

وَمِنْ تَعَصُّلِ النَّاسِ إِلَى رَسُولِهِ فَقَدْ ضَلَّ صُلَاةُ
أَوَّلِهِمْ نَهْنَهَ النَّاسِ إِلَى رَسُولِهِمْ كَمَا يَكُونُ مَعَهُمْ
أَوَّلُهُمْ نَهْنَهَ النَّاسِ إِلَى رَسُولِهِمْ كَمَا يَكُونُ مَعَهُمْ

صحیح مسلم شریف (مترجم)

مصنفہ:

امام المحدثین ابو الحسین مسلم بن الحجاج القشیری رحمہ اللہ

ترجمہ و تحشیہ:

علامہ غلام رسول سعیدی

فہرست

صحیح مسلم (جلد اول)

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۱	حالات و خدمات امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ	۱۷	۳۲	کرنا اور جھوٹی حدیث گھڑنے پر وعید	۳۲
	ولادت اور سلسلہ نسب	۱۷	۳۳	حدیث گھڑنے کی ممانعت	۳۳
	تحصیل علم حدیث	۱۷	۳۴	بلا تحقیق حدیث بیان کرنے سے ممانعت	۳۴
	شخصیت	۱۷	۳۶	ضعیف راویوں سے روایت کرنے کی ممانعت	۳۶
	اساتذہ اور مشائخ	۱۷	۳۸	اسناد حدیث اور راویوں پر تنقید کی اہمیت	۳۸
	تلامذہ	۱۸	۴۰	راویوں کے عیبوں کو ظاہر کرنا اور احادیث کو نقل کرنا	۴۰
	کلمات الثناء	۱۸	۵۳	بعض کا بعض سے روایت کرنے کا بیان	۵۳
	علمی شکوہ	۱۸	۵۵	حدیث معنعن کی حجت پر دلائل	۵۵
	امام بخاری سے تعلق خاطر	۱۸	۵۶	حدیث معنعن سے دلیل پکڑنا درست ہے	۵۶
	تصانیف	۱۹		۱ - کتاب الایمان	
	وصال	۱۹	۶۵	ایمان و اسلام کا بیان	۶۵
	حسن عاقبت	۱۹	۶۷	ایمان کیا ہے اور اس کی خصلتوں کا بیان	۶۷
	صحیح مسلم	۲۰	۶۹	اسلام کیا ہے اور اس کے خصائل کا بیان	۶۹
	سبب تالیف اور مدّت	۲۰		نمازوں کا بیان جو ارکان اسلام میں سے ایک	
	تسمیہ	۲۱	۷۰	رکن ہیں	۷۰
	اسلوب	۲۱	۷۰	ارکان اسلام سے متعلق سوال	۷۰
	شرائط	۲۲		ایمان کے جس درجہ کی وجہ سے جنت کے دخول کا	
	تعلیقات	۲۳		استحقاق ہے اور جس نے احکام پر عمل کیا وہ جنت	
	عدد مرویات	۲۳	۷۲	میں داخل ہو جائے گا	۷۲
	مستخرجات	۲۳	۷۳	اسلام کے ارکان اور عظیم ستونوں کا بیان	۷۳
	شروحات صحیح مسلم	۲۵		اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ پر ایمان	
	مختصرات صحیح مسلم اور ان کی شروح	۲۶		لانے احکام شریعت پر عمل کرنے ان کو یاد رکھنے	
	مقدمہ صحیح مسلم	۲۷	۷۵	اور ان کی دعوت دینے اور تبلیغ کرنے کا حکم	۷۵
	ثقة راویوں کی روایت کو قبول کرنا جھوٹوں کی ترک	۷۷		توحید و رسالت کی گواہی اور احکام شریعت کی دعوت	

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۸	دینا جب تک لوگ لا الہ الا اللہ نہ کہیں ان سے قتال کرنے کا حکم	۷۸	۲۲	اور اہل یمن کی ایمان میں ترجیح	۹۷
۹	موت کے وقت غفرہ موت سے پہلے ایمان لانے کی صحت 'مشرکین کے لیے استغفار کا منسوخ ہونا اور اس پر دلیل کہ شرک پر مرنے والا جہنمی ہے	۷۹	۲۳	جنت میں صرف مؤمنین داخل ہوں گے 'مؤمنین سے محبت رکھنا ایمان کی علامت ہے اور زیادہ سلام کرنا محبت کا سبب ہے	۱۰۰
۱۰	جس شخص کا توحید پر خاتمہ ہوا وہ جنت میں قطعی طور پر داخل ہوگا	۸۱	۲۴	دین خیر خواہی ہے	۱۰۰
۱۱	جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب اسلام کو دین اور محمد ﷺ کو نبی مان کر راضی ہو وہ مؤمن ہے خواہ وہ گناہ کبیرہ کا ارتکاب کرے	۸۳	۲۵	گناہوں سے ایمان کامل میں کمی اور گناہ کے ارتکاب کے وقت ایمان کامل کا منہگی ہونا	۱۰۱
۱۲	ایمان کی شاخوں کی تعداد ایمان کے اعلیٰ اور ادنیٰ درجہ کا بیان اور حیا بھی ایمان کا ایک حصہ ہے	۹۰	۲۶	منافق کی صفات کا بیان	۱۰۳
۱۳	ایمان کے جامع اوصاف	۹۲	۲۷	مسلمان کو کافر کہنے والے کا حکم	۱۰۳
۱۴	احکام اسلام میں سے بعض کی بعض پر فضیلت ان خصائل کا بیان جن کے ساتھ متصف ہونے سے ایمان کی حلاوت حاصل ہوتی ہے	۹۲	۲۷	علم کے باوجود اپنے باپ کے نسب سے انکار کرنے والے کے ایمان کا حال	۱۰۵
۱۵	اپنے والد اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ رسول اللہ ﷺ سے محبت کا وجوب	۹۳	۲۸	اس کا بیان کہ مسلمان کو نہ اکہنا نسق ہے اور اس سے قتال کرنا کفر ہے	۱۰۶
۱۷	ایمان کا تقاضا یہ ہے کہ جو اچھی چیز اپنے لیے پسند کرے وہی اپنے مسلمان بھائی کے لیے بھی پسند کرے	۹۴	۲۹	اس حدیث کا بیان کہ میرے بعد ایک دوسرے کی گردنیں مار کر کافر نہ ہو جانا	۱۰۶
۱۸	پڑوسی کو تکلیف پہنچانے کی ممانعت	۹۵	۳۰	نسب میں طعن کرنے اور نوحہ کرنے پر کفر کا اطلاق	۱۰۷
۱۹	پڑوسی اور مہمان کی محرم کرنا اور نیکی کی بات کے سوا خاموش رہنا علامات ایمان سے ہے	۹۵	۳۱	بھاگے ہوئے غلام پر کافر کا اطلاق	۱۰۷
۲۰	برائی سے روکنا ایمان کی علامت ہے اور ایمان میں زیادتی اور کمی ہوتی ہے	۹۶	۳۲	جو شخص یہ کہے کہ ستاروں کے سبب سے بارش ہوتی ہے اس کے کفر کا بیان	۱۰۸
۲۱	اہل ایمان کی ایمان میں ایک دوسرے پر فضیلت	۹۶	۳۳	انصار اور حضرت علی سے محبت رکھنا ایمان کی اور ان سے بغض رکھنا نفاق کی علامت ہے	۱۰۹
			۳۴	عبادات کی کمی سے ایمان کا کم ہونا اور کفر کا کفران نعت پر اطلاق	۱۱۰
			۳۵	نماز ترک کرنے پر کفر کا اطلاق	۱۱۱
			۳۶	نماز ترک کرنے کا بیان	۱۱۲
			۳۷	اللہ پر ایمان لانا سب سے افضل عمل ہے	۱۱۲
			۳۷	سب سے بڑا گناہ شرک ہے اور اس کے بعد بڑے گناہوں کا بیان	۱۱۳
			۳۸	معصیت کبیرہ اور اکبر الکبائر کا بیان	۱۱۵

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۳۹	تکبر کے حرام ہونے کا بیان	۱۱۶	۵۵	اسلام لانے کے بعد کافر کے اعمال سابقہ کا حکم	۱۳۷
۴۰	جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کیے بغیر مر گیا اس کے جنتی ہونے پر اور جو شرک پر مرا اس کے دوزخی ہونے پر دلیل	۱۱۷	۵۶	ایمان میں صدق اور اخلاص	۱۳۸
۴۱	کلمہ پڑھ لینے کے بعد کافر کو قتل کرنا حرام ہے	۱۱۸	۵۷	حدیث نفس اور خواطر سے درگزر کرنے اور نیکی اور بدی کے "حم" کے حکم کا بیان	۱۳۸
۴۲	نبی ﷺ کا ارشاد: "جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے"	۱۲۲	۵۸	اللہ تعالیٰ نے حدیث نفس کو معاف فرما دیا ہے جب تک اس پر عمل نہ کرے	۱۳۰
۴۳	نبی ﷺ کا یہ ارشاد: "جس نے ہم کو دھوکا دیا وہ ہم میں سے نہیں ہے"	۱۲۳	۵۹	بندے کے نیکی کے "حم" کو لکھنے اور برائی کے "حم" کو نہ لکھنے کا بیان	۱۳۱
۴۴	منہ پر پتھر مارنے، گریبان چاک کرنے اور زناۃ جاہلیت کی جی و پکار کا بیان	۱۲۳	۶۰	ایمان میں دوسوہ کا بیان اور دوسوہ کے وقت کیا کہنا چاہیے؟	۱۳۳
۴۵	چغل خوری کی سخت ممانعت	۱۲۳	۶۱	ایمان لانے اور شیطانی دوسوہ کے وقت اس سے پناہ مانگنے کا بیان	۱۳۳
۴۶	لباس ٹخنوں سے نیچے لٹکانے والوں احسان جتلانے والوں اور جمہونی قسم کھا کر سودا بیچنے والوں سے اللہ تعالیٰ کے ناراض ہونے کا بیان	۱۲۵	۶۲	جمہونی قسم کھا کر کسی مسلمان کا حق مارنے پر دوزخ کی وعید	۱۳۵
۴۷	خودکشی کرنے کی شدید ممانعت اور اس کا عذاب جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے	۱۲۷	۶۳	غیر کمال باحق چھیننے والے کا خون مباح ہے اور اگر وہ اس لڑائی کے دوران قتل ہو جائے تو دوزخی ہے اور اگر صاحب حق قتل ہو جائے تو وہ شہید ہے	۱۳۸
۴۸	مال غنیمت میں خیانت کرنے کی ممانعت اور اس کا بیان کہ جنت میں صرف مؤمن داخل ہوں گے	۱۳۰	۶۴	رعایا کے ساتھ خیانت کرنے والے حاکم کے لیے دوزخ کی وعید	۱۳۹
۴۹	مال غنیمت میں خیانت کی ممانعت خودکشی کے کفر نہ ہونے کی دلیل	۱۳۱	۶۵	بعض دلوں سے ایمان اور امانت کا ٹھہ جانا اور دلوں پر قنہ کا طاری ہونا	۱۵۰
۵۰	قرب قیامت میں ہوا کا ان لوگوں کو اٹھا لینا جن کے دلوں میں تھوڑا سا بھی ایمان ہوگا	۱۳۲	۶۵	اسلام ابتداء میں اجنبی تھی اور انتہاء میں بھی اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں سمت جائے گا	۱۵۱
۵۱	قتلوں کے ظہور سے پہلے اعمال صالحہ کی ترغیب	۱۳۳	۶۶	اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور انتہاء میں بھی اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں سمت جائے گا	۱۵۳
۵۲	مؤمن کا اعمال ضائع ہو جانے سے ڈرنا	۱۳۳	۶۷	ایمان سمت کمرہ میں چلا جائے گا	۱۵۳
۵۳	کیا اعمال جاہلیت پر مواخذہ ہوگا؟	۱۳۳	۶۸	انہر زمان میں ایمان کا رشتہ نہ ہوا	۱۵۳
۵۴	اسلام حج اور ہجرت پہلے گناہوں کو مٹا دیتے ہیں	۱۳۵	۶۹	خوفزدہ شخص کے لیے ایمان مخفی رکھنے کا جواز	۱۵۴
۵۵	اللہ تعالیٰ نے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرانے والے اور اس کی رحمت سے مایوس نہ ہونے والے کا بیان	۱۳۶			

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۶۸	جس شخص کے ایمان کے ضعف کا خطرہ ہو اس کی تالیف قلب اور بغیر دلیل کے کسی کو قطعی یوسن کہنے کی ممانعت	۱۵۳	۸۰	آخرت میں مؤمنین کے لیے اللہ سبحانہ کے دیدار کا اثبات	۱۸۳
۶۹	دلائل کی زیادتی سے ایمان کا قوی ہونا	۱۵۵	۸۱	رقعت باری تعالیٰ کا بیان	۱۸۳
۷۰	ہمارے نبی سیدنا محمد ﷺ کی رسالت کے عموم پر ایمان لانے کا وجوب اور آپ کی ملت سے تمام ملتوں کے منسوخ ہونے کا بیان	۱۵۶	۸۲	شفاعت کا اثبات اور موحّدین کو دوزخ سے نکالنے کا بیان	۱۹۴
۷۱	حضرت عیسیٰ بن مریم کے نازل ہونے اور شریعت محمدی کے مطابق احکام جاری کرنے کا بیان	۱۵۷	۸۳	آخر میں جہنم سے نکلنے والے کا بیان	۱۹۳
۷۲	ابن مریم کا نازل ہونا اور امام بننا	۱۵۸	۸۴	اہل جنت میں سے سب سے کم درجہ شخص کا بیان	۱۹۷
۷۳	میری امت کا ایک گروہ قیامت تک حق کے لیے لڑتا رہے گا	۱۵۹	۸۵	حدیث شفاعت کا بیان	۲۰۲
۷۴	اس زمانہ کا بیان جس میں ایمان نہیں قبول کیا جائے گا	۱۵۹	۸۶	فرمان رسول ﷺ: میں وہ پہلا شخص ہوں جو جنت میں جانے کے لیے شفاعت کروں گا اور تمام انبیاء سے زیادہ میرے پیروکار ہوں گے	۲۱۳
۷۵	رسول اللہ ﷺ کی طرف وحی کی ابتداء کرنے کا بیان	۱۶۲	۸۷	نبی اکرم ﷺ کا اپنی امت کی شفاعت کے لیے دعا کا محفوظ رکھنا	۲۱۳
۷۶	رسول اللہ ﷺ کی معراج اور نمازوں کی فرضیت کا بیان	۱۶۵	۸۸	رسول اللہ ﷺ کا اپنی امت کے لیے دعا کرنا	۲۱۶
۷۷	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا انبیاء علیہم السلام کا ذکر کرنا	۱۷۳	۸۹	رونا اور شفقت فرمانا	۲۱۶
۷۸	سبحان مریم اور سجدہ و جلال کا ذکر	۱۷۵	۹۰	جو شخص کفر پر مرادہ دوزخ میں رہے گا اس کو مقربین کی شفاعت اور قرابت فائدہ نہیں دے گی	۲۱۷
۷۹	نبی کریم ﷺ اور انبیاء علیہم السلام کی نماز کا بیان	۱۷۷	۹۱	فرمان الہی عزوجل: "اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائیے" کا بیان	۲۱۷
۸۰	سدرۃ المنتہی کا ذکر	۱۷۸	۹۲	نبی ﷺ کی ابوطالب کے لیے شفاعت اور آپ کے سب سے اس کے عذاب کی تخفیف	۲۲۰
۸۱	اللہ تعالیٰ کا فرمان: اور انہوں نے وہ جلوہ دوبارہ دیکھا	۱۷۸	۹۳	سب سے کم درجہ عذاب کا بیان	۲۲۱
۸۲	آیا رسول اللہ ﷺ نے جب معراج اللہ تعالیٰ کا دیدار کیا تھا یا نہیں؟	۱۷۹	۹۴	کفار کے اعمال ان کو فائدہ نہیں پہنچاتے	۲۲۲
۸۳	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا (خالق) نور کو دیکھنا	۱۸۲	۹۵	مسلمانوں سے دوستی رکھنا اور غیر مسلموں سے قطع تعلیق کرنا	۲۲۲
۸۴	خالق کائنات کے متعلق حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے اقوال مبارکہ	۱۸۲	۹۶	مسلمانوں کے بعض گروہوں کا بغیر حساب اور عذاب کے جنت میں دخول	۲۲۲
			۹۷	نصف اہل جنت اس امت کے لوگ ہوں گے	۲۲۶
			۹۸	ہر ہزار میں سے نو سو ننانوے جہنمی ہونے کا بیان	۲۲۷

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۲۵۰	موزوں پر مسح	۲۲	۲۲۸	۲ - کتاب الطہارۃ	
۲۵۳	پیشانی اور گھڑی پر مسح	۲۳	۲۲۸	۱ وضو کی فضیلت	
۲۵۴	موزوں پر مسح کی مدت	۲۴	۲۲۹	۲ نماز کے لیے طہارت کا وجوب	
۲۵۵	ایک وضو سے متعدد نمازوں کا جواز	۲۵	۲۳۰	۳ کامل وضو کرنے کا طریقہ	
۲۵۵	تین بار ہاتھ دھونے سے پہلے پانی کے برتن میں	۲۶	۲۳۰	۴ وضو کرنے کے بعد نماز پڑھنے کی فضیلت	
۲۵۵	ہاتھ ڈالنے کی کراہت	۲۶	۲۳۳	۵ پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے دوسرے جمعہ تک اور	
۲۵۶	کتے کے جھوٹے کا حکم	۲۷	۲۳۳	ایک رمضان سے دوسرے رمضان تک کے درمیانی	
۲۵۸	غصہ ہونے سے پانی میں پیشاب کرنے کی ممانعت	۲۸	۲۳۳	صغیرہ گناہ معاف کر دیئے جاتے ہیں جب کہ وہ	
۲۵۸	جمع شدہ پانی کے اندر غسل کرنے کی ممانعت	۲۹	۲۳۳	کبیرہ گناہ سے بچتا ہے	
	جب مسجد پیشاب یا دیگر نجاستوں سے ملوث ہو	۳۰	۲۳۳	۶ وضو کے بعد مستحب ذکر کا بیان	
	جائے تو اس کے دھونے کا وجوب اور طہارت کے		۲۳۳	۷ نبی ﷺ کے وضو کا بیان	
۲۵۸	لیے پانی سے دھونے کا کافی ہونا			۸ ناک میں طاق مرتبہ پانی ڈالنا اور طاق مرتبہ استنجاء	
	شیر خوار بچے کے پیشاب آلود کپڑے کو دھونے کا	۳۱	۲۳۵	کرنے	
۲۶۰	حکم		۲۳۷	۹ وضو میں مکمل بیروں کے دھونے کا وجوب	
۲۶۱	منی کا حکم	۳۲	۲۳۸	۱۰ تمام اعضاء وضو کو مکمل طور پر دھونے کا استحباب	
۲۶۲	منی کو کپڑے سے دھونا	۳۳	۲۳۹	۱۱ وضو کے پانی کے ساتھ گناہوں کا تھڑنا	
۲۶۳	خون کی نجاست اور اس کو دھونے کا طریقہ	۳۳		۱۲ اعضاء وضو کو چمکانے کے لیے مقررہ حد سے زیادہ	
	پیشاب کی نجاست پر دلیل اور اس سے احتراز کا	۳۳	۲۳۹	دھونے کا استحباب	
۲۶۳	وجوب			۱۳ جہاں تک وضو کا پانی پہنچے گا وہاں تک زیور پہنایا	
			۲۳۲	جائے گا	
	۳ - کتاب الحيض		۲۳۲	۱۴ تکلیف کے وقت مکمل وضو کرنے کی فضیلت	
۲۶۳	ملبوس حائضہ کے ساتھ لینا	۱	۲۳۳	۱۵ سواک کا بیان	
۲۶۳	حائضہ کے ساتھ ایک چادر میں لینا	۲	۲۳۳	۱۶ بعض سنتوں کا بیان	
۲۶۵	حائضہ کے ساتھ چادر میں سونا	۳	۲۳۳	۱۷ استنجاء	
	حائضہ عورت کے لیے اپنے خاوند کا سر دھونے		۲۳۶	۱۸ دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے کی ممانعت	
	بالوں میں کنگھی کرنے کا جواز اس کے جھوٹے کا		۲۳۸	۱۹ وضو وغیرہ میں دائیں طرف سے ابتداء کرنا	
	پاک ہونا اس کی گود میں سر رکھنے اور اس کی گود میں		۲۳۸	۲۰ راستے یا سائے میں قضاے حاجت سے ممانعت کا	
۲۶۵	قرآن پڑھنے کا جواز			بیان	
۲۶۶	حائضہ کا جانماز اور کپڑا پکڑنا	۳۳	۲۳۹	۲۱ پانی کے ساتھ استنجاء کرنا	
۲۶۷	ایک ہی برتن میں حائضہ کے ساتھ پانی پینا	۳۳	۲۳۹		

صفحہ	باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان
۲۶۷	۲۳	آگ سے پکی ہوئی چیز کو کھانے کے بعد وضو کا وجوب	۲۶۷	۲۳	حائضہ کی گود سے ٹیک لگا کر قرآن مجید پڑھنا
۲۶۷	۲۴	آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کے منسوخ ہونے کا بیان	۲۶۷	۲۴	اللہ تعالیٰ کا فرمان: آپ سے حیض کے بارے سوال کرتے ہیں، کا بیان
۲۶۸	۲۵	اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کرنے کا حکم	۲۶۸	۲۵	غبی کا حکم
۲۶۹	۲۶	جس شخص کو وضو کا یقین ہو پھر وضو ٹوٹنے کا شک ہو جائے تو وہ اس وضو سے نماز پڑھ سکتا ہے	۲۶۹	۲۶	نیند سے بیدار ہو کر ہاتھ منہ دھونا
۲۶۹	۲۷	مرد اور جانور کی کھال کا رنگنے سے پاک ہونا	۲۶۹	۲۷	جنسی کے لیے سونے کا جواز اور اس کے لیے کھانے پینے کے وقت یا جماع سے پہلے استنجاء اور وضو کرنے کا استحباب
۲۷۱	۲۸	تیمم	۲۷۱	۲۸	اپنی بیوی کے ساتھ دوبارہ ہم بستری ہونے کا بیان
۲۷۱	۲۹	اسلام کے جواب کے لیے تیمم کرنا	۲۷۱	۲۹	احستام کے بعد عورت پر غسل کرنے کا وجوب
۲۷۱	۳۰	پیشاب کرنے والا اسلام کا جواب نہ دے	۲۷۱	۳۰	مرد اور عورت کی منی کی خصوصیات اور یہ کہ بچہ ان کے پانی سے پیدا ہوتا ہے
۲۷۱	۳۱	مسلمان کے نجس نہ ہونے پر دلیل	۲۷۱	۳۱	غسل جنابت کا طریقہ
۲۷۱	۳۲	جنابت ہو یا غیر جنابت ہر حال میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بے وضو کے کھانے کا جواز اور علی الفور وضو کا واجب نہ ہونا	۲۷۱	۳۲	غسل جنابت کے لیے پانی کی مستحب مقدار شوہر اور زوجہ کا ایک برتن سے پانی لے کر غسل کرنا
۲۷۱	۳۳	بیت الخلاء جانے کے وقت کی دعا	۲۷۱	۳۳	غسل اور وضو کے لیے کتنا پانی کافی ہے؟
۲۷۱	۳۴	کتاب الصلوٰۃ	۲۷۱	۳۴	غسل میں سر وغیرہ پر تین مرتبہ پانی ڈالنا
۲۷۱	۳۵	بیٹھنے کی حالت میں نیند سے وضو نہیں ٹوٹتا	۲۷۱	۳۵	غسل میں مینڈھیوں کا حکم
۲۷۱	۳۶	۴- کتاب الصلوٰۃ	۲۷۱	۳۶	حائضہ کا غسل کے بعد خون کی جگہ خوشبو لگانے کا استحباب
۲۷۱	۳۷	اذان کی ابتداء	۲۷۱	۳۷	استحباب
۲۷۱	۳۸	اذان کے کلمات کو دو مرتبہ اور ایک کلمہ کے سوا اقامت کے کلمات کو ایک ایک مرتبہ کہنے کا حکم	۲۷۱	۳۸	مستحلفہ کے غسل اور اس کی نماز کے احکام
۲۷۱	۳۹	اذان کا طریقہ	۲۷۱	۳۹	حائضہ پر نماز کی قضاء نہیں صرف روزہ کی قضاء ہے
۲۷۱	۴۰	ایک مسجد میں دو مؤذن رکھنے کا استحباب	۲۷۱	۴۰	پردہ کی اوٹ میں غسل کرنا
۲۷۱	۴۱	جب نابینا کے ساتھ بیٹا ہو تو اس کی اذان کا جواز	۲۷۱	۴۱	پرائی شرم گاہ دیکھنے کی حرمت
۲۷۱	۴۲	دارالکفر میں کسی قوم کے علاقہ میں اذان کی آواز سننے کے بعد ان پر حملہ کرنے کی ممانعت	۲۷۱	۴۲	تہائی میں برہنہ غسل کرنے کا جواز
۲۷۱	۴۳	اذان کا جواب دینے اور پھر نبی ﷺ پر صلوٰۃ پڑھنے اور آپ کے لیے وسیلہ کے سوال کرنے کا استحباب	۲۷۱	۴۳	شرم گاہ چھپانے کی کوشش کرنا
۲۷۱	۴۴		۲۷۱	۴۴	قضاء حاجت کے وقت پردہ کرنا
۲۷۱	۴۵		۲۷۱	۴۵	غسل جماع کے احکام
۲۷۱	۴۶		۲۷۱	۴۶	الماء من الماء کے منسوخ ہونے کا بیان

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۸	اذان کی فضیلت اور اذان سن کر شیطان کا بھاگنا	۳۱۰	۳۳۷	امام بنانے کا جواز	۳۳۷
۹	تکبیر احرام کے ساتھ رکوع میں اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت کندھوں تک رفع یدین کرنے کا استحباب	۳۱۲	۳۳۹	امام کی تاخیر کی صورت میں دوسرے کو آگے کرنا	۳۳۹
۱۰	رکوع سے اٹھنے کے علاوہ ہر دفعہ اٹھتے وقت اور چمکتے وقت تکبیر کا ثبوت	۳۱۳	۳۴۰	امام کو متنبہ کرنے کے لیے مرد سبحان اللہ کہیں اور عورتیں ہاتھ پر ہاتھ ماریں	۳۴۰
۱۱	ہر رکعت میں سورۃ فاتحہ پڑھنے کا وجوب اور جو شخص سورۃ فاتحہ نہ پڑھ سکتا ہو اس کو قرآن مجید کی جو آیات یاد ہوں ان کو پڑھ لے	۳۱۵	۳۴۰	نماز کو خضوع و خشوع اور اچھی طرح سے پڑھنے کا حکم	۳۴۰
۱۲	نماز کو سکون سے ادا کرنا اور آسان قرأت کرنا	۳۱۷	۳۴۱	امام سے پہلے رکوع اور رکوع وغیرہ کرنے کی ممانعت	۳۴۱
۱۳	امام کے پیچھے بلند آواز سے قرأت کرنے کی ممانعت	۳۱۸	۳۴۲	نماز میں آسمان کی طرف دیکھنے کی ممانعت	۳۴۲
۱۴	بسم اللہ کو سر پڑھنے والوں کے دلائل	۳۱۹	۳۴۳	سکون کے ساتھ نماز پڑھنے کا حکم سلام کے وقت ہاتھ اٹھانے اور ہاتھوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور پہلی صف کو مکمل کرنے اور مل کر کھڑے ہونے کا حکم	۳۴۳
۱۵	سورۃ کا جزء ہے ان کے دلائل	۳۲۰	۳۴۳	نماز کی صفوں کو درست کرنے اور بالترتیب اگلی صفوں کی انضباط کا بیان	۳۴۳
۱۶	سینہ کے نیچے اور ناف کے اوپر دایاں ہاتھ بائیں ہاتھ کے اوپر رکھنا اور زمین پر دونوں ہاتھوں کو کندھے کے بالقابل رکھنا	۳۲۱	۳۴۴	مردوں کے پیچھے نماز پڑھنے والی عورتیں مردوں سے پہلے سجدہ سے سر نہ اٹھائیں	۳۴۴
۱۷	نماز میں تشہد کا بیان	۳۲۱	۳۴۷	جب قنہ کا خوف نہ ہو تو عورتوں کے مساجد میں جانے کا جواز بہ شرطیکہ وہ خوشبو نہ لگائیں	۳۴۷
۱۸	تشہد کے بعد نبی ﷺ پر درود شریف پڑھنے کا بیان	۳۲۵	۳۴۷	جبری نمازوں میں متوسط آواز کے ساتھ قرآن مجید پڑھنا	۳۵۰
۱۹	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام پر درود شریف پڑھنے کا ثواب	۳۲۶	۳۵۰	قرآن مجید سننے کا حکم	۳۵۰
۲۰	صبح اللہ لمن حمد رہنا تک الحمد اور آمین کا بیان	۳۲۶	۳۵۱	صبح کی نماز میں جہرا قرأت کرنا اور جنوں پر قرآن مجید پڑھنا	۳۵۱
۲۱	امام کی اقتداء کرنے کا بیان	۳۲۸	۳۵۲	ظہر اور عصر کی نمازوں میں قرأت صبح کی نماز میں قرأت	۳۵۲
۲۲	تکبیر وغیرہ میں امام سے سبقت کرنے پر ممانعت	۳۳۰	۳۵۶	مغرب کی نماز میں قرأت	۳۵۶
۲۳	مرض یا سفر کے عذر کی وجہ سے امام کا نماز میں کسی کو خلیفہ بنانا اور جب امام بیٹھا ہو تو اس کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھنے کے حکم کا منسوخ ہونا	۳۳۱	۳۵۸	عشاء کی نماز میں قرأت	۳۵۸
	جب امام کے آنے میں دیر ہو تو کسی اور شخص کو		۳۵۹	ائمہ کو تخفیف سے نماز پڑھانے کا حکم	۳۶۱
			۳۶۱	نماز کے ارکان میں اعتدال کرنا اور نماز کو مکمل کرنے میں تخفیف کرنا	۳۶۳

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۳۹	امام کی پیروی کرنا اور اس کے عمل کے بعد عمل کرنا	۳۶۵	۲	بیت المقدس کی بجائے بیت اللہ کو قبلہ قرار دینا	۳۹۳
۴۰	نمازی رکوع سے سر اٹھا کر کیا کہے؟	۳۶۷	۳	قبروں پر مسجد بنانے ان پر تصاویر رکھنے اور ان کو	۳۹۳
۴۱	رکوع اور سجود میں قرآن مجید پڑھنے کی ممانعت	۳۶۸	۴	مسجد بنانے کی ممانعت	۳۹۳
۴۲	رکوع اور سجود میں کیا کہے؟	۳۷۱	۵	مسجد بنانے کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۳۹۶
۴۳	سجدہ کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۳۷۳	۶	حالت رکوع میں ہاتھوں کا گھسٹنوں پر رکھنا اور تطہیق	۳۹۶
۴۴	اعضاء سجود کا بیان اور سر پر جوڑا باندھنے اور نماز		۷	کا منسوخ ہونا	۳۹۷
۴۵	میں کپڑے موڑنے کی ممانعت	۳۷۴	۸	نماز میں ایڑیوں پر بیٹھنا	۳۹۹
۴۶	مرد کو بالوں کا جوڑا باندھ کر نماز پڑھنے کی ممانعت	۳۷۵	۹	نماز میں کلام کو حرام کرنا اور اباحت سابقہ کو منسوخ	۴۰۰
۴۷	اعتدال سے سجدہ کرنا سجدہ میں زمین پر پھیلیاں		۱۰	کرنا	۴۰۰
۴۸	رکھنا کہنوں کو پہلوؤں سے اوپر رکھنا اور پیٹ کو		۱۱	نماز میں سلام کا اشارہ کرنا	۴۰۲
۴۹	رانوں سے اوپر رکھنا	۳۷۶	۱۲	نماز میں شیطان پر لعنت کرنا اس سے پناہ مانگنا	۴۰۳
۵۰	نماز کی جامع صفت نماز کا افتتاح اور نماز کا اختتام		۱۳	اور عمل قلیل کا جائز ہونا	۴۰۳
۵۱	رکوع اور سجود کا طریقہ مع اعتدال چار رکعت کی نماز		۱۴	حالت نماز میں بچوں کے اٹھانے کا جواز جب	۴۰۴
۵۲	میں ہر دو رکعت کے بعد تشہد دو سجدوں کے		۱۵	تک نجاست تحقیق نہ ہو کپڑوں کا پاک ہونا اور	۴۰۴
۵۳	درمیان اور تشہد اول میں بیٹھنے کے طریقہ کا بیان	۳۷۶	۱۶	عمل لیل سے نماز کا باطل نہ ہونا	۴۰۴
۵۴	نمازی کا سترہ	۳۷۸	۱۷	نماز میں ضرورت کی بناء پر ایک دو قدم چلنا اور	۴۰۵
۵۵	نمازی کے سامنے سے گزرنے والے کو روکنا	۳۸۲	۱۸	امام کا مقتدیوں سے بلند جگہ پر ہونا	۴۰۵
۵۶	نمازی کا سترہ کے قریب ہونا	۳۸۳	۱۹	نماز میں کوکھ پر ہاتھ رکھنے کی ممانعت	۴۰۶
۵۷	نمازی کے سامنے سترہ کی مقدار	۳۸۴	۲۰	نماز میں گنگریاں ہٹانے اور مٹی صاف کرنے کی	۴۰۶
۵۸	نمازی کے سامنے عرض میں لیٹنا	۳۸۵	۲۱	کراہت	۴۰۶
۵۹	ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنے اور آپ کے لباس کی		۲۲	مسجد میں تھوکنے کی ممانعت	۴۰۷
۶۰	صفت کا بیان	۳۸۷	۲۳	جوتے پہن کر نماز پڑھنے کا جواز	۴۱۰
۶۱	۵ - کتاب المساجد		۲۴	تیل بوٹے دار کپڑوں میں نماز کی کراہت	۴۱۰
۶۲	ومواضع الصلوة		۲۵	کھانے کے وقت نماز کی کراہت	۴۱۱
۶۳	مساجد اور نماز کی جگہوں کا بیان	۳۸۹	۲۶	لہسن یا کوئی اور بدبودار چیز کھا کر مسجد میں جانے	۴۱۲
۶۴	نبی ﷺ کا فرمان: "تمام روئے زمین کو مسجد اور		۲۷	کی کراہت	۴۱۲
۶۵	پاک کرنے والی بنا دیا گیا"	۳۹۰	۲۸	کچا لہسن اور پیاز کھا کر مسجد میں آنا منع ہے	۴۱۵
۶۶	حضور ﷺ کا مسجد تعمیر کروانا	۳۹۲	۲۹	مسجد میں گم شدہ چیز تلاش کرنے کی ممانعت	۴۱۶
۶۷	بکریوں کے باڑے میں نماز پڑھنے کا بیان	۳۹۳	۳۰	سجدہ سہو کا بیان	۴۱۷

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۴۷۰	جماعت سے پیچھے رہ جانے والوں کا بیان	۴۴۳	۲۰	سجود تلاوت	۴۴۳
۴۷۱	اذان سننے والے پر مسجد میں آنا واجب ہے	۴۴۳	۲۱	نماز میں بیٹھنے کا طریقہ	۴۴۶
۴۷۲	جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا سننِ حدیث میں سے ہے	۴۴۳	۲۲	سلام سے نماز کا اختتام	۴۴۸
۴۷۳	موذن کے اذان دینے کے بعد مسجد سے نکلنے کی ممانعت	۴۴۹	۲۳	ذکر بعد از نماز	۴۴۹
۴۷۴	عشاء اور صبح کی نماز جماعت کے ساتھ پڑھنے کی فضیلت	۴۴۹	۲۴	تشہد اور سلام کے درمیان عذابِ قبر وغیرہ سے پناہ مانگنا	۴۴۹
۴۷۵	عذر کی بناء پر جماعت ترک کرنے کی رخصت	۴۴۹	۲۵	نماز میں فتنہ وغیرہ سے پناہ مانگنا	۴۴۹
۴۷۶	جماعت کے ساتھ نوافل پڑھنے اور پاک چٹائی وغیرہ پر نماز پڑھنے کا جواز	۴۴۹	۲۶	نماز کے بعد ذکر کا طریقہ اور اس کا استحباب	۴۴۹
۴۷۷	نماز باجماعت ادا کرنے، نماز کا انتظار کرنے اور مسجد میں دور سے آنے کی فضیلت	۴۴۹	۲۷	تکبیر تحریمہ کے بعد دعا	۴۴۹
۴۷۸	مساجد کی طرف چل کر آنے والے کی فضیلت	۴۴۹	۲۸	نماز میں آنے کے لیے وقار اور سکون کا حکم	۴۴۹
۴۷۹	نماز کے لیے چل کر آنے والے کے اجر کا بیان	۴۴۹	۲۹	نماز کے لیے کس وقت کھڑا ہو؟	۴۴۹
۴۸۰	صبح کی نماز کے بعد اپنی جگہ پر بیٹھ رہنے کی اور مسجدوں کی فضیلت	۴۴۹	۳۰	جس نے نماز کی ایک رکعت پالی اس نے نماز کو پایا	۴۴۹
۴۸۱	اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین جگہ مساجد ہیں	۴۴۹	۳۱	پانچ نمازوں کے اوقات	۴۴۹
۴۸۲	امامت کا مستحق	۴۴۹	۳۲	گرمیوں میں ظہر کو ٹھنڈے وقت پڑھنے کا استحباب	۴۴۹
۴۸۳	قنوت نازل پڑھنے کا عمل اور اس کا استحباب	۴۴۹	۳۳	گرمی نہ ہونے پر ظہر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب	۴۴۹
۴۸۴	قنوت نازل کا بیان	۴۴۹	۳۴	عصر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب	۴۴۹
۴۸۵	قضاء نمازوں کی جلد ادائیگی کا استحباب	۴۴۹	۳۵	نماز عصر کے ترک پر تعلیل	۴۴۹
۴۸۶	۶ - کتاب الصلوٰۃ	۴۴۹	۳۶	درمیان نماز کا بیان	۴۴۹
۴۸۷	المسافرین وقصرها	۴۴۹	۳۷	نماز وسطیٰ نماز عصر ہے	۴۴۹
۴۸۸	مسافرین کی نماز اور قصر کے احکام کا بیان	۴۴۹	۳۸	صبح اور عصر کی نماز کی فضیلت اور ان کی حفاظت	۴۴۹
۴۸۹	منیٰ میں قصر نماز	۴۴۹	۳۹	مغرب کا اول وقت غروب آفتاب کے بعد ہے	۴۴۹
۴۹۰	بارش میں قیام گاہوں کے اندر نماز پڑھنے کا جواز	۴۴۹	۴۰	عشاء کی نماز کا وقت اور اس میں تاخیر	۴۴۹
۴۹۱	سفر میں سواری پر نماز پڑھنے کا جواز	۴۴۹	۴۱	صبح کی نماز جلد پڑھنا اور اس میں قرأت کی مقدار	۴۴۹
۴۹۲	سفر میں دو نمازوں کا جمع کرنا	۴۴۹	۴۲	مستحب وقت سے مؤخر کر کے نماز پڑھنا مکروہ ہے	۴۴۹
۴۹۳		۴۴۹	۴۳	اور ایسی صورت میں مقتدیوں کا حکم	۴۴۹
۴۹۴		۴۴۹	۴۴	نماز باجماعت پڑھنے کی تاکید اور اس کے فرض	۴۴۹
۴۹۵		۴۴۹	۴۵	کفایہ ہونے کا بیان	۴۴۹

باب	موضوع	صفحہ	باب	موضوع	صفحہ
۶	مقیم کا دو نمازوں کو اکٹھا پڑھنے کا بیان	۵۰۹	۳۰	وائی عمل کی فضیلت	۵۵۹
۷	نماز کے بعد وائیں یا نہیں پھرنے کا جواز	۵۱۱	۳۱	اسلام سہولت پسند دین ہے	۵۶۰
۸	امام کے دائیں طرف کھڑے ہونے کا استحباب	۵۱۲	۳۲	قرآن کریم اور اس کے تعلقات کے فضائل کا بیان	۵۶۲
۹	اقامت کے بعد نفل شروع کرنے کی ممانعت	۵۱۲	۳۳	قرآن کریم کو یاد رکھنے کا حکم	۵۶۲
۱۰	مسجد میں داخل ہونے کی دعا	۵۱۳	۳۴	خوش الحالی کے ساتھ قرآن مجید پڑھنے کا استحباب	۵۶۳
۱۱	تحیۃ المسجد	۵۱۳	۳۵	نبی ﷺ کا فتح مکہ کے روز سورہ فتح کی قرأت کرنے کا بیان	۵۶۵
۱۲	مسافر کے وطن پہنچتے ہی مسجد میں دو رکعت پڑھنے کا استحباب	۵۱۵	۳۶	قرآن مجید پڑھنے پر سکھت کا نازل ہونا	۵۶۶
۱۳	نماز چاشت کا استحباب	۵۱۶	۳۷	قرآن پاک حفظ کرنے کی فضیلت	۵۶۷
۱۴	سب سے فجر کا استحباب اور تاکید	۵۱۹	۳۸	قرآن پاک کو آسانی کے ساتھ اور ایک ایک کر کے پڑھنے والے کی فضیلت	۵۶۸
۱۵	سنن مؤکدہ کی فضیلت اور ان کی تعداد	۵۲۲	۳۹	افضل کا مفضل کے سامنے قرآن مجید پڑھنے کا استحباب	۵۶۹
۱۶	نوافل پڑھنے کا طریقہ	۵۲۳	۴۰	قرآن مجید سننے کی فضیلت اور قرآن مجید سننے کا وقت	۵۷۰
۱۷	تہجد کی رکعت کی تعداد اور وتر کا بیان	۵۲۸	۴۱	نماز میں قرآن مجید پڑھنے اور اس کو سیکھنے کی فضیلت	۵۷۲
۱۸	رات کی نماز کا بیان	۵۳۲	۴۲	قرآن مجید اور سورہ بقرہ پڑھنے کی فضیلت	۵۷۳
۱۹	توبہ کرنے والوں کی نماز کا وقت	۵۳۶	۴۳	سورہ فاتحہ اور سورہ بقرہ کی آخری آیات کی فضیلت	۵۷۴
۲۰	رات کی نماز دو رکعت اور وتر کی ایک رکعت کا بیان	۵۳۶	۴۴	سورہ کہف اور آیہ الکرسی کی فضیلت	۵۷۵
۲۱	رات کے آخر حصہ میں نائٹھنے والے کا اول وقت میں وتر پڑھنا	۵۴۰	۴۵	سورہ قل حوالہ احد کی فضیلت	۵۷۶
۲۲	لجے قیام والی نماز کی فضیلت	۵۴۱	۴۶	معوذتین پڑھنے کی فضیلت	۵۷۷
۲۳	رات کے کس حصہ میں دعا مقبول ہوتی ہے؟	۵۴۱	۴۷	قرآن مجید پر عمل کرنے والے اور اس کی تعلیم دینے والے کی فضیلت	۵۷۸
۲۴	رات کے آخری حصہ میں دعا اور ذکر کی ترغیب اور اس میں دعا کا قبول ہو جانا	۵۴۲	۴۸	قرآن مجید کے سات حرفوں پر نازل ہونے کا مطلب	۵۷۹
۲۵	تراویح کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۵۴۳	۴۹	قرآن مجید کو ترتیل کے ساتھ پڑھنے اور ایک رکعت میں ایک سے زیادہ سورتوں کو پڑھنے کی اجازت	۵۸۲
۲۶	شب قدر میں قیام کی تاکید اور بتائے ہوئی شب میں شب قدر کا تحقیق	۵۴۵	۵۰	قرأت کے تعلقات	۵۸۵
۲۷	تہجد کی دعا اور قیام کا بیان	۵۴۶	۵۱	ان اوقات کا بیان جن میں نماز پڑھنا ممنوع ہے	۵۸۶
۲۸	تہجد میں طویل قرأت کا استحباب	۵۵۶			
۲۹	صبح گئے تک سونے والے شخص کا بیان	۵۵۷			
۳۰	نفل نماز گھر میں پڑھنے کا استحباب	۵۵۸			

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۶۱۰	خطبہ کے دوران آواز کا بلند کرنا	۰۰۰	۵۸۸	عمر و بن عسہ کے اسلام کا بیان	۵۲
۶۱۳	خطبہ کے دوران نماز پڑھنا	۱۳		طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز کا	۵۳
۶۱۵	دوران خطبہ علم دین کی تعلیم دینا	۱۵	۵۹۰	ارادہ نہ کرنا	
۶۱۵	نماز جمعہ میں کیا پڑھا جائے؟	۱۶		نبی پاک ﷺ کا نماز عصر کے بعد دو رکعتیں	۵۴
۶۱۶	جمعہ کے دن کس سورۃ کی تلاوت کی جائے؟	۱۷	۵۹۱	پڑھنے کی پہچان	
۶۱۷	جمعہ کے بعد کی نماز کا بیان	۱۸	۵۹۳	نماز مغرب سے پہلے دو رکعتوں کا بیان	۵۵
	۸ - کتاب صلوۃ العیدین		۵۹۴	اذان اور تکبیر کے درمیان نماز کا بیان	۵۶
۶۱۹	نماز عیدین کا بیان	۰۰۰	۵۹۴	نماز خوف کا بیان	۵۷
۶۲۱	نماز عیدین کی اذان اور اقامت ترک کرنے کا بیان	۰۰۰		۷ - کتاب الجمعة	
۶۲۲	نماز عیدین خطبہ سے پہلے ادا کرنا	۰۰۰	۵۹۸	جمعہ المبارک کا بیان	۰۰۰
	دونوں عیدوں میں عورتوں کے عید گاہ میں جانے	۱	۵۹۹	جمعہ المبارک کے غسل کا بیان	۱
	اور خطبہ سننے کے جواز اور مردوں سے الگ بیٹھنے کا			جمعہ المبارک کے روز خوشبو لگانے اور مسواک	۲
۶۲۲	بیان		۶۰۰	کرنے کا بیان	
	نماز عید سے قبل اور بعد عید گاہ میں نماز پڑھنے کی	۲		جمعہ المبارک کے خطبہ میں کسی کو چپ کرانے کا	۳
۶۲۳	ممانعت		۶۰۱	بیان	
۶۲۳	نماز عیدین میں کیا تلاوت کی جائے؟	۳	۶۰۲	جمعہ المبارک کی خاص ساعت کا بیان	۴
۶۲۳	ایام عید میں کھیل کود کی اجازت	۴	۶۰۳	جمعہ المبارک کے دین کی فضیلت	۵
	۹ - کتاب صلوۃ الاستسقاء		۶۰۳	جمعہ کا تحفہ صرف امت مسلمہ کو ملا ہے	۶
۶۲۷	بارش کے لیے دعا کرنے کا بیان	۰۰۰		جمعہ المبارک پڑھنے کے لیے جلدی جانے کی	۷
۶۲۸	بارش کی دعا کے لیے ہاتھوں کو بلند کرنا	۱	۶۰۵	فضیلت	
۶۲۸	بارش کے لیے دعا مانگنا	۲	۶۰۶	خطبہ کو غور سے سننے والے کی فضیلت	۸
	ہوا اور بادل کے وقت اللہ کی پناہ چاہنا اور بارش	۳	۶۰۶	سورج ڈھلنے کے وقت نماز جمعہ پڑھنا	۹
۶۳۰	کے وقت خوش ہونا			نماز سے قبل دو خطبوں کا ذکر اور ان دونوں کے	۱۰
۶۳۱	خوش بخشی اور بد بخشی کی ہوائیں	۴	۶۰۷	درمیان بیٹھنا	
	۱۰ - کتاب الکسوف			ارشاد ربانی: اور جب ان لوگوں نے تجارت یا	۱۱
۶۳۲	سورج گرہن کی نماز کا بیان	۱		کھیل کود دیکھا تو یہ اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ	
۶۳۵	نماز خسوف میں عذاب قبر کا ذکر کرنا	۲	۶۰۸	کو کھڑا چھوڑ گئے	
	نماز خسوف کے دوران حضور ﷺ پر جنت و دوزخ	۳	۶۰۹	جمعہ المبارک کو چھوڑنے پر عید	۱۲
۶۳۶	کے معاملات کا پیش ہونا		۶۰۹	نماز اور خطبہ میں تخفیف کرنے کا بیان	۱۳

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۴	نماز کسوف میں آٹھ رکوع اور چار سجدوں کا بیان	۶۴۱	۲۴	جنازہ کو دیکھ کر کھڑا ہونا	۶۴۱
۵	نماز کسوف کے لیے جماعت کا اعلان کرنا	۶۴۲	۲۵	جنازہ کے لیے کھڑے ہونے کا منسوخ ہونا	۶۴۳
۱	۱۱ - کتاب الجنائز		۲۶	نماز جنازہ میں دعا کا بیان	۶۴۳
۲	قریب المرگ کو لا الہ الا اللہ کی تلقین کرنا	۶۴۳	۲۷	نماز جنازہ پڑھانے کے لیے امام کہاں کھڑا ہو؟	۶۴۵
۳	معیشت کے وقت کیا کہا جائے؟	۶۴۵	۲۸	نماز جنازہ سے فارغ ہونے کے بعد نمازی کا سوار ہونا	۶۴۶
۴	مریض یا میت کے پاس حاضر ہوتے وقت کیا کہا جائے؟	۶۴۶	۲۹	میت کے لیے کھانا پکانا اور اینٹیں لگانا	۶۴۶
۵	میت کی آنکھوں کو بند کرنا اور اس کے لیے دعا کرنا	۶۴۶	۳۰	قبر میں چادر رکھنا	۶۴۷
۶	میت پر روٹا	۶۴۷	۳۱	قبر کو برابر رکھنے کا بیان	۶۴۷
۷	مریض کی عیادت کرنا	۶۴۹	۳۲	قبر کو پختہ بنانے اور اس پر عمارت وغیرہ تعمیر کرنے کی ممانعت	۶۴۷
۸	صدمہ کے ابتداء پر صبر کرنا	۶۴۹	۳۳	قبر پر بیٹھنے اور ان کی طرف نماز پڑھنے کی ممانعت	۶۴۸
۹	اہل و عیال کے رونے سے میت کو عذاب کا ہونا	۶۵۰	۳۴	مسجد میں نماز جنازہ کا بیان	۶۴۹
۱۰	نوحہ میں شدت اختیار کرنا	۶۵۱	۳۵	قبرستان میں داخل ہوتے وقت کیا پڑھا جائے؟	۶۵۰
۱۱	عورت جنازے کے ساتھ نہ جانے	۶۵۸	۳۶	اور اہل قبور کے لیے دعا مانگنا	۶۸۰
۱۲	میت کے غسل کا بیان	۶۵۸	۳۷	حضور ﷺ کا اہلی و اللہ کی قبر کی زیارت کے لیے حضور ﷺ کا احادیث سے اجازت طلب کرنا	۶۸۲
۱۳	میت کے کفن کا بیان	۶۶۰	۳۸	خود کشی کرنے والے پر نماز جنازہ پڑھنے کی ممانعت	۶۸۳
۱۴	میت کو کھانا پکھانا	۶۶۲		۱۲ - کتاب الزکوٰۃ	
۱۵	میت کو اچھا کفن دینا	۶۶۲	۳۹	پانچ اوق سے کم میں زکوٰۃ نہیں	۶۸۳
۱۶	جنازہ کو جلدی سے لے کر چلنا	۶۶۲	۴۰	عشر اور نصف عشر کا بیان	۶۸۵
۱۷	نماز جنازہ پڑھنے اور اس کے ساتھ چلنے کی فضیلت	۶۶۳	۴۱	مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی طرف سے زکوٰۃ نہیں ہے	۶۸۵
۱۸	مسلمان نمازیوں کی شفاعت قبول ہونے کا بیان	۶۶۶	۴۲	زکوٰۃ کی ادائیگی کا بیان	۶۸۶
۱۹	میت پر چالیس مسلمان نمازیوں کی شفاعت کے قبول ہونے کا بیان	۶۶۶	۴۳	صدقہ فطر	۶۸۶
۲۰	بھلائی یا بُرائی کے ساتھ میت کو یاد کرنا	۶۶۶	۴۴	کھانے پینے اور کیشش وغیرہ کے صدقہ فطر کا بیان	۶۸۸
۲۱	مردے کے احوال کا بیان	۶۶۷	۴۵	نماز عید سے قبل صدقہ فطر کا ادا کرنا	۶۸۹
۲۲	نماز جنازہ میں تکبیرات کی تعداد	۶۶۸	۴۶	زکوٰۃ دینے کا گناہ	۶۸۹
۲۳	قبر پر نماز جنازہ پڑھنا	۶۶۹	۴۷	عالمین زکوٰۃ کو راضی رکھنا	۶۹۵
۲۴	جنازوں پر کتنی تکبیریں ہوں گی؟	۶۷۰			

باب	صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان
۸	۶۹۵	زکوٰۃ ادا نہ کرنے والوں پر عذاب شدید	۳۳	۷۲۳	سوال کرنے کی ممانعت
۹	۶۹۶	صدقہ کی رغبت دلانا اور زکوٰۃ ادا کرنا	۳۳	۷۲۴	مسکین کی تعریف
۱۰	۶۹۸	اموال کو خزانوں میں جمع کرنے والوں پر سختی کا بیان	۳۵	۷۲۵	لوگوں سے سوال کرنے کی کراہت
۱۱	۷۰۰	خرچ کرنے والے کی فضیلت اور بشارت	۳۶	۷۲۷	سوال کرنے کا جواز
۱۲		اہل و عیال پر خرچ کی فضیلت اور ان کے حقوق	۳۷	۷۲۷	سوال اور طمع کے بغیر دیئے ہوئے مال کو لینے کا جواز
	۷۰۰	ضائع کرنے کا گناہ	۳۸	۷۲۹	حرص دنیا کی مذمت
۱۳		خرچ میں پہلے اپنی ذات سے ابتداء کرنا پھر اہل اور قربات سے	۳۹	۷۳۰	مال کی حرص کا بیان
۱۴	۷۰۱	اقربا، خاوند، اولاد اور والدین پر خرچ کی فضیلت	۴۰	۷۳۱	زیادہ مال جمع کرنے سے غنا حاصل نہیں ہوتا
	۷۰۲	خواہ وہ مشرک ہوں	۴۱	۷۳۱	دنیا کی چمک پر لوگوں کے رسوا ہونے کا اندیشہ
۱۵	۷۰۵	میت کے لیے ایسا لٹاؤ	۴۲	۷۳۳	سوال نہ کرنے، صبر اور قناعت کی فضیلت
۱۶	۷۰۵	ہر نیک صدقہ ہے	۴۳	۷۳۳	تزارت لائق روزگار پر قناعت کرنے کا بیان
۱۷	۷۰۷	خرچ کرنے والے اور بخیل کا بیان	۴۴	۷۳۳	بدگوئی اور سختی سے مانگنے والے کو بھی عطا کرنے کا حکم
۱۸		صدقہ دیں اس سے قبل کہ کوئی قبول کرنے والا نہ ملے	۴۵	۷۳۶	گمراہ ایمان والے کو عطا کرنا
۱۹	۷۰۸	پاکیزہ مال کے صدقہ کی قبولیت اور اس کا بڑھنا	۴۶	۷۳۷	تالیف قلب اور ایمان پر استقامت کے لیے مال دینا
۲۰	۷۱۰	صدقہ اور خیرات کی ترغیب	۴۷	۷۳۸	خوارج اور ان کی صفات کا بیان
۲۱	۷۱۳	کم صدقہ دینے والے کی مذمت کرنے سے ممانعت	۴۸	۷۳۸	خوارج کو قتل کرنے پر ابھارنا
۲۲	۷۱۴	دودھ دینے والے جانور کو عاریضہ دینے کی فضیلت	۴۹	۷۵۲	سب سے بدترین لوگوں کو نکالنے کا بیان
۲۳	۷۱۴	سختی اور بخیل کی مثال	۵۰	۷۵۳	رسول اللہ ﷺ اور آپ کی آل پر زکوٰۃ کا حرام ہونا
۲۴	۷۱۵	فاسق کو صدقہ دینے سے بھی ثواب مل جاتا ہے	۵۱	۷۵۳	آل نبی کے لیے صدقہ کی ممانعت
۲۵	۷۱۶	مالک اور شوہر کے مال سے صدقہ دینا	۵۲	۷۵۳	رسول اللہ ﷺ، بنو ہاشم اور بنو عبدالمطلب کے لیے ہدیوں کا جواز
۲۶	۷۱۷	غلام کا اپنے آقا کے مال سے خرچ کرنا	۵۳	۷۵۶	رسول اللہ ﷺ کا ہدیہ کو قبول کرنا اور صدقہ کو رد کرنا
۲۷	۷۱۸	صدقہ کرنے والوں کی نیکیوں کا بیان	۵۴	۷۵۸	صدقہ لانے والے کو دعا دینا
۲۸	۷۱۹	خرچ کرنے کی فضیلت اور جمع کرنے کی ناپسندیدگی	۵۵	۷۵۹	زکوٰۃ وصول کرنے والے کو راضی رکھنا
۲۹	۷۲۰	تھوڑا صدقہ دینے کی ترغیب			
۳۰	۷۲۰	پوشیدگی کے ساتھ صدقہ دینے کی فضیلت			
۳۱	۷۲۱	تندرست اور حریص انسان کا صدقہ زیادہ افضل ہے			
	۷۲۲	اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے			

باب	موضوع	صفحہ	باب	موضوع	صفحہ
	۱۳ - کتاب الصیام				
۱	رمضان کے مہینے کی فضیلت	۷۵۹	۷۹۸	کھل کرے؟	
۲	چاند دیکھ کر روزہ رکھنا چاند دیکھ کر عید کرنا اور چاند نظر نہ آئے تو تیس روزے پورے کرنا	۷۶۰	۷۹۹	عید کے ایام میں روزہ رکھنے کی حرمت	
۳	رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھیں	۷۶۳	۸۰۰	ایام تشریق میں روزہ رکھنے کی حرمت	
۴	مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے	۷۶۳	۸۰۱	بالخصوص جمعہ کے دن روزہ رکھنے کی کراہت	
۵	ہر ایک شہر میں اسی جگہ کی رویت ہلال معتبر ہونے کا بیان	۷۶۶	۸۰۲	و علی الذین یطیقونہ فدیۃ طعام مسکین کے منسوخ ہونے کا بیان	
۶	چاند کے چھوٹے بڑے ہونے کا اعتبار نہیں ہے	۷۶۶	۸۰۲	رمضان کے روزوں کی شعبان میں قضاء کرنا	
۷	عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے	۷۶۷	۸۰۳	سیت کی طرف سے روزے رکھنے کا حکم	
۸	طلوع فجر سے روزے کا شروع اور طلوع فجر تک سحری کھانے کا جواز	۷۶۸		روزہ دار کو کھانے کے لیے کہا جائے تو وہ کہہ دے	
۹	سحری کی فضیلت اور استحباب	۷۷۱	۸۰۶	”میں روزے سے ہوں“	
۱۰	روزہ پورے ہونے کا وقت	۷۷۳	۸۰۶	روزہ دار کا قفس کوئی سے بچنا	
۱۱	صوم وصال کی ممانعت	۷۷۴	۸۰۶	روزے کی فضیلت	
۱۲	روزے میں (اپنی بیوی کا) بوسہ لینا حرام نہیں ہے بشرطیکہ جذبات پر قابو ہو	۷۷۷		جو شخص راہ خدا میں بغیر کسی تکلیف کے روزہ رکھ سکتا ہو اس کے روزے کی فضیلت	
۱۳	حالت جنابت میں اگر فجر ہو جائے تو روزہ صحیح ہے	۷۸۰	۸۰۸	زوال سے قبل نقلی روزے کی صحت اور بلاغذر اس کے توڑ دینے کا جواز	
۱۴	روزے میں عمل از دواج کی حرمت اور کفارے کا وجوب	۷۸۲	۸۰۹	بھول کر کھانے پینے اور جماع سے روزے کا نہ ٹوٹنا	
۱۵	سفر شری میں روزہ رکھنے اور روزہ نہ رکھنے کی رخصت	۷۸۴		رمضان کے علاوہ دیگر مہینوں میں نبی ﷺ کے روزوں کا بیان اور استحباب	
۱۶	سفر میں روزہ چھوڑنے والے کے اجر کا بیان	۷۸۸	۸۱۳	صوم و ہر کی ممانعت اور صوم داؤدی کی فضیلت	
۱۷	سفر میں روزہ رکھنے یا نہ رکھنے کا اختیار	۷۸۹		بر مہینے میں تین روزے اور یوم عرفہ عاشورہ و غیر اور جمعرات کے روزوں کا استحباب	
۱۸	حاجی کے لیے عرفہ کے دن میدان عرفات میں روزہ نہ رکھنے کا استحباب	۷۹۱	۸۱۹	شعبان کے روزوں کا بیان	
۱۹	عاشورہ کے دن روزہ رکھنا	۷۹۲	۸۲۲	محرم کے روزوں کی فضیلت	
۲۰	یوم عاشورہ کے روزے کی فضیلت	۷۹۵	۸۲۳	رمضان شریف کے بعد شوال کے چھ روزوں کی فضیلت	
۲۱	یوم عاشورہ کے روزے کا بیان	۷۹۷		شب قدر کی فضیلت اور اس کے وقوع کا بیان	
	عاشورہ کے دن کھانے والا اپنے روزے کو کیسے				

امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ

تیسری صدی کے جن محدثین اور علماء راہین نے علم حدیث کی تنقیح اور توضیح کے لیے متعدد فنون ایجاد کیے اور اس علم کی توسیع اور اشاعت میں گراں قدر خدمات انجام دیں ان میں امام مسلم بن حجاج القشیری کا نام نمایاں طور پر سامنے آتا ہے۔ امام مسلم بن حدیث کے اکابر ائمہ میں شمار کیے جاتے ہیں۔ ابو زرعہ رازی اور ابو حاتم رازی نے ان کی امامت حدیث پر شہادت دی۔ امام ترمذی اور ابو بکر خزیمہ جیسے مشاہیر نے ان سے روایت حدیث کو باعث شرف سمجھا اور ابو قریش نے کہا کہ دنیا میں صرف چار حفاظ ہیں اور امام مسلم ان میں سے ایک ہیں۔

ولادت اور سلسلہ نسب

عسا کر اہلسنت والدین ابوالحسن امام مسلم بن الحجاج بن مسلم بن ورد بن کرشاد القشیری خراسان کے ایک وسیع اور خوبصورت شہر نیشاپور میں بنو قشیر کے خاندان میں پیدا ہوئے۔ امام مسلم کی ولادت کے سال میں مؤرخین کا اختلاف ہے۔ شاہ عبدالعزیز نے ان کا سال ولادت ۲۰۲ھ لکھا ہے امام ذہبی نے ۲۰۳ھ بیان کیا ہے اور ابن اثیر نے ۲۰۶ھ کو اختیار کیا ہے۔

تحصیل علم حدیث

ابتدائی تعلیم سے فارغ ہونے کے بعد اٹھارہ سال کی عمر میں امام مسلم نے علم حدیث کی تعلیم شروع کی، فہم حدیث کو انہوں نے انتہائی لگن اور محنت سے حاصل کیا اور بہت جلد نیشاپور کے عظیم محدثین میں ان کا شمار ہونے لگا۔

شخصیت

امام مسلم سرخ و سفید رنگ، بلند قامت اور وجہ شخصیت کے مالک تھے سر پر عمامہ باندھتے تھے اور شملہ کا ندھوں کے درمیان لٹکایا کرتے تھے انہوں نے علم کو ذریعہ معاش نہیں بنایا، کپڑوں کی تجارت کر کے اپنی نجی ضروریات پوری کیا کرتے تھے۔ (حافظ ابو الفضل احمد بن علی بن حجر عسقلانی، متوفی ۸۵۲ھ، تہذیب المعجم ج ۱۰ ص ۱۲۷ مطبوعہ دارۃ المعارف حیدرآباد دکن ۱۳۳۶ھ) شاہ عبدالعزیز لکھتے ہیں کہ امام مسلم کے عجائبات میں سے یہ ہے کہ انہوں نے عمر بھر نہ کسی کی غیبت کی نہ کسی کو مارا اور نہ کسی کے ساتھ درشت کلامی کی۔

اساتذہ اور مشائخ

علم حدیث کی طلب میں امام مسلم نے متعدد شہروں کا سفر اختیار کیا۔ نیشاپور کے اساتذہ سے اکتساب فیض کے بعد وہ حجاز، شام، عراق اور مصر گئے اور ان گنت بار بغداد کا سفر کیا، انہوں نے ان تمام شہروں کے مشاہیر اساتذہ کے سامنے زانوئے تلمذتہ کیا، حافظ ابن حجر عسقلانی اور دیگر مؤرخین نے ان کے اساتذہ میں یحییٰ بن یحییٰ، محمد بن یحییٰ، ذہبی، احمد بن حنبل، اسحاق بن راہویہ، عبداللہ بن مسلمہ، القاسمی، احمد بن یونس، یوحنا، اسماعیل بن ابی اویس، سعید بن منصور، عوف بن سلام، داؤد بن عمرو، القاسمی، یحییٰ بن خارجہ، شیبانہ بن فروخ اور امام بخاری کا تذکرہ لکھا ہے۔ (امام عبداللہ بن ابی الدین ذہبی، المتوفی ۴۸۸ھ، تذکرۃ الحفاظ ج ۲ ص ۵۵۸ مطبوعہ ادارۃ احیاء التراث العربی بیروت)

تلامذہ

امام مسلم سے بے حساب لوگوں نے سماع حدیث کیا ہے ان سے روایت کرنے والے تمام حضرات کے اسماء کا شمار تو مشکل ہے

چند اسماء یہ ہیں:

ابو الفضل احمد بن سلمہ، ابراہیم بن ابی طالب، ابو عمرو خثاف، حسین بن محمد قبانی، ابو عمرو مستملی، حافظ صالح بن محمد علی بن حسن، محمد بن عبد الوہاب، علی بن حسین بن جنید، ابن خزیمہ، ابنی صاعد، سراج، محمد بن عبد بن حمید، ابو حامد ابن الشرقي، علی بن اسماعیل الصنعاء، ابو محمد بن ابی حاتم رازی، ابراہیم بن محمد بن سفیان، محمد بن مخلد دوری، ابراہیم بن محمد بن حمزہ، ابو عوانہ، اسفرائی، محمد بن اسحاق فاکہی، ابو حامد اعشی، ابو حامد بن حسوبہ اور امام ترمذی۔ (حافظ شہاب الدین احمد بن علی ابن حجر مستطانی، التلوی ۸۵۲ھ، تہذیب المعجم ج ۱۰ ص ۲۶، مطبوعہ دائرۃ المعارف حیدرآباد دکن ۱۳۳۶ھ) امام ترمذی نے اپنی جامع صحیح میں امام مسلم سے صرف ایک حدیث روایت ذکر کی ہے اور وہ یہ ہے:

عن یحییٰ بن یحییٰ عن ابی معاویۃ عن محمد بن عمرو عن ابی سلمۃ عن ابی ہریرۃ، احصوا اهل لیل شعبان

بر رمضان.

کلمات الثناء

امام مسلم کی خدمات اور ان کے کمالات کو ان کے اساتذہ اور معاصرین نے بے حد سراہا ہے۔ ابو عمرو مستملی بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہمیں اسحاق بن منصور احادیث نگہوار ہے تھے اور امام مسلم ان احادیث میں سے انتخاب کر رہے تھے اچانک اسحاق بن منصور نے نگاہ اوپر اٹھائی اور کہا ہم اس وقت تک کبھی خیر سے محروم نہیں ہوں گے جب تک ہمارے درمیان مسلم بن حجاج موجود ہیں۔ ان کے ایک اور استاد محمد بن عبد الوہاب فراد نے کہا کہ مسلم علم کا خزانہ ہے اور میں نے ان میں خیر کے سوا اور کچھ نہیں پایا۔ ابن افرم نے کہا نیشاپور نے تین محدث پیدا کیے، محمد بن یحییٰ، ابراہیم بن ابی طالب اور مسلم۔ ابن عقدہ نے کہا امام مسلم بالمشافہ سماع کے بغیر روایت نہیں کرتے تھے۔ ابو بکر جاردی نے کہا کہ مسلم علم کے محافظ تھے۔ مسلم بن قاسم نے کہا کہ وہ جلیل القدر امام تھے۔ بندار نے کہا دنیا میں صرف چار حفاظ ہیں، ابو زرہ، محمد بن اسماعیل، داری اور مسلم بن حجاج۔

(حافظ شہاب الدین احمد بن علی ابن حجر مستطانی، التلوی ۸۵۲ھ، تہذیب المعجم ج ۱۰ ص ۱۲۸ دکن ۱۳۳۶ھ)

علمی شکوہ

امام مسلم بن حدیث میں عظیم صلاحیتوں کے مالک تھے، حدیث صحیح اور مستقیم کی پہچان میں وہ اپنے زمانہ کے اکثر محدثین پر فوقیت رکھتے تھے حتیٰ کہ بعض امور میں ان کو امام بخاری پر بھی فضیلت حاصل تھی کیونکہ امام بخاری نے اہل شام کی اکثر روایات ان کی کتابوں سے بطریق منادولہ حاصل کی ہیں۔ خود ان کے مؤلفین سے سماع نہیں کیا، اس لیے ان کے راویوں میں امام بخاری سے بسا اوقات غلطی واقع ہو جاتی ہے کیونکہ ایک ہی راوی کا کبھی نام ذکر کیا جاتا ہے اور کبھی کنیت، ایسی صورت میں بعض دفعہ امام بخاری ان کو دو راوی خیال کر لیتے ہیں۔ اور امام مسلم نے چونکہ اہل شام سے براہ راست سماع کیا ہے اس لیے وہ اس قسم کا مغالطہ نہیں کھاتے۔

(شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی حوالہ ۱۲۲۹ھ، بیان الحدیثین ص ۲۸۰، مطبوعہ سعید ایڈنٹیفیکی کراچی)

امام بخاری سے تعلق خاطر

جس طرح امام بخاری ایمان کے مرکب ہونے کے مسئلہ میں تشدد تھے اور اس شخص سے روایت نہیں لیتے تھے جو بساطت ایمان کا قائل ہو، اسی طرح امام محمد بن یحییٰ ذیلی قدم قرآن کے مسئلہ میں تشدد تھے اور اس شخص سے سخت بیزار تھے جو الفاظ قرآن کو مخلوق مانتا

ہو۔ جب امام بخاری اور امام محمد بن یحییٰ کا اس مسئلہ میں اختلاف ہوا تو ان میں اور امام بخاری میں سخت منافرت پیدا ہو گئی حتیٰ کہ ایک دن محمد بن یحییٰ ذہلی نے اپنی مجلس میں اعلان کر دیا کہ جو شخص الفاظ قرآن کے مخلوق ہونے کا قائل ہو وہ ہماری مجلس سے چلا جائے۔ یہ سن کر امام مسلم نے اپنا عمامہ سنبالہ اور امام ذہلی کی مجلس سے اٹھ کر چلے گئے اور امام ذہلی سے انہوں نے جس قدر احادیث منبسط کی تھیں وہ سب انہیں واپس بھجوا دیں۔

تصانیف

امام مسلم کی عمر کا اکثر حصہ روایت حدیث کے حصول کیلئے مختلف شہروں میں سفر کرتے ہوئے گزرا ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ وہ درس و تدریس میں بھی بے حد مشغول رہے۔ اس کے باوجود ان سے مندرجہ ذیل تصانیف یادگار ہیں۔

(۱) الجامع الصحیح (۲) المسند الکبیر (۳) کتاب الاسماء والکنی (۴) کتاب الجامع علی الباب (۵) کتاب العلل (۶) کتاب الوجدان (۷) کتاب الافراد (۸) کتاب سوالات احمد بن حنبل (۹) کتاب حدیث عمرو بن شعیب (۱۰) کتاب الانتفاع بالہن اسباع (۱۱) کتاب مشائخ مالک (۱۲) کتاب مشائخ ثوری (۱۳) کتاب مشائخ شعبہ (۱۴) کتاب من لیس لہ الا راو واحد (۱۵) کتاب المختصر میں (۱۶) کتاب اولاد الصحابہ (۱۷) کتاب ادب امام احمد شین (۱۸) کتاب الطبقات (۱۹) کتاب افراد الشائستین (امام عبد اللہ شمس الدین ذہبی متوفی ۷۴۸ھ تذکرۃ الحفاظ ج ۲ ص ۵۹۰ مطبوعہ ادارۃ التراث العربی بیروت) (۲۰) مسند امام مالک (۲۱) مسند الصحابہ۔

حافظ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں کہ امام مسلم نے مسند الصحابہ بڑی تفصیل سے لکھنی شروع کی تھی مگر وہ مکمل نہ ہو سکی اور امام مسلم وفات پا گئے اور اگر وہ اس کو پورا کر لیتے تو وہ ایک عظیم تصنیف ہوتی۔

وصال

امام مسلم کے وصال کا سبب بھی نہایت عجیب و غریب بیان کیا گیا ہے۔ حافظ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں کہ ایک دن مجلس مذاکرہ میں امام مسلم سے ایک حدیث کے بارے میں استفسار کیا گیا اس وقت آپ اس حدیث کے بارے میں کچھ نہ بتا سکے مگر آ کر اپنی کتابوں میں اس حدیث کی تلاش شروع کر دی قریب ہی کھجوروں کا ایک ٹوکرا بھی رکھا ہوا تھا امام مسلم کے استغراق اور انہماک کا یہ عالم تھا کہ کھجوروں کی مقدار کی طرف آپ کی توجہ نہ ہو سکی اور حدیث ملنے تک کھجوروں کا سارا ٹوکرا خالی ہو گیا اور غیر ارادی طور پر کھجوروں کا زیادہ کھا لیا ہی ان کی موت کا سبب بن گیا۔ اور اس طرح ۲۳ / رجب ۳۶۱ھ اتوار کے دن شام کے وقت عظیم حدیث کا یہ درخشندہ آفتاب غروب ہو گیا اور اگلے روز حیر کے دن خراسان کے اس عظیم محدث کو سپرد خاک کر دیا گیا۔

حسن عاقبت

امام مسلم سادہ دل درویش تھے اور علم و عمل کی بہترین خوبیوں کے جامع تھے۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں ان کی خدمات کا بہترین صلہ عطا فرمایا۔ ابو حاتم رازی بیان کرتے ہیں کہ میں نے امام مسلم کو خواب میں دیکھا اور ان کا حال دریافت کیا تو انہوں نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ نے اپنی جنت کو میرے لیے مباح کر دیا ہے اور میں اس میں جہاں چاہتا ہوں رہتا ہوں۔

(شاہ عبدالعزیز محمد دہلوی متوفی ۱۲۲۹ھ بیتان الحمد شین ص ۲۸۱ مطبوعہ سعید ایڈ کینی کراچی)



صحیح مسلم

صحیح مسلم کتب صحاح ستہ میں صحیح بخاری کے بعد شمار کی جاتی ہے۔ امام مسلم بن حجاج نے اس کی احادیث کو انتہائی محنت اور کاوش سے ترتیب دیا ہے۔ حسن ترتیب اور تدوین کی عمدگی کے لحاظ سے یہ صحیح بخاری پر بھی فوقیت رکھتی ہے اور زمانہ تصنیف سے لے کر آج تک اس کو قبولیت عامہ کا شرف حاصل رہا ہے۔

محققین میں سے بعض مغاربہ اور محققین نے صحیح مسلم کو بے حد پسند کیا ہے اور اس کو صحیح بخاری پر بھی ترجیح دی ہے۔ چنانچہ ابوعلی حاکم نیشاپوری اور حافظ ابوبکر اسماعیلی صاحب مدخل کا یہی قول ہے اور امام عبدالرحمان نسائی نے کہا کہ امام مسلم کی صحیح 'امام بخاری کی صحیح سے عمدہ ہے' (الشیخ محمد بن الدین ابوزکریا یحییٰ بن شرف النووی التونی ۶۷۶ھ، مقدمہ شرح مسلم ص ۱۳، مطبوعہ نور محمد راج الطالع کراچی ۱۳۵۵ھ) اور مسلم بن قاسم قرطبی معاصر دار قطنی نے کہا کہ امام مسلم کی صحیح کی مثل کوئی شخص نہیں دیکھ سکتا۔ ابن حزم بھی صحیح مسلم کو صحیح بخاری پر ترجیح دیتے تھے۔ (حافظ شہاب الدین ابن حجر مستطانی التونی ۸۵۲ھ، ہدی الساری ج ۱ ص ۲۳، مطبوعہ مصر) اور خود امام مسلم نے اپنی کتاب کے بارے میں فرمایا تھا کہ اگر محدثین دو سو سال بھی احادیث لکھتے رہیں پھر بھی ان کا مدار اسی کتاب پر ہوگا۔ (شیخ محمد الدین ابوزکریا یحییٰ بن شرف نووی متونی ۶۷۶ھ، مقدمہ شرح مسلم ص ۱۳، مطبوعہ نور محمد راج الطالع کراچی ۱۳۵۵ھ) اور اب تو دو سو برس چھوڑ کر گیارہ سو برس ہونے کو آئے لیکن اس مرد خدا کے قول کی صداقت میں کوئی فرق نہیں آیا۔ اور شاہ عبدالعزیز بیان کرتے ہیں کہ ابوعلی زعفرانی کو کسی شخص نے وفات کے بعد خواب میں دیکھا اور ان سے پوچھا کہ تمہاری بخشش کس سبب سے ہوئی؟ تو انہوں نے صحیح مسلم کے چند اجزاء کی طرف اشارہ کر کے فرمایا ان اجزاء کے سبب اللہ تعالیٰ نے مجھے بخش دیا۔ (شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی متونی ۱۲۲۹ھ، بیان الحمد ثین ص ۲۸۱، مطبوعہ سعید ایڈ کنبہ کراچی) اس خواب سے معلوم ہوا کہ صحیح مسلم اللہ تعالیٰ کے نزدیک شرف قبولیت حاصل کر چکی ہے۔

سبب تالیف اور مدت

امام مسلم نے اپنی صحیح کی تالیف کا سبب خود بیان فرمایا ہے وہ لکھتے ہیں کہ مجھ سے میرے بعض تلامذہ نے درخواست کی کہ میں احادیث صحیحہ کا ایک ایسا مجموعہ تیار کروں جس میں بلا تکرار احادیث کو جمع کیا جائے۔ چنانچہ ان کی درخواست پر میں نے اپنی صحیح کی تالیف کی۔ امام مسلم نے تین لاکھ احادیث میں سے اپنی جامع صحیح کا انتخاب فرمایا اور جن مشائخ کی احادیث کو انہوں نے اپنی صحیح میں روایت کیا ہے ان سب سے انہوں نے بالمشافہ اور براہ راست سماع کیا ہے اور اس تصنیف میں انہوں نے صرف اپنی ذاتی تحقیق پر ہی اکتفا نہیں کیا بلکہ مزید احتیاط کے پیش نظر اس مجموعہ میں صرف ان احادیث کو لائے ہیں جن کی صحت پر اس وقت کے اکابرین کا اتفاق تھا اور پھر اسی پر بس نہیں کی بلکہ تحقیق مزید کیلئے کتاب کی تکمیل کے بعد اسے حافظ عصر ابو زرعہ کی خدمت میں پیش کیا جو اس زمانہ میں علل حدیث اور جرح و تعدیل کے فن میں امام گردانے جاتے تھے اور جس روایت کے بارے میں انہوں نے کسی علت کی نشاندہی کی امام مسلم نے اس کو کتاب سے خارج کر دیا اس طرح چندہ سال کی لگاتار جہد و جدوجہد اور شدید مشقت کے بعد صحیح مسلم کی صورت میں یہ مجموعہ احادیث تیار ہو گیا۔ (حافظ شمس الدین الذہبی التونی ۸۴۷ھ، تذکرۃ الحفاظ ج ۲ ص ۵۹۰، مطبوعہ ادارہ احیاء التراث العربی بیروت)

تسمیہ

حاجی خلیفہ اور دیگر مؤرخین نے صحیح مسلم کا نام الجامع الصحیح بیان کیا ہے مگر اس نام پر بعض حضرات نے یہ اعتراض کیا ہے کہ جامع حدیث کی اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں تفسیر بھی ہو اور صحیح مسلم میں تفسیر سے متعلق احادیث بہت کم ہیں اس کا جواب یہ ہے کہ جامع کے محقق کے لیے کتاب میں لیس تفسیر کا لانا شرط ہے قلت یا کثرت ملحوظ نہیں ہے۔ چنانچہ محققین میں سے سفیان ثوری اور سفیان بن عیینہ کی جو تصانیف جامع کے نام سے مشہور ہیں ان میں بھی تفسیر بہت کم ہے۔

صحیح مسلم میں تفسیر اس قدر کم لانے کا سبب یہ ہے کہ تفسیر سے متعلق اکثر روایات امام مسلم کتاب کے شروع میں لے آئے ہیں اور چونکہ اس کتاب میں انہوں نے حتی الامکان تکرار سے گریز کیا ہے اس لیے کتاب التفسیر میں ان روایات کو دوبارہ نہیں لائے۔

اسلوب

امام مسلم نے اپنی صحیح کی تالیف اور ترتیب میں انتہائی حزم و احتیاط اور کامل ورغ اور تقویٰ سے کام لیا ہے۔ امام ابن شہاب زہری، امام مالک اور امام بخاری حدیثنا اور اخیر نا کے درمیان فرق نہیں کرتے اور ابن جریج، اوزاعی، امام شافعی، امام احمد بن حنبل، یحییٰ بن یحییٰ، عبد اللہ بن مبارک اور دیگر تمام محدثین حدیثنا اور اخیر نا میں فرق کرتے ہیں۔ حدیثنا کا استعمال اس وقت کرتے ہیں جب استاذ حدیث کی قرأت کرے اور شاگرد سن رہے ہوں اور اخیر نا کا استعمال اس وقت کرتے ہیں جب شاگرد پڑھے اور استاد سن رہا ہو۔ چونکہ اکثر محدثین اخیر نا اور حدیثنا میں ایک کا استعمال دوسرے کی جگہ جانتے نہیں رکھتے۔ اس لیے احتیاط کے پیش نظر امام مسلم نے اپنی صحیح میں یہی طریقہ اختیار کیا ہے اور حدیثنا اور اخیر نا کے فرق کو قائم رکھا ہے۔

امام مسلم نے سید حدیث میں راویوں کے اسماء کے ضبط کا بھی بڑا خیال رکھا ہے جس راوی کا اصل سند میں صرف نام ذکر کیا گیا ہو اور نسب کا ذکر نہ ہو جس کے سبب ابہام پیدا ہو تو وہ اس کی وضاحت کرتے ہیں مگر اس احتیاط کے ساتھ کہ استاذ کے بیان کیے ہوئے الفاظ میں خلل نہ آئے۔ مثلاً انہوں نے ایک سند ذکر کی۔ حدیثنا سلیمان بن بلال عن یحییٰ و هو ابن سعید اس مقام پر استاذ نے سلیمان بن بلال کا نام صرف سلیمان اور یحییٰ بن سعید کا نام صرف یحییٰ ذکر کیا تھا اور ان کے نسب کو ظاہر نہیں کیا تھا۔ امام مسلم چاہتے تو اس کو سلیمان بن بلال اور یحییٰ بن سعید کے نام سے ذکر کر سکتے تھے لیکن اس صورت میں یہ وہم ہوتا کہ شاید استاذ نے اپنی سند میں ان کا ذکر اسی طرح کیا ہے اس لیے احتیاط کے پیش نظر امام مسلم نے ایک نام کے ساتھ یعنی ابن بلال اور دوسرے نام کے ساتھ وہو ابن سعید لکھا۔

اسی طرح راوی کے اسم، صفت، کنیت یا نسب میں اختلاف ہو تو امام مسلم اس کا بھی بیان کر دیتے ہیں۔ نیز جن اسناد میں کوئی علت خفیہ ہو اس کو بھی ظاہر کر دیتے ہیں۔ سند میں اگر اتصال یا ارسال اور متن میں زیادتی یا کمی کا اختلاف ہو تو اس کو واضح کر دیتے ہیں الفاظ حدیث کے اختلاف کو واللفظ لفلان کے ساتھ اسی جگہ بیان کر دیتے ہیں۔ صحیح مسلم ان خوبیوں میں منفرد ہے۔ امام بخاری کی صحیح میں یہ خوبیاں نہیں ہیں۔

ایک متن حدیث جب اسانید متعدد سے مروی ہو تو امام مسلم ان تمام اسانید کو ان کی احادیث کے ساتھ ایک جگہ ذکر کر دیتے ہیں وہ نہ ان احادیث کو متحدہ ابواب میں متفرق کرتے ہیں نہ ایک حدیث کی مختلف ابواب میں تقطیع کرتے ہیں۔ حدیث کو اس کے اصل الفاظ کے ساتھ وارد کرتے ہیں نہ روایت بالمعنی کرتے ہیں اور نہ حدیث کا اختصار کرتے ہیں نیز باب کے تحت صرف احادیث لاتے ہیں۔ آثار صحابہ اور اقوال تابعین کے ساتھ احادیث کو خلط نہیں کرتے۔

امام مسلم نے اپنی صحیح میں احادیث کو ترتیب وار ابواب کے لحاظ سے وارد کیا ہے لیکن تراجم اور عنوانات مقرر نہیں کیے۔ امام نووی

فرماتے ہیں اس کا سبب یا تو اختصار تھا یا کوئی اور امر جس کو امام مسلم ہی بہتر طور پر جانتے تھے۔ بہر حال بعد کے لوگوں نے ان ابواب کے تراجم مقرر کر دیے ہیں جن کو صحیح مسلم کے حواشی میں ذکر کر دیا گیا ہے۔ ان تراجم میں بعض بہت عمدہ ہیں اور بعض میں رکاکت اور تقصیر ہے۔

شرائط

امام مسلم نے اپنی جامع صحیح میں احادیث وارد کرنے کی یہ شرط مقرر کی ہے کہ حدیث کو نقل کرنے والے تمام راوی مسلم عادل ثقہ متصل غیر شاہزاد اور غیر معطل ہوں۔ ثقہ کا معیار امام مسلم کے نزدیک یہ ہے کہ وہ راوی طبقہ اولیٰ اور ثانیہ سے ہوں۔ یعنی کامل القبطہ و الاثقان اور کثیر الملازمت مع الشیخ ہوں یہ طبقہ اولیٰ ہے یا کامل القبطہ اور لکلیل الملازمت ہوں۔ یہ طبقہ ثانیہ ہے رہا طبقہ ثالثہ یعنی ناقص القبطہ اور کثیر الملازمت تو ان کی روایات سے امام مسلم انتخاب کرتے ہیں اور استیعاب فقط پہلے دو طبقوں سے کرتے ہیں اور اتصال کا معیار ان کے نزدیک یہ ہے کہ راوی اور مروی عند کے درمیان معاشرت کا ثبوت ہو۔

(طاہر بن صلاح الجوزی الذہبی توجیہ المفہوم ص ۸۶ مطبوعہ مصر)

امام مسلم نے روات حدیث کے تین طبقات مقرر کیے ہیں اول وہ ضبط اور اثقان میں اعلیٰ درجہ پر ہیں ثانی متوسطن اور ثالث متروکین جو مہتمم بالکذب ہوں اور امام مسلم نے اس کتاب میں حدیث لانے کی شرط یہ قائم کی ہے کہ وہ راوی پہلے دو طبقوں میں سے ہوں اور ان دونوں میں پہلے طبقہ کی روایات مقدم ہوں گی اور تیسرے طبقہ کے بارے میں انہوں نے تصریح کر دی ہے کہ وہ اس طبقہ کی احادیث کی تخریج نہیں کریں گے۔ (امام مسلم بن حجاج قشیری متوفی ۲۶۱ھ مقدمہ صحیح مسلم ص ۳-۵ مطبوعہ نور محمد امج الطابع کراچی ۱۳۷۵ھ) اس کے باوجود صحیح مسلم میں تیسرے طبقہ کی روایات بھی موجود ہیں۔ اس کی توجیہ میں یہ کہا گیا ہے کہ امام مسلم نے اس طبقہ کی روایات اصالتہ وارد نہیں کیں بلکہ ان کو بالفتح تائید کے مرتبہ میں لائے ہیں یا اس طبقہ کی روایات کو اس وقت لائے ہیں جب وہ کسی زائد خوبی مثلاً علو اسناد پر مشتمل تھیں۔ نیز یہ بھی کہا گیا ہے کہ جس ضعف کی وجہ سے ان راویوں کو طبقہ ثالثہ میں شمار کیا گیا ہے۔ ان میں وہ ضعف مثلاً نسیان یا اختلاف وغیرہ صحیح مسلم میں ان کی احادیث کے اندراج کے بعد لاحق ہوا ہے۔

امام مسلم نے اپنی صحیح میں احادیث وارد کرنے کے لیے ایک شرط یہ بھی عائد کی ہے کہ اس حدیث کی صحت پر اجماع ہو چکا ہو کیونکہ جب ان سے حدیث ابو ہریرہؓ فاذا قرأوا لمانصروا کے بارے میں سوال کیا گیا کہ آپ نے اس کو اپنی صحیح میں درج کیوں نہیں کیا؟ تو آپ نے جواب دیا کہ میں نے ہر اس حدیث کو کتاب میں درج نہیں کیا جو صرف میرے نزدیک صحیح تھی بلکہ اس حدیث کو درج کیا ہے جس کی صحت پر اتفاق ہو چکا ہو۔ (امام مسلم بن حجاج قشیری متوفی ۲۶۱ھ صحیح مسلم ص ۳-۵ مطبوعہ نور محمد امج الطابع کراچی ۱۳۷۵ھ) امام مسلم کی اس شرط پر یہ اعتراض ہوتا ہے کہ صحیح مسلم میں بہت سی ایسی احادیث ہیں جن کی صحت پر سب کا اتفاق نہیں ہے۔ امام نووی نے شرح مسلم میں اس کا یہ جواب دیا ہے کہ جن احادیث کو امام مسلم نے اپنی صحیح میں درج کیا ہے ان کے خیال میں ان کی صحت پر اس کا اتفاق ہو چکا تھا خواہ فی الواقع ایسا نہ ہوا ہو۔ اور حافظ ابن صلاح نے اس کے جواب میں کہا ہے کہ جو احادیث صحیح علیہ نہیں ہیں ممکن ہے ان کو وارد کرتے وقت امام مسلم کو یہ شرط یاد نہ رہی ہو اور علامہ سیوطی نے اس کے جواب میں فرمایا ہے کہ اس اجماع سے اجماع اضافی مراد ہے۔ یعنی امام احمد بن حنبل، یحییٰ بن معین، عثمان بن ابی شیبہ اور سعید بن منصور کا اجماع۔ اور امام مسلم کی لائی ہوئی احادیث اس قسم کے اجماع سے بہر حال خالی نہیں ہیں۔

امام بخاری اور علی بن مدینی اتصال کیلئے صرف راوی اور مروی عند کی معاشرت کو کافی نہیں سمجھتے تھے بلکہ ان میں باہم ملاقات کی بھی شرط لگاتے تھے اس لیے امام مسلم نے مقدمہ صحیح میں ان لوگوں پر انتہائی شدید اور تند و تیز رد کیا ہے۔ جس کا ذکر امام مسلم کے ذکر

کردہ مقدمہ میں آ رہا ہے۔

تعلیقات

امام بخاری کی طرح امام مسلم نے اپنی صحیح میں تعلیقات کی کثرت نہیں کی، حافظ ابن صلاح نے صحیح مسلم کے صرف چودہ مقامات گنوائے ہیں جہاں مسلم نے سند معلق کے ساتھ احادیث وارد کی ہیں، تفصیل یہ ہے:

(۱) حدیث ابی جہم باب تیمم (۲) حدیث ابی العلاء باب صلوٰۃ التیمی (۳) حدیث یحییٰ بن عسان باب سکوت بین الکبیر والقرآن (۴) حدیث عائشہ کتاب الجنازہ (۵) حدیث عائشہ باب الجواخ (۶) حدیث جعفر بن ربیعہ باب الجواخ (۷) حدیث کعب بن مالک فی نقضی ابن حدود (۸) حدیث معمر باب احکام الطعام (۹) حدیث ابی اسامہ باب نقض النبی ﷺ (۱۰) حدیث ابن عمر آخر باب الفصائل (۱۱) حدیث ابی سعید خدری آخر کتاب القدر (۱۲) حدیث براء بن عازب فی الصلوٰۃ الوسطی (۱۳) حدیث ابو ہریرہ باب الرجم (۱۴) حدیث عوف بن مالک کتاب الامارۃ۔

حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ یہ چودہ احادیث اگرچہ سند منقطع سے وارد ہیں لیکن یہ احادیث دوسرے طرق سے جہات صحیحہ سے سند موصول کے ساتھ بھی مروی ہیں اس لیے یہ روایات بھی حکما صحیح ہیں۔

(شیخ محی الدین یحییٰ بن شرف نووی متوفی ۶۷۶ھ مقدمہ شرح مسلم ج ۱ ص ۱۲ مطبوعہ نور محمد اصح المطابع کراچی ۱۳۳۶ھ)

عدد مرویات

صحیح مسلم کی کل احادیث کی تعداد میں بھی اختلاف ہے۔ ابو الفضل احمد بن مسلمہ نے بیان کیا ہے کہ صحیح مسلم کی کل احادیث بارہ ہزار ہیں اور ابو حفص نے بیان کیا ہے کہ آٹھ ہزار ہیں۔ الجزائری نے اسی کی توثیق کی ہے اور حذف مکررات کے بعد صحیح مسلم میں بالاتفاق چار ہزار احادیث ہیں۔ (شیخ طاہر بن صلاح الجزائری توجیہ النظم ص ۹۳ مطبوعہ مصر)

حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ حافظ ابو قریش بیان کرتے ہیں کہ ہم شیخ ابو زرعہ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے کہ امام مسلم آئے اور سلام کر کے مجلس میں بیٹھ گئے پھر اپنی صحیح کو پیش کر کے کہا یہ چار ہزار احادیث صحیحہ کا مجموعہ ہے۔ شیخ ابو زرعہ نے سن کر کہا باقی احادیث کس کے لیے چھوڑ دیں؟ حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ چار ہزار احادیث سے امام مسلم کی مراد وہ احادیث تھیں جو غیر مکرر ہیں۔

مستخرجات

اصطلاح حدیث میں مستخرج، حدیث کی اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں کسی کتاب کی احادیث کو دیگر اسانید کے ساتھ اس کے مصنف کی شرائط پر جمع کیا جائے۔ صحیح مسلم کی احادیث کی تخریج میں بہت سی کتب تصنیف کی گئی ہیں چند ازاں یہ ہیں:

(۱) المسند الصحیح علی مسلم: یہ حافظ ابو بکر محمد بن محمد النیشاپوری الاسفرائینی التوفی ۴۸۶ھ کی تصنیف ہے۔ حافظ اسفرائینی اکثر شیوخ میں امام مسلم کے شریک ہیں۔

(۲) التخریج علی صحیح مسلم: یہ ابو جعفر احمد بن حمدان علی النیشاپوری التوفی ۳۱۱ھ کی تالیف ہے۔

(۳) مختصر المسند الصحیح علی مسلم: یہ حافظ ابو عوانہ یعقوب بن اسحاق الاسفرائینی التوفی ۳۱۶ھ کی تصنیف ہے انہوں نے یونس بن عبد الاعلیٰ اور دوسرے شیوخ مسلم سے روایت کی ہے۔

(۴) التخریج علی مسلم: یہ ابو نصر محمد بن محمد الطوسی الشافعی التوفی ۳۴۴ھ کی تالیف ہے۔

- (۵) التخریج علی مسلم: یہ ابو حامد احمد بن محمد الشاذلی الشافعی الہمدانی التوفی ۳۵۵ھ کی تالیف ہے۔
- (۶) المسند الصحیح علی مسلم: یہ ابو بکر محمد بن عبد اللہ الجوزی النیشاپوری التوفی ۳۸۸ھ کی تالیف ہے۔
- (۷) المسند المستخرج علی مسلم: یہ حافظ ابو نعیم احمد بن عبد اللہ الاصبہانی التوفی ۳۳۰ھ کی تالیف ہے۔
- (۸) المنخرج علی صحیح مسلم: یہ ابو الولید حسان بن محمد القرشی التوفی ۳۳۹ھ کی تصنیف ہے۔



شروحات صحیح مسلم

صحیح مسلم پر متعدد حواشی لکھے گئے اور بہت سی شروحات تصنیف کی گئی ہیں اور تقریباً ہر زمانہ میں علماء راجستھن اور جلیل القدر محدثین صحیح مسلم کی احادیث کے اسرار و رموز اور حقائق و دقائق بیان کرتے رہے ہیں۔ بطور ذیل میں چند شروح کے اسماء ذکر کیے جاتے ہیں۔

- (۱) المفہم فی شرح غریب مسلم: یہ امام عبدالقاخر بن اسماعیل الفارسی التونی ۵۲۹ھ کی تالیف ہے۔
- (۲) شرح مسلم: یہ امام ابوالقاسم اسماعیل بن محمد اسفہانی متونی ۵۳۵ھ کی تالیف ہے۔
- (۳) المعلم بفوائد کتاب مسلم: یہ ابو عبد اللہ محمد بن علی المازری التونی ۵۳۶ھ کی تالیف ہے۔
- (۴) الاکمال فی شرح مسلم: یہ قاضی عیاض بن موسیٰ المالکی التونی ۵۴۳ھ کی تالیف ہے۔
- (۵) شرح مسلم: یہ عماد الدین عبدالرحمان بن عبدالعلی المصری التونی ۶۲۳ھ کی تالیف ہے۔
- (۶) المفہم لما اشکل من تلخیص کتاب مسلم: یہ شرح ابوالعباس احمد بن عمر بن ابی ریحیم القرطبی التونی ۶۵۶ھ کی تالیف ہے۔ اس شرح میں الفاظ غریبہ کے معانی، اعیان اور احادیث سے مستنبط دیگر نکات کو بیان کیا گیا ہے۔
- (۷) المنہاج فی شرح مسلم بن الحجاج: یہ شرح حافظ ابو زکریا یحییٰ بن شرف نووی الشافعی التونی ۶۷۶ھ کی تالیف ہے۔ امام نووی نے فرمایا کہ اگر مجھے لوگوں کی پست ہمتی اور قلت رجبت کا خیال نہ ہوتا تو میں سو جلدوں میں اس کی شرح کرتا۔ اللہ تعالیٰ نے اس شرح کو بے حد مقبولیت عطا فرمائی، عام طور پر برصغیر کے علماء کے پاس یہی شرح ہے جسے صحیح مسلم کے ساتھ چھاپ دیا گیا ہے۔ حافظ شمس الدین القونوی التونی ۷۸۸ھ نے اس شرح کا اختصار بھی کیا ہے۔
- (۸) شرح مسلم: یہ شرح ابوالفرج عیسیٰ بن مسعود الزواہدی التونی ۷۴۳ھ کی تالیف ہے۔ پانچ جلدوں پر مشتمل یہ ایک ضخیم شرح ہے۔
- (۹) شرح زوائد مسلم علی البخاری: یہ شرح سراج الدین عمر بن علی التونی ۸۰۳ھ کی تالیف ہے۔ چار جلدوں پر مشتمل ہے۔
- (۱۰) اکمال اکمال المعلم: یہ شرح امام عبداللہ محمد بن خلیفہ المالکی التونی ۸۲۷ھ کی تالیف ہے۔ چار جلدوں پر مشتمل ایک ضخیم شرح ہے۔
- (۱۱) شرح مسلم: یہ شرح شیخ تقی الدین ابوبکر بن محمد الدمشقی التونی ۸۲۹ھ کی تالیف ہے۔
- (۱۲) الدبیاج علی صحیح مسلم بن الحجاج: یہ حافظ جلال الدین عبدالرحمان بن ابی بکر السیوطی التونی ۹۱۱ھ کی تالیف ہے۔
- (۱۳) شرح مسلم: یہ شرح قاضی زین الدین زکریا بن محمد الانصاری التونی ۹۲۶ھ کی تالیف ہے۔

(۱۴) منهاج الابتهاج بشرح مسلم بن الحجاج: یہ شرح شیخ شہاب الدین احمد بن محمد القسطلانی التونی ۹۲۳ھ کی تالیف ہے آٹھ جلدوں پر مشتمل ہے یہ تقریباً نصف کتاب کی شرح ہے۔

(۱۵) شرح مسلم: یہ شرح ملا علی قاری التونی ۱۰۱۳ھ کی تالیف ہے۔ چار ضخیم جلدوں پر مشتمل ہے۔
(ان تمام شروح کا ذکر حاجی خلیفہ التونی ۱۰۶۷ھ نے کشف الظنون ج ۱ ص ۵۵۷-۵۵۸ میں کیا ہے۔)

(۱۶) فتح الملہم: شیخ شبیر احمد عثمانی متونی ۱۳۷۹ھ کی تالیف ہے تین جلدوں میں اخیر کتاب الزکاح تک لکھی ہے۔ جسٹس محمد تقی عثمانی نے کتاب الرضاع سے اخیر کتاب تک چار جلدوں میں اس کا مکملہ لکھا ہے۔

(۱۷) شرح صحیح مسلم: از علامہ غلام رسول سعیدی اس شرح میں پہلے احادیث کا اردو زبان میں ترجمہ کیا ہے پھر ان احادیث کی اردو میں شرح کی ہے۔ ۱۳۰۰ھ میں اس شرح کو شروع کیا گیا اور ۱۳۱۳ھ میں اس کا اختتام ہوا درمیان میں چھ سال بیماری کی وجہ سے سلسلہ تصنیف منقطع رہا۔

مختصرات صحیح مسلم اور ان کی شروح

صحیح مسلم کا خلاصہ کر کے مختصرات کی بھی تالیف کی گئی ہے اور بعض لوگوں نے ان کی شروح بھی لکھی ہیں۔

(۱) مختصر صحیح مسلم: یہ شرح ابوالفضل محمد بن عبد اللہ المرسی التونی ۶۵۵ھ کی تالیف ہے۔

(۲) مختصر صحیح مسلم: حافظ ذکی الدین عبد العظیم التونی ۶۵۶ھ کی تالیف ہے۔

(۳) شرح مختصر صحیح مسلم: یہ عثمان بن عبد الملک الکردوی المصری التونی ۷۳۷ھ کی تالیف ہے۔

(۴) شرح مختصر صحیح مسلم: یہ محمد بن احمد الاستوی التونی ۶۳۷ھ کی تالیف ہے۔

شروح مختصرات اور مستخرجات کے علاوہ مسلم کے اسامہ جال پر بھی کتابیں لکھی گئی ہیں جن میں ابو بکر احمد بن علی الاصفہانی التونی ۲۷۹ھ کی تالیف مشہور ہے۔ (ان تمام شروح کی تفصیل حاجی خلیفہ التونی ۱۰۶۷ھ کشف الظنون ج ۱ ص ۵۵۷-۵۵۸ سے لی گئی ہے)۔



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
تَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي وَنُسَلِّمُ عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ

مقدمہ صحیح مسلم

از امام ابوالحسین مسلم بن حجاج القشیری

تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں جو تمام جہانوں کا
پالنے والا ہے اور اللہ تعالیٰ اپنی خصوصی رحمتیں سیدنا محمد ﷺ پر
نازل فرمائے جو خاتم النبیین ہیں اور تمام انبیاء پر بھی رحمتیں
نازل فرمائے۔

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ
وَعَلَى آلِهِ وَنُصَلِّمُ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ

امام مسلم اپنے شاگرد ابواسحاق کو مخاطب کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

حمد و صلوة کے بعد اللہ تعالیٰ تم پر رحم فرمائے کہ تم نے
اپنے رب کی توفیق سے یہ ذکر کیا کہ اصول دین اور احکام
شریعت سے متعلق جو احادیث حضور ﷺ سے مروی ہیں ان کو
تلاش کر کے جمع کرنا چاہیے اسی طرح ثواب اور عذاب اور
رجبت اور خوف اور ان جیسے موضوعات سے متعلق احادیث کو
ایسی اسانید کے ساتھ جمع کرنا چاہیے جو اہل علم کے نزدیک
مقبول ہوں اللہ تعالیٰ تم کو ہدایت دے کہ تم نے یہ خواہش
ظاہر کی کہ اس قسم کی تمام احادیث کا ایک مجموعہ تیار کیا جائے۔
تمہاری خواہش یہ بھی تھی کہ میں بغیر کثرت تکرار کے احادیث
جمع کروں کیونکہ کثرت تکرار کی وجہ سے احادیث میں تبدل اور
ان سے مسائل کے استخراج میں دشواری ہوگی اللہ تعالیٰ تمہیں
سرخرو فرمائے میں نے جس وقت تمہاری ان معروضات اور ان
کے نتائج پر غور کیا تو میں نے یہ سمجھا کہ اس کام کو کرہنے سے
انشاء اللہ مجھے حسن عاقبت اور اجر عظیم حاصل ہوگا۔

أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّكَ بِرُحْمَتِكَ اللَّهُ يُتَوَفَّنِي خَالِفُكَ
ذَكَرْتَ أَنَّكَ هَمَمْتَ بِالْفَحْصِ عَنْ تَعْرِيفِ جُمْلَةِ
الْأَخْبَارِ الْمَأْثُورَةِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سُنَنِ الْقَبِيلِ وَ
أَحْكَامِهِ وَمَا كَانَ مِنْهَا فِي الثَّوَابِ وَالْعِقَابِ وَالتَّزْهِيهِ وَ
التَّزْهِيهِ وَغَيْرِ ذَلِكَ مِنْ صُورِ الْأَشْيَاءِ بِأَلْسَانِ
الْبَشَرِ بِهَا ثِقَلَتْ وَتَدَاوَلَهَا أَهْلُ الْعِلْمِ فِيمَا بَيْنَهُمْ فَارْتَدَّتْ
أَرْسَدَكَ اللَّهُ أَنْ تَوَقَّفَ عَلَى جُمْلَتِهَا مُؤَلَّفَةً مُخَصَّصَةً وَ
سَأَلْتَنِي أَنْ أَلْخَصَّهَا لَكَ فِي التَّالِيفِ بِأَلَا تَكْثُرُ فَإِنْ
ذَلِكَ رَعِمْتَ وَمَا يُشْهِدُكَ عَمَّا لَكَ لَقَدْ صَدَقَ مِنَ التَّفْهِيمِ
فِيهَا وَالْإِسْتِبْطَاءِ مِنْهَا وَلِلَّهِ سَأَلْتُ أَكْرَمَكَ اللَّهُ جِئْتُ
رَجَعْتُ إِلَى تَذْكِرِهِ وَمَا تَوَلَّى بِهِ الْعَالُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ عَاقِبَةُ
مَعْمُودَةٍ وَنَفْعَةٌ مُؤْجِدَةٌ

اے عزیز! جس وقت تم نے مجھ سے اس تالیف کے بارے

وَكَلَنْتُ جِئْتُ سَأَلْتَنِي تَجَسَّمْتُ ذَلِكَ أَنْ لَوْ عَزَمَ لِي

گراں کو اٹھانے کا سوال کیا تو میں نے سوچا کہ اگر میری قسمت سے یہ کام پایہ تکمیل تک پہنچ گیا تو اور لوگوں کی نسبت اس کا فائدہ سب سے پہلے مجھ ہی کو پہنچے گا۔^۱

اس تالیف کے جمیع مقاصد اور مصالح کو تو طوالت کی وجہ سے بیان نہیں کیا جاسکتا البتہ بعض ازاں یہ ہیں: کہ بکثرت احادیث کو جمع کرنے سے بہتر ہے کہ کم تعداد میں احادیث جمع کی جائیں کیونکہ عوام کے لیے کم تعداد میں احادیث کا محفوظ کرنا آسان ہوتا ہے خاص طور پر وہ لوگ جو حدیث صحیح اور غیر صحیح کے فرق کو نہیں سمجھتے۔ اس لیے ضعیف روایات کی بھرمار کرنے سے احادیث صحیحہ پر اختصار کرنا بہتر ہے خواہ وہ تعداد میں کم ہی کیوں نہ ہوں۔

البتہ جو لوگ فقہ حدیث کے ماہر ہیں اور اسانید کے اسباب و علل کی معرفت رکھتے ہیں ان کے لیے کثرت روایات اور احادیث مکررہ کو جمع کرنے میں کوئی مضائقہ نہیں ہے لیکن عوام الناس جو احادیث کی اسانید میں خاص کی طرح گہری نظر نہیں رکھتے ان کے لیے کثیر احادیث کا انبار لگانا بے سود ہے خصوصاً ایسی صورت میں جب کہ یہ لوگ چند احادیث میں بھی پوری چھان پھٹک نہیں کر سکتے۔

اب ہم تمہاری خواہش کے مطابق مکمل سند کے ساتھ احادیث بیان کریں گے ان احادیث کو جمع کرنے کے لیے ہم نے چند شرائط مقرر کی ہیں ان میں سے بعض یہ ہیں کہ جو احادیث رسول اللہ ﷺ سے متصل مروی ہیں ان کو ہم راویوں کے تمن طبقوں میں تقسیم کرتے ہیں۔ ان احادیث کو ہم نے حتی الامکان بلا تکرار ذکر کیا ہے سو ان صورتوں کے جہاں تکرار ناگزیر تھا۔ مثلاً ایک حدیث دوسری سند کے ساتھ کسی لفظ کی زیادتی، کمی یا لفظی تغیر پر مشتمل ہے یا وہی حدیث کسی اور سند کے ساتھ مروی ہے جس سند میں کوئی زائد خوبی ہے۔

جب ایک متن حدیث مثلاً دو سندوں کے ساتھ مروی ہو اور دوسری سند کے ساتھ متن حدیث میں کوئی زائد معنی ہو تو یہ

عَلَيْهِ وَقُضِيَ لِي تَمَامُهُ كَانَ أَزْكَىٰ مَنْ يُصِيبُهُ تَفْعُ ذَلِكَ رِثَايَ عَاصِيَةَ قَبْلَ غَيْرِي مِنَ النَّاسِ لَا سَبَابَ كَثِيرٍ يَطُولُ يَذْكُرُهَا الْوَصْفُ.

إِلَّا أَنْ جُمِلَتْ ذَلِكَ أَنْ حَبَسَ الْقَلِيلُ مِنْ هَذَا الشَّانِ وَاتِّفَاقَهُ أَبَسُّ عَلَى الْمَرْمُومِ مُعَالَجَةِ الْكَثِيرِ مِنْهُ وَلَا سَبَابَ عِنْدَ مَنْ لَا تَمَيُّزَ عِنْدَهُ مِنَ الْعَوَامِ إِلَّا بِأَنْ يَوْفَقَهُ عَلَى التَّمَيُّزِ غَيْرُهُ فَإِذَا كَانَ الْأَمْرُ فِي هَذَا كَمَا وَصَفْنَا فَالْقَصْدُ إِلَى الصَّحِيحِ الْقَلِيلِ أَوْلَىٰ بِهِمْ تَيْنَ إِذْ بَيَّادِ السَّقِيمِ.

وَالْعَمَلُ بِطَرِيقِ بَعْضِ الْمُنْفَعَةِ فِي الْأَسْيَافِ مِنْ هَذَا الشَّانِ وَجَمْعُ الْمُكَرَّرَاتِ مِنْهُ لِيَخَاصِرَ مِنَ النَّاسِ وَمَنْ يُرَوِّقُ فِيهِ بَعْضُ التَّحْقِيقِ وَالْمَعْرِفَةِ بِأَسْبَابِهِ وَحَالِهِ فَذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ يُهَيِّجُ سَمَاءَ أُولَىٰ مِنْ ذَلِكَ عَلَى الْقَالِدَةِ فِي الْأَسْيَافِ مِنْ جَمْعِهِمْ فَأَمَّا عَوَامُ النَّاسِ الَّذِينَ هُمْ بِخِلَافِ مَعَارِيِ الْخَاصِّ مِنْ أَهْلِ التَّحْقِيقِ وَالْمَعْرِفَةِ فَلَا مَعْنَى لَهُمْ فِي طَلَبِ الْحَدِيثِ الْكَثِيرِ وَقَدْ عَجَزُوا عَنْ مَعْرِفَةِ الْقَلِيلِ.

ثُمَّ إِنَّا إِذَا سَأَلْنَا اللَّهَ مُبْتَدِئِينَ فِي تَخْرِيجِ مَا سَأَلَتْ تَالِيَهُ عَلَى شَرِيطَةٍ سَوْفَ أَذْكُرُ هَالِكًا وَهُوَ إِنَّا نَعْبُدُ إِلَى جُمْلَةٍ مَا أُسْنِدَ مِنَ الْأَخْبَارِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَقْسِمُهَا عَلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ وَكُلُّ طَبَقَةٍ مِنَ النَّاسِ عَلَى غَيْرِ تَكَرُّرٍ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَ مَوْضِعٌ لَا يُسْتَعْنَى فِيهِ عَنْ تَرْدَادِ حَدِيثٍ فِيهِ زِيَادَةٌ مَعْنَى أَوْ اسْتِثْنَاءٌ يَلِيقُ بِتَكُونِ هُنَاكَ.

لَا أَنْ السَّمْعَنِي الرَّائِدَ فِي الْحَدِيثِ الْمُحْتَاجَ إِلَيْهِ يَقُومُ مَقَامَ حَدِيثٍ نَامٍ فَلَا يَكُنْ مِنْ إِعَادَةِ الْحَدِيثِ إِلَيْهِ فِيهِ

وَصَفَّاهُمْ مِنَ الزِّيَادَةِ أَوْ أَنْ يُفْضَلَ ذَلِكَ الْمَعْنَى مِنْ جُمْلَةِ
الْحَدِيثِ عَلَى إِنْخِصَارِهِ إِذَا امْتَكَنَ وَلَكِنْ تَفْصِيلُهُ رُبَّمَا
عَسَرَ مِنْ جُمْلَتِهِ فَعَادَتْهُ بِهَيْئَتِهِ إِذَا ضَاقَ ذَلِكَ أَسْلَمُ
لَمَّا مَا وَجَدْنَا بَدَأَ مِنْ إِعَادَتِهِ بِجُمْلَتِهِ عَنْ تَغْيِيرِ حَاجَتِهِ وَتَنَا
رَالَيْهِ فَلَا تَتَوَلَّى فِعْلُهُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

ہو تو یہ حدیث ایک مستقل حدیث کے قائم مقام ہوتی ہے۔ لہذا ہم اس حدیث کو اس کی دوسری سند کے ساتھ دوبارہ ذکر کرنے پر مجبور ہیں۔ ایسی صورت میں ہم بسا اوقات اختصار سے کام لیتے ہیں اور تلمذ دیتے ہیں کہ اس سند کے ساتھ اس حدیث میں کمی زیادتی یا تغیر ہے لیکن جب کوئی مقام یا مصلحت اس قسم کے اختصار کا متحمل نہ ہو تو ہمارے لیے پوری حدیث کا اعادہ کیے بغیر کوئی چارہ کار نہیں رہتا تاہم اگر تکرار سے بچنے کی کوئی صورت نکل سکے تو ہم ہرگز تکرار نہیں کرتے۔

قسم اول میں ہم پہلے ان احادیث کو بیان کریں گے جن کو اسانید بہ نسبت دوسری اسانید کے عیوب اور نقائص سے محفوظ ہیں اور ان کی روایات میں شدید اختلاف اور کثیر اختلاف نہیں ہیں اور ان کی روایات میں شدید اختلاف اور کثیر اختلاف نہیں ہوتا اور یہ بات ان کی روایت کردہ احادیث سے پایہ ثبوت تک پہنچ چکی ہے اس قسم کے لوگوں کی روایات بیان کرنے کے بعد ہم ان روایات کا ذکر کریں گے جن کی سند میں بعض ایسے راوی بھی ہوں گے جو ثقاہت اور قوت حفظ میں قسم اول کے پایہ کے نہیں ہوں گے اگرچہ تقویٰ اور پرہیزگاری اور صداقت اور امانت میں ان کا مرتبہ کم نہیں ہوگا۔ مثلاً عطاء بن سائب یزید بن ابی زیاد لیث بن ابی سلیم وغیرہ یہ لوگ اگرچہ علم و فضل اور تقویٰ و پرہیزگاری میں تو اہل علم کے نزدیک معروف اور مشہور ہیں لیکن ان کے ہمعصر دوسرے راوی حافظہ اور ثقاہت میں ان پر فوقیت رکھتے ہیں۔ اور جب تم ان مذکورہ حضرات یعنی عطاء یزید اور لیث کا مقابلہ منصور بن معتمر سلیمان اعمش اور اسماعیل بن ابی خالد سے کرو گے تو تم پر صاف ظاہر ہو جائے گا کہ قوت حافظہ اور ثقاہت میں ان کے درمیان نمایاں فرق ہے اور علماء حدیث کے نزدیک اس بات میں کوئی شک نہیں ہے کہ صحت اور ثقاہت میں عطاء یزید اور لیث کی روایات کسی حال میں بھی منصور اعمش اور اسماعیل کے ہم پایہ نہیں ہیں۔ اسی طرح اگر ایک عصر کے راویوں میں مقابلہ کیا جائے تو

لَمَّا الْقِسْمُ الْأَوَّلُ فَإِنَّا نَتَوَخَّى أَنْ نُقَدِّمَ الْأَخْبَارَ الَّتِي
هِيَ أَسْلَمُ مِنَ الْعُيُوبِ مِنْ غَيْرِهَا وَأَنْفِي مِنْ أَنْ يَكُونَ
نَاقِلُهَا أَهْلُ إِسْتِقَامَةٍ فِي الْحَدِيثِ وَاتِّقَانٍ لِمَا نَقَلُوا لَمْ
يُوجَدْ فِي رَوَاتِهِمْ إِنْخِلَافٌ شَدِيدٌ وَلَا تَخْلِيضٌ فَاحِشٌ
كَمَا قَدْ غَيَّرَ فِيهِ عَلَى كَثِيرٍ مِنَ الْمُحَدِّثِينَ وَبَانَ ذَلِكَ فِي
حَدِيثِهِمْ. فَإِذَا نَحْنُ نَقْطَعُ أَخْبَارَ هَذَا الصَّنِيفِ مِنَ النَّاسِ
أَتَبَعْنَاهَا أَخْبَارًا يَلْقَى فِي آسَانِهَا بَعْضُ مَنْ لَيْسَ
بِالْمُسَوِّفِ بِالْحَفِظِ وَاتِّقَانٍ كَالصَّنِيفِ الْمُقَدِّمِ قَبْلَهُمْ
عَلَى أَنَّهُمْ وَإِنْ كَانُوا فِيهِمَا وَصَفْنَا دُونَهُمْ فَإِنَّ إِسْمَ الشَّرِّ
وَالْقِسْطِ وَتَعَاطَى الْعِلْمِ بِسْمُلِهِمْ كَعَطَاءٍ مِنَ السَّائِبِ
وَيَزِيدَ بْنِ أَبِي زَيْدٍ وَلَيْثَ بْنِ أَبِي سُلَيْمٍ وَأَضْرَأِيَهُمْ مِنْ
حُسْنِ الْأَثَرِ وَتَقَالِ الْأَخْبَارِ لَهُمْ وَلَنْ كَانُوا أَيْمًا وَصَفْنَا
مِنَ الْعِلْمِ وَالشَّرِّ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ مَعْرُوفِينَ فَغَيَّرَهُمْ مِنْ
أَقْرَابِهِمْ مِمَّنْ عِنْدَهُمْ مَا ذَكَرْنَا مِنَ الْإِتِّقَانِ وَالْإِسْتِقَامَةِ فِي
الرِّوَايَةِ يُفْضَلُونَ فِي الْحَالِ وَالْمَرْتَبَةِ لِأَنَّ هَذَا عِنْدَ أَهْلِ
الْعِلْمِ دَرَجَةٌ رُبْعَةٌ وَخَصْلَةٌ سَنِيَّةٌ لَا تَرَى الْكَفَّ إِذَا
وَأَزَلَّتْ هَذُلَاءِ الثَّلَاثَةِ الَّذِينَ سَمَّيْنَاهُمْ عَطَاءً وَيَزِيدَ وَلَيْثًا
بِمَنْصُورِ بْنِ الْمُعْتَمِرِ وَسُلَيْمَانَ الْأَعْمَشِ وَاسْمَاعِيلَ بْنِ
أَبِي خَالِدٍ فِي اتِّقَانِ الْحَدِيثِ وَالْإِسْتِقَامَةِ فِيهِ وَجَدْتُهُمْ
مُبَالِغِينَ لَهُمْ لَا يُدَاوِرُونَ لَهُمْ لَأَشَكَّ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ
بِالْحَدِيثِ فِي ذَلِكَ الَّذِي اسْتَفَاضَ عَنْهُمْ مِنْ صَحَّةٍ

یادِ جود معاصر اور ہم زماں ہونے کے ان میں نمایاں فرق ہوگا۔ مثلاً اگر ابنِ عون اور ایوب سختیابی کا مقابلہ عوف اور اشعث حرانی سے کیا جائے حالانکہ یہ چاروں حسن بصری اور ابنِ سیرین کے شاگرد ہیں تو ان میں واضح فرق نظر آئے گا کیونکہ نقلِ حدیث میں جو مہارت اور فضیلت ابنِ عون اور ایوب کو حاصل ہے وہ عوف اور اشعث کو حاصل نہیں ہوئی اگرچہ تقویٰ اور پرہیزگاری میں عوف اور اشعث اہل علم کے نزدیک ان سے کم نہیں ہیں۔ اس کے باوجود روایتِ حدیث میں اہل علم نے ان کو ابنِ عون اور ایوب کا مقام نہیں دیا۔ ہم نے نام لے کر ان راویوں کی سرحدتِ مثالیں اس لیے دی ہیں کہ جو لوگ محدثین کے اصول اور تنقید کے طریق کار کو نہیں جانتے وہ آسانی کے ساتھ راویوں کے مرتبہ کو پہچان سکیں تاکہ بلند مرتبہ شخص کو اس کی حیثیت سے کم اور کم مرتبہ شخص کو اس کی حیثیت سے زیادہ مقام نہ دیا جائے ہر شخص کی روایت کو اس کی حیثیت کے مطابق مقام دیا جائے۔ کوئی حق دار اپنے حق سے محروم نہ ہو اور ہر شخص کو اس کے منصب کے مطابق مقام ملے کیونکہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا لوگوں سے ان کے مرتبہ اور منصب کے مطابق سلوک کیا جائے اور قرآن کریم سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ فوق کل ذی علم علیم (ہر عالم سے بڑھ کر کوئی عالم ہوتا ہے)۔

اس قاعدہ مذکورہ کے مطابق (اے شاگرد عزیز!) ہم تمہاری خواہش کے مطابق رسول اللہ ﷺ کی احادیث جمع کریں گے۔ رہے وہ لوگ جو تمام علماء حدیث یا اکثر کے نزدیک مطعون ہیں جیسے عبد اللہ بن مسعود ابو جعفر ہاشمی عمرو بن خالد عبد القدوس شامی محمد بن سعید مصلوب غیاث بن ابراہیم سلیمان بن عمرو اور ابی داؤد نخعی اور ان جیسے دوسرے لوگ جن پر موضوع (من گھڑت) حدیث بیان کرنے کی تہمت ہے اور وہ از خود احادیث وضع کرنے اور بنانے میں بدنام ہیں اسی طرح وہ لوگ بھی جن کی غالب روایات منکر ہوتی ہیں یا جن کی

حَفِظَ مَنْصُورٌ وَالْأَعْمَشُ وَالسَّمْعِيلُ وَاتَّقِيَهُمْ لِخِدَائِهِمْ وَإِنَّهُمْ لَمْ يَغْمِرْ قَوْلًا مِثْلَ ذَلِكَ مِنْ عَطَاءٍ وَبَزِيدٍ وَكَيْسٍ وَفِيٍّ مِثْلَ ذَلِكَ مَجْرَى هَوْلَاءَ إِذَا وَازَلَتْ بَيْنَ الْأَقْرَانِ كَابْنِ عَوْنٍ وَابْنِ أَبِي السَّخْنَانِيٍّ مَعَ عَوْفِ بْنِ أَبِي جَمِيلَةَ وَأَشْعَثِ الْحُمْرَانِيِّ وَهُمَا صَاحِبُ الْحَسَنِ وَابْنِ سِيرِينَ كَمَا أَنَّ ابْنَ عَوْنٍ وَابْنِ عَطَاءٍ صَاحِبَاهُمَا إِلَّا أَنَّ ابْنَ عَوْنٍ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ هَذَيْنِ بَعِيدٌ فِي كَمَالِ الْفَضْلِ وَصِحَّةِ الثَّقَلِ وَإِنْ كَانَ عَوْفٌ وَأَشْعَثُ غَيْرَ مَذْلُومَيْنِ عَنْ صِدْقِي وَأَمَانَةٍ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ وَلَكِنَّ الْحَالَ مَا وَصَفْنَا مِنَ الْمَنَزَلَةِ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ

وَلَا تَمَّا مَقَلْنَا هَوْلَاءَ فِي التَّسْمِيَةِ لِيَكُونَ تَمَثُّلُهُمْ سِمَةً يَصْدُرُ عَنْ فَهْمِهَا مَنْ عَيَّنَ عَلَيْهِ طَرِيقُ أَهْلِ الْعِلْمِ فِي تَرْيِيبِ أَهْلِهِ فِيهِ فَلَا يُقْصَرُ بِالرَّجُلِ الْعَالِي الْقَدْرِ عَنْ كَرَجِهِ وَلَا يَرْفَعُ مُتَضَعُ الْقَدْرِ فِي الْعِلْمِ فَوْقَ مَنْزِلِهِ وَ يُعْطَى كُلُّ ذِي حَقٍّ فِيهِ حَقُّهُ وَيُنْزَلُ فِيهِ مَنْزِلُهُ وَقَدْ ذَكَرَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ نُنْزِلَ النَّاسَ مَنَازِلَهُمْ مَعَ مَا نَتَلَقَّى بِهِ الْقُرْآنَ مِنْ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ وَفَوْقَ كُلِّ ذِي عِلْمٍ عِلْمُهُ

فَعَلَى نَحْوِ مَا ذَكَرْنَا مِنَ الْوُجُوهِ نَوَلِّفُ مَا سَأَلْتَ مِنَ الْأَخْبَارِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَمَّا مَا كَانَ مِنْهَا عَنْ قَوْمِ هُمْ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ مُتَهَمُونَ أَوْ عِنْدَ الْأَكْثَرِ مِنْهُمْ فَلَسْنَا نَتَشَأُ عَلَى تَخْوِيجِ حَدِيثِهِمْ كَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسُودٍ أَبِي جَعْفَرِ السَّمْعَانِيِّ وَ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ وَ عَبْدِ الْقُدُوسِ الشَّامِيِّ وَ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْمَصْلُوبِ وَ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ وَ سُلَيْمَانَ بْنِ عَمْرٍو وَ ابْنِ دَاوُدَ التَّخَمِيمِيِّ وَ أَشْبَاهِهِمْ مِمَّنْ أَنَّهُمْ يَتَوَضَّعُ الْحَدِيثُ وَ تَوَلَّى الْأَخْبَارَ وَ كَذَلِكَ مِنَ الْعَالِيَةِ عَلَى حَدِيثِهِ الْمُنْكَرِ أَوْ الْفَلَطِ أَمْسَكْنَا أَيْضًا عَنْ حَدِيثِهِمْ

روایات میں بہ کثرت اغلاط ہیں تو ایسے تمام لوگوں کی روایات کو ہم اپنی کتاب میں جمع نہیں کریں گے۔

محمد ثین کی اصطلاح میں منکر اس شخص کی حدیث کو کہتے ہیں جو ثقہ اور معتبر راویوں کی حدیث کے مخالف ہو اور ان مختلف حدیثوں میں کسی طرح موافقت اور مطابقت نہ ہو سکے۔ پس جس شخص کی اکثر روایات اس قسم کی ہوں تو اس کی روایت کردہ احادیث کو ترک کر دیا جاتا ہے اور محمد ثین کے نزدیک وہ قابل قبول نہیں ہوتیں اور نہ وہ قابل عمل ہوتی ہیں محمد ثین کے نزدیک ان لوگوں میں عبد اللہ بن عمر بن الخطاب بن ابی العاص بن جراح بن منہال ابو العطف عباد بن کثیر حسین بن عبد اللہ بن خنصرہ اور عمر بن صہبان کا شمار ہوتا ہے۔ اسی طرح جو راوی ان کے اسلوب کے مطابق روایت کرتے ہیں۔ ان کی روایات کو بھی اپنی کتاب میں جمع نہیں کریں گے۔ احادیث جمع کرنے میں ہم نے اس مسلک کو اس لیے اختیار کیا ہے کہ جو راوی اپنی روایت میں متفرد ہو اس کے بارے میں علماء حدیث کا موقف یہ ہے کہ اس شخص کی بعض احادیث کو دوسرے ثقہ اور حفاظ راویوں نے بھی روایت کیا ہوا انہوں نے کسی حدیث میں اس کی موافقت کی ہو اس شرط کے پائے جانے کے بعد اگر وہ متفرد راوی اپنی حدیث میں بعض الفاظ کو زیادہ روایت کرتا ہے جن کو اس کے دوسرے معاصرین روایت نہیں کرتے تو اس کی اس زیادتی کو قبول کیا جائے گا۔ اس کی مثال یہ ہے کہ مثلاً امام زہری سے روایت کرنے والے کثیر التعداد حفاظ ہیں اسی طرح ہشام بن عروہ سے روایت کرنے والوں کی بھی ایک بہت بڑی تعداد ہے ان دونوں اماموں کی احادیث بہت مشہور ہیں اور ان کے شاگردوں نے ان کی اکثر روایات کو بالاتفاق روایت کیا ہے۔ اب اگر کوئی شخص ابن شہاب زہری اور ہشام بن عروہ دونوں یا ان میں سے کسی ایک سے کوئی ایسی حدیث روایت کرے جس کو ان کے شاگردوں میں سے کوئی اور شخص بیان نہیں کرتا اور یہ شخص ان راویوں میں سے بھی نہیں ہے جو صحیح روایات میں ان کے شاگردوں کا شریک رہا ہو تو ایسی

وَعَلَامَةُ الْمُنْكَرِ فِي حَدِيثِ الْمُحَدِّثِ إِذَا مَا عُرِضَتْ رَوَايَةُ لِلْحَدِيثِ عَلَى رَوَايَةِ غَيْرِهِ مِنْ أَهْلِ الْحِفْظِ وَالرِّضَى خَالَفَتْ رَوَايَتَهُ أَوْ لَمْ تَكُنْ تَوَافِقُهَا فَإِذَا كَانَ الْأَغْلَبُ مِنْ حَدِيثِهِمْ كَذَلِكَ كَانَ مَهْجُورَ الْحَدِيثِ غَيْرَ مَقْبُولٍ وَلَا مُسْتَعْمَلٍ فَمِنْ هَذَا الْقَرْبِ مِنَ الْمُحَدِّثِينَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَحْزَرٍ وَبَحْصِيُّ بْنُ أَبِي أَيْسَةَ وَابْنُ الْبَرَاءِ بْنُ الْمُنْهَالِ أَبُو الْعُطُوفِ وَعَبَادُ بْنُ كَثِيرٍ وَحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صُمَيْرَةَ وَغَمْرُ بْنُ صُهَيْبَانَ وَمَنْ نَحْوَهُمْ فِي رَوَايَةِ الْمُنْكَرِ مِنَ الْحَدِيثِ فَلَسْنَا نَعْرِجُ عَلَى حَدِيثِهِمْ وَلَا نَتَّبِعُ عَنْهُمْ لِأَنَّ حُكْمَ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالْعِلْمِ يُعْرِضُ مِنْ مَذْهَبِهِمْ فِي قُبُولِ مَا يَتَّفِقُونَ بِهِ الْمُحَدِّثُ مِنَ الْحَدِيثِ أَنْ يَكُونَ قَدْ شَارَكَ الثَّقَاتِ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالْحِفْظِ فِي بَعْضِ مَا رَوَوْا وَآمَنَ فِي ذَلِكَ عَلَى الْمُوَافَقَةِ لَهُمْ فَإِذَا وَجَدَ ذَلِكَ ثُمَّ زَادَ بَعْدَ ذَلِكَ شَيْئًا لَيْسَ عِنْدَ أَصْحَابِهِ قَبْلَ زِيَادَتِهِ قَائِمًا مِنْ تَرَاهُ يَعْمِدُ كَيْسِلُ الزُّهْرِيُّ فِي جَلَالَتِهِ وَكَثْرَةِ أَصْحَابِهِ الْحِفَاطِ الْمُتَقِينَ لِحَدِيثِهِ وَحَدِيثِ غَيْرِهِ أَوْ لِيَمِيلَ حَدِيثُ هِشَامِ بْنِ عُمَرَةَ وَحَدِيثُهُمَا عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ مَبْسُوطٌ مُشْتَرِكٌ قَدْ تَقَلَّ أَصْحَابُهُمَا عَنْهُمَا حَدِيثُهُمَا عَلَى الْإِتِّفَاقِ مِنْهُمْ فِي أَكْثَرِهِ فَبَرَوِي عَنْهُمَا أَوْ عَنْ أَحَدِهِمَا الْعَدَدَ مِنَ الْحَدِيثِ وَمِمَّا لَا يَعْرِفُهُ أَحَدٌ مِنَ أَصْحَابِهِمَا وَكَيْسٌ يَقْنُ قَدْ شَارَكَهُمْ فِي الصَّحِيحِ مِمَّا عِنْدَهُمْ فَغَيْرُ جَائِزٍ قُبُولُ حَدِيثِ هَذَا الْقَرْبِ مِنَ النَّاسِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

صورت میں اس شخص کی روایت کو قبول کرنا جائز نہیں ہے۔

یہاں تک کہ ہم نے روایت حدیث کے سلسلہ میں محدثین کے مسلک اور موقف کو بیان کر دیا ہے تاکہ جو لوگ اصول روایت سے ناواقف ہیں ان کو آگہی نصیب ہو اور انشاء اللہ ہم اس کی مزید وضاحت ان مقامات پر کریں گے جہاں احادیث معللہ کا تذکرہ ہوگا۔

اے شاگرد عزیز! اللہ تعالیٰ تم پر رحم فرمائے تمہاری اس فرمائش کو پورا کرنے کا سبب یہ بھی تھا کہ ہم نے بعض ایسے محدثین کو دیکھا جو احادیث صحیحہ مشہورہ پر اکتفاء نہیں کرتے جنہیں ان لوگوں نے روایت کیا ہے جو اپنی ثقاہت 'صدق اور دیانت میں مشہور ہیں خصوصاً اس صورت میں جبکہ یہ محدثین خود اپنی زبان سے اس بات کا اقرار کرتے ہیں کہ ان کی بیان کردہ اکثر روایات جو نامعلوم افراد کی طرف منسوب ہیں منکر اور غیر مقبول ہیں اور ایسے افراد سے حدیث روایت کرنے کی فن حدیث کے جلیل القدر ائمہ مثلاً امام مالک بن انس، شعبہ بن حجاج، سفیان بن عیینہ، یحییٰ بن سعید القطان اور عبد الرحمن بن مہدی وغیرہم نے سخت مذمت کی ہے۔ لہذا جب ہم نے یہ دیکھا کہ بعض محدثین احادیث منکرہ کو ضعیف اور مجہول سندوں کے ساتھ بیان کر رہے ہیں اور عام لوگوں میں یہ اہلیت نہیں ہے کہ وہ صحیح اور ضعیف احادیث کو الگ الگ کر کے چھانٹ سکیں تو ہم نے سوچا کہ تمہاری فرمائش پوری کر کے احادیث صحیحہ کا ایک مجموعہ پیش کر دیں۔

فقہ راویوں کی روایت کو قبول کرنا

جھوٹوں کی ترک کرنا اور جھوٹی

حدیث گھڑنے پر وعید

یاد رکھو جو محدث احادیث صحیحہ اور غیر صحیحہ میں امتیاز کر سکتا ہو اور ثقہ اور غیر ثقہ راویوں کی پہچان رکھتا ہو اس کو صرف ایسی احادیث ذکر کرنی چاہئیں جو اسناد صحیحہ سے مروی ہوں اور ان کے راویوں میں سے کوئی شخص بھی جھوٹ کے ساتھ مبہم، بدعتی اور مخالف سنت نہ ہو اور جس سند کا کوئی راوی اس قسم کا ہو

وَقَدْ سَرَحْنَا مِنْ مَذْهَبِ الْحَدِيثِ وَ أَغْلَيْهِ بَعْضُ مَا يَتَوَجَّهُ بِهِ مَنْ أَرَادَ سَبِيلَ الْقَوْمِ وَ وَفَّقَ لَهَا وَ سَنَرِدُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ سَرَحًا وَ إِنْضَاحًا لِمَا مَوَاضِعَ مِنَ الْكِتَابِ عِنْدَ ذِكْرِ الْأَخْبَارِ الْمُعَلَّلَةِ إِذَا أَتَيْنَا عَلَيْهَا فِي الْأَمَّاكِينِ الَّتِي يَلْقَى فِيهَا الشَّرُّوحُ وَ الْإِنْضَاحُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

وَبَعْدُ بِرَحْمَتِكَ اللَّهُ فَلَئِنْ لَا الَّذِي رَأَيْنَا مِنْ سُوءِ صَنِيعِ كَثِيرٍ مِمَّنْ نَصَبَ نَفْسَهُ مُعَدِّيًا فِيمَا يَلْزَمُهُمْ مِنْ طَرَجِ الْأَحَادِيثِ الضَّعِيفَةِ وَالزَّوَايَاتِ الْمُتَنَكَّرَةِ وَ تَرْكِهِمُ الْإِقْبَاصَ عَلَى الْأَخْبَارِ الصَّحِيحَةِ الْمَشْهُورَةِ وَمَا نَقَلَهُ الثَّلَاثُ الْمَعْرُوفُونَ بِالْقُدْرَةِ وَالْأَمَانَةِ بَعْدَ مُغِيرَتِهِمْ وَ أَقْرَارِهِمْ بِأَلْسِنَتِهِمْ أَنَّ كَثِيرًا مِمَّا يَقْدُرُونَ بِهِ إِلَى الْأَبْيَاسِ مِنَ التَّلَاسِ هُوَ مُتَنَكَّرٌ وَ مُتَقُولٌ عَنْ قَوْمٍ غَيْرِ مَرْضِيَّاتٍ مِمَّنْ ذَمَّ الزَّوَايَةَ عَنْهُمْ أَيْمَةُ الْحَدِيثِ مِثْلُ مَا لِيكَ بِنِ أَنَسٍ وَ شُعْبَةَ بْنِ الْحَجَّاجِ وَ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ وَ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ بِالْفَقَّانِ وَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ وَ غَيْرِهِمْ مِنَ الْأَيْمَةِ لَمَّا سَهَّلَ عَلَيْنَا الْإِنْضَابَ لِمَا سَأَلْتَ مِنَ التَّمْيِيزِ وَ التَّحْصِيلِ وَ لَكِنْ مِنْ أَجْلِ مَا عَلَنَّاكَ مِنْ شَرِّ الْقَوْمِ الْأَخْبَارِ الْمُتَنَكَّرَةِ بِأَلْسِنَةِ الضَّعَافِ الْمَجْهُولَةِ وَ قَدْ فِيهِمْ بِهَذَا إِلَى الْعَوَامِ الَّذِينَ لَا يَغِيرُونَ عُيُوبَهَا خَفَّ عَلَى قُلُوبِنَا إِبْجَاطُكَ إِلَى مَا سَأَلْتَ.

۱- بَابُ وَجُوبِ الرَّوَايَةِ عَنِ الثِّقَاتِ

وَتَرْكِ الْكَذَّابِينَ وَ التَّخْفِيفِ مِنَ

الْكَذِبِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

وَ اعْلَمْ وَ فَوَقَّكَ اللَّهُ أَنَّ الْوَجِبَ عَلَى كُلِّ أَحَدٍ عَرَفَ التَّمْيِيزَ بَيْنَ صَرِيحِ الرَّوَايَاتِ وَ سَقِيمَتِهَا وَ ثِقَاتِ السَّاقِلِينَ لَهَا مِنَ الْمُتَّبِعِينَ أَنْ لَا يَرْوِيَ مِنْهَا إِلَّا مَا عَرَفَ صِحَّةَ مَخَارِجِهِ وَ التَّسَارُعَ فِي تَقْلِيدِهِ وَ أَنْ يَتَّقِيَ مِنْهَا مَا كَانَ مِنْهَا مِنْ أَهْلِ التَّهْمِ وَ الْمُعَايِدِينَ مِنْ أَهْلِ الْبِدْعِ وَ

اس کی کوئی حدیث ہرگز قبول نہ کرے۔ ہمارے اس قول کی تائید قرآن کریم کی ان آیات سے ہوتی ہے۔

(ترجمہ) ”اے مومنو! جب فاسق تمہارے پاس کوئی خبر لے کر آئے تو پہلے اس خبر کی تحقیق کر لیا کرو کہ کہیں لا علمی میں تم کسی شخص کے بارے میں کوئی ایسی بات کہہ دو جس پر بعد میں پچھتانا پڑے۔“

نیز ارشاد باری ہے ”جو تمہارے پسندیدہ گواہ ہوں۔“ نیز ارشاد ہے ”ان لوگوں کو گواہ بناؤ جو تم میں زیادہ متقی اور پرہیز گار ہوں۔“ قرآن کریم کی یہ آیات اس بات پر دلالت کرتی ہیں کہ فاسق شخص کی خبر غیر مقبول اور بد چلن شخص کی گواہی مردود ہوتی ہے۔ ہر چند کہ روایات اور شہادت میں کافی فرق ہے تاہم بعض صفات میں وہ مشترک ہیں کیونکہ فاسق کی روایات اہل علم کے نزدیک اسی طرح مردود ہے جیسے عام لوگوں کے نزدیک اس کی شہادت مردود ہے اور احادیث اس پر دلالت کرتی ہیں کہ منکر احادیث غیر مقبول ہیں۔

جس طرح قرآن کریم سے فاسق کی خبر کا غیر معتبر ہونا ثابت ہوتا ہے اس طرح حدیث شریف سے بھی فاسق کی خبر کا مردود ہونا ثابت ہے اور اس بارہ میں حضور ﷺ کی یہ حدیث مشہور ہے کہ جس شخص نے علم کے باوجود جھوٹی حدیث کو میری طرف منسوب کیا وہ بھی جھوٹوں میں سے ایک جھوٹا ہے۔

اس حدیث کو امام مسلم نے اپنی دو سندوں کے ساتھ حضرت مغیرہ بن شعبہ سے روایت کیا ہے۔

حدیث گھڑنے کی ممانعت

ربعی بن حراش کہتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے دوران خطبہ کہا کہ حضور ﷺ نے ارشاد فرمایا: میری طرف جھوٹ منسوب نہ کرو کیونکہ جو شخص میری طرف جھوٹ منسوب

التَّائِيلُ عَلَى أَنَّ الْإِسْلَامَ هَذَا هُوَ الْإِسْلَامُ كَمَا خَالَفَهُ قَوْلُ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ذِكْرُهُ.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا أَنْ تُصِيبُوا قَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصْحَبُوا عَلَى مَا فَعَلْتُمْ نَادِمِينَ.

وَقَالَ جَلَّ تَنَازُهُ مَعْنَى تَرْضَوْنَ مِنَ الشَّهَادَةِ وَقَالَ وَ أَشْهَدُوا ذَوِي عَدْلٍ مِّنْكُمْ قَدْ لَمَّا ذَكَرْنَا مِنْ هَذِهِ الْأَيِّ أَنَّ خَيْرَ الْفَاسِقِ سَاقِطٌ غَيْرُ مَقْبُولٍ وَأَنَّ شَهَادَةَ غَيْرِ الْعَدْلِ مَرْدُودَةٌ وَالْخَبَرُ وَإِنْ فَارَقَ مَعْنَاهُ مَعْنَى الشَّهَادَةِ فِي بَعْضِ الْأَوْجُوهِ فَقَدْ يَجْتَمِعَانِ فِي أَكْثَرِ مَعَارِئِهِمَا إِذْ كَانَ خَيْرُ الْفَاسِقِ غَيْرُ مَقْبُولٍ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ كَمَا أَنَّ شَهَادَةَ مَرْدُودَةً عِنْدَ جَمِيعِهِمْ وَذَلِكَ الشَّكُّ عَلَى نَفْسِي وَوَأَيُّ الْمُشْكِرِ مِنَ الْإِخْبَارِ.

كَتَبُوا دَلَالَةَ الْقُرْآنِ عَلَى نَفْيِ خَيْرِ الْفَاسِقِ وَهُوَ الْأَقْرَبُ التَّشْهُؤُورُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَنْ حَدَّثَ عَنِّي بِحَدِيثٍ يُرَى أَنَّهُ كَذَبٌ فَهُوَ أَحَدُ الْكَاذِبِينَ

۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَرَكِيعٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ (ح) وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ أَيضًا قَالَ نَا وَرَكِيعٌ عَنْ شُعْبَةَ وَسُفْيَانَ عَنْ حَبِيبٍ عَنْ مِمْوْنِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَلِكَ. الترمذی (۲۶۶۲) ابن ماجہ (۴۱) تحفۃ الاشراف (۱۱۵۳۱)

۲- بَابُ تَغْلِيظِ الْكَذِبِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ مَرْثَدٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ

جَرَّاهُ آتَهُ سَمِيعٌ عَلِيمًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْطُبُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَكْذِبُوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ مَنْ يَكْذِبْ عَلَيَّ يَلِجْ

کرے گا وہ جہنم میں داخل ہوگا۔

التاريخ البخاري (١٠٦) المرقوم (٣٧١٥) لابن ماجه (٣١) تحفة الاشراف (١٠٨٧)

۳۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ عَمْرِوَةَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ إِنَّهُ يَمْنَعُنِي أَنْ أَحَدًا لَكُمْ حَدِيثًا كَثِيرًا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ تَعَمَّدَ عَلَى كَذِبٍ فَلَيْسَ بِمُقَدَّمَةٍ مِنَ النَّارِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے تم سے بہ کثرت احادیث بیان کرنے سے صرف یہ چیز روکتی ہے کہ حضور ﷺ نے فرمایا ہے کہ جو شخص قصداً میری طرف جھوٹی بات کی نسبت کرے اس کو اپنا ٹھکانا جہنم میں بنا

مسلم، تحفة الأشراف (۱۰۰۲)

۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَجِيدٍ الْغُبَرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَوَانَةَ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُعْتَدًا فَلْيَتَوَّأْ مُعْتَدَهُ مِنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جو شخص عدا میری طرف جھوٹی بات کی نسبت کرے اسے اپنا ٹھکانا دوزخ میں بنالینا چاہیے۔

النسابة البخاري (١١٠-٦١٩٧) تمثله الاشرف (١٣٨٥٢)

۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُمَيْرٍ قَالَ تَأَيَّيْتُ قَالَ
قَتَادَةُ بْنُ عُبَيْدٍ قَالَ تَأَيَّيْتُ مِنْ رِبْعَةِ الْوَالِيِّ قَالَ آتَيْتُ
الْمَسْجِدَ وَالْمُغِيرَةَ أَيْمُرُ الْكُوفَةِ قَالَ لَقَاءَ الْمُغِيرَةَ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَنْ كَذِبْنَا عَلَى كَيْسٍ

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میری طرف جو کوئی بات کی نسبت
کرنا کوئی معمولی بات نہیں ہے جو شخص مجھ پر قصد انہراء کرتا
ہے اسے اپنا ٹھکانا جہنم میں بنا لینا چاہیے۔

تَكْذِيبَ عَلِيٍّ أَحَدِ قَسَمِ كَذَبٍ عَلَى مُتَعَمِّدٍ فَلْيَهْوَأْ
مُقَعَّدَهُ مِنَ النَّارِ. البخاري (١٢٩١) مسلم (٢١٥٤). ٢١٥٥.

(۲۱۵۶) الترمذی (۱۰۰۰) تحفة الاشراف (۱۱۵۲۰)

۶۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ جُعَيْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَأَى عَلِيُّ بْنُ مُسِيرٍ قَالَ نَأَى مُحَمَّدُ بْنُ قَيْسٍ الْأَسَدِيُّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ رَبِيعَةَ الْأَسَدِيِّ عَنِ الْمُفِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرْ أَنَّ كُذِّبًا عَلَى لَيْسَ تَكْذِيبٌ عَلَى أَحَدٍ۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے اس کی مثل روایت ہے اس میں یہ مذکور نہیں ہے کہ مجھ پر جھوٹ باندھنا کسی اور پر جھوٹ باندھنے کی مثل نہیں ہے (سو جس نے مجھ پر عموماً جھوٹ باندھا وہ اپنا لہکا نہ دوزخ میں بنالے)۔

سابقہ (۵)

۳۔ بَابُ التَّهْمِ عَنِ الْحَدِيثِ بِكُلِّ مَا سَمِعَ
۷۔ وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ مُعَاذٍ الْعُمَرِيُّ قَالَ تَأْتِي ح وَ
حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ الْمُكَشِّ قَالَ تَأْتِي الرُّحْمَانِ بْنِ مَهْدِي
قَالَ لَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَقِصِ بْنِ
عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَفَى

بلا تحقیق حدیث بیان کرنے سے ممانعت
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: کسی شخص کے جموئے ہونے کے لیے یہ بات
کافی ہے کہ وہ کسی ہوئی بات کو بیان کر دے۔

بِالْعَمْرِ كَذِبًا أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ. البزازی (۴۹۹۲) تحفة الأشراف (۱۳۲۹۸)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے اسی روایت کے ہم معنی حدیث بیان کی ہے۔

۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ حَفْصٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ذَلِكَ.

سابقہ (۷)

حضرت عمر بن الخطاب بیان فرماتے ہیں کہ کسی شخص کے جھوٹے ہونے کے لیے اتنی بات کافی ہے کہ وہ ہر سنی ہوئی بات بیان کر دے۔

۹- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُشَيْمٌ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِي عُمَرَ النَّهْدِيِّ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَحْسِبُ الْمَرْءُ مِنَ الْكُذِبِ أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ. مُسْلِمُ تَهَذُّبُ الْأَشْرَافِ (۱۰۵۹۸)

حضرت عبد اللہ سے روایت ہے کہ کسی شخص کے جھوٹا ہونے کے لیے اتنی بات کافی ہے کہ وہ ہر سنی ہوئی بات بیان کر دے۔

۱۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ يَحْسِبُ الْمَرْءُ مِنَ الْكُذِبِ أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ. مُسْلِمُ تَهَذُّبُ الْأَشْرَافِ (۱۹۲۴۷)

حضرت امام مالک نے فرمایا: ہر سنی ہوئی بات کو بیان کر دینے والا غلطی سے محفوظ نہیں رہ سکتا اور نہ ہی ایسا شخص کبھی فریضہ میں امام ہو سکتا ہے۔

۱۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ سُرُجٍ قَالَ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ قَالَ لِي مَالِكٌ رَأَيْتُ أَنَّهُ لَيْسَ بِسَلِيمٍ رَجُلٌ حَدَّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ وَلَا يَكُونُ إِمَامًا أَبَدًا وَهُوَ يُحَدِّثُ بِكُلِّ مَا سَمِعَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۹۵۰۸)

حضرت عبد الرحمن بن مہدی نے بیان فرمایا کہ جب تک انسان سنی سنائی باتوں سے اپنی زبان کو نہیں روکے گا وہ لائق اقتداء امام نہیں ہوگا۔

۱۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ مَهْدِيٍّ يَقُولُ لَا يَكُونُ الرَّجُلُ إِمَامًا يُفْتَدَى بِهِ حَتَّى يُنْصَبَ عَنْ بَعْضِ مَا سَمِعَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۹۷۶)

سفیان بن حسین بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے ایاس بن معاویہ نے کہا کہ میرا خیال ہے کہ تم علم قرآن کے ماہر ہو بہرے ساتھ قرآن کریم کی کسی سورت کی تفسیر بیان کرو تا کہ مجھے تمہارے علم کا اندازہ ہو سفیان نے کہا میں نے ان کے حکم کی تعمیل کی ایاس بن معاویہ نے کہا کہ میری اس نصیحت کو یاد رکھو کہ ناقابل اعتبار احادیث بیان نہ کرنا کیونکہ ایسا کرنے والا شخص خود بھی اپنی نظروں میں حقیر ہوتا ہے اور دوسرے لوگ بھی اس کو جھوٹا سمجھتے ہیں۔

۱۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ حُسَيْنٍ قَالَ سَأَلَنِي إِيَّاسُ بْنُ مُعَاوِيَةَ فَقَالَ إِنِّي أَزَاكَ فَكَيْفَ يَعْلَمُ الْقُرْآنَ فَأَمْرًا عَلَيَّ سُورَةٌ وَ قَسْرٌ حَتَّى أَنْظُرَ فِيمَا عَلِمْتُ قَالَ فَفَعَلْتُ فَقَالَ لِي إِخْفِظْ عَلَيَّ مَا أَقُولُ لَكَ إِيَّاكَ وَ الشَّاعَةَ فِي الْحَدِيثِ قَوْلَانَهُ قُلْ مَا حَمَلَهَا أَحَدًا إِلَّا ذَلَّ فِي نَفْسِهِ وَ كُذِّبَ فِي حَدِيثِهِ. مُسْلِمُ تَهَذُّبُ الْأَشْرَافِ (۱۸۴۴۲)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر تم

۱۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَنَا

لوگوں کے سامنے ایسی احادیث بیان کرو گے جس کا مطلب وہ نہ سمجھ سکیں تو یہ چیز ان میں سے بعض لوگوں کے لیے فتنہ کا سبب بن جائے گی۔

ضعیف راویوں سے روایت کرنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت کے اخیر زمانہ میں لوگ ایسی احادیث بیان کریں گے جن کو پہلے نہ تم نے سنا ہوگا اور نہ تمہارے باپ دادا نے لہذا ان سے جس قدر ممکن ہو دور رہنا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اخیر زمانہ میں جھوٹے دجال لوگوں کا ظہور ہوگا اور وہ تم کو ایسی احادیث سنائیں گے جن کو نہ تم نے سنا ہوگا نہ تمہارے باپ دادا نے جس قدر ممکن ہو تم ان سے دور رہنا کہیں وہ تمہیں گمراہی اور فتنہ میں نہ جھلا کر دیں۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ شیطان انسانی شکل میں آکر لوگوں کے سامنے کوئی جھوٹی بات کہہ دیتا ہے پھر لوگ منتشر ہو جاتے ہیں اور کوئی شخص کہتا ہے میں ایک شخص کی شکل پہچانتا ہوں لیکن اس کا نام نہیں جانتا وہ یہ بات بیان کر رہا تھا۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ سمندر میں بہت شیطان مقید ہیں جن کو حضرت سلیمان علیہ السلام نے مقید کیا ہے قریب ہے کہ ان میں سے کوئی شیطان نکل کر لوگوں کے سامنے قرآن پڑھنا شروع کر

ابن وہب قال أخبرني يونس عن ابن شهاب عن عبيد اللہ بن عبد اللہ بن عتبة أن عبد اللہ بن مسعود قال ما أنت بمحدث قوم حديثا لا تبلغه عقولهم إلا كان لبعضهم فتنة. سلم تلمذ الاشراف (۹۴۰۱)

۴- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الزَّوَايِدِ عَنِ الضَّعَفَاءِ وَالْإِحْتِيَاظِ فِي تَحْمِيلِهَا

۱۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُمَيْرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا كُنَّا عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ ابْنِ عُفَيْرٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ بَسِيرٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ تَكُونُ فِي أَيَّامٍ أُخِيرَ أَمْرِي أَنَا أَوْ يَحْدِثُوا لَكُمْ بِمَا لَمْ تَسْمَعُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قَالَا كَيْفَ وَآيَاهُمْ. سلم تلمذ الاشراف (۱۴۶۱۲)

۱۶- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَرَمَلَةَ بْنِ عَمْرِو بْنِ الشَّجِيعِ قَالَ كُنَّا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو شَرِيحٍ أَنَّهُ سَمِعَ كَسْرًا حَمَلُ بْنُ يَزِيدَ يَقُولُ يَقُولُ مُسْلِمُ بْنُ بَسِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَكُونُ فِي أَيَّامٍ أُخِيرَ أَمْرِي أَنَا أَوْ يَحْدِثُوا لَكُمْ بِمَا لَمْ تَسْمَعُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قَالَا كَيْفَ وَآيَاهُمْ لَا يُحْدِثُوا لَكُمْ وَلَا يَقُولُوا لَكُمْ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۴۶۱۲)

۱۷- وَحَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْأَسَدِيُّ قَالَ تَأْتِيهِمْ قَالَا كُنَّا عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ رَافِعٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الشَّيْطَانِ لَيْسَ لِي صُورَةُ الرَّجُلِ كَيْفَ تَكُونُ الْقَوْمُ فَيَحْدِثُهُمْ بِالْحَدِيثِ مِنَ الْكُذِبِ فَيَقُولُونَ يَقُولُ الرَّجُلُ مِنْهُمْ سَمِعْتُ رَجُلًا أَعْرَفَ وَجْهَهُ وَلَا أَدْرِي مَا اسْمُهُ يُحَدِّثُ. سلم تلمذ الاشراف (۹۳۲۶)

۱۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ الرَّزَاقِيِّ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ ابْنِ طَارُوسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ قَالَ إِنَّ لِي الْبَحْرَ شَيْطَانِينَ مَسْجُودَةً أَوْ تَقَعُهَا مُكَلِّمٌ يُؤْتِيكَ أَنْ تَخْرُجَ فَتَقْرَأَ عَلَى النَّاسِ قُرْآنًا.

مسلم ترمذی الاشراف (۸۸۳۱) دے۔

طاؤس بیان کرتے ہیں کہ بشیر بن کعب، حضرت عبداللہ بن عباس کے پاس گئے اور جا کر کچھ حدیثیں بیان کیں۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا: فلاں فلاں حدیث کو پھر دہراؤ! بشیر نے وہ حدیثیں دہرا کر پھر کچھ اور حدیثیں بیان کیں۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا: فلاں فلاں حدیث کو پھر بیان کرو! بشیر نے وہ حدیثیں پھر دوبارہ بیان کیں اس کے بعد بشیر نے عرض کیا میں نہیں سمجھ سکا کہ آپ نے میری بیان کردہ تمام احادیث کی تصدیق کی ہے یا سب کی تکذیب کی ہے یا ان میں سے صرف ان کی تکذیب کی ہے جن کو آپ نے دہرایا ہے۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا: ہم اس زمانہ میں حضور ﷺ کی احادیث بیان کیا کرتے تھے جب آپ کی طرف جھوٹی بات کی نسبت نہیں کی جاتی تھی لیکن جب سے لوگوں نے سچی اور جھوٹی ہر قسم کی احادیث روایت کرنا شروع کیں تو ہم نے حضور ﷺ کی احادیث کو بیان کرنا چھوڑ دیا۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان فرماتے ہیں کہ ہم خود احادیث یاد رکھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ کی احادیث یاد کی جاتی تھیں لیکن جب سے لوگوں نے ہر قسم کی روایات بیان کرنا شروع کر دیں تو ہم نے اس فن کو چھوڑ دیا۔

مجاہد بیان کرتے ہیں کہ بشیر بن کعب عدوی، حضرت ابن عباس کے پاس آ کر حدیث بیان کرنے لگے اور کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔۔۔۔۔ لیکن حضرت ابن عباس نے نہ تو ان کی بیان کردہ حدیث غور سے سنی اور نہ ان کی طرف نظر اٹھا کر دیکھا بشیر کہنے لگے اے ابن عباس! میں آپ کے سامنے حضور ﷺ کی احادیث بیان کر رہا ہوں اور آپ توجہ بھی نہیں کرتے حضرت ابن عباس نے فرمایا: ایک وقت وہ تھا کہ جب کوئی شخص یہ کہتا کہ حضور ﷺ نے فرمایا۔۔۔۔۔ تو بے ساختہ ہماری نگاہیں اس کی طرف اٹھتیں اور ہم غور سے اس کی حدیث سنتے لیکن جب سے لوگوں نے ضعیف اور مجروح ہر

۱۹۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو وَ سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَ الْأَشْعَثِيُّ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُثَيْمَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَا مُعَلِّيًا عَنْ هِشَامِ بْنِ مُخَجَّجٍ عَنْ طَارِئِ بْنِ قَالٍ جَاءَهُ هَذَا إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ يَخْبِي بِشِيرِ بْنِ كَعْبٍ فَجَعَلَ يُحَدِّثُهُ فَقَالَ لَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ عُدْ لِحَدِيثِكَ كَذًا وَ كَذًا فَعَادَلَهُ ثُمَّ حَدَّثَهُ فَقَالَ لَهُ عُدْ لِحَدِيثِكَ كَذًا وَ كَذًا فَعَادَلَهُ فَقَالَ لَهُ مَا أَذْرَعِي أَعَرَفْتُ حَدِيثِي مُكَلَّهً وَ أَتَكْزَرُ هَذَا أَمْ أَتَكْزَرُ حَدِيثِي مُكَلَّهً وَ عَرَفْتُ هَذَا فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنَّا نَحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ لَمْ يَكُنْ يُكْذِبُ عَلَيْنَا فَلَمَّا رَكِبَ النَّاسُ الصَّغْبَ وَ الدَّلُولَ تَرَكْنَا الْحَدِيثَ عَنْهُ. مسلم ترمذی الاشراف (۵۷۵۹)

۲۰۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَّاقِيَّ قَالَ أَنَا مُعَمَّرٌ عَنْ ابْنِ طَارِئِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّمَا كُنَّا نَحْفَظُ الْحَدِيثَ وَ الْحَدِيثُ يُحْفَظُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا إِذَا رَكِبْنَا كُلَّ صَغْبٍ وَ دَلُولٍ فَهَبْنَاهُ.

ترمذی الاشراف (۵۷۱۲) ابن ماجہ (۲۲)

۲۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو أَيُّوبَ سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَبْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْغَضَائِيَّ قَالَ نَارُ رَجُلٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ جَاءَ بِشِيرُ بْنُ كَعْبٍ الْعَدَوِيُّ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَجَعَلَ يُحَدِّثُهُ وَيَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَجَعَلَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَا يَأْذَنُ لِحَدِيثِهِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِ فَقَالَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ مَا لِي لَا أَزَاكَ تَسْمَعُ لِحَدِيثِي أَحَدٌ لَكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا تَسْمَعُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنَّا كُنَّا مَرَّةً إِذَا سَمِعْنَا رَجُلًا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ابْتَدَرْنَاهُ أَبْصَارَنَا وَ أَصْغَيْنَا إِلَيْهِ إِذَا نَا فَلَمَّا رَكِبَ النَّاسُ الصَّغْبَةَ وَ الدَّلُولَ لَمْ نَأْخُذْ مِنَ النَّاسِ إِلَّا مَا نَعْرِفُ.

قسم کی روایات بیان کرنی شروع کر دیں تو ہم صرف ان احادیث کو سنتے ہیں جن کا ہمیں پہلے سے علم ہے۔

ابن ابی ملیکہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس کی طرف لکھا کہ میرے پاس کچھ احادیث لکھوا کر پوشیدہ طریقہ سے بھجوا دیجیے۔ حضرت ابن عباس نے سوچا کہ یہ شخص نیک فطرت ہے میں احادیث کے لکھے ہوئے ذخیرہ میں سے صحیح احادیث منتخب کر کے اس کو روانہ کر دوں گا اس کے بعد حضرت ابن عباس نے حضرت علی کے لکھے ہوئے فیصلے منکوائے اور ان میں سے بعض آثار لکھنے شروع کیے اور ان آثار کا مطالعہ کرتے ہوئے حضرت ابن عباس فرماتے ہیں: قسم بخدا اگر حضرت علی نے یہ فیصلہ کیا ہوتا تو وہ گمراہ ہو جاتے (یعنی لوگوں نے آثار علی میں بھی اپنی طرف سے باتیں ملا دی تھیں۔ سعیدی)

طاؤس بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عباس کے پاس ایک کتاب لائی گئی جس میں حضرت علی کے فتاویٰ تھے۔ حضرت ابن عباس نے چند سطروں کے مناسب کو منادیا۔ رادی نے اپنے ہاتھ کی انگلیوں سے اشارہ کر کے بتایا۔

ابو اسحاق بیان کرتے ہیں کہ حضرت علی کے وصال کے بعد جب بعض لوگوں نے آپ کے اقوال میں اپنی طرف سے نئی نئی باتیں ملا دیں تو حضرت علی کے ایک ساتھی نے کہا خدا ان لوگوں کو غارت کرے۔ انہوں نے کس قدر عظیم علم کو ضائع کر دیا۔

حضرت مغیرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت علی کے اقوال کو حضرت عبداللہ بن مسعود کے ساتھیوں کے علاوہ اور کسی شخص نے صحیح طور پر بیان نہیں کیا۔

اسناد حدیث اور راویوں پر
تنقید کی اہمیت

مسلم تہذیب الاشراف (۶۴۱۹)

۲۲- وَحَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ عَمِيرٍ وَالْقَاسِمِيُّ قَالَ تَأْلَفُ بَيْنَ عُمَرَ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ كَتَبْتُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَسْأَلُهُ أَنْ يَكْتُبَ لِي كِتَابًا وَيُخْفِيَ عَنِّي فَقَالَ وَلَكِنَّ تَأْلَفَ أَنَا أَخْتَارُ لَهُ الْأُمُورَ الْخَيْرَ وَأَخْفِي عَنْهُ قَالَ فَذَعَا يَقْضَاؤَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَجَعَلَ يَكْتُبُ مِنْهُ أَشْيَاءَ وَيَمُرُّ بِهَا النَّاسُ كَقَوْلِهِ وَاللَّوْمَ مَا قَضَى بِهَذَا يَحْيَى لَا أَنْ يَكُونُ قَوْلًا. مسلم تہذیب الاشراف (۵۸۰۶)

۲۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ تَأْلَفُ بَيْنَ عُمَرَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَتَيْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ بِكِتَابٍ فِيهِ قَضَاءُ عَلِيٍّ فَمَحَاهُ إِلَّا قَلِيلًا وَأَشَارَ سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ بِذِرَاعِهِ. مسلم تہذیب الاشراف (۵۷۶۰)

۲۴- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ بِالْحُلُوَانِيِّ قَالَ تَأْلَفُ بَيْنَ ابْنِ أَدَمَ قَالَ تَأْلَفُ ابْنِ إِدْرِيسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي اسْحَاقَ قَالَ لَمَّا أَخَذْنَا ذَلِكَ الْأَشْيَاءَ بَعَثَ عَلِيٌّ قَالَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ عَلِيٍّ قَاتَلَهُمُ اللَّهُ آتَى عَلَيْهِمْ أَفْسَدُوا.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۶۱۲)

۲۵- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَازِمٍ قَالَ آتَى أَبُو بَكْرٍ يَتِيمِي ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ يَقُولُ لَمْ يَكُنْ يَقْضِي عَلَى عَلِيٍّ فِي الْحَدِيثِ عَنْهُ إِلَّا مِنْ أَصْحَابِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ مَسْعُودٍ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۴۵۰)

۵- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْأَسْنَادَ مِنَ الدِّينِ وَأَنَّ السَّرَايَةَ لَا تَكُونُ إِلَّا عَنِ الثِّقَاتِ وَإِنْ جَرَحَ الرَّوَاهُ بِمَا هُوَ فِيهِمْ جَائِزٌ بَلْ وَاجِبٌ وَإِنَّهُ لَيْسَ مِنَ الْعِيبَةِ الْمُحَرَّمَةِ

محمد بن سیرین نے کہا کہ علم حدیث دین کا ایک حصہ ہے لہذا تم کو دیکھنا چاہیے کہ تم کس شخص سے اپنا دین حاصل کر رہے ہو۔

۲۶- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ تَابَ حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ مُسْتَعِدِّ ح قَالَ وَحَدَّثَنَا فَضِيلٌ عَنْ وَهَّابٍ قَالَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَسَنِ عَنْ وَهَّابٍ عَنْ مُسْتَعِدِّ بْنِ سِيرِينَ قَالَ إِنَّ هَذَا الْعِلْمَ دِينٌ فَانْظُرُوا عَنْ مَنْ تَأْخُذُونَ دِينَكُمْ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۲۹۲)

محمد بن سیرین بیان کرتے ہیں کہ پہلے لوگ سند حدیث کی تحقیق نہیں کرتے تھے لیکن جب دین میں بدعات سیئہ اور فتنہ داخل ہو گئے تو لوگ سند حدیث کی تحقیق کرنے لگے اور جس حدیث کی سند میں اہل سنت راوی ہوتے اس کو قبول کرتے اور جس کی سند میں اہل بدعت ہوتے اس کو چھوڑ دیتے۔

۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ قَالَ تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ عَلَاصِمِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ لَمْ يَكُنُوا يَسْتَلُونِ عَنِ الْأَسَادِ فَلَمَّا وَقَعَتِ الْفِتْنَةُ قَالُوا اسْمُوا لَنَا رِجَالَكُمْ فَيَنْظُرُوا إِلَى أَهْلِ الشَّكْلِ فَيُؤْخَذَ حَدِيثُهُمْ وَيَنْظُرُوا إِلَى أَهْلِ الْبَدْعِ فَلَا يُؤْخَذَ حَدِيثُهُمْ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۲۹۴)

سلیمان بن موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ میں نے طاؤس سے ایک ملاقات میں کہا کہ فلاں شخص نے مجھ سے اس طرح حدیث بیان کی ہے انہوں نے کہا: اگر وہ شخص ثقہ اور دین دار ہے تو اس کی حدیث قبول کرلو۔

۲۸- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا وَمُوسَى وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ قَالَ تَابَ الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى قَالَ لَقِيتُ طَاوُسًا فَقُلْتُ حَدِّثْنِي فَلَانَ كَبِتَ وَكَبِتَ قَالَ إِنْ كَانَ صَاحِبُكَ مِثْلَنَا لَقَدْ خُدَّ عَنْهُ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۸۲۶)

سلیمان بن موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ میں نے طاؤس سے کہا کہ فلاں شخص نے مجھ سے اس طرح حدیث بیان کی ہے انہوں نے کہا: اگر وہ شخص ثقہ ہے تو اس کی حدیث قبول کرلو۔

۲۹- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا وَمَرْوَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسْتَعِدِّ الدِّمَشْقِيُّ قَالَ تَابَ سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى قَالَ قُلْتُ لَطَاوِسَ إِنْ لَمْ يَكُنْ حَدِّثْنِي بِكَذَا وَكَذَا قَالَ إِنْ كَانَ صَاحِبُكَ مِثْلَنَا لَقَدْ خُدَّ عَنْهُ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۸۲۶)

ابن ابی الزناد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے مدینہ میں سو آدمی ایسے دیکھے جو نیک سیرت تھے مگر انہیں روایت حدیث کا اہل نہیں سمجھا جاتا تھا۔

۳۰- حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهَنمِيُّ قَالَ تَابَ الْأَصْمَعِيُّ عَنِ ابْنِ الزِّنَادِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَذْرَكْتُ بِالْمَدِينَةِ مِائَةً كُلُّهُمْ مَأْمُونٌ مَا يُؤْخَذُ عَنْهُمْ الْحَدِيثُ يُقَالُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِهِ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۸۹۹)

مسعر بیان کرتے ہیں کہ میں نے سعد بن ابراہیم سے سنا وہ فرما رہے تھے کہ رسول اللہ ﷺ کی احادیث ثقہ حضرات کے علاوہ اور کسی سے روایت نہ کرو۔

۳۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الصَّكَّانِيُّ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ الْبَاهِلِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ سَمِعْتُ سُفْيَانَ ابْنَ عُيَيْنَةَ عَنْ مُسْعِرٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعْدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ يَقُولُ لَا يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَّا الثَّقَاتُ، مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۶۷۳)

مبارک بن عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن مبارک فرماتے تھے کہ حدیث کی سند اسور دین سے ہے اور اگر حدیث کے ثبوت کے لیے سند ضروری نہ ہوتی تو ہر شخص اپنی مرضی سے دین میں اپنی من مانی باتیں کہنے لگتا۔

۳۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَهَزَادٍ مِنْ أَهْلِ مَرْوَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُثْمَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْمُبَارَكِ يَقُولُ الْإِسْنَادُ مِنَ الَّذِينَ وَلَوْ لَا الْإِسْنَادُ لَقَالَ مَنْ شَاءَ.

مسلم تخریج الاثر (۱۸۹۲۵-۱۸۹۲۴-۱۸۹۲۳-۱۸۴۸۷) ۳۲-م- وَحَدَّثَنَا قَالَ وَقَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي الْعَبَّاسُ بْنُ رِزْمَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ يَقُولُ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ الْقَوَائِمُ يَعْنِي الْإِسْنَادَ وَقَالَ مُحَمَّدٌ سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَقَ رَأِيهِمْ بَنَ عِيْسَى الطَّالِقَانِي قَالَ قُلْتُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَدِيثُ الَّذِي جَاءَ إِيَّانَا مِنَ الْبَصَرِ أَلَيْسَ أَنْ تُصَلِّيَ لَا يَتَوَكَّعَ مَعَ صَلَاتِكَ وَتَصُومَ لَهْمَا مَعَ صَوْمِكَ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ يَا أَبَا إِسْحَقَ عَنْ مَنْ هَذَا قَالَ قُلْتُ لَهُ هَذَا مِنْ حَدِيثِ شَهَابِ بْنِ خُوَاشٍ فَقَالَ يَقَعُ عَنْ مَنْ قَالَ قُلْتُ عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ ذَيْنَارٍ قَالَ يَقَعُ عَنْ مَنْ قَالَ قُلْتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَا أَبَا إِسْحَقَ إِنْ بَيْنَ الْحَجَّاجِ بْنِ ذَيْنَارٍ وَبَيْنَ النَّبِيِّ ﷺ مَسَافَرٌ تَنْقَطِعُ فِيهَا أَغْصَانُ الْعِطْيِ وَلَكِنْ لَيْسَ لِي الصَّدَقَةُ لِاخْتِلَافٍ وَقَالَ مُحَمَّدٌ سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ شُعْبَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْمُبَارَكِ يَقُولُ عَلَى رُؤُوسِ النَّاسِ دَعَا حَدِيثَ عَمْرٍو بْنِ قَابِطٍ فَإِنَّهُ كَانَ يَسُبُّ السَّلَفَ.

مسلم تخریج الاثر (۱۸۹۲۵-۱۸۹۲۴-۱۸۹۲۳-۱۸۴۸۷)

اور عباس بن رزمہ نے بیان کیا کہ حضرت عبد اللہ بن مبارک نے کہا ہمارے اور لوگوں کے درمیان سند حدیث کے ستون حائل ہیں۔ اور ابواسحاق ابراہیم بن عیسی الطالقانی کہتے ہیں کہ میں نے عبد اللہ بن مبارک سے کہا اے ابو عبد اللہ! اس حدیث کے بارے میں آپ کا کیا خیال ہے؟ ”اپنی نماز کے ساتھ اپنے ماں باپ کے لیے نماز پڑھنا اور اپنے روزوں کے ساتھ اپنے ماں باپ کے لیے روزے رکھنا سبھی ہے۔“ یہ سن کر ابن مبارک نے مجھ سے پوچھا اے ابواسحاق! اس حدیث کو کس نے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا شہاب بن خراش نے ابن مبارک نے کہا کہ وہ ثقہ راوی ہے اچھا اس نے کس شخص سے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا حجاج بن دینار سے فرمایا حجاج بھی ثقہ ہے لیکن اس نے کس سے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا رسول اللہ ﷺ سے حضرت عبد اللہ بن مبارک نے فرمایا: اے ابواسحاق! حجاج بن دینار اور حضور ﷺ کے درمیان تو بہت طویل زمانہ ہے۔ (یعنی یہ حدیث منقطع ہے کیونکہ حجاج بن دینار تبع تابعین میں سے ہیں۔ سعیدی) تاہم یہ مسئلہ صحیح ہے کہ (نفی) نماز اور روزوں کا ثواب والدین کو پہنچایا جاسکتا ہے اور علی بن شقیق کہتے ہیں کہ میں نے عبد اللہ بن مبارک سے برسر عام سنا وہ فرما رہے تھے کہ عمرو بن ثابت کی روایات کو ترک کر دو کیونکہ یہ شخص سلف صالحین کو گالیاں دیتا ہے۔

راویوں کے عیبوں کو ظاہر کرنا
اور احادیث کو نقل کرنا

ابو عقیل بیان کرتے ہیں کہ میں قاسم بن عبد اللہ اور یحییٰ بن سعید کے پاس بیٹھا تھا تو یحییٰ نے قاسم سے کہا: اے ابو محمد! آپ جیسے عظیم الشان عالم دین کے لیے یہ بات باعث عار

۰۰۰- بَابُ الْكَشْفِ عَنْ مَعَائِبِ رِوَاةِ الْحَدِيثِ وَنَقْلِهِ الْأَخْبَارِ

۳۳- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ النَّضْرِ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو النَّضْرِ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ تَنَا أَبُو عَقِيلٍ صَاحِبُ مِهْبَةِ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ الْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَيَحْيَى

ہے کہ آپ سے دین کے متعلق کوئی سوال کیا جائے اور آپ کے پاس اس مسئلہ کے حل اور اس کے بارے میں کوئی دینی معلومات نہ ہوں، قاسم نے پوچھا کیوں باعث عار ہے۔ یحییٰ نے کہا اس لیے کہ آپ حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہما جیسے جلیل القدر اماموں کی اولاد میں سے ہیں۔ اس کے جواب میں قاسم نے کہا: جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے عقل دی ہو اس کے نزدیک سب سے زیادہ غلط اور باعث ننگ و عار بات یہ ہے کہ وہ بغیر علم کے کوئی بات کہے یا کسی سوال کے جواب میں کسی غیر معتبر شخص کی روایت بیان کر دے پھر یحییٰ خاموش ہو گیا اور کوئی جواب نہ دیا۔

حضرت ابو عقیل بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر کے صاحبزادے سے لوگوں نے کسی چیز کے متعلق دریافت کیا جس کا انہیں علم نہیں تھا یہ دیکھ کر یحییٰ بن سعید ان سے کہنے لگے تم بہ خدا یہ بات مجھے باعث عار معلوم ہوتی ہے کہ آپ جیسے شخص سے جو جلیل القدر اماموں حضرت عمر اور حضرت عبد اللہ بن عمر کا صاحبزادہ ہو کوئی بات پوچھی جائے اور وہ نہ بتا سکے وہ فرمانے لگے: خدا کی قسم جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے عقل دی ہو اس کے نزدیک اس سے زیادہ باعث ننگ و عار یہ ہے کہ وہ بغیر علم کے کوئی بات بتلائے یا کسی سوال کے جواب میں غیر معتبر شخص کی روایت بیان کر دے۔

یحییٰ بن سعید بیان کرتے ہیں کہ میں نے سفیان ثوری، شعبہ مالک اور ابن عیینہ سے پوچھا کہ بعض لوگ مجھ سے ایسے راوی کے بارے میں پوچھتے ہیں جو ناقابل اعتبار ہوتا ہے میں ان سے کیا کہوں ان سب نے کہا ان لوگوں سے کہہ دو کہ وہ راوی ناقابل اعتبار ہے۔

نضر کہتے ہیں کہ ابن عون اپنے دروازہ کی چوکت پر کھڑے ہوئے تھے ان سے کسی شخص نے شہر بن حوشب کی احادیث کے بارے میں پوچھا انہوں نے جواب دیا: اس کو نیزوں سے زخمی کیا گیا ہے اس کو نیزوں سے زخمی کیا گیا ہے۔ امام مسلم فرماتے ہیں یعنی لوگوں نے اس کی تھعیف کر کے اس

بْنِ سَعِيدٍ فَقَالَ يَحْيَىٰ لِلْفَرَسِ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ أَلَمْ يَبْعِثْ عَلِيًّا وَمِثْلَكَ عِظِيمٌ أَنْ تُسْتَلَّ عَنْ شَيْءٍ وَتَمُنَ أَمْرَ هَذَا الدِّينِ كَلَّا يُؤْجَدُ عِنْدَكَ مِنْهُ عِلْمٌ وَلَا فَرْجٌ أَوْ عِلْمٌ لَا مَخْرَجَ فَقَالَ لَهُ الْقَاسِمُ وَعَمَّ ذَاكَ قَالَ لَا لَكَ ابْنُ إِمَامِنِي هُدَى ابْنِ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ قَالَ يَقُولُ لَهُ الْقَاسِمُ أَفَبِحُ مِنْ ذَاكَ عِنْدَ مَنْ عَقَلَ عَنِ اللَّهِ أَنْ أَقُولَ بِغَيْرِ ثَقَفٍ أَوْ أَخَذَ عَنْ غَيْرِ ثَقَفٍ قَالَ فَسَكَتَ لَمَّا آجَبَهُ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۹۲۰۱-۱۹۵۳۳)

۳۴- وَحَدَّثَنِي يَشْرُ بْنُ الْحَكِيمِ الْعَبْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ سُفْيَانَ يَقُولُ أَخْبَرُونِي عَنْ أَبِي عَقِيلٍ صَاحِبِ مَبِيتَةِ أَنْ إِنَّا لَمَعْبُدُ لِلَّهِ بْنِ عُمَرَ سَأَلُوهُ عَنْ شَيْءٍ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ فَبُيِّعَ عِلْمٌ فَقَالَ لَهُ يَحْيَىٰ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّهِ إِنِّي لَا عَظَمَ أَنْ يَكُونُوا وَمِثْلَكَ وَأَنْتَ ابْنُ إِمَامِنِي الْهَدَىٰ يَحْيَىٰ عُمَرُ وَابْنُ عُمَرَ تُسْتَلُّ عَنْ أَمْرِ لَيْسَ عِنْدَكَ فَبُيِّعَ عِلْمٌ فَقَالَ أَعْظَمُ مِنْ ذَلِكَ وَاللَّهِ عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ مَنْ عَقَلَ عَنِ اللَّهِ أَنْ أَقُولَ بِغَيْرِ عِلْمٍ أَوْ أَخْبِرَ عَنْ غَيْرِ ثَقَفٍ قَالَ وَشَهِدَهُمَا أَبُو عَقِيلٍ يَحْيَىٰ بْنُ الْمُتَوَكِّلِ حِينَ قَالَ ذَلِكَ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۹۲۰۱-۱۹۵۳۳)

۳۵- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ أَبُو حَفْصٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَىٰ بْنَ سَعِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ سُفْيَانَ الثَّوْرِيَّ وَشُعْبَةَ وَمَالِكًا وَابْنَ عُيَيْنَةَ عَنِ الرَّجُلِ لَا يَكُونُ ثِقًا فِي الْحَدِيثِ قَبْلَ يَحْيَىٰ الرَّجُلِ قَبْلَ يَحْيَىٰ عَنْهُ قَالُوا أَخْبِرْ عَنْهُ أَنَّهُ لَيْسَ بِثِقَةٍ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۸۷۶۲-۱۸۷۷۵-۱۸۸۰۳-۱۹۲۴۸)

۳۶- حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّضَرَ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَوْنٍ عَنْ حَدِيثٍ لَشَهْرِ وَهُوَ قَائِمٌ عَلَى أَسْكَفَةِ الْبَابِ فَقَالَ إِنَّ شَهْرًا نَزَّ كَوْهًا إِنَّ شَهْرًا نَزَّ كَوْهًا قَالَ أَبُو الْحُسَيْنِ مُسْلِمُ بْنُ الْحَجَّاجِ يَقُولُ أَخَذْتُهُ أَلَيْسَتْهُ النَّاسِ تَكَلَّمُوا فِيهِ. الترمذی (۲۶۹۷) ترمذی الاشراف (۱۸۹۲۱)

کو جرح اور طعن و تشنیع کے نیزوں سے گھائل کیا ہے۔

شعبہ بیان کرتے ہیں کہ میری شہر سے ملاقات ہوئی لیکن میں نے اس کی احادیث کو قاطب روایت نہیں سمجھا۔

علی بن حسین بن واقد بیان کرتے ہیں کہ عبد اللہ بن مبارک نے سفیان ثوری سے کہا کہ عباد بن کثیر کی عادات اور خصائل سے آپ واقف ہیں وہ باوجود عابد و زاہد ہونے کے بڑی عجیب و غریب احادیث بیان کرتے ہیں آپ کی کیا رائے ہے میں لوگوں کو ان کی احادیث بیان کرنے سے روک دوں؟ سفیان ثوری نے کہا کیوں نہیں۔ حضرت عبد اللہ بن مبارک فرماتے ہیں: جب کسی محفل میں عباد کا ذکر ہوتا تو میں اس کی عبادت و ریاضت کا ذکر کرتا لیکن اس کی احادیث قبول کرنے سے لوگوں کو روک دیتا۔

عثمان بیان کرتے ہیں کہ میں شعبہ کے پاس گیا تو انہوں نے کہا: یہ شخص عباد بن کثیر ہے ان کی بیان کردہ احادیث سے احتراز کیا کرو۔

فضل بن سہل بیان کرتے ہیں کہ میں نے معلى رازی سے محمد بن سعید کے متعلق سوال کیا جس سے عباد بن کثیر نے روایت کی ہے تو انہوں نے کہا کہ مجھے عیسیٰ بن یونس نے بتایا کہ میں ایک دن اس کے دروازہ پر کھڑا تھا اور اس کے پاس سفیان تھے جب سفیان باہر نکلے تو میں نے ان سے اس کے متعلق پوچھا تو انہوں نے مجھے بتلایا کہ یہ بہت جھوٹا شخص ہے۔

سعید قطان بیان کرتے ہیں کہ ہم نے بہت سے نیک لوگوں کو حدیث میں جھوٹ بولتے ہوئے دیکھا: ابن ابی عتاب کہتے ہیں کہ میری ملاقات سعید قطان کے صاحبزادے سے ہوئی انہوں نے بیان کیا کہ میرے والد کہتے ہیں کہ انہوں نے صالحین کو حدیث کے سوا اور کسی بات میں جھوٹ بولتے ہوئے نہیں دیکھا۔ امام مسلم اس کی توجیہ میں فرماتے ہیں کہ یہ لوگ حدیث شریف میں جھوٹی باتوں کا اضافہ نہیں کرتے تھے البتہ

۳۷۔ وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ قُلْنَا سَبَابَةُ قَالَ قَالَ شُعْبَةُ وَقَدْ لَقِيتُ شَهْرًا فَلَمْ أَعْتَدِ بِهِ.

مسلم تحفہ الاشراف (۱۸۸۰۴)

۳۸۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَهَزَادٍ مِنْ أَهْلِ مَرْوٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَلِيُّ بْنُ حُسَيْنٍ بْنِ وَاقِدٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ قُلْتُ لِسُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ أَنَّ عَبَادَ بْنَ كَثِيرٍ مَنْ تَعْرِفُ حَالَهُ وَإِذَا حَدَّثَكَ جَاءَ بِأَمْرِ هَوِيلٍ لِقَرَأَى أَنْ أَقُولَ لِلنَّاسِ لَا تَأْخُذُوا عَنْهُ قَالَ سُفْيَانُ بَلَى قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَكُنْتُ إِذَا كُنْتُ فِي مَجْلِسٍ ذُكِرَ فِيهِ عِبَادُ اللَّهِ كُنْتُ عَلَيْهِمْ بَلَى وَاقُولُ لَا تَأْخُذُوا عَنْهُ.

مسلم تحفہ الاشراف (۱۸۷۶۳-۱۸۸۰۵-۱۸۹۲۶)

۳۸ م۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ قَالَ قَالَ أَبِي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ انْتَهَيْتُ إِلَى شُعْبَةَ فَقَالَ هَذَا عِبَادُ بْنُ كَثِيرٍ فَأَخَذُوهُ.

۳۹۔ وَحَدَّثَنِي الْقُضْلُبِيُّ بْنُ سَهْلٍ قَالَ سَأَلْتُ مُعْلَى الرَّازِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدٍ الَّذِي رَوَى عَنْهُ عِبَادُ بْنُ كَثِيرٍ فَأَخْبَرَنِي عَنْ عِيْسَى بْنِ يُونُسَ قَالَ كُنْتُ عَلَى بَابِهِ وَسُفْيَانُ عِنْدَهُ فَلَمَّا خَرَجَ سَأَلَنِي عَنْهُ فَأَخْبَرَنِي أَنَّهُ كَذَّابٌ.

مسلم تحفہ الاشراف (۱۸۷۶۴)

۴۰۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَتَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَتَابٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْقُضْلُبِيِّ قَالَ لَمْ نَرَ الصَّالِحِينَ فِي شَيْءٍ أَكْذَبَ مِنْهُمْ فِي الْحَدِيثِ قَالَ ابْنُ أَبِي عَتَابٍ لَكُلُّهُمْ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْقُضْلُبِيُّ فَسَأَلْتُهُ عَنْهُ فَقَالَ عَنْ أَبِيهِ لَمْ نَرَ أَهْلَ الْخَيْرِ فِي شَيْءٍ أَكْذَبَ مِنْهُمْ فِي الْحَدِيثِ قَالَ مُسْلِمٌ يَقُولُ يَجُوزُ الْكَذِبُ عَلَى لِسَانِهِمْ وَلَا يَتَعَمَّدُونَ الْكَذِبَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۵۳۷) اتفاقاً حدیث کے معاملہ میں ان کی زبان سے جھوٹ نکل جاتا تھا۔

خلیفہ بن موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ میں غالب بن عبد اللہ کے پاس گیا تو وہ مجھے کھول کی روایت کردہ حدیث سنانے لگا اسی دوران ان کو پیشاب آ گیا میں نے اس وقت میں ان کی اصل کتاب کو دیکھا تو اس میں وہ روایت اس طرح تھی کہ ابان نے اس سے روایت کی اور ابان نے فلاں شخص سے "میں اسی وقت وہاں سے چلا گیا اور میں نے حسن بن علی الجلوانی سے یہ سنا کہ میں نے عفان کی "اصل کتاب" میں عمرو بن عبد العزیز کی حدیث ہشام ابی مقدم کی سند سے دیکھی ہشام نے کہا مجھ سے ایک شخص نے یہ حدیث بیان کی جس کو یحییٰ بن فلاں کہا جاتا ہے اور وہ محمد بن کعب سے روایت کرتا ہے حلوانی کہتے ہیں کہ میں نے عفان سے پوچھا کہ لوگ کہتے ہیں کہ ہشام نے اس حدیث کو محمد بن کعب سے سنا ہے عفان نے کہا اسی وجہ سے تو ہشام کو ضعیف کہا جاتا ہے پہلے ہشام کہتا تھا کہ میں یحییٰ سے روایت کرتا ہوں اور اب وہ محمد بن کعب سے روایت کرتے ہیں بعد میں وہ اس واسطہ کو حذف کر کے کہنے لگا میں براہ راست محمد بن کعب سے روایت کرتا ہوں۔

عبد اللہ بن عثمان بن جبلة بیان کرتے ہیں کہ میں نے عبد اللہ بن مبارک سے پوچھا وہ کون شخص ہے جس سے آپ حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کی یہ حدیث روایت کرتے ہیں کہ "عید الفطر تہذیب تھا کف کا دن ہے۔" ابن مبارک نے جواب دیا سلیمان بن حجاج سے اور فرمایا میں نے جو تم کو سلیمان بن حجاج کی احادیث بیان کی ہیں تم ان میں غور و فکر کر لینا اور عبد اللہ بن مبارک نے کہا میں نے حدیث "درہم سے کم خون کی نجاست معاف ہے" کے راوی روح بن غطفان کو لوگوں میں بیٹھے دیکھا لیکن چونکہ اس کی حدیث ناقابل قبول بھی جاتی تھی لہذا اس کی روایت کے مکروہ ہونے کی وجہ سے مجھے شرم آتی تھی کہ کہیں میرے اصحاب مجھے اس کے ساتھ دیکھ نہ لیں۔ حضرت عبد اللہ بن مبارک بیان فرماتے ہیں کہ بقیہ سچا

۴۱- حَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ سَأَلْتُ يَزِيدَ بْنَ هَارُونَ قَالَ أَخْبَرَنِي خَلِيفَةُ بْنُ مُوسَى قَالَ دَخَلْتُ عَلَى غَالِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَجَعَلَ يُخْبِرُنِي عَلَى حَدِيثِي مَكْحُولٌ فَأَخَذَهُ الْيَوْمَ فَقَامَ كَنَظَرْتُ فِي الْكُرَّاسِ فَإِذَا فِيهَا حَدِيثِي ابْنِ أَبِي وَابْنِ عَنْ فُلَانٍ فَتَرَكْتُهُ وَفُتُّ وَ سَمِعْتُ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ إِذَا حَلَوَانِي يَقُولُ رَأَيْتُ فِي كِتَابِ عَفَّانَ حَدِيثَ هِشَامِ أَبِي الْمُقَدِّمِ حَدِيثَ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ هِشَامٌ حَدَّثَنِي رَجُلٌ يَقَالُ لَهُ يَحْيَى بْنُ فُلَانٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ قُلْتُ لِعَفَّانَ إِنَّهُمْ يَقُولُونَ هِشَامٌ سَمِعَهُ مِنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ..... فَقَالَ إِنَّمَا أَبْلَى مِنْ قَبْلِ هَذَا الْحَدِيثِ كَانَ يَقُولُ حَدَّثَنِي يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدٍ ثُمَّ ادَّعَى بَعْدَ ذَلِكَ سَمِعَهُ مِنْ مُحَمَّدٍ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۶۱۶-۱۹۰۹۸)

۴۲- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الثَّوْبِيُّ قُهِزَادٌ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُثْمَانَ ابْنَ جَبَلَةَ يَقُولُ قُلْتُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ مَنْ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي رَوَيْتَ عَنْهُ حَدِيثَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ يَوْمَ الْفَطْرِ يَوْمَ الْجَوَائِزِ قَالَ سَلَمَةُ بْنُ الْحَخَّاجِ أُنْظِرْ مَا وَضَعْتُ فِي يَدِكَ مِنْهُ قَالَ ابْنُ قُهِزَادٍ وَ سَمِعْتُ وَ هَبْ مِنْ رَمْعَةٍ يَدُ كُرْعَانَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ يَغْنِي ابْنُ الْمُبَارَكِ رَأَيْتُ رَوْحَ بْنَ غُطْفَانَ صَاحِبَ الدِّمَةِ قَدَرُ الدِّمِزْهِمِ وَ جَلَسْتُ إِلَيْهِ مَجْلِسًا فَجَعَلْتُ أَسْتَحْيِي مِنْ أَصْحَابِي أَنْ يَبْرُونِي جَالِسًا مَعَهُ كَرَّةً حَدِيثِهِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۹۲۷-۱۸۹۲۸)

۴۳- وَحَدَّثَنِي ابْنُ قُهِزَادٍ قَالَ سَمِعْتُ وَ هَبًا يَقُولُ عَنْ

سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ بَقِيَّةُ صَدُوقٍ
اللِّسَانِ وَلِكِنَّهُ يَأْخُذُ عَنْ مَنْ أَمْلَأَ وَادَّيَّرَ.
آدی ہے لیکن وہ ہر آنے 'جانے والے شخص سے حدیث
روایت کر لیتا ہے۔

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۹۳۹)

۴۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ مُغِيرَةَ عَنِ
الشَّعْبِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَارِثُ الْأَعْوَرُ الْهَمْدِيُّ وَكَانَ
كَذَّابًا. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۸۷۰)

۴۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَادٍ الْأَشْعَرِيُّ قَالَ نَا
أَبُو اسْمَاعِيلَ عَنْ مُفَضَّلٍ عَنْ مُغِيرَةَ قَالَ سَمِعْتُ الشَّعْبِيَّ
يَقُولُ حَدَّثَنِي الْحَارِثُ الْأَعْوَرُ وَهُوَ يَشْهَدُ أَنَّهُ أَحَدُ
الْكَاذِبِينَ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۸۷۰)

۴۶۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ مُغِيرَةَ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ عَلْقَمَةُ قَرَأْتُ الْقُرْآنَ فِي سِتِّينَ فَقَالَ
الْحَارِثُ الْقُرْآنُ هَيِّنٌ وَالْوَحْيُ أَشَدُّ. (مسلم تہذیب الاشراف)

۴۷۔ وَحَدَّثَنِي حُجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا أَحْمَدُ بْنُ
إِسْمَاعِيلَ قَالَ نَا زَائِدَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ أَنَّ
الْحَارِثَ قَالَ تَعَلَّمْتُ الْقُرْآنَ فِي ثَلَاثِ سِنِينَ وَالْوَحْيُ فِي
سِتِّينَ أَوْ قَالَ الْوَحْيُ فِي ثَلَاثِ سِنِينَ وَالْقُرْآنُ فِي سِتِّينَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۳۹۹)

۴۸۔ وَحَدَّثَنِي حُجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ حَدَّثَنِي أَحْمَدُ
وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ قَالَ نَا زَائِدَةُ عَنْ مَنْصُورٍ وَمُغِيرَةَ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ أَنَّ الْحَارِثَ أَتَاهُمْ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۳۹۷)

۴۹۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ حَمْرَةَ
الْيَزْبَاتِ قَالَ سَمِعَ مُرَّةَ الْهَمْدِيِّ مِنَ الْحَارِثِ ثَبَاتًا فَقَالَ
لَهُ أَفْعَدُ بِالْبَابِ قَالَ قَدْ عَمِلَ مُرَّةٌ وَأَخَذَ سَبْقَةَ وَ قَالَ وَ
أَحْسَنَ الْحَارِثُ بِالْشَّرِّ فَلَعَبَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۵۹۷-۱۹۴۲۹)

۵۰۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي مَهْدِيٍّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ
ابْنِ عَرَبٍ قَالَ قَالَ لَنَا إِبْرَاهِيمُ إِيَّاكُمْ وَالْمُغِيرَةَ بْنُ سَعِيدٍ وَ
أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَهُمَا كَذَّابَانِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۳۹۸)

ابن عون بیان کرتے ہیں کہ ہم سے ابراہیم نے کہا:
مغیرہ بن سعید اور ابو عبد الرحیم سے روایت کرنے میں
احتراز کرنا کیونکہ یہ دونوں جھوٹے شخص ہیں۔

علقمہ نے کہا میں نے قرآن کریم دو سال میں یاد کر لیا
حارث نے جواب میں کہا کہ قرآن کریم کو حاصل کرنا آسان
ہے اور احادیث کو حاصل کرنا بہت مشکل ہے۔
حارث نے کہا کہ میں نے قرآن کریم کو تین سال میں
اور حدیث شریف کو دو یا تین سال میں حاصل کیا ہے۔

ابراہیم بیان کرتے ہیں کہ حارث (کذب یا رفض کے
ساتھ) بہتم تھا۔

حمرہ زیات بیان کرتے ہیں کہ مرہ ہمدانی نے حارث
سے کوئی (جھوٹی) حدیث سنی 'انہوں نے حارث سے کہا
دروازہ پر بیٹھ جاؤ اور وہ اپنی تلوار اٹھا لائے 'حارث کو بھی خطرہ کا
احساس ہو گیا اور وہ فوراً بھاگ گیا۔

عام بیان کرتے ہیں کہ ہم نو جوانی میں ابو عبد الرحمن سلمیٰ کے پاس جایا کرتے تھے انہوں نے ہمیں نصیحت کی کہ ابو الاحوص کے سوا اور کسی شخص سے حدیث نہ سننا اور خاص طور پر شقیق سے احتراز کرنا یہ شخص خارجی تھا۔ (برخلاف شقیق ابو داؤد کے کیونکہ وہ ثقہ راوی ہیں مسیدی)۔

جریمہ بیان کرتے ہیں کہ میری جابر بن یزید جعفی سے ملاقات ہوئی لیکن میں نے اس کی کسی روایت کو نہیں لکھا کیونکہ وہ رجعت کا عقیدہ باطلہ رکھتا تھا۔

مسعر بیان کرتے ہیں کہ ہم جابر بن یزید سے اس کی بدعتیہ گویوں کے ظہور سے پہلے اس کی بیان کردہ احادیث روایت کرتے تھے۔

سفیان بیان کرتے ہیں کہ جب تک جابر نے اپنے باطل عقائد کا اظہار نہیں کیا تھا لوگ اس سے روایت کرتے تھے لیکن جب اس کی بدعتیہ گویاں ظاہر ہو گئی تو وہ جہنم فی الحدیث ہو گیا اور بعض حضرات نے اس سے روایت ترک کر دی۔ سفیان سے پوچھا گیا کہ جابر نے کس بدعتیہ گویاں کا اظہار کیا تھا؟ سفیان نے جواب دیا ”رجعت“ کا۔

نوٹ: روافض کا عقیدہ ہے کہ حضرت علی ابراہیم میں ہیں ان کی اولاد میں سے ایک امام برحق پیدا ہوگا۔ اور جب حضرت علی امام وقت کے خلاف خروج میں اس کی مدد کے لیے اولاد علی کو پکاریں گے تو سب لوگ اس کی مدد کو نکلیں گے۔

جراح بن ملح کہتے ہیں کہ میں نے جابر بن یزید سے یہ سنا کہ ”میرے پاس حضور ﷺ کی ستر ہزار احادیث ہیں جو ابو جعفر سے مروی ہیں۔“

زہیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے جابر سے سنا کہ میرے پاس پچاس ہزار ایسی احادیث ہیں جن سے میں نے ابھی تک کوئی بیان نہیں کیا پھر ایک دن اس نے ایک حدیث بیان کی اور کہا کہ یہ ان پچاس ہزار احادیث میں سے ہے۔

۵۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ قَالَ نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عَمَّاسٌ قَالَ كُنَّا نَأْتِي أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيَّ وَنَحْنُ غِلْمَةٌ كَفَّاحٌ فَكَانَ يَقُولُ لَنَا لَا تُجَالِسُوا الْقُصَّاصَ غَيْرَ أَبِي الْأَخْوَصِ وَإِيَّاكُمْ وَشَقِيقًا قَالَ وَكَانَ شَقِيقٌ هَذَا يَرَى رَأْيَ الْخَوَلَاءِ وَنَسَبَ بَيْنِي وَآبِلَ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۸۸۹۲)

۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو عَثَانَ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الزَّائِعِ قَالَ سَمِعْتُ جَبْرِ بْنَ يَزِيدٍ يَقُولُ لَقِيتُ جَابِرَ بْنَ يَزِيدَ الْجُعْفِيَّ كَلِمَةً أَكْتُبُ عَنْهُ كَانَ يُؤْمِنُ بِالزَّجَعَةِ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۸۴۷۶)

۵۳- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا يَسْعَرٌ قَالَ نَا جَابِرُ بْنُ يَزِيدَ قَبْلَ أَنْ يُحَدِّثَ مَا أَخَذَتْ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۹۴۳۷)

۵۴- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحَمِيدِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ كَانَ النَّاسُ يَحْمِلُونَ عَنْ جَابِرٍ قَبْلَ أَنْ يُظْهِرَ مَا أَظْهَرَ فَلَمَّا أَظْهَرَ لِقَعْتِهِ النَّاسُ فِي حَدِيثِهِ وَتَرَكَهُ بَعْضُ النَّاسِ قَبِيلَ لَهُ وَمَا أَظْهَرَ قَالَ الْإِيمَانُ بِالزَّجَعَةِ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۸۷۷۴)

۵۵- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ نَا أَبُو يَحْيَى الْحَمَّانِيُّ قَالَ نَا قَبِيصَةُ وَآخُوهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا الْجَرَّاحَ بْنَ مَلِيحٍ يَقُولُ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ عِنْدِي سَبْعُونَ أَلْفَ حَدِيثٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّهَا.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۸۴۷۵)

۵۶- وَحَدَّثَنِي حَبِيبُ بْنُ شَاعِرٍ قَالَ نَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ سَمِعْتُ زُهَيْرًا يَقُولُ قَالَ جَابِرٌ أَوْ سَمِعْتُ جَابِرًا يَقُولُ إِنَّ عِنْدِي لَعَمْرَيْنِ أَلْفَ حَدِيثٍ مَا حَدَّثْتُ مِنْهَا بَشَرًا قَالَ ثُمَّ حَدَّثَ يَوْمًا بِحَدِيثٍ فَقَالَ هَذَا مِنَ الْعَمْرَيْنِ أَلْفًا. (مسلم تلمذ الاشراف)

۵۷- وَحَدَّثَنِي إِسْرَاهِيلُ بْنُ خَالِدٍ الْبُشَيْرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْوَلِيدِ يَقُولُ سَمِعْتُ سَلَامَ بْنَ أَبِي مُطَيْعٍ يَقُولُ سَمِعْتُ جَابِرَ الْجَعْفِيُّ يَقُولُ عَنْ عَبْدِ خُمُسُوں أَلْفَ حَدِيثٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. سلم تخریفات (۱۸۷۹۷)

سلام بن ابی مطیع کہتے ہیں کہ میں نے جابر جعفی سے سنا کہ میرے پاس پچاس ہزار احادیث ہیں جو سب رسول اللہ ﷺ سے مروی ہیں۔

۵۸- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحُمَيْدِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعْتُ رَجُلًا سَأَلَ جَابِرًا عَنْ قَوْلِهِ تَعَالَى فَلَنْ أَبْرَحَ الْأَرْضَ حَتَّى يَأْذَنَ لِي أَبِي أَوْ يَحْكُمَ اللَّهُ لِي وَهُوَ غَيْرُ الْحَاكِمِينَ . قَالَ فَقَالَ جَابِرٌ لَمْ يَجِئْ تَأْوِيلُ هَذِهِ قَالَ سُفْيَانُ وَكَذَبَ فَقُلْنَا وَمَا آوَادَ بِهِذِهِ فَقَالَ إِنَّ الرَّاكِبَةَ تَقُولُ إِنَّ عَيْلِي فِي السَّحَابِ فَلَا تَخْرُجُ مَعَ مَنْ يَخْرُجُ مِنْ وَلَدِهِ حَتَّى يُنَادِيَ مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ بِرَبِّهِ عَيْلِيَا أَلَا يُنَادِي الْمُرْجُو مَعَ فَلَانٍ يَقُولُ جَابِرٌ قَدْ تَأْوِيلُ هَذِهِ وَكَذَبَ كَانَتْ فِي رِغْوَةِ يُونُسَ. سلم تخریفات (۱۸۷۹۷)

سفیان بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے جابر سے قرآن کریم کی اس آیت کی تفسیر پوچھی "فَلَنْ أَبْرَحَ الْأَرْضَ حَتَّى يَأْذَنَ لِي أَبِي أَوْ يَحْكُمَ اللَّهُ لِي وَهُوَ غَيْرُ الْحَاكِمِينَ"۔ (ترجمہ: یوسف علیہ السلام کے بھائیوں میں سے سب سے بڑے بھائی نے) (مصر میں بنیامین پر چوری کا الزام لگنے کے بعد کہا) "میں یہاں سے اس وقت تک نہیں جاؤں گا یہاں تک کہ میرے والدہ اجازت دیں یا اللہ تعالیٰ حکم فرمائے اور وہ سب سے بہتر حاکم ہے۔" (۸۰:۱۲)۔ جابر نے کہا اس آیت کی تفسیر ابھی ظاہر نہیں ہوئی۔ سفیان نے کہا اس نے جھوٹ بولا لوگوں نے سفیان سے پوچھا جابر کی کیا مراد تھی؟ سفیان نے کہا: شیعہ یہ کہتے ہیں کہ حضرت علی بادلوں میں ہیں اور ان کی اولاد میں سے امام برحق اس وقت کسی امام وقت کے خلاف جگ کے لیے نہیں نکلے گا جب تک حضرت علی بادلوں سے نہیں پکاریں گے کہ جاؤ اس کی حمایت میں جگ کرو۔ سفیان نے کہا جابر جھوٹا ہے یہ آیت حضرت یوسف علیہ السلام کے بھائیوں سے متعلق ہے۔

۵۹- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحُمَيْدِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرًا يُحَدِّثُ بِتَعْوِيلٍ فَلَا يُؤْنِ أَلْفَ حَدِيثٍ مَا اسْتَحِيلُ أَنْ أَذْكَرَ مِنْهَا شَيْئًا وَإِنْ لِي كَذَا وَكَذَا وَ سَمِعْتُ أَبَا غَسَّانَ مُحَمَّدَ بْنَ عَمْرِو الرَّاكِبِيَّ قَالَ سَأَلْتُ جَبْرِ بْنَ عَبْدِ الْحَمِيدِ فَقُلْتُ الْخَبْرُ بِنُ حَبِيبَةَ لَقِيَتْهُ قَالَ تَعَمَّ شَيْخٌ طَوِيلُ الشُّكُوتِ يُصِيرُ عَلَى أَمْرِ عَظِيمٍ.

سفیان بیان کرتے ہیں کہ میں نے جابر سے تیس ہزار ایسی احادیث سنی ہیں جن میں سے میں کسی کا ذکر جائز نہیں سمجھتا خواہ اس کے عوض مجھے کتنا ہی مال دیا جائے۔ ابو حسان محمد بن عمرو رازی بیان کرتے ہیں کہ میں نے جریر بن عبد الحمید سے پوچھا کیا آپ حارث بن حصیرہ سے ملے ہیں؟ انہوں نے کہا ہاں وہ ایک بوڑھا شخص ہے زیادہ تر خاموش رہتا ہے لیکن بڑی سے بڑی فاحش بات پر ڈٹ جاتا ہے۔

سلم تخریفات (۱۸۷۹۷-۱۸۷۹۷) ۶۰- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ وَذَكَرَ أَيُّوبُ رَجُلًا يَوْمًا فَقَالَ لَمْ يَكُنْ بِمُسْتَقِيمٍ اللِّسَانِ وَذَكَرَ

حماد بن زید بیان کرتے ہیں کہ ایوب نے ایک شخص کے بارے میں کہا کہ وہ سچا نہیں ہے اور دوسرے کے بارے میں کہا کہ وہ تحریر میں زیادتی کر دیتا ہے۔

أَخْبَرَنَا قَالُ بْنُ زَيْدٍ فِي الرَّقْمِ. سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۴۴۳)

ایوب نے ذکر کیا کہ میرا ایک ہمسایہ ہے اور وہ بڑی خوبیوں والا ہے تاہم اگر وہ دو کجگروں کے بارے میں بھی شہادت دے تو میں اس کی شہادت کو جائز نہیں سمجھوں گا۔

۶۱- حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الْكَاسِرِ قَالَ تَابَ سَلِيمَانُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ أَيُّوبُ إِنَّ لِي جَارًا ثُمَّ ذَكَرَ مِنْ فَضْلِهِ وَلَوْ شِئْتُ عَلَى تَمَرَاتٍ مَا رَأَيْتُ شَهَادَتَهُ جَائِزَةً. سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۴۴۴)

معرکہ کہتے ہیں کہ میں نے عبد الکریم کے علاوہ ایوب کو اور کسی شخص کا عیب بیان کرتے ہوئے نہیں دیکھا اس کے بارے میں انہوں نے کہا وہ غیر ثقہ ہے اس نے مجھ سے حضرت عمرؓ کی ایک حدیث سنی اور یہ کہتا پھرتا ہے کہ میں نے براہ راست یہ حدیث عمرؓ سے سنی ہے۔

۶۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَالٍعٍ وَحَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَا تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ مَعْمَرُ بْنُ مَرْثَدَةَ مَا رَأَيْتُ أَيُّوبَ اغْتَابَ أَحَدًا قَطُّ إِلَّا عَبْدَ الْكَرِيمِ يَعْنِي أَبَا أُمَيَّةَ فَإِنَّهُ ذَكَرَهُ فَقَالَ رَحِمَهُ اللَّهُ كَانَ غَيْرَ ثِقَةٍ لَقَدْ سَأَلْتَنِي عَنْ حَدِيثٍ لِعِكْرَمَةَ ثُمَّ قَالَ سَمِعْتُ عِكْرَمَةَ. سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۴۴۵)

ہمام بیان کرتے ہیں کہ ابوداؤد نام کا ایک نابینا شخص ہم سے کہنے لگا کہ اس نے براہ بن عازب اور زید بن ارقم رضی اللہ عنہما سے احادیث سنی ہیں ہم نے حضرت قتادہ سے اس کی تحقیق کی قتادہ نے کہا کہ یہ جھوٹا ہے یہ شخص طاعون جارف کے زمانہ میں لوگوں سے بھیک مانگتا پھرتا تھا اور اس نے ان سے سماع حدیث نہیں کیا۔

۶۳- حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ تَابَ هَمَّامٌ قَالَ قَدِمَ عَلَيَّ أَبُو دَاوُدَ الْأَعْمَى فَجَعَلَ يَكُونُ لَنَا الْبُرَاءُ وَتَابَ زَيْدُ بْنُ أَرْقَمٍ فَلَمْ تَكُنَا ذَلِكَ لِقَادَةِ لَقَالَ كَذَبَ مَا سَمِعَ مِنْهُمْ إِنَّمَا كَانَ ذَلِكَ سَائِلًا يَتَكَلَّفُ النَّاسَ زَمَنَ طَاعُونِ الْجَارِفِ. (سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۹۲۱۳)

نوٹ: امام نووی فرماتے ہیں طاعون جارف ۶۷ھ یا ۸۷ھ میں واقع ہوا تھا۔

ہمام بیان کرتے ہیں کہ نابینا داؤد حضرت قتادہ کے پاس گیا جب وہ چلا گیا تو لوگوں نے حضرت قتادہ سے کہا اس شخص کا دعویٰ ہے کہ وہ اٹھارہ بدری صحابہ سے ملا ہے قتادہ نے کہا یہ شخص طاعون جارف سے پہلے بھیک مانگتا تھا نہ اس کو قرین حدیث سے کوئی لگاؤ تھا اور نہ یہ اس میں گفتگو کرتا تھا خدا کی قسم سعد بن مالک کے علاوہ حسن بصری اور سعید بن مسیب جیسے لوگوں نے بھی کسی بدری صحابی سے براہ راست روایت نہیں کی۔

۶۴- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ تَابَ زَيْدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ تَابَ هَمَّامٌ قَالَ دَخَلَ أَبُو دَاوُدَ الْأَعْمَى عَلَيَّ قَادَةَ فَلَمَّا قَامَ قَالُوا إِنَّ هَذَا بَرُّعٌ أَنَّهُ لَقِيَ ثَمَابَةَ عَشَرَ بَدْرِيًّا فَقَالَ قَادَةُ هَذَا كَانَ سَائِلًا قَبْلَ الْجَارِفِ لَا يَعْزُضُ لِيْسَى وَفَن هَذَا وَلَا يَتَكَلَّمُ فِيهِ قَوْلَا لِلَّهِ مَا حَدَّثَنَا الْحَسَنُ عَنْ بَدْرِيِّ مُشَافَهَةً وَلَا حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ بَدْرِيِّ مُشَافَهَةً إِلَّا عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَالِكٍ.

سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۷۲۰-۱۹۲۱۲)

رقبہ بیان کرتے ہیں کہ ابو جعفر ہاشمی حق اور حکمت آمیز کلام کو حدیث بنا ڈالتے تھے اور کہہ دیتے تھے کہ یہ حضور کی احادیث ہیں حالانکہ فی الواقع وہ باتیں حضور کی احادیث نہ ہوتی تھیں۔

۶۵- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ رَقِيبَةَ أَنَّ أَبَا جَعْفَرٍ الْهَاشِمِيَّ الْمَدَنِيَّ كَانَ يَقْضِي أَحَادِيثَ كَلَامَ حَقٍّ وَكُنْتُ مِنْ أَحَادِيثِ النَّبِيِّ ﷺ وَكَانَ يَرَوِيهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. سَلَّمَ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۶۵۰)

یونس بن عبید بیان کرتے ہیں کہ عمرو بن عبید حدیث میں

۶۶- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ تَابَ يَعْقُبُ بْنُ حَمَّادٍ

قَالَ أَبُو اسْحَقَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سُلَيْمٍ وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا نَعِيمُ بْنُ حَمَادٍ قَالَ قَتْنَا أَبُو
دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ بُرَيْسِ بْنِ عُبَيْدٍ قَالَ كَانَ
عَمْرُو بْنُ عُثَيْدٍ يَكْذِبُ فِي الْحَدِيثِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۵۵۹)

۶۷- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ أَبُو خَفِصٍ قَالَ سَمِعْتُ
مُعَاذَ بْنَ مُعَاذٍ يَقُولُ قُلْتُ لِعُوفِ بْنِ أَبِي جَبَلَةَ أَنَّ عَمْرُو
بْنَ عُثَيْدٍ حَدَّثَنَا عَنِ الْحَسَنِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ
حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا قَالَ كَذَبَ وَاللَّهِ عَمْرُو
لِكَيْتِهِ أَرَادَ أَنْ يَحُوزَهَا إِلَى قَوْلِهِ الْخَبِيثِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۹۱۸۲)

نوٹ: عوف کا مطلب یہ تھا کہ عمرو اس حدیث کی حضرت حسن بصری کی طرف نسبت کرنے میں جھوٹا ہے کیونکہ حضرت حسن
بصری نے یہ حدیث بیان نہیں کی ورنہ فی نفسہ یہ حدیث صحیح ہے اور دیگر اسانید سے مروی ہے۔

۶۸- وَحَدَّثَنَا عُثَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ قَتْنَا
حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ قَدْ لَزِمَ الْيُؤُبَ وَاسْمُهُ
فَقَعْدَةُ الْيُؤُبُ فَقَالُوا يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّهُ قَدْ لَزِمَ عَمْرُو بْنَ عُثَيْدٍ
قَالَ حَمَّادُ بَيْنَا أَنَا بِوَمَا مَعَ الْيُؤُبِ وَقَدْ بَكَرْنَا إِلَى السُّوقِ
فَاسْتَقْبَلَهُ الرَّجُلُ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ الْيُؤُبُ وَسَأَلَهُ ثُمَّ قَالَ لَهُ
الْيُؤُبُ بَلَّغْنِي أَنَّكَ لَزِمْتَ ذَلِكَ الرَّجُلَ قَالَ حَمَّادُ سَأَلَهُ
بِعُثَيْدٍ عَمْرُو قَالَ نَعَمْ يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّهُ يُجِئُنَا بِأَشْيَاءَ غَرَابٍ
قَالَ يَقُولُ لَهُ الْيُؤُبُ إِنَّمَا تَفِرُّ أَوْ تَفِرُّ مِنْ يَدِكَ الْغَرَابِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۴۴۶)

ہم سے عجیب و غریب احادیث بیان کرتا ہے ایوب نے
جواب دیا ہم تو ایسے عجائبات سے دور بھاگتے ہیں۔

حماد بیان کرتے ہیں کہ ایوب سے کسی نے کہا کہ عمرو بن
عبید حسن بصری سے یہ حدیث روایت کرتا ہے کہ ”جو شخص نبی
پی کر مدہوش ہو جائے اسے کوڑے نہیں لگائے جائیں گے“
ایوب نے کہا جھوٹ کہتا ہے میں نے خود حسن بصری سے سنا
ہے کہ جو شخص نبی پی کر مدہوش ہو جائے اسے کوڑے لگائیں
جائیں گے۔

۶۹- وَحَدَّثَنِي حَاجُّ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ
بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا ابْنُ زَيْدٍ يَعْنِي حَمَّادًا قَالَ قِيلَ لَالْيُؤُبِ إِنَّ
عَمْرُو بْنَ عُثَيْدٍ رَوَى عَنِ الْحَسَنِ قَالَ لَا يُجْلَدُ الشُّكْرَانُ
مِنَ النَّبِيلِ فَقَالَ كَذَبَ إِنَّمَا سَمِعْتُ الْحَسَنَ يَقُولُ يُجْلَدُ
الشُّكْرَانُ مِنَ النَّبِيلِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۸۴۴۷-۱۸۵۰۱)

سلام بن ابی مطیع کہتے ہیں کہ ابوب کو یہ خبر پہنچی کہ میں عمرو کے پاس روایت حدیث کے لیے جاتا ہوں ایک دن وہ مجھ سے ملے اور کہنے لگے کہ یہ بتاؤ تمہیں جس شخص کے دین کا اعتبار نہیں ہے اس کی روایت پر اعتماد کیسے کر سکتے ہو؟

ابوموسیٰ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے عمرو بن عبید سے اس وقت احادیث کا سماع کیا تھا جب اس نے حدیثیں وضع (کھڑی) شروع نہیں کیں تھیں۔

معاذ غبری بیان کرتے ہیں کہ میں نے شعبہ کو لکھا کہ ابوشیبہ قاضی واسطہ کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ شعبہ نے مجھے جواب میں لکھا کہ ابوشیبہ کی کوئی روایت نہ لکھنا اور میرے اس خط کو پھاڑ دینا۔

عفان بیان کرتے ہیں کہ میں نے حماد بن سلمہ کے سامنے وہ حدیث سنائی جس کو صالح مری نے ثابت سے روایت کیا ہے حماد نے کہا صالح مری جھوٹا ہے اور میں نے ہام کے سامنے صالح مری کی حدیث بیان کی تو ہام نے بھی کہا کہ صالح مری جھوٹا ہے۔

ابوداؤد کہتے ہیں کہ مجھ سے شعبہ نے کہا جریر بن حازم سے جا کر کہو کہ حسن بن عمارہ کی کوئی روایت بیان کرنا جائز نہیں ہے اس لیے کہ وہ جھوٹ بولتا ہے ابوداؤد کہتے ہیں کہ میں نے شعبہ سے کہا یہ کیسے ہو سکتا ہے؟ شعبہ نے کہا حسن نے حکم کی روایت سے ہمیں ایسی احادیث بیان کی ہیں جن کی کوئی اصل نہیں ہے میں نے شعبہ سے پوچھا ایسی کون سی روایت ہے؟ انہوں نے کہا میں نے حکم سے پوچھا تھا کیا شہداء احد پر حضور ﷺ نے نماز پڑھی تھی؟ اس نے جواب دیا نہیں پڑھی تھی لیکن حسن بن عمارہ نے حکم سے روایت کیا اور مقسم از ابن عباس کی سند سے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے شہداء احد کی نماز پڑھی اور پھر ان کو دفن کر دیا اس کے علاوہ میں نے حکم سے ولدائرتا کی نماز جنازہ پڑھنے کے بارے میں پوچھا حکم نے کہا ہاں ایسے لوگوں کی نماز جنازہ پڑھی جائے گی میں نے پوچھا آپ یہ حدیث کس سے روایت کرتے ہیں؟ انہوں نے کہا

۷۰- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجٌ قَالَ نَا سُليْمَنُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَامَ بْنَ أَبِي مُطَيْعٍ يَقُولُ بَلَغَ أَبُو بَرْزَاءٍ أَنِّي أَتَيْتُ عُمَرَوًا فَقَالَ عَلَيَّ يَوْمًا فَقَالَ أَرَأَيْتَ رَجُلًا لَا تَأْمَنُهُ عَلَى دِينِهِ كَيْفَ تَأْمَنُهُ عَلَى الْحَدِيثِ. سلمة تخریفات (۱۸۴۴۸)

۷۱- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحَمْدِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُوسَى يَقُولُ نَا عُمَرُو بْنُ عَبِيدَةَ قَبْلَ أَنْ يُحَدِّثَ. سلمة تخریفات (۱۹۶۰۰)

۷۲- حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَمَرِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ كَتَبْتُ إِلَى شُعْبَةَ أَسْأَلُهُ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَاضِيٍّ وَاسِطٍ فَكَتَبَ إِلَيَّ لَا تَكْتُبْ عَنْهُ شَيْئًا وَمِزْقٌ بِكَيْبِئِي.

سلم تخریفات (۱۸۸۰۶)

۷۳- وَحَدَّثَنَا الْحُلَوَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَفَانَ قَالَ حَدَّثْتُ حَمَادَ بْنَ سَلَمَةَ عَنْ صَالِحِ الْمُرِّي بِحَدِيثٍ عَنْ ثَابِتٍ لَقَالَ كَذَبَ وَحَدَّثْتُ هَمَامًا عَنْ صَالِحِ الْمُرِّي بِحَدِيثٍ لَقَالَ كَذَبَ. سلمة تخریفات (۱۸۵۹۰-۱۹۵۱۴)

۷۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عِيْلَانَ قَالَ نَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ قَالَ لِي شُعْبَةُ إِنَّ جَرِيرَ بْنَ حَازِمٍ لَقُلَّ لَا يَجُوزُ لَكَ أَنْ تَرَوِي عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عُمَارَةَ فَإِنَّهُ يَكْذِبُ قَالَ أَبُو دَاوُدَ قُلْتُ لَشُعْبَةَ وَكَيْفَ ذَاكَ فَقَالَ نَا عَنِ الْحَكِيمِ بِأَشْيَاءَ لَمْ أَحِذْ لَهَا أَصْلًا قَالَ قُلْتُ لَهُ يَا بَنِي كَسَى قَالَ قُلْتُ لِلْحَكِيمِ أَصْلَى النَّبِيِّ ﷺ عَلَى قَتْلِ أُخِي فَقَالَ لَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِمْ فَقَالَ الْحَسَنُ بْنُ عُمَارَةَ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ مِقْسَمٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى عَلَيْهِمْ وَدَفَنَهُمْ قُلْتُ لِلْحَكِيمِ مَا تَقُولُ فِي أَوْلَادِهِ الَّذِينَ قَالَ يُصَلِّي عَلَيْهِمْ قُلْتُ مِنْ حَدِيثٍ مَنْ يُرَوَى قَالَ يُرَوَى عَنِ الْحَسَنِ الْبَصْرِيِّ فَقَالَ الْحَسَنُ بْنُ عُمَارَةَ نَا الْحَكِيمَ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزَارِ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ.

سلم تخریفات (۱۸۸۰۲-۱۸۷۸۲-۱۰۳۱۶-۶۴۶۹)

حسن بصری سے لیکن حسن بن عمارہ نے یہ حدیث حکم سے بخانی
بن جزار از حضرت علی روایت کی (یعنی پہلی حدیث کی اصل
عبارت میں اور دوسری کی سند میں غلطی کی ہے)۔

یزید بن ہارون نے زیاد بن میمون کے بارے میں کہا
کہ میں قسم کھا چکا ہوں کہ نہ اس سے کوئی حدیث روایت کروں
گا اور نہ خالد بن معدون سے کیونکہ ایک بار میں نے زیاد بن
میمون سے ایک حدیث پوچھی تو زیاد نے بکرمزنی کی روایت
سے وہ حدیث بیان کی، دوبارہ ملاقات پر اس سے وہی بات
پوچھی تو اس نے مورق کی روایت سے بیان کی، سہ بارہ ملاقات
پر اس سے وہی حدیث پوچھی تو وہی حدیث حسن کی روایت
سے بیان کی، ابن ہارون، زیاد اور خالد دونوں کو جھوٹا کہتے تھے۔
حلوانی کہتے ہیں کہ عبدالصمد کے سامنے زیاد بن میمون کا ذکر
ہوا تو انہوں نے بھی اسے جھوٹا قرار دیا۔

محمود بن غیلان روایت کرتے ہیں کہ میں نے ابو داؤد
طیلسی سے پوچھا کہ آپ عباد بن منصور کی روایات بکثرت
بیان کیا کرتے تھے کیا آپ نے ان سے عطر فروش عورت کی وہ
حدیث نہیں سنی جو حضرت بن شہل نے ہم سے بیان کی تھی ابو داؤد
نے جواب دیا خاموش رہو ایک دفعہ میں اور عبدالرحمان بن
مہدی، زیاد بن میمون سے ملے تھے اور ان سے پوچھا حضرت
انس رضی اللہ عنہ سے جو تم احادیث روایت کرتے ہو وہ کہاں
تک صحیح ہیں؟ زیاد نے جواب دیا اگر کوئی شخص گناہ کرے
اور پھر اس پر توبہ کر لے تو کیا تم دونوں کے خیال میں اللہ تعالیٰ
اس کی توبہ نہیں قبول کرے گا؟ ہم نے کہا کیوں نہیں؟ زیاد نے
کہا میں نے حضرت انس سے کسی قسم کی کوئی حدیث روایت
نہیں کی، ہر چند کہ عام لوگوں کو اس بات کا پتا نہیں تاہم تم دونوں
تو جانتے ہو کہ میں نے نہ تو حضرت انس رضی اللہ عنہ سے
ملاقات کی ہے اور نہ ان کا زمانہ پایا ہے ابو داؤد نے کہا کچھ
عرصہ کے بعد ہمیں پھر معلوم ہوا کہ زیاد نے پھر حضرت انس کی
روایات بیان کرنی شروع کر دی ہیں میں اور عبدالرحمن دوبارہ
اس کے پاس گئے اس نے پھر توبہ کر لی لیکن پھر توبہ توڑ دی اور

۷۵- وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَزِيدَ بْنَ
هَارُونَ وَذَكَرَ زَيْدًا بْنُ مَيْمُونٍ فَقَالَ خَلَفْتُ أَنْ لَا أَرَوِي
عَنْهُ شَيْئًا وَلَا عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدُونٍ وَ قَالَ لَقِيتُ زَيْدًا بْنَ
مَيْمُونٍ فَسَأَلْتُهُ عَنْ حَدِيثٍ قَعَدْتَنِي بِهِ عَنْ تَكْرِيرِ الْمَرْبُوفِ
لَمْ يَخْلُصْ إِلَيَّ فَخَلَفْتَنِي بِهِ عَنْ حَمْرَوَيْ لَمْ يَخْلُصْ إِلَيَّ
فَعَدَّتْنِي بِهِ عَنِ الْحَسَنِ وَكَانَ يَنْسُبُهُمَا إِلَى الْكُذِّيبِ قَالَ
الْحُلَوَانِيُّ سَمِعْتُ عَبْدَ الصَّمَدِ وَذَكَرْتُ عَنْهُ زَيْدًا بْنَ
مَيْمُونٍ فَسَبَّهَ إِلَى الْكُذِّيبِ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۸۹۸۰-۱۹۵۵۳)

۷۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غَيْلَانَ قَالَ قُلْتُ لِأَبِي دَاوُدَ
التَّطَالِيسِيِّ قَدْ أَكْثَرْتَ عَنْ عِبَادِ بْنِ مَنْصُورٍ فَمَا لَكَ لَمْ
تَسْمَعْ مِنْهُ حَدِيثَ الْعَطَارَةِ الَّتِي رَوَى كُنَا النَّضْرِيُّ
شَمِيلٌ فَقَالَ لِي أُنْكُتُ فَأَنَا لَقِيتُ زَيْدًا بْنَ مَيْمُونٍ وَ
عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ فَسَأَلْتُهُمَا فَعَلْنَا لَهُ هَذِهِ الْأَحَادِيثُ
الَّتِي تَرَوْنَهَا عَنْ أَنَسٍ فَقَالَ أَرَأَيْتُمَا رَجُلًا يُذَيِّبُ قَبُورَ
أَنَسٍ يُتَوَبُّ إِلَيْهِ عَلَيْهِمَا قُلْنَا نَعَمْ قَالَ مَا سَمِعْتُ مِنْ
أَنَسٍ مِنْ ذَلِكَ قَلِيلًا وَلَا كَثِيرًا إِنْ كَانَ لَا يَعْلَمُ النَّاسُ فَاغْنَا
لَا تَعْلَمَانِ أَنَسِي لَمْ أَلْقِ أَنَسًا قَالَ أَبُو دَاوُدَ قَبَلْنَا بَعْدَ أَنَّهُ
يَرْوِي فَاتَّخَذَهُ أَنَا وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ أَتُوبُ لَمْ كَانَ بَعْدُ
يُحَدِّثُ فَتَرَكْنَاهُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۸۷۸۲-۱۸۸۰۲)

حضرت انس کی روایات بیان کرنے لگے، ہلا! خرم نے اسے چھوڑ دیا۔

عبد القدوس بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے روح کو "عرض" بنانے سے منع فرمایا ہے، ان سے اس حدیث کا مطلب پوچھا گیا تو انہوں نے کہا ہوا داخل ہونے کے لیے دیوار میں کوئی روشن دان نہ بنایا جائے (راوی نے یہ حدیث صحیح بیان نہیں کی اصل لفظ "عرض" ہے جس کا معنی ہے نشانہ اور حدیث کا مطلب یہ ہے کہ نشانہ کی مشق کرنے کے لیے کسی جاندار کو تختہ مشق نہ بنایا جائے۔ سعیدی) امام مسلم فرماتے ہیں کہ عبید اللہ بن عمرو اریری کہتے تھے کہ حاد بن زید نے مہدی بن ہلال کے پاس بیٹھے ہوئے ایک شخص کی طرف اشارہ کر کے کہا یہ غمگین چشمہ تمہاری طرف سے نکلا ہے؟ انہوں نے اثبات میں کہا ہاں اے ابواسامیل!

ابو عوانہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے جس سے بھی حسن کی روایت سنی، میں اس کو لے کر فوراً ابان بن ابی عیاش کے پاس گیا اور ابان نے اسی وقت وہ حدیث پڑھ کر مجھے سنادی۔

علی بن مسہر بیان کرتے ہیں کہ میں نے اور حمزہ زیات نے ابان بن ابی عیاش سے تقریباً ایک ہزار احادیث کا سماع کیا پھر جب میری حمزہ سے ملاقات ہوئی تو انہوں نے کہا کہ میں نے خواب میں رسول اللہ ﷺ کی زیارت کی میں نے حضور ﷺ کو ابان سے سنی ہوئی احادیث سناں جن میں سے حضور ﷺ نے صرف پانچ چھ حدیثوں کی تصدیق کی۔

زکریا بن عدی بیان کرتے ہیں کہ ابواسحاق خزازی نے مجھ سے کہا "بقیہ" اگر غیر معروف حضرات کی روایت بھی بیان کریں تو وہ بھی لکھ لینا اور اسامیل بن عیاش کی بیان کردہ کسی روایت کو نہ لکھنا خواہ معروف حضرات سے بیان کرے یا غیر معروف حضرات سے۔

ابن مبارک نے کہا "بقیہ" معبر شخص ہے کاش وہ راویوں کے ناموں کو ان کی کتبوں کے ساتھ اور ان کی کتبوں

۷۷- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ شَبَابَةَ قَالَ كَانَ عَبْدُ الْقُدُّوسِ يُحَدِّثُنَا يَقُولُ سَوِيدُ بْنُ غَفَلَةَ قَالَ شَبَابَةُ وَ سَمِعْتُ عَبْدَ الْقُدُّوسِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُتَخَذَ الرُّوحُ عَرْضًا قَالَ فَقِيلَ لَهُ أَيْ كَسَى هَذَا قَالَ بَعِثْنِي بِشَخْصٍ كَوَّافٍ فِي حَائِطٍ لِيَدْخُلَ عَلَيْهِ الرُّوحُ وَ سَمِعْتُ عُيَيْدَ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ حَمَّادَ بْنَ زَيْدٍ يَقُولُ لَوْ جُلُّ بَعْدَ مَا جَلَسَ مَهْدِيُّ بْنُ هِلَالٍ بِأَيَّامٍ مَا هَذِهِ الْعَيْنُ الْمَالِحَةُ إِلَيَّ تَبِعَتْ قَبْلَكُمْ قَالَ نَعَمْ يَا أَبَا اسْمَعِيلَ. مسلم تخذ الاشراف (۱۸۵۸۹-۱۸۷۹۸)

۷۸- وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَفَّانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَوَّانَةَ قَالَ مَا بَلَغَنِي عَنِ الْحَسَنِ حَدِيثٌ إِلَّا أَتَيْتُ بِهِ أَبَانَ بْنَ أَبِي عِيَّاشٍ فَقَرَأَهُ عَلَيَّ.

مسلم تخذ الاشراف (۱۹۵۱۸)

۷۹- وَحَدَّثَنَا سَوِيدُ بْنُ سَوَيْدٍ قَالَ نَسَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَا وَ حَمَّزَةُ الزَّهْمَانِيُّ مِنْ أَبَانَ بْنِ أَبِي عِيَّاشٍ نَحْنُ مِنَ الْفَيْ حَدِيثُ قَالَ عَلِيُّ لَلْفَيْتُ حَمَّزَةَ فَاتَّخَذْتَنِي أَلَّهُ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ فِي الْمَنَامِ فَعَرَضَ عَلَيْنَا مَا سَمِعَ مِنْ أَبَانَ لَمَّا عَرَفَ مِنْهَا إِلَّا شَيْئًا بَشِيرًا حَمَمَةً أَوْ رَيْتَةً.

مسلم تخذ الاشراف (۱۸۵۹۶)

۸۰- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا زَكْرِيَّا بْنُ عَدِيٍّ قَالَ قَالَ لِي أَبُو إِسْحَاقَ الْفَزَارِيُّ أَكْتُبُ عَنْ بَقِيَّةٍ مَا رَوَى عَنْ غَيْرِ الْمَعْرُوفِينَ وَلَا تَكْتُبُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عِيَّاشٍ مَا رَوَى عَنِ الْمَعْرُوفِينَ وَلَا عَنْ غَيْرِهِمْ. الترمذی (۲۸۵۹)

۸۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ سَمِعْتُ بَعْضَ أَصْحَابِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ ابْنُ الْمُبَارَكِ يَعْمَ

کو ان کے ناموں سے نہ تبدیل کر دیتا ایک عرصہ تک وہ ہم کو ابو سعید وحاشی کی روایت بیان کرتا رہا بعد میں چھان بین سے معلوم ہوا کہ وہ عبد القدوس ہے۔

عبد الرزاق کہتے ہیں کہ میں نے ابن مبارک کو عبد القدوس کے سوا کسی شخص کو جھوٹا کہتے ہوئے نہیں سنا۔

الرَّجُلُ بَيِّنَةٌ لَوْ لَا أَنَّهُ يَتَكَلَّمُ بِاللُّغَةِ الْكَلْبِيَّةِ وَ يُسَمِّي الْأَكْلِيَّ كَنَانًا دَهْرًا يُحَدِّثُنَا عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْوَحْشِيِّ فَتَنْظُرُنَا فَإِذَا هُوَ عَبْدُ الْقُدُّوسِ. مسلم تحفہ الاشرف (۱۸۹۳۰)

۸۲- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّزَّاقِ يَقُولُ مَا رَأَيْتُ ابْنَ الْمُبَارَكِ يُفَصِّحُ بِقَوْلِهِ كَذَابٌ إِلَّا يَعْبُدُ الْقُدُّوسَ فَإِنِّي سَمِعْتُهُ يَقُولُ لَهُ كَذَابٌ.

مسلم تحفہ الاشرف (۱۸۹۳۱)

۸۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا نُعَيْمٍ وَ ذَكَرَ الْمُعَلَّى بْنُ عِرْقَانَ فَقَالَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو وَائِلٍ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا ابْنُ مَسْعُودٍ بِصَفِيْنٍ فَقَالَ أَبُو نُعَيْمٍ ائْتِرَاهُ بَعَثَ بَعْدَ الْمَوْتِ. (مسلم تحفہ الاشرف)

عبد اللہ بن عبد الرحمان دارمی بیان کرتے ہیں کہ ابو نعیم نے کہا کہ ان کے سامنے معلى بن عرفان نے کہا کہ ابو داؤد نے بیان کیا کہ ہمارے سامنے عبد اللہ بن مسعود جنگ صفین کے میدان سے آئے تھے۔ ابو نعیم نے اس پر تبصرہ کرتے ہوئے کہا تمہارے خیال میں وہ مرنے کے بعد پھر زندہ ہو گئے تھے۔

عفان بن مسلم بیان کرتے ہیں کہ ہم اسماعیل بن علیہ کی مجلس میں تھے کہ ایک شخص نے دوسرے شخص سے روایت بیان کی میں نے کہا وہ غیر معتبر ہے وہ شخص کہنے لگا کہ تم نے اس کی غیبت کی ہے یہ سن کر اسماعیل نے میری تائید میں کہا انہوں نے غیبت نہیں کی بلکہ فہن روایت میں اس کا مقام متعین کیا ہے۔

۸۴- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَ حَسَنُ الْخُوارِزْمِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ عَقْبَانِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَلِيٍّ فَحَدَّثَ رَجُلٌ عَنْ رَجُلٍ فَقُلْتُ إِنَّ هَذَا لَيْسَ بِثَبْتٍ قَالَ فَقَالَ الرَّجُلُ اغْنَبْنِي قَالَ إِسْمَاعِيلُ مَا اغْنَابَهُ وَلَكِنَّهُ حَكَمَ أَنَّهُ لَيْسَ بِثَبْتٍ. مسلم تحفہ الاشرف (۱۸۴۳۷)

بشر بن عمر بیان کرتے ہیں کہ میں نے امام مالک بن انس سے محمد بن عبد الرحمان کے بارے میں پوچھا جو کہ سعید بن مسیب سے روایت کرتے ہیں فرمایا وہ غیر ثقہ ہے پھر میں نے اس سے ابو الحویرث کے بارے میں پوچھا فرمایا وہ غیر ثقہ ہے پھر شعبہ کے بارے میں پوچھا جس سے ابن ابی زئب روایت کرتا ہے فرمایا وہ بھی غیر ثقہ ہے پھر میں نے توامہ کے آزاد کردہ غلام صالح کے متعلق پوچھا فرمایا وہ بھی غیر ثقہ ہے۔

پھر میں نے حرام بن عثمان کے بارے میں پوچھا فرمایا غیر ثقہ ہے ان پانچوں کے بارے میں امام مالک نے عدم ثقاہت کی تصریح کر دی پھر میں نے ایک اور شخص کے بارے میں پوچھا جس کا نام مجھے بھول گیا آپ نے فرمایا کیا تم نے اس کا نام میری کتابوں میں دیکھا ہے؟ میں نے کہا نہیں فرمایا اگر وہ ثقہ

۸۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو جَعْفَرٍ الدَّارِمِيُّ قَالَ كُنَّا بِبَشْرِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ مَالِكَ بْنَ أَنَسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَدَوِيِّ يَرْوِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ فَقَالَ لَيْسَ بِثَبْتٍ وَ سَأَلْتُ مَالِكَ بْنَ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الْحَوَارِثِ فَقَالَ لَيْسَ بِثَبْتٍ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ شُعْبَةَ الْأَدَوِيِّ يَرْوِي عَنْهُ ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ فَقَالَ لَيْسَ بِثَبْتٍ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ صَالِحِ مَوْلَى التَّوَّامَةِ فَقَالَ لَيْسَ بِثَبْتٍ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ حَرَامِ بْنِ عُثْمَانَ فَقَالَ لَيْسَ بِثَبْتٍ وَ سَأَلْتُ مَالِكَ عَنْ هَؤُلَاءِ الْخَمْسَةِ فَقَالَ لَيْسُوا بِثَبْتٍ فِي حَدِيثِهِمْ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ آخَرَ كَسِبَتْ إِسْمُهُ فَقَالَ هَلْ رَأَيْتَهُ فِي كُتُبِي قُلْتُ لَا قَالَ لَوْ كَانَ ثَبْتًا لَرَأَيْتَهُ فِي كُتُبِي.

مسلم تحفہ الاشرف (۱۹۲۴۹)

راوی ہوتا تو تم اس کا نام میری کتابوں میں ضرور دیکھتے۔

حجاج روایت کرتے ہیں کہ ابن ابی ذئب نے ہم سے شرمیل بن سعد کی روایت بیان کی مگر شرمیل مجہم فی الحدیث تھے۔

ابو اسحاق طالقانی نے کہا کہ عبد اللہ بن مبارک فرما رہے تھے اگر مجھے اختیار دیا جاتا کہ پہلے میں جنت میں داخل ہوں یا پہلے عبد اللہ بن عمر سے ملاقات کر لوں تو میں اس ملاقات کرنے کو پسند کرتا اور جنت میں اس کے بعد جاتا لیکن جب میں نے اس کی تحقیق کی تو وہ مجھے اونٹ کی میٹنی سے بھی بدتر معلوم ہوا۔

زید بن ابی انیسہ کہا کرتے تھے کہ میرے بھائی سے احادیث روایت نہ کیا کرو (یعنی یحییٰ بن انیسہ)۔

عبید اللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ یحییٰ بن ابی انیسہ کذاب تھا۔

ہماد بن زید کہتے ہیں کہ ایوب کے سامنے فرقہ کا ذکر کیا گیا تو انہوں نے بتایا کہ فرقہ روایت حدیث کا اہل نہیں ہے۔

یحییٰ بن سعید القطان کے سامنے محمد بن عبد اللہ بن عریش کا ذکر کیا گیا تو انہوں نے محمد بن عبد اللہ کو ضعیف قرار دیا۔ یحییٰ سے کسی نے پوچھا کیا محمد بن عبد اللہ یعقوب بن عطا سے بھی زیادہ ضعیف ہے۔ انہوں نے کہا ہاں پھر کہا میرے خیال میں تو کوئی شخص بھی محمد بن عبد اللہ کی روایات بیان نہیں کرے گا۔

بشر بن حکم کہتے ہیں کہ یحییٰ بن سعید قطان نے حکیم بن جبیر اور عبد الاعلیٰ کو ضعیف قرار دیا اور یحییٰ بن موسیٰ کو بھی ضعیف قرار دیا بلکہ اس کے بارے میں تو یہ بھی فرمایا کہ اس کی

۸۶- وَحَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مُعِينٍ قَالَ نَا حَجَّاجٌ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ شُرَيْبِ بْنِ سَعْدٍ وَكَانَ مُتَّهِمًا. سلم تحفہ الاشرف (۱۹۳۱۶)

۸۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَهْرَازٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَقَ الطَّالِقَانِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ الْمُبَارَكِ يَقُولُ لَوْ خِصِرْتُ بَيْنَ أَنْ أَدْخُلَ الْجَنَّةَ وَبَيْنَ أَنْ أَلْقَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْرُورٍ لَا خَيْرَ لِي أَنْ أَلْقَاهُ ثُمَّ أَدْخُلَ الْجَنَّةَ فَلَمَّا رَأَيْتُهُ كَانَتْ بَعْرَةً أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْهُ.

سلم تحفہ الاشرف (۱۸۹۳۲)

۸۸- وَحَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ نَا وَابِلَةُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ زَيْدٌ يَعْنِي ابْنَ أَبِي أَنَسَةَ لَا تَأْخُذُوا عَنْ آخِي. سلم تحفہ الاشرف (۱۸۶۶۷)

۸۹- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ الرَّقِيقِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ يَحْيَى بْنُ أَبِي أَنَسَةَ كَذَّابًا. سلم تحفہ الاشرف (۱۸۹۹۴)

۹۰- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ ذَكَرَ فِرْقَةٌ عِنْدَ أَبِي مَرْثَدٍ فَقَالَ إِنَّ فِرْقَةً لَيْسَ صَاحِبُ حَدِيثٍ.

سلم تحفہ الاشرف (۱۸۴۴۹)

۹۱- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ بِشْرِ الْعَبْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ الْقَطَّانَ وَذَكَرَ عِنْدَهُ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَيْرٍ اللَّيْثِيُّ كَضَعْفِهِ جَدًّا فَوَيْلٌ لِيَحْيَى أَضَعَفُ مِنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَطَاءٍ قَالَ نَعَمْ ثُمَّ قَالَ مَا كُنْتُ أَرَى أَنَّ أَحَدًا يَرْوِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَيْرِ بْنِ عَمِيْرٍ عَمِيْرٍ. سلم تحفہ الاشرف (۱۹۵۳۹)

۹۲- حَدَّثَنِي بِشْرُ بْنُ الْحَكِيمِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ الْقَطَّانِ ضَعَفَ حَكِيمُ بْنُ جَبْرِ وَعَبْدُ الْأَعْلَى وَضَعَفَ يَحْيَى بْنُ مُوسَى بْنِ ذَيْنَادٍ قَالَ حَدِيثُهُ رِيحٌ وَ

روایات ہوا کی مثل ہیں اور موسیٰ بن دہقان اور عیسیٰ بن ابوعیسیٰ مدنی کو ضعیف کہا۔ حسن بن عیسیٰ کہتے ہیں کہ مجھ سے ابن مبارک نے فرمایا تھا کہ جس وقت تم جریر کے پاس جاؤ تو ان کا تمام علم لکھ لیتا مگر تین مخصوص کی بیان کردہ روایات نہ لکھنا عبیدہ بن معتب، سری بن اسماعیل اور محمد بن سالم۔

صَعَفَ مُوسَى بْنُ دَهْقَانَ وَعِيسَى بْنُ أَبِي عِيسَى الْمَدَنِيُّ وَ سَمِعْتُ الْحَسَنَ بْنَ عِيسَى يَقُولُ قَالَ لِي ابْنُ الْمُبَارَكِ إِذَا قُلِمَتْ عَلَى جِرْمٍ فَأَكْتُبْ عِلْمَهُ كُلَّهُ إِلَّا حَدِيثَ ثَلَاثَةٍ لَا تَكْتُبْ عَنْهُ حَدِيثَ عَبِيدَةَ بْنِ مَعْتَبٍ وَ السَّرِيِّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ سَالِمٍ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۹۵۳۹-۱۸۹۳۳)

۔۔۔۔۔ بَابُ مَا تَصَحَّحُ بِهِ رِوَايَةُ الرَّوَاةِ

بَعْضُهُمْ عَنْ بَعْضٍ

بعض کا بعض سے روایت کرنے کا بیان

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ہم نے گذشتہ صفحات میں ضعیف راویوں کی جو تفصیل ذکر کی ہے اور ان کی بیان کردہ احادیث کے جو عیوب اور نقائص ذکر کیے ہیں وہ صاحب فراست شخص کے لیے کافی ہیں اگر ہم اس سلسلہ میں تمام تفصیل ذکر کرتے اور ماہرین اسامہ رجال اور ناقدین فہم حدیث نے جو ضعیف، مجروح، مطعون اور غیر ثقہ راویوں کے احوال بیان کیے ہیں ان تمام کا ذکر کر دیتے تو گفتگو بہت طویل ہو جاتی۔ باقی رہا یہ امر کہ راویوں کے عیوب بیان کرنا کیا غیبت اور مسلمان کی پردہ دری ہے؟ جب اس سلسلہ میں علماء حدیث سے فتویٰ طلب کیا گیا تو انہوں نے کہا کہ راویوں کے احوال بیان کرنا ضروری ہیں کیونکہ دین کے اکثر مسائل جو حلال و حرام، امر و نہی اور رغبت و خوف سے متعلق ہیں وہ سب احادیث پر موقوف ہیں۔ اب اگر کسی حدیث کا کوئی راوی خود صادق اور امانت دار نہ ہو اور وہ حدیث کو روایت کرنے اور بعد والے اس راوی کی عدم ثقاہت کے باوجود اس کی روایت کو بیان کر دیں اور اصل راوی کے احوال پر کوئی تنقید اور تبصرہ نہ کریں تو یہ عوام مسلمین کے ساتھ خیانت ہے کیونکہ ان احادیث میں سے بہت سی احادیث موضوع اور من گھڑت ہوں گی اور عوام کی اکثریت راویوں کے احوال سے ناواقفیت کی بناء پر ان احادیث کے مطابق عمل کرے گی اور اس کا گناہ اس شخص پر ہوگا جس نے حدیث بیان کر دی اور اس کے راوی کے احوال پر کوئی تبصرہ نہیں کیا۔ جب کہ احادیث صحیحہ جن کو

قَالَ مُسْلِمٌ وَ أَتْبَعَهُ مَا ذَكَرْنَا مِنْ كَلَامِ أَهْلِ الْعِلْمِ لِيُتَهَيَّأَ رِوَاةُ الْحَدِيثِ وَ أَخْبَارِهِمْ عَنْ مَعَانِيهِمْ كَثِيرٌ يَكُونُ الْكِتَابُ بِذِكْرِهِ عَلَى اسْتِيفَائِهِ وَ لَيْسَ ذَكَرْنَا رِوَايَةً لِمَنْ تَفَهُمَ وَ عَقَلَ مَذْهَبَ الْقَوْمِ لِيَتِمَّ قَوْلُهُمْ مِنْ ذَلِكَ وَ يَتَبَيَّنَ وَ لَكِنَّا أَلْفَمْنَا أَلْفُسَهُمْ الْكُشْفَ عَنْ مَعَانِيهِمْ رِوَاةَ الْحَدِيثِ وَ تَأْيِيسَ الْأَخْبَارِ وَ أَفْتَوْنَا بِذَلِكَ حِينَ سُئِلُوا لِمَالِهِمْ مِنْ عَظِيمِ الْخَطَرِ إِذَا الْأَخْبَارُ فِي أَمْرِ الدِّينِ إِنَّمَا تَأْتِي بِتَحْلِيلٍ أَوْ تَحْوِيلٍ أَوْ أَمْرٍ أَوْ نَهْيٍ أَوْ تَرْغِيبٍ أَوْ تَرْهِيْبٍ فَإِذَا كَانَ الرَّوَاةُ لَهَا لَبْسٌ بِمَعْنٍ لِلْعَدْفِ وَالْإِمَانَةِ ثُمَّ أَقْدَمَ عَلَى الرِّوَايَةِ عَنْهُ مَنْ قَدْ عَرَفَهُ وَ لَمْ يَتَيَّنْ مَا فِيهِ لِيُكَيِّرَ مِمَّنْ جَهِلَ مَعْرِفَتَهُ كَانَ أَيْمًا يَفْعَلُهُ ذَلِكَ عَاشًا لِعَوَامِ الْمُسْلِمِينَ إِذْ لَا يُؤْمِنُ عَلَى بَعْضٍ مَنْ سَمِعَ يَلُوكَ الْأَخْبَارَ أَنْ يَسْتَعْمِلَهَا أَوْ يَسْتَعْمِلَ بَعْضَهَا وَ كَعْلَهَا أَوْ أَكْثَرَهَا أَكْثَادِيْبُ لَا أَصْلَ لَهَا مَعَ أَنَّ الْأَخْبَارَ الصَّحَاحَ مِنْ رِوَايَةِ الثِّقَاتِ وَ أَهْلِ الْقَنَاعَةِ أَكْثَرُ مِنْ أَنْ يُضْطَرَّ إِلَى نَقْلِ مَنْ لَيْسَ بِثِقَةٍ وَ لَا مُنْعٍ وَ لَا أَحْسَبُ كَثِيرًا مِمَّنْ يُعْرِجُ مِنَ النَّاسِ عَلَى مَا وَصَفْنَا مِنْ هَذِهِ الْأَحَادِيثِ الضَّعَافِ وَالْأَسَانِيدِ الْمُسْجُورَةِ وَ يَتَدَبَّرُ وَابْتِهَاجَ مَعْرِفَتِهِ بِمَا فِيهَا مِنَ التَّوَهُينِ وَ الضَّعْفِ إِلَّا أَنَّ الَّذِي يَحْوِيلُهُ عَلَى رِوَايَتِهَا وَ لَا يَتَدَبَّرُ بِهَا إِزَادَةُ التَّكْثِيرِ بِذَلِكَ عِنْدَ الْعَوَامِ وَ لَا يَنْقَالَ مَا أَكْثَرَ مَا جَمَعَ فَلَاكِنْ مِنَ الْحَدِيثِ وَ أَلْفٍ مِنَ الْعَدْفِ وَ مَنْ ذَهَبَ لِي الْعِلْمُ هَذَا الْمَلْعَبَ وَ سَلَكَ هَذَا

الطَّرِيقَ فَلَا يُنْسَبُ لَهُ دِينٌ وَكَانَ بِأَنْ يُسْتَشَى جَاهِلًا أَوَّلَى
مِنْ أَنْ يُنْسَبَ إِلَى الْعُلَمَاءِ

معتبر اور ثقہ راویوں نے بیان کیا ہے اس قدر کثرت سے موجود ہیں کہ ان باطل روایات کی مطلقاً ضرورت نہیں ہے اس حقیقت کے بعد ہمارا خیال یہ ہے کہ کوئی شخص اپنی کتاب میں مجہول غیر ثقہ اور غیر معتبر راویوں کی احادیث بیان نہیں کرے گا خصوصاً جب کہ وہ سند حدیث کی کیفیت پر مطلع ہوا۔ سوا اس شخص کے جو لوگوں کے دماغوں میں یہ بات بٹھانا چاہتا ہو کہ وہ احادیث کا ایک بہت بڑا ذخیرہ پیش کر سکتا ہے اور اس مقصد کو حاصل کرنے کے لیے وہ باطل اور موضوع اسانید کے ساتھ بھی احادیث پیش کر دے گا تا کہ جب لوگوں کے سامنے احادیث کا ایک ضخیم مجموعہ پیش ہو تو لوگ اس کی وسعت علمی اور ژرف بینی پر داد دیں لیکن جو شخص ایسے طریقہ کو اختیار کرے گا اہل علم کے نزدیک اس کی کوئی وقعت نہیں ہوگی اور وہ شخص عالم کہلانے کے بجائے جاہل کہلانے کا زیادہ مستحق ہوگا۔

حدیث معنعن کی حجیت
پر دلائل

صَحَّهٗ إِلَّا حَتَّاجٌ بِالْحَدِيثِ الْمَعْنَعَنِ إِذَا
أَمَكَنَ لِقَاءَ الْمَعْنَعَيْنِ وَلَمْ يَكُنْ
فِيهِمْ مُدَلِّسٌ

نوٹ: حدیث معنعن اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں غن کا لفظ آئے جیسے عن علقمہ عن عبد اللہ بن مسعود عن رسول اللہ ﷺ حدیث معنعن کے بارے میں علی بن مدینی اور امام بخاری کا کہنا یہ ہے کہ یہ حدیث اس وقت مقبول ہوگی جب راوی کی مروی عن سے ملاقات ثابت ہو جیسے علقمہ کی حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے ملاقات ثابت ہے اس کے برخلاف امام مسلم اور دوسرے محدثین یہ کہتے ہیں کہ اگر راوی مروی عنہ کا ہم عصر ہو پھر بھی اس کی روایت مقبول ہوگی خواہ ان کی آپس میں ملاقات ثابت ہو یا نہ ہو مذکور ذیل باب میں امام مسلم نے اپنے اس مسلک کی حجیت پر دلائل قائم کیے ہیں۔

ہمارے بعض معاصر محدثین نے اس حدیث کی صحت اور فساد کے بارے میں ایک ایسی غلط شرط عائد کی ہے جس کا اگر ہم ذکر نہ کرتے تو یہی زیادہ مناسب تھا کیونکہ جو قول باطل اور مردود ہو اس کا ذکر نہ کرنا ہی زیادہ بہتر ہے تاہم ہم نے خیال کیا کہ اگر اس فاسد قول کو ذکر کر کے اس کا رد نہ کیا جائے تو ممکن ہے کہ کوئی نادانف شخص اس باطل قول کو صحیح سمجھ لے کیونکہ نادانف لوگ غبی غبی باتوں کے زیادہ دلدادہ اور عجیب و غریب شرائط کے زیادہ شیدا ہوتے ہیں لہذا اب ہم ان معاصرین کی اس باطل شرط کو ذکر کر کے اس کا فساد بظلال اور

وَقَدْ تَكَلَّمُ بَعْضُ مُنْتَحِلِي الْحَدِيثِ مِنْ أَهْلِ عَصْرِكَ
فِي تَصْحِيحِ الْأَسَانِيدِ وَتَقْرِيبِهَا بِقَوْلٍ لَوْ صَرَّحْنَا عَنْ
حِكَايَتِهِمْ وَذِكْرِ فَسَادِهِ صَحَّاحًا لَكَانَ رَأْيًا مَبْنِيًّا وَمَذْهَبًا
صَحَّاحًا إِذِ الْأَعْرَاضُ عَنِ الْقَوْلِ الْمَطْرُوحِ أَخْرَجِي لَا مَانِعَ
وَأَحْصَالِ ذِكْرِ قَائِلِهِ وَأَجْدَرُ أَنْ لَا يَكُونَ ذَلِكَ تَقْرِيبًا
لِلْجَهْلِيَّاتِ عَلَيْهِ غَيْرَ أَنَّا لَمَّا تَخَوَّفْنَا مِنْ شُرُورِ الْعَوَاقِبِ
وَأَغْتَرَارِ الْجَهْلَةِ بِمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ وَانْسِرَاحِهِمْ إِلَى
إِعْصَادِ خَطَايَا الْمُخْطِئِينَ وَالْأَقْوَالِ السَّاقِطَةِ عِنْدَ الْعُلَمَاءِ
رَأَيْنَا الْكَشْفَ عَنْ فَسَادِ قَوْلِهِ وَرَدِّ مَقَالَتِهِ بِقُدْرٍ مَا يَلِيقُ بِهَا

خرابیاں ذکر کریں گے تاکہ عام لوگ غلط فہمی سے محفوظ رہیں۔ ان بعض معاصرین کا خیال ہے کہ جس حدیث کی سند فلاں عن فلاں (فلاں فلاں سے روایت کرتا ہے) ہو اور ہم کو یہ بھی معلوم ہو کہ چونکہ یہ دونوں ہم عصر ہیں اس لیے ممکن ہے کہ راوی نے مروی حد سے ملاقات کی ہو اور اس سے اس حدیث کا سماع کیا ہو البتہ ہمارے پاس کوئی دلیل یا روایت نہ ہو جس سے قطعی طور پر یہ ثابت ہو کہ ان دونوں نے ایک دوسرے سے ملاقات کی ہے اور ایک نے دوسرے سے بالمشافہ حدیث سنی ہے تو ایسی حدیث ان لوگوں کے نزدیک قابل قبول نہیں ہے۔ ان کے نزدیک اس قسم کی جو بھی حدیث ہوگی وہ اس وقت تک قابل قبول نہیں ہوگی جب تک انہیں اس بات کا یقین نہ ہو جائے کہ وہ زندگی میں کم از کم ایک بار آپس میں ملے ہیں یا ان میں سے ایک شخص نے دوسرے سے بالمشافہ حدان کی باہمی ملاقات اور حدیث سنی ہے یا کوئی ایسی روایت ہو جس سے یہ ثابت ہو کہ یہ دونوں زندگی میں کم از کم ایک بار ملے ہیں اور اگر ان کو نہ تو کسی دلیل سے ان کی ملاقات کا یقین ہو نہ کسی روایت سے ان کی ملاقات اور سماع ثابت ہو تو ان کے نزدیک اس روایت کا قبول کرنا اس وقت تک موقوف رہے گا جب تک کہ کسی روایت سے ان کی ملاقات اور سماع ثابت نہ ہو جائے خواہ ایسی روایات تھیں یا کثیر۔

حدیث معنعن سے دلیل

پکڑنا درست ہے

ان معاصرین کی یہ شرط بالکل نئی اور اختراعی ہے جو مشر علماء حدیث میں سے کسی شخص نے یہ شرط عائد نہیں کی اور نہ موجودہ اہل علم میں سے کسی شخص نے اس شرط کی موافقت کی ہے۔ کیونکہ موجودہ اور سابقین تمام علماء حدیث ارباب فن اور اہل علم کا اس بات پر اتفاق ہے کہ جب ایک ثقہ اور عادل شخص اپنے ایسے معاصر ثقہ اور عادل شخص سے کوئی حدیث روایت کرے جس سے اس کی ملاقات اور سماع ممکن ہو تو اس کی یہ روایت قابل قبول اور حجت ہے خواہ ہمارے پاس ان کی باہمی

مِنَ الرَّوِّ أَجَدُّ عَلَى الْأَنَامِ وَ أَحْمَدُ لِلْعَاقِبِينَ شَاءَ اللَّهُ وَ زَعَمَ الْقَائِلُ الَّذِي افْتَحْنَا الْكَلَامَ عَلَى الْحِكَايَةِ عَنْ قَوْلِهِ وَ الْإِخْبَارِ عَنْ سُورٍ وَ يَحْيَى أَنَّ كُلَّ إِسْنَادٍ لِحَدِيثٍ فِيهِ فُلَانٌ عَنْ فُلَانٍ وَ كَذَلِكَ أَحَاطَ الْعِلْمُ بِأَنَّهُمَا قَدْ كَانَا فِي عَصْرِ وَاحِدٍ وَ جَائِزٌ أَنْ يَكُونَ الْحَدِيثُ الَّذِي رَوَى الرَّائِي عَنْ عَمْرِو بْنِ رُوِي عَنْهُ قَدْ سَمِعَهُ مِنْهُ وَ شَافَهُ بِهِ غَيْرَ أَنَّهُ لَا نَعْلَمُ لَهُ مِنْهُ سَمَاعًا وَ لَمْ يَحْدِثْ فِي شَيْءٍ مِّنَ الرِّوَايَاتِ أَنَّهُمَا التَّقِيفُ أَوْ تَشَافَهُمَا بِحَدِيثٍ أَنَّ الْحُجَّةَ لَا تَقُومُ عِنْدَهُ بِكُلِّ خَبَرٍ جَاءَ هَذَا الْمُسَجِّعُ حَتَّى يَكُونَ عِنْدَهُ الْعِلْمُ بِأَنَّهُمَا قَدْ اجْتَمَعَا مِنْ دُخْرٍ مَرَّةً فَصَاعِدًا أَوْ تَشَافَهُمَا بِالْحَدِيثِ بَيْنَهُمَا أَوْ بَعْدَ خَبَرٍ فِيهِ بَيَانٌ لِاجْتِمَاعِهِمَا أَوْ تَلَاقِهِمَا مَرَّةً مِّنْ دُخْرٍ مَّا لَمَّا قَرَفَهَا فَإِنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ عِلْمٌ ذَلِكَ وَلَمْ تَأْتِ رِوَايَةٌ تُخْبِرُ أَنَّ هَذَا الرَّائِي عَنْ صَاحِبِهِ قَدْ لَقِيَ مَرَّةً وَ سَمِعَ مِنْهُ شَيْئًا لَمْ يَكُنْ فِي تَقْلِيدِ الْخَبَرِ عَنْ رُوِي عَنْهُ عِلْمٌ ذَلِكَ وَ الْأَمْرُ تَكْمًا وَ صَفْنَا حُجَّتَهُ وَ كَانَ الْخَبَرُ عِنْدَهُ مُؤَقَّوفاً حَتَّى يَرِدَ عَلَيْهِ سَمَاعُهُ مِنْهُ بِشَيْءٍ مِّنَ الْحَدِيثِ قَلَّ أَوْ كَثُرَ فِي رِوَايَةٍ مِثْلُ مَا وَرَدَ.

۶- بَابُ صِحَّةِ الْإِخْتِجَاجِ

بِالْحَدِيثِ الْمُعْنَعَنِ

وَ هَذَا الْقَوْلُ بِرِضَاكَ اللَّهُ فِي الْقَطْعِ فِي الْأَسَانِيدِ قَوْلٌ مُّخْتَرَعٌ مُّسْتَحْدَثٌ غَيْرٌ مَّسْبُوقٍ صَاحِبُهُ الْيَهُودِيُّ لَا مَسَاعِدَ لَهُ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ عَلَيْهِ وَ ذَلِكَ أَنَّ الْقَوْلَ الشَّرَائِعَ الْمُتَّفَقَ عَلَيْهِ بَيْنَ أَهْلِ الْعِلْمِ بِالْإِخْبَارِ وَ الرِّوَايَاتِ قَدِيمًا وَ حَدِيثًا أَنَّ كُلَّ رَجُلٍ ثِقَةٍ رَوَى عَنْ ثِقَةٍ حَدَّثَهَا وَ جَلَّزَهَا مُسْمُوكًا لَهُ لِقَاؤُهُ وَ السَّمَاعُ مِنْهُ لِيَكُونَ مِمَّا جَمِعَ كَانَ فِي عَصْرِ وَاحِدٍ وَ إِنْ لَمْ يَأْتِ فِي خَبَرٍ قَطُّ أَنَّهُمَا اجْتَمَعَا وَلَا تَشَافَهُمَا بِكَلَامٍ فَإِنَّ رِوَايَةَ ثَابِتٍ وَ الْحُجَّةَ بَيْنَهُمَا لَا يَزِيدُ إِلَّا أَنَّ

تَكُونُ هُنَاكَ دَلَالَةً بِحُجَّتِهِ إِنَّ هَذَا الرَّاَوِيَّ لَمْ يَلْقَ مِنْ رَاَوِيٍّ عَنْهُ أَوْ لَمْ يَسْمَعْ مِنْهُ شَيْئًا قَاتِمًا وَالْأَمْرُ مُبْهِمٌ عَلَى الْإِمَّاكَانِ الَّذِي قَسَرْنَا قَالِ الرَّاَوِيَّ عَلَى السَّمَاعِ أَهَذَا حَتَّى تَكُونَ الدَّلَالَةُ الَّتِي بَيَّنَّا فَيَحْتَاجُ لِيُخْبِرَ هَذَا الْقَوْلَ الَّذِي وَصَفْنَا مَقَالَتَهُ وَلِلذَّابِ عَنْهُ قَدْ أَعْطَيْتُ فِي جُمْلَةٍ قَوْلِيكَ أَنَّ خَيْرَ الْوَاحِدِ الْيَقَظُ عَنِ الْوَاحِدِ الْيَقَظُ حُجَّةً يَلْزَمُ بِهِ الْعَمَلُ ثُمَّ أَذْخَلْتُ فِيهِ الشَّرْطَ بَعْدَ فَقُلْتُ حَتَّى يَعْلَمَ أَنَّهُمَا قَدْ كَانَا التَّقَابَا مَرَّةً فَصَاعِدًا أَوْ سَمِعَ مِنْهُ شَيْئًا فَهَلْ يَجِدُ هَذَا الشَّرْطَ الَّذِي اشْتَرَطْتَهُ عَنْ أَحَدٍ يَلْزَمُ قَوْلُهُ وَإِلَّا فَهَلْهُمْ قَوْلًا عَلَى مَا زَعَمْتَ فَإِنْ أَذْعَى قَوْلَ أَحَدٍ مِنْ عُلَمَاءِ السَّلَفِ بِمَا زَعَمَ مِنْ إِدْخَالِ الشَّرْطِ فِي تَقْيِيسِ الْخَبَرِ طَوْلِبَ بِهِ وَلَنْ يَجِدَ هُوَ وَلَا غَيْرُهُ إِلَى إِبْجَادِهِ سَبِيلًا وَإِنْ هُوَ أَذْعَى فِيمَا زَعَمَ قَوْلًا بِمُتَحَجِّجٍ بِهِ قَوْلُكَ وَمَا ذَلِكَ الدَّلِيلُ فَإِنْ قَالَ قُلْتُمْ لَا تَبَيَّنَ وَجَدْتُمْ رَوَاةَ الْأَخْبَارِ قَدِيمًا وَحَدِيثًا يَرْوِي أَحَدُهُمْ عَنِ الْآخِرِ الْحَدِيثِ وَلَمْ يُبَيَّنْهُ وَلَا يَسْمَعْ مِنْهُ شَيْئًا قَطُّ فَلَمَّا رَأَيْنَاهُمْ اسْتَجَارُوا رَوَاةَ الْحَدِيثِ بَيْنَهُمْ هَكَذَا عَلَى الْإِزْمَالِ مِنْ غَيْرِ سَمَاعٍ وَالْمُرْسَلُ مِنَ الرِّوَايَاتِ فِي أَصْلِ قَوْلِنَا وَقَوْلُ أَهْلِ الْعِلْمِ بِالْأَخْبَارِ لَيْسَ بِمُحْتَمَلٍ حَتَّى لِمَا وَصَفْتُ مِنَ الْوَلَدِ إِلَى الْبَحْثِ عَنْ سَمَاعِ الرَّاَوِيِّ كُلِّ خَيْرٍ عَنْ رَوَايَةٍ فَإِذَا أَنَا هَجَمْتُ عَلَى سَمَاعِهِ مِنْهُ لَا ذَنْبَ شَيْءٍ كَبْتُ عَنْْدِي بِذَلِكَ جَمِيعُ مَا يَرْوِي عَنْهُ بَعْدَ قِيَانِ عَزَبَ عَيْنِي مَعْرِفَةَ ذَلِكَ أَوْ قَفْتُ الْخَيْرَ وَلَمْ يَكُنْ عَنْْدِي مَوْضِعٌ حُجَّةً لَا مُمْكَانَ الْإِزْمَالِ فِيهِ فَيَقَالُ لَهُ فَإِنْ كَانَتْ الْوَلَدُ فِي تَضَعِيفِكَ الْخَبَرُ وَتَوْحِيدِكَ الْإِحْتِجَاجُ بِهِ إِمَّاكَانَ الْإِزْمَالِ فِيهِ لَزِمَكَ أَنْ لَا تُثَبِّتَ اسْتِدَادًا مُعْتَمَدًا حَتَّى تَرَى فِيهِ السَّمَاعَ مِنْ أَوَّلِهِ إِلَى آخِرِهِ وَذَلِكَ أَنَّ الْحَدِيثَ الْوَارِدَ عَلَيْنَا بِاسْتِدَادِ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ كَيْفَ تَعْلَمُ أَنَّ هِشَامًا قَدْ سَمِعَ مِنْ أَبِيهِ وَأَنَّ آبَاهُ قَدْ سَمِعَ مِنْ عَائِشَةَ كَمَا تَعْلَمُ أَنَّ عَائِشَةَ قَدْ سَمِعَتْ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَدْ بَسَّجُورُ إِذَا لَمْ يَقُلْ هِشَامُ فِي

ملاقات اور بالشافہ حدیث سننے پر نہ کوئی دلیل ہو اور نہ کسی روایت سے یہ چیز ثابت ہو البتہ اگر کسی دلیل یا روایت سے یہ بات یقینی طور ثابت ہو جائے کہ ان دونوں کی آپس میں ملاقات نہیں ہوئی ہے یا ملاقات تو ہوئی ہے لیکن انہوں نے ایک دوسرے سے گفتگو نہیں کی تھی ایسی شکل میں یقیناً یہ روایت غیر معتبر ہوگی اور جب تک یہ ثابت نہ ہو اور صرف ابہام ہو تو یہ روایت یقیناً مقبول ہوگی۔ ہم ان لوگوں سے پوچھتے ہیں کہ یہ تو تم بھی تسلیم کرتے ہو کہ ایک ثقہ راوی کی دوسرے ثقہ راوی سے روایت حجت ہوتی ہے اور اس کے متقاضی پر عمل لازم ہوتا ہے اب تم نے اس میں ایک مزید شرط کا اضافہ کر دیا کہ ان دونوں کی ملاقات بھی ضروری ہے اب یہ بتاؤ کہ یہ نئی شرط قرین حدیث کے علماء سابقین اور اسلاف نے بھی عائد کی تھی یا صرف تم نے کسی دلیل کی بناء پر یہ نئی اختراعی اور من گھڑت شرط عائد کی ہے؟ پہلی صورت تو یقیناً باطل ہے کیونکہ اسلاف سے ایسی کوئی شرط منقول نہیں ہے اور دوسری صورت بھی باطل ہے کیونکہ اس شرط کے اضافہ پر کوئی دلیل نہیں ہے۔ اگر یہ لوگ اپنی اختراعی شرط کے ثبوت میں یہ کہیں کہ ہم نے زمانہ حال اور ماضی میں بہت سے ایسے راویان حدیث دیکھے ہیں جو ایک دوسرے سے روایت کرتے ہیں حالانکہ ان راویوں نے نہ ایک دوسرے کو دیکھا ہوتا ہے اور نہ کوئی حدیث سنی ہوتی ہے اس قسم کی حدیث مرسل کہلاتی ہے اور جمہور اہل علم کے نزدیک حدیث مرسل مقبول نہیں ہوتی۔ اس لیے ہم نے سند حدیث میں راوی کے سماع کی شرط عائد کر دی ہے اب اگر ہمیں کسی قرینہ یا دلیل یا کسی خبر اور روایت سے یہ معلوم ہو جائے کہ راوی نے مروی عنہ سے حدیث سنی ہے تو اس کی کل روایات مقبول ہوں گی اور اگر ہم کو کسی قرینہ یا روایت سے سماع کا ثبوت نہ مل سکا تو ہمارے نزدیک یہ حدیث موقوف ہوگی کیونکہ اس حدیث کے مرسل ہونے کا احتمال موجود ہے۔ ان لوگوں کی یہ دلیل اس لیے غلط ہے کہ ان کے بنائے ہوئے قاعدہ کی بناء پر یہ لازم آتا ہے کہ حدیث متعین (یعنی جس حدیث کی

رَوَايَةُ يَرْوِيهَا عَنْ أَبِيهِ سَمِعْتُ وَأَخْبَرَنِي أَنَّ يَكُونُ بَيْنَهُ وَ
 بَيْنَ أَبِيهِ فِي ذَلِكَ الرَّوَايَةِ إِنَّمَا أَخْبَرَهُ بِهَا عَنْ أَبِيهِ
 وَلَمْ يَسْمَعْهَا هُوَ مِنْ أَبِيهِ لَمَّا أَحَبَّ أَنْ يَرْوِيَهَا مُرْسَلًا وَلَا
 يُسَيِّدَهَا إِلَى مَنْ سَمِعَهُ مِنْهُ وَكَمَا يُمكنُ ذَلِكَ فِي هَذَا
 عَنْ أَبِيهِ قَهْرًا أَيْضًا مُمكنُ فِي أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ وَكَذَلِكَ
 كَثُرَ إِسْنَادُ لِحَدِيثِ كَيْسٍ فِيهِ ذِكْرُ سَمَاعٍ بَعْضُهُمْ مِنْ
 بَعْضٍ وَإِنْ كَانَ قَدْ عُرِفَ فِي الْجُمْلَةِ أَنَّ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ
 قَدْ سَمِعَ مِنْ صَاحِبِهِ سَمَاعًا كَثِيرًا فَجَزَاءُ لِكُلِّ وَاحِدٍ
 مِنْهُمْ أَنْ يَسْزِلَ فِي بَعْضِ الرَّوَايَةِ قِسْمٌ مِنْ غَيْرِهِ عَنْهُ
 بَعْضُ أَحَادِيثِهِ ثُمَّ يَرْسِلُهُ عَنْهُ أَحْيَانًا وَلَا يُسَيِّمُ مَنْ سَمِعَ
 مِنْهُ وَيَنْشِطُ أَحْيَانًا لِيُسَيِّمَ الرَّجُلَ الَّذِي حَمَلَ عَنْهُ
 الْحَدِيثَ وَيَتْرُكُ الْإِسْنَاقَ وَمَا قُلْنَا مِنْ هَذَا مَوْجُودٌ فِي
 الْحَدِيثِ مُسْتَفِيدٌ مِنْ فِعْلِ لِقَائِ الْمَحْدِثِينَ وَالتَّعَرُّفِ لِأَهْلِ
 الْعِلْمِ وَتَسَدُّدُ كُرْمِ رَوَايَاتِهِمْ عَلَى الْجِهَةِ الَّتِي ذَكَرْنَا
 عَدَدًا يُسَدِّدُ بِهَا عَلَى أَكْثَرِ مِنْهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى فَهِيَ
 ذَلِكَ أَنَّ أَبُوبَ السَّخَرِيَّاتِي وَابْنَ الْمُبَارَكِ وَوَيْهَقًا وَ
 ابْنَ نَعْمَانَ وَجَمَاعَةً غَيْرَهُمْ رَوَوْا عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ
 أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ كُنْتُ أَطِيبُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ لِحَدِيثِهِ
 وَلِيَحْمَرِيهِ بِأَطِيبٍ مَا أَجِدُ فَرَوَى هَلِيقَةُ الرَّوَايَةِ بِعَيْنِهَا اللَّيْثُ
 بْنُ سَعْدٍ وَكَأُذُ الْعَقَارِ وَحُمَيْدُ بْنُ الْأَسْوَدِ وَوَيْهَقُ بْنُ
 خَالِدٍ وَابْنُ أَسَامَةَ عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُثْمَانُ بْنُ عُرْوَةَ
 عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

سند یوں ہو کہ فلاں شخص نے فلاں سے روایت کیا) اس وقت
 تک مقبول نہ ہو جب تک کہ یہ ثابت نہ ہو جائے کہ سند میں
 مذکور ہر راوی نے اپنے مروی عنہ سے سماع بھی کیا ہے۔ فرض
 کرو ایک حدیث اس سند سے مروی ہوتی ہے از ہشام بن
 عروہ از والد خود (یعنی عروہ) از عائشہ اور ہم کو یقیناً معلوم ہے
 کہ ہشام نے اپنے والد سے اور ان کے والد یعنی عروہ نے
 حضرت عائشہ سے سماع کیا ہے جیسا کہ ہم کو یہ بھی قطعی طور پر
 معلوم ہے کہ حضرت عائشہ نے حضرت محمد ﷺ سے سماع کیا
 ہے اور یہ سند بالاتفاق مقبول ہے لیکن تمہارے قاعدہ کی بناء پر
 لازم آئے گا کہ یہ غیر مقبول ہو کیونکہ یہ ممکن ہے کہ ہشام جس
 شخص کو یہ حدیث بیان کریں اس شخص سے یہ نہ کہیں کہ یہ
 حدیث میں نے اپنے والد عروہ سے سنی ہے (یعنی سمعت
 یا اخبرنی کا مفہود استعمال نہ کریں) اور یہ بھی ممکن ہے کہ وہ
 حدیث ہشام نے براہ راست اپنے والد سے سنی ہو بلکہ ان
 دونوں کے درمیان کوئی تیسرا شخص واسطہ ہو جس کا ذکر ہشام
 نے نہ کیا ہو اور براہ راست اپنے والد سے حدیث روایت کر
 دی ہو اس طرح یہ بھی ممکن ہے کہ ہشام کے والد عروہ نے براہ
 راست حضرت عائشہ سے حدیث روایت نہ کی ہو اور ان
 دونوں کے درمیان کوئی تیسرا شخص ہو جس کا ذکر عروہ نے نہ کیا
 ہو اور براہ راست حضرت عائشہ سے روایت کر دی ہو خلاصہ یہ
 ہے کہ ہر وہ حدیث جس کا راوی مروی عنہ سے حدیث سننے کی
 تصریح نہ کرے اس میں یہ ممکن ہے کہ راوی نے مروی عنہ سے
 براہ راست حدیث نہ سنی ہو اور درمیانی شخص کا ذکر نہ کر کے براہ
 راست مروی عنہ سے روایت کر دی ہو۔ ہر چند کہ ہمیں یہ معلوم
 ہو کہ فلاں راوی کا فلاں مروی عنہ سے حدیث میں سماع ثابت
 ہے لیکن جب تک اس خاص حدیث میں جس کو وہ بیان کر رہا
 ہے اپنے مروی عنہ سے سماع کی تصریح نہ کرے اس حدیث
 میں مرسل ہونے کا احتمال موجود ہے۔ لہذا تمہارے قاعدہ کے
 مطابق یہ تمام احادیث غیر مقبول ہونی چاہئیں۔ بسا اوقات
 ایسا ہوتا ہے کہ ایک شخص نے اپنے شیخ سے متعدد احادیث سنی

ہوتی ہیں لیکن کبھی تو وہ سند میں اپنے شیخ سے روایت کا ذکر کرتا ہے اور کبھی شیخ الشیخ سے روایت کا ذکر کرتا ہے اور شیخ کا درمیان میں ذکر نہیں کرتا، ہم نے جو سند بیان کرنے کا یہ طریقہ ذکر کیا ہے یہ ثقہ اہل علم اور ائمہ محدثین کے نزدیک مشہور و معروف ہے۔ مثلاً ایوب سختیانی، ابن مبارک، کعب، امین نمیر اور ان کے علاوہ محدثین کی ایک کثیر جماعت نے سند مذکور ذیل کے ساتھ ایک حدیث روایت کی ہے: از ہشام بن عروہ از والد خود (یعنی عروہ) از عائشہ: فرماتی ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے احرام باندھنے اور کھولنے دونوں مواقع پر حضور کو وہ خوشبو لگایا کرتی تھی جو میرے پاس بہتر سے بہتر موجود ہوتی۔ لیکن اسی حدیث کو لیث بن سعد، داؤد، عطاء، حید بن اسود، وہیب بن خالد اور ابو اسامہ نے ہشام سے اس سند کے ساتھ روایت کیا ہے کہ ہشام بیان کرتے ہیں کہ مجھے عثمان بن عروہ نے حدیث بیان کی ہے از عروہ از عائشہ از نبی ﷺ۔

نوٹ: امام مسلم یہ بتلانا چاہتے ہیں کہ دراصل ہشام نے یہ حدیث اپنے بھائی عثمان سے سنی تھی لیکن پہلی بیان کردہ سند میں اس کا ذکر نہیں اور دوسری میں اس کا ذکر کر دیا ہے۔

وَرَوَى هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ كَانَتِ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اغْتَسَفَ يَدْنِيَّ إِلَى رَأْسِهِ فَأَرْجَلُهُ وَأَنَا حَائِضٌ فَرَوَاهَا بِعَمِيْنَهَا مَا لَكَ بِنِ أَنْسَ عَنِ الرَّهْرِ عَنِ عُرْوَةَ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ۔
دوسری مثال یہ ہے کہ از ہشام از والد خود از عائشہ: وہ فرماتی ہیں کہ نبی ﷺ حالت احتکاف میں اپنا سر میرے قریب کر دیتے اور میں آپ کے سر اقدس میں کنگھی کرتی حالانکہ میں اس وقت حالت حیض (ایام ماہواری) میں ہوتی تھی۔ اور بعینہ اسی روایت کو مالک بن انس نے اس سند کے ساتھ روایت کیا ہے۔ از زہری از عروہ از عمرہ از عائشہ از نبی ﷺ۔

نوٹ: امام مسلم کا مقصد یہ ہے کہ یہ حدیث عروہ نے براہ راست حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے نہیں سنی بلکہ عمرہ کے واسطے سے سنی تھی لیکن پہلی سند میں عمرہ کے واسطے کا ذکر نہیں کیا اور دوسری میں اس کا ذکر کر دیا ہے۔

وَرَوَى الرَّهْرِجِيُّ وَصَالِحُ بْنُ أَبِي حَسَّانٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ كَانَتِ النَّبِيُّ ﷺ يَقْبَلُ قَهْوَةً صَالِحٌ فَقَالَ يَتَحَبَّى بِنِ أَبِي كَثِيرٍ فِي هَذَا الْخَبَرِ فِي الْقَبْلَةِ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُرْوَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْبَلُهَا وَهُوَ صَالِحٌ۔
تیسری مثال یہ ہے کہ زہری اور صالح بن ابی حسان از ابوسلمہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ روزے کی حالت میں انہیں بوسہ دیتے تھے اور یحییٰ بن ابی کثیر نے اس حدیث کو اس سند کے ساتھ بیان کیا ہے کہ ابوسلمہ نے ان کو یہ حدیث بیان کر کے کہا کہ مجھے یہ حدیث عمر بن عبد العزیز نے بیان کی ان کو عروہ نے بیان کی اور ان سے

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ انہیں روزے کی حالت میں بوسہ دیا کرتے تھے۔

نوٹ: امام مسلم کا مطلب یہ ہے کہ یہ حدیث دراصل ابوسلمہ نے عمر بن عبد العزیز اور عروہ کے واسطے سے سنی تھی لیکن جب زہری اور صالح بن ابی حسان کو یہ حدیث بیان کی تو ان واسطوں کا ذکر نہیں کیا۔

وَرَوَى ابْنُ عُيَيْنَةَ وَعَمْرُو بْنُ دِينَارٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَطْعَمَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَحْمَ الْخَيْلِ وَنَهَانَا عَنْ لَحْمِ الْحَمِيرِ الْأَهْلِيَّةِ فَرَوَاهُ حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

چوتھی مثال یہ ہے کہ عمرو بن دینار حضرت جابر سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ حضور ﷺ نے ہمیں گھوڑوں کا گوشت کھلایا اور پالتو گدھوں کا گوشت کھانے سے منع کر دیا اور اسی حدیث کو حماد بن زید نے عمرو سے انہوں نے محمد بن علی سے انہوں نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے اور انہوں نے حضور ﷺ سے روایت کیا ہے۔

نوٹ: امام مسلم کا مقصد یہ ہے کہ عمرو بن دینار کی سند میں محمد بن علی بھی ہیں لیکن پہلی سند میں انہوں نے اس کا ذکر نہیں کیا۔

وَهَذَا الشَّخْرُ فِي الرِّوَايَاتِ تَحْفِيزُهُ يَكْثُرُ تَعْدَادُهُ وَ لِيَمَّا ذَكَرْنَا مِنْهَا كَفَايَةً لِيَدْرِيَ الْقَاضِي لَمَّا كَانَتْ الْوَعْدَةُ عِنْدَ مَنْ وَصَفْنَا قَوْلَهُ مِنْ قَبْلِ لِي قَسَادِ الْحَدِيثِ وَ تَوْهِينِهِ إِذَا لَمْ يَعْلَمْ أَنَّ الرَّاويَ قَدْ سَمِعَ مِنْ رَوَى عَنْهُ شَيْئًا لِمَكَانِ الْأَوَّلِ فِيهِ لَزِمَهُ تَرْكُ الْإِخْتِجَاجِ لِي قِيَادِ قَوْلِهِ بِرِوَايَةِ مَنْ يَعْلَمُ أَنَّهُ قَدْ سَمِعَ مِنْ رَوَى عَنْهُ الْاَلْفِي تَفْهِيسِ الْخَبَرِ الَّذِي فِيهِ ذِكْرُ السَّجَاعِ لِمَا بَيَّنَّا مِنْ قَبْلُ عَنِ الْأَيْمَنِ الَّذِي بَيَّنَّا نَقَلُوا الْأَخْبَارَ أَنَّهُ كَانَتْ لَهُمْ تَارَاتُ يُرْسِلُونَ فِيهَا الْحَدِيثَ لِأَسَالٍ وَلَا يَذْكُرُونَ مَنْ سَمِعُوهُ مِنْهُ وَ تَارَاتُ يَنْسَطُونَ فِيهَا وَيُسَيِّدُونَ الْخَبَرَ عَلَى هَيْئَةٍ مَا سَمِعُوا فَيَنْخَبِرُونَ بِالنَّزُولِ فِيهِ لَنْ تَزَلُوا وَ بِالضُّعُوفِ فِيهِ لَنْ صَعِدُوا كَمَا شَرَحْنَا ذَلِكَ عَنْهُمْ.

اس قسم کی روایات کی تعداد بہت زیادہ ہے لیکن عقل مند شخص کے لیے اس مسئلہ کو سمجھنے کے لیے یہ چند مثالیں بھی کافی ہیں کہ جن لوگوں کے نزدیک حدیث کے غیر معتبر ہونے کی وجہ یہ ہے کہ کسی حدیث کی سند میں مذکور راویوں میں سے کسی ایک کا دوسرے سے سماع معلوم نہ ہو کیونکہ ممکن ہے کہ وہ حدیث مرسل ہو ان لوگوں پر لازم آئے گا کہ وہ ایسی تمام روایات کو رد کر دیں جن میں راوی کی مروی حدیث سے سماع کی تصریح نہ ہو۔ حالانکہ جیسا کہ ہم ابھی ان مثالوں سے واضح کر چکے ہیں کہ کبھی تو ائمہ حدیث کی سند میں سے بعض راویوں کے ذکر کو چھوڑ دیتے ہیں اور حدیث کو بہ طور مرسل بیان کرتے ہیں اور کبھی ان کا دل چاہتا ہے تو حدیث کی مکمل سند اسی طرح بیان کر دیتے ہیں جس طرح انہوں نے شیخ سے سنی ہوتی ہے۔ اور اگر کسی سند سے انہوں نے کم واسطوں سے یعنی شیخ کی موجودگی میں شیخ اشیخ سے روایت حدیث کی ہو یا زیادہ واسطوں سے روایت کی ہو بایں طور کہ شیخ اشیخ سے روایت کی ہو تو اس تمام تفصیل کا ذکر کر دیتے ہیں۔ (پہلی صورت اصطلاح حدیث میں صعود اور دوسری نزول کہلاتی ہے۔ سعیدی) جیسا کہ ہم ابھی مثالوں سے واضح کر چکے ہیں۔

وَمَا عَلِمْنَا أَحَدًا مِنَ أَلَمَةِ السَّكْفِ يَمْتَنُ بِتَسْمِعِهِ
الْأَخْبَارَ وَبِتَقْدُّ صَحَّةِ الْأَسَانِيدِ وَسُقْمِهَا بِعَلِّ الْأُيُوبِ
السَّجَّيْنِيِّ وَابْنِ عَوْنٍ وَمَالِكِ بْنِ أَنَسٍ وَشُعْبَةَ بْنِ
الْحَكَّاجِ وَبَعْضِي بْنِ سَعِيدٍ الْقَطَّانِ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ
مَهْدِيٍّ وَمَنْ بَعْدَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْحَدِيثِ فَتَشَوُّوا عَنْ مَوْضِعِ
السَّمَاعِ فِي الْأَسَانِيدِ كَمَا إِدْعَاهُ الَّذِي وَصَفْنَا قَوْلَهُ مِنْ
قَبْلُ وَالنَّمَا كَانَ تَفَقَّدَ مَنْ تَفَقَّدَ مِنْهُمْ بِسَمَاعِ رُؤُوفِ
الْحَدِيثِ يَمْتَنُ رَوَى عَنْهُمْ إِذَا كَانَ الرَّاوِي يَمْتَنُ غَيْرَ
بِالنَّدِيلِ فِي الْحَدِيثِ وَشُهُرِهِ فِيهِ يَحْتَوُونَ عَنْ
سَمَاعِهِ فِي رَوَايَتِهِ وَبِتَفَقُّدِ ذَلِكَ مِنْهُ كَمَا يَنْزَحُ عَنْهُمْ
عِلَّةُ التَّنْزِيلِ لِمَا أَتَى ذَلِكَ مِنْ غَيْرِ مُدْلِلٍ عَلَى
الْوُجُودِ الَّذِي زَعَمَ مَنْ حَكَيْنَا قَوْلَهُ لِمَا سَمِعْنَا ذَلِكَ عَنْ
أَحَدٍ يَمْتَنُ سَمِعْنَا وَلَمْ نَسْمَعْ مِنَ الْأَيْمَةِ.

مقدمین میں سے ائمہ حدیث مثلاً ایوب سختیانی، ابن عون، مالک بن انس، شعبہ بن حجاج، یحییٰ بن سعید قطان، عبد الرحمن بن مہدی اور بعد کے تمام محدثین کا طریقہ یہ تھا کہ وہ جو حدیث بیان کرتے اس کی سند کی خوب چھان بین کرتے لیکن ہمارے علم میں ان میں سے کسی محدث نے بھی حدیث کے قبول کرنے کے لیے راوی کے مروی عنہ سے سماع کی قید نہیں لگائی جس طرح ان لوگوں نے یہ باطل شرط عائد کی ہے۔ البتہ جو راوی مدلیس کرنے میں مشہور ہو اس کے بارے میں محدثین یہ تحقیق ضرور کرتے ہیں کہ وہ جس شیخ کی طرف روایت کی نسبت کر رہا ہے فی الواقع اس شخص سے اس نے حدیث سنی ہے یا اس کی طرف مدلیسا بہت گردی ہے اور اصل میں کسی اور شخص سے حدیث سنی ہے تاکہ حدیث کی مکمل تحقیق ہو جائے اور اگر فی الواقع راوی نے سند میں مدلیس کی ہو تو اس سند کا عیب ظاہر ہو جائے لیکن جس شخص پر مدلیس کی تہمت نہ ہو اس کی سند اور روایت کے بارے میں اس قسم کی تحقیق نہیں کیا کرتے کہ راوی نے مروی عنہ سے سماع کیا ہے یا نہیں۔ حدیث کو قبول کرنے کے لیے ان لوگوں نے جو یہ باطل شرط عائد کی ہے اس کا ذکر ہم نے فن حدیث کے کسی امام سے نہیں سنا خواہ وہ ائمہ حدیث ہوں جن کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں یا ان کے علاوہ۔

نوٹ: مدلیس کا معنی ہے شبہ پیدا کرنا، فن حدیث کی اصطلاح میں مدلیس اس فعل کو کہتے ہیں کہ راوی نے اپنے جس شیخ سے حدیث سنی ہو وہ اچھی شہرت نہ رکھتا ہو مثلاً مہتمم بالکذب ہو اس لیے وہ اپنی روایت کو مقبول بنانے کے لیے اپنے شیخ کے شیخ کی طرف حدیث کی نسبت کر دیتا ہے جس کی اچھی شہرت ہوتی ہے تاکہ لوگوں کو اس سے یہ شبہ ہو کہ راوی نے اس شیخ سے راہ راست حدیث سنی ہے۔ مالاںک اس نے اس سے حدیث نہیں سنی، تو ایسے راوی کو مدلیس اور اس کی حدیث کو مدلیس کہتے ہیں۔ - یہی

فَمِنْ ذَلِكَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ الْأَنْصَارِيَّ وَقَدْ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَدْ رَوَى عَنْ مُحَمَّدٍ بَنِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ وَعَنْ كُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا حَدِيثًا يُسَيِّدُهُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَابْنِ يَزِيدَ عَنْهُمَا ذِكْرُ السَّمَاعِ مِنْهُمَا وَلَا حِفْظًا فِي شَيْءٍ مِنَ الرِّوَايَاتِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ شَافَهُ حَدِيثَهُ وَابْنُ مَسْعُودٍ بِحَدِيثٍ قَطُّ وَلَا وَجَدْنَا ذِكْرَ رُوَايَةِ

اس کی ایک مثال یہ ہے کہ عبد اللہ بن یزید انصاری کس صحابی ہیں وہ حضرت حذیفہ اور ابو مسعود انصاری دونوں سے حدیث روایت کرتے ہیں اس کے باوجود وہ اپنی کسی روایت میں ان سے سماع کا ذکر نہیں کرتے اور نہ ہی کسی روایت سے یہ ثابت ہے کہ حضرت عبد اللہ بن یزید نے ان دونوں صحابیوں سے ملاقات کی ہو اور اہل علم میں سے کسی شخص نے بھی عبد اللہ

رَبَاهُمَا فِي رَوَايَةٍ بِعَيْنَيْهَا وَلَمْ تَسْمَعْ عَنْ أَحَدٍ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ
يَسْتَنْ تَمَظِّي وَلَا يَمْتَنُ أَدْرَكْنَا أَنَّهُ طَعَنَ فِي هَذَيْنِ الْخَبَرَيْنِ
الَّذَيْنِ رَوَاهُمَا عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ حُذَيْفَةَ وَآبِي مَسْعُودٍ
بِضَعْفٍ فِيهِمَا بَلْ لَحْمًا وَمَا أَشَبَّهُهُمَا عَنْكَ مَنْ لَا كِتَابَ مِنْ
أَهْلِ الْعِلْمِ بِالْحَدِيثِ مِنْ صَحَّاحِ الْأَسْلَافِ وَقِيلَ لَهَا بِرَوْنِ
اسْتَعْمَالَ مَا يُقَالُ بِهَا وَالْأَخْبَاحُ بِمَا أَتَتْ مِنْ سُنَنِ وَ الثَّانِي
وَهُوَ فِي زَعِيمٍ مَنْ حَكَمْنَا قَوْلَهُ مِنْ قَبْلِ وَ إِيضًا لَمْ يَكُنْ حَتَّى
يُصِيبَ سَمَاعَ التَّرَاوِي عَشْرًا رَوَى وَلَوْ ذَهَبْنَا لَعَدَدُ
الْأَخْبَارِ الصَّحَّاحِ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ يَمْتَنُ بَيْنَهُمَا يَزْعِمُ هَذَا
الْقَائِلُ وَ نُحْبِصُهَا لَعَجَزْنَا عَنْ تَقْطِيعِ ذِكْرِهَا وَ أَحْصَايَاهَا
كُلِّيَّهَا وَلَكِنَّا أَحْبَبْنَا أَنْ نَنْصِبَ مِنْهَا عَدَدًا يَكُونُ مِيسَةً لِمَا
سَكَنَّا عَنْهُ مِنْهَا .

بن یزید کی روایت پر اس وجہ سے اعتراض نہیں کیا کہ ان کی
حدیث اور ابو مسعود سے ملاقات اور سماع ثابت نہیں ہے اس
وجہ سے ان کی روایات ضعیف اور غیر معتبر ہیں اس کے
برخلاف ہمارے علم میں جس قدر اہل علم ہیں وہ سب ان کی
سند کو قوی ترین اسانید میں سے شمار کرتے ہیں ان کی روایات
سے استدلال کرتے ہیں اور ان کے مختصی پر عمل کرتے ہیں۔
حالانکہ ان لوگوں (امام بخاری اور علی بن مدینی) کے مختصرہ
قاعدہ کے مطابق یہ تمام روایات ضعیف اور غیر معتبر ہیں۔ اگر
ہم ان تمام احادیث کا شمار کرنا شروع کر دیں جن کو تمام اہل علم
نے صحیح قرار دیا ہے اور وہ ان لوگوں کی مرسوم شرط پر پوری نہیں
اترے تو اس کے لیے ایک ضخیم کتاب درکار ہوگی جس کا یہ
مقدمہ متحمل نہیں ہے اس کے باوجود ہم یہ چاہتے ہیں کہ بطور
نمونہ کے ایسی متفق علیہ احادیث کی چند مثالیں پیش کریں جو
تمام اہل علم کے نزدیک صحیح ہیں لیکن ان لوگوں کی شرط کے
مطابق وہ ضعیف اور غیر معتبر قرار پاتی ہیں۔

وَهَذَا أَبُو عُمَرَ النَّهْدِيُّ وَ أَبُو رَافِعٍ الصَّالِحُ وَ هُمَا
يَسْتَنْ أَدْرَكَ الْجَاهِلِيَّةَ وَ صَحَابَةَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ مِنَ الْبَدْرِيِّينَ هَلَمْ جَرًّا وَ نَفَلًا عَنْهُمْ الْأَخْبَارَ حَتَّى
تَزَلَّ إِلَى مِثْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَ ابْنِ عُمَرَ وَ ذَوَيْهِمَا قَدْ أَسْنَدَ
كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا عَنْ أَبِي بَنِي كَعْبٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا
وَلَمْ تَسْمَعْ فِي رَوَايَةٍ بِعَيْنَيْهَا أَنَّهُمَا عَايَنَا أَبَا أَوْسَمَةَ مِنْهُ
كُنِيَّ

ابو عثمان نہدی اور ابو رافع صالح کہتے ہیں انہوں نے
جاہلیت کا زمانہ پایا اور صحابہ کرام میں سے بہت سے بدری
صحابہ کی مجلس میں رہے اور ان سے احادیث روایت کیں حتیٰ
کہ حضرت ابو ہریرہ اور حضرت عبداللہ بن عمر سے بھی احادیث
روایت کیں اور انہوں نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی
وساطت سے حضور ﷺ سے بھی احادیث روایت کی ہیں۔
حالانکہ کسی روایت سے ہمیں اس بات کا ثبوت نہیں مل سکا کہ
انہوں نے ابی بن کعب سے سماع کیا ہو یا ان سے ملاقات کی
ہو۔

وَ أَسْنَدَ أَبُو عَمِيرٍ الشَّيْبَانِيُّ وَ هُوَ يَمْتَنُ أَدْرَكَ
الْجَاهِلِيَّةَ وَ كَانَ فِي زَمَنِ النَّبِيِّ ﷺ رَجُلًا وَ أَبُو مَعْمَرٍ
عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ سَخْبَرَةَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ
بِالْأَنْصَارِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ خَبَرَيْنِ .
وَ أَسْنَدَ عُثَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ
ﷺ حَدِيثًا وَ عُثَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ وَلَدَ فِي زَمَنِ النَّبِيِّ ﷺ .

دوسری مثال ابو عمرو شیبانی کی ہے۔ انہوں نے جاہلیت
اور اسلام دونوں زمانے پائے اور ابو معمر عبداللہ بن سلمہ ان
دونوں میں سے ہر شخص نے حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ
عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے دو حدیثیں روایت کی ہیں۔
تیسری مثال یہ ہے کہ عبید بن عمیر نے جو زمانہ رسالت
میں پیدا ہوئے تھے ام المومنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے واسطے

سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

چوتھی مثال یہ ہے کہ قیس بن ابی حازم نے جنہوں نے زمانہ رسالت پایا، ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے تین حدیثیں روایت کی ہیں۔

پانچویں مثال یہ ہے کہ عبد الرحمان بن ابی لیلیٰ جنہوں نے عمر بن الخطاب اور حضرت علی کا زمانہ پایا، حضرت انس بن مالک کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

چھٹی مثال یہ ہے کہ ربیع بن حراش نے عمران بن حصین رضی اللہ عنہ کے واسطے سے دو حدیثیں روایت کی ہیں اور ابو بکرہ رضی اللہ عنہ کے واسطے سے بھی حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے اور ربیع نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے سماع بھی کیا ہے اور ان سے احادیث روایت کی ہیں۔

نوٹ: امام نووی فرماتے ہیں کہ ربیع بن حراش متوفی ۱۰۱ھ اور ان کے بھائی دونوں عظیم تابعی تھے انہوں نے ساری عمر جموٹ نہیں بولا اور قسم کھائی کہ ہم اس وقت تک نہیں بیس گے کہ جب تک ہمیں اپنی عاقبت کا علم نہ ہو جائے، موت کے بعد جیسے ہی ان کو غسل دینے کے لیے لایا گیا انہوں نے مسکراتا شروع کر دیا اور ان کے بھائی مسعود نے موت کے بعد لوگوں سے گفتگو کی۔

(شرح مسلم للہدوی ج ۱ ص ۷)

ساتویں مثال یہ ہے کہ نافع بن جبیر بن مطعم نے ابو شریح خزاعی کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

آٹھویں مثال یہ ہے کہ نعمان بن ابی عیاش نے ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے تین احادیث روایت کی ہیں۔

نویں مثال یہ ہے کہ عطاء بن یزید لیشی نے حضرت حمیم داری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

دسویں مثال یہ ہے کہ سلیمان بن یسار نے حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

گیارہویں مثال یہ ہے کہ حمید بن عبد الرحمان حمیری

وَاسْنَدُ قَيْسُ بْنُ أَبِي حَازِمٍ وَقَدْ أَذْرَكَ زَمَنَ النَّبِيِّ ﷺ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ثَلَاثَةٌ أَخْبَارًا.

وَاسْنَدُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى وَقَدْ حَفِظَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَصَحْبٍ عَلَيْهِمَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَاسْنَدُ رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ عَنْ إِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثَيْنِ وَعَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا وَقَدْ سَمِعَ رَبِيعٌ مِنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَرَوَى عَنْهُ.

وَاسْنَدُ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِي شَرِيحٍ وَالْخَزَاعِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَاسْنَدُ النُّعْمَانِ بْنِ أَبِي عِيَّاشٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ ثَلَاثَةَ أَحَادِيثَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

وَاسْنَدُ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ الْلَشِيِّ عَنْ حَمِيمِ الدَّارِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَاسْنَدُ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَاسْنَدُ حَمِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيِّ عَنْ أَبِي

مَرْبُورَةٌ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَحَادِيثٌ.

نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے واسطے سے کئی احادیث روایت کی ہیں۔

فَكُلُّ هَؤُلَاءِ التَّابِعِينَ الَّذِينَ تَصَبَّاهُ رَوَايَتُهُمْ عَنِ
الصَّحَابَةِ الَّذِينَ سَمِعْنَاهُمْ لَمْ يُحْفَظْ عَنْهُمْ سَمَاعٌ عَلَيْهِمُ
مِنْهُمْ فِي رَوَايَةِ بَعْضِهَا وَلَا أَنَّهُمْ لَقَوْهُمْ فِي نَفْسٍ خَيْرٍ بِعَيْنِهِ
وَهِيَ أَسَانِيدُ عِنْدَ ذَوِي الْمَعْرِفَةِ بِالتَّخْبَارِ وَالزَّوَايَاتِ مِنْ
صَحَابِ الْأَسَانِيدِ لَا نَعْلَمُهُمْ وَهَنُوا مِنْهَا شَيْئًا قَطُّ وَلَا
التَّمَسُّوا فِيهَا سَمَاعٌ بِبَعْضِهِمْ مِنْ بَعْضٍ إِذَا السَّمَاعُ لِكُلِّ
وَاحِدٍ مِنْهُمْ مُسَكِّنٌ مِنْ صَاحِبِهِ غَيْرَ مُسْتَكِرٍّ لِحُكْمِهِمْ
جَمِيعًا كَانَ فِي الْعَصْرِ الَّذِي اتَّفَقُوا فِيهِ وَكَانَ لِهَذَا الْقَوْلِ
الَّذِي أَحَدَهُ الْقَائِلُ الَّذِي حَكَمْنَاهُ فِي تَوْحِيدِ الْحَدِيثِ
بِالْمَعْلُومَةِ النَّسَبِ وَصَفَ أَهْلَ مَنْ أَنْ يُعْرَجَ عَلَيْهِ وَيُنَازَ فِي كُرَّةِ
إِذَا كَانَ قَوْلًا مُتَّحِدًا وَكَلَامًا مُخْتَلَفًا لَمْ يَقُلْهُ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ
الْعِلْمِ سَلَفٌ وَبَسْتِكْرُهُ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلَفٌ فَلَا حَاجَةَ بِنَا
لِي رَدِّهِ بِمُتَّحِدٍ مِمَّا شَرَحْنَا إِذَا كَانَ لَدُنْهُ الْمَقَالَةُ وَقَائِلُهَا
الْقَدْرُ الَّذِي وَصَفْنَا وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى دَفْعِ مَا خَالَفَ
مَذْهَبَ الْعُلَمَاءِ وَعَلَيْهِ التَّكْلَانُ.

مذکورۃ الصدر سطور میں ہم نے جس قدر تابعین کی صحابہ کرام سے روایات کا ذکر کیا اور ان کے نام بھی بتلائے ہیں ان میں سے کسی تابعی کے بارے میں ہمیں یہ ثابت نہیں ہو سکا کہ انہوں نے ان صحابہ کرام سے سماع کیا ہے جن کی روایات بیان کی ہیں اور نہ ہی کسی روایت سے یہ ثابت ہو سکا کہ ان تابعین کی ان صحابہ کرام سے ملاقات ہوئی ہے۔ اور یہ اسانید جن کا ہم نے سطور بالا میں ذکر کیا ہے وہ اسانید ہیں جن کو صحیح اسانید قرار دیا گیا ہے اور ہمارے علم میں ایسا کوئی شخص نہیں ہے جس نے ان اسانید کو ضعیف قرار دیا ہو اور نہ ہی ہمارے علم میں کوئی ایسا شخص ہے جس نے اسانید میں اس بات کی چھان پھٹک کرنے کی کوشش کی ہو کہ آیا جو تابعین جن صحابہ کرام سے روایت کر رہے ہیں انہوں نے ان صحابہ سے احادیث سنی بھی تھیں یا نہیں کیونکہ تابعین میں سے ہر تابعی کا صحابہ کرام سے حدیث سننا ممکن تھا یہ لوگ ایک دوسرے کے معاصرین اور ہم زمانہ تھے اور جن لوگوں نے اپنی اختراعی اور باطل شرط کے پیش نظر احادیث صحیحہ کو ضعیف قرار دیا ہے ان کی شرط اس قابل نہیں ہے کہ اس کی طرف زیادہ التفات کیا جائے کیونکہ یہ بعد کے لوگوں کا نیا قول اور باطل شرط ہے۔ محققین اہل علم اور اسلاف میں سے کسی محدث نے یہ بات نہیں کہی اور بعد والے لوگوں نے بھی اس شرط کو رد کر دیا ہے اور جب اہل علم میں سے اسلاف اور معاصرین نے اس شرط کو رد کر دیا تو اس سے بڑھ کر اس باطل شرط کو رد کرنے کے لیے اور کیا دلیل پیش کی جا سکتی ہے۔ کیونکہ اب اس شرط اور شرط عائد کرنے والے دونوں کی قدر و منزلت سب پر واضح ہو گئی۔ جو لوگ اہل علم کے خلاف کسی مسلک کو اختراع کرتے ہیں ان کا رد کرنے کے لیے ہم اللہ تعالیٰ سے ہی مدد کے طالب ہیں اور اس کی مدد پر بھروسہ کرتے ہیں۔

تمام حمد و ثناء کا اللہ تعالیٰ ہی مستحق ہے اور اللہ تعالیٰ کی عظیم

وَالْبِحْمَدُ لِلَّهِ وَحْدَهُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

رحمیں سیدنا محمد ﷺ ہی کے شایان شان ہیں۔
اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

وَاللّٰهُ وَصَّيْهِ وَسَلَّمَ
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
تَحْمَدُهُ وَتُحَلِّیْ وَتُسَلِّمُ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

۱۔ کتاب الایمان

ایمان کا بیان ایمان و اسلام کا بیان

۱۔ بَابُ بَيَانِ الْاِيْمَانِ وَالْاِسْلَامِ
الْاِحْسَانِ وَوُجُوْبِ الْاِنْسَانِ بِاَثْبَاتِ قَدْرِ
اللّٰهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰی وَبَيَانِ الدَّلِيلِ عَلٰی
التَّبَرُّجِ مِمَّنْ لَا يُؤْمِنُ بِالْقَدْرِ، وَاغْلَظَ
الْقَوْلُ فِيْ حَقِّهِ

قَالَ أَبُو الْحُسَيْنِ مُسْلِمٌ بْنُ الْحَجَّاجِ الْقُشَيْرِيُّ
رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ يَعْنِي اللّٰهُ تَعَالٰی وَرَبَّاهُ نَسْتَكْفِيْ وَنَا
تَوْفِيقًا اِلَّا بِاللّٰهِ جَلَّ جَلَالُهُ

۹۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو عِيْثِمَةَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ
كَثْمَسٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيٰى بْنِ يَعْمَرَ وَ
حَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ وَهَذَا حَدِيثُهُ حَدَّثَنَا اَبُو
حَدَّثَنَا كَثْمَسٌ عَنْ اَبِيْ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيٰى بْنِ يَعْمَرَ قَالَ
كَانَ اَوَّلَ مَنْ قَالَ فِى الْقَدْرِ بِالْبَصْرَةِ مَعْبُدُ الْجَاهِلِيَّةِ
فَاَنْطَلَقْتُ اَنَا وَحَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الْحُمْرِيُّ حَاجِبِيْنَ
اَوْ مُعْتَمِرِيْنَ فَقُلْنَا لَوْ لَقِينَا اَحَدًا مِّنْ اَصْحَابِ رَسُوْلِ اللّٰهِ
ﷺ لَسَاَلْنَاهُ عَمَّا يَقُوْلُ هُوَ لَوْ لَاقَيْنَا الْقَدْرَ فَوُفِّقَ لَنَا عَبْدُ اللّٰهِ
بْنُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ دَاخِلَ الْمَسْجِدِ فَاسْتَفْتَانَا
وَصَاحِبِيْ اَحَدُنَا عَنْ بَعْضِهِمَا وَالْآخَرُ عَنْ شَيْءٍ لَّمْ نَقْلُتْ اَنْ
صَاحِبِيْ سَبَّكِلُ الْكَلَامِ اِلَيَّ فَقُلْتُ يَا اَبَا عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اِنَّ
قَدْ ظَهَرَ قَبْلَنَا نَاسٌ يَقْرَءُوْنَ الْقُرْآنَ وَيَتَفَقَّرُوْنَ الْعِلْمَ وَ
ذَكَرُوْنَ شَايِئَهُمْ وَرَأَيْتُهُمْ يَزْعُمُوْنَ اَنْ لَا قَدْرَ وَ اَنْ الْاَمْرَ
اَلْفُ فَقَالَ اِذَا لَقِيتُ اَوْ لَيْتُكَ فَاخْبِرْهُمْ اَنْبِيَءَ بَرِيَّةٍ وَنَبِيَّهِمْ وَ
اَنْبِيَءَ بَرِيَّةٍ اَوْ اَمْتِيْ وَالَّذِيْ يَخْلُفُ بِهِ عَبْدُ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ لَوْ اَنْ
لَا حُدُودَ لَهُمْ يَنْتَلِ اَحَدٌ ذَهَبًا فَانْفَقَهُ مَا قَبِلَ اللّٰهُ مِنْهُ حَتّٰى يُؤْمِنَ
بِالْقَدْرِ ثُمَّ قَالَ حَدَّثَنِيْ اَبُو عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ بَسَمًا

امام ابو الحسین مسلم بن الحجاج رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے
ہیں کہ ہم اللہ تعالیٰ کی مدد سے ابتداء کرتے ہیں اور اسی کو کافی
سمجھتے ہیں اور ہماری توفیق صرف اللہ عزوجل کی مدد سے ہے۔
امام مسلم اپنی مکمل سند کے ساتھ یحییٰ بن یعمر سے روایت
کرتے ہیں کہ یحییٰ نے بیان کیا کہ جس شخص نے سب سے
پہلے تقدیر کا انکار کیا وہ معبد جہنی نام کا ایک شخص تھا جو بصرہ میں
رہتا تھا۔ یحییٰ بن یعمر کہتے ہیں کہ میں اور حمید بن عبد الرحمن
حیمیری حج یا عمرہ کی غرض سے گئے اور ہم نے آپس میں کہا
کاش ہماری ملاقات حضور ﷺ کے صحابہ میں سے کسی صحابی
سے ہو جائے اور ہم ان سے تقدیر کے بارے میں معلومات
حاصل کریں۔ اتفاقاً ہماری ملاقات حضرت عبد اللہ بن عمر رضی
اللہ عنہما سے اس وقت ہوئی جس وقت وہ مسجد کے اندر موجود
تھے میں اور میرے ساتھی ہم دونوں نے حضرت عبد اللہ بن
عمر رضی اللہ عنہما کو اپنے حلقہ میں لے لیا ایک نے دائیں
جانب سے اور دوسرے نے بائیں جانب سے میرا خیال تھا
کہ میرا ساتھی مجھے بات کرنے کا موقع دے گا لہذا میں نے کہا
اے ابو عبد الرحمن! ہمارے ہاں کچھ ایسے لوگ ظاہر ہوئے
ہیں جو قرآن پڑھتے ہیں اور علمی بحثیں کرتے ہیں (راوی نے
ان کی علمی فضیلت بیان کی) اور ان کا اعتقاد یہ ہے کہ تقدیر کوئی
چیز نہیں ہے اور جو کچھ بھی دنیا میں وقوع پذیر ہوتا ہے وہ اللہ

تَحْمَنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ إِذْ طَلَعَ عَلَيْنَا رَجُلٌ
 شَدِيدُ بَيَاضِ الثِّيَابِ شَدِيدُ سَوَادِ الشَّعْرِ لَا يَرَى عَلَيْهِ آثَرَ
 التَّسْفِيرِ وَلَا يَعْرِفُهُ وَنَا أَحَدٌ حَتَّى جَلَسَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ
 فَأَسْنَدَ رُكْبَتَيْهِ إِلَى رُكْبَتَيْهِ وَوَضَعَ كَفَّيْهِ عَلَى فَخِذَيْهِ وَقَالَ
 يَا مُحَمَّدُ أَخْبِرْنِي عَنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
 الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ
 اللَّهِ وَتُقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ
 وَتُحِجَّ الْبَيْتَ إِنْ اسْتَطَعْتَ إِلَيْهِ سَبِيلًا قَالَ صَدَقْتَ
 قَالَ فَعَجَبْنَا لَهُ بِسُنَّةِهِ وَبُصْدَفِهِ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ
 قَالَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْهُدَى الْأَخِيرِ
 وَتُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَكَبَرِهِ قَالَ صَدَقْتَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي
 عَنِ الْإِحْسَانِ قَالَ أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ تَعَالَى تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ
 تَرَاهُ فَإِنَّكَ بَرَّاكَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ قَالَ
 مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنْ
 أَمَارَتِهَا قَالَ أَنْ تِلِدَ أَلَمَةٌ رُبَّمَا وَآنُ تَرَى الْحَقَّاءَ الْعُرَاءَ
 الْعَالَةَ رِعَاءَ النَّسَاءِ يَتَطَاوَلُونَ فِي الْبُيُوتِ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقَ
 فَلَيْتُ مِيلًا ثُمَّ قَالَ لِي يَا عُمَرُ أَتَذِيرُنِي مِنَ السَّائِلِ قُلْتُ
 اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ لِيَا لِي جَبْرِئِلُ أَتَاكُمْ يَعْلَمُكُمْ
 ذِيكُمْ.

ابوداؤد (۴۶۹۵) الترمذی (۲۶۱۰) السنائی (۵۰۰۵) ابن ماجہ (۶۳)

تحفة الاشراف (۱۰۵۷۲)

تعالیٰ کے علم سابق کے بغیر ابتداء ظہور میں آتا ہے حضرت
 عبد اللہ بن عمر نے فرمایا جب تم ان لوگوں سے ملو تو ان سے کہنا
 کہ میں ان سے لائق ہوں اور وہ مجھ سے اور عبد اللہ بن
 عمر حنفیہ کہتا ہے کہ اگر ان لوگوں میں سے کوئی شخص احد
 پہاڑ جتنا سوتا بھی خیرات کر دے تو اللہ تعالیٰ اس کے اس عمل کو
 اس وقت تک قبول نہیں کرے گا جب تک کہ وہ تقدیر پر ایمان
 نہ لے آئے پھر حضرت عبد اللہ بن عمر نے کہا میرے والد
 حضرت عمر بن الخطاب نے فرمایا: ایک دن ہم رسول اللہ ﷺ
 کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے اچانک ایک شخص آیا جس کا
 لباس انتہائی سفید اور ہال گہرے سیاہ تھے۔ اس شخص کی حالت
 سے آثار سفر ظاہر نہیں ہوتے تھے اور ہم میں سے ہر شخص کے
 لیے دو اجنبی تھا وہ آکر حضور ﷺ کے سامنے دو زانو بیٹھ گیا
 اس نے اپنے گھٹنوں کو حضور ﷺ کے گھٹنوں کے ساتھ ملایا اور
 اپنی ہتھیلیاں اپنی رانوں پر رکھ لیں (یعنی حضور کے سامنے اس
 طرح بیٹھا جیسے شاگرد اپنے استاد کے سامنے یا ادب بیٹھتا
 ہے) اور کہنے لگا یا محمد (اے محمد!) مجھ کو اسلام کے بارے میں
 بتلائیے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اسلام یہ ہے کہ تم اللہ کی
 توحید اور محمد (ﷺ) کے رسول ہونے کی گواہی دو نماز پڑھو
 زکوٰۃ ادا کرو رمضان شریف کے روزے رکھو اور اگر توفیق ہو تو
 حج کرو اس اجنبی نے کہا آپ نے سچ فرمایا حضرت عمر رضی
 اللہ عنہ نے کہا ہمیں تعجب ہوا کہ یہ شخص پوچھتا بھی ہے اور بعد
 میں اس کی تصدیق بھی کرتا ہے اس شخص نے حضور سے کہا مجھے
 ایمان کے بارے میں بتلائیے حضور نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ اس
 کے فرشتوں اس کے صحیفوں اس کے رسولوں قیامت اور ہر خیر
 و شر کو اللہ تعالیٰ کی تقدیر سے وابستہ مانو اس شخص نے کہا آپ
 نے سچ فرمایا ہے اب مجھے (مرتبہ) احسان کے بارے میں
 بتلائیے۔ حضور نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ کی عبادت اس حال میں
 کرو گویا کہ تم اللہ تعالیٰ کو دیکھ رہے ہو اور اگر تم اس حال کو نہ پا
 سکو تو اللہ تعالیٰ تو تم کو دیکھتا دیکھ رہا ہے اس نے کہا مجھے قیامت
 کے بارے میں بتلائیے آپ نے فرمایا اس کے بارے میں

جواب دینے والا سوال کرنے والے سے زیادہ جاننے والا نہیں ہے۔ اس شخص نے کہا پھر مجھے قیامت کی علامتیں بتلائیے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب باندیوں سے ان کے آقا پیدا ہوں اور جب تم دیکھو کہ برہنہ تن، برہنہ پا، تنگ دست چرواہے بڑی بڑی عمارتیں بنانے لگیں۔ حضرت عمرؓ نے کہا پھر وہ شخص چلا گیا، حضرت عمرؓ کہتے ہیں میں تھوڑی دیر تک بیٹھا رہا، پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے عمر! کیا تم جانتے ہو یہ شخص کون تھا؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی بہتر جانتا ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ جبرائیل تھا جو تین دین نکھانے کے لیے تمہارے پاس آیا تھا۔

یحییٰ بن یسر کہتے ہیں کہ جب معبد نے تقدیر کا انکار کیا تو ہم کو اس مسئلہ میں تردد ہوا۔ اتفاق سے میں اور حمید بن عبد الرحمن حیرہ جج کے لیے گئے، امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد یحییٰ بن یسر نے بعض لفظی فرق کے ساتھ وہی حدیث بیان کی ہے جو گزر چکی ہے اور اس میں کچھ زیادتی اور کمی ہے۔

یحییٰ بن یسر اور حمید بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ ہماری ملاقات حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے ہوئی، ہم نے ان سے منکرین تقدیر کا سارا ماجرا ذکر کیا، اس کے بعد انہوں نے وہی تمام قصہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی روایت بیان کی مگر اس روایت کے بعض الفاظ میں کمی بیشی ہے۔

یحییٰ بن یسر حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے اور وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے اسی حدیث کو بیان کرتے ہیں جو تفصیل سے گزر چکی ہے۔

ایمان کیا ہے اور اس کی خصلتوں کا بیان

امام مسلم اپنی سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ مجلس صحابہ

۹۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ الْغُبَرِيُّ وَ أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ وَ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ قَالُوا حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ مَطْرِ الْوَرَّاقِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرٍ قَالَ لَمَّا تَكَلَّمْنَا مَعَهُ بِمَا تَكَلَّمْنَا بِهِ لِي شَانِ الْقَدِيرِ أَنْكَرْنَا ذَلِكَ قَالَ فَحَجَجْتُ أَنَا وَ حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَمَّرِيُّ حُجَّةً وَ سَأَلُوا الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ كَثَمِ بْنِ وَ أَتَادِهِ وَ فِيهِ بَعْضُ زِيَادَةٍ وَ نَقْصَانٍ آخَرُف. سابقہ (۹۳)

۹۵- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْقَطَّانِ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ غِيَاثٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ وَ حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ لَقِينَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ فَذَكَرْنَا الْقَدِيرَ وَ مَا يَقُولُونَ فِيهِ فَانْقَضَ الْحَدِيثُ كَنَحْوِ حَدِيثِهِمْ عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَ فِيهِ شَيْءٌ مِّنْ زِيَادَةٍ وَ كَذْ نَقْصٍ مِنْهُ شَيْئًا. ابوداؤد (۴۶۹۶)

۹۶- وَ حَدَّثَنِي حَبَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا الْمُعَمَّرِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْحَوِ حَدِيثِهِمْ.

سابقہ (۹۳)

۰۰۰- بَابُ الْإِيمَانِ مَا هُوَ؟ وَ بَيَانُ خِصَالِهِ

۹۷- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

میں بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ ایک شخص آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! ایمان کی کیا تعریف ہے؟ آپ نے فرمایا یہ کہ تم اللہ تعالیٰ اس کے تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اس سے ملاقات کرنے اس کے تمام رسولوں اور مرنے کے بعد دوبارہ زندہ کیے جانے کو مان لو اس نے کہا یا رسول اللہ! اسلام کی کیا تعریف ہے؟ آپ نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ، فرض نماز ادا کرو، فرض زکوٰۃ ادا کرو اور رمضان کے روزے رکھو اس نے کہا یا رسول اللہ! احسان کی تعریف کیجیے آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ کی اس حال میں عبادت کرو کہ گویا تم اللہ تعالیٰ کو دیکھ رہے ہو اور اگر اس کی کیفیت کو نہ پا سکو تو وہ تو تم کو بہر حال دیکھ رہا ہے اس نے کہا یا رسول اللہ! قیامت کب واقع ہوگی؟ آپ نے فرمایا: اس بارے میں جواب دینے والا سوال کرنے والے سے زیادہ جاننے والا نہیں ہے لیکن میں تم کو قیامت کی نشانیاں بتاتا ہوں جب برہنہ تن برہنہ پا لوگوں کے سردار بن جائیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور جب چرواہے بڑی بڑی غماتیں بنانے لگیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور یہ علم ان پانچ چیزوں میں سے ہے جن کو اللہ تعالیٰ کے سوا (بذات خود) کوئی نہیں جانتا۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے اس آیت کو تلاوت فرمایا: (ترجمہ) ”قیامت کا علم اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہے وہی بارش برساتا ہے وہی جانتا ہے کہ ماں کے پیٹ میں کیا ہے اور کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ وہ کہاں فوت ہوگا؟ بے شک اللہ تعالیٰ جاننے والا خبر دینے والا ہے۔“ پھر وہ شخص واپس چلا گیا، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو واپس بلاؤ صحابہ جلانے گئے تو انہیں کچھ نظر نہ آیا تب رسول اللہ ﷺ نے بتلایا یہ جبرائیل تھے جو لوگوں کو ان کے دین کی تعلیم دینے آئے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایک فرق کے ساتھ یہی روایت منقول ہے فرق یہ ہے کہ اس میں باندی سے اس کا مالک پیدا ہوگا کی جگہ یہ ہے کہ جب باندی سے اس کا شوہر پیدا ہوگا۔

جَمِيعًا عَنِ ابْنِ مَعْلُكَةَ قَالَ رُوِيَ عَنْهُ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ عَنْ أَبِي حَتَّابٍ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ بْنِ عَمْرِو بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا بَارِدًا لِلنَّاسِ فَتَأْتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِيمَانُ قَالَ آتَى تَوْفِيئَ بِاللَّهِ وَتَلْيُكُفِّهِ وَتُكْفِيهِ وَلِيقَاتِهِ وَرُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْبَيْتِ الْأَخِيرِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِسْلَامُ قَالَ الْإِسْلَامُ أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمَ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِيَ الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِحْسَانُ قَالَ أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ تَعَالَى كَأَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنَّكَ إِنْ لَا تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَعْنَى السَّاعَةِ قَالَ مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَلَكِنْ سَأَحْدِثُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا إِذَا وَلَدَتْ أَلَمَةً رَبَّهَا فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا كَانَتِ الْعُمْرَةُ الْحُفَاةَ رُؤُوسَ النَّاسِ فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا تَطَاوَلَ رِثَاءُ الْيَتَامَى فِي الْبَنِيَانِ فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا فِي حُمَيْسٍ لَا يَعْلَمُوهِنَّ إِلَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ تَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مِمَّاذَا تَكْتُمُ عَدَاوَةً مَا تَدْرِي نَفْسٌ بِمَا تَأْتِي أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ قَالَ لَمْ أَهْبِ الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رُدُّوا عَلَيَّ الرَّجُلَ فَآخِذُوا لِحَبْلِهِ فَمِمَّا يَرَوْنَ شَيْئًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذَا جَبْرِئِيلُ جَاءَ لِيُعَلِّمَ النَّاسَ دِينَهُمْ.

(بخاری (۵۰-۴۷۷۷) ابن ماجہ (۶۴-۴۴-۴۰))

۹۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُبَرِّقٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو حَتَّابٍ التَّوَيْمِيُّ بِهَذَا الْأَسْنَادِ وَمَعْلُهُ خَيْرٌ أَوْ فِي رِوَايَتِهِمْ إِذَا وَلَدَتْ أَلَمَةً بَعْلُهَا يَعْنِي السَّرَايَةَ. (سابقہ (۹۷))

اسلام کیا ہے اور اس کے خصائل کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کرام سے فرمایا: مجھ سے سوالات کیا کرو لیکن صحابہ سوال کرنے سے جھجکتے تھے حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں پھر ایک دن ایک شخص آیا اور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دو زانو ہو کر بیٹھ گیا اور کہنے لگا: یا رسول اللہ! اسلام کی تعریف کیجیے آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کرو نماز پڑھو زکوٰۃ ادا کرو رمضان کے روزے رکھو اس شخص نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! ایمان کی تعریف کیجیے۔ آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس کے تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اس سے ملاقات اس کے تمام رسولوں مرنے کے بعد دوبارہ اٹھنے اور تمام امور کے تقدیر سے وابستہ ہونے پر ایمان لاؤ اس نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! احسان کی تعریف کیجیے فرمایا تم اللہ تعالیٰ سے اس طرح ڈرو جیسے اس کو دیکھ رہے ہو اور اگر یہ نہ کر سکو تو وہ ہر حال میں تم کو دیکھ رہا ہے اس شخص نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! قیامت کب واقع ہوگی؟ آپ نے فرمایا: اس بارے میں جواب دینے والا سوال کرنے والے سے زیادہ نہیں جانتا لیکن میں تم کو قیامت کی علامات بتاتا ہوں جب تم دیکھو کہ باندریوں سے ان کے آقا پیدا ہوں تو یہ قیامت کی علامت ہے جب تم دیکھو کہ برہنہ تن برہنہ پا بہرے گونگے علاقوں کے سردار بن جائیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور جب تم دیکھو کہ چرواہے عظیم الشان غارات بنانے لگے ہیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور وقوع قیامت کا علم اس غیب سے متعلق ہے جس کو اللہ تعالیٰ کے سوا (بذات خود) کوئی نہیں جانتا پھر رسول اللہ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: (ترجمہ) قیامت کا علم اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہے وہی بارش برساتا ہے وہی جانتا ہے کہ ماں کے پیٹ میں کیا ہے اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ کل کیا کرے گا اور نہ کوئی شخص یہ جانتا ہے کہ وہ کہاں فوت ہوگا (سورت کے آخر تک) پھر وہ شخص چلا گیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو

۱۰۰۔ بَابُ الْإِسْلَامِ مَا هُوَ؟ وَبَيَانُ خِصَالِهِ
 ۹۹۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَقَارَةَ وَهُوَ ابْنُ الْقَعْقَعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَلُونِي قَلْبُوهُ أَنْ يَسْأَلُوهُ قَالَ فَجَاءَ رَجُلٌ فَجَلَسَ عِنْدَ رُجْتَيْنِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِسْلَامُ قَالَ لَا تُشِيرُ كَرِهَاً لِلَّهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ قَالَ صَدَقْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِيمَانُ قَالَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدِيرِ مُحْكِمًا قَالَ صَدَقْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِحْسَانُ قَالَ أَنْ تَخْشَى اللَّهَ تَعَالَى تَرَاهُ فَإِنَّكَ إِنْ لَا تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ بَرَاكَ قَالَ صَدَقْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنِ تَقُومُ السَّاعَةَ قَالَ مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَ سَأَحَدُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا إِذَا رَأَيْتَ الْمَرْءَ تَلَا رَبِّهَا فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا رَأَيْتَ الْحَفَاةَ الْعُرَاةَ الظُّمَّ الْبُكْمَ مُلُوكَ الْأَرْضِ فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا رَأَيْتَ رِعَاءَ الْبُيُوتِ يَنْطَاقُونَ فِي الْبُيُوتِ فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا فِي خَمْسٍ مِنَ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ ثُمَّ قَرَأَ آيَةَ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَسْرَى النَّفْسُ مِمَّا دَا تَكْذِبُ غَدًا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِلَى آخِرِ الشُّرُوفِ قَالَ ثُمَّ قَامَ الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رُدُّوه عَلَيَّ فَإِنِّي لَمْ يَجِدُوهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذَا جَرِيرٌ بَلَّ عَلَى السَّلَامِ أَرَادَ أَنْ تَعْلَمُوا إِذَا لَمْ تَسْأَلُوهُ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۹۱۵)

جلاؤ اس کو ڈھونڈا گیا صحابہ کرام نے نہ پایا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ جبرائیل تھے انہوں نے چاہا کہ تم یہ باتیں جان لو کیونکہ تم نے ان کے بارے میں سوال نہیں کیا تھا۔

نمازوں کا بیان جو ارکان اسلام
میں سے ایک رکن ہیں

حضرت طلحہؓ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں اہل نجد سے ایک شخص حاضر ہوا جس کے بال بکھرے ہوئے تھے ہم اس کی آواز کی سنگٹاٹ سن رہے تھے اور ہماری سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ وہ کیا کہہ رہا ہے حتیٰ کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے قریب پہنچا تب معلوم ہوا کہ وہ پوچھ رہا ہے کہ اسلام کیا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دن اور رات میں پانچ نمازیں پڑھنا اس شخص نے پوچھا کیا ان کے علاوہ اور کوئی نماز فرض ہے؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نفل نمازیں پڑھ سکتے ہو اور ماہ رمضان کے روزے اس شخص نے پوچھا کیا ان کے علاوہ اور روزے بھی فرض ہیں؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نفل روزے رکھ سکتے ہو پھر رسول اللہ ﷺ نے زکوٰۃ کا ذکر کیا اس نے پوچھا کیا اس کے علاوہ اور کوئی صدقہ بھی فرض ہے؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نفل صدقہ کر سکتے ہو حضرت طلحہؓ بیان کرتے ہیں کہ وہ شخص چلا گیا اور جاتے ہوئے کہہ رہا تھا بے خدا میں ان احکام میں زیادتی کروں گا اور نہ کی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر یہ سچا ہے تو کامیاب ہو گیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ اسی حدیث کو حضرت
طلحہ بن عبید اللہ سے روایت کیا اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اخیر
میں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے باپ کی قسم اگر یہ شخص
سچا ہے تو کامیاب ہو گیا یا فرمایا: اس کے باپ کی قسم اگر یہ شخص
سچا ہے تو جنت میں داخل ہو گیا۔

ارکان اسلام سے متعلق سوال

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲- بَابُ بَيَانِ الصَّلَاةِ الَّتِي هِيَ أَحَدُ
أَرْكَانِ الْإِسْلَامِ

١٠٠ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جُمَيْلِ بْنِ ظَرِيفٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ التَّقِيفِيِّ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ فِيمَا قُرِئَ عَلَيْهِ عَنْ أَبِي سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ طَلْحَةَ بْنَ عُبَيْدِ اللَّهِ يَقُولُ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ يُدْعَى الرَّائِسَ سَمِعَ دَوَى صَوْتِهِ وَلَا تَفْقَهُ مَا يَقُولُ حَتَّى دَنَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَاذًا هُوَ بِسَأْلِ عَيْنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَمْسُ صَلَوَاتٍ لِي الْيَوْمَ وَاللَّيْلَةَ فَقَالَ هَلْ عَلَى غَيْرِهِمْ فَقَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ وَصِيَامُ شَهْرِ رَمَضَانَ فَقَالَ هَلْ عَلَى غَيْرِهِ فَقَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ وَذَكَرَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ التَّرَكُّوَةَ فَقَالَ هَلْ عَلَى غَيْرِهَا قَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ قَالَ فَأَذْبَرَ الرَّجُلُ وَهُوَ يَقُولُ وَاللَّهِ لَا أَرْبِكَ عَلَى هَذَا وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَرَ أَنَّ صَدَقَ.

البخاری (۴۶-۲۶۷۸-۱۸۹۱-۶۹۵۶) ایرواکور (۳۹۱-)

٣٩٢-٣٣٥٢) التسانی (٤٥٧-٢٠٨٩-٥٠٤٣) تحفة الاشراف (٥-٩)

١٠١- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفَيْسَةُ بْنُ سُوَيْدٍ
جَمِيعًا عَنْ إسماعيل بن جعفر عن أبي سفيان عن أبيه عن
طلحة بن عبيد الله عن النبي ﷺ أَنَّهُ قَالَ
مَالِكٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلْفَحَ وَابْيَدِ
صَدَقَ أَوْ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَابْيَدِ أَنْ صَدَقَ. (سابقه ١٠٠)

۳- بَابُ السَّوَالِ عَنْ أَزْكَانِ الْإِسْلَامِ

۱۰۲- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَبِي كَبِيرٍ النَّاقِلُ حَدَّثَنَا

هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ أَبُو النَّصْرِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الشَّيْخِ عَنْ قُتَيْبَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ نَهَيْتُمَا أَنْ نَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ شَيْءٍ فَكَانَ يُعِجِبُنَا أَنْ يَجِئَنَا الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ الْعَاقِلُ فَيَسْأَلُهُ وَنَحْنُ نَسْمَعُ فَجَاءَ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ أَتَانَا رَسُولُكَ فَرَعَمَ لَنَا أَنْكَ تَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَكَ قَالَ صَدَقَ قَالَ فَمَنْ خَلَقَ السَّمَاءَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَمَنْ خَلَقَ الْأَرْضَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى قَالَ فَمَنْ نَصَبَ هَذِهِ الْجِبَالَ وَجَعَلَ فِيهَا مَا جَعَلَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَيَا لَيْدِي خَلَقَ السَّمَاءَ وَخَلَقَ الْأَرْضَ وَنَصَبَ هَذِهِ الْجِبَالَ أَلَمْ يَرْسَلْكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَزَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا خُمُسَ صَلَوَاتٍ فِي يَوْمِنَا وَلَيْلَتِنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فَيَا لَيْدِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَزَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا زَكَاةً فِي أَمْرِنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فَيَا لَيْدِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَزَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا صَوْمَ شَهْرِ رَمَضَانَ فِي سَنَتِنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فَيَا لَيْدِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَزَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا حَجَّ الْبَيْتِ مَنْ اسْتَطَاعَ إِلَى سَبِيلِهِ قَالَ صَدَقَ قَالَ لَمْ وَلِي قَالَ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالنَّبِيِّ لَا يَزِيدُ عَلَيْنَهُمْ وَلَا أَلْفُصُ مِنْهُمْ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ كَلِمَةً صَدَقَ لَيْدِي خَلَقَ الْجَنَّةَ.

بخاری (۶۳) الترمذی (۶۱۹) انسائی (۲۰۹۰)

ہمیں رسول اللہ ﷺ سے سوال کرنے سے روک دیا گیا اس لیے ہماری خواہش ہوتی کہ کوئی سمجھ دار دیہاتی آئے اور حضور سے سوالات کرے اور ہم حضور کے جوابات سنیں ایک دن ایک دیہاتی آیا اور کہنے لگا کہ اے محمد (ﷺ)! آپ کا قاصد ہمارے پاس آیا ہے اور کہتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا ہے آپ نے فرمایا: اس نے سچ کہا ہے اس نے پوچھا آسمان کو کس نے پیدا کیا؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے۔ اس نے پوچھا زمین کو کس نے پیدا کیا؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس نے پوچھا زمین پر پہاڑوں کو کس نے نصب کیا؟ اور باقی چیزیں زمین میں کس نے پیدا کیں؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس نے کہا قسم ہے اس ذات کی جس نے آسمانوں کو پیدا کیا جس نے زمین کو پیدا کیا اور پہاڑوں کو اس میں نصب کیا کیا اللہ تعالیٰ نے ہی آپ کو رسول بنایا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم پر دن اور رات میں پانچ نمازیں فرض ہیں؟ آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا ہے اس نے کہا قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو رسول بنایا ہے کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو ان نمازوں کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم پر ہمارے اموال میں زکوٰۃ بھی فرض ہے آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا اس نے پوچھا قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو رسول بنایا کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس بات کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے ہم پر سال میں ایک بار ماہ رمضان کے روزے فرض ہیں آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا اس نے کہا میں آپ کو اس ذات کی قسم دیتا ہوں جس نے آپ کو رسول بنایا ہے کیا آپ کو اللہ تعالیٰ نے اس بات کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم میں سے جو شخص حج کرنے کی طاقت رکھتا ہو اس پر حج فرض ہے آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا حضرت انس کہتے ہیں کہ وہ دیہاتی چلا گیا اور جاتے ہوئے کہہ رہا تھا کہ قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو حق دے کر بھیجا ہے نہ

کرو اور کسی کو اس کا شریک نہ بناؤ نماز قائم کرو زکوٰۃ ادا کرو اپنے رشتہ داروں سے سن سلوک کرو جب وہ فحش چلا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر اس شخص نے ان باتوں پر عمل کیا تو جنت میں جائے گا۔

عَمِلَ أَعْمَلُهُ يُدْنِيهِ مِنَ الْجَنَّةِ وَيُبَاعِدُنِي مِنَ النَّارِ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتَقِيْمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصِلُ ذَا رَحِمِكَ فَلَمَّا أَذْبَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ تَمَسَّكَ بِمَا أَمَرَ بِهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَفِي رِوَايَةٍ أُخْرَى نَشِئَةً لَنْ تَمَسَّكَ بِهِ. سابقہ (۱۰۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک دیہاتی آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! مجھے ایسا عمل بتائیے جس کو اختیار کرنے سے میں جنت میں چلا جاؤں آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو کسی کو اس کا شریک نہ بناؤ فرض نماز ادا کرو فرض زکوٰۃ دو رمضان کے روزے رکھو دیہاتی نے کہا تم اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے میں ان احکام میں نہ کچھ زیادتی کروں گا اور نہ کمی جب وہ شخص چلا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی جنتی کے دیکھنے سے خوش ہوتا ہے وہ اس شخص کو دیکھ لے۔

۱۰۷- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَقَ حَدَّثَنَا عَفَانُ حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمِلْتُهُ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتَقِيْمُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ الْمَقْرُوءَةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا أَرِيكَ عَلَى هَذَا شَيْئًا أَبَدًا وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُ فَلَمَّا وُلِّي قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا. البخاری (۱۳۹۷) ترمذی (۱۴۹۳۰)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس نعمان بن قوئل آئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ! مجھے یہ بتائیے کہ اگر میں فرض نمازیں پڑھتا رہوں حرام سے بچتا رہوں اور حلال کام کرتا رہوں تو کیا میں جنت میں چلا جاؤں گا؟ آپ نے فرمایا ہاں۔

۱۰۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَالْقَاسِمُ بْنُ لَايْسٍ كُرَيْبٌ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ الشَّعْمَانُ بْنُ قَوْقِلٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِذَا صَلَّيْتُ الْمَكْتُوبَةَ وَحَرَمْتُ الْحَرَامَ وَاحْتَلَلْتُ الْحَلَالَ أَدْخَلَ الْجَنَّةَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ نَعَمْ. سلم ترمذی الاشراف (۲۳۱۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ حضرت جابر کی یہی روایت ذکر کرتے ہیں اس میں یہ اضافہ ہے کہ نعمان بن قوئل نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! میں ان احکام پر کچھ زیادتی نہ کروں گا۔

۱۰۹- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ وَالْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَاءَ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ وَابْنِ سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ الشَّعْمَانُ بْنُ قَوْقِلٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِمِثْلِهِ وَارْتَفِئْ وَلَمْ أَرِدْ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا.

سلم ترمذی الاشراف (۲۳۱۳-۲۳۲۶)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا مجھے یہ بتائیے کہ اگر میں فرض نماز پڑھتا رہوں رمضان کے روزے رکھوں حلال کام

۱۱۰- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ آغِيْنٍ حَدَّثَنَا مَعْقِلٌ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَرَأَيْتَ إِذَا

کروں حرام سے بچوں اور ان کاموں پر کوئی اضافہ نہ کروں تو کیا میں جنت میں چلا جاؤں گا؟ آپ نے فرمایا ہاں! اس شخص نے کہا یہ خدا میں ان احکام میں کوئی اضافہ نہ کروں گا۔

صَلَّيْتُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَاتِ وَصُمْتُ رَمَضَانَ وَ أَحَلَلْتُ الْحَلَائِلَ وَ حَرَمْتُ الْحَرَامَ وَلَمْ أَزِدْ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا أَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَاللَّوْ لَا أَزِيدُ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا. مسلم تہذیب الاشراف (۲۹۵۰)

اسلام کے ارکان اور عظیم ستونوں کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے اللہ تعالیٰ کو ایک ماننا، نماز پڑھنا، زکوٰۃ ادا کرنا، رمضان کے روزے رکھنا اور حج کرنا، ایک شخص نے حضرت عبد اللہ بن عمر سے کہا حج اور رمضان کے روزے فرمایا نہیں رمضان کے روزے اور حج میں نے رسول اللہ ﷺ سے یونہی سنا ہے۔

۵- بَابُ بَيَانِ أَرْكَانِ الْإِسْلَامِ وَ دَعَائِمِهِ الْعِظَامِ

۱۱۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: بَيَّنَّا الْإِسْلَامَ عَلَى خَمْسٍ: عَلَى أَنْ يُعْبَدَ اللَّهُ وَ يُقَامَ الصَّلَاةُ وَ يُؤْتَى الزَّكَاةُ وَ يُصَامَ رَمَضَانَ وَ يُحَاجَّ لِقَالَ رَجُلٍ الْحَجَّ وَ صِيَامَ رَمَضَانَ قَالَ لَا صِيَامَ وَ رَمَضَانَ وَ الْحَجَّ فَكَذًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

مسلم تہذیب الاشراف (۷۰۴۷)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے اللہ تعالیٰ کی عبادت کرنا اور اس کے سوا سب کی عبادت کا انکار کرنا، نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، بیت اللہ کا حج کرنا اور رمضان کے روزے رکھنا۔

۱۱۲- حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عُمَرَ الْعَسْكَرِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكْرِيَاءَ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عُبَيْدَةَ السُّلَمِيُّ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ بَيَّنَّا الْإِسْلَامَ عَلَى خَمْسٍ عَلَى أَنْ يُعْبَدَ اللَّهُ وَ يُكْفَرُ بِمَا دُونَهُ وَ يُقَامَ الصَّلَاةُ وَ يُؤْتَى الزَّكَاةُ وَ حُجَّ الْبَيْتِ وَ صَوُمَ رَمَضَانَ. سابقہ (۱۱۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے اللہ تعالیٰ کے ایک ہونے اور محمد (ﷺ) کے اللہ کے بندے اور اس کے رسول ہونے کی گواہی دینا، نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، بیت اللہ کا حج کرنا اور رمضان کے روزے رکھنا۔

۱۱۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَاصِمٌ وَ هُوَ ابْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيَّنَّا الْإِسْلَامَ عَلَى خَمْسٍ شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ وَ إِقَامَ الصَّلَاةِ وَ إِيْتَاءَ الزَّكَاةِ وَ حُجَّ الْبَيْتِ وَ صَوْمَ رَمَضَانَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۷۴۲۹)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے ایک شخص نے سوال کیا آپ جہاد کیوں نہیں کرتے؟ آپ نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ فرما رہے تھے اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے اللہ تعالیٰ کی توحید کی گواہی دینا، نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، رمضان کے روزے رکھنا اور بیت اللہ کا

۱۱۴- وَ حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا حُظَيْفَةُ قَالَ سَمِعْتُ عِكْرِمَةَ بْنَ خَالِدٍ يُحَدِّثُ طَارِئًا أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ لَا تَغُرُّوا فَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ الْإِسْلَامَ بُيِّنَ عَلَى خَمْسٍ شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ إِقَامَ الصَّلَاةِ وَ إِيْتَاءَ الزَّكَاةِ وَ صَوْمَ رَمَضَانَ

وَحَدَّثَنَا الْبَيْهَقِيُّ (۸) الْبُخَارِيُّ (۲۶۰۹)

۶۔ بَاثُ الْأَمْرِ بِالْإِيمَانِ بِاللَّهِ تَعَالَى
وَرَسُولِهِ ﷺ وَشَرَائِعِ الدِّينِ وَالِدُعَاءِ إِلَيْهِ
وَالسُّنُوَالِ عَنْهُ وَحِفْظِهِ وَتَبْلِيغِهِ
مَنْ لَمْ يَبْلُغْهُ

جج کرنا۔

اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ پر ایمان
لانے احکام شریعت پر عمل کرنے ان کو یاد رکھنے
اور ان کی دعوت دینے اور تبلیغ کرنے کا حکم

۱۱۵۔ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ
أَبِي جَمْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ بْنَ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
يَعْقُوبَ وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ عَنْ
أَبَنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ وَقَدْ عَبْدَ الْقَيْسَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا هَذِهِ الْحَيَّةُ مِنْ رَبِيعَةٍ وَقَدْ
حَالَتْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ كُفَّارٌ مُضَرٌّ وَلَا تَخْلُصُ إِلَيْكَ إِلَّا
فِي شَهْرِ الْحَرَامِ فَمُرْنَا بِأَمْرٍ نَعْمَلُ بِهِ وَتَدْعُوا إِلَيْهِ مِنْ
وَرَاءِنَا قَالَ أَمْرُكُمْ يَارَبِيعَ وَأَنَّهُكُمْ عَنْ أَرْبَعِ الْإِيمَانِ بِاللَّهِ
ثُمَّ قَسَرَهَا لَهُمْ فَقَالَ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا
رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَأَنْ تَزُودُوا
خُمْسَ مَا غَنِمْتُمْ وَأَنَّهُكُمْ عَنِ الذَّبَائِ وَالْحَتَمِ وَالنَّقِيرِ
وَالْمَقِيرِ وَزَادَ خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ رَوَيْنَاهُ شَهَادَةَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ
عَقْدَ وَاحِدَةً الْبُخَارِيُّ (۵۳-۵۲۳-۱۳۹۸-۳۰۹۵-۳۵۱۰)

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں عبد القیس کا وفد حاضر ہوا
اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے اور آپ کے درمیان قبیلہ مضر
کے کفار حائل ہیں اور ہم صرف حرمت والے مہینوں میں آپ
کی خدمت میں حاضر ہو سکتے ہیں لہذا آپ ہمیں کسی ایسی چیز کا
حکم دیجیے جس پر ہم خود بھی عمل کریں اور اپنے قبیلہ کے لوگوں کو
بھی اس پر عمل کرنے کی دعوت دیں رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: میں تم کو چار چیزوں کا حکم دیتا ہوں اور چار چیزوں سے
روکتا ہوں اللہ پر ایمان لانا پھر رسول اللہ ﷺ نے اس کی
تفسیر کی اور فرمایا اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا
کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے رسول ہیں اور نماز
قائم کرنا زکوٰۃ ادا کرنا مال غنیمت میں سے پانچواں حصہ ادا
کرنا اور میں تم کو خشک کدو کے برتن سبز گھڑے ٹکڑی کے
برتن اور اس برتن کے استعمال سے منع کرتا ہوں جس پر روغن
قار (رال) ملا ہوا ہو خلف بن ہشام نے اپنی روایت میں یہ
اضافہ بھی کیا کہ جب آپ نے اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا ذکر
فرمایا تو اپنی انگلی سے اشارہ فرمایا۔

۴۳۶۸-۴۳۶۹-۶۱۷۶-۷۲۶۶-۷۵۵۶ (ابوداؤد) ۳۶۹۲-
(۴۶۷۷) اترندی (۱۵۹۹-۲۶۱۱) التہاوی (۵۰۴۶-۵۷۰۸)

۱۱۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُسْتَنِي
وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَالْقَاضِي مُتْقَانٌ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا
عُسْدُ بْنُ شُعْبَةَ وَقَالَ الْآخَرَانِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ
حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ كُنْتُ أَتُرْجِمُ بَيْنَ يَدَيِ
أَبَنِ عَبَّاسٍ وَبَيْنَ النَّاسِ فَاتَتْهُ امْرَأَةٌ تَسْأَلُهُ عَنْ تَيْبِذِ الْعَجْرِ
فَقَالَ إِنَّ وَقَدْ عَبْدَ الْقَيْسَ اتَّوَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْوَفْدِ أَوْ مِنَ الْقَوْمِ قَالُوا رَبِيعَةُ قَالَ
مَرْحَبًا بِالْقَوْمِ أَوْ بِالْوَفْدِ غَيْرَ خَزَايَا وَلَا تَدَامِي قَالَ فَقَالُوا

ابو جمرہ بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن عباس رضی
اللہ عنہما اور دوسرے لوگوں کے درمیان ترجمانی کیا کرتا تھا ایک
دفنہ ایک عورت آئی اور اس نے حضرت ابن عباس سے گھڑے
میں بنائے ہوئے فیذ کے بارے میں سوال کیا حضرت ابن
عباس نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں عبد القیس
کا وفد حاضر ہوا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کون لوگ ہیں؟
ان لوگوں نے کہا ربیعہ آپ نے فرمایا ان لوگوں کو خوش آمدید
ہو یہ لوگ یہاں شرمندہ اور تادم نہیں ہوں گے ان لوگوں نے

عرض کیا کہ ہم لوگ آپ کی خدمت میں بہت دور سے آئے ہیں حضور ہمارے اور آپ کے درمیان قبیلہ نضیر کے کفار حائل ہیں اس لیے ہم حرمت والے مہینوں کے علاوہ اور کسی مہینہ میں آپ کی خدمت میں حاضر نہیں ہو سکتے۔ یہاں تک کہ آپ کی خدمت میں نہ آ سکیں۔ آپ نے فرمایا: اگر آپ کی خدمت میں نہ آ سکیں تو اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے رسول ہیں نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، رمضان کے روزے رکھنا اور مال نفیس سے پانچواں حصہ ادا کرنا اور ان کو خشک کدو سے بنائے ہوئے برتن، سبز گھڑے اور روغن قارطے ہوئے برتن کے استعمال سے روکا، شعبہ نے لکڑی کے برتن کا بھی ذکر کیا، حضور نے فرمایا ان باتوں کو خود بھی یاد رکھو اور اپنے قبیلہ کے لوگوں تک پہنچا دو ابو بکر ابن شیبہ نے اپنی روایت میں لکڑی کے برتن کا ذکر نہیں کیا۔

امام مسلم اسی حدیث کو ایک اور سند کے ساتھ بیان کر کے یہ اضافہ ذکر کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں تم کو اس نیند سے منع کرتا ہوں جو کدو اور لکڑی کے برتن میں اور سبز گھڑے اور روغن قارطے ہوئے برتن میں بنایا جاتا ہے اور معاذ نے اپنی روایت میں یہ الفاظ زیادہ کیے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وفد عبد القیس کے سردار سے کہا کہ تم میں دو خصلتیں ایسی ہیں جن کو اللہ تعالیٰ پسند فرماتا ہے، سمجھو اور بردباری۔

قنادہ کہتے ہیں میں نے اس شخص سے حدیث سنی ہے جس نے اس وفد سے ملاقات کی تھی جو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔ سعید بن ابی عروبہ کہتے ہیں کہ قنادہ

بِمَا رَسُولُ اللَّهِ آتَاكَ مِنْ شَيْءٍ بَعِيدَةٍ وَأَنَّ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ هَذَا الْحَيُّ مِنْ كُفَّارٍ مُضَرٍّ وَأَنَّ لَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَأْتِيَكَ إِلَّا فِي شَهْرِ الْحَرَامِ فَمَرْنَا بِأَمْرِ فَضْلٍ نَخِيرُ بِهِ مَنْ قَرَأَهُمْ وَكَدَّ حُلَّيْهِمُ الْهَيْكَلَةَ قَالُوا كَذَبْتُمْ هَذَا أَرْبَعٌ عَنْ أَرْبَعٍ قَالُوا أَسْرَفْتُمْ بِاللَّهِ وَحْدَهُ قَالُوا مَلْ تَدْرُونَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَحْدَهُ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالُوا شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَصَوْمُ رَمَضَانَ وَأَنْ تَزِدُوا أَحْمَسًا مِنَ الْمَغْنَمِ وَنَهَاهُمْ عَنِ الذُّبَابِ وَالْحَنْتَمِ وَالْمَرْقَاتِ قَالُوا شُعْبَةُ وَرُبَّمَا قَالَ التَّقْيِيرُ قَالُوا رُبَّمَا قَالَ الْمُقْيَرُ قَالُوا أَحْفَظُوا وَأَخِيرُوا بِهِ مَنْ قَرَأَهُمْ قَالُوا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي رِوَايَتِهِمْ مَنْ قَرَأَهُمْ وَلَيْسَ فِي رِوَايَتِهِ الْمُقْيَرُ

سابقہ (۱۱۵)

۱۱۷- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضِيُّ قَالَ أَنَا أَبِي قَالَا جَمِيعًا حَدَّثَنَا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ عَنْ أَبِي عَبَّاسٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ نَحْوَ حَدِيثِ شُعْبَةَ وَقَالَ أَنَّهُمْ عَنَّا يُبْدِلُ فِي الذُّبَابِ وَالتَّقْيِيرِ وَالْحَنْتَمِ وَالْمَرْقَاتِ وَزَادَ ابْنُ مَعَاذٍ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِلْأَشْجِ أَشْجَ عَبْدُ الْقَيْسِ إِنَّ لِيكَ لَخَصْلَتَيْنِ يُحِبُّهُمَا اللَّهُ الْحِلْمُ وَالْإِنَاءَةُ. سابقہ (۱۱۵)

۱۱۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَنَادَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مَنْ لَقِيَ الْوَلَدَ الَّذِي قَدِمُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ

قَالَ سَعِيدٌ وَذَكَرَ قَتَادَةُ أَبَانُضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
فِي حَدِيثِهِ هَذَا أَنَّ أَنَسًا مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ قَدِمُوا عَلَى
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا حَتَّى مِنْ رَبِيعَةٍ وَ
بَيْنَا وَبَيْنَكَ كُفَّارٌ مُضَرٌّ وَلَا تَقْدِرُ عَلَيْكَ إِلَّا فِي أَشْهُرِ
الْحَرَمِ فَمَرْنَا بِأَمْرِ نَأْمُرُ بِهِ مَنْ وَرَاءَنَا وَنَدْخُلُ بِهِ الْجَنَّةَ
إِذَا نَحْنُ أَخَذْنَا بِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمْرُكُمْ يَارَبِّعٌ وَ
أَنهَاكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ أَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَ
أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَصُومُوا رَمَضَانَ
وَاعْطُوا الْخُمْسَ مِنَ الْمَالِ وَأَنهَاكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ عَنِ الذَّبَائِ
وَالْحَنَنِ وَالْمَرْفَقِ وَالتَّقْيِيرِ قَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَا عَلِمَكَ
بِالتَّقْيِيرِ قَالَ بَلَى جَدَّحٌ تَقَرُّوهُ فَتَقْدِفُونَ فِيهِ مِنَ الْقَطِيعَاءِ
قَالَ سَعِيدٌ أَوْ قَالَ مِنَ التَّمْرِ كَمْ تَصُومُونَ فِيهِ مِنَ الْعَامِ حَتَّى
إِذَا سَكَنَ عَلَيْهِ شَرِبْتُمُوهُ حَتَّى إِنْ أَحَدَكُمْ أَوْ إِنْ أَحَدَهُمْ
لَمْ يَضْرِبْ أَيْ عَمَهُ بِالسَّيْفِ قَالَ وَفِي الْقَوْمِ رَجُلٌ أَصَابَتْهُ
جَرَاخَةٌ كَذَلِكَ قَالَ وَكُنْتُ أَخْبَاهَا حَيَاءً مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَقُلْتُ فَنَسِيتُ شَرِبُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فِي أَسْقِيَةِ
الْأَدَمِ النَّبِيِّ بِلَا تُ عَلَى أَفْوَاهِهَا فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنْ أَرْضَنَا
كَثِيرَةٌ الْجُرْذَانِ وَلَا تَبْقَى بِهَا أَسْقِيَةُ الْآدَمِ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ
ﷺ وَإِنْ أَكَلْتُمُ الْجُرْذَانَ وَإِنْ أَكَلْتُمُ الْجُرْذَانَ وَإِنْ
أَكَلْتُمُ الْجُرْذَانَ قَالَ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ لَا تَخْجَعُ عَبْدُ الْقَيْسِ
إِنَّ فِيكَ لَخَصْلَتَيْنِ يُحِبُّهُمَا اللَّهُ الْجِلْمَ وَالْأَنَانَةَ

مسلم، تحفة الاشراف (۴۳۷۵)

نے بیان کیا کہ انہوں نے ابو نصرہ کے واسطے سے حضرت
ابوسعید خدری سے روایت بیان کی کہ عبد القیس کے کچھ لوگ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ
رسول اللہ! ہم قبیلہ ربیعہ سے ہیں اور ہمارے اور آپ کے
درمیان قبیلہ مضر کے کفار حائل ہیں اس لیے حرمت والے
مہینوں کے علاوہ اور کسی مہینہ میں حاضری ہمارے لیے ممکن
نہیں ہے لہذا آپ ہم کو ایسا حکم دیجیے جو ہم اپنے قبیلہ تک
پہنچائیں اور ہم خود بھی اس پر عمل کر کے جنت میں داخل ہوں
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں تم کو چار چیزوں کا حکم دیتا
ہوں اور چار چیزوں سے روکتا ہوں اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو
اور کسی کو اس کا شریک مت بناؤ نماز قائم کرو زکوٰۃ ادا کرو
رمضان کے روزے رکھو مال غنیمت سے ہاتھ بچاؤ حصہ ادا کرو
اور چار چیزوں سے تم کو روکتا ہوں ان کا استعمال مت کرو
خسک کدوں کے بنائے ہوئے برتن بزرگڑے لکڑی کے
برتن اور روغن قار ملے ہوئے برتن ان لوگوں نے عرض کیا
حضور آپ کو معلوم ہے لکڑی کا برتن کیسا ہوتا ہے؟ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کیوں نہیں تم لکڑی کو کھوکھلا کر کے اس میں کھجور
بھگو دیتے ہو (راوی کو خشک ہے کھجوریں فرمایا چھو بارے)
اور جب اس کا کچا پانی جوش کھا کر ٹھہر جاتا ہے تو پھر تم اس کو
پیتے ہو (جس کے نشہ کا یہ اثر ہوتا ہے) یہاں تک کہ تم میں
سے ایک شخص اپنے چچا زاد کو تلوار سے قتل کر ڈالتا ہے۔ وفد میں
سے ایک شخص تھا جس کو اسی وجہ سے زخم لگا تھا اور اس نے
رسول اللہ ﷺ سے شرم کی وجہ سے اپنا زخم چھپایا ہوا تھا اس
نے کہا میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! پھر ہم کس قسم کے برتنوں
میں پیا کریں؟ آپ نے فرمایا چھڑے کی ان مشکوں میں پیو
جن کے منہ بندھے ہوئے ہوں اہل وفد نے عرض کیا یا نبی
اللہ! ہمارے علاقہ میں جو ہے بکثرت ہیں وہاں چھڑے کے
مشکیزہ وغیرہ نہیں رہ سکتے یہ سن کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان
ہی برتنوں میں پیو اگر چہ چھڑے کاٹ ڈالیں اگر چہ چھڑے کاٹ
ڈالیں اگر چہ چھڑے کاٹ ڈالیں پھر رسول اللہ ﷺ نے

عبدالقیس کے سردار سے فرمایا تمہارے اندر دو خصلتیں ہیں جن کو اللہ تعالیٰ پسند فرماتا ہے سمجھ اور مدد باری۔

امام مسلم نے قتادہ کی اسی حدیث کو ایک اور سند کے ساتھ بیان کیا جس میں کچھ لفظی تغیر ہے کھجوروں کو پانی میں ڈالنے کے لیے تفلہون کی جگہ تذبغون کا لفظ ہے اور اس میں راوی سعید کا یہ قول بھی نہیں کہ "اس کو شک ہے کہ حضور نے کھجوروں کا ذکر کیا تھا یا چھوڑوں کا"۔

۱۱۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنِي غَيْرُ وَاحِدٍ لَيْقَى ذَلِكَ الْوَلَدَ وَذَكَرَ آتَا نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ وَلَدَ عَبْدِ الْقَيْسِ لَمَّا قَدِمُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ عُثَيْبٍ غَيْرَ أَنَّ فِيهِ وَمُذْبِفُونَ فِيهِ مِنَ الْقَطِيعَاءِ وَالنَّسْرِ وَالْمَاوِ وَلَمْ يَقُلْ قَالَ سَعِيدٌ أَوْ قَالَ مِنَ النَّسْرِ. سابقہ (۱۱۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب وفد عبدالقیس رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ ہمیں آپ پر فدا کرے کس قسم کے برتنوں میں پینا ہمارے لیے جائز ہے؟ آپ نے فرمایا: لکڑی کے برتنوں میں مت پیا کرو۔ اہل وفد نے عرض کیا یا نبی اللہ! اللہ تعالیٰ ہمیں آپ پر فدا کرے آپ کو معلوم ہے لکڑی کا برتن کیسا ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں لکڑی کو اندر سے کھود لیتے ہیں پھر فرمایا کدو کے برتن کو استعمال کرو نہ ہنر گھرے کو ان کی بجائے چڑے کی ان مٹکوں سے پیا کرو جن مسلم تاجۃ الاشراف (۴۳۵۵) کا منہ بندھا ہوا ہو۔

۱۲۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ الْبَصْرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو كُرْزَةَ أَنَّ آتَا نَضْرَةَ أَخْبَرَهُ وَحَسَنًا أَخْبَرَهُمَا أَنَّ آتَا سَعِيدٍ الْخُدْرِي أَخْبَرَهُ أَنَّ وَلَدَ عَبْدِ الْقَيْسِ لَمَّا آتَوْا نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ جَعَلْنَا لَكَ مَاذَا يَصْلُحُ لَنَا مِنَ الْأَشْرَبِ فَقَالَ لَا تَشْرَبُوا فِي النَّفِيرِ قَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ جَعَلْنَا لَكَ مَاذَا قَالَ أَوْ تَدْرِي مَا النَّفِيرُ قَالَ نَعَمْ الْجَذْعُ يُنْقَرُ وَسُكَّةٌ وَلَا فِي الدَّهَاءِ وَلَا فِي الْحَشْمَةِ وَعَلَيْكُمْ بِالْمُؤْكَا.

ف: حافظ ابن کثیر نے لکھا ہے کہ وفد عبدالقیس نبی ﷺ کے پاس رجب ۹ھ میں حاضر ہوا تھا۔

توحید و رسالت کی گواہی اور احکام شرعیہ کی دعوت دینا

۷- بَابُ الدُّعَاءِ إِلَى الشَّهَادَتَيْنِ وَشَرَائِعِ الْإِسْلَامِ

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ نے (یمن کا حاکم بنا کر) بھیجا اور فرمایا تم بوس اہل کتاب کے پاس جا رہے ہو تو پہلے ان کو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور میری رسالت کی شہادت دینے کی دعوت دینا جب وہ اس کو مان لیں تو انہیں بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر دن اور رات میں پانچ نمازیں فرض کی ہیں جب وہ ان کو تسلیم کر لیں تو ان کو بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر زکوٰۃ بھی فرض کی ہے جو ان کے دولت مند لوگوں سے لے کر ان کے فقراء میں تقسیم

۱۲۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ زَكْرِيَّا بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي يَنْحَبِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رُبَّمَا قَالَ وَكِيعٌ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ مُعَاذًا قَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنَّكَ تَأْتِي قَوْمًا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ فَادْعُهُمْ إِلَى شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّي رَسُولُ اللَّهِ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَعْلِمُهُمْ أَنَّ اللَّهَ أَفْضَرُ حَض

کی جائے گی جب وہ اس کو قبول کر لیں تو تم زکوٰۃ میں ان کا بہترین مال ہرگز نہ لینا اور مظلوم کی بددعا سے بچنا کیونکہ مظلوم کی بددعا اور اللہ تعالیٰ کے درمیان کوئی حجاب نہیں ہوتا۔

عَلَيْهِمْ خُمُسَ صَلَوَاتٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَعْلَمْنَاهُمْ أَنَّ اللَّهَ أَفْرَضَ عَلَيْهِمْ صَدَقَةً تَوْحَدُ مِنْ أَغْنِيَانِهِمْ فَتَرَدُّقِي فَقَرَّ أَنْهُمْ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَإِيَّاكَ وَ كَرَّانِهِمْ أَمَّا إِلَيْهِمْ وَ آتِي دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ اللَّهِ حِجَابٌ . البخاری (۱۳۹۵-۱۴۹۶-۱۴۵۸-۲۴۴۸)

۴۳۴۷-۷۳۷۱) ابوداؤد (۱۵۸۴) الترمذی (۶۲۵-۲۰۱۴) الترمذی (۲۴۳۴-۲۵۲۱) ابن ماجہ (۱۷۸۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابن عباس سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ بن جبل کو یمن کا حاکم بنا کر بھیجا اور وہی ہدایات بیان کیں جو پہلی حدیث میں گزر چکی ہیں۔

۱۲۲- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَقَّانَا بِشَرِّ بْنِ السَّرِيِّ حَدَّثَنَا زَكْرِيَاءُ بْنُ إِسْحَاقَ ح وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ زَكْرِيَاءَ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفِيٍّ عَنْ أَبِي مُعْبِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ مُعَاذًا إِلَى الْيَمَنِ فَقَالَ إِنَّكَ سَتَأْتِي قَوْمًا يَمِيلُ حَدِيثُ وَرَجْعُ . سابقہ (۱۲۱)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ بن جبل کو یمن کا حاکم بنا کر بھیجا تو فرمایا: تم اہل کتاب کے پاس جاؤ گے سب سے پہلے انہیں اللہ تعالیٰ کی عبادت کی دعوت دینا جب وہ اس کو قبول کر لیں تو ان کو بتلانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر دن اور رات میں پانچ نمازیں فرض کی ہیں جب وہ اس حکم کی تعمیل کر لیں تو انہیں بتلانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر زکوٰۃ فرض کی ہے جو ان کے اموال سے لے کر انہی کے فقراء میں تقسیم کر دی جائے گی جب وہ اس کو مان لیں تو ان سے زکوٰۃ لینا لیکن ان کے بہترین مال سے تعرض نہ کرنا۔

۱۲۳- حَدَّثَنَا أُمِّيَةُ بْنُ سُلَيْمٍ الْعَيْشِيُّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَ هُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أُمِّيَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفِيٍّ عَنْ أَبِي مُعْبِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَمَّا بَعَثَ مُعَاذًا إِلَى الْيَمَنِ قَالَ إِنَّكَ تَقْدِمُ عَلَى قَوْمٍ أَهْلُ كِتَابٍ فَلْيَكُنْ أَوَّلَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَى عِبَادَةِ اللَّهِ فَإِذَا عَرَفُوا اللَّهَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ قَدْ فَرَضَ عَلَيْهِمْ خُمُسَ صَلَوَاتٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ فَإِذَا فَعَلُوا فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ فَرَضَ عَلَيْهِمْ زَكَاةً تَوْحَدُ مِنْ أَمْوَالِهِمْ فَتَرَدُّ عَلَى أَنْفُسِهِمْ فَإِذَا أَطَاعُوا رِيحًا فَخُذْ مِنْهُمْ وَ تَوَقَّ كَرَّانِهِمْ أَمْوَالِهِمْ . سابقہ (۱۲۱)

جب تک لوگ لا الہ الا اللہ نہ کہیں ان سے قتال کرنے کا حکم

۸- بَابُ الْأَمْرِ بِقِتَالِ النَّاسِ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کا وصال ہو گیا اور حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ خلیفہ مقرر ہوئے اور عرب کے بعض قبائل مرتد ہو گئے اور حضرت ابوبکر نے مانعین زکوٰۃ کے خلاف جنگ کا ارادہ کیا تو حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے حضرت صدیق اکبر

۱۲۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَقِيلِ بْنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ اسْتُخْلِفَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ بَعْدَهُ وَ كَفَرَتْ مِنْ كُفَرٍ بِالْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِأَبِي بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ

سے عرض کیا آپ ان لوگوں سے کس طرح جنگ کر سکتے ہیں جبکہ رسول اللہ ﷺ کا ارشاد یہ ہے کہ مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ لا الہ الا اللہ نہ کہہ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان و مال محفوظ ہے البتہ جس شخص نے احکام اسلامیہ کی خلاف ورزی کی اس سے مواخذہ ہوگا اور اس کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے، حضرت ابو بکر نے اس کے جواب میں فرمایا یہ خدا میں اس شخص سے ضرور جنگ کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ کی ادائیگی میں فرق کرے گا، کیونکہ مال زکوٰۃ میں اللہ کا حق ہے۔ یہ خدا اگر یہ لوگ رمی کے اس گلاے کو دیئے سے بھی انکار کریں جس کو وہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دیا کرتے تھے تو میں ان سے جنگ کروں گا۔ حضرت عمر فرماتے ہیں کہ یہ خدا میں نے سمجھ لیا کہ اللہ تعالیٰ نے اس معاملہ میں حضرت ابو بکر کا سپرد کھول دیا ہے اور مجھے یقین ہو گیا کہ صحیح بات یہی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک وہ لا الہ الا اللہ نہ پڑھ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے البتہ اگر کسی شخص نے اسلامی احکام کی خلاف ورزی کی تو اس سے مواخذہ ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک وہ لا الہ الا اللہ کی گواہی نہ دیں اور میری رسالت کا اقرار نہ کر لیں اس کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے حضرت ابو ہریرہ کی یہی

النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَدْ عَصِمَ مِنْتِي مَالَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابِهِ عَلَى اللَّهِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلُ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَقَالًا كَانُوا يُؤْذُونَ النَّبِيَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَقَاتَلْتَهُمْ عَلَى مَنْعِهِ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَوْلُ اللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ اللَّهَ قَدْ سَرَحَ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ لِلِقَاتِلٍ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ.

بخاری (۱۳۹۹-۱۴۵۷-۲۹۴۶-۶۹۲۴-۷۲۸۴-۹۹۲۵)

ابوداؤد (۱۵۵۶-۱۵۵۷) الترمذی (۲۶۰۷) النسائی (۲۴۴۲-۳۰۹۱)

۳۰۹۲-۳۰۹۳-۳۹۸۰-۳۹۸۱-۳۹۸۳-۳۹۸۵

تحفۃ الاشراف (۱۰۶۶۶)

۱۲۵- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ ابْنُ يَحْيَى وَاحْمَدُ بْنُ عِيْنِي قَالَ أَحْمَدُ حَدَّثَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ ابْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصِمَ مِنْتِي مَالَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابِهِ عَلَى اللَّهِ النَّسَائِي (۳۰۹۰) تحفۃ الاشراف (۱۳۲۳۳)

۱۲۶- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُبَيْدَةَ الطَّبْرِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَحْيَى الدَّرَاوَزِيُّ عَنِ الْعَلَاءِ ح وَحَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ يَعْقُوبَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَيُسَوِّدُوا لِي وَيَسْأَلُونِي وَيَسْأَلُونِي بِهَذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنْتِي دِمَائِهِمْ وَأَمْوَالُهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ سلم تحفۃ الاشراف (۱۴۰۱۶)

۱۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ

روایت بیان کی ہے۔

عَنْ أَبِي الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ وَعَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أُمِرْتُ أَنْ أَقِيلَ النَّاسَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ.

السنائی (۳۹۸۲) ابن ماجہ (۳۹۲۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک وہ لا الہ الا اللہ نہ کہہ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے پھر آپ نے ایک آیت تلاوت فرمائی (جس کا ترجمہ یہ ہے) آپ محض لوگوں کو نصیحت کرنے والے ہیں ان پر جبر کرنے والے نہیں ہیں۔

۱۲۷- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ مَهْدِيٍّ قَالَا جَمِيعًا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أُمِرْتُ أَنْ أَقِيلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَإِذَا قَالُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمُوا مِنِّي دِمَائِهِمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا يَحِقُّهَا وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ ثُمَّ قَرَأْنَا آتِ مَذَكَّرَهُ لَسْتُ عَلَيْهِمْ بِمُضْطَرٍ. تحفة الاشراف (۷۴۱۹) الترمذی (۳۳۴۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ اللہ تعالیٰ کی توحید اور محمد ﷺ کی رسالت کی گواہی نہ دیں اور نماز اور زکوٰۃ کو ادا نہ کریں اس کے بعد میری طرف سے ان کی جانیں اور اموال محفوظ ہیں البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا اور ان کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے۔

۱۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو عَسَاةَ الْمُصَمِّعِيُّ مَالِكُ بْنُ عَبْدِ الْوَاحِدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الْقَبَّاجِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ وَاقِدِ بْنِ مَعْقِلٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أُمِرْتُ أَنْ أَقِيلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ مُعْتَصِدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوهُ عَصَمُوا مِنِّي دِمَائِهِمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا يَحِقُّهَا وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ. البخاری (۲۵) تحفة الاشراف (۷۴۲۳)

ابو مالک کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے کلمہ پڑھا اور تمام باطل خداؤں کا انکار کیا اس کی جان اور مال محترم اور محفوظ ہے اور اس کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے۔

۱۲۹- حَدَّثَنِي سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا حَدَّثَنَا يَرْوَانُ يَعْجَلَانِ الْفَزَارِيُّ عَنْ أَبِي مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَفَرَ مَا بَعْدَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَرَّمَ مَالَهُ وَدَمُهُ وَحَسَابُهُ عَلَى اللَّهِ. مسلم تحفة الاشراف (۴۹۷۸)

ابو مالک کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ تعالیٰ کو ایک مانا۔۔۔۔۔ اس کے بعد مذکورہ بالا حدیث بیان کی۔

۱۳۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا بَزِيدُ بْنُ هَارُونَ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَنْ وَحَدَ اللَّهُ ثُمَّ ذَكَرَ بَيْنَهُ. ساجد (۱۲۹)

موت کے وقت غرغره موت سے پہلے ایمان

۹- بَابُ الْكَرْبِ عَلَى صِحَّةِ إِسْلَامٍ مَنْ

لانے کی صحت، مشرکین کے لیے استغفار
کا منسوخ ہونا اور اس پر دلیل کہ شرک
پر مرنے والا جہنمی ہے

حَصْرَةُ الْمَوْتِ مَا لَمْ يَشْرَعْ فِي النَّزْعِ وَ
هُوَ الْغَرْغَرَةُ وَتَسْخِجُ جَوَازِ الْإِسْتِغْفَارِ
لِلْمُشْرِكِينَ وَاللَّيْلُ عَلَى أَنَّ مَنْ مَاتَ
عَلَى الشِّرْكِ فَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ
وَلَا يُنْقِذُهُ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ مِنَ الْوَسَائِلِ

۱۳۱- حَدَّثَنِي حَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى التَّحِيَّيْنِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ
اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَمَّا حَضَرَتْ أَبَا
طَالِبٍ الْوَفَاةَ جَاءَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَوَجَدَ عِنْدَهُ أَبَا جَهْلٍ
وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أُمَيَّةَ ابْنَ الْمُغْبِرَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَا عِمَّ قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ تَكْلِمَةُ أَشْهَدُ لَكَ بِهَا عِنْدَ اللَّهِ
فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ يَا أَبَا طَالِبٍ اتَّعَبْنَا
عَنْ مِلَّةِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْرِضُهَا
عَلَيْهِ وَيُعِيدُ لَهُ ذَلِكَ الْمَقَالَةَ حَتَّى قَالَ أَبُو طَالِبٍ أَيْحَرَمَا
كَلَّمْتُهُمْ هُوَ عَلَى مِلَّةِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَأَبَى أَنْ يَقُولَ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آم وَاللَّهِ لَا سَتَغْفِرَنَّ لَكَ
مَا لَمْ أَلَهُ عَنكَ فَانْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ
آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولِي قُرْبَى مِنْ
بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَانْزَلَ اللَّهُ
هَكَوَجَلَّ فِي أَبِي طَالِبٍ فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَأَكْفَ لَكَ
تَهْلِيئِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ
بِالْمُتَّقِينَ (بخاری: ۱۳۶۰-۳۸۸۴-۴۶۷۵-۴۷۷۲-۶۶۸۱)
الشمال (۲۰۳۴) تنقذ الاشرار (۱۱۳۸)

سعید بن مسیب کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
جب ابو طالب کی وفات کا وقت قریب آ پہنچا تو رسول اللہ
ﷺ ان کے پاس تشریف لے گئے اس وقت ابو طالب کے
پاس ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی امیہ بھی موجود تھے رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: اے چچا! ایک بار لا الہ الا اللہ کہو تو میں
تمہارے حق میں اسلام کی گواہی دوں گا ابو جہل اور عبد اللہ بن
ابی امیہ کہنے لگے اے ابو طالب! کیا تم اپنے باپ عبد المطلب
کی ملت کو چھوڑ رہے ہو۔ رسول اللہ ﷺ مسلسل ابو طالب کو
کلمہ پڑھنے کی تلقین کرتے رہے بہر حال ابو طالب نے جو
آخری الفاظ کہے وہ یہ تھے میں اپنے باپ عبد المطلب کی ملت
پر ہوں اور لا الہ الا اللہ کہنے سے انکار کر دیا رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: یہ خدا میں اس وقت تک تمہارے لیے مغفرت کی دعا
کرتا رہوں گا جب تک اللہ تعالیٰ اس سے روک نہ دے اس
لیے اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی: (ترجمہ) نبی اور
مسلمانوں کے لیے مشرکین کی مغفرت کی دعا کرنا جائز نہیں
خواہ وہ ان کے رشتہ دار کیوں نہ ہوں جب کہ ان کا جہنمی ہونا
معلوم ہو چکا ہو۔ اور ابو طالب کے بارے میں یہ آیت بھی
نازل فرمائی: (ترجمہ) ہر وہ شخص جس کو آپ چاہیں آپ اس
میں ہدایت جاری نہیں کر سکتے۔ البتہ اللہ تعالیٰ جس کے حق میں
چاہتا ہے ہدایت پیدا فرما دیتا ہے اور وہ ہدایت پانے والوں
سے بخوبی واقف ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہی حدیث روایت کی مگر
اس میں ان دو آیتوں کا ذکر نہیں کیا۔

۱۳۲- وَحَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا
أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ مَعْمَرٍ وَحَدَّثَنَا حَسَنُ
الْحُسَيْنِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
ابْنُ إِبْرَاهِيمَ ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحٍ كِلَاهُمَا عَنِ

الرَّحْمَنِي بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَدْ عَمِرَ أَنَّ حَدِيثَ صَالِحٍ رَأَيْتُهُ
عِنْدَ قَوْلِهِ فَأَنْزَلَ اللَّهُ فِيهِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْآيَتَيْنِ وَقَالَ فِي
حَدِيثِهِ وَيَعْمُودَانِ بِسُؤَالِكَ الْمَقَالَةِ وَفِي حَدِيثٍ مَعْمَرٍ
تَمَكَّنَ هَذِهِ الْمَقَالَةُ الْكَلِمَةُ فَلَمْ يَزَلْ يَرَاهُ سَابِقَ (۱۳۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے چچا (ابوطالب) کی موت کے وقت فرمایا: آپ لا الہ الا اللہ پڑھ لیں میں قیامت کے دن آپ کے اسلام کی گواہی دوں گا لیکن ابوطالب نے انکار کر دیا اس وقت یہ آیت نازل ہوئی: اِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ اَحْبَبْتَ۔

۱۳۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَسَاةٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا
حَدَّثَنَا مَرْوَانُ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِعَبْقِهِ عِنْدَ
الْمَوْتِ قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ لَكَ بِهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَائِلًا
قَالَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ آيَةً۔

الترمذی (۳۱۸۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے چچا (ابوطالب) سے فرمایا آپ کلمہ پڑھ لیجیے میں قیامت کے دن آپ کے اسلام کی گواہی دوں گا ابو طالب نے کہا اگر مجھے قریش کی ان باتوں سے عار نہ ہوتا کہ ابو طالب موت سے ڈر کر مسلمان ہو گیا تو میں کلمہ پڑھ کر تمہاری آنکھیں ٹھنڈی کر دیتا اس وقت اللہ تعالیٰ نے آیت نازل فرمائی: اِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ اَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ۔

۱۳۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ بْنُ مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا
بَحْبِئِيُّ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ
وَالْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِعَبْقِهِ
قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ لَكَ بِهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَالَ لَوْ لَا أَنَا
تُعْتَرِيَنِي فَرِيضٌ يَقُولُونَ إِنَّمَا حَمَلَهُ عَلَى ذَلِكَ الْجَزَعُ
لَا قَرَرْتُ بِهَا قَسَمْتُكَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّكَ لَا تَهْدِي
مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ سَابِقَ (۱۳۳)

جس شخص کا توحید پر خاتمہ ہوا وہ جنت میں
قطعی طور پر داخل ہوگا

۱۰- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ مَاتَ
عَلَى التَّوْحِيدِ دَخَلَ الْجَنَّةَ قَطْعًا

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس ایمان پر مرا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں ہے وہ جنت میں داخل ہوگا۔

۱۳۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
يَكْلَاهُمَا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ
عُثَيْبَةَ عَنْ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ حُمْرَانَ
عَنْ عُثْمَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَعْلَمُ
أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ سَلَامًا سَلَامًا (۹۷۹۸)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت عثمان کی یہی روایت بیان کی ہے۔

۱۳۶- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ حَدَّثَنَا
يَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْحَدَّادُ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ
يَشْرِ قَالَ سَمِعْتُ حُمْرَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ عُثْمَانَ يَقُولُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
۱۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو سَكِينٍ بْنُ التَّضَرِّسِ عَنْ أَبِي التَّضَرِّسِ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم

رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر (غزوہ تبوک) میں جا رہے تھے کہ زاد راہ ختم ہو گیا رسول اللہ ﷺ کا خیال تھا کہ بعض اونٹ ذبح کر دیے جائیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! کاش آپ لوگوں کے بچے کچھ کھانے کو جمع کر سکتے اس پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے انصار! یہاں کھانا کھا کر جس شخص کے پاس گندم تھا وہ گندم لے آئے اور اس کے پاس کھجوریں تھیں وہ کھجوریں لے آیا۔ مجاہد نے کہا اور جس کے پاس گھٹلیاں تھیں وہ گھٹلیاں لے آیا۔ راوی نے کہا میں نے مجاہد سے پوچھا کہ گھٹلیوں کا وہ لوگ کیا کرتے تھے؟ مجاہد نے کہا ان کو چوس کر پانی پی لیتے تھے حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان تمام چیزوں کو اکٹھا کر کے دعا فرمائی جس کی برکت سے وہ کھانا اس قدر زیادہ ہو گیا کہ تمام لوگوں نے اپنے بھرتوں کو بھر لیا یہ دیکھ کر رسول اللہ ﷺ نے کہا میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ میں اللہ کا رسول ہوں جو شخص توحید و رسالت پر ایمان کی حالت میں اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا وہ جنتی ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ یا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہما نے بیان فرمایا کہ غزوہ تبوک کے سفر میں لوگوں کو سخت بھوک لگی ہوئی تھی صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! اگر آپ ہمیں اجازت دیں تو ہم پانی لانے والے اونٹوں کو ذبح کر کے کھالیں اور چربی کا تیل بنا لیں رسول اللہ ﷺ نے اجازت دے دی اتنے میں حضرت عمر آگئے اور عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ! اگر آپ نے ایسا کیا تو سواریاں کم ہو جائیں گی البتہ آپ لوگوں کا بچا ہوا کھانا منگوا لیجیے اور اس پر برکت کی دعا کیجیے اللہ تعالیٰ سے امید ہے کہ وہ برکت عطا فرمائے گا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ٹھیک ہے اور ایک چمڑے کا دسترخوان بچھا دیا پھر لوگوں کا بچا ہوا کھانا منگوا لیا کوئی شخص اپنی ہتھیلی میں جوار اور کوئی کھجوریں اور کوئی روٹی کے ٹکڑے لیے چلا آ رہا تھا یہ سب چیزیں مل کر بہت تھوڑی مقدار میں جمع ہوئیں رسول اللہ ﷺ نے برکت کی دعا فرمائی پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ

حَدَّثَنِي أَبُو النَّظِيرِ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ الْأَسَدِيُّ عَنْ تَمَالِيكِ بْنِ مَعْمُولٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي مَيْسِرٍ قَالَ فَفَجَأَتْ أَزْوَادُ الْقَوْمِ قَالَ حَتَّى هَمَّ بِتَخِيرِ مَعْضٍ عَنْهُمْ قَالَ لَقَدْ لَحَمْتُكُمْ بِمَا رَسُلَ اللَّهُ كَرِهْتُمْ تَأْتِيهِمْ مِنْ أَزْوَادِ الْقَوْمِ كَذَعُوتِ اللَّهِ عَلَيْهَا قَالَ لَقَدْ لَحَمْتُكُمْ دُونَ النَّبِيِّ ﷺ وَدُونَ النَّبِيِّ ﷺ بِتَمْسِيرِهِ قَالَ وَقَالَ مُجَاهِدٌ وَدُونَ النَّبِيِّ ﷺ بِتَمْسِيرِهِ فَلَمْ يَكُنْ يَصْنَعُونَ بِالنَّبِيِّ ﷺ كَمَا نُوَاضُونَ عَلَيْهِ الْمَاءَ قَالَ فَذَعَا عَلَيْهِمَا قَالَ حَتَّى مَلَأَ الْقَوْمُ أَزْوَادَهُمْ قَالَ لَقَدْ لَحَمْتُكُمْ ذَلِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْتُمْ رَسُولُ اللَّهِ لَا يَلْقَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِمَا عَبْدٌ غَيْرُ شَاكٍ فِيهِمَا إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ.

مسلم تفسیر الاشراف (۶-۱۲۸)

۱۲۸- وَحَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عُمَرَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ عَنِ أَبِي سَعِيدٍ شَكَتِ الْأَعْمَشُ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ غَزْوَةِ تَبُوكَ أَصَابَ النَّاسَ مَجَاعَةٌ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ أَذْنُتَ لَنَا لَفَتَحْنَا تَوَاضِعًا فَآكَلْنَا وَآذَنَّا لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ افْعَلُوا قَالَ فَجَاءَ عُمَرُ لَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ لَقَعْتُ قَلَّ الظُّهْرُ وَلَكِنْ أَذْعُهُمْ بِفَضْلِ أَزْوَادِهِمْ ثُمَّ أَذْغِ اللَّهُ لَهُمْ عَلَيْهَا بِالْبَرَكَةِ لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ فِي ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمَ قَالَ فَذَعَا بِنِطْعٍ فَبَسَطَهُ ثُمَّ دَعَا بِفَضْلِ أَزْوَادِهِمْ قَالَ فَجَاءَ الرَّجُلُ بِجَنَى يَكْفِ ذُرَّةً قَالَ وَجَعَلَ بِجَنَى الْأَخَرِ يَكْفِ تَمْرًا قَالَ وَبِجَنَى الْأَخَرِ يَكْفِ سَرَفَةً حَتَّى اجْتَمَعَ عَلَى النِّطْعِ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ بَسِيرٌ قَالَ فَذَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْبَرَكَةِ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ خُذُوا فِي أَوْعِيَتِكُمْ

سب اپنے اپنے برتنوں میں کھانا بھر لیں۔ چنانچہ تمام لوگوں نے اپنے اپنے برتن بھر لیے یہاں تک کہ لشکر کے تمام برتن بھر گئے اور سب نے مل کر کھانا کھایا اور سیر ہو گئے اور کھانا بھر بھی بیچ گیا رسول اللہ ﷺ نے یہ دیکھ کر فرمایا! میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ میں اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں اور جو شخص بھی اس کلمہ پر یقین کے ساتھ اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا وہ شخص جنتی ہوگا۔

حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کلمہ شہادت پڑھے اور اس بات کی گواہی دے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اللہ تعالیٰ کے بندے، اس کی بندی مریم کے بیٹے ہیں اور اس کا وہ کلمہ ہیں جس کو اس نے حضرت مریم کی طرف القا کیا تھا۔ اور اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ روح ہیں اور یہ کہ جنت حق ہے اور دوزخ حق ہے تو اللہ تعالیٰ اس کو جنت کے آٹھ دروازوں میں سے جس دروازے سے وہ چاہے گا اس کو جنت میں داخل کر دے گا۔

امام مسلم نے یہی حدیث ایک اور سند سے بھی ذکر کی ہے جس کے اخیر میں یہ ہے کہ اس کے عمل جیسے بھی ہوں اللہ تعالیٰ اسے جنت میں داخل کر دے گا اور اس روایت میں "آٹھ دروازوں میں سے جس سے چاہے" کا ذکر نہیں ہے۔

صناعی بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبادہ بن صامت کی عبادت کے لیے گیا، حضرت عبادہ نزع کی حالت میں تھے میں انہیں دیکھ کر رونے لگا انہوں نے فرمایا روتے کیوں ہو؟ خدا اگر مجھے گواہ بنایا گیا تو میں تمہارے حق میں گواہی دوں گا اور اگر مجھے شفع بنایا گیا تو میں تمہارے حق میں شفاعت کروں گا اور اگر مجھے قدرت ہوئی تو تم کو ضرور نفع پہنچاؤں گا اس کے بعد فرمایا میں نے ایک حدیث کے علاوہ رسول اللہ ﷺ سے سنی ہوئی تمام احادیث تم کو سنا دیں اور وہ حدیث بھی آج تم کو سنا دیتا ہوں کیونکہ یہ میرا آخری وقت ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کہ جس شخص نے لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کی گواہی

قَالَ فَاتَّخَذُوا فِيهِ اَوْعَيْنِهِمْ حَتَّى مَا تَرَ كُفْرًا فِي الْعَشِيرِ وَعَاءً اِلَّا مَلَكُوهُ قَالَ قَالَ فَاَكَلُوا حَتَّى تَبْعُوا اَوْ فَضَلَتْ كُفْلَةً فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ اَنْتُمْ اَتَيْتُمْ رَسُولَ اللّٰهِ لَا يَلْقَى اللّٰهُ بِهَمَا عَبْدًا غَيْرُ شَاكٍ فَيُحْجَبُ عَنِ الْجَنَّةِ. سلم تھذا الاشراف (۴۰۱-۱۲۵۳۵)

۱۳۹- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ يُعْنَى ابْنُ مُسْلِمٍ عَنِ ابْنِ جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَيْرُ بْنُ هَانِيٍّ وَ قَالَ حَدَّثَنِي جُنَادَةُ بْنُ أَبِي أُمَيَّةٍ حَدَّثَنَا عِبَادَةُ ابْنُ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ قَالَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَ اَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللّٰهِ وَ ابْنُ امِيهِ وَ كَلِمَتُهُ الْفَاةُ اِلَى مَرْيَمَ وَ رُوْحٌ مِنْ رُوْحِي وَ اَنَّ الْجَنَّةَ حَقٌّ وَ اَنَّ النَّارَ حَقٌّ اَدْخَلَهُ اللّٰهُ مِنْ اَيِّ ابْوَابِ الْجَنَّةِ الشَّامِيَّةِ شَاةً. البخاری (۲۴۳۵)

۱۴۰- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ حَدَّثَنَا مُبَشِّرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ هَانِيٍّ وَ رِثْمَى هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ اَدْخَلَهُ اللّٰهُ الْجَنَّةَ عَلَى مَا كَانَ مِنْ عَمَلٍ وَلَمْ يَذْكُرْ مِنْ اَيِّ ابْوَابِ الْجَنَّةِ الشَّامِيَّةِ شَاةً. سابقہ (۱۳۹)

۱۴۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ حَبَّانٍ عَنِ ابْنِ مُطْعِمٍ بْنِ عَنِ الصَّنَابِيحِيِّ عَنْ عِبَادَةَ ابْنِ الصَّامِتِ أَنَّهُ قَالَ دَخَلْتُ عَلَيْهِ وَهُوَ فِي الْمَوْتِ فَكَبَّيْتُ فَقَالَ لِي مَهْلًا لِيَمَّ بِيَكُنِي فَوَاللَّهِ لَئِنْ اَشْهَدْتُ لَا شَهَدَنَ لَكَ وَ لَئِنْ شَفَعْتُ لَا شَفَعَنَ لَكَ وَ لَئِنْ اسْتَطَعْتُ لَا تَفْعَلَكَ ثُمَّ قَالَ وَ اللّٰهُ مَا مِنْ حَدِيثٍ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ لَكُمْ فِيهِ خَيْرٌ اِلَّا حَدَّثْتُكُمْوَهُ اِلَّا حُدِّثْتُمْ وَ اِحْدَا وَسَوْفَ اُحْدِثُكُمْوَهُ الْيَوْمَ وَ قَدْ اِحْصَيْتُمْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ شَهِدَ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَ اَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللّٰهِ حَرَّمَ اللّٰهُ

۷۷

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے معاذ! کیا تم جانتے ہو اللہ کا بندوں پر کیا حق ہے؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی خوب جانتا ہے، آپ نے فرمایا یہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی عبادت کریں اور کسی چیز کو اس کا شریک نہ قرار دیں پھر فرمایا کیا تم جانتے ہو کہ جب بندے یہ احکام بجالائیں تو ان کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہے؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی خوب جانتے والا ہے، فرمایا یہ کہ اللہ تعالیٰ ان کو عذاب نہ دے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث روایت کی ہے اس میں یہ تغیر ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے معاذ بن جبل کو بلایا اور پھر یہ مکالمہ ہوا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اور ہمارے ساتھ دیگر صحابہ کے علاوہ حضرت ابو بکر صدیق اور عمر فاروق رضی اللہ عنہما بھی بیٹھے ہوئے تھے اچانک رسول اللہ ﷺ اٹھ کر چلے گئے اور کافی دیر تک تشریف نہ لائے تو ہمیں خوف ہوا کہ کہیں خدا انہو سے آپ کو کوئی تکلیف نہ پہنچی ہو اس خیال سے ہم سب کھڑے ہو گئے سب سے پہلے میں گھبرا کر آپ کی تلاش میں نکلا اور انصار بنی نجار کے باغ تک پہنچ گیا، میں باغ کے چاروں طرف گھومتا رہا لیکن مجھے اندر جانے کے لیے کوئی دروازہ نہ ملا۔ اتفاقاً ایک نالہ دکھائی دیا جو باہر کے کنوئیں سے باغ کے اندر کی طرف جا رہا تھا، میں لومڑی کی طرح گھسٹ کر اس نالہ کے راستہ رسول اللہ ﷺ تک پہنچا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ابو ہریرہ! میں نے عرض کیا جی یا رسول اللہ! حضور نے فرمایا کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ ہمارے درمیان تشریف فرماتے تھے پھر آپ اچانک اٹھ کر تشریف لے گئے، آپ کی واپسی میں دیر ہو گئی، اس وجہ سے ہمیں خوف دامن گیر ہوا کہ کہیں دشمن آپ کو تہادیکھ کر پریشان نہ کریں، ہم

۱۴۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْحَشَّاشِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ وَالْأَشْعَثِ بْنِ سُلَيْمٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا الْأَسْوَدَ بْنَ هِلَالٍ يُحَدِّثُ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا مُعَاذُ أَلَدِرِي مَا حَقَّ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ قَالَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ أَنْ يَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا يُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا قَالَ أَلَدِرِي مَا حَقَّهُمْ عَلَيْهِمْ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ أَنْ لَا يَعْبُدُوا بِهِمْ. البخاری (۷۳۷۳) ترمذی (۱۱۳۰۶)

۱۴۵- حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاذًا يَقُولُ دَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَجَبْتُهُ فَقَالَ هَلْ تَدْرِي مَا حَقَّ اللَّهُ عَلَى النَّاسِ يَسْخَرُوا مِنْهُمْ. سابقہ (۱۴۴)

۱۴۶- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ يُونُسَ الْحَافِي حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو كَبِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ كُنَّا قُعُودًا حَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَعَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ فِي نَفَرٍ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ بَيْنِ أَظْهُرِنَا فَأَبْطَأَ عَلَيْنَا وَخَشِينَا أَنْ يُقَطَعَ دُونَنَا وَفِرْنَا فَمَنْعَنَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ فَرَغَ فَخَرَجْتُ أَبْغَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى أَتَيْتُ حَائِطَهَا لِمَا نَصَارَ لِيَنِ النَّجَارُ قَدَرْتُ بِهِ هَلْ أَحْدَلُهُ بَابًا فَلَمْ أَحْجِدْ فَإِذَا رِبْعٌ يَدْخُلُ فِي جَوْفِ حَائِطٍ مِنْ بَيْتٍ خَارِجَةٍ وَالتَّرْبِيعُ الْحَدُّونُ فَاحْتَفَرْتُ كَمَا يَحْتَفِرُ الثَّغْلَبُ قَدْ خَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَقُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا شَأْنُكَ قَالَ قُلْتُ كُنْتُ بَيْنَ أَظْهُرِنَا فَمَنْعْتُ فَأَبْطَأَ عَلَيْنَا فَخَشِينَا أَنْ يُقَطَعَ دُونَنَا فَفَرَرْنَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ فَرَغَ فَكَاتَبْتُ هَذَا الْحَائِطَ فَاحْتَفَرْتُ كَمَا يَحْتَفِرُ الثَّغْلَبُ وَهَلْ لَاءُ النَّاسِ وَرَأَيْتُ فَقَالَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ وَاعْطَانِي نَعْلِي فَقَالَ أَذْهَبَ يَنْغُلِي هَاتَيْنِ فَمَنْ لَقِيتُ مِنْ وَرَاءِ هَذَا الْحَائِطِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَشْفِعًا بِهَا قَلْبَهُ فَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ لَقِيتُ عُمَرُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ مَا هَاتَيْنِ التَّكَلَّافَيْنِ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قُلْتُ
هَاتَيْنِ تَعْلَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعَثَنِي بِهِمَا مَنْ لَقِيتُ بِشَهْدَةٍ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُطْمَئِنِّتًا بِهَا قَلْبُهُ بِشَرُّهُ بِالْجَنَّةِ قَالَ
لَقَضَرْتُ عُمَرُ بِيَدِهِ بَيْنَ كَذِبِي فَخَرَزْتُ لِإِسْنِي فَقَالَ أَرْجِعْ
يَا أَبَا هُرَيْرَةَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاجْهَشْتُ بِكَاهٍ
وَرَكِبْتُ عُمَرُ فَإِذَا هُوَ عَلَى آثَرِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مَا لَكَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قُلْتُ لَقِيتُ عُمَرَ فَاجْهَشْتُ بِالْكَذِبِ
بَعَثَنِي بِهِ لَقَضَرْتُ بَيْنَ كَذِبِي فَخَرَزْتُ لِإِسْنِي فَقَالَ
أَرْجِعْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا عُمَرُ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا
فَعَلْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا أَبِي أَنْتَ وَأُمِّي أَبْعَثْتَ أَبَا هُرَيْرَةَ
بِتَعْلِيكَ مَنْ لَقِيَ بِشَهْدَةٍ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَوْتًا بِهَا قَلْبُهُ
بِشَرِّهِ بِالْجَنَّةِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَلَا تَفْعَلْ فَإِنِّي أَخْشَى أَنْ يَتَكَلَّمَ
النَّاسُ فَيُخْلِلَهُمْ يَعْمَلُونَ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَتَعْلِيَهُمْ. سلم تجمہ الاشراف (۱۴۸۴۳)

سب گھبرا کر اٹھ کھڑے ہوئے اور سب سے پہلے میں آپ کی
تلاش میں نکلا۔ پس میں اس باغ تک پہنچا اور لومڑی کی طرح
گھسٹ کر باغ کے اندر آ گیا باقی صحابہ میرے پیچھے آ رہے
ہیں رسول اللہ ﷺ نے اپنی نظلیں مبارک مجھے عطا فرمائیں اور
فرمایا اے ابو ہریرہ! میری یہ دونوں جوتیاں لے کر چلے جاؤ اور
باغ کے باہر جو شخص تم کو کلہ طیبہ کی دلی یقین سے شہادت دیتا
ہو اٹے اس کو جنت کی بشارت دے دو۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے
ہیں کہ باغ کے باہر سب سے پہلے میری ملاقات حضرت عمر
سے ہوئی۔ انہوں نے پوچھا اے ابو ہریرہ! یہ جوتیاں کیسی ہیں؟
میں نے کہا یہ رسول اللہ ﷺ کی جوتیاں ہیں جو حضور نے مجھے
اس لیے دی ہیں کہ جو شخص بھی مجھے یقین کے ساتھ کلہ طیبہ کی
گواہی دیتا ہو اٹے اس کو میں جنت کی بشارت دے دوں یہ سن
کر حضرت عمر نے میرے سینہ پر ایک تھپڑ مارا جس کی وجہ سے
میں پیٹھ کے بل گر پڑا پھر حضرت عمر نے مجھ سے کہا رسول اللہ
ﷺ کی خدمت میں واپس جاؤ! پس میں رسول اللہ ﷺ کی
خدمت میں پہنچ کر رونے لگا ساتھ ہی حضرت عمر بھی پہنچ گئے
رسول اللہ ﷺ نے پوچھا اے ابو ہریرہ کیا ہوا؟ میں نے عرض
کیا سب سے پہلے میری ملاقات حضرت عمر سے ہوئی میں نے
ان کو آپ کا پیغام پہنچایا انہوں نے میرے سینہ پر تھپڑ مار کر
مجھے پیٹھ کے بل گرا دیا اور کہا واپس چلے جاؤ رسول اللہ ﷺ
نے حضرت عمر سے پوچھا تم نے ایسا کیوں کیا؟ حضرت عمر نے
عرض کیا یا رسول اللہ! کیا واقعی آپ نے ابو ہریرہ کو اپنی جوتیاں
دے کر بھیجا تھا کہ جو شخص اسے یقین قلب کے ساتھ کلہ طیبہ کی
گواہی دیتا ہو اٹے اس کو یہ جنت کی بشارت دے دے رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ہاں! حضرت عمر نے عرض کیا حضور ایسا نہ
کریں کیونکہ مجھے اندیشہ ہے کہ لوگ پھر کلہ پر ہی بھروسہ کر کے
بیٹھ جائیں گے ان کو عمل کرنے دیجئے آپ نے فرمایا اچھا پھر
انہیں عمل کرنے دو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ ایک سواری پر سوار تھے اور حضرت معاذ بن

۱۴۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ

جبل آپ کے پیچھے بیٹھے ہوئے تھے حضور نے فرمایا یا معاذ! حضرت معاذ نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے پھر فرمایا یا معاذ! حضرت معاذ نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے پھر فرمایا: اے معاذ! حضرت معاذ بن جبل نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جو شخص اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے بندے اور رسول ہیں اللہ تعالیٰ اس شخص کو دوزخ پر حرام کر دے گا۔ حضرت معاذ نے عرض کیا کہ حضور! میں لوگوں کو یہ خوش خبری نہ سنا دوں آپ نے فرمایا پھر لوگ اس پر اعتقاد کر کے بیٹھ جائیں گے پھر حضرت معاذ نے موت کے وقت گناہ سے بچنے کے لیے یہ حدیث بیان کر دی۔

النَّبِيُّ ﷺ وَمُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ عَنْهُ عَلَى الرَّحْلِ فَقَالَ يَا مُعَاذُ قَالَ لَيْتَكَ بَارِسُوكَ اللَّهُ وَسَعْدَيْكَ قَالَ يَا مُعَاذُ قَالَ لَيْتَكَ بَارِسُوكَ اللَّهُ وَسَعْدَيْكَ قَالَ مَا مِنْ عَبْدٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ إِلَّا حَرَّمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا تُخْبِرُ بِهَا قَبَسَبِيرُؤُا قَالَ إِذَا تَبَيَّنَ لَكُمْ فَخَبِّرُ بِهَا مُعَاذٌ عِنْدَ مَوْتِهِ تَأْتِمًا الْبُخَارِيُّ (۱۲۸) تحفة الاشراف (۱۳۶۳)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ مجھ سے محمود بن ربیع نے کہا کہ مدینہ میں میری ملاقات عثمان بن مالک رضی اللہ عنہ سے ہوئی میں نے کہا میں نے آپ کی روایت کردہ ایک حدیث سنی ہے وہ مجھے براہ راست سنا ہے حضرت عثمان نے کہا میری آنکھوں میں کچھ تکلیف واقع ہو گئی تھی اس لیے میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیغام بھیجا کہ حضور میری تمنا ہے کہ آپ میرے گھر تشریف لا کر کسی جگہ نماز پڑھ لیں تاکہ میں اس جگہ کو نماز پڑھنے کے لیے متعین کر لوں حضرت عثمان نے کہا پھر رسول اللہ ﷺ چند صحابہ کے ساتھ میرے گھر تشریف لائے رسول اللہ ﷺ نماز میں مشغول ہو گئے اور صحابہ آپس میں باتیں کرنے لگے دورانِ محفل مالک بن وحشم کا بھی ذکر کیا گیا لوگوں نے اسے مغرور اور متکبر کہا اور یہ خواہش ظاہر کی کہ حضور اس کے حق میں ہلاکت کی دعا فرمائیں رسول اللہ ﷺ نے نماز سے فارغ ہو کر ان سے پوچھا کہ کیا مالک بن وحشم اس بات کی گواہی نہیں دیتا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور میں اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں؟ صحابہ نے کہا وہ زبانی تو کہتا ہے لیکن دل سے نہیں کہتا آپ نے فرمایا جو شخص بھی اس بات کی گواہی دے گا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور میں اللہ کا رسول

۱۴۸- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَرُوحٍ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْمُؤَيَّرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا قَائِمٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَلَقِيتُ عُثْمَانَ فَقُلْتُ حَدِيثٌ بَلَغَنِي عَنْكَ قَالَ أَصَابَنِي فِي بَصَرِي بِغَضِّ الشَّيْءِ فَبَعَثْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنِّي أُحِبُّ أَنْ تَأْتِيَنِي تُصَلِّيَ فِي مَنْزِلِي فَأَتَيْتُهُ مُصَلًى قَالَ فَاتَى النَّبِيُّ ﷺ وَمِنْ شَأْنِ اللَّهِ مِنْ أَصْحَابِهِ قَدْ خَلَّ وَهُوَ يُصَلِّيُ فِي مَنْزِلِي وَأَصْحَابِهِ يَتَحَدَّثُونَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ اسْتَدْرَأَ عَظَمَ ذَلِكَ وَكَبَّرَهُ إِلَى مَالِكِ ابْنِ دُخْشِيمٍ قَالَ وَدُّوا أَنَّهُ دَعَا عَلَيْهِ لَهْلَكٍ وَدُّوا أَنَّهُ أَصَابَهُ شَيْءٌ فَقَطَعَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ السَّلَوةَ وَقَالَ أَلَيْسَ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ كَالْوَلَاءِ يَقُولُ ذَلِكَ وَمَا هُوَ لِي قَلْبُهُ قَالَ لَا يَشْهَدُ أَحَدٌ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ فَخَلَّ النَّارَ أَوْ تَطَعَنَهُ قَالَ أَنَسُ فَأَعْجَبَنِي هَذَا الْحَدِيثُ فَقُلْتُ لَا يَنْبِي أَكْتُبُهُ فَكُتِبَ الْبُخَارِيُّ (۴۲۴-۴۲۵-۶۶۷-۶۸۶-۸۳۸-۸۴۰-۱۱۸۶-۱۴۰۹-۵۴۰۱-۶۴۲۳-۶۹۳۸) سلم (۱۴۹۴-۱۴۹۵-۱۴۹۶) التَّحْفَةُ (۷۸۷-۱۳۳۶) ابن ماجه (۷۵۴)

ہوں وہ دوزخ میں داخل ہو گا نہ دوزخ اسے کھائے گی
حضرت انس کہتے ہیں کہ یہ حدیث مجھے بہت اچھی معلوم ہوئی
میں نے اپنے بیٹے سے کہا اس کو لکھ لو تو انہوں نے اس حدیث
کو لکھ لیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں مجھے عثمان
بن مالک رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ وہ تاجنا ہو گئے تھے اس وجہ
سے انہوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیغام بھیجا کہ
میرے مکان پر تشریف لا کر نماز پڑھنے کے لیے ایک جگہ متعین
کر دیجیے جب حضور تشریف لائے تو حضرت عثمان بن مالک
کے خاندان کے لوگ آئے لیکن مالک بن دحیم نہیں آئے
باقی حدیث حسب سابق ہے۔

جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب اسلام کو دین اور محمد
ﷺ کو نبی مان کر راضی ہو وہ مؤمن ہے
خواہ وہ گناہ کبیرہ کا ارتکاب کرے

حضرت عباس بن عبد المطلب رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب
اسلام کو دین اور محمد ﷺ کو رسول مان کر راضی ہو گیا اس نے
ایمان کا ذائقہ چکھ لیا۔

۱۴۹- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا بِهِ
حَدَّثَنَا حَمَّادٌ حَدَّثَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ حَدَّثَنِي عِثْبَانُ ابْنُ
مَالِكٍ أَنَّهُ عَمِيَ فَأَرْسَلَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ تَعَالَ
فَنُحِطْ لِي مَسْجِدًا فَجَاءَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَجَاءَهُ قَوْمُهُ
كَتَفَيْتَ رَجُلٌ مِنْهُمْ يُقَالُ لَهُ مَالِكُ بْنُ الدَّخِشِيمِ لَمْ ذَكَرْ
تَحْوِ حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ الْمُغِيرَةِ. سابقہ (۱۴۸)

۱۱- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ
رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا
فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَإِنْ أَرْتَكَبَ الْمَعَاصِيَ الْكَبَائِرَ
۱۵۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ وَ
يَشْرُ بْنُ الْحَكَمِ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدٍ
وَالدَّرَاوَزِيُّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ
عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ الْعَبَّاسِ ابْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ ذَاقَ طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ رَبًّا
وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا. الترمذی (۲۶۲۳) ترمذی (۵۱۲۷)

ف: اس حدیث کا معنی یہ ہے کہ جس شخص نے اللہ کے سوا اور کسی چیز کو اپنا مطلوب نہیں بنایا، اسلام کے سوا اور کسی طریقہ کو نہیں
اپنایا اور محمد ﷺ کے سوا اور کسی کی شریعت کو نہیں اپنایا اس کے ظاہر اور باطن میں اسلام سرایت کر جائے گا۔

۱۲- بَابُ بَيَانِ عَدَدِ شُعَبِ الْإِيمَانِ وَ
أَفْضَلِهَا وَأَذْنَاهَا وَفَضِيلَةِ الْحَيَاءِ
وَكَوْنِهِ مِنَ الْإِيمَانِ

ایمان کی شاخوں کی تعداد ایمان کے اعلیٰ
اور ادنیٰ درجہ کا بیان اور حیاء بھی ایمان
کا ایک حصہ ہے

۱۵۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَعَبْدُ بْنُ حُسَيْنٍ قَالَا
حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ يَكْلَبٍ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ الْإِيمَانُ بِضْعٌ وَسَبْعُونَ شُعْبَةً وَالْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: ایمان کی ستر (۷۰) سے زیادہ شاخیں ہیں اور
حیاء بھی ایمان کی ایک شاخ ہے۔

الْإِيمَانِ. الْبُخَارِيُّ (۹) ابوداؤد (۴۶۷۶) الترمذی (۲۶۱۴) الترمذی (۵۰۱۹-۵۰۲۰-۵۰۲۱) ابن ماجہ (۵۷) ترمذی (۱۲۸۱۶)

۱۵۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْإِيمَانُ بِسَمْعٍ وَبَصَرٍ وَبِغَيْرِ سَمْعٍ وَبِغَيْرِ بَصَرٍ فَافْضَلُهَا قَوْلُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَدْنَا هَا بِعَاطَةِ الْأَدَمِيِّ عَنِ الْقُرَيْشِيِّ وَالْحَبَشَةِ شُعْبَةُ بْنُ الْإِيمَانِ. سَابِقَ (۱۵۱)

۱۵۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّقْدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ رَجُلًا يَقُولُ أَخَاهُ فِي الْحَيَاءِ فَقَالَ الْحَيَاءُ مِنَ الْإِيمَانِ.

الترمذی (۲۶۱۵) ابن ماجہ (۵۸)

۱۵۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ مَرَّ بِهِ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ يَقُولُ أَخَاهُ. سلم ترمذی (۶۹۵۴)

۱۵۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا السَّوَارِ يُحَدِّثُ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْحَيَاءُ لَا يَأْتِي إِلَّا بِخَيْرٍ فَقَالَ بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ إِنَّهُ مَكْتُوبٌ فِي الْحِكْمَةِ أَنْ يَشْرَهُ وَقَارًا وَمِنْهُ سَكِينَةٌ فَقَالَ عُمَرَانُ أَحَدُكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَحَدَّثَنِي عَنْ صُفْيَانَ.

البخاری (۶۹۱۷)

۱۵۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ إِسْحَاقَ وَهُوَ ابْنُ سُوَيْدٍ أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ حَدَّثَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فِي رَهْطٍ مِنَّا وَفِينَا بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ فَحَدَّثَنَا عُمَرَانُ بْنُ مَوْحِدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْحَيَاءُ خَيْرٌ كُلُّهُ أَوْ قَالَ الْحَيَاءُ كُلُّهُ خَيْرٌ فَقَالَ بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ إِنَّا لَنَجِدُ فِي بَعْضِ الْكُتُبِ أَوَّالَ الْحِكْمَةِ أَنْ يَشْرَهُ وَقَارًا لِلَّهِ تَعَالَى وَمِنْهُ مُضَعَفٌ قَالَ فَطِيبَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ایمان کی ستر یا ساتھ سے زیادہ شاخیں ہیں جن میں سب سے افضل شاخ کلام علیہ السلام ہے۔ سب سے ادنیٰ شاخ راستہ میں سے کسی تکلیف دہ چیز کو دور کر دینا ہے اور حیا بھی ایمان کی ایک شاخ ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دیکھا کہ ایک شخص اپنے بھائی کو حیا کرنے سے منع کر رہا ہے یہ سن کر آپ نے فرمایا: حیا ایمان کی ایک شاخ ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے اسی حدیث کو روایت کیا جس میں یہ بیان ہے کہ حیا سے روکنے والا شخص ایک انصاری صحابی تھا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حیا سے بھلائی ہی حاصل ہوتی ہے یہ سن کر بشیر بن کعب نے کہا کہ حکمت کی کتابوں میں لکھا ہوا ہے کہ حیا سے وقار اور اطمینان حاصل ہوتا ہے حضرت عمران نے اس کے جواب میں کہا میں تم کو حدیث رسول سن رہا ہوں اور تم اس کے مقابلہ میں اپنی کتابوں کی باتیں پیش کر رہے ہو۔

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک دن ہم اپنے ساتھیوں کے ساتھ حضرت عمران بن حصین کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اور ہم میں بشیر بن کعب بھی موجود تھے حضرت عمران نے ایک حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حیا پوری کی پوری خیر ہے یا آپ نے فرمایا حیا مکمل خیر ہے بشیر بن کعب نے کہا ہم نے بعض کتابوں میں یہ پڑھا ہے کہ بعض دفعہ حیا سے وقار اور اطمینان حاصل ہوتا ہے اور بعض

دفہ اس سے کمزوری پیدا ہوتی ہے۔ یہ سن کر حضرت عمران کی آنکھیں غصہ سے سرخ ہو گئیں اور فرمانے لگے میں تم کو حدیث رسول اللہ ﷺ سناتا ہوں اور تم اس کے خلاف باتیں کہتے ہو۔ یہ کہہ کر حضرت عمران نے دوبارہ یہی حدیث بیان کی اور ہم ان کا غصہ ٹھنڈا کرنے کے لیے کہنے لگے اے ابو نعید! بیشیر ہم ہی میں سے ہیں اور انہوں نے یہ بات کسی بری نیت سے نہیں کہی۔

عِمْرَانُ حَتَّىٰ أَحْمَرَّتَا عَيْنَاهُ وَقَالَ أَلَا أَرَأَيْتُمَا أُحَدِّثُكُمَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَعَارَىٰ مِنْ فِيهِ قَالَ قَاعَادَ عِمْرَانُ الْحَدِيثَ قَالَ فَمَا زِلْنَا نَقُولُ إِنَّهُ مِنَّا يَا أَبَا نُجَيْدٍ إِنَّهُ لَا بَأْسَ بِهِ

ابوداؤد (۴۷۹۶)

تحفۃ الاشراف (۱۰۸۷۸)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہی روایت بعینہ اسی طرح ذکر کی ہے۔

۱۵۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ حَدَّثَنَا أَبُو نَعَامَةَ الْعَدَنِيُّ قَالَ سَمِعْتُ حُمَيْرَ بْنَ الرَّبِيعِ الْعَدَنِيَّ يَقُولُ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ لَخَوَّ حَدِيثَ حَقَّادِ بْنِ زَيْدٍ. مسلم تحفۃ الاشراف (۱۰۷۹۲)

۱۳- بَابُ جَامِعِ أَوْصَافِ الْإِسْلَامِ

اسلام کے جامع اوصاف

حضرت سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اسلام کے متعلق مجھے کوئی ایسا ارشاد فرمائیے کہ پھر میں آپ کے بعد کسی اور سے سوال نہ کروں! ابو اسامہ کی روایت میں ہے: میں آپ کے غیر سے سوال نہ کروں! آپ نے فرمایا: کہو میں اللہ پر ایمان لایا پھر اسی پر مستقیم رہو۔

۱۵۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ مُعْتَمِرٍ وَحَدَّثَنَا مُنْبِهَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرِ بْنِ حَبِيبٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ كُلُّهُمْ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْثَقَفِيِّ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْ لِي بِإِسْلَامِكُمْ قَوْلًا لَا أَسْأَلُ عَنْهُ أَحَدًا بَعْدَكَ وَلِيَّ حَدِيثَ أَبِي أُسَامَةَ غَيْرَكَ قَالَ قُلْ أَمِنْتُ بِاللَّهِ كَمَا اسْتَقِيمَ

تحفۃ الاشراف (۴۴۷۸) الترمذی (۲۴۱۰) ابن ماجہ (۳۹۷۲)

۱۴- بَابُ بَيَانِ تَفَاصِيلِ الْإِسْلَامِ

وَأَيُّ أُمُورِهِ أَفْضَلُ

احکام اسلام میں سے بعض کی بعض پر فضیلت

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ اسلام کا کون سا حکم بہتر ہے؟ آپ نے فرمایا: لوگوں کو کھانا کھلانا اور ہر مسلمان کو سلام کرنا! خواہ وہ شخص تمہارا چنانچہ پھانسا ہوا اجنبی۔

۱۵۹- حَدَّثَنَا مُنْبِهَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بْنُ الْمُهَاجِرِ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي السَّخِيرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ قَالَ كَطْعَمِ الطَّعَامِ وَتَقْرَأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ تَعْرِفْ

ابن ماجہ (۳۲۵۳) ابوداؤد (۵۸۸۲-۲۸-۱۲) الترمذی (۵۱۹۳) الشیخ (۵۰۱۵)

ابن ماجہ (۳۲۵۳) تحفۃ الاشراف (۸۹۲۷)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان

۱۶۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمِيرٍ وَابْنُ سُرُجٍ

کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کون سا مسلمان بہتر ہے؟ آپ نے فرمایا: جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

الْمُصْرِئُ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَيُّ الْمُسْلِمِينَ خَيْرٌ قَالَ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ. سلم تخذ الاثراف (۸۹۳۹)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (کامل) مسلمان وہ شخص ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

۱۶۱- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَاصِمٍ قَالَ عَبْدُ انَّبَاتَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جَرِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا الزُّبَيْرِ يَقُولُ سَمِعْتُ جَابِرًا يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ. سلم تخذ الاثراف (۲۸۳۷)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! اسلام کا کون سا عمل افضل ہے؟ فرمایا: مسلمان کے جس عمل کے سبب سے اس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

۱۶۲- وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي حَدَّثَنَا أَبُو بَرْدَةَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ أَبِي بَرْدَةَ تَيْنِ أَبِي مُوسَى قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ.

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو موسیٰ سے یہی روایت ذکر کی ہے اور اس میں یہ الفاظ ہیں کون سا مسلمان افضل ہے۔

وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدٍ الْجَوْهَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ حَدَّثَنِي بَرِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُسْلِمُ أَفْضَلُ قَدْ كَرِهْتُهُ.

البخاری (۱۱) الترمذی (۲۵۰۴) الترمذی (۵۰۱۴) تخذ الاثراف (۹۰۱۱)

ان خصائل کا بیان جن کے ساتھ متصف ہونے سے ایمان کی حلاوت حاصل ہوتی ہے

۱۵- بَابُ خِصَالٍ مِّنَ اتِّصَافِ بَيِّنٍ وَجَدَ حَلَاوَةً الْإِيمَانِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص میں تین خصلتیں ہوں گی وہ ایمان کی شمس کو پالے گا۔ (۱) اللہ اور اس کا رسول اس کو باقی تمام چیزوں سے زیادہ محبوب ہوں (۲) جس شخص سے بھی اس کو محبت ہو وہ محض اللہ تعالیٰ کی وجہ سے ہو (۳) کفر سے نجات پانے کے بعد دوبارہ کفر میں لوٹنے کو اس طرح ناپسند کرتا ہو جیسے آگ میں پھینکے جانے کو ناپسند کرتا ہو۔

۱۶۳- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَبِي عُمَرَ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنِ الثَّقَفِيِّ قَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ بِهِنَّ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَأَنْ يُحِبَّ الْغُرَّةَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا لِلَّهِ وَأَنْ يَكْرَهُ أَنْ يَعُودَ فِي الْكُفْرِ بَعْدَ أَنْ أَنْقَذَهُ اللَّهُ مِنْهُ كَمَا يَكْرَهُ أَنْ يُقْدَفَ فِي النَّارِ. البخاری (۱۶) الترمذی (۲۶۲۴)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص میں تین خصلتیں ہوں وہ ایمان کا

۱۶۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ يُحَدِّثُ

مزہ پالے گا۔ (۱) جس شخص سے محبت کرے محض اللہ کے لیے کرے (۲) اللہ اور اس کا رسول اس کو سب سے زیادہ محبوب ہوں (۳) کفر سے نجات پانے کے بعد دوبارہ کفر میں لوٹنا اس کو آگ میں ڈالے جانے سے زیادہ ناپسند ہو۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے بھی یہ روایت ذکر کی ہے جس میں یہ تغیر ہے دوبارہ یہودی یا نصرانی ہو جانے سے آگ میں ڈالے جانے کو زیادہ بہتر سمجھے۔

اپنے والد اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ رسول اللہ ﷺ سے محبت کا وجوب

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کوئی شخص مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ میں اس کے نزدیک اس کے اہل اس کے مال اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ میں اس کے نزدیک اس کی اولاد اس کے والد اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں۔

ایمان کا تقاضا یہ ہے کہ جو اچھی چیز اپنے لیے پسند کرے وہی اپنے مسلمان بھائی کے لیے بھی پسند کرے

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص اس

عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانَ يُحِبُّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّ إِلَّا لِلَّهِ وَمَنْ كَانَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَأَنْ يُقْلَى فِي السَّارِ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَرْمَعَ فِي الْكُفْرِ بَعْدَ أَنْ أَنْقَذَهُ اللَّهُ مِنْهُ. البخاری (۶۰۴۱-۲۱) الترمذی (۵۰۰۳) ابن ماجہ (۴۰۳۳)

۱۶۵۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَنَّكَ النَّصْرِيُّ ابْنُ شُعْبَةَ أَخْبَانَا حَقًّا عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْخِرُونَ خَدَيْتَهُمْ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ مِنْ أَنْ يَرْمَعَ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا. مسلم تكملة الاثراف (۳۴۲)

۱۶- بَابُ وَجُوبِ مُحَبَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَكْثَرُ مِنَ الْإِهْلِ وَالْوَلَدِ وَالْوَالِدِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ وَإِطْلَاقِ عَدَمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ لَمْ يُحِبَّهُ هَذِهِ الْمُحَبَّةُ

۱۶۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ عُثَيْمٍ وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ أَبِي كَثِيْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بِحَالِهِمَا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ وَلَمْ يَحِبِّ عَبْدُ الْوَارِثِ الرَّجُلَ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَهْلِهِ وَمَالِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ.

بخاری (۱۵) الترمذی (۵۰۲۹)

۱۶۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ بَيْنَ مَسَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَلَدِهِ وَوَالِدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ. البخاری (۱۵) الترمذی (۵۰۲۸) ابن ماجہ (۶۷)

۱۷- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مِنْ خِصَالِ الْإِيمَانِ أَنْ يُحِبَّ لَا خِيَرَةَ الْمُسْلِمِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ مِنَ الْخَيْرِ

۱۶۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ

وقت تک مومن نہیں ہوگا جب تک کہ اپنے بھائی یا پڑوسی کے لیے ایسی چیز پسند نہ کرے جس کو خود اپنے لیے پسند کرتا ہو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا قسم اس ذات کی جس کے دست قدرت میں میری جان ہے کوئی شخص اس وقت تک مومن نہیں ہوگا جب تک اپنے پڑوسی یا بھائی کے لیے اس چیز کو پسند نہ کرے جسے وہ خود اپنے لیے پسند کرتا ہو۔

پڑوسی کو تکلیف پہنچانے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کی ایذا رسانی سے اس کا پڑوسی محفوظ نہ ہو وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

پڑوسی اور مہمان کی تکریم کرنا اور نیکی کی بات کے سوا خاموش رہنا علامات ایمان سے ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو اس کو چاہیے کہ اچھی بات کہے یا پھر خاموش رہے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوسی کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوسی کو تکلیف نہ پہنچائے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ یا تو اچھی بات کہے یا خاموش رہے۔

عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ أَوْ قَالَ لِجَارِهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ. البخاری (۱۳) الترمذی (۲۵۱۵) النسائی (۵۰۳۱-۵۰۵۴) ابن ماجہ (۶۶) ۱۶۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ الْمُعَلِّمِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُحِبَّ لِجَارِهِ أَوْ قَالَ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ.

بخاری (۱۳) النسائی (۵۰۳۲)

۱۸- بَابُ تَحْرِيمِ إِذَاءِ الْجَارِ

۱۷۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي أُيُوبَ وَفُضَيْلُ بْنُ سَوَّيْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إسمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَبُو أُيُوبَ حَدَّثَنَا إسمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ لَا يَأْمَنُ جَارَهُ يَوْمَئِذٍ. سلم تلمذ الاشراف (۱۳۹۸۹)

۱۹- بَابُ الْحَبِّ عَلَى إِكْرَامِ الْجَارِ وَ الضَّيْفِ وَ لزوم الضَّيْفِ إِلَّا عَنِ الْخَيْرِ وَ كَوْنِ ذَلِكَ كَلِمَةً مِنَ الْإِيمَانِ

۱۷۱- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي بُرَيْدُ بْنُ مَوْسَى عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُفْلِحْ خَيْرًا أَوْ لِيَصُمْ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۵۳۳۹)

۱۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يُؤْذِ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُفْلِحْ خَيْرًا أَوْ لِيَصُمْ. البخاری (۶۰۱۸) ابن ماجہ (۳۹۷۱)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کی جس میں یہ الفاظ ہیں کہ وہ اپنے پڑوسی کے ساتھ اچھا سلوک کرے۔

حضرت ابو شرح خزاعی بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوسی کے ساتھ حسن سلوک کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ یا تو اچھی بات کہے یا خاموش رہے۔

برائی سے روکنا ایمان کی علامت ہے اور ایمان میں زیادتی اور کمی ہوتی ہے

حضرت طارق بن شہاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عید کے دن نماز سے پہلے جس شخص نے سب سے پہلے خطبہ دینا شروع کیا وہ مردان تھا ایک شخص نے مردان کو ٹوکا اور کہا کہ نماز خطبہ سے پہلے ہوتی ہے مردان نے جواب دیا کہ وہ دستور اب متروک ہو چکا ہے۔ حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ نے کہا اس شخص پر شریعت کا جو حق تھا وہ اس نے ادا کر دیا میں نے خود رسول اللہ ﷺ کا یہ ارشاد سنا ہے کہ تم میں سے جو شخص خلاف شریعت کام دیکھے تو اپنے ہاتھوں سے اس کی اصلاح کرے اور اگر طاقت نہ رکھتا ہو تو زبان سے اس کا رد کرے اور اگر اس کی بھی طاقت نہ رکھتا ہو تو دل سے اس کو برا جانے اور یہ ایمان کا کمزور ترین درجہ ہے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند ذکر کی ہے۔

۱۷۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عِيسَى ابْنُ مُونِسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِثِلُ حَدِيثُ أَبِي حَصِينٍ عَمْرَأَةَ قَالَ فَلْيُحْسِنِ إِلَى جَارِهِ. مسلم تلمذہ الاشراف (۱۲۴۵۰)

۱۷۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ ابْنُ لُمَيْرٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو أَنَّهُ سَمِعَ نَافِعَ بْنَ جَبْرِ يُخْبِرُ عَنْ أَبِي شَرِيحٍ الْخُزَاعِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُحْسِنِ إِلَى جَارِهِ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكُلْ عَمْرَأَةً أَوْ لَيْسَكُت. البخاری (۶۰۱۹-۶۱۳۵-۶۱۳۶-۶۱۳۷) (۶۴۸۸-۴۴۸۹-۴۴۹۰) ابوداؤد (۳۷۴۸) الترمذی (۱۹۶۷-۱۹۶۸) ابن ماجہ (۳۶۷۲-۳۶۷۵)

۲۰- بَابُ بَيَانِ كَوْنِ التَّهَيُّ عَنِ الْمُنْكَرِ مِنَ الْإِيمَانِ وَأَنَّ الْإِيمَانَ يَزِيدُ وَيَنْقُصُ ۱۷۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ كِلَاهُمَا عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ شِهَابٍ وَ هَذَا حَدِيثُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ أَوَّلُ مَنْ أَمَدَا بِالْخُطْبَةِ يَوْمَ الْعِيدِ قَبْلَ الصَّلَاةِ مَرْوَانُ فَقَامَ الْيَوْمَ رَجُلٌ فَقَالَ الصَّلَاةُ قَبْلَ الْخُطْبَةِ فَقَالَ قَدْ تَرَكَ مَا مَتَانِيكَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ أَمَا هَذَا فَقَدْ قَطَى مَا عَلَيْهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مُنْكَرًا فَلْيُغَيِّرْهُ يَسِيرُهُ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَلْيَسْأَلْهُ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَيَقُلْهُ وَ ذَلِكَ أَوْفَعُ الْإِيمَانِ. ابوداؤد (۱۱۴۰-۴۳۴۰) الترمذی (۲۱۷۲) النسائی (۵۰۲۳-۵۰۲۴)

۱۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ وَ عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ فِي قِصَّةِ مَرْوَانَ وَ

حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثٌ شُعْبَةٌ وَ
سُفْيَانٌ سَابِقٌ (۱۷۵)

۱۷۷- حَدَّثَنِي عُمَرُو الشَّافِعِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ النَّصْرِ وَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَالْكَفْظُ لِعَبْدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ
إِسْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ
عَنِ الْحَارِثِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْمُسَوِّدِ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا مِنْ نَبِيٍّ بَعَثَهُ اللَّهُ فِي أُمَّةٍ
قَبْلِي إِلَّا كَانَ لَهُ مِنْ أُمَّةٍ حَوَارِيُّونَ وَأَصْحَابٌ يَتَّخِذُونَ
بُكْرَتِهِ وَيَتَّقُونَ بِأَمْرِهِ ثُمَّ إِنَّهَا تَخْلُفُ مِنْ بَعْدِهِمْ خُلُوفٌ
يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ وَيَفْعَلُونَ مَا لَا يُؤْمَرُونَ فَمَنْ
جَاهَدَهُمْ بِيَدِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِقَلْبِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ
وَلَيْسَ وَرَاءَ ذَلِكَ مِنَ الْإِيمَانِ حَبَّةُ خَرْدَلٍ قَالَ أَبُو رَافِعٍ
فَحَدَّثْتُ بِهِ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ فَالْتَمَزَهُ عَلَيٌّ فَقَدِمَ أَبُو
مَسْعُودٍ فَتَنَزَّلَ بِسَنَاءَةٍ فَاسْتَبَعْنِي إِلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ
بَعْدُوكَ فَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ فَلَمَّا جَلَسْنَا سَأَلْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ عَنْ
هَذَا الْحَدِيثِ فَحَدَّثَنِيهِ كَمَا حَدَّثْتُهُ ابْنَ عُمَرَ قَالَ صَالِحٌ
فَقَدْ تَحَدَّثَ بِتَحْوِيلِ ذَلِكَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ

مسلم تجمہ الاشراف (۹۶۰۳)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے مجھ سے پہلے
جس امت میں بھی جو نبی بھیجا اس نبی کے لیے اس کی امت
میں سے کچھ مددگار اور اصحاب ہوتے تھے جو اپنے نبی کے
طریقہ کار پر کاربند رہتے پھر ان صحابہ کے بعد کچھ نالائق لوگ
پیدا ہوئے جنہوں نے اپنے فعل کے خلاف قول اور قول کے
خلاف فعل کیا لہذا جس شخص نے ہاتھوں سے ان کے خلاف
جہاد کیا وہ بھی مومن ہے اور جس نے دل سے ان کے خلاف
جہاد کیا وہ بھی مومن ہے اور اس کے بعد رائی کے داندہ برابر بھی
ایمان کا کوئی درجہ نہیں ہے ابو رافع کہتے ہیں کہ میں نے
حضرت عبد اللہ بن عمر کے سامنے یہ حدیث بیان کی تو انہوں
نے اس کو نہیں مانا اتفاق سے اس وقت حضرت عبد اللہ بن
مسعود بھی آچکے تھے اور مدینہ کی ایک وادی قنات میں ٹھہرے
ہوئے تھے۔ حضرت عبد اللہ بن عمر ان کی عیادت کے لیے گئے
اور مجھے بھی ساتھ لے گئے جب ہم سب وہاں جمع ہوئے تو
میں نے حضرت عبد اللہ بن مسعود سے اس حدیث کے بارے
میں پوچھا انہوں نے وہ حدیث پھر اسی طرح سنائی جس طرح
میں حضرت عبد اللہ بن عمر کو سنا چکا تھا۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے کچھ حواری (مددگار)
ہوتے تھے جو اس نبی کے طریقہ کار پر کاربند رہتے تھے باقی
روایت اس سے پہلی حدیث کی طرح ہے مگر اس میں حضرت
عبد اللہ بن مسعود اور حضرت عبد اللہ بن عمر کی ملاقات کا ذکر
نہیں ہے۔

۱۷۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ بْنُ مُحَمَّدٍ أَخْبَرَنَا
ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
الْحَارِثُ بْنُ الْفَضْلِ الْخُطَمِيُّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ
الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْمُسَوِّدِ بْنِ مَعْرُومَةَ عَنْ أَبِي
رَافِعٍ مَوْلَى النَّبِيِّ ﷺ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ قَالَ مَا مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا وَكَانَ لَهُ حَوَارِيُّونَ يَتَّقُونَ بِهَدْيِهِ
وَيَسْتَتُونَ بِسُنَّتِهِ بِمِثْلِ حَدِيثِ صَالِحٍ وَلَمْ يَذْكُرْ قُدُومَ ابْنِ
مَسْعُودٍ وَاجْتِمَاعَ ابْنِ عُمَرَ مَعَهُ. مسلم تجمہ الاشراف (۹۶۰۳)

۲۱- بَابُ تَفَاضُلِ أَهْلِ الْإِيمَانِ فِيهِ
وَرُجْحَانِ أَهْلِ الْيَمَنِ فِيهِ

اہل ایمان کی ایمان میں ایک دوسرے پر
فضیلت اور اہل یمن کی ایمان میں ترجیح

۱۷۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُمَيْزٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ كُلُّهُمْ عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ ح وَحَدَّثَنَا بِحْصَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ سَمِعْتُ قُبَيْسًا بَرَوِي عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ أَشَارَ النَّبِيُّ ﷺ بِسُودٍ لَحْوِ الْيَمَنِ فَقَالَ أَلَا إِنَّ الْإِيمَانَ لَهُنَا قَدَانِ الْقَسْرَةُ وَغِلْظُ الْقُلُوبِ فِي الْفِتَنِ عِنْدَ أَصُولِ أَهْلِ الْإِيلِ حَيْثُ يَطْلُعُ قَرْنُ الشَّيْطَانِ فِي رُبْعَةٍ وَمُضَرٍّ الْبَخَارِيُّ (۳۳۰۲-۳۴۹۸-۴۳۸۷-۵۳۰۳)

حضرت ابو مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے یمن کی طرف اشارہ کر کے فرمایا: سنو ایمان اس طرف ہے اور شقاوت اور سنگدلی (مدینہ کی شرقی جانب) ریبہ اور مضر میں ہے جو بکثرت اونٹ پالتے ہیں اور اونٹوں کی ڈموں کے پیچھے ہانکتے ہوئے جاتے ہیں۔ اس جگہ سے شیطان کے دو سینک نکلیں گے۔

۱۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزَّهْرَانِيُّ ابْنَانَا حَمَادٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبٌ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَرْقُ الْفِتْنَةِ الْإِيمَانُ يَمَانٍ وَالْفِقْهُ يَمَانٍ وَالْحِكْمَةُ يَمَانِيَّةٌ. مُسْلِمٌ تَجْمَعُ الْأَشْرَافُ (۱۴۴۲۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں اور فقہ اور حکمت دونوں یمنی ہیں۔

۱۸۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ ح وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِلُ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ كِلَاهُمَا عَنِ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ مُحَقِّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمَانِيَّةٌ. مُسْلِمٌ تَجْمَعُ الْأَشْرَافُ (۱۴۴۷۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ اس سے بھی اسی طرح روایت منقول ہے۔

۱۸۲- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِلُ وَحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّا كُمْ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَضْعَفُ قُلُوبًا وَأَرْقُ الْفِتْنَةِ الْيَمَانُ وَالْحِكْمَةُ يَمَانِيَّةٌ. مُسْلِمٌ تَجْمَعُ الْأَشْرَافُ (۱۳۶۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے پاس اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں اور فقہ اور حکمت یمنی ہیں۔

۱۸۳- حَدَّثَنَا بِحْصَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ رَأْسُ الْكُفْرِ لَحْوُ الْمَشْرِقِ وَالْفُغْرُ وَالْغِيْلَاءُ فِي أَهْلِ الْخَيْلِ وَالْإِيلِ الْفِتْنَةُ أَهْلُ الْوَبَرِ وَالسَّيْكِيَّةُ فِي أَهْلِ الْغَنَمِ. الْبَخَارِيُّ (۳۳۰۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کفر کا گڑھ (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور فخر اور غرور گھوڑے اور اونٹ رکھنے والوں میں ہے اور تواضع اور عاجزی بکریاں چرانے والوں میں ہے۔

۱۸۴- وَحَدَّثَنِي بِحْصَى بْنُ أَبِي يُونُسَ وَثَيِّبٌ وَابْنُ حُجْرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایمان یمنی ہے اور کفر (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور عاجزی بکریاں چرانے والوں میں اور غرور گھوڑے

عَلَيْهِ قَالَ الْإِيمَانُ يَمَانٌ وَكَفَرٌ قَبْلَ الْمَشْرِقِ وَالسَّكِينَةُ

فِي أَهْلِ الْغَنَمِ وَالْفَخْرُ وَالزُّبَانُ فِي الْقَدَائِدِ أَهْلُ الْخَيْلِ
وَالْوَبَرِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۹۹۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: غرور اور تکبر اونٹ اور گھوڑے رکھنے والوں میں اور عاجزی بکریاں چرانے والوں میں ہے۔

۱۸۵- وَحَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْفَخْرُ وَالزُّبَانُ فِي الْقَدَائِدِ أَهْلُ الْوَبَرِ وَالسَّكِينَةُ فِي أَهْلِ الْغَنَمِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۳۴۰)

امام مسلم نے زہری سے ایسی ہی ایک سند بیان کر کے فرمایا کہ اس سند کے ساتھ روایت میں یہ اضافہ بھی ہے ایمان اور حکمت یہی ہیں۔

۱۸۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ أَخْبَرَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِنْهُ وَزَادَ الْإِيمَانُ يَمَانٌ وَالْحِكْمَةُ بِمَانِيَةٍ.

البخاری (۳۴۹۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں ایمان اور حکمت یہی ہیں عاجزی بکریاں چرانے والوں میں ہے اور غرور اونٹ رکھنے والوں میں ہے جو کہ مشرق کی جانب رہتے ہیں۔

۱۸۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَنَا أَبُو الْيَمَانِ عَنْ شُعَيْبٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ جَاءَ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَرْقُ أَفْئِدَةً وَأَضْعَفُ قُلُوبًا الْإِيمَانُ يَمَانٌ وَالْحِكْمَةُ بِمَانِيَةٍ وَالسَّكِينَةُ فِي أَهْلِ الْغَنَمِ وَالْفَخْرُ وَالزُّبَانُ فِي الْقَدَائِدِ أَهْلُ الْوَبَرِ قَبْلَ مَطْلَعِ الشَّمْسِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۱۶۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے پاس اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں ایمان اور حکمت یہی ہیں اور کفر کا گڑھ (مدینہ کے) مشرق میں ہے۔

۱۸۸- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِيرٍ بْنُ أَبِي كَثِيْبَةٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَاكُمْ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَلْيَنُ قُلُوبًا وَأَرْقُ أَفْئِدَةً الْإِيمَانُ يَمَانٌ وَالْحِكْمَةُ بِمَانِيَةٍ رَأْسُ الْكُفْرِ قَبْلَ الْمَشْرِقِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۲۵۳۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اس میں آخری جملہ نہیں ہے۔

۱۸۹- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ رَأْسَ الْكُفْرِ قَبْلَ الْمَشْرِقِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۲۳۴۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند کے ساتھ روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں غرور اور تکبر اونٹ رکھنے والوں میں اور عاجزی اور وقار بکریاں رکھنے والوں میں ہے۔

۱۹۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ ح وَحَدَّثَنِي يَشْرُبُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِنْهُ حَدَّثَنِي

جَبْرِئِيلُ وَزَادَ الْقَسْمُ وَالْمَحَلَّةُ فِي أَصْحَابِ الْإِبِلِ
وَالشَّيْئَةِ وَالْمَوْقَارِ فِي أَصْحَابِ الشَّاءِ. البخاری (۴۳۸۸)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
شقاوت اور سنگ دلی (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور ایمان
اہل حجاز میں ہے۔

۱۹۱۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
الْحَارِثِ الْمَخْزُومِيُّ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو
الرُّبَيْعِ سَمِيعُ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
غُلِظَ الْقُلُوبُ وَالْجَفَاءُ فِي الْمَشْرِقِ وَالْإِيمَانُ فِي أَهْلِ
الْحِجَازِ. سلم تہذیب الاشراف (۲۸۳۹)

جنت میں صرف مؤمنین داخل ہوں گے
مؤمنین سے محبت رکھنا ایمان کی علامت
ہے اور زیادہ سلام کرنا محبت کا سبب ہے
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک ایمان نہیں لاؤ جنت میں داخل
نہیں ہو گے اور تم اس وقت تک مومن (کامل) نہیں ہو گے
جب تک آپس میں محبت نہیں کرو گے کیا میں تم کو ایسی چیز نہ
بتلاؤں کہ جس پر عمل کر کے تم ایک دوسرے سے محبت کرنے
لگو؟ ایک دوسرے کو بہ کثرت سلام کیا کرو۔

۲۲۔ بَابُ بَيَانِ آتِهِ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا
الْمُؤْمِنُونَ وَأَنَّ مَحَبَّةَ الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الْإِيمَانِ
وَأَنَّ إِفْسَاءَ السَّلَامِ سَبَبٌ لِحُصُولِهَا
۱۹۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَوَكَيْعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا وَلَا
تُؤْمِنُوا حَتَّى تَحَابُّوا أَوْ لَا آذَلَكُمْ عَلَى شَيْءٍ إِذَا لَعَلَّكُمْ
تَحَابَبْتُمْ الْفُتُو السَّلَامَ بَيْنَكُمْ. ابن ماجہ (۶۸)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان فرمائی اور کہا یہ حدیث
اس سند کے ساتھ کچھ تغیر کے ساتھ منقول ہے اس میں یوں
ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم ہے اس ذات کی جس کے
قبضہ و قدرت میں میری جان ہے جب تک ایمان نہیں لاؤ گے
جنت میں داخل نہیں ہو گے بقیہ حدیث اسی طرح ہے۔

۱۹۳۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ أَنبَأَنَا جَبْرِئِيلُ عَنِ
الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالَّذِي
نَفْسِي بِيَدِهِ لَا تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا بِمِثْلِ حَدِيثِ
أَبِي مُعَاوِيَةَ وَوَكَيْعٍ. سلم تہذیب الاشراف (۱۲۳۴۹)

دین خیر خواہی ہے

حضرت قسیم داری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: دین خیر خواہی (کا نام) ہے ہم نے عرض
کیا حضور کس کی خیر خواہی کریں؟ آپ نے فرمایا: اللہ کی
کتاب اللہ کی رسول اللہ کی ائمہ مسلمین کی اور عام مسلمانوں
کی۔

۲۳۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ الدِّينَ النَّصِيحَةُ
۱۹۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو الْمَكِّيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ
قُلْتُ لِسُهَيْلٍ أَنْ عَمَّرُوا حَدَّثَنَا عَنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِيكَ
قَالَ وَرَجَوْتُ أَنْ يُشَقِّقَ عَنِّي رَجُلًا قَالَ فَقَالَ سَمِعْتُهُ مِنَ
الَّذِي سَمِعْتُهُ مِنْهُ أَبِي كَانَ صَدِيقًا لَهُ بِالشَّيْءِ ثُمَّ حَدَّثَنَا
سُفْيَانُ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ عَطَاوَيْنِ بَزِيدَ عَنْ تَيْمِيزٍ الدَّارِيِّ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ قَالَ الدِّينُ النَّصِيحَةُ فَلَمَّا لَمِنَ قَالَ لِلَّهِ وَلِيكَتَابِهِ
وَلِرَسُولِهِ وَلِأَيَّةِ الْمُسْلِمِينَ وَعَاقِبَتِهِمْ.

ابوداؤد (۴۹۴۴) الترمذی (۴۲۰۸-۴۲۰۹)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۱۹۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ الْكَلْبِيِّ عَنْ تَمِيمِ الدَّارِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سابقہ (۱۹۴)

امام مسلم نے تیسری سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی حضرت تميم داری سے یہ حدیث مروی ہے۔

۱۹۶- وَحَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بَشَّامٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ عَيْنِي ابْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَهُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا سُهَيْلٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ سَمِعَهُ وَهُوَ يُحَدِّثُ أَبَا صَالِحٍ عَنْ تَمِيمِ الدَّارِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سابقہ (۱۹۴)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے نماز پڑھنے، زکوٰۃ دینے اور ہر مسلمان کے ساتھ خیر خواہی کرنے پر بیعت کی ہے۔

۱۹۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو أُسَامَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَبِيصِ بْنِ جَرِيرٍ قَالَ بَايَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى إِقَامِ الصَّلَاةِ وَآتَاءِ الزَّكَاةِ وَالتَّصَحُّحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ. البخاری (۵۷-۱۳۳۶-۲۰۴۹-۲۷۱۵) الترمذی (۱۹۲۵)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ہر مسلمان کی خیر خواہی کرنے پر بیعت کی۔

۱۹۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ سَمِعَ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ بَايَعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَلَى التَّصَحُّحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ. البخاری (۵۸-۲۷۱۴) اسحاقی (۴۱۶۷)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان کاموں کے کرنے کی بیعت کی۔ رسول اللہ ﷺ کا ہر حکم دل سے سننا، ہر حکم پر عمل کرنا، ہر مسلمان کے ساتھ خیر خواہی کرنا، پھر رسول اللہ ﷺ نے مجھے ان تمام چیزوں پر بقدر استطاعت عمل کرنے کی تلقین فرمائی۔

۱۹۹- حَدَّثَنَا سُورِيُّ بْنُ يُوْنُسَ وَيَعْقُوبُ الدَّوْرِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا هُثَيْبٌ عَنْ سَكَّانٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَرِيرٍ قَالَ بَايَعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَلَى السَّمْعِ وَالطَّاعَةِ فَلَقْنِي فِيمَا اسْتَطَعْتُ وَالتَّصَحُّحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ. البخاری (۵۹-۷۲۰) الشافعی (۴۲۰۰)

گناہوں سے ایمان کامل میں کمی اور گناہ کے ارتکاب کے وقت ایمان کامل کا منتفی ہونا

۲۴- بَابُ بَيَانِ نَقْصَانِ الْإِيمَانِ بِالْمَعَاصِي وَنَقْصِهِ عَنِ الْمُتَلَتِّسِ بِالْمَعْصِيَةِ عَلَى إِرَادَةِ نَفْيِ كَمَالِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کوئی شخص ایمان کی حالت میں زنا نہیں کرتا، نہ کوئی شخص ایمان کی حالت میں چوری کرتا ہے اور نہ کوئی شخص ایمان کی حالت میں شراب پیتا ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اس میں یہ اضافہ بھی کرتے تھے کہ نہ کوئی شخص

۲۰۰- حَدَّثَنَا حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍاءَ الشَّجَوِيُّ أَبَانَا ابْنٌ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُوْنُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولَانِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزِيهِ الرَّائِي حِينَ يَزِيهِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا

حالت ایمان میں کسی عمدہ چیز کو برسر عام لوگوں کے سامنے لوٹا ہے۔

يَسْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَسْرِقُ
الْعَمَرُ حِينَ يَسْرِقُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ فَأَخْبَرَنِي
عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ
كَانَ يُحَدِّثُهُمْ هَذَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ثُمَّ يَقُولُ وَكَانَ
أَبُو هُرَيْرَةَ يُلْحِقُ مَعَهُمْ وَلَا يَنْتَهَبُ نَهْبَهُ ذَاتَ شَرَفٍ يَرْفَعُ
النَّاسُ إِلَيْهِ فِيهَا أَبْصَارَهُمْ حِينَ يَنْتَهَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ

بخاری (۵۵۷۸-۲۴۷۵-۶۷۷۲) ابن ماجہ (۲۹۳۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا اس سند کے
ساتھ روایت میں لوٹی ہوئی چیز کی عمدگی کا ذکر نہیں ہے اور ایک
اور سند بیان کر کے فرمایا اس روایت میں سرے سے لوٹ کا
تذکرہ ہی نہیں ہے۔

۲۰۱- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ ابْنُ الْكَثِيرِ
بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عَقِيلُ بْنُ
عَمْرِو بْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزِيهِ الزَّائِرُ
وَأَقْصَى الْحَدِيثِ بِمِثْلِهِ يَذْكُرُ مَعَهُ ذِكْرُ النَّهْبَةِ وَلَمْ يَذْكُرْ
ذَاتَ شَرَفٍ قَالَ وَقَالَ ابْنُ شِهَابٍ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ
الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ أَبِي بَكْرٍ
هَذَا إِلَّا ذَكَرَ النَّهْبَ سَابِقًا (۲۰۰)

امام مسلم ایک اور سند بیان کر کے فرماتے ہیں: اس
روایت میں لوٹ کا ذکر ہے مگر لوٹی ہوئی چیز کے عمدہ ہونے کا
بیان نہیں ہے۔

۲۰۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مِهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا
عَبَّاسُ بْنُ بُرْسٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ
ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَآبِي سَلَمَةَ وَآبِي بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ
حَدِيثِ عَقِيلِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَذَكَرَ النَّهْبَ وَلَمْ يَقُلْ ذَاتَ شَرَفٍ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۱۹۱-۲-۱۵۲۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے یہ روایت بھی
حضرت ابو ہریرہ پر ختم ہوئی۔

۲۰۳- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا
يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُطَّلِبِ
عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَمَّا لِي مِنْ مَوْلَى
حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۷۴۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے یہ روایت بھی

۲۰۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

حضرت ابو ہریرہ پر ختم ہوتی ہے (بظاہر مقصد یہ ہے کہ یہ روایت ان دو سندوں سے بھی ثابت ہے) امام مسلم ایک سند بیان کر کے فرماتے ہیں صفوان کی روایت میں یہ الفاظ نہیں ہیں کہ وہ شخص لوگوں کے سامنے لوٹے اور ہمام کی روایت میں ہے کہ لوگوں کے سامنے لوٹے اور یہ اضافہ بھی ہے کہ کوئی شخص حالت ایمان میں کسی کے مال میں خیانت نہیں کرتا لہذا تم ان تمام کاموں سے احتراز کرو۔

يَعْنِي الدَّرَا وَرَوَى عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّ هَؤُلَاءِ يَمْنُلُ حَدِيثَ الزُّهْرِيِّ عَنِ الْعَلَاءِ وَصَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ لَيْسَ فِي حَدِيثِهِمَا يَرْفَعُ النَّاسَ إِلَيْهَا أَبْصَارُهُمْ وَفِي حَدِيثِ هَمَّامٍ يَرْفَعُ إِلَيْهِ الْمُؤْمِنُونَ أَعْيُنُهُمْ فِيهَا وَهُوَ حِينَ يَنْتَهِيهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ مُرَادٌ وَلَا يَغْلُ أَحَدُكُمْ حِينَ يَغْلُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ قِيَاكُمْ وَإِيَّاكُمْ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۴۰۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کوئی شخص حالت ایمان میں زنا نہیں کرتا اور نہ کوئی شخص حالت ایمان میں چوری کرتا ہے اور نہ کوئی شخص حالت ایمان میں شراب پیتا ہے لیکن ان افعال کے باوجود تو یہ کی گنجائش رہتی ہے۔

۲۰۵- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرِبُ الْكَافِرُ حِينَ يَشْرِبُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرَبُ الْخَمْرُ حِينَ يَشْرَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَالتَّوْبَةُ مَعْرُوضَةٌ بَعْدُ.

بخاری (۶۸۱۵) الترمذی (۴۸۸۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۲۰۶- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَفَعَهُ قَالَ لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي ثُمَّ ذَكَرَ يَمْنُلُ حَدِيثِ شُعْبَةَ. مسلم تہذیب الاثر (۱۲۳۸۳)

منافق کی صفات کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس شخص میں چار عادتیں ہوں گی وہ خالص منافق ہوگا اور جس شخص میں ان چار عادتوں میں سے کوئی ایک عادت ہوگی اس میں نفاق کی ایک عادت ہوگی جب تک کہ وہ اس عادت کو نہ چھوڑ دے۔ ایک یہ کہ جب بات کرے تو جھوٹ بولے دوسری یہ کہ جب کوئی عہد کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے تیسری یہ کہ جب وعدہ کرے تو اس کو پورا نہ کرے اور چوتھی یہ کہ جب کسی سے جھگڑا ہو تو بدکلامی کرے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ سفیان کی سند کے ساتھ جو روایت ہے اس میں یوں ہے کہ جس شخص میں ان میں سے کوئی

۲۵- بَابُ بَيَانِ خِصَالِ الْمُنَافِقِ

۲۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي قَالَ نَا الْأَعْمَشُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَتْ مُنَافِقًا خَالِصًا وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ خُصْلَتَانِ كَانَتْ فِيهِ غُصْلَتَانِ لَيْسَ بِحَتَّى يَدْعَبَهَا إِذَا حَدَّثَتْ كَذَبَ وَإِذَا عَاهَدَ غَدَرَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ سُفْيَانَ وَإِنْ كَانَتْ فِيهِ خُصْلَةٌ مِثْلُهُنَّ كَانَتْ فِيهِ غُصْلَةٌ قِنْ الرِّفَاقِ.

عادت ہوگی اس میں نفاق کی عادت ہوگی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا منافق کی تین نشانیاں ہیں جب بات کرے تو جھوٹ بولے وعدہ کرے تو خلاف ورزی کرے اور اگر اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: منافق کی تین علامات ہیں جب بات کرے تو جھوٹ بولے وعدہ کرے تو اس کے خلاف کرے اور اگر اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ اس سند کے ساتھ روایت میں یہ اضافہ ہے کہ منافق کی تین نشانیاں ہیں اگرچہ وہ نماز پڑھتا ہو اور روزہ رکھتا ہو اور اپنے آپ کو مسلمان سمجھتا ہو۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی جو ابو ہریرہ پر ختم ہوتی ہے اس میں بھی یہ اضافہ ہے اگرچہ وہ نماز پڑھے روزہ رکھے اور اپنے آپ کو مسلمان سمجھے۔

مسلمان کو کافر کہنے والے کا حکم

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی شخص اپنے (دینی) بھائی کو کافر کہتا ہے تو دونوں میں سے کسی ایک شخص کی طرف کفر ضرور لوٹتا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ رسول

البخاری (۳۴-۲۴۵۹-۳۱۷۸) ابو داؤد (۴۶۸۸) الترمذی (۲۶۳۲)

۲۰۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَالْكَفْظُ لِيَحْيَى قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سُهَيْلٍ نَافِعُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ أَبِي عَمِيرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ آيَةُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا اتُّمِّنَ خَانَ. البخاری (۳۳-۲۶۸۲-۲۵۹۸-۵۷۴۴) الترمذی (۲۶۳۱) النسائی (۵۰۳۶)

۲۰۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي مُرَيْمٍ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَرْبُوطٍ مَوْلَى الْحَرَلِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ عِلَامَاتِ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا اتُّمِّنَ خَانَ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۰۹۱) ۲۱۰۔ حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْعَمِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ قَبِيصٍ أَبُو زَكِيَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَلَاءَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يُحَدِّثُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ آيَةُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ وَإِنْ صَامَ وَصَلَّى وَزَعَمَ أَنَّهُ مُسْلِمٌ. الترمذی (۲۶۳۱)

۲۱۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو نَصْرِ النَّخَعِيُّ وَعَبْدُ الْأَعْلَى ابْنُ حَمَادٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ دَاوُدَ ابْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مُسَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْمَلُ حَدِيثُ يَحْيَى ابْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ وَذَكَرَ فِيهِ وَإِنْ صَامَ وَصَلَّى وَزَعَمَ أَنَّهُ مُسْلِمٌ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۰۹۳)

۲۶۔ بَابُ بَيَانِ حَالِ إِيْمَانٍ مَنِ قَالَ

لَا خِيَةَ الْمُسْلِمَ يَا كَافِرُ

۲۱۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشِيرٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ ثَلَاثٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا أَكْثَرَ الرَّجُلُ أَخَاهُ لَقَدْ بَاءَ بِهَا أَثَمَهُمَا. مسلم تہذیب الاشراف (۸۰۰۴-۸۰۹۵)

۲۱۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَيَحْيَى بْنُ

اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اپنے کسی (دینی) بھائی سے کہا اے کافر! تو کفر دونوں میں سے ایک کی طرف ضرور لوٹے گا! اگر وہ شخص واقعی کافر ہو گیا تھا تو ٹھیک ہے ورنہ کفر کہنے والے کی طرف لوٹ آئے گا۔

أَبُوبَ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَانَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّمَا أَمْرٍ قَالُوا لَا يَجِبُ إِلَّا كَافِرٌ فَقَدْ بَاءَ بِهَا أَحَدُهُمَا إِنْ كَانَ كَمَا قَالَ وَإِلَّا رَجَعَتْ عَلَيْهِ.

مسلم بخند الاشراف (۷۱۳۵)

علم کے باوجود اپنے باپ کے نسب سے انکار کرنے والے کے ایمان کا حال

۲۷- بَابُ بَيَانِ حَالِ إِيْمَانٍ مَنْ رَغِبَ عَنْ آبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے علم کے باوجود اپنے نسب کے خلاف کسی اور سے نسب قائم کیا اس نے کفر کیا اور جس شخص نے دوسرے کی چیز پر دعویٰ کیا وہ ہم میں سے نہیں ہے وہ اپنا ٹھکانا جہنم میں بنالے اور جس نے کسی شخص کو کافر یا دشمن خدا کہہ کر پکارا حالانکہ وہ ایسا نہیں ہے تو یہ کفر اس کی طرف لوٹ آئے گا۔

۲۱۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا حُسَيْنُ الْمُعَلِّمِ عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرٍ أَنَّ أَبَا الْأَسْوَدِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَيْسَ مِنْ رَجُلٍ ادَّعَى لِيَعْقِبَ أَبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ إِلَّا كَفَرَ وَمَنْ ادَّعَى مَا لَيْسَ لَهُ فَلَيْسَ وَتَنَا وَلَيْسُوا مَفْعَدَهُ مِنَ النَّارِ وَمَنْ دَعَا رَجُلًا بِالْكَفْرِ أَوْ قَالَ عَدُوَّ اللَّهِ وَلَيْسَ كَذَلِكَ إِلَّا عَادَ عَلَيْهِ. البخاری (۶۰۸-۳۵۰۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنے آباء کے نسب کا انکار نہ کرو جس شخص نے اپنے باپ کے نسب سے انکار کیا وہ کافر ہو گیا۔

۲۱۵- حَدَّثَنِي هُرُوفُ بْنُ سَعِيدٍ إِلَّا يَلِي حَدَّثَنَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ عِرَاقِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَرْغَبُوا عَنْ آبَائِكُمْ فَمَنْ رَغِبَ عَنْ أَبِيهِ فَقَدْ كَفَرَ. البخاری (۶۷۶۸)

حضرت ابو عثمان بیان کرتے ہیں کہ جب زیاد کے بھائی ہونے کا دعویٰ کیا گیا تو میں نے ابو بکرہ سے ملاقات کی (زیاد ان کا ماں جایا بھائی تھا) اور ان سے کہا یہ تم نے کیا کیا؟ میں نے کہا میں نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کو یہ کہتے ہوئے سنا ہے کہ میں نے خود اپنے کانوں سے سنا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس مسلمان نے اپنا نسب اپنے باپ کے علاوہ کسی اور شخص سے منسوب کیا اس پر جنت حرام ہے حضرت ابو بکرہ نے کہا میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے یہی سنا ہے۔

۲۱۶- حَدَّثَنِي عُمَرُو النَّاقِدُ قَالَ حَدَّثَنَا هُثَيْمُ بْنُ بِشْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ لَمَّا ادَّعَى زَيْدٌ لَيْفَتُ أَبَا بَكْرَةَ فَقُلْتُ لَهُ مَا هَذَا الَّذِي صَنَعْتُمْ إِنِّي سَمِعْتُ سَعْدَ ابْنَ أَبِي وَقَاصٍ يَقُولُ سَمِعْتُ أُذَيْنَةَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ مَنْ ادَّعَى أَبَا فِي الْإِسْلَامِ غَيْرَ أَبِيهِ يَعْلَمُ أَنَّهُ غَيْرُ أَبِيهِ فَالْجَنَّةُ عَلَيْهِ حَرَامٌ فَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ وَأَنَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

بخاری (۶۷۶۶-۴۳۲۶) ابوداؤد (۵۱۱۳) ابن ماجہ (۲۶۱۰)

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے خود اپنے کانوں سے سنا اور میں نے دل میں یاد رکھا کہ محمد

۲۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ زَكْرِيَاءَ بْنِ أَبِي زَائِدَةَ وَابْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ عُثْمَانَ

ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اپنا باپ کسی اور شخص کو بنایا حالانکہ وہ جانتا تھا کہ یہ اس کا باپ نہیں ہے تو اس پر جنت حرام ہے۔

اس کا بیان کہ مسلمان کو برا کہنا فسق ہے اور اس سے قتال کرنا کفر ہے

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مسلمان کو برا کہنا فسق ہے اور اس سے لڑنا کفر ہے۔ راوی کہتا ہے کہ میں نے ابو داؤد سے پوچھا کیا تم نے حضرت عبد اللہ بن مسعود سے خود سنا ہے کہ وہ اس حدیث کو رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں؟ ابو داؤد نے کہا ہاں!

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ كَلَامَهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُهُ أَدْنَاهُ وَوَعَاهُ قُلَيْبُ بْنُ أَنَسٍ مَحْمَدًا ﷺ يَقُولُ مَنِ ادَّعَى إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ غَيْرُ أَبِيهِ فَالْجَنَّةُ عَلَيْهِ حَرَامٌ. سابقہ (۲۱۶)

۲۸- بَابُ بَيَانِ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ بِسَبَابِ الْمُسْلِمِ فَسُوقٌ وَفِتَالُهُ كُفْرٌ

۲۱۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ الرَّبَّانِيُّ وَعَوْنُ بْنُ سَلَامٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَا سُلَيْمَانُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسَبَابِ الْمُسْلِمِ فَسُوقٌ وَفِتَالُهُ كُفْرٌ قَالَ رُسَيْدٌ كُفْلْتُ لِأَيُّمٍ وَآئِلٍ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْوَانَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَعَمْ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ شُعْبَةَ قَوْلُ رُسَيْدٍ لِأَيُّمٍ وَآئِلٍ.

بخاری (۴۸) (۱۹۸۳-۲۶۳۵) (۴۱۲۰-۴۱۲۱) (۶۰۴۴-۷۰۷۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے یہ فرمایا اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مَنْصُورٍ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا عَفَّانُ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسَبَابِ الْمُسْلِمِ.

بخاری (۴۴) (۶۰۴۴-۷۰۷۶) (۴۱۲۰-۴۱۲۲) (۴۲۲۳)

(۴۲۲۴) ابن ماجہ (۶۹)

اس حدیث کا بیان کہ میرے بعد ایک دوسرے کی گردنیں مار کر کافر نہ ہو جانا

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حجۃ الوداع کے موقع پر رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: لوگوں کو خاموش کر د پھر فرمایا میرے بعد ایک دوسرے کو قتل کر کے کافر نہ ہو جانا۔

۲۹- بَابُ بَيَانِ مَعْنَى قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ لَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ

۲۲۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ مُبَشَّرٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ وَالثَّقَلِيُّ لَهْ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مُدْرِكٍ سَمِعَ أَبَا زُرْعَةَ بِحَدِيثٍ عَنْ جَدِّهِ جَمْرٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ لِيَ النَّبِيُّ ﷺ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ

اسْتَنْصَيْتِ النَّاسَ ثُمَّ قَالَ لَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ
بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ. البخاری (۱۲۱-۴۴۰۵-۶۸۶۹-۷۰۸۰)

(۷۰۸۰) الترمذی (۴۱۴۳) ابن ماجہ (۳۹۴۲)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے
بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۲۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا
شُعْبَةُ عَنْ زَائِدِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ بِمِثْلِهِ.

بخاری (۴۴۰۲-۴۴۰۳-۶۰۴۳-۶۱۶۶-۶۷۸۵)

(۶۸۶۸-۷۰۷۷) البرہان (۴۶۸۶) الترمذی (۴۱۳۶) ابن ماجہ (۳۹۴۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے حجتہ الوداع کے خطبہ میں فرمایا: سنو!
میرے بعد ایک دوسرے کو قتل کر کے کافر نہ ہو جانا۔

۲۲۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ
وَالْبَاهِلِيُّ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ زَائِدِ بْنِ
رَبِيعٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ أَنَّهُ قَالَ لَمَّا حَجَّزَ الْوُكَاعُ وَبَحَكُمُ أَوْ قَالَ وَبَلَكَكُمْ لَا
تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ

سابقہ (۲۲۱)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند سے
بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۲۳- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ عَنْ
ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ شُعْبَةَ عَنْ زَائِدِ بْنِ

سابقہ (۲۲۱)

نسب میں طعن کرنے اور نوحہ کرنے
پر کفر کا اطلاق

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں میں دو خصلتیں ایسی ہیں جن کی وجہ
سے کفر میں مبتلا ہیں، کسی کے نسب میں طعن کرنا اور میت پر
نوحہ کرنا۔

۳۰- بَابُ إِطْلَاقِ اسْمِ الْكُفْرِ عَلَى الطَّعْنِ
فِي النَّسَبِ وَالتَّيْأَحِقِ

۲۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح
وَابْنُ نُسَيْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ عُيَيْدٍ كُلُّهُمَا
عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ فِي النَّاسِ هُمَاهُمَا كُفْرُ الطَّعْنِ فِي
النَّسَبِ وَالتَّيْأَحِقِ عَلَى الْمَيِّتِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۲۴۵۸)

بھاگے ہوئے غلام پر کفر کا اطلاق

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو غلام اپنے آقا کے پاس سے بھاگے گا وہ
کافر ہو جائے گا جب تک کہ وہ اپنے آقا کے پاس واپس نہ آ
جائے راوی منصور نے کہا یہ خدا! یہ حدیث رسول اللہ ﷺ

۳۱- بَابُ تَسْمِيَةِ الْعَبْدِ الْأَبْقِ كَافِرًا

۲۲۵- حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ عَلِيَّةٍ عَنْ مَنْصُورِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَرِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ يَقُولُ أَيْمَنًا عَبْدُ اللَّهِ مِنْ
مَنْ أَلْفَظَ كُفْرًا حَتَّى يَرْجِعَ إِلَيْهِمْ فَقَالَ مَنْصُورٌ قَدْ وَاللَّهِ

سے مروی ہے لیکن میں اس بات کو ناپسند کرتا ہوں کہ یہ حدیث مجھ سے بصرہ میں روایت کی جائے۔

رَوَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَلِكُنْتُ أَكْثَرَهُ أَنْ يُرَوَى عَنِّي هَهُنَا بِالسُّبُورَةِ. ابوداؤد (۴۳۶۰) اسحاق (۴۰۶۳-۴۰۶۴-۴۰۶۵-۴۰۶۶)

(۴۰۶۶-۴۰۶۷-۴۰۶۸-۴۰۶۹-۴۰۷۰)

حضرت جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو غلام اپنے آقا سے بھاگ جائے وہ اللہ اور اس کے رسول اللہ ﷺ کی ضمانت سے نکل گیا۔

۲۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ نَاحِفُ بْنُ غِيَاثٍ عَنْ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَرِيرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا عَبْدُ اللَّهِ لَكَ لَقَدْ بَرَأْتَ مِنْهُ الذَّمَّةُ. ساہد (۲۲۵)

حضرت جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب غلام اپنے آقا سے بھاگ کر چلا جاتا ہے تو اس کی نماز قبول نہیں ہوتی۔

۲۲۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مُصِيرَةَ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ كَانَ جَرِيرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا أَبَى الْعَبْدُ لَكَ تَقَبَّلَ لَهُ صَلَوةٌ. ساہد (۲۲۵)

جو شخص یہ کہے کہ ستاروں کے سبب سے بارش ہوتی ہے اس کے کفر کا بیان

۳۲- بَابُ بَيَانِ كُفْرِ مَنْ قَالَ مُطَرْنَا بِالنَّوْءِ

حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حدیبیہ میں ہمیں صبح کی نماز پڑھائی اس وقت رات کی بارش کا اثر ہائی تھا نماز سے فارغ ہو کر آپ حاضرین کی جانب متوجہ ہوئے اور فرمایا: کیا تم جانتے ہو کہ تمہارے رب نے کیا فرمایا؟ صحابہ نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی خوب جانتا ہے آپ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ میرے بندوں میں سے بعض کی صبح ایمان پر اور بعض کی صبح کفر پر ہوئی ہے جس شخص نے کہا ہم پر خدا کے فضل و کرم سے بارش ہوئی اس نے مجھ پر ایمان رکھا اور ستاروں کا کفر کیا اور جس نے کہا فلاں ستاروں کی تاثیر سے بارش ہوئی اس نے میرا کفر کیا اور ستاروں پر ایمان رکھا۔

۲۲۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الصُّبْحِ بِالْحُدَيْبِيَةِ فِي إِثْرِ سَعَاءٍ كَانَتْ مِنَ اللَّيْلِ فَلَمَّا انْصَرَفَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ هَلْ تَدْرُونَ مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ قَالَ أَصْبَحَ مِنْ عِبَادِي مُؤْمِنِينَ وَكَافِرِينَ قَالُوا مَن قَالَ مُطَرْنَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ قَالَتْ لَكَ مُؤْمِنِينَ يَمُنُ بِالْكَوْكَبِ قَالُوا مَن قَالَ مُطَرْنَا بِتَوْفِيقِهِ وَكَذَا قَالَتْ لَكَ كَافِرِينَ يَمُنُ بِالْكَوْكَبِ.

بخاری (۸۴۶-۱۰۳۸-۱۰۳۹-۱۰۴۰-۱۰۴۱) ابوداؤد (۳۹۰۶)

اسحاق (۱۵۳۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تمہیں نہیں معلوم کہ تمہارے رب نے کیا فرمایا؟ اس نے فرمایا: میں اپنے بندوں کو جب کوئی نعمت دیتا ہوں تو ان میں سے ایک گروہ اس کی ناشکری کرتا ہے اور کہتا ہے کہ یہ نعمت مجھ کو فلاں ستارے یا ستاروں سے ملی ہے۔

۲۲۹- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَلَمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمَرَادِيُّ قَالَ الْمَرَادِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ وَ قَالَ الْأَخْرَانِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَسْرُوا إِلَيَّ مَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالَ مَا أَنْعَمْتُ عَلَى عِبَادِي مِنْ نِعْمَةٍ إِلَّا أَصْبَحَ لِي بِهَا كَافِرِينَ يَقُولُونَ الْكَوْكَبُ وَالْكَوْكَبُ. اسحاق (۱۵۳۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ آسمان سے جو برکت بھی نازل کرتا ہے انسانوں میں سے ایک گروہ اس کی ناشکری کرتا ہے اللہ تعالیٰ بارش نازل فرماتا ہے اور وہ گروہ کہتا ہے کہ فلاں ستارہ نے بارش برساتی۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں بارش ہوئی نبی ﷺ نے فرمایا: صبح کو بعض لوگوں نے شکر کیا اور بعض نے ناشکری شکر گزاروں نے کہا یہ اللہ تعالیٰ کی رحمت ہے اور ناشکروں نے کہا یہ فلاں فلاں ستاروں کا اثر ہے۔ حضرت ابن عباس نے کہا اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی: قُلْ لَا أَقْسِمُ بِمَوْقِعِ النُّجُومِ (میں ستاروں کے گرنے کی جگہ کی قسم کھاتا ہوں) پھر اس آیت کو پڑھتے رہے یہاں تک کہ وَتَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ اَلَّكُمْ تُكْفِرُونَ تک پڑھا (تم جھوٹ اور باطل کو اپنا رزق بناتے ہو)۔

انصار اور حضرت علی سے محبت رکھنا
ایمان کی اور ان سے بغض رکھنا
نفاق کی علامت ہے

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نفاق کی علامت انصار سے بغض رکھنا اور ایمان کی علامت انصار سے محبت رکھنا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: انصار کی محبت ایمان کی نشانی اور ان سے بغض رکھنا نفاق کی نشانی ہے۔

۲۳۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا أُنْزِلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ بَرَكَةٍ إِلَّا أَصْبَحَ قَرِيقَ تَيْنِ النَّاسِ بَيْنَا كَافِرِينَ يُنْزِلُ اللَّهُ الْمِدَّتْ قَيْسُ لَوْ أَنَّ الْكَوْكَبَ كَذَا وَكَذَا وَفِي حَدِيثِ الْمُرَادِيِّ يَكُوكِبَ كَذَا وَكَذَا. سلم تلمذ الاشراف (۱۵۴۷۲)

۲۳۱- وَحَدَّثَنِي عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَنَبِيُّ حَدَّثَنَا النَّصْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ وَهُوَ ابْنُ عَقْبَارٍ حَدَّثَنَا أَبُو زُمَيْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ مُطَرَّ النَّاسُ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَصْبَحَ مِنَ النَّاسِ شَاكِرٌ وَ مِنْهُمْ كَاْفِرٌ قَالُوا هَذِهِ رَحْمَةُ اللَّهِ وَ قَالَ بَعْضُهُمْ لَقَدْ صَدَقَ نَوَاءُ كَذَا وَ كَذَا قَالَ فَسَزَلْتُ هَذِهِ آيَةَ فَلَا أَقْسِمُ بِمَوْقِعِ النُّجُومِ حَتَّى يَلْغَ وَ تَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ اَلَّكُمْ تُكْفِرُونَ. سلم تلمذ الاشراف (۵۶۷۲۲)

۳۳- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ حُبَّ الْأَنْصَارِ وَعِلَاقِي رَضِيَ الْكُفُ عَنْهُمْ مِنَ الْإِيمَانِ وَ عَلَامَاتِهِ وَ بُغْضُهُمْ مِنَ عَلَامَاتِ النِّفَاقِ
۲۳۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آيَةُ النِّفَاقِ بُغْضُ الْأَنْصَارِ وَ آيَةُ الْمُؤْمِنِ حُبُّ الْأَنْصَارِ.

بخاری (۱۷-۳۷۸۴) انس (۵۰۳۴)

۲۳۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ حُبُّ الْأَنْصَارِ آيَةُ الْإِيمَانِ وَ بُغْضُهُمْ آيَةُ النِّفَاقِ. ساجدہ (۲۳۲)

۲۳۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاذُ بْنُ مُعَاذٍ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عِدِّي بْنِ كَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لِي الْإِنصَارُ لَا يُغِيظُهُمْ إِلَّا مُؤْمِنٌ وَلَا يُغِيظُهُمْ إِلَّا مُتَالِفٌ مِّنْ أَحِبِّهِمْ أَحَبَّهُ اللَّهُ وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ أَبْغَضَهُ اللَّهُ قَالَ شُعْبَةُ لِعِدِّي سَمِعْتَهُ مِنَ الْبَرَاءِ قَالَ إِيَّايَ حَدَّثَ.

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انصار کے بارے میں فرمایا کہ ان سے صرف مؤمن محبت کرتا ہے اور ان سے صرف متافق ہی بغض رکھتا ہے جو ان سے محبت کرے گا اس سے اللہ تعالیٰ محبت کرے گا اور جو ان سے بغض رکھے گا اس سے اللہ بغض رکھے گا۔

بخاری (۲۷۸۳) الترمذی (۳۹۰۰) ابن ماجہ (۱۶۳)

۲۳۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِي عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يُغِيضُ الْإِنصَارَ رَجُلٌ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ. سلم تخریج الاشراف (۱۲۷۷۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو گا وہ انصار سے بغض نہیں رکھے گا۔

۲۳۶- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ ابْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ مَّرْحُومٌ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ رَجُلًا مِّنْهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُغِيضُ الْإِنصَارَ رَجُلٌ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ. سلم تخریج الاشراف (۴۰۰۷)

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو گا وہ انصار سے بغض نہیں رکھے گا۔

۲۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ اللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عِدِّي بْنِ كَيْسٍ عَنْ زُرِّ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي رَافِعٍ قَالَ قَالَ الْبَرَاءُ النَّبِيُّ ﷺ أَنَّهُ لَعَنَهُ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى أَنْ لَا يُجِيبَنِي إِلَّا مُؤْمِنٌ وَلَا يُغِيظُنِي إِلَّا مُتَالِفٌ.

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ قسم ہے اس ذات کی جس نے دانہ چیرا اور جس نے جانداروں کو پیدا کیا رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے عہد کیا تھا کہ مجھ سے صرف مؤمن محبت کرے گا اور صرف متافق مجھ سے بغض رکھے گا۔

الترمذی (۲۷۳۶) الترمذی (۵۰۳۷-۵۰۳۳) ابن ماجہ (۱۱۴)

۳۴- بَابُ بَيَانِ نُقْصَانِ الْإِيمَانِ بِنَقْصِ الطَّاعَاتِ وَ بَيَانِ إِطْلَاقِ لَفْظِ الْكُفْرِ عَلَى غَيْرِ الْكُفْرِ بِاللَّهِ تَعَالَى كَكُفْرِ النِّعْمَةِ وَ الْحَقُوقِ

عبادات کی کمی سے ایمان کا کم ہونا اور کفر کا کفرانِ نعمت پر اطلاق

۲۳۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ ابْنُ الْمُطَاهِرِ الْمُصْرِقِيُّ أَخْبَرَكَ الْكَلْبُ عَنْ ابْنِ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: خواتین! تم صدقہ کیا کرو اور

بکثرت استغفار کیا کرو کیونکہ میں نے تم لوگوں کو جہنم میں بکثرت دیکھا۔ ان میں سے ایک صاحب قتل خانوں نے کہا: یا رسول اللہ ﷺ! جہنم میں ہماری اکثریت کس سبب سے ہو گی؟ آپ نے فرمایا: کیونکہ تم بکثرت لعنت کرتی ہو اور شوہر کی نافرمانی کرتی ہو، ناقص العقل اور ناقص الدین ہونے کے باوجود دانا اور ذریعہ شخص کی عقل کو زائل کرنے والا میں نے صرف تمہیں کو دیکھا ہے اس عورت نے پوچھا یا رسول اللہ! ہماری عقل اور ہمارے دین میں کیا کمی ہے؟ آپ نے فرمایا کہ عقل کی کمی تو یہ ہے کہ دو عورتوں کی شہادت ایک مرد کے برابر ہے اور دین میں کمی یہ ہے کہ ماہواری کے ایام تم نماز پڑھ سکتی ہو نہ روزہ رکھ سکتی ہو۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے نبی ﷺ سے اس کی مثل روایت کیا۔ حضرت ابو ہریرہ نے نبی ﷺ سے اس حدیث کی مثل روایت کیا جیسے حضرت ابن عمر نے نبی ﷺ سے روایت کیا ہے۔

نماز ترک کرنے پر کفر کا اطلاق

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب ابن آدم سجدہ کی آیت تلاوت کر کے سجدہ کر لیتا ہے تو شیطان روتا ہوا بھاگ جاتا ہے اور کہتا ہے بائے السموات ابن آدم کو سجدہ کا حکم ہوا اور وہ سجدہ کر کے جنت کا مستحق ہو گیا اور مجھے سجدہ کا حکم ہوا اور میں انکار کر کے جہنم کا مستحق ہو گیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ تَصَدَّقْنَ وَأَكْبِرْنَ الْإِسْتِغْفَارَ فَإِنِّي رَأَيْتُكُمْ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ فَقَالَتْ أُمْرَأَةٌ مِنْهُنَّ جَزَلَةٌ وَمَا لَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ قَالَ تُكْثِرْنَ اللَّعْنَ وَتَكْفُرْنَ الْعَيْبَرَ مَا رَأَيْتُ مِنْ نَاقِصَاتِ عَقْلِ وَدِينٍ أَغْلَبَ لِيَدِي لَيْتَ تَشْكُرْنَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا نَقْصَانُ الْعَقْلِ وَالَّذِينَ قَالَ آتَا نَقْصَانُ الْعَقْلِ فَشَهَادَةُ أُمْرَأَتَيْنِ تَعْدِلُ شَهَادَةَ رَجُلٍ فَهَذَا نَقْصَانُ الْعَقْلِ وَتَسْكُتُ الْيَلَابِي مَا تُصَلِّي وَتَقْطُرُ طَبْعَ رَمْطَانٍ فَهَذَا نَقْصَانُ الدِّينِ وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ بَكْرِ بْنِ مُضَرٍّ عَنِ ابْنِ الْهَادِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِقْلَهُ. (ابوداؤد (۴۶۷۹) ابن ماجہ (۴۰۰۳))

۲۳۹- وَحَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحَلَوَانِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفَتِيَّةٌ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنِ الْمُطَفِّرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ مَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. (بخاری (۳۰۴-۹۵۶-۱۴۶۲-۱۹۵۱-۲۶۵۸-۲۰۵۰) الترمذی (۱۵۷۵-۱۵۷۸) ابن ماجہ (۱۲۸۸))

۳۵- بَابُ بَيَانِ إِطْلَاقِ اسْمِ الْكُفْرِ عَلَى مَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ

۲۴۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَرَأَ ابْنُ آدَمَ السَّجْدَةَ فَسَجَدَ اعْتَزَلَ الشَّيْطَانُ يَبْكِي يَقُولُ يَا وَيْلَهُ وَفِي رِوَايَةٍ أَبِي كُرَيْبٍ يَا وَيْلَتِي أَمَرَ ابْنُ آدَمَ بِالسُّجُودِ فَسَجَدَ فَلَهُ الْجَنَّةُ وَأَمَرْتُ بِالسُّجُودِ فَأَبَيْتُ فَلِيَ النَّارُ.

ابن ماجہ (۱۰۵۲)

۲۴۱- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ حَدَّثَنَا

کے ساتھ یہ روایت اس تفسیر کے ساتھ منقول ہے کہ میں نے
نافرمانی کی قوم میں جہنم کا سستی ہو گیا۔

نماز ترک کرنے کا بیان

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ انسان کے کفر اور شرک میں نماز نہ پڑھنے کا فرق ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: انسان اور اس کے کفر و شرک کے درمیان نماز نہ پڑھنے کا فرق ہے۔

اللہ پر ایمان لانا سب سے افضل عمل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھا گیا: سب سے افضل عمل کون سا ہے؟ آپ نے فرمایا: اللہ پر ایمان لانا پوچھا گیا: اس کے بعد کون سا عمل؟ آپ نے فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا عرض کیا گیا اس کے بعد؟ فرمایا: حج مقبول۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کون سا عمل سب سے افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: اللہ پر ایمان لانا اور اس کی راہ میں جہاد کرنا میں نے عرض کیا کون سا غلام آزاد کرنا سب سے افضل ہے؟ فرمایا: جو اس کے مالک کے نزدیک سب سے عمدہ اور قیمتی ہو میں نے

الْأَعْمَشُ يَهْدِي الْإِسْلَامَ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ لَقَعَصْتُ قَلْبِي النَّارُ. سلم: تحفة الاشراف (۱۲۴۷۳)

۰۰۰- بَابُ مَا جَاءَ فِي تَرْكِ الصَّلَاةِ

۲۴۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ كِلَاهُمَا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشِّرْكِ وَالْكُفْرِ تَرْكُ الصَّلَاةِ. الترمذی (۲۶۱۸)

۲۴۳- حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ الْمُصَنِّعِيُّ حَدَّثَنَا الشَّعْبِيُّ عَنْ مَعْلُوٍّ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشِّرْكِ وَالْكُفْرِ تَرْكُ الصَّلَاةِ.

النسائی (۴۶۳)

۳۶- بَابُ بَيَانِ كَوْنِ الْإِيمَانِ بِاللَّهِ

تَعَالَى أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ

۲۴۴- وَحَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي مُرَاجِمٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ بْنُ زَيْدٍ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْأَعْمَالُ أَفْضَلُ قَالَ إِيْمَانٌ بِاللَّهِ قِيلَ ثُمَّ مَاذَا قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قِيلَ ثُمَّ مَاذَا قَالَ حَجٌّ مُبْرُورٌ.

البخاری (۱۴۴۷-۲۶) النسائی (۵۰۰۰)

۲۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهَيْرِ يَهْدِي الْإِسْلَامَ مِثْلَهُ.

النسائی (۲۶۲۳-۳۱۳۰)

۲۴۶- حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ وَحَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَالتَّكْفُظُ لَهُ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مُرَاجٍ اللَّيْثِيُّ عَنْ أَبِي كَرَةَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ قَالَ الْإِيْمَانُ بِاللَّهِ وَالْجِهَادُ فِيهِ

عرض کیا اگر میں اس کی طاقت نہ رکھ سکوں؟ فرمایا کسی شخص کے کام میں اس کی مدد کرو یا کسی بے ہنر شخص کے لیے کام کرو میں نے عرض کیا اگر میں ان میں سے کوئی عمل نہ کر سکوں؟ فرمایا لوگوں کو اپنے شر سے محفوظ رکھو یہ بھی تمہاری طرف سے صدقہ ہوگا۔

سَمِعَهُ قَالَ قُلْتُ أَتَى الرَّقَابَ أَفْضَلَ قَالَ أَنْفُسُهَا عِنْدَ أَهْلِهَا وَ أَكْثَرُهَا تَمَنَّا قَالَ قُلْتُ فَإِنْ لَمْ أَفْعَلْ قَالَ يُعِينُ صَالِحًا أَوْ تَضَعُ لِأَخْرَقٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ ضَعُفْتُ عَنْ بَعْضِ الْعَمَلِ قَالَ تَكُنْ شَرَكٌ عَنِ النَّاسِ وَ رَأَيْتَهَا صَدَقَةٌ وَتَكُنْ عَلَى نَفْسِكَ.

بخاری (۲۵۱۸) الترمذی (۳۱۲۹) ابن ماجہ (۲۵۲۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۴۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ أَخْبَرَنَا وَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حَبِيبِ مَوْلَى عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِي مُرَايَحَ عَنْ أَبِي كَبْرِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْصَحُ عَمْرًا أَنَّهُ قَالَ فَتُعِينُ الصَّالِحَ أَوْ تَضَعُ لِأَخْرَقٍ. سابقہ (۲۴۶)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کون سا عمل سب سے افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: نماز کو اس کے وقت میں پڑھنا میں نے پوچھا اس کے بعد؟ فرمایا: والدین کے ساتھ نیکی کرنا میں نے عرض کیا اس کے بعد؟ فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا حضرت عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں: میں ابھی کچھ اور بھی پوچھنا چاہتا تھا لیکن اس خیال سے مزید سوال نہیں کیے کہ کہیں کثرت سوالات آپ کی طبیعت پر بار نہ ہو۔

۲۴۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِسْهَابٍ أَبِي عَمْرٍو الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَفْضَلَ قَالَ الصَّلَاةُ لِوَقْتِهَا قَالَ قُلْتُ كَمْ أَتَى قَالَ يَرْوِي الْوَالِدَيْنِ قَالَ قُلْتُ كَمْ أَتَى قَالَ أَلِجِهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَمَا تَرَكْتَ أَسْرِيئَةً إِلَّا رَاغَا عَمَلِهِ. البخاری (۵۰۴-۲۶۳۰-۵۶۲۵-۷۰۹۶) الترمذی (۱۷۲)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضور سے عرض کیا: یا رسول اللہ! کس عمل سے جنت کا حصول زیادہ قریب ہوگا؟ آپ نے فرمایا: نمازوں کو ان کے وقت میں پڑھنا میں نے عرض کیا: اس کے بعد؟ فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا۔

۲۴۹۔ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ التَّحَنُّيُّ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مَعْرُوبَةَ الْفَزَارِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو يَعْقُوبَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ عَنْ أَبِي عَمْرٍو الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَقْرَبُ إِلَى الْجَنَّةِ قَالَ الصَّلَاةُ عَلَى مَوَاقِفِهَا قُلْتُ وَمَا ذَا يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ. سابقہ (۲۴۸)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ اللہ تعالیٰ کو کون سا عمل سب سے زیادہ محبوب ہے؟ فرمایا: نماز کو اس کے وقت میں پڑھنا میں نے عرض کیا اس کے بعد؟ فرمایا: والدین کے

۲۵۰۔ وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَمْرٍو الشَّيْبَانِيَّ قَالَ حَدَّثَنِي صَاحِبُ هُلُوهِ الدَّارِ وَ أَشَارَ إِلَيَّ دَارِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ

ساتھ نیکی کرنا میں نے عرض کیا اس کے بعد؟ فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے ان ہی سوالات پر اکتفاء کی اگر میں اور پوچھتا تو حضور اور بتلا دیتے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سب سے افضل عمل وقت پر نماز پڑھنا اور ماں باپ کے ساتھ نیکی کرنا ہے۔

سب سے بڑا گناہ شرک ہے اور اس کے بعد بڑے گناہوں کا بیان

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا اللہ تعالیٰ کے نزدیک کون سا گناہ سب سے بڑا ہے؟ آپ نے فرمایا: یہ کہ تم کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بناؤ حالانکہ اس نے تم کو پیدا کیا ہے میں نے عرض کیا واقعی یہ بہت بڑا گناہ ہے اس کے بعد کون سی چیز بڑا گناہ ہے؟ آپ نے فرمایا تم اپنی اولاد کو اس خوف سے قتل کر ڈالو کہ وہ تمہارے ساتھ کھانا کھائے گی میں نے پوچھا اس کے بعد؟ فرمایا یہ کہ تم اپنے پڑوسی کی بیوی کے ساتھ بد کاری کرو۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا اللہ تعالیٰ کے نزدیک کون سا گناہ سب سے بڑا ہے؟ آپ نے فرمایا: یہ کہ تم کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بناؤ حالانکہ اللہ نے تم کو پیدا فرمایا ہے اس شخص نے عرض کیا اس کے بعد؟ آپ نے فرمایا: تم اپنی اولاد کو اس خوف سے قتل کر ڈالو کہ وہ تمہارے ساتھ کھانا کھائے گی اس نے پوچھا اس کے بعد؟ آپ نے فرمایا یہ کہ تم

إِلَى اللَّهِ قَالَ الصَّلَاةُ عَلَى وَفِيهَا قُلْتُ ثُمَّ أَجَى قَالَ ثُمَّ يَرْوَا لِدِينٍ قُلْتُ ثُمَّ أَجَى قَالَ ثُمَّ الْجِهَادُ لِي سَبِيلَ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ وَكَوَيْسُ عَنْهُمَا لَوْ أَدْرَيْتُمْ. سابقہ (۲۴۸)

۲۵۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ الْإِسْلَامِ وَزَادَ وَأَشَارَ إِلَى ذَاكَ عَبْدُ اللَّهِ وَمَا سَمِعَهُ لَنَا. سابقہ (۲۴۸)

۲۵۲- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عُثَيْدٍ اللَّهُ عَنْ أَبِي عَمْرٍو الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ أَوْ الْعَمَلِ الصَّلَاةُ لَوْ فِيهَا وَبَرُّ الْوَالِدَيْنِ. سابقہ (۲۴۸)

۳۷- بَابُ بَيَانِ كَوْنِ الشُّرُكِ أَفْبَحَ الذَّنُوبِ وَبَيَانِ أَعْظَمِهَا بَعْدَهُ

۲۵۳- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ وَقَالَ عُثْمَانُ لَنَا جَرِيرٌ عَنْ تَمِيمٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ شُرَحْبِيلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الذَّنْبِ أَعْظَمُ عِنْدَ اللَّهِ قَالَ أَنْ تَجْعَلَ لِلَّهِ يَدًا وَهُوَ خَلَقَكَ قَالَ قُلْتُ لَهُ أَلَا ذَلِكَ لِعَظَمَتِهِ قَالَ قُلْتُ ثُمَّ أَجَى قَالَ ثُمَّ أَنْ تَقْتُلَ وَلَدَكَ مَخَافَةَ أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ قَالَ قُلْتُ ثُمَّ أَجَى قَالَ ثُمَّ أَنْ تَزْنِيَ حَبْلَةَ جَارِكَ.

بخاری (۴۴۷۷-۴۷۶۱-۶۸۱۱-۶۸۱۱)

۷۵۲۰-۷۵۳۲ (ابوداؤد (۲۳۱۰) الترمذی (۳۱۸۲) النسائی (۴۰۲۴))

۲۵۴- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ عُثْمَانُ لَنَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ شُرَحْبِيلٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَالَ رَجُلٌ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الذَّنْبِ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ قَالَ أَنْ تَدْعُوَ لِيَدًا وَهُوَ خَلَقَكَ قَالَ ثُمَّ أَجَى قَالَ أَنْ تَقْتُلَ وَلَدَكَ مَخَافَةَ أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ قَالَ ثُمَّ أَجَى قَالَ أَنْ تَزْنِيَ حَبْلَةَ جَارِكَ فَإِنَّكَ لَتَنُصِرُ بِهَا وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ

اللّٰهُ إِلَٰهًا أَعَزَّ وَلَا يَفْعَلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزُولُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا. ساجدہ (۲۵۳)

اپنے پڑوسی کی بیوی سے بدکاری کرو پھر حضور کے اس ارشاد کی تصدیق میں قرآن کریم کی یہ آیات نازل ہوئیں: (حرجہ) جو لوگ اللہ کے سوا کسی اور کی عبادت نہیں کرتے اور نہ ناحق قتل کرتے ہیں اور نہ بدکاری کرتے ہیں اور جو لوگ ایسے کام کریں گے وہ اپنی سزا کو پالیں گے۔

ف: اس حدیث میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ شرک سب سے بڑا گناہ ہے اور یہ بالکل ظاہر ہے اس کے بعد قتل ناحق کرنا بہت بڑا گناہ ہے اور ان کے بعد زنا، لواطت، ماں باپ کی نافرمانی، سحر (جادو)، مسلمان پاک دامن عورتوں کو زنا کی تہمت لگانا، سود کھانا اور اس جیسے امر گناہ کبیرہ ہیں اور ان میں سے ہر گناہ کو اکبر الکبائر کہا جاتا ہے۔

معصیت کبیرہ اور اکبر الکبائر کا بیان

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے اچانک آپ نے تین بار فرمایا: کیا میں تمہیں سب سے بڑے گناہ نہ بتاؤں؟ پھر ان کے ہارے میں فرمایا: کسی کو اللہ کا شریک بنانا اور ماں باپ کی نافرمانی کرنا، جھوٹی گواہی دینا یا جھوٹ بولنا، رسول اللہ ﷺ ایک لگا کر بیٹھے ہوئے تھے دفعتاً آپ سیدھے ہو کر بیٹھ گئے اور بار بار یہی کلمات دہراتے رہے حتیٰ کہ ہم نے دل میں کہا کاش آپ کا جوش ٹھنڈا ہو جائے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے گناہ کبیرہ کے متعلق فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، والدین کی نافرمانی کرنا، ناحق قتل کرنا اور جھوٹ بولنا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے گناہ کبیرہ کے متعلق فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، ناحق قتل کرنا والدین کی نافرمانی کرنا، جھوٹ فرمایا کیا میں تم کو سب سے بڑا گناہ نہ بتاؤں؟ فرمایا: جھوٹ بولنا یا جھوٹی گواہی دینا، حضرت انس کہتے ہیں کہ میرا غالب گمان یہ ہے کہ آپ نے جھوٹی گواہی فرمایا۔

۳۸- بَابُ الْكِبَائِرِ وَ أَكْبَرُهَا

۲۵۵- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ كَثِيرٍ ابْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ قَالَ نَا سَمْعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ سَعِيدِ الْجَرِيرِيِّ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَلَا أُتِيْنُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ لَنَا أَلَا شُرَكَاءُ بِاللَّهِ وَ عَقُوقُ الْوَالِدَيْنِ وَ شَهَادَةُ الزُّوْرِ أَوْ قَوْلُ الزُّوْرِ وَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُتَكِنًا فَجَلَسَ لَمَّا زَالَ يُكَيِّرُهَا حَتَّى قُلْنَا لَيْتَهُ سَكَتَ. البخاری (۲۶۵۴-۵۶۳۱)

(۵۹۱۸-۶۵۲۱) الترمذی (۱۹۰۱-۲۲۹۹-۳۰۱۹)

۲۵۶- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا عَالِيَةُ وَ هُوَ ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْكِبَائِرِ قَالَ الشِّرْكُ بِاللَّهِ وَ عَقُوقُ الْوَالِدَيْنِ وَ قَتْلُ النَّفْسِ وَ قَوْلُ الزُّوْرِ.

البخاری (۲۶۵۳-۵۶۳۲-۶۴۷۷) الترمذی (۱۲۰۷)

(۳۰۱۸) انسائی (۴۰۲۱-۴۸۸۲)

۲۵۷- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْكِبَائِرَ أَوْ سَمِعَ عَنِ الْكِبَائِرِ فَقَالَ الشِّرْكُ بِاللَّهِ وَ قَتْلُ النَّفْسِ وَ عَقُوقُ الْوَالِدَيْنِ وَ قَالَ أَلَا أُتِيْنُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ قَالَ قَوْلُ الزُّوْرِ أَوْ شَهَادَةُ الزُّوْرِ قَالَ شُعْبَةُ وَ أَكْبَرُ حَتَّى آتَاهُ قَالَ شَهَادَةُ الزُّوْرِ. ساجدہ (۲۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سات ہلاک کرنے والے گناہوں سے بچو: عرض کیا گیا: یا رسول اللہ ﷺ! وہ کون سے سات گناہ ہیں؟ فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، جادو کرنا، ناحق قتل کرنا، یتیم کا مال کھانا، سود کھانا، جہاد سے بھاگنا، اور پاک دامن عورتوں پر بدکاری کی تہمت لگانا۔

۲۵۸- حَدَّثَنِي هُرَيْرٌ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْمِيُّ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ وَهَبَ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْعَيْثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفْلَقَاتِ فَيَلَّيَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا هُنَّ قَالَ الشِّرْكُ بِاللَّهِ وَالسَّحَرُ وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ وَالْأَخْذُ بِالسَّحَابِ وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَأَكْلُ الرِّبَا وَالْقَوْلُ بِوَمَرِ الْوَحْيِ وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ الْفَاقِلَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ.

البخاری (۲۷۶۶-۵۷۶۷-۶۸۵۷) ابوداؤد (۲۸۷۴) الترمذی (۳۶۷۳)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ماں باپ کو گالی دینا گناہ کبیرہ ہے، صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! کیا کوئی شخص اپنے ماں باپ کو گالی دے سکتا ہے؟ فرمایا ہاں ایک شخص کسی کے باپ کو گالی دیتا ہے تو وہ جواب میں اس کے باپ کو گالی دیتا ہے اور ایک شخص کسی کی ماں کو گالی دیتا ہے تو وہ جواب میں اس کی ماں کو گالی دیتا ہے۔

۲۵۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مِنْ أَكْبَارِ شَرِّ الرَّجُلِ وَالْيَدِ الْقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَهَلْ يَشْتُمُ الرَّجُلُ وَالْيَدِ قَالَ نَعَمْ يَسُبُّ الرَّجُلُ أَبَا الرَّجُلِ كَسَبُّ أَبِيهِ وَكَسَبُ أُمِّهِ كَسَبُ أُمِّهِ

البخاری (۵۹۷۳) ابوداؤد (۵۱۴۱) الترمذی (۱۹۰۲)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا: اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ سَعْدِ بْنِ سُلَيْمَانَ كَلَاهُمَا عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَشَلَّةٌ.

سابقہ (۲۵۹)

تکبر کے حرام ہونے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس کے دل میں رتی برابر بھی تکبر ہو گا وہ جنت میں نہیں جائے گا، ایک شخص نے عرض کیا آدمی چاہتا ہے اس کے کپڑے اچھے ہوں، اس کا جوتا عمدہ ہو، آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جمیل ہے اور جمال سے محبت کرتا ہے۔ تکبر اپنی انانیت کی وجہ سے حق بات کو بھٹکانا اور دوسرے کو حقیر سمجھنے کا نام ہے۔

۳۹- بَابُ تَحْرِيمِ الْكِبَرِ وَبَيَانِهِ

۲۶۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَابْرَاهِيمُ بْنُ دِينَارٍ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ حَمَّادٍ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي هَانٍ بِنِ تَغْلَبَ عَنْ لُصْلٍ بِنِ عَمْرٍو الْقُضَيْمِيِّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ فَقَالَ رَجُلٌ إِنَّ الرَّجُلَ يُحِبُّ أَنْ يَكُونَ ثَوْبُهُ حَسَنًا وَنَعْلُهُ حَسَنَةً قَالَ إِنَّ اللَّهَ جَمِيلٌ وَبُحِبُّ الْجَمَالَ الْكِبَرُ بَطَرُ الْحَقِّ وَغَمَطُ النَّاسِ. الترمذی (۱۹۹۹)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کے دل میں رائی کے دانہ برابر بھی ایمان ہے وہ جہنم میں نہیں جائے گا اور جس شخص کے دل میں رائی کے دانہ برابر بھی تکبر ہوگا وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۶۲۔ حَدَّثَنَا مُنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ وَسُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ كِلَاهُمَا عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسْهِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَدْخُلُ النَّارَ أَحَدٌ قَلْبُهُ مِنْقَالٌ حَبَّةٍ خَرَدَلٍ وَنِإِسْمَانٍ وَلَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ أَحَدٌ قَلْبُهُ مِنْقَالٌ حَبَّةٍ خَرَدَلٍ مِنْ كِبَرٍ.

ابوداؤد (۴۰۹۱) الترمذی (۱۹۹۸) ابن ماجہ (۵۹)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کے دل میں رائی برابر بھی تکبر ہوگا وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۶۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَابُ دَاوُدَ قَالَ تَابُ شُعْبَةَ عَنْ أَبَانَ بْنِ تَغْلَبَ عَنْ فَضِيلٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِنْقَالٌ ذَرَّةٍ تَيْنٍ كِبَرٍ. سابقہ (۲۶۱)

۴۰۔ بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَأَنَّ مَنْ مَاتَ مُشْرِكًا دَخَلَ النَّارَ

جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کیے بغیر مر گیا اس کے جنتی ہونے پر اور جو شرک پر مر اس کے دوزخی ہونے پر دلیل

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کا خاتمہ شرک پر ہو وہ جہنم میں جائے گا اور حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میں کہتا ہوں کہ جس شخص کا خاتمہ ایمان پر ہو وہ جنت میں جائے گا۔

۲۶۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُسَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي وَرَكِيعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ وَرَكِيعٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ ابْنُ لُثَيْمٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ وَفُلْتُ أَنَا وَمَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ. البخاری (۱۲۳۷-۱۲۳۸-۴۴۹۷-۶۶۸۳)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! وہ کون سی دو چیزیں ہیں جو جنت یا دوزخ کو واجب کرتی ہیں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کا خاتمہ ایمان پر ہو وہ جنت میں جائے گا اور جس شخص کا خاتمہ شرک پر ہو وہ جہنم میں جائے گا۔

۲۶۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا تَابُ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَمَّا النَّبِيُّ ﷺ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْمُؤَجَّبَانِ فَقَالَ مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ.

مسلم تہذیب الاثراف (۲۳۲۰)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جو شخص اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کرے کہ اس نے کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک نہ بنایا ہو وہ جنت میں جائے گا اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کی ہو کہ وہ

۲۶۶۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو أَيُّوبَ الْفَزَارِيُّ سَلَمَانُ بْنُ عُبَيْدٍ اللَّهُ وَحَبَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَا تَابُ عَبْدِ الْمَلِكِ ابْنِ عَمِيرٍ قَالَ تَابُ فَرُّةٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ قَالَ تَابُ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ لَقِيَ اللَّهَ لَا يُشْرِكُ بِهِ

شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ لَقِيَهُ بِشَيْءٍ كُسِرَ بِهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ
قَالَ أَبُو أَيُّوبَ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ

مسلم جندہ الاشراف (۲۹۰۰)

۲۶۷- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا مُعَاذٌ وَهُوَ
ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ
نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَمِئْتُهُ. مسلم جندہ الاشراف (۲۹۸۰)

۲۶۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ
مُنْشَى قَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ وَاصِلِ
بِالْأَحْذَبِ عَنِ الْمَعْرُورِ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا ذَرٍّ
يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ أَتَانِي جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ
فَبَشَّرَنِي أَنَّهُ مَاتَ مِنْ أُمَّتِكَ لَا بُشِيرُكَ بِاللَّهِ شَيْئًا
دَخَلَ الْجَنَّةَ قُلْتُ وَإِنْ زِلَى وَإِنْ سَرَقَ قَالَ وَإِنْ زِلَى
وَإِنْ سَرَقَ. البخاری (۱۲۳۷-۷۴۸۷)

۲۶۹- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَآخِذُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ لَأَبِي قَالَ
حَدَّثَنِي حُسَيْنُ الْمُعَلِّمِ عَنْ أَبِي بَرِيدَةَ أَنَّ يَحْيَى بْنَ يَعْمَرَ
حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا الْأَسْوَدِ الدَّيْلَمِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا ذَرٍّ حَدَّثَهُ قَالَ
أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ نَائِمٌ عَلَيْهِ تَوْبٌ أَبْيَضُ ثُمَّ أَتَيْتُهُ فَإِذَا
هُوَ نَائِمٌ ثُمَّ أَتَيْتُهُ وَقَدْ اسْتَيْقَظَ فَجَلَسْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ مَا مِنْ
عَبْدٍ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ثُمَّ مَاتَ عَلَى ذَلِكَ إِلَّا دَخَلَ
الْجَنَّةَ قُلْتُ وَإِنْ زِلَى وَإِنْ سَرَقَ قَالَ وَإِنْ زِلَى وَإِنْ سَرَقَ
قُلْتُ وَإِنْ زِلَى وَإِنْ سَرَقَ قَالَ وَإِنْ زِلَى وَإِنْ سَرَقَ فَلَمَّا
ثُمَّ قَالَ لِي الرَّابِعُ عَلَى رَغِيمٍ أَنِّي كَذِبٌ قَالَ فَخَرَجَ أَبُو
ذَرٍّ وَهُوَ يَقُولُ وَإِنْ رَغِيمٌ أَنِّي كَذِبٌ. البخاری (۵۸۲۷)

۴۱- بَابُ تَحْرِيمِ قَتْلِ الْكَافِرِ بَعْدَ
قَوْلِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

۲۷۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا

حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

کلمہ پڑھ لینے کے بعد کافر کو
قتل کرنا حرام ہے

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا کہ میرے پاس جبرائیل علیہ السلام آئے اور مجھے
بشارت دی کہ جو شخص آپ کی امت میں سے اس حال میں
فوت ہوا کہ اس نے شرک نہ کیا ہو وہ جنت میں داخل ہو جائے
گا میں نے کہا اگرچہ وہ زلیا چوری کرتا ہو اگرچہ وہ زنا اور
چوری کرتا ہو۔

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا حضور ایک سفید
کپڑا اوڑھے ہوئے تھے میں دوبارہ حاضر ہوا اس وقت بھی
آپ سو رہے تھے میں تیسری بار حاضر ہوا تو آپ بیدار ہو چکے
تھے میں آپ کے پاس بیٹھ گیا۔ آپ نے فرمایا: جو شخص لا الہ
الا اللہ کہے اور اسی اعتقاد پر اس کا خاتمہ ہو جائے تو وہ جنت
میں جائے گا میں نے عرض کیا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو
آپ نے فرمایا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو آپ نے فرمایا
اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو میں نے تین بار یہی سوال کیا اور
آپ نے یہی جواب دیا چوتھی بار سوال کے جواب میں یوں
فرمایا اگرچہ وہ شخص زنا اور چوری کرتا ہو وہ ابو ذر کی ناک پر
ناک ڈالتا ہو جنت میں پہلا جائے گا ابو ذر مجلس سے اٹھ
گئے۔ اور (ذوق و شوق سے) بار بار یہ کلمہ دہرا رہے تھے ابو ذر
کی ناک پر خاک ڈالتا ہوا۔

بَعَثْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيُنِيرَ سِرِّيهِ لِمَصْبَحِنَا الْمُحْرَقَاتِ مِنْ جَهَنَّمَ فَأَقْرَبْتُ رَجُلًا فَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَفَقَطَعْتُهُ فَوَقَعَ لِي نَفْسِي مِنْ ذَلِكَ فَلَا كَرْهَ لِي لِلنَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَقَتْلُهُ قَالَ فُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا قَالَهَا خَوْفًا مِنَ السَّلَاحِ قَالَ أَفَلَا شَقَقْتُ عَنْ قَلْبِهِ حَتَّى تَعْلَمَ أَقَالَهَا أَمْ لَا فَمَا زَالَ يُكَيِّرُهَا عَلَيَّ حَتَّى تَمَتَّيْتُ أَتَيْتُ أَسْلَمْتُ يَوْمَئِذٍ قَالَ فَقَالَ سَعْدُ وَأَنَا وَاللَّهِ لَا أَفْتُلُ مُسْلِمًا حَتَّى يَقْتُلَهُ ذُو الْبَطْنَيْنِ يَعْنِي أَسَامَةَ قَالَ رَجُلٌ أَلَمْ يَقُولِ اللَّهُ قَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَتَكُونَ لِلدِّينِ كُفْلًا إِلَيْهِ فَقَالَ سَعْدُ قَدْ قَاتَلْنَا حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَأَنْتَ وَ أَصْحَابُكَ تُرِيدُونَ أَنْ تَقَاتِلُوا حَتَّى تَكُونَ فِتْنَةً

(بخاری (۴۲۶۹-۶۸۷۲) ابوداؤد (۲۶۴۳)

مجھے اس فعل کے بارے میں تردد ہوا میں نے رسول اللہ ﷺ سے اس واقعہ کا ذکر کیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اس شخص کے کلمہ پڑھنے کے باوجود تم نے اس کو قتل کر دیا؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس نے اپنی جان کے خوف سے کلمہ پڑھا تھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کا دل چیر کر کیوں نہیں دیکھا جس سے تم کو پتا چل جاتا کہ اس نے دل سے کلمہ پڑھا تھا یا نہیں رسول اللہ ﷺ بار بار یہی کلمات دہراتے رہے حتیٰ کہ میں نے تنہا کی کاش میں اسی وقت اسلام لایا ہوتا (تا کہ اس شخص کے قتل کا گناہ میرے نامہ اعمال میں نہ لکھا جاتا) یہ حدیث سن کر سعد نے کہا خدا کی قسم میں کسی مسلمان سے جنگ نہیں کروں گا حتیٰ کہ حضرت اسامہ اس سے جنگ نہ کریں یہ سن کر ایک شخص نے کہا: کیا اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں نہیں فرمایا: کافروں سے اس وقت تک جنگ کرو جب تک کہ فتنہ مٹ نہ جائے اور اللہ کا دین پھیل جائے؟ سعد نے جواب دیا ہم فتنہ مٹانے کے لیے جنگ کر چکے ہیں اور تم اور تمہارے ساتھی فتنہ پھیلانے کے لیے جنگ کر رہے ہو۔

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں جہاد کے لیے حرقہ کی طرف روانہ کیا جو قبیلہ جہیدہ کی ایک شاخ ہے ہم صبح وہاں پہنچ گئے اور ان کو شکست دے دی میں نے اور ایک انصاری نے مل کر اس قبیلہ کے ایک شخص کو گھیر لیا جب وہ ہمارے حملہ کی زد میں آ گیا تو اس نے کہا لا الہ الا اللہ انصاری تو کلمہ سن کر الگ ہو گیا لیکن میں نے نیزہ مار مار کر اس کو ہلاک کر ڈالا جب ہم واپس آئے تو رسول اللہ ﷺ کو بھی اس واقعہ کی خبر ہو چکی تھی رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: تم نے کلمہ پڑھنے کے باوجود اس کو قتل کر ڈالا میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس نے جان بچانے کے لیے کلمہ پڑھا تھا رسول اللہ ﷺ نے پھر فرمایا تم نے کلمہ پڑھنے کے باوجود اس کو قتل کر ڈالا حضور بار بار یہ کلمات دہرا رہے تھے اور میں سوچ رہا تھا کاش میں آج سے پہلے اسلام نہ لایا ہوتا۔

۲۷۴- وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيُّ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ أَخْبَرَنَا حُصَيْنٌ حَدَّثَنَا أَبُو هَلِيانَ قَالَ سَمِعْتُ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ مِنْ حَارِثَةَ يُحَدِّثُ قَالَ بَعَثْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْمُحْرَقَاتِ مِنْ جَهَنَّمَ لِمَصْبَحِنَا الْقَوْمَ فَهَرَمْنَاهُمْ قَالَ وَلِحَقَقْتُ أَنَا وَرَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ رَجُلًا مِنْهُمْ فَلَمَّا عَشِينَاهُ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ فَكَفَّتْ عَنْهُ الْأَنْصَارِيُّ وَطَعْنَتْهُ بِرُمُوحٍ حَتَّى قَتَلَتْهُ قَالَ فَلَمَّا قَدِمْنَا بَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ لِي يَا أَسَامَةُ أَفَقُلْتَهُ بَعْدَ مَا قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا الْإِلَهَ كَانَ مَتَعَيِّرًا قَالَ فَقَالَ أَفَقُلْتَهُ بَعْدَ مَا قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ قَالُوا لَا يُكَيِّرُهَا عَلَيَّ حَتَّى تَمَتَّيْتُ إِلَيْهِ لَمْ أَكُنْ أَسْلَمْتُ قَبْلَ ذَلِكَ الْيَوْمِ. (ساجد (۲۷۳)

۲۷۵- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خِرَازٍ حَدَّثَنَا
عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ قَالَ سَمِعْتُ رَبِيَّ يُحَدِّثُ
أَنَّهُ عَالِدًا بِالْأَسْحَجِ ابْنِ أَبِي صَفْوَانَ بْنِ مُصِيرٍ حَدَّثَ عَنْ
صَفْوَانَ بْنِ مُصِيرٍ أَنَّهُ حَدَّثَ أَنَّهُ جُنْدُبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
الْبَحْلِيُّ بَعَثَ إِلَى عَمَّاسِ بْنِ سَلَامَةَ زَمَنَ فَتْنَةِ ابْنِ الزُّبَيْرِ
لَقَالَ اجْمَعْ لِي نَفَرًا مِنْ إِخْوَانِكَ حَتَّى أُحَدِّثَهُمْ قَبْعَتِ
رَسُولِي إِلَيْهِمْ فَلَمَّا اجْتَمَعُوا جَاءَ جُنْدُبٌ وَعَلَيْهِ بُرْنُسٌ
أَصْفَرُ فَقَالَ تَحَدَّثُوا بِمَا كُنْتُمْ تُحَدِّثُونَ بِهِ حَتَّى
دَارَ الْحَدِيثُ فَلَمَّا دَارَ الْحَدِيثُ إِلَيْهِ حَسَرَهُ الْبُرْنُسُ عَنْ
رَأْيِهِ فَقَالَ إِنِّي أَتَيْتُكُمْ وَلَا أُرِيدُ إِلَّا أَنْ أُخْبِرَكُمْ عَنْ رَسُولِكُمْ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَ بِفَاتِمَةَ الْمُسْلِمِينَ إِلَى قَوْمٍ مِنَ
الشُّعْرَكِيِّينَ وَرَأَتْهُمْ أَلْفَقُوا فَكَانَ رَجُلًا مِنَ الشُّعْرَكِيِّينَ إِذَا
شَاءَ أَنْ يَتَّقِصَّكَ إِلَى رَجُلٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَصَدَ لَهُ فَفُتِلَ وَ
إِنَّ رَجُلًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَصَدَ غُفْلَتَهُ قَالَ وَكُنَّا نُحَدِّثُ أَنَّهُ
أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ فَلَمَّا رَفَعَ إِلَيْهِ السِّيفَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
فَفُتِلَ فَجَاءَ الشُّعْرَكِيُّ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلَهُ وَأَخْبَرَهُ حَتَّى
أَخْبَرَهُ خَيْرَ الرُّجُلِ كَيْفَ صَنَعَ لَدَعَاهُ لَسَاةً فَقَالَ لِمَ قَتَلْتَهُ
قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْجَعَ فِي الْمُسْلِمِينَ فَقَتَلَ فَلَاكَ وَفَلَاكَ
وَسَمِعِي لَهُ نَفَرًا وَآتِي حَمَلْتُ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَأَى السِّيفَ قَالَ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفَلَسْتُمْ قَالَ نَعَمْ قَالَ
فَكَيْفَ تَصْنَعُ يَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ اسْتَغْفِرْ لِي قَالَ فَكَيْفَ تَصْنَعُ يَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَالَ فَجَعَلَ لَا يَزِيدُهُ عَلَيَّ أَنْ يَقُولَ
كَيْفَ تَصْنَعُ يَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ

مسلم ترمذی الاشراف (۳۲۵۸)

صفوان بن محرز بیان کرتے ہیں کہ حضرت جندب بن
عبد اللہ بحلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت
عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما کے فتنہ کے زمانہ میں محسن بن
سلامہ کے پاس پیغام بھیجا کہ تم اپنے ساتھیوں کو جمع کرو میں
ان کے سامنے ایک حدیث بیان کروں گا، محسن نے قاصد
بھیج کر سب کو جمع کر لیا، جب یہ سب لوگ جمع ہو گئے تو حضرت
جندب زرد ٹوپی پہنے ہوئے تشریف لائے اور لوگوں سے فرمایا
تم لوگ اپنی اپنی باتوں میں مشغول رہو، جب لوگ اپنی باتیں ختم
کر کے حضرت جندب کی طرف متوجہ ہوئے تو حضرت جندب
نے سر سے ٹوپی اتار کر فرمایا، میں تمہارے پاس رسول اللہ
ﷺ کی ایک حدیث بیان کرنے آیا ہوں رسول اللہ ﷺ نے
مسلمانوں کی ایک فوج شریکین سے جہاد کے لیے روانہ فرمائی،
مسلمانوں اور شرکوں کا مقابلہ ہوا، ایک شخص شریکین میں سے
اتنا دلیر تھا کہ جس مسلمان کو مارنا چاہتا تھا مار ڈالتا تھا، حضرت
اسامہ بن زید اس کی گھات میں تھے جس وقت وہ ان کی تلوار
کی زد میں آ گیا تو اس نے کلمہ پڑھتے ہو کہا لا الہ الا اللہ لیکن
اس کے باوجود حضرت اسامہ بن زید نے اس شخص کو قتل کر دیا،
جب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں فتح کی خوش خبری پہنچی تو
بتانے والے نے اس شخص کے قتل کیے جانے کا واقعہ بھی بیان
کر دیا، رسول اللہ ﷺ نے حضرت اسامہ کو بلا کر دریافت کیا
کہ تم نے اس کو یوں قتل کیا؟ حضرت اسامہ نے کہا یا رسول
اللہ! اس نے مسلمانوں کا قتل کیا تھا اور چند صحابہ کا نام لے کر
بتلایا کہ فلاں فلاں کو اس نے شہید کیا ہے، میں نے اس پر حملہ
کیا جب اس نے تلوار دیکھی تو فوراً کہا لا الہ الا اللہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا، کیا تم نے اس کو قتل کر دیا؟ حضرت اسامہ نے
کہا ہاں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب قیامت کے دن لا الہ
الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا کیا جواب دو گے؟ اسامہ نے
عرض کیا یا رسول اللہ! میرے لیے استغفار کیجیے، آپ نے پھر
فرمایا جب قیامت کے دن لا الہ الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا
کیا جواب دو گے؟ رسول اللہ ﷺ بار بار یہی کلمات دہراتے

رہے کہ جب قیامت کے دن لا الہ الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا کیا جواب دو گے؟

نبی ﷺ کا ارشاد: ”جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے“

حضرت ابو اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ: جو شخص ہمارے خلاف تلوار اٹھائے گا وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

۴۲- بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا

۲۷۶- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُعْتَمِدُ بْنُ مُنْشِي قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَ هُوَ الْقَطَّانُ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ وَ ابْنُ لُحَيْمٍ كُلُّهُم عَنْ تَائِفٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ الْقَطَّانُ لَه قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَائِفٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا.

ابن ماجہ (۲۵۷۶) البخاری (۷۰۷۰) الترمذی (۴۱۱۱)

۲۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُصْعَبٌ وَ هُوَ ابْنُ الْمُقَدِّمِ قَالَ حَدَّثَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَظِيمٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ سَلَّ عَلَيْنَا السَّيْفَ فَلَيْسَ مِنَّا. سلم تخرجه الاشراف (۴۵۲۱)

۲۷۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَادٍ وَ الْأَشْعَرِيُّ وَ أَبُو كُرَيْبٍ كَالْوَرَاءِ حَدَّثَنَا أُسَامَةُ عَنْ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا.

البخاری (۷۰۷۱) الترمذی (۱۴۵۹) ابن ماجہ (۲۵۷۷)

۴۳- بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْ عَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا

۲۷۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَعْقُوبٌ وَ هُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِي ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَخْوَصِ مُحَمَّدُ بْنُ حَبَّانٍ حَدَّثَنَا أَبُو أَبِي حَازِمٍ كِلَاهُمَا عَنْ سُهِبِ بْنِ أَبِي سَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا وَ مَنْ عَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا.

ابن ماجہ (۲۵۷۵)

۲۸۰- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إسماعيل بن جعفر قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر تلوار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

نبی ﷺ کا یہ ارشاد: ”جس نے ہم کو دھوکا دیا وہ ہم میں سے نہیں ہے“

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے اور نہ وہ جس نے ہم کو دھوکا دیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک غلہ فروخت کرنے والے کے پاس سے گزرے

آپ نے اپنا ہاتھ غلہ کے اندر ڈالا تو ہاتھ میں کچھ تری محسوس ہوئی رسول اللہ ﷺ نے پوچھا یہ تری کیسی ہے؟ غلہ کے مالک نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس پر بارش ہو گئی تھی آپ نے فرمایا تم نے اس بھیکے ہوئے غلہ کو اوپر کیوں نہ رکھا تاکہ لوگ اس کو دیکھ لیتے؟ جس شخص نے دھوکا دیا وہ مجھ سے نہیں ہے۔

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ عَلَى صُبْرَةٍ طَعَامٍ فَأَدْخَلَ يَدَهُ فِيهَا فَتَأَلَّتْ أَصَابِعُهُ بَلَدًا فَقَالَ مَا هَذَا يَا صَاحِبَ الطَّعَامِ فَقَالَ أَصَابَتْهُ السَّمَاءُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَفَلَا جَعَلْتَهُ فَوْقَ الطَّعَامِ كَمَا يَرَاهُ النَّاسُ مَنْ عَشَرَ فَلَيْسَ بِمَنِي. الترمذی (۱۳۱۵)

منہ پر تھپڑ مارنے، گریبان چاک کرنے اور زمانہ جاہلیت کی چیخ و پکار کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص منہ پیٹے اور گریبان چاک کرے یا ایام جاہلیت کی طرح چیخ و پکار کرے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

۴۴- بَابُ تَحْرِيمِ صَرْبِ الْخُدُودِ وَشِقِّ الْجُيُوبِ وَالدَّعَاءِ بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ

۲۸۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَ وَكِيعٌ وَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثُودٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ مِنَّا مَنْ صَرَبَ الْخُدُودَ أَوْ شَقَّ الْجُيُوبَ أَوْ دَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ هَذَا حَدِيثٌ يَحْيَى وَ أَمَّا ابْنُ نُمَيْرٍ وَ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ وَ شَقَّ وَ دَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ.

البخاری (۱۲۹۷-۱۲۹۸-۳۵۱۹) الترمذی (۱۸۵۹) ابن ماجہ (۱۵۸۴) ۲۸۲- وَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ عَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عِيسَى ابْنُ يُونُسَ جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ قَالَا وَ شَقَّ وَ دَعَا. سابقہ (۲۸۱)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابو بردہ بن ابوموسیٰ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوموسیٰ اشعری سخت بیمار ہو گئے جس کی وجہ سے آپ پر غشی طاری ہو گئی اس وقت آپ کا سر گھر والوں میں سے کسی عورت کی گود میں تھا انہی میں سے کوئی عورت چیخ و پکار کرنے لگی غشی کی وجہ سے حضرت ابوموسیٰ اشعری اس کو کچھ نہ کہہ سکے جب ہوش میں آئے تو فرمایا جن کاموں سے رسول اللہ ﷺ بیزار تھے ان سے میں بیزار ہوں رسول اللہ ﷺ نوحہ کرنے والی سر منڈانے والی اور گریبان چھڑنے والی عورتوں سے

۲۸۳- حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى الْقَنْطَرِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمْزَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ بُرَيْدَةَ ابْنِ جَابِرٍ أَنَّ الْقَاسِمَ بْنَ مُخَيَّمَةَ حَدَّثَهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي بُرَيْدَةَ ابْنُ أَبِي مُوسَى قَالَ وَجَعَ وَجَعًا كَفَرْتُ عَلَيْهِ وَرَأَيْتُ فِي حَجِيرِ امْرَأَةٍ مِنْ أَهْلِهَا فَصَاحَتْ امْرَأَةٌ مِنْ أَهْلِهَا فَلَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يُرَدَّ عَلَيْهَا شَيْئًا فَلَمَّا أَتَانَا قَالَ أَنَا بَرِيءٌ مِمَّا يَرَى مِنْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَرِيءٌ مِنَ الصَّالِقَةِ وَ الْحَالِقَةِ وَ الشَّافِقَةِ البخاری (۱۲۹۶)

بیزارتے۔

عبدالرحمن بن یزید اور ابو بردہ دونوں بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوموسیٰ پر غشی طاری ہو گئی ان کی بیوی چلا چلا کر رونے لگیں جب حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کو ہوش آیا تو انہوں نے فرمایا کیا تمہیں معلوم نہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں ہر اس عورت سے بیزار ہوں جو سر منڈائے 'نوحہ' کرے اور کپڑے پھاڑے۔

امام مسلم نے دو مختلف سندیں بیان کیں اور فرمایا ان سندوں کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔ مگر اس میں بیزاری کی جگہ یہ الفاظ ہیں کہ ایسا شخص ہم میں سے نہیں ہے۔

۲۸۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَا أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْنٍ أَخْبَرَنَا أَبُو عَمِيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا صَعْرَةَ يَذْكُرُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ وَآبِي بُرَيْدَةَ ابْنِ أَبِي مُوسَى قَالَا أُنْغِيَتْ عَلَيَّ ابْنِي مُوسَى فَأَقْبَلَتْ امْرَأَتُهُ أُمُّ عَبْدِ اللَّهِ تَصِيحُ بِرُكْبَةٍ قَالَا لَمْ أَلْقَ لَهَا لَمْ تَعْلَمِي وَكَانَ يُحَدِّثُنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَنَا بَرِيءٌ مِمَّنْ حَلَقَ وَتَلَقَّى وَخَرَقَ. (النسائي (۱۸۶۲) ابن ماجہ (۱۵۸۶))

۲۸۵۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَيْطُوعٍ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ هِشَامٍ الْأَشْعَرِيِّ عَنْ امْرَأَةٍ ابْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ بَكْرِ بْنِ أَبِي وَثِيْقٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَرَّاصُ الْأَحْوَلُ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مُسْحَرٍ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَحَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحَلَوَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ جُرَّاشٍ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ غَيْرَ أَنَّ لِي حَدِيثَ عِيَّاضٍ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ لَيْسَ مِنَّا وَلَمْ يَقُلْ بَرِيءٌ

(النسائي (۱۸۶۵-۱۸۶۰))

ف: نوحہ کی حرمت کے ضمن میں ماتم اور تعزیہ داری کی تحقیق باب نمبر ۳۰ میں ملاحظہ فرمائیں۔

چغل خوری کی سخت ممانعت

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں انہیں معلوم ہوا کہ کوئی شخص لوگوں کی باتیں حاکم سے جا کر بیان کرتا ہے تو انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ چغل خور جنت میں داخل نہیں ہوگا۔

ہمام بن عارث بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص لوگوں کی باتیں حاکم تک پہنچا دیتا تھا ایک دن ہم مسجد میں اس شخص کے بارے میں باتیں کر رہے تھے کہ وہ چغل خور ہے اچانک وہ بھی آ گیا اور ہمارے ساتھ مسجد میں بیٹھ گیا حضرت حذیفہ نے کہا

۴۵۔ بَابُ بَيَانِ غِلْظِ تَحْرِيمِ التَّوَمِيمَةِ

۲۸۶۔ وَحَدَّثَنَا كَيْسَانُ بْنُ كُرُؤَيْجٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَيْنَ اسْمَاءِ السَّبْعِيِّ قَالَا حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ وَهْبٍ ابْنُ مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا وَاصِلُ الْأَحْدَبِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ حُذَيْفَةَ أَنَّهُ بَلَغَهُ أَنَّ رَجُلًا بِسْمِ الْحَدِيثِ لَقَالَ حُذَيْفَةُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ نَعَامٌ. (مسلم تخریج الاثر (۳۳۴۷))

۲۸۷۔ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ الشَّافِعِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَمَّامِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ كَانَ رَجُلٌ يَنْتَقِلُ الْحَدِيثَ إِلَى الْأَمِيرِ قَالَ وَكُنَّا جُلُوسًا فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ هَذَا يَمْنَعُ

میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ چغل خور جنت میں نہیں جائے گا۔

تَنْفُلُ الْحَدِيثُ إِلَى الْأَمِيرِ قَالَ لَجَاءَ حَتَّى جَلَسَ لَيْتًا
لَقَالَ حَدِيثُهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَدْخُلُ
الْجَنَّةَ قَتَاتٌ.

بخاری (۲۰۵۶) ابوداؤد (۴۸۷۱) الترمذی (۲۰۳۶)

ہام بن حارث بیان کرتے ہیں کہ ہم مسجد میں حضرت
حذیفہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اسنے میں ایک شخص آ کر
ہمارے پاس بیٹھ گیا لوگوں نے حضرت حذیفہ سے کہا یہ شخص
لوگوں کی باتیں حاکم تک پہنچا دیتا ہے حضرت حذیفہ نے اس
کو سنانے کے لیے لوگوں سے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ
سے سنا ہے کہ چغل خور جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۸۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ
وَرَوَيْتُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ ح وَحَدَّثَنَا مُنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ
الْقُشَيْرِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَمَّامِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا مَعَ
حَدِيثُهُ فِي الْمَسْجِدِ لَجَاءَ رَجُلٌ حَتَّى جَلَسَ إِلَيْنَا فَقِيلَ
لِحَدِيثِهِ إِنَّ هَذَا يَرْفَعُ إِلَى السُّلْطَانِ أَشْيَاءَ فَقَالَ حَدِيثُهُ
إِرَاسَةٌ أَنْ يَسْمِعَكَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَدْخُلُ
الْجَنَّةَ قَتَاتٌ. سابقہ (۲۸۷)

لباس مخنوں سے نیچے لٹکانے والوں احسان
جتلانے والوں اور جھوٹی قسم کھا کر سودا
بیچنے والوں سے اللہ تعالیٰ کے ناراض
ہونے کا بیان

۴۶- بَابُ بَيَانِ غِلْظِ تَحْرِيمِ اسْبَالِ الْإِزَارِ
وَالْمَنِّ بِالْعَطِيَّةِ وَتَنْفِيْقِ السِّلْعَةِ بِالْحَلْفِ
وَبَيَانِ الثَّلَاثَةِ الَّذِينَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا
يُرَكِّبُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے تین بار فرمایا کہ تین شخص ایسے ہیں جن سے قیامت
کے دن اللہ تعالیٰ کلام فرمائے گا نہ ان کی طرف نظر رحمت سے
دیکھے گا نہ ان کو گناہوں سے پاک کرے گا اور انہیں دردناک
عذاب دے گا حضرت ابوذر نے عرض کیا حضور یہ لوگ تو سخت
نقصان اور خسارے میں رہے یہ کون لوگ ہیں؟ فرمایا (مخنوں
سے) نیچے پٹھ لٹکانے والا احسان جتلانے والا اور اللہ تعالیٰ کی
جھوٹی قسم کھا کر مال فروخت کرنے والا۔

۲۸۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا أَبُو مَتَّى وَابْنُ
بَشَّارٍ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ
مُسَدِّدٍ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ خُرَّشَةَ بْنِ الْحَجَرِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا
يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا يُرَكِّبُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ قَالَ فَقَرَأَهَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَا تَمْرَادٍ قَالَ أَبُو ذَرٍّ نَحَابُوا وَخَسِرُوا
مَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْمُسِيلُ وَالْمَنَّا وَالْمَنْفِقُ يَسْلَعُكُمْ
بِالْحَلْفِ الْكَاذِبِ.

ابوداؤد (۴۰۸۸-۴۰۸۷) الترمذی (۱۲۱۱) التیسا (۲۵۶۳)

۲۵۶۳-۴۴۷۰-۴۴۷۱-۵۳۴۸) ابن ماجہ (۲۲۰۸)

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ تین شخصوں سے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ
بات نہیں کرے گا ایک وہ شخص جو ہر نیکی کا احسان جتلاتا ہے

۲۹۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ الْبَاهِلِيُّ حَدَّثَنَا
يَسْعَى وَهُوَ الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ
الْأَعْمَشُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُسْهِرٍ عَنْ خُرَّشَةَ بْنِ الْحَجَرِ عَنْ

أَيُّ كَذِبٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ قَلْبُكَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ
الْقِيَمَةِ الْمَنَانُ الَّذِي لَا يُعْطَى كَسْبًا وَلَا مَنَةً وَالْمُتَّقِي سَلَمَةً
بِالْحَلَالِ الْفَاجِرِ وَالْمُسْبِلِ إِزَارَةً. (سابقہ ۲۸۹)

۲۹۱- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ خَالِدٍ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى
بَقْلَبَرٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ يَهْدِي الْأَسَدَ قَالَ
قَلْبُكَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا يُرَكِّبُهُمْ
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ. (سابقہ ۲۸۹)

۲۹۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ وَابْنُ
مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَلْبُكَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا
يُرَكِّبُهُمْ قَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ
أَلِيمٌ تَبِيحُ زَيْنَ وَمَيْلِكُ كَذَابٍ وَعَائِلٌ مُسْتَكْبِرٌ.

مسلم، حجة الاشراف (۱۳۴۰۶)

۲۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا
حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ وَهَذَا حَدِيثٌ أَبِي بَكْرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
قَلْبُكَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا
يُرَكِّبُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ رَجُلٌ عَلَى قَضِيلٍ مَاءٍ بِالْقَلَاةِ
يَسْتَمِعُهُ مِنَ ابْنِ التَّيْسِيلِ وَرَجُلٌ بَاتِعٌ رَجُلًا يَسْلَعُوهُ بَعْدَ
الْعَصْرِ فَحَلَفَ لَهُ بِاللَّهِ لَا تَخْلُهَا بِكَذَا وَكَذَا فَصَدَّقَهُ وَهُوَ
هَلَّى خَيْرٌ ذَلِكَ وَرَجُلٌ بَاتِعٌ إِمَامًا لَا يَتَابِعُهُ إِلَّا لِدُنْيَا فَإِنْ
أَعْطَاهُ مِنْهَا وَفِي وَإِنْ لَمْ يُعْطِهِ مِنْهَا لَمْ يَفِ.

ابن ماجہ (۲۲۰۷-۲۸۷۰)

۲۹۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ وَ
حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَثِيُّ أَخْبَرَنَا عَبَّاسُ بْنُ
الْأَعْمَشِ يَهْدِي الْأَسَدَ مِنْهُ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ جَرِيرٍ وَ
رَجُلٌ سَارِمٌ رَجُلًا يَسْلَعُوهُ. (سابقہ ۱۲۴۱۳)

۲۹۵- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرٍو

دوسرا وہ جو جھوٹی قسم کھا کر سامان فروخت کرتا ہے اور تیسرا وہ
فحش جو اپنے کپڑوں کو کٹھنوں کے چھ لٹکا تا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے
بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے لیکن اس میں یہ الفاظ زائد
ہیں کہ تین فحشوں سے اللہ تعالیٰ بات کرے گا نہ ان کی طرف
نظر رحمت سے دیکھے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا
اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن اللہ تین فحشوں سے بات
کرے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا ایک اور
روایت میں اس طرح ہے نہ اس کی طرف نظر رحمت سے دیکھے
گا اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے ایک بوڑھا زانی دوسرا
جھوٹا حاکم تیسرا مغرور فقیر۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تین فحش ایسے ہیں جن سے اللہ تعالیٰ
قیامت کے دن بات کرے گا نہ ان کی طرف نظر رحمت سے
دیکھے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا اور ان کو درد
ناک عذاب دے گا ایک وہ فحش جس کے پاس جنگل میں
ضرورت سے زیادہ پانی ہو پھر اس کے باوجود کسی مسافر کو پانی
نہ دے دوسرا وہ فحش جس نے عصر کے بعد کوئی چیز فروخت کی
اور اللہ تعالیٰ کی قسم کھا کر کہا کہ اس نے یہ مال اتنے میں خریدا
ہے اور واقعہ میں ایسا نہ تھا تیسرا وہ فحش جو دنیاوی مال کی خاطر
کسی حاکم سے بیعت کرے اگر مال مل جائے تو اس کی
اطاعت کرے اور نہ ملے تو نہ کرے۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کی اور بتلایا کہ اس سند
سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے مگر اس میں قیمت
بتانے کا ذکر ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: تین شخص ایسے ہیں جن سے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ بات کرے گا اور نہ ان کی جانب نظر رحمت کرے گا اور ان کو دردناک عذاب ہوگا، ایک وہ شخص ہے جس نے عصر کے بعد قسم کھا کر کسی مسلمان کا مال مار لیا، بقیہ حدیث سابق حدیث کی طرح ہے۔

خودکشی کرنے کی شدید ممانعت
اور اس کا عذاب

عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَرَاهُ مَرْفُوعًا قَالَ تَلَاكَ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ رَجُلٌ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ بَعْدَ صَلَاةِ الْعَصْرِ عَلَى مَالٍ مُسْلِمٍ فَأَقْتَضَاهُ وَبَاقِي حَدِيثِهِ نَحْوُ حَدِيثِ الْأَعْمَشِ.

(بخاری (۲۳۵۸-۲۳۶۹-۲۶۷۲-۷۴۴۶-۷۲۱۲)

۴۷- بَابُ بَيَانِ غِلْظِ تَحْرِيمِ قَتْلِ الْإِنْسَانِ نَفْسَهُ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ عُدَّ بِهِ فِي النَّارِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسُ مُسْلِمَةٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی ہتھیار سے خودکشی کرے تو جہنم میں وہ ہتھیار اس شخص کے ہاتھ میں ہوگا اور اس ہتھیار سے جہنم میں وہ شخص خود کو ہمیشہ زخمی کرتا رہے گا اور جو شخص زہر سے خودکشی کرے گا وہ جہنم میں ہمیشہ زہر کھاتا رہے گا اور جو شخص پہاڑ سے گر کر خودکشی کرے گا وہ جہنم کی آگ میں ہمیشہ ہمیشہ گرتا رہے گا۔

۲۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو سَعِيدٍ الْأَشْجَعِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِحَدِيدَةٍ لَحْدِيدَتُهُ لِي فِي يَوْمٍ يَتَوَجَّأُ بِهَا لِي بَطْنِي لِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا وَمَنْ شَرِبَ سَمًا لَقَتَلَ نَفْسَهُ فَهُوَ بِنَفْسِهِ لِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا وَمَنْ تَوَدَّى مِنْ جَبَلٍ لَقَتَلَ نَفْسَهُ فَهُوَ بِسَرْدَى فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا. (الترمذی (۲۰۴۴) ابن ماجہ (۳۴۶۰)

امام مسلم نے تین اور اسناد بیان کیں اور بتلایا کہ ان سندوں سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۹۷- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَالْأَشْجَعِيُّ حَدَّثَنَا عَبَّاسٌ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ كُلُّهُمْ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَفِي رِوَايَةِ شُعْبَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ ذَكَوَانَ.

(بخاری (۵۷۲۸) الترمذی (۲۰۴۴) اسحاقی (۱۹۶۴)

حضرت ثابت بن ضحاک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے درخت کے نیچے بیعت رضوان کی تھی۔ اس موقع پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اسلام کے علاوہ کسی اور مذہب سے ہٹ جانے کی جھوٹی قسم کھائی تو وہ ایسا ہی ہو جائے گا اور جس شخص نے کسی چیز سے خودکشی کی تو قیامت کے دن اسی چیز سے عذاب دیا جائے گا اور اگر کسی نے غیر مملوکہ چیز کی نذر مانی تو اس کا پورا

۲۹۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ بَنِي أَبِي سَلَامٍ الدَّمَشَقِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ أَبَا قَلَابَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ ثَابِتَ بْنَ الضُّحَاكِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَحْتَ الشَّجَرَةِ وَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ بِمِلَّةٍ غَيْرِ الْإِسْلَامِ تَكَادِبًا فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ عُدَّ بِهِ فِي النَّارِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَيْسَ عَلَى رَجُلٍ تَلَذُّ فِي شَيْءٍ لَا يُسْلِكُهُ.

کرنا لازم نہیں ہے۔

بخاری (۱۳۶۳-۴۱۷۱-۴۵۶۲-۶۰۴۷-۶۱۰۵)
ابوداؤد (۲۲۵۷) الترمذی (۱۵۲۷-۱۵۴۳) نسائی (۳۷۷۹)
(۳۸۲۲-۳۷۸۰) ابن ماجہ (۲۰۹۸)

حضرت ثابت بن ضحاک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس چیز کا کوئی شخص مالک نہ ہو اس کی غر پوری کرنا لازم نہیں اور مسلمان پر لعنت کرنا اس کو قتل کرنے کے برابر ہے جو شخص جس چیز سے خودکشی کرے گا قیامت کے دن اسے اس چیز سے عذاب دیا جائے گا اور جو شخص مال بڑھانے کے لیے جھوٹا دعویٰ کرے گا اللہ تعالیٰ اس کے مال میں اور کی کر دے گا یہی حال اس شخص کا ہوگا جو حاکم کے سامنے جھوٹی قسم کھائے گا۔

۲۹۹- حَدَّثَنِي أَبُو عَسَاةَ الْمُسَمِّيُّ حَدَّثَنَا مُعَاذٌ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي تَكِيْفٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ الضَّحَّاكِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَيْسَ عَلَى رَجُلٍ تَلَدُّرٌ فِيمَا لَا يَمْلِكُ وَلَكِنْ الْمُؤْمِنُ كَقَتْلِهِ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ فِي الدُّنْيَا عَذِبَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَمَنْ ادَّعَى دَعْوَى كَاذِبَةٍ لَيَكْتُمَنَّ بِهَا لَمْ يَزِدْهُ اللَّهُ إِلَّا قَلَّةً وَمَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ صَبْرًا جَوْرًا سَابَقَ (۲۹۸)

حضرت ثابت بن ضحاک انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اسلام کو چھوڑ کر کسی اور مذہب کی جھوٹی قسم کھائی اس کا اس دین میں شمار ہوگا اور جو شخص جس چیز سے خودکشی کرے گا اللہ تعالیٰ جہنم میں اس کو اسی چیز سے عذاب دے گا اور بعض روایات میں یوں ہے کہ جس شخص نے اسلام کو چھوڑ کر کسی اور دین کی جھوٹی قسم کھائی تو اس کا اسی دین سے شمار ہوگا اور جس شخص نے خود کو کسی چیز سے ذبح کیا تو قیامت کے دن اسے اسی چیز سے ذبح کیا جائے گا۔

۳۰۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَرَاسِخُ بْنُ مَنْصُورٍ وَعَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ كُلُّهُمْ عَنْ عَبْدِ الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ الْوَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ الضَّحَّاكِ الْأَنْصَارِيِّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنِ الثَّوْرِيِّ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ الضَّحَّاكِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ حَلَفَ بِسَلَامَةِ سَوَى الْإِسْلَامِ كَاذِبًا مُتَعَمِّدًا فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ عَذَبَهُ اللَّهُ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ وَهَذَا حَدِيثُ سُفْيَانَ وَأَمَّا شُعْبَةُ فَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ حَلَفَ بِسَلَامَةِ سَوَى الْإِسْلَامِ كَاذِبًا فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَنْ ذَبَحَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ ذَبَحَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ سَابَقَ (۲۹۸)

جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جنگ حنین میں تھے ہم لوگوں میں ایک شخص تھا جس کا مسلمانوں میں شمار ہوتا تھا رسول اللہ ﷺ نے اس کے بارے میں فرمایا: یہ جہنمی ہے جب جنگ شروع ہوئی تو وہ شخص بڑی بہادری سے لڑا اور زخمی ہو گیا رسول اللہ

۰۰۰- بَابُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ

۳۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ شَهِدْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَنِينَ فَقَالَ لِرَجُلٍ مِمَّنْ بَدَّعَى يَا إِبْرَاهِيمَ هَذَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلَمَّا حَضَرْنَا

ﷺ سے عرض کیا گیا یا رسول اللہ! جس شخص کے بارے میں آپ نے فرمایا تھا کہ وہ جہنمی ہے وہ آج بہت بہادری سے لڑا اور اب وہ مر چکا ہے آپ نے فرمایا وہ دوزخ میں گیا بعض صحابہ رسول اللہ ﷺ کے فرمان کی تک نہ پہنچ سکے اتنے میں کسی شخص نے آ کر عرض کیا یا رسول اللہ! وہ شخص ابھی مرا نہیں تھا لیکن بہت زخمی تھا رات کے آخری حصہ میں وہ زخم کی تکلیف برداشت نہ کر سکا اور اس نے خود کشی کر لی رسول اللہ ﷺ کو اس کی خبر پہنچی تو آپ نے فرمایا اللہ اکبر! میں گواہی دیتا ہوں کہ میں اللہ کا بندہ اور اس کا رسول ہوں پھر آپ نے حضرت بلال کو بلوا کر لوگوں میں اعلان کر دیا کہ جنت میں صرف مسلمان جائیں گے اور اللہ تعالیٰ اس دین کو فاسقوں کے ذریعہ بھی تقویت دیتا رہتا ہے۔

الْيَقَالَ قَاتِلَ الرَّجُلِ فَقَالَ شَدِيدًا فَاصَابَتْهُ مِحْرَاحَةٌ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الرَّجُلُ الَّذِي قُلْتَ لَهُ إِنَّهُ مِنَ أَهْلِ النَّارِ فَإِنَّهُ قَاتَلَ الْيَوْمَ فَقَالَ شَدِيدًا وَقَدْ مَاتَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الشَّارِ فَكَادَ بَعْضُ الْمُسْلِمِينَ أَنْ يُؤْتَابَ فَبَيَّسَمَا هُمُ عَلَى ذَلِكَ إِذْ قِيلَ فَإِنَّهُ لَمْ يَمُتْ وَلَكِنَّ بِهِ جِرَاحًا شَدِيدًا فَلَمَّا كَانَ مِنَ اللَّيْلِ لَمْ يَبْصُرْ عَلَى الْجِرَاحِ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَأُخْبِرَ النَّبِيُّ ﷺ بِذَلِكَ فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ هَذَا أَنَّى عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ ثُمَّ أَمَرَ بِلَالًا فَنَادَى فِي النَّاسِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ وَلَا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ وَإِنَّ اللَّهَ يُؤَيِّدُ هَذَا الدِّينَ بِالرَّجُلِ الْفَاجِرِ

بخاری (۶۶۰۶-۳۰۶۲)

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور کفار میں مقابلہ ہوا اور نوبت زبردست گشت و خون تک پہنچی یہاں تک کہ حضور اور کفار اپنے اپنے لشکروں کی طرف لوٹ گئے رسول اللہ ﷺ کے صحابہ میں سے ایک شخص تھا وہ جس پر بھی حملہ کرتا اسے مارے بغیر نہ چھوڑتا صحابہ کرام نے اس شخص کے بارے میں کہا آج اس جیسا جہاد کسی نے نہیں کیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لیکن وہ شخص جہنمی ہے صحابہ میں سے ایک شخص نے کہا میں اس شخص کی نگرانی کروں گا (تا کہ معلوم ہو کہ وہ شخص کس فعل کے سبب جہنمی ہوتا ہے) پس وہ صحابی اس شخص کے ساتھ لگے رہے حتیٰ کہ وہ کہیں ٹھہر جاتا تو وہ بھی ٹھہرتا اور اگر وہ دوڑتا تو وہ بھی دوڑتے بالآخر وہ شخص سخت زخمی ہو گیا اور اس نے زخم کی تکلیف کی تاب نہ لا کر تلوار کی نوک اپنے سینہ پر رکھی اور تلوار پر زور دے کر خود کشی کر لی وہ صحابی اسی وقت رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ اللہ کے رسول ہیں رسول اللہ ﷺ نے پوچھا کیا بات ہے؟ انہوں نے کہا جس شخص کے بارے میں آپ نے فرمایا تھا کہ وہ جہنمی ہے اور لوگ اس خبر سے حیران ہوئے تھے اسی

۳۰۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ عَبَّادٍ الرَّحْمَنِ الْقَارِي حَتَّى مَنَ الْعَرَبِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أُلْفِيَ هُوَ وَالْمُسْلِمُونَ فَاقْتُلُوا فَلَمَّا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى عَشِيرِهِ وَمَاتَ الْآخَرُونَ إِلَى عَشِيرِهِمْ وَفِي أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَجُلٌ لَا يَدْعُ لَهُمْ شَاذَةً وَلَا فَاذَةً إِلَّا اتَّبَعَهَا بِضَرْبِهَا سَيْفِهِ فَقَالُوا مَا أَجَزَاءُ مِنَّا الْيَوْمَ أَحَدٌ كَمَا أَجَزَاءُ فَلَاكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَا إِنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ أَنَا صَاحِبُهُ أَبَدًا قَالَ فَخَرَجَ مَعَهُ كُلَّمَا وَقَفَ وَقَفَ مَعَهُ وَإِذَا أَسْرَعَ أَسْرَعَ مَعَهُ قَالَ فَخَرَجَ الرَّجُلُ جُرْحًا شَدِيدًا فَاسْتَعَجَلَ الْمَوْتَ فَوَضَعَ نَصْلَ سَيْفِهِ بِلَا رُضٍ وَدَبَابَهَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ ثُمَّ تَحَامَلَ عَلَى سَيْفِهِ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَخَرَجَ الرَّجُلُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَشْهَدُ أَلَاكَ رَسُولُ اللَّهِ قَالَ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالَ الرَّجُلُ أَلَا بِي ذَكَرْتَ إِنَّهُ مِنَ أَهْلِ النَّارِ فَاعْظَمَ النَّاسُ ذَلِكَ فَقُلْتُ أَنَا لَكُمْ بِهِ فَخَرَجْتُ فِي طَلَبِهِ حَتَّى جُرِحَ جُرْحًا شَدِيدًا فَاسْتَعَجَلَ الْمَوْتَ فَوَضَعَ نَصْلَ سَيْفِهِ بِلَا رُضٍ وَدَبَابَهَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ ثُمَّ تَحَامَلَ عَلَيْهِ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَقَالَ رَسُولُ

اللَّهُ عَلَيْهِ عَمَلُ الْفَاعِلِ إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ عَمَلًا أَهْلُ الْجَنَّةِ
لِيُصَابُوا بِسُوءِ اللَّيْثِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ
عَمَلًا أَهْلُ النَّارِ لِيُصَابُوا بِسُوءِ اللَّيْثِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

الحقاری (۴۲۰۲-۴۲۰۷-۲۸۹۸)

وقت میں نے فیصلہ کر لیا تھا کہ میں ان لوگوں کی حیرانی دور کر
دوں گا چنانچہ میں اس کا پیچھا کرتا رہا جب وہ شخص بہت دُشمن
ہو گیا تو اس نے تلواریں دست زمین پر رکھ کر اس کی نوک اپنے
سینہ پر رکھی اور اس طرح تلواریں اپنے سینہ میں گھونپ کر اس نے
خودکشی کر لی آپ نے فرمایا: بعض شخص ایسے کام کرتے ہیں
جن کی وجہ سے لوگ ان کو جنتی سمجھتے ہیں اور وہ جہنمی ہوتے ہیں
اور بعض شخص ایسے کام کرتے ہیں جن کی وجہ سے لوگ ان کو
جہنمی سمجھتے ہیں اور وہ جنتی ہوتے ہیں۔

حضرت حسن بیان کرتے ہیں کہ کچھ امتوں میں سے
کسی شخص کے ایک پھوڑا نکلا جب اس میں زیادہ تکلیف محسوس
ہونے لگی تو اس نے اپنے ترکش میں سے ایک تیر نکال کر اس
سے پھوڑے کو چیر ڈالا جس سے خون بہنے لگا اور رک نہ سکا
جس کی وجہ سے وہ مر گیا تمہارے رب نے فرمایا: میں نے اس
پر جنت حرام کر دی حضرت حسن نے اپنے ہاتھ سے مسجد کی
طرف اشارہ کر کے کہا خدا کی قسم مجھ سے اس مسجد میں حضرت
جندب نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث بیان کی ہے۔

۳۰۳- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا الزُّبَيْرِيُّ وَهُوَ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زُبَيْرٍ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ قَالَ سَمِعْتُ
الْحَسَنَ يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا يَمُنُّ كَانَ قَبْلَكُمْ عَرَجَتْ بِهِ
قَرْحَةٌ فَلَمَّا أَذْنُهُ انْتَرَعَ سَهْمًا يَرَى كِنَانَتِهِ فَتَكَاهَا فَلَمَّ يَزِقْهَا
الْدَّمُ حَتَّى مَاتَ قَالَ رَبُّكُمْ قَدْ خَرِمَتْ عَلَيْهِ الْجَنَّةُ قِمَّةً مَدَى
بَيْتِهِ إِلَى الْمَسْجِدِ لَقَالَ إِي وَ اللَّهِ لَقَدْ حَدَّثَنِي بِهَذَا
مُجْنَدٌ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ

الحقاری (۱۲۹۸-۳۲۷۶)

حسن کہتے ہیں کہ حضرت جندب بن عبد اللہ بجلي نے اس
مسجد میں ہم سے حدیث بیان کی جس سے ہم کو کوئی لفظ نہیں
بھولے اور نہ ہمیں خدشہ ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ پر
جھوٹ باندھا تھا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تم سے جلی امت میں ایک شخص تھا جس کے پھوڑا نکلا۔۔۔۔۔
بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

۳۰۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدِّسِيُّ حَدَّثَنَا
وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ سَمِعْتُ الْحَسَنَ يَقُولُ
حَدَّثَنَا مُجْنَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَجَلِيُّ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ قِمَةً
لَيْسَتْ وَمَا تَخْشَى أَنْ يَكُونَ كَذَبَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَرَجَ بِرَجُلٍ فِيمَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ
جُرَاحٌ فَلَمَّا تَوَعَّاهُ سَاهِدَ (۳۰۳)

مال غنیمت میں خیانت کرنے کی ممانعت
اور اس کا بیان کہ جنت میں صرف
مومن داخل ہوں گے

۴۸- بَابُ غِلْظِ تَحْرِيمِ الْغُلُولِ وَ أَنَّهُ لَا
يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
فتح خیبر کے دن صحابہ کرام آپس میں بیٹھے ہوئے باتیں کر رہے
تھے کہ فلاں شخص شہید ہوا اور فلاں شخص شہید ہوا دوران گفتگو
ایک شخص کا ذکر ہوا صحابہ کرام نے اس کے بارے میں بھی کہا
کہ وہ شخص شہید ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہرگز نہیں میں

۳۰۵- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ
الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَارٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَيْمَاقُ
الْحَنْظَلِيُّ أَبُو زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ قَالَ
حَدَّثَنِي هَمْرُ بْنُ الْعَقَابِ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ تَحْرِيرِ الْكَلْبِ لَقِيَ
بَيْنَ صَحَابَةِ النَّبِيِّ ﷺ لِقَاءُ فُلَانٍ شَهِيدٍ حَتَّى مَرُّوا عَلَى

نے اسے جہنم میں دیکھا ہے، کیونکہ اس نے مال غنیمت میں سے ایک چادر چرائی تھی، پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا جا کر لوگوں میں اعلان کر دو کہ جنت میں صرف مومن ہی داخل ہوں گے چنانچہ میں نے حسب ارشاد لوگوں میں اعلان کر دیا کہ جنت میں صرف مومن ہی داخل ہوں گے۔

مال غنیمت میں خیانت کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر فتح کرنے گئے، اللہ تعالیٰ نے ہمیں فتح عطا فرمائی، وہاں سے مال غنیمت میں ہمیں سونا، چاندی نہیں ملا، بلکہ مختلف قسم کا سامان، غلہ اور کپڑے وغیرہ ملے، ہم ایک وادی کی طرف چل پڑے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رفاعة بن زید نامی بنی ضحیب کا ایک غلام تھا جو آپ کو قبیلہ جذام کے ایک شخص نے نذر کیا تھا جب ہم اس وادی میں اترے تو اس غلام نے رسول اللہ ﷺ کا سامان کھولنا شروع کر دیا، اسی دوران اچانک کہیں سے ایک تیر آ کر اسے لگا جس سے اس کا انتقال ہو گیا، ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! اسے شہادت مبارک ہو، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہرگز نہیں، قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں محمد ﷺ کی جان ہے، جو چادر اس نے خیبر کے مال غنیمت سے لی تھی، وہ اس کے حصہ کی نہ تھی، وہی چادر بصورت شعلہ اس کے اوپر جل رہی ہے، یہ سن کر سب خوفزدہ ہو گئے، ایک شخص چڑے کے ایک دو تھے لے کر آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! میں نے جگ خیبر کے دن پایا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ قسم بھی آگ کے ہیں۔

خودکشی کے کفر نہ ہونے کی دلیل

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت طفیل بن عمرو دوسی رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ! کیا آپ کو کسی مضبوط قلعہ اور حفاظت کے مقام کی ضرورت ہے؟ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت طفیل کے پاس زمانہ

رَجُلٍ لَقَا لَوْ أَفْلَاحٌ فَهَبَكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَلَّا إِنِّي رَأَيْتُهُ فِي النَّارِ بِمُرْكَةٍ عَلَيْهَا أَوْ عَبَاءَةٍ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَيُّهَا النَّحْطَابُ إِذْ هَبْتَ فَنَادَى فِي النَّاسِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ قَالَ فَعَرَجْتُ أَلَا إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ. الترمذی (۱۵۷۴)

۰۰۰- بَابُ كَرَاهِيَةِ الْغَاوِلِ

۳۰۶- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ وَهْبٍ عَنْ قَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ ثَوْرِ بْنِ زَيْدٍ الدَّوْلِيِّ عَنْ سَلِيمِ ابْنِ الْقَيْسِ مَوْلَى ابْنِ مُطِيعٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَهَذَا حَدِيثُهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي ابْنَ مُحَمَّدٍ عَنْ ثَوْرِ عَنْ أَبِي الْقَيْسِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى خَيْبَرَ فَفَتَحَ اللَّهُ عَلَيْنَا فَلَمْ نَعِمْ دَهَبًا وَلَا وَرَقًا غَيْرَ الْمَتَاعِ وَالطَّعَامِ وَالْيَتَابِ ثُمَّ انْطَلَقْنَا إِلَى الرَّادِيِّ وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَبْدُ اللَّهِ وَهَبُ لَهُ رَجُلٌ مِنْ جُذَامٍ يُدْعَى رِفَاعَةَ ابْنُ زَيْدٍ مِنْ بَنِي الضُّبَيْبِ فَلَمَّا نَزَلْنَا الْوَادِيَّ قَامَ عَبْدُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يُحِلُّ رَحْلَهُ فَرَمَى بِهِمْ فَكَانَ فِيهِ حُسْنُهُ فَقُلْنَا هَيْبَتَا لَهُ الشَّهَادَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَلَّا وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ الشَّمْلَةَ لَتَلْتَقِيَنَّ عَلَيْهِ نَارًا أَتَعْلَمَانِ مِنَ الْغَنَائِمِ يَوْمَ خَيْبَرَ لَمْ تُصِبْهَا الْمُقَارِسُ قَالَ قَلْبِيرُ النَّاسِ فَجَاءَ رَجُلٌ بِشِرَاكِ أَوْ شِرَاكِينَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَصَبْتَ هَذَا يَوْمَ خَيْبَرَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شِرَاكِ مِنْ تَارٍ أَوْ شِرَاكِينَ مِنْ تَارٍ.

بخاری (۴۳۳۴-۶۷۰۷-۷۷۰۷) ابوداؤد (۲۷۱۱)

۴۹- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ قَاتِلَ نَفْسِهِ لَا يَكْفُرُ

۳۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ حَجَّاجِ بْنِ الصَّوَّافِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ الْفُضَيْلِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الدَّوْسِيِّ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لَكَ فِي حِصْنِ

جاہلیت میں قبیلہ دوس کا ایک قلعہ تھا رسول اللہ ﷺ نے انکار کر دیا کیونکہ یہ سعادت اللہ تعالیٰ نے انصار کے لیے مقدر کر دی تھی، بہر حال جب رسول اللہ ﷺ ہجرت کر کے مدینہ تشریف لے آئے تو حضرت طفیل بن عمرو دوسی بھی اپنی قوم کے ایک شخص کے ساتھ ہجرت کر کے مدینہ آ گئے، حضرت طفیل کا ساتھی بیمار ہو گیا اور جب بیماری اس کی قوت برداشت سے باہر ہو گئی تو اس نے ایک لمبے تیر کے پھل سے اپنی انگلیوں کے جوڑ کاٹ ڈالے جس کی وجہ سے اس کے دونوں ہاتھوں سے خون بہنے لگا، اور اسی سبب سے اس کا انتقال ہو گیا۔ حضرت طفیل نے اسے خواب میں ایسی حالت میں دیکھا لیکن اس نے اپنے دونوں ہاتھ لیے ہوئے تھے، حضرت طفیل نے پوچھا کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے ساتھ کیا معاملہ کیا؟ اس نے کہا اللہ تعالیٰ نے مجھے رسول اللہ ﷺ کی طرف ہجرت کرنے کے سبب سے بخش دیا، حضرت طفیل نے پوچھا ہاتھوں کو کیوں لیے ہوئے ہو؟ اس نے کہا مجھ سے یہ کہا گیا ہے کہ جس چیز کو تم نے خود بگاڑا ہے ہم اسے درست نہیں کریں گے، حضرت طفیل نے یہ خواب رسول اللہ ﷺ سے بیان کیا، خواب سن کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! اس کے ہاتھوں کو بھی بخش دے۔

قرب قیامت میں ہوا کا ان لوگوں کو اٹھا لینا جن کے دلوں میں تھوڑا سا بھی ایمان ہوگا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ یمن کی طرف سے ایک ہوا چلائے گا جو ریشم سے زیادہ نرم ہوگی اور جس شخص کے دل میں ذرہ برابر بھی ایمان ہوگا اس شخص (کی روح) کو وہ ہوا قبض کر لے گی۔

حَصْرَيْنَ تَرْتَمِعُ قَالَ حَصْرٌ كَانَ لِدَوْسٍ فِي الْجَاهِلِيَّةِ قَالَتِي ذَلِكَ النَّبِيُّ ﷺ لِيَدْعِيَ دَعْوَةَ اللَّهِ لِلْإِنصَارِ فَلَمَّا هَاجَرُوا النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْمَدِينَةِ هَاجَرَ إِلَيْهِ الطُّفَيْلُ بْنُ عَمْرِو وَ هَاجَرَ مَعَهُ رَجُلٌ مِّنْ قَوْمِهِ فَاجْتَمَعُوا الْمَدِينَةَ فَمِرَّضَ فَجَزَعُ فَاتَّخَذَ مَسَاقِصَ لَهُ فَقَطَّعَ بِهَا بَرَاذِمَهُ فَشَخِبَتْ بَذُهُ حَتَّى مَاتَ قَرَاهُ الطُّفَيْلُ بْنُ عَمْرِو فِي مَنَازِلِهِ قَرَاهُ وَهَيْئَتُهُ حَسَنَةٌ وَرَأَاهُ مُعْطِبًا يَدْعِيهِ فَقَالَ لَهُ مَا صَنَعَ بِكَ رَبُّكَ فَقَالَ غَفَرْتُ بِهَاجَرَتِي إِلَى نَبِيِّ ﷺ فَقَالَ لَهُ مَا لِي أَرَاكَ مُعْطِبًا يَدْعِيكَ قَالَ قَبْلَ لِي لَنْ تُصْلِحَ مِنْكَ مَا أَفْسَدْتَ فَقَضَاهَا الطُّفَيْلُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمَّ وَلِيَدْعِيهِ فَاعْفِرْ. سلم، تاجۃ الاشراف (۲۶۸۲)

۵۰- بَابُ فِي الرِّيحِ الَّتِي تَكُونُ فِي قُرْبِ

الْقِيَامَةِ تَقْبِضُ مَنْ فِي قَلْبِهِ شَيْءٌ مِّنَ الْإِيمَانِ

۳۰۸- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْقَيْسِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

بْنُ مُحَسَّنٍ وَ أَبُو عُلَيْمَةَ الْفَرَزِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ

سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ هُرَيْرَةَ قَالَ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ اللَّهُ يَتَعَثَّرُ رِيحًا تَمِيزُ الْيَمِينَ الْيَمِينَ مِنَ

السَّوْمِزِ فَلَا تَدْعُ أَحَدًا فِي قَلْبِهِ قَالَ أَبُو عُلَيْمَةَ وَنَقَلَ حَبِيبَةُ

وَ قَالَ عَبْدُ الْعَزِيزِ وَنَقَلَ كَرَرًا مِّنَ الْإِيمَانِ إِلَّا قَبَضَتْهُ.

سلم، تاجۃ الاشراف (۱۳۴۶۸)

ف: اس حدیث میں یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اس ہوا کو یمن سے بھیجے گا، اور امام مسلم نے احادیث دجال کے آخر میں یہ حدیث ذکر کی ہے کہ اللہ تعالیٰ اس ہوا کو شام سے بھیجے گا، اس کا ایک جواب یہ ہے کہ ہو سکتا ہے کہ وہ دو ہوائیں ہوں، ایک شام سے چلے اور دوسری یمن سے، اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ان ہواؤں کا مبداء ایک اقلیم ہو پھر بعد میں منتشر ہو کر دوسری اقلیم میں پہنچ جائیں۔ واللہ اعلم۔

۵۱- بَابُ الْحَثِّ عَلَى الْمُبَادَرَةِ بِالْأَعْمَالِ قَبْلَ تَظَاهِيرِ الْفِتَنِ

۳۰۹- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ
جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ بَلَدُؤُوا بِالْأَعْمَالِ فَنُتَا كَقَطْعِ اللَّيْلِ الْمُظْلِمِ
يُضِيحُ الرَّجُلُ مُؤْمِنًا وَيُغَيِّبُ كَافِرًا أَوْ يُمَيِّنُ مُؤْمِنًا وَ
يُضَيِّعُ كَافِرًا يَتَّبِعُ دِينَهُ يَعْرِضُ مِنَ الدُّنْيَا.

مسلم بخلفہ الاشراف (۱۳۹۰)

فتنوں کے ظہور سے پہلے اعمال صالحہ کی ترغیب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ان فتنوں کے واقع ہونے سے پہلے نیک
اعمال کر لو جو اندھیری رات کی طرح چھا جائیں گے ایک شخص
صبح سوین ہو گا اور شام کو کافر یا شام کو سوین ہو گا اور صبح کو
کافر اور معمولی سی دنیاوی منفعت کے عوض اپنی متاع ایمان
فروخت کر ڈالے گا۔

ف: اس حدیث میں یہ بتایا گیا ہے کہ اس وقت کے آنے سے پہلے نیک اعمال کر لیے جائیں جب نیک اعمال کا کرنا مشکل ہو
جائے گا اور مسلسل اور بے درپے فتنے نمودار ہوں گے جیسے اندھیری رات میں بے درپے اندھیرے ہوتے ہیں ان فتنوں میں سے
ایک فتنہ یہ ہو گا کہ انسان صبح کو سوین ہو گا اور شام کو کافر ہو جائے گا اور یہ بہت بڑا فتنہ ہے کہ ایک دن میں انسان کے اندر اتنا بڑا
انقلاب آجائے۔

۵۲- بَابُ مَخَافَةِ الْمُؤْمِنِ أَنْ يَحْبِطَ عَمَلُهُ

۳۱۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ
مُوسَى حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ كَلْبِ بْنِ الْبَكَّاءِ عَنْ أَنَسِ
بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ بَاتَتْهَا الدِّينَ أَفْعُوا لَا
تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ إِلَى آخِرِ الْآيَةِ جَلَسَ
نَاسٌ مِنْ بَنِيهِ وَقَالَ أَنَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَاحْتَسَسَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ فَسَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ فَقَالَ يَا أَبَا عَمْرٍو وَمَا
شَأْنُكَ لَئِنْ أَتَيْتَ أَتَيْتَ فَقَالَ سَعْدُ إِنَّهُ لَجَارِي وَمَا عَلِمْتُ لَهُ
يَشْكُو قَالَ فَاتَاهُ سَعْدُ فَذَكَرَ لَهُ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ لَئِنْ أَتَيْتَ أَتَيْتَ هَذِهِ الْآيَةُ وَلَقَدْ عَلِمْتُ أَنِّي مِنْ أَرْفَعِكُمْ
صَوْتًا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاتَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَذَكَرَ
ذَلِكَ سَعْدُ لِنَبِيِّ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَلْ هُوَ مِنْ
أَهْلِ الْجَنَّةِ مسلم بخلفہ الاشراف (۳۴۳)

مومن کا اعمال ضائع ہو جانے سے ڈرنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
جب یہ آیت کریمہ نازل ہوئی (ترجمہ: اے ایمان والو! اپنی
آواز کو نمی کی آواز پر بلند نہ کرو کہیں تمہارے اعمال ضائع ہو
جائیں اور تم کو پتا بھی نہ چلے۔ اس آیت کو سننے کے بعد
حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ اپنے گھر میں بیٹھ گئے اور
کہنے لگے کہ میں جہنمی ہوں جب چند دن تک وہ بارگاہ رسالت
میں حاضر نہ ہوئے تو رسول اللہ ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ
سے پوچھا اے ابو عمرو ثابت کا کیا حال ہے؟ کیا بیمار ہو گئے؟
حضرت سعد نے عرض کیا وہ میرے پڑوسی ہیں اگر بیمار ہوتے تو
مجھے معلوم ہوتا اس کے بعد حضرت سعد رضی اللہ عنہ حضرت
ثابت رضی اللہ عنہ کے پاس گئے اور انہیں بتلایا کہ رسول اللہ
ﷺ ان کے متعلق پوچھ رہے تھے حضرت ثابت نے جواب
دیا کہ یہ آیت نازل ہوئی ہے اور تم خوب جانتے ہو کہ میری
آواز تم سب سے زیادہ بلند ہے لہذا میں جہنمی ہوں حضرت

أَحْسَنَ فِي الْإِسْلَامِ لَمْ يُوَ أَخَذَ بِمَا عَمِلَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَمَنْ أَسَاءَ فِي الْإِسْلَامِ أَحَدًا بِأَوَّلٍ وَالْآخِرِ.

کاموں پر مواخذہ نہیں ہوگا اور جس نے زمانہ اسلام میں کوئی برا کام کیا اس سے اگلے اور پچھلے کاموں پر مواخذہ ہوگا۔

بخاری (۶۹۲۱) ابن ماجہ (۴۳۴۲)

۳۱۶- حَدَّثَنَا مُنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ.

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے بتلایا کہ اعمش سے اسی سند کے ساتھ یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

سابقہ (۳۱۵)

اسلام حج اور ہجرت پہلے گناہوں کو مٹا دیتے ہیں

۵۴- بَابُ كَوْنِ الْإِسْلَامِ يَهْدِمُ مَا قَبْلَهُ وَكَذَا الْحَجُّ وَالْهَجْرَةُ

۳۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنَزِيُّ أَبُو مَعِينٍ

ابن شماسہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ مرض موت میں مبتلا تھے ہم لوگ ان کی عیادت کے لیے گئے، حضرت عمرو بن عاص کافی دیر تک روتے رہے اور اپنا چہرہ دیوار کی طرف پھیر لیا، ان کے بیٹے نے کہا ابا جان! آپ کیوں رو رہے ہیں؟ کیا آپ کو رسول اللہ ﷺ نے فلاں فلاں چیز کی بشارت نہیں دی؟ حضرت عمرو بن عاص اس کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا ہمارے نزدیک سب سے افضل عمل اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور محمد ﷺ کی رسالت کی گواہی دینا ہے اور مجھ پر تین دور گزرے ہیں ایک وقت وہ تھا جب مجھے رسول اللہ ﷺ سے بڑھ کر کسی چیز سے عداوت نہیں تھی اور میں ہر وقت اس فکر میں رہتا تھا کہ کس طرح (العیاذ باللہ) رسول اللہ ﷺ کو قتل کر ڈالوں۔ اگر میں اس وقت مر جاتا تو یقیناً جہنمی ہوتا۔ دوسرا دور وہ تھا جب اللہ تعالیٰ نے میرے دل میں اسلام کی رحمت پیدا کی، میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! اپنا ہاتھ بڑھائیے میں آپ کے ہاتھ پر اسلام کی بیعت کرتا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے اپنا دایاں ہاتھ آگے بڑھایا تو میں نے اپنا ہاتھ کھینچ لیا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عمر کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا میں کچھ شرائط طے کرنا چاہتا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو دل چاہے شرائط لگاؤ، میں نے عرض کیا میری شرط یہ ہے کہ میرے سابقہ گناہ معاف ہو جائیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا عمر کیا تم نہیں جانتے کہ اسلام پچھلے تمام گناہوں کو مٹا

الرَّقَاشِيُّ وَاسْنَحْقُ بْنُ مَتَّصُورٍ كُلُّهُمَا عَنْ أَبِي عَاصِمٍ وَالتَّمْطُطُ لَابِنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ يَعْنِي أَبَا عَاصِمٍ قَالَ أَخْبَرَنَا حَيَّوَةُ بْنُ شَرِيحٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ حَبِيبٍ عَنِ ابْنِ شِمَاسَةَ الْمُهَرِّبِيِّ قَالَ حَضَرْنَا عَمْرَو بْنَ الْعَاصِ وَهُوَ فِي سَبَاقَةِ الْحَوِثِ يَنْكِي طَوِيلًا وَحَوْلَ وَجْهِهِ إِلَى الْحِجَارِ فَجَعَلَ ابْنُهُ يَقُولُ لَهُ مَا يُنْكِيكَ يَا أَبَتَاهُ أَمَا بَشَرَك رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِكَذَا أَمَا بَشَرَك رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِكَذَا قَالَ فَاقْبَلْ بِوَجْهِهِ فَقَالَ إِنَّ أَفْضَلَ مَا لَوْعِدَ شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ كُنْتُ عَلَى أَطْبَاقٍ ثَلَاثٍ لَقَدْ رَأَيْتُنِي وَمَا أَحَدٌ أَشَدَّ بَغْضًا لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنِّي وَلَا أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَكُونَ قَدِ اسْتَمَكْتُ مِنْهُ فَفَقَلْتُهُ فَلَوْ مِتُّ عَلَى يَدِكَ الْخَالِ لَكُنْتُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلَمَّا جَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْإِسْلَامَ فِي قَلْبِي آتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقُلْتُ ابْسُطْ بِيَمِينِكَ فَلَا بَايِعَكَ قَبَسَطَ يَمِينَهُ قَالَ فَقَبَضْتُ بِيَدِي قَالَ مَا لَكَ يَا عَمْرُو قَالَ قُلْتُ أَرَدْتُ أَنْ أَشْتَرِطَ قَالَ تَشْتَرِطُ مَاذَا قُلْتُ أَنْ يُغْفِرَ لِي قَالَ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ الْإِسْلَامَ يَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَأَنَّ الْهَجْرَةَ تَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهَا وَأَنَّ الْحَجَّ يَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَمَا كَانَ أَحَدٌ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا أَجَلَ فِي عَيْنِي مِنْهُ مَا كُنْتُ أُطِيقُ أَنْ أَمْلَأَ عَيْنِي مِنْهُ إِجْلَالًا لَهُ وَلَوْ سُنْتُ أَنْ أَصِفَهُ مَا أَطَقْتُ لِأَنِّي لَمْ أَكُنْ أَمْلَأُ عَيْنِي مِنْهُ وَلَوْ مِتُّ عَلَى يَدِكَ

الْحَالِ لَوْ جَوْتُ أَنَّ أَكُونَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ ثُمَّ وَلَّيْنَا أَشْيَاءَ مَا
أَذْرَيْ مَا حَلَلْتُمْ فِيهَا فَإِذَا أَنَا مُتُّ وَلَا تَصْحَبُنِي لَلْآخِرَةِ وَلَا
نَارٍ فَإِذَا دَفَنْتُمُونِي فَكُنُوا عَلَى الثَّرَابِ شَتًّا ثُمَّ أَفِيضُوا
حَوْلَ قَبْرِي قَدَرِ مَا تُشْعِرُ جُرُودُكُمْ وَبُقْسَمِ لَحْمِهَا حَتَّى
أَسْتَأْنِسَ بِكُمْ وَانْظُرُوا مَاذَا أَرَادَ جَعِي بِهِ رُسُلَ رَبِّي.

مسلم تخریج الاثر (۱۰۷۳۷)

دیتا ہے اور ہجرت تمام بچھلے گناہوں کو مٹا دیتی ہے اور حج تمام
بچھلے گناہوں کو مٹا دیتا ہے؟ اس وقت مجھے حضور ﷺ سے
زیادہ کوئی شخص محبوب نہیں تھا اور میری آنکھوں میں آپ سے
زیادہ کوئی شخصیت محبوب نہ تھی، اگر کوئی شخص مجھ سے کہے کہ
رسول اللہ ﷺ کا حلیہ بیان کرو تو میں آپ کا حلیہ بیان نہیں کر
سکتا، کیونکہ میں آپ کو آنکھ بھر کر دیکھ نہیں سکا، اگر میں اس
وقت فوت ہو جاتا تو مجھے امید ہے کہ میں جنتی ہوتا، پھر اس کے
بعد مجھے کچھ ذمہ داریاں سونپ دی گئیں، میں نہیں جانتا کہ ان
کے بارے میں میرا کیا انجام ہوگا؟ اب میرے مرنے کے بعد
میرے جنازہ کے ساتھ کوئی ماتم کرنے والی جائے نہ آگ
لے جانی جائے اور جب مجھے دُفن کر چکو تو میری قبر پر مٹی ڈال
کر میری قبر کے گرد اتنی دیر ٹھہرنا جتنی دیر میں اونٹ کو ذبح کر
کے اس کا گوشت تقسیم کیا جاتا ہے تاکہ تمہارے قرب سے مجھے
انس حاصل ہو اور میں دیکھوں کہ میں اپنے رب کے فرشتوں کو
کیا جواب دیتا ہوں؟

اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرانے
والے اور اس کی رحمت سے مایوس
نہ ہونے والے کا بیان

۔۔۔۔۔ بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَالَّذِينَ لَا
يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ﴾ وَقَوْلِهِ ﴿يَا
عِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا
تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ﴾

۳۱۸- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ بْنُ مَيْمُونٍ وَابْنُ أَبِي
بَنٍ دِينَارٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ أَبِي رَافٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ وَهُوَ ابْنُ
مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَعْلَى بْنُ مُسْلِمٍ أَنَّهُ
سَمِعَهُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ يَحْكِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ أَنَسًا مِنْ
أَهْلِ الشَّرِكِ قَتَلُوا فَاسْكَرُوا وَزَنُوا فَاسْكَرُوا ثُمَّ أَتَوْا
مُحَمَّدًا ﷺ فَقَالُوا إِنَّ الْكُفَى تَكُولُ وَتَدْعُوا إِلَهُكُمْ لِحَسَنِ
وَلَوْ تُغَيِّرُنَا أَنْ لِمَا عَمِلْنَا كَفَّارَةً فَتَزَلْ وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ
مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا
بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا وَتَزَلْ بِأَ
عِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ
اللَّهِ. (الجمعة البخاری (۴۸۱۰) ابوداؤد (۴۲۷۴) الترمذی (۴۰۱۵))

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ مشرکین میں سے بعض لوگ قتل اور زنا کے گناہوں میں
بہ کثرت ملوث تھے وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئے اور کہنے لگے آپ جس دین کی ہم کو دعوت دیتے ہیں وہ
بہترین دین ہے اگر آپ ہمیں یہ بتلائیں کہ اسلام لانے سے
ہمارے گناہوں کا کفارہ ہو جائے گا (تو ہم اسلام قبول کر لیں)
اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) جو لوگ اللہ تعالیٰ
کے سوا کسی اور کی عبادت نہیں کرتے نہ ناحق قتل کرتے ہیں اور
نہ زنا کرتے ہیں اور جن لوگوں نے یہ کام کیے ان کو دردناک
عذاب ہوگا (دوسری آیت یہ نازل ہوئی (ترجمہ:) اے میرے
بندو! جو گناہ کر کے اپنے اوپر ظلم کر چکے ہو اللہ تعالیٰ کی رحمت

سے ناامید مت ہو (اللہ تعالیٰ تمہارے تمام گناہوں کو معاف کر دے گا)۔

اسلام لانے کے بعد کافر کے اعمال سابقہ کا حکم

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا مجھے یہ بتلائیے کہ میں نے زمانہ جاہلیت میں جو نیک کام کیے ہیں آیا مجھے ان نیکیوں پر اجر ملے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: زمانہ جاہلیت میں جن نیکیوں کی تم نے عادت ڈالی تھی وہ عادت اسلام میں بھی باقی رہے گی۔

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! یہ بتلائیے کہ میں نے زمانہ کفر میں جو صدقہ اور خیرات کی غلاموں کو آزاد کیا اور رشتہ داروں سے حسن سلوک کیا آیا مجھے ان نیک کاموں پر آخرت میں اجر ملے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سابقہ نیکیوں سے ہی تم کو اسلام لانے کی توفیق ہوئی ہے۔

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان نیکیوں کے بارے میں پوچھا جو میں نے زمانہ جاہلیت میں کی تھیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان نیکیوں کی برکت کی وجہ سے ہی تم اسلام لائے ہو میں نے کہا تم بخدا میں ان نیک کاموں کو اسلام لانے کے بعد بھی کرتا رہوں گا۔

حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حکیم بن حزام نے زمانہ کفر میں سو غلام آزاد کیے اور سوانٹ

۵۵۔ بَابُ بَيَانِ حُكْمِ عَمَلِ الْكَافِرِ إِذَا أَسْلَمَ بَعْدَهُ

۳۱۹۔ حَدَّثَنِي حُرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ حِزَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتَ أَمُورًا كُنْتُ أَتَحَتُّ بِهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ هَلْ لِي فِيهَا مِنْ شَيْءٍ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَسَلَّمْتَ عَلَى مَا أَسَلَّمْتَ مِنْ خَيْرٍ وَالتَّحَتُّ النَّعْبَةُ.

(بخاری ۱۴۳۶-۲۲۲۰-۲۵۳۸-۵۹۹۲)

۳۲۰۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَائِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ الْحُلَوَائِيُّ كَمَا قَالَ عَبْدُ حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ حِزَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتَ أَمُورًا كُنْتُ أَتَحَتُّ بِهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِنْ صَدَقَةٍ أَوْ عِنَاقَةٍ أَوْ صِلَةٍ رَجِمَ فِيهَا أَجْرٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَسَلَّمْتَ عَلَى مَا أَسَلَّمْتَ مِنْ

خَيْرٍ. سابقہ (۳۱۹)

۳۲۱۔ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهَيْرِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَشْيَاءُ كُنْتُ أَعْلَمُهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ قَالَ هِشَامُ بَعِيٌّ كُنْتُ أَتَبَرَّزُ بِهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَسَلَّمْتَ عَلَى مَا أَسَلَّمْتَ لَكَ مِنَ الْخَيْرِ فَقُلْتُ قَوْلَ اللَّهِ لَا أَدْعُ شَيْئًا صَنَعْتُهُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ إِلَّا فَعَلْتُ فِي الْإِسْلَامِ مِثْلَهُ.

سابقہ (۳۱۹)

۳۲۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُسَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ حِزَامٍ

خیرات کیے پھر اسلام لانے کے بعد دوبارہ سوغلام آزاد کیے اور سوانث فی سبیل اللہ صدقہ کیے۔۔۔۔۔ باقی حدیث حسب سابق ہے۔

ایمان میں صدق اور اخلاص

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) ”جن مؤمنین نے اپنے ایمان کے ساتھ بالکل قلم نہیں کیا (انہی کو نجات ہوگی)“ تو صحابہ کرام اس آیت سے بہت پریشان ہوئے اور رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا ہم میں سے کون شخص (معصیت کر کے) قلم نہیں کرتا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس آیت کا مطلب یہ نہیں ہے بلکہ اس آیت میں قلم بمعنی شرک ہے جس طرح حضرت لقمان نے اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے فرمایا اے بیٹے! اللہ تعالیٰ کے ساتھ شرک نہ کرنا کیونکہ شرک کرنا قلم عظیم ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے بتلایا کہ اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حدیث نفس اور خواطر سے درگزر کرنے اور نیکی اور بدی کے ”ہم“ کے حکم کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) ”آسمانوں اور زمینوں میں جو کچھ ہے سب اللہ تعالیٰ کی ملکیت ہے اور جو کچھ تمہارے دلوں میں ہے تم اس کو چھپا دیا ظاہر کرو اللہ تعالیٰ اس کا حساب لے گا

أَعْتَقَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِائَةَ رَقَبَةٍ وَحَمَلَ عَلَى مِائَةِ بَعِيرٍ ثُمَّ أَعْتَقَ فِي الْإِسْلَامِ مِائَةَ رَقَبَةٍ وَحَمَلَ عَلَى مِائَةِ بَعِيرٍ ثُمَّ آتَى النَّبِيَّ ﷺ فَلَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِهِمْ. سابقہ (۳۱۹)

۵۶۔ بَابُ صِدْقِ الْإِيمَانِ وَإِخْلَاصِهِ

۳۲۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَرْثُومٍ وَابْنَ مَرْثُومٍ وَابْنَ مَرْثُومٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ ابْنِ مَرْثُومٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا تَرَتُّبَ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْسُوا بِإِيمَانِهِمْ يَظْلِمُ كُلُّهُمْ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَالُوا إِنَّا لَا يَكْلُمُ نَفْسَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ هُوَ كَمَا تَظُنُّونَ إِنَّمَا هُوَ كَمَا قَالَ لُقْمَانُ لِابْنِهِ يَا بُنَيَّ لَا تُشْرِكْ بِاللَّهِ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ.

بخاری (۳۲)۔ ۳۲۶۰۔ ۳۲۲۸۔ ۳۲۴۹۔ ۴۶۲۹۔ ۴۷۷۶۔

۶۹۱۸۔ ۶۹۳۷۔ الترمذی (۳۰۶۷)

۳۲۴۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عِيسَى وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا وَصَّافُ بْنُ الْحَارِثِ الْقِشْبِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ مُسْهِرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ إِدْرِيسَ كُلَّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ يَهْدَا الْإِسْنَادُ وَقَالَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ ابْنُ إِدْرِيسَ حَدَّثَنِي أَبُو آدَمَ عَنْ أَبِي أَنَانَ بْنِ تَيْلَبٍ عَنِ الْأَعْمَشِ ثُمَّ سَمِعْتُهُ يَهْدِي.

سابقہ (۳۲۳)

۵۷۔ بَابُ بَيَانِ تَجَاوُزِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْ حَدِيثِ النَّفْسِ وَالْخَوَاطِرِ بِالْقَلْبِ إِذَا لَمْ تَسْتَقِرَّ وَبَيَانِ أَنَّهُ سُبْحَانَهُ تَعَالَى لَمْ يُكَلِّفْ إِلَّا مَا يُطَاقُ وَبَيَانِ حُكْمِ الْهَمِّ بِالْحَسَنَةِ وَبِالنَّيَّةِ

۳۲۵۔ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ السَّنْهَالِ الصَّرِيرِيُّ وَآمِيَةُ بْنُ مُسْطَرَمٍ الْعَيْشِيُّ وَالْكَفْطِيُّ آمِيَةُ قَالَ نَا بَزْدُ بْنُ ذَرِيعٍ قَالَ حَدَّثَنَا رُوْحٌ وَهُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا أُنْزِلَتْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِلَّهِ مَا فِي

اور جسے کو چاہے گا بخش دے گا اور جس کو چاہے گا عذاب دے گا اور اللہ تعالیٰ ہر چیز پر قادر ہے۔ تو صحابہ کرام پریشان ہو گئے اور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور زانو ادب نہ کر کے بیٹھ گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہمیں ان کاموں کا مکلف کیا گیا جو ہماری طاقت میں تھے جیسے نماز، روزہ، جہاد اور صدقہ اور اب آپ پر یہ آیت نازل ہوئی ہے جس میں مذکور حکم کی ہم طاقت نہیں رکھتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم بچھلی امتوں کی طرح یہ کہنا چاہتے ہو ہم نے اللہ تعالیٰ کے احکام سے اور تا فرمائی کی بلکہ تم کہو: اے اللہ! ہم نے تیرا حکم سنا اور اس کی اطاعت کی اے رب! ہمیں بخش دے ہم نے تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے۔ یہ سن کر صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کہنے لگے ہم نے سنا اور اطاعت کی اے رب! ہمیں بخش دے ہم نے تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے جب صحابہ کرام یہ کہہ چکے تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ): ”رسول اللہ ﷺ اور مومنین ان چیزوں پر ایمان لائے جو ان کے رب کی طرف سے نازل ہوئیں اور سب اللہ تعالیٰ اس کے تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اور اس کے تمام رسولوں پر ایمان لائے اور انہوں نے کہا ہم ان میں سے کسی رسول پر (ایمان لانے میں) فرق نہیں کرتے اور انہوں نے کہا ہم نے سنا اور اطاعت کی اے ہمارے رب! ہمیں معاف فرما ہم نے تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے جب صحابہ کرام نے اللہ کے احکام کو مان لیا تو پھر اللہ تعالیٰ نے بچھلی آیت کے حکم کو منسوخ کر کے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ): ”اللہ تعالیٰ کسی شخص کو اس کی طاقت سے زیادہ مکلف نہیں کرتا ہر شخص کے عین عمل اس کو نفع دیں گے اور بد عمل اس کے لیے نقصان دہ ہوں گے۔ اے ہمارے رب! ہماری بھول یا خطا پر ہم سے مواخذہ نہ کرنا“ (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا) اے ہمارے رب! ہمیں ایسے سخت احکام کا مکلف نہ کرنا جن احکام کا بچھلی امتوں کو مکلف کیا تھا (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا) ”اے ہمارے رب! ہم کو ہماری طاقت سے زیادہ احکام کا مکلف نہ کرنا“ (اللہ تعالیٰ نے فرمایا

السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَنْ تَبُدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تَحْفَوتَهُ بِحَايِبِكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ قَالَ قَائِلَةٌ ذَلِكِ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَاتِلُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ بَرَّكُوا عَلَى الرِّكَبِ فَقَالُوا آتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَلْفَنَا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا نَطِيقُ الصَّلَاةَ وَالصِّيَامَ وَالْجِهَادَ وَالصَّدَقَةَ وَقَدْ أَزَلَّتْ عَلَيْكَ هَذِهِ الْأَيَةُ وَلَا نَطِيقُهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ أَنْ تَقُولُوا كَمَا قَالَ أَهْلُ الرِّكَابِ مِنْ قَبْلِكُمْ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا بَلْ قُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفِرَ لَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ قَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفِرَ لَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ فَلَمَّا أَفْتَرَاهَا الْقَوْمُ وَذَكَرَتْ بِهَا أَلْسِنَتُهُمْ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي آيَةِهَا أَمْرَ الرَّسُولِ بِمَا أَنْزَلَ الْبَرِّ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلُّ أَمْنٍ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نَقِرُ فِي بَيْنِ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفِرَ لَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ فَلَمَّا فَعَلُوا ذَلِكَ تَسَخَّرَهَا اللَّهُ فَأَنزَلَ اللَّهُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ كُنَّا غَافِلِينَ أَوْ أَخْطَأْنَا قَالَ نَعَمْ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إصْرًا نَكْمًا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا قَالَ نَعَمْ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ قَالَ نَعَمْ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ قَالَ نَعَمْ. سلم بنه الاشراف (۱۴۰۱۴)

اچھا) "ہمیں معاف فرما، بخش دے، ہم پر رحم فرما، تو ہی ہمارا مالک ہے، ہماری کفارت کے خلاف مدد فرما" (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا)۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں جب یہ آیت نازل ہوئی: (ترجمہ) جو کچھ تمہارے دلوں میں ہے تم اس کو چھپاؤ یا ظاہر کرو اللہ تعالیٰ اس سب کا حساب لے گا، تو صحابہ کے دلوں میں ایسا خوف پیدا ہوا جو اس سے پہلے نہیں پیدا ہوا تھا رسول اللہ ﷺ نے صحابہ سے فرمایا یوں کہو "ہم نے سنا" اطاعت کی اور مان لیا، پس اللہ تعالیٰ نے ان کے دلوں میں ایمان کو راسخ کر دیا اور یہ آیت نازل فرمائی: اللہ تعالیٰ کسی شخص کو اس کی طاقت سے زیادہ مکلف نہیں کرتا ہر شخص کو اس کے نیک اعمال پر ثواب ملے گا اور بد اعمال پر عذاب ہوگا، اے ہمارے رب! اگر ہم بھول جائیں یا ہم سے خطا ہو جائے تو اس پر مٹاؤ، اللہ تعالیٰ نے فرمایا ایسا کر دیا، اے ہمارے رب! اور ہم کو ایسے سخت احکام نہ دینا جیسے تو نے پہلی امتوں کو دیے تھے (اللہ تعالیٰ نے فرمایا میں نے ایسا کر دیا) "اے اللہ! ہمارے گناہ معاف فرما، ہمیں بخش دے، ہم پر رحم فرما تو ہی ہمارا مالک ہے" (اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ میں نے ایسا کر دیا)۔

اللہ تعالیٰ نے حدیثِ نفس کو معاف فرما دیا ہے جب تک اس پر عمل نہ کرے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے میری امت سے حدیثِ نفس کو معاف کر دیا، جب تک وہ اس کے مطابق کلام یا عمل نہ کریں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے میری امت کے لیے

۳۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو مُكْرِمٍ وَاسْحَاقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ وَالْفُطَيْلِيُّ بْنُ يَكْرِ قَالَ رَاسِحُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْاَخَرَانِ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ اَدَمَ بْنِ مُسْلِمَانَ مَوْلَى خَالِدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْاَيَةُ وَلَنْ تُجِدُوا مَا فِي اَنْفُسِكُمْ اَوْ تُخَفُّوهُ يُحَاسِبُكُمْ بِهِ اللّٰهُ قَالَ دَخَلَ قُلُوبُهُمْ مِنْهَا شَيْءٌ لَمْ يَدْخُلْ قُلُوبَهُمْ مِنْ شَيْءٍ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ قُولُوا سَمِعْنَا وَاطَعْنَا وَسَلَّمْنَا قَالَ فَالْقَى اللّٰهُ تَعَالَى الْاِيْمَانَ فِي قُلُوبِهِمْ فَانْزَلَ اللّٰهُ لَا يُكَلِّفُ اللّٰهُ نَفْسًا اِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا رَانَ نَرِسْنًا اَوْ اَخْطَاْنَا قَالَ قَدْ فَعَلْتَ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا اَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا قَالَ قَدْ فَعَلْتَ وَاهْلُ عَنَّا وَاَهْلُ لَنَا وَارْحَمْنَا اَنْتَ مَوْلَانَا قَالَ قَدْ فَعَلْتَ.

الترمذی (۲۹۹۲)

۵۸- بَابُ تَجَاوُزِ اللّٰهِ عَنْ حَدِيثِ النَّفْسِ وَالْخَوَاطِرِ بِالْقَلْبِ اِذَا لَمْ تَسْتَغْفِرْ

۳۲۷- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَفَتِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ الْعَمَرِيُّ وَالْفُطَيْلِيُّ لِسَعِيدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ ذَرَّارَةَ بِنِ اَوْفَى عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِنَّ اللّٰهَ تَجَاوَزَ لِامَّتِي مَا حَدَّثَتْ بِهٖ اَنْفُسُهَا مَا لَمْ يَتَكَلَّمُوا اَوْ يَعْمَلُوْا بِهٖ.

بخاری (۲۵۲۸-۵۲۶۹-۶۶۶۴) ابوداؤد (۲۲۰۹) الترمذی

(۱۱۸۳) الترمذی (۳۴۳۴-۳۴۳۵) ابن ماجہ (۲۰۴۰-۲۰۴۴)

۳۲۸- حَدَّثَنِي عَمْرُو النَّافِدُ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا اِسْمَاعِيلُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ

”حدیث نفس“ کو معاف فرمادیا جب تک کہ وہ اس کا قول یا اس پر عمل نہ کریں۔

قَالَ تَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَ عَبْدُهُ بْنُ مُلَيْمَانَ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ مُنْشَى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ كُلُّهُمَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ تَجَاوَزَ لِأَمْنِي عَمَّا حَدَّثْتُ بِهِ أَنْفُسَهَا مَا لَمْ تَعْمَلْ أَوْ تَنْكَلِمَ بِهِ. سابقہ (۳۲۷)

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کر کے فرمایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

۳۲۹- وَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا وَ كَيْعَجٌ قَالَ تَا مِسْعَرٌ وَ هِشَامُ ح وَ حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ شَيْبَانَ جَمِيعًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سابقہ (۳۲۷)

بندے کے نیکی کے ”ہم“ کو لکھنے اور بُرائی کے ”ہم“ کو نہ لکھنے کا بیان

۵۹- بَابُ إِذَا هَمَّ الْعَبْدُ بِحَسَنَةٍ كَتَبَتْ وَإِذَا هَمَّ بِسَيِّئَةٍ لَمْ تُكْتَبْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ (فرشتوں سے) فرماتا ہے کہ جب میرا بندہ کسی گناہ کا ”ہم“ کرتا ہے تو اس کو اس کے نامہ اعمال میں مست لکھوا اگر وہ اس پر عمل کرے تو ایک گناہ لکھ دو اور اگر وہ نیکی کا ”ہم“ کرے اور اس نیکی کو نہ کرے تو اس کی ایک نیکی لکھ دو اور اگر اس کے مطابق عمل کرے تو دس نیکیاں لکھ دو۔

۳۳۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ اللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا سُلَيْمٌ وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ قَتَادَةُ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِسَيِّئَةٍ فَلَا تَكْتُبُوهَا عَلَيْهِ فَإِنْ عَمِلَهَا فَامْكُتُوبَهَا سَيِّئَةً وَإِذَا هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَفْعَلْهَا فَامْكُتُوبَهَا حَسَنَةً فَإِنْ عَمِلَهَا فَامْكُتُوبَهَا عَشْرًا. الترمذی (۳۰۷۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ جب میرا بندہ کسی نیکی کا ”ہم“ کرتا ہے اور اس پر عمل نہیں کرتا تو میں اس کی ایک نیکی لکھ دیتا ہوں اور اگر وہ اس کے مطابق عمل کر لیتا ہے تو میں اس کی دس سے لے کر سات سو تک نیکیاں لکھ دیتا ہوں اور جب وہ گناہ کا ”ہم“ کرے اور اس پر عمل نہ کرے تو اس کو نہیں لکھتا اور اگر اس پر عمل کرے تو ایک گناہ لکھ دیتا ہوں۔

۳۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَ قَتِيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ حُجْرٍ قَالُوا أَنَا إِسْمَاعِيلُ وَ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِحَسَنَةٍ لَمْ يَفْعَلْهَا فَكُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَتْهَا عَشْرَ حَسَنَاتٍ إِلَى سَبْعٍ وَائِثٍ وَصَافٍ وَإِذَا هَمَّ بِسَيِّئَةٍ لَمْ يَفْعَلْهَا فَامْكُتُوبَهَا عَلَيْهِ فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَتْهَا سَيِّئَةٌ وَاحِدَةٌ. مسلم تہذیب الاثراف (۱۳۹۸۲)

ہمام بن منبہ کہتے ہیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضرت محمد رسول اللہ ﷺ سے روایات کا تذکرہ کرتے تھے ان میں سے ایک روایت یہ بھی تھی کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا جب میرا بندہ کسی نیکی کے لیے ”حدیث نفس“ کرتا ہو تو جب تک وہ

۳۳۲- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ وَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا تَحَدَّثَ عَبْدِي بِأَنْ

اس نیکی کو نہیں کرتا میں اس کی ایک نیکی لکھتا ہوں اور جب وہ اس نیکی کو کر لیتا ہے تو میں اس کی دس نیکیاں لکھ دیتا ہوں اور جب وہ کسی گناہ کے لیے حدیث نفس کرتا ہے تو جب تک وہ اس پر عمل نہ کرے میں بخش دیتا ہوں اور جب وہ گناہ کر لیتا ہے تو میں اس کا ایک گناہ لکھ لیتا ہوں۔

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ فرشتے کہتے ہیں کہ اے رب! تیرا قلم بندہ گناہ کا ارادہ رکھتا ہے (حالانکہ اللہ تعالیٰ کو اس بات کا خوب علم ہوتا ہے) اللہ تعالیٰ فرشتوں سے فرماتا ہے انتظار کرو اگر وہ گناہ کرے تو ایک گناہ لکھ دو اور اگر گناہ نہ کرے تو اس کے بدلہ میں ایک نیکی لکھ دو کیونکہ اس نے گناہ کو صرف میرے خوف کی وجہ سے چھوڑا ہے۔

اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی شخص صدق دل سے اسلام قبول کرتا ہے تو اس کی ایک نیکی کو دس سے لے کر سات سو تک لکھا جاتا ہے اور اس کا گناہ صرف ایک ہی لکھا جاتا ہے یہاں تک کہ وہ اللہ تعالیٰ سے واصل ہو جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے نیکی کا ”ہم“ کیا اور نیکی نہیں کی تو اس کی ایک نیکی لکھ دی جاتی ہے اور جس نے نیکی کا ”ہم“ کیا اور نیکی کر لی تو اس کے لیے سات سو نیکیاں لکھ دی جاتی ہیں اور جس نے گناہ کا ”ہم“ کیا اور اس پر عمل نہیں کیا اس کا گناہ نہیں لکھا جاتا اور اگر وہ گناہ کر لے تو ایک گناہ لکھ دیا جاتا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نیکیوں اور گناہوں کو لکھ لیتا ہے پھر ان کی تفصیل بیان فرمائی کہ جو شخص نیکی کا ”ہم“ کرے اور اس پر عمل نہ کرے تو اللہ تعالیٰ اس کی ایک کامل نیکی لکھ لیتا ہے اور اگر وہ اس نیکی کو کرے تو وہ اس کی ایک نیکی دس سے لے کر سات سو تک بلکہ اس سے بھی کئی گناہ زائد لکھ دیتا ہے اور اگر وہ گناہ کا ”ہم“ کرے اور گناہ نہ کرے تو اللہ تعالیٰ اس کے لیے ایک کامل نیکی لکھ دیتا ہے اور اگر گناہ کرے تو اللہ تعالیٰ

يَعْمَلُ حَسَنَةً قَاتَا أَكْتُبُهَا لَهُ مَا لَمْ يَعْمَلْ قَاتَا عَمَلُهَا قَاتَا أَكْتُبُهَا حَسَنَةً بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا فَإِذَا تَحَدَّثَ بِأَن يَفْعَلَ مَنِيَّةً قَاتَا أَغْفِرُهَا لَهُ مَا لَمْ يَعْمَلْهَا قَاتَا عَمَلُهَا قَاتَا أَكْتُبُهَا لَهُ بِمِثْلِهَا. سلم، تہذیب الاشراف (۱۴۷۳۸)

۳۳۳- وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ رَبِّ ذَاكَ عَبْدُكَ يُرِيدُ أَنْ يَعْمَلَ مَنِيَّةً وَهُوَ أَبْصَرُ بِهِ فَقَالَ ارْقُبُوهُ لِيَأْنِ عَمَلُهَا لَا تَكُفُّوْهَا لَهُ بِمِثْلِهَا وَإِنْ تَرَكَهَا لَا تَكُفُّوْهَا لَهُ حَسَنَةً إِنَّمَا تَرَكَهَا مِنْ جَرَّائِنِ. سلم، تہذیب الاشراف (۱۴۷۳۹)

۳۳۴- وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَحْسَنَ أَحَدُكُمْ إِسْلَامَهُ لِكُلِّ حَسَنَةٍ يَعْمَلُهَا تُكْتَبُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِمِائَةٍ ضِعْفٍ وَكُلُّ مَنِيَّةٍ يَعْمَلُهَا تُكْتَبُ لَهُ بِمِثْلِهَا حَتَّى يَلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ. البخاری (۴۲)

۳۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي سَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ مَنَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ وَمَنْ مَنَّ بِحَسَنَةٍ لَعَمَلُهَا كُتِبَتْ لَهُ إِلَى سَبْعٍ مِائَةٍ ضِعْفٍ وَمَنْ مَنَّ بِمَنِيَّةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا لَمْ تُكْتَبْ وَلِنْ عَمِلَهَا كُتِبَتْ.

سلم، تہذیب الاشراف (۱۴۵۶۸)

۳۳۶- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَلَدِ عَنِ الْجَعْفَرِ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ نَا أَبُو رَجَاءٍ الْعَطَّارِيُّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِيمَا يَرْوَى عَنْ رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى كَتَبَ الْحَسَنَاتِ وَالْثَنَائَاتِ ثُمَّ بَيَّنَّ ذَلِكَ فَمَنْ مَنَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ اللَّهُ عَنْدَهُ حَسَنَةٌ كَامِلَةٌ فَإِنْ مَنَّ بِهَا لَعَمَلُهَا كُتِبَتْ اللَّهُ عَنْدَهُ عَشْرُ حَسَنَاتٍ إِلَى سَبْعِمِائَةٍ ضِعْفٍ إِلَى أَضْعَافٍ كَثِيرَةٍ وَإِنْ مَنَّ بِمَنِيَّةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ اللَّهُ عَنْدَهُ حَسَنَةٌ

كَمَالَةٍ وَإِنْ هَمَّ بِهَا فَعَمِلَهَا عَنْهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ سَيِّئَةً
وَاحِدَةً. البخاری (۶۴۹۱)

۳۳۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنِ الْجَعْدِ أَبِي عُثْمَانَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى
حَدِيثِ عَبْدِ الْوَارِثِ وَزَادَ أَوْ مَحَاهَا اللَّهُ وَلَا يَهْلِكُ عَلَى
اللَّهِ إِلَّا هَالِكٌ. سابقہ (۳۳۴)

۶۰- بَابُ بَيَانِ الْوَسْوَسةِ فِي الْإِيمَانِ
وَمَا يَقُولُهُ مَنْ وَجَدَهَا

۳۳۸- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ
سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِ
النَّبِيِّ ﷺ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلُوهُ إِنَّا نَجِدُ فِي أَنْفُسِنَا مَا
يَتَعَاظُمُ أَحَدُنَا أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهِ قَالَ أَوْقَدْ وَجَدْتُمُوهُ قَالُوا نَعَمْ
قَالَ ذَاكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ. مسلم، تخریج الاشراف (۱۲۶۰۰)

۳۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا أَبُو عَدُوٍّ
عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي
زُرَّاءٍ وَابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْجَرَّابِ عَنْ
عُمَارِ بْنِ زُرَّارٍ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ.

مسلم، تخریج الاشراف (۱۲۴۴۶)
۳۴۰- حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ الصَّقَّارُ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيَّ
بْنَ هِشَامٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُمَيْسِ عَنْ مُغِيرَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ
عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ
الْوَسْوَسةِ فَقَالَ يَلِكُ مَحْضُ الْإِيمَانِ.

مسلم، تخریج الاشراف (۹۴۴۶)
۰۰۰- بَابُ فِي الْأَمْرِ بِالْإِيمَانِ وَالِاسْتِعَاذَةِ
عِنْدَ وَسْوَسةِ الشَّيْطَانِ

۳۴۱- حَدَّثَنَا هُرُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَمَادٍ
وَالْأَفْطُحِيُّ لِهَرُونَ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِتَسَاءُلٍ لَوْحٍ

صرف ایک گناہ لکھتا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت ذکر کی
ہے جس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اس گناہ کو بھی مٹا دے گا
اور عذاب میں وہی شخص مبتلا ہوگا جو دیدہ دلیری سے گناہ کرتا
ہو۔

ایمان میں وسوسہ کا بیان اور وسوسہ کے
وقت کیا کہنا چاہیے؟

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بعض
صحابہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض
کرنے لگے کہ ہمارے دلوں میں بعض ایسے خیالات آتے
ہیں جن کا بیان کرنا بھی ہم گناہ سمجھتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: واقعی ایسے خیالات آتے ہیں؟ انہوں نے عرض کیا جی
ہاں! فرمایا یہ تو عین ایمان ہے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی اور
فرمایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ سے وسوسہ کے متعلق دریافت کیا گیا تو
آپ نے فرمایا: یہ محض ایمان ہے۔

ایمان لانے اور شیطانی وسوسے کے
وقت اس سے پناہ مانگنے کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ ایک دوسرے سے سوالات کرتے
رہیں گے حتیٰ کہ یہ کہا جائے گا کہ مخلوق کو اللہ تعالیٰ نے پیدا کیا

قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِمِثْلِ حَدِيثِ عَبْدِ
الْوَارِثِ غَيْرَ أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرِ النَّبِيَّ ﷺ فِي الْأَسْنَادِ وَلَكِنْ قَدْ
قَالَ فِي آخِرِ الْحَدِيثِ صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ

مسلم، تجمہ الاشراف (۱۴۴۱۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھ
سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ تم سے سوالات کرتے
رہیں گے کہ اللہ تو ہے لیکن اللہ کو کس نے پیدا کیا ہے؟ راوی
کہتے ہیں کہ ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے اسی دوران کچھ
دیہاتی آئے اور کہنے لگے اے ابو ہریرہ! اللہ تو ہے لیکن اللہ کو
کس نے پیدا کیا ہے؟ یہ سن کر حضرت ابو ہریرہ نے مٹی بھر کر
ان کی طرف کنکریاں پھینکیں اور کہا چلو یہاں سے اٹھو میرے
آقا نے سچ فرمایا تھا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ تم سے ہر چیز کے بارے میں
سوالات کریں گے یہاں تک کہ کہیں گے کہ اللہ تعالیٰ نے ہر
چیز کو پیدا کیا ہے تو اللہ تعالیٰ کو کس نے پیدا کیا ہے؟

۳۴۷- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الرَّؤْمِيِّ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ
مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عِكْرِمَةُ وَهُوَ ابْنُ عَمَارٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى حَدَّثَنَا
أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
يَزَالُونَ يَسْتَلُونَكَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ حَتَّى يَقُولُوا هَذَا اللَّهُ فَمَنْ
خَلَقَ اللَّهُ قَالَ قَبِيْنَا أَنَا فِي الْمَسْجِدِ إِذَا جَاءَنِي نَاسٌ مِنْ
الْأَعْرَابِ فَقَالُوا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ هَذَا اللَّهُ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ قَالَ
فَأَخَذَ حَصَى يَكْفُفُ بِهَا ثُمَّ قَالَ قُومُوا قُومُوا صَدَقَ
خَلِيلِي ﷺ. مسلم، تجمہ الاشراف (۱۵۴۰۳)

۳۴۸- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ هِشَامٍ
حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ بُرْقَانَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ الْأَصَمِ قَالَ سَمِعْتُ
أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْأَلُكُمُ النَّاسُ عَنْ
كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى يَقُولُوا اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَمَنْ خَلَقَهُ؟

مسلم، تجمہ الاشراف (۱۴۸۲۵)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ
سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ سے
فرمایا: تمہاری امت ہر چیز کے بارے میں پوچھتی رہے گی کہ
یہ کیا ہے؟ یہ کیا ہے؟ حتیٰ کہ کہیں گی کہ اللہ تعالیٰ نے ساری
مخلوق کو پیدا کیا ہے تو اللہ کو کس نے پیدا کیا ہے؟

۳۴۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمِيرٍ بْنِ زُرَّارَةَ الْحَضْرَمِيُّ
قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ عَنْ مُخْتَارِ بْنِ كَلْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ
أُمَّتَكَ لَا يَزَالُونَ يَقُولُونَ مَا كَذَّبَا حَتَّى يَقُولُوا هَذَا
اللَّهُ خَلَقَ الْخَلْقَ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى.

مسلم، تجمہ الاشراف (۱۵۸۰۰)

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ روایت ذکر کی ہے مگر
اس میں تمہاری امت کے الفاظ نہیں ہیں۔

۳۵۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ وَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ
زَائِدَةَ كَلَّا هُمَا عَنِ الْمُخْتَارِ عَنْ أَنَسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
بِهَذَا الْحَدِيثِ غَيْرَ أَنَّ إِسْحَاقَ لَمْ يَذْكُرْ قَالَ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ
إِنَّ أُمَّتَكَ. مسلم، تجمہ الاشراف (۱۵۸۰۰)

جھوٹی قسم کھا کر کسی مسلمان کا حق مارنے
پر دوزخ کی وعید

۶۱- بَابُ وَعِيدِ مَنْ اقْتَطَعَ حَقَّ مُسْلِمٍ
بِیَمِينٍ فَأَجْرُهُ بِالنَّارِ

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص جموٹی قسم کھا کر کسی مسلمان کے حق پر قبضہ کرے اللہ تعالیٰ اس پر جہنم واجب اور جنت حرام کر دیتا ہے ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ! اگرچہ وہ معمولی چیز ہی کیوں نہ ہو؟ آپ نے فرمایا اگرچہ وہ پیلو کے درخت کی ایک شاخ ہی کیوں نہ ہو۔

۳۵۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَكُثَيْبُ بْنُ مَسْعُودٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَنَا الْعَلَاءُ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَوْلَى الْحُرَقِ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ كَعْبٍ السُّكْمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مِنَ الْقَطْعِ حَقٌّ أَمْرٌ عَلَى مُسْلِمٍ بِمِثْلِهِ فَقَدْ أَوْجَبَ اللَّهُ لَهُ النَّارَ وَحَرَّمَ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ لَقَالَ لَهُ رَجُلٌ وَإِنْ كَانَ شَيْءٌ يَسِيرًا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ وَإِنْ قَطَعْتَ مِنْ أَرَاكِ

اصحیٰ (۵۴۳۴) ابن ماجہ (۲۳۳۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرز منقول ہے۔

۳۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَهَرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ جَمِيعًا عَنْ أَبِي أَسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَخَاهُ عَبْدِ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ يُحَدِّثُ أَنَّ أَبَا أَمَامَةَ الْحَلَبِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ:

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے کسی مسلمان کا حق مارنے کے لیے جموٹی قسم کھائی قیامت کے دن جب وہ اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا۔ اسی دوران حضرت اشعث بن قیس آئے اور پوچھا کہ ابو عبد الرحمن (عبد اللہ بن مسعود) نے کیا بیان کیا ہے؟ لوگوں نے وہ حدیث سنائی، حضرت اشعث بن قیس نے کہا ابو عبد الرحمن نے سچ کہا یہ حکم میرے ہی بارے نازل ہوا تھا۔ ایک شخص کی شرکت میں یمن میں میری زمین تھی رسول اللہ ﷺ کے سامنے اس شخص کے ساتھ میرا اس زمین کے بارے میں اختلاف ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے پوچھا کیا تمہارے پاس کوئی گواہ ہے؟ میں نے عرض کیا نہیں آپ نے فرمایا پھر اس شخص کی قسم پر فیصلہ ہوگا میں نے عرض کیا حضور وہ تو جموٹی قسم کھالے گا آپ نے فرمایا جو شخص کسی مسلمان کا مال کھانے کی خاطر جموٹی قسم کھائے گا قیامت کے دن جب وہ اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا اس موقع

۳۵۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَوَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ وَالْقَاسِمُ قَالَ أَنَا وَكَيْعٌ قَالَ أَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي زَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ صَبْرٍ يَفْتُطِعُ بِهَا مَالَ امْرِئٍ مُسْلِمٍ هُوَ فِيمَا قَاجَرَهُ لَيْفَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِ غَضَبَانُ قَالَ قَدْ خَلَّ الْأَمْعَشُ ابْنُ قَبِيصٍ فَقَالَ مَا يَحْدِثُكُمْ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالُوا كَذًا وَكَذَا قَالَ صَدَقَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَمِنْ نَزَلَتْ كَمَا تَبَيَّنَ وَبَيْنَ رَجُلٍ أَرْضٍ بِالْيَمَنِ فَخَاصَمَتْهُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ هَلْ لَكَ بِهِنَّ؟ فَقُلْتُ لَا قَالَ فَبَيِّنْهُ لِي فَقُلْتُ إِذْنٌ بِحَلْفٍ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ ذَلِكَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ صَبْرٍ يَفْتُطِعُ بِهَا مَالَ امْرِئٍ مُسْلِمٍ هُوَ فِيمَا قَاجَرَهُ لَيْفَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِ غَضَبَانُ فَنَزَلَتْ إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا إِلَى

بخاری (۲۳۵۶-۲۵۱۵-۲۶۶۶-۲۶۷۶-۲۶۷۳)

پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ): جو لوگ اللہ کے عہد اور اس کی قسموں کے بدلہ میں متاعِ قلیل لیتے ہیں ان کا آخرت میں کچھ حصہ نہیں (آخر آیت تک پڑھیں)۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی مسلمان کا ناحق مال حاصل کرنے کے لیے جھوٹی قسم کھائے گا وہ قیامت کے دن جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا۔ باقی حدیث حسب سابق ہے لیکن اس میں زمین کی جگہ کنوئیں کے جھڑے کا ذکر ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی مسلمان کا ناحق مال لینے کے لیے جھوٹی قسم کھائے گا جب قیامت کے دن وہ شخص اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے اس کے مطابق قرآن کریم کی یہ آیت پڑھی: (ترجمہ) "جو لوگ اللہ کے عہد اور اس کی قسموں کے بدلہ میں متاعِ قلیل لیتے ہیں ان کا آخرت میں کچھ حصہ نہیں" (آخر آیت تک پڑھیں)۔

حضرت وائل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دو شخص حاضر ہوئے ایک مقامِ حضرموت سے اور دوسرا کندہ سے، حضری نے کہا یا رسول اللہ! اس شخص نے میرے باپ کی طرف سے ملی ہوئی زمین کو مجھ سے چھین لیا، کندی نے کہا وہ میری زمین ہے اور میرے تصرف میں ہے میں اس میں زراعت کرتا ہوں اس شخص کا اس میں کوئی حق نہیں ہے، رسول اللہ ﷺ نے حضری سے پوچھا تمہارے پاس گواہ ہیں؟ انہوں نے کہا نہیں، آپ نے فرمایا پھر اس شخص کی قسم پر فیصلہ ہوگا، حضری نے کہا یا رسول اللہ! یہ جھوٹا ہے، جھوٹ پر قسم اٹھالے گا، یہ کسی چیز سے پرہیز نہیں کرتا، آپ نے فرمایا: تمہارے لیے اس کے علاوہ اور کوئی صورت نہیں ہے، جب کندی قسم کھانے کے لیے مڑا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر اس شخص نے اس کا مال کھانے کے لیے قسم کھائی تو

۲۴۱۶-۴۵۴۹-۶۶۵۹-۶۶۷۶-۷۱۸۳-۷۱۸۴) ابوداؤد (۳۲۴۳) الترمذی (۱۲۶۹-۲۹۹۶) ابن ماجہ (۲۳۲۲-۲۳۲۳)

۳۵۴- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ عَنْ تَمِصُّورَ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى بَيْعٍ يَسْتَحِقُّ بِهَا مَالًا هُوَ فِيهَا فَاجِرٌ لَقِيَ اللَّهَ وَهُوَ عَلَيْهِ غَضَبَانِ ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ الْأَعْمَشِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ كَانَتْ بَيْتِي وَبَيْنَ رَجُلٍ خُصُومَةٍ لِي بَيْنَهُمَا فَخُصِمْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ شَاهِدَاكَ أَوْ يَمِينُهُ. (سابقہ ۳۵۳)

۳۵۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ ثَنَا سُفْيَانُ عَنْ جَامِعِ بْنِ أَبِي رَاشِدٍ وَعَبْدِ الْمَلِكِ ابْنِ أَغْوَيْ سَمِعَا شَيْقِي بَنَ سَلَمَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ حَلَفَ عَلَى مَالٍ امْرَأَةٍ مُسْلِمَةٍ بِكَفَرٍ حَقَّقَهُ لِقَى اللَّهَ وَهُوَ عَلَيْهِ غَضَبَانِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ ثُمَّ قَرَأَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِصْدَقَهُ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا إِلَى آخِرِ الْآيَةِ. (بخاری ۷۴۴۵)

۳۵۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَاشِمُ بْنُ السَّبْرِ وَأَبُو عَاصِمٍ الْحَكَمِيُّ وَالْكَفْطِيُّ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ سَمَاعٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ مِّنْ حَضْرَمَوْتَ وَرَجُلٌ مِّنْ كِنْدَةَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ الْحَضْرَمِيُّ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ هَذَا قَدْ عَلَيَّ عَلَى أَرْضٍ لِّي كَانَتْ لِأَبِي فَقَالَ الْكِنْدِيُّ هِيَ أَرْضِي فِي يَدِي أَزْرَعُهَا لَيْسَ لَكَ فِيهَا حَقٌّ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لِلْحَضْرَمِيِّ أَلَا تَسِنَةُ قَالَ لَا قَالَ فَلَكَ بَيْعُهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الرَّجُلَ فَاجِرٌ لَا يَبَالِي عَلَى مَا حَلَفَ عَلَيْهِ وَكَسَسَ بِتَوَدُّعٍ مِّنْ شَيْءٍ فَقَالَ لَيْسَ لَكَ مِنْهُ إِلَّا ذَلِكَ فَانْطَلِقْ لِيُحْلِفَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا أَدْبَرَا مَا كُنَّا حَلَفَ عَلَى مَالِهِ لَنَا كُلُّهُ فَكُلُّمَا كَلِفْنِ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَنْهُ مُعْرِضٌ. ابوداؤد (۳۲۴۳-۳۲۴۵) الترمذی (۱۳۴۰)

اللہ سے جب ملاقات کرے گا وہ اس سے ناراض ہوگا۔

حضرت وائل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں تھا اتنے میں دو شخص ایک زمین کے بارے میں لڑتے ہوئے آئے ایک شخص نے کہا جس کا نام امراء القیس بن عابس کنذی تھا کہ یا رسول اللہ! زمانہ جاہلیت میں اس شخص نے میری زمین چھین لی تھی اس کا حریف ربیعہ بن عبدان تھا آپ نے فرمایا تمہارے پاس گواہ ہیں؟ اس نے کہا میرے گواہ نہیں ہیں آپ نے فرمایا پھر یہ قسم کھائے گا اس نے کہا پھر یہ میری زمین لے جائے گا آپ نے فرمایا تمہارا قسم کے سوا اور کوئی حق نہیں جب اس کا حریف قسم کھانے لگا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص ظلم سے کسی کی زمین چھین لے وہ جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا امام مسلم نے کہا اسحاق کی روایت میں اس کا نام ربیعہ بن عبدان ہے۔

غیر کا مال ناحق چھیننے والے کا خون مباح ہے اور اگر وہ اس لڑائی کے دوران قتل ہو جائے تو دوزخی ہے اور اگر صاحب حق قتل ہو جائے تو وہ شہید ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور پوچھا یا رسول اللہ (ﷺ)! یہ فرمائیے کہ اگر کوئی شخص آکر مال چھیننا چاہے تو میں کیا کروں؟ آپ نے فرمایا اس کو موت دو اس نے کہا اگر وہ لڑنا شروع کر دے آپ نے فرمایا تم اپنے دفاع میں لڑو اس نے پوچھا اگر وہ مجھے قتل کر دے آپ نے فرمایا تم شہید ہو گئے اس نے پوچھا اگر میں اس کو قتل کر دوں؟ فرمایا وہ جہنمی ہوگا۔

عمر بن عبد الرحمان کے غلام ثابت بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عبد اللہ بن عمرو اور عنبسہ بن سفیان میں اختلاف ہوا اور وہ دونوں لڑنے کے لیے تیار ہو گئے تو خالد بن ابی العاص اسی وقت سوار ہو کر حضرت عبد اللہ بن عمرو کے پاس

۳۵۷- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِثْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ قَالَ زُهَيْرٌ نَا هُثَيْمُ بْنُ عَمِيرٍ الْمَلِكِ قَالَ نَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ عَنْ وَائِلِ بْنِ حُبَيْرٍ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَاتَاهُ رَجُلَانِ يَخْتَصِمَانِ فِي أَرْضٍ فَقَالَ أَحَدُهُمَا إِنَّ هَذَا انْتَزَى عَلَيَّ أَرْضِي يَا رَسُولَ اللَّهِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَهُوَ امْرُؤُ الْقَيْسِ بْنِ عَابِسِ الْكَنْدِيِّ وَخَصَمْتُهُ رِبْعَةَ ابْنِ عَبْدِانَ قَالَ بَيْتُكَ قَالَ لَيْسَ لِي بَيْتٌ قَالَ بَيْتُكَ قَالَ إِذَا يَلْعَبُ بِهَا قَالَ لَيْسَ لَكَ إِلَّا ذَاكَ قَالَ فَلَمَّا قَامَ لِي خِلْفٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنِ انْقَطَعَ أَرْضًا طُلُمَا لَفِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِ عَصَبَانُ قَالَ إِسْحَقُ فِي رِوَايَةٍ رِبْعَةَ بْنُ عَبْدِانَ. سَابِقَ (۳۵۶)

۶۲- بَابُ الدَّرِيلِ عَلَى أَنْ مَنْ قَصَدَ أَخَذَ مَالٍ غَيْرِهِ بِغَيْرِ حَقٍّ كَانَ الْقَاصِدُ مُهْلِكَ الدِّمِ فِي حَقِّهِ وَإِنْ قُتِلَ كَانَ فِي النَّارِ وَأَنْ مَنْ قُتِلَ دُونَ مَالِهِ فَهُوَ شَهِيدٌ

۳۵۸- حَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مَعْلُودٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ جَاءَ رَجُلٌ يُرِيدُ أَخَذَ مَالِي قَالَ فَلَا تُعْطِهِ مَا لَكَ قَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ قَاتَلَنِي قَالَ قَاتِلُهُ قَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ قَاتَلَنِي قَالَ قَاتِلْتُ شَهِيدٌ قَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ قَاتَلْتُهُ قَالَ فَهُوَ فِي النَّارِ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۴۰۸۸)

۳۵۹- حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَاتِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ مَتَّصُورٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ زَائِعٍ وَ الْفَاظُ هُمْ مُتَّفِقُونَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُسْلِمُ بْنُ الْأَحْوَلِ أَنَّ قَاتِلًا مَوْلَى عَمْرِو بْنِ

گئے اور انہیں لڑائی سے روکا، حضرت عبداللہ بن عمرو نے فرمایا تمہیں نہیں معلوم رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اپنا مال بچانے میں مارا جائے وہ شہید ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کر کے بیان کیا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ لَمَّا كَانَ بَيْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَبَيْنَ عَثْبَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ مَا كَانَ تَبَسَّرُوهُ لِيَقْتَالَ فَرَكِبَ خَالِدُ بْنُ الْوَائِلِ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فَوَعَّظَهُ خَالِدٌ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قُتِلَ دُونَ مَالِهِ فَهُوَ شَهِيدٌ. سلم تلمذ الاشراف (۸۶۱۱)
۳۶۰- وَحَدَّثَنِيهِ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُثْمَانَ التَّوْقَلِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَاصِمٍ يَكْلَاهُمَا عَيْنُ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَفُلَهُ.

سلم تلمذ الاشراف (۸۶۱۱)

رعایا کے ساتھ خیانت کرنے والے حاکم کے لیے دوزخ کی وعید

۶۳- بَابُ اسْتِحْقَاقِ الْوَالِي الْعَاشِ لِرِعِيَّتِهِ النَّارَ

عبید اللہ بن زیاد حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ کے مرض الموت میں ان کی عیادت کے لیے آیا تو حضرت معقل نے فرمایا میں تم کو ایک ایسی حدیث سنارہا ہوں جس کو میں نے خود رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے اور اگر مجھے یہ خیال ہوتا کہ میں ابھی کچھ عرصہ اور زندہ رہوں گا تو میں تم کو یہ حدیث نہ سناتا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے لوگوں کا حاکم بنایا ہو اور وہ ان کے حقوق میں خیانت کرے تو اللہ تعالیٰ اس پر جنت حرام کر دے گا۔

۳۶۱- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ قَالَ نَا أَبُو الْأَشْهَبِ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ عَادَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ زَيْدٍ مَعْقِلَ بْنَ يَسَّارٍ الْمُرِّيَّ لِيُشْرِيَهُ الْإِلَى مَاتَ لَيْسَ لِقَالٍ مَعْقِلٍ إِنِّي مُحَلِّقُكَ حَلِقَتَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَوْ عَلِمْتُ أَنَّ لِي حَيَاتًا مَا حَدَّثْتُكَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ تَبَسَّرَ عِيَةَ اللَّهِ رَعِيَّةً يَمُوتُ يَوْمَ يَمُوتُ وَهُوَ غَاشٍ لِرِعِيَّتِهِ إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ.

بخاری (۷۱۵۰-۷۱۵۱)

عبید اللہ بن زیاد مرض الموت میں حضرت معقل بن یسار کی عیادت کے لیے آیا اور ان کا حال پوچھا، حضرت معقل نے کہا میں تم کو ایک ایسی حدیث سناتا ہوں جو میں نے تم سے پہلے بیان نہیں کی تھی، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کو اللہ تعالیٰ لوگوں کا حاکم بنائے اور وہ ان کے حقوق میں خیانت کرے تو اللہ تعالیٰ اس پر جنت حرام کر دے گا، عبید اللہ بن زیاد نے کہا تم نے آج سے پہلے یہ حدیث کیوں نہ بیان کی؟ حضرت معقل نے کہا میں اس وقت سے پہلے اس حدیث کو بیان کرنا نہیں چاہتا تھا۔

۳۶۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ دَخَلَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ يَسَّارٍ وَهُوَ وَجِعٌ فَسَأَلَهُ فَقَالَ إِنِّي مُحَلِّقُكَ حَلِقَتَا لَمْ أَكُنْ حَدَّثْتُكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَسْتُرِعِي اللَّهُ عَبْدًا رَعِيَّةً يَمُوتُ حِينَ يَمُوتُ وَهُوَ غَاشٍ لَهَا إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ قَالَ أَلَا كُنْتَ حَدَّثْتَنِي بِهِذَا قَبْلَ الْيَوْمِ قَالَ مَا حَدَّثْتُكَ أَوْلَمَ أَكُنْ لِأَحَدٍ نَكَ.

ساجد (۳۶۱)

عبید اللہ بن زیاد حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ کی عیادت کے لیے آیا، حضرت معقل نے کہا میں تم کو ایک

۳۶۳- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَاءَ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ يَحْيَى الْجَعْفِيُّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ وَشَّامٍ قَالَ قَالَ الْحَسَنُ كُنَّا

حدیث سنا تا ہوں جسے میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود سنا ہے
بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

عبید اللہ بن زیاد حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ کی
عیادت کے لیے آیا تو حضرت معقل نے فرمایا میں نے رسول
اللہ ﷺ سے ایک حدیث سنی ہے جس کو میں نے اب تک
بیان نہیں کیا اور اگر موت کا خیال نہ ہوتا تو اب بھی بیان نہ کرتا
وہ حدیث یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص مسلمانوں
کا حاکم بنایا جائے اور وہ ان کی بہتری اور خیر خواہی کے لیے
کوشش نہ کرے وہ ان کے ساتھ جنت میں نہیں جائے گا۔

بعض دلوں سے ایمان اور امانت کا اٹھ

جانا اور دلوں پر فتنہ کا طاری ہونا

حضرت حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے دو حدیثیں بیان کی تھیں ایک تو
پوری ہو چکی ہے اور دوسری کا میں انتظار کر رہا ہوں۔ آپ نے
فرمایا کہ امانت لوگوں کے دلوں کی گہرائی میں اتری پھر قرآن
نازل ہوا اور لوگوں نے قرآن اور حدیث کا علم حاصل کیا
پھر رسول اللہ ﷺ نے امانت اٹھ جانے کی پیشین گوئی بیان
کی اور فرمایا: ایک شخص تھوڑی دیر سوئے گا اور امانت اس کے
دل سے نکل جائے گی اور پھیکے رنگ کی طرح اس کا نشان رہ
جائے گا پھر وہ شخص تھوڑی دیر سوئے گا اور امانت اس کے دل
سے نکل جائے گی اور چھالے کی طرح اس کا اثر رہ جائے گا
جس طرح پیر کے نیچے انگارہ آنے سے آبلہ پڑ جاتا ہے اور
اس کے اندر کچھ نہیں ہوتا پھر آپ نے ایک کنکری لے کر اس کو
اپنے پیر پر لڑھکا دیا اور فرمایا پھر لوگ خرید و فروخت کریں گے
اور ان میں سے کوئی امانت اور دیانت داری سے کام نہیں لے
گا حتیٰ کہ لوگ کہیں گے کہ فلاں قبیلہ میں ایک دیانت دار شخص
ہوا کرتا تھا اور یہ کہ فلاں شخص کس قدر بیدار مغز خوش مزاج اور
زیرک ہے لیکن اس کے دل میں ایمان کا ایک ذرہ بھی نہیں

عِنْدَ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ تَعُوذُهُ قَبْجَاءُ عُبَيْدِ اللَّهِ ابْنِ زَيْدٍ فَقَالَ
لَهُ مَعْقِلُ ابْنِي سَأَحْدِثُكَ حَدِيثًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ ثُمَّ ذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمَا. (ص ۳۶۱)

۳۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَتَّانَ السَّمْعِيُّ وَمُحَمَّدُ ابْنُ
مُكَيْشٍ وَاسْتَحْقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْاِخْرَانِ
حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي
السَّمِيلِجِ أَنَّ عُبَيْدَ اللَّهِ ابْنَ زَيْدٍ عَادَ مَعْقِلَ بْنَ يَسَارٍ فِي
مَرَضِهِ فَقَالَ لَهُ مَعْقِلُ ابْنِي مُخَدِّثُكَ بِحَدِيثٍ لَوْ لَا أَنِّي لَمْ
أَلْقُوكَ لَمْ أَحْدِثْكَ بِهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا
مِنْ أَمِيرٍ بَلَغَ أَمْرَ الْمُسْلِمِينَ ثُمَّ لَا يَجْهَدُ لَهُمْ وَيَنْصَحُ إِلَّا
لَمْ يَدْخُلْ مَعَهُمُ الْجَنَّةَ. سلم بنه الاشراف (۱۱۴۸۰)

۶۴- بَابُ رَفْعِ الْأَمَانَةِ وَالْإِيمَانِ مِنْ ابْغَضِ

الْقُلُوبِ وَعَرَضِ الْفِتَنِ عَلَى الْقُلُوبِ

۳۶۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُو مَعَاوِيَةَ وَ
وَجَمْعُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابُو مَعَاوِيَةَ عَنْ
الْأَشْمُوشِ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَثَّابٍ عَنْ حَدِيثِهِ قَالَ حَدَّثَنَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ حَدِيثَيْنِ قَدْ رَأَيْتُ أَحَدَهُمَا وَأَنَا أَنْظُرُ الْآخَرَ
حَدَّثَنَا أَنَّ الْأَمَانَةَ تَرْتَلِي جَلْدَ قُلُوبِ الرِّجَالِ ثُمَّ تَزُولُ
الْقُرْآنُ فَعَلِمُوا مِنَ الْقُرْآنِ وَعَلِمُوا مِنَ الشُّعْرِ ثُمَّ حَدَّثَنَا
عَنْ رَفْعِ الْأَمَانَةِ قَالَ يَتَأَمَّرُ الرَّجُلُ التَّوَمَةَ فَتُفْضِضُ الْأَمَانَةُ مِنْ
قَلْبِهِ فَيُظَلُّ أَثَرُهَا وَيُثَلِّ الوَثْمُ ثُمَّ يَتَأَمَّرُ التَّوَمَةَ فَتُفْضِضُ
الْأَمَانَةُ مِنْ قَلْبِهِ فَيُظَلُّ أَثَرُهَا وَيُثَلِّ الْمَجْلُ كَجَمْرِ دَحْرَجَتِهِ
عَلَى رَجُلِكَ فَتُفْضِضُ فَتَرَاهُ مُنْتَبِزًا أَوْ لَيْسَ فَيُؤْثِرُ ثُمَّ أَخَذَ
حَظِي فَدَحْرَجَهُ عَلَى رَجُلِهِ فَيُضْبِعُ النَّاسُ يَتَبَايَعُونَ لَا
يَسْكَادُ أَحَدٌ بِيُؤْذِي الْأَمَانَةَ حَتَّى يُقَالَ إِنَّ فِي بَنِي فَلَانٍ رَجُلًا
أَمِينًا حَتَّى يُقَالَ لِلرَّجُلِ مَا أَجْلَدُهُ مَا أَظْرَقُهُ مَا أَعْقَلُهُ وَمَا
يُحْسِي قَلْبُهُ وَيُقَالُ حَبْرٌ خَرَدِيلٌ مِّنْ إِيْمَانٍ وَلَقَدْ آتَى عَلِيٌّ زَمَانَ
وَمَا أَسَالِي أَيْكُمْ بَايَعْتُ لِنَيْ كَانَتْ مُسْلِمًا كَثِيرَ دَنَاءَةٍ عَلَى دِينِهِ
وَلَيْسَ كَانَ نَصْرًا رِيًّا أَوْ يَهُودِيًّا كَثِيرَ دَنَاءَةٍ عَلَى سَاعِيهِ وَأَمَّا
الْيَوْمَ لَمَّا كُنْتُ لَا بَايَعْتُكُمْ إِلَّا فُلَانًا وَفُلَانًا. البخاری (۶۴۹۷)

۷۰۸۶-۷۲۷۶ (ترمذی (۲۱۷۹) ابن ماجہ (۴۰۵۳)

ہے اس کے بعد حضرت حذیفہ نے فرمایا ایک وہ وقت تھا جب میں ہر شخص سے بغیر کسی کھٹکے اور خدشہ کے خرید و فروخت کر لیتا تھا اور سوچتا تھا کہ یہ شخص اگر مسلمان ہے تو اس کا دین اس کو خیانت سے روکے گا اور اگر وہ یہودی یا نصرانی ہے تو حاکم کے خوف سے خیانت نہیں کرے گا لیکن اس زمانے میں میں فلاں فلاں شخص کے علاوہ خرید و فروخت میں اور کسی پر اعتماد نہیں کرتا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور انتہا میں بھی اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں سمٹ جائے گا

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے حضرت عمر نے ہم سے مخاطب ہو کر فرمایا تم میں سے کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے فتنوں کا ذکر سنا ہے؟ بعض لوگوں نے کہا ہم نے سنا ہے حضرت عمر نے فرمایا تم نے شاید فتنوں سے وہ فتنے مراد لیے ہوں جو کسی شخص کو اس کے اہل و عیال مال اور پڑوس میں درپیش ہوتے ہیں انہوں نے اثبات میں جواب دیا حضرت عمر نے فرمایا ان فتنوں کا کفارہ تو نماز روزہ اور زکوٰۃ سے ادا ہوتا ہے لیکن تم میں سے کسی نے ان فتنوں کے بارے میں سنا ہے جو دریا کی طرح اٹھ کر آئیں گے حضرت حذیفہ کہتے ہیں کہ جب سب لوگ خاموش ہو گئے تو میں نے کہا کہ میں نے ان فتنوں کا ذکر سنا ہے حضرت عمر نے فرمایا اللہ تمہارے باپ پر رحمت کرے جس کو اللہ تعالیٰ نے تم جیسا بیٹا عطا کیا تم نے ضرور سنا ہوگا حضرت حذیفہ نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں کے دلوں پر اس طرح پے در پے فتنے وارد ہوں گے جس طرح چٹائی کے ٹکٹے ایک دوسرے سے پیوستہ ہوتے ہیں اور جو دل ان فتنوں میں سے کسی ایک فتنہ کو قبول کرے گا اس میں ایک سیاہ نقطہ پڑ جائے گا اور جو دل اس کو قبول نہیں کرے گا اس

۳۶۶- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ وَوَكَيْعَ ح وَ

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ

جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَنَلَّهٗ سَابِقَ (۳۶۵)

۶۵- بَابُ بَيَانِ الْإِسْلَامِ بَدَأَ غَرِيبًا وَسَيَعُودُ

غَرِيبًا وَأَنَّهُ يَأْرُزُ بَيْنَ الْمَسْجِدَيْنِ

۳۶۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا

خَالِدٍ بَعِثْنِي سُلَيْمَانَ بْنَ خَبَّازٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ عَنْ

رُبَيْعَةَ عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عُمَرَ فَقَالَ أَيْكُمْ سَمِعَ

رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِذِكْرِ الْفِتَنِ فَقَالَ قَوْمٌ نَحْنُ سَمِعْنَا فَقَالَ

لَعَلَّكُمْ تَعْنُونَ فِتْنَةَ الرَّجُلِ فِي أَهْلِهِ وَمَالِهِ وَتِجَارِهِ قَالُوا

أَجَلْ قَالَ يَلِكُ تُكْفِرُهَا الصَّلَاةُ وَالصِّيَامُ وَالصَّدَقَةُ

وَلَكِنْ أَيْكُمْ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ بِذِكْرِ الْفِتَنِ تَمُوجُ مَوْجِ

الْبَحْرِ قَالَ حُذَيْفَةُ فَاسْتَكْتَفَيْتُ الْقَوْمَ فَقُلْتُ أَنَا قَالَ أَنْتَ لِلَّهِ

أَبُوكَ قَالَ حُذَيْفَةُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ تَعْرِضُ

الْفِتْنُ عَلَى الْقُلُوبِ كَالْحَوْصِ عُرْدًا عُرْدًا فَأَيُّ قَلْبٍ

أَشْرَبَهَا لُكِبَتْ فِيهِ لُكِبَتْ سَوْدَاءُ وَأَيُّ قَلْبٍ أَكْثَرَهَا لُكِبَتْ

فِيهِ لُكِبَتْ يَهْضَأُ حَتَّى تَصِيرَ عَلَى قَلْبَيْنِ عَلَى أَبِيصَ وَمِثْلِ

الصَّفَا فَلَا تَصْرُةُ فِتْنَةٍ تَادَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ

وَالْآخِرُ أَسْوَدُ مُرْبَادًا كَالْكُوزِ مُجَوِّحًا لَا يَغِيرُ مَعْرُوفًا

وَلَا يُنْكِرُ مُشْكِرًا إِلَّا أُشْرِبَ عَنْ هَوَاهُ قَالَ حُذَيْفَةُ وَحَدَّثَنِي

أَنَّ بَيْتَكَ وَبَيْنَهَا بَابًا مُغْلَقًا يُوشِكُ أَنْ يُكْسَرَ قَالَ عُمَرُ

كَسَرَا إِلَّا أَبَاكَ فَلَوْ أَنَّهُ فُتِحَ لَعَلَّهُ كَانَ يُعَادُ قُلْتُ لَا بَلْ

يُكْسَرُ وَحَدَّثَنِي أَنَّ ذَلِكَ الْبَابَ رَجُلٌ يَقْتُلُ أَوْ يَمُوتُ

حَدَّثَنَا قَتَسُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَهُ أَبُو خَالِدٍ قُلْتُ لِمَ تَقُولُ
مَالِكٌ مَا أَسَدٌ مُرَبَّادًا قَالَ حَدَّثَهُ الْبَاقِيُّ فِي سَوَادٍ قَالَهُ
قُلْتُ كَمَا الْكُورُ مُجَبَّحًا قَالَهُ مَسْكُوتًا.

مسلم، تہذیب الاثراف (۳۳۱۹)

میں ایک سفید نشان پڑ جائے گا، بہر حال اس دور میں وہ قسم کے
دل ہوں گے ایک سفید جس کو کوئی چیز نقصان نہیں پہنچا سکے گی
جب تک زمین و آسمان قائم رہیں گے اور ایک سیاہ جو اوندھے
لوٹے کی طرح ہو گا نیکی پر عمل کرے گا نہ برائی کا انکار کرے گا
صرف اپنی خواہشات پر عمل کرے گا، حضرت حذیفہ نے
حضرت عمر سے کہا لیکن آپ کے اور ان قتنوں کے درمیان
ایک مقفل دروازہ ہے جو غریب توڑ دیا جائے گا، حضرت عمر
نے کہا توڑ دیا جائے گا تمہارا باپ نہ رہے اگر وہ دروازہ کھول
دیا جاتا تو پھر بند ہو سکتا تھا، حضرت حذیفہ نے کہا نہیں وہ
دروازہ توڑ دیا جائے گا اور اس دروازہ سے مراد ایک شخص ہے
جس کو قتل کر دیا جائے گا اور یہ سیدھی اور صاف بات ہے، کوئی
بجھارت نہیں ہے، ابو خالد نے کہا میں نے سعد سے کہا اے
ابو مالک! "اسود مر باد" کا کیا معنی ہے؟ انہوں نے کہا سیاہ چیز
میں سخت سفیدی میں نے کہا "کوز بھی" کا کیا معنی ہے؟
انہوں نے کہا اوندھا لوٹا۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ
کی مجلس سے اٹھ کر آئے تو کہنے لگے کہ کل میں جب امیر
المومنین حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا ہوا تھا تو انہوں
نے فرمایا تم میں سے کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے قتنوں
کے بارے میں کوئی حدیث سنی ہے۔ بقیہ حدیث حسب سابق
ہے۔

حضرت حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک مرتبہ حضرت عمر نے ہم سے پوچھا کہ تم میں سے کسی شخص
نے رسول اللہ ﷺ سے قتنوں کے بارے میں کوئی حدیث سنی
ہے؟ حضرت حذیفہ نے کہا میں نے سنی ہے، بقیہ حدیث حسب
سابق ہے۔

۳۶۸- وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ الْفَرَارِيُّ
حَدَّثَنَا أَبُو مَالِكٍ الْأَشْجَعِيُّ عَنْ رَبِيعٍ قَالَ لَمَّا قَدِمَ
حُدَيْفَةُ مِنْ عِنْدِ عُمَرَ جَلَسَ بِحَدِيثِنَا فَقَالَ إِنَّ أَمِيرَ
الْمُؤْمِنِينَ آمَرَ لَمَّا جَلَسْتُ إِلَيْهِ سَأَلَ أَصْحَابَهُ أَيْكُمْ
يَحْفَظُ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْفِتَنِ وَسَاقِ الْحَدِيثِ
يَسْمَلُ حَدِيثَ أَبِي خَالِدٍ وَلَمْ يَذْكُرْ تَفْسِيرَ أَبِي مَالِكٍ
لِقَوْلِهِ مُرَبَّادًا مُجَبَّحًا. سابقہ (۳۶۷)

۳۶۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَعَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَ
عُقَيْبَةُ بْنُ مَحْرَمٍ الْعَمِيُّ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ
عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ عَنْ نَعِيمِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ
جَرَّاحٍ عَنْ حُدَيْفَةَ أَنَّ عُمَرَ قَالَ مَنْ يُحَدِّثُنَا أَوْ قَالَ أَيْكُمْ
يُحَدِّثُنَا وَمِنْهُمْ حُدَيْفَةُ مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الْفِتَنِ
قَالَ حُدَيْفَةُ أَنَا وَسَاقِ الْحَدِيثِ كَتَبُوا حَدِيثَ أَبِي مَالِكٍ
عَنْ رَبِيعٍ وَقَالَ لِي الْحَدِيثُ قَالَ حُدَيْفَةُ حَدَّثَنِي حَدِيثًا
قَتَسُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَهُ أَبُو خَالِدٍ قُلْتُ لِمَ تَقُولُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

سابقہ (۳۶۷)

۰۰۰- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَرِيبًا وَ
سَيَعُودُ غَرِيبًا وَ أَنَّهُ يَارِزُ بَيْنَ
الْمَسْجِدَيْنِ

۳۷۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَادَةَ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا
عَنْ مَرْوَانَ الْفَرَارِيِّ قَالَ ابْنُ عُبَادَةَ نَا مَرْوَانَ عَنْ يَزِيدَ بَعْنِي
ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ بَدَأَ الْإِسْلَامُ غَرِيبًا وَ سَيَعُودُ كَمَا بَدَأَ غَرِيبًا
فَقُلُوبِي لِلْفَرَارِيِّ ابْنِ مَاجَةَ (۳۹۸۶)

۳۷۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ
الْأَعْرَجُ قَالَا حَدَّثَنَا شَيْبَانَةُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ نَا عَاصِمٌ وَ هُوَ ابْنُ
مُحَمَّدٍ الْعُمَرِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
إِنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَرِيبًا وَ سَيَعُودُ غَرِيبًا كَمَا بَدَأَ وَ هُوَ يَارِزُ
بَيْنَ الْمَسْجِدَيْنِ كَمَا تَارِزُ الْحَيَّةُ فِي جُحْرِهَا

مسلم تہذیب الاثراف (۷۴۳۰)

۰۰۰- بَابُ أَنَّ الْإِيمَانَ لَيَارِزُ إِلَى الْمَدِينَةِ

۳۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
كُثَيْبٍ وَ أَبُو أُسَامَةَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عُمَرَ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ
كُثَيْبٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ حُبَيْبِ بْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْإِيمَانَ لَيَارِزُ إِلَى الْمَدِينَةِ كَمَا
تَارِزُ الْحَيَّةُ إِلَى جُحْرِهَا البخاری (۱۸۷۶) ابن ماجہ (۳۱۱۱)

۶۶- بَابُ ذَهَابِ الْإِيمَانِ آخِرَ الزَّمَانِ

۳۷۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَفَّانُ حَدَّثَنَا
حَمَّادُ أَخْبَرَنَا قَابِطٌ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا
تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى لَا يُقَالَ لِي الْأَرْضُ كُلُّهَا اللَّهُ

مسلم تہذیب الاثراف (۳۴۴)

۳۷۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا
مَعْمَرٌ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَقُومُ
السَّاعَةُ عَلَى أَحَدٍ يَقُولُ اللَّهُ اللَّهُ ﷻ مسلم تہذیب الاثراف (۴۷۴)

اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور انتہا میں بھی
اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں
سمٹ جائے گا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام ابتداء میں بھی اجنبی تھا اور آخر
میں بھی پہلے کی طرح اجنبی ہو گا سوا جنہوں کو یہ نوید مبارک
ہو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور آخر
میں بھی پہلے کی طرح اجنبی ہو گا اور آخر دور میں اسلام مسجد نبوی
اور کعبہ اللہ میں چلا جائے گا جیسے سانپ اپنے سوراخ میں چلا
جاتا ہے۔

ایمان سمٹ کر مدینہ میں چلا جائے گا
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ایمان اس طرح سمٹ کر مدینہ میں چلا
جائے گا جس طرح سانپ اپنے بل میں چلا جاتا ہے۔

آخر زمانہ میں ایمان کا رخصت ہو جانا
حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جب تک زمین پر اللہ کی آواز آتی رہے گی
قیامت قائم نہیں ہوگی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کسی ایسے شخص
پر قیامت قائم نہیں ہوگی جو اللہ اللہ کرنے والا ہو۔

۶۷- بَابُ جَوَازِ الْاِسْتِسْرَاءِ بِالْاِيْمَانِ لِلْخَائِفِ

خوفزدہ شخص کے لیے ایمان مخفی رکھنے کا جواز

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شمار کرو کس قدر مسلمان ہو چکے ہیں، ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ کو دشمن کا خوف ہے، حالانکہ ہماری تعداد چھ سات سو ہے، فرمایا تم نہیں جانتے شاید تم کسی آزمائش میں مبتلا ہو جاؤ۔ حضرت حذیفہ کہتے ہیں کہ پھر ہم آزمائش میں مبتلا ہو گئے حتیٰ کہ ہم میں سے بعض لوگ چھپ چھپ کر نماز پڑھتے تھے۔

۳۷۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَثَعَالِبُ بْنُ كَثِيرٍ قَالُوا
السُّوْنِ لَمْ يَمُرْ وَابْنُ كَثِيرٍ وَالثَّغْلَانِيَانِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَثِيرٍ
حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَثِيرٍ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَحْصُوا إِلَيَّ كَمَّ يَلُوحِدُ
الْإِسْلَامَ وَقَالَ لَقَدْ بَا رَسُوْلَ اللَّهِ اتَّخَفَ عَلَيْنَا وَتَحَنَّنَ مَا
بَيْنَ السَّيِّئِ وَمَا بَيْنَ السَّيِّئِ وَنَائِلُ فَقَالَ إِنَّكُمْ لَا تَذَرُونَ
لَكُمْ أَنْ تُبْشِرُوا قَالُوا فَابْتُلِينَا حَتَّى جَعَلَ الرَّجُلُ مِنَّا لَا
يُصَلِّي إِلَّا سِرًّا. البخاری (۳۰۶۰) ابن ماجہ (۴۰۲۹)

۶۸- بَابُ تَأْلِفِ قَلْبٍ مَنْ يَخَافُ عَلَى اِيْمَانِهِ لِضَعْفِهِ وَالتَّهْيِ عَنِ الْقَطْعِ بِالْاِيْمَانِ مِنْ غَيْرِ دَلِيلٍ قَاطِعٍ

جس شخص کے ایمان کے ضعف کا خطرہ ہو اس کی تالیف قلب اور بغیر دلیل کے کسی کو قطعی مومن کہنے کی ممانعت

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ مال تقسیم فرمایا، میں نے عرض کیا فلاں شخص کو دے دیجئے وہ بھی مومن ہے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یا مسلمان ہے، میں نے اس شخص کی تین ہارسفارش کی اور رسول اللہ ﷺ نے ہر بار یہی فرمایا، "یا مسلمان ہے" پھر آپ نے وضاحت بیان فرمائی کہ میں کسی شخص کو کوئی چیز اس خوف سے دے دیتا ہوں کہ کہیں اللہ تعالیٰ اس شخص کو اوندھے منہ دوزخ میں نہ ڈال دے حالانکہ دوسرا شخص مجھے اس سے زیادہ محبوب ہوتا ہے۔

۳۷۶- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ
عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
قَسَمًا كَقَسَمِ بَا رَسُوْلَ اللَّهِ أَغْطِي فَلَا تَأْنِي مَرْءٍ لَقَالَ
السَّيِّئُ ﷺ أَوْ مُسْلِمٍ أَقُولُهَا فَلَا تَأْنِي وَبَرِّدُهَا عَلَى فَلَا تَأْنِي
أَوْ مُسْلِمٍ ثُمَّ قَالَ إِنِّي لَا أُعْطِي الرَّجُلَ وَغَيْرَهُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْهُ
مَتَحَالَةً أَنْ يَكُنَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي الشَّارِ.
(بخاری (۱۴۷۸-۲۷) ابوداؤد (۴۶۸۳-۴۶۸۵) ترمذی (۵۰۰۷-۵۰۰۸)

۳۷۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ قَالَ نَا بَنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ
عَامِرٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَنْ أَبِيهِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ أَغْطَى رَهْطًا وَسَعْدٌ جَلَسَ فِيهِمْ قَالَ سَعْدٌ فَتَرَكَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْهُمْ مَنْ لَمْ يُعْطِ وَهُوَ أَعْجَبُهُمْ إِلَيَّ
فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ قَوْلُ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ
مُؤْمِنًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ مُسْلِمًا قَالَ فَسَكَتُ قَلِيلًا

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ مال لوگوں میں تقسیم کیا اور ان میں سے ایک ایسے شخص کو چھوڑ دیا جو مجھے ان سب کی نسبت زیادہ محبوب تھا میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا وجہ ہے کہ آپ نے فلاں شخص کو نہیں عطا فرمایا قسم بخدا میں اس کو مومن سمجھتا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یا مسلمان، حضرت سعد کہتے ہیں میں کچھ دیر خاموش رہا، پھر مجھ سے صبر نہ ہو سکا اور میں نے

عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے فلاں شخص کو عطا نہیں فرمایا قسم بخدا میرے خیال میں وہ مومن ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یا مسلمان ہے، حضرت سعد کہتے ہیں میں کچھ دیر خاموش رہا پھر مجھ سے ضبط نہ ہو سکا اور میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ فلاں شخص کو عطا نہیں فرماتے، قسم بخدا میں اس کو مومن سمجھتا ہوں! آپ نے فرمایا: یا مسلمان! پھر آپ نے وضاحت فرمائی کہ میں ایک شخص کو کوئی چیز اس خوف سے دے دیتا ہوں کہ کہیں اللہ تعالیٰ اس شخص کو اوندھے منہ جہنم میں نہ ڈال دے! حالانکہ دوسرا شخص مجھے اس سے زیادہ محبوب ہوتا ہے۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں میں مال تقسیم فرمایا، میں بھی انہیں لوگوں میں شامل تھا، بقیہ حدیث حسب سابق ہے البتہ اس حدیث میں یہ اضافہ ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے پاس کھڑے ہو کر چپکے سے سفارش کی۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے میرے اصرار پر میری گردن اور مونڈھے کے درمیان ہاتھ مار کر فرمایا: اے سعد! کیوں بحث کر رہے ہو؟ پھر حسب سابق نہ دینے کا غم بیان فرمایا۔

دلائل کی زیادتی سے ایمان کا قوی ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ہم حضرت ابراہیم علیہ السلام کی جگہ ہوتے تو ہم اس سوال "اے رب! مجھے دکھا تو مردوں کو کیسے زندہ کرے گا؟" کرنے کے زیادہ مستحق ہوتے جس کے جواب میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا کیا تم کو اس بات کا یقین نہیں ہے؟ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے فرمایا کیوں نہیں؟ لیکن میں چاہتا ہوں کہ مجھے زیادہ اطمینان ہو جائے اور اللہ تعالیٰ حضرت لوط

کُم عَلَيْنِي مَا أَعْلَمُ مِنْهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ مُسْلِمًا قَالَ فَسَكَتُ قَلِيلًا ثُمَّ عَلَيْنِي مَا عَلِمْتُ مِنْهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ مُسْلِمًا إِنِّي لَا أُعْطِي الرَّجُلَ وَغَيْرَهُ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْهُ خَشْيَةً أَنْ يُكْتَبَ فِي النَّارِ عَلَيَّ وَجْهُهُ.

سابقہ (۳۷۶)

۳۷۸- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ إِسْرَافِيلَ ابْنِ سَعْدٍ قَالَ قَا ابْنِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ سَعْدٍ أَنَّهُ قَالَ أَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَهْطًا وَأَنَا جَالِسٌ فِيهِمْ يَمْنُلُ حَدِيثُ ابْنِ أَبِي شِهَابٍ عَنْ عَمِّهِ وَزَادَ فَقُمْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَارَرْتُهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ. سابقہ (۳۷۶)

۳۷۹- وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ نَا يَعْقُوبُ قَالَ قَا ابْنِي عَنْ صَالِحِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ سَعْدٍ يُحَدِّثُ هَذَا الْحَدِيثَ فَقَالَ فِي حَدِيثِهِ فَضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِيَدِهِ بَيْنَ عُنُقِي وَكَفَفَنِي ثُمَّ قَالَ أَفْقَالَا أَيْ سَعْدُ إِنِّي لَا أُعْطِي الرَّجُلَ. البخاری (۱۴۷۸)

۶۹- بَابُ زِيَادَةِ طَمَإِنِنَةِ الْقَلْبِ بِتَظَاهِرِ الْإِدْلَةِ

۳۸۰- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَحْنُ أَحَقُّ بِالشَّكِّ مِنْ إِبْرَاهِيمَ إِذْ قَالَ رَبِّ ارْنِي كَيْفَ تُصْحِي السَّوْنَى قَالَ أَوَلَمْ تُؤْمِنْ قَالَ بَلَى وَلَكِنْ لِيُطَمِّنَنَّ قَلْبِي قَالَ وَيَرْحَمُ اللَّهُ لَوْ طَأَفَقَدَ كَانَ يَأْوِي إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ وَلَوْ لَيْتُ فِي السَّيِّحِينَ طُولَ لَيْلِ يُونُسَ

علیہ السلام پر رحم فرمائے وہ ایک مضبوط ستون (قبیلہ) کی پناہ حاصل کرنا چاہتے تھے اور اگر میں قید خانہ میں اتنا عرصہ رہتا جتنا عرصہ حضرت یوسف علیہ السلام رہے تو میں بلانے والے کے بلانے پر فوراً چلا جاتا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے البتہ اس میں لبطمنن قلبی والی آیت کو آگے تک بڑھایا گیا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا بعض لفظی تغیر کے ساتھ اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

ہمارے نبی سیدنا محمد ﷺ کی رسالت کے عموم پر ایمان لانے کا وجوب اور آپ کی ملت سے تمام ملتوں کے منسوخ ہونے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کو اس قدر معجزات دیے گئے ہیں جن کو دیکھ کر انسان ایمان لا سکیں اور یہ صرف میری خصوصیت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنا کلام بطور معجزہ عطا فرمایا اور مجھے توقع ہے کہ قیامت کے دن میرے پیرو کار سب سے زیادہ ہوں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم اس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے اس امت میں کوئی شخص بھی ایسا نہیں ہے جو میری نبوت (کی خبر) سے خواہ وہ یہودی ہو یا عیسائی پھر وہ شخص مر جائے ورنہ آج کل کے میرے لائے ہوئے دین پر ایمان نہ لایا ہو تو وہ شخص جہنم کے سوا اور کسی شے کا صاحب نہیں ہوگا۔

لَا جَبَّتِ الدَّاهِيَةُ الْبَخَارِيُّ (۳۳۷۱-۴۶۹۴) ابن ماجہ (۴۰۲۶)

۳۸۱- وَحَدَّثَنِي بِهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْعِدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الصَّبِيغِيُّ قَالَ تَنَا جُوَيْرِيَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ وَآبَا هُبَيْرٍ أَخْبَرَاهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِسَبِيلِ حَدِيثِ يُونُسَ عَنْ الزُّهْرِيِّ وَفِي حَدِيثِ مَالِكٍ تَرْكِيضٌ لِيُطْمَئِنَّ قَلْبِي قَالَ لَمْ قَرَأْ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى جَارَهَا الْبَخَارِيُّ (۳۳۸۷-۶۹۹۲)

۳۸۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ إِسْرَاهِيلَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُوَيْسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ كَثِيرٌ وَأَبُو مَالِكٍ بِإِسْنَادِهِ قَالَ لَمْ قَرَأْ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى أَلْجَزَهَا سَاهِدًا (۳۸۱)

۷۰- بَابُ وَجُوبِ الْإِيمَانِ بِرِسَالَةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ ﷺ إِلَى جَمِيعِ النَّاسِ وَنَسْخِ الْمَلِكِ بِمِلَّتِهِ.

۳۸۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا مِنْ آيَةٍ إِلَّا لِيَّ بَيِّنَةٌ إِلَّا قَدْ أُعْطِيَ مِنَ الْآيَاتِ مَا مِثْلُهُ آمَنَ عَلَيْهِ الْبَشَرُ وَالْمَا تَحْتَ الْأَرْضِ أَوْتِيَتْ وَحْيًا أَوْحَى اللَّهُ إِلَيْنِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ آخِرَهُمْ تَابِعًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

الْبَخَارِيُّ (۴۹۸۱-۷۲۷۴)

۳۸۴- حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى أَخْبَرَنَا أَنَّهُ وَقَبِ قَالَ وَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي يُونُسَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَا يَسْمَعُ بِي أَحَدٌ مِنْ هَذِهِ الْأُمَّةِ يَهُودِيٍّ وَلَا نَصْرَانِيٍّ لَمْ يَمُوتْ وَلَمْ يُؤْمَرْ بِأَلَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ إِلَّا كَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ. سلم تحفة الاشراف (۱۵۴۷۴)

ضعفی بیان کرتے ہیں کہ ایک خراسانی سے میری ملاقات ہوئی اس نے مجھ سے کہا ہمارے علاقہ کے لوگ کہتے ہیں جو شخص باندی کو آزاد کر کے اس سے نکاح کرے یہ ایسا ہی ہے جیسے کوئی شخص قربانی کے جانور پر سواری کرے، ضعیفی نے کہا مجھ کو ابو بردہ نے حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت کر کے یہ حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تمہیں شخصوں کو دو ہر اجر ملے گا ایک وہ شخص جو اہل کتاب میں سے ہو پہلے اپنے نبی پر ایمان لایا ہو پھر اس نے نبی ﷺ کا زمانہ پایا ہو اور آپ کی تصدیق بھی کی ہو اور ایمان لا کر آپ کی اطاعت بھی کی ہو اس کو دو گنا اجر ملے گا دوسرا وہ شخص جو غلام ہو اللہ تعالیٰ کی عبادت بھی کرتا ہو اور اپنے مالک کی بھی خدمت کرتا ہو اس کو بھی دو گنا اجر ملے گا۔ تیسرا وہ شخص ہے جس کی کوئی باندی ہو وہ اس کو اچھا کھلائے پلائے اور اس کو اچھی طرح آداب سکھائے پھر اس کو آزاد کر کے اس سے شادی کر لے تو اس کو بھی دو گنا اجر ملے گا پھر ضعیفی نے کہا جاؤ اس حدیث کو بغیر غرض کے لے جاؤ ورنہ پہلے لوگ اس قسم کی حدیث کے حصول کے لیے یہاں سے مدینہ تک کا سفر کیا کرتے تھے۔

امام مسلم نے دو اور سندیں بیان کر کے فرمایا کہ ان سندوں کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح بیان کی گئی ہے۔

حضرت عیسیٰ بن مریم کے نازل ہونے اور شریعت محمدی کے مطابق احکام جاری کرنے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے عنقریب تم میں عیسیٰ بن مریم علیہ الصلوٰۃ والسلام کا نزول ہو گا جو عدل و انصاف سے حکم جاری کریں گے صلیب توڑ ڈالیں گے خنزیر کو قتل کریں گے جزیہ موقوف کریں گے اور اس قدر مال و دولت بھائیں گے کہ کوئی لینے والا نہیں

۳۸۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُثَيْمٌ عَنْ صَالِحِ بْنِ صَالِحٍ الْهَمْدِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ رَأَيْتُ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ خُرَاسَانَ سَأَلَ الشَّعْبِيَّ فَقَالَ يَا أَبَا عَمِيرٍ وَإِنْ قِيلَ لَنَا مِنْ أَهْلِ خُرَاسَانَ يَقُولُونَ لِي الرَّجُلُ إِذَا أَعْتَقَ أَمَةً ثُمَّ تَزَوَّجَهَا فَهُوَ كَأَنَّكَ رَأَيْتَ فَقَالَ الشَّعْبِيُّ حَدَّثَنِي أَبُو بُرْدَةَ بْنُ أَبِي مُوسَى عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ ثَلَاثَةٌ يُؤْتُونَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمَنَ بِرَبِّهِ أَذْرَكَ النَّبِيَّ ﷺ قَامَنَ بِهِ وَالتَّبَعَهُ وَصَدَّقَهُ فَلَهُ أَجْرَانِ وَعَبْدٌ مَسْلُوكٌ أَذَى حَقَّ اللَّهُ عَلَيْهِ وَحَقَّ سَيِّدُهُ فَلَهُ أَجْرَانِ وَرَجُلٌ كَانَتْ لَهُ أَمَةٌ فَغَدَاَهَا فَأَحْسَنَ غِدَاءَهَا ثُمَّ أَذْنَبَهَا فَأَحْسَنَ أَذْنَبَهَا ثُمَّ أَعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ ثُمَّ قَالَ الشَّعْبِيُّ لِلْخُرَاسَانِيِّ خُذْ هَذَا الْحَدِيثَ بِغَيْرِ شَيْءٍ فَقَدْ كَانَ الرَّجُلُ يَرْحَلُ فِيمَا دُونَ هَذَا إِلَى الْمَدِينَةِ.

بخاری (۹۷-۲۵۴۷-۳۰۱۱-۳۴۴۶-۵۰۸۳) الترمذی

(۱۱۱۶) الترمذی (۳۳۴۴) ابن ماجہ (۱۹۵۶)

۳۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا مُعَاذَةُ عَنْ هُثَيْمٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ صَالِحٍ يَهْدِي إِلَى اسْنَادٍ نَحْوَهُ. (۳۸۵)

۷۱- بَابُ بَيَانِ نُزُولِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ حَاكِمًا بِشَرِيعَةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ ﷺ

۳۸۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالَّذِي تَفَرَّقَ بَيْنَهُ كَبُورُ شَكَنَ أَنْ يَنْزِلَ فَيَنْكُحُكُمْ ابْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ حَكَمًا مُقْسَطًا فَيَكْسِرُ الصَّلِيبَ وَ يَقْتُلُ الْخَنَازِيرَ وَ يَضَعُ الْحِزْبَةَ وَ يَفِيضُ الْمَالَ حَتَّى لَا

طے گا۔

یَعْقُبَةُ أَحَدٌ الْبَخَارِيُّ (۲۲۲۲) الترمذی (۲۲۲۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام نزول فرمائیں گے عدل و انصاف سے حکم جاری کریں گے اس وقت ایک سجدہ کرنا دنیا اور مافیہا سے بہتر ہوگا۔ پھر حضرت ابو ہریرہ نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے نزول کی تائید میں یہ آیت پڑھی (ترجمہ: اہل کتاب میں سے ہر شخص حضرت عیسیٰ کی وفات سے پہلے ان کی تصدیق کرے گا۔

۳۸۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا بَنِي عَمِيْنَةَ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ مَخْصِي أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ... ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَيْي وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ كُنْهَمُ عَنِ الزُّمَرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ بِرِوَايَةِ ابْنِ عَمِيْنَةَ إِمَامًا مُفِيْطًا وَحَكَمًا عَدْلًا وَلَيْسَ بِرِوَايَةِ يُونُسَ حَكَمًا عَدْلًا وَلَمْ يَذْكُرْ إِمَامًا مُفِيْطًا كَمَا قَالَ اللَّيْثُ وَلَيْسَ حَدِيثُهُ مِنَ الْبِرِّ يَزِيدُ وَحَتَّى تَكُونَ السَّجْدَةُ الْوَاحِدَةُ خَيْرًا مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيْهَا ثُمَّ يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ أَفَرَأَيْتُمْ إِنْ شِئْتُمْ وَإِنْ أَهْلَ الْكِتَابِ إِلَّا لَيُؤَيِّنَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ الْآيَةُ

البخاری (۳۴۴۸-۲۴۷۶) ابن ماجہ (۴۰۷۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم بخدا عیسیٰ بن مریم علیہ السلام کا نزول ہوگا جو عدل اور انصاف سے حکم جاری کریں گے صلیب توڑ ڈالیں گے خنزیر کو قتل کریں گے اور جزیہ موقوف کر دیں گے اونٹوں کو کھلا چھوڑ دیا جائے گا اور ان سے کوئی شخص کام نہیں لے گا لوگوں کے دلوں میں سے کینہ بغض اور حسد نکل جائے گا انہیں مال لینے کے لیے بلایا جائے گا اور کوئی مال لینے نہیں آئے گا۔

۳۸۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مَيْتَاءَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاللَّوْ لَيَسْزِلَنَّ ابْنُ مَرْيَمَ حَكَمًا عَدْلًا فَلَيَكْسِرَنَّ الصَّلِيبَ وَلَيَقْتُلَنَّ الْخَنزِيرَ وَلَيَطْعَنَّ الْجُزْيَةَ وَلَيَسْرُكَنَّ الْفِيْلَاصَ فَلَا يُسْعَى عَلَيْهَا وَلَتَذْهَبَنَّ الشُّجَنَاءُ وَالْقَبَا غُضٌّ وَالشُّحَّاسُ وَلَيُسْذَعُونَ إِلَى الْعَالِ فَلَا يَقْبَلُهُ أَحَدٌ. سلم تلمذ الاشراف (۱۴۲۰۸)

ابن مریم کا نازل ہونا۔

اور امام بننا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تمہاری کیا شان ہوگی جب حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا نزول ہوگا اور امام تم میں سے کوئی شخص ہوگا۔

... باب فی نزول ابن مریم
وإمامکم منکم

۳۹۰- حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ مَخْصِي أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ مَوْلَى أَبِي قَسَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ ابْنُ مَرْيَمَ فَيَكُنْكُمْ وَإِمَامُكُمْ مِنْكُمْ.

البخاری (۳۴۴۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تمہاری کیا شان ہوگی جب حضرت

۳۹۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ عَمِّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي

تَالِغِ مَوْلَى ابْنِ قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ ابْنُ مَرْيَمَ فَيَنْكُحُكُمْ فَأَنْتُمْ سَابِقَةٌ (۳۹۰)

۳۹۲- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَتْمٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ تَالِغِ مَوْلَى ابْنِ قَتَادَةَ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ فَيَنْكُحُكُمْ فَأَنْتُمْ سَابِقَةٌ فَقُلْتُ لِابْنِ أَبِي ذَنْبٍ إِنَّ الْأَوَّلَ أَعْتَى حَدَّثَنَا عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ تَالِغِ عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ وَإِسَامُكُمْ يَنْكُحُكُمْ قَالَ ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ هَلْ تَذَرُونِي مَا أَنْتُمْ يَنْكُحُكُمْ قُلْتُ تَخِيرُونِي قَالَ فَأَنْتُمْ يَنْكُحُكُمْ بِكِتَابِ رَبِّكُمْ عَزَّ وَجَلَّ وَسُئِلَ عَنْكُمْ ﷺ سَابِقَةٌ (۳۹۰)

۰۰۰- بَابُ لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي يُقَاتِلُونَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِينَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

۳۹۳- حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ شُجَاعٍ وَهَرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَحُجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالُوا حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ وَهْبٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي يُقَاتِلُونَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِينَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ قَالَ فَنَزَلَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ فَيَقُولُ أَمِيرُهُمْ تَعَالَى صَلِّ لَنَا فَيَقُولُ لَا إِنْ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ أَمْرَاءُ تَكْرِيمًا لِلَّهِ هَذِهِ الْآيَةُ: سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ (۲۸۴۰)

میری امت کا ایک گروہ قیامت تک حق کے لیے لڑتا رہے گا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت کا ایک گروہ ہمیشہ حق کے لیے لڑتا رہے گا اور قیامت تک حق پر قائم رہے گا اور ثابت رہے گا یہاں تک کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام تشریف لے آئیں گے مسلمانوں کا امیر حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے کہے گا آئیے نماز پڑھا بیٹے حضرت عیسیٰ فرمائیں گے نہیں تمہیں میں سے بعض بعض کی امامت کریں گے یہ بھول اللہ ﷺ نے فرمایا حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا یہ قول اس امت کی فضیلت ظاہر کرنے کے لیے ہوگا۔

اس زمانہ کا بیان جس میں ایمان نہیں قبول کیا جائے گا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک سورج مغرب سے طلوع نہ ہو اس وقت تک قیامت قائم نہیں ہوگی اور جب سورج مغرب سے طلوع ہوگا تو وہ تمام لوگ ایمان لے آئیں گے جو اس سے پہلے ایمان نہیں لائے تھے لیکن اس دن کسی شخص کے لیے اس کا

۷۲- بَابُ بَيَانِ الزَّمَنِ الَّذِي لَا يَقْبَلُ فِيهِ الْإِيمَانُ

۳۹۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا أَنَا إِسْمَاعِيلُ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا آمَنَ النَّاسُ كُلُّهُمْ

آفتاب اپنی قیام گاہ تک پہنچنے کے لیے حرکت کر رہا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آفتاب کا مستقر عرش کے نیچے ہے۔

الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي قَدْرٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا قَالَ مُسْتَقَرُّهَا تَحْتَ الْعَرْشِ.

سابقہ (۳۹۷)

رسول اللہ ﷺ کی طرف وحی کی ابتداء کرنے کا بیان

۷۳- بَابُ بَدْءِ الْوَحْيِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پر وحی کی ابتداء سچے خوابوں سے ہوئی رسول اللہ ﷺ جو خواب دیکھتے اس کی تعبیر روشن صبح کی طرح ظاہر ہو جاتی پھر رسول اللہ ﷺ کے دل میں تنہائی کی محبت پیدا کی گئی اور رسول اللہ ﷺ غار حرا میں جا کر تنہائی میں عبادت کرنے لگے کئی کئی راتیں غار میں رہتے اور خورد و نوش کا سامان ساتھ لے جاتے (جب کھانے پینے کی چیزیں ختم ہو جاتیں) تو حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا سے آکر اور چیزیں لے جاتے۔ اسی دوران غار حرا میں آپ پر اچانک وحی نازل ہوئی 'فرشتے نے آکر آپ سے کہا' 'پڑھئے' آپ نے فرمایا 'میں پڑھنے والا نہیں ہوں' رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ پھر فرشتے نے زور سے گلے لگا کر مجھے دہایا حتیٰ کہ اس نے دبانے پر پوری قوت صرف کر دی 'پھر مجھے چھوڑ کر کہا' 'پڑھئے' میں نے کہا 'میں پڑھنے والا نہیں ہوں' رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ فرشتہ دوبارہ مجھے پکڑ کر بغل گیر ہوا حتیٰ کہ مجھے پوری قوت سے دہایا 'پھر مجھے چھوڑ کر کہا' 'پڑھئے' میں نے کہا 'میں پڑھنے والا نہیں ہوں' رسول اللہ ﷺ نے فرمایا فرشتہ تیسری بار مجھے پکڑ کر بغل گیر ہوا حتیٰ کہ مجھے پوری قوت سے دہایا 'پھر مجھے چھوڑ کر کہا' افسرًا بِسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ۝ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ۝ إقرَأْ وَرَبُّكَ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ۝ يَعْلَمُ ۝ (اپنے رب کے نام سے پڑھیے جو خالق ہے جس نے انسان کو گوشت کے لوتھڑے سے پیدا کیا پڑھیے آپ کا رب سب سے زیادہ کریم ہے جس نے قلم سے لکھنا سکھلایا اور انسان کو وہ باتیں سکھائیں جو وہ نہیں جانتا تھا) پھر رسول اللہ

۴۰۱- حَدَّثَنِي أَبُو الْقَلَابِيسِ أَحْمَدُ بْنُ عَمِيرٍ وَمِنْ غَيْرِ الثَّوْبَانِ عَمِيرٍ وَبْنِ سَرَّجٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَيْنِ بْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ أَوَّلُ مَا بُدِئَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْوَحْيِ الرُّؤْيَا الصَّادِقَةُ فِي النَّوْمِ فَكَانَ لَا يَرَى رُؤْيَا إِلَّا جَاءَتْ مِثْلَ فَلَقِ الصُّبْحِ ثُمَّ حِثَّ إِلَيْهِ الْخَلَاءُ فَكَانَ يَخْلُوا بِمَقَارِ حِرَاءَ يَتَحَفَّتُ هُوَ وَهُوَ التَّعَنُّدُ اللَّيَالِي أُولَئِكَ الْعَدِيدُ قَبْلَ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى أَهْلِهِ وَبِتَزَوُّدٍ لِدَلِكِ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى خَدِيجَةَ فَيَتَزَوَّدُ لِيُحْمِلَهَا حَتَّىٰ لَيْحَتُهُ الْحَقُّ وَهُوَ فِي غَارِ حِرَاءَ فَجَاءَهُ الْمَلَكُ فَقَالَ إقرَأ قَالَ مَا أَنَا بِقَارِئٍ قَالَ فَأَعْلَنِي فَقَطَّيْتُ حَتَّىٰ بَلَغَ مِنِّي الْجُهْدُ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ إقرَأ قَالَ قُلْتُ مَا أَنَا بِقَارِئٍ قَالَ فَأَعْلَنِي فَقَطَّيْتُ حَتَّىٰ بَلَغَ مِنِّي الْجُهْدُ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ إقرَأ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ إقرَأ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ فَرَجَعَ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَرْجُفُ بِرَوَادِرُهُ حَتَّىٰ دَخَلَ عَلَىٰ خَدِيجَةَ فَقَالَ زَمِلُونِي زَمِلُونِي فَرَمَلُوهُ حَتَّىٰ ذَهَبَ عَنْهُ الرَّوْعُ ثُمَّ قَالَ لِيَخْدِجَنِي أَيْ خَدِيجَةُ مَالِي وَ أَخْبَرَهَا الْخَبْرَ قَالَ لَقَدْ خَشِيتُ عَلَىٰ نَفْسِي قَالَتْ لَهُ خَدِيجَةُ كَلَّا أَبَشِرُ قَوْلَ اللَّهِ لَا يُخْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا وَاللَّهُ إِنَّكَ لَتَصِلُ الرَّحِمَ وَ تَصَدَّقُ الْحَدِيثَ وَ تَحْمِلُ الْكَلَّ وَ تَكْسِبُ الْمَعْدُومَ وَ تَقْرِي الضَّيْفَ وَ تُعِينُ عَلَىٰ نَوَائِبِ الْحَقِّ فَأَنْطَلَقَتْ بِهِ خَدِيجَةُ حَتَّىٰ آتَتْ بِهِ

وَرَقَّةُ بْنُ تَوْقِلٍ بْنُ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى وَهُوَ ابْنُ عِمِّ
خَدِيجَةَ أَخِيَّ ابْنِهَا وَكَانَ امْرَأً تَنَصَّرَ لِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ
يَكْتُبُ الْكِتَابَ الْعَرَبِيَّ وَيَكْتُبُ مِنَ الْإِسْجَلِ بِالْعَرَبِيَّةِ
مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَكْتُبَ وَكَانَ شَبِيحًا كَبِيرًا قَدْ عِمِيَ فَقَالَتْ
لَهُ خَدِيجَةُ أُمِّي عِمِّ اسْمَعْ مِنِّي ابْنُ أَخِيكَ قَالَ وَرَقَّةُ بْنُ
تَوْقِلٍ يَا ابْنَ أَخِي مَاذَا تَرَى فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَخَبَّرَهُ
مَا رَأَى فَقَالَ لَهُ وَرَقَّةُ هَذَا الشَّامُوسُ الَّذِي أُتِرِلَ عَلَى
مُوسَى بِالنِّسْبِ فِيهَا جَدًّا بِالنِّسْبِ أَكُونُ حَبَا حِينَ
يُخْرِجُكَ قَوْمُكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ مُخْرِجِي هُمْ
قَالَ وَرَقَّةُ نَعَمْ لَمْ يَأْتِ رَجُلٌ قَطُّ بِمَا جِئْتَ بِهِ إِلَّا عُودِي
وَلَنْ يُدْرِكُنِي يَوْمُكَ أَنْصُرَكَ نَصْرًا مُؤَزَّرًا.

(بخاری (۳۹۵۳)

ﷺ اس وحی کو لے کر حضرت خدیجہ کے پاس اس حال میں
پہنچے کہ آپ پر کچھی طاری تھی 'رسول اللہ ﷺ نے فرمایا "مجھے
کپڑا اڑھاؤ" مجھے کپڑا اڑھاؤ "گھر والوں نے آپ کو کپڑے
اڑھائے حتیٰ کہ آپ کا خوف دور ہو گیا پھر آپ نے حضرت
خدیجہ کو تمام واقعہ سنایا اور فرمایا اب میرے ساتھ کیا ہوگا؟ مجھے
اپنی جان کا خطرہ ہے۔ حضرت خدیجہ نے عرض کی ہرگز نہیں
آپ کو یہ نوید مبارک ہو اللہ تعالیٰ آپ کو ہرگز رسوا نہیں کرے
گا خدا گواہ ہے کہ آپ صلہ رحمی کرتے ہیں 'سچ بولتے ہیں'
سزوروں کا بوجھ اٹھاتے ہیں 'نادار لوگوں کو مال دیتے ہیں'
مہمان نوازی کرتے ہیں 'اور راء حق میں مصیبت زدہ لوگوں کی
مدد کرتے ہیں' پھر حضرت خدیجہ رسول اللہ ﷺ کو اپنے چچا
زاد بھائی ورقہ بن نوفل کے پاس لے گئیں جو زمانہ جاہلیت
میں عیسائی مذہب پر تھے اور انجیل کو عربی زبان میں لکھتے تھے
بہت بوڑھے ہو چکے تھے اور بینائی جاتی رہی تھی حضرت خدیجہ
نے ان سے کہا 'اے چچا! اپنے بھتیجے کی بات سنئے ورقہ بن نوفل
نے رسول اللہ ﷺ سے کہا اے بھتیجے! آپ نے کیا دیکھا ہے؟
رسول اللہ ﷺ نے انہیں وحی ملنے کا تمام واقعہ سنایا ورقہ نے
کہا یہ وہی فرشتہ ہے جو حضرت موسیٰ کے پاس وحی لے کر آیا
تھا 'کاش میں جوان ہوتا' کاش میں اس وقت زندہ ہوتا جب
آپ کی قوم آپ کو وطن سے نکال دے گی۔ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا کیا وہ مجھ کو واقعی نکال دیں گے؟ ورقہ نے کہا ہاں
جس شخص پر بھی آپ کی طرح وحی نازل ہوئی لوگ اس کے
دشمن ہو جاتے تھے اگر وقت نے مجھ کو مہلت دی تو میں اس
وقت آپ کی انتہائی قوی مدد کروں گا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ پر وحی کی ابتداء۔۔۔۔۔ اس کے بعد حدیث مثل سابق
ہے اور اس روایت میں یہ ہے کہ حضرت خدیجہ نے کہا اللہ
تعالیٰ آپ کو ہرگز شرمندہ نہیں کرے گا اور حضرت خدیجہ نے
ورقہ سے کہا اے میرے چچا زاد! اپنے بھتیجے کی بات سن لیجیے۔

۴۰۲۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ قَالَ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَخْبَرَنِي عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ
أَنَّهَا قَالَتْ أَوَّلُ مَا بَدَأَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْوَحْيِ
وَسَاقِ الْحَدِيثِ يَمِيلُ حَدِيثُ يُونُسَ عَنِ أَنَّهُ قَالَ قَالَ قَوْلُ اللَّهِ
لَا يُخْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا وَقَالَ فَقَالَتْ خَدِيجَةُ أُمِّي ابْنُ عِمِّ
اسْمَعْ مِنِّي ابْنُ أَخِيكَ. (بخاری (۴۹۵۶-۶۹۸۲)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کپکپاتے ہوئے حضرت خدیجہ کے پاس گئے بقیہ حدیث پہلی حدیث کی طرح ہے مگر اس کے شروع میں یہ نہیں ہے کہ وحی کی ابتداء سچے خوابوں سے ہوئی اور نہ یہ ہے کہ خدا کی قسم اللہ آپ کو کبھی شرمندہ نہیں کرے گا اور یہ کہ حضرت خدیجہ نے کہا اے میرے چچا زاد! اپنے بھتیجے کی بات سن لیجئے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وحی رک جانے کے زمانہ کا تذکرہ فرما رہے تھے۔ آپ نے فرمایا میں چار ہاتھ اچانک میں نے ایک آواز سنی میں نے سر اٹھا کر دیکھا تو وہی فرشتہ جو میرے پاس حرام میں آیا تھا وہ آسمان اور زمین کے درمیان ایک کرسی پر بیٹھا ہوا تھا میں خوفزدہ ہو گیا اور گھر واپس پہنچا اور میں نے کہا مجھے کپڑا اڑھاؤ مجھے کپڑا اڑھاؤ اہل خانہ نے مجھے کپڑے اڑھائے اس وقت یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اے کپڑا اڑھنے والے! انھو اور لوگوں کو ڈراؤ اور اپنے رب کی بڑائی بیان کرو اپنے لباس کو پاک رکھو اور بتوں سے کنارہ کشی پر مستقیم رہو۔ پھر وحی مسلسل اور لگاتار نازل ہونے لگی۔

۴۰۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ ابْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ سَمِعْتُ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ يَقُولُ قَالَتْ عَائِشَةُ زَوْجُ النَّبِيِّ ﷺ فَرَجَعَ إِلَى خَدِيجَةَ يَرْجُفُ فَوَادَهُ وَالْمَقَرَّ الْحَدِيثُ بِمِثْلِ حَدِيثِ يُونُسَ وَمَعْمَرٍ وَلَمْ يَذْكُرْ أَوَّلَ حَدِيثِهِمَا مِنْ قَوْلِهِ أَوَّلُ مَا بُدِيَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْوَحْيِ الرُّؤْيَا الصَّادِقَةُ وَتَابَعَ يُونُسَ عَلَى قَوْلِهِ قَوْلَ اللَّهِ لَا يُغْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا وَذَكَرَ قَوْلَ خَدِيجَةَ آمَنَ ابْنُ عَرَبٍ اسْمَعُ مِنَ ابْنِ أَبِي حَتْمٍ. البخاری (۳-۴۹۵۵)

۴۰۴- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرٍ أَنَّ جَاهِلِيَّةً مِنْ عِبَادِ اللَّهِ الْأَنْصَارِ قَالَتْ كَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُحَدِّثُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يُحَدِّثُ عَنْ كَثَرٍ الْوَحْيِ قَالَ فِي حَدِيثِهِ قَبِينَا أَنَا آمَنُ سَمِعْتُ صَوْتًا مِنَ السَّمَاءِ فَرَقَعْتُ رَأْسِي كَمَاذَا الْمَلَكُ الَّذِي جَاءَنِي بِحِرَاءِ جَالِشًا عَلَيَّ مَكْرِيَّةً بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَجِئْتُ مِنْهُ فَرَقَا فَرَجَعْتُ فَقُلْتُ زَيْلُونِي زَيْلُونِي فَذَكَّرُونِي فَأَنزَلَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ قُمْ فَأَنذِرْ وَرَبِّكَ فَكَبِيرٌ وَيَسَّاكَ فُطِهْرٌ وَالرُّجُزُ فَاهْجُرْ وَهِيَ الْأَوَّلَى قَالَ لَمْ تَتَابَعَ السُّرْحَى. البخاری (۴-۴۹۲۲-۴۹۲۳-۴۹۲۵-۳۲۳۸)

(۶۲۱۴) الترمذی (۳۲۲۵)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ حضرت جابر سے ایسی ہی روایت منقول ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضور خوف سے گرنے لگے اور ابو سلمہ نے بتلایا کہ پلیدی سے مراد بت ہیں۔

۴۰۵- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ ابْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ أَخْبَرَنِي جَاهِلِيَّةٌ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ كَثَرِ الْوَحْيِ عَنِّي كَثَرًا قَبِينَا أَنَا آمَنُ سَمِعْتُ لَمْ يَذْكُرْ بِمِثْلِ حَدِيثِ يُونُسَ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَجِئْتُ مِنْهُ فَرَقَا حَتَّى هَوَيْتُ إِلَى الْأَرْضِ قَالَ وَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ وَالرُّجُزُ الْأَوَّلَى قَالَ لَمْ يَحْمِ الْوَحْيُ بَعْدُ وَتَتَابَعَ. سابقہ (۴۰۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند سے بھی اسی طرح روایت ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے کہ آیات مبارکہ یا یہاں المدثر قم فانذر و ربک فکبر۔ والرجز فاهجر تک فرضیت نماز سے پہلے نازل ہوئیں۔

۴۰۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابَعْتُ الزُّهْرِيَّ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَنَحْوُ حَدِيثِ مُؤَنَسٍ وَكَانَ قَائِلًا اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ قُمْ فَأَنذِرْ وَرَبِّكَ فَكَبِّرْ (اللسی) وَالرُّجُزُ فَأَهْجُرْ قَبْلَ أَنْ تُفْرَضَ الصَّلَاةُ وَهِيَ الْأَوَّلُ قَالَ لَجِئْتُ مِنْهُ كَمَا قَالَ عُقَيْلٌ. سابقہ (۴۰۴)

ابو سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ کون سی آیت پہلے نازل ہوئی؟ انہوں نے کہا یا یہاں المدثر۔ میں نے کہا یا "اقرا" حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں غار حرا میں ایک ماہ تک رہا جب میں نے یہ مدت پوری کر لی تو میں وادی کے اندر چلا گیا اچانک مجھے کسی نے آواز دی میں نے آگے پیچھے دائیں بائیں دیکھا مجھے کوئی شخص نظر نہ آیا پھر مجھے دوبارہ آواز دی گئی میں نے دیکھا تو مجھے کوئی نظر نہ آیا پھر سہ بارہ آواز دی گئی میں نے اوپر دیکھا تو جبرائیل علیہ السلام ایک تخت پر بیٹھے ہوئے نظر آئے مجھے سخت ڈر لگا میں خدیجہ کے پاس آیا اور میں نے کہا مجھے کپڑے اوڑھاؤ اہل خانہ نے مجھے کپڑے اوڑھائے اور مجھ پر پانی کے چھینٹے ڈالے پھر اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی: یا یہاں المدثر قم فانذر و ربک فکبر و ثیابک فطهر۔

۴۰۷- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَعْتُ الْوَلِيدَ ابْنَ مُسْلِمٍ قَالَ تَابَ الْأَوْرَاعِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى يَقُولُ سَأَلْتُ أَبَا سَلَمَةَ أَخِي الْقُرَّانِ أَنُزِلَ قَبْلَ يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ فَقُلْتُ أَوْ اقْرَأْ فَقَالَ سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخِي الْقُرَّانِ أَنُزِلَ قَبْلَ يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ فَقُلْتُ أَوْ اقْرَأْ قَالَ جَابِرٌ أَحَدُكُمَا مَا حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ جَاوَزْتُ بِحَرَاءَ شَهْرًا فَلَمَّا قَضَيْتُ جَوَارِي تَزَلَّتْ فَاسْتَبَطَنْتُ بَطْنَ الْوَادِي فَنُودِيتُ فَنَظَرْتُ أَمَامِي وَخَلْفِي وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ شِمَالِي فَلَمْ أَرْ أَحَدًا ثُمَّ نُودِيتُ فَنَظَرْتُ فَلَمْ أَرْ أَحَدًا ثُمَّ نُودِيتُ فَرَفَعْتُ رَأْسِي فَبَإِذَا هُوَ عَلَى الْعَرْشِ فِي الْهَوَاءِ بَعْثَى جِبْرَائِيلُ فَأَخَذَنِي رَجْفَةً شَدِيدَةً فَاتَيْتُ خَدِيدَجَةَ فَقُلْتُ دَنُّوْنِي قَدُّوْنِي فَصَبُّوا عَلَيَّ مَاءً فَأَنزَلَ اللَّهُ تَعَالَى يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ قُمْ فَأَنذِرْ وَرَبِّكَ فَكَبِّرْ وَثِيَابَكَ فَطَهِّرْ. سابقہ (۴۰۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا جبرائیل اس تخت پر تھے جو زمین اور آسمان کے درمیان تھا۔

۴۰۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَإِذَا هُوَ جَالِسٌ عَلَى عَرْشٍ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ. سابقہ (۴۰۴)

رسول اللہ ﷺ کی معراج اور نمازوں کی فرضیت کا بیان

۷۴- بَابُ الْإِسْرَاءِ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى السَّمَوَاتِ وَفَرَضِ الصَّلَوَاتِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرے پاس براق لایا گیا وہ ایک لمبے قد اور سفید رنگ کا چوپایہ تھا گدھے سے بڑا اور حجر سے کم تھا اس کا قدم نظر کی انتہاء پر پڑتا تھا میں اس پر سوار ہو کر بیت

۴۰۹- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قُرَيْبٍ قَالَ حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ تَابَ ثَابِتُ الْبَلْخَارِيُّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنِّي سِرْتُ بِالْبُرَاقِ وَهُوَ دَابَّةٌ أَبْيَضٌ طَوِيلٌ فَوْقَ الْحِمَارِ وَدُونِ الْبَقْلِ يَضَعُ حَافِرَهُ عِنْدَ مُنْتَهَى طَرَفِهِ قَالَ فَرَكِبْتُهُ حَتَّى

أَتَيْتُ مَيْمَنَ الْمُقَدَّسِ قَالَ فَرَبَطْنَاهُ بِالْحَلْقَةِ الَّتِي يَرْتَبِطُ بِهَا
الْأَنْبِيَاءُ قَالَ ثُمَّ دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَصَلَّيْتُ لَهُ وَكُفَّيْتُ ثُمَّ
خَرَجْتُ فَجَاءَنِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا لَأَيُّكُمْ خَيْرٌ
لَنَا مِنْ لَيْلٍ لَمْ نَخْتَرْكَ اللَّيْلَ فَقَالَ جِبْرِيلُ اخْتَرْتُ الْفِطْرَةَ
قَالَ ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ
السَّلَامُ لِقَبِيلٍ مِنْ أَنْتَ قَالَ جِبْرِيلُ قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ
مُحَمَّدٌ ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ
فَلَمَّا كُنَّا لِوَادِئِ أَنْبَاءِ دَمَ ﷺ فَرَحَّبَ بِي وَدَعَانِي بِخَيْرٍ ثُمَّ
عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ
لِقَبِيلٍ مِنْ أَنْتَ قَالَ جِبْرِيلُ قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ
ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ فَفَتَحَ لَنَا
فِي إِذَا أَنَا بِمَنْتِي الْخَالِقِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ وَبَحِيٍّ بَيْنَ ذِكْرِيَا
صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِمَا فَرَحَّبَا بِي وَدَعَوَا لِي بِخَيْرٍ
ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ الثَّالِثَةِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ
السَّلَامُ لِقَبِيلٍ مِنْ أَنْتَ قَالَ جِبْرِيلُ قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ
مُحَمَّدٌ ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ
فِي إِذَا أَنَا بِيُوسُفَ ﷺ وَإِذَا هُوَ قَدْ أُعْطِيَ شَطْرَ الْحُسَيْنِ قَالَ
فَرَحَّبَ بِي وَدَعَانِي بِخَيْرٍ ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ
الرَّابِعَةِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِقَبِيلٍ مِنْ هَذَا قَالَ
جِبْرِيلُ قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ
إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ فَوَادِئِ أَنْبَاءِ دَمَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ فَرَحَّبَ بِي وَدَعَانِي بِخَيْرٍ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
وَرَفَعْنَاهُ مَكَالًا عَلِيًّا ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ الْخَامِسَةِ
فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِقَبِيلٍ مِنْ هَذَا قَالَ جِبْرِيلُ
قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ
قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ فَوَادِئِ أَنْبَاءِ دَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَرَحَّبَ
بِي وَدَعَانِي بِخَيْرٍ ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ السَّادِسَةِ
فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِقَبِيلٍ مِنْ هَذَا قَالَ جِبْرِيلُ
قَبِيلٌ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ ﷺ قَبِيلٌ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ
قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ فَوَادِئِ أَنْبَاءِ دَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

المقدس تک پہنچا اور جس جگہ انبیاء علیہم السلام اپنی سواریوں کو
باندھتے تھے وہاں میں نے اس کو باندھ دیا پھر میں مسجد میں
داخل ہوا اور اس میں دو رکعت پڑھ کر باہر آیا جبرائیل میرے
پاس ایک برتن میں شراب اور دوسرے میں دودھ لے کر آئے
میں نے دودھ لے لیا جبرائیل نے کہا کہ آپ نے فطرت کو
اختیار کیا پھر مجھے آسمان پر لے جایا گیا اور جبرائیل نے
آسمان کا دروازہ کھٹکھٹایا پوچھا تم کون ہو؟ کہا جبرائیل پوچھا
تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ کیا انہیں بلایا گیا
ہے؟ کہا ہاں انہیں بلایا گیا ہے۔ حضور نے فرمایا پھر ہمارے
لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا اور میری حضرت آدم علیہ
السلام سے ملاقات ہوئی انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا
دی پھر ہمیں دوسرے آسمان پر لے جایا گیا اور جبرائیل نے
دروازہ کھٹکھٹایا آواز آئی تم کون ہو؟ کہا جبرائیل پوچھا
تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں بلایا گیا
ہے؟ کہا ہاں انہیں بلایا گیا ہے حضور نے فرمایا پھر
ہمارے لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا اور حضرت عیسیٰ بن
مریم اور حضرت یحییٰ بن زکریا علیہم السلام دو خالہ زاد بھائیوں
سے میری ملاقات ہوئی ان دونوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا
دی پھر ہمیں تیسرے آسمان پر لے جایا گیا جبرائیل نے
دروازہ کھٹکھٹایا آواز آئی تم کون ہو؟ کہا جبرائیل پوچھا
تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں بلایا
گیا ہے؟ کہا ہاں انہیں بلایا گیا ہے۔ حضور نے فرمایا پھر
ہمارے لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا اور میری حضرت
یوسف علیہ السلام سے ملاقات ہوئی جن کو اللہ تعالیٰ نے تمام
حسن کا آدھا حصہ عطا فرمایا ہے انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا
دی پھر ہم کو چوتھے آسمان پر لے جایا گیا جبرائیل نے آسمان
کا دروازہ کھٹکھٹایا پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا تمہارے
ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا
ہاں بلایا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر ہمارے لیے آسمان
کا دروازہ کھول دیا گیا اور میری حضرت ادریس علیہ السلام سے

فَرَحَّبَ بَنِي وَدَعَا إِلَىٰ يَحْيَىٰ بِخَيْرٍ ثُمَّ عُرِجَ بِنَا إِلَى السَّمَاءِ
السَّابِعَةِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيْلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِقَابِلَ مَنْ هَذَا قَالَ
جِبْرِيْلُ قَبِلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَدْ بُعِثَ
إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ فَوُتِحَ لَنَا فَإِذَا أَنَا بِإِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ مُسَيِّدًا ظَهْرَهُ إِلَى الْبَيْتِ الْمَعْمُورِ وَإِذَا هُوَ يَدْخُلُهُ
كُلَّ يَوْمٍ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ لَا يَعُودُونَ إِلَيْهِ ثُمَّ ذَهَبَ بِنَا
إِلَى السِّرَّةِ الْمُسْتَهْطَى وَإِذَا وَرَقَهَا كَأَذَانِ الْفَيْلَةِ وَإِذَا
تَمَرُّهَا كَالْقِيَالِ قَالَ فَلَمَّا غَشِيَهَا مِنْ أَمْرِ اللَّهِ مَا غَشَى
تَغَيَّرَتْ لَمَّا أَحْكَمَ مِنْ خَلْقِ اللَّهِ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَغْنَمَهَا مِنْ
حُسْنِهَا فَأَوْحَى إِلَيْنَا مَا أَوْحَى فَفَرَضَ عَلَيْنَا خَمْسِينَ صَلَاةً
فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ فَزَلْتُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ
مَا فَرَضَ رَبُّكَ عَلَيَّ أَمَّا أَنْ تَكُنَّ خَمْسِينَ صَلَاةً فِي
كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ قَالَ ارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ فَإِنَّ
أَمَّا أَنْ تَكُنَّ لَا يُطِيقُونَ ذَلِكَ فَإِنِّي قَدْ بَلَغْتُ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَ
غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي فَقُلْتُ يَا رَبِّ تَوَقَّفْ عَلَيَّ
أَتَيْتُ لِحَظِّ عَيْنِي خَمْسًا فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى فَقُلْتُ حَظُّ
عَيْنِي خَمْسًا قَالَ إِنَّ أَمَّا أَنْ تَكُنَّ لَا يُطِيقُونَ ذَلِكَ فَارْجِعْ إِلَى
رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ قَالَ فَلَمَّ أَزَلْ ارْجِعْ بَيْنَ رَبِّي
تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَبَيْنَ مُوسَى حَتَّى قَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّهُمْ
خَمْسُ صَلَوَاتٍ كُلَّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ لِكُلِّ صَلَاةٍ عَشْرٌ فَذَلِكَ
خَمْسُونَ صَلَاةً وَمَنْ هُمْ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ
حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمَلَهَا كُتِبَتْ لَهُ عَشْرٌ وَمَنْ هُمْ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ
يَعْمَلْهَا لَمْ تُكْتَبْ شَيْئًا فَإِنْ عَمَلَهَا كُتِبَتْ سَيِّئَةٌ وَاحِدَةٌ
قَالَ فَزَلْتُ حَتَّى انْتَهَيْتُ إِلَى مُوسَى فَانْعَبَرْتُ فَقَالَ ارْجِعْ
إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ
قَدْ رَجَعْتُ إِلَى رَبِّي حَتَّى اسْتَحْيَيْتُ مِنْهُ

مسلم، تخریج الاشراف (۳۴۵)

ملاقات ہوئی اور انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا دی۔ اللہ تعالیٰ
نے حضرت ادریس کے بارے میں فرمایا ہم نے ان کو بلند
مقام عطا فرمایا ہے پھر ہم کو پانچویں آسمان کی طرف لے جایا
گیا جبرائیل نے دروازہ کھٹکھٹایا پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل
پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں
بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں بلایا گیا ہے حضور نے فرمایا پھر ہمارے
لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا اور حضرت ہارون علیہ السلام
سے میری ملاقات ہوئی انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا دی
پھر ہم کو چھٹے آسمان پر لے جایا گیا جبرائیل نے دروازہ کھلویا
پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا
محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں بلایا گیا ہے
حضور نے فرمایا پھر ہمارے لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا
اور حضرت موسیٰ علیہ السلام سے میری ملاقات ہوئی انہوں نے
مجھے خوش آمدید کہا اور دعا دی پھر ہم کو ساتویں آسمان پر لے
جایا گیا جبرائیل علیہ السلام نے دروازہ کھلویا پوچھا کون ہے؟
کہا جبرائیل پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ
پوچھا کیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں انہیں بلایا گیا ہے پھر
ہمارے لیے دروازہ کھول دیا گیا اور حضرت ابراہیم علیہ السلام
سے میری ملاقات ہوئی جو بیت المعمور سے قریب لگائے ہوئے
تھے اور اس بیت المعمور میں ہر روز ستر ہزار فرشتے جاتے ہیں
اور جو فرشتہ ایک بار ہو آئے اس کو دو بارہ موقع نہیں ملتا پھر
جبرائیل علیہ السلام مجھے سدرۃ المنتہی (میری کا درخت) پر لے
گئے جس کے پتے ہاتھی کے کان اور پھل ملکوں کے برابر تھے
اور وہ درخت اللہ کے حکم سے اس قدر حسین بن گیا کہ کوئی شخص
اس کی خوبصورتی بیان نہیں کر سکتا پھر اللہ تعالیٰ نے جو چاہا مجھ
پر وحی کی اور مجھ پر ایک دن اور رات میں پچاس نمازیں فرض
کیں جب میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا تو انہوں نے کہا
آپ کے رب نے آپ کی امت پر کیا فرض کیا ہے؟ میں نے
کہا ہر دن رات میں پچاس نمازیں حضرت موسیٰ نے کہا اپنے
رب کے پاس جا کر تخفیف کا سوال کیجئے کیونکہ آپ کی امت

پچاس نمازیں نہ پڑھ سکے گی میں اس آزمائش میں پڑ کر بنی اسرائیل کا تجربہ کر چکا ہوں میں اپنے رب کے پاس لوٹا اور کہا اے میرے رب! میری امت پر کچھ تخفیف فرما اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں کم کر دیں میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا اور کہا کہ اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں کم کر دیں ہیں۔ حضرت موسیٰ نے کہا آپ کی امت اتنی نمازیں نہ پڑھ سکے گی جیسے جا کر تخفیف کا سوال کیجئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ کے پاس جاتا وہ پانچ نمازیں کم کر دیتا اور موسیٰ علیہ السلام پھر تخفیف کے لیے مجھے اللہ تعالیٰ کے پاس بھیج دیتے یہ سلسلہ یونہی چلتا رہا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: اے محمد! دن اور رات کی یہ پانچ نمازیں ہیں اور ہر نماز کا دس گنا اجر ہو گا پس یہ پچاس نمازیں ہو جائیں گی اور جو شخص نیک کام کا قصد کرے اور پھر وہ نیک کام نہ کرے اس کے لیے ایک نیکی لکھ دی جائے گی اگر وہ اس نیکی کو کرے تو دس نیکیاں لکھی جائیں گی اور جو شخص برے کام کا قصد کرے اور وہ برا کام نہ کرے تو اس کے نامہ اعمال میں کچھ نہیں لکھا جائے گا اور اگر برا کام کرے گا تو اس کی ایک برائی لکھی جائے گی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا اور ان کو ان احکام کی خبر دی انہوں نے پھر کہا اپنے رب کے پاس جا کر مزید تخفیف کا سوال کیجئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں نے کہا میں نے بار بار اپنے رب کے پاس درخواست کی اور اب مجھے حیا آتی ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مجھے فرشتے زمزم پر لے گئے میرا سینہ چاک کیا اور زمزم کے پانی سے دھویا پھر مجھے چھوڑ دیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ آپ (نبیوں میں) بچوں کے ساتھ کھیل رہے تھے اچانک جبرائیل آئے اور آپ کو لٹا

۴۱۰۔ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا بِهِ عَنْ أَبِيهِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ حَدَّثَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ ابْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّتُ لَانْطَلَقُوا بِي إِلَى زَمْرَمَ قَالَ فَشَرَحَ عَنْ صَلَاتِي كَمْ غُسِلَ بِمَاءِ زَمْرَمَ ثُمَّ أُنْزِلْتُ. سلم تہذیب الاشراف (۴۱۳)

۴۱۱۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ ابْنِ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ آتَاهُ جِبْرِيلُ وَهُوَ يَلْعَبُ مَعَ الْغُلَمَانِ فَأَعَدَّهُ قَصْرَةً فَشَقَّ عَنْ

قَلْبِهِ فَاسْتُخْرِجَ الْقَلْبَ فَاسْتُخْرِجَ مِنْهُ عِلْقَةٌ فَقَالَ هَذَا حَظُّ الشَّيْطَانِ وَشَكَ ثُمَّ غَسَلَهُ فِي طَبَسٍ مِنْ ذَهَبٍ بِمَاءٍ زَمْزَمَ ثُمَّ لَامَهُ أَعَادَةً فِي مَكَانِهِ وَجَاءَ الْوَلَدَانِ يَسْتَعُونَ إِلَى أَبِيهِ بِعَيْنِي ظَنَرَهُ فَقَالُوا إِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ قُتِلَ فَاسْتَقْبَلُوهُ وَهُوَ مُنْتَفِعُ السُّوْنِ قَالَ أَلَسَ وَقَدْ عُثِرْتُ أَرَى أَنْتَ ذَلِكَ الْمَخِيطُ فِي صَدْرِهِ . سلم تلمذ الاشراف (۳۴۶)

کر آپ کا سینہ چیر کر دل نکال لیا پھر دل میں سے جما ہوا خون نکالا اور کہا یہ شیطان کا حصہ تھا پھر دل کو سونے کے طشت میں رکھ کر زمزم کے پانی سے دھویا پھر اس کو جوڑ کر اپنی جگہ پر رکھ دیا یہ منظر دیکھ کر بچے دوڑے ہوئے حضور کی رضائی ماں (علیہ) کے پاس گئے۔ اور کہا محمد (ﷺ) کو قتل کر دیا گیا۔ یہ سن کر سب دوڑ کر حضور کے پاس آئے اور دیکھا تو حضور (ﷺ) کا رنگ متغیر تھا۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ (ﷺ) کے سینہ پر اس سلامتی کے نشانات دیکھے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ شب معراج کا ذکر کر رہے تھے انہوں نے کہا کہ وہی آنے سے پہلے رسول اللہ (ﷺ) کعبہ میں سو رہے تھے اس وقت آپ کے پاس تین فرشتے آئے۔ بقید حدیث حسب سابق ہے لیکن بعض عبارات میں تقدیم اور تاخیر اور کمی اور زیادتی ہے۔

۴۱۲- حَدَّثَنَا هُرُودُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ وَهُوَ ابْنُ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي شَرِيكَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي تَمِيمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يُحَدِّثُنَا عَنْ كَلْبَةَ أُسْرَى رَسُولِ اللَّهِ (ﷺ) مِنْ مَسْجِدِ الْكَعْبَةِ أَنَّهُ جَاءَهُ ثَلَاثَةُ نَفَرٍ قَبْلَ أَنْ يُوَلَّى الْيَوْمَ وَهُوَ لَدَيْهِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَبِأَقِ الْحَدِيثِ بِقِصَّتِهِ نَحْوَ حَدِيثِ كَلْبَةَ الْكَلْبَانِي وَكَذَلِكَ فِيهِ شَيْئًا وَآخَرَ وَزَادَ وَنَقَصَ.

(بخاری (۷۵۱۲-۳۵۲۰)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ (ﷺ) نے فرمایا کہ جن دنوں میں مکہ میں تھا میرے مکان کی چھت کھولی گئی جبرائیل علیہ السلام اترے اور انہوں نے میرا سینہ چاک کیا پھر اس کو زمزم کے پانی سے دھویا پھر ایک سونے کا طشت ایمان اور حکمت سے بھر کر لائے پھر ایمان اور حکمت کو میرے سینہ میں رکھ کر سینہ جوڑ دیا پھر میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے آسمانوں کی طرف لے گئے جب ہم پہلے آسمان پر پہنچے تو جبرائیل علیہ السلام نے اس آسمان کے پہرہ دار سے کہا دروازہ کھولو اس نے پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا گیا آپ کے ساتھ کوئی ہے؟ کہا ہاں میرے ساتھ محمد (ﷺ) ہیں پوچھا کیا ان کو بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں بلایا گیا ہے پھر اس نے دروازہ کھول دیا۔ رسول اللہ (ﷺ) نے فرمایا جب ہم آسمان دنیا کے اوپر پہنچے تو دیکھا ایک شخص تھا جس کے دائیں بائیں بکثرت مخلوق تھی وہ دائیں طرف دیکھ کر ہنستے اور بائیں طرف

۴۱۳- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّجِيبِيُّ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَيْنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ أَبُو ذَرٍّ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (ﷺ) قَالَ فُيْرَجَ سَفْهُ بَيْتِي وَأَنَا بِمَكَّةَ فَتَزَلَّ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَفَرَجَ صَدْرِي ثُمَّ غَسَلَهُ مِنْ مَاءٍ زَمْزَمَ ثُمَّ جَاءَ بِطَبَسٍ مِنْ ذَهَبٍ مُخْتَلِئٍ حِكْمَةً وَآمَنًا فَأَلْفَزَهَا فِي صَدْرِي ثُمَّ أَطْبَقَهُ ثُمَّ أَخَذَ بِسِدِّي فَعَرَجَ بَنِي إِلَى السَّمَاءِ فَلَمَّا جِئْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا قَالَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِحَازِنِ السَّمَاءِ الدُّنْيَا افْتَحْ قَالَ مَنْ هَذَا قَالَ هَذَا جِبْرِيلُ قِيلَ هَلْ مَعَكَ أَحَدٌ قَالَ نَعَمْ مَعِيَ مُحَمَّدٌ قَالَ فَأَرْسِلْ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ فَأَفْتَحَ فَفَتَحَ قَالَ فَلَمَّا عَلَوْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا قِيَا رَجُلٌ عَنْ يَمِينِهِ أَسْوَدَةٌ وَعَنْ يَسَارِهِ أَسْوَدَةٌ قَالَ قِيَا نَظَرْتُ قَبْلَ يَمِينِي مَسْحُوكٌ وَإِذَا نَظَرْتُ قَبْلَ يَسَارِي مَسْحُوكٌ قَالَ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْإِنِّ الصَّالِحِ قَالَ قُلْتُ يَا جِبْرِيلُ مَنْ

دیکھ کر روتے انہوں نے مجھے دیکھ کر کہا خوش آمدید اے صالح بیٹے اور صالح نبی! میں نے جبرائیل سے کہا یہ کون ہیں؟ انہوں نے کہا یہ حضرت آدم علیہ السلام ہیں اور ان کے دائیں ہاتھیں جو ہجوم ہے یہ ان کی اولاد ہے دائیں جانب جنتی ہیں اور بائیں جانب جہنمی ہیں اسی سبب سے وہ دائیں جانب دیکھ کر ہنستے ہیں اور بائیں جانب دیکھ کر روتے ہیں۔ پھر جبرائیل مجھے لے کر دوسرے آسمان پر پہنچے اور دوسرے آسمان کے پہرہ دار سے کہا دروازہ کھولو اور وہ تمام سوال و جواب ہوئے جو پہلے آسمان کے پہرہ دار سے ہوئے تھے اور اس نے دروازہ کھول دیا حضرت انس بن مالک لے کر رسول اللہ ﷺ کی آسمانوں پر حضرت آدم، حضرت اوریس، حضرت عیسیٰ، حضرت موسیٰ اور حضرت ابراہیم علیہم الصلوٰۃ والسلام سے ملاقات ہوئی اور یہ نہیں بتلایا کہ کس آسمان پر کس نبی سے ملاقات ہوئی البتہ یہ بتلایا کہ پہلے آسمان پر حضرت آدم سے اور چھٹے آسمان پر حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی۔ اور جب حضور کی حضرت اوریس سے ملاقات ہوئی تو انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بھائی کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ تو کہا یہ اوریس ہیں آپ نے فرمایا پھر میں۔۔۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس سے گذرا انہوں نے کہا صالح نبی اور صالح بھائی کو خوش آمدید ہو آپ نے فرمایا میں نے کہا یہ کون ہے؟ انہوں نے کہا یہ موسیٰ ہیں پھر حضرت عیسیٰ سے ملاقات ہوئی انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بھائی کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا یہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام ہیں پھر حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بیٹے کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا یہ ابراہیم علیہ السلام ہیں۔

حضرت ابن عباس اور ابوہبہ انصاری نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے معراج کرائی گئی یہاں تک کہ میں مقام استواء پر پہنچا وہاں میں نے قلموں کی آواز سنی اور انس بن مالک نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے میری امت پر پچاس نمازیں فرض کیں میں ان نمازوں کو

هَذَا قَالَ هَذَا آدَمُ وَهَذِهِ الْأَسْبُودَةُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ تَسْمُ بَنِيهِ قَاعُ الْيَحْيَى أَهْلُ الْجَنَّةِ وَالْأَسْبُودَةُ الْيَتَّى عَنْ شِمَالِهِ أَهْلُ النَّارِ فَإِذَا تَنَظَّرَ قَبْلَ يَمِينِهِ ضَحِكَ وَإِذَا تَنَظَّرَ قَبْلَ شِمَالِهِ بَكَى قَالَ ثُمَّ عَرَجَ بَنِي جِبْرِيلَ حَتَّى أَتَى السَّمَاءَ الثَّانِيَةَ فَقَالَ لِيَحْزَنِيهَا افْتَحْ قَالَ فَقَالَ لَهُ لِيَحْزَنِيهَا مِثْلَ مَا قَالَ تَحْزِنُ السَّمَاءَ الدُّنْيَا فَفَتَحَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ هَذَا كَرَأْتُهُ وَجَدْتُ فِي السَّمَوَاتِ آدَمَ وَإِدْرِيسَ وَعِيسَى وَمُوسَى وَابْرَاهِيمَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَلَمْ يُبَيِّنْ كَيْفَ مَنَازِلَهُمْ غَيْرَ أَنَّهُ ذَكَرَ أَنَّهُ قَدْ وَجَدَ آدَمَ فِي السَّمَاءِ الدُّنْيَا وَابْرَاهِيمَ فِي السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ قَالَ لَللَّهِ قُرْبَى جِبْرِيلُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِإِذْنِ رُبِّهِ قَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ مِنْ هَذَا قَالَ هَذَا إِدْرِيسُ قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ فَلْتُ مِنْ هَذَا قَالَ هَذَا مُوسَى قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِعِيسَى فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ فَلْتُ مِنْ هَذَا قَالَ هَذَا عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِابْرَاهِيمَ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ فَلْتُ مِنْ هَذَا قَالَ هَذَا إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ

البخاری (۳۴۹-۳۳۴۲-۱۶۳۶) الترمذی (۴۴۸) ابن ماجہ (۱۳۹۹)

۴۱۴- قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَ أَخْبَرَنِي ابْنُ حَزْمٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ وَ أَبَا حَبَّةَ الْأَنْصَارِيِّ كُنَا يَقُولَانِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَرَجَ بَنِي حَتَّى ظَهَرْتُ لِمُسْتَوًى أَسْمَعُ فِيهِ صَوْرَةَ الْأَقْلَامِ قَالَ ابْنُ حَزْمٍ وَأَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَفَرَضَ اللَّهُ عَلَى أُمَّتِي خَمْسِينَ صَلَاةً قَالَ فَرَجَعْتُ

يَذُوكَ حَتَّى أَمُرَ بِمُوسَى فَقَالَ مُوسَى مَاذَا قَرَضَ رَبُّكَ
عَلَى أَمْنِكَ قَالَ قُلْتُ قَرَضَ عَلَيْهِمْ خَمْسِينَ صَلَوةً قَالَ
لِي مُوسَى فَرَجِعْ رَبُّكَ فَإِنَّ أَمْنَكَ لَا يُطِيقُ ذَلِكَ قَالَ
فَرَجَعْتُ رَبِّي فَوَضَعَ شَطْرَهَا قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى
عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَخْبَرْتُهُ قَالَ رَجِعْ رَبُّكَ فَإِنَّ أَمْنَكَ لَا
يُطِيقُ ذَلِكَ قَالَ فَرَجَعْتُ رَبِّي فَقَالَ هِيَ خَمْسٌ وَهِيَ
خَمْسُونَ لَا يَسْتَلُ الْقَوْلُ لَدَيْكَ قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى
فَقَالَ رَجِعْ رَبُّكَ فَقُلْتُ قَدْ اسْتَحْيَيْتُ مِنْ رَبِّي قَالَ لَمْ
أُطْلَقْ بِي جِبْرِيلُ حَتَّى نَأْيَ سِدْرَةِ السَّنْهِى فَعَسَيْتُهَا الْوَأَى
لَا تَذَرِي مَا هِيَ قَالَ لَمْ أَدْخِلْتُ الْجَنَّةَ فَإِذَا فِيهَا جَنَابُ
الْوَلُو وَإِذَا أَنْزَلَهَا إِلَيْكَ. سَابِق (۴۱۳)

لے کر لوٹا تو راستہ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات ہوئی انہوں نے پوچھا آپ کے رب نے آپ کی امت پر کیا فرض کیا ہے؟ میں نے کہا پچاس نمازیں حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا واپس جائے کیوں کہ آپ کی امت میں ان کی طاقت نہیں ہے میں اپنے رب کے پاس گیا اللہ تعالیٰ نے کچھ نمازیں کم کر دیں۔ پھر جب موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات ہوئی اور انہیں بتلایا تو انہوں نے فرمایا اپنے رب کے پاس واپس جائے کیوں کہ آپ کی امت میں ان کی طاقت بھی نہیں ہے پھر میں اپنے رب کے پاس گیا اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں فرض کر دیں اور فرمایا اجر پچاس کا ملے گا میرے قول میں تبدیلی نہیں ہوتی پھر جب میں حضرت موسیٰ کے پاس پہنچا تو انہوں نے کہا اپنے رب کے پاس جائے میں نے کہا اب مجھے اپنے رب سے حیا آتی ہے پھر جبرائیل مجھے سدرۃ المنتہی پر لے گئے جس پر ایسے ایسے عجیب و غریب رنگ چھائے ہوئے تھے جس کو میں قیاس سے نہیں بتا سکتا پھر مجھے جنت میں لے جایا گیا جہاں موتیوں کے گنبد تھے اور جس کی مٹی مشک تھی۔

حضرت مالک بن حصصہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں خانہ کعبہ میں نیند اور بیداری کی حالت میں تھا اُسے میں میں نے سنا ایک شخص نے کہا یہ دو آدمیوں کے درمیان تیسرا شخص ہے پھر وہ مجھے لے گئے اس کے بعد میرے پاس ایک سونے کا طشت لایا گیا جس میں زمزم کا پانی تھا۔ میرا یہاں سے یہاں تک سینہ چیرا گیا (انہوں نے بتایا کہ پیٹ کے نیچے تک سینہ چیرا گیا) پھر میرا دل نکال کر اس کو زمزم کے پانی سے دھو کر واپس اسی جگہ رکھ دیا گیا پھر اس کو ایمان اور حکمت سے بھر دیا گیا میرے پاس --- گدھے سے اونچا اور غمر سے چھوٹا سفید رنگ کا ایک جانور لایا گیا جس کا نام براق تھا جو انتہا نظر پر قدم رکھتا تھا مجھے اس پر سوار کرایا گیا پھر ہم نے چلنا شروع کیا یہاں تک کہ ہم پہلے آسمان پر پہنچے جبرائیل علیہ السلام نے دروازہ کھلوا دیا پوچھا کیا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا کیا تمہارے ساتھ کون ہے؟

۴۱۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ لَعَلَّهُ قَالَ عَنْ مَالِكِ بْنِ صَعْقَةَ رَجُلٍ مِنْ قَوْمِهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ بَيْنَا أَنَا عِنْدَ الْبَيْتِ بَيْنَ النَّائِمِ وَالْيَقْظَانِ إِذْ سَمِعْتُ قَاتِلًا يَقُولُ أَحَدُ الثَّلَاثَةِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ قَاتِلَتُ بِطَسْتٍ مِنْ ذَهَبٍ فِيهَا مِنْ مَاءٍ زَمْزَمَ فَشَرَحَ صَدْرِي إِلَى كَذَا وَكَذَا قَالَ قَتَادَةُ فَقُلْتُ لِلْغَدِيِّ مَعِيَ مَا بَعْنِي قَالَ إِلَى اسْفَلِ بَطْنِهِ فَاَسْتَخْرِجْ قَلْبِي فَعَسَى زَمْزَمٌ لَمْ أُعَيِّدْ مَكَانَهُ ثُمَّ حُجِنِي إِيمَانًا وَحِكْمَةً ثُمَّ آتَيْتُ بِدَابَّةٍ أَبْيَضُ يُقَالُ لَهُ الْبُرَاقُ فَنَوَى الْحِمَارَ وَدُونَ الْبَغْلِ يَقَعُ خَطْوُهُ عِنْدَ أَقْصَى طَرَفِهِ فَحُمِلْتُ عَلَيْهِ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّى آتَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا وَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِقَائِي مِنْ هَذَا قَالَ جِبْرِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ ﷺ قِيلَ وَقَدْ بُعِثَ الْبُيُوتُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَفُتِحَ لَنَا وَقَالَ مَرْحَبًا وَلَيَعْمَ الْمَجِيءُ جَاءَ قَالَ

فَاتَيْنَا عَلَى آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَسَاقَ الْحَدِيثُ بِقِصَّةِهِ وَ
ذَكَرَ أَنَّهُ لَقِيَ فِي السَّمَاءِ الثَّانِيَةَ عِيسَى وَيَحْيَى عَلَيْهِمَا
السَّلَامُ وَفِي الثَّلَاثَةِ يُوسُفَ وَفِي الرَّابِعَةِ إِبْرَاهِيمَ وَفِي
الْخَامِسَةِ هَارُونَ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّى أَتَيْنَا إِلَى السَّمَاءِ
السَّادِسَةِ فَاتَيْنَا عَلَى مُوسَى فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَقَالَ مَرْحَبًا
بِالْآخِ الصَّالِحِ فَلَمَّا جَاوَزْتَهُ بَكَى فَنُودِيَ مَا يُبْكِيكَ قَالَ
يَا رَبِّ هَذَا عَلَامٌ بَعَثْتَ بَعْدِي بِدُخُلٍ مِنْ أُمَّيَةِ الْجَنَّةِ أَكْثَرَ
مِنِّي بِدُخُلٍ مِنْ أُمَّيَةٍ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّى أَتَيْنَا إِلَى
السَّمَاءِ السَّابِعَةِ فَاتَيْنَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَقَالَ لِي الْعَلَمُ
وَحَدَّثَ لِي عِيسَى اللَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَأَى أَرْبَعَةَ أَتَهَادُ بِخُرُوجٍ مِنْ
أَصْلِهِمَا تَهْرَانٍ ظَاهِرَانِ وَتَهْرَانٍ بَاطِنَانِ فَقُلْتُ يَا جِبْرِيلُ مَا
هَذِهِ الْأَتَهَادُ قَالَ أَمَّا التَّهْرَانُ الْبَاطِنَانِ فَتَهْرَانِ لِي الْجَنَّةِ
وَأَمَّا الظَّاهِرَانِ فَالتَّيْلُ وَالْمَرَاتُ ثُمَّ رُفِعَ لِي الْبَيْتُ
الْمَعْمُورُ فَقُلْتُ يَا جِبْرِيلُ مَا هَذَا قَالَ هَذَا الْبَيْتُ الْمَعْمُورُ
يَدْخُلُهُ كُلُّ يَوْمٍ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ إِذَا خَرَجُوا مِنْهُ لَمْ
يَعُودُوا فِيهِ أُخِرَ مَا عَلَيْهِمْ ثُمَّ أُتِيتُ بِأَتَانَيْنِ أَحَدُهُمَا خَمْرٌ
وَالْأُخَرُ لَبَنٌ فَعَرَصَا عَلَيَّ فَأَخَذْتُ الْكَبِيرَ فَقِيلَ لِي أَصَبْتَ
أَصَابَ اللَّهِ بِكَ أَمَنَكَ عَلَى الْفُطْرَةِ ثُمَّ فُرِصَتْ عَلَيَّ
كُلُّ يَوْمٍ خَمْسُونَ صَلَاةً ثُمَّ ذَكَرَ قِصَّتَهُمَا إِلَى آخِرِ
الْحَدِيثِ.

(بخاری ۳۲۰۷-۳۲۸۸۷-۳۲۹۳-۳۴۳۰) الترمذی (۳۳۴۶)

(۴۴۷) الترمذی

کہا محمد ﷺ پوچھا گیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں حضور نے
فرمایا پھر ہمارے لیے دروازہ کھول دیا گیا اور کہا گیا کہ خوش
آمدید ہو بہترین آنے والے کو حضور نے فرمایا پھر ہماری
حضرت آدم سے ملاقات ہوئی اس کے بعد حدیث سابق کی
طرح بیان ہے اور یہ بھی بتایا کہ دوسرے آسمان میں حضرت
عیسیٰ اور حضرت یحییٰ علیہما السلام سے ملاقات ہوئی۔ اور
تیسرے میں حضرت یوسف سے چوتھے میں حضرت اور
پانچویں میں حضرت ہارون سے اس کے بعد ہم آگے
پہنچے اور چھٹے آسمان پر گئے اور میری حضرت موسیٰ سے ملاقات
ہوئی میں نے ان کو سلام کیا انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح
نبی اور صالح بھائی کو جب میں آگے بڑھا تو وہ رونے لگے
آواز آئی تم کیوں روتے ہو؟ انہوں نے کہا اے میرے رب!
اس نوجوان کو تو نے میرے بعد مبعوث کیا اور میری امت کی
بہ نسبت اس کی امت کے زیادہ افراد جنت میں جائیں گے
حضور نے فرمایا ہم پھر آگے بڑھے حتیٰ کہ ساتویں آسمان پر
پہنچے اور حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی اور حدیث میں یہ بھی
مذکور ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ آپ نے چار نہریں
دیکھیں جن کی اصل سے چار نہریں نکلتی ہیں۔ دو ظاہری اور دو
باطنی۔ باطنی نہریں تو جنت میں ہیں اور ظاہری نیل اور فرات
ہیں پھر میرے لیے بیت المعمور کو بلند کیا گیا۔ میں نے
جبرائیل سے کہا یہ کیا ہے انہوں نے کہا یہ بیت المعمور ہے اس
میں ہر روز ستر ہزار فرشتے داخل ہوتے ہیں۔ اس سے نکلنے
کے بعد وہ اس میں کبھی دوبارہ داخل نہیں ہوتے پھر میرے
پاس دو برتن لائے گئے۔ ایک میں شراب تھی اور دوسرے میں
دودھ تھا میں نے دودھ کو پسند کر لیا۔ پھر مجھ سے کہا گیا کہ تم
نے فطرت کو پالیا اور اللہ تعالیٰ نے تمہارے سبب تمہاری امت
کو فطرت عطا کی پھر مجھ پر ہر دن میں پچاس نمازیں فرض کی
گئیں۔ اس کے بعد پورا واقعہ بیان کیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے حضرت مالک بن
معصود کی روایت ذکر کی کہ میرے پاس سونے کا ایک ٹشت

۴۱۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَأْمَدُ بَنِي هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ قَالَ نَأْسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ

لایا گیا جو ایمان اور حکمت سے بھرا ہوا تھا پھر سید کو پیٹ کے نیچے تک چیرا گیا پھر اس کو زمزم کے پانی سے دھویا گیا اور پھر اس کو ایمان اور حکمت سے بھر دیا۔

مَا لِيكَ بِنِ صَعَصَعَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَلَذَكَرَ تَحْوَةً وَزَادَ فِيهِ قَلْبِيَّتٌ يَطْبُتُ مِنْ ذَهَبٍ مُمْلِيَةٍ وَحِكْمَةً وَإِيمَانًا فَشَقَّ مِنَ التَّحِيرِ إِلَى مَرَاقِ الْبَطْنِ فَعَسَلَ بِمَاءِ زَمْرَمَ ثُمَّ مِلَى حِكْمَةً وَإِيمَانًا. سابقہ (۴۱۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے محراج کا ذکر فرمایا اور بتلایا کہ حضرت موسیٰ کا قبیلہ شنوءہ کے لوگوں کی طرح لبا قد تھا اور گندم گوں تھے۔ اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا متوسط قد تھا اور جسم گٹھا ہوا تھا اور آپ نے جہنم کے خازن اور دجال کا ذکر بھی فرمایا۔

۴۱۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَسَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْعَالِيَةِ يَقُولُ حَدَّثَنِي ابْنُ عِمَّةٍ تَبَيَّنَ لِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ أُسْرِيَ بِهِ فَقَالَ مُوسَى أَدُمُ طَوَالَ جَعَلَهُ مِنْ رَجَالِ شَنْوَةَ وَقَالَ عِيسَى جَعَلَهُ مَرْبُوعٌ وَذَكَرَ مَا لَنَا خِلَازَنَ جَهَنَّمَ وَذَكَرَ الدَّجَالَ.

بخاری (۳۳۹۶-۳۲۳۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں شب محراج حضرت موسیٰ بن عمران کے پاس سے گزرا ان کا قبیلہ شنوءہ کے لوگوں کی طرح لبا قد تھا گندم گوں رنگ کھنکریا لے بال تھے اور میں نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو دیکھا ان کا قد متوسط رنگ سرخ مائل بہ سفیدی اور بال سیدھے تھے اور آپ کو جو نشانیاں دکھائی گئیں ان میں جہنم کا دار و فہ مالک اور دجال تھا پس تم اس سے ملاقات میں شک نہ کرنا۔

۴۱۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ نَسَا شَيْبَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عِمَّةٍ تَبَيَّنَ لِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَرَرْتُ لَيْلَةَ أُسْرِيَ بِي عَلَى مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ رَجُلٍ أَدُمُ طَوَالَ جَعَلَهُ مِنْ رَجَالِ شَنْوَةَ وَزَايَتْ عِيسَى بْنُ مَرْثَمَ مَرْبُوعٌ الْخَلْقُ إِلَى الشُّحْرِفَةِ وَالْبَاطِضِ سَبَطَ الرَّأْسِ وَأُورَى مَا لَنَا خِلَازَنَ النَّارِ وَالدَّجَالَ فِي آيَاتٍ أَرَاهُنَّ اللَّهُ آيَاتَهُ فَلَا تَكُنْ فِي مِرْيَةٍ مِنْ لِقَائِهِ قَالَ كَانَ قَتَادَةُ يُقْسِرُهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَدْ لَقِيَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ.

سابقہ (۴۱۷)

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا انبیاء علیہم السلام کا ذکر کرنا

۔۔۔ باب ذکر النبی ﷺ لِلْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کا وادی ازرق سے گزر ہوا آپ نے فرمایا یہ کون سی وادی ہے؟ لوگوں نے کہا یہ وادی ازرق ہے۔ آپ نے فرمایا گویا کہ میں حضرت موسیٰ کو بلندی سے اترتے ہوئے دیکھ رہا ہوں اور وہ بلند آواز سے اللہم لیک کہہ رہے ہیں پھر آپ ہرشی کی وادی پر آئے آپ نے پوچھا یہ کون سی وادی ہے؟ لوگوں نے کہا ہرشی کی وادی ہے آپ نے فرمایا گویا کہ

۴۱۹- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ وَسُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ قَتَا مُشَيْمٌ قَالَ نَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِوَادِي الْأَزْرَقِ فَقَالَ آئِي وَادِي هَذَا فَقَالُوا هَذَا وَادِي الْأَزْرَقِ قَالَ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ هَا يَطَّائِنُ النَّبِيُّ وَلَهُ جَوَارِي إِلَى اللَّهِ بِالتَّلْبِيَةِ ثُمَّ آتَى عَلَى نَبِيٍّ هَرَشِي فَقَالَ آئِي نَبِيٍّ هَذِهِ قَالُوا نَبِيٌّ هَرَشِي قَالَ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى يُونُسَ بْنِ مَتَّى عَلَى نَاقَةٍ حَمْرَاءَ

جَعَدَ عَلَيْهِ جَبَّةٌ مِّنْ صُوفٍ يَخْطُمُ وَ نَاقِيَةً خُلْبَةً وَهُوَ يَلْتَمِ
قَالَ ابْنُ حَبَّالٍ فِي حَدِيثِهِ قَالَ هُنَّ يَمِينُ لَيْفًا.

ابن ماجہ (۲۸۹۱)

۴۲۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ ابْنُ أَبِي
عَدِيٍّ عَنْ دَاوُدَ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سِرْنَا
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ لَمَّا رَزَا بَوَادٍ فَقَالَ
أَيُّ وَادٍ هَذَا فَقَالُوا وَادِي الْأَزْرَقِ قَالَ فَقَالَ كَتَانِي أَنْظِرْ
إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَذَكَرَ مِنْ لَوِيهِ وَشَعْرِهِ شَيْئًا لَمْ
يَسْقُطْ دَاوُدُ وَاجْتَمَعَ أَصْحَابُهُ فِي أَدْنَاهُ لَمَّا جَوَّزَ إِلَى اللَّهِ
بِالسَّلَاطَةِ مَارًا يَهْدَى الْوَادِي قَالَ ثُمَّ سِرْنَا حَتَّى آتَيْنَا عَلَى
نَيْبَةٍ فَقَالَ أَيُّ نَيْبَةٍ هَذِهِ قَالُوا هَرُوسَى أَوَلَيْتَ فَقَالَ كَتَانِي
أَنْظِرْ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى نَاقَةٍ حَمْرَاءَ عَلَيْهِ جَبَّةٌ
صُوفٍ يَخْطُمُ نَاقِيَةً لَيْفًا خُلْبَةً مَارًا يَهْدَى الْوَادِي مُلْتَمِيًا.

سابقہ (۴۱۹)

۴۲۱- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ ابْنُ أَبِي
عَدِيٍّ عَنْ ابْنِ هُرَيْرٍ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ كُنَّا مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ لَمَّا كُنَّا
الْجَبَلِ فَقَالَ إِنَّهُ مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَاتِبٌ قَالَ فَقَالَ ابْنُ
عَبَّاسٍ لَمْ أَسْمَعْهُ قَالَ ذَاكَ وَلَكِنَّهُ قَالَ أَمَّا إِبْرَاهِيمُ
فَانْظُرُوا إِلَى صَاحِبِكُمْ وَآمَّا مُوسَى فَرَجُلٍ أَدَمُ جَعَدَ عَلَى
جَبَلٍ أَحْمَرَ مَحْطُومٍ بِخُلْبَةٍ كَتَانِي أَنْظِرْ الْبُيُوتَ إِذَا
الْحَدَرُ فِي الْوَادِي يَلْتَمِيًا. البخاری (۱۵۵۵-۳۳۵۵-۵۹۱۳)

۴۲۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ تَابَ لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
بْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ غُرَضَ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ إِذَا ذَا مُوسَى ضَرْبَ تَيْنَ

میں یونس بن متی علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں کہ وہ ایک طاقت ور
سرخ اونٹنی پر سوار ہیں جس کی ٹکیل کھجور کی چھال کی ہے انہوں
نے ایک اونٹنی جب پہنچا ہوا ہے اور وہ اللہ لیک کہہ رہے ہیں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ اور مدینہ کے درمیان ایک وادی
کے پاس سے گزرے آپ نے پوچھا یہ کون سی وادی ہے؟
صحابہ نے کہا وادی ازرق ہے آپ نے فرمایا گویا کہ میں
حضرت موسیٰ علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں۔ پھر آپ نے ان کا
رنگ اور بالوں کی کیفیت بیان کی جو راوی کو یاد نہیں رہی اور
فرمایا حضرت موسیٰ نے اپنی انگلیاں کانوں میں دی ہوئی ہیں
اور وہ اللہ لیک کی صدا میں لگاتے ہوئے اس وادی سے گذر
رہے ہیں۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا ہم نے پھر چلتا شروع
کیا یہاں تک کہ ہم ایک اور وادی میں پہنچے آپ نے فرمایا یہ
کون سی وادی ہے؟ صحابہ نے کہا ہرشی یا لفت ہے آپ نے
فرمایا گویا کہ میں یونس بن متی علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں جو سرخ
اونٹنی پر سوار ہیں جس کی ٹکیل کھجور کی چھال کی ہے انہوں نے
ایک اونٹنی جب پہنچا ہوا ہے اور وہ اللہ لیک کہتے ہوئے اس
وادی سے گزر رہے ہیں۔

مجاہد سے روایت ہے ہم حضرت ابن عباس کے پاس
پہنچے ہوئے تھے تو دجال کا ذکر چمڑ گیا، مجاہد نے کہا اس کی
آنکھوں کے درمیان کافر لکھا ہو گا، حضرت ابن عباس نے فرمایا
میں نے یہ حدیث نہیں سنی انہوں نے کہا اسی طرح ہے لیکن
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تھا، حضرت ابراہیم علیہ السلام تمہارے
پیغمبر سے مشابہ ہیں اور گویا کہ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کو
دیکھ رہا ہوں ان کا گندمی رنگ ہے، ٹھنکریا لے بال ہیں وہ
سرخ اونٹ پر سوار ہیں جس کی ٹکیل کھجور کی چھال کی ہے جب
وہ وادی میں اترتے ہیں تو اللہ لیک کہتے ہیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: مجھ پر انبیاء پیش کیے گئے میں نے موسیٰ علیہ
السلام کو دیکھا وہ قبیلہ شموہ کے لوگوں کی طرح تھے اور میں نے

حضرت عیسیٰ کو دیکھا جن سے عروہ بن مسعود بہت زیادہ مشابہ ہیں اور میں نے حضرت ابراہیم کو دیکھا ان سے تمہارے پتھر بہت مشابہ ہیں اور میں نے جبرائیل علیہ السلام کو دیکھا ان سے دجیہ کبھی بہت مشابہ ہیں اور ایک روایت میں دجیہ بن خلیفہ ہے۔

الرَّجُلِ كَأَنَّهُ مِنْ رَجَالِ شَنْوَةَ وَرَأَيْتُ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا عُرْوَةَ بْنُ مَسْعُودٍ وَرَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا صَاحِبُكُمْ يَعْنِي نَفْسَهُ وَرَأَيْتُ جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا دَجِيهَ وَلِي رَوَايَةُ ابْنِ رُمَيْحٍ دَجِيهَ بْنُ خَلِيفَةَ.

الترمذی (۳۶۴۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب معراج میری حضرت موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات ہوئی، حضور نے فرمایا کہ وہ قبیلہ شنوءہ کے لوگوں کی طرح تھے۔ دبلا پتلا جسم اور بالوں میں کنگھی کی ہوئی تھی اور فرمایا میری عیسیٰ علیہ السلام سے ملاقات ہوئی، ان کا متوسط قد اور سرخ رنگ تھا اور ایسے تروتازہ تھے گویا ابھی حمام سے نکلے ہوں اور میں نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو دیکھا اور میں ان کی اولاد میں سب سے زیادہ ان سے مشابہ ہوں پھر میرے پاس دو پیالے لائے گئے ایک میں دودھ اور دوسرے میں شراب تھی، مجھ سے کہا گیا ان میں سے جو چاہے لے لو میں نے دودھ لے کر پی لیا، فرشتہ نے مجھ سے کہا آپ نے فطرت کو پا لیا، اگر آپ شراب لے لیتے تو آپ کی امت گمراہ ہو جاتی۔

۴۲۳- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ حُمَيْدٍ وَ تَقَارَبَا فِي اللَّفْظِ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ جِئْتُ أُسِيرَ بَنِي كَثِيبٍ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَتَعَنَّهُ النَّبِيُّ ﷺ قِيَادًا رَجُلٌ حَبِيبُهُ قَالَ مُصْطَفِيٌّ رَجُلُ الرَّائِسِ كَأَنَّهُ مِنْ رَجَالِ شَنْوَةَ قَالَ وَ لَقِيتُ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَتَعَنَّهُ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ قِيَادًا رُبْعَةً أَحْمَرُ كَأَنَّمَا خَرَجَ مِنْ دِيْمَاسٍ يَعْنِي الْحَمَامَ قَالَ وَرَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ أَنَا أَشَبُّ وَلَدِيهِ بِهِ قَالَ فَأَتَيْتُ يَانَاثِينَ فِي أَحَدِهِمَا كُنْ وَ فِي الْأُخْرَى خَمْرٌ فَيَقْبَلُ لِي مُحَدِّثًا يَتَمَتَّعُ مَا خَذْتُ اللَّيْلَ فَنَشْرِبُهُ فَقَالَ هَذِهِ الْفِطْرَةُ أَوْ أَصَبْتَ الْفِطْرَةَ أَنَا إِلَيْكَ لَوْ أَخَذْتَ الْعُمْرَ غَوَتْ أُمُوكَ.

البخاری (۳۲۹۴-۳۴۳۷-۵۵۷۶) الترمذی (۳۱۳۰)

مسح ابن مریم اور مسح دجال کا ذکر

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: ایک رات خواب میں میں نے اپنے آپ کو کعبہ کے پاس دیکھا، مجھے گندی رنگ کا ایک انتہائی حسین شخص نظر آیا جس کے بہت خوبصورت بال تھے جن میں کنگھی کی ہوئی تھی اور کانوں کی لوتھک آتے تھے ان بالوں سے پانی فک رہا تھا اور وہ شخص دوا دیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے طواف کر رہا تھا میں نے پوچھا یہ کون ہیں؟ کہا گیا کہ یہ مسح ابن مریم ہیں پھر میں نے ایک شخص کو دیکھا جس کے

۷۵- بَابُ ذِكْرِ الْمَسِيحِ ابْنِ مَرْيَمَ وَالْمَسِيحِ الدَّجَالِ

۴۲۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَالِيفٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَرَأَيْتُمْ لَيْلَةَ عِنْدَ الْكَعْبَةِ قَرَأْتُ رَجُلًا أَدَمٌ كَمَا حَسَنَ مَا أَنْتَ رَأْيِي مِنَ الرَّجُلِ مِنْ أَدَمَ الرَّجُلِ لَهُ لَيْمَةٌ كَمَا حَسَنَ مَا أَنْتَ رَأْيِي مِنَ اللَّيْمِ قَدْ رَجَلَهَا فَهِيَ تَفْطُرُ مَاءً مُتَكَثًا عَلَى رَجُلَيْنِ أَوْ عَلَى عَوَاتِقِ رَجُلَيْنِ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَيَقْبَلُ هَذَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ثُمَّ إِذَا أَنَا بِرَجُلٍ جَعِيدٍ قَطِيطٍ أَعْوَرَ الْعَيْنِ الْيُمْنَى كَأَنَّهَا عَيْنُهُ طَائِفَةٌ فَسَأَلْتُ مَنْ

سخت گھٹریا لے بال تھے اور دائیں آنکھ کافی اور انگریز کی طرح ابھری ہوئی تھی میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ کہا کیا مسیح دجال ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کے سامنے دجال کا تذکرہ کیا اور فرمایا: اللہ تعالیٰ کا نام نہیں ہے اور یاد رکھنا کہ مسیح دجال کی دائیں آنکھ کافی اور ابھری ہوئی ہوگی اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایک رات خواب میں میں نے اپنے آپ کو کعبہ کے پاس دیکھا مجھے گندی رنگ کے ایک انتہائی حسین شخص نظر آئے جنہوں نے بالوں میں گھٹھی کی ہوئی تھی اور ان کے بال کندھوں سے نیچے لٹکے ہوئے تھے اور ان سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے اور وہ دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے بیت اللہ کا طواف کر رہے تھے میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا مسیح ابن مریم ہیں اور میں نے ان کے پیچھے ایک شخص دیکھا جس کے سخت گھٹریا لے بال تھے اس کی دائیں آنکھ کافی تھی وہ ابن قطن سے بہت مشابہ تھا وہ بھی دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے بیت اللہ کا طواف کر رہا تھا میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ کہا گیا یہ مسیح دجال ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے کعبہ کے پاس گندی رنگ کا ایک شخص دیکھا جس کے بال سیدھے تھے اور ان سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے اس نے دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے تھے میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ لوگوں نے کہا یہ عیسیٰ بن مریم یا مسیح ابن مریم علیہ السلام ہیں (راوی کو یاد نہیں آپ نے کون سا لفظ کہا تھا) پھر میں نے ان کے بعد سرخ رنگ کا ایک ایسا شخص دیکھا جس کے سخت گھٹریا لے بال تھے اس کی دائیں آنکھ کافی تھی اور وہ ابن قطن سے بہت مشابہ تھا میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ لوگوں نے کہا یہ مسیح دجال ہے۔

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب قریش نے (میرے دعویٰ

هَذَا يَقْبَلُ هَذَا الْمَسِيحُ الدَّجَالُ. البخاری (۵۹۰۲-۶۹۹۹)

۴۲۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَقَ الْمَسِّيُّ قُتْنَا أَنَسُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عِيَّاضٍ عَنْ مُوسَى وَهُوَ ابْنُ عُقْبَةَ عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا بَيْنَ ظَهْرَيْنِي النَّاسِ الْمَسِيحَ الدَّجَالَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَيْسَ بِأَعْوَرَ أَلَا إِنَّ الْمَسِيحَ الدَّجَالَ أَعْوَرُ عَيْنِ الْيَمْنَى كَمَا أَنَّ عَيْنَهُ طَائِفَةٌ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتِ اللَّيْلَةَ فِي السَّمَاءِ عِنْدَ الْكَعْبَةِ قَائِدًا رَجُلًا أَدَمٌ كَأَحْسَنِ مَا تَرَى مِنْ أَدَمِ التَّوَجَّاهِ تَضَرُّبُ لِسْتُهُ بَيْنَ مَتْنِيَّو رَجُلٍ السَّخِيرِ بِفُطْرٍ رَأْسُهُ مَاءٌ وَاضِعًا يَدَهُ عَلَى مَتْنِيَّو رَجُلَيْنِ وَهُوَ بَيْنَهُمَا يَطُوفُ بِأَلَيْسَتْ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ وَرَأَيْتُ وَرَأَاهُ رَجُلًا جَعَلَا قَطِطًا أَعْوَرَ عَيْنِ الْيَمْنَى كَأَشْبَهُ مَنْ رَأَيْتُ مِنَ النَّاسِ بَابِ قُطَيْنَ وَاضِعًا يَدَهُ عَلَى مَتْنِيَّو رَجُلَيْنِ يَطُوفُ بِأَلَيْسَتْ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا هَذَا الْمَسِيحُ الدَّجَالُ. البخاری (۳۴۳۹-۳۴۴۰)

۴۲۶- حَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَانَ نَا أَبِي قُتْنَا حَنْظَلَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ رَأَيْتُ عِنْدَ الْكَعْبَةِ رَجُلًا أَدَمَ سَيْطَ الرَّأْسِ وَاضِعًا يَدَهُ عَلَى رَجُلَيْنِ يَسْكُبُ رَأْسُهُ أَوْ يَفُطْرُ رَأْسُهُ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ أَوْ الْمَسِيحُ بْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا يَدْرِي أَيْ ذَلِكَ قَالَ قَالَ وَرَأَيْتُ وَرَأَاهُ رَجُلًا أَحْمَرَ جَعَلَا الرَّأْسِ أَعْوَرَ الْعَيْنِ الْيَمْنَى أَكْبَهُ مَنْ رَأَيْتُ يَوْمَ ابْنِ قُطَيْنَ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا الْمَسِيحُ الدَّجَالُ. سلم جندہ الاشراف (۶۷۵۵)

۴۲۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ عُقَيْلِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ

معراج کو) جھٹلایا اس وقت میں حطیم کعبہ میں کھڑا ہوا تھا اللہ تعالیٰ نے بیت المقدس مجھ پر منکشف کر دیا اور میں اسے دیکھ دیکھ کر کفار کو اس کی نشانیاں بتلا رہا تھا۔

اللَّهُ أَقْرَبُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا كَذَبْتَنِي قُرَيْشٌ قُمْتُ فِي الْحِجْرِ فَجَلَّتْ إِلَيَّ إِلَهِي بَيْتَ الْمُقَدَّسِ فَطَفِئْتُ أُخِيرُهُمْ عَنْ آبَائِهِ وَأَنَا أَنْظُرُ إِلَيْهِ

(بخاری (۴۷۱۰-۳۸۸۶) الترمذی (۳۱۳۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے خواب میں دیکھا کہ میں کعبہ کا طواف کر رہا ہوں اور میں نے گندی رنگ کے ایک شخص کو دیکھا جس کے بال سیدھے تھے اور ان سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے اس نے دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے تھے میں نے پوچھا یہ کون ہیں؟ کہا یہ ابن مریم ہیں پھر میں نے سرخ رنگ کے ایک شخص کو دیکھا جس کا گٹھا ہوا جسم تھا بال سخت ٹھنکریا لے تھے اس کی آنکھ کافی اور انگور کی طرح ابھری ہوئی تھی میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ کہا یہ دجال ہے وہ ابن قطن سے بہت مشابہ ہے۔

۴۲۸- حَدَّثَنِي حَزْرَمَلَةُ بْنُ سَحْصَحٍ قَالَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بَيْنَمَا أَنَا نَائِمٌ رَأَيْتُنِي أَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ فَإِذَا رَجُلٌ أَدَمُ سَيْطُ الشَّعْرِ بَيْنَ رَجُلَيْنِ يَنْطُفُ رَأْسُهُ مَاءً أَوْ يَهْرَاقُ رَأْسُهُ مَاءً قُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا هَذَا ابْنُ مَرْيَمَ ثُمَّ ذَهَبَتْ أَلْفَيْتُ فَإِذَا رَجُلٌ أَحْمَرُ جَسِيمٌ جَعَلَ الرَّائِسَ أَعْوَدَ الْعَيْنِ كَأَنَّ عَيْنَهُ عَيْنَةُ طَائِفَةٍ قُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا الدَّجَالُ أَقْرَبُ النَّاسِ شَبَهاً ابْنَ قَطَنِ. (بخاری (۳۴۴۱)

۰۰۰ باب صَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ بِالْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ نماز کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں حطیم کعبہ میں کھڑا تھا اور قریش مجھ سے واقعہ معراج کے بارے میں سوالات کر رہے تھے انہوں نے مجھ سے بیت المقدس کی کچھ نشانیاں پوچھیں جن کو میں نے محفوظ نہیں رکھا تھا جس کی وجہ سے میں اتنا پریشان ہوا کہ اس سے پہلے اتنا کبھی پریشان نہیں ہوا تھا تب اللہ تعالیٰ نے بیت المقدس کو اٹھا کر میرے سامنے رکھ دیا وہ مجھ سے بیت المقدس کی نشانیاں پوچھتے رہے اور میں دیکھ دیکھ کر بیان کرتا رہا اور میں نے اپنے آپ کو گروہ انبیاء میں پایا۔ میں نے دیکھا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کھڑے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے اور وہ قبیلہ شنوہ کے لوگوں کی طرح ٹھنکریا لے بالوں والے تھے اور پھر عیسیٰ بن مریم علیہ السلام کھڑے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے اور عروہ بن مسعود ثقفی ان سے بہت مشابہ ہیں اور پھر ابراہیم علیہ السلام کھڑے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے اور

۰۰۰ باب صَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ بِالْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

۴۲۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حُجَّانُ بْنُ الْمُنْثَرِ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقُضَيْلِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ رَأَيْتُنِي فِي الْحِجْرِ قُرَيْشٌ تَسْأَلُنِي عَنْ مَسْرَايَ فَسَأَلْتَنِي عَنْ أَشْيَاءَ مِنْ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ لَمْ أَتِيهَا فَكُرْبْتُ كُرْبَةً مَّا كُرْبْتُ مِنْهُ قَطُّ قَالَ فَرَفَعَهُ اللَّهُ إِلَيَّ أَنْظُرَ إِلَيْهِ مَا يَسْأَلُونِي عَنْ شَيْءٍ إِلَّا أَتَيْتُهُمْ بِهِ وَقَدْ رَأَيْتُنِي فِي جَمَاعَةٍ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ إِذَا مَوْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قَامَ يُصَلِّي فَإِذَا رَجُلٌ ضَرْبٌ جَعْدٌ كَأَنَّهُ مِنْ زَبَالٍ شَوْوَةٌ وَإِذَا عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَامَ يُصَلِّي أَقْرَبُ النَّاسِ بِهِ شَبَهاً عُرْوَةً بَنُ مَسْعُودٍ الثَّقَفِيُّ وَإِذَا إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَامَ يُصَلِّي أَشَبَّ النَّاسِ بِهِ صَاحِبُكُمْ بَعْنِي نَفْسَهُ فَحَاجَّتِ الصَّلَاةُ قَامَتُهُمْ فَلَمَّا فَرَغْتُ مِنَ الصَّلَاةِ قَالَ لِي قَاتِلُ بَنِي مُحَمَّدٍ هَذَا مَالِكٌ صَاحِبُ النَّارِ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَالْتَفَتْتُ إِلَيْهِ

قَدْ آتَىٰ بِالسَّلَامِ. سلم بخندہ الاشراف (۱۴۹۶۵)

تمہارے پیغمبران کے ساتھ سب سے زیادہ مشابہ ہیں پھر نماز کا وقت آیا اور میں ان سب کا امام ہوا جب میں نماز سے فارغ ہوا تو مجھے ایک کہنے والے نے کہا یہ مالک ہیں جو جہنم کے داروغہ ہیں انہیں سلام کیجئے میں ان کی طرف متوجہ ہوا تو انہوں نے پہلے مجھے سلام کیا۔

سدرۃ المنتہی کا ذکر

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کو معراج کرائی گئی تو آپ کو ہدرة المنتہی پر لے جایا گیا اور سدرہ چھنے آسمان پر ہے زمین سے اوپر جانے والی چیزیں سدرہ پر جا کر رک جاتی ہیں پھر انہیں وصول کیا جاتا ہے اور اوپر سے نیچے آنے والی چیزیں اس تک آ کر رک جاتی ہیں پھر انہیں وصول کیا جاتا ہے اللہ تعالیٰ نے فرمایا: سدرہ کو ڈھانپ لیا جس چیز نے بھی ڈھانپ لیا یعنی سونے کے پروانوں نے حضرت عبداللہ نے کہا رسول اللہ ﷺ کو تین چیزیں دی گئیں پانچ نمازیں سورۃ بقرہ کا آخری حصہ اور شرک کے سوا آپ کی امت کے لیے تمام گناہوں کی معافی۔

اللہ تعالیٰ کا فرمان: اور انہوں نے

وہ جلوہ دوبارہ دیکھا

شیبانی کہتے ہیں کہ میں نے زر بن حبیش سے قرآن مجید کی آیت فکان قاب قوسین او ادنیٰ پس دو کمانوں کے دوسروں کی مقدار قریب ہو گئے یا اس سے بھی زیادہ قریب ہو گئے کی تفسیر پوچھی زر بن حبیش نے کہا اس آیت کے بارے میں مجھ سے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی ﷺ نے حضرت جبرائیل علیہ السلام کو ایسی صورت میں دیکھا کہ ان کے چہرہ سوہر تھے۔

زر بن حبیش کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ "ما کذب الفؤاد ما رای" دل نے اس کو نہ جھٹلایا جو آنکھ نے دیکھا" کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے

۷۶- بَابُ فِي ذِكْرِ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى

۴۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ نَا أَبُو اسْمَاعِيلَ نَا مَالِكُ بْنُ يَمْكُولٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ تَمِيمٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ وَالْفَاكِلِيُّ عَنْ مُتْقَانٍ قَالَ ابْنُ تَمِيمٍ نَا أَبِي نَا مَالِكُ ابْنُ يَمْكُولٍ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ عَبْدِ عَن طَلْحَةَ عَنْ مُمَرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَقَا أُسْرَى بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنْتَهَى بِهِ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى وَهِيَ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ إِلَيْهَا يَنْتَهَى مَا يُعْرَجُ بِهِ مِنَ الْأَرْضِ فَيُقْبَضُ مِنْهَا وَإِلَيْهَا يَنْتَهَى مَا يُهْبَطُ بِهِ مِنْ فَوْقِهَا فَيُقْبَضُ مِنْهَا قَالَ لَوْ يَفْقَى السِّدْرَةَ مَا يَفْقَى قَالَ قَرَأْتُ مِنْ ذَهَبٍ قَالَ فَأَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثًا أُعْطِيَ الْقُلُوبَاتِ الْخُمْسَ وَأُعْطِيَ خَوَارِجَ سُورَةِ الْبَقَرَةِ وَغَيْرَ ذَلِكَ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ مِنْ أَمِيهِ كُنَّا الْمُفْجِيحَاتِ. الترمذی (۳۲۷۶) الترمذی (۴۵۰)

۰۰۰- بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَلَقَدْ رَاَهُ

نَزَّلَهُ أُخْرَى﴾

۴۳۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَائِيُّ نَا عُبَادَ وَهُوَ ابْنُ الْعَوَّامِ حَدَّثَنَا الشَّيْبَانِيُّ قَالَ سَأَلْتُ زُرَّ بْنَ حَبِشٍ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ مَسْعُودٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَهُ سِتٌّ وَمِائَتُ جَنَاحٍ.

بخاری (۴۸۵۶-۴۸۵۷-۲۲۳۲) الترمذی (۳۲۷۷)

۴۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ زُرَّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى قَالَ رَأَى جِبْرِيلَ لَهُ سِتٌّ وَمِائَتُ جَنَاحٍ. سابقہ (۴۳۱)

جبرائیل کو چھ سو پرہوں کے ساتھ دیکھا۔

زر بن حبیش کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ قرآن کریم کی آیت ”لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى“ رسول اللہ ﷺ نے اپنے رب کی بہت بڑی نشانیاں دیکھیں“ کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت جبرائیل کو ان کی اصل صورت میں چھ سو پرہوں کے ساتھ دیکھا۔

آیا رسول اللہ ﷺ نے شب معراج اللہ تعالیٰ کا دیدار کیا تھا یا نہیں؟

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ”وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى“ اور انہوں نے تو وہ جلوہ دوبارہ دیکھا“ کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے جبرائیل علیہ السلام کو دیکھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ آپ نے اللہ تعالیٰ کو اپنے قلب سے دیکھا۔

ابو عالیہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عباس نے ”مَا كَذَبَ الْفُؤَادَ مَا رَأَى“ وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى“ دل نے اس کو جھٹلایا جو آنکھ نے دیکھا اور انہوں نے وہ جلوہ دوبارہ دیکھا“ کی تفسیر میں فرمایا رسول اللہ ﷺ نے اللہ تعالیٰ کو اپنے دل سے دوبارہ دیکھا۔

امام مسلم نے بیان فرمایا کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

مسروق کہتے ہیں کہ میں عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں ایک لگائے بیٹھا تھا اس موقع پر حضرت عائشہ نے مجھے مخاطب کر کے فرمایا اے ابو عائشہ! (یہ حضرت مسروق کی کنیت ہے) تین چیزیں ایسی ہیں کہ اگر کوئی شخص ان تینوں میں کسی کا بھی قول کرے وہ اللہ پر بہت بڑا بہتان باندھے گا میں نے

۴۳۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ سَمِعَ زُرَّ بْنَ حَبِشٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى قَالَ رَأَى جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي صُورَتِهِ لَهُ سِتُّ مِائَةِ جَنَاحٍ

سابقہ (۴۳۱)

۷۷- بَابُ مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَقَدْ رَأَاهُ نَزْلَةً أُخْرَى وَهَلْ رَأَى النَّبِيُّ ﷺ رَبَّهُ لَيْلَةَ الْإِسْرَاءِ

۴۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَلَقَدْ رَأَاهُ نَزْلَةً أُخْرَى قَالَ رَأَى جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

مسلم، تہذیب الاثراف (۱۴۱۸۴)

۴۳۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رَأَاهُ يَقْلِبُهُ

مسلم، تہذیب الاثراف (۵۹۱۲)

۴۳۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو سَعِيدٍ الْأَسَدِيُّ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ زَيْدِ بْنِ الْحَصَنِ أَبِي جُهْمَةَ عَنْ أَبِي عَالِيَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا كَذَبَ الْفُؤَادَ مَا رَأَى وَلَقَدْ رَأَاهُ نَزْلَةً أُخْرَى قَالَ رَأَاهُ يَقْلِبُهُ مَرَّتَيْنِ

۴۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ نَا أَبُو جُهْمَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ

مسلم، تہذیب الاثراف (۵۴۲۳)

۴۳۸- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمَ عَنْ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ كُنْتُ مُشْكِكًا عِنْدَ عَائِشَةَ فَقَالَتْ يَا أَبَا عَائِشَةَ ثَلَاثَةٌ مَنْ تَكَلَّمَ بِوَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ فَقَدْ أَعْظَمَ عَلَى اللَّهِ الْفُرْيَةَ قُلْتُ مَا هُنَّ قَالَتْ مَنْ زَعَمَ أَنَّ مُحَمَّدًا ﷺ رَأَى رَبَّهُ فَقَدْ أَعْظَمَ عَلَى

اللّٰهُ الْفَرِيقَ قَالَ وَ كُنْتُ مُتَكِنًا فَعَلَيْكُمْ فَلَمَّا بَلَغَ
 الْمُرُومِينَ الْفَرِيقَ قَالَا لَا تَعْلَمَانِ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ
 وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ فَقَالَتْ أَنَا
 أَوَّلُ هَذِهِ الْأُمَّةِ سَأَلَتْ عَنْ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ
 إِنَّمَا هُوَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ آرَهُ عَلَىٰ صُورَتِهِ الَّتِي
 خُلِقَ عَلَيْهَا غَيْرَ هَاتَيْنِ الْمَرَّتَيْنِ رَأَيْتُهُ مُنْهَاطًا مِنَ السَّمَاءِ
 سَاقًا عِظَمَ خَلْقِهِ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ فَقَالَتْ أَوَلَمْ
 تَسْمَعْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ لَا تُدْرِكُهُ الْبَصَارُ وَهُوَ
 يُدْرِكُ الْبَصَارَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ أَوَلَمْ تَسْمَعْ أَنَّ اللَّهَ
 يَقُولُ وَمَا كَانَ لِشَيْءٍ أَنْ يَكْلِمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَاءِ
 حِجَابٍ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا (إِلَى قَوْلِهِ) إِنَّهُ عَلَيَّ حَكِيمٌ قَالَتْ
 وَمَنْ زَعَمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَسَمَ شَيْئًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ
 فَقَدْ أَعْظَمَ عَلَى اللَّهِ الْفِرْيَةَ وَاللَّهُ يَقُولُ بِأَهْلِ الرَّسُولِ بَلِغْ
 مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغْتَ رِسَالَتَهُ
 قَالَتْ وَمَنْ زَعَمَ أَنَّهُ يُخَيَّرُ بِمَا يَكُونُ لِي عَذَابٌ فَقَدْ أَعْظَمَ
 عَلَى اللَّهِ الْفِرْيَةَ وَاللَّهُ يَقُولُ لَلَّ لَا يَعْلَمُ مَنْ لِي السَّمَوَاتِ
 وَالْأَرْضِ الْغَيْبِ إِلَّا اللَّهُ (البخاری ۷۳۸۰-۴۸۵۵-۳۲۳۴)

(۷۵۳۱) الترمذی (۳۰۶۸-۳۲۷۸)

پوچھا وہ کون سی باتیں ہیں؟ آپ نے فرمایا پہلی بات یہ ہے کہ
 اگر کوئی شخص یہ کہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اللہ تعالیٰ کو دیکھا
 ہے تو اس نے اللہ تعالیٰ پر بہت بڑا جہان بانڈھا، مسروق کہتے
 ہیں کہ پہلے میں ایک کے سہارے بیٹھا تھا یہ سن کر سنبھل کر بیٹھ
 گیا اور میں نے عرض کیا ام المؤمنینؓ ذرا ٹھہریے اور مجھے بھی
 کچھ کہنے کا موقع دیجئے، کیا اللہ تعالیٰ نے نہیں فرمایا: ”وَلَقَدْ
 رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ“ اور پہلے ایک انہوں نے اسے روشن
 کنارے پر دیکھا، اور فرمایا: ”وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَى“ اور
 انہوں نے تو وہ جلوہ دوبار دیکھا، ام المؤمنینؓ نے فرمایا اس
 امت میں سب سے پہلے میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان
 آجوں کے بارے میں پوچھا تو حضور ﷺ نے فرمایا ان
 آیات سے مراد جبرائیل ہیں حضور نے ان دو مرتبہ کے علاوہ
 جبرائیل علیہ السلام کو ان کی اس اصل صورت میں نہیں دیکھا تھا
 جس صورت میں وہ پیدا ہوئے تھے (آپ نے فرمایا) میں نے
 ایک مرتبہ انہیں اس کیفیت میں دیکھا کہ وہ آسمان سے اتر
 رہے تھے اور ان کی جسامت نے تمام آسمان و زمین کو گھیر لیا
 ہے، پھر ام المؤمنینؓ نے فرمایا کیا تم نے قرآن میں نہیں پڑھا
 اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”لَا تَدْرِكُهُ الْبَصَارُ وَهُوَ يُدْرِكُ
 الْبَصَارَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ“ آنکھیں اسے احاطہ نہیں
 کرتیں اور سب آنکھیں اس کے احاطہ میں ہیں اور وہ لطیف
 اور خبیر ہے، اور کیا تم نے قرآن کریم میں یہ نہیں پڑھا: ”مَا
 كَانَ لِشَيْءٍ أَنْ يَكْلِمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ
 أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا فَيُوحِيَ بِإِذْنِهِ مَا يَشَاءُ“ انہ علی
 حکیم۔ اور کسی بشر میں یہ طاقت نہیں کہ وہ اللہ تعالیٰ سے بغیر
 وحی کے کلام کرے یا وہ بشر حجاب کی اوٹ میں ہو یا اللہ تعالیٰ
 کوئی فرشتہ بھیجے جو اللہ تعالیٰ کی اجازت سے اس کی مرضی کے
 مطابق اس بشر پر وحی نازل کرے بلاشبہ اللہ تعالیٰ بلند اور حکیم
 ہے، پھر ام المؤمنینؓ نے فرمایا جو شخص یہ کہتا ہو کہ رسول اللہ
 ﷺ نے قرآن میں سے کچھ چھپا لیا اس نے بھی اللہ تعالیٰ پر
 بہت بڑا جھوٹ بانڈھا کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”يَا أَيُّهَا

الرسول بلغ ما انزل اليك من ربك وان لم تفعل
فما بلغت رسالتك. اے رسول! جو کچھ قرآن میں آپ پر
نازل کیا گیا ہے وہ امت تک پہنچا دیجئے، اگر آپ نے
(بالفرض) ایسا نہیں کیا تو آپ نے فریضہ رسالت کو ادا نہیں
کیا، اور جو شخص یہ کہے کہ رسول اللہ ﷺ کو (بالذات یعنی
اللہ تعالیٰ کے بتلائے بغیر) کل کا علم تھا تو اس نے بھی اللہ تعالیٰ
پر جھوٹ باندھا، کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: "قل لا يعلم من
فی السموات والارض الغیب الا اللہ، آپ فرمادیتجئے
کہ آسمانوں اور زمینوں میں جو کچھ غیب ہے اس کو بغیر اللہ تعالیٰ
کے (بالذات) کوئی نہیں جانتا۔"

امام مسلم نے سند سابق کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ
عنها کی اس حدیث کو بیان فرمایا، البتہ اس میں یہ اضافہ ہے کہ
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ اگر رسول اللہ
ﷺ قرآن کریم کی کسی آیت کو تم سے چھپاتے تو اس آیت کو
چھپائے، "وَكَاذِبُ قَوْلِ لِّلَّذِي اَنْعَمَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاَنْعَمْتَ
عَلَيْهِ اَمْسِيْكَ عَلَيْكَ رُوْحَكَ وَاَتٰقِ اللّٰهُ وَتُخْفِيْ
فِيْ تَفْسِيْكَ مَا اللّٰهُ مُبْدِيْهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللّٰهُ اَحَقُّ
اَنْ تَخْشَاهُ، اور اے محبوب یاد کیجئے! جب آپ اس شخص سے
کہہ رہے تھے جس پر اللہ نے بھی انعام فرمایا اور آپ نے بھی
انعام فرمایا کہ اللہ سے ڈرنا اور اپنی بیوی کو اپنے پاس نہ ہونے دو
اور آپ کے دل میں وہ چیز تھی جس کو اللہ تعالیٰ ظاہر کرنا چاہتا
تھا کیونکہ آپ کو لوگوں کے طعنہ دینے کا اندیشہ تھا، حالانکہ اللہ
تعالیٰ اس بات کا زیادہ حق دار ہے کہ آپ اس سے ڈریں۔"

مسروق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی
اللہ عنہا سے پوچھا کیا محمد ﷺ نے اپنے رب کو دیکھا ہے؟
حضرت عائشہ نے جواب میں فرمایا تمہاری یہ بات سن کر
میرے رونگٹے کھڑے ہو گئے، امام مسلم کہتے ہیں کہ اس روایت
میں بھی پہلی روایت کی طرح حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
نے بیان فرمایا لیکن داؤد کی روایت زیادہ مفصل ہے۔

مسروق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا

۴۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ تَأْتِي دَاوُدُ بِهَذَا الْاِسْكَادِ تَحْمِلُ حَبِيْبَتِ ابْنِ عَلِيَّةٍ وَرَأَدَتْ
قَالَتْ وَلَوْ كَانَ مُحَمَّدٌ ﷺ كَمَا يَمْنَانُ شَيْئًا وَتَحَا اُنْزِلَ عَلَيْهِ
لَكُنْتُمْ هَذِهِ الْاَيَّةُ وَرَأَدَتْ قَوْلَ لِّلَّذِي اَنْعَمَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاَنْعَمْتَ
عَلَيْهِ اَمْسِيْكَ عَلَيْكَ رُوْحَكَ وَاَتٰقِ اللّٰهُ وَتُخْفِيْ فِيْ
تَفْسِيْكَ مَا اللّٰهُ مُبْدِيْهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللّٰهُ اَحَقُّ اَنْ
تَخْشَاهُ، سابقہ (۴۳۸)

۴۴۰- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
السَّعْدِيَّ عَنْ مَسْرُوفٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ هَلْ رَأَى مُحَمَّدٌ
ﷺ رَبَّهُ فَقَالَتْ سُبْحَانَ اللّٰهِ لَقَدْ كَفَتْ سَعْرَتِيْ لِمَا قُلْتُ
وَسَأَقِ الْحَدِيْثَ بِقِصَّتِهِ وَحَدِيْثُ دَاوُدَ اَنْتُمْ وَاَطْوَلُ

سابقہ (۴۳۸)

۴۴۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ

عَنِ ابْنِ أَشْوَحَ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَامِرٍ قَالَ قُلْتُ لِعَلَّيْتَنِي
قَاتِنَ قَوْلِهِ تَعَالَى ثُمَّ دَنَى قَتَدَلِي فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى
فَأَوْخَى إِلَيَّ عَبْدِهِ مَا أَوْخَى قَالَتْ رَأَيْتَا ذَاكَ جِبْرِيلَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ كَانَ يَأْتِينِي فِي صُورَةِ الزَّجَالِ وَإِنَّ آتَاءَهُ فِي هَذِهِ
الْمَرَّةِ فِي صُورَةِ الشَّيْءِ مِثْلُ صُورَتِهِ فَسَدَّ أَلْفَى السَّمَاءِ
(بخاری ۳۲۳۵)

سے پوچھا قرآن کریم کی اس آیت کی کیا تفسیر ہے ”ثم دنى“
فندلی فکان قاب قوسین او ادنی فاحسی او حسی۔ پھر وہ جلوہ نزدیک ہوا پھر خوب اتر آیا تو اس جلوے
اور محبوب کے درمیان کمان کے دوسروں کا فاصلہ رہ گیا یا اس
سے بھی کم پھر وحی فرمائی اس نے اپنے بندے کو جو وحی فرمائی
حضرت عائشہ نے فرمایا اس آیت سے مراد حضرت جبرائیل
ہیں پہلے وہ آپ کے پاس انسانی صورت میں آتے تھے۔ اس
مرتبہ وہ آپ کے پاس اپنی اصلی صورت میں آئے جو صورت
آسمان کے کناروں پر محیط ہوگئی۔

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا (خالق)
نور کو دیکھنا

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا آپ نے اپنے رب کو دیکھا
ہے؟ فرمایا: اللہ تعالیٰ (خالق) نور ہے اور میں نے اس کو جہاں
سے بھی دیکھا وہ نور ہی نور ہے۔

عبداللہ بن شقیق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابوذر رضی
اللہ عنہ سے کہا اگر مجھے رسول اللہ ﷺ کی زیارت کا موقع ملا
ہوتا تو میں حضور سے ایک چیز ضرور پوچھتا، حضرت ابوذر نے
فرمایا کیا پوچھتے؟ عبداللہ نے کہا میں یہ پوچھتا کہ کیا آپ نے
اپنے رب کو دیکھا ہے؟ حضرت ابوذر نے کہا کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے یہ پوچھا تھا آپ نے فرمایا: میں نے
(خالق) نور کو دیکھا ہے۔

خالق کائنات کے متعلق
حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام
کے اقوال مبارکہ

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے ایک مجلس میں کھڑے ہو کر ہمیں پانچ باتیں
تلا میں فرمایا:
۱۔ اللہ تعالیٰ سوتا نہیں اور نہ ہی سونا اس کی شان کے لائق ہے۔

۷۸۔ بَابُ فِي قَوْلِ عَلَيْهِ السَّلَامُ نُورٌ
رَأَيْتُ آرَاهُ وَلَمْ يَرَأِ قَوْلُهُ رَأَيْتُ نُورًا

۴۴۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ وَجْهِ عَنْ
يُزَيْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ قَعَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ عَنْ أَبِي
كَرٍّ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ هَلْ رَأَيْتُ رَبَّكَ قَالَ
نُورٌ أَتَى آرَاهُ. (ترمذی ۳۲۸۲)

۴۴۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ تَابَ مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ
قَالَ تَابَ أَبِي ح وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ تَابَ عَفَّارُ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ تَابَهُمَا يَكْلَاهُمَا عَنْ قَعَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لَا يَبِيْ ذَرَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَوْ رَأَيْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ لَسَأَلْتُهُ فَقَالَ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ كُنْتُ تَسْأَلُهُ قَالَ
كُنْتُ أَسْأَلُهُ هَلْ رَأَيْتُ رَبَّكَ قَالَ أَبُو كَرٍّ قَدْ سَأَلْتُهُ فَقَالَ
رَأَيْتُ نُورًا. (سابقہ ۴۴۲)

۷۹۔ بَابُ فِي قَوْلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنْ اللَّهَ لَا
يَنَامُ وَفِي قَوْلِهِ حِجَابُهُ النُّورُ لَوْ كَشَفَهُ
لَا حَرَقَتْ سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى إِلَيْهِ
بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ

۴۴۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كَرِيمٍ قَالَا
حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ أَبِي
عَبْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَامَ فِينَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَحْمِسُ كَلِمَاتٍ فَقَالَ إِنْ اللَّهَ لَا يَنَامُ وَلَا يَكْبَهُ

لَهُ أَنْ يَنَامَ يَخْفِضُ الْقِسْطَ وَيَرْفَعُهُ يَرْفَعُ إِلَيْهِ عَمَلُ اللَّيْلِ
قَبْلَ عَمَلِ النَّهَارِ وَعَمَلُ النَّهَارِ قَبْلَ عَمَلِ اللَّيْلِ حِجَابُهُ
النُّورُ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ الشَّارِ لَوْ كَشَفَهَا لَأَخْرَقَتْ
سُبْحَاتُ وَجْهِهِ مَا أَنتَهَى إِلَيْهِ بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ وَفِي رِوَايَةِ
أَبِي بَكْرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ وَلَمْ يَقُلْ حَدَّثَنَا.

ابن ماجہ (۱۹۵-۱۹۶)

۲۔ میزان کے پڑوں کو جھکاتا اور اٹھاتا ہے۔
۳۔ رات کے اعمال اس کے پاس دن سے پہلے اور دن کے
اعمال رات سے پہلے پہنچ جاتے ہیں۔
۴۔ اللہ تعالیٰ کی ذات کو ایک نور نے حجاب میں لیا ہوا ہے
(ایک روایت میں نور کی جگہ نازک لفظ ہے)۔
۵۔ اگر اس حجاب کو اٹھا دیا جائے تو اس کی ذات کی شعاعیں
منہما بصرت تک تمام مخلوق کو جلا دیں گی۔

امام مسلم بیان فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ
روایت اسی طرح منقول ہے مگر اس میں چار باتوں کا ذکر ہے
پانچویں بات یعنی مخلوق کو جلانے کا ذکر نہیں ہے اور فرمایا اس کا
حجاب نور ہے۔

حضرت ابو موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
ایک مجلس میں کھڑے ہو کر ہمیں چار باتیں بتلائی: فرمایا: اللہ
تعالیٰ نہ سوتا ہے اور نہ سوتا اس کو زیبا ہے اللہ تعالیٰ میزان کے
پڑے اوپر نیچے کرتا رہتا ہے اللہ تعالیٰ کے حضور میں رات کے
اعمال دن میں اور دن کے اعمال رات میں پیش کیے جاتے
ہیں۔

آخرت میں مومنین کے لیے اللہ سبحانہ کے دیدار کا اثبات

عبد اللہ بن قیس اپنے والد یعنی حضرت ابو موسیٰ اشعری
رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا کہ دو جنتیں ایسی ہیں کہ ان کے تمام برتن اور دیگر ساز و
سامان سب چاندی کے ہوں گے اور دو جنتیں ایسی ہیں کہ ان
کے تمام برتن اور ساز و سامان سونے کے ہوں گے اور اہل
جنت اور ان کے رب کے درمیان جنت عدن میں اللہ تعالیٰ کی
کبریائی کی چار درجائیں ہوں گی۔

حضرت صہیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمام جنتی جنت میں چلے جائیں گے تو

۴۴۵۔ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنِ
الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ قَامَ فِينَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَرْبَعِ
كَلِمَاتٍ ثُمَّ ذَكَرَ بِمَنْحِلٍ حَدِيثَ أَبِي مُعَاوِيَةَ وَلَمْ يَذْكُرْ مِنْ
خَلْقِهِ وَقَالَ حِجَابُهُ النُّورُ. سابقہ (۴۴۴)

۴۴۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي شُعْبَةُ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ
أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَامَ
فِينَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَرْبَعِ إِنْ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَا يَنَامُ وَلَا
يَسْتَعْيِي لَهُ أَنْ يَنَامَ وَيَرْفَعُ الْقِسْطَ وَيَخْفِضُهُ وَيَرْفَعُ إِلَيْهِ
عَمَلُ النَّهَارِ بِاللَّيْلِ وَعَمَلُ اللَّيْلِ بِالنَّهَارِ. سابقہ (۴۴۴)

۸۔ بَابُ الْبَاتِ رُؤْيَا الْمَلَائِكَةِ فِي الْآخِرَةِ لِرَبِّهِمْ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى

۴۴۷۔ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضِيُّ وَأَبُو عَسَاةَ
الْمُسَمِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ
عَبْدِ الصَّمَدِ وَالْكَفَّظِ لَاِبْنِ عَسَاةَ قَالَ نَا أَبُو عَبْدِ الصَّمَدِ
نَا أَبُو عُمَرَ أَنَّ الْجَوْهَرِيَّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ
عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ جَنَّاتٌ مِنْ
فِضَّةٍ أَيْتُهُمَا وَمَا فِيهِمَا وَجَنَّاتٌ مِنْ ذَهَبٍ أَيْتُهُمَا وَمَا
فِيهِمَا وَمَا بَيْنَ الْقَوْمِ وَبَيْنَ أَنْ يَنْظُرُوا إِلَى رَبِّهِمْ إِلَّا رِوَاءُ
الْكَبِيرِ بَاءً عَلَى وَجْهِهِ فَيُجَنَّبُ عَذَابُ.

بخاری (۴۸۷۸-۴۸۸۰-۷۴۴۴) الترمذی (۲۵۲۸) ابن ماجہ (۱۸۶)

۴۴۸۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ مَيْسَرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ

اس وقت اللہ تعالیٰ ان سے فرمائے گا کیا جنت کے بعد تمہاری کوئی اور خواہش ہے جس کو میں پورا کروں؟ جنتی عرض کریں گے اے بار اللہ! کیا تو نے ہمارے چہرے روشن نہیں کیے؟ کیا تو نے ہم کو جنت عطا نہیں کی؟ کیا تو نے ہم کو دوزخ سے نجات نہیں دی؟ رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں کہ پھر اللہ تعالیٰ ان کے اور اپنی ذات کے درمیان سے حجاب اٹھا دے گا اور جنتی اللہ تعالیٰ کی ذات کا دیدار کر لیں گے تو ان کو اس کے دیدار سے زیادہ کوئی چیز محبوب نہیں ہوگی۔

امام مسلم نے اسی سند کے ساتھ حضرت مصیب رومی سے یہی روایت ذکر کی ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ آپ نے یہ حدیث بیان کر کے اللہ تعالیٰ کے دیدار پر استدلال کرتے ہوئے یہ آیت تلاوت فرمائی (ترجمہ): نیک لوگوں کے لیے نیک انجام ہے اور مزید انجام ہے یعنی دیدار الہی۔

روایت باری تعالیٰ کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا 'آیا ہم آخرت میں اپنے رب کو دیکھیں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب آسمان پر ماہ تمام جلوہ گر ہو تو کیا اس کو دیکھنے میں کوئی دشواری ہوتی ہے؟ صحابہ نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جب آسمان پر مہر تاباں جلوہ افروز ہو تو کیا اس کو دیکھنے میں تمہیں کوئی دقت ہوتی ہے؟ صحابہ کرام نے عرض کیا بالکل نہیں! آپ نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ کو بھی اسی طرح دیکھو گے اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام لوگوں کو جمع فرمائے گا اور فرمائے گا جو شخص دنیا میں جس چیز کی عبادت کرتا تھا وہ آج بھی اسی کی عبادت کرے لہذا جو شخص دنیا میں سورج کی پوجا کرتا تھا وہ اس کے ساتھ ہو جائے گا جو چاند کی پوجا کرتا تھا وہ اس کے ساتھ ہو جائے گا اور جو بتوں کی پوجا کرتا تھا وہ ان کے ساتھ ہو جائے گا۔ اخیر میں یہ امت رہ جائے گی جس میں مومن اور منافق دونوں شامل ہوں گے اللہ تعالیٰ ان کے سامنے کسی ایسی صورت میں جلوہ گر ہوگا جو ان کے لیے اجنبی ہوگی اور فرمائے

اَلْبَشَرُ عَنْ عِبَادَةِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي كِلْبٰی عَنْ صُهَيْبٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ اِذَا دَخَلَ اَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ قَالَ يَقُولُ اللّٰهُ تَبَارَكَ وَتَعَالٰی يُرِيدُوْنَ شَيْئًا اَزِيدُكُمْ لِقَوْلُوْنَ اَلَمْ تَبَيِّنْ وُجُوْهَنَا اَلَمْ تُدْخِلْنَا الْجَنَّةَ وَ تَنْجِيْنَا مِنَ النَّارِ قَالَ فَكُشِفَ الْعِجَابُ لِمَا أُعْطُوا شَيْئًا اَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِنَ النَّظَرِ اِلٰی رَبِّهِمْ عَزَّ وَجَلَّ

الترمذی (۲۵۵۲) ابن ماجہ (۱۸۷)

۴۴۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُوْنَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنٰى وَزِيَادَةٌ. سابقہ (۴۴۸)

۸۱۔ بَابُ مَعْرِفَةِ طَرِيقِ الرَّؤْيَةِ

۴۵۰۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ نَا اَبِي عِيْنٍ اَبِي شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّكْثِيِّ اَنَّ اَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ اَخْبَرَهُ اَنَّ نَاسًا قَالُوا لِرَسُولِ اللّٰهِ ﷺ يَا رَسُولَ اللّٰهِ هَلْ تَرٰی رَبَّنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ هَلْ تُصَاوِرُوْنَ فِي الْقَمَرِ لَيْكَةِ الْبَدْرِ قَالُوا لَا يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ هَلْ تُصَاوِرُوْنَ فِي الشَّمْسِ لَيْسَ دُوْنَهَا سَحَابٌ قَالُوا لَا قَالَ فَاَنَظَرْتُكُمْ تَرَوْنَهُ كَذَلِكَ يَجْمَعُ اللّٰهُ النَّاسَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ لِقَوْلٍ مَنْ كَانَ يَعْبُدُ شَيْئًا فَلْيَبْجِعْهُ فَيَبْجِعْ مَنْ كَانَ يَعْبُدُ الشَّمْسَ الشَّمْسُ وَ يَبْجِعْ مَنْ كَانَ يَعْبُدُ الْقَمَرَ الْقَمَرُ وَ يَبْجِعْ مَنْ كَانَ يَعْبُدُ الطَّوَاغِيَّتِ الطَّوَاغِيَّتِ وَ تَبْقٰی هَذِهِ الْاُمَّةُ فِيْهَا مَنَافِقُوْهَا فَلْيَبْجِعْهُمُ اللّٰهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالٰی فِيْ صُوْرَةٍ غَيْرِ صُوْرَتِهِ اَلَّذِيْ يَغْرِقُوْنَ لَيَقُولُوْنَ نَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ هَذَا مَكَانُنَا حَتّٰی يَأْتِيَنَا رَبُّنَا فَاِذَا جَاءَ رَبُّنَا عَرَفْنَاهُ فَلْيَبْجِعْهُمُ اللّٰهُ فِيْ صُوْرَتِهِ اَلَّذِيْ يَغْرِقُوْنَ لَيَقُولُ اَنَا رَبُّكُمْ لَيَقُولُوْنَ اَنْتَ رَبُّنَا فَلْيَبْجِعُوْنَهُ وَ يَضْرِبُ الصِّرَاطَ بَيْنَ ظَهْرَيْنِ جَهَنَّمَ فَاَكُوْنَ اَنَا وَ اُمِّيْ اَوَّلُ مَنْ

مکالمہ میں تمہارا رب ہوں میری امت کہے گی ہم تم سے اللہ کی پناہ میں آتے ہیں ہم اس جگہ ٹھہریں گے یہاں تک کہ ہمارا رب جلوہ گر ہو اور ہم اس کو پہچان لیں پھر اللہ تعالیٰ ان کے سامنے اس صورت میں جلوہ گر ہوگا جو ان کے لیے جانی پہچانی ہوگی اور فرمائے گا میں تمہارا رب ہوں پھر میری امت عرض کرے گی ہاں تو واقعی ہمارا رب ہے پھر وہ اپنے رب کے جلوہ کی اتباع کریں گے پھر دوزخ کی پشت پر پل صراط بچھایا جائے گا اور میں اور میرے اتنی سب سے پہلے اس پل سے گذریں گے اور اس دن رسولوں کے سوا کسی کو اللہ تعالیٰ سے بات کرنے کا حوصلہ نہیں ہوگا اور اس دن رسولوں کی زبان پر یہی دعا ہوگی اللہم سلم (اے مولیٰ! سلامتی سے پار گزار دے) اور جہنم میں سعدان نامی خاردار جھاڑی کی مثل کاٹنے ہوں گے پھر آپ نے پوچھا کیا تم نے سعدان جھاڑی کو دیکھا ہے؟ صحابہ نے عرض کیا جی یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا وہ کاٹنے سعدان جھاڑی کے کانٹوں ہی کی طرح ہوں گے لیکن اس کے دندانوں کی لمبائی کی مقدار کو بغیر اللہ تعالیٰ کے (بتلائے) کوئی نہیں جانتا اور وہ کاٹنے لوگوں کو ان کی بد اعمالیوں کی وجہ سے جہنم میں تھپٹ لیں گے اور بعض مومن اپنے نیک اعمال کے سبب ان سے محفوظ رہیں گے اور بعض مومن پل صراط سے گذر کر جہنم سے نجات پا جائیں گے (یہ سلسلہ یونہی جاری رہے گا) یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کا فیصلہ کر کے فارغ ہو جائے گا پھر وہ ارادہ کرے گا کہ جن لوگوں نے شرک نہیں کیا ہے ان میں سے وہ جن کو چاہے محض اپنی رحمت سے جہنم سے نکال لے اس وقت فرشتوں کو حکم دے گا جو لوگ کلمہ طیبہ (لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ) پر تاحیات قائم رہے ان کو جہنم سے نکال لیں فرشتے ان لوگوں کو جہنم کے نشانات کی وجہ سے پہچان لیں گے کیونکہ آگ ابن آدم کے اعضاء وجود کے علاوہ تمام جسم کو جلا دے گی یہ لوگ جلتے ہوئے جسم کے ساتھ جہنم سے نکالے جائیں گے پھر ان پر آب حیات ڈالا جائے گا جس کی وجہ سے یہ لوگ اسی طرح تردنازہ ہو کر اٹھ

يُخَيَّرُ وَلَا يَنْتَحِلُ بِرُؤْيَا إِلَّا الرُّسُلُ وَ دَعَا الرُّسُلُ يَوْمَئِذٍ
 اَللّٰهُمَّ سَلِّمْ وَسَلِّمْ وَلِيَّ جَهَنَّمَ كَلَّا لِيُبْ يَمْلُ شَوْكِ السَّعْدَةِ
 اِنْ غَيْرَ اَنَّهُ لَا يَعْلَمُ مَا قَدَرُ عَظِيمِهَا اِلَّا اللّٰهُ تَخَطَّفُ النَّاسَ
 بِاعْتِمَالِهِمْ فَيَمْنُهُمُ الْمُؤْمِنُ يَقْبَلُ بِعَقْلِهِ وَ مِنْهُمْ الْمَجَازِي
 حَتَّى يُشْجَى حَتَّى اِذَا فَرَّغَ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْقَضَاءِ بَيْنَ
 الْعِبَادِ وَ ارَادَ اَنْ يُخْرِجَ بِرَحْمَتِهِ مَنْ ارَادَ مِنْ اَهْلِ النَّارِ اَمْرَ
 السَّلَاسِكَةِ اَنْ يُغَيَّرَ جُورًا مِنَ النَّارِ مَنْ كَانَ لَا يُشْرِكُ بِاللّٰهِ
 شَيْئًا وَمَنْ ارَادَ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ اَنْ يَكْرَحِمَهُ مَعْنً يَقُولُ لَا اِلَهَ
 اِلَّا اللّٰهُ فَيُغَيِّرُ لِقَاءَهُمْ فِي النَّارِ يَغَيِّرُ لِقَاءَهُمْ بِاَثَرِ السُّجُودِ تَاكُلُ
 النَّارُ مِنْ ابْنِ اٰدَمَ اِلَّا اَثَرَ السُّجُودِ حَرَّمَ اللّٰهُ عَلَى النَّارِ اَنْ
 تَاْكُلُ اَثَرَ السُّجُودِ فَيُخْرِجُونَ مِنَ النَّارِ قَدْ اَمْتَحَنُوا
 قَلْبُصَبَّ عَلَيْهِمْ مَاءٌ اَلْحَمْدُ لِقَبْلِئُونَ مِنْهُ كَمَا تَقْبَلُ
 الْحَبَّةُ فِي حِمْلٍ السَّمِيلِ ثُمَّ يَقْرَأُ اللّٰهُ مِنَ الْقَضَاءِ بَيْنَ
 الْعِبَادِ وَيَقْبَلُ رَجُلٌ مُّقْبِلٌ وَجْهَهُ عَلَى النَّارِ وَهُوَ اَخِيرُ اَهْلِ
 الْجَنَّةِ دُعُوًا لِي الْجَنَّةِ يَقُولُ اَيُّ رَبِّ اصْرِفْ وَجْهِي
 عَنِ النَّارِ فَاِنَّهُ قَدْ قَسَيْتَنِي رِيحُهَا وَ اَخَّرَ قَلْبِي ذِكْرُهَا فَيَدْعُو
 اللّٰهُ مَا شَاءَ اللّٰهُ اَنْ يَدْعُوهُ ثُمَّ يَقُولُ اللّٰهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالٰى
 هَلْ عَسَيْتَ اِنْ قَعَلْتُ ذٰلِكَ بِكَ اَنْ تَسَالَ غَيْرَةً يَقُولُ
 لَا اَسْأَلُكَ غَيْرَةً وَ يُعْطِي رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ عَهْدِهِ وَ
 مَوَالِيْقِي مَا شَاءَ اللّٰهُ فَيَصْرِفُ اللّٰهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ فَاِذَا اَقْبَلَ
 عَلَى الْجَنَّةِ وَرَأَاهَا سَكَتَ مَا شَاءَ اللّٰهُ اَنْ يَسْكُتَ ثُمَّ يَقُولُ
 اَيُّ رَبِّ قَدِ مَسِيئِي اِلَى بَابِ الْجَنَّةِ يَقُولُ اللّٰهُ لَهُ الْبَسَّ قَدْ
 اَعْطَيْتَ عَهْدَكَ وَ مَوَالِيْقَكَ لَا تَسْأَلُنِي غَيْرَ الَّذِي
 اَعْطَيْتَكَ وَ بِلَكَ يَا ابْنَ اٰدَمَ مَا اَعْدَدْتُكَ يَقُولُ اَيُّ رَبِّ
 يَدْعُو اللّٰهُ حَتَّى يَقُولَ لَهُ قَهْلَ عَسَيْتَ اَنْ اَعْطَيْتَكَ
 ذٰلِكَ اَنْ تَسَالَ غَيْرَةً يَقُولُ لَا وَ عَزَّيْكَ فَيُعْطِي رَبَّهُ
 مَا شَاءَ اللّٰهُ مِنْ عَهْدِهِ وَ مَوَالِيْقِي فَيَقْدِمُهُ اِلَى بَابِ الْجَنَّةِ
 فَاِذَا قَامَ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ اَنفَهَقَتْ لَهُ الْجَنَّةُ فَرَأَى مَا فِيهَا
 مِنَ الْخَيْرِ وَالسَّرُورِ فَيَسْكُتُ مَا شَاءَ اللّٰهُ اَنْ يَسْكُتَ ثُمَّ
 يَقُولُ اَيُّ رَبِّ اَدْخِلْنِي الْجَنَّةَ يَقُولُ اللّٰهُ تَعَالٰى لَهُ الْبَسَّ

قَدْ أَعْطَيْتَ عَنْهُ دَكَّ وَمَوَالِيكَ لَا تَسْأَلُ عَنْهُ مَا
أَعْطَيْتَ وَبَلَكَ يَا ابْنَ آدَمَ مَا أَعْدَرَكَ فَيَقُولُ أَيْ وَبِ لَا
أَكْثَرَنَ أَشْفَى خَلْفِكَ قَالَ فَلَا يَزَالُ يَدْعُو اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ
حَتَّى يَبْصَحَكَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى مِنْهُ فَإِذَا صَبَحَكَ
اللَّهُ مِنْهُ قَالَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ فَإِذَا أَدْخَلَهَا قَالَ اللَّهُ لَهُ تَمَنَّا
فَيَسْأَلُ رَبَّهُ وَيَتَمَنَّى حَتَّى أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَيَذْكُرُهُ مِنْ
كَذَا وَكَذَا حَتَّى إِذَا انْقَطَعَتْ بِهِ الْأَمَانِيُّ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
ذَلِكَ لَكَ وَمِثْلُهُ مَعَهُ قَالَ عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ وَابْنُ سَعِيدٍ
إِلْحَادِيٍّ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ لَا يَرُدُّ عَلَيْهِ مِنْ حَدِيثِهِ شَيْئًا حَتَّى
إِذَا حَدَّثَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ اللَّهَ قَالَ لِلرَّجُلِ ذَلِكَ
لَكَ وَمِثْلُهُ مَعَهُ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ وَعَشْرَةُ أَمْثَالِهِ مَعَهُ يَا أَبَا
هُرَيْرَةَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا حَفِظْتُ إِلَّا قَوْلَهُ ذَلِكَ لَكَ وَ
مِثْلُهُ مَعَهُ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ أَشْهَدُ أَنِّي حَفِظْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ قَوْلَهُ ذَلِكَ لَكَ وَعَشْرَةُ أَمْثَالِهِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ وَ
ذَلِكَ الرَّجُلُ أَخِي أَهْلُ الْجَنَّةِ دُخُولُ الْجَنَّةِ.

ابن ماجہ (۷۴۳۷-۶۵۷۳) الترمذی (۱۱۳۹)

کھڑے ہوں گے جیسے کچڑ میں پڑا ہوا دانہ اگ پڑتا ہے پھر
جب اللہ تعالیٰ اپنے ان بندوں کے درمیان فیصلہ کرنے سے
قارغ ہو جائے گا تو ایک شخص ابھی باقی ہو گا جس کا منہ جہنم کی
طرف ہو گا اور یہی شخص آخری جنتی ہو گا تو وہ اللہ تعالیٰ سے
عرض کرے گا اے میرے رب! میرا منہ جہنم کی طرف سے
بھیر دے اس کی بدبو مجھے ایذا پہنچاتی ہے اور اس کی پیش بچھے
جلاد رہی ہے پھر جب تک اللہ تعالیٰ کی مشیت میں ہو گا وہ دعا
کرتا رہے گا پھر اللہ تعالیٰ اس کی طرف متوجہ ہو کر فرمائے گا
اگر میں نے تیرا یہ سوال پورا کر دیا تو پھر تو اور سوال کرنے لگے
گا وہ شخص کہے گا کہ میں اور کوئی سوال نہیں کروں گا پھر اللہ
تعالیٰ اس سے وعدہ کی چٹنگی پر اپنی مرضی کے مطابق عہد و پیمان
لے گا پھر اس کے بعد اللہ تعالیٰ اس کا چہرہ جہنم کی طرف سے
بھیر کر جنت کی طرف کر دے گا جب وہ شخص جنت کو اپنے
سامنے دیکھے گا تو اللہ کی مشیت کے مطابق کچھ دیر تو چپ رہے
گا پھر کہے گا اے میرے رب! مجھے جنت کے دروازے تک
لے جا اللہ تعالیٰ فرمائے گا کیا تو نے مجھ سے پختہ عہد و پیمان
نہیں کیے تھے کہ تو مزید سوال نہیں کرے گا افسوس ہے اے
ابن آدم! تو کس قدر عہد شکن ہے وہ شخص عرض کرے گا اے
میرے رب! اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا رہے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ
اس سے فرمائے گا "اگر میں نے تیرا یہ سوال بھی پورا کر دیا تو
پھر تو اور کچھ نہیں مانگے گا" وہ شخص کہے گا اے میرے رب!
تیری عزت و جلال کی قسم میں ایسا نہیں کروں گا پھر اللہ تعالیٰ
اس شخص سے اس نئے وعدہ کی چٹنگی پر اپنی مرضی کے مطابق
عہد و پیمان لے گا اور اس کو جنت کے دروازے پر کھڑا کر دے
گا جب وہ شخص جنت کے دروازہ پر کھڑا ہو گا تو جنت اپنی تمام
وسعتوں کے ساتھ اس کو نظر آئے گی اور وہ اس میں سرور انگیز
اور خوشگوار مناظر دیکھے گا پھر اللہ تعالیٰ کی مشیت کے مطابق
کچھ دیر تو وہ چپ رہے گا اس کے بعد کہے گا اے میرے
رب! مجھے جنت میں داخل کر دے اللہ تعالیٰ اس سے فرمائے گا
کیا تو نے ابھی پختہ عہد نہیں کیے تھے کہ تو اس کے بعد سوال

نہیں کرے گا افسوس اے ابن آدم! تو کس قدر عہد شکن ہے وہ شخص عرض کرے گا 'اے میرے رب! میں تیری مخلوق میں سب سے زیادہ بد نصیب ہوں گا' (کہ جنت کے دروازہ پر کھڑا ہوں اور پھر جنت کے اندر نہ جا سکوں) وہ یونہی بار بار دعا کرتا رہے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ کو اپنی شان کے مطابق ہنسی آئے گی پھر جب اللہ تعالیٰ ہنس پڑے گا تو پھر فرمائے گا (جا جنت میں داخل ہو جا اور جب اس شخص کو اللہ تعالیٰ جنت میں داخل کر دے گا تو پھر فرمائے گا) اب اور تمنا کر! وہ شخص اللہ تعالیٰ سے کچھ سوال اور تمنا نہیں کرے گا 'پھر اللہ تعالیٰ خود اس کو جنت کی نعمتوں کی طرف متوجہ کرے گا اور جنت کی نعمتوں کی اجناس اسے یاد دلانے کا تاکہ اس کی آرزوئیں پوری ہو جائیں' اس کے بعد اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ سب نعمتیں بھی لے لو اور اتنی ہی مقدار میں اور نعمتیں بھی لے لو حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے بھی اس حدیث کو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے مطابق بیان کیا۔ صرف اس بات سے اختلاف کیا کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے جب یہ کہا یہ تمام نعمتیں لے لو اور ان کے برابر اور نعمتیں بھی لے لو تو حضرت ابو سعید خدری نے کہا اے ابو ہریرہ! یہ تمام نعمتیں بھی لو اور اس کی مثل دس نعمتیں اور لے لو حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا مجھے تو یہ حدیث یونہی یاد ہے کہ یہ نعمتیں اور ان کی ایک مثل لے لو حضرت ابو سعید نے کہا میں اللہ کو گواہ بنا کر کہتا ہوں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ کا ارشاد اسی طرح یاد ہے کہ یہ نعمتیں بھی لو اور ان کی مثل دس نعمتیں اور لے لو۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا میں اس شخص کی بات کر رہا ہوں جو سب سے آخر میں جنت میں داخل ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا قیامت کے دن ہم اپنے رب کو دیکھیں گے؟ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۴۵۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ أَخْبَرَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَعَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ اللَّيْثِيُّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ أَنَّ النَّاسَ قَالُوا لِلنَّبِيِّ ﷺ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ تَرَى رَبَّنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ سَأَلْنَا الْحَدِيثَ بِمِثْلِ مَعْنَى حَدِيثِ أَبِي رَاهِيْمٍ بَيْنَ سَعِيدٍ. (بخاری ۸۰۶-۶۵۷۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جنت میں سب سے کم درجہ کا شخص وہ ہوگا جس سے اللہ تعالیٰ فرمائے گا کہ تمنا کرو وہ تمنا کرے گا پھر اللہ تعالیٰ اس سے پوچھے گا کیا تم نے تمنا کر لی؟ وہ کہے گا ہاں اللہ تعالیٰ فرمائے گا جاؤ جو تمنا کی تھی وہ بھی لے لو اور اس جتنا اور بھی لے لو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ کچھ صحابہ کرام نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا ہم قیامت کے دن اپنے رب کو دیکھیں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہاں پھر آپ نے فرمایا جب سورج نصف النہار پر ہو اور اس کے بالقابل کوئی بادل بھی نہ ہو تو کیا تمہیں سورج کو دیکھنے میں کوئی دشواری ہوتی ہے اور جب چودھویں شب کو آسمان پر چاند جلوہ آراء ہو اور اس کے بالقابل کوئی بادل بھی نہ ہو تو کیا چاند کو دیکھنے سے تمہیں کوئی تکلیف ہوتی ہے؟ صحابہ نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پس جس کیفیت کے ساتھ تم دنیا میں سورج یا چاند کو دیکھتے ہو اسی کیفیت کے ساتھ تم قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کی ذات کا دیدار کر لو گے قیامت کے دن ایک اعلان کرنے والا اعلان کرے گا کہ ہر گروہ اس کی پیروی کرے جس کی وہ دنیا میں عبادت کیا کرتا تھا اس اعلان کے بعد جس قدر لوگ بھی اللہ کے سوا بتوں وغیرہ کی عبادت کرتے تھے سب جہنم میں جا کر گر گریں گے اور صرف وہ لوگ نجات پائیں گے جو اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتے تھے خواہ نیک ہوں یا بد اور کچھ لوگ اہل کتاب میں سے بھی باقی رہیں گے پھر یہود کو بلا کر ان سے پوچھا جائے گا تم دنیا میں کس کی عبادت کرتے تھے؟ وہ کہیں گے ہم دنیا میں اللہ تعالیٰ کے بیٹے عزیر کی عبادت کرتے تھے ان سے کہا جائے گا تم جھوٹے ہو! اللہ تعالیٰ کی کوئی بیوی ہے نہ کوئی بیٹا ہے اب تم کیا چاہتے ہو؟ وہ کہیں گے اے رب! ہم پیاسے ہیں ہم کو پانی پلا دے پھر ان سے اشارے سے کہا جائے گا تم پانی کی طرف کیوں نہیں جاتے؟ پھر انہیں جہنم کی طرف دکھایا جائے گا وہ جہنم

۴۵۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَالِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَثُرَ أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أَدْنَى مَقْعَدٍ أَحَدِكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ أَنْ يَقُولَ لَهُ تَمَنَّى فَنَسْتَشِي فَيَقُولَ لَهُ هَلْ تَمَنَيْتَ فَيَقُولُ نَعَمْ فَيَقُولَ لَهُ لِيَأْنْ لَكَ مَا تَمَنَيْتَ وَفَلَهُ مَعَهُ. سلم تہذہ الاشرف (۱۴۷۴۱)

۴۵۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ مَسْرُورٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَوَّيْدٍ الْعَمَرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ نَاسًا مِنْ رُفِيقِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ تَرَى رَبَّنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ قَالَ فَهَلْ تُصَارُونَ فِي رُؤْيَى الشَّمْسِ بِالظُّهْرِ صَحُّوا لَيْسَ مَعَهَا سَحَابٌ وَهَلْ تُصَارُونَ فِي رُؤْيَى الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ صَحُّوا لَيْسَ فِيهَا سَحَابٌ قَالُوا لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا تُصَارُونَ فِي رُؤْيَى اللَّوْتَارِ كَمَا تَعَالَى يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِلَّا كَمَا تُصَارُونَ فِي رُؤْيَى أَحَدِهِمَا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَذْنُ مُؤَذِّنٍ يَنبِيعُ كُلُّ أُمَّةٍ مِمَّا كَانَتْ تَعْبُدُ فَلَا يَبْقَى أَحَدٌ كَانَ يَعْبُدُ غَيْرَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ مِنَ الْأَصْنَامِ وَالْأَنْصَابِ إِلَّا يَسْقُطُونَ فِي النَّارِ حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ إِلَّا مَنْ كَانَ يَعْبُدُ اللَّهَ مِنْ بَرٍّ وَقَاجِرٍ وَغَيْرِ أَهْلِ الْكِتَابِ فَيُدْعَى الْيَهُودُ فَيَقَالُ لَهُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ قَالُوا كُنَّا نَعْبُدُ عَزْرِيئَةَ ابْنِ السَّيِّدِ فَيَقَالُ كَذَبْتُمْ مَا اتَّخَذَ اللَّهُ مِنْ صَاحِبَةٍ وَلَا وَلَدٍ فَمَاذَا تَبْعُدُونَ قَالُوا عَطِشْنَا يَا رَبَّنَا فَاسْقِنَا فَيُشَارُ إِلَيْهِمْ إِلَّا تَرُدُّونَ فَيُحْشَرُونَ إِلَى النَّارِ كَانَتْ سَرَابٌ يَحِيطُ بِبَعْضِهَا بَعْضًا فَيَسْقُطُونَ فِي النَّارِ لَمْ يَدْعَى النَّصَارَى فَيَقَالُ لَهُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ قَالُوا نَعْبُدُ الْمَسِيحَ ابْنَ اللَّهِ فَيَقَالُ لَهُمْ كَذَبْتُمْ مَا اتَّخَذَ اللَّهُ مِنْ صَاحِبَةٍ وَلَا وَلَدٍ فَيَقَالُ لَهُمْ مَاذَا تَبْعُدُونَ فَيَقُولُونَ عَطِشْنَا يَا رَبَّنَا فَاسْقِنَا فَيُشَارُ إِلَيْهِمْ إِلَّا تَرُدُّونَ فَيُحْشَرُونَ إِلَى جَهَنَّمَ كَانَتْ سَرَابٌ يَحِيطُ بِبَعْضِهَا بَعْضًا فَيَسْقُطُونَ فِي النَّارِ حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ إِلَّا مَنْ كَانَ يَعْبُدُ اللَّهَ مِنْ بَرٍّ وَقَاجِرٍ أَتَاهُمْ رَبُّ الْعَالَمِينَ فِي آدْنَى

سراب کی طرح دکھائی دے گی، پھر وہ جہنم میں جا پڑیں گے۔ پھر عیسائیوں کو بلایا جائے گا اور ان سے پوچھا جائے گا کہ تم دنیا میں کس چیز کی عبادت کرتے تھے؟ وہ کہیں گے کہ ہم اللہ تعالیٰ کے بیٹے مسیح کی عبادت کرتے تھے ان سے کہا جائے گا تم جھوٹے ہو اللہ تعالیٰ کی نہ کوئی بیوی ہے اور نہ کوئی اس کی اولاد ہے پھر ان سے کہا جائے گا اب تم کیا چاہتے ہو؟ وہ کہیں گے اے ہمارے رب! ہم بہت پیاسے ہیں ہمیں پانی پلا دے ان سے اشارے سے کہا جائے گا تم پانی کی طرف کیوں نہیں جاتے پھر انہیں جہنم کی طرف دھکیلا جائے گا وہ جہنم سراب کی طرح دکھائی دے گی، پھر وہ جہنم میں جا پڑیں گے یہاں تک کہ صرف وہ لوگ بچ جائیں گے جو دنیا میں صرف اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتے تھے خواہ نیک ہوں یا بدکار پھر ان کے پاس اللہ تعالیٰ ایک ایسی صورت بھیجے گا جس صورت کو وہ دنیا میں کسی نہ کسی وجہ سے جانتے ہوں گے (کہ یہ ان کا رب نہیں ہے بلکہ مخلوق ہے) پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا اب تمہیں کس بات کا انتظار ہے ہر گروہ اپنے معبود کے ساتھ جا چکا، مسلمان عرض کریں گے اے بارالہ! ہم دنیا میں ان لوگوں سے الگ رہے حالانکہ ہم ان کے سب سے زیادہ محتاج تھے اور ہم نے ان لوگوں کا کبھی ساتھ نہیں دیا، اس صورت سے آواز آئے گی میں تمہارا رب ہوں، مسلمان کہیں گے ہم تم سے اللہ تعالیٰ کی پناہ چاہتے ہیں ہم اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہیں کرتے، مسلمان یہ کلمات دو یا تین بار دہرائیں گے یہ ایسا وقت ہوگا کہ بعض مسلمانوں کے دل ڈمگانے لگیں گے پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا کیا تمہارے علم میں کوئی ایسی نشانی ہے جس سے تم اللہ تعالیٰ کو پہچان سکتے ہو؟ مسلمان کہیں گے ہاں پھر اللہ تعالیٰ اپنی پنڈلی منکشف فرمائے گا اس منظر کو دیکھ کر جو شخص بھی دنیا میں محض اللہ کے خوف اور اس کی رضا کے لیے سجدہ کرتا ہے اس کو سجدہ کرنے کی اجازت دی جائے گی اور جو شخص کسی دنیاوی خوف یا ریاکاری کے لیے دنیا میں سجدہ کرتا تھا اس کو سجدہ کی اجازت نہیں ملے گی اس کی پیٹھ ایک تختہ کی طرح ہو جائے گی

صُورَةٍ مِّنَ السَّمَاءِ رَأَوْهُ فِيهَا قَالَ لِمَآذَا تَسْتَعِزُّونَ تَسْبَعُ مَلَكُوتًا أَمْ مَا كَانَتْ تَعْبُدُ قَالُوا يَا رَبَّنَا قَارِزُ قَنَا النَّاسِ فِي الدُّنْيَا الْفَقْرَ مَا كُنَّا إِلَيْهِمْ وَلَمْ نُصَاحِبْهُمْ يَقُولُونَ أَنَا رَبُّكُمْ فَيَقُولُونَ تَعْبُدُونَ بِاللَّهِ مِنكُمْ لَا نُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا مَّرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا حَتَّىٰ أَنْ بَعْضُهُمْ لِيَكَادُ أَنْ يَنْقَلِبَ يَقُولُ هَلْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ آيَةٌ فَتَعْرِفُونَهُ بِهَا يَقُولُونَ نَعَمْ لَيْكُشِفُ عَنْ سَاقٍ فَلَا يَشْفِي مَنْ كَانَ يَسْجُدُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ يَلْقَاءُ نَفْسَهُ إِلَّا آذَنَ اللَّهُ لَهُ بِالتَّجَوُّدِ وَلَا يَشْفِي مَنْ كَانَ يَسْجُدُ إِيْقَاءً وَرِبَاءً إِلَّا جَعَلَ اللَّهُ ظَهْرَهُ طَبَقَةً وَاحِدَةً كُلَّمَا أَرَادَ أَنْ يَسْجُدَ خَرَّ عَلَىٰ قَفَاهُ ثُمَّ يُوقَعُونَ رُءُوسَهُمْ وَقَدْ تَحَوَّلَ فِي صُورَتِهِ السَّمَاءِ رَأَوْهُ فِيهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمْ فَيَقُولُونَ أَنْتَ رَبُّنَا ثُمَّ يَضْرِبُ الْجَسْرَ عَلَىٰ جَهَنَّمَ وَتَحِلُّ الشَّفَاعَةُ وَيَقُولُونَ اللَّهُمَّ سَلِّمْ سَلِّمْ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا الْجَسْرُ قَالَ دَخَصَ مُرَّةً فِيهَا حَطَايِيفٌ وَكَلَّابٌ لَيْبٌ فِيهِ وَحَسَكٌ تَكُونُ يَسْجُدُ فِيهَا شُرُوكُهُمْ يَقَالُ لَهَا السَّعْدَانُ فَيَسْمُرُ الْمُؤْمِنُونَ كَطَرِيفِ الْعَيْنِ وَكَالْبَرْقِ وَكَالزَّبْحِ وَكَالظُّبْرِ وَكَالْجَوْنِ الْخَيْلِ وَالزَّكَابِ قَلَجِ مُسْلِمٍ وَمَخْدُومٍ مُّرْسَلٍ وَمَكْدُومٍ فِي سِلَاحِ جَهَنَّمَ حَتَّىٰ إِذَا خَلَصَ الْمُؤْمِنُونَ مِنَ النَّارِ قَالُوا الَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا مِنْ أَحَدٍ مِّنْكُمْ يَأْتِيكَ مَنَاشِدَةٌ لِلَّهِ إِلَّا سَقِطَ صَاحِبُ الْحَقِّ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ لَا خَوَانَهُمُ الَّذِينَ فِي النَّارِ يَقُولُونَ رَبَّنَا كَانُوا يَصُومُونَ مَعَنَا وَيُصَلُّونَ وَيَحُجُّونَ يَقَالُ لَهُمْ أَخْرِجُوا مِنْ عَرَفَتُمْ فَتُحَرَّمُ صُورُهُمْ عَلَى النَّارِ فَيُخْرِجُونَ خَلْقًا كَثِيرًا قَدْ أَخَذَتِ النَّارُ إِلَىٰ نَصِيفٍ سَاقِيُوهُ إِلَىٰ رُءُوسِهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ رَبَّنَا مَا بَقِيَ فِيهَا أَحَدٌ مِّنْ أَمْرَتِنَا بِهِ يَقُولُ اللَّهُ جَلَّ وَ عَزَّ ارْجِعُوا فَمَنْ وَجَدْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ دِينَارٍ مِّنْ خَيْرٍ فَأَخْرِجُوهُ فَيُخْرِجُونَ خَلْقًا كَثِيرًا ثُمَّ يَقُولُونَ رَبَّنَا لَمْ نَدْرِ فِيهَا أَحَدًا مِّنْ أَمْرَتِنَا بِهِ ثُمَّ يَقُولُ ارْجِعُوا فَمَنْ وَجَدْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ نَصِيفٍ دِينَارٍ مِّنْ خَيْرٍ فَأَخْرِجُوهُ فَيُخْرِجُونَ خَلْقًا كَثِيرًا ثُمَّ يَقُولُونَ رَبَّنَا لَمْ نَدْرِ

لِيَهَيَّا وَيَسْتَنَ أَمْرُنَا أَحَدًا نَمَّ يَقُولُ ارْجِعُوا فَمَنْ وَجَدْتُمْ فِيهِ
 قَلْبًا يَشْكَلُ ذَرْفًا يَسْتَنَ تَخِيرَ قَاخِرُ جَوْهَ كَيْخِرُ جَوْنُ تَخْلَقُ
 كَيْخِرًا نَمَّ يَقُولُ رَبَّنَا لَمْ نَكْرِ بِهَا خَيْرًا وَكَانَ أَبُو سَعِيدٍ
 الْخَلِيفَةُ يَقُولُ إِنْ لَمْ تُصَدِّقُونِي بِهَذَا الْحَدِيثِ قَالُوا
 إِنْ فِيكُمْ إِنْ اللَّهُ لَا يَكْظِمُ وَيَقَالُ ذَرْفًا وَإِنْ تَكُ حَسَنَةً
 يُطَاعِيفَهَا وَيُؤْتِ مِنْ لَدُنْهُ أَجْرًا عَظِيمًا يَقُولُ اللَّهُ
 عَزَّ وَجَلَّ شَقَعَتِ الْمَلَكُوتُ وَشَقَعَ الرَّيُّونَ وَشَقَعَ
 الْمُؤْمِنُونَ وَلَمْ يَبْقَ إِلَّا أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ فَيَقْبِضُ قَبْضَةً مِنَ
 الشَّيْرِ فَيَخْرِجُ مِنْهَا قَرْمًا لَمْ يَعْمَلُوا خَيْرًا قَطُّ قَدْ عَادُوا
 حُمَمًا فَيُلْقِيهِمْ فِي نَهْرٍ فِي أَفْوَاخِ الْجَنَّةِ يَقَالُ لَهُ نَهْرُ الْحَيَاةِ
 فَيَخْرُجُونَ كَمَا تَخْرُجُ الْحَبَّةُ فِي حِمِيلِ السَّيْلِ إِلَّا
 تَرَوْنَهَا تَكُونُ إِلَى الْحَجَرِ أَوْ إِلَى الشَّجَرِ مَا يَكُونُ إِلَى
 الشَّمْسِ أَصْبَحُورًا وَحَبِطُورًا وَمَا يَكُونُ مِنْهَا إِلَى الظِّلِّ
 يَكُونُ أَبْيَضُ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَأَنَّكَ كُنْتَ تَرُغِي
 بِالسَّادَةِ قَالَ فَيَخْرُجُونَ كَاللُّؤْلُؤِ فِي رِقَابِهِمُ الْخَرَامُ
 يَمُرُّ لَهُمْ أَهْلُ الْجَنَّةِ هَؤُلَاءِ عَتَقَاءُ اللَّهِ الَّذِينَ أَدْخَلَهُمُ اللَّهُ
 الْجَنَّةَ بِغَيْرِ عَمَلٍ عَمِلُوهُ وَلَا خَيْرٍ قَدِمُوهُ لَمْ يَقُولُوا ادْخُلُوا
 الْجَنَّةَ قَمَارًا يَتَمَوُّهُ فَهُوَ لَكُمْ فَيَقُولُونَ رَبَّنَا أَعْطَيْنَا مَا لَمْ
 نَعْطِ أَحَدًا مِنَ الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ لَكُمْ عَلَوِي الْفَضْلُ مِنْ هَذَا
 فَيَقُولُونَ يَا رَبَّنَا أَيُّ شَيْءٍ الْفَضْلُ مِنْ هَذَا فَيَقُولُ يَرْضَانِي
 فَلَا أَسْخَطُ عَلَيْكُمْ بَعْدَهُ أَبَدًا. البخاري (۴۵۸۱-۷۴۳۹)

اور جب بھی وہ سجدہ کرنا چاہے گا اپنی پیٹھ کے بل گر جائے گا
 پھر مسلمان اپنا سر سجدہ سے اٹھائیں گے اور اللہ تعالیٰ اسی
 صورت میں ہوگا جس صورت میں انہوں نے اسے پہلے دیکھا
 تھا اللہ تعالیٰ فرمائے گا میں تمہارا رب ہوں مسلمان کہیں گے
 کہ "تو ہمارا رب ہے" پھر جہنم کے اوپر پل صراط بچھا دیا جائے
 گا اور شفاعت کی اجازت دے دی جائے گی اس وقت سب
 کہیں گے اللھم سلم سلم۔ "اے اللہ! سلامت رکھ۔"
 رسول اللہ ﷺ سے پوچھا گیا وہ پل کیسا ہوگا؟ آپ نے فرمایا
 ایک پھسلوان چیز ہوگی اور اس میں دندانے دار کانٹے ہوں گے
 وہ لوہے کے کانٹے سعدان نام جھاڑی کے کانٹوں کی طرح
 ہوں گے بعض مسلمان اس پل سے پلک جھپکے میں گزر جائیں
 گے بعض بجلی کی طرح بعض آدھی کی طرح بعض پرندوں کی
 طرح بعض تیز رفتار اعلیٰ نسل کے گھوڑوں کی طرح اور بعض
 اونٹوں کی طرح یہ سب صحیح سلامت پار پہنچ جائیں گے اور بعض
 مسلمان کانٹوں سے الجھتے ہوئے پار پہنچ جائیں گے اور بعض
 مسلمان کانٹوں سے ڈھکی ہو کر جہنم میں گر جائیں گے اور قسم ہے
 اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے جو مومن نجات
 پا کر جنت میں چلے جائیں گے وہ اپنے ان مسلمان بھائیوں کو
 جو جہنم میں پڑے ہوں گے جہنم سے چھڑانے کے لیے (بطور
 ناز) اللہ تعالیٰ سے ایسا جھگڑا کریں گے جیسا جھگڑا کوئی شخص اپنا
 حق مانگنے کے لیے بھی نہیں کرتا اہد اللہ تعالیٰ کی جناب میں
 عرض کریں گے اے ہمارے رب! یہ لوگ ہمارے ساتھ
 روزے رکھتے تھے اور ہمارے ساتھ نمازیں پڑھتے تھے
 ہمارے ساتھ حج کرتے تھے ان سے کہا جائے گا جن لوگوں کو تم
 پہچانتے ہو ان کو دوزخ سے نکال لو ان لوگوں پر دوزخ کی
 آگ حرام کر دی جائے گی پھر جنتی مسلمان کثیر تعداد میں ان
 لوگوں کو دوزخ سے نکال لائیں گے جن میں سے بعض کی
 نصف پنڈلیوں کو اور بعض کو گھٹنوں تک دوزخ کی آگ نے جلا
 ڈالا تھا پھر جنتی لوگ کہیں گے اے اللہ! اب ان لوگوں میں
 سے کوئی باقی نہیں بچا جن کو جہنم سے نکال لانے کا تو نے حکم دیا

تھا 'اللہ تعالیٰ فرمائے گا پھر جاؤ اور جس کے دل میں ایک دینار کے برابر بھی نیکی ہے اس کو جہنم سے نکال لاؤ' پھر جنتی لوگ کثیر تعداد میں لوگوں کو دوزخ سے نکال لائیں گے 'پھر اللہ تعالیٰ کی جناب میں عرض کریں گے اے اللہ! جن لوگوں کو تو نے جہنم سے نکالنے کا حکم دیا تھا ہم نے ان میں سے کسی کو نہیں چھوڑا' اللہ تعالیٰ پھر فرمائے گا جاؤ جس کے دل میں نصف دینار کے برابر بھی نیکی ہو اس کو جہنم سے نکال لاؤ جنتی لوگ پھر جائیں گے اور کثیر تعداد میں لوگوں کو جہنم سے نکال لائیں گے اور پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں عرض کریں گے اے ہمارے رب! جن لوگوں کو تو نے دوزخ سے نکالنے کا حکم دیا تھا ہم نے ان میں سے کسی کو نہیں چھوڑا' اللہ تعالیٰ پھر فرمائے گا جس شخص کے دل میں تم کو ایک ذرہ کے برابر بھی نیکی ملے اس کو جہنم سے نکال لاؤ' جنتی لوگ پھر جائیں گے اور جہنم سے بڑی تعداد میں خلق خدا کو نکال لائیں گے 'پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں عرض کریں گے اے اللہ! اب دوزخ میں نیکی کا ایک ذرہ بھی نہیں ہے۔ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں اگر تم میری اس بیان کردہ حدیث کی تصدیق نہیں کرتے تو قرآن کریم کی اس آیت کو پڑھو (ترجمہ): لا ریب اللہ تعالیٰ ایک ذرہ کے برابر بھی کسی کے ساتھ زیادتی نہیں فرمائے گا اور جس شخص نے ایک نیکی بھی کی ہو تو اس کو دگنا کر دے گا اور اپنے پاس سے اجر عظیم عطا فرمائے گا۔ پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا فرشتے 'انبیاء اور تمام مسلمان شفاعت کر کے فارغ ہو گئے۔ اب گنہگاروں کے لیے سوائے ارحم الراحمین کے کوئی باقی نہیں رہا' پھر اللہ تعالیٰ ایک مٹھی بھر کر دوزخ میں سے ان لوگوں کو نکال لے گا 'جنہوں نے اصلاً کوئی نیکی نہیں کی ہوگی' اور وہ لوگ جل کر کوئلہ ہو چکے ہوں گے۔ اللہ تعالیٰ ان کو جنت کے دروازہ پر آب حیات کی نہر میں ڈال دے گا اور وہ اس نہر سے اس طرح تر و تازہ نکل کھڑے ہوں گے جیسے سیلاب کی مٹی میں سے دانہ اگ پڑتا ہے۔ کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جو دانہ پتھر یا درخت کے پاس آفتاب کے رخ پر ہوتا ہے وہ زرد یا سبز رنگ کا پودا بن جاتا

ہے جو دائرہ سائے کی جانب ہوتا ہے اس کا پودا سفید رنگ کا ہوتا ہے صحابہ کرام نے عرض کی حضور آپ تو زری معاملات کو اس طرح بیان فرما رہے ہیں جیسے آپ جنگوں میں جانور چراتے رہے ہوں آپ نے (سلسلہ کلام جاری رکھتے ہوئے) فرمایا وہ لوگ اس نہر سے موتیوں کی طرح چمکتے ہوئے نکلیں گے اور ان کی گردنوں میں سونے کے پٹے پڑے ہوئے ہوں گے جن کی وجہ سے اہل جنت انہیں پہچان لیں گے اور ان کے بارے میں کہیں گے یہ وہ لوگ ہیں جن کو اللہ تعالیٰ نے بغیر کسی نیک عمل کے جہنم سے آزاد کر دیا ہے اور جنت میں داخل کر دیا ہے پھر اللہ تعالیٰ ان سے فرمائے گا جنت میں داخل ہو جاؤ اور جس چیز کو تم دیکھو گے وہ تمہاری ہو جائے گی وہ لوگ کہیں گے اے ہمارے رب! تو نے ہم کو وہ کچھ عطا فرمایا ہے جو جہان والوں میں سے کسی کو عطا نہیں فرمایا اللہ تعالیٰ فرمائے گا میرے پاس تمہارے لیے اس سے افضل چیز ہے وہ لوگ کہیں گے اے ہمارے رب! وہ کیا چیز ہے؟ اللہ تعالیٰ فرمائے گا: میری رضا اس کے بعد اب میں تم سے کبھی ناراض نہیں ہوں گا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کی یا رسول اللہ ﷺ! آیا ہم اپنے رب کو دیکھیں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مطلع صاف ہو تو کیا تمہیں سورج دیکھنے میں کوئی دشواری پیش آتی ہے؟“ ہم نے عرض کیا نہیں۔ امام مسلم فرماتے ہیں باقی حدیث حسب سابق ہے البتہ اس سند کے ساتھ اس حدیث میں یہ اضافہ ہے کہ جب اللہ ان مسلمانوں کو بخش دے گا جنہوں نے کوئی نیک عمل نہیں کیا ہو گا تو ان سے کہا جائے گا جنت میں جو کچھ تم نے دیکھا یہ بھی لے لو اور اس جتنا اور لے لو۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھ تک یہ حدیث پہنچی ہے کہ ہل صراط بال سے باریک اور کموار سے زیادہ تیز ہے اور ایک اور سند کے ساتھ یہ اضافہ نہیں ہے۔

۴۵۴۔ قَالَ مُسْلِمٌ قَرَأْتُ عَلَى عِيسَى بْنِ حَقَّادٍ زُحْرَةً بِمِثْلِ الْحَدِيثِ هَذَا الْحَدِيثِ لِي الشَّفَاعَةِ وَقُلْتُ لَهُ أَحَدْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ عَنْكَ أَلَا تَسْمَعُهُ مِنْ كَيْثُ بْنِ سَعْدٍ فَقَالَ نَعَمْ قُلْتُ لِعِيسَى بْنِ حَقَّادٍ أَخْبِرْكُمْ الْكَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَسَرَى رَبَّنَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَلْ تَصَارَوْنَ فِي رُؤْيَةِ الشَّمْسِ إِذَا كَانَ يَوْمَ صَحْوٍ قُلْنَا لَا وَسُقُتِ الْحَدِيثُ حَتَّى انْقَطَعَ أَخْبَرَهُ وَهُوَ نَحْوُ حَدِيثِ حَفْصِ بْنِ مَيْسَرَةَ وَزَادَ بَعْدَ قَوْلِهِ بِغَيْرِ عَمَلٍ عَمَلُوهُ وَلَا قَدَمَ قَدَمُوهُ فَيَقَالُ لَهُمْ لَكُمْ مَا رَأَيْتُمْ وَمِثْلُهُ مَعَهُ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ بَلَّغَنِي أَنَّ الْجَسْرَ أَدَقَّ مِنَ الشَّعْرَةِ وَاحِدٌ مِنَ السِّبْفِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ الْكَيْثِ فَيَقُولُونَ رَبَّنَا

أَعْطَيْنَا مَا لَمْ تُعْطِ أَحَدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ وَمَا بَعْدَهُ فَأَقْرَبَهُ
عَبَسَى بْنُ حَقَّادٍ. سابقہ (۴۵۳)

۴۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ
عَوْنٍ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ نَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
بِإِسْنَادِهِمَا نَحْوَ حَدِيثِ حَفْصِ بْنِ مَيْسَرَةَ إِلَى آخِرِهِ وَقَدْ
زَادَ وَنَقَصَ شَيْئًا. سابقہ (۴۵۳)

۸۲- بَابُ إِبْطَاتِ الشَّفَاعَةِ وَالْخَرَجِ الْمَوْحِدِينَ مِنَ النَّارِ

۴۵۶- وَحَدَّثَنِي هُرُؤُنُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ
وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَمَّارَةَ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يُدْخِلُ اللَّهُ أَهْلَ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ
يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ بِرَحْمَتِهِ وَيُدْخِلُ أَهْلَ النَّارِ النَّارَ ثُمَّ يَقُولُ
أَنْظِرُوا مَنْ رَجَدْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِنْ أَهْلِ النَّارِ مَنْ خَرَجَ مِنْ
إِسْمَاعِيلَ فَأَغِيرْ جُودَهُ فَيُخْرِجُونَ مِنْهَا حُمَمًا قَدِ امْتَحَشُوا
فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ الْحَيَوَةِ أَوْ الْحَيَاءِ فَيَنْتَوُونَ فِيهِ كَمَا تَنْتَبُتُ
الْحَبَّةُ إِلَى جَانِبِ السَّبِيلِ أَلَمْ تَرَوْهَا كَيْفَ تَخْرُجُ صَفْرَاءَ
مُلْتَبَتَةً. البخاری (۲۲-۶۵۶۰)

۴۵۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَقَّادٌ قَالَ نَا
وَهَبُ ح وَحَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ
عَوْنٍ قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ كَلْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ بَحْصِي بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ يُقَالُ لَهُ الْحَيَاءُ وَلَمْ يُسْكَأَوْ
فِي حَدِيثِ خَالِدٍ كَمَا تَنْتَبُتُ الْغُشَاءُ فِي جَانِبِ السَّبِيلِ
وَفِي حَدِيثِ وَهَبٍ كَمَا تَنْتَبُتُ الْحَبَّةُ فِي حِمْنَةٍ أَوْ حِمْلَةٍ
السَّبِيلِ. سابقہ (۴۵۶)

۴۵۸- وَحَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ قَالَ نَا بِشَرُّ
بَعْنَى ابْنُ الْمُصْطَلِ عَنْ أَبِي مُسْلَمَةَ عَنْ أَبِي نَظْرَةَ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَّا أَهْلُ النَّارِ
الَّذِينَ هُمْ أَهْلُهَا فَإِنَّهُمْ لَا يَمُوتُونَ فِيهَا وَلَا يَحْيَوْنَ وَلَكِنْ
نَّاسٌ أَصَابَتْهُمْ النَّارُ يَذْنُوبُهُمْ أَوْ قَالَ يَخْطَأُهَا هُمْ فَأَمَاتَهُمْ

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ زید بن اسلم رضی اللہ عنہ
سے بھی کچھ تغیر و تبدل اور کمی بیشی کے ساتھ ایک سند سے ایسی
ہی روایت منقول ہے۔

شفاعت کا اثبات اور موحدین کو دوزخ سے نکالنے کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ اہل جنت میں سے جسے
چاہے گا اپنی رحمت سے جنت میں داخل کر دے گا اور اہل جہنم
میں سے جسے چاہے گا جہنم میں داخل کر دے گا پھر فرمائے گا
دیکھو جس کے دل میں رائی کے ایک دانہ کے برابر بھی ایمان
ہو اس کو جہنم سے نکال لو پس وہ لوگ جہنم میں سے اس حال
میں نکالے جائیں گے کہ ان کا جسم جل کر کوئلہ ہو چکا ہوگا پھر
ان کو آب حیات کی نہر میں ڈال دیا جائے گا اور وہ اس نہر میں
سے اس طرح تروتازہ ہو کر نکلتا شروع ہوں گے جیسے دانہ پانی
کے بہاؤ والی مٹی میں سے زردی مائل ہو کر آگ پڑتا ہے۔

امام مسلم ایک اور سند ذکر کر کے فرماتے ہیں کہ اس سند
کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے فرق یہ ہے کہ پہلی
روایت میں دانہ اُگنے کا ذکر تھا اور اس میں کوڑا کرکٹ کے
اُگنے کا ذکر ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں سے جو لوگ کافر اور مشرک
ہیں وہ نہ تو جہنم میں مریں گے اور نہ ہی زندگی کا لطف پائیں
گے البتہ کچھ مسلمان ایسے ہوں گے کہ جن کو ان کے گناہوں کی
وجہ سے جہنم میں ڈالا جائے گا اور اللہ تعالیٰ ان پر موت طاری

اللَّهُ إِمَامَةً حَتَّى إِذَا كَانُوا فَتَحَمَّا أُذُنَ بِالشَّفَاعَةِ فَبِحَضْرَتِهِمْ
حَبَابٍ مَّيَّانٍ فَبُثُّوا عَلَى النَّهَارِ الْجَنَّةِ ثُمَّ قِيلَ يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ
الْبُيُوتُ عَلَيْكُمْ فَيَنْتَبِهُونَ نَبَاتِ الْجَنَّةِ تَكُونُ فِي حِمِيلِ
السَّيْلِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ كَانَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ كَانَ
فِي الْبَايَةِ. ابن ماجہ (۴۳۰۹)

کرے گا یہاں تک کہ وہ جل کر کوئلہ ہو جائیں گے پھر جب
شفاعت کی اجازت ہوگی تو ان کو گروہ درگروہ بلایا جائے گا اور
انہیں جنت کی نہروں میں ڈال دیا جائے گا پھر اہل جنت سے
کہا جائے گا ان پر پانی ڈالو جس کے سبب وہ اس طرح تردنازہ
ہو کر اٹھ کھڑے ہوں گے جیسے پانی کے بہاؤ سے آنے والی مٹی
میں دانہ سرسبز و شاداب ہو کر نکل آتا ہے یہ سن کر صحابہ میں سے
ایک شخص کہنے لگا یوں لگتا ہے جیسے رسول اللہ ﷺ جنگل میں
رہے ہوں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ حضرت
ابوسعید خدری کی یہی روایت منقول ہے مگر اس میں دانہ کے
اگ پڑنے تک کا ذکر ہے۔

۴۵۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي مَسْلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ
أَبَا لُصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ إِلَى قَوْلِهِ لِي حِمِيلِ السَّيْلِ وَلَمْ
يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ. ساہتہ (۴۵۸)

۸۳- بَابُ آخِرِ أَهْلِ النَّارِ خُرُوجًا

۴۶۰- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظَلِيُّ كِلَاهِمَا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ عُثْمَانُ نَا جَرِيرٌ عَنْ
مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عُيَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا أَعْلَمُ آخِرَ أَهْلِ النَّارِ
خُرُوجًا مِنْهَا وَآخِرَ أَهْلِ الْجَنَّةِ دُخُولًا فِي الْجَنَّةِ رَجُلٌ
يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ حَبِوًا فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ اذْهَبْ
فَادْخُلِ الْجَنَّةَ قَالَ فَيَأْتِيهَا فَيَخِيلُ إِلَيْهَا أَنَّهَا مَلَأَى فَيَرْجِعُ
فَيَقُولُ يَا رَبِّ وَجَدْتُهَا مَلَأَى فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ
اِذْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ قَالَ فَيَأْتِيهَا فَيَخِيلُ إِلَيْهَا أَنَّهَا مَلَأَى
فَيَرْجِعُ يَا رَبِّ وَجَدْتُهَا مَلَأَى فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ اذْهَبْ فَادْخُلِ
الْجَنَّةَ فَإِنَّ لَكَ وَفَلَ الدُّنْيَا وَعَشْرَةَ امْتَلِئْهَا أَوْ لَكَ
عَشْرَةَ امْتَلِ الدُّنْيَا قَالَ فَيَقُولُ أَتَسْخَرُ مِنِّي أَوْ تَضْحَكُ
رَبِّي وَأَنْتَ الْمَلِكُ وَقَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
ضَحِكَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِدُهُ قَالَ فَكَانَ يُقَالُ ذَاكَ أَدْنَى
أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنَازِلَةً.

ابن ماجہ (۷۵۱۱-۷۵۱۲) الترمذی (۲۵۹۵) ابن ماجہ (۴۳۳۹)

آخر میں جہنم سے نکلنے والے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے یقیناً معلوم ہے کہ سب
سے آخر میں جہنم میں سے کون نکلے گا اور سب کے بعد جنت
میں کون داخل ہوگا وہ ایک ایسا شخص ہوگا جو کونہوں کے بل کھستا
ہو جہنم میں سے نکلے گا اللہ تعالیٰ اس سے فرمائے گا جانت
میں داخل ہو جائے وہ جنت میں داخل ہوگا تو وہ یہ سمجھے گا کہ
جنت بھر چکی ہے وہ واپس لوٹ آئے گا اور اللہ تعالیٰ سے عرض
کرے گا اے میرے رب! جنت تو بھر چکی ہے اللہ تعالیٰ اس
سے فرمائے گا جانت میں داخل ہو جائے گا اور پھر اس کا
خیال یہ ہوگا کہ جنت تو بھر چکی ہے وہ پھر لوٹ آئے گا اور عرض
کرے گا اے میرے رب! میں نے تو جنت کو بھرا ہوا پایا ہے
اللہ تعالیٰ فرمائے گا جانت میں داخل ہو تجھے جنت میں دنیا
اور اس کی دس گنا جگہ مل جائے گی وہ شخص عرض کرے گا
”اے اللہ تو مالک ہو کر مجھ سے مذاق کرتا ہے۔“ حضرت ابوسعید
خدری کہتے ہیں میں نے اس موقع پر حضور کو ہنسنے ہوئے دیکھا
یہاں تک کہ آپ کی مبارک داڑھیں ظاہر ہو گئیں پھر حضور

نے فرمایا یہ ایک جنتی کا سب سے کم درجہ ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اس شخص کو یقیناً جانتا ہوں جس کو سب سے آخر میں دوزخ سے نکالا جائے گا وہ شخص کولہوں کے بل کھٹتا ہوا جہنم سے نکلے گا اس شخص سے کہا جائے گا چلو جنت میں داخل ہو جاؤ وہ جنت میں جا کر دیکھے گا کہ لوگ اپنے اپنے کھروں میں رہ رہے ہیں اس شخص سے کہا جائے گا ”کیا تمہیں وہ وقت یاد ہے جسے گزار کر آئے ہو؟“ وہ اثبات میں جواب دے گا پھر اس سے کہا جائے گا تمنا کرو وہ تمنا کرے گا پھر اس سے کہا جائے گا تم نے جو تمنا کی ہے وہ بھی لے لو اور تمام دنیا کی دس گنا جگہ بھی لے لو وہ شخص کہے گا ”تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو مالک ہے“ حضرت عبداللہ بن مسعود فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ یہ فرما کر ہنس پڑے اور آپ کی ڈاڑھیں ظاہر ہو گئیں۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سب کے بعد جنت میں داخل ہو گا وہ گرتا پڑتا اور کھٹتا ہوا جہنم سے اس حال میں نکلے گا کہ جہنم کی آگ اسے جلا رہی ہوگی جب جہنم سے نکل جائے گا تو پلٹ کر جہنم کی طرف دیکھے گا اور جہنم سے مخاطب ہو کر کہے گا بڑی برکت والی وہ ذات ہے جس نے مجھ کو تجھ سے نجات دی اللہ تعالیٰ نے مجھے وہ نعمت عطا فرمائی ہے کہ اولین و آخرین میں سے کسی کو بھی ایسی نعمت عطا نہیں فرمائی ہوگی پھر اس کے لیے ایک درخت بلند کیا جائے گا وہ شخص کہے گا ”اے میرے رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے سایہ کو حاصل کروں اور اس کے پھلوں سے پانی پیوں“ اللہ تعالیٰ فرمائے گا ”اے ابن آدم! اگر میں نے تیرا یہ سوال پورا کر دیا تو پھر تو کوئی اور سوال کرے گا؟ وہ عرض کرے گا ہرگز نہیں اے میرے رب! اور اللہ تعالیٰ اس سے سوال نہ کرنے کا معاہدہ کرے گا اور اللہ تعالیٰ اس کا عذر قبول کرے گا کیونکہ وہ ایسی ایسی نعمتیں دیکھے گا جن پر صبر کرنا اس کے لیے ممکن نہ ہو

۴۶۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَكْرُومٍ وَالْكَفْطُ لَا بَنِي كُرَيْبٍ قَالَ تَابُ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا أَعْرِفُ أَحَدًا أَهْلَ النَّارِ خَرُوجًا مِنَ النَّارِ رَجُلٌ يَخْرُجُ مِنْهَا رَحْمًا فَيَقَالُ لَهُ أَنْطَلِقْ فَأَدْخِلِ الْجَنَّةَ قَالَ فَيَدْخُلُ فَيَدْخُلُ الْجَنَّةَ فَيَجِدُ النَّاسَ قَدْ أَخَذُوا الصَّارِلَ فَيَقَالُ لَهُ أَتَذْكُرُ الزَّمَانَ الَّذِي كُنْتَ فِيهِ فَيَقُولُ نَعَمْ فَيَقَالُ لَهُ لَتَمَنَّيَ قَتَمَتْنِي فَيَقَالُ لَهُ لَكَ الَّذِي تَمَنَيْتَ وَعَشْرَةُ أَضْعَافِ الذُّنْبِ قَالَ فَيَقُولُ أَتَسْخَرُونِي وَأَنْتَ الْمَلِكُ قَالَ فَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ضَحِكَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِدُهُ

سابقہ (۴۶۰)

۴۶۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ تَابُ عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ تَابُ حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ تَابُ قَابُوسُ بْنُ أَبِي أَلَيْسَ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِخْرَجُ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ رَجُلٌ يَهْوُو بِمِشْيَ مَرَّةٍ وَيَكْبُو مَرَّةً وَتَسْقَعُهُ النَّارُ مَرَّةً فَإِذَا مَا جَاوَزَهَا انْقَسَتْ إِلَيْهَا فَقَالَ تَبَارَكَ الَّذِي نَجَّيَنِي مِنْكَ لَقَدْ أَعْطَانِي اللَّهُ شَيْئًا مَا أَعْطَاهُ أَحَدًا مِنَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ فَنُفِّعُ لَهُ شَجَرَةً فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ أَذِنَنِي مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ قِيلَ لَا تَسْطِيلُ بِظِلِّهَا وَاشْرَبْ مِنْ مَائِهَا فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا بَنَ آدَمَ لَعَلَّنِي إِنْ أَعْطَيْتُكَهَا سَأَلْتَنِي غَيْرَهَا فَيَقُولُ لَا يَارَبِّ وَبِعَاهِدِهِ أَنْ لَا يَسْأَلَهُ غَيْرَهَا وَرَبُّهُ تَعَالَى يَعْلَمُ ذَلِكَ لَئِنْ بَرَى مَا لَا صَبَرَ لَهُ عَلَيْهِ قُبِذَ مِنْهَا قَبَسٌ ظِلُّ بِظِلِّهَا وَاشْرَبْ مِنْ مَائِهَا ثُمَّ تُرْفَعُ لَهُ شَجَرَةٌ هِيَ أَحْسَنُ مِنَ الْأُولَى فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ أَذِنَنِي مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ لَا شَرِبَ مِنْ مَائِهَا وَاسْتَظِلَّ بِظِلِّهَا لَا أَسْأَلُكَ غَيْرَهَا فَيَقُولُ يَا ابْنَ آدَمَ أَلَمْ نَعَاهِدْنِي أَنْ لَا تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا فَيَقُولُ لَعَلَّنِي إِنْ أَذِنْتُكَ مِنْهَا تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا فَبِعَاهِدِهِ أَنْ لَا يَسْأَلَهُ غَيْرَهَا

وَرَبُّهُ تَعَالَى يَعِزُّهُ لِأَنَّهُ يَرَى مَا لَا صَبْرَ لَهُ عَلَيْهِ فَيَكْذِبُ مِنْهَا
فَيَسْتَظِلُّ بِظِلِّهَا وَيَشْرَبُ مِنْ مَائِهَا ثُمَّ تَوَقَّعَ لَهُ شَجَرَةٌ عِنْدَ
بَابِ الْجَنَّةِ هِيَ أَحْسَنُ مِنَ الْأُولَيَيْنِ فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ آذِنِي
مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ لِأَسْتَظِلَّ بِظِلِّهَا وَأَشْرَبَ مِنْ مَائِهَا لَا
أَسْأَلُكَ غَيْرَهَا فَيَقُولُ يَا ابْنَ آدَمَ لَمَّا هَدَيْتَنِي أَن لَّا
تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا قَالَ بَلَى يَا رَبِّ هَذِهِ لَا أَسْأَلُكَ غَيْرَهَا
وَرَبُّهُ تَعَالَى يَعِزُّهُ لِأَنَّهُ يَرَى مَا لَا صَبْرَ لَهُ عَلَيْهِ فَيَكْذِبُ مِنْهَا
فَإِذَا آذَنَاهُ مِنْهَا فَيَسْمَعُ أَصْوَاتَ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيَقُولُ أَيُّ
رَبِّ آذِنِيهَا فَيَقُولُ يَا ابْنَ آدَمَ مَا يَصْرِيئِي مِنْكَ
أَبْرُؤُ مِنْكَ أَنْ أُعْطِيَكَ الذَّنْبَ وَمِثْلَهَا مَعَهَا فَيَقُولُ يَا رَبِّ
أَسْتَهْزِئُ بِنَبِيِّ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ فَضَحِكَ ابْنُ مَسْعُودٍ
فَقَالَ أَلَا تَسْأَلُونِي مِمَّ اضْحَكُ فَقَالُوا مِمَّ تَضْحَكُ فَقَالَ
هَكَذَا ضَحِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا مِمَّ تَضْحَكُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مِنْ ضَحِكِ رَبِّ الْعَالَمِينَ حِينَ قَالَ
أَسْتَهْزِئُ بِنَبِيِّ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ أَيُّ لَّا أَسْتَهْزِئُ
مِنْكَ وَلَكِنِّي عَلَى مَا أَشَاءُ فَلَا دِرَّ

مسلم تحفۃ الاشراف (۹۱۸۸)

گا۔ اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے قریب کر دے گا وہ
اس کے سایے میں آرام کرے گا اور اس کے پھلوں کے پانی
سے اپنی پیاس بجھائے گا پھر اس کے لیے ایک اور درخت ظاہر
کیا جائے گا جو پہلے درخت سے کہیں زیادہ خوبصورت ہو گا وہ
فخص عرض کرے گا اے میرے رب! مجھے اس درخت کے
قریب کر دے تاکہ میں اس کا سایہ حاصل کروں اور اس کا پانی
پیوں اور اس کے بعد اب میں اور کوئی سوال نہیں کروں گا اللہ
تعالیٰ فرمائے گا اے ابن آدم! کیا تو نے مجھ سے وعدہ نہیں کیا
تھا کہ تو مجھ سے کوئی اور سوال نہیں کرے گا اور اب اگر میں نے
تجھے اس درخت تک پہنچا دیا تو پھر بھی تو مجھ سے کوئی اور سوال
کرے گا اللہ تعالیٰ پھر اس سے اس بات کا عہد لے گا کہ وہ
کوئی اور سوال نہیں کرے گا تاہم اللہ تعالیٰ کے علم میں وہ معذور
ہو گا کیونکہ وہ ایسی نعمتیں دیکھے گا جن کے بغیر مبرا نہیں ہو سکتا پھر
اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے قریب کر دے گا وہ اس
کے سایہ میں آرام کرے گا اور اس کا پانی پیے گا پھر اس کو جنت
کے دروازہ پر ایک درخت دکھایا جائے گا جو پہلے دونوں
درختوں سے زیادہ حسین ہو گا پھر وہ فخص کہے گا اے میرے
رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے
سایہ میں آرام کروں اور پھر اس کا پانی پیوں اور اس کے بعد
میں کوئی اور سوال نہیں کروں گا اللہ تعالیٰ فرمائے گا اے ابن
آدم! کیا تو نے مجھ سے عہد نہیں کیا تھا کہ تو اس کے بعد کوئی
اور سوال نہیں کرے گا وہ عرض کرے گا؟ اے میرے رب!
میں اس کے بعد اور کوئی سوال نہیں کروں گا اور اللہ تعالیٰ اس کو
معذور قرار دے گا کیونکہ وہ ایسی ایسی نعمتیں دیکھے گا جن پر
انسان کو مبرا نہیں آ سکتا پھر اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے
قریب کر دے گا۔ جب وہ اس درخت کے قریب پہنچے گا تو
جنتیوں کی آوازیں سنے گا وہ پھر عرض کرے گا اے میرے
رب! مجھے اس جنت میں داخل کر دے اللہ تعالیٰ فرمائے گا
اے ابن آدم تیرے سوالوں کو کیا چیز روک سکتی ہے؟ کیا تو اس
بات پر راضی ہے کہ میں تجھے (جنت میں) دنیا اور اس جنتی اور

جگہ دوں، وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو رب العالمین ہے! یہ حدیث سنا کر حضرت عبداللہ بن مسعودؓ نے پھر آپؐ نے حدیث سننے والوں سے کہا تم نے مجھ سے پوچھا نہیں میں کیوں ہنس لوگوں نے کہا تھائیے آپ کیوں ہنسے؟ حضرت عبداللہ بن مسعودؓ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ بھی یہ بات فرما کر ہنسے تھے صحابہ نے پوچھا تھا یا رسول اللہ! آپ کس وجہ سے ہنسے ہیں؟ آپؐ نے فرمایا اللہ تعالیٰ کے ہنسنے کی وجہ سے جب اس شخص نے یہ کہا کیا تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو رب العالمین ہے! اللہ تعالیٰ نے فرمایا میں مذاق نہیں کرتا لیکن میں ہر چیز پر قادر ہوں۔

اہل جنت میں سے سب سے کم درجہ شخص کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنتیوں میں سے سب سے کم درجہ کا شخص وہ ہوگا جس کا چہرہ اللہ تعالیٰ جہنم سے جنت کی طرف پھیر دے گا اور اس کے لیے ایک سایہ دار درخت بنا دے گا وہ شخص کہے گا اے میرے رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے سایہ میں رہوں۔ امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث سابق کی مثل ہے لیکن اس میں یہ ذکر نہیں ہے کہ اسے ابن آدم! تیری آرزوؤں کو کیا چیز ختم کر سکتی ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ فرمائے گا فلاں فلاں چیز کی تمنا کر اور جب اس کی آرزوئیں ختم ہو جائیں گی تو اللہ تعالیٰ سے فرمائے گا یہ آرزوئیں بھی پوری کر لو اور ان کی مثل دس گنا اور لے لو پھر اللہ تعالیٰ اس کو اس کے گھر میں داخل کرے گا اور خوبصورت آنکھوں والی دو حوریں اس کی زوجیت میں داخل ہو کر اس کے پاس آئیں گی اور کہیں گی اللہ تعالیٰ کا شکر ہے جس نے تجھ کو ہمارے لیے زندہ کیا اور ہم کو تیرے لیے زندہ رکھا وہ شخص کہے گا اللہ تعالیٰ نے مجھے اتنی نعمتیں عطا فرمائی ہیں کہ کسی کو بھی اتنی نعمتیں نہ دی ہوں گی۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے ایک مرتبہ برسر

۸۴- بَابُ أَذْنَىٰ أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنْزِلَةً فِيهَا

۴۶۳- حَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا بَعَثَ بِنُ أَبِي بُكَيْرٍ تَسَاؤَ زُهَيْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ الشَّعْمَانِ بْنِ أَبِي عَقِيْلٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ أَذْنَىٰ أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنْزِلَةً رَجُلٌ صَرَفَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ قَبْلَ الْجَنَّةِ وَمَثَلُ لَهُ شَجَرَةٌ ذَاتُ ظِلٍّ لِّقَالَ أَيْ رَبِّ قَلْبِي مَيِّتٌ إِلَىٰ هَذِهِ الشَّجَرَةِ أَكُونُ فِي ظِلِّهَا وَسَاقِ الْحَدِيثِ بِنَحْوِ حَدِيثِ ابْنِ مَسْعُودٍ وَلَمْ يَذْكُرْ لِقَوْلِهِمَا ابْنُ آدَمَ مَا يَصِيرُنِي مِنْكَ إِلَىٰ آخِرِ الْحَدِيثِ وَزَادَ فِيهِ وَبَدَّلَ كَرَمَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ سَلَّ كَذَا وَكَذَا فَإِذَا انْقَطَعَتْ بِهِ الْأَمَلِيُّ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هُوَ لَكَ وَعَشْرَةٌ أَتَاهُ قَالَ لَمْ يَدْخُلْ بَيْتَهُ وَتَدْخُلْ عَلَيْهِ زَوْجَتَاهُ مِنَ الْحُورِ الْعِينِ فَحَقُّوْا لِي الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَاكَ لَنَا وَأَحْيَا نَا لَكَ قَالَ لِقَوْلِهِمَا مَا أُعْطِيَ أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُعْطِيَ.

مسلم تلمذہ الاشراف (۴۳۹۲)

۴۶۴- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْإِسْطَعِيُّ قَالَا سَمِعْنَا بِنُ

مہربان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے ایک بار اللہ تعالیٰ سے پوچھا کہ جنت میں سب سے کم درجہ کا شخص کون ہوگا؟ اللہ تعالیٰ نے فرمایا وہ ایک شخص ہوگا جو تمام جنتیوں کے داخل ہونے کے بعد جنت میں جائے گا اس سے کہا جائے گا جنت میں چلے جاؤ وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! میں جنت میں کہاں جاؤں؟ جنت کے تمام محلات اور مراتب و مناصب پر تو لوگوں نے پہلے ہی قبضہ کر لیا ہے اس سے کہا جائے گا کیا تم اس بات پر راضی ہو کہ تمہیں جنت میں اتنا علاقہ مل جائے جتنا دنیا کے کسی بادشاہ کے ملک کا علاقہ ہوتا تھا؟ وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! میں راضی ہوں اللہ تعالیٰ فرمائے گا جاؤ یہ علاقہ بھی لو اس کا پانچ گنا اور لے لو وہ شخص کہے گا میں راضی ہوں اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ بھی لو اور اس جیسا دس گنا علاقہ اور لو اور اس کے علاوہ جو چیز تمہارے دل کو اچھی لگے اور جو تمہاری آنکھوں کو بھائے وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! میں راضی ہوں پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام نے پوچھا اور جن لوگوں کا جنت میں سب سے بڑا درجہ ہوگا وہ کون لوگ ہوں گے؟ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: یہ وہ گروہ ہے جس کو میں نے پسند کر لیا اور ان کی عزت و کرامت پر میں نے اپنے ہاتھ سے مہر لگا دی اور ان کو وہ نعمتیں ملیں جن کو نہ کسی آنکھ نے دیکھا نہ کسی کان نے سنا اور نہ کسی کے ذہن میں ان کا تصور آیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان نعمتوں کی تصدیق قرآن کریم کی اس آیت میں ہے: "فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ" کوئی شخص نہیں جانتا کہ ان کی آنکھیں ٹھنڈی کرنے کے لیے کیا کیا نعمتیں چھپائی ہوئی ہیں۔"

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ برسر مہربان کر رہے تھے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ سے پوچھا سب سے کم درجہ کا جنتی کون شخص ہے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ اس کے بعد حدیث حسب سابق ہے۔

عَمِيْنَةَ عَنْ مُطْرِفٍ وَ ابْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ رَوَايَةً أَنَّ شَاءَ اللَّهُ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ كُنَّا سُفْيَانَ ثَنَا مُطْرِفُ بْنُ طَرِيفٍ وَ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ سَعِيدٍ سَمِعَا الشَّعْبِيَّ يُخْبِرُ عَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُهُ عَلَى الْيُمَيْرِ يَقُولُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَ حَدَّثَنِي بِشَرِّ بْنِ الْحَكَمِ وَ اللَّفْظُ لَهُ ثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ثَنَا مُطْرِفٌ وَ ابْنُ ابْنِ عَبَّاسٍ سَمِعَا الشَّعْبِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ يُخْبِرُ بِهِ النَّاسَ عَلَى الْيُمَيْرِ قَالَ سُفْيَانُ رَقَعَهُ أَحَدُهُمَا أَرَاهُ ابْنَ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَأَلَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ رَبَّهُ مَا أَذْنِي أَهْلُ الْجَنَّةِ مِنْزِلَةٌ قَالَ هُوَ رَجُلٌ يَجِيئُ بَعْدَ مَا أُدْخِلَ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ فَيَقَالُ لَهُ أُدْخِلِ الْجَنَّةَ فَيَقُولُ آتَى رَبِّي كَيْفَ قَدْ نَزَلَ النَّاسُ مَنَازِلَهُمْ وَ أَخَذُوا أَحَدَهُمُ الْيَقَالَ لَهُ أَتَرْضَى أَنْ يَكُونَ لَكَ مِثْلُ مُلْكٍ مُلْكُ مُلُوكِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ رَضِيْتُ رَبِّي فَيَقُولُ لَكَ ذَلِكَ وَ مِثْلُهُ وَ مِثْلُهُ وَ مِثْلُهُ فَقَالَ فِي الْخَامِسَةِ رَضِيْتُ رَبِّي فَيَقُولُ هَذَا لَكَ وَ عَشْرَةُ امْتَالِهِ وَ لَكَ مَا أَشْتَهَتْ نَفْسُكَ وَ لَكَ عَيْنُكَ فَيَقُولُ رَضِيْتُ رَبِّي قَالَ فَاعْلَا لَهُمْ مَنَزِلَةٌ قَالَ أُولَئِكَ الَّذِينَ ارْتَدَّتْ عَرَسُكُمْ كَرَامَتُهُمْ بِيَدِي وَ خَنَعَتْ عَلَيْهِمْ فَلَمْ تَرَ عَيْنٌ وَ لَمْ تَسْمَعْ أُذُنٌ وَ لَمْ يَخْطُرْ عَلَى قَلْبٍ بَكِيرٍ قَالَ مِصْدَاقُهُ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ الْآيَةَ.

الترمذی (۳۱۹۸)

۴۶۵- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ الْأَشَجَعِيُّ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ الشَّعْبِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ يَقُولُ عَلَى الْيُمَيْرِ ابْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ سَأَلَ اللَّهَ تَعَالَى عَنْ أَخِيْسَ أَهْلِ الْجَنَّةِ مِنْهَا حَقًّا وَ سَأَلَ الْحَدِيثَ يَنْخَوِّهُ. سابقہ (۴۶۴)

کا حضرت جابر نے کہا اللہ تعالیٰ اپنی شان کے مطابق چل پڑے گا اور تمام لوگ اس کے پیچھے چل پڑیں گے اور ہر شخص کو ایک نور ملے گا خواہ وہ مومن ہو یا منافق اور لوگ اس نور کے پیچھے چلیں گے پل صراط پر کانٹے اور آنکڑے ہوں گے اور جس شخص کو اللہ تعالیٰ چاہے گا وہ کانٹے پکڑ لیں گے پھر منافقین کا نور بجھ جائے گا اور مومنین نجات پا جائیں گے۔ نجات پانے والے مسلمانوں میں سے جو پہلا گروہ ہو گا ان کے چہرے پودھوں کی رات کے چاند کی طرح چمک رہے ہوں گے یہ گروہ ستر ہزار افراد پر مشتمل ہو گا اور یہی وہ لوگ ہوں گے جو بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے پھر وہ لوگ جو ان کے بعد جائیں گے ان کے چہرے سب سے روشن ستارے کی طرح ہوں گے اس کے بعد شفاعت شروع ہوگی اور صلحاء شفاعت کریں گے حتیٰ کہ جن لوگوں نے کلمہ طیبہ پڑھا ہو گا اور ایک جو کے برابر بھی کوئی نیکی کی ہوگی ان کو دوزخ سے نکال کر جنت کے سامنے ڈال دیا جائے گا پھر جنت والے ان پر پانی کے چھینٹے ڈالیں گے جس سے وہ اس طرح تروتازہ ہو جائیں گے جیسے سیلاب کے پانی کی مٹی میں سے دانہ ہرا بھرا نکل آتا ہے ان سے جلن کے آثار جاتے رہیں گے پھر ان سے ان کی خواہش پوری ہو جائے گی اور ان کو دنیا اور اس سے دس گنا زائد علاقہ جنت میں دے دیا جائے گا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کچھ لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کرے گا۔

حماد بن زید کہتے ہیں کہ میں نے عمرو بن دینار سے پوچھا کیا تم نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے یہ روایت سنی ہے کہ اللہ تعالیٰ شفاعت کے سبب کچھ لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کر دے گا؟ انہوں نے کہا ہاں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ کچھ لوگ جہنم سے نکل کر جنت میں ایسی

نُورًا ثُمَّ يَسْعَوْنَ عَلَى جَسَدِهِمْ كَلَالِيبُ وَ حَسَكٌ تَأْخُذُ مَنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ يُطْفَأُ نُورُ الْمُنَافِقِينَ ثُمَّ يَنْجُو الْمُؤْمِنُونَ لَقَدْ جُؤْ أُولُؤْ زُمْرَةٌ وَ جُؤْهُمْ كَالْقَمَرِ لَيْكَةِ الْبَكْرِ سَبْعُونَ أَلْفًا لَا يُخَاسِرُونَ ثُمَّ الْوَدَّ بَلَوْتَهُمْ كَأَنَّهُمْ تَجَمُّ فِي السَّمَاءِ ثُمَّ كَذَلِكَ ثُمَّ تَوَحَّلُ الشَّفَاعَةُ وَ يَشْفَعُونَ حَتَّى يُخْرِجَ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَبْزُنُ شَعِيرَةً فَيُجْعَلُونَ فِي نَاءِ الْجَنَّةِ وَ يُجْعَلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ سُرُورُونَ عَلَيْهِمُ الْمَنَاءُ حَتَّى يَنْبَغُوا نَبَاتِ النَّشِ فِي السَّيْلِ وَ يَلْعَبُ حُرَاقُهُ ثُمَّ يَسْأَلُ حَتَّى يُجْعَلَ لَهُ الدُّنْيَا وَ عَشْرَةُ أَمْثَالِهَا مَعَهَا. مسلم، تلمذہ الاشراف (۲۸۴۱)

۴۶۹- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا سُكَيَانَ بْنَ عَيَّيْنَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ جَاهِلٍ أَسَمِعْتُ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ بِأَذْنِهِ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَ جَلَّ يُخْرِجُ نَاسًا مِنَ النَّارِ لَقَدْ عَلِمَهُمُ الْجَنَّةُ. مسلم، تلمذہ الاشراف (۲۵۴۵)

۴۷۰- وَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قُلْتُ لِعَمْرِو بْنِ دِينَارٍ أَسَمِعْتَ جَاهِلَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بِحَدِيثٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَ جَلَّ يُخْرِجُ قَوْمًا مِنَ النَّاسِ بِالشَّفَاعَةِ قَالَ نَعَمْ. البخاری (۶۵۵۸)

۴۷۱- حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا أَبُو أَحْمَدَ وَ الزُّبَيْرِيُّ قَالَ نَا قَيْسُ بْنُ سُلَيْمٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ

حالت میں داخل ہوں گے کہ چہرے کے سوا ان کا سارا جسم جل چکا ہوگا۔

یزید فقیر کہتے ہیں کہ میرے دل میں خوارج کی اس بات نے گھر کر لیا تھا کہ گناہ کبیرہ کا مرتکب ہمیشہ جہنم میں رہے گا پھر میں نے لوگوں کی کثیر جماعت کے ساتھ حج کرنے کا ارادہ کیا اور سوچا کہ حج کے بعد اس مسلک کی تبلیغ کریں گے یزید کہتے ہیں کہ جب ہم مدینہ میں پہنچے تو دیکھا کہ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما مسجد نبوی کے ایک ستون کا سہارا لیے بیٹھے ہیں اور حدیث بیان کر رہے ہیں اور لوگوں کی ایک کثیر جماعت اس حدیث کو سن رہی تھی اچانک حضرت جابر بن عبد اللہ نے جہنیوں کا ذکر کیا میں نے ان سے کہا اے صحابی رسول! یہ آپ کیسی حدیث بیان کر رہے ہیں اللہ تعالیٰ ثواب فرماتا ہے: (ترجمہ) "لاریب جس شخص کو تو نے جہنم میں ڈال دیا اس کو رسوا کر دیا" اور فرماتا ہے: (ترجمہ) "وہ جب جہنمی دوزخ سے نکلنے کا ارادہ کریں گے ان کو دوبارہ جہنم میں ڈال دیا جائے گا"۔ آپ ان آیات کے خلاف کیسے حدیث بیان کر رہے ہیں؟ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا تم نے قرآن کریم پڑھا ہے؟ میں نے کہا ہاں انہوں نے فرمایا کیا تم نے قرآن کریم میں رسول اللہ ﷺ کا وہ مقام پڑھا ہے جس مقام پر آپ کو مبعوث کیا جائے گا میں نے کہا ہاں انہوں نے فرمایا محمد ﷺ کا مقام وہ مقام محمود ہے جس پر فائز ہونے کے سبب سے اللہ تعالیٰ ان کی شفاعت کی وجہ سے جہنیوں کو جہنم سے نکال لے گا یزید فقیر نے کہا پھر انہوں نے پل صراط اور لوگوں کے اس سے گزرنے کی کیفیت کو بیان کیا یزید نے کہا میرا خیال ہے کہ میں اس تذکرہ کو اچھی طرح یاد نہیں رکھ سکا تاہم انہوں نے یہ فرمایا کہ جہنم میں داخل ہونے کے بعد کچھ لوگ جہنم سے نکل آئیں گے ابو نعیم نے کہا وہ لوگ جہنم سے اس حالت میں نکلیں گے جیسے آنسو کی جلی ہوئی ٹکڑیاں ہوتی ہیں پھر وہ لوگ جنت کی نہروں میں سے کسی نہر میں داخل ہوں

الْفَقِيرُ قَالَ تَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ قَوْمًا يُخْرَجُونَ مِنَ النَّارِ يَخْتَرُونَ فِيهَا إِلَّا دَارَاتٍ وَجُوهُهُمْ حَتَّى يَدْخُلُوا الْجَنَّةَ. سلم، تحفة الاشراف (۳۱۴۰) ۴۷۲- وَحَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا الْفَضْلُ بْنُ ذَكْوَانَ قَالَ تَا أَبُو عَاصِمٍ يَعْنِي مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ الْفَقِيرُ قَالَ كُنْتُ قَدْ شَفَعْتَنِي رَأَى مِنْ رَأْيِي الْخَوَارِجَ فَخَرَجْنَا فِي عَصَابَةِ ذِي عَدُوٍّ يُرِيدُ أَنْ تَحْجَّ لَمْ نَخْرُجْ عَلَى النَّاسِ قَالَ لَمَرَرْنَا عَلَى الْمَدِينَةِ فَإِذَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يُحَدِّثُ الْقَوْمَ جَالِسًا إِلَى سَارِبَةٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَإِذَا هُوَ قَدْ ذَكَرَ الْجَهَنَّمِيَّيْنَ قَالَ لَقُلْتُ لَهُ يَا صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ مَا هَذَا الَّذِي تُحَدِّثُونَ وَاللَّهِ يَقُولُ إِنَّكَ مَنْ تُدْخِلُ النَّارَ لَقَدْ أَخْرَجْتَهُ. وَكَلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا أُعِيدُوا فِيهَا فَمَا هَذَا الَّذِي تَقُولُونَ قَالَ لَقُلْ أَنْتُمْ أَتَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَهَلْ سَمِعْتُمْ بِمَقَامِ مُحَمَّدٍ ﷺ يَعْنِي الَّذِي يَبْعَثُ اللَّهُ فِيهِ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّهُ مَقَامُ مُحَمَّدٍ ﷺ الْمَحْمُودِ الَّذِي يُخْرِجُ اللَّهُ بِهِ مَنْ يُخْرِجُ قَالَ لَمْ نَعَمْ وَضَعِ الصِّرَاطُ وَمَرَّ النَّاسُ عَلَيْهِ قَالَ وَآخِافُ أَنْ لَا أَكُونَ أَحَقُّ ذَاكَ قَالَ غَيْرَ أَنَّهُ قَدْ زَعَمَ أَنَّ قَوْمًا يُخْرَجُونَ مِنَ النَّارِ بَعْدَ أَنْ يَكُونُوا فِيهَا قَالَ يَعْنِي أَبَا نَعِيمٍ فَيَخْرَجُونَ كَمَا تَكُونُ عِيدَانُ السَّمَاوِيَّاتِ قَالَ فَيَدْخُلُونَ نَهْرًا مِنْ أَنْهَارِ الْجَنَّةِ فَيَنْسِلُونَ فِيهِ فَيَخْرَجُونَ كَمَا تَكُونُ الْقَرَارِطُ فَرَجَعْنَا وَقُلْنَا وَيَحْكُمُ أَمْرُونَ النَّاسِ بِكَذِبٍ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَجَعْنَا فَلَا وَاللَّهِ مَا خَرَجَ مِنَّا غَيْرُ رَجُلٍ وَاحِدٍ كَمَا قَالَ أَبُو نَعِيمٍ.

سلم، تحفة الاشراف (۳۱۴۰)

گئے اور اس میں غسل کریں گے اور پھر اس نہر سے کافہ کی طرح سفید ہو کر نکلیں گے۔ یہ حدیث سن کر ہم وہاں سے گئے اور ہم نے آپس میں کہا افسوس ہے تم لوگوں پر (یعنی خارجی لوگوں پر) کیا تمہارا گمان یہ ہے کہ یہ شیخ رسول اللہ ﷺ کی طرف جھوٹی بات منسوب کر سکتے ہیں چنانچہ بقول ابو نعیم کے سوا ایک شخص کے یہ حدیث سن کر سب لوگ خارجیوں کے عقائد سے تابع ہو گئے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ چار آدمی جہنم سے نکال کر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پیش کیے جائیں گے ان میں سے ایک شخص جہنم کی طرف دیکھ کر کہے گا اے میرے رب! تو نے مجھے اس دوزخ سے نکال ہی لیا تو اب دوبارہ اس میں نہ ڈالنا چنانچہ اللہ تعالیٰ اس کو جہنم سے نجات دے دے گا۔

حدیث شفاعت کا بیان

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام لوگوں کو جمع فرمائے گا اور وہ قیامت کی پریشانی دور کرنے کی کوشش کریں گے (اور ابن عبید نے یوں بیان کیا ہے کہ ان لوگوں کے دلوں میں یہ بات ڈال دی جائے گی کہ کس طرح قیامت کی پریشانی کو دور کیا جائے) ہم کسی شخص کو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں شفاعت کرنے کے لیے لاتے ہیں تاکہ وہ ہمیں محشر کی پریشانی سے نجات دلائے۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ پھر وہ لوگ حضرت آدم علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور عرض کریں گے آپ آدم ہیں جو تمام مخلوق کے والد ہیں اللہ تعالیٰ نے آپ کو اپنے ہاتھ مبارک سے پیدا کیا اور آپ کے جسم میں اپنی پسندیدہ روح پھونکی اور فرشتوں کو حکم دیا کہ وہ آپ کی تعظیم کے لیے سجدہ ریز ہوں آپ اپنے رب سے ہماری شفاعت کیجئے تاکہ وہ ہم کو محشر کی اس پریشانی سے نجات دے حضرت آدم علیہ السلام کو اس موقع پر اپنی (اجتہادی) خطا یاد آئے گی وہ ان لوگوں سے معذرت کریں گے اور فرمائیں گے میرا یہ

۴۷۳- حَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ غَالِبٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ سَكَمَةَ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ وَثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ أَرْبَعَةٌ فَيَعْرِضُونَ عَلَى اللَّهِ فَيَقُولُ أَحَدُهُمْ قَبُولُ أَمْرِ رَبِّ إِذَا أَخْرَجْتَنِي مِنْهَا فَلَا تُعَذِّبْنِي فِيهَا فَيَنْجِيهِ اللَّهُ مِنْهَا.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۰۷۳-۳۴۷)

۰۰۰- بَابُ حَدِيثِ الشَّفَاعَةِ

۴۷۴- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ قُضَيْلُ بْنُ حُسَيْنٍ الْجَعْفَرِيُّ وَ مُسْتَمِدُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَالْكَفْظِيُّ لَاِبِيُّ كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ اللَّهُ النَّاسَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَيَقُولُ لِكُلِّ وَ قَالَ أَنَسُ عَبْدُ اللَّهِ ﷺ فَيَقُولُونَ لِيذَلِكَ فَيَقُولُونَ لَوْ اسْتَشَقَعْنَا إِلَى رَبِّنَا حَتَّى يُرِيحَنَا مِنْ مَكَانِنَا هَذَا قَالَ فَيَأْتُونَ آدَمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ فَيَقُولُونَ أَنْتَ آدَمُ أَبُو الْخَلْقِ خَلَقَكَ اللَّهُ يَدَيْهِ وَ نَفَخَ فِيكَ مِنْ رُوحِهِ وَ أَمَرَ الْمَلَائِكَةَ فَسَجَدُوا لَكَ اسْقَعْ لَنَا عِنْدَ رَبِّكَ حَتَّى يُرِيحَنَا مِنْ مَكَانِنَا هَذَا فَيَقُولُ لَسْتُ هُنَاكُمْ قَبْلُ كَرُمُ عَظِيمَتِهِ النَّبِيُّ أَصَابَ فَيَسْتَحْيِي رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْهَا وَلَكِنْ أَتَوْنَا نُوحًا أَوَّلَ رَسُولٍ بَعَثَهُ اللَّهُ قَالَ فَيَأْتُونَ نُوحًا عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ هُنَاكُمْ قَبْلُ كَرُمُ عَظِيمَتِهِ النَّبِيُّ أَصَابَ فَيَسْتَحْيِي رَبَّهُ مِنْهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ الَّذِي أَخَذَهُ اللَّهُ خَلِيلًا فَيَأْتُونَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ هُنَاكُمْ قَبْلُ كَرُمُ عَظِيمَتِهِ النَّبِيُّ أَصَابَ فَيَسْتَحْيِي رَبَّهُ تَعَالَى مِنْهَا وَلَكِنْ أَتَوْنَا مُوسَى

عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ الَّذِي كَلَّمَهُ اللَّهُ وَأَعْطَاهُ التَّوْرَةَ
 قَالَ قَبَاتُونَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ هُنَاكُمْ وَ
 يَذْكُرُ مَعْصِيَتَهُ الَّتِي أَصَابَ فَيَسْتَحْيِي رَبَّهُ مِنْهَا وَلَكِنْ أَقْبَتُوا
 عَيْسَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ رُوحَ اللَّهِ وَكَلِمَتَهُ قَبَاتُونَ
 عَيْسَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ رُوحَ اللَّهِ وَكَلِمَتَهُ فَيَقُولُ
 لَسْتُ هُنَاكُمْ وَلَكِنْ أَقْبَتُوا مُحَمَّدًا ﷺ عَبْدًا قَدْ غَفَرَ لَهُ مَا
 تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَيَأْتُونِي
 فَاَسْتَاذِنُ عَلَى رَبِّي فَيُؤْذَنُ لِي قِيَادًا أَنَا رَايْتُه وَقَعْتُ
 سَاجِدًا قَبَدْتُ عَيْنِي مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَدْعِيَنِي فَيَقَالَ يَا مُحَمَّدُ
 ارْقِعْ رَأْسَكَ قُلْ تَسْمَعُ سَلْ تُعْطَى اشْفَعْ تُشْفَعُ فَارْقِعْ
 رَأْسِي فَأَحْمَدُ رَبِّي بِتَحْمِيدِ بَعْلَمِيْنِي رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ
 أَشْفَعُ لِقَوْمِي حَدًّا فَأُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ وَأُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ
 ثُمَّ أَعُوذُ لِقَوْمٍ سَاجِدًا قَبَدْتُ عَيْنِي مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَدْعِيَنِي ثُمَّ
 يَقَالَ لِي ارْقِعْ يَا مُحَمَّدُ قُلْ تَسْمَعُ سَلْ تُعْطَى اشْفَعْ تُشْفَعُ
 فَارْقِعْ رَأْسِي فَأَحْمَدُ رَبِّي بِتَحْمِيدِ بَعْلَمِيْنِي رَبِّي ثُمَّ أَشْفَعُ
 لِقَوْمِي حَدًّا فَأُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ وَأُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ قَالَ
 لَمْ لَا أَذْنِي لِي الْقَائِلَةُ أَوْ لِي الرَّابِعَةُ قَالَ قَالُوا لَوْ بَارَبَ مَا
 بَقِيَ لِي الشَّارِدُ إِلَّا مِنْ حَبْسَةِ الْقُرْآنِ أَيْ مَنْ وَجَبَ عَلَيْهِ
 الْخُلُودُ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فِي رِوَايَةٍ قَالَ قَتَادَةُ وَجَبَ عَلَيْهِ
 الْخُلُودُ الْبُخَارِيُّ (٦٥٦٥)

منصب نہیں ہے ان کو اپنے رب سے حیا آئے گی البتہ تم
 حضرت نوح کے پاس جاؤ جو اللہ تعالیٰ کے وہ پہلے رسول ہیں
 جن کو اللہ تعالیٰ نے مخلوق کی طرف مبعوث کیا تھا پھر لوگ
 حضرت نوح علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوں گے ان کو
 بھی اس وقت اپنی ایک (اجتہادی) خطا یاد آئے گی اور وہ
 شفاعت سے معذرت کریں گے اور فرمائیں گے میرا یہ منصب
 نہیں ہے ان کو اپنے رب سے حیا آئے گی البتہ تم حضرت
 ابراہیم علیہ السلام کے پاس جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے اپنا طفیل
 بنایا ہے۔ پھر لوگ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس جائیں
 گے ان کو بھی اس موقع پر اپنی (اجتہادی) خطا یاد آئے گی اور
 وہ بھی معذرت کر کے فرمائیں گے یہ میرا منصب نہیں ہے البتہ
 تم موسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے اپنے
 شرف کلام سے نوازا اور ان کو تورات عطا فرمائی حضرت انس
 کہتے ہیں کہ پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں
 حاضر ہوں گے ان کو بھی اپنی اجتہادی خطا یاد آئے گی اور وہ
 بھی معذرت کر کے فرمائیں گے میرا یہ منصب نہیں ہے البتہ تم
 حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں جاؤ جو روح اللہ اور کلمہ
 اللہ ہیں پھر لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں حاضر
 ہوں گے جو اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ روح اور اس کے پسندیدہ کلمہ
 سے پیدا ہوئے لیکن وہ بھی یہ فرمائیں گے کہ یہ میرا منصب
 نہیں ہے البتہ تم محمد ﷺ کی بارگاہ میں حاضر ہو جن کے اگلے
 پیچھے (ظاہری) ذنوب کی اللہ تعالیٰ نے دنیا میں مغفرت سنادی
 تھی۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر
 لوگ میرے پاس آئیں گے میں اپنے رب سے شفاعت کی
 اجازت حاصل کروں گا پھر میں دیکھوں گا کہ میں اللہ تعالیٰ کے
 حضور و سجدہ میں ہوں اللہ تعالیٰ جب تک چاہے گا مجھے اس حال
 میں رہنے دے گا پھر مجھ سے کہا جائے گا اے محمد! اپنا سر
 اٹھائے آپ کہیں آپ کی سنی جائے گی مانگیے آپ کو دیا جائے
 گا شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول کی جائے گی پھر میں
 اللہ تعالیٰ کی ان کلمات سے حمد و ثناء کروں گا جو اللہ تعالیٰ اس

وقت مجھے تعلیم دے گا، پھر میں شفاعت کروں گا، میرے لیے ایک حد مقرر کر دی جائے گی میں اس حد کے مطابق لوگوں کو جہنم سے نکال لاؤں گا اور ان کو جنت میں داخل کروں گا پھر میں دوبارہ سجدہ میں گر جاؤں گا اور اللہ تعالیٰ جب تک چاہے گا مجھے سجدہ میں رہنے دے گا پھر کہا جائے گا اے محمد! اپنا سر اقدس اٹھا نہیں آپ کہیے آپ کی سنی جائے گی، مانگیے آپ کو دیا جائے گا، شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی، پھر میں سجدہ سے اپنا سر اٹھاؤں گا اور اپنے رب کی ان کلمات سے حمد کروں گا جن کی وہ مجھے اس وقت تعلیم دے گا، پھر میں شفاعت کروں گا میرے لیے ایک حد مقرر کی جائے گی اور میں لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کروں گا، حضرت انس کہتے ہیں مجھ کو صحیح یاد نہیں رسول اللہ ﷺ اس طرح تین یا چار مرتبہ شفاعت کر کے لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کریں گے، اس کے بعد اللہ تعالیٰ سے عرض کریں گے اے میرے رب! اب جہنم میں صرف وہی لوگ رہ گئے ہیں۔ جن کے حق میں قرآن میں دائمی عذاب واجب کر دیا ہے (یعنی کفار)۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حشر کے دن تمام مسلمان جمع کیے جائیں گے اور وہ حشر کی قبر سامانوں سے نجات حاصل کرنے کی خود کوشش کریں گے یا ان کے دل میں یہ بات پیدا کی جائے گی۔ امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث سابق کی مثل ہے اور رسول اللہ ﷺ نے اس حدیث میں یہ بھی فرمایا پھر میں چوتھی بار ان کی شفاعت کروں گا اور کہوں گا اے میرے رب! اب دوزخ میں صرف وہ لوگ باقی رہ گئے ہیں جن کو قرآن نے روک دیا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام مؤمنوں کو جمع فرمائے گا اور ان کے دل میں محشر سے نجات کا خیال پیدا کیا جائے گا، باقی حدیث حسب سابق ہے اور رسول اللہ ﷺ چوتھی بار فرمائیں گے کہ اے میرے رب! اب دوزخ میں

۴۷۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ يَسَّارٍ قَالَا تَابُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْتَمِعُ الْمُؤْمِنُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَبْلَهُمْ بِذَلِكَ أَوْ بُلْهُمُونَ ذَلِكَ بِمِثْلِ حَدِيثِ أَبِي عَوَانَةَ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ ثُمَّ إِنَّهُ الرَّابِعَةُ أَوْ أَعُوذُ الرَّابِعَةَ فَأَقُولُ يَا رَبِّ مَا بَقِيَ إِلَّا مَنْ حَسَبَهُ الْقُرْآنُ.

بخاری (۴۴۷۶) ابن ماجہ (۴۳۱۲)

۴۷۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابُ مَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَجْتَمِعُ النَّاسُ الْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَبْلَهُمْ بِذَلِكَ بِمِثْلِ حَدِيثِهِمَا وَذَكَرَ فِي الرَّابِعَةِ فَأَقُولُ يَا رَبِّ مَا بَقِيَ فِي النَّارِ إِلَّا مَنْ حَسَبَهُ الْقُرْآنُ أَيْ وَجَبَ عَلَيْهِ

الْمُحْلُودُ. البخاری (۷۴۱۰-۷۵۱۶)

صرف وہ لوگ باقی رہ گئے ہیں جن کے بارے میں قرآن نے دائمی عذاب کو واجب کر دیا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے بھی کلمہ طیبہ پڑھا اور اس نے ایک جو کے برابر بھی نیکی کی ہو اس کو جہنم سے نکال دیا جائے گا اس کے بعد اس شخص کو جہنم سے نکال دیا جائے گا جس نے کلمہ طیبہ پڑھا اور اس کے دل میں گندم کے دانہ کے برابر بھی نیکی ہو پھر اس شخص کو جہنم سے نکال دیا جائے گا جس نے ہو امام مسلم نے فرماتے ہیں کہ بعض روایات میں ذرہ کی جگہ جوار کا ذکر ہے۔

۴۷۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي عَرُوبَةَ وَهَشَامٍ صَاحِبِ الدُّسْتُورِ أَبِي عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَحَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ أَنَّهُ وَشَرَامٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَسَادَةَ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَبْزُونُ شَعِيرَةً ثُمَّ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَبْزُونُ بُرَّةً ثُمَّ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَبْزُونُ ذَرَّةً زَادَ ابْنُ يَحْيَى فِي رِوَايَتِهِ قَالَ يَزِيدُ فَلَقِيْتُ شُعْبَةَ قَحْدَنَةَ بِأَلْحَدِيثِ فَقَالَ شُعْبَةُ حَدَّثَنَا بِهِ قَسَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِأَلْحَدِيثِ إِلَّا أَنَّ شُعْبَةَ جَعَلَ مَكَانَ الذَّرَّةِ ذَرَّةً قَالَ يَزِيدُ صَحَّفَ فِيهَا أَبُو سَلَمَةَ.

البخاری (۷۴۱۰-۷۴۱۱) الترمذی (۲۵۹۳) ابن ماجہ (۴۳۱۲)

معبود بن ہلال مغزی کہتے ہیں کہ ہم چند لوگ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی خدمت میں جانا چاہتے تھے ان سے ملاقات کے لیے ہم نے حضرت ثابت کی سفارش طلب کی جب ہم حضرت انس کے پاس پہنچے تو وہ چاشت کی نماز پڑھ رہے تھے ثابت نے ہمیں بلانے کی اجازت حاصل کی ہم اندر پہنچے انہوں نے ثابت کو اپنے پاس تخت پر بٹھا لیا پھر ثابت نے حضرت انس سے مخاطب ہو کر کہا اے ابو حمزہ! (یہ حضرت انس کی کنیت ہے) آپ کے یہ بھری بھائی یہ چاہتے ہیں کہ آپ ان کے سامنے حدیث شفاعت بیان کریں۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے کہا کہ محمد ﷺ نے فرمایا: جب حشر کا دن برپا ہوگا تو لوگ گھبرا کر ایک دوسرے کے پاس جائیں گے پہلے وہ حضرت آدم علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوں گے اور ان سے عرض کریں گے کہ اپنی اولاد کے

۴۷۸- حَدَّثَنَا أَبُو التَّيْمِ الْهَاشِمِيُّ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ هِلَالٍ الْعَنْزِيُّ ح وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَالْكَفْطَلِيُّ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ بْنِ هِلَالٍ الْعَنْزِيِّ قَالَ انْطَلَقْنَا إِلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَتَشَقَّقْنَا بِثَابِتٍ فَأَتَيْنَا إِلَيْهِ وَهُوَ يُصَلِّي الصُّحَى فَاِسْتَأْذَنَّا ثَابِتٌ فَدَخَلْنَا عَلَيْهِ وَاجْلَسَ ثَابِتًا مَعَهُ عَلَى سَرِيرِهِ فَقَالَ لَهُ يَا أَبَا حَمْرَةَ إِنَّ إِخْوَانَكَ مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ يَسْأَلُونَكَ أَنْ تُحَدِّثَهُمْ حَدِيثَ الشَّقَاعَةِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَمَةِ مَا جِئَ النَّاسُ بِعَظْمِهِمْ إِلَى بَعْضِ قِيَاتُونَ أَدَمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ فَيَقُولُونَ لَهُ اسْقَعْ لِدُرِّيكَ فَيَقُولُ لَسْتُ لَهَا وَلَكِنْ عَلَيْكُمْ يَا إِبْرَاهِيمَ فَإِنَّهُ خَلِيلُ اللَّهِ فَيَأْتُونَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ لَهَا وَلَكِنْ عَلَيْكُمْ بِمُوسَى فَإِنَّهُ كَلِيمُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَيَقُولُ مُوسَى عَلَيْهِ

لیے شفاعت کیجئے 'حضرت آدم فرمائیں گے میرا یہ مقام نہیں ہے' البتہ تم حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس جاؤ کیونکہ وہ اللہ تعالیٰ کے غلیل ہیں پھر حضرت ابراہیم علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوں گے وہ فرمائیں گے میرا منصب یہ نہیں ہے البتہ تم حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ وہ اللہ تعالیٰ کے کلیم ہیں پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس جائیں گے وہ کہیں گے کہ میرا یہ مقام نہیں ہے۔ البتہ تم حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ وہ اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ روح ہیں اور اس کے پسندیدہ کلمہ سے پیدا ہوئے پھر لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جائیں گے وہ فرمائیں گے میرا یہ مقام نہیں ہے البتہ تم محمد ﷺ کے پاس جاؤ پھر تمام لوگ میرے پاس آئیں گے میں ان سے کہوں گا کہ اس شفاعت کا کرنا میرا ہی منصب ہے پھر میں ان کے ساتھ چلوں گا اور اللہ تعالیٰ سے اجازت طلب کروں گا پھر مجھے شفاعت کرنے کی اجازت دی جائے گی پھر میں اللہ کی بارگاہ میں کھڑا ہوں گا اور ان کلمات سے اللہ تعالیٰ کی حمد کروں گا جو اس وقت میرے ذہن میں حاضر نہیں ہیں لیکن اللہ تعالیٰ اس وقت وہ کلمات میرے دل میں پیدا فرمائے گا پھر میں اللہ تعالیٰ کے حضور سجدہ میں گر پڑوں گا پھر مجھ سے کہا جائے گا اے محمد (ﷺ)! اپنا سراٹھاؤ اور کہو تمہاری بات قبول ہوگی مانگو جو کچھ مانگو گے تمہیں دیا جائے گا اور شفاعت کرو تمہاری شفاعت قبول کی جائے گی میں عرض کروں گا رب امتی امتی (اے میرے رب! میری امت میری امت) پس کہا جائے گا جاؤ جس شخص کے دل میں ایک گندم یا جو کے دانہ کے برابر بھی ایمان ہو اس کو جہنم سے نکال لاؤ میں ان کو جہنم سے نکال لاؤں گا پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوں گا اور انہی کلمات سے اللہ تعالیٰ کی حمد کروں گا پھر سجدہ میں گر جاؤں گا پھر مجھ سے کہا جائے گا اے محمد (ﷺ)! اپنا سراٹھاؤ اور کہیے آپ کی بات سنی جائے گی اور جو مانگنا ہو وہ مانگیے آپ کو دیا جائے گا اور شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول کی جائے گی پس میں عرض کروں گا اے

السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ لَهَا وَلَكِنْ عَلَيْكُمْ بَعِثْنِي فَإِنَّهُ رُوِيَ
اللَّهُ وَكَلِمَتُهُ فَيُرَى عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ لَهَا
وَلَكِنْ عَلَيْكُمْ بِمُحَمَّدٍ ﷺ فَأَوْسَى فَأَقُولُ أَنَا لَهَا أَنْطَلِقُ
فَأَسْأَلُ عَنْ عَالِي رَبِّي فَيَقُولُ لِي فَأَقُولُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَأَحْمَدُهُ
بِمَحَامِدِهِ لَا أَقْبِرُ عَلَيْهِ الْآنَ إِلَّا أَنْ يُلْهِمَنِيهِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ
أَخْبَرُ لَهُ سَاجِدًا فَيَقَالَ لِي يَا مُحَمَّدُ ارْفَعْ رَأْسَكَ وَقُلْ
يُسْمِعُ لَكَ وَاسْأَلْ تُعْطَهُ وَاشْفَعْ تُشْفَعَ فَأَقُولُ يَا رَبِّ أَمْنِي
أَمْنِي فَيَقَالَ أَنْطَلِقُ فَمَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِنْ شَيْءٍ مِنْ بَرٍّ أَوْ
شَعِيرَةٍ مِنْ إِيْمَانٍ فَأَخْبِرْهُ فِيهَا فَأَنْطَلِقُ ثُمَّ أَرْجِعُ إِلَى رَبِّي
عَزَّ وَجَلَّ فَأَحْمَدُهُ بِحِلْكَ الْمَحَامِدِ ثُمَّ أَخْبَرُ لَهُ سَاجِدًا
فَيَقَالَ لِي يَا مُحَمَّدُ ارْفَعْ رَأْسَكَ وَقُلْ يُسْمِعُ لَكَ وَاسْأَلْ
تُعْطَهُ وَاشْفَعْ تُشْفَعَ فَأَقُولُ يَا رَبِّ أَمْنِي أَمْنِي فَيَقَالَ لِي
أَنْطَلِقُ فَمَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِنْ شَيْءٍ مِنْ تَحَرُّدٍ مِنْ إِيْمَانٍ
فَأَخْبِرْهُ مِنْهَا فَأَنْطَلِقُ فَأَفْعَلُ ثُمَّ أَعُوذُ إِلَى رَبِّي فَأَحْمَدُهُ
بِحِلْكَ الْمَحَامِدِ ثُمَّ أَخْبَرُ لَهُ سَاجِدًا فَيَقَالَ لِي يَا مُحَمَّدُ
ارْفَعْ رَأْسَكَ وَقُلْ يُسْمِعُ لَكَ وَاسْأَلْ تُعْطَهُ وَاشْفَعْ تُشْفَعَ
فَأَقُولُ يَا رَبِّ أَمْنِي أَمْنِي فَيَقَالَ لِي أَنْطَلِقُ فَمَنْ كَانَ فِي
قَلْبِهِ آذَنِي مِنْ شَيْءٍ مِنْ تَحَرُّدٍ مِنْ إِيْمَانٍ فَأَخْبِرْهُ
مِنْ الشَّيْءِ فَأَنْطَلِقُ فَأَفْعَلُ هَذَا حَدِيثُ أَنَسٍ الْبَدَنِيِّ
فَنَحْرَجْنَا مِنْ عِنْدِهِ فَلَمَّا كُنَّا يَظْهَرُ الْجَبَانِ قُلْنَا لَوْ مَلْنَا إِلَى
الْحَسَنِ فَسَلَّمْنَا عَلَيْهِ وَهُوَ مُسْتَخْفٍ فِي دَارِ أَبِي خَلِيفَةَ
قَالَ فَدْخَلْنَا عَلَيْهِ فَسَلَّمْنَا عَلَيْهِ قُلْنَا يَا أَبَا سَعِيدٍ جَنَانًا مِنْ
عِنْدِ أَبِيكَ إِيَّيْ حَمْرَةَ فَلَمْ تَسْمَعْ بِمَثَلِ حَدِيثِ حَدَّثَنَا
فِي الشَّفَاعَةِ فَقَالَ هِيَ فَحَدَّثَنَا الْحَدِيثَ فَقَالَ هِيَ قُلْنَا
مَا زَادَ نَا قَالَ قَدْ حَدَّثَنَا بِهِ مِنْ عَشْرِينَ سَنَةً وَهُوَ يَوْمَئِذٍ
جَمِيعٌ وَلَقَدْ تَرَكْتُ شَيْئًا مَا أَذْرِي أَنِّي الشَّيْخُ أَوْ كَرِهَ أَنْ
يُحَدِّثَكُمْ فَتَكِلُوا قُلْنَا لَهُ حَدَّثْنَا فَضَحِكَ وَقَالَ خُلِقَ
الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ مَا ذَكَرْتُ لَكُمْ هَذَا إِلَّا وَأَنَا أَرِيدُ أَنْ
أُحَدِّثَكُمْ مَوْهُ ثُمَّ أَرْجِعُ إِلَى رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي الرَّابِعَةِ
فَأَحْمَدُهُ بِحِلْكَ الْمَحَامِدِ ثُمَّ أَخْبَرُ لَهُ سَاجِدًا فَيَقُولُ لِي يَا

مُحَمَّدٌ أَرْكَعَ رَأْسَكَ وَقُلَّ يَسْمَعُ لَكَ وَاسْلُ تَعْقُطُ
وَأَسْفَعُ تَشْفَعُ فَأَقُولُ مَا رُبَّ الَّذِي تَنْ يَتِمَّنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا
اللَّهُ قَيُّوْلُ لَيْسَ ذِيكَ لَكَ أَوْ قَالَ لَيْسَ ذِيكَ إِلَهِيكَ
وَلَيْكُنْ وَعِزِّي وَجَلِّي وَكِبْرِيَّائِي وَعَظُمَتِي وَجِبْرِيَّائِي
لَا تُخَيِّرُ بَيْنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ فَاشْهَدْ عَلَيَّ
الْحَسَنَ الْكَافِيَةَ اللَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ أَرَاهُ قَالَ
قَبْلَ عَشْرِينَ سَنَةً وَهُوَ يَوْمَئِذٍ جَمِيعٌ الْبُخَارِيُّ (۲۵۱۰)

میرے رب! امتی امتی! پھر مجھ سے کہا جائے گا جانیے جس
مغص کے دل میں ایک رائی کے دانہ کے برابر ایمان ہو اس کو
جہنم سے نکال لائیے میں ان کو جہنم سے نکال لاؤں گا پھر میں
اپنے رب کی بارگاہ میں حاضر ہوں گا اور انہی کلمات سے اللہ
تعالیٰ کی حمد کروں گا اور پھر سجدہ میں گر جاؤں گا پھر مجھ سے کہا
جائے گا اے محمد! اپنا سرا اٹھائیے اور کہیے آپ کی بات مقبول ہو
گی اور جو کچھ مانگنا ہو مانگیے آپ کو دیا جائے گا اور شفاعت
کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی میں عرض کروں گا اے
میرے رب! امتی امتی مجھ سے کہا جائے گا جاؤ جس کے دل
میں رائی کے دانہ سے بھی کمتر ایمان ہو اس کو جہنم سے نکال لاؤ
میں ان لوگوں کو جہنم سے نکال لاؤں گا۔ یہ حضرت انس رضی
اللہ عنہ کی بیان کردہ حدیث تھی۔ حدیث سن کر ہم وہاں سے
چلے گئے اور جب ہم صحراء جبان میں پہنچے تو ہم نے کہا چلو حسن
بصری رحمہ اللہ سے ملاقات کریں جب ہم ان کے پاس پہنچے تو
وہ (حجاج بن یوسف کے خوف سے) ابو خلیفہ کے گھر میں چھپے
ہوئے تھے۔ ہم نے جا کر انہیں سلام کیا اور عرض کیا اے
ابوسعید! ہم آپ کے بھائی حضرت ابو حمزہ (حضرت انس)
سے مل کر آ رہے ہیں انہوں نے شفاعت کے بارے میں
ہمیں ایک ایسی حدیث سنائی ہے جو ہم نے اس سے پہلے نہیں
سنی تھی۔ حضرت حسن بصری نے کہا ہمیں بھی وہ حدیث سناؤ
ہم نے حدیث سنائی انہوں نے کہا اور سناؤ ہم نے عرض کیا
ہم کو حضرت انس نے اس سے زیادہ حدیث نہیں سنائی
حضرت حسن بصری رحمہ اللہ نے کہا ہم نے بھی بیس سال پہلے
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی تھی اس وقت ان کی
جوانی کا عالم تھا اور اب وہ بوڑھے ہو چکے ہیں ہم کو جب
انہوں نے یہ حدیث سنائی تھی تو اس سے زیادہ بیان کیا تھا اب
مجھے معلوم نہیں وہ تم کو پوری حدیث سنائی بھول گئے یا انہوں
نے مصلحت پوری حدیث نہیں سنائی کہ کہیں تم لوگ نیک عمل کرنا
نہ چھوڑ دو ہم نے عرض کیا حدیث کا جو حصہ حضرت انس نے
نہیں سنایا وہ کیا ہے؟ یہ سن کر حضرت حسن بصری ہنسنے لگے اور

فرمایا: "خلق الانسان من عجل۔ انسان بڑا جلد باز ہے۔" میں نے تم کو یہ پرانا واقعہ اسی لیے سنایا تھا کہ حدیث شریف کا جو حصہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے تم کو نہیں سنایا وہ سنا دوں پھر حضرت انس نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ چوتھی بار پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوں گے اور انہی کلمات کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی حمد کریں گے اور سجدہ میں گر جائیں گے اور اللہ تعالیٰ فرمائے گا اے محمد (ﷺ)! اپنا سر اٹھائیے اور کہیے آپ کی بات سنی جائے گی جو کچھ مانگیں گے آپ کو ملے گا اور جس کے بارے میں آپ شفاعت کریں گے اس کی شفاعت قبول کی جائے گی۔ حضور نے فرمایا میں مرض کروں گا اے اللہ مجھے ان لوگوں کی شفاعت کی اجازت دیجئے جنہوں نے صرف ایک بار کلمہ پڑھا ہے اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ آپ کا حصہ نہیں ہے اور نہ یہ شفاعت آپ کی طرف ملوڑ ہے لیکن مجھے اپنی عزت، جلال، عظمت، جبروت اور کبریائی کی قسم ہے میں ان لوگوں کو جہنم سے ضرور نکالوں گا جنہوں نے ایک بار بھی کلمہ طیبہ پڑھا ہے۔ حدیث کے راوی معبد بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت حسن بھری کے حق میں گواہی دیتا ہوں کہ یہ حدیث انہوں نے حضرت انس بن مالک سے سنی ہے اور میرا گمان یہ ہے کہ یہ انہوں نے بیس سال پہلے ہی سنی ہوگی جس وقت حضرت انس جوان تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں گوشت پیش کیا گیا رسول اللہ ﷺ کو چونکہ دسی کا گوشت پسند تھا آپ کو دسی پیش کی گئی لہذا آپ نے اس کو دانتوں سے کھانا شروع کر دیا پھر آپ نے فرمایا: قیامت کے دن میں تمام لوگوں کا سردار ہوں گا کیا تم جانتے ہو یہ کیسے ہوگا؟ (پھر آپ نے فرمایا:) اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام اولین اور آخرین کو ایک ایسے ہموار میدان میں جمع کرے گا جس میں منادی کی آواز سب سنیں گے اور وہ سب اکٹائی میں گے۔ سورج نزدیک ہو جائے گا اور لوگوں کو ناکابل برداشت کھراہٹ اور پریشانی کا سامنا ہو

۴۷۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ وَ أَنَسُ بْنُ سِيَّاقٍ الْحَدِيثُ إِلَّا مَا يَزِيدُ أَحَدَهُمَا مِنَ الْحَرْفِ بَعْدَ الْحَرْفِ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشِيرٍ قَالَ نَا أَبُو حَسَنٍ عَنْ أَبِي ذُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أُنِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا يَسْجُوعٌ فَرَفَعَ إِلَيْهِ الدَّرَاعُ وَ كَانَتْ تُعْجِجُهُ فَتَهَسَ مِنْهَا تَهَسَةً فَقَالَ أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَ هَلْ تَدْرُونَ بِمَ ذَاكَ يَجْمَعُ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ الْأَوَّلِينَ وَ الْآخِرِينَ فِي صَعِيدٍ وَاحِدٍ فَيَسْمَعُهُمُ الدَّاعِي وَ يَنْفُذُهُمُ الْبَصَرُ وَ تَدْنُوا الشَّمْسُ فَيَبْلُغُ النَّاسُ مِنَ الْهَيْمَةِ وَ الْكَرْبِ مَا لَا يُطِيقُونَ وَ مَا لَا يَحْتَمِلُونَ فَيَقُولُ بَعْضُ

گا اس وقت بعض لوگ دوسرے لوگوں سے کہیں گے کیا تم نہیں دیکھتے کہ تمہارا کیا حال ہے اور کیا یہ نہیں سوچتے کہ تم کس قسم کی پریشانیوں میں مبتلا ہو چکے ہو آؤ ایسے شخص کو تلاش کریں کہ جو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کرے پس بعض لوگ ایک دوسرے سے مشورہ کر کے کہیں گے چلو حضرت آدم کے پاس چلیں پھر لوگ حضرت آدم علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور ان سے عرض کریں گے اے آدم علیہ السلام! آپ تمام انسانوں کے باپ ہیں اللہ تعالیٰ نے آپ کو اپنے دست مبارک سے پیدا کیا ہے اور آپ میں اپنی پسندیدہ روح پھونکی ہے اور تمام فرشتوں کو آپ کی تکفیم کے لیے مجبور کرنے کا حکم دیا تھا آپ اللہ تعالیٰ کے حضور ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں ملاحظہ فرما رہے ہیں کہ ہم کس پریشانی میں ہیں اور کیا آپ ہماری تکلیفوں کا مشاہدہ نہیں فرما رہے حضرت آدم علیہ السلام فرمائیں گے آج میرا رب اس قدر جلال اور غضب میں ہے کہ بھی اس سے پہلے اس قدر جلال اور غضب میں نہیں آیا اور نہ بھی اس کے بعد اتنے غضب میں آئے گا بات یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے درخت کھانے سے روکا تھا اور میں نے (بظاہر) اس کی نافرمانی کی آج مجھے صرف اپنی فکر ہے تم میرے علاوہ کسی اور شخص کے پاس جاؤ حضرت نوح علیہ السلام کے پاس چلے جاؤ پھر لوگ حضرت نوح علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور عرض کریں گے آپ زمین پر سب سے پہلے رسول بنا کر بھیجے گئے اللہ تعالیٰ نے آپ کو شکر گزار بندہ قرار دیا آپ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کیجئے آپ دیکھ رہے ہیں کہ ہم کس حالت میں ہیں اور ہمیں کن تکلیفوں کا سامنا ہے۔ حضرت نوح علیہ السلام ان سے فرمائیں گے آج میرا رب اس قدر سخت غضب کے عالم میں ہے کہ پہلے بھی ایسے غضب میں آیا تھا اور نہ آئندہ بھی ایسے غضب میں آئے گا اور بات یہ ہے کہ میں نے اپنی قوم کے لیے ہلاکت کی دعا کی تھی جس کی وجہ سے آج مجھے خود اپنی فکر دامن گیر ہے جاؤ تم حضرت ابراہیم کے پاس چلے جاؤ پھر

النَّاسِ لِيُغِيظَ آلَا تَرَوْنَ مَا آتَيْنَا فِيهِ آلَا تَرَوْنَ مَا كُنَّا نَعْمُ آتَيْنَا لَكُمْ إِلَى رَبِّكُمْ قِيُولَ بَعْضُ النَّاسِ لِيُغِيظَ آتَيْنَا آدَمَ قِيَاتُونَ آدَمَ قِيُولُونَ بِآدَمَ أَنْتَ أَبُو الْبَشَرِ خَلَقَكَ اللَّهُ بِحَبْلٍ وَنَفَعَ فِيكَ مِنْ دُوحِهِ وَأَمَرَ الْعَالَمِينَ فَسَجَدُوا لَكَ إِشْفَعْنَا لَكَ إِلَى رَبِّكَ آلَا تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ آلَا تَرَى مَا كُنَّا نَعْمُ قِيُولَ آدَمَ إِنَّ رَبِّي غَضِبَ الْيَوْمَ غَضِبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ وَإِنَّهُ نَهَانِي عَنِ الشَّجَرَةِ فَعَصَيْتُهُ نَفْسِي نَفْسِي إِذْهَبُوا إِلَى عِبْرِي إِذْهَبُوا إِلَى نُوْحٍ قِيَاتُونَ نُوْحًا قِيُولُونَ يَا نُوْحُ أَنْتَ أَوَّلُ الرُّسُلِ إِلَى الْأَرْضِينَ وَسَاكَ اللَّهُ عَبْدًا مَكْشُورًا إِشْفَعْنَا لَكَ إِلَى رَبِّكَ آلَا تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ آلَا تَرَى مَا كُنَّا نَعْمُ قِيُولَ لَهُمْ إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضِبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ وَإِنَّهُ قَدْ كَانَتْ لِي دَعْوَاهُ دَعْوَتْ يَهْيَا عَلَى قَوْمِي نَفْسِي نَفْسِي إِذْهَبُوا إِلَى إِبْرَاهِيمَ قِيَاتُونَ إِبْرَاهِيمَ قِيُولُونَ أَنْتَ يَسَى اللَّهِ وَغَلِيلُهُ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ إِشْفَعْنَا لَكَ إِلَى رَبِّكَ آلَا تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ آلَا تَرَى مَا كُنَّا نَعْمُ قِيُولَ لَهُمْ إِبْرَاهِيمُ إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضِبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَا يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ وَذَكَرَ كَيْدَ بَابِهِ نَفْسِي نَفْسِي إِذْهَبُوا إِلَى عِبْرِي إِذْهَبُوا إِلَى مُوسَى قِيَاتُونَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قِيُولُونَ يَا مُوسَى أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ فَضَلَّكَ اللَّهُ بِسَالَاتِهِ وَتَكَلَّمَ بِهِ عَلَى النَّاسِ إِشْفَعْنَا لَكَ إِلَى رَبِّكَ آلَا تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ آلَا تَرَى مَا كُنَّا نَعْمُ قِيُولَ لَهُمْ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالسَّلَامُ إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضِبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ وَإِنِّي قَتَلْتُ نَفْسًا لَمْ أَوْمَرْ بِقَتْلِهَا نَفْسِي نَفْسِي إِذْهَبُوا إِلَى عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قِيَاتُونَ عِيسَى قِيُولُونَ يَا عِيسَى أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلَّمْتَ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَلِمَةً مِنْهُ الْفَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَدُوحٍ مِنْهُ فَاشْفَعْنَا لَكَ إِلَى رَبِّكَ آلَا تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ آلَا تَرَى مَا كُنَّا نَعْمُ قِيُولَ لَهُمْ عِيسَى إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضِبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ

وَمَثَلَهُ وَلَنْ يَغْفِرَ بَعْدَهُ مَثَلَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ لَهُ ذَنْبًا تَفْسِي
تَفْسِي اذْهَبُوا اِلَى غَيْرِي اذْهَبُوا اِلَى مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَا تَوْبَتِي
فَيَقُولُونَ يَا مُحَمَّدُ اَنْتَ رَسُولُ اللّٰهِ وَنَحْنُ الْاَنْبِيَاءُ وَغَفَرَ
اللّٰهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَاَخَّرَ اِشْفَعْنَا لَكَ اِلَى
رَبِّكَ اَلَا تَرَى مَا تَحْنُ لِيْهِ اَلَا تَرَى مَا قَدْ بَلَغْنَا لَكَ عِلْقِي
فَاَيْتِي تَحْتَ الْعَرْشِ لَقَدْ سَاجَدَ الرَّبِّيْ عَزَّوَجَلَّ لَمْ يَفْتَحْ
اللّٰهُ عَلَيَّ رُبُّهُمَيْنِ مِنْ مَّحَابِيْهِمْ وَحُسْنِ الشَّأْءِ عَلَيْهِ شَيْئًا
لَمْ يَفْتَحْهُ لِأَحَدٍ قَبْلِيْ لَمْ يَقَالْ يَا مُحَمَّدُ اِرْكَعْ رَأْسَكَ سَلْ
تُعْطَا اِشْفَعْنَا لَكَ اِرْكَعْ رَأْسِيْ فَاَقُولُ يَا رَبِّ اَمِيْنُ اَمِيْنُ
فَيَقَالُ يَا مُحَمَّدُ اَدْخِلِ الْجَنَّةَ مِنْ اَمْتِكَ مَنْ لَا حِسَابَ
عَلَيْهِمْ مِنْ بَابِ الْاَيْمَنِ مِنْ اَبْوَابِ الْجَنَّةِ وَهُوَ شَرُّ كَاءِ النَّاسِ
فَيَسْمَعُ يَسْمَعُ ذَلِكَ مِنْ الْاَبْوَابِ وَالَّذِيْ نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيْدِهِ
اِنَّ مَا بَيْنَ الْمَصْرَاعَيْنِ مِنْ مَّصَارِيْعِ الْجَنَّةِ لَكَمَا بَيْنَ مَكَّةَ
وَهَجَرَ اَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبَصْرَى. البخاری (۳۳۶۱-۳۳۴۰-۳۳۴۰-۳۳۴۰)

(۴۷۱۲) الترمذی (۲۴۳۴-۱۸۳۷) ابن ماجہ (۲۳۰۷)

لوگ حضرت ابراہیم کے پاس جائیں گے اور عرض کریں گے
آپ اللہ کے نبی ہیں اور تمام روئے زمین میں واحد اس کے
ظلیل ہیں آپ اپنے رب سے ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ
نہیں دیکھ رہے کہ ہم کس حال میں ہیں اور کیا تکلیفیں ہم کو پہنچ
رہی ہیں حضرت ابراہیم علیہ السلام ان سے فرمائیں گے آج
میرا رب اتنے زبردست جلال میں ہے کہ نہ پہلے کبھی ایسے
جلال میں آیا تھا اور نہ بعد میں کبھی ایسے جلال میں آئے گا اور
حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنی ان (تین) باتوں کا ذکر کریں
گے جن کو لوگوں نے بظاہر جھوٹ سمجھا تھا آج مجھے خود اپنی فکر
دامن گیر ہے کسی اور کے پاس چلے جاؤ۔ جاؤ حضرت موسیٰ
علیہ السلام کے پاس چلے جاؤ پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام
کی خدمت میں حاضر ہوں گے اور عرض کریں گے اے حضرت
موسیٰ علیہ السلام! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اللہ تعالیٰ نے
آپ کو رسالت اور ہم کلامی دونوں چیزوں کے شرف سے
نوازا ہے آپ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کیجئے کیا
آپ نہیں دیکھ رہے کہ ہم کس حال میں ہیں اور ہم کو کیسی تکلیفیں
پہنچ رہی ہیں پھر ان سے حضرت موسیٰ علیہ السلام فرمائیں گے
میں نے اللہ تعالیٰ کے حکم خاص کے بغیر ایک شخص کو قتل کر دیا تھا
آج مجھے خود اپنی فکر دامن گیر ہے جاؤ حضرت عیسیٰ کے پاس
جاؤ پھر لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور
عرض کریں گے اے حضرت عیسیٰ! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول
ہیں آپ نے لوگوں سے پچھوڑے میں کلام کیا ہے آپ کو
اللہ تعالیٰ نے اس کلمہ سے پیدا کیا جس کو حضرت مریم کے دل
میں پیدا کیا تھا آپ اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ روح ہیں آپ اپنے
رب کے حضور ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں دیکھ رہے کہ
ہم کس حال میں ہیں اور ہمیں کیسی تکلیفیں پہنچ رہی ہیں۔
حضرت عیسیٰ علیہ السلام ان سے فرمائیں گے بات یہ ہے کہ
اللہ تعالیٰ آج ایسے جلال میں ہے کہ نہ کبھی اس سے پہلے ایسے
جلال میں تھا اور نہ کبھی اس کے بعد ایسے جلال میں ہوگا اور ہر
چند کہ حضرت عیسیٰ اپنی کسی (اجتہادی) خطا کا ذکر نہیں کریں

گئے۔ تاہم فرمائیں گے آج مجھے خود اپنی فکر دامن گیر ہے میرے علاوہ کسی اور شخص کے پاس جاؤ، جاؤ محمد ﷺ کے پاس جاؤ، پھر لوگ میرے پاس آئیں گے اور عرض کریں گے اے محمد! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اور آخری نبی ہیں اللہ تعالیٰ نے دنیا میں آپ کو مغفرت کی نوید سنا دی تھی، آپ اپنے رب کے حضور ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں ملاحظہ فرما رہے کہ ہم کس حال میں ہیں کیا آپ مشاہدہ نہیں فرما رہے کہ ہمیں کن تکالیف کا سامنا ہے پھر میں عرش کے نیچے جا کر اپنے رب کے حضور سجدہ کروں گا، پھر اللہ تعالیٰ میرا سینہ کھول دے گا اور میرے دل میں حمد و ثناء کے ایسے کلمات پیدا فرمائے گا جو اس سے پہلے کسی کے دل میں پیدا نہیں کیے تھے پھر کہا جائے گا اے محمد! اپنا سرا اٹھائیے مانگیے، آپ کو دیا جائے گا شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی، میں عرض کروں گا اے میرے رب! میری امت کو بخش دے، میری امت کو بخش دے، کہا جائے گا اے محمد! تمہاری امت میں سے جن لوگوں کا حساب نہیں لیا گیا ان کو جنت کے دروازے سے داخل کر دو اور یہ لوگ جنت کے باقی دروازوں میں سے بھی داخل ہو سکتے ہیں اور قسم اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے جنت کے دروازوں کے کواڑوں کے درمیان اتنا فاصلہ ہے جتنا فاصلہ مکہ اور مقام بصر میں یا مکہ اور مقام بصری میں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے سامنے شریہ (گوشت کے سالن میں ڈالے ہوئے روٹی کے ٹکڑے) کا ایک پیالہ رکھا، رسول اللہ ﷺ نے پیالہ میں سے بکری کی ایک دہی اٹھائی کیونکہ دہی ہی بکری کے گوشت میں آپ کو پسند تھی آپ نے اس کو دانتوں سے کھانا شروع کیا اور فرمایا: میں قیامت کے دن تمام لوگوں کا سردار ہوں گا پھر دوبارہ آپ نے وہ دہی کھائی اور فرمایا میں قیامت کے دن تمام لوگوں کا سردار ہوں گا جب آپ نے یہ ملاحظہ فرمایا کہ صحابہ آپ سے اس کا سبب نہیں پوچھتے تو آپ نے فرمایا کہ تم نہیں معلوم کرتے کہ اس کا کیا سبب ہوگا؟ صحابہ

۴۸۰- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقُعِ عَنْ أَبِي ذُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ وَصَفْتُ بَيْنَ يَدَي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قِصْعَةً مِّنْ تَيْرِيْلٍ وَ لَحْمٍ فَتَنَاوَلَ الزَّرَّاعُ وَكَانَتْ أَحَبَّ الشَّيْءِ إِلَيْهِ فَتَهَسَّ قَهْقَةً فَقَالَ أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ثُمَّ تَهَسَّ تَهْسَةً أُخْرَى فَقَالَ أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَلَمَّا رَأَى أَصْحَابَهُ لَا يُسْأَلُونَهُ فَقَالَ أَلَا تَقُولُونَ كَيْفَهُ قَالُوا كَيْفَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ وَسَاقِ الْحَدِيثِ يَسْمَعُنِي حَدِيثُ أَبِي حَتَّانَ عَنْ أَبِي ذُرْعَةَ وَزَادَنِي قِصْعَةً بِأَمْرِهِمْ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ قَالَ ذَكَرَ قَوْلَهُ فِي

الْكَوْكَبِ هَذَا رَبِّي وَ قَوْلُهُ لِأَنَّهُمْ بَلْ فَعَلَهُ كَيْبَرُهُمْ هَذَا
وَقَوْلُهُ إِنِّي سَفِيحٌ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنْ مَا بَيْنَ
السُّفْطَرِ أَهْلَيْنِ مِنْ مَصَالِحِ الْجَنَّةِ إِلَى عِصَا ذِي الْكَبَابِ
كَكَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَ هَجَرَ أَوْ هَجَرَ وَ مَكَّةَ قَالَ لَا أَذْرِي أَيْ
ذَلِكَ قَالَ. مسلم تاج الأثران (۱۴۹۱۴)

کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! اس کا کیا سبب ہوگا؟ آپ نے
فرمایا جس دن تمام لوگ اللہ رب العالمین کے سامنے کھڑے
ہوں گے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ اس کے بعد حدیث سابق
کی مثل بیان فرمایا: البتہ اس سند کے ساتھ حدیث میں
حضور نے یہ اضافہ فرمایا کہ ابراہیم علیہ السلام کے پاس جب
لوگ جائیں گے تو وہ کہیں گے کہ میں نے ستاروں کو دیکھ کر کہا
تھا کیا یہ میرا رب ہے؟ اور میں نے اپنی قوم کے بتوں کے
بارے میں کہا تھا بلکہ یہ کام ان کے بڑے بت نے کیا ہے؟
(یعنی میں نے اس کی پرستش کو باطل ثابت کرنے کے لیے
چھوٹے بتوں کو توڑا ہے کہ اس کے سامنے وہ بت ٹوٹتے رہے
اور وہ کچھ نہ کر سکا) اور انہوں نے فرمایا میں نے کہا تھا میں بیمار
ہوں (یعنی میری قوم بیمار ہے) اور جنت کے دروازوں کے دو
کواڑوں کے درمیان اتنا فاصلہ ہے جتنا مکہ اور مقام بصر میں
ہے۔

۴۸۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ طَرِيفٍ خَلِيفَةُ الْبَحْلِيِّ قَالَ نَا
مُحَمَّدُ بْنُ قُضَيْلٍ قَالَ نَا أَبُو مَالِكٍ الْأَشْجَعِيُّ عَنْ أَبِي
حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَ أَبُو مَالِكٍ عَنْ رُبَيْعِ بْنِ جَرَّاحٍ
عَنْ خَلِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ
تَعَالَى النَّاسَ فَيَقْضُوهُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَتَّى تُزْلَفَ لَهُمُ الْجَنَّةُ
فَيَأْتُونَ أَدَمَ فَيَقُولُونَ يَا أَبَانَا اسْتَفْتَحْ لَنَا الْجَنَّةَ فَيَقُولُ وَهَلْ
أَخَّرَ جَعْلَكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ إِلَّا غُطِيْنَةُ إِبْنِكُمْ أَدَمَ لَسْتُ بِصَاحِبِ
ذَلِكَ اذْهَبُوا إِلَى ابْنِ إِسْرَءِيلَ يَحْلِلُ اللَّهُ قَالَ فَيَقُولُ
إِسْرَءِيلُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ لَسْتُ بِصَاحِبِ ذَلِكَ أَلَمَّا كُنْتُ
خَلِيلًا مِنْ وَرَاءَ وَرَاءَ اذْهَبُوا إِلَى مُوسَى الَّذِي كَلَّمَهُ اللَّهُ
تَحْلِيْمًا فَيَأْتُونَ مُوسَى عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ
بِصَاحِبِ ذَلِكَ اذْهَبُوا إِلَى عِيسَى كَلَّمَهُ اللَّهُ وَ رُوِيهِ
فَيَقُولُ عِيسَى عَلَيْهِمُ السَّلَامُ لَسْتُ بِصَاحِبِ ذَلِكَ فَيَأْتُونَ
مُحَمَّدًا ﷺ فَيَقُولُ وَ يُؤْذَنُ لَهُ وَ تُرْسَلُ الْأَمَانَةُ وَ الرَّحِيمُ
فَيَقُولُ مَنِ ابْنُ عِيسَى التَّوْسِاطُ بَيْنَنَا وَ شِمَالًا فَيَمُرُّ أَوْلَكُمْ
كَأَلْبَرَقٍ فَلَمْ يَبْقِ أَنْتَ وَ أَهْلِي أَيْ شَيْءٌ كَعَمْرِ الْبَرَقِ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ اور حضرت خذیفہ رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت
کے دن تمام مسلمانوں کو جمع فرمائے گا اور جنت ان کے قریب
کر دی جائے گی پھر تمام مسلمان حضرت آدم علیہ السلام کے
پاس جائیں گے اور عرض کریں گے اے ہمارے والد! ہمارے
لیے جنت کا دروازہ کھلو ایسے وہ فرمائیں گے تمہارے باپ کی
ایک (اجتہادی) خطا نے ہی تو تم کو جنت سے نکالا تھا میرا یہ
مقام نہیں ہے جاؤ میرے بیٹے حضرت ابراہیم کے پاس جاؤ جو
اللہ تعالیٰ کے خلیل ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حضرت
ابراہیم فرمائیں گے کہ میرا یہ مقام نہیں ہے میرے خلیل ہونے
کا مقام مقام شفاعت سے بہت پیچھے ہے جاؤ حضرت موسیٰ
علیہ السلام کے پاس چلے جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے شرف کلام
سے نوازا ہے پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں
جائیں گے حضرت موسیٰ علیہ السلام فرمائیں گے میرا یہ منصب
نہیں ہے جاؤ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ جو اللہ تعالیٰ
کے پسندیدہ کلمہ سے پیدا ہوئے اور اس کی پسندیدہ روح ہیں

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَرَوْا إِلَى الْبَرِّي كَيْفَ يَمُرُّ وَيُوجِعُ لِي
طَرَفَةَ عَيْنٍ لَمْ تَكُنْ تَرَى الْقَطِيرَ وَشَيْءَ الرِّجَالِ
تَجِيرِي بِهِمْ أَعْمَالَهُمْ وَكَيْفَ قَالُوا عَلَى الصِّرَاطِ يَقُولُ
رَبِّ سَلِّمْ سَلِّمْ حَتَّى تَعْبُرَ أَعْمَالُ الْعِبَادِ حَتَّى يَجْعَلَ
الرَّجُلُ لَكَ مَا يَسْتَطِيعُ السَّيْرُ لَا رَخْفًا قَالِ وَفِي حَاقِيقِ
الصِّرَاطِ كَلَالِيْبُ مُعَلَّقَةٌ تَأْمُرُ أَنْ تَأْخُذَ مَنْ أَمَرَتْ بِهِ
مَعْلُوكٌ تَلْجُ وَ مَكْدُوكٌ فِي النَّارِ وَالَّذِي نَفْسُ أَبِي
مُرَّةٍ بِيَدِهِ إِنْ قَعَرَتْ جَهَنَّمَ لَسَمِعْتِ خَرِيْقًا.

اصنافی (۱۳۶۷) ابن ماجہ (۱۰۸۳)

حضرت یحییٰ علیہ السلام فرمائیں گے میرا یہ مقام نہیں ہے جاؤ
محمد ﷺ کے پاس جاؤ پھر رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوں گے
اور آپ کو شفاعت کی اجازت دے دی جائے گی علاوہ ازیں
امانت اور رحم کو چھوڑ دیا جائے گا اور وہ دونوں پہل صراط کی
دائیں بائیں کھڑے ہو جائیں گے تم میں سے پہلا شخص پہل
صراط سے بجلی کی طرح گزرے گا (راوی کہتا ہے) میرے
ماں باپ آپ پر خدا ہوں بجلی کی طرح کون سی چیز گزرتی ہے
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تم نے بجلی کی طرف نہیں دیکھا
کس طرح گزرتی ہے اور پلک جھپکنے سے پہلے لوٹ آتی ہے
اس کے بعد وہ لوگ پہل صراط سے گذریں گے جو آندھی کی
طرح گزر جائیں گے اس کے بعد آدمیوں کے دوڑنے کی
رہنما سے ہر شخص کی رفتار اسی کے اعمال کے مطابق ہوگی اور
تمہارے نبی ﷺ پہل صراط پر کھڑے ہو کر کہہ رہے ہوں
گے ”اے میرے رب! ان کو سلامتی سے گزار دے“ ان کو
سلامتی سے گزار دے“ پھر ایک وقت وہ آئے گا کہ بندوں
کے اعمال انہیں عاجز کر دیں گے اور لوگوں میں چلنے کی طاقت
نہیں ہوگی اور وہ اپنے آپ کو کھینچتے ہوئے پہل صراط سے
گذریں گے اور پہل صراط کے دونوں جانب لوہے کے کانٹے
لٹکے ہوں گے اور جس شخص کے بارے میں حکم ہوگا اس کو یہ پکڑ
لیں گے بعض ان کی وجہ سے زخمی حالت میں نجات پا جائیں
گے اور بعض ان سے الجھ کر دوزخ میں گر جائیں گے۔ حدیث
کے راوی حضرت ابو ہریرہ فرماتے ہیں قسم ہے اس ذات کی
جس کے قبضہ میں ابو ہریرہ کی جان ہے جہنم کی گہرائی ستر سال
کی مسافت کے برابر ہے۔

فرمان رسول ﷺ ”میں وہ پہلا شخص ہوں جو
جنت میں جانے کے لیے شفاعت کروں گا اور
تمام انبیاء سے زیادہ میرے پیروکار ہوں گے“

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں وہ پہلا شخص ہوں جو جنت میں
جانے کے لیے شفاعت کروں گا اور تمام انبیاء سے زیادہ

۸۵- بَابُ فِي قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَا أَوَّلُ النَّاسِ
يَشْفَعُ فِي الْجَنَّةِ، وَأَنَا أَكْثَرُ الْأَنْبِيَاءِ تَبَعًا

۴۸۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَرَاسِخُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ
قُتَيْبَةُ تَابِعَ يَزِيدَ عَنِ الْمُخْتَارِ بْنِ مُقْلَبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَوَّلُ النَّاسِ يَشْفَعُ فِي الْجَنَّةِ

میرے پیروکار ہوں گے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن تمام انبیاء سے زیادہ میرے پیروکار ہوں گے اور سب سے پہلے میں جنت کا دروازہ کھٹکھاؤں گا۔

وَأَنَا أَكْثَرُ الْأَنْبِيَاءِ تَبَعًا. مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۸)

۴۸۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مُخْتَارِ ابْنِ كَلْفَلٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَكْثَرُ الْأَنْبِيَاءِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ تَبَعًا وَأَنَا أَوَّلُ مَنْ يَفْرُغُ بَابَ الْجَنَّةِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سب سے پہلے جنت کے لیے شفاعت میں کروں گا تمام انبیاء علیہم السلام میں سے کسی نبی پر اتنے اشخاص ایمان نہیں لائے جتنے مجھ پر ایمان لائے ہیں۔ حتیٰ کہ بعض انبیاء علیہم السلام پر ایمان لانے والا صرف ایک شخص ہو گا۔

۴۸۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنِ الْمُخْتَارِ بْنِ كَلْفَلٍ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَوَّلُ شَفِيعٍ فِي الْجَنَّةِ لَمْ يُصَدَّقْ نَبِيٌّ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ مَا صُدِّقْتُ إِلَّا مِنَ الْأَنْبِيَاءِ نَبِيًّا مَا يُصَدِّقُهُ مِنْ أُمَّتِهِ إِلَّا رَجُلٌ وَاحِدٌ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن جنت کے دروازے پر آ کر اس کو میں کھلواؤں گا۔ جنت کا محافظ کہے گا آپ کون ہیں؟ میں کہوں گا محمد (ﷺ) وہ کہے گا مجھے یہی حکم دیا گیا ہے کہ آپ سے پہلے کسی کے لیے جنت کا دروازہ نہ کھولوں۔

۴۸۵۔ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْقَافِذُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَابَ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ تَابَ سُكَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي بَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَاسْتَفِيعُ قَبُولُ الْعَارِزِ مَنْ أَتَى فَأَقُولُ مُسَلِّمٌ قَبُولُ يَكُ أَمْرُكَ لَا أَفْتَحُ لِأَحَدٍ قَبْلَكَ. مسلم تہذیب الاشراف (۴۸۴)

نبی اکرم ﷺ کا اپنی امت کی شفاعت کے لیے دعا کا محفوظ رکھنا

۸۶۔ بَابُ اخْتِبَاءِ النَّبِيِّ ﷺ دَعْوَةَ الشَّفَاعَةِ لِأُمَّتِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کو ایک دعا کا حق دیا جاتا ہے (جس کو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے حتیٰ طور پر قبول فرماتا ہے) میں نے اپنی اس دعا کو فروغ نہیں کیا بلکہ قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھا ہے۔

۴۸۶۔ حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ يَدْعُو بِهَا قَوْمَهُ أَنْ اخْتَبِئْ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۲۵۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کی ایک خاص دعا ہوتی ہے اور میرا ارادہ ہے کہ میں انشاء اللہ اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لیے محفوظ رکھوں گا۔

۴۸۷۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ زُهَيْرٌ تَابَ يَحْيَى بْنُ إِسْرَاهِيمَ قَالَ تَابَ أَبِي ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمِّهِ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةً وَارْتَدَتْ

إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ أَخْتَبِي دَعْوَتِي شَفَاعَةً لَأُمْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۵۲۵۳)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ سے ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۴۸۸۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ عَبْدِ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ زُهَيْرٌ نَا بِعُقُوبِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ عَوْثَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي جَرِيرَةَ الشَّقَفِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۴۲۷۲)

حضرت ابو ہریرہ نے کعب احبار سے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کے لیے ایک خاص دعا ہوتی ہے جس کو وہ مانگ لیتا ہے اور میرا ارادہ ہے کہ میں انشاء اللہ اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھوں گا۔ کعب نے حضرت ابو ہریرہ سے پوچھا کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ سے خود یہ حدیث سنی تھی؟ حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا ”ہاں“۔

۴۸۹۔ وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَيْنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عَمْرُو بْنَ أَبِي سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي جَرِيرَةَ الشَّقَفِيُّ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ لِكَعْبٍ الْأَحْبَارِيِّ إِنْ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ يَدْعُو بِهَا فَأَنَا أُرِيدُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ أَخْتَبِي دَعْوَتِي شَفَاعَةً لَأُمْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَقَالَ كَعْبٌ لَا بِيْ هُرَيْرَةُ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ نَعَمْ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۴۲۷۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے لیے ایک خاص دعا ہوتی ہے (جس کو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے حتمی طور پر قبول فرماتا ہے) اور ہر نبی نے اپنی اس دعا کو مانگ کر خرچ کر لیا اور میں نے قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لیے اس دعا کو محفوظ رکھا ہے اور انشاء اللہ یہ شفاعت میری امت کے ہر اس فرد کو شامل ہوگی جو شرک سے بچا رہے گا۔

۴۹۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ وَ اللَّفْظُ لِأَبِي كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ فَتَعَجَّلْ كُلُّ نَبِيٍّ دَعْوَتَهُ وَ إِنِّي لَأَخْتَبَاتُ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لَأُمْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَبَيَّ نَائِلَةً إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا.

الترمذی (۳۶۰۲) ابن ماجہ (۴۳۰۷)

حضرت ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے لیے ایک مقبول دعا ہوتی ہے اور میں نے اپنی اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھا ہے۔

۴۹۱۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ عَمَّارَةَ وَ هُوَ ابْنُ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي رُزَيْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ يَدْعُو بِهَا فَيُسْتَجَابُ لَهُ فَيُسَوِّدُهَا وَ إِنِّي لَأَخْتَبَاتُ شَفَاعَةً لَأُمْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۴۹۱۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کو ایک دعا کا حق ہوتا ہے اور ہر نبی نے وہ دعا اپنی امت کے لیے (دنیا میں) مانگ لی اور میں نے

۴۹۲۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنَابِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا كَعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَ هُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ دَعَا بِهَا فَيُؤْتَى أَمَّتِي

قیامت کے روز اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لئے اس دعا کو مؤخر کر دیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کی ایک خاص مقبول دعا ہوتی ہے جو اس نے اپنی امت کے لیے کردی اور میں نے قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے اس دعا کو محفوظ رکھا ہے۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی لفظی تفسیر کے ساتھ یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ حضرت انس سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ ہر نبی کے لیے ایک دعا ہوتی ہے جس کو اس نے اپنی امت کے لیے مانگ لیا میں نے قیامت کے دن کے لیے اپنی امت کی شفاعت کے لیے اپنی دعا کو محفوظ رکھا ہے۔

رسول اللہ ﷺ کا اپنی امت کے لیے دعا کرنا رونا اور شفقت فرمانا

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قرآن کریم میں سے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے اس قول کی تلاوت فرمائی۔ (ترجمہ: اے رب میرے! ان جنوں نے بہت لوگوں کو گمراہ

فَأَسْجُوبُ لَهُ وَابْتِئَانُ شَاءَ اللَّهُ أَنْ أَوْخِرَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۳۹۷)

۴۹۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو عَتَّانَ الْيَمَعِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا وَالْأَلْفُ لَيْبِيُّ عَنْ قَانُوا أَنَا مُعَاذُ بَعْنُونَ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَانُوا أَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ دَعَاها لِأُمَّتِهِ وَابْتِئَانُ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۷۶)

۴۹۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ أَبِي خَالِفٍ قَالَا تَارُوحٌ قَالَ كَانَتْ شُعْبَةُ عَنْ قَانُوا بِهَذَا الْإِسْنَادِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۸۵)

۴۹۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَارُوحٌ وَكَيْسٌ وَحَدَّثَنِي أَبُو رَافِعٍ بْنُ سَعِيدٍ الْجَوْهَرِيُّ قَالَ تَارُوحٌ أَسَمَةُ جَمِيعًا عَنْ يَسْمَعٍ عَنْ قَانُوا بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ وَكَيْسٍ قَالَ قَالَ أُعْطِيَ وَلِي حَدِيثٌ لِي أَسَمَةُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۳۳)

۴۹۶- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ تَارُوحٌ الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَدَعْوَةٍ تَحْوِي حَدِيثٌ قَانُوا عَنْ أَنَسٍ. البخاری (۶۳۰۵)

۴۹۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَالِفٍ قَالَ تَارُوحٌ قَالَ تَارُوحٌ قَالَ جَرِيحٌ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ قَدْ دَعَا بِهَا فِي أُمَّتِهِ وَخَبَاتٌ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ. مسلم تہذیب الاشراف (۲۸۳۸)

۸۷- بَابُ دُعَاءِ النَّبِيِّ ﷺ لِأُمَّتِهِ وَبُكَائِهِ شَفَقَةً عَلَيْهِمْ

۴۹۸- حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّدُوقِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ بَكْرَ بْنَ سَوَادَةَ حَدَّثَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ قَوْلَ اللَّهِ تَعَالَى لِي

کر دیا ہے جو شخص میرا جہاد کا ہو گا وہ میرے راستہ پر ہے اور جس نے میری نافرمانی کی تو اس کو بخشے والا مہربان ہے اور وہ آیت پر بھی جس میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا یہ قول ہے (ترجمہ: اے اللہ! اگر تو ان کو عذاب دے تو یہ میرے بندے ہیں اور اگر تو ان کو بخش دے تو تو غالب اور حکمت والا ہے پھر رسول اللہ ﷺ پر گریہ طاری ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا اے جبرائیل! محمد (ﷺ) کے پاس جاؤ اور ان سے معلوم کرو (حالانکہ اللہ تعالیٰ کو خوب علم ہے) کہ ان پر اس قدر گریہ کیوں طاری ہے؟ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حضرت جبرائیل علیہ السلام حاضر ہوئے اور حضور سے معلوم کر کے اللہ تعالیٰ کو خبر دی (حالانکہ اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے) اللہ تعالیٰ نے جبرائیل سے کہا اے جبرائیل! محمد (ﷺ) کے پاس جاؤ اور ان سے کہو کہ آپ کی امت کی بخشش کے معاملہ میں ہم آپ کو راضی کر دیں گے اور آپ کو رنجیدہ نہیں کریں گے۔

جو شخص کفر پر مراودہ دوزخ میں رہے گا اس کو مقررین کی شفاعت اور قربت فائدہ نہیں دے گی

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا (آخرت میں) میرا باپ کہاں ہو گا؟ آپ نے فرمایا: جہنم میں جب وہ شخص جانے لگا تو رسول اللہ ﷺ نے اس کو بلایا اور فرمایا میرا باپ (بچا) اور تمہارا باپ دونوں جہنم میں ہوں گے۔

فرمان الہی عز وجل: اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی "وانذر عشیرتک الاقربین اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائے" تو رسول اللہ ﷺ نے عوام اور خواص تمام قریش کو جمع کر کے فرمایا: اے کعب بن لوی کے خاندان والو! اپنے آپ کو جہنم سے بچاؤ اے مرہ بن کعب کے خاندان والو! اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ اے عہد شکن کے

لَا تَرَاهُمْ رَبِّ انْهَضْ اَسْلَمَنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ يَخِيَنِي فَاِنَّهُ يُخِيَنِي وَمَنْ عَصَانِي فَاِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ الْاَيَةُ وَقَالَ عِيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَنْ تَعْلَمَهُمْ فَاِنَّهُمْ عِيَادُكَ وَلَنْ تَعْرِفَهُمْ فَاِنَّكَ اَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ فَرَفَعَ يَدَيْهِ وَقَالَ اَللّٰهُمَّ اَمِيْنِيْ اَمِيْنِيْ فَقَالَ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا خَيْرُ مَلِكٍ اِذْهَبْ اِلَيَّ مُحَمَّدٌ وَرَبُّكَ اَعْلَمُ فَاَسْأَلُهُ مَا يُبَيِّنُكَ فَاَتَاَهُ جِبْرِئِلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَاَسْأَلَهُ فَاَخْبَرَهُ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ بِمَا قَالَ وَهُوَ اَعْلَمُ وَقَالَ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا خَيْرُ مَلِكٍ اِذْهَبْ اِلَيَّ مُحَمَّدٌ كَقُلِّ اِنَّا سَنُرِيْكَ فِيْ اَمِيْنِكَ وَلَا نَسُوْبُكَ.

مسلم، تفسیر الاشراف (۸۸۷۳)

۸۸- بَابُ بَيَانِ اَنْ مَنْ مَاتَ عَلٰى الْكُفْرِ فَهُوَ فِي النَّارِ وَلَا تَنَالُهُ شَفَاعَةٌ وَلَا تَنْفَعُهُ قَرَابَةُ الْمُقَرَّبِيْنَ

۴۹۹- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ لَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قِيَابِ عَنْ أَنَسِ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قَالَ فِي النَّارِ قَالَ فَلَمَّا قَفَا الرَّجُلُ دَعَاهُ فَقَالَ إِنِّي أَتَى وَأَبَاكَ فِي النَّارِ. ابوداؤد (۴۷۱۸)

۸۹- بَابُ فِي قَوْلِ تَعَالٰى ﴿وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ﴾

۵۰۰- وَحَدَّثَنِي مُنَسِّبُ بْنُ سَعِيدٍ وَرُحَيْمُ بْنُ حَزْبٍ قَالَا نَا جَرِيْدٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْاَيَةُ وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ دَعَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ قُرَيْشًا فَاَجْتَمَعُوا لَعَنَهُمْ وَخَصَّ فَقَالَ يَا بَنِي كَعْبِ بْنِ لُؤَيٍّ اتَّقُوا اَنْفُسَكُمْ مِّنَ النَّارِ يَا بَنِي كَعْبِ بْنِ كَعْبٍ اتَّقُوا اَنْفُسَكُمْ مِّنَ النَّارِ يَا بَنِي

خاندان والو! اپنے آپ کو جہنم سے بچاؤ! اے عبد مناف کے خاندان والو! اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ! اے بنو ہاشم! اپنے آپ کو دوزخ سے نجات دلاؤ! اے بنو عبد المطلب! اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ! اے فاطمہ (رضی اللہ عنہا)! اپنے آپ کو دوزخ سے محفوظ رکھو! کیونکہ میں اللہ تعالیٰ کی چیزوں میں سے تمہارے لیے کسی چیز کا از خود مالک نہیں ہوں! سو اس بات کے کہ میں تمہارا رشتہ دار ہوں اور میں عنقریب تمہیں اس رشتہ داری کا فیض پہنچاؤں گا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی: ”والذکر عشیرتک الاقربین اپنے قریبی رشتہ داروں کو ذرا بے“۔ تو رسول اللہ ﷺ نے کوہ صفا پر چڑھ کر فرمایا: اے فاطمہ بنت محمد! اے صفیہ بنت عبد المطلب! اے عبد المطلب کی اولاد! میں (از خود) تم کو عذاب خداوندی سے بچانے کا مالک نہیں ہوں البتہ میرے مال سے جو چاہے مانگ لو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی: والذکر عشیرتک الاقربین۔ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے جماعت قریش! اپنے آپ کو خدا کے ہاتھ بچ ڈالو! میں (از خود) اللہ کی طرف سے آئی ہوئی کسی چیز کو نہیں ٹال سکتا۔ عباس بن عبد المطلب! میں (از خود) اللہ کی طرف سے آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ٹال سکتا! اے صفیہ! رسول اللہ کی پھوپھی! میں (از خود) اللہ کی طرف سے آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ٹال سکتا۔ اے فاطمہ بنت محمد! جو چیز چاہو مجھ سے مانگ لو لیکن میں (از خود) اللہ کی طرف سے آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ٹال سکتا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ سے یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

عَبْدُ شَمْسٍ أَنْقَذُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ أَنْقَذُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَا بَنِي هَاشِمٍ أَنْقَذُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنْقَذُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَا فَاطِمَةُ أَنْقِذِي نَفْسَكَ مِنَ النَّارِ فَإِنَّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا غَيْرَ أَنِّي لَكُمْ رَجِيمًا سَابِلَهَا بِكَلِمَاتِهَا.

الترمذی (۳۱۸۵) اسحاقی (۳۶۴۶-۳۶۴۷)

۵۰۱۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْفَوَارِسِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَحَدِيثُ جَرِيرِ بْنِ أَتَمٍّ وَأَشْبَعٍ سَابِقٌ (۵۰۰)

۵۰۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ وَيُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ قَالَا نَا هِشَامُ بْنُ غُرَؤَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ وَأَنْزِلُوا عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الصَّفَا فَقَالَ يَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ يَا صَفِيَّةُ بِنْتُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا سَلُونِي مِنْ مَالِي مَا شِئْتُمْ.

مسلم، تخریج الاشراف (۱۷۳۳۸)

۵۰۳۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَمْرِو بْنِ شَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ أَنْزَلَ عَلَيْهِ وَأَنْزِلُوا عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ اشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ اللَّهِ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا عَبَّاسُ ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا صَفِيَّةُ عَمَةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَا أُغْنِي عَنْكِ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ سَلِينِي مَا شِئْتِ لَا أُغْنِي عَنْكِ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا.

بخاری (۲۷۵۳-۴۷۷۱) اسحاقی (۳۶۴۸)

۵۰۴۔ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرِو قَالَ نَا زَيْدَةُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ذَكْوَانَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ

أَيُّ هَذِهِ عَيْنِ النَّبِيِّ ﷺ تَحْتُو هَذَا.

سلم، تحفة الاشراف (۱۳۶۶۰)

۵۰۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ وَالْجَعْفَرِيُّ قَالَ تَابَتْهُ بَنُ
زَيْنَعٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَيْسِيُّ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنْ قَيْصَةَ ابْنِ
السَّعْدِيِّ وَزُهَيْرِ ابْنِ عُمَيْرٍ قَالَا لَمَّا تَزَلْتُ وَأَنْلِدُ
عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ قَالَ أُنْطَلِقُ بِسَيِّدِي ﷺ إِلَى رَحْمَتِي
بَيْنَ جَبَلٍ لَعَلِّي أَعْلَاهَا حَبْرًا لَمْ نَأْذِ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ
إِنِّي لَنَدِيرٌ لَكُمْ مَوَاسِي وَمِثْلُكُمْ كَمِثْلِ رَجُلٍ رَأَى الْعَدُوَّ
فَأَنْطَلَقَ بِرَبِّهِ أَهْلَهُ فَخَشِيَ أَنْ يَسْبِقُوهُ فَجَعَلَ يَهْتَفُ يَا
صَاحِبَاهُ. سلم، تحفة الاشراف (۱۱۰۶۶-۳۶۵۲)

قبیلہ بن مخارق اور زہیر بن عمرو بیان کرتے ہیں جب
آیت کریمہ 'وَأَنْلِدُ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ' نازل ہوئی تو
رسول اللہ ﷺ نے پہاڑ کے سب سے اونچے پتھر پر کھڑے
ہو کر فرمایا: "اے عہد مناف کی اولاد! میں تم کو (جہنم کے
عذاب سے) ڈرانے والا ہوں۔ میں اور تم اس شخص کی طرح
ہیں کہ جس شخص نے دشمن کو دیکھا ہو اور وہ اس دشمن سے اپنے
خاندان والوں کو بچانے کے لیے دوڑ پڑا ہو کہ کہیں اس سے
پہلے دشمن نہ پہنچ جائے اور با آواز بلند صدا دے "سنو دشمن آ
رہا ہے۔"

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی
یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۵۰۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ
عَنْ أَبِيهِ قَالَ نَا أَبُو عُمَرَ عَنْ زُهَيْرِ ابْنِ عُمَيْرٍ وَ قَيْصَةَ
ابْنِ مُخَارِقٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ تَحْوَهُ.

سلم، تحفة الاشراف (۱۱۰۶۶-۳۶۵۲)

۵۰۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا أَبُو
أَسَامَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَيْرٍ ابْنِ مُرَّةٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا تَزَلْتُ هَذِهِ الْأَيْةَ وَأَنْلِدُ عَشِيرَتَكَ
الْأَقْرَبِينَ وَرَقَطَكَ مِنْهُمْ الْمُخَلَّصِينَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ حَتَّى صَوَدَ الصَّافَا فَهَتَفَ يَا صَاحِبَاهُ فَقَالُوا مَنْ هَذَا
الَّذِي يَهْتَفُ قَالُوا مُحَمَّدٌ فَاجْتَمَعُوا إِلَيْهِ فَقَالَ يَا بَنِي فُلَانٍ
يَا بَنِي فُلَانٍ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ
فَاجْتَمِعُوا إِلَيْهِ فَقَالَ أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَخْبَرْتُكُمْ أَنَّ غَيْلًا تَخْرُجُ
يَسْفَحُ هَذَا الْجَبَلَ أَكُنْتُمْ مُصَدِّقِي قَالُوا مَا جَرَّبْنَا عَلَيْكَ
كَذِبًا قَالَ فَيَأْتِي تَدِيرُكُمْ بَيْنَ يَدَيَّ عَذَابٌ شَدِيدٌ قَالَ
فَقَالَ أَبُو لَهَبٍ تَبَّكَ أَمَّا جَمَعْتُمْ إِلَّا لِهَذَا أَكُنْتُمْ قَامَ فَتَزَلْتُ
هَذِهِ السُّورَةَ تَبَّتْ يَدَايَ لَهَبٍ وَ قَدْ تَبَّ كَذَا قَرَأَ
الْأَعْمَشُ إِلَى آخِرِ السُّورَةِ. البخاری (۱۳۹۴-۳۵۳۶-۴۸۰۱-۴۹۷۱-۴۹۷۲-۴۹۷۳) الترمذی (۳۳۶۳)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب
یہ حکم نازل ہوا کہ آپ اپنے رشتہ داروں اور اپنی قوم کے غلص
لوگوں کو ڈرائیے تو رسول اللہ ﷺ کو صفا پر چڑھے اور
با آواز بلند فرمایا "سنو ہوشیار ہو جاؤ" لوگوں نے کہا یہ کون پکار
رہا ہے؟ تو سب نے کہا محمد (ﷺ) پکار رہے ہیں۔ جب تمام
لوگ جمع ہو گئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "اے فلاں کی
اولاد! اے فلاں کی اولاد! اے عبد المناف کی اولاد! اے عبد
المطلب کی اولاد! پھر یہ سب لوگ آپ کے قریب ہو گئے آپ
نے فرمایا: مجھے یہ بتلاؤ کہ اگر میں تم کو یہ اطلاع دوں کہ اس
پہاڑ کے دامن سے گھوڑوں پر سوار ایک لشکر نکلے گا تو کیا تم
میری اس بات کی تصدیق کرو گے؟ تمام لوگوں نے جواب دیا
ہم نے آپ کو کبھی جھوٹا نہیں پایا" آپ نے فرمایا: میں تم کو
(آخرت کے) عذاب شدید سے ڈرا رہا ہوں! حضرت ابن
عباس کہتے ہیں کہ اس پر ابولہب نے کہا (العیاذ باللہ) تم ہلاک
ہو جاؤ! کیا تم نے ہم سب کو اسی لیے جمع کیا تھا۔ پھر وہ کھڑا ہو

گیا اور سورہ کہتے ہیں کہ آئیسی کہیں۔ اسی وقت نازل ہوئی
”ابولہب کے دونوں ہاتھ ہلاک ہو جائیں اور وہ خود بھی ہلاک
ہو جائے۔“

اسی سند سے مروی ہے کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ نے
صفا پہاڑ پر چڑھ کر فرمایا: ”سنو ہوشیار ہو جاؤ“ جیسا کہ ابواسامہ
کی روایت میں ہے اور آیت کریمہ وَأَنْتُمْ عَشِيرَتُكَ
الْأَقْرَبِينَ کا ذکر نہیں کیا۔

۵۰۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا
نَا أَبُو معاوية عَنِ الْأَعْمَشِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ صَعِيدُ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ إِلَافًا فَقَالَ يَا صَبَاحَهُ يَنْخَوِ حَدِيثُ أَبِي
أَسَامَةَ وَلَمْ يَذْكُرْ نَزُولَ الْأَيَّةِ وَاللَّيْلُ عَشِيرَتُكَ الْأَقْرَبِينَ
سابقہ (۵۰۷)

۹۰- بَابُ شَفَاعَةِ النَّبِيِّ ﷺ لِأَبِي طَالِبٍ
وَالْتَّخَفِيفُ عَنْهُ بِسَبَبِهِ

۵۰۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ وَمُحَمَّدُ
بْنُ أَبِي بَكْرِ الْمَكْلُمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ الْأَمَوِيُّ
قَالُوا نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ الْحَارِثِ بْنِ تَوَكَّلٍ عَنِ الْعَبَّاسِ ابْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ
قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ تَفَعَّلَ أَبَا طَالِبٍ بِشَيْءٍ فَإِنَّهُ كَانَ
يَحْوُطُكَ وَيَقْضُبُ لَكَ قَالَ ﷺ نَعَمْ هُوَ لِي ضَحَضَاج
مِنْ نَارٍ وَلَوْ لَا أَنَا لَكَانَ لِي الدَّرَكُ الْأَسْفَلُ مِنَ
النَّارِ البخاری (۳۸۸۳-۸-۶۲۰-۶۵۷۲)

۵۱۰- حَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ
الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ
الْعَبَّاسَ يَقُولُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا طَالِبٍ كَانَ
يَحْوُطُكَ وَيَنْصُرُكَ وَيَقْضُبُ لَكَ فَهَلْ تَفَعَّلَ ذَلِكَ
قَالَ نَعَمْ وَجَدْتُهُ لِي عَمْرَاتٍ مِنَ النَّارِ فَأَخْرَجْتُهُ إِلَى
ضَحَضَاجٍ سابقہ (۵۰۹)

۵۱۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَابِخِيُّ بْنُ
سَعِيدٍ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عُمَيْرٍ قَالَ
حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ
الْمُطَّلِبِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ
عَنْ سُفْيَانَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْخَوِ حَدِيثُ
أَبِي عَوَانَةَ سابقہ (۵۰۹)

نبی ﷺ کی ابوطالب کے لیے شفاعت اور
آپ کے سبب سے اس کے عذاب کی تخفیف
حضرت عباس بن عبدالمطلب بیان کرتے ہیں کہ انہوں
نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا یا رسول اللہ! کیا آپ نے
ابوطالب کو کوئی نفع پہنچایا وہ آپ کی حفاظت کرتے تھے اور
آپ کی وجہ سے لوگوں پر غضب ناک ہوتے تھے؟ رسول اللہ
ﷺ نے جواب میں فرمایا ہاں اب وہ جہنم کے صرف بالائی
طبقہ میں ہے۔ اور اگر میری شفاعت سے اس کو نفع نہ پہنچتا تو وہ
جہنم کے سب سے نچلے طبقہ میں ہوتا۔

حضرت عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! ابوطالب آپ کی
حفاظت کرتا تھا آپ کی خاطر لوگوں سے جھگڑتا تھا کیا ان
اعمال نے اس کو کچھ نفع پہنچایا؟ آپ نے فرمایا ہاں میں نے
اس کو آگ کی گہرائی میں پایا تو میں اس کو آگ کے اوپر والے
طبقہ میں لے آیا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ
روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے آپ کے چچا ابوطالب کا تذکرہ ہوا آپ نے فرمایا: قیامت کے دن میری شفاعت سے اس کو فائدہ پہنچے گا اس کو دوزخ کے سب سے بالائی طبقہ میں لایا جائے گا جہاں آگ صرف ٹخنوں تک پہنچے گی جس کی شدت سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

سب سے کم درجہ عذاب کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں میں سب سے کم عذاب جس شخص کو ہوگا اس کو آگ کی دو جوتیاں پہنائی جائیں گی جن کی گرمی کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جہنمیوں میں سب سے کم عذاب ابوطالب کو ہوگا اس کو آگ کی دو جوتیاں پہنائی جائیں گی جن سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ نے دوران خطبہ فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا کہ قیامت کے دن سب سے کم عذاب اس شخص کو ہوگا جس کے گلوں کے نیچے آگ کے دو انگارے رکھ دیے جائیں گے جن کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں میں سب سے کم عذاب اس شخص کو ہوگا جس کو آگ کی دو جوتیاں تسوں سمیت پہنائی جائیں گی جس کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا جیسے چٹلی میں پانی جوش سے کھولتا ہے۔ وہ سمجھ رہا ہوگا کہ مجھ کو سب سے

۵۱۲۔ وَحَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ لَنَا كُتَيْبَةُ عَنْ ابْنِ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كُتَيْبٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دُكِرَ عَنْهُ أَبُو طَالِبٍ فَقَالَ لَعَلَّهُ تَنَفَّعَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَيُجْعَلُ لِي حَصْحَاجٌ مِنَ النَّارِ يَبْلُغُ كَفَيْهِ يَغْلِي مِنْهُ دِمَاعُهُ.

بخاری (۳۸۸۵-۳۸۸۶-۶۵۶۴)

۹۱۔ بَابُ أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا

۵۱۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَخَى بْنُ أَبِي مُكْرَمٍ قَالَ تَارَهُمْزُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ الثَّعْمَانِ بْنِ أَبِي عَتَّابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ أَدْنَى أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا يَنْتَعِلُ مِنْ نَارٍ يَغْلِي دِمَاعُهُ مِنْ حَرَارَتِهَا تَغْلِي.

مسلم تہذیب الاشراف (۴۳۹۳)

۵۱۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَخَى بْنُ أَبِي حَسَّادٍ عَنْ سَلَمَةَ قَالَ تَابَخَى عَنْ أَبِي عُمَرَ النَّهْدِيِّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَهْلُ النَّارِ عَذَابًا أَبُو طَالِبٍ وَهُوَ مُتَعَلِّقٌ يَبْلُغُ مِنْهُمَا دِمَاعُهُ.

مسلم تہذیب الاشراف (۵۸۲۱)

۵۱۵۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَالْكَفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَخَى بْنُ حَفْصٍ قَالَ تَابَخَى عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ يَقُولُ سَمِعْتُ الثَّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ أَهْلَ النَّارِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ لَرَجُلٌ يُوضَعُ لِي أَخْمَصُ قَدَمَيْهِ جَمْرَتَانِ يَغْلِي مِنْهُمَا دِمَاعُهُ.

بخاری (۶۵۶۱-۶۵۶۲) الترمذی (۳۶۰۴)

۵۱۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَخَى بْنُ أَبِي عَمْرِو عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنِ الثَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أَهْلَ النَّارِ عَذَابًا مَنْ لَهُ نَعْلَانِ وَفِصْرَا كَانِ مِنْ نَارٍ يَغْلِي مِنْهُمَا دِمَاعُهُ كَمَا يَغْلِي السَّمَرُ جَلَّ مَا يُرَى أَنَّ أَحَدًا أَشَدَّ مِنْهُ عَذَابًا وَرَأَتْهُ لَأَهْلُ نَهْمٍ

عذاباً. ساہد (۵۱۵)

زیادہ عذاب دیا گیا ہے حالانکہ فی الواقع اس کو سب سے کم عذاب ہوگا۔

کفار کے اعمال ان کو فائدہ نہیں پہنچاتے

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! زمانہ جاہلیت میں ابن جدعان رشتہ داروں کے ساتھ نیک سلوک کیا کرتا تھا مسکینوں کو کھانا کھلاتا تھا کیا یہ اعمال اس کو (آخرت میں) نفع دیں گے آپ نے فرمایا (آخرت میں) یہ اعمال اس کے کام نہیں آئیں گے کیونکہ اس نے ایک دن بھی یہ نہیں کہا کہ اے خداوند! آخرت میں میری خطاؤں کو بخش دینا۔

مسلمانوں سے دوستی رکھنا اور غیر مسلموں سے قطع تعلق کرنا

حضرت عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہا آواز بلند فرمایا 'سنو فلاں خاندان میرا رشتہ دار نہیں' میرا دوست تو اللہ ہے اور نیک مسلمان۔

مسلمانوں کے بعض گروہوں کا بغیر حساب اور عذاب کے جنت میں دخول

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار اشخاص جنت میں بغیر حساب کے داخل ہوں گے ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ! دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں کر دے آپ نے فرمایا اے اللہ! اس شخص کو ان میں سے کر دے پھر ایک اور شخص کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! میرے لیے بھی دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں سے کر دے آپ نے فرمایا عکاش تم پر سبقت لے چکا ہے۔

۹۲- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ مَاتَ عَلَى الْكُفْرِ لَا يَنْفَعُهُ عَمَلٌ

۵۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَقِصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنْ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ قَسْرُوْقٍ عَنْ عَائِشَةَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ جَدَّعَانَ كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَصِلُ الرَّحِمَ وَيُطْعِمُ الْمَسْكِينِ قَهْلُ ذَلِكَ نَالِعُهُ قَالَ لَا يَنْفَعُهُ إِنَّهُ لَمْ يَقُلْ يَوْمًا رُبَّ غَفَرَتِي يَوْمَ الدِّينِ
مسلم تلمذہ الاشراف (۱۷۶۲۳)

۹۳- بَابُ مَوَالَاةِ الْمُؤْمِنِينَ وَمُقَاطَعَةِ غَيْرِهِمْ وَالْبَرَاءَةِ مِنْهُمْ

۵۱۸- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ كَثِيرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَهْجُرُ أَعْرَابِيًّا يَقُولُ الْآرَاءُ أَلْ أَبَى يَغْنِي فُلَانًا لَيْسُوا لِي بِأَوْلِيَاءَ وَإِنَّمَا وَلِيَّتِي اللَّهُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ البخاری (۵۹۹۰)

۹۴- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى دُخُولِ طَوَائِفٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ الْجَنَّةَ بِغَيْرِ حِسَابٍ وَلَا عَذَابٍ

۵۱۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَهْمِيُّ قَالَ نَا الرَّبِيعُ يَعْنِي ابْنَ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَدْخُلُ مِنْ أُمَّتِي الْجَنَّةَ سَبْعُونَ أَلْفًا بِغَيْرِ حِسَابٍ لَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْهُمْ ثُمَّ قَامَ آخَرُ لَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ لِي أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ سَبَّكَ بِهَا عَكَاشَةُ. مسلم تلمذہ الاشراف (۱۴۳۷۰)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۵۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَمْنُلُ حَدِيثُ الرَّبِيعِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۴۳۹۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار کا ایک گروہ جنت میں داخل ہوگا اور ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح چمک رہے ہوں گے۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ یہ من کر عکاشہ بن محسن اپنی چادر سمیٹتے ہوئے اٹھے اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! اس کو بھی ان لوگوں میں سے کر دے پھر انصار میں سے ایک اور شخص اٹھا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم پر عکاشہ سبقت کر گیا۔

۵۲۱- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَانِي وَمِيقَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي زُمْرَةٌ هُمْ سَبْعُونَ أَلْفًا كُفِّتْ أَوْ رُجُوهُمْ إِصْنَاءُ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَيْتِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَقَامَ عَكَاشَةُ بْنُ مِحْصَنٍ الْأَسَدِيُّ يَوْمَ نِعْمَةٍ عَلَيْهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْهُمْ ثُمَّ قَامَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَبَقَكَ بِهَا عَكَاشَةُ الْبَاهِلِيُّ (۶۵۴۲-۵۸۱۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار کا ایک گروہ جنت میں داخل ہوگا اور ان کے چہرے چاند کی طرح چمکتے ہوں گے۔

۵۲۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَمِيقَالَ أَخْبَرَنِي حَبِيبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو يُونُسَ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا زُمْرَةٌ وَاحِدَةٌ مِنْهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۵۴۶۸)

حضرت عمران رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار افراد بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! وہ کون لوگ ہوں گے؟ آپ نے فرمایا یہ لوگ وہ ہوں گے جو نہ داغ لگوا کر علاج کرائیں گے نہ دم کرائیں گے صرف اپنے رب پر توکل کریں گے حضرت عکاشہ کھڑے ہوئے اور کہنے لگے اے اللہ کے نبی! دعا کیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے۔ آپ نے فرمایا تم ان لوگوں میں سے ہو ایک اور شخص نے کہا یا نبی اللہ! میرے لیے دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان میں سے کر دے آپ نے فرمایا تم پر عکاشہ سبقت

۵۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَخْلَفٍ الْبَاهِلِيُّ قَالَ نَا السَّعْتَمُورِيُّ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ سِيرِينَ قَالَ حَدَّثَنِي عِمْرَانُ قَالَ قَالَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا بِغَيْرِ حِسَابٍ قَالُوا وَمَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ هُمُ الَّذِينَ لَا يَكْتُمُونَ وَلَا يَسْتَرْفُونَ وَعَلَى رُتَبِهِمْ يَتَرَكَلُونَ لَقَامَ عَكَاشَةَ لَقَامَ أَدْعُ اللَّهَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ أَنْتَ مِنْهُمْ لَقَامَ رَجُلٍ فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ سَبَقَكَ بِهَا عَكَاشَةُ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۰۸۴۱)

لے جا چکا ہے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میری امت سے ستر ہزار شخص بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! وہ کون لوگ ہوں گے؟ آپ نے فرمایا یہ وہ لوگ ہوں گے جو نہ دم کرائیں گے نہ بدشگونی کریں گے اور نہ داغ لگوا کر علاج کرائیں گے اور صرف اپنے رب پر توکل کریں گے۔

۵۲۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ سَأَلَ حَاجِبُ بْنُ عُمَرَ أَبُو عُبَيْدَةَ النَّخَعِيُّ قَالَ سَأَلَ الْحَكَمُ بْنُ الْأَعْرَجِ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا بِغَيْرِ حِسَابٍ قَالُوا مَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ هُمُ الَّذِينَ لَا يَسْتَرْقُونَ وَلَا يَتَطَيَّرُونَ وَلَا يَكْتُمُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ. مسلم، ترمذ، الاثراف (۱۰۸۱۹)

حضرت کھل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار یا ستر لاکھ افراد جنت میں داخل ہوں گے (راوی کو یاد نہیں کہ کھل نے ستر ہزار فرمایا یا ستر لاکھ) اور وہ سب ایک دوسرے کا ہاتھ پکڑ کر اکٹھے جنت میں داخل ہوں گے اس وقت تک پہلا شخص داخل نہیں ہوگا جب تک کہ ان میں سے آخری شخص جنت میں داخل نہ ہو جائے اور ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح چمکتے ہوں گے۔

۵۲۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَزِيزَ بْنَ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا أَوْ تَسَعُ مِائَةً أَلْفٍ لَا يَنْدَرِي أَبُو حَازِمٍ أَنَّهُمَا قَالَ مُتَمَسِكِينَ كُنُونَ أَحَدًا بَعْضُهُمْ بِبَعْضٍ لَا يَدْخُلُ أُولَهُمْ حَتَّى يَدْخُلَ آخِرُهُمْ وَجُوهُهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ. البخاری (۳۲۴۷) (۶۵۵۴)

حصین بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ میں سعید بن جبیر کے پاس بیٹھا تھا انہوں نے پوچھا تم میں سے کسی شخص نے اس ستارہ کو دیکھا ہے جو گزشتہ رات ٹوٹا تھا میں نے کہا کہ میں نے دیکھا تھا پھر میں نے دوبارہ کہا کہ میں نماز میں مشغول نہیں تھا لیکن مجھ کو بچھو نے ڈسا ہوا تھا۔ سعید نے پوچھا پھر تم نے کیا کیا؟ میں نے کہا میں نے دم کرا کے اس کا علاج کرایا سعید نے پوچھا کہ دم کرا نے پر تم کو کس چیز نے ابھارا؟ میں نے کہا فحش کی ایک حدیث کی وجہ سے جو اس نے ہم کو سنائی تھی۔ سعید بن جبیر نے پوچھا انہوں نے تم کو کون سی حدیث سنائی تھی؟ میں نے کہا انہوں نے حضرت بریدہ بن حبیب اسلمی سے روایت کیا کہ دم کرا ناظر لگنے اور بچھو کے ڈنگ کے علاوہ کسی چیز میں زیادہ مفید نہیں ہے سعید بن جبیر نے کہا جس شخص نے جو حدیث سنی اور اس پر عمل کیا اس نے ٹھیک کیا لیکن ہم نے حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے یہ حدیث سنی

۵۲۶- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَمِعْتُ نَافِعَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَقَالَ أَتَيْتُكُمْ رَأَى الْكَوْكَبَ الَّذِي انْقَضَ الْبَارِحَةَ قُلْتُ آتَاكُمْ قُلْتُ أَمَا إِنِّي لَمْ أَكُنْ فِي صَلَوةٍ وَلَكِنِّي لَوُعْتُ فَقَالَ فَمَاذَا صَنَعْتَ قُلْتُ اسْتَرْقَيْتُ قَالَ لَمَّا حَمَلْتَكَ عَلَى ذَلِكَ قُلْتُ حَدَّثْتُ حَدَّثَنَاهُ الشَّعْبِيُّ قَالَ وَمَا حَدَّثَكُمْ الشَّعْبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ بُرَيْدَةَ ابْنِ حَبِيبٍ الْأَسْلَمِيِّ أَنَّهُ قَالَ لَا رُقِيَةَ إِلَّا مِنْ عَيْنٍ أَوْ حَمَةٍ فَقَالَ قَدْ أَحْسَنَ مِنْ أَنْتَهَى إِلَى مَا سَمِعَ وَلَكِنْ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ عَرِضَتْ عَلَى الْأُمَمِ لِرَأْيِ النَّبِيِّ وَمَعَهُ الرَّهْطُ وَالنَّبِيُّ وَمَعَهُ الرَّجُلُ وَالرَّجُلَانِ وَالنَّبِيُّ وَلَيْسَ مَعَهُ أَحَدٌ إِذْ رَفَعَ لِي سَوَادٌ عَظِيمٌ فَظَنَنْتُ أَنَّهُمْ أَمَتِي فَقِيلَ لِي هَذَا مُوسَى وَقَوْمُهُ وَلَكِنْ أَنْظِرْ لِي الْآلِفِي فَنَظَرْتُ فَإِذَا سَوَادٌ عَظِيمٌ فَقَالَ لِي أَنْظِرْ لِي الْآلِفِي الْآخِرَ فَنَظَرْتُ فَإِذَا سَوَادٌ عَظِيمٌ

فَقِيلَ لِمَنْ هَذِهِ أَمْ لَكَ وَمَعَهُمْ مَبْعُوثٌ الْفَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ
يَتَغَيَّرُ حِسَابٌ وَلَا عَذَابٌ لَكُمْ تَهْتَضُ لَمْ تَهْتَضْ مَنْزِلُهُ فَتَعَاَصَرِ
النَّاسُ لِمَنْ أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ يَتَغَيَّرُ حِسَابٌ
وَلَا عَذَابٌ فَقَالَ بَعْضُهُمْ فَلَعَلَّهُمُ الَّذِينَ صَحِبُوا رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ وَقَالَ بَعْضُهُمْ فَلَعَلَّهُمُ الَّذِينَ وَلِدُوا لِي الْأِسْلَامِ
فَلَمْ يُشِيرْ كُؤَالِيهِ وَذَكَرُوا أَشْيَاءَ فَخَرَجَ عَلَيْهِمْ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَا أَلَيْدِي تَعْوِضُونَ لِيهِ فَاخْبِرُوهُ فَقَالَ هُمْ
الَّذِينَ لَا يَرْفُونَ وَلَا يَسْتَرْفُونَ وَلَا يَتَطَيَّرُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ
يَتَوَكَّلُونَ فَقَامَ عِكَاشَةُ ابْنُ مِحْصِنٍ فَقَالَ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ
يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ أَنْتَ مِنْهُمْ ثُمَّ قَامَ رَجُلٌ آخَرٌ وَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ سَبَقَكَ بِهَا
عِكَاشَةُ. البخاری (۱۰۳۴۱-۵۷۰۵-۵۷۵۲-۶۴۷۲-۶۵۴۱)

الترمذی (۲۴۴۶)

ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھ پر تمام امتیں پیش کی
گئیں۔ میں نے دیکھا کہ بعض نبیوں کے ساتھ دس سے بھی کم
امتوں کی جماعت تھی اور کسی نبی کے ساتھ ایک یا دو امتی تھے
اور کسی نبی کے ساتھ کوئی امتی نہ تھا پھر میں نے ایک عظیم
جماعت دیکھی میرا گمان تھا کہ شاید یہ میری امت ہے پھر مجھے
بتایا گیا کہ یہ حضرت موسیٰ علیہ السلام اور ان کی امت ہیں البتہ
آسمان کے کنارے کی طرف دیکھو میں نے اس طرف دیکھا
تو ایک عظیم جماعت تھی پھر مجھ سے کہا کہ آسمان کے دوسرے
کنارے کی طرف دیکھو میں نے دیکھا تو وہ (بھی) ایک عظیم
جماعت تھی پھر مجھے بتایا گیا کہ یہ تمہاری امت ہے اور ان کے
ساتھ ستر ہزار اشخاص ایسے ہیں جو بلا حساب و عذاب جنت
میں داخل ہوں گے پھر آپ ﷺ کو گھر تشریف لے گئے بعض
صحابہ نے کہا کہ شاید رسول اللہ ﷺ کے صحابہ ہوں گے اور
بعض لوگوں نے کہا شاید یہ وہ لوگ ہوں جو زمانہ اسلام میں
پیدا ہوئے اور انہوں نے کسی قسم کا کوئی شرک نہیں کیا اسی طرح
صحابہ کرام مختلف قسم کی قیاس آرائیاں کرتے رہے حتیٰ کہ
رسول اللہ ﷺ تشریف لے آئے اور فرمایا تم کس بات میں
غور کر رہے ہو؟ صحابہ کرام نے بتلایا آپ نے فرمایا یہ وہ لوگ
ہیں جو نہ دم کریں گے اور نہ کسی سے دم کرائیں گے اور نہ
بدشگونی کریں گے اور صرف اپنے رب پر توکل کریں گے پھر
حضرت عکاشہ بن محسن کھڑے ہوئے اور کہنے لگے آپ اللہ
تعالیٰ سے دعا کریں کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں سے کر
دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم انہی لوگوں میں سے ہو پھر
ایک اور شخص کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا
کیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے آپ نے
فرمایا عکاشہ تم پر سبقت لے چکا ہے۔

حضرت ابن عباس بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا کہ مجھ پر امتیں پیش کی گئیں۔ اس کے بعد حدیث
حسب سابق ہے۔

۵۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ
لُطَيْلٍ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ تَابَ ابْنُ عَبَّاسٍ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَرَّضْتُ قَلْبِي الْأَمَمُ ثُمَّ ذَكَرَ بِاللُّغَةِ
الْحَدِيثِ نَحْوَ حَدِيثِ هُشَيْمٍ وَ لَمْ يَذْكُرْ أَوَّلَ حَدِيثِهِ.

سابقہ (۵۲۶)

۹۵- بَابُ بَيَانِ كَوْنِ هَذِهِ الْأُمَّةِ نِصْفَ

أَهْلِ الْجَنَّةِ

نصف اہل جنت اس امت کے
لوگ ہوں گے

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہم سے فرمایا: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی چوتھائی ہو۔ حضرت ابن مسعود فرماتے ہیں ہم نے خوشی سے نعرہ تکبیر بلند کیا پھر آپ نے فرمایا کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی تہائی ہو حضرت ابن مسعود فرماتے ہیں ہم نے خوشی سے نعرہ تکبیر بلند کیا پھر آپ نے فرمایا مجھے امید ہے کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں سے آدمی ہوگی اور میں تم کو تلا تا ہوں کہ مسلمان اور کافر میں ایسی نسبت ہے جیسے سیاہ بتل میں ایک سفید بال ہو یا سفید بتل میں ایک سیاہ بال ہو۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم چالیس کے قریب صحابہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک خیمہ میں بیٹھے ہوئے تھے آپ نے فرمایا: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی ایک چوتھائی ہو ہم نے کہا ضرور آپ نے فرمایا کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی تہائی ہو ہم نے کہا ضرور آپ نے فرمایا قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد (ﷺ) کی جان ہے مجھے توقع ہے کہ جنت میں آدمی تم لوگ ہو گے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے اور مشرکوں کے مقابلے میں تمہاری تعداد ایسی ہے جیسے سیاہ بتل کی کھال میں ایک سفید بال ہو یا سرخ بتل کی کھال میں ایک سیاہ بال ہو۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک چمڑے کے خیمہ میں رسول اللہ ﷺ ایک لگائے خطبہ دے رہے تھے آپ نے فرمایا: یاد رکھو جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے اے اللہ! تو گواہ ہو جا کہ میں نے تیرا

۵۲۸- حَدَّثَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا الْآخْوِصِ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا رُبْعَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ فَكَبَّرْنَا ثُمَّ قَالَ أَمَا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا ثُلُثَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ فَكَبَّرْنَا ثُمَّ قَالَ إِنِّي لَأَرْجُو أَنْ تَكُونُوا شَطْرَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَ سَأَخْبِرُكُمْ عَنْ ذَلِكَ مَا الْمُسْلِمُونَ فِي الْكُفَّاءِ إِلَّا كَشَعْرَةٍ بَيْضَاءٍ فِي ثَوْبٍ أَسْوَدَ أَوْ كَشَعْرَةٍ سَوْدَاءٍ فِي ثَوْبٍ أَبْيَضٍ.

البخاری (۶۵۲۸-۶۶۴۲) الترمذی (۲۵۴۷) ابن ماجہ (۴۲۸۳)

۵۲۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ وَاللَّفْظُ لِبْنِ الْمُثَنَّى قَالَا سَأَلْنَا مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا إِسْحَقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي كَنَةٍ نَحْنُ فِيهَا أَرْبَعِينَ رَجُلًا فَقَالَ أَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا رُبْعَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ لَكُنَّا نَعْمُ قَالَ أَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا ثُلُثَ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَقُلْنَا نَعْمُ فَقَالَ وَاللَّيْلِ نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنِّي لَأَرْجُو أَنْ تَكُونُوا نِصْفَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَ ذَاكَ أَنَّ الْجَنَّةَ لَا يَدْخُلُهَا إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ وَمَا أَنْتُمْ فِي أَهْلِ الشِّرْكِ إِلَّا كَالشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي جِلْدِ الثَّوْبِ الْأَسْوَدِ أَوْ كَالشَّعْرَةِ السَّوْدَاءِ فِي جِلْدِ الثَّوْبِ الْأَخْضَرِ. سابقہ (۵۲۸)

۵۳۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْعٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا إِسْحَقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَسْنَدَ ظَهْرَهُ إِلَى قُبَّةِ آدَمَ فَقَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ

پیغام پہنچا دیا ہے کیا تم پسند کرتے ہو کہ تم جنتیوں کے چوتھائی ہو؟ ہم نے کہا ضرور یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا کیا تم پسند کرتے ہو کہ تم جنتیوں کے تہائی ہو؟ ہم نے عرض کیا ضرور یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا مجھے توقع ہے کہ تم تمام جنتیوں کے آدھے ہو گے اور پچھلی امتوں کے مقابلہ میں تمہاری تعداد ایسی ہے جیسے سفید تیل میں سیاہ بال یا سیاہ تیل میں سفید بال۔

ہر ہزار میں سے نو سو ننانوے

جہنمی ہونے کا بیان

إِلَّا نَفْسٌ مُّسْلِمَةٌ اللَّهُمَّ هَلْ بَلَغْتُ اللَّهُمَّ أَشْهَدُ أَنْبِئُونِي
أَلَكُمْ رَمَعُ أَهْلِ الْجَنَّةِ قُلْنَا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ
أَنْبِئُونِي أَنْ تَكُونُوا ثَلَاثَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالُوا نَعَمْ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ إِنِّي لَا رَجُوعَ أَنْ تَكُونُوا أَهْلَ الْجَنَّةِ مَا أَنْتُمْ فِي
يَسْوَائِكُمْ مِنَ الْأَمَمِ إِلَّا كَالشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي النَّوْرِ الْأَبْيَضِ
أَوْ كَالشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي النَّوْرِ الْأَسْوَدِ سَابِقَ (۵۲۸)

۹۶- بَابُ قَوْلِهِ يَقُولُ اللَّهُ لِأَدَمَ أَخْرِجْ

بَعَثَ النَّارَ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ تِسْعِمِائَةٍ

وَتِسْعَةَ تِسْعِينَ

۵۳۱- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ التَّبَسْتِيُّ قَالَ قَالَ
تَعْمِزُ بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا أَدَمُ قُلْ لِكُلِّكَ وَ
سَعْدُكَ وَالتَّعْبِيرُ فِي بَدَنِكَ قَالَ يَقُولُ أَخْرِجْ بَعَثَ
النَّارَ قَالَ وَمَا بَعَثَ النَّارَ قَالَ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ تِسْعَ مِائَةٍ
وَتِسْعَةَ تِسْعِينَ قَالَ فَلِذَلِكَ جِئْتُ بِشَيْبِ الصَّغِيرِ وَتَضَعُ
كُلُّ ذَاتٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ مُكَارِي وَمَا هُمْ
بِمُكْرِي وَلَكِنْ عَذَابُ اللَّهِ شَدِيدٌ قَالَ فَمَنْتَدَ ذَلِكَ
عَلَيْهِمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَأَيْنَا ذَاكَ الرَّجُلُ فَقَالَ
أَبْشِرُوا فَإِنَّ مِنْ يَأْجُوجَ وَمَا جُوجَ أَلْفٌ وَمِنْكُمْ رَجُلٌ قَالَ
كُنْتُمْ قَالُوا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي لَا أَطْمَعُ أَنْ تَكُونُوا دُمُوعُ
أَهْلِ الْجَنَّةِ فَحَمِيدُنَا اللَّهُ وَكَثَرْنَا ثُمَّ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي
بِيَدِهِ إِنِّي لَا أَطْمَعُ أَنْ تَكُونُوا ثَلَاثَ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَحَمِيدُنَا
اللَّهُ وَكَثَرْنَا ثُمَّ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي لَا أَطْمَعُ أَنْ
تَكُونُوا أَهْلَ الْجَنَّةِ لَنْ مَلَائِكَةٍ فِي الْأَمَمِ كَمَعْلِ
الشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي جِلْدِ النَّوْرِ الْأَسْوَدِ أَوْ كَالرَّقْعَةِ فِي
فِرَاعِ الْحِمَارِ البخاری (۳۳۴۸-۶۵۳۰-۴۷۴۱-۷۴۸۳)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ حضرت آدم سے فرمائے گا اے آدم اودھ عرض کریں گے "ایک میں تیرے حکم کی بجا آوری کے لیے حاضر ہوں" اور کل خیر تیرے ہی قبضہ میں ہے۔ حضور نے فرمایا اللہ تعالیٰ فرمائے گا جہنمیوں کی جماعت نکالو۔ حضرت آدم پوچھیں گے "جہنمیوں کی تعداد کتنی ہے؟" ارشاد ہوگا: ہر ہزار میں سے نو سو ننانوے جہنمی ہیں۔ آپ نے فرمایا یہی وہ وقت ہوگا جب بچے خوفِ خدا سے بوڑھے معلوم ہوں گے اور ہر حاملہ عورت کا حمل ساقط ہو جائے گا اور تمام لوگ تمہیں مدہوش معلوم ہوں گے حالانکہ وہ حقیقت میں مدہوش نہیں ہوں گے لیکن اللہ تعالیٰ کا عذاب بہت سخت ہے۔ حضرت ابوسعید نے کہا صحابہ یہ حدیث سن کر بہت پریشان ہوئے اور عرض کرنے لگے حضور پھر دیکھئے کہ ہم میں سے کون جنتی ہے؟ آپ نے فرمایا تم خوش ہو جاؤ ہزار یا جوج ماجوج کے مقابلہ میں تم سے ایک ہوگا۔ آپ نے فرمایا اس ذات کی قسم جس کے قبضہ و قدرت میں میری جان ہے میری خواہش ہے کہ تم تمام جنتیوں کا چوتھائی ہو پھر ہم نے نعرہ بکیر بلند کیا اور اللہ تعالیٰ کی حمد کی پھر آپ نے فرمایا اس ذات کی قسم جس کے قبضہ میں میری جان ہے میری خواہش ہے کہ تم تمام جنتیوں کا تہائی ہو ہم نے پھر نعرہ بکیر بلند کیا اور اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کی آپ نے فرمایا اس ذات کی قسم جس کے قبضہ میں میری

جان ہے میری خواہش ہے کہ تم تمام جنتیوں کے نصف ہو اور
بچلی امتوں کے مقابلہ میں تمہاری مثال ایسی ہے جیسے سیاہ
بتل میں سفید بال ہو یا گدھے کے حیر میں ایک نشان ہو۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت
اس طرح منقول ہے کہ قیامت کے دن لوگوں کے مقابلہ میں
تمہاری مثال ایسی ہوگی جیسے سیاہ بتل میں سفید بال یا سفید بتل
میں سیاہ بال اور اس روایت میں گدھے کے حیر میں نشان کا
ذکر نہیں ہے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

۵۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَرَبِيعُ بْنُ
حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ يَحْمَدُ عَنْ الْأَعْمَشِ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُمَا قَالَ مَا أَنْتُمْ بِمَوْجِلٍ فِي النَّاسِ إِلَّا
كَالشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي الشُّورِ الْأَسْوَدِ أَوْ كَالشَّعْرَةِ
الْأَسْوَدِ فِي الشُّورِ الْبَيْضِ وَلَكُمْ بِهَذَا كَرٌّ أَوْ كَالرَّقَمَةِ فِي
فِرَاجِ الْحِمَامِ. (سahd ۵۳۱)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

طہارت کا بیان

وضو کی فضیلت

حضرت ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پاکیزگی نصف ایمان ہے، الحمد
للہ میزان کو بھر دیتا ہے سبحان اللہ اور الحمد للہ زمین اور آسمان یا
ان کے درمیان کو بھر دیتے ہیں نماز نور ہے، صدقہ دلیل ہے
اور صبر ضیاء ہے اور قرآن یا تمہارے موافق دلیل ہوگا یا مخالف
اور ہر شخص جب صبح کو اٹھتا ہے تو وہ اپنے آپ کو فروخت کر دیتا
ہے۔ پھر یا اس جسم کو جہنم سے آزاد کر لیتا ہے یا اس کو عذاب
میں ڈال کر ہلاک کر دیتا ہے۔

نماز کے لیے طہارت کا وجوب

مصعب بن سعد کہتے ہیں جب ابن عامر بیمار ہوئے تو
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ان کی عیادت کرنے کے
لیے گئے ابن عامر نے کہا اے ابن عمر! کیا آپ میرے حق
میں اللہ تعالیٰ سے دعا نہیں کریں گے؟ حضرت عبد اللہ بن عمر
نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ بغیر طہارت
(پاکیزگی) کے کوئی نماز قبول نہیں ہوتی اور مال حرام سے کوئی
صدقہ قبول نہیں ہوتا اور تم بھرہ کے حاکم رہ چکے ہو۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

۲- کتاب الطہارۃ

۱- بَابُ فَضْلِ الْوُضُوءِ

۵۳۳- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا حَبَّانُ بْنُ
هَلَالٍ قَالَ نَا أَبَانٌ قَالَ نَا يَحْيَىٰ أَنَّ زَيْدًا حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا سَلَامٍ
حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
الطُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْمِيزَانَ وَتُبَحِّنُ
اللَّيْلَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْأَرْضَ وَالسَّمَاءَ وَالْأَرْضَ
وَالسَّمَاءَ نُورٌ وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ وَالْقُرْآنُ
حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَمْعُدُونَ فَبِأَيِّ نَفْسٍ
تَمْعُدُهَا أَوْ مَوْجِعًا. (ترمذی ۳۵۱۷)

۲- بَابُ وَجُوبِ الطَّهَارَةِ لِلصَّلَاةِ

۵۳۴- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَهَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ
كَامِلٍ وَالْجَحْدَرِيُّ وَاللَّفْظُ لِسَعِيدٍ قَالُوا نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ
سَمَکِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ دَخَلَ عَبْدُ
اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَلَى ابْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ مَرِيضٌ فَقَالَ لَا
تَدْعُوا اللَّهَ لِي يَا ابْنَ عُمَرَ قَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ لَا تَقْبَلُ صَلَاةً بِغَيْرِ طَهْوٍ وَلَا صَدَقَةً مِنْ
غُلُولٍ وَكُنْتَ عَلَى الْبَصَرَةِ. (ابن ماجہ ۲۷۳)

۵۳۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا نَا

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَعَهُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
خَبِيَةَ قَالَ تَابَ حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ
وَوَيْسٌ عَنْ إِسْرَائِيلَ كُلُّهُمُ عَنْ يَسَّابِكِ بْنِ حَرْبٍ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۵۳۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے بلا وضو کسی شخص کی نماز قبول
نہیں ہوتی جب تک کہ وہ وضو نہ کرے۔

۵۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ ابْنُ
هَكَّامٍ قَالَ تَابَ مَعْمَرُ بْنُ رَاشِدٍ عَنْ هَكَّامِ ابْنِ مُبَشَّرٍ أَخِي تَوْهَبِ
بْنِ مُبَشَّرٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُوَيْلٍ
اللَّيْثِيُّ لَمْ يَكُنْ أَحَادِيثَ مِنْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
تُكَلِّمُ صُلُوهُ أَحَدَكُمْ إِذَا أَخَذَتْ حَتَّى يَتَوَضَّأَ.

بخاری (۱۳۵) ابوداؤد (۶۰) الترمذی (۷۶)

۳- بَابُ صِفَةِ الْوُضُوءِ وَ كَمَالِهِ

کامل وضو کرنے کا طریقہ

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ حضرت عثمان نے وضو کے لیے پانی منگوایا اور وضو کرنا
شروع کیا پہلے اپنی ہتھیلیوں کو تین مرتبہ دھویا پھر گلی کی اور تا کہ
میں پانی ڈالا پھر تین بار اپنے چہرے کو دھویا پھر دایاں ہاتھ کہنی
تک تین بار دھویا پھر اسی طرح بائیں ہاتھ کہنی تک تین بار دھویا
پھر اپنے سر کا مسح کیا پھر دایاں پیر ٹخنوں تک تین بار دھویا پھر
اسی طرح بائیں پاؤں تین بار دھویا پھر انہوں نے کہا جس
طرح میں نے وضو کیا اس طرح میں نے رسول اللہ ﷺ کو
وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔ وضو کرنے کے بعد رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو شخص میرے اس طریقہ کے مطابق وضو
کرے پھر دو رکعت نماز پڑھے اور دوران نماز سوچ بچار نہ
کرے تو اس کے تمام پچھلے (مغیرہ) گناہ معاف کر دیئے
جاتے ہیں۔ ابن شہاب نے کہا ہمارے علماء کہتے ہیں نماز کے
لیے جو وضو کیے جاتے ہیں ان سب میں یہ کامل ترین وضو
ہے۔

۵۳۷- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو بْنِ سُرْجٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَا
أَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَزِيدَ
الْكَلْبِيِّ أَخْبَرَهُ أَنَّ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُثْمَانَ
بْنَ عَفَّانَ دَعَا بِوُضُوءٍ فَتَوَضَّأَ لَغَسَلِ تَحْتَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ
مَضْمَضَ وَاسْتَنْشَرَ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ غَسَلَ
يَدَهُ الْيُسْرَى إِلَى الْمِرْقَى ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ
الْيُسْرَى يَمْلَأُ ذَلِكَ ثُمَّ مَسَحَ رَأْسَهُ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ الْيُسْرَى
يَمْلَأُ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ نَحْوَ
وُضُوءِي هَذَا ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَضَّأَ نَحْوَ
وُضُوءِي هَذَا لَمْ يَمُتْ لَمْ يَكُنْ رَجُلًا لَا يُحَدِّثُ فِيهِمَا نَفْسُهُ
عُثْمَرُ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَكَانَ عَلَمًاؤُنَا
يَقُولُونَ هَذَا الْوُضُوءُ أَسْبَغُ مَا يَتَوَضَّأُ بِهِ أَحَدٌ لِلصَّلَاةِ.

بخاری (۱۵۹-۱۶۴-۱۹۳۴) ابوداؤد (۱۰۶) الترمذی (۸۴)

(۱۱۶-۸۵)

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ یہ میرا چشم دید واقعہ ہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے
پانی کا ایک برتن منگوایا اس کو ٹیڑھا کر کے تین بار اپنے دونوں

۵۳۸- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ يَعْقُوبُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ قَالَ تَابَ أَيُّوبُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ
الْكَلْبِيِّ عَنْ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَنَّهُ رَأَى عُثْمَانَ دَعَا بِأَنَاءٍ

ہاتھ دھوئے پھر دائیں ہاتھ سے برتن سے پانی لیا اور کھلی کی اور
تاک کو پانی سے صاف کیا پھر تین مرتبہ چہرہ اور کہنیوں تک
کھائیاں دھوئیں پھر سر کا مسح کیا پھر تین مرتبہ پیر دھوئے پھر
حضرت عثمان نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: جس
فخص نے میرے اس طریقہ کے مطابق وضو کیا اس کے بعد دو
رکعات نماز اس طرح پڑھی کہ اس میں سوچ بچار نہ کیا اس
کے تمام سابقہ (مغیرہ) گناہ معاف کر دیئے جائیں گے۔

وضو کرنے کے بعد نماز پڑھنے کی فضیلت

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان عصر کے وقت مسجد کے محن میں
تھے ان کے پاس مؤذن آیا انہوں نے اس سے وضو کے لیے
پانی منگوا کر وضو کیا پھر آپ نے فرمایا اگر قرآن کریم میں (علم
چھپانے والے کے لئے وعید عذاب کی) آیت نہ ہوتی تو میں تم
کو رسول اللہ ﷺ سے سنی ہوئی یہ حدیث نہ بیان کرتا رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی اچھی طرح وضو کرے پھر اس
کے بعد نماز پڑھے تو اللہ تعالیٰ اس کے وہ تمام (مغیرہ) گناہ
معاف فرما دیتا ہے جو اس نے اس نماز سے پیوستہ دوسری نماز
کے درمیان کیے تھے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی حدیث
بیان کی ہے۔

حمران بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی
اللہ تعالیٰ عنہ نے وضو کرنے کے بعد کہا کہ اگر قرآن کریم کی
ایک آیت نہ ہوتی تو میں تم کو رسول اللہ ﷺ سے سنی ہوئی یہ
حدیث نہ بیان کرتا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی
اچھی طرح وضو کرے پھر اس کے بعد نماز پڑھے تو اللہ تعالیٰ
اس کے وہ تمام (مغیرہ) گناہ معاف فرما دیتا ہے جو اس نے
اس نماز سے پیوستہ دوسری نماز کے درمیان کیے تھے۔ عروہ نے

قَالَ لَرَعَ عَلَى كَفِّهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَغَسَلَهُمَا ثُمَّ ادْخَلَ يَمِينَهُ
فِي الْإِثَاءِ فَمَضْمَضَ وَاسْتَنْشَرْتُكُمْ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثَ
مَرَّاتٍ وَبَدَّيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ
ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مَنْ تَوَضَّأَ نَحْرُ وَضُوءِي هَذَا ثُمَّ صَلَّى رَمَعَتَيْنِ لَا يَحُوتُ
بِهِمَا نَفْسَهُ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. سابقہ (۵۳۷)

۴- بَابُ فَضْلِ الْوُضُوءِ وَالصَّلَاةِ عَقِبَهُ

۵۳۹- حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَعِيدٍ وَعُفَّانُ بْنُ مُحَمَّدٍ
أَبِيُّ شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ وَالْكَفُّ الْفَيْصِي قَالَ
اسْتَحَقُّ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ تَا جَرِيْرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ حُمْرَانَ مَوْلَى عُفَّانَ قَالَ سَمِعْتُ عُفَّانَ ابْنَ
عُفَّانَ وَهُوَ يَخْتِمْ الْمَسْجِدَ فَجَاءَهُ الْمُؤَذِّنُ عِنْدَ الْعَصْرِ
فَدَعَا بِوُضُوءٍ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَالَ وَاللَّهِ لَا حَدَّثْتُكُمْ حَدِيثًا لَوْ لَا
أَبَةُ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَا حَدَّثْتُكُمْ إِنِّي سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَتَوَضَّأُ رَجُلٌ مُسْلِمٌ فَيُحْسِنُ
الْوُضُوءَ فَيُصَلِّيَ صَلَاةً إِلَّا غُفِرَ اللَّهُ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ
الصَّلَاةِ الَّتِي تَلِيهَا. البخاری (۱۶۰) الترمذی (۱۴۶)

۵۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَا أَبُو أُسَامَةَ
ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا تَا وَكَيْفَ ح وَ
حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَا سُفْيَانُ جَمِيْعًا عَنْ هِشَامِ بْنِ هَذَا
الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ فَيُحْسِنُ وَوُضُوءَهُ ثُمَّ
يُصَلِّيُ الْمَكْتُوبَةَ. سابقہ (۵۳۹)

۵۴۱- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا يَعْقُوبُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ قَالَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَلَوْ كُنَّ
عُرْوَةُ يُحَدِّثُ عَنْ حُمْرَانَ أَنَّهُ قَالَ فَلَقَا تَوَضَّأَ عُفَّانُ قَالَ
وَاللَّهِ لَا حَدَّثْتُكُمْ حَدِيثًا لَوْ لَا أَبَةُ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ
مَا حَدَّثْتُكُمْ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا
يَتَوَضَّأُ رَجُلٌ فَيُحْسِنُ وَوُضُوءَهُ ثُمَّ يُصَلِّيُ الصَّلَاةَ إِلَّا غُفِرَ
لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الصَّلَاةِ الَّتِي تَلِيهَا قَالَ عُرْوَةُ الْأَبَدَانِ

الَّذِينَ يَكْفُمُونَ مَا أَنْزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَىٰ إِلَىٰ قُلُوبِهِم
الَّذِينَ عَنُوتُوا سَابِقَ (۵۳۹)

بیان کیا کہ حضرت عثمان نے جس آیت کا ذکر کیا وہ یہ ہے
(ترجمہ:) ”ہم نے قرآن کریم میں جن ہدایات اور دلائل کو
نازل کیا ہے جو لوگ ان کو چھپائیں۔ ان پر اللہ تعالیٰ اور تمام
لعنت کرنے والے لعنت کرتے ہیں۔“

سعید بن عاص کہتے ہیں کہ میرے سامنے حضرت عثمان
رضی اللہ عنہ نے وضو کے لیے پانی منگایا پھر فرمایا رسول اللہ
ﷺ نے ارشاد فرمایا: جس مسلمان نے بھی فرض نماز کا وقت
پایا اچھی طرح وضو کیا پھر خشوع اور خشوع کے ساتھ نماز پڑھی
تو وہ نماز اس کے پچھلے تمام گناہوں کا کفارہ ہو جائے گی جب
تک کہ وہ کوئی کبیرہ گناہ نہ کرے اور یہ سلسلہ ہمیشہ جاری رہے
گا۔

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ میں حضرت عثمان بن عفان کے پاس وضو کا پانی لے کر
آیا آپ نے اس پانی سے وضو کیا پھر فرمایا لوگ رسول اللہ
ﷺ کی طرف ایسی احادیث منسوب کرتے ہیں جو میرے علم
میں نہیں ہیں البتہ میں نے دیکھا ہے کہ حضور نے میرے اس
وضو کی طرح وضو کیا پھر فرمایا جس شخص نے اس طرح وضو کیا
اس کے سابقہ گناہ معاف ہو جاتے ہیں اور اس کی نماز اور مسجد
تک چل کر جانا نفل ہو جاتا ہے۔

ابو انس بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان نے زینہ کے
قریب وضو کیا پھر فرمایا کیا میں تم کو نہ دکھاؤں کہ رسول اللہ
ﷺ کس طرح وضو کیا کرتے تھے؟ پھر حضرت عثمان نے ہر
عضو کو تین تین بار دھویا بعض روایات میں یوں بھی ہے کہ اس
وقت حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس اور صحابہ بھی موجود
تھے۔

حمران بن امان بیان کرتے ہیں کہ میں ہر روز حضرت
عثمان کے وضو کے لیے پانی رکھا کرتا تھا اور حضرت عثمان ہمیشہ

۵۴۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَحَبَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ
يَحْيَىٰ عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ قَالَ عَنِ عَبْدِ حَكَمٍ عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ قَالَ قَالَ
إِسْحَاقُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ بْنِ الْعَاصِ قَالَ
حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ عُثْمَانَ قَدْ عَايَظُهُ
فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ أَمْرٍ مُسْلِمٍ
تَحْبِرُهُ صَلَاةٌ مَكْتُوبَةٌ لِحُسَيْنٍ وَضُوءٌ هَا وَخُشُوعٌ عَمَّا
رُكِبَ عَلَيْهَا إِلَّا كَانَتْ كَفَّارَةً لِمَا قَبْلَهَا مِنَ الذُّنُوبِ مَا لَمْ
يُؤْتِ كِبِيرَةً وَذَلِكَ اللَّهُمُّ تَكْلَفًا. مسلم، تہذیب الاشراف (۹۸۳۳)

۵۴۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْقَيْسِ
قَالَا نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ وَهُوَ الدَّرَاوَرْدِيُّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ قَالَ أَتَيْتُ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ يَوْمَ وَضُوءٍ
كَتَبُوا خَاتَمًا قَالَ إِنَّ نَاسًا يَصْهَرُونَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
أَحَادِيثٌ لَا آتَوْا مَاهِيَ إِلَّا إِلَيَّ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
تَوَضَّأَ بِمِثْلِ وَضُوءِي هَذَا ثُمَّ قَالَ مَنْ قَوَّضًا هَكَذَا غُفِرَ لَهُ مَا
تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَكَانَتْ صَلَاتُهُ وَتَشْيُؤُهُ إِلَى الْمَسْجِدِ نَافِلَةً
وَلِيَّهِ وَوَالِدُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ أَتَيْتُ عُثْمَانَ فَنَوَّضًا.

مسلم، تہذیب الاشراف (۹۷۹۱)

۵۴۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لِقُتَيْبَةَ وَآبِيُّ بَكْرٍ قَالُوا نَا وَكَيْفَ
عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ عُثْمَانَ تَوَضَّأَ
بِالْمَقَاهِدِ لَقَالَ لَا أُرِيكُمْ وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ
تَوَضَّأَ ثَلَاثًا ثَلَاثًا وَرَأَى قُتَيْبَةَ يَمِينِي رَأَيْتُهُ قَالَ سُفْيَانُ قَالَ أَبُو
النَّظِيرِ عَنْ أَبِي أَنَسٍ قَالَ وَعِنْدَهُ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. مسلم، تہذیب الاشراف (۹۸۳۵)

۵۴۵- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَاسْنَحِقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ وَكَيْفٍ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ نَا وَكَيْفَ عَنْ

تَسْمِعُ عَنْ جَمِيعِ بَنِي شَدَّادٍ أَبِي سَعْدَةَ قَالَ سَمِعْتُ حُمْرَانَ ابْنَ أَبَانَ قَالَ كُنْتُ أَصْعُقُ لِعُثْمَانَ طَهُورَةً فَمَا آتَى عَلَيْهِ يَوْمَئِذٍ إِلَّا وَهُوَ يَفِيضُ عَلَيْهِ لُطْفَةً وَقَالَ عُثْمَانُ حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ انْصِرَافِنَا مِنْ صَلَاتِنَا هَذِهِ قَالَ مَسْعُورٌ أَرَاهَا الْعَصْرَ فَقَالَ مَا أَذْرَجِي أَحَدًا كُفُّمُ بَشِيٍّ أَوْ أَشَكْتُ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ كَانَ خَيْرًا لِمَا حَدَّثَنَا وَإِنْ كَانَ غَيْرَ ذَلِكَ فَاللَّهِ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَطَهَّرُ قِيَمَهُ الطُّهُورَ الَّذِي كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِ لِيَصِلَ بِهِ هَذِهِ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسَ إِلَّا كَانَتْ كَفَّارَاتٍ لِمَا بَيْنَهُنَّ.

النسائی (۱۴۵) ابن ماجہ (۴۵۹)

اس پانی سے کسی قدر غسل بھی کیا کرتے تھے اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے کہا رسول اللہ ﷺ نے اس نماز سے (مسح) کہتے ہیں کہ ان کی مراد نماز عصر تھی (فارغ ہونے کے بعد فرمایا میں فیصلہ نہیں کر پایا کہ تمہیں ایک بات بتاؤں یا خاموش رہوں صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اگر وہ بات ہمارے حق میں بہتر ہے تو ضرور بیان کیجئے اور اگر اس کے علاوہ کوئی اور بات ہے تو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کو زیادہ علم ہے پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مسلمان شخص اس طرح کامل وضو کرے جس طرح اللہ تعالیٰ نے فرض کیا ہے اور پانچوں نمازیں پڑھے تو ان نمازوں کے درمیان جو اس نے گناہ کیے ہیں وہ نمازیں ان گناہوں کے لیے کفارہ بن جائیں گی۔

حمران بن ابان بیان کرتے ہیں کہ بشر کے دور حکومت میں حضرت ابو بردہ اس مسجد میں یہ بیان کر رہے تھے کہ حضرت عثمان بن عفان نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے بیان فرمایا: جس شخص نے اللہ تعالیٰ کے حکم کے مطابق پورا وضو کیا تو جو گناہ ان فرض نمازوں کے اوقات کے درمیان ہوئے ہیں ان کے لیے وہ نمازیں کفارہ ہو جائیں گی اور ایک اور روایت میں بشر کی حکومت اور فرض نمازوں کا ذکر نہیں ہے۔

۵۴۶۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ كُنْتُ فِي حَرْثٍ مَعَ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّى وَابْنِ بَشِيرٍ قَالَا تَا مُعَاذُ بْنُ جَعْفَرٍ وَ قَالَا جَمِيعًا نَا سَمِعْتُ عَنْ جَمِيعِ ابْنِي شَدَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ حُمْرَانَ ابْنَ أَبَانَ يُحَدِّثُ أَبَا بَرْدَةَ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ فِي إِمَارَةِ بَشِيرٍ أَنَّ عُثْمَانَ ابْنَ عَفَّانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَمَّ الْوُضُوءَ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَالْصَّلَوَاتُ الْمَكْتُوبَاتُ كَفَّارَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ هَذَا حَدِيثٌ أَبِي مُعَاذٍ وَ لَيْسَ فِي حَدِيثِ عُقْبَةَ فِي إِمَارَةِ بَشِيرٍ وَلَا فِي كُفُّ الْمَكْتُوبَاتِ.

سابقہ (۵۴۵)

حمران بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے بہت اچھی طرح وضو کیا پھر فرمایا میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اس طرح وضو کیا پھر مسجد میں محض نماز کے قصد سے گیا تو اللہ تعالیٰ اس کے سابقہ گناہوں کو معاف کر دے گا۔

۵۴۷۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مِعْرَمَةُ بْنُ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ قَالَ تَوَضَّأَ عُثْمَانُ ابْنُ عَفَّانَ يَوْمًا وَضُوءًا حَسَنًا ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءِ ثُمَّ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ هَكَذَا ثُمَّ غَرَجَ إِلَى الْمَسْجِدِ لَا يَنْهَازُهُ إِلَّا الصَّلَاةُ غُفِرَ لَهُ مَا خَلَا مِنْ ذَنْبِهِ. سلم تحفة الاشراف (۹۷۸۷)

حمران بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص نے نماز پڑھنے کے لیے اچھی طرح کامل وضو کیا پھر فرض نماز پڑھنے کے لیے مسجد میں گیا اور

۵۴۸۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَبُؤْسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ الْحَكِيمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْقُرَشِيِّ حَدَّثَهُ أَنَّ نَافِعَ بْنَ جُبَيْرٍ

جماعت کے ساتھ نماز پڑھی تو اللہ تعالیٰ اس کے گناہ بخش دیتا ہے۔

وَقَدْ حَدَّثَنَا الْوَلَدُ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَنَا أَنَّ مَعَاذَ بْنَ هَبْشَةَ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُمَا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَوْلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ تَوَضَّأَ لِلصَّلَاةِ قَاسِغَ الْوُضْوءِ ثُمَّ مَسَى إِلَى الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ فَلَصَّاهَا مَعَ النَّاسِ أَوْ مَعَ الْجَمَاعَةِ أَوْ إِلَى الْمَسْجِدِ غُفِرَ اللَّهُ لَهُ ذُنُوبُهُ. البخاری (۶۴۳۳) الترمذی (۸۵۵)

۵- بَابُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ وَالْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ مُكْفِرَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ مَا اجْتَبَيْتِ الْكِبَائِرُ

۵۴۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْوَلَدِ وَكَثْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ مُتَّفَقُونَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ ابْنُ أَبِي يُوْبَّ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ مَوْلَى الْحَرْثِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ كَفَّارَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ مَا لَمْ تَغْفِرِ الْكِبَائِرُ. الترمذی (۲۱۴)

۵۵۰- حَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى قَالَ نَا هِشَامُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ كَفَّارَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ. سلم، تہذیب الاشراف (۱۴۵۳۴)

۵۵۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَدَلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ أَبِي صَخْرٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ إِسْحَاقَ مَوْلَى زَيْنَةَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ مُكْفِرَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَبَيْتِ الْكِبَائِرُ. سلم، تہذیب الاشراف (۱۲۱۸۳)

۶- بَابُ الذِّكْرِ الْمُسْتَحَبِّ عَقَبَ الْوُضْوءِ

۵۵۲- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ زَيْنَةَ

پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے دوسرے جمعہ تک اور ایک رمضان سے دوسرے رمضان تک کے درمیانی صغیرہ گناہ معاف کر دیئے جاتے ہیں جب کہ وہ کبیرہ گناہ سے بچتا رہے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتا ہے جب تک گناہ کبیرہ کا ارتکاب نہ کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتے ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا اور ایک رمضان سے دوسرے رمضان کے روزے رکھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتے ہیں جب تک گناہ کبیرہ نہ کرے۔

وضو کے بعد مستحب ذکر کا بیان

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمارے ذمہ اونٹوں کو چراننا تھا۔ جب میں اپنی باری پراونٹوں کو

چرا کر شام کے وقت آیا تو میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے لوگوں کے سامنے بیان فرما رہے تھے کہ جو مسلمان اچھی طرح وضو کرے اور پھر کھڑا ہو کر حضور قلب کے ساتھ دو رکعات نماز پڑھے اس کے لیے جنت واجب ہو جائے گی میں نے کہا یہ کس قدر عمدہ حدیث ہے؟ اچانک مجھے ایک آواز آئی کہ پہلی حدیث اس سے بھی عمدہ تھی میں نے متوجہ ہو کر دیکھا تو وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ تھے انہوں نے کہا میں نے دیکھا ہے کہ تم ابھی آئے ہو اس سے پہلے رسول اللہ ﷺ نے یہ فرمایا تھا جو شخص اچھی طرح وضو کرے پھر یہ کہے:

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

رَسُولُهُ اس کے لیے جنت کے آٹھوں دروازے کھول دیے جاتے ہیں جس دروازے سے چاہے جنت میں داخل ہو جائے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت عقبہ بن عامر کی یہی حدیث ایک اور سند سے منقول ہے مگر اس میں یہ الفاظ ہیں جس نے وضو کے بعد کہا **أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ**

نبی ﷺ کے وضو کا بیان

حضرت عبد اللہ بن زید بن عاصم انصاری رضی اللہ عنہ سے کسی نے کہا کہ ہم کو وضو کر کے دکھائیے کہ رسول اللہ ﷺ کس طرح وضو کیا کرتے تھے؟ انہوں نے ایک برتن میں پانی منگوایا برتن میڑھا کر کے دونوں ہاتھوں کو تین بار دھویا پھر برتن میں ہاتھ ڈال کر پانی لیا اور ایک چلو میں پانی لے کر اس سے کلی کی اور اسی کے بقیہ پانی سے ناک میں پانی ڈالا اور یہ عمل تین بار کیا پھر برتن میں ہاتھ ڈال کر پانی لیا اور تین بار چہرہ دھویا پھر برتن میں ہاتھ ڈال کر پانی لیا اور دونوں کلائیوں کہنیوں سمیت دو دو بار دھوئیں پھر برتن سے ہاتھ بھگو کر سر پر سامنے

يَعْنِي اَنْ يَرْبِدَ عَنْ اَيْمَنِ اِقْدِمَسَ الْخَوْلَانِي عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ وَحَدَّثَنِي أَبُو عُثْمَانَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ عَنْ عُقْبَةَ ابْنِ عَامِرٍ قَالَ كَانَتْ عَلَيْنَا رِعَابَةٌ الْإِبِلُ فَجَاءَتْ تَوْبَتِي فَرَوَّحْتُهَا بِعِشِّي فَأَذْرَكْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَائِمًا يُحَدِّثُ النَّاسَ فَأَذْرَكْتُ مِنْ قَوْلِهِ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَوَضَّأُ فَيُحْسِنُ وَضُوءَهُ ثُمَّ يَقُومُ فَيُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ مُقْبِلٌ عَلَيْهِمَا بِقَلْبِهِ وَوَجْهِهِ إِلَّا وَجِبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ قَالَ فَقُلْتُ مَا أَجُودُ هَذِهِ فَإِذَا قَائِلٌ بَيْنَ يَدَيَّ يَقُولُ أَلَيْسَ قَبْلَهَا أَجُودُ فَتَنَظَّرْتُ فَإِذَا عُمَرُ قَالَ إِنِّي قَدْ رَأَيْتُكَ جَسَتْ أَيْضًا قَالَ مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ تَعَرَّضًا لِقَوْلِي أَوْ سُبْحِ الْوُضُوءِ ثُمَّ يَقُولُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ إِلَّا فُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ الثَّمَانِيَةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ.

ابوداؤد (۱۶۹-۹۰۶) اسما (۱۴۸-۱۵۱) ابن ماجہ (۴۷۰)

۵۵۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكِرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَارِئِدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ نَا مَعَاوِيَةَ بْنُ صَالِحٍ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِي وَابْنِ عُثْمَانَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ ابْنِ مَالِكٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ الْجُهَنِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا كَرَّمَلَهُ غَيْرُ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ فَقَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ سَابِق (۵۵۳)

۷- بَابُ فِي وَضُوءِ النَّبِيِّ ﷺ

۵۵۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ قَالَ نَا حَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرُو بْنِ يَحْيَى بْنِ عَمَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ الْأَنْصَارِيِّ وَكَانَتْ لَهُ صُحْبَةٌ قَالَ قِيلَ لَهُ تَوَضَّأْنَا وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَدَعَا بِنَاءً فَأَكْفَأَ مِنْهُ عَلَى يَدَيْهِ فَلَسْتُهُمَا ثَلَاثًا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا فَعَضْمَضَ وَاسْتَشَقَّ مِنْ كَفِّ وَاحِدَةٍ فَفَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا فَعَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا فَعَسَلَ يَدَيْهِ إِلَى الْيَمْرِ فَقَفَّيْنِ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا فَمَسَحَ رَأْسَهُ فَأَقْبَلَ يَدَيْهِ وَأَذْبَرَ

ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ إِلَى الْكَفَّيْنِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا وَضُوءُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. البخاری (۱۸۵-۱۸۶-۱۹۱-۱۹۲-۱۹۷-۱۹۹) ابوداؤد (۱۰۰-۱۱۸-۱۱۹) الترمذی (۲۸-۳۲-۴۷) ابن ماجہ (۹۷-۹۸-۹۹) (۴۷۱-۴۳۴-۴۰۵)

سے پیچھے کی جانب اور پیچھے سے سامنے کی جانب ہاتھ پھیرا پھر ٹخنوں سمیت دونوں پیر دھوئے اس کے بعد کہا رسول اللہ ﷺ کے وضو کرنے کا طریقہ یہی ہے۔

۵۵۵- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى يَهْدِي الْأَسَدَ تَحْوَةً وَلَمْ يَذْكُرْ إِلَى الْكَفَّيْنِ. سابقہ (۵۵۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہی روایت منقول ہے مگر اس میں ٹخنوں تک کا ذکر نہیں ہے۔

۵۵۶- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ نَا مَعْنٍ قَالَ نَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى يَهْدِي الْأَسَدَ وَقَالَ مَضْمُضٌ وَاسْتَشْرَفَ ثَلَاثًا وَلَمْ يَقُلْ مِنْ كَفِّ وَاحِدَةٍ وَزَادَ بَعْدَ قَوْلِهِ فَأَقْبَلَ يَهْمًا وَأَذْبَرَ بَدَأَ بِمُقَدِّمِ رَأْيِهِ ثُمَّ قَعَبَ يَهْمًا إِلَى قَفَاهُ ثُمَّ رَدَّهَمَا حَتَّى رَجَعَ إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي بَدَأَ مِنْهُ وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ. سابقہ (۵۵۴)

عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ نے وضو کیا اور تین بار کھلی کی اور ناک میں پانی ڈالا اس روایت میں راوی نے ایک چلو سے کھلی اور ناک میں پانی ڈالنے کا ذکر نہیں کیا اور سر کے مسح میں یہ وضاحت کی کہ سر کی اگلی جانب سے مسح کرتے ہوئے ہاتھ گدی تک لے گئے اور پھر واپس اسی جگہ لائے جہاں سے مسح کرنا شروع کیا تھا اور پیروں کو دھویا۔

۵۵۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ بَشِيرٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا وَهَبٌ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ يَحْيَى يَمِيلُ أَسَدَهُمْ وَاقْتَصَّ الْحَدِيثَ وَقَالَ فِيهِ قَمَضَ وَاسْتَشَقَّ وَاسْتَشْرَفَ مِنْ ثَلَاثِ عُرُفَاتٍ وَقَالَ أَبْصَا فَمَسَحَ بِرَأْيِهِ فَأَقْبَلَ بِهِ وَأَذْبَرَ مَرَّةً وَاحِدَةً قَالَ يَهْزُ أَمْلَى عَلَيَّ وَهَبٌ هَذَا الْحَدِيثَ وَقَالَ وَهَبٌ أَمْلَى عَلَيَّ عَمْرُو بْنُ يَحْيَى هَذَا الْحَدِيثَ مَرَّتَيْنِ. سابقہ (۵۵۴)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ عبداللہ بن زید کی اسی روایت میں یہ بھی بیان کیا گیا ہے کہ انہوں نے تین چلوؤں سے کھلی کی ناک میں پانی ڈالا اور ناک صاف کی اور سر کا مسح ایک بار اس طرح کیا کہ ہاتھوں کو سر کی اگلی جانب سے پچھلی جانب کی طرف اور پچھلی جانب سے اگلی جانب کی طرف لے گئے۔

۵۵۸- حَدَّثَنَا هُرُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ ح وَحَدَّثَنِي هُرُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَدَلِيُّ وَابُو الطَّاهِرِ قَالُوا أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَانَ بْنَ وَائِسٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ ابْنَ عَاصِمٍ الْعَمَرِيَّ يَذْكُرُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ فَمَضْمَضَ ثُمَّ اسْتَشْرَفَ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَرَبَدَهُ الْبَيْسُ ثَلَاثًا وَالْأُخْرَى ثَلَاثًا وَمَسَحَ بِرَأْيِهِ بِمَسَاءٍ غَيْرِ فَضِلَ يَدَيْهِ وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ حَتَّى أَنْقَاهُمَا. ابوداؤد (۱۲۰) الترمذی (۳۵)

حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو وضو کرتے ہوئے دیکھا آپ نے پہلے کھلی کی پھر ناک میں پانی ڈالا پھر تین مرتبہ چہرہ دھویا پھر تین بار دایاں ہاتھ پھر تین بار بایاں ہاتھ دھویا اور انگ پانی لے کر جو ہاتھ دھونے سے بچا ہوا نہ تھا سر کا مسح کیا اور پیروں کو دھویا حتیٰ کہ ان کو صاف کر لیا۔

ناک میں طاق مرتبہ پانی ڈالنا اور
طاق مرتبہ استنجا کرنا

۸- بَابُ الْإِيتَارِ فِي الْإِسْتِنْشَارِ
وَالِإِسْتِجْمَارِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جو شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے (یعنی ایک تین پانچ مرتبہ ہو اس کے مقابلہ میں جنت ہے یعنی دو چار اور چھ) اور جب تم میں سے کوئی شخص وضو کرے تو ناک میں پانی ڈال کر اس کو صاف کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص وضو کرے تو نگوں میں پانی ڈالے پھر ناک صاف کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جو شخص وضو کرے تو ناک صاف کرے اور جو شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ اور حضرت ابو سعید خدری دونوں سے ایسی ہی ایک روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص نیند سے بیدار ہو تو تین بار ناک میں پانی ڈالے کیونکہ شیطان اس کے نگوں میں رات گزارتا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے۔

۵۵۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ عَمْرُو النَّاقِلِيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ قُتَيْبَةُ لَا سُمْكَانَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَكْلَعُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَجْمَرَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْتَجْمِرْ وَكُرًّا وَإِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ فِيهِ أَلْفَهُ مَاءً ثُمَّ لِيَسْتَنْشِئِ النَّاسُ (۸۶)

۵۶۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ ابْنُ هَمَّامٍ قَالَ نَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ فِيهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْتَنْشِئْ بِمِثْرِ خُرْبَةٍ مِنَ الْمَاءِ ثُمَّ لِيَسْتَنْشِئِ. مسلم، تہذیب الاثر (۱۴۷۴۳)

۵۶۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْعَوَّلَانِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ فَلْيَسْتَنْشِئْ وَمِنْ اسْتَجْمَرَ فَلْيُؤَيِّرْ. البخاری (۱۶۱) النسائی (۸۸) ابن ماجہ (۴۰۹)

۵۶۲- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا حَسَنُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ قَالَ نَا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ ح وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو إِدْرِيسَ الْعَوَّلَانِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ وَ أَبَا سَعِيدٍ الْعَدْرِيَّ يَقُولَانِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۵۶۱)

۵۶۳- حَدَّثَنِي يَشْرُبُ بْنُ الْحَكِيمِ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَعْنَى الدَّرَّازِيُّ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْرَاهِيمَ عَنْ هَمَّاسِ ابْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَبَقَطَ أَحَدُكُمْ مِنْ مَنَامِهِ فَلْيَسْتَنْشِئْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَبِيتُ عَلَى خِيَاثِهِ.

البخاری (۳۲۹۵) النسائی (۹۰)

۵۶۴- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اسْتَجْمَرَ أَحَدُكُمْ فَلْيُؤَيِّرْ.

مسلم تہذیب الاشراف (۲۸۴۲)

۹- بَابُ وَجُوبِ غَسْلِ الرَّجُلَيْنِ

بِكَمَالِهَا

وضو میں مکمل پیروں کے دھونے

کا وجوب

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اپنے بھائی عبد الرحمن بن ابی بکر کو وضو کرتے ہوئے دیکھا تو کہا: اے عبد الرحمن! اچھی طرح مکمل وضو کرو کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: (شک) ایڑیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

۵۶۵- حَدَّثَنَا هُرُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَأَبُو الطَّاهِرِ وَاحِمْدُ بْنُ عِيسَى قَالُوا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ شُعْرَمَةَ بْنِ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِي سَلِيمٍ مَوْلَى كَدَادٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ تُوُفِّيَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ فَدَخَلَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ فَتَوَضَّأَ عِنْدَهَا فَقَالَتْ يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ أَسْبِغِ الْوُضُوءَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ وَبِئْسَ لِلْأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۰۹۲)

۵۶۶- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَبِوَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى كَدَادٍ بِنِ الْهَادِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ فَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۰۹۲)

۵۶۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَأَبُو مَعْنٍ الرَّقَاشِيُّ قَالَا نَا عُمَرُ بْنُ بُرَيْدٍ قَالَ نَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي سَلَامُ مَوْلَى الْمُهَرَّبِيِّ قَالَ خَرَجْتُ أَنَا وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ فِي جَنَازَةِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ فَمَرَرْنَا عَلَى بَابِ حُجْرَةِ عَائِشَةَ فَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۰۹۲)

۵۶۸- حَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَرَ نَا قُلَيْبٌ حَدَّثَنِي نَعِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَالِمٍ مَوْلَى كَدَادٍ ابْنِ الْهَادِ قَالَ كُنْتُ أَنَا مَعَ عَائِشَةَ فَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۰۹۲)

۵۶۹- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

مہری کے آزاد کردہ غلام سالم بیان کرتے ہیں کہ میں اور عبد الرحمن بن ابی بکر سعد بن ابی وقاص کے جنازہ میں جا رہے تھے ہم حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے حجرے کے پاس سے گزرے تو آپ نے ہمیں رسول اللہ ﷺ کی یہ حدیث سنائی۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ سے مدینہ جا رہے تھے ایک

جگہ ہم کو پانی نظر آیا اور لوگوں نے عصر کے لیے جلدی جلدی وضو کرنا شروع کر دیا، جب ہم ان کے پاس پہنچے تو ان کی ایزیاں خشک تھیں اور ان کو پانی نے چھوا تک نہیں تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایزیوں کے لیے عذاب کی ہلاکت ہے مکمل وضو کیا کرو۔

امام مسلم فرماتے ہیں ایک اور سند کے ساتھ بھی اسی طرح یہ روایت منقول ہے مگر اس میں "وضو مکمل کرو" کا جملہ نہیں ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ ہم سے پیچھے رہ گئے تھے جس وقت آپ ہمارے پاس پہنچے تو عصر کی نماز کا وقت آچکا تھا، ہم وضو کرنے لگے اور پاؤں پر مسح کر لیا تو رسول اللہ ﷺ نے با آواز بلند فرمایا: "(خشک) ایزیوں کے لیے آگ کا عذاب ہے۔"

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے (وضو میں) ایزی کو نہیں دھویا تھا: رسول اللہ ﷺ نے اس کو دیکھ کر فرمایا: (خشک) ایزیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ لوگ ایک برتن سے پانی لے کر وضو کر رہے تھے انہوں نے ان لوگوں سے کہا پورا وضو کیا کرو کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایزیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایزیوں پر جہنم کا عذاب ہے۔

تمام اعضاء وضو کو مکمل طور پر دھونے

يَسْأَلُ عَنْ أَبِي يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَجَعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِمَاءِ الْتَطْرِيقِ تَعَجَّلَ قَوْمٌ عِنْدَ الْعَصْرِ فَنَوَضَّأُوا وَهُمْ عِجَالٌ فَأَنْتَهَيْتُمْ إِلَيْهِمْ وَأَعْقَابُهُمْ تَلَوُّحٌ كَمْ يَمَسُّهَا الْمَاءُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَبَلْ لِيَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ أَسْبَغُوا الْوُضُوءَ. (ابوداؤد (۹۷) السنن (۱۱۱-۱۴۲) ابن ماجہ (۴۵۰))

۵۷۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا كُثْبَةُ بْنُ كِلَابٍ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَبَلْ لِيَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ أَسْبَغُوا الْوُضُوءَ وَلَيْسَ حَدِيثُهُ عَنْ أَبِي يَحْيَى الْأَعْرَجِ. سابقہ (۵۶۹)

۵۷۱- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ وَابْنُ كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ مَاهِيَتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ تَعَجَّلَ عَنَّا النَّبِيُّ ﷺ لَمَّا سَقَرْنَا لَمْ نَكُنْ نَعْلَمُ وَكَلَّمَتْ مَلَائِكَةُ الْعَصْرِ فَجَعَلْنَا نَمْسَحُ عَلَى أَرْجُلِنَا لَنَنَازِلَ وَلَمْ يَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ. البخاری (۹۶-۱۶۳)

۵۷۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجُمُعِيُّ قَالَ نَا الرَّبِيعُ يَعْنِي ابْنَ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى رَجُلًا لَمْ يَغْسِلْ عَقِبَهُ فَقَالَ وَبَلْ لِيَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ. مسلم تخریج الاشراف (۱۴۳۷۱)

۵۷۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ عُزَيْبٍ قَالُوا نَا وَكِيعٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ رَأَى قَوْمًا يَتَوَضَّئُونَ مِنَ الْمِطْهَرَةِ فَقَالَ أَسْبَغُوا الْوُضُوءَ فَإِنِّي سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ ﷺ يَقُولُ وَبَلْ لِيَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ. البخاری (۱۶۵) السنن (۱۱۰)

۵۷۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ سَهْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَبَلْ لِيَلْأَعْقَابُ مِنَ النَّارِ. مسلم تخریج الاشراف (۱۲۶۰۲)

۱۰- بَابُ وَجُوبِ اسْتِيعَابِ جَمِيعِ

أَجْزَاءُ مَحَلِّ الطَّهَارَةِ

کا استحباب

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے وضو کیا اور اپنے پیر میں ناخن جتنی جگہ چھوڑ دی نبی ﷺ نے اس کو دیکھا تو فرمایا: جاؤ اچھی طرح وضو کرو وہ واپس گیا اور پھر نماز پڑھی۔

۵۷۵- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْقِلٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ أَنَّ رَجُلًا تَوَضَّأَ فَتَرَكَ مَوْضِعَ ظُفْرِ عَلَى قَدَمِهِ فَأَبْصَرَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ إِرْجِعْ فَأَحْسِنْ وَضُوءَكَ فَرَجَعَ ثُمَّ صَلَّى. (ابن ماجہ ۶۶۶)

۱۱- بَابُ خُرُوجِ الْخَطَايَا مَعَ مَاءِ الْوُضُوءِ

وضو کے پانی کے ساتھ گناہوں کا جھڑنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی مومن وضو کرتا ہے تو جس وقت چہرہ دھوتا ہے تو جیسے ہی چہرہ سے پانی گرتا ہے یا پانی کا آخری قطرہ گرتا ہے اس کے وہ گناہ جھڑ جاتے ہیں جو اس نے اپنی آنکھوں سے کیے تھے اور جب وہ ہاتھ دھوتا ہے تو جیسے ہاتھوں سے لگ کر پانی کے قطرے گرتے ہیں تو اس کے وہ گناہ جھڑ جاتے ہیں جو اس نے ہاتھوں سے کیے تھے اور جب وہ اپنے پیروں کو دھوتا ہے تو جیسے ہی اس کے پیروں سے پانی گرتا ہے اس کے وہ تمام گناہ جھڑ جاتے ہیں جو اس نے اپنے پیروں سے کیے تھے یہاں تک کہ وہ گناہوں سے پاک ہو جاتا ہے۔

۵۷۶- حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ أَخْبَرَنَا أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا طَاهِرٍ وَابْنَهُ اللَّيْثُ لَمْ يَقُلَا أَنَّا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَنَبِيٍّ عَنْ مَالِكٍ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ أَخْبَرَنَا أَنَّ سُهَيْلَ بْنَ أَبِي سَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ لَيْسَى هَمْرَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا تَوَضَّأَ الْعَبْدُ الْمُسْلِمُ أَوْ الْمُؤْمِنُ فَغَسَلَ وَجْهَهُ خَرَجَ مِنْ وَجْهِهِ كُلُّ خَطِيئَةٍ نَظَرَ إِلَيْهَا بِعَيْنِهِ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ فَإِذَا غَسَلَ يَدَيْهِ خَرَجَ مِنْ يَدَيْهِ كُلُّ خَطِيئَةٍ كَانَ يَطُشُّهَا بِدَاهٍ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ فَإِذَا غَسَلَ رِجْلَيْهِ خَرَجَتْ كُلُّ خَطِيئَةٍ مَسَّتْهَا رِجْلَاهُ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ حَتَّى يَخْرُجَ نَفْيًا تَيْنَ الذُّنُوبِ. (ترمذی ۲)

حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے مکمل طور پر اچھی طرح وضو کیا اس کے تمام جسم حتیٰ کہ ناخنوں کے نیچے سے بھی گناہ نکل جاتے ہیں۔

۵۷۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ بْنُ رِيعٍ الْقَيْسِيُّ قَالَ نَا أَبُو هِشَامٍ الْمُخَزُومِيُّ عَنْ عَبْدِ الْوَاحِدِ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُكَدَّرِ عَنْ حُمَرَانَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ خَرَجَتْ خَطَايَاهُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَظْفَارِهِ. (مسلم تہذیب الاثر ۱۷۱۶)

۱۲- بَابُ اسْتِحْبَابِ إِطَالَةِ الْغُرْقَةِ وَالتَّحِيلِ فِي الْوُضُوءِ

اعضاء وضو کو چمکانے کے لیے مقررہ حد

سے زیادہ دھونے کا استحباب

نعیم بن عبد اللہ بحر بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو وضو کرتے ہوئے دیکھا انہوں نے اپنا چہرہ دھویا پھر دایاں ہاتھ بازو تک دھویا پھر بائیں ہاتھ بازو تک دھویا پھر سر کا مسح کیا پھر دایاں پیر پنڈلیوں تک دھویا پھر بائیں پیر پنڈلیوں تک دھویا پھر کہنے لگے کہ میں نے رسول اللہ

۵۷۸- حَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَالْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ زَيْنَارٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالُوا نَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَارَةُ بْنُ عَزَبَةَ الْأَنْصَارِيُّ عَنْ نَعْبِجِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمُجَمَّرِ قَالَ رَأَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَتَوَضَّأُ فَغَسَلَ وَجْهَهُ فَاسْبَغَ الْوُضُوءَ ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ

الْيَمْنَى حَتَّى أَشْرَعَ فِي الْعَصْدِ ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُسْرَى حَتَّى
أَشْرَعَ فِي الْعَصْدِ ثُمَّ مَسَحَ رَأْسَهُ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ الْيَمْنَى
حَتَّى أَشْرَعَ فِي السَّاقِ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ الْيُسْرَى حَتَّى
أَشْرَعَ فِي السَّاقِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَتَوَضَّأُ وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْتُمْ الْغُرُّ الْمُحَجَّلُونَ يَوْمَ
الْيَقِيْمَةِ مِنْ إِسْبَاحِ الْوُضُوءِ فَمَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ فَلْيُطِلْ
غُرَّتَهُ وَتَحْيِيْلَهُ الْبَخَارِيُّ (۱۳۶)

۵۷۹- وَحَدَّثَنِي هُرُؤُ بْنُ سَعْدٍ الْإِثْبَتِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعْدِ بْنِ
أَبِي هِلَالٍ عَنْ تَعْيِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ رَأَى أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُوْضًا
فَغَسَلَ رِجْلَهُ وَتَوَضَّأَ حَتَّى كَادَ يَبْلُغَ الْمَشْكِبَيْنِ ثُمَّ غَسَلَ
رِجْلَيْهِ حَتَّى رَفَعَ إِلَى السَّاقَيْنِ ثُمَّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ إِنَّ أَمْسِي يَأْتُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ غُرًّا مُحَجَّلِينَ مِنْ
آثَرِ الْوُضُوءِ فَمَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يُطِيلَ غُرَّتَهُ فَلْيَفْعَلْ
سَابِقُ (۵۷۸)

۵۸۰- حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ سَعْدٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا
عَنْ مَرْوَانَ الْفَزَارِيِّ قَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَا مَرَّوَانُ عَنْ أَبِي
مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ سَعْدِ بْنِ ظَلِيقٍ عَنْ أَبِي حَزِيمٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ حَوْضِي أَبْعَدُ مِنْ آيَةِ
مِنْ عَذْنٍ لَهُوَ أَشَدُّ بِسَاحًا مِنَ النَّجِجِ وَأَخْلَى مِنَ الْعَسَلِ
بِالْكَبَبِ وَلَا يَبْتَغِي أَكْثَرُ مِنْ عَدْوِ النَّجْمِ وَإِلَيْهِ لَا صُدُّ النَّاسِ
عَنْهُ كَمَا يَصُدُّ الرَّجُلُ إِبِلَ النَّاسِ عَنْ حَوْضِهِ قَالُوا يَا
رَسُولَ اللَّهِ أَتَعْرِفُنَا يَوْمَئِذٍ قَالَ نَعَمْ لَكُمْ رِيْمَا لَيْسَتْ
لَا حَيْدَ قَيْنَ الْأَمْسِ كِرْدُونَ عَلَيَّ غُرًّا مُحَجَّلِينَ مِنْ آثَرِ
الْوُضُوءِ ابْنُ مَاجٍ (۴۲۸۲)

۵۸۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَوَاِصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
وَاللَّفْظُ لَوَاِصِلٍ قَالَا نَا ابْنُ لُضَيْلٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ
الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي حَزِيمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ

ﷺ کو اسی طرح وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے اور رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن تم اس حال میں اٹھو گے کہ
تمہارا چہرہ اور ہاتھ پیر وضو مکمل کرنے کی وجہ سے سفید اور چمک
رہے ہوں گے لہذا جو شخص تم میں سے طاقت رکھتا ہو وہ اپنے
ہاتھوں، پیروں اور چہرہ کی سفیدی اور چمک کو لمبا اور زیادہ
کرسے۔

فہم بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو وضو کرتے ہوئے دیکھا انہوں نے
اپنے چہرے اور ہاتھوں کو دھویا اور لگتا تھا کہ وہ اپنے کندھوں کو
بھی دھو ڈالیں گے پھر انہوں نے اپنے پیروں کو دھویا حتیٰ کہ
پنڈلیوں کو بھی دھو ڈالا پھر کہنے لگا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا
ہے: قیامت کے دن میری امت کا چہرہ اور ہاتھ پاؤں آثار
وضو کی وجہ سے سفید اور چمک رہے ہوں گے لہذا تم میں سے جو
شخص اس سفیدی اور چمک کو زیادہ کر سکتا ہو اس کو زیادہ لمبا
کرسے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میرا حوض مقام عدن سے لے کر الیہ تک
کے فاصلہ سے زیادہ بڑا ہے اور اس کا پانی برف سے زیادہ سفید
شہد ملے دودھ سے زیادہ شیریں اور اس کے برتنوں کی تعداد
ستاروں سے زیادہ ہے اور میں دوسرے لوگوں کو اس حوض سے
اس طرح روکوں گا جیسے کوئی شخص اپنے حوض سے پرانے
اونٹوں کو روکتا ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا
آپ ہمیں اس دن پہچان لیں گے؟ فرمایا: ہاں! تم میں ایک
ایسی علامت ہے جو دوسری کسی امت میں نہیں ہوگی، تم جس
وقت حوض پر میرے پاس آؤ گے تو تمہارا چہرہ اور ہاتھ پیر آثار
وضو کی وجہ سے سفید اور چمکدار ہوں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت حوض پر آئے گی اور میں اس
وقت دوسرے لوگوں کو حوض سے روک رہا ہوں گا جیسے کوئی شخص

اپنے حوض سے پرائے اونٹوں کو دور کرتا ہے۔ صحابہ کرام نے پوچھا یا نبی اللہ! آپ ہم کو پہچان لیں گے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! کیونکہ تمہاری ایک ایسی نشانی ہوگی جو کسی امت میں نہیں ہوگی تم جس وقت میرے حوض پر آؤ گے تو تمہارا چہرہ اور ہاتھ بھر آٹا روضہ کی وجہ سے سفید اور چمکدار ہوں گے اور تم (امت دعوت) میں سے ایک گروہ کو میرے پاس آنے سے روک دیا جائے گا پس وہ مجھ تک نہیں پہنچ سکیں گے میں کہوں گا اے میرے رب! یہ میرے صحابہ ہیں پھر مجھے ایک فرشتہ جواب دے گا کیا آپ نہیں جانتے کہ انہوں نے آپ کے بعد دین میں نبی باتیں نکالی تھیں؟

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرا حوض مقام عدن سے لے کر مقام ایلہ تک کے فاصلہ سے زیادہ بڑا ہے اور اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے میں اپنے حوض سے دوسرے لوگوں کو اس طرح دور کروں گا جس طرح کوئی شخص پرائے اونٹوں کو اپنے حوض سے دور کرتا ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ ہم کو پہچان لیں گے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! تم میرے حوض پر جب آؤ گے تو تمہارے چہرے اور ہاتھ بھر آٹا روضہ سفید اور چمک دار ہوں گے اور یہ علامت تمہارے سوا اور کسی میں نہیں ہوگی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ قبرستان تشریف لے گئے اور فرمایا: السلام علیکم اے مومنو! ہم بھی انشاء اللہ تمہارے پاس آنے والے ہیں میری خواہش ہے کہ ہم اپنے (دینی) بھائیوں کو دیکھیں۔ صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! کیا ہم آپ کے (دینی) بھائی نہیں ہیں؟ آپ نے فرمایا تم میرے صحابہ ہو اور ہمارے (دینی) بھائی وہ لوگ ہیں جو ابھی تک پیدا نہیں ہوئے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! آپ اپنی امت کے ان لوگوں کو کیسے پہچان لیں گے جو ابھی تک پیدا نہیں ہوئے؟ آپ نے فرمایا یہ تلامذہ کہ کسی شخص کے ایسے گھوڑے جو سفید اور سفید چہرے مانگوں

ﷺ تَرِدُ عَلَيَّ امْتِي الْحَوْضَ وَاَنَا اَذُوذُ النَّاسَ عَنْهُ كَمَا يَذُوذُ الرَّجُلُ اِبِلَ الرَّجُلِ عَنْ اِبِلِهِ قَالُوا يَا نَبِيَّ اللّٰهُ تَعْرِفُنَا قَالَ نَعَمْ لَكُمْ سِمَاتٌ لَيْسَتْ لِاَحَدٍ غَيْرِكُمْ تَرِدُوْنَ عَلَيَّ غُرًّا مُّحَجَّلِيْنَ مِنْ اَنْثَارِ الْوُضُوْءِ وَلَيُصَدِّقَنَّ عَيْنِيْ طَائِفَةٌ مِّنْكُمْ فَلَا يَصْلُوْنَ وَاَقُوْلُ يَا رَبِّ هٰؤُلَاءِ مِنْ اَصْحَابِيْ فَيُجِيبُنِيْ مَلَكٌ وَهَلْ تَذِيْرِيْ مَا اَحَدُوْا بَعْدَكَ. سابقہ (۵۸۰)

۵۸۲- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ خِرَاشٍ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِنْ حَوْضِيْ لَا بَعْدَ مِنْ اَهْلَةٍ مِنْ عَدَنٍ وَالَّذِيْ تَقْسِيْ بِبَيْدِهِ اَنِّيْ لَا ذُوْدُ عَنْهُ الرَّجَالُ كَمَا يَذُوذُ الرَّجُلُ الْاِبِلَ الْغَرِيْبَةَ عَنْ حَوْضِهِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللّٰهِ وَتَعْرِفُنَا قَالَ نَعَمْ تَرِدُوْنَ عَلَيَّ غُرًّا مُّحَجَّلِيْنَ مِنْ اَنْثَارِ الْوُضُوْءِ لَيْسَتْ لِاَحَدٍ غَيْرِكُمْ. ابن ماجہ (۴۳۰۲)

۵۸۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَسُرَيْجُ ابْنُ يُوْسَ وَكُثَيْبُ بْنُ سَعْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ نَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ أَتَى الْمَغْبِرَةَ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ وَلَبَّ اِنَّ شَاءَ اللّٰهُ بِكُمْ لَا حِشْرُونَ وَوَدِدْتُ اَنْ قَدْ رَأَيْتُ اِخْوَانَنَا قَالُوا اَوْ لَيْسَتْ اِخْوَانَكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ اَنْتُمْ اَصْحَابِيْ وَاِخْوَانُنَا الْوَلَدُ لَمْ يَأْتُوا بَعْدَ فَقَالُوا كَيْفَ تَعْرِفُ مَنْ لَمْ يَأْتِ بَعْدَ مِنْ اَمَتِكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ فَقَالَ اَرَأَيْتَ لَوْ اَنْ رَجُلًا لَّهُ خَبِلٌ غُرٌّ مُّحَجَّلَةٌ بَيْنَ ظَهْرِيْ خَبِلٌ دُهُمُ بِهِمْ اَلَا يَعْرِفُ خَبْلَهُ قَالُوا

الْمَكَارِہ

کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا میں تم کو ایسی عبادت نہ بتاؤں جس سے تمہارے گناہ مٹ جائیں اور جس سے تمہارے درجات بلند ہو جائیں صحابہ کرام نے عرض کیا کیوں نہیں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: تکلیف کے وقت کھل وضو کرنا زیادہ قدم چل کر مسجد کی طرف جانا اور ایک نماز کے بعد دوسری نماز کا انتظار کرنا اور تمہارے لیے یہی رباط ہے (یعنی اپنے آپ کو عبادت کے لیے پابند کر لینا)۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں رباط کے لفظ کو دو بار فرمایا ہے۔

۵۸۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفَيْسَةُ وَابْنُ حَنْبَلٍ جَمِيعًا عَنْ إسماعيل بن جعفر قال ابن أبي ثوبٍ قال استعمل قال أخبرني العلاء عن أبيه عن أبي هريرة أن رسول الله ﷺ قال ألا أدلكم على ما يمحوا الله به الخطايا ويرفع به الدرجات قالوا بلى يا رسول الله قال استمعوا لمؤمروا على المكاره وكثرة الخطا إلى المساجيد وانتظار الصلوة بعد الصلوة فذلكم الرباط. (الترمذی ۵۱)

۵۸۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَوْسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ تَابِيغًا ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ جَمِيعًا عَنِ الْعَلَاءِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ شُعْبَةَ فِي رِبَاطٍ وَفِي حَدِيثِ مَالِكٍ كَثَرَتِ مَرَاتِبُ فَلَذَلِكَ الرِّبَاطُ فَلَذَلِكَ الرِّبَاطُ. (النسائي ۱۴۳)

۱۵۔ بَابُ السَّوَاكِ

مسواک کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر مجھے مسلمانوں پر دشوار معلوم نہ ہوتا اور ایک روایت میں ہے اگر مجھے اپنی امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں ان کو ہر نماز کے وقت مسواک کرنے کا حکم دیتا۔

۵۸۸۔ حَدَّثَنَا فَيْسَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا سَمِعْنَا عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَوْ لَا أَنِ اشْتَقَّ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَفِي حَدِيثِ زُهَيْرٍ عَلَى أَمْنِي لَا مَرُتَبُهُم بِالسَّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَوةٍ. (ابوداؤد ۴۶) (النسائي ۵۳۳) (ابن ماجہ ۶۹۰)

۵۸۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ قَالَ يَشِيرُ عَنْ يَسْعَرٍ عَنِ الْمِقْدَامِ ابْنِ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ كَيْفَ كَانَ يَبْدَأُ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ قَالَتْ بِالسَّوَاكِ.

حضرت شریح بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ گھر میں داخل ہونے کے بعد سب سے پہلے کیا کام کرتے تھے؟ حضرت عائشہ نے فرمایا: "مسواک"۔

(ابوداؤد ۵۱) (النسائي ۸) (ابن ماجہ ۲۹۰)

۵۹۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ عَنِ الْمِقْدَامِ ابْنِ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ يَبْدَأُ بِالسَّوَاكِ.

حضرت شریح بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ نبی کریم ﷺ گھر میں داخل ہونے کے بعد سب سے پہلے مسواک کیا کرتے تھے۔

سابقہ (۵۸۹)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی کریم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور مسواک کی ایک طرف آپ کی زبان پر تھی۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب تہجد پڑھنے کے لیے اٹھتے تو منہ کو مسواک کے ساتھ صاف کیا کرتے تھے۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب رات کو اٹھتے تو مسواک کرتے تھے۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب رات کو اٹھتے تو مسواک سے منہ صاف کرتے تھے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک رات کو وہ رسول اللہ ﷺ کے پاس رہے رات کے اخیر حصہ میں نبی اکرم ﷺ اٹھے سورۃ آل عمران کی یہ آیت اِنْ فِیْ خَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَالاَخِلَافِ الْکَلِیْلِ وَالتَّهْلٰلِ سَے فقنا عذاب النار تک پڑھی پھر رسول اللہ ﷺ گھر لوٹ گئے پھر آپ نے مسواک کی اور وضو کیا پھر آپ نے کھڑے ہو کر نماز پڑھی پھر آپ لیٹ گئے پھر کھڑے ہوئے اور آسمان کی طرف دیکھا پھر یہ آیت دوبارہ پڑھی پھر مسواک کی اور وضو کیا اور پھر کھڑے ہو کر نماز پڑھی۔

بعض سننوں کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ چیزیں سنت ہیں۔ ختنہ کرنا، زہر باف

۵۹۱۔ حَدَّثَنَا یَحْیٰی بْنُ حَبِیْبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عُبَّیْلَانَ وَهُوَ ابْنُ جَرِيرٍ یُّعْمَلُ عَنْ ابْنِ ابْنِ بُرْدَةَ عَنْ ابْنِ مُوسٰی قَالَ دَخَلْتُ عَلَى النَّبِیِّ ﷺ وَطَرَفُ السِّوَاكِ عَلَى لِسَانِهِ. البخاری (۲۴۴) ابوداؤد (۴۹) الترمذی (۳)

۵۹۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَیْبَةَ قَالَ نَا هُشَیْمٌ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ ابْنِ ابْنِ وَائِلٍ عَنْ حُذَیْفَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِذَا قَامَ لِیَتَهَجَّدَ یَشْوِضُ فَاہُ بِالسِّوَاكِ.

البخاری (۲۴۵-۸۸۹-۱۱۳۶) ابوداؤد (۵۵) الترمذی (۲)۔

۱۶۲۰-۱۶۲۱-۱۶۲۲-۱۶۲۳ (ابن ماجہ (۲۸۶)

۵۹۳۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِیْمَ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ قُتَيْبٍ رَوٰی عَنْ ابْنِ مُعْمَرٍ قَالَ نَا ابْنُ وَائِلٍ عَنْ حُذَیْفَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّیْلِ یَسْفِلُہُ وَلَمْ یَقْرَأْ لَیْتَهَجَّدَ. سابقہ (۵۹۲)

۵۹۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّیِّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ قَالَ نَا سُفْیَانُ عَنْ مَنْصُورٍ وَحُصَيْنٍ وَالْأَعْمَشِ عَنْ ابْنِ ابْنِ وَائِلٍ عَنْ حُذَیْفَةَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّیْلِ یَشْوِضُ فَاہُ بِالسِّوَاكِ. سابقہ (۵۹۲)

۵۹۵۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بَنٍ حَمَّادٌ قَالَ نَا أَبُو نَعِیْمٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِیْلُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا أَبُو الْمُتَوَكِّلِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ بَاتَ عِنْدَ نَبِیِّ ﷺ ذَاتَ لَیْلَةٍ لَقَامَ نَبِیُّ اللّٰهِ ﷺ مِنْ اٰخِرِ اللَّیْلِ فَخَرَجَ فَنَظَرَ اِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ تَلَا هٰذِهِ الْاٰیَةَ مِنْ اِلِ عِمْرَانَ اِنَّ فِیْ خَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَالاَخِلَافِ الْکَلِیْلِ وَالتَّهْلٰلِ حَتّٰی بَلَغَ لَقَامًا عَذَابَ النَّارِ ثُمَّ رَجَعَ اِلَى الْبَیْتِ فَتَسَوَّكَ وَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى ثُمَّ احْطَطَجَ ثُمَّ قَامَ فَخَرَجَ فَنَظَرَ اِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ تَلَا هٰذِهِ الْاٰیَةَ ثُمَّ رَجَعَ فَتَسَوَّكَ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى. سلم تخریج الاشراف (۶۲۸۶)

۱۶۔ بَابُ خِصَالِ الْفِطْرِ

۵۹۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَیْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّافِذِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِیْعًا عَنْ سُفْیَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا ابْنُ

بال صاف کرنا، ناخن کاٹنا، بغل کے بال نوچنا اور مونچھیں ترشوانا۔

عُمَيْيَّةُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْفِطْرَةُ خَمْسٌ أَوْ خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرَةِ
الْحِطَانُ وَالْإِسْتِحْدَادُ وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأَيْطِ وَقَصُّ
الشَّارِبِ. البخاری (۵۸۸۹-۵۸۹۱-۶۲۹۷) ابوداؤد (۴۱۹۸)

النسائی (۱۱) ابن ماجہ (۲۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ چیزیں سنت ہیں، ختنہ کرنا، زیر ناف بال صاف کرنا، مونچھیں ترشوانا، ناخن کاٹنا اور بغل کے بال نوچنا۔

۵۹۷۔ حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَنَا
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ
بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ
الْفِطْرَةُ خَمْسٌ أَوْ خَمْسَتَانِ وَالْإِسْتِحْدَادُ وَقَصُّ الشَّارِبِ
وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأَيْطِ. النسائی (۹)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمارے لیے مونچھیں ترشوانے، ناخن کاٹنے، بغل کے بال نوچنے، زیر ناف بال صاف کرنے کی زیادہ سے زیادہ مدت چالیس دن مقرر فرمائی ہے۔

۵۹۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ كُلُّهُمَا
عَنْ جَعْفَرِ بْنِ شَيْبَةَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي
عُمَرَ بْنِ الْجَوْنِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ
لَتَأْتِيَنَّ قِصَاصُ الشَّارِبِ وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأَيْطِ وَحَلْقُ
الْعَانَةِ أَنْ لَا تَتَرَكَّ أَكْثَرُ مِنْ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً.

ابوداؤد (۴۲۰۰) الترمذی (۲۷۵۸-۲۷۵۹) النسائی (۱۴) ابن ماجہ (۲۹۵)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: مونچھیں مٹاؤ اور ڈاڑھی بڑھاؤ۔

۵۹۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ
سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابَ أَبِي جَعْفَرًا عَنْ عُبَيْدِ
اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
أَحْفُوا الشَّوَارِبَ وَأَعْفُوا اللَّحَى. النسائی (۱۵-۵۲۴۱)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ہمیں مونچھیں مٹانے اور ڈاڑھی بنانے کا حکم دیا گیا ہے۔

۶۰۰۔ وَحَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ ابْنِ أَنَسٍ
عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ نَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
أَنَّهُ قَالَ أَمَرْنَا بِإِحْقَاقِ الشَّوَارِبِ وَإِعْقَادِ اللَّحْيَةِ.

ابوداؤد (۴۱۹۹) الترمذی (۲۷۶۴)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مونچھیں مٹا کر اور ڈاڑھی بڑھا کر مشرکین کی مخالفت کرو۔

۶۰۱۔ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عُمَرَ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ
عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ تَابَ نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ خَالِفُوا الْمُشْرِكِينَ أَحْفُوا الشَّوَارِبَ وَأَوَلُوا
اللَّحَى. البخاری (۵۸۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آتش پرستوں کی مخالفت کرو، مونچھیں

۶۰۲۔ حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي
مَرْثَمٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ

ترشوانا اور ڈاڑھی بڑھاؤ۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ مَوْلَى الْحَرَقَةِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
هَرِيرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَزَوُا الشَّوَارِبَ وَارْخُوا
الْلَحْيَ خَالِفُوا الْمَجُوسَ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۰۸۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دس چیزیں سنت ہیں، مونچھیں ترشوانا، ڈاڑھی بڑھانا، مسواک کرنا، ناک میں پانی ڈالنا، ناخن ترشوانا، جوڑوں کا دھونا، بغل کے بال نوچنا، زیر ناف بال صاف کرنا، استنجا کرنا، راوی دسویں سنت بیان کرنا بھول گیا، لیکن اس کا خیال ہے کہ وہ کلی کرنا ہے۔

۶۰۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا أَنَا وَرَجِيحٌ عَنْ زَكْرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ
عَنْ مُصْعَبِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ طَلْقِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَشْرُ مَنَاقِبَ
الْمُسْلِمِ قَصُّ الشَّارِبِ وَاعْتِقَاءُ اللَّحْيَةِ وَالتَّوَاكُّفُ
وَالِاسْتِشْقَاقُ الْمَاءِ وَقَصُّ الْأَظْفَارِ وَغَسْلُ الْبَرَاجِمِ وَتَنْقِ
الْإِبْطِ وَحَلَقُ الْعَانَةِ وَانْقِصَاصُ الْمَاءِ قَالَ زَكْرِيَّا قَالَ
مُسْعَبُ بْنُ شَيْبَةَ لَيْسَ الْعَانَةُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ الْمُضْطَمَّةُ زَادَ
قُتَيْبَةُ قَالَ وَرَجِيحٌ انْقِصَاصُ الْمَاءِ يَعْنِي الْإِسْتِجْعَاءَ.

ابوداؤد (۵۳) الترمذی (۲۷۵۷) الترمذی (۵۰۵۶-۵۰۵۵)

(۵۰۵۷) ابن ماجہ (۲۹۳)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بیان کر کے فرمایا،
اس سند کے ساتھ بھی حسب سابق حدیث مروی ہے۔

۶۰۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ شَيْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُ
قَالَ قَالَ أَبُوهُ وَلَيْسَتْ الْعَانَةُ سَابِقَةً (۶۰۳)

۱۷- بَابُ الْإِسْتِطَابَةِ

استنجا

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان سے
شرکین نے کہا کہ تمہارے نبی تم کو ہر چیز کی تعلیم دیتے ہیں حتیٰ
کہ قضاء حاجت کا طریقہ بھی بتلاتے ہیں، حضرت سلمان نے
کہا ہاں! ہم کو رسول اللہ ﷺ نے قضاء حاجت کے وقت قبلہ
کی طرف منہ یا پینہ کرنے سے، دائیں ہاتھ سے استنجا کرنے،
تین سے کم پتھر استعمال کرنے سے، اور ہڈی یا گوبر سے استنجا
کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۶۰۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَرَجِيحٌ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالْقُفْطُ
لَهُ قَالَ أَنَا مُعَاوِيَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَلْمَانَ قَالَ قِيلَ لَهُ قَدْ عَلَّمَكُمُ
يُحْيَى كَلَّ شَيْءٍ حَتَّى الْيَحْرَاءَ قَالَ فَقَالَ أَجَلُ لَقَدْ
نَهَانَا أَنْ نَسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةَ لِغَائِطٍ أَوْ بَوْلٍ أَوْ أَنْ نَسْتَجِجَ
بِالْيَسِيرِ أَوْ أَنْ نَسْتَجِجَ بِأَقْلٍ مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ أَوْ أَنْ
نَسْتَجِجَ بِرَجِيعٍ أَوْ بِعَظْمٍ.

ابوداؤد (۷) الترمذی (۱۶) الترمذی (۴۹-۴۱) ابن ماجہ (۳۱۶)

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم سے
بعض شرکین نے کہا کہ میرا خیال ہے کہ تمہارے نبی تم کو ہر
چیز کی تعلیم دیتے ہیں حتیٰ کہ قضائے حاجت کا طریقہ بھی بتاتے

۶۰۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
قَالَ نَاسُطِينَ عَنِ الْأَعْمَشِ وَمَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَلْمَانَ قَالَ قَالَ لَنَا بَعْضُ

ہیں حضرت سلمان نے کہا کہ ہاں یہی بات ہے رسول اللہ ﷺ نے ہم کو دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے، قضاء حاجت کے وقت قبلہ کی طرف منہ کرنے، گوبر یا ہڈی یا تین سے کم پتھروں کے ساتھ استنجاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہڈی یا ٹینگنی کے ساتھ استنجاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

الْمُسْتَجْمِرُ إِذَا أَرَى صَارِحَكُمْ يُعَلِّمُكُمْ حَتَّى يُعَلِّمَكُمْ
الْمُحَرَّاءَ فَقَالَ أَجَلٌ إِنَّهُ نَهَانَا أَنْ يَسْتَجِمَّ أَحَدُنَا بِمِثْلِهِ
أَوْ يَسْتَقِيلَ الْقِبْلَةَ وَنَهَانَا عَنِ الرِّثْوَةِ وَالْعِظَامِ وَقَالَ لَا
يَسْتَجِمُّ أَحَدُكُمْ بِدُونِ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ. سابقہ (۶۰۵)

۶۰۷۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَارُوحُ بْنُ عُبَادَةَ
قَالَ نَاكِرٌ بَابُ إِسْحَاقَ قَالَ نَا أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا
يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَتَسَحَّحَ بِعَظْمٍ أَوْ بِغَيْرِ.

ابوداؤد (۳۸)

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا ہے جب تم قضاء حاجت کے لیے جاؤ تو قبلہ کی طرف منہ کر دو نہ پیٹھ خواہ پیشاب کرنا ہو یا پاخانہ البتہ مشرق یا مغرب کی طرف منہ کیا کرو۔ حضرت ابوالیوب کہتے ہیں ہم ملک شام میں گئے تو وہاں قبلہ کی جانب بیت الخلاء بنے ہوئے تھے ہم وہاں قضاء حاجت کے وقت رخ بدل کر بیٹھے اور اللہ تعالیٰ سے مغفرت چاہتے۔

۶۰۸۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَاسِطُ بْنُ
بْنُ عَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ قُلْتُ
لِسُلَيْمَانَ بْنِ عَمِيَّةٍ سَمِعْتُ الزُّهْرِيَّ يَذْكُرُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ
يَزِيدٍ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا أَتَيْتُمُ
الْعَائِلَةَ فَلَا تَسْقِلُوا الْقِبْلَةَ وَلَا تَسْتَدِيرُوا بِهَا بِرُؤُوسِكُمْ وَلَا
عَاطِفُكُمْ وَلَكِنْ كَبِّرُوا أَوْ غَرَّبُوا قَالَ أَبُو أَيُّوبَ فَقَدِمْنَا الشَّامَ
فَوَجَدْنَا مَرَايِضَ لَمْ يُبَيِّنْ قِيلَ الْقِبْلَةُ فَتَسَحَّحُوا عَنْهَا وَ
تَسْقِفُوا اللَّهَ. البخاری (۱۴۴-۳۹۴) ابوداؤد (۹) الترمذی (۸) النسائی

(۲۲-۳۱) ابن ماجہ (۳۱۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب تم میں سے کوئی شخص قضاء حاجت کے لیے بیٹھے تو نہ قبلہ کی طرف منہ کرے اور نہ پیٹھ۔

۶۰۹۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خِرَاشٍ قَالَ نَا
عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ قَالَ نَا يَزِيدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْعٍ قَالَ نَا
رُوحٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا جَلَسَ أَحَدُكُمْ عَلَى
حَاجَةٍ فَلَا يَسْقِلُ الْقِبْلَةَ وَلَا يَسْتَدِيرُ بِهَا.

مسلم، تخریج الاشراف (۱۲۸۵۸)

واسع بن حبان بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں نماز پڑھ رہا تھا اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کعبہ کے ساتھ قیام لگا کر بیٹھے ہوئے تھے۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد جب میں ان کی طرف مڑا تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا لوگ کہتے ہیں کہ جب تم قضاء حاجت کے لیے بیٹھو تو کعبہ کی طرف منہ کر دو اور نہ بیت المقدس کی طرف حالانکہ میں ایک دن رسول اللہ ﷺ کے گھر کی چھت پر چڑھا تو رسول اللہ

۶۱۰۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْبٍ قَالَ نَا
سُلَيْمُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ يَزِيدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي حَبَّانٍ قَالَ كُنْتُ أَصِلُ فِي
الْمَسْجِدِ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ مُسْنِدٌ ظَهَرَهُ إِلَى الْقِبْلَةِ
فَلَمَّا قَضَيْتُ صَلَاتِي انْصَرَفْتُ إِلَيْهِ مِنْ تَحْتِي فَقَالَ عَبْدُ
اللَّهِ يَقُولُ النَّاسُ إِذَا قَعَدْتَ لِلْحَاجَةِ تَكُونُ لَكَ فَلَا
تَقْعُدُ مُسْقِلَ الْقِبْلَةَ وَلَا بَيْتَ الْمُقَدَّسِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ

ﷺ دوانٹوں پر بیٹھے ہوئے قضاء حاجت فرما رہے تھے اور آپ کا منہ بیت المقدس کی طرف تھا۔

وَلَقَدْ رَفِئْتُ عَلَى ظَهْرِ بَيْتِ قَرَأْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَاعِدًا عَلَى كَيْتَيْنِ مُسْتَقِيلَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ لِحَاجَتِهِ.

بخاری (۱۴۵-۱۴۸-۱۴۹-۲-۳۱۰) ابوداؤد (۱۲) الترمذی

(۱۱) الترمذی (۲۳) ابن ماجہ (۳۲۲)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں اپنی بہن ام المؤمنین حضرت حصہ رضی اللہ عنہا کے گھر کی چھت پر گیا تو دیکھا رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت فرما رہے تھے آپ کا منہ مبارک شام کی طرف تھا اور پیٹھ قبلہ کی طرف تھی۔

۶۱۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْمَحَمَدُ بْنُ يَشِيرِ الْعَبْدِيُّ قَالَ تَأْمَحَمَدُ بْنُ عُمَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ حَبَّانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ حَبَّانَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَفِئْتُ عَلَى بَيْتِ أُخْتِي حَفْصَةَ قَرَأْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَاعِدًا لِحَاجَتِهِ مُسْتَقِيلَ الشَّامِ مُسْتَدِيرَ الْبَيْتِ.

سابقہ (۶۱۰)

دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے کی ممانعت حضرت ابوقحادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص پیشاب کرتے وقت اپنی شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے نہ چھوئے اور نہ دائیں ہاتھ سے استنجاء کرے اور نہ پانی پیتے وقت برتن میں سانس لے۔

۱۸- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْإِسْتِجْجَاءِ بِالْيَمِينِ ۶۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ مَهْشَبٍ عَنْ هَمَّامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُمَسِّكَنَّ أَحَدُكُمْ ذَكَرَهُ يَمِينِهِ وَهُوَ يُؤَلُّ وَلَا يَتَمَسَّحُ مِنَ الْخَلَاءِ يَمِينِهِ وَلَا يَتَنَفَّسُ فِي الْإِنَاءِ.

بخاری (۱۵۳-۱۵۴-۵۶۳۰) ابوداؤد (۳۱) الترمذی (۱۵)

الترمذی (۲۴-۴۷-۴۸) ابن ماجہ (۳۱۰)

حضرت ابوقحادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص بیت الخلاء جائے تو اپنی شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے نہ چھوئے۔

۶۱۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا وَبَكْرٌ عَنْ هَمَّامٍ وَالتَّمِمْيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ فَلَا يَمَسَّ ذَكَرَهُ يَمِينِهِ. سابقہ (۶۱۲)

حضرت ابوقحادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے برتن میں سانس لینے شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے چھونے اور دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۶۱۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَتَادَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَهَيَّأَ أَنْ يَتَنَفَّسَ فِي الْإِنَاءِ وَأَنْ يَمَسَّ ذَكَرَهُ يَمِينِهِ وَأَنْ يَتَمَسَّحَ يَمِينِهِ. سابقہ (۶۱۲)

وضو وغیرہ میں دائیں طرف سے ابتداء کرنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وضو کرنے 'ماگ نکالنے اور جوتی پہننے وقت دائیں جانب سے ابتداء کرنے کو پسند فرماتے تھے۔

۱۹- بَابُ التَّيَمُّنِ فِي الطُّهُورِ وَغَيْرِهِ ۶۱۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِمْيُّ قَالَ أَنَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ أَشْعَثَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُحِبُّ التَّيَمُّنَ فِي طُهُورِهِ

إِذَا تَطَهَّرَ وَلَوْ بِتُرْجُلَيْهِ إِذَا تَرَجَّلَ وَلَوْ بِالنِّعَالِ إِذَا انْتَعَلَ.

بخاری (۱۶۸-۴۶۶-۵۳۸۰-۵۸۵۴-۵۹۲۶) ابوداؤد (۴۱۴۰)

ترمذی (۶۰۸) السائل (۱۱۳-۴۱۹-۵۳۵۵) ابن ماجہ (۴۰۱)

۶۱۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا

شُعْبَةَ عَنِ الْأَشْعَثِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُجِيبُ التَّيَشُّنَ فِي شَأْنِهِ كَيْلَهُ فِي

نَعْلَيْهِ وَتُرْجُلَيْهِ وَطُهُورَهُ. سابقہ (۶۱۵)

۲۰- بَابُ النَّهْيِ عَنِ التَّخْلِجِ

فِي الطَّرِيقِ وَالظَّلَالِ

۶۱۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَثَيَّةٌ وَابْنُ حَجَرٍ

جَمِيعًا عَنْ إسماعيل بن جعفر قال ابن أبي ثوب نا إسماعيل

قال أخبرني العملاء عن أبيهم عن أبي هريرة أن رسول الله

ﷺ قال اتقوا اللاعنين قالوا وما اللاعنين يا رسول الله

قال الذي يتعلّى في طريق الناس أو في ظلمهم.

ابوداؤد (۲۵)

۲۱- بَابُ الْإِسْتِجَاءِ بِالْمَاءِ مِنَ التَّبَرُّجِ

۶۱۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ

اللّهِ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ

مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ حَائِطًا وَبَعَثَ غُلَامًا مَعَهُ

مِطْطَاةً وَهُوَ أَصْغَرُ نَا فَوَضَعَهَا عَنْ سِدْرَةٍ فَقَضَى رَسُولُ

اللّهِ ﷺ حَاجَتَهُ فَخَرَجَ عَلَيْنَا وَقَدْ اسْتَجَى بِالْمَاءِ.

بخاری (۱۵۰-۱۵۱-۱۵۲-۲۱۷-۵۰۰) ابوداؤد (۴۳)

السائل (۴۵)

۶۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ

وَعَنْدَرٌ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَالْأَلْفَظُ لَهُ

قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي

مَيْمُونَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ

ﷺ يَدْخُلُ الْحَلَاءَ فَاحْمِلُ أَنَا وَغُلَامٌ نَحْوِي إِذَا وَدَّ مِنَ

مَاءٍ وَغَنَزَةٍ فَيَسْتَجِي بِالْمَاءِ. سابقہ (۶۱۸)

۶۲۰- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَالْأَلْفَظُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہر کام میں دائیں جانب سے ابتداء کو پسند فرماتے تھے خواہ جوتی پہننا ہو کنگھی کرنا ہو یا وضو کرنا۔

راستے یا سائے میں قضائے حاجت

سے ممانعت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لعنت کرنے والوں سے بچو صحابہ نے پوچھا کہ یا رسول اللہ! لعنت کرنے والے کون ہیں؟ آپ نے فرمایا جو شخص لوگوں کے راستے یا ان کے سائے کی جگہ میں قضاء حاجت کرے (یعنی یہ فعل لعنت ملامت کا سبب ہے)۔

پانی کے ساتھ استنجاء کرنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک باغ میں تشریف لے گئے اور آپ کے ساتھ ایک لڑکا بھی تھا جو سب سے عمر میں کم تھا اس نے رسول اللہ ﷺ کے وضو کے پانی کا برتن لیا ہوا تھا اس نے وہ برتن آپ کے پاس رکھ دیا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے قضاء حاجت کی پانی سے استنجاء کیا پھر ہمارے پاس تشریف لائے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے تشریف لے جاتے تو آپ کے ہمراہ میں اور ایک میرا ہم عمر لڑکا ہوتا تھا اور ہم پانی کا برتن اور نیزہ لے کر ساتھ چلتے تھے اور رسول اللہ ﷺ پانی سے استنجاء فرماتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے باہر تشریف لے جاتے اور میں آپ کے ساتھ پانی لے جایا کرتا تھا جس سے آپ استنجاء فرماتے۔

لِزُهَيْرٍ قَالَ تَا إِسْمَاعِيلُ بَعْنِي ابْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنِي رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَبَرَّزُ لِحَاجَتِهِ فَيَتْبِعُهُ بِالْمَاءِ فَيَتَغَسَّلُ

۶۱۸) سابقہ

موزوں پر مسح

ہام بیان کرتے ہیں کہ حضرت جریر رضی اللہ عنہ نے پیشاب کرنے کے بعد وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا ان سے کسی نے کہا آپ موزوں پر مسح کرتے ہیں حضرت جریر نے کہا ہاں! میں نے رسول اللہ ﷺ کو موزوں پر مسح کرتے ہوئے دیکھا ہے اعمش کہتے ہیں کہ ابراہیم نے کہا لوگوں کو یہ حدیث بہت پسند تھی کیونکہ حضرت جریر نورۃ مائدہ کے نزول کے بعد اسلام لائے تھے (سورۃ مائدہ میں آیت وضو ہے یعنی موزوں پر مسح کا حکم پھر وضو کرنے کے بعد نازل ہوا ہے)۔

۲۲- بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

۶۲۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَأَبُو كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَرَجِيعٌ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَمْدَانَ قَالَ سَأَلَ جَرِيرٌ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ فَقِيلَ تَفْعَلُ هَذَا فَقَالَ نَعَمْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سَأَلَ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ قَالَ الْأَعْمَشُ قَالَ إِبْرَاهِيمُ كَانَ يُعْجِبُهُمْ هَذَا الْحَدِيثُ لِأَنَّهُ إِسْلَامَ جَرِيرٍ كَانَ بَعْدَ نَزُولِ الْمَائِدَةِ

ابن ماجہ (۳۸۷) الترمذی (۹۳) السنن (۱۱۸-۷۷۳) ابن ماجہ (۵۴۳)

۶۲۲- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا يَنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّيْمِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ مُشَيْبٍ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ عِيسَى وَ سُفْيَانَ قَالَ فَكَانَ أَحْسَبَ عَبْدَ اللَّهِ ﷺ يُعْجِبُهُمْ هَذَا الْحَدِيثُ لِأَنَّهُ إِسْلَامَ جَرِيرٍ كَانَ بَعْدَ نَزُولِ الْمَائِدَةِ

سابقہ (۶۲۱)

۶۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو خَيْمَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ فَانْتَهَى إِلَى سُبَاطِ قَوْمٍ قَبَالَ قَالِمًا فَتَنَحَّيْتُ لِقَالِ أَذْكَهُ لَدُنُوتٍ حَتَّى قَعْتُ عِنْدَ عَقَبِهِمْ قَتَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ

ابن ماجہ (۳۲۵-۲۲۴-۲۲۶-۲۴۷۱) ابوداؤد (۲۳) الترمذی

(۱۳) السنن (۲۶-۲۷-۲۸-۱۸) ابن ماجہ (۳۰۵-۳۰۶-۵۴۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا آپ کوڑا ڈالنے کی جگہ پر آئے اور کھڑے ہو کر پیشاب کیا میں ایک طرف ہٹنے لگا آپ نے اشارہ سے مجھے قریب بلایا یہاں تک کہ میں آپ کی ایزبوں کے قریب کھڑا ہو گیا پھر آپ نے وضو کیا اور موزوں پر مسح فرمایا۔

۶۲۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ كَانَ أَبُو مُوسَى يُشَدُّ فِي الْبَوْلِ وَيَبُولُ إِلَى قَارُورَةٍ وَيَقُولُ إِنَّ بَنِي إِسْرَءِيلَ كَانَ إِذَا أَصَابَتْ جِلْدَهُ أَحَدُهُمْ بَوْلٌ قَرَصَهُ بِالْمَقَارِئِضِ فَقَالَ حَدِيثُهُ لَوْ دِدْتُ أَنَّ صَاحِبَكُمْ لَا يُشَدُّ هَذَا التَّشْدِيدَ فَلَقَدْ رَأَيْتُنِي أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَتَمَاشِي فَأَنَّى سَبَاطَةَ قَوْمٍ خَلْفَ حَائِطٍ فَقَامَ كَمَا يَكُونُ أَحَدُكُمْ قَبَالَ فَأَتَيْتُ مِنْهُ فَأَشَارَ إِلَيَّ فَبِخْتُ فَقُمْتُ عِنْدَ عَقِيهِ حَتَّى فَرَغَ. سَاهِد (۶۲۳)

ابوداؤد بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ پیشاب کے معاملہ میں بہت احتیاط کرتے تھے اور ایک بول میں پیشاب کیا کرتے تھے اور بیان کرتے تھے کہ قوم بنی اسرائیل میں سے جب کسی کی کھال پر پیشاب لگ جاتا تو وہ اس کھال کو قینچی سے کاٹ ڈالتے تھے۔ حضرت حدیفہ نے یہ سن کر کہا میری خواہش ہے کہ اگر تمہارے ساتھی اس قدر سختی نہ کرتے تو اچھا تھا کیونکہ ایک مرتبہ کا واقعہ ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا تو رسول اللہ ﷺ نے کوڑے کے ایک ڈھیر پر جو ایک دیوار کے پیچھے تھا وہاں جا کر کھڑے ہو کر پیشاب کیا میں دور بیٹھ لگا تو آپ نے مجھے قریب آنے کا اشارہ کیا میں آ کر آپ کی ایڑیوں کے قریب کھڑا ہو گیا حتیٰ کہ آپ فارغ ہو گئے۔

۶۲۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ بْنِ الْمُطَهَّرِ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ إِسْرَءِيلَ عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ أَبِيهِ الْمُغِيرَةَ ابْنِ شُعْبَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ خَرَجَ لِحَاجَتِهِ فَاتَّبَعَهُ الْمُغِيرَةُ بِإِذَاؤِهِ فِيهَا مَاءٌ فَصَبَّ عَلَيْهِ حِينَ فَرَغَ مِنْ حَاجَتِهِ فَنَوَضًا وَمَسَحَ عَلَى الْخُفَيْنِ وَلَمْ يَرَوْا أَنَّهُ رُمِيَ مَكَانَ حِينَ حَتَّى.

البخاری (۱۸۲- ۲۰۳- ۲۰۶- ۴۴۲۱- ۵۷۹۹) ابوداؤد

(۱۴۹-۱۵۱) الترمذی (۷۹-۸۲-۱۲۴) ابن ماجہ (۵۴۵)

۶۲۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى ابْنَ سَعِيدٍ يَهْدِي الْإِسْنَادَ وَقَالَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ وَبَدَنَهُ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ مَسَحَ عَلَى الْخُفَيْنِ.

ساہد (۶۲۵)

۶۲۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو الْأَحْوِيسِ عَنْ أَشْعَثَ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِزَلٍ عَنِ الْمُغِيرَةِ ابْنِ شُعْبَةَ قَالَ بَيْنَمَا أَنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ لَيْلٍ إِذْ نَزَلَ لِقَاضِي حَاجَتِهِ ثُمَّ جَاءَ فَصَبَّ عَلَيْهِ مِنْ إِذَاؤِهِ كَمَا نَتَّ مَعِي فَنَوَضًا وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۱۴۸۸)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ یہ بھی مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے چہرہ اور ہاتھ وغیرہ دھوئے سر کا مسح کیا اور موزوں پر مسح کیا۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ بیان کرتے ہیں کہ ایک رات کو میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا اچانک رسول اللہ ﷺ ایک نشیب میں اترے قضاء حاجت کی تو میں جو برتن ساتھ لے کر گیا تھا اس سے آپ کو وضو کرایا اور موزوں پر آپ نے مسح کیا۔

۶۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو مُكْرِمٍ قَالَ
أَبُو بَكْرِ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ
مُسْرُوفٍ عَنِ الْمُؤَيَّرِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ
لَمَّا سَلِمَ لِقَالِ نَا مُؤَيَّرَةَ حُلَا إِذَا رَاةً لَأَخَذَتْهَا ثُمَّ عَزَّجَتْ
مَعَهُ لَمَّا نَطَلَقَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى تَوَارَى عَيْنِي لِقَطْعِي
حَاجَتَهُ ثُمَّ جَاءَ وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ شَامِيَةٌ حَتَّى كُنْتُ أَكْتُمِينَ فَلَدَهَبَ
يُخْرِجُ يَدَهُ مِنْ كُمَيْهَا فَضَاكَتْ لَأَخْرَجَ يَدَهُ مِنْ أَسْفَلِهَا
فَقَصَبْتُ عَلَيْهِ فَتَوَضَّأَ وَضَوْءٌ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ مَسَحَ عَلَى
مُخَفِّفِهِ ثُمَّ صَلَّى.

بخاری (۳۶۳-۳۸۸-۳۹۱۸-۵۷۹۸) الترمذی (۱۲۳) ابن ماجہ (۳۸۹)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک سفر میں وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہے تھے رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اے مغیرہ! پانی کا برتن ساتھ لے لو چنانچہ
میں برتن لے کر رسول اللہ ﷺ کے ساتھ چل پڑا حضور مجھ
سے بہت دور چلے گئے حتیٰ کہ میری نظروں سے غائب ہو
گئے۔ پھر رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت فرما کر تشریف لائے
آپ نے رومی جب پہنا ہوا تھا جس کی آستینیں بہت تنگ تھیں
رسول اللہ ﷺ نے آستینوں سے ہاتھ نکالنا چاہا تو ہاتھ
نکل نہ سکے پھر آپ نے نیچے سے ہاتھوں کو نکال لیا پھر میں
نے آپ کو نماز کے لیے وضو کرایا آپ نے موزوں پر مسح کیا
پھر نماز پڑھی۔

۶۲۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ خُسْرَمٍ
جَمِيعًا عَنْ عِيسَى بْنِ يُونُسَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا عِيسَى بْنُ
يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مُسْرُوفٍ عَنِ
الْمُؤَيَّرَةِ ابْنِ شُعْبَةَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِقَطْعِي
حَاجَةً فَلَمَّا رَجَعَ تَلَفَّتْنِي بِالْإِدَاوَةِ فَصَبَّتُ عَلَيْهِ فَعَسَلَ
يَدَيْهِ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثُمَّ ذَهَبَ لِيَغْسِلَ ذِرَاعَيْهِ فَضَاكَتْ
الْجُبَّةُ لَأَخْرَجَ جَهْمًا مِنْ تَحْتِ الْجُبَّةِ فَعَسَلَهُمَا وَمَسَحَ
رَأْسَهُ وَمَسَحَ عَلَى مُخَفِّفِهِ ثُمَّ صَلَّى نَا. سابقہ (۶۲۸)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے باہر تشریف لے گئے
جب آپ واپس آئے تو میں پانی کا برتن لے کر آیا تاکہ میں
آپ کو وضو کراؤں آپ نے ہاتھ دھوئے چہرہ دھویا پھر
کلائیاں دھونے کے لیے ہاتھ جب سے نکالنے لگے مگر تنگ
آستینوں کی وجہ سے آپ نے نیچے سے اپنے ہاتھوں کو نکال لیا
پھر آپ نے کلائیاں دھوئیں سر کا مسح کیا موزوں پر مسح کیا
پھر ہم کو نماز پڑھائی۔

۶۳۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي
قَالِ نَا زَكْرِيَّا عَنْ عَلَمٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ الْمُؤَيَّرَةِ عَنْ أَبِيهِ
قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ لَمَّا سَلِمَ لِقَالِ لَمَّا
أَمَّكَ مَاءً قُلْتُ تَعَمَّ لَنَزَلَ عَنْ رَأْسِهِ لَمَسْنِي حَتَّى
تَوَارَى لَمَّا سَوَادِ اللَّيْلِ ثُمَّ جَاءَ فَأَقْرَعْتُ عَلَيْهِ مِنَ الْإِدَاوَةِ
فَعَسَلَ وَجْهَهُ وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ مِنْ صُوفٍ فَلَمَّا يَسْتَطِيعُ أَنْ
يُخْرِجَ ذِرَاعَيْهِ مِنْهَا حَتَّى أَخْرَجَ جَهْمًا مِنْ أَسْفَلِ الْجُبَّةِ
فَعَسَلَ ذِرَاعَيْهِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ أَهْوَيْتُ لَا تُرَوِّعُ خَفِّهِ
لَقَالَ دَعْنِي فَإِنِّي أَذْخُلُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ وَمَسَحَ عَلَيْهِمَا.

سابقہ (۶۲۵)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک رات سفر میں میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا
آپ نے مجھ سے پوچھا تمہارے پاس پانی ہے؟ میں نے کہا
”ہاں“ پھر رسول اللہ ﷺ سواری سے اترے اور ایک طرف
چل پڑے یہاں تک کہ رات کی تاریکی میں نظروں سے اوجھل
ہو گئے پھر واپس تشریف لائے میں نے آپ کو وضو کرانا
شروع کیا آپ نے اپنا چہرہ دھویا۔ چونکہ آپ نے تنگ اونٹنی
جب پہنا ہوا تھا اس لیے کلائیاں اس میں سے نہ نکل سکیں پھر
آپ نے نیچے سے کلائیاں نکالیں پھر کلائیاں دھوئیں اور سر کا
مسح کیا پھر میں نے ارادہ کیا کہ آپ کے موزے اتار دوں
آپ نے فرمایا: ”رہنے دو میں نے ان کو با وضو پہنا تھا“ پھر

آپ نے موزوں پر مسح کیا۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے نبی ﷺ کو وضو کرایا آپ نے وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا اور بتلایا کہ آپ نے موزے با وضو پہنے تھے۔

۶۳۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ أَنَا إِسْحَقُ بْنُ مَسْمُورٍ قَالَ نَا عُمَرُ بْنُ أَبِي زَيْدَةَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْمُبَرِّقِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ وَضَا النَّبِيَّ ﷺ فَتَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خَفَيْهِ فَقَالَ لَهُ فَقَالَ إِنِّي أَدْخَلْتُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ.

سابقہ (۶۲۵)

۲۳- بَابُ الْمَسْحِ عَلَى النَّاصِيَةِ وَالْعِمَامَةِ

۶۳۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زُرَيْعٍ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ نَا حَمِيدُ الطَّوِيلُ قَالَ نَا يَكْرُمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَزِينِيُّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْمُبَرِّقِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ تَخَلَّفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَخَلَّفْتُ مَعَهُ لَلَّغَا لَطِي حَاجِبَةً قَالَ أَمَعَكَ مَاءٌ فَاتَّبَعْتُهُ بِمُظْهَرَةٍ فَعَسَلَ كَفْيِي وَوَجَّهَهُ ثُمَّ ذَهَبَ بِحَبِيرٍ عَنْ ذِرَاعِيهِ لَضَاقَ كُمُ الْجُبَّةِ فَأَخْرَجَ يَدَهُ مِنْ تَحْتِ الْجُبَّةِ وَأَلْقَى الْجُبَّةَ عَلَى مَنْكَبِي وَعَسَلَ ذِرَاعِيهِ وَمَسَحَ بِنَاصِيَتِهِ وَعَلَى الْعِمَامَةِ وَعَلَى خَفَيْهِ ثُمَّ رَكِبَ وَرَكِبْتُ كَمَا نَهَيْتُنَا إِلَى الْقَوْمِ وَقَدْ قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ يُصَلُّونَ بِهِمْ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ وَقَدْ رَكِعَ بِهِمْ رَكْعَةً فَلَمَّا أَحَسَّ بِالنَّبِيِّ ﷺ ذَهَبَ يَتَأَخَّرُ فَأَمَّا إِلَيْهِ فَصَلَّى بِهِمْ فَلَمَّا سَلَّمَ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَقُمْتُ فَرَكْعْنَا الرُّكْعَةَ الَّتِي سَبَقْتَا.

السنائی (۱۰۸-۱۲۵)

پیشانی اور پگڑی پر مسح

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں میں اور رسول اللہ ﷺ دونوں پیچھے رہ گئے آپ قضاء حاجت کر کے آئے اور پوچھا کیا تمہارے پاس پانی ہے؟ میں پانی کا ایک برتن لایا آپ نے اسے اپنے ہاتھوں اور چہرے کو دھویا پھر جبہ میں سے کلائیوں کو نکالنا چاہا تو اس کی آستینیں جک تھیں پھر آپ نے جبے کے نیچے سے ہاتھوں کو نکال لیا اور جبہ اتار کر کندھوں پر ڈال لیا پھر کلائیوں دھوئیں اور پیشانی کی مقدار سر پر مسح کیا اور عمامہ اور موزوں پر مسح کیا اس کے بعد ہم دونوں اپنی اپنی سواریوں پر سوار ہوئے اور قوم سے جا ملے اس وقت صحابہ کرام نماز شروع کر چکے تھے اور عبدالرحمان بن عوف ان کو ایک رکعت نماز پڑھا چکے تھے جب انہوں نے رسول اللہ ﷺ کی آہٹ محسوس کی تو پیچھے ہٹے گئے رسول اللہ ﷺ نے انہیں اشارہ کیا کہ نماز پڑھاتے رہیں پھر انہوں نے پوری نماز پڑھائی جب انہوں نے سلام پھیرا تو رسول اللہ ﷺ اور میں نے کھڑے ہو کر وہ ایک رکعت پڑھی جو ہم سے رہ گئی تھی۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے موزوں پر مسح کیا سر کے اگلے حصہ پر اور عمامہ پر۔

۶۳۳- حَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بُسْطَامٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَلَى قَالَا نَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنِي يَكْرُمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ الْمُبَرِّقِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَسَحَ عَلَى الْخَفَيْنِ وَمُقَدِّمِ رَأْسِهِ وَعَلَى عِمَامَتِهِ.

ابوداؤد (۱۵۰) الترمذی (۱۰۰) السنائی (۱۰۷)

۶۳۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَلَى قَالَا نَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَكْرُمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ الْمُبَرِّقِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۶۳۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی ایسی روایت منقول ہے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند ذکر کی ہے۔

۶۳۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ ابْنُ حَاتِمٍ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ التَّيْمِيِّ عَنْ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْحَسَنِ عَنِ ابْنِ الْمُبَرِّقَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَكَرٌ وَ كَذَلِكَ سَمِعْتُ مِنْ ابْنِ الْمُبَرِّقَةِ. سابقہ (۶۳۳)

حضرت بلال رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے موزوں اور عمامہ پر مسح کیا۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۶۳۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ عَنْ بِلَالٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَسَحَ عَلَى الْمُخَفِّينَ وَالْخِجَارِ وَفِي حَدِيثٍ عِيسَى حَدَّثَنِى الْحَكَمُ قَالَ حَدَّثَنِى بِبَلَالٍ. وَحَدَّثَنِي سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ يُمَيْرٍ ابْنُ مُبِيرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ.

الترمذی (۱۰۱) (۱۰۴) ابن ماجہ (۵۶۱)

موزوں پر مسح کی مدت

۲۴- بَابُ التَّوْقِيتِ فِي الْمَسْحِ عَلَى الْمُخَفِّينَ

شرح بن ہانی بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہو کر موزوں پر مسح کرنے کی مدت پوچھی، آپ نے فرمایا، حضرت علی بن ابی طالب کے پاس جاؤ اور ان سے یہ مسئلہ دریافت کرو کیونکہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اکثر سفر میں رہا کرتے تھے۔ ہم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے مسافر کے لیے تین دن اور تین راتوں کی اور مقیم کے لیے ایک دن اور ایک رات کی مدت مقرر فرمائی ہے۔

۶۳۷- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا الثَّوْرِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَيْسٍ الْمَلَطِيِّ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عُثَيْبَةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَخْيمَرَةَ عَنْ شُرَيْجِ بْنِ هَارِيسٍ قَالَ أَتَيْتُ عَائِشَةَ أَسْأَلُهَا عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْمُخَفِّينَ فَقَالَتْ عَلَيْكَ يَا ابْنَ أَبِي طَالِبٍ فَسَأَلْتُ فَإِنَّهُ كَانَ يُسَافِرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَنَاهُ فَقَالَ جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيْلَاتٍ لَهُنَّ لِلْمَسَافِرِ وَيَوْمًا وَلَيْلَةً لِلْمَقِيمِ قَالَ وَكَانَ سُفْيَانُ إِذَا ذَكَرَ عَمْرًا أَثْنَى عَلَيْهِ.

الترمذی (۱۲۸-۱۲۹) ابن ماجہ (۵۵۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۶۳۸- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَنَا زَكَرِيَّا بْنُ عَدِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ عَنِ الْحَكَمِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِيهِ. سابقہ (۶۳۷)

شرح بن ہانی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی

۶۳۹- وَحَدَّثَنِى زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ

اللہ عنہا سے موزوں پر سج کا مسئلہ پوچھا آپ نے فرمایا حضرت علی کے پاس جاؤ کیونکہ وہ اس مسئلہ کو مجھ سے زیادہ جانتے ہیں پھر میں حضرت علی کے پاس گیا اور انہوں نے حسب سابق حکم بیان کیا۔

ایک وضو سے متعدد نمازوں

کا جواز

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ فتح مکہ کے دن رسول اللہ ﷺ نے ایک وضو سے تمام نمازیں پڑھیں اور موزوں پر سج کیا۔ حضرت عمر نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا: حضور آج آپ نے وہ کام کیا ہے جو اس سے پہلے نہیں کیا تھا آپ نے فرمایا میں نے یہ کام عمداً کیا ہے۔

تین بار ہاتھ دھونے سے پہلے پانی کے برتن
میں ہاتھ ڈالنے کی گراہت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نیند سے بیدار ہو تو اس وقت تک برتن میں ہاتھ نہ ڈالے جب تک اپنے ہاتھ کو تین بار دھونے کیونکہ اس کو نہیں معلوم کہ اس کے ہاتھ نے رات کہاں گزاری ہے؟

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت معمولی لفظی تغیر کے ساتھ منقول ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے حسب سابق یہ روایت منقول ہے۔

الْأَعْمَشُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنِ الْقَاسِمِ ابْنِ مُخَيَّمَرَةَ عَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَالِيٍّ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْخُلْعَيْنِ فَقَالَتْ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمَّا أَغْلَمَ بِذَلِكَ مَنَى فَنَبَتْ عَيْنَاهُ فَكَتَمَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَنْبِئِهِ. (سابقہ ۶۳۷)

۲۵- بَابُ جَوَازِ الصَّلَاةِ

كُلِّهَا يَوْمَ ضَوْءٍ وَاحِدٍ

۶۴۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاتَيْنِ بَيْنَ مَرْكُوحٍ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي عُلْفَةُ ابْنُ مَرْكُوحٍ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ مَرْثُودَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى الصَّلَاةَ يَوْمَ الْفَتْحِ يَوْمَ ضَوْءٍ وَاحِدٍ وَ مَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ لَقَدْ صَنَعْتَ الْيَوْمَ كَيْفًا لَمْ تَكُنْ تَصْنَعُهُ قَالَ عَمْدًا صَنَعْتُهُ يَا عُمَرُ.

ابوداؤد (۱۷۲) الترمذی (۶۱) السائل (۱۳۳) ابن ماجہ (۵۱۰)

۲۶- بَابُ كَرَاهِيَةِ غَمْسِ الْمُتَوَضِّئِ وَ غَيْرِهِ يَدَهُ الْمَشْكُوكَ فِي نِجَاسَتِهَا فِي الْإِنَاءِ قَبْلَ غَسْلِهَا ثَلَاثًا

۶۴۱- وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهَنَّمِيُّ وَحَامِدُ ابْنُ عُمَرَ الْبَكْرِيُّ قَالَا نَا يَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ عَنْ عَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَيْقِظَ أَحَدُكُمْ مِنْ نَوْمٍ فَلَا يَغُوشُ يَدَهُ فِي الْإِنَاءِ حَتَّى يَغْسِلَهَا ثَلَاثًا فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي أَيْنَ بَاتَتْ يَدُهُ.

السائل (۱)

۶۴۲- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَ أَبُو سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَا نَا وَ كَيْسَعٌ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ يَكْلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي رَزِينٍ وَ أَبِي هَالِيٍّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فِي حَدِيثٍ آسَى مُعَاوِيَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ لِي حَدِيثٌ وَ كَيْسَعٌ قَالَ يَرْفَعُهُ بِمَنْبِئِهِ. ابوداؤد (۱۰۳)

۶۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا سُفْيَانُ ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۴۷۴۲)

۶۴۴- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ آعِينٍ قَالَ نَا مَعْقِلٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَقْبَلَ أَحَدُكُمْ فَلْيُفْرِغْ عَلَى يَدَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَبْلَ أَنْ يُدْخِلَ يَدَهُ فِي رِئَاقِهِ فَإِنَّهُ لَا يَذَرِي فِيهِمْ بَأْسَ يَدُهُ. مسلم تخریج الاشراف (۱۲۳۳۳)

۶۴۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْعُمَيْرَةُ ابْنُ الْحَزَامِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مُخَلَّبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنْ هِشَامِ بْنِ مُسَبِّحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ ح وَحَدَّثَنَا الْحَلَوَائِيُّ وَابْنُ رَافِعٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالُوا جَمِيعًا أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدٌ أَنَّ ثَابِتًا مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ زَيْدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي رَوَايَتِهِمْ جَمِيعًا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ كُلُّهُمْ يَقُولُ حَتَّى يَغْسِلَهَا وَلَمْ يَقُلْ وَاحِدٌ مِنْهُمْ فَلَا تَأْمَلُوا قَدَّ مَنَامِي رَوَاهُ جَابِرٌ وَابْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ شَيْبَةَ وَابْنُ صَالِحٍ وَابْنُ رَزِينٍ فَإِنَّ فِي حَدِيثِهِمْ ذِكْرَ الثَّلَاثِ. مسلم تخریج الاشراف (۱۴۰۸۹-۱۳۸۹۷-۱۲۳۲۸-۱۴۵۳۳)

۲۷- بَابُ حُكْمِ وَلَوْغِ الْكَلْبِ

۶۴۶- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي رَزِينٍ وَابْنِ صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَلَغَ الْكَلْبُ فِي رِئَاقِهِ أَحَدُكُمْ فَلْيُغْرِغْهُ ثُمَّ لْيَغْسِلْهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے جب کوئی شخص بیدار ہو تو پانی کے برتن میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے اپنے ہاتھ کو تین بار دھو لے اس لیے کہ وہ نہیں جانتا کہ خیند میں اس کا ہاتھ کہاں کہاں رہا ہے؟

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے دیگر اسانید کے ساتھ جو احادیث مروی ہیں ان میں صرف دھونے کا ذکر ہے تین بار دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

کتے کے جھوٹے کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کے برتن میں کتا منہ ڈال دے تو اس برتن کو الٹ دو اور اس کو سات مرتبہ دھوؤ۔

النسائی (۶۶) ابن ماجہ (۳۶۳)

۶۴۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ الْأَعْمَشِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَفَلَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ كُفْرَ قُدِّ

سابقہ (۶۴۶)

۶۴۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا شَرِبَ الْكَلْبُ فِيْ إِيَّائِ أَحَدِكُمْ فَلْيَغْسِلْهُ

سَبْعَ مَرَّاتٍ. الْبُخَارِيُّ (۱۷۲) النَّسَائِيُّ (۶۳) ابْنُ مَاجَةَ (۳۶۴)

۶۴۹- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ وَثَّابِ بْنِ حَسَّانٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ طَهُورُ إِيَّائِ أَحَدِكُمْ إِذَا وَلَعَ فِيهِ الْكَلْبُ أَنْ يَغْسِلَهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ أَوْ لَا هُنَّ

بِالْقُرَابِ. مُسْلِمٌ تَجَدَّدَ الْأَشْرَافُ (۱۴۵۱۰)

۶۵۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَاوِيٍّ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرُ بْنُ مَعْمَرٍ عَنْ أَبِي مَرْثَدَةَ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ طَهُورُ إِيَّائِ أَحَدِكُمْ إِذَا وَلَعَ الْكَلْبُ فِيهِ

أَنْ يَغْسِلَهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ. مُسْلِمٌ تَجَدَّدَ الْأَشْرَافُ (۱۴۷۴۳)

۶۵۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالِ نَا شُعْبَةَ عَنْ أَبِي التَّيَّاجِ سَمِعَ مُطَرِّفَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ الْمَغْفَلِ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقَتْلِ الْكِلَابِ ثُمَّ قَالَ مَا بَالُهُمْ وَبَالَ الْكِلَابِ ثُمَّ رَخَّصَ فِي كَلْبِ الْقَنِيذِ وَ كَلْبِ الْفَنِيمِ وَقَالَ إِذَا وَلَعَ الْكَلْبُ فِي الْإِنَاءِ فَأَغْسِلُوهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ وَ عَقِرُوهُ الْقَائِمَةَ بِالْقُرَابِ. ابْنُ دَاوُدَ (۷۴) النَّسَائِيُّ (۶۷)-

۶۵۲- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ كُلُّهُمْ عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ

هَبْرَ أَنْ لِي رِوَايَةُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الزَّيَّادِ وَ رَخَّصَ لِي

ابْنُ مَاجَةَ (۳۲۶-۳۲۷) ابْنُ دَاوُدَ (۳۲۰-۳۲۱)

۶۵۳- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ كُلُّهُمْ عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ

هَبْرَ أَنْ لِي رِوَايَةُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الزَّيَّادِ وَ رَخَّصَ لِي

ابْنُ مَاجَةَ (۳۲۶-۳۲۷) ابْنُ دَاوُدَ (۳۲۰-۳۲۱)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے لیکن اس میں برتن کو اٹھنے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی ایک شخص کے برتن میں سے کتا پانی پی لے تو اس برتن کو سات مرتبہ دھوؤ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب کتا تمہارے کسی برتن میں منہ ڈال دے تو اس کو پاک کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اس کو سات مرتبہ دھوؤ اور پہلی بار مٹی سے صاف کرو۔

حضرت ابو ہریرہ نے حضرت محمد رسول اللہ ﷺ سے متعدد احادیث بیان کیں ازاں جملہ ایک یہ حدیث بھی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب کتا تمہارے کسی برتن میں منہ ڈال دے تو اس کو پاک کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اس کو سات مرتبہ دھوؤ۔

حضرت عبد اللہ بن مغفل بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کو کتوں کے قتل کرنے کا حکم دیا پھر فرمایا انہیں کتوں کے قتل کرنے سے کیا ملے گا؟ پھر شکار کے لیے اور مویشیوں کی حفاظت کے لیے کتے رکھنے کی اجازت مرحمت فرمائی اور فرمایا: جب کتا برتن میں منہ ڈالے تو اس کو سات مرتبہ دھوؤ اور آٹھویں مرتبہ اس کو مٹی سے دھوؤ۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

تَمْلِكُ الْغَنِيمَ وَالْقَيْدَ وَالزَّوْجَ وَلَيْسَ ذِكْرُ الزَّوْجِ فِي
الرَّوَابِغِ غَيْرَ يَحْطَى. (ماجہ ۶۵۱)

۲۸۔ بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْبَوْلِ

فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ

۶۵۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَا
أَنَا اللَّيْثُ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ تَأَلَّيْتُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ
جَابِرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ نَهَى أَنْ يُسَالَ فِي الْمَاءِ
الرَّائِدِ. (مسائل ۳۵) ابن ماجہ (۳۴۳)

۶۵۴۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ
هَشَامِ بْنِ أَبِي سَوْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
لَا يَبُولُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ الدَّائِمِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ فِيهِ.
مسلم تخریج الاشراف (۱۴۵۱۳)

۶۵۵۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ
أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَشَامِ بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ يَكُنْ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَبُولُ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ الَّذِي لَا
يَجْرِي ثُمَّ يَغْتَسِلُ مِنْهُ. (ترمذی ۶۸)

۲۹۔ بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْإِغْتِسَالِ

فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ

۶۵۶۔ وَحَدَّثَنِي هُرُودٌ بْنُ سَعْدٍ الْإِنْدَلِيُّ وَأَبُو الطَّاهِرِ
وَأَحْمَدُ بْنُ عِيْسَى جَمِيعًا عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ هُرُودٌ تَابَ
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ
الْأَشَجِّ أَنَّ أَبَا السَّائِبِ مَوْلَى هَشَامِ بْنِ زُهَيْرَةَ حَدَّثَنَا أَنَّهُ
سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَغْتَسِلُ
أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ وَهُوَ جُنُبٌ لَقَالَ كَيْفَ يَفْعَلُ تَابَ
أَبَا هُرَيْرَةَ لَقَالَ يَتَنَوَّلُهُ تَنَوَّلًا. (مسائل ۲۲۰) ابن ماجہ (۶۰۵)

۳۰۔ بَابُ وَجُوبِ غَسْلِ الْبَوْلِ وَغَيْرِهِ
مِنَ النَّجَاسَاتِ إِذَا حَصَلَتْ فِي الْمَسْجِدِ
وَأَنَّ الْأَرْضَ يَطْهَرُ بِالْمَاءِ مِنْ

ٹھہرے ہوئے پانی میں پیشاب کرنے
کی ممانعت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جمع شدہ پانی میں پیشاب کرنے سے منع فرمایا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص ہرگز ٹھہرے ہوئے (ساکن) پانی میں پیشاب نہ کرے پھر اس میں غسل کرنے لگے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو پانی جاری نہ ہو اور ٹھہرا ہوا ہو اس میں کوئی پیشاب نہ کرے اور پھر اس کے بعد اس میں غسل کرنا شروع کر دے۔

جمع شدہ پانی کے اندر غسل کرنے
کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں (جس پر غسل فرض ہو) جمع شدہ پانی کے اندر غسل نہ کرے۔ کسی شخص نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا پھر وہ کسی شخص کس طرح غسل کرے؟ حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ وہ کسی چیز سے پانی لے اور باہر بیٹھ کر غسل کرے۔

جب مسجد پیشاب یا دیگر نجاستوں سے ملوث
ہو جائے تو اس کے دھونے کا وجوب
اور طہارت کے لئے پانی سے

غیر حاجۃ الی حفرہا

دھونے کا کافی ہونا

۶۵۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ أَعْرَابِيًّا بَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَامَ إِلَيْهِ بَعْضُ الْقَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعُوهُ وَلَا تَزِدْهُ قَالُوا فَلَمَّا فَرَغَ دَعَا يَدُلُّوهُ مِنْ تَمَاءٍ فَصَبَّ عَلَيْهِ

البخاری (۶۰۲۵) الترمذی (۵۳) ابن ماجہ (۵۲۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دیہاتی نے مسجد میں آکر پیشاب کر دیا صحابہ میں سے بعض (اس کو منع کرنے کے لیے) اٹھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے سے مت روکو اور جب وہ دیہاتی پیشاب کر چکا تو آپ نے پانی کا ایک ڈول منگایا اور اس جگہ پر ڈال دیا۔

۶۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْقَطَّانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ جَمِيعًا عَنِ الدَّرَّازِ وَقَدْ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَدَنِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ ابْنَ مَالِكٍ يَذْكُرُ أَنَّ أَعْرَابِيًّا قَامَ إِلَى نَاحِيَةِ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ فِيهَا فَصَّاحَ بِهِ النَّاسُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعُوهُ فَلَمَّا فَرَغَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِدُنُوبٍ فَصَبَّ عَلَى بَوْلِهِ

البخاری (۷۳۱) الترمذی (۲۱۹) الترمذی (۵۵-۵۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دیہاتی مسجد کے ایک کونہ میں آکر کھڑا ہوا اور پیشاب کرنے لگا صحابہ کرام نے اس کو ڈانٹنا شروع کیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے دو جب وہ پیشاب کر چکا تو رسول اللہ ﷺ نے ایک ڈول منگا کر وہ جگہ دھلوادی۔

ف: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر مسجد ناپاک ہو جائے تو اس کو فوراً دھو کر صاف کر لینا چاہیے۔ نیز یہ کہ کسی شخص کو برائی سے روکنے کے لیے نرمی سے کام لینا چاہیے نیز دو خرائیوں کے مقابلہ میں اگر ایک خرابی کم درجہ کی ہو تو اس کو قبول کر لینا چاہیے کیونکہ جس وقت وہ اعرابی پیشاب کر رہا تھا اگر اس کو روکنے کی کوشش کی جاتی تو پیشاب اس کے کپڑوں پر گرتا یا مسجد کے دوسرے حصوں پر بھی گرتا اور اگر زبردستی روک دیا جاتا تو اس کے بیمار ہونے کا خطرہ تھا جب کہ مسجد کا کچھ حصہ اس کے پیشاب کرنے کی وجہ سے نجس ہو ہی چکا تھا۔

۶۵۹- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عُمَرُ بْنُ مَرْثُومٍ الْحَنَفِيُّ قَالَ نَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمْرِو قَالَ نَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي طَلْحَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ وَهُوَ عَمُّ إِسْحَاقَ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ فِي الْمَسْجِدِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ جَاءَ أَعْرَابِيٌّ فَقَامَ يَبُولُ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَهْ مَهْ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَزِدْهُ دَعُوهُ فَصَرَ كُؤُهُ حَتَّى بَالَ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَعَاهُ فَقَالَ لَهُ إِنَّ هَذِهِ الْمَسَاجِدُ لَا تَصْلُحُ لِشَيْءٍ مِنْ هَذَا الْبَوْلِ وَلَا الْقَذَرِ إِنَّمَا هِيَ لِلذِّكْرِ وَالصَّلَاةِ وَتِلْكَ الْقُرْآنِ أَوْ كَمَا قَالَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے کہ اچانک ایک اعرابی آیا اور اس نے کھڑے ہو کر مسجد میں پیشاب کرنا شروع کر دیا رسول اللہ ﷺ کے بعض صحابہ نے کہا ٹھہر جا ٹھہر جا! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے سے مت روکو اس کو پیشاب کرنے دو صحابہ کرام نے اس کو چھوڑ دیا جب اس نے پیشاب کر لیا تو سرکارِ دو عالم ﷺ نے اس کو اپنے پاس بلایا اور ارشاد فرمایا کہ یہ مساجد پیشاب اور دیگر نجاست سے آلودہ کرنے کے لائق نہیں یہ اللہ پاک

کے ذکر اور نماز اور تلاوت قرآن کے لیے ہیں پھر صحابہ میں سے ایک آدمی کو پانی کا ڈول لانے کا حکم دیا وہ شخص پانی کے ڈول کو لایا اور اس نے اس پر پانی بہایا۔

شیر خوار بچے کے پیشاب آلود کپڑے
گودھونے کا حکم

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگ اپنے (نومولود) بچوں کو حصول برکت کی خاطر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لاتے رسول اللہ ﷺ انہیں برکت کی دعا دیتے اور ان کے منہ میں کوئی چیز چبا کر دیتے ایک مرتبہ آپ کی خدمت میں ایک بچہ لایا گیا جس نے آپ کے کپڑوں پر پیشاب کر دیا آپ نے پانی منگا کر کپڑوں پر بہایا اور دھونے میں زیادہ مبالغہ سے کام نہیں لیا۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شیر خوار بچہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لایا گیا اس نے آپ کی گود میں پیشاب کر دیا آپ نے پانی منگا کر اس جگہ بہا دیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حسب سابق حدیث بیان کی ہے۔

ام قیس بنت محسن بیان کرتی ہیں کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک ایسا بچہ لے کر آئیں جس نے ابھی کھانا کھانا شروع نہیں کیا تھا انہوں نے اس بچہ کو آپ کی گود میں بٹھا دیا اور اس نے آپ کے کپڑوں پر پیشاب کر دیا آپ نے اس جگہ پانی بہا دیا۔

امام مسلم نے اسی سند کے ساتھ ایک اور حدیث بیان کی جس میں یہ الفاظ ہیں کہ آپ نے پانی منگا کر کپڑے پر بہا دیا۔

عتبہ بن مسعود بیان کرتے ہیں کہ ام قیس بنت محسن

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا رَجَلَا مِنَ الْقَوْمِ فَعَجَّاءَ يَدْلُو مِزَّ مَاءٍ فَشَتَّ عَلَيْهِ سَلَمٌ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۸۶)

۳۱- بَابُ حُكْمِ بَوْلِ الْوَلَدِ الرِّضِيعِ وَ كَيْفِيَّةِ غَسْلِهِ

۶۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو مُرْثِدَةُ قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُؤْنِسُ بِالْغُضَّيَّانِ كَيْسَرَ كُ عَلَيْهِمُ وَ يُحَيِّكُهُمْ فَإِنِّي بِصِغِيرَتِي قَالَ عَلَيْهِمَا قَدْ عَايَمَاءُ فَاتَّبَعَهُ بَوْلُهُ وَلَمْ يَغْسِلْهُ سَلَمٌ (۵۵۸۴) تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۶۹۹۷)

۶۶۱- وَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنِّي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِصِغِيرَتِي يَرْزَعُ قَبَالَ فِى حِجْرِهِ قَدْ عَايَمَاءُ لَصَبَةً عَلَيْهِ سَلَمٌ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۶۷۲۵)

۶۶۲- وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا هِشَامٌ قَالَ نَا هِشَامٌ يَهْدَا الْأَسَدَ وَفِي حَدِيثٍ آخَرَ أَنَّهُ لَمْ يَغْسِلْهُ سَلَمٌ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۷۱۳۷)

۶۶۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ نَا الْمُهَاجِرِ قَالَ نَا الْكَلْبِيُّ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي كَيْسٍ بَنِي مِصْحَرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَايَنَ لَهَا لَمْ يَأْكُلِ الطَّعَامَ فَوَضَعَتْهُ فِى حِجْرِهِ قَبَالَ قَالَ فَلَمْ يَزِدْ عَلَى أَنْ يَضَحَّ بِأَلْمَاءٍ الْبُخَارَى (۲۲۳) الْبُخَارَى (۲۲۴) التِّرْمِذِي (۷۱) التَّسَالِي (۳۰۱) ابْنُ مَاجَه (۵۲۴)

۶۶۴- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عُمَرُو بْنُ السَّاقِدِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ يَهْدَا الْأَسَدَ قَالَ قَدْ عَايَمَاءُ فَرَشَتْ سَابِقَ (۶۶۳)

۶۶۵- وَ حَدَّثَنَا حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا هِشَامٌ وَ هَبْ

حضرت عکاشہ بن محسن کی بہن تھیں جو بنو اسد بن خزیمہ سے تعلق رکھتے تھے اور یہ ان عورتوں میں سے تھیں جو سب سے پہلے ہجرت کر کے مدینہ آئیں اور رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی وہ بیان کرتی ہیں کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں اپنے ایک کم سن بچہ کو لے گئیں جو ابھی کھانے کی عمر کو نہیں پہنچا تھا اس بچے نے رسول اللہ ﷺ کی گود میں پیشاب کر دیا رسول اللہ ﷺ نے پانی منگا کر اس کپڑے پر بہا دیا البتہ اس کو زیادہ کوشش سے نہیں دھویا۔

منی کا حکم

علقہ اور اسود بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ہاں ایک مہمان آیا صبح کو وہ اپنے کپڑے دھو رہا تھا حضرت عائشہ نے فرمایا اگر تم نے کپڑے پر کوئی داغ دیکھا تھا تو صرف اس جگہ کو دھو لیتے اور اگر نہیں دیکھا تھا تو کپڑے کے چاروں طرف پانی چھڑک لیتے کیونکہ رسول اللہ ﷺ کے کپڑے پر اگر منی لگی ہوتی تو میں اس کو (خشک ہونے کی وجہ سے) کھرچ دیا کرتی تھی اور رسول اللہ ﷺ ان کپڑوں کے ساتھ نماز پڑھ لیا کرتے تھے۔

اسود اور ہمام نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے منی کا حکم پوچھا آپ نے فرمایا میں اس کو رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے کھرچ دیا کرتی تھی۔

اسود نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے منی کھرچنے کے بارے میں حسب سابق روایت نقل کی ہے۔

قَالَ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عُتْبَةَ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ أُمَّ قَيْسٍ بِنْتَ مِخْصِنٍ وَكَانَتْ مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ الْأَوَّلِ الْكَلْبِيَّةِ بَايَعَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ أُخْتُ مُحْكَاةَ ابْنِ مِخْصِنٍ أَحَدِ بَنِي أَسَدِ ابْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَلْهَا آتَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِبَابِ بْنِ لَهَّالٍ لَمْ يَسْلُغْ أَنْ يَأْكُلَ الْقَعَامَ قَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ أَخْبَرَنِي أَنَّ أَبْنَاهَا ذَاكَ بَالَ فِي حِجْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمَاءٍ لِنَضْحَةٍ عَلَى تَوْبِهِ وَلَمْ يَغْسِلْهُ غَسَلًا سَابِقًا (۶۶۳)

۳۲۔ بَابُ حُكْمِ الْمَنِيِّ

۶۶۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّ رَجُلًا نَزَلَ بِعَائِشَةَ فَاصْبَحَ يَغْسِلُ تَوْبَهُ فَقَالَتْ عَائِشَةُ إِنَّمَا كَانَ يُجِزُّكَ إِنْ رَأَيْتَهُ أَنْ تَغْسِلَ مَكَانَهُ فَإِنْ لَمْ تَرَ نَضَحَتْ حَوْلَهُ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَفْرُكُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَأَى كَأَيْسَلِي فِيهِ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۵۹۴۱)

۶۶۷۔ وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ نَا أَبِي عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَهَمَّامٍ عَنْ عَائِشَةَ فِي الْمَنِيِّ قَالَتْ كُنْتُ أَفْرُكُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۵۹۶۳)

۶۶۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَقَّادُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ زَيْدٍ عَنْ وَثَّامِ بْنِ حَسَّانٍ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَرُوبَةَ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا هُشَيْمٌ عَنْ مُعِيزَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ مَهْدِيٍّ بْنِ مَهْدِيٍّ عَنْ وَاصِلٍ بِالْأَحْدَبِ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ مَنْصُورٌ قَالَ نَا إِسْرَافِيلُ عَنْ مَنْصُورٍ وَ مُؤَيَّرَةُ كُلُّ هَؤُلَاءِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ فِي حَتَّى الْمَنِيِّ مِنْ

تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَحْوَ حَدِيثِ خَالِدٍ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ.
(السنن (۳۰۰) ابن ماجہ (۵۳۹))

امام مسلم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۶۶۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ
مَنْصُورٍ عَنْ ابْنِ أَبِي هَرِمَةَ عَنْ هَمَامٍ عَنْ عَائِشَةَ بِتَجْوِيزِ حَدِيثِهِمْ.
(ابوداؤد (۳۷۱) السنن (۲۹۶-۲۹۷-۲۹۸) ابن ماجہ (۵۳۷))

منی کو کپڑے سے دھونا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے کپڑوں پر جس جگہ منی لگی ہوتی آپ اس جگہ کو دھو دیتے اور انہی کپڑوں کے ساتھ نماز پڑھنے چلے جاتے اور میں آپ کے کپڑوں پر کچھ ہوئے نشانات کو دیکھتی تھی۔

۰۰۰- بَابُ غَسْلِ الثَّوْبِ مِنَ الْمَنِيِّ
۶۷۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
يُسَيْرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ سَأَلْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ
عَنِ الثَّوْبِ يُصِيبُ تَوْبَ الرَّجُلِ أَيُغْسِلُهُ أَمْ يَغْسِلُ الثَّوْبَ
فَقَالَ أَخْبَرَنِي عَائِشَةُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْسِلُ
السَّوْقَ ثُمَّ يَتَوَرَّجُ إِلَى الصَّلَاةِ لِذَلِكَ التَّوْبِ وَأَنَا أَنْظُرُ
إِلَى أَكْثَرِ الْغَسْلِ فِيهِ. (بخاری (۲۲۹-۲۳۰-۲۳۱-۲۳۲) ابوداؤد (۳۷۳) الترمذی (۱۱۷) السنن (۲۹۴) ابن ماجہ (۵۳۶))

امام مسلم فرماتے ہیں کہ بعض روایات میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ خود منی لگے ہوئے کپڑے کو دھوتے تھے اور بعض روایات میں یہ ہے کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا دھوتی تھیں۔

۶۷۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ
بَغِيضِي ابْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُرْجٍ قَالَ أَنَا ابْنُ مُبَارَكٍ
وَأَبْنُ أَبِي زَائِدَةَ كُلُّهُمَا عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ بِهَذَا الْوَسَادِ
أَمَّا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ فَحَدِيثُهُ كَمَا قَالَ ابْنُ يَسِيرٍ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْسِلُ الثَّوْبَ وَأَمَّا ابْنُ الْمُبَارَكِ وَعَبْدُ
الْوَاحِدِ فَفِي حَدِيثِهِمَا قَالَتْ كُنْتُ أَغْسِلُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ. (ساجد (۶۷۰))

عبد اللہ بن شہاب خولانی بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ہاں مہمان گیا اور مجھے احکام ہو گیا میں نے ان کپڑوں کو پانی میں ڈال دیا حضرت عائشہ کی ایک کنیرہ نے یہ ماجرا دیکھا اور جا کر حضرت عائشہ سے بیان کیا۔ حضرت عائشہ نے میری طرف کنیرہ کو بھیج کر پوچھا کہ تم یہ کپڑا کیوں دھو رہے ہو؟ راوی کہتے ہیں کہ میں نے عرض کیا میں نے ایسا خواب دیکھا ہے جو مرد دیکھتا ہے۔ آپ نے فرمایا تم نے کپڑوں میں اس کا کچھ اثر دیکھا؟ میں نے کہا نہیں آپ نے فرمایا اگر تمہیں کوئی اثر دکھائی دیتا تب کپڑے کو دھونے کی ضرورت تھی اور میں تو رسول اللہ ﷺ

۶۷۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ جَوَّازٍ الْحَنَفِيُّ أَبُو عَاصِمٍ
قَالَ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ شَيْبِ بْنِ عَرَفَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ شِهَابٍ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ كُنْتُ نَازِلًا عَلَى عَائِشَةَ
فَاحْتَلَمْتُ فِي تَوْبِي فَغَسَسْتُهَا فِي الْمَاءِ فَرَأَتْهُ بَجَارِيَةٍ
لِعَائِشَةَ فَاعْتَبَرْنَا بِهَا فَبَعَثَتْ إِلَى عَائِشَةَ فَقَالَتْ مَا حَمَلَكَ
عَلَى مَا صَنَعْتَ بِتَوْبِكَ قَالَ كُنْتُ رَأَيْتُ مَا يَرَى النَّالِمُ لِي
مَنْامِهِ قَالَ هَلْ رَأَيْتَ فِيهِمَا شَيْئًا كُنْتُ لَا قَالَتْ فَلَوْ رَأَيْتَ
شَيْئًا فَسَكَنَهُ لَقَدْ رَأَيْتُهُ وَإِنِّي لَا أَحْكُمُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ بَابًا يَكْفُرِي. (مسلم، حذو الاثر (۱۶۲۲۴))

کے کپڑے سے خشک مٹی کو ناخنوں سے کھرچ دیا کرتی تھی۔

خون کی نجاست اور اس کو دھونے کا طریقہ

حضرت اسامہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی اور کہنے لگی ہم عورتوں میں سے کسی کے کپڑے پر حیض (ماہواری) کا خون لگ جاتا ہے اس کپڑے کا کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا: پہلے اس (جسے ہوئے) خون کو کھرچ ڈالے پھر پانی سے رگڑے اس کے بعد پانی بہا کر صاف کر لے پھر اس کپڑے کے ساتھ نماز پڑھ سکتی ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

پیشاب کی نجاست پر دلیل اور اس سے احتراز کا وجوب

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کا دو قبروں سے گذر ہوا آپ نے فرمایا: ان قبر والوں کو عذاب ہو رہا ہے اور یہ عذاب کسی ایسی وجہ سے نہیں ہو رہا جس سے بچنا دشوار ہو ان میں سے ایک شخص چٹلی کھایا کرتا تھا اور دوسرا پیشاب سے بچنے میں احتیاط نہیں کرتا تھا پھر آپ نے ایک سبز شاخ منگائی اس کے دو ٹکڑے کیے اور ایک ٹکڑا ایک قبر پر گاڑ دیا اور دوسرا دوسری قبر پر پھر فرمایا جب تک یہ ٹہنیاں خشک نہیں ہوں گی ان کے عذاب میں تخفیف رہے گی۔

امام مسلم فرماتے ہیں ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت معمولی تغیر کے ساتھ منقول ہے۔

۳۳- بَابُ نَجَاسَةِ الدَّمِ وَ كَيْفِيَّةِ غَسْلِهِ

۶۷۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْفِ قَالَ تَامِسًا عَنْ هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُعَقَّدُ بْنُ حَالِمٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ حَدَّثَنِي قَاطِمَةُ عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ إِحْدَا أَنَا يُصِيبُ قَوْهَمًا مِنْ دَمِ الْحَيْضِ كَيْفَ تَصْنَعُ بِهِ قَالَ تَحْتَهُ ثُمَّ تَغْرُصُهُ بِالْمَاءِ ثُمَّ تَنْضَحُهُ ثُمَّ تُصَلِّي فِيهِ

بخاری (۲۲۷-۳۰۷) ابوداؤد (۳۶۱-۳۶۲) الترمذی (۱۳۸)

السنائی (۲۹۲-۳۹۲) ابن ماجہ (۶۲۹)

۶۷۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ لُعْمُوحَ وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ وَمَالِكُ بْنُ أَنَسٍ وَعُمَرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْهُمْ عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِ يَحْيَى ابْنِ سَعِيدٍ. مابہ (۶۷۳)

۳۴- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى نَجَاسَةِ الْبَوْلِ وَ وَجُوبِ الْإِسْتِيزَاءِ مِنْهُ

۶۷۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَتَّحِيُّ وَابُو كُرَيْبٍ مُعَقَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَافِيلَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ نَا وَكَيْفِ قَالَ تَامِسًا عَنْ هُرَيْرَةَ قَالَتْ سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يُحَدِّثُ عَنْ طَاوُسِ بْنِ عَيْنٍ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَرَرْتُ بِالنَّبِيِّ ﷺ عَلَى قَبْرَيْنِ فَقَالَ أَمَا إِنَّهُمَا لَيُعَذَّبَانِ وَمَا يُعَذَّبَانِ فِيهِ كَبِيرٌ أَمَا أَحَدُهُمَا فَكَانَ يَمِشُّ بِاللَّيْمَةِ وَأَمَّا الْآخَرُ فَكَانَ لَا يَسْتِيزِرُ مِنْ بَوْلِهِ قَالَ فَذَعَا بِعَسِيبٍ رَطَبَ فَنَشَفَهُ بِإِثْنَيْنِ ثُمَّ غَرَسَ عَلَى هَذَا وَاحِدًا وَ عَلَى هَذَا وَاحِدًا ثُمَّ قَالَ لَعَلَّهُ أَنْ يُخَفَّفَ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَكُنَا

بخاری (۲۱۶-۱۳۶۱-۱۳۷۸-۶۰۵۲) ابوداؤد (۲۰)

الترمذی (۷۰) السنائی (۳۱-۲۰۶۷-۲۰۶۸) ابن ماجہ (۳۴۷)

۶۷۶- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ قَالَ نَا مُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ عَنْ سُلَيْمَانَ الْأَعْمَشِ بِهَذَا

الْإِسْنَادُ غَيْرُ اللَّهِ قَالَ وَكَانَ الْآخِرُ لَا يَسْتَنْزِهُ عَنِ الْكَوْلِ أَوْ
مِنْ الْكَوْلِ. (ماہد ۶۷۵)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

۳۔ کتاب الحيض

حيض کا بیان

۱۔ بَابُ مُبَاشَرَةِ الْحَائِضِ فَوْقَ الْإِزَارِ

۶۷۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ
إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ الْإِسْنَادُ كُنَّا خَيْرَ
عَنْ مَتَّصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
كَانَتْ إِحْدَانَا إِذَا كَانَتْ حَائِضًا أَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ فَتَنَزَّلُ بِإِزَارٍ ثُمَّ يَبَاشِرُهَا. (بخاری (۳۰۰-۲۰۳۱) ابوداؤد
(۲۶۸) الترمذی (۱۳۲) اسحاق (۲۸۵-۳۷۲) ابن ماجہ (۶۳۶)

۶۷۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ
يُسَيْفٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ
وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ نَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ
إِحْدَانَا إِذَا كَانَتْ حَائِضًا أَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ
تَنَزِّلَ فَيُنِي قَوْرَ حَبْطَتِهَا ثُمَّ يَبَاشِرُهَا قَالَتْ وَأَيُّكُمْ يَمْلِكُ
رَأْيَهُ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْلِكُ رَأْيَهُ.

(بخاری (۳۰۲) ابوداؤد (۲۷۳) ابن ماجہ (۶۳۵)

۶۷۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ عَنْ مَيْمُونَةَ قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَبَاشِرُ نِسَاءَهُ فَوْقَ الْإِزَارِ وَهُنَّ
حَائِضَاتٌ. (بخاری (۳۰۳) ابوداؤد (۲۱۶۷)

۲۔ بَابُ الْإِضْطِجَاعِ مَعَ الْحَائِضِ فِي لِحَافٍ وَاحِدٍ

۶۸۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ
مَنْعَرَمَةَ ح وَحَدَّثَنَا هُرُؤُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَكَلِيُّ وَاحْمَدُ بْنُ
عِيْسَى قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَنْعَرَمَةُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
كَرْبِ بْنِ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ مَيْمُونَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ

ملبوس حائضہ

حضرت عائشہ صدیقہ

جب ہم (ازواج رسول اللہ ﷺ) میں سے کوئی حائضہ ہوتی
(ماہواری) آ جاتا تو رسول اللہ ﷺ
دیتے پھر اس کو اپنے پاس لٹا لیتے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
جب ہم (ازواج رسول اللہ ﷺ) میں سے کوئی حائضہ ہوتی
اور اس کا خون جوش سے نکل رہا ہوتا تو حضور ﷺ اس کو چادر
باندھنے کا حکم دیتے پھر اس کو اپنے ساتھ لٹا لیتے حضرت
عائشہ نے فرمایا اور تم میں سے کون شخص اپنی خواہش کو ضبط
کرنے میں رسول اللہ ﷺ کی طرح قادر ہے۔

حضرت ميمونة رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ
ﷺ کی ازواج حالت حیض میں چادر باندھ لیتیں اور رسول
اللہ ﷺ ان کے ساتھ لیٹ جاتے۔

حائضہ کے ساتھ ایک
چادر میں لیٹنا

حضرت ميمونة زوجہ رسول اللہ ﷺ بیان کرتی ہیں کہ
ایام ماہواری میں رسول اللہ ﷺ میرے ساتھ لیٹ جاتے
اور ہمارے درمیان صرف ایک کپڑا ہوتا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَضْطَجِعُ مَعِيَ وَأَنَا حَائِضٌ وَبَيْنِي وَبَيْنَهُ قَوْصٌ. مسلم، تكملة الاثراف (۱۸۰۸۱)

۰۰۰- بَابُ النَّوْمِ مَعَ الْحَائِضِ فِي لِحَافٍ

۶۸۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ نَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ أُمِّ سَلَمَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ قَالَتْ بَيْنَمَا أَنَا مُضْطَجِعَةٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْعِجْمِيلَةِ إِذْ عِطْتُ فَأَتَسَلَّكَ فَأَخَذْتُ رِثَابَ حَيْضَتِي فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْفَيْسَتْ قُلْتُ نَعَمْ فَدَعَانِي فَأَضْطَجَعْتُ مَعَهُ فِي الْعِجْمِيلَةِ قَالَتْ وَكَانَتْ هِيَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلَانِ فِي الْإِنَاءِ الْوَاحِدِ مِنَ الْجَنَابِلِ

البخاری (۲۹۸-۳۲۲-۳۲۳-۱۹۲۹) الترمذی (۳۸۲-۳۶۹)

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ حائضہ عورت کے ساتھ ایک بستر میں لیٹنا اور سونا جائز ہے جب کہ ان کے درمیان کپڑا حائل ہو ممنوع صرف یہ ہے کہ حائضہ سے اس کی ناف اور گھٹنوں کے درمیان بلا حجاب جسمانی لذت حاصل کی جائے۔

۳- بَابُ جَوَازِ غَسْلِ الْحَائِضِ رَأْسَ رُوحِهَا وَتَرْجِيلِهِ وَطَهَارَةَ سُورِهَا وَالْإِتِكَافِ فِي حِجْرِهَا وَقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ فِيهِ

۶۸۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَلِيَّةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اغْتَسَفَ يَدْنِي إِلَى رَأْسِهِ كَارِجِلُهُ وَكَانَ لَا يَدْخُلُ الْبَيْتَ إِلَّا لِحَاجَةٍ إِلَّا لُتْسَانَ

البخاری (۲۴۶۸-۲۴۶۷)

۶۸۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ وَ عُمَرَ يَنْتِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَلِيَّةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ إِنْ كُنْتُ لَا دَخُلُ الْبَيْتَ لِلْحَاجَةِ وَالْمَرِيضِ فِيهِ لَمَّا أَسْأَلُ عَنْهُ إِلَّا وَأَنَا مَارَةٌ وَإِنْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَدْخُلَ عَلَى رَأْسِهِ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَأَرْجِلُهُ وَكَانَ لَا يَدْخُلُ الْبَيْتَ إِلَّا لِحَاجَةٍ إِذَا كَانَ مُعْتَكِفًا وَقَالَ ابْنُ رُمَحٍ إِذَا

حائضہ کے ساتھ چادر میں سونا

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک چادر میں لیٹی ہوئی تھی۔ اچانک مجھے حیض آ گیا میں چپکے سے بستر سے نکل اور میں نے اپنے حیض کے کپڑے لے لیے رسول اللہ ﷺ نے پوچھا کیا تمہیں حیض آ گیا ہے؟ میں نے کہا جی ہاں! حضور نے مجھے بلایا اور میں حضور کے ساتھ اسی چادر میں لیٹ گئی نیز حضرت ام سلمہ بیان کرتی ہیں کہ وہ اور رسول اللہ ﷺ دونوں ایک برتن سے غسل جنابت کیا کرتے تھے۔

حائضہ عورت کے لیے اپنے خاوند کا سر دھونے بالوں میں کنگھی کرنے کا جواز اس کے جھوٹے کا پاک ہونا اس کی گود میں سر رکھنے اور اس کی گود میں قرآن پڑھنے کا جواز

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی اکرم ﷺ جب اعتکاف میں بیٹھے تو اپنا سر میرے قریب کر دیتے میں آپ کے سر میں کنگھی کرتی اور رسول اللہ ﷺ سوائے قضاء حاجت کے گھر میں تشریف نہیں لاتے تھے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نبی اکرم ﷺ کی زوجہ بیان کرتی ہیں کہ جب میں (حالت اعتکاف میں ہوتی تو) قضاء حاجت کے لیے گھر میں داخل ہوتی اور گزرتے ہوئے کسی مریض کی عیادت بھی کر لیتی اور رسول اللہ ﷺ (حالت اعتکاف میں) مسجد سے اپنا سر حجرہ میں داخل کرتے اور میں اس میں کنگھی کر دیتی اور رسول اللہ ﷺ اعتکاف میں سوائے قضاء حاجت کے گھر میں تشریف نہیں لے جاتے تھے۔

كَانُوا مُعْتَكِفِينَ.

البخاری (۲۰۲۹) ابوداؤد (۲۴۶۸) الترمذی (۸۰۴) ابن ماجہ (۱۷۷۶)

۶۸۴- وَحَدَّثَنَا هُرُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ تَنَا أَنُّ وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ تَوَكُّلٍ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُخْرِجُ إِلَى رَأْسِهِ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ مُجَارِدٌ فَأَغْسِلُهُ وَأَنَا حَائِضٌ.

(النسائي (۲۷۵))

حضرت عائشہ صدیقہ زوجہ رسول اللہ ﷺ بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حالت احکاف میں مسجد میں سے اپنا سر میرے حجرے میں داخل فرماتے میں آپ کا سر دھوتی تھی حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

۶۸۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو خَنِيمَةَ عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَنَا عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُدْبِرُ إِلَى رَأْسِهِ وَأَنَا فِي حُجْرَتِي فَأَرْجِلُ رَأْسَهُ وَأَنَا حَائِضٌ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۹۰)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنا سر میرے حجرے کے قریب کرتے اور میں آپ کے سر میں نکلی کرتی حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

۶۸۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَغْسِلُ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا حَائِضٌ. البخاری (۲۰۳۱-۲۹۹۰-۳۰۱) ابوداؤد (۷۷) النسائي (۲۷۴)

(۳۸۵-۴۱۱-۲۳۵-۲۳۴-۲۷۴)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں حالت حیض میں رسول اللہ ﷺ کا سر دھویا کرتی تھی۔

۰۰۰- بَابُ تَنَاوُلِهِ الْحَائِضُ

الْحُمْرَةِ وَالثَّوْبِ

حائضہ کا جانماز اور کپڑا پکڑنا

۶۸۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَخْرَانِ تَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ ثَابِتِ ابْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَا وَلِيْنِي الْحُمْرَةَ مِنَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ فَقُلْتُ إِنِّي حَائِضٌ فَقَالَ إِنَّ حَيْضَتَكَ لَيْسَتْ لِي بِدِيكٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: مسجد سے جانماز اٹھا کر مجھے دے دو میں نے عرض کیا کہ میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا تمہارا حیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

ابوداؤد (۲۶۱) الترمذی (۱۳۴) النسائي (۲۷۱-۳۸۲)

۶۸۸- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٌ تَنَا أَنُّ ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ حَبَّاجٍ وَ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَنْأُو لَهُ الْحُمْرَةَ مِنَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ فَقُلْتُ إِنِّي حَائِضٌ فَقَالَ إِنَّ حَيْضَتَكَ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا کہ مسجد سے آپ کو جانماز اٹھا دوں میں نے عرض کیا میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا تمہارا حیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

لَيْسَتْ فِي يَدَيْكَ. سَاهِد (۶۸۷)

۶۸۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كَامِلٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ قَالَ زُهَيْرٌ نَا يَحْيَى عَنْ يَزِيدَ بْنِ رِيحَانٍ عَنْ أَبِي حَالِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا مَنَّاعًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَسْجِدَ لِقَالَ مَا عَالِيَةَ نَاوَلِيَنِي الشُّرْبَ فَقَالَتْ إِنِّي حَائِضٌ فَقَالَ إِنَّ حَبِطَتْكَ

لَيْسَتْ فِي يَدَيْكَ. التَّالِي (۲۷۰)

... بَابُ الشُّرْبِ مَعَ الْحَائِضِ فِي إِنْاءٍ وَاحِدٍ

۶۹۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا وَكِيعٌ عَنْ قِسْعِرٍ وَشُعْبَانَ عَنِ الْمُقَدِّمِ ابْنِ مُرَيْجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَشْرَبُ وَأَنَا حَائِضٌ ثُمَّ أُنَاوِلُهُ النَّبِيَّ ﷺ فَيَضَعُ قَاهُ عَلَى مَوْضِعٍ فِيَّ فَيَشْرَبُ وَاتَّعَرَّقُ الْعَرَقُ وَأَنَا حَائِضٌ ثُمَّ أُنَاوِلُهُ النَّبِيَّ ﷺ فَيَضَعُ قَاهُ عَلَى مَوْضِعٍ فِيَّ وَلَمْ يَذْكُرْ زُهَيْرٌ فَيَشْرَبُ.

ابن ماجہ (۲۵۹) التَّالِي (۲۷۰-۲۷۸-۲۷۹-۲۸۰-۲۸۱)

ابن ماجہ (۶۴۳)

... بَابُ الْإِتِّكَاءِ فِي جَبْرِ الْحَائِضِ وَالْقِرَاءَةِ

۶۹۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا دَاوُدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّيْمَنِيُّ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَلْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَكَبَّرُ فِي جَبْرِِي وَأَنَا حَائِضٌ فَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ. البخاری (۲۹۷-۷۵۴۹) ابن ماجہ (۲۶۰)

ابن ماجہ (۲۷۳-۲۷۹) ابن ماجہ (۶۳۴)

... بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى

﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ﴾

۶۹۲- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ نَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ الْيَهُودَ كَانُوا إِذَا حَاضَتِ الْمَرْأَةُ فِيهِمْ لَمْ يُؤَاكِلُوهَا وَلَمْ يُجَامِعُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ فَسَأَلَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد میں تشریف فرما تھے آپ نے فرمایا: اے عائشہ مجھے ایک کپڑا اٹھاؤ حضرت عائشہ نے عرض کیا میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا تمہارا حیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

ایک ہی برتن میں حائضہ کے ساتھ پانی پینا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں پانی چیتی اور پھر وہی برتن رسول اللہ ﷺ کو دے دیتی آپ اس جگہ سے پانی پیتے جہاں سے میں نے پانی پیا تھا حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔ اور میں ہڈی سے گوشت کھاتی پھر وہ رسول اللہ ﷺ کو دے دیتی اور رسول اللہ ﷺ اسی جگہ سے ہڈی سے گوشت کھاتے جہاں سے میں نے کھایا تھا حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

حائضہ کی گود سے ٹیک لگا کر قرآن مجید پڑھنا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں حائضہ ہوتی تھی اور رسول اللہ ﷺ میری گود سے ٹیک لگا کر قرآن کریم پڑھتے تھے۔

اللہ تعالیٰ کا فرمان: یہ آپ سے حیض کے بارے سوال کرتے ہیں کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ یہودیوں میں جب کوئی عورت حائضہ ہوتی تو وہ اس کو اپنے ساتھ کھانا کھاتے اور نہ اپنے ساتھ گھروں میں رکھتے۔ صحابہ کرام نے

رسول اللہ ﷺ سے اس مسئلہ کے متعلق پوچھا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ:) "یہ آپ سے حیض کے بارے میں سوال کرتے ہیں آپ فرمائیے کہ حیض نجاست ہے اس لیے ایام حیض میں عورتوں سے علیحدہ رہو"۔ رسول اللہ ﷺ نے اس کی تفسیر میں فرمایا جماع نہ کرو باقی تمام معاملات میں عورتوں کے ساتھ مشغول رہو۔ یہودیوں کو جب یہ خبر پہنچی تو کہنے لگے "یہ شخص ہر بات میں ہماری مخالفت کرنا چاہتا ہے" یہ سن کر اسید بن خضیر اور عباد بن بشر آئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ! جب یہودی ہم کو اس طرح کے طعنے دیتے ہیں تو پھر ہم امام حیض میں اپنی عورتوں سے جماع کی کیوں نہ کر لیا کریں؟ یہ سنتے ہی رسول اللہ ﷺ کے چہرہ کارنگ مشیر ہو گیا اور ہم لوگوں نے سوچا کہ حضور ان دونوں سے ناراض ہو گئے ہیں وہ دونوں (ڈر کر) مجلس سے اٹھ کر چلے گئے۔ اسی اثناء میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ہدیہ آیا رسول اللہ ﷺ نے ان کو بلا کر دودھ پلایا تب ہمیں معلوم ہوا کہ رسول اللہ ﷺ ان سے ناراض نہیں ہوئے۔

مذی کا حکم

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے مذی بہت آتی تھی اور رسول اللہ ﷺ سے براہ راست اس کا حکم معلوم کرنے سے مجھے شرم آتی تھی کیونکہ حضور کی صاحبزادی میرے نکاح میں تھیں اس لیے میں نے حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ سے کہا کہ رسول اللہ ﷺ سے مذی کا حکم معلوم کرو جب مقداد نے پوچھا تو آپ نے فرمایا: اپنے آلہ تاسل کو دھو کر وضو کر لو۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ (سیدتنا) فاطمہ رضی اللہ عنہا کی وجہ سے میں رسول اللہ ﷺ سے مذی کے مسائل پوچھنے میں شرم محسوس کرتا تھا میں نے حضرت مقداد سے پوچھنے کے لیے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس سے وضو نہ لے جاتا ہے۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے مذی

أَصْحَابُ النَّبِيِّ ﷺ قَانَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَيَسْتَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذَى فَأَعِزُّوا لَوَا التَّيَسَّاعُ فِي الْمَحِيضِ إِلَى آخِرِ الْآيَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اصْنَعُوا كُلَّ شَيْءٍ إِلَّا السَّكَّاحَ فَلَبَّكَ ذَلِكَ الْيَهُودَ فَقَالُوا مَا يُرِيدُ هَذَا الرَّجُلُ أَنْ يَنْدَعَ مِنْ أَمْرٍ نَا شَبْنَا إِلَّا عَا لَفْنَا فِيهِ فَبَجَاءَ أَسِيدُ ابْنِ حَضِيرٍ وَ عَبَادُ بْنُ بَشِيرٍ فَقَالَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ الْيَهُودَ تَقُولُ كَذَا وَ كَذَا أَلَا نَسْجِمْ عَنْهُمْ فَتَغَيَّرَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى ظَنَنَّا أَنْ قَدْ وَجَدَ عَلَيْهِمَا فَخَرَجَا فَاسْتَقْبَلَهُمَا هَدِيَّةٌ مِنْ لَبَنٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَأَرْسَلَ فِي أَثَرِهِمَا فَسَفَاهُمَا لَعَنَ لَسْنَا أَنْ لَمْ يَجِدْ عَلَيْهِمَا، الدرر (۲۵۸-۲۶۵) الر (۲۹۷۷-۲۹۷۸) السال (۲۸۷-۳۶۷) ابن ماجه (۶۴۴)

۴- بَابُ الْمَذْيِ

۶۹۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ وَ هُشَيْمٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُنْذِرِ بْنِ يَعْلَى عَنِ ابْنِ الْحَنَفِيَّةِ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كُنْتُ مَدَاءً فَكُنْتُ أَسْتَحِيضُ أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ ﷺ لِمَكَانِ ابْنِهِ فَأَمَرْتُ الْمِقْدَادَ بْنَ الْأَسْوَدِ فَسَأَلَهُ فَقَالَ يَغْسِلُ ذَكَرَهُ وَيَتَوَضَّأُ

البخاری (۱۳۲-۱۷۸-۱۵۷)

۶۹۴- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا خَالِدٌ يَمْعِيُّ ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ قَالَ سَمِعْتُ مُنْذِرًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ أَنَّهُ قَالَ أَسْتَحِيضُ أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمَذْيِ مِنْ أَجْلِ فَاطِمَةَ فَأَمَرْتُ الْمِقْدَادَ فَسَأَلَهُ فَقَالَ مِنْهُ الْوُضُوءُ، سَابِق (۶۹۳)

۶۹۵- وَ حَدَّثَنِي هُرُورُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ وَ أَحْمَدُ بْنُ

کا حکم معلوم کرنے کے لیے حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ کو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بھیجا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی شرمگاہ کو دھو کر وضو کر لو۔

عِيسَى قَالَ لَا اَبْنَ وَهَبٍ قَالَ اَخْبَرَنِي مَخْرَمَةُ بْنُ بُكَيْرٍ عَنْ
اَبِيهِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ اَبِي عَتَّابٍ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ
اَبِي طَالِبٍ اَرْسَلْنَا الْيَقْدَادَ بْنَ الْأَسْوَدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنِ الْمَذْيِ يَخْرُجُ مِنَ الْإِنْسَانِ
كَيْفَ يَفْعَلُ بِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ وَانْضَحَ
كَرَّجَكَ. (مسائل (۴۳۴-۴۳۵-۴۳۷-۴۳۸)

نیند سے بیدار ہو کر ہاتھ

منہ دھو لو

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو کسی وقت اٹھے قضاء حاجت فرمائی اور اس کے بعد ہاتھ منہ دھو کر سو گئے۔

۵- بَابُ غَسْلِ الْوَجْهِ وَالْيَدَيْنِ إِذَا اسْتَيْقَظَ مِنَ النَّوْمِ

۶۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا نَا
وَرَجَعٌ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ سَلَمَةَ ابْنِ مَكْهَلٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ
ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمَّا مَنَّ اللَّيْلُ لَقَطَطَى حَاجَتَهُ
ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ ثُمَّ نَامَ. (المغازي (۶۳۱۶) ابوداؤد
(۵۰۴۳) المسائل (۱۱۲۰) ابن ماجہ (۵۰۸)

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ رات کو اٹھ کر پھر سونا بھی جائز ہے البتہ جس شخص کو یہ خدشہ ہو کہ اگر وہ سو گیا تو اس کی صبح کی عبادت کے معمولات فوت ہو جائیں گے وہ نہ سوئے۔

جبھی کے لیے سونے کا جواز اور اس کے لیے کھانے پینے کے وقت یا جماع سے پہلے استنجاء اور وضو کرنے کا استحباب

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مجامعت (ہم بستری) کے بعد جب سونے کا ارادہ کرتے تو سونے سے پہلے مکمل وضو کرتے۔

۶- بَابُ جَوَازِ نَوْمِ الْجُنُبِ وَاسْتِحْبَابِ الْوُضُوءِ لَهُ وَغَسْلِ الْفَرْجِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَشْرَبَ أَوْ يَنَامَ أَوْ يُجَامِعَ

۶۹۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَا أَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ
عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَنَامَ وَهُوَ
جُنُبٌ تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يَنَامَ. (ابوداؤد (۲۲۲)

(۲۲۳) المسائل (۲۵۶-۲۵۷-۲۵۸) ابن ماجہ (۵۹۳-۵۸۴)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جنابت (جس حالت میں غسل فرض ہو) کی حالت میں جب کھانے یا سونے کا ارادہ کرتے تو اس سے پہلے مکمل وضو کرتے۔

۶۹۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ عُثَيْمٍ
وَوَرَجَعٌ عَنْ عُثْمَانَ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ
الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ
جُنُبًا قَارَأَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَنَامَ تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ.

(ابوداؤد (۲۲۴) المسائل (۲۵۵) ابن ماجہ (۵۹۱-۵۶۷)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ بعض دیگر اسانید سے بھی یہ

۶۹۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ شِهَابٍ قَالَا جَمِيعًا

حدیث اسی طرح مروی ہے۔

ثُمَّ مَحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ قَالَ ثَنَا أَبِي قَالَ ثَنَا شُعْبَةُ بْنُ الْإِسْنَادِ قَالَ ثَنَا أَبُو الْمَشْنِيِّ فِي حَدِيثِهِ حَدَّثَنَا الْحَكَمُ سَمِعْتُ أِبْرَاهِيمَ يُحَدِّثُ سَابِقَهُ (۶۷۱) ۷۰۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا ثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نَعْمَانَ وَالْفَقْطُ لَهُمَا قَالَ ابْنُ نَعْمَانَ ثَنَا أَبِي وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ ثَنَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَا ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِذَا تَوَضَّأَ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے پوچھا یا رسول اللہ! کیا ہم میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں سو سکتا ہے آپ نے فرمایا: ہاں! وضو کرنے کے بعد۔

النسائی (۲۵۹) الترمذی (۱۲۰)

۷۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ ثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ اسْتَفْتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ هَلْ يَتِمُّ أَحَدُنَا وَهُوَ جُنُبٌ قَالَ نَعَمْ لِيَتَوَضَّأَ ثُمَّ يَتِمُّ حَتَّى يَغْتَسِلَ إِذَا شَاءَ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا ہم میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں سو سکتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! وضو کر کے سو جائے اور پھر اٹھ کر جب چاہے غسل کرے۔

مسلم، ترمذی، الاشراف (۷۷۸۱)

۷۰۲- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ ذَكَرَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ تُصِيبُهُ جَنَابَةٌ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ وَاغْتَسَلَ ذَكَرَكَ ثُمَّ نِمَ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا کہ وہ رات کو جنبی (جس پر غسل واجب ہو) ہو جاتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: استنجاء کر کے وضو کر لو اور اس کے بعد سو جاؤ۔

ابن خاری (۲۹۰) ابوداؤد (۲۳۱) النسائی (۲۶۰)

۷۰۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ ثَنَا لَيْثٌ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَبِيصٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ وَثِيرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَدْ كَثُرَ الْحَدِيثُ قُلْتُ كَيْفَ كَانَ يَضَعُ فِي الْجَنَابَةِ أَكَّانَ يَغْتَسِلُ قَبْلَ أَنْ يَنَامَ أَمْ يَنَامُ قَبْلَ أَنْ يَغْتَسِلَ قَالَتْ كُلُّ ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَفْعَلُ رَبَّمَا اغْتَسَلَ فَنَامَ وَرَبَّمَا تَوَضَّأَ فَنَامَ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأُمُورِ سَعَةً

عبد اللہ بن ابی قیس کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے وتر پڑھنے کا طریقہ پوچھا آپ نے وہ طریقہ بتلادیا پھر میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ کی حالت جنابت میں کیا کرتے تھے؟ نیند سے پہلے غسل کرتے تھے یا نیند کے بعد حضرت عائشہ نے فرمایا کہ آپ دونوں طرح کرتے تھے کبھی غسل کر کے سوتے اور کبھی وضو کر کے سوتے میں نے کہا اللہ تعالیٰ کا شکر ہے جس نے دین کے ہر معاملہ میں آسانی فرمائی ہے۔

ابوداؤد (۱۴۳۷) الترمذی (۴۴۹-۲۹۳۴)

۷۰۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ ثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ حدیث

اسی طرح منقول ہے۔

بُنْ مَهْلَيْحَ وَ حَدَّثَنِي هَارُونُ ابْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ قَالَ
ابْنُ وَهْبٍ جَمِيعًا عَنْ مُعَاوِيَةَ ابْنِ صَالِحٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
وَمَثَلَهُ سَابِقَهُ (۷۰۳)

اپنی بیوی کے ساتھ دوبارہ ہم بستر ہونے کا بیان
حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنی بیوی
کے ساتھ ہم بستر ہو اور پھر دوبارہ یہ عمل کرنا چاہے تو درمیان
میں وضو کر لیا کرے۔

۰۰۰ - بَابُ إِذَا أَتَى أَهْلَهُ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ
۷۰۵ - وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَاقِصُ بْنُ
رِغَابَاتٍ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي رَافِدَةَ ح وَ
حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ وَ ابْنُ عُتَيْبٍ قَالَا نَا مَرْوَانَ ابْنُ مُعَاوِيَةَ
الْفَزَارِيُّ كُلُّهُمَا عَنْ عَصِيْمٍ عَنْ أَبِي الْمُتَوَكِّلِ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَتَى أَحَدُكُمْ
أَهْلَهُ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ فَلْيَتَوَضَّأْ زَادَ أَبُو بَكْرٍ فِي حَدِيثِهِ
بَيْنَهُمَا وَ ضَرَبَ أَوْ قَالَ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ.

ابوداؤد (۲۲۰) الترمذی (۱۴۱) التیساکی (۲۶۲) ابن ماجہ (۵۸۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ تمام ازواج مطہرات کے پاس ایک غسل سے ہو کر
آئے۔

۷۰۶ - وَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ
الْعَمَرِيُّ قَالَ نَا مَشِيكِينَ بَعْنِي ابْنُ مُكَيْمٍ الْحَدَّاءُ عَنْ شُعْبَةَ
عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُطَوِّفُ
عَلَى نِسَائِهِ بِغُسْلٍ وَابِحٍ. سلم تجمہ الاشراف (۱۶۴۰)

۷ - بَابُ وَجُوبِ الْغُسْلِ عَلَى الْمَرْأَةِ

بِخُرُوجِ الْمَنِي مِنْهَا

احتلام کے بعد عورت پر غسل
کرنے کا وجوب

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
اسحاق کی وادی ام سلیم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئیں اس وقت حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بھی حضور
کے پاس بیٹھی ہوئی تھیں۔ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے
پوچھا: یا رسول اللہ! اگر کوئی عورت اس طرح کا خواب دیکھے
جیسے مرد خواب دیکھتا ہے تو وہ کیا کرے؟ حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا (درمیان میں) بولیں: اے ام سلیم! تمہارے
ہاتھ خاک آلود ہوں حضرت عائشہ کا یہ کہنا بہ طور ملامت نہ تھا
تم نے تو عورتوں کو شرمندہ کر دیا رسول اللہ ﷺ نے حضرت
عائشہ سے فرمایا بلکہ تمہارے ہاتھ خاک آلود ہوں (پھر حضرت
ام سلیم سے مخاطب ہو کر فرمایا: اے ام سلیم! جب عورت ایسا
خواب دیکھے تو اس کو غسل کرنا چاہیے۔

۷۰۷ - وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ
يُونُسَ الْحَنَفِيُّ قَالَ نَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمِّيْرٍ قَالَ قَالَ إِسْحَاقُ بْنُ
طَلْحَةَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ جَاءَتْ أُمُّ سَلِيمٍ وَهِيَ
جَلَسَةٌ إِسْحَاقُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ لَهُ وَ عَائِشَةُ
عِنْدَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْمَرْأَةُ تَرَى مَا تَرَى الرَّجُلُ فِي الْمَنَامِ
فَتَرَى مِنْ نَفْسِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ مِنْ نَفْسِهِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ
يَا أُمَّ سَلِيمٍ فَضَحَّتِ النِّسَاءُ تَرَبَّتْ بِمَوْنِكَ قَوْلُهَا تَرَبَّتْ
بِمَوْنِكَ خَيْرٌ فَقَالَ لِعَائِشَةَ بَلْ أَنْتِ فَتَرَبَّتْ بِمَوْنِكَ نَعَمْ
فَلْتَغْتَسِلْ يَا أُمَّ سَلِيمٍ إِذَا رَأَتْ ذَلِكَ.

سلم تجمہ الاشراف (۱۸۷۲)

۷۰۸- حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بْنُ الْوَيْلِيِّ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ تَابَ سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ حَدَّثَهُمْ أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ حَدَّثَتْهَا أَنَّهَا سَأَلَتْ نِسَى اللّٰهِ ﷺ عَنِ الْمَرْأَةِ تَرَى فِي مَتَابَعِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِذَا رَأَتْ ذَلِكَ الْمَرْأَةُ فَلْتَتَّعِلْ فَقَالَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ فَانْتَحَيْتُهُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ وَهَلْ يَكُونُ هَذَا فَقَالَ نِسَى اللّٰهِ ﷺ نَعَمْ فَمِنْ أَمِنْ يَكُونُ الشُّبُهَانُ مَاءَ الرَّجُلِ عَلِيْقٌ أَبْطَضَ وَمَاءُ الْمَرْأَةِ رَفِيْقٌ أَصْفَرُ فَمِنْ أَيْهَمَا عَلَا أَوْ سَبَقَ يَكُونُ مِنْهُ الشُّبُهَانُ. (السنن ۱۹۵-۲۰۰) ابن ماجہ (۶۰۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام سلیم رضی اللہ عنہا نے کہا کہ انہوں نے نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا کہ اگر کوئی عورت ایسا خواب دیکھے جیسا مرد خواب دیکھتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب عورت ایسا خواب دیکھے تو غسل کرے حضرت ام سلیم کہتی ہیں کہ مجھے شرم تو آتی تاہم میں نے پوچھا کیا واقعی ایسا ہوتا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا ہاں! اگر ایسا نہ ہو تو بچوں کی مشابہت کیسے ہو؟ مرد کا پانی گاڑھا اور سفید ہوتا ہے اور عورت کا پانی پتلا اور زرد ہوتا ہے ان میں سے جس کا پانی غالب ہو یا سابق ہو بچہ اسی کے مشابہ ہوتا ہے۔

۷۰۹- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ قَالَ تَابَ صَالِحُ بْنُ عُمَرَ قَالَ تَابَ أَبُو مَالِكٍ الْأَشْجَعِيُّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَأَلَتِ أُمَّرَأَةً رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ عَنِ الْمَرْأَةِ تَرَى فِي مَتَابَعِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ لَوْ مَتَابَعِهِ فَقَالَ إِذَا كَانَ مِنْهَا مَا يَكُونُ مِنَ الرَّجُلِ فَلْتَتَّعِلْ. (مسلم ج۱ الاشراف ۸۵۶)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک عورت نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ عورت خواب میں وہ چیز دیکھے جو مرد خواب میں دیکھتا ہے؟ آپ نے فرمایا: اگر اس سے وہی چیز نکلے جو مرد سے نکلتی ہے تو اس پر غسل فرض ہے۔

۷۱۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْنَبِ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ فَقَالَتْ جَاءَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللّٰهِ الْوَلَدُ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ لَا يَسْتَحْيِي مِنَ الْحَقِّ فَهَلْ عَلَى الْمَرْأَةِ مِنْ غُسْلِ إِذَا احْتَمَلَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ نَعَمْ إِذَا رَأَتْ الْمَاءَ فَقَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ أَوْ تَحْتَلِمُ الْمَرْأَةُ فَقَالَ تَرَبُّثٌ بِذَلِكَ فِيمَ يُشَبِّهُهَا وَلَكِنَّهَا. (بخاری ۱۳۰-۲۸۲-۲۳۳۸-۶۰۹۱)

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ام سلیم نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ حق بات کو (شرم کی وجہ سے) ترک نہیں کرتا کیا احکام سے عورت پر بھی غسل فرض ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! جب وہ سنی دیکھ لے۔ حضرت ام سلیم نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا عورت کو بھی احکام ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا تمہارے ہاتھ خاک آلود ہوں اگر یہ بات نہ ہوتی تو بچہ اس کے مشابہ کیسے ہوتا؟

(۶۱۲۱) الترمذی (۱۲۲) ابن ماجہ (۶۰۰)

۷۱۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَابَ وَكِيعٌ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ جَمِيْعًا عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ يَهْدِي الْإِسْنَادَ بِمِثْلِ مَعْنَاهُ وَزَادَ قَالَتْ قُلْتُ فَصَحَّتِ النِّسَاءُ. (سahih ۷۱۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ روایت میں یہ اضافہ ہے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے ام سلیم سے فرمایا تم نے تو عورتوں کو شرمندہ کر دیا۔

۷۱۲- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ عَنْ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ ابْنِ

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ ام سلیم کی بات سن کر حضرت عائشہ نے ان

سے کہا تم پر انہوں نے کیا عورت بھی اس قسم کے خواب دیکھتی ہے۔

شَهِابٌ أَنَّهُ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ أُمَّ بَنِي أَبِي طَلْحَةَ دَخَلَتْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْمَعُنِي حَدِيثٌ وَشَامِعٌ أَنِّي قَالَتْ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ لَهَا أَفَ لَكَ أَتَرَى الْمَرْأَةَ ذَلِكَ. ابوداؤد (۲۳۲۷) الترمذی (۱۹۶)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ جب عورت کو احرام ہو اور وہ منی بھی دیکھے تو کیا اس پر غسل واجب ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس عورت سے کہا تمہارے ہاتھ خاک آلود اور زخمی ہوں، حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے یہ سن کر فرمایا اس کو پھوڑو اولاد کی مشابہت اسی وجہ سے ہوتی ہے جب عورت کا پانی مرد کے پانی پر غالب آ جائے تو بچہ اپنے ماموں کے مشابہ ہوتا ہے اور اگر مرد کا پانی عورت پر غالب آ جائے تو بچہ اپنے بچاؤں کے مشابہ ہوتا ہے۔

۷۱۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَرْزُوقٍ عَنْ مُوسَى الرَّازِيِّ وَ سَهْلِ بْنِ عُسْطَمَانَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ وَ الْفُكَيْلُ لِأَبِي كُرَيْبٍ قَالَ سَهْلٌ نَا وَ قَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ سَالِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً قَالَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ تَعْمَلُ الْمَرْأَةُ إِذَا احْتَلَمَتْ وَ ابْصُرَتِ الْمَاءَ فَقَالَ تَعَمُّ فَقَالَتْ لَهَا عَائِشَةُ تَرَبَّتْ بَدَاكِ وَ أَكَلَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعِيهَا وَ هَلْ يَكُونُ الشَّبَهُ إِلَّا مِنْ قَبْلِ ذَلِكَ إِذَا عَلَا مَاءُهَا مَاءَ الرَّجُلِ أَشَبَهُ الْوَلَدُ أَخَوَالَهُ وَ إِذَا عَلَا مَاءُ الرَّجُلِ مَاءَهَا أَشَبَهُ أَعْمَامَهُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۶۷۵۶)

مرد اور عورت کی منی کی خصوصیات اور یہ کہ بچہ ان کے پانی سے پیدا ہوتا ہے

۸- بَابُ بَيَانِ صِفَةِ مَنِيِّ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ وَ أَنَّ الْوَلَدَ مَخْلُوقٌ مِنْ مَّائِهِمَا

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس کھڑا ہوا تھا، علماء یہود میں سے ایک عالم حضور کے پاس آیا اور کہنے لگا "اسلام علیک یا محمد" میں نے اس کو زور سے دھکا دیا جس سے وہ گرتے گرتے بچا۔ کہنے لگا تم نے مجھے کیوں دھکا دیا ہے؟ میں نے کہا تم نے یا رسول اللہ! کیوں نہیں کہا؟ کہنے لگا ہم ان کو اسی نام سے پکارتے ہیں جو نام ان کے گھر والوں نے رکھا ہے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرے گھر والوں نے جو میرا نام رکھا ہے وہ محمد ہی ہے، یہودی نے کہا میں آپ سے کچھ سوال کرنے آیا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر میں تم کو کچھ بتلا دوں تو تم کو کچھ فائدہ پہنچے گا؟ اس نے کہا میں غور سے آپ کی بات سنوں گا، رسول اللہ ﷺ ایک تھکے سے زمین کرید رہے تھے، آپ نے فرمایا "پوچھو" یہودی کہنے لگا جب

۷۱۴- حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحَلَوَانِيُّ قَالَ نَا أَبُو تَوْبَةَ وَ هُوَ رِبْعٌ بْنُ نَافِعٍ قَالَ نَا مَعْرُوبَةُ بِنْتُ سَلَامٍ عَنْ زَيْدٍ بِنْتِ أَخَاهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو أَسْمَاءَ الرَّحِمِيُّ أَنَّ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ كُنْتُ قَائِمًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَجَاءَ جَبْرَتُ بْنُ أَحْبَارِ الْيَهُودِ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُحَمَّدٌ فَدَفَعْنِي دَفْعَةً كَأَنِّي بَصُرْتُ مِنْهَا فَقَالَ لِي تَدْفَعُنِي فَقُلْتُ لَا تَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ الْيَهُودِيُّ إِنَّمَا نَدَعُوهُ بِاسْمِهِ الَّذِي سَمَّاهُ بِهِ أَهْلُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ إِسْمِي مُحَمَّدٌ الَّذِي سَمَّاهُ بِهِ أَهْلِي فَقَالَ الْيَهُودِيُّ جُنْتُ أَسْأَلُكَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيْتَفَعَكَ شَيْءٌ إِنْ حَدَّثْتُكَ قَالَ أَسْمَعُ بِأُذُنِي فَتَنَكَّتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمَعْرُودٍ مَعَهُ فَقَالَ سَلْ فَقَالَ الْيَهُودِيُّ أَتَيْنَ يَكُونُ النَّاسُ يَوْمَ تَبْدُلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَوَاتُ

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الظُّلْمَةِ دُونَ الْجَسْرِ قَالَ
 لَمَنْ أَوَّلُ النَّاسِ إِجَارَةً قَالَ لِقِرَاءَةِ الْمُهَاجِرِينَ قَالَ
 الْيَهُودِيُّ لَمَّا تَحَقَّقْتَهُمْ حِينَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ قَالَ زَيْدُ
 كَيْدِ التُّونِ قَالَ لَمَّا يَكُونُ عَلَى أَيْمَانِهِمْ قَالَ يُنْعَرُ لَهُمْ
 قَوْلُ الْجَنَّةِ أَلَيْسَ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ أَطْوَالِهَا قَالَ لَمَّا خَرَأَتْهُمْ
 عَلَيْهِ قَالَ مِنْ عَيْنٍ فِيهَا تُسْتَشَى سَلْسَبِلًا قَالَ صَدَقْتَ قَالَ
 وَجِئْتُ أَسْأَلُكَ عَنْ شَيْءٍ لَا يَعْلَمُهُ أَحَدٌ مِنَ أَهْلِ الْأَرْضِ
 إِلَّا أَنِّي أَوْ رَجُلٌ أَوْ رَجُلَانِ قَالَ يَنْفَعُكَ إِنْ حَدَّثْتُكَ قَالَ
 أَسْمَعْ يَا ذُنُوبِي قَالَ جِئْتُ أَسْأَلُكَ عَنِ الْوَلَدِ قَالَ مَا
 الرَّجُلُ أَبْيَضُ وَمَاءُ الْمَرْأَةِ أَصْفَرُ فَإِذَا اجْتَمَعَا فَعَلَا مِثْقَلُ
 الرَّجُلِ مِثْقَلُ الْمَرْأَةِ أَذْكَرُ بِإِذْنِ اللَّهِ وَإِذَا عَلَا مِثْقَلُ الْمَرْأَةِ
 مِثْقَلُ الرَّجُلِ أَكْفَا بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ الْيَهُودِيُّ لَقَدْ
 صَدَقْتَ وَإِنَّكَ لَنَبِيٌّ ثُمَّ انْصَرَفَ فَلَحَبَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ لَقَدْ سَأَلَنِي هَذَا عَنِ الْوَلَدِ سَأَلَنِي عَنْهُ وَمَالِي يَعْلَمُ
 بِشَيْءٍ مِنْهُ حَتَّى أَتَانِي اللَّهُ بِهِ. مسلم ترمذی الاشراف (۲۱۰۶)

زمین اور آسمان بدل چکے ہوں گے اس وقت لوگ کہاں ہوں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وہ اندھیرے میں ہلے صراط کے قریب ہوں گے اس نے پوچھا سب سے پہلے ہلے صراط سے کون گذرے گا؟ آپ نے فرمایا فقراء مہاجرین اس نے پوچھا وہ جنت میں داخل ہوں گے تو سب سے پہلے انہیں کیا کھلایا جائے گا؟ آپ نے فرمایا مچھلی کی لمبی کا ٹکڑا اس نے پوچھا اس کے بعد کیا کھلایا جائے گا؟ آپ نے فرمایا ان کے لیے جنت کا وہ تیل ذبح کیا جائے گا جو جنت میں چراکتا تھا اس نے پوچھا اس کے بعد انہیں کیا پلایا جائے گا؟ آپ نے فرمایا انہیں سلسیل نامی ایک چشمہ سے پانی پلایا جائے گا اس یہودی عالم نے کہا آپ نے سچ فرمایا لیکن میں آپ سے وہ بات پوچھنے آیا ہوں جس کو روئے زمین پر نبی کے سوا صرف ایک یا دو آدمی جانتے ہیں آپ نے فرمایا اگر میں تم کو وہ بات بتاؤں تو تم کو فائدہ پہنچے گا اس نے کہا میں غور سے سنوں گا اس نے کہا میں آپ سے یہ پوچھنے آیا ہوں کہ بچہ کس طرح پیدا ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا مرد کا پانی سفید اور عورت کا پانی زرد رنگ کا ہوتا ہے جب یہ دونوں پانی جمع ہو جائیں اور مرد کی منی عورت کی منی پر غالب ہو جائے تو اللہ کے حکم سے بچہ پیدا ہوتا ہے اور اگر عورت کی منی مرد کی منی پر غالب ہو جائے تو اللہ کے حکم سے بچی پیدا ہوتی ہے یہودی نے کہا بلاشبہ آپ نے سچ فرمایا اور آپ ھدیہ اللہ کے نبی ہیں پھر وہ یہودی چلا گیا اس کے جانے کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس نے جن چیزوں کے بارے میں پوچھا میں ان کی طرف متوجہ نہیں تھا پھر اللہ تعالیٰ نے مجھے ان چیزوں کی طرف متوجہ کر دیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۷۱۵۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا بِحِمْيَرَ بْنِ حَسَّانَ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ ابْنُ سَلَامٍ لِي هَذَا الْإِسْنَادُ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ قَاعِدًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ زَايِدَةُ كَيْدِ التُّونِ وَقَالَ ذَكَرْتُ وَأَنْتَ وَلَمْ يَقُلْ أَذْكَرُ أَوْ أَيْثَا. مسلم ترمذی الاشراف (۲۱۰۶)

۹۔ بَابُ صِفَةِ غُسْلِ الْجَنَابَةِ

غسل جنابت کا طریقہ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو پہلے اپنے دونوں ہاتھ دھوتے پھر دائیں ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈال کر استنجا کرتے، اس کے بعد مکمل وضو کرتے، پھر پانی لے کر سر پر ڈالتے اور انگلیوں کی مدد سے بالوں کی جڑوں تک پانی پہنچاتے، پھر جب دیکھتے کہ سر صاف ہو گیا ہے تو تین مرتبہ سر پر پانی ڈالتے، پھر تمام بدن پر پانی ڈالتے اور پھر پیر دھو لیتے۔

۷۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ يَدُهُ فَيَغْسِلُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَغْرِغُ بِسَمِئِهِ عَلَى شِمَالِهِ فَيَغْسِلُ قَرَجَهُ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَأْخُذُ الْمَاءَ فَيُدْخِلُ أَصَابِعَهُ فِي أَصُولِ الشَّعِيرِ حَتَّى إِذَا رَأَى قَلْبَهُ انْتَبَرَأَ حَقَنَ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ حَفَنَاتٍ ثُمَّ أَقَاضَ عَلَى سَائِرِ جَسَدِهِ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ

مسلم، تہذیب الاثراف (۱۶۹۰۱)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ یہی روایت بیان کر کے فرماتے ہیں کہ اس روایت میں بعد میں پیروں کے دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

۷۱۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا جَبْرِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ لُحَيْمٍ كُلُّهُمْ عَنْ هِشَامٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ وَكَانَ فِي حَدِيثِهِمْ غَسَلَ الرِّجْلَيْنِ

مسلم، تہذیب الاثراف (۱۶۷۲۳-۱۷۰۱۲)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غسل کی ابتداء دونوں ہاتھ دھونے سے کی۔۔۔۔۔ اس روایت میں بھی پیروں کے دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

۷۱۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ لَبَّأَ فَعَسَلَ كَفَّيْهِ ثَلَاثًا ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ وَلَمْ يَذْكُرْ غَسَلَ الرِّجْلَيْنِ

مسلم، تہذیب الاثراف (۱۷۲۷۴)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو برتن میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے اس کو تین بار دھو لیتے، پھر اس کے بعد مکمل وضو فرماتے۔

۷۱۹- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ نَا زَائِدَةُ عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ لَبَّأَ فَعَسَلَ يَدَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ يَدَهُ فِي الْإِسَاءِ ثُمَّ تَوَضَّأَ مِثْلَ وَضُوءِهِ لِلصَّلَاةِ

مسلم، تہذیب الاثراف (۱۶۸۹۴)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میری خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے غسل جنابت کے لیے پانی رکھا، پہلے آپ نے دونوں ہاتھوں کو دھویا دیا تین بار، پھر برتن سے پانی لے کر بائیں ہاتھ سے استنجا کیا، پھر بائیں ہاتھ کو زمین پر رگڑ کر خوب صاف کیا، پھر مکمل وضو کیا، پھر دونوں ہاتھوں سے چلو پھر کرتین مرتبہ سر پر پانی ڈالا، پھر تمام بدن کو دھویا، پھر اس جگہ سے ہٹ

۷۲۰- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا عِيْسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ عَبْدِ عَزَّازٍ قَالَ حَدَّثَنِي خَالَتِي مَيْمُونَةُ قَالَتْ أَذْنَبْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ غَسْلَهُ مِنَ الْجَنَابَةِ فَعَسَلَ كَفَّيْهِ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فِي الْإِسَاءِ ثُمَّ أَمْرَغَ يَدَهُ عَلَى قَرَجِهِ وَغَسَلَ بِشِمَالِهِ ثُمَّ مَرَّ بِشِمَالِهِ الْأَرْضَ فَدَلَّكَهَا دَلَكًا شَدِيدًا ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ أَمْرَغَ عَلَى

کر دوسری جگہ جا کر پیروں کو دھویا پھر میں آپ کے لیے تولیہ لے کر آئی لیکن آپ نے واپس کر دیا۔

رَأَيْتُ لَكَ حَقَنَاتٍ تَمْلَأُ كَفِّهِ ثُمَّ غَسَلَ سَائِرَ جَسَدِهِ ثُمَّ تَنَحَّى عَنْ مَقَامِهِ ذَلِكَ فَغَسَلَ رِجْلَيْهِ ثُمَّ اتَّيَنَهُ بِالْمِئِدِيلِ قَرَدَةً. (بخاری (۲۶۰-۲۴۹-۲۵۷-۲۵۹-۲۶۵-۲۷۴-۲۷۶) (۲۸۱-۲۷۶) ابوداؤد (۲۴۵) الترمذی (۱۰۳) النسائی (۲۵۳)

(۴۱۷-۴۱۶-۴۰۶) ابن ماجہ (۴۶۷)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ یہ روایت کعب سے بھی مروی ہے اس میں ناک اور منہ میں پانی ڈالنے کا ذکر ہے اور معاذیہ سے بھی مروی ہے اور اس میں تولیہ کا ذکر نہیں ہے۔

۷۲۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَبَّاجِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَالْأَشَجُّ وَإِسْحَاقُ كُلُّهُمْ عَنْ وَكِيعٍ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ يَكْلُمُهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِهِمَا

الرَّامِ ثَلَاثَ حَقَنَاتٍ عَلَى الرَّأْسِ لِيْنِ حَلَابٍ لَمْ يَكُنْ رُصِفَ الرُّصُوءُ كُلُّهُ لَذِكْرُ الْمُطْمَئِنَّةِ وَالْإِسْتِشْقِ لِيْنِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ ذِكْرُ الْمِئِدِيلِ. سابقہ (۷۲۰)

۷۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ عَنْ قَيْسُونَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا غَسَلَ مِنْ الْجَنَابَةِ دَعَا بِشَيْءٍ تَحَوَّرَ الْحَلَابُ فَاتَّخَذَ بِكَفِّهِ بَدَأَ بِشَيْءٍ رَأْسِهِ الْأَيْمَنِ ثُمَّ الْأَيْسَرِ ثُمَّ أَخَذَ بِكَفِّهِ فَقَالَ يَهُمَا عَلَى رَأْسِهِ وَجَعَلَ يَقُولُ بِالنَّاءِ هَكَذَا يَعْصِي بِنَفْسِهِ. سابقہ (۷۲۰)

۷۲۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَمَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو عَاصِمٍ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ دَعَا بِشَيْءٍ تَحَوَّرَ الْحَلَابُ فَاتَّخَذَ بِكَفِّهِ بَدَأَ بِشَيْءٍ رَأْسِهِ الْأَيْمَنِ ثُمَّ الْأَيْسَرِ ثُمَّ أَخَذَ بِكَفِّهِ فَقَالَ يَهُمَا عَلَى رَأْسِهِ.

(بخاری (۲۵۸) ابوداؤد (۲۴۰) النسائی (۴۲۳)

۱۰- بَابُ الْقُدْرِ الْمُسْتَحَبِّ مِنَ الْمَاءِ فِي غُسْلِ الْجَنَابَةِ وَغُسْلِ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ فِي حَالَةٍ وَاحِدَةٍ وَغُسْلِ أَحَدِهِمَا بِفَضْلِ الْآخَرِ

۷۲۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْتَسِلُ مِنْ إِنَاءٍ هُوَ الْفَرَقِيُّ مِنَ الْجَنَابَةِ. ابوداؤد (۲۳۸)

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس تولیہ لایا گیا تو آپ نے نہیں لیا اور ہاتھوں سے پانی کو بدن سے جھانڈنے لگے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کا ارادہ کرتے تو (دودھ دان کی قسم کا) ایک برتن مگواتے پھر اس سے پانی لے کر پہلے سر کی دائیں جانب دھوتے پھر بائیں جانب پھر دونوں ہاتھوں سے پانی لے کر سر پر بہاتے۔

غسل جنابت کے لیے پانی کی مستحب مقدار شوہر اور زوجہ کا ایک برتن سے پانی لے کر غسل کرنا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کے لیے ایسا برتن استعمال کرتے تھے جس میں تین صاع (ساڑھے تیرہ لیٹر) پانی آتا تھا۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ تین صاع (ساڑھے تیرہ لیٹر) پانی کی مقدار کے ایک برتن سے میں اور رسول اللہ ﷺ ہم دونوں اکٹھے غسل کرتے۔

۷۲۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ الْقَائِلِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا قَالَتْ سُمَيَّانُ كَمَلَهُمَا عَيْنُ الزُّهَيْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ فِي الْقَدَاحِ وَهُوَ الْفَرْقُ وَكُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَهُوَ فِي الْإِنَاءِ الْوَاحِدِ وَلِيْنِ حَدِيثُ سُمَيَّانَ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ قَالَ قُتَيْبَةُ قَالَتْ سُمَيَّانُ وَالْفَرْقُ ثَلَاثَةُ أَصْعَاقٍ ابْنُ مَاجٍ (۲۷۶)

ابو سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے رضاعی (دودھ شریک) بھائی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور حضرت عائشہ سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کتنے پانی سے کرتے تھے؟ حضرت عائشہ نے ایک صاع (ساڑھے چار لیٹر) پانی منگایا اور اپنے اور ہمارے درمیان پردہ ڈال کر غسل کرنے لگیں آپ نے سر پر تین بار پانی ڈالا۔ ابو سلمہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی ازواج مطہرات سر کے لیے بال کاٹ دیتی تھیں یہاں تک کہ وہ صرف کندھوں کے برابر رہ جاتے تھے۔

۷۲۶- حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَتْ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ أَنَا وَأَخَوَاتِي مِنَ الرِّضَاعَةِ فَسَأَلَهَا عَنْ غُسْلِ النَّبِيِّ ﷺ مِنَ الْجَنَابَةِ فَقَدَتْ بِأَنَاءٍ قَدَرُ الصَّاعِ فَأَغْتَسَلَتْ وَبَيَّسَتْ وَبَسَّطَتْ يَدَيْهَا فَرَعَتْ عَلَى رَأْسِهَا ثَلَاثًا قَالَتْ وَكَانَ أَزْوَاجُ النَّبِيِّ ﷺ يَأْخُذُونَ مِنْ رُءُوسِهِمْ حَتَّى يَكُونُوا كَالْمُفْرَقَةِ الْبُخَارِيُّ (۲۵۱) (۲۲۷)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو دائیں ہاتھ کو پانی سے دھو کر غسل کی ابتداء کرتے پھر دائیں ہاتھ سے نجاست پر پانی ڈالتے اور بائیں ہاتھ سے اس کو صاف کرتے اور اس عمل سے فارغ ہو کر سر پر پانی ڈالتے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں اور رسول اللہ ﷺ مل کر ایک برتن سے غسل کرتے اور ہم دونوں جنبی ہوتے تھے۔

۷۲۷- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ بَدَأَ بِرَأْسِهِ فَصَبَّ عَلَيْهَا مِنَ الْمَاءِ فَغَسَلَ كَتَمَ صَبَّ الْمَاءِ عَلَى الْأَذَى الَّذِي بِهِ يَسْمِيهِ وَغَسَلَ عَنْهُ بِشِمَالِهِ حَتَّى إِذَا فَرَغَ مِنْ ذَلِكَ صَبَّ عَلَى رَأْسِهِ قَالَتْ عَائِشَةُ كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ وَنَحْنُ جُنُبَانِ سَلَمُ بْنُ الْأَشْرَفِ (۱۷۲۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں چار لیٹر کے قریب ایک برتن سے پانی لے کر وہ اور رسول اللہ ﷺ غسل کیا کرتے تھے۔

۷۲۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ قَالَتْ لَا كَيْفَ عَنْ يَزِيدَ عَنْ عِرَاقٍ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بَنِي أَبِي بَكْرٍ وَكَانَتْ تَحْتُ الْمُنْذِرِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَتْ تَغْتَسِلُ فِي الْإِنَاءِ الْوَاحِدِ وَاحِدٍ يَسَعُ

قَلِيلَةً أَفْعَادٍ أَوْ قَرِيْبًا مِّنْ ذَاكَ. سلم، تلمذ الاشراف (۱۷۸۳۴)
۷۲۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ قَعْبٍ قَالَ أَنَا
أَفْلَحُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِثْلَ إِنَاءٍ وَاحِدٍ
تَغْتَسِلُ ابْنَتَا بَنِي مِنَ الْجَنَابَةِ. البخاری (۲۶۱)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں
اور رسول اللہ ﷺ ایک برتن سے باری باری پانی لے کر غسل
جنابت کرتے تھے۔

۷۳۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو حَبَسَةَ عَنْ
عَاصِمِ بْنِ إِخْوَلٍ عَنْ مُعَاذَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَغْتَسِلُ
أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ إِنَاءٍ بَيْنِي وَبَيْنَهُ وَاحِدٍ فَيَاذِرُنِي
حَتَّى أَقُولَ دَعْنِي دَعْنِي قَالَتْ وَهَمَّا مُجْتَبَانِ.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں
اور رسول اللہ ﷺ ایک برتن سے پانی لے کر جنابت کا غسل
کرتے، حضور مجھ سے پہلے پانی لے لیتے اور میں کہتی میرے
لیے بھی تو چھوڑیے۔ میرے لیے بھی تو چھوڑیے۔

اسانی (۲۳۹-۴۱۲)

۷۳۱۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسِبَةَ
جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ قُتَيْبَةُ نَا سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو عَنْ
أَبِي الشَّعَثَاءِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَيْمُونَةُ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّهَا كَانَتْ تَغْتَسِلُ هِيَ وَالنَّبِيُّ ﷺ فِي
إِنَاءٍ وَاحِدٍ. الترمذی (۶۲) اسانی (۲۳۶) ابن ماجہ (۳۷۷)

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ وہ اور
رسول اللہ ﷺ ایک برتن سے پانی لے کر غسل کرتے تھے۔

۷۳۲۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ
قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ ابْنُ حَاتِمٍ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ أَنَا
أَبْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ ذُبَابٍ قَالَ أَكْبَرُ عَلِيٍّ
وَالَّذِي يَحْطَرُّ عَلَيَّ بِأَلِيٍّ أَنَّ أَبَا الشَّعَثَاءِ أَخْبَرَنِي عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْتَسِلُ بِفَضْلِ مَيْمُونَةَ.

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے بچے ہوئے
پانی سے غسل کرتے تھے۔

البخاری (۲۵۳)

۷۳۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ وَثَّاعٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَتْهَا أَنَّ أُمَّ
سَلَمَةَ حَدَّثَتْهَا قَالَتْ كَانَتْ هِيَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَغْتَسِلَانِ فِي الْإِنَاءِ الْوَاحِدِ مِنَ الْجَنَابَةِ.

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ وہ اور
رسول اللہ ﷺ ایک برتن سے پانی لے کر غسل جنابت کرتے
تھے۔

البخاری (۳۲۲-۱۹۲۹) ابن ماجہ (۳۸۰)

۰۰۰۔ بَابُ مَا يَكْفِي مِنَ الْمَاءِ فِي

الْغُسْلِ وَالْوُضُوءِ

۷۳۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي ح

غسل اور وضو کے لیے کتنا

پانی کافی ہے؟

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

ﷺ (تقریباً) پونے سات لیٹر پانی سے غسل کرتے تھے اور تقریباً ایک لیٹر پانی سے وضو کرتے تھے۔

مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ مَهْدِيٍّ قَالَا نَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ بِخَمْسِ مِكَائِيكَ وَيَتَوَضَّأُ بِمِكَوَيْكٍ وَقَالَ ابْنُ مُثَنَّى يَغْتَسِلُ مِكَائِيٍّ وَقَالَ ابْنُ مُعَاذٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنَ جَبْرِ.

البخاری (۲۰۱) ابوداؤد (۹۵) الترمذی (۶۰۹) السائل (۷۳)

(۳۴۴-۳۲۹)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سوا لیٹر پانی کی مقدار سے وضو کرتے اور (تقریباً) سات لیٹر پانی سے غسل کرتے۔

۷۳۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا وَكَيْعٌ عَنْ وَسَّيْرٍ عَنِ ابْنِ جَبْرِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَوَضَّأُ بِالْمُدِّ وَيَغْتَسِلُ بِالصَّاعِ إِلَى خَمْسَةِ أَمْدَادٍ. سَابِقَ (۷۳۴)

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ (تقریباً) ساڑھے چار لیٹر پانی سے غسل کر لیتے اور سوا لیٹر پانی سے وضو کرتے تھے۔

۷۳۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَلِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ كِلَاهُمَا عَنْ يَشْرِ بْنِ الْمُفَضَّلِ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَا يَشْرُ قَالَ نَا أَبُو رِيحَانَةَ عَنْ سَفِينَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُهُ الصَّاعُ مِنَ الْمَاءِ مِنَ الْجَنَابَةِ وَيُوضِئُهُ الْمُدُّ.

الترمذی (۵۶) ابن ماجہ (۲۶۷)

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ صحابی رسول نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ ساڑھے چار لیٹر پانی سے غسل کرتے تھے اور سوا لیٹر پانی سے وضو کرتے تھے۔

۷۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عُلَيْبَةَ ح وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُنَظَلَةَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِي رِيحَانَةَ عَنْ سَفِينَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ بِالصَّاعِ وَيَتَكَبَّرُ بِالْمُدِّ. سَابِقَ (۷۳۶)

غسل میں سر وغیرہ پر تین مرتبہ پانی ڈالنا

حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ لوگ رسول اللہ ﷺ کے پاس غسل کے بارے میں بحث کرنے لگے ایک شخص نے کہا کہ میں تو اس طرح اپنے سر کو دھوتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے سن کر فرمایا: میں اپنے سر پر پانی کے تین چلو ڈالتا ہوں۔

۱۱- بَابُ اسْتِحْبَابِ إِفَاضَةِ الْمَاءِ عَلَى الرَّأْسِ وَغَيْرِهِ ثَلَاثًا

۷۳۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي بُرْدٍ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْوَازَانِ قَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ تَمَارُ وَارِفِيُّ الْغُسَلِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا قَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ أَمَا أَنَا فَإِنِّي أَغْسِلُ رَأْسِي بِكَذَا وَكَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَا أَنَا فَإِنِّي أَفِيضُ عَلَى رَأْسِي ثَلَاثَ أَكْفِ. البخاری (۲۵۴) ابوداؤد (۲۳۹) السائل (۴۲۳-۲۵۰)

ابن ماجہ (۵۷۵)

۷۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ مُسْلِمَانَ بْنِ صُرَدٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُنْطَعِمٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ دُكِرَ عِنْدَهُ الْفُسْلُ مِنَ الْجَنَابَةِ فَقَالَ أَمَّا أَنَا كَأَلْفِ رُغْ عَلَى رَأْسِي كَلْنَا.

سابقہ (۷۳۸)

۷۴۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاسْنَعِيلُ بْنُ سَالِحٍ قَالَ أَنَا هُشَيْمٌ عَنْ أَبِي بِشْرِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ وَلَدَهُ قَتِيبَ سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ فَقَالُوا إِنَّ أَرْضَنَا أَرْضٌ بِسَارِدَةٍ فَكَيْفَ بِالْفُسْلِ فَقَالَ أَمَّا أَنَا كَأَلْفِ رُغْ عَلَى رَأْسِي ثَلَاثًا قَالَ ابْنُ سَالِحٍ فَبَيَّ وَأَبْنَاهُ ثَنَا هُشَيْمٌ قَالَ أَنَا أَبُو بِشْرِ وَقَالَ ابْنُ وَلَدَهُ قَتِيبَ سَأَلُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ.

مسلم، تخریج الاشراف (۲۳۸۹)

۷۴۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ يَحْيَى الْقُفَيْطِيُّ قَالَ نَا جَعْفَرُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنْ جَنَابَةٍ صَبَّ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ حَقَنَاتٍ مِنْ مَاءٍ فَقَالَ لَهُ الْحَسَنُ ابْنُ مُحَمَّدٍ إِنَّ شَعْرِي كَثِيرٌ قَالَ جَابِرٌ فَقُلْتُ يَا ابْنَ أَخِي كَانَ شَعْرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَكْثَرَ مِنْ شَعْرِكَ وَأَطْيَبَ.

ابن ماجہ (۵۷۷)

حضرت جابر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ کے سامنے غسل جنابت کا ذکر ہوا تو آپ نے فرمایا: میں تو اپنے سر پر تین مرتبہ پانی ڈالتا ہوں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: وفد ثقیف رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہنے کا ہمارا علاقہ بہت ٹھنڈا ہے ہم غسل کیسے کیا کریں؟ آپ نے فرمایا: میں تو سر پر تین مرتبہ پانی ڈالتا ہوں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کرتے تو اپنے سر پر تین چلو پانی ڈالتے ان سے حسن بن محمد نے کہا میرے بال تو بہت زیادہ ہیں حضرت جابر کہتے ہیں میں نے کہا اے میرے بھتیجے! رسول اللہ ﷺ کے بال تمہارے بالوں سے زیادہ لمبے اور پاکیزہ تھے۔

ف: اس باب کی احادیث میں علمی مسائل میں بحث اور مناظرہ کا ثبوت ہے اور امام اور استاذ کے سامنے اس کے شاگردوں کے بحث کرنے کا بیان ہے نیز ان احادیث میں غسل کے وقت سر پر تین بار پانی ڈالنے کا بیان ہے اور ہمارے فقہاء نے اس پر قیاس کر کے تمام بدن پر تین مرتبہ پانی ڈالنے کو لائق کیا ہے نیز جب وضو میں اعضاء کو تین بار دھونا مستحب ہے تو غسل میں تمام بدن کو تین بار دھونا بہ طریق اولیٰ مستحب ہونا چاہیے۔

غسل میں مینڈھیوں کا حکم

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں اپنے سر پر بہت کس کر مینڈھیاں باندھتی ہوں کیا میں غسل جنابت کے لیے انہیں کھول لیا کروں؟ آپ نے فرمایا: نہیں تمہارے لیے سر پر صرف تین چلو پانی بہالینا کافی ہے پھر اپنے تمام بدن پر پانی بہالینا تو تم پاک ہو جاؤ گی۔

۱۲- بَابُ حُكْمِ ضِقَائِرِ الْمُغْتَسِلَةِ

۷۴۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَاسْحَقُ بْنُ إِزَاهِرٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ كُلُّهُمْ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْقُبَيْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ رَافِعٍ مَوْلَى أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ كَأَلَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي امْرَأَةٌ أَهْلَةٌ صَلَّيْتُ رَأْسِي فَأَلْفُ رُغْ بِالْمُغْتَسِلَةِ فَقَالَ لَا إِلَهَ بَيْنَكَ

أَنْ تَخْتَبِي عَلَى رَأْسِكَ ثَلَاثَ حَيَّاتٍ ثُمَّ تَغْتَسِلِي عَلَيْكِ الْمَاءَ فَتَطْهَرِينَ.

ابوداؤد (۲۵۱) الترمذی (۱۰۵) السنائی (۲۴۱) ابن ماجہ (۶۰۳)
۷۴۳- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ ح
وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا الثَّوْرِيُّ
عَنْ أَيُّوبَ ابْنِ مُوسَى فِي هَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ
الرَّزَّاقِ أَنَا نَقَطُ لِحَيْضَةٍ وَالْجَنَابَةِ فَقَالَ لَا ثُمَّ ذَكَرَ
بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ. سابقہ (۷۴۲)

۷۴۴- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا
زَكِيَّةُ ابْنِ عَدِيٍّ قَالَ نَا يَزِيدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْعٍ عَنْ دَوْحِ بْنِ
الْقَاسِمِ قَالَ نَا أَيُّوبُ ابْنُ مُوسَى بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ
أَفَاحِلُهُ فَأَعْيَلَهُ مِنَ الْجَنَابَةِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْحَيْضَةَ.

سابقہ (۷۴۲)

۷۴۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَعِيسَى بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ عَبْدِ بْنِ
عُمَيْرٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ يَأْمُرُ النِّسَاءَ إِذَا
اغْتَسَلْنَ أَنْ يَنْقُضْنَ رُءُوسَهُنَّ فَقَالَتْ يَا عَجَبًا لِابْنِ عُمَرَ
هَذَا يَأْمُرُ النِّسَاءَ إِذَا اغْتَسَلْنَ أَنْ يَنْقُضْنَ رُءُوسَهُنَّ أَفَلَا
يَأْمُرُهُنَّ أَنْ يَحْلِقْنَ رُءُوسَهُنَّ لَقَدْ كُنْتُ أَعْتَمِلُ أَنَا وَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ إِتَاءِ وَاحِدٍ وَمَا أَرِيدُ عَلَى أَنْ أَقْرِعَ
عَلَى رَأْسِي ثَلَاثَ أَلْفِ أَعَابٍ. السنائی (۴۱۴) ابن ماجہ (۶۰۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ اسی طرح
کی روایت منقول ہے مگر اس میں حیض اور جنابت کا ذکر ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ اسی طرح
کی روایت منقول ہے اس میں غسل جنابت میں مینڈھیاں
کھولنے کا ذکر ہے، حیض کا ذکر نہیں ہے۔

عبید بن عمیر بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا کو یہ خبر پہنچی کہ حضرت عبداللہ بن عمر عورتوں کو غسل
کے وقت مینڈھیاں کھولنے کا حکم دیتے ہیں، حضرت عائشہ نے
فرمایا عبداللہ بن عمر پر تعجب ہے کہ وہ عورتوں کو غسل کے وقت
مینڈھیاں کھولنے کا حکم دیتے ہیں وہ عورتوں کو سر منڈوانے کا
حکم کیوں نہیں دے دیتے؟ حالانکہ میں رسول اللہ ﷺ کے
ساتھ ایک برتن سے پانی لے کر غسل کرتی تھی اور اپنے بالوں
پر صرف تین بار پانی ڈالتی تھی۔

ف: جمہور فقہاء کا مذہب یہ ہے کہ جب غسل کرنے والی عورت کے سر کے بالوں میں بالوں کو کھولے بغیر پانی پہنچ جائے تو اس
کے لیے سر کے بالوں کا کھولنا ضروری نہیں ہے اور اگر بالوں کو کھولے بغیر اس کے سر میں پانی نہ پہنچے تو پھر بالوں کو کھولنا واجب ہے اور
حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی حدیث اس پر محمول ہے کہ ان کے سر کے بالوں میں پانی پہنچ جاتا تھا۔

حائضہ کا غسل کے بعد خون

کی جگہ خوشبو لگانے کا

استحباب

۱۳- بَابُ اسْتِحْبَابِ اسْتِعْمَالِ الْمُفْتَسِلَةِ

مِنَ الْحَيْضِ فِرْصَةً مِّنْ مَّسِكَ فِي

مَوْضِعِ الدِّمِ

حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان
کرتی ہیں کہ ایک عورت نے نبی ﷺ سے سوال کیا کہ وہ حیض

۷۴۶- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ مُحَمَّدٍ النَّافِدِ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ
جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ عُمَرُوْنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ

کے بعد کس طرح غسل کرے؟ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ حضور نے اس کو طریقہ بتلایا اور فرمایا کہ غسل کے بعد منک لگا ہوا ایک کپڑا لے کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے وہ کہنے لگی کیسے پاکیزگی حاصل کروں؟ آپ نے فرمایا اس سے پاکیزگی حاصل کرو اس نے کہا کیسے؟ آپ نے سبحان اللہ فرما کر (شرم سے) اپنا چہرہ چھپایا حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں نے اس کو اپنی طرف کھینچا اور اس کو رسول اللہ ﷺ کا مطلب سمجھایا اور کہا منک لگے ہوئے اس کپڑے سے خون کے آثار مٹا دو۔

مَنْصُورُ بْنُ صَفِيَّةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلَتِ امْرَأَةً النَّبِيَّ ﷺ كَيْفَ تَغْتَسِلُ مِنْ حَيْضَتِهَا قَالَ فَلَذَكَرْتُ أَنَّ عَلَمَهَا كَيْفَ تَغْتَسِلُ ثُمَّ تَأْخُذُ بِرُصَّةٍ مِنْ قِشْبٍ فَتَطْهَرُ بِهَا قَالَتْ عَمَّكَ أَنْ تَطْهَرُ بِهَا قَالَ تَطْهَرُ بِهَا وَتَسْبَحُ اللَّهَ وَتَسْتَقِرُّ وَتَأْخُذُ لَنَا سَفِيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ بِمَدِينَةٍ عَلَى وَجْهِهِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ وَاجْتَدَيْتُهَا إِلَى وَعَرَفْتُ مَا أَرَادَ النَّبِيُّ ﷺ فَقُلْتُ تَغِيصُ بِهَا أَثَرُ الدِّمِ وَقَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ لِي رَوَاهُ فَقُلْتُ تَغِيصُ بِهَا أَثَرُ الدِّمِ .

ابن ماجہ (۳۱۴-۳۱۵-۷۳۵۷) الترمذی (۲۵۱-۴۲۵)

۷۴۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا حَبَّانُ قَالَ نَا وَهَبُ قَالَ نَا مَنْصُورُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ كَيْفَ اغْتَسِلُ عِنْدَ الطَّهْرِ فَقَالَ خُلُويْ بِرُصَّةٍ مُمْسَكَةً فَتَوَضَّئِ بِهَا ثُمَّ ذَكَرَ تَحْوِ حَدِيثِ سَفِيَانِ .

سابقہ (۷۴۶)

۷۴۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنَشَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مَنَشَى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُهَاجِرِ قَالَ سَمِعْتُ صَفِيَّةَ تَحَدَّثُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَسْمَاءَ سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ غُسْلِ الْحَيْضِ فَقَالَ تَأْخُذُ إِحْدَاكُنَّ مَاءً هَا وَتَسْدُرُ بِهَا فَتَطْهَرُ فَتُحْسِنُ الطَّهْرَ ثُمَّ تَصُبُّ عَلَى رَأْسِهَا فَتَذُلُّ لَهَا دَلَكًا شَدِيدًا حَتَّى تَبْلُغَ شُرُوزَ رَأْسِهَا ثُمَّ تَصُبُّ عَلَيْهَا الْمَاءَ ثُمَّ تَأْخُذُ بِرُصَّةٍ مُمْسَكَةٍ فَتَطْهَرُ بِهَا فَقَالَتْ أَسْمَاءُ وَكَيْفَ تَطْهَرُ بِهَا فَقَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ تَطْهَرُ بِنِهَا فَقَالَتْ عَائِشَةُ كَانَتْهَا تُحْفِي ذَلِكَ تَغِيصُ أَثَرُ الدِّمِ وَسَأَلَنِي عَنْ غُسْلِ الْجَنَابَةِ فَقَالَ تَأْخُذُ مَاءً فَتَطْهَرُ فَتُحْسِنُ الطَّهْرَ أَوْ تُبْلِغُ الطَّهْرَ ثُمَّ تَصُبُّ عَلَى رَأْسِهَا فَتَذُلُّ لَهَا حَتَّى تَبْلُغَ شُرُوزَ رَأْسِهَا ثُمَّ تُفِيضُ عَلَيْهَا الْمَاءَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ يُغَمِّ السَّائِمُ رِيسَاءَ الْأَنْصَارِ لَمْ يَكُنْ يَمْنَعُهُنَّ الْحَيَاءُ أَنْ يَتَفَقَّهْنَ فِي الدِّينِ . ابن ماجہ (۳۱۴-۳۱۵-۳۱۶) ابن ماجہ (۶۴۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا کہ وہ پاکیزگی حاصل کرنے کے لیے کس طرح غسل کرنے؟ آپ نے فرمایا: کسی کپڑے پر منک لگا کر پاکیزگی حاصل کرو اس کے بعد بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت اسماء نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ حیض کے بعد غسل کس طرح کیا جائے؟ آپ نے فرمایا: پہلے پانی کو ہیری کے پتوں کے ساتھ ملا کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے پھر اچھی طرح وضو کرے پھر تین بار اپنے سر پر پانی ڈالے اور سر کو خوب مل کر دھوئے حتیٰ کہ پانی بالوں کی جڑوں تک پہنچ جائے پھر اپنے بدن پر پانی ڈالے پھر ایک کپڑے میں منک لگا کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے حضرت اسماء نے کہا کس طرح پاکیزگی حاصل کروں؟ آپ نے فرمایا سبحان اللہ! اس سے پاکیزگی حاصل کرو پھر حضرت عائشہ نے چپکے سے حضرت اسماء کو بتلایا منک لگا ہوا کپڑا لے کر اس سے خون کا اثر مٹاؤ پھر حضرت اسماء نے حضور سے غسل جنابت کے بارے میں پوچھا آپ نے فرمایا پہلے پانی لے کر وضو کرو پھر تین بار اپنے سر پر اچھی طرح سے پانی ڈالو حتیٰ کہ پانی بالوں کی جڑوں تک پہنچ جائے پھر سارے بدن پر پانی بہا لو۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ انصاری عورتیں بھی کیا خوب قمیص وہ دینی

مسائل معلوم کرنے میں حیا نہیں کرتی تھیں۔

امام مسلم ایک اور سند سے یہ روایت بیان کرتے ہیں جس میں کچھ لفظی تغیر ہے۔

۷۴۹- وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ كَعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَقَالَ قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ تَطَهَّرْتُ بِهَا وَاسْتَرْتُ. سابقہ (۷۴۸)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ اسلمہ بنت شہل رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور پوچھا حیض سے پاکیزگی کے لیے ہم کس طرح غسل کریں؟

بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

۷۵۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي الْأَخْوَيْسِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُهَاجِرٍ عَنْ صَيْفِيَّةَ بِنْتِ شَيْبَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلْتُ أَسْمَاءَ بِنْتُ شَكْلٍ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ تَغْتَسِلُ إِحْدَانَا إِذَا طَهَّرْتَ مِنَ الْمَوْحِظِ وَسَاقِ الْحَوْلِيتِ وَلَا يَذْكُرُ فَيُغَسِّلُ الْجَنَابَةَ. سابقہ (۷۴۸)

ف: اس باب کی احادیث سے مراد یہ ہے کہ سنت یہ ہے کہ حیض سے غسل کرنے والی عورت مشک (یا کوئی اور خوشبو) لے کر روئی یا کسی نرم کپڑے میں رکھے اور غسل کرنے کے بعد اس کو اپنی فرج میں رکھ لے نفاس سے غسل کرنے والی عورت کے لیے بھی یہ مستحب ہے، مہجور لقماء لے یہ کہا ہے کہ ملک کے استعمال سے مراد کسی خوشبو کو استعمال کرنا ہے تاکہ بدبو زائل ہو جائے، یہ عمل ہر حالت کے لیے مستحب ہے خواہ شادی شدہ ہو یا غیر شادی شدہ۔

مستحاضہ کے غسل اور اس کی نماز کے احکام

۱۴- بَابُ الْمُسْتَحَاضَةِ وَغُسْلِهَا وَصَلَوَتِهَا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت فاطمہ بنت ابی حنیس نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کرنے لگیں: یا رسول اللہ! میں مستحاضہ رہتی ہوں (یعنی ہر وقت ماہواری کا خون جاری رہتا ہے) اور کبھی پاک نہیں رہتی، کیا میں نماز چھوڑ دوں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ ایک رگ سے خون نکلتا ہے، حیض نہیں ہے۔ جب حیض آئے تو نماز کو چھوڑ دو۔ اور جب حیض ختم ہو جائے تو غسل کر کے نماز شروع کر دو۔

۷۵۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو مُزَيْبٍ قَالَا نَا وَيُجْعَلُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ حَبِيشٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي امْرَأَةٌ مُسْتَحَاضَةٌ فَلَا أَطْهَرُ أَفَادْعُ الصَّلَاةِ قَالَ لَا إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَلَيْسَ بِالْحَيْضِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَلْيَرْجِعِ الصَّلَاةَ فَإِذَا أَذْبَرَتْ فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ وَصَلِي.

ابن ماجہ (۲۲۸) الترمذی (۱۲۵) النسائی (۵۷۲-۵۷۳) ابن ماجہ (۶۲۱)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث بیان کی اور بتلایا کہ اس میں کچھ لفظی تغیر ہے۔

۷۵۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ وَأَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَابَ أَبِي ح وَحَدَّثَنَا خَلْفٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمَادٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ كُثَيْبٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ حَبِيشٍ وَابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَائِشَةَ عَنْ جَرِيرٍ جَاءَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حَبِيشٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ

بْنِ اسَدٍ وَهِيَ امْرَأَةٌ تَقَالِي حَبِيبَةَ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ زِيَادَةَ
حَرْفٍ تَزَكُّنَا فِي كِتَابِهِ. البخاری (۲۲۸) الترمذی (۱۲۵) الترمذی (۲۱۷)۔

۳۶۲-۲۱۲-۲۵۷ (ابن ماجہ) (۶۲۱)

۷۵۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَاكِثٌ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ أَسْتَفْتِ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتُ جَعْفَرٍ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ إِنِّي أَسْتَحَاضُ فَقَالَ إِنَّمَا ذَلِكَ
عَرُوقِي فَأَعْتَصِلِي ثُمَّ صَلِّي كَمَا كُنْتَ تَفْعَلِينَ عِنْدَ كُلِّ صَلَوةٍ
قَالَ اللَّيْثُ ابْنُ سَعْدٍ لَمْ يَذْكُرْ ابْنَ شِهَابٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ أَمَرَ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ جَعْفَرٍ أَنْ تَغْتَسِلَ عِنْدَ كُلِّ صَلَوةٍ
وَلَيْكِنَ شَيْءٌ فَعَلْتَهُ وَهِيَ وَقَالَ ابْنُ زَيْدٍ فِي رَوَايَةٍ أُخْرَى
جَعْفَرٍ وَلَمْ يَذْكُرْ أُمَّ حَبِيبَةَ.

ابن ماجہ (۲۹۰) الترمذی (۱۲۹) الترمذی (۳۵۰-۲۰۶)

۷۵۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ نَاكِثٌ ح
الْأَوْثَانُ وَهَبٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ
عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ وَعُمَرَةُ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ جَعْفَرٍ خَتَنَةَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَتَحَتَّ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ اسْتَحْبَضَتْ
سَبْعَ سِنِينَ فَأَسْتَفْتَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي ذَلِكَ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ هَذِهِ لَيْسَتْ بِالْحَبِيبَةِ وَلَكِنْ هَذَا
عَرُوقِي فَأَعْتَصِلِي وَصَلِّي عَائِشَةَ فَكَانَتْ تَفْعَلُ فِي
مَرْكَبٍ فِي حُجْرَةٍ أُخُوَّتُهَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَعْفَرٍ حَتَّى تَعْلُوَ
حُمْرَةَ الدِّمَاءِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ فَحَدَّثْتُ ذَلِكَ أَبَا بَكْرٍ
ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنَ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ فَقَالَ يَرْحَمُ اللَّهُ
هَذَا لَوْ سَمِعْتُ بِهِذِهِ الْفُتْيَا وَاللَّوَانُ كَانَتْ لَتَبْكِي لِأَنَّهَا
كَانَتْ لَا تُصَلِّي. البخاری (۳۲۷) ابن ماجہ (۲۸۵) الترمذی (۲۰۳)۔

۲۰۴-۲۰۵ (ابن ماجہ) (۶۲۶)

۷۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ زِيَادٍ
قَالَ أَنَا إِبْرَاهِيمُ يَعْنِي ابْنَ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ
بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ أُمَّ حَبِيبَةَ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
حضرت ام حبیبہ بنت جحش نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا
مجھے ہر وقت حیض آتا ہے آپ نے فرمایا: یہ ایک رگ ہے
جس سے خون نکلتا ہے غسل کرو اور نماز پڑھ لو وہ ہر نماز کے
بعد غسل کیا کرتی تھیں۔ بعض روایات میں ہے کہ رسول اللہ
ﷺ نے حضرت ام حبیبہ بنت جحش کو ہر نماز کے وقت غسل کا
حکم نہیں دیا تھا بلکہ وہ خود ایسا کرتی تھیں اور بعض روایات میں
بنت جحش کا ذکر ہے حضرت ام حبیبہ کا نام نہیں ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کی ہم شیر نسبی ام حبیبہ بنت جحش جو حضرت
عبدالرحمن بن عوف کی منکوحہ تھیں ان کو سات سال سے مسلسل
خون آ رہا تھا انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے اس صورت کا
حکم معلوم کیا آپ نے فرمایا: یہ خون ہے لیکن یہ ایک رگ سے
نکلتا ہے غسل کر کے نماز پڑھ لیا کرو حضرت عائشہ رضی اللہ
عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت ام حبیبہ اپنی بہن زینب بنت جحش
کے گھر میں ایک برتن میں بیٹھ کر غسل کرتیں تو خون کی سرخی
پانی کے اوپر آ جاتی ابن شہاب نے یہ حدیث ابو بکر سے بیان
کی انہوں نے کہا اللہ تعالیٰ ہند پر رحم فرمائے کاش وہ یہ فتویٰ
نہ لیتیں لہذا وہ اس بات پر روتی تھیں کہ وہ اس حالت میں
نماز نہیں پڑھتی تھیں۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
حضرت ام حبیبہ بنت جحش رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
آئیں ان کو سات سال سے حیض آ رہا تھا اس کے بعد حدیث

مثل سابق ہے۔

بُسْتُ جَعْفَرُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَكَانَتْ اسْتَحْضَتْ
سَبْعَ سِنِينَ بِمِثْلِ حَدِيثِ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ إِلَى قَوْلِهِ
تَعْلَوْ حُمْرَةَ الدِّمِ الْمَاءِ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ. سابقہ (۷۵۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا 'اس سند کے ساتھ بھی اس قسم کی روایت مقول ہے۔

۷۵۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ سُلَيْمَانُ بْنُ
عُمَيْرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَةَ جَعْفَرٍ
كَانَتْ تُسْتَحَاضُ سَبْعَ سِنِينَ يَتَخَوُّ حَدِيثُهُمْ. سابقہ (۷۵۴)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ام حبیبہ نے رسول اللہ ﷺ سے خون کے بارے میں دریافت کیا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ میں نے ان کے نہانے کا برتن خون سے بھرا ہوا دیکھا تھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جتنے دن تم کو حیض آتا تھا ان دنوں کو حیض قرار دو اس کے بعد غسل کر کے نماز پڑھو۔

۷۵۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ تَابَ الْكَلْبِيُّ ح
وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ الْكَلْبِيُّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي
حَبِيبٍ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ عِرَاقٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا
قَالَتْ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الدِّمِ
فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَأَيْتُ مَرْكَبَهَا مَلَانٍ دَمًا فَقَالَ لَهَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ اْمْكِي قَدَرًا مَا كَانَتْ تَحْسُكِ حَيْضُكَ ثُمَّ

اَغْتَسَلِي وَصَلِّي. ابوداؤد (۲۷۹) الترمذی (۲۰۷-۲۵۱)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف کی زوجہ حضرت ام حبیبہ بنت جحش رسول اللہ ﷺ کے پاس آئیں اور انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے خون آنے کی شکایت کی آپ نے فرمایا کہ جتنے دن تم کو حیض آتا تھا ان دنوں کو حیض قرار دو اس کے بعد غسل کرو وہ ہر نماز کے وقت غسل کرتی تھیں۔

۷۵۸۔ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ قُرَيْشٍ التَّمِيمِيُّ قَالَ تَابَ
إِسْحَاقُ بْنُ بَكْرِ بْنِ مُضَرَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ حَدَّثَنِي
جَعْفَرُ بْنُ رَيْثَةَ عَنْ عِرَاقٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ
الرُّبَيْعِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ
بُسْتُ جَعْفَرٍ الَّتِي كَانَتْ تَحْتَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ عَوْفٍ
سَكَتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الدِّمَ فَقَالَ لَهَا اْمْكِي قَدَرًا مَا
كَانَتْ تَحْسُكِ حَيْضُكَ ثُمَّ اَغْتَسَلِي فَكَانَتْ تَغْتَسِلُ

عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ. سابقہ (۷۵۷)

ف: اس باب کی احادیث میں نجاست کو زائل کرنے کا حکم دیا ہے اور یہ کہ خون نجس ہے اور خون نلکنے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے

اس باب کی احادیث احناف کے مسلک پر قوی حجت ہیں۔

حائضہ پر نماز کی قضاء نہیں صرف روزہ کی قضاء ہے

۱۵۔ بَابُ وَجُوبِ قَضَاءِ الصَّوْمِ عَلَى

الْحَائِضِ دُونَ الصَّلَاةِ

معاذہ بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ کیا ماہواری کے ایام میں ہم کو نماز قضاء کرنی چاہیے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہیں تم حروریہ (خوارج میں سے) تو نہیں ہو ہم ازواج رسول اللہ ﷺ کو بھی ماہواری آتی تھی اور رسول اللہ ﷺ ہم کو نماز

۷۵۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ قَالَ تَابَ حَمَّادُ عَنْ
أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ مَعَاذَةَ ح قَالَ وَحَدَّثَنَا حَمَّادُ عَنْ
يَزِيدَ الرِّشَكِيِّ عَنْ مَعَاذَةَ أَنَّ أُمَّةً سَأَلَتْ عَائِشَةَ فَقَالَتْ
أَتَقِضُنِي إِحْدَاثَا الصَّلَاةِ أَيَّامَ مَحِيضِيهَا فَقَالَتْ عَائِشَةُ
أَحَرُّوْرِيَّةٌ أَنْتِ قَدْ كَانَتْ إِحْدَاثَا تَحِيضُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ

اللَّهُ ﷻ ثُمَّ لَا تُؤْمَرُ بِقِصَاصِهِ. البخاری (۳۲۱) ابوداؤد (۲۶۲) - قضاء کرنے کا حکم نہیں دیتے تھے۔

(۲۶۳) الترمذی (۱۳۰) النسائی (۲۳۱۷-۳۸۰) ابن ماجہ (۶۳۱)

۷۶۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ قَالَ سَمِعْتُ مَعَاذَةَ أُمَّهَا سَأَلَتْ عَائِشَةَ أُمَّ النَّبِيِّ الصَّلَاةَ قَالَتْ عَائِشَةُ أَحْرُورٌ إِنَّكَ لَكُنَّ يَسَاءَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِحَيْضَتِهِ أَفَأَمَرَهُنَّ أَنْ يَجْرَيْنَ قَالَ مُحَمَّدُ ابْنُ جَعْفَرٍ يَعْنِي بِقِصَاصِهِ.

سahd (۷۵۹)

۷۶۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ مَعَاذَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ عَائِشَةَ كُفُلْتُ مَا بَالُ الْعَالِيَةِ تَلْبُسُ الْقُرْمَ وَلَا تَلْبُسُ الصَّلَاةَ لَقَالَتْ أَحْرُورٌ إِنَّكَ لَكُنَّ يَسَاءَ بِحَرْورِي وَلَكِنَّ أَسْأَلَ قَالَتْ كَانَ بُعِثْنَا ذَلِكَ كُفْرًا بِقِصَاصِ الْقُرْمِ وَلَا تُؤْمَرُ بِقِصَاصِ الصَّلَاةِ. سahd (۷۵۹)

معاذہ بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا ایام حیض میں نماز قضاء کرنی چاہیے؟ حضرت عائشہ نے پوچھا کیا تم حرور یہ ہو؟ رسول اللہ ﷺ کی ازواجِ حائضہ ہوتی تھیں تو کیا حضور ان کو نماز قضاء کرنے کا حکم دیتے تھے؟

معاذہ بیان کرتی ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ اس کا کیا سبب ہے کہ حائضہ عورت روزہ تو قضاء کرتی ہے نماز قضاء نہیں کرتی؟ حضرت عائشہ نے پوچھا کیا تو حرور یہ ہے؟ میں نے عرض کیا میں حرور یہ نہیں ہوں محض جاننا چاہتی ہوں آپ نے فرمایا حیض کے ایام میں ہمیں روزوں کی قضاء کا حکم تو دیا جاتا تھا اور نمازوں کی قضاء کا حکم نہیں دیا جاتا تھا۔

ف: یہ حکم متفق علیہ ہے تمام مسلمانوں کا اس پر اجماع ہے کہ حیض اور نفاس کی حالت میں عورت پر نماز اور روزہ واجب نہیں ہے۔ اور اس پر اجماع ہے کہ اس پر روزہ کی قضاء واجب ہے اور نماز کی قضاء واجب نہیں ہے علماء نے کہا ہے کہ ان میں فرق یہ ہے کہ نمازیں زیادہ ہیں اور دن میں بار بار پڑھی جاتی ہیں اس کے برعکس روزے صرف سال میں ایک بار واجب ہوتے ہیں۔

پردہ کی اوٹ میں
عسل کرنا

۱۶- بَابُ تَسْتِثْنَاءِ الْمُغْتَسِلِ بِثَوْبٍ وَ نَحْوِهِ

۷۶۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ أَنَّ أَبَا مَرْثَةَ مَوْلَى أُمِّ هَانِئِ بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ هَانِئِ بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ تَقُولُ كَذَبْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَامَ الْفَتْحِ فَوَجَدْتُهُ يَغْتَسِلُ وَ قَاطِمَةُ ابْنَتُهُ تَسْتَرُهُ بِثَوْبٍ. البخاری (۲۸۰-۳۵۷-۳۱۷۱)

(۶۱۵۸) الترمذی (۲۷۳۴-۱۵۷۹) النسائی (۲۳۵) ابن ماجہ (۴۶۵)

۷۶۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بَيْنَ الْمُهَاجِرِ قَالَ أَنَا الْكَلْبِيُّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَبَا مَرْثَةَ مَوْلَى عَقِيلٍ حَدَّثَنَا أَنَّ أُمَّ هَانِئِ بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ حَدَّثَتْهُ أَنَّهُ لَمَّا كَانَ عَامَ الْفَتْحِ آتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ

حضرت ام ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ فتح مکہ کے سال میں رسول اللہ ﷺ سے ملاقات کے لیے حاضر ہوئی تو حضرت قاطمہ رضی اللہ عنہا نے پردہ پکڑ رکھا تھا اور رسول اللہ ﷺ اس کی اوٹ میں نہا رہے تھے۔

حضرت ام ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ وہ فتح مکہ کے سال میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اس وقت رسول اللہ ﷺ مکہ کے بلند حصے میں تھے اور غسل کرنا چاہتے تھے حضرت قاطمہ رضی اللہ عنہا نے

بَاعْلَى مَكَّةَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى غُسْلِهِ فَسَعَّرَتْ عَلَيْهِ قَاطِمَةُ ثُمَّ أَخَذَتْ تَوْبَهُ فَالْتَحَفَ بِهِ ثُمَّ صَلَّى ثَمَانِي رَكَعَاتٍ سُبْحَةَ الضُّحَى. سَابِق (۷۶۲)

پردہ کی ادھ کی غسل کے بعد رسول اللہ ﷺ نے ایک کپڑا اپنے گرد لپیٹا اور چاشت کی آٹھ رکعتیں پڑھیں۔

۷۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ يَسِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ يَهْدَا الْإِسْتَدَ قَالَ فَسَعَّرَتْهُ ابْنَتُهُ قَاطِمَةُ يَتَوْبَهُ فَلَمَّا اغْتَسَلَ أَخَذَهُ فَالْتَحَفَ بِهِ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى ثَمَانِي سَجَدَاتٍ وَذَلِكَ ضُحَى. سَابِق (۷۶۲)

امام مسلم اسی سند کے ساتھ بیان کرتے ہیں کہ حضرت فاطمہ نے چادر سے پردہ ڈالا اور رسول اللہ ﷺ نے غسل کیا پھر ایک کپڑا لپیٹ کر چاشت کی آٹھ رکعت پڑھیں۔

۷۶۵- حَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا مُوسَى الْقَلْبِيُّ قَالَ نَا زَائِدَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْلِ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ قَالَتْ وَضَعْتُ لِلنَّبِيِّ ﷺ مَاءً فَسَعَّرَتْهُ فَاغْتَسَلَ. سَابِق (۷۲۰)

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے لیے غسل کا پانی رکھا پردہ ڈالا پھر آپ نے غسل فرمایا۔

ف: اس باب کی احادیث میں یہ دلیل ہے کہ انسان محرم کی موجودگی میں پردہ کی ادھ میں نہا سکتا ہے اور اپنی بیٹی سے خدمت لے سکتا ہے اور ان احادیث میں یہ بیان ہے کہ چاشت کی نماز سنت ہے اور اس کی آٹھ رکعت ہیں۔

پرائی شرم گاہ دیکھنے کی حرمت

۱۷- بَابُ تَحْرِيمِ النَّظَرِ إِلَى الْعَوْرَاتِ

۷۶۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا زَيْدُ الْحَبَابِ عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ عُثْمَانَ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَنْظُرُ الرَّجُلُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ وَلَا الْمَرْأَةُ إِلَى عَوْرَةِ الْمَرْأَةِ وَلَا يُقْبَضُ الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ لِيُكُوِبَ وَاحِدٌ وَلَا تُقْبَضِ الْمَرْأَةُ إِلَى الْمَرْأَةِ لِيُكُوِبَ الْوَاحِدِ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کوئی مرد کسی مرد کی شرمگاہ کی طرف نہ دیکھے اور نہ کوئی عورت کسی عورت کی شرمگاہ کی طرف دیکھے اور دوسرے مرد پر نہ ہو کر ایک کپڑے میں نہ لپٹیں نہ دو عورتیں برہنہ ہو کر ایک کپڑے میں لپٹیں۔

ابوداؤد (۴۰۱۸) الترمذی (۲۷۹۳) ابن ماجہ (۶۶۱)

۷۶۷- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَا أَنَا ابْنُ أَبِي لُدْبَكٍ قَالَ أَنَا الضَّحَّاكُ ابْنُ عُثْمَانَ يَهْدَا الْإِسْتَدَ وَقَالَا مَكَانَ عَوْرَةِ عُرْبِ الرَّجُلِ وَعُرْبَةِ الْمَرْأَةِ. سَابِق (۷۶۶)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت کچھ تغیر و تبدل کے ساتھ مروی ہے۔

تنہائی میں برہنہ غسل کرنے کا

جواز

۱۸- بَابُ جَوَازِ الْإِغْتِسَالِ غُرْيَانَا فِي الْخَلْوَةِ

۷۶۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مَتِيٍّ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَرَّ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بنی اسرائیل برہنہ غسل کیا کرتے تھے اور ایک دوسرے کی شرمگاہ دیکھتے رہتے تھے اور حضرت موسیٰ علیہ

السلام الگ جا کر تنہائی میں غسل کیا کرتے تھے۔ بنو اسرائیل نے کہا قسم بخدا موسیٰ کے تنہائی میں نہانے کی صرف یہ وجہ ہے کہ ان کو ہرنیا کی بیماری ہے ایک مرتبہ حضرت موسیٰ علیہ السلام غسل کرنے گئے اور کپڑے اتار کر ایک پتھر پر رکھے وہ پتھر ان کے کپڑے لے کر بھاگ پڑا حضرت موسیٰ علیہ السلام اس پتھر کے پیچھے پیچھے دوڑے اور کہنے لگے اے پتھر! میرے کپڑے دو اے پتھر! میرے کپڑے دو یہاں تک کہ بنو اسرائیل نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کے سراپا کو دیکھ لیا اور کہنے لگے خدا کی قسم موسیٰ میں کوئی بیماری نہیں ہے۔ اس وقت پتھر کھڑا ہو گیا حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس کو دیکھا اپنے کپڑے لیے اور پتھر کو مارنا شروع کیا۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا اس پتھر پر حضرت موسیٰ علیہ السلام کی ضرب سے چھ یا سات نشان تھے۔

شرمگاہ چھپانے کی کوشش کرنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب (آپ کے بچپن میں) کعبہ کی تعمیر کے وقت حضرت عباس اور رسول اللہ ﷺ پتھر اٹھا اٹھا کر لا رہے تھے حضرت عباس نے نبی ﷺ سے کہا تم اپنا تہبند اتار کر پتھر کے نیچے کندھے پر رکھ لو سو آپ نے ایسا کر لیا آپ فوراً بے ہوش ہو کر گر پڑے اور آپ کی آنکھیں آسمان کی طرف لگ گئیں پھر آپ کھڑے ہوئے اور فرمایا: میرا تہبند میرا تہبند پھر آپ کا تہبند دیا گیا بعض روایات میں ہے کہ کندھے کی بجائے اپنی گردن پر تہبند رکھ لو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کعبہ کی تعمیر کے لیے لوگوں کے ساتھ لکر پتھر اٹھا اٹھا کر لا رہے تھے اور آپ نے تہبند پہنا ہوا تھا آپ کے بچا عباس نے کہا اے بیٹے! اپنی چادر اتار کر کندھے پر رکھ لو اور اس کے اوپر پتھر رکھو حضرت جابر کہتے ہیں کہ آپ نے اتار کر اسے

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَانَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ تَفْتَحُونَ عُرَاهُ بَنَظَرُ بَعْضُهُمْ إِلَى سُوءٍ فَبَعْضٌ وَكَانَ مُوسَى يَغْتَسِلُ وَحَدَّهُ لَقَالَ وَاللَّهِ مَا يَمْنَعُ مُوسَى أَنْ يَغْتَسِلَ مَعَنَا إِلَّا أَنَّهُ أَدْرُ قَالَ فَلَحَبَ مَرَّةً يَغْتَسِلُ فَوَضَعَ ثَوْبَهُ عَلَى حَجَرٍ فَفَرَّ الْحَجَرُ بِثَوْبِهِ قَالَ فَجَمَعَ مُوسَى ثَوْبَهُ يَقُولُ ثَوْبِي حَجَرٌ ثَوْبِي حَجَرٌ حَتَّى نَظَرْتُ بَنُو إِسْرَائِيلَ إِلَى سُوءٍ فَمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالُوا وَاللَّهِ مَا يَمْنَعُ مِنْ هَؤُلَاءِ لَقَامَ الْحَجَرُ حَتَّى نَظَرُوا إِلَيْهِ قَالَ لَأَتَّخِذَ ثَوْبِي لَطْفًا بِأَلْحَجَرِ ضَرْبًا قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ وَاللَّهِ إِنَّهُ بِالْحَجَرِ نَدَبٌ سِتَّةٌ أَوْ سَبْعَةٌ ضَرْبُ مُوسَى بِالْحَجَرِ. البخاری (۲۷۸)

۱۹- بَابُ الْإِغْتِنَاءِ بِحِفْظِ الْعَوْرَةِ

۷۶۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَالِيمٍ بْنُ مَيْمُونٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بَكْرَةَ قَالَ أَنَا ابْنُ جَرْمِجٍ ح وَحَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَالشُّفَطُ لَهُمَا قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جَرْمِجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ لَمَّا بَنِيَ الْكَعْبَةُ ذَهَبَ إِلَيْهِ عُبَيْدُ بْنُ عَبَّاسٍ يَسْأَلُ عَنْ حِجَارَةٍ فَقَالَ الْعَبَّاسُ لِلنَّبِيِّ ﷺ اجْعَلْ إِذَا رَكَعَ عَلَى عَاتِقِكَ مِنَ الْحِجَارَةِ لَفَعَلْ لَفَعَرْنَا إِلَى الْأَرْضِ وَطَمَعَتْ عَيْنَاهُ إِلَى السَّمَاءِ فَمَامَ فَقَالَ إِذَا رَكَعَ إِذَا رَأَى قَسَدًا عَلَيْهِ إِذَا رَأَى قَالَ ابْنُ رَافِعٍ فِي رَوَايَةٍ عَلَى رَكْعَتِكَ وَلَمْ يَقُلْ عَاتِقِكَ. البخاری (۱۵۸۲-۳۸۲۹)

۷۷۰- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَارَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ نَا زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَسْأَلُ مَعَهُمْ الْحِجَارَةَ لِلْكَعْبَةِ وَعَلَيْهِ إِذَا رَأَى فَقَالَ لَهُ الْعَبَّاسُ عَمْتُ ابْنُ أَبِي كَرْمَلَتْ إِذَا رَكَعَ فَجَعَلَتْهُ عَلَى

مَنْ يَكُ دُونَ الْحَجَّارَةِ قَالَ فَحَلَّهٗ عَلَىٰ مَنْكِبِهِ فَسَقَطَ
مَنْشِيئًا عَلَيْهِ قَالَ فَمَا رَأَىٰ تَعَدُّ ذٰلِكَ الْيَوْمَ عُرْيَانًا.

(بخاری (۳۶۴)

حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں ایک بھاری پتھر اٹھا کر لارہا تھا اور میں نے چھوٹا سا تہ بند
باندھا ہوا تھا اچانک میرا تہ بند کھل گیا اور میرے کندھے پر
وزنی پتھر تھا اس وجہ سے میں تہ بند کو اٹھا نہیں سکا یہاں تک کہ
میں نے پتھر کو اس کی جگہ نہیں پہنچا دیا یہ دیکھ کر رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: جا کر اپنا تہ بند لو اور اس کو باندھ لو اور ننگے بدن نہ پھرا
کرو۔

۷۷۱۔ حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ يَحْيَى الْأُمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي
قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ بْنُ عَبَادٍ بْنِ حَنِيفٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ
أَخْبَرَنِي أَبِي أَسْمَاءُ بْنُ سُهَيْلٍ بْنِ حَنِيفٍ الْأَنْصَارِيُّ عَنِ
الْمُسَوِّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ أَقْبَلْتُ بِحَجَرٍ أَحْمَلُهُ ثِقِيلًا وَعَلَىٰ
إِزَارٍ خَفِيفَةٍ قَالَ فَانْحَلَّ إِزَارِي وَمَعِيَ الْحَجَرُ لَمْ أَسْتَطِيعَ
أَنْ أَضَعَهُ حَتَّىٰ بَلَغْتُ بِهِ إِلَىٰ مَوْضِعِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِرْجِعْ إِلَىٰ ثَوْبِكَ فَخُذُوهُ وَلَا تَعْمُوا عُرَاةً.

(ابوداؤد (۴۰۱۶)

ف: اس باب کی احادیث میں رسول اللہ ﷺ پر اللہ تعالیٰ کے خصوصی کرم کا بیان ہے کہ نبی ﷺ اپنے بچپن میں ہی زناہ
جاہلیت کے برے اخلاق سے محفوظ اور ماسون تھے نبی ﷺ نے اپنی طبی حیا کے باوجود اپنے چچا کا حکم ماننے کے لیے تہ بند اتار دیا تھا
لیکن چونکہ یہ فعل آپ کی پاکیزہ فطرت اور مزاج کے خلاف تھا اس لیے آپ فوراً بے ہوش ہو کر گر گئے۔ ان احادیث سے یہ بھی معلوم
ہوا کہ نبی ﷺ کو اللہ تعالیٰ نے احسن اخلاق اور حیا کامل پر پیدا کیا تھا حتیٰ کہ آپ کنواری لڑکی سے بھی زیادہ حیا دار تھے۔

قضاء حاجت کے وقت پردہ کرنا

۲۰۔ بَابُ التَّسْتُرِ عِنْدَ الْبَوْلِ

حضرت عبد اللہ بن جعفر بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ
رسول اللہ ﷺ نے مجھے اپنے پیچھے سواری پر بٹھایا پھر میرے
کان میں ایک راز کی بات کہی جس کو میں کبھی بیان نہیں کروں
گا اور رسول اللہ ﷺ کو قضاء حاجت کے وقت کھجور کے
درختوں کی اوٹ زیادہ پسند تھی۔

۷۷۲۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ
بْنِ أَسْمَاءِ الضُّبَعِيُّ قَالَا نَا مَهْدِيُّ بْنُ هُوَّابٍ مِمَّنْ قَالَ نَا
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ بَعْقُوبٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ سَعْدٍ
مَوْلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَرَدَ قَتْنِي
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ خَلْفَهُ فَاسْتَرَىٰ إِلَىٰ حَدِيثِنَا لَا
أُحَدِّثُ بِهِ أَحَدًا مِنَ النَّاسِ وَكَانَ أَحَبَّ مَا اسْتَرَىٰ بِهِ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ لِحَاجَتِهِ هَذِهِ أَوْ حَائِشُ نَجَلٍ قَالَ ابْنُ أَسْمَاءَ
فِي حَدِيثِهِ بَعِيٌّ خَالِطٌ نَجَلٍ. (ابوداؤد (۲۵۴۹) ابن ماجہ (۳۴۰)

غسل جماع کے
احکام

۲۱۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْجَمَاعَ كَانَ فِي أَوَّلِ
الْإِسْلَامِ لَا يُوجِبُ الْغُسْلَ إِلَّا أَنْ يُنْزَلَ
الْمَنِيُّ وَبَيَانِ تَسْبِيحِهِ وَأَنَّ الْغُسْلَ يَجِبُ
بِالْجَمَاعِ

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں ہجر کے دن رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھا گیا جب ہم نبی

۷۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبَحْثِي بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ وَ
قُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ

سالم کے محلہ میں پہنچے تو رسول اللہ ﷺ حضرت عثمان کے مکان پر ٹھہر گئے اور حضرت عثمان کو آواز دی وہ اپنا تہبند باندھتے ہوئے دروازہ سے نکلے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم نے تم کو وقت سے پہلے بلا لیا، حضرت عثمان نے پوچھا یا رسول اللہ! یہ بتلائیے کہ جو شخص اپنی بیوی سے ہم بستری میں مشغول ہو اور انزال (خروج) منی سے پہلے اس سے علیحدہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ غسل انزال سے واجب ہوتا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ الفاظ نقل کیے ہیں کہ آپ نے فرمایا غسل انزال سے واجب ہوتا ہے۔

ابو العلاء بن شحیر کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی بعض احادیث بعض دوسری احادیث کو منسوخ کر دیتی ہیں جس طرح قرآن کی ایک آیت دوسری آیت کو منسوخ کر دیتی ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کا ایک انصاری کے مکان سے گذر ہوا آپ نے ان کو بلوایا وہ اس حال میں گھر سے باہر آئے کہ ان کے سر سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے آپ نے فرمایا: ہم نے تم کو وقت سے پہلے بلا لیا اس نے کہا "ہاں" یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جب بھی تم کو بغیر انزال کے علیحدہ ہونا پڑے تو تم پر غسل واجب نہیں ہے صرف وضو کر لیا کرو۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا اگر کوئی شخص اپنی بیوی کے ساتھ ہم بستر ہو اور بغیر انزال کے علیحدہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا: اس کے جسم پر عورت کے اندام نہانی سے نکل کر جو چیز لگی ہو اس کو دھو لے پھر وضو کرنے اس کے بعد نماز پڑھ سکتا ہے۔

نَا سَمِعْتُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ شَرِيكَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ إِلَى قُبَاءَ حَتَّى إِذَا كُنَّا فِي بَيْتِ سَالِمٍ وَقَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى بَابِ عُثْمَانَ فَصَرَخَ بِهِ فَخَرَجَ يَجْرُ إِذَا رَأَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَعَجَلْنَا الرَّجُلَ فَقَالَ عُثْمَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ الرَّجُلَ يُعَجِّلُ عَيْنَ امْرَأَتِهِ وَلَمْ يُعَيِّنْ مَاذَا عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ. مسلم تہذہ الاشرف (۴۱۲۲)

۷۷۴- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ عَنْ أَبِي وَهَبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّمَا الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ. ابوداؤد (۳۱۷)

۷۷۵- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا أَبُو الْعَلَاءِ ابْنُ الشَّخِيرِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْسَخُ حَدِيثَهُ بَعْضُهُ بَعْضًا كَمَا يَنْسَخُ الْقُرْآنُ بَعْضُهُ بَعْضًا. مسلم تہذہ الاشرف (۱۹۵۴۹)

۷۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُثْمَانُ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ كُثُوفَانَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ فَصَرَخَ وَرَأْسُهُ يَفْطَرُ لِقَالِ لَعَلَّنَا أَعَجَلْنَاكَ قَالَ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِذَا أُعْجِلْتَ أَوْ أُلْحِظْتَ فَلَا تُحْسِلْ عَلَيْكَ وَعَلَيْكَ الْوُضُوءُ وَقَالَ ابْنُ بَشَّارٍ إِذَا أُعْجِلْتَ وَأُلْحِظْتَ. البخاری (۱۸۰) ابن ماجہ (۶۰۶)

۷۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرَانِيُّ قَالَ نَا صَعْدَادُ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَالْأَلْفُظُ لَهُ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ نَا هِشَامُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الرَّجُلِ يُصِيبُ مِنَ الْمَرْأَةِ ثُمَّ يُكْسِلُ فَقَالَ يُغْسِلُ مَا أَصَابَهُ عَنِ الْمَرْأَةِ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّي. البخاری (۲۹۳)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی بیوی سے ہم بستر ہو پھر انزال سے پہلے علیحدہ ہو جائے تو وہ اپنے آلہ کو دھو کر وضو کرے۔

زید بن خالد جہنی بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ جب کوئی شخص اپنی بیوی سے جماع کرے اور انزال سے پہلے علیحدہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ حضرت عثمان نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ وہ شخص اپنے آلہ کو دھوئے اور اس کے بعد وضو کرے۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ نے بھی رسول اللہ ﷺ سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

الماء من الماء کے منسوخ ہونے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب کوئی مرد عورت کی چار شاخوں کے درمیان بیٹھے پھر اس کو تھکا دے تو اس پر غسل واجب ہو جاتا ہے خواہ اس کو انزال ہو یا نہ ہو۔

۷۷۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنِ الْمَلِكِ عَنِ الْعَلِيِّ بِعَيْنِ يَقُولُهُ الْعَلِيُّ عَنِ الْمَلِكِ أَبُو أَيُّوبَ عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ فِي الرَّجُلِ يَأْتِي أَهْلَهُ ثُمَّ لَا يُنْزِلُ قَالَ يُغْسِلُ ذَكَرَهُ وَيَتَوَضَّأُ سَابِقَ (۷۷۷)

۷۷۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ ذَكْوَانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَسَارٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ زَيْدَ ابْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ أَنَّهُ سَأَلَ عُثْمَانَ ابْنَ عَفَّانَ قَالَ قُلْتُ أَرَأَيْتَ إِذَا جَامَعَ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَلَمْ يُعْمَلْ قَالَ عُثْمَانُ يَتَوَضَّأُ كَمَا يَتَوَضَّأُ لِلصَّلَاةِ يُغْسِلُ ذَكَرَهُ قَالَ عُثْمَانُ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. البخاری (۱۷۹-۲۹۲)

۷۸۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ يَحْيَى وَأَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ أَبَا أَيُّوبَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ ذَلِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سابقہ (۷۷۷)

۲۲- بَابُ نَسْخِ الْمَاءِ مِنَ الْمَاءِ وَوُجُوبِ الْغُسْلِ بِالتَّقَاءِ الْخَتَانَيْنِ

۷۸۱- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو عَسَّانَ الْيَمَعِيُّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَأَبْنُ بَشَّارٍ قَالُوا حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَنَادَةَ وَمَطِيرٍ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا جَلَسَ بَيْنَ شُعْبَيْهَا الْأَرْبَعِ ثُمَّ جَهَّهَ هَا فَقَدْ وَجَبَ عَلَيْهِ الْغُسْلُ وَفِي حَدِيثِ مَطِيرٍ أَنَّ لَمْ يُنْزِلْ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ بَيْنِهِمْ بَيْنَ شُعْبَيْهَا الْأَرْبَعِ.

البخاری (۲۹۱) ابو داؤد (۲۱۶) الترمذی (۱۹۱) ابن ماجہ (۶۱۰)

ف: عورت کی چار شاخوں سے مراد اس کے ہاتھ اور ٹانگیں ہیں اس حدیث کا مقصد یہ ہے کہ جب مرد کے عضو تناسل کا سر عورت کی اندام نہانی میں قایم ہو جائے تو غسل واجب ہو جاتا ہے خواہ انزال ہو یا نہ ہو اور یہ حدیث ان تمام پچھلی احادیث کے

لے ناخ ہے جن میں گزرا ہے کہ بغیر انزال کے غسل واجب نہیں ہوتا۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ یہ حدیث کئی اسانید سے مروی ہے جن سے صرف شعبہ کی سند کے ساتھ انزال کا ذکر نہیں ہے۔

۷۸۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبَّادٍ بْنِ جَبَلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي وَهْبُ بْنُ جَبْرِ عَنْ كِلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِنْهُ غَيْرَ أَنَّ لِي حَدِيثٌ شُعْبَةَ ثُمَّ اجْتَهَدَ وَلَمْ يَقُلْ وَإِنْ لَمْ يَنْزِلْ. (ساجد (۷۸۱))

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مہاجرین اور انصار کا اس بات میں اختلاف ہوا کہ بغیر انزال کے غسل واجب ہوتا ہے یا نہیں انصار صحابہ یہ کہتے تھے کہ غسل صرف انزال سے واجب ہوتا ہے اور مہاجرین کہتے تھے کہ صرف صحبت کرنے سے غسل واجب ہو جاتا ہے حضرت ابو موسیٰ نے فرمایا میں نے کہا میں اس معاملہ میں تمہاری ابھی تسلی کر دیتا ہوں میں وہاں سے اٹھ کر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا اور باریابی کی اجازت چاہی اجازت ملنے پر میں نے عرض کیا اے میری اور تمام مسلمانوں کی ماں! میں آپ سے ایک مسئلہ حل کرانا چاہتا ہوں لیکن مجھے شرم آتی ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا میں تمہاری حقیقی والدہ کی طرح ہوں مجھ سے کوئی بات پوچھنے میں شرم نہ کرو میں نے عرض کیا غسل کس چیز سے واجب ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا تم نے یہ بات اس سے پوچھی ہے جس کو اس کا علم ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب آدمی چار شاخوں کے درمیان بیٹھے اور دو شرمگاہیں مل جائیں (یعنی سر عضو امدام نہانی میں غائب ہو جائے) تو غسل واجب ہو جاتا ہے (خواہ انزال ہو یا نہ ہو)۔

۷۸۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ نَا هُكَيْمُ بْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا حُمَيْدُ بْنُ هِلَالٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى وَهَذَا حَدِيثُهُ قَالَ نَا هِشَامُ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هِلَالٍ وَلَا أَتْلُوهُ إِلَّا عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ اخْتَلَفَتْ لِي ذَلِكُ رَهْطَتَيْنِ الْمُهَاجِرُونَ وَالْأَنْصَارُ فَقَالَ الْأَنْصَارُ لَوْ لَا يَجِبُ الْغُسْلُ إِلَّا مِنَ التَّلَاقِ أَوْ مِنَ الْعَذْوِ وَقَالَ الْمُهَاجِرُونَ بَلْ إِذَا عَاكَطَ فَقَدْ وَجِبَ الْغُسْلُ فَقَالَ أَبُو مُوسَى فَإِنَّا أَشْفَقُكُمْ مِنْ ذَلِكَ فَكُنْتُ لَمَّا تَأَدَّدْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَأَذِنَ لِي فَقُلْتُ لَهَا يَا أُمِّاهُ أَوْ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَسْتَلْكَ عَنْ كَسِيٍّ وَإِنِّي أَسْتَحْيِيكَ فَقَالَتْ لَا تَسْتَحْيِي أَنْ تَسْأَلَنِي عَمَّا كُنْتُ سَأَلَا عَنْهُ أَمَكَ الْيَمَى وَلَكِنَّكَ فَإِنَّمَا أَنَا أَمْتُكَ قُلْتُ لَمَّا يُوجِبُ الْغُسْلُ قَالَتْ عَلَى الْخَيْرِ سَقَطَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا جَلَسَ بَيْنَ شُعْبَيْهَا الْأَرْبَعِ وَمَسَّ الْوَحْشَانِ الْيَحْتَانِ فَقَدْ وَجِبَ الْغُسْلُ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۳۷۷)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا کہ کوئی شخص اپنی بیوی کے ساتھ صحبت کرے پھر انزال سے پہلے الگ ہو جائے تو کیا اس پر غسل واجب ہوتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے حضرت عائشہ کی طرف اشارہ کر کے فرمایا: میں اور یہ ایسا کرتے ہیں اور پھر غسل کرتے ہیں۔

۷۸۴- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَهَارُونُ ابْنُ سَعِيدٍ وَالْأَيْبَلِيُّ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عِيَّاضُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أُمِّ كَلْبٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الرَّجُلِ يُجَامِعُ أَهْلَهُ ثُمَّ يَكْرَهُ هَلْ عَلَيْهِمَا الْغُسْلُ وَعَائِشَةُ جَالِسَةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا فَعَلُ

ذَلِكَ أَنَا وَهَدِيَهُ ثُمَّ تَغْتَسِلُ. سلم، تحفة الاشراف (۱۷۹۸۳)

۲۳- بَابُ الْوُضُوءِ مِمَّا

مَسَّتِ النَّارُ

۷۸۵- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ ابْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّ خَارِجَةَ بْنَ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ زَيْدَ ابْنِ ثَابِتٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْوُضُوءُ مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. النسائي (۱۷۹)

۷۸۶- قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ زَيْدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ وَجَدَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَتَوَضَّأُ عَلَى الْمَسْجِدِ فَقَالَ إِنَّمَا اتَّوَضَّأُ مِنْ أَثَرِ النَّارِ أَفِطُّ أَكْلَهَا لَا تَبْنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ تَوَضَّؤُا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. سلم، تحفة الاشراف (۱۳۵۵۳)

۷۸۷- قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي سُوَيْدُ بْنُ خَالِدٍ ابْنُ عَمْرِو بْنِ عُثْمَانَ وَأَنَا أُحَدِّثُهُ هَذَا الْحَدِيثُ أَنَّهُ سَأَلَ عُرْوَةَ ابْنَ الزُّبَيْرِ عَنِ الْوُضُوءِ مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ فَقَالَ عُرْوَةُ سَمِعْتُ عَلِيَّةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّؤُا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. سلم، تحفة الاشراف (۱۶۳۴۳)

۲۴- بَابُ نَسِخِ الْوُضُوءِ مِمَّا

مَسَّتِ النَّارُ

۷۸۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ قَالَ نَا مَالِكٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَكَلَ كَيْفَ شَاءَ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. البخاري (۲۰۷) ابوداؤد (۱۸۷)

۷۸۹- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي وَهْبُ ابْنُ كَيْسَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنِي

آگ سے پکی ہوئی چیز کو کھانے کے بعد وضو کا وجوب

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے، عبد اللہ بن ابراہیم بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا کہ حضرت ابو ہریرہ مسجد میں وضو کر رہے تھے اور وضو کرنے کی وجہ انہوں نے یہ بیان کی کہ میں نے پیپر کے ٹکڑے کھائے تھے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود سنا ہے کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے۔

عروہ کہتے ہیں میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سنا ہے آپ فرماتی تھیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے۔

عروہ کہتے ہیں کہ میں نے نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ سے سنا وہ کہتی تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرو۔

آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کے منسوخ ہونے کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بکری کے شانہ کا گوشت کھایا پھر نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہڈی پر لگا ہوا گوشت یا صرف گوشت کھایا (راوی کو شک ہے کہ حضرت ابن عباس نے کیا کہا تھا؟) پھر نماز پڑھی

اور وضو نہیں فرمایا یا پانی کو ہاتھ نہیں لگایا۔

الرُّمَيْثِيُّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ قَيْسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَكَلَ عَرُوقًا أَوْ لَحْمًا ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ أَوْ لَمْ يَتَوَضَّأْ (۴۹۰)

عمرو بن امیہ کے والد بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ بکری کے شانہ کا گوشت چھری سے کاٹ کر کھا رہے تھے پھر آپ نے نماز پڑھی اور آپ نے وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ لَا يُرَوِّدُهُ ابْنُ سَعْدٍ قَالَ لَا الرُّمَيْثِيُّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمِيرِيِّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَحْتَزُّ مِنْ كَتِفٍ بِأَكْلٍ مِنْهَا ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. البخاری (۲۰۸-۶۷۵-۲۹۲۳-۵۴۰۸-۵۴۲۲-۵۴۶۲) الترمذی (۱۸۳۷) ابن ماجہ (۴۹۰)

عمرو بن امیہ ضمری کے والد بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ بکری کے شانہ کا گوشت چھری سے کاٹ کر کھا رہے ہیں اسی وقت نماز کی اقامت (بکبیر) ہوئی آپ نے چھری پھینک دی نماز پڑھائی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۱- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَ تَابَنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمِيرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَحْتَزُّ مِنْ كَتِفٍ شاةً فَأَكَلَ مِنْهَا فَنَدَّعَى إِلَى الصَّلَاةِ فَقَامَ وَطَرَحَ السَّيِّئِينَ وَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. سابقہ (۷۹۰)

امام مسلم نے ایک اور سند سے روایت کی ہے۔

۷۹۲- قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سابقہ (۷۸۹)

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان کے ہاں بکری کے شانہ کا گوشت کھایا پھر آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۳- قَالَ عَمْرُو بْنُ حَدَّادٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْأَشَّجِ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَكَلَ عِنْدَهَا كَتِفًا ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. البخاری (۲۱۰)

۷۹۴- قَالَ عَمْرُو بْنُ حَدَّادٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْأَشَّجِ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ. سابقہ (۷۹۰)

حضرت ابو رافع بیان کرتے ہیں کہ میں اس بات پر گواہ ہوں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے لیے بکری کی کچلی بھون رہا تھا (آپ کچلی کھا رہے تھے) پھر آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۵- قَالَ عَمْرُو بْنُ حَدَّادٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ أَبِي عَطْفَانَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ قَالَ أَشْهَدُ لَكُنْتُ أَشْوَى لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَطْنَ الشَّاةِ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. مسلم تہذیب الاثر (۱۲۰۳۱)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دودھ پیا اور پھر پانی منگوا کر کلی کی اور فرمایا: اس میں ایک قسم کی چکنائٹ ہوتی ہے۔

۷۹۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَنُ وَهْبٍ عَنِ الرُّمَيْثِيِّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ شَرِبَ لَبَنًا ثُمَّ دَعَا بِمَاءٍ فَتَمَضَّضَ وَقَالَ إِنَّ لَهٗ قَسَمًا. البخاری (۲۱۱-۵۶۰۹-۵۶۱۰) ابوداؤد (۱۹۶) الترمذی (۸۹) ابن ماجہ (۴۹۰)

(۱۸۷) ابن ماجہ (۴۹۸)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی اسی قسم کی ایک روایت نقل کی ہے۔

۷۹۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ عِمْرَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ وَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ حَرْبٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ وَ حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَسْحَنِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ كُلُّهُمْ وَعَنِ ابْنِ شِهَابٍ بِإِسْنَادٍ عَقِيلٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ وَثَلَّةُ.

سابقہ (۷۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کپڑے پہنے پھر نماز کے لیے نکلے اس وقت آپ کے پاس ایک شخص گوشت اور روٹی کا ہدیہ لایا آپ نے اس میں سے تین لقمے کھائے اور لوگوں کو نماز پڑھائی اور پانی کو ہاتھ نہیں لگایا۔

۷۹۸- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ حَلْحَلَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ عَلَيْهِ رِسَالَهُ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَاتِي بِهِدْيَةً خُبْزٍ وَلَحْمٍ فَأَكَلَ ثَلَاثَ لُقْمٍ ثُمَّ صَلَّى بِالنَّاسِ وَمَا مَسَّ مَاءً.

مسلم تخریج الاشراف (۶۴۴۶)

امام مسلم بیان فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے حضرت ابن عباس سے یہ حدیث مروی ہے لیکن اس میں نماز پڑھنے کا ذکر ہے اور لوگوں کو نماز پڑھانے کا ذکر نہیں ہے۔

۷۹۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَيْسٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو ابْنِ عَطَاءٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ وَ سَأَلْتُ الْحَدِيثَ يَتَغْنَى حَدِيثُ ابْنِ حَلْحَلَةَ وَفِيهِ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ شَهِدَ ذِكْرَكَ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ صَلَّى وَ لَمْ يَقُلْ بِالنَّاسِ. مسلم تخریج الاشراف (۶۴۴۶)

ف: جمہور صحابہ تابعین اور ائمہ اربعہ کا مذہب یہ ہے کہ آگ کی پکی ہوئی چیز کو چھونے سے وضو نہیں ٹوٹتا اور جس حدیث میں یہ وارو ہے کہ اس سے وضو ٹوٹ جاتا ہے وہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی اس حدیث سے منسوخ ہے کہ رسول اللہ ﷺ کا آخری عمل یہ تھا کہ آگ کی پکی ہوئی چیز سے وضو نہیں کرتے تھے۔ یہ حدیث جامع ترمذی، سنن ابوداؤد اور سنن نسائی میں ہے اور اس کا دوسرا محل یہ ہے کہ اس سے مراد لغوی وضو ہے یعنی ہاتھ دھونا اور کلی کرنا۔

اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کرنے کا حکم

۲۵۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِنْ

لَحُومِ الْإِبِلِ

حضرت جابر بن سرہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ کیا بکری کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کریں؟ آپ نے فرمایا: اگر چاہو تو وضو کرو ۲ اور اگر چاہو تو نہ کرو اس شخص نے پوچھا کیا ہم اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کریں؟ آپ نے فرمایا ہاں اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کرو۔ اس شخص نے پوچھا کیا میں

۸۰۰- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ فَضِيلُ بْنُ حُسَيْنٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي تَوْرٍ عَنْ جَابِرِ ابْنِ سَمُرَةَ أَنَّ رُجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَوْضَأُ مِنْ لَحْمِ الْغَنَمِ قَالَ إِنْ شِئْتَ فَتَوَضَأْ وَإِنْ شِئْتَ فَلَا تَتَوَضَأْ قَالَ أَتَوْضَأُ مِنْ لَحْمِ الْإِبِلِ فَقَالَ نَعَمْ فَتَوَضَأُ مِنْ لَحْمِ الْإِبِلِ قَالَ أَصَلِّيَ فِي مَرَاتِبٍ

الْفَحْمِ قَالَ نَعَمْ قَالَ أَصَلَيْتُ فِي مَكْرِكِ الْإِبِلِ قَالَ لَا.
ابن ماجہ (۴۹۵)
مکریوں کے باڑے میں نماز پڑھ لیا کروں؟ آپ نے فرمایا
ہاں اس نے پوچھا کیا میں اونٹ بٹھانے کی جگہ نماز پڑھ لیا
کروں؟ آپ نے فرمایا نہیں۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ہابیر
بن سرہ والی روایت کی مثل منقول ہے۔

۸۰۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ بْنُ
عَمْرٍو قَالَ نَا زَائِدَةُ عَنْ سِمَاكِ ح وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ
زَكْرِيَّا قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنْ عُمَانَ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ وَاشْعَثُ بْنُ أَبِي الشَّعَثَاءِ كُلُّهُمَا عَنْ
جَعْفَرِ بْنِ أَبِي ثَوْرٍ عَنْ جَوَابِرِ بْنِ سَعْدَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
بِإِسْنَادٍ حَسَنٍ أَبِي كَرَمٍ عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ سَاهِدَةً (۸۰۰)

ل: جہور صحابہ تابعین اور ائمہ ثلاثہ کا مذہب یہ ہے کہ اونٹ کا گوشت کھانے سے وضو نہیں ٹوٹتا اور امام احمد بن حنبل اور بعض
محدثین کا مذہب یہ ہے کہ اونٹ کا گوشت کھانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے امام احمد نے اس باب کی حدیث سے استدلال کیا ہے اور
جہور فقہاء نے اس کو وضو لغوی یعنی کلی پر محمول کیا ہے۔

جس شخص کو وضو کا یقین ہو پھر وضو ٹوٹنے کا
شک ہو جائے تو وہ اس وضو سے
نماز پڑھ سکتا ہے

۲۶- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ تَيَقَّنَ
الطَّهَارَةَ ثُمَّ شَكَّ فِي الْحَدَثِ
فَلَهُ أَنْ يُصَلِّيَ بِطَهَارَتِهِ تِلْكَ

حضرت عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے شکایت کی کہ انہیں نماز کے
درمیان وضو ٹوٹنے کا شک لاحق ہوتا رہتا ہے رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: اس وقت نماز نہ توڑو جب تک کہ تمہیں بدبو محسوس نہ
ہو جائے یا تم (رجع کی) آواز نہ سن لو۔

۸۰۲- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِذِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ ح وَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَيْنَةَ قَالَ
عَمْرُو حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ وَ
عَبَادِ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَمِيهِ شَكِيٍّ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ الرَّجُلُ
يُتَحَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهُ يَجِدُ الشَّيْءَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ لَا يَنْصَرِفُ
حَتَّى يَسْمَعَ صَوْتًا أَوْ يَجِدَ رِيحًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ لِي رَوَاهُ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ. (بخاری ۱۳۷)

۱۷۷-۲۰۵۶ (ابوداؤد ۱۷۶) (ترمذی ۱۶۰) (ابن ماجہ ۵۱۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کے پیٹ میں گڑ
بڑ ہو اور اسے شک ہو جائے کہ اس کے پیٹ سے کچھ نکلا ہے یا
نہیں تو اس وقت تک مسجد سے باہر نہ نکلے جب تک کہ رجح کی
بو یا آواز محسوس نہ ہو۔

۸۰۳- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلٍ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَجَدَ
أَحَدُكُمْ فِي بَطْنِهِ شَيْئًا فَاشْكَلْ عَلَيْهِ أَخْرَجَ مِنْهُ شَيْءٌ أَمْ لَا
فَلَا يَخْرُجَنَّ مِنَ الْمَسْجِدِ حَتَّى يَسْمَعَ صَوْتًا أَوْ يَجِدَ
رِيحًا. سلم، تجمة الاشراف (۱۲۶۰۳)

مردار اور جانور کی کھال کا
رنگنے سے پاک ہونا

۲۷- بَابُ طَهَارَةِ جُلُودِ الْمَيِّتَةِ
بِالدَّبَاغِ

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کی باندی کو کسی شخص نے صدقہ میں ایک بکری دی اور وہ مرگئی رسول اللہ ﷺ اس کے پاس سے گزرے تو آپ نے فرمایا: تم لوگوں نے اس کی کھال کیوں نہیں اتاری؟ رکتے کے بعد اس کی کھال سے فائدہ حاصل کرتے! ان لوگوں نے عرض کیا: حضور! یہ تو مردار ہے آپ نے فرمایا مردار جانور کا صرف کھانا حرام ہے۔

۸۰۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عُمَرُو بْنُ الْوَلِيدِ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا سَمِعْتُ ابْنَ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ تَصَدَّقَ عَلَى مَوْلَاةٍ لِمَيْمُونَةَ بِشَاةٍ فَمَاتَتْ فَصَرَبَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ هَلَّا أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا قَدْ بَغْتُمُوهَ فَاَنْتَفَعْتُمْ بِهِ فَقَالُوا إِنَّهَا مَيْتَةٌ فَقَالَ لَمَّا حُورِمَ أَكْلُهَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ فِي حَدِيثِهِمَا عَنْ مَيْمُونَةَ. البخاری (۱۴۹۲-۲۲۲۱-۵۵۳۱) ابوداؤد (۴۱۲۰-۴۱۲۱)

(۴۱۲۱) الترمذی (۴۳۴۵-۴۳۴۶-۴۳۴۷) ابن ماجہ (۳۶۱۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک مردار بکری دیکھی جو حضرت میمونہ کی باندی کو صدقہ میں ملی تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم لوگوں نے اس کی کھال سے فائدہ کیوں نہ اٹھایا؟ انہوں نے عرض کیا یہ تو مردار ہے آپ نے فرمایا مردار جانور کا صرف کھانا حرام ہے۔

۸۰۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ قَالََا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ شَاةً مَيْتَةً أُعْطِيَتْهَا مَوْلَاةٌ لِمَيْمُونَةَ مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَلَّا أَنْتَفَعْتُمْ بِحِلِّهَا قَالُوا إِنَّهَا مَيْتَةٌ قَالَ لَمَّا حُرِّمَ أَكْلُهَا. سابقہ (۸۰۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۸۰۶- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحَلَوَانِيُّ وَ عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ إِسْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوُ رِوَايَةِ يُونُسَ. سابقہ (۸۰۴)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک مردہ بکری پڑی ہوئی دیکھی جو حضرت میمونہ کی باندی کو صدقہ میں ملی تھی نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال کیوں نہ اتاری؟ تم اس کو رنگ لیتے اور اس سے نفع اٹھاتے۔

۸۰۷- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ وَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الزُّهْرِيُّ وَ الْفُطَيْلِيُّ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالََا نَا سُفْيَانُ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِشَاةٍ مَطْرُوحَةٍ أُعْطِيَتْهَا مَوْلَاةٌ لِمَيْمُونَةَ مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَلَا أَخَذُوا إِيَّاهَا قَدْ بَغَوْهُ فَانْتَفَعُوا بِهِ. الترمذی (۴۳۴۹)

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی ایک زوجہ کے ہاں ایک بکری پٹی ہوئی تھی وہ مر گئی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال کیوں نہ اتاری؟ پھر تم اس سے نفع حاصل کرتے۔

۸۰۸- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ التَّنُوكِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ مُسْلِمِيْنٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَّ مَيْمُونَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ دَارِجَةَ كَانَتْ لِبَعْضِ نِسَاءِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَمَاتَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَا أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا فَاسْتَمْتَعْتُمْ بِهِ. سابقہ (۸۰۴)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت یسوند کی باندی کی (مردار) بکری کے پاس سے گزرے آپ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال سے نفع کیوں نہ اٹھایا؟

حضرت عبد اللہ ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کھال کو رنگ لیا جائے تو وہ پاک ہو جاتی ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس حدیث کی مثل منقول ہے۔

ابوالخیر کہتے ہیں کہ میں نے ابن وعلہ سنی کو ایک پوتین (چڑے کی قیس یا کوٹ) پہنے ہوئے دیکھا میں نے اس پوتین کو چھو کر دیکھا اس نے کہا تم اس کو کیوں چھو کر دیکھ رہے ہو؟ میں نے حضرت عبد اللہ بن عباس سے اس بارہ میں مسئلہ معلوم کر لیا تھا میں نے کہا تھا کہ ہم مغربی ممالک میں رہتے ہیں اور ہمارے ساتھ قوم بربر اور آتش پرست لوگ رہتے ہیں وہ بکری ذبح کرتے ہیں ہم ان کا ذبیحہ نہیں کھاتے اور ہمارے پاس وہ منگ لاتے ہیں جس میں وہ چربی ڈالتے ہیں (یہ سن کر) حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ہم نے یہ مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تھا آپ نے فرمایا تھا: کھال کی پاکیزگی رنگنے سے حاصل ہو جاتی ہے۔

ابن وعلہ سنی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن عباس سے پوچھا ہم مغربی ممالک میں رہتے ہیں ہمارے پاس آتش پرست منگوں میں پانی اور چربی لے کر آتے ہیں آپ نے فرمایا: اس سے پانی پی لیا کرو میں نے پوچھا کیا آپ اپنی رائے سے فرما رہے ہیں؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا میں

۸۰۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ نَبِيُّ الرَّحِيمِ بَيْنَ سُلَيْمَانَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِشَاةٍ لَيْسَ لَهَا قَتِيمُونَ لَقَالَ لَا أَنْفَعْتُمْ بِهَا بَهَائِمًا. مسلم، تخریج الاثر (۵۹۱۱)

۸۱۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ وَهْلَةَ أَخْبَرَهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا مِيعَ الْإِهَابُ فَقَدْ طَهَّرَ. ابوداؤد (۴۱۲۳) الترمذی (۱۷۲۸) الترمذی (۴۲۵۲-۴۲۵۳) ابن ماجہ (۳۶۰۹)

۸۱۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّافِذِ قَالَا نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَاسْتَحْقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ عَنْ سُفْيَانَ مَوْلَاهُ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَهْلَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَحْيَى. سابقہ (۸۱۰)

۸۱۲- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا وَقَالَ ابْنُ مَنْصُورٍ أَنَا عَمْرُو بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ أَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي يَزِيدَ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ أَبَا الْخَيْرِ حَدَّثَهُ قَالَ رَأَيْتُ عَلَى ابْنِ وَهْلَةَ السَّيِّ قُرُوءًا فَمَسَسْتُه فَقَالَ مَا لَكَ تَمَسُّهُ فَقَدْ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ كُلُّ إِذَا تَكُونُ بِالْمَغْرِبِ وَمَعَنَا الْهَرَمُ وَالْمَجْرُوسُ تَكُونُ بِالْكَبِشِ قَدْ دَهَمُوهُ وَتَعْنُ لَا تَأْكُلُ ذَبَائِحَهُمْ وَيَتَكُونُ بِالسَّيِّ قُرُوءًا لِيُؤَدَّكَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَدْ سَأَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ دَبَّاهُ طَهُورًا.

سابقہ (۸۱۰)

۸۱۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرُو بْنِ الرَّبِيعِ قَالَ أَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي يَزِيدَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ حَدَّثَهُ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ وَهْلَةَ السَّيِّ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ كُلُّ إِذَا تَكُونُ بِالْمَغْرِبِ قَبْلَ تَنَا الْمَجْرُوسُ بِالسَّيِّ قُرُوءًا فِيهَا الْمَاءُ

نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ کھال رنگنے سے پاک ہو جاتی ہے۔

وَالْوَدَّكَ فَقَالَ اشْرَبْ فَقُلْتُ أَرَأَيْتَ تَرَاهُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ ذِبَاعُهُ طَهُورَةٌ.

سابقہ (۸۱۰)

۲۸- بَابُ التَّيَمُّمِ

۸۱۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِيُبْعِثَ اسْفَارَهُ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالسَّيِّدَةِ أَوْ بِذَاتِ الْجَحِشِ انْقَطَعَ عَقْدُ لِي فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْيَمَامِيَّةِ وَأَقَامَ النَّاسُ مَعَهُ وَلَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَلَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ فَاتَى النَّاسَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَقَالُوا أَلَا تَرَى إِلَى مَا صَنَعَتْ عَائِشَةُ أَقَامَتْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالسَّيِّدَةِ وَلَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَلَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاضَعَ رَأْسَهُ عَلَى قَعْدِي فَقَدَامَ فَقَالَ حَبَسْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسَ وَلَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَلَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ قَالَتْ فَعَانَيْتُ أَبُوبَكْرٍ وَقَالَ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقُولَ وَجَعَلَ يَطْعُنُ بِيَدِهِ فِي خَاصِرَتِي فَلَا يَمْنَعُنِي مِنَ التَّحَرُّكِ إِلَّا مَكَانُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى قَعْدِي فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى أَصْبَحَ عَلَى عَيْرٍ مَاءٍ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى آيَةَ التَّيَمُّمِ فَتَيَمَّمُوا فَقَالَ أُسَيْدُ بْنُ حُصَيْنٍ وَهُوَ أَحَدُ النُّقَبَاءِ مَا هِيَ يَا زَلَّ بِرَكْعَتِكُمْ يَا آلَ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ عَائِشَةُ فَبَعَثْنَا الْبُخَيْرَ الَّتِي كُنْتُ عَلَيْهَا فَوَجَدْنَا الْوَقْدَ تَحْتَهُ.

بخاری (۳۳۴-۳۶۷۲-۴۶۰۷-۶۸۴۴-۵۲۵۰) النسائی (۳۰۹)

تیمم

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں گئے جب مقام بیداء یا ذات الجحش پر پہنچے تو میرا ہار ٹوٹ کر گر گیا رسول اللہ ﷺ اس ہار کو تلاش کرنے کے لیے رک گئے اور آپ کے ساتھ تمام قافلہ رک گیا اس جگہ پانی تھا اور نہ صحابہ کے ساتھ پانی تھا صحابہ نے حضرت ابو بکر سے شکایت کی اور کہنے لگے کہ تم نہیں دیکھ رہے کہ (حضرت) عائشہ نے کیا کیا ہے؟ تمام لوگوں کو رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ٹھہرایا اس مقام پر پانی ہے اور نہ لوگوں کے ساتھ پانی ہے۔ (یہ شکایت سن کر) حضرت ابو بکر میرے پاس آئے اور اس وقت رسول اللہ ﷺ میرے زانوں پر سر رکھے ہوئے ٹھہرے تھے حضرت ابو بکر نے مجھے ڈانٹا شروع کیا اور کہنے لگے تم نے رسول اللہ ﷺ اور تمام صحابہ کو پریشان کیا ہے اور ایسی جگہ روک لیا ہے جہاں بالکل پانی نہیں ہے نہ صحابہ کے پاس پانی ہے پھر حضرت ابو بکر ناراض ہو کر جو کچھ ان کے دل میں آیا کہتے رہے اور اپنے ہاتھ سے میری کونکھ میں اپنی انگلی چبھوتے رہے اور میں رسول اللہ ﷺ کے آرام میں خلل آنے کے خیال سے اپنی جگہ سے مطلقاً نہیں ہٹی یہاں تک کہ اسی حال میں یعنی جب کہ لوگوں کے پاس پانی نہ تھا صبح ہو گئی اس وقت اللہ تعالیٰ نے آیت تیمم نازل فرمائی پھر فقہاء میں سے حضرت اسید بن حضیر نے کہا اے آل ابو بکر! یہ کوئی آپ کی پہلی برکت نہیں ہے حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ ہم نے اس اونٹ کو کھڑا کیا جس پر میں سوار تھی تو ہمارے نیچے سے نکل آیا۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے حضرت اسماء رضی اللہ عنہا سے ایک ہار عاریتاً لیا اور وہ (سفر میں) گم ہو گیا تھا رسول اللہ ﷺ نے اپنے صحابہ

۸۱۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ وَابْنُ بَشِيرٍ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا اسْتَعَارَتْ مِنْ أَسْمَاءَ قَلَادَةً

فَهَلَكْتَ فَأَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِهِ فِي طَلِبِهَا لَمَّا ذَرَكْتَهُمْ الصَّلَاةَ فَصَلُّوا بِغَيْرِ وَضُوءٍ فَلَمَّا آنَا النَّبِيَّ ﷺ شَكُّوا ذَلِكَ إِلَيْهِ فَنَزَلَتْ آيَةُ التَّبَعِثِ فَقَالَ أَسِيدُ بْنُ حُضَيْرٍ جَزَاكَ اللَّهُ عَمِيرًا قَوْلَ اللَّهِ مَا نَزَلَ بِكَ أَمْرٌ قَطْرًا لَاجَعَلُ اللَّهُ لَكَ مِنْهُ مَخْرَجًا وَجَعَلَ لِلْمُسْلِمِينَ رِيبًا بَرَكَةً. (بخاری ۵۱۶۴-۳۷۷۳) ابن ماجہ (۵۶۸)

میں سے بعض کو ہارڈ ہوٹنے کے لیے بھیجا اسی اثناء میں نماز کا وقت آ گیا اور انہوں نے بغیر وضو کے نماز پڑھ لی: تب وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے آپ سے اس بات کی شکایت کی: اسی وقت آیت تیمم نازل ہوئی اور اسید بن حذیر نے حضرت عائشہ سے کہا "اللہ تعالیٰ آپ کو جزائے خیر دے" آپ پر کوئی پریشانی نہیں آئی، لیکن اللہ تعالیٰ نے اس پریشانی کو آپ سے زائل کر دیا اور مسلمانوں کے لیے اس میں برکت رکھ دی۔

۸۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ ابْنُ لُثْمَةَ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ كُوفِي قَالَ كُنْتُ جَالِسًا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ وَ أَبِي مُوسَى فَقَالَ أَبُو مُوسَى يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَرَأَيْتَ لَوْ أَنَّ لِيْجَلًا أَجَسَبَ لَكُمُ يَجِدُ الْمَاءَ شَهْرًا كَيْفَ يَصُتُّ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَا يَتِمُّمْ وَلَكِنْ لَمْ يَجِدِ الْمَاءَ شَهْرًا فَقَالَ أَبُو مُوسَى لَكَيْفَ يَهْلَا الْآيَةُ فِي سُورَةِ الْمَائِدَةِ لَكُمْ تَجِدُوا مَاءً فَيَتِمُّوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَوْ رُوِيَ لَمْ يَكُنْ فِي هَذِهِ الْآيَةِ لَوْ شَكَّ إِذَا بَرَدَ عَلَيْهِمُ الْمَاءُ أَنْ يَتِمُّوا بِالصَّعِيدِ فَقَالَ أَبُو مُوسَى لَعَبْدُ اللَّهِ أَلَمْ تَسْمَعْ قَوْلَ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا تَعَرَّجَ فَاجْتَبَتْ فَلَمْ أَجِدِ الْمَاءَ فَتَعَرَّجْتُ فِي الصَّعِيدِ كَمَا تَعَرَّجَ الْكَاهِلَةُ ثُمَّ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَكَتَمْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنَّكَ كَأَنْ يَكْفِيكَ أَنْ تَقُولَ بِدِينِكَ هَكَذَا ثُمَّ ضَرَبَ يَدَيْهِ الْأَرْضَ طَرْبَةً وَاحِدَةً ثُمَّ مَسَحَ الشِّمَالِ عَلَى الْيَمِينِ وَ ظَاهِرَ كَفِّهِ وَ وَجْهَهُ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَوَلَمْ تَرَ عُمَرَ لَمْ يَقْنَعْ بِقَوْلِ عَمَارٍ.

فقہین بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھا ہوا تھا حضرت ابوموسیٰ نے حضرت عبداللہ بن مسعود سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر کسی شخص پر غسل فرض ہو اور اس کو ایک ماہ تک پانی نہ مل سکے تو وہ شخص کس طرح نمازیں پڑھے گا؟ حضرت عبداللہ بن مسعود نے فرمایا وہ شخص تیمم نہ کرے خواہ اس کو ایک ماہ تک پانی نہ ملے حضرت ابوموسیٰ نے فرمایا: پھر آپ سورہ مائدہ کی اس آیت کا کیا جواب دیں گے "فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا" جب تم کو پانی نہ مل سکے تو پاک مٹی سے تیمم کرو حضرت عبداللہ نے فرمایا مجھے خدشہ ہے کہ اگر اس آیت کی بناء پر لوگوں کو تیمم کی اجازت دے دی جائے تو وہ پانی ٹھنڈا لگنے کی بناء پر بھی تیمم کرنا شروع کر دیں گے حضرت ابوموسیٰ نے فرمایا کیا آپ نے حضرت عمار کی یہ حدیث نہیں سنی؟ انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے کسی کام کے لیے بھیجا راستہ میں (جب میں سویا تو) مجھ پر غسل فرض ہو گیا پس میں خاک پر اسی طرح لوٹ پوٹ ہونے لگا جس طرح جانور لوٹ پوٹ ہوتے ہیں پھر جب میں نبی کریم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس واقعہ کا ذکر کیا تو آپ نے فرمایا: تمہارے لیے یہ کافی تھا کہ تم اس طرح کرتے پھر آپ نے دونوں ہاتھ زمین پر ایک مرتبہ مارے اور ہاتھیں ہاتھ سے دائیں ہاتھ پر مسح کیا اور دونوں ہتھیلیوں کی پشت پر اور چہرہ پر مسح کیا حضرت عبداللہ بن مسعود نے کہا کیا تمہیں پتہ نہیں کہ

(بخاری ۳۴۵-۳۴۶-۳۴۷) ابوداؤد (۳۲۱) الترمذی (۳۱۹)

حضرت عمر نے حضرت عمار کی حدیث پر اطمینان نہیں کیا تھا۔
امام مسلم نے ایک اور سند سے ساتھ میں سابق روایت
ذکر کی، لیکن اس میں اتنا فرق ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے
دونوں ہاتھ زمین پر مارے اور چہرے اور ہاتھوں پر مسح کیا اور
حضرت عمار رضی اللہ عنہ سے فرمایا (غسل جنابت کی
خاطر) تمہارے لیے اس قدر تیمم کافی ہے۔

۸۱۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ تَابِعَهُ الْوَاحِدِيُّ
قَالَ تَابَ الْأَعْمَشُ عَنْ شَقِيبٍ قَالَ قَالَ أَبُو مُوسَى لِعَبْدِ
اللَّهِ وَسَاقَ الْحَدِيثَ بِقِصَّتِهِ ثُمَّ حَدَّثْتُ ابْنَ مَعَاوِيَةَ
غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا كَانَ يَكْفِيكَ
أَنْ تَقُولَ هَكَذَا وَتَضْرِبَ يَدَيْهِ فَمَسَحَ وَجْهَهُ وَتَكْفِيكَ

سابقہ (۸۱۶)

ابڑی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے
پاس ایک شخص آیا اور کہنے لگا میں جنبی ہو گیا اور مجھے پانی نہیں
مل سکا، حضرت عمر نے فرمایا نماز مت پڑھ۔ حضرت عمار کہنے
لگے اے امیر المؤمنین! کیا آپ کو یاد نہیں جب میں اور آپ
ایک سفر میں تھے ہم دونوں جنبی ہو گئے اور ہمیں پانی نہیں ملا
آپ نے بہر حال نماز نہیں پڑھی، لیکن میں زمین پر لوٹ پوٹ
ہو گیا اور میں نے نماز پڑھ لی (جب حضور کی خدمت میں میں
ہو چکا اور واقعہ عرض کیا) تو نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تمہارے
لیے اتنا کافی ہے کہ تم دونوں ہاتھ زمین پر مارتے پھر پھونک
مار کر گرد اڑا دیتے، پھر ان کے ساتھ اپنے چہرہ اور ہاتھوں پر مسح
کرتے، حضرت عمر نے کہا اے عمار! خدا سے ڈرؤ، حضرت عمار
نے کہا اگر آپ فرمائیں تو میں یہ حدیث کسی اور سے نہ بیان
کروں، امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے یہ اضافہ کیا کہ
حضرت عمار کے جواب کے بعد حضرت عمر نے فرمایا ہم تمہاری
روایت کا بوجھ تمہیں پر ڈالتے ہیں۔

۸۱۸- حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ تَابِعَنِي
يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ الْقَطَّانَ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَكَمُ عَنْ
ذَرٍّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا
أَتَى عُمَرَ فَقَالَ إِنِّي أَجَنَّبْتُ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً فَقَالَ لَا تُصَلِّ
فَقَالَ عُمَارُ أَمَا تَذَكَّرُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا أَنَا وَأَنْتَ فِي
سِرِّيهِمَا فَاجْتَنَبْنَا فَلَمْ نَجِدْ مَاءً فَأَمَّا أَنْتَ فَلَمْ تُصَلِّ وَأَمَّا أَنَا
فَتَمَعَّلْتُ فِي التَّرَابِ وَصَلَّيْتُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّمَا كَانَ
يَكْفِيكَ أَنْ تَضْرِبَ يَدَيْكَ الْأَرْضَ ثُمَّ تَكْفِيكَ ثُمَّ تَمَسَحَ
بِهِمَا وَجْهَكَ وَتَكْفِيكَ فَقَالَ عُمَرُ أَمَّا اللَّهُ يَا عُمَارُ
فَقَالَ إِنْ شِئْتَ لَمْ أُحَدِّثْ بِهِ قَالَ الْحَكَمُ وَحَدَّثَنِي ابْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي عَنْ أَبِيهِ مِثْلَ حَدِيثِ ذَرٍّ قَالَ
وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ عَنْ ذَرٍّ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ الْكَلْبِيُّ ذَكَرَ
الْحَكَمُ قَالَ فَقَالَ عُمَرُ لَوْ لَيْتَ مَا تَوَلَّيْتَ.

بخاری (۲۳۸-۲۳۹-۲۴۰-۲۴۱-۲۴۲-۲۴۳) ابوداؤد

(۲۲۲-۲۲۳-۲۲۴-۲۲۵-۲۲۶-۲۲۷-۲۲۸) الترمذی (۱۴۴)

النسائی (۳۱۱-۳۱۲-۳۱۳-۳۱۴-۳۱۵-۳۱۶) ابن ماجہ (۵۶۹)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ میں سابق حدیث
بیان کی جس میں حضرت عمار کا یہ قول ہے کہ اے امیر المؤمنین!
اللہ تعالیٰ نے آپ کی اطاعت مجھ پر واجب کی ہے اگر آپ
فرمائیں تو میں یہ حدیث کسی سے بیان نہ کروں۔

۸۱۹- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا النَّضْرِيُّ
شُمَيْلٌ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ قَالَ سَمِعْتُ ذَرَّ عَنِ ابْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي قَالَ قَالَ الْحَكَمُ وَقَدْ سَمِعْتُهُ مِنْ
ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى عُمَرَ
فَقَالَ إِنِّي أَجَنَّبْتُ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً وَسَاقَ الْحَدِيثَ وَزَادَ فِيهِ
قَالَ عُمَارُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنْ شِئْتَ لِمَا جَعَلَ اللَّهُ عَلَيَّ
مِنْ حَقِّكَ لَا أُحَدِّثُ بِهِ أَحَدًا وَلَمْ يَذْكُرْ حَدَّثَنِي سَلَمَةُ

عن کتبہ ساہ (۸۱۸)

۰۰۰ باب التَّحِيْمُ لِزَوْجِ السَّلَامِ

۸۲۰- قَالَ مُسْلِمٌ وَرَوَى الْكُتُبُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُهْرٍ عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَلْبَسْتُ أَبَا وَعْدَةَ الرَّحْمَنِ ابْنَ بَسَّارٍ مَوْلَى مَيْمُونَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَبِي الْجَهْمِ ابْنِ الْحَارِثِ ابْنِ الصَّخْتَمَةِ الْأَنْصَارِيِّ فَقَالَ أَبُو الْجَهْمِ أَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ تَحْيُوتٍ بَشِيرٍ جَمَلٍ فَلَقِيَهُ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيْهِ حَتَّى أَقْبَلَ عَلَى الْوَحْدَانِ فَمَسَحَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ ثُمَّ رَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ.

البخاری (۳۳۷) ابوداؤد (۳۲۹) الترمذی (۳۱۰)

۰۰۰ باب مَنْ لَمْ يَرُدَّ السَّلَامَ وَهُوَ يَقُولُ

۸۲۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ ثُلَيْعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مَرَّ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فَسَلَّمَ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ ابوداؤد (۱۶) الترمذی (۹۰-۲۷۲۱-۲۷۲۰) الترمذی (۳۷)

ابن ماجہ (۳۵۳)

۲۹- باب الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ

الْمُسْلِمَ لَا يَنْجَسُ

۸۲۲- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ سَعْدٍ قَالَ حُمَيْدُ ثَنَا وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْكَفَّكَ لَه قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ حُمَيْدِ الطَّلَبِيِّ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ لَقِيَ النَّبِيَّ ﷺ فِي طَرِيقٍ مِنْ طَرَفِي الْمَدِينَةِ وَهُوَ جُنُبٌ فَأَسْلَفَ فَلَذَبَ فَأَغْتَسَلَ فَتَفَقَّدَ النَّبِيَّ ﷺ فَلَمَّا جَاءَهُ قَالَ ابْنُ كُنْتُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقِيتَنِي وَأَنَا جُنُبٌ فَكَيْفَ هُتُ أَنْ أَجَالِسَكَ حَتَّى أَغْتَسِلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سُبْحَانَ اللَّهِ إِنَّ الْمُؤْمِنِينَ لَا يَنْجَسُونَ البخاری (۲۸۳-۲۸۵) ابوداؤد (۲۳۱)

الترمذی (۱۲۱) الترمذی (۲۶۹) ابن ماجہ (۵۳۴)

۸۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا

سلام کے جواب کے لیے تحیم کرنا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے قلام عمیر بیان کرتے ہیں کہ میں اور نبی کریم ﷺ کی زوجہ ام المؤمنین حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے قلام عبد الرحمن بن یسار ابوالجہم بن حارث انصاری کے پاس گئے انہوں نے یہ حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ جمل نامی کنوئیں کی طرف سے آئے رستہ میں آپ نے ایک شخص کے سلام کا اس وقت تک جواب نہیں دیا جب تک ایک دیوار کے پاس پہنچ کر چہرہ اور دونوں ہاتھوں پر مسح نہیں کر لیا اس کے بعد آپ نے اس کے سلام کا جواب دیا۔

پیشاب کرنے والا سلام کا جواب نہ دے

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پیشاب کر رہے تھے ایک شخص نے پاس سے گزر کر سلام کیا آپ نے اس کے سلام کا جواب نہیں دیا۔

مسلمان کے نجس نہ ہونے

پر دلیل

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مدینہ کے کسی راستہ میں ان کی نبی کریم ﷺ سے اس حال میں ملاقات ہوئی کہ وہ جنبی تھے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ چپکے سے غسل کرنے کے لیے چلے گئے نبی کریم ﷺ نے ان کو تلاش کیا جب ابو ہریرہ آئے تو آپ نے پوچھا اے ابو ہریرہ! تم کہاں تھے؟ انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جب آپ نے مجھ سے ملاقات کی اس وقت میں جنبی تھا میں نے اس حالت میں آپ کے ساتھ بلا غسل رہنا نا پسند سمجھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سبحان اللہ مومن نجس نہیں ہوتا۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان کی

تَا وَيُجِيعُ عَنْ يَسِيرٍ عَنْ زَائِلٍ عَنْ أَبِي وَآلٍ عَنْ حَكْبَةَ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ جُنُبًا فَجَاءَهُ فَغَسَلَ ثُمَّ
جَاءَهُ فَقَالَ كُنْتُ جُنُبًا قَالَ إِنَّ الْمُسْلِمَ لَا يَنْجَسُ.

ابوداؤد (۲۳۰) الترمذی (۲۶۸) ابن ماجہ (۵۳۵)

رسول اللہ ﷺ سے اس حال میں ملاقات ہوئی کہ وہ جنبی تھے
وہ رسول اللہ ﷺ سے الگ ہو کر غسل کرنے چلے گئے جب وہ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں غسل کر کے حاضر ہوئے تو
(بطور عذر) عرض کیا کہ میں جنبی تھا آپ نے فرمایا: سبحان
اللہ! مومن نجس نہیں ہوتا۔

۳۰- بَابُ ذِكْرِ اللَّهِ تَعَالَى فِي حَالِ

الْجَنَابَةِ وَغَيْرِهَا

۸۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ
مُوسَى قَالَ آتَا ابْنُ أَبِي زَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ سَلَمَةَ
عَنِ الْبَيْهَقِيِّ عَنْ عُمَرَوَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ
يَذْكُرُ اللَّهَ عَلَى كُلِّ أَحْيَانِهِ.

بخاری (۶۳۴) ابوداؤد (۱۸) الترمذی (۲۳۸۴) ابن ماجہ (۳۰۲)

۳۱- بَابُ جَوَازِ أَكْلِ الْمُحْدِثِ الطَّعَامِ

وَأَنَّهُ لَا كَرَاهَةَ فِي ذَلِكَ وَأَنَّ الْوُضُوءَ

لَيْسَ عَلَى الْفُورِ

۸۲۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَأَبُو الرَّبِيعِ
الرَّهَرَانِيُّ قَالَ يَحْيَى أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ وَقَالَ أَبُو الرَّبِيعِ لَنَا
حَمَّادٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ ذِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ عَنْ
أَبْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءِ فَأَتَى يَطْعَامَ
فَذَكَرُوا لَهُ الْوُضُوءَ فَقَالَ أُرِيدُ أَنْ أَصَلِّيَ فَأَتَوْضَأُ.

مسلم، تہذیب الاثراف (۵۶۵۹)

۸۲۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ

عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ ذِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ سَمِعْتُ ابْنَ
عَبَّاسٍ يَقُولُ كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَجَاءَ مِنَ الْغَائِطِ وَابْنِي
يَطْعَامَ فَيَقِيلُ لَهُ أَلَا تَتَوَضَأُ قَالَ لِمَ أَصَلِّيْتُ فَأَتَوْضَأُ.

سابقہ (۸۲۵)

۸۲۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

مُسْلِمٍ وَالتَّمِيمِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ ذِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ
الْحُوَيْرِثِ مَوْلَى آلِ السَّائِبِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ

جنابت ہو یا غیر جنابت ہر حال میں

اللہ تعالیٰ کا ذکر

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی اکرم
ﷺ ہر وقت اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتے تھے۔

بے وضو کے کھانے کا جواز اور

علی الفور وضو کا واجب

نہ ہونا

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ نبی ﷺ بیت الخلاء سے آئے تو آپ کے سامنے کھانا لایا
گیا۔ حاضرین نے آپ کو وضو یاد کرایا آپ نے فرمایا: کیا
میں نماز کا ارادہ کر رہا ہوں جو وضو کروں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم
نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں تھے آپ بیت الخلاء سے آئے
تو آپ کے سامنے کھانا لایا گیا اور آپ کو وضو یاد دلایا گیا
آپ نے فرمایا: کیوں؟ میں جس وقت نماز پڑھتا ہوں اس
وقت وضو کرتا ہوں۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ بیت الخلاء گئے جب فارغ ہو کر آئے تو
آپ کے سامنے کھانا لایا گیا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! کیا

آپ وضو نہیں فرمائیں گے؟ آپ نے فرمایا کس وجہ سے؟ کیا نماز پڑھنی ہے؟

يَقُولُ ذَعَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْغَائِطِ فَلَمَّا جَاءَ قَدِمَ إِلَيْهِ طَعَامٌ فَقَبِلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا تَتَوَضَّأُ قَالَ لِمَ الْيَقُولُ.

مسلم، ترمذ، الاشراف (۵۶۵۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ بیت الخلاء سے فارغ ہو کر آئے اور آپ نے وضو کیے بغیر کھانا کھایا، بعض روایات میں یہ زیادتی بھی ہے کہ آپ سے عرض کیا گیا کہ کیا آپ وضو نہیں کریں گے؟ فرمایا میرا نماز پڑھنے کا ارادہ نہیں ہے جو وضو کروں۔

۸۲۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبَّادِ بْنِ جَبَلَةَ قَالَ نَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ الْحُوَيْرِثِ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ لَنَا النَّبِيُّ ﷺ قَطْعِي حَاجَتَهُ مِنَ الْخَلَاءِ فَقَرُبْ إِلَيْهِ طَعَامٌ فَاتَّكَلْ وَلَمْ يَمَسَّ مَاءً قَالَ وَزَادَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَبِلَ لَهُ إِنَّكَ لَمْ تَتَوَضَّأُ قَالَ مَا أَرَدْتُ صَلَوةً فَلَا تَوَضَّأُ وَزَعَمَ عَمْرُو أَنَّهُ سَمِعَ مِنْ سَعِيدِ ابْنِ الْحُوَيْرِثِ.

سابقہ (۸۲۵)

نہ: غلام کا اس پر اجماع ہے کہ بغیر وضو کے کھانا چٹا، اللہ سبحانہ و تعالیٰ کا ذکر کرنا، قرآن مجید پڑھنا (چھو نہیں) اور درود شریف وغیرہ پڑھنا جائز ہے۔ اور اس میں سے کوئی کام مکروہ نہیں ہے، احادیث صحیحہ اور اجماع امت سے اس پر دلائل موجود ہیں۔

بیت الخلاء جانے کے وقت کی دعا

۳۲- بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا أَرَادَ دُخُولَ الْخَلَاءِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ جب بیت الخلاء میں داخل ہوتے تو یہ دعا پڑھتے اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْغُبُثِ وَالْغُبَاثِ. (اے اللہ! میں تیرے اور تیرے پاک چیزوں سے تیری پناہ میں آتا ہوں)۔

۸۲۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ وَقَالَ يَحْيَى ابْنُ أَبِي شَيْمٍ كَلَامًا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ لَمَّا حَدَّثَنِي حَمَّادُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا دَخَلَ الْكَنِيفَ قَالَ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْغُبُثِ وَالْغُبَاثِ. الترمذی (۶) ابوداؤد (۴)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ جب بیت الخلاء جاتے وقت یہ الفاظ کہتے: اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الْغُبُثِ وَالْغُبَاثِ.

۸۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ يَهْدَا لَا سَنَادَ وَقَالَ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الْغُبُثِ وَالْغُبَاثِ.

السنائی (۱۹) ابن ماجہ (۲۹۸)

ف: اس حدیث میں غُبُث اور غُبَاث سے پناہ مانگنے کی دعا ہے، اس سے مراد شر ہے، ایک قول یہ ہے کہ اس سے کفر مراد ہے، ایک قول یہ ہے کہ غُبُث سے مراد شیاطین ہیں اور غُبَاث سے مراد معاصی ہیں، ابن الاعرابی نے کہا کلام عرب میں غُبُث مکروہ کو کہتے ہیں، غُبُث کلام سے مراد گالی گلوچ ہے، غُبُث ملت سے مراد کفر ہے، غُبُث طعام سے مراد حرام ہے، غُبُث شروب سے مراد مضر ہے، قضاء حاجت سے پہلے یہ دعا بیت الخلاء کے ساتھ خاص نہیں ہے، اگر کسی جنگل یا میدان میں قضاء حاجت کرے تو اس سے پہلے بھی یہ دعا مانگے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

۰۰۰- کِتَابُ الصَّلٰوَةِ

نماز کا بیان

۳۳- بَابُ الدَّرَجِلِ عَلٰی اَنْ

بیٹھنے کی حالت میں نیند سے
وضو نہیں ٹوٹتا

نَوْمَ الْجَالِسِ لَا يَنْقُضُ الْوُضُوْءَ

۸۳۱- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا سَمْعُوْنُ بْنُ مَعْلَبٍ
ح وَحَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ كَرُوْجٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ كِلَاهُمَا
عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ اَنَسٍ قَالَ اِذَا اَقِمْتَ الصَّلٰوَةَ وَرَسُولُ
اللّٰهِ ﷺ يَجِيْ بِرَجُلٍ وَفِيْ حَدِيْثِ عَبْدِ الْوَارِثِ وَنَبِيُّ اللّٰهِ
ﷺ يَنْجِي الرَّجُلَ قَمَا اَقَامَ اِلَى الصَّلٰوَةِ حَتّٰى نَامَ الْقَوْمُ.

ابن ماجہ (۶۴۲) ابوداؤد (۵۴۴) الترمذی (۷۹۰)

۸۳۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَبْرِيُّ قَالَ نَا اَبُو
قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ سَمِعَ اَنَسَ بْنَ
مَالِكٍ قَالَ اَقِمْتَ الصَّلٰوَةَ وَالنَّبِيُّ ﷺ يَنْجِي رَجُلًا قَلَمَ
يَزُلْ يَنْجِيهِ حَتّٰى نَامَ اَصْحَابُهُ ثُمَّ جَاءَ فَصَلَّى بِهِمْ.

ابن ماجہ (۶۲۹۳)

۸۳۳- وَحَدَّثَنِي يَحْيٰى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا حَالِدُ
وَمُؤَابِنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَنَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ
اَنَسًا يَقُوْلُ كَانَ اَصْحَبُ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ يَسَامُوْنَ ثُمَّ
يُصَلُّوْنَ وَلَا يَتَوَضَّؤْنَ قَالَ قُلْتُ سَمِعْتَهُ مِنْ اَنَسٍ قَالَ اَيُّ

وَاللّٰهِ الترمذی (۷۸)

۸۳۴- حَدَّثَنَا اَحْمَدُ بْنُ سَمْعُوْنِ بْنِ صَخْرِ الدَّارِمِيُّ قَالَ
نَا حَبَّانُ قَالَ نَا حَمَّادٌ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ اَنَسٍ اَنَّهُ قَالَ اِذَا
اَقِمْتَ صَلٰوةَ الْعِشَاءِ فَقَالَ رَجُلٌ لِّيْ حَاجَةٌ فَقَامَ اِلَيْيْ
ﷺ يَنْجِيهِ حَتّٰى نَامَ الْقَوْمُ اَوْ بَعْضُ الْقَوْمِ ثُمَّ صَلَّوْا.

ابوداؤد (۲۰۱)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

۴- کِتَابُ الصَّلٰوَةِ

نماز کا بیان

۱- بَابُ بَدْءِ الْاَذَانِ

اذان کی ابتداء

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی
اقامت کہی گئی اور نبی اکرم ﷺ ایک شخص سے سرگوشیوں
میں مصروف رہے حتیٰ کہ لوگوں کو نیند آگئی پھر رسول اللہ ﷺ
تشریف لائے اور لوگوں کو نماز پڑھائی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی
ﷺ ایک شخص سے سرگوشی فرما رہے تھے کہ نماز کی اقامت کہی
گئی اور آپ بدستور سرگوشی فرماتے رہے یہاں تک کہ آپ
کے اصحاب سو گئے پھر آپ تشریف لائے اور انہیں نماز
پڑھائی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے صحابہ سو جاتے پھر نماز پڑھتے اور وضو نہیں کرتے
تھے۔ شعبہ کہتے ہیں میں نے قنادہ سے کہا تم نے اس حدیث کو
خود حضرت انس سے سنا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں! خدا کی قسم!

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عشاء کی
نماز کی اقامت کہہ دی گئی تھی کہ ایک شخص نے حضور سے عرض
کیا کہ مجھے آپ سے ایک کام ہے آپ اس سے سرگوشیوں
میں بات کرتے رہے حتیٰ کہ کچھ لوگ سو گئے پھر انہوں نے
نماز پڑھی۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مدینہ میں آنے کے بعد مسلمان نماز کے وقت جمع ہو کر نماز پڑھ لیتے اور اس وقت کوئی شخص اذان نہیں دیتا تھا ایک دن صحابہ نے اس مسئلہ میں گفتگو کی بعض نے کہا عیسائیوں کی طرح ناقوس بٹالو بعض نے کہا یہودیوں کی طرح سنگھ بٹالو حضرت عمرؓ نے کہا ایک آدمی کو کیوں نہیں مقرر کر لیتے جو نماز کے وقت لوگوں کو آواز دے کر بلائے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے بلال! اٹھو اور لوگوں کو نماز کے لیے بلاؤ۔

۸۳۵- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَكْرِجٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي هُرُؤُنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا حَبَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ كَانَ الْمُسْلِمُونَ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ يَجْتَمِعُونَ لِقَبَسَتُونَ الصَّلَاةَ وَلَيْسَ يُنَادِي بِهَا أَحَدٌ فَيُحْكَمُوا بِأَوَّلِهَا لِي ذَلِكَ فَقَالَ بَعْضُهُمْ اتَّخِذُوا نَاقُوسًا وَنَادِ نَاقُوسُ النَّصَارَى وَقَالَ بَعْضُهُمْ لَوْلَا مِثْلُ لَرْنِ الْيَهُودِ لَقَالَ عُمَرُ أَوْ لَا تَبْعُونَ رَجُلًا يُنَادِي بِالصَّلَاةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا بِلَالُ لَمْ قَدِ ابْنِي بِالصَّلَاةِ.

البخاری (۶۰۴) الترمذی (۱۹۰) التسانی (۶۲۵)

۲- بَابُ الْأَمْرِ بِشَفْعِ الْأَذَانِ وَ إِيتَارِ الْإِقَامَةِ إِلَّا كَلِمَةً فَإِنَّهَا مُتَنَاءٌ

اذان کے کلمات کو دو دو مرتبہ اور ایک کلمہ کے سوا اقامت کے کلمات کو ایک ایک مرتبہ کہنے کا حکم

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بلال کو حکم دیا گیا کہ وہ اذان میں دو دو بار کلمات کہیں اور اقامت میں ایک ایک بار۔ ایوب کی سند میں ہے: قد قامت الصلوٰۃ کے سوا۔

۸۳۶- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ جَمِيعًا عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي فُلَانَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَمَرَ بِبِلَالٍ أَنْ يَشْفَعَ الْأَذَانَ وَيُؤَيِّرُ الْإِقَامَةَ زَادَ يَحْيَى لِي حَدِيثُهُ عَنِ ابْنِ عُلَيَّةٍ فَحَدَّثْتُ بِهِ أَيُّوبَ فَقَالَ لَا إِلَّا الْإِقَامَةَ.

البخاری (۶۰۳-۶۰۵-۶۰۶-۶۰۷-۶۰۸-۶۰۹) ابوداؤد (۳۴۵۷)

(۵۰۹) الترمذی (۱۹۳) التسانی (۶۲۶) ابن ماجہ (۷۲۹-۷۳۰)

۸۳۷- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ النَّقْلِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي فُلَانَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ ذَكَرُوا أَنَّ بَعْضَهُمْ أَوْفَتِ الصَّلَاةَ بِشَيْءٍ يَغْيِرُ لَوْنَهُ لَمْ تَكْمُلُوا أَنْ يَنْوُزُوا نَارًا أَوْ يَطِيرُوا نَاقُوسًا فَأَمَرَ بِبِلَالٍ أَنْ يَشْفَعَ الْأَذَانَ وَيُؤَيِّرَ الْإِقَامَةَ. سَابِقَ (۸۳۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام نے نماز کے وقت کی ایسی ملامت مقرر کرنے کے بارے میں مشورہ کیا جس سے ان کو نماز کے وقت کا پتا چل جائے بعض نے کہا نماز کے وقت آگ روشن کرنی چاہیے بعض نے کہا ناقوس بجانا چاہیے پھر بلال کو حکم دیا گیا کہ اذان میں دو دو مرتبہ کلمات کہیں اور اقامت میں ایک ایک بار۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۸۳۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا بَهْزٌ قَالَ نَا وَهْبُ بْنُ خَالِدٍ الْهَدَلِيُّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَمْ تَكْمُلُوا النَّاسُ

ذَكَرُوا أَنَّ يُعْلَمُوا بِمِثْلِ حَدِيثِ الثَّقَفِيِّ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ أَنَّهُ
يُبَوَّرُونَ أَنَا. سابقہ (۸۳۶)

۸۳۹- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ نَا
عَبْدَ الرَّارِثِ بْنِ سَعِيدٍ وَعَبْدَ الْوَهَّابِ بْنِ عَبْدِ الْمُجِيدِ
قَالَا نَا يَثُوبُ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَبِي قَالَ أَمْرًا بَلَّالٌ أَنَّهُ
يُسْمَعُ الْآذَانَ وَيُؤَيِّرُ الْإِقَامَةَ. سابقہ (۸۳۶)

۳- بَابُ صِفَةِ الْآذَانِ

۸۴۰- حَدَّثَنِي أَبُو عَسَانَ الْمُسْتَعْمِيُّ مَالِكُ بْنُ عَمْرِو
الْوَارِثِ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو عَسَانَ نَا مَعَاذٌ وَ قَالَ
إِسْحَقُ أَنَا مَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ صَاحِبِ الدَّسْتَوَالِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبِي عَنْ عَامِرِ بْنِ الْأَحْوَلِ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
مُحَسَّرٍ عَنْ أَبِي مَخْلُوفَةَ أَنَّ أَبِي اللَّهِ ﷺ عَلَّمَهُ هَذَا
الْآذَانَ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ
أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
مَرَّتَيْنِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ مَرَّتَيْنِ حَتَّى عَلَى
الصَّلَاةِ مَرَّتَيْنِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ مَرَّتَيْنِ زَادَ إِسْحَقُ اللَّهُ
أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

ابوداؤد (۵۰۰-۵۰۱-۵۰۳-۵۰۵) الترمذی (۱۹۱-۱۹۲)

النسائی (۶۲۸-۶۲۹-۶۳۰-۶۳۲) ابن ماجہ (۷۰۸-۷۰۹)

۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ إِتِّخَاذِ الْمُؤَذِّنِينَ

لِلْمُسْجِدِ الْوَاحِدِ

۸۴۱- حَدَّثَنَا أَبُو نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ
تَلْفِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُؤَذِّنَانِ
بَلَّالٌ وَابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ الْأَعْمَى. سلم تخریج الاثر (۸۰۶)
۸۴۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ
نَا الْقَاسِمُ عَنْ عَائِشَةَ مَثَلَهُ.

ابن ماجہ (۶۲۲-۶۲۳-۱۹۱۸-۱۹۱۹) النسائی (۶۳۸)

۵- بَابُ جَوَازِ آذَانِ الْأَعْمَى إِذَا

كَانَ مَعَهُ بَصِيرٌ

اذان کا طریقہ

حضرت ابو مخنف ذریعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے ان کو اذان اس طریقہ سے سکھائی: اللہ اکبر اللہ اکبر
اشہدان لا الہ الا اللہ اشہدان لا الہ الا اللہ اشہدان محمد رسول اللہ
اشہدان محمد رسول اللہ پھر دوبارہ اشہدان لا الہ الا اللہ دوبارہ
اور اشہدان محمد رسول اللہ دوبارہ فرمایا حتیٰ علی الصلوٰۃ دوبارہ حتیٰ
علی الفلاح دوبارہ اسحاق کی روایت میں اخیر میں یہ بھی
ہے: اللہ اکبر اللہ اکبر لا الہ الا اللہ۔

ایک مسجد میں دو مؤذن رکھنے

کا استحباب

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کے دو مؤذن تھے۔ حضرت بلال اور ثابٹ
صحابی حضرت ابن ام مکتوم۔
امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

جب ثابٹ کے ساتھ بیٹا ہو تو اس کی

اذان کا جواز

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابن ام مکتوم رسول اللہ ﷺ کے لیے اذان دیتے تھے اور وہ نابینا تھے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

۸۴۳۔ حَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ تَخَالَفَ بَعْضُ أَهْلِ مَدِينَةِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَ هَذَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ يُؤَذِّنُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ أَعْمَى. مسلم، تحفة الاشراف (۱۷۱۹۴)

۸۴۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ نَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ وَهْبٍ عَنْ بَنِي سَعْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ وَهْبٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَثَلَّةُ. ابوداؤد (۵۳۵)

ف: علامہ نووی لکھتے ہیں:

جب نابینا کے ساتھ بصیر ہو تو اس کی اذان صحیح ہے اور بلا کراہت جائز ہے جیسے حضرت بلال اور حضرت ابن ام مکتوم رضی اللہ عنہما دو مؤذن تھے۔ ہمارے اصحاب نے کہا ہے کہ صرف نابینا کو مؤذن رکھنا مکروہ ہے۔

دار الکفر میں کسی قوم کے علاقہ میں اذان کی آواز سننے کے بعد ان پر حملہ کرنے کی ممانعت

۶۔ بَابُ الْإِمْسَاكِ عَنِ الْإِغَارَةِ عَلَى قَوْمٍ فِي دَارِ الْكُفْرِ إِذَا سَمِعَ فِيهِمُ الْآذَانَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ طلوع فجر کے وقت (کفار کی بستیوں پر) حملہ کرتے اور کان لگا کر اذان سننے اگر (کسی بستی سے) اذان کی آواز آتی تو حملہ نہ کرتے، ورنہ حملہ کر دیتے۔ آپ نے ایک شخص کو کہتے ہوئے سنا اللہ اکبر اللہ اکبر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: علی الفطرة یعنی یہ شخص مسلمان ہے پھر اس نے کہا اشد ان لا اله الا اللہ اشد اشد ان لا اله الا اللہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جہنم سے آزاد ہو گیا صحابہ کرام نے اس شخص کو دیکھا تو وہ ایک بکریاں چرانے والا تھا۔

۸۴۵۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ سَعِيدٍ عَنْ حَسَّانَ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ نَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُبَيِّنُ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ وَكَانَ يَسْمَعُ الْآذَانَ كَانَ يَسْمَعُ أَذَانًا أَمْسَكَ وَإِلَّا أَغَارَ فَسَمِعَ رَجُلًا يَقُولُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْفِطْرَةِ ثُمَّ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَرَجْتَ مِنَ النَّارِ فَتَطَرَّوْا لَمَّاذَا هُوَ رَأَى مَعْرَى.

ابوداؤد (۲۶۳۴) الترمذی (۱۶۱۸)

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ جس جگہ اذان دی جا رہی ہو وہاں حملہ نہیں کرنا چاہیے کیونکہ اذان کی آواز ان کے مسلمان ہونے کی دلیل ہے اور اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ توحید و رسالت کی گواہی کا اظہار اسلام ہے۔

اس حدیث سے یہ بھی ثابت ہوا کہ کسی شخص کو تنہا کسی جنگل میں نماز پڑھنی پڑے تو اس کو اذان دی جانی چاہیے اور یہ کہ اذان شعائر اسلام سے ہے نیز اس حدیث میں رسول اللہ ﷺ کے علم غیب پر دلیل ہے کیونکہ آپ نے اس بکریاں چرانے والے کو جہنم سے نجات پانے کی بشارت دی اور آخرت کے احوال امور غیب سے ہیں۔

اذان کا جواب دینے اور پھر نبی ﷺ پر صلوٰۃ پڑھنے اور آپ کے لیے وسیلہ کے سوال کرنے کا استحباب

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۷۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الْقَوْلِ مِثْلَ قَوْلِ الْمُؤَذِّنِ لِمَنْ سَمِعَهُ ثُمَّ يَصِلُنِي عَلَى النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ يَسْأَلُ لَهُ الْوَسِيلَةَ

۸۴۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ

عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ
الْحُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا سَمِعْتُمُ الْيَدَاءَ
فَقُولُوا امْنَلْ مَا يَقُولُ الْمُؤَذِّنُ. (بخاری (۶۱۱) ابوداؤد (۵۲۲))

الترمذی (۲۰۸) الترمذی (۶۷۲) ابن ماجہ (۷۲۰)

۸۴۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ
اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ حَبِوَةَ وَ سَعِيدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ وَ غَيْرِهِمَا
عَنْ كَعْبِ بْنِ عُلْفَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُجَبِّرٍ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ إِذَا
سَمِعْتُمُ الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا امْنَلْ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ
مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا كَمْ صَلُّوا
اللَّهُ لِي الْوَسِيلَةَ فَإِنَّهَا مَنِيْلَةٌ لِي فِي الْجَنَّةِ لَا تَنْهَى إِلَّا لِعَبْدٍ
يَمْنُ عَبَادِ اللَّهِ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ فَمَنْ سَأَلَ اللَّهَ لِي
الْوَسِيلَةَ حَلَّتْ عَلَيْهِ الشَّفَاعَةُ.

ابوداؤد (۵۲۳) الترمذی (۳۶۱۴) الترمذی (۶۷۷)

۸۴۸- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا جَعْفَرُ مُحَمَّدٍ
بْنِ جَهْظٍ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ
غَزِيَّةَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ آسَافٍ عَنْ حَفْصِ
بْنِ عَاصِمٍ بَنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عُمَرَ بْنِ
الْخَطَّابِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ الْمُؤَذِّنُ اللَّهُ
أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ فَقَالَ أَحَدُهُمُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ ثُمَّ قَالَ
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ
أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ
إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ قَالَ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا
بِاللَّهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ
ثُمَّ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِنْ قَلْبِهِ دَخَلَ
الْجَنَّةَ. (ابوداؤد (۵۲۷))

۸۴۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنِ الْحَكِيمِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ الْفَرَنْجِيِّ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنِ الْحَكِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم اذان سنو تو اس کے جواب
میں وہی کلمات کہو جو مؤذن نے کہے ہیں۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: جب تم مؤذن سے
اذان سنو تو اس کی مثل کلمات کہو پھر مجھ پر درود پڑھو کیونکہ جو
شخص مجھ پر ایک بار درود پڑھتا ہے اللہ تعالیٰ اس پر دس رحمتیں
نازل فرماتا ہے۔ پھر میرے لیے جنت میں "وسیلہ" کی دعا
مانگو کیونکہ وہ جنت کا ایک ایسا مقام ہے جو اللہ تعالیٰ کے
بندوں میں سے صرف ایک بندہ کو ملے گا اور مجھے امید ہے کہ
وہ شخص میں ہوں گا اور جو شخص میرے لیے اس مقام کی دعا
مانگے گا اس کے حق میں میری شفاعت واجب ہو جائے گی۔

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب مؤذن اللہ اکبر اللہ اکبر کہے تو
تم میں سے بھی کوئی شخص دل سے اس کے جواب میں اللہ اکبر
اللہ اکبر کہے پھر مؤذن اشہدان لا الہ الا اللہ کہے تو وہ بھی اشہد
ان لا الہ الا اللہ کہے پھر مؤذن کہے اشہدان محمد رسول اللہ تو وہ
بھی اشہدان محمد رسول اللہ کہے پھر مؤذن حی علی الصلوٰۃ کہے تو
وہ کہے لا حول ولا قوۃ الا باللہ پھر مؤذن کہے حی علی الفلاح تو وہ
کہے لا حول ولا قوۃ الا باللہ پھر مؤذن کہے اللہ اکبر اللہ اکبر تو وہ
کہے اللہ اکبر اللہ اکبر پھر مؤذن کہے لا الہ الا اللہ تو وہ بھی کہے لا
الہ الا اللہ تو وہ جنت میں داخل ہو جائے گا۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے مؤذن سے سن کر
یہ کہا اشہد ان لا الہ الا اللہ وحده لا شریک له وان

مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ رَحِمَتْ بِاللَّهِ رَبَّنَا وَبِمُحَمَّدٍ
رَسُولَنَا وَبِإِسْلَامِ دِينِنَا اس کے گناہوں کو بخش دیا جائے
کا بعض روایات میں یوں ہے وانا اشہد (میں گواہی دیتا
ہوں)۔

بَيْنَ أَبِي وَقَاصٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ أَنَّهُ قَالَ مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ
رَحِمَتْ بِاللَّهِ رَبَّنَا وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولَنَا وَبِإِسْلَامِ دِينِنَا غُفِرَ لَهُ
كَذَبُهُ قَالَ أَبُو رُمَيْحٍ لِي وَآبِيهِ مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ
وَأَنَا أَشْهَدُ وَلَمْ يَذْكُرْ قِسْمَةَ قَوْلِهِ وَآلَا.

ابن ماجہ (۵۲۵) الترمذی (۲۱۰) اسلمی (۶۷۸) ابن ماجہ (۷۲۱)

اذان کی فضیلت اور اذان سن کر شیطان کا بھاگنا

حضرت معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ عنہما کے پاس
مؤذن نے آکر ان کو نماز کے لیے بلایا تو حضرت معاویہ رضی
اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن
جب مؤذن اُٹھیں گے تو ان کی گردنیں سب سے بلند ہوں
گی۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت معاویہ رضی
اللہ عنہ سے اسی حدیث کی مثل روایت بیان کی ہے۔

۸- بَابُ فَضْلِ الْإِذَانِ وَهَرَبِ

الشَّيْطَانِ عِنْدَ سَمَاعِهِ

۸۵۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا عَبْدَهُ
عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَوْتِهِ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ مُعَاوِيَةَ ابْنِ
أَبِي سُفْيَانَ لِحَاجَةٍ الْمَوْذِنُ يَدْعُوهُ إِلَى الصَّلَاةِ فَقَالَ
مُعَاوِيَةُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُؤَذِّنُونَ أَطْوَلُ
النَّاسِ أَعْمَالًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ابْنُ ماجہ (۷۲۵)

۸۵۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو إِسْحَقَ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا أَبُو عَلِيٍّ
قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَوْتِهِ ابْنِ طَلْحَةَ
قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَحْتَلِبُ.

سah (۸۵۰)

۸۵۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَهَقَمَانُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ
وَأَبُو إِسْحَقَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ نَا
جَبْرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ
النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ أَنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا سَمِعَ الْإِذَانَ بِالصَّلَاةِ
ذَهَبَ حَتَّى يَكُونَ مَكَانَ الرُّوحَاءِ قَالَ سُفْيَانُ فَسَأَلْتُهُ عَنْ
الرُّوحَاءِ فَقَالَ هِيَ مِنَ الْمَدِينَةِ وَتَلْفُونَ مِثْلًا.

مسلم، ترمذی، الاشراف (۲۳۱۴)

۸۵۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَآبُو كُرَيْبٍ قَالَا
نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

مسلم، ترمذی، الاشراف (۴۳۱۴)

۸۵۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ
إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالْقَلْبِيُّ قُتَيْبَةُ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ شیطان
اذان کی آواز سن کر مقام روحان تک بھاگ جاتا ہے۔ ابو سفیان
نے بیان کیا کہ روحان مدینہ سے پچیس میل ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی
ی حدیث مروی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
کریم ﷺ نے فرمایا کہ شیطان جب اذان سنتا ہے تو گوز

(آواز سے رخ خارج کرنا) لگتا ہوا بھاگتا ہے تاکہ اذان کی آواز نہ سن سکے جب اذان ختم ہو جاتی ہے تو پھر آ کر لوگوں کے دلوں میں وسوسہ ڈالتا ہے جب اقامت (تکبیر) ہوتی ہے تو پھر بھاگ جاتا ہے تاکہ آواز نہ سن سکے اور جب مؤذن اقامت کہہ چکتا ہے تو پھر آ کر وسوسہ ڈالنے لگتا ہے۔

الْأَعْرَابُ نَا جَبْرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا سَمِعَ الْإِذْنَ بِالصَّلَاةِ أَحَالَ لَهُ طَرَاظًا حَتَّى لَا يَسْمَعَ صَوْتَهُ فَإِذَا سَكَتَ رَجَعَ فَوَسْوَسَ وَإِذَا سَمِعَ الْإِقَامَةَ ذَهَبَ حَتَّى لَا يَسْمَعَ صَوْتَهُ فَإِذَا سَكَتَ رَجَعَ فَوَسْوَسَ.

مسلم، تہذیب الاثر (۱۲۳۴۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب مؤذن اذان دیتا ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے۔

۸۵۵- حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدُ بْنُ تَمِيمٍ الْوَاسِطِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَدَّنَ الْمُؤَذِّنُ أَذْبَرَ الشَّيْطَانُ وَلَهُ حُصَاصٌ. مسلم، تہذیب الاثر (۱۲۶۳۲)

سہیل کہتے ہیں کہ مجھے میرے والد نے ہنو حارثہ کے پاس بھیجا، میرے ساتھ ایک ساتھی بھی تھا۔ اچانک ایک دیوار سے کسی شخص نے اس کا نام لے کر آواز دی، اس نے دیوار کی طرف سر اٹھا کر دیکھا تو کچھ نظر نہ آیا، میں نے اس واقعہ کا اپنے والد سے ذکر کیا، انہوں نے کہا اگر مجھے یہ معلوم ہوتا کہ تمہارے ساتھ یہ واقعہ پیش آئے گا تو میں تمہیں نہ بھیجتا، آئندہ جب تم کوئی ایسی آواز سنو تو اذان دیا کرو، کیونکہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ روایت سنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب اذان دی جاتی ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے۔

۸۵۶- حَدَّثَنَا أُمِّيَّةُ بْنُ مُسْطَافٍ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي زُرَيْعٍ قَالَ نَا رَوْحٌ عَنْ سُهَيْلٍ قَالَ أَرْسَلَنِي أَبِي إِلَى تَيْمِ حَلِيقَةٍ قَالَ وَمَوْصِي غُلَامٌ أَوْ صَاحِبٌ لَنَا فَتَادَاهُ مُنَادٍ مِّنْ حَاطِيطٍ بِرَأْسِهِ قَالَ وَأَشْرَفُ الَّذِي مَعِيَ عَلَى الْحَاطِيطِ فَلَمْ يَرَ شَيْئًا فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لِأَبِي فَقَالَ لَوْ شَعَرْتُ أَنَّكَ تَلْفِئُ هَذَا لَمْ أَرْسِلْكَ وَلَكِنْ إِذَا سَمِعْتَ صَوْتًا فَتَادِ بِالصَّلَاةِ فَإِنِّي سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا نُوْدِيَ بِالصَّلَاةِ وَلَّى وَلَهُ حُصَاصٌ. مسلم، تہذیب الاثر (۱۲۶۴۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: جب اذان ہوتی ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے تاکہ اذان کی آواز نہ سن سکے اور جب اذان ہو چکتی ہے تو پھر لوٹ آتا ہے اور جب تکبیر شروع ہوتی ہے تو پھر واپس بھاگ جاتا ہے اور جب تکبیر ختم ہو جاتی ہے تو پھر واپس آ جاتا ہے اور انسان کے دل میں خیالات ڈالتا ہے اور اس سے کہتا ہے کہ فلاں چیز یاد کرو فلاں چیز یاد کرو حالانکہ وہ چیزیں اسے پہلے یاد نہیں ہوتیں، حتیٰ کہ نمازی بھول جاتا ہے اس نے کتنی رکعات نماز پڑھی ہے؟

۸۵۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْمُفِيرَةُ يَعْنِي الْحَزَامِيُّ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ أَذْبَرَ الشَّيْطَانُ لَهُ طَرَاظٌ حَتَّى لَا يَسْمَعَ التَّأَذُّبَ فَإِذَا قُضِيَ التَّأَذُّبُ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا يُؤْتَبِ بِالصَّلَاةِ أَذْبَرَ حَتَّى إِذَا قُضِيَ التَّيْبُوتُ أَقْبَلَ حَتَّى يَخْطُرَ بَيْنَ الْمَرْءِ وَنَفْسِهِ يَقُولُ لَهُ أَذْكَرُ كَذَا وَأَذْكَرُ كَذَا لِمَا لَمْ يَكُنْ يَذْكَرُ مِنْ قَبْلِ حَتَّى يَظِلَّ الرَّجُلُ مَا يَذَرِي كَمُ صَلَّي. مسلم، تہذیب الاثر (۱۳۸۹۸)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ

۸۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا

سے اسی کی مثل ایک روایت بیان کی لیکن اس میں یہ فرق ہے کہ نمازی کی سمجھ میں نہیں آتا کس طرح نماز پڑھے؟

تکبیر احرام کے ساتھ رکوع میں اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت کندھوں تک رفع یدین کرنے کا استحباب

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ جب نماز شروع کرتے تو ہاتھوں کو کندھوں تک بلند کرتے اسی طرح رکوع میں جانے سے پہلے اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت اور دو سجدوں کے درمیان رفع یدین (ہاتھ بلند کرنا) نہیں کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہوتے تو کندھوں کے بالقابل رفع یدین کرتے پھر اللہ اکبر کہتے اور اسی طرح رکوع میں جانے سے پہلے اور رکوع سے سر اٹھا کر رفع یدین کرتے اور سجدہ سے سر اٹھا کر رفع یدین نہیں کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہوتے تو کندھوں کے بالقابل رفع یدین کرتے اور پھر اللہ اکبر کہتے۔

ابو قلابہ کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت مالک بن حویرث

مَعْمَرُ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَئِذٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ قَالَ حَتَّى يَظُلَّ الرَّجُلُ إِنْ يَدْرِي كَيْفَ صَلَّى. سلم تخریج الاشراف (۱۴۷۴۵)

۹۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ رَفْعِ الْيَدَيْنِ حَذْوِ الْمُرْكَبَيْنِ مَعَ تَكْبِيرَةِ الْإِحْرَامِ وَالرُّكُوعِ وَفِي الرَّفْعِ مِنَ الرُّكُوعِ وَأَنَّهُ لَا يَفْعَلُهُ إِذَا رَفَعَ مِنَ السُّجُودِ

۸۵۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَسَوِيدُ بْنُ مَسْعُودٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الْقَائِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبْنُ لُثْمَةَ عَنْهُمْ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا سُلْبَانَ بَيْنَ الرَّكْعَتَيْنِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا فَتَحَ الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُسَوِّدَ مِثْلَ كَبْشٍ وَكَبْرًا لَمْ يَكُنْ يَرَى بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ الرَّكُوعَ وَلَا يَرَفَعُ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ.

ابوداؤد (۲۲۱) الترمذی (۲۵۵) الترمذی (۱۰۲۴) ابن ماجہ (۸۵۸)
۸۶۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو شَيْبَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ لِلصَّلَاةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى تَكُونَ رِجْلَاؤُهُ مِثْلَ كَبْشٍ وَكَبْرًا لَمْ يَكُنْ يَرَى بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ الرَّكُوعَ وَلَا يَرَفَعُ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ.

سلم تخریج الاشراف (۶۸۷۵)
۸۶۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو شَيْبَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ لِلصَّلَاةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى تَكُونَ رِجْلَاؤُهُ مِثْلَ كَبْشٍ وَكَبْرًا لَمْ يَكُنْ يَرَى بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ الرَّكُوعَ وَلَا يَرَفَعُ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ.

ابن ماجہ (۲۳۶) الترمذی (۸۲۶)
۸۶۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ الْقَائِدِ

رضی اللہ عنہ کو دیکھا جب وہ نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہہ کر
رفع یدین کرتے اور جب رکوع میں جانے کا ارادہ کرتے تو
رفع یدین کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو رفع یدین
کرتے اور انہوں نے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ اسی
طرح کرتے تھے۔

حضرت مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ جب اللہ اکبر کہتے تو ہاتھوں کو کانوں کے
بالقابل کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو رفع اللہ اکبر
فرماتے اور اسی طرح (رفع یدین) کرتے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا حضرت مالک
بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول
اللہ ﷺ کو کانوں کی لونک ہاتھ بلند کرتے ہوئے دیکھا۔
رکوع سے اٹھنے کے علاوہ ہر دفعہ اٹھتے
وقت اور جھکتے وقت تکبیر کا
ثبوت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو نماز پڑھ کر
دکھائی جس میں ہر بار جب جھکتے یا اٹھتے تو تکبیر کہتے جب نماز
سے فارغ ہوئے تو انہوں نے کہا خدا کی قسم میں تم سب سے
زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ جب نماز پڑھنا شروع کرتے تو پہلے قیام کے وقت
تکبیر کہتے پھر رکوع کے وقت تکبیر کہتے رکوع سے کھڑے
ہوتے وقت فرماتے سبح اللہ لمن حمدہ اور جب سیدھے کھڑے
ہوتے تو فرماتے ربنا دلک الحمد پھر سجدہ میں جاتے وقت تکبیر
کہتے پھر سجدہ سے سر اٹھاتے وقت تکبیر کہتے پھر سجدہ میں جاتے
وقت تکبیر کہتے پھر سجدہ سے اٹھتے وقت تکبیر کہتے پھر تمام
رکعات میں اسی طرح کرتے حتیٰ کہ نماز پوری ہو جاتی دو

عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ أَنَّهُ رَأَى مَالِيكَ بْنَ الْحُوَيْرِثِ إِذَا
صَلَّى كَبَّرَ ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ رَفَعَ يَدَيْهِ فَإِذَا
رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ رَفَعَ يَدَيْهِ وَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ كَانَ يَفْعَلُ هَكَذَا. (بخاری (۷۳۷)

۸۶۳۔ حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ
عَنْ قَنَادَةَ عَنْ نَصْرِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ مَالِيكَ بْنِ الْحُوَيْرِثِ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا كَبَّرَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُمَاذِي
بِهِمَا أُذُنَيْهِ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ
لِمَنْ حَمِدَهُ فَعَلَّ يَمْلُ ذَلِك. (ابن ماجہ (۷۴۵) الترمذی (۸۷۹)

۸۸۰۔ ۱۰۲۳۔ ۱۰۵۵۔ ۱۰۸۴۔ ۱۱۴۲) ابن ماجہ (۸۰۹)

۸۶۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا أَبُو عُبَيْدٍ
عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّهُ رَأَى نَبِيَّ اللَّهِ
ﷺ وَقَالَ حَتَّى يُمَاذِي بِهِمَا فَرُوعَ أُذُنَيْهِ. (سابقہ (۸۶۳)
۱۰۔ بَابُ اثْبَاتِ التَّكْبِيرِ فِي كُلِّ خَفِضٍ
وَرَفِعٍ فِي الصَّلَاةِ إِلَّا رَفْعَهُ مِنَ الرُّكُوعِ
فَيَقُولُ فِيهِ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

۸۶۵۔ حَدَّثَنَا بِشَيْرُ بْنُ بَحْسٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِيكَ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا
هُرَيْرَةَ كَانَ يُصَلِّي لَهُمْ كَبِيرًا كُلَّمَا خَفَضَ وَرَفَعَ فَلَمَّا
انْصَرَفَ قَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَشَبِّهُكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ. (بخاری (۷۸۵) الترمذی (۱۱۵۴)

۸۶۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا
أَبُو جَرِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ يُكَبِّرُ حِينَ يَقُومُ ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْكَعُ
ثُمَّ يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ حِينَ يَرْفَعُ صُلْبَهُ مِنَ
الرُّكُوعِ ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ يُكَبِّرُ
حِينَ يَهْوِي سَاجِدًا ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ ثُمَّ يُكَبِّرُ
حِينَ يَسْجُدُ ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ ثُمَّ يَقُولُ مِثْلُ

ذَلِكَ إِلَى الصَّلَاةِ كُلِّهَا حَتَّى يَقْضِيَهَا وَبِحُجْرٍ حِينَ يَقُومُ
مِنَ الْمُقْضَى بَعْدَ الْجُلُوسِ ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُمَّ بِرَبِّكَ إِلَهِي
لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ صَلِّ عَلَى رَسُولِكَ مُحَمَّدٍ.

رکعت کے بعد جب تشہد سے فارغ ہوتے تو پھر اللہ اکبر کہہ کر اٹھتے، حضرت ابو ہریرہؓ بیان فرماتے تھے کہ تم میں سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ میں نماز پڑھتا ہوں۔

ابن خاری (۷۸۹) ایرواکرد (۷۳۸) القسائی (۱۱۴۹)

٨٦٧- حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ مَسْعُودٌ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ كَمَا كَانَ
السَّيِّدُ عَنْ مُخْبِرٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ أَنَا وَبَنُو
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَلَبِيُّ أَنَّ اللَّهَ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ يُكَبِّرُ حِينَ يَقُومُ يَقُولُ
حَلَلَيْتُ أَبْنِ جُرَيْجٍ وَكَمْ يَكْفُرُ قَوْلُ أَبِي هُرَيْرَةَ إِنِّي أَشْهَدُكُمْ
صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. (سأله (٨٦٦))

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز کے لیے قیام فرماتے تو اللہ اکبر کہتے باقی حدیث مثل سابق ہے لیکن اس حدیث میں حضرت ابو ہریرہ کا یہ قول نہیں ہے کہ میں تم سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

٨٦٨- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا أَبُنْ وَهْبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ
ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ حِينَ يَسْتَغْفِرُهُ
مَرُّوَانُ عَلَى الْمَدِينَةِ إِذَا قَامَ لِلصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ كَبَّرَ فَذَكَرَ
نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ جُرَيْجٍ وَلَمْ يَحْدِثْهُ إِذَا قَضَاهَا وَسَلَّم
أَقْبَلَ عَلَى أَهْلِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي
لَأَشْهَكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ . (السنن (١٠٢٢)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو جب مروان مدینہ کا حاکم بنا کر بھیجا گیا تو آپ نماز کے قیام کے وقت اللہ اکبر کہتے باقی حدیث مثل سابق ہے اور نماز پوری کرنے کے بعد اہل مسجد سے مخاطب ہو کر کہتے کہ بخدا میں تم سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

٨٦٩- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الرَّائِزِيُّ قَالَ تَابَ الْوَلِيدُ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ تَابَ الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ
أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يُكَيِّرُ فِي الصَّلَاةِ كُلَّمَا رَفَعَ
وَوَضَعَ لِقُلُوبِنَا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ مَا هَكَذَا التَّكْيِيرُ فَقَالَ إِنَّهَا
لَصَّلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. (مسلم جزء الاشراف (١٥٣٩٦))

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نماز کے تمام اشتغالات میں اللہ اکبر کہتے ہم نے حضرت ابو ہریرہ سے سنا تھا اے ابو ہریرہ! یہ کیسی عجیبی چیزیں ہیں؟ انہوں نے فرمایا یہ رسول اللہ ﷺ کی نماز ہے۔

٨٢٠- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ لَا يَعْقُبُ بِمَعْنَى ابْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ كَانَ
يُكْتِبُ كُلَّمَا خَفَضَ وَرَفَعَ وَيَحَدِّثُ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
كَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ. مسلم، تحفة الأشراف (١٣٧٦)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نماز کے تمام انتقالات میں
 مبصر کہتے اور حدیث بیان کرتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ اسی
 روح نماز پڑھتے تھے۔

٨٧١- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَلْفُ بْنُ وَشَامٍ جَمِيعًا عَنْ حَمَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ غِيلَانَ بْنِ جَبْرِ عَنْ مُطَرِّبٍ قَالَ صَلَّيْتُ أَنَا وَعِمْرَانُ ابْنُ حَصِينٍ عَسَلَفَ عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَكَانَ إِذَا سَجَدَ كَبَّرَ وَإِذَا رَفَعَ

مطرف کہتے ہیں کہ میں نے اور عمران بن حصین نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کی اقتداء میں نماز پڑھی جب سجدہ کرتے تو تکبیر کہتے 'جب سجدہ سے سر اٹھاتے تو سیر کہتے اور جب یہ رکعت کے بعد کھڑے ہوتے تو تکبیر

کہتے۔ مطرف کہتے ہیں جب ہم نماز سے فارغ ہوئے تو عمران نے میرا ہاتھ پکڑا اور کہا انہوں نے ہم کو (سیدنا) محمد ﷺ کی نماز پڑھائی ہے یا یہ کہا کہ انہوں نے مجھے سیدنا محمد ﷺ کی نماز یاد دلائی۔

رَأْسُهُ كَثُرَ وَإِذَا تَهَضَّ مِنَ الرَّكَعَتَيْنِ كَثُرَ فَلَمَّا انْصَرَفْنَا مِنَ الصَّلَاةِ قَالَ أَخَذَ عُمَرَانُ يَدِي كَيْفَ قَالَ لَقَدْ صَلَّى بِنَا هَذَا صَلَاةَ مُحَمَّدٍ ﷺ أَوْ قَالَ قَدْ ذَكَّرَنِي هَذَا صَلَاةَ مُحَمَّدٍ ﷺ.

(بخاری (۷۸۶-۸۲۶) ابوداؤد (۸۳۵) الترمذی (۱۰۸۱-۱۱۷۹))

۱۱- بَابُ وَجُوبِ قِرَاءَةِ الْفَاتِحَةِ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ وَإِنَّهُ إِذَا لَمْ يُحْسِنِ الْفَاتِحَةَ وَلَا أَمَكَّنَهُ تَعَلُّمَهَا قَرَأَ مَا تيسَّرَ لَهُ غَيْرَهَا

۸۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَبِيعٍ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ يُلْقِي بِوَالْتِسُّلِ لَا صَلَاةَ إِلَّا لِمَنْ يَقْرَأُ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ. (بخاری (۷۵۶) ابوداؤد (۸۲۲) الترمذی

(۲۴۷) الترمذی (۹۰۹-۹۱۰) ابن ماجہ (۸۳۲))

۸۷۳- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ تَنَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَبِيعٍ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِفَاتِحَةِ الْقُرْآنِ. سابقہ (۸۷۲)

۸۷۴- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ تَنَا يَحْيَى عَنْ إِسْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ تَنَا أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ رَبِيعٍ الَّذِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي وَجْهِهِ مِنْ يَشْرِهِمْ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِفَاتِحَةِ الْقُرْآنِ.

سابقہ (۸۷۲)

۸۷۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا تَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ وَزَادَ لَصَاعِدًا. سابقہ (۸۷۲)

۸۷۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عُبَيْدٍ الرَّحْنِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ

ہر رکعت میں سورہ فاتحہ پڑھنے کا وجوب اور جو شخص سورہ فاتحہ نہ پڑھ سکتا ہو اس کو قرآن مجید کی جو آیات یاد ہوں ان کو پڑھ لے حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس شخص کی نماز (کامل) نہیں ہوتی جو سورہ فاتحہ نہ پڑھے۔

حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس شخص کی نماز (کامل) نہیں ہوتی جو ام القرآن (سورہ فاتحہ) نہ پڑھے۔

حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس شخص کی نماز (کامل) نہیں ہوتی جو ام القرآن (سورہ فاتحہ) نہ پڑھے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بیان فرمایا کہ اس سند سے بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے نماز پڑھی اور اس میں ام

ابن ہریرۃ عن النبی ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى صَلَوةً لَمْ يَلْمُزْ فِيهَا بِأَمِّ الْقُرْآنِ لَمْ يَلْمُزْ غَيْرَ تَمَامٍ فَقِيلَ لَا يَمُزُّ مُرَبَّرَةً إِنَّا نَكُونُ وَرَاءَهُ الْإِمَامَ فَقَالَ الرَّابُّهَا فِي كَفْهِكَ قِيَانِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَسَمَتِ الصَّلَوةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي يَصِفُّنِ وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ فَإِذَا قَالَ الْعَبْدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَمْدِي عَبْدِي وَإِذَا قَالَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنَسَى عَبْدِي وَإِذَا قَالَ مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ قَالَ مَجْدِي عَبْدِي وَقَالَ مَرَّةً فَوَضَّ إِلَى عَبْدِي فَإِذَا قَالَ إِنَّاكَ تَعْبُدُ رَبَّكَ تَسْتَعِينُ قَالَ هَذَا بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ فَإِذَا قَالَ إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ قَالَ هَذَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ قَالَ مُسْلِمَانُ حَدَّثَنِي بِهِ الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنُ يَعْقُوبَ دَخَلْتُ عَلَيْهِ وَهُوَ قَرِيبٌ مِنِّي فَبَيَّنْتُ لِي أَنَا عَنْهُ

مسلم حذو الاشراف (۱۴۰۲۱)

القرآن (سورة فاتحہ) کو نہ پڑھا تو اس کی نماز ناقص ہے یہ کلمہ آپ نے تین بار کہا اور فرمایا کہ وہ ناقص ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا گیا کہ بسا اوقات ہم امام کی اقتداء میں نماز پڑھتے ہیں تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے جواب دیا 'سورة فاتحہ کے معانی میں غور کرو کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا کہ اللہ عزوجل فرماتا ہے کہ میرے اور میرے بندہ کے درمیان صلاۃ (سورة فاتحہ) کے دو حصہ کر دیے گئے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو ملے گا جب بندہ کہتا ہے 'اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ' تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے میرے بندہ نے میری حمد کی' جب وہ کہتا ہے 'الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ' تو اللہ عزوجل فرماتا ہے میرے بندہ نے میری تعریف کی' جب وہ کہتا ہے 'مَالِکِ یَوْمَ الدِّیْنِ' تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے میرے بندہ نے میری تعظیم کی اور ایک بار فرمایا بندہ نے اپنے آپ کو مجھے سونپا اور جب وہ کہتا ہے 'اِنَّاکَ تَعْبُدُ رَبَّکَ تَسْتَعِیْنُ' تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے یہ میرے اور میرے بندہ کے درمیان ہے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو ملے گا اور جب وہ کہتا ہے 'اِہْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِیْمَ' صِرَاطَ الَّذِیْنَ اَنْعَمْتَ عَلَیْہِمْ غَیْرِ الْمَغْضُوْبِ عَلَیْہِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ' تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے یہ میرے بندہ کے لیے ہے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو ملے گا۔

امام مسلم نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

۸۷۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا السَّائِبِ مَوْلَى هِشَامِ بْنِ زَمْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

ابو داؤد (۸۲۱) الترمذی (۲۹۵۳) الترمذی (۹۰۸) ابن ماجہ (۸۳۸)
۸۷۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّا نَكُونُ وَرَاءَهُ الْإِمَامَ فَقَالَ الرَّابُّهَا فِي كَفْهِكَ قِيَانِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَسَمَتِ الصَّلَوةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي يَصِفُّنِ وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ فَإِذَا قَالَ الْعَبْدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَمْدِي عَبْدِي وَإِذَا قَالَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنَسَى عَبْدِي وَإِذَا قَالَ مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ قَالَ مَجْدِي عَبْدِي وَقَالَ مَرَّةً فَوَضَّ إِلَى عَبْدِي فَإِذَا قَالَ إِنَّاكَ تَعْبُدُ رَبَّكَ تَسْتَعِينُ قَالَ هَذَا بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ فَإِذَا قَالَ إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ قَالَ هَذَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ قَالَ مُسْلِمَانُ حَدَّثَنِي بِهِ الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنُ يَعْقُوبَ دَخَلْتُ عَلَيْهِ وَهُوَ قَرِيبٌ مِنِّي فَبَيَّنْتُ لِي أَنَا عَنْهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز پڑھی اور ام القرآن کو نہ پڑھا' باقی حدیث مثل سابق ہے اور یہ فرمایا کہ نماز میرے اور میرے بندہ کے درمیان آدمی آدمی ہے نصف میرے لیے ہے اور نصف میرے بندے کے لیے۔

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ وَفِي حَدِيثِهِمَا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَسَمْتُ
الصَّلَاةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي نِصْفَيْنِ نِصْفُهَا لِي وَنِصْفُهَا
لِعَبْدِي. سابقہ (۸۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز پڑھی اور ام القرآن
(سورۃ فاتحہ) کو نہ پڑھا تو آپ نے تین بار فرمایا کہ اس کی نماز
ناقص ہے۔

۸۷۹۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ جَعْفَرٍ الْمُعْتَمِرِيُّ قَالَ نَا النَّضَرُ
بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ نَا أَبُو أُوَيْسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ أَبِي
وَمِنْ أَبِي السَّائِبِ وَكَانَا جُلَيْسِي أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو
هُرَيْرَةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى صَلَاةً لَمْ يَقْرَأْ
فِيهَا بِأَمِّ الْقُرْآنِ فَهِيَ خَدَاجٌ يَقُولُهَا ثَلَاثًا يَحْتِلُ حَدِيثُهُمْ.

سابقہ (۸۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: نماز قرآن پڑھنے کے بغیر نہیں ہوتی جس نماز میں
آپ نے قرآن بلند آواز سے پڑھا اس میں ہم نے بھی بلند
آواز سے پڑھ کر سنایا اور اس نماز میں آپ نے پچکے پچکے
پڑھا تو ہم نے بھی اس میں چکے چکے پڑھا۔

۸۸۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُنْبَرٍ قَالَ نَا أَبُو
أُسَامَةَ عَنْ حَبِيبِ الشَّهِيدِ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ يُحَدِّثُ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا صَلَاةَ إِلَّا بِقِرَاءَةٍ
قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَمَا أَعْلَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَغْلَانًا لَكُمْ وَمَا
أَخْفَاةَ أَخْفَيْنَا لَكُمْ. سلم تہذیب الاثر (۱۴۱۷۰)

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
کہ ہر نماز میں قرآن پڑھا جاتا ہے جس نماز میں رسول اللہ
ﷺ نے ہمیں قرآن سنایا اس میں ہم تم کو قرآن سناتے ہیں
اور جن نمازوں میں رسول اللہ ﷺ نے آہستہ آہستہ قرأت کی
ہم بھی آہستہ آہستہ قرأت کرتے ہیں ایک شخص نے پوچھا اگر
میں سورۃ فاتحہ پر زیادتی نہ کروں تو کیا حکم ہے؟ فرمایا اگر زیادتی
کرے تو بہتر ہے ورنہ سورۃ فاتحہ کا پڑھ لینا کافی ہے۔

۸۸۱۔ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ الْبَقِيدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ
لِعَبْرِ وَقَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ
عَطَاءٍ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فِي حُكْلِ الصَّلَاةِ يَقْرَأُ فَمَا
أَسْمَعْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا أَخْفَى مِنَّا أَخْفَيْنَاهُ
مِنْكُمْ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَزِدْ عَلَى أَمِّ الْقُرْآنِ فَقَالَ
إِنْ زِدْتَ عَلَيْهَا فَهُوَ خَيْرٌ وَإِنْ أَنْتَهَيْتَ إِلَيْهَا أَجْرَاتُ
عَتِكَ. البخاری (۷۷۲) اصابی (۹۶۹)

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
کہ ہر نماز میں قرآن پڑھا جائے گا جن نمازوں میں رسول
اللہ ﷺ نے ہمیں قرآن سنایا ہم تم کو قرآن سناتے ہیں اور
جن نمازوں میں حضور نے آہستہ قرآن پڑھا ہم آہستہ پڑھتے
ہیں جس نے نماز میں سورۃ فاتحہ پڑھی وہ اس کے لیے کافی ہے
اور جس نے اس سے زیادہ پڑھا وہ افضل ہے۔

۸۸۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي
زُرَيْجٍ عَنْ حَبِيبِ الْمُعَلِّمِ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فِي حُكْلِ
صَلَاةٍ قِرَاءَةٍ فَمَا أَسْمَعْنَا النَّبِيَّ ﷺ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا
أَخْفَى مِنَّا أَخْفَيْنَاهُ مِنْكُمْ مَنْ قَرَأَ بِأَمِّ الْكِتَابِ فَقَدْ أَجْرَاتُ
وَمَنْ زَادَ فَهُوَ أَفْضَلُ. سلم تہذیب الاثر (۱۴۱۷۱)

۔۔۔۔۔ بَابُ فِي الطَّمَانِينَةِ وَقِرَاءَةِ مَا

تَيَسَّرَ فِي الصَّلَاةِ

۸۸۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ

نماز کو سکون سے ادا کرنا
اور آسان قرأت کرنا
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ مسجد میں آئے ایک آدمی (اعرابی) نے آ کر نماز پڑھی پھر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آ کر سلام عرض کیا ' رسول اللہ ﷺ نے سلام کا جواب دیا اور فرمایا: جاؤ نماز پڑھو تمہاری نماز نہیں ہوئی اس نے پھر اسی طرح نماز پڑھی اور پھر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں سلام عرض کیا آپ نے فرمایا: وعلیک السلام جاؤ جا کر نماز پڑھو تمہاری نماز نہیں ہوئی اس طرح تین بار ہوا پھر اس آدمی نے کہا اس ذات کی قسم جس نے آپ کو 'حق' دے کر بھیجا ہے میں اس سے اچھی نماز نہیں پڑھ سکتا مجھے نماز سکھائیے آپ نے فرمایا جب تم نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہو تو تمہیں کہو پھر قرآن کا جو حصہ تم کو سہولت سے یاد ہو اس کو پڑھو پھر رکوع کرو حتیٰ کہ اطمینان سے رکوع کر لو پھر رکوع سے سر اٹھا کر سیدھے کھڑے ہو جاؤ پھر اطمینان سے سجدہ کرو پھر سجدہ سے سر اٹھا کر اطمینان سے بیٹھ جاؤ پھر نماز کی ہر رکعت اسی طرح پڑھو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک آدمی نے مسجد میں آ کر نماز پڑھی اور رسول اللہ ﷺ مسجد کے ایک گوشہ میں بیٹھے ہوئے تھے باقی حدیث مثل سابق ہے۔ اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ جب تم نماز پڑھنے کا ارادہ کرو تو مکمل وضو کرو پھر قبلہ کی طرف منہ کر کے کھڑے ہو کر تکبیر تحریرہ کہو۔

سَمِعُوا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَبَيَّنَ سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَدَعَلَ الرَّجُلَ فَصَلَّى ثُمَّ جَاءَ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَدَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ فَرَجَعَ الرَّجُلُ فَصَلَّى كَمَا كَانَ صَلَّى ثُمَّ جَاءَ النَّبِيَّ ﷺ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيْكَ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ حَتَّى تَعْلَمَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَقَالَ الرَّجُلُ وَاللَّهِ بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا أَحْسِنُ غَيْرَ هَذَا عَلَيَّ قَالِ إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَكَبِّرْ ثُمَّ الرَّأْيَ مَا تَسْرِعُ مَعَكَ مِنَ الْفُرَانِ ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمِئِنَّ رَأْيَكَ ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَعْتَدِلَ فَإِنَّمَا لَمْ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمِئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمِئِنَّ جَالِسًا ثُمَّ الْعَمَلُ ذَلِكَ لِي صَلَواتِكَ عَلَيْهَا.

بخاری (۷۵۷-۷۹۳-۶۲۵۲) ابوداؤد (۸۵۶) الترمذی (۳۰۳)

احسان (۸۸۳)

۸۸۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَاةَ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ وَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَا نَا عُمِيدُ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى وَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي نَاحِيَةٍ وَ سَأَى الْعَرَبِيَّتِ بِمِثْلِ هَذَا الْقَصْدِ وَ زَادَ فِيهِ إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَاصْبِرْ الْوُضُوءَ ثُمَّ اسْتَغْفِرِ الْقَبْلَةَ فَكَبِّرْ.

بخاری (۶۲۵۱-۶۶۶۷) ابوداؤد (۸۶۵) الترمذی (۳۶۹۲)

ابن ماجہ (۱۰۶۰-۳۶۹۵)

۱۲- بَابُ نَهْيِ الْمَأْمُومِ عَنْ جَهْرِهٖ

بِالْقِرَاءَةِ خَلْفَ إِمَامِهِ

۸۸۵- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ بِحَدَّثَنَا عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ سَعِيدُ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قُتَيْبَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ عُمَرَ بْنِ حَفْصٍ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاةَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَقَالَ أَمَّا كُمْ فَرَأَى خَلْفِي يَسْتَجِجُ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى فَقَالَ رَجُلٌ أَنَا وَلَمْ أَرُدْ بِهَا إِلَّا الْغَيْرَ قَالَ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ خَالَجِيهَا.

امام کے پیچھے بلند آواز سے قرأت کرنے کی ممانعت

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے ظہر اور عصر کی نماز پڑھائی پھر فرمایا: تم میں سے کس نے میرے پیچھے یہ آیت پڑھی تھی یَسْتَجِجُ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى ایک شخص نے کہا میں نے پڑھی تھی اور میں نے اس کو پڑھنے سے خیر کے سوا اور کسی چیز کا ارادہ نہیں کیا آپ نے فرمایا میں نے یہ جانا کہ تم میں سے کوئی شخص میری

قرأت کو ابھار رہا ہے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی نماز پڑھائی، ایک شخص نے آپ کے پیچھے سبیح اسم ربک الاعلیٰ پڑھنا شروع کر دیا۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے پوچھا تم میں سے کس نے قرأت کی یا کون قرأت کرنے والا تھا؟ ایک شخص نے کہا ”میں“ آپ نے فرمایا مجھے یوں محسوس ہوا کہ تم میں سے کوئی میری قرأت میں خلل ڈال رہا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور اس کے بعد فرمایا کہ قتادہ اس سند کے ساتھ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی نماز پڑھائی۔ اور فرمایا مجھے محسوس ہوا کہ تم میں سے بعض نے میری قرأت میں خلل ڈالا ہے۔

بسم اللہ کو سر اُڑھنے والوں کے دلائل

حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر، حضرت عمر اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کی اقتداء میں نماز پڑھی مگر میں نے ان میں سے کسی کو بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھتے ہوئے نہیں سنا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ حضرت انس نے یہی فرمایا تھا۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہم خطاب کرتے ہوئے اللہم و بسم اللہ و تبارک اسمک و تعالیٰ جددک و لا الہ غیرک۔ بلند آواز سے پڑھتے تھے۔ اور حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے تھے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر، حضرت عمر اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کی اقتداء میں نماز پڑھی یہ سب الحمد للہ رب العالمین سے

ابوداؤد (۸۲۸-۸۲۹) الترمذی (۹۱۶-۹۱۷)

۸۸۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ زُرَّارَةَ بْنَ أَوْفَى يُحَدِّثُ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ فَجَعَلَ رَجُلٌ يَقْرَأُ خَلْفَهُ سَبِيحَ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ أَتَيْتُكُمْ قَرَاءً أَوْ أَتَيْتُكُمْ الْقِلَافَةَ قَالَ رَجُلٌ أَنَا فَقَالَ قَدْ ظَنَنْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ وَخَالَجَ بَيْنَهُمَا. سابقہ (۸۸۵)

۸۸۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ رِكَاهُمَا عَنِ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ وَقَالَ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ خَالَجَ بَيْنَهُمَا. سابقہ (۸۸۵)

۱۳- بَابُ حُجَّةٍ مَنْ قَالَ لَا يُجْهَرُ

بِالْبَسْمَلَةِ

۸۸۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ كِلَاهُمَا عَنْ عُثْمَانَ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَ عُمَرَ وَ عُثْمَانَ فَلَمَّ أَسْمَعُ أَحَدًا مِنْهُمْ يَقْرَأُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ابن ماجہ (۴۷۳) الترمذی (۹۰۶)

۸۸۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ نَا شُعْبَةُ لِي هَذَا الْإِسْنَادُ وَ زَادَ قَالَ شُعْبَةُ فَقُلْتُ لِقَتَادَةَ أَسَمِعْتَهُ مِنْ أَنَسٍ قَالَ نَعَمْ نَحْنُ سَأَلْنَاهُ عَنْهُ. سابقہ (۸۸۸)

۸۹۰- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ كَانَ يُجْهَرُ بِهَذَا لَوْلَا الْكَلِمَاتُ يَقُولُ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَ بسم اللہ و تبارک اسمک و تعالیٰ جددک و لا الہ غیرک عَنْ قَتَادَةَ أَنَّهُ كَتَبَ إِلَى الْأَوْزَاعِيِّ بِخَيْرَةٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ حَدَّثَهُ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ

قرأت شروع کرتے تھے اور بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کو قرأت کے اوّل میں پڑھتے تھے اور نہ آخر میں۔

وَابْنُ بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَكَانُوا يَسْتَعِزُّونَ بِالْحَمْدِ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا يَذْكُرُونَ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ فِي أَوَّلِ قِرَاءَةٍ وَلَا فِي آخِرِهَا.

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۰۵۹۸-۱۳۱۱)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ حضرت انس سے اسی قسم کی روایت منقول ہے۔

۸۹۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِهْرَانَ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَذْكُرُ ذَلِكَ.

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۷۸)

جن لوگوں کے نزدیک سورہ توبہ کے سوا بسم اللہ ہر سورت کا جز ہے ان کے دلائل

۱۴- بَابُ حُجَّتِهِ مَنْ قَالَ الْبِسْمِلَةَ آيَةً مِنْ أَوَّلِ كُلِّ سُورَةٍ سِوَى بَرَاءَةِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ ہم میں تشریف فرما تھے۔ اچانک آپ کو ادگھ آگئی پھر آپ نے سکرانے ہوئے سرائٹھایا ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ کس وجہ سے سکر رہے ہیں؟ آپ نے فرمایا: ابھی مجھ پر یہ سورہ نازل ہوئی ہے۔ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ اِنَّا اَعْطَيْنَاكَ الْكِتٰبَ الْكَوْثَرَ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ اِنَّ شَرَّ لِسَانِكَ حَوْضٌ اَنْتَ لَا تَشْرَبُ۔ پھر آپ نے فرمایا تم جانتے ہو کوثر کیا ہے؟ ہم نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی بہتر جانتا ہے۔ آپ نے فرمایا کوثر وہ نہر ہے جس کا میرے رب نے مجھ سے وعدہ کیا ہے اس میں خیر کثیر ہے وہ ایک حوض ہے جس پر میری امت کے لوگ قیامت کے دن پانی پینے کے لیے آئیں گے اس کے برتن ستاروں کے برابر ہیں ایک شخص کو حوض کوثر سے ہٹایا جائے گا میں کہوں گا اے میرے رب! یہ میری امت میں سے ہے۔ اللہ تعالیٰ فرمائے گا تم (از خود) نہیں جانتے کہ انہوں نے تمہارے بعد نیا دین اخراج کر لیا تھا اور ایک روایت میں یہ بھی ذکر ہے کہ یہ واقعہ مسجد میں پیش آیا تھا۔

۸۹۲- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ نَا الْمُخْتَارُ بْنُ لُفْلُجٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْهَافِظُ لَهُ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْمُخْتَارِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ بَيَّنَّا رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ بَيْنَ أَظْهُرِنَا إِذَا أَغْلَى إِغْفَاءَةً ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مُتَبَسِّمًا قُلْنَا مَا أَضْحَكُكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ نَزَلَتْ عَلَيَّ آيَةُ سُورَةٍ فَكَّرْتُ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ اِنَّا اَعْطَيْنَاكَ الْكِتٰبَ الْكَوْثَرَ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ اِنَّ شَرَّ لِسَانِكَ حَوْضٌ اَنْتَ لَا تَشْرَبُ مَا الْكَوْثَرُ قُلْنَا اللّٰهُ وَرَسُولُهُ اَعْلَمُ قَالَ لَئِنْ نَهَرٌ وَعَدْنِي وَرَبِّي عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ خَيْرٌ كَثِيرٌ وَهُوَ حَوْضٌ يَرُدُّ عَلَيْهِ أُمِّي يَوْمَ الْقِيَمَةِ آيَةُ عَدَدِ النُّجُومِ يَمْتَلِئُ الْعَبْدُ مِنْهُمْ فَاَقُولُ رَبِّ اِنَّهُ مِنْ أُمِّي فَيَقُولُ مَا تَذَرِي مَا أَحَدَكْتَ بَعْدَكَ زَادَ ابْنُ حُجْرٍ فِي حَدِيثِهِ بَيْنَ أَظْهُرِنَا فِي الْمَسْجِدِ وَقَالَ مَا أَحَدَكْتَ بَعْدَكَ.

ابوداؤد (۷۸۴-۷۸۴) (۷۸۴-۷۸۴) (۷۸۴-۷۸۴) (۷۸۴-۷۸۴)

۸۹۳- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ ابْنُ لُفْلُجٍ عَنْ مُخْتَارِ بْنِ لُفْلُجٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ أَغْلَى رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِغْفَاءَةً يَنْخِرُ حَدِيثُ ابْنِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو ادگھ آگئی امام مسلم فرماتے ہیں کہ اس کے بعد حدیث مثل سابق ہے۔ البتہ اس میں یہ ہے کہ کوثر جنت میں ایک نہر

ہے جس کا اللہ تعالیٰ نے مجھ سے وعدہ کیا ہے اس پر ایک حوض ہے اس روایت میں یہ نہیں ہے کہ اس کے برتن آسمان کے ستاروں کے برابر ہیں۔

سینہ کے نیچے اور ناف کے اوپر دایاں ہاتھ بائیں ہاتھ کے اوپر رکھنا اور زمین پر دونوں ہاتھوں کو کندھے کے بالمقابل رکھنا

حضرت وائل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز شروع کرتے وقت کانوں کے بالمقابل ہاتھوں کو بلند کیا اللہ اکبر کہا پھر ہاتھ گہڑے میں لپیٹ لیے پھر دایاں ہاتھ بائیں ہاتھ کے اوپر رکھا پھر جب رکوع کرنے کا ارادہ کرتے تو ہاتھ کو گہڑے سے نکال کر رفع یدین کرتے پھر رکوع کرتے پھر جب سمع اللہ لمن حمد کہتے تو رفع یدین کرتے پھر جب سجدہ کرتے تو دو ہتھیلیوں کے درمیان سجدہ کرتے۔

نماز میں تشہد کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھتے اور السلام علی اللہ السلام علی فلاں کہتے ایک دن رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ بذات خود "سلام" ہے جب تم میں سے کوئی شخص نماز میں بیٹھے تو یوں کہے اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ وَالصَّلٰوٰتُ وَالطَّیِّبٰتُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکَ اَیُّہَا النَّبِیُّ وَرَحْمَةُ اللّٰہِ وَبَرَکَاتُہُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکَ اَیُّہَا عَلِیُّ عِبَادِ اللّٰہِ الصَّالِحِیْنَ۔ پس نمازی جب یہ کہے (علی عباد اللہ الصالحین) کہے گا تو اس کا سلام ہر صالح بندہ کو پہنچ جائے گا خواہ وہ زمین پر ہو یا آسمان میں (پھر کہے) اَشْہَدُ اَنْ لَا اِلٰہَ اِلَّا اللّٰہُ وَ اَشْہَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُہُ وَرَسُولُہُ۔ اس کے بعد جو چاہے دعا مانگے۔

مُسْتَبْرَحٌ غَیْرُ اَنَّهُ قَالَ تَهَرَّوْا عَنِّیْ عَزَّوَجَلَّ فِی الْجَنَّةِ عَلَیْکُمْ حَوْضٌ وَلَمْ یَذْکُرْ اٰیٰتُہٗ عَدَدَ النُّجُوْمِ۔ سابقہ (۸۹۲)

۱۵- بَابُ وَضْعِ يَدَيْهِ الْيُمْنَى عَلَى الْيُسْرَى
بَعْدَ تَكْثِيرَةِ الْاَحْرَامِ تَحْتَ صَدْرِهِ
فَوْقَ سُرَّتِهِ وَوَضْعِهِمَا عَلَى
الْاَرْضِ حَذْوِ مَنْكِبَيْهِ

۸۹۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا عَمْرٍَا قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ حَجَّادَةَ قَالَ سَمِعْتُ عُبَيْدَ الْجُبَارِ بْنَ وَائِلٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ وَتَوَلَّى لَهُمْ اَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ عَنْ اَبِيهِمَا اَبِي اَبِي حُبَيْبٍ اَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ رَفَعَ يَدَيْهِ حِينَ دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ كَثْرَ وَصَفٍ مِمَّا مِثَالِ اُذْ كُنْتُمْ اَلْتَحَفَ بِتَوْبِهِ ثُمَّ وَضَعَ يَدَيْهِ الْيُمْنَى عَلَى الْيُسْرَى فَلَمَّا ارَادَ اَنْ يَرْكَعَ اَخْرَجَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْبِ ثُمَّ رَفَعَهُمَا ثُمَّ كَبَّرَ فَرَكَعَ فَلَمَّا قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَفَعَ يَدَيْهِ فَلَمَّا سَجَدَ سَجَدَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ۔ مسلم تلمذ الاشراف (۱۱۷۷۴-۱۱۷۹۰)

۱۶- بَابُ التَّشْهَدِ فِي الصَّلَاةِ

۸۹۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ اسْحَقُ اَنَا وَقَالَ الْاَخَرَانِ تَا جَرِيْمٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ اَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰہِ قَالَ كُنَّا نَقُولُ فِي الصَّلَاةِ خَلْفَ رَسُولِ اللّٰہِ ﷺ اَلسَّلَامُ عَلَى اللّٰہِ اَلسَّلَامُ عَلَى فُلَانٍ فَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللّٰہِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ اِنَّ اللّٰہَ هُوَ اَلسَّلَامُ لِذَا قَعَدَ اَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيُحْسِلِ اَلتَّحِيَّاتُ لِلّٰہِ وَالصَّلَاٰتُ وَالطَّيِّبٰتُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکَ اَیُّہَا النَّبِیُّ وَرَحْمَةُ اللّٰہِ وَبَرَکَاتُہُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکَ اَیُّہَا عَلِیُّ عِبَادِ اللّٰہِ الصَّالِحِیْنَ فَاِذَا قَالَهَا اَصَابَتْ كُلَّ عَبْدٍ لِّلّٰہِ صَالِحٍ فِی السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ اَشْہَدُ اَنْ لَا اِلٰہَ اِلَّا اللّٰہُ وَ اَشْہَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُہُ وَرَسُولُہُ ثُمَّ یَتَخَيَّرُ مِنَ الْمُسْتَلْقَا مَا شَاءَ۔ البخاری (۱۱۷۸۳-۱۱۷۸۴)

السَّالِی (۱۱۶۴-۱۱۶۹-۱۲۷۶) ابن ماجہ (۸۹۹)

تشہد کا ترجمہ: تمام قولی بدنی اور مالی عبادتیں اللہ کے لیے ہیں۔ اسے نبی آپ پر سلام ہو اور اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور برکتیں نازل ہوں۔ ہم پر سلام ہو اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں میں گواہی دیتا ہوں کہ بلا شک محمد (ﷺ) اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ اسی حدیث کی مثل بیان کی ہے لیکن اس میں یہ نہیں ہے کہ اس کے بعد جو چاہے دعا مانگے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ پہلی حدیث کی مثل بیان کی ہے اس میں حسب خواہش دعا کرنے کا ذکر ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نبی کریم ﷺ کے ساتھ تشہد میں بیٹھتے تھے اس کے بعد پہلی حدیث کی مثل بیان کی اس میں حسب خواہش دعا کرنے کا بھی ذکر ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے تشہد کی تعلیم اہل حال میں دی کہ میری پھیلی آپ کی دونوں پھیلیوں کے درمیان تھی اور یہ تعلیم ایسے دی جیسے آپ مجھے قرآن کی کسی سورت کی تعلیم دیتے تھے اس کے بعد انہوں نے تشہد کا پورا واقعہ اسی طرح بیان کیا جیسا کہ پہلی حدیث میں ذکر ہو چکا ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تشہد کی اس طرح تعلیم دیتے تھے جس طرح ہمیں قرآن کریم کی کسی سورت کی تعلیم دیتے تھے۔ آپ فرماتے الصَّحِيحَاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

۸۹۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا سَعْدَةُ عَنْ مَنْصُورٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ بِقَوْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرْ لَمْ يَتَّخِذْ عَلَيَّ مَسْئَلَةً مَا شَاءَ. سَاهِد (۸۹۵) ۸۹۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ الْجَعْفَرِيِّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ مَنْصُورٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِهِمَا وَذَكَرَ فِي الْحَدِيثِ لَمْ يَتَّخِذْ بَعْدَ مِنَ الْمَسْئَلَةِ مَا شَاءَ أَوْ مَا أَحَبَّ. سَاهِد (۸۹۵)

۸۹۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا إِذَا جَلَسْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الصَّلَاةِ يَمِثِلُ حَدِيثُ مَنْصُورٍ وَ قَالَ لَمْ يَتَّخِذْ بَعْدَ مِنَ الدُّعَاءِ. الْبُخَارِيُّ (۸۳۱-۸۵۳- ۶۲۳۰- ۶۳۲۸- ۷۳۸۱) ابوداؤد (۹۶۸) الترمذی (۱۱۶۴) -

۸۹۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَنَا أَبُو لَعْنَمٍ قَالَ نَا سُلَيْمَانُ بْنُ أَبِي مُسْلِمٍ قَالَ سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يَقُولُ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ التَّشَهُّدُ تَكْلِمَتَيْنِ بَيْنَ تَكْلِمَتَيْهِمَا يُعَلِّمُنِي السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ فَالْقَصْرُ التَّشَهُّدُ يَمِثِلُ مَا أَقْصَوْا. الْبُخَارِيُّ (۶۲۶۵) الترمذی (۱۱۷۰)

۹۰۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ الْمُطَهَّرِ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ طَارِسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا التَّشَهُّدَ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ لَكَانَ يَقُولُ الصَّحِيحَاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ

الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ رُمَيْحٍ كَمَا يَعْلَمُنَا الْقُرْآنُ.

ابوداؤد (۹۷۴) الترمذی (۲۹۰) الترمذی (۱۱۷۳) ابن ماجہ (۹۰۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تشہد اس طرح سکھاتے جس طرح قرآن کریم کی کوئی سورت سکھاتے ہوں۔

۹۰۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسِ بْنِ عَبْدِ عَسَى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَعْلَمُنَا التَّشَهُّدَ كَمَا يَعْلَمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ. سَابِقَ (۹۰۰)

حطان بن عبد اللہ رقاشی بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ میں نے حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کے ساتھ نماز پڑھی جب وہ قعدہ کے قریب تھے تو ایک شخص نے کہا یہ نماز ٹھیک اور پاکیزگی کے ساتھ پڑھی گئی ہے جب وہ نماز سے فارغ ہو گئے تو انہوں نے مڑ کر دیکھا اور پوچھا تم میں سے کس نے یہ بات کی تھی؟ سب خاموش رہے انہوں نے پھر دوبارہ پوچھا کہ تم میں سے کس نے یہ بات کہی تھی؟ لوگ پھر خاموش رہے اس موقع پر حضرت ابوموسیٰ نے مجھ سے کہا اے حطان! شاید تم نے یہ کلمہ کہا ہے؟ میں نے کہا میں نے نہیں کہا مجھے تو آپ کا ڈر تھا پھر لوگوں میں سے ایک شخص نے کہا میں نے یہ کلمہ کہا تھا اور میری نیت سوائے بھلائی کے اور کچھ نہ تھی حضرت ابوموسیٰ نے فرمایا کہ تم نہیں جانتے نماز میں کیا کہنا چاہیے؟ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں خطبہ دیا اور ہم کو نماز کا مکمل طریقہ بتلا دیا آپ نے فرمایا: جب تم نماز پڑھنے لگو تو سب سے پہلے اپنی صفیں درست کرو پھر تم میں سے کوئی شخص امامت کرے جب امام تکبیر کہے تو تم تکبیر کہو جب وہ غیر المغضوب علیہم ولا الضالین کہے تو تم آمین کہو اللہ تعالیٰ تمہاری اس دعا کو قبول فرمائے گا پھر جب وہ تکبیر کہہ کر رکوع کرے تو تم بھی تکبیر کہہ کر رکوع کرو امام تم سے پہلے رکوع کرے گا اور تم سے پہلے رکوع سے سر اٹھائے گا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس طرح تمہارا عمل اس کے مقابلے میں ہو جائے گا اور جب امام

۹۰۲- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْحَكِيمِ الْأَمَوِيُّ وَ اللَّفْظُ لِأَبِي كَامِلٍ قَالُوا نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ يُونُسَ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ حُطَّانِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الرَّقَاشِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ صَلَاةً فَلَمَّا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ أَلَمَّا أَتَيْتَ الصَّلَاةَ بِالْبُيُوتِ وَالزُّسُوفِ فَلَمَّا قَضَى أَبُو مُوسَى الصَّلَاةَ وَسَلَّمَ انْصَرَفَ فَقَالَ أَتَيْتُكُمْ الْقَائِلُ كَلِمَةً كَذْبًا وَ كَذًا قَالَ لَأَرَمَ الْقَوْمُ ثُمَّ قَالَ أَتَيْتُكُمْ الْقَائِلُ كَلِمَةً كَذْبًا وَ كَذًا لَأَرَمَ الْقَوْمُ فَقَالَ لَعَلَّكَ يَا حُطَّانُ فُلْتَهَا قَالَ مَا فُلْتَهَا وَلَقَدْ رَهَبْتُ أَنْ تَبْكَعَنِي بِهَا فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ أَنَا فُلْتَهَا وَلَمْ أَرُدْ بِهَا إِلَّا الْخَيْرَ فَقَالَ أَبُو مُوسَى مَا تَعْلَمُونَ كَيْفَ تَقُولُونَ فِي صَلَاتِكُمْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَطَبَنَا قَبْلَئِنْ لَنَا سُنَّتًا وَعَلَّمَنَا صَلَاتَنَا قَالَ إِذَا صَلَّيْتُمْ فَأَقِيمُوا صُفُوفَكُمْ ثُمَّ لِيُؤَمِّكُمْ أَحَدُكُمْ فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا قَالَ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ فَقُولُوا آمِينَ يُجِيبُكُمُ اللَّهُ فَإِذَا كَبَّرَ وَرَجَعَ فَكَبِّرُوا وَارْكَعُوا فَإِنَّ الْإِمَامَ يَرْجِعُ قَبْلَكُمْ وَ يَرْفَعُ قَبْلَكُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَيُنْصَلُّكَ بِصَلَاتِكَ وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ يَسْمَعُ اللَّهُ لَكُمْ فَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ ﷺ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ وَإِذَا كَبَّرَ وَ سَجَدَ فَكَبِّرُوا وَ اسْجُدُوا فَإِنَّ الْإِمَامَ يَسْجُدُ

قَبْلَكُمْ وَيَرْفَعُ قَبْلَكُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَكُمْ
يَسْلُوكَ وَإِذَا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ فَلْيَكُنْ مِنْ أَوَّلِ قَوْلِ
أَحَدِكُمْ التَّحِيَّاتِ الطَّيِّبَاتِ الصَّلَوَاتِ لِلَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ
أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ
اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. (البرقاني ۹۷۲-۹۷۳) (النسائي ۱۰۶۳-۱۱۷۲-
۱۲۷۹-۱۲۸۹) ابن ماجہ (۸۴۷-۹۰۱)

سَمِعَ اللَّهُ لِعَنْ حَمْدَهُ كَيْتُمْ أَلَهُمْ وَكَلَّ
الْحَمْدُ كَبُورُ اللَّهِ تَعَالَى تَهَارَاتُ سَمِعَ اللَّهُ لِعَنْ حَمْدَهُ نَبِيَّ ﷺ
كِي زبَانِ پُر اللہ تعالیٰ نے سَمِعَ اللَّهُ لِعَنْ حَمْدَهُ جاری کر
دیا، پھر جب امام بکیر کہہ کر سجدہ کرے تو تم بھی بکیر کہہ کر سجدہ
کر، امام تم سے پہلے سجدہ کرے گا اور تم سے پہلے سجدہ سے سر
اٹھائے گا، پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہارا یہ عمل امام کے
مقابلہ میں ہو گا اور جب امام قعدہ میں بیٹھ جائے تو تم سب
سے پہلے یہ کہو التَّحِيَّاتِ الطَّيِّبَاتِ الصَّلَوَاتِ لِلَّهِ السَّلَامُ
عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا
وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

امام مسلم نے تین اور اسانید بیان کر کے قنادہ سے بھی یہ
حدیث روایت کی لیکن اس میں یہ الفاظ زیادہ ہیں جب امام
قرأت کرے تو تم خاموش رہو اور ابو حموانہ کے علاوہ اور کسی سند
کے ساتھ یہ الفاظ مروی نہیں کہ اللہ تعالیٰ اپنے نبی کی زبان پر
سَمِعَ اللَّهُ لِعَنْ حَمْدَهُ. جاری کرتا ہے۔

۹۰۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كُنَّا أَبُو اسْمَاعِيلَ
قَالَ لَنَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي عَرُوبَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو عَسَا
الْمُسْتَمْسِقُ قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ وَشَّامٍ قَالَ كُنَّا أَبُو ح
وَحَدَّثَنَا
إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ عَنْ سُلَيْمَانَ الْقُشَيْرِيِّ كُلُّ
هَؤُلَاءِ عَنْ قَنَادَةَ بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ وَلَهُنَّ حَدِيثٌ جَرِيرٌ
عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ قَنَادَةَ بْنِ الزَّيَّادِ وَإِذَا قُرَأَ فَانْقُصُوا وَلَيْسَ
بِئْسَ حَدِيثٌ أَحَدٌ وَنَهْنَهُمْ لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ عَلَى لِسَانِ
نَبِيِّهِ ﷺ سَمِعَ اللَّهُ لِعَنْ حَمْدَهُ إِلَّا لِي وَرَأَيْتُ أَبِي كَامِلٍ
وَحَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَوَّالَةَ. (ساجد ۹۰۲)

۹۰۴- قَالَ أَبُو اسْحَقَ قَالَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
بِئْسَ هَذَا الْحَدِيثُ فَقَالَ مُسْلِمٌ يُرِيدُ أَحْفَظُ مِنْ سُلَيْمَانَ
فَقَالَ لَهُ أَبُو بَكْرِ لَعَدِثُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ هُوَ صَوِّحٌ
يَعْنِي وَإِذَا قُرَأَ فَانْقُصُوا فَقَالَ هُوَ عِنْدِي صَوِّحٌ فَقَالَ لِمَ
لَمْ تَضَعَهُ هَهُنَا فَقَالَ لَيْسَ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدِي صَوِّحٌ
وَضَعْتُهُ هَهُنَا لِمَا وَضَعْتَهُ هَهُنَا مَا أَجْمَعُوا عَلَيْهِ.

ساجد (۹۰۰)

اس حدیث کی سند میں ابو بکر نے امام مسلم سے بحث کی
تو امام مسلم نے فرمایا سلیمان (اس سند کا ایک راوی) سے زیادہ
تمہیں اور کون حافظ ملے گا ابو بکر نے پوچھا کہ پھر ابو ہریرہ کی
روایت کیسی ہے جس میں یہ ہے کہ جب امام قرأت کرے تو تم
خاموش رہو امام مسلم نے کہا کہ وہ حدیث صحیح ہے ابو بکر نے کہا
پھر آپ نے اس سند کے ساتھ اس حدیث کو اپنی اس کتاب
میں ذکر کیوں نہیں کیا امام مسلم نے فرمایا میں نے اس کتاب
میں ہر حدیث کو ذکر نہیں کیا جو صرف میرے نزدیک صحیح ہو بلکہ
میں نے اس کتاب میں ان احادیث کا ذکر کیا ہے جن کے صحیح
ہونے پر سب کا اتفاق ہے۔

۹۰۵- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ قِيَامَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَضَى عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ ﷺ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ . ما يحد (۹۰۳)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث بیان فرمائی اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کریم ﷺ کی زبان پر سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ جاری کر دیا۔

۱۷- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ بَعْدَ التَّشَهُُّدِ

تشہد کے بعد نبی ﷺ پر درود شریف پڑھنے کا بیان

۹۰۶- حَدَّثَنَا بَحْسِيُّ بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نُعَيْمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمُجَمِّعِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ الْإِنصَارِيَّ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ هُوَ الَّذِي كَانَ أَرَى السَّيِّدَاءَ بِالصَّلَاةِ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْإِنصَارِيَّ قَالَ أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ فِي مَجْلِسٍ سَعِيدِ بْنِ عُبَادَةَ فَقَالَ لَهُ بَشِيرُ بْنُ سَعْدٍ أَمَرَنَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ نُصَلِّيَ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَكَيْفَ نُصَلِّيُ عَلَيْكَ قَالَ فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى تَمَنَّيْنَا أَنَّهُ لَمْ يَسْأَلْنَا ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارَكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَلِمْتُمْ.

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم سعد بن عبادہ کی مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے۔ بشیر بن سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کی یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے ہمیں حکم دیا ہے کہ ہم آپ پر صلوٰۃ (درود شریف) پڑھیں پس ہم کس طرح آپ پر درود پڑھیں؟ رسول اللہ ﷺ خاموش رہے حتیٰ کہ ہم نے سوچا کاش اس نے سوال نہ کیا ہوتا پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس طرح کہا کرو: اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارَكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

ترجمہ: ”اے اللہ! محمد اور آل محمد پر رحمت فرما جیسا کہ تو نے آل ابراہیم پر رحمت نازل فرمائی اور محمد اور آل محمد پر برکت نازل فرما جیسا کہ تو نے آل ابراہیم پر تمام جہانوں میں برکت نازل فرمائی ہے“ بے شک تو تعریف کے لائق اور بزرگ ہے“ اور سلام پڑھو جس طرح تمہیں معلوم ہے۔

ابوداؤد (۹۸۰-۹۸۱) الترمذی (۳۲۲۰) الترمذی (۱۲۸۴)

۹۰۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَا تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي لَيْلَى قَالَ لَقِيتُنِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ فَقَالَ لَا أَهْدِي لَكَ هِدْيَةً خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُلْنَا فَقَدْ عَرَفْنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ فَكَيْفَ نُصَلِّيُ عَلَيْكَ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمارے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے ہم نے عرض کیا ہمیں معلوم ہو گیا کہ (نماز میں) آپ پر سلام کس طرح پڑھیں؟ آپ ہی بتلائیے کہ آپ پر صلوٰۃ کس طرح پڑھا کریں؟ آپ نے فرمایا یوں کہ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

بخاری (۲۳۷۰-۴۷۹۷-۶۳۵۷) ابوداؤد (۹۷۶-۹۷۷-۹۷۸)

ترمذی (۴۸۳) السنن (۱۲۸۶-۱۲۸۷-۱۲۸۸) ابن ماجہ (۹۰۴)

۹۰۸- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا وَ يَحْيَى

عَنْ شُعْبَةَ وَ يَسْعَرِ بْنِ الْحَكِيمِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ ثَلَاثَةٌ وَ لَمْ يَسْمَعْ مِنْ حَبِيبِ بْنِ وَ شَعْبَةَ إِلَّا أَهْلِي لَكَ هَدِيَّةٌ.

سahed (۹۰۷)

۹۰۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ قَالَ نَا لِمَسْعَدِ بْنِ

زَكْرِيَّا عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ وَ يَسْعَرِ بْنِ وَ عَنْ مَالِكِ بْنِ يَحْيَى عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ الْحَكِيمِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ ثَلَاثَةٌ وَ لَمْ يَسْمَعْ مِنْ حَبِيبِ بْنِ وَ شَعْبَةَ إِلَّا أَهْلِي لَكَ هَدِيَّةٌ.

۹۱۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ قَالَ نَا رَوْحُ

وَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَافِعٍ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ اللَّفْظُ

لَهُ قَالَ نَا رَوْحُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَكْرِ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو حَمْدٍ

السَّاعِدِيُّ أَنَّهُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ نَقِيلُ عَلَيْكَ

قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَزْوَاجِهِ وَ ذُرِّيَّتِهِ

كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ

وَ عَلَى أَزْوَاجِهِ وَ ذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

بخاری (۲۳۶۹-۶۳۶۰) ابوداؤد (۹۷۹) ابن ماجہ (۹۰۵)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی مثل سابق حدیث مروی ہے مگر اس میں اَللّٰهُمَّ کا لفظ نہیں ہے و بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ ہے۔

ابو حمید ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ہم آپ پر صلوة کس طرح پڑھیں؟ آپ نے فرمایا یوں کہ: اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَزْوَاجِهِ وَ ذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَزْوَاجِهِ وَ ذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

”اے اللہ! محمد اور ان کی ازواج اور اولاد پر رحمت نازل فرما جس طرح تو نے ابراہیم کی اولاد پر رحمت نازل فرمائی“ اور محمد اور ان کی ازواج اور اولاد پر برکت نازل فرما جیسا کہ تو نے ابراہیم کی آل پر برکت نازل فرمائی“ بے شک تو لائق ستائش اور بزرگ ہے۔“

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام پر درود شریف

پڑھنے کا ثواب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص مجھ پر ایک بار درود شریف پڑھے گا اللہ تعالیٰ اس پر دس رحمتیں نازل فرمائے گا۔

سبح اللہ لمن حمدہ ربنا لک الحمد اور آمین کا بیان

۰۰۰- بَابُ فِي ثَوَابِ الصَّلَاةِ

عَلَى النَّبِيِّ ﷺ

۹۱۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْوَلَبِ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ

حَبِيبٍ قَالُوا نَا لِمَسْعَدِ بْنِ وَ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ

أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى

عَلَيَّ وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا.

ابوداؤد (۱۵۳۰) الترمذی (۴۸۵) السنن (۱۲۹۵)

۱۸- بَابُ التَّسْمِيعِ وَ التَّحْمِيدِ وَ التَّائِمِينَ

۹۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ سُمَيِّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قَالَ الْإِمَامُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا أَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ قَوْلَهُ قَوْلَ الْمَلَائِكَةِ عُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. البخاری (۷۹۶-۳۲۲۸) ابوداؤد (۸۴۸) الترمذی (۲۶۷) النسائی (۱۰۶۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس وقت امام سمح اللہ لمن حمدہ کہے تو تم رہنا لک الحمد کہو جس کا یہ قول فرشتوں کے قول کے مطابق ہو جائے گا اس کے تمام پچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

۹۱۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَى حَدِيثِ سُمَيِّ. سلم تخریج الاثر (۱۲۷۷۱)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی مثل سابق حدیث مروی ہے۔

۹۱۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا أَخْبَرَاهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا آمَنَ الْإِمَامُ قَامُوا فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ تَأْمِينَهُ تَأْمِينِ السَّمَاءِ عُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ آمِينَ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جب امام آمین کہے تو تم بھی آمین کہو کیونکہ جس شخص کی آمین فرشتوں کی آمین کے موافق ہو جائے گی اس کے تمام پچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

البخاری (۷۸۰) ابوداؤد (۹۳۶) الترمذی (۲۵۰) النسائی (۹۲۷)

۹۱۵- حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ حَدِيثٌ مَالِكٍ وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ ابْنِ شِهَابٍ. ابن ماجہ (۸۵۲)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۹۱۶- حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ أَبِي يُوْنُسَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ آمِينَ وَالْمَلَائِكَةُ فِي السَّمَاءِ آمِينَ قَوَّافًا أَحَدُهُمَا الْأُخْرَى عُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. سلم تخریج الاثر (۱۴۷۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز میں آمین کہتا ہے تو فرشتے آسمان میں آمین کہتے ہیں پس دو میں سے ایک کی آمین دوسرے کے موافق ہو جاتی ہے تو (نمازی کے) پچھلے تمام (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

۹۱۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَعْنَبِيُّ قَالَ نَا السُّفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ آمِينَ وَالْمَلَائِكَةُ فِي السَّمَاءِ آمِينَ قَوَّافَتًا أَحَدُهُمَا الْأُخْرَى عُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ. سلم تخریج الاثر (۱۳۸۹۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص آمین کہتا ہے تو آسمان پر فرشتے آمین کہتے ہیں پس دو میں سے ایک کی آمین دوسرے کے موافق ہو جاتی ہے تو (نمازی کے) پچھلے تمام (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اسی کی مثل حدیث مروی ہے۔

۹۱۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَّاقِيَّ قَالَ قَالَ مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامٍ بْنِ مُتَبِّعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. مسلم ترمذی الاثر (۱۴۷۵۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب امام غیر المَغضُوبِ عَلَیْہِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ کہے اور اس کے پیچھے مقتدی آمین کہیں اور آمین پڑھنے والوں کا قول فرشتوں کے موافق ہو جائے تو نمازی کے پچھلے تمام گناہ (مغیرہ) معاف ہو جاتے ہیں۔

۹۱۹۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَهْبِيلٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قَالَ الْقَارِئُ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ فَقَالَ مَنْ خَلَقَهُ آمِينَ فَوَافَقَ قَوْلَهُ قَوْلُ أَهْلِ السَّمَاءِ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۲۷۷۷)

امام کی اقتداء کرنے کا بیان

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی پر سے گر پڑے اور آپ کی دائیں جانب زخمی ہو گئی ہم آپ کی عیادت کے لیے حاضر ہوئے اس وقت نماز کا وقت ہو چکا تھا رسول اللہ ﷺ نے ہم کو بیٹھ کر نماز پڑھائی ہم نے بھی آپ کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھی جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھا چکے تو آپ نے فرمایا: امام اس لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتداء کی جائے جب امام تکبیر کہے تو تکبیر کہو اور جب امام سجدہ کرے تو سجدہ کرو اور جب وہ سجدہ سے سر اٹھائے تو سجدہ سے سر اٹھاؤ اور جب امام سمع اللہ لعن حمدہ کہے تو رہنا ولک الحمد کہو اور جب بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ کر نماز پڑھو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی کھال پھیل گئی پھر آپ نے ہمیں بیٹھ کر نماز پڑھائی۔

۱۹۔ بَابُ اتِّتِمَامِ الصَّلَاةِ بِالْإِمَامِ

۹۲۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عُمَرُو بْنُ النَّافِلَةِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ عَنْ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَقَطَ النَّبِيُّ ﷺ عَنْ فَرَسٍ فَجُحِشَ فِيهِ الْأَيْمَنُ فَدَخَلْنَا عَلَيْهِ نَعُوذُهُ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَصَلَّى بِنَا قَاعِدًا لَصَلَّيْنَا وَرَأَاهُ نَعُوذًا فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ إِنَّمَا جُعِلَ الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ لِيَاذَا كَثُرَ لِكَيْتُرُوا وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا رَفَعَ فَارْفَعُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ بِمَنْ حَمْدُهُ فَقُولُوا رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ فَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا لَصَلُّوا نَعُوذًا أَجْمَعُونَ.

بخاری (۸۰۵) الترمذی (۲۹۳) ابن ماجہ (۱۰۶۰) (۱۲۳۸)

۹۲۱۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَرَعَ عَنْ فَرَسٍ فَجُحِشَ فِيهِ الْأَيْمَنُ لَمَّا صَلَّى قَاعِدًا لَمَّا ذَكَرَ نَعُوذَهُ.

بخاری (۷۳۳) الترمذی (۳۶۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی دائیں جانب کی کھال پھیل گئی۔ اس حدیث میں رسول اللہ ﷺ کا یہ ارشاد بھی ہے کہ جب امام کھڑے ہو کر نماز پڑھائے تو کھڑے

۹۲۲۔ حَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَرَعَ عَنْ فَرَسٍ فَجُحِشَ فِيهِ الْأَيْمَنُ بَنِي حَذِيذٍ بَيْنَهُمَا وَرَأَاهُ فَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا لَصَلُّوا

قیامًا البخاری (۱۱۱۴)

ہو کر نماز پڑھو۔

۹۲۳۔ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا مَعْنُ بْنُ عِيسَى عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ رَكِبَ فَرَسًا فَصُرِعَ عَنْهُ فَجُحِشَ شِقُّهُ الْأَيْمَنُ يَسْخُو
حَدِيثُهُمْ وَفِيهِ إِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا قِيَامًا.

ابن ابی عمر (۶۸۹) ابو داؤد (۶۰۱) الترمذی (۸۳۱)

۹۲۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا
مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ
ﷺ سَقَطَ مِنْ فَرَسِهِ فَجُحِشَ شِقُّهُ الْأَيْمَنُ وَسَقَا
الْحَدِيثَ وَلَيْسَ فِيهِ زِيَادَةُ يُونُسَ وَمَالِكٍ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۵۴۲)

۹۲۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدَةُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اِشْتَكَى
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَدَخَلَ عَلَيْهِ نَاسٌ عَنْ أَصْحَابِهِ يَعُوذُونَ
فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسًا فَصَلُّوا بِصَلَاتِهِ قِيَامًا فَأَشَارَ
إِلَيْهِمْ أَنْ اجْلِسُوا فَجَلَسُوا فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ إِنَّمَا جُعِلَ
الْإِسَاءُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَإِذَا رَكَعَ فَإِذَا رَكَعُوا وَإِذَا رَفَعَ فَإِذَا رَفَعُوا
وَإِذَا صَلَّى جَالِسًا فَصَلُّوا جُلُوسًا. ابن ماجہ (۱۲۳۷)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ گھوڑی پر سوار ہوئے، آپ اس سے گر گئے
اور آپ کی دائیں جانب کی کھال چھل گئی۔ اس حدیث میں یہ
بھی ارشاد ہے کہ جب امام کھڑے ہو کر نماز پڑھے تو کھڑے
ہو کر نماز پڑھو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی دائیں
جانب کی کھال چھل گئی۔

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے، چند صحابہ رسول اللہ ﷺ کی
عیادت کے لیے آئے، رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر نماز پڑھا رہے
تھے اور صحابہ کرام کھڑے ہو کر نماز پڑھ رہے تھے، رسول اللہ
ﷺ نے انہیں بیٹھنے کا اشارہ کیا، صحابہ بیٹھ گئے، رسول اللہ
ﷺ نے نماز سے فارغ ہونے کے بعد فرمایا: امام صرف اس
لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتداء کی جائے، لہذا جب وہ رکوع
کرے تو تم رکوع کرو، جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھائے تو تم بھی
بیٹھ کر نماز پڑھو۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی مثل سابق
حدیث مروی ہے۔

۹۲۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ
أَبْنِ زَيْلَحٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا
نَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ
هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادُ نَحْوَهُ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۶۹۹۲)

۹۲۷۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُ
قَالَ اِشْتَكَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّيْنَا وَرَاءَهُ وَهُوَ قَائِمٌ
وَأَبُو بَكْرٍ يُسَمِعُ النَّاسَ تَكْبِيرَهُ فَانْتَفَتَّ إِلَيْنَا قِرَانًا قِيَامًا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ بیمار ہو گئے، ہم نے آپ کی اقتداء میں نماز اس حال میں
پڑھی کہ آپ بیٹھے ہوئے تھے اور حضرت ابو بکر لوگوں کو آپ کی
تکبیر سنارہے تھے، رسول اللہ ﷺ ہماری طرف متوجہ ہوئے

لَا تَخَارُ لَنَا فَقَعْنَا فَصَلَّيْنَا بِصَلَاتِهِ فَعُودًا فَلَمَّا سَلَّمَ قَالَ
إِنْ كُنْتُمْ أَيْفًا تَفْعَلُونَ فَإِنَّ الرُّومَ يَقُومُونَ عَلَى
مُسُوكِهِمْ وَهُوَ قُودٌ فَلَا تَفْعَلُوا اتَّقُوا بِأَيْمَانِكُمْ إِنْ صَلَّيْ
قَاتِمَا فَصَلُّوا فَإِنَّمَا وَإِنْ صَلَّيْ قَاعِدًا فَصَلُّوا فَعُودًا.

(ابوداؤد (۶۰۶) الترمذی (۱۱۹۹) ابن ماجہ (۱۲۴۰)

اور ہمیں کھڑے دیکھ کر ہمیں بیٹھنے کا اشارہ کیا ہم بیٹھ گئے اور
ہم نے آپ کی اقتداء میں بیٹھ کر نماز پڑھی رسول اللہ ﷺ
نے سلام پھیر کر فرمایا: تم قاریوں اور رومیوں کا فعل کر رہے
تھے ان کے سردار بیٹھے ہوئے ہوتے ہیں اور وہ ان کے سامنے
کھڑے رہتے ہیں پس اس طرح نہ کیا کرو اپنے اماموں کی
اقتداء کرو اگر وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھائیں تو کھڑے ہو کر نماز
پڑھو اور اگر وہ بیٹھ کر نماز پڑھائیں تو بیٹھ کر نماز پڑھو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے ہمیں نماز پڑھائی اور حضرت ابو بکر آپ کے پیچھے
تھے جب رسول اللہ ﷺ تکبیر کہتے تو حضرت ابو بکر بھی ہمیں
سانے کے لیے تکبیر کہتے باقی حدیث مثل سابق ہے۔

۹۲۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ الرَّوَّاسِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ
صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَبُو بَكْرٍ خَلْفَهُ فَإِذَا كَبَّرَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَبَّرَ أَبُو بَكْرٍ يُسَمِعَانَا ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ
حَدِيثِ الثَّوْبِيِّ. البخاری (۷۹۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ امام صرف اس لیے بنایا جاتا ہے کہ اس
کی پیروی کی جائے لہذا اس سے اختلاف نہ کرو۔ جب وہ تکبیر
کہے تو تم تکبیر کہو اور جب وہ رکوع کرے تو رکوع کرو اور جب
وہ سمح اللہ لمن حمدہ کہے تو تم اللہم ربنا لک الحمد کہو اور جب وہ سجدہ
کرے تو سجدہ کرو اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ
کر نماز پڑھو۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس کی مثل
حدیث مروی ہے۔

۹۲۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَا الْمُفِيرَةُ بِعِي
الْحَزَامِيِّ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا جُعِلَ الْإِمَامُ يُؤْتَمُّ بِهِ فَلَا
تُخَلِّفُوا عَلَيْهِ فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا
قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ
وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا صَلَّى جَالِسًا فَصَلُّوا جُلُوسًا
أَجْمَعُونَ. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۸۹۹)

۹۳۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا
مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
يُؤْتِلُهُ. البخاری (۷۲۲)

تکبیر وغیرہ میں امام سے سبقت کرنے پر ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ ہمیں تعلیم دیتے تھے کہ امام پر سبقت نہ کرو جب امام
تکبیر کہے تو تکبیر کہو اور جب وہ ولا الصالحین کہے تو آمین کہو
اور جب وہ رکوع کرے تو رکوع کرو اور جب وہ سمع اللہ
لمن حمدہ کہے تو اللہم ربنا لک الحمد کہو۔

۲۰- بَابُ النَّهْيِ عَنْ مُبَادَرَةِ الْإِمَامِ بِالتَّكْبِيرِ وَغَيْرِهِ

۹۳۱- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَأَبْنُ حَزْمٍ قَالَا أَنَا
عُمَيْسُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا يَقُولُ لَا تُبَادِرُوا
الْإِمَامَ إِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا قَالَ وَلَا الصَّالِحِينَ فَقُولُوا آمِينَ
وَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا
اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۴۴۹)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ سے اس کی مثل حدیث مروی ہے اور ایک روایت میں ہے ولا الضالین کے بعد آمین کہو اور اس سے پہلے سر نہ اٹھاؤ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: امام ڈھال ہے جب امام بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم بیٹھ کر نماز پڑھو اور جب وہ سمح اللہ لمن حمدہ کہے تو تم رہنا لک الحمد کہو اور جب زمین والوں کا قول آسمان والوں کے موافق ہو جائے گا تو ان کے پچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: امام صرف اس لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی پیروی کی جائے۔ لہذا جب وہ تکبیر کہے تو تم تکبیر کہو جب وہ رکوع کرے تو تم رکوع کرو اور جب وہ سمح اللہ لمن حمدہ کہے تو تم اللہم رہنا لک الحمد کہو جب وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھے تو تم کھڑے ہو کر نماز پڑھو اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ کر نماز پڑھو۔

مرض یا سفر کے عذر کی وجہ سے امام کا نماز میں کسی کو خلیفہ بنانا اور جب امام بیٹھا ہو تو اس کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھنے کے حکم کا منسوخ ہونا

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے آپ سے عرض کیا کیا آپ مجھے رسول اللہ ﷺ کے مرض (وفات) کے متعلق نہیں بیان کریں گی؟ حضرت عائشہ نے فرمایا کیوں نہیں؟ نبی ﷺ بیمار

۹۳۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ يَقُولُ
الْبَرَاءُ وَرَدِّي عَنْ سَهْلٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْخِرُهُ الْأَقْوَلُ وَلَا الضَّالِّينَ فَقُولُوا
أَمِينَ وَلَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ. مسلم، تاج الأثراف (۱۳۷۱۰-۱۳۷۱۱)
۹۳۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ
قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ
نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ يَعْلَى وَهُوَ ابْنُ عَطَاءٍ سَمِعَ أَبَا
عَلْقَمَةَ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا
الْإِمَامُ جُنَّةٌ فَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا فَصَلُّوا قَعُودًا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ فَإِذَا وَافَقَ قَوْلُ
أَهْلِ الْأَرْضِ قَوْلَ أَهْلِ السَّمَاءِ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

مسلم، تاج الأثراف (۱۵۴۵۰)

۹۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
هُرَيْرَةَ يَقُولُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّمَا جُعِلَ
الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا
قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ
وَإِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا قِيَامًا وَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا فَصَلُّوا
قَعُودًا أَجْمَعُونَ. مسلم، تاج الأثراف (۱۵۴۶۹)

۲۱- بَابُ اسْتِخْلَافِ الْإِمَامِ إِذَا عُرِضَ لَهُ
عُذْرٌ مِنْ مَرَضٍ وَسَفَرٍ وَغَيْرِهِمَا مِنْ يُصَلِّي
بِالنَّاسِ وَإِنْ مَنْ صَلَّى خَلْفَ إِمَامٍ جَالِسٍ
لِعَجْزِهِ عَنِ الْقِيَامِ لَزِمَهُ الْقِيَامُ إِذَا قَدَّرَ عَلَيْهِ
وَنَسَخَ الْقُعُودُ خَلْفَ الْقَاعِدِ فِي حَقِّ
مَنْ قَدَّرَ عَلَى الْقِيَامِ

۹۳۵- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ نَا زَائِدَةُ
قَالَ نَا مُوسَى ابْنُ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْتُ لَهَا أَلَا تَحْبُوْنِي عَنْ
مَرَضِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ بَلَى نَقُلُ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ
أَصَلَّى النَّاسُ فَلَمَّا لَأَهُمْ يَنْظُرُونَ نَكَتَ بَارِسُورُ اللَّهُ قَالَ

صَعَوْا إِلَى مَا فِي الْمَوْضِعِ لَفَعَلْنَا فَاغْتَسَلَ بِهِ كَمْ دَعَبَ
لِسُوءَةِ فَاغْتَمِي عَلَيْهِمْ ثُمَّ آفَاكَ فَقَالَ أَصَلَى النَّاسُ فُلْنَا لَا وَ
هُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ صَعَوْا إِلَى مَا فِي
الْمَوْضِعِ لَفَعَلْنَا فَاغْتَسَلَ كَمْ دَعَبَ لِسُوءَةِ فَاغْتَمِي عَلَيْهِمْ كَمْ
آفَاكَ فَقَالَ أَصَلَى النَّاسُ فُلْنَا لَا وَهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ صَعَوْا إِلَى مَا فِي الْمَوْضِعِ لَفَعَلْنَا فَاغْتَسَلَ ثُمَّ
دَعَبَ لِسُوءَةِ فَاغْتَمِي عَلَيْهِمْ ثُمَّ آفَاكَ فَقَالَ أَصَلَى النَّاسُ فُلْنَا
لَا وَهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَتِ النَّاسُ مُحْكُوفٌ
بِلسَانِ الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُونَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيَصَلُّوا الْعِشَاءَ
الْأَخِيرَةَ قَالَتْ فَارْسَلْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا إِلَى أَبِي
بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَاتَاهُ الرَّسُولُ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ بِأَمْرٍ أَنْ تُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَكَانَ رَجُلًا
رَفِيقًا يَا عُمَرُ صَلِّ بِالنَّاسِ قَالَ فَقَالَ عُمَرُ أَنْتَ أَحَقُّ
بِذَلِكَ قَالَتْ فَصَلَّى بِهِمْ أَبُو بَكْرٍ يَلُوكَ الْآيَاتُ ثُمَّ إِنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ مِنْ نَفْسِهِ رِجَّةً فَخَرَجَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ
أَحْلَحَمَا الْعَبَّاسُ لِيَصَلُّوا الظُّهْرَ وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيُ بِالنَّاسِ
فَلَمَّا رَأَاهُ أَبُو بَكْرٍ دَعَبَ لِيَتَأَخَّرَ فَأَوْمَى إِلَيْهِ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ
لَا يَتَأَخَّرَ وَقَالَ لَهُمَا أَجْلِسَا إِلَيَّ جَنِبِي فَأَجْلَسَاهُ إِلَى
جَنْبِ أَبِي بَكْرٍ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيُ وَهُوَ قَائِمٌ يَصَلُّوهُ
النَّبِيُّ ﷺ وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ يَصَلُّوهُ أَبِي بَكْرٍ وَالنَّبِيُّ ﷺ
فَاعْبَدَ قَالَ عُمَرُ اللَّهُ لَقَدْ عَلَتْ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ
فَقُلْتُ لَهُ أَلَا أَعْرِضُ عَلَيْكَ مَا حَدَّثَنِي عَائِشَةُ عَنْ مَوْضِعِ
النَّبِيِّ ﷺ قَالَ هَاتِ فَعَرَضْتُ حَدِيثَهَا عَلَيْهِ فَمَا أَكْثَرَ عَنْهُ
كَتَبْتُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ أَسَمَّتْ لَكَ الرَّجُلَ الَّذِي كَانَ مَعَ
الْعَبَّاسِ قُلْتُ لَا قَالَ هُوَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

البخاری (۶۸۷) الترمذی (۸۳۳)

ہو گئے آپ نے پوچھا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے
عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ
نے فرمایا: اچھا میرے لیے جب میں پانی رکھوں ہم نے پانی رکھا
اور رسول اللہ ﷺ نے غسل کیا، غسل کے بعد آپ اٹھنے لگے
تو رسول اللہ ﷺ پر بے ہوشی طاری ہو گئی پھر آپ ہوش میں
آئے تو آپ نے فرمایا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے
عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ
نے فرمایا میرے لیے جب میں پانی رکھوں ہم نے پانی رکھ دیا
آپ نے غسل فرمایا، غسل کے بعد آپ اٹھنے لگے تو آپ پر
پھر بے ہوشی طاری ہو گئی پھر آپ ہوش میں آئے تو آپ نے
پوچھا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں یا
رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ نے فرمایا میرے
لیے جب میں پانی رکھوں ہم نے پانی رکھا، آپ نے غسل کیا اس
کے بعد آپ اٹھنے لگے تو پھر بے ہوش ہو گئے جب ہوش میں
آئے تو پھر دریافت کیا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے
عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں
حضرت عائشہ (رضی اللہ عنہا) نے فرمایا کہ لوگ مسجد میں بیٹھے
عشاء کی نماز کے لیے آپ کا انتظار کر رہے تھے حضرت عائشہ
نے فرمایا کہ پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابو بکر (رضی اللہ
عنہ) کے پاس ایک شخص کو یہ پیغام دے کر بھیجا کہ وہ لوگوں کو
نماز پڑھائیں اس شخص نے حضرت ابو بکر کے پاس جا کر کہا
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ آپ لوگوں کو نماز پڑھائیں
حضرت ابو بکر بہت رقیق القلب تھے انہوں نے حضرت عمر
سے کہا اے عمر! تم لوگوں کو نماز پڑھاؤ حضرت عمر نے کہا آپ
امامت کے زیادہ حقدار ہیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ پھر
ان ایام میں حضرت ابو بکر امامت کراتے رہے پھر جب رسول
اللہ ﷺ نے کچھ افادہ محسوس فرمایا تو آپ دو آدمیوں کے
سہارے ظہر پڑھنے کے لیے مسجد میں تشریف لائے ان دو میں
سے ایک حضرت عباس تھے اس وقت حضرت ابو بکر لوگوں کو نماز
پڑھا رہے تھے جب ابو بکر نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا تو

(مصلیٰ سے) پیچھے ہٹنے لگے نبی کریم ﷺ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کو پیچھے نہ ہٹنے کا اشارہ کیا اور دونوں سے فرمایا مجھے ابو بکر کے پہلو میں بٹھا دو انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو ابو بکر کے پہلو میں بٹھا دیا حضرت ابو بکر کھڑے ہو کر رسول اللہ ﷺ کی اقتداء کرنے لگے اور لوگ حضرت ابو بکر کی تکبیرات سن کر نماز پڑھتے رہے جبکہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر امامت فرما رہے تھے عبید اللہ کہتے ہیں کہ میں عبد اللہ بن عباس کے پاس گیا اور میں نے کہا کیا میں آپ کو رسول اللہ ﷺ کے ایام علات کی حدیث نہ سناؤں جو میں نے حضرت عائشہ سے سنی ہے؟ انہوں نے کہا سناؤ میں نے وہ روایت سنائی انہوں نے حدیث میں کسی چیز سے اختلاف نہیں کیا ہوا اس بات کے کہ انہوں نے پوچھا کیا حضرت عائشہ نے حضرت عباس کے ساتھ والے دوسرے شخص کا نام بتایا تھا میں نے کہا نہیں فرمایا وہ حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے گھر ابتداً بیمار ہوئے پھر رسول اللہ ﷺ نے تمام ازواج مطہرات سے حضرت عائشہ کے گھر ایام علات میں رہنے کی اجازت طلب کی تمام ازواج نے آپ کو اجازت دے دی حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فضل بن عباس اور ایک اور شخص کے سہارے چل کر اس حال میں گئے کہ آپ کے پیر زمین پر گھسٹ رہے تھے۔ عبید اللہ کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس نے مجھ سے پوچھا کہ جس شخص کا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے نام نہیں لیا جانتے ہو وہ کون تھا؟ وہ ”حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے۔“

نبی کریم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے اور آپ کا درد شدید ہو گیا تو آپ نے تمام ازواج مطہرات سے میرے گھر ایام علات میں رہنے کی اجازت طلب کی تمام ازواج نے اجازت دے دی پھر رسول اللہ ﷺ دو آدمیوں کے ساتھ اس حال میں تشریف لائے کہ آپ کے پیر زمین پر گھسٹ رہے

۹۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ عَبْدِ بْنُ حَمِيدٍ وَ اللَّفْظُ لِابْنِ رَافِعٍ قَالَ نَأَى بَدُّ الرَّزَاقِ قَالَ أَنَا مَعَهُ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا قَالَتْ أَوَّلُ مَا اسْتَكْنَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي بَيْتِ مَيْمُونَةَ وَ اسْتَأْذَنَ أَزْوَاجَهُ أَنْ يُعْرَضَ فِي بَيْتِهَا فَأَذِنَ قَالَتْ فَخَرَجَ وَ بَدَأَ عَلَى الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ وَ بَدَأَ عَلَى رَجُلٍ أُخَرَ وَ هُوَ يُحْطِ بِرَجُلِهِ فِي الْأَرْضِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَحَدَّثَنِي بِهِ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ أَتَكُونِي مِنَ الرَّجُلِ الَّذِي لَمْ تُسَمِّ عَائِشَةُ وَ هُوَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. البخاری (۱۹۸-۶۶۵-۲۵۸۸-

۳۰۹۹-۴۴۴۲-۵۷۱۴) ابن ماجہ (۱۶۱۸)

۹۳۷- حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَمَّا نَقَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ اسْتَدْبَاهُ وَ جُعِدَ اسْتَأْذَنَ أَزْوَاجَهُ فِي أَنْ يُعْرَضَ رِجْلِي بَيْنِي فَأَذِنَ لَهُ فَخَرَجَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ تَحْطُرُ جِلْدَهُ فِي

تھے ایک حضرت عباس تھے اور دوسرے ایک اور شخص 'عبید اللہ' کہتے ہیں میں نے یہ حدیث حضرت ابن عباس سے بیان کی تو حضرت ابن عباس نے فرمایا تمہیں معلوم ہے وہ دوسرا شخص کون تھا جس کا حضرت عائشہ نے نام نہیں لیا میں نے عرض کیا نہیں فرمایا وہ حضرت علی تھے (رضی اللہ عنہ)۔

نبی کریم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے (حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے امام نہ بنانے پر) رسول اللہ ﷺ سے اصرار کیا اور اس کی وجہ یہ تھی کہ مجھے اس بات کا خیال نہ تھا کہ لوگ اس شخص سے محبت کریں گے جو آپ کی جگہ کھڑا ہو بلکہ میرا خیال یہ تھا کہ جو شخص آپ کی جگہ کھڑا ہو گا لوگ اس سے بدگلوئی لیں گے اس لیے میں نے چاہا کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابو بکر کی جگہ کسی اور شخص کو امام بنالیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ میرے گھر تشریف لائے تو آپ نے فرمایا: "ابو بکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں" میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابو بکر رقیق القلب ہیں جب وہ قرآن شریف کی تلاوت کرتے ہیں تو اپنے آنسوؤں کو نہیں روک سکتے آپ حضرت ابو بکر کی جگہ کسی اور شخص کو نماز پڑھانے کا حکم دے دیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ تم بخدا یہ بات میں نے صرف اس وجہ سے کہی تھی کہ کہیں لوگ یہ بدگلوئی نہ لیں کہ جو شخص سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ کے مصلیٰ پر کھڑا ہوا وہ ابو بکر تھے آپ فرماتی ہیں میں نے دو تین بار اصرار کیا لیکن رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ابو بکر رضی اللہ عنہ جماعت کرائیں تم یوسف علیہ السلام کے عہد کی عورتوں کی طرح رہو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہو گئے اور حضرت بلال رسول اللہ ﷺ کو نماز کے لیے بلانے آئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا "ابو بکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں" حضرت عائشہ فرماتی ہیں میں نے

الْأَرْضِ بَيْنَ عَبَّاسٍ بَيْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَبَيْنَ رَجُلٍ أُخْرَى قَالَ عَائِشَةُ اللَّهُ فَاخْبَرْتُ عَبْدَ اللَّهِ بِالَّذِي قَالَتْ عَائِشَةُ فَقَالَ لِي عَبْدُ اللَّهِ بَيْنَ عَبَّاسٍ هَلْ تَدْرِي مَنِ الرَّجُلُ الْأُخْرَى الَّذِي لَمْ نُسَمِّ عَائِشَةُ قَالَ قُلْتُ لَا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ عَلِيٌّ

سابقہ (۹۳۶)

۹۳۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ الْكَيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ عُثْمَةَ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي ذَلِكَ وَمَا حَمَلَنِي عَلَى كَثْرَةِ مُرَاجَعِهِ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَقَعْ فِي قَلْبِي أَنْ يَحِبَّ النَّاسُ بَعْدَهُ رَجُلًا قَامَ مَقَامَهُ أَبَدًا إِلَّا أَنِّي كُنْتُ أَرَى أَنَّهُ لَنْ يَقُومَ مَقَامَهُ أَحَدٌ إِلَّا بَعَثَاءُ النَّاسِ بِهِ فَارْتَوْتُ أَنْ تَعْدَلَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَبِي بَكْرٍ. (بخاری ۴۴۴۵)

۹۳۹- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِأَبِي رَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَنَا وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَخْبَرَنِي حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْتِي قَالَ مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَجُلٌ رَفِيقٌ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ لَا يَسْمَعُكَ دَمْعُهُ فَلَوْ أَمَرْتُ غَيْرَ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ وَاللَّهِ مَلَأَ إِلَّا كَمَرَاهِمَهُ أَنْ يَعْشَاءَ النَّاسُ يَأْتِلُ مَنْ يَقُومُ فِي مَقَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ فَرَأَيْتَهُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ يُصَلِّ بِالنَّاسِ أَبُو بَكْرٍ لِأَنَّهُ كَانَ صَوَابَ يُوْسُفَ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۶۰۶۱)

۹۴۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَرَجُلٌ مِمَّنْ حَدَّثَنَا بِحَدَّثِ بْنِ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا نَقَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ بِلَالٌ يُؤَذِّنُ بِالصَّلَاةِ

فَقَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ
 اللَّهِ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَجُلٌ أَسِيفٌ وَإِنَّهُ مَنَى بَقُومِ مَقَامِكَ لَا
 يُسْمِعُ النَّاسَ فَلَوْ أَمَرْتُ عُمَرَ قَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ
 بِالنَّاسِ قَالَتْ فَقُلْتُ لِحَقِصَةِ قَوْلِي لَهُ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَجُلٌ
 أَسِيفٌ وَإِنَّهُ مَنَى بَقُومِ مَقَامِكَ لَا يُسْمِعُ النَّاسَ فَلَوْ أَمَرْتُ
 عُمَرَ فَقَالَتْ لَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ مَنَى لَا تَنْتَفِ
 صَوَاجِبُ يُرْسِفُ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ فَقُلْتُ
 فَلَمَّا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ وَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ نَفْسِهِ
 عِظَةً فَقَامَ بِهَا دِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ وَرَجُلَاةٍ تَحْتَاطَانِ فِي الْأَرْضِ
 قَالَتْ فَلَمَّا دَخَلَ الْمَسْجِدَ سَمِعَ أَبَا بَكْرٍ حَتَّى ذَهَبَ
 بِتَأَخُّرٍ فَأَوْمَى إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَمَ مَكَانَكَ فَجَاءَهُ
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى جَلَسَ عَنْ يَمَانِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ
 لَمَّا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ جَالِسًا وَأَبُو بَكْرٍ
 قَائِمًا يَتَقَدَّمُ أَبَا بَكْرٍ بِصَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ وَيَتَقَدَّمُ النَّاسُ
 بِصَلَاةِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

(بخاری (۶۶۴-۷۱۲-۷۱۳) ابن ماجہ (۱۲۳۲)

عرض کیا یا رسول اللہ! ابو بکر بہت رقیق القلب ہیں جب وہ
 آپ کی جگہ کھڑے ہوں گے تو لوگوں کو قرآن نہیں سنا سکیں
 گے آپ حضرت عمر کو امامت کے لیے فرمائیں رسول اللہ ﷺ
 نے فرمایا ”ابو بکر سے کہو کہ وہ لوگوں کو جماعت کرائیں“
 حضرت عائشہ فرماتی ہیں پھر میں نے حضرت حصہ سے کہا کہ
 رسول اللہ ﷺ سے عرض کرو کہ ابو بکر رقیق القلب ہیں جب
 وہ آپ کی جگہ کھڑے ہوں گے تو لوگوں کو قرآن نہیں سنا سکیں
 گے آپ حضرت عمر کو نماز پڑھانے کا حکم دیں حضرت حصہ
 نے یہی کہا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم حضرت یوسف کے
 زمانہ کی عورتوں کی طرح ہو ابو بکر سے کہو کہ وہ جماعت
 کرائیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں جب حضرت ابو بکر نے نماز
 شروع کی تو رسول اللہ ﷺ نے مرض میں تخفیف محسوس کی
 آپ دو آدمیوں کے سہارے سے آئے درآں حالیہ آپ
 کے پیروں سے لکیریں پڑ رہی تھیں حضرت عائشہ فرماتی ہیں
 جب آپ مسجد میں آئے تو حضرت ابو بکر نے آپ کی آہٹ
 محسوس کی تو مصلیٰ سے پیچھے ہٹے گئے رسول اللہ ﷺ نے
 انہیں اشارہ کیا کہ اپنی جگہ کھڑے رہیں۔ پھر رسول اللہ ﷺ
 مسجد میں آ کر حضرت ابو بکر کی بائیں جانب بیٹھ گئے حضرت
 عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر جماعت کرا رہے
 تھے اور حضرت ابو بکر کھڑے ہوئے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء
 میں نماز پڑھ رہے تھے اور لوگ حضرت ابو بکر (رضی اللہ عنہ)
 کی تکبیرات پر نماز ادا کر رہے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ مرض وفات
 میں (بعض روایات میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ کو لا کر) حضرت
 ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پاس بٹھادیا گیا رسول اللہ ﷺ جماعت
 کرانے لگے اور حضرت ابو بکر بلند آواز سے تکبیر پڑھتے
 رہے۔

۹۴۱- حَدَّثَنَا وَجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ قَالَ آتَا ابْنُ
 مُسْهِرٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ آتَا عِيسَى يَعْنِي
 ابْنَ يُونُسَ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ تَحْوَهُ وَفِي
 حَدِيثِهِمَا لَمَّا مَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَرَضَهُ الَّذِي تُوُفِّيَ
 فِيهِ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ مُسْهِرٍ قَاتَنِي بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى
 أَجْلَسَ إِلَيَّ جَنْبَهُ وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ وَأَبُو
 بَكْرٍ يُسْمِعُهُمُ التَّكْبِيرَ وَفِي حَدِيثِ عِيسَى فَجَلَسَ رَسُولُ
 اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي وَأَبُو بَكْرٍ رَأَى جَنْبَهُ وَأَبُو بَكْرٍ يُسْمِعُ

الناس. سابقہ (۹۴۰)

۹۴۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا قَالَ ابْنُ لُحَيْمٍ عَنْ وَثَّاقٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ وَأَلْفَاظُهُمْ مُتَّفَاقَةً قَالَ نَاسِي قَالَ نَاسِي عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَبَا بَكْرٍ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فِي مَرَضِهِ فَكَانَ يُصَلِّيُ بِهِمْ قَالَ عُرْوَةُ فَوَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ نَفْسِهِ عِلَّةً فَخَرَجَ وَإِذَا أَبُو بَكْرٍ يَوْمَ النَّاسِ فَلَمَّا رَأَاهُ أَبُو بَكْرٍ اسْتَأْذَنَ فَاشَارَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيْ كَمَا أَنْتَ فَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِذَاءَ أَبِي بَكْرٍ إِلَى جَنْبِهِ فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيُ بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ بِصَلَاةِ أَبِي بَكْرٍ. البخاری (۶۸۳) ابن ماجہ (۱۲۳۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی بیماری میں حکم دیا کہ ابو بکر جماعت کرائیں۔ حضرت ابو بکر نماز پڑھاتے رہے عہدہ کہتے ہیں پھر رسول اللہ ﷺ کو آرام محسوس ہوا تو آپ باہر تشریف لائے اس وقت حضرت ابو بکر جماعت کرا رہے تھے جب (حضرت) ابو بکر نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا تو پیچھے ہٹنے لگے رسول اللہ ﷺ نے اشارہ سے ان کو وہیں کھڑے رہنے کے لیے فرمایا پھر رسول اللہ ﷺ آکر (حضرت) ابو بکر کے پہلو میں بیٹھ گئے پھر رسول اللہ ﷺ نے جماعت کرائی اور لوگوں نے حضرت ابو بکر کی تکبیروں کی آواز سن کر اذان کا نماز ادا کیے۔

۹۴۳- حَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ وَحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ أَخْبَرَنِي وَقَالَ الْأَعْمَرَانِ تَا يَعْقُوبُ وَهُوَ أَنَّهُ لَمَّا رَأَوْهُمُ بَيْنَ سَعْدٍ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ صَلَاحٌ مِّنْ أَيْنَ وَهِيَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ كَانَ يُصَلِّيُ لَهُمْ يَمْنَى وَجَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْوَلِيَّ تُؤْتِي فِيهِ حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْمُ الْاِثْنَيْنِ وَهُوَ صُلُوفٌ فِي الصَّلَاةِ كَشَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سِتْرَ الْحُمْرَةِ فَنَظَرُوا إِلَيْهَا وَهُوَ كَالْيَمِّ كَانَ وَجْهَهُ وَرَقَّةٌ مُّصْحَفٌ لَّمْ تَسْمَعْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَاحِبًا قَالَ كَيْفَ هَذَا وَتَخَفُ فِي الصَّلَاةِ مِنْ قُرْجٍ يُخْرُجُ النَّبِيَّ ﷺ وَلَكِنَّ أَبَا بَكْرٍ عَلَى عَقَبِهِ لِيُحِصِلَ الصَّفَّ وَظَنَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَارِجٌ لِلصَّلَاةِ فَاشَارَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِبَدْنِهِ أَنْ آيَسُوا صَلَّوْا تَكُمُ قَالَ لَمْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَارْجَى السِّرَّ قَالَ قُتَيْبَةُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ يَوْمِهِ ذَلِكَ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے مرض الموت میں (حضرت) ابو بکر جماعت کراتے تھے حتیٰ کہ عہد کے دن جب تمام صحابہ صف ہاندھے نماز پڑھ رہے تھے تو اچانک رسول اللہ ﷺ نے حجرہ کا پردہ اٹھایا پھر کھڑے ہو کر ہماری طرف دیکھا اس وقت آپ کا رخ انور ورق قرآن کی طرح گٹکا تھا پھر رسول اللہ ﷺ مسکرا کر بنے حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی تشریف آوری اور زیارت سے نماز کی حالت میں ہم خوشی سے دیوانے ہو گئے اور حضرت ابو بکر اس گمان سے کہ رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے تشریف لا رہے ہیں پیچھے ہٹ کر صف میں ملنے لگے تو رسول اللہ ﷺ نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کر کے صحابہ سے فرمایا کہ تم اپنی نماز پوری کرو پھر رسول اللہ ﷺ حجرہ میں واپس چلے گئے اور پردہ گرا دیا اور اسی روز رسول اللہ ﷺ نے وصال فرمایا۔

مسلم تخریج الاشراف (۱۵۱۰)

۹۴۴- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَاسِيَانُ بْنُ عَيَّشَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي نَظَرْتُهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَشَفَ السَّيَّارَةَ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ بِهَذِهِ الْفَصَّةِ وَحَدَّثَ صَالِحٌ أَنَّهُ وَاسِعٌ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے آخری بار رسول اللہ ﷺ کو حجرہ کے دن اس وقت دیکھا جب آپ نے حجرہ کا پردہ اٹھا کر دیکھا۔

انساب (۱۸۳۰) ابن ماجہ (۱۶۲۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انس سے ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۹۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهَيْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ يَنْعَوِي حَوْلَ نَبِيِّهِمَا. سلم تلمذ الاشراف (۱۵۴۳)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تین دن تک ہمارے پاس تشریف نہیں لائے اور ان ایام میں (حضرت) ابوبکر جماعت کراتے رہے اس کے بعد ایک دن رسول اللہ ﷺ (حجرہ کے) پردہ کے پاس کھڑے ہوئے اور پردہ اٹھا دیا پھر جب ہمیں رسول اللہ ﷺ کا رخ انور دکھائی دیا اور ہم نے نبی ﷺ کے چہرہ زیبا سے بڑھ کر خوبصورت کوئی چیز نہیں دیکھی پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابوبکر کی طرف اشارہ کیا کہ وہ آگے بڑھ کر نماز پڑھائیں اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے حجرہ کا پردہ گرا دیا پھر رسول اللہ ﷺ کی وفات تک ہم آپ کا چہرہ نہ دیکھ سکے۔

۹۴۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ لَمْ يَخْرُجْ إِلَيْنَا نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا كَانَتِ الصَّلَاةُ فَذَهَبَ أَبُو بَكْرٍ يَتَقَدَّمُ فَقَامَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ بِالنَّجَابِ فَرَفَعَهُ فَلَمَّا وَضَحَ لَنَا وَجْهَهُ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ مَا نَنْظُرُكَ مَنْظَرًا قَطُّ كَانَ أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ وَجْهِ النَّبِيِّ ﷺ حِينَ وَضَحَ لَنَا فَأَوْمَى نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ بِيَدِهِ إِلَى أَبِي بَكْرٍ أَنْ يَتَقَدَّمَ وَأَرَاخِي نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ الْحِجَابَ فَلَمْ تَقْدِرْ عَلَيْهِ حَتَّى مَاتَ ﷺ. البخاری (۶۸۱)

حضرت ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہو گئے اور جب آپ کا مرض شدید ہو گیا تو آپ نے فرمایا کہ ابوبکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں (حضرت) عائشہ نے کہا یا رسول اللہ! (حضرت) ابوبکر رقیق القلب ہیں جب وہ آپ کی جگہ مصلیٰ پر کھڑے ہوں گے تو جماعت نہ کرائیں گے آپ نے (حضرت عائشہ سے) فرمایا ابوبکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں تم تو یوسف علیہ السلام کے زمانہ کی عورتوں کی طرح ہو۔ پھر رسول اللہ ﷺ کی زندگی کے آخری لمحہ تک حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ ہی نماز پڑھاتے رہے۔

۹۴۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَدْرَضَهُ فَقَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فليُصَلِّ بِالنَّاسِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَجُلٌ رَفِيقٌ مَتَى يُمْرُ مَقَامَكَ لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَقَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فليُصَلِّ بِالنَّاسِ فَإِنَّكَ صَوَّابٌ يُؤَسِّفُ قَالَ فَصَلَّى بِهِمْ أَبُو بَكْرٍ حَيَاةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. البخاری (۳۳۸۵-۶۷۸)

جب امام کے آنے میں دیر ہو تو

کسی اور شخص کو امام

بنانے کا جواز

حضرت کھل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بنو عمرو بن عوف کے ہاں صلح کرانے تشریف لے گئے جب نماز کا وقت آ گیا تو مؤذن حضرت ابوبکر کے پاس گیا اور کہنے لگا اگر آپ جماعت کرائیں تو میں

۲۲- بَابُ تَقْدِيمِ الْجَمَاعَةِ مَنْ يُصَلِّي بِهِمْ إِذَا تَأَخَّرَ الْإِمَامُ وَلَمْ يَخَافُوا مُفْسِدَةً بِالتَّقْدِيمِ

۹۴۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَهَبَ إِلَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ لِيُصْلِحَ بَيْنَهُمْ فَحَانَتِ الصَّلَاةُ فَجَاءَ الْمُؤَذِّنُ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ اتَّصِلْ

بِالنَّاسِ كَمَا فَنِمَ قَالَ تَعَمَّ كَالْقَسَلِ أَبُو بَكْرٍ قَالَ لَقَدْ جَاءَهُ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ فِي الصَّلَاةِ فَتَخَلَّصَ حَتَّى وَقَفَ
فِي الصَّفِّ فَصَفَّقَ النَّاسُ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْتَفِتُ فِي
الصَّلَاةِ فَلَمَّا أَكْثَرَ النَّاسُ التَّصْفِيقَ انْتَفَتَ قَرَأَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاسَارَ الْيَوْمِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَمَكْتُ
مَكَانَكَ فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَيْهِ فَحَمِدَ اللَّهَ عَلَى مَا أَمَرَهُ بِهِ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ ذَلِكَ ثُمَّ اسْتَغَاخَرَ أَبُو بَكْرٍ رَحِمَى اللَّهِ
فَقَالَ اسْتَوَى لِي الْعَلِيُّ وَتَلَدَمَ الْيَمُنُ ﷺ ثُمَّ انْصَرَفَ
فَقَالَ يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَنْتَبُ إِذَا أَمَرْتُكَ قَالَ
أَبُو بَكْرٍ مَا كَانَ لِأَبِي كَعَالَةٍ أَنْ يَقُولَ بَيْنَ يَدَيَّ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا لِي بِرَأْيِكُمْ أَكْثَرُكُمْ
التَّصْفِيقَ مِنْ ثَابَةِ شَيْءٍ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبِغْ لِي إِذَا سَبَّحَ
الْعَتَمَ الْيَوْمَ إِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ. البخاری (۶۸۴)

تعبیر کہوں انہوں نے کہا ہاں حضرت کہتے ہیں کہ حضرت
ابو بکر نے جماعت شروع کرادی اور اسی اثناء میں رسول اللہ
ﷺ تشریف لے آئے اور (پہلی) صف میں جا کر کھڑے ہو
گئے حضرت ابو بکر چونکہ انتہائی انہماک اور استغراق سے نماز
پڑھتے رہے۔ صحابہ کرام نے دیکھا کہ حضرت ابو بکر کو رسول
اللہ ﷺ کے آنے کا پتا نہیں چلا تو انہوں نے ہاتھ پر ہاتھ
مارنا شروع کیے جب بکثرت ہاتھ مارنے کی آواز سنائی دی تو
(حضرت) ابو بکر متوجہ ہوئے اور رسول اللہ ﷺ کو نماز میں
دیکھا رسول اللہ ﷺ نے انہیں اشارہ کیا کہ اسی طرح نماز
پڑھاتے رہیں حضرت ابو بکر نے دونوں ہاتھ بلند کر کے رسول
اللہ ﷺ کے اس حکم پر اللہ تعالیٰ کی حمد کی پھر حضرت ابو بکر مصلیٰ
سے پیچھے ہٹ کر صف میں مل گئے اور نبی ﷺ نے مصلیٰ پر
آ کر (بقیہ نماز کی) جماعت کرائی نماز سے فارغ ہونے کے
بعد رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابو بکر سے فرمایا "اے ابو بکر!
میرے حکم دینے کے بعد تم کو جماعت کرانے سے کس چیز نے
روکا تھا؟ حضرت ابو بکر نے جواب دیا "ابن قافہ سے یہ ہوئی
نہیں سکتا کہ رسول اللہ ﷺ کے ہوتے ہوئے وہ جماعت
کرائے" پھر رسول اللہ ﷺ صحابہ کرام کی طرف متوجہ ہوئے
اور فرمایا تم اس قدر کثرت سے ہاتھ پر ہاتھ کیوں مار رہے تھے
جب نماز میں کوئی امر حادث ہو تو سبحان اللہ کہا کرو۔ جب
سبحان اللہ کہا جائے گا تو امام متوجہ ہو جائے گا البتہ عورتیں
(امام کو ٹوکنے کے لیے) ہاتھ پر ہاتھ نہ کریں۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی ہے اس
میں یہ ہے کہ ابو بکر نے دونوں ہاتھ اٹھا کر اللہ تعالیٰ کی حمد کی اور
اٹنے پاؤں لوٹ کر صف میں مل گئے۔

۹۴۹۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ يَعْنِي ابْنَ
أَبِي حَلِيزٍ وَكَانَ كُتَيْبَةُ كُنَّا يَغْلُزُ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
الْقَادِرِيِّ كَلَامَهُمَا عَنْ أَبِي حَلِيزٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ يَسُئِلُ
حَدِيثَ مَالِكٍ وَلِي حَدِيثَهُمَا فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَيْهِ فَحَمِدَ
اللَّهَ وَرَجَعَ الْقَهْقَرَى وَرَأَى حَتَّى قَامَ فِي الصَّفِّ.

ابن حبان (۱۲۳۴) الترمذی (۷۸۳)

۹۵۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْزُوعٍ قَالَ نَا عَبْدُ
الْأَعْلَى قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ أَبِي حَلِيزٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت کہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ بنی عمرو بن عوف میں صلح کرانے تشریف لے

وَالسَّاعِدِيُّ قَالَ دَعَبَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ يُصْلِحُ بَيْنَ بَنِي عَمِيرو
بْنِ عَوْفٍ بِمِثْلِ حَدِيثِهِمْ وَزَادَ فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَخَرَقَ الصُّفُوفَ حَتَّى قَامَ عِنْدَ الصَّفِّ الْمُقَدَّمِ وَفِيهِ أَنَّ
أَبَا بَكْرٍ رَجَعَ الْفَهْرِي. (النسائي (۱۱۸۲))

۰۰۰ - بَابُ إِذَا تَخَلَّفَ الْإِمَامُ فَقَدِمَ غَيْرُهُ
۹۵۱ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ
وَالْحُلَوَانِيُّ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ تَابَ عَبْدُ
الرَّزَّاقِ قَالَ تَابَ ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
حَدِيثِ عِبَادِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ عُمَرَوَ ابْنَ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ
أَخْبَرَهُ أَنَّ الْمُغِيرَةَ ابْنَ شُعْبَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ غَزَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
تَبُوكَ قَالَ الْمُغِيرَةُ فَتَبَرَّزَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَبْلَ
الْمَغَائِطِ وَحَمَلْتُ مَعَهُ إِدَاوَةَ قَبْلَ صَلَواتِ الْفَجْرِ فَلَمَّا رَجَعَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَيَّ أَخَذْتُ أَهْرِيْقَ عَلَيَّ يَدَيَّوِي مِنَ الْإِدَاوَةِ
وَعَسَلْتُ يَدَيَّوِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ غَسَلْتُ وَجْهَهُ ثُمَّ دَهَبَ
بِجُرْحٍ جَبْتَهُ عَنْ ذِرَاعَيْهِ فَنَاقَ كَمَا جَبْتَهُ فَأَدْخَلَ يَدَيَّوِي
الْجَبَّةَ حَتَّى أَخْرَجَ ذِرَاعَيْهِ مِنْ أَسْفَلِ الْجَبَّةِ وَعَسَلْتُ
ذِرَاعَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثُمَّ تَوَضَّأَ أَعْلَى خَفِيَّوِي ثُمَّ أَقْبَلَ قَالَ
الْمُغِيرَةُ فَأَقْبَلْتُ مَعَهُ حَتَّى تَجِدَ النَّاسَ فَقَدِمُوا عَبْدَ
الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ فَصَلَّى لَهُمْ فَأَذْرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِخْدَى التَّرْكَعَتَيْنِ فَصَلَّى مَعَ النَّاسِ التَّرْكَعَةَ الْأُخْرَى فَلَمَّا
سَلَّمَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُبْنِ
صَلَوَتَهُ فَأَفْرَعَ ذَلِكَ الْمُسْلِمِينَ فَأَتَكَّرُوا التَّسْبِيْحَ فَلَمَّا
قَطَعَ النَّبِيُّ ﷺ صَلَوَتَهُ أَقْبَلَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ قَالَ أَحْسَنْتُمْ أَوْ
قَالَ قَدْ أَحْبَبْتُمْ يَعْنِيهِمْ أَنْ صَلَّوْا الصَّلَاةَ لَوْ كُنْهَآ.

سابقہ (۶۲۵)

ف: اس سے معلوم ہوا کہ اگر امام مقرر ہو اور وقت پر نہ آئے تو کوئی شخص جماعت کرا دے۔

۹۵۲ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَالْحُلَوَانِيُّ قَالَا تَابَ عَبْدُ
الرَّزَّاقِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ حَمْرَةَ ابْنِ الْمُغِيرَةِ وَنَحْوِ
حَدِيثِ عِبَادِ قَالَ الْمُغِيرَةُ فَأَرَدْتُ تَابِعِي عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ

مگے بقید حدیث حسب سابق ہے البتہ اتنا اضافہ ہے کہ جب
آپ آئے تو آپ صفوں کو چیر کر پہلی صف میں شامل ہو گئے
اور حضرت ابو بکرؓ لے پاؤں پیچھے لوٹ گئے۔

امام کی تاخیر کی صورت میں دوسرے کو آگے کرنا
حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ تبوک کے جہاد میں تھے رسول
اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے باہر نکلے میں پانی کا ایک ڈول
لے کر آپ کے ساتھ صبح کی نماز سے پہلے چلا جب آپ
لوٹے تو میں ڈول سے آپ کے ہاتھوں پر پانی ڈالنے لگا
آپ نے تین بار دونوں ہاتھوں کو دھویا پھر منہ دھویا اس کے
بعد آپ جب اپنے بازؤں پر چڑھانے لگے تو آستینیں تنگ
تھیں اس لیے آپ نے اپنے دونوں ہاتھ جے کے اندر کیے
اور اندر کی جانب سے باہر نکال لیے اور پھر ہاتھوں کو کہنیوں
سیت دھویا اور موزوں پر مسح کیا اور پھر چل پڑے میں بھی
آپ کے ساتھ چلا جب پہنچے تو دیکھا کہ لوگوں نے حضرت
عبدالرحمن بن عوف کو امام بنا لیا ہے رسول اللہ ﷺ کو ایک
رکعت ملی آپ نے دوسری رکعت لوگوں کے ساتھ پڑھی جب
حضرت عبدالرحمن بن عوف نے سلام پھیرا اور نبی ﷺ دوسری
رکعت پڑھنے کے لیے کھڑے ہوئے تو لوگ پریشان ہو گئے
اور انہوں نے کثرت سے سبحان اللہ کہنا شروع کر دیا جب
رسول اللہ ﷺ نے نماز پوری کر لی تو ان کی جانب متوجہ ہوئے
اور فرمایا تم نے اچھا کیا یا فرمایا تم نے ٹھیک کیا اور بروقت نماز
پڑھنے پر ان کی تعریف فرمائی۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت
منقول ہے اس میں یہ ہے کہ مغیرہ کہتے ہیں کہ میں نے
عبدالرحمن بن عوف کو پیچھے کرنا چاہا تو رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: رہے دو۔

عَوْبٍ لَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ دَعَا سَابِقَ (۶۳۲)

۲۳- بَابُ تَسْبِيحِ الرَّجُلِ وَتَصْفِيْقِ

الْمَرْأَةِ إِذَا تَابَهُمَا شَيْءٌ فِي الصَّلَاةِ

۹۵۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَمْرُ بْنُ النَّفِثِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا تَابَ ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ التَّسْبِيحُ لِلرَّجَالِ وَالتَّصْفِيْقُ لِلنِّسَاءِ زَادَ حَرَمَلَةُ فِي رَوَايَةٍ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَكَذَلِكَ رَأَيْتُ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ يُسَبِّحُونَ وَيُصَفِّرُونَ.

البخاری (۱۲۰۳) ابوداؤد (۹۳۹) الترمذی (۱۲۰۶) ابن ماجہ (۱۰۳۴)

۹۵۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ الْفَضِيلُ بِعَيْنِي ابْنِ عَمْرِو بْنِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَ أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَابَ عِيسَى بْنُ يُونُسَ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِحَدِيثِهِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۲۴۵۱)

۹۵۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ تَابَ مَعْمَرُ بْنُ هَمَّامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِحَدِيثِهِ وَزَادَ فِي الصَّلَاةِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۴۷۴۸)

۲۴- بَابُ الْأَمْرِ بِتَحْسِينِ الصَّلَاةِ

وَاتِمَامِهَا وَالْخُشُوعِ فِيهَا

۹۵۶- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ التَّمَدِيُّ قَالَ تَابَ أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ الْقُمَيْرِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَالَ يَا كَلَانُ أَلَا تَحْسِنُ صَلَاتَكَ أَلَا يَنْظُرُ الْمُصَلِّي إِذَا صَلَّى كَيْفَ يُصَلِّي لِنَفْسِهِ إِنِّي وَاللَّهِ لَا أَبْصُرُ مِنْ وَرَائِي كَمَا أَبْصُرُ مِنْ

امام کو متنبہ کرنے کے لیے مرد سبحان اللہ

کہیں اور عورتیں ہاتھ پر ہاتھ ماریں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: مرد سبحان اللہ کہیں اور عورتیں ہاتھ پر ہاتھ مار کر دستک دیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حضرت

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ایسی ہی روایت کی ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ رضی

اللہ عنہ سے ایسی ہی روایت بیان کی لیکن اس میں نماز کا بھی اضافہ ہے۔

نماز کو خضوع خشوع اور اچھی طرح

سے پڑھنے کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے ایک روز جماعت کرانے کے بعد ایک شخص کی

طرف متوجہ ہو کر فرمایا: اے شخص! تم نے نماز اچھی طرح کیوں

نہیں ادا کی۔ کیا نماز کی نماز پڑھتے وقت یہ غور نہیں کرتا کہ وہ

کس طرح نماز پڑھ رہا ہے وہ شخص اپنے لیے نماز پڑھتا ہے!

بخدا! اس بات میں کوئی شک نہیں کہ میں تم کو پس پشت بھی

تین بدی. انسائی (۸۷۱)

۹۵۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ هَلْ تَرَوْنَ قِبَلِي هَهُنَا فَوَاللَّهِ لَا يَخْفَى عَلَيَّ رُكُوعُكُمْ وَلَا سُجُودُكُمْ وَرَأَيْتِي لَأَرَاكُمْ مِثْنَيْنِ وَرَأَى ظَهْرِي.

بخاری (۴۱۸-۷۴۱)

۹۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَقِيمُوا الرُّكُوعَ وَالتَّسْجُودَ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَاكُمْ مِثْنَيْنِ بَعْدِي وَرُبَّمَا قَالَ مِثْنَيْنِ بَعْدِي ظَهْرِي إِذَا رَكَعْتُمْ وَسَجَدْتُمْ. البخاری (۷۴۲)

۹۵۹- حَدَّثَنِي أَبُو عَسَانَ الْمُسْتَمْعِيُّ قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ أَبِي وَهَّابٍ قَالَ نَا أَبِي حَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ كِلَاهُمَا عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَقِيمُوا الرُّكُوعَ وَالتَّسْجُودَ فَوَاللَّهِ إِنِّي أَرَاكُمْ مِثْنَيْنِ بَعْدِي إِذَا مَا رَكَعْتُمْ وَإِذَا مَا سَجَدْتُمْ.

مسلم تہذیب الاثراف (۱۳۷۷)

۲۵- بَابُ تَحْرِيمِ سَبْقِ الْإِمَامِ بِرُكُوعٍ وَ سُجُودٍ وَ نَحْوِهِمَا

۹۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَالْأَفْطَرُ لَابْنُ بَكْرِ قَالَ ابْنُ حُجْرٍ أَنَا وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْمُخْتَارِ بْنِ قُلْفُلٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّيْنَا بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ قَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي إِمَامُكُمْ فَلَا تَسْبِقُونِي بِالرُّكُوعِ وَالتَّسْجُودِ وَلَا بِالْقِيَامِ وَلَا بِالْإِنْصِرَافِ فَإِنِّي أَرَاكُمْ مِثْنَيْنِ أَمَامِي وَمِنْ خَلْفِي ثُمَّ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بَيْنَ يَدَيْهِ لَوْ رَأَيْتُمْ مَا رَأَيْتُمْ لَصَحَّحْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَّيْتُمْ كَثِيرًا قَالُوا وَمَا رَأَيْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَأَيْتُ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ.

انسائی (۱۳۶۲)

۹۶۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ وَحَدَّثَنَا ابْنُ

یقیناً ایسے ہی دیکھتا ہوں جیسا کہ سامنے سے دیکھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم یہ سمجھتے ہو کہ میں صرف قبلہ کی طرف دیکھتا ہوں، بخدا مجھ پر نہ تمہارا رکوع مخفی ہوتا ہے نہ سجود اور بے شک میں تم کو اپنی پس پشت سے بھی دیکھتا ہوں۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں نبی ﷺ نے فرمایا: رکوع اور سجود اچھی طرح ادا کیا کرو، قسم اللہ کی بلا شک و شبہ میں تمہیں اپنی پس پشت سے بھی دیکھتا ہوں۔ بعض دفعہ فرمایا: میں تم کو تمہارے رکوع اور سجود کی حالت میں بھی دیکھتا رہتا ہوں۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: رکوع اور سجود پورا پورا کیا کرو، پس بخدا میں اپنی پشت کے پیچھے سے تم کو تمہارے رکوع اور سجود کی حالت میں بھی دیکھتا رہتا ہوں۔

امام سے پہلے رکوع اور سجود وغیرہ کرنے کی ممانعت

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز پڑھائی نماز سے فارغ ہونے کے بعد ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: اے لوگو! میں تمہارا امام ہوں، تم رکوع، سجود، قیام اور نماز کے اختتام میں مجھ پر سبقت نہ کیا کرو، بلا ریب و شک میں تمہیں سامنے اور پس پشت سے (یکساں) دیکھتا ہوں۔ پھر فرمایا: قسم اس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے: اگر تم ان حقائق کو دیکھ لو جن کو میں دیکھتا ہوں تو تم ہنسو گے اور رد و زیادہ صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے کیا دیکھا؟ فرمایا: میں نے جنت اور دوزخ کو دیکھا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت انس سے ایک اور سند

سے بھی یہ روایت مروی ہے۔

كُنْتُ رَأْسَ الْمَسْحُوقِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ قُضَيْلٍ جَمِيعًا عَنْ
الْمُعْتَصِرِ بْنِ قُلَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
بِهَذَا الْحَدِيثِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ جَرِيرٍ وَلَا يَالِثِ نَصْرَانِي.

ساجد (۹۶۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص امام سے پہلے سر اٹھاتا ہے کیا وہ یہ
خوف نہیں کرتا کہ اللہ اس کا سر گدھے کے سر (کی طرح) بنا
دے۔

۹۶۲- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَ أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرَانِيُّ وَ
قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ كُلُّهُمْ عَنْ حَقَّادٍ قَالَ خَلْفٌ نَا حَمَّادُ بْنُ
زَيْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ نَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدٌ
ﷺ أَمَا يَحْشَى الْإِنْسِيُّ يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَبْلَ الْإِمَامِ أَنْ يَحُولَ
اللَّهُ رَأْسَهُ رَأْسَ الْبَعِثَارِ.

ترمذی (۵۸۲) الترمذی (۸۲۲) ابن ماجہ (۹۶۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی نماز میں امام سے پہلے سر اٹھاتا
ہے کیا اس کو یہ خوف نہیں ہے کہ اللہ اس کی صورت گدھے کی
صورت (کی طرح) بنا دے۔

۹۶۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ يُونُسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا يَأْمَنُ الْإِنْسِيُّ يَرْفَعُ
رَأْسَهُ لِيُصَلِّيَ قَبْلَ الْإِمَامِ أَنْ يَحُولَ اللَّهُ صُورَتَهُ لِيُ
صُورَهُ وَ حَمَّادٌ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اس شخص کو یہ خوف نہیں ہے کہ اللہ اس
کے منہ کو گدھے کے منہ (کی طرح) بنا دے۔

۹۶۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجُفِيُّ وَ عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ مُسْلِمٍ جَمِيعًا عَنِ الرَّبِيعِ ابْنِ مُسْلِمٍ
ح وَ حَمَّادُ بْنُ عَمْرٍو اللُّوْثِيُّ عَنْ مَعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ ح وَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ حَقَّادٍ عَنْ
سَلَمَةَ كُلُّهُمْ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ مَا يَأْمَنُ الْإِنْسِيُّ بِهَذَا غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ رَبِيعِ بْنِ
مُسْلِمٍ أَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ وَجْهَهُ وَجْهَ حَمَّارٍ.

بخاری (۶۹۱) ابو داؤد (۶۲۳)

نماز میں آسمان کی طرف دیکھنے کی ممانعت

حضرت جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو لوگ نماز میں آسمان کی طرف نظر
اٹھا کر دیکھتے ہیں وہ باز آ جائیں ورنہ ان کی چٹائی جاتی رہے
گی۔

۲۶- بَابُ النَّهْيِ عَنْ رَفْعِ الْبَصَرِ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ

۹۶۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ
قَالَا نَا أَبُو مَعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُسَبِّبِ عَنْ يَعْمُرِ بْنِ
طَرَفَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَيْسَ بِمَنْ أَقْوَامٌ يَرْفَعُونَ أَبْصَارَهُمْ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ
أَوْ لَا تَرْجِعَ إِلَيْهِمْ. ابن ماجہ (۱۰۴۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو لوگ نماز میں آسمان کی طرف نظر اٹھا کر دیکھتے ہیں وہ باز آ جائیں ورنہ ان کی بیٹائی جاتی رہے گی۔

۹۶۶- حَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَا نَا أَنَّهُ وَهَبَ قَالَ حَدَّثَنِي اللَّيْثُ عَنْ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيْسَ فِيهِمْ أَقْوَامٌ عَنْ رَفْعِهِمْ أَبْصَارُهُمْ عِنْدَ الدُّعَاءِ فِي الصَّلَاةِ إِلَى السَّمَاءِ أَوْ لَنُخَطَفْنَ أَبْصَارُهُمْ.

النسائي (۱۲۷۵)

سکون کے ساتھ نماز پڑھنے کا حکم، سلام کے وقت ہاتھ اٹھانے اور ہاتھوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور پہلی صف کو مکمل کرنے اور مل کر کھڑے ہونے کا حکم

۲۷- بَابُ الْأَمْرِ بِالسُّكُونِ فِي الصَّلَاةِ وَالتَّهْيِ عَنِ الْإِشَارَةِ بِالْيَدِ وَرَفْعِهَا عِنْدَ السَّلَامِ وَاتِّمَامِ الصُّفُوفِ الْأَوَّلِ وَالتَّرَاصُّ فِيهَا وَالْأَمْرِ بِالْإِجْتِمَاعِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور فرمایا: کیا وجہ ہے کہ میں تم کو سرکش گھوڑوں کی دموں کی طرح نماز میں رفع یدین کرتے ہوئے دیکھتا ہوں نماز سکون کے ساتھ پڑھا کرو۔ پھر دوبارہ تشریف لائے تو ہم کو متفرق حلقوں میں بیٹھے ہوئے دیکھا پھر آپ نے فرمایا کہ تم متفرق طور پر کیوں بیٹھتے ہو تم اس طرح صف کیوں نہیں بناتے جس طرح ملائکہ اپنے رب کے سامنے صف بناتے ہیں آپ نے فرمایا وہ پہلے پہلی صف پوری کرتے ہیں اور صف میں ایک دوسرے کے ساتھ مل کر کھڑے ہوتے ہیں۔

۹۶۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَنَّهُ مَعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ تَيْمِمْ بْنِ طَرْفَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَالِي أَرَاكُمْ زَالِيَيْنِ أَلَيْدِيكُمْ كَأَلْيَا أَذْنَابُ خَيْلٍ شَمْسٍ أُسْكِنُوا فِي الصَّلَاةِ قَالَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا قَرَأْنَا حَلَقًا فَقَالَ مَالِي أَرَاكُمْ عِزَّيْنِ قَالَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ أَلَا تَصُفُّونَ كَمَا تَصُفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهَا قَالَ يَمْشُونَ الصَّفَّ الْأَوَّلَ وَيَتَرَاوُونَ فِي الصَّفِّ.

ابوداؤد (۶۶۱-۹۱۲-۱۰۰۰) النسائي (۸۱۵) ابن ماجہ (۹۹۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

۹۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ قَالَ نَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا إِسْرَافِيلُ بْنُ يُونُسَ قَالَ جَمِيعًا حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سابقہ (۹۶۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس وقت ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے (تو سلام پھیرنے کے وقت) السلام علیکم ورحمۃ اللہ السلام علیکم ورحمۃ اللہ کہتے اور دونوں جانب ہاتھ سے اشارہ کرتے تو رسول اللہ ﷺ نے اس فعل سے منع فرمایا اور فرمایا کہ تم سرکش گھوڑوں کی دموں کی طرح اشارہ کیوں کرتے ہو تمہارے لیے یہ کافی ہے کہ تمہارے ہاتھ زانوں پر ہوں اور تم اپنے بھائی کی طرف دائیں

۹۶۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ عَنْ زَيْدَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ الْقُبَيْطِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْنَا أَلَسَلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَآشَارَ بِرِجْلِهِ إِلَى الْجَانِبَيْنِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى مَا تُمُونُ بِأَيْدِيكُمْ كَأَلْيَا أَذْنَابُ خَيْلٍ شَمْسٍ إِنْمَا يَكْفِي

أَحَدُكُمْ أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عَلَى فَخِذِهِ ثُمَّ يَسْلِمَ عَلَى أَخِيهِ مَنْ
عَلَى يَمِينِهِ وَشِمَالِهِ.

ابوداؤد (۹۹۸-۹۹۹) الترمذی (۱۱۸۴-۱۳۱۷-۱۳۲۵)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی جب ہم سلام
پھیرتے تو ہاتھوں کے اشارہ سے "السلام علیکم" "السلام
علیکم" کہتے رسول اللہ ﷺ نے ہماری طرف دیکھ کر فرمایا: کیا
وجہ ہے کہ تم سرکش گھوڑوں کی دوسوں کی طرح ہاتھوں سے اشارہ
کرتے ہو؟ ہم تم میں سے کسی شخص نے سلام کرنا ہو تو اپنے
ساتھی کی طرف متوجہ ہو اور ہاتھ سے اشارہ نہ کرے۔

نماز کی صفوں کو درست کرنے
اور بالترتیب اگلی صفوں کی
افضلیت کا بیان

حضرت ابو مسعود بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نماز کے وقت ہمارے کندھوں پر ہاتھ پھیرتے اور فرماتے
برابر کھڑے ہو آگے پیچھے کھڑے مت ہو ورنہ تمہارے دل
مختلف ہو جائیں گے میرے قریب بالغ اور عقلمند لوگ کھڑے
ہوں پھر جو ان کے قریب ہوں اور پھر جو ان کے قریب
حضرت ابو مسعود کہتے تھے کہ آج تو تم لوگوں میں بہت
اختلاف ہو گیا ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ
روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بالغ اور عقلمند لوگ میرے قریب
کھڑے ہوں پھر جو ان کے قریب ہوں (اس طرح تین بار
فرمایا) نیز آپ نے فرمایا بازار کی لغو باتوں سے بچو۔

۹۷۰- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ قُرَاطٍ يَعْنِي الْقُرَازَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكُنَّا
إِذَا سَلَّمْنَا قُلْنَا يَا بَيْتَ السَّلَامِ عَلَيْكُمْ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ فَنَظَرَ
إِلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا سَأَلَكُمْ تُشِيرُونَ يَا بَيْتَكُمْ
كَمَا لَهَا الْإِنَابُ عَلَى شَيْءٍ لَهَا إِذَا سَلَّمْتُمْ أَحَدَكُمْ فَلْيُكَلِّمِ إِلَى
صَاحِبِهِ وَلَا يُؤْمِنِ بِيَدِهِ. سَابِق (۹۶۹)

۲۸- بَابُ تَسْوِيَةِ الصُّفُوفِ وَإِقَامَتِهَا وَ
فَضْلِ الصَّفِّ الْأَوَّلِ فَأَلَاوَلِ مِنْهَا الْإِزْدِحَامُ
عَلَى الصَّفِّ الْأَوَّلِ وَالْمُسَابَقَةُ عَلَيْهَا وَ
تَقْدِيمِ أَوْلَى الْفَضْلِ وَتَقْرِيبِهِمْ مِنَ الْإِمَامِ
۹۷۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ
إِبْرَاهِيمَ وَابْنَ مَعْرُوفَةَ وَوَكَيْعَ بْنَ الْأَعْمَشِ عَنْ عَقَّارَةَ بِنْتِ
عُمَيْرِ بْنِ الْقَيْسِ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمَسْجِدٍ مَسَاحٍ مَسَاحٍ فِي الصَّلَاةِ وَيَقُولُ
اسْتَوُوا وَلَا تَخْتَلِفُوا فَتَخَلَّفَ قُلُوبُكُمْ لِيَلْتَنِي مِنْكُمْ أُولُوا
الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ قَالَ أَبُو
مَسْعُودٍ فَإِنَّكُمْ الْيَوْمَ أَشَدُّ اخْتِلَافًا.

ابوداؤد (۶۷۴) الترمذی (۸۰۶-۸۱۱) ابن ماجہ (۹۷۶)

۹۷۲- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
عُثْمَانَ قَالَ أَنَا يَعْنِي ابْنَ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ
قَالَ نَا ابْنُ عَيْنَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سَابِق (۹۷۱)

۹۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ وَصَالِحُ بْنُ
حَبِيبٍ بَنِي وَرْدَانَ قَالَا نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنِي خَالِدُ
بْنُ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَلْتَنِي مِنْكُمْ
أُولُوا الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثَلَاثًا وَإِلَّاكُمْ

وَهَبْنَا لِأَسْوَاقٍ. ابوداؤد (۶۷۴) الترمذی (۲۲۸)

۹۷۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَوُّوا صُفُوفَكُمْ فَإِنَّ تَسْوِیَةَ الصَّفِّ مِنْ تَمَامِ الصَّلَاةِ.

ابواری (۷۲۳) ابوداؤد (۶۶۸) ابن ماجہ (۹۹۳)

۹۷۵- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اتَّبِعُوا الصُّفُوفَ فَإِنِّي أَرَاكُمْ خَلْفَ ظَهْرِي.

ابواری (۷۱۸)

۹۷۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ كَرَّ أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ أَقْبِمُوا الصُّفُوفَ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّ رِقَامَةَ الصَّفِّ مِنْ حُسْنِ الصَّلَاةِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۷۵۳)

۹۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُثْمَانُ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ سَالِمَ بْنَ أَبِي الْجَعْدِ الْغَطَفَانِيَّ قَالَ سَمِعْتُ الشُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَسَوْفَ صُفُوفُكُمْ أَوْ لِيُخَالِقَنَّ اللَّهُ بَيْنَ رُجُوهِكُمْ.

ابواری (۷۱۷)

۹۷۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ يَسْمَاقِ بْنِ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَسْرِي صُفُوفًا حَتَّى تَخَالِقَنَا يَسْرِي بِهَا الْفِدَاحَ حَتَّى رَأَى أَنَا قَدْ عَقَلْنَا عَنْهُ ثُمَّ خَرَجَ يَوْمًا لِقَامِ حَتَّى كَادَ يُكَبِّرُ فَرَأَى رَجُلًا بَادِيًا صَدْرَهُ مِنَ الصَّفِّ وَقَالَ عِبَادَ اللَّهِ لَسَوْفَ صُفُوفُكُمْ أَوْ لِيُخَالِقَنَّ اللَّهُ بَيْنَ رُجُوهِكُمْ. ابوداؤد (۶۶۵-۶۶۳) الترمذی (۲۲۷) انسائی (۸۰۹)

ابن ماجہ (۹۹۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صفوں کو درست رکھا کرو کیونکہ نماز کی صفوں کو درست کرنا نماز کے اتمام میں سے ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی صفوں کو مکمل کیا کرو کیونکہ میں تمہیں پس پشت بھی دیکھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کئی احادیث بیان کیں جن میں سے ایک یہ تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کی صفوں کو درست رکھو کیوں کہ صفوں کی درستی نماز کے حسن میں سے ہے۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی صفوں کو درست رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ تمہارے درمیان پھوٹ ڈال دے گا۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہماری صفوں کو اس طرح درست کرتے تھے جس طرح تیروں کو برابر کر کے رکھتے ہیں یہاں تک کہ آپ نے خیال فرمایا کہ ہم نے (صف درست کرنا) سمجھ لیا ہے پھر ایک دن آپ نماز پڑھانے تشریف لائے اور تکبیر کہنا چاہتے تھے کہ آپ نے ایک شخص کو دیکھا جس کا سینہ صف سے باہر نکلا ہوا تھا اس وقت آپ نے فرمایا کہ اللہ کے بندو! اپنی صفیں سیدھی رکھا کرو ورنہ اللہ تعالیٰ تمہارے درمیان پھوٹ ڈال

دے گا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۹۷۹- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا نَا أَبُو الْأَحْوَصِ ح وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ يَهْدَا الْإِسْنَادَ نَحْوَهُ. سَابِق (۹۷۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ اگر لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ اذان دینے اور صف اول میں بیٹھنے کا کتنا اجر ہے اور ان کو قرعہ اندازی کے سوا ان کاموں کا موقع نہ ملے تو وہ ضرور قرعہ اندازی کریں گے اور اگر ان کو سخت دوپہر میں نماز کے لیے جانے کے ثواب کا پتا چل جائے تو وہ ضرور جائیں گے اور اگر انہیں پتا چل جائے کہ عشاء اور صبح کی نماز میں جانے کا کتنا ثواب ہے تو وہ ان نمازوں کو پڑھنے کے لیے ضرور جائیں خواہ ان کو کھٹ کر جانا پڑے۔

۹۸۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ سَمِيِّ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ السَّكَنِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْإِقْدَاءِ وَالصَّفِّ الْأَوَّلِ ثُمَّ لَمْ يَجْعَلُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِمْ لَا اسْتَهْمُوا وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي التَّهَجُّبِ لَا اسْتَهْمُوا إِلَيْهِ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي الْعَتَمَةِ وَالصُّبْحِ لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبْوًا.

الطحاوی (۶۱۵-۶۵۴-۷۲۱-۷۲۸) الترمذی (۲۲۵) الترمذی (۲۲۵) (۵۳۹-۶۷۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو پیچھے بٹے دیکھا آپ نے فرمایا آگے بڑھو اور میری پیروی کرو اور میرے بعد والے تمہاری پیروی کریں گے اور ایک جماعت پیچھے ہٹی رہے گی حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ ان کو (اپنے فضل سے) مؤخر کر دے گا۔

۹۸۱- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا أَبُو الْأَشْهَبِ عَنْ أَبِي تَعْمَرَةَ الْعَدَنِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى فِي أَصْحَابِهِ تَأَخُّرًا فَقَالَ لَهُمْ تَقَدَّمُوا وَ آيَمُوا بِي وَلِيَأْتِيَكُمْ مِنْ بَعْدِكُمْ لَا يَزَالُ قَوْمٌ يَتَأَخَّرُونَ حَتَّى يُوَخِّرَهُمُ اللَّهُ. الْإِسْنَادُ (۶۸۰) الترمذی (۷۹۴) ابن ماجہ (۹۷۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو مسجد کے آخر میں دیکھا (اس کے بعد مثل سابق حدیث ہے)۔

۹۸۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرَّقَاشِيُّ قَالَ نَا يَشْرُبُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنِ الْجَرِيرِيِّ عَنْ أَبِي تَعْمَرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَوْمًا فِي مَوْجِزِ الْمَسْجِدِ فَلَمْ يَكْرِمْنَاهُ.

الترمذی (۷۹۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر تمہیں معلوم ہو جائے کہ پہلی صف میں کھڑے ہونے کا کتنا اجر ہوتا ہے تو تم اس کے لیے قرعہ اندازی کیا کرو۔

۹۸۳- حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ دِينَارٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ وَ الْوَسِيطِيُّ قَالَا نَا عَمْرُو بْنُ الْهَيْثَمِ أَبُو قُعَيْنٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ خِلَاصٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَوْ تَعْلَمُونَ أَوْ تَعْلَمُونَ مَا فِي الصَّفِّ الْأَوَّلِ مَا كَانَتْ إِلَّا قُرْعَةً. ابن ماجہ (۹۹۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

۹۸۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلٍ

اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مردوں کی بہترین صف پہلی ہے اور بدترین آخری اور عورتوں کی بہترین صف آخری ہے اور بدترین صف پہلی ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ حدیث منقول ہے۔

عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَيْرُ صُفُوفِ الرِّجَالِ أَوَّلُهَا وَشَرُّهَا آخِرُهَا وَخَيْرُ صُفُوفِ النِّسَاءِ آخِرُهَا وَشَرُّهَا أَوَّلُهَا. (النسائي (۸۱۹)

۹۸۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بِعَيْنِي الذَّرَّازُ وَدَوَّى عَنْ سُهَيْلٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

الترمذی (۲۳۴) ابن ماجہ (۱۰۰۰)

مردوں کے پیچھے نماز پڑھنے والی عورتیں
مردوں سے پہلے سجدہ سے سر
نہ اٹھائیں

حضرت اہل بن سعد بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا مرد تنگی کی وجہ سے بچوں کی طرح تہبند گلے میں باندھ کر رسول اللہ ﷺ کے پیچھے نماز پڑھتے تھے اس موقع پر کسی شخص نے کہا کہ ”اے عورتو! تم نماز میں (سجدہ کے وقت) مردوں سے پہلے اپنا سر نہ اٹھایا کرو۔“

۲۹- بَابُ أَمْرِ النِّسَاءِ الْمُصَلِّيَّاتِ وَرَأَى الرِّجَالَ أَنْ لَا يَرْفَعْنَ رُؤُسَهُنَّ مِنَ السُّجُودِ حَتَّى يَرْفَعَ الرِّجَالُ

۹۸۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي حَالِمْ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ الرِّجَالَ عَاقِدِي أَرْزِهِمْ فَمِنْ أَعْتَاقِهِمْ مِثْلَ الصُّبَّانِ مِنْ هَيْئَةِ الْأَرْزِ خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ قَاتِلٌ يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ لَا تَرْفَعْنَ رُؤُسَكُمْ حَتَّى يَرْفَعَ الرِّجَالُ.

البخاری (۳۶۲-۸۱۴-۱۲۱۵) ابوداؤد (۶۳۰) النسائي (۷۶۵)

ف: اس حدیث میں شرمگاہ کے سر کا حکم ہے عورتوں کو مردوں سے پہلے سجدہ سے سر اٹھانے سے اس لیے منع کیا ہے کہ کہیں سجدہ سے اٹھتے وقت مرد کی شرمگاہ کھل جائے اور اس پر عورت کی نظر پڑ جائے۔

۳۰- بَابُ خُرُوجِ النِّسَاءِ إِلَى الْمَسَاجِدِ إِذَا لَمْ يَتَرَقَّبْ عَلَيْهِ فِتْنَةٌ وَانْهَأَ لَا تَخْرُجُ مُطَيَّبَةً

۹۸۷- حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ النَّافِلَةِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ عُبَيْدَةَ بْنِ الزُّهَيْرِيِّ سَمِعَ سَالِمًا يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ يُبْلَغُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَأْذَنْتَ أَحَدَكُمْ أَمْرًا إِلَى الْمَسْجِدِ فَلَا يَمْنَعُهَا.

البخاری (۵۲۳۸) النسائي (۷۰۵)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کی عورت مسجد میں جانے کی اجازت مانگے تو اسے منع نہ کرو۔

حضرت عبداللہ بن عمر نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ جب تمہاری عورتیں مسجد میں جانے کی اجازت مانگیں تو ان کو مسجدوں میں جانے سے منع نہ کرو حضرت عبداللہ بن عمر کے بیٹے بلال نے کہا تم بخدا ہم ان کو مسجد میں جانے

۹۸۸- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ زُهَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَمْنَعُوا نِسَاءَكُمْ الْمَسَاجِدَ إِذَا اسْتَأْذَنَكُمْ إِلَيْهَا

قَالَ فَقَالَ بِلَالُ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَاللَّهِ لَتَمْنَعُنَّ قَالَ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ فَبَسَّ سَبًّا سَبًّا مَا سَمِعْتُ سَبًّا مِثْلَهُ قَطُّ وَقَالَ أَخْبِرْك عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ وَاللَّهِ لَتَمْنَعُنَّ. مسلم تلمذ الاشراف (۷۰۸)

سے ضرور منع کریں گے راوی کہتا ہے کہ پھر عبد اللہ بن عمرؓ پر اس قدر شدید ناراض ہوئے کہ اتنا کسی اور پر ناراض نہیں ہوئے تھے اور فرمایا کہ میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کا فرمان بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ میں ضرور منع کروں گا۔

۹۸۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كُثَيْبٍ قَالَ نَا أَبِي وَ ابْنُ أَبِي رَاسٍ قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ تَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَمْنَعُوا إِمَاءَ اللَّهِ مَسَاجِدَ اللَّهِ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ کی بندہوں کو مساجد میں جانے سے نہ روکو۔

البخاری (۹۰۰)

۹۹۰- حَدَّثَنَا ابْنُ كُثَيْبٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا حَنْظَلَةُ قَالَ سَمِعْتُ سَالِمًا يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَسَادَكُمْ نِسَاءً كُمْ إِلَى الْمَسَاجِدِ فَإِذَا تَوَلَّيْنَّ. البخاری (۸۶۵)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمہاری عورتیں مسجد میں جانے کی اجازت مانگیں تو انہیں اجازت دو۔

۹۹۱- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَمْنَعُوا النِّسَاءَ مِنَ الْخُرُوجِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِاللَّيْلِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ لَا تَدْعُهُنَّ بِخُرُوجٍ لَيَتَّخِذْنَ دَعْلًا قَالَ فَرَجَرَهُ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَقَالَ الْقَوْلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ لَا تَدْعُهُنَّ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمہاری عورتیں رات کو مسجد میں جانے کی اجازت مانگیں تو ان کو مسجد میں جانے سے نہ روکو حضرت عبد اللہ بن عمر کے بیٹے نے کہا ہم ان کو اجازت نہیں دیں گے ورنہ یہ برے کاموں کے لیے بہانہ بنالیں گی۔ راوی کہتا ہے کہ پھر حضرت عبد اللہ بن عمر نے اپنے بیٹے کو خوب ڈانٹا اور فرمایا کہ میں رسول اللہ ﷺ کا فرمان بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ ہم اجازت نہیں دیں گے۔

البخاری (۸۹۹) ابوداؤد (۵۶۸) الترمذی (۵۷۰)

۹۹۲- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ قَالَ نَا عِيسَى عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَمِثْلَهُ. ساہد (۹۹۱)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۹۹۳- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ وَابْنُ رَافِعٍ قَالَا نَا سَبَّابَةٌ قَالَتْ حَدَّثَنِي وَرْقَاءُ عَنْ عُمَرَ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذْ تَوَلَّوْا لِلنِّسَاءِ بِاللَّيْلِ إِلَى الْمَسَاجِدِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ لَا يَتَّخِذْنَ دَعْلًا قَالَ فَضَرَبَ بِي صَدْرِهِ وَقَالَ أَحَدُكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ لَا. ساہد (۹۹۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی عورتوں کو رات کے وقت مسجد میں جانے کی اجازت دو ان کے بیٹے واقعہ نے کہا پھر یہ عورتیں اس اجازت کو برائی کا بہانہ بنالیں گی یہ سن کر حضرت عبد اللہ بن عمر نے ان کے سینہ پر مارا اور فرمایا کہ میں رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کرتا ہوں اور تم انکار کرتے ہو۔

۹۹۴- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَزْزَةَ الْمُسَرِّيُّ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ نَا

حضرت عبد اللہ بن عمر نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: عورتوں کو مسجد میں جانے کے ثواب سے نہ روکو جب

وہ تم سے اجازت لیں (ان کے بیٹے) بلال نے کہا قسم بخدا! ہم ان کو ضرور روکیں گے حضرت عبد اللہ بن عمرؓ نے فرمایا میں تم کو رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ ہم ان کو ضرور روکیں گے۔

نائب تنقیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم (عورتوں) میں سے کوئی عشاء کی نماز پڑھنے جائے تو خوشبو لگا کر نہ جائے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی زوجہ حضرت نائب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی عورت مسجد میں جائے تو خوشبو نہ لگائے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو عورت خوشبو لگائے وہ ہمارے ساتھ عشاء کی نماز میں شریک نہ ہو۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ اگر رسول اللہ ﷺ اس (بناؤ سنگھار) کو دیکھ لیتے جو عورتیں اب کرتی ہیں تو ان کو مسجد میں آنے سے روک دیتے جیسے بنی اسرائیل کی عورتوں کو مسجد میں آنے سے روک دیا گیا تھا۔ میں نے عمرو سے پوچھا کیا بنی اسرائیل کی عورتوں کو مسجد میں آنے سے روک دیا گیا تھا؟ انہوں نے کہا ہاں۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ دیگر اسانید سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

كَتَبَ بَنُ عُلْفَمَةَ عَنْ بِلَالِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَمْنَعُوا النِّسَاءَ حُظُوظَهُنَّ مِنَ الْمَسَاجِدِ إِذَا اسْتَأْذَنَكُمْ فَقَالَ بِلَالٌ وَاللَّهِ لَتَمْنَعَهُنَّ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ أَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ أَنْتَ لَتَمْنَعَهُنَّ. مسلم ترمذی - الاشراف (۶۶۶۳)

۹۹۵- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَحْمُودُ بْنُ أَبِيهِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْنَبَ الثَّقَفِيَّةَ كَانَتْ تَحْدِثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِذَا شَهِدْتَ إِحْدَى الْغَنَاءِ فَلَا تَطْبِئْ بِتِلْكَ اللَّيْلَةِ.

النسائی (۵۱۴۴-۵۱۴۵-۵۱۴۶-۵۱۴۷-۵۱۴۸-۵۱۴۹)

۹۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَمْعَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمَلَانَ قَالَ حَدَّثَنِي مُكَيْمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَجِّ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْنَبِ امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَتْ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا شَهِدْتَ إِحْدَى الْمَسْجِدِ فَلَا تَمْسُ طَبِئًا. سابقہ (۹۹۵)

۹۹۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاسْتَحْقُ بْنُ إِسْرَافِيلَ قَالَ نَا يَحْيَى أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي كُرُوزَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّمَا امْرَأَةٍ أَصَابَتْ بِخُورٍ أَوْ لَا تَشْهَدَ مَعَ الْغَنَاءِ الْآخِرَةِ. ابوداؤد (۴۱۷۵) النسائی (۵۱۴۳)

۹۹۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَعْنَبٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ يَعْزِي ابْنُ بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ لَوْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى مَا أَحْدَثَ النِّسَاءُ لَمَنْعَهُنَّ الْمَسْجِدَ كَمَا مَنَعَتْ نِسَاءَ بَنِي إِسْرَءِيلَ قَالَ فَقُلْتُ لِعَمْرَةَ النِّسَاءُ بَنِي إِسْرَءِيلَ مُنْعَنَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ نَعَمْ. البخاری (۸۶۹) ابوداؤد (۵۶۹)

۹۹۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ يَعْزِي الثَّقَفِيُّ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ

وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عَمِّي عَنْ
يُونُسَ كُلُّهُمْ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَمِثْلُهُ.

سابقہ (۹۹۸)

۳۱- بَابُ التَّوَسُّطِ فِي الْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ
الْجَهْرِيَّةِ بَيْنَ الْجَهْرِ وَالْإِسْرَارِ إِذَا خَافَ
مِنَ الْجَهْرِ مُفْسِدَةً

جہری نمازوں میں متوسط آواز
کے ساتھ قرآن مجید
پڑھنا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما قرآن کریم کی آیت
مبارکہ وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُ بِهَا كِتَابَ
میں بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مکہ میں چھپ کر بلند
آواز سے قرآن پڑھ کر صحابہ کو جماعت کراتے 'شرکیں جب
قرآن سننے تو قرآن مجید کو قرآن مجید نازل کرنے والے اللہ
تعالیٰ کو اور قرآن لانے والے کو برا کہتے' اس وقت اللہ تعالیٰ
نے اپنے نبی ﷺ سے فرمایا: اس قدر بلند آواز سے قرآن
مجید نہ پڑھیں کہ شرکیں سن لیں اور نہ اتنا آہستہ پڑھیں کہ
آپ کے صحابہ بھی نہ سن سکیں 'بلندی اور پستی کے درمیان
قرآن شریف پڑھیں۔

۱۰۰۰- حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ وَ عَمْرُو
النَّخَعِيُّ جَمِيعًا عَنْ مُنْذِرٍ قَالَ ابْنُ الصَّبَّاحِ كَأَمْنِي قَالَ أَنَا
أَبُو يَسِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ
عَلَّوْا بِحَمْدِ اللَّهِ وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُ بِهَا قَالَ تَزَكَّى
وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَعْرُوفٌ بِمَكَّةَ لَكَ إِذَا صَلَّى بِأَصْحَابِهِ
وَلَقِيَ صُرُوفَهُ بِالْقُرْآنِ كَذَا سَمِعَ ذَلِكَ الْمُشِيرُ كَوْنُ سُرُوفِ
الْقُرْآنِ وَمَنْ أَنْزَلَهُ وَمَنْ جَاءَ بِهِ فَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِيَتِيمٍ
عَلَّوْا وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ فَيَسْمَعُ الْمُشِيرُ كَوْنُ قِرَاءَةِ تَكْ
وَلَا تُخَافُ بِهَا عَنْ أَصْحَابِكَ أَسْمِعُهُمُ الْقُرْآنَ وَلَا
تَجْهَرُ ذَلِكَ الْجَهْرَ وَابْتِغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا
يَقُولُ بَيْنَ الْجَهْرِ وَالْمَخَافَةِ. البخاری (۴۷۲۳-۴۷۹۰)

(۷۵۴۷-۷۵۲۵) الترمذی (۳۱۴۶-۳۱۴۵) (۱۰۱۰-۱۰۱۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ آیہ کریمہ
وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُ بِهَا دعا کے بیان میں
نازل ہوئی ہے۔

۱۰۰۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَمِّي عَنْ
زَكْرِيَّا عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ فِي قَوْلِهِ
تَعَالَى وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُ بِهَا قَالَ أُتِرِلَ
بِهَذَا فِي الدُّعَاءِ. مسلم، حذو الاشراف (۱۷۲۹۷)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی
یہ روایت منقول ہے۔

۱۰۰۲- حَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ وَقَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ عَمْرٍو
زَلُّوحَ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ
وَوَكَّعُ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ كُلُّهُمْ عَنْ
يَسْرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَمِثْلُهُ.

مسلم، حذو الاشراف (۱۶۸۰۶-۱۶۸۶۵-۱۷۲۱۶-۱۷۲۷۸)

قرآن مجید سننے کا حکم

۳۲- بَابُ الْإِسْتِمَاعِ لِلْقُرْآنِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما آیت مبارکہ لَا تُخَوِّكَ
بِهِ لِسَانُكَ کی تفسیر میں فرماتے ہیں کہ جب جبرائیل وحی

۱۰۰۳- وَ حَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
شَيْبَةَ وَ إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كُلُّهُمْ عَنْ جَرِيرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا

جَبْرِئِيلُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ مُوسَى بْنِ عَائِشَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا نَزَلَ عَلَيْهِ جِبْرِيلُ بِالرُّوحِ كَانَ وَمَا يُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَهُ وَشَفَتَيْهِ فَيَسْتَدُ عَلَيْهِ فَكَانَ ذَلِكَ يُعْرِفُ مِنْهُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ أَخَذَهُ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ إِنَّ عَلَيْنَا أَنْ نَجْمَعَهُ فِي صَدْرِكَ وَقُرْآنَهُ فَتَقْرَأَهُ فَإِذَا قَرَأْتَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ قَالَ أَنْزَلْنَاهُ فَاسْتَمِعْ لَهُ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ أَنْ نُثَبِّتَهُ بِلسَانِكَ فَكَانَ إِذَا آتَاهُ جِبْرِيلُ أَطْرَقَ فَإِذَا ذَهَبَ قَرَأَهُ كَمَا وَعَدَهُ اللَّهُ تَعَالَى. البخاری (۵-۴۹۲۷-۴۹۲۸)

۴۹۲۸-۴۹۲۹-۵۰۴۴-۷۵۳۴) الترمذی (۳۳۲۹)

لے کر نازل ہوتے تو رسول اللہ ﷺ (یاد کرنے کی خاطر) اپنی زبان مبارک اور ہونٹوں کو جلدی جلدی ہلاتے اس وقت اللہ تبارک و تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ "آپ یاد کرنے کی خاطر زبان کو جلدی نہ ہلائیے قرآن کو آپ کے سینہ میں جمع کرنا اور آپ سے پڑھوانا ہمارے ذمہ ہے اور قیاداً قَرَأْتَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ کی تفسیر میں فرمایا جب ہم آپ پر قرآن نازل کریں تو آپ غور سے سنیں اور اِنَّا عَلَيْنَا بَيَانَهُ کی تفسیر میں فرمایا: ہم آپ کی زبان سے قرآن بیان کرانیں گے اس کے بعد جب جبرائیل آتے تو آپ گردن جھکا کر بیٹھ جاتے اور جب وہ چلے جاتے تو آپ اللہ تعالیٰ کے وعدہ کے مطابق پڑھنا شروع کر دیتے۔

۱۰۰۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعَالِجُ مِنَ التَّنْزِيلِ شِدَّةً كَانَ يُحَرِّكُ شَفَتَيْهِ فَقَالَ لِي ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَا أُحَرِّكُهُمَا لَكَ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُحَرِّكُهُمَا فَحَرَّكَ شَفَتَيْهِ فَقَالَ سَعِيدٌ أَنَا أُحَرِّكُهُمَا كَمَا كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يُحَرِّكُهُمَا فَحَرَّكَ شَفَتَيْهِ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ قَالَ جَمَعَهُ فِي صَدْرِكَ ثُمَّ تَقْرَأَهُ فَإِذَا قَرَأْتَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ قَالَ فَاسْتَمِعْ وَأَنْصِتْ لِمَا إِنَّ عَلَيْنَا أَنْ تَقْرَأَهُ قَالَ فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا آتَاهُ جِبْرِيلُ اسْتَمَعَ فَإِذَا انْطَلَقَ جِبْرِيلُ قَرَأَهُ النَّبِيُّ ﷺ كَمَا أَقْرَأَهُ.

سابقہ (۱۰۰۳)

حضرت ابن عباسؓ لا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ کی تفسیر میں فرماتے ہیں کہ نبی ﷺ قرآن کے نزول کے وقت بہت مشقت اٹھاتے تھے اور اپنے ہونٹ ہلاتے تھے یہ کہہ کر حضرت ابن عباسؓ نے سعید بن جبیر سے کہا میں تم کو ہونٹ ہلا کر دکھاتا ہوں جس طرح رسول اللہ ﷺ ہونٹ ہلاتے تھے پھر سعید نے کہا میں تم کو ہونٹ ہلا کر دکھلاتا ہوں جس طرح حضرت ابن عباسؓ نے ہونٹ ہلائے تھے اس موقع پر اللہ تعالیٰ نے یہ آیات نازل فرمائیں لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ۔ حضرت ابن عباسؓ نے اس کی تفسیر میں کہا کہ قرآن مجید کو آپ کے سینہ میں جمع کریں گے اور آپ سے پڑھوائیں گے اور قیاداً قَرَأْتَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ۔ اس کی تفسیر میں فرمایا آپ خاموشی سے قرآن مجید سنیں پھر ہم پر لازم ہے کہ ہم آپ سے قرآن مجید پڑھوائیں اس کے بعد جب حضرت جبرائیل علیہ السلام آتے تو رسول اللہ ﷺ قرآن مجید سنتے اور جب جبرائیل چلے جاتے تو آپ اس کی قرأت کے مطابق قرآن مجید پڑھتے۔

صبح کی نماز میں جہراً قرأت کرنا

اور جنوں پر قرآن مجید پڑھنا

۳۳۔ بَابُ الْجَهْرِ بِالْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ وَالْقِرَاءَةِ عَلَى الْحِجْرِ

۱۰۰۵- حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ كُرُوحٍ قَالَ تَابَ أَبُو عَوَانَةَ عَنْ
 أَبِي يَسِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا قَرَأَ
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْجِنِّ وَمَا رَأَوْهُمْ أَنْطَلَقَ رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ إِلَى طَائِفٍ مِنْ أَصْحَابِهِ عَامِدِينَ إِلَى سُوقٍ عُكَاظٍ
 وَلَقَدْ حِيلَ بَيْنَ الشَّاطِطِينَ وَبَيْنَ خَبَرِ السَّمَاءِ وَأُرْسِلَتْ
 إِلَيْهِمْ الشُّهُبُ فَرَجَعَتْ الشَّاطِطِينَ إِلَى قَوْمِهِمْ فَقَالُوا
 مَا لَكُمْ قَالُوا حِيلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ خَبَرِ السَّمَاءِ وَأُرْسِلَتْ عَلَيْنَا
 الشُّهُبُ قَالُوا مَا ذَاكَ إِلَّا مِنْ شَيْءٍ حَدَّثَ فَأَصْبَحُوا
 مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَقَارِبَهَا فَنَظَرُوا مَا هَذَا الْكَلْبُ حَالَ
 بَيْنَنَا وَبَيْنَ السَّمَاءِ فَنَظَرُوا بِضُرْبِ مَشَارِقِ الْأَرْضِ وَ
 مَقَارِبِهَا فَمَرَّ النَّفَرُ الَّذِينَ أَخَذُوا نَحْوَ تِهَامَةٍ وَهُوَ يَنْخُلُ
 عَامِدِينَ إِلَى سُوقٍ عُكَاظٍ وَهُوَ يُصَلِّي بِأَصْحَابِهِ صَلَاةَ
 الْفَجْرِ فَلَمَّا سَمِعُوا الْقُرْآنَ اسْتَمَعُوا لَهُ وَقَالُوا هَذَا الَّذِي
 حَالَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ خَبَرِ السَّمَاءِ فَرَجَعُوا إِلَى قَوْمِهِمْ فَقَالُوا
 مَا قَرَأْنَا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ
 وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَلَى نَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ
 ﷺ قُلْ أَوْحَى إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِنَ الْجِنِّ

(بخاری ۷۷۳-۷۷۴) (ترمذی ۳۳۳۲)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
 رسول اللہ ﷺ نے نہ جنات کے سامنے قرآن پڑھا اور نہ ان
 کو دیکھا (بلکہ اصل واقعہ یہ ہے) کہ رسول اللہ ﷺ اپنے
 صحابہ کے ساتھ عکاظ کے بازار کی طرف جا رہے تھے اور اس
 وقت جنات کا آسمان پر جانا اور وہاں سے خبریں لانا بند ہو چکا
 تھا اور ان پر شہاب ثاقب پھینکے جانے لگے اس موقع پر جنات
 اپنی قوم کے پاس گئے اور پوچھا کیا ماجرا ہے؟ قوم نے کہا
 ہمارے اور آسمان کی خبروں کے درمیان کوئی چیز حائل ہو گئی
 ہے اور ہم پر شہاب ثاقب پھینکے جاتے ہیں انہوں نے کہا کہ
 اس کا سبب ضرور کوئی نیا واقعہ ہے اس لیے تمام مشرق اور
 مغرب میں پھرو اور دیکھو وہ کیا چیز ہے جو ہمارے اور آسمانی
 خبروں کے درمیان حائل ہو گئی ہے اس کے بعد جنات نے
 روئے زمین کے تمام مشرق و مغرب کا دورہ کیا ان میں سے
 کچھ تہامہ گئے اس وقت رسول اللہ ﷺ عکاظ کے بازار میں
 مقام نخل میں صحابہ کرام کو صبح کی نماز پڑھا رہے تھے جب
 جنات نے قرآن مجید کی آواز سنی تو غور سے سننا شروع کر دیا
 اور کہنے لگے کہ یہی وہ چیز ہے جو ہمارے اور آسمانی خبروں کے
 درمیان حائل ہو گئی ہے پھر وہ اپنی قوم کے پاس واپس گئے اور
 کہنے لگے اے قوم! ہم نے ایک عجیب کلام سنا ہے جو سیدھی راہ
 کی طرف ہدایت دیتا ہے ہم اس پر ایمان لاتے ہیں اور اپنے
 رب کے ساتھ کسی کو شریک نہیں ٹھہراتے اس وقت اللہ تعالیٰ
 نے اپنے نبی سیدنا محمد ﷺ پر یہ آیت نازل کی قل اوحي
 الي اسمع لل من الجن "آپ کہیے کہ مجھ پر یہ وحی
 نازل کی گئی ہے کہ جنات کی ایک جماعت نے قرآن سنا۔"

عامر کہتے ہیں کہ میں نے علقمہ سے پوچھا کیا حضرت
 عبد اللہ بن مسعود لیلۃ الجن (جنات سے ملاقات کی رات)
 رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے؟ علقمہ نے کہا میں نے یہ بات
 حضرت عبد اللہ بن مسعود سے پوچھی تھی کہ کیا آپ میں سے
 کوئی لیلۃ الجن کو رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھا؟ انہوں نے
 فرمایا نہیں لیکن ایک رات ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے

۱۰۰۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ
 الْأَعْلَى عَنْ دَاوُدَ عَنْ عَامِرٍ قَالَ سَأَلْتُ عَلْقَمَةَ هَلْ كَانَ
 ابْنُ مَسْعُودٍ شَهِدَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةَ الْجِنِّ قَالَ لَقَالَ
 عَلْقَمَةُ أَنَا سَأَلْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ فَقُلْتُ هَلْ شَهِدَ أَحَدٌ مِنْكُمْ
 مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةَ الْجِنِّ قَالَ لَا وَلَكِنَّا كُنَّا مَعَ رَسُولِ
 اللَّهِ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَفَقَدْنَا لَمَّا انْسَنَاهُ فِي الْأَدْوَابِ

وَالشَّعَابُ فَقُلْنَا اسْتَطِيرَ أَوْ اغْتَبِلَ قَالَ فَيَتَنَا بِشَرِّ لَبَلَةٍ بَاتَ
بِهَا قَوْمٌ فَلَمَّا أَصْبَحْنَا إِذَا هُوَ جَاءَ مِنْ قِبَلِ حِجْرَاءَ قَالَ فَقُلْنَا
يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَدْ نَاكَ فَطَلَبْنَاكَ فَلَمْ تَجِدْكَ فَيَتَنَا
بِشَرِّ لَبَلَةٍ بَاتَ بِهَا قَوْمٌ فَقَالَ أَتَانِي ذَائِعِي الْجَحَنِّ فَذَهَبَتْ
مَعَهُ فَقَرَأَتْ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنَ قَالَ فَأَنْطَلَقَ بِنَا فَأَرَانَا أَثَارَهُمْ
وَأَنَارَ بَيْتَرَانِهِمْ وَسَأَلُوهُ الرَّادَ فَقَالَ لَكُمْ كُلُّ عَظِيمٍ ذُكِرَ
اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ يَقَعُ فِي أَيْدِيكُمْ أَوْ فَرَمَا يَكُونُ لَحْمًا وَكُلُّ
بَعْرَةٍ عُلِفَ لِدَوَائِكُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَسْتَجُوبُوا
بِهِمَا فَإِنَّهُمَا طَعَامُ إِخْوَانِكُمْ. (ابوداؤد (۸۵) الترمذی (۳۲۵۸))

(اچانک) آپ نگاہوں سے اوجھل ہو گئے، ہم پہاڑوں کی
گھاٹیوں اور وادیوں میں آپ کو تلاش کرنے لگے، ہم نے سوچا
کہ (شاید) آپ کو جن لے گئے یا کسی نے آپ کو شہید کر دیا
وہ رات ہم نے سخت بے چینی سے گزاری، جب صبح ہوئی تو ہم
نے دیکھا کہ آپ (غار) حرا کی جانب سے آرہے ہیں، ہم
نے عرض کیا یا رسول اللہ! رات کو آپ ہم سے اوجھل ہو گئے
ہم نے بہت ڈھونڈا مگر آپ نہیں ملے۔ یہ رات ہم نے اسی
طرح گزاری جیسے کوئی قوم سخت کرب اور بے چینی سے رات
گزارتی ہے، آپ نے فرمایا: میرے پاس جنات کی طرف
سے ایک نمائندہ آیا تھا میں اس کے ساتھ گیا اور جنات کے
سامنے قرآن پڑھا، پھر آپ ہمیں اپنے ساتھ لے گئے اور ہم کو
جنات کے اور ان کی آگ کے آثار دکھائے۔ جنات نے
آپ سے اپنی خوراک کے بارے میں پوچھا، آپ نے فرمایا
ہر وہ جانور جس کو اللہ کے نام پر ذبح کیا گیا اس کی ہڈی تمہاری
خوراک ہے، تمہارے پاس آتے ہی وہ گوشت سے پڑ ہو
جائے گی اور ہر اونٹ کی میٹھی تمہارے جانوروں کا چارہ ہے،
پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان دونوں چیزوں سے استنجاء نہ
کیا کرو، کیونکہ یہ تمہارے بھائیوں کی خوراک ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی۔

۱۰۰۷- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَجَّيرٍ الشَّعْبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
رِاسْمَاعِيلَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ عَنْ دَاوُدَ يَهْدِي الْإِسْتِذَاءَ إِلَى قَوْلِهِ
وَأَنَارَ بَيْتَرَانِهِمْ. سابقہ (۱۰۰۶)

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی اور اس
میں صرف یہ اضافہ ہے کہ وہ تمام جن جزیرہ کے تھے۔

۱۰۰۸- قَالَ الشَّعْبِيُّ وَسَأَلُوهُ الرَّادَ وَكَانُوا مِنْ بَنِي
الْحِزْرِ يَرْوُونَ إِلَى أَخِيرِ الْحَدِيثِ مِنْ قَوْلِ الشَّعْبِيِّ مُقْصَلًا يَنْتَهِ
حَدِيثُ عَبْدِ اللَّهِ. سابقہ (۱۰۰۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور کہا اس سند کے
ساتھ روایت میں حدیث کا آخری حصہ نہیں ہے۔

۱۰۰۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
بُنْ إِدْرِيسَ عَنْ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى قَوْلِهِ وَأَنَارَ بَيْتَرَانِهِمْ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا
بَعْدَهُ. سابقہ (۱۰۰۶)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ میں جنات سے ملاقات کی رات کو رسول اللہ ﷺ کے

۱۰۱۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ
اللَّهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي مَعْتَبِرٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ

ساتھ نہیں تھا اور میری یہ تمنا تھی کہ کاش میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ہوتا۔

معن کے والد نے سروق سے پوچھا کہ جس رات جنات نے قرآن سنا اس رات نبی ﷺ کو کس نے خبر دی تھی؟ سروق نے کہا مجھے تمہارے باپ یعنی ابن مسعود نے بتلایا ہے کہ آپ کو ایک درخت نے جنات کی خبر دی تھی۔

ظہر اور عصر کی نمازوں میں قرأت

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں ظہر اور عصر کی نماز پڑھاتے تو پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور کوئی دو سورتیں پڑھا کرتے تھے اور کبھی کبھی ہمیں (تعلیم کے لیے) سناتے بھی تھے اور ظہر کی پہلی رکعت میں دوسری رکعت کی نسبت زیادہ قرأت کرتے تھے اسی طرح صبح کی نماز میں کرتے تھے۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور ایک ایک سورت پڑھا کرتے تھے اور کبھی کبھی ایک آدھ آیت ہمیں بھی سنا دیتے تھے اور آخری دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ پڑھا کرتے تھے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم ظہر اور عصر کی نمازوں میں رسول اللہ ﷺ کے قیام کا اندازہ کرتے تھے تو معلوم ہوا کہ آپ ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں اتنی دیر قیام کرتے تھے جتنی دیر میں سورہ الم تزل السجدہ پڑھی جائے اور ظہر کی آخری دو رکعتوں میں اس سے نصف مقدار تک قیام کرتے اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں آپ ظہر کی آخری دو رکعتوں کے برابر قیام کرتے اور عصر کی آخری دو

رکعت میں عبد اللہ قال لَمْ أَكُنْ لَيْلَةً أَلْحَقْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ وَوَدِدْتُ أَنِّي كُنْتُ مَعَهُ. مسلم جزء الاشراف (۹۴۱۶)

۱۰۱۱- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَرُمِيُّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا كُنَّا أَبْنَاءَ أَسَامَةَ عَنْ وَشِيْعٍ عَنْ مَعْنٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَأَلْتُ مَسْرُوقًا مَنْ أَذَّنَ النَّبِيَّ ﷺ بِالنَّحْوِ لَيْلَةً اسْتَمَعُوا الْقُرْآنَ فَقَالَ حَدَّثَنِي أَبُو كَبْشٍ بَعْنِي أَنَّهُ مَسْرُوقٌ أَذَّنَهُ بِهِمْ شَجَرَةً. البخاری (۳۸۵۹)

۳۴- بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ

۱۰۱۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنَزِيُّ قَالَ كُنَّا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ الْحَبَّاجِ يَعْنِي الْقَصْرَافَ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ وَابْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِنَا فَيَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَسُورَتَيْنِ وَيُسَمِعُنَا الْآيَةَ أَحْيَانًا وَكَانَ يُطَوِّلُ الرَّكَعَةَ الْأُولَى مِنَ الظُّهْرِ وَبَقِصَرُ الثَّانِيَةِ وَكَذَلِكَ فِي الصُّبْحِ.

ابن ماجہ (۷۵۹-۷۶۲-۷۷۶-۷۷۸-۷۷۹) ابوداؤد (۷۹۸-۷۹۹)

(۸۰۰) ابوالحسن (۹۷۳-۹۷۴-۹۷۵-۹۷۶-۹۷۷) ابن ماجہ (۸۲۹)

۱۰۱۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يُزَيْدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ أَنَا هَشَامُ وَابْنُ يُزَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَسُورَةٍ وَيُسَمِعُنَا الْآيَةَ أَحْيَانًا وَيَقْرَأُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْآخِرَتَيْنِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ. سابقہ (۱۰۱۲)

۱۰۱۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ مُشَيْمٍ قَالَ يَحْيَى نَا مُشَيْمٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي الصَّدِيقِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ كُنَّا نَحْزِرُ قِيَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَنَحْزِرُ قِيَامَهُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ قَلْدَرًا فِي النَّهْلِ قَلْدَرًا فِي السَّجْدَةِ وَحَزْرًا قِيَامَهُ فِي الْآخِرَتَيْنِ قَلْدَرًا يَتَصَفَّى مِنْ ذَلِكَ وَحَزْرًا قِيَامَهُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ

رکعتوں میں پہلی دو رکعتوں کی نسبت نصف قیام کرتے۔

الْأُولَئِينَ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى قَدْرِ قِيَامِهِ فِي الْأُخْرَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَفِي الْأُخْرَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَفِي الْأُخْرَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى النِّصْفِ مِنْ ذَلِكَ وَلَمْ يَذْكُرْ أَبُو بَكْرٍ فِي رَوَايِهِ أَلَمْ تَنْزِيلُ وَقَالَ قَدَرُ ثَلَاثِينَ آيَةً.

ابوداؤد (۸۰۴) الترمذی (۷۷۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں تیس آیتوں کی مقدار قرأت کرتے تھے اور آخری دو رکعتوں میں پندرہ آیتوں کے برابر یا اس (تیس آیات) کی آدھی مقدار اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں پندرہ آیتوں کی مقدار قرأت کرتے اور آخری دو رکعتوں میں اس کی آدھی مقدار۔

۱۰۱۵- حَدَّثَنَا شَيْكَانُ بْنُ قُرُوبٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ أَبِي يَسْرٍ عَنْ أَبِي الصَّدِّيقِ السَّاجِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ فِي كُلِّ رَكَعَةٍ قَدَرُ ثَلَاثِينَ آيَةً وَفِي الْأُخْرَيْنِ قَدَرُ خَمْسٍ عَشَرَ آيَةً أَوْ قَالَ يَصِفُ ذَلِكَ وَفِي الْعَصْرِ فِي رَكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ فِي كُلِّ رَكَعَةٍ قَدَرُ قِرَاءَةِ خَمْسٍ عَشَرَ وَفِي الْأُخْرَيْنِ قَدَرُ نِصْفِ ذَلِكَ. سابقہ (۱۰۱۴)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اہل کوفہ نے حضرت عمر بن خطاب سے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے نماز پڑھانے کی شکایت کی حضرت عمر نے حضرت سعد کو بلوایا اور ان سے اہل کوفہ کی شکایت کا ذکر کیا حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے کہا کہ میں ان کو اس طرح نماز پڑھاتا ہوں جس طرح رسول اللہ ﷺ نماز پڑھاتے تھے میں پہلی دو رکعتوں میں زیادہ قیام کرتا ہوں اور آخری دو رکعتوں میں اس سے کم۔ حضرت عمر نے حضرت سعد سے کہا اے ابواسحاق! تم سے مجھے یہی حسن ظن تھا۔

۱۰۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا هُشَيْمٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ أَنَّ أَهْلَ الْكُوفَةِ شَكَوْا سَعْدًا إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَقَدَرُوا مِنْ صَلَاتِهِ مَا رَسَلَ عَلَيْهِ عُمَرُ فَقَدِمَ عَلَيْهِ فَقَدَرَهُ لَهُ مَا عَابُوهُ بِهِ مِنْ أَمْرِ الصَّلَاةِ فَقَالَ إِنِّي لَا صِلِي بِهِمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَا أَخْرَمَ عَنْهُمْ إِنِّي لَا رُكْعَتِي بِهِمْ فِي الْأُولَيَيْنِ وَأَخْلُفُ فِي الْأُخْرَيْنِ فَقَالَ ذَاكَ الظَّنُّ يَكُ يَا أَبَا إِسْحَقَ.

بخاری (۷۷۵-۷۵۸-۷۷۰) ابوداؤد (۸۰۳) الترمذی (۱۰۰۱-۱۰۰۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۰۱۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ جَرِيرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۱۰۱۶)

حضرت جابر بن سمرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر نے حضرت سعد سے کہا کہ لوگ تمہاری ہر بات کی شکایت کرتے ہیں حتیٰ کہ نماز پڑھانے کی بھی شکایت کرتے ہیں حضرت سعد نے کہا میں پہلی دو رکعتوں میں زیادہ قیام کرتا ہوں اور آخری دو رکعتوں میں کم اور جس طرح رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی

۱۰۱۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْثَى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي عَوْنٍ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ عُمَرُ لِسَعْدٍ قَدْ شَكَّوْكَ فِي كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى فِي الصَّلَاةِ قَالَ أَمَّا أَنَا فَأَمَدْتُ فِي الْأُولَيَيْنِ وَأَخْلُفُ فِي الْأُخْرَيْنِ وَمَا أَلُوَا مَا اقْتَدَيْتُ بِهِ مِنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

لَقَالَ ذَاكَ الظُّلُّ يَكُ أَوْ ذَاكَ ظِلُّنِي يَكُ. صحیح میں اس میں کوئی کی نہیں کرتا حضرت عمرؓ نے فرمایا تم سے یہی حسن ظن تھا۔ (۱۰۱۶) سابقہ

۱۰۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ يَشِيرٍ عَنْ قِسْمٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ وَابْنِ عَوْنٍ عَنْ جَابِرِ ابْنِ سَمُرَةَ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمْ وَرَأَى لَقَالَ تَعْلَمُنِي الْأَعْرَابُ بِالصَّلَاةِ. امام مسلم فرماتے ہیں ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں یہ اضافہ ہے کہ (اہل کوفہ کی شکایت پر) حضرت سعدؓ نے کہا یہ دیہاتی مجھے نماز سکھاتے ہیں۔

۱۰۲۰- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَسْحٍ قَالَ نَا أَبُو لَيْثٍ عَنْ يَحْيَى ابْنِ مُسْلِمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ عَطِيَّةِ بْنِ قَيْسٍ عَنْ قُرْعَةَ عَنْ ابْنِ سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ لَقَدْ كَانَتْ صَلَاةُ الظُّهْرِ تَقَامُ لِبَيْتِهِ الدَّاهِبِ إِلَى الْبَيْعِ لِقَبْضِي حَاجَتَهُ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَأْتِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَمَا يُقَرِّئُهَا. (۹۷۲) ابْنِ ماجہ (۸۲۵) سابقہ

۱۰۲۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ رَبِيعَةَ قَالَ حَدَّثَنِي قُرْعَةُ قَالَ أَتَيْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ مَكْتُورٌ عَلَيْهِ فَلَمَّا تَفَرَّقَ النَّاسُ عَنْهُ قُلْتُ إِنَّهُ لَا أَسْأَلُكَ عَمَّا سَأَلَكَ هُوَ لَا عَنْهُ قُلْتُ أَسْأَلُكَ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا لَكَ فِي ذَلِكَ مِنْ خَيْرٍ فَأَعَادَهَا عَلَيْهِ فَقَالَ كَانَتْ صَلَاةُ الظُّهْرِ تَقَامُ فَيُطْلِقُ أَحْلَاهُ إِلَى الْبَيْعِ لِقَبْضِي حَاجَتَهُ ثُمَّ يَأْتِي أَهْلَهُ فَيَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى الْمَسْجِدِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى. سابقہ (۱۰۲۰)

قرعہ بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابوسعید خدریؓ کے پاس گیا اس وقت وہاں بہت سے لوگ موجود تھے جب وہ آدمی چلے گئے تو میں نے کہا میں آپ سے وہ باتیں پوچھنے نہیں آیا جو باتیں یہ لوگ پوچھ رہے ہیں بلکہ میں آپ سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں پوچھنے آیا ہوں حضرت ابوسعیدؓ نے فرمایا کہ اس سوال میں تیرے لیے بھلائی نہیں ہے (کیونکہ تم ایسی نماز نہیں پڑھ سکتے) اس نے جب زیادہ اصرار کیا تو حضرت ابوسعید خدریؓ نے فرمایا ظہر کی جماعت کھڑی ہو جاتی اور ہم میں سے کوئی شخص بیچ جا کر اپنے کام سے فارغ ہو کر آ جاتا پھر اپنے گھر سے وضو کر کے مسجد میں جاتا تو ابھی رسول اللہ ﷺ پہلی رکعت میں ہوتے۔

صبح کی نماز میں قرأت

حضرت عبد اللہ بن سائب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں مکہ مکرمہ میں صبح کی نماز پڑھانی اور سورۃ المؤمنون کی قرأت شروع کی جب موسیٰ و ہارون علیہما السلام کا ذکر آیا یا عیسیٰ علیہ السلام کا (راوی کو شک ہے) تو رسول اللہ ﷺ کو کھانسی آگئی تو آپ نے قرأت موقوف کر دی اور رکوع میں چلے گئے۔

۳۵- بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ

۱۰۲۲- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَتَقَارَبَا فِي اللَّفْظِ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عُبَادَةَ بْنَ جَعْفَرٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ سُهَيْبَانَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ الْمُسَيَّبِ بْنِ الْعَاصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ

قَالَ صَلَّى لَنَا النَّبِيُّ ﷺ الصُّبْحَ بِمَكَّةَ فَاسْتَفْتَحَ سُورَةَ الْمُؤْمِنِينَ حَتَّى جَاءَ ذِكْرُ مُوسَى وَهَارُونَ أَوْ ذِكْرُ عِيسَى مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ يَشْكُ أَوْ اخْتَلَفُوا عَلَيْهِ أَخَذَتِ النَّبِيُّ ﷺ سُعْلَةً فَرَكَعَهَا وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ السَّائِبِ حَاضِرٌ ذَلِكَ وَلِيُّ حَدِيثِ عَبْدِ الرَّزَّاقِ فَحَذَفَ فَرَكَعَهَا وَفِي حَدِيثِهِمْ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو وَلَمْ يَقُلِ ابْنُ الْعَاصِ.

البخاری (۷۷۴) ابوداؤد (۶۴۹) الترمذی (۱۰۰۶) ابن ماجہ (۸۲۰)

حضرت عمرو بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے صبح کی نماز میں وَالْكَسِيلِ إِذَا عَسَسَ سنا۔

۱۰۲۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ وَالثَّلْثُ لَه قَالَ أَنَا ابْنُ يَسْرٍ عَنْ يَسْرٍ قَالَ حَدَّثَنِي الزُّبَيْدُ بْنُ سَرِيحٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ حُوَيْرِثٍ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ وَاللَّيْلِ إِذَا عَسَسَ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۰۷۲۰)

حضرت عقبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں جماعت کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے سورۃ ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ تک پڑھی میں اس آیت کو دہراتا رہا راوی کہتا ہے مجھے پتا نہیں انہوں نے کیا کہا؟

۱۰۲۴- حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ فَضِيلُ بْنُ حُسَيْنٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَرَّابَةَ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ قُطَيْبَةَ بْنِ مَالِكٍ قَالَ صَلَّيْتُ وَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَرَأَ الْقُرْآنَ الْمَجِيدَ حَتَّى قَرَأَ وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ قَالَ فَجَعَلْتُ أَرَادُهَا وَلَا أَقْرِئُ مَا قَالَ.

الترمذی (۳۰۶) الترمذی (۹۴۹) ابن ماجہ (۸۱۶)

حضرت قطبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے صبح کی نماز میں سنا آپ پڑھ رہے تھے۔ وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ.

۱۰۲۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُيَيْنَةَ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ قُطَيْبَةَ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ. سابقہ (۱۰۲۴)

زیاد بن علاقہ اپنے چچا سے روایت کرتے ہیں کہ ان کے چچا نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں صبح کی نماز کی پہلی رکعت میں وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ کی قرأت کی اور بسا اوقات کہتے ہیں کہ آپ نے سورۃ ق کو پڑھا۔

۱۰۲۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَّادٍ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الصُّبْحَ فَقَرَأَ فِي رَكْعَةٍ وَالنَّخْلَ بِاسْقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ وَرَبَّمَا قَالَ ق. سابقہ (۱۰۲۴)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ صبح کی نماز کی پہلی رکعت میں ق وَالْقُرْآنِ

۱۰۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ نَا يَسَاقُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ

سَمَرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بِقَافٍ وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ وَكَانَ صَلَوَتُهُ بَعْدَ تَخْفِيفٍ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۲۱۵۲)

سماک کہتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ تخفیف سے نماز پڑھتے تھے اور لوگوں کی طرح لمبی نماز نہیں پڑھتے تھے بلکہ صبح کی نماز میں قَا وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ یا اس کی مثل سورتیں پڑھتے تھے۔

۱۰۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَالْقَاسِمُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ عَنْ سِمَاكِ قَالَ سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ سَمَرَةَ عَنْ صَلَوةِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ كَانَ يُخَفِّفُ الصَّلَاةَ وَلَا يُصَلِّيُ صَلَاةَ هَؤُلَاءِ قَالَ وَأَنَا لَأَنْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بِقَافٍ وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ وَنَحْوَهَا. مسلم، تہذیب الاشراف (۲۱۵۸)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى اور عصر کی نماز میں اس کی مثل قرأت کرتے اور صبح کی نماز میں اس سے لمبی قرأت کرتے۔

۱۰۲۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُلَيْكٍ قَالَ نَا كَثْبَةُ الرَّحْمَنِ عَنْ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمَرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ بِاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى وَفِي الْعَصْرِ نَحْوَ ذَلِكَ وَفِي الصُّبْحِ أَطْوَلَ مِنْ ذَلِكَ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۲۱۸۵)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں سُبْحِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور صبح کی نماز میں اس سے لمبی قرأت کرتے تھے۔

۱۰۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو دَاوُدَ الطَّيَالِسِيُّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سِمَاكِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمَرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ بِسُبْحِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَفِي الصُّبْحِ بِأَطْوَلَ مِنْ ذَلِكَ. مسلم، تہذیب الاشراف (۲۱۸۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ صبح کی نماز میں ساتھ آیتوں سے لے کر سو آیتوں تک پڑھتے تھے۔

۱۰۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ عَمْرِو النَّخَعِيِّ عَنْ أَبِي الْيَمْنَانِ عَنْ أَبِي بَرزَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَوةِ الْعَدَاةِ مِنَ السَّجْدَةِ إِلَى الْيَمَانَةِ السَّابِلِ (۹۴۷) ابن ماجہ (۸۱۸)

حضرت ابو ہریرہ سلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح کی نماز میں ساتھ آیتوں سے لے کر سو آیتوں تک پڑھتے تھے۔

۱۰۳۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي الْيَمْنَانِ عَنْ أَبِي بَرزَةَ الْأَسْلَمِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ إِلَى الْيَمَانَةِ سَابِقًا (۱۰۳۱)

مغرب کی نماز میں قرأت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام فضل رضی اللہ عنہا نے مجھ کو سورۃ والمرسلات عرفا پڑھتے ہوئے سنا وہ کہنے لگیں اے میرے بیٹے! تمہارے اس

۰۰۰ بابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ

۱۰۳۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ مِّنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ تَحِيْمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ أُمَّ الْفَضْلِ بِنْتَ الْحَارِثِ سَمِعَتْهُ وَهِيَ يَقْرَأُ

وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْمًا فَقَالَتْ يَا بَنِيَّ لَقَدْ ذَكَرْتَنِي بِقِرَاءَةِ تِلْكَ هَذِهِ السُّورَةِ إِنَّهَا لَا تُخَرُّ مَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِهَا فَيُحِبُّ الْمَغْفِيرَ. البخاری (۷۶۳-۴۴۲۹) ابوداؤد (۸۱۰)

الترمذی (۳۰۸) الترمذی (۹۸۵) ابن ماجہ (۸۳۸)
۱۰۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْنَى قَالَ آتَا ابْنَ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا آتَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ آتَا مَعْمَرُ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَرَأَدَ فِي حَدِيثِ صَالِحٍ ثُمَّ مَا صَلَّى بَعْدَ حَتَّى قَبِضَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ. سابقہ (۱۰۳۳)

۱۰۳۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْنَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِالطُّورِ فِي الْمَغْفِيرِ. البخاری (۷۶۵-۳۰۵۰-۴۰۲۳-۴۸۵۴) ابوداؤد (۸۱۱) الترمذی (۹۸۶) ابن ماجہ (۸۳۲)

۱۰۳۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْنَى قَالَ آتَا ابْنَ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا آتَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ آتَا مَعْمَرُ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سابقہ (۱۰۳۵)

۳۶- بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْعِشَاءِ
۱۰۳۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَمَرِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَدِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ فِي سَفَرٍ فَصَلَّى الْعِشَاءَ الْأَخِيرَةَ فَقَرَأَ فِي رَحْدَى الرَّكْعَتَيْنِ وَالْبَيِّنِ وَالرَّيْتُونِ.

الترمذی (۳۱۰) الترمذی (۹۹۹-۱۰۰۰) ابن ماجہ (۸۳۴-۸۳۵)
عشاء کی نماز میں قرأت
حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی ایک رکعت میں سورۃ التین والرحمن پڑھی۔

سورت کو پڑھنے سے مجھے یاد آ گیا کہ میں نے آخری مرتبہ یہ سورت رسول اللہ ﷺ سے مغرب کی نماز میں سنی تھی۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے مگر اس میں یہ اضافہ ہے کہ پھر آپ نے اپنی وفات تک نماز نہیں پڑھائی۔

حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے مغرب کی نماز میں سورۃ طور سنی۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۰۳۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَتْ عَنْ يَحْيَى
وَهُوَ امْنٌ سَعِيدٌ عَنْ عِدِّي بْنِ كَابٍ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ
أَنَّهُ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْعِشَاءَ فَقَرَأَ بِالنِّسْنِ
وَالزُّمُورِ. سَاهِد (۱۰۳۷)

حضرت براء بن عازب بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عشاء کی نماز پڑھی، آپ نے سورۃ
والنہین والزمور پڑھی۔

۱۰۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُمَيْرٍ قَالَ تَابَ
أَبِي قَالَ تَابَ سَعِيدٌ عَنْ عِدِّي بْنِ كَابٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ
ابْنَ عَازِبٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقَرَأَ فِي الْعِشَاءِ بِالنِّسْنِ
وَالزُّمُورِ لَمَّا سَمِعْتُ أَحَدًا أَحْسَنَ صَوْتًا مِنْهُ.

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ سے عشاء کی نماز میں سورۃ والنہین
والزمور سنی، آپ کے علاوہ کسی اور شخص کو میں نے ایسی خوش
الحانی سے قرآن پڑھتے ہوئے نہیں سنا۔

ساہد (۱۰۳۷)

۱۰۴۰- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبَادٍ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو
عَنْ جَابِرٍ قَالَ كَانَ مُعَاذٌ يُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ يَأْتِي
فِيَوْمَ قَوْمَهُ فَيُصَلِّي لَيْلَةً مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الْعِشَاءَ ثُمَّ أَتَى قَوْمَهُ
فَأَتَاهُمْ فَأَتَتْحَ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَانْحَرَفَ رَجُلٌ فَسَكَمَ ثُمَّ
صَلَّى وَاحِدَهُ وَانْصَرَفَ فَقَالُوا لَهُ إِنَّا فَتَنَّاكَ يَا كَلَانُ قَالَ لَا
وَاللَّهِ وَالْأَنْبِيَاءُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَلَا تُخَيِّرُهُ فَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ فَقَالَ إِنَّا أَصْحَابُ نَوَاصِحَ نَعْمَلُ بِالنَّهَارِ وَإِنَّا مُعَاذًا
صَلَّى مَعَكَ الْعِشَاءَ ثُمَّ أَتَى فَأَتَتْحَ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَأَقْبَلَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى مُعَاذٍ فَقَالَ يَا مُعَاذُ أَفَتَأْتِي أَتَتْ إِقْرَأَ
بِكَلَاةٍ وَأَقْرَأَ بِكَلَاةٍ قَالَ سُفْيَانُ فَقُلْتُ لِعَمْرِو أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ
حَدَّثَنَا عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُ قَالَ إِقْرَأَ وَالشَّمْسُ وَضُحَاهَا وَاللَّيْلُ
إِذَا بَغَى سِتِيجَ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى فَقَالَ عَمْرُو نَحْوُ
هَذَا. إِبْرَاهِيمُ (۶۰۰-۷۹۰) إِبْرَاهِيمُ (۸۳۴)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ معاذ بن جبل
نبی اکرم ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے پھر آ کر اپنی قوم کو نماز
پڑھاتے، ایک رات انہوں نے نبی اکرم ﷺ کے سات عشاء
کی نماز پڑھی پھر آ کر اپنی قوم کو جماعت کرائی اور اس میں سورۃ
بقرہ شروع کر دی، ایک شخص سلام پھیر کر جماعت سے نکل گیا
اور اپنی علیحدہ نماز پڑھ کر چلا گیا، لوگوں نے اس سے کہا کیا تم
منافق ہو گئے ہو؟ اس نے کہا نہیں، بخدا میں رسول اللہ ﷺ
کی خدمت میں حاضر ہوں گا اور تمہاری شکایت کروں گا پھر وہ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں گیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! ہم
دن بھر اونٹوں پر پانی لا کر لاتے ہیں اور معاذ آپ کے ساتھ
عشاء کی نماز پڑھ کر آیا، پھر آ کر ہماری جماعت کرائی، اور نماز
میں سورۃ بقرہ شروع کر دی، پھر رسول اللہ ﷺ معاذ کی طرف
موجہ ہوئے اور فرمایا: اے معاذ! کیا تم فتنہ پرور ہو؟ (نماز
میں) فلاں فلاں سورت پڑھا کرو؟ حضرت جابر کہتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا وَاللَّيْلُ إِذَا
بَغَى سِتِيجَ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى جیسی سورتیں بتائی تھیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ معاذ بن
جبل انصاری نے اپنے ساتھیوں کو عشاء کی جماعت کرائی اور
نماز میں قرأت بہت لمبی کر دی تو ہم میں سے ایک شخص نے
جماعت سے علیحدہ ہو کر نماز پڑھی، حضرت معاذ کو جب اس
بات کا پتہ چلا تو انہوں نے کہا وہ شخص منافق ہے اور جب اس

۱۰۴۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَتْ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُ قَالَ
صَلَّى مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ إِلَّا نَصَارِيَّ بِأَصْحَابِهِ الْعِشَاءَ فَطَوَّلَ
عَلَيْهِمْ فَانْصَرَفَ رَجُلٌ مِمَّا فَصَلَّى فَأَخْبِرَ مُعَاذٌ عَنْهُ فَقَالَ إِنَّهُ
مَنْ لَقِيَ فَلَمَّا بَلَغَ ذَلِكَ الرَّجُلُ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

فَاخْبَرَهُ مَا قَالَ مُعَاذٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ اَتُرِيدُ اَنْ تَكُوْنَ
كَشَاثًا يَأْمُرُ اِذَا اَمَمْتَ النَّاسَ فَاَقْرَأَ بِالشَّمْسِ وَصَلَحَهَا
وَسَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْاَعْلَى وَاَقْرَأَ بِاسْمِ رَبِّكَ وَاللَّيْلِ اِذَا
يَقْشَى. (مسائل (۹۹۷) ابن ماجہ (۹۸۶))

فخص تک یہ بات پہنچی تو وہ رسول اللہ ﷺ کی بارگاہ میں
حاضر ہوا اور بتایا کہ (اس بناء پر) حضرت معاذ نے اس کو
منافق کہا ہے رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ سے کہا۔ اے
معاذ! کیا تم قندہ برپا کرنا چاہتے ہو؟ جب تم جماعت کراؤ تو
وَالشَّمْسِ وَصَلَحَهَا 'سَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْاَعْلَى' اَقْرَأَ
بِاسْمِ رَبِّكَ اور وَاللَّيْلِ اِذَا يَقْشَى (جیسی سورتیں) پڑھا
کرو۔

۱۰۴۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ اَنَا مُنْتَبِهِ عَنْ
مَنْصُورٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ اَنَّ مُعَاذَ
بْنَ جَبَلٍ كَانَ يُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْعِشَاءَ الْاٰخِرَةَ ثُمَّ
يَرْجِعُ اِلَى قَوْمِهِ فَيُصَلِّي بِهِمْ تِلْكَ الصَّلٰوةَ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
معاذ بن جبل رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عشاء کی نماز پڑھتے پھر
جا کر اپنی قوم کو عشاء کی نماز پڑھاتے۔

مسلم تہذیب الاشراف (۲۵۶۹)

۱۰۴۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ اَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ
قَالَ اَبُو الرَّبِيعِ نَا حَدَّادٌ قَالَ نَا اَيُّوبُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ مُعَاذٌ يُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
الْعِشَاءَ ثُمَّ يَأْتِي مَسْجِدَ قَوْمِهِ فَيُصَلِّي بِهِمْ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ حضرت
معاذ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عشاء کی نماز پڑھتے
پھر اپنی مسجد میں جا کر لوگوں کو جماعت کراتے۔

بخاری (۷۱۱)

۳۷- بَابُ اَمْرِ الْاَنْمَةِ بِتَخْفِيفِ

الصَّلٰوةِ فِيْ تَمَامٍ

۱۰۴۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ اَنَا مُنْتَبِهِ عَنْ
اِسْمَاعِيلَ بْنِ اَيُّوبَ خَالِدٍ عَنْ قَبِيْصٍ عَنْ اَبِيْ مَسْعُودٍ
الْاَنْصَارِيِّ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ اِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ اِنِّي
لَا تَأْخُرُ عَنْ صَلٰوةِ الصُّبْحِ مِنْ اَجْلِ فُلَانٍ مِّنَّا يُطْبِلُ بِنَا فَمَا
رَأَيْتَ النَّبِيَّ ﷺ غَضِبَ لِمِ مَوْعِظَةٍ قَطُّ اَشَدُّ مِمَّا غَضِبَ
بِمَوْعِظَةٍ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اِنَّ مِنْكُمْ مُنَافِقِيْنَ فَاَبْكُكُمْ اَمَّ النَّاسَ
فَلْيُؤْخَذْ فَاَنْ مِنْ وَّرَآئِهِ الْكَبِيْرُ وَالضَّعِيْفُ وَذَا الْحَاجِزُ.

بخاری (۹۰-۷۰۲-۷۰۴-۶۱۱۰-۷۱۵۹) ابن ماجہ (۹۸۴)

انمہ کو تخفیف سے نماز

پڑھانے کا حکم

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص آیا اور کہنے لگا
کہ میں فلاں شخص کی لہی قرأت کرنے کی وجہ سے صبح کی نماز
سے رہ جاتا ہوں (حضرت ابو مسعود کہتے ہیں) کہ میں نے
اس دن سے پہلے صحت کے موقع پر کبھی نبی ﷺ کو اس سے
زیادہ غضب میں نہیں دیکھا تھا آپ نے فرمایا: اے لوگو! تم
میں سے بعض اشخاص لوگوں کو دین سے منحرف کرتے ہیں تم میں
سے جو شخص بھی نماز پڑھائے تو تخفیف کرے اس لیے کہ اس
کے پیچھے بوڑھے کمزور اور ضرورت مند اشخاص بھی ہوتے
ہیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حدیث

۱۰۴۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُنْتَبِهِ

دَبْنًا قَالَ أَدْنُهُ فَبَحَلَسَنِي بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ وَضَعَ كَفَّهُ فِي صَلَاتِي بَيْنَ تَلَاتِي ثُمَّ قَالَ تَحَوَّلْ فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ تَحَنِيَّتِي ثُمَّ قَالَ أَمْ قَوْمَكَ قَمَنْ أَمْ قَوْمًا فَلْيَبْحَثْ فَإِنْ فِيهِمْ الْكَثِيرُ فَإِنَّ فِيهِمْ الْمَرِيضَ فَإِنْ فِيهِمْ الضَّعِيفَ وَلَنْ فِيهِمْ ذَا الْحَاجَةِ فَإِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ وَحَدَهُ فَلْيُصَلِّ كَيْفَ شَاءَ
مسلم تخریج الاثر (۹۷۷۳)

میرے سینہ کے درمیان میں رکھا پھر کہا پیٹھ موڑ لو پھر میرے کندھوں کے درمیان اپنا ہاتھ رکھا پھر فرمایا اپنی قوم کو امامت کراؤ اور جو شخص جماعت کرائے اسے تخفیف سے کام لینا چاہیے کیوں کہ لوگوں میں بوڑھے بھی ہوتے ہیں اور ان میں مریض بھی ہوتے ہیں اور ان میں ضرورت مند بھی ہوتے ہیں اور جب تم میں سے کوئی شخص اکیلا نماز پڑھے تو جس طرح چاہے پڑھے۔

حضرت عثمان بن ابی العاص ثقفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جو مجھے آخری نصیحت کی تھی وہ یہ تھی کہ جب تم جماعت کراؤ تو اس میں تخفیف سے کام لو۔

۱۰۵۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَنَسِيِّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عُمَرُو بْنِ مَرْثَةَ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ قَالَ أَخْرَمَا عَهْدَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَمَمْتَ قَوْمًا فَاتَّخِذْ بِهِمُ الصَّلَاةَ. ابن ماجہ (۹۸۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز تخفیف سے اور کامل پڑھاتے تھے۔

۱۰۵۲۔ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَابْنُ الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ قَالَا نَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُوجِزُ فِي الصَّلَاةِ وَيَتِمُّ. ابن ماجہ (۹۸۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز سب لوگوں کی بہ نسبت تخفیف سے اور کامل پڑھاتے تھے۔

۱۰۵۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَتْ فُتَيْبَةُ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ مِنْ أَخَفِّ النَّاسِ صَلَاةً فِي تَمَامِ.

الترمذی (۲۳۷) النسائی (۸۲۳)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے کسی امام کی اقتداء میں رسول اللہ ﷺ کی بہ نسبت کامل اور تخفیف سے نماز نہیں پڑھی۔

۱۰۵۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ نَا إِسْمَاعِيلُ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنْ كَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُبَيْرٍ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ مَا صَلَّيْتُ وَرَاءَ إِمَامٍ قَطُّ أَخَفَّ صَلَاةً وَلَا أَمَّ صَلَاةً مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. البخاری (۷۰۸)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں کسی ایسے بچہ کے رونے کی آواز سنتے جو اپنی ماں کے ساتھ ہوتا تو چھوٹی سورت پڑھ کر نماز میں تخفیف کر دیتے۔

۱۰۵۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتِ الْبَنَانِيِّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْمَعُ بُكَاءَ الصَّبِيِّ مَعَ أُمِّهِ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ لَبَّغَرًا بِالسُّورَةِ الْخَفِيفَةِ أَوْ بِالسُّورَةِ الْقَصِيرَةِ.

مسلم تخریج الاثر (۲۷۰)

۱۰۵۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَىٰ عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا دُخْلَ الصَّلَاةَ إِلَّا بِدُخْلِهَا فَاسْمَعْ بِكَاءِ الصَّيِّ قَاطِعٌ مِنْ شِدَّةٍ وَجِدَ أَقْبَاهُ. البخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹)

۳۸- بَابُ إِعْتِدَالِ أَرْكَانِ الصَّلَاةِ وَتَخْفِيفِهَا فِي تَمَامِ

۱۰۵۷- حَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ عُمَيْرٍ الْكُوفِيُّ وَأَبُو كَامِلٍ الْمُحَلَّبِيُّ بْنُ حُسَيْنٍ الْجَمْعِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا دُخْلَ الصَّلَاةَ إِلَّا بِدُخْلِهَا فَاسْمَعْ بِكَاءِ الصَّيِّ قَاطِعٌ مِنْ شِدَّةٍ وَجِدَ أَقْبَاهُ. البخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹)

بخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹)

(۲۸۰-۲۷۹) الترمذی (۱۰۶۴-۱۱۴۷-۱۳۳۱)

۱۰۵۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَبْرِيُّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا دُخْلَ الصَّلَاةَ إِلَّا بِدُخْلِهَا فَاسْمَعْ بِكَاءِ الصَّيِّ قَاطِعٌ مِنْ شِدَّةٍ وَجِدَ أَقْبَاهُ. البخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹)

حضرت انس بن مالک بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں نماز پڑھانی شروع کرتا ہوں اور اسے لمبا کرنے کا ارادہ کرتا ہوں پھر کسی بچہ کے رونے کی آواز آتی ہے تو اس خیال سے نماز میں تخفیف کر دیتا ہوں کہ اس کی ماں کو اس کے رونے کی وجہ سے سخت تکلیف ہوگی۔

نماز کے ارکان میں اعتدال کرنا اور نماز کو مکمل کرنے میں تخفیف کرنا

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے محمد ﷺ کی نماز کو فوراً دیکھا تو میں نے مشاہدہ کیا کہ آپ کا قیام 'رکوع' رکوع کے بعد سیدھے کھڑے ہوتا پھر سجدہ دو سجدوں کے درمیان بیٹھنا پھر سجدہ اور اس کے بعد بیٹھنا نماز سے فارغ ہونے تک بیٹھنا یہ تمام افعال اپنی اپنی حیثیت کے اعتبار سے سب برابر تھے۔

کوفہ کے امیر نے عبید اللہ بن عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے کہا کہ آپ امامت کرائیں وہ جماعت کراتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو اتنی دیر کھڑے ہوتے کہ میں یہ دعا پڑھ لیتا: اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِثْلَ السَّمَوَاتِ وَمِثْلَ الْاَرْضِ وَمِثْلَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ وَبَعْدَ اَهْلِ السَّمَاوَاتِ وَالْاَرْضِ لَا مَانِعَ لِمَا عَظَمْتَ وَلَا مُعْطِيَ مَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ قَالَ الْحَكَمُ لَدَّكَ كَرْتُ ذَلِكَ لِعَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي كَيْلَى فَقَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ يَقُولُ كَانَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرُكُوعُهُ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَسُجُودُهُ وَمَا بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ قَرِيبًا مِنَ السَّوَاءِ قَالَ شُعْبَةُ لَدَّكَ كَرْتُهُ لِعَمْرٍو بْنِ مُرَّةٍ لَقَالَ لَدَّكَ رَأَيْتُ ابْنَ اَبِي كَيْلَى فَلَمْ تَكُنْ صَلَاتُهُ هَكَذَا. سابقہ (۱۰۵۷)

سابقہ (۱۰۵۷)

رسول اللہ ﷺ نماز اس طرح پڑھتے تھے جس میں رکوع اور جب رکوع سے سر اٹھا کر کھڑے ہوتے سجدہ اور دو سجدوں کے درمیان بیٹھنا تقریباً برابر ہوتے تھے شعبہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث عمرو بن مرہ سے بیان کی تو انہوں نے فرمایا کہ میں نے عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ کو دیکھا ہے وہ اس کیفیت سے نماز نہیں پڑھتے تھے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ یہی حدیث ایک اور سند سے بھی مروی ہے۔

۱۰۵۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ أَنَّ مَطَرُ ابْنِ نَاجِيَةَ لَمَّا ظَهَرَ عَلَى الْكُوفَةِ أَمَرَ أَبَا عُبَيْدَةَ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ وَنَاقَى الْحَدِيثِ. سَابِق (۱۰۵۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں تمہیں ایسی نماز پڑھانے میں کوئی کمی نہیں کرتا جیسی نماز رسول اللہ ﷺ پڑھاتے تھے راوی (ثابت) کہتا ہے کہ میں تم لوگوں کی نماز میں وہ چیز نہیں دیکھتا جو حضرت انس رضی اللہ عنہ کی نماز میں تھی وہ جب رکوع سے سر اٹھا کر کھڑے ہوتے تو قومہ میں اتنی دیر لگاتے کہ کوئی شخص گمان کرتا کہ شاید آپ بھول گئے ہیں اسی طرح جب سجدہ کر کے بیٹھتے تو اتنی دیر لگاتے کہ لوگ سمجھتے کہ شاید آپ بھول گئے ہیں۔

۱۰۶۰۔ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ إِنَّمَا لَا أَلُو أَنْ أُصَلِّيَ بِكُمْ كَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيُ بِنَا قَالَ لَكُنَّ أَنْسَ يَصْنَعُ شَيْئًا لَا أَرَاكُمْ تَصْنَعُونَهُ كَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ انْتَضَبَ قَلْبًا حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ قَدْ نَسِيَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السَّجْدَةِ مَكَثَ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ قَدْ نَسِيَ.

البخاری (۸۰۰۰-۸۰۰۱)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ جیسی نماز کسی شخص کے پیچھے نہیں پڑھی جو تخفیف سے ہونے کے باوجود کامل ہو۔ رسول اللہ ﷺ کی نماز کے تمام ارکان مناسب ہوتے تھے اسی طرح حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی نماز بھی مناسب ہوتی تھی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اپنے دور خلاف میں صبح کی نماز لمبی پڑھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ جب صبح اللہ لمن حمد کہتے تو اتنی دیر کھڑے رہتے کہ ہم یہ گمان کرتے کہ شاید آپ بھول گئے اسی طرح دو سجدوں کے درمیان آپ اتنی دیر بیٹھتے کہ ہمیں یہ وہم ہوتا کہ شاید آپ بھول گئے۔

۱۰۶۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ نَا بَهْزُ قَالَ نَا حَمَّادُ قَالَ أَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ قَالَ مَا صَلَّيْتُ خَلْفَ أَحَدٍ أَوْ جَزَّ صَلَوةً مِنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي تَمَامٍ كَانَتْ صَلَوةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُتَقَارِبَةً وَكَانَتْ صَلَوةُ أَبِي بَكْرٍ مُتَقَارِبَةً فَلَمَّا كَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ مَدَّ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ قَامَ حَتَّى يَقُولَ قَدْ أَوْهَمَ ثُمَّ يَسْجُدُ وَيَقْعُدُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ حَتَّى يَقُولَ قَدْ أَوْهَمَ. ابوداؤد (۸۵۳)

امام کی پیروی کرنا اور اس کے عمل کے بعد عمل کرنا

۳۹۔ بَابُ مُتَابَعَةِ الْإِمَامِ وَالْعَمَلِ بَعْدَهُ

۱۰۶۲- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُوسَى قَالَ سَمِعْتُ قَالَ تَابُو
إِسْحَاقَ بْنَ يَحْيَى بْنِ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو تَحِيْمَةَ عَنْ
أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْبَرَاءُ وَهُوَ
غَيْرُ كَذُوبٍ أَنَّهُمْ كَانُوا يُصَلُّونَ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ لَمْ يَرِ أَحَدًا يَخْنِي ظَهْرَهُ حَتَّى
يَضَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَبْهَتَهُ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَخْرُجُ مِنْ
رُكُوعِهِ سَجْدًا. (بخاری (۶۹۰-۷۴۷-۸۱۱) ابوداؤد (۶۲۰) الترمذی (۲۸۱) (۲۸۸))

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
(اور وہ جھوٹے نہیں ہیں) کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی اقتداء
میں نماز پڑھتے تھے اور جس وقت رسول اللہ ﷺ سجدہ میں
جانے کے لیے رکوع سے سر اٹھاتے تو میں نے نہیں دیکھا کہ
کسی شخص نے سجدہ میں جانے کے لیے اپنی کمر جھکائی ہو حتیٰ
کہ رسول اللہ ﷺ جبین اقدس زمین پر رکھ دیتے اس کے بعد
سب سجدہ میں جاتے۔

۱۰۶۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ الْبَاهِلِيُّ قَالَ أَنَا
يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو
إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْبَرَاءُ
وَهُوَ غَيْرُ كَذُوبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ لَمْ يَخْنِ أَحَدًا مِنَّا ظَهْرَهُ حَتَّى يَقَعَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ سَاجِدًا ثُمَّ يَقَعُ سُجُودًا بَعْدَهُ. (سابقہ (۱۰۶۲))

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
(اور وہ جھوٹے نہیں ہیں) کہ رسول اللہ ﷺ جب مع اللہ لمن
حمدہ فرماتے تو ہم میں سے کوئی شخص اپنی پشت کو نہیں جھکاتا تھا
یہاں تک کہ رسول اللہ ﷺ سجدہ میں چلے جاتے پھر آپ
کے بعد ہم سجدہ میں جاتے۔

۱۰۶۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَهْمٍ
الْأَنْطَلَكِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَاقَ
عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ مُخَارِبِ بْنِ دَقْنَانَ قَالَ
سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ عَلَى الْمِنْبَرِ حَدَّثَنَا الْبَرَاءُ
أَنَّهُمْ كَانُوا يُصَلُّونَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَإِذَا رَفَعَ رُكُوعًا
فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ لَمْ
تَزَلْ لِقَامًا حَتَّى تَرَاهُ لَدَى وَطْعِ جَبْهَتِهِ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَقَعُ
(ابوداؤد (۶۲۰))

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
صحابہ کرام رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے جب حضور
رکوع کرتے تو صحابہ رکوع کرتے اور جب حضور رکوع سے سر
اٹھاتے تو فرماتے مع اللہ لمن حمدہ تو ہم کھڑے ہوئے حضور کو
دیکھتے رہتے تھے حتیٰ کہ آپ جبین اقدس زمین پر رکھ دیتے پھر
ہم آپ کی اتباع میں سجدہ کرتے۔

۱۰۶۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ ثُمَيْلٍ قَالَا سَمِعْنَا
بْنُ عَمِيْرَةَ قَالَ أَنَا أَبَانُ وَغَيْرُهُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
أَبِي لَيْلَى عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
لَا يَحْشُرُوا أَحَدًا مِنَّا ظَهْرَهُ حَتَّى تَرَاهُ قَدْ سَجَدَ وَقَالَ زُهَيْرٌ
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا الْكُوفِيُّونَ أَبَانُ وَغَيْرُهُ قَالَ حَتَّى تَرَاهُ
بَسْجَدًا. (ابوداؤد (۶۲۱))

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے ہم میں سے کوئی شخص
سجدہ کرنے کے لیے اپنی کمر کو نہیں جھکاتا تھا جب تک کہ وہ
رسول اللہ ﷺ کو سجدہ کرتے ہوئے نہ دیکھ لیتا۔

۱۰۶۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ
خَلْفَ بْنِ خَلِيفَةَ الْأَشْجَعِيِّ أَبُو أَحْمَدَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ سِيرْبِيعٍ

حضرت عمرو بن حرث رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے
نبی کریم ﷺ کی اقتداء میں صبح کی نماز پڑھی اس وقت آپ

مَنْ لِيَ إِلَى عَمِيرٍ وَبَيْنَ حُرَيْثٍ عَنْ عَمِيرٍ وَبَيْنَ حُرَيْثٍ قَالَ
صَلَّيْتُ عَمَلًا النَّبِيِّ ﷺ الْفَجَرَ قَسَمْتُ بَقْرًا فَلَا أَقْسِمُ
بِالْعُنُتِ الْجَوَارِ الْكُنُتِ وَكَانَ لَا يَخْنِي رَجُلٌ مِنَّا ظَهْرَهُ
حَتَّى يَسْتَيْتِمَ سَاجِدًا. مسلم، تحفة الاشراف (۱۰۷۲۱)

یہ آیات تلاوت فرما رہے تھے فَلَا أَقْسِمُ بِالْعُنُتِ الْجَوَارِ
الْكُنُتِ۔ اور ہم میں سے کوئی شخص اس وقت اپنی پشت نہیں
جھکاتا تھا جب تک کہ رسول اللہ ﷺ پوری طرح سجدہ میں نہ
چلے جاتے۔

ف: رکوع سے سر اٹھانے کے بعد امام کیا کہے اس میں احناف اور شوافع کا اختلاف ہے شوافع کہتے ہیں کہ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ
حَمِدَهُ اور رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ دونوں کلمات کہے جبکہ احناف یہ کہتے ہیں کہ امام صرف سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ کہے اور مقتدی رَبَّنَا
لَكَ الْحَمْدُ کہیں اس حدیث میں احناف کے مسلک پر واضح دلیل ہے۔

ان احادیث سے صحابہ کرام کی رسول اللہ ﷺ سے والہانہ محبت کا اظہار بھی ہوتا ہے کیوں کہ ان کے لیے نماز میں جب تک
رسول اللہ ﷺ کو دیکھنا ممکن ہوتا وہ آپ کو دیکھتے رہتے تھے۔

نمازی رکوع سے سر اٹھا کر
کیا کہے؟

۴- بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا رَفَعَ
رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ

حضرت ابن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب رکوع سے پشت مبارک اٹھاتے تو یہ
کلمات فرماتے اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَآءُ السَّمٰوٰتِ
وَمِلَآءُ الْاَرْضِ وَمِلَآءُ مَا بَيْنَتْ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ۔ اے اللہ! تو
اس تعریف کا مستحق ہے جس سے تمام آسمان اور زمین بھر
جائیں اور اس کے بعد تو جو چاہے وہ بھر جائے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کلمات کے ساتھ دعا مانگتے تھے
(ترجمہ: اے اللہ! تو ہی اس حمد کا مستحق ہے جس سے تمام
آسمان اور زمین بھر جائیں اور اس کے بعد جس طرف کو تو
چاہے وہ بھر جائے۔

۱۰۶۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَرَكِبَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ ابْنِ أَبِي
أَوْفَى قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ ظَهْرَهُ مِنَ
الرُّكُوعِ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ
الْحَمْدُ مِلَآءُ السَّمٰوٰتِ وَمِلَآءُ الْاَرْضِ وَمِلَآءُ مَا بَيْنَتْ مِنْ
شَيْءٍ بَعْدُ۔ ابوداؤد (۸۴۶) ابن ماجہ (۸۷۸)

۱۰۶۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ
سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَدْعُو بِهَذَا الدُّعَاءِ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَآءُ
السَّمٰوٰتِ وَمِلَآءُ الْاَرْضِ وَمِلَآءُ مَا بَيْنَتْ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ۔

سابقہ (۱۰۶۷)

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کلمات کے ساتھ دعا فرماتے تھے
(ترجمہ: اے اللہ! تو ہی اس حمد کے لائق ہے جس سے آسمان
اور زمین بھر جائیں اور جس طرف کو تو چاہے وہ بھر جائے اے
اللہ! مجھے برف، اولوں اور ٹھنڈے پانی سے پاک کر دے اے
اللہ! مجھے گناہوں اور خطاؤں سے ایسا پاک صاف کر دے جیسے
سفید کپڑا اسیل کچیل سے صاف ہو جاتا ہے۔

۱۰۶۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مَجْرَآةِ ابْنِ زَاهِرٍ
قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَآءُ السَّمٰوٰتِ وَمِلَآءُ
الْاَرْضِ وَمِلَآءُ مَا بَيْنَتْ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ اَللّٰهُمَّ طَهِّرْنِي مِنَ الْفُلُجِ
وَالْبَرْدِ وَمَاءِ الْيَارِدِ اَللّٰهُمَّ طَهِّرْنِي مِنَ الذُّنُوبِ وَالْخَطَايَا
كَمَا يَنْقَى الثُّوبُ الْاَبْيَضُ مِنَ الْوَسْخِ۔ اسانی (۴۰۰-۴۰۱)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۰۷۰- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ قَالَ أَبِي ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يُزَيْدُ بْنُ هَارُونَ يَكْلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ يَهْدَى الْأَسْتَدِرْفِي رَوَاهُ مُعَاذٌ كَمَا يَنْقُي النَّوْبُ الْأَبْهَظُ مِنَ الدَّرَنِ وَلَفِي رَوَاهُ يُزَيْدُ مِنَ الدَّنَسِ.

سابقہ (۱۰۶۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب رکوع سے سر اٹھاتے تو فرماتے (ترجمہ:) اے اللہ! تو ایسی حمد کا مستحق ہے جس سے تمام آسمان اور زمین بھر جائے اور جس طرف کو تو چاہے وہ بھر جائے تو ہی شام اور بزرگی کے لائق اور بندے کے قول کا سب سے زیادہ حقدار ہے اور ہم سب تیرے بندے ہیں اے اللہ! جو چیز تو عطا کر دے اسے کوئی چھیننے والا نہیں اور جس سے تو کوئی چیز لے لے اسے کوئی دینے والا نہیں اور تیرے مقابلہ میں کسی کوشش کرنے والے کی کوشش سودمند نہیں ہے۔

۱۰۷۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّرِمِيُّ قَالَ آتَا مَرْوَانَ بْنَ مُحَمَّدٍ الرَّسْمِيُّ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ عَطِيَّةِ بْنِ قَيْسٍ عَنْ قُرْعَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَأَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمِثْلَ مَا بَيْنَهُمَا مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ أَهْلِ النَّشَاءِ وَالْمَجْدِ أَهْلًا مَا قَالَ الْعَبْدُ وَكُلُّنَا لَكَ عَبْدٌ اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْعَبْدُ هِرَادُودَ (۸۴۷) الرِّسَالِ (۱۰۶۷)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ جس وقت رسول اللہ ﷺ رکوع سے سر اٹھاتے تو فرماتے: اللھم ربنا لک الحمد ملأ السموت وملأ الارض وما بینھما وملأ ما شئت من شیء بعد اهل النشاء والمجد لا مانع لما اعطيت ولا معطى لما منعت ولا ينفع ذا الجد منك الجد اس حدیث میں احق ما قال العبد وکلنا لک عبد کے الفاظ نہیں ہیں۔

۱۰۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا هُشَيْمُ بْنُ بُشَيْرٍ قَالَ آتَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ قَيْسٍ ابْنِ سَعْدٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَأَ السَّمَوَاتِ وَمِثْلَ الْأَرْضِ وَبَيْنَهُمَا وَمِثْلَ مَا بَيْنَتْ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ أَهْلِ النَّشَاءِ وَالْمَجْدِ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ وَ لَيْسَ فِيهِ أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ وَكُلُّنَا لَكَ عَبْدٌ الرِّسَالِ (۱۰۶۵)

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ روایت نقل کی ہے جس میں ملأ ما شئت من شیء بعد تک دعا منقول ہے اور اس کے بعد کے الفاظ نہیں ہیں۔

۱۰۷۳- حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا حَفْصُ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ قَالَ نَا قَيْسُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى قَوْلِهِ مِثْلَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ. سابقہ (۱۰۷۲)

رکوع اور سجود میں قرآن مجید پڑھنے کی ممانعت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے (مرض وفات میں) حجرہ کا پردہ اٹھایا اس

۴۱- بَابُ النَّهْيِ عَنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ فِي الرُّكُوعِ وَالتَّسْجُودِ

۱۰۷۴- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَآبِيُّ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ

وقت صحابہ کرام حضرت ابو بکر کی اقتداء میں صف باندھے کھڑے تھے آپ نے فرمایا: اے لوگو! بشارات نبوت میں سے اب صرف اچھے خواب باقی رہ گئے ہیں جنہیں ایک مسلمان خود دیکھتا ہے یا اس کے لیے کوئی اور شخص دیکھتا ہے اور یاد رکھو مجھے رکوع اور سجدہ کی حالت میں قرآن پڑھنے سے منع کیا گیا، رہا رکوع تو اس میں سبحان رب العظیم کہو اور سجدہ میں خوب کوشش سے دعا مانگو امید ہے کہ تمہاری دعا مقبول ہوگی۔

أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ سُوَيْمٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَشَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ السَّتَارَةَ وَالنَّاسُ مُصْفُوخٌ خَلْفَ أُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ لَمْ يَبْقَ مِنْ مُبَشِّرَاتِ النَّبُوَّةِ إِلَّا الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ بِرَأَاهَا الْمُسْلِمُ أَوْ تَرَى لَهُ آيَةً وَإِنِّي نَهَيْتُ أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ رَاكِعًا أَوْ سَاجِدًا قَائِمًا أَوْ كَاغِبًا فَعِظْمُوا فِيهِ الرَّبَّ وَأَمَّا السُّجُودُ فَاجْتَهِدُوا فِي الدُّعَاءِ أَنْ يُسْتَجَابَ لَكُمْ.

ابوداؤد (۸۷۶) الترمذی (۱۱۱۹-۱۰۴۴) ابن ماجہ (۳۸۹۹)

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مرض الموت میں رسول اللہ ﷺ نے (حجرہ کا) پردہ اٹھایا اس وقت آپ کے سر پر پٹی باندھی ہوئی تھی آپ نے تین بار فرمایا: اے اللہ! میں نے تبلیغ کر دی ہے نیز فرمایا بشارات نبوت میں سے اب صرف اچھے خواب باقی رہ گئے ہیں جس کو نیک شخص دیکھتا ہے یا اس کے لیے کوئی اور دیکھتا ہے۔ بقیہ حدیث مثل سابق ہے۔

۱۰۷۵- قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ سُوَيْمٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَشَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ السَّتَارَةَ وَرَأَاهُ مَعْصُوبٌ فِي مَوْضِعِهِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ بَلِّغْتُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ أَنَّهُ لَمْ يَبْقَ مِنْ مُبَشِّرَاتِ النَّبُوَّةِ إِلَّا الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ بِرَأَاهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ أَوْ تَرَى لَهُ نَمًّا ذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ سُلَيْمَانَ. سابقہ (۱۰۷۴)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے رکوع اور سجدہ میں قرآن مجید پڑھنے سے منع فرمایا۔

۱۰۷۶- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَكُهُ قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ لَهَائِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَقْرَأَ رَاكِعًا أَوْ سَاجِدًا.

ابوداؤد (۴۰۴۴ - ۴۰۴۵ - ۴۰۴۶) الترمذی (۲۶۴ - ۱۷۲۵)

(۱۷۳۷) الترمذی (۱۰۴۳-۱۱۱۸-۵۱۸۹-۵۱۹۰-۵۱۹۳)

۵۱۹۴-۵۱۹۵-۵۱۹۶-۵۱۹۷-۵۲۸۳-۵۲۸۴-۵۲۸۵

۵۲۸۶-۵۲۸۷-۵۲۸۸-۵۲۸۹-۵۲۹۰-۵۲۹۱-۵۲۹۲

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے رکوع اور سجدہ کی حالت میں قرآن کریم پڑھنے سے منع فرمایا۔

۱۰۷۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ يَعْنِي ابْنَ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ لَهَائِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَأَنَا رَاكِعٌ أَوْ سَاجِدٌ. سابقہ (۱۰۷۶)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں

۱۰۷۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ نَا أَبُو

کہ رسول اللہ ﷺ نے رکوع اور سجدہ میں مجھے قرآن شریف پڑھنے سے منع کیا اور میں یہ نہیں کہتا کہ تم کو منع کیا ہے۔

مُسْلِمٌ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُنَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّهُ قَالَ تَهَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْقِرَاءَةِ فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ وَلَا أَقُولُ تَهَانِي سَابِقًا (۱۰۷۶)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میرے محبوب نے مجھے رکوع اور سجدہ کی حالت میں قرآن کریم پڑھنے سے منع کیا ہے۔

۱۰۷۹۔ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَا أَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ قَالَ نَا دَاوُدُ بْنُ قَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُنَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ تَهَانِي حِينَ أَنْ أَقْرَأَ رَاكِعًا أَوْ سَاجِدًا.

إِسْنَادُ (۱۰۴۰-۱۱۱۷-۵۱۸۸-۵۱۸۸-۵۲۸۱-۵۳۸۲)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے رکوع کی حالت میں قرآن کریم پڑھنے سے منع کیا ہے (اس روایت میں سجدہ کا ذکر نہیں ہے)۔

۱۰۸۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ ح وَحَدَّثَنِي عِيْسَى بْنُ حَمَادٍ الْوَصِيرِيُّ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا ابْنُ مُدْرِكَةَ قَالَ نَا الضَّحَّاكُ ابْنُ عَفْسَانَ ح وَحَدَّثَنَا الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ عَنْ ابْنِ عَجَلَانَ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْكُوفِ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حَبْرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ عَمْرٍو ح وَحَدَّثَنِي هَمَّادُ بْنُ الْيَسْرِ قَالَ نَا عَبْدُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ مَوْلَا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُنَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَأَبْنِ عَجَلَانَ قَالَهُمَا زَادَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَلِيٍّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّهُمْ قَالُوا تَهَانِي عَنِ الْقِرَاءَةِ الْقُرْآنَ وَأَنَا رَاكِعٌ وَلَمْ يَذْكُرُوا لِي وَأَبِيهِمْ التَّهْنِي عَنْهَا فِي السُّجُودِ كَمَا ذَكَرَ الزُّهْرِيُّ وَزَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ وَالْوَلِيدُ بْنُ كَيْسٍ وَدَاوُدُ بْنُ قَيْسٍ سَابِقًا (۱۰۷۶-۱۰۷۹)

امام مسلم نے ایک اور سند سے مثل سابق حدیث ذکر کی ہے۔

۱۰۸۱۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَاتِمِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُنَيْنٍ عَنْ عَلِيٍّ وَكَهْ يَذْكُرُ لِي السُّجُودِ سَابِقًا (۱۰۷۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مجھ کو

۱۰۸۲۔ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ

جَعْفَرُ قَالَ نَأْتِيَهُ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ حَفْصٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُنَيْنٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ يُهَيِّئُ أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ وَأَنَا رَاكِعٌ لَا يَدَّ كُرْهُيَ إِلَّا سَدَّ عَلَيَّ. (ماہدہ (۱۰۷۹))

۴۲- بَابُ مَا يَقُولُ فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ

۱۰۸۳- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَا نَأْتِيَهُ اللَّوَيْسُ وَهَبٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ عَنْ سُمَيِّ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا صَالِحٍ كَعْبَانَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ فَكَثِّرُوا الدُّعَاءَ فِي السُّجُودِ. (النسائی (۱۱۳۶))

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بندہ سجدہ کی حالت میں اپنے رب سے بہت زیادہ قریب ہوتا ہے اس لیے تم سجدہ میں بہ کثرت دعا کیا کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سجدہ میں یہ دعا مانگتے تھے اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ كُلِّمْ ذِقْهُ وَجِلَّةً وَّاَوَّلَهُ وَاٰخِرَهُ وَعَلَايَتَهُ وَسِرَّةً۔ اے اللہ! میرے تمام گناہ معاف فرما دے خواہ وہ صغیرہ ہوں یا کبیرہ اول ہوں یا آخر ظاہر ہوں یا باطن۔

۱۰۸۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَنَا بْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ عَنْ سُمَيِّ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ كُلِّمْ ذِقْهُ وَجِلَّةً وَّاَوَّلَهُ وَاٰخِرَهُ وَعَلَايَتَهُ وَسِرَّةً. (ابوداؤد (۸۷۸))

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رکوع اور سجود میں بہ کثرت پڑھتے سُبْحَانَكَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ۔ (اے اللہ! ہمارے رب تو ہی پاک ہے اور حمد تجھ ہی کو زیادہ ہے اے اللہ! میری مغفرت فرما) یہ دعا مانگ کر رسول اللہ ﷺ قرآن کریم کی اس آیت پر عمل کرتے تھے: فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ اپنے رب کی پاکیزگی اور حمد بیان کرو اور اس سے مغفرت چاہو۔

۱۰۸۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحَقَّ بْنُ زَيْدٍ قَالَا نَأْتِيَهُ عَنْ جَبْرِ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الضُّحَى عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكثِرُ أَنْ يَقُولَ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ يَتَأَوَّلُ الْقُرْآنَ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ۔

(بخاری (۷۹۴-۸۱۷-۴۲۹۳-۴۹۶۷-۴۹۶۸)) ابوداؤد

(۸۷۷) (النسائی (۱۰۴۶-۱۱۲۱-۱۱۲۲)) ابن ماجہ (۸۸۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دصال سے پہلے بکثرت یہ کلمات فرماتے تھے سُبْحَانَكَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ وَاتُوبُ إِلَيْكَ۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے اب یہ کلمات کیوں پڑھنے شروع کر دیے جنہیں میں آپ کو پڑھتے ہوئے دیکھتی ہوں آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے میری امت کی ایک

۱۰۸۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو مُرَيْبٍ قَالَا نَأْتِيَهُ مُعَاوِيَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكثِرُ أَنْ يَقُولَ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ سُبْحَانَكَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ وَاتُوبُ إِلَيْكَ قَالَتْ فُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذِهِ الْكَلِمَةُ الَّتِي أَرَاكَ أَحَدُثَهَا تَقُولُهَا قَالَ جُعِلَتْ لِيْ عَلَامَةً فِيَّ

أَمْسَى إِذَا رَأَيْتَهَا فَلْتَهَا إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ إِلَى آخِرِ
السُّورَةِ. سَابِقَ (۱۰۸۵)

علامت مقرر کر رکھی ہے جب میں امت میں اس علامت
کو دیکھتا ہوں تو سورۃ اذا جاء نصر الله والفتح پڑھتا ہوں (یعنی
اس سورت میں جو حکم ہے اس پر عمل کرتا ہوں)۔

۱۰۸۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ قَالَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ
لَنَا مَقْصَلٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سُلَيْمِ بْنِ صَبِيحٍ عَنْ مَسْرُوفٍ
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ مُنْذُ نَزَلَ عَلَيْهِ إِذَا
جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ يُصَلِّي صَلَوةً إِلَّا دَعَا أَوْ قَالَ فِيهَا
مُحَمَّدُكَ رَبِّي وَيَحْمَدُكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب سے
سورۃ اذا جاء نصر الله والفتح آپ پر نازل ہوئی اس وقت سے
میں دیکھتی ہوں کہ رسول اللہ ﷺ جب بھی نماز پڑھتے تو یہ دعا
ما تلتی: ”مُحَمَّدُكَ رَبِّي وَيَحْمَدُكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي“
اے میرے رب! تو پاک ہے اور تجھی کو حمد زیا ہے اے اللہ!
میری مغفرت فرما۔“

سَابِقَ (۱۰۸۵)

۱۰۸۸- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ
الْأَعْلَى قَالَ نَا دَاوُدُ عَنْ عَامِرٍ عَنْ مَسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكْثِرُ مِنْ قَوْلِ مُبَحَّانِ اللَّهِ وَ
يَحْمَدُهُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ
اللَّهِ أَرَأَيْكَ تُكْثِرُ مِنْ قَوْلِ مُبَحَّانِ اللَّهِ وَيَحْمَدُهُ اسْتَغْفِرُ
اللَّهِ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ فَقَالَ خَيْرٌ لِي رَبِّي إِلَهِي سَأَرَى عِلَامَةً لِي فِي
أَمْسَى لِي إِذَا رَأَيْتَهَا أَكْثَرْتُ مِنْ قَوْلِ مُبَحَّانِ اللَّهِ وَيَحْمَدُهُ
اسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ فَقَدْ رَأَيْتَهَا إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ
وَالْفَتْحُ (فَتْحُ مَكَّةَ) وَرَأَيْتُ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ
أَقْوَمًا فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ بہ کثرت فرماتے تھے مُبَحَّانِ اللَّهِ وَ
يَحْمَدُهُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ (اللہ تعالیٰ کی حمد اور تسبیح
کے ساتھ میں اس سے مغفرت طلب کرتا ہوں اور توبہ کرتا
ہوں) میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں دیکھتی ہوں کہ آپ
بہ کثرت یہ دعا فرماتے ہیں مُبَحَّانِ اللَّهِ وَيَحْمَدُهُ اسْتَغْفِرُ
اللَّهِ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ۔ آپ نے فرمایا مجھے میرے پروردگار نے
خبر دی ہے کہ میں عنقریب اپنی امت میں ایک نشانی دیکھوں گا
اور جب میں اس نشانی کو دیکھ لوں تو کثرت سے مُبَحَّانِ
اللَّهُ وَيَحْمَدُهُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَاتُّوبُ إِلَيْهِ۔ پڑھوں اور میں
نے اب وہ نشانی دیکھ لی ہے اور وہ یہ ہے: إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ
وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَقْوَمًا
فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا۔ (یعنی
فتح مکہ کے بعد لوگوں کا جو حق درجہ دین اسلام میں داخل ہونا
اور اس نعمت پر اللہ تعالیٰ کی حمد اور تسبیح بیان کرنا اور اس سے
مغفرت چاہنا)۔

مسلم تفسیر الاشراف (۱۷۶۳۴)

۱۰۸۹- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ
قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِعَطَاءٍ
كَيْفَ تَقُولُ أَنْتَ فِي الرُّكُوعِ قَالَ أَنَا مُبَحَّانُكَ
وَيَحْمَدُكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْبُدْنِي أَنَا أَمِيٌّ مُلْكِيكَ عَنْ
عَائِشَةَ قَالَتْ أَفْعَدْتُ النَّبِيَّ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَظَنَنْتُ أَنَّهُ

حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان
کرتی ہیں کہ ایک رات مجھے رسول اللہ ﷺ نہیں ملے میں یہ
سمجھی کہ شاید آپ بعض دوسری ازواج کے پاس گئے ہیں میں
نے آپ کو ڈھونڈا اور میں پھر واپس آئی تو آپ رکوع یا سجدہ
میں تھے اور یہ پڑھ رہے تھے مُبَحَّانُكَ وَيَحْمَدُكَ لَا

الہ الا انت (اے اللہ! حمد اور تسبیح تجھ ہی کو زیبا ہے اور تیرے سوا کوئی مستحق عبادت نہیں ہے) میں نے کہا میرے ماں باپ آپ پر خدا ہوں میں کیا سمجھ رہی تھی اور آپ کس حال میں ہیں؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک رات میں نے رسول اللہ ﷺ کو اپنے بستر پر نہ دیکھا میں آپ کو ڈھونڈنے لگی تو میرا ہاتھ آپ کے کلوے پر پڑا اور در آنحالیکہ آپ سجدہ میں تھے اور آپ کے دونوں ہاتھ کھڑے تھے اور آپ اس وقت یہ پڑھ رہے تھے: اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عِقَابِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا اُحْصِیْ نِعْمَةً عَلَیْكَ اَنْتَ کَمَا اَثْبِتْتَ عَلٰی نَفْسِکَ۔ اے اللہ! میں تیرے غصہ سے تیری خوشنودی کی پناہ میں آتا ہوں اور تیری سزا سے تیری معافی کی پناہ میں آتا ہوں اور تجھ سے ڈر کر تیری ہی پناہ میں آتا ہوں میں تیری حمد و ثناء ایسی نہیں کر سکا جیسی حمد و ثناء تو خود اپنے لیے کرتا ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رکوع اور سجود میں یہ پڑھتے تھے: سُبُوْحٌ قُدُّوْسٌ رَبَّنَا وَرَبُّ الْمَلٰٓئِکَةِ وَالرُّوْحِ۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ صدیقہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

سجدہ کی فضیلت اور اس کی ترغیب

معدان بن طلحہ ہماری بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے ملا اور میں نے ان سے عرض کیا مجھے ایسا عمل بتلائیے جس کو کرنے سے اللہ

ذَهَبَ اِلَیْیَیْهِ بَعْضُ نِیْسَانِیْهِ فَتَجَسَّسْتُ لِمَ رَجَعْتُ فَاِذَا هُوَ رَاکِیْعٌ اَوْ سَاجِدٌ یَقُوْلُ مُبَحَّانَکَ وَیَحْمَدُکَ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ لَقُلْتُ لَا یٰبَنِیْ اَنْتَ وَاُمِّیْ اِنِّیْ لَفِیْ شَیْءٍ وَّرَاکَ لَفِیْ اٰخَرُ السَّالِی (۱۱۳۰-۳۹۷۱-۳۹۷۲)

۱۰۹۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ حَدَّثَنِیْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ یَحْیٰی بْنِ حَبَّانٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَقَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةً مِنَ الْفَرَاشِ فَأَلْتَمَسْتُهُ فَوَقَعْتُ يَدَیْ عَلٰی بَطْنِ قَدَمِهِ وَهُوَ فِی الْمَسْجِدِ وَهُمَا مَنْصُورَتَانِ وَهُوَ یَقُوْلُ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عِقَابِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا اُحْصِیْ نِعْمَةً عَلَیْكَ اَنْتَ کَمَا اَثْبِتْتَ عَلٰی نَفْسِکَ۔

ابوداؤد (۸۷۹) اسلمی (۱۶۹-۱۰۹۹) ابن ماجہ (۳۸۴۱)

۱۰۹۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شُعْبَةَ أَنَّ عَائِشَةَ بَاتَتْهُ اَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ یَقُوْلُ فِیْ رُکُوعِهِ وَسُجُودِهِ سُبُوْحٌ قُدُّوْسٌ رَبَّنَا وَرَبُّ الْمَلٰٓئِکَةِ وَالرُّوْحِ۔

ابوداؤد (۸۷۲) اسلمی (۱۰۴۷-۱۱۳۳)

۱۰۹۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّی قَالَ نَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِیْ قَنَادَةُ قَالَ سَمِعْتُ مُطَرِّفَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنَ الشَّيْخِیْرِ قَالَ أَبُو دَاوُدَ وَحَدَّثَنِیْ هِشَامٌ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِیِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِیْثِ۔

سابقہ (۱۰۹۱)

۴۳۔ بَابُ فَضْلِ السُّجُودِ وَالْحَثِّ عَلَیْهِ

۱۰۹۳۔ وَحَدَّثَنِیْ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ سَمِعْتُ الْأَوْزَاعِیَّ قَالَ حَدَّثَنِی الْوَلِيدُ بْنُ هِشَامٍ الْمُصْبِطِی قَالَ حَدَّثَنِیْ مُعَدَّانُ بْنُ أَبِي طَلْحَةَ

الْبَعْرِ ثُمَّ قَالَ لَقِيتُ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ
أَخْبَرَنِي بِعَمَلٍ أَعْمَلُهُ بِذُنُوبِي اللَّهُ يَهْدِيَنِي الْجَنَّةَ أَوْ قَالَ قُلْتُ
بِأَحَبِّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ فَسَكَتَ ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَسَكَتَ ثُمَّ
سَأَلْتُهُ الثَّلَاثَةَ فَقَالَ سَأَلْتَ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ عَلَيْكَ بِكَثْرَةِ السُّجُودِ لِلَّهِ فَإِنَّكَ لَا تَسْجُدُ لِلَّهِ
مَسْجِدَةً إِلَّا رَفَعَكَ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً وَحَظَّ عَنْكَ بِهَا
عَرُوطِيَّةٌ قَالَ مَعْدَانُ ثُمَّ لَقِيتُ أَبَا الدَّرْدَاءِ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ لِي
يَمْنَلُ مَا قَالَ لِي ثَوْبَانُ.

الترمذی (۳۸۹-۳۸۸) السانی (۱۱۳۸) ابن ماجہ (۱۴۲۳)

تعالیٰ مجھے جنت میں داخل کر دے یا یہ کہا کہ مجھے وہ عمل
بتلائے جو اللہ تعالیٰ کو سب سے زیادہ محبوب ہو، حضرت ثوبان
خاموش رہے میں نے دوبارہ سوال کیا وہ پھر خاموش رہے میں
نے سہ بارہ سوال کیا تو انہوں نے فرمایا کہ میں نے بھی رسول
اللہ ﷺ سے یہ بات پوچھی تھی تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ
کے لیے کثرتِ سجود کو لازم کر لو اللہ تعالیٰ کے لیے صرف ایک
سجدہ کرنے سے اللہ تعالیٰ تمہارا ایک درجہ بلند کرے گا اور تمہارا
ایک گناہ مٹا دے گا، معدان کہتے ہیں کہ اس کے بعد میری
ملاقات حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ سے ہوئی میں نے ان
سے بھی یہی سوال کیا اور انہوں نے بھی حضرت ثوبان والا
جواب دیا۔

حضرت ربیعہ بن کعب اسلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں میں رات کو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں رہا کرتا تھا اور
آپ کے استجماء اور وضو کے لیے پانی لاتا ایک مرتبہ آپ نے
فرمایا ”ما تمک کیا مانگتا ہے“ میں نے عرض کیا میں آپ سے
جنت کی رفاقت مانگتا ہوں آپ نے فرمایا اس کے علاوہ ”اور
کچھ“ میں نے کہا مجھے یہی کافی ہے آپ نے فرمایا: تو پھر زیادہ
سجدے کر کے اپنے معاملے میں میری مدد کرو۔

۱۰۹۴۔ حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى أَبُو صَالِحٍ قَالَ نَا
مَعْقِلُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْأَوْدَاعِيَّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى
بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ بْنُ
كَعْبٍ الْأَسْلَمِيُّ قَالَ كُنْتُ آيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَأَتَيْتُهُ بِوَضُوئِهِ وَحَاجِيهِ فَقَالَ لِي سَلْ فَقُلْتُ أَسْأَلُكَ
مُرَافَقَتَكَ فِي الْجَنَّةِ فَقَالَ أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ قُلْتُ هُوَ ذَاكَ
قَالَ فَأَعِنِّي عَلَى نَفْسِكَ بِكَثْرَةِ السُّجُودِ. ابوداؤد (۱۳۲۰)

الترمذی (۳۴۱۶) السانی (۱۱۳۷-۱۶۱۷) ابن ماجہ (۳۸۷۹)

اعضاء سجود کا بیان اور سر پر جوڑا ہلاندھنے اور
نماز میں کپڑے موڑنے کی
ممانعت

۴۴۔ بَابُ أَعْضَاءِ السُّجُودِ وَالتَّهْنِي عَنْ
كَفِّ الشَّعْرِ وَالتَّوْبِ وَعَقِصِ
الرَّأْسِ فِي الصَّلَاةِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا حکم دیا اور
نماز کی حالت میں بالوں کو سنوارنے اور کپڑے سیٹھنے سے منع
کیا گیا ہے، یہ حدیث یحییٰ کی روایت کے مطابق ہے اور
ابو الربیع کی روایت میں سات ہڈیوں پر (سجدہ کرنے) اور
بالوں کو سنوارنے اور کپڑوں کو سیٹھنے کی ممانعت کا ذکر ہے (دو
سات ہڈیاں یہ ہیں) ”دو ہتھیلیاں“ دو گھٹنے دونوں قدم اور
پیشانی۔

۱۰۹۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو الرَّبِيعِ
الزُّهْرِيُّ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ أَبُو الرَّبِيعِ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ
عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أُمِرَ
النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ وَتَهْنِي أَنْ يَكْفَ
شَعْرَهُ أَوْ يَسَابَهُ هَذَا حَدِيثُ يَحْيَى وَقَالَ أَبُو الرَّبِيعِ عَلَى
سَبْعَةِ أَعْظُمٍ وَ تَهْنِي أَنْ يَكْفَ شَعْرَهُ وَ يَسَابَهُ الْكَفَّيْنِ
وَالرُّكْبَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ وَالْجَبْهَةَ.

الحاکمی (۸۰۹-۸۱۰-۸۱۵-۸۱۶) ابوداؤد (۸۸۹-۸۹۰) الترمذی

(۲۷۲) الترمذی (۱۰۹۲-۱۱۱۲-۱۱۱۴) ابن ماجہ (۸۸۳-۱۰۴۰)

۱۰۹۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَابَ مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ وَلَا أَكُفُّ نَوْبًا وَشَعْرًا. سابقہ (۱۰۹۵)

۱۰۹۷- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يُسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَنَهَى أَنْ يُكُفَّ الشَّعْرَ وَالْيَابَ.

البخاری (۸۱۲) الترمذی (۱۰۹۵-۱۰۹۶-۱۰۹۷) ابن ماجہ (۸۸۴)

۱۰۹۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَ يَهُزُّ قَالَ تَابَ وَهَبٌ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ السَّجْدَةِ وَأَشَارَ بِسُفْيَةٍ عَلَى أَنْفِهِ وَالْيَدَيْنِ وَالرِّجْلَيْنِ وَأَطْرَافِ الْقَدَمَيْنِ وَلَا تُكُفَّ الْيَابَ وَلَا الشَّعْرَ.

سابقہ (۱۰۹۷)

۱۰۹۹- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعٍ وَلَا أَكُفَّ الشَّعْرَ وَلَا الْيَابَ السَّجْدَةِ وَالْأَنْفِ وَالْيَدَيْنِ وَالرِّجْلَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ. سابقہ (۱۰۹۷)

۱۱۰۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرٌ وَهُوَ ابْنُ مُصْطَبٍ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْرَافِيلَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعْدٍ عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا سَجَدَ الْعَبْدُ سَجْدَةً مَعَ سَبْعَةِ أَطْرَافٍ وَجْهَهُ وَكَفَّاهُ وَرُكْبَتَاهُ وَقَدَمَاهُ. ابوداؤد (۸۹۱) الترمذی (۲۷۲)

الترمذی (۱۰۹۳-۱۰۹۸-۱۱۱۲) ابن ماجہ (۸۸۵)

... بابُ نَهَى الرَّجُلُ عَنِ الصَّلَاةِ

وَرَأْسُهُ مَعْقُوصٌ

۱۱۰۱- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ الْغَامِرِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ يَكْثَرًا حَدَّثَهُ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے سات ہڈیوں پر سجدہ کا حکم دیا گیا اور یہ کہ (نماز میں) نہ بالوں کو سنواروں اور نہ کپڑوں کو موڑوں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو سات (اعضاء) پر سجدہ کا حکم دیا گیا اور بال سنوارنے اور کپڑوں کو موڑنے سے منع کیا گیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا حکم دیا گیا پیشانی پر اور اپنے ہاتھ سے ناک کی طرف اشارہ کر کے فرمایا اور دونوں ہاتھوں دونوں گھٹنوں اور دونوں قدموں کی انگلیوں پر اور یہ حکم دیا گیا ہے کہ نہ بالوں کو سنواروں اور نہ کپڑوں کو موڑوں۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے سات (اعضاء) پر سجدہ کا حکم دیا گیا اور یہ کہ نہ بالوں کو سنواروں اور نہ کپڑوں کو موڑوں "پیشانی اور ناک دونوں ہاتھ دو گھٹنے اور دونوں قدم"۔

حضرت عباس بن عبدالمطلب نے رسول اللہ ﷺ سے سنا کہ جب بندہ سجدہ کرتا ہے تو اس کے ساتھ سات اطراف یعنی اس کا چہرہ اس کی ہتھیلیاں اس کے گھٹنے اور اس کے قدم بھی سجدہ کرتے ہیں۔

مرد کو بالوں کا جوڑا باندھ کر

نماز پڑھنے کی ممانعت

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے عبداللہ بن حارث کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا اور انہوں نے سر کے پیچھے

بالوں کا جوڑا باندھا ہوا تھا، حضرت ابن عباس نے کھڑے ہو کر وہ جوڑا کھولنا شروع کر دیا، عبد اللہ بن حارث نماز پڑھ کر حضرت ابن عباس کی طرف متوجہ ہوئے اور پوچھا تم میرے سر کو کیوں چھیڑ رہے تھے؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے جو شخص بالوں کا جوڑا باندھ کر نماز پڑھے وہ اس شخص کی طرح ہے جس کی مشکلیں کسی ہوئی ہوں اور وہ نماز پڑھ رہا ہو۔

اعتدال سے سجدہ کرنا، سجدہ میں زمین پر ہتھیلیاں رکھنا، کہنیوں کو پہلوؤں سے اوپر رکھنا اور پیٹ کو رانوں سے اوپر رکھنا

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سجدہ اعتدال سے کرو اور تم میں سے کوئی شخص کھائوں کو (سجدہ میں) کتے کی طرح نہ بچائے۔

امام مسلم کہتے ہیں ابن جعفر کی روایت میں ہے تم میں سے کوئی شخص اپنی کھائیاں کتے کی طرح نہ بچائے۔

حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم سجدہ کرو تو اپنی ہتھیلیاں (زمین پر) رکھو اور کہنیاں زمین سے بلند رکھو۔

نماز کی جامع صفت، نماز کا افتتاح اور نماز کا اختتام، رکوع اور سجود کا طریقہ مع اعتدال، چار رکعت کی نماز میں ہر دو رکعت کے بعد تشہد دو

أَنَّ كَثِيرًا مِّنْهُ لَيَأْتِيَنَّ عَنَّا عَنَّا حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ رَأَى عِنْدَ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ يُصَلِّي وَرَأْسُهُ مَغْفُوصٌ مِّنْ وَرَأْيِهِ فَقَامَ فَجَعَلَ يَحْكُمُهُ فَلَمَّا انْصَرَفَ أَقْبَلَ عَلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَ مَا لَكَ وَرَأْسِي فَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَمَّا مَثَلُ هَذَا مَثَلُ الَّذِي يُصَلِّي وَهُوَ مَكْنُوفٌ. (ابوداؤد (۶۴۷) الترمذی (۱۱۱۳))

۴۵- بَابُ الْإِعْتِدَالِ فِي السُّجُودِ وَوَضْعِ الْكَفَّيْنِ عَلَى الْأَرْضِ وَرَفْعِ الْيَمْرِ لِقَيْنِ عَنِ الْجَنْبَيْنِ وَرَفْعِ الْبُطْنِ عَنِ الْفَخَذَيْنِ فِي السُّجُودِ

۱۱۰۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ وَبَشَّارٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اِغْتَدِلُوا فِي السُّجُودِ وَلَا يَسْطُرْ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ إِلَّا سَطَّ الْكَلْبُ.

البخاری (۸۲۲) ابوداؤد (۸۹۷) الترمذی (۲۷۶) الترمذی (۱۱۰۹)

نوٹ: یہ حکم مردوں کے لیے ہے۔

۱۱۰۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ تَابَ خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ جَعْفَرٍ وَلَا يَسْطُرْ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ إِلَّا سَطَّ الْكَلْبُ. (۱۱۰۲)

۱۱۰۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُنَادٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْبَرَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدْتَ فَطَعَّ كَتِفِكَ وَارْفَعْ يَدَيْكَ.

مسلم، حذو الاشراف (۱۷۵۰)

۴۶- بَابُ مَا يُجْمَعُ صِفَةُ الصَّلَاةِ وَمَا يُفْتَحُ بِهِ وَيُخْتَمُ بِهِ وَصِفَةُ الرُّكُوعِ وَالْإِعْتِدَالِ مِنْهُ وَالسُّجُودِ وَالْإِعْتِدَالِ مِنْهُ

وَالشَّهْدُ بَعْدَ كُلِّ رَكَعَتَيْنِ مِنَ الرَّبَاعِيَّةِ
وَصِفَةُ الْجُلُوسِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ وَفِي
الشَّهْدِ الْأَوَّلِ

۱۱۰۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَكَرُ وَهُوَ ابْنُ
مُطَرِّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ
مَالِكٍ بَنِي بُحَيَّةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا صَلَّى قَرَجَ
بَيْنَ يَدَيْهِ حَتَّى يَبْدُوَ بَيَاضُ إِبْطَيْهِ.

بخاری (۳۹۰-۸۰۷) النسائی (۱۱۰۵)

۱۱۰۶- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَ آتَا عَبْدُ اللَّهِ ابْنَ
وَهْبٍ قَالَ آتَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ وَاللَّبِثُ بْنُ سَعْدٍ
كَلاَهُمَا عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَفِي رِوَايَةٍ
عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدَ يَجْنَحُ
فِي سُجُودِهِ حَتَّى يُرَى وَضَحُ إِبْطَيْهِ وَفِي رِوَايَةِ اللَّيْثِ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا سَجَدَ قَرَجَ يَدَيْهِ عَنْ إِبْطَيْهِ حَتَّى
رَأَى لَأَرَى بَيَاضَ إِبْطَيْهِ سَابِقَ (۱۱۰۵)

۱۱۰۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا
جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ يَحْيَى أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَصَمِ عَنْ عِيْهِ يَزِيدَ بْنِ الْأَصَمِ عَنْ
مَيْمُونَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَجَدَ لَوْ شَاءَتْ مَبْهَمَةٌ
أَنْ تَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ لَمَرَّتْ.

ابورؤود (۸۹۸) النسائی (۱۱۰۸-۱۱۴۶) ابن ماجہ (۸۸۰)

۱۱۰۸- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ آتَا
مَرْوَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ الْفَرَزَاخِي قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ الْأَصَمِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَصَمِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ عَنْ مَيْمُونَةَ
رَوَى النَّبِيُّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدَ
حَوَى يَدَيْهِ وَجَنَحَ حَتَّى يُرَى وَضَحُ إِبْطَيْهِ مِنْ وَرَائِهِ وَإِذَا
قَعَدَ أَطْمَأَنَّ عَلَى قَعْلِهِ الْيُسْرَى. سَابِقَ (۱۱۰۷)

۱۱۰۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِعَمْرُو قَالَ
إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَرِيُّ تَابَكَرُ قَالَ تَابَكَرُ قَالَ تَابَكَرُ

سجدوں کے درمیان اور تشهد اول میں بیٹھنے
کے طریقہ کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مالک بن نجید رضی اللہ عنہ بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت نماز پڑھتے تو اپنے
ہاتھوں کو اس قدر کشادہ رکھتے کہ آپ کی بغلوں کی سفیدی نظر آ
جاتی۔

حضرت عمرو بن حارث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کو کشادہ رکھتے
یہاں تک کہ آپ کی بغل کی سفیدی (یا سفیدی کی جگہ۔ سفید)
نظر آتی اور لیث کی روایت میں یوں ہے کہ رسول اللہ ﷺ
جب سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھ بغلوں سے جدا رکھتے حتیٰ کہ میں
آپ کی بغلوں کی سفیدی دیکھ لیتا۔

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ اس طرح سجدہ کرتے کہ اگر گھری کا پیر
آپ کی بغلوں کے درمیان میں سے گزرنا چاہتا تو گزر جاتا۔

حضرت ام المؤمنین میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت سجدہ فرماتے پشت سے آپ کی
بغلوں کی سفیدی نظر آتی اور جب آپ بیٹھتے تو بائیں پیر پر
بیٹھتے۔

حضرت میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت سجدہ فرماتے تو دونوں ہاتھوں کو
(پہلوؤں سے) جدا رکھتے حتیٰ کہ پشت سے آپ کی بغلوں کی

عَنْ قَوْلِهِ نَبِيَّ الْأَصَمِ عَنْ مَبْمُوتَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدَ جَافَى حَشَى يَمْنَى مِنْ عَقْلِهِمْ وَفَضَحَ أَفْئِدَتَهُ قَالَ وَرَكْعَتَيْنِ يَبَاهُهَا سَابِقَهُ (۱۱۰۷)

ف: علامہ نووی نے لکھا ہے کہ اس ہیئت سے سجدہ کرنے میں زیادہ تواضع اور تذلل ہے۔

۱۱۱۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ يَحْيَى الْأَحْمَرُ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عِيْسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ نَا حُسَيْنُ الْمُعَلِّمِ عَنْ بَلْدِيلِ بْنِ مَيْسَرَةَ عَنْ أَبِي الْجَوَزَاءِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَفْتِحُ الصَّلَاةَ بِالتَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ بِالتَّحْمِيدِ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَكَانَ إِذَا رَكَعَ لَمْ يَخْصُصْ رَأْسَهُ وَلَمْ يَقْصِبْهُ وَلَكِنْ يَمْنَى ذَلِكَ وَكَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ لَمْ يَسْجُدْ حَتَّى يَسْتَوِيَ قَائِمًا وَكَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السَّجْدَةِ لَمْ يَسْجُدْ حَتَّى يَسْتَوِيَ جَالِسًا وَكَانَ يَقُولُ فِي كُلِّ رَكَعَتَيْنِ التَّحِيَّةَ وَكَانَ يُغْرِشُ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَيَنْصِبُ رِجْلَهُ الْيُمْنَى وَكَانَ يَنْهَى عَنْ عُقْبَةِ الشَّيْطَانِ وَيَنْهَى أَنْ يَتَغَيَّرَ فِي الرَّجُلِ الْفِرَاشُ السَّبْعَ وَكَانَ يَحْنِمُ الصَّلَاةَ بِالسَّطِيمِ وَلِي رِوَايَةُ ابْنِ لُحَيْمٍ عَنْ أَبِي خَالِدٍ وَكَانَ يَنْهَى عَنْ عُقْبَةِ الشَّيْطَانِ.

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز کا افتتاح اللہ اکبر سے کرتے اور قرأت الحمد للہ رب العالمین سے شروع کرتے اور رکوع میں پشت کو بالکل سیدھا رکھتے سر نیچا رکھتے نہ اوپر اور رکوع میں جب سر اٹھاتے تو سیدھے کھڑے ہوئے بغیر سجدہ نہ کرتے اور جب سجدہ سے سر اٹھاتے تو دوسرا سجدہ اس وقت تک نہ کرتے جب تک سیدھے بیٹھ نہ جاتے ہر دو رکعات کے بعد التحیات پڑھتے (بیٹھتے وقت) پایاں پیر بچھاتے اور دایاں پیر کھڑا رکھتے۔ شیطان کی طرح بیٹھنے اور درندوں کی طرح کلایاں بچھانے سے منع فرماتے اور سلام کے ساتھ نماز کو ختم کرتے اور ایک روایت میں ہے کہ آپ عقبہ شیطان سے منع کرتے تھے (عقبہ شیطان کی تشریح شرح میں ملاحظہ کریں)۔

ابوداؤد (۷۸۳) ابن ماجہ (۸۱۲-۸۶۹-۸۹۳)

۴۷- بَابُ سُتْرَةِ الْمُصَلِّي

۱۱۱۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَتِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ سَيَّاحٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَضَعَ أَحَدُكُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ مِثْلَ مُوَيَّرَقِ الرَّحْلِ فَلْيَصِلْ وَلَا يُبَالِي مَنْ مَرَّ وَرَاءَ ذَلِكَ.

ابوداؤد (۶۸۵) الترمذی (۳۳۵) ابن ماجہ (۹۴۰)

۱۱۱۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ ابْنُ لُحَيْمٍ نَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ الطَّلَاسِيِّ عَنْ سَيَّاحٍ بْنِ حَرْبٍ عَنْ مُوسَى بْنِ

نمازی کے سترہ

حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص جب نماز پڑھے تو اپنے سامنے پالان کی پھولی لکڑی کے برابر کوئی چیز رکھ لے پھر اس کے آگے سے گزرنے والے کی پرواہ نہ کرے۔

حضرت طلحہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نماز پڑھتے تھے اور جانور ہمارے سامنے سے گزرتے تھے ہم نے رسول اللہ ﷺ سے اس کا ذکر کیا آپ نے فرمایا کہ اگر پالان کی پھولی لکڑی

کے برابر کوئی چیز تمہارے سامنے ہو تو پھر اس کے آگے سے کسی چیز کا گزرنا تمہارے لیے مضر نہیں ہے۔

طَلَحَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي وَالذَّوَابُ تَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْنَا فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مِثْلُ مُؤَخَّرَةِ الرَّحْلِ تَكُونُ بَيْنَ يَدَيَّ أَحَدِكُمْ ثُمَّ لَا يَضُرُّهُ مَا مَرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ وَقَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ فَلَا يَضُرُّ مَنْ مَرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ. سابقہ (۱۱۱۱)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے نمازی کے سترہ کے بارے میں پوچھا گیا آپ نے فرمایا کہ پالان کی پچھلی ٹکڑی کے برابر ہو۔

۱۱۱۳- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ أَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ سُفْرَةِ الْمُصَلِّي فَقَالَ مِثْلُ مُؤَخَّرَةِ الرَّحْلِ. اسناد (۷۴۵)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ غزوہ تبوک میں رسول اللہ ﷺ سے نمازی کے سترہ کے بارے میں پوچھا گیا آپ نے فرمایا کہ پالان کی پچھلی ٹکڑی کے برابر ہو۔

۱۱۱۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ أَنَا حَبِوَةُ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سَمِعَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ عَنْ سُفْرَةِ الْمُصَلِّي فَقَالَ كَمُؤَخَّرَةِ الرَّحْلِ. سابقہ (۱۱۱۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب عید کی نماز پڑھنے جاتے تو نیزہ گاڑنے کا حکم دیتے آپ کے سامنے نیزہ گاڑ دیا جاتا پھر لوگوں کو جماعت کراتے آپ سفر میں اس کا اہتمام کرتے تھے اس بناء پر حکام بھی نیزہ رکھتے ہیں۔

۱۱۱۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا ابْنُ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا خَرَجَ يَوْمَ الْعِيدِ أَمَرَ بِالْحِزْبَةِ فَنُوضِعَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَيُصَلِّي إِلَيْهَا وَالنَّاسُ وَرَاءَهُ وَكَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي السَّكْرِ فَمِنْ ثَمَّ اتَّخَذَهَا الْأُمَرَاءُ. البخاری (۴۹۴) ابوداؤد (۶۸۷)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نیزہ گاڑ کر اس کی طرف نماز پڑھتے۔

۱۱۱۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشَرٍ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَرْكُزُ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ يَقُولُ الْعَنْزَةَ وَيُصَلِّي إِلَيْهَا زَادَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ وَهِيَ الْحِزْبَةُ.

مسلم بخلافه الاشراف (۸۰۹۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ اونٹنی کی آڑ میں نماز پڑھ لیتے تھے۔

۱۱۱۷- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ نَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَعْرِضُ رَاحِلَتَهُ وَهُوَ يُصَلِّي إِلَيْهَا. البخاری (۵۰۷)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ اونٹنی کی آڑ میں نماز پڑھ لیتے تھے اور ایک روایت میں اونٹ کا ذکر ہے۔

۱۱۱۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي إِلَيَّ رَاحِلَتِهِ وَقَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ

أَبِي النَّبْتِ صَلَّى صَلَّى إِلَى بَيْتِهِ. ابوداؤد (۶۹۲) الترمذی (۳۵۲)

۱۱۱۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمْعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَاسُفِيَانُ قَالَ نَاعُونَ بْنُ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ آتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى بِمَكَّةَ وَهُوَ يَلْأَلُ بِطَلْحٍ فِي قُبَّةٍ لَهُ حُمْرَاءُ مِنْ آدَمَ قَالَ فَخَرَجَ يَلْأَلُ يَوْمَئِذٍ قِيمَ نَائِلٍ وَنَاصِحٍ قَالَ فَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى وَ عَلَيْهِ حُلَّةٌ حُمْرَاءُ كَمَا تَلِي أَنْظَرُ إِلَى بَيَاضِ سَاقَيْهِ قَالَ فَتَوَضَّأَ وَأَذَّنَ يَلْأَلُ قَالَ فَجَعَلْتُ اتَّبَعُ قَاهُ هَهُنَا وَهَهُنَا يَقُولُ يَوْمَئِذٍ وَشِمَالًا يَقُولُ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ قَالَ ثُمَّ رُكِبَتْ لَهُ عِزَّةٌ فَتَقَدَّمَ فَصَلَّى الظُّهْرَ وَكُتِبَتْ لَهُ عِزَّةٌ بَيْنَ يَدَيْهِ الْحِمَارُ وَالْكَلْبُ لَا يَتَنَعُّ ثُمَّ صَلَّى الْعَصْرَ وَكُتِبَتْ لَهُ عِزَّةٌ ثُمَّ يَزُولُ بِصَلَاتِهِ وَكُتِبَتْ لَهُ عِزَّةٌ حَتَّى رَجَعَ إِلَى الْمَدِينَةِ

ابوداؤد (۵۲۰) الترمذی (۱۹۷) السنن (۵۳۹۳)

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا آپ مقام طح میں سرخ چڑے کے ایک خیمہ میں تشریف فرما تھے اس وقت حضرت بلال (رضی اللہ عنہ) رسول اللہ ﷺ کے وضو کا بچا ہوا پانی لے کر باہر نکلے لوگوں نے اس پانی کو مل لیا کسی کو پانی مل گیا اور کسی نے اس پانی کو چمک لیا پھر رسول اللہ ﷺ سرخ حلقہ (دو چادریں) پہنے ہوئے نکلے گویا میں اس وقت رسول اللہ ﷺ کی پٹیلیوں کی سفیدی کی طرف دیکھ رہا ہوں آپ نے وضو فرمایا اور حضرت بلال نے اذان دی میں ان کے منہ کی طرف دیکھتا رہا وہ منہ کو دائیں بائیں کر کے حی علی الصلوٰۃ اور حی علی الفلاح کہتے تھے پھر آپ کے لیے نیزہ گاڑا گیا اور آپ نے آگے بڑھ کر ظہر کی دو رکعات پڑھائیں (بوجہ سفر کے) آپ کے آگے سے گدھے اور کتے گزرتے رہے لیکن آپ نے انہیں نہیں روکا پھر اس کے بعد آپ نے عصر کی دو رکعات پڑھیں پھر آپ یونہی (چار رکعات والی نماز کی) دو رکعات پڑھتے رہے یہاں تک کہ مدینہ لوٹ آئے۔

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو سرخ چڑے کے خیمہ میں دیکھا وہ کہتے ہیں کہ میں نے بلال کو دیکھا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے وضو کا بچا ہوا پانی لے کر نکلے میں نے دیکھا کہ لوگ اس پانی کو لینے کے لیے جھپٹنے لگے پھر جس کو پانی مل گیا اس نے بدن پر مل لیا اور جس کو پانی نہیں ملا اس نے اپنے ساتھی کے ہاتھ سے ہاتھ تر کر لیا پھر میں نے دیکھا کہ بلال نے ایک نیزہ نکال کر گاڑا اور رسول اللہ ﷺ سرخ حلقہ پہنے ہوئے اس کو سمیٹتے ہوئے نکلے اور نیزے کی طرف کھڑے ہو کر لوگوں کو دو رکعات نماز پڑھائی اور میں نے دیکھا کہ آدمی اور جانور اس نیزہ کے سامنے سے گزر رہے ہیں (کیونکہ امام کا سترہ پوری جماعت کا سترہ ہوتا ہے۔ سعیدی غفرلہ)۔

امام مسلم نے ابو حنیفہ سے اس کی مثل ایک اور روایت

۱۱۲۰- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَابِهْزُ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي جُحَيْفَةَ أَنَّ أَبَاهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى فِي قُبَّةٍ حُمْرَاءُ مِنْ آدَمَ قَالَ وَ رَأَيْتُ يَلْأَلًا أَخْرَجَ وَهُوَ قَرَأَتْ النَّاسُ يَتَذَكَّرُونَ ذَلِكَ الْوُضُوءَ فَمَنْ أَصَابَ مِنْهُ شَيْئًا تَمَسَّحَ بِهِ وَمَنْ لَمْ يُصِبْ مِنْهُ أَحَدٌ مِنْ بَلِيلٍ بَدَّ صَاحِبِهِ ثُمَّ رَأَيْتُ يَلْأَلًا أَخْرَجَ عِزَّةً قَرَأَتْهَا وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى فِي حُلَّةٍ حُمْرَاءَ مُشَقَّرًا فَصَلَّى إِلَى الْعِزَّةِ بِالنَّاسِ وَكُتِبَتْ لَهُ عِزَّةٌ وَالنَّاسُ وَالنَّوَابِ يَمْرُونَ بَيْنَ يَدَيْهِ الْعِزَّةِ. البخاری (۳۷۶) ۵۷۸۶-۵۸۵۹

۱۱۲۱- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ

ذکر کی ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے حضرت بلال (رضی اللہ عنہ) دوپہر کے وقت نکلے اور اذان دی۔

قَالَ لَا أَنَا جَعَفَرُ بْنُ عَوْنٍ قَالَ أَنَا أَبُو عَمْرٍوس ج وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ نَا مَالِكُ بْنُ مَعْمَرٍ يَقُولُ سَمِعْتُ عَنْ عَوْنِ ابْنِ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَتَخَوُّ حَدِيثَ سُفْيَانَ وَعَمْرٍو مِنْ أَبِي زَائِدَةَ يَسْرِئُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ وَلَمْ يَحْدِثْ مَالِكُ بْنُ مَعْمَرٍ فَلَمَّا كَانَ بِأَلْهَاجِرَةِ خَرَجَ بِلَالٌ فَتَأَذَى بِالصَّلَاةِ.

(بخاری (۶۳۳-۳۵۶۶)

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دوپہر کو بطحاء کی طرف گئے آپ نے وضو کیا اور ظہر اور عصر کی دو دو رکعات پڑھیں آپ کے آگے نیزہ تھا جس کے پار عورتیں اور گدھے گزر رہے تھے۔

۱۱۲۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ الْحَكِيمِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جُحَيْفَةَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَلْهَاجِرَةِ إِلَى الْبُطْحَاءِ فَتَوَضَّأَ فَصَلَّى الظُّهْرَ وَكُتِبَتْ لَهُ الرَّكَعَتَيْنِ وَبَيْنَ يَدَيْهِ عَنَزَةٌ قَالَ شُعْبَةُ وَزَادَ فِيهِ عَوْنٌ عَنْ أَبِيهِ أَبِي جُحَيْفَةَ وَكَانَ يَمُرُّ مِنْ وَرَاءِهَا الْمَرْأَةُ وَالْحِمَارُ.

(بخاری (۱۸۷-۵۰۱-۳۵۵۳) الترمذی (۴۶۹)

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں یہ زیادتی بھی ہے کہ لوگ آپ کے وضو سے بچے ہوئے پانی کو حاصل کر رہے تھے۔

۱۱۲۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَا نَا ابْنُ مِهْدِيٍّ قَالَ نَا شُعْبَةُ بِأَلْهَاجِرَةِ جَمِيعًا وَثَلَاثَةً وَزَادَ فِي حَدِيثِ الْحَكِيمِ فَبَجَعَلَ النَّاسُ يَأْخُذُونَ مِنْ قُضْبِي وَهُوَ يَدِي. سَابِقَ (۱۱۲۲)

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں جس زمانہ میں بلوغت کے قریب تھا میں گدھی پر سوار ہو کر آیا رسول اللہ ﷺ منیٰ میں جماعت کرارہے تھے میں صف کے سامنے آ کر اتر اور گدھی کو چرنے چھوڑ دیا وہ چرنے لگی اور میں صف میں شریک ہو گیا اور مجھ پر کسی نے اعتراض نہیں کیا۔

۱۱۲۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى أَتَانٍ وَأَنَا يَوْمَئِذٍ قَدْ نَاهَزْتُ الْإِحْتِلَامَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ يَمُوشِي فَمَرَرْتُ بَيْنَ يَدَيْ الصَّفِّ فَتَرَكْتُ فَأَرْسَلْتُ أَتَانًا تَرْتَعُ وَدَخَلْتُ فِي الصَّفِّ فَلَمْ يُنْكِرْ ذَلِكَ عَلَيَّ أَحَدٌ.

(بخاری (۷۶-۴۹۳-۸۶۱-۱۸۵۷-۴۴۱۳) ابوداؤد

(۷۱۵) الترمذی (۳۳۷) الترمذی (۷۵۱) ابن ماجہ (۹۴۷)

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حجة الوداع کے موقع پر منیٰ میں جماعت کرا رہے تھے حضرت ابن عباس گدھے پر سوار ہو کر آئے گدھا بعض صفوں کے سامنے سے گزرا وہ اس سے اتر کر صف میں

۱۱۲۵- حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُثْمَانَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ أَقْبَلَ عَلَى حِمَارٍ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمٌ يُصَلِّي يَمُوشِي فِي حَجْوِ

شامل ہو گئے۔

أَلِيَّوَدَاعٍ يُصَلِّي بِالنَّاسِ قَالَ فَسَارَ الْجَمَاعُ بَيْنَ يَدَيْ بَعْضِ

الصَّغِيرِ ثُمَّ نَزَلَ عَنْهُ قَصَفَتَ مَعَ النَّاسِ. سابقہ (۱۱۲۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ عرفات میں نماز پڑھ رہے تھے۔

۱۱۲۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ

وَأَسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا

الْإِسْنَادِ قَالَ وَاللَّيْسِيُّ بِصَلَّى بِعَرَفَةَ. سابقہ (۱۱۲۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے روایت ہے اس میں نہ مٹی کا ذکر ہے نہ عرفات کا فتح مکہ یا حجتہ الوداع کا ذکر ہے۔

۱۱۲۷- حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ

قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا

الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ فَيَوْمَهُ وَلَا عَرَفَةَ وَقَالَ فِي حَاجَةِ

أَلِيَّوَدَاعٍ أَوْ يَوْمَ الْفَتْحِ. سابقہ (۱۱۲۴)

نمازی کے صحابہ سے گزرنے والے کو روکنا

۴۸- بَابُ (مَنْعِ الْمَارِ) بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّي

۱۱۲۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ

أَحَدُكُمْ يُصَلِّي فَلَا يَدْعُ أَحَدًا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِيَذْهَبَ مَا

اسْتَطَاعَ فَإِنَّ أَبِي فَلْيَقَاتِلْهُ فَإِنَّمَا هُوَ شَيْطَانٌ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو اپنے سامنے سے کسی کو گزرنے نہ دے جہاں تک ہو سکے اس کو دفع کرے اگر نہ مانے تو اس سے لڑے کیونکہ وہ شیطان ہے (اِنْ لَيْسَ الصَّلَوةُ لَشَعْلًا سَ يَهْكُمُ مَنْسُوخٌ هُوَ سَعِيدِي غُفْرًا)۔

ابوداؤد (۶۹۷-۶۹۸) الترمذی (۷۵۶) ابن ماجہ (۹۵۴)

۱۱۲۹- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قُرَيْبٍ قَالَ كَا مُلْكَمَانُ بْنُ

السُّغَيْرِ وَقَالَ تَا ابْنُ وَهَّابٍ يَعْنِي حُمَيْدًا قَالَ بَيْنَمَا أَنَا وَ

صَاحِبُ لَيْثٍ نَتَدَاكُمُ حَدِيثًا إِذْ قَالَ أَبُو صَالِحٍ السَّمَّانُ أَنَا

أَحْبَبُكُمْ مَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي سَعِيدٍ وَرَأَيْتُ مِنْهُ قَالَ بَيْنَمَا

أَنَا مَعَ أَبِي سَعِيدٍ يُصَلِّي يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَى شَيْءٍ يَسْتُرُهُ مِنَ

النَّاسِ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ شَابٌّ مِنْ أَبِي مُعَيْطٍ أَرَادَ أَنْ يَجْتَازَ بَيْنَ

يَدَيْهِ فَدَفَعَ فِي نَحْرِهِ فَتَنَظَّرَ فَلَمْ يَجِدْ مَسَاحًا إِلَّا بَيْنَ يَدَيْ

أَبِي سَعِيدٍ فَعَادَ فَدَفَعَ فِي نَحْرِهِ أَشَدَّ مِنَ الدَّفْعَةِ الْأُولَى

فَعَمَلَ قَائِمًا فَقَالَ مِنْ أَبِي سَعِيدٍ ثُمَّ رَاحَ النَّاسُ فَخَرَجَ

فَدَخَلَ عَلَى مَرْوَانَ فَشَكَّى إِلَيْهِ مَا لَقِيَ قَالَ وَدَخَلَ أَبُو

سَعِيدٍ عَلَى مَرْوَانَ فَقَالَ لَهُ مَرْوَانُ مَا لَكَ وَلَا بَيْنَ آخِيكَ

جَاءَ يَشْكُوكَ فَقَالَ أَبُو سَعِيدٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

يَقُولُ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى شَيْءٍ يَسْتُرُهُ مِنَ النَّاسِ فَأَرَادَ

أَحَدًا أَنْ يَجْتَازَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلْيَدْفَعْ فِي نَحْرِهِ فَإِنَّ أَبِي فَلْيَقَاتِلْهُ

ابو صالح کہتے ہیں کہ میں حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ کے ساتھ جمعہ کے دن سترہ کی آڑ میں نماز پڑھ رہا تھا اتنے میں ابومعیط کا ایک جوان آیا اور اس نے ان کے سامنے سے گزرتا چاہا حضرت ابوسعید نے اس کے سینہ پر مارا اس نے ادھر ادھر دیکھا اور کوئی راستہ نہ پایا وہ پھر گزرنے لگا حضرت ابوسعید نے پہلے سے زیادہ زور کے ساتھ دھکا دیا وہ سیدھا کھڑا ہو کر ابوسعید سے لڑنے لگا اس نے ابوسعید کو گالی دی اور لوگوں کو دھکا دیا وہ وہاں سے گیا اور مردان سے جا کر شکایت کی حضرت ابوسعید مردان کے پاس گئے مردان نے کہا کہ تمہارے بیٹے کو تم سے کیا شکایت ہے؟ حضرت ابوسعید نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ جب تم میں سے کوئی شخص سترہ قائم کر کے نماز پڑھے پھر کوئی شخص تمہارے آگے سے گزرے تو اس کے سینے پر مارے پھر بھی نہ مانے تو اس سے لڑے کیونکہ وہ شیطان ہے۔

قَاتِمًا هُوَ شَيْطَانٌ. البخاری (۵۰۹-۳۲۷۴) ابوداؤد (۷۰۰)

۱۱۳۰- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ وَائِلٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي لَدُنَيْكٍ عَنِ الضَّحَّاكِ ابْنِ عُثْمَانَ عَنْ صَدَقَةَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يُصَلِّي فَلَا يَدْعُ أَحَدًا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ فَإِنَّ أَبِي فَلْيَقَاتِلْهُ فَإِنَّهُ مَعَهُ الْقِرْنُ.

ابن ماجہ (۹۵۵)

۱۱۳۱- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبُو بَكْرٍ بِالْحَنْبَلِيِّ قَالَ نَا الضَّحَّاكِ بْنُ عُثْمَانَ قَالَ نَا صَدَقَةُ بْنُ يَسَارٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَمْنُلُهُ. سابقہ (۱۱۳۰)

۱۱۳۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ أَرْسَلَهُ إِلَى أَبِي جُهَيْمٍ يَسْأَلُهُ مَاذَا سَمِعَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْمَازِئِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي قَالَ أَبُو جُهَيْمٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ يَعْلَمُ الْمَازِئِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ لَكَانَ أَنْ يَقِفَ أَرْبَعِينَ خَيْرَ لَهُ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ قَالَ أَبُو النَّظِيرِ لَا أَذْرِي قَالَ أَرْبَعِينَ يَوْمًا أَوْ أَرْبَعِينَ شَهْرًا أَوْ أَرْبَعِينَ سَنَةً. البخاری (۵۱۰) ابوداؤد (۷۰۱) الترمذی (۳۳۶) الساک (۷۵۵) ابن ماجہ (۹۴۵)

۱۱۳۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ بْنُ الْحَبَابِ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَالِمِ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ أَرْسَلَ إِلَى أَبِي جُهَيْمٍ بِأَلَا تُصَلِّي مَا سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ فَذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِ مَالِكٍ. سابقہ (۱۱۳۲)

۴۹- بَابُ دُنُو الْمُصَلِّي مِنَ الشُّتْرَةِ

۱۱۳۴- حَدَّثَنِي بِعُقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ سَهْلِ ابْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ كَانَ بَيْنَ مُصَلِّي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَبَيْنَ الْحِجَابِ مَعْرُ الشَّافِ. البخاری (۴۹۶) ابوداؤد (۶۹۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو کسی کو اپنے سامنے سے نہ گزرنے دے اگر وہ نہ مانے اس سے قتال کرے کیونکہ اس کے ساتھ شیطان ہے۔

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی مثل منقول ہے۔

بسر بن سعید بیان کرتے ہیں کہ زید بن خالد جہنی نے انہیں حضرت ابو جہیم انصاری کے پاس یہ معلوم کرنے کے لیے بھیجا کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے نمازی کے آگے سے گزرنے والے شخص کے بارے میں کیا سنا ہے؟ حضرت ابو جہیم نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اگر نمازی کے آگے سے گزرنے والا یہ جان لے کہ اس پر کیا گناہ ہے تو نمازی کے آگے سے گزرنے کی نسبت چالیس تک کھڑے رہنا اس کے لیے بہتر ہے۔ ابو النضر کہتے ہیں میں نہیں جانتا بسر نے چالیس دن کہا تھا چالیس ماہ یا چالیس سال۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی مثل منقول ہے۔

نمازی کا سترہ کے قریب ہونا

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے مصلیٰ اور دیوار کے درمیان ایک بکری کے گزرنے کے برابر جگہ رہتی تھی۔

۱۱۳۵- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَالْفُطَيْلَانِيُّ مِثْلُ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ ابْنُ مُثَنَّى كَاتِبًا بَنِي مُسْعِدَةَ عَنْ يَزِيدَ يَعْنِي ابْنَ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ وَهُوَ ابْنُ الْأَكْبُوعِ أَنَّهُ كَانَ يَتَحَرَّى مَوْضِعَ مَكَانِ الْمُصْحَفِ يُسَبِّحُ فِيهِ وَذَكَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَتَحَرَّى ذَلِكَ الْمَكَانَ وَكَانَ بَيْنَ الْوُضُوءِ وَالْفَلَاحِ قَدْرُ مَمَرِ الشَّاةِ.

(بخاری (۴۹۷-۵۰۲) ابوداؤد (۱۰۸۲) ابن ماجہ (۱۴۳۰))

۱۱۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مَكِّيٌّ قَالَ يَزِيدُ أَخْبَرَنَا قَالَ كَانَ سَلَمَةُ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَ الْأُسْطُوَانَةِ الَّتِي عِنْدَ الْمُصْحَفِ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَا مُسْلِمٍ أَرَأَيْكَ تَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَ هَذِهِ الْأُسْطُوَانَةِ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَهَا. سابقہ (۱۱۳۵)

۵۰- بَابُ قَدْرِ مَا يَسْتُرُ الْمُصَلِّي

۱۱۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُلَيْقٍ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ يُونُسَ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ بِصَلَاتِهِ فَإِنَّهُ يَسْتُرُهُ إِذَا كَانَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَفِي آخِرَةِ الرَّجُلِ لِإِذَا لَمْ يَكُنْ بَيْنَ يَدَيْهِ وَفِي آخِرَةِ الرَّجُلِ فَإِنَّهُ يَقْطَعُ صَلَاتَهُ الْجِمَارَ وَالْمَرْأَةُ وَالْكَلْبُ الْأَسْوَدُ قُلْتُ يَا أَبَا ذَرٍّ مَا بَالُ الْكَلْبِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْكَلْبِ الْأَخْضَرِ مِنَ الْكَلْبِ الْأَصْفَرِ قَالَ يَا ابْنَ أَخِي سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَمَا سَأَلْتَنِي فَقَالَ الْكَلْبُ الْأَسْوَدُ شَيْطَانٌ. ابوداؤد (۷۰۲) الترمذی

(۳۳۸) النسائی (۷۴۹) ابن ماجہ (۹۵۲-۳۲۱۰)

یزید بن ابی عبید کہتے ہیں کہ حضرت سلمہ بن اکوع مصحف کے قریب نماز پڑھنے کے لیے کوئی جگہ تلاش کر رہے تھے اور انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ بھی اس جگہ کا قصد کرتے تھے اور منبر اور قبلہ کے درمیان ایک بکری کے گزرنے کی جگہ تھی۔

یزید کہتے ہیں کہ حضرت سلمہ اس ستون کے قریب جو مصحف کے پاس تھا نماز کا قصد کر رہے تھے میں نے کہا اے ابو مسلم! تم اس ستون کے پاس نماز پڑھنے کا قصد کرتے ہو انہوں نے کہا کہ میں نے نبی ﷺ کو اس ستون کے پاس نماز کا قصد کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

نمازی کے سامنے سترہ کی مقدار

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھنے کے لیے کھڑا ہو اور اس کے سامنے پالان کی بچھلی لکڑی کے برابر کوئی شے ہو تو وہ سترہ کے لیے کافی ہے اگر اس کے سامنے پالان کی بچھلی لکڑی کے برابر کوئی شے نہ ہو تو گدھا، عورت اور سیاہ کتا اس کی نماز کو منقطع کر دیتا ہے میں نے کہا ابو ذر سیاہ کتے کی کیا تخصیص ہے؟ اگر لال یا زرد کتا ہو تو پھر کیا حکم ہے؟ انہوں نے کہا اے بھتیجے! میں نے رسول اللہ ﷺ سے تمہاری طرح سوال کیا تھا آپ نے فرمایا سیاہ کتا شیطان ہوتا ہے۔

ف: (چونکہ دوسری احادیث سے سترہ کے بغیر عورت کا نمازی کے آگے ہونا ثابت ہے اس لیے جمہور فقہاء کے نزدیک اس حدیث کا یہ معنی ہے کہ ان چیزوں کے گزرنے سے نماز کا خضوع اور خشوع جاتا رہتا ہے بشرطیکہ نمازی ان چیزوں کی طرف متوجہ ہو ورنہ وہ بھی نہیں۔ (سعیدی غفرلہ)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حنفیہ و اسانید سے اس روایت کی مثل منقول ہے۔

۱۱۳۸- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثْرٍ قَالَ نَا سَلِيمَانُ بْنُ الْمُصْطَفَى ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا ثَعْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ

إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا وَهَبُ بْنُ جَرْمَرٍ قَالَ نَا إِبْنُ ح وَحَدَّثَنَا
إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي خَالٍ قَالَ أَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ
مُسْلِمَ بْنَ أَبِي الدِّسَالِ ح وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ حَمَّادٍ
بِالْمَعْنَى قَالَ نَارِزَادُ الْبُكَارِيُّ عَنْ عَاصِمِ بْنِ الْأَحْوَلِ كُلُّ
هَذِهِ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هِلَالٍ بِإِسْنَادٍ يُونُسَ كَتَبُو حَدِيثَهُ.

سابقہ (۱۱۳۷)

۱۱۳۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ
قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحِيدِ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ
الْمَلُومِ الْأَصِمِ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ الْأَصِمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْقُطُ الصَّلَاةُ الْمَرْأَةُ وَالْجَمَارُ
وَالْكَلْبُ وَيَقْبَى ذَلِكُمْ مِثْلُ مَوْتِ عَذْرَاءِ الرَّحِيلِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۸۲۷)

۵۱- بَابُ الْإِعْتِرَاضِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي
۱۱۴۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ الْوَلِيدِ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ
عُروَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ
وَإِنَّا مُعْتَرِضَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ كَمَا عَتَرَاضُ الْجَنَازَةِ.

ابن ماجہ (۹۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: کہ عورت گدھے اور کتے کے سامنے سے
گزرنے سے نماز منقطع ہو جاتی ہے اور اس سے محفوظ رہنے کا
طریقہ یہ ہے کہ نماز کے آگے پااں کی پچھلی ٹکڑی کے برابر
کوئی چیز ہو۔

نمازی کے سامنے عرض میں لیٹنا
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور میں آپ کے اور قبلہ
کے درمیان عرض میں جنازہ کی طرح لیٹی ہوتی۔

ف: اس حدیث سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ بغیر سترہ کے اگر نمازی کے سامنے عورت ہو تو اس کی اصل نماز نہیں ٹوٹی صرف نماز کا
خضوع و خشوع جاتا رہتا ہے بشرطیکہ ان چیزوں کی طرف متوجہ ہو یا آپ کا منع کرنا تنزیہ کے لیے تھا اور عمل بیان جواز کے لیے ہے۔
۱۱۴۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ
هَشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي
صَلَاتَهُ مِنَ اللَّيْلِ كَيْلَهَا وَإِنَّا مُعْتَرِضَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَإِذَا
أَرَادَ أَنْ يُؤَدِّيَ الْفَلَاحِي قَامَتْ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۷۲۷۶)
۱۱۴۲- وَحَدَّثَنِي غَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ عُروَةَ ابْنِ
الزُّبَيْرِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ مَا يَنْقُطُ الصَّلَاةُ قَالَ قُلْنَا الْمَرْأَةُ
وَالْجَمَارُ فَقَالَتْ إِنَّ الْمَرْأَةَ لَدَائِبَةُ سُوءٍ لَقَدْ رَأَيْتُنِي بَيْنَ
يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُعْتَرِضَةً كَمَا عَتَرَاضُ الْجَنَازَةِ وَهُوَ
يُصَلِّي. مسلم تہذیب الاشراف (۱۷۳۶۸)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ پوری تہجد کی نماز ادا کرتے اور میں آپ کے
اور قبلہ کے درمیان عرض میں لیٹی ہوتی: اولاً جب حضور وتر
پڑھنے کا ارادہ کرتے تو مجھے بھی جگا دیتے اور میں وتر پڑھ لیتی۔
عروہ بن زبیر کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے
پوچھا کیا چیز نماز کو توڑ دیتی ہے؟ ہم نے کہا عورت اور گدھا۔
حضرت عائشہ نے فرمایا عورت بڑا جانور ہے؟ میں نے خود
دیکھا ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کے سامنے جنازہ کی طرح
لیٹی رہتی تھی اور حضور نماز پڑھتے رہتے تھے۔

مسروق بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ کے سامنے یہ ذکر کیا گیا کہ کہتے 'گدھے اور عورت کے گزرنے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے' حضرت عائشہ نے فرمایا تم نے ہم کو کتوں اور گدھوں کے مشابہ کر دیا۔ بخدا میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ رہے تھے اور میں آپ کے سامنے قبلہ کے درمیان چار پائی پر لیٹی ہوئی تھی مجھے کوئی کام درپیش ہوتا تو میں بیٹھ کر رسول اللہ ﷺ کو ایذا دینا ناپسند کرتی 'چار پائی کے پایوں کے پاس سے کھسک کر نکل جاتی تھی۔

١٤٣- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّازِلِ وَأَبُو سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَا نَا
حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ حَفْصٍ بْنُ غِيَاثٍ
وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا إِبْنِي قَالَ نَا الْأَعْمَشُ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ
عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَ الْأَعْمَشُ وَحَدَّثَنِي مُسْلِمٌ عَنْ
صَبِيحٍ عَنْ تَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ وَذَكَرَ عَنْهَا مَا يَقْطَعُ
الْقُلُوبَ الْكَلْبُ وَالْحِمَارُ وَالْمَرْأَةُ فَقَالَتْ عَائِشَةُ كَذَّ
شَبَّهْتُمُونَا بِالْحَمِيرِ وَالْكِلاِبِ وَاللَّهُ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يُصَلِّي وَرَأَيْتُ عَلَى السَّرِيرِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ
مُطْطَجَةً فَبَدَّوْا لِي الْحَاجَّةَ فَانْكُرُهُ أَنْ اجْلِسَ فَأَرَادَنِي
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَنْتَسَلَ مِنْ عِنْدِي جَلْبُو.

البخاری (۵۱۴-۵۱۱-۶۲۷۶)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ تم نے ہم کو کتوں اور گدھوں کے برابر کر دیا حالانکہ میں نے خود دیکھا ہے کہ میں چار پائی پر لیٹی رہتی تھی رسول اللہ ﷺ تشریف لاتے اور چار پائی کے درمیان میں نماز پڑھتے مجھے آپ کے سامنے سے نکلنا برا محسوس ہوتا تو میں چار پائی کے پایوں کی طرف کھسک کر لحاف سے باہر آتی۔

١٤٤ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَرِيرٍ عَنْ
مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
عَدَلْتُمُونَا بِالْكِلَابِ وَالْحُمُرِ لَقَدْ رَأَيْتُنِي مُطَطَّجَةً عَلَى
السَّرِيرِ فَيَجِيءُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَيَتَوَسَّطُ السَّرِيرَ
فَيَصِلُنِي فَأُفَكِّرُهُ أَنْ أَسْبِيحَهُ فَأَنْسَلُ مِنْ قِبَلِ رَجُلٍ السَّرِيرِ
حَتَّى أَنْسَلُ مِنْ لِحَافِي. (بخاری (٥٠٨) الترمذی (٧٥٤))

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے سامنے سوتی تھی اور میری ٹانگیں آپ کے قبلہ کی جانب ہوتی تھیں، پس جب رسول اللہ ﷺ سجدہ میں جاتے تو میرا سر دبا دیتے میں ٹانگیں کھینچ لیتی اور جب حضور قیام کرتے تو میں ٹانگیں پھیلا دیتی، ام المؤمنین فرماتی ہیں کہ ان دنوں گھروں میں چراغ نہیں ہوتے تھے۔

١١٤٥ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ أَبِي الثَّوْبَانِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنْتَ أَمَامَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَ
رَجُلَانِ فِي فَيْكِهِ فَإِذَا سَجَدَ عَمَزَنِي لَقَبَضْتُ رِجْلِي وَإِذَا
قَامَ بَسَطْتُهَا قَالَتْ وَالْبُيُوتُ يَوْمَئِذٍ لَيْسَ فِيهَا مَصَابِيحُ.

البخاری (۳۸۲-۵۱۳-۹-۱۲) البراد (۷۱۳) اتسانی (۱۶۸)

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھتے تھے اور میں حیض کی حالت میں ہوتی تھی اور کبھی سجدہ کرتے ہوئے آپ کا کپڑا مجھ سے لگ جاتا تھا۔

١٤٦- حَدَّثَنَا بِحْصَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ
اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَا عِبَادُ ابْنِ
الْعَوَّامِ جَمِيعًا عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ بِنِ
الْهَادِ قَالَ حَدَّثَنِي عَنْ مِمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي وَأَنَا حَائِضٌ وَرَبَّمَا أَصَابَنِي كُوبُهُ
إِذَا سَجَدَ.

الخوارزمي (٣٣٣-٣٧٩-٥١٧-٥١٨) اليزيد الكوفي (٦٥٦) ابن ماجه (١٠٢٨)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور میں حالت حیض میں آپ کے پہلو کی طرف ہوتی مجھ پر جو چادر ہوتی اس کا کچھ حصہ آپ پر بھی ہوتا۔

۱۱۴۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا زُهَيْرٌ نَا وَرَجِحٌ قَالَ نَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَأَنَا إِلَى جَنْبِهِ وَأَنَا حَائِضٌ وَعَلَى مِرْطٍ وَعَلَيْهِ بَعْضُهُ إِلَى جَنْبِهِ.

ابوداؤد (۲۷۰) الترمذی (۷۶۷) ابن ماجہ (۶۵۲)

ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنے اور آپ کے لباس کی صفت کا بیان

۵۲- بَابُ الصَّلَاةِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ وَصِفَةِ لُبْسِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا کہ ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنا جائز ہے آپ نے فرمایا؟ کیا تم میں سے ہر شخص کے پاس دو کپڑے ہیں۔

۱۱۴۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ سَائِلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الصَّلَاةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ فَقَالَ أَوْ لِيَكُلَّكُمْ ثَوْبَانِ.

ابن ماجہ (۳۵۸) ابوداؤد (۶۲۵) الترمذی (۷۶۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی مثل منقول ہے۔

۱۱۴۹- حَدَّثَنِي حَزْرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بَيْنَ اللَّيْلِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عَقِيلُ بْنُ خَالِدٍ كِلَاهُمَا عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم، ترمذی الاشراف (۱۳۲۱۹-۱۳۳۵۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے با آواز بلند پوچھا کیا ہم میں سے کوئی شخص ایک کپڑے میں نماز پڑھ سکتا ہے؟ آپ نے فرمایا کیا تم میں سے ہر شخص کے پاس دو کپڑے ہیں؟

۱۱۵۰- حَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا عَمْرُو نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ ابْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نَادَى رَجُلٌ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ أَيُّصَلِّي أَحَدًا فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ فَقَالَ أَوْ لِيَكُلَّكُمْ يَجِدُ ثَوْبَيْنِ.

مسلم، ترمذی الاشراف (۱۴۴۰۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص ایک کپڑا پہن کر اس طرح نماز نہ پڑھے کہ اس کے شانوں پر کچھ کپڑا نہ ہو۔

۱۱۵۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ زُهَيْرٌ نَا سَلْبَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يُصَلِّي أَحَدُكُمْ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ لَيْسَ عَلَى عَائِشَةَ مِنْهُ شَيْءٌ. ابوداؤد (۶۲۶) الترمذی (۷۶۸)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ

۱۱۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ

ﷺ کو دیکھا آپ حضرت ام سلمہ کے مکان میں اس طرح ایک کپڑا لپیٹے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے کہ اس کے دونوں کنارے آپ کے کندھوں پر تھے۔

بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْإِبْرَاهِيمَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُّشْتَمِلًا بِهِ فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ وَبِضَى اللَّهُ عَنْهَا وَابْتِغَاءَ طَرَفَيْهِ عَلَى عَاتِقَيْهِ.

(ابن ماجہ (۳۵۴-۳۵۵-۳۵۶) الترمذی (۲۳۹) الترمذی (۲۳۹) (۷۶۳)

ابن ماجہ (۱۰۴۹)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس کی مثل روایت مذکور ہے مگر اس میں توشیح کا بھی ذکر ہے (توشیح کا مطلب یہ ہے کہ کپڑے کا جو کنارہ دائیں شانہ پر ہو بائیں ہاتھ کے نیچے سے لے جائے اور جو بائیں شانہ پر ہو اسے دائیں ہاتھ کے نیچے سے لے جائے پھر دونوں کناروں کو ملا کر سینہ پر باندھ لے)۔

۱۱۵۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْتَحْفُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ وَكِيعٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْإِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ يَوْمَ غَيْرِ آلِهِ قَالَ مَتَوَيْتُهَا وَلَمْ يَقُلْ مُشْتَمِلًا. سَابِقَ (۱۱۵۲)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ام المؤمنین ام سلمہ کے مکان میں ایک کپڑا پہنے ہوئے نماز پڑھتے دیکھا آپ نے اس کپڑے کے دونوں کناروں میں تہذیلی کر رکھی تھی۔

۱۱۵۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ قَدْ خَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْهِ. سَابِقَ (۱۱۵۲)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایک کپڑے میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا آپ نے اس کو لپیٹا ہوا تھا اور دونوں طرفوں میں مخالفت کی ہوئی تھی۔

۱۱۵۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَيَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَا نَا الْكَلْبِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ عَنْ حَنْظَلٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُّلتَحِفًا مُتَخَالِفًا بَيْنَ طَرَفَيْهِ زَادَ يَحْيَى بْنُ حَقَّادٍ فِي رَوَاتِهِ قَالَ عَلِيُّ بْنُ مَكِينٍ. ابوداؤد (۶۲۸)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایک کپڑا میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا جس میں آپ نے توشیح کیا ہوا تھا۔

۱۱۵۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُّتَوَشِّحًا بِهِ.

مسلم، تہذیب الاثراف (۲۷۵۲)

امام مسلم کہتے ہیں کہ یہ روایت کئی سندوں سے منقول ہے ابن نمیر کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ میں حضور ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔

۱۱۵۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ جَمِيعًا بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ لُحَيْمٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

مسلم، تہذیب الاثراف (۲۷۵۲)

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر کو ایک

۱۱۵۸- حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ

کپڑے میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا حالانکہ ان کے پاس اور کپڑے موجود تھے حضرت جابر نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو اسی طرح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ أَبِي الرُّبَيْرِ الْمَكِّيُّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ رَأَى جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُصَلِّي فِي كُوفٍ وَاحِدٍ مَتَوَشِّحًا بِهِ عِنْدَهُ يَابَهُ وَقَالَ جَابِرٌ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ ذَلِكَ.

مسلم ترمذی الاثراف (۲۸۹۶)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو دیکھا کہ آپ ایک چٹائی پر نماز پڑھ رہے ہیں اور اسی پر سجدہ کرتے ہیں اور میں نے آپ کو ایک کپڑے میں توشیح کیے ہوئے نماز پڑھتے دیکھا۔

۱۱۵۹- حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ السَّائِدِ وَأَسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالْكَفْطُ لِعَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي عِيْسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ قَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ قَرَأْتَهُ يُصَلِّي عَلَى حَصِيرٍ يَسْجُدُ عَلَيْهِ قَالَ وَرَأَيْتُهُ يُصَلِّي فِي كُوفٍ وَاحِدٍ مَتَوَشِّحًا بِهِ. الترمذی (۳۳۲) ابن ماجہ (۱۰۲۹-۱۰۴۸)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ یہ روایت اور بھی کئی اصانیہ سے منقول ہے ابو کریب کی روایت میں ہے کہ آپ نے کپڑے کی دونوں طرفیں اپنے کندھوں پر ڈالی ہوئی تھیں اور ابو بکر اور سید کی روایت میں توشیح کا ذکر ہے۔

۱۱۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَ لَا نَأْبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ كَلَامًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَهُ فِي رِوَايَةِ أَبِي كُرَيْبٍ وَاضِعًا طَرَفَيْهِ عَلَى عَاتِقَيْهِ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ وَ سُوَيْدٍ مَتَوَشِّحًا بِهِ. سابقہ (۱۱۵۹)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۵- کتاب المساجد و

مَوَاضِعُ الصَّلَاةِ

۰۰۰۰- بَابُ الْمَسَاجِدِ وَ مَوَاضِعِ الصَّلَاةِ

۱۱۶۱- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجُعْفَرِيُّ قَالَ قَالَ عَبْدُ الْوَاحِدِ قَالَ تَابُ الْأَعْمَشُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَ تَابُ الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي كَثْرٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْمَسَاجِدِ وَضِعَ فِي الْأَرْضِ أَوَّلُ قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ قُلْتُ ثُمَّ أَيٌّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قُلْتُ ثُمَّ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ سَنَةً وَأَيُّمَا أَذَرْتُكَ الصَّلَاةُ قَصِيْلَةٌ فَهِيَ مَسْجِدٌ وَفِي حَدِيثٍ أَبِي كَامِلٍ ثُمَّ حِينَئِذَا أَذَرْتُكَ الصَّلَاةُ قَصِيْلَةٌ فَإِنَّهُ مَسْجِدٌ.

بخاری (۳۳۶۶-۳۴۲۵) الترمذی (۶۸۹-۸۹) ابن ماجہ (۷۵۳)

مساجد اور نماز کی جگہوں کا بیان

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! زمین پر سب سے پہلے کون سی مسجد بنائی گئی؟ آپ نے فرمایا: ”مسجد حرام“ (کعبہ معظمہ) میں نے عرض کیا اس کے بعد کون سی؟ آپ نے فرمایا ”مسجد اقصیٰ“ (بیت المقدس) میں نے عرض کیا ان دونوں کی تعمیر میں کتنا عرصہ ہے؟ آپ نے فرمایا چالیس سال کا۔ اور جہاں نماز کا وقت آ جائے وہیں نماز پڑھ لو وہی مسجد ہے۔

۱۱۶۲۔ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السُّعَدِيُّ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ سَأَلَا عَمَّشَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدَ النَّخَعِيِّ قَالَ قُلْتُ أَفَرَأَعَلَيْكَ أَبِي الْقُرَّانِ فِي السُّجُودِ قَدْ أَقْرَأْتَ السُّجُودَ سَجْدَةً فَقُلْتُ لَهُ يَا بَنِي أَتَسْجُدُ فِي الطَّرِيقِ قَالَ رَأَيْتُ سَمِيعَ أَبِي ذَرٍّ يَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَوَّلِ مَسْجِدٍ وَضِعَ فِي الْأَرْضِ قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ قُلْتُ ثُمَّ أَيُّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قَالَ كَمْ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ عَامًا ثُمَّ الْأَرْضُ لَكَ مَسْجِدٌ فَحَيْثُ مَا أَدْرَكَكَ الصَّلَاةُ فَصَلِّ سَابِقَهُ (۱۱۶۱)

حضرت ابراہیم بن یزید بھی بیان کرتے ہیں کہ میں اپنے والد کو مسجد کے باہر سامان میں قرآن سنایا کرتا تھا جب میں سجدہ کی آیت تلاوت کرتا تو وہ سجدہ کر لیتے؟ میں نے عرض کیا اے باپ! کیا آپ راستہ ہی میں سجدہ کر لیتے ہیں انہوں نے کہا میں نے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے سنا ہے وہ کہتے تھے میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا "زمین پر سب سے پہلے کون سی مسجد بنائی گئی؟" آپ نے فرمایا "مسجد حرام"۔ میں نے عرض کیا پھر کونسی؟ آپ نے فرمایا "مسجد اقصیٰ"۔ میں نے عرض کیا۔ ان دونوں کے درمیان کتنا عرصہ ہے؟ آپ نے فرمایا چالیس سال کا۔ اور پھر ساری زمین تمہارے لیے مسجد ہے جہاں نماز کا وقت آئے وہیں نماز پڑھ لو۔"

نبی ﷺ کا فرمان: "تمام روئے زمین کو میرے لیے مسجد اور پاک کرنے والی بنا دیا گیا"

۔۔۔۔۔ بَابُ جُعِلَتْ لِيَ الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهُورًا

۱۱۶۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هُشَيْمٌ عَنْ سَيَّارٍ عَنْ يَزِيدَ الْقَوَظِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أُعْطِيتُ خَمْسًا لَمْ يُعْطَهُنَّ أَحَدٌ قَبْلِي كَانَ كُلُّ نَبِيٍّ يُسَعِّتُ إِلَى قَوْمِهِ خَاصَّةً وَبُعِثْتُ إِلَى كُلِّ أَحْمَرَ وَأَسْوَدَ وَأُحِلَّتْ لِيَ الْفَنَائِمُ وَلَمْ تَحُلْ لِأَحَدٍ قَبْلِي وَجُعِلَتْ لِيَ الْأَرْضُ طَيِّبَةً طَهُورًا وَمَسْجِدًا فَأَيُّمَا رَجُلٍ أَدْرَكَتُهُ الصَّلَاةُ صَلَّى حَيْثُ كَانَ وَنُصِرْتُ بِالرَّغِيبِ بَيْنَ يَدَيْهِ مَنِيرَةً فَتَهَيَّرَ وَأُعْطِيتُ الشَّفَاعَةَ.

(بخاری (۳۳۵-۴۳۸) الترمذی (۴۳۰-۷۳۵-۳۱۲۳)

حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے پانچ ایسی چیزیں عطا کی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے کسی کو نہیں دی گئیں۔ پہلے ہر نبی صرف اپنی قوم کی طرف بھیجا جاتا تھا اور میں ہر سرخ و سیاہ (شرقی و مغربی قومیں) کی طرف مبعوث کیا گیا ہوں۔ پہلے کسی نبی کے لیے مال غنیمت حلال نہیں ہوتا تھا وہ صرف میرے لیے حلال کر دیا گیا ہے اور صرف میرے لیے تمام روئے زمین مطہر اور مسجد بنا دی گئی لہذا جو شخص جس جگہ بھی نماز کا وقت پالے وہاں نماز پڑھ سکتا ہے۔ "اور میری ایسے رعب سے مدد کی گئی جو (لوگوں پر) ایک ماہ کی مسافت سے طاری ہو جاتا ہے" اور بھی کو شفاعت عطا کی گئی۔

امام مسلم کہتے ہیں کہ اسی مضمون کی ایک روایت حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بھی منقول ہے۔

۱۱۶۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلَا سَيَّارَ قَالَ سَأَلْتُ يَزِيدَ الْقَوَظِيَّ قَالَ أَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَدَكُمُ نَحْوُهُ سَابِقَهُ (۱۱۶۳)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمیں اور انسانوں پر تین وجہ سے فضیلت دی گئی ہے۔ ہماری صفیں فرشتوں کی صفوں کی طرح بنا دی گئیں

۱۱۶۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ يَزِيدَ الْقَوَظِيَّ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَضَّلْنَا عَلَى النَّاسِ بِثَلَاثٍ

ہمارے لیے تمام روئے زمین مسجد بنا دی گئی اور اس کی مٹی پانی نہ ملنے کے وقت ہمارے لیے پاک کرنے والی بنا دی گئی (راوی نے) ایک اور خصوصیت کا ذکر بھی کیا (وہ خصوصیت سورہ بقرہ کی آخری آیات ہیں)۔

امام مسلم کہتے ہیں کہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے چھ وجوہ سے اور انبیاء کرام پر فضیلت دی گئی ہے۔ مجھے جوامع کلم عطا کیے گئے میرا رعب طاری کر کے مدد کی گئی میرے لیے مال غنیمت کو حلال کر دیا گیا میرے لیے تمام روئے زمین پاک کرنے والی اور نماز کی جگہ بنا دی گئی مجھے تمام مخلوق کی طرف مبعوث کیا گیا اور مجھ پر نبوت نتم کر دی گئی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں جوامع کلم کے ساتھ مبعوث کیا گیا میری رعب کے ذریعہ مدد کی گئی خواب میں زمین کے خزانوں کی چابیاں لا کر میرے ہاتھوں میں رکھ دی گئیں۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ حضور ﷺ تو دنیا سے تشریف لے گئے اور تم وہ خزانے نکال رہے ہو۔

ف: یعنی اسلامی فتوحات (جوامع کلم سے مراد زیادہ معانی پر مشتمل کم عبارت ہے)۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

مزید ایک سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے یہی روایت منقول ہے۔

جُعِلَتْ صُفُوفُنَا كَصُفُوفِ الْمَلَائِكَةِ وَجُعِلَتْ لَنَا الْأَرْضُ كُلُّهَا مَسْجِدًا وَجُعِلَتْ كُرْبَتُنَا لَنَا طَهُورًا إِذَا لَمْ نَجِدِ الْمَاءَ وَذَكَرَ خَصْلَةً أُخْرَى. مسلم، تہذیب الاشراف (۳۳۱۴)

۱۱۶۶- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ قَالَ حَدَّثَنِي رِبْعِيُّ بْنُ خَرَّاشٍ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۳۳۱۴)

۱۱۶۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي يُونُسَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ بِنُحْجَرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَضِّلْتُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ بَيْتٌ أُعْطِيتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ وَنُصِرْتُ بِالرَّغَبِ وَأُجِّلْتُ لِي الْمَغَانِمُ وَجُعِلَتْ لِي الْأَرْضُ طَهُورًا وَمَسْجِدًا وَأُرْسِلْتُ إِلَى الْخَلْقِ كَافَّةً وَتَحْمِيَةً بَيْنَ الشَّيْئَانِ.

الترمذی (۱۵۵۳) ابن ماجہ (۵۶۷)

۱۱۶۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعُثْتُ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ وَنُصِرْتُ بِالرَّغَبِ وَبَيَّنَّا أَنَا نَائِمٌ أُوتِيتُ بِمَقَاتِلِجِ خَزَائِنِ الْأَرْضِ فَوُضِعَتْ فِي يَدِي قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَذَهَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنْتُمْ تَنْتَشِلُونَهَا. الترمذی (۳۰۸۷)

ف: یعنی اسلامی فتوحات (جوامع کلم سے مراد زیادہ معانی پر مشتمل کم عبارت ہے)۔

۱۱۶۹- وَحَدَّثَنَا حَارِثُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَمْلَأُ حَبِيبُ يُونُسَ.

الترمذی (۳۰۸۹)

۱۱۷۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

انسائی (۳۰۸۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: دشمن پر رعب کے ذریعہ میری مدد کی گئی مجھے جوامع کلم دیے گئے خواب میں زمین کے خزانوں کی چابیاں لا کر میرے ہاتھوں میں رکھ دی گئیں۔

۱۱۷۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ آتَانِي وَهَبٌ عَنْ هَمِيرِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ نُصِرْتُ بِالرُّعْبِ هَلَى الْعَدُوِّ وَأُوتِيتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ وَبِمَا آتَانَا ذَلِكَ أُوتِيتُ بِمَقَالِيحِ خَزَائِنِ الْأَرْضِ لَوْضِعَ فِي يَدَيَّ.

مسلم تخریج الاثر (۱۵۴۷۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرا رعب طاری کر کے میری مدد کی گئی اور مجھے جوامع کلم دیے گئے۔

۱۱۷۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابِعُ الرَّزَّاقِيُّ قَالَ تَابِعُ مَعْمَرٍ عَنْ هَمَامِ بْنِ مَيْتَةَ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَدْ كَرَّ أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نُصِرْتُ بِالرُّعْبِ وَأُوتِيتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ. مسلم تخریج الاثر (۱۴۷۵۵)

حضور ﷺ کا مسجد تعمیر کروانا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مدینہ پہنچے اور شہر کے بالائی علاقہ کے ایک محلہ میں تشریف لے گئے (جو بنو عمرو بن عوف کا محلہ کہلاتا تھا) آپ نے وہاں چودہ دن قیام فرمایا۔ (۱) پھر آپ نے قبیلہ بنو نجار کے بلوایا وہ اپنی کھادیں لٹکائے ہوئے حاضر ہوئے۔ حضرت انس کہتے ہیں یہ منظر آج بھی میری آنکھوں کے سامنے ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کو دیکھ رہا تھا آپ اونٹنی پر سوار تھے اور حضرت ابو بکر آپ کے پیچھے بیٹھے ہوئے تھے اور بنو نجار آپ کے ارد گرد تھے آپ حضرت ابو ایوب کے گھر کے محن میں اترے۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ جہاں نماز کا وقت آ جاتا تھا رسول اکرم ﷺ وہیں نماز پڑھ لیتے تھے حتیٰ کہ بکریوں کے بازو میں بھی نماز پڑھ لیتے تھے۔ اس کے بعد آپ نے مسجد بنانے کا ارادہ کیا اور بنو نجار (کے سرداروں) کو بلوایا جب وہ آئے تو فرمایا ”تم اپنا باغ مجھے فروخت کر دو“۔ انہوں نے عرض کیا بخدا ہم آپ سے اس باغ کی قیمت نہیں لیں گے۔ ہم اس کا معاوضہ صرف خدا سے چاہتے ہیں (۲) حضرت انس کہتے ہیں کہ اس باغ میں جو چیزیں تھیں انہیں میں جاتا

۱- بَابُ ابْتِنَاءِ مَسْجِدِ النَّبِيِّ ﷺ

۱۱۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبُ بْنُ كُرَّاجٍ كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ يَحْيَى آتَانَا عَبْدُ الْوَارِثِ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي الْيَتَّاجِ الضَّبْعِيِّ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَتَزَلَّ فِي عُلُوِّ الْمَدِينَةِ فِي حَتَّى يُقَالَ لَهُمْ بَنُو عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ قَالُوا لَهُمْ أَرْبَعُ عَشْرَةَ لَيْلَةً ثُمَّ إِنَّهُ أَرْسَلَ إِلَى الْمَلَأِ بْنِ التَّجَارِ فَبَعَثُوا مُتَقَلِّدِينَ يُسَوِّفُهُمْ قَالَ فَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى رَاحِلَتِهِ وَأَبُو بَكْرٍ رُدْفُهُ وَمَلَأُ بْنُ التَّجَارِ حَوْلَهُ حَتَّى أَلْقَى رِيثَاءَ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ لَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي حَتَّى أَذْكَرَ كَسْفَةَ الصَّلَاةِ وَ يُصَلِّي فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ ثُمَّ إِنَّهُ أَمَرَ بِالْمَسْجِدِ قَالَ فَأَرْسَلَ إِلَى الْمَلَأِ بْنِ التَّجَارِ فَجَاءُوا فَقَالَ يَا بَنِي التَّجَارِ تَأْمِنُونِي بِحَاطِطِكُمْ هَذَا قَالُوا لَا وَاللَّهِ مَا نَطْلُبُ ثَمَنَهُ إِلَّا إِلَى اللَّهِ تَعَالَى قَالَ أَنَسُ لَكَانَ فِيهِ مَا أَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْلُفُ فِي قُبُورِ الْمُشْرِكِينَ وَتَحَرَّجَ كَأَمَرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالنَّخْلِ فَقُطِعَ وَ يُقْبَرُ الْمُشْرِكِينَ فَبُشِشَتْ وَ بِالنَّخْلِ قُصِبَتْ قَالَ فَصَفُّوا النَّخْلَ قَبْلَهُ وَ جَعَلُوا عَصَا دَنِيَّو حِجَارَةً قَالَ لَكَانُوا يَرَوْنَ تَجَزُّونَ وَ رَسُولُ

اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَعَهُمْ وَهُمْ يَقُولُونَ.

اللَّهُمَّ لَا تَخَيِّرْ إِلَّا خَيْرُ الْآخِرَةِ
فَانصُرِ الْأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ

بخاری (۴۲۸-۱۸۶۸-۳۹۳۲-۲۱۰۶-۲۷۷۱-۲۷۷۴)

ابوداؤد (۴۵۳-۴۵۴) الترمذی (۷۰۱) ابن ماجہ (۷۴۲)

ہوں (۳) اس میں کچھ کھجوروں کے درخت شریکین کی قبریں اور کھنڈرات تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے کھجور کے درختوں کو کاٹنے کا حکم دیا وہ کاٹ دیے گئے (۴) شریکین کی قبریں اکھاڑ کر پھینک دی گئیں اور کھنڈرات ہموار کر دیے گئے اور کھجور کی لکڑیاں قبلہ کی جانب گاڑ دی گئیں اور اس کے دونوں جانب پتھر لگا دیے گئے۔ (اس کام کے دوران) رسول اللہ ﷺ اور صحابہ کرام رجزیہ کھات پڑھ رہے تھے۔ (۶) جو یہ تھے "اے اللہ! خیر صرف آخرت میں ہے تو مہاجرین اور انصار کی مدد فرما۔"

بکریوں کے باڑے میں نماز پڑھنے کا بیان
حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد بننے سے پہلے بکریوں کے باڑہ میں نماز پڑھا کرتے تھے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

بیت المقدس کی بجائے بیت اللہ کو
قبلہ قرار دینا

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیت المقدس کی طرف (منہ کر کے) سولہ مہینوں تک نماز پڑھی یہاں تک کہ سورہ بقرہ کی یہ آیت نازل ہوئی: "تم جہاں کہاں بھی ہو (نماز کے وقت) اپنا منہ کعبہ کی طرف کر لو"۔ یہ آیت اس وقت نازل ہوئی جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ چکے تھے۔ جماعت میں سے ایک شخص یہ حکم سن کر چلا راستہ میں اس نے انصار کی ایک جماعت کو نماز پڑھتے ہوئے پایا اس نے ان کو یہ حکم سنایا یہ سنتے ہی وہ لوگ (حالت نماز میں) بیت اللہ کی طرف پھر گئے۔

حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سولہ یا سترہ مہینوں تک بیت المقدس

۰۰۰۔ بَابُ الصَّلَاةِ فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ

۱۱۷۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَابِيُّ قَالَ كَأَيْبُ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الْيَتَابِ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ قَبْلَ أَنْ يُبْنَى الْمَسْجِدُ. بخاری (۴۳۹-۲۳۴) الترمذی (۳۵۰)

۱۱۷۵۔ وَحَدَّثَنَا بِحْسِيُّ بْنُ بَحْسٍ قَالَ تَا حَالِدٌ يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي الْيَتَابِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمَكَّةَ. سابقہ (۱۱۷۴)

۲۔ بَابُ تَحْوِيلِ الْقِبْلَةِ مِنَ الْقُدُسِ إِلَى الْكَعْبَةِ

۱۱۷۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى بَيْتِ الْمُقَدَّسِ سِتَّةَ عَشَرَ شَهْرًا حَتَّى نَزَلَتْ آيَةُ النَّبِيِّ فِي الْبَقْرَةِ وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ قُولُوا وَجُوهَكُمْ شَطْرَهُ فَزَلْتُ بَعْدَ مَا صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ فَأَنْطَلَقَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فَمَرَّ بِنَاسٍ مِنَ الْأَنْصَارِ وَهُمْ يُصَلُّونَ فَحَدَّثَهُمْ بِالْحَدِيثِ قُولُوا وَجُوهَهُمْ قِبَلَ الْبَيْتِ.

مسلم بخاری (۱۸۶۳)

۱۱۷۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابُو بَكْرِ بْنُ عَدْلٍ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى قَالَ ابْنُ مُثَنَّى كَأَيْبُ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ

سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يَقُولُ صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَحْوَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ رِثَةَ عُمَرَ شَهْرًا أَوْ سَبْعَةَ عَشَرَ شَهْرًا ثُمَّ صَدَّقْنَا نَحْوَ الْكَعْبَةِ

البخاری (۴۴۹۲) الترمذی (۴۸۷)

۱۱۷۸- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَرْمٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيْنَمَا النَّاسُ فِي صَلَوةِ الصُّبْحِ يُقْبِلُونَ إِذَا جَاءَهُمْ ابْتُ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ أَنْزَلَ عَلَيْهِ اللَّيْلَةَ وَقَدْ أَمَرَ أَنْ يَسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةَ فَاسْتَقْبَلُوهَا وَكَانَتْ وَجُوهُهُمْ إِلَى الشَّامِ فَاسْتَدَارُوا إِلَى الْكَعْبَةِ

البخاری (۴۴۹۱-۴۰۳) الترمذی (۷۲۵۱) الترمذی (۷۴۴-۴۹۲)

۱۱۷۹- حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَفْصُ بْنُ مَسْرُورَةَ عَنْ مَوْسَى بْنِ عُثْبَةَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيْنَمَا النَّاسُ فِي صَلَوةِ الْغَدَاةِ إِذَا جَاءَهُمْ رَجُلٌ يُدْعَى حَبِيبُ مَالِكٍ

مسلم ترمذی الاشراف (۷۲۵۶)

۱۱۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَفَّانُ قَالَ قَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي نَحْوَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ فَتَزَلَّتْ قَد نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ فَلَنُوَلِّيكَ قِبْلَةً تَرْضَاهَا فَوَلَّى وَجْهَكَ فَطَرَ الْمَسْجِدَ الْحَرَامِ فَمَرَّ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ وَهُمْ رُكُوعٌ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ وَقَدْ صَلَّوْا رُكْعَةً لَنَادَى آتَا إِنَّ الْقِبْلَةَ قَدْ حَوَّلْتُ لِمَا لَوْ كَمَا هُمْ نَحْوَ الْقِبْلَةِ الْبَدَاوَر (۱۰۴۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھا کرتے تھے کہ یہ آیت نازل ہوئی: "لا ریب ہم آپ کا چہرہ آسمان کی طرف پھرتا ہوا دیکھ رہے ہیں۔ ہم ضرور آپ کو اس طرف پھیر دیں گے جس جانب قبلہ بنانے پر آپ راضی ہیں اپنا منہ کعبہ کی طرف پھیر لیجئے۔" بنو سلمہ میں سے ایک شخص جا رہا تھا اس نے لوگوں کو صبح کی نماز پڑھتے وقت حالت رکوع میں دیکھا وہ آں حالانکہ وہ ایک رکعت پڑھ چکے تھے اس نے با آواز بلند کہا کہ قبلہ تبدیل ہو چکا ہے یہ سن کر وہ لوگ اسی حالت میں قبلہ کی طرف پھر گئے۔

قبروں پر مسجد بنانے ان پر تصاویر رکھنے اور ان کو سجدہ کرنے کی ممانعت

۳- بَابُ النَّهْيِ عَنْ بِنَاءِ الْمَسْجِدِ عَلَى الْقُبُورِ وَإِتِّخَاذِ الصُّورِ فِيهَا وَالنَّهْيِ عَنْ إِتِّخَاذِ الْقُبُورِ مَسَاجِدَ

۱۱۸۱۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ يَعْصِي الْقَطَّانَ قَالَ تَابَ هِشَامٌ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَ أُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا كَيْسَةَ رَأَيْتَهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيرُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمُ الرَّجُلُ الصَّالِحُ قَمَاتَ بَنُوا عَلَى قَبْرِهِ مَسْجِدًا وَصَوَّرُوا فِيهِ نَلَكَ الصُّورَ أُولَئِكَ يَرَارُ الْخَلْقُ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

بخاری (۴۲۷-۳۸۷۳) السائل (۷۰۳)

۱۱۸۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو النَّاقِلَةُ قَالَا تَابَ وَبِيعَ قَالَ تَابَ هِشَامٌ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهُمْ تَذَكَّرُوا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي مَرَضِهِ فَذَكَرَتْ أُمَّ سَلَمَةَ وَ أُمَّ حَبِيبَةَ كَيْسَةَ ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَهُ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۷۲۶۶)

۱۱۸۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَ أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ تَابَ هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ ذَكَرْنَا أَزْوَاجَ النَّبِيِّ ﷺ كَيْسَةَ رَأَيْتَهَا بِأَرْضِ الْحَبَشَةِ يُقَالُ لَهَا مَيَّارَةُ بِمَنْحِلٍ حَدَّثَنَاهُمْ. مسلم تخریج الاشراف (۱۷۲۱۵)

۱۱۸۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو النَّاقِلَةُ قَالَا تَابَ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ تَابَ شَيْبَانُ عَنْ هِلَالِ بْنِ أَبِي حَسِبٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي مَرَضِهِ الَّذِي لَمْ يَقُمْ مِنْهُ لَعَنَ اللَّهُ الْيَهُودَ وَ النَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ قَالَتْ فَلَوْ لَا ذَلِكَ لَأَبْرَزَ قَبْرَهُ غَيْرَ أَنَّهُ خَشِيَ أَنْ يُتَّخَذَ مَسْجِدًا وَ فِي رِوَايَةٍ بِنِ أَبِي شَيْبَةَ وَلَوْ لَا ذَاكَ يَذْكُرُ قَالَتْ.

بخاری (۱۳۳۰-۱۳۹۰-۴۴۴۱)

۱۱۸۵۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ كَانُوا وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ وَ مَالِكٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاتِلِ اللَّهُ الْيَهُودَ اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ.

بخاری (۴۳۷) ابوداؤد (۳۲۲۷)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ام حبیبہ اور حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہما نے رسول اللہ ﷺ سے ایک گرجا کا ذکر کیا جسے انہوں نے حبش میں دیکھا تھا اور اس میں تصویریں آویزاں تھیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان لوگوں کا وہی حال تھا کہ جب ان میں کوئی نیک آدمی مر جاتا تو وہ اس کی قبر کو سجدہ گاہ بناتے اور اس میں تصاویر آویزاں کرتے یہ لوگ قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے بدترین لوگ ہوں گے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے وصال کے وقت لوگ آپس میں باتیں کر رہے تھے۔ حضرت ام سلمہ، حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہما نے بھی گرجا کا تذکرہ کیا۔ بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی ازواج نے ایک گرجا کا تذکرہ کیا جو انہوں نے ملک حبش میں دیکھا تھا اس کا نام ”ماریہ“ تھا۔ اس کے بعد حدیث مثل سابق ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جس بیماری کے بعد حضور ﷺ تندرست نہیں ہوئے اس میں آپ نے ارشاد فرمایا: اللہ تعالیٰ یہود اور نصاریٰ پر لعنت فرمائے کہ انہوں نے اپنے رسولوں کی قبروں کو سجدہ گاہ بنالیا، حضرت عائشہ بیان کرتی ہیں کہ اگر حضور ﷺ کو اس بات کا خیال نہ ہوتا تو آپ اپنی قبر کو ظاہر کر دیتے مگر آپ کو یہ خیال تھا کہ لوگ آپ کی قبر کو سجدہ گاہ بنالیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ یہود کو تباہ و برباد کرے انہوں نے اپنے انبیاء کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا ڈالا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہود پر اللہ تعالیٰ کی لعنت ہو انہوں نے انبیاء کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا ڈالا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کے وصال کا وقت قریب آیا تو آپ نے اپنے منہ پر چادر ڈال دی جب آپ گھبراتے تو چادر کو منہ سے ہٹا دیتے اور فرماتے یہود پر اللہ تعالیٰ کی لعنت ہو۔ انہوں نے اپنے نبیوں کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا ڈالا اور اُلحاکہ آپ ان کے افعال سے ڈراتے تھے۔

۱۱۸۶- وَحَدَّثَنِي قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ الْفَرَارِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَصَمِ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ الْأَصَمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَعَنَ اللَّهُ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ. مسلم تجمہ الاشراف (۱۴۸۲۶)
۱۱۸۷- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَرَمَلَةُ أَنَا وَقَالَ هَارُونُ تَابَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَائِشَةَ وَعَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَا لَمَّا نَزَلَتْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ طَفِقَ يَطْرَحُ خِيَصَةً لَهُ عَلَى وَجْهِهِ فَإِذَا أَهْنَمَ فَسَلَّهَا عَنْ وَجْهِهِ لَقَالَ رَمَوْا هَذَا لَكُمْ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ يُحْدِثُونَ مَا صَنَعُوا.

بخاری (۴۳۶-۳۴۵۴-۴۴۴۴-۵۸۱۶) الترمذی (۷۰۲)

حضرت جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کے وصال سے پانچ روز قبل سنا آپ نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ کے سامنے اس چیز سے بری ہوتا ہوں کہ تم میں سے کسی کو اپنا غلیل بنائوں کیونکہ اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنا غلیل بنالیا ہے جیسا حضرت ابراہیم کو غلیل بنایا تھا اور اگر میں امت میں سے کسی کو غلیل بناتا تو ”ابوبکر“ کو غلیل بناتا۔ سنو تم میں سے پہلے لوگ اپنے نبیوں اور نیک لوگوں کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا لیتے تھے۔ سنو! تم قبروں کو سجدہ گاہ نہ بنانا میں تم کو اس سے روکتا ہوں۔

۱۱۸۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ تَابَ زَكِيَّةُ ابْنُ عَدِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَارِثِ السَّجَّوَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي جُنْدَبٌ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ يَحْمِسُ وَهُوَ يَقُولُ إِنِّي أَبْرَأُ إِلَى اللَّهِ أَنْ يَكُونَ لِي مِنْكُمْ غَلِيلٌ فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ اتَّخَذَنِي غَلِيلًا كَمَا اتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ غَلِيلًا وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا مِنْ أُمَّتِي غَلِيلًا لَا تَعُدُّتُ أَبَا بَكْرٍ غَلِيلًا إِلَّا وَإِنْ مَنَ كَانَ قَبْلَكُمْ كَانُوا يَتَّخِذُونَ قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ وَصَالِحِيهِمْ مَسَاجِدَ إِلَّا فَلَا تَتَّخِذُوا الْقُبُورَ مَسَاجِدَ إِنِّي أَنهَاكُمْ عَنْ ذَلِكَ. مسلم تجمہ الاشراف (۳۲۶۰)

مسجد بنانے کی فضیلت اور اس کی ترغیب

عبد اللہ خولانی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے جب مسجد نبوی کو بنایا تو انہوں نے لوگوں کو اس مسئلہ میں چہ میگوئیاں کرتے سنا آپ نے فرمایا تم نے اس مسئلہ میں

۴- بَابُ فَضْلِ بِنَاءِ الْمَسْجِدِ وَالْحَبِّ عَلَيْهَا

۱۱۸۹- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَآحْمَدُ ابْنُ عِيْسَى قَالَا تَابَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ بَكْرٍ أَنَّ حَدَّثَهُ أَنَّ عَائِشَةَ وَعَمْرَ بْنَ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةَ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ

بہت لے دے کی ہے حالانکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے: ”جو شخص اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی کے لیے مسجد بنائے گا تو اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنائے گا۔“

اللَّهُ الْغَوَّالِيُّ يَدُكُمُ أَنَّه سَمِعَ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ عِنْدَ قَوْلِ النَّاسِ فِيهِ جِئْتُ بَنِي مَسْجِدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِنَّكُمْ قَدْ أَكْثَرْتُمْ وَرَأَيْتُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ بَنَى مَسْجِدًا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ لِكَبِيرٍ حَبِيبُ اللَّهِ قَالَ يَنْتَعِمُ بِهِ وَجْهَ اللَّهِ تَعَالَى بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَقَالَ ابْنُ عَسَى فِي رِوَايَةٍ مِثْلَهُ فِي الْجَنَّةِ الْبَخَارِيُّ (۴۵۰)

۱۱۹۰- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَالْكَفْطُ لِابْنِ مُثَنَّى قَالَا نَا الضَّحَّاكُ بْنُ مَخْلَدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَبِيرٍ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ أَرَادَ بِنَاءَ الْمَسْجِدِ فَكَبَّرَ النَّاسُ ذَلِكَ فَاحْتَجُّوا أَنْ يَدْعَهُ عَلَى هَيْبَتِهِ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ بَنَى مَسْجِدًا لِلَّهِ بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ. التِّرْمِذِيُّ (۳۱۸) ابْنُ مَاجَه (۷۳۶)

۵- بَابُ التَّدْبِ إِلَى وَضْعِ الْأَيْدِي عَلَى الرُّكْبِ فِي الرُّكُوعِ وَنَسِخِ التَّطْيِيقِ

۱۱۹۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْهَمْدَانِيُّ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَعَلْقَمَةَ قَالَا سَمِعْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ فِي دَارِهِ فَقَالَ أَصَلَّى هَوْلَاءِ خَلَقَكُمْ فَقُلْنَا لَا قَالَ فَقَوْمُوا فَصَلُّوا فَلَمْ يَأْمُرْنَا بِأَذَانٍ وَلَا إِقَامَةٍ قَالَ وَ ذَهَبْنَا لِنَقُومَ خَلْفَهُ فَأَخَذَ بِأَيْدِينَا فَجَعَلَ أَحَدَنَا عَلَى يَمِينِهِ وَالْآخَرَ عَنْ شِمَالِهِ قَالَ فَلَمَّا رَكَعَ وَضَعْنَا أَيْدِينَا عَلَى رُكْبَتَيْهِ قَالَ فَضَرَبَ أَيْدِينَا وَ طَبَقَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ ثُمَّ أَدْخَلَهُمَا بَيْنَ فَخْذَيْهِ قَالَ فَلَمَّا صَلَّى قَالَ إِنَّهُ سَبَّحُونُ عَلَيْكُمْ أُمَرَاءُ يُؤَخِّرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ مِيقَاتِهَا وَ يَخْفَوْنَهَا إِلَى شَرْقِ الْمَوْتَى فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمْ قَدْ قَعَلُوا ذَلِكَ فَصَلُّوا الصَّلَاةَ لِيُنْقِطَ عَنْهَا وَاجْعَلُوا صَلَواتَكُمْ مَعَهُمْ سُبْحَةً وَإِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً فَصَلُّوا جَمِيعًا وَإِذَا كُنْتُمْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَلْيُؤْمَرْكُمْ أَحَدُكُمْ وَإِذَا رَكَعَ أَحَدُكُمْ فَلْيُفْرِشْ ذِرَاعَيْهِ عَلَى فَخْذَيْهِ وَلْيَخْنُ وَيُطْبِقْ بَيْنَ كَتِفَيْهِ فَكَانَتِي أَنْظُرُ إِلَى اخْتِلَافِ أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَرَاهُمْ

محمود بن لبید بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے مسجد نبوی کو بنانا چاہا تو لوگوں نے اس کو نا پسند کیا وہ چاہتے تھے کہ مسجد کو اس کی حالت پر چھوڑ دیا جائے۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا ”جو شخص اللہ تعالیٰ کی (رضا جوئی) کے لیے مسجد بنائے گا اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں اس جیسا مکان بنا دے گا۔“

حالاتِ رکوع میں ہاتھوں کا گھٹنوں پر رکھنا اور تطبیق کا منسوخ ہونا

اسود اور علقمہ بیان کرتے ہیں کہ ہم دونوں حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے گھر آئے انہوں نے کہا ”کیا ان لوگوں نے تمہارے پیچھے نماز پڑھ لی؟“ ہم نے کہا نہیں انہوں نے کہا تو انھوں نماز پڑھ لو۔ اور ہمیں اذان اور اقامت کا حکم نہیں دیا ہم ان کے پیچھے کھڑے ہونے لگے تو انہوں نے ہمارا ہاتھ پکڑ کر ایک کو دائیں طرف اور دوسرے کو بائیں طرف کر دیا جب انہوں نے رکوع کیا تو ہم نے اپنے گھٹنوں پر ہاتھ رکھا انہوں نے ہمارے ہاتھوں پر (ہاتھ) مارا اور ہتھیلیوں کو جوڑ کر رانوں کے درمیان رکھا۔ جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا ”عنقریب تم پر ایسے امراء اور حکام مسلط ہوں گے جو نمازوں کو ان کے اوقات سے مؤخر کر کے پڑھیں گے اور وقت کو بہت جگ کر دیں گے جب تم ان کو ایسا کرتے دیکھو تو نماز اپنے وقت پر پڑھ لو اور ان کے ساتھ دوبارہ نفل پڑھ لو اور جب تم تین آدمی ہو تو مل کر نماز پڑھو اور جب تین سے زیادہ ہو تو تم میں سے ایک شخص امام ہو جائے اور جب رکوع کر دیا اپنے

ہاتھوں کو رانوں کے درمیان ملا کر رکھو (یہ منظر اب بھی میری آنکھوں کے سامنے ہے) کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی انگلیاں کچھ کشادہ کر کے رکھی ہوئی ہیں۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی علقمہ اور اسود سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

التسائی (۱۰۲۸-۱۰۲۹)

۱۱۹۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ مَسْهَرٍ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَ يَحْيَى ابْنُ أَدَمَ قَالَ تَابَ مُقَطَّلٌ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ يَمْنَعُنِي حَدِيثَ أَبِي مُعَاوِيَةَ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ مَسْهَرٍ وَجَرِيرٍ فَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ رَاكِعٌ

ساتھ (۱۱۹۱)

علقمہ اور اسود بیان کرتے ہیں کہ وہ دونوں حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور آپ نے کہا "کیا دوسرے لوگ نماز پڑھ چکے ہیں؟" انہوں نے کہا "ہاں"۔ پھر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ ان کے درمیان کھڑے ہوئے ایک کودائیں اور دوسرے کو بائیں جانب کھڑا کیا پھر رکوع کیا ہم نے اپنے ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھا، حضرت عبد اللہ بن مسعود نے ہمارے ہاتھوں پر (ہاتھ) مارا اور دونوں ہاتھوں کو ملا کر رانوں کے درمیان رکھا (اس عمل کو تطبیق کہتے ہیں۔ سعیدی) جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا رسول اللہ ﷺ نے اسی طرح کیا ہے۔

۱۱۹۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ لَمَّا صَلَّى مِنْ عَلَقَكُمُ قَالَا نَعَمْ فَقَامَ بَيْنَهُمَا وَجَعَلَ أَحَدُهُمَا عَنْ يَمِينِهِ وَالْأُخَرَ عَنْ شِمَالِهِ ثُمَّ رَكَعَا فَوَضَعَا أَيْدِيَنَا عَلَى رُكْبَتَا فَضْرَبَ أَيْدِيَنَا ثُمَّ طَبَقَ بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ جَعَلَهُمَا بَيْنَ فَيَحْدِيهِ قَلَمًا صَلَّى قَالَ هَكَذَا فَعَلَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

ساتھ (۱۱۹۱)

ف: تطبیق صرف عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے تفردات میں سے ہے۔ باقی صحابہ تابعین اور تمام ائمہ کے نزدیک تطبیق منسوخ ہے۔ ناخ کا ذکر اگلی حدیث میں ہے۔ (سعیدی)

حضرت مصعب بن سعد رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے اپنے والد کے پہلو میں نماز پڑھی اور اپنے ہاتھ دونوں گھٹنوں کے درمیان رکھے۔ میرے والد نے کہا "تم اپنے دونوں ہاتھ گھٹنوں پر رکھ لو" وہ کہتے ہیں میں نے پھر ایسے ہی کیا انہوں نے پھر میرے ہاتھوں پر مارا اور فرمایا "ہم اس سے روک دیے گئے ہیں اور ہمیں حکم دیا گیا ہے کہ ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھیں۔"

۱۱۹۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ وَاللَّفْظُ لِقُتَيْبَةَ قَالَا تَابَ أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي يَعْقُوبَ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى جَنْبِ أَبِي قَالَ وَجَعَلْتُ يَدَيَّ بَيْنَ رُكْبَتَيْ فَقَالَ لِي أَبِي اضْرِبْ بِكَفِّكَ عَلَى رُكْبَتِكَ قَالَ ثُمَّ فَعَلْتُ ذَلِكَ مَرَّةً أُخْرَى فَضْرَبَ يَدَيَّ وَقَالَ إِنَّا يُهَيِّئَانَا هَذَا وَآمُرَانَا أَنْ نَطْفِئَ بِأَلَا كُفِّتَ عَلَى الرُّكْبِ

البخاری (۲۹۰) ابوداؤد (۸۶۷) التسائی (۱۰۳۱-۱۰۳۲)

الترمذی (۲۵۹) ابن ماجہ (۸۷۳)

۱۱۹۵- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ نَا أَبُو الْأَخْوَصِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ بِحَالِهِمَا عَنْ أَبِي يَعْفُورَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ إِلَى قَوْلِهِ فَبَيَّهْنَا عَنْهُ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدُ. سابقہ (۱۱۹۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۱۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ عَدِيٍّ عَنْ مُصْعِبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ رَكْعَتٌ فَعَلْتُ يَدِيَّ هَكَذَا بَعْنِي طَبَقٌ بِهَمًا وَوَضَعُهُمَا بَيْنَ فِجْذَيْهِ فَقَالَ أَبِي قَدْ كُنَّا نَفْعَلُ هَذَا ثُمَّ أَمَرْنَا بِالزُّكْبِ. سابقہ (۱۱۹۴)

حضرت مصعب بن سعد رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رکوع کیا اور دونوں ہاتھوں کو ملا کر انہوں کے درمیان رکھ لیا۔ میرے والد نے کہا پہلے ہم ایسا ہی کرتے تھے مگر بعد میں ہمیں گھٹنوں پر ہاتھ رکھنے کا حکم دیا گیا۔

۱۱۹۷- حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى قَالَ نَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ عَدِيٍّ عَنْ مُصْعِبِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ أَبِي وَقَّاصٍ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى جَنْبِ أَبِي فَلَمَّا رَكْعَتٌ شَبَكْتُ أَصَابِعِي وَجَعَلْتُهُمَا بَيْنَ رُجَحَتِي فَضَرَبْتُ يَدِيَّ فَلَمَّا صَلَّيْتُ قَالَ قَدْ كُنَّا نَفْعَلُ هَذَا ثُمَّ أَمَرْنَا أَنْ نَرْكَعَ إِلَى الزُّكْبِ. سابقہ (۱۱۹۴)

حضرت مصعب بن سعد رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے اپنے والد کے پہلو میں نماز پڑھی تو ایک ہاتھ کی انگلیاں دوسرے ہاتھ میں ڈال کر دونوں گھٹنوں کے درمیان رکھ لیا انہوں نے میرے ہاتھ پر (ہاتھ) مارا اور نماز کے بعد فرمایا: ”پہلے ہم ایسا کرتے تھے پھر ہمیں گھٹنوں پر ہاتھ رکھنے کا حکم دیا گیا۔“

ف: اس حدیث میں تطبیق کے علاوہ مندرجہ ذیل امور بھی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے تفردات میں سے ہیں۔

- جماعت کے لیے امام کے علاوہ تین آدمیوں کا ہونا۔
- اگر امام کے علاوہ دو آدمی ہوں تو ایک امام کے دائیں جانب اور دوسرا بائیں جانب ہو۔
- گھر میں جماعت کے لیے اذان اور اقامت کا نہ ہونا

دیگر فوائد

- اگر امام وقت مختار میں نماز نہ پڑھائے تو لوگ وقت مختار میں نماز پڑھیں اور بہتر یہ ہے کہ جماعت کے ساتھ پڑھیں۔
- عذر شرعی کی بناء پر جماعت کو چھوڑا جاسکتا ہے۔
- امام کے ساتھ دوبارہ نفل پڑھنا جائز ہے۔ اور اس سے فجر عصر اور مغرب کی نمازیں دیگر دلائل سے مستثنیٰ ہیں۔
- اگر امام تاخیر سے جماعت کرا تا ہو پھر بھی نفل کی نیت سے امام کے ساتھ نماز پڑھیں تاکہ امت انتشار افتراق اور نفاق کا شکار نہ ہو۔

نماز میں ایڑیوں پر بیٹھنا

طاؤس بیان کرتے ہیں کہ ہم نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے قدموں پر بیٹھنے کے متعلق پوچھا انہوں نے کہا ”یہ تو سنت ہے“ ہم نے کہا ”ہمارا خیال ہے اس میں مشقت ہے“ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: ”نہیں ایہ

۶- بَابُ جَوَازِ الْإِقْعَاءِ عَلَى الْعَقَبَيْنِ

۱۱۹۸- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَائِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ وَتَقَارَّرَ فِي اللَّفْظِ فَلَا جَمِيعًا نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ طَاوُسًا يَقُولُ فَلْنَا لِابْنِ عَبَّاسٍ فِي

الْإِفْعَاءُ عَلَى قَدَمَيْنِ فَقَالَ هِيَ السُّنَّةُ فَقُلْنَا لَدُنَّا لَتَوَاهُ جَفَاءً
بِالرَّجُلِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ بَلْ هِيَ سُنَّةُ نَبِيِّكَ ﷺ .

ابوداؤد (۸۴۵) الترمذی (۲۸۳)

۷- بَابُ تَحْرِيمِ الْكَلَامِ فِي الصَّلَاةِ وَ نَسْخِ مَا كَانَ مِنْ إِبَاحَتِهِ

نماز میں کلام کو حرام کرنا اور اباحت سابقہ
کو منسوخ کرنا

حضرت معاویہ بن حکم اسلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز میں شریک تھا کہ جماعت میں کسی شخص کو چھینک آئی۔ میں نے کہا ”پر تمک اللہ“ لوگوں نے مجھے گھورنا شروع کر دیا۔ میں نے کہا ”کاش یہ مرچکا ہوتا تم مجھے کیوں گھور رہے ہو؟“ یہ سن کر انہوں نے اپنی رانوں پر ہاتھ مارنا شروع کر دیا جب میں نے سمجھا وہ مجھے خاموش کرانا چاہتے ہیں تو میں خاموش ہو گیا۔ رسول اللہ ﷺ پر میرے ماں باپ فدا ہوں میں نے آپ سے پہلے اور آپ کے بعد آپ سے بہتر کوئی سمجھانے والا نہیں دیکھا۔ خدا کی قسم! آپ نے مجھ جیسا کہ نہ برا بھلا کہا نہ مارا نہ مارتے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: ”نماز میں باتیں نہیں کرنی چاہئیں نماز میں صرف تسبیح تکبیر اور تلاوت کرنی چاہیے۔ (او کا قال رسول اللہ ﷺ) میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں دور جاہلیت کے قریب تھا اور اللہ تعالیٰ نے دولت اسلام سے سرفراز کر دیا ہم میں سے بعض لوگ کاہنوں (انگل بچے سے غیب کی خبریں بتانے والے) کے پاس جاتے ہیں فرمایا تم ان کے پاس مت جاؤ“ میں نے عرض کیا ہم میں سے بعض لوگ بدشگون لیتے ہیں فرمایا: ”یہ ان کی من گھڑت بات ہے تم اس کے درپے مت ہو“۔ میں نے پھر عرض کیا ہم میں سے بعض لوگ عملِ دل (زانچہ بنانا) کرتے ہیں آپ نے فرمایا: ”انبیاء (کرام) میں سے ایک نبی کو یہ علم دیا گیا تھا جس شخص کا عمل اس کے مطابق ہو تو صحیح ہے“۔ حضرت معاویہ بن حکم نے کہا میری ایک لونڈی تھی جو احد اور جوائیہ میں میری بکریاں چرایا کرتی تھی۔ ایک دن میں وہاں گیا تو دیکھا کہ بھیڑیا ایک بکری کو اٹھا کر لے گیا ہے میں بھی آخر انسانوں میں سے ایک انسان ہوں اور

۱۱۹۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَتَقَارِبَا فِي لَفْظِ الْحَدِيثِ قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ حَجَّاجِ الْقَصَّافِ عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ عَطَاءِ ابْنِ يَسَّارٍ عَنْ ثَعْلَبَةَ ابْنِ الْحَكِيمِ السَّكَمِيِّ قَالَ بَيْنَا أَنَا أَصِلُّ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ عَطَسَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ فَقُلْتُ مَرَحَمُكَ اللَّهُ فَرَمَانِي الْقَوْمُ بِأَبْصَارِهِمْ فَقُلْتُ وَانْكَلَ أَمِّيَاهُ مَا شَأْنُكُمْ تَنْظُرُونَ إِلَيَّ فَجَعَلُوا يَضَعُونَ يَدَيْهِمْ عَلَى أَعْيُنِهِمْ فَلَمَّا رَأَيْتُهُمْ يَضَعُونَ يَدَيْهِمْ سَكَتُ فَلَمَّا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قِيَامِي هُوَ رَأَيْتِي مَا رَأَيْتُ مُعَلِّمًا قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ أَحْسَنَ تَعْلِيمًا مِنْهُ فَوَاللَّهِ مَا كَثُرَنِي وَلَا ضَرَبَنِي وَلَا تَسَمَّيْتِي ثُمَّ قَالَ إِنَّ هَذِهِ الصَّلَاةُ لَا يَصْلَحُ فِيهَا شَيْءٌ مِّنْ كَلَامِ النَّاسِ إِنَّمَا هِيَ التَّسْبِيحُ وَالتَّكْبِيرُ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي حَدِيثٌ عَهْدٌ بِجَاهِلِيَّةٍ وَقَدْ جَاءَ اللَّهُ بِالْإِسْلَامِ وَإِنِّي وَمِنَا رَجُلًا يَأْتُونَ الْكُفَّانَ قَالَ فَلَا تَأْتِيهِمْ قَالَ وَتَأْتِي رَجُلًا يَنْتَظِرُونَ قَالَ ذَاكَ شَيْءٌ يَجِدُونَهُ فِي صُدُورِهِمْ فَلَا يَصْلَحُهُمْ وَقَالَ ابْنُ الصَّبَّاحِ فَلَا يَصْدَقُكُمْ قَالَ قُلْتُ وَمِنَا رَجُلٌ يَعْطُونَ قَالَ كَانَ نَبِيٍّ مِّنَ الْأَنْبِيَاءِ يَعْطُ قَوْمًا وَافَقَ تَحْتَهُ فَلَاكَ قَالَ وَكَانَتْ لِي جَارِيَةٌ تَزْعُمُ أَنَّ لِي قَبْلَ أَحَدٍ وَالْجَوَارِيَّةُ كَانَتْ لَعَنَتْ ذَاتَ يَوْمٍ قِيَاذَا الذَّنْبُ قَدْ ذَهَبَ بِشَاةٍ مِّنْ غَنِيمَتِي وَأَنَا رَجُلٌ مِّنْ بَنِي أَدَمَ كَمَا يَأْسَفُونَ لِكَيْتِي أَصْغَا صَكَّةً فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَعَظَمَ ذَلِكَ عَلَيَّ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا أُعْطِيهَا قَالَ إِنِّي بِهَا فَاتَيْتُ بِهَا فَقَالَ لَهَا ابْنُ اللَّهِ قَالَتْ فِي السَّمَاءِ قَالَ مَنْ أَنَا

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۲۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَعْمَانَ وَوَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا عِيْسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سَاهِد (۱۲۰۳)

۰۰۰ بَابُ الْإِشَارَةِ بِالسَّلَامِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۰۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَمْعٍ قَالَ نَا الْلَيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَنِي لِحَاجَةٍ ثُمَّ أَذَرَ كَتِفَهُ وَهُوَ يَسِيرُ قَالَ قُتَيْبَةُ يُصَلِّيُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَانْشَارَ إِلَيَّ فَلَمَّا فَرَغَ دَعَانِي فَقَالَ إِنَّكَ سَلَّمْتَ إِنِّهَا وَأَنَا أَصَلِّي وَهُوَ مُتَوَجِّهٌ حِينَئِذٍ قَبْلَ الْمَشْرِقِ.

النسائی (۱۱۸۸) ابن ماجہ (۱۰۱۸)

نماز میں سلام کا اشارہ کرنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے کسی کام سے بھیجا پھر میں نے وقت حضور ﷺ سواری پر نفل پڑھ رہے تھے حضرت جابر کہتے ہیں کہ میں نے آپ کو سلام کیا آپ نے اشارہ سے جواب دیا نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے مجھے بلایا اور فرمایا: ”تم نے مجھے ابھی سلام کیا حالانکہ میں نماز پڑھ رہا تھا۔“ حضرت جابر کہتے ہیں اس وقت آپ کا چہرہ مشرق کی جانب تھا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بنو مطلق کی طرف جا رہے تھے راستہ میں آپ نے مجھے کسی کام سے بھیجا جب میں لوٹ کر آپ کے پاس آیا تو آپ اپنے اونٹ پر نماز پڑھ رہے تھے میں نے بات شروع کی تو آپ نے ہاتھ سے اشارہ کیا اس وقت آپ قرآن پڑھ رہے تھے اور (رکوع اور سجدہ کے لیے) سر سے اشارہ کرتے تھے نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: ”جس کام کے لیے میں نے تمہیں بھیجا تھا تم نے اس کا کیا کیا؟ کیونکہ نماز میں مشغول ہونے کی وجہ سے میں تمہاری بات کا جواب نہیں دے سکا۔“ نیز بیان کرتے ہیں کہ ابو الزبیر نے بتایا کہ بنو مطلق کا رخ قبلہ کی طرف نہیں تھا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے آپ نے مجھے کسی کام سے بھیجا جب میں لوٹ کر آیا تو آپ اپنے اونٹ پر نماز پڑھ رہے تھے اور آپ کا منہ قبلہ کی طرف نہ تھا میں نے سلام کیا تو آپ نے جواب نہیں دیا نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا کہ میں نے جواب صرف اس وجہ سے نہیں دیا کہ میں

۱۲۰۶- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ مُسْطَلِقٌ إِلَى بَنِي الْمُصْطَلِقِ فَأَتَيْتُهُ وَهُوَ يُصَلِّي عَلَى بَعِيرِهِ فَكَلَّمْتُهُ فَقَالَ لِي يَدِهِ هَكَذَا وَأَوْمَى زُهَيْرٌ يَدَهُ ثُمَّ كَلَّمْتُهُ فَقَالَ لِي هَكَذَا وَأَوْمَى زُهَيْرٌ أَيْضًا يَدَهُ نَحْوُ الْأَرْضِ وَأَنَا أَسْمَعُهُ يَقْرَأُ بِأُورَمِي يَرَأِيهِ فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ مَا فَعَلْتَ فِي الْيَدِ أَرْسَلْتُكَ لَهُ قَائِلًا لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَكَلِمَكَ إِلَّا إِنِّي كُنْتُ أَصَلِّي قَالَ زُهَيْرٌ وَأَبُو الزُّبَيْرِ جَالِسٌ مُسْطَلِقٌ الْكَعْبَةَ فَقَالَ يَدِهِ أَبُو الزُّبَيْرِ إِلَى بَنِي الْمُصْطَلِقِ فَقَالَ يَدِهِ إِلَى غَيْرِ الْكَعْبَةِ. ابوداؤد (۹۳۶)

۱۲۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ كَثِيرٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي سَفَرٍ فَبَعَثَنِي فِي حَاجَةٍ فَرَجَعْتُ وَهُوَ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ وَرَجْهُهُ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ إِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَرُدَّ عَلَيْكَ إِلَّا إِنِّي كُنْتُ أَصَلِّي. البخاری (۱۲۱۷)

نماز پڑھ رہا تھا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت جابر رضی اللہ عنہ سے منقول ہے۔

نماز میں شیطان پر لعنت کرنا اس سے
پناہ مانگنا اور عملِ قلیل کا جائز
ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: گزشتہ شب ایک زبردست جن میری طرف بڑھا تا کہ میری نماز توڑ دے لیکن اللہ تعالیٰ نے اسے میرے قابو میں کر دیا میں نے اس کا گلا گھونٹ دیا اور ارادہ کیا کہ اسے مسجد کے ستونوں میں سے کسی ستون کے ساتھ باندھ دوں حتیٰ کہ صبح ہوتے ہی تم سب اسے دیکھ لو۔ پھر مجھے اپنے بھائی سلیمان علیہ السلام کی یہ دعا یاد آئی۔ ”اے اللہ! مجھے معاف فرما دے اور مجھے ایسی سلطنت دے جو میرے بعد کسی اور کو نہ ملے۔“ پھر اللہ تعالیٰ نے اس جن کو ناکام و نامراد لوٹا دیا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز شروع کرنے کے بعد یہ کلمات فرما رہے تھے اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ (میں تجھ سے اللہ کی پناہ میں آتا ہوں) پھر فرمایا میں تین بار تجھ پر اللہ تعالیٰ کی لعنت کرتا ہوں پھر اپنا دابھا ہاتھ بڑھایا جیسے کوئی چیز پکڑ رہے ہوں۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم نے آج

۱۲۰۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَأْتِي مَعْلَى بْنُ مَسْصُورٍ قَالَ تَأْتِي الْوَارِثُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَأْتِي كَبِيرُ بْنُ شَيْطَانٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي حَاجَةٍ بِمَعْلَى حَدِيثِ حَمَّادٍ - سَابِق (۱۲۰۷)

۸- بَابُ جَوَازِ لَعْنِ الشَّيْطَانِ فِي أَثْنَاءِ الصَّلَاةِ وَالتَّعَوُّذِ مِنْهُ وَجَوَازِ الْعَمَلِ الْقَلِيلِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۰۹- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقُ بْنُ مَسْصُورٍ قَالَا لَا تَأْتِي الشَّيْطَانُ شَيْئًا قَالَا أَنَا شُعْبَةُ قَالَ تَأْتِي مَعْلَى وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ عِفْرِيتًا مِنَ الْجِنَّ جَعَلَ يَفِيكُ عَلَى الْبَارِحَةِ لِيَقْطَعَ عَلَى الصَّلَاةِ وَإِنَّ اللَّهَ أَمَكَنِي مِنْهُ فَلَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَرِيطَهُ إِلَى حَنْبٍ سَارِبَةٍ مِنْ سَوَارِي الْمَسْجِدِ حَتَّى تُصِيبُوا أَنْتَظِرُونَ إِلَيَّ أَجْمَعُونَ أَوْ كَلَّكُمْ ثُمَّ ذَكَرْتُ قَوْلَ أَخِي سُلَيْمَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَهَبْ لِي مَلَكًا لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ مِنْ بَعْدِي فَرَدَّهُ اللَّهُ حَاشَا.

البخاری (۴۶۱-۱۲۱۰-۳۲۸۴-۳۴۲۳-۴۸۰۸)

۱۲۱۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَأْتِي مَعْلَى هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْتِي شَيْبَةُ بِكُلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ ابْنِ جَعْفَرٍ قَوْلُهُ فَرَدَّهُ وَإِنَّا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فَقَالَ فِي وَابْنِهِ فَرَدَّ اللَّهُ سَابِق (۱۲۰۹)

۱۲۱۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ تَأْتِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي زُبَيْدَةُ بْنُ بَزِيدٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَسَمِعَنَاهُ يَقُولُ اأَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ ثُمَّ قَالَ أَلْعَنُكَ اللَّهُ ثَلَاثًا وَبَسَطَ يَدَهُ كَأَنَّهُ يَسْتَأْوِلُ شَيْئًا فَلَمَّا فَرَغَ مِنَ الصَّلَاةِ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ

آپ سے نماز میں ایسے کلمات سنے جو پہلے نہ سنے تھے اور آپ کو نماز میں ہاتھ بڑھاتے ہوئے بھی دیکھا آپ نے فرمایا: اللہ کا دشمن ابلیس (العیاذ باللہ) میرا منہ جلانے کے لیے انگارے لے کر آیا تو میں نے تین بار کہا اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ۔ پھر میں نے تین بار کہا میں اللہ تعالیٰ کی مکمل لعنت تجھ پر ڈالتا ہوں۔ وہ پیچھے نہیں ہٹا بالآخر میں نے اسے پکڑنے کا ارادہ کیا بخدا اگر مجھے سلیمان علیہ السلام کی دعا کا خیال نہ ہوتا تو وہ صبح تک بندھا رہتا اور مدینہ کے بچے اس کے ساتھ کھیلتے۔

حالت نماز میں بچوں کے اٹھانے کا جواز
جب تک نجاست متحقق نہ ہو کپڑوں کا
پاک ہونا اور عمل قلیل سے نماز کا
باطل نہ ہونا

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ رہے تھے اور آپ نماز میں اپنی نواہی امامہ کو اٹھائے ہوئے تھے (یہ آپ کی صاحبزادی حضرت زینب رضی اللہ عنہا کی بیٹی تھی جو ابو العاص کے نکاح سے پیدا ہوئی تھیں) حالت قیام میں آپ امامہ کو اٹھا لیتے اور جب آپ سجدہ کرتے تو انہیں زمین پر بٹھا دیتے۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ نماز پڑھا رہے تھے اور امامہ بنت ابی العاص (جو کہ حضرت زینب بنت رسول اللہ کی صاحبزادی تھیں) آپ کے کندھے پر تھیں جب آپ رکوع میں جاتے تو آپ انہیں اتار دیتے اور جب سجدہ سے اٹھتے تو پھر اٹھا لیتے۔

حضرت ابو قتادہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ نماز پڑھا رہے ہیں اور

سَمِعْتُكَ تَقُولُ فِي الصَّلَاةِ شَيْئًا لَمْ تَسْمَعْكَ تَقُولُهُ قَبْلَ ذَلِكَ وَرَأَيْتُكَ بَسَطْتَ يَدَكَ قَالِ إِنَّ عَدُوَّ اللَّهِ ابْنُ نِسَى جَاءَ بِشَهَابٍ مِّنْ نَّارٍ لِّيَجْعَلَ فِيَّ وَجْهِي فَقُلْتُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قُلْتُ أَلْعَنَكَ بِلَعْنَةِ اللَّهِ التَّامَّةِ فَلَمْ يَسْتَأْخِرْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ أَرَدْتُ اخْذَهُ وَاللَّهُ لَوْ لَا دَعْوَةُ أَحِبِّنَا سُلَيْمَانَ لَا ضَبَحَ مَوْثِقًا يَلْعَبُ بِهِ وَلَدَانُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ. (النسائي (۱۲۱۴))

۹- بَابُ جَوَازِ حَمْلِ الصَّبِيَّانِ فِي الصَّلَاةِ وَأَنْ يَّيَاسِيَهُمْ مَّحْمُولَةً عَلَى الظَّهَارَةِ حَتَّى يَتَحَقَّقَ نَجَاسَتُهَا وَأَنَّ الْفِعْلَ الْقَلِيلَ لَا يَبْطِلُ الصَّلَاةَ وَكَذَا إِذَا فَرَّقَ الْأَفْعَالُ

۱۲۱۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ مَعْنٍ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا مَالِكٌ عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ لَنَا لِمَالِكٍ حَدَّثَكَ عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرَقِيُّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي وَهُوَ حَامِلٌ أُمَامَةَ بِنْتَ زَيْنَبِ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِأَبِي الْعَاصِ بْنِ الرَّبِيعِ فَإِذَا قَامَ حَمَلَهَا وَإِذَا سَجَدَ وَضَعَهَا قَالَ يَحْيَى قَالَ مَالِكٌ نَعَمْ. (بخاری (۵۱۶-۵۱۷) البورادور (۹۱۷-۹۱۸))

(۹۱۸-۹۱۹) (النسائي (۸۲۶-۷۱۰-۱۲۰۴-۱۲۰۳))

۱۲۱۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ وَابْنِ عَجَلَانَ سَمِعَا عَامِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنَ الزُّبَيْرِ يُحَدِّثُ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرَقِيُّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَوْمَ النَّاسِ وَ أُمَامَةَ بِنْتَ أَبِي الْعَاصِ وَهِيَ بِنْتُ زَيْنَبِ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى عَاتِقِهِ وَإِذَا رَكَعَ وَضَعَ وَإِذَا رَفَعَ مِنْ السُّجُودِ أَعَادَهَا. (سابقہ (۱۲۱۲))

۱۲۱۴- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ مَعْرُومَةَ بِنْتِ مُكَبَّرٍ ح وَهَارُونَ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ

امامہ بنت العاص رضی اللہ عنہا آپ کی گردن پر ہیں جب آپ سجدہ کرتے تو ان کو ہٹا دیتے۔

وَقَالَ أَخْبَرَنِي مَخْرَمَةُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرْقَانِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيَّ يَقُولُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي لِلنَّاسِ وَامَامَةُ بِنْتُ أَبِي الْعَاصِ عَلَى عُنُقِهِ فَإِذَا سَجَدَ وَضَعَهَا. سَابِقَ (۱۲۱۲)

حضرت ابو قتادہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے رسول اللہ ﷺ تشریف لائے۔ امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث مثل سابق ہے۔ البتہ اس میں یہ ذکر نہیں ہے کہ آپ نے اس میں لوگوں کی امامت کرائی۔

۱۲۱۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا أَبُو بَكْرِ الْحَنَفِيُّ قَالَ عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَعْفَرٍ جَمِيعًا عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمِقْدَرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرْقَانِيِّ سَمِعَ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ بَيْنَا نَحْنُ فِي الْمَسْجِدِ جُلُوسٌ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْجُو حَذِيرِهِمْ غَيْرَ أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ أَنَّهُ أَمَّ النَّاسَ فِي ذَلِكَ الصَّلَاةِ. سَابِقَ (۱۲۱۳)

نماز میں ضرورت کی بناء پر
ایک دو قدم چلنا اور امام
کا مقتدیوں سے بلند جگہ
پر ہونا

۱۰- بَابُ جَوَازِ الْخُطْوَةِ وَالْخُطَوَتَيْنِ فِي الصَّلَاةِ وَإِنَّهُ لَا كَرَاهَةَ فِي ذَلِكَ إِذَا كَانَ لِحَاجَةٍ وَجَوَازِ صَلَاةِ الْإِمَامِ عَلَى مَوْضِعٍ أَرَفَعَ مِنَ الْمَأْمُومِينَ لِلْحَاجَةِ كَتَعْلِيمِ الصَّلَاةِ أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ

ابو حازم بیان کرتے ہیں کہ کچھ لوگ سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے پاس آئے درآں حالیکہ وہ لوگ اس بات میں بحث کر رہے تھے کہ منبر نبوی کس لکڑی کا بنا ہوا تھا؟ حضرت سہل نے کہا خدا کی قسم! میں جانتا ہوں کہ وہ منبر کس لکڑی کا تھا اور اسے کس نے بنایا تھا اور مجھے وہ وقت یاد ہے جب رسول اللہ ﷺ اس منبر پر پہلی بار رونق افروز ہوئے تھے۔ ابو حازم کہتے ہیں میں نے کہا اے ابو العباس! آپ یہ واقعہ بیان کیجئے۔ انہوں نے بتلایا کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک عورت کے پاس قاصد بھیجا (ابو حازم کہتے ہیں کہ سہل نے اس عورت کا نام بھی بتلایا تھا۔) رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم اپنے لڑکے سے کہو کہ وہ میرے لیے لکڑی کا ایک منبر بنادے جس پر بیٹھ کر میں لوگوں سے خطاب کروں اس لڑکے نے تین میڑھیوں کا جھاؤ کی لکڑی سے ایک منبر بنادیا رسول اللہ ﷺ کے حکم سے

۱۲۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ يَحْيَى أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ نَفَرًا جَاءُوا إِلَى سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَدْ تَمَارَوْا فِي الْمِنْبَرِ مِنْ آتِي عُدُوِّ هُوَ فَقَالَ أَمَا وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَعْرِفُ مِنْ آتِي عُدُوِّ هُوَ وَمَنْ عَمِلَهُ وَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَوَّلَ يَوْمٍ جَلَسَ عَلَيْهِ قَبَالَ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَا الْعَبَّاسِ فَحَدَّثَنَا قَالَ أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى امْرَأَةٍ قَالَتْ أَبُو حَازِمٍ أَنَّهُ لَيْسَتْ بِهَا يَوْمَئِذٍ أَنْظَرِي غُلَامَكَ النَّجَارَ يَعْمَلُ لِي أَعُودًا أَكَلِمَ النَّاسَ عَلَيْهَا فَعَمِلَ هَذِهِ الثَّلَاثَ فَرَجَّابَ ثُمَّ أَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَوَضَعَتْ هَذَا الْمَوْضِعَ فَبَعَثَ مِنْ طَرَفَاءِ الْعَابَةِ وَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ عَلَيْهِ فَاكْبَرَتْ وَكَثُرَ النَّاسُ وَرَأَاهُ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ ثُمَّ رَفَعَ فَتَنَزَّلَ الْفَقْهَرَى حَتَّى سَجَدَ فِي أَصْلِ الْمِنْبَرِ ثُمَّ عَادَ حَتَّى فَرَغَ

وہ منبر اس جگہ رکھ دیا گیا میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نے اس پر کھڑے ہو کر تکبیر کہی اور لوگوں نے بھی آپ کی اقتداء میں تکبیر کہی درآں حالیکہ آپ منبر پر تھے پھر آپ نے رکوع سے سرائٹھایا لٹے پاؤں نیچے اتر کر منبر کی چڑ میں سجدہ کیا پھر منبر پر کھڑے ہو گئے حتیٰ کہ نماز پوری کر لی اس کے بعد لوگوں سے متوجہ ہو کر فرمایا: اے لوگو! میں نے یہ کام اس لیے کیا ہے تاکہ تم میری اقتداء کرو اور میری نماز کو جان لو!

امام مسلم نے ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح بیان کی ہے۔

مِنْ آخِرِ صَلَاتِهِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي إِنَّمَا صَنَعْتُ هَذَا لِتَتَمَوَّأُوا بِي وَلِتَعْلَمُوا صَلَاتِي
بخاری (۴۴۸)

۱۲۱۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبْدِ الْقَادِرِ الْقُرَشِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ السَّاعِدِيَّ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالُوا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ أَتَى سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ فَسَأَلُوهُ مِنْ أَيْ شَيْءٍ مِنْهُ النَّبِيُّ ﷺ وَسَأَلُوا الْحَدِيثَ يَتَخَوَّ حَدِيثَ ابْنِ أَبِي حَازِمٍ
بخاری (۳۷۷-۹۱۷) ابوداؤد (۱۰۸۰) الترمذی (۷۳۸) ابن ماجہ (۱۴۱۶)

نماز میں کوکھ پر ہاتھ رکھنے کی ممانعت
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کوکھ پر ہاتھ رکھ کر نماز پڑھنے سے منع فرمایا ہے۔

۱۱- بَابُ كَرَاهَةِ الْإِخْتِصَارِ فِي الصَّلَاةِ
۱۲۱۸- حَدَّثَنِي الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى الْقَنْطَرِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ وَابْنُ أُسَامَةَ جَمِيعًا عَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَنَّهُ نَهَى أَنْ يُصَلِّيَ الرَّجُلُ مُخْتَصِرًا وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
الترمذی (۳۸۳) الترمذی (۸۸۹)

نماز میں کنکریاں ہٹانے اور مٹی صاف کرنے کی کراہت

حضرت معتب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے نماز میں سجدہ گاہ سے کنکریاں ہٹانے کے بارے میں فرمایا: "اگر تمہیں ایسا کرنا ہی پڑے تو ایک بار کرو۔"

۱۲- بَابُ كَرَاهَةِ مَسْحِ الْحَصَى وَتَسْوِيَةِ التُّرَابِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۱۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا هِشَامُ الدَّسْتَوَائِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ مُعْتَبِرٍ قَالَ ذَكَرَ النَّبِيُّ ﷺ الْمَسْحَ فِي الْمَسْجِدِ يَعْنِي الْحَصَى قَالَ إِنْ كُنْتَ لَا بُدَّ فَأَعْلَا قَوَاجِدَةً
بخاری (۱۲۰۷) ابوداؤد (۹۴۶) الترمذی (۳۷۹) الترمذی (۸۸۹)

(۱۱۹۱) ابن ماجہ (۱۰۲۶)

۱۲۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَنَى قَالَ يَحْيَى بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ مُعَيْقِبٍ أَنَّهُمْ سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمَسْجِدِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ وَاحِدَةً. سابقہ (۱۲۱۹)

۱۲۲۱- وَحَدَّثَنِيهِ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا هِشَامُ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فِيهِ حَدَّثَنِي مُعَيْقِبٌ. سابقہ (۱۲۱۹)

۱۲۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَيْقِبٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فِي الرَّجُلِ يَسْتَوِي الشَّرَابَ حَيْثُ يَسْجُدُ قَالَ إِنْ كُنْتَ فَاعِلًا فَوَاحِدَةً. سابقہ (۱۲۱۹)

۱۳- بَابُ التَّهْنِئَةِ عَنِ الْبُصَاقِ فِي الْمَسْجِدِ فِي الصَّلَاةِ وَغَيْرِهَا

۱۲۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّبَرِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى بُصَاقًا فِي جَذَارِ الْقِبْلَةِ فَحَكَهُ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يَصَلِّي فَلَا يَبْصُقْ قَبْلَ وَجْهِهِ فَإِنَّ اللَّهَ قَبْلُ وَجْهُهُ إِذَا صَلَّى. البخاری (۴۰۶) الشافعی (۷۲۳)

۱۲۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُنِيرٍ أَبُو اسْمَاعِيلَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُنِيرٍ قَالَ نَا أَبِي جَمِيلٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ عُكَيْلٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي قُدَيْكٍ قَالَ أَنَا الطَّحَاكُ بْنُ أَبِي عُمَرَ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَبَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ كُتِبَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ رَأَى لُحَامَةً فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ إِلَّا الضَّحَاكَ فَإِنَّ فِي حَدِيثِهِ لُحَامَةً فِي

حضرت معقیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام نے رسول اللہ ﷺ سے نماز میں کنکریوں کے بارے میں پوچھا فرمایا: ایک بار۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے حضرت معقیب سے ایسی ہی روایت کی ہے۔

حضرت معقیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مسجد گاہ سے منی برابر کرنے والے شخص سے فرمایا: اگر تمہیں ایسا کرنا ہی پڑے تو ایک بار کرو۔

مسجد میں تھوکنے کی ممانعت

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب دیوار میں تھوک لگا ہوا دیکھا آپ نے اسے کھرج ڈالا پھر لوگوں کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا: جب تم نماز میں ہو تو اپنے سامنے نہ تھوکو کیونکہ اللہ تعالیٰ نماز کے وقت نمازی کے سامنے ہوتا ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں دیگر کئی اسانید سے اس کی مثل مروی ہے۔

الْقِبْلَةُ بِمَعْنَى حَدِيثِ مَالِكٍ.

ابن ماجہ (۷۵۳-۱۲۱۳-۷۵۳) ابوداؤد (۴۷۹) ابن ماجہ (۷۶۳)

۱۲۲۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ يَحْيَى أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حَبِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى نُحَامَةً فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ فَحَكَّهَا بِحَصَاةٍ ثُمَّ نَهَى أَنْ يَبْرُقَ الرَّجُلُ عَنْ يَمِينِهِ أَوْ أَمَامِهِ وَلَكِنْ يَبْرُقُ عَنْ يَسَارِهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ الْبُسْرَى. البخاری (۴۰۸-۴۰۹-۴۱۰-۴۱۱-۴۱۴) الترمذی (۷۲۴)

ابن ماجہ (۷۶۱)

۱۲۲۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ قَالَا نَا أَبُو زُهَيْرٍ عَنْ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبِي كِلَابٍ عَنْ أَبِي شِهَابٍ عَنْ حَبِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَأَى أَبَا سَعِيدٍ أَخْبَرَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى نُحَامَةً بِمِثْلِ حَدِيثِ أَبِي عُيَيْنَةَ.

سابقہ (۱۲۲۵)

۱۲۲۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ فِيمَا قَرَأَ عَلَيْهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى بُصَافًا فِي جِدَارِ الْقِبْلَةِ أَوْ مُخَاطًا أَوْ نُحَامَةً فَحَكَّهَا. البخاری (۴۰۷)

۱۲۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُلَيَّةَ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ أَبِي عُلَيَّةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى نُحَامَةً فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ فَأَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ مَا بَالُ أَحَدِكُمْ بِسُقُومٍ مُسْتَقِيلٍ رَيْبٍ فَيَتَنَجَّعُ أَمَامَهُ أَيْحِبُّ أَحَدُكُمْ أَنْ يَسْقِلَ فَيَتَنَجَّعَ لِي وَجْهِهِ فَإِذَا تَنَجَّعَ أَحَدُكُمْ فَلْيَتَنَجَّعْ عَنْ يَسَارِهِ تَحْتَ قَدَمِهِ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَلْيَقْلُ هَكَذَا وَوَصَفَ الْقَاسِمُ فَقُلْتُ فَيَسْقِلُ قَدَمَهُ ثُمَّ مَسَحَ بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ. الترمذی (۳۰۸) ابن ماجہ (۱۰۳۲)

۱۲۲۹- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب مسجد میں بلغم دیکھا۔ آپ نے اسے ایک کنکری سے کھرچ ڈالا پھر آپ نے دائیں جانب یا سامنے تھوکنے سے منع فرمایا اور بائیں جانب یا قدم کے نیچے تھوکنے کی اجازت دی۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کر کے فرمایا اس سے بھی مثل سابق مروی ہے۔

حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ نبی ﷺ نے قبلہ کی جانب دیوار میں تھوک یا ریخت یا بلغم دیکھا تو اسے کھرچ ڈالا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب مسجد میں تھوک دیکھا تو لوگوں سے متوجہ ہو کر فرمایا ”تم لوگ کیا کرتے ہو؟ ایک شخص اپنے رب کی طرف منہ کر کے کھڑا ہوتا ہے پھر اپنے سامنے تھوکتا ہے کیا تم لوگ یہ پسند کرتے ہو کہ کوئی شخص تمہارے سامنے کھڑا ہو کر تمہارے سامنے تھوک دے؟ جب تم میں سے کسی کو تھوکنا ہو تو بائیں طرف قدم کے نیچے تھوکے یا کپڑے میں تھوک کر اسے صاف کرے (یہ عمل آپ نے کر کے دکھایا۔ حدیث کے راویوں نے بھی ایسا کیا)۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ کئی اور اسناد سے بھی اس کی مثل

مروی ہے۔ البتہ ایک سند میں یہ زیادتی ہے کہ حضرت ابو ہریرہؓ یہ کہتے ہیں کہ گویا میں دیکھتا تھا کہ رسول اللہ ﷺ (تھوک کو) کپڑے میں مل دیتے تھے۔

ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هُشَيْمٌ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ كُلُّهُمْ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوُ حَدِيثِ بْنِ عُكَيْتٍ وَ زَادَ فِي حَدِيثِ هُشَيْمٍ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ كَانِي أَنْظُرُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَرُدُّ تَوْبَهُ بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ سَابِقَهُ (۱۲۲۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جب نماز پڑھتا ہے تو وہ اپنے رب سے مناجات میں مشغول ہوتا ہے اس لیے اپنے سامنے اور دائیں طرف نہ تھو کے ہاں بائیں جانب یا قدم کے نیچے تھوک سکتا ہے۔

۱۲۳۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ يَسَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّهُ يُتَاجَى رَقَةً فَلَا يَسْرِقُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلَا عَنْ يَمِينِهِ وَلَكِنْ عَنْ شِمَالِهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ. البخاری (۴۱۳-۴۱۴-۱۲۱۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسجد میں تھوکنے گناہ ہے اور اس کا کفارہ اس کو دفن کر دینا ہے۔

۱۲۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ قُتَيْبَةُ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْبَرَأُ فِي الْمَسْجِدِ خَطِيئَةٌ وَ كَفَّارَتُهَا دَفْنُهَا.

ابوداؤد (۴۷۵) الترمذی (۵۷۲) الترمذی (۷۲۲)

شعبہ بیان کرتے ہیں میں نے قتادہ سے مسجد میں تھوکنے کے بارے میں دریافت کیا انہوں نے کہا میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سنا وہ فرما رہے تھے مسجد میں تھوکنے گناہ ہے اور اس کا کفارہ اس کو دفن کرنا ہے۔

۱۲۳۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ أَنَا خَالِدٌ يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَأَلْتُ قَتَادَةَ عَنِ التَّغْلُ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ التَّغْلُ فِي الْمَسْجِدِ خَطِيئَةٌ وَ كَفَّارَتُهَا دَفْنُهَا. البخاری (۴۱۵) ابوداؤد (۴۷۴)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: مجھ پر میری امت کے اچھے اور برے تمام اعمال پیش کیے گئے میں نے امت کے اچھے اعمال میں ”راستہ میں ایذا دینے والی چیز کا ہٹانا“ دیکھا اور برے اعمال میں مسجد میں ”وہ تھوک دیکھا جس کو دفن نہ کیا گیا ہو“۔

۱۲۳۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الصَّبْعِيُّ وَ شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَا حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ نَا وَاصِلُ مَوْلَى أَبِي عُيَيْنَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمُرٍ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ عَرَضَتْ عَلَيَّ أَعْمَالُ أُمَّتِي حَسَنُهَا وَ سَيِّئُهَا فَوَجَدْتُ فِي مَحَاسِنِ أَعْمَالِهَا الْأَذَى يُمَاطُ عَنِ الطَّرِيقِ وَ وَجَدْتُ فِي مَسَاوِي أَعْمَالِهَا الشَّخَامَةُ تَكُونُ فِي الْمَسْجِدِ وَلَا تَدْفَنُ. مسلم تخریج الاثر (۱۱۹۳۱)

حضرت عبداللہ بن شعیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی میں نے دیکھا آپ نے تھوکا اور اسے اپنے (بائیں) جوتے سے مل ڈالا۔

حضرت عبداللہ بن شعیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے تھوکا اور اسے اپنے بائیں جوتے سے مل ڈالا۔

جوتے پہن کر نماز پڑھنے کا جواز
سعید بن زید کہتے ہیں میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کیا رسول اللہ ﷺ جوتے پہن کر نماز پڑھتے تھے؟ انہوں نے کہا ہاں!

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی مثل سابق مروی ہے۔

نیل بوٹے دار کپڑوں میں نماز کی کراہت
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک نقشین چادر میں نماز پڑھی پھر فرمایا: اس چادر کے نقوش میرے انہماک میں خلل انداز ہوئے یہ چادر ابوجہم کو دے دو اور اس کی چادر مجھے لا دو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک نقشین چادر اوڑھ کر نماز پڑھنے لگے نماز میں آپ کی نظر اس کے نقوش پر پڑی نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: یہ چادر ابوجہم بن حذیفہ کے پاس لے جاؤ اور ان کی چادر مجھے لا دو کیونکہ اس چادر نے میری توجہ میں خلل ڈال دیا۔

۱۲۳۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَبْرِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا كَهْشَمٌ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَأَيْتُهُ تَنْخَعُ قَدْلُكُهَا يَتَعَلِّقُ۔ ابوداؤد (۴۸۳-۴۸۴)

۱۲۳۵۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنِ الْحَجَرِيِّ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ فَتَنَخَّعَ قَدْلُكَ يَتَعَلِّقُ الْيُسْرَى۔ سابقہ (۱۲۳۴)

۱۴۔ بَابُ جَوَازِ الصَّلَاةِ فِي التَّعْلِينِ
۱۲۳۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ سَعِيدُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ قُلْتُ لِأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيُ لِي التَّعْلِينَ قَالَ نَعَمْ۔ البخاری (۳۸۶-۵۸۵۰) الترمذی (۴۰۰) النسائی (۷۷۴)

۱۲۳۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا عَبَادُ بْنُ الْعَوَّامِ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ يَزِيدَ أَبِي مَسْلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسًا يَتَعَلِّقُ۔ سابقہ (۱۲۳۶)

۱۵۔ بَابُ كَرَاهَةِ الصَّلَاةِ فِي ثَوْبٍ لَهُ أَعْلَامٌ
۱۲۳۸۔ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْهَيْثَمِيُّ قَالَُوا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى فِي خِمِيصَةٍ لَهَا أَعْلَامٌ وَقَالَ شَغَلَتْنِي أَعْلَامُ هَذِهِ فَأَذْهَبُوا بِهَا إِلَى أَبِي جَهْمٍ وَأَتَوْنِي بِأَنْبِجَانِيَّةٍ۔

ابن ابی شیبہ (۷۵۲) ابوداؤد (۹۱۴-۴۰۵۳) النسائی (۷۷۰) ابن ماجہ (۳۵۵۰)

۱۲۳۹۔ وَحَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيُ فِي خِمِيصَةٍ ذَاتِ أَعْلَامٍ فَتَنَظَّرَ إِلَيَّ عَلَيْهَا فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ قَالَ أَذْهَبُوا بِهَذِهِ الْخِمِيصَةِ إِلَى أَبِي جَهْمٍ بَيْنَ حَدِيقَةٍ وَأَتَوْنِي بِأَنْبِجَانِيَّةٍ فَإِنَّهَا أَلْهَتْنِي لِفَافِي صَلَاتِي۔

مسلم ترمذی الاثراف (۱۶۷۳۲)

۱۲۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَرَكِيعٌ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَتْ لَهُ خِيَصَةٌ لَهَا عَلَمٌ فَكَانَ يَتَسَاغَلُ بِهَا فِي الصَّلَاةِ فَأَعْطَاهَا أَبَاهُ جَهْمٌ وَأَخْلَدَ كِسَاءً لَهُ أَنْبَجَانِيَّةً.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۷۲۷۵)

۱۶- بَابُ كَرَاهَةِ الصَّلَاةِ بِحَضْرَةِ الطَّعَامِ الَّذِي يُرِيدُ أَكْلَهُ فِي الْحَالِ

۱۲۴۱- أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالُوا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا حَضَرَ الْعِشَاءُ فَأَقِمْتَ الصَّلَاةَ فَأَبْدَتْكَ بِالْعِشَاءِ.

الترمذی (۳۵۳) الترمذی (۸۵۲) ابن ماجہ (۹۳۳)

۱۲۴۲- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُرِبَ الْعِشَاءُ وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدَتْكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تُصَلُّوا صَلَاةَ الْمَغْرِبِ وَلَا تَعْجَلُوا عَنْ عِشَاءِكُمْ.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۵۲۱)

۱۲۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَحَفْصُ بْنُ وَرَكِيعٍ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسَلِّ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسِ.

ابن ماجہ (۹۳۵)

۱۲۴۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْقُفْطِيُّ لَهُ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ ثَابِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَضِعَ عِشَاءُ أَحَدِكُمْ وَأُقِمَتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدَتْ وَأَبْدَتْ بِالْعِشَاءِ وَلَا يَعْجَلَنَّ حَتَّى يَفْرُغَ مِنْهُ. البخاری (۶۷۳)

۱۲۴۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ ح

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ آپ کے پاس ایک نقشین چادر تھی جس کے نقوش کی وجہ سے آپ کی توجہ میں خلل ہوتا تھا آپ نے وہ چادر ابو جہم کو دے دی اور اس سے سادہ چادر لے لی۔

کھانے کے وقت نماز کی کراہت

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اگر نماز کی اقامت (بکبیر) کے وقت شام کا کھانا تیار ہو تو پہلے کھانا کھا لو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب مغرب کی نماز کھڑی ہونے لگے اور شام کا کھانا تیار ہو تو پہلے کھانا کھا لو کھانے سے پہلے نماز نہ پڑھو۔

ایک اور سند سے بھی حضرت انس کی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کے سامنے شام کا کھانا رکھ دیا جائے اور جماعت بھی کھڑی ہو جائے تو وہ پہلے کھانا کھائے اور کھانے سے فراغت سے پہلے نماز کے لیے جلدی نہ کرے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ
ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنَا الصَّلْتُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ
بْنُ مُوسَى عَنْ أَبِي ثَوْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ بِمَنْحَوْ ۵ البخاری (۶۷۳-۵۴۶۳) ابن ماجہ (۹۳۴)

۱۲۴۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَلِيمٌ هُوَ ابْنُ
إِسْمَاعِيلَ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ أَبِي عَتِيقٍ قَالَ
تَحَدَّثْتُ أَنَا وَالْقَاسِمُ عِنْدَ عَائِشَةَ حَدِيثًا وَكَانَ الْقَاسِمُ
رَجُلًا لَحَّانَةً وَكَانَ لِأُمِّ وَلَدٍ فَقَالَتْ لَهُ عَائِشَةُ مَا لَكَ لَا
تُحَدِّثُ كَمَا يَحَدِّثُ ابْنُ أَبِي هَذَا أَمَا إِنِّي قَدْ عَلِمْتُ مِنْ
أَبْنِ أَبِي هَذَا أَذْبَنَهُ أُمُّهُ وَأَنْتَ أَذْبَنَكَ أُمُّكَ قَالَ
فَقَضِبَ الْقَاسِمُ وَأَصَبَتْ عَلَيْهَا فَلَمَّا رَأَى مَائِدَةً عَائِشَةَ قَدْ
أُتِيَ بِهَا قَامَ قَالَتْ ابْنُ قَالَ أَصَلَيْتِ قَالَتْ أَجْلِسْ قَالَ إِنِّي
أَصَلَيْتِ قَالَتْ أَجْلِسْ عِنْدَ ابْنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ لَا صَلَاةَ بِحَضْرَةِ طَعَامٍ وَلَا وَهُوَ يُدْفِعُهُ الْأَخْبَانِ.

(ابوداؤد (۸۹)

ابن ابی عتیق بیان کرتے ہیں کہ میں اور قاسم بن محمد
(حضرت عائشہ کے بھتیجے) حضرت عائشہ سے ایک حدیث
بیان کرنے لگے۔ قاسم بن محمد بہت باتونی تھے (ان کی ماں ام
ولد تھیں) حضرت عائشہ نے ان سے فرمایا ”کیا بات ہے
تم اس بھتیجے کی طرح بات کیوں نہیں کرتے؟ میں جانتی ہوں تم
کہاں سے آئے ہو اسے اس کی ماں نے ادب سکھایا ہے اور
تمہیں تمہاری ماں نے۔“ یہ سن کر قاسم رنجیدہ ہوئے اور
حضرت عائشہ سے اپنے رنج کا اظہار بھی کیا قاسم نے جب
دیکھا کہ حضرت عائشہ دسترخوان لگوا رہی ہیں تو وہ اٹھ کر
کھڑے ہو گئے حضرت عائشہ نے پوچھا ”کہاں جا رہے ہو؟“
کہنے لگے ”نماز پڑھنے۔“ حضرت عائشہ نے فرمایا ”بیٹھ
جاؤ۔“ وہ کہنے لگے ”میں نماز پڑھنے جا رہا ہوں۔“ دوسری بار
حضرت عائشہ نے فرمایا: ”اے بے وفا! بیٹھ جا! میں نے رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: نہ کھانے کے وقت نماز
پڑھو نہ خوانج ضروریہ کے وقت (یعنی جس وقت تم قضاء حاجت
کو روک رہے ہو)۔“

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ کی یہ روایت منقول
ہے لیکن اس میں قاسم بن محمد کا قصہ نہیں ہے۔

لہسن یا کوئی اور بدبودار چیز کھا کر
مسجد میں جانے کی
کراہت

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول

۱۲۴۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى ابْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ
ابْنُ حُجْرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
أَبُو جَرْرَةَ الْقَاضِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي عَتِيقٍ عَنْ عَائِشَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَنْحَوْ ۵ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ قِصَّةَ الْقَاسِمِ.

سابقہ (۱۲۴۶)

۱۷- بَابُ نَهْيٍ مَنْ أَكَلَ ثَوْمًا أَوْ بَصَلًا أَوْ
كَرَآنًا أَوْ نَحْوَهَا مِمَّا لَهُ رَائِحَةٌ كَرِيهَةٌ مِنْ
حُضُورِ الْمَسْجِدِ حَتَّى يَذْهَبَ ذَلِكَ
الرَّيْحُ وَإِخْرَاجِهِ مِنَ الْمَسْجِدِ
۱۲۴۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

اللہ ﷺ نے غزوہ خیبر میں فرمایا: جو اس درخت یعنی لہسن سے کھائے وہ مسجدوں میں نہ آئے۔

قَالَ نَا يَحْيَىٰ وَهُوَ الْقَطَّانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي تَالِيعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فِي غَزْوَةِ خَيْبَرَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ يَعْنِي النَّوْمَ فَلَا يَأْتِيَنَّ الْمَسَاجِدَ قَالَ زُهَيْرٌ فِي غَزْوَةٍ وَلَمْ يَذْكُرْ خَيْبَرَ.

بخاری (۸۵۳) ابوداؤد (۳۸۲۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس ترکاری یعنی لہسن کو کھائے وہ اس وقت تک ہماری مسجد میں نہ آئے جب تک اس کے منہ سے بدبو نہ چلی جائے۔

۱۲۴۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ كُمَيْلٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كُمَيْلٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ تَالِيعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الْبَقْلَةِ فَلَا يَقْرُبَنَّ مَسْجِدَنَا حَتَّى يَذْهَبَ رِيحُهَا يَعْنِي النَّوْمَ. سلم تلمذ الاشراف (۷۹۶۳)

ابن صہیب بیان کرتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے لہسن کے بارے میں پوچھا گیا تو انہوں نے کہا "رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جو اس درخت سے کھائے وہ ہمارے قریب آئے نہ ہمارے ساتھ نماز پڑھے۔"

۱۲۵۰- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ يَعْنِي ابْنَ عُثْبَةَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ صُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ عَنِ النَّوْمِ فَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ فَلَا يَقْرُبَنَا وَلَا يُصَلِّيَ مَعَنَا.

سلم تلمذ الاشراف (۱۰۰۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اس درخت سے کھائے وہ ہماری مسجد کے قریب آئے نہ ہمیں لہسن کی بو سے تکلیف دے۔

۱۲۵۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ فَلَا يَقْرُبَنَّ مَسْجِدَنَا وَلَا يُؤْذِنَا بِرِيحِ النَّوْمِ. سلم تلمذ الاشراف (۱۳۲۹۶)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے پیاز اور گندنا کھانے سے منع فرمایا، ہم نے ضرورت سے مغلوب ہو کر انہیں کھالیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "جو ان بدبودار درختوں سے کھائے وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے کیونکہ فرشتوں کو بھی ان چیزوں سے تکلیف ہوتی ہے جن سے انسانوں کو تکلیف ہوتی ہے۔"

۱۲۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا كَثِيرُ بْنُ هِشَامٍ الدَّسْتَوَالِيُّ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَكْلِ الْبَصَلِ وَالْكُرَاثِ فَعَلَبْنَا الْحَاجَةَ فَأَكَلْنَا مِنْهُمَا فَقَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ الْمُسْتَجِنَةِ فَلَا يَقْرُبَنَّ مَسْجِدَنَا فَإِنَّ السَّالَكَةَ تَأْذِي وَمَا يَتَأْذَى مِنْهُ الْإِنْسُ. سلم تلمذ الاشراف (۲۹۸۱)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص پیاز یا لہسن کھائے وہ ہم سے الگ رہے یا ہماری مسجد سے علیحدہ رہے اسے چاہیے کہ اپنے گھر بیٹھے۔ ایک مرتبہ آپ کی خدمت میں تیلی لائی گئی جس

۱۲۵۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالََا أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي رِبَاحٍ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ وَلِي رِوَايَةُ حَرَمَلَةَ وَزَعَمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ لَوْماً أَوْ

میں ترکاری تھی آپ نے اس میں بدبو محسوس کی آپ نے اس ترکاری کے بارے میں دریافت کیا آپ کو اس کے بارے میں بتلایا گیا آپ نے کسی صحابی کے پاس اسے بھیجنے کا حکم دیا اس صحابی نے آپ کی کراہت کی وجہ سے اسے ناپسند کیا آپ نے فرمایا تم کھا سکتے ہو کیونکہ میں بالعموم ان (فرشتوں) سے نحو کلام رہتا ہوں جن سے تم جو گفتگو نہیں رہتے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس لہسن کو کھائے (ایک مرتبہ لہسن اور پیاز دونوں کا ذکر کیا) وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے کیونکہ فرشتوں کو بھی ان چیزوں سے ایذا پہنچتی ہے جن سے انسانوں کو ایذا پہنچتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم لوٹے نہ تھے حتیٰ کہ خیبر کا قلعہ فتح ہو گیا اس روز ہم اصحاب رسول اللہ ﷺ بھوک کی وجہ سے لہسن کے پودوں پر نوٹ پڑے اور ہم نے خوب سیر ہو کر لہسن کھایا پھر ہم مسجد کی طرف گئے رسول اللہ ﷺ نے بدبو محسوس کی تو فرمایا: جس شخص نے اس خمیٹ درخت سے کچھ کھایا ہو وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے لوگوں نے کہا لہسن حرام ہو گیا نبی اکرم ﷺ تک یہ بات پہنچی تو آپ نے فرمایا: ”اے لوگو! میں اللہ تعالیٰ کی حلال کردہ چیز کو حرام نہیں کر سکتا لیکن میں لہسن کی بو کو ناپسند کرتا ہوں۔“

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ کا اپنے صحابہ کے ساتھ ایک پیاز کے کھیت سے گزر ہوا ان میں سے کچھ لوگوں نے کھیت میں جا

بَصَلًا فَلْيَعْنِيْنَا أَوْ لِيَعْنِيْنَا مَسْجِدَنَا وَلْيَقْعُدْ فِي بَيْتِي وَإِنَّكَ أَتَى يَقْدِرُ فِيهِ خَضِرَاتٌ مِنْ بُقُولٍ فَوَجَدَ لَهُ رَيْحًا فَسَأَلَ فَأُخْبِرَ بِمَا فِيهَا مِنَ الْبُقُولِ فَقَالَ قَرَّبُوا هَذَا إِلَيَّ بَعْضُ أَصْحَابِهِ فَلَمَّا رَأَاهُ كَرِهَ أَكْلَهَا قَالَ كُلْ فَإِنِّي أَنَا جِيءُ مَنْ لَا تَنَاجِي. البخاری (۸۵۵-۵۴۵۲-۷۳۵۹) ابوداؤد (۳۸۲۲)

۱۲۵۴- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الْبَقْلَةِ الثُّومَ وَقَالَ مَسْرَةً مَنْ أَكَلَ الْبَصَلَ وَالثُّومَ وَالْكَوْثَاتُ فَلَا يَقْرُبَنَّ مَسْجِدَنَا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَنَادَى وَمَتَابِنَا ذِي مِنهُ بَنُو آدَمَ.

بخاری (۸۵۴) الترمذی (۱۸۰۶) الشافعی (۷۰۶)

۱۲۵۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ جَمِيعًا أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ يُرِيدُ الثُّومَ فَلَا يَقْرُبْنَا فِي مَسْجِدِنَا وَلَمْ يَذْكُرِ الْبَصَلَ وَالْكَوْثَاتُ. سابقہ (۱۲۵۴)

۱۲۵۶- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ لَمْ تَعُدْ أَنْ فُتِحَتْ خَيْبَرُ فَوَقَعْنَا أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي يَدِكَ الْبَقْلَةُ الثُّومُ وَالثَّامُ جَمِيعًا فَكَانُوا مِنْهَا أَكْلًا شَدِيدًا ثُمَّ رُحْنَا إِلَى الْمَسْجِدِ فَوَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرِّيحَ فَقَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ الْخَبِيثَةِ شَيْئًا فَلَا يَقْرُبْنَا فِي مَسْجِدِنَا فَقَالَ النَّاسُ حَرِّمَتْ حَرِّمَتْ قَبْلَكَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ يَا أَبَتَا النَّاسِ إِنَّهُ لَيْسَ بِي تَحْرِيمٌ مِمَّا أَحَلَّ اللَّهُ لِي وَلَكِنَّهَا شَجَرَةٌ أَكْرَهُ رَيْحَهَا. مسلم بحضرة الاشراف (۴۳۳۳)

۱۲۵۷- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَبْلِيُّ وَاحْمَدُ بْنُ عِيْسَى قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَسْبَجِ عَنِ ابْنِ خُبَّابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ

کر پیاز کھائی اور کچھ نے نہیں کھائی، آپ نے ان لوگوں کو بلا لیا جنہوں نے پیاز نہیں کھائی تھی اور ان کو مؤخر کر دیا جنہوں نے پیاز کھائی تھی یہاں تک کہ اس کی بوجھ ہو گئی۔

اللَّهُ عَلَيْهِ سَرَّ عَلَى زِرَاعَةٍ بَصِلَ هُوَ وَأَصْحَابُهُ فَنَزَلَ قَاسِرٌ مِنْهُمْ فَأَكَلُوا مِنْهُ وَلَمْ يَأْكُلْ آخَرُونَ فَرَحْنَا إِلَيْهِ قَدَعَا الَّذِينَ لَمْ يَأْكُلُوا الْبَصَلَ وَآخَرُ الْآخَرِينَ حَتَّى ذَهَبَ رِيحُهَا.

مسلم، تفسیر الاثراف (۴۰۹۹)

کچا لہسن اور پیاز کھا کر مسجد میں آنا منع ہے

۰۰۰ - بَابُ إِخْرَاجِ مَنْ وَجَدَ مِنْهُ رِيحُ الْبَصَلِ وَالتُّومِ فِي الْمَسْجِدِ

۱۲۵۸ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ خَطَبَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَدْ كَثُرَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ وَذَكَرَ أَبَا بَكْرٍ قَالَ رَأَيْتُ رَأَيْتُ كَمَا كَانَ دِينَكَ نَقَرْتَنِي ثَلَاثَ نَقَرَاتٍ وَرَأَيْتُ لَا أَرَاهُ إِلَّا حُضُورَ أَجَلِي وَإِنْ أَقْوَامًا يَأْمُرُونَنِي أَنْ أَسْتَخْلِفَ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَكُنْ لِيُصَيِّعْ دِينَهُ وَلَا خِلَافَتَهُ وَلَا الَّذِي بَعَثَهُ بِهِ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ فَإِنْ عَجَلْتُ بِي أَمْرًا فَالْخِلَافَةُ شُورَى بَيْنَ هَؤُلَاءِ السِّتَةِ الَّذِينَ تُوَفِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ عَنْهُمْ رَاضٍ وَرَأَيْتُ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ أَقْوَامًا يَطْعَنُونَ فِي هَذَا الْأَمْرِ أَنَا ضَرَبْتُهُمْ بِسَيْفِي هَذِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ فَإِنْ فَعَلُوا ذَلِكَ فَأُولَئِكَ أَعْدَاءُ اللَّهِ الْكَفَرَةُ الضَّلَالُ ثُمَّ رَأَيْتُ لَا أَدْعُ بَعْدِي شَيْئًا أَهَمَّ عِنْدِي مِنَ الْكَلَالَةِ مَا رَاجَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي شَيْءٍ مَا رَاجَعْتُهُ فِي الْكَلَالَةِ وَمَا أَغْلَظَ لِي فِي شَيْءٍ مَا أَغْلَظَ لِي فِيهِ حَتَّى طَعَنَ بِأَصْبَعِهِ فِي صَدْرِي فَقَالَ يَا عُمَرُ أَلَا تَكْفِيكَ آيَةُ الصَّيْفِ الَّتِي فِي آخِرِ سُورَةِ التَّوْبَةِ وَرَأَيْتُ إِنْ أَعِشَ أَقْبَضَ فِيهَا بِقَضِيَّةٍ يَقْضِي بِهَا مَنْ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ وَمَنْ لَا يَقْرَأَ الْقُرْآنَ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْهَدُكَ عَلَى أَمْرَاءِ الْأَمْصَارِ فَإِنِّي إِنَّمَا بَعَثْتُهُمْ عَلَيْهِمْ لِيَعْدِلُوا عَلَيْهِمْ وَلِيُعْلِمُوا النَّاسَ دِينَهُمْ وَسُنَّةَ نَبِيِّهِمْ وَيَقْسِمُوا فِيهِمْ قِيَاهُمْ وَيَرْفَعُوا إِلَيَّ مَا أَشْكَلَ عَلَيْهِمْ مِنْ أَمْرِهِمْ ثُمَّ إِنَّكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ تَأْكُلُونَ شَجَرَتَيْنِ لَا أَرَاهُمَا إِلَّا خَبِيثَتَيْنِ هَذَا الْبَصَلُ وَالتُّومُ وَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَجَدَ رِيحَهُمَا مِنَ الرَّجْلِ فِي الْمَسْجِدِ أَمَرَهُ فَاخْرُجْ إِلَى الْبَيْعِ فَمَنْ أَكَلَهَا

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے جمعہ کے خطبہ میں رسول اللہ ﷺ اور ابو بکر صدیق کا ذکر فرمایا اور فرمایا میں نے خواب دیکھا ہے کہ ایک مرغ نے مجھے تین ٹھونکیں ماریں۔ میرے خیال میں اس کی تعبیر صرف یہ ہے کہ میری موت قریب آگئی۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ تم کسی کو اپنا خلیفہ نامزد کر دو، اللہ تعالیٰ اپنے دین، جناب رسالت مآب کی شریعت اور آپ کی خلافت کو ضائع نہیں ہونے دے گا، اگر میری موت جلدی آگئی تو ان چھ حضرات میں سے کسی ایک کو خلیفہ منتخب کر لینا جن سے رسول اللہ ﷺ تاحیات راضی رہے۔ (یعنی عثمان، علی، طلحہ، زبیر، سعد بن ابی وقاص اور عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہم) آپ نے مزید فرمایا میرا خیال ہے جن لوگوں سے میں نے دین اسلام کے لیے جہاد کیا ہے وہ لوگ اس خلافت پر طعن زن ہوں گے۔ اگر انہوں نے ایسا کیا تو بہر حال وہ اللہ تعالیٰ کے دشمن، گمراہ اور کافر ہیں، مجھ پر زندگی بھر کلالہ (وہ شخص جو فوت ہو جائے اور اس کے ورثاء میں نہ والدین ہوں نہ اولاد) کا مسئلہ (کما حقہ) مشکف نہیں ہوا۔ رسول اللہ ﷺ سے میں نے کلالہ کے بارے میں جس قدر سوالات کیے ہیں کسی اور مسئلہ کے بارے میں نہیں کیے اور آپ نے بھی اس مسئلہ میں شدت فرمائی، یہاں تک کہ آپ نے میری انگلی میرے سینہ میں مار کر فرمایا: "اے عمر! کیا تمہاری تسلی سورہ نساء کی آخری آیت سے نہیں ہوئی جو گرمیوں میں نازل ہوئی ہے اگر میں زندہ رہا تو کلالہ کی ایسی تفسیر کر کے جاؤں گا جس کی مدد سے آنے والی تسلی اس کے بارے میں فیصلہ کر لیں گی خواہ انہوں نے قرآن مجید پڑھا ہو یا نہ" اے اللہ! میں تجھے گواہ کر

فَلْيَبْتَغِهَا طَبْعًا. إسنائی (۷۰۷) ابن ماجہ (۱۰۱۴-۲۷۲۶-۳۳۶۳)

کے کہتا ہوں میں نے شہروں میں حکام اس لیے مقرر کیے تھے کہ وہ لوگوں کے درمیان انصاف کریں، انہیں دین کی باتیں سکھائیں، نبی علیہ السلام کی سنت کی تعلیم دیں، مال (غنیمت) ان میں تقسیم کریں اور جس مسئلہ میں انہیں دشواری ہو اس میں مجھ سے رجوع کریں۔ اے لوگو! تم بسن اور پیاز کے درختوں سے کھاتے ہو۔ حالانکہ میں ان کو غنیمت ہی سمجھتا ہوں۔ مجھے یاد ہے کہ دور رسالت مآب ﷺ میں جس شخص کے منہ سے ان کی بدبو آتی آپ اسے حکم دیتے کہ وہ مسجد سے نکل کر بیچ کے قبرستان کی طرف چلا جائے۔ لہذا جو شخص انہیں کھانا چاہے وہ انہیں پکا کر ان کی بدبو ختم کر دے۔

قدادہ رضی اللہ عنہ سے اسی سند کے ساتھ اسی طرح ایک اور روایت منقول ہے۔

مسجد میں گمشدہ چیز تلاش کرنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص با آواز بلند کسی شخص کو مسجد میں اپنی گمشدہ چیز تلاش کرتے ہوئے سنے تو کہے "اللہ کرے تیری چیز نہ ملے" کیونکہ مساجد اس لیے نہیں بنائی گئیں۔

۱۲۵۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ أَبِي عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ شَيْبَةَ بْنِ سَرَّافٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ جَمِيعًا عَنْ قَتَادَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ يَمْلِكُهُ. سابقہ (۱۲۵۸)

۱۸- بَابُ النَّهْيِ عَنْ تَشْلِيهِ الصَّالَةِ فِي الْمَسْجِدِ وَمَا يَقُولُهُ مَنْ سَمِعَ النَّاشِدَ

۱۲۶۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ حَبِوَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى شَدَّادِ بْنِ الْهَادِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ سَمِعَ رَجُلًا يَنْشُدُ صَلَاةَ فِي الْمَسْجِدِ فَلْيَقُلْ لَا رَقْعَ اللَّهُ عَلَيْكَ فَإِنَّ الْمَسْجِدَ لَمْ يَبْنِ لِهَذَا.

ابوداؤد (۲۱) ابن ماجہ (۷۶۷)

۱۲۶۱- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا الْمُظَرِّيُّ قَالَ نَا حَبِوَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْأَسْوَدِ يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى شَدَّادِ بْنِ الْهَادِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَمْلِكُهُ. سابقہ (۱۲۶۰)

۱۲۶۲- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا الثَّرَزِيُّ عَنْ عُلْفَمَةَ بِنْتِ مَرْثَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بَرْمَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا نَشَدَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ مَنْ

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے مسجد میں اعلان کر کے کہا "سرخ اونٹ کون لے گیا ہے؟" نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: "تجھے نہ ملے"۔ مساجد صرف انہی

نَفْسِهِ يَقُولُ أَذْكَرُ كَذَا وَ أَذْكَرُ كَذَا لِمَا لَمْ يَذْكُرْ حَتَّى يَظْلُ الْرَجُلُ أَنْ يَذْوَى كَمْ صَلَّى فَإِذَا لَمْ يَذْوَ أَحَدُكُمْ كَمْ صَلَّى فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ.

بخاری (۱۲۳۱) الترمذی (۱۲۵۲)

۱۲۶۸- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا قُبِيبَ بِالصَّلَاةِ وَلَّى وَلَهُ مِرَاطٌ فَلَمْ يَكُنْ لَحْوَةً وَرَأَدَ فَهَيْتَاهُ وَمَتَاهُ وَكَثَرَتْ مِنْ حَاجَاتِهِ مَا لَمْ يَكُنْ يَذْكُرُ. سلم تلمذ الاشراف (۱۳۹۴۳)

۱۲۶۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُحَيْنَةَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكْعَتَيْنِ مِنْ بَعْضِ الصَّلَاةِ ثُمَّ قَامَ فَلَمْ يَجْلِسْ فَقَامَ النَّاسُ مَعَهُ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ وَنَظَرْنَا تَسْلِيمَةً كَثِيرًا فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ التَّسْلِيمِ ثُمَّ سَلَّمَ.

بخاری (۸۲۹-۸۳۰-۱۲۲۴-۱۲۲۵-۱۲۳۰-۱۲۴۰-۶۶۷)

ابوداؤد (۱۰۳۴-۱۰۳۵) الترمذی (۳۹۱) الترمذی (۱۱۷۶-۱۱۷۷)

۱۲۲۱-۱۲۲۲-۱۲۲۳) ابن ماجہ (۱۲۰۶-۱۲۰۷)

۱۲۷۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُحَيْنَةَ الْأَسَدِيِّ خَلِيفِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ وَعَلَيْهِ جُلُوسٌ فَلَمَّا أَتَمَّ صَلَاتَهُ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ يُكَبِّرُ فِي كُلِّ سَجْدَةٍ وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ وَسَجَدَ هُمَا النَّاسُ مَعَهُ مَكَانَ مَا نَسِيَ مِنَ الْجُلُوسِ. سابقہ (۱۲۶۹)

۱۲۷۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزَّهْرَانِيُّ قَالَ نَا حَمَّادٌ هُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ ابْنِ بُحَيْنَةَ الْأَزْدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ فِي الشُّفْعِ الْاَلِيِّ يُرِيدُ أَنْ يَجْلِسَ فِي صَلَاتِهِ

فلاں بات یاد کر۔۔۔ حتیٰ کہ نمازی کو یاد نہیں رہتا کہ اس نے کتنی رکعات پڑھی ہیں؟ جب تم میں سے کسی شخص کو یہ یاد نہ رہے کہ اس نے کتنی رکعات پڑھی ہیں تو وہ بیٹھ کر دو سجدہ سہو کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی تکبیر ہوتی ہے تو شیطان گوز مارتا ہوا پیٹھ موڑ کر چلا جاتا ہے بقیہ حدیث مثل سابق ہے۔ اور یہ زیادہ ہے کہ پھر وہ اسے آ کر رقتیں اور آرزوئیں دلاتا ہے اور اس کی وہ ضرورت یاد دلاتا ہے جو اسے یاد نہ تھی۔

حضرت عبد اللہ بن تحسینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ دو رکعت نماز پڑھا کر بغیر قعدہ کیے کھڑے ہو گئے لوگ بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے۔ جب آپ نے نماز پوری کر لی اور ہم سلام کا انتظار کر رہے تھے کہ آپ نے تکبیر کہی اور بیٹھے ہوئے سلام سے پہلے دو سجدہ کیے۔

حضرت عبد اللہ بن تحسینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں قعدہ کیے بغیر تیسری رکعت میں کھڑے ہو گئے نماز پوری کرنے کے بعد آپ نے بیٹھے ہوئے سلام سے پہلے دو سجدہ کیے ہر سجدہ کے ساتھ تکبیر کہی یہ سجدے اس قعدہ کے عوض تھے جو آپ بھول گئے تھے لوگوں نے بھی آپ کے ساتھ سجدہ کیا۔

حضرت عبد اللہ بن تحسینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اس دکانہ کے بعد کھڑے ہو گئے جس کے بعد آپ کا بیٹھنے کا ارادہ تھا۔ اس کے بعد آپ نماز پڑھتے رہے حتیٰ کہ آخر میں سلام سے پہلے سجدہ کیا۔

فَمَضَى فِي صَلَاتِهِ فَلَمَّا كَانَ فِي آخِرِ الصَّلَاةِ سَجَدَ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ ثُمَّ سَلَّمَ. سَابِق (۱۲۶۹)

۱۲۷۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ قَالَ نَا مُوسَى بْنُ دَاوُدَ قَالَ نَا سُلَيْمَانُ بْنُ يَزِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا شَكَتْ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ يُدْرِ كَمْ صَلَّى فَلَا تَأْمُزْهُمَا فَلْيَطْرَحِ الشَّكَّ وَلْيُتِمَّ عَلَى مَا اسْتَبَقَنَ ثُمَّ يَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ فَإِنْ كَانَ صَلَّى خَمْسًا شَفَعْنَ لَهُ صَلَاتَهُ وَإِنْ كَانَ صَلَّى أَثَمًا مَا لِأَرْبَعٍ كَانَتْ تَرْغِيماً لِلشَّيْطَانِ. ابوداؤد (۱۰۲۶-۱۰۲۷-۱۰۲۸)

النسائی (۱۲۳۷) ابن ماجہ (۱۲۱۰)

۱۲۷۳- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمِّي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي دَاوُدُ بْنُ قُبَيْسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ يَهَذَا الْإِسْنَادُ وَفِي مَعْنَاهُ قَالَ يُسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ السَّلَامِ كَمَا قَالَ سُلَيْمَانُ بْنُ يَزِيدٍ.

سَابِق (۱۲۷۲)

۱۲۷۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عُثْمَانَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ عُثْمَانُ نَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِبْرَاهِيمُ زَادَ أَوْ تَقَصَّ فَلَمَّا سَلَّمَ قَبْلَ لَهُ بِمَا رَسُولُ اللَّهِ أَحَدَتْ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا أَصَلَّيْتَ كَذَا وَكَذَا قَالَ فَتَنِي بِجُلُودِي وَاسْتَقْبَلْتُ الْقِبْلَةَ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَقَالَ إِنَّهُ لَوْ حَدَّثَتْ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ أَنْبَأْتُكُمْ بِهِ وَلَكِنْ إِنَّمَا أَنَا بِشَرِّكُمْ أَلْسِي كَمَا تَسْأَلُونَ لِذَا نَسِيتُ فَذِكْرُؤُنِي وَإِذَا شَكَتْ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَحَرَّ الصَّوَابَ فَلْيُتِمَّ عَلَيْكَ ثُمَّ اسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ.

ابن ماجہ (۱۲۴۱-۱۲۴۲) ابوداؤد (۱۰۲۰) النسائی (۱۲۴۰)

۱۲۴۱-۱۲۴۲-۱۲۴۳ ابن ماجہ (۱۲۱۱-۱۲۱۲)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کسی شخص کو نماز میں شک ہو جائے اور پتا نہ چلے کہ اس نے تین رکعت پڑھی ہے یا چار تو شک کو ساقط کر دے اور جتنی رکعات کا یقین ہو اس کے مطابق نماز پڑھے اور سلام سے پہلے دو سجدے کر لے۔ اب اگر اس نے (واقع میں) پانچ رکعت پڑھی ہیں تو ان دو سجدوں کے ساتھ چھ رکعات ہو جائیں گی اور اگر چار رکعات پڑھی ہیں تو یہ دو سجدے شیطان کی ذلت کا سبب ہو جائیں گے۔

ایک اور سند سے مثل سابق حدیث مروی ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی (راوی ابراہیم کہتے ہیں) آپ نے نماز میں کچھ کمی یا زیادتی کر دی جب آپ نے سلام پھیرا تو آپ سے کہا گیا: "یا رسول اللہ! کیا نماز میں کوئی نیا حکم نازل ہوا ہے؟" آپ نے فرمایا کیوں؟ لوگوں نے کہا آپ نے اس طرح نماز پڑھی ہے۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں آپ نے چہرے اور قبلہ کی طرف رخ پھیر لیا دو سجدے کیے پھر سلام پھیر دیا پھر چہرہ مبارک ہماری طرف متوجہ کیا اور فرمایا اگر نماز کے بارے میں کوئی نیا حکم نازل ہوتا تو میں تمہیں اس کی خبر دیتا لیکن میں تمہاری طرح بشر ہوں اور تمہاری طرح بھول جاتا ہوں لہذا جب میں بھولوں تو تم مجھے یاد دلادیا کرو۔ اور تم میں سے جب کسی کی نماز میں شک پیدا ہو غور کر کے جو ٹھیک اور صحیح معلوم ہو اس کے مطابق نماز پوری کرے پھر رد سجدے کر کے سلام پھیر دے۔

۱۲۷۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو بَشِيرٍ وَ
حَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ حَارِثٍ قَالَ نَا وَكَيْعٌ يَخْلَعُ عَنْ قَيْسٍ
عَنْ تَمِصُّورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ بِإِسْنَادٍ بَشِيرٍ فَلْيَنْظُرْ
آخَرِي ذَلِكَ لِلصَّوَابِ وَلَيْسَ بِإِسْنَادٍ وَكَيْعٍ فَلْيَنْظُرْ
الصَّوَابِ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۷۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ
قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا وَهَبُ بْنُ عَدِيدٍ قَالَ نَا
مَنْصُورٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ قَالَ مَنْصُورٌ فَلْيَنْظُرْ آخَرِي
لِلصَّوَابِ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۷۷- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عُبَيْدُ بْنُ
سَعِيدٍ الْأَمَوِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ الصَّوَابِ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۷۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ
أَقْرَبُ ذَلِكَ لِلصَّوَابِ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۷۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا قُضَيْلُ بْنُ
عَبَّاسٍ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ الْإِسْنَادُ
يُزِي أَنَّهُ الصَّوَابُ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۸۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو عُمَرَ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ
عَبْدِ الصَّمَدِ عَنْ تَمِصُّورٍ بِإِسْنَادٍ هَؤُلَاءِ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ
الصَّوَابِ. سابقہ (۱۲۷۴)

۱۲۸۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ الْعَمَرِيُّ قَالَ نَا أَبِي
قَالَ شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ خَمْسًا فَلَمَّا سَلَّمَ قَبِلَ لَهُ
أَزِيدُ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا أَصَلَّيْتَ خَمْسًا فَسَجَدَ
مَسْجِدَ كَتَيْنِ. البخاری (۴۰۴-۱۲۲۶-۷۲۴۹) ابوداؤد (۱۰۱۹)

الترمذی (۳۹۲) الترمذی (۱۲۵۴-۱۲۵۵) ابن ماجہ (۱۲۰۵)

۱۲۸۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو لُمَيْزٍ قَالَ نَا أَبُو إِدْرِيسَ عَنِ
الْحَسَنِ بْنِ عُبَيْدٍ اللَّهُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّهُ صَلَّى
بِهِمْ خَمْسًا. ابوداؤد (۱۰۲۲) الترمذی (۱۲۵۵-۱۲۵۷)

ایک اور سند کے ساتھ کچھ تغیر سے یہ روایت منقول ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں یہ ہے جب شہر پیدا ہو تو غور کرے (نماز کی) درستگی کے لیے یہی مناسب ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی کچھ تغیر سے یہ حدیث مروی ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں ہے جو صحیح ہو اس کے بارے میں غور کرنے یہی چیز درستگی کے زیادہ قریب ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں ہے جو صحیح ہو اس کے بارے میں غور کرے۔

ایک سند کے ساتھ ہے صحیح امر تلاش کرے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی پانچ رکعات پڑھادیں جب آپ نے سلام پھیرا تو آپ سے کہا گیا "کیا نماز زیادہ ہو گئی ہے؟" آپ نے فرمایا: "کیسے؟" عرض کیا گیا آپ نے پانچ رکعات پڑھادیں تب آپ نے دو سجدے کیے۔

حضرت علقمہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے پانچ رکعت پڑھادیں۔

۱۲۸۳- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ لَا جَرِيرٌ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عُبَيْدٍ اللّٰهُ عَنْهُ اِبْرَاهِيْمُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ صَلَّى بِنَا عَلَقَمَةَ الظَّهْرَ خَمْسًا فَلَمَّا سَلَّمَ قَالَ الْقَوْمُ يَا اَبَا يَسْبَلُ قَدْ صَلَّيْتَ خَمْسًا قَالَ كَلَّا مَا فَعَلْتُ قَالُوا بَلَىٰ قَالَ وَكُنْتُ فِي نَاحِيَةِ الْقَوْمِ وَاَنَا عَلَامٌ فَقُلْتُ بَلَىٰ قَدْ صَلَّيْتَ خَمْسًا قَالَ لَيْ وَاَنْتَ اَيْضًا يَا اَعْوَزُ تَقُولُ ذَاكَ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَاَنْفَتَلَ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللّٰهِ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ خَمْسًا فَلَمَّا اَنْفَتَلَ تَوَشَّوْشَ الْقَوْمُ بَيْنَهُمْ فَقَالَ مَا شَأْنُكُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللّٰهِ هَلْ زَيْدٌ فِي الصَّلَاةِ قَالَ لَا قَالُوا فَاِنَّكَ قَدْ صَلَّيْتَ خَمْسًا فَاَنْفَتَلَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ قَالَ اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ وَمَنْ لَكُمْ اَنْتُمْ كَمَا تَنْسَوْنَ زَادَ ابْنُ نُمَيْرٍ فِي حَدِيثِهِمْ فَاِذَا لَيْسَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ .

سابقہ (۱۲۸۲)

ابراہیم بن سدید کہتے ہیں کہ علقمہ نے ظہر کی نماز پانچ رکعات پڑھا دیں جب سلام پھیرا تو لوگوں نے کہا اے ابو شبل! آپ نے پانچ رکعات نماز پڑھائی ہیں انہوں نے کہا: ”ہرگز نہیں!“ لوگوں نے کہا آپ نے پڑھائی ہیں ابراہیم کہتے ہیں میں ایک کونے میں تھا اور اس وقت تھا بھی کم سن! میں نے بھی کہا ہاں! آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں۔ وہ کہنے لگے: ”اے کانے! تو بھی یہ کہتا ہے!“ میں نے کہا ہاں! یہ سن کر وہ مڑے اور دو سجدے کیے اور پھر سلام پھیرا۔ اور پھر کہا حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا رسول اللہ ﷺ نے ہمیں پانچ رکعات نماز پڑھائی جب نماز سے فارغ ہوئے تو لوگوں نے ایک دوسرے سے پوچھنا شروع کر دیا آپ نے پوچھا کیا بات ہے؟ انہوں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا نماز کچھ زائد ہو گئی ہے؟ فرمایا: ”نہیں!“ حاضرین نے کہا آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں۔ آپ نے قبلہ کی طرف رخ کیا اور دو سجدے کیے پھر سلام پھیر دیا اور فرمایا ہر گاہ میں تمہاری طرح بشر ہوں جس طرح تم بھولتے ہو بھول جاتا ہوں۔ ایک روایت میں ہے جب تم میں سے کوئی شخص بھول جائے تو دو سجدے کرے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں پانچ رکعات نماز پڑھا دیں ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا نماز میں زیادتی ہو گئی؟ آپ نے فرمایا وہ کیسے؟ حاضرین نے کہا آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں آپ نے فرمایا: ہر گاہ میں تمہاری طرح بشر ہوں مجھے بھی اسی طرح بات یاد آتی ہے جس طرح تمہیں یاد آتی ہے اور جس طرح تم بھولتے ہو اس طرح میں بھی بھول جاتا ہوں پھر آپ نے سب کو دو سجدے کیے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ کمی یا زیادتی کے ساتھ نماز پڑھا دی (ابراہیم کہتے ہیں کہ یہ دہم میری طرف سے ہے) آپ سے عرض کیا گیا: یا رسول اللہ! کیا نماز میں کچھ زیادتی ہو گئی ہے

۱۲۸۴- وَحَدَّثَنَا عَنْ عَوْنِ بْنِ سَلَامٍ الْكُوفِيُّ قَالَ اَنَا أَبُو بُكَيْرٍ التَّهْلَبِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ اَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الْكَلْبِ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ خَمْسًا فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللّٰهِ اَزَيْدٌ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا صَلَّيْتَ خَمْسًا قَالَ اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ يَنْفَلِكُمْ اَذْكُرُ كَمَا تَذْكُرُونَ وَ اَنْتُمْ كَمَا تَنْسَوْنَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ السَّهْوِ .

اسانی (۱۲۵۸)

۱۲۸۵- وَحَدَّثَنَا يَنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ قَالَ اَنَا ابْنُ مُسَيْبٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ اِبْرَاهِيْمَ عَنْ عَلَقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ فَرَادَ وَ نَقَصَ اَوْ نَقَصَ قَالَ اِبْرَاهِيْمُ وَالْوَهْمُ مِثْلُ قَيْلٍ يَا رَسُولَ اللّٰهِ اَزَيْدٌ فِي

آپ نے فرمایا: ہر گاہ میں تمہاری طرح بشر ہوں جس طرح تم بھولتے ہو بھول جاتا ہوں جب تم میں سے کوئی شخص بھول جائے تو بیٹھ کر دو سجدے کرے پھر رسول اللہ ﷺ (قبلہ کی طرف) پھرے اور دو سجدے کیے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے سلام پھیرنے اور گفتگو فرمانے کے بعد دو سجدے کیے۔

الصلوة شئ فقال إنما أنا بشر مثلكم أنسى كما تنسون فإذا نسي أحدكم فليسجد سجدتين وهو جالس ثم تحول رسول الله ﷺ فسجد سجدتين.

ابوداؤد (۱۰۲۱) ابن ماجہ (۱۲۰۳)

۱۲۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعْرُوفٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ ثُمَيْرٍ قَالَ نَا حَفْصٌ وَابْنُ مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ السُّهُو بَعْدَ السَّلَامِ وَالْكَلامِ.

سابقہ (۱۲۸۵)

۱۲۸۷- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ الْجُعْفِيُّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا زَادَ أَوْ نَقَصَ قَالَ إِبْرَاهِيمُ وَآيَةُ اللَّهِ مَا جَاءَ ذَاكَ إِلَّا مِنْ قَبْلِي قَالَ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحَدَتْ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ فَقَالَ لَا قَالَ قُلْنَا لَهُ الَّذِي صَنَعَ فَقَالَ إِذَا زَادَ الرَّجُلُ أَوْ نَقَصَ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ قَالَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ.

الترمذی (۳۵۳) الترمذی (۱۳۲۸)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی۔ آپ نے نماز میں کچھ زیادتی یا کمی کر دی راوی ابراہیم کہتے ہیں بخدا یہ شہ مجھے لاحق ہوا ہے حضرت ابن مسعود کہتے ہیں ہم نے کہا یا رسول اللہ! کیا نماز میں کوئی نیا حکم آ گیا ہے؟ آپ نے فرمایا: نہیں! حضرت ابن مسعود کہتے ہیں پھر ہم نے ذکر کیا کہ آپ نے اس طرح نماز پڑھی ہے آپ نے فرمایا: جب کسی شخص سے نماز میں زیادتی ہو یا کمی ہو تو وہ دو سجدے سہو کرے پھر آپ نے دو سجدے سہو کیے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں ظہر یا عصر کی نماز پڑھائی اور دو رکعات پڑھا کر سلام پھیر دیا پھر مسجد میں قبلہ کی جانب لگے ہوئے ایک ستون کی طرف آئے اور غصہ میں اس پر ٹیک لگا کر کھڑے ہو گئے۔ نمازیوں میں حضرت ابو بکر اور عمر بھی تھے۔ ان دونوں کو اس مسئلہ میں آپ سے بات کرتے ہوئے ڈر لگا اور لوگ جلدی سے یہ کہتے ہوئے نکل گئے کہ نماز میں کمی ہو گئی حضرت ذوالیدین نے عرض کیا یا رسول اللہ! آیا نماز میں کمی ہو گئی ہے یا آپ بھول گئے ہیں؟ یہ سن کر رسول اللہ ﷺ نے دائیں بائیں دیکھا اور پوچھا کہ ذوالیدین کیا کہتا ہے؟ صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! وہ جھجکتا ہے آپ نے صرف دو رکعت نماز پڑھی ہے! آپ نے دو رکعت نماز پڑھا کر سلام

۱۲۸۸- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ عَمْرُو نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَبُو ثَوْبٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ يَحْيَى يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِحْدَى صَلَوَتِي الْعِشِيِّ إِذَا الظُّهْرُ وَإِنَّا الْعَصْرَ فَلَمْ يَكُنْ فِي رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ اتَى جِدْعًا فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ فَاسْتَدَّ إِلَيْهَا مُغْضِبًا وَفِي الْقَوْمِ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ قَالَا بَا أَنْ يَتَكَلَّمَا وَخَرَجَ سَرْعًا النَّاسُ يَقُولُونَ قُصِرَتِ الصَّلَاةُ فَقَامَ ذُو الْيَدَيْنِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَقْصِرَتِ الصَّلَاةُ أَمْ نَسِيتَ فَنَظَرَ النَّبِيُّ ﷺ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمَا فَقَالَ مَا يَقُولُ ذُو الْيَدَيْنِ قَالُوا صَدَقَ لَمْ تُصَلِّ إِلَّا رَكَعَتَيْنِ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَسَلَّمْ ثُمَّ كَبَّرَ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ كَبَّرَ فَرَفَعَ ثُمَّ كَبَّرَ وَسَجَدَ ثُمَّ كَبَّرَ وَرَفَعَ قَالَ وَ أُخِيرْتُ عَنْ

رسول اللہ ﷺ نے عصر کی نماز پڑھائی اور تین رکعات کے بعد سلام پھیر دیا اور گھر جانے لگے پھر لمبے ہاتھوں والے خرباق نام کے ایک شخص کھڑے ہوئے اور انہوں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اور آپ کے تین رکعت نماز پڑھانے کا ذکر کیا آپ نے عصر میں چادر کھینچے ہوئے انکے اور نمازیوں سے جا کر پوچھا: کیا یہ سچ کہتے ہیں؟ انہوں نے کہا جی! آپ نے ایک اور رکعت نماز پڑھا کر سلام پھیر دیا پھر دو سجدے کر کے سلام پھیرا۔

حَرْبٌ جَبِيصًا عَنِ ابْنِ عُثَيْبَةَ قَالَ رُهِيرٌ نَا إِسْمَاعِيلَ بْنَ إِثْرَاهِيمَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُحْصِنٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الْعَصْرَ فَلَسَّ فِي ثَلَاثِ رَكَعَاتٍ ثُمَّ دَخَلَ مَنَزَلَهُ فَقَامَ الْيَوْمَ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ الْخَيْرُ بَاقٍ وَكَانَ فِي يَدِهِ طَوْلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَدْ كَرَّ لَكَ صَنِيعَةٌ وَخَرَجَ غَضَبًا يُجْرِي دَاءَهُ حَتَّى انْتَهَى إِلَى الثَّلَاثِ فَقَالَ أَصَدَقَ هَذَا قَالُوا نَعَمْ فَصَلَّى رَكْعَةً ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ.

ابوداؤد (۱۰۱۸) الترمذی (۱۲۳۶-۱۳۳۰) ابن ماجہ (۱۲۱۵)

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عصر کی تین رکعات نماز پڑھا کر سلام پھیر دیا پھر آپ کھڑے ہو کر حجرے میں جانے لگے ایک لمبے ہاتھوں والے شخص نے کہا: یا رسول اللہ! کیا نماز کم ہو گئی ہے؟ آپ عصر میں آئے اور جو رکعت رہ گئی تھی وہ پڑھا دی پھر آپ نے سلام پھیرا پھر دو سجدے سہو کیے اور سلام پھیر دیا۔

۱۲۹۴- وَحَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِثْرَاهِيمَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ نَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُحْصِنٍ قَالَ سَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي ثَلَاثِ رَكَعَاتٍ مِنَ الْعَصْرِ ثُمَّ قَامَ فَدَخَلَ الْحُجْرَةَ فَقَامَ رَجُلٌ يَسِيظُ الْيَدَيْنِ فَقَالَ أَقْصَرَتِ الصَّلَاةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَخَرَجَ مُغْضِبًا فَصَلَّى الرَّكْعَةَ الَّتِي كَانَ تَرَكَ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْ السَّهْوِ ثُمَّ سَلَّمَ.

ساجد (۱۲۹۳)

تجوید تلاوت

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سجدہ تلاوت والی سورت کی تلاوت فرماتے تو سجدہ کرتے اور ہم بھی آپ کے ساتھ سجدہ کرتے حتیٰ کہ ہم میں سے بعض کو اپنی پیشانی رکھنے کے لیے جگہ نہیں ملتی تھی۔

۲۰- بَابُ سُجُودِ التَّلَاوَةِ

۱۲۹۵- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبِيدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى كُلُّهُمْ عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ رُهِيرٌ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ قِيْرًا سُوْرَةً فِيهَا سَجْدَةٌ فَلْيَسْجُدْ وَتَسْجُدْ مَعَهُ حَتَّى مَا يَجِدُ بَعْضُنَا مَوْضِعًا لِمَكَانٍ جَبِيصًا.

بخاری (۱۰۷۵-۱۰۷۹) ابوداؤد (۱۴۱۲)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں۔ بسا اوقات رسول اللہ ﷺ نماز کے علاوہ قرآن مجید پڑھتے اور آیت سجدہ تلاوت کرتے تو ہمارے ساتھ سجدہ تلاوت ادا کرتے حتیٰ کہ ہجوم کی وجہ سے ہم میں سے کسی کو سجدہ کی جگہ نہ ملتی۔

۱۲۹۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشَرٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَسَمًا قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْقُرْآنَ قِيْرًا بِالسَّجْدَةِ فَلْيَسْجُدْ بِنَا حَتَّى أَرَدَحَمْنَا عِنْدَهُ حَتَّى مَا يَجِدُ أَحَدُنَا مَكَانًا يَسْجُدُ فِيهِ فِي غَيْرِ صَلَاةٍ. مسلم، تخریج الاثراف (۸۰۹۶)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے سورۃ النجم پڑھی اور سجدہ (تلاوت) ادا کیا۔ آپ کے پاس جتنے لوگ تھے ان سب نے سجدہ کیا سوا ایک بوڑھے شخص کے اس نے مٹی کی ایک مٹھی بھر کر اپنی پیشانی سے لگائی اور کہا مجھے یہی کافی ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں کہ وہ شخص اس کے بعد کفر ہی کی حالت میں قتل کیا گیا۔

۱۲۹۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي اسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْأَسْوَدَ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَرَأَ وَ التَّجِيمَ فَسَجَدَ فِيهَا وَ سَجَدَ مَنْ كَانَ مَعَهُ غَيْرَ أَنَّ قَبِيحًا أَخَذَ كَفَاتَيْنِ حَصَى أَوْ تَرَابٍ فَرَفَعَهُ إِلَى جَبْهَتِهِ وَقَالَ يَكْفِيْنِي هَذَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُهُ بَعْدُ قُتِلَ كَذِبًا.

بخاری (۱۰۶۷-۱۰۷۰-۳۸۵۳-۳۹۷۲-۴۸۶۳) ابوداؤد

(۱۴۰۶) الترمذی (۹۵۸)

عطاء بن یسار کہتے ہیں کہ میں نے حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ کیا امام کے پیچھے قرأت کرنی جائز ہے؟ فرمایا امام کے پیچھے قرأت ہرگز جائز نہیں اور کہا رسول اللہ ﷺ نے وَ التَّجِيمَ اِذَا هَوَىٰ کی قرأت کی اور سجدہ نہیں کیا۔

۱۲۹۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْرُوبِيُّ نَا اسْمَعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ عَنْ ابْنِ لُسَيْطٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ أَنَّهُ سَأَلَ زَيْدَ بْنَ قَابِ عَنِ الْقِرَاءَةِ مَعَ الْإِمَامِ فَقَالَ لَا قِرَاءَةَ مَعَ الْإِمَامِ فِي كَسَى وَ زَعَمَ أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَ التَّجِيمَ اِذَا هَوَىٰ فَلَمْ يَسْجُدْ. البخاری (۱۰۷۲-۱۰۷۳) ابوداؤد (۱۴۰۴) الترمذی (۵۷۶)

الترمذی (۹۵۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ پڑھی اور سجدہ تلاوت ادا کیا اور نماز سے فارغ ہونے کے بعد کہا رسول اللہ ﷺ نے اس سورت میں سجدہ کیا ہے۔

۱۲۹۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ سَفِينٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَرَأَ لَهُمْ اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا فَلَمَّا انْصَرَفَ اخْبَرَهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سَجَدَ فِيهَا. الترمذی (۹۶۰)

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۰۰۔ وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى قَالَ أَنَا عَبْسِيُّ عَيْنِ الْأُزَاعِيِّ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ هِشَامٍ كِلَاهُمَا عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

بخاری (۱۰۷۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ اور اِفْرَاءَ بِاسْمِ رَبِّكَ میں سجدہ کیا۔

۱۳۰۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو النَّافِذُ قَالَا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى عَنْ عَطَاءِ بْنِ مَسْنَاءَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَجَدْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَ اِفْرَاءَ بِاسْمِ رَبِّكَ. ابوداؤد (۱۴۰۷) الترمذی

(۵۷۳) الترمذی (۹۶۶) ابن ماجہ (۱۰۵۸)

۱۳۰۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنْ
يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ مَوْلَى أَبِي مُخَرَّمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ
سَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَاقْرَأَ
بِاسْمِ رَبِّكَ. سلم تخرجه الاشراف (۱۳۵۹۸-۱۳۶۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ اور اقْرَأَ بِاسْمِ
رَبِّكَ میں سجدہ کیا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۰۳۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي
جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ. سلم تخرجه الاشراف (۱۳۹۴۶)

ابو رافع بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ
رضی اللہ عنہ کی اقتداء میں عشاء کی نماز پڑھی انہوں نے إِذَا
السَّمَاءُ انشَقَّتْ تلاوت کی اور سجدہ کیا میں نے پوچھا آپ
نے یہ کیسا سجدہ کیا؟ انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کی
اقتداء میں بھی یہ سجدہ کیا تھا اور تاحیات یہ سجدہ کرتا رہوں گا۔

۱۳۰۴۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَبْرِيُّ وَمُحَمَّدُ
بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَكْرِ عَنْ أَبِي
رَافِعٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ صَلَاةَ الْعَتَمَةِ فَقَرَأَ إِذَا
السَّمَاءُ انشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا قُلْتُ مَا هَذِهِ السَّجْدَةُ قَالَ
سَجَدْتُ بِهَا خَلْفَ أَبِي الْقَاسِمِ ﷺ فَلَا أَرَأَى أَنْ أُسْجِدَ بِهَا
حَتَّى الْقَاهِ وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الْأَعْلَى فَلَا أَرَأَى أَنْ أُسْجِدَ بِهَا.

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

ابن خاری (۷۶۶-۷۶۸-۱۰۷۸) ابو داؤد (۱۴۰۸) الترمذی (۹۶۷)
۱۳۰۵۔ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ نَا عِيسَى ابْنُ يُونُسَ
ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ قَالَ نَا يَزِيدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْعٍ ح
وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ نَا سُلَيْمُ بْنُ أَحْمَرَ عَنْهُمْ عَنْ
السَّيْمِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُمْ لَمْ يَقُولُوا خَلْفَ أَبِي
الْقَاسِمِ ﷺ. سابقہ (۱۳۰۴)

ابو رافع بیان کرتے ہیں میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی
اللہ عنہ کو إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ کی تلاوت کے بعد سجدہ کرتے
دیکھا میں نے ان سے پوچھا تو انہوں نے کہا میں نے اپنے
خلیل ﷺ کو اس آیت کے بعد سجدہ کرتے دیکھا ہے اور میں
تاحیات یہ سجدہ کرتا رہوں گا۔

۱۳۰۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ
عَنْ أَبِي رَافِعٍ قَالَ رَأَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَسْجُدُ لِي إِذَا السَّمَاءُ
انْشَقَّتْ قُلْتُ تَسْجُدُ فِيهَا فَقَالَ نَعَمْ رَأَيْتُ خَوْلِي ﷺ
يَسْجُدُ فِيهَا فَلَا أَرَأَى أَنْ أُسْجِدَ فِيهَا حَتَّى الْقَاهِ قَالَ شُعْبَةُ قُلْتُ
الْيَقِي ﷺ قَالَ نَعَمْ. سلم تخرجه الاشراف (۱۴۶۶۸)

نماز میں بیٹھنے
کا طریقہ

۲۱۔ بَابُ صِفَةِ الْجُلُوسِ فِي الصَّلَاةِ وَ
كَيْفِيَةِ وَضْعِ الْيَدَيْنِ عَلَى الْفَخْذَيْنِ

حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز میں بیٹھتے تو بائیں پیر کو ران اور پنڈلی کے درمیان کھڑا کر لیتے اور دایاں پاؤں بچھاتے اور بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر اور دایاں ہاتھ دائیں ران پر رکھتے اور (شہادت کے وقت) انگلی سے اشارہ کرتے۔

۱۳۰۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ بْنُ زَيْدٍ الْقَيْسِيُّ قَالَ نَأَى أَبُو هُرَيْرَةَ إِلَى الْمَعْرُوفِ عَنْ عَبْدِ الْوَاحِدِ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَأَى عُمَانُ بْنُ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ فِي الصَّلَاةِ جَعَلَ قَدَمَهُ الْيُسْرَى بَيْنَ فَخْذَيْهِ وَسَاقِهِ وَفَرَسَ قَدَمَهُ الْيُمْنَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ.

ابن ماجہ (۹۸۸) الترمذی (۱۲۷۴)

حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دعا کے وقت اس طرح بیٹھے ہوتے کہ دایاں ہاتھ دائیں ران پر اور بایاں ہاتھ بائیں ران پر ہوتا اور شہادت کی انگلی سے اشارہ کرتے انگوٹھا کی انگلی پر رکھتے اور پایاں ہاتھ گھٹنوں پر رکھتے۔

۱۳۰۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَأَى عَنْ أَبِي عَجْلَانَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَأَى أَبُو حَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُسْرَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ السَّبَابَةِ وَوَضَعَ إِبْهَامَهُ عَلَى إِصْبَعِهِ الْوُسْطَى وَيُلْقِمُ كَفَّهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ.

سابقہ (۱۳۰۷)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز میں بیٹھتے تو اپنے ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھتے اور جو انگلی انگوٹھے کے قریب ہے اس سے اشارہ کرتے درآں حالیکہ آپ کا بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر بچھا ہوتا۔

۱۳۰۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَرَافِعُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَأَى عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَرَفَعَ إِبْهَامَهُ الْيُمْنَى إِلَى إِبْهَامِ قَدَمَيْهَا وَبَدَاهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتَيْهِ الْيُسْرَى بِإِصْبَعِهَا عَلَيْهَا.

الترمذی (۲۹۴) الترمذی (۱۲۶۸) ابن ماجہ (۹۱۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب تشهد میں بیٹھتے تو بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر رکھتے اور دایاں دائیں پر اور شہادت کے وقت تہمین کا عقد بناتے اور انگشت شہادت سے اشارہ کرتے۔

۱۳۱۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَأَى يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ نَأَى حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَعَدَ فِي الشَّهَادَةِ وَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتَيْهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتَيْهِ الْيُمْنَى وَعَقَدَ ثَلَاثًا وَخَمْسِينَ وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ.

مسلم تخریج الاثر (۷۵۸۰)

عبد الرحمن معادی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن

۱۳۱۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

عمر رضی اللہ عنہما نے مجھے نماز میں کنکریوں سے کھیلنے ہوئے دیکھا۔ انہوں نے نماز سے فارغ ہونے کے بعد مجھے اس سے منع کیا اور کہا اس طرح کیا کرو جیسے رسول اللہ ﷺ کرتے تھے۔ میں نے پوچھا آپ کیسے کیا کرتے تھے؟ کہا جب آپ نماز میں بیٹھے تو دائیں ہاتھ اپنی دائیں ران پر رکھتے اور سب انگلیوں کو بند کر کے جو انگلی انگوٹھے کے قریب ہے اس سے اشارہ فرماتے اور بائیں ہاتھ اپنی بائیں ران پر رکھتے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

سلام سے نماز کا اختتام

ابو معمر بیان کرتے ہیں کہ مکہ کا امیر دونوں طرف سلام پھیرا کرتا تھا۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا اس نے یہ سنت کہاں سے حاصل کی؟ اور حکم کی روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ اسی طرح کیا کرتے تھے (یعنی دونوں طرف سلام پھیرتے تھے)۔

ابو معمر بیان کرتے ہیں کہ مکہ کا امیر دونوں طرف سلام پھیرتا تھا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا اس نے یہ کہاں سے سیکھا؟

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کو دائیں اور بائیں طرف سلام پھیرتے ہوئے دیکھتا تھا حتیٰ کہ میں آپ کے رخساروں کی سفیدی دیکھتا۔

مَالِكُ عَنْ مُسْلِمَ بْنِ أَبِي مَرْثَمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَادِيِّ أَنَّهُ قَالَ رَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ وَأَنَا أَعْبَثُ بِالْحَصَى فِي الصَّلَاةِ فَلَمَّا انْصَرَفَ تَهَانَيْ فَقَالَ اصْنَعْ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ قُلْتُ وَكَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ قَالَ كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ كَفَّهُ الْبُيْمَنَى عَلَى فُجْدِهِ الْبُيْمَنَى وَ قَبَضَ أَصَابِعَهُ كُلَّهَا وَأَشَارَ بِأَصْبَعِ الْيَمَنِ تِلْكَ الْإِبْهَامَ وَ وَضَعَ كَفَّهُ الْبُسْرَى عَلَى فُجْدِهِ الْبُسْرَى . ابوداؤد (۹۸۷) الترمذی (۱۱۵۹-۱۲۶۵-۱۲۶۶)

۱۳۱۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي مَرْثَمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَادِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى جَنْبِ ابْنِ عُمَرَ فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ مَالِكٍ وَرَأَى قَالَ سُفْيَانُ وَكَانَ يَتَحَيَّي ابْنَ سَعِيدٍ حَدَّثَنِي بِهِ عَنْ مُسْلِمٍ ثُمَّ حَدَّثَنِيهِ مُسْلِمٌ . سابقہ (۱۳۱۱)

۲۲۔ بَابُ السَّلَامِ لِلتَّحْلِيلِ مِنَ الصَّلَاةِ عِنْدَ قَرَائِعِهَا وَ كَيْفِيَّتِهِ

۱۳۱۳- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ وَ مَنْصُورٍ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ أَنَّ أَمِيرًا كَانَ يَسْكُنُهُ يُسَلِّمُ تَسْلِيمَتَيْنِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَلَمْ يَكُنْ عَلِمْتَهَا قَالَ الْحَكَمُ فِي حَدِيثِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْعُدُهُ . سلم، ترمذی، الاشراف (۹۳۳۹)

۱۳۱۴- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ نَا يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ وَ مَنْصُورٍ وَ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ شُعْبَةُ رَفَعَهُ مَرَّةً أَنَّ أَمِيرًا أَوْ رَجُلًا سَكَنَهُ تَسْلِيمَتَيْنِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَلَمْ يَكُنْ عَلِمْتَهَا .

سلم، ترمذی، الاشراف (۹۳۳۹)

۱۳۱۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا أَبُو عَامِرٍ وَ الْعَقْدِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُسَلِّمُ عَنْ يَمِينِهِ وَ عَنْ يَسَارِهِ حَتَّى أَرَى بَيَاضَ خَدَيْهِ . الترمذی (۱۳۱۵-۱۳۱۶) ابن ماجہ (۹۱۵)

۲۳- بَابُ الذِّكْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ

۱۳۱۶- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابُ سُبَّانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو قَالَ أَخْبَرَنِي بِذَا أَبُو مَعْبُدٍ ثُمَّ أَنْكَرَهُ بَعْدَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنَّا نَعْرِفُ انْقِصَاءَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالْكُفْرِ الْخَارِجِيِّ (۸۴۲) ابوداؤد (۱۰۰۲) الترمذی (۱۳۳۴)

۱۳۱۷- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابُ سُبَّانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو ابْنِ زَيْنَارٍ عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يُخْبِرُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا كُنَّا نَعْرِفُ انْقِصَاءَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَّا بِالْكُفْرِ الْخَارِجِيِّ قَالَ عَمْرُو فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِأَبِي مَعْبُدٍ فَأَنْكَرَهُ وَقَالَ لَمْ أُحَدِّثْكَ بِهَذَا قَالَ عَمْرُو وَكَذَلِكَ أَخْبَرَنِي قَبْلَ ذَلِكَ (۱۳۱۶) سابقہ

۱۳۱۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابُ مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ زَيْنَارٍ أَنَّ أَبَا مَعْبُدٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ إِذَا رَفَعَ الصَّوْتُ بِالذِّكْرِ حَتَّى يَنْصَرِفَ النَّاسُ مِنَ الْمَسْجِدِ كَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَنَّهُ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كُنْتُ أَعْلَمُهُ إِذَا انْصَرَفُوا بِذَلِكَ إِذَا سَمِعْتُهُ الْخَارِجِيِّ (۸۴۱) ابوداؤد (۱۰۰۳)

۲۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ التَّعَوُّذِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ جَهَنَّمَ وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ وَفِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَمِنْ الْمَائِمِ وَالْمَعْرَمِ بَيْنَ الشَّهَادَةِ وَالْتَّسْلِيمِ

۱۳۱۹- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَعْقِبَ قَالَ هَارُونُ تَابُ قَالَ حَرَمَلَةُ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَعِنْدِي امْرَأَةٌ مِنَ الْيَهُودِ وَهِيَ تَقُولُ هَلْ شَعَرْتِ أَنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ قَالَتْ قَارَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ إِنَّمَا تُفْتَنُ يَهُودٌ قَالَتْ عَائِشَةُ فَلَيْسَ لَنَا لِيُفْتَنَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ

ذکر بعد از نماز

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی نماز ختم ہونے کو اللہ اکبر (کی آواز) کے ساتھ پہچان لیتے تھے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی نماز ختم ہونے کو صرف اللہ اکبر (کی آواز) کے ساتھ پہچانتے تھے عمرو بن زینار کہتے ہیں میں نے ابو معبد سے دوبارہ یہ حدیث بیان کی تو انہوں نے نہیں پہچانا اور کہا کہ میں نے یہ حدیث نہیں بیان کی حالانکہ اس سے پہلے انہوں نے ہی بیان کی تھی (ظاہر ہے ابو معبد کو نسیان لاحق ہو گیا تھا)۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں فرض نماز کے بعد با آواز بلند ذکر معروف طریقہ تھا۔ حضرت ابن عباس کہتے ہیں کہ جب میں اس ذکر کی آواز سنتا تو جان لیتا کہ لوگ نماز سے فارغ ہو چکے ہیں۔

تشہد اور سلام کے درمیان عذاب
قبر وغیرہ سے پناہ
مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ میرے پاس تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس ایک یہودی عورت بیٹھی ہوئی تھی وہ کہنے لگی ”کیا تمہیں معلوم ہے قبروں میں تمہاری آزمائش کی جائے گی؟“ یہ سن کر رسول اللہ ﷺ خوفزدہ ہو گئے اور فرمایا آزمائش میں صرف یہود مبتلا ہوں گے چند دن گزرنے کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تمہیں پتا چلا مجھ پر وحی نازل کی گئی ہے ہر گاہ تمہاری قبروں

میں آزمائش کی جائے گی! حضرت عائشہ کہتی ہیں اس کے بعد سے رسول اللہ ﷺ عذاب قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ اس کے بعد عذاب قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں دو یہودی بوڑھی عورتیں میرے پاس آئیں اور کہنے لگیں قبر والوں کو قبر میں عذاب ہوتا ہے میں نے انہیں جھٹلایا اور ان کی تصدیق مجھے اچھی نہ لگی پھر وہ دونوں چلی گئیں اور ان کے جانے کے بعد رسول اللہ ﷺ تشریف لائے میں نے ان سے عرض کیا کہ مدینہ کے یہودیوں میں سے دو بوڑھی عورتیں میرے پاس آئیں تھیں اور کہہ رہی تھیں کہ قبر والوں کو قبر میں عذاب ہوگا آپ نے فرمایا: انہوں نے سچ کہا ہے اہل قبور کو ایسا عذاب ہوتا ہے جس کو جانور تک سنتے ہیں! حضرت عائشہ کہتی ہیں میں نے دیکھا اس واقعہ کے بعد آپ ہر نماز میں عذاب قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی گئی ہے جس میں حضرت عائشہ کا یہ قول ہے اس کے بعد میں ہر نماز کے بعد آپ سے عذاب قبر سے پناہ کی دعا سنتی تھی۔

نماز میں فتنہ وغیرہ سے پناہ مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی نماز میں دجال کے فتنہ سے پناہ مانگتے تھے۔

اللہ ﷻ ہل شعرت انہ اوحي اليكم تفتنون في القبور قالت عائشة فسمعت رسول الله ﷺ بعد يستعبد من عذاب القبر. (النسائي (۲۰۶۳)

۱۳۲۰- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَ حَزْمَةُ أَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ ذَلِكَ يَسْتَعِيدُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ. (النسائي (۲۰۶۰)

۱۳۲۱- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَرَاسِحُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ رُوِيَ نَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلْتُ عَلَى عَجُوزَآئِنْ مِنْ عَجِزٍ يَهُودٍ الْمَدِينَةِ فَقَالَتَا إِنَّ أَهْلَ الْقُبُورِ يُعَذَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ قَالَتْ فَكَيْدَهُنَّهِمَا وَلَمْ أُنِمْ أَنِ أَصَدَّقَهُمَا فَعَرَجَتَا وَدَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ عَجُوزَآئِينَ مِنْ عَجِزٍ يَهُودٍ الْمَدِينَةِ دَخَلَتَا عَلَى فَرَعَمَتَا أَهْلِ الْقُبُورِ يُعَذَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ فَقَالَ صَدَقَتَا أَنَّهُمْ يُعَذَّبُونَ عَذَابًا تَسْمَعُهُ الْبَهَائِمُ ثُمَّ قَالَتْ لَمَّا رَأَيْتُهُ بَعْدَ فَنِي صَلَوةٍ لَا يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

(بخاری (۶۳۶۶) النسائي (۲۰۶۵)

۱۳۲۲- حَدَّثَنَا مُسَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ نَا أَبُو الْأَخْوِصِ عَنْ أَشْعَثَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَفِيهِ قَالَتْ وَمَا صَلَّي صَلَوةً بَعْدَ ذَلِكَ إِلَّا سَمِعْتُهُ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

(بخاری (۱۳۷۲) النسائي (۱۳۰۷)

۲۵- بَابُ مَا يَسْتَعَاذُ مِنْهُ فِي الصَّلَوةِ

۱۳۲۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّافِذِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الزَّيْبَرِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَسْتَعِيدُ فِي صَلَوةٍ مِنْ فِتْنَةِ

الدَّجَالِ. (بخاری (۸۳۳-۷۱۲۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص تشہد پڑھے تو چار چیزوں سے پناہ مانگے۔ یوں کہے: اے اللہ! میں جہنم کے عذاب سے تیری پناہ مانگتا ہوں، عذابِ قبر سے زندگی اور موت کی آزمائش سے اور مسیح و جال کے شر سے۔

۱۳۲۴- حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْصِيُّ وَابْنُ ثُمَيْلٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَا وَكِيعٌ قَالَ تَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ حَسَّانِ بْنِ عَاطِيَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَ عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَشَهَّدَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْتَعِذْ بِاللَّهِ مِنْ أَرْبَعٍ يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَسْحَا وَالْمَمَاتِ وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ . ابوداؤد (۹۸۳) الترمذی (۱۳۰۹) ابن ماجہ (۹۰۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں یہ دعا مانگا کرتے تھے: اے اللہ! میں عذابِ قبر سے تیری پناہ مانگتا ہوں، مسیح و جال کے فتنہ سے تیری پناہ مانگتا ہوں زندگی اور موت کی آزمائش سے تیری پناہ مانگتا ہوں، گناہ اور قرض سے تیری پناہ مانگتا ہوں! آپ سے کسی کہنے والے نے کہا یا رسول اللہ! آپ قرض سے کس قدر زیادہ پناہ مانگتے ہیں؟ آپ نے فرمایا جب آدمی مقروض ہو جاتا ہے تو جھوٹ بولتا ہے اور وعدہ خلافی کرتا ہے۔

۱۳۲۵- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَنَا أَبُو الْبَيْتَانِ قَالَ أَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عُروَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسْحَا وَالْمَمَاتِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَائِمِ وَالْمَغْرَمِ قَالَتْ لَقَالَ لَهُ قَائِلٌ مَا أَكْثَرُ مَا تَسْتَعِذُ مِنَ الْمَغْرَمِ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا غَرِمَ حَدَّثَ كَذَبًا وَوَعَدَ فَأَخْلَفَ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص آخری تشہد سے فارغ ہو جائے تو چار چیزوں سے اللہ کی پناہ مانگے، جہنم کے عذاب سے، قبر کے عذاب سے، زندگی اور موت کی آزمائش سے اور مسیح و جال کے فتنہ سے۔ ایک اور سند سے یہی روایت منقول ہے لیکن اس میں تشہد کے ساتھ آخر کا لفظ نہیں ہے۔

ابن ماجہ (۸۳۲-۲۳۹۷) ابوداؤد (۸۸۰) الترمذی (۱۳۰۸)
۱۳۲۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ تَابِي الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ تَا حَسَّانُ بْنُ عَاطِيَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَائِشَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَرَعَ أَحَدُكُمْ مِنَ التَّشْهِيدِ الْأَخِيرِ فَلْيَسْتَعِذْ بِاللَّهِ مِنْ أَرْبَعٍ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَسْحَا وَالْمَمَاتِ وَمِنْ شَرِّ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَحَدَّثَنِيهِ الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى قَالَ تَا هِشَامُ بْنُ زِيَادٍ وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَثَرٍ قَالَ أَنَا عِيسَى يَعْنِي ابْنَ يُونُسَ جَمِيعًا عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ إِذَا قَرَعَ أَحَدُكُمْ مِنَ التَّشْهِيدِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْأَخِيرَ . سابقہ (۱۳۲۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

۱۳۲۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ

ﷺ فرماتے تھے: اے اللہ! میں عذاب قبر سے تیری پناہ مانگتا ہوں اور عذاب بار سے دنیا اور آخرت کی آزمائش سے اور کج دجال کے شر سے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو اللہ تعالیٰ کے عذاب سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو قبر کے عذاب سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو کج دجال کے فتنہ سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو زندگی اور موت کی آزمائش سے۔

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی اس کی مثل منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ عذاب قبر سے عذاب جہنم سے اور فتنہ دجال سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ قرآن کریم کی سورت کی طرح اس دعا کی تعلیم دیتے تھے۔ "اے اللہ! ہم عذاب جہنم سے تیری پناہ مانگتے ہیں میں عذاب قبر سے تیری پناہ مانگتا ہوں کج دجال کے فتنہ سے تیری پناہ مانگتا ہوں میں زندگی اور موت کے فتنہ سے تیری پناہ مانگتا ہوں۔ راوی کہتا ہے کہ طاؤس نے اپنے بیٹے سے کہا تو نے نماز میں یہ دعا مانگی؟ اس نے کہا نہیں طاؤس نے کہا نماز پھر پڑھ کیونکہ طاؤس نے اس حدیث کو تین چار راویوں سے نقل کیا ہے۔

عَنْ وَثَّابٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ لَبِىَّ اللَّهُ ﷻ اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ وَشَرِّ الْمَسِيْحِ الدَّجَالِ. البخارى (۱۳۷۷)

۱۳۲۸۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَادٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو عَنْ طَاوُسٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عُوْذُوا بِاللّٰهِ مِنْ عَذَابِ اللّٰهِ عُوْذُوا بِاللّٰهِ مِنْ هَذَابِ الْكَبْرِ عُوْذُوا بِاللّٰهِ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَالِ عُوْذُوا بِاللّٰهِ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ.

النسائی (۵۵۲۸-۵۵۲۳-۵۵۳۱)

۱۳۲۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَادٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَهُ.

مسلم، تكملة الاشراف (۱۳۵۲۸)

۱۳۳۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَادٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزَّكَاوِيِّ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَهُ.

النسائی (۵۵۲۳-۵۵۲۸-۵۵۲۹)

۱۳۳۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ بُكْدَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْقِيْعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ جَهَنَّمَ وَفِتْنَةِ الدَّجَالِ. النسائی (۵۵۳۲)

۱۳۳۲۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيْدٍ عَنْ تَمَالِيْكَ بْنِ أَنَسٍ فِيْمَا قُرِئَ عَلَيْهِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُعَلِّمُهُمْ هَذَا الدُّعَاءَ كَمَا يُعَلِّمُهُمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ يَقُولُ قُولُوا اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَاعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَاعُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ قَالَ مُسْلِمُ بْنُ الْحَجَّاجِ بَلَّغْنِيْ اَنْ طَاوُسًا قَالَ لِابْنِهِ دَعَوْتَ بِهَا فِى صَلَاتِكَ قَالَ لَا قَالَ اَعِدْ صَلَاتَكَ لِاَنْ طَاوُسًا رَوَاهُ عَنْ ثَلَاثٍ اَوْ اَرْبَعَةٍ اَوْ كَمَا قَالَ.

ابوداؤد (۱۵۴۲) الترمذی (۳۴۹۴) النسائی (۵۵۳۷-۲۰۶۲)

۲۶- بَابُ اسْتِحْبَابِ الدُّكْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ وَبَيَانُ صِفَتِهِ

نماز کے بعد ذکر کا طریقہ اور اس کا استحباب

۱۳۳۳- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلِيدَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ أَبِي عَمَّارٍ اسْمُهُ شَدَّادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي اسْمَاءَ عَنْ كُتَيْبَانَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْصَرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ اسْتَغْفَرَ ثَلَاثًا وَقَالَ اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ قَالَ الْوَلِيدُ فَقُلْتُ لِلْأَوْزَاعِيِّ كَيْفَ اسْتَغْفَرُ قَالَ يَقُولُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہونے کے بعد تین بار استغفار کرتے اور فرماتے: اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ۔ راوی کہتے ہیں میں نے اوزاعی سے پوچھا استغفار کیسے کرتے تھے؟ کہا فرماتے تھے: اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ۔

ابوداؤد (۱۵۱۳) الترمذی (۳۰۰) النسائی (۱۳۳۶) ابن ماجہ (۹۲۸)

۱۳۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَلَّمَ لَمْ يَقْعُدْ إِلَّا وَقَدَّارَ مَا يَقُولُ اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ نُمَيْرٍ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سلام پھیرنے کے بعد صرف اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ پڑھنے کی مقدار تک بیٹھتے تھے اور ابن نمیر کی روایت میں یہاں ذَا الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ ہے۔

ابوداؤد (۱۵۱۲) الترمذی (۲۹۸) النسائی (۱۳۳۷) ابن ماجہ (۹۳۴)

۱۳۳۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَمَّارٍ يَقُولُ الْأَحْمَرُ عَنْ عَاصِمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ سَابِقَ (۱۳۳۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۳۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ وَخَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ كِلَاهُمَا عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ يَمِثُّهُ غَيْرُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ سَابِقَ (۱۳۳۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت منقول ہے اور اس میں بھی یا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ ہے۔

۱۳۳۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَرِيرٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ وَرَادٍ مَوْلَى الْمُصَيَّرَةِ بِنِ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ الْمُصَيَّرَةُ بْنُ شُعْبَةَ إِلَى مُعَاوِيَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَرَعَ مِنَ الصَّلَاةِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو لکھا رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہونے کے بعد فرماتے تھے (ترجمہ:) اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں وہ یگانہ ہے اس کا کوئی شریک نہیں اسی کا ملک ہے

اور اسی کے لیے سنا کر ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔ اے اللہ! تو جو چیز دے اسے کوئی روکنے والا نہیں اور جس چیز کو تو روک لے اس کو کوئی دینے والا نہیں اور کسی کو شش کرنے والے کی کوشش تیرے مقابلے میں سودمند نہیں۔

وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا مَلِيحَ لِمَا أَفْعَلْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَبَرُ مِنْكَ الْجَدُّ.

بخاری (۸۴۴-۶۳۳۰-۶۴۷۲-۶۶۱۵-۷۲۹۲) ابوداؤد

(۱۵۰۵) النسائی (۱۳۴۰-۱۳۴۱-۱۳۴۲)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔

۱۳۳۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَأَحْمَدُ بْنُ سَنَانٍ قَالُوا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُتَّيْبِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ وَرَادٍ مَوْلَى الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنِ الْمُغِيرَةِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ فِي رَوَايَتِهِمَا قَالَ لَمَّا سَلَا هَا عَلَى الْمُغِيرَةِ فَكَتَبْتُ بِهَا إِلَى مُعَاوِيَةَ سَابِقَ (۱۳۳۷)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے لیکن اس میں وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ کے الفاظ نہیں ہیں۔

۱۳۳۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ نَا ابْنُ مُجْرِيحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدَةُ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ أَنَّ وَرَادًا مَوْلَى الْمُغِيرَةِ ابْنِ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ الْمُغِيرَةُ بْنُ شُعْبَةَ إِلَى مُعَاوِيَةَ كَتَبَ ذَلِكَ الْكِتَابَ لَهُ وَرَادُ ابْنِ سَمِيعٍ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ جَمِنَ سَلَمٌ بِمِثْلِ حَدِيثِهِمَا إِلَّا قَوْلَهُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ فَإِنَّهُ لَمْ يَذْكُرْهُ.

سابقہ (۱۳۳۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۳۴۰- وَحَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرَاوِيُّ قَالَ نَا بِشَرُّ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْمُفَضَّلِ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي آزْهَرُ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ وَرَادٍ كَاتِبِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ مُعَاوِيَةَ إِلَى الْمُغِيرَةِ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَنْصُورٍ وَالْأَعْمَشِ سَابِقَ (۱۳۳۷)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ کے کاتب بیان کرتے ہیں کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ کو لکھا کہ مجھے کوئی ایسی حدیث لکھ بھیجو جو تم نے رسول اللہ ﷺ سے سنی ہو حضرت مغیرہ نے انہیں لکھ کر بھیجا کہ میں نے سنا ہے رسول اللہ ﷺ جب نماز سے فارغ ہوتے تو پڑھتے (ذکر کا ترجمہ) اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں وہ یگانہ ہے اس کا کوئی شریک نہیں اسی کی

۱۳۴۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ نَا عَبْدَةُ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ وَعَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو بْنِ سَمِيعٍ وَرَادًا كَاتِبِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ يَقُولُ كَتَبَ مُعَاوِيَةَ إِلَى الْمُغِيرَةِ كَتَبَ إِلَى يَسَى سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَكَتَبَ إِلَيْهِ سَمِيعُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا قَضَى الصَّلَاةَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا

أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَنَّةِ مِنْكَ
الْجَنَّةُ سَابِقَ (۱۳۳۷)

بادشاہی ہے اور اسی کے لیے ستائش ہے وہ ہر چیز پر قادر ہے
اے اللہ! تو جو چیز دے اسے کوئی روکنے والا نہیں اور جس چیز کو
تو روک لے اس کو کوئی دینے والا نہیں اور کسی کو شش کرنے
والے کی کوشش تیرے مقابلہ میں فائدہ مند نہیں ہے۔

۱۳۴۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُسَيْرٍ قَالَ قَالَ
أَبِي قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ قَالَ كَانَ أَبُو الزُّبَيْرِ يَقُولُ
فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ حِينَ يُسَلِّمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا
شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا
إِيَّاهُ لَهُ الْيُسُوعَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الشَّاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
مُخْلِصِينَ لَهُ الْيَوْمِينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ وَقَالَ كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَهْلِلُ بَيْنَ دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ

حضرت ابن زبیر رضی اللہ عنہما ہر نماز میں سلام پھیرنے
کے بعد فرماتے تھے: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا
حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ لَهُ الْيُسُوعَةُ وَلَهُ
الْفَضْلُ وَلَهُ الشَّاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ
الْيَوْمِينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ اور انہوں نے کہا کہ رسول اللہ
ﷺ ان کلمات کو ہر نماز کے بعد بلند آواز سے فرماتے تھے۔

ابو داؤد (۱۵۰۶-۱۵۰۷) اسانی (۱۳۳۸-۱۳۳۹)

ف: یہ حدیث ذکر بالجہر پر واضح دلیل ہے۔ مشکوٰۃ میں اس حدیث کو مضملاً بیان کیا ہے۔ سعیدی۔

۱۳۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدَةُ
بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ مَوْلَى لَهُمْ
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ كَانَ يَهْلِلُ دُبُرَ كُلِّ صَلَاةٍ بِمِثْلِ
حَدِيثِ ابْنِ نُسَيْرٍ وَقَالَ فِي آخِرِهِ ثُمَّ يَقُولُ أَبُو الزُّبَيْرِ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَهْلِلُ بَيْنَ دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ سَابِقَ (۱۳۴۲)

ایک اور محدث کے ساتھ یہ روایت منقول ہے۔ اور اس
کے آخر میں ہے رسول اللہ ﷺ ان کلمات کو بآواز بلند فرماتے
تھے۔

۱۳۴۴- وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ نَا
ابْنُ عُثَيْمٍ قَالَ نَا الْحُجَّاجُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو
الزُّبَيْرِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ يَخْطُبُ عَلَى هَذَا
الْيُسُوعَةِ وَهُوَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا سَلَّمَ فِي
دُبُرِ الصَّلَاةِ أَوْ الصَّلَاةِ فَلَمْ يَكْرِ بِمِثْلِ حَدِيثِ هِشَامِ ابْنِ
عُرْوَةَ سَابِقَ (۱۳۴۲)

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے سنا حضرت عبد اللہ
بن زبیر منبر پر خطبہ دے رہے تھے اور فرماتے تھے کہ رسول اللہ
ﷺ نماز میں سلام پھیرنے کے بعد فرماتے تھے پھر ان کلمات
کا ذکر کیا۔

۱۳۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ نَا
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ
مُوسَى بْنِ عُقَيْبَةَ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ الْمَكِّيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ
اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ وَهُوَ يَقُولُ فِي آثِرِ الصَّلَاةِ إِذَا سَلَّمَ بِمِثْلِ
حَدِيثِهِمَا وَقَالَ فِي آخِرِهِ وَكَانَ يَذْكُرُ ذَلِكَ عَنْ رَسُولِ

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عبد اللہ
بن زبیر رضی اللہ عنہما سے سنا آپ نماز میں سلام پھیرنے کے
بعد فرماتے تھے پھر مثل سابق بیان کیا اور اس حدیث کے آخر
میں ہے وہ یہ کہتے تھے کہ یہ حدیث انہوں نے رسول اللہ ﷺ
سے سنی ہے۔

اللہ ﷺ. سابقہ (۱۳۴۲)

۱۳۴۶- حَدَّثَنَا عَصِمُ بْنُ النَّظَرِ التَّيْمِيُّ قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللّٰهُ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَكْلَاهُمَا عَنْ سُمَيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهَذَا حَدِيثٌ قُتَيْبَةَ أَنَّ لُقْمَةَ الْعُهَاجِرِيْنَ اتَّوَا رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ فَقَالُوا قَدْ ذَهَبَ أَهْلُ الدُّنُوْرِ بِالدَّرَجَاتِ الْعُلَى وَالتَّعْصِيْمِ الْمُقِيمِ لَقَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا يُصَلُّونَ كَمَا نُصَلِّي وَبُصُومُونَ كَمَا نَصُومُ وَيَتَصَدَّقُونَ وَ لَا تَصَدَّقُ وَ يُعْتَفُونَ وَ لَا تُعْفَى لَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ أَفَلَا أَعْلَمُكُمْ شَيْئًا تُذَرُّ كُنَّ بِهِ مَنْ سَبَقَكُمْ وَ تَسْبِقُونَ بِهِ مَنْ بَعْدَكُمْ وَ لَا يَكُونُ أَحَدٌ الْفَضْلُ مِنْكُمْ إِلَّا مَنْ صَنَعَ مِثْلَ مَا صَنَعْتُمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ تُسَبِّحُونَ وَ تُكَبِّرُونَ وَ تَحْمَدُونَ لِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ مَرَّةً قَالَ أَبُو صَالِحٍ قَرَجَعَ لُقْمَةُ الْعُهَاجِرِيْنَ إِلَى رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ فَقَالُوا سَمِعَ إِخْوَانُنَا أَهْلُ الْأَمْوَالِ بِمَا فَعَلْنَا فَفَعَلُوا مِثْلَهُ لَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ ذَلِكَ فَضْلُ اللّٰهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَ زَادَ غَيْرُ قُتَيْبَةَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ عَنِ اللَّيْثِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سُمَيٌّ فَحَدَّثْتُ بَعْضَ أَهْلِ هَذَا الْحَدِيثِ لَقَالَ وَ هُمُتَ إِنَّمَا قَالَ تُسَبِّحُ اللّٰهَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ وَ تَحْمَدُ اللّٰهَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ وَ تُكَبِّرُ اللّٰهَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ قَرَجَعْتُ إِلَى أَبِي صَالِحٍ فَقُلْتُ لَهُ ذَلِكَ فَأَخَذَ بِيَدِي لَقَالَ أَلَيْسَ أَكْبَرُ وَ سُبْحَانَ اللّٰهِ وَ الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ اللّٰهُ أَكْبَرُ وَ سُبْحَانَ اللّٰهِ وَ الْحَمْدُ لِلّٰهِ حَتَّى تَبْلُغَ مِنْ جَمِيعِهِنَّ ثَلَاثَةً وَ ثَلَاثِينَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَحَدَّثْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ بِجَاءَ بَنَ حَيَوَةً فَحَدَّثَنِي بِعَلِيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ. البخاری (۸۴۳-۶۳۲۹)

۱۳۴۷- وَحَدَّثَنِي أُمِّيَّةُ بْنُ سُلَيْمٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا يَزِيدُ

بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ نَا رَوْحٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ أَنَّهُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللّٰهِ ذَهَبَ أَهْلُ الدُّنُوْرِ بِالدَّرَجَاتِ الْعُلَى وَالتَّعْصِيْمِ الْمُقِيمِ بِمِثْلِ حَدِيثِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں فقراء مہاجرین حاضر ہوئے اور کہنے لگے کہ مالدار بلند درجات اور ہمیشہ کی نعمتیں لے گئے آپ نے فرمایا وہ کیسے؟ کہا وہ ہماری طرح نماز پڑھتے ہیں اور ہماری طرح روزہ رکھتے ہیں اور وہ صدقہ دیتے ہیں اور ہم صدقہ نہیں دے سکتے اور وہ غلام آزاد کرتے ہیں اور ہم نہیں آزاد کر سکتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا میں تمہیں ایسا کام نہ بتلاؤں جس کے سبب تم ان کی سبقت کو حاصل کر لو اور بعد والوں پر سبقت لے جاؤ اور کوئی تم پر نہ بڑھ سکے الایہ کہ وہ بھی ایسا ہی کرے انہوں نے عرض کیا کیوں نہیں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا ہر نماز کے بعد تینتیس بار سبحان اللہ! اللہ اکبر اور الحمد للہ کہو۔ راوی کہتے ہیں کہ فقراء مہاجرین پھر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا ہمارے مالدار بھائیوں نے ہماری تسبیح کو سن لیا اور وہ بھی ہماری طرح پڑھنے لگے۔ آپ نے فرمایا یہ اللہ کا فضل ہے جسے چاہے عطا فرمادے۔ کسی کہتے ہیں میں نے یہ حدیث اپنے گھر والوں کو بیان کی تو انہوں نے کہا تم بھول گئے آپ نے فرمایا تینتیس بار سبحان اللہ! تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر پڑھے۔ پھر میں صالح کے پاس گیا انہوں نے میرا ہاتھ پکڑ کر کہا اللہ اکبر اور سبحان اللہ اور الحمد للہ اور اللہ اکبر! سبحان اللہ اور الحمد للہ اس طرح کہ کل تعداد ۳۳ ہو جائے۔ ابن عجلان نے کہا میں نے یہ حدیث رجاء بن حیوہ سے بیان کی انہوں نے مجھ سے اسی طرح سند کے ساتھ بیان کی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ فقراء مہاجرین نے عرض کیا یا رسول اللہ! مالدار لوگ بلند درجات اور جنت لے گئے۔ باقی حدیث مثل سابق ہے مگر یہ کہ اس میں سہیل کا قول ہے تینوں کلمات گیارہ

فَقِيْنَةُ عَيْنِ الْكَيْتِ اِلَّا اَنَّهُ اَذْرَجَ فِيْهِ حَدِيْثُ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَوْلُ
اَبِيْ صَالِحٍ لَّمْ رَجَعَ فَقَرَأَ الْمُهَاجِرِيْنَ اِلَى اَخِيْرِ الْحَدِيْثِ
وَزَادَ فِي الْحَدِيْثِ يَقُوْلُ سُهَيْلٌ اَحْذَى عَشْرَةً اَحْذَى
عَشْرَةً فَجَمِيْعُ ذَلِكَ كُلُّهُ ثَلَاثَةٌ وَ ثَلَاثِيْنَ.

مسلم: تلمذ الاشراف (۱۳۶۴۶)

ف: سہیل کی روایت میں گیارہ گیارہ مرتبہ پڑھنے کا ذکر ہے تاکہ کل تعداد تینتیس مرتبہ ہو لیکن چونکہ بعض روایت میں تینتیس
تینتیس مرتبہ پڑھنے کا بھی ذکر ہے جیسا کہ کسی کی روایت میں ذکر ہے اس لیے احتیاط یہ ہے کہ سبحان اللہ الحمد للہ کو تینتیس بار پڑھے اور
اللہ اکبر کو چونتیس بار پڑھے تاکہ کل تعداد سو جائے سعیدی۔

۱۳۴۸- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيْسَى قَالَ نَا اَبْنُ الْمُبَارَكِ
قَالَ اَنَا مَالِكُ بْنُ يَمُوْلٍ قَالَ سَمِعْتُ الْحَكَمَ بْنَ عُيَيْنَةَ
يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ اَبِيْ لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ
عُجْرَةَ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ قَالَ مُعَقِّبَاتٌ لَا يَحِيْبُ
قَائِلُهُنَّ اَوْ قَاعِلُهُنَّ دُبُرُ كُلِّ صَلَوةٍ مَكْتُوْبَةٍ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ
تَسْبِيْحَةً وَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ تَحْمِيْدَةً وَ اَرْبَعًا وَ ثَلَاثِيْنَ
تَكْبِيْرَةً. الرَّمْذِيُّ (۳۴۱۲) اِسْنَالِي (۱۳۴۸)

۱۳۴۹- حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ قَالَ نَا اَبُو
اَحْمَدَ قَالَ نَا حَمْرَةُ الزَّيْطَاتُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
بْنِ اَبِيْ لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ قَالَ
مُعَقِّبَاتٌ لَا يَحِيْبُ قَائِلُهُنَّ اَوْ قَاعِلُهُنَّ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ
تَسْبِيْحَةً وَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ تَحْمِيْدَةً وَ اَرْبَعًا وَ ثَلَاثِيْنَ
تَكْبِيْرَةً فِيْ كُلِّ صَلَوةٍ. سَابِق (۱۳۴۸)

۱۳۵۰- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا اَسْبَاطُ بْنُ
مُحَمَّدٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ قَيْسٍ اَلْمَلَاءِيُّ عَنْ اَلْحَكَمِ بِهَذَا
اَلْاِسْنَادِ مِنْهُ. سَابِق (۱۳۴۸)

۱۳۵۱- حَدَّثَنِي عَبْدُ الْحَمِيْدُ بْنُ يَزِيْدَ الْوَارِثِيُّ قَالَ
اَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ اَبِيْ عُبَيْدٍ اَلْمُدَّحِجِيِّ
قَالَ مُسْلِمٌ مَوْلَى سُلَيْمَانَ بْنِ عَبْدِ الْعَلِيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ
يَزِيْدَ اَلْكَلْبِيِّ عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ مَنْ سَبَّحَ
فِيْ كُلِّ صَلَوةٍ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ وَ حَمِدَ اللّٰهَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ
وَ عَشَرَ اَللّٰهَ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِيْنَ لِمَلِكٍ يَسْعَى وَيَسْعَوْنَ وَقَالَ

گیارہ مرتبہ کہے تاکہ کل تعداد تینتیس ہو جائے۔ مگر لیث نے
حضرت ابو ہریرہ کی روایت میں یہ اضافہ کیا ہے کہ فقراء
مہاجرین پھر حضور کے پاس آئے۔

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کے بعد کچھ اذکار ایسے ہیں
جنہیں پڑھنے والا کبھی محروم نہیں ہوتا۔ تینتیس بار سبحان اللہ
تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر۔

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کے بعد کچھ اذکار ایسے ہیں
جنہیں پڑھنے والا کبھی محروم نہیں ہوتا۔ ہر نماز کے بعد تینتیس
بار سبحان اللہ تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ہر نماز کے بعد تینتیس بار
سبحان اللہ تینتیس بار الحمد للہ اور تینتیس بار اللہ اکبر کہا تو یہ
ننانوے کلمات ہو گئے اور سو کا عدد پورا کرنے کے لیے کہا لا اِلهَ
اِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيْكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ اَلْحَمْدُ
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ۔ تو اس کے تمام گناہ معاف کر

دیے جائیں گے خواہ وہ سمندر کے جھاگ کے برابر ہوں۔

تَمَامَ الْإِيمَانِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ غُفِرَتْ خَطَايَاهُ وَإِنْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۲۱۴)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کا یہی ارشاد نقل کیا ہے۔

۱۳۵۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَبَّاحِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي غَبِيْدٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِثُّهُ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۲۱۴)

تکبیر تحریمہ کے

بعد دعا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تکبیر تحریمہ کے بعد نماز میں قرأت کرنے سے پہلے کچھ دیر خاموش رہتے تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میرے ماں باپ آپ پر فدا ہوں مجھے بتائیے کہ تکبیر اور قرأت کے سکوت کے درمیان آپ کیا پڑھتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں پڑھتا ہوں (ترجمہ:) اے اللہ! میرے اور میرے گناہوں کے درمیان اس قدر بعد کر دے جس قدر مشرق اور مغرب کے درمیان بعد ہے اے اللہ! مجھے گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جس طرح سفید کپڑا میل کچیل سے صاف کر دیا جاتا ہے اے اللہ! میرے گناہوں کو برف پانی اور اولوں سے دھو دے۔

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۷- بَابُ مَا يُقَالُ بَيْنَ تَكْبِيرَةٍ

الْإِحْرَامِ وَالْقِرَاءَةِ

۱۳۵۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَبْرِ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَثُرَ فِي الصَّلَاةِ سَكَتَ هَيْئَةً قَبْلَ أَنْ يَقْرَأَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا أَبَايَ أَنْتَ وَابْنُ أُمِّیَ أَرَأَيْتَ سَكَوَتُكَ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ مَا تَقُولُ قَالَ أَقُولُ ااَللّٰهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ عَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ ااَللّٰهُمَّ نَقِّنِي مِنْ عَطَايَايَ كَمَا نَقَّيْتَ السُّوْبَ الْاَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ ااَللّٰهُمَّ اغْسِلْنِي مِنْ عَطَايَايَ بِالنَّجْلِ وَالْمَاءِ وَالْبَرَدِ.

البخاری (۷۴۴) ابوداؤد (۷۸۱) الترمذی (۸۹۴-۶۰) ابن ماجہ (۸۰۵)

۱۳۵۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعِينٍ قَالَا نَا ابْنُ قُضَيْلٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ يَغْنِي بْنُ زَيْدٍ كِلَاهُمَا عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقَاعِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ جَبْرِ. سابقہ (۱۳۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب دوسری رکعت میں کھڑے ہوتے تو اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ سے قرأت شروع کرتے اور خاموش نہیں ہوتے تھے۔

۱۳۵۵- قَالَ مُسْلِمٌ وَحَدَّثْتُ عَنْ يَحْيَى بْنِ حَسَّانٍ وَيُونُسَ الْمُؤَدَّبِ وَغَيْرِهِمَا قَالُوا نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ يَغْنِي ابْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَارَةُ بْنُ الْقُعْقَاعِ قَالَ نَا أَبُو زُرْعَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا نَهَضَ مِنَ الرَّكَعَةِ الثَّانِيَةِ اسْتَفْتَحَ الْقِرَاءَةَ بِاَلْحَمْدِ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَلَمْ يَسْكُتْ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۴۹۱۸)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص آ کر صف میں شامل ہو گیا اس کا سانس پھول رہا تھا اس نے کہا: الْحَمْدُ لِلّٰهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فَيُنَوِّسُ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ نماز سے فارغ ہو گئے تو فرمایا: تم میں سے ان کلمات کا کہنے والا کون ہے؟ لوگ چپ رہے۔ آپ نے دوبارہ فرمایا تم میں سے ان کلمات کا کہنے والا کون ہے؟ اس نے کوئی بری بات نہیں کہی تب ایک شخص نے کہا میں جب آیا تو میرا سانس پھول رہا تھا تب میں نے یہ کلمات کہے آپ نے فرمایا: میں نے بارہ فرشتوں کو دیکھا جو ان کلمات کو اوپر لے جانے کے لیے جھپٹ رہے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھ رہے تھے۔ ناگاہ نمازیوں میں سے ایک شخص نے کہا: اَللّٰهُ اَكْبَرُ كَثِيْرًا وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ كَثِيْرًا وَسُبْحَنَ اللّٰهُ بُكْرَةً وَّاَصِيْلًا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان کلمات کا کہنے والا کون ہے؟ نمازیوں میں سے ایک شخص نے کہا: یا رسول اللہ! میں ہوں آپ نے فرمایا مجھے تعجب ہوا کہ ان کلمات کے لیے آسمان کے دروازے کھولے گئے۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ بات سنی ہے ان کلمات کو کبھی نہیں چھوڑا۔

نماز میں آنے کے لیے وقار اور سکون کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب جماعت کھڑی ہو جائے تو (جماعت میں شامل ہونے کے لیے) دوڑتے ہوئے نہ آؤ! اطمینان سے چلتے ہوئے آؤ جو رکعات مل جائیں انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں انہیں (بعد میں) پورا کر لو۔

۱۳۵۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ فَدَخَلَ الصَّفَّ وَقَدْ حَفَرَهُ النَّفْسُ فَقَالَ الْحَمْدُ لِلّٰهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فَيُنَوِّسُ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ صَلَوَتُهُ قَالَ أَيْكُمْ الْمُتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَاتِ قَارَءَ الْقَوْمِ فَقَالَ أَيْكُمْ الْمُتَكَلِّمُ بِهَا فَإِنَّهُ لَمْ يَقُلْ بَأْسًا فَقَالَ رَجُلٌ جَنَّتْ وَقَدْ حَفَرَنِي النَّفْسُ فَقَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ اثْنَا عَشَرَ مَلَكًا يَنْتَدِرُونَ بِهَا أَيُّهُمْ يَرْفَعُهَا. (الرواد: ۷۶۳) (النسائي: ۹۰۰)

۱۳۵۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَجَّاجُ بْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ نُصَلِّيُّ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ رَجُلٌ فِي الْقَوْمِ اَللّٰهُ اَكْبَرُ كَثِيْرًا وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ كَثِيْرًا وَسُبْحَانَ اللّٰهِ بُكْرَةً وَّاَصِيْلًا فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ قَابِلُ كَلِمَةٍ كَذَا وَكَذَا قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ اَنَا يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ عَجِبْتُ لَهَا فُتِحَتْ لَهَا أَبْوَابُ السَّمَاءِ قَالَ ابْنُ عُمَرَ فَمَا تَرَكْتُهُنَّ مِنْذُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ ذَلِكَ.

(الترمذی: ۳۵۹۲) (النسائی: ۸۸۴-۸۸۵)

۲۸- بَابُ اسْتِحْبَابِ اثْنَيْنِ الصَّلَاةَ بِوَقَارٍ وَ سَكِينَةٍ وَ النَّهْيِ عَنْ اِثْنَيْنِهَا سَعْيًا

۱۳۵۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ وَ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَ حَدَّثَنِي مُسْتَمَدُّ بْنُ جَعْفَرٍ بِنِ زِيَادٍ قَالَ نَا اَبْرَاهِيْمُ بَعْنِي ابْنِ سَعِيْدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيْدٍ وَ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَ حَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَ الْكَفْظُ لَهُ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا

هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا قُيِّمَتِ
الْصَّلَاةُ فَلَا تَأْتَوْهَا تَسْعُونَ وَأَتَوْهَا تَمْشُونَ وَعَلَيْكُمْ
السَّكِينَةُ فَمَا آذَرَكُمْ فَصَلُّوا وَمَا فَاتَكُمْ فَاتِعُوا.

ابوداؤد (۵۷۲) الترمذی (۳۲۹) السائل (۸۶۰) ابن ماجہ (۷۷۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت (کئی) جائے تو
دوڑتے ہوئے نہ آؤ سکون اور وقار کے ساتھ آؤ جو رکعات مل
جائیں انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں انہیں (بعد میں) پورا کر لو
کیونکہ جس وقت تم میں سے کوئی شخص نماز کا ارادہ کر لیتا ہے
اس وقت سے وہ نماز (کے سکون) میں ہوتا ہے۔

۱۳۵۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ وَابْنُ
حُجْرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا يُتَوَّبُ بِالصَّلَاةِ فَلَا تَأْتَوْهَا وَ أَنْتُمْ
تَسْعُونَ وَأَتَوْهَا وَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ فَمَا آذَرَكُمْ فَصَلُّوا وَمَا
فَاتَكُمْ فَاتِعُوا فَإِنْ أَحَدُكُمْ إِذَا كَانَ يَتَعَمَّدُ إِلَى الصَّلَاةِ فَهُوَ
لَمْ يَصَلِّ صَلَوةً. سلم، تجلہ الاشراف (۱۳۹۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب اذان کئی جائے تو دوڑتے ہوئے نہ
آؤ اطمینان سے چلتے ہوئے آؤ جو رکعات تمہیں مل جائیں
انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں ان کو پورا کر لو۔

۱۳۶۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَعْتُ الرَّزَاقِيَّ قَالَ
أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ كَرَّ أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِذَا نُودِيَ بِالصَّلَاةِ فَاتُّوْهَا وَأَنْتُمْ تَمْشُونَ وَعَلَيْكُمْ
السَّكِينَةُ فَمَا آذَرَكُمْ فَصَلُّوا وَمَا فَاتَكُمْ فَاتِعُوا.

سلم، تجلہ الاشراف (۱۴۷۴۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت کئی جائے تو تم میں سے
کوئی شخص دوڑتا ہوا نہ آئے لیکن سکون اور وقار سے چلتا ہوا
آئے جو (رکعات) تم کو مل جائیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں ان
کو بعد میں ادا کرو۔

۱۳۶۱- حَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ الْفَضْلِيُّ بِعَبْدِ اللَّهِ
عِيَّاضَ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَرْبٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَالْفَضْلُ لَهُ
قَالَ تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَابَ هِشَامُ بْنُ حَسَّانٍ عَنْ
مُحَمَّدِ بْنِ سَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِذَا يُتَوَّبُ بِالصَّلَاةِ فَلَا يَسْعَى عَلَيْهَا أَحَدُكُمْ وَلَكِنْ
يَمْشِي وَعَلَيْهِ السَّكِينَةُ وَالْوَقَارُ حَتَّى مَا آذَرَكُمْ وَأَقْبَضَ مَا
سَبَقَتْ. سلم، تجلہ الاشراف (۱۴۵۱۰)

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم
رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھ رہے تھے آپ نے
دوڑنے کی آواز سنی نماز کے بعد آپ نے پوچھا کیا بات
ہوئی؟ انہوں نے عرض کیا ہم نے نماز کے لیے جلدی کی تھی
آپ نے فرمایا: اس طرح نہ کیا کرو جب تم نماز پڑھنے آؤ تو
سکون اور وقار کے ساتھ آؤ جو (رکعات) تمہیں مل جائیں انہیں

۱۳۶۲- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُبَارَكِ الصُّورِيُّ قَالَ تَابَ مَعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ
كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ
قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ نُصَلِّيُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَمِعَ جَلْبَنَةً
فَقَالَ مَا شَأْنُكُمْ قَالُوا اسْتَعْجَلْنَا إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ فَلَا تَفْعَلُوا
إِذَا أَتَيْتُمُ الصَّلَاةَ فَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ فَمَا آذَرَكُمْ فَصَلُّوا

وَمَا سَبَقَكُمْ فَلْيَقُومُوا. البخاری (۶۳۵)

جائیں انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں انہیں بعد میں پورا کر لو۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۳۶۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَنَا مَعْرُوفٌ

بْنُ وَثَّابٍ قَالَ تَنَا شَيْبَانُ بِهِذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۱۳۶۲)

۲۹۔ بَابُ مَنْ يَقُومُ النَّاسُ لِلصَّلَاةِ

۱۳۶۴۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ

سَعِيدٍ قَالَا تَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَجَّاجٍ الْقَوَافِ قَالَ تَنَا

يَعْقُبُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي

قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أُمِّمْتَ

الصَّلَاةُ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي وَقَالَ ابْنُ حَاتِمٍ إِذَا

أُمِّمْتَ أَوْ تُرَوِّحُ. البخاری (۶۳۷-۶۳۸-۹۰۹) ابوداؤد (۵۳۹)

۵۴۰۔ الترمذی (۵۹۲) الترمذی (۶۸۶-۷۸۹)

۱۳۶۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَنَا سَعِيدُ بْنُ

عَبْدِ اللَّهِ عَنْ مَعْمَرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُكَيْلٍ عَنْ حَجَّاجِ

بْنِ أَبِي عُثْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا

عَبَّاسُ بْنُ يُونُسَ وَعَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ وَقَالَ إِسْحَاقُ

أَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ شَيْبَانَ عَنْ كُلْثُمٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي

كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ

وَرَأَى إِسْحَاقُ لِي فِي رِوَايَتِهِمْ حَدِيثَ مَعْمَرٍ وَشَيْبَانَ حَتَّى

تَرَوْنِي قَدْ تَحَرَّجْتُ. سابقہ (۱۳۶۴)

۱۳۶۶۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى

قَالَ تَنَا وَهْبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ

أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ سَمِعَ أَبَا

هَرِيرَةَ يَقُولُ أُمِّمَتِ الصَّلَاةُ لَقُمْنَا لَعَدَلْنَا الصُّفُوفَ قَبْلَ

أَنْ يَخْرُجَ إِلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

حَتَّى إِذَا قَامَ فِي مَضَلَّاهُ قَبْلَ أَنْ يُكَبِّرَ ذَكَرَ فَانصَرَفَ وَقَالَ

لَنَا مَكَانُكُمْ فَلَمْ نَزَلْ قِيَامًا نَنْتَظِرُهُ حَتَّى يَخْرُجَ إِلَيْنَا وَكُلُّ

أَعْمَلٍ يَنْطَفِئُ رَأْسُهُ مَا كَثُرَ فَصَلَّى بِنَا. البخاری (۲۷۵) ابوداؤد (۲۳۵)

۱۳۶۷۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَنَا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ قَالَ تَنَا أَبُو عَمْرٍو يَعْنِي الْأَوْزَاعِيَّ قَالَ تَنَا الزُّهْرِيُّ

نماز کے لیے کس وقت کھڑا ہو؟

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت (تکبیر) ہو تو اس

وقت تک کھڑے مت ہو جب تک مجھے دیکھ نہ لو۔۔۔۔۔

ابن ابی حاتم نے کہا جب نماز کی اقامت یا اذان ہو۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت حسب سابق منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی

اقامت کہی گئی اور ہم نے رسول اللہ ﷺ کے تشریف لانے

سے پہلے کھڑے ہو کر صفیں برابر کرنی شروع کر دیں رسول اللہ

ﷺ تشریف لائے اور اپنے مصطفیٰ پر کھڑے ہو گئے تکبیر

تحریرہ کہنے سے پہلے آپ کو (حاصل کرنا) یاد آیا آپ لوٹ

گئے اور ہم سے فرمایا: اپنی اپنی جگہ کھڑے رہو ہم آپ کے

انتظار میں کھڑے رہے حتیٰ کہ آپ تشریف لائے درآں

حالیکہ آپ کے سر اقدس سے پانی کے قطرے گر رہے تھے پھر

آپ نے تکبیر کہہ کر ہم کو نماز پڑھائی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی

اقامت کہی گئی اور لوگوں نے اپنی اپنی صفیں باندھ لیں اور

رسول اللہ ﷺ تشریف لا کر اپنی جگہ کھڑے ہو گئے پھر آپ نے ہمیں اشارہ کیا کہ اپنی جگہوں پر رہو پھر آپ تشریف لے گئے آپ نے غسل کیا (جب آپ آئے) تو سر سے پانی چمک رہا تھا پھر آپ نے سب کو نماز پڑھائی۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَقْبَمَتِ الصَّلَاةُ وَصَلَتِ النَّاسُ مُصْطَوِّفَهُمْ وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ مَقَامَهُ فَأَوْضَى إِلَيْهِمْ يَدَهُ أَنْ مَكَانَكُمْ فَخَرَجَ وَقَدْ اغْتَسَلَ وَرَأْسُهُ يَنْطَفُ الْمَاءُ فَصَلَّى بِهِمْ.

بخاری (۶۳۹-۶۴۰) ابوداؤد (۲۳۵-۵۴۱) الترمذی (۷۹۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی اقامت رسول اللہ ﷺ کے آنے پر کی جاتی تھی اور لوگ رسول اللہ ﷺ کے تشریف لانے سے پہلے اپنی صفیں درست کر لیتے تھے۔

۱۳۶۸- وَحَدَّثَنِي إِسْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ تُقَامُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَأْخُذُ النَّاسُ مَصَافَهُمْ قَبْلَ أَنْ يَقُومَ النَّبِيُّ ﷺ مَقَامَهُ.

سابقہ (۱۳۶۷)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بلال زوال آفتاب کے بعد اذان کہتے اور اقامت اس وقت تک نہیں کہتے تھے جب تک کہ رسول اللہ ﷺ کو تشریف لاتے نہ دیکھ لیتے۔

۱۳۶۹- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَرَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا يَسَّكَتُ هُوَ حَرْبٌ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ بَلَالٌ يُؤَذِّنُ إِذَا وَحْطَتْ فَلَا يُعِيمُ حَتَّى يَخْرُجَ النَّبِيُّ ﷺ فَإِذَا خَرَجَ أَقَامَ الصَّلَاةَ حِينَ يَرَاهُ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۲۱۵۹)

جس نے نماز کی ایک رکعت پالی
اس نے نماز کو پالیا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز کی ایک رکعت پالی اس نے اس نماز کو پالیا۔

۳۰۔ بَابُ مَنْ آذَرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصَّلَاةِ فَقَدْ آذَرَكَ تِلْكَ الصَّلَاةَ

۱۳۷۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ آذَرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصَّلَاةِ فَقَدْ آذَرَكَ الصَّلَاةَ.

بخاری (۵۸۰) ابوداؤد (۱۱۲۱) الترمذی (۵۵۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے امام کے ساتھ ایک رکعت پالی اس نے نماز کو پالیا۔

۱۳۷۱- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ آذَرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصَّلَاةِ مَعَ الْإِمَامِ فَقَدْ آذَرَكَ الصَّلَاةَ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۵۳۲۷)

کئی اور اسانید سے بھی ایسی ہی روایات منقول ہیں ایک روایت میں فَقَدْ آذَرَكَ الصَّلَاةَ مُكَلِّهَا کے الفاظ ہیں۔ اور کسی حدیث میں مع الامام کے الفاظ نہیں ہیں۔

۱۳۷۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا أَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ أَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْقَرٍ وَآلِ زَائِعِي وَمَالِكِ بْنِ

أَتَيْسَ وَيُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ كُلُّ
هَؤُلَاءِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ يَحْيَى عَنْ مَالِكٍ وَلَيْسَ فِي
حَدِيثِ أَحَدٍ مِنْهُمْ مَعَ الْإِمَامِ وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ
فَقَدْ أَذْرَكَ الصَّلَاةَ كُلَّهَا.

الترمذی (۵۲۴) الترمذی (۵۵۳-۵۵۴-۱۴۲۴) ابن ماجہ (۱۱۲۲)

۱۳۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ وَ عَنْ بُسَيْرِ
بْنِ سَعِيدٍ وَ عَنِ الْأَعْوَجِ حَدَّثُونَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَذْرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ
الشَّمْسُ فَقَدْ أَذْرَكَ الصُّبْحَ وَمَنْ أَذْرَكَ رَكْعَةً مِنَ
الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَذْرَكَ الْعَصَرَ.

بخاری (۵۷۹) الترمذی (۱۸۶) الترمذی (۵۱۶) ابن ماجہ (۶۹۹)

۱۳۷۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ
أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
بِمِثْلِ حَدِيثِ مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ. ابن ماجہ (۷۰۰)

۱۳۷۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
الْمُبَارَكِ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ نَا عُرْوَةَ
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو
الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ كِلَاهُمَا عَنِ ابْنِ وَهْبٍ وَ الرِّسَاقِ
لِحَرَمَلَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُرْوَةَ بِنْتَ
الزُّبَيْرِ حَدَّثَتْهُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ مَنْ أَذْرَكَ مِنَ الْعَصْرِ سَجْدَةً قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ
الشَّمْسُ أَوْ مِنَ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ فَقَدْ أَذْرَكَهَا
وَالسَّجْدَةُ إِنَّمَا هِيَ الرُّكْعَةُ. الترمذی (۵۵۰) ابن ماجہ (۷۰۰)

۱۳۷۶- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ ابْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ
أَذْرَكَ مِنَ الْعَصْرِ رَكْعَةً قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے طلوع آفتاب سے قبل فجر کی ایک رکعت پالی اس نے فجر کی نماز کو پالیا اور جس شخص نے غروب آفتاب سے قبل عصر کی ایک رکعت پالی اس نے عصر کی نماز پالی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جس شخص نے غروب آفتاب سے پہلے عصر کا ایک سجدہ پالیا یا جس شخص نے طلوع آفتاب سے قبل فجر کا ایک سجدہ پالیا اس نے اس نماز (فجر یا عصر) کو پالیا اور سجدہ سے مراد رکعت ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے غروب آفتاب سے پہلے عصر کی ایک رکعت کو پالیا اس نے (عصر کو) پالیا۔ اور جس شخص نے طلوع آفتاب سے پہلے فجر کی ایک رکعت کو پالیا اس

أَذْرَكَ وَمَنْ أَذْرَكَ مِنَ الْفَجْرِ رَكْعَةً قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ
الشَّمْسُ فَقَدْ أَذْرَكَ. (ابوداؤد (۴۱۳) الترمذی (۵۱۳))

۱۳۷۷۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَتَّابٍ قَالَ سَمِعْتُ
كَالَ سَمِعْتُ مَعْمَرًا يَهْدِي الْإِسْتِثْنَاءَ. (سahih (۱۳۷۶))

پانچ نمازوں کے اوقات

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں کہ ایک دن عمر بن
عبدالعزیز نے عصر کی نماز تاخیر سے پڑھی تو عروہ نے ان سے
کہا جبرائیل امین نازل ہوئے اور انہوں نے نماز پڑھی وہ اس
حالیہ وہ رسول اللہ ﷺ کے امام تھے۔ عمر بن عبدالعزیز نے
کہا اے عروہ! کیا کہہ رہے ہو؟ عروہ نے کہا میں نے بشر بن
ابی مسعود سے سنا انہوں نے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے
سنا وہ کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جبرائیل علیہ الصلوٰۃ
والسلام نازل ہوئے اور انہوں نے امام بن کر نماز پڑھائی میں
نے ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان
کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ
نماز پڑھی وہ پانچ نمازوں کا اپنی انگلیوں سے شمار کرتے تھے۔

ف: جبرائیل کا امام ہونا اس وجہ سے نہ تھا کہ وہ سرکار سے افضل تھے بلکہ اس لیے تھا تا کہ آپ کی زندگی میں مقتدی ہونے کا بھی

موند ہو۔ (سعیدی)

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں ایک دن عمر بن عبد
العزیز نے عصر کی نماز میں تاخیر کی ان کے پاس عروہ بن زہیر
تشریف لائے اور فرمایا حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے
ایک دن عصر کی نماز میں تاخیر کر دی تو ان کے پاس حضرت ابو
مسعود انصاری رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور کہا مغیرہ یہ کیا کیا؟
کیا تم نہیں جانتے کہ جبرائیل امین نازل ہوئے تھے۔ انہوں
نے نماز پڑھی اور حضور نے (ان کی اقتداء میں) نماز پڑھی پھر
انہوں نے نماز پڑھی اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے
نماز پڑھی اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے نماز پڑھی
اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے نماز پڑھی اور حضور
نے بھی نماز پڑھی پھر جبرائیل نے حضور ﷺ سے کہا آپ کو
ان نمازوں کا حکم دیا گیا ہے۔ عمر بن عبدالعزیز نے کہا: اے

۱۳۷۹۔ أَحَبُّ مَا يَخْبِي بَنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ
عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخَّرَ
الصَّلَاةَ يَوْمًا لَدَعَلَ عَلَيْهِ عُرْوَةُ بْنُ الرُّثَيْبِ فَأَخْبَرَهُ أَنَّ
السُّبَيْرَةَ بْنَ شُعْبَةَ أَخَّرَ الصَّلَاةَ يَوْمًا وَهُوَ بِالْكُوفَةِ قَدْ دَخَلَ
عَلَيْهِ أَبُو مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيُّ فَقَالَ مَا هَذَا يَا مُغِيرَةَ أَلَيْسَ
قَدْ عَلِمْتَ أَنَّ جِبْرِيلَ نَزَلَ فَصَلَّى وَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَالَ يَهْدِي الْإِسْتِثْنَاءَ فَقَالَ عُمَرُ لِعُرْوَةَ
أَنْظِرْ مَا تُحَدِّثُ يَا عُرْوَةُ أَوْ أَنَّ جِبْرِيلَ هُوَ أَقَامَ لِرَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَفَتِ الصَّلَاةَ فَقَالَ عُرْوَةُ كَذَلِكَ كَانَ بِشِيرِ
بَنِ أَبِي مَسْعُودٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ. (سahih (۱۳۷۸))

عروہ! دیکھو تم کیا بیان کر رہے ہو؟ کیا جبرئیل نے رسول اللہ ﷺ کو اوقات نماز کی تعلیم دی تھی؟ عروہ نے کہا بشیر بن ابی مسعود اپنے باپ سے اسی طرح روایت کرتے ہیں۔

ف: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ عالم کا فرض ہے کہ امراء اگر غلط کام کریں تو ان کو ٹوک دیں جیسے عروہ نے عمر بن عبد العزیز کو ٹوک دیا اگرچہ انہوں نے صرف وقت مستحب سے تاخیر کی تھی۔

۱۳۸۰۔ قَالَ عُرْوَةُ وَلَقَدْ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ زَوْجُ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ فِي حُجْرَتِهَا قَبْلَ أَنْ تَطْهَرُ الْفَتَى.

عروہ نے کہا مجھ سے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا زوجہ رسول اللہ ﷺ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے درآں حالیکہ دھوپ ان کے صحن میں ہوتی تھی اور سایہ ظاہر نہ ہوتا تھا۔

ابن ماجہ (۵۲۲) ابوداؤد (۴۰۷)

۱۳۸۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ عَمْرُو نَاسُكِيَانِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ كَانِ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ طَالِعَةً فِي حُجْرَتِهِ لَمْ يَفِ الْفَتَى بَعْدُ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ لَمْ يَطْهَرِ الْفَتَى بَعْدُ.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے درآں حالیکہ میرے حجرہ میں سورج چمک رہا ہوتا تھا اور ابھی تک دھوپ بلند نہیں ہوتی تھی۔

ابن ماجہ (۵۴۶) ابن ماجہ (۶۸۳)

ف: حضرت عائشہ کے حجرہ کی دیواریں چھوٹی تھیں اس لیے دیر تک ان کے حجرہ میں دھوپ رہتی تھی ان احادیث کا یہ مطلب نہیں کہ عصر کا وقت ایک شل سایہ کے بعد شروع ہوتا ہے۔ (سعیدی)

۱۳۸۲۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ آتَانِي وَهَبُ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ فِي حُجْرَتِهَا لَمْ يَطْهَرِ الْفَتَى مِنْ حُجْرَتِهَا. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۶۷۳۳)

نبی اکرم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے اور دھوپ صحن میں ہوتی تھی دیواروں پر اس وقت تک نہیں چڑھتی تھی۔

۱۳۸۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَيْمُونٍ قَالَا نَا وَيَجْعَعُ عَنْ هِشَامِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ وَاقِعَةً فِي حُجْرَتِي.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے درآں حالیکہ دھوپ میرے حجرہ میں ہوتی تھی۔

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۷۳۶۷)

۱۳۸۴۔ حَدَّثَنِي أَبُو عَمْرٍو النَّسَمِيُّ وَمُحَمَّدُ ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَا نَا مُعَاذٌ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا صَلَّيْتُمُ الْفَجْرَ فَإِنَّهُ وَقْتُ إِلَيَّ أَنْ يَطْلُعَ قَرْنُ الشَّمْسِ الْأَوَّلِ ثُمَّ إِذَا صَلَّيْتُمُ الظُّهْرَ فَإِنَّهُ وَقْتُ إِلَيَّ أَنْ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صبح کی نماز پڑھنے کے بعد اس وقت تک صبح کا وقت رہتا ہے جب تک سورج کا بالائی کنارہ طلوع نہ ہو اور ظہر کی نماز پڑھنے کے بعد عصر تک اس کا وقت رہتا ہے اور عصر کی نماز پڑھنے کے بعد جب تک سورج پیلانہ نہ پڑ جائے

يَحْضُرُ الْعَصْرَ فَإِذَا صَلَّيْتُمُ الْعَصْرَ فَإِنَّهُ وَقْتُ إِلَى أَنْ تَصْفُرَ الشَّمْسُ فَإِذَا صَلَّيْتُمُ الْمَغْرِبَ فَإِنَّهُ وَقْتُ إِلَى أَنْ تَسْفُطَ الشَّفَقُ فَإِذَا صَلَّيْتُمُ الْعِشَاءَ فَإِنَّهُ وَقْتُ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلُ.

ابوداؤد (۳۹۶) الترمذی (۵۲۱)

اس کا وقت رہتا ہے اور مغرب کی نماز پڑھنے کے بعد شفق کے غائب ہونے تک اس کا وقت باقی رہتا ہے اور عشاء کی نماز پڑھنے کے بعد آدھی رات تک اس کا (مستحب) وقت باقی رہتا ہے۔

۱۳۸۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنِينِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ وَاسْمُهُ يَحْيَى بْنُ مَالِكٍ الْأَزْدِيُّ وَيُقَالُ الْمُرَائِيُّ وَالْمُرَاعِي حَتَّى مِثْنِ الْأَزْدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَقْتُ الظُّهْرِ مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ وَوَقْتُ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرْ الشَّمْسُ وَوَقْتُ الْمَغْرِبِ مَا لَمْ يَسْفُطْ نُورُ الشَّفَقِ وَوَقْتُ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلُ وَوَقْتُ الْفَجْرِ مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ. سابقہ (۱۳۸۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۸۶- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَبِي بُكَيْرٍ وَكُلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ حَدِيثُهُمَا قَالَ شُعْبَةُ رَفَعَهُ مَرَّةً وَكَمْ يَرْفَعُهُ مَرَّتَيْنِ. سابقہ (۱۳۸۵)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ظہر کی نماز کا وقت سورج ڈھل جانے کے بعد ہوتا ہے جب آدمی کا سایہ طول میں اس کے برابر ہو جائے اور عصر کی نماز کا وقت شروع ہونے تک ظہر کا وقت رہتا ہے اور عصر کا وقت آفتاب کے پیلے پڑ جانے تک رہتا ہے اور مغرب کی نماز کا وقت شفق کے غائب ہونے تک رہتا ہے اور عشاء کی نماز کا (مستحب) وقت درمیانی رات کے نصف تک ہوتا ہے اور صبح کی نماز کا وقت طلوع فجر سے طلوع آفتاب تک رہتا ہے۔ جب سورج طلوع ہو جائے تو نماز سے رک جاؤ کیونکہ وہ شیطان کے دو سینگوں کے درمیان طلوع ہوتا ہے۔

۱۳۸۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ نَا هَمَّامٌ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَقْتُ الظُّهْرِ إِذَا زَالَتْ الشَّمْسُ وَكَانَ ظِلُّ الرَّجُلِ كَطَوْلِهِ مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ وَوَقْتُ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرْ الشَّمْسُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ مَا لَمْ يَغِبِ الشَّفَقُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلُ الْأَوْسَطُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الصُّبْحِ مِنْ طُلُوعِ الْفَجْرِ مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَامْسِكْ عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّهَا تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ. سابقہ (۱۳۸۵)

ف: اس جگہ یہ اشکال ہے کہ طلوع شمس تو ہر وقت کسی نہ کسی جگہ ہو رہا ہے تو شیطان کا کیا یہی کام ہے کہ وہ سورج کے ساتھ ساتھ پھرتا رہے اس کا جواب یہ ہے کہ شیطان کی بے شمار ذرات ہیں اس لیے ہو سکتا ہے کہ اس نے اس کام پر اپنے کسی نائب کی ڈیوٹی لگا دی ہو۔ (سعیدی)

۱۳۸۸- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَرْمُؤِيُّ قَالَ قَالَ عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَزِينَ قَالَ تَابَ إِبْرَاهِيمُ يَعْنِي ابْنَ طَهْمَانَ عَنِ الْحَجَّاجِ وَهُوَ ابْنُ الْحَجَّاجِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي كَثُوبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ وَفَيْتِ الصَّلَوَاتِ فَقَالَ وَقْتُ صَلَوةِ الْفَجْرِ مَا لَمْ يَطْلُعْ قَرْنُ الشَّمْسِ الْأَوَّلِ وَوَقْتُ صَلَوةِ الظُّهْرِ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ عَنْ بَطْنِ السَّمَاءِ مَا لَمْ تَحْضُرِ الْعَصْرُ وَوَقْتُ صَلَوةِ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرِ الشَّمْسُ وَ يَسْقُطَ قَرْنُهَا الْأَوَّلُ وَوَقْتُ صَلَوةِ الْمَغْرِبِ إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ مَا لَمْ يَسْقُطِ الشَّفَقُ وَوَقْتُ صَلَوةِ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلِ. (ساجدہ ۱۳۸۵)

۱۳۸۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ لَا يُسْتَطَاعُ الْعِلْمُ بِرَأْسِ أَحَدٍ الْجِسْمِ. (مسلم تخریج الاشراف ۱۹۵۴۰)

۱۳۹۰- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَغُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ بِمَا لَهْمَا عَنِ الْأَزْرَقِيِّ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ زَيْدٍ عَنِ ابْنِ يُونُسَ الْأَزْرَقِيِّ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ عَنْ عُلْقَمَةَ بِنْتِ مَرْثَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ عَنْ وَقْتِ الصَّلَوةِ فَقَالَ لَهُ صِلْ مَعَنَا هَذَيْنِ يَعْنِي الْيَوْمَيْنِ فَلَمَّا زَالَتِ الشَّمْسُ أَمَرَ بِإِلَاقَةِ فَادَنٍ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الظُّهْرَ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعَصْرَ وَ الشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً بَيِّنَةً لَيْفَةً ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْمَغْرِبَ حِينَ غَابَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْفَجْرَ حِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ فَلَمَّا أَتَى كَانَ الْيَوْمُ النَّاسِ أَمَرَهُ فَأَبْرَدَ بِالظُّهْرِ فَأَبْرَدَ بِهَا فَأَنْعَمَ أَنْ يَبْرُدَ وَصَلَّى الْعَصْرَ وَ الشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً آخِرَهَا فَوْقَ الْكَدِيِّ كَانَ وَصَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ وَصَلَّى الْعِشَاءَ بَعْدَ مَا ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ وَصَلَّى الْفَجْرَ فَأَسْفَرَ بِهَا ثُمَّ قَالَ آيِسُ السَّائِلُ عَنْ وَقْتِ الصَّلَوةِ فَقَالَ الرَّجُلُ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ وَقْتُ صَلَوةِكُمْ بَيْنَ مَا رَأَيْتُمْ.

الترمذی (۱۵۲) الترمذی (۵۱۸) ابن ماجہ (۶۶۷)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے نمازوں کے اوقات پوچھے گئے آپ نے فرمایا: صبح کی نماز کا وقت اس وقت تک رہتا ہے جب تک سورج کا اوپر کا کنارہ نہ نکلے اور ظہر کی نماز کا وقت سورج ڈھلنے کے بعد سے عصر تک رہتا ہے جب تک سورج پیلا نہ پڑ جائے عصر کی نماز کا وقت ہے اور غروب آفتاب سے لے کر شفق غائب ہونے تک مغرب کی نماز کا وقت ہے اور عشاء کی نماز کا (مستحب) وقت آدھی رات تک ہے۔

یحییٰ بن ابی کثیر بیان کرتے ہیں کہ علم آرام طلبی سے حاصل نہیں ہوتا۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے ایک شخص نے نماز کا وقت پوچھا آپ نے فرمایا: تم دو روز ہمارے ساتھ نماز پڑھ کر دیکھ لو جب آفتاب نصف النہار سے ڈھل گیا تو آپ نے حضرت بلال کو اذان دینے کا حکم دیا اذان کے بعد آپ نے اقامت کا حکم دیا اس کے بعد ابھی سورج بلند اور سفید تھا تو عصر کی اقامت کہی پھر آفتاب غروب ہونے کے بعد مغرب کی اقامت کہی پھر شفق غائب ہونے کے بعد عشاء کی اقامت کہی پھر طلوع فجر کے بعد فجر کی اقامت کہی دوسرے دن آپ نے ظہر کو ٹھنڈے وقت میں پڑھنے کا حکم دیا اور ظہر خوب ٹھنڈے وقت میں پڑھی گئی اور پہلے دن سے مؤخر کر کے عصر کی نماز پڑھی جس وقت سورج بلند تھا اور شفق غائب ہونے سے پہلے مغرب کی نماز پڑھی اور تہائی رات کے بعد عشاء کی نماز پڑھی اور سفیدی پھیل جانے کے بعد فجر کی نماز پڑھی پھر فرمایا وہ شخص کہاں ہے جو اوقات نماز پوچھ رہا تھا؟ اس شخص نے کہا حاضر ہوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جو اوقات تم نے دیکھے ان کے درمیان تمہاری

نمازوں کا وقت ہے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ کے پاس ایک شخص آیا اور نمازوں کے اوقات دریافت کیے آپ نے فرمایا: تم ہمارے ساتھ نماز پڑھو پھر بلال کو منہ اندھیرے اذان دینے کا حکم دیا پھر طلوع فجر ہوتے ہی صبح کی نماز پڑھی پھر جب آفتاب وسط آسمان سے ڈھل گیا تو ظہر کا حکم دیا اور ابھی سورج بلند تھا تو عصر کا حکم دیا سورج غروب ہونے کے بعد مغرب کا حکم دیا اور شفق غائب ہونے کے بعد عشاء کا حکم دیا پھر دوسرے دن سفیدی پھیلنے کے بعد فجر کا حکم دیا شفق وقت کر کے ظہر کا حکم دیا اور عصر کا اس وقت حکم دیا جب سورج سفید اور چمکدار تھا اور اس میں پہلا ہٹ نہیں آئی تھی اور شفق غائب ہونے سے پہلے مغرب پڑھنے کا حکم دیا اور تہائی شب گزر جانے یا قدرے کم وقت کے بعد عشاء کا حکم دیا۔ (یہ راوی کا شک ہے) پھر صبح کے وقت فرمایا سائل کہاں ہے؟ اور فرمایا جو تم نے دیکھا اس کے درمیان نمازوں کا وقت ہے۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آ کر نمازوں کے اوقات پوچھے آپ نے اس وقت کوئی جواب نہ دیا۔ راوی کہتے ہیں آپ نے طلوع فجر کے بعد صبح کی نماز پڑھائی۔ اس وقت (اندھیرے کی وجہ سے) لوگ ایک دوسرے کو پہچان نہیں پا رہے تھے پھر سورج ڈھل جانے کے بعد ظہر پڑھائی کہنے والا کہتا تھا نصف النہار ہو چکا ہے اور آپ اس کو خوب جانتے تھے پھر ابھی سورج بلند تھا تو آپ نے عصر کی نماز پڑھائی اور سورج غروب ہونے کے بعد مغرب کی نماز پڑھائی اور شفق غائب ہو جانے کے بعد عشاء کی نماز پڑھائی پھر دوسرے دن فجر کی نماز اس قدر دیر سے پڑھائی کہ نماز سے فارغ ہونے کے بعد کہنے والے کہتے تھے کہ سورج نکل چکا ہے یا نکلنے والا ہے پھر ظہر کی نماز پہلے روز کی سرے قریب پڑھائی پھر عصر کی نماز اس قدر تاخیر سے پڑھائی کہ نماز

۱۳۹۱- حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَرَّعَةَ السَّامِيُّ قَالَ كَانَ حَرَمِيُّ بْنُ عَمَّارَةَ قَالَ كَانَ شُعْبَةُ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ أَشْهَدُ مَعَنا الصَّلَاةَ فَأَمَرَ بِإِلَالَةٍ فَأَذَنُ بِغَلَسِ الصَّلَاةِ الصُّبْحِ حِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ حِينَ زَالَتْ الشَّمْسُ عَنْ بَطْنِ السَّمَاءِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ حِينَ وَجَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ حِينَ رَقَعَ الشَّفَقُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَدَاةِ فَتَوَزَّ بِالصُّبْحِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ فَأَمَرَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ بَعْضُهَا نَفِثَةٌ لَمْ تُخَالِطْهَا صُفْرَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ قَبْلَ أَنْ يَقَعَ الشَّفَقُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ عِنْدَ ذَهَابِ ثُلُثِ اللَّيْلِ أَوْ بَعْضِهِ شَكَّ حَرَمِيُّ فَلَمَّا أَصْبَحَ قَالَ ابْنَ السَّائِلِ مَا بَيْنَ مَا رَأَيْتَ وَقْتُ

سابقہ (۱۳۹۰)

۱۳۹۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُمَيْرٍ قَالَ كَانَ أَبِي قَالَ تَابُدْرُ بْنُ عُمَرَ قَالَ تَابُو بَكْرُ بْنُ أَبِي مُوسَى عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ آتَاهُ سَائِلٌ يَسْأَلُهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ شَيْئًا قَالَ فَأَقَامَ الْفَجْرَ حِينَ انْشَقَّ الْفَجْرُ وَالنَّاسُ لَا يَكَادُ يَعْرِفُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ بِالظُّهْرِ حِينَ زَالَتْ الشَّمْسُ وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ انْتَصَفَ النَّهَارُ وَهُوَ كَانَ أَعْلَمَ مِنْهُمْ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ بِالْمَغْرِبِ حِينَ وَقَعَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ ثُمَّ أَخَّرَ الْفَجْرَ مِنَ الْعَدَاةِ حَتَّى انْصَرَفَ مِنْهَا وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ طَلَعَتِ الشَّمْسُ أَوْ كَادَتْ ثُمَّ أَخَّرَ الظُّهْرَ حَتَّى كَانَ قَرِيبًا مِنَ وَقْتِ الْعَصْرِ بِالْأَمْسِ ثُمَّ أَخَّرَ الْعَصْرَ حَتَّى انْصَرَفَ مِنْهَا وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ أَحْمَرَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أَخَّرَ الْمَغْرِبَ حَتَّى كَانَ عِنْدَ سُقُوطِ الشَّفَقِ ثُمَّ أَخَّرَ الْعِشَاءَ حَتَّى كَانَ

سے فارغ ہونے کے بعد کہنے والے کہتے تھے کہ سورج پہلا پڑ گیا پھر مغرب کی نماز اس قدر تاخیر سے پڑھائی کہ شفق ڈوبنے کے قریب ہو گئی پھر عشاء کی نماز تہائی رات کے اول وقت میں پڑھائی۔ صبح آپ نے سائل کو بلا کر فرمایا ان دو وقتوں کے درمیان نماز کا وقت ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے لیکن اس میں یہ ہے کہ مغرب کی نماز دوسرے دن غروب شفق سے پہلے پڑھائی۔

كُنْتُ اللَّيْلَ الْأَوَّلُ ثُمَّ أَصْبَحَ قَدَعَا السَّرَّالَ فَقَالَ الْوَقْتُ مَبَينٌ هَذَيْنِ . ابوداؤد (۳۹۵) الترمذی (۵۲۲)

۱۳۹۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ عَنْ بَدْرِ بْنِ عُمَانَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي مُوسَى سَمِعْتُهُ مِنْهُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ سَائِلًا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ تَمِيمٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ فِي الْيَوْمِ الثَّانِي . سابقہ (۱۳۹۲)

ف: اس باب کی احادیث میں اوقات خمسہ اجمالاً بیان کیے گئے ہیں۔ آئندہ ابواب میں ہر نماز کا علیحدہ وقت ذکر کیا گیا ہے۔

گرمیوں میں ظہر کو ٹھنڈے

وقت پڑھنے کا

استحباب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب گرمی کی شدت ہو تو ظہر کی نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۳۲۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الْإِبْرَادِ بِالظُّهْرِ فِي شِدَّةِ الْحَرِّ لِمَنْ يَمْضِي إِلَى جَمَاعَةٍ وَيَسْأَلُهُ الْحَرُّ فِي طَرِيقِهِ

۱۳۹۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ فَابْرِكُوا عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ قَبْحِ جَهَنَّمَ .

ابوداؤد (۴۰۲) الترمذی (۱۵۷) الترمذی (۴۹۹) ابن ماجہ (۶۷۸)

ایک اور سند سے بھی ایسا ہی منقول ہے۔

۱۳۹۵۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ سَوَاءً .

مسلم تخریج الاشراف (۱۳۳۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب گرمی ہو تو ظہر کی نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۱۳۹۶۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ وَاحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَ عَمْرُو أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو أَنَّ مُبَكِّراً حَدَّثَهُ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ وَسُلَيْمَانَ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْحَارِّ فَادُّوا بِالصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ

الْحَبَرِ مِنْ قَبْلِ جَهَنَّمَ قَالَ عُمَرُو وَ حَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ نَحْوَ ذَلِكَ. سلم، تحفة الاشراف (۱۲۲۰۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ گرمی دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے
لہذا نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو۔

۱۳۹۷- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ
الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ
هَذَا الْحَرَّ مِنْ قَبْلِ جَهَنَّمَ فَأَبْرِدُوا بِالصَّلَاةِ.

سلم، تحفة الاشراف (۱۴۰۵۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: گرمی میں نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو
کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۱۳۹۸- وَ حَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا
مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ أَبْرِدُوا عَنِ الْحَرِّ إِلَى الصَّلَاةِ لِأَنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ
قَبْلِ جَهَنَّمَ. سلم، تحفة الاشراف (۱۴۷۴۷)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے مؤذن نے ظہر کی اذان دی تو آپ نے فرمایا: ٹھنڈا
وقت ہونے دو! ٹھنڈا وقت ہونے دو یا فرمایا (ذرا) انتظار کرو
(ذرا) انتظار کرو اور فرمایا گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی
وجہ سے ہے جب گرمی زیادہ ہو تو ظہر کو ٹھنڈے وقت میں
پڑھو۔ حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اتنی دیر کی
گئی کہ ہم نے ٹیلوں کے سائے دیکھ لیے۔

۱۳۹۹- وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ مُهَاجِرًا أَبَا الْحَسَنِ
يُحَدِّثُ أَنَّهُ سَمِعَ زَيْدَ بْنَ وَهَبٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ
أَكُنْ مُؤَكِّدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالظُّهْرِ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
أَبْرِدُوا أَوْ قَالَ اُنْتَظِرُوا اُنْتَظِرُوا وَقَالَ إِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ قَبْلِ
جَهَنَّمَ فَإِذَا أَشَدَّ الْحَرُّ فَأَبْرِدُوا عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ أَبُو ذَرٍّ
حَتَّى رَأَيْنَا قَسَى التَّلَوِيِّ. البخاری (۳۲۵۸-۶۲۹-۵۳۹-۵۳۵)

ابوداؤد (۴۰۱) الترمذی (۱۵۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جہنم کی
آگ نے اپنے رب سے شکایت کی اور عرض کیا کہ اے میرے
رب! میرا بعض حصہ بعض حصے کو کھا گیا، تب اللہ تعالیٰ نے
اسے دو سانس لینے کی اجازت دی۔ ایک سانس سردی میں اور
ایک سانس گرمی میں اور سردی اور گرمی کی شدت جو تم محسوس
کرتے ہو وہ اس کے سانسوں کی وجہ سے ہے۔

۱۴۰۰- وَ حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ سَوَادٍ وَ حَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى
وَ الْكَفْطُ لِحَزْمَةَ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ
ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ
سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَشَدَّ النَّارِ
إِلَى رَبِّهَا فَقَالَتْ يَا رَبِّ أَكَلْتُ بَعْضِي بَعْضًا فَأَذِنَ لَهَا
بِنَفْسَيْنِ نَفْسٍ فِي الشِّتَاءِ وَ نَفْسٍ فِي الصَّيْفِ فَهِيَ أَشَدُّ مَا
تَجِدُونَ مِنَ الْحَرِّ وَأَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الزَّمْهِيرِ.

سلم، تحفة الاشراف (۱۵۳۳۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب
گرمی ہو تو نماز ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت

۱۴۰۱- وَ حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ نَا
مَعْمَرٌ قَالَ نَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ

جہنم کے سانس کی وجہ سے ہے اور ذکر کیا کہ جہنم نے اپنے رب سے شکایت کی تو اسے ایک سال میں دو سانس لینے کی اجازت دی ایک سانس سردی میں اور ایک سانس گرمی میں۔

سُفْيَانُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ الْحَرُّ فَاذْكُرُوا عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ قَيْحِ جَهَنَّمَ وَ ذَكَرَ أَنَّ النَّارَ اسْتَكَّتْ إِلَى رَبِّهَا فَأَذِنَ لَهَا فِي كُلِّ عَامٍ بِنَفْسَيْنِ نَفْسٍ فِي الشِّتَاءِ وَ نَفْسٍ فِي الصَّيْفِ.

مسلم ترمذی الاثران (۱۴۵۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنم نے کہا اے میرے رب! میرا بعض حصہ بعض کو کھا گیا ہے لہذا مجھے سانس لینے کی اجازت عطا فرما۔ تب اللہ تعالیٰ نے اسے دو سانس لینے کی اجازت دی ایک سانس سردی میں اور ایک سانس گرمی میں تم لوگ جو سردی محسوس کرتے ہو وہ جہنم کے سانس سے ہے اور جو گرمی محسوس کرتے ہو وہ بھی جہنم کے سانس سے ہے۔

۱۴۰۲- وَ حَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ نَا حَسْبُوهُ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَسَمَةَ بْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَتِ النَّارُ رَبِّ اكْأَكْلُ بَعْضِي بَعْضًا فَأَذِنَ لِي أَنْتَفَسُ فَأَذِنَ لَهَا أَنْتَفَسِي نَفْسٍ فِي الشِّتَاءِ وَ نَفْسٍ فِي الصَّيْفِ فَمَا وَجَدْتُمْ مِنْ بَرْدٍ أَوْ زَمْهَرِيرٍ فَمِنْ تَفْسِ جَهَنَّمَ وَ مَا وَجَدْتُمْ مِنْ حَرٍّ أَوْ حُرٍّ فَمِنْ نَفْسِ جَهَنَّمَ. مسلم ترمذی الاثران (۱۵۰۰۱)

گرمی نہ ہونے پر ظہر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ آفتاب ڈھل جانے کے بعد ظہر کی نماز پڑھاتے تھے۔

۳۳- بَابُ اسْتِحْبَابِ تَقْدِيمِ الظُّهْرِ فِي أَوَّلِ الْوَقْتِ فِي غَيْرِ شِدَّةِ الْحَرِّ ۱۴۰۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ كِلَاهُمَا عَنْ يَحْيَى الْفُطَّانِ وَ ابْنِ مَهْدِيٍّ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ نَا سِمَاكُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سِمَاكٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الظُّهْرَ إِذَا دَخَلَتِ الشَّمْسُ. ابوداؤد (۸۰۶) الترمذی (۹۷۹) ابن ماجہ (۶۷۳)

حضرت حباب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ سے گرمی میں نماز کی شکایت کی آپ نے اس شکایت کو رد نہیں فرمایا۔

۱۴۰۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَيْسَةَ قَالَ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ سَلَامُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ حَبَابٍ قَالَ سَكُنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الصَّلَاةَ فِي الرَّمْضَاءِ فَلَمْ يُشْكِكْنَا. الترمذی (۴۹۶)

حضرت حباب رضی اللہ عنہ سے بھی اسی طرح کی ایک روایت مروی ہے۔

۱۴۰۴-م- وَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَ عَوْنُ بْنُ سَلَامٍ قَالَ عَوْنٌ أَخْبَرَنَا وَقَالَ ابْنُ يُونُسَ وَ اللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ حَبَابٍ

قَالَ شَكَّرْنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الصَّلَاةَ فِي الرَّمَضَاءِ
فَلَمْ يُشْكِرْنَا. (مسلم)

حضرت خباب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور گرمی کی شدت کی شکایت کی۔ آپ نے اس شکایت کو دور نہیں فرمایا۔ زیر کہتے ہیں میں نے ابی اسحق سے کہا کیا ظہر میں؟ کہا ہاں! میں نے کہا ظہر کو جلدی پڑھنے کے لیے کہا تھا؟ کہا ہاں!

۱۴۰۵- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَعَوْنُ بْنُ سَلَامٍ قَالَ عَوْنٌ أَنَا وَقَالَ ابْنُ يُونُسَ وَالْكَفْظُ لَهُ نَارٌ هَبِيرٌ قَالَ أَبُو إِسْحَقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهْبٍ عَنْ خَبَابٍ قَالَ أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَشَكَّرْنَا إِلَيْهِ حَرَّ الرَّمَضَاءِ فَلَمْ يُشْكِرْنَا قَالَ زُهَيْرٌ قُلْتُ لِأَبِي إِسْحَقَ أَبِي الظَّهْرِ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ أَيْ تَعَجَّلَهَا قَالَ نَعَمْ. سابقہ (۱۴۰۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم محنت و محراب میں رسول اللہ ﷺ کی التمام میں نماز پڑھتے تھے۔ اگر ہم میں سے کسی شخص کے لیے اپنی پیشانی کو سجدہ گاہ پر رکھنا دشوار ہوتا تو وہ اپنا کپڑا بچھا کر اس پر سجدہ کر لیتا۔

۱۴۰۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ لَنَا يَشْرُ بْنُ الْمُطْقِلِ عَنْ عَلِيٍّ الْقَلْبَانِ عَنْ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسِ ابْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي شِدَّةِ الْحَرِّ لَمَّا لَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدُنَا أَنْ يُمَكِّنَ جَبْهَتَهُ مِنَ الْأَرْضِ بَسَطَ ثَوْبَهُ فَسَجَدَ عَلَيْهِ. البخاری (۳۸۵-۵۴۲-۱۲۰۸) ابوداؤد (۶۶۰) الترمذی (۵۸۴) اسحاقی (۱۱۱۵) ابن ماجہ (۱۰۳۳)

عصر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے درآں حالیکہ سورج بلند اور تابندہ ہوتا کوئی جانے والا بالائی بستیوں میں جاتا اور وہاں پہنچنے کے بعد بھی سورج تابندہ ہوتا تھا۔ قتیبہ نے اپنی روایت میں بالائی بستیوں کا ذکر نہیں کیا۔

۳۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ التَّكْبِيرِ بِالْعَصْرِ
۱۴۰۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَأَكَّلْتُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ حَتَّى يَذْهَبَ الدَّاهِبُ إِلَى الْعَوَالِي فَيَأْتِي الْعَوَالِي وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ لَمْ يَذْكُرْ قُتَيْبَةُ فَيَأْتِي الْعَوَالِي. ابوداؤد (۴۰۴) اسحاقی (۵۰۶) ابن ماجہ (۶۸۲)

ایک اور سند سے بھی اسی طرح منقول ہے۔

۱۴۰۸- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ تَأَكَّلْتُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ بِخِلْعَةٍ سَوَاءٍ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۵۲۰)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نماز عصر پڑھتے پھر کوئی جانے والا قبا کو جاتا اور وہاں پہنچنے کے بعد آفتاب بلند ہوتا تھا۔

۱۴۰۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَذْهَبُ الدَّاهِبُ إِلَى قَبَائِهِ فَيَأْتِيهِمْ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ. البخاری (۵۴۸) اسحاقی (۵۰۵)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۱۴۱۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

ہم عصر کی نماز پڑھتے پھر کوئی جانے والا بنو عمرو بن عوف کے محلہ میں جاتا اور ان لوگوں کو نماز عصر پڑھتے ہوئے پاتا۔

علاء بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ وہ بصرہ میں ظہر کی نماز پڑھ کر حضرت انس رضی اللہ عنہ کے گھر گئے ان کا گھر مسجد کے پہلو میں تھا جب ہم حضرت انس کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے پوچھا کیا تم نے عصر کی نماز پڑھ لی ہے ہم نے کہا؟ ہم تو ابھی ظہر کی نماز سے فارغ ہوئے ہیں انہوں نے کہا عصر پڑھ لو! ہم نے کھڑے ہو کر عصر کی نماز پڑھی جب ہم نماز عصر سے فارغ ہوئے تو حضرت انس نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: یہ منافق کی نماز ہے جو سورج کا انتظار کرتا رہتا ہے یہاں تک کہ جب سورج شیطان کے دو سینوں کے درمیان ہو جاتا ہے تو وہ کھڑا ہو کر چار ٹھونکیں مارتا ہے اور اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت تھوڑا کرتا ہے۔

ابو امامہ بن اہل بیان کرتے ہیں کہ ہم نے عمر بن عبد العزیز کے ساتھ ظہر کی نماز پڑھی پھر حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے پاس گئے تو دیکھا وہ عصر کی نماز پڑھ رہے تھے میں نے کہا اے بچا! یہ آپ نے کونسی نماز پڑھی ہے؟ فرمایا عصر کی اور یہ رسول اللہ ﷺ کی وہ نماز ہے جو ہم آپ کے ساتھ پڑھا کرتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں عصر کی نماز پڑھائی جب آپ نماز سے فارغ ہو گئے تو بنو سلمہ کا ایک آدمی آیا اور عرض کیا کہ یا رسول اللہ! ہم اپنا ایک اونٹ ذبح کرنا چاہتے ہیں اور ہماری خواہش ہے کہ آپ بھی اس موقع پر تشریف لے چلیں آپ نے فرمایا اچھا! اور تشریف لے گئے ہم بھی آپ کے ساتھ گئے ہم نے دیکھا کہ اونٹ ابھی ذبح نہیں ہوا تھا پھر وہ ذبح کیا گیا اس کا گوشت کاٹ کر پکایا گیا ہم نے اس کو کھایا اور ابھی سورج غروب نہیں ہوا تھا۔

مَالِكٌ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّيُ الْعَصْرَ ثُمَّ يَخْرُجُ الْإِنْسَانُ إِلَى سَبِيحِ عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ فَيَجِدُهُمْ يُصَلُّونَ الْعَصْرَ. سَاهِد (۱۴۰۹)

۱۴۱۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ وَكُثَيْبُ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي دَارِهِ بِالْبَصْرَةِ حِينَ انْصَرَفَ مِنَ الظُّهْرِ وَدَارُهُ بِجَنْبِ الْمَسْجِدِ فَلَمَّا دَخَلْنَا عَلَيْهِ قَالَ أَصَلَيْتُمُ الْعَصْرَ فَقُلْنَا لَهُ إِنَّمَا انْصَرَفْنَا السَّاعَةَ مِنَ الظُّهْرِ قَالَ فَصَلُّوا الْعَصْرَ فَقُمْنَا فَصَلَّيْنَا فَلَمَّا انْصَرَفْنَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَلُوكَ صَلَوةُ الْمُنَافِقِ يَجْلِسُ يَرْقُبُ الشَّمْسَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ قَامَ فَتَفَرَّقَا أَرْبَعًا لَا يَلْزَمُهُمُ اللَّهُ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا.

ابوداؤد (۴۱۳) الترمذی (۱۶۰) السنائی (۵۱۰)

۱۴۱۲- وَحَدَّثَنَا مُسْوَرُ بْنُ أَبِي مُرَاجِمٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عُمَانَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنْفِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أَمَامَةَ بْنَ سَهْلٍ يَقُولُ صَلَّيْنَا مَعَ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الظُّهْرَ ثُمَّ خَرَجْنَا حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فَوَجَدْنَا يُصَلِّيُ الْعَصْرَ فَقُلْنَا يَا عَمُّ مَا هَذِهِ الصَّلَاةُ الَّتِي صَلَّيْتَ قَالَ الْعَصْرُ وَهَذِهِ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الَّتِي كُنَّا نُصَلِّيُ مَعَهُ. البخاری (۵۴۹) السنائی (۵۰۸)

۱۴۱۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَمِيرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ وَآخِذُ بْنُ عِيْسَى وَالْقَاسِمُ بْنُ مَتَارِبَةَ قَالَ عَمْرُو أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ نَا أَبُو وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ مُوسَى بْنَ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيَّ حَدَّثَهُ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ صَلَّى نَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ فَلَمَّا انْصَرَفَ آتَاهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نُرِيدُ أَنْ نَتَحَرَّ جُرُورًا لَنَا وَنَحْنُ نَحِبُّ أَنْ تَحْضُرَ هَا قَالَ نَعَمْ فَاذْطَلَقْ وَانْطَلَقْنَا مَعَهُ فَوَجَدْنَا الْجُرُورَ لَمْ تَنْحَرِ

فُجِّرَتْ ثُمَّ قُطِعَتْ ثُمَّ طُبِعَ مِنْهَا ثُمَّ أَكَلْنَا قَبْلَ أَنْ تَغِيبَ الشَّمْسُ. مسلم تلمذ الاشراف (۵۴۶)

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عصر کی نماز پڑھتے پھر اونٹ کو ذبح کر کے دس حصوں میں تقسیم کیا جاتا پھر اس کو پکایا جاتا اور ہم اس کا پکا ہوا گوشت غروب آفتاب سے پہلے کھا لیتے تھے۔

۱۴۱۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ أَبِي النَّجَّاشِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يَقُولُ كُنَّا نَصَلِّي الْعَصْرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ تَنَحَّرَ الْجُرُورُ فَكُفِّمْ عَشْرَ قَسِمٍ ثُمَّ تَطْبَحُ فَنَأْكُلُ لَحْمًا نَضِيجًا قَبْلَ مَغِيبِ الشَّمْسِ. البخاری (۲۴۸۵)

اوزاعی کی سند میں یہ فرق ہے کہ وہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں اونٹ ذبح کیا جاتا تھا اور یہ نہیں بیان کیا کہ ہم آپ کے ساتھ نماز پڑھتے تھے۔

۱۴۱۵- حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ وَشُعَيْبُ بْنُ إِسْحَقَ الدَّمَشَقِيُّ قَالَا نَا الْأَوْزَاعِيُّ بِهَذَا الْأِسْتَدِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ تَنَحَّرَ الْجُرُورُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ الْعَصْرِ وَلَمْ يَقُلْ كُنَّا نَصَلِّي مَعَهُ.

سابقہ (۱۴۱۴)

نماز عصر کے ترک پر تغلیظ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے نماز عصر فوت ہو جائے گویا اس کا گھریار اور مال ہلاک ہو گیا۔

۳۵- بَابُ التَّغْلِيظِ فِي تَقْوِيَةِ صَلَوةِ الْعَصْرِ

۱۴۱۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْيَدِي تَقْوَتُهُ صَلَوةُ الْعَصْرِ فَكَانَتَا وَبَرَّاهُ وَمَالُهُ.

بخاری (۵۵۲) ابوداؤد (۴۱۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۴۱۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّافِثَةِ قَالَا نَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَلِيمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ عَمْرُو بْنُ يَلْعُ بِهِ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَفَعَهُ. الترمذی (۵۱۱) ابن ماجہ (۶۸۵)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے نماز عصر فوت ہو گئی گویا اس کا گھریار اور مال ہلاک ہو گیا۔

۱۴۱۸- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَيْلِيُّ وَالْأَفْطَاهُ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَلِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَتْهُ الْعَصْرُ فَكَانَتَا وَبَرَّاهُ وَمَالُهُ.

مسلم تلمذ الاشراف (۶۸۹۸)

در میانی نماز کا بیان

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: اللہ تعالیٰ ان شرکیں کی قبروں اور گھروں کو آگ سے بھر دے جس طرح (جنگ میں) مشغول کر کے انہوں نے ہمیں نماز عصر سے روک دیا۔

۰۰۰- بَابُ مَا جَاءَ فِي الصَّلَوةِ الْوُسْطَى

۱۴۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ عِلِّيٍّ قَالَ لَقْنَا كَاتِبَ يَوْمِ الْأَحْزَابِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَلَا اللَّهُ فُجُورَهُمْ وَبُيُوتَهُمْ نَارًا كَمَا حَبَسُونَا وَشَغَلُونَا عَنِ الصَّلَوةِ الْوُسْطَى

حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ. (بخاری (۲۹۳۱-۴۱۱۱-۵۵۳۳-۶۲۹۶) یہاں تک کہ سورج غروب ہو گیا۔

ابوداؤد (۴۰۹) الترمذی (۲۹۸۴) النسائی (۴۷۲)

۱۴۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ نَا
يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا
الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ جَمِيعًا عَنْ وَشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۱۴۱۹)

۳۶۔ بَابُ الدَّلِيلِ لِمَنْ قَالَ الصَّلَاةُ

الْوُسْطَى هِيَ صَلَاةُ الْعَصْرِ

۱۴۲۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ
قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ
سَمِعْتُ قَتَادَةَ يَحْكُو عَنْ أَبِي حَسَّانٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ
عَلِيٍّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ شَغَلُونَا عَنْ
صَلَاةِ الْوُسْطَى حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ مَلَأَ اللَّهُ قُبُورَهُمْ نَارًا
وَبُيُوتَهُمْ أَوْ بَطُونَهُمْ سَكَتَ شُعْبَةُ فِي الْبُيُوتِ وَالْبُطُونِ.

سابقہ (۱۴۱۹)

۱۴۲۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ عُدي عَنْ
سُؤَيْدٍ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يُبَيِّنُهُمْ وَ قُبُورَهُمْ وَلَمْ
يُشَكَّ.

سابقہ (۱۴۱۹)

۱۴۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ قَالَا نَا وَكِيعٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ يَحْيَى بْنِ
الْأَحْزَابِ عَنْ عَلِيٍّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاذٍ وَاللَّفْظُ لَهُ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ يَحْيَى سَمِعَ
عَلِيًّا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ وَهُوَ قَاعِدٌ
عَلَى قُرْبَةٍ مِنْ قُرْبَى الْخَنَازِقِ شَغَلُونَا عَنِ الصَّلَاةِ
الْوُسْطَى حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ مَلَأَ اللَّهُ قُبُورَهُمْ وَ بُيُوتَهُمْ
أَوْ قَالَ قُبُورَهُمْ أَوْ بَطُونَهُمْ نَارًا. مسلم، تخریج الاشراف (۱۰۳۱۵)

۱۴۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالُوا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعَشِيِّ عَنْ
مُسْلِمِ بْنِ مُسَبِّحٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ شَكْلٍ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ شَغَلُونَا عَنِ الصَّلَاةِ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

نماز وسطیٰ نماز عصر ہے

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: (مشرکوں نے) ہمیں نماز عصر پڑھنے سے روک رکھا یہاں تک کہ سورج غروب ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ ان کے گھروں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔ راوی کو شک ہے شاید یوں فرمایا اللہ تعالیٰ ان کے بیٹوں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔ قتادہ کی روایت میں بغیر شک کے بیوت اور قبور کے الفاظ ہیں۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ خندق کے دن فرمایا: درآں حالیکہ آپ خندق کے راستوں میں سے ایک راستہ پر بیٹھے ہوئے تھے (مشرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ (درمیانی نماز) سے روک رکھا حتیٰ کہ سورج غروب ہو گیا، اللہ تعالیٰ ان کی قبروں اور گھروں کو آگ سے بھر دے یا قبروں اور بیٹوں فرمایا۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: (مشرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ عصر سے روک دیا، اللہ تعالیٰ ان کے گھروں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔ پھر آپ نے مغرب اور عشاء

کے درمیان عصر کی نماز پڑھی۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مشرکین نے رسول اللہ ﷺ کو عصر کی نماز سے روک رکھا حتیٰ کہ سورج سرخ یا زرد پڑ گیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (شرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ صلوٰۃ عصر سے روک رکھا اللہ تعالیٰ ان کے پیوں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔

الْوُسْطَى صَلَوةُ الْعَصْرِ مَلَأَ اللَّهُ بُيُوتَهُمْ وَقُبُورَهُمْ نَارًا اَنْتُمْ صَلَّيْتُمْ بَيْنَ الشَّرِبِ وَالْمَشَاءِ لَمْ تَنْتِ الْاَشْرَابُ (۱۰۱۳۳)
۱۴۲۵- وَحَدَّثَنَا عَوْنُ بْنُ سَلَامٍ الْكُوفِيُّ قَالَ اَنَا مَحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ الْبَاسِمِيُّ عَنْ زَيْدٍ عَنْ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَبَسَ الْمَشْرِكُونَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَلَوةِ الْعَصْرِ حَتَّى احْمَرَّتِ الشَّمْسُ اَوْ اصْفَرَّتْ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَغَلُونَا عَنِ الصَّلَوةِ الْوُسْطَى صَلَوةُ الْعَصْرِ مَلَأَ اللَّهُ اَبْوَابَهُمْ وَقُبُورَهُمْ نَارًا اَوْ حَشَى اللَّهُ اَجْوَأَهُمْ وَقُبُورَهُمْ نَارًا. الترمذی (۱۸۱-۲۹۸۵) ابن ماجہ (۶۸۶)

نوٹ: رسول اللہ ﷺ نے جو بعض مواقع پر کچھ شرکوں کے لیے دعا ضرر فرمائی ہے اس کو بددعا سے تعبیر کرنا جائز نہیں ہے۔ کیونکہ آپ کی طرف کسی بھی اعتبار سے لفظ بددعا استعمال کرنا صحیح نہیں ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے غلام بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے مجھے قرآن کریم لکھنے کا حکم دیا اور فرمایا جس وقت "حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى" پڑھو تو مجھے بتا دینا۔ چنانچہ جب میں اس آیت پر پہنچا تو آپ کو اطلاع دی آپ نے فرمایا یہ آیت اس طرح لکھو "حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةُ الْعَصْرِ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ"۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ آیت اسی طرح سنی ہے۔

۱۴۲۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ مَوْلَى عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتْ اَمَرْتُنِي عَائِشَةُ اَنْ اَكْتُبَ لَهَا مَضْحَقًا وَقَالَتْ اِذَا بَلَغْتَ هَذِهِ الْاَيَةَ فَاِذْنِي حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى قَالَ فَلَمَّا بَلَغْتُهَا اَذْنَيْتُهَا لَمَّا كُنْتُ عَلٰی حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ قَالَتْ عَائِشَةُ سَمِعْتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ. ابوداؤد (۴۱۰) الترمذی (۲۹۸۲) السنن (۴۷۱)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ "حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ"۔ نازل ہوئی جب تک اللہ تعالیٰ نے چاہا تم اس آیت کو (اسی طرح) پڑھتے رہے۔ پھر اللہ تعالیٰ نے اس کو منسوخ کر دیا اور اس طرح نازل فرمائی "حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى"۔ ایک شخص شقیں کے پاس بیٹھا ہوا تھا وہ کہنے لگا اب تو نماز عصر ہی صلوٰۃ وسطیٰ ہے حضرت براء بن عازب نے کہا میں تمہیں یہ بتا چکا ہوں کہ یہ آیت کیسے نازل ہوئی اور کس طرح اللہ تعالیٰ نے اسے منسوخ کیا؟ واللہ اعلم امام مسلم ایک اور سند سے بیان کرتے ہیں حضرت براء بن عازب رضی اللہ

۱۴۲۷- حَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ اَنَا يَحْيَى بْنُ اَدَمَ قَالَ نَا الْفَضْلِيُّ بْنُ مَرْزُوقٍ عَنْ شَيْبَانِ بْنِ عُقْبَةَ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ نَزَلَتْ هَذِهِ الْاَيَةُ حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ فَقَرَأْنَا هَامَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ نَسَخَهَا اللَّهُ فَنَزَلَتْ حَافِظُوا عَلٰی الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَوةِ الْوُسْطَى فَكَانَ رَجُلٌ جَالِسًا عِنْدَ شَيْبَانِ بْنِ عُقْبَةَ اِذَا صَلَوةُ الْعَصْرِ فَقَالَ الْبَرَاءُ قَدْ اَخْبَرْتُكَ كَيْفَ نَزَلَتْ وَ كَيْفَ نَسَخَهَا اللَّهُ وَاللَّهِ اَعْلَمُ قَالَ وَرَوَاهُ الْاَشْجَعِيُّ عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ عَنِ الْاَسْوَدِ بْنِ قَبِيْسٍ عَنْ شَيْبَانِ بْنِ عُقْبَةَ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ قَرَأْنَا هَامَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ زَمَانًا بِمِثْلِ

حَدَّثَنَا قُتَيْبُ بْنُ مَرْزُوقٍ. سَمِعَ بَحْزَةَ الْأَشْرَافَ (۱۷۶۸)

عند نے فرمایا ہم نبی اکرم ﷺ کے ساتھ ایک عرصہ تک اس آیت کی ایسے ہی تلاوت کرتے رہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروق غزوہ خندق کے دن کفار قریش کو برا بھلا کہنے لگے اور عرض کیا یا رسول اللہ! سورج غروب کو آپہنچا اور میں نے ابھی تک نماز مسرت میں پڑھی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: واللہ میں نے بھی ابھی عصر نہیں پڑھی پھر ہم پتھر ملی زمین پر آئے اور رسول اللہ ﷺ نے وضو فرمایا اور ہم نے بھی وضو کیا پھر رسول اللہ ﷺ نے غروب آفتاب کے بعد عصر کی نماز پڑھی پھر اس کے بعد مغرب کی نماز پڑھی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

صبح اور عصر کی نماز کی فضیلت اور ان کی حفاظت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رات اور دن کے فرشتے تمہارے پاس باری باری آتے ہیں اور صبح اور عصر کی نماز میں ان کا اجتماع ہوتا ہے پھر یہ ڈیوٹی کے اعتبار سے اوپر چلے جاتے ہیں پھر ان کا رب ان سے دریافت کرتا ہے حالانکہ وہ ان سے زیادہ جاننے والا ہے کہ تم میرے بندوں کو کس حال میں چھوڑ کر آئے ہو؟ فرشتے عرض کرتے ہیں ہم جب ان کے پاس سے گئے تو وہ نماز پڑھ رہے تھے اور جب ہم ان کے پاس پہنچے تو وہ نماز پڑھ رہے تھے۔“

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۴۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَتَّانَ الْمُسَمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ مُعَاذِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ أَبُو عَتَّانَ تَأْمَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ بَحْصَى بْنِ كَثِيرٍ قَالَ تَأْمَعَاذُ بْنُ سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَوْمَ الْخَنْدَقِ جَعَلَ يُسَبِّحُ كُفَّارَ قُرَيْشٍ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهِ مَا كَذَبْتُ أَنْ أَصَلِّيَ الْعَصْرَ حَتَّى كَادَتْ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَوْلُ اللَّهِ إِنْ صَلَّيْتَهَا قَسَرْنَا إِلَىٰ طُغْيَانٍ فَنُوحًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَوَضَّأْنَا فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّيْتُ بَعْدَهَا الْمَغْرِبَ. البخاری (۵۹۶)

۵۹۸-۶۴۱-۹۴۵-۱۱۱۲ (۴) الترمذی (۱۸۰) النسائی (۱۳۶۵)

۱۴۲۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَأْمَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ بَحْصَى بْنِ كَثِيرٍ قَالَ تَأْمَعَاذُ بْنُ سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَوْمَ الْخَنْدَقِ جَعَلَ يُسَبِّحُ كُفَّارَ قُرَيْشٍ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهِ مَا كَذَبْتُ أَنْ أَصَلِّيَ الْعَصْرَ حَتَّى كَادَتْ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَوْلُ اللَّهِ إِنْ صَلَّيْتَهَا قَسَرْنَا إِلَىٰ طُغْيَانٍ فَنُوحًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَوَضَّأْنَا فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّيْتُ بَعْدَهَا الْمَغْرِبَ. البخاری (۵۹۶)

سابقہ (۱۴۲۸)

۳۷- بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الصُّبْحِ وَالْعَصْرِ وَالْمُحَافَظَةِ عَلَيْهِمَا

۱۴۳۰- وَحَدَّثَنَا بَحْصَى بْنُ كَثِيرٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَتَعَايَنُونَ فِيكُمْ مَلَائِكَةٌ بِاللَّيْلِ وَمَلَائِكَةٌ بِالنَّهَارِ وَيَجْتَمِعُونَ فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ وَصَلَاةِ الْعَصْرِ ثُمَّ يَرْجِعُ الَّذِينَ بَاتُوا فِيكُمْ فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ كَيْفَ تَرَكْتُمْ عِبَادَتِي فَيَقُولُونَ تَرَكْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ وَأَتَيْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ.

بخاری (۵۵۵-۷۴۲۹-۷۴۸۶) النسائی (۴۸۴)

۱۴۳۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَأْمَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ

ﷺ قَالَ وَالْمَسْجِدَ يَتَعَابُونَ فِيكُمْ يَمِيلُ حَدِيثُ أَبِي
الزَّيْنَادِ. سلم بن محمد الاشراف (۱۴۷۵۰)

۱۴۳۲- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا مَرْوَانَ بْنَ
مُعَاوِيَةَ الْفَزَارِيَّ قَالَ أَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ قَالَ نَا قَيْسُ
بْنُ أَبِي حَازِمٍ قَالَ سَمِعْتُ جَبْرِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يَقُولُ
كُنَّا بِمَكَّةَ هَذَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذْ انْطَرَأَ إِلَى الْقَمَرِ لَيْلَةَ
الْبَدْرِ فَقَالَ أَمَا إِنَّكُمْ سَعَرُونَ رَبَّكُمْ كَمَا تَرَوْنَ هَذَا الْقَمَرَ
لَا تُصَاصُونَ لِي رُؤْيَاهُ كَيْفَ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُغْلِبُوا عَلَى
صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا يَعْنِي الْعَصْرَ
وَالْفَجْرَ ثُمَّ قَرَأَ جَبْرِ قَسِيحَ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا.

البخاری (۷۴۳۶-۷۴۳۵-۷۴۳۴-۴۸۵۱-۵۷۳-۵۵۴)

ابوداؤد (۴۷۲۹) الترمذی (۲۵۵۱) ابن ماجہ (۱۷۷)

۱۴۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ لَعْمَرٍ وَ أَبُو أُسَامَةَ وَ وَكِيعٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ أَمَا إِنَّكُمْ
سَعَرْتُمْ عَلَى رَبِّكُمْ فَتَرَوْنَهُ كَمَا تَرَوْنَ هَذَا الْقَمَرَ وَ
قَالَ ثُمَّ قَرَأَ وَلَمْ يَقُلْ جَبْرِ. سابقہ (۱۴۳۲)

۱۴۳۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ
وَ إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ نَا
وَ وَكِيعٌ عَنِ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ وَ مُسْعِرٍ وَ الْبُخَيْرِيِّ بْنِ الْمُخْتَارِ
سَمِعُوهُ مِنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَنْ يَكُلَّ النَّارَ أَحَدٌ صَلَّى
قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا يَعْنِي الْفَجْرَ وَالْعَصْرَ
فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَعَمْ قَالَ الرَّجُلُ وَأَنَا أَشْهَدُ أَنِّي
سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَمِعْتُهُ أَذْنًا وَ وَعَاهُ قَلْبِي.

ابوداؤد (۴۲۷) الترمذی (۴۷۰-۴۸۶)

۱۴۳۵- وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيُّ قَالَ نَا
يَحْيَى بْنُ أَبِي بُكَيْرٍ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوتے تھے ناگاہ آپ
نے چودھویں رات کے چاند کی طرف دیکھ کر فرمایا: ”لاریب تم
اپنے رب کو اس طرح دیکھو گے جس طرح اس چاند کو دیکھ
رہے ہو اور اس کو دیکھنے میں تم کسی قسم کی تکلیف محسوس نہیں
کرو گے“ پس اگر ہو سکے تو طلوع آفتاب اور غروب آفتاب
سے پہلے کی نمازوں یعنی عصر اور فجر کو قضا نہ ہونے دو۔“ پھر
جریر نے یہ آیت پڑھی: (ترجمہ) ”طلوع آفتاب اور غروب
آفتاب سے پہلے اپنے رب کی تسبیح حمد کے ساتھ بیان کرو۔“

اسی سند کے ساتھ ایک روایت میں یوں ہے تم غنقریب
اپنے رب کے سامنے پیش کیے جاؤ گے اور اس کو اس طرح
دیکھو گے جس طرح چاند کو دیکھتے ہو پھر آیت کی تلاوت
فرمائی۔

حضرت عمارہ بن رویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ فرما رہے تھے کہ جس
شخص نے طلوع آفتاب اور غروب آفتاب سے پہلے یعنی فجر
اور عصر پڑھی وہ ہرگز دوزخ میں نہیں جائے گا“ پھر وہ ایک
شخص نے ان سے پوچھا کیا تم نے یہ حدیث رسول اللہ ﷺ
سے خود سنی ہے؟ حضرت عمارہ نے کہا ہاں! اس شخص نے کہا
میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے یہ
حدیث سنی ہے۔ میرے کانوں نے اس کو سنا اور دل نے یاد
رکھا۔

حضرت عمارہ بن رویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے طلوع آفتاب اور
غروب آفتاب سے پہلے نماز پڑھی وہ دوزخ میں نہیں جائے

گا۔ حضرت عمارہ کے پاس ایک بصرہ کا رہنے والا بیٹھا تھا اس نے کہا کیا تم نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے؟ حضرت عمارہ نے کہا ہاں! میں اس پر گواہ ہوں۔ یہ سن کر وہ شخص بولا میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو اس جگہ یہ فرماتے ہوئے سنا جہاں سے میں سن سکتا تھا۔

ابو بکرہ کے والد (رضی اللہ عنہ) بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس نے دو ٹھنڈی نمازیں (عصر اور فجر) پڑھیں وہ جنت میں جائے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

مغرب کا اول وقت غروب آفتاب کے بعد ہے

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اس وقت نماز مغرب پڑھا کرتے تھے جب آفتاب غروب ہو کر نظروں سے اوجھل ہو جاتا۔

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز مغرب پڑھتے تھے اور نماز کے بعد جا کر کوئی شخص بھی اپنے تیر کرنے کی جگہ دیکھ سکتا تھا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ذکر کی گئی ہے۔

عشاء کی نماز کا وقت اور اس میں تاخیر

نبی اکرم ﷺ کی زوجہ سیدتا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ

اللہ عنہا لَا يَبْلُغُ النَّارَ مَنْ صَلَّى قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا وَعِنْدَهُ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ فَقَالَ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ نَعَمْ أَشْهَدُ بِهِ عَلَيْهِ قَالَ وَأَنَا أَشْهَدُ لَقَدْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُهُ بِالْمَكَانِ الَّذِي سَمِعْتُهُ مِنْهُ

سابقہ (۱۴۳۴)

۱۴۳۶- وَحَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ نَا هَقَّامُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو جَمْرَةَ الْقِسْبِيُّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى الْبَرْدَيْنِ دَخَلَ الْجَنَّةَ. (بخاری (۵۷۴-۵۷۴))

۱۴۳۷- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا يَشْرُبُ بْنُ السَّرِيِّ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ يَحْرَاشٍ قَالَ نَا عُمَرُو بْنُ عَاصِمٍ قَالَا جَمِيعًا نَا هَقَّامُ بِهَذَا الْإِسْتِاذِ. سابقہ (۱۴۳۶)

۳۸- بَابُ بَيَانِ أَنَّ أَوَّلَ وَقْتِ الْمَغْرِبِ عِنْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ

۱۴۳۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَاتِمٌ وَهُوَ ابْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْثَوِجِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَتَوَارَتْ بِالْحِجَابِ.

بخاری (۵۶۱) ابو داؤد (۴۱۷) الترمذی (۱۶۴) ابن ماجہ (۶۸۸)
۱۴۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا الرَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو النَّجَّاشِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يَقُولُ كُنَّا نَصَلِّي الْمَغْرِبَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَنْقُصُ أَحَدُنَا وَإِنَّهُ لَيَنْصُرُ مَوْلَانِ تَبْلِيهِ. البخاری (۵۵۹) ابن ماجہ (۶۸۷)

۱۴۴۰- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ نَا شُعَيْبُ بْنُ رَسْحَقٍ الدِمَشْقِيُّ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو النَّجَّاشِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي الْمَغْرِبَ يَنْحَرُهُ. سابقہ (۱۴۳۹)

۳۹- بَابُ وَقْتِ الْعِشَاءِ وَتَاخِيرِهَا

۱۴۴۱- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَّادٍ الْعَمِيرِيُّ وَحَرْمَلَةُ بْنُ

عنها بیان کرتی ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں دیر کی (جس کو لوگ عتمہ کہتے ہیں) رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے تشریف نہ لائے حتیٰ کہ حضرت عمر بن الخطاب نے عرض کیا ”بچے اور عورتیں سو گئے“ رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لائے اور آتے وقت نمازیوں سے فرمایا ”مروئے زمین پر تمہارے سوا اور کوئی نماز کا انتظار نہیں کر رہا“۔ یہ لوگوں میں اسلام کی اشاعت سے پہلے کا واقعہ ہے۔ ایک روایت میں اس طرح ہے کہ جب حضرت عمر نے چیخ کر نماز کے لیے بلایا تو آپ نے فرمایا ”تمہارے لیے یہ جائز نہیں کہ اللہ کے رسول (ﷺ) سے نماز کا تقاضا کرو!“۔

ایک اور روایت میں بھی ایسا ہی ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں دیر کی حتیٰ کہ رات کا اکثر حصہ گزر گیا حتیٰ کہ نمازی مسجد میں سو گئے پھر رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: ”اگر مجھے امت کی دشواری کا خیال نہ ہوتا تو عشاء کا یہی وقت ہوتا!“۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم ایک رات عشاء کی نماز کے لیے رسول اللہ ﷺ کا انتظار کرتے رہے۔ نہ جانے رسول اللہ ﷺ گھر کے اندر کسی کام میں مشغول تھے یا کیا وجہ تھی؟ بہر حال آپ تہائی رات یا اس

یَعْنِي قَالَا تَا اَيْنَ وَهَب قَالَ اخْبِرْنِي يُوْنُسُ اَنْ اَيْنَ شِهَابٍ اَخْبَرَهُ قَالَ اخْبِرْنِي عُرْوَةَ بِنُ الرُّبَيْعِ اَنْ عَلِيْشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ قَالَتْ اَعْتَمَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ لَيْلَةً مِّنَ اللَّيْلِ يَصَلُّوهُ الْعِشَاءَ وَهِيَ الَّتِي تُدْعَى الْعَتَمَةُ وَلَمْ يَخْرُجْ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ حَتَّى قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ تَامَ النِّسَاءُ وَالنِّسْبَانِ فَخَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ فَقَالَ لِأَهْلِ الْمَسْجِدِ حِينَ خَرَجَ عَلَيْهِمْ مَا يَنْتَظِرُ مَا أَحَدٌ مِّنْ أَهْلِ الْأَرْضِ غَيْرُكُمْ وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ يَفْشُوا الْإِسْلَامَ فِي النَّاسِ زَادَ حُرْمَةً فِي رِوَايِهِ قَالَ أَبُو شِهَابٍ وَذِكْرِي أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ وَمَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَنْزِرُوا رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ عَلَى الصَّلَاةِ وَذَلِكَ حِينَ صَاحَ عُمَرُ ابْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۶۷۲۵)

۱۴۴۲- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي عَنْ هَاشِمِ بْنِ أَبِي شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ الزُّهْرِيِّ وَذِكْرِي وَمَا بَعْدَهُ. (بخاری ۵۶۶)

۱۴۴۳- حَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَالِجٍ يَكْلَاهُمَا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بَكْرِ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ نَا الْحَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ وَحَدَّثَنِي حَبَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُلَيْحٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ وَالْقَاسِمُ مُسْقَرَبَةُ قَالُوا جَمِيعًا عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْمُغِيرَةُ بْنُ حَكِيمٍ عَنْ أُمِّ كَلثُومٍ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اَعْتَمَ النَّبِيُّ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ حَتَّى ذَهَبَ عَائِمَةُ الْبَيْتِ وَحَتَّى تَامَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى فَقَالَ إِنَّهُ لَوْ فَتَهَا لَوْ لَا أَنَّ أَشَقَّ عَلَى أُمَّتِي وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ الرَّزَّاقِ لَوْ لَا أَنَّ يَشَقَّ عَلَى أُمَّتِي. (السنن ۵۳۵)

۱۴۴۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ زُهَيْرُ بْنُ جُرَيْجٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ تَلْفِعٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ مَكُنَّا ذَاتَ لَيْلَةٍ نَنْتَظِرُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ لِيَصَلُّوا الْعِشَاءَ الْأَخِيرَةَ فَخَرَجَ

کے بھی بعد تشریف لائے۔ آتے وقت آپ نے فرمایا ”تم اس نماز کا انتظار کر رہے تھے جس کا انتظار تمہارے سوا کسی اور دین کو ماننے والا نہیں کرتا“ اگر میری امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں اسی وقت نماز پڑھایا کرتا!“ پھر آپ نے مؤذن کو اقامت کہنے کا حکم دیا اور نماز پڑھادی۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک رات عشاء کی نماز کے وقت کسی کام میں مشغول ہو گئے اور عشاء کی نماز کو مؤخر کر دیا حتیٰ کہ ہم مسجد میں سو گئے پھر ہم بیدار ہوئے پھر سو گئے پھر جب بیدار ہوئے تو رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: ”تمہارے علاوہ روئے زمین پر آج کی رات کوئی بھی نماز کے انتظار میں نہیں ہے۔“

ثابت بیان کرتے ہیں کہ لوگوں نے حضرت انس سے رسول اللہ ﷺ کی انگوٹھی کا حال معلوم کیا۔ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ نے ایک رات عشاء کی نماز کو نصف شب یا اس کے لگ بھگ تک مؤخر کر دیا پھر آپ تشریف لائے اور فرمایا ”لوگ نماز پڑھ کر سو گئے اور تم جس وقت تک نماز کا انتظار کرتے رہو گے نماز ہی (کے حکم) میں رہو گے۔“ حضرت انس کہتے ہیں میری آنکھوں کے سامنے اب بھی یہ منظر ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کی چاندی کی انگوٹھی کی چمک دیکھ رہا ہوں انہوں نے ہائیں ہاتھ کی چھٹکی سے اشارہ کر کے کہا انگوٹھی اس ہاتھ میں تھی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک رات ہم نے رسول اللہ ﷺ کا آدمی رات تک انتظار کیا پھر آپ تشریف لائے اور نماز ادا کی پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور یہ منظر اب بھی میرے سامنے ہے کہ میں آپ کی چاندی کی انگوٹھی کی چمک دیکھ رہا ہوں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں ہماری طرف متوجہ ہونے کا ذکر نہیں۔

إِنَّمَا جِئْنَا ذَهَبَ ثُلُثِ اللَّيْلِ أَوْ بَعْدَهُ فَلَا نَذَرُ شَيْءَ شَعَلَهُ فِي أَمْلِيهِ أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ فَقَالَ حِينَ خَرَجَ إِلَيْكُمْ لَسَنُظَرُّونَ صَلَوةً مَا يَنْتَظِرُهَا أَهْلُ دِينٍ غَيْرُكُمْ وَلَوْ لَا أَنِّي يَقُولُ عَلَى أَمْنِي لَسَلَّيْتُ بِهِمْ هَذِهِ السَّاعَةَ ثُمَّ أَمَرَ الْمُؤَذِّنَ فَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَصَلَّى. ابوداؤد (۴۲۰) النسائي (۵۳۶) ۱۴۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ شَغَلَ عَنْهَا لَيْلَةً فَأَخَّرَهَا حَتَّى رَقَدْنَا فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ اسْتَيْقَظْنَا ثُمَّ رَقَدْنَا ثُمَّ اسْتَيْقَظْنَا ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَالَ لَيْسَ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ اللَّيْلَةَ يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ غَيْرُكُمْ.

البخاری (۵۷۰) ابوداؤد (۱۹۹)

۱۴۴۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ نَا يَهْرُ بْنُ أَسَدٍ الْعِمِّيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ أَنَّهُمْ سَأَلُوا أَنَسًا عَنْ خَاتَمِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَخَّرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعِشَاءَ ذَاتَ لَيْلَةٍ إِلَى شَطْرِ اللَّيْلِ أَوْ كَادَ بِذَهَبِ شَطْرِ اللَّيْلِ ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ إِنَّ النَّاسَ كَذَبُوا وَتَأَمَّرُوا وَإِنِّي لَمْ تَزَلْ الْوَأَمْرُ صَلَوةً مَا يَنْتَظِرُهَا الصَّلَاةُ قَالَ أَنَسُ كُنَّا نَنْتَظِرُ إِلَى وَبَيْضِ خَاتَمِهِ مِنْ فِضَّةٍ وَرَفَعَ إِبْصَعَهُ الْبُسْرَى بِالْخِصْرِ. النسائي (۵۳۰)

۱۴۴۷- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَا أَبُو زَيْدٍ سَعِيدُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ نَا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ نَظَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةً حَتَّى كَانَ قَرِيبًا مِنْ يَصْفِ اللَّيْلِ ثُمَّ جَاءَ فَصَلَّى ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا يَبُوحِبُهُ فَكُنَّا نَنْتَظِرُ إِلَى وَبَيْضِ خَاتَمِهِ فِي يَدِهِ مِنْ فِضَّةٍ.

النسائي (۵۲۱۷)

۱۴۴۸- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّبَّاحِ الْعَطَّارُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَسْجِدِ الْحَنَفِيُّ قَالَ نَا قُرَّةُ بْنُ هَذَا

الْإِسْنَادُ وَلَمْ يَذْكُرْ ثُمَّ أَفْلَحَ عَلَيْهِ يَوْجُهُ. سابقہ (۱۴۴۷)

۱۴۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ وَالْأَشْعَرِيُّ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْكَدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كُنْتُ وَاصْخَابِي الَّذِينَ قَدِمُوا مَعِيَ فِي الشَّيْئَةِ لَزُوا لِي فِي بَيْعِ بَطْحَانَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْمَدِينَةِ فَكَانَ يَتَأَوَّبُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ صَلَوةِ الْعِشَاءِ كُلَّ لَيْلَةٍ نَفَرَتْهُمْ قَالَ أَبُو مُوسَى قُلْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا وَاصْخَابِي وَكَهْ بَعْضُ الشُّغْلِ فِي أَمْرِهِ حَتَّى اعْتَمَ بِالصَّلَوةِ حَتَّى أَتَاهَا الْكَيْلُ ثُمَّ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى بِهِمْ فَلَمَّا قَضَى صَلَوةَهُ قَالَ لِمَنْ حَضَرَهُ عَلَى رِسْلِكُمْ أَعْلَيْكُمْ وَأَبْشِرُوا إِنَّ مِنْ تَعَمُّدِ اللَّهِ عَلَيْكُمْ أَنَّهُ لَيْسَ مِنَ النَّاسِ أَحَدٌ يَصَلِّي فِي هَذِهِ السَّاعَةِ أَحَدٌ غَيْرُكُمْ أَوْ قَالَ مَا صَلَّي فِي هَذِهِ السَّاعَةِ أَحَدٌ غَيْرُكُمْ لَا تَذَرُونِي أَتَى الْكَلِمَتَيْنِ قَالَ أَبُو مُوسَى قُلْنَا فَرِحْنَا بِمَا سَمِعْنَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

بخاری (۵۶۷)

حضرت ابو موسی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور میرے جو ساتھی کشتی سے آئے تھے یہ سب بھیج کی پتھریلی زمین میں اترے تھے اور رسول اللہ ﷺ مدینہ میں تشریف فرما تھے اور ہماری ایک جماعت باری باری رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوتی تھی حضرت ابو موسی کہتے ہیں ایک دن میں چند ساتھیوں کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضور ﷺ کسی کام میں مشغول تھے حتیٰ کہ آدمی رات گزر گئی پھر رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور آپ نے ہم کو نماز پڑھائی نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے حاضرین سے فرمایا: ”ذرا ٹھہرو! میں تم کو بتاتا ہوں کہ تمہیں بشارت ہو کہ یہ اللہ تعالیٰ کا تم پر انعام ہے کہ تمہارے سوا اس وقت کوئی اور نماز نہیں پڑھ رہا یا تمہارے سوا اس وقت کسی نے نماز نہیں پڑھی۔ راوی کہتا ہے یاد نہیں ابو موسی نے کون سا جملہ کہا تھا؟ حضرت ابو موسی نے کہا رسول اللہ ﷺ سے یہ بشارت سن کر ہم لوگ خوشی خوشی واپس چلے گئے۔

ابن جریج کہتے ہیں میں نے عطاء سے کہا تمہارے نزدیک عشاء کی نماز (جس کو لوگ عتمہ کہتے ہیں) پڑھنے کے لیے کون سا وقت بہتر ہے خواہ جماعت سے پڑھے یا تنہا؟ عطاء نے کہا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا وہ فرما رہے تھے کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں تاخیر کی حتیٰ کہ لوگ سو گئے پھر بیدار ہوئے اور سو گئے پھر بیدار ہوئے تو حضرت عمر بن الخطاب نے کھڑے ہو کر با آواز بلند کہا: ”الصلوة“ عطاء کہتے ہیں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ آپ کے سر اندس سے پانی ٹپک رہا تھا اور آپ نے اپنے سر مبارک پر اپنا ہاتھ رکھا ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا: اگر میری امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں اس کو اسی وقت نماز پڑھنے کا حکم دیتا! میں نے عطاء سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے سر پر کس طرح ہاتھ رکھا ہوا تھا اور حضرت ابن عباس نے تمہیں

۱۴۵۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِعَطَاءٍ أَتَى جِبْنٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ أَنْ أَصَلِّيَ الْعِشَاءَ الَّتِي يَقُولُهَا النَّاسُ الْعَتَمَةَ أَمَّا وَاحِدًا قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ اعْتَمَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ الْعِشَاءَ قَالَ حَتَّى رَقَدَ نَاسٌ وَاسْتَقْبَطُوا وَرَقَدُوا وَاسْتَقْبَطُوا أَقَامَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ الصَّلَوةُ فَقَالَ عَطَاءٌ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَخَرَجَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ كَمَا نَسَى أَنْظُرَ إِلَيْهِ الْأَنْ يَقْطُرَ رَأْسُهُ مَاءً وَاجْصَأَ يَدَهُ عَلَى شِقِّ رَأْسِهِ قَالَ لَوْ لَا أَنْ يَشُقَّ عَلَى أَمْسِي لَا مَزْنُهُمْ أَنْ يُصَلُّوها كَذَلِكَ قَالَ فَأَمْسَبَتْ عَطَاءٌ كَيْفَ وَصَحَّ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى رَأْسِهِ يَدَهُ كَمَا آتَاهُ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَتَدَلَّنِي عَطَاءٌ بَيْنَ أَصَابِعِهِ شَيْئًا مِّنْ تَبْدِيدِهِ ثُمَّ وَصَحَّ أَطْرَافَ أَصَابِعِهِ عَلَى قَرْنِ الزَّائِرِ ثُمَّ صَبَّهَا بِمُرَّهَا كَذَلِكَ عَلَى الزَّائِرِ حَتَّى مَسَّتْ رَأْسَهُ

کس طرح بتلایا تھا؟ عطاء نے اپنی انگلیاں تھوڑی سی کھولیں اور پھر اپنی انگلیوں کے کنارے اپنے سر پر رکھے پھر ان کو سر سے جھکایا اور سر پر پھیرا حتیٰ کہ ان کا انگوٹھا کان کے اس کنارے کی جانب پہنچا جو منہ کی طرف ہے پھر ان کا انگوٹھا کپٹی ناک اور ہاتھ ڈاڑھی تک کسی چیز کو پہناتا تھا نہ کسی چیز کو پکڑتا تھا۔ میں نے عطاء سے دریافت کیا انہوں نے یہ بھی بتلایا تھا کہ اس رات رسول اللہ ﷺ نے کتنی تاخیر فرمائی تھی۔ اس نے کہا میں نہیں جانتا پھر عطاء نے کہا میں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ اس وقت نماز پڑھوں جس وقت اس رات رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی تھی خواہ میں امام ہوں یا تنہا اگر تم کو خود اتنی دیر بار گزرے یا تم امام ہو اور لوگوں کو اتنی دیر گراں گزرے تو متوسط وقت میں نماز پڑھ لیا کرو نہ جلدی نہ دیر سے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز دیر سے پڑھا کرتے تھے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ انہی اوقات میں نماز پڑھا کرتے تھے جن میں تم پڑھتے ہو البتہ عشاء کی نماز تاخیر سے پڑھتے تھے اور آپ نماز میں تخفیف کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ نے فرمایا تمہاری نماز کے نام پر منوار غالب نہ آ جائیں (اعرابی عشاء کی نماز کو عتمہ کہتے تھے عتمہ اندھیرا چھا جانے کو کہتے ہیں۔ سعیدی) سنو ایہ نماز عشاء ہے اور وہ اس وقت دیر کر کے دودھ دوہتے ہیں (اس لیے عتمہ کہتے ہیں)۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دیہاتی لوگ عشاء کی نماز کے نام

طَرَفَ الْأُذُنِ مِثْلَ بِلَى الْوُجْهِ ثُمَّ عَلَى الصُّدُغِ وَفَاجِيَةِ اللَّحْيَةِ لَا يُقْصِرُ وَلَا يَبْطِئُ بِشَيْءٍ إِلَّا كَذَلِكَ قُلْتُ لِعَطَاءٍ كَمْ ذَكَرَ لَكَ آخِرَ النَّبِيِّ ﷺ لَيْلَتِهِ قَالَ لَا أَذْرِي قَالَ عَطَاءٌ أَحَبُّ إِلَيَّ أَنْ أَصْلَحَ لَهَا إِمَامًا وَ يَخْلُوا مُؤَخَّرَةً كَمَا صَلَّاهَا النَّبِيُّ ﷺ لَيْلَتِهِ فَإِنْ شَقَّ عَلَيْكَ ذَلِكَ خَلُّوا أَوْ عَلَى النَّاسِ فِي الْجَمَاعَةِ وَأَنْتَ إِمَامُهُمْ فَصَلِّهَا وَسَطًا لَا مُعَجَّلَةً وَلَا مُؤَخَّرَةً.

(بخاری (۵۷۱-۷۲۳۹) الترمذی (۵۳۰-۵۴۱))

۱۴۵۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَخْرَانِ قَالَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ سَمَاطٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤَخِّرُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ الْأَخْرَفِ.

ترمذی (۵۳۲)

۱۴۵۲- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَا نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الصَّلَاةَ نَحْوًا مِنْ صَلَاتِكُمْ وَ كَانَ يُؤَخِّرُ الْعَمَّةَ بَعْدَ صَلَاتِكُمْ شَيْئًا وَ كَانَ يُخَفِّفُ الصَّلَاةَ وَ فِي رِوَايَةِ أَبِي كَامِلٍ يُخَفِّفُ. مسلم تحفة الاشراف (۲۱۹۸)

۱۴۵۳- وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ زُهَيْرٌ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْبَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَغْلِبَنَّكُمْ الْأَعْرَابُ عَلَى اسْمِ صَلَاتِكُمْ إِلَّا أَنَّهَُا الْعِشَاءُ وَ هُمْ يَعْتَمُونَ بِاللَّيْلِ.

ابوداؤد (۴۹۸۴) الترمذی (۵۴۰-۵۴۱) ابن ماجہ (۷۰۴)

۱۴۵۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَ كَيْعُ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي كَيْسٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ

میں تم پر غالب نہ آ جائیں کیونکہ یہ اللہ کی کتاب میں "عشاء" ہے اور وہ تاخیر سے اونٹوں کا دودھ دیتے ہیں (اس لیے عشاء کہتے ہیں۔ سعیدی)۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَغْلِبُكُمْ الْأَعْرَابُ عَلَى اسْمِ صَلَواتِكُمْ الْعِشَاءَ فَإِنَّهَا فِي كِتَابِ اللَّهِ الْعِشَاءُ وَإِنَّهَا تُعْنِي بِحِلَابِ الْأَيْلِ . مابہ (۱۴۵۳)

صبح کی نماز جلد پڑھنا اور
اس میں قرأت کی
مقدار

۴۰- بَابُ اسْتِحْبَابِ التَّبَكُّيرِ بِالصُّبْحِ فِي
أَوَّلِ وَقْتِهَا وَهُوَ التَّغْلِيصُ وَبَيَانُ قَدْرِ
الْقِرَاءَةِ فِيهَا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
مسلمانوں کی عورتیں صبح کی نماز رسول اللہ ﷺ کے ساتھ
پڑھتی تھیں پھر اپنی چادروں میں لپی لہٹی واپس آتی تھیں
درآں حالیکہ انہیں کوئی نہیں پہچانتا تھا۔

۱۴۵۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّقِيعِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ عَمْرُو بْنُ النَّقِيعِ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ نِسَاءَ الْمُؤْمِنَاتِ كُنَّ يَصِلْنَ الصُّبْحَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ يَرْجِعْنَ مُتَلَفِعَاتٍ يَمْرُوْنَ طَهْنَ لَا يَعْرِفُهُنَّ أَحَدٌ .

النسائی (۵۴۵) ابن ماجہ (۶۶۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ مسلمان
عورتیں اپنی چادروں میں لپی لہٹی ہوئیں رسول اللہ ﷺ کے
ساتھ صبح کی نماز میں حاضر ہوئی تھیں پھر اپنے گھروں کو لوٹ
جاتی تھیں اور چونکہ رسول اللہ ﷺ منہ اندھیرے نماز پڑھتے
تھے اس لیے انہیں کوئی پہچانتا نہیں تھا۔

۱۴۵۶- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَقَدْ كَانَ نِسَاءُ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ يَشْهَدْنَ الْفَجْرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُتَلَفِعَاتٍ يَمْرُوْنَ طَهْنَ ثُمَّ يَنْقَلِبْنَ إِلَى بُيُوتِهِنَّ وَمَا يَعْرِفْنَ مِنَ تَغْلِيصِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالصَّلَاةِ .

مسلم ترمذی (۱۶۷۳۴) ابن ماجہ (۵۴۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ صبح کی نماز پڑھتے تھے اور عورتیں اپنی چادروں
میں لپی لہٹی ہوئی واپس جاتی تھیں وہ اندھیرے کی بناء پر پہچانی
نہیں جاتی تھیں۔

۱۴۵۷- وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَا نَا مَعْنَى عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيُصَلِّي الصُّبْحَ فَيُكْصِرُ النِّسَاءَ مُتَلَفِعَاتٍ يَمْرُوْنَ طَهْنَ مَا يَعْرِفْنَ مِنَ الْغَلَسِ وَقَالَ النَّصَارِيُّ فِي رِوَايِهِ مُتَلَفِعَاتٍ .

البخاری (۸۶۷) ابوداؤد (۴۲۳) الترمذی (۱۵۳) النسائی (۵۴۴)

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
جب حجاج مدینہ منورہ آیا تو ہم نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی
اللہ عنہما سے نمازوں کے متعلق دریافت کیا انہوں نے فرمایا

۱۴۵۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُذْرَةَ عَنْ شُعْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِقْسٍ وَأَبْنُ بَشِيرٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ نَا شُعْبَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز دوپہر کے وقت پڑھا کرتے تھے عصر اس وقت پڑھتے جب آفتاب سفید ہوتا (یعنی پیلانہ پڑا ہوتا) مغرب غروب آفتاب کے بعد پڑھتے 'عشاء میں کبھی تاخیر کرتے اور کبھی جلدی پڑھتے' اگر لوگ (جلدی) جمع ہو جاتے تو جلدی پڑھتے اور اگر لوگ دیر سے آتے تو دیر سے پڑھتے اور صبح کی نماز مناد صبر سے پڑھتے تھے۔

عَمْرُو بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ لَمَّا قَدِمَ الْحَجَّاجُ الْمَدِينَةَ فَسَأَلْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الظُّهْرَ بِالْهَاجِرَةِ وَالْعَصْرَ وَالشَّمْسُ نَقِيَّةً وَالْمَغْرِبَ إِذَا وَجَبَتْ وَالْعِشَاءَ أَحْيَاءًا يُؤَخِّرُهَا وَأَحْيَاءًا يُعَجِّلُهَا كَانَ إِذَا رَأَاهُمْ قَدْ اجْتَمَعُوا عَجَّلَ وَإِذَا رَأَاهُمْ قَدْ انْطَوَّأُوا أَخَّرَ وَالصُّبْحَ كَانُوا أَوْ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي بِهَا بِفَلَسَ.

(بخاری (۵۶۵-۵۶۰) ابوداؤد (۳۹۷) الترمذی (۵۲۶)

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حجاج نمازوں میں تاخیر کرتا تھا۔ ہم نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا باقی روایت حسب سابق ہے۔

۱۴۵۹- وَحَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعَاذٍ قَالَ نَا أَبِی قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَمْعَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ ابْنِ عَلِيٍّ قَالَ كَانَ الْحَجَّاجُ يُؤَخِّرُ الصَّلَوَاتِ فَسَأَلْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِحَدِيثٍ عَنْهُ.

سابقہ (۱۴۵۸)

۱۴۶۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا حَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي سَيَّارُ بْنُ سَلَامَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَسْأَلُ أَبَا بَرزَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قُلْتُ أَأَنْتَ سَمِعْتَهُ قَالَ فَقَالَ كُنَّا نَمَّا اسْمُهُ السَّاعَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَسْأَلُهُ عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ كَانَ لَا يَسْأَلُنِي بَعْضُ تَأْخِيرِهَا قَالَ يَغْنِي الْوُشَاءُ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلِ وَلَا يُحِبُّ التَّوَمُّ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثُ بَعْدَهَا قَالَ شُعْبَةُ ثُمَّ لَقِينَهُ بَعْدَ فُسَالَةٍ فَقَالَ وَكَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ وَالْعَصْرَ حِينَ يَذْهَبُ الرَّجُلُ إِلَى أَقْصَى الْمَدِينَةِ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ قَالَ وَالْمَغْرِبَ لَا أَذْرِي أَى حِينَ ذَكَرَ قَالَ ثُمَّ لَقِينَهُ بَعْدَ فُسَالَةٍ فَقَالَ وَكَانَ يُصَلِّي الصُّبْحَ فَيَنْصَرِفُ الرَّجُلُ فَيَنْظُرُ إِلَى وَجْهِ جَلِيلِهِ الَّذِي يَعْرِفُ فَيَغْنِيهِ فَقَالَ وَكَانَ يَقْرَأُ فِيهَا بِالسُّورَتَيْنِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (بخاری (۵۴۷-۵۴۱-۵۹۹-۷۷۱) ابوداؤد (۳۹۸-۴۸۴۹)

الترمذی (۵۲۹-۵۲۴-۴۹۴) ابن ماجہ (۶۷۴)

شعبہ کہتے ہیں کہ سیار بن سلامہ نے مجھے خبر دی انہوں نے کہا کہ میں نے اپنے والد سے سنا انہوں نے حضرت ابو ہریرہ سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں سوال کیا شعبہ نے کہا کیا تم نے خود اپنے والد سے سنا تھا؟ انہوں نے کہا گویا کہ میں اس وقت بھی سن رہا ہوں انہوں نے کہا میں نے خود سنا میرے والد نے حضرت ابو ہریرہ سے حضور کی نماز کے بارے میں سوال کیا حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز کو آدھی رات تک مؤخر کرنے کی پروا نہیں کرتے تھے اور نماز سے پہلے سونے اور نماز کے بعد باتیں کرنے کو نا پسند فرماتے تھے (شعبہ کہتے ہیں میں سیار کے والد سے پھر ملا اور ان سے اوقات نماز کے بارے میں سوال کیا تو انہوں نے بتایا کہ آپ آفتاب ڈھل جانے کے بعد ظہر کی نماز پڑھتے تھے اور عصر اس وقت پڑھتے تھے جب آدھی مدینہ کے آخری حصہ تک چلا جاتا تھا اور سورج باقی رہتا تھا (سیار کے والد کہتے ہیں مجھے یاد نہیں ابو ہریرہ نے مغرب کے وقت کے بارے میں کیا بتایا تھا؟) شعبہ کہتے ہیں کہ میں نے ان سے پھر ملاقات کی اور دریافت کیا تو کہا صبح کی نماز ایسے وقت پڑھتے تھے کہ آدھی

اپنے ساتھ بیٹھے ہوئے شناسا شخص کو پہچان لیتا تھا اور اس میں آپ ساتھ سے لے کر سو آیتوں تک پڑھتے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ آدھی رات تک عشاء کی نماز مؤخر کرنے کی پروا نہیں کرتے تھے اور عشاء سے پہلے سونے کو اور اس کے بعد باتوں کو ناپسند کرتے تھے ایک اور موقع پر حضرت ابو ہریرہ نے تہائی رات تک تاخیر کا ذکر کیا۔

حضرت ابو ہریرہ سلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز تہائی رات تک مؤخر کرتے تھے اور عشاء کی نماز سے پہلے سونے اور اس کے بعد باتیں کرنے کو ناپسند کرتے تھے اور صبح کی نماز میں سو سے لے کر ساٹھ آیتوں تک پڑھتے تھے اور صبح کی نماز سے اس وقت فارغ ہوتے تھے کہ (اجالے کی وجہ سے) ہم میں سے ایک شخص دوسرے کو پہچان لیتا تھا۔

مستحب وقت سے مؤخر کر کے نماز پڑھنا مکروہ ہے اور ایسی صورت میں مقتدیوں کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”جب تم پر ایسے حاکم مسلط ہو جائیں جو نماز کو (مستحب) وقت سے مؤخر کر کے پڑھیں یا فرمایا نماز کے (مستحب) وقت کو ختم کر کے پڑھیں تو تم کیا کرو گے؟ میں نے عرض کیا جو آپ ارشاد فرمائیں! آپ نے فرمایا تم اپنے وقت پر نماز پڑھ لیا کرو پھر اگر ان کے ساتھ نماز پاؤ تو وہ بھی پڑھ لیتا کیونکہ وہ تمہارے لیے نفل ہو جائے گی (خلف نے عنہ وفتیہا کا لفظ نہیں بیان کیا)۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: ”میرے بعد ایسے حاکم آئیں گے جو نماز کو (مستحب) وقت گزار کر پڑھیں گے تم نماز کو وقت پر

۱۴۶۱- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِیْ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سَبَّارِ بْنِ سَلَامَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَسْأَلُنِي بَعْضُ تَأْخِيرِ صَلَوةِ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْفِ اللَّيْلِ وَكَانَ لَا يُحِبُّ التَّوَمُّ قَبْلَهَا وَلَا الْحَدِيثَ بَعْدَهَا قَالَ شُعْبَةُ ثُمَّ لَفِيتُهُ مَرَّةً أُخْرَى فَقَالَ أَوْ ثَلَاثِ اللَّيْلِ. سابقہ (۱۴۶۰)

۱۴۶۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا سُؤَيْدُ بْنُ عَمْرٍو بِالْكَلْبِيِّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ سَبَّارِ بْنِ سَلَامَةَ أَبِي الْيَمْنَانِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ الْأَسْلَمِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤَخِّرُ الْعِشَاءَ إِلَى ثَلَاثِ اللَّيْلِ وَتَكْرَهُ التَّوَمُّ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثَ بَعْدَهَا وَكَانَ يَقْرَأُ فِي الصَّلَاةِ الْقَجْرِمِينَ الْيَمَانَةَ إِلَى السِّتِينَ وَكَانَ يَنْصَرِفُ حِينَ يَعْرِفُ بَعْضًا وَجَهَ بَعْضٍ. سابقہ (۱۴۶۰)

۴- بَابُ كَرَاهَةِ تَأْخِيرِ الصَّلَاةِ عَنْ وَفْتِهَا الْمُخْتَارِ وَمَا يَفْعَلُهُ الْمَأْمُومُ إِذَا أَخَّرَهَا الْإِمَامُ

۱۴۶۳- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ وَأَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَا نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ الْجَوْنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ آتَتْ إِذَا كَانَتْ عَلَيْكَ أَمْرَاءُ يُؤَخِّرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ وَفْتِهَا أَوْ يُجِئُونَ الصَّلَاةَ عَنْ وَفْتِهَا قَالَ ثَلَاثُ لَمَّا تَأْتُمُّنِي قَالَ صَلِّ الصَّلَاةَ يَوْفِئِهَا فَإِنْ أَدْرَكْتَهَا مَعَهُمْ فَصَلِّ فَإِنَّهَا لَكَ تَأْفِئَةً لَمْ يَذْكُرْ خَلْفٌ عَنْ وَفْتِهَا.

ابوداؤد (۴۳۱) الترمذی (۱۷۶) ابن ماجہ (۱۲۵۶-۲۸۶۲)

۱۴۶۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ الْجَوْنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

پڑھنا اگر تم نے نماز وقت پر پڑھ لی ہے تو ان کے ساتھ نفل ہو جائے گی اور اگر تم نے ان کے ساتھ نماز نہیں پڑھی تو تم اپنی نماز تو پڑھ ہی چکے ہو۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میرے خلیل (ﷺ) نے مجھے وصیت کی ہے کہ میں (حکام کے) احکام سنوں اور ان کی اطاعت کروں خواہ وہ ہاتھ پیر کٹا غلام ہو اور یہ کہ میں نماز کو اس کے وقت پر پڑھوں آپ نے فرمایا اگر یہ لوگ نماز پڑھ چکے تو تم اپنی نماز ادا کر چکے ہو ورنہ ان کے ساتھ تمہاری نماز نفل ہو جائے گی۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ (ﷺ) نے میری ران پر ہاتھ مارا اور فرمایا: جب تم ایسے لوگوں میں رہ جاؤ گے جو وقت گزار کر نماز پڑھیں گے تو تم کیا کرو گے؟ میں نے عرض کیا جو آپ حکم فرمائیں آپ نے فرمایا تم وقت پر اپنی نماز پڑھ کر اپنے کام پر چلے جانا اس کے بعد اگر جماعت کھڑی ہو اور تم مسجد میں ہو تو نماز پڑھ لینا۔

ابو العالیہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن ابن زیاد نے نماز میں دیر کر دی اتفاقاً میرے پاس حضرت عبداللہ بن صامت رضی اللہ عنہ تشریف لائے میں نے ان کے لیے کرسی پیش کی وہ اس پر بیٹھ گئے میں نے اس سے عبداللہ بن زیاد کی نماز میں تاخیر کا ذکر کیا انہوں نے اپنے ہونٹ جھینچے اور میری ران پر ہاتھ مارا اور کہا میں نے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے یہی سوال کیا تھا انہوں نے میری ران پر ایسے ہی ہاتھ مارا تھا جیسے میں نے تمہاری ران پر ہاتھ مارا ہے اور کہا کہ میں نے بھی رسول اللہ (ﷺ) سے اسی طرح سوال کیا تھا جس طرح تم نے مجھ سے سوال کیا ہے اور آپ نے بھی میری ران پر ایسے ہی ہاتھ مارا تھا جیسے میں نے تمہاری ران پر ہاتھ مارا ہے۔ پھر آپ نے فرمایا تھا: ”نماز اپنے وقت پر پڑھو پھر اگر ان کے

ﷺ يَا اَبَا ذَرٍّ اِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدِي اُمَرَاءُ يُمَيِّنُونَ الصَّلَاةَ فَصَلِّ الصَّلَاةَ لِيُؤْفِقَهَا فَإِنْ صَلَّيْتَ لِيُؤْفِقَهَا كَانَتْ لَكَ نَافِلَةٌ وَإِلَّا كُنْتَ قَدْ أَحْرَزْتَ صَلَاتَكَ. سابقہ (۱۴۶۳)

۱۴۶۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكِرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَعْتُ اللَّهَ بْنَ إِدْرِيسَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَنْ يَخْلِيَنِي أَوْ صَاحِبِي أَنْ أَسْمَعَ وَأَطِيعَ وَإِنْ كَانَ عَبْدًا مُجَدَّعَ الْأَطْرَافِ وَإِنْ أَصْلَى الصَّلَاةَ لِيُؤْفِقَهَا فَإِنْ أَذْرَكَتِ الْقَوْمَ قَدْ صَلَّوْا كُنْتَ قَدْ أَحْرَزْتَ صَلَاتَكَ وَإِلَّا كَانَتْ لَكَ نَافِلَةٌ. سابقہ (۱۴۶۳)

۱۴۶۶- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَابَعَ خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ تَابَعْتُ عَنْ مُدْبِلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْعَالِيَةِ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَحَضَرَ فَخِذِي كَيْفَ أَنْتَ إِذَا بَقِيتَ فِي قَوْمٍ يُؤْتَحَرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ لَوْفِهَا قَالَ مَا تَأْمُرُ قَالَ صَلِّ الصَّلَاةَ لِيُؤْفِقَهَا ثُمَّ أَذْهَبْ لِحَاجَتِكَ فَإِنْ أَقْبَمَتِ الصَّلَاةُ وَأَنْتَ فِي الْمَسْجِدِ فَصَلِّ. سابقہ (۱۴۶۳)

۱۴۶۷- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَعَ سَمُوعُ بْنُ ابْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ الْهَرَاةَ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ الصَّلَاةَ فَبَجَاءَ بِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّامِتِ فَالْقَبْتُ لَهُ كُرْسِيًّا فَجَلَسَ عَلَيْهِ فَلَمْ تَكُنْ لَهُ صَبِيحَ ابْنِ زَيْدٍ فَفَضَّ عَلَى خَفِيَّتِهِ فَضْرَبَ فَخِذِي وَقَالَ إِنِّي سَأَلْتُ أَبَا ذَرٍّ كَمَا سَأَلْتَنِي فَضْرَبَ فَخِذِي كَمَا فَضْرَبْتُ فَخِذَكَ وَقَالَ إِنِّي سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَمَا سَأَلْتَنِي فَضْرَبَ فَخِذِي كَمَا فَضْرَبْتُ فَخِذَكَ وَقَالَ صَلِّ الصَّلَاةَ لِيُؤْفِقَهَا فَإِنْ أَذْرَكَتِ الصَّلَاةَ مَعَهُمْ فَصَلِّ وَلَا تَقُلْ إِنِّي قَدْ صَلَّيْتُ فَلَا أَصْلَى. سابقہ (۱۴۶۶)

ساتھ نماز مل جائے تو ان کے ساتھ بھی پڑھ لینا اور یہ نہ کہنا کہ میں نماز پڑھ چکا ہوں اب نہیں پڑھتا۔

حضرت عبداللہ بن صامت بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ نے فرمایا ”اس وقت تمہارا کیا حال ہوگا جب تم ان لوگوں میں رہو گے جو نماز دیر سے پڑھتے ہیں؟ تم نماز کو اپنے وقت میں پڑھ لینا پھر اگر جماعت کھڑی ہو تو ان کے ساتھ بھی پڑھ لینا کیونکہ اس میں زیادہ خیر ہے۔

ابوالعالیہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن صامت رضی اللہ عنہ سے کہا کہ ہم جمعہ کے دن حکام کی اقتداء میں نماز پڑھتے ہیں وہ نماز کو آخری وقت میں ادا کرتے ہیں۔ ابو العالیہ کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن صامت رضی اللہ عنہ نے میری دان پر اتنی زور سے ہاتھ مارا کہ مجھے درد ہونے لگا اور کہا کہ میں نے حضرت ابوذر (رضی اللہ عنہ) سے یہی دریافت کیا تو انہوں نے بھی میری دان پر مارا اور کہا کہ میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے یہی بات دریافت کی تھی تو آپ نے فرمایا: تم (مسنون) وقت میں نماز پڑھا کرو اور جماعت کے ساتھ نماز کو بطور نفل پڑھ لیا کرو راوی کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ نے مجھے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے بھی حضرت ابوذر کی دان پر (ہاتھ) مارا تھا۔

نماز باجماعت پڑھنے کی تاکید
اور اس کے فرض کفایہ
ہونے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: باجماعت نماز پڑھنا تمہارے تنہا پڑھنے سے بچیں مگر افضل ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: باجماعت نماز پڑھنا تنہا پڑھنے سے بچیں

۱۴۶۸- وَحَدَّثَنَا عَصَمُ بْنُ نَصْرِ بْنِ النَّبِيِّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي كَعَامَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَيْفَ أَنْتُمْ أَوْ قَالَ كَيْفَ أَنْتَ إِذَا بَقِيتَ فِي قَوْمٍ يُؤَخِّرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ وَقْتِهَا فَصَلِّ الصَّلَاةَ لَوْ قِيَّتْ لَمْ يَنْ أَفِيَمَتِ الصَّلَاةَ فَصَلِّ مَعَهُمْ قَالَتْهَا زِيَادَةُ خُفَّيْ. سلم تلمذ الاشراف (۱۱۹۵۷)

۱۴۶۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَتَّانَ الْمُسْتَمِعِيُّ قَالَ نَا مُعَاذُ وَهَبُ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ مَطَرٍ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ الْبَرَاءِ قَالَ قُلْتُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمَّا صَلَّيْتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ خَلْفَ أَمْرَاءٍ فَيُؤَخِّرُونَ الصَّلَاةَ قَالَ فَضْرَبَ فَعِيْدِي ضَرْبَةً أَوْجَعَنِي وَقَالَ سَأَلْتُ أَبَا ذَرٍّ عَنْ ذَلِكَ فَضْرَبَ فَعِيْدِي وَقَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ صَلُّوا الصَّلَاةَ لَوْ قِيَّتْ رَاجِعُوا صَلَّوْا مَعَكُمْ مَعَهُمْ لَوْلَا قَالَ وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ ذِكْرِي أَنِّي لَأَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَضْرَبَ فَعِيْدِي ذَرٍّ. ساجد (۱۴۶۶)

۴۲- بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْجَمَاعَةِ وَبَيَانِ التَّشْدِيدِ فِي التَّخَلُّفِ عَنْهَا وَأَنَّهَا قَرَضٌ كَفَائِي

۱۴۷۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ أَفْضَلُ مِنْ صَلَاةِ أَحَدِكُمْ وَحْدَهُ بِخَمْسَةِ وَعِشْرِينَ جُزْءًا.

الترمذی (۲۱۶) السنائی (۸۳۷)

۱۴۷۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ

گنا افضل ہے اور فرمایا رات اور دن کے فرشتے فجر کی نماز میں جمع ہوتے ہیں اور تم چاہو تو یہ آیت پڑھ لو (ترجمہ: فجر میں قرآن کی تلاوت پر (فرشتے) حاضر کیے جاتے ہیں۔

أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَقْطُلُ صَلَوةُ الْجَمِيعِ عَلَى صَلَوةِ الرَّجُلِ وَحَدَهُ خُمْسًا وَعِشْرِينَ دَرَجَةً قَالَ وَتَجْتَمِعُ مَلَائِكَةُ اللَّيْلِ وَهَلَالِكَةُ النَّهَارِ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنْ كَانَ شَيْءٌ وَفُزَّ الْقَجْرُ الْقَجْرُ الْقَجْرُ كَانَ مَشْهُودًا. البخاری (۴۷۱۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۴۷۲- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ نَا أَبُو الْيَمَانِ قَالَ أَنَا شُعَيْبُ بْنُ الرَّهْزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ بِمَنْزِلِ حَلِيبِ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ الْأَدَنِيِّ قَالَ يَجْتَمِعُ وَعِشْرِينَ جُزْءًا. البخاری (۶۴۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت نماز تنہا شخص کی پچیس نمازوں کے برابر ہے۔

۱۴۷۳- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَعْنَبٍ قَالَ نَا أَلْحَمُّ عَنْ بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ سَلِيمَانَ الْأَعْلَمِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ الْجَمَاعَةِ تَعْدِلُ خُمْسًا وَعِشْرِينَ مِنْ صَلَوةِ الْفَلْدِ. مسلم، تجمہ الاشراف (۱۳۴۶۶)

عمر بن عطاء بیان کرتے ہیں کہ میں نافع بن جبر بن مطعم کے پاس بیٹھا ہوا تھا ناگاہ وہاں سے ابو عبد اللہ کا گزر ہوا نافع نے انہیں بلایا اور کہا میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سنا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: امام کے ساتھ نماز پڑھنا تنہا پچیس نمازیں پڑھنے سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔

۱۴۷۴- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَا نَا حُجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ أَبُو جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُ بْنُ عَطَاءٍ بِنِ أَبِي الْخَوَزَانَدِيِّ هُوَ جَالِسٌ مَعَ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ بَيْنَ مُطْعِمٍ إِذْ مَرَّ بِهِمْ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَأَوْهُ زُحْرَانِ مَوْلَى الْكُفَّيْنِ كَدَعَاهُ نَافِعٌ فَقَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ مَعَ الْإِمَامِ الْفَضْلُ مِنْ عَشْرِينَ وَعِشْرِينَ صَلَوةً يُصَلِّيَهَا وَحَدَهُ.

مسلم، تجمہ الاشراف (۱۳۴۶۶)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا تنہا نماز پڑھنے سے ستر گنا افضل ہے۔

۱۴۷۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَلْحِيفِ بْنِ عَمْرٍاءَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الْجَمَاعَةِ أَفْضَلُ مِنْ صَلَوةِ الْفَلْدِ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً. البخاری (۶۴۵) النسائی (۸۳۶)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کسی شخص کا جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا تنہا

۱۴۷۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَا نَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ

نماز پڑھنے سے ستائیس درجہ فضیلت رکھتا ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ ابن نمیر نے میں اور کچھ درجہ کہا اور ابو بکر نے ستائیس درجہ۔

عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الرَّجُلِ فِي الْجَمَاعَةِ تَزِيدُهُ عَلَى صَلَواتِهِ وَحَدَّهُ سَبْعًا وَعِشْرِينَ دَرَجَةً. (ابن ماجہ (۷۸۹)

۱۴۷۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَا نَا عُبَيْدُ اللَّهِ يَهْدَا الْإِسْلَامَ قَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ بِضْعًا وَعِشْرِينَ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ فِي رِوَايَةٍ سَبْعًا وَعِشْرِينَ دَرَجَةً.

مسلم تہذیب الاثر (۷۸۴۷-۷۹۶۲)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اور کچھ زیادہ۔

۱۴۷۸- وَحَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي مُدَيْكٍ قَالَ آتَا النَّسَّابُ عَنْ قَالِبٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ بِضْعًا وَعِشْرِينَ.

مسلم تہذیب الاثر (۷۶۹۷)

جماعت سے پیچھے رہ جانے والوں کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو نماز میں نہیں پایا تو فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ ایک شخص کو حکم دوں کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائے پھر میں ان لوگوں کی طرف جاؤں جو نماز میں نہیں آئے اور لکڑیاں جمع کرا کے ان کے گھروں میں آگ لگانے کا حکم دوں (ان لوگوں کا یہ حال ہے کہ) اگر کسی کو یہ معلوم ہو جائے کہ ان کو ایک پراز گوشت ہڈی ملے گی تو یہ اس نماز یعنی عشاء میں ضرور آئیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: منافقین پر سب سے زیادہ دشوار عشاء اور فجر کی نماز ہے اگر ان لوگوں کو ان نمازوں کا ثواب معلوم ہو جائے تو یہ ان نمازوں کو پڑھنے ضرور آئیں گے خواہ انہیں گھنٹوں کے بل چل کر آنا پڑے میں نے ارادہ کیا تھا کہ ایک شخص کو نماز پڑھانے کا حکم دوں پھر چند لوگوں کے ساتھ لکڑیوں کا گٹھالے کر ان لوگوں کے پاس جاؤں جو جماعت میں نہیں آتے اور ان کے گھروں کو آگ لگا دوں۔

۰۰۰- بَابُ مَا رُوِيَ فِي التَّخَلُّفِ عَنِ الْجَمَاعَةِ

۱۴۷۹- وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ النَّافِدِ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَدْ نَاسَى فِي بَعْضِ الصَّلَوَاتِ فَقَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أُمَرَ رَجُلًا بِصَلَاةٍ بِالنَّاسِ ثُمَّ أَتَخَلَّفَ إِلَى رَجُلٍ يَتَخَلَّفُونَ عَنْهَا فَأَمَرَهُمْ قِيَحَرُوا عَلَيْهِمْ بِحُزْمِ الْحَطَبِ يُؤْتِيَهُمْ وَلَوْ عَلِمَ أَحَدُهُمْ أَنَّ يَجِدَ عَظْمًا سَمِينًا لَشَهِدَهَا بِعَيْنِي صَلَوةُ الْعِشَاءِ. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۷۰۴)

۱۴۸۰- حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَا نَا الْأَعْمَشُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُمَا قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَتَقَلَّ صَلَوةُ عَلَى الْمُنَافِقِينَ صَلَوةُ الْعِشَاءِ وَصَلَوةُ الْفَجْرِ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا لِي بِهِمَا لَا تُرْهِمَا وَلَوْ حَبَوًّا وَلَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أُمَرَ بِالصَّلَاةِ لَتَقَامَ ثُمَّ أُمَرَ رَجُلًا بِصَلَاةٍ بِالنَّاسِ ثُمَّ انْطَلَقَ مَعِيَ بِرَجُلٍ مَعَهُمْ حُزْمٌ مِنْ حَطَبٍ إِلَى قَوْمٍ لَا يَشْهَدُونَ الصَّلَاةَ فَأَحْرَقَ عَلَيْهِمْ بُيُوتَهُمْ بِالنَّارِ. ابن ماجہ (۷۹۷)

١٤٨١- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ نَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْكَبٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ
أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أُمَرَ
بِفَيْلَيْمٍ أَنْ يَسْجُدَ لِي إِلَى بَعْزِمٍ مِنْ حَطَبٍ ثُمَّ أُمَرَ رَجُلًا
بِصَلِّيَ بِالنَّاسِ ثُمَّ تَحَرَّقَ بِمَوْتٍ عَلَى مَنْ فِيهَا.

مسلم، تحفة الاشراف (١٤٧٥٤)

١٤٨٢- وَحَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ وَكِيعٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بَرْقَانَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَصْبَغِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَاهُ:

ابوداؤد (۵۴۹) الترمذی (۳۱۷)

١٤٨٣- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ نَا
زُهَيْرٌ قَالَ نَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ سَمِعَهُ مِنْهُ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِقَوْمٍ يَتَخَلَّفُونَ
عَنِ الْجُمُعَةِ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أُرَجِّلَ يُصَلِّي بِالنَّاسِ ثُمَّ
أُحْرِقَ عَلَى رِجَالِ يَتَخَلَّفُونَ عَنِ الْجُمُعَةِ بِهِرَتِهِمْ.

سليم، تحفة الاشراف (٩٥١٢)

ف: اس جگہ جمعہ سے مراد جماعت ہے۔

٤٣- بَابُ يَجِبُ إِتْيَانُ الْمَسْجِدِ
عَلَى مَنْ سَمِعَ النِّدَاءَ

١٤٨٤ - وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ
سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ وَيَعْقُوبُ الدُّورِيُّ كُلُّهُمْ عَنْ مَرْوَانَ
الْفُزَارِيِّ قَالَ قُتَيْبَةُ نَا الْفُزَارِيَّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَصَمِ
قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ الْأَصَمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
أَتَى النَّبِيَّ ﷺ رَجُلٌ أَعْمَى فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ لَيْسَ
بِي قَائِدٌ يَقُودُنِي إِلَى الْمَسْجِدِ فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنْ
يُرْخِصَ لَهُ فَيَصِلَ بِي إِلَى بَيْتِهِ فَرَخَّصَ لَهُ فَلَمَّا وَلَّى دَعَا
فَقَالَ هَلْ تَسْمَعُ النِّدَاءَ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ نَعَمْ قَالَ فَاجِبْ.

الحسابی (۸۴۹)

ف: یہ سائل حضرت عبداللہ بن ام مکتوم تھے جیسا کہ ابوداؤد کی روایت میں تصریح ہے۔ (نودوی)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ اپنے جوانوں کو نکڑیاں اکٹھی کرنے کا حکم دوں پھر ایک شخص سے جماعت کرانے کے لیے کہوں پھر ان لوگوں سمیت (جو جماعت میں نہیں آتے) ان کے گھروں میں آگ لگا دوں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جمعہ میں حاضر نہ ہونے والوں کے بارے میں فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ ایک شخص کو جماعت کرانے کا حکم دوں پھر ان لوگوں کے گھروں میں آگ لگا دوں جو جمعہ میں نہیں آتے۔

اذان سننے والے پر مسجد میں
آنا واجب ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک نابینا شخص حاضر ہوا اور عرض کیا: یا رسول اللہ! مجھے مسجد تک پہنچانے والا کوئی نہیں ہے، اس شخص نے یہ درخواست اس لیے کی تھی کہ اسے گھر میں نماز پڑھنے کی رخصت مل جائے، آپ نے اسے اجازت دے دی، اس کے جانے کے بعد آپ نے اسے بلایا اور فرمایا کیا تم اذان کی آواز سنتے ہو؟ اس نے عرض کیا جی! آپ نے فرمایا تو پھر اذان پر لبیک کہو (یعنی مسجد میں آ کر نماز پڑھو)۔

الحسابی (۸۴۹)

ف: یہ سائل حضرت عبداللہ بن ام مکتوم تھے جیسا کہ ابوداؤد کی روایت میں تصریح ہے۔ (نودوی)

۴۴- بَابُ صَلَوةِ الْجَمَاعَةِ مِنْ سُنَنِ

الْهَدَى

۱۴۸۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسِيرٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا زَكْرِيَّا بْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هُثَيْرٍ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَدْ رَأَيْنَا وَمَا يَخْلِفُ عَنِ الصَّلَاةِ إِلَّا مُتَأَلِّفٌ لَقَدْ عَلِمَ يَقَالُهُ أَوْ مِرْبُضٌ إِنْ كَانَ الْعَرَبِيُّ كَيْمُشِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ حَتَّى يَأْتِيَ الصَّلَاةَ وَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيْنَا سُنَنِ الْهَدَى وَإِنْ مِنْ سُنَنِ الْهَدَى الصَّلَاةُ فِي الْمَسْجِدِ الْهَدَى يُؤَذِّنُ رَبِّهِ. سلم تحت الاشراف (۹۵۰۰)

۱۴۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا الْفَضْلُ بْنُ دُكَيْنٍ عَنْ أَبِي الْعُمَيْسِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْأَقْمَرِ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَلْقَى اللَّهَ غَدًا مُسْلِمًا فَلْيَحَافِظْ عَلَى هَذِهِ الصَّلَوَاتِ حَيْثُ يَنَادِي بِهِنَّ فَإِنَّ اللَّهَ شَرَعَ لِنَبِيِّكُمْ ﷺ سُنَنِ الْهَدَى وَلَآئِهِنَّ مِنْ سُنَنِ الْهَدَى وَلَوْ أَنَّكُمْ صَلَّيْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ كَمَا يُصَلِّي هَذَا الْمُتَخَلِّفُ فِي بَيْتِهِ لَمْ تَرَوْكُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ وَلَوْ تَرَوْكُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ لَضَلَلْتُمْ وَمَا مِنْ رَجُلٍ يَتَطَهَّرُ لِرَبِّهِ مُحْسِنُ الطُّهُورِ ثُمَّ يَعُودُ إِلَى مَسْجِدٍ مِنْ هَذِهِ الْمَسَاجِدِ مَا لَمْ يَكُتِبْ اللَّهُ لَهُ بِكُلِّ خَطْوَةٍ يَخْطُوهَا حَسَنَةً وَتَرْفَعَهُ بِهَا دَرَجَةً وَيَحْطُ عَنْهَا بِهَا سَيِّئَةً وَلَقَدْ رَأَيْنَا وَمَا يَخْلِفُ عَنْهَا إِلَّا مُتَأَلِّفٌ مَعْلُومُ الْبِقَافِ وَلَقَدْ كَانَ الرَّجُلُ يُؤْتَى بِهِ يُهَادَى بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى يُقَامَ فِي الصَّفِّ.

ابوداؤد (۵۵۰) الترمذی (۸۴۸)

جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا

سنن ہدی میں سے ہے

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہم سمجھتے تھے کہ جماعت چھوڑنے والا شخص یا تو منافق ہوتا تھا جس کا نفاق معروف ہو یا ہمارے ہمارے دو شخصوں کے گاندھوں کا سہارا لے کر مسجد میں نماز پڑھنے آتا تھا اور فرمایا رسول اللہ ﷺ نے ہمیں سنن ہدی کی تعلیم دی ہے اور ان میں سے یہ بھی سنت مؤکدہ ہے کہ جس مسجد میں اذان ہوتی ہو اس میں آکر جماعت کے ساتھ نماز پڑھی جائے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص کو حالت اسلام میں کل اللہ تعالیٰ سے ملاقات کا شوق ہو اس پر لازم ہے کہ جس جگہ اذان دی جاتی ہے وہاں ان نمازوں کی حفاظت کرے اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی ﷺ کے لیے سنن ہدی شروع فرمائی ہیں اور یہ (جماعت سے نماز پڑھنا) سنت مؤکدہ ہے اور اگر تم نے گھروں میں نماز پڑھی جیسا کہ یہ تارک جماعت پڑھتا ہے تو تم اپنے نبی ﷺ کی سنت چھوڑ دو گے اور اگر تم نے اپنے نبی کی سنت چھوڑ دی تو گمراہ ہو جاؤ گے جو شخص اچھی طرح دھو کر کے ان مساجد میں جانے کا قصد کرتا ہو تو لاریب اللہ تعالیٰ اس کے ہر قدم کے بدلہ میں ایک نیکی عطا فرماتا ہے ایک درجہ بلند کرتا ہے اور ایک گناہ مٹا دیتا ہے ہم یہ سمجھتے تھے کہ جماعت کو چھوڑنے والا صرف منافق ہوتا ہے جس کا نفاق معروف ہو اور ایک شخص دو آدمیوں کے سہارے مسجد میں لایا جاتا اور اس کو صف میں کھڑا کر دیا جاتا۔

مؤذن کے اذان دینے کے بعد مسجد

سے نکلنے کی ممانعت

ابوالشعنا کہتے ہیں کہ ہم مسجد میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس وقت مؤذن نے اذان دی اور ایک شخص مسجد سے اٹھ کر جانے لگا حضرت ابو ہریرہ

۴۵- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْخُرُوجِ مِنَ

الْمَسْجِدِ إِذَا أَدَّنَ الْمُؤَذِّنُ

۱۴۸۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُهَاجِرِ عَنْ أَبِي الشَّعْنَاءِ قَالَ كُنَّا قُعُودًا فِي الْمَسْجِدِ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

رضی اللہ عنہ کی نگاہ اس کا تعاقب کرتی رہی حتیٰ کہ وہ مسجد سے نکل گیا پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا اس شخص نے حضرت ابو القاسم ؓ کی نافرمانی کی ہے۔

كَأَذَنَ الْمُرَدِّينَ فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْمَسْجِدِ بِمِثْنِي فَاتَّبَعَهُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَصْرَهُ حَتَّى خَرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَمَا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ ؓ . ابوداؤد (۵۳۶) الترمذی (۲۰۴) السنن (۶۸۲-۶۸۳)

ابن ماجہ (۷۳۳)

ابو الشعثاء بخاری بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ایک شخص کو اذان کے بعد مسجد سے جاتے ہوئے دیکھا تو فرمایا: اس شخص نے ابو القاسم ؓ کی حکم عدولی کی ہے۔

۱۴۸۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ نَا سُفْيَانَ هُوَ أَبُو عِيْنَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَشْعَثِ بْنِ أَبِي الشَّعْثَاءِ الْمُحَارِبِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَأَى رَجُلًا يَجْتَازُ الْمَسْجِدَ خَارِجًا بَعْدَ الْأَذَانِ فَقَالَ أَمَا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ . ساہد (۱۴۸۷)

ف: اگر کوئی عذر شرعی ہو تو اذان کے بعد مسجد سے جاسکتا ہے ورنہ بغیر نماز پڑھے جانا مکروہ تحریمی ہے۔

عشاء اور صبح کی نماز جماعت کے ساتھ پڑھنے کی فضیلت

۴۶۔ بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ

وَالصُّبْحِ فِي جَمَاعَةٍ

عبد الرحمن بن ابی عمرہ کہتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ مغرب کی نماز کے بعد مسجد میں آئے اور تنہا بیٹھ گئے میں بھی ان کے ساتھ بیٹھ گیا انہوں نے فرمایا: اے پیغمبر! رسول اللہ ؐ نے فرمایا: جس شخص نے عشاء کی نماز باجماعت پڑھی تو گویا اس نے نصف رات قیام کیا اور جس نے صبح کی نماز باجماعت پڑھی تو گویا اس نے تمام رات قیام کیا (یعنی نوافل پڑھتے ہوئے رات گزاری)۔

۱۴۸۹- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا الْمُغِيرَةُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُخَزُومِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ وَهُوَ أَبُو زَيْدٍ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ دَخَلَ عُثْمَانُ بْنُ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الْمَسْجِدَ بَعْدَ صَلَوةِ الْمَغْرِبِ فَقَعَدَ وَحْدَهُ فَقَعَدْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ يَا أَبْنَا أَبِي سَمِيعٍ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ صَلَّى الْعِشَاءَ فِي جَمَاعَةٍ فَكَأَنَّمَا قَامَ نِصْفَ اللَّيْلِ وَمَنْ صَلَّى الصُّبْحَ فِي جَمَاعَةٍ فَكَأَنَّمَا صَلَّى اللَّيْلَ كُلَّهُ.

ابوداؤد (۵۵۵) الترمذی (۲۲۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۴۹۰- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَسَدِيُّ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي سَهْلٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَثَقَّةً . ساہد (۱۴۸۹)

حضرت جندب بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے صبح کی نماز پڑھی وہ اللہ کی ذمہ داری میں ہے اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ کی ذمہ داری میں خلل ڈالا اللہ تعالیٰ اس کو اوندھے منہ جہنم میں ڈال

۱۴۹۱- وَحَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ قَالَ نَا بِشَرُ بْنُ أَبِي مَفْطَلٍ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ سَمِعْتُ جُنْدَبَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى الصُّبْحَ فَهُوَ فِي ذِمَّةِ اللَّهِ فَلَا

دے گا۔

يَطْلُبُكُمُ اللَّهُ فِي ذِمَّتِهِ بِشَىءٍ فَيَذَرُكُمْ فَيَكْبَهُ فَيُنَادِي تَارِي جَهَنَّمَ. مسلم، تلمذ الاشراف (۳۲۵۲)

۱۴۹۲۔ وَحَدَّثَنِيهِ يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيُّ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ سَبْرٍ قَالَ سَمِعْتُ جُنْدَبَ الْقَسْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى صَلَوةَ الصُّبْحِ فَهُوَ فِي ذِمَّةِ اللَّهِ فَلَا يَطْلُبُكُمُ اللَّهُ مِنْ ذِمَّتِهِ بِشَىءٍ فَإِنَّهُ مَنْ يَطْلُبُهُ مِنْ ذِمَّتِهِ بِشَىءٍ يَذَرُكُمْ ثُمَّ يَكْبَهُ عَلَى وَجْهِهِ فَيُنَادِي جَهَنَّمَ.

مسلم، تلمذ الاشراف (۳۲۵۲)

۱۴۹۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الْحَسَنِ عَنْ جُنْدَبِ ابْنِ سُلَيْمَانَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَهْدَا وَلَمْ يَذْكُرْ فَيَكْبَهُ فَيُنَادِي جَهَنَّمَ. الترمذی (۲۲۲)

۴۷۔ بَابُ الرُّخْصَةِ فِي التَّخَلُّفِ عَنِ الْجَمَاعَةِ لِغُذُرِ

۱۴۹۴۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ مَحْمُودَ بْنَ الرَّبِيعِ الْأَنْصَارِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ عِثْبَانَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْءَ رَأْيِ الْأَنْصَارِ أَنَّهُ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قَدْ أَتَيْتُكَ بِصِرِّي وَأَنَا أَصْلَى لِقَوْمِي وَإِذَا كَانَتْ الْأَمْطَارُ سَالَ الْوَادِي الْأَيْدِي بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ وَلَمْ أَسْتَطِعْ أَنْ آتِيَ مَسْجِدَهُمْ فَأَصَلَّيْتُ لَهُمْ وَدَدْتُ أَنَّكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَأْتِي فَتُصَلِّيَ فِي مِصْلَى اتِّخَذَهُ مُصَلِّيٌّ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا فَعَلْتُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ قَالَ عِثْبَانُ فَقَدْ نَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَابْنُ بَكْرٍ الصَّدِيقِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عِنْدَ حِينَ ارْتَفَعَ الشَّهَارُ فَاسْتَاذَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَذِنْتُ لَهُ فَلَمْ يَجْلِسْ حَتَّى دَخَلَ الْبَيْتَ ثُمَّ قَالَ ابْنُ تَوْحُبٍ أَنَّ لُصْلِيَّ مِنْ بَنِي كَتَّ قَالَ فَاسْتَرْكَرَ إِلَى تَائِجَةِ مِنَ الْبَيْتِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكَبَّرَ فَقُمْنَا وَرَأَاهُ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ قَالَ وَحَسَنَاهُ

حضرت جندب قسری رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں جس شخص نے صبح کی نماز پڑھی وہ اللہ تعالیٰ کی امان میں ہے۔ پس کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی امان میں خلل نہ ڈالے اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ کی امان میں خلل ڈالا اللہ تعالیٰ اس کو اوندھے منہ جہنم کی آگ میں ڈال دے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں اوندھے منہ جہنم میں ڈالنے کا ذکر نہیں ہے۔

غذر کی بناء پر جماعت ترک کرنے کی رخصت

حضرت عتبان بن مالک انصاری رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کے صحابی ہیں اور غزوہ بدر میں شریک ہوئے وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! میری نظر کمزور ہو گئی ہے اور میں اپنی قوم کی امامت کرتا ہوں۔ جب بارشیں ہوتی ہیں تو میرے اور ان کے درمیان نالہ پہنچے لگتا ہے جس کی وجہ سے میں ان کی مسجد میں نماز پڑھانے نہیں جاسکتا یا رسول اللہ! میری خواہش ہے کہ آپ (میرے گھر) تشریف لائیں اور کسی جگہ پر نماز پڑھ لیں تاکہ میں اس جگہ کو مصلیٰ بنا لوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انشاء اللہ میں ایسا ہی کروں گا۔“ حضرت عتبان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اگلے دن صبح کو رسول اللہ ﷺ، حضرت ابو بکر (رضی اللہ عنہ) کے ساتھ تشریف لائے۔ رسول اللہ ﷺ نے اجازت طلب کی اور میں نے آپ کو بلا لیا آپ گھر میں داخل ہونے کے بعد بیٹھے نہیں، فرمایا تم کیا چاہتے ہو! میں کس جگہ نماز پڑھوں؟ حضرت عتبان کہتے ہیں کہ میں نے مکان کی ایک

عَلَى خَدِيرٍ صَنَعَتْهُ لَهُ قَالَ قَتَابُ رَجُلٍ مِّنْ أَهْلِ الدَّارِ
حَوَّلَنَا حَتَّى اجْتَمَعَ لِي الْبَيْتُ رَجُلٌ دُوْعِدِي فَقَالَ قَاتِلُ
مِنْهُمْ ابْنُ مَالِكٍ بْنُ الدُّخَيْنِ فَقَالَ بَعْضُهُمْ ذَلِكَ مُنَافِقٌ
لَا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَقُلْ لَهُ
ذَلِكَ أَلَا تَرَاهُ قَدْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يُرِيدُ بِذَلِكَ وَجْهَ
اللَّهِ قَالَ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ فَإِنَّمَا تَرَى وَجْهَهُ وَ
تَصِيحَتَهُ يَلْمُ الْمُنَافِقِينَ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاتِلُ اللَّهِ قَدْ
حَرَّمَ عَلَى النَّاسِ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَتَعَمَّى بِذَلِكَ وَجْهَ
اللَّهِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ ثُمَّ سَأَلْتُ الْحُصَيْنَ بْنِ مُحَمَّدٍ
الْأَنْصَارِيَّ وَهُوَ أَحَدُ بَنِي سَالِمٍ وَهُوَ مِنْ سَرَاتِيهِمْ عَنْ
حَدِيثِ مَحْمُودِ بْنِ الرَّبِيعِ قَصْدَهُ بِذَلِكَ.

سابقہ (۱۴۸-۱۴۹)

سمت اشارہ کیا رسول اللہ ﷺ نے کھڑے ہو کر تیسری رکعت اور ہم سب آپ کے پیچھے کھڑے ہو گئے آپ نے دو رکعت نماز پڑھا کر سلام پھیر دیا۔ حضرت عتبہ بن کعبہ نے آپ کے لیے قمر کا کھانا پکا رکھا تھا اسے کھانے کے لیے آپ کو روک لیا (آپ کی زیارت کے سبب) محلہ کے تمام لوگ گھر میں آ گئے اور کسی کہنے والے نے کہا مالک بن دُخین کہاں ہے؟ کسی اور نے جواب دیا وہ منافق ہے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول سے محبت نہیں کرتا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اسے ایسا نہ کہو کیا تم نہیں جانتے کہ اس نے محض اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی کے لیے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کہا ہے۔ حاضرین نے کہا اللہ تعالیٰ اور اس کا رسول بہتر جاننے والے ہیں کسی شخص نے کہا ہم اس کو منافقین کے ساتھ ملے جلتے دیکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس شخص نے محض اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی کے لیے (کلمہ) لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھا ہو اللہ تعالیٰ نے اس پر جہنم کی آگ حرام کر دی ہے۔ ابن شہاب بیان کرتے ہیں کہ پھر میں نے بنو سالم کے سردار حصین بن محمد سے محمود بن ربیع کی اس روایت کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے اس کی تصدیق کر دی۔

حضرت عتبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ باقی حدیث حسب سابق ہے اور یہ زیادتی ہے کہ ایک شخص نے کہا مالک بن دُخین یا دُخین کہاں ہے؟ حضرت محمود بن ربیع رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث ایک ایسی جماعت میں بیان کی جس میں حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ بھی تھے۔ انہوں نے کہا میرا خیال ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے یہ بات نہیں فرمائی ہوگی! (یعنی لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھنے سے جہنم کا حرام ہونا) حضرت محمود کہتے ہیں پھر میں نے قسم کھائی کہ جا کر حضرت عتبہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے اس کی تصدیق کروں گا۔ میں جب ان کے پاس پہنچا تو وہ انتہائی بوڑھے ہو چکے تھے اور ان کی بینائی جاتی رہی تھی اور وہ اس وقت بھی اپنی قوم کے امام تھے میں ان کے پہلو میں جا کر بیٹھ گیا اور ان سے یہی

۱۴۹۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ
بِكُلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمُرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ
حَدَّثَنِي مَحْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ عِثْبَانَ ابْنِ مَالِكٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَسَأَلْتُ الْحَدِيثَ
يَسْمَعُنِي حَدِيثُ يُونُسَ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَقَالَ رَجُلٌ ابْنُ مَالِكٍ
بْنُ الدُّخَيْنِ أَوْ الدُّخَيْنِ وَزَادَ فِي الْحَدِيثِ قَالَ
مَحْمُودٌ فَحَدَّثْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ تَقَرُّا فِيهِمْ أَبُو أَيُّوبَ
الْأَنْصَارِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ مَا أَظُنُّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ مَا قُلْتُ قَالَ فَحَلَفْتُ إِنْ رَجَعْتُ إِلَى عِثْبَانَ أَنْ أَسْأَلَهُ
قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَيْهِ فَوَجَدْتُهُ شَيْخًا كَبِيرًا قَدْ ذَهَبَ بَصَرُهُ
وَهُوَ إِمَامٌ قُرُوبُهُ فَجَلَسْتُ إِلَى جَنْبِهِ فَسَأَلْتُهُ عَنْ هَذَا
الْحَدِيثِ فَحَدَّثَنِي كَمَا حَدَّثَنِي أَوَّلَ مَرَّةٍ قَالَ الزُّهْرِيُّ ثُمَّ
نَزَلْتُ بَعْدَ ذَلِكَ فَرَأَيْتُ أُمُورَ تَرَى أَنَّ الْأَمْرَ انْتَهَى

حدیث دریافت کی۔ انہوں نے مجھ سے وہ حدیث پہلے کی طرح بیان کر دی۔ زہری کہتے ہیں کہ اس واقعہ کے بعد بہت سی چیزیں فراموش ہوئیں اور بہت سے احکام نازل ہوئے اور دین مکمل ہو گیا۔ پس جو شخص دھوکا کھانا نہ چاہتا ہو وہ دھوکا نہ کھائے (کہ فرائض ادا کیے بغیر محض کلمہ پڑھنے سے جنت میں چلا جائے گا۔ (سعیدی)

حضرت محمود بن ربیع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ کا وہ کلی کرنا یاد ہے جو آپ نے ہمارے مکان کے ڈول سے کی تھی۔ حضرت محمود بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے حضرت قہان بن مالک (رضی اللہ عنہ) نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میری نظر گمزور ہو گئی ہے پھر حدیث سابقہ یہاں تک بیان کی کہ آپ نے ہمیں دو رکعات نماز پڑھائی اور ہم نے کھانا کھانے کے لیے رسول اللہ ﷺ کو روک لیا جو ہم نے آپ کے لیے تیار کیا تھا اور اس کے بعد کی زیادتی جو عمر اور یونس نے ذکر کی ہے بیان نہیں کی۔

جماعت کے ساتھ نوافل پڑھنے
اور پاک چٹائی وغیرہ پر نماز
پڑھنے کا جواز

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان کی دادی حضرت ملیکہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ ﷺ کی کھانا پکا کر دعوت کی کھانا کھانے کے بعد آپ نے فرمایا: چلو میں تم کو نماز پڑھا دوں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میں ایک چٹائی لے کر آیا جو کثرت استعمال کی وجہ سے سیاہ ہو چکی تھی میں نے اس کو پانی سے دھویا پھر اس چٹائی پر رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور میں اور یتیم آپ کے پیچھے صف باندھ کر کھڑے ہوئے اور بڑھیا ہمارے پیچھے تھی۔ رسول اللہ ﷺ ہم کو دو رکعت نماز پڑھانے کے بعد تشریف لے گئے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سب سے اعلیٰ اور احسن اخلاق کے مالک تھے

إِلَيْهَا لَمِنْ اسْتَطَاعَ أَنْ لَا يَقْتَرَفَ لَهَا يَفْتَرًا. سابقہ (۱۴۸-۱۴۹)

۱۴۹۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ عَنْ مَحْمُودِ بْنِ الرَّبِيعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ إِنِّي لَا غِغْلُ مَجَّةَ مَجَّهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ قَلْبِي قَدَرًا قَالَ مَحْمُودٌ لَعَلَّ قَلْبِي عَنْكَ بِنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِنِّي بَصِيرٌ قَدْ سَاءَ وَسَاءَ الْحَدِيثُ إِلَى قَوْلِهِ فَصَلَّى بِنَا رَكْعَتَيْنِ وَحَبَسْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى جَيْشِيَّةٍ صَنَعْنَاهَا لَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ مِنْ زِيَادَةِ يُوسُفَ وَمَعْمُورَ.

سابقہ (۱۴۸-۱۴۹)

۴۸- بَابُ جَوَازِ الْجَمَاعَةِ فِي النَّافِلَةِ وَالصَّلَاةِ عَلَى حَصِيرٍ وَخُمْرَةٍ وَثَوْبٍ وَغَيْرِ هَٰمَا مِنَ الطَّاهِرَاتِ

۱۴۹۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ إِسْحَقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ جَدَّةَ مُلَيْكَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا دَعَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيَطْعِمَ صَنَعَتْهُ فَأَكَلَ مِنْهُ ثُمَّ قَالَ قُومُوا قَاصِلِي لَكُمْ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَفَقْتُ إِلَى حَصِيرٍ لَنَا قَدِ اسْوَدَّ مِنْ طُلُوبِ مَالِكٍ فَصَنَعْتُهِ بِسَاءَ لَقَامَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَصَلَفْتُ أَنَا وَالْيَتِيمُ وَرَاءَهُ وَالْعَجُوزُ مِنْ وَرَائِي نَا فَصَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ انْصَرَفَ. البخاری (۳۸۰-۸۶۰) ابوداؤد (۶۱۲) الترمذی (۲۳۴) التیسا (۸۰۰)

۱۴۹۸- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ وَأَبُو الرَّبِيعِ كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ قَالَ شَيْبَانُ لَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ أَبِي

بعض اوقات آپ ہمارے گھر میں تشریف فرما ہوتے تھے اور نماز کا وقت آ جاتا تھا تو جس چٹائی پر بیٹھے ہوئے ہوتے تھے اس کو اٹھانے کا حکم دیتے۔ اس کو صاف کر کے پانی سے دھویا جاتا پھر رسول اللہ ﷺ نماز پڑھاتے اور ہم آپ کے پیچھے کھڑے ہو جاتے وہ چٹائی کھجور کے چوں کی ہوتی تھی۔

الْبَيْتَاجُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا فَرُبَّمَا تَحْضُرُ الصَّلَاةُ وَهُوَ فِي بَيْتِنَا قَالَ قِيَامُ رَبِّ السَّاطِ الَّذِي تَحْتَهُ قِيَامُكُمْ لَمْ يَنْصَحْ لَمْ يَوْمِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُومُ خَلْفَهُ قِيَامِي يَنَا قَالَ وَكَانَ يَسْأَلُهُمْ مِنْ جَرِيدِ النَّخْلِ

بخاری (۶۱۲۹-۶۲۰۳-۵۵۸۷-۵۹۷۱) الترمذی (۳۳۳-۱۹۸۹) ابن ماجہ (۳۷۲۰)

حضرت انس بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے گھر تشریف لائے اور گھر میں صرف میں میری ماں اور خالد ام حرام تھیں آپ نے فرمایا: انھوں میں تمہیں نماز پڑھاؤں حالانکہ وہ کسی فرض نماز کا وقت نہیں تھا (ایک شخص نے ثابت سے پوچھا رسول اللہ ﷺ نے حضرت انس کو کس جگہ کھڑا کیا تھا؟ ثابت نے بتایا اپنی دائیں جانب) پھر رسول اللہ ﷺ نے ہم گھروالوں کے لیے دنیا اور آخرت کی ہر فلاح کے لیے دعا فرمائی۔ میری ماں نے کہا: یا رسول اللہ! انس آپ کا چھوٹا سا خادم ہے اس کے لیے خصوصی دعا فرمائیے! آپ نے میرے لیے ہر خیر کی دعا کی اور اخیر میں فرمایا "اے اللہ! اس کے مال اور اولاد میں کثرت اور برکت عطا فرما"۔

۱۴۹۹- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْنَا وَمَا هُوَ إِلَّا أَنَا وَأُمِّي وَأُمُّ حَرَامٍ عَائِشَةُ فَقَالَ قُومُوا فَلَا صَلَاةَ بَكُمْ فِي غَيْرِ وَلَيْتَ صَلَاةُ فَصَلُّوا يَا لَقَالَ رَجُلٌ لِقَائِهِ أَنَسٌ جَعَلَ أَنَسُ يَقْنُ قَالَ جَعَلَهُ عَلَى بَيْتِهِ ثُمَّ دَعَانَا أَهْلَ الْبَيْتِ بِكُلِّ خَيْرٍ مِنَ خَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَقَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ تُخَوِّدُ مَكَتَ أَدْعُ اللَّهَ لَهُ قَالَ فَدَعَا لِي بِكُلِّ خَيْرٍ وَكَانَ فِي آخِرِ مَا دَعَا لِي بِهِ أَنَّنْ قَالَ اللَّهُمَّ أَكْثِرْ مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لَهُ فِيهِ النَّاسُ (۸۰۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انیس اور ان کی ماں یا خالد کو نماز پڑھائی اور بتایا کہ مجھے آپ نے دائیں جانب کھڑا کیا اور عورت کو ہمارے پیچھے۔

۱۵۰۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ نِسَاءِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ لَا تَحْضُرْنَ صَلَاةَ النَّبِيِّ ﷺ وَلَا تَقَامَنَّ عَنْ بَيْتِهِ وَاقَامَ الْمَرْأَةُ خَلْفًا ابْنُ مَرْزُوقٍ (۶۰۹) النَّسَائِيُّ (۸۰۳-۸۰۴) ابْنُ مَاجَه (۹۷۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلْتُ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي مَهْدِيٍّ قَالَا لَا شُعْبَةَ يَهْدِي الْإِسْنَادَ سَابِقَ (۱۵۰۰)

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ ام المؤمنین سیدتنا حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ میرے برابر کھڑے ہو کر نماز پڑھتے اور بعض اوقات سجدہ کرتے وقت آپ کا لباس مجھ سے ٹکراتا۔ آپ جا نماز پر نماز پڑھا کرتے

۱۵۰۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التِّيمِيُّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ عَمْرِو بْنِ النَّخَعِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْلَعُ الْبِطْنَةَ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ قَالَ حَدَّثَنِي مَيْمُونَةُ زَوْجَةُ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ

اللَّهُ ﷻ يُصَلِّي وَ أَنَا جَدَّاهُ وَ رَبَّمَا أَصَابَنِي ثَوْبُهُ إِذَا
سَجَدَ وَ كَانَ يُصَلِّي عَلَى خُمْرَةٍ.

بخاری (۳۳۳-۳۷۹-۵۱۸) ابوداؤد (۶۵۶) ابن ماجہ (۱۰۲۸)

۱۵۰۳- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ
قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَ حَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَلِيُّ
بْنُ مُسْهِرٍ جَمِيعًا عَنْ الْأَعْمَشِ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ
عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَا أَبُو سَعِيدٍ الْخَلِيلِيُّ أَنَّهُ دَخَلَ
عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَوَجَدَهُ يُصَلِّي عَلَى حَصْبٍ يَسْجُدُ
عَلَيْهِ. الترمذی (۳۳۳) ابن ماجہ (۱۰۲۹-۱۰۴۸)

۴۹- بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ فِي
جَمَاعَةٍ وَ فَضْلِ انْتِظَارِ الصَّلَاةِ وَ كَثْرَةِ
الْخَطَا إِلَى الْمَسَاجِدِ وَ فَضْلِ
الْمَشْيِ إِلَيْهَا

۱۵۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ
جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ
الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاةُ الرَّجُلِ فِي جَمَاعَةٍ تَرِيْدُ
عَلَيْهِ صَلَاةٌ فِي بَيْتِهِ وَ صَلَاتُهُ فِي سُوقِهِ بِضْعَا وَعِشْرِينَ
دَرَجَةً وَ ذَلِكَ إِنْ أَحَدَهُمْ إِذَا تَوَضَّأَ فَاحْسَنَ التَّوَضُّؤِ ثُمَّ
أَتَى الْمَسْجِدَ لَا يَنْهَرُهُ إِلَّا الصَّلَاةُ لَا يُرِيْدُ إِلَّا الصَّلَاةَ فَلَمْ
يَسْجُدْ خَطْوَةً إِلَّا رَفَعَ لَهُ بِهَا دَرَجَةً وَ حَقَّ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ
حَتَّى يَدْخُلَ الْمَسْجِدَ فَإِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ كَانَ فِي
الصَّلَاةِ مَا كَانَتْ الصَّلَاةُ هِيَ تَحِيَّهِ وَ الْمَلَائِكَةُ يُصَلُّونَ
عَلَيْهِ أَحَدٌ كُمْ مَا دَامَ فِي مَنْجَلِيهِ الَّذِي صَلَّى فِيهِ يَقُولُونَ
اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ تَبَّ عَلَيْهِ مَا لَمْ يُؤْذِ مَا لَمْ
يُخْذِرْ فِيهِ.

بخاری (۴۷۷) ابوداؤد (۵۵۹) الترمذی (۲۱۵) ابن ماجہ (۷۸۶)

۱۵۰۵- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشَجِيُّ قَالَ أَنَا عَمْرٍو
ح وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ بْنُ الرِّبَّانِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو دیکھا آپ
چٹائی پر نماز پڑھ رہے تھے اور اسی پر سجدہ کرتے تھے۔

نماز باجماعت ادا کرنے، نماز کا
انتظار کرنے اور مسجد میں
دور سے آنے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا، گھر اور
بازار میں نماز پڑھنے کی بہ نسبت میں سے زیادہ درجہ فضیلت
رکھتا ہے، کیونکہ جب تم میں سے کوئی شخص صرف نماز پڑھنے
کے لیے اچھی طرح وضو کر کے مسجد میں جاتا ہے تو مسجد میں
پہنچنے تک اس کے ہر قدم کے بدلہ میں ایک درجہ بلند کیا جاتا
ہے اور ایک گناہ مٹا دیا جاتا ہے، مسجد میں داخل ہونے کے بعد
وہ جتنی دیر نماز کے انتظار میں بیٹھا رہتا ہے اس کو نماز میں شمار
کیا جاتا ہے اور فرشتے تمہارے لیے اس وقت تک دعا کرتے
رہتے ہیں جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کی جگہ بیٹھا رہتا
ہے، جب تک وہ شخص وضو توڑ کر فرشتوں کو ایذا نہ دے۔ فرشتے
کہتے رہتے ہیں یا اللہ! اس پر رحم فرما، یا اللہ! اس کو بخش دے،
یا اللہ! اس کی توبہ قبول فرما۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ
عَنْ شُعْبَةَ كُلِّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِسَنَدٍ
مَعْنَاهُ: مُسْلِمٌ تَحْتَهُ الْأَشْرَافُ (۱۲۴۰۱-۱۲۴۱۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھنے کی جگہ بیٹھا رہے اور وضو نہ توڑے اس کا نماز ہی میں شمار ہوتا ہے اور فرشتے اس کے لیے دعا کرتے رہتے ہیں "اے اللہ! اس کو بخش دے" اے اللہ! اس پر رحم فرما۔"

۱۵۰۶- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ
الْبَحْتِيِّ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَصَلِّي عَلَى أَحَدِكُمْ
مَا دَامَ فِي مَجْلِسِهِ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ مَا لَمْ
يُحْدِثْ وَاحْدُكُمْ فِي صَلَوةٍ مَا كَانَتِ الصَّلَوةُ تَحِيَّةً.

مُسْلِمٌ تَحْتَهُ الْأَشْرَافُ (۱۴۴۳۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بندہ کا اس وقت تک نماز میں شمار ہوتا ہے جب تک وہ نماز پر بیٹھا نماز کا انتظار کرتا رہتا ہے اور فرشتے دعا کرتے ہیں یا اللہ! اس کو بخش دے اس پر رحم فرما! حتیٰ کہ وہ شخص اٹھ کر چلا جائے یا وضو توڑ دے رافع کہتے ہیں میں نے حضرت ابو ہریرہ سے پوچھا وضو توڑنے سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا رافع خارج کر دے۔

۱۵۰۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَ بَهْرٌ قَالَ تَابَ
حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ الْعَبْدُ فِي صَلَوةٍ مَا كَانَ فِي
مُصَلَّاهُ يَنْتَظِرُ الصَّلَوةَ وَيَقُولُ الْمَلَائِكَةُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ
اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ حَتَّى يَنْصَرِفَ أَوْ يُحْدِثَ قُلْتُ مَا يُحْدِثُ
قَالَ يَقْسُوا وَيَضْرِبُوا. ابوداؤد (۴۷۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کے انتظار میں رہتا ہے اور نماز کے علاوہ کوئی اور چیز اسے گھر جانے سے مانع نہیں ہوتی اس کا نماز میں ہی شمار ہوتا ہے۔

۱۵۰۸- حَدَّثَنَا بِحْصَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ أَحَدُكُمْ فِي صَلَوةٍ مَا دَامَتِ
الصَّلَوةُ تَحِيَّةً لَا يَمْتَعُهُ أَنْ يَنْقَلِبَ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا الصَّلَوةُ.
البخاری (۶۵۹) ابوداؤد (۴۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کے انتظار میں بیٹھا رہتا ہے اور وضو نہیں توڑتا فرشتے اس کے لیے دعا کرتے رہتے ہیں یا اللہ! اس کو بخش دے یا اللہ! اس پر رحم فرما۔

۱۵۰۹- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ
الْمُرَادِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ
سَهَابٍ عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَحَدُكُمْ مَا قَعَدَ يَنْتَظِرُ الصَّلَوةَ فِي
صَلَوةٍ مَا لَمْ يُحْدِثْ تَدْعُو لَهُ الْمَلَائِكَةُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ
ارْحَمْهُ. مُسْلِمٌ تَحْتَهُ الْأَشْرَافُ (۱۳۹۶۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۵۱۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ تَابَ مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

ﷺ يَتَعَوَّذُ هَذَا الرَّمْزِيُّ (۲۳۰)

۵۰- بَابُ فَضْلِ كَثْرَةِ الْخُطَا إِلَى

الْمَسَاجِدِ

۱۵۱۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَادٍ الْأَشْعَرِيُّ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بَرِيدَةَ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أَعْظَمَ النَّاسِ أَجْرًا فِي الصَّلَاةِ أَمَّا بَعْدُ فَمَنْ مَشَى إِلَيْهَا مَشَى فَأَمَّا بَعْدُ فَمَنْ مَشَى يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ حَتَّى يَصِلَ إِلَيْهَا مَعَ الْإِمَامِ أَعْظَمُ أَجْرًا مِنْ الَّذِي يَصِلُ إِلَيْهَا ثُمَّ يَتَأَمَّرُ قَالَ وَلَمْ يَرَوْا بَيْنِي وَبَيْنَ كُرَيْبٍ حَتَّى يَصِلَ إِلَيْهَا مَعَ الْإِمَامِ فِي الْجَمَاعَةِ الْبَخَارِيُّ (۶۵۱)

۱۵۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ عَزِزٍ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ التَّهْلُفِيِّ عَنْ أَبِي نَبِيٍّ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ لَا أَعْلَمُ رَجُلًا أَبْعَدَ مِنَ الْمَسْجِدِ مِنْهُ وَكَانَ لَا تُحِيطُ بِهِ صَلَاةٌ قَالَ لَقِيلَ لَهُ أَوْ قُلْتُ لَهُ لِمَ اشْتَرَيْتَ حِمَارًا تَرْكِبُهُ فِي الظُّلُمَاءِ وَفِي الرَّمْطَاءِ قَالَ مَا يَسُرُّنِي أَنْ مَنَزِلِي إِلَى جَنِّبِ الْمَسْجِدِ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ يَكْتَسِبَ لِي مَخْشَاؤِي إِلَى الْمَسْجِدِ وَرُجُوعِي إِذَا رَجَعْتُ إِلَى أَهْلِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ جَمَعَ اللَّهُ لَكَ ذَلِكَ كُلَّهُ

ابن ماجہ (۵۵۷) ابن ماجہ (۷۸۳)

۱۵۱۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا سُحُبُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي جَرِيرٍ كِلَاهُمَا عَنِ التَّيْمِيِّ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ

ساجد (۱۵۱۲)

۱۵۱۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ نَا عَبَّادُ بْنُ عَبَّادٍ قَالَ نَا عَائِشَةُ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ أَبِي نَبِيٍّ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بَيْتُهُ أَقْصَى بَيْتٍ فِي الْمَدِينَةِ فَكَانَ لَا تُحِيطُ بِهِ الصَّلَاةُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَتَوَجَّعْنَا لَهُ فَقُلْتُ لَهُ يَا فُلَانُ لَوْ أَنَّكَ اشْتَرَيْتَ حِمَارًا تَقْبِكَ مِنَ الرَّمْطَاءِ وَتَقْبِكَ مِنَ هَوَاقِ الْأَرْضِ قَالَ آمَنَ وَالثَّوَمَاءُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ مَطْلَبِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ ﷺ قَالَ

مساجد کی طرف چل کر آنے والے کی فضیلت

حضرت ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں میں سب سے زیادہ نماز کا اجر اس شخص کو ملتا ہے جو سب سے زیادہ دور سے نماز پڑھنے آئے اس کے بعد اسے اجر ملتا ہے جو اس کے بعد دور سے آنے والا ہو جو شخص امام کے ساتھ نماز پڑھنے کا انتظار کرے اس کا اجر اس سے زیادہ ہے: وہ اپنی نماز پڑھ کر سوجائے اور ابوکریب کی روایت میں باجماعت نماز پڑھنے کا ذکر ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک شخص کو جانتا ہوں جس کا گھر مسجد سے سب سے زیادہ دور تھا اور اس کی نماز کبھی قضاء نہیں ہوتی تھی۔ میں نے اسے مشورہ دیا کہ دروازہ گوش خرید لو جس پر سوار ہو کر دھوپ اور اندھیرے میں آسانی سے آسکو۔ اس نے کہا اگر میرا گھر مسجد کے پہلو میں ہوتا تو یہ میرے لیے کوئی خوشی کی بات نہ تھی میری نیت یہ ہے کہ گھر سے مسجد تک میرا آنا جانا نکھ جائے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے یہ تمام (ثواب) تمہارے لیے جمع کر دیا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک انصاری کا گھر مدینہ میں سب سے زیادہ دور تھا اور ان کی رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کوئی نماز قضاء نہیں ہوتی تھی حضرت ابی کہتے ہیں ہمیں ان کی تکلیف کا احساس ہوا میں نے ان سے کہا: اے فلاں! کاش تم ایک دروازہ گوش خرید لیتے جو تمہیں دھوپ اور حشرات الارض سے بچاتا۔ انہوں نے کہا خدا کی قسم! مجھے یہ پسند نہیں ہے کہ میرا گھر محمد ﷺ کے گھر کے قریب ہوتا

مجھے ان کی یہ بات ناگوار گزری میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر آپ کو اس واقعہ سے مطلع کیا۔ آپ نے اس کو بلوایا اس نے آکر یہی بیان کیا اور کہا میں اپنے آنے جانے کے اجر کی امید رکھتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہیں وہی اجر ملے گا جس کی تم نے نیت کی ہے۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

فَحَمَلْتُ بِهِ حِمْلًا حَتَّى آتَيْتُ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ فَأَخْبَرْتُهُ قَالَ قَدْ عَاهَدَ فَقَالَ لَهُ يُشَلُّ ذَلِكَ وَكَثُرَ لَهُ إِنَّهُ يَرْجُو فِي الْآخِرَةِ الْأَجْرُ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ لَكَ مَا أَحْتَسِبُ. سابقہ (۱۵۱۲)

۱۵۱۵- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَالْأَشْعَثِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ كِلَاهُمَا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَزْهَرَ وَالْوَاسِطِيُّ قَالَ تَا وَكَيْفَ قَالَ تَا ابْنِي مُكَلِّمٌ عَنْ عَاصِمٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سابقہ (۱۵۱۲)

۱۵۱۶- وَحَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ تَا رُوِيَ عَنْ عُبَادَةَ قَالَ تَا زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ تَا أَبُو الزُّبَيْرِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَتْ دِيَارُنَا لَدَيْهِ مِنَ الْمَسْجِدِ فَأَرَدْنَا أَنْ نَبِيعَ بُيُوتَنَا فَتَقَرَّبَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَهَنَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنَّ لَكُمْ بِكُلِّ خُطْوَةٍ دَرَجَةٌ.

مسلم تخریج الاشراف (۲۷۱۱)

۱۵۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى قَالَ تَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ قَالَ حَدَّثَنِي الْجَوْنِيُّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ خَلَّتِ الْبَقَاعُ حَوْلَ الْمَسْجِدِ فَأَرَادَ بَنُو سَلَمَةَ أَنْ يَنْتَقِلُوا قُرْبَ الْمَسْجِدِ فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَهُمْ إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّكُمْ تُرِيدُونَ أَنْ تَنْتَقِلُوا قُرْبَ الْمَسْجِدِ قَالُوا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ أَرَدْنَا ذَلِكَ فَقَالَ يَا بَنِي سَلَمَةَ دِيَارُكُمْ تُكْتَبُ أَثَارُكُمْ دِيَارُكُمْ تُكْتَبُ أَثَارُكُمْ. مسلم تخریج الاشراف (۳۱۰۴)

۱۵۱۸- حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ النَّبْرِ التَّيْمِيُّ قَالَ تَا مَعْنِي قَالَ سَمِعْتُ كَهْمًا يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ أَرَادَ بَنُو سَلَمَةَ أَنْ يَنْتَقِلُوا إِلَى قُرْبِ الْمَسْجِدِ قَالُوا خَالِبَةُ فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا بَنِي سَلَمَةَ دِيَارُكُمْ تُكْتَبُ أَثَارُكُمْ فَقَالُوا مَا كَانَ بِسَرُّنَا أَنَّا كُنَّا نَحْوَلُ. مسلم تخریج الاشراف (۳۱۰۴)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہمارے گھر مسجد سے دور تھے ہم نے ارادہ کیا کہ اپنے گھر کو مسجد کے قریب گھر خرید لیں رسول اللہ ﷺ نے اس سے منع کیا اور فرمایا: تمہارے ہر قدم کے عوض ایک درجہ ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مسجد کے قریب کچھ جگہ خالی ہوئی تو بنو سلمہ نے ارادہ کیا کہ مسجد کے قریب منتقل ہو جائیں رسول اللہ ﷺ تک یہ خبر پہنچی تو آپ نے ان سے فرمایا: مجھے یہ خبر ملی ہے کہ تم مسجد کے قریب منتقل ہونا چاہتے ہو؟ انہوں نے کہا جی ہاں رسول اللہ! ہمارا یہی ارادہ ہے۔ آپ نے فرمایا اے بنو سلمہ! اپنے گھروں میں رہو تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے ہیں (دوبارہ فرمایا) اپنے گھروں میں رہو تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے ہیں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مسجد کے ساتھ جگہ خالی تھی تو بنو سلمہ نے مسجد کے قریب منتقل ہونے کا ارادہ کیا نبی ﷺ تک یہ خبر پہنچی تو فرمایا: اے بنو سلمہ! اپنے گھروں میں رہو تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے ہیں۔ انہوں نے کہا پھر ہمیں منتقل ہونے کی خواہش نہ رہی۔

۵۱- بَابُ الْمَشْيِ إِلَى الصَّلَاةِ تَمْحِيلُ بِهِ الْخَطَايَا وَتَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتُ

۱۵۱۹- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا زَكِيَّةُ بْنُ عَيْدِي قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عَيْدِي بْنِ قَبِيصٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ الْأَشَجِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَطَهَّرَ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ مَشَى إِلَى بَيْتٍ مِنْ بُيُوتِ اللَّهِ لِيَقْضِيَ فَرِيضَةً مِنْ فَرَائِضِ اللَّهِ وَكَانَتْ خُطْوَاهُ إِحْدَاهُمَا تَحُطُّ خَطِيئَةً وَالْأُخْرَى تَرْفَعُ دَرَجَةً. مسلم تخرجه الاشراف (۱۳۴۱۵)

۱۵۲۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَأَكَّبْتُ وَقَالَ قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا بَكْرٌ يَعْنِي ابْنَ مُضَرَ يَكْلَاهُمَا عَيْنُ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَلِيْنِ حَدِيثٌ بِكَرٍّ أَلَّهُ سَمِعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَنَّ نَهْرًا يَبَازٍ أَحَدَكُمْ يَغْتَسِلُ مِنْهُ كُلَّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ هَلْ يَنْقُصُ مِنْ دَرَجَتِهِ شَيْءٌ قَالُوا لَا يَقْصُرُ مِنْ دَرَجَتِهِ شَيْءٌ قَالَ فَذَلِكَ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ يَمْشُو اللَّهُ بِهِنَّ الْخَطَايَا.

البخاری (۵۲۸) الترمذی (۲۸۶۸) التیال (۴۶۱)

۱۵۲۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ كَمَثَلِ نَهْرِ جَابِرٍ عَمِيرٍ عَلَى بَابٍ أَحَدِكُمْ يَغْتَسِلُ مِنْهُ كُلَّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ قَالَ قَالَ الْحَسَنُ وَمَا يَقْصُرُ ذَلِكَ مِنَ الدَّرَجَاتِ

مسلم تخرجه الاشراف (۲۳۱۹)

۱۵۲۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُطَرِّفٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ غَدَا إِلَى الْمَسْجِدِ أَوْ رَاحَ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُ فِي الْجَنَّةِ نَزْلًا كَلَمًا غَدَا أَوْ رَاحَ. البخاری (۶۶۲)

نماز کے لیے چل کر آنے والے کے اجر کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنے گھر میں وضو کرے پھر اللہ تعالیٰ کے کسی گھر میں کوئی فریضہ ادا کرنے کے لیے جائے تو اس کے ہر ایک قدم کے بدلے ایک گناہ معاف ہوگا اور دوسرے قدم سے ایک درجہ بلند ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بتاؤ! اگر تم میں سے کسی کے دروازہ پر ایک دریا ہو جس میں وہ ہر روز پانچ مرتبہ غسل کرے تو کیا اس (کے بدن) پر کچھ میل باقی رہے گا؟ صحابہ نے عرض کیا اس میں بالکل میل باقی نہیں رہے گا آپ نے فرمایا پانچ نمازوں کی ایسی ہی مثال ہے اللہ تعالیٰ ان کے سب گناہوں کو مٹا دیتا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں پانچ نمازوں کی مثال اس وسیع اور رواں دریا کی طرح ہے جو تم میں سے کسی ایک کے دروازہ پر ہو اور وہ ہر روز پانچ مرتبہ اس دریا سے غسل کرتا ہو راوی حسن نے کہا پھر اس کے بدن پر بالکل میل نہیں رہے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص صبح یا شام کو مسجد میں آتا ہے اللہ تعالیٰ نے جنت میں اس کے لیے صبح یا شام کی ضیافت تیار کر رکھی ہے۔

صبح کی نماز کے بعد اپنی جگہ پر بیٹھے رہنے کی
اور مسجدوں کی فضیلت

ساک بن حرب بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت
جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا کیا آپ رسول اللہ ﷺ
کے پاس بیٹھے تھے؟ انہوں نے کہا ہاں! بہت آپ جس جگہ
صبح کی نماز پڑھتے تھے طلوع آفتاب سے پہلے وہاں سے نہیں
اٹھتے تھے۔ طلوع آفتاب کے بعد وہاں سے اٹھتے درآں حالیکہ
لوگ آپس میں باتیں کرتے زمانہ جاہلیت کا تذکرہ کر کے
ہنستے تھے اور آپ بھی مسکرا دیتے تھے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ صبح کی نماز پڑھنے کے بعد اپنے مصلیٰ پر بیٹھے
رہتے حتیٰ کہ سورج اچھی طرح نکل آتا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین
جگہ مساجد ہیں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین جگہ مساجد ہیں
اور سب سے زیادہ ناپسند جگہ بازار ہیں

امامت کا مستحق

۵۲- بَابُ فَضْلِ الْجُلُوسِ فِي مَصَلَاةٍ بَعْدَ
الصُّبْحِ وَ فَضْلِ الْمَسَاجِدِ

۱۵۲۳- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ تَابَ
زُهَيْرٌ قَالَ تَابَ يَسْمَاكُ بْنُ حَرْبٍ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
يَعْقَبٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَابَ أَبُو عَمِيَّةٍ عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ حَرْبٍ
قَالَ قُلْتُ لِحَبِيبِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَكُنْتُ تُجَالِسُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَعَمْ كَثِيرًا كَانَ لَا يَقُومُ مِنْ مَصَلَاةٍ
الَّتِي يُصَلِّي فِيهَا الصُّبْحَ أَوْ الْعِدَاةَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ
فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ قَامَ وَ كَانُوا يَتَحَدَّثُونَ فَيَأْخُذُونَ فِي
أَمْرِ الْجَاهِلِيَّةِ فَيَضْحَكُونَ وَ يَتَبَسَّمُونَ

ابن ماجہ (۱۲۹۴) الترمذی (۱۳۵۷)

۱۵۲۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ وَ يَحْيَى عَنْ
سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ عَنْ زَكْرِيَّا
بِكَلَامِهِمَا عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ سَمُرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
كَانَ إِذَا صَلَّى الْفَجْرَ جَلَسَ فِي مَصَلَاةٍ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ
حَسَنًا. ابن ماجہ (۴۸۵۰)

۱۵۲۵- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا تَابَ
أَبُو الْأَخْوَصِ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ وَ ابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَابَ
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ بِكَلَامِهِمَا عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ
الْأَسَدِ وَ لَمْ يَقُولَا حَسَنًا. الترمذی (۵۸۵) الترمذی (۱۳۵۶)

۰۰۰- بَابُ مَا رَوَى أَحَبُّ الْبِلَادِ
رَأَى اللَّهُ مَسَاجِدَهَا

۱۵۲۶- وَ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَ إِسْحَاقُ بْنُ
مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَا تَابَ أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ
أَبِي ذُبَابٍ لَمْ يَرْوَاهُ هَارُونُ وَ لَمْ يَحْدِثِ الْأَنْصَارِيُّ
حَدَّثَنِي الْحَارِثُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مِهْرَانَ مَوْلَى أَبِي
هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ أَحَبُّ الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَسَاجِدُهَا وَ أَبْغَضُ
الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى أَسْوَاقُهَا. مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۶۲۲)

۵۳- بَابُ مَنْ أَحَقُّ بِالْإِمَامَةِ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تین نمازی ہوں تو ان میں سے ایک امامت کرے اور امام بننے کا زیادہ مستحق وہ شخص ہے جسے قرآن کا زیادہ علم ہو۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۵۲۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً فَلْيُؤَمِّرُوا أَحَدَهُمْ وَأَحْقَهُمْ بِالْإِمَامَةِ أَقْرَاهُمْ. (السنن (۷۸۱-۸۳۹)

۱۵۲۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو حَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو عَسَاةٍ السُّسَمِيُّ قَالَ نَا مُعَاذُ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي كُلُّهُمْ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ.

ماجد (۱۵۲۷)

ایک دیگر سند بھی اس کی مثل منقول ہے۔

۱۵۲۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ قَالَ نَا سَالِمُ بْنُ نُوحٍ ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عِيسَى قَالَ نَا ابْنُ الْمُبَارَكِ جَمِيعًا عَنِ الْجَرَّيْرِِيِّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. مسلم تہذیب الاثر (۴۳۴)

ف: اس حدیث میں تین آدمیوں میں سے ایک کو امام بننے کا حکم دیا ہے اور حدیث نمبر ۱۵۳۶ میں دو آدمی ہوں تو جماعت کا حکم دیا ہے اور احادیث سے یہی رائج ہے۔

حضرت ابو سعید انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قوم کی امامت وہ شخص کرے جس کو سب سے زیادہ قرآن کا علم ہو اگر قرآن مجید کے علم میں سب برابر ہوں تو پھر وہ امامت کرے جس کو حدیث کا سب سے زیادہ علم ہو اور اگر علم حدیث میں سب برابر ہوں تو جس شخص نے سب سے پہلے ہجرت کی ہو اور اگر ہجرت میں بھی سب برابر ہوں تو جو سب سے پہلے اسلام لایا ہو اور کوئی شخص کسی مقرر شدہ امام کے ہوتے ہوئے امامت نہ کرائے اور کسی کی مسند پر بلا اجازت نہ بیٹھے۔

۱۵۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ سَعِيدٍ الْأَشَجُّ بِكُلِّهِمَا عَنْ أَبِي حَالِدٍ قَالَ نَا أَبُو حَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ رَجَاءَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَمَّادٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَاهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ فَإِنْ كَانُوا فِي الْقِرَاءَةِ سَوَاءً فَأَعْلَمُهُمْ بِالسُّنَنِ فَإِنْ كَانُوا فِي السُّنَنِ سَوَاءً فَأَعْلَمُهُمْ بِهَجْرَةِ لِيَانٍ كَانُوا فِي الْهَجْرَةِ سَوَاءً فَأَعْلَمُهُمْ بِسَلَامَةٍ وَلَا يُؤَمِّنَنَّ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي سُلْطَانِهِ وَلَا يَقْعُدُ فِي بَيْتِهِ عَلَى تَكْرِمَتِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ قَالَ الْأَشَجُّ فِي رِوَايَتِهِمْ مَكَانَ سَلَامَتِهِ.

ابن ماجہ (۵۸۲-۵۸۳-۵۸۴) الترمذی (۲۳۵) (السنن (۷۷۹-۷۸۲)

ابن ماجہ (۹۸۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۳۱- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ نَا جَوْبَرٌ وَأَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا الْأَشَجُّ قَالَ نَا ابْنُ قُضَيْبٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ كُلُّهُمْ

عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَثَلَاثَةٌ

سابقہ (۱۵۳۰)

حضرت ابوسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قوم کی امامت وہ شخص کرے جو کتاب اللہ کا سب سے زیادہ علم رکھتا ہو اور سب سے اچھی قرأت کرتا ہو اور اگر ان کی قرأت مساوی ہو تو وہ شخص امامت کرے جس نے ان میں سب سے پہلے ہجرت کی ہو اور اگر ہجرت میں سب مساوی ہوں تو وہ شخص امامت کرے جس کی عمر سب سے زیادہ ہو۔ کسی کے گھر اور اس کی حکومت میں کوئی شخص امام نہ بنے اور نہ کسی کی اجازت کے بغیر اس کی مسند پر بیٹھے۔

حضرت مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم 'ہم عمرو بن جوہان' رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کے پاس بیس دن ٹھہرے رسول اللہ ﷺ نہایت شفقت اور مہربان تھے آپ کو خیال ہوا کہ ہمیں گھر کی یاد ستا رہی ہوگی۔ آپ نے ہم سے پوچھا کہ تم گھر میں کن عزیزوں کو چھوڑ آئے ہو؟ ہم نے آپ کو بتلایا تو آپ نے فرمایا: اپنے اہل و عیال کے پاس جاؤ اور وہیں ٹھہرو اور انہیں دین سکھاؤ اور جب نماز کا وقت آجائے تو تم میں سے ایک شخص اذان دے اور جو بڑا ہو وہ امامت کرائے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے۔

حضرت مالک بن حویرث بیان کرتے ہیں کہ میں کچھ لوگوں کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا جو سب ہم عمرو بن جوہان تھے۔ بقیہ حدیث مثل سابق ہے۔

حضرت مالک بن حویرث بیان کرتے ہیں کہ میں اور

۱۵۳۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ رَجَاءٍ قَالَ سَمِعْتُ أَوْسَ بْنَ ضَمْعَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا مَسْعُودٍ يَقُولُ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَاهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ وَأَقْدَمُهُمْ قِرَاءَةً فَإِنْ كَانَتْ قِرَاءَتُهُمْ سَوَاءً فَلْيَأْمُرْهُمْ أَقْدَمُهُمْ هِجْرَةً فَإِنْ كَانُوا إِلَى الْهَجْرَةِ سَوَاءً فَلْيَأْمُرْهُمْ أَكْبَرُهُمْ سِنًا وَلَا يُؤْتَمَنَّ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي أَهْلِهِ وَلَا فِي سُلْطَانِهِ وَلَا يَجْلِسَ عَلَى تَكْبِيرَتِهِ فِي بَيْتِهِ إِلَّا أَنْ يَأْذَنَ لَهُ أَوْ يَأْذَنَ لَهُ.

سابقہ (۱۵۳۰)

۱۵۳۳- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحَوَيْرِثِ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَتَحَنُّنٌ شَبَّهَ مُقْتَارِ بُونَ فَأَقَمْنَا عِنْدَهُ عَشِيرَتَيْنِ لَيْلَةً وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَاحِيًا رَافِقًا لَظَنًا أَنَا قَدِ اشْتَنَّا أَهْلَنَا فَسَأَلْنَا عَمَّنْ تَرَكْنَا مِنْ أَهْلِنَا فَأَخْبَرَنَا فَقَالَ ارْجِعُوا إِلَى أَهْلِيكُمْ فَأَيُّمُوا لِيهِمْ وَعَلِمُوهُمْ وَمُرُوهُمْ فَإِذَا احْضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤْذِنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ ثُمَّ لِيُؤْمَرْكُمْ أَكْبَرُكُمْ.

بخاری (۶۲۸-۶۳۰-۶۳۱-۶۵۸-۶۸۵-۸۱۹)

۲۸۴۸-۶۰۰۸-۷۲۴۶ (ابوداؤد (۵۸۹) الترمذی (۲۰۵) السنائی

(۶۳۳-۷۸۰-۶۳۴-۶۶۸) ابن ماجہ (۹۷۹)

۱۵۳۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَائِيُّ وَتَخَلَّفَ بْنُ هِشَامٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۱۵۳۳)

۱۵۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَالْدٍ لِي أَبُو قِلَابَةَ نَا مَالِكُ بْنُ الْحَوَيْرِثِ أَبِي سَلِيمَانَ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي نَاسٍ وَتَحَنُّنٌ شَبَّهَ مُقْتَارِ بُونَ وَاقْتَصَا جَمِيعًا الْحَدِيثَ يَنْجُو حَدِيثَ ابْنِ عُثَيْبَةَ. سابقہ (۱۵۳۳)

۱۵۳۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا

میرا سہمی رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے جب ہم نے واپس جانے کا ارادہ کیا تو آپ نے ہم سے فرمایا: جب نماز کا وقت آئے تو تم اذان دینا اور اقامت کہنا اور جو تم میں سے بڑا ہو وہ امامت کرائے۔

عَبْدُ الْوَهَّابِ الثَّقَفِيُّ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحَوَارِثِ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنَا وَصَاحِبُ بَيْتِي فَلَمَّا أَرَدْنَا الْإِفْقَالَ مِنْ عِنْدِهِ قَالَ لَنَا إِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَادْنَا ثُمَّ أَقْبِمَا وَلَبَّؤُمَا أَكْبَرُكُمْمَا.

سابقہ (۱۵۳۳)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں یہ زیادتی ہے کہ وہ دونوں قرأت میں برابر تھے۔

۱۵۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ قَالَ نَا حَفْصُ بَعْنِ ابْنِ غِيَاثٍ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَدَّادِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَرَأَى قَالَ الْحَدَّادُ وَكُنَّا مَتَقَارِبِينَ فِي الْقِرَاءَةِ ق. سابقہ (۱۵۳۳)

قنوت نازلہ پڑھنے کا محل
اور اس کا استحباب

۵۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ الْقُنُوتِ فِي جَمِيعِ الصَّلَوَاتِ

إِذَا نَزَلَتْ بِالْمُسْلِمِينَ نَازِلَةٌ وَالْعِبَادُ بِاللَّهِ وَاسْتِحْبَابِهِ فِي الصُّبْحِ دَائِمًا وَبَيَانٍ أَنَّ مَحَلَّهُ بَعْدَ رَفْعِ الرَّأْسِ مِنَ الرُّكُوعِ فِي الرُّكْعَةِ الْآخِرَةِ وَاسْتِحْبَابِ الْجَهْرِ بِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فجر کی قرأت سے فارغ ہو کر رکوع سے سر اٹھا کر فرماتے سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ پھر کھڑے ہو کر یہ دعا پڑھتے (ترجمہ:) اے اللہ! ولید بن ولید سلمہ بن ہشام اور عیاش بن ابی ربیعہ اور کمزور مسلمانوں کو کفار سے نجات دے اے اللہ! (قبیلہ) مضر کو سختی سے روند ڈال اور ان پر حضرت یوسف (علیہ السلام) کے زمانہ کی طرح قحط کے سال مسلط کر دے۔ اے اللہ! لیان ذل ذکوان اور عصبہ پر لعنت فرما جو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کرتے ہیں پھر ہمیں پناہ چلا کہ جب یہ آیت نازل ہوئی! "لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبُهُمْ فَلَا إِلَهُمْ إِلَّا اللَّهُ" تو آپ نے اس دعا کو ترک فرمادیا۔

۱۵۳۸- حَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ وَخَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَنَا ابْنُ رَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ عَوْفٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ حِينَ يَفْرُغُ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ مِنَ الْقِرَاءَةِ وَيُكَبِّرُ وَيَرْفَعُ رَأْسَهُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ اللَّهُمَّ تَجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعِيَّاشَ بْنَ أَبِي رِبْعَةَ وَالْمُسْتَظْفِقِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطَأَتَكَ عَلَى مُضَرَ وَاجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ كَيْسِي يُوسُفَ اللَّهُمَّ الْعَنِ لِحْيَانَ وَرِعْلًا وَذُكُوَانَ وَعَصْبَةَ عَصَتِ اللَّهُ وَرَسُولَهُ ثُمَّ يَلْقَا أَنَّهُ تَرَكَ ذَلِكَ لَمَّا نَزَلَ لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبُهُمْ فَلَا إِلَهُ إِلَّا اللَّهُ ظَلَمُونَ.

مسلم تفسیر الاشراف (۱۳۳۵۶)

ایک اور سند سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کوسینی یوسف تک روایت کیا ہے اس کے بعد اور کچھ نہیں

۱۵۳۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَا نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَبِّبِ عَنْ

أَبْنَى هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى قَوْلِهِ
وَأَجْعَلَهَا عَلَيْهِمْ كَيْسَى يُوسُفَ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ.

بخاری (۶۲۰۰) ابن ماجہ (۱۳۴۴) الترمذی (۱۰۷۲)

۱۵۴۰ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ
أَبْنَى سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَتَلَ بَعْدَ
الرَّكْعَةِ فِي صَلَوةٍ شَهْرًا إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ
يَقُولُ فِي قَوْلِهِ اللَّهُمَّ أَنْتَ الْوَلِيدُ بَنَ الْوَلِيدِ اللَّهُمَّ أَنْتَ
سَلَمَةَ بَنَ هِشَامٍ اللَّهُمَّ تَجَّ عِيَّاشَ بَنَ أَبِي رَبِيعَةَ اللَّهُمَّ تَجَّ
الْمُسْتَظْعِمِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ رِطَاكَ عَلَى
مُطَرِّ اللَّهُمَّ أَجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سَيْنَى يُوسُفَ قَالَ أَبُو
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ثُمَّ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَرَكَ
الدُّعَاءَ بَعْدَ فَقُلْتُ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ تَرَكَ الدُّعَاءَ
لَهُمْ قَالَ فَقِيلَ وَمَا تَرَاهُمْ قَدْ قَدِمُوا. ابوداؤد (۱۴۴۲)

۱۵۴۱ - وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ
مُحَمَّدٍ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَيْنَمَا هُوَ
يُصَلِّي الْعِشَاءَ إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ قَالَ قَبْلَ
أَنْ يَسْتَحْدِثَ اللَّهُمَّ تَجَّ عِيَّاشَ بَنَ أَبِي رَبِيعَةَ ثُمَّ ذَكَرَ يَحْيَى
حَدِيثَ الْأَوْزَاعِيِّ إِلَى قَوْلِهِ كَيْسَى يُوسُفَ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا
بَعْدَهُ. البخاری (۴۵۹۸)

۱۵۴۲ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَتَّى قَالَ نَا مَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ
وَاللَّهِ لَا قَرْنَ يَكُمُ صَلَوةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ أَبُو
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُتُّ فِي الظُّهْرِ وَالْعِشَاءِ الْآخِرَةَ وَ
صَلَوةَ الصُّبْحِ وَيَدْعُو لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَلْعَنُ الْكُفَّارَ.

بخاری (۷۹۷) ابوداؤد (۱۴۴۰) الترمذی (۱۰۷۴)

۰۰۰ - بَابُ فِيهِ

۱۵۴۳ - وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے رکوع کے بعد ایک ماہ تک قنوت (نازل) پڑھی
سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ۔ کہنے کے بعد کھڑے ہو کر دعا
فرماتے: اے اللہ! ولید بن ولید کو نجات دے اے اللہ! سلمہ
بن ہشام کو نجات دے اے اللہ! عیاش بن ابی ربیعہ کو نجات
دے۔ اے اللہ! کمزور مسلمانوں کو نجات دے۔ اے اللہ! مضمر
کو سختی سے پامال کر دے۔ ان پر یوسف (علیہ السلام) کے
زمانہ جیسی قحط سالی نازل فرما۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
بیان کرتے ہیں میں نے دیکھا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ
نے دعا کرنی چھوڑ دی۔ مجھ سے کہا گیا کیا تم نہیں دیکھتے وہ
لوگ تو (خدا کے سامنے) پیش ہو گئے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ۔ کہہ
کر سجدہ سے پہلے یہ دعا کی: اے اللہ! عیاش بن ابی ربیعہ کو
نجات دے اس کے بعد کَیْسَى یُوسُفَ تک اوزاعی کے
مطابق روایت کیا اور اس کے بعد کچھ ذکر نہیں کیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا خدا کی قسم میں
رسول اللہ ﷺ کی نماز کے قریب نماز پڑھاؤں گا پھر انہوں
نے ظہر، عشاء اور صبح کی نماز پڑھائی اور ان میں قنوت کیا یعنی
مسلمانوں کے لیے دعا اور کفار پر لعنت کی۔

قنوت نازلہ کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

ﷺ نے تیس دن تک ان لوگوں کے لیے دعاء ضرر کی جنہوں نے اصحابِ پیغمبرؐ کو شہید کر دیا تھا۔ آپ نے رعل ذکوانؓ لیحان اور عصبہ کے خلاف دعاء ضرر کی جنہوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی تھی۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ جو صحابہ پیغمبرؐ کو شہید ہوئے تھے ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ:) ”ہماری قوم تک یہ پیغام پہنچا دو کہ ہم نے اپنے رب سے ملاقات کی وہ ہم سے راضی ہوا اور ہم اس سے راضی ہو گئے۔“ ہم اس آیت کی تلاوت کرتے تھے بعد میں یہ آیت منسوخ ہو گئی۔

محمد کہتے ہیں میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا رسول اللہ ﷺ نے صبح کی نماز میں دعائے قنوت پڑھی ہے؟ انہوں نے کہا ہاں! کچھ عرصہ تک رکوع کے بعد۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صبح کی نماز میں ایک ماہ تک رکوع کے بعد رعل اور ذکوان کے خلاف دعائے ضرر فرمائی اور آپ نے فرمایا: عصبہ نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صبح کی نماز میں ایک ماہ تک رکوع کے بعد دعائے قنوت پڑھی جس میں آپ نے عصبہ کے لیے دعائے ضرر فرمائی۔

عامم کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا رسول اللہ ﷺ نے رکوع سے پہلے دعائے قنوت پڑھی ہے یا رکوع کے بعد؟ انہوں نے بتایا رکوع سے پہلے۔ میں نے کہا کچھ لوگ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رکوع کے بعد

مَالِكٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْكَلْبَيْنِ قَالُوا أَصْلَحَ بِشَرِّ مَعُونَةٍ ثَلَاثِينَ صَبَاحًا يَدْعُو عَلَى رِعْلٍ وَ ذَكْوَانَ وَ لِحْيَانَ وَ عَصْبَةَ عَصَتِ اللَّهُ وَ رَسُولَهُ قَالَ أَنَسُ أَنَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْكَلْبَيْنِ قُلُوبًا يَشِيرُ مَعُونَةً قَرَأْنَا قَرَأَهُ حَتَّى نَسَخَ بَعْدَهُ أَنْ يَلْفُوا قَوْمَنَا أَنْ قَدْ لَقِينَا رَبَّنَا فَرَضِيَ عَنَّا وَ رَضِينَا عَنْهُ. البخاری (۴۰۹۵-۲۸۱۴)

۱۵۴۴- وَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِلَةِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا لَأَسْمِعِيلُ عَنْ أَبِي بَرْزَاءٍ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ قُلْتُ لِأَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هَلْ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَوةِ الصُّبْحِ قَالَ نَعَمْ بَعْدَ الرُّكُوعِ يَسِيرًا. البخاری (۱۰۰۱) ابوداؤد (۱۴۴۴) الترمذی (۱۰۷۰) ابن ماجہ (۱۱۸۴)

۱۵۴۵- وَ حَدَّثَنِي عُبيدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَمَرِيُّ وَ أَبُو كُرَيْبٍ وَ اسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى وَ الْفَسْطَلِيُّ ابْنُ مُعَاذٍ قَالُوا حَدَّثَنِي الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مَجْلَزٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا بَعْدَ الرُّكُوعِ فِي صَلَوةِ الصُّبْحِ يَدْعُو عَلَى رِعْلٍ وَ ذَكْوَانَ وَ يَقُولُ عَصْبَةُ عَصَتِ اللَّهُ وَ رَسُولَهُ.

بخاری (۱۰۰۳-۴۰۹۴) الترمذی (۱۰۶۹)

۱۵۴۶- وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَهُزُّ بْنُ أَسَدٍ قَالَ تَابَ حَمَّادُ بْنُ سُلَيْمَةَ قَالَ أَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَسَمَ شَهْرًا بَعْدَ الرُّكُوعِ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ يَدْعُو عَلَى بَنِي عَصْبَةَ. ابوداؤد (۱۴۴۵)

۱۵۴۷- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَا تَابَهُ مُعَاوِيَةُ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ سَأَلْتُهُ عَنِ الْقُنُوتِ قَبْلَ الرُّكُوعِ أَوْ بَعْدَ الرُّكُوعِ فَقَالَ قَبْلَ الرُّكُوعِ قَالَ قُلْتُ فَإِنْ تَابَهُزُّ عَمَّوْنُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَسَمَ بَعْدَ الرُّكُوعِ

فَقَالَ لِمَا قَسَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى أَنْبِيسٍ
قَتَلُوا نَاصِيَةً أَصْحَابِهِ يَقَالُ لَهُمُ الْقُرَاءَةُ.

بخاری (۱۰۰۲-۱۳۰۰-۳۱۷-۴۰۹۶-۶۳۹۴)

دعائے قنوت پڑھی ہے۔ حضرت انس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے صرف ایک ماہ تک (دکوع کے بعد) قنوت پڑھی ہے جس میں ان لوگوں کے خلاف دعائے ضرر فرمائی جنہوں نے قراء صحابہ کو شہید کر دیا تھا۔

۱۵۴۸- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ عَاصِمٍ
قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ
عَلَى سِرِّيَّةٍ مَا وَجَدَ عَلَى السَّبْعِينَ الَّذِينَ أُصِيبُوا يَوْمَ بَيْتِ
مُعُونَةَ كَانُوا يَدْعُونَ الْقُرَاءَةَ فَمَكَتْ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى
قَتْلِهِمْ. سابقہ (۱۵۴۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کسی لشکر کے لیے اتنا غمگین ہوتے نہیں دیکھا جتنا آپ سر قراء صحابہ کے لیے غمگین ہوئے جو بیر معونہ کے دن شہید ہو گئے تھے آپ ایک ماہ تک ان کے قاتلوں کے خلاف دعائے ضرر فرماتے رہے۔

۱۵۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ عَاصِمٍ
قُضِيلٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ مَرُّوا بِكُلِّهِمْ عَنْ
عَاصِمٍ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَيَزِيدُ
بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ. سابقہ (۱۵۴۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے اور بعض راویوں نے بعض کی روایت پر زیادتی کی ہے۔

۱۵۵۰- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو النَّاقِدُ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ عَاصِمٍ
قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَسَتْ
شَهْرًا يَلْعَنُ رِعْلًا وَذُكْرًا وَغَصِيَّةَ عَصَا اللَّهِ وَرَسُولِهِ.
النسائی (۱۰۷۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ماہ تک دعائے قنوت (نازلہ) پڑھی جس میں آپ رعل، ذکوان اور عصیہ پر لعنت بھیجتے تھے جنہوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی تھی۔

۱۵۵۱- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو النَّاقِدُ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ عَاصِمٍ
قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُوسَى بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ يَتَحَوُّهُ. سلم، محمد الاشراف (۱۶۱۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی روایت ہے۔

۱۵۵۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقْنِي قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ الرَّحْمَنِ
قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَسَتْ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى أَحْيَاءٍ مِنْ أَحْبَاءِ الْعَرَبِ
لَمْ تَرْكُهُ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ماہ تک دعائے قنوت (نازلہ) پڑھی جس میں عرب کے کئی قبیلوں کے لیے دعائے ضرر فرمائی۔

بخاری (۴۰۸۹) النسائی (۱۰۷۶-۱۰۷۸) ابن ماجہ (۱۳۴۳)
۱۵۵۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقْنِي وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَأْتِيَانِ
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عُمَرُو بْنِ مُرَّةَ قَالَ
سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي لَيْلَى قَالَ تَأْتِيَانِ الْبَرَاءُ بْنُ عَازِبٍ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْسُ فِي الصُّبْحِ وَالْمَغْرِبِ.

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح اور مغرب کی نماز میں قنوت (نازلہ) پڑھا کرتے تھے۔

ابوداؤد (۱۴۴۱) الترمذی (۴۰۱) النسائی (۱۰۷۵)

۱۵۵۴- وَحَدَّثَنَا أَبِي لُعْمِي قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلَسٍ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَسَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الْفَجْرِ وَالْمَغْرِبِ. سَابِق (۱۵۵۳)

حضرت برادر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فجر اور مغرب میں قنوت (نازلہ) پڑھا کرتے تھے۔

۱۵۵۵- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَوَّجٍ الْحِمْصِيُّ قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ عَنِ اللَّيْثِ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ أَبِي أَنَسٍ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ خُفَّافِ بْنِ إِيمَاءٍ الْغَفَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَواتِ اللَّهِ الْعَنَ بَنِي إِحْيَانَ وَرَعْلًا وَذَكْوَانَ وَعَصْبَةَ عَصَا اللَّهِ وَرَسُولَهُ وَغَفَّارٍ غَفَرَ اللَّهُ لَهَا وَاسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ.

خفاف بن ایما غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز میں فرمایا: اے اللہ! بنو لیحیان، رعل، ذکوان اور عصبہ پر لعنت فرما جنہوں نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی اور (قبیلہ) غفار کی مغفرت فرما اور قبیلہ اسلم کو سلامت رکھ۔

مسلم (۶۳۸۱)، تہذیب الاثراف (۳۵۳۶)

۱۵۵۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ تَحَالِيدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَرْمَلَةَ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ خُفَّافٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ خُفَّافُ بْنُ إِيمَاءٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُمَ رَأْسَهُ فَقَالَ غَفَّارٌ غَفَرَ اللَّهُ لَهَا وَاسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ وَعَصْبَةُ عَصَا اللَّهِ وَرَسُولَهُ الْكَفَرَةُ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ.

خفاف بن ایما رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رکوع کیا پھر رکوع سے سراٹھا کر فرمایا: (قبیلہ) غفار کی اللہ تعالیٰ مغفرت فرمائے اور (قبیلہ) اسلم کو اللہ تعالیٰ محفوظ رکھے۔ عصبہ نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی ہے۔ اے اللہ! بنو لیحیان پر لعنت کر اور رعل اور ذکوان پر لعنت کر پھر آپ نے سجدہ کیا۔ خفاف کہتے ہیں کہ کفار پر اسی وجہ سے لعنت کی جاتی ہے۔

سابق (۱۵۵۵)

۱۵۵۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ وَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَرْمَلَةَ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ عَلِيٍّ عَنِ الْأَسْقَعِ عَنْ خُفَّافِ بْنِ إِيمَاءٍ بِمِثْلِهِ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَقُلْ فَجَعَلَتْ لَعْنَةُ الْكَفَرَةِ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ. سَابِق (۱۵۵۵)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں کفار پر اسی وجہ سے لعنت کیے جانے کا ذکر نہیں ہے۔

قضاء نمازوں کی جلد ادائیگی کا استحباب

۵۵- بَابُ قَضَاءِ الصَّلَاةِ الْفَائِتَةِ وَاسْتِحْبَابِ تَعْجِيلِ قَضَائِهَا

۱۵۵۸- حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى الْخُبَيْرِيُّ قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جِئَ قَفْلٌ مِنْ غَزْوَةٍ غَيْرَ سَارٍ لَيْلَةً حَتَّى إِذَا أَدْرَكَهُ الْبُكْرَى عَرَسَ وَقَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ غزوہ خیبر سے واپسی میں ساری رات ستر کرتے رہے حتیٰ کہ آخر شب کے وقت آپ پر خند کا غلبہ ہوا آپ اس وقت نپھر گئے اور حضرت بلال سے فرمایا: تم آج رات ہماری

يَلَالٍ اِجْتَلَانَا اللَّيْلَ فَصَلَّى يَلَالٌ مَا قَدَّرَ لَهُ وَنَامَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ وَاصْحَابُهُ فَلَمَّا تَقَارَبَ الْفَجْرُ اسْتَسَدَّ يَلَالٌ اِلَى
رَاحِلَتِهِ مَوَاجِهَ الْفَجْرِ فَعَلَبَتْ يَلَالًا عَيْنَاهُ وَهُوَ مُسْتَسِدٌّ اِلَى
رَاحِلَتِهِ فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَا يَلَالٌ وَلَا أَحَدٌ
مِّنْ اصْحَابِهِ حَتَّى ضَرَبَتْهُمُ الشَّمْسُ فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ اَوَّلَهُمْ اِسْتَيْقَاطًا فَنَزَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ اَيُّ
يَلَالٍ فَقَالَ يَلَالٌ اَخَذَ بِنَفْسِي الَّذِي اَخَذَ بِاَيِّ اَنْتَ وَ اَمْسَى
بِا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَفَقَالَ اَقْدَاؤُوا اَقْدَاؤُوا فَاقْدَاؤُوا رَوَّاجِلَهُمْ
شَيْئًا ثُمَّ تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَآمَرَ يَلَالًا فَاَقَامَ الصَّلَاةَ
فَصَلَّى بِهِمُ الصُّبْحَ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ مَنْ تَرَى
الصَّلَاةَ فَلْيُصَلِّهَا اِذَا ذَكَرَهَا كَانَ اللَّهُ تَعَالَى قَالَ اَقِمِ
الصَّلَاةَ لِذِكْرِي قَالَ يُونُسُ وَكَانَ ابْنُ شِهَابٍ يُقْرَأُهَا
لِلذِّكْرِى. (ابوداؤد (۴۳۵-۴۳۶) ابن ماجه (۶۹۶))

حفاظت کرو۔ حضرت بلال بقدر استطاعت نوافل پڑھتے رہے اور رسول اللہ ﷺ اور باقی صحابہ سو گئے۔ فجر کے قریب حضرت بلال نے مطلع فجر کی طرف متوجہ ہو کر اپنی اونٹنی سے ٹیک لگالی اور انہیں نیند آگئی پھر رسول اللہ ﷺ کی آنکھ کھلی نہ حضرت بلال کی نہ کسی اور صحابی کی یہاں تک کہ ان پر دھوپ آگئی۔ سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے (اور دھوپ دیکھ کر) گھبرا گئے اور فرمایا: اے بلال! حضرت بلال نے کہا یا رسول اللہ! آپ پر میرے ماں باپ فدا ہوں میری روح کو بھی اسی ذات نے خوابیدہ کر دیا تھا جس نے آپ کی روح کریم کو سلا دیا تھا۔ آپ نے فرمایا یہاں سے کوچ کرو۔ تھوڑی دیر چلنے کے بعد آپ نے وضو فرمایا اور حضرت بلال کو (اذان اور) اقامت کا حکم دیا۔ انہوں نے اقامت کہی اور آپ نے صحابہ کو (قضاء) نماز پڑھائی۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جب نماز بھول جائے تو نماز یاد آتے ہی پڑھ لے کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ:) ”میری یاد کے لیے نماز قائم کرو“ راوی یونس بیان کرتے ہیں کہ ابن شہاب اس آیت کو بلذکری پڑھا کرتے تھے۔

۱۵۵۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَبَعْقُوبُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ الدُّوْرِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ يَحْيَى قَالَ ابْنُ حَاتِمٍ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ كَيْسَانَ قَالَ نَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ عَرَسْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَلَمْ نَسْتَيْقِظْ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لِيَاخُذُ كُلُّ رَجُلٍ بِرَأْسِ رَاحِلَتِهِ فَاِنْ هَذَا مَنَزِلٌ حَضَرَ نَافِيهِ الشَّيْطَانُ قَالَ فَفَعَلْنَا ثُمَّ دَعَا بِالْمَاءِ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَقَالَ يَبْعُقُوبُ ثُمَّ صَلَّى سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ اُيْمِيتِ الصَّلَاةَ فَصَلَّى الْغَدَاةَ. (النسائي (۶۲۳))

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اخیر شب میں قیام پذیر ہوئے اور ہم میں سے کوئی شخص بیدار نہیں ہوا حتیٰ کہ سورج طلوع ہو گیا رسول اللہ ﷺ فرمایا: ہر شخص اپنی سواری کی لگام پکڑ کر یہاں سے روانہ ہو جائے کیونکہ جس جگہ ہم ٹھہرے وہاں شیطان (کا اثر) ہے ہم نے ایسا ہی کیا پھر آپ نے پانی منگا کر وضو کیا اور دو رکعت نماز (فجر کی سنتیں) پڑھی پھر نماز کی اقامت کہی گئی اور آپ نے فجر کی نماز (قضاء کر کے) پڑھائی۔

۱۵۶۰- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا سُلَيْمَنُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْمُغِيرَةِ قَالَ نَا ثَابِتٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ اَبِي رِبَاجٍ عَنْ اَبِي قَسَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے (غزوہ خیبر سے لوٹنے وقت) ہم سے فرمایا کہ تم دوپہر سے لیکر رات تک سفر کرو گے اور کل صبح ان شاء اللہ پانی

پر پہنچ گئے لوگ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہوئے بغیر سفر کرتے رہے حتیٰ کہ آدھی رات ہو گئی اس وقت میں آپ کے پہلو میں تھا رسول اللہ ﷺ کو اٹکھ آنے لگی جب آپ اپنی سواری پر جھکے تو میں نے جگائے بغیر آپ کو سہارا دیا حتیٰ کہ آپ سیدھے ہو کر سواری پر بیٹھ گئے پھر چلے رہے یہاں تک کہ رات ڈھل گئی پھر آپ سواری پر جھک گئے تو میں نے جگائے بغیر آپ کو سہارا دیا حتیٰ کہ آپ سیدھے ہو کر سواری پر بیٹھ گئے۔ یہاں تک کہ اخیر شب کا عمل ہو گیا آپ پھر سواری پر پہلی دوبار سے زیادہ جھک گئے قریب تھا کہ آپ گر پڑتے میں نے آپ کو سہارا دیا۔ آپ نے سر اقدس اٹھا کر پوچھا: تم کون ہو؟ میں نے عرض کیا ابو قتادہ! آپ نے پوچھا تم کب سے میرے ساتھ چل رہے ہو؟ میں نے عرض کیا میں پوری رات اسی طرح آپ کے ساتھ چلتا رہا ہوں۔ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ تمہاری اسی طرح حفاظت کرے جس طرح تم نے اس کے نبی کی حفاظت کی ہے پھر فرمایا: تم دیکھ رہے ہو کہ ہم لوگوں کی نگاہوں سے اوجھل ہیں اور پوچھا کیا تمہیں کوئی شخص نظر آ رہا ہے؟ میں نے عرض کیا ایک سوار ہے پھر میں نے کہا ایک اور سوار بھی ہے یہاں تک کہ ہم سات سوار جمع ہوئے۔ رسول اللہ ﷺ راستے سے ایک کنارے ہو گئے اور اپنا سر رکھ لیا اور فرمایا تم لوگ (جاگ کر) ہماری نماز (نجر) کا خیال رکھنا پھر سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے درآں حالیکہ آفتاب آپ کی پیٹھ پر آچکا تھا پھر ہم لوگ بھی گھبرا کر اٹھ پڑے۔ آپ نے فرمایا چلو سوار ہو کر یہاں سے نکل چلو ہم چل پڑے جب سورج بلند ہو گیا تو آپ سواری سے اترے اور میرے پاس جو وضو کا برتن تھا منگوایا۔ اس میں تھوڑا سا پانی تھا۔ آپ نے عام اوقات کی بہ نسبت کم مرتبہ پانی ڈال کر اس برتن سے وضو کیا پھر آپ نے حضرت ابو قتادہ سے فرمایا اس برتن کی حفاظت کرنا عنقریب اس میں ایک عجیب خبر ظاہر ہوگی پھر حضرت بلال نے اذان کہی رسول اللہ ﷺ نے دو رکعت نماز (سنت نجر) پڑھی اور صحابہ کو صبح کی (فرض) نماز اس طرح

رَأَيْتُكُمْ تَسِيرُونَ عَشِيَّتَكُمْ وَلَيْتَكُمْ وَتَأْتُونَ الْمَاءَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ غَدًا فَأَنْطَلَقَ النَّاسُ لَا يَلْوِي أَحَدٌ عَلَى أَحَدٍ قَالَ أَبُو قَتَادَةَ فَبَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسِيرُ حَتَّى انْهَارَ اللَّيْلُ وَأَنَا إِلَى جَنْبِهِ قَالَ فَتَعَسَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قِمَالًا عَنْ رَاحِلَتِهِ فَأَتَيْتُهُ فَقَدْ عَمَتُهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ أَوْ قِظَهُ حَتَّى اعْتَدَلَ عَلَى رَاحِلَتِهِ قَالَ ثُمَّ سَارَ حَتَّى تَهَوَّرَ اللَّيْلُ مَالًا عَنْ رَاحِلَتِهِ قَالَ فَقَدْ عَمَتُهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ أَوْ قِظَهُ حَتَّى اعْتَدَلَ عَلَى رَاحِلَتِهِ قَالَ ثُمَّ سَارَ حَتَّى إِذَا كَانَ مِنْ آخِرِ السَّحَرِ مَالًا مَبْلَةً هِيَ أَشَدُّ مِنَ الْمَبْلَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ حَتَّى كَادَ يَنْفَجِلُ فَأَتَيْتُهُ فَقَدْ عَمَتُهُ فَرَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ مَنْ هَذَا قُلْتُ أَبُو قَتَادَةَ قَالَ مَنْيَ كَانَ هَذَا مَسِيرُكَ مَنِيَّ قُلْتُ مَا زَالَ هَذَا مَسِيرِي مِنْهُ اللَّيْلَةَ قَالَ حَقَّقْتَكَ اللَّهُ يَمَّا حَقَّقْتَ بِهِ نَبِيَّ ثُمَّ قَالَ هَلْ تَرَانَا تَخْفَى عَلَى النَّاسِ ثُمَّ قَالَ هَلْ تَرَى مِنْ أَحَدٍ قُلْتُ هَذَا رَاكِبٌ ثُمَّ قُلْتُ هَذَا رَاكِبٌ آخَرُ حَتَّى اجْتَمَعْنَا فَكُنَّا سَبْعَةً رَكِبَ قَالَ قِمَالًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الطَّرِيقِ فَوَضَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ قَالَ احْفَظُوا عَلَيْنَا صَلَوَاتَنَا فَقَالَ أُولَ مِنْ اسْتَقِظَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالشَّمْسُ فِي ظَهْرِهِ قَالَ فَقَمْنَا فَرَعَيْنِ ثُمَّ قَالَ ازْكَبُوا فَرَكِبْنَا فَمَسَرْنَا حَتَّى إِذَا ارْتَفَعَتِ الشَّمْسُ نَزَلْنَا ثُمَّ دَعَا بِمِصْبَاحٍ كَانَتْ مَعِيَ فِيهَا شَيْءٌ مِنْ مَاءٍ قَالَ فَوَضَّاهَا فِيهَا وَوَضَّاهَا فِي مِصْبَاحٍ وَبَقِيَ فِيهَا شَيْءٌ مِنْ مَاءٍ ثُمَّ قَالَ لَا يَبْقَى قَتَادَةَ احْفَظْ عَلَيْنَا مِصْبَاحَكَ فَسَبِّحُوا لَهَا يَا ثُمَّ أَذَّنَ بِلَالٌ بِالصَّلَاةِ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَرَكَعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى الْعَدَاةَ فَصَنَعَ كَمَا بَصَنَعَ كُلُّ يَوْمٍ قَالَ وَرَكَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَرَكَبْنَا مَعَهُ قَالَ فَجَعَلَ بَعْضُنَا يَهْمِسُ إِلَى بَعْضٍ مَا تَكَلَّمَانَا مَا صَنَعْنَا يَطْرُقُنَا فَمِ صَلَوَاتُنَا ثُمَّ قَالَ أَمَّا لَكُمْ فَبَيْنَا أَسْرَةٌ ثُمَّ قَالَ إِنَّهُ لَيْسَ لِي التَّوَمُ تَفْرِيطُ إِنَّمَا التَّفْرِيطُ عَلَى مَنْ لَمْ يُصَلِّ الصَّلَاةَ حَتَّى يَجِيءَ وَفَتُ الصَّلَاةُ الْأُخْرَى لَعَنَ فَعَلَ ذَلِكَ فَلْيُصَلِّهَا حِينَ يَنْتَبِهَ لَهَا فَإِذَا كَانَ الْعَدَاةَ فَلْيُصَلِّهَا عِنْدَ وَفَتِهَا ثُمَّ قَالَ مَا تَرَوْنَ النَّاسَ صَنَعُوا قَالَ ثُمَّ قَالَ أَصْبَحَ النَّاسُ لَقِدُوا نَبِيَّهُمْ فَقَالَ أَبُو

بَكْرٌ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْدَكُمْ لَمْ
يَكُنْ لِيَخْلَفَكُمْ وَقَالَ النَّاسُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ
أَيْدِيكُمْ فَإِنْ يُطِيعُوا أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
يَرْضُوا قَالَ فَانْتَهَيْنَا إِلَى النَّاسِ حِينَ أَمَسَ النَّهَارُ وَحَمِيَ
كُلُّ شَيْءٍ وَهُمْ يَقُولُونَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكْنَا عَطَشًا فَقَالَ
لَا هَلَكَ عَلَيْكُمْ ثُمَّ قَالَ أَطْلُقُوا إِلَى عُمَيْرٍ قَالَ وَدَعَا
بِسَيْطَانَةٍ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُبُّ وَابُو قَتَادَةَ
يَسْقِيهِمْ فَلَمَّ يَعْدُ أَنْ رَأَى النَّاسُ مَا فِي السَّيْطَانَةِ تَكَابَّوْا
عَلَيْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آخِصُوا الْمَلَأَ كُفْلَكُمْ
مَسْرُورِي قَالَ فَفَعَلُوا فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُبُّ
وَأَسْقِيهِمْ حَتَّى مَا بَقِيَ عُمَيْرِي وَعَبِيرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ
ثُمَّ صَبَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لِي أَشْرَبُ فَقُلْتُ لَا
أَشْرَبُ حَتَّى تَشْرَبَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِنَّ سَاقِي الْقَوْمِ
أَحْرَمُهُمْ شَرِبًا قَالَ فَشَرِبْتُ وَشَرِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ
فَأَتَى النَّاسُ الْمَاءَ جَائِعِينَ رَوَاهُ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رِبَاعٍ
رَأَيْتِي لَا حَدِيثُ هَذَا الْحَدِيثِ فِي مَسْجِدِ الْجَامِعِ إِذْ قَالَ
عُمَرَانُ بْنُ حُصَيْنٍ أَنْظِرْ أَبَا الْقَتَنِ كَيْفَ تُحَدِّثُ فَإِنِّي
أَحَدُ التَّرَكِبِ يَلُوكُ اللَّيْلَةَ قَالَ فَقُلْتُ أَنْتَ أَعْلَمُ بِالْحَدِيثِ
قَالَ وَمَنْ أَنْتَ قُلْتُ مِنَ الْأَنْصَارِ قَالَ حَدَّثْتُ فَاتَتْ أَعْلَمُ
يَحْدِثُ بِكُمْ قَالَ فَحَدَّثْتُ الْقَوْمَ قَالَ عُمَرَانُ لَقَدْ شَهِدْتُ
يَلُوكُ اللَّيْلَةَ وَمَا شَعِرْتُ أَنَّ أَحَدًا حَفِظَهُ كَمَا حَفِظْتَهُ.

مسلم، تخریج الاشراف (۱۲۰۹۰)

پڑھائی جس طرح پہلے پڑھایا کرتے تھے پھر رسول اللہ ﷺ
سوار ہوئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ سوار ہو گئے درآں حالیکہ
ہم میں سے جو شخص ایک دوسرے سے سرگوشی کر رہا تھا کہ آج
جو نماز ہم سے قضاء ہوگئی ہے اس کا کیا کفارہ ہوگا؟ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کیا تمہارے لیے میری زندگی میں نمونہ نہیں پھر
فرمایا کہ خیند میں کوئی تعمیر نہیں ہے تعمیر اس صورت میں ہے
جب کوئی شخص (جاگتے میں) نماز نہ پڑھے حتیٰ کہ دوسری
نماز کا وقت آجائے جس کسی کو یہ صورت پیش آئے وہ بیدار
ہونے کے بعد نماز پڑھ لے اور دوسرے دن نماز اپنے وقت
پر پڑھے۔ پھر فرمایا تمہارا کیا خیال ہے؟ لوگوں نے کیا کیا ہوگا
پھر خود ہی فرمایا کہ لوگوں نے صبح کے وقت اپنے نبی کو نہیں
دیکھا۔ ابو بکر اور عمر (رضی اللہ عنہما) نے کہا رسول اللہ ﷺ
تمہارے پیچھے ہیں وہ تمہیں چھوڑنے والے نہیں ہیں۔ دوسرے
لوگوں نے کہا رسول اللہ ﷺ تمہارے آگے ہیں! اگر لوگ ابو
بکر اور عمر (رضی اللہ عنہما) کی بات مان لیتے تو بہتر ہوتا۔ پھر ہم
ان لوگوں کے پاس اس وقت پہنچے جب دن چڑھ چکا تھا اور ہر
چیز گرم ہوگئی تھی سب لوگ کہنے لگے یا رسول اللہ! ہم تو پیاس
سے ہلاک ہو گئے! آپ نے فرمایا تم ہلاک نہیں ہو گئے پھر
رسول اللہ ﷺ نے پانی کا برتن منگوایا رسول اللہ ﷺ نے
اس برتن سے پانی اٹھایا شروع کیا اور حضرت ابو قتادہ لوگوں کو
پانی پلانے لگے۔ لوگوں نے جب دیکھا کہ پانی صرف ایک
برتن میں ہے تو سب اس برتن پر ٹوٹ پڑے۔ آپ نے فرمایا
اطمینان کے ساتھ پانی پیو تم سب سیر ہو جاؤ گے! پھر لوگ
مطمئن ہو گئے۔ رسول اللہ ﷺ پانی اٹھیلے رہے اور میں پانی
پلاتا رہا یہاں تک کہ سب سیر ہو گئے اور صرف میں اور رسول
اللہ ﷺ باقی رہ گئے رسول اللہ ﷺ نے پانی اٹھایا اور مجھ
سے فرمایا پیو! میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جب تک آپ پانی
نہیں پیئیں گے میں نہیں پیوں گا۔ آپ نے فرمایا قوم کو پانی
پلانے والا سب سے آخر میں پیتا ہے چنانچہ میں نے پانی پی لیا
اور رسول اللہ ﷺ نے بھی پانی پیا۔ پھر سب لوگ پانی تک

آسوگی سے پہنچ گئے راوی کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن رباح نے کہا میں جامع مسجد میں لوگوں سے یہی حدیث بیان کیا کرتا تھا۔ حضرت عمران بن حصین نے کہا: اے نوجوان! سوچو کیا کہہ رہے ہو؟ کیونکہ اس رات کے سواروں میں میں بھی شامل تھا۔ میں نے کہا پھر تو آپ اس حدیث سے تنہا واقف ہو گئے انہوں نے پوچھا: تم کس قبیلہ سے ہو؟ میں نے کہا میں انصار میں سے ہوں۔ انہوں نے کہا پھر تو تم اپنی حدیثوں کو زیادہ جانتے ہو! پھر جب میں نے لوگوں کے سامنے پوری روایت بیان کی تو حضرت عمران بن حصین نے کہا میں بھی اس رات موجود تھا لیکن تم نے جس طرح اس واقعہ کو یاد رکھا ہے میں نہیں سمجھتا کہ کسی اور نے بھی اس طرح یاد رکھا ہوگا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ تھا۔ ایک رات ہم سفر کر رہے تھے جب اخیر شب کا عمل ہوا تو ہم سوار یوں سے اترے اور ہماری آنکھ لگ گئی (ہم سوتے رہے) حتیٰ کہ دھوپ نکل آئی۔ سب سے پہلے حضرت ابو بکر بیدار ہوئے۔ ہماری عادت تھی کہ ہم رسول اللہ ﷺ کو اس وقت تک بیدار نہیں کرتے تھے جب تک آپ خود بیدار نہ ہوں لیکن حضرت عمر رضی اللہ عنہ قوی اور بلند آواز شخص تھے انہوں نے بیدار ہو کے رسول اللہ ﷺ کے پاس کھڑے ہو کر با آواز بلند اللہ اکبر کہنا شروع کر دیا حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ بیدار ہو گئے۔ آپ نے اپنا سر اقدس اٹھا کر سورج کی طرف دیکھا کہ وہ نکل چکا ہے تو آپ نے فرمایا یہاں سے کوچ کرو۔ ہمارے ساتھ آپ بھی روانہ ہوئے یہاں تک کہ جب دھوپ پھیل گئی تو آپ نے ہمارے ساتھ صبح کی نماز پڑھی۔ ایک شخص جماعت سے علیحدہ رہا اور اس نے ہمارے ساتھ نماز نہیں پڑھی۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ نے اس سے پوچھا کہ تم نے ہمارے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی؟ اس نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے جنابت لاحق ہو گئی تھی۔ رسول اللہ ﷺ نے اس کو پاک مٹی سے تیمم کرنے کا حکم دیا اس نے تیمم کر کے نماز پڑھی پھر آپ

۱۵۶۱- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ صَخِيرٍ بِالْذَّارِمِيِّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ قَالَ نَا أَسْلَمُ بْنُ زَيْدٍ الْعَطَارِدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا رَجَاءَ الْعَطَارِدِيَّ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ مَعَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فِي مَسِيرٍ لَهُ لَمَّا دَلَجْنَا لَيْلَنَا حَتَّى إِذَا كَانَ فِي رَجْوِ الْقَمِيحِ عَرَسْنَا لَعَلَّنَا أَعْيُنُنَا حَتَّى بَزَعَتِ الشَّمْسُ قَالَ لَمَّا كَانَ أَوَّلُ مَنِ اسْتَيْقَظَ مِنَّا أَبُو بَكْرٍ وَكُنَّا لَا نُوقِظُ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ مِنْ مَنَامِهِ إِذَا نَامَ حَتَّى يَسْتَيْقِظَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَامَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَجَعَلَ يُكَبِّرُ وَيَرْفَعُ صَوْتَهُ حَتَّى اسْتَيْقَظَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ وَرَأَى الشَّمْسَ قَدْ بَزَعَتْ لَقَالَ ارْتَحِلُوا فَسَارَ بِنَا حَتَّى إِذَا أَبْطَلَتِ الشَّمْسُ نَزَلَ فَصَلَّى بِنَا الْغَدَاةَ فَاغْتَزَلَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ لَمْ يُصَلِّ مَعَنَا فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا فُلَانُ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَصَلِّيَ مَعَنَا قَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَصَابَنِي جَنَابَةٌ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَيَسْتَمُّ بِالصَّغِيرِ فَصَلَّى ثُمَّ عَجَلَنِي فِي رَكْبٍ بَيْنَ يَدَيْهِ نَطْلُبُ الْمَاءَ وَقَدْ عَطَشْنَا عَطَشًا شَدِيدًا فَبَيْنَا نَحْنُ نَسِيرُ إِذْ نَحْنُ بِأَمْرَأَةٍ سَادِلَةٍ رَجُلَيْهَا بَيْنَ مَرَاتَيْنِ فَقُلْنَا لَهَا ابْنِ الْمَاءَ قَالَتْ أَبْهَاهُ أَبْهَاهُ لَا مَاءَ لَكُمْ قُلْنَا فَكَمْ بَيْنَ أَهْلِكِ وَبَيْنَ الْمَاءِ قَالَتْ مَسِيرَةٌ يَوْمٍ

وَلَسَلِمَ قُلْنَا أَنْطَلِقُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ وَمَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ نَمْلِكْهَا مِنْ أَمِيرِهَا شَيْئًا حَتَّى أَنْطَلَقْنَا
بِهَا فَاسْتَقْبَلَنَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَهَا فَأَخْبَرَتْهُ بِذَلِكَ
الَّذِي أَخْبَرْتَنَا وَأَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا مُرِيحَةٌ لَهَا صَبِيحَانِ أَيْتَامَ قَامَرٍ
يَسْرُورِئِهَا فَأَرْبَعَتِ لَمَعَجَ فِي الْغَزَاوَيْنِ الْعُلَاوَيْنِ ثُمَّ بَعَثَ
يَسْرُورِئِهَا فَسَرِبْنَا وَنَحْنُ أَرْبَعُونَ رَجُلًا عِطَاشًا حَشَى رَوَيْنَا
وَمَلَأْنَا كُلَّ قَرْيَةٍ مَعَنَا وَرَادَاوَةَ وَغَسَلْنَا صَاحِبَنَا غَيْرَ أَنَا لَمْ
نَسْقِ بِعِيْرٍ وَهِيَ تَكَادُ تَنْضِرُجُ مِنَ الْمَاءِ يَغِي الْمَرَاثِينَ
ثُمَّ قَالَ هَاتُوا مَا كَانَ عِنْدَكُمْ فَجَمَعْنَا لَهَا مِنْ كُسْبٍ وَتَمِيرٍ
وَصَرَلَهَا صُرَةً فَقَالَ لَهَا أَذْهَبِي فَأَطْعِمِي هَذَا عِيَالَكِ وَ
أَعْلِمِي أَنَا لَمْ نَزِرْ مِنْ مَائِكَ شَيْئًا فَلَمَّا آتَتْ أَهْلَهَا قَالَتْ
لَقَدْ لَقِيتُ أَسْحَرَ الْبَشَرِ أَوْ إِنَّهُ لَنَبِيٌّ كَمَا زَعَمَ كَانَ مِنْ
أَمِيرِهِ ذَبْتُ وَذَبْتُ فَهَدَى الثُّلَّةُ الْقَصْرَ وَيُنْذِرُكَ الْمَرَاةُ
فَأَسْلَمْتُ وَأَسْلَمُوا البخاری (۳۵۷۱)

نے چند سواروں کے ساتھ مجھے پانی کی تلاش میں بھیجا اس
وقت ہم سخت پیاس کی حالت میں جا رہے تھے ناگاہ ہم نے
ایک عورت کو دیکھا جو اپنے دونوں بچوں کو اپنے پیچھے
مشکیزے رکھے ہوئے سواری پر جا رہی تھی ہم نے اس سے
پوچھا پانی کہاں ہے؟ اس نے کہا پانی بہت دور ہے تمہیں نہیں
مل سکتا ہم نے پوچھا تمہارے گھر سے پانی کتنی دور ہے؟ وہ
کہنے لگی ایک دن کا راستہ ہے ہم نے اس سے کہا: تم رسول اللہ
ﷺ کے پاس چلو وہ کہنے لگی رسول اللہ (ﷺ) کون ہیں؟
پھر ہمارے پاس اس کو زبردستی لے جانے کے سوا اور کوئی چارہ
کار نہ تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے اس سے اس کے احوال پوچھے
تو اس نے وہی باتیں بتائیں جو ہمیں بتا چکی تھی نیز اس نے یہ
بھی کہا کہ۔۔۔۔۔ اور اس کے کئی یتیم بچے ہیں آپ نے اس
کی سواری کو بٹھانے کا حکم دیا سواری بٹھا دی گئی۔ آپ نے
اس کے مشکیزوں میں کلی کی پھر سواری کو کھڑا کر دیا پھر ہم سب
نے اس مشکیزہ سے پانی پیا، ہم چالیس پیاسے آدمی تھے جو
سب سیر ہو گئے اور ہم نے اپنی سب مشکیزیں اور برتن بھر بھی لیے
اور ہمارے جس ساتھی کو جنابت لاحق تھی اس کو غسل بھی کرا دیا
میں، مگر کسی اونٹ کو پانی نہیں پلایا اور اس کے مشکیزے اسی
طرح پانی سے بھرے ہوئے تھے پھر آپ نے ہم سے فرمایا
تمہارے پاس جو کچھ ہے وہ لے آؤ، ہم لوگ بہت سے روٹی
کے ٹکڑے اور کھجوریں لے آئے آپ نے ان سب کو ایک حسی
میں باندھ کر اس عورت سے فرمایا یہ چیزیں لے جاؤ اور اپنے
بچوں کو کھلاؤ، اور یہ سمجھ لو کہ ہم نے تمہارے پانی سے کچھ کی نہیں
کی ہے وہ عورت اپنے گھر پہنچ کر کہنے لگی آج میں انسانوں میں
سے سب سے بڑے جادوگر سے مل کر آئی، یا پھر وہ شخص اپنے
دعوے کے مطابق نبی ہے آج اس کے ہاتھ پر ایسے ایسے
نشانات ظاہر ہوئے ہیں اللہ تعالیٰ نے اس عورت کی وجہ سے
اس سواری بستی کو ہدایت عطا کی وہ عورت خود بھی مسلمان ہوئی
اور اس کی بستی والے بھی مسلمان ہو گئے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۱۵۶۲۔ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا

ایک شب ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ روانہ ہوئے صبح کے قریب آخری شب میں ہم لیٹ گئے اور اس وقت کسی شخص کو بھی آرام سے زیادہ کوئی چیز عزیز نہیں تھی پھر ہمیں دھوپ کی گرمی کے علاوہ اور کسی چیز نے بیدار نہیں کیا ایک اور روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ جب بیدار ہوئے اور انہوں نے لوگوں کی یہ حالت دیکھی (اور وہ بلند آواز اور قوی شخص تھے) تو انہوں نے بلند آواز سے اللہ اکبر کہنا شروع کر دیا حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ بیدار ہو گئے لوگوں نے اپنا حال بیان کرنا شروع کیا آپ نے فرمایا: کوئی حرج نہیں یہاں سے چل پڑو۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سفر میں ہوتے اور رات کو پڑاؤ کرتے تو اپنے دائیں پہلو لیٹتے اور اگر صبح سے تھوڑی دیر پہلے پڑاؤ ہوتا تو اپنے سر مبارک کو تھیلی پر رکھتے اور بازوؤں کو قائم رکھ کر لیٹتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص نماز پڑھنا بھول جائے تو جس وقت یاد آ جائے (اوقات مکروہہ کے علاوہ) اس وقت پڑھ لے یہی اس کا کفارہ ہے۔ قتادہ نے واقیم الصلوة لیکر لی والی آیت پڑھی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایک روایت حسب سابق منقول ہے مگر اس میں کفارہ کا تذکرہ نہیں ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی نماز کو بھول جائے یا

النَّظْرُ بْنُ سَمْعِلٍ قَالَ تَأْوَفُ بْنُ أَبِي جَبَلَةَ الْأَعْرَابِيُّ عَنْ أَبِي رَجَاءٍ الْعَطَارِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَتَرَيْنَا لَيْلَةً حَتَّى إِذَا كَانَ مِنْ أَيْحِرَ اللَّيْلِ قُبِيلَ الصُّبْحِ وَقَعْنَا تِلْكَ الْوُقْعَةَ الَّتِي لَا وَقْعَةَ عِنْدَ الْمُسَافِرِ أَحْلَى مِنْهَا فَمَا أَبْقَطْنَا إِلَّا حَرَّ الشَّمْسِ وَسَاقَ الْحَدِيثَ يَنْحُو حَدِيثُ اسْلِمِ بْنِ زُرَيْبٍ وَزَادَ وَنَقَصَ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ فَلَمَّا اسْتَيْقِظَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَأَى مَا أَصَابَ النَّاسَ وَكَانَ أَجْوَفَ جَلِيدًا فَكَبَّرَ وَرَفَعَ صَوْتَهُ بِالتَّكْبِيرِ حَتَّى اسْتَيْقِظَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِشِدَّةِ صَوْتِهِ فَلَمَّا اسْتَيْقِظَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكَلَّمُوا إِلَيْهِ الَّذِي أَصَابَهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَهَيَّرُوا تَحِلُّوا وَأَقْصِ الْحَدِيثَ. سابقہ (۱۵۶۱)

۱۵۶۳- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ يَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَجَاحٍ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ فِي سَفَرٍ فَعَرَسَ بِلَيْلٍ اضْطَجَعَ عَلَى يَمِينِهِ وَإِذَا عَرَسَ قُبِيلَ الصُّبْحِ نَصَبَ ذِرَاعَهُ وَوَضَعَ رَأْسَهُ عَلَى كَتِفِهِ. مسلم تخریج الاشراف (۱۲۰۸۷)

۱۵۶۴- حَدَّثَنَا هَذَا بَنُ خَالِدٍ قَالَ نَا هَمَّامٌ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ لَيْسَ صَلَوةٌ فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا لَا كُفَّارَةَ لَهَا إِلَّا ذَلِكَ قَالَ قَتَادَةُ وَاقِمِ الصَّلَاةَ لِيَذْكُرَ.

بخاری (۵۹۷) ابوداؤد (۴۴۲)

۱۵۶۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبُيُوتُ بْنُ مَرْثُودٍ وَفَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ لَيْسَ صَلَوةٌ فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا لَا كُفَّارَةَ لَهَا إِلَّا ذَلِكَ.

ترمذی (۱۲۸) الترمذی (۶۱۲) ابن ماجہ (۶۹۶)

۱۵۶۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى قَالَ نَا سَعِيدُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

سو جائے اس کا بھی کفارہ ہے کہ جب یاد آئے پڑھ لے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نیند کی وجہ سے کسی شخص کی نماز رہ جائے یا غفلت سے نماز قضاء ہو جائے تو اسے یاد آنے پر نماز پڑھ لینا چاہیے کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ): میری یاد کے لیے نماز پڑھو۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

مسافرین کی نماز اور قصر

کے احکام

مسافرین کی نماز اور قصر کے احکام کا بیان

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ محترمہ حضرت عائشہ صدیقہ ام المؤمنین رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: کہ سفر اور حضر میں نماز دو رکعت فرض ہوئی تھی سفر میں نماز اپنے حال پر قائم رکھی گئی اور حضر میں زیادہ کر دی گئی۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب اللہ تعالیٰ نے نماز فرض کی تو دو رکعت فرض کی تھی پھر حضر میں نماز پوری کر دی گئی اور سفر میں فرضیت سابقہ پر قائم رکھی گئی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ابتداء میں نماز دو رکعت فرض کی گئی تھی۔ سفر کی نماز برقرار رکھی گئی اور حضر میں نماز پوری کر دی گئی (راوی کہتے ہیں) میں نے عروہ سے دریافت کیا پھر حضرت عائشہ سفر میں پوری نماز کیوں پڑھتی ہیں؟ انہوں نے بتایا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس کی وہی تاویل کی جو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے کی تھی۔

قَالَ قَالَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَرَى صَلَوةً أَوْ نَامَ عَنْهَا لَكَفَّارَتُهَا أَنْ يُصَلِّيَهَا إِذَا ذَكَرَهَا. سلم، تہذیب الاشراف (۱۱۸۹)

۱۵۶۷- وَحَدَّثَنَا تَصْرُفُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَقَعَ أَحَدُكُمْ عَنِ الصَّلَاةِ أَوْ غَفَلَ عَنْهَا فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ أَقِمِ الصَّلَاةَ لِيُذَكِّرَنِي. سلم، تہذیب الاشراف (۱۳۲۹)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۶- کتاب صلوٰۃ المُسافرین

وَقَصْرُهَا

۱- بَابُ صَلَاةِ الْمُسَافِرِينَ وَ قَصْرِهَا

۱۵۶۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ قُيِّرَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي الْحَضَرِ وَالسَّفَرِ فَأُقِرَّتْ صَلَاةُ السَّفَرِ وَزِيدَتْ فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ.

البخاری (۳۵۰) ابوداؤد (۱۱۹۸) الترمذی (۴۵۴)

۱۵۶۹- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ قُيِّرَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ قُيِّرَتِ صَلَاةُ السَّفَرِ فِي الْحَضَرِ فَأُقِرَّتْ صَلَاةُ السَّفَرِ عَلَى الْفَرِيضَةِ الْأُولَى.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۶۳۲۹)

۱۵۷۰- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ آتَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ الصَّلَاةَ أَوَّلَ مَا قُيِّرَتْ رَكْعَتَيْنِ فَأُقِرَّتْ صَلَاةُ السَّفَرِ وَأُيُسِّتْ صَلَاةُ الْحَضَرِ قَالَ الزُّهْرِيُّ فَقُلْتُ لِعُرْوَةَ مَا بَالُ عَائِشَةَ تُسَمِّي فِي السَّفَرِ قَالَتْ إِنَّهَا تَأْوِلُ كَمَا تَأْوِلُ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. البخاری (۱۰۹۰) الترمذی (۴۵۲)

یعلیٰ بن امیہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ اللہ تعالیٰ تو فرماتا ہے (ترجمہ) اگر تم نماز میں قصر کرلو (یعنی چار کی جگہ دو پڑھ لو) تو کوئی حرج نہیں ہے بشرطیکہ تم کو کافروں سے جنگ کا اندیشہ ہو۔ اور اب تو امن ہے (یعنی پھر سفر میں قصر کیوں پڑھتے ہیں؟) حضرت عمر نے فرمایا مجھے بھی اس بات پر تعجب ہوا تھا۔ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے (سفر میں تخفیف نماز کا) صدقہ کیا ہے لہذا اللہ تعالیٰ کے صدقہ کو قبول کرو۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی ﷺ کی زبان سے حضر میں چار سفر میں دو اور جہاد میں ایک رکعت نماز فرض کی ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی ﷺ کی زبان سے مسافر پر دو مقیم پر چار اور جہاد میں ایک رکعت نماز فرض کی ہے۔

ہذلی کہتے ہیں میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما

۱۵۷۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ قَالَ لَاسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَخْزَوِيُّ تَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي رِئَاسٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ ابْنِ عَسْمَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَابِيهِ عَنْ يَعْلَى بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ كُنْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْعُقَيْطِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ عَفَيْتُمْ أَنْ يَفْتِكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا لَقَدْ آمَنَ النَّاسُ لَقَالَ هَجِجْتُ مَعَ هَجِجْتُ مِنْهُ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ صَدَقَ تَصَدَّقَ اللَّهُ بِهَا عَلَيْكُمْ فَاقْبَلُوا صَدَقَتَهُ. ابوداؤد (۱۱۹۹-۱۲۰۰) الترمذی

(۳۰۳۴) الترمذی (۱۴۳۲) ابن ماجہ (۱۰۶۵)

۱۵۷۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْقُدْرِيُّ قَالَ تَا يَحْيَى عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي عَسْمَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَابِيهِ عَنْ يَعْلَى بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ كُنْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْعُقَيْطِ يُمِثِلُ حَدِيثَ ابْنِ أَبِي رِئَاسٍ.

سابقہ (۱۵۷۱)

۱۵۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَسَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَابُو الرَّبِيعِ وَكُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْزَوِيُّ تَا أَبُو عُثْوَانَ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَخْنَسِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَرَضَى اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ فِي الْحَضَرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَفِي الْخَوْفِ رَكْعَةً.

ابوداؤد (۱۲۴۷) الترمذی (۴۵۵-۱۴۴۰-۱۴۴۱-۱۵۳۱)

ابن ماجہ (۱۰۶۸)

۱۵۷۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ جَمِيعًا عَنْ قَاسِمِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ عَمْرُو تَا قَاسِمُ بْنُ مَالِكٍ السُّرَنِيُّ قَالَ تَا أَيُّوبُ عَنْ عَالِيَةَ الطَّائِي عَنِ بُكَيْرِ بْنِ الْأَخْنَسِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى فَرَضَ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ ﷺ عَلَى الْمَسَافِرِ رَكْعَتَيْنِ وَعَلَى الْمُقِيمِ أَرْبَعًا وَفِي الْخَوْفِ رَكْعَةً.

سابقہ (۱۵۷۳)

۱۵۷۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَا

سے پوچھا اگر مجھے مکہ میں تنہا نماز پڑھنی پڑے تو کیسے پڑھوں؟ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ کی سنت دو رکعت نماز ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ مُوسَى بْنِ سَلَمَةَ الْهَدَلِيِّ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ كَيْفَ أَصَلَّيْتُ إِذَا كُنْتُ بِمَكَّةَ إِذَا لَمْ أَصِلْ مَعَ الْإِمَامِ فَقَالَ رَكَعَتَيْنِ سُنَّةُ أَبِي الْقَاسِمِ رضی اللہ عنہ . (مسائل (۱۴۴۲-۱۴۴۳)

۱۵۷۶۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِنْهَالٍ الصَّرِيرُ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ تَابَ سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ مَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ تَابَ أَبِي جُمَيْعًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ . سابقہ (۱۵۷۵)

۱۵۷۷۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ قَالَ تَابَ عِيسَى بْنُ حَفْصٍ بْنِ عَاصِمٍ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ صَحِبْتُ ابْنَ عُمَرَ فِي طَرَفِي مَكَّةَ قَالَ لَقِيتُ لَنَا الظَّهْرَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ أَقْبَلْنَا مَعَهُ حَتَّى جَاءَ رَحْلُهُ وَجَلَسَ وَجَلَسْنَا مَعَهُ فَحَالَاتُ مِنْهُ الْيَقَافَةُ نَحْوَ حَيْثُ صَلَّى فَرَأَى نَاسًا فِيمَا لَقَانَا مَا يَضَعُ هُوَ لَاؤُا قُلْتُ يُسَيِّحُونَ قَالَ لَوْ كُنْتُ مُسَيِّحًا أَتَمَمْتُ صَلَاتِي يَا ابْنَ أَخِي رَأَيْتَنِي صَحِبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي السَّفَرِ فَلَمْ يَزِدْ عَلَيَّ رَكَعَتَيْنِ حَتَّى قَبَضَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَصَحِبْتُ أَبَا بَكْرٍ فَلَمْ يَزِدْ عَلَيَّ رَكَعَتَيْنِ حَتَّى قَبَضَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَصَحِبْتُ عُثْمَانَ فَلَمْ يَزِدْ عَلَيَّ رَكَعَتَيْنِ حَتَّى قَبَضَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَقَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ . البخاری (۱۱۰۱-۱۱۰۲)

ابوداؤد (۱۲۳۳) الترمذی (۱۴۵۷) ابن ماجہ (۱۰۷۱)

حضرت حفص بن عاصم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں سفر مکہ میں حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ہمراہ تھا انہوں نے ہمیں دو رکعت ظہر پڑھائی پھر وہ اور ہم اپنی قیام گاہ پر آ کر بیٹھ گئے اچانک حضرت عبد اللہ بن عمر نے دیکھا لوگ نماز پڑھ رہے ہیں پوچھا یہ لوگ کیا کر رہے ہیں؟ میں نے کہا یہ سنتیں پڑھ رہے ہیں کہا اگر میں سنتیں پڑھتا تو فرض نماز پوری (چار رکعت) نہ پڑھ لیتا! اے بھتیجے! میں سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ رہا ہوں آپ نے تاحیات سفر میں دو رکعت سے زیادہ نہیں پڑھیں۔ میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے ہمراہ بھی رہا انہوں نے بھی تاحیات (سفر میں) دو رکعت سے زیادہ نہیں پڑھیں اور میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ہمراہ بھی رہا انہوں نے بھی تاحیات (سفر میں) دو رکعت سے زیادہ نہیں پڑھیں اور اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: (ترجمہ) رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں تمہارے لیے بہترین نمونہ ہے۔

حضرت حفص بن عاصم رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں بیمار ہوا اور حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما میری عیادت کے لیے آئے میں نے ان سے سفر میں سنتیں پڑھنے کے بارے میں پوچھا انہوں نے کہا میں رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ رہا ہوں۔ میں نے آپ کو سنتیں پڑھتے نہیں دیکھا اور اگر میں سنتیں پڑھتا تو فرض پورے پڑھ لیتا اور اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ

۱۵۷۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ أَبِي زُرَيْعٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ قَالَ مَرِضْتُ مَرَضًا فَجَاءَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِعَوْدِيْنِي قَالَ وَ سَأَلْتُهُ عَنِ السَّيْرِ فَقَالَ صَحِبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي السَّفَرِ فَمَا رَأَيْتُهُ يُسَيِّحُ وَلَوْ كُنْتُ مُسَيِّحًا لَا تَمَمْتُ وَقَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ

اللَّهُ أَسْوَةٌ حَسَنَةٌ. (ماہدہ ۱۵۷۷)

رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں تمہارے لیے بہترین نمونہ

۴-

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں ظہر چار رکعت اور ذوالحلیفہ میں عصر دو رکعت پڑھیں۔

۱۵۷۹- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَ أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ وَ قَتِيبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالُوا نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِسْلَاهِمًا عَنْ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَصَلَّى الْعَصْرَ بِبَنِي الْحَلِيفَةِ رَكْعَتَيْنِ.

بخاری (۱۵۴۷-۱۵۴۸-۱۵۵۱-۱۷۱۲-۱۷۱۴-۱۷۱۵)

(۲۹۸۶-۲۹۹۱) ابوداؤد (۱۷۹۶-۲۷۹۳) الترمذی (۴۷۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں ظہر چار رکعات پڑھیں اور میں نے آپ کے ساتھ ذوالحلیفہ میں عصر دو رکعات پڑھیں۔

۱۵۸۰- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْكَدِرِ وَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَيْسَرَةَ سَمِعَا أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَ صَلَّيْتُ مَعَهُ الْعَصْرَ بِبَنِي الْحَلِيفَةِ رَكْعَتَيْنِ.

بخاری (۱۰۸۹-۱۵۴۶) ابوداؤد (۱۲۰۲-۱۷۲۳) الترمذی

(۵۴۶) الترمذی (۴۶۸)

یحییٰ بن یزید کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے نماز قصر کے بارے میں پوچھا۔ انہوں نے کہا کہ جب رسول اللہ ﷺ تین میل یا تین فرسخ کی مسافت میں سفر کرتے تو دو رکعت نماز پڑھتے۔ میل اور فرسخ کے الفاظ میں شعبہ کو شک ہے۔

۱۵۸۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ كِلَاهُمَا عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عُثْمَانَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَزِيدٍ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ عَنْ قِصْرِ الصَّلَاةِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا خَرَجَ مَيْسَرَةً ثَلَاثَةَ أَمْيَالٍ أَوْ ثَلَاثَةَ فَرَاسِخٍ شُعْبَةَ شَاكَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ. ابوداؤد (۱۲۰۱)

جبیر بن نفیر بیان کرتے ہیں کہ میں شریح بن سبط کے ساتھ سترہ یا اٹھارہ میل کی مسافر پر ایک بستی میں گیا تو انہوں نے دو رکعت نماز پڑھی۔ میں نے وجہ پوچھی تو انہوں نے کہا میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انہوں نے ذوالحلیفہ میں دو رکعت نماز پڑھی میں نے ان سے وجہ پوچھی تو انہوں نے کہا میں وہی کرتا ہوں جو میں نے رسول اللہ ﷺ کو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

۱۵۸۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ قَهْدٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ حُمَيْدٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَمْرِو بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ نَفِيعٍ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ شَرِيحِ بْنِ سَبْطٍ إِلَى قَرْيَةٍ عَلَى رَأْسِ سَبْعَةِ عَشَرَ أَوْ ثَمَانِيَةِ عَشَرَ مِيلًا فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ فَقُلْتُ لَهُ فَقَالَ رَأَيْتُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى بِبَنِي الْحَلِيفَةِ رَكْعَتَيْنِ فَقُلْتُ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا أَفْعَلُ كَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُ. الترمذی (۱۴۳۶)

ایک اور روایت میں اس جگہ کا نام دو مین اور مسافت
الخارہ میل بتلائی ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم مدینہ
منورہ سے رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ مکہ کی طرف گئے آپ دو
دور رکعت نماز پڑھتے رہے حتیٰ کہ واپس آگئے میں نے پوچھا
مکہ میں کتنے دن قیام کیا؟ کہا دس دن۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت انس سے منقول ہے ہم حج
کے ارادہ سے گئے اسی کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

ایک اور سند سے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث
منقول ہے مگر اس روایت میں حج کا تذکرہ نہیں ہے۔

مٹی میں قصر نماز

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکر اور حضرت عمر نے مٹی وغیرہ
میں دو رکعت نماز پڑھی۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ اپنی خلافت
کی ابتداء میں دو رکعت پڑھتے تھے اس کے بعد پوری چار
رکعت پڑھنے لگے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں مٹی

۱۵۸۳۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
جَعَلْتُ قَوْلَ نَا شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ عَنِ ابْنِ السَّيِّدِ
وَلَمْ يُسَمِّ شَرِّ حَبِيبٍ وَقَالَ إِنَّهُ أَتَى أَرْضًا يُقَالُ لَهُ دَوْمَيْنِ مِنْ
حَمْصٍ عَنْ رَأْسِ ثَمَانِيَةِ عَشَرَ مِيلًا. سابقہ (۱۵۸۲)

۱۵۸۴۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
بِمَنْعَى بْنِ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى مَكَّةَ فَصَلَّى وَكُفَّعَتَيْنِ
وَكُفَّعَتَيْنِ حَتَّى رَجَعَ قُلْتُ كَمْ أَقَامَ بِمَكَّةَ قَالَ عَشْرًا.

ابن ماجہ (۱۰۸۱-۴۲۹۷) ابوداؤد (۱۲۳۳) الترمذی (۵۴۸)

النسائی (۱۴۳۷) ابن ماجہ (۱۰۷۷)

۱۵۸۵۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَوَانَةَ ح وَحَدَّثَنَا
أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُثَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي
إِسْحَقَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ
مُثَنَّبٍ. سابقہ (۱۵۸۴)

۱۵۸۶۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ
بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ خَرَجْنَا مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى الْحَجِّ لَمْ نَكُنْ
مِفْلَةً. سابقہ (۱۵۸۴)

۱۵۸۷۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
كُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَامَةَ جَمِيعًا عَنِ الثَّوْرِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ
أَبِي إِسْحَقَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرِ
الْحَجَّ. سابقہ (۱۵۸۴)

۲۔ بَابُ قَصْرِ الصَّلَاةِ بِمِثْلِ

۱۵۸۸۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ
سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ صَلَّى
صَلَاةَ بَيْنَى وَغَيْرِهِ وَكُفَّعَتَيْنِ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُو عُثْمَانُ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَكُفَّعَتَيْنِ صَدْرًا مِنْ خِلَافَتِهِ ثُمَّ أَتَمَّهَا
أَرْبَعًا. مسلم، تكملة الاشراف (۶۸۹۹)

۱۵۸۹۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

کا ذکر ہے "وَعَبْرُهُ" کا لفظ نہیں۔

مُسْلِمٌ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ جَمِيعًا عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يَمِينُ وَلَمْ يَقُلْ وَغَيْرُهُ.

مسلم، تہذیب الاثراف (۶۸۷۱-۶۹۵۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکر اور حضرت عمرؓ نے منیٰ میں دو رکعت نماز پڑھی، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنی خلافت کی ابتداء میں دو رکعت نماز پڑھی اس کے بعد حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے چار رکعت نماز پڑھی۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما (سفر میں) امام کے ساتھ چار رکعت پڑھتے تھے اور جب تنہا نماز پڑھتے تو دو رکعت نماز پڑھتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۹۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ تَلْفِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِينًا وَكَعْتَيْنِ وَابْنُ بَكْرٍ بَعْدَهُ وَعُمَرُ بَعْدَ ابْنِ بَكْرٍ وَعُثْمَانُ صَدْرًا أَيْمَنَ بِخِلَافِهِ ثُمَّ إِنَّ عُثْمَانَ صَلَّى بَعْدَ آرَبَا فَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا إِذَا صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ صَلَّى آرَبَا وَإِذَا صَلَّى لَهَا وَحْدَهُ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ. مسلم، تہذیب الاثراف (۷۸۵۰)

۱۵۹۱۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا عُقْبَةُ بْنُ خَالِدٍ مُحَمَّدٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ.

مسلم، تہذیب الاثراف (۸۱۳۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکر اور حضرت عمرؓ نے منیٰ میں قصر پڑھی، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بھی چھ یا آٹھ سال تک قصر پڑھتے رہے، حفص کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما منیٰ میں دو رکعت پڑھتے تھے پھر اپنے بستر پر چلے جاتے تھے میں نے کہا اے چچا! کاش آپ فرض کے بعد دو سنتیں بھی پڑھ لیتے، آپ نے فرمایا اگر میں سنتیں پڑھتا تو فرض نہ پورے پڑھ لیتا؟

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں منیٰ کا ذکر نہیں ہے۔ لیکن انہوں نے کہا کہ سفر میں نماز پڑھی۔

۱۵۹۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعَ حَفْصُ بْنُ عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ يَمِينًا صَلَاةَ الْمُسَافِرِ وَابْنُ بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ لَمَانِي يَمِينًا أَوْ قَالَ سِتًّا يَمِينًا قَالَ حَفْصُ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يُصَلِّي يَمِينًا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَأْتِي فِرَاشَهُ فَقُلْتُ أَيْ عِمَّةً لَوْ صَلَّيْتَ بَعْدَهَا رَكْعَتَيْنِ قَالَ لَوْ قَعَلْتُ لَا تَمَمْتُ الصَّلَاةَ. مسلم، تہذیب الاثراف (۶۶۹۵)

۱۵۹۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَا نَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَقُولَا فِي الْحَدِيثِ يَمِينًا وَلَكِنْ قَالَ صَلَّى فِي السَّفَرِ. مسلم، تہذیب الاثراف (۶۶۹۵)

۱۵۹۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ

عبد الرحمن بن یزید بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے منیٰ میں ہمارے ساتھ چار رکعت نماز پڑھی

جب یہ بات حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے کہی گئی تو انہوں نے فرمایا: "إِنَّمَا لِيْلِهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ وَارْجِعُونَ" پھر کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مٹی میں دو رکعت نماز پڑھی، حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے ساتھ مٹی میں دو رکعت نماز پڑھی، حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ مٹی میں دو رکعت نماز پڑھی۔ کاش میرے نصیب میں یہ ہو کہ چار کے بجائے دو رکعتیں مقبول ہو جائیں۔

يَزِيدُ يَقُولُ صَلَّى بِنَا عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمِثْلِ أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ فَقِيلَ ذَلِكَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَاسْتَرْجَعَ ثُمَّ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ رَكَعَتَيْنِ وَصَلَّيْتُ مَعَ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمِثْلِ رَكَعَتَيْنِ وَصَلَّيْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمِثْلِ رَكَعَتَيْنِ فَلَبِثْتُ حَظِي مِنْ أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ وَرَكَعَتَيْنِ مُتَقَبَّلَتَيْنِ. البخاری (۱۰۸۴-۱۶۵۷) ابوداؤد (۱۹۶۰) الترمذی (۱۴۴۷-۱۴۴۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۵۹۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَرِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ وَابْنُ عُثْرَمٍ قَالَا نَا عِيسَى كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سابقہ (۱۵۹۴)
۱۵۹۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفُتَيْبَةُ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ فُتَيْبَةُ نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ حِوَارَةِ بْنِ وَهَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ رَكَعَتَيْنِ أَمِنْ مَا كَانَ النَّاسُ رَأَوْهُ رَكَعَتَيْنِ.

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مٹی میں اس وقت دو رکعت نماز پڑھی جب اب سے زیادہ امن تھا۔

بخاری (۱۰۸۳-۱۶۵۶) ابوداؤد (۱۹۶۵) الترمذی (۸۸۲)

السائل (۱۴۴۵-۱۴۴۴)

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے مٹی میں اب کی بہ نسبت زیادہ لوگوں کے ساتھ آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی۔ آپ نے حجتہ الوداع کے موقع پر بھی دو رکعت نماز پڑھی۔ امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حارث بن وہب خزاعی عبید اللہ بن عمر بن الخطاب کے ماں کے شریک بھائی ہیں۔

۱۵۹۷- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا أَبُو إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنِي حَارِثَةُ بْنُ وَهَبٍ الْخَزَاعِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ رَكَعَتَيْنِ وَ النَّاسُ أَكْثَرُ مَا كَانُوا صَلَّيْتُ رَكَعَتَيْنِ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ قَالَ مُسْلِمٌ حَارِثَةُ بْنُ وَهَبٍ الْخَزَاعِيُّ هُوَ أَخُو عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِأَيِّهِ.

سابقہ (۱۵۹۶)

بارش میں قیام گاہوں کے اندر نماز پڑھنے کا جواز نافع بیان کرتے ہیں کہ ایک سردرات کو جب ہوا چل رہی تھی حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے اذان دے کر فرمایا "سنو! قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو"۔ پھر کہا جب رات کو سردی اور بارش ہوتی تھی رسول اللہ ﷺ مؤذن کو یہ کہنے کا حکم

۳- بَابُ الصَّلَاةِ فِي الرِّحَالِ فِي الْمَطِيرِ
۱۵۹۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا آذَنَ بِالصَّلَاةِ فِي لَيْلَةِ ذَاتِ بَرْدٍ وَرَبِيعٌ فَقَالَ لَا صَلُّوا فِي الرِّحَالِ ثُمَّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَمْرِ الْمُؤَذِّنِ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةٌ بَارِدَةٌ

ذَاتَ مَطَرٍ يَقُولُ لَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ.

دیتے۔ سنو! قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو۔

البخاری (۶۶۶) ابوداؤد (۱۰۶۳) الترمذی (۶۵۳)

۱۵۹۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ثُمَيْرٍ قَالَ تَأْتِيَنِي قَالَ حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ نَادَى بِالصَّلَاةِ فِي لَيْلَةِ ذَاتِ بَرْدٍ وَرِيحٍ وَمَطَرٍ فَقَالَ فِيهِ أَخِيرَ يَدَائِهِمْ لَا صَلُّوا فِي رَحَالِكُمْ إِلَّا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُ الْمُؤَذِّنَ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةٌ بَارِدَةً أَوْ ذَاتَ مَطَرٍ فِي السَّفَرِ أَنْ يَقُولَ لَا صَلُّوا فِي رَحَالِكُمْ. مسلم ترمذی الاشراف (۷۹۷۴)

نافع بیان کرتے ہیں ایک رات سردی اور آندھی تھی اور بارش ہو رہی تھی۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے اذان دی اور آخر میں کہا سنو! قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو سنو! اپنی قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو۔ پھر کہا جب سفر میں رات کو سردی یا بارش ہوتی تو رسول اللہ ﷺ مؤذن کو یہ کہنے کا حکم دیتے سنو! اپنی قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو۔

۱۶۰۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْتِيَنِي أَسَامَةُ قَالَ تَأْتِيَنِي النَّاسُ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ نَادَى بِالصَّلَاةِ يَضْجَتَانِ ثُمَّ ذَكَرَ بَيْتَهُ وَ قَالَ لَا صَلُّوا فِي رَحَالِكُمْ وَلَمْ يُعِدْ ثَابِتَةً إِلَّا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ مِنْ قَوْلِ ابْنِ عُمَرَ. ابوداؤد (۱۰۶۳)

نافع بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے صبحان میں اذان دے کر فرمایا: اپنی اپنی قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو۔

۱۶۰۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَانَا خُثَيْمَةُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ تَأْتِيَنِي زُهَيْرٌ قَالَ تَأْتِيَنِي أَبُو الزُّهَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَمَطَرْنَا فَقَالَ لِيُفْضِلَ مَنْ شَاءَ مِنْكُمْ فِي رَحْلِهِ. ابوداؤد (۱۰۶۵) الترمذی (۴۰۹)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر میں تھے جب بارش ہونے لگی تو آپ نے فرمایا: تم میں سے جس کا دل چاہے اپنی قیام گاہ میں نماز پڑھ لے۔

۱۶۰۲- وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ تَأْتِيَنِي إِسْمَاعِيلُ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ صَاحِبِ الزُّبَايْدِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ لِمُؤَذِّنِهِ فِي يَوْمٍ مُطِيرٍ إِذَا قُلْتَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ فَلَا تَقُلْ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ قُلْ صَلُّوا فِي رَحَالِكُمْ قَالَ لَمَّا كَانَ النَّاسُ اسْتَشْكَرُوا ذَلِكَ فَقَالَ اتَّعَجِبُونَ مِنْ ذَلِكَ فَقُلْ دَامَنَ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي أَنَّ الْجُمُعَةَ عَزَمْتُ وَإِنِّي كَرِهْتُ أَنْ أُخِيرَ جَسَدِي فَتَشْتَرُوا فِي الطَّيْنِ وَالْخَضِصِ. البخاری (۶۱۶) ابوداؤد (۱۰۶۶) ابن ماجہ (۹۳۹)

عبداللہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ بارش والے دن حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے اپنے مؤذن سے فرمایا جب تم اشہد ان لا الہ الا اللہ، اشہد ان محمدًا رسول اللہ کہہ چکو تو حتیٰ علی الصلوٰۃ کی جگہ صَلُّوا فِي رَحَالِكُمْ (اپنے اپنے گھروں میں نماز پڑھ لو) کہنا۔ لوگوں کو یہ بات معلوم ہوئی تو آپ نے فرمایا تم اس پر تعجب کرتے ہو! یہ کلمات انہوں نے کہے ہیں جو مجھ سے بہتر تھے ہر چند کہ جماعت سے نماز پڑھنا سنت مؤکدہ ہے لیکن میں اس بات کو ناپسند کرتا ہوں کہ تم کچھڑ اور بھسلن میں چل کر جاؤ۔

۱۶۰۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ تَأْتِيَنِي بِغِيْنَةُ ابْنِ زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ

عبداللہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے کچھڑ اور پانی والے دن میں تقریر

الْحَارِثُ قَالَ خَطَبَنَا عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
فِي يَوْمٍ دَخَلَ وَسَاقَ الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ
عَلِيٍّ وَلَمْ يَذْكُرِ الْجُمُعَةَ وَقَالَ قَدْ فَعَلَهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي
يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَا حَمَّادٌ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بِخَبْرِهِ. سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۴- وَحَدَّثَنِيهِ أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ هُوَ الزُّهْرَانِيُّ
قَالَ نَا حَمَّادٌ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ قَالَ نَا أَيُّوبُ وَعَاصِمُ الْإِخْوَلُ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي حَدِيثِهِ يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ.

سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۵- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا ابْنُ
شُمَيْلٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ قَالَ نَا عَبْدُ الْحَمِيدِ صَاحِبُ الرَّبَادِيِّ
قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْحَارِثِ قَالَ أَذِنَ مُؤَدِّنُ ابْنِ
عَبَّاسٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ
عَلِيٍّ قَالَ وَكَرِهْتُ أَنْ تَمْسُكُوا إِلَى الدَّخْرِ وَالزَّلِيلِ.

سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ عَامِرٍ
عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ كَلَّابٍ عَنْ عَاصِمِ الْإِخْوَلِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
الْحَارِثِ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَمَرَ مُؤَدِّنَهُ لِيَوْمِ
حَدِيثِ مَعْمَرٍ فِي يَوْمٍ جُمُعَةٍ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ بِخَبْرِهِمْ
وَذَكَرَ فِي حَدِيثِ مَعْمَرٍ فَعَلَهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي
يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ. سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۷- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا أَحْمَدُ بْنُ
إِسْحَاقَ الْحَضْرَمِيُّ قَالَ نَا وَهَبُ قَالَ نَا أَيُّوبُ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ وَهَبٌ لَمْ يَسْمَعْ مِنْهُ قَالَ أَمْرًا
عَبَّاسٍ مُؤَدِّنَهُ لِيَوْمِ جُمُعَةٍ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ بِخَبْرِهِمْ
سابقہ (۱۶۰۲)

۴- بَابُ جَوَازِ صَلَوةِ النَّافِلَةِ عَلَى الدَّابَّةِ
فِي السَّفَرِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ
۱۶۰۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي

کی۔ اس حدیث میں جماعت کا ذکر نہیں ہے جیسا کہ ابن علیہ
کی روایت میں ہے اور یہ ہے کہ حضرت ابن عباس نے فرمایا
کہ مجھ سے بہتر یعنی نبی ﷺ نے یہ کام کیا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔ اور
اس نے نبی ﷺ کا ذکر نہیں کیا۔

عبد اللہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن
عباس رضی اللہ عنہما کے مؤذن نے جمعہ کے دن جب بارش ہو
رہی تھی اذان دی اور حضرت ابن عباس نے کہا میں اس بات کو
نا پسند کرتا ہوں کہ تم کچھڑ اور پانی میں چلو۔

عبد اللہ بن عباس سے کچھ لفظی تغیر کے ساتھ حسب
سابق روایت منقول ہے۔

عبد اللہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عباس
نے جمعہ کے دن بارش میں اپنے مؤذن کو حکم دیا باقی حدیث
حسب سابق ہے۔

سفر میں سواری پر نماز پڑھنے
کا جواز

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ

رسول اللہ ﷺ اپنی اونٹنی پر نفل نماز پڑھا کرتے تھے خواہ اونٹنی کا منہ کسی طرف ہوتا۔

قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ إِنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي سُبْحَتَهُ حَيْثُ مَا تَوَجَّهَتْ بِهِ نَافَتُهُ.

مسلم، تلمذہ الاشراف (۷۹۷۵)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی سواری پر نماز پڑھا کرتے تھے خواہ اونٹنی کا منہ کسی طرف ہوتا۔

۱۶۰۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ تَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ بِهِ.

مسلم، تلمذہ الاشراف (۷۹۱۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی سواری پر نماز پڑھی خواہ اس کا منہ کسی طرف ہو درآں حالیکہ آپ مکہ سے مدینہ کی طرف جا رہے تھے۔ اسی موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ: ”تم جس طرف منہ کرو گے اللہ ہی کی ذات ہے۔“)

۱۶۱۰- وَحَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ قَالَ تَا بِحَيِّ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ قَالَ تَا سُوَيْدُ بْنُ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي وَهُوَ مُقْبِلٌ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ عَلَى رَاحِلَتِهِ حَيْثُ كَانَ وَجْهُهُ قَالَ وَفِيهِ تَرَلَتْ فَأَيُّمَا تَوَلَّوْا فَنَمَّ وَجْهُ اللَّهِ. الترمذی (۲۹۵۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۱۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَا ابْنُ الْمُبَارَكِ وَابْنُ أَبِي زَايْدَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَا ابْنِي كُلُّهُمَا عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ مُبَارَكٍ وَابْنِ أَبِي زَايْدَةَ ثُمَّ تَلَا ابْنُ عُمَرَ فَأَيُّمَا تَوَلَّوْا فَنَمَّ وَجْهُ اللَّهِ وَ قَالَ لِي هَذَا تَرَلْتُ. ساہد (۱۶۱۰)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دراز گوش پر نماز پڑھ رہے تھے درآں حالیکہ آپ کا منہ خیبر کی طرف تھا۔

۱۶۱۲- حَدَّثَنَا بِحَيِّ بْنُ بِحَيٍّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عُمَرَ وَبْنِ يَحْيَى الْعَازِنِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي عَلَى حِمَارٍ وَهُوَ مُوَجَّهٌ إِلَى خَيْبَرَ. البوارق (۱۲۲۶) الترمذی (۷۳۹)

سعید بن یسار بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ مکہ مکرمہ کے راستہ پر جا رہا تھا جب فجر طلوع ہونے کا خدشہ ہوا تو میں نے سواری سے اتر کر وتر پڑھے اور پھر ان سے جا ملا۔ حضرت ابن عمر نے مجھ سے پوچھا: کہاں گئے تھے؟ میں نے کہا طلوع فجر کے خوف سے وتر پڑھے ہیں حضرت ابن عمر نے کہا کیا تمہارے لیے رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں نمونہ نہیں ہے؟ میں نے کہا بخدا کیوں نہیں؟ تب حضرت عمر نے کہا رسول اللہ ﷺ اونٹ پر وتر کی

۱۶۱۳- وَحَدَّثَنَا بِحَيِّ بْنُ بِحَيٍّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ أَسِيرُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِطَرِيقِ مَكَّةَ قَالَ سَعِيدٌ فَلَمَّا خَشِيتُ الصُّبْحَ تَرَلْتُ فَأَوْتَرْتُ ثُمَّ أَذْرَكْتُهُ فَقَالَ لِي ابْنُ عُمَرَ ابْنِ كُنْتُ لَقُلْتُ لَهُ خَشِيتُ الصُّبْحَ فَتَرَلْتُ فَأَوْتَرْتُ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَلَيْسَ لَكَ فِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أُسْوَةٌ فَقُلْتُ بَلَى وَاللَّهِ قَالَ إِنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

نماز پڑھا کرتے تھے۔

عَلَيْهِ كَانَ يُؤَيِّرُ عَلَى الْبَيْتِ.

بخاری (۹۹۹) الترمذی (۴۷۲) الترمذی (۱۶۸۷) ابن ماجہ (۱۲۰۰)

۱۶۱۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ حَيْثُمَا تَوَجَّهَتْ بِهِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْعَلُ ذَلِكَ. الترمذی (۷۴۳-۴۹۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی سواری پر نماز پڑھتے تھے خواہ اس کا منہ کسی طرف ہو۔ عبد اللہ بن دینار کہتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر ایسا ہی کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سواری پر وتر پڑھا کرتے تھے۔

۱۶۱۵- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ حَمَّادٍ الْبَصْرِيُّ قَالَ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤَيِّرُ عَلَى رَاحِلَتِهِ. مسلم، تہذیب الاثراف (۷۲۶۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سواری پر نفل پڑھا کرتے تھے خواہ اس کا منہ کسی طرف ہو۔ اسی سواری پر وتر پڑھتے تھے مگر فرض نماز اس پر نہیں پڑھتے تھے۔

۱۶۱۶- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُسَبِّحُ عَلَى الرَّاحِلَةِ قَبْلَ آيٍ وَجْهِهُ وَبُؤَيْرُهَا عَلَيْهِمَا أَنَّهُ لَا يُصَلِّي عَلَيْهَا الْمَكْتُوبَةَ.

بخاری (۱۰۹۸) ابوداؤد (۱۲۳۴) الترمذی (۷۴۳-۴۸۹)

حضرت عامر بن ربیعہ بیان کرتے ہیں میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ سفر میں رات کو اپنی سواری پر نفل پڑھا کرتے تھے خواہ سواری کا منہ کسی طرف ہو۔

۱۶۱۷- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ وَحَرْمَلَةُ قَالَا أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ رَبِيعَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي السُّبْحَةَ بِاللَّيْلِ فِي السَّفَرِ عَلَى ظَهْرِ رَاحِلَتِهِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ. البخاری (۱۰۹۳)

انس بن سیرین بیان کرتے ہیں کہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ جب شام سے آئے تو عین اتمر کے مقام پر ہم نے ان سے ملاقات کی میں نے دیکھا کہ وہ دراز گوش پر نماز پڑھ رہے تھے اور اس کا منہ اس جانب تھا (ہمام کہتے ہیں کہ اس کا منہ قبلہ کی بائیں جانب تھا) میں نے ان سے کہا کہ آپ قبلہ کو چھوڑ کے دوسری جانب منہ کر کے نماز پڑھ رہے تھے انہوں نے کہا اگر میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایسا کرتے ہوئے نہ دیکھا ہوتا تو کبھی نہ کرتا۔

۱۶۱۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا عَقَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا حَمَّامٌ قَالَ نَا أَنَسُ بْنُ يَسِيرٍ قَالَ تَلَقَّيْنَا أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حِينَ قَدِمَ الشَّامَ فَتَلَقَّيْنَاهُ بَعْدَ التَّمْرِ قَرَأْنَاهُ يُصَلِّي عَلَى حِمَارٍ وَوَجْهُهُ ذَاكَ الْجَانِبُ وَ أَوْمَى هَمَّامٌ عَنْ بَسَارِ الْقِبْلَةِ فَقُلْتُ لَهُ رَأَيْتَكَ تُصَلِّي لِغَيْرِ الْقِبْلَةِ قَالَ لَوْ لَا إِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُهُ لَمْ أَفْعَلْهُ. البخاری (۱۱۰۰)

۵- بَابُ جَوَازِ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي السَّفَرِ

سفر میں دو نمازوں کا جمع کرنا

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ (سفر میں) جب جلدی چلنا چاہتے تو مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

نافع بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو (سفر میں) جب جلد جانا مقصود ہوتا تو غروب شفق کے بعد مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔ اور کہتے تھے رسول اللہ ﷺ کو بھی جب جلدی جانا مقصود ہوتا تھا تو مغرب اور عشاء کی نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

سالم کے والد (حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما) بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ کو جب جلد جانا مقصود ہوتا تو مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے۔

سالم کے والد (حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما) بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ کو سفر میں جب جلد جانا مطلوب ہوتا تو مغرب کی نماز کو مؤخر کر کے عشاء کے ساتھ جمع کر کے پڑھتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب زوال آفتاب سے پہلے سفر کرتے تو ظہر کی نماز کو عصر تک مؤخر فرماتے پھر (سواری سے) اتر کر دونوں نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے اور اگر آپ کی روائی سے پہلے زوال آفتاب ہو جاتا تو روائی سے پہلے ظہر کی نماز پڑھتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سفر میں دو نمازوں کو جمع کرنے کا ارادہ فرماتے تو

۱۶۱۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَجَلَ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ. (النسائي ۵۹۷)
 ۱۶۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بَعْدَ أَنْ تَغَيَّبَ الشَّفَقُ وَيَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

مسلم حذو الاشراف (۸۲۰۷)

۱۶۲۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ مَوْلَاهُمْ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ عَمْرُو نَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ. (البخاري ۱۱۰۶) (النسائي ۵۹۹)

۱۶۲۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَاهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَجَلَ فِي السَّفَرِ يُؤَخِّرُ صَلَاةَ الْمَغْرِبِ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ صَلَاةِ الْعِشَاءِ. (البخاري ۱۱۰۹)

۱۶۲۳- وَحَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْمُفَضَّلُ يُعْنِي ابْنَ فَضَالَةَ عَنْ عَقِيلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا ارْتَحَلَ قَبْلَ أَنْ تَزِيلَ الشَّمْسُ آخِرَ الظُّهْرِ إِلَى رَقَبِ الْعَصْرِ ثُمَّ تَزَلَّ فَجَمَعَ بَيْنَهُمَا فَإِنْ زَاغَتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَرْتَحِلَ صَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ رَكِبَ. (البخاري ۱۱۱۱-۱۱۱۲) (ابن داود ۱۲۱۸)

(۱۲۱۹) (النسائي ۵۹۳-۵۸۵)

۱۶۲۴- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ نَا شَيْبَةُ بْنُ سَوَّادٍ إِبْنُ الْمَدَائِنِيِّ قَالَ نَا لُبُّ بْنُ سَعْدٍ عَنْ عَقِيلٍ بْنِ خَالِدٍ عَنْ

ظہر میں اتنی تاخیر کرتے کہ عصر کا اول وقت آجاتا پھر آپ دونوں نمازوں کو جمع کرتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کو سفر میں جلدی جانا مطلوب ہوتا تھا تو ظہر کو عصر کے اول وقت تک موخر کرتے اور دو نمازوں کو جمع کرتے اور شفق غائب ہونے تک مغرب کو موخر کرتے پھر اسے اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

مقیم کا دو نمازوں کو اکٹھا پڑھنے کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر کو جمع کر کے پڑھا۔ ابو الزبیر کہتے ہیں کہ میں نے سعید سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے ایسا کیوں کیا تھا؟ انہوں نے کہا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یہی سوال کیا تھا تو انہوں نے فرمایا ”تا کہ آپ کی امت کسی دشواری میں نہ مبتلا ہو۔“

سعید بن جبیر کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ تبوک کے سفر میں دو نمازوں کو جمع فرمایا اور ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔ سعید کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس سے پوچھا کہ حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ تو انہوں نے کہا تا کہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

الزُّهَيْرِيُّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَجْمَعَ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي السَّفَرِ أَخَّرَ الظُّهْرَ حَتَّى يَدْخُلَ أَوَّلُ وَقْتِ الْعَصْرِ ثُمَّ يَجْمَعُ بَيْنَهُمَا. سابقہ (۱۶۲۳)

۱۶۲۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَعَمْرُو بْنُ سَوَّارٍ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي جَابِرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَقِيلِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا عَجَلَ عَلَيْهِ السَّفَرُ يُؤَخِّرُ الظُّهْرَ إِلَى أَوَّلِ وَقْتِ الْعَصْرِ فَيَجْمَعُ بَيْنَهُمَا وَيُؤَخِّرُ الْمَغْرِبَ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ الْعِشَاءِ حِينَ يَغِيبُ الشَّفَقُ. سابقہ (۱۶۲۳)

۶- بَابُ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي الْحَضَرِ

۱۶۲۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيعًا فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ.

ابو داؤد (۱۳۱۰) الترمذی (۶۰۰)

۱۶۲۷- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَعَوْنُ بْنُ سَلَامٍ جَمِيعًا عَنْ زُهَيْرٍ قَالَ ابْنُ يُونُسَ تَا زُهَيْرٍ قَالَ تَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا بِالْمَدِينَةِ فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ فَسَأَلْتُ سَعِيدًا لِمَ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَمَا سَأَلْتَنِي فَقَالَ أَرَادَ أَنْ لَا يَخْرُجَ أَحَدًا مِنْ أَمَّتِهِ.

سابقہ (۱۶۲۶)

۱۶۲۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ تَا قُرَّةُ قَالَ تَا أَبُو الزُّبَيْرِ قَالَ تَا سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ سَفَرًا مَأْكُوفًا فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ فَجَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ سَعِيدٌ فَقُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ مَا حَمَلَهُ عَلَى

ذٰلِكَ قَالَ اَرَادَ اَنْ لَا يُخْرِجَ اُمَّتَهُ (سابقہ ۱۶۲۶)

حضرت معاذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ تبوک میں گئے تو آپ ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

۱۶۲۹- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَدُوٍّ عَنْ أَبِي الطَّيْلِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ فَكَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيعًا.

ابوداؤد (۱۲۰۸-۱۲۰۶) الترمذی (۵۸۶) ابن ماجہ (۱۰۷۰)

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ تبوک میں ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا عامر (راوی حدیث) نے پوچھا حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ حضرت معاذ نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

۱۶۳۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا خَالِدٌ يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ قَالَ نَا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ نَا أَبُو الزُّبَيْرِ قَالَ نَا عَمِيرُ بْنُ وَائِلَةَ أَبُو الطَّيْلِ قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَبَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ فَقُلْتُ مَا حَمَلَهُ عَلَى ذٰلِكَ قَالَ فَقَالَ اَرَادَ اَنْ لَا يُخْرِجَ اُمَّتَهُ (سابقہ ۱۶۲۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ منورہ میں بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔ کعب کی روایت میں ہے کہ میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھا کہ حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ انہوں نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔ ابو معاویہ کی روایت میں ہے کہ حضرت ابن عباس سے پوچھا گیا کہ اس سے آپ کا کیا ارادہ تھا؟ حضرت ابن عباس نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

۱۶۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَآبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ وَاللَّفْظُ لِأَبِي كُرَيْبٍ قَالَا نَا وَكَيْعٌ يَكْلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي تَابِتٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِالْمَدِينَةِ فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَطَرٍ وَفِي حُلِيِّهِ وَكَيْعٌ قَالَ فُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لِمَ فَعَلَ ذٰلِكَ قَالَ كَسَى لَا يُخْرِجُ اُمَّتَهُ وَفِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ فَيُلْ لِي ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا مَا اَرَادَ اِلَى ذٰلِكَ قَالَ اَرَادَ اَنْ لَا يُخْرِجَ اُمَّتَهُ.

ابوداؤد (۱۲۱۱) الترمذی (۱۸۲) الترمذی (۶۰۱)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ آٹھ رکعتیں (ظہر و عصر) اور سات رکعتیں (مغرب و عشاء) اکٹھی پڑھی ہیں راوی کہتے ہیں میں نے کہا اے ابوشعاعہ! میرا گمان ہے کہ آپ نے ظہر کو مؤخر اور عصر کو مقدم کیا تھا اور مغرب کو مؤخر اور عشاء کو مقدم کیا تھا۔ ابوشعاعہ نے کہا میرا بھی یہی گمان ہے۔

۱۶۳۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ثَمَانِيًا جَمِيعًا وَسَبْعًا جَمِيعًا قَالَ قُلْتُ يَا أَبَا الشَّعْثَاءِ أَظَنُّ آخَرَ الظُّهْرِ وَاعْجَلَ الْعَصْرَ وَآخَرَ الْمَغْرِبِ وَاعْجَلَ الْعِشَاءَ قَالَ وَآنَا أَظُنُّ ذٰلِكَ. البخاری (۱۱۷۴-۵۶۲-۵۴۳) ابوداؤد (۱۲۱۴) الترمذی (۵۸۸-۶۰۳)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں سات اور آٹھ یعنی ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء اکٹھی پڑھیں۔

عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ ایک دن عصر کے بعد حضرت ابن عباس نے تقریر کی حتیٰ کہ سورج غروب ہو گیا اور تارے نکل آئے لوگ کہنے لگے نماز اٹھا! پھر نبی کریم کا ایک شخص آیا وہ بالکل خاموش نہ ہوتا تھا اور نماز نماز کہے جاتا تھا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا تیری ماں مر جائے! تو مجھے سنت سکھائے گا پھر فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا ہے آپ ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔ عبد اللہ بن شقیق کہتے ہیں کہ یہ بات مجھے کمک رہی تھی میں نے جا کر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ مسئلہ دریافت کیا تو انہوں نے حضرت ابن عباس کی حدیث کی تصدیق کر دی۔

عبد اللہ بن شقیق عقلی کہتے ہیں کہ ایک شخص نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کہا: نماز! نماز! وہ خاموش رہے اس نے پھر کہا نماز! آپ خاموش رہے اس نے سہ بارہ کہا نماز! تو آپ چپ رہے: پھر فرمایا: تیری ماں مر جائے! کیا تو مجھے نماز کی تعلیم دے گا؟ ہم رسول اللہ ﷺ کے عہد میں دو نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

نماز کے بعد دائیں بائیں
پھرنے کا جواز

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ تم میں سے کوئی شخص اپنی ذات کو شیطان کا جزد نہ بنا دے اور یہ نہ گمان کرے کہ نماز کے بعد دائیں طرف ہی پھرا جاتا ہے۔ میں نے بہت دفعہ رسول اللہ ﷺ کو بائیں جانب پھرتے بھی دیکھا ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عُمَرَ وَبْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى بِالْمَدِينَةِ سَبْعًا وَثَمَانِيًا الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ. سَابِق (۱۶۳۲)

۱۶۳۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ عَطَّنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَوْمًا بَعْدَ الْعَصْرِ رَمَضَ غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَبَدَتْ النُّجُومُ وَجَعَلَ النَّاسُ يَقُولُونَ الصَّلَاةُ الصَّلَاةُ قَالَ فَجَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَيْمٍ لَا يَفْقَهُ وَلَا يَنْتَبِهُ الصَّلَاةَ الصَّلَاةَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ اتَّعَلِمْتَنِي بِالسُّنَّةِ لَا أَمْ لَكَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَقِيقٍ فَحَاكَ فِي صَدْرِي مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ فَاتَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَسَأَلْتُهُ فَصَدَّقَ مَقَالَتَهُ.

مسلم ترمذی الاثراف (۵۷۹۰)

۱۶۳۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا عُمَرَانُ بْنُ جُدَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ الْعُقَيْلِيِّ قَالَ قَالَ رَجُلٌ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ لَا أَمْ لَكَ اتَّعَلِمْتَنَا بِالصَّلَاةِ مَعَنَا نَجْمُ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. مسلم ترمذی الاثراف (۵۷۹۰)

۷- بَابُ جَوَازِ الْإِنْصِرَافِ مِنَ الصَّلَاةِ عَنِ الْيَمِينِ وَالشِّمَالِ

۱۶۳۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مَعَاوِيَةَ وَوَكِيعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمَّارَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَا يَجْعَلَنَّ أَحَدُكُمْ لِلشَّيْطَانِ مِنْ نَفْسِهِ جُزْءًا إِلَّا بَرَى إِلَّا أَنْ حَقًّا عَلَيْهِ أَنْ لَا يَنْصَرِفَ إِلَّا عَنْ يَمِينِهِ أَكْثَرَ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْصَرِفُ عَنْ شِمَالِهِ.

بخاری (۸۵۲) ابوداؤد (۱۰۴۲) الترمذی (۱۳۵۹) ابن ماجہ (۹۳۰)

۱۶۳۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ

وَعِيسَى بْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَازِمٍ قَالَ قَالَ أَنَا
عِيسَى جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ.

سابقہ (۱۶۳۶)

۱۶۳۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنِ
السُّدِّيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَيْفَ انْصَرَفُ
إِذَا صَلَّيْتُ عَنْ يَمِينِي أَوْ عَنْ يَسَارِي قَالَ أَمَا أَنَا فَأَكْثَرُ مَا
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ. (السنن (۱۳۵۸)
۱۶۳۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
قَالَا نَا وَكَيْعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنِ السُّدِّيِّ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ. سابقہ (۱۶۳۸)

۸- بَابُ اسْتِحْبَابِ يَمِينِ الْإِمَامِ

۱۶۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
يُسْعَرَ عَنْ قَابِ بْنِ عُيَيْدٍ عَنِ ابْنِ الْبَرَاءِ عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ
كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَحْبَبْنَا أَنْ نَكُونَ عَنْ
يَمِينِهِ يُقِيلُ عَلَيْنَا بَوَاجِهُهُ قَالَ لَسَوْعَتُهُ يَقُولُ رَبِّ فِينِي
عَذَابُكَ يَوْمَ تَبْعْتُ أَوْ تَجْمَعُ عِبَادَكَ.

ابوداؤد (۶۱۵) السنن (۸۲۱) ابن ماجہ (۱۰۰۶)

۱۶۴۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا
وَكَيْعٌ عَنْ يُسْعَرَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ يُقِيلُ عَلَيْنَا
بَوَاجِهُهُ. سابقہ (۱۶۴۰)

۹- بَابُ كَرَاهَةِ الشُّرُوعِ فِي نَافِلَةٍ بَعْدَ شُرُوعِ الْمُؤَدِّينَ فِي إِقَامَةِ الصَّلَاةِ

۱۶۴۲- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ وَرْقَاءَ عَنْ عُمَرَ بْنِ دِينَارٍ عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ إِذَا أُنِيتِ الصَّلَاةُ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ
وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَابْنُ رَافِعٍ قَالَا نَا شَبَابَةُ
قَالَ حَدَّثَنِي وَرْقَاءُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. ابوداؤد (۱۳۶۶)

الترمذی (۴۳۱) السنن (۸۶۴-۸۶۵) ابن ماجہ (۱۱۵۱)

۱۶۴۳- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا

سہی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ
سے دریافت کیا کہ میں نماز پڑھنے کے بعد کس طرف پھروں
دائیں طرف یا بائیں طرف؟ حضرت انس نے کہا میں نے
زیادہ تر رسول اللہ ﷺ کو دائیں جانب پھرتے دیکھا ہے۔
سہی کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا
کہ رسول اللہ ﷺ دائیں طرف پھرا کرتے تھے۔

امام کے دائیں طرف کھڑے ہونے کا استحباب
حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب ہم
رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھتے تھے تو آپ کے
دائیں طرف کھڑے ہونے کو پسند کرتے تھے تاکہ ہم (پہلے)
آپ کا چہرہ انور دیکھ لیں۔ حضرت براء کہتے ہیں کہ میں نے سنا
آپ فرما رہے تھے: ”اے اللہ! حشر کے دن مجھے اپنے عذاب
سے محفوظ رکھنا۔“

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے۔

اقامت کے بعد نفل شروع کرنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ جب (فرض) نماز کی اقامت کہی جائے تو
سوائے اس فرض کے اور کوئی نماز نہ پڑھی جائے۔ ایک اور سند
سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: جب جماعت کھڑی ہو جائے تو سوا فرض نماز کے اور کوئی نماز نہ پڑھی جائے۔

رَوَّحَ قَالَ زَكْرِيَّا ابْنُ إِسْحَاقَ قَالَ تَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ يَسَارٍ يَقُولُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِذَا أَقِيَمَتِ الصَّلَاةُ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ.

سابقہ (۱۶۴۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۴۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

قَالَ أَنَا زَكْرِيَّا ابْنُ إِسْحَاقَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سَابِقَ (۱۶۴۲)

۱۶۴۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الْحَلَوَائِيُّ قَالَ تَا يَزِيدُ بْنُ

هَارُونَ قَالَ أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ

دِينَارٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ قَالَ حَمَّادُ لَمْ لَقِْتُ عَمْرًا فَحَدَّثَنِي

بِهِ وَلَمْ يَرْفَعَهُ. سَابِقَ (۱۶۴۲)

حداد کہتے ہیں کہ میں عمرو سے ملا اور انہوں نے اس حدیث کی نسبت رسول اللہ ﷺ کی طرف نہیں کی (یعنی حدیث موقوف قرار دیا)۔

۱۶۴۶- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَعْنَبِيُّ قَالَ تَا

إِسْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ بْنِ بُحَيْنَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

ﷺ مَرَّ بِرَجُلٍ يُصَلِّيُ وَقَدْ أَقِيَمَتِ صَلَاةُ الصُّبْحِ فَكَلَّمَهُ

يَسْرًا وَلَا نَذِيرِي مَا هُوَ فَلَمَّا انْصَرَفْنَا أَحْطَيْنَا نَقُولُ مَاذَا

قَالَ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ لِي يُوْشِكُ أَنْ يُصَلِّيَ

أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ أَرْبَعًا قَالَ الْقَعْنَبِيُّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَالِكٍ بْنُ

بُحَيْنَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَبُو الْحُسَيْنِ وَقَوْلُهُ عَنْ أَبِيهِ هَذَا

الْحَوِيثُ خَطَأً. الْبُخَارِيُّ (۶۶۳) التَّيَالِ (۸۶۶) ابْنُ ماجہ (۱۱۵۳)

عبداللہ بن مالک بن بحینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک شخص کے پاس سے گزرے درآں حالیکہ وہ نماز پڑھ رہا تھا اور نماز فجر کی اقامت ہو چکی تھی۔ آپ نے اس سے کچھ فرمایا جس کا ہمیں پتا نہیں چلا نماز کے بعد ہم نے اسے گھیر لیا اور پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے تم سے کیا فرمایا تھا؟ اس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اب تم میں سے کوئی شخص فجر کی چار رکعت پڑھنے لگا ہے؟ قعنبی نے کہا عبداللہ بن مالک بن بحینہ اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں امام مسلم نے فرمایا ہے کہ باپ کے واسطے سے اس روایت میں خطا ہے۔

ابن بحینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نماز فجر کی اقامت پڑھی گئی (اس وقت) رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص کو نماز پڑھتے دیکھا۔ درآں حالیکہ مؤذن اقامت کہہ رہا تھا آپ نے فرمایا: کیا تم صبح کی نماز چار رکعت پڑھتے ہو؟

۱۶۴۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ

سَعْدِ بْنِ إِسْرَاهِيمَ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ بُحَيْنَةَ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَقِيَمَتِ صَلَاةُ الصُّبْحِ فَمَرَّ ابْنُ رَسُولِ

اللَّهِ ﷺ وَرَجُلًا يُصَلِّيُ وَالْمُؤَذِّنُ يُقِيمُ فَقَالَ اتَّصَلَى الصُّبْحَ

أَرْبَعًا. سَابِقَ (۱۶۴۶)

عبداللہ بن سرجس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص مسجد میں آیا درآں حالیکہ رسول اللہ ﷺ نماز فجر پڑھ رہے تھے اس شخص نے مسجد کے ایک کونے میں دو رکعت سنتیں پڑھیں پھر رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں جماعت میں شریک

۱۶۴۸- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ تَا حَمَّادُ بْنُ

إِبْنِ زَيْدٍ وَحَدَّثَنِي حَامِدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرَادِيُّ قَالَ تَا عَبْدُ

الْوَاحِدِ يَمْعَنِيُّ ابْنُ زِيَادٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نَعْمَانَ قَالَ تَا أَبُو

مُعَاوِيَةَ كُلُّهُمْ عَنْ عَاصِمٍ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے سلام پھیرنے کے بعد فرمایا: اے شخص! تم نے کون سی نماز کو فرض قرار دیا ہے؟ جو پہلے دو رکعت پڑھی تھیں وہ یا جو دو رکعت ہمارے ساتھ پڑھی ہیں؟

وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَامَرَوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْفَزَارِيُّ عَنْ عَاصِمٍ
بِالْأَخْوَالِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُرَّجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
دَخَلَ رَجُلٌ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَوةِ الْفَدَاةِ
فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ لِمَى جَانِبِ الْمَسْجِدِ ثُمَّ دَخَلَ مَعَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا سَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَا قُلَانُ يَأْتِي
صَلَوَتَيْنِ اعْتَدَدْتَ أَنْ يَصَلُوتِكَ وَحَدَّكَ أَمْ يَصَلُوتِكَ
مَعًا. ابوداؤد (۱۲۶۵) الترمذی (۸۶۷) ابن ماجہ (۱۱۵۲)

مسجد میں داخل ہونے کی دعا

حضرت ابو حمید یا ابو حمید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص مسجد میں
داخل ہو تو یہ دعا پڑھے (ترجمہ): اے اللہ! میرے لیے اپنی
رحمت کے دروازے کھول دے اور جب مسجد سے باہر آئے تو
کہے (ترجمہ): اے اللہ! میں تیرے فضل سے سوال کرتا ہوں۔

۱۰۔ بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ
۱۶۴۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ
يَزَلَّاجٍ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
سَعِيدٍ عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ أَوْ عَنْ أَبِي أُسَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَقُلْ
اَللّٰهُمَّ افْتَحْ لِيْ اَبْوَابَ رَحْمَتِكَ وَإِذَا خَرَجَ فَلْيَقُلْ اَللّٰهُمَّ
رَأْنِيْ اَسْئَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ قَالَ مُسْلِمٌ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ
يَعْقُوبٍ يَقُولُ كَتَبْتُ هَذَا الْحَدِيثَ مِنْ كِتَابِ سُلَيْمَانَ بْنِ
يَزَلَّاجٍ وَكَانَ بَلَّغْنِيْ أَنَّ يَحْيَى الْحَمَّانِيَّ يَقُولُ وَابْنُ أُسَيْدٍ.

ابوداؤد (۴۶۵) الترمذی (۷۲۸) ابن ماجہ (۷۷۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۵۰۔ وَحَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرِيُّ قَالَ تَامَرُو
بْنُ الْمُفْطِلِ قَالَ تَامَرَةُ بْنُ غَزِيَّةَ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ
الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ نَصَابَةَ
عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ أَوْ أَبِي أُسَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

سابقہ (۱۶۴۹)

تحتیہ المسجد

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص مسجد میں آئے تو
بیٹھنے سے پہلے دو رکعت نماز پڑھ لے۔

۱۱۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ تَحِيَّةِ الْمَسْجِدِ
بِرَكَعَتَيْنِ وَكَرَاهَةِ الْجُلُوسِ قَبْلَ صَلَوَتِهِمَا
وَأَنَّهَا مَشْرُوعَةٌ فِي جَمِيعِ الْأَوَاقَاتِ
۱۶۵۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْبٍ وَفَقِيهٌ
بْنُ سَعِيدٍ قَالَا تَامَرُ بْنُ مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ
قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ
عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرْقِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ

تَجْلِسُ. البخاری (۴۴۴-۱۱۶۳) ابوداؤد (۴۶۷-۴۷۸) الترمذی

(۳۱۶) الترمذی (۷۲۹) ابن ماجہ (۱۰۱۳)

۱۶۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ يَحْيَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ حَبَّانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُسْلِمٍ ابْنِ عُلْدَةَ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسٌ بَيْنَ ظَهْرَانِي النَّاسِ قَالَ فَجَسَلْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَرْكَعَ وَتُكْعِتِينَ قَبْلَ أَنْ تَجْلِسَ قَالَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَأَيْتُكَ جَالِسًا وَالنَّاسُ جُلُوسٌ قَالَ فَإِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلَا يَجْلِسُ حَتَّى يَرْكَعَ وَتُكْعِتِينَ

سابقہ (۱۶۵۱)

۱۶۵۳- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ جَرَّاسٍ الْحَنَفِيُّ أَبُو عَاصِمٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ الْأَشْجَعِيُّ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مُحَارِبِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ لِي عَلَى النَّبِيِّ ﷺ دِينَقٌ فَقَضَيْتُ وَرَأَيْتُ دَخَلْتُ عَلَيْهِ الْمَسْجِدَ فَقَالَ لِي صَلِّ وَتُكْعِتِينَ. البخاری (۴۴۳-۲۳۹۴-۲۶۰۳-۲۶۰۴-۸۷-۳۰)

(۳۰۸۹-۳۰۹۰) ابوداؤد (۳۳۴۷) الترمذی (۴۶۰۵-۴۶۰۴)

۱۲- بَابُ اسْتِحْبَابِ رُكْعَتَيْنِ فِي الْمَسْجِدِ لِمَنْ قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ أَوَّلَ قَدُومِهِ

۱۶۵۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَارِبِ بْنِ سَمْعٍ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ إِشْتَرَى مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَعِيرًا فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ أَمَرَنِي أَنْ أَتِيَ الْمَسْجِدَ فَأُصَلِّيَ رُكْعَتَيْنِ

سابقہ (۱۶۵۳)

۱۶۵۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ يَمْعَنِيُّ الْقَنْفِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ وَهْبِ ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي غَزَاةٍ فَأَبْطَأَنِي جَمَلِي وَأَعْيَانِي ثُمَّ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُبْلِي وَقَدِمْتُ بِالْغَدَاةِ فَجِئْتُ الْمَسْجِدَ

حضرت ابوقادور رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں داخل ہوا اور آں حالیکہ رسول اللہ ﷺ لوگوں کے درمیان بیٹھے ہوئے تھے میں بھی بیٹھ گیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بیٹھے سے پہلے دو رکعت نماز پڑھنے سے تم کو کس نے روکا تھا؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے آپ کو اور لوگوں کو بیٹھے ہوئے دیکھا! فرمایا تم میں سے جب کوئی شخص مسجد میں آئے تو دو رکعت نماز پڑھنے سے پہلے نہ بیٹھے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ پر میرا کچھ قرض تھا آپ نے وہ قرض ادا کیا اور اصل سے کچھ زائد عطا فرمایا۔ میں مسجد میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا، آپ نے فرمایا: دو رکعت نماز پڑھ لو۔

مسافر کے وطن پہنچتے ہی مسجد میں دو رکعت پڑھنے کا استحباب

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے ایک اونٹ خریدا جب میں مدینہ پہنچا تو مجھ سے فرمایا کہ مسجد میں جا کر دو رکعت نماز پڑھو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک غزوہ میں گیا، میرا اونٹ بہت آہستہ چلتا تھا اور چلنے سے تھک جاتا تھا، رسول اللہ ﷺ مجھ سے پہلے پہنچ گئے اور میں ایک دن بعد پہنچا۔ جب میں مسجد میں داخل ہوا تو آپ کو مسجد کے دروازہ پر پایا۔ آپ نے فرمایا:

تم اب پہنچے ہو؟ میں نے عرض کیا: جی! آپ نے فرمایا اونٹ چھوڑ کر مسجد میں جاؤ اور دو رکعت نماز پڑھو میں نے مسجد میں داخل ہو کر دو رکعت نماز پڑھی اور پھر واپس چلا گیا۔

حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سفر سے دن میں چاشت کے وقت ہی واپس لوٹتے تھے پہلے دو رکعت نماز پڑھتے اور مسجد میں بیٹھتے۔

فَوَجَدْنَاهُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ قَالَ الْآنَ حِينَ قَدِمْتُ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ قَدْ عَجَمْتُكَ وَادْخُلْ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ قَالَ فَدَخَلْتُ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ رَجَعْتُ. البخاری (۲۰۹۷)

۱۶۵۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا الضَّحَّاكُ يَعْنِي أَبَا عَلَاصِمٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ غَيْلَانَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَا جَمِيعًا أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ وَعَنْ عَمِّهِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ لَا يَسْقُدُ مِنْ سَفَرٍ إِلَّا نَهَارًا فِي الضُّحَى فَإِذَا قَدِمَ بَدَأَ بِالْمَسْجِدِ فَصَلَّى فِيهِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ جَلَسَ فِيهِ.

البخاری (۳۰۸۸) ابوداؤد (۲۷۷۳-۲۷۸۱) الترمذی (۷۳۰)

۱۳۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ صَلَوةِ الضُّحَى

۱۶۵۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ سَعِيدِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الضُّحَى قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيءَ مِنْ مَكِّيَّةٍ.

ابوداؤد (۱۲۹۲) الترمذی (۲۱۸۴)

۱۶۵۸۔ وَحَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ نَا ابْنُ قَالٍ نَا كَثْمُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَبِيصِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الضُّحَى قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيءَ مِنْ مَكِّيَّةٍ. الترمذی (۲۱۸۳)

۱۶۵۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي سُبْحَةَ الضُّحَى قَطُّ وَلَا كُنْتُ لَأَسْبَحُهَا وَلَوْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَسَدَّ الْعَمَلَ وَهُوَ يُجِبُّ أَنْ يَعْمَلَ بِهِ عَشِيَّةً أَنْ يَعْمَلَ بِهِ النَّاسُ فَيُفْرَضَ عَلَيْهِمْ. البخاری (۱۱۲۸) ابوداؤد (۱۲۹۳)

۱۶۶۰۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ قَالَ نَا يَزِيدُ يَعْنِي الرَّشَكَّ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاذَةُ أَنَّهَا سَأَلَتْ

نماز چاشت کا استحباب

عبد اللہ بن شقیق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا نبی ﷺ چاشت کی نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا نہیں! الا یہ کہ آپ کسی سفر سے تشریف لائیں۔

عبد اللہ بن شقیق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا نبی ﷺ چاشت کی نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا نہیں! الا یہ کہ آپ کسی سفر سے واپس آئیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے کبھی رسول اللہ ﷺ کو چاشت کی نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا اور میں چاشت کی نماز پڑھتی ہوں، ہر گاہ رسول اللہ ﷺ کسی کام کو کرنا پسند کرتے تھے لیکن اس خدشہ سے نہیں کرتے تھے کہ آپ کو دیکھ کر مسلمان بھی وہ کام کرنے لگیں گے اور وہ کام ان پر فرض ہو جائے گا۔

معاذہ کہتی ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز چاشت کی کتنی رکعات پڑھا

عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَكُنَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي
صَلَاةَ الصُّحَى قَالَتْ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَيَزِيدُ مَا شَاءَ.

ابن ماجہ (۱۳۸۱)

۱۶۶۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ
وَقَالَ وَيَزِيدُ مَا شَاءَ اللَّهُ. سابقہ (۱۶۶۰)

۱۶۶۲۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا
عَلِيدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدٍ قَالَ نَا قَتَادَةُ أَنَّ مُعَاذَةَ
الْعَدَوِيَّةَ حَدَّثَتْهُمْ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ تَكُنَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يُصَلِّي الصُّحَى أَرْبَعًا وَيَزِيدُ مَا شَاءَ اللَّهُ. سابقہ (۱۶۶۰)

۱۶۶۳۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا
عَنْ مُعَاذِ بْنِ وَثَّابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سابقہ (۱۶۶۰)

۱۶۶۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لُبَيْلٍ قَالَ مَا أَخْبَرَنِي أَحَدٌ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ
ﷺ يُصَلِّي الصُّحَى إِلَّا أَمَّ هَاتِيءَ فَإِنَّهَا حَدَّثَتْ أَنَّ النَّبِيَّ
ﷺ دَخَلَ بَيْتَهَا يَوْمَ فَتَحَ مَكَّةَ فَصَلَّى ثَمَانِ رَكَعَاتٍ مَا رَأَيْتُهُ
صَلَّى صَلَاةً قَطُّ أَحَفَّ مِنْهَا غَيْرَ أَنَّهُ كَانَ يُبَسِّمُ التَّرْكَوْعَ
وَالسُّجُودَ وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنُ بَشَّارٍ فِي حَدِيثِهِ قَوْلَهُ قَطُّ. البخاری
(۱۱۰۳-۱۱۷۶-۴۲۹۲) ابوداؤد (۱۳۹۱) الترمذی (۴۷۴)

۱۶۶۵۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ
السُّرَادِيُّ قَالَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ
عَيْنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ
آبَاهُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْحَارِثِ ابْنَ تَوَكُّلٍ قَالَ سَأَلْتُ وَحَرَصْتُ
عَلَى أَنْ أَجِدَ أَحَدًا مِنَ النَّاسِ يُخْبِرُنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
سَبَّحَ سُبْحَةَ الصُّحَى فَلَمْ أَجِدْ أَحَدًا يُخْبِرُنِي ذَلِكَ غَيْرَ
أَمَّ هَاتِيءَ بِرِثِ ابْنِ طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْنِي أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى بَعْدَ مَا أَرْتَفَعَ النَّهَارُ يَوْمَ الْفَتْحِ فَأَتَى
بِشَوْبٍ فَسَبَّحَ عَلَيْهِمَا فَغَسَلَ ثُمَّ قَامَ فَرَكِعَ ثَمَانِ رَكَعَاتٍ لَا

کرتے تھے؟ فرمایا: چار رکعات اور جس قدر زیادہ پڑھنا
چاہتے پڑھ لیتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے مگر اس میں یہ ہے
جس قدر اللہ چاہتا زیادہ پڑھ لیتے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ چاشت کی چار رکعات پڑھتے تھے اور اللہ تعالیٰ جس قدر
زیادہ چاہتا اتنی پڑھ لیتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

عبدالرحمان بن ابی لیلیٰ کہتے ہیں کہ مجھے صرف حضرت
ام ہانی رضی اللہ عنہا نے بتایا ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ
کو چاشت کی نماز پڑھتے ہوئے دیکھا ہے۔ انہوں نے بیان
کیا کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے دن میرے گھر تشریف
لائے اور آپ نے آٹھ رکعات اس قدر جلد پڑھیں کہ میں
نے کبھی آپ کو اتنی جلدی نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا لیکن
آپ رکوع اور سجود مکمل طریقہ سے کرتے تھے۔ ابن بشار نے
اپنی حدیث میں قَطُّ کا ذکر نہیں کیا۔

عبداللہ بن حارث کہتے ہیں کہ مجھے اس بات کی زبردست
خواہش تھی کہ کوئی شخص مجھے یہ بتائے کہ رسول اللہ ﷺ
چاشت کی نماز کس طرح پڑھتے تھے لیکن مجھے صرف حضرت ام
ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا نے اس بات کی خبر دی اور
بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے روز دن چڑھنے کے بعد
آئے اور کپڑا لاکر پردہ کیا گیا پھر آپ نے غسل کے بعد آٹھ
رکعت پڑھیں۔ میں یہ نہیں کہہ سکتی کہ اس میں آپ نے قیام
زیادہ لبا کیا تھا یا رکوع زیادہ لبا کیا تھا یا سجود کیونکہ تمام ارکان
برابر تھے اور اس سے پہلے اور بعد میں نے آپ کو کبھی چاشت

أَذْرَى أَيْسَامَهُ فِيهَا أَطْوَلُ أَمْ زَكْوَعُهُ أَمْ سُجُودُهُ كُلُّ ذَلِكَ مِنْهُ مُتَقَارِبٌ قَالَتْ فَلَمْ أَرَهُ سَبَّحَهَا قَبْلَ وَلَا بَعْدُ قَالَ الْمُرَادِيُّ عَنْ يُونُسَ وَلَمْ يَقُلْ أَخْبَرَنِي .

ابن ماجہ (۶۱۴-۱۳۷۹)

۱۶۶۶ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّضْرِ أَنَّ أَبَا مَرْثَةَ مَوْلَى أُمِّ هَانِئِ بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ هَانِئَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ تَقُولُ ذَهَبْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَامَ الْفَتْحِ فَوَجَدْتُهُ يَغْتَسِلُ وَقَاطِمَةُ ابْنَتُهُ تَسْتُرُهُ يَتَوَبُّ قَالَتْ فَسَلَّمْتُ فَقَالَ مَنْ هَذِهِ قُلْتُ أُمُّ هَانِئِ بِنْتُ أَبِي طَالِبٍ قَالَ مَرْحَبًا بِأُمِّ هَانِئِ فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ غُسْلِهِ قَامَ فَصَلَّى ثَمَانَ رَكَعَاتٍ مُتَلَحِّفًا فِي تَوْبٍ وَاحِدٍ فَلَمَّا انْصَرَفَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زَعَمَ ابْنُ أُمِّئِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ أَنَّهُ قَاتِلُ رَجُلٍ أَجَزْتُهُ فُلَانَ بْنِ هَبِيرَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ أَجَزْنَا مَنْ أَجَزْتَ يَا أُمَّ هَانِئِ قَالَتْ أُمُّ هَانِئِ وَ ذَلِكَ مُحْسَنٌ .

سابقہ (۷۶۳-۷۶۴-۷۶۵)

حضرت ام ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ فتح مکہ کے سال میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی۔ میں نے دیکھا کہ آپ غسل کر رہے تھے، اور آپ کی صاحبزادی سیدتا حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے ایک چادر تان کر آپ کا پردہ کیا ہوا تھا۔ میں نے آکر سلام کیا آپ نے فرمایا یہ کون ہے؟ میں نے عرض کیا ام ہانی بنت ابی طالب فرمایا ام ہانی کو مرحبا ہو۔ غسل سے فارغ ہونے کے بعد رسول اللہ ﷺ نے آٹھ رکعات نماز پڑھی درآں حالیکہ آپ ایک کپڑے میں لپٹے ہوئے تھے جب آپ نماز سے فارغ ہو گئے تو میں نے عرض کیا میرے ماں جائے علی بن ابی طالب ایک ایسے شخص کو قتل کرنے والے ہیں جس کو میں پناہ دے چکی ہوں اور وہ فلاں بن عبیدہ ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے ام ہانی! جس کو تم نے پناہ دی اس کو ہم نے پناہ دی حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ یہ نماز چاشت کی تھی۔

حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فتح مکہ کے دن ان کے گھر آٹھ رکعت نماز پڑھی درآں حالیکہ آپ نے اپنے گرد ایک کپڑا لپیٹ رکھا تھا جس کی دونوں طرفیں مخالف جانب تھیں۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جب کوئی شخص صبح الصبح ہے تو اس کے ہر جوڑ پر صدقہ واجب ہوتا ہے اور اس کا ایک بار سبحان اللہ کہہ دینا صدقہ ہے۔ ایک بار الحمد للہ کہہ دینا صدقہ ہے ایک بار لا الہ الا اللہ کہہ دینا صدقہ ہے ایک بار اللہ اکبر کہہ دینا صدقہ ہے۔ کسی شخص کو نیکی کا حکم دینا صدقہ ہے، کسی کو برائی سے روک دینا صدقہ ہے اور

۱۶۶۷ - وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ كَانَا مَعْلَى ابْنِ أَسَدٍ قَالَ أَنَا وَهَيْبُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مَرْثَةَ مَوْلَى عَقِيلِ عَنْ أُمِّ هَانِئِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى فِي بَيْتِهَا عَامَ الْفَتْحِ ثَمَانَ رَكَعَاتٍ فِي تَوْبٍ قَدْ خَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْهِ . سابقہ (۱۶۶۶)

۱۶۶۸ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَيْنَ اسْمَاءِ الطَّبَعِيِّ قَالَ نَا مَهْدِيٌّ وَهُوَ ابْنُ مَيْمُونٍ قَالَ كَانَا وَاصِلَ مَوْلَى ابْنِ عُمَيْرَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ يُصْبِحُ الرَّجُلُ عَلَى كُلِّ سَلَامَةٍ مِنْ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ فَكُلُّ تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلُّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلُّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ

چاشت کی نماز پڑھ لینا ان تمام امور سے کفایت کر جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میرے غلیل نے مجھے تین چیزوں کی وصیت کی، ہر ماہ تین روزے رکھنے کی، دو رکعت نماز چاشت کی، اور سونے سے پہلے وتر پڑھنے کی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں یہ ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا میرے غلیل ابو القاسم رضی اللہ عنہ نے مجھے تین چیزوں کی وصیت کی ہے۔

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میرے حبیب رضی اللہ عنہ نے مجھے ایسی تین چیزوں کی وصیت کی ہے جن کو میں تاحیات نہیں چھوڑوں گا۔ ہر ماہ تین روزے، چاشت کی نماز اور سونے سے پہلے وتر پڑھنا۔

سنت فجر کا استحباب اور تاکید

حضرت ام المؤمنین حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب مؤذن اذان دے کر خاموش ہو جاتا، اور فجر ظاہر ہو جاتی، اس وقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اقامت سے پہلے دو رکعت

وَكُلُّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٌ وَأَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ وَنَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَيُجْزَى مِنْ كُلِّ ذَلِكَ رَكْعَتَانِ يَوْمَ كَعُومَتَا مِنَ الصُّحَى. (ابوداؤد (۱۲۸۵-۱۲۸۶-۵۲۴۳-۵۲۴۴))

۱۶۶۹۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قَرُوبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ قَالَ نَا أَبُو الْيَتَّاجِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو عُمَانَ التَّهْدِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي بِثَلَاثٍ يَصِيَامُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَرَكْعَتَيْنِ الصُّحَى وَأَنْ أُؤَيَّرَ قَبْلَ أَنْ أَرْقُدَ.

(بخاری (۱۱۷۸-۱۹۸۱) الترمذی (۱۶۷۶-۱۶۷۷))

۱۶۷۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَبَّاسِ الْجُرَيْرِيِّ وَابْنِ شَيْبَةَ الصُّحَى قَالَا سَمِعْنَا أَبَا عُمَانَ التَّهْدِي يَحْدِثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم يُمِثِّلُهُ.

سابقہ (۱۶۶۹)

۱۶۷۱۔ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ مَعْبُدٍ قَالَ نَا مَعْلَى بْنُ أَسَدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُخْتَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الدَّانَاجِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو رَافِعٍ الصَّالِحُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي أَبُو الْقَاسِمِ رضی اللہ عنہ بِثَلَاثٍ فَلَمْ تَكِرْ وَثَلْ حَدِيثُ أَبِي عُمَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ. سلم تحفہ الاشراف (۱۴۶۶۶)

۱۶۷۲۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَا نَا ابْنُ أَبِي قُدَيْكٍ عَنِ الصَّحَّاحِ بْنِ عُمَانَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ مَوْلَى أُمِّ هَانِئٍ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَوْصَانِي خَبِيبِي بِثَلَاثٍ لَنْ أَدَّعِيَنَّ مَا عَشْتُ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَصَلَوَةِ الصُّحَى وَبِأَنْ لَا أَنَامَ حَتَّى أُؤَيَّرَ.

سلم تحفہ الاشراف (۱۰۹۷۴)

۱۴۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ رَكْعَتَيْ سُنَّةِ

الْفَجْرِ وَالْحَبِّ عَلَيْهِمَا

۱۶۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ثَلَاثٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ حَفْصَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم

كَانَ إِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنَ الْأَذَانِ لِيُصَلِّىَ الصُّبْحَ وَبَدَأَ الصُّبْحَ رَكَعَ رَكَعَتَيْنِ خَوِيفَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ تُقَامَ الصَّلَاةُ۔

بخاری (۶۱۸-۱۱۷۳-۱۱۸۱) الترمذی (۴۳۳) التیامی

(۵۸۲-۱۷۵۹-۱۷۷۵) ابن ماجہ (۱۱۴۵)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۷۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُتَيْبَةُ وَابْنُ رُمَيْحٍ عَنِ الْكَلْبِيِّ بْنِ سَعْدٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَتْ إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ نَافِعٍ يَهْدِي الْإِسْنَادَ كَمَا قَالَ مَالِكٌ۔ سابقہ (۱۶۷۳)

حضرت طحطاہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ طلوع فجر کے بعد دو خفیف رکعت (سنت فجر) کے علاوہ اور کوئی نماز نہیں پڑھتے تھے۔

۱۶۷۵۔ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ حَبِيبٍ اللُّؤْلُؤِيُّ الْحَكِيمُ قَالَ كَانَتْ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَتْ شُعْبَةُ عَنْ زَيْدِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ نَافِعًا يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ لَا يُصَلِّي إِلَّا رَكَعَتَيْنِ خَوِيفَتَيْنِ۔ سابقہ (۱۶۷۳)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۷۶۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا النَّضْرُ قَالَ نَافِعُ بْنُ أَبِي نَجْدَةَ الْإِسْنَادُ يَهْدِي۔ سابقہ (۱۶۷۳)

حضرت طحطاہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب فجر روشن ہو جاتی تو نبی ﷺ دو رکعت نماز پڑھتے۔

۱۶۷۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ قَالَ تَابُ مَسْلُومٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الزُّمَيْرِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَخْبَرَنِي حَفْصَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا أَهَّاهُ لَهُ الْفَجْرُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ۔ سابقہ (۱۶۷۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اذان سننے کے بعد فجر کی دو سنتیں خفیف کے ساتھ پڑھتے۔

۱۶۷۸۔ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ تَابُ عَبْدَةُ بْنُ مُسْلِمَانَ قَالَ تَابُ هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي رَكَعَتَيِ الْفَجْرِ إِذَا سَمِعَ الْأَذَانَ وَتَخَوَّفَهُمَا۔ مسلم، تہذیب الاثر (۱۶۸۴۱)

ایک اور سند سے بھی یہی روایت ہے اس میں طلوع فجر کا ذکر ہے۔

۱۶۷۹۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ تَابُ عَلِيُّ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابُ أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كُرَيْبٍ وَابْنُ لُمَيْزٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ تَابُ وَكِيعٌ عَنْ كُلُّهُمْ عَنْ هِشَامِ يَهْدِي الْإِسْنَادَ وَلَيْسَ حَدِيثُ أَبِي أُسَامَةَ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ۔ مسلم، تہذیب الاثر (۱۶۹۹۱-۱۷۱۱۸-۱۷۲۶۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ

۱۶۸۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ تَابُ أَبِي

عِدِّي عَنْ هِشَامٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَلِيَّةَ أَنَّ
نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ بَيْنَ النَّدَا وَالْإِقَامَةِ مِنْ
صَلَاةِ الصُّبْحِ. (بخاری (۶۱۹)

۱۶۸۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنَى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ عَمْرَةَ تَعْلِيْتُ عَنْ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا كَانَتْ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ
الْفَجْرِ كَيُخَفِّفُ حَتَّى يَأْتِيَ أَقُولُ هَلْ قَرَأَ فِيهِمَا بِأَمِّ الْقُرْآنِ.

(بخاری (۱۱۷۱) ابوداؤد (۱۲۵۵) الترمذی (۹۴۵)

۱۶۸۲۔ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا
ثُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَنْصَارِيِّ سَمِعَ عَمْرَةَ
بِنْتَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ أَقُولُ
هَلْ يَقْرَأُ فِيهِمَا بِأَمِّ الْكِتَابِ. (بخاری (۱۶۸۱)

۱۶۸۳۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ
سَعْدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ عَنْ عَبْدِ بْنِ
عُمَيْرٍ عَنْ عَلِيَّةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَكُنْ عَلَى شَيْءٍ مِنَ
التَّوَالِي أَكْثَرَ مَعَاذَةً وَنَهْ عَلَى رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الصُّبْحِ.

(بخاری (۱۱۶۹) ابوداؤد (۱۲۵۴)

۱۶۸۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ
جَمِيعًا عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ نَا حَفْصُ بْنُ
ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ عَبْدِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَلِيَّةَ قَالَتْ
مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى شَيْءٍ مِنَ التَّوَالِي أَسْرَعَ مِنْهُ
إِلَى الرُّكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ. (بخاری (۱۶۸۳)

۱۶۸۵۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ نَا أَبُو
عَوَّانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ
عَنْ عَلِيَّةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ رَكَعَا الْفَجْرِ خَيْرٌ مِنَ
الْكَلْبِ وَمَا فِيهَا. (ترمذی (۴۱۶) الترمذی (۱۲۵۸)

۱۶۸۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا مُعْمَرُ قَالَ
قَالَ أَبِي نَا قَتَادَةُ عَنْ زُرَّارَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ

فجر کی اذان اور اقامت کے درمیان دو رکعت (سنت فجر)
پڑھتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ دو رکعت سنت فجر اس قدر تخفیف کے ساتھ پڑھتے تھے
کہ میں دل میں سوچتی تھی پتا نہیں آپ نے سورہ فاتحہ پڑھی
بھی ہے یا نہیں؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ طلوع فجر کے بعد دو رکعت سنت فجر پڑھتے اور میں سوچتی
کہ کیا آپ نے ان میں سورہ فاتحہ پڑھی ہوگی؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ سنت فجر سے زیادہ کسی نفل کی حفاظت اور التزام نہیں
کرتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول
اللہ ﷺ کو کوئی نفل اس قدر سرعت کے ساتھ پڑھتے نہیں
دیکھا جس قدر سرعت کے ساتھ آپ سنت فجر پڑھتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: سنت فجر پڑھنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: طلوع فجر کے بعد دو رکعت (سنت فجر) پڑھنا

میرے نزدیک تمام دنیا سے زیادہ بھروسہ ہے۔

عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لِمَنْ شَاءَ الرُّكْعَتَيْنِ عِنْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ كُهُمَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الدُّنْيَا جَمِيعًا. سابقہ (۱۶۸۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صبح کی دو رکعات (سنت فجر) میں قُلْ بِسْمِ اللَّهِ الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھیں۔^۱

۱۶۸۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا نَا مَرْوَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ فِي رُكْعَتِي الْفَجْرِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.

ابوداؤد (۱۲۵۶) الترمذی (۹۴۴) ابن ماجہ (۱۱۴۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سنت فجر کی پہلی رکعت میں سورۃ بقرہ میں سے قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ پڑھتے اور دوسری رکعت میں آمَنَّا بِاللَّهِ وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ پڑھتے۔

۱۶۸۸۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْفَزَارِيُّ يَعْنِي مَرْوَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ يَسَارٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي رُكْعَتِي الْفَجْرِ فِي الْأُولَى مِنْهُمَا قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا إِلَّا بِالنَّبِيِّ فِي الْبَقَرَةِ وَفِي الْآخِرَةِ مِنْهُمَا آمَنَّا بِاللَّهِ وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ.

ابوداؤد (۱۲۵۹) الترمذی (۹۴۳)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سنت فجر میں قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا اور آل عمران کی یہ آیت پڑھتے تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ۔

۱۶۸۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ وَالْأَحْمَرُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي رُكْعَتِي الْفَجْرِ قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَالَّتِي فِي آلِ عِمْرَانَ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْآيَةَ.

سابقہ (۱۶۸۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۹۰۔ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خُسْرَمٍ قَالَ نَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَرْوَانَ الْفَزَارِيِّ. سابقہ (۱۶۸۸)

سنن مؤکدہ کی فضیلت
اور ان کی تعداد

عمرو بن اوس بیان کرتے ہیں کہ عتبہ بن ابی سفیان نے اپنے مرض الموت میں مجھ سے ایسی حدیث بیان کی جس کو سن کر خوشی ہوگی انہوں نے ام المؤمنین ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے روایت کیا کہ جس شخص نے دن رات میں بارہ

۱۵۔ بَابُ فَضْلِ السُّنَنِ الرَّابَةِ وَبَيَانِ عَدَدِهَا

۱۶۹۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ يَعْنِي سُلَيْمَانَ بْنَ حَيَّانَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْمَانِ بْنِ سَلِيمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أُوَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي مَرْجِيهِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ

رکعات پڑھیں، اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنایا جائے گا۔ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا، عنبہ کہتے ہیں کہ جب سے میں نے حضرت ام حبیبہ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا۔ عمرو بن ادس کہتے ہیں کہ جب سے میں نے عنبہ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا اور نعمان بن سالم کہتے ہیں کہ جب سے میں نے عمرو بن ادس سے یہ حدیث سنی ہے ان رکعات کو ترک نہیں کیا۔

اسی سند کے ساتھ نعمان بن سالم نے کہا جس شخص نے ایک دن میں یہ بارہ سنن پڑھیں اس کے لیے جنت میں گھر بنایا جائے گا۔

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مسلمان بندہ ہر روز اللہ تعالیٰ کے لیے بارہ رکعات لفل (سنت) پڑھے گا اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں گھر بنائے گا۔ یا فرمایا اس کے لیے جنت میں گھر بنایا جائے گا۔ حضرت ام حبیبہ فرماتی ہیں میں اس دن سے ہمیشہ یہ سنتیں پڑھتی ہوں۔ اسی طرح باقی راویوں نے بھی کہا۔

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو بندہ کامل وضو کرے پھر اللہ تعالیٰ کے لیے ہر دن ۔۔۔۔۔ باقی حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ دو رکعت ظہر سے پہلے اور دو

بحدیث بتسار لکھو قال سمعت أم حبيبة رضي الله عنها تقول سمعت رسول الله ﷺ يقول من صلى اثنتي عشرة ركعة في يوم وليلة بُني له بهن بيت في الجنة قالت أم حبيبة فما تَرَكنَّهنَّ منذُ سمعتهنَّ من رسول الله ﷺ وقال عنبسة ما تَرَكنَّهنَّ منذُ سمعتهنَّ من أم حبيبة وقال عمرو بن أوس ما تَرَكنَّهنَّ منذُ سمعتهنَّ من عنبسة وقال النعمان بن سالم ما تَرَكنَّهنَّ منذُ سمعتهنَّ من عمرو بن أوس. البزاز (۱۲۵۰)

۱۶۹۲۔ حَدَّثَنِي أَبُو عَاصِمٍ الْمُسَمِيُّ قَالَ تَابَ يَشْرُ بْنُ الْمَفْظِلِ قَالَ تَابَ دَاوُدُ عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ سَالِمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ سَجْدَةً تَطَوُّعًا بُنِيَ لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ. سابقہ (۱۶۹۱)

۱۶۹۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَوْسٍ عَنْ عَنبَسَةَ بِنْتِ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ يُصَلِّيَ لِلَّهِ كُلَّ يَوْمٍ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً تَطَوُّعًا غَيْرَ فَرِيضَةٍ إِلَّا بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ أَوْ لَا بُدَّ لِي لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ قَالَتْ أُمُّ حَبِيبَةَ فَمَا يَرِحْتُ أَصَلِّيَهُنَّ بَعْدُ وَقَالَ عَنبَسَةُ مَا يَرِحْتُ أَصَلِّيَهُنَّ بَعْدُ وَقَالَ عَمْرُو وَمَا يَرِحْتُ أَصَلِّيَهُنَّ بَعْدُ وَقَالَ النُّعْمَانُ مِثْلَ ذَلِكَ. سابقہ (۱۶۹۱)

۱۶۹۴۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَشْرٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا تَابَ بِهِزٌ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ قَالَ النُّعْمَانُ بْنُ سَالِمٍ أَخْبَرَنِي قَالَ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ أَوْسٍ يُحَدِّثُ عَنْ عَنبَسَةَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ تَوَضَّأَ فَاسْتَغْ الْوُضُوءَ ثُمَّ صَلَّى لِلَّهِ كُلَّ يَوْمٍ لَذَكَرَ بِعَلِيلِهِ. سابقہ (۱۶۹۱)

۱۶۹۵۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا تَابَ بِحَيٍّ وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ

ذَٰلِكَ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي لَيْلًا طَوِيلًا قَاعِدًا قَدْ كَثُرَ الْحَدِيثُ.

فرمایا رسول اللہ ﷺ رات گئے تک بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے۔
پھر حسب سابق حدیث بیان کی۔

سابقہ (۱۶۹۷)

۱۶۹۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِاللَّيْلِ فَقَالَتْ كَانَ يُصَلِّي لَيْلًا طَوِيلًا قَائِمًا وَ لَيْلًا طَوِيلًا قَاعِدًا وَ كَانَ إِذَا قَرَأَ قَائِمًا رَكَعَ قَائِمًا وَإِذَا قَرَأَ قَاعِدًا رَكَعَ قَاعِدًا. ابن ماجہ (۱۲۲۸)

عبد اللہ بن شعیب کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی رات کی نماز کے بارے میں پوچھا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ رات کو دیر تک کھڑے ہو کر نماز پڑھتے اور دیر تک بیٹھ کر نماز پڑھتے اور جب کھڑے ہو کر قرأت کرتے تو رکوع بھی کھڑے ہو کر کرتے اور جب بیٹھ کر قرأت کرتے تو رکوع بھی بیٹھ کر کرتے۔

۱۷۰۰- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانٍ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْنَا عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَكْثُرُ الصَّلَاةَ قَائِمًا وَ قَاعِدًا فَإِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ قَائِمًا رَكَعَ قَائِمًا وَإِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ قَاعِدًا رَكَعَ قَاعِدًا.

عبد اللہ بن شعیب عقلی بیان کرتے ہیں کہ ہم نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں دریافت کیا۔ انہوں نے فرمایا رسول اللہ ﷺ بکثرت کھڑے ہو کر اور بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے۔ جب آپ کھڑے ہو کر نماز پڑھنا شروع کرتے تو رکوع بھی کھڑے ہو کر کرتے اور جب بیٹھ کر نماز پڑھتے تو رکوع بھی بیٹھ کر کرتے۔

سلم تہذہ الاشراف (۱۶۲۲۲)

۱۷۰۱- وَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ زَيْدٍ وَ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ زَيْدٍ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ زَيْدٍ وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ ح وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَأْمَعَاذُ بِنُ مَعَاذٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي شَيْءٍ مِنْ صَلَوةِ اللَّيْلِ جَالِسًا حَتَّى إِذَا كَبَّرَ قَرَأَ جَالِسًا حَتَّى إِذَا بَقِيَ عَلَيْهِ مِنَ السُّورَةِ ثَلَاثُونَ أَوْ أَرْبَعُونَ آيَةً قَامَ فَقَرَأَ مِنْ ثُمَّ رَكَعَ. البخاری (۱۱۴۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کبھی رات میں نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا حتیٰ کہ جب آپ سن رسیدہ ہو گئے تو بیٹھ کر نماز پڑھتے۔ اور جب سورت کی تیس یا چالیس آیات باقی رہ جاتیں تو کھڑے ہو کر قرآن پڑھنا شروع کر دیتے اور پھر کھڑے ہو کر رکوع کرتے۔

۱۷۰۲- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ وَ أَبِي النَّضْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي جَالِسًا فَيَقْرَأُ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِذَا بَقِيَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ (نماز میں) بیٹھ کر قرأت کرتے اور جب آپ کی قرأت سے تیس یا چالیس کے لگ بھگ آیات رہ جاتیں تو آپ کھڑے ہو کر قرأت کرتے۔ اور رکوع اور سجود کرتے اور دوسری رکعت

مِنْ قَرَأَ آيَةً قَدَرُ مَا يَكُونُ ثَلَاثِينَ أَوْ أَرْبَعِينَ آيَةً قَامَ فَقَرَأَ وَهُوَ قَائِمٌ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ بَعَثَ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِثْلَ ذَلِكَ.

بخاری (۱۱۱۹) ابوداؤد (۹۵۴) الترمذی (۳۷۴) التیسی (۱۶۴۷)

۱۷۰۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْتَحْقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبٍ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ أَبِي هِشَامٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ وَهُوَ قَاعِدٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ قَدَرُ مَا يَقْرَأُ الْإِنْسَانُ أَرْبَعِينَ آيَةً.

التیسی (۱۶۴۹) ابن ماجہ (۱۲۳۶)

۱۷۰۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَقَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ كَيْفَ كَانَ يَضَعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الرَّكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ قَالَتْ كَانَ يَقْرَأُ فِيهِمَا فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ فَرَكَعَ.

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۷۴۱۰)

۱۷۰۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ سَعِيدِ الْجَرِيرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي وَهُوَ قَاعِدٌ قَالَتْ نَعَمْ بَعْدَ مَا حَطَمَهُ النَّاسُ. التیسی (۱۶۵۶)

۱۷۰۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالِ نَا كَثْمُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ قَدْ كَرِهَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. مسلم، تلمذ الاشراف (۱۶۲۱۴)

۱۷۰۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عُثْمَانُ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَمُتْ حَتَّى كَانَ كَثِيرًا مِنْ صَلَوَتِهِ وَهُوَ جَالِسٌ.

التیسی (۱۶۵۵)

۱۷۰۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ بِكِلَاهُمَا عَنْ زَيْدٍ قَالَ قَالَ حَسَنُ نَا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کا بدن بھاری اور بوجھل ہو گیا تو آپ بکثرت بیٹھ کر

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں بیٹھ کر قرأت کرتے اور جب آپ رکوع کرنے کا ارادہ کرتے تو اتنی دیر کے لیے کھڑے ہو جاتے جتنی دیر میں انسان چالیس آیات پڑھ لیتا ہے۔

علقمہ بن وقاص کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ رسول اللہ ﷺ دو رکعت بیٹھ کر کس طرح پڑھتے تھے؟ حضرت عائشہ نے فرمایا کہ آپ دو رکعتوں میں بیٹھ کر قرأت کرتے اور جب رکوع کا ارادہ فرماتے تو کھڑے ہو جاتے پھر رکوع کرتے۔

عبد اللہ بن شقیق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ کیا رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا ہاں! جب لوگوں (کے اذکار) نے آپ کو بوڑھا کر دیا تھا۔ ایک اور روایت بھی اس سند سے منقول ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ وصال سے پہلے بکثرت بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے۔

حَدَّثَنِي الضَّحَّاكُ بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا بَدَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقَلَّ كَانَ أَكْثَرُ صَلَواتِهِ جَالِسًا.

مسلم تخریج الاشراف (۱۶۳۵۶)

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وصال سے صرف ایک سال پہلے بیٹھ کر نوافل پڑھتے تھے، اور نوافل میں رسول اللہ ﷺ بڑی سے بڑی سورت ترتیل سے پڑھتے تھے۔

۱۷۰۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الْمُثَنَّبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ السَّهْمِيِّ عَنْ حَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى لِي سُبْحَةً قَاعِدًا حَتَّى كَانَ قَبْلَ وَكَلِمَةٍ بِعَامٍ فَكَانَ يُصَلِّي لِي سُبْحَةً قَاعِدًا وَكَانَ يَقْرَأُ بِالسُّورَةِ وَلَمْ يَرْتَلِهَا حَقَّ تَكُونٍ أَطْوَلَ مِنْ أَطْوَلٍ مِنْهَا.

الترمذی (۳۷۳) الترمذی (۱۶۵۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں وصال سے ایک یا دو سال پہلے کا ذکر ہے۔

۱۷۱۰۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَمَلَةُ قَالََا أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ حَرْمَلَةَ قَالَ قَالَ أَنَا ابْنُ عَبْدِ بَنٍ حَمِيدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ جَمِيعًا عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُمَا قَالََا بِعَامٍ وَاحِدٍ أَوْ اثْنَيْنِ. سابقہ (۱۷۰۹)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وصال سے پہلے بیٹھ کر نماز پڑھی ہے۔

۱۷۱۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأَمَّلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُوسَى عَنْ حَسَنِ ابْنِ صَالِحٍ عَنْ يَسَّافٍ قَالَ أَخْبَرَنِي جَلَسَ بَنُ سَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَمُتْ حَتَّى صَلَّى قَاعِدًا. مسلم تخریج الاشراف (۲۱۴۵)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث سنی تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: بیٹھ کر نماز پڑھنے کا ادھا اجر ہوتا ہے، ایک دن میں حضور کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ کو بیٹھ کر نماز پڑھتے ہوئے دیکھا میں نے اپنا ہاتھ آپ کے سر القدس پر رکھا، آپ نے فرمایا اے عبد اللہ بن عمرو! کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے یہ بتایا گیا ہے کہ آپ نے فرمایا ہے کہ بیٹھ کر نماز پڑھنے کا ادھا اجر ہوتا ہے، حالانکہ آپ خود بیٹھ کر نماز پڑھ رہے ہیں؟ آپ نے فرمایا ہاں! لیکن میں تم جیسا کہ ہوں۔

۱۷۱۲۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ جَرِيرَ بْنَ عَنَصَةَ عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ حَدَّثْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا يَصِفُ الصَّلَوةَ قَالَ فَأَتَيْتُهُ فَوَجَدْتُهُ يُصَلِّي جَالِسًا فَوَضَعْتُ يَدِي عَلَى رَأْسِهِ فَقَالَ مَا لَكَ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو قُلْتُ حَدَّثْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ قُلْتَ صَلَوةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا عَلَى يَصِفُ الصَّلَوةَ وَأَنْتَ تُصَلِّي قَاعِدًا قَالَ أَجَلٌ وَلَكِنِّي لَسْتُ كَأَحَدٍ مِنْكُمْ.

ابوداؤد (۹۵۰) الترمذی (۱۶۵۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۷۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَيْسَرَةَ

ابْنُ بَشَلٍّ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ تَابِعِي بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابِعِيَانِ كِلَاهُمَا عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي رِوَايَةِ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي يَحْيَى الْأَعْرَجِ سَابِقَ (۱۷۱۲)

۱۷- بَابُ صَلَوةِ اللَّيْلِ وَعَدَدِ رَكَعَاتِ النَّبِيِّ ﷺ فِي اللَّيْلِ وَأَنَّ الْوُتْرَ رَكْعَةٌ

۱۷۱۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي بِاللَّيْلِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً يُؤَيِّرُ مِنْهَا بِوَاحِدَةٍ فَإِذَا فَرَغَ مِنْهَا اضْطَجَعَ عَلَى شِقِيهِ الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ حَقِيقَتَيْنِ.

ابوداؤد (۱۳۳۵) الترمذی (۴۴۰-۴۴۱) النسائی (۱۶۹۵-۱۷۲۵) ۱۷۱۵- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابِعِيٌّ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بِنِ التَّيْبَرِيِّ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِيمَا بَيْنَ أَنْ يَقْرَعَ مِنْ صَلَوةِ الْعِشَاءِ وَهِيَ الشَّيْءُ يَدْعُو النَّاسَ الْعَتَمَةَ إِلَى الْفَجْرِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً يُسَلِّمُ بَيْنَ كُلِّ رَكْعَتَيْنِ وَيُؤَيِّرُ بِوَاحِدَةٍ فَإِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنْ صَلَوةِ الْفَجْرِ وَتَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ وَجَاءَهُ الْمُؤَذِّنُ لَمَّا فَرَغَ رَكْعَتَيْنِ حَقِيقَتَيْنِ ثُمَّ اضْطَجَعَ عَلَى شِقِيهِ الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ لِلْإِقَامَةِ.

ابوداؤد (۱۳۳۷) النسائی (۶۸۴-۱۳۲۷) ۱۷۱۶- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُوسُفُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَسَاقَ حَرْمَلَةُ الْحَدِيثَ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ وَتَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ وَجَاءَهُ الْمُؤَذِّنُ وَلَمْ يَذْكُرْ الْإِقَامَةَ وَسَاقَ الْحَدِيثَ بِمِثْلِ حَدِيثِ عَمْرِو وَسَوَاءٌ النَّسَائِيُّ (۱۳۲۷)

۱۷۱۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَابِعِيٌّ

تہجد کی رکعات کی تعداد اور وتر کا بیان

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیشہ رات کو گیارہ رکعت پڑھتے تھے۔ ایک رکعت کے ساتھ تعداد رکعت کو طاق بنا لیتے، نماز سے فارغ ہونے کے بعد دائیں کروٹ لیٹ جاتے تھے کہ آپ کے پاس مؤذن آتا پھر آپ دو رکعت مختصر پڑھتے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز (جس کو لوگ متر کہتے ہیں) سے فجر تک گیارہ رکعت پڑھتے۔ ہر دو رکعت کے بعد سلام پھیرتے اور (آخر میں) ایک رکعت کے ساتھ ان رکعات کو وتر (طاق) بنا لیتے۔ جب مؤذن اذان دینے کے بعد خاموش ہو جاتا اور آپ پر صبح کا وقت منکشف ہو جاتا اور مؤذن (اطلاع کے لیے) آپ کے پاس آتا تو آپ کھڑے ہو کر مختصر اور رکعت نماز (سنت فجر) پڑھتے پھر دائیں کروٹ لیٹ جاتے تھے کہ مؤذن آپ کے پاس اقامت کے لیے آتا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ البتہ حرمہ نے یہ ذکر نہیں کیا کہ فجر ظاہر ہو گئی اور آپ کے پاس مؤذن آیا اور نہ اقامت کا ذکر کیا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو تیرہ رکعت پڑھتے اور پانچ رکعت وتر پڑھتے اور

صرف آخر میں بیٹھتے۔

قَالَ تَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يُؤَيِّرُ مِنْ ذَلِكَ رَكْعَتَيْنِ لَا يَجْلِسُ فِي شَيْءٍ إِلَّا فِي آخِرِهَا.
الترمذی (۴۵۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۷۱۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَا هِشَامٌ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ وَحْدَانَ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ قَالَ تَا وَكَيْعٌ وَأَبُو أُسَامَةَ كُلُّهُمْ عَنْ هِشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. ابْن ماجہ (۱۳۵۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح کی دو رکعت (سنت) سمیت تیرہ رکعت پڑھتے تھے۔

۱۷۱۹- وَحَدَّثَنَا شَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا لَيْثٌ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَاقٍ عَنْ عُرْوَةَ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يَرُكْعَتَيْنِ الْفَجْرِ. ابوداؤد (۱۳۶۰)

ابوسلمہ بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ رمضان میں کس طرح نماز پڑھتے تھے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ رمضان ہو یا غیر رمضان، رسول اللہ ﷺ گیارہ رکعت سے زیادہ نہیں پڑھتے تھے؟ چار رکعت نماز پڑھتے اور اس نماز کے حسن و طول کی بات مت پوچھو! پھر چار رکعت نماز پڑھتے اور اس کے حسن و طول کی بات مت پوچھو! اس کے بعد تین رکعت (وتر) پڑھتے، میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ وتر سے پہلے سو جاتے ہیں؟ فرمایا: اے عائشہ! میری آنکھیں سو جاتی ہیں اور دل نہیں سوتا۔

۱۷۲۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَيْفَ كَانَتْ صَلَوةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي رَمَضَانَ قَالَتْ مَا كَانَ يَزِيدُ لِي رَمَضَانَ وَلَا لِي غَيْرِهِ عَلَى إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً فَبُصِّلِي أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ حُسَيْنٍ وَطَوْلِيَّ ثُمَّ يُصَلِّي أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ حُسَيْنٍ وَطَوْلِيَّ ثُمَّ يُصَلِّي ثَلَاثًا فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَأْتِمُ قَبْلَ أَنْ تُؤَيِّرَ فَقَالَ يَا عَائِشَةُ إِنَّ عَيْنَيَّ تَنَامَانِ وَلَا يَنَامُ قَلْبِي.
بخاری (۱۱۴۷-۲۰۱۳-۳۵۶۹) ابوداؤد (۱۳۴۱) الترمذی

(۴۳۹) النسائی (۱۶۹۶)

ابوسلمہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں دریافت کیا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ تیرہ رکعت پڑھتے تھے، آٹھ رکعت پڑھنے کے بعد وتر پڑھتے، پھر دو رکعت بیٹھ کر پڑھتے، جب رکوع کا ارادہ فرماتے تو کھڑے ہو کر رکوع کرتے، پھر صبح کی اذان اور اقامت کے درمیان دو رکعت پڑھتے۔

۱۷۲۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُسْنَى قَالَ تَا أَبُو آدِي قَالَ تَا هِشَامٌ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يُصَلِّي ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يُصَلِّي ثَمَانِ رَكْعَاتٍ ثُمَّ يُؤَيِّرُ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ فَكَرَعَ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ بَيْنَ الْبَدَاءِ وَالْأَقَامَةِ مِنْ صَلَوةِ الصُّبْحِ. ابوداؤد (۱۳۴۰) النسائی (۱۷۵۵-۱۷۷۹-۱۷۸۰)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ مگر اس میں

۱۷۲۲- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا حُسَيْنُ بْنُ

وترسمیت نورکت کا ذکر ہے۔

مَحْمَدٌ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ ح وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ بُرَيْدٍ قَالَ قَالَ نَا مَعَاوِيَةُ بْنُ عَمِيْرٍ سَلَّمَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيْرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَيْنَهُ وَغَيْرِهِ أَنْ يُلِيَ حُلِيْمًا يَسْعَ رَكَعَاتٍ قَالَتْ لَا يُؤَيِّرُ مِنْهُنَّ

سابقہ (۱۷۲۱)

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا اے ماں! مجھے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں بتلائیے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا رمضان ہو یا غیر رمضان آپ رات کو سب نماز تیرہ رکعت پڑھتے تھے۔

۱۷۲۳- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو النَّاقِدُ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لَيْلَى أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَمَةَ قَالَ آتَيْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ أَيُّ أَمَّةٍ أَخْبَرَنِي عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَتْ صَلَوةُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ وَغَيْرِهِ ثَلَاثَ عَشْرَةٍ رَكَعَةً بِاللَّيْلِ مِنْهَا رَكَعَتَا الْفَجْرِ

مسلم تلمذ الاشراف (۱۷۲۳۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو دس رکعت پڑھتے اور ایک رکعت پڑھ کر نماز کو وتر (طاق) کرتے اور دو رکعت (سنت) فجر پڑھتے یہ کل تیرہ رکعات ہیں۔

۱۷۲۴- حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا حُطَّالَةُ عَنْ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَقُولُ كَانَتْ صَلَوةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنَ اللَّيْلِ عَشْرَ رَكَعَاتٍ وَيُؤَيِّرُ سَجْدَةً وَيُرَكِّعُ رَكَعَتِي الْفَجْرِ فَبَلَكَ ثَلَاثَ عَشْرَةٍ رَكَعَةً البخاری (۱۱۴۰) ابوداؤد (۱۳۳۴)

ابو اسحاق کہتے ہیں کہ میں نے اسود بن یزید سے کہا مجھے وہ حدیث بتلاؤ جس میں تم نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں پوچھا تھا۔ انہوں نے کہا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ رات کے اول حصہ میں سو جاتے اور آخر حصہ میں بیدار ہوتے پھر اگر آپ کو اپنی زوجہ سے کوئی ضرورت ہوتی تو اسے پورا فرماتے اس کے بعد سو جاتے، اور جب پہلی اذان ہوتی تو اٹھ جاتے پھر حضرت عائشہ نے یہ نہیں فرمایا کہ اپنے اوپر پانی ڈالتے اور نہ سم بخدا یہ فرمایا کہ آپ غسل کرتے اور میں خوب جانتا ہوں کہ آپ کا ارادہ کیا تھا، اگر آپ جنبی نہ ہوتے تو نماز کا وضو کرتے پھر دو رکعت نماز پڑھتے۔

۱۷۲۵- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا أَبُو إِسْحَاقَ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو عِيْثَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَأَلْتُ الْأَسْوَدَ بْنَ يَزِيدَ عَمَّا حَدَّثَنَاهُ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ كَانَ بَنَامُ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَيَحْيَى آخِرُهُ ثُمَّ إِنْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ إِلَى أَهْلِهِ قَضَى حَاجَتَهُ ثُمَّ بَنَامَ فَإِذَا كَانَ عِنْدَ التَّدَاوُلِ الْأَوَّلِ قَالَتْ وَتَبَ فَلَا وَاللَّهِ مَا قَالَتْ قَامَ فَالْفَاضِ عَلَيْهِ الْمَاءُ وَلَا وَاللَّهِ مَا قَالَتْ اغْتَسَلَ وَأَنَا أَعْلَمُ مَا يُرِيدُ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ جُنُبًا تَوَضَّأَ وَضَوْءَ الرَّجُلِ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ صَلَّى الرَّكَعَتَيْنِ

اسہالی (۱۶۳۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو اٹھ کر نماز پڑھتے اور آخر میں وتر پڑھتے۔

۱۷۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كَرِيْبٍ قَالَا نَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ نَا عَمَّارُ بْنُ زُرَيْقٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ

الْأَسْوَدُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ حَتَّى يَكُونَ آخِرُ صَلَواتِهِ الْوَتَرِ.

مسلم، تلمذہ الاشراف (۱۶۰۳۱)

۱۷۲۷- حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَشْعَثَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ عَمَلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يُحِبُّ الدَّلَائِمَ قَالَ فُلْتُ أَمَى خِيْنٍ كَانَ يُصَلِّي فَقَالَتْ كَانَ إِذَا سَمِعَ الصَّارِخَ قَامَ فَصَلَّى.

بخاری (۱۱۳۲-۶۶۶۱) ابوداؤد (۱۳۱۷) الترمذی (۱۶۱۵)

۱۷۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو بَشِيرٍ عَنْ يَسَعْرِ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَا أَلْفَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ السَّحَرَ إِلَّا غَلِي فِي بَيْتِي أَوْ عِنْدِي إِلَّا نَأَمًا.

بخاری (۱۱۳۳) ابوداؤد (۱۳۱۸) ابن ماجہ (۱۱۹۷)

۱۷۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْبَةٍ وَتَصْرُ بْنُ عِيْلِيٍّ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ أَبُو بَكْرِ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الشَّيْخِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا صَلَّى رَكَعَتِي الشَّجَرِ فَإِنْ كُنْتُ مُسْتَقِظَةً حَدَّثَنِي وَإِلَّا أَصْطَجَعَ.

بخاری (۱۱۶۱-۱۱۶۸) ابوداؤد (۱۲۶۳) الترمذی (۴۱۸)

۱۷۳۰- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ابْنُ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَمَثَلُهُ. ابوداؤد (۱۲۶۳)

۱۷۳۱- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَبْرِ بْنُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ تَعْمِيمِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ فَإِذَا أَوْتَرَ قَالَ قَوْمِي فَأَوْتِرِي بَا عَائِشَةَ.

مسلم، تلمذہ الاشراف (۱۶۳۳۳)

۱۷۳۲- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ رَيْبَعَةَ بِنِ أَبِي

مسروق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے عمل (کی مقدار) کے بارے میں سوال کیا، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ دائمی عمل کو پسند کرتے تھے۔ میں نے پوچھا کہ آپ کس وقت نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا کہ جب رسول اللہ ﷺ سرگ کی بانگ سنے تو کھڑے ہو کر نماز پڑھتے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے ہمیشہ رسول اللہ ﷺ کو رات کے آخری حصہ میں اپنے گھر میں یا اپنے نزدیک سوتا ہوا پایا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح کی دو رکعت (سنت فجر) پڑھنے کے بعد اگر میں جاگتی ہوتی تو مجھ سے باتیں کرتے ورنہ لیٹ جاتے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی طرح روایت منقول ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے جب آپ وتر پڑھنے کا ارادہ کرتے تو مجھ سے فرماتے: اے عائشہ! اٹھ کر وتر پڑھ لو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور حضرت عائشہ حضور کے سامنے

عرض کی جانب لیٹی ہوئی ہوتیں جب آپ کے وتر باقی رہ جاتے تو آپ حضرت عائشہ کو جگا دیتے، پھر حضرت عائشہ وتر پڑھیں۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي صَلَاتَهُ بِاللَّيْلِ وَهِيَ مُعْرِضَةٌ بَيْنَ يَدَيْهِ فَإِذَا بَقِيَ الْوُتْرُ أَبْقَاهَا فَأَوْتَرَتْ.

مسلم، تہذیب الاثر (۱۷۴۵۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں اور فجر تک آپ کے وتر پہنچ گئے۔

۱۷۳۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي يَعْفُورَ وَرَأْسُهُ وَقَدْ وَلَقَبَهُ وَقَدْ أُنْجَحَ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَكْرُوبٍ قَالَا تَابُوا مُعَاوِيَةَ بْنِ الْأَهْتَشِ بْنِ كَلَامَتَا عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْتَرْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَنْتَهَى وَتَوَرَّ إِلَى السَّحَرِ.

البخاری (۹۹۶) ابوداؤد (۱۴۳۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے اول، اوسط، آخر ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں اور آپ کے وتر فجر تک پہنچ گئے۔

۱۷۳۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَابُوا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ وَثَّابٍ عَنْ مُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْتَرْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَأَوْسَطِهِ وَآخِرِهِ فَأَنْتَهَى وَتَوَرَّ إِلَى السَّحَرِ.

الترمذی (۴۵۶) الترمذی (۱۶۸۰) ابن ماجہ (۱۱۸۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں حتیٰ کہ آپ کے وترات کے آخری حصہ تک پہنچ گئے۔

۱۷۳۵۔ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ تَابَ حَسَنُ قَاضِي كِرْمَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مُسْرُوفٍ عَنْ أَبِي الْقَضْحِي عَنْ مُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْتَرْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَنْتَهَى وَتَوَرَّ إِلَى آخِرِ اللَّيْلِ. سَابِق (۱۷۳۳)

رات کی نماز کا بیان

۱۸۔ بَابُ جَامِعِ صَلَاةِ اللَّيْلِ وَمَنْ

تَنَامُ عَنْهُ أَوْ مَرَضَ

زرارہ بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام بن عامر نے اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرنے کا ارادہ کیا تو مدینہ میں آگئے اور انہوں نے مدینہ میں اپنی زمین بیچنے کا قصد کیا تاکہ اس سے ہتھیار اور گھوڑے وغیرہ خرید لیں اور تاحیات رومیوں سے جہاد کریں۔ مدینہ آ کر انہوں نے جب مدینہ کے کچھ لوگوں سے ملاقات کی تو انہوں نے سعد کو اس اقدام سے منع کیا اور بتایا کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں چھ صحابہ نے یہی ارادہ کیا

۱۷۳۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ أَنَّ سَعْدَ بْنَ هِشَامَ بْنَ عَاصِرٍ أَرَادَ أَنْ يَغْزُو فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لِقَدِيمِ الْمَدِينَةِ لِأَرَادَ أَنْ يَبِيعَ عَقَارًا يَبَاهَا فَيَجْعَلَهُ فِي السَّلَاحِ وَالْكَرَاعِ وَيُجَاهِدُ الرُّومَ حَتَّى يَمُوتَ فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ لَفِيَ أَنَا سَامِنُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ فَنَهَوْهُ عَنْ ذَلِكَ وَأَخْبَرُوهُ أَنَّ رَهْطًا سِتَّةً أَرَادُوا ذَلِكَ فِي حَيَاةِ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فَنَهَاهُمْ

يَسَى اللَّهُ عَلَيْهِ قَالَ آتَيْتُكُمْ لِيَأْتِيَ أَسْوَدَ فَلَمَّا حَدَّثُوهُ
بِذَلِكَ رَاجَعَ امْرَأَتَهُ وَقَدْ كَانَ طَلَّقَهَا وَأَشْهَدَ عَلَى
رَجْعَتِهَا فَاتَى ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَسَأَلَهُ عَنْ وَثَرِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى أَعْلَمِ
أَهْلِ الْأَرْضِ بِوَثَرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قَالَ عَائِشَةُ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَاتِيهَا فَسَلَهَا ثُمَّ إِنِّي فَأَخْبَرَنِي بِرَدِّهَا
عَلَيْكَ فَأَنْطَلَقْتُ إِلَيْهَا فَاتَيْتُ عَلَى حَكِيمِ بْنِ أَلْفَحٍ
فَاسْتَدْحَقْتُ إِلَيْهَا فَقَالَ مَا آتَا بِقَارِبِهَا لِأَنِّي تَهَيَّئُهَا أَنْ تَقُولَ
لِي هَاتَيْنِ الرَّبْعَتَيْنِ شَيْئًا قَابَتْ فِيهِمَا إِلَّا مَوْضِعًا قَالَ
فَاسْتَمْتُ عَلَيْهِ فَجَاءَ فَأَنْطَلَقْنَا إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
فَاسْتَأْذَنَّا عَلَيْهَا فَأَذِنَتْ لَنَا فَدْخَلْنَا عَلَيْهَا فَقَالَتْ أَحْكِيمُ
لَعَرَفْتُهُ فَقَالَ نَعَمْ فَقَالَ مَنْ مَعَكَ قَالَ سَعْدُ بْنُ هِشَامٍ
قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قَالَ ابْنُ عَامِرٍ فَتَرَحَّضَتْ عَلَيْهِ وَقَالَتْ
غَيْرًا قَالَ قَصَادَةٌ وَكَانَ أَصِيبَ بَنُوهُ أَحْمَدُ فَقُلْتُ يَا أُمَّ
الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي نَبِيٌّ عَنْ خَلْقِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ أَلَسْتَ تَقْرَأُ
الْقُرْآنَ قُلْتُ بَلَى قَالَتْ فَإِنَّ خَلْقَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ كَانَ
الْقُرْآنَ قَالَ فَهَسَمْتُ أَنْ أَقُولَ وَلَا أَسْأَلَ أَحَدًا عَنْ شَيْءٍ
حَتَّى أَمُوتَ ثُمَّ بَدَأْتُ فَقُلْتُ إِنِّي نَبِيٌّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَتْ أَلَسْتَ تَقْرَأُ يَا ابْنَةُ الْمُزَيْلِ قُلْتُ بَلَى قَالَ
كَانَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَفْرَضَ فِيَّ الْكَلْبِ فِي أَوَّلِ هَذِهِ السُّورَةِ
فَقَامَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ وَأَصْحَابُهُ حَوْلًا وَأَمْسَكَ اللَّهُ تَعَالَى
عَلِيمَتَهَا الثَّانِي عَشَرَ شَهْرًا فِي السَّمَاءِ حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ
عَزَّ وَجَلَّ فِي أُخِيرِ هَذِهِ السُّورَةِ التَّخْفِيفَ فَصَارَ فِيَّ
الْكَلْبِ تَطَوُّعًا بَعْدَ قِرْطَبَةٍ قَالَ قُلْتُ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي نَبِيٌّ عَنْ
وَثَرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كُنَّا نَعُدُّهُ سِرَاجًا وَظُهُورًا
فَيَعْنُهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا شَاءَ أَنْ يَعْنَهُ مِنَ الْكَلْبِ فَيَسْتَوِ
يَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّيُ يَسْعُ وَكَعَابٍ لَا يَجْلِسُ فِيهَا إِلَّا فِي النَّوَصَةِ
فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيَحْمَدُهُ وَيَدْعُوهُ ثُمَّ يَنْهَضُ وَلَا يَسْكُنُ ثُمَّ
يَقُومُ فَيُصَلِّيُ النَّاسِعَةَ ثُمَّ يَقْعُدُ فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيَحْمَدُهُ وَ
يَدْعُوهُ ثُمَّ يَسْلِمُ تَسْلِيمًا يُسْمِعُنَا ثُمَّ يَصَلِّيُ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ مَا

تھا تو نبی ﷺ نے ان کو اس اقدام سے باز رکھا اور فرمایا کیا تمہارے لیے میری زندگی میں نمونہ نہیں ہے؟ جب اہل مدینہ نے سعد سے یہ حدیث بیان کی تو انہوں نے اپنی اس زوجہ سے رجوع کر لیا جس کو وہ پہلے طلاق دے چکے تھے اور اپنے رجوع پر لوگوں کو گواہ کر لیا پھر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گئے اور ان سے رسول اللہ ﷺ کے وتر کے بارے میں سوال کیا حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ کیا میں تمہیں وہ شخص نہ بتاؤں جو روئے زمین پر سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے وتر کو جانتا ہے۔ سعد نے کہا وہ کون ہیں، فرمایا: حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا! ان کے پاس جاؤ اور ان سے سوال کرو، پھر میرے پاس آ کر مجھے بھی ان کا جواب بتانا، سعد کہتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ کی طرف روانہ ہوا اور حکیم بن ارج کے پاس گیا اور کہا کہ مجھے حضرت عائشہ کے پاس لے چلو، انہوں نے کہا کہ میں حضرت عائشہ کے پاس نہیں جاؤں گا کیونکہ میں نے ان کو ان دو گروہوں (قصاص عثمان کے طالبین اور حضرت علی) کے درمیان مداخلت سے روکا تھا تو آپ نہیں مانیں اور چلی گئیں۔ سعد کہتے ہیں کہ میں نے حکیم کو (چلنے کے لیے) قسم دی پس وہ چل پڑے اور ہم دونوں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی طرف گئے، ہم نے آپ سے حاضر ہونے کی اجازت طلب کی۔ آپ نے اجازت دے دی ہم آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ آپ نے حکیم کو پہچان کر فرمایا: ”کیا حکیم ہو؟“ انہوں نے کہا ہاں! فرمایا تمہارے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے کہا سعد بن ہشام! فرمایا کون ہشام؟ حکیم نے کہا عامر کا بیٹا! حضرت عائشہ نے عامر کے لیے رحم کی دعا کی اور کلمات خیر کہے، قنادہ (راوی) بیان کرتے ہیں کہ عامر غزوہ احد میں شہید ہو گئے تھے میں نے کہا اے ام المؤمنین! مجھے رسول اللہ ﷺ کے اخلاق کے بارے میں بتائیے آپ نے فرمایا کیا تم قرآن نہیں پڑھتے؟ میں نے عرض کیا کیوں نہیں! فرمایا رسول اللہ ﷺ کا خلق قرآن ہی تو ہے، سعد نے کہا میں نے اٹھنے کا ارادہ کیا اور سوچا آئندہ مرتے دم تک کسی سے سوال

مُسْلِمٌ وَهُوَ قَاعِدٌ لِيَذُكَّ إِخْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً يَابُنَيَّ فَلَمَّا
أَسَنَ يَبْنَى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَعَدَّهُ اللَّحْمُ أَوْ تَرَسَّبَ وَصَنَعَ مِثْلَ
صَنِيعِهِ الْأَوَّلِ فَيَذُكَّ يَسْبَعُ يَابُنَيَّ وَكَانَ يَبْنَى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا
صَلَّى صَلَوةً أَحَبَّ أَنْ يَذُكَّ يَوْمَ عَلَيْهَا وَكَانَ إِذَا غَلَبَهُ نَوْمٌ أَوْ
وَجَعَ عَنْ قِيَامِ اللَّيْلِ صَلَّى مِنَ النَّهَارِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً
وَلَا أَعْلَمُ يَبْنَى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ الْقُرْآنَ مَكْلَةً فِي لَيْلَةٍ وَلَا صَلَّى
لَيْلَةً إِلَى الصُّبْحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا تَامِلًا غَيْرَ رَمَضَانَ قَالَ
وَأَنْطَلَقْتُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَحَدَّثَنِي بِحَدِيثِهَا فَقَالَ صَدَقْتَ
وَلَوْ كُنْتُ أَقْرَبُهَا أَوْ أَدْخُلْتُ عَلَيْهَا لَا تَبَيَّنْتُهَا حَتَّى تُشَافِهَنِي بِهِ
قَالَ قُلْتُ لَوْ عَلِمْتُ أَنَّكَ لَا تَدْخُلُ عَلَيْهَا مَا حَدَّثْتُكَ
حَدِيثَهَا. البرزذ (۱۳۴۲-۱۳۴۳-۱۳۴۴-۱۳۴۵)

نہیں کروں گا پھر مجھے خیال آیا تو پوچھا مجھے رسول اللہ ﷺ
کے (نماز میں) قیام کے بارے میں بتلائیے؟ آپ نے فرمایا
کیا تم یابُنَیَّہَا الْمُؤْتَمِلُ نہیں پڑھتے؟ میں نے عرض کیا کیوں
نہیں! آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس سورت کے شروع
میں آپ پر رات کا قیام فرض کیا تھا تو نبی ﷺ اور آپ کے
اصحاب ایک سال تک رات کو قیام کرتے رہے، اللہ تعالیٰ نے
اس سورت کے آخری حصہ کو بارہ ماہ تک آسمان پر روکے
رکھا۔ اس کے بعد اللہ تعالیٰ نے اس سورت کے آخر میں
تحفیف نازل فرمائی پھر رات کا قیام فرضیت کے بعد نفل ہو
گیا۔ سعد کہتے ہیں میں نے عرض کیا اے ام المؤمنین! مجھے
رسول اللہ ﷺ کے وتر کے بارے میں بتلائیے؟ آپ نے
فرمایا: ہم حضور کے لیے سواک اور وضو کا پانی تیار رکھتے تھے۔
اللہ تعالیٰ رات کو جب چاہتا آپ کو اٹھا دیتا آپ سواک
کرتے وضو کرتے اور نو رکعت نماز پڑھتے جن میں سے آپ
صرف آٹھویں رکعت میں بیٹھتے پھر اللہ تعالیٰ کا ذکر اور اس کی
حمد کرتے اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرتے پھر کھڑے ہوتے اور
سلام نہ پھیرتے اور کھڑے ہو کر نویں رکعت پڑھتے، پھر بیٹھ
جاتے اللہ تعالیٰ کا ذکر اور اس کی حمد کرتے اور اس سے دعا
مانگتے پھر اس کے بعد بلند آواز سے سلام پھیرتے اور ہمیں
سلام کی آواز سناتے سلام پھیرنے کے بعد بیٹھ کر دو رکعت نماز
پڑھتے اے میرے بیٹے! یہ گیارہ رکعات ہیں۔ پھر جب رسول
اللہ ﷺ عمر رسیدہ ہو گئے اور آپ کا بدن مبارک بھاری ہو گیا
تو سات رکعت وتر (طاق) حسب سابق پڑھتے، تو اے بیٹے!
یہ نو رکعت ہیں اور نبی ﷺ کا یہ معمول تھا کہ جب کوئی کام
کرتے تو اس پر مداومت کرتے، اور جب کبھی آپ پر نیند یا
درد کا غلبہ ہوتا اور رات کو نہ اٹھ سکتے تو دن میں بارہ رکعت
پڑھتے، اور میرے علم میں یہ نہیں ہے کہ کبھی آپ نے ایک
رات میں پورا قرآن کریم پڑھا ہو اور نہ کبھی آپ نے ساری
رات صبح تک نماز پڑھی اور نہ رمضان کے علاوہ پورے ماہ
روزے رکھے، سعد کہتے ہیں میں حضرت ابن عباس کے پاس

گیا اور انہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی حدیث سنائی۔
حضرت ابن عباس نے کہا حضرت عائشہ نے سچ فرمایا اگر میں
ان کے قریب ہوتا تو میں بھی حاضر ہوتا تو آپ سے بالمشافہ یہ
حدیث سنتا۔ سعد نے کہا اگر مجھے یہ علم ہوتا کہ آپ حضرت
عائشہ کے پاس نہیں جاتے تو میں آپ کو یہ حدیث نہ سنا تا۔

زرارہ بن اوفی بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام نے
اپنی بیوی کو طلاق دے دی اور مدینہ منورہ میں اپنی زمین بیچنے
آئے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

۱۷۳۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ
هِشَامٍ أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ ثُمَّ انْطَلَقَ إِلَى الْمَدِينَةِ لِيَبِيعَ عَقَارَهُ
فَذَكَرَ نَحْوَهُ. سابقہ (۱۷۳۶)

سعد بن ہشام بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبد اللہ
بن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گیا اور ان سے وتر کے متعلق
دریافت کیا اس کے بعد پوری حدیث ہے اس میں یہ بھی ہے
کہ حضرت عائشہ نے فرمایا، ہشام کون ہے؟ میں نے کہا ابن
عامر، وہ بولیں وہ بہترین شخص تھے اور عامر غزوہ احد میں شہید
ہوئے تھے۔

۱۷۳۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ
بْنُ يَشِيرٍ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ
زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ انْطَلَقْتُ إِلَى عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَسَأَلْتُهُ عَنِ الْوُثْرِ وَسَاقِ الْحَدِيثِ بِقِصَّةٍ
وَقَالَ فِيهِ قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قُلْتُ ابْنُ عَامِرٍ قَالَتْ يَغْمُ الْمَرْءُ
كَانَ عَامِرًا أَصِيبَ يَوْمَ أُحُدٍ. سابقہ (۱۷۳۶)

زرارہ بن اوفی بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام ان
کے پڑوسی تھے، انہوں نے بتایا کہ انہوں نے اپنی بیوی کو طلاق
دے دی ہے اور سابقہ روایت کی طرح پورا واقعہ بیان کیا اور
اس میں یہ ہے کہ حضرت عائشہ نے کہا کون سا ہشام؟ انہوں
نے کہا عامر کا بیٹا، حضرت عائشہ نے کہا کہ عامر بہت اچھا شخص
تھا اور رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ احد میں شہید ہو گیا اور
اس میں یہ بھی ہے کہ حکیم بن ارجح نے کہا اگر مجھے پہلے علم ہوتا
کہ تم حضرت عائشہ کے پاس نہیں جاتے تو میں تم کو یہ حدیث
نہ بیان کرتا۔

۱۷۳۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ
كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ
زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى أَنَّ سَعْدَ بْنَ هِشَامٍ كَانَ جَارًا لَهُ فَأَخْبَرَهُ
أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَاقْتَصَّ الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ سَعِيدٍ وَ
فِيهِ قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قَالَ ابْنُ عَامِرٍ قَالَتْ يَغْمُ الْمَرْءُ كَانَ
أَصِيبَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ أُحُدٍ وَفِيهِ فَقَالَ حَكِيمٌ
ابْنُ أَلَسَّحَ أَمَا إِنِّي لَوُ عَلِمْتُ أَنَّكَ لَا تَدْخُلُ عَلَيْهَا مَا
أَتَيْتُكَ بِحَدِيثِهَا. سابقہ (۱۷۳۶)

سعد بن ہشام کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
بیان کرتی ہیں کہ درد یا کسی اور وجہ سے جب رسول اللہ ﷺ
کی تہجد کی نماز رہ جاتی تو آپ دن میں بارہ رکعات پڑھتے۔

۱۷۴۰- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَفَيْيَةُ بْنُ سَعِيدٍ
جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ قَالَ سَعِيدُ نَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ قَتَادَةَ
عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَامَتْهُ الصَّلَاةُ
مِنَ اللَّيْلِ مِنْ وَجَعٍ أَوْ غَيْرِهِ صَلَّى مِنَ النَّهَارِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ
رَكْعَةً. الترمذی (۴۴۵) (۱۷۸۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب کوئی کام کرتے تو اس پر پیشگی کرتے اور اگر کبھی آپ رات کو سو جاتے یا آپ کو درد ہوتا تو دن میں بارہ رکعت پڑھتے حضرت عائشہ فرماتی ہیں میں نے کبھی نہیں دیکھا کہ آپ ساری رات صبح تک نماز پڑھتے رہے ہوں اور نہ کبھی یہ دیکھا کہ رمضان کے سوا آپ نے کسی ماہ پورے مہینہ کے روزے رکھے ہوں۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے اس کا (رات کا) کوئی معمول یا اس کا کوئی حصہ رہ جائے اور اس کو وہ فجر اور ظہر کی نمازوں کے درمیان ادا کرے تو اس کے اعمال نامہ میں وہ گنل رات ہی کا لکھا جائے گا۔

۱۷۴۱- وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَ أَنَا عِمْسِيُّ وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ ابْنِ أَوْفَى عَنْ مَسْعُودِ بْنِ هِشَامٍ إِلَّا تَصْلِيَّ عَنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَمِلَ عَمَلًا آتَيْتُهُ وَكَانَ إِذَا كَانَ مِنَ اللَّيْلِ أَوْ مَرَضَ صَلَّى مِنَ النَّهَارِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً قَالَتْ وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ كَلِيلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ وَمَا صَامَ مُتَابِعًا إِلَّا رَمَضَانَ. سلم تجمہ الاشراف (۱۶۱۰۹)

۱۷۴۲- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ وَعَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَاهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْقَيْسِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ نَامَ عَنْ حَرْبٍ أَوْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ لَفَرَّاهُ لِيَمَّا بَيْنَ صَلَوةِ الْفَجْرِ وَصَلَوةِ الظُّهْرِ كُتِبَ لَهُ كَأَنَّهُ قَرَأَهُ مِنَ اللَّيْلِ. ابوداؤد (۱۳۱۳) الترمذی (۵۸۱) النسائی (۱۷۸۹-۱۷۹۰-۱۷۹۱-۱۷۹۲) ابن ماجہ (۱۳۴۳)

۱۹۔ بَابُ صَلَوةِ الْأَوَّابِينَ حِينَ تَرْمَضُ

الْفِصَالُ

۱۷۴۳- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ ثَعْبَرٍ قَالَا نَا اسْنَعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنِ الْقَاسِمِ الشَّيْبَانِيِّ أَنَّ زَيْدَ بْنَ أَرْقَمَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَأَى قَوْمًا يُصَلُّونَ مِنَ الضُّحَى فَقَالَ أَمَا لَقَدْ عَلِمُوا أَنَّ الصَّلَوةَ فِي غَيْرِ هَذِهِ السَّاعَةِ أَفْضَلُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الْأَوَّابِينَ حِينَ تَرْمَضُ الْفِصَالُ. سلم تجمہ الاشراف (۳۶۸۲)

۱۷۴۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا الْقَاسِمُ الشَّيْبَانِيُّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَفِيلٍ كَبَاةٍ وَهُمْ يُصَلُّونَ فَقَالَ صَلَوةُ الْأَوَّابِينَ إِذَا رَمَضَتِ الْفِصَالُ. سلم تجمہ الاشراف (۳۶۸۲)

۲۰۔ بَابُ صَلَوةِ اللَّيْلِ مَثْنَى

توبہ کرنے والوں کی

نماز کا وقت

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کچھ لوگوں کو چاشت کی نماز پڑھتے دیکھا تو کہا یہ لوگ خوب جانتے ہیں کہ نماز اس وقت کے علاوہ دوسرے وقت میں پڑھنا افضل ہے کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: توبہ کرنے والوں کی نماز اس وقت ہوتی ہے جب اونٹ کے بچوں کے کھر دھوپ میں گرم ریت پر چلنے سے گرم ہو جائیں۔

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اہل قباء کے پاس گئے وہ لوگ اس وقت نماز پڑھ رہے تھے آپ نے فرمایا: توبہ کرنے والوں کی نماز اس وقت ہوتی ہے جب اونٹ کے بچوں کے کھر گرم ہونے لگیں۔

رات کی نماز دو دو رکعت اور وتر کی

وَالْوُتْرَ رَكْعَةً مِّنْ آخِرِ اللَّيْلِ

۱۷۴۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَابِعٍ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَلَوةِ اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ اللَّيْلِ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيَ أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ صَلَّى رَكْعَةً وَاحِدَةً تَوْبِيرُهُ لَمَّْا قَدْ صَلَّى. البخاری (۹۹۰) ابوداؤد (۱۳۲۶) الترمذی (۱۶۹۳)

۱۷۴۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عُمَرُو النَّاقِدُ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ سُفْيَانَ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَابِعُ قَالَ تَابِعُ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَوةِ اللَّيْلِ فَقَالَ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيتَ الصُّبْحَ فَأَوْبِرْ بِرَكْعَةٍ.

ابن ماجہ (۱۳۲۰)

۱۷۴۷- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابِعُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ حَدَّثَهُ أَنَّ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَ حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ حَدَّثَاهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ قَامَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ صَلَوةُ اللَّيْلِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ اللَّيْلِ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَفَّتِ الصُّبْحُ فَأَوْبِرْ بِوَاحِدَةٍ. الترمذی (۱۶۷۲-۱۶۷۳)

۱۷۴۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ قَالَ تَابِعُ عَنْ مَالِكٍ قَالَ تَابِعُ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ وَأَنَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ السَّائِلِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ صَلَوةُ اللَّيْلِ قَالَ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيتَ الصُّبْحَ فَصَلِّ رَكْعَةً وَاجْعَلْ آخِرَ صَلَوتِكَ وَتَرَا ثُمَّ سَأَلَهُ عَلَى رَأْسِ الْخَوْلِ وَأَنَا بِذَلِكَ الْمَكَانِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَا أَدْرِي هُوَ ذَلِكَ الرَّجُلُ أَوْ رَجُلٌ آخَرُ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ ذَلِكَ. ابوداؤد (۱۴۳۱) الترمذی (۱۶۹۰)

ایک رکعت کا بیان

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے رات کی نماز کے بارے میں سوال کیا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز دو دو رکعت کی ہے، جب تم میں سے کسی شخص کو (طلوع) فجر کا خوف ہو تو (آخری دو گانہ کے ساتھ ملا کر) ایک رکعت پڑھ لے تو وہ اس کی تمام رکعات کو وتر (طاق) کر دی گی۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے نبی ﷺ سے رات کی نماز (تہجد) کے بارے میں پوچھا، آپ نے فرمایا: دو دو رکعت پڑھو اور جب (طلوع) فجر کا خوف ہو تو ایک رکعت پڑھ کر (نمازوں کو) وتر (طاق) کر لو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے کھڑے ہو کر سوال کیا یا رسول اللہ! رات کی نماز (تہجد) کس طرح پڑھی جاتی ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز دو دو رکعت ہے۔ جب صبح ہونے کا خوف ہو تو ایک رکعت کے ذریعہ ان کو وتر (طاق) کر لو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے رات کی نماز (تہجد) کے بارے میں دریافت کیا درآں حالیہ میں مسائل اور آپ کے درمیان تھا آپ نے فرمایا: دو دو رکعت کر کے نماز پڑھو اور جب صبح ہونے کا خطرہ ہو تو (آخر دو گانہ کے ساتھ) ایک رکعت پڑھ کر نماز کو وتر کر لو، پھر ایک شخص نے ایک سال کے بعد سوال کیا اور میں اس وقت بھی رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اسی جگہ تھا۔ مجھے پتہ نہیں کہ یہ مسائل وہی پہلے والا تھا یا کوئی اور

تھا بہر حال آپ نے اس کو حسب سابق جواب دیا۔
حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص
نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا۔ اس روایت میں یہ نہیں
ہے کہ اس نے سال ختم ہونے پر یا اس کے بعد سوال کیا۔

۱۷۴۹- وَحَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ قَالَ نَا أَيُّوبُ
وَبُذَيْلٌ وَعُمَرَانُ بْنُ حَدِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ نَا حَمَّادٌ
قَالَ نَا أَيُّوبُ وَالتَّيْمِيُّ بْنُ الْخَزِيمَةِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَأَلَ رَجُلٌ النَّبِيَّ ﷺ
فَلَمْ يَكْرِمْ عَلَيْهِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِهِمَا ثُمَّ سَأَلَهُ رَجُلٌ عَلَى رَأْسِ
الْحَوْلِ وَمَا بَعْدَهُ . سَابِقَهُ (۱۷۴۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: صبح ہونے سے پہلے وتر پڑھ لیا کرو۔

۱۷۵۰- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَسُرَيْجُ بْنُ
يُونُسَ وَابْنُ كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ هَارُونُ
نَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَاصِمُ الْأَحْوَلُ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ قَدْ بَادَرُوا الصُّبْحَ بِالْوُتْرِ . سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۷۲۶۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا جو شخص رات کو نماز
(تہجد) پڑھے وہ وتر کو نماز کے آخر میں پڑھے، کیونکہ رسول
اللہ ﷺ یہی حکم دیتے تھے۔

۱۷۵۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا كَيْسٌ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ ثَابِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا قَالَ مَنْ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ فَلْيَجْعَلْ آخِرَ صَلَواتِهِ وَتَوَرَّأَ
فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُ ذَلِكَ . السَّالَى (۱۶۸۱)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی رات کی نماز میں وتر کو آخر میں پڑھا
کرو۔

۱۷۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ
ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ وَابْنُ مُنْشَى قَالَا نَا يَحْيَى كُلُّهُمَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ
ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
اجْعَلُوا آخِرَ صَلَواتِكُمْ بِاللَّيْلِ وَتَوَرَّأَ .

البخاری (۹۹۸) ابوداؤد (۱۴۳۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں جو شخص
رات کو اٹھ کر نماز پڑھے وہ وتر صبح ہونے سے پہلے آخر میں
پڑھے، رسول اللہ ﷺ انہیں اسی طرح حکم دیتے تھے۔

۱۷۵۳- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَجَّاجُ
بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ثَابِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَانَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ
فَلْيَجْعَلْ آخِرَ صَلَواتِهِ وَتَوَرَّأَ قَبْلَ الصُّبْحِ كَذَلِكَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُهُمْ . سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۷۲۸۳)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کی نماز (کے آخری دو گانہ سے) لی

۱۷۵۴- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قَرُوبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ
عَنْ أَبِي الْقِيَّاسِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو يَجْزٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلُوْثَرُ رُكْعَةٌ مِّنْ آخِرِ اللَّيْلِ.

ہوئی) ایک رکعت ہے۔

النسائی (۱۶۸۸-۱۶۸۹)

۱۷۵۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ ابْنِ وَجَّالٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَلُوْثَرُ رُكْعَةٌ مِّنْ آخِرِ اللَّيْلِ. سَابِقَهُ (۱۷۵۴)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کی نماز (کے آخری دو گانہ سے ملی ہوئی) ایک رکعت ہے۔

۱۷۵۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ نَا هِشَامُ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ ابْنِ وَجَّالٍ قَالَ سَأَلْتُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الْوَيْلِيِّ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ رُكْعَةٌ مِّنْ آخِرِ اللَّيْلِ وَسَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ رُكْعَةٌ مِّنْ آخِرِ اللَّيْلِ.

ابو جحلو کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے وتر کے بارے میں دریافت کیا، انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کے آخر میں ایک رکعت (ملانے کے سبب سے) ہے، حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وتر رات کے آخر میں ایک رکعت (کے ملانے کے سبب) ہے۔

سابقہ (۱۷۵۴)

۱۷۵۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَيْلِيِّ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُثَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُمْ أَنَّ رَجُلًا نَادَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ أَوْثَرُ صَلَوةِ اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى قَلْبًا مِّنِّي مَثْنً فَإِنْ أَحْسَنَ أَنْ يُصْبِحَ سَجْدَةً سَجْدَةً فَأَوْثَرَتْ لَهُ مَا صَلَّى قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَلَمْ يَقُلْ ابْنُ عُمَرَ. مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۷۳۰۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کو آواز دی درآں حالیکہ آپ مسجد میں تھے اس نے پوچھا یا رسول اللہ! میں اپنی رات کی نماز کی وتر (طاق) کیسے کروں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص رات کو نماز پڑھے دو دو رکعت پڑھے اور جب صبح ہونے کا خیال ہو تو (آخری دو گانہ کے ساتھ) ایک رکعت پڑھے اس کی تمام رکعات وتر (طاق) ہو جائیں گی۔

۱۷۵۸- حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَأَبُو كَرَامٍ قَالَا نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قُلْتُ أَرَأَيْتَ الرُّكْعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَوةِ الْعَدَاةِ أُطِيلُ فِيهِمَا الْقِرَاءَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ مَثْنً مَثْنً وَيُؤْوِئُ بِرُكْعَةٍ قَالَ قُلْتُ إِنِّي لَسْتُ عَنْ هَذَا أَسْأَلُكَ قَالَ إِنَّكَ لَتَضَعُهُمْ إِلَّا تَدْعُنِي أَسْتَفِيرُ لَكَ الْحَدِيثُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ مَثْنً مَثْنً وَيُؤْوِئُ بِرُكْعَةٍ وَيُصَلِّي رُكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْعَدَاةِ كَانَ الْأَذَانُ يَأْذُنُكَ قَالَ خَلْفُ أَرَأَيْتَ الرُّكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْعَدَاةِ وَلَمْ يَدْعُرْ صَلَوةً.

انس بن سیرین نے کہا میں نے حضرت ابن عمر سے کہا مجھے ان دو رکعتوں کے بارے میں بتلائیے جو میں صبح کی نماز سے پہلے پڑھتا ہوں کیا میں ان میں لمبی قرأت کروں؟ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ رات کو دو دو رکعت پڑھتے تھے اور ایک رکعت (کے ضم) کے ساتھ ان نمازوں کو وتر (طاق) کرتے تھے۔ انہوں نے کہا میں آپ سے اس کے متعلق نہیں پوچھ رہا، حضرت ابن عمر نے کہا تم بہت سخت ہو، کیا تم مجھے (پوری) حدیث بیان کرنے نہیں دیتے، رسول اللہ ﷺ رات کو دو، دو رکعت پڑھتے، آخری رکعت سے ان رکعات کو وتر کرتے اور فجر کے فرض سے

پہلے دو رکعت پڑھتے تھے درآں حالیکہ آپ کے کانوں میں اذان کی آواز آرہی ہوتی 'خلف نے اپنی روایت میں "مجھے دو رکعت کے بارے میں بتلائیے" کا ذکر کیا ہے اور نماز کا ذکر نہیں کیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں اضافہ ہے ٹھہرو! ٹھہرو! تم مولے آدمی ہو۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز (تہجد) دو دو رکعت ہے۔ جب تم دیکھو صبح ہو رہی ہے تو ایک رکعت (ملا کر) ان کو وتر کر لو۔ حضرت ابن عمر سے پوچھا گیا کہ دو دو رکعت کا کیا مطلب ہے؟ تو انہوں نے فرمایا ہر دو رکعت کے بعد سلام پھیر دو۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صبح ہونے سے پہلے وتر پڑھ لو۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ نے نبی ﷺ سے وتر کے متعلق دریافت کیا تو آپ نے فرمایا: صبح ہونے سے پہلے وتر پڑھ لو۔

رات کے آخر حصہ میں نہ اٹھنے والے کا
اول وقت میں وتر پڑھنا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کو یہ خدشہ ہو کہ وہ رات کے پچھلے پہر نہیں اٹھ سکے گا وہ اول رات وتر پڑھ لے اور جس شخص کو رات کے آخری حصہ میں اٹھنے کا شوق ہو وہ رات کے آخری حصہ

البخاری (۹۹۵) الترمذی (۴۶۱) ابن ماجہ (۱۱۴۴-۱۱۷۴)

۱۷۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو مُشْنَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَانَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِمِثْلِهِ وَزَادَ يُؤْتِي بِرُكْعَتَيْنِ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ وَبِهِ لَقَالَ بِهِ إِنَّكَ لَتَضَحَّيَنَّ سَابِقَهُ (۱۷۵۸)

۱۷۶۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ عُقْبَةَ بْنَ حَرْبٍ لَقَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوَةُ اللَّيْلِ مِثْنَى مِثْنَى فَإِذَا رَأَيْتَ أَنَّ الصُّبْحَ يُدِيرُ حُكَّكَ لَأَوْتِيرَ يَوْاحِدَةٍ فَمِثْلُ لَابَنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا مَا مِثْنَى مِثْنَى قَالَ أَنْ تَسْلِمَ لِمَنْ تَكُنْ رُكْعَتَيْنِ.

مسلم تہجد الاشراف (۷۳۴۲)

۱۷۶۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ بَعْثَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَوْتِيرُوا قَبْلَ أَنْ تُصْبِحُوا.

الترمذی (۴۶۸) الترمذی (۱۶۸۳) ابن ماجہ (۱۱۸۹)

۱۷۶۲- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَخْبَرَنِي عُثَيْدُ السُّوَعِيِّ عَنْ شَيْبَانَ عَنْ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو نَصْرَةَ الْعَوَّلِيُّ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ أَخْبَرَهُمْ أَنَّهُمْ سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْوَتْرِ لَقَالَ أَوْتِيرُوا قَبْلَ أَنْ تُصْبِحُوا. سَابِقَهُ (۱۷۶۱)

۲۱- بَابُ مَنْ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَلْيُوتِرْ أَوَّلَهُ

۱۷۶۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَلْيُوتِرْ أَوَّلَهُ وَمَنْ طَمَعُ أَنْ يَقُومَ آخِرَهُ فَلْيُوتِرْ

میں وتر پڑھے کیونکہ اخیر شب کی نماز میں فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور یہ افضل ہے۔

أَمِيرَ اللَّيْلِ لَوْنٌ صَلَوةُ آخِرِ اللَّيْلِ مَشْهُودَةٌ وَ ذَلِكَ أَفْضَلُ
وَقَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ مَحْضُورَةٌ.

الترمذی (۴۴۵۵) ابن ماجہ (۱۱۸۲)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جس شخص کو یہ خدشہ ہو کہ وہ رات کے پچھلے پہر نہیں اٹھ سکے گا وہ وتر پڑھ کر سو یا کرے اور جس شخص کو رات کے اٹھنے پر اعتقاد ہو وہ رات کے پچھلے پہر وتر پڑھے کیونکہ رات کے اخیر کی قرأت کے لیے فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور یہ افضل ہے۔

۱۷۶۴- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ تَابَ الْحَسَنُ بْنُ أَهْبَنٍ قَالَ تَابَ مَعْقِلٌ وَهُوَ ابْنُ عُبَيْدٍ اللَّوْعَنُ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ أَيْكُمُ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَلْيُؤَيِّرْكُمْ لَيْلًا وَمَنْ وَتَقَّ بِقِيَامٍ مِنَ اللَّيْلِ فَلْيُؤَيِّرْ مِنْ آخِرِهِ فَإِنَّ قِرَاءَةَ آخِرِ اللَّيْلِ مَحْضُورَةٌ وَ ذَلِكَ أَفْضَلُ. سلم تلمذ الاشراف (۲۹۵۲)

لجے قیام والی نماز کی فضیلت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ نماز زیادہ فضیلت والی ہے جس میں لمبا قیام ہو۔

۲۲- بَابُ أَفْضَلِ الصَّلَاةِ طُولُ الْقُنُوتِ
۱۷۶۵- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ تَابَ أَبُو عَاصِمٍ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفْضَلُ الصَّلَاةِ طُولُ الْقُنُوتِ.

ابن ماجہ (۱۴۲۱)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا گیا کون سی نماز زیادہ افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: جس نماز میں لمبا قیام ہو۔

۱۷۶۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ قَالَا تَابَ أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ تَابَ الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ طُولَ الصَّلَاةِ أَفْضَلُ قَالَ طُولُ الْقُنُوتِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَابَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ.

سلم تلمذ الاشراف (۲۳۲۱)

رات کے کس حصہ میں دعا مقبول ہوتی ہے؟

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات میں ایک لمحہ ایسا آتا ہے جس میں بندہ مسلم اللہ تعالیٰ سے دنیا اور آخرت کی جس خیر کا سوال کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو وہ عطا کر دیتا ہے اور یہ لمحہ ہر رات میں آتا ہے۔

۲۳- بَابُ فِي اللَّيْلِ سَاعَةٌ مُسْتَجَابٌ فِيهَا الدُّعَاءُ

۱۷۶۷- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ إِنَّ فِي اللَّيْلِ لَسَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا رَجُلٌ مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ خَيْرًا مِنْ آمْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ وَ ذَلِكَ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ. سلم تلمذ الاشراف (۲۳۱۵)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات میں ایک لمحہ ایسا آتا ہے جس لمحہ کو پانے کے بعد بندہ مسلم اللہ تعالیٰ سے جو سوال کرے اللہ تعالیٰ عطا فرمادیتا ہے۔

۱۷۶۸- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ تَابَ الْحَسَنُ بْنُ أَهْبَنٍ قَالَ تَابَ مَعْقِلٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ مِنَ اللَّيْلِ سَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ سَأَلَ اللَّهَ خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ.

مسلم تہذیب الاشراف (۲۹۵۱)

۲۴۔ بَابُ التَّرْغِيبِ فِي الدُّعَاءِ وَالذِّكْرِ

فِي آخِرِ اللَّيْلِ وَالْأَجَابَةِ فِيهِ

۱۷۶۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْأَعْرَبِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَنْزِلُ رَبُّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حِينَ يَنْفِي ثُلُثَ اللَّيْلِ الْأَخِيرِ يَقُولُ مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ وَمَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَهُ وَمَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ. (بخاری (۷۴۹۴-۶۳۲۱-۱۱۴۵) ابوداؤد)

(۱۳۱۵-۴۷۳۳) الترمذی (۳۴۹۸)

۱۷۷۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ الْقَارِيَّ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا كُلَّ لَيْلَةٍ حِينَ يَنْفِي ثُلُثَ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ يَقُولُ أَنَا الْمَلِكُ مَنْ ذَا الَّذِي يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ مَنْ ذَا الَّذِي يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَهُ مَنْ ذَا الَّذِي يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ فَلَا يَزَالُ كَذَلِكَ حَتَّى يَبْضِيََ الْفَجْرُ.

الترمذی (۴۴۶)

۱۷۷۱۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا مَضَى شَطْرُ اللَّيْلِ أَوْ ثُلَاثُهُ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا يَقُولُ هَلْ مِنْ سَائِلٍ يُعْطَى هَلْ مِنْ دَاعٍ يُسْتَجَابُ لَهُ هَلْ مِنْ مُسْتَغْفِرٍ يُغْفَرُ لَهُ حَتَّى يَنْفَجِرَ الصُّبْحُ. (مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۳۸۹))

۱۷۷۲۔ حَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا

رات کے آخری حصہ میں دعا اور ذکر کی ترغیب اور اس میں دعا کا قبول ہو جانا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہمارا رب تبارک وتعالیٰ ہر رات کے آخری تہائی حصہ میں آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا قبول کر لوں۔ کوئی ہے جو مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کر دوں۔ کوئی ہے جو مجھ سے بخشش طلب کرے اور میں اس کو بخش دوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تبارک وتعالیٰ ہر رات کے پہلے تہائی حصہ کے گزرنے کے بعد آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: میں بادشاہ ہوں کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا کو قبول کر دوں کوئی ہے جو مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کر دوں کوئی ہے جو مجھ سے بخشش طلب کرے اور میں اسے بخش دوں۔ اللہ تعالیٰ یونہی فرماتا ہے حتیٰ کہ فجر روشن ہو جاتی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رات کا نصف یا اس کے دو تہائی حصے گزر جاتے ہیں اللہ تبارک وتعالیٰ آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: ہے کوئی مانگنے والا جس کو میں عطا کر دوں ہے کوئی دعا کرنے والا جس کی دعا کو میں قبول کر دوں ہے کوئی بخشش طلب کرنے والا جس کو میں بخش دوں حتیٰ کہ صبح ہو جاتی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تبارک وتعالیٰ نصف یا تہائی رات گزر جانے کے بعد آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا قبول کر دوں یا

مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کروں۔ پھر فرماتا ہے اس ذات کو کون قرض دے گا جو نہ کبھی فنا ہوگی نہ کسی پر ظلم کرے گی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے اللہ تعالیٰ اپنے ہاتھ پھیلا کر فرماتا ہے اس کو کون قرض دے گا جو نہ کبھی فنا ہوگا اور نہ کبھی ظلم کرے گا۔

حضرت ابو سعید اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ مہلت دیتا رہتا ہے حتیٰ کہ جب رات کا پہلا تہائی حصہ گزر جاتا ہے تو اللہ تعالیٰ آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: کوئی بخشش طلب کرنے والا ہے! کوئی توبہ کرنے والا ہے! کوئی سوال کرنے والا ہے! کوئی دعا کرنے والا ہے! حتیٰ کہ فجر کی پو پھوٹ پڑتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر پہلی روایت مکمل اور مفصل ہے۔

تراویح کی فضیلت اور اس کی ترغیب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے رمضان میں ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے قیام کیا اس کے پچھلے گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ قیام رمضان (تراویح) کی ترغیب دیتے تھے اور اس

لِشَطْرِ اللَّيْلِ أَوْ لَيْسَتْ اللَّيْلُ الْآخِرُ فَيَقُولُ مَنْ يَذْعُرُنِي فَمَا سَتَجِبُ لَهُ أَوْ يَسْأَلُنِي فَأَعْطِيَهُ ثُمَّ يَقُولُ مَنْ يُقْرِضُ غَيْرَ عَدُوِّهِ وَلَا ظَلُومٍ قَالَ مُسْلِمٌ ابْنُ مَرْجَانَةَ هُوَ سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمَرْجَانَةُ أُمُّهُ. سلم، تحفۃ الاشراف (۱۳۰۸۹)

۱۷۷۳- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ يَلَالٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعِيدٍ يَهْدَا الْأَسَدِ وَزَادَ ثُمَّ يَسْطُ بِدِينِهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ مَنْ يُقْرِضُ غَيْرَ عَدُوِّهِ وَلَا ظَلُومٍ. سلم، تحفۃ الاشراف (۱۳۰۸۹)

۱۷۷۴- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ وَابْنُ بَكْرِ ابْنَا أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ وَالْفَلْطُ لَابْنِي أَبِي شَيْبَةَ قَالَ اسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ نَا جَبْرِ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي اسْحَقٍ عَنْ الْأَعْمَرِ أَبِي مُسْلِمٍ بَرْوَيْدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُمَهِّلُ حَتَّى إِذَا ذَهَبَ نُكْتُ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ نَزَلَ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ هَلْ مِنْ مُسْتَغْفِرٍ هَلْ مِنْ تَائِبٍ هَلْ مِنْ سَائِلٍ هَلْ مِنْ دَاعٍ حَتَّى يَنْفَجِرَ الْفَجْرُ. سلم، تحفۃ الاشراف (۳۹۶۷)

۱۷۷۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا كُثَيْبٌ عَنْ أَبِي اسْحَقٍ يَهْدَا الْأَسَدِ غَيْرَ أَنَّ حَدِيثَ مَنْصُورٍ أَمَّ وَأَكْثَرُ.

سلم، تحفۃ الاشراف (۳۹۶۷)

۲۵- بَابُ التَّرْغِيبِ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ وَهُوَ التَّرَاوِیْحُ

۱۷۷۶- حَدَّثَنَا بِحْصَى بْنُ بَحْصَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيْمَانًا وَارْحَامًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

بخاری (۲۰۰۹-۳۷) السنن (۱۶۰۱-۲۱۹۸-۲۱۹۹)

(۵۰۴۱-۵۰۴۰-۲۲۰۰)

۱۷۷۷- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ

لوگوں نے آپس میں اس واقعہ کا ذکر کیا اور پہلی بار سے زیادہ لوگ جمع ہو گئے۔ دوسری رات رسول اللہ ﷺ تشریف لے گئے اور لوگوں نے آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی، پھر لوگوں نے صبح اس واقعہ کا تذکرہ کیا تیسری رات مسجد میں بہت زیادہ لوگ جمع ہو گئے، رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور لوگوں نے آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی اور چوتھی رات کو اس قدر کثرت سے صحابہ جمع ہوئے کہ مسجد تنگ پڑ گئی اور رسول اللہ ﷺ ان کے پاس تشریف نہ لائے، لوگوں نے ”نماز انماز!“ پکارتا شروع کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ نہیں آئے حتیٰ کہ صبح کی نماز کے وقت تشریف لائے جب صبح کی نماز ہو گئی تو آپ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے، کلمہ شہادت پڑھا اور اس کے بعد فرمایا گزشتہ رات تمہارا حال مجھ پر بخفی نہ تھا لیکن مجھے یہ خوف تھا کہ تم ہر رات کی نماز (تراویح) فرض کر دی جائے گی، اور تم اس کی ادائیگی سے عاجز ہو جاؤ گے۔

شب قدر میں قیام کی تاکید اور ستائیسویں شب میں شب قدر کا تحقق

ذہبیان کرتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے کہا گیا کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں جو شخص پورے سال ہر رات کو قیام کرے وہ شب قدر پالے گا۔ حضرت ابی بن کعب نے فرمایا قسم اس ذات کی جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے شب قدر رمضان ہی میں ہے۔ حضرت ابی بغیر کسی استثناء کے قسم کھا کر فرماتے تھے، خدا کی قسم! میں یقین کے ساتھ جانتا ہوں کہ شب قدر کون سی شب ہے جس میں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں قیام کا حکم دیا ہے یہ ستائیسویں صبح کی رات ہے اور اس کی علامت یہ ہے کہ ستائیسویں کی صبح کو سورج اس حال میں طلوع ہوتا ہے کہ اس کی شعاعیں ظاہر نہیں ہوتیں۔

ذہبیان جیش کہتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے مجھ سے شب قدر کے بارے میں بیان کیا اور کہا کہ بخدا

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّى رَجُلًا يَصَلُّوهُ فَأَصْبَحَ النَّاسُ يَتَحَدَّثُونَ بِذَلِكَ فَاجْتَمَعَ أَكْثَرُ مِنْهُمْ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي اللَّيْلَةِ الثَّانِيَةِ فَصَلُّوا بِصَلَوَتِهِ فَأَصْبَحَ النَّاسُ يَذْكُرُونَ ذَلِكَ فَكَثُرَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ مِنَ اللَّيْلَةِ الثَّانِيَةِ فَخَرَجَ فَصَلُّوا بِصَلَوَتِهِ فَلَمَّا كَانَتِ اللَّيْلَةُ الرَّابِعَةُ عَجَزَ الْمَسْجِدُ عَنْ أَهْلِهِ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَطَفِقَ رَجُلٌ مِنْهُمْ يَقُولُ الصَّلَاةُ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى خَرَجَ لِصَلَاةِ الْفَجْرِ فَلَمَّا قَضَى الْفَجْرَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ ثُمَّ تَشَهَّدَ فَقَالَ أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّهُ لَمْ يَخَفْ عَلَى شَأْنِكُمُ اللَّيْلَةَ وَلَكِنْ خَشِيتُ أَنْ تَفْرَضَ عَلَيْكُمُ صَلَاةُ اللَّيْلِ فَتُعْجزُوا عَنْهَا. البخاری (۹۲۴) الترمذی (۲۱۹۲)

۰۰۰۔ بَابُ النَّدْبِ الْأَكْمَلِ إِلَى قِيَامِ لَيْلَةِ الْقَدْرِ وَ دَلِيلُ مَنْ قَالَ إِنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ

۱۷۸۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ عَنْ زَرٍّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي بْنَ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ وَقِيلَ لَهُ إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ مَنْ قَامَ السَّنَةَ أَصَابَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فَقَالَ أَبِي وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِنَّهَا لَيْلِي رَمَضَانَ يَخْلُفُ مَا يَسْتَحِبُّ وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَعْلَمُ أَيُّ لَيْلَةٍ هِيَ هِيَ اللَّيْلَةُ الَّتِي أَمَرَنَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقِيَامِهَا هِيَ لَيْلَةُ صَبْحَةِ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ وَأَمَّا رَبُّهَا أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فِي صَبْحَةِ يَوْمِهَا بَيْضَاءَ لَا شُعَاعَ لَهَا.

ابوداؤد (۱۳۷۸) الترمذی (۷۹۳)

۱۷۸۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ بْنَ أَبِي لُبَابَةَ

میں یقین کے ساتھ لیلۃ القدر کو جانتا ہوں اور میرا زیادہ یقین یہ ہے کہ یہی وہ رات ہے جس میں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں قیام کا حکم دیا ہے اور یہ ستائیسویں رات ہے (راوی) شعبہ کو شک ہے کہ انہوں نے یہ کہا تھا کہ رسول اللہ ﷺ نے جس رات ہمیں قیام کا حکم دیا تھا، شعبہ کہتے ہیں کہ یہ بات میرے ایک ساتھی نے ان سے نقل کی تھی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں شعبہ کا شک نہیں بیان کیا گیا۔

بُحْرَثُ عَنْ زَيْدِ بْنِ حُبَيْشٍ عَنْ أَبِي بَنِی كَعْبٍ قَالَ قَالَ لِي أَبِي هِيَ لَيْلَةُ الْقَدْرِ وَاللَّوَاتِي لَا تَعْلَمُهَا وَأَكْفَرُ عَلَيَّ هِيَ الْكَلْبَةُ الَّتِي أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقِيَامِهَا هِيَ لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ وَإِنَّمَا سَكَتَ شُعْبَةُ فِي هَذَا الْحَرْفِ هِيَ الْكَلْبَةُ الَّتِي أَمَرَنَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَحَدَّثَنِي بِهَا صَاحِبُ لِي عَنْهُ سَابِقَهُ (۱۷۸۲)

۱۷۸۴۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ إِنَّمَا سَكَتَ شُعْبَةُ وَمَا بَعْدَهُ سَابِقَهُ (۱۷۸۳)

تہجد کی دعا اور قیام کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک رات میں اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں تھا نبی ﷺ رات کو بیدار ہوئے قضاء حاجت سے فارغ ہونے کے بعد ہاتھ منہ دھوئے پھر سو گئے پھر دوبارہ اٹھے اور مشکیزہ کے پاس آ کر اس کا منہ کھولا، پھر درمیانی وضو کیا، پانی زیادہ نہیں بہایا لیکن مکمل وضو فرمایا۔ پھر آپ نے کھڑے ہو کر نماز پڑھنی شروع کر دی، میں بھی اٹھا اور انگڑائی لی تاکہ حضور یہ گمان نہ کریں کہ میں آپ کے احوال کے تجسس کے لیے بیدار ہوا ہوں، میں وضو کرنے کے بعد آپ کی ہائیں جانب نماز پڑھنے کے لیے کھڑا ہو گیا، آپ نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے گھما کے اپنی دائیں جانب کھڑا کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ تیرہ رکعت پڑھنے کے بعد لیٹ کر سو گئے حتیٰ کہ خراٹے لینے لگے اور آپ جب بھی سوتے تھے خراٹے لیتے تھے، اس کے بعد حضرت بلال رضی اللہ عنہ آئے اور آپ کو نماز (نجر) کی خبر دی۔ آپ نے کھڑے ہو کر بغیر وضو کیے نماز (سنت نجر) پڑھی اور یہ دعا مانگی: اے اللہ! میرے دل میں نور پیدا کر دے! میری آنکھوں میں نور پیدا کر دے، میرے کانوں میں نور پیدا کر دے، میرے دائیں نور کر دے، میرے بائیں نور کر دے، میرے اوپر نور کر دے، میرے نیچے نور کر دے، میرے سامنے نور کر دے اور میرے پس پشت نور کر دے۔ (راوی) کریم بیان

۲۶۔ بَابُ الدُّعَاءِ فِي صَلَوةِ اللَّيْلِ وَقِيَامِهِ

۱۷۸۵۔ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ بْنُ حَيَّانَ الْعَبْدِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَعْنَى ابْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهْبِيلٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ يَتَّعِدُ خَالَتِي مَيْمُونَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ مِنَ اللَّيْلِ فَاتَى حَاجَتَهُ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ قَامَ فَاتَى الْقُرْبَةَ فَاطْلَقَ سِنَانَهَا ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءَ بَيْنِ الْوُضُوءَيْنِ وَلَمْ يَكْثُرْ وَقَدْ أَبْلَغَ ثُمَّ قَالَ لَفَضَلِي لَقُمْتُ لَتَمَطَّيْتُ كَرَاهَةً أَنْ بُرِيَ إِلَيَّ كُنْتُ أَتَّبِعُهُ لَهُ لَتَوَضَّأْتُ فَقَامَ فَضَلِي لَقُمْتُ عَنْ بَسَارِهِ فَأَخَذَ بِيَدِي فَأَدَارَكُنِي عَنْ يَمِينِهِ لَتَنَامَتْ صَلَوةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رُكْعَةً ثُمَّ اصْطَبَحَ فَتَامَ حَتَّى نَفَعَ وَكَانَ إِذَا نَامَ نَفَعَ فَتَامَهُ بِسَلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَذَّنَهُ بِالصَّلَوةِ لَقَامَ لَفَضَلِي وَلَمْ يَتَوَضَّأْ وَكَانَ فِي دُعَائِهِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَفِي بَصِيرَتِي نُورًا وَفِي سَمْعِي نُورًا وَفِي نَفْسِي نُورًا وَفِي لَبِّي نُورًا وَفِي سَارِي نُورًا وَفِي قَرْنِي نُورًا وَتَحِيَّتِي نُورًا وَآمَانِي نُورًا وَخَلْفِي نُورًا وَعَظْمِي لِي نُورًا قَالَ كُرَيْبٌ وَسَبْعٌ فِي الثَّابُوتِ فَلَقِيتُ بَعْضَ وَلَدِ الْعَبَّاسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَحَدَّثَنِي بِهِمْ فَلَمْ يَكُنْ عَصِيْبِي وَكُحْمِي وَدِمْنِي وَشِعْرِي وَبَشِيرِي وَذَكَرَ الْغَضَلَيْنِ سَابِقَهُ (۶۹۶)

دے کراٹھایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی اہلیہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں میں ایک رات سویا جبکہ رسول اللہ ﷺ بھی اس رات وہاں تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے وضو کر کے نماز پڑھی میں آپ کی بائیں جانب کھڑا ہو گیا۔ آپ نے مجھے پکڑ کر اپنی دائیں جانب کر دیا۔ آپ نے اس رات تیرہ رکعت نماز پڑھی پھر رسول اللہ ﷺ سو گئے حتیٰ کہ خراٹے لینے لگے۔ آپ جب بھی سوتے تھے خراٹے لیتے تھے پھر آپ کے پاس مؤذن آیا آپ اٹھ کھڑے ہوئے اور بغیر وضو کیے نماز پڑھی راوی عمرو کہتے ہیں کہ میں نے کبیر بن انج کو یہ حدیث سنائی تو انہوں نے کہا کہ کرب نے ان سے اسی طرح بیان کیا تھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں ایک رات اپنی خالہ میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا کے پاس رہا اور ان سے میں نے کہا کہ جس وقت رسول اللہ ﷺ بیدار ہوں مجھے بھی اٹھاویں جب رسول اللہ ﷺ اٹھے تو میں بھی آپ کے بائیں پہلو کھڑا ہو گیا۔ آپ نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے اپنی دائیں جانب کھڑا کر دیا۔ مجھے جب بھی اٹھ آتی تھی آپ میرے کان کی لو پکڑتے تھے حضرت ابن عباس کہتے ہیں کہ آپ نے گیارہ رکعت نماز پڑھی پھر آپ سو گئے یہاں تک کہ میں نے آپ کے خراٹے سنے اور جب فجر نمودار ہو گئی تو آپ نے مختصر طریقہ سے دو رکعت (سنت فجر) پڑھی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ وہ ایک رات اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں رہے رات کو رسول اللہ ﷺ اٹھے اور ایک پرانی لٹکی ہوئی مشک سے مختصر وضو کیا۔ حضرت ابن عباس نے اختصار وضو کی تشریح میں بتایا کہ آپ نے وضو میں کم پانی استعمال کیا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں بھی اٹھا اور اٹھ کر میں نے وہی کچھ کیا جو آپ نے کیا تھا پھر میں (نماز کے لیے) آپ کی بائیں جانب کھڑا ہو گیا آپ نے مجھے پیچھے کی جانب سے

الحَدِيثِ نَحْوَ حَدِيثِ مَالِكٍ . سَابِق (۱۷۸۶)

۱۷۸۸- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ نَا عَمْرُو وَعَنْ عَبْدِ رَيْبٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ مَعْرَمَةَ بْنِ مُسْلِمَانَ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ يَمُتُ عِنْدَ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَهَا يُلْكُ اللَّيْلَةَ فَتَوَضَّأُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى لَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَنِي فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَصَلَّى فِي يُلْكِ اللَّيْلَةِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رُكْعَةً ثُمَّ نَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى نَفَخَ وَكَانَ إِذَا نَامَ نَفَخَ ثُمَّ أَقَامَ الْمُؤَذِّنُ فَخَرَجَ فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ قَالَ عَمْرُو لَعَدْتُ بِهِ بُكَيْرُ بْنُ الْأَشَجِّ لَقَالَ حَدَّثَنِي كُرَيْبٌ بِذَلِكَ.

سَابِق (۱۷۸۶)

۱۷۸۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي لَدُنِي قَالَ أَنَا الضَّحَّاكُ عَنْ مَعْرَمَةَ بْنِ مُسْلِمَانَ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ يَمُتُ لَيْلَةً عِنْدَ خَالَتِي مَيْمُونَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَقُمْتُ لَهَا إِذَا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَيُّقِظُنِي فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَجَعَلَنِي إِلَى جَنْبِهِ الْأَيْسَرِ فَأَخَذَ بِيَدِي فَجَعَلَنِي مِنْ شِيقِهِ الْأَيْمَنِ فَجَعَلْتُ إِذَا أَغْفِيتُ يَأْخُذُ نَحْمَةً أَذِينِي قَالَ فَصَلَّى إِحْدَى عَشْرَةَ رُكْعَةً ثُمَّ احْتَبَى حَتَّى آتَنِي لَا أَسْمَعُ نَفْسَهُ رَافِدًا فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ الْقَجْرُ صَلَّى رُكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ . سَابِق (۱۷۸۶)

۱۷۹۰- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرُو ابْنِ دِينَارٍ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ بَاتَ عِنْدَ خَالَتِهِ مَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ اللَّيْلِ فَتَوَضَّأَ مِنْ شَيْنٍ مُعَلَّقٍ وَضُوءًا خَفِيفًا قَالَ وَصَفَ وَضُوءَهُ وَجَعَلَ يَخْفِفُهُ وَيُقَلِّلُهُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَقُمْتُ وَصَنَعْتُ مِثْلَ مَا صَنَعَ النَّبِيُّ ﷺ ثُمَّ جِئْتُ لَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَنِي فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَصَلَّى ثُمَّ

اَضْطَجَعَ قَنَامٌ حَتَّى نَفَخَ ثُمَّ اَنَاهُ بِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَذَنَهُ
بِالصَّلَاةِ فَخَرَجَ فَصَلَّى الصُّبْحَ وَلَمْ يَتَوَضَّأْ قَالَ سَلْبَانٌ وَ
هَذَا لِلنَّبِيِّ ﷺ خَاصَّةٌ لِأَنَّهُ بَلَّغَنَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَنَامُ
عَبَسَاهُ وَلَا يَنَامُ قَلْبُهُ. البخاری (۱۳۸-۷۲۶-۸۵۹) الترمذی
(۲۳۲) الترمذی (۴۴۱) ابن ماجہ (۴۲۳)

دائیں طرف کھڑا کر دیا نماز پڑھنے کے بعد آپ لیٹ کر سو گئے حتیٰ کہ خراٹے لینے لگے۔ پھر حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے آکر آپ کو نماز (فجر) کی خبر دی۔ آپ نے جا کر بغیر وضو کیے فجر کی نماز پڑھا دی۔ سفیان کہتے ہیں کہ بغیر وضو کیے نماز پڑھنا صرف آپ کا خاصہ ہے کیونکہ ہم کو یہ حدیث پہنچی ہے کہ رسول اللہ ﷺ کی آنکھیں سو جاتی ہیں اور دل نہیں سوتا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک رات میں اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہما کے ہاں رہا میں یہ دیکھنے کے لیے جاگتا رہا کہ رسول اللہ ﷺ کس طرح نماز پڑھتے ہیں؟ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ آپ اٹھ کر پیشاب سے فارغ ہوئے پھر آپ نے ہاتھ منہ دھویا پھر سو گئے پھر اٹھ کر ایک مشک کے پاس گئے اس کا منہ کھولا اور اس کا پانی ناند (ب) یا کسی بڑے پیالہ میں ڈالا پھر اس برتن کو اپنے ہاتھوں سے جھکایا اور بہت اچھے طریقے سے درمیانی وضو کیا پھر کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے۔ میں آکر آپ کے بائیں پہلو میں کھڑا ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے مجھے پکڑ کر اپنی دائیں طرف کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے تیرہ رکعات مکمل کیں پھر آپ سو گئے اور خراٹے لینے لگے۔ ہم جانتے تھے کہ آپ سونے کے بعد خراٹے لیتے ہیں پھر آپ نے کھڑے ہو کر نماز پڑھنی شروع کر دی آپ نماز اور سجدہ میں یہ دعا مانگتے تھے: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے میری آنکھوں میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے میرے دائیں نور کر دے میرے بائیں نور کر دے میرے آگے نور کر دے میرے پیچھے نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے نیچے نور کر دے میرے لیے نور کر دے یا فرمایا مجھے (سرتاپا) نور بنا دے۔

مسلم کہتے ہیں کہ گریب سے میری ملاقات ہوئی تو انہوں نے کہا کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ میں ایک رات اپنی خالہ حضرت میمونہ کے ہاں رہا رسول اللہ ﷺ تشریف لائے پھر حسب سابق حدیث ہے اور اس

۱۷۹۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سَلَمَةَ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَشَّرَ فِي بَيْتِ خَالَتِي مَيْمُونَةَ قَبِيضُ كَيْفَ يُصَلِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَقَامَ قَالَ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ وَكَفَّهِ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ قَامَ إِلَى الْقُرْبَةِ فَأَطْلَقَ شِقَاقَهَا ثُمَّ صَبَّ فِي الْحَقْنَةِ أَوْ الْقَضْعَةِ فَكَتَبَ بِبَيْدِهِ عَلَيْهَا ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءًا حَسَنًا بَيْنَ الْوَضُوءَيْنِ ثُمَّ قَامَ يُصَلِّي فَبِغْتُ فَقُمْتُ إِلَى جَنْبِهِ فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ قَالَ فَأَخَذَنِي فَأَقَامَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَتَكَامَلَتِ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً ثُمَّ نَامَ حَتَّى نَفَخَ فَكُنَّا نَعْرِفُهُ إِذَا نَامَ يَنْفُجِهِ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ فَصَلَّى لَجَعَلْ يَقُولُ لِي صَلَوَتُهُ وَفِي سُجُودِهِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي قَلْبِي نُورًا أَوْ لِي سَمْعِي نُورًا أَوْ لِي بَصَرِي نُورًا أَوْ لِي يَمِينِي نُورًا أَوْ لِي شِمَالِي نُورًا أَوْ لِي أَمَامِي نُورًا أَوْ خَلْفِي نُورًا أَوْ لِي قُدَامِي نُورًا أَوْ تَخَلْفِي نُورًا أَوْ اجْعَلْ لِي نُورًا أَوْ قَالَ وَاجْعَلْنِي نُورًا سابقہ (۶۹۶)

۱۷۹۲- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا النَّضَرُ بْنُ كُثَيْلٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ قَالَ نَا سَلَمَةُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنْتُ عِنْدَ خَالَتِي

میں راوی غندر نے بغیر کسی شک کے کہا کہ حضور نے فرمایا:
”اے اللہ! مجھے نور بنادے۔“

مِمْوَنَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ ذَكَرَ
بِعَمَلِ حَدِيثِ غَنْدَرٍ وَقَالَ وَاجْعَلْنِي نُورًا وَلَمْ يَشْكُ.

سابقہ (۶۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ایک رات میں
اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں تھا۔ باقی روایت
حسب سابق ہے۔ اس روایت میں ہاتھ منہ دھونے کا ذکر نہیں
ہے البتہ یہ ہے کہ حضور مشک کے پاس آئے اس کا منہ کھولا
درمیانی وضو کیا پھر بستر پر آکر سو گئے پھر آپ دوبارہ اٹھے
مشک کے پاس آئے اس کا منہ کھولا پھر دوسری بار وضو کیا اور
فرمایا: اے اللہ! مجھے عظیم نور کر دے اور یہ نہیں فرمایا کہ مجھے نور
کر دے۔

۱۷۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَنَّادُ بْنُ
السَّرِيٍّ قَالَا نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ
سَلَمَةَ بْنِ كَهْبِيلٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَيَّتُ عِنْدَ خَالَاتِي مِمْوَنَةَ وَافْتَضَّ الْحَدِيثَ
وَلَمْ يَذْكُرْ غَسْلَ الْوُجْهِ وَالْكَفَّيْنِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ ثُمَّ أَتَى
الْقِرْبَةَ لِحَلِّ شَأْنِهَا فَتَوَضَّأَ وَضُوءَ ابْنِ الْوُضُوءَيْنِ ثُمَّ أَتَى
بِرَأْسِهِ لِنَامٍ ثُمَّ قَامَ قَوْمَةً أُخْرَى فَاتَى الْقِرْبَةَ لِحَلِّ شَأْنِهَا
ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءًا هُوَ الْوُضُوءُ وَقَالَ أَعْظَمُ لِي نُورًا وَلَمْ
يَذْكُرْ وَاجْعَلْنِي نُورًا. سابقہ (۶۹۶)

سلمہ بن کہیل کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ
عنہما نے رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک رات گزاری حضرت
ابن عباس کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اٹھ کر مشک کے پاس
گئے اس سے پانی بہایا وضو کیا اور زیادہ پانی خرچ نہیں کیا نہ
وضو میں کوئی کمی کی۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور
اس حدیث میں ہے کہ اس رات رسول اللہ ﷺ نے انہیں
کلمات کے ساتھ دعا کی سلمہ کہتے ہیں کہ مجھے کریب نے وہ
کلمات بتائے تھے مجھے بارہ یاد رہے اور باقی بھول گیا۔ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے
میری زبان میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے
میری آنکھوں میں نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے
پچھے نور کر دے میرے دائیں نور کر دے میرے بائیں نور کر
دے میرے سامنے نور کر دے میرے پیچھے نور کر دے اور
میرے اندر نور کر دے اور میرے لیے عظیم نور کر دے۔

۱۷۹۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سُلَيْمَانَ الْحَجَرِيِّ عَنْ عَقْبِلِ بْنِ خَالِدٍ
أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ كَهْبِيلٍ حَدَّثَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
بَيَّتَ كَلِمَةً عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِلَى الْقِرْبَةِ فَسَكَبَ مِنْهَا تَوَضَّأَ وَلَمْ يُكَيِّرْ مِنَ الْمَاءِ وَلَمْ
يَقْصُرْ فِي الْوُضُوءِ وَسَاقِ الْحَدِيثَ وَفِيهِ قَالَ وَدَعَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ لَيْلَتَيْنِ بَعْدَ عَشْرَةِ كَلِمَةٍ قَالَ سَلَمَةُ حَدَّثَتْنِيهَا
كُرْبَيْبٌ فَحَفِظْتُ مِنْهَا ثِنْتَيْ عَشْرَةِ كَلِمَةٍ وَنَسِيتُ مَا بَقِيَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَفِي
لِسَانِي نُورًا وَفِي سَمْعِي نُورًا وَفِي بَصَرِي نُورًا وَفِي قُوَّتِي
نُورًا وَفِي تَحِيَّتِي نُورًا وَفِي يَمِينِي نُورًا وَفِي شِمَالِي نُورًا
وَمِنْ بَيْنَ يَدَيَّ نُورًا وَفِي خَلْفِي نُورًا وَاجْعَلْ لِي نَفْسِي
نُورًا وَاعْظِمْ لِي نُورًا. سابقہ (۶۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
رات میں حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے گھر رہا جس رات
حضور ﷺ ان کے پاس تھے تاکہ رات کو میں رسول اللہ
ﷺ کی نماز کو دیکھ سکوں۔ حضرت ابن عباس نے کہا رسول

۱۷۹۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي
مَرْثَمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي شَرِيكُ بْنُ
أَبِي سَمِيرٍ عَنْ كُرْبَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ
قَالَ رَقَدْتُ فِي بَيْتِ مِمْوَنَةَ لَيْلَةً كَانَ النَّبِيُّ ﷺ عِنْدَهَا

اللہ ﷺ نے رات کو کچھ دیر اپنی اہلیہ کے ساتھ بات چیت کی پھر سو گئے۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور اس میں یہ بھی ہے کہ آپ اٹھے آپ نے وضو کیا اور مسواک کی۔

علی بن عبد اللہ بن عباس بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما رسول اللہ ﷺ کے ہاں رات کو سو گئے۔ رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے آپ نے وضو کیا اور مسواک کی درآں حالیہ آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ): لا ریب آسمانوں اور زمین کی بناوٹ میں اور دن اور رات کے اختلاف میں عقل والوں کے لیے نشانیاں ہیں۔ آپ نے یہ آیات آخر سورت تک پڑھیں پھر کھڑے ہو کر دو رکعت نماز پڑھی اور اس میں طویل قیام رکوع اور سجود کیا پھر آپ سو گئے یہاں تک کہ خراٹے لینے لگے پھر آپ نے تین بار اس طرح کر کے چھ رکعات پڑھیں ہر بار مسواک کرتے وضو کرتے اور یہ آیات پڑھتے پھر آپ نے تین رکعت وتر پڑھے پھر مؤذن نے آ کر آپ کو نماز (فجر) کی خبر دی آپ نماز پڑھانے گئے درآں حالیہ آپ یہ دعا کر رہے تھے: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے میری زبان میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے میری آنکھوں میں نور کر دے میرے پیچھے نور کر دے میرے سامنے نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے نیچے نور کر دے اے اللہ! مجھے نور عطا کر دے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک رات میں اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے پاس رہا نبی ﷺ رات کو نفل پڑھنے کے لیے اٹھے۔ نبی ﷺ مشک کے پاس گئے اور وضو کیا اور نماز پڑھنے کھڑے ہو گئے میں نے بھی اٹھ کر دیسے ہی کیا جیسے نبی ﷺ کو کرتے دیکھا تھا۔ مشک سے وضو کیا اور آپ کی بائیں جانب کھڑا ہو گیا آپ نے میری پشت کے پیچھے سے ہاتھ پکڑ کر اپنی پشت کے پیچھے سے دائیں جانب کھڑا کر دیا۔ راوی نے پوچھا کیا یہ عمل نفل میں ہوا تھا؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا: ہاں!

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مجھے

لَا تَنْظُرُ كَيْفَ صَلَوَةُ النَّبِيِّ ﷺ بِأَثَرِ لَيْلٍ قَالَ فَتَحَدَّثَ النَّبِيُّ ﷺ مَعَ أَهْلِهِ سَاعَةً ثُمَّ رَقَدَ وَ مَسَاقِ الْحَدِيثِ وَ رَفِئَهُ ثُمَّ قَامَ قَنُوضًا وَ اسْتَنَ الْبَخَارِي (۷۴۵۲-۶۲۱۵-۴۵۶۹) ۱۷۹۶- حَدَّثَنَا وَ اَصْلُهُ مِنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ رَقَدَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَسْتَبَقَ فَتَسَوَّكَ وَ تَوَضَّأَ وَ هُوَ يَقُولُ لَانَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ وَ اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ لَا يَبْتَ لِأُولَى الْأَلْسَابِ فَفَرَّأَ هَؤُلَاءِ الْآيَاتِ حَتَّى خَتَمَ السُّورَةَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ فَأَطَالَ فِيهِمَا الْقِيَامَ وَ الرُّكُوعَ وَ السُّجُودَ ثُمَّ انْصَرَفَ فَنَامَ حَتَّى نَفَحَ ثُمَّ قَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ بَيْتِ رَكْعَتَيْنِ كُلُّ ذَلِكَ بَسَاكُ وَ يَتَوَضَّأُ وَ يَفَرَّأُ هَؤُلَاءِ الْآيَاتِ ثُمَّ أَوْتَرَ بِثَلَاثِ فَأَذَنَ الْمُؤَذِّنُ فَخَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ وَ هُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَ فِي لِسَانِي نُورًا وَ اجْعَلْ فِي سَمْعِي نُورًا وَ اجْعَلْ فِي بَصِيرِي نُورًا وَ اجْعَلْ مِنْ خَلْقِي نُورًا وَ مِنْ أَمَامِي نُورًا وَ اجْعَلْ مِنْ قَوْفِي نُورًا وَ مِنْ تَحْتِي نُورًا اللَّهُمَّ اعْطِنِي نُورًا.

ابوداؤد (۵۸-۱۳۵۳-۱۳۵۴) الترمذی (۱۷۰۳-۱۷۰۴)

۱۷۹۷- وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَشَّ ذَاتَ لَيْلَةٍ عِنْدَ خَالَتِي مَبْمُونَةَ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مُنْطَوِّعًا مِنَ اللَّيْلِ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْقِرْبَةِ قَنُوضًا فَقَامَ فَصَلَّى فَقُمْتُ فَصَنَعْتُ كَمَا رَأَيْتُهُ صَنَعَ ذَلِكَ فَتَوَضَّأْتُ مِنَ الْقِرْبَةِ فَقُمْتُ إِلَى شِقِّهِ الْأَيْسَرِ فَأَخَذَ بِيَدِي مِنْ وَرَاءِ ظَهْرِي يُعَدِّلُنِي كَذَلِكَ مِنْ وَرَاءِ ظَهْرِهِ إِلَى الشَّقِّ الْأَيْمَنِ قُلْتُ أَفِي التَّطَوُّعِ كَانَ ذَلِكَ قَالَ نَعَمْ. سلم ترمذی الاثراف (۵۹۲۵)

۱۷۹۸- وَ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ

حضرت عباس رضی اللہ عنہ نے نبی ﷺ کے پاس بھیجا درآں حالیکہ آپ میری خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے گھر تھے اس رات میں آپ کے پاس رہا آپ رات کو اٹھ کر نماز پڑھنے لگے میں آپ کی باتیں جانب کھڑا ہو گیا آپ نے مجھے اپنے پیچھے سے پکڑ کر دائیں جانب کر دیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو تیرہ رکعات پڑھتے تھے۔

حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے سوچا کہ میں آج رات رسول اللہ ﷺ کی نماز کا مشاہدہ کروں گا آپ نے دو مختصر رکعت پڑھیں پھر لمبی سے لمبی بلکہ اس سے بھی لمبی دو رکعت پڑھیں۔ پھر پہلی نماز سے کچھ کم دو رکعت پڑھیں پھر اس سے مختصر دو رکعت پڑھیں پھر اس سے مختصر دو رکعت پڑھیں پھر اس سے مختصر دو رکعت پڑھیں پھر دو رکعت پڑھیں اور یہ تیرہ رکعت ہیں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں جا رہا تھا۔ ہم ایک گھاٹ پر پہنچے آپ نے فرمایا: اے جابر! کیا تم پار نہیں اترتے؟ میں نے کہا کیوں نہیں! حضرت جابر کہتے ہیں کہ پھر رسول اللہ ﷺ اترے اور میں بھی اتر آیا پھر رسول اللہ ﷺ

رابع قال لا نأوي من جبرئيل قال أخبرني أبي قال سمعت قيس بن سعد يحدث عن عطاء عن ابن عباس رضي الله عنهما قال بعثني العباس إلى النبي ﷺ وهو في بيت خالتي ميمونة فبت معه تلك الليلة فقام يصلي من الليل فقممت عن يساره فتناولني من خلف ظهري فجعلني عن يميني. سلم تحفة الاشراف (۵۹۵۶)

۱۷۹۹- وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ نَأَى ابْنِي قَالَ نَأَى عَبْدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَتُّ عِنْدَ خَالَاتِي مَيْمُونَةَ لَحَوْ حَدِيثِ ابْنِ جُرَيْجٍ وَكَيْسِ بْنِ سَعْدٍ. ابورؤد (۶۱۰)

۱۸۰۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَأَى عَنْهُ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونَةَ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَأَى مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَأَى شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً. البخاري (۱۱۳۸) الترمذي (۴۴۲)

۱۸۰۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ قَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ بْنُ مَخْرَمَةَ أَخْبَرَهُ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لَارْقَبَنَّ صَلَوةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْكَلِمَةَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ أَوتَرَ فَلَيْكَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً.

ابورؤد (۱۳۶۶) ابن ماجہ (۱۳۶۲)

۱۸۰۲- وَحَدَّثَنِي حجاج بن الشاعر قال حدثني محمد بن جعفر المدايني أبو جعفر قال نأى ورقاء عن محمد بن المنكدر عن جابر بن عبد الله رضي الله عنهما قال كنت مع رسول الله ﷺ في سفر فأتتهما إلى مشرع فقال آلا نسير يا جابر قلت بلى قال فنزل

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَسْرَعْتُ قَالَ لَمْ ذَهَبَ لِحَاجَتِهِمْ وَ
وَضَعْتُ لَهُ وَحْشَةً أَقَالَ فَجَاءَ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى فِي
قُوبٍ وَاجِدٍ خَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْهِ لَفُتْمُ خَلْقِهِ فَأَخَذَ بِأُكُوبِي
فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ. مسلم تلمذ الاشراف (۳۰۹۰)

تضام حاجت کے لیے تشریف لے گئے اور میں نے آپ کے
لیے وضو کا پانی رکھا، حضرت جابر کہتے ہیں کہ آپ نے آکر
وضو کیا اور کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے درآں حالیکہ آپ نے
ایک کپڑا پہنا ہوا تھا اور اس کے دائیں کنارے کو بائیں جانب
اور بائیں کنارے کو دائیں جانب ڈالا ہوا تھا، میں آپ کے
پچھے کھڑا ہو گیا، آپ نے مجھے کان سے پکڑ کر اپنی دائیں جانب
کر لیا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ جب رات کو نماز کے لیے اٹھتے تو دو مختصر رکعتوں کے
ساتھ نماز شروع کرتے۔

۱۸۰۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
جَمِيعًا عَنْ مُشَيْمٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا مُشَيْمٍ قَالَ أَنَا أَبُو حَرَّةَ
عَنِ الْحَسَنِ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ لِيُصَلِّيَ
اِفْتَتَحَ صَلَاتَهُ بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۶۰۹۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص رات کو نماز پڑھنے کے
لیے کھڑا ہو تو دو مختصر رکعات سے نماز پڑھنا شروع کرے۔

۱۸۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ
عَنِ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ فَلْيَفْتَحْ صَلَاتَهُ
بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ. مسلم تلمذ الاشراف (۱۴۵۶۱)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب آدھی رات کو نماز پڑھنے کے لیے کھڑے
ہوتے تو فرماتے: اے اللہ! تمام تعزیریں تیرے لیے ہیں، تو
آسمانوں اور زمین کا نور ہے، اور تیرے ہی لیے حمد ہے، تو ہی
آسمانوں اور زمین کو قائم کرنے والا ہے، تیرے لیے ہی حمد ہے
تو ہی آسمانوں اور زمین اور ان میں رہنے والوں کا رب ہے، تو
سچا ہے تیرا وعدہ سچا ہے، تیرا قول سچا ہے، تجھ سے ملاقات حق
ہے، جنت حق ہے، جہنم حق ہے اور قیامت حق ہے۔ اے اللہ
! میں تیری اطاعت کرتا ہوں، تجھ پر ایمان رکھتا ہوں، تجھ پر ہی
بھروسہ کرتا ہوں، تیری ہی طرف رجوع کرتا ہوں، تیری وجہ
سے جنگ کرتا ہوں اور تجھی کو حکم بناتا ہوں ان کاموں کا بخشش
دے جو میں نے پہلے کیے اور بعد میں کیے اور چھپ کر کیے اور
ظاہر کیے، تو ہی معبود ہے تیرے سوا کوئی لائق عبادت نہیں

۱۸۰۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ
أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ مِنْ جَوْفِ
اللَّيْلِ اَللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَبْاطُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكَ
الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ أَنْتَ
الْحَقُّ وَوَعْدُكَ الْحَقُّ وَقَوْلُكَ الْحَقُّ وَلِقَاؤُكَ حَقٌّ
وَالْجَنَّةُ حَقٌّ وَالنَّارُ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ حَقٌّ اَللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ
وَبِكَ أَمَنْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْكَ أُنَبْتُ وَبِكَ
خَاصَمْتُ وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ فَاعْفُ عَنِّي مَا قَدَّمْتُ وَمَا
أَخَّرْتُ وَأَسْرَرْتُ وَأَعْلَنْتُ أَنْتَ إِلَهِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ.

ابوداؤد (۷۷۱) الترمذی (۳۴۱۸)

ہے۔

طاؤس نے حضرت ابن عباس کی روایت اس طرح بیان کی ہے ابن جریج اور مالک کی روایت بھی ان کے موافق ہے۔ صرف یہ فرق ہے کہ ابن جریج نے قیام کی جگہ قسم کہا اور وسا اسرود کا لفظ کہا البتہ ابن عیینہ کی روایت مالک اور جریج کے خلاف ہے اور اس میں بعض الفاظ کی زیادتی اور کمی ہے۔

۱۸۰۶- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ الْقَافِدِ وَابْنُ لُمَيْرٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالُوا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ يَكْلَاهُمَا عَنْ سُفْيَانَ الْأَحْوَلِ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَمَّا حَدِيثُ ابْنِ جُرَيْجٍ فَاتَّفَقَ لَفْظُهُ مَعَ حَدِيثِ مَالِكٍ وَلَمْ يَخْتَلِفْ إِلَّا فِي حَرْفَيْنِ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ مَكَانَ قِيَامٍ قِيمٌ وَقَالَ وَمَا أَسْرَزْتُ وَأَمَّا حَدِيثُ ابْنِ عُيَيْنَةَ فَبِهِوَ بَعْضُ زِيَادَةٍ وَيُخَالِفُ مَالِكًا وَابْنُ جُرَيْجٍ فِي آخَرِهِ.

بخاری (۱۱۲۰-۶۳۱۷-۷۳۸۵-۷۴۴۲-۷۴۹۹) الترمذی

(۱۶۱۸) ابن ماجہ (۱۳۵۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۸۰۷- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا مَهْدِيُّ وَهُوَ ابْنُ مَسْرُورٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ عَمْرٍو الْقَصِيرُ عَنْ قَبِيصِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَاللَّفْظُ قَرِيبٌ مِنَ الْفَاطِمِيِّ. ابوداؤد (۷۷۲)

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ جب رات کو نماز پڑھنے کھڑے ہوتے تو کس طرح نماز شروع کرتے تھے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ رات کی نماز اس دعا سے شروع کرتے اے اللہ! جبرائیل میکائیل اور اسرافیل کے رب! آسمانوں اور زمین کے خالق! غیب اور شہادت کے عالم! جب بندے آپس میں اختلاف کرتے ہیں تو تو ہی ان کا فیصلہ کرنے والا ہے۔ اے اللہ! حق کی جن باتوں میں اختلاف ہو گیا ہے تو ان میں مجھ کو راہِ استقامت پر رکھ اور تو جسے چاہتا ہے صراطِ مستقیم کی ہدایت دیتا ہے۔

۱۸۰۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَابُو مَعْنٍ الرَّقَاشِيُّ قَالُوا نَا عُمَرُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ أُمَ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِأَيِّ شَيْءٍ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَفْتَحُ صَلَاتَهُ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ قَالَتْ كَانَ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ لَفْتَحَ صَلَاتَهُ اللَّهُمَّ رَبِّ جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ فَاطْرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ عَلِيمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ إِيَّاهِ يَوْمَ إِذَا أُخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِكَ الْكَافِرُ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ. ابوداؤد (۷۶۷-۷۶۸)

الترمذی (۳۴۲۰) الترمذی (۱۶۲۴) ابن ماجہ (۱۳۵۷)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہوتے تو فرماتے: میں اپنا منہ اس ذات کی طرف کرتا ہوں جس نے

۱۸۰۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُفْلَحِيُّ قَالَ نَا يُونُسُ الْمَاجِشُونُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي

آسمانوں اور زمین کو ٹھیک ٹھیک بنایا اور میں مشرکین میں سے نہیں ہوں۔ ہر گاہ میری نماز اور میری قربانی اور میری زندگی اور موت اللہ رب العالمین کے لیے ہے جس کا کوئی شریک نہیں مجھے اسی بات کا حکم دیا گیا ہے اور میں مسلمانوں میں سے ہوں اے اللہ! تو بادشاہ ہے تیرے سوا کوئی لائق عبادت نہیں تو میرا رب ہے اور میں تیرا بندہ ہوں میں نے اپنی جان پر قلم کیا میں اپنے گناہوں کا اعتراف کرتا ہوں میرے تمام گناہوں کو بخش دے کیونکہ تیرے سوا کوئی اور گناہوں کا بخشنے والا نہیں ہے مجھے اچھے اخلاق کی ہدایت دے اور اچھے اخلاق کی ہدایت تیرے سوا کوئی نہیں دے سکتا برے اخلاق مجھ سے دور کر دے اور مجھ سے برے اخلاق کو تیرے سوا کوئی دور کرنے والا نہیں ہے میں تیری اطاعت کے لیے حاضر اور فرمانبردار ہوں ہر خیر تیرے دست قدرت میں ہے اور کوئی برائی تیری طرف منسوب نہیں میں تجھ سے استعانت کرتا ہوں اور تیری پناہ میں آتا ہوں تو برکت والا اور بلند ہے میں تجھ سے معافی چاہتا ہوں اور تیری طرف رجوع کرتا ہوں اور رکوع میں آپ فرماتے! اے اللہ! میں تیری رضا مندی کے لیے جھکا تجھ پر ایمان لایا اور تیری فرمانبرداری کی۔ میرے کان میری آنکھیں میرا مغز میری ہڈیاں اور میرے پٹھے سب تجھ سے ڈرتے ہیں۔ جب رکوع سے کھڑے ہوتے تو فرماتے: اے اللہ ہمارے رب! تیرے لیے ایسی حمد ہے جس سے تمام آسمان اور زمین اور جو ان کے اندر ہے سب بھر جائے بلکہ جس قدر تو چاہے ان میں تیری حمد بھر جائے اور سجدہ میں فرماتے: اے اللہ! میں نے تیری رضا مندی کے لیے سجدہ کیا تجھ پر ایمان لایا اور تیری فرمانبرداری کی میرا چہرہ اس ذات کو سجدہ کر رہا ہے جس نے اس کو پیدا کیا اور اس کی صورت بنائی اور اس کے کانوں اور آنکھوں کو تراش کر بنایا اللہ برکت والا ہے اور سب سے اچھا بنانے والا ہے پھر آخر میں تشهد اور سلام کے درمیان فرماتے: اے اللہ! میرے ان کاموں کو بخش دے جو میں نے پہلے کیے اور بعد کیے جو میں نے چھپ کر کیے اور ظاہر کیے اور

طَالِبٌ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ كَانَ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ إِنِّي وَجْهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَكَ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ اَللّٰهُمَّ اَنْتَ الْمَلِكُ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ اَنْتَ رَبِّيْ وَ اَنَا عَبْدُكَ ظَلَمْتُ نَفْسِيْ وَاعْتَرَفْتُ بِذُنُوبِيْ فَاعْفُ عَنِّيْ ذُنُوبِيْ جَمِيعًا اِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ اِلَّا اَنْتَ وَاعْزِزْنِيْ لِاَحْسِنَ الْاَخْلَاقِ لَا يَهْدِيْكَ اِلَّا حُسْنُهَا اِلَّا اَنْتَ وَاصْرِفْ عَنِّيْ سَيِّئَهَا لَا يَضُرُّ عَنِّيْ سَيِّئَهَا اِلَّا اَنْتَ كُنْتُ لَكَ وَتَعَدَّيْتُكَ وَالْعَبْرُ كُلُّهُنَّ فِيْ يَدَيْكَ وَالشَّرُّ لَيْسَ اِلَيْكَ اَنَا بِكَ وَ اِلَيْكَ تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ اسْتَغْفِرُكَ وَ اَتُوبُ اِلَيْكَ وَاِذَا رَكَعَ قَالَ اَللّٰهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَ بِكَ اَمَنْتُ وَ لَكَ اسَلَمْتُ خَشَعَ لَكَ سَمْعِيْ وَبَصَرِيْ وَ مَخْرَجِيْ وَ عَظْمِيْ وَ عَصَبِيْ وَاِذَا رَفَعَ قَالَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَا السَّمٰوٰتِ وَمِلَا الْاَرْضِ وَمِلَا مَا بَيْنَهُمَا وَمِلَا مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ وَاِذَا سَجَدَ قَالَ اَللّٰهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَ بِكَ اَمَنْتُ وَ لَكَ اسَلَمْتُ سَجَدَ وَ جِهِيْ لِلَّذِي خَلَقَهُ وَصُوْرَهُ وَنَفْسَ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ تَبَارَكَ اللهُ اَحْسَنُ الْخَالِقِيْنَ ثُمَّ يَكُوْنُ مِنْ اٰخِرِ مَا يَقُوْلُ بَيْنَ الشَّهَادَةِ وَالتَّسْلِيْمِ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ مَا قَدَّمْتُ وَمَا اَخَّرْتُ وَمَا اَسْرَرْتُ وَمَا اَعْلَنْتُ وَمَا اَسْرَفْتُ وَمَا اَنْتَ اَعْلَمُ بِهِ مِنِّيْ اَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَاَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ

ابوداؤد (۷۴۴-۷۶۰-۷۶۱-۱۵۰۹) الترمذی (۲۶۶-

۳۴۲۱-۳۴۲۲-۳۴۲۳) الترمذی (۸۹۶-۱۰۴۹-۱۱۲۵) ابن ماجہ

(۸۶۴-۱۰۵۴)

جو میں نے زیادتی کی اور ان کاموں کو بخش دے جن کو تو مجھ سے زیادہ جانتا ہے تو ہی آگے اور پیچھے کرنے والا ہے اور تیرے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں ہے۔

اسی سند کے ساتھ ایک روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہتے پھر فرماتے: "وجہت وجہی" اور "انا اول المسلمین اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو فرماتے "سمع اللہ لمن حمدہ رہنا ولك الحمد" فرماتے: اللہ نے صورت بنائی اور اچھی صورت بنائی اور جب سلام پھیرتے تو فرماتے: اے اللہ! میرے ان کاموں کو بخش دے جو میں نے پہلے کیے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور تشہد اور سلام کے درمیان کلمات کا ذکر نہیں ہے۔

تہجد میں طویل قرأت کا استحباب

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شب میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھی آپ نے سورۃ بقرہ شروع کر دی میں نے سوچا کہ شاید آپ سو آیات پڑھنے کے بعد رکوع کر لیں گے مگر حضور بدستور پڑھتے رہے میں نے سوچا کہ شاید سورت مکمل کرنے کے بعد آپ رکوع کریں گے لیکن آپ مسلسل پڑھتے رہے اور آپ نے سورۃ نساء شروع کر دی اور اس کے بعد سورۃ آل عمران شروع کر دی اور ترتیل کے ساتھ قرأت کرتے رہے جب کوئی ایسی آیت پڑھتے جس میں تسبیح کا ذکر ہوتا تو آپ اللہ تعالیٰ کی تسبیح کرتے (مثلاً سبحان اللہ کہتے) اور جب کوئی ایسی آیت پڑھتے جس میں سوال کا ذکر ہوتا تو اللہ تعالیٰ سے سوال کرتے اور جب کسی ایسی آیت کو پڑھتے جس میں تعوذ (پناہ مانگنے) کا ذکر ہوتا تو اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگتے پھر آپ نے رکوع کیا اور رکوع میں سبحان ربی العظیم پڑھتے رہے حتیٰ کہ آپ کا رکوع قیام کے قریب ہو گیا پھر آپ نے سَمِعَ اللہُ لِمَنْ حَمِدَهُ

۱۸۱۰- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبُو النَّضْرِ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَمِيهِ السَّاجِسُونِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ الْأَعْرَجِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ كَثَّرْتُمْ قَالَ وَجْهَتْ وَجْهِي وَ قَالَ نَا أَبُو الْقَاسِمِ السُّلَيْمِيُّ وَ قَالَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ قَالَ صَوْرَةٌ فَاحْسَنَ صَوْرَةً وَ قَالَ إِذَا سَلَّمَ قَالَ اللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ إِلَىٰ آخِرِ الْحَدِيثِ وَلَمْ يَقُلْ بَيْنَ الْقَشْدِ وَالسَّلَامِ. سَاهِد (۱۸۰۹)

۲۷- بَابُ اسْتِحْبَابِ تَطْوِيلِ الْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ اللَّيْلِ

۱۸۱۱- حَدَّثَنَا أَبُو تَوَكُّلٍ عَنْ أَبِي كَثِيرَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَعْمَانَ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نَعْمَانَ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا ابْنِي قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ سَعْدِ بْنِ عَسِيدَةَ عَنِ الْمُسْتَوْدِرِ بْنِ الْأَخْنَفِ عَنْ حِلَّةِ بْنِ زُفَرٍ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَافْتَتَحَ الْبَقَرَةَ فَقُلْتُ بَرَكْتَ عِنْدَ الْمَاءِ ثُمَّ مَضَى فَقُلْتُ يُصَلِّي بَهَا فِي رُكْعَةٍ فَمَضَى فَقُلْتُ يَرْكَعُ بِهَا ثُمَّ افْتَتَحَ النَّسَاءَ فَقَرَأَهَا ثُمَّ افْتَتَحَ آلَ عِمْرَانَ فَقَرَأَهَا يَقْرَأُ مَرَّتَيْنِ إِذَا مَرَّ بِآيَةٍ فِيهَا تَسْبِيحٌ سَبَّحَ وَإِذَا مَرَّ بِسُؤَالٍ سَأَلَ وَإِذَا مَرَّ بِتَعْوِذٍ تَعَوَّذَ ثُمَّ رَكَعَ فَجَعَلَ يَقُولُ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ فَكَانَ رُكُوعُهُ نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ قَامَ طَوِيلًا قَرِيبًا ثُمَّ رَكَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَقَالَ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى فَكَانَ سُجُودُهُ قَرِيبًا مِنْ قِيَامِهِ قَالَ وَ فِي حَدِيثِ جَرِيرِ بْنِ الزَّيَادَةِ فَقَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ

کہا اور کھڑے ہو گئے اور تقریباً رکوع کے برابر قوم کیا پھر سجدہ میں گئے اور سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى پڑھتے رہے اور قوم کے قریب سجدہ کیا، جریر کی روایت میں ہے کہ آپ نے سَمِعَ اللَّهُ لَمَنَ حَمِدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ فرمایا تھا۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے ایک شب رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی رسول اللہ ﷺ نے بہت طویل قیام کیا یہاں تک کہ میں نے ایک بری بات کا ارادہ کر لیا، راوی نے حضرت ابن مسعود سے پوچھا آپ نے کس چیز کا ارادہ کیا تھا؟ حضرت ابن مسعود نے کہا میں نے ارادہ کیا تھا کہ حضور کو قیام میں چھوڑ کر خود بیٹھ جاؤں۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

صبح گئے تک سونے والے شخص کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے ایک ایسے شخص کا ذکر کیا گیا جو صبح تک سوتا تھا آپ نے فرمایا اس شخص کے کانوں میں شیطان پیشاب کر دیتا ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ ان کے اور حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے اور فرمایا تم لوگ نماز کیوں نہیں پڑھتے؟ (حضرت علی کہتے ہیں کہ) میں نے عرض کیا کہ ہماری جانیں اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہیں جب وہ ہمیں اٹھاتا چاہتا ہے تو اٹھا دیتا ہے! جب میں نے یہ کہا تو رسول اللہ ﷺ واپس تشریف لے گئے درآں حالیکہ آپ اپنے زانو پر ہاتھ مار رہے تھے اور میں نے سنا آپ یہ فرما رہے تھے کہ انسان بہت جگڑا ہو ہے۔

الْحَمْدُ. ابوداؤد (۸۷۱) الترمذی (۲۶۲-۲۶۳) السنن (۱۰۰۷-۱۰۰۸) ابن ماجہ (۱۳۵۱-۱۳۵۲) (۸۹۷-۸۹۸)

۱۸۱۲- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ قَالَ عُثْمَانُ كَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي زَيْلٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَطَالَ حَتَّى هَمَمْتُ بِأَمْرِ سُوءٍ قَالَ قُلْتُ وَمَا هَمَمْتُ بِهِ قَالَ هَمَمْتُ أَنْ أَجْلِسَ وَادْعَهُ. البخاری (۱۱۳۵) ابن ماجہ (۱۴۱۸)

۱۸۱۳- وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي الْغُبَالِ وَسُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسَيْبٍ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ.

سابقہ (۱۸۱۲)

۲۸۔ بَابُ مَا رَوَى فِيْمَنْ نَامَ اللَّيْلَ أَجْمَعَ حَتَّى أَصْبَحَ

۱۸۱۴- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ قَالَ عُثْمَانُ كَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي زَيْلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ دُكِرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَجُلٌ نَامَ لَيْلَةً حَتَّى أَصْبَحَ قَالَ كَا كَ رَجُلٍ بَالَ الشَّيْطَانُ فِي أُذُنَيْهِ أَوْ قَالَ فِي أُذُنَيْهِ.

بخاری (۱۱۴۴-۱۱۴۵) السنن (۱۶۰۷-۱۶۰۸) ابن ماجہ (۱۳۳۰)

۱۸۱۵- وَحَدَّثَنَا مُبِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَا لَيْسَ عَنْ عَقِيلٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنٍ أَنَّ الْحُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ حَدَّثَهُ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ طَرَفَهُ وَفَاطِمَةَ فَقَالَ أَلَا تُصَلُّونَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا أَنْفُسُنَا بِيَدِ اللَّهِ قَادًا شَاءَ أَنْ يَتَّعِنَا بَعَثْنَا فَاَنْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جِئْتُ قُلْتُ كَذَا ذَلِكَ ثُمَّ سَمِعْتُهُ وَهُوَ مُدِيرٌ يَطِيرُ بِفَعْدَةٍ وَيَقُولُ كَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرُ شَيْءٍ جَدَلًا.

بخاری (۱۱۳۷-۱۱۳۸) السنن (۷۴۶۵-۷۴۶۷-۷۴۶۸-۷۴۶۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص سو جاتا ہے تو شیطان اس کی گدی پر تین گرہیں لگا دیتا ہے اور ہر گرہ پر پھونک دیتا ہے کہ رات بہت لمبی ہے جب وہ بیدار ہو کر اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا ہے تو ایک گرہ کھل جاتی ہے اور جب وضو کرتا ہے تو دوسری کھل جاتی ہیں اور جب وہ نماز پڑھ لیتا ہے تو تیسری کھل جاتی ہیں پھر وہ صبح کو بشارش بشارش اٹھتا ہے ورنہ صبح کو خباثت اور سستی کے ساتھ اٹھتا ہے۔

نفل نماز گھر میں پڑھنے کا استحباب

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: اپنی کچھ نمازیں گھر پر ادا کرو اور گھروں کو قبرستان نہ بناؤ۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنے گھروں میں نماز پڑھو اور ان کو قبرستان نہ بناؤ۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص اپنی مسجد میں نماز پڑھ لے تو وہ اپنی نمازوں کا کچھ حصہ اپنے گھر پڑھنے کے لیے بھی رکھ لے کیوں کہ اللہ تعالیٰ اس کی نمازوں کی وجہ سے اس کے گھر میں بہتری پیدا کر دے گا۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس گھر میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کیا جائے اور جس گھر میں اللہ تعالیٰ کا ذکر نہ کیا جائے ان کی مثال زندہ اور مردہ کی سی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کہ اپنے گھروں کو قبرستان نہ بناؤ اور شیطان اس گھر سے بھاگتا ہے جس میں سورۃ بقرہ کی تلاوت کی جاتی

۱۸۱۶- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ السَّائِدِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ عَمْرُو بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ عَمِيَّةٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُلْعَمُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ يَغْقِدُ الشَّيْطَانُ عَلَى قَائِمِ رَأْسِ أَحَدِكُمْ ثَلَاثَ عَقَدٍ إِذَا نَامَ بِكُلِّ عَقْدَةٍ يَضْرِبُ عَلَيْكَ لَبْلًا طَوِيلًا فَإِذَا اسْتَيْقَظَ فَذَكَرَ اللَّهَ انْحَلَّتْ عَقْدَةٌ وَإِذَا تَوَضَّأَ انْحَلَّتْ عَنْهُ عَقْدَتَانِ فَإِذَا صَلَّى انْحَلَّتْ الْعَقْدُ فَاصْبَحَ نَشِيطًا طَيِّبَ النَّفْسِ وَإِلَّا أَصْبَحَ عَيْبَتَ النَّفْسِ كَسَلَانِ. (السائي (۱۶۰۶))

۲۹- بَابُ اسْتِحْبَابِ صَلَوةِ النَّافِلَةِ فِي بَيْتِهِ وَجَوَازِهَا فِي الْمَسْجِدِ

۱۸۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ نَا يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ اجْعَلُوا مِنْ صَلَوتِكُمْ لِمَا يُؤَيِّدُكُمْ وَلَا تَتَّخِذُوا مَا قُبُورًا.

بخاری (۴۳۲) ابوداؤد (۱۰۴۳-۱۴۴۸) ابن ماجہ (۱۳۷۷)

۱۸۱۸- وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَعْنٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ نَا أَبُو ثَوْبٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلُّوا فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَتَّخِذُوا مَا قُبُورًا. البخاری (۱۱۸۷)

۱۸۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو حُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مَعْلُوبَةٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَضَى أَحَدُكُمُ الصَّلَاةَ فِي مَسْجِدِهِ فَلْيَجْعَلْ لِنَفْسِهِ نَصِيبًا مِّنْ صَلَوتِهِ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى جَائِلٌ فِي بَيْتِهِ مِّنْ صَلَوتِهِ خَيْرًا. سلم تحفہ الاشراق (۲۳۲۲)

۱۸۲۰- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَيْدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَثَلُ الْبَيْتِ الَّذِي يُذَكَّرُ اللَّهُ فِيهِ وَالْبَيْتِ الَّذِي لَا يُذَكَّرُ اللَّهُ فِيهِ الْحَيُّ وَالْمَيِّتُ.

بخاری (۶۴۰۷)

۱۸۲۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِي عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ

مَقَابِرَ إِبْنِ الشَّيْطَانِ يُفْرِغِينَ الْبَيْتَ الَّذِي تُقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ
الْبَقَرَةِ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۲۷۶۹)

۱۸۲۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْنِي قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ سَالِمُ أَبُو النَّظِيرِ
مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ
ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ احْتَجَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُجْرَةً
يَخْضِقُهَا أَوْ حَصِيرٌ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِيهَا
قَالَ فَتَبَعَ الْبُورِجَالُ وَجَاءُوا يُصَلُّونَ بِصَلَوَتِهِ قَالَ لَمَّا
جَاءُوا لَيْلَةً فَحَضَرُوا فَأَبْطَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْهُمْ قَالَ
قَلَمَ يَخْرُجُ إِلَيْهِمْ فَرَفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ وَحَصُوا الْبَابَ فَخَرَجَ
إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُغْضِبًا فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ مَا زَالَ بِكُمْ صَنِيعُكُمْ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَبَكْتُ
عَلَيْكُمْ فَعَلَيْكُمْ بِالصَّلَاةِ فِي بُيُوتِكُمْ فَإِنَّ خَيْرَ صَلَوةٍ
الْمَرْءِ فِي بَيْتِهِ إِلَّا الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ.

البخاری (۷۳۱-۷۳۱۳-۷۲۹۰۰) ابوداؤد (۱۰۴۴-۱۰۴۴۷)

الترمذی (۴۵۰) الترمذی (۱۵۹۸)

۱۸۲۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَ يَهُزُّ قَالَ مَا
دُعِيَ قَالَ تَابَ مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا النَّظِيرِ عَنْ
بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ اتَّخَذَ
حُجْرَةً فِي الْمَسْجِدِ مِنْ حَصِيرٍ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فِيهَا لَيْلًا حَتَّى اجْتَمَعَ الْبُورِجَالُ فَذَكَرُوا نَحْوَهُ وَزَادَ فِيهِ
وَلَوْ كُتِبَ عَلَيْكُمْ مَا قُتِمَ بِهِ. سابقہ (۱۸۲۲)

۳۰- بَابُ فَضِيلَةِ الْعَمَلِ الدَّائِمِ

۱۸۲۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْنِي قَالَ تَابَ عَبْدُ الْوَهَّابِ
بَعْنَى النَّفِثِيِّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ
أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ
لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَصِيرٌ وَكَانَ يُحِجُّهُ مِنَ اللَّيْلِ فَيُصَلِّي
فِيهِ فَجَعَلَ النَّاسُ يُصَلُّونَ بِصَلَوَتِهِ وَيَسْتَطِئُونَ بِالنَّهَارِ فَتَأْتُوا
ذَاتَ لَيْلَةٍ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَلَيْكُمْ مِنَ الْأَعْمَالِ مَا
تُطِيقُونَ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَمَلُ حَتَّى تَمَلُّوا وَإِنَّ أَحَبَّ الْأَعْمَالِ

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے کھجور کے چوں یا چٹائی کا حجرہ بنایا پھر رسول
اللہ ﷺ اس میں نماز پڑھے کے لیے تشریف لائے صحابہ نے
آ کر آپ کی اقتداء میں نماز پڑھنی شروع کر دی۔ حضرت زید
کہتے ہیں کہ ایک دن بہت سے صحابہ آ گئے اور رسول اللہ ﷺ
نے تشریف لانے میں دیر کر دی۔ حضرت زید بن ثابت کہتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف نہیں لائے صحابہ باواز بلند
باتیں کرنے لگے اور دروازے پر کنگریاں پھینکنی شروع کر دی۔
رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ آپ غضب ناک
تھے پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا (اگر تم ایسا ہی کرتے رہے
تو میرا گمان ہے کہ یہ نماز تم پر فرض کر دی جائے گی۔ تم اپنے
گھروں میں نماز پڑھا کرو کیونکہ فرائض کے بعد کسی شخص کی
بہترین نماز وہ ہے جس کو وہ گھر میں ادا کرے۔

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مسجد میں چٹائی سے ایک حجرہ بنا لیا اور
رسول اللہ ﷺ نے کئی راتیں اس میں نماز پڑھی حتیٰ کہ صحابہ
جمع ہو گئے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ اور یہ اضافہ
ہے اگر یہ نماز تم پر فرض کر دی جاتی تو تم اس کو قائم نہ رکھ سکتے۔

دائمی عمل کی فضیلت

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے پاس ایک چٹائی تھی رات کو آپ اس کا حجرہ بنا کر اس
میں نماز پڑھنے لگے دن میں آپ وہ چٹائی بچھا لیتے تھے۔ ایک
رات صحابہ بکثرت آ گئے آپ نے فرمایا: اے لوگو! اپنی طاقت
کے مطابق عمل کیا کرو! کیونکہ اللہ تعالیٰ (اجر دینے سے) اس
وقت تک نہیں اکتا تا جب تک تم (عبادت کرنے سے) نہ اکتا
جاؤ اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر ہمیشگی کی

جائے خواہ وہ عمل کم ہو اور آل محمد ﷺ کا یہی طریقہ تھا کہ جب کوئی کام کرتے تو اس پر دوام کرتے تھے۔

إِلَى اللَّهِ مَا دُرُومٌ عَلَيْهِ وَلَنْ قُلْ وَكَانَ آلُ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ إِذَا عَمِلُوا عَمَلًا أَتَيْتُهُ الْبُخَارِيُّ (۷۳۰-۵۸۶۱) ابوداؤد (۱۳۶۸)

النسائی (۷۶۱) ابن ماجہ (۹۴۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا گیا کہ اللہ تعالیٰ کو کون سا عمل زیادہ پسند ہے؟ آپ نے فرمایا: جس پر زیادہ دوام کیا جائے خواہ وہ عمل کم ہو۔

۱۸۲۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ إِسْرَاهِيمَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَمَةَ يُحْكِمُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سُئِلَ أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى قَالَ أَدْوَمُهُ وَلَنْ قُلْ.

الْبُخَارِيُّ (۶۴۶۵)

علقہ کہتے ہیں کہ میں نے ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا: اے ام المؤمنین! رسول اللہ ﷺ کا عمل کس طرح ہوتا تھا؟ کیا آپ کسی عمل کے لیے کچھ دنوں کو خاص کر لیتے تھے؟ آپ نے فرمایا نہیں! آپ کا عمل دائمی ہوتا تھا! تم میں سے کون اتنی طاقت رکھتا ہے جتنی طاقت رسول اللہ ﷺ رکھتے تھے؟

۱۸۲۶- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحَقَّ بْنُ إِسْرَاهِيمَ قَالَ زَاهِرُ بْنُ جَرِيرٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِسْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قُلْتُ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ كَيْفَ كَانَ عَمَلُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ هَلْ كَانَ يَخُصُّ شَيْئًا مِنَ الْأَيَّامِ قَالَتْ لَا كَانَ عَمَلُهُ دِيمَةً وَأَيْكُمُ يَسْتَطِيعُ مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَطِيعُ.

الْبُخَارِيُّ (۶۴۶۶-۱۹۸۷) ابوداؤد (۱۳۷۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر زیادہ دوام ہو خواہ وہ عمل کم ہو! ارادی کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا جس عمل کو شروع کرتیں اس کو لازم کر لیتیں۔

۱۸۲۷- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا سَعْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ أَدْوَمُهَا وَلَنْ قُلْ قَالَ وَكَانَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا إِذَا عَمِلَتْ الْعَمَلَ لَزِمَتْهُ. سَلَّمَ تَحَدَّثَ الْأَشْرَافُ (۱۷۴۵۶)

اسلام سہولت پسند دین ہے

۳۱- بَابُ أَمْرِ مَنْ تَعَسَّ فِي صَلَاتِهِ أَوْ اسْتَعْجَمَ عَلَيْهِ الْقُرْآنُ أَوْ الذِّكْرُ بِأَنْ يَرْقُدَ أَوْ يَقْعُدَ حَتَّى يَذْهَبَ عَنْهُ ذَلِكَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد میں تشریف لائے درآں حالیکہ مسجد کے دوستوں کے درمیان رسی تانی ہوئی تھی! آپ نے فرمایا یہ کیا ہے؟ صحابہ نے کہا یہ حضرت زینب کی رسی ہے وہ نماز پڑھتی ہیں اور ان پر جب تحنن یا سستی طاری ہوتی ہے تو اس رسی کو پکڑ لیتی ہیں۔ آپ نے فرمایا اس رسی کو کھول دو! تم میں سے ہر شخص اس وقت تک نماز پڑھا کرے جب تک وہ آسانی سے نماز پڑھ

۱۸۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ عُثَيْمٍ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَسْجِدَ وَحَبِلَ مَمْدُودٌ بَيْنَ سَارِبَتَيْنِ فَقَالَ مَا هَذَا قَالُوا لِرَيْتَبِ نُصَلِّي فَإِذَا كَسَلَتْ أَوْ قَصُرَتْ أَمْسَكَتْ بِهِ فَقَالَ حُلُوهُ لِيَصِلَ أَحَدُكُمْ تَشَاطُهُ فَإِذَا كَسَلَتْ أَوْ قَصُرَتْ قَعَدَ وَفِي حَدِيثٍ زُهَيْرٍ فَلْيَقْعُدْ. ابوداؤد (۱۳۱۲)

کئے اور جب اس پر چٹکن یا سستی طاری ہو تو وہ بیٹھ جایا کرے۔
ایک اور سند کے ساتھ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مثل
سابق روایت ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کے پاس تشریف رکھتے تھے اس وقت حواء بنت ثویب ان کے پاس سے گذریں۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں میں نے حضور سے کہا یہ حواء بنت ثویب ہیں لوگ کہتے ہیں کہ یہ رات بھر نہیں سوتیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات بھر نہیں سوتیں! اتنا عمل کیا کرو جتنا آسانی سے کر سکو بخدا! اللہ تعالیٰ اس وقت تک نہیں اکتائے گا جب تک تم نہ اکتا جاؤ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس ایک عورت بیٹھی ہوئی تھی آپ نے پوچھا یہ کون ہے؟ میں نے عرض کیا یہ ایسی عورت ہے جو سوتی نہیں اور نماز پڑھتی رہتی ہے آپ نے فرمایا: اتنا عمل کیا کرو جو آسانی سے کر سکو۔ بخدا! اللہ تعالیٰ اس وقت تک نہیں اکتائے گا جب تک تم اکتا نہ جاؤ۔ رسول اللہ ﷺ کو دین میں وہی چیز پسند تھی جس پر دوام کیا جائے۔ ابواسامہ کی روایت میں ہے کہ وہ عورت بنواسد سے تھی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کو اونگھ آئے تو وہ سو جائے حتیٰ کہ اس کی نیند جاتی رہے کیونکہ جب تم میں سے کسی شخص کو نماز کے دوران اونگھ آئے گی تو ممکن ہے کہ بجائے اپنے لیے دعا کرنے کے خود کو برا بھلا کہنے لگے۔

۱۸۲۹- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قُرُوحٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَمِثْلَهُ.

بخاری (۱۱۵۰) الترمذی (۱۶۴۲) ابن ماجہ (۱۳۷۱)

۱۸۳۰- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ الْحَوَلَاءَ بِنْتَ ثَوَيْبِ ابْنِ حَبِيبٍ بِنِ اسْوَدَ ابْنِ عَبْدِ الْعُزَّى مَرَّتْ بِهَا وَعِنْدَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ هَذِهِ الْحَوَلَاءُ بِنْتُ ثَوَيْبٍ وَزَعَمُوا أَنَّهَا لَا تَنَامُ اللَّيْلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَنَامُ اللَّيْلَ خُذُوا مِنَ الْعَمَلِ مَا يُطِيقُونَ قُولُوا لَا يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا.

مسلم تخریج الاشراف (۱۶۷۳۰)

۱۸۳۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعِنْدِي امْرَأَةٌ فَقُلْتُ امْرَأَةٌ لَا تَسَامُ تُصَلِّي قَالَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطِيقُونَ قُولُوا لَا يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا وَكَانَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مَا دَاوَمَ عَلَيْهِ صَاحِبُهُ وَفِي حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ أَنَّهَا امْرَأَةٌ مِنْ

بَنِي أَسَدٍ. البخاری (۴۳) الترمذی (۱۶۴۱-۵۰۵۰) ابن ماجہ (۴۲۳۸)

۱۸۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعْمِرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُعْمِرٍ قَالَ نَا ابْنُ كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ جَمِيعًا عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا نَعَسَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَرْقُدْ حَتَّى يَذْهَبَ عَنْهُ النَّوْمُ فَإِنْ أَحَدَكُمْ إِذَا صَلَّى وَهُوَ نَاعِسٌ لَعَلَّهُ يَذْهَبُ يَسْتَغْفِرُ فَيَسْتَنْفِسُ.

البخاری (۲۱۲) ابوداؤد (۱۳۱۰) ابن ماجہ (۱۳۷۰)

۱۸۳۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَدْ كُنَّا أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ فَاسْتَعَجَمَ الْقُرْآنُ عَلَى لِسَانِهِ فَلَمْ يَذَرِ مَا يَقُولُ فَلْيُضْطَجِعْ. ابوداؤد (۱۳۱۱)

۳۲- بَابُ فَضَائِلِ الْقُرْآنِ

وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهِ

۳۳- بَابُ الْأَمْرِ بِتَعَهُدِ الْقُرْآنِ وَ

كَرَاهَةِ قَوْلِ نَسِيئَةِ آيَةٍ كَذًّا

۱۸۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو سَامَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَمِعَ رَجُلًا يَقْرَأُ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَ بِرَحْمَةِ اللَّهِ لَقَدْ ذَكَّرْنِي كَذًّا وَكَذَا آيَةً كُنْتُ اسْقَطْتُهَا مِنْ سُورَةٍ كَذًّا وَكَذَا. البخاری (۵۰۳۷-۵۰۴۲-۵۰۳۸)

۱۸۳۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ نَا عَبْدَةُ وَابْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَسْمَعُ قِرَاءَةَ رَجُلٍ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ رَحِمَهُ اللَّهُ لَقَدْ أَذَكَّرْنِي آيَةً كُنْتُ أَنْسِيَهَا.

البخاری (۶۳۳۵)

۱۸۳۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّمَا مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَمَثَلِ الْإِبِلِ الْمُعَقَّلَةِ إِنْ عَاهَدَ عَلَيْهَا أَمْسَكَهَا وَإِنْ أَطْلَقَهَا ذَهَبَتْ.

البخاری (۵۰۳۱) الترمذی (۹۴۱)

۱۸۳۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مُنَبِّهٍ وَ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالُوا نَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي كُلَيْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص رات کو قرآن پڑھے اور قرآن اس کی زبان پر اٹکنے لگے اور وہ نہ سمجھ سکے کہ کیا پڑھ رہا ہے تو لیٹ جائے۔

قرآن کریم اور اس کے متعلقات

کے فضائل کا بیان

قرآن کریم کو یاد

رکھنے کا حکم

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کو مسجد میں ایک شخص سے قرآن کریم سنا آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس شخص پر رحم فرمائے اس نے مجھے فلاں فلاں آیت یاد دلا دی جس کو میں فلاں فلاں سورۃ سے چھوڑ دیتا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے مسجد میں ایک شخص سے قرآن سنا تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس پر رحم فرمائے اس نے مجھے ایک آیت یاد دلا دی جو مجھ سے بھلائی جا چکی تھی۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ قرآن کریم حفظ کرنے والے کی مثال ایک اونٹ کی طرح ہے جس کا ایک پیر بندھا ہوا ہو اگر اس کے مالک نے اس کا خیال رکھا تو وہ رہے گا ورنہ چلا جائے گا۔

ایک اور سند سے حضرت عبد اللہ بن عمر کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ قرآن مجید پڑھنے والا اگر رات اور دن کو اٹھ کر پڑھتا رہتا ہے تو قرآن مجید یاد رہتا ہے ورنہ بھول جاتا ہے۔

أَبُو عُمَرَ قَالَ سَأَعْبُدُ الرَّزَاقَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ ح
وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَأَعْبُدُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَقَ الْمُسَيْبِيُّ قَالَ سَأَ
أَنْسَ يَعْنِي ابْنَ عِيَّاضٍ جَمِيعًا عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ كُلُّ
هَؤُلَاءِ عَنْ تَالِيعِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ يَسْمَعُنِي حَدِيثَ مَا لَيْكَ وَرَأَدَنِي حَدِيثَ مُوسَى بْنِ
عُقْبَةَ وَإِذَا قَامَ صَاحِبُ الْقُرْآنِ فَكَّرَاهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ذَكَرَهُ
وَأَن لَّمْ يَقُمْ بِهِ نَيْسَبَةُ ابْنُ مَاجٍ (۲۷۸۳)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ بری بات ہے کہ تم میں سے
کوئی شخص یہ کہے کہ میں فلاں فلاں آیت بھول گیا بلکہ قرآن
مجید نے اسے بھلا دیا۔ قرآن مجید کو خیال سے یاد رکھو کیونکہ وہ
لوگوں کے سینہ سے بندھے ہوئے جانور کی بہ نسبت زیادہ
بھاگنے والا ہے۔

۱۸۳۸۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ سَأَ
جَبْرِ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْسَى مَا لَا يَحْدِثُكُمْ أَنْ يَقُولَ نَسِيتُ آيَةً
كَبِيتَ وَكَبِيتَ بَلْ هُوَ نَسِيَ اسْتَذْكُرُوا الْقُرْآنَ فَلَهُوَ أَشَدُّ
تَفْقِيصًا مِنْ صُدُورِ الرِّجَالِ مِنَ النِّعَمِ بِعَقْلِيهَا.

بخاری (۵۰۳۲-۵۰۳۹) الترمذی (۲۹۴۲) النسائی (۹۴۲)

شقیق کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ
نے فرمایا قرآن مجید کو خیال سے یاد رکھو کیونکہ وہ لوگوں کے
سینوں سے بندھے ہوئے جانور کی بہ نسبت زیادہ بھاگنے والا
ہے اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص یہ نہ
کہے کہ وہ فلاں آیت بھول گیا بلکہ یہ کہے کہ وہ بھلا دیا گیا۔

۱۸۳۹۔ حَدَّثَنَا ابْنُ لُثَيْمٍ قَالَ سَأَ أَبِي وَأَبُو مُعَاوِيَةَ ح
وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ
الْأَعْمَشِ عَنْ شَقِيقٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ تَعَاهَدُوا هَذِهِ
الْمَصَاحِفَ وَرُبَّمَا قَالَ الْقُرْآنَ فَلَهُوَ أَشَدُّ تَفْقِيصًا مِنْ
صُدُورِ الرِّجَالِ مِنَ النِّعَمِ مِنْ عَقْلِهِ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ لَا يَقْلُ أَحَدُكُمْ نَيْسَبُ آيَةٍ كَبِيتَ وَكَبِيتَ بَلْ هُوَ
نَسِيَ. سلمة بنه الأشراف (۹۲۶۷)

شقیق بن سلمہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن
مسعود رضی اللہ عنہ سے سنا انہوں نے فرمایا کہ میں نے رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: کسی شخص کے لیے یہ بری
بات ہے کہ وہ کہے کہ میں نے فلاں فلاں سورت بھلا دی یا فلاں
فلاں آیت بھلا دی بلکہ یوں کہے کہ وہ بھلا دیا گیا (یعنی قرآن
مجید نے اس کو اس قابل نہیں سمجھا کہ اس کے پاس رہتا)۔

۱۸۴۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ سَأَ مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جَرِيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدَةُ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ عَنْ
شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَنْسَى لِلرَّجُلِ أَنْ
يَقُولَ نَسِيتُ سُورَةً كَبِيتَ وَكَبِيتَ أَوْ نَيْسَبُ آيَةٍ كَبِيتَ
وَكَبِيتَ بَلْ هُوَ نَسِيَ. البخاری (۵۰۳۲)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم
ﷺ نے فرمایا: قرآن کریم کو یاد رکھو قسم اس ذات کی جس کے

۱۸۴۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَادٍ الْأَشْعَرِيُّ وَأَبُو
كَرَيْبٍ قَالَا سَأَ أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِي

مُوسَىٰ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَعَاهَدُوا الْقُرْآنَ قَوْلَ الَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ كَهُوَ أَشَدُّ تَفَلُّتًا مِنَ الْإِبِلِ فِي عُقُلِهَا۔
 قبضہ قدرت میں محمد (ﷺ) کی جان ہے قرآن مجید ریتوں
 تڑانے والے اونٹ کی بہ نسبت زیادہ (سینوں سے) نکلنے والا
 البخاری (۵۰۳۳) ہے۔

ف: اس باب کی احادیث سے حسب ذیل فوائد مستفاد ہوتے ہیں۔

(۱) مسجد میں بلند آواز سے رات کو قرآن مجید پڑھنے کا جواز بشرطیکہ اس سے کسی کو ایذا پہنچے نہ کسی کی عبادت میں خلل ہو نہ
 ریاکاری کا قصد ہو (۲) جس شخص سے کوئی فائدہ پہنچے خواہ بلا قصد ہو اس کے لیے دعا کرنی چاہیے کیونکہ جس شخص کی قرأت سن کر آپ کو
 کسی سورت کی بھولی ہوئی آیت یاد آگئی آپ نے اس شخص کے لیے دعا فرمائی (۳) قرآن کریم کے سننے کا مسنون ہونا۔
 (۴) سورتوں کو ان کے ناموں سے موسوم کرنا جیسے سورۃ بقرہ (۵) میں فلاں آیت بھول گیا یہ کہنا مکروہ ہے اور یہ کراہت تنزیہی ہے
 (۶) نبی ﷺ پر نسیان کے جواز سے متعلق احادیث مجددہ سہو کے بیان میں گزر چکی ہے (۷) قرآن کریم کی تلاوت کو باقاعدگی سے
 کرتے رہنا چاہیے تاکہ وہ بھلا نہ دیا جائے۔

خوش الحالی کے ساتھ قرآن مجید پڑھنے کا استحباب

۳۴۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ تَحْسِينِ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
 اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کسی کام پر اس قدر اجر نہیں دیتا
 جتنا نبی کے خوش الحالی سے قرآن مجید پڑھنے پر اجر عطا فرماتا
 ہے۔

۱۸۴۲۔ حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ النَّفِذِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا
 سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي
 هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُلْقِي بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَا مَا أَذِنَ اللَّهُ
 لِنَبِيِّ مَا أَذِنَ لِنَبِيِّ حَسَنِ الصَّوْتِ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ۔

بخاری (۷۴۸۲-۵۰۲۳) البخاری (۵۰۲۴) الترمذی (۱۰۱۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۴۳۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ
 قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
 قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ كَلَّاهُمَا عَنِ ابْنِ
 شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ كَمَا يَأْذَنُ لِنَبِيِّ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ۔

مسلم، تجمۃ الاشراف (۱۵۳۲۹-۱۵۳۴۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
 اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کسی چیز پر اس قدر اجر نہیں عطا
 فرماتا جتنا نبی کے خوش الحالی اور بلند آواز سے قرآن مجید
 پڑھنے پر اجر عطا فرماتا ہے۔

۱۸۴۴۔ حَدَّثَنِي يَشْرُ بْنُ الْحَكِيمِ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ
 مُحَمَّدٍ قَالَ نَا يَزِيدُ وَهُوَ ابْنُ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ
 عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ
 رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا أَذِنَ اللَّهُ لِنَبِيِّ مَا أَذِنَ لِنَبِيِّ
 حَسَنِ الصَّوْتِ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ بِجَهْرٍ۔

بخاری (۷۵۴۴) ابوداؤد (۱۴۷۳) الترمذی (۱۰۱۶)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۸۴۵۔ وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عَتِيْقٍ قَالَ نَا عَتِيْقُ
 عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ مَالِكٍ وَ حَبِوَةُ

بْنُ مُسْرِيحٍ عَنِ ابْنِ الْهَادِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِنْهُ سَوَاءٌ وَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَلَمْ يَقُلْ سَمِعَ. سابقہ (۱۸۴۴)

۱۸۴۶- وَحَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى قَالَ تَابَهُ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا أَدْنَى اللَّهُ لِيَشَى وَكَأَنَّهُ يَتَقَنَّى بِالْقُرْآنِ يَجْهَرُ بِهِ.

مسلم تخریج الاثر (۱۵۳۹۴)

۱۸۴۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُوبِ وَفَتِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا نَارَ إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَ حَدِيثِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ غَيْرَ أَنَّ ابْنَ الْيُوبِ قَالَ فِي رَوَاتِهِ كَأَنَّهُ يَتَقَنَّى. مسلم تخریج الاثر (۱۵۰۰۵)

۱۸۴۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْرِيحٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُسْرِيحٍ قَالَ تَابَهُ قَالَ مَالِكٌ وَهُوَ ابْنُ مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ أَوْ الْأَشْعَرِيَّ أُعْطِيَ مِنْ مَزَامِيرِ آلِ دَاوُدَ. مسلم تخریج الاثر (۱۹۹۹)

۱۸۴۹- وَحَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ قَالَ تَابَهُ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَهُ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَسَى مُوسَى لَوْ رَأَيْتَنِي وَأَنَا أَسْمِعُ قِرَاءَةَ تَكَّ الْبَارِحَةَ لَقَدْ أُرَيْتَ مِنْ مَزَامِيرِ آلِ دَاوُدَ. مسلم تخریج الاثر (۹۱۰۱)

۳۵- بَابُ ذِكْرِ قِرَاءَةِ النَّبِيِّ ﷺ سُورَةَ الْفَتْحِ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ

۱۸۵۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ وَوَكَيْعٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ قُرَّةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَغْفَلٍ الْمُزَنِيَّ يَقُولُ قَرَأَ النَّبِيُّ ﷺ عَامَ الْفَتْحِ فِي مَسِيرِهِ لَهْ سُورَةُ الْفَتْحِ عَلَى رَاحِلَتِهِ فَرَجَعَ فِي قِرَاءَتِهِ قَالَ مُعَاوِيَةُ لَوْ لَا إِنِّي أَخَافُ أَنْ يَجْتَمِعَ عَلَى النَّاسِ لَحَكَيْتُ لَكُمْ قِرَاءَتَهُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کسی چیز پر اتنا اجر نہیں عنایت کرتا جتنا نبی کے خوش الحانی اور بلند آواز سے قرآن مجید پڑھنے پر عطا فرماتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حضرت عبد اللہ بن قیس یا حضرت اشعری کو آل داؤد کی خوش آوازی سے حصہ عطا کیا گیا ہے۔

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ابو موسیٰ سے فرمایا: اگر تم مجھے کل رات دیکھتے جب میں تمہارا قرآن سن رہا تھا (تو بہت خوش ہوئے)۔ لاریب تمہیں آل داؤد کی خوش آوازی سے حصہ ملا ہے۔

نبی ﷺ کا فتح مکہ کے روز سورۃ فتح کی قرأت کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فتح مکہ کے سال راستہ میں اپنی سواری پر سورۃ فتح پڑھی اور آپ قرأت دہراتے رہے، معاویہ بن قرظہ کہتے ہیں کہ اگر مجھے یہ خدشہ نہ ہوتا کہ لوگ مجھے گھیر لیں گے تو میں تمہیں آپ کی قرأت سناتا۔

بخاری (۴۲۸۱-۴۸۳۵-۷۵۴۰) البراء بن عازب (۱۴۶۷)

۱۸۵۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْتَشٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ
قَالَ ابْنُ مُنْتَشٍ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مُعَاوِيَةَ
بْنِ قُرَّةٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ عَلَى نَاقَتِهِ يَقْرَأُ سُورَةَ
الْفَتْحِ قَالَ فَقَرَأَ ابْنُ مَعْقِلٍ وَ رَجَعَ قَالَ مُعَاوِيَةُ لَوْ لَا النَّاسُ
لَا خَدْتُ لَكُمْ بِذَلِكَ الَّذِي ذَكَرَهُ ابْنُ مَعْقِلٍ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ (سابقہ ۱۸۵۰)

۱۸۵۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا
عَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا
أَبُو قَالَةَ نَا شُعْبَةُ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَفِي حَدِيثِ عَالِدِ بْنِ
الْحَارِثِ قَالَ عَلَى رَأْسِهِ بَسِيرٌ وَهُوَ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفَتْحِ.

سابقہ (۱۸۵۰)

۳۶- بَابُ نَزُولِ السَّكِينَةِ لِقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ
۱۸۵۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ
أَبِي إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَجُلٌ يَقْرَأُ
سُورَةَ الْكَهْفِ وَ عِنْدَهُ قَرْنٌ مَرْبُوطٌ بِشَطَطَيْنِ فَتَغَشَّاهُ
سَحَابَةٌ فَجَعَلَتْ تَدُورُ وَ تَدْنُو وَ جَعَلَ قَرْنُهُ يَنْفِرُ مِنْهَا فَلَمَّا
أَصْبَحَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ تِلْكَ
السَّكِينَةُ نَزَلَتْ بِالْقُرْآنِ. البخاری (۵۰۱۱-۴۸۳۹)

حضرت عبداللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ میں نے فتح مکہ کے دن دیکھا رسول اللہ ﷺ اپنی اونٹنی پر
سورۃ فتح پڑھ رہے تھے۔ راوی کہتے ہیں کہ حضرت ابن مغفل
رضی اللہ عنہ نے قرآن پڑھا اور دہرایا معاویہ بن قرہ کہتے ہیں
کہ اگر مجھے لوگوں کا خدشہ نہ ہوتا تو میں بھی تمہیں اس طرح
پڑھ کر سنا تا جس طرح حضرت ابن مغفل رضی اللہ عنہ نے نبی
ﷺ سے روایت کر کے سنایا تھا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

قرآن مجید پڑھنے پر سکینت کا نازل ہونا

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک شخص سورۃ کہف پڑھ رہا تھا درآں حالیکہ اس کے پاس
ایک گھوڑا دو لمبی رسیوں سے بندھا ہوا تھا۔ اچانک اس
گھوڑے کو ایک بادل نے ڈھانپ لیا اور وہ بادل اس کے گرد
گھومنے اور ہتھرتج اس کے قریب ہونے لگا اور اس کا گھوڑا
بدکنے لگا صبح کو وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس
واقعہ کا ذکر کیا آپ نے فرمایا: یہ سکینہ ہے جو قرآن مجید کی
برکت سے نازل ہوئی۔

ف: سکینہ اللہ کی مخلوق میں سے ایک مخلوق ہے جس کی وجہ سے اطمینان حاصل ہوتا ہے اور اس کے ساتھ فرشتے بھی ہوتے

ہیں۔

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک شخص سورۃ کہف پڑھ رہا تھا درآں حالیکہ اس کے گھر میں
ایک جانور بندھا ہوا تھا اچانک وہ جانور بدکنے لگا اس شخص
نے دیکھا کہ ایک بادل نے اس کو ڈھانپا ہوا ہے۔ اس شخص
نے اس واقعہ کا نبی ﷺ سے ذکر کیا۔ آپ نے فرمایا: اے
مخلص! پڑھتے رہو یہ سکینہ ہے جو قرآن مجید کی تلاوت کے

۱۸۵۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ وَ اللَّفْظُ لِابْنِ
مُنْتَشٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ
قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يَقُولُ قَرَأَ رَجُلٌ الْكَهْفَ وَفِي الذِّكْرِ دَابَّةٌ
فَجَعَلَتْ تَنْفِرُ فَنَظَرُ فَإِذَا صَبَابَةٌ أَوْ سَحَابَةٌ قَدْ غَشَّاهُ قَالَ
فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ أَفَرَأَى فَلَانٍ فَإِنَّهَا السَّكِينَةُ
تَنَزَّلَتْ هَذِهِ الْقُرْآنِ أَوْ تَنَزَّلَتْ لِلْقُرْآنِ.

ابن خاری (۳۶۱۴) الترمذی (۲۸۸۵) وقت نازل ہوتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۵۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ السُّنَنِ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ مَهْدِيٍّ وَابْنُ دَاوُدَ قَالَا سَمِعْنَا عَنْ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ فَذَكَرَ نَحْوَهُ غَيْرَ أَنَّهُمَا قَالَا تَفِيَرُ. سَاهِد (۱۸۵۴)

۱۸۵۶- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ وَحَاجُّ بْنُ الشَّاعِرِ وَتَقَارَبَا فِي اللَّفْظِ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ رَأْسٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ الْهَادِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ حَبَابٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا سُوَيْدٍ الْخُدْرِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ أُسَيْدَ بْنَ حُضَيْرٍ بَيْنَمَا هُوَ لَيْلَةً يَقْرَأُ فِي مَرْبِدِهِ إِذْ جَاءَتْ فَرَسُهُ فَقَرَأَتْ ثُمَّ جَاءَتْ أُخْرَى فَقَرَأَتْ ثُمَّ جَاءَتْ أَيْضًا قَالَ أُسَيْدٌ فَخَشِيتُ أَنْ تَطَّأَ بِحُجِيِّ قَمِيَّتِي إِلَيْهَا فَإِذَا مِثْلُ الظِّلَّةِ فَوْقَ رَأْسِي فِيهَا أَمثالُ الشُّرُجِ عَرَجَتْ فِي الْحِجْوِ حَتَّى مَا أَرَاهَا قَالَ فَقَدَرْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَيْنَمَا أَنَا الْبَارِحَةُ مِنْ جُوفِ اللَّيْلِ أَقْرَأُ فِي مَرْبِدِي إِذْ جَاءَتْ قَرِيبِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْرَأِ ابْنُ حُضَيْرٍ قَالَ فَقَرَأَتْ ثُمَّ جَاءَتْ أَيْضًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْرَأِ ابْنُ حُضَيْرٍ قَالَ فَقَرَأَتْ ثُمَّ جَاءَتْ أَيْضًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْرَأِ ابْنُ حُضَيْرٍ قَالَ فَانْصَرَفَ وَكَانَ بِحُجِيِّ قَرِيبًا فَخَشِيتُ أَنْ تَطَّأَ قَرَأْتُ مِثْلَ الظِّلَّةِ فِيهَا أَمثالُ الشُّرُجِ عَرَجَتْ فِي الْحِجْوِ حَتَّى مَا أَرَاهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَلُوكَ الْمَلَائِكَةُ كَأَنَّهُ تَسْمِعُ لَكَ وَلَوْ قَرَأْتَ لَا صَبَحْتَ يَرَاهَا النَّاسُ مَا تَسْتَرُّ مِنْهُمْ. سلم تحفة الاشراف (۴۱۰)

حضرت اسید بن خضیر رضی اللہ عنہ ایک شب اپنے کھلیان میں قرآن مجید پڑھ رہے تھے اچانک ان کی گھوڑی کودنے لگی انہوں نے پڑھا تو وہ پھر کودنے لگی انہوں نے پھر پڑھا تو وہ پھر کودنے لگی وہ کہتے ہیں کہ مجھے ڈر لگا کہ کہیں یہ گھوڑی بجی (ان کا بچہ) کو نہ کچل ڈالے اس لیے میں گھوڑی کے پاس جا کر کھڑا ہو گیا کیا دیکھتا ہوں کہ ایک سائبان میرے سر پر ہے اور اس میں چراغ کی طرح کچھ چیزیں روشن ہیں وہ سائبان اوپر چڑھنے لگا حتیٰ کہ میری نظروں سے دور ہو گیا۔ صبح کو میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! گزشتہ شب میں اپنے کھلیان میں قرآن مجید پڑھ رہا تھا کہ یکایک میری گھوڑی بدکنے لگی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے ابن حضیر! پڑھتے رہا کرو انہوں نے عرض کیا میں پڑھتا رہا وہ پھر کودنے لگی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے ابن حضیر! پڑھتے رہو۔ انہوں نے عرض کیا میں پڑھتا رہا وہ پھر کودنے لگی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے ابن حضیر! پڑھتے رہو انہوں نے کہا میں واپس چلا گیا اور بجی (گھوڑی کے) قریب تھا۔ مجھے خطرہ محسوس ہوا کہ کہیں یہ بجی کو کچل نہ دے میں نے دیکھا کہ سائبان کی طرح کوئی چیز ہے جس میں کچھ چیزیں چراغوں کی طرح ہیں وہ آسمان کی طرف چڑھ رہی ہے حتیٰ کہ میری نظر سے اوجھل ہو گئیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ فرشتے تھے جو (تمہارا قرآن) سن رہے تھے اگر تم صبح تک پڑھتے رہتے تو دوسرے لوگ بھی ان کو دیکھ لیتے اور یہ ان سے مخفی نہ رہتے۔

قرآن پاک حفظ کرنے کی فضیلت

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۳۷- بَابُ فَضِيلَةِ حَافِظِ الْقُرْآنِ

۱۸۵۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ كَامِلٍ الْجُحْدَرِيُّ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مومن قرآن کریم پڑھتا ہے اس کی مثال تریح کی طرح ہے جس کی خوشبو پسندیدہ اور ذائقہ خوشگوار ہے اور جو مومن قرآن مجید نہیں پڑھتا وہ کھجور کی طرح ہے جس میں خوشبو تو نہیں لیکن ذائقہ میٹھا ہے اور جو منافق قرآن مجید پڑھتا ہے اس کی مثال ریحان کی طرح ہے جس کی خوشبو اچھی ہے اور ذائقہ کڑوا ہے۔ اور منافق جو قرآن مجید نہیں پڑھتا اس کی مثال اندرائن کی طرح ہے اس میں خوشبو نہیں ہے اور مزا کڑوا ہے۔

كَلَامُهُمَا عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ قَتِيبَةُ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ الْأَسَدِ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْأَنْثَرِ جَوْ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا طَيِّبٌ وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ التَّمْرَةِ لَا رِيحَ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلْوٌ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الرَّيْحَانَةِ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمَثَلِ الْحَنْظَلَةِ لَيْسَ لَهَا رِيحٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ.

البخاری (۵۰۲۰-۵۰۵۹-۷۵۶۰) ابوداؤد (۴۸۳۰) الترمذی

(۲۸۶۵) الترمذی (۵۰۵۳) ابن ماجہ (۲۱۴)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں منافق کی جگہ فاجر کا لفظ ہے۔

۱۸۵۸- وَحَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ كَاتِبُنَا ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ كَلَامُهُمَا عَنْ قَتَادَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّ لِي حَدِيثًا هَمَامٌ بَدَلَ الْمُنَافِقِ الْفَاجِرُ. سابقہ (۱۸۵۷)

ف: اس باب کی احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ عام افراد امت کے لیے فرشتوں کو دیکھنا ممکن ہے اور قرآن پڑھنے والوں کی فضیلت ہے کیونکہ ان پر رحمت نازل ہوتی اور فرشتے حاضر ہوتے ہیں۔

قرآن پاک کو آسانی کے ساتھ اور انک انک کر پڑھنے والے کی فضیلت

۳۸۔ بَابُ فَضْلِ الْمَاهِرِ بِالْقُرْآنِ وَالَّذِي يَتَتَعَعُ فِيهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص قرآن مجید میں ماہر ہو وہ ان فرشتوں کے ساتھ رہتا ہے جو معزز اور بزرگ ہیں اور (نامہ اعمال یا لوح محفوظ کو) لکھتے ہیں۔ اور جس شخص کو قرآن مجید پڑھنے میں دشواری ہوتی ہے اور انک انک کر پڑھتا ہے اس کو دواجر ملتے ہیں۔

۱۸۵۹- حَدَّثَنَا قَتِيبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ وَالْعَصْبِيُّ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ ابْنُ عُبَيْدٍ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَاهِرُ بِالْقُرْآنِ مَعَ السَّكْرَةِ الْكَرَامِ الْبَرَّةِ وَالَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَ يَتَتَعَعُ فِيهِ وَهُوَ عَلَيْهِ شَاقٌّ لَهُ أَجْرَانِ. البخاری (۴۹۳۷) ابوداؤد

(۱۴۵۴) الترمذی (۲۹۰۴) ابن ماجہ (۳۷۷۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۸۶۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَرِجْعٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ الْكَسَّاسِ نَسِيَ كَلَامَهُمَا عَنْ قَتَادَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَ قَالَ لِي حَدِيثٌ وَرِجْعٌ وَالَّذِي يَقْرَأُهُ وَهُوَ يَشْتَدُّ عَلَيْهِ لَهْ أَجْرَانِ. سابقہ (۱۸۵۹)

ف: پہلا مرتبہ اس مسلمان کا ہے جو قرآن مجید کے حفظ اس کی کثرت تلاوت اور اس کے معانی و مطالب پر غور و خوص میں منہمک اور مستغرق رہتا ہے جس کو یہ بلکہ اور مہارت حاصل ہوتی ہے کہ وہ قرآنی آیات کے مطالب اور معانی اور ان سے حاصل شدہ مسائل آسانی سے بیان کر سکتا ہے اس شخص کو یہ عزت دی جاتی ہے کہ اسے اونچے درجہ کے فرشتوں کی رفاقت عطا کی جاتی ہے۔
دوسرا درجہ اس مسلمان کا ہے جس کو مہارت کا یہ مرتبہ تو حاصل نہیں ہوتا لیکن وہ قرآن مجید کی تلاوت میں کوشاں رہتا ہے اور باوجود استعداد اور صلاحیت کی کمی کے قرآن مجید سے رابطہ ٹوٹنے نہیں دیتا اسی وجہ سے اس کو دواجر ملتے ہیں۔

اور جو مسلمان قرآن مجید کی تلاوت کرے نہ اس کے معنی پر غور و خوص کرے اس کی شقاوت پر جس قدر افسوس کیا جائے کم ہے۔

افضل کا مفضل کے سامنے قرآن
مجید پڑھنے کا استحباب

۳۹- بَابُ اسْتِحْبَابِ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ عَلَى
أَهْلِ الْفَضْلِ وَإِنْ كَانَ الْقَارِئُ أَفْضَلُ مِنَ
الْمَقْرُوءِ عَلَيْهِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں تمہارے سامنے قرآن مجید پڑھوں انہوں نے عرض کیا کیا اللہ تعالیٰ نے آپ سے میرا نام لیا تھا؟ آپ نے فرمایا ہاں! اللہ تعالیٰ نے مجھ سے تمہارا نام لیا ہے۔ راوی کہتے ہیں (یہ سن کر) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ رونے لگے۔

۱۸۶۱- حَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ تَابَعَنَا قَالَ تَابَعَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَسِيحُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنْ اللَّهُ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ قَالَ اللَّهُ مَسْرِي لَكَ قَالَ اللَّهُ سَمَّاكَ لِي قَالَ فَجَعَلَ أَبِي يَبْكِي. البخاری (۴۹۶۰-۶۲۹۲)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں تمہارے سامنے لم یسکن اللہین کھڑا پڑھوں حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: کیا اللہ تعالیٰ نے آپ سے میرا نام لیا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! (یہ سن کر) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ رونے لگے۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۶۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَابَعَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَعَنَا قَتَادَةُ بِحَدِيثٍ عَنْ أَنَسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَسِيحُ بِنِ كَعْبٍ إِنْ اللَّهُ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ لَمْ يَكُنِ اللَّيْلُ كَفَرُوا قَالَ سَمَّاكَ لَكَ اللَّهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَبَكَى.

(۴۹۶۱) البخاری (۳۸۰۹-۴۹۵۹)

۱۸۶۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَابَعَنَا بَعْثِيُّ ابْنِ الْحَارِثِ قَالَ تَابَعَنَا قَتَادَةُ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَسِيحُ بِنِ كَعْبٍ إِنْ اللَّهُ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ لَمْ يَكُنِ اللَّيْلُ كَفَرُوا قَالَ سَمَّاكَ لَكَ اللَّهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَبَكَى.

ف: اس حدیث سے حسب ذیل فوائد حاصل ہوتے ہیں:

(۱) علم تجوید کے ماہر اور اہل علم کے سامنے قرآن سنانا مستحب ہے خواہ قرآن سنانے والا سننے والے سے افضل ہو (۲) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی عظیم فضیلت ظاہر ہوتی ہے۔ کیونکہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابی رضی اللہ عنہ کو قرآن مجید سنایا اور باقی صحابہ میں سے کوئی اور حضرت ابی بن کعب کا اس فضیلت میں شریک نہیں ہے (۳) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی ایک اور فضیلت یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان کا نام لیا (۴) خوشی کی خبر سننے کے بعد رونے کا جواز (۵) کسی مسئلہ میں تحقیق کے لیے خصوصیت

سے پوچھنا کیونکہ حضرت ابی بن کعب نے سرکار ابد قرار سے پوچھا کہ آیا اللہ تعالیٰ نے ان کا نام لیا ہے؟ کیوں کہ یہ بھی احتمال تھا کہ اللہ تعالیٰ نے یوں فرمایا ہوا پتی امت کے کسی فرد کو قرآن سناؤ (۶) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کو قرآن مجید سنانے کا حکم کیوں دیا اس کی حکمت میں اختلاف ہے۔ پسندیدہ بات یہ ہے کہ یہ حکم اس لیے دیا گیا تھا تا کہ آپ کی زندگی میں کسی اہل علم کو قرآن مجید سنانے کا نمونہ پایا جائے اور کوئی شخص کسی کو قرآن مجید سنانے میں عار محسوس نہ کرے (۷) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کو قرآن مجید سنانے کی تخصیص اس لیے کی گئی ہے تاکہ اس بات پر دلیل قائم ہو کہ قرأت اور تجوید میں حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ تمام صحابہ میں فائق تھے (۸) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کو قرآن مجید سنانے کی ایک وجہ یہ بھی ہو سکتی ہے تاکہ انہیں قرآن مجید یاد ہو سکے اور سرکار سے وہ قرآن مجید پڑھنے کا طریقہ سیکھ لیں (۹) سورۃ لَمْ یَكُنِ الْکَلِمَیْنِ تَحْفَرُوْا کو سنانے کی تخصیص اس لیے کی گئی کیونکہ یہ مختصر ہے اور دین کے اصول اور فروع کے فوائد کثیرہ کی جامع ہے (۱۰) رسول اللہ ﷺ کی تواضع اور انکسار اور یہ واضح ہے اہل علم اور ارباب فضل کو چاہیے کہ وہ بھی اس طرح تواضع اور انکسار سے کام لیں۔

قرآن مجید سننے کی فضیلت اور قرآن مجید
سننے وقت رونا

۴۰- بَابُ فَضْلِ اسْتِمَاعِ الْقُرْآنِ وَ طَلَبِ
الْقِرَاءَةِ مِنْ حَافِظِهِ لِلاِسْتِمَاعِ وَ الْبُكَاءِ
عِنْدَ الْقِرَاءَةِ وَ التَّدْبِيرِ

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: میرے سامنے قرآن مجید پڑھو حضرت ابن مسعود نے عرض کیا: یا رسول اللہ! میں آپ پر (کیسے) قرآن پڑھوں حالانکہ آپ پر قرآن مجید نازل ہوا ہے؟ آپ نے فرمایا میں چاہتا ہوں کہ کسی اور سے قرآن مجید سنوں۔ میں نے سورۃ نساء پڑھنی شروع کی حتیٰ کہ جب میں اس آیت پر پہنچا (ترجمہ): ”اس وقت کیا حال ہوگا جب ہم ہر امت سے ایک گواہ لائیں گے اور آپ کو ان تمام پر گواہ بنا کر لائیں گے!“ میں نے خود سراٹھا کر دیکھا یا کسی نے مجھے ٹھوکا دیا تب میں نے سراٹھا کر دیکھا تو آپ کی آنکھوں سے آنسو جاری تھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ جب آپ نے مجھ سے قرآن مجید پڑھنے کے لیے فرمایا اس وقت آپ منبر پر تھے۔

حضرت ابراہیم بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے فرمایا مجھے قرآن مجید سناؤ میں نے عرض کیا: میں (کیسے) آپ کو قرآن مجید سناؤں

۱۸۶۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ جَمِيعًا عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْرَأْ عَلَيَّ الْقُرْآنَ قَالَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَقْرَأْ عَلَيْكَ وَعَلَيْكَ أَنْزَلَ قَالَ إِنِّي أَتَيْتُهُمْ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْ غَيْرِي فَقَرَأْتُ النِّسَاءَ حَتَّى إِذَا بَلَغْتُ كَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَ جِئْنَاكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا رَفَعْتُ رَأْسِي أَوْ غَمَزَنِي رَجُلٌ إِلَى جَنْبِي فَقَرَعْتُ رَأْسِي فَرَأَيْتُ دُمُوعَهُ تَسِيلُ

المغازی (۵۰۴۹- ۵۰۵۰- ۵۰۵۵- ۵۰۵۶- ۵۰۸۲)

ابوداؤد (۳۶۶۸) الترمذی (۳۰۲۵)

۱۸۶۵- حَدَّثَنَا هُنَادُ بْنُ السَّرِيِّ وَ يَنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ الْقُشَيْرِيُّ جَمِيعًا عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسَيَّرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهِذَا الْإِسْتِثْلَا وَ زَادَ هُنَاكَ فِي رَوَايَتِهِ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ أَقْرَأْ عَلَيَّ سَابِقَهُ (۱۸۶۴)

۱۸۶۶- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٌ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُسَعَّرٌ وَ قَالَ أَبُو كُرَيْبٌ عَنْ مُسَعَّرٍ عَنْ عُمَيْرٍ وَ مِنْ مَرَّةٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ

حالانکہ آپ پر قرآن مجید نازل ہوا ہے؟ آپ نے فرمایا: میں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ میں کسی اور سے قرآن مجید سنوں۔ میں نے آپ کو سورۃ نساء کی ابتدائی آیات سنائیں جب میں اس آیت پر پہنچا (ترجمہ:) ”اس وقت کیا حال ہو گا جب ہم ہر سات سے ایک گواہ پیش کریں گے اور آپ کو ان تمام پر گواہ بنا کر لائیں گے۔“ تو سرکارِ دو عالم پر گریہ طاری ہو گیا، حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں اس وقت گواہ تھا جب تک میں ان کے درمیان رہا۔

ف: گواہی دیکھ کر بھی دی جاتی ہے اور سن کر بھی جب تک آپ مسلمانوں کے درمیان رہے دیکھ کر گواہی دیتے رہے اور جب رفیقِ اعلیٰ سے جاملے تو آپ پر اعمالِ امت پیش کیے جاتے ہیں جیسا کہ دیگر احادیث سے ثابت ہے کہ آپ سن کر گواہی دیتے رہے۔

۱۸۶۷۔ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ جَدِّي عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ بِحِمْصَ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ اقْرَأْ عَلَيْنَا فَقَرَأْتُ عَلَيْهِمْ سُورَةَ يُوسُفَ قَالَ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ مَا هَكَذَا أَنْزَلْتَ قَالَ قُلْتُ وَبَحَكَ وَاللَّهِ لَقَرَأْتُهَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لِي أَحْسَنْتَ فَيَسِّرْنَا أَنَا أَكَلِمَةً إِذَا وَجَدْتُ مِنْهُ رِيحَ الْغَمْرِ قَالَ قُلْتُ أَتَشْرَبُ الْغَمْرَ وَتَكْذِبُ بِأَلِكِتَابٍ لَا تَبْرَحُ حَتَّى أَجْلِدَكَ قَالَ فَجَلَدْتُهُ الْجَلْدَ الْبَخَارِي (۵۰۰۱)

کہ میں حمص میں تھا مجھ سے لوگوں نے کہا ہمیں قرآن مجید سنائیں۔ میں نے انہیں سورۃ یوسف سنائی۔ ان میں سے ایک شخص نے کہا سورۃ یوسف اس طرح نازل نہیں ہوئی! میں نے کہا تم پر افسوس ہوتا ہے میں نے یہ سورت (اسی طرح) رسول اللہ ﷺ کو سنائی تھی اس نے کہا چلو ٹھیک ہے جس وقت میں اس سے بات کر رہا تھا اچانک میں نے اس کے منہ سے شراب کی بدبو محسوس کی میں نے کہا تو شراب پیتا ہے اور اللہ کی کتاب کی تکذیب کرتا ہے میں تجھے یہاں سے جانے نہیں دوں گا حتیٰ کہ تجھے شراب کی حد لگا لوں پھر میں نے اسے کوڑے لگائے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث اسی طرح منقول ہے۔

۱۸۶۸۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ وَعَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَا أَنَا عِيسَى ابْنُ يُونُسَ ح وَكَأَبُو بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا كَأَبُو مُعَاوِيَةَ جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ فَقَالَ لِي أَحْسَنْتَ.

سابقہ (۱۸۶۷)

ف: اس حدیث سے حسب ذیل فوائد حاصل ہوتے ہیں:

(۱) قرآن مجید سننے کی فضیلت (۲) قرآن مجید سننے کا طریقہ یہ ہے کہ سننے والا توجہ سے سنے اور اس کے معنی پر غور کرے حتیٰ کہ اس پر سوز و گداز کی کیفیات طاری ہوں (۳) رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی کو قرآن مجید سنایا اور حضرت عبداللہ سے سنا تا کہ قرآن مجید سنانے اور سننے دونوں کے لیے آپ کی زندگی میں نمونہ ہو اور دونوں کام سنت اور باعثِ ثواب ہوں (۴) حضرت عبداللہ بن مسعود

رضی اللہ عنہ کی فضیلت آپ نے قرآن مجید سننے کے لیے انہیں منتخب فرمایا (۵) رسول اللہ ﷺ کی تواضع اور انکسار کہ آپ اپنے خدام سے قرآن مجید سننے بھی تھے اور انہیں سناتے بھی تھے اور اس میں اہل علم و فضل کے لیے تواضع اور انکسار کی ترغیب ہے (۶) حضرت ابن مسعود کو حضور کے حکم پر حیرت اس لیے تھی کہ انہوں نے سمجھا کہ حضور نصیحت حاصل کرنے کے لیے قرآن مجید سننا چاہتے ہیں (۷) اختلاف اور نزاع کے وقت احادیث سے استدلال کرنا کیونکہ جب اس شخص نے حضرت ابن مسعود کی قرأت کا انکار کیا تو حضرت ابن مسعود نے اس بات سے استدلال کیا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کو اس طرح سورہ یوسف سنا چکے ہیں (۸) جس وقت حضرت ابن مسعود نے اس شخص پر حد جاری فرمائی اس وقت یا تو حد جاری کرنا آپ کا منصب تھا یا آپ خلیفہ کی طرف سے اس شہر یا اس علاقہ کے حاکم تھے کیونکہ بغیر منصب کے کوئی شخص قانون کو اپنے ہاتھ میں نہیں لے سکتا (۹) آپ کا حد جاری کرنا اس بات پر محمول ہے کہ آپ کے نزدیک اس کا بلا عذر شراب پینا ثابت ہو چکا تھا (۱۰) جو شخص قرآن مجید کی تکذیب کرے وہ صرف کوزوں کی سزا کا مستحق نہیں بلکہ واجب القتل ہے۔ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے اس کو اس لیے قتل نہیں کیا کہ وہ شخص جہالت کی وجہ سے کہہ رہا تھا کہ یہ سورت اس طرح نہیں ہے اس کا ارادہ تکذیب کا نہیں تھا۔ اس سے یہ معلوم ہوا کہ کسی شخص کی تکفیر میں جلدی نہیں کرنی چاہیے اور جہاں تک ممکن ہو کسی شخص کے قول کی صحیح تاویل کی جائے اور جب تک ناگزیر صورت پیدا نہ ہو تکفیر سے اجتناب اور احتراز کرے۔

۴۱- بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

فِي الصَّلَاةِ وَتَعْلِيمِهِ

نماز میں قرآن مجید پڑھنے اور اس کو سکھانے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم میں سے کسی شخص کو یہ پسند ہے کہ جب وہ گھر جائے تو وہاں تین حاملہ اونٹنیاں موجود ہوں جو نہایت بڑی اور فربہ ہوں؟ ہم نے عرض کیا یقیناً! آپ نے فرمایا: جن تین آجوں کو تم میں سے کوئی شخص نماز میں پڑھتا ہے وہ تین بڑی اور فربہ اونٹنیوں سے بہتر ہیں۔

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ ہم چبوترے پر (بیٹھے ہوئے) تھے۔ آپ نے فرمایا: تم میں سے کسی شخص کو یہ پسند ہے کہ وہ ہر روز صبح بطحان (مدینہ کی پتھریلی زمین) یا عقیق (ایک بازار) جائے اور وہاں سے بغیر کسی گناہ اور قطع رحمی کے دو بڑے بڑے کوہان والی اونٹنیاں لے آئے؟ ہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ہم سب کو یہ بات پسند ہے آپ نے فرمایا: پھر تم میں سے کوئی شخص صبح کو مسجد میں کیوں نہیں جاتا تاکہ قرآن مجید کی دو آیتیں خود سکھے یا کسی کو سکھائے اور یہ (دو آجوں کی تعلیم) دو اونٹنیوں (کے حصول) سے بہتر ہے اور تین تین سے بہتر ہیں اور چار چار سے 'علیٰ ہذا القیاس' آیات کی

۱۸۶۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو سَعِيدٍ الْأَدْبِيُّ قَالَا وَرَوَيْهِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّجِبُ أَحَدُكُمْ إِذَا رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ أَنْ يَجِدَ فِيهِ ثَلَاثَ خِلَافَاتٍ عِظَامَ سَمَانٍ قُلْنَا نَعَمْ قَالَ ثَلَاثُ آيَاتٍ يقرأُ بِهِنَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثِ عِظَامِ سَمَانٍ. ابن ماجہ (۳۷۸۳)

۱۸۷۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا الْفَضْلُ بْنُ دُكَيْنٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ أَيْكُمْ يُجِبُ أَنْ يَقْدُرَ كُلُّ يَوْمٍ إِلَى بَطْحَانَ أَوْ إِلَى الْعُقَيْقِ قِيَامِي مِنْهُ بِنِائِقَتَيْنِ كَوَمَاؤَيْنِ لِي خَيْرٌ لِي مِنْ أَنْ يَطْلُعَ رَجِمٌ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كُنَّا يُجِبُ ذَلِكَ قَالَ أَفَلَا يَغْدُوا أَحَدُكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَيَعْلِمُ أَوْ يقرأُ اثْنَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى خَيْرٌ لَهُ مِنْ نِائِقَتَيْنِ وَثَلَاثِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثِ رُأْسِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَرْبَعِ لَيْسَ أَعْدُوهُنَّ مِنَ الْإِبِلِ. ابوداؤد (۱۴۵۶)

تعداد اونٹنیوں کی تعداد سے بہتر ہے۔

ف: ان احادیث میں قرآن مجید کی آیات کو یاد کرنے اور ان کی تحصیل کو فرہ اونٹنیوں کے ساتھ تشبیہ دی ہے یہ تشبیہ المعقول بالمحسوس کی قسم ہے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ اہل عرب کے نزدیک اونٹنیاں بہت قیمتی اور پسندیدہ تھیں اور ان کے بہت سے فوائد اور منافع اونٹنیوں سے وابستہ تھے۔ اس حدیث کا یہ مطلب بھی ہو سکتا ہے کہ فرہ اونٹنیوں کے صدقہ کی بہ نسبت قرآن مجید سیکھنے اور سیکھانے کا ثواب زیادہ ہے۔

قرآن مجید اور سورۃ بقرہ پڑھنے کی فضیلت

۴۲۔ بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَ سُورَةِ الْبَقَرَةِ

حضرت ابو امامہ باہلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قرآن مجید پڑھا کرو کیونکہ وہ قیامت کے دن اپنے پڑھنے والوں کی شفاعت کرے گا اور دو روشن سورتوں کو پڑھا کرو ”سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران“ کیونکہ وہ قیامت کے دن اس طرح آئیں گی جس طرح دو بادل ہوں یا دو سائبان ہوں یا دو اڑتے ہوئے پرندوں کی قطاریں ہوں اور وہ اپنے پڑھنے والوں کی وکالت کریں گی سورۃ بقرہ پڑھا کرو اس کا پڑھنا برکت ہے اور نہ پڑھنا حسرت ہے جادوگر اس کے حصول کی استطاعت نہیں رکھتے۔

۱۸۷۱۔ حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوَانِيُّ قَالَ نَا أَبُو تَوْبَةَ وَهُوَ الرَّبِيعُ بْنُ نَافِعٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ يَعْنَى ابْنِ سَلَامٍ عَنْ زَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ الْبَاهِلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ اقْرَأُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ شَفِيعًا لِأَصْحَابِهِ اقْرَأُوا الزَّهْرَ أَوْ مِثْلَهُ مِنَ الْقُرْآنِ وَ سُورَةَ آلِ عِمْرَانَ فَإِنَّهُمَا يَأْتِيَانِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ كَأَنَّهُمَا غَمَامَتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا غَيَابَتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا فَرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ صَوَّافٍ تَحْتَاجَانِ عَنْ أَصْحَابِهِمَا اقْرَأُوا سُورَةَ الْبَقَرَةِ فَإِنَّ أَخْذَهَا بَرَكَةٌ وَ تَرْكُهَا حَسْرَةٌ وَلَا يَسْتَطِيعُهَا الْبَاطِلُ قَالَ مُعَاوِيَةُ بَلَّغْنِي أَنَّ الْبَاطِلَ السَّحَرَةُ.

مسلم تخریج الاشراف (۴۹۳۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۷۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ وَ كَأَنَّهُمَا قَالَ فِي كِلَيْهِمَا وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ مُعَاوِيَةَ بَلَّغْنِي. مسلم تخریج الاشراف (۴۹۳۱)

نو اس بن سمان کلابی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن قرآن مجید اور اس پر عمل کرنے والوں کو لایا جائے گا اس کے آگے سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران ہوگی۔ رسول اللہ ﷺ نے ان سورتوں کے لیے تین مثالیں بیان فرمائیں جن کو میں آج تک نہیں بھولا فرمایا وہ ایسی ہیں جیسے دو بادل ہوں یا دو سیاہ سائبان ہوں جن کے درمیان روشنی ہو یا صف باندھے ہوئے دو پرندوں کی قطاریں ہوں وہ اپنے پڑھنے والوں کی وکالت کریں گی۔

۱۸۷۳۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ رَبِّهِ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَهَاجِرٍ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُرَشِيِّ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّوَّاسَ بْنَ سَمْعَانَ الْكَلَابِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ يُؤْنَى بِالْقُرْآنِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَأَهْلِيهِ الَّذِينَ كَانُوا يَعْمَلُونَ بِهِ تَقْدُمُهُ سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَالْزُّمَرُ وَالْأَنْعَامُ فَتَرْبُ لَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَةَ أََمْثَالِ مَا تَرْبُ لَهُنَّ بَعْدُ قَالَ كَأَنَّهُمَا غَمَامَتَانِ أَوْ ظُلْمَتَانِ سَوْدَاوَانِ بَيْنَهُمَا شَرْقٌ أَوْ

كَاتِبَهُمَا فَرَزَانٍ مِنْ طَبَرٍ صَافٍ تُحَاجَّانِ عَنْ صَاحِبِهِمَا.

الترمذی (۲۸۸۳)

ف: رسول اللہ ﷺ نے سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران کی جو تین مثالیں دی ہیں اس کا مطلب یہ ہے کہ ان سورتوں کے پڑھنے والوں کے لیے اللہ تعالیٰ ایک مخلوق پیدا فرمائے گا جو ہادل یا سامان یا پرندوں کی قطاروں کی طرح ہوگی اور ان پر میدان قیامت کی گری میں سایہ کریں گی اور ان کی شفاعت کریں گی ہو سکتا ہے کہ پہلی مثال اس شخص کے لیے ہو جو صرف قرآن مجید پڑھتا ہو 'معنی سمجھتا ہو نہ ان پر عمل کرتا ہو اور دوسری مثال اس شخص کے لیے ہو جو پڑھتا بھی ہو اور معنی بھی سمجھتا ہو اور تیسری مثال اس شخص کے لیے ہو جو ان پر عمل کرتا ہو۔

۴۳۔ بَابُ فَصْلِ الْفَاتِحَةِ وَخَوَاتِيمِ

سُورَةِ الْبَقَرَةِ وَالْآيَتِينَ

۱۸۷۴۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَأَحْمَدُ بْنُ مَجْوَابِ بْنِ الْحَكِيمِ قَالَا نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ عَمْرِو بْنِ زُرَيْقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عِيسَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا جَبْرِئِلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَعْلَمَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ سَمِعَ نَفِيسًا مِنْ قَوْفِهِ فَرَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ هَذَا بَابُ تَبِ السَّمَاءِ لَيْسَ الْيَوْمَ لَمْ يَنْتَحِ قَطْرٌ إِلَّا الْيَوْمَ فَتَزَلَّ مِنْهُ مُلْكٌ فَقَالَ هَذَا مُلْكٌ نَزَلَ إِلَى الْأَرْضِ لَمْ يَنْزِلْ قَطْرٌ إِلَّا الْيَوْمَ فَسَلَّمَ وَقَالَ أَبْشِرْ بِسُورَتَيْنِ أَوْبَتَهُمَا لَمْ يُؤْتَهُمَا نَبِيٌّ قَبْلَكَ فَابْحَةِ الْكِتَابِ وَخَوَاتِيمِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ لَنْ تَقْرَأَ بِحَرْفٍ مِنْهُمَا إِلَّا أُعْطِيَتهُ. سلم تخرجه الاشراف (۵۵۴۱)

سورۃ فاتحہ اور سورۃ بقرہ کی آخری آیات کی فضیلت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت جبرائیل علیہ السلام نبی ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ رسول اللہ ﷺ نے ایک آواز سنی نبی ﷺ نے سر اٹھایا حضرت جبرائیل نے کہا یہ آسمان کا ایک دروازہ ہے جس کو صرف آج کھولا گیا اور آج سے پہلے کبھی نہیں کھولا گیا۔ پھر اس سے ایک فرشتہ نازل ہوا حضرت جبریل علیہ السلام نے فرمایا: "یہ فرشتہ جو آج نازل ہوا یہ آج سے پہلے کبھی نازل نہیں ہوا۔" اس فرشتے نے سلام کیا اور کہا: "آپ کو ان دو نوروں کی بشارت ہو جو آپ کو دیے گئے ہیں اور آپ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دیے گئے۔ ایک سورۃ فاتحہ اور دوسرا سورۃ بقرہ کا آخری حصہ آپ ان میں سے جو حرف بھی پڑھیں گے آپ کو اس کے مصداق مل جائے گا۔"

عبد الرحمن بن یزید بیان کرتے ہیں کہ میں بیت اللہ کے قریب حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے ملا اور میں نے کہا کہ سورۃ بقرہ کی دو آیتوں کی فضیلت میں آپ سے روایت کردہ میں نے ایک حدیث سنی ہے۔ انہوں نے فرمایا: ہاں! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص رات کو سورۃ بقرہ کی آخری دو آیتیں پڑھ لے گا وہ اس کو کافی ہوں گی۔

۱۸۷۵۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا مَنْصُورٌ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ لَفِيتُ أَبَا مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عِنْدَ الْبَيْتِ فَقُلْتُ حَدِيثُ بَلَقِي عَنكَ فِي الْآيَتَيْنِ فِي سُورَةِ الْبَقَرَةِ قَالَ نَعَمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْآيَتَانِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ مَنْ قَرَأَهُمَا لَمْ يَمُتْ وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْكَافِرِينَ. البخاری (۵۰۰۸-۵۰۰۹-۵۰۴۰-۵۰۵۱)

ابوداؤد (۱۳۹۷) الترمذی (۲۸۸۱) ابن ماجہ (۱۳۶۸-۱۳۶۹)

ف: یعنی ناگہانی مصائب شیطان کی فتنہ انگیزیوں سے حفاظت کریں گی یا تہجد پڑھنے کے قائم مقام ہوں گی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۷۶۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا جَبْرِئِلُ

وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ كِلَاهُمَا عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۱۸۷۵)

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سورہ بقرہ کی آخری دو آیتیں رات کو پڑھ لے وہ اسے کافی ہوں گی، عبد الرحمن (راوی) کہتے ہیں کہ میں ایک بار حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے ملا درآں حالیکہ وہ بیت اللہ کا طواف کر رہے تھے میں نے ان سے (اس حدیث کے متعلق) پوچھا تو انہوں نے نبی ﷺ سے روایت کر کے یہی حدیث بیان کی۔

ایک اور سند سے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ نے یہی روایت بیان کی ہے۔

۱۸۷۷- وَحَدَّثَنَا مِنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ مُسَيْبٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ قَرَأَهَا تَبَيَّنَ الْإِيتِنِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ فَبَيَّنَ كَفَّاتَهُ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَلَقِيتُ أَبَا مَسْعُودٍ وَهُوَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ فَسَأَلْتُهُ فَحَدَّثَنِي بِهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. سابقہ (۱۸۷۵)

۱۸۷۸- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ قَالَ أَنَا عَيْسَى بَعْنِي ابْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ثَمِيرٍ جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ. سابقہ (۱۸۷۵)

ایک دیگر سند سے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے یہی روایت منقول ہے۔

۱۸۷۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

سابقہ (۱۸۷۵)

سورہ کہف اور آیہ الکرسی کی فضیلت

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص سورہ کہف کی پہلی دس آیات یاد کر لے گا وہ دجال (کے شر) سے محفوظ رہے گا۔“

۴۴- بَابُ فَضْلِ سُورَةِ الْكَهْفِ وَ آيَةِ الْكُرْسِيِّ

۱۸۸۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ سَلِيمٍ عَنْ أَبِي الْجَعْدِ الْعَطْفَانِيِّ عَنْ مُعَدَّانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْيَعْمَرِيِّ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ حَفِظَ عَشْرَ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ سُورَةِ الْكَهْفِ عُصِمَ مِنَ الدَّجَالِ.

ابوداؤد (۴۳۲۳) الترمذی (۲۸۸۶)

ایک اور سند ہے یہ حدیث منقول ہے جس میں شعبہ کی روایت میں ہے کہ سورہ کہف کی آخری دس آیات اور ہام نے کہا سورہ کہف کی پہلی دس آیات جیسے کہ ہشام نے کہا ہے۔

۱۸۸۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا هَمَّامُ جَمِيعًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ شُعْبَةُ مِنْ آخِرِ الْكَهْفِ وَقَالَ هَمَّامُ

مِنْ أَوَّلِ الْكُتُبِ كَمَا قَالَ هِشَامٌ (۱۸۸۰)

۱۸۸۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ أَبِي السَّيْلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رِبَاجٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي بِنِي كَعْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَبَا الْمُثَنَّى أَتَدْرِي أَيُّ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ مَعَكَ أَعْظَمُ قَالَ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَكَلَمُ قَالَ أَتَدْرِي أَيُّ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ مَعَكَ أَعْظَمُ قَالَ قُلْتُ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ قَالَ فَضَرَبَ فِي صَدْرِي وَقَالَ لِيهِ نِكَاحُ الْوَلَمِ أَبَا الْمُثَنَّى (۱۴۶۰)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے ابوالمثنذر! کیا تم جانتے ہو کہ تمہارے نزدیک کتاب اللہ کی سب سے عظیم آیت کون سی ہے؟“ میں نے عرض کیا: ”اللہ اور اس کا رسول ہی جانتا ہے آپ نے فرمایا کیا تمہارے نزدیک کتاب اللہ کی سب سے عظیم آیت کون سی ہے؟ میں نے عرض کیا: ”اللہ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ“۔ آپ نے میرے سینہ پر ہاتھ مارا اور فرمایا: اے ابوالمثنذر! تمہیں یہ علم مبارک ہو۔“

سورہ قل ہو اللہ احد کی فضیلت

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم میں سے کوئی شخص ہر رات تہائی قرآن مجید نہیں پڑھ سکتا؟ صحابہ کرام نے عرض کیا: تہائی قرآن مجید کیسے پڑھے گا؟ آپ نے فرمایا: سورہ قل ہو اللہ احد تہائی قرآن مجید کے برابر ہے۔

۴۵- بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۱۸۸۳- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ بَحْسِيِّ بْنِ سَوَيْدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنْ يَعْجِزُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَقْرَأَ قُلْ لَيْسَ إِلَهُكَ الْفَرَانِ قَالُوا وَكَيْفَ يَقْرَأُ قَالَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ يَقْدِرُ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۰۹۶۶)

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید کے تین حصے کیے ہیں اور سورہ قل ہو اللہ احد ان میں سے ایک حصہ ہے۔

۱۸۸۴- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَفَّانُ قَالَ نَا آبَانُ الْعَقَّارُ جَمِيعًا عَنْ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ حَدِيثُهُمَا مِنْ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنْ ثَلَاثَةُ جُزْءِ الْقُرْآنِ ثَلَاثَةُ أَجْزَاءٍ فَجَعَلَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ جُزْءًا مِنْ أَجْزَاءِ الْقُرْآنِ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۰۹۶۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم سب جمع ہو جاؤ تاکہ میں تمہارے سامنے تہائی قرآن مجید پڑھوں پس جنہیں جمع ہونا تھا وہ جمع ہو گئے پھر نبی ﷺ باہر تشریف لائے اور آپ نے سورہ قل ہو اللہ احد پڑھی اور پھر اندر تشریف لے گئے۔ ہم ایک دوسرے سے کہنے لگے شاید آسمان سے کوئی خبر آگئی ہے جس وجہ سے آپ اندر تشریف لے گئے۔ پھر نبی ﷺ باہر تشریف لائے اور آپ نے فرمایا: میں نے تم سے کہا تھا کہ میں تم پر تہائی

۱۸۸۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَبِقُوتُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ بَحْسِيِّ قَالَ ابْنُ حَاتِمٍ نَا بَحْسِيِّ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ كَيْسَانَ قَالَ نَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ احْشُدُوا قِيَاتِي سَافِرًا عَلَيْكُمْ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ فَحَشَدَ مِنْ حَشَدٍ ثُمَّ خَرَجَ يَبِىءُ اللَّهُ ﷺ فَقَالَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ثُمَّ دَخَلَ فَقَالَ بَعْضُنَا لِبَعْضٍ إِنِّي أَرَى هَذَا خَبْرًا جَاءَهُ مِنَ السَّمَاءِ فَذَلِكَ الَّذِي أَدْخَلَهُ ثُمَّ خَرَجَ يَبِىءُ اللَّهُ ﷺ فَقَالَ إِنِّي قُلْتُ لَكُمْ سَافِرًا

قرآن پڑھوں گا سنو! یہ سورت تہائی قرآن کے برابر ہے۔

عَلَيْكُمْ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ إِلَّا نَهَا تَعْدِلُ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ.

الترمذی (۲۹۰۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور فرمایا: میں تمہارے سامنے تہائی قرآن پڑھوں گا پھر آپ نے پوری سورہ قل کو اللہ احد پڑھی۔

۱۸۸۶- وَحَدَّثَنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ بَشِيرِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي حَلِيزَمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَقْرَأُ عَلَيْكُمْ ثَلَاثَ الْقُرْآنِ فَقَرَأَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ حَتَّى خَتَمَهَا. سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۳۳۹۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص کو ایک لشکر کا امیر بنا کر بھیجا وہ اپنے ساتھیوں کی امامت کرتے تھے اور ہر سورت کے بعد قل ہو اللہ احد پڑھتے تھے۔ جب لشکر واپس آیا تو لوگوں نے اس بات کا رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا آپ نے فرمایا: اس شخص سے پوچھو وہ ایسا کیوں کرتا تھا؟ جب ان سے پوچھا گیا تو انہوں نے کہا چونکہ اس سورت میں رحمن کی صفت ہے اس لیے میں اس کے پڑھنے سے محبت کرتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس سے کہہ دو اللہ تعالیٰ بھی اس سے محبت کرتا ہے۔

۱۸۸۷- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ نَا عَمِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ أَنَّ أَبَا التَّيْجِ مَحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَكَانَتْ فِي جَبْرِ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَ رَجُلًا عَلَى سَرِيَّةٍ وَكَانَ يَقْرَأُ لِأَصْحَابِهِ فِي صَلَاتِهِمْ فَيَخْتِمُ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَلَمَّا رَجَعُوا ذَكَرُوا ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ سَلُّوهُ لَأَتِي شَيْءٌ يَصْنَعُ ذَلِكَ فَسَلُّوهُ فَقَالَ لَا لَهَا صِفَةُ الرَّحْمَنِ فَانَا أَحَبُّ أَنْ أَقْرَأَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَخْبِرُوهُ إِنَّ اللَّهَ يُجِيبُهُ.

ابن ماجہ (۷۳۷۵) الترمذی (۹۹۲)

معوذتین پڑھنے کی فضیلت

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تمہیں نہیں معلوم کہ آج رات ایسی آیات نازل ہوئی ہیں جیسی کبھی نہیں دیکھی گئیں! قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ اور قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ۔

۴۶۔ بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ الْمُعَوَّذَتَيْنِ

۱۸۸۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ بَيَانَ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَلِيزَمٍ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَرَ آيَاتِ أَنْزَلَتْ اللَّيْلَةَ لَمْ يَرْمِلْنَهَا قَطُّ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ وَقُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ.

الترمذی (۲۹۰۲) الترمذی (۹۵۳)

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھ پر ایسی آیات نازل ہوئی ہیں کہ ایسی آیات کبھی نہیں دیکھی گئیں! قل اعوذ برب الفلق اور قل اعوذ برب الناس۔

۱۸۸۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسِيرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ قَيْسِ بْنِ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْزَلَ أَوْ أَنْزَلَتْ عَلَيَّ لَمْ يَرْمِلْنَهَا قَطُّ الْمُعَوَّذَتَيْنِ. سَابِقُ (۱۸۸۸)

۱۸۹۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ رَجُلًا مِمَّا عَنْ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

إِسْمَاعِيلَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي أَسَامَةَ عَنْ
عُقَيْبِ بْنِ عَامِرٍ الْجُهَنِيِّ وَكَانَ مِنْ رُفَعَاءِ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ
ﷺ. (سابقہ ۱۸۸۸)

۴۷- بَابُ فَضْلِ مَنْ يَقُومَ بِالْقُرْآنِ وَيُعَلِّمُهُ

قرآن مجید پر عمل کرنے والے اور اس کی تعلیم دینے والے کی فضیلت

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید
عطا کیا اور وہ رات اور دن اس کی تلاوت کرتا ہو دوسرا وہ شخص
جس کو اللہ تعالیٰ نے مال عطا فرمایا اور وہ رات اور دن اس مال
کو (اللہ تعالیٰ کی راہ میں) خرچ کرتا ہو۔

۱۸۹۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو النَّافِدُ وَ
زُهَيْلُ بْنُ حَرْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ مَرْثَدَةَ
بْنِ عُمَرَ قَالَ نَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ لَا حَسَدَ إِلَّا فِي رَجُلٍ آتَاهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ فَهُوَ يَقُومُ
بِهِ آتَاهُ الْكَلِيلَ وَ آتَاهُ التَّهَارَ وَ رَجُلًا آتَاهُ اللَّهُ مَالًا لَهُوَ
يُنْفِقُهُ آتَاهُ الْكَلِيلَ وَ آتَاهُ التَّهَارَ.

بخاری (۷۵۲۹) الترمذی (۱۹۳۶) ابن ماجہ (۴۲۰۹)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے۔ ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے کتاب (کا
علم) دیا اور وہ شخص رات دن اس کو پڑھتا رہتا ہو اور ایک وہ
شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے مال دیا ہو اور وہ شخص دن رات اس
مال سے صدقہ کرتا رہتا ہو۔

۱۸۹۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَاهُ وَهَبٌ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
حَسَدَ إِلَّا عَلَى اثْنَيْنِ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ هَذَا الْكِتَابَ فَقَامَ بِهِ
آتَاهُ الْكَلِيلَ وَ آتَاهُ التَّهَارَ وَ رَجُلٌ آعْطَاهُ اللَّهُ مَالًا فَتَصَدَّقَ بِهِ
آتَاهُ الْكَلِيلَ وَ آتَاهُ التَّهَارَ. مسلم بحذو الاشراف (۷۰۱۰)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے مال عطا فرمایا
اور اس کو راہ حق میں مال خرچ کرنے کی توفیق دی دوسرا وہ شخص
جس کو اللہ تعالیٰ نے علم عطا کیا وہ اس کے مطابق فیصلہ کرتا ہے
اور لوگوں کو تعلیم دیتا ہے۔

۱۸۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ
إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَبِيصٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ ح
وَ حَدَّثَنَا ابْنُ نَعْمَانَ قَالَ نَا أَبِي وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَا نَا
إِسْمَاعِيلُ عَنْ قَبِيصٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا حَسَدَ إِلَّا فِي الْإِثْنَيْنِ رَجُلٌ
آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَسَلَّطَهُ عَلَى هَلَكِهِ فِي الْحَقِّ وَ رَجُلٌ آتَاهُ
اللَّهُ حِكْمَةً فَهُوَ يَقْضِي بِهَا وَ يَعْلَمُهَا.

بخاری (۷۳۰۹-۷۳۱۶-۷۳۱۷) ابن ماجہ (۴۲۰۸)

عامر بن داؤد بیان کرتے ہیں کہ نافع بن عبد الحارث
نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے عسکان میں ملاقات کی۔
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے انہیں مکہ میں حاکم مقرر کرنے کا حکم
دیا ہوا تھا۔ آپ نے پوچھا تم نے مکہ میں کس کو حاکم بنایا ہے؟

۱۸۹۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ
وَالِدَةَ أَنَّ نَافِعَ بْنَ عَبْدِ الْحَارِثِ لَقِيَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
بِعُسْكَانَ وَ كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَسْتَعْلِمُهُ عَلَى مَكَّةَ

اس نے جواب دیا ابن ابزی کو پوچھا: ابن ابزی کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: ہمارے غلاموں میں سے ایک (آزاد کردہ) غلام ہے فرمایا تم نے غلام کو ان پر حاکم بنا دیا؟ انہوں نے کہا وہ قرآن مجید کا قاری ہے اور فرائض کا علم رکھتا ہے مسرت مریضی اللہ عزت نے کہا: انہو! تمہارے نبی ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس قرآن مجید سے کچھ لوگوں کو عزت دیتا ہے اور کچھ لوگوں کو ذلت میں مبتلا کر دیتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

فَقَالَ مَنِ اسْتَعْمَلَتْ عَلَى أَهْلِ الْوَادِي فَقَالَ ابْنُ أَبْزَى قَالَ مَنِ ابْنُ أَبْزَى قَالَ مَوْلَى مَنِ مَوْلَانَا قَالَ فَاسْتَخْلَفَتْ عَلَيْهِمْ مَوْلَى قَالَ إِنَّهُ قَارِئٌ لِكِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى وَإِنَّهُ عَامِلٌ بِالْفَرَائِضِ قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَمَا إِنْ يَتَّبِعُكُمْ ﷺ قَدْ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَرْفَعُ بِهَذَا الْكِتَابِ أَقْوَامًا وَيَضَعُ بِهِ الْآخَرِينَ. ابن ماجہ (۲۱۸)

۱۸۹۵- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ اسْحَقَ قَالَا أَنَا أَبُو الْيَمَانِ قَالَ أَنَا شَعِيبُ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ الْأَشْجِيَّ أَنَّ تَلَوَّعَ بَنِ عَبْدِ الْحَارِثِ الْخَزَاعِيِّ لَقِيَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِعُسْفَانَ يُمِثِلُ حَدِيثَ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ. سابقہ (۱۸۹۴)

قرآن مجید کے سات حرفوں پر نازل ہونے کا مطلب

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے ایک دن ہشام بن حکیم کو دیکھا کہ وہ قرآن کریم کی سورۃ فرقان کو ان الفاظ کے ساتھ نہیں پڑھ رہے تھے جن الفاظ کے ساتھ میں پڑھتا ہوں اور جن الفاظ کے ساتھ رسول اللہ ﷺ نے مجھے اس سورت کی تعلیم دی تھی۔ قریب تھا کہ میں (ان پر گرفت کرنے میں) جلدی کرتا لیکن میں نے ان کو نماز سے فارغ ہونے دیا پھر میں ان کو چادر سے کھینچتا ہوا رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لے آیا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے ان کو سورۃ فرقان ان الفاظ کے ساتھ پڑھتے سنا ہے جن الفاظ کے ساتھ آپ نے مجھے اس کی تعلیم نہیں دی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کو چھوڑ دو۔ پھر ان سے کہا: اب پڑھو! انہوں نے اسی طرح وہ سورت پڑھی جس طرح میں ان سے سن چکا تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ سورت اسی طرح نازل ہوئی ہے پھر مجھ سے فرمایا پڑھو! میں نے (وہ سورت) پڑھی۔ آپ نے فرمایا: اسی طرح نازل ہوئی ہے۔ پھر آپ

۴۸- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْقُرْآنَ أُنْزِلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ وَبَيَانِ مَعْنَاهَا

۱۸۹۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْقَادِرِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ عَوْكِيمٍ ابْنَ جَزَاءٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا أَقْرَأَهَا وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْرَأَ بِهَا فَكِدْتُ أَنْ أَجْعَلَ عَلَيْهِ لَمْ أَمْلِكُهُ حَتَّى انْصَرَفَ لَمْ لَبَنَةُ بِرَدَائِهِ فَبِئْسَتْ بِهِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا أَقْرَأَ بِهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْسَلُهُ أَقْرَأَ فَقَرَأَ قِرَاءَةً أَلَيْسَ سَمِعْتَهُ يَقْرَأُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَكَذَا أُنْزِلَتْ ثُمَّ قَالَ لِي أَقْرَأُ فَقَرَأْتُ فَقَالَ هَكَذَا أُنْزِلَتْ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ أُنْزِلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَاقْرَأْ وَأَمَا تَيْسَّرُ.

بخاری (۲۴۱۹-۴۹۹۲-۵۰۴۱-۶۹۳۶-۷۵۵۰) ابوداؤد

(۱۴۷۵) الترمذی (۲۹۴۳) التیساہی (۹۳۵-۹۳۶-۹۳۷)

نے فرمایا یہ قرآن سات حرفوں (لغات) پر نازل ہوا ہے جس طرح تمہیں آسان لگے پڑھ لو۔

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں ہشام بن حکیم کو سورہ فرقان اس طرح پڑھتے ہوئے سنا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔ اس میں یہ زیادتی ہے کہ قریب تھا میں اس کو حالت نماز ہی میں تھیث کر لانا لیکن میں نے اس کے سلام پھیرنے تک صبر کیا۔

ایک اور سند سے بھی اس کی مثل منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حضرت جبریل علیہ الصلوٰۃ والسلام نے مجھے ایک حرف (لغت) پر قرآن مجید کی تعلیم دی۔ میں نے ان سے زیادہ (لغات) کے لیے کہا وہ زیادہ (لغات) کرتے رہے حتیٰ کہ سات حرف (لغات) تک قرآن مجید کی قرأت ہو گئی۔ ابن شہاب کہتے ہیں کہ مجھے معلوم ہوا ہے کہ ان سات حروف (لغات) کا معنی واحد ہوتا ہے اور ان میں حلال اور حرام کے لحاظ سے کوئی اختلاف نہیں ہوتا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں تھا ایک شخص آ کر نماز پڑھنے لگا اور نماز میں قرآن مجید کی ایسی قرأت کی جو میرے لیے غیر مانوس تھی پھر دوسرا شخص آیا اور اس نے ایک اور طرح سے قرآن شریف پڑھنا شروع کر دیا۔ جب ہم لوگ نماز سے فارغ ہو گئے تو ہم سب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ میں نے عرض کیا اس شخص نے اس طرح قرآن مجید پڑھا جو میرے

۱۸۹۷۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُروَةُ بْنُ الزُّهَيْرِ أَنَّ الْيَسُورَ بْنَ مَعْرَمَةَ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ الْقَلَابِ أَخْبَرَاهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيمٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَسَأَلَ الْحَدِيثَ بِمِثْلِهِ وَزَادَ فَبَكَدَتْ أَسَاوِرُهُ فِي الصَّلَاةِ فَتَصَبَّرْتُ حَتَّى سَلَّمَ.

سابقہ (۱۸۹۶)

۱۸۹۸۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهَيْرِيِّ كَرِوَابِئِ يُونُسَ بِإِسْنَادِهِ. سابقہ (۱۸۹۶)

۱۸۹۹۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتَيْبَةَ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَلْقَرَأَنِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى حَرْفٍ لَمْ أَجْعَلْهُ فَلَمْ أَزَلْ أَسْتَزِيدُهُ فَبَدَأَ بِي حَتَّى انْتَهَى إِلَى سَبْعَةِ أَحْرَافٍ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ بَلَّغَنِي أَنَّ تِلْكَ السَّبْعَةَ الْأَحْرَافُ أَنَّهَا هِيَ فِي الْأَمْرِ الَّتِي يَكُونُ وَاجِدًا لَا يَخْتَلِفُ فِي حَلَالٍ وَلَا حَرَامٍ. البخاری (۳۲۱۹-۳۲۲۰)

۱۹۰۰۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهَيْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۱۸۹۹)

۱۹۰۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ ابْنِ عَبَّادٍ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ جَدِّهِ عَنْ أَبِي بَنِي كَتَبَ قَالَ كُنْتُ فِي الْمَسْجِدِ لَدَعَلْ رَجُلٌ يُصَلِّي فَقَرَأَ قِرَاءَةً أَكْثَرُهَا عَلَيْهِ ثُمَّ دَخَلَ آخَرَ فَقَرَأَ قِرَاءَةً يَسُوءُ قِرَاءَةً صَاحِبِهِ فَلَمَّا قَضَيْنَا الصَّلَاةَ دَخَلْنَا جَمِيعًا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ إِنَّ هَذَا قَرَأَ قِرَاءَةً أَكْثَرُهَا عَلَيْهِ وَدَخَلَ آخَرُ

فَقَرَأَ آيَةَ قِيَامَةِ قِرَاءَةٍ صَاحِبِهِ فَأَمَرَ هُمَا رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ فَقَرَأَ أَحَسَنَ النَّبِيِّ ﷺ شَاتَهُمَا فَسَقَطَ فِيهِ نَفْسِي مِنَ
 التَّكْذِيبِ وَلَا إِذْ كُنْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ مَا قَدْ عَشَيْتَنِي حَسَرَ رَبِّي صَدْرِي فَفَضْتُ عَوْفًا وَ
 كَمَا أَنْظُرُ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى قَرَفًا فَقَالَ لِي يَا أَبَتِي أُرْسِلَ إِلَيَّ
 أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ عَلَيَّ حَرْفٍ فَرَدَدْتُ إِلَيْهِ أَنْ يُهَيِّزَ عَلَيَّ
 أَمِيْنِي فَرَدَّ إِلَيَّ الْغَالِيَةَ أَقْرَأَهُ عَلَيَّ حَرْفَيْنِ فَرَدَدْتُ إِلَيْهِ أَنْ
 يُهَيِّزَ عَلَيَّ أَمِيْنِي فَرَدَّ إِلَيَّ الْغَالِيَةَ أَقْرَأَهُ عَلَيَّ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ
 وَلَكَّ بِكُلِّ رَدَّةٍ رَدَدْتُهَا مَسْئَلَةً تَسْتَلِيهَا فَقُلْتُ ااَللّٰهُمَّ
 اغْفِرْ لِأَمِيْنِي ااَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِأَمِيْنِي وَآخَرْتُ النَّاسِلَةَ لِيَوْمِ
 يَرْغَبُ إِلَيَّ الْخَلْقُ كُلُّهُمْ حَتَّى اِبْرَاهِيْمَ عَلَيْهِ الصَّلٰوةُ
 وَالسَّلَامُ . ابوداؤد (۱۴۷۸) اسلمی (۹۳۸)

لیے غیر مانوس تھا اور دوسرا شخص آیا تو اس نے اس کے علاوہ
 ایک اور قرأت کی (یہ سن کر) رسول اللہ ﷺ نے ان دونوں کو
 پڑھنے کا حکم دیا۔ انہوں نے پڑھ کر سنایا اور رسول اللہ ﷺ
 نے ان دونوں کو صحیح قرار دیا جس سے میرے دل میں (رسول
 اللہ ﷺ کی ایسی) تکذیب پیدا ہوئی جو زمانہ جاہلیت میں
 نہیں تھی۔ جب رسول اللہ ﷺ نے میرے اس حال کو دیکھا
 تو میرے سینہ پر ہاتھ مارا جس سے میں پسینہ پسینہ ہو گیا اور
 خوف الہی کی مجھ پر ایسی کیفیت پیدا ہو گئی گویا کہ میں اللہ تعالیٰ
 کو دیکھ رہا تھا۔ پھر آپ نے مجھ سے فرمایا: اے ابی! پہلے مجھے
 یہ حکم دیا گیا تھا کہ میں قرآن مجید ایک حرف (لغت) پر
 پڑھوں؟ میں نے اللہ تعالیٰ سے عرض کیا کہ میری امت پر
 آسانی فرما! پھر مجھے دوحرفوں پر پڑھنے کا حکم دیا گیا پھر میں نے
 دوبارہ عرض کیا کہ میری امت پر آسانی فرما پھر مجھے تیسری بار
 سات حروف (لغات) پر پڑھنے کا حکم ہوا اور فرمایا تم نے جتنی
 بار امت پر آسانی کے لیے دعا کی ہے اتنی بار کے عوض تم ہم
 سے ایک دعا مانگ لو! میں نے عرض کیا اے اللہ میری امت کی
 مغفرت فرما! اے اللہ میری امت کی مغفرت فرما! اور تیسری بار
 کی دعا میں نے اس دن کے لیے محفوظ کر لی جس دن ساری
 مخلوق حتیٰ کہ حضرت ابراہیم علیہ الصلوۃ والسلام بھی میری
 طرف متوجہ ہو گئے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ
 مسجد حرام میں بیٹھے تھے کہ ایک شخص نے آ کر قرآن مجید پڑھا۔
 باقی روایت حسب سابق ہے۔

۱۹۰۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
 يَسِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ
 اللَّهِ بْنُ عِيْنِي عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لُبَلَى قَالَ أَخْبَرَنِي
 أَبِيُّ بْنُ كَعْبٍ أَنَّهُ كَانَ جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِذْ
 دَعَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى فَقَرَأَ آيَةَ وَاقْتَصَّ الْحَدِيثَ بِمِثْلِ
 حَدِيثِ ابْنِ نُمَيْرٍ . سابقہ (۱۹۰۱)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
 ﷺ بنی غفار کے تالاب پر تشریف فرما تھے۔ آپ کے پاس
 حضرت جبرائیل آئے اور کہنے لگے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو حکم
 دیا ہے کہ آپ اپنی امت کو ایک حرف (لغت) پر قرآن مجید

۱۹۰۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُثْمَرُ عَنْ
 شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى
 نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ مُجَاهِدٍ
 عَنْ ابْنِ أَبِي لُبَلَى عَنْ أَبِيِّ بْنِ كَعْبٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ عِنْدَ

پڑھائیں آپ نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ سے غنوا اور مغفرت کا سوال کروں گا اور یہ کہ میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی! حضرت جبرائیل دوبارہ آپ کے پاس آئے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ آپ اپنی امت کو دو حرفوں پر قرآن مجید پڑھائیں۔ آپ نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ سے غنوا اور مغفرت کا سوال کروں گا میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی۔ حضرت جبرائیل آپ کے پاس تیسری بار آئے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ آپ اپنی امت کو تین حرفوں پر قرآن مجید پڑھائیں آپ نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ سے غنوا اور مغفرت کا سوال کروں گا اور یہ کہ میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی پھر حضرت جبرائیل آپ کے پاس چوتھی بار آئے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ آپ اپنی امت کو سات حرفوں (لغات) پر قرآن مجید پڑھائیں وہ جس حرف (لغت) میں بھی قرآن مجید پڑھ لیں گے صحیح ہوگا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

قرآن مجید کو تریل کے ساتھ پڑھنے اور ایک رکعت میں ایک سے زیادہ سورتوں کو پڑھنے کی اجازت

ابو داؤد کہتے ہیں کہ نبیک بن سنان نامی ایک شخص حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور کہا اے ابو عبد الرحمن! آیا آپ اس لفظ کو الف کے ساتھ پڑھتے ہیں "یا" کے ساتھ؟ یعنی من ماء غیر اسن یا غیر یاسن! حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا کیا اس لفظ کے علاوہ باقی سارے قرآن کی تم نے تحقیق کر لی ہے؟ اس نے کہا میں مفصل کو ایک رکعت میں پڑھتا ہوں حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اس طرح جلدی جلدی پڑھتے ہو جس طرح شعر پڑھے جاتے ہیں بیشک کچھ لوگ قرآن پڑھتے ہیں اور قرآن ان کے گلے سے نیچے نہیں اترتا لیکن قرآن مجید جب ذہن نشین اور راسخ ہو جائے تو نفع دیتا ہے

أَصْلُهُ فِي تِسْعٍ عَشْرًا قَالَ قَاتَانَهُ جَبْرِئِيلُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَكُ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ فَقَالَ اسْأَلِ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ وَإِنْ أَمِنِي لَا تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ آتَاهُ الثَّلَاثَةَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَكُ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفَيْنِ فَقَالَ اسْأَلِ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ وَإِنْ أَمِنِي لَا تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ جَاءَهُ الثَّلَاثَةُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَكُ الْقُرْآنَ عَلَى ثَلَاثَةِ أَحْرَافٍ فَقَالَ اسْأَلِ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ وَإِنْ أَمِنِي لَا تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ جَاءَهُ الرَّابِعَةُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَكُ الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَافٍ فَأَتَيْنَا حَرْفٍ قَرَأَ وَاعْلَوْ فَفَقَدْ أَصْلَحُوا. (سah ۱۹۰۱)

۱۹۰۴۔ وَحَدَّثَنَا عُمِيدُ اللُّؤْلُؤِ مُعَاذُ قَالَ نَا أَيْبَى قَالَ نَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ يَنْتَهِي. (سah ۱۹۰۱)

۴۹۔ بَابُ تَرْتِيلِ الْقِرَاءَةِ وَاجْتِنَابِ الْهَدْيِ وَرِابَا حَةِ سُورَتَيْنِ فَأَكْثَرُ فِي رَكْعَةٍ

۱۹۰۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا وَكِيعٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي زَائِلٍ قَالَ جَاءَهُ رَجُلٌ يَقُولُ لَكَ تَهْبِطُ أَبُو سَيِّدَانِ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَيْفَ تَقْرَأُ هَذَا الْحَرْفَ أَلِفًا تَجِدُهُ أَمْ يَاءٌ مِنْ مَاءٍ غَيْرِ أَمِنْ أَوْ مِنْ مَاءٍ غَيْرِ يَابِسٍ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكُلُّ الْقُرْآنِ قَدْ أَحْصَيْتَ غَيْرَ هَذَا قَالَ إِنِّي لَا أَقْرَأُ الْمَفْصَلَ فِي رَكْعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ هَذَا كَهَذَا الشَّعِيرَانِ أَفَوَ مَا يَقْرَأُ وَنَ الْقُرْآنَ لَا يُجَاوِزُ تَرَاقِيَهُمْ وَلَكِنْ إِذَا وَقَعَ فِي الْقَلْبِ فَرَسَخَ فِيهِ نَفَعَ إِنَّ الْمَفْصَلَ صَلَوَةُ الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ وَإِنِّي لَا عَلَمُ النَّظَائِرِ إِنِّي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بَيْنَهُنَّ سُورَتَيْنِ فِي كُلِّ

نماز کے ارکان میں زیادہ فضیلت رکوع اور سجود کی ہے اور میں ایسی باہم متماثل سورتوں کو جانتا ہوں جن میں سے رسول اللہ ﷺ ایک رکعت میں دو دو سورتیں ملا کر پڑھتے تھے پھر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اٹھ گئے اور علامہ ان کے پیچھے گئے پھر باہر نکلے اور کہا انہوں نے مجھے اس کی خبر دی ہے۔

ابو وائل بیان کرتے ہیں کہ نہیک بن سنان نامی ایک شخص حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آیا۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے نیز اس میں یہ ہے کہ پھر علامہ حضرت عبد اللہ بن مسعود کے پاس گئے۔ ہم نے ان سے کہا حضرت ابن مسعود سے ان سورتوں کے متعلق پوچھ لو جن کو رسول اللہ ﷺ ایک رکعت میں ملا کر پڑھتے تھے انہوں نے جا کر حضرت ابن مسعود سے پوچھا پھر ہمیں آ کر بتایا وہ مفصل کی بیس سورتیں ہیں جو دس رکعات میں پڑھی جاتی تھیں اور وہ مصحف ابن مسعود میں ہیں۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اس میں یہ ہے کہ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں ان متماثل سورتوں کو پہچانتا ہوں جن میں سے دو دو سورتوں کو ملا کر حضور ایک رکعت میں پڑھتے تھے بیس سورتوں کو دس رکعات میں۔

ابو وائل کہتے ہیں کہ ایک دن صبح کی نماز کے بعد ہم حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس گئے۔ ہم نے دروازے پر کھڑے ہو کر سلام کیا، ہمیں اندر آنے کی اجازت دی گئی مگر ہم کچھ دیر دروازے پر ٹھہرے رہے حتیٰ کہ ایک باندی آئی اور اس نے کہا تم کیوں نہیں آتے؟ ہم اندر گئے اور دیکھا کہ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیچ پڑھ رہے ہیں (انہوں نے ہمیں دیکھ کر فرمایا) جب تمہیں اندر آنے کی اجازت دے دی گئی تھی تو پھر تم اندر کیوں نہیں آئے؟ ہم نے کہا اور تو کوئی بات نہ تھی ہم نے سوچا شاید گھر میں کوئی سویا ہوا ہو۔ حضرت ابن مسعود نے فرمایا تم نے ام عبد کے بیٹے اہل خانہ کے متعلق غفلت کا گمان کیسے کیا؟ اس کے بعد پھر انہوں نے بیچ پڑھنی

رَكْعَةٍ ثُمَّ قَامَ عَبْدُ اللَّهِ فَدَخَلَ عِلْقَمَةَ فِي آثَرِهِ ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ قَدْ أَخْبَرَنِي بِهَا قَالَ ابْنُ مُنَبِّهٍ فِي رِوَايَةٍ جَاءَ رَجُلٌ مِنَ بَنِي بَحْلَةَ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ وَلَمْ يَقُلْ لَهَا ابْنُ سَيَّانٍ (بخاری (۴۹۹۶) الترمذی (۶۰۲) النسائی (۱۰۰۳))

۱۹۰۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ قَدْ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ يُقَالُ لَهُ نَهَيْكَ بْنُ سَيَّانٍ حَدِيثٌ وَكَيْفَ عَيَّرَ أَنَّهُ قَالَ فَجَاءَ عِلْقَمَةَ لِيَدْخُلَ عَلَيْهِ فَقُلْنَا لَهُ سَلُهُ عَنِ النَّظَائِرِ الَّتِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِهَا فِي رَكْعَةٍ فَدَخَلَ عَلَيْهِ فَسَأَلَهُ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ عَشْرُونَ سُورَةً فِي عَشْرِ رَكَعَاتٍ مِنَ الْمُفْصَلِ فِي تِلْكَ عَبْدُ اللَّهِ.

سابقہ (۱۹۰۵)

۱۹۰۷۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ قَدْ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ يُقَالُ لَهُ نَهَيْكَ بْنُ سَيَّانٍ حَدِيثٌ وَكَيْفَ عَيَّرَ أَنَّهُ قَالَ فَجَاءَ عِلْقَمَةَ لِيَدْخُلَ عَلَيْهِ فَقُلْنَا لَهُ سَلُهُ عَنِ النَّظَائِرِ الَّتِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِهَا فِي رَكْعَةٍ فَدَخَلَ عَلَيْهِ فَسَأَلَهُ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ عَشْرُونَ سُورَةً فِي عَشْرِ رَكَعَاتٍ.

سابقہ (۱۹۰۵)

۱۹۰۸۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ نَا وَائِلُ الْأَحْذَبِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ عَدَوْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمًا بَعْدَ مَا صَلَّيْنَا الْعِدَّةَ فَسَلَّمْنَا بِالْبَابِ فَأَذِنَ لَنَا قَالَ فَمَكَّنَا بِالْبَابِ هَتَبَةً قَالَ فَخَرَجَتِ الْجَارِيَةُ فَقَالَ أَلَا تَدْخُلُونَ قَدْ خَلَّيْنَا فَيَا هُوَ جَالِسٌ يُسَبِّحُ فَقَالَ مَا مَنَعَكُمْ أَنْ تَدْخُلُوا وَقَدْ أُذِنَ لَكُمْ قُلْنَا لَا إِلَّا أَنَا ظَنَنَّا أَنَّ بَعْضَ أَهْلِ الْبَيْتِ نَأْتِيهِمْ قَالَ ظَنَنَّا بِأَنَّ ابْنَ أُمِّ عَبْدِ اللَّهِ عَقَلَهُ قَالَ ثُمَّ أَقْبَلَ يُسَبِّحُ حَتَّى إِذَا ظَنَّ أَنَّ الشَّمْسَ قَدْ طَلَعَتْ فَقَالَ يَا جَارِيَةُ أَنْظِرِي هَلْ طَلَعَتْ قَالَ فَظَنَرْتُ فَإِذَا هِيَ لَمْ تَطْلُعْ فَأَقْبَلَ يُسَبِّحُ حَتَّى إِذَا ظَنَّ أَنَّ الشَّمْسَ قَدْ طَلَعَتْ قَالَ يَا جَارِيَةُ أَنْظِرِي هَلْ

قرأت کے متعلقات

ابو اسحاق کہتے ہیں کہ میں نے ایک شخص کو دیکھا جس نے اسود بن یزید سے سوال کیا درآں حالیکہ وہ مسجد میں قرآن مجید کی تعلیم دے رہے تھے۔ تم ہل من مَدِّکِر "میں وال پڑھتے ہو یا ذال؟ انہوں نے کہا وال۔ اور بتایا کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہے میں نے رسول اللہ ﷺ سے مد کروال کے ساتھ سنا ہے۔

۵۰۔ بَابُ مَا يَتَعَلَّقُ بِالْقِرَاءَةِ

۱۹۱۱۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ كَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا أَبُو اسْحَقَ قَالَ رَأَيْتُ رَجُلًا سَأَلَ الْأَسْوَدَ بْنَ يَزِيدَ وَهُوَ يَعْلَمُ الْقُرْآنَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ كَيْفَ تَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ فَهَلْ مِنْ مَدِّكِرٍ أَدَا لَا أَمْ دَا لَا قَالَ بَلْ دَا لَا سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَدِّكِرٌ دَا لَا.

بخاری (۴۸۶۹) - ۴۸۷۰ - ۴۸۷۱ - ۴۸۷۲ - ۴۸۷۳

۳۳۴۱-۳۳۴۲ (۳۹۹۴) الترمذی (۲۹۳۷)

۱۹۱۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَقْرَأُ هَذَا الْحَرْفَ فَهَلْ مِنْ مَدِّكِرٍ. سابقہ (۱۹۱۱)

۱۹۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَكْرُومٍ وَابْنُ لَبَّاسٍ بَكْرٌ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَدِمْنَا الشَّامَ فَاتَانَا أَبُو الذَّرْدَاءُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ فَبِكُمُ أَحَدٌ يَقْرَأُ عَلَى قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ نَعَمْ أَنَا قَالَ فَكَيْفَ سَمِعْتَ عَبْدَ اللَّهِ يَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى قَالَ سَمِعْتُهُ يَقْرَأُ وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى وَالذَّكْرُ وَالْأُنْثَى قَالَ وَأَنَا وَاللَّهُ هَكَذَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُهَا وَلَكِنْ هُوَ لَا يُرِيدُونَ أَنْ أَقْرَأَ وَمَا خَلَقَ فَلَا أَتَابِعُهُمْ.

بخاری (۳۷۴۲-۳۷۴۳-۳۷۶۱-۶۲۷۸) الترمذی (۲۹۳۹)

۱۹۱۴۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ مُعَاوِيَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَتَى عَلْقَمَةَ الشَّامَ فَدَخَلَ مَسْجِدًا فَصَلَّى فِيهِ ثُمَّ أَقَامَ إِلَى حَلْفَةٍ فَجَلَسَ فِيهَا قَالَ فَجَاءَ رَجُلٌ فَعَرَفْتُ رَجُلًا مَعْرُوفًا فَقَرَأَ وَهَيْئَتُهُمْ قَالَ فَجَلَسَ لِي جُنَيْثٌ ثُمَّ قَالَ أَمَحُفَظُ كَمَا كَانَ عَبْدُ اللَّهِ يَقْرَأُ فَذَكَرْتُ بِمِثْلِهِ.

سابقہ (۱۹۱۳)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہل من مَدِّکِر پڑھتے تھے۔

علقہ کہتے ہیں کہ ہم شام گئے تو حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ ہمارے پاس آئے اور فرمایا تمہارے پاس کوئی شخص حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی قرأت میں پڑھنے والا ہے میں نے کہا میں ہوں۔ انہوں نے پوچھا تم نے اس آیت کو حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے کس طرح سنا ہے: "وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى" میں نے کہا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اس طرح پڑھتے تھے: وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى وَالذَّكْرُ وَالْأُنْثَى۔ انہوں نے کہا خدا کی قسم! میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے اسی طرح پڑھتے ہوئے سنا ہے اور یہ لوگ چاہتے ہیں کہ میں وما خلق اللہ ذکر والانس پڑھوں مگر میں نہیں مانتا۔

ابراہیم کہتے ہیں کہ وہ شام میں علقہ کے پاس گئے۔ مسجد میں داخل ہو کر نماز پڑھی اور لوگوں کے حلقہ میں بیٹھ گئے پھر ایک شخص آیا جسے دیکھ کر میں نے محسوس کیا کہ وہ ان لوگوں سے ناراض ہے۔ وہ آ کر میرے پہلو میں بیٹھ گیا اور پوچھا کیا تمہیں یاد ہے کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کس طرح پڑھتے تھے؟ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۱۹۱۵- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ كَأَسْتَفْضِلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ لَقِيتُ أَبَا الذَّرْدَاءَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ لِي مَسْنُونٌ أَنْتَ فُلْتُ مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ قَالَ مِنْ آيَتِهِمْ فُلْتُ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ قَالَ هَلْ تَقْرَأُ عَلَى قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ فُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَامْرَأَتُكَ إِذَا بَغَضَ قَالَ فَتَقْرَأُ وَالْأَيْلُ إِذَا بَغَضَ وَالنَّهَارُ إِذَا تَجَلَّى وَاللَّيْلُ إِذَا تَجَلَّى قَالَ فَتَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُهَا. سَاهِد (۱۹۱۳)

۱۹۱۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْأَعْلَى قَالَ نَا دَاوُدُ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةَ قَالَ آتَيْتُ الشَّامَ فَلَقِيتُ أَبَا الذَّرْدَاءَ فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ.

سَاهِد (۱۹۱۳)

۵۱- بَابُ الْأَوْقَاتِ الَّتِي نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ فِيهَا

۱۹۱۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ وَعَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَجْرِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ. (السنن ۵۶۰)

۱۹۱۸- وَحَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ وَاسْمَاعِيلُ بْنُ سَالِمٍ جَمِيعًا عَنْ هُشَيْمٍ قَالَ دَاوُدُ نَا هُشَيْمٍ قَالَ أَنَا مَنْصُورٌ عَنْ قَسَادَةَ قَالَ أَنَا أَبُو الْعَرَابَةِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ وَاحِدَ قَيْنِ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْهُمْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَانَ أَحَبُّهُمْ إِلَيَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَجْرِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَبَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ. (بخاری ۵۸۱) ابوداؤد

(۱۲۷۶) الترمذی (۱۸۳) (السنن ۵۶۱) ابن ماجہ (۱۲۵۰)

۱۹۱۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو سَاسَانَ الْمُسَمِيُّ قَالَ نَا

علقمہ کہتے ہیں کہ میری حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ سے ملاقات ہوئی۔ انہوں نے مجھ سے پوچھا: تم کہاں کے رہنے والے ہو؟ میں نے کہا عراق کا۔ انہوں نے پوچھا: کس شہر کے ہو؟ میں نے کہا کوفہ کا۔ انہوں نے پوچھا: کیا تم حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی قرأت میں پڑھتے ہو؟ میں نے کہا ہاں انہوں نے کہا وَالْأَيْلُ إِذَا تَجَلَّى وَاللَّيْلُ إِذَا بَغَضَ وَالنَّهَارُ إِذَا تَجَلَّى وَاللَّيْلُ إِذَا بَغَضَ۔ وہ خوش ہوئے اور کہنے لگے میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ سورت اسی طرح سنی ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

ان اوقات کا بیان جن میں نماز پڑھنا ممنوع ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عصر کے بعد غروب آفتاب تک اور فجر کے بعد طلوع آفتاب تک نماز پڑھنے سے منع کیا ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے متعدد اصحاب، خصوصاً حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ جو مجھے بہت عزیز ہیں وہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فجر کے بعد طلوع آفتاب تک اور عصر کے بعد غروب آفتاب تک نماز پڑھنے سے منع فرمایا ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور سعید اور ہشام کی روایت میں یہ اضافہ ہے۔ صبح کے بعد تا وقتیکہ سورج

نہ چکے۔

عَبْدُ الْأَعْلَى قَالَ نَا سَعِيدٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
قَالَ أَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي كُلُّهُمْ عَنْ قَعَادَةَ
يَهْدَا إِلَّا اسْتَدَّ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ سَعِيدٍ وَهْشَامٍ بَعْدَ
الصُّبْحِ حَتَّى تَشْرُقَ الشَّمْسُ. سَابِق (۱۹۱۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز عصر کے بعد غروب آفتاب تک
کوئی نماز نہیں اور نماز فجر کے بعد طلوع آفتاب تک کوئی نماز
نہیں۔

۱۹۲۰- وَحَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ ثَنَا ابْنُ وَهْبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ اللَّيْثِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا صَلَاةَ بَعْدَ صَلَاةِ
الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَ صَلَاةِ الْفَجْرِ
حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ. البخاری (۵۸۶) الشافعی (۵۶۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص طلوع آفتاب
کے وقت نماز کا قصد کرے نہ غروب آفتاب کے وقت۔

۱۹۲۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ تَالِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَسْحَرِي أَحَدَكُمْ فَيُصَلِّيَ عِنْدَ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَلَا عِنْدَ غُرُوبِهَا. البخاری (۵۸۲-۵۸۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: طلوع آفتاب کے وقت نماز کا قصد کرو نہ
غروب آفتاب کے وقت، کیونکہ سورج شیطان کے دو سینوں
کے درمیان نکلتا ہے۔

۱۹۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَيَجِيعُ ح
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحْمٍ قَالَ نَا أَبِي وَ مُحَمَّدُ
بْنُ يَشْرِ قَالَوا جَمِيعًا نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَحَرُّوا بِصَلَاةِكُمْ
طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا فَإِنَّهَا تَطْلُعُ بِقَرْنَيْ شَيْطَانٍ.

بخاری (۵۸۲-۳۲۷۳) الشافعی (۵۷۰)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب سورج کی بھوس ظاہر ہو جائے تو نماز
کو اس وقت تک موقوف رکھو جب تک سورج اچھی طرح ظاہر
نہ ہو جائے اور جب سورج کی بھوس غائب ہو جائے تو نماز کو
اس وقت تک موقوف رکھو جب تک سورج مکمل غائب نہ ہو
جائے۔

۱۹۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَيَجِيعُ ح
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحْمٍ قَالَ نَا أَبِي وَ ابْنُ
يَشْرِ قَالَوا جَمِيعًا نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا بَدَأَ حَاجِبُ
الشَّمْسِ فَأَحْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَبْرُزَ وَإِذَا غَابَ حَاجِبُ
الشَّمْسِ فَأَحْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَغِيبَ. سَابِق (۱۹۲۲)

حضرت ابوبصرہ عقیلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مقام خمس میں ہمارے ساتھ عصر کی نماز
پڑھی اور فرمایا: تم سے پہلی استوں پر بھی یہ نماز پیش کی گئی تھی
لیکن انہوں نے اسے ضائع کر دیا لہذا جو اس کی حفاظت کرے

۱۹۲۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ خَيْرِ
بْنِ نَعِيمٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هُبَيْرَةَ عَنْ أَبِي تَيْمٍ
الْحِمْشَرِيِّ عَنْ أَبِي بَصْرَةَ الْغِفَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بِالْمُحْتَضِينَ فَقَالَ إِنَّ

هَذِهِ الصَّلَاةُ غُرِصَتْ عَلَى مَنْ قَبْلَكُمْ فَصَبَّغُوا فَمَنْ
حَافِظٌ عَلَيْهَا كَانَ لَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَهَا حَتَّى
تُظْلِعَ الشَّاهِدُ وَالشَّاهِدُ التَّجَمُّمُ. (السنن (۵۲۰))

۱۹۲۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا إِبْنُ عَيْنٍ ابْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ
أَبِي حَبِيبٍ عَنْ خَيْرِ بْنِ نَوْعِمٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
هُبَيْرَةَ السَّائِي وَكَانَ يَقَعُ عَنْ أَبِي تَيْمِيمٍ الْجَنْشَلِيِّ عَنْ
أَبِي بَصْرَةَ الْغِفَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ الْمَعْرَ بِعِيْلِهِ. سابقہ (۱۹۲۴)

۱۹۲۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
وَهَّابٍ عَنْ مُوسَى بْنِ هِلَالٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ عُقْبَةَ بْنَ
عَلِيٍّ الْجُهَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ ثَلَاثُ سَاعَاتٍ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْهَانَا أَنْ نُصَلِّيَ فِيهِنَّ أَوْ أَنْ نَقْرَأَ فِيهِنَّ
مَوْفَاتًا حِينَ تَظْلِعُ الشَّمْسُ بِلَاغَةً حَتَّى تَرْتَفِعَ وَحِينَ يَقُومُ
قَائِمًا الظُّهَيْرَ حَتَّى تَمِيلَ الشَّمْسُ وَحِينَ تَضِيفُ
الشَّمْسُ لِلْغُرُوبِ حَتَّى تَغْرُبَ. (البداء (۳۱۹۲) الترمذی (۱۰۳۰))

السنن (۵۵۹-۵۶۴-۲۰۱۲) ابن ماجہ (۱۵۱۹)

۵۲- بَابُ إِسْلَامِ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ

۱۹۲۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ جَعْفَرٍ الْمَعْفَرِيُّ قَالَ نَا
الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ نَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا
شَدَّادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَبُو عَمَّارٍ وَيَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي
أُمَامَةَ قَالَ عِكْرَمَةُ وَلَقِيَ شَدَّادُ أَبَا أُمَامَةَ وَاللَّهَ وَصَحِبَ
أَنَسًا إِلَى الشَّامِ وَآلَنِي عَلَيْهِ فَضْلًا وَخَيْرًا عَنْ أَبِي أُمَامَةَ
قَالَ قَالَ عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ السُّلَمِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كُنْتُ وَ
أَنَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَظُنُّ أَنَّ النَّاسَ عَلَى ضَلَالَةٍ وَآلَهُمْ لَيْسُوا
عَلَى شَيْءٍ وَهُمْ يَمْعُدُونَ الْأَرْكَانَ قَالَ سَمِعْتُ يَرْجُلًا
يَسْمُكَةً يُخِيرُ أَخْبَارًا فَقَعَدْتُ عَلَى رَاحِلَتِي فَقَدِمْتُ عَلَيْهِ
فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُسْتَخْفِيًا جُرَاءُ عَلَيْهِ قَوْمُهُ فَتَلَقَفْتُ
حَتَّى دَخَلْتُ عَلَيْهِ بِمَكَّةَ فَقُلْتُ مَا أَنْتَ قَالَ أَنَا نَبِيٌّ قُلْتُ
وَمَا لَيْسَ قَالَ أَرْسَلَنِي اللَّهُ لَقُلْتُ وَبِأَيِّ شَيْءٍ وَأَرْسَلَكَ

گاہ اس کو دو گنا اجر ملے گا اور عمر کے بعد اس وقت تک کوئی نماز
جائز نہیں ہے جب تک ستارے طلوع نہ ہو جائیں۔

ایک اور سند سے یہ روایت منقول ہے جس میں حضرت
ابو بصیر غفاری سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں
نماز عمر پڑھائی پھر حسب سابق روایت ہے۔

حضرت عقبہ بن عامر جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تین اوقات میں نماز پڑھنے اور
اموات کو دفن کرنے سے روکتے تھے ایک طلوع آفتاب کے
وقت جب تک وہ بلند نہ ہو جائے دوسرے ٹھیک دوپہر کے
وقت تا وقتیکہ زوال نہ ہو جائے تیسرے غروب آفتاب کے
وقت تا وقتیکہ وہ مکمل غروب نہ ہو جائے۔

عمر و بن عبسہ کے اسلام کا بیان

عمر و بن عبسہ سلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں
زمانہ جاہلیت میں گمان کرتا تھا کہ لوگ گمراہی پر ہیں اور ان کی
کوئی حیثیت نہیں ہے وہ سب بتوں کی پرستش کرتے تھے میں
نے ایک شخص کے متعلق سنا کہ وہ مکہ میں ہے اور بہت سی خبریں
بیان کرتا ہے۔ میں ایک سواری پر بیٹھا اور ان کی خدمت میں
حاضر ہو گیا کیا دیکھا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ چھپے ہوئے ہیں
اور آپ کی قوم آپ پر دلیر ہو رہی ہے پھر میں ایک حیلہ کر کے
آپ کے پاس مکہ میں پہنچا میں نے کہا: آپ کون ہیں؟ آپ
نے فرمایا میں نبی ہوں! میں نے پوچھا نبی کیا ہوتا ہے؟ آپ
نے فرمایا: مجھے اللہ تعالیٰ نے بھیجا ہے۔ میں نے پوچھا اللہ تعالیٰ
نے آپ کو کونسا پیغام دے کر بھیجا ہے؟ آپ نے فرمایا: اللہ
تعالیٰ نے مجھے صلہ رحمی بت سکھائی اور اللہ تعالیٰ کے ساتھ شرک نہ

کرنے کے پیغام کے ساتھ بھیجا ہے۔ میں نے پوچھا: اس دین میں آپ کے ساتھ کون ہیں؟ آپ نے فرمایا: آزاد اور غلام راوی کہتے ہیں کہ ان دنوں ایمان لانے والوں میں آپ کے ساتھ حضرت ابو بکر اور حضرت بلال تھے۔ حضرت عمر کہتے ہیں میں نے کہا لاریب میں آپ کی پیروی کروں گا۔ آپ نے فرمایا: اس وقت تم اس کی طاقت نہیں رکھتے، کیا تم نہیں دیکھ رہے کہ آج لوگ میرے ساتھ کس طرح سلوک کر رہے ہیں؟ اس وقت تم اپنے گھر جاؤ البتہ جس وقت تم یہ سن لو کہ مجھے غلبہ حاصل ہو گیا ہے اس وقت میرے پاس آ جانا، حضرت عمرو کہتے ہیں میں اپنے گھر چلا گیا اور رسول اللہ ﷺ مدینہ منورہ تشریف لے گئے۔ میں اپنے گھر میں تھا اور آپ کی مدینہ میں تشریف آوری کے بعد آپ کے متعلق لوگوں سے معلومات حاصل کرتا رہتا تھا، حتیٰ کہ مدینہ سے کچھ لوگ میرے پاس آئے، میں نے ان سے پوچھا کہ جو صاحب مدینہ آئے ہیں ان کا کیا حال ہے؟ انہوں نے کہا لوگ تیزی سے ان کی دعوت قبول کر رہے ہیں ان کی قوم نے انہیں قتل کرنا چاہا تھا مگر وہ اس پر قادر نہ ہو سکے، پھر میں آپ کی خدمت میں حاضر ہو گیا اور عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ مجھے پہچانتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: تم وہی شخص ہو جو مجھ سے مکہ میں ملے تھے میں نے کہا ہاں! پھر میں نے کہا یا نبی اللہ! مجھے ان چیزوں کے متعلق بتلائیے جو آپ کو اللہ نے بتلائی ہیں اور جنہیں میں نہیں جانتا! مجھے نماز کے متعلق بتلائیے، آپ نے فرمایا: صبح کی نماز پڑھو اور اس کے بعد اس وقت تک نماز نہ پڑھو جب تک کہ سورج طلوع نہ ہو جائے، کیونکہ سورج شیطان کے دوستوں کے درمیان طلوع ہوتا ہے اور اس وقت اس کو کفار سجدہ کرتے ہیں پھر نماز پڑھو کیونکہ اس وقت نماز کی فرشتے گواہی دیں گے حتیٰ کہ سایہ نیزے کے برابر ہو جائے۔ اس کے بعد نماز سے رک جاؤ۔ کیونکہ اس وقت جہنم جھونکی جاتی ہے پھر جب سورج ڈھل جائے تو عصر تک نماز پڑھو اس وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں پھر (عصر کے بعد) نماز سے رک جاؤ یہاں تک کہ سورج

قَالَ أَرْسَلَنِي بِصَلَاةِ الْأَرْحَامِ وَكَثِيرِ الْأَوْثَانِ وَأَنْ يُوحَّدَ اللَّهُ لَا يُشْرَكَ بِهِ شَيْءٌ قُلْتُ لَهُ فَمَنْ مَعَكَ عَلَى هَذَا قَالَ حَزْرًا وَعَبْدًا قَالَ وَمَعَهُ يَوْمُنِيذُ أَبُو بَكْرٍ وَبِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَمَنْ آمَنَ بِهِ فَقُلْتُ إِنِّي مُتَّبِعُكَ قَالَ إِنَّكَ لَا تَسْتَطِيعُ ذَلِكَ يَوْمَكَ هَذَا الْآتُرَى حَالِي وَحَالِ النَّاسِ وَلَكِنْ أَرْجِعْ إِلَى أَهْلِكَ كَيْذَا سَمِعْتُ بِي قَدْ ظَهَرْتُ فَأَيُّنِي قَالَ قَدْ هَبْتُ إِلَى أَهْلِي وَقَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ وَكُنْتُ فِي أَهْلِي لَجَعَلْتُ أَتَعَبَّرُ بِالْأَهْبَارِ وَأَسْأَلُ النَّاسَ حِينَ قَدِمَ الْمَدِينَةَ حَتَّى قَدِمَ عَلَيَّ نَفَرٌ مِنْ أَهْلِ بَشِيرٍ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ فَقُلْتُ مَا فَعَلَ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَقَالُوا النَّاسُ يَسْرَعُونَ وَقَدْ آرَادَ قَوْمُهُ قَتْلَهُ فَلَهُمْ يَسْتَطِيعُونَ ذَلِكَ فَقَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اتَّعَرَّفْتَنِي قَالَ نَعَمْ أَنْتَ الَّذِي كَفَيْتَنِي بِمَكَّةَ قَالَ فَقُلْتُ بَلَى فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَمَّا عَلِمَكَ اللَّهُ وَأَجْهَلُهُ أَخْبِرْنِي عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ صَلَّيْ صَلَاةَ الصُّبْحِ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ حَتَّى تَرْتَفِعَ فَإِنَّهَا تَطْلُعُ حِينَ تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ وَحِينَ يَسْجُدُ لَهَا الْكُفَّارُ ثُمَّ صَلِّ فَإِنَّ الصَّلَاةَ مَشْهُودَةٌ مُحْضَرَةٌ حَتَّى يَسْقِلَ الظِّلُّ بِالرَّمِيحِ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ حِينَئِذٍ تُسَجَّرُ جَهَنَّمُ فَإِذَا أَقْبَلَ الْقَسِيُّ فَصَلِّ فَإِنَّ الصَّلَاةَ مَشْهُودَةٌ مُحْضَرَةٌ حَتَّى تُصَلِّيَ الْعَصْرَ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَإِنَّهَا تَغْرُبُ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ وَحِينَ يَسْجُدُ لَهَا الْكُفَّارُ قَالَ فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ فَالْوُضُوءُ حَدَّثَنِي عَنْهُ قَالَ مَا مِنْكُمْ رَجُلٌ يُقَرِّبُ وَطْوَءَهُ فَيَمْطِئُصُ وَيَسْتَشْفِقُ فَيَنْتَرِ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ وَرُفْيِهِ وَخَيْرَ شَيْءٍ ثُمَّ إِذَا غَسَلَ وَجْهَهُ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ مِنْ أَطْرَافٍ لِيَحْتَبِ بِهَا الْمَاءُ ثُمَّ يَغْسِلُ يَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا يَدَيْهِ مِنْ أُنْأَمِلِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَمْسَحُ رَأْسَهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا رَأْسِهِ مِنْ أَطْرَافٍ شَعْرِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَغْسِلُ قَدَمَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ

لَا عَزْرَتْ تَخْطِئًا رَجُلَيْنِ مِنْ آتَاوِيهِ مَعَ الْمَاءِ فَإِنْ هُوَ قَامَ
فَلْيُصَلِّ فَحَمْدُ اللَّهِ وَأَتَى عَلَيْهِ وَمَجِيدُهُ بِالْيَدِ هُوَ لَهُ أَهْلٌ
وَأَكْرَمُ قَلْبُهُ لِلَّهِ إِلَّا أَنْصَرَفَ مِنْ خُوطْبَتِهِ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ وَلَدَتْهُ
أُمُّهُ فَحَدَّثَ عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ بِهَذَا الْحَدِيثِ أَبَا أُمَامَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَهُ أَبُو أُمَامَةَ
يَا عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ أَنْظِرْ مَا تَقُولُ فِي مَقَامٍ وَاحِدٍ يُعْطَى
هَذَا الرَّجُلُ فَقَالَ عَمْرُو بْنُ أَبِي أُمَامَةَ لَقَدْ كَثُرَتْ سِتْنِي وَرَقِي
عَظِيمِي وَافْتَرَبَ آخِلِي وَمَا بِي حَاجَةٌ أَنْ أَكْذِبَ عَلَى اللَّهِ
وَلَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَوْ لَمْ أَسْمَعْهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ إِلَّا مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا حَتَّى عَدَّ سَبْعَ مَرَّاتٍ مَا
حَدَّثْتُ بِهِ أَبَدًا وَلَكِنِّي سَمِعْتُهُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ.

مسلم، تجمہ الاثراف (۱۰۷۵۹)

غروب ہو جائے کیونکہ سورج شیطان کے دو سینگوں کے
درمیان غروب ہوتا ہے اور اس وقت کفار اس کو سجدہ کرتے
ہیں۔ میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! مجھے وضو کے متعلق بتلائیے!
آپ نے فرمایا: تم میں سے جو شخص بھی ثواب کی نیت سے وضو
کرتا ہے، کلی کرتا ہے، ناک میں پانی ڈالتا ہے، ناک صاف کرتا
ہے، اللہ تعالیٰ اس کے چہرے، منہ اور نگوں کے گناہوں کو مٹا
دیتا ہے، پھر جب وہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے مطابق چہرہ دھوتا ہے
تو داڑھی کے اطراف سے اس کے چہرے سے گناہ پانی کے ساتھ
جھڑ جاتے ہیں۔ پھر جب وہ کہنیوں تک ہاتھ دھوتا ہے تو
ہاتھوں کے پوروں سے پانی کے ساتھ اس کے ہاتھوں کے گناہ
جھڑ جاتے ہیں پھر جب وہ سر کا مسح کرتا ہے تو بالوں کے سروں
سے اس کے سر کے گناہ پانی کے ساتھ جھڑ جاتے ہیں اور جب
وہ نگوں سمیت پاؤں دھوتا ہے تو پوروں سے لے کر ناگوں تک
اس کے گناہ پانی سے جھڑ جاتے ہیں پھر اگر وہ کھڑے ہو کر نماز
پڑھے جس میں اللہ تعالیٰ کی ایسی حمد و ثناء اور تعظیم کرے جو اس
کی شان کے لائق ہے اور خالی الذہن ہو کر اللہ عزوجل کی
عبادت کی طرف متوجہ رہے تو نماز سے فارغ ہونے کے بعد وہ
گناہوں سے اس طرح پاک ہو جائے گا جیسا کہ اس کی ماں
نے اسے ابھی جنم دیا ہو پھر حضرت عمرو بن عنبسہ نے یہ حدیث
رسول اللہ ﷺ کے صحابی حضرت ابو امامہ کو سنائی تو حضرت
ابو امامہ نے ان سے کہا: اے عمرو بن عنبسہ! دیکھو تم کیا کہہ
رہے ہو کیا ایک ہی جگہ ایک شخص کو اتنا اجر مل جائے گا؟ تو
حضرت عمرو بن عنبسہ نے کہا اے ابو امامہ! میں بوڑھا ہو گیا
ہوں، میری ہڈیاں گل گئیں اور موت قریب آ چکی ہے۔ اس
حال میں مجھے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (ﷺ) پر جھوٹ
باندھنے کی کیا ضرورت ہے؟ اگر میں نے اس حدیث کو دو تین
بار تو کیا سات بار سے بھی نہ سنا ہوتا تو میں اس کو کبھی بیان نہ
کرتا! لیکن میں نے اس کو سات بار سے بھی زیادہ سنا ہے۔

طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے
وقت نماز کا ارادہ نہ کرنا

۵۳- بَابُ لَا تَتَحَرَّوْا بِصَلَاتِكُمْ طُلُوعَ
الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی تھیں کہ حضرت عمر کو وہم ہو گیا ہے رسول اللہ ﷺ نے طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز پڑھنے سے منع فرمایا تھا۔

۱۹۲۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَهُ قَالَ تَابَ وَهَبُ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ وَهَبُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَمْ يَدْعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرَّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ قَالَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَتَحَرَّوْا طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا فَصَلُّوا عِنْدَ غُرُوبِهَا. (السنن (۵۶۹))

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کبھی عصر کے بعد کی دو رکعت نہیں چھوڑیں اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز کا قصد نہ کرو۔

۱۹۲۹۔ وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحَلَوَانِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمُرُ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمْ يَدْعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرَّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ قَالَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَتَحَرَّوْا طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا فَصَلُّوا عِنْدَ ذَلِكَ. (مسلم، تجمہ الاشراف (۱۶۱۶۰))

نبی پاک ﷺ کا نماز عصر کے بعد دو رکعتیں پڑھنے کی پہچان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے غلام کریم بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عباس حضرت عبد الرحمن بن ازہر اور مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہم نے انہیں رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا اور کہا: ہم سب کی طرف سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو سلام کہنا اور ان سے عصر کے بعد دو رکعت نماز پڑھنے کے متعلق سوال کرنا اور کہنا کہ ہمیں یہ بتلایا گیا ہے کہ آپ عصر کے بعد دو رکعت نماز پڑھتی ہیں اور ہم تک یہ حدیث پہنچی ہے کہ رسول اللہ ﷺ عصر کے بعد دو رکعت نماز پڑھنے سے منع کرتے تھے۔ حضرت ابن عباس نے کہا میں حضرت عمر کے ساتھ مل کر لوگوں کو اس نماز سے روکتا تھا کریم کہتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان تک آپ کا پیغام پہنچایا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھنا۔ میں ان حضرات کے پاس گیا اور انہیں حضرت عائشہ کا جواب بتلایا انہوں نے مجھے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس وہی پیغام دے کر بھیج دیا جس پیغام کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا تھا۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں

۵۴۔ بَابُ مَعْرِفَةِ الرَّكْعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ كَانَ يُصَلِّيهِمَا النَّبِيُّ ﷺ بَعْدَ الْعَصْرِ

۱۹۳۰۔ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّجِيبِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ الْخَارِثِ عَنْ بُكَيْرٍ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ وَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَزْهَرَ وَالْمُسَوَّرَ ابْنَ مَخْرَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَرْسَلُوهُ إِلَى عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالُوا اقْرَأْ عَلَيْهَا السَّلَامَ مِنَّا جَمِيعًا وَسَلِّمْ عَلَيْهَا عَنِ الرَّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَقُلْ إِنَّا أَخْبَرْنَاكَ تُصَلِّيَهَا وَقَدْ بَلَّغْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَمْ يَدْعُ عَنْهَا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَ كُنْتُ أَصْرِفُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُرَيْبٌ كُنْتُ خَلْتُهَا وَبَلَّغْتُهَا مَا أَرْسَلُونِي بِهِ فَقَالَتْ سَلِّ أَمْ سَلِّمَةً فَخَرَجْتُ إِلَيْهِمْ فَأَخْبَرْتُهُمْ بِقَوْلِهَا قَرَدُونِي إِلَى أَيْ سَلِّمَةً بِمِثْلِ مَا أَرْسَلُونِي بِهِ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَتْ أَمْ سَلِّمَةً رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْهَى عَنْهَا ثُمَّ رَأَيْتُهُ يُصَلِّيهِمَا أَمَّا جِئْنِ صَلَّاهُمَا فَإِنَّهُ صَلَّى الْعَصْرَ ثُمَّ دَخَلَ وَغَدَى بِسُوءَةٍ مِنْ نَبِيِّ حَرَامٍ مِنْ لَانْصَارٍ فَصَلَّاهُمَا فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ الْجَارِيَةَ فَقُلْتُ قَوْلِي لِحَبِيبِهِ فَقَوْلِي لَهُ تَقُولُ أَمْ سَلِّمَةً يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ

اسْمَعُكَ تَنْهَى عَنْ هَاتَيْنِ الرَّكَعَتَيْنِ وَارَاكَ تُصَلِّيَهُمَا
فَلَمَّا اَشَارَ بِيَدِهِ فَاَسْتَاخِرْنِي عَنْهُ قَالَتْ لَفَعَلْتَ الْجَارِيَةُ
فَلَمَّا اَشَارَ بِيَدِهِ فَاَسْتَاخَرْتُ عَنْهُ فَلَمَّا اَنْصَرَفَ قَالَ يَا اَبْنَةَ اَبِي
اُمَيَّةَ سَاَلْتُ عَنِ الرَّكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ اِنَّهُمَا اَبْنَةُ اَبِي
بَيْشٍ عَبْدُ الْقَيْسِ بِالْاِسْلَامِ مِنْ قَوْمِهِمْ فَشَعَلُونِي عَنِ
الرَّكَعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ بَعْدَ الظُّهْرِ فِهَما هَاتَانِ.

(بخاری (۱۲۳۳-۴۳۷۰) ابوداؤد (۱۲۷۳)

نے رسول اللہ ﷺ کو عصر کے بعد نماز پڑھنے سے منع فرماتے ہوئے سنا تھا۔ پھر میں نے ایک دن آپ کو عصر کے بعد نماز پڑھتے ہوئے دیکھا۔ جس وقت میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھ چکے تھے پھر آپ میرے پاس تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس انصار کے قبیلہ بنو حرام کی کچھ عورتیں بیٹھی ہوئی تھیں آپ نے دو رکعت نماز پڑھی میں نے آپ کی طرف ایک بھیجی۔ میں نے اس سے کہا حضور کے پہلو میں کھڑی ہونا پھر آپ سے گزارش کرنا کہ ام سلمہ عرض کرتی ہیں یا رسول اللہ! میں نے سنا تھا کہ آپ ان دو رکعات سے منع فرماتے ہیں اور میں نے دیکھا کہ آپ یہ دو رکعت پڑھ رہے ہیں پھر اگر آپ ہاتھ سے اشارہ کریں تو پیچھے ہٹ جانا حضرت ام سلمہ نے فرمایا اس نے ایسا ہی کیا حضور نے ہاتھ سے اشارہ کیا وہ پیچھے ہٹ گئی آپ نے فارغ ہونے کے بعد فرمایا: اے ابوامیہ کی بیٹی! تم نے عصر کے بعد دو رکعت نماز کے متعلق سوال کیا ہے اس کا سبب یہ تھا کہ بنو عبد القیس کے کچھ لوگ آ کر مجھ سے اسلام کے متعلق سوال کر رہے تھے جس کی مشغولیت کی وجہ سے میں ظہر کے بعد کی دو رکعت سنت نہیں پڑھ سکا تھا (یعنی یہ دو رکعت ظہر کی دو سنتوں کی تقاضا تھی)۔

ابوسلمہ کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ان دو رکعتوں کے بارے میں سوال کیا جنہیں رسول اللہ ﷺ عصر کے بعد پڑھا کرتے تھے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ ان دو رکعتوں کو عصر سے پہلے پڑھا کرتے تھے پھر ایک مرتبہ آپ کو کوئی کام ہوا یا آپ بھول گئے تو آپ نے عصر کے بعد وہ نماز پڑھی پھر آپ اس کو پڑھتے رہے اور رسول اللہ ﷺ جو نماز پڑھتے تھے اس کو داغی پڑھتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میرے پاس عصر کے بعد کی دو رکعات کو کبھی ترک نہیں کیا۔

۱۹۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ نَا إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ أَبِي حَرْمَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ السَّجْدَتَيْنِ اللَّتَيْنِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيَهُمَا بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَتْ كَانَ يُصَلِّيَهُمَا قَبْلَ الْعَصْرِ ثُمَّ أَنَّهُ شُهِلَ عَنْهُمَا أَوْ تَسَبَّهَمَا فَلَمَّا بَعْدَ الْعَصْرِ ثُمَّ أَتَتْهَا وَكَانَ إِذَا صَلَّى صَلَوةً أَتَتْهَا قَالَ يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ إِسْمَاعِيلُ يَعْنِي دَائِمَ عَلَيْهِمَا. (السنن (۵۷۷)

۱۹۳۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ وَحْدَةَ قَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَ

الْعَصْرِ عِنْدِي قَطُّ. مسلم، ترمذ، الاثراف (۱۶۷۷۲-۱۶۹۹۶)

۱۹۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَالثَّقَفِيُّ لَهُ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ أَنَا أَبُو إِسْحَقَ الشَّيْبَانِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ صَلَّاتَانِ مَا تَرَكَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي بَيْتِي قَطُّ سِرًّا وَلَا عَلَانِيَةً رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ.

بخاری (۵۹۲) الترمذی (۵۷۶)

۱۹۳۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْنِيٍّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مَسْنِيٍّ تَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَمَسْرُوقٍ قَالَا نَشْهَدُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ مَا كَانَ يَوْمَهُ الَّذِي كَانَ يَكُونُ عِنْدِي إِلَّا صَلَّاهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي بَيْتِي تَعْنِي الرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ.

بخاری (۵۹۳) ابوداؤد (۱۲۷۹) الترمذی (۵۷۵)

۵۵- بَابُ اسْتِحْبَابِ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ

صَلَاةِ الْمَغْرِبِ

۱۹۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ فَضِيلٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ عَنْ مُخْتَارِ بْنِ فُلْفُلٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ التَّلَوُّعِ بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَ كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَضْرِبُ الْإِيدَى عَلَى صَلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَكُنَّا نُصَلِّي عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ فَقُلْتُ لَهُ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَّاهُمَا قَالَ كَانَ بَرَأْنَا نُصَلِّيَهُمَا فَلَمْ يَأْمُرْنَا وَلَمْ يَنْهَانَا.

ابوداؤد (۱۲۸۲)

۱۹۳۶- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ تَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا بِالْمَدِينَةِ إِذَا أَدْنَى الْمُؤَذِّنُ لِصَلَاةِ الْمَغْرِبِ ابْتَدَرُوا السَّوَارِيَ فَرَكَعُوا رَكَعَتَيْنِ حَتَّى آتَى الرَّجُلَ الْغَرِيبَ لِيَدْخُلَ الْمَسْجِدَ فَيَحْبِيبَ أَنَّ الصَّلَاةَ قَدْ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میرے پاس دو نمازیں کبھی ترک نہیں کیں، ظاہر اُنہ خفیہ۔ دو رکعت فجر سے پہلے اور دو رکعت عصر کے بعد۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب بھی رسول اللہ ﷺ کی باری میرے گھر ہوتی تھی آپ یہ نماز پڑھتے تھے یعنی عصر کے بعد دو رکعت۔

نماز مغرب سے پہلے دو رکعتوں کا بیان

مختار بن فلفل کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے ان نفلوں کے متعلق پوچھا جو عصر کے بعد پڑھے جاتے ہیں۔ انہوں نے کہا حضرت عمر رضی اللہ عنہ عصر کے بعد نماز پڑھنے پر (انسوس سے) ہاتھ مارتے تھے۔ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں غروب آفتاب کے بعد مغرب کی نماز سے پہلے دو رکعت پڑھتے تھے میں نے پوچھا کیا رسول اللہ ﷺ بھی یہ دو رکعت پڑھتے تھے؟ انہوں نے کہا آپ ہمیں ان دو رکعتوں کو پڑھتے ہوئے دیکھتے تھے آپ ہمیں (اس کا) حکم دیتے تھے اور نہ منع فرماتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مدینہ میں جب مؤذن مغرب کی اذان دیتا تو ہم لوگ ستونوں کی آڑ میں ہو کر دو رکعت نماز پڑھتے تھے حتیٰ کہ اگر کوئی نیا آدمی مسجد میں آتا تو بکثرت نماز پڑھنے کی وجہ سے یہ سمجھتا کہ نماز ہو چکی ہے۔

صَلَّيْتَ مِنْ تَكْرَرٍ مَنِ يُصَلِّيَنِيهَا. سلم تہذیب الاشراف (۱۰۵۸)

۵۶- بَابُ بَيْنَ كُلِّ آدَانَيْنِ صَلَوةٌ

۱۹۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَاةَ وَوَكَيْعٌ عَنْ كَثْمِ بْنِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ الْمُزَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ كُلِّ آدَانَيْنِ صَلَوةٌ فَالَهَا ثَلَاثًا قَالَ فِي الثَّلَاثَةِ لِمَنْ شَاءَ. البخاری (۶۲۴-۶۲۷) ابوداؤد (۱۲۸۳) الترمذی (۱۸۵) النسائی (۶۸۰)

(۶۸۰) ابن ماجہ (۱۱۶۲)

۱۹۳۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْأَهْلِ بْنِ الْحَرَبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَهُ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ فِي الرَّابِعَةِ لِمَنْ شَاءَ. ساہ (۱۹۳۷)

اذان اور تکبیر کے درمیان نماز کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر اذان اور تکبیر کے درمیان نماز ہے۔ یہ کلمات آپ نے تین مرتبہ دہرائے۔ تیسری بار فرمایا جس کا جی چاہے (یعنی یہ سنت مؤکدہ نہیں)۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ اسی طرح بیان کرتے ہیں مگر اس میں ہے کہ چوتھی بار لرمایا! جس کا جی چاہے۔

ف: خلفائے راشدین اور بکثرت صحابہ کرام ائمہ میں سے حضرت امام مالک اور حضرت امام ابو حنیفہ اور اکثر دیگر فقہاء کے نزدیک یہ دو رکعت مسنون نہیں ہیں۔

نماز خوف کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے خوف کے وقت ایک جماعت کے ساتھ ایک رکعت پڑھی جبکہ دوسری جماعت دشمن کے سامنے تھی (ایک رکعت پڑھنے کے بعد) وہ جماعت جا کر دشمن کے سامنے کھڑی ہو گئی جہاں پہلے ان کے ساتھی کھڑے ہوئے تھے۔ پھر نبی ﷺ نے اس دوسری جماعت کو ایک رکعت پڑھائی اور نبی ﷺ نے سلام پھیر دیا پھر ہر ایک جماعت نے علیحدہ علیحدہ ایک ایک رکعت پڑھی۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے تھے کہ میں نے رسول اللہ کے ساتھ (طریق مذکور سے) نماز خوف پڑھی ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے بعض ایام میں بایں طور نماز خوف پڑھی کہ ایک

۵۷- بَابُ صَلَوةِ الْخَوْفِ

۱۹۳۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الْخَوْفِ بِأَخَذِي الطَّلَافَتَيْنِ رَكْعَةً وَطَائِفَةً الْأُخْرَى مُوَاجِهَةً الْعَدُوِّ ثُمَّ انْصَرَفُوا وَقَامُوا فِي مَقَامِ أَصْحَابِهِمْ مُقْبِلِينَ عَلَى الْعَدُوِّ وَجَاءَ أَوْلَئِكَ ثُمَّ صَلَّى بِهِمُ النَّبِيُّ ﷺ ثُمَّ سَلَّمَ قَطْعِي لَهْوَ لَاءَ رَكْعَةً وَهَؤُلَاءِ رَكْعَةً.

ابن ماجہ (۴۱۳۳) ابوداؤد (۱۲۴۳) الترمذی (۵۶۴) النسائی (۱۵۳۷)

۱۹۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا فُلَيْحٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْخَوْفِ وَيَقُولُ صَلَّيْتُهَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِهَذَا الْمَعْنَى. سلم تہذیب الاشراف (۶۹۰۳)

۱۹۴۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ عَنْ ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ
الْخَوْفِ فِي بَعْضِ أَيَّامِهِ فَلَقَامَتْ طَائِفَةٌ مَعَهُ وَطَائِفَةٌ بِأَرَاءِ
الْعَدُوِّ فَصَلَّى بِالَّذِينَ مَعَهُ رُكْعَةً ثُمَّ ذَهَبُوا وَجَاءَ الْأُخَرُونَ
فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَةً ثُمَّ قَضَى الطَّائِفَتَيْنِ رُكْعَةً وَرُكْعَةً قَالَ
وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَإِذَا كَانَ خَوْفٌ أَكْثَرُ مِنْ
ذَلِكَ فَصَلِّ رَاكِبًا أَوْ قَائِمًا تَوَمَّيْ ائِمَّاءَ.

ابن ماجہ (۹۴۳) ترمذی (۱۵۴۱)

جماعت آپ کے ساتھ آ کر کھڑی ہوئی اور ایک جماعت دشمن
کے سامنے کھڑی رہی پھر آپ نے اس جماعت کے ساتھ نماز
پڑھی جو آپ کے ساتھ تھی پھر (ایک رکعت پڑھنے کے
بعد) یہ جماعت دشمن کے سامنے جا کھڑی ہوئی اور وہ جماعت
آگئی آپ نے ان کو ایک رکعت پڑھا دی پھر دونوں
جماعتوں نے ایک ایک رکعت نماز پڑھی۔ حضرت ابن عمر رضی
اللہ عنہما فرماتے تھے جب خوف اس سے بڑھ جائے تو سوازی
پر یا کھڑے اشارے سے نماز پڑھیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نماز خوف
کے موقع پر رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھا ہم نے دو صفیں قائم
کیں ایک صف رسول اللہ ﷺ کے پیچھے تھی درآں حالیکہ
دشمن ہمارے اور قبلہ کے درمیان تھا۔ نبی ﷺ نے تکبیر تحریمہ
کہی اور سب نے تکبیر کہی پھر ہم سب نے آپ کے رکوع پر
رکوع کیا اور جب آپ نے رکوع سے سر اٹھایا تو ہم سب نے
سر اٹھایا پھر آپ سجدے میں گئے اور آپ کے ساتھ کھڑی ہوئی
صف نے سجدہ کیا اور دوسری صف دشمن کے سامنے کھڑی
رہی۔ پھر جب آپ سجدہ کر چکے اور آپ کے ساتھ کھڑی ہوئی
صف نے بھی سجدہ کر لیا تو یہ صف جا کر (دشمن کے سامنے)
کھڑی ہو گئی اور وہ صف آ کر آپ کے پیچھے کھڑی ہو گئی۔ پھر
آپ نے رکوع کیا اور سب نے رکوع کیا پھر آپ نے رکوع
سے سر اٹھایا اور ہم سب نے سر اٹھایا پھر آپ سجدہ میں گئے اور
وہ صف سجدہ میں گئی جو پہلی رکعت میں مؤخر تھی درآں حالیکہ
دوسری صف دشمن کے سامنے کھڑی ہوئی تھی۔ جب نبی ﷺ
اور آپ کے ساتھ کھڑی صف نے سجدہ کر لیا تو نبی ﷺ اور ہم
سب نے سلام پھیر دیا۔ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا
جس طرح آج کل تمہارے محافظ تمہارے سرداروں کے ساتھ
کرتے ہیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ قبیلہ جہینہ کی ایک جماعت سے جہاد
کیا۔ انہوں نے ہم سے بہت سخت لڑائی لڑی جب ہم ظہر کی

۱۹۴۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ تَمَّ آتِي
قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ شَهِدْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ صَلَوةَ الْخَوْفِ فَصَفَّفْنَا صَفَّيْنِ صَفٌّ خَلْفَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَالْعَدُوُّ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَكَثَرَ النَّبِيُّ ﷺ وَكَثُرْنَا
جَمِيعًا ثُمَّ رَكَعَ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ
وَرَفَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ انْحَدَرَ بِالسُّجُودِ وَصَفُّ الَّذِي يَلِيهِ وَقَامَ
الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فِي تَحْرِيرِ الْعَدُوِّ فَلَمَّا قَضَى النَّبِيُّ ﷺ
السُّجُودَ وَقَامَ الصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ وَانْحَدَرَ الصَّفُّ
الْمُؤَخَّرُ بِالسُّجُودِ وَقَامُوا ثُمَّ تَقَدَّمَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ وَ
تَأَخَّرَ الصَّفُّ الْمُقَدِّمُ ثُمَّ رَكَعَ النَّبِيُّ ﷺ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ
رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ انْحَدَرَ بِالسُّجُودِ
وَالصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ الَّذِي كَانَ مُؤَخَّرًا فِي الرُّكُوعِ الْأَوَّلِيِّ
وَقَامَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فِي تَحْرِيرِ الْعَدُوِّ فَلَمَّا قَضَى النَّبِيُّ
ﷺ السُّجُودَ وَالصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ انْحَدَرَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ
بِالسُّجُودِ فَسَجَدُوا ثُمَّ سَلَّمَ النَّبِيُّ ﷺ وَسَلَّمْنَا جَمِيعًا
قَالَ جَابِرٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَمَا كَانَ يُصْنَعُ حَرُّسُكُمْ هَؤُلَاءِ
بِأَمْرِائِهِمْ. الترمذی (۱۵۴۶)

۱۹۴۳- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ تَمَّ
زُهَيْرٌ قَالَ تَمَّ أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ غَرَوْنَا
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَوْمًا مِنْ جُهَيْنَةَ فَلَقَاتِلُونَا فَيَا لَيْلَ شِدِيدًا

فَلَمَّا صَلَّيْنَا الظُّهْرَ قَالَ الْمُسِيرُ كُنُون لَوْ مَلْنَا عَلَيْهِمْ مَبِيلَةً
لَأَقَطَعْنَا هُمْ فَأَخْبَرَ جَبْرِئِلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
ذَلِكَ فَلَمَّا كَرَّ ذَلِكَ كَرَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَقَالُوا إِنَّهُمْ
سَنَاتِيهِمْ صَلَوَةٌ هِيَ أَحَبُّ إِلَيْهِمْ مِنَ الْأَوْلَادِ فَلَمَّا حَضَرَتِ
الْعَصْرُ قَالَ صَلَّيْنَا صَفَيْنَ وَالْمُسِيرُ كُنُون بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْفَيْلَةِ
قَالَ فَكَبَّرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكَبَّرْنَا وَرَكَعَ فَرَكَعْنَا ثُمَّ سَجَدَ
وَسَجَدَ مَعَهُ الصَّفُّ الْأَوَّلُ فَلَمَّا قَامُوا سَجَدَ الصَّفُّ الثَّانِي
ثُمَّ تَأَخَّرَ الصَّفُّ الْأَوَّلُ وَتَقَدَّمَ الصَّفُّ الثَّانِي فَقَامُوا مَقَامَ
الْأَوَّلِ فَكَبَّرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَكَبَّرْنَا وَرَكَعَ فَرَكَعْنَا ثُمَّ
سَجَدَ وَسَجَدَ مَعَهُ الصَّفُّ الثَّانِي ثُمَّ جَلَسُوا جَمِيعًا ثُمَّ
سَلَّمَ صَلَّيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمْرُ الزَّاهِدِ ثُمَّ خَصَّ
جَابِرًا أَنْ قَالَ كَمَا يُصَلِّي أَمْرًاؤُكُمْ هُوَ لَاؤُكُمْ.

مسلم تخریج الاشراف (۲۷۲۷)

نماز پڑھ رہے تھے تو مشرکین نے آپس میں کہا ان پر یکبارگی
حملہ کر کے ان کو ختم کر دو حضرت جبرائیل نے نبی ﷺ کو اس
خبر سے مطلع کیا اور آپ نے ہم کو بتلایا اور مشرکین نے کہا کہ
ان کی اب وہ نماز آنے والی ہے جو ان کو اولاد سے بھی زیادہ
عزیز ہے جب عصر کا وقت آیا تو آپ نے ہماری دو صفیں کر
دیں اور آں حالیکہ ہمارے اور قبلہ کے درمیان مشرکین حائل
تھے نبی ﷺ نے تکبیر تحریرہ کی اور ہم نے تکبیر کہی آپ نے
رکوع کیا اور ہم نے رکوع کیا آپ نے سجدہ کیا اور آپ کے
ساتھ صف اول نے سجدہ کیا اور جب سب کھڑے ہو گئے تو
صف ثانی نے سجدہ کر لیا پھر صف اول پیچھے چلی گئی اور صف ثانی
آگے گئی اور یہ لوگ پہلی صف کی جگہ کھڑے ہو گئے پھر رسول
اللہ ﷺ نے اللہ اکبر کہا اور ہم نے اللہ اکبر کہا اور آپ نے
رکوع کیا اور ہم نے رکوع کیا۔ پھر آپ نے سجدہ کیا اور آپ
کے ساتھ صف اول نے سجدہ کیا اور دوسری صف کھڑی رہی
پھر جب آپ نے سجدہ کر لیا تو دوسری صف نے سجدہ کیا پھر
سب بیٹھ گئے اور رسول اللہ ﷺ نے ان پر سلام پھیر دیا ابو
الزبیر بیان کرتے ہیں کہ حضرت جابر نے کہا جیسا کہ آج کل
تمہارے امراء نماز پڑھاتے ہیں۔

حضرت صالح بن ابی حمزہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے صحابہ کو نماز خوف پڑھائی آپ
نے اپنے پیچھے دو صفیں بنائیں جو آپ کے قریب صف تھی اس
کو ایک رکعت نماز پڑھائی پھر آپ کھڑے رہے حتیٰ کہ پچھلی
صف نے ایک رکعت نماز پڑھ لی پھر وہ آگے آگے اور اگلی
صف جو پہلے آگے تھی پیچھے چلی گئی پھر آپ نے اس صف کو
ایک رکعت نماز پڑھائی پھر آپ بیٹھ گئے حتیٰ کہ پیچھے والوں
نے ایک رکعت پڑھ لی پھر آپ نے سلام پھیر دیا۔

۱۹۴۴ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ تَابَ أَبِي
قَالَ تَابَ كُثَيْبَةُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
صَالِحِ بْنِ خُوَاتِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حُثَمَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى بِأَصْحَابِهِ فِي
الْخَوْفِ فَصَفَّيَهُمْ خَلْفَهُ صَفَيْنِ فَصَلَّى بِالَّذِينَ يَلُونَهُ رَكْعَةً
ثُمَّ قَامَ فَلَمْ يَزَلْ قَائِمًا حَتَّى صَلَّى الَّذِينَ خَلْفَهُمْ رَكْعَةً ثُمَّ
تَقَدَّمُوا وَتَأَخَّرَ الَّذِينَ كَانُوا أَمَامَهُمْ فَصَلَّى بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ
قَعَدَ حَتَّى صَلَّى الَّذِينَ تَخَلَّفُوا رَكْعَةً ثُمَّ سَلَّمَ.

ابن ماجہ (۴۱۲۹-۴۱۳۱) ابوداؤد (۱۲۳۷-۱۲۳۸-۱۲۳۹)

ترمذی (۵۶۵) النسائی (۱۵۳۵) ابن ماجہ (۱۲۵۹)

۱۹۴۵ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
صَالِحِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ رُوْمَانَ عَنْ صَالِحِ بْنِ خُوَاتِ بْنِ رَضِيَ

حضرت صالح بن خوات رضی اللہ عنہ اس صحابی سے نقل
کرتے ہیں جس نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ ذات

اللَّهُ عَنْهُ عَنْ مَنْ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ ذَاتِ الرِّقَاعِ صَلَوةُ الْخَوْفِ إِنَّ طَائِفَةً صَلَّتْ وَصَلَّتْ مَعَهُ وَ طَائِفَةٌ وَجَّاهُ الْعَدُوِّ فَصَلَّى بِالَّذِينَ مَعَهُ رَكْعَةً ثُمَّ تَبَتَ قَائِمًا وَآمَنُوا لَا نَفْسِيَهُمْ ثُمَّ انْصَرَفُوا فَصَنُّوا وَجَّاهُ الْعَدُوِّ وَجَاءَتِ الطَّائِفَةُ الْأُخْرَى فَصَلَّى بِهِمْ الرُّكْعَةَ الْآخِرَى بَقِيَّتِ ثُمَّ تَبَتَ جَالِسًا وَآمَنُوا لَا نَفْسِيَهُمْ ثُمَّ سَلَّمَ بِهِمْ.

سابقہ (۱۹۴۴)

الرقاع میں نماز خوف پڑھی تھی کہ ایک جماعت نے صف باندھی اور آپ کے ساتھ نماز پڑھی اور دوسری جماعت دشمن کے سامنے کھڑی رہی۔ آپ نے اپنے قریب والی صف کے ساتھ ایک رکعت نماز پڑھی پھر آپ کھڑے رہے اور اس صف نے اپنی نماز پوری کی پھر وہ جا کر دشمن کے سامنے کھڑے ہو گئے اور دوسری جماعت آئی اور آپ نے اس جماعت کو دوسری رکعت پڑھائی پھر آپ بیٹھے رہے اور انہوں نے اپنی نماز پوری کی پھر آپ نے سب کے ساتھ سلام پھیر دیا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ذات الرقاع گئے اور رسول اللہ ﷺ کو ایک سایہ دار درخت کے نیچے ٹھہرایا۔ رسول اللہ ﷺ کی تلوار درخت کے اوپر لٹکی ہوئی تھی۔ مشرکین میں سے ایک شخص آیا اس نے نبی ﷺ کی تلوار اٹھا کر سونت لی اور رسول اللہ ﷺ سے کہا: کیا تم مجھ سے ڈرتے ہو؟ آپ نے فرمایا نہیں! اس نے کہا: تمہیں مجھ سے کون بچائے گا؟ آپ نے فرمایا مجھے تم سے اللہ تعالیٰ بچائے گا! رسول اللہ ﷺ کے اصحاب نے اس کو دھمکایا اس نے تلوار میان میں ڈال کر اس کو لٹکا دیا۔ اسے میں اذان ہوئی آپ نے ایک جماعت کو دو رکعت نماز پڑھائی۔ وہ پیچھے چلے گئے پھر آپ نے دوسری جماعت کو دو رکعت نماز پڑھائی۔ رسول اللہ ﷺ کی چار رکعت ہوئیں اور قوم کی دو دو رکعت ہو گئیں۔

۱۹۴۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعَانُ قَالَ أَنَا أَبَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَكَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِذَاتِ الرِّقَاعِ قَالَ كُنَّا إِذَا آتَيْنَا عَلَى شَجَرَةٍ ظِلِيلَةٍ تَرَكْنَاهَا لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَجَاءَ رَجُلٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ وَسَيْفُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُعَلَّقٌ بِشَجَرَةٍ فَأَخَذَ سَيْفَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فَأَخْطَرَهُ فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَتَخَافُنِي قَالَ لَا قَالَ لِمَنْ يَنْتَعِكَ مِنِّي قَالَ اللَّهُ يَنْتَعِينِي مِنْكَ قَالَ فَتَهَدَّدَهُ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَعَمَدَ السَّيْفَ وَعَلَّقَهُ قَالَ فَتُرِدِّي بِالصَّلَاةِ فَصَلَّى بِطَائِفَةٍ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ تَأَخَّرَ فَصَلَّى بِطَائِفَةٍ الْأُخْرَى رَكْعَتَيْنِ قَالَ فَكَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَلِلْقَوْمِ رَكْعَتَانِ.

بخاری (۴۱۳۹)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز خوف پڑھی رسول اللہ ﷺ نے ایک جماعت کو دو رکعت پڑھائیں پھر دوسری جماعت کو دو رکعت پڑھائیں۔ رسول اللہ ﷺ نے چار رکعات پڑھیں اور قوم نے دو دو رکعت پڑھیں۔

۱۹۴۷۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ حَسَّانٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ وَهُوَ ابْنُ سَلَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ جَابِرًا أَخْبَرَهُ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الْخَوْفِ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَحَدِي الطَّائِفَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى بِالطَّائِفَةِ الْأُخْرَى رَكْعَتَيْنِ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَصَلَّى بِكُلِّ طَائِفَةٍ رَكْعَتَيْنِ.

سابقہ (۱۹۴۶)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

جمعة المبارک کا بیان

جمعة المبارک کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص نماز جمعہ کے لیے جانا چاہے تو غسل کرے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آں حالیکہ آپ منبر پر کھڑے تھے۔ تم میں سے جو شخص نماز جمعہ کے لیے آئے وہ غسل کرے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت عمر رضی اللہ عنہ جمعہ کا خطبہ دے رہے تھے کہ رسول اللہ ﷺ کے ایک صحابی آئے حضرت عمر نے پکار کر ان سے کہا یہ کون سا آنے کا وقت ہے؟ انہوں نے کہا آج میں معروف تھا مگر پہنچے ہی میں نے اذان سنی اس کے بعد صرف اتنی تاخیر کی کہ وضو کیا۔ حضرت عمر نے فرمایا اور وضو پر اکتفا کرتا بھی (تو باعثِ ملامت ہے) حالانکہ تم جانتے ہو کہ رسول اللہ ﷺ غسل کا حکم دیا کرتے تھے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

۷- کتاب الجمعة

۰۰۰- بَابُ كِتَابِ الْجُمُعَةِ

۱۹۴۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَمَعْمَدُ بْنُ رُمَيْحٍ بَيْنَ السُّهَاجِ قَالَا أَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ كَأَنَّكَ لَتَلْعَبُ عَنْ تَلْعَبُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا أَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْتِيَ الْجُمُعَةَ فَلْيَغْتَسِلْ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۸۳۰۷)

۱۹۴۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَأَنَّكَ لَتَلْعَبُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ وَهُوَ قَائِمٌ عَلَى الْمَنْبَرِ مَنْ جَاءَ مِنْكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَغْتَسِلْ. الترمذی (۴۹۳) السائل (۱۴۰۶)

۱۹۵۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَالِمٍ وَعَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۷۰۰۹)

۱۹۵۱- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَمْسُؤُهُ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۷۰۰۹)

۱۹۵۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيْنَمَا هُوَ يَخْطُبُ النَّاسَ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَنَادَاهُ عُمَرُ آيَةُ مَسَاعِدِهِ هَذِهِ فَقَالَ إِنِّي شِئْتُ الْيَوْمَ فَلَمْ أَتَّقِ إِلَى أَهْلِي حَتَّى سَمِعْتُ الْبَدَأَ فَلَمْ أَزِدْ عَلَى أَنْ تَوَضَّأْتُ فَقَالَ عُمَرُ وَالْوَضُوءُ أَبْطَأُ وَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُ بِالْغُسْلِ. البخاری (۸۷۸)

۱۹۵۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ بَيْنَمَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْطُبُ النَّاسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ دَخَلَ عُمَرَانُ بْنُ عَفَّانٍ فَعَرَضَ بِهِ عُمَرُ لَقَالَ مَا هَٰذَا رَجُلًا يَتَأَخَّرُونَ بَعْدَ الْبَدَاءِ لَقَالَ عُمَرَانُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مَا زِلْتُ رَجُلًا سَمِعْتُ الْبَدَاءَ أَنْ تَوَصَّاتُ ثُمَّ أَقْبَلْتُ لَقَالَ عُمَرُ وَالْوَضُوءُ أَيْضًا أَلَمْ تَسْمَعُوا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ. البخاری (۸۸۲) ابوداؤد (۳۴۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ لوگوں کو جمعہ کا خطبہ دے رہے تھے۔ ناگاہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ آئے حضرت عمر نے فرمایا: ان لوگوں کا کیا حال ہو گا جو اذان کے بعد تاخیر سے آتے ہیں حضرت عثمان نے کہا اے امیر المؤمنین! اذان کے بعد میں نے بلا تاخیر وضو کیا اور پھر مسجد میں آ گیا حضرت عمر نے فرمایا اور وضو پر اقتصار کرنا (بھی تو باعث ملامت ہے) کیا تم لوگوں نے نہیں سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تھا جب تم میں سے کوئی شخص نماز جمعہ کے لیے آئے تو غسل کرے۔

جمعة المبارک کے غسل کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ہر بالغ پر غسل کرنا واجب ہے۔

۱- بَابُ وَجُوبِ غُسْلِ الْجُمُعَةِ

۱۹۵۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الْغُسْلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ.

بخاری (۸۵۸-۸۹۵-۲۶۶۵) ابوداؤد (۳۴۱) الترمذی

(۱۳۷۶) ابن ماجہ (۱۰۸۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگ اپنے گھروں اور بالائی علاقوں سے باری باری جمعہ پڑھنے کے لیے آتے تھے وہ عبا پہن کر آتے تھے جس پر گرد و غبار پڑتا رہتا تھا اور اس سے بدبو آتی تھی۔ ان میں سے کوئی شخص رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا درآں حالیکہ آپ میرے پاس تھے آپ نے فرمایا: کاش تم لوگ اس دن غسل کر لیا کرو۔

۱۹۵۵- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَ أَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّاسُ يَتَسَابَرُونَ الْجُمُعَةَ مِنْ مَنَازِلِهِمْ وَمِنَ الْعَوَالِي فَيَأْتُونَ فِي الْعَبَاءِ وَيُصِيبُهُمُ الْغُبَارُ فَتَخْرُجُ مِنْهُمْ الرِّيحُ فَاتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْسَانٌ مِنْهُمْ وَهُوَ عَنِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ أَنَّكُمْ تَطَهَّرْتُمْ لَيَوْمِكُمْ هَٰذَا.

بخاری (۹۰۲) ابوداؤد (۱۰۵۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگوں کے پاس نوکر تو تھے نہیں خود کام کاج کرتے تھے (اس وجہ سے) ان سے بدبو آنے لگی تو ان سے کہا گیا کاش تم لوگ جمعہ کے دن غسل کر لیتے۔

۱۹۵۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّاسُ أَهْلُ عَمَلٍ وَلَمْ تَكُنْ لَهُمْ كَفَاءٌ فَكَانُوا يَكُونُ لَهُمْ تَغْلٌ فَيَقِيلُ لَهُمْ لَوْ اغْتَسَلْتُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

بخاری (۹۰۳) ابوداؤد (۳۵۲)

۲- بَابُ الطَّيِّبِ وَالسَّوَائِكِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

جمعة المبارک کے روز خوشبو لگانے اور مسواک کرنے کا بیان

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر بالغ پر جمعہ کے دن غسل کرنا، مسواک کرنا اور حسب استطاعت خوشبو لگانا واجب ہے خواہ وہ خوشبو عورت کے ساتھ مختص ہو۔

۱۹۵۷- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَمِيرِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي هِلَالٍ وَبَكْرَ بْنَ الْأَسَجِ حَدَّثَاهُ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ الْمُنْكَدِرِ عَنْ هَمِيرٍ وَبْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُبَيْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَسَلُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ وَسَوَاكٌ وَبَسْمَلٌ مِنَ الطَّيِّبِ مَا قَدَرَ عَلَيْهِ إِلَّا أَنْ يَكْبِرَ أَلَمْ يَكْرَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ وَقَالَ لِي الطَّيِّبُ وَلَوْ مِنْ طَيِّبِ الْمَرْأَةِ.

بخاری (۸۸۰) ابوداؤد (۳۴۴) الترمذی (۱۳۷۴-۱۳۸۲)

۱۹۵۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَائِيُّ قَالَ نَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ الرَّهْمِيُّ عَنْ مَيْسَرَةَ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ ذَكَرَ قَوْلَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَالَ طَاوُسٌ قُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا رِيَّاسٌ طَيِّبٌ أَوْ دُهْنٌ إِنْ كَانَ عِنْدَ آتِلِهِ قَالَ لَا أَعْلَمُ. بخاری (۸۸۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے غسل جمعہ کے بارے میں رسول اللہ ﷺ کی حدیث ذکر کی۔ طاؤس نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کہا کہ تیل یا خوشبو لگائے خواہ اس کی اہلیہ کی ہو حضرت عباس نے فرمایا اس بات کو میں نہیں جانتا۔

۱۹۵۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ ح وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا الضَّحَّاكُ بْنُ مَعْمَرٍ بِحَدَّثِهِمَا عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

سابقہ (۱۹۵۸)

۱۹۶۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا يَحْيَى قَالَ نَا وَهَبُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ حَقٌّ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَغْتَسِلَ لِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ يَغْتَسِلُ رَأْسَهُ وَجَسَدَهُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ ہر مسلمان پر واجب ہے کہ ہفتہ میں ایک بار غسل کرے اور اپنا سر اور جسم دھوئے۔

بخاری (۸۹۷-۸۹۸-۳۴۸۷) الترمذی (۱۳۶۶)

۱۹۶۱- وَحَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ رِيسًا أَخْبَرَنِي عَنْ سَمِيِّ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جو شخص جمعہ کے دن غسل جنابت کر لے

اور پھر مسجد میں جائے گویا کہ اس نے اللہ تعالیٰ کی راہ میں ایک اونٹ کا صدقہ کیا اور جو شخص دوسری ساعت میں گیا گویا کہ اس نے راہ خدا میں ایک گائے کا صدقہ کیا۔ اور جو شخص تیسری ساعت میں گیا گویا کہ اس نے راہ خدا میں ایک مینڈھا صدقہ کیا اور جو شخص چوتھی ساعت میں گیا گویا کہ اس نے ایک مرغی کا صدقہ کیا اور جو شخص پانچویں ساعت میں گیا گویا کہ اس نے ایک اٹھ بے کا صدقہ کیا۔ جب امام آجاتا ہے تو فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور خطبہ سنتے ہیں۔

جمعة المبارک کے خطبہ میں کسی کو چپ کرانے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر تم نے جمعہ کے دن دوران خطبہ اپنے ساتھی سے کہا ”چپ ہو جاؤ“ تو تم نے لغو کام کیا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی اس قسم کی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا اگر تم نے جمعہ کے دن دوران خطبہ اپنے ساتھی سے کہا ”چپ ہو جاؤ“ تو تم نے لغو کام کیا۔

السَّمَانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنِ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ غُسْلَ الْجَنَابَةِ ثُمَّ رَاحَ فَكَانَ كَأَنَّمَا قَرَّبَ بَدَنَهُ وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الثَّانِيَةِ فَكَانَ كَأَنَّمَا قَرَّبَ بَقَرَةً وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الثَّالِثَةِ فَكَانَ كَأَنَّمَا قَرَّبَ كَبْشًا أَقْرَنَ وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الرَّابِعَةِ فَكَانَ كَأَنَّمَا قَرَّبَ دَجَاجَةً وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ فَكَانَ كَأَنَّمَا قَرَّبَ بَيْضَةً فَإِذَا خَرَجَ لِإِمَامٍ حَضَرَتِ الْمَلَائِكَةُ يَسْتَمِعُونَ الذِّكْرَ.

الخوارزمی (۸۸۱) ابوداؤد (۳۵۱) الترمذی (۴۹۹) النسائی (۱۳۸۷)

۳- بَابُ فِي الْأَنْصَاثِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي الْخُطْبَةِ

۱۹۶۲- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بِنِ الْمُهَاجِرِ قَالَ ابْنُ رُمْحٍ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَنْصِتْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يُخْطُبُ فَقَدْ لَغَوْتَ. الخوارزمی (۳۹۴) الترمذی (۵۱۲) النسائی (۱۴۰۰-۱۴۰۱)

۱۹۶۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْحَكِيمِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ حَدَّثَنِي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ قَارِظٍ وَعَنِ ابْنِ الْمُسَبِّبِ أَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مِثْلَهُ.

سابقہ (۱۹۶۲)

۱۹۶۴- وَحَدَّثَنِيهِ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ بِإِسْنَادَيْنِ جَمِيعًا فِي هَذَا الْحَدِيثِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّ ابْنَ جُرَيْجٍ قَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَارِظٍ.

مسلم تجمعة الاشراف (۱۲۱۸۱)

۱۹۶۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْزَجِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَنْصِتْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

وَالْإِسَامُ يَنْعَطِبُ فَقَدْ كَفَيْتَ قَالَ أَبُو الزِّنَادِ هِيَ لَفْظُ آيِنِ
هُرَيْرَةَ وَإِنَّمَا هُوَ فَقَدْ لَفُوتَ. سلم تجمہ الاشراف (۱۳۷۱۰)

۴- بَابُ فِي السَّاعَةِ الَّتِي فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
۱۹۶۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا هُثَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَكَرَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ فِيهِ سَاعَةٌ لَا
يُؤَافِقُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ وَهُوَ يَصِلُ بِسْأَلِ اللَّهِ شَيْئًا إِلَّا
أَعْطَاهُ إِيَّاهُ زَادَ هُثَيْبَةُ فِي رَوَاتِهِ وَأَشَارَ بِيَدِهِ بِقَلِيلٍ.

البخاری (۹۳۵)

۱۹۶۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تِلْكَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِسْرَاهِيمَ قَالَ كَانَ يَتُوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ لَسَاعَةً لَا
يُؤَافِقُهَا مُسْلِمٌ قَاتِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ
إِيَّاهُ وَقَالَ بِيَدِهِ بِقَلِيلٍ وَبُرْهَانًا.

البخاری (۶۴۰۰) الترمذی (۱۴۳۱)

۱۹۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو مَعْقِلٍ قَالَ تِلْكَ آيَةُ عِدَّةٍ مِنْ آيِنِ
عَوْنٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ
ﷺ وَمِثْلُهُ. سلم تجمہ الاشراف (۱۴۴۷۱)

۱۹۶۹- وَحَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ الْبَاهِلِيُّ قَالَ تِلْكَ
بِشْرِ يَغْنِي ابْنُ الْمُقْطِلِ قَالَ تِلْكَ سَاعَةٌ وَهُوَ ابْنُ عُلْفَةَ عَنْ
مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ وَمِثْلُهُ.

البخاری (۵۲۹۴)

۱۹۷۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ
تِلْكَ آيَةُ الرَّابِعِ يَغْنِي ابْنُ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ زَيْنَادٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ
فِي الْجُمُعَةِ لَسَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ
فِيهَا خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ قَالَ وَهِيَ سَاعَةٌ خَفِيفَةٌ.

سلم تجمہ الاشراف (۱۴۳۷۲)

۱۹۷۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو زَيْلَعٍ قَالَ تِلْكَ آيَةُ الرَّابِعِ قَالَ أَنَا

جمعة المبارک کی خاص ساعت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے جمعہ کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: اس دن میں ایک
ایسی ساعت ہے جس کو مسلمان بندہ نماز کے دوران پالے تو
اللہ تعالیٰ سے جس چیز کا سوال کرے گا اس کو پالے گا۔ راوی
نے ہاتھ کے اشارہ سے اس ساعت کی کمی کو بیان کیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ابو القاسم
ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ایک ایسی ساعت ہوتی ہے جس کو
جو بندہ مسلم پالے درآں حالیکہ وہ کھڑا ہوا نماز پڑھ رہا ہو وہ
اللہ تعالیٰ سے جس چیز کا بھی سوال کرے گا اللہ تعالیٰ اسے عطا
فرمائے گا۔ راوی ہاتھ سے اس وقت کی کمی کا اشارہ کرتے اور
اس کی طرف رغبت دلاتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک دیگر سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ایک ایسی ساعت ہے جس کو
جو مسلمان پالے اور اللہ عزوجل سے جو بھی سوال کرے اللہ
تعالیٰ اس کو عطا فرمادیتا ہے اور یہ ساعت بہت تھوڑی دیر رہتی
ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایک اور سند سے بھی

اسکی ہی روایت ہے لیکن اس میں ساعت خفیفہ کے الفاظ نہیں ہیں۔

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کے بیٹے ابو بردہ کہتے ہیں کہ مجھ سے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے کیا کہا تم نے اپنے والد سے ساعت جمعہ کے بارے میں رسول اللہ ﷺ کی کوئی حدیث سنی ہے؟ وہ کہتے ہیں میں نے کہا ہاں! میں نے اپنے والد سے سنا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ ساعت امام کے (خطبہ کے لیے) بیٹھنے سے لے کر نماز پڑھی جانے تک ہے۔

مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَلَمْ يَقُلْ وَهِيَ سَاعَةٌ خَفِيفَةٌ. سلم، تحفہ الاشراف (۱۴۷۹)
۱۹۷۲- وَحَقَّقْنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَعَلِيُّ بْنُ عَظِيمٍ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ مَحْمَرَةَ بِنْتِ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَدَلِيُّ وَاحْمَدُ بْنُ حَسَنٍ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَنَا مَحْمَرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا سَمِعْتُ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَاعَةِ الْجُمُعَةِ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ هِيَ مَا بَيْنَ أَنْ تَجْلِسَ الْإِمَامُ إِلَى أَنْ تَقْضَى الصَّلَاةُ. البزار (۱۰۴۹)

جمعہ المبارک کے دن کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس بہترین دن میں سورج طلوع ہوتا ہے جمعہ کا دن ہے جس دن میں حضرت آدم علیہ السلام پیدا کئے گئے جس دن میں حضرت آدم علیہ السلام جنت میں داخل کئے گئے اور جس دن وہ جنت سے خارج کیے گئے۔

۵- بَابُ فَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ

۱۹۷۳- وَحَقَّقْنِي حَمْرَةَ بِنْتُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمُ الْجُمُعَةِ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا. اسانی (۱۳۷۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس بہترین دن میں سورج طلوع ہوتا ہے وہ جمعہ کا دن ہے جس میں حضرت آدم کی پیدائش ہے۔ جس دن میں حضرت آدم جنت میں داخل کیے گئے جس دن وہ جنت سے خارج کیے گئے اور قیامت بھی جمعہ کے دن قائم ہوگی۔

۱۹۷۴- وَحَقَّقْنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْمُفِيرَةُ بَعْنِي الْحَزَامِيُّ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ فِيهِ الشَّمْسُ يَوْمُ الْجُمُعَةِ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا وَلَا تَقْرَأُ السَّاعَةَ إِلَّا فِي الْجُمُعَةِ.

الترمذی (۴۸۸)

جمعہ کا تحفہ صرف امت مسلمہ کو ملا ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم سب سے آخر ہیں اور قیامت کے دن سب سے سابق ہوں گے البتہ تمام امتوں کو ہم سے پہلے کتاب دی گئی اور ہمیں ان کے بعد کتاب دی گئی۔ پھر یہ دن (یعنی جمعہ کا) جس کو اللہ تعالیٰ نے ہمارے لیے مقرر کر دیا ہے

۶- بَابُ هِدَايَةِ هَذِهِ الْأُمَّةِ لِيَوْمِ الْجُمُعَةِ

۱۹۷۵- وَحَقَّقْنَا عُمَرُو النَّافِلَةُ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَعْمُرُ الْأَيْسَرُونَ وَتَحْرُمُ السَّابِقُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ بَيِّنَةٌ أَنَّ كُلَّ أُمَّةٍ أُوتِيَتْ الْكِتَابُ مِنْ قَبْلِنَا وَأُوتِيَتْهُ مِنْ بَعْدِنَا لَمْ يَكُنْ هَذَا الْيَوْمَ الَّذِي كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَيْنَا

هَذَاكَ اللَّهُ لَهُ فَالْتَّاسُ لَنَا فَيُوتَعُ الْيَهُودُ هَذَا وَالتَّصَارَى
بَعْدَ غَدٍ. سابقہ (۱۹۶۰)

ہم کو ہی اللہ تعالیٰ نے اس دن کی ہدایت دی ہے لوگ اس دن
میں ہمارے تابع ہیں یہود نے جمعہ کے بعد کے دن (ہفتہ) کو
مقرر کیا اور نصاریٰ نے اس کے بعد کے دن کو (یعنی اتوار)۔
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا ہم آخر ہیں (بخت کے اعتبار سے) اور
قیامت کے دن سب سے سابق ہوں گے۔

۱۹۷۶- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي
الْكَرَّادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
نَحْنُ الْأَخِرُونَ وَالسَّابِقُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ بِمِثْلِهِ.

سابقہ (۱۹۶۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم آخر ہیں اور قیامت کے دن اول ہوں
گے اور ہم سب سے پہلے جنت میں داخل ہوں گے۔ البتہ ان
لوگوں کو ہم سے پہلے کتاب دی گئی اور ہمیں ان کے بعد کتاب
دی گئی انہوں نے آپس میں اختلاف کیا اور ان کے اختلاف
میں اللہ تعالیٰ نے ہمیں حق کی ہدایت کی۔ پس یہ (جمعہ) وہ دن
ہے جس میں انہوں نے اختلاف کیا اور اللہ تعالیٰ نے ہمیں اس
دن کی ہدایت دی۔ آپ نے فرمایا: جمعہ کا دن ہم نے مقرر کیا
ہے اور یہود نے اس سے اگلا دن اور نصاریٰ نے اس کے بعد
کا دن (مقرر کیا ہے)۔

۱۹۷۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا
نَا جَبْرِ بْنُ عَيْنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَحْنُ الْأَخِرُونَ
الْأَوَّلُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَنَحْنُ أَوَّلُ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ بَيِّدَاتِهِمْ
أَوْتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِنَا وَأَوْثِنَاهُ مِنْ بَعْدِهِمْ فَاخْتَلَفُوا
فَهَذَاكَ اللَّهُ لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ فَبُيِّنَ لَهُمْ الَّذِي
اخْتَلَفُوا فِيهِ هَذَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ قَالَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَالْيَوْمُ
لَنَا وَغَدًا لِلْيَهُودِ وَبَعْدَ غَدٍ لِلنَّصَارَى.

مسلم تخریج الاشراف (۱۲۳۴۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت
محمد ﷺ نے فرمایا: ہم آخر ہیں اور قیامت کے دن سابق
ہوں گے البتہ ان لوگوں کو ہم سے پہلے کتاب دی گئی۔ پس یہ
(جمعہ) وہ دن ہے جو ان پر فرض کیا گیا تھا انہوں نے اس (کی
تعمین) میں اختلاف کیا اور اللہ تعالیٰ نے ہمیں اس دن کی
ہدایت دی پس وہ اس دن میں ہمارے تابع ہیں یہود نے
اگلے دن اور نصاریٰ نے اس کے بعد والے دن (کو مقرر کیا
ہے)۔

۱۹۷۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ آتَا
مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ أَخْبَرَنِي وَهَبُ بْنُ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا
حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَحْنُ الْأَخِرُونَ وَالسَّابِقُونَ
يَوْمَ الْقِيَمَةِ بَيِّدَاتِهِمْ أَوْتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِنَا وَأَوْثِنَاهُ مِنْ
بَعْدِهِمْ فَهَذَا يَوْمُهُمُ الَّذِي فُرِضَ عَلَيْهِمْ فَاخْتَلَفُوا فِيهِ
فَهَذَاكَ اللَّهُ لَهُ فَهُمْ لَنَا فِيهِ تَبِعَ فَالْيَهُودُ غَدًا وَالتَّصَارَى بَعْدَ
غَدٍ. مسلم تخریج الاشراف (۱۴۷۵۶)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: ہم سے پہلے لوگوں میں اللہ تعالیٰ نے جمعہ (کی
تعمین) میں گمراہی پیدا کی یہود نے ہفتہ کا دن مقرر کیا اور
نصاریٰ نے اتوار کا۔ بعد میں اللہ تعالیٰ نے ہمیں پیدا کیا اور

۱۹۷۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَوَصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
قَالَا نَا ابْنُ فَضَالٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي حَازِمٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رُبَيْعِ بْنِ خِرَاشٍ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَا
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَصَلَّ اللَّهُ عَنِ الْجُمُعَةِ مَنْ كَانَ قَبْلَنَا

ہمیں جمعہ (کی تعیین میں) ہدایت دی پس کر دیا جمعہ ہفتہ اتوار کو اور اسی طرح ان لوگوں کو قیامت کے دن ہمارے تابع کر دیا ہم دنیا والوں کے اعتبار سے آخر ہیں اور قیامت کے دن سب سے اول ہوں گے جن کا فیصلہ قیامت کے دن سب سے پہلے ہوگا۔

كَانَ لِلْمُتَّحِدِينَ يَوْمَ السَّبْتِ وَكَانَ لِلنَّصَارَى يَوْمَ الْآخِذِ فَجَاءَ اللَّهُ بِنَا قَهْدَ اللَّهِ لِيَوْمِ الْجُمُعَةِ فَجَعَلَ الْجُمُعَةَ وَالسَّبْتَ وَالْآخِذَ وَكَذَلِكَ هُمْ تَبَعٌ لَنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ نَحْنُ الْآخِرُونَ مِنَ أَهْلِ الدُّنْيَا وَالْأَوَّلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْمَقْضَى لَهُمْ قَبْلَ الْخَلَائِقِ وَلَمْ يَرْوَاهُ وَاصِلَ الْمَقْضَى بَيْنَهُمْ

سابقہ (۴۸۱)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمیں جمعہ کی تعیین کی ہدایت دی گئی اور ہم سے پہلے لوگ گمراہ ہو گئے۔

۱۹۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ تَابِتُ ابْنِ أَبِي رَافِدَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ قَالَ حَدَّثَنِي رِبْعِيُّ بْنُ خَرَّاشٍ عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذِهِكَ إِلَى الْجُمُعَةِ وَأَصْلَ اللَّهِ مَنْ كَانَ قَبْلَنَا فَذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ قُضَيْلٍ . سابقہ (۱۹۷۹)

جمعہ پڑھنے کے لیے جلدی جانے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب جمعہ کا دن آتا ہے تو مسجد کے ہر دروازہ پر فرشتے آنے والے کو لکھتے رہتے ہیں جو پہلے آئے اس کو پہلے لکھتے ہیں اور جب امام (خطبہ کے لیے) بیٹھ جاتا ہے تو وہ اعمال ناموں کو لپیٹ لیتے ہیں اور آ کر خطبہ سنتے ہیں اور جلدی آنے والا اس شخص کی طرح ہے جو اللہ تعالیٰ کی راہ میں ایک اونٹ صدقہ کرتا ہے اور اس کے بعد آنے والا اس شخص کی طرح ہے جو ایک گائے صدقہ کرتا ہے اس کے بعد والا اس شخص کی مثل ہے جو مینڈھا صدقہ کرے پھر اس کی مثل ہے جو مرغی صدقہ کرے مرغی صدقہ کرے پھر اس کی مثل ہے جو اونٹ صدقہ کرے۔

۷- بَابُ فَضْلِ التَّهَجُّبِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ ۱۹۸۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَ أَبُو الطَّاهِرِ تَابِتُ ابْنُ الْأَخْرَافِ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْأَعْرَابِيُّ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ كَانَ عَلَى كُلِّ بَابٍ مِنَ أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ مَلَائِكَةٌ يَكْتُبُونَ الْأَوَّلَ فَالْأَوَّلَ فَإِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ طَوَّأَ الصُّحُفَ وَجَاءَ وَاسْتَمِعُوا الَّذِي كُتِبَ مَقْلُ الْمُتَهَجِّبِ كَمَقْلِ الَّذِي يُهْدَى الْبُدْنَةُ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى بَكْرَةٌ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى الْكَبَشُ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى الْبَيْضَةُ الدَّجَاجَةُ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى الْبَيْضَةُ

بخاری (۹۲۹-۳۲۱۱) الترمذی (۱۳۸۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی حدیث منقول ہے۔

۱۹۸۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ عَنْ سُفْيَانَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ . الترمذی (۱۳۸۵) ابن ماجہ (۱۰۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسجد کے ہر دروازہ پر ایک فرشتہ ہے جو آنے والے کو ترتیب کے ساتھ لکھتا رہتا ہے جیسے اونٹ کا صدقہ کرنے والا پھر بتدریج کم کر کے اٹھارے کے صدقہ کا ذکر کیا اور جب امام (خطبہ کے لیے) بیٹھ جاتا ہے تو فرشتے

۱۹۸۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابِتُ ابْنُ يَحْيَى ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ عَلَى كُلِّ بَابٍ مِنَ أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ مَلَائِكَةٌ يَكْتُبُونَ الْأَوَّلَ فَالْأَوَّلَ وَمِثْلَ الْجَزُورِ ثُمَّ نَزَلَتْ حَتَّى صَفَرُوا إِلَى الْبَيْضَةِ فَإِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ طَوَّأَ

الصُّحُفَ وَحَضَرُوا الدُّعَا. سلم، تحفة الاشراف (۱۲۷۲۰)

اعمال نامے بند کر کے ذکر سننے آ جاتے ہیں۔

۸- بَابُ فَضْلِ مَنِ اسْتَمَعَ

وَانصَتَ فِي الْخُطْبَةِ

۱۹۸۴- وَحَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ قَالَ نَا يُزَيْدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْعٍ قَالَ نَا رَوْحٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنِ اغْتَسَلَ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَصَلَّى مَا قُدِّرَ لَهُ ثُمَّ انصَتَ حَتَّى يَقْرَأَ الْإِمَامُ مِنْ خُطْبَتِهِ ثُمَّ يَصَلِّي مَعَ غُفْرَتِهِ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى وَفَضْلُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ. سلم، تحفة الاشراف (۱۲۶۴۵)

خطبہ کو غور سے سننے والے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے غسل کیا پھر جمعہ کے لیے آیا اور جتنی نمازیں اس کے مقدور میں تھیں پڑھیں پھر خاموش بیٹھا رہا حتیٰ کہ امام خطبہ سے فارغ ہو گیا پھر امام کے ساتھ نماز پڑھی تو اس کے اس جمعہ سے لے کر پچھلے جمعہ تک اور تین دن زائد کے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

۱۹۸۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَضَّأَ فَاحْسَنَ الْوُضُوءِ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَاسْتَمَعَ وَانصَتَ غُفْرَتُهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ وَزِيَادَةُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَمَنْ مَسَّ الْحَصَى فَقَدْ لَغَا. ابوداؤد (۱۰۵۰) الترمذی (۴۹۸) ابن ماجہ (۱۰۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے وضو کیا اور اچھی طرح سے وضو کیا پھر جمعہ پڑھنے آیا اور خاموشی سے خطبہ سنا اس کے اس جمعہ سے لے کر گزشتہ جمعہ تک اور تین دن زائد کے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں اور فرمایا جس شخص نے نککریاں چھوئیں اس نے لغو کام کیا۔

۹- صَلَاةُ الْجُمُعَةِ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ

۱۹۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا حَسَنُ بْنُ عِثَابٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ نَرْجِعُ فَيَرْجِعُ تَوَاضِعًا قَالَ حَسَنٌ فَقُلْتُ لَجَعْفَرٍ فِي آتِي سَاعَةً يَلُوكَ قَالَ زَوَالُ الشَّمْسِ. السائل (۱۳۸۹)

سورج ڈھلنے کے وقت نماز جمعہ پڑھنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے تھے پھر واپس لوٹ کر اپنی اونٹنیوں کو آرام پہنچاتے تھے۔ حسن نے جعفر سے پوچھا اس وقت کیا وقت ہوتا تھا؟ انہوں نے بتایا زوال آفتاب کا۔

۱۹۸۷- وَحَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانَ قَالَ جَمِعْنَا نَا سُلَيْمَانُ بْنُ بَكَلٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِيهِ أَنَّهُ سَأَلَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا مَنِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصَلِّي الْجُمُعَةَ قَالَ كَانَ يُصَلِّي ثُمَّ يَذْهَبُ إِلَى جَمَلِنَا فَيَرْجِعُ زَادَ عَبْدُ اللَّهِ فِي حَدِيثِهِ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ يَعْنِي التَّوَاضُّعَ.

جعفر کے والد نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ کس وقت جمعہ پڑھتے تھے؟ انہوں نے بتایا کہ جب آپ جمعہ پڑھ لیتے تب ہم اپنی اونٹنیوں کے پاس جاتے اور انہیں آرام پہنچاتے۔ عبد اللہ نے اپنی روایت میں آفتاب ڈھلنے کا بھی ذکر کیا ہے۔

سابقہ (۱۹۸۶)

حضرت اہل رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں جمعہ کے بعد کھانا کھا کر آرام کرتے تھے۔

۱۹۸۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَعْتَبٍ وَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَا كُنَّا نَقِيلُ وَلَا نَتَغَدَّى إِلَّا بَعْدَ الْجُمُعَةِ زَادَ ابْنُ حُجْرٍ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

بخاری (۹۳۹) الترمذی (۵۳۵) ابن ماجہ (۱۰۹۹)

سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم زوال آفتاب کے بعد رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جمعہ کی نماز پڑھتے تھے پھر ساپ تلاش کرتے ہوئے لڑتے تھے۔

۱۹۸۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَا أَنَا وَكَيْعٌ عَنْ يَعْلَى بْنِ الْحَارِثِ الْمُحَارِبِيِّ عَنْ أَبِيهِ ابْنِ سَلَمَةَ ابْنِ الْأَكْوَعِ قَالَا لَمْ يَكُنَّا نَجْمَعُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ نَرْجِعُ نَتَّبِعُ الشَّمْسَ. البخاری (۴۱۶۸) ابوداؤد (۱۰۸۵) الترمذی (۱۳۹۰) ابن ماجہ (۱۱۰۰)

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز جمعہ پڑھتے تھے اور جب واپس لوٹتے تھے تو دیواروں کا سایہ نہیں ہوتا تھا جن کی آڑ میں ہم سایہ حاصل کرتے۔

۱۹۹۰- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا وَشَامٌ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ نَا يَعْلَى بْنُ الْحَارِثِ عَنْ أَبِيهِ ابْنِ سَلَمَةَ ابْنِ الْأَكْوَعِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْجُمُعَةَ فَتَرْجِعُ وَمَا نَجِدُ لِلْحَيَّطَانِ قَبْلَنَا نَسْتِظِلُّ بِهِ.

سابقہ (۱۹۸۹)

نماز سے قبل دو خطبوں کا ذکر اور ان دونوں کے درمیان بیٹھنا

۱۰- بَابُ ذِكْرِ الْخُطْبَتَيْنِ قَبْلَ الصَّلَاةِ وَمَا فِيهِمَا مِنَ الْجَلْسَةِ

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے پھر بیٹھ کر کھڑے ہوتے جیسا کہ تم آج کل کرتے ہو۔

۱۹۹۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْفَوَارِيُّ وَ أَبُو كَامِلٍ الْجُمَحْدِيُّ جَمِيعًا عَنْ خَالِدٍ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخُطُّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَائِمًا ثُمَّ يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ قَالَ كَمَا تَفْعَلُونَ الْيَوْمَ.

بخاری (۹۳۰) الترمذی (۵۰۶)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ دو خطبے دیتے تھے ان کے درمیان آپ بیٹھے (خطبہ میں) آپ قرآن مجید پڑھتے اور لوگوں کو نصیحت کرتے۔

۱۹۹۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ سَمَاقٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَتْ لِلنَّبِيِّ ﷺ خُطْبَتَانِ يَجْلِسُ بَيْنَهُمَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيُذَكِّرُ

النَّاسِ. ابوداؤد (۱۰۹۴)

۱۹۹۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ
يَسَاقٍ قَالَ أَسْبَلَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ
يَخْطُبُ قَلِيلًا يَوْمَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَخْطُبُ
قَلِيلًا فَمَنْ تَبَاكَ أَنَّهُ كَانَ يَخْطُبُ جَالِسًا فَقَدْ كَذَبَ
وَاللَّهِ صَلَّيْتُ مَعَهُ أَكْثَرَ مِنَ الْفَتَى صَلَوةً. ابوداؤد (۱۰۹۳)

۱۱- بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَإِذَا رَأَوْا
تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ
قَائِمًا﴾

۱۹۹۴- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْتَحَقُّ بْنُ
إِسْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ عُثْمَانُ نَا جَرِيرٌ عَنْ
حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ
جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَخْطُبُ قَلِيلًا يَوْمَ
الْجُمُعَةِ فَبَجَاءَتْ غَيْرُ مِنَ النَّاسِ فَانْفَضَّ النَّاسُ إِلَيْهَا حَتَّى
كَمْ يَبْقَى إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا فَأَنزَلَتْ هَذِهِ آيَةُ النَّبِيِّ فِي
الْجُمُعَةِ وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا.

البخاری (۹۳۶-۲۰۵۸-۲۰۶۴-۴۸۹۹) الترمذی (۳۳۱۱)

۱۹۹۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ يَزِيدٍ الْإِسْكَانِيُّ قَالَ وَرَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَخْطُبُ وَلَمْ يَقُلْ قَائِمًا. سابقہ (۱۹۹۴)

۱۹۹۶- وَحَدَّثَنَا رِقَاعَةُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ الْوَاسِطِيُّ قَالَ نَا
خَالِدُ بْنُ يَحْيَى الْقَطَّانُ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ أَبِي مُنْيَانَ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ
ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَدْ مَتَّ سُوَيْفَةً قَالَ فَخَرَجَ النَّاسُ
إِلَيْهَا فَلَمْ يَبْقَ إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا أَنَا فِيهِمْ قَالَ فَأَنزَلَ اللَّهُ
تَعَالَى وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا
قَائِمًا إِلَى آخِرِ آيَةِ. سابقہ (۱۹۹۴)

۱۹۹۷- وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ سَالِمٍ قَالَ أَنَا هُشَيْمٌ قَالَ
أَنَا حُصَيْنٌ عَنْ أَبِي مُنْيَانَ وَسَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے تھے اور جس شخص
نے تمہیں یہ بتایا ہے کہ آپ ﷺ خطبہ دیتے تھے اس نے
جھوٹ کہا ہے خدا کی قسم! میں نے آپ کے ساتھ دو ہزار سے
زیادہ نمازیں پڑھی ہیں۔

ارشادِ ربانی: اور جب ان لوگوں نے تجارت یا
کھیل کود دیکھا تو یہ اس کی طرف دوڑ گئے اور
آپ کو کھڑا چھوڑ گئے

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے تھے۔
ایک دفعہ شام سے اونٹوں کا ایک قافلہ (غلہ لے کر) آیا اور
بارہ آدمیوں کے سوا تمام لوگ قافلہ کی طرف چلے گئے اس
موقع پر سورہ جمعہ کی یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) اور جب ان
لوگوں نے (قافلہ) تجارت یا کھیل کود دیکھا تو یہ اس کی طرف
دوڑ گئے اور آپ کو کھڑا چھوڑ گئے۔

ایک اور سند سے یہ حدیث منقول ہے جس میں ہے کہ
رسول اللہ ﷺ خطبہ دے رہے تھے اور یہ نہیں کہا کہ کھڑے
ہوئے تھے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
بار جمعہ کے دن ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ایک قافلہ آیا
اور تمام لوگ اس کی طرف چلے گئے، صرف بارہ اشخاص باقی
بچے میں بھی ان میں تھا اس موقع پر اللہ تعالیٰ نے
یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ:) اور جب ان لوگوں نے تجارت
(کے قافلے) یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ
کو کھڑا ہوا چھوڑ گئے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
جمعہ کے دن رسول اللہ ﷺ کھڑے خطبہ دے رہے تھے کہ

مدینہ میں ایک قافلہ آیا اور بارہ صحابہ کے سوا رسول اللہ ﷺ کے تمام صحابہ اس قافلہ کی طرف دوڑ پڑے ان بارہ صحابہ میں حضرت ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہما بھی تھے اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اور جب ان لوگوں نے تجارت (کے قافلے) یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ پڑے۔

بْنِ عَبْدِ الْوَرَّضِيِّ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ قَائِمٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ قَدِمَتْ غَيْرٌ إِلَى الْمَدِينَةِ فَأَتَدْرَاهَا أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى لَمْ يَبْقَ مَعَهُ إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ وَنَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا سَابِقًا (۱۹۹۴)

ف: امام ابو داؤد نے مراسل میں ذکر کیا ہے کہ پہلے نماز جمعہ خطبہ سے پہلے پڑھ لی جاتی تھی سو یہ صحابہ نماز جمعہ پڑھ چکے تھے

اور اس وقت تک خطبہ سننا واجب نہیں تھا۔

ابو عبیدہ کہتے ہیں کہ حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ مسجد میں داخل ہوئے اس وقت عبدالرحمن بن ام حکم بیٹھ کر خطبہ دے رہا تھا انہوں نے کہا اس خبیث کو دیکھو یہ بیٹھ کر خطبہ دے رہا ہے حالانکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ) اور جب ان لوگوں نے تجارت یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ کو کھڑا ہوا چھوڑ گئے۔

۱۹۹۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ دَخَلَ الْحُسَيْنُ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ أُمِّ الْحَكِيمِ يَخْطُبُ قَاعَهُمَا فَقَالَ أَنْظِرُونِي إِلَى هَذَا الْخَبِيثِ يَخْطُبُ قَاعَهُمَا وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا. السَّائِلُ (۱۳۹۶)

جمعة المبارک کو چھوڑنے پر وعید

حضرت عبداللہ بن عمر اور حضرت ابواہریرہ رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ منبر کی سیڑھیوں پر فرما رہے تھے "جمعہ چھوڑنے سے لوگ باز آ جائیں ورنہ اللہ تعالیٰ ان کے دلوں پر مہر لگا دے گا اور وہ غفلوں میں سے ہو جائیں گے۔"

۱۲- بَابُ التَّغْلِيظِ فِي تَرْكِ الْجُمُعَةِ

۱۹۹۹- وَحَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوِيُّ قَالَ نَا أَبُو تَرْبَةَ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ وَهُوَ ابْنُ سَلَامٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ عَجَّاهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَكَمُ بْنُ مِسَاءَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ وَابَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حَدَّثَا أَنَّهُمَا سَمِعَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ عَلَى أَعْوَادٍ مِنْهُ لَيْسَ بَيْنَهُمْ أَقْرَامٌ عَلَى وَدَعِيهِمُ الْجُمُعَاتُ أَوْ لَيْسَ بَيْنَهُمُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ ثُمَّ لَيْكُونَنَّ مِنَ الْغَافِلِينَ. السَّائِلُ (۱۳۶۹) ابْنُ ماجہ (۷۹۴)

نماز اور خطبہ میں تخفیف کرنے کا بیان

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی ہے آپ کی نماز اور خطبہ درمیانی تھے۔

۱۳- بَابُ تَخْفِيفِ الصَّلَاةِ وَالْخُطْبَةِ

۲۰۰۰- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا نَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ يَسَّابٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَتْ صَلَاتُهُ قَصْدًا وَخُطْبَتُهُ قَصْدًا.

الترمذی (۵۰۷) السَّائِلُ (۱۵۸۱)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲۰۰۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا

میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نمازیں پڑھی ہیں۔ آپ کی نمازیں بھی درمیانی ہوتی تھیں اور خطبات بھی درمیانی ہوتے تھے۔

ثُمَّ مُحَمَّدُ بْنُ يَسِيرٍ قَالَ نَاذَرْتُهَا قَالَ حَدَّثَنِي سِمَاكُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ أَصَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الصَّلَاةَ فَكَانَتْ صَلَاتُهُ قَصْدًا وَخُطْبَتُهُ قَصْدًا وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ زَكْرِيَّا عَنْ سِمَاكٍ.

مسلم ترمذی الاشراف (۲۱۵۴)

۰۰۰- بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ فِي

الْخُطْبَةِ وَمَا يَقُولُ فِيهَا

۲۰۰۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَاظَرْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ الْمَسْجِدِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا خَطَبَ أَحْمَرَتْ عَيْنَاهُ وَعَلَا صَوْتُهُ وَشَدَّ غَضَبُهُ حَتَّى كَانَتْهُ مُنِيرٌ جَمِيشٌ يَقُولُ صَبَحَكُمْ وَمَسَاءَكُمْ وَيَقُولُ بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ وَيَقْرُنُ بَيْنَ أَصْعَبِ السَّابِقِ وَالْوَسْطَى وَيَقُولُ أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَالَّةٌ ثُمَّ يَقُولُ أَنَا أَوَّلُ كُلِّ مُؤْمِنٍ قَبْلَ نَفْسِهِ مَنْ تَرَكَ مَا لِيَ فَلَا خِلَافَ وَمَنْ تَرَكَ دِينًا أَوْ حِلًّا عَالًا لِيَ وَعَلَى.

التسائي (۱۵۷۲) ابن ماجہ (۴۵)

خطبہ کے دوران آواز کا بلند کرنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب خطبہ دیتے تو آپ کی آنکھیں سرخ ہو جاتیں آواز بلند ہوتی اور جوش زیادہ ہوتا اور یوں لگتا جیسے آپ کسی ایسے لشکر سے ذرا رہے ہوں جو صبح و شام میں حملہ کرنے والا ہو اور فرماتے ہیں اور قیامت ان دو انگلیوں کی طرح ساتھ ساتھ پیچھے گئے ہیں پھر آپ انشت شہادت اور درمیانی انگلی کو ملاتے اور حمد کے بعد فرماتے یا در کھو بہترین بات اللہ کی کتاب اور بہترین سیرت محمد ﷺ کی سیرت ہے اور بدترین کام عبادت کے نئے طریقے ہیں اور عبادت کا ہر نیا طریقہ گمراہی ہے۔ پھر فرماتے: ہر مومن کی جان پر تصرف میں سب سے زیادہ میں مستحق ہوں۔ جس شخص نے مال چھوڑا وہ اس کے وارثوں کا ہے اور جس نے قرض یا اہل و عیال کو چھوڑا وہ میرے ذمہ ہیں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن خطبہ میں رسول اللہ ﷺ اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کے بعد آواز بلند کرتے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۰۰۳- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَاظَرْتُ مُحَمَّدَ بْنَ مَحْلَدٍ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ كَانَتْ خُطْبَةُ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِحَمْدِ اللَّهِ وَيُسْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ يَقُولُ عَلَى آثَرِ ذَلِكَ وَقَدْ عَلَا صَوْتُهُ ثُمَّ سَأَلَ الْحَدِيثَ بِحَمْدِهِ. سابقہ (۲۰۰۲)

۲۰۰۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَاظَرْتُ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ النَّاسَ بِحَمْدِ اللَّهِ وَيُسْنَى عَلَيْهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ يَقُولُ مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ خطبہ میں اللہ تعالیٰ کی شان کے مطابق اس کی حمد و ثناء کرتے پھر فرماتے اللہ تعالیٰ جس کو ہدایت دے اس کو کوئی گمراہ کرنے والا نہیں اور جس کو اللہ تعالیٰ گمراہ کر دے اس کو کوئی

بُطِّلَ لَهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَخَيْرُ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ ثُمَّ سَأَلَ الْحَدِيثَ بِمِثْلِ حَدِيثِ الثَّقَفِيِّ. سَابِقَ (۲۰۰۲)

۲۰۰۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ بِمَا عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَبُو مُنْثَرٍ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْأَعْلَى وَهُوَ أَبُو هَمَّامٍ قَالَ نَا دَاوُدَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ عِيسَى بْنَ مَرْيَمَ كَانَ مِنْ أَزْدِ شَوْءَةَ وَكَانَ يَرْفَعُ مِنْ هَذِهِ الرِّيحِ فَسَمِعَ سُفَهَاءَ مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ يَقُولُونَ إِنَّ مَسْحَقًا مَنَعُونُ فَقَالَ لَوِ اتَّبَعْتُ هَذَا الرَّجُلَ لَعَلَّ اللَّهَ يَشْفِيهِ عَلَى يَدَيَّ قَالَ فَلَقِيَهُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنِّي أَرْفَعُ مِنْ هَذِهِ الرِّيحِ وَإِنَّ اللَّهَ يَشْفِي عَلَى يَدَيَّ مَنْ شَاءَ فَهَلْ لَكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ تَحْمَدُهُ وَتَسْتَعِينُهُ مِنْ بَيْتِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أَمَّا بَعْدُ قَالَ فَقَالَ أَعِذْ عَلَيَّ كَلِمَاتِكَ هُوَلَاءَ فَأَعَادَهُنَّ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ فَقَالَ لَقَدْ سَمِعْتُ قَوْلَ الْكُفَّةِ وَقَوْلَ السَّحَرَةِ وَقَوْلَ السُّعْرَاءِ فَمَا سَمِعْتُ مِثْلَ كَلِمَاتِكَ هُوَلَاءَ وَلَقَدْ بَلَغَنَ نَاعُوسُ الْبَحَرِ قَالَ فَقَالَ هَاتِ يَدَكَ مُبَايَعَكَ عَلَى الْإِسْلَامِ قَالَ فَبَايَعَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعَلَى قَوْمِكَ قَالَ وَعَلَى قَوْمِي قَالَ فَبَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَرِيَّةَ قَمَرُوا بِقَوْمِهِ فَقَالَ صَاحِبُ السَّرِيَّةِ لِلْجَيْشِ هَلْ أَصَبْتُمْ مِنْ هُوَلَاءَ شَيْئًا فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ أَصَبْتُ مِنْهُمْ مِطْهَرَةً فَقَالَ رُدُّوْهَا فَإِنَّ هُوَلَاءَ قَوْمٌ ضَمَادٌ.

السنن (۳۲۷۸) ابن ماجہ (۱۸۹۳)

ہدایت دینے والا نہیں اور بہترین بات اللہ تعالیٰ کی کتاب ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ضاد مکہ میں آیا وہ قبیلہ از دشنوءہ سے تھا اور جنات کے اثر سے دم کرتا تھا اس نے جب مکہ کے بے وقوفوں سے سنا کہ (العیاذ باللہ) محمد مجنون ہیں تو اس نے کہا کہ کاش میں انہیں دیکھ لیتا شاید ان کو اللہ تعالیٰ میرے ہاتھ سے شفاء دے دے پھر وہ آپ سے ملا اور کہنے لگا اے محمد! میں جنات کا اثر رائل کرتا ہوں اللہ تعالیٰ مجھے چاہتا ہے میرے ہاتھ سے شفاء دیتا ہے آپ کا کیا خیال ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں۔ ہم اللہ تعالیٰ کی حمد کرتے ہیں اور اس سے مدد چاہتے ہیں جس کو اللہ تعالیٰ ہدایت دے اس کو کوئی گمراہ کرنے والا نہیں ہے اور جسے وہ گمراہ کرے اس کو کوئی ہدایت دینے والا نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی شخص عبادت کا مستحق نہیں وہ یک و تنہا ہے اس کا کوئی شریک نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں ضاد نے کہا یہ کلمات دوبارہ ارشاد فرمائیں۔ رسول اللہ ﷺ نے تین بار ان کلمات کو دہرایا وہ کہنے لگا کہ میں نے کانہوں جادو گروں اور شاعروں کا کلام سنا ہے ان میں سے کسی کا کلام ان کلمات کی گرد تک نہیں پہنچ سکا۔ یہ کلمات تو بلاغت کے سمندر میں ڈوبے ہوئے ہیں اپنا ہاتھ بڑھائیے میں آپ کے ہاتھ پر اسلام کی بیعت کرتا ہوں پھر اس نے آپ کے ہاتھ پر بیعت کی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہاری قوم کی بیعت بھی کر لوں؟ اس نے کہا میری قوم کی بھی۔ راوی کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک لشکر بھیجا وہ لوگ اس کی قوم پر سے گزرے لشکر کے امیر نے کہا: تم نے ان لوگوں کی کوئی چیز لی ہے؟ ایک شخص نے کہا میں نے ان کا لونا لیا ہے انہوں نے فرمایا اس کو واپس کر دو یہ ضاد کی قوم ہے۔

ابو داؤد کہتے ہیں کہ ہمارے سامنے حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے خطبہ پڑھا جو مختصر اور بلیغ تھا جب وہ منبر سے اترے تو

۲۰۰۶- حَدَّثَنَا مُسَرِّحُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي حُرَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ وَاصِلِ بْنِ حِجَابٍ

ہم نے کہا: اے ابوالیقظان! تم نے نہایت مختصر اور بلیغ خطبہ پڑھا ہے اگر میں ہوتا تو کچھ لمبا خطبہ پڑھتا۔ حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے کہا: لمبی نماز اور چھوٹا خطبہ پڑھنا انسان کی فقاہت کی دلیل ہے پس نماز لمبی پڑھو اور خطبہ چھوٹا پڑھو اور بعض بیان جادو کی تاثیر رکھتے ہیں۔

قَالَ قَالَ أَبُو وَابِلٍ خَطَبَنَا عَمَّارٌ فَأَوْجَزَ وَأَبْلَغَ فَلَمَّا نَزَلَ قُلْنَا يَا أَبَا الْيَقْظَانِ لَقَدْ أَبْلَغْتَ وَأَوْجَزْتَ فَلَوْ كُنْتَ تَنْفَسْتُ فَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ طُولَ صَلَاةِ الرَّجُلِ وَقَصْرَ خُطْبَتِهِ مَائَةٌ مِّنْ فَتَنٍ فَيُفْتِنُهَا فَاطِيلُوا الصَّلَاةَ وَأَقْصِرُوا الْخُطْبَةَ وَإِنَّ الْبَيَانَ سِحْرٌ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۰۳۵۲)

حضرت عدى بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے نبی ﷺ کے سامنے خطبہ دیا اور کہا جس شخص نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی اطاعت کی وہ ہدایت پا گیا اور جس نے ان دونوں کی نافرمانی کی وہ گمراہ ہوا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم برے خطیب ہو“ یوں کہو جس شخص نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی وہ گمراہ ہوا۔

۲۰۰۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ قَالَا نَا وَكَيْعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُبَيْعٍ عَنْ تَمِيمٍ بْنِ طَرِيفَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ أَنَّ رَجُلًا خَطَبَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ مَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ رَقِيَ وَمَنْ يَعْصِيهِمَا فَقَدْ غَوَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ الْخُطُوبُ أَنْتَ قُلْ وَمَنْ يَعِصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ أَبُو تَمِيمٍ فَقَدْ غَوَى. ابوداؤد (۱۰۹۹-۴۹۸۱) الترمذی (۳۲۷۹)

حضرت یحییٰ بن یزید رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ منبر پر یہ آیت پڑھ رہے تھے: ”وَنَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِيَ عَلَيْنَا زَكَاةً“۔

۲۰۰۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ حِشْبَةَ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ قُتَيْبَةُ نَا سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ عَلَى الْمِنْبَرِ وَنَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِيَ عَلَيْنَا زَكَاةً.

بخاری (۳۲۳۰-۳۲۶۶-۴۸۱۹) ابوداؤد (۳۹۹۲) الترمذی

(۵۰۸) الترمذی (۱۴۱۰)

عمرہ بنت عبد الرحمن کی بہن (رضی اللہ عنہما) بیان کرتی ہیں کہ میں نے قی و القرآن المجید کی سورت رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ اسے ہر جمعہ کو منبر پر پڑھا کرتے تھے۔

۲۰۰۹۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا بِحُجَيْي بْنِ حَسَّانٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ يَزِيدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرِبَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُخْتِ لِعَمْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ أَخَذْتُ قِيَ وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ مِنْ لِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَهُوَ يَقْرَأُ بِهَا عَلَى الْمِنْبَرِ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ.

ابوداؤد (۱۱۰۰-۱۱۰۲-۱۱۰۳) الترمذی (۹۴۸)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۱۰۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي بُرَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرِبَةَ عَنْ أُخْتِ لِعَمْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَانَتْ أَكْبَرُ

مِنْهَا يَمِيلُ حَدِيثُ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ. سَابِق (۲۰۰۹)

۲۰۱۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ حُجْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ مَعْنٍ عَنْ يَسْتِ لِحَارِثَةَ بْنِ النُّعْمَانِ قَالَتْ مَا حَفِظْتُ قِيَالَ مِنْ فِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ بِهَا فِي كُلِّ جُمُعَةٍ قَالَتْ وَكَانَ تَنْوَرُ نَا وَتَنْوَرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاجِدًا.

سابق (۲۰۰۹)

۲۰۱۲- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ نَا ابْنُ يَعْقُوبَ ابْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعْدٍ بْنِ زُرَّارَةَ عَنْ أُمِّ هِشَامِ بِنْتِ حَارِثَةَ ابْنِ النُّعْمَانِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَقَدْ كَانَ تَنْوَرُ نَا وَتَنْوَرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاجِدًا سَتَمِينَ أَوْ سَةِ أَوْ بَعْضَ سَةِ وَمَا أَخَذْتُ قِيَالَ الْقُرْآنِ الْمُجِيدِ إِلَّا عَنْ لِسَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَفْرَأُهَا كُلَّ جُمُعَةٍ عَلَى الْمُنْبَرِ إِذَا خَطَبَ النَّاسَ. سَابِق (۲۰۰۹)

۲۰۱۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ عَمَّارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ قَالَ رَأَى بِشْرَ بْنَ مَرْوَانَ عَلَى الْمُنْبَرِ رَافِعًا يَدَيْهِ فَقَالَ قَبَّحَ اللَّهُ هَاتَيْنِ الْيَدَيْنِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَا يَزِيدُ عَلَى أَنْ يَقُولَ يَدِي هَكَذَا وَأَشَارَ بِأَصْبَعِهِ الْمُسْتَحْيَةِ.

ابوداؤد (۱۱۰۴) الترمذی (۵۱۵)

۲۰۱۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ حُصَيْنٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ رَأَيْتُ بِشْرَ بْنَ مَرْوَانَ يَوْمَ جُمُعَةٍ يَرَفَعُ يَدَيْهِ فَقَالَ عَمَّارَةُ بْنُ رُوَيْبَةَ لَذَكَرَ تَحْوَةً.

سابق (۲۰۱۳)

۱۴- بَابُ التَّحِيَّةِ وَالْإِمَامِ يَخْطُبُ

۲۰۱۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ بَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ

حارثہ بنت نعمان رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں نے قیَالَ الْقُرْآنِ الْمُجِيدِ رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ ہر جمعہ کو خطبہ میں یہ سورت پڑھتے تھے اور انہوں نے بتایا کہ ان کا اور رسول اللہ ﷺ کا تنور واحد تھا۔

ام ہشام بنت حارثہ بنت نعمان رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ دو سال ایک سال یا کم ہمیشہ ان کا اور رسول اللہ ﷺ کا تنور ایک ہی تھا اور میں نے سورۃ فی والقُرْآنِ الْمُجِيدِ رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ ہر جمعہ کو خطبہ میں اس سورت کو منبر پر پڑھتے تھے۔

حضرت عمارہ بن رویہ رضی اللہ عنہ نے دیکھا کہ بشر بن مروان دوران خطبہ ہاتھ اٹھا رہا تھا۔ انہوں نے کہا اللہ تعالیٰ ان دونوں ہاتھوں کو برباد کر دے۔ میں نے یہ دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ (دوران خطبہ) صرف شہادت کی انگلی سے اشارہ کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

خطبہ کے دوران نماز پڑھنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے اسی اثناء میں ایک شخص آیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اس سے پوچھا اے فلاں!

کیا تم نے نماز پڑھ لی ہے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: کھڑے ہو کر نماز پڑھو۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص مسجد میں داخل ہوا درآں حاکمہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کا خطبہ پڑھ رہے تھے آپ نے اس سے پوچھا: کیا تم نے نماز پڑھ لی ہے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: کھڑے ہو کر دو رکعت پڑھ لو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن منبر پر خطبہ دے رہے تھے اسی اثناء میں ایک شخص آیا آپ نے اس سے پوچھا کیا تم نے دو رکعت پڑھ لی ہیں؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: پڑھ لو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے خطبہ میں فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن آئے درآں حاکمہ امام (خطبہ دینے کے لیے) آچکا ہو تو دو رکعت پڑھ لے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن حضرت سلیم الغطفانی رضی اللہ عنہ آئے درآں حاکمہ رسول اللہ ﷺ منبر پر تشریف فرما تھے سلیم نماز پڑھنے سے پہلے بیٹھ گئے نبی ﷺ نے پوچھا کیا تم نے دو رکعت نماز پڑھ لی ہے؟ انہوں نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: ان کو پڑھ لو۔

جَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ أَصَلَّيْتَ يَا فُلَانُ قَالَ لَا قَالَ قُمْ فَارْكَعْ.

البخاری (۹۳۰) ابوداؤد (۱۱۱۵) الترمذی (۵۱۰) السنائی (۱۴۰۸) ۲۰۱۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَيَعْقُوبُ الدَّوْرَقِيُّ عَنِ ابْنِ عُثَيْبَةَ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ عَمْرِو عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كَمَا قَالَ حَمَّادٌ وَلَمْ يَذْكُرِ التَّرْكَعَيْنِ. مسلم، تلمذ الاشراف (۳۵۰۵)

۲۰۱۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قُتَيْبَةُ نَا وَقَالَ إِسْحَاقُ أَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ دَخَلَ رَجُلٌ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ أَصَلَّيْتَ قَالَ لَا قَالَ قُمْ فَصَلِّ التَّرْكَعَيْنِ وَفِي رِوَايَةٍ قُتَيْبَةَ قَالَ صَلِّ رَكَعَتَيْنِ. البخاری (۹۳۱) ابن ماجہ (۱۱۱۲)

۲۰۱۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ جَاءَ رَجُلٌ وَالنَّبِيُّ ﷺ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَخْطُبُ فَقَالَ لَهُ أَرَكَعْتَ رَكَعَتَيْنِ قَالَ لَا قَالَ ارْكَعْ. السنائی (۱۳۹۹)

۲۰۱۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يُحَدِّثُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَطَبَ لِقَالَ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَقَدْ خَرَجَ إِلَى الْمَامِ فَلْيُصَلِّ رَكَعَتَيْنِ. البخاری (۱۱۶۶) السنائی (۱۳۹۴)

۲۰۲۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ جَاءَ سُلَيْكُ الْغُطَفَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمٌ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَعَدَ سُلَيْكٌ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّيَ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ أَرَكَعْتَ رَكَعَتَيْنِ قَالَ لَا قَالَ قُمْ فَارْكَعْهُمَا.

مسلم، تحفۃ الاشراف (۲۹۲۱)

۲۰۲۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ كِلَاهُمَا عَنْ عِيسَى بْنِ يُونُسَ قَالَ ابْنُ حُشْرَمٍ أَنَا عِيسَى عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ جَاءَ سُلَيْكُ الْغَطَفَانِيُّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ فَجَلَسَ فَقَالَ لَهُ يَا سُلَيْكُ قُمْ فَارْكَعْ وَرَكَعَتَيْنِ وَتَجَوَّزْ فِيهِمَا ثُمَّ قَالَ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَلْيَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ وَلْيَتَجَوَّزْ فِيهِمَا.

ابوداؤد (۱۱۱۶) ابن ماجہ (۱۱۱۴)

۱۵- بَابُ حَدِيثِ التَّعْلِيمِ فِي الْخُطْبَةِ
۲۰۲۲- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ قَالَ تَابَ سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ قَالَ تَابَ حُمَيْدُ بْنُ هِلَالٍ قَالَ قَالَ أَبُو رِفَاعَةَ النَّهَيْتِيُّ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يَخْطُبُ قَالَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَجُلٌ غَيْرِي جَاءَ يُسْأَلُ عَنْ وَبْنِهِ لَا يَدْرِي مَا ذِيْنُهُ قَالَ فَاقْبَلْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَرَكَ خُطْبَتَهُ حَتَّى انْتَهَى إِلَى قَاتِيٍّ يَكْرِيْسِي حَبِيبُ قُرَآئِمَةَ حَدِيثًا قَالَ فَقَعَدَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَجَعَلَ يُعَلِّمُنِي مِمَّا عَلَّمَهُ اللَّهُ ثُمَّ أَتَى خُطْبَتَهُ فَأَتَمَّ آخِرَهَا. (النسائي (۵۳۹۲)

۱۶- بَابُ مَا يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ
۲۰۲۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ قَالَ تَابَ سُلَيْمَانُ وَهُوَ ابْنُ بِلَالٍ عَنْ جَعْفَرِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي رَافِعٍ قَالَ اسْتَخْلَفَ مَرْوَانَ أَبَا هُرَيْرَةَ عَلَى الْمَدِينَةِ وَخَرَجَ إِلَى مَكَّةَ فَصَلَّى لَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَرَأَ بَعْدَ سُورَةِ الْجُمُعَةِ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ قَالَ قَادِرُكُمْ أَبُو هُرَيْرَةَ حِينَ انْصَرَفَ فَقُلْتُ لَهُ إِنَّكَ قَرَأْتَ بِسُورَتَيْنِ كَانَ عَلَى بَنِي طَالِبٍ يَقْرَأُ بِهِمَا بِالْكُوفَةِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِهِمَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

ابوداؤد (۱۱۲۴) الترمذی (۵۱۹) ابن ماجہ (۱۱۱۸)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت سلیم غطفانی رضی اللہ عنہ جمعہ کے دن آئے درآں حالیکہ رسول اللہ ﷺ خطبہ دے رہے تھے وہ آ کر بیٹھ گئے۔ آپ نے ان سے فرمایا: اے سلیم! کھڑے ہو کر مختصر طور پر دو رکعت نماز پڑھو پھر فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص آئے اور امام خطبہ دے رہا ہو تو وہ اختصار سے دو رکعت نماز پڑھ لے۔

دوران خطبہ علم دین کی تعلیم دینا

حضرت ابورفاعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کے پاس گیا درآں حالیکہ آپ خطبہ دے رہے تھے وہ کہتے ہیں میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ایک مسافر دین کے بارے میں سوال کرنے آیا ہے اسے نہیں معلوم کہ دین کیا ہے؟ وہ کہتے ہیں کہ پھر رسول اللہ ﷺ خطبہ چھوڑ کر میری طرف متوجہ ہوئے پھر ایک کرسی لائی گئی۔ میرا خیال ہے اس کرسی کے پائے لوہے کے تھے وہ کہتے ہیں کہ پھر اس پر رسول اللہ ﷺ بیٹھ گئے اور جو کچھ آپ کو اللہ تعالیٰ نے دین کا علم دیا تھا اس کی مجھے تعلیم دی پھر اپنا خطبہ پورا کیا۔

نماز جمعہ میں کیا پڑھا جائے؟

ابورافع کہتے ہیں کہ مروان نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو مدینہ منورہ میں قائم مقام گورنر مقرر کیا اور وہ مکہ مکرمہ چلا گیا۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے جمعہ کی نماز پڑھائی اور دوسری رکعت میں سورہ جمعہ کے بعد سورہ منافقین پڑھی۔ میں نماز سے فارغ ہونے کے بعد حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ملا اور میں نے کہا آپ نے وہ دو سورتیں پڑھی ہیں جو حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کو فد میں پڑھتے تھے حضرت ابو ہریرہ نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے جمعہ کے دن یہ سورتیں سنی ہیں۔

حضرت عبد اللہ بن رافع بیان کرتے ہیں کہ مردان نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو قائم مقام گورنر بنایا۔ حضرت ابو ہریرہ نے جمعہ کی پہلی رکعت میں سورۃ السجدة اور دوسری رکعت میں اذا جاءک المنافقون پڑھی۔ باقی حسب سابق ہے۔

۲۰۲۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا نَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ ح وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الدَّرَاوَزْدِيَّ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ قَالَ اسْتَخْلَفَ مَرْوَانُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنْ لَمْ يَرَوْا بِهٖ حَاتِمٌ فَقَرَأَ سُورَةَ الْجُمُعَةِ فِي السَّجْدَةِ الْأُولَى وَ فِي الْآخِرَةِ إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ وَ لَمْ يَرَوْا بِهٖ عَبْدِ الْعَزِيزِ فِي حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ.

سابقہ (۲۰۲۳)

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ اور عیدین کی نماز میں سورۃ یس اسم ربک الاعلیٰ اور سورۃ هل اتک حدیث الغاشیہ پڑھتے تھے اور اگر جمعہ اور عید ایک دن میں ہو جاتے تب بھی دونوں نمازوں میں انہی سورتوں کو پڑھتے تھے۔

۲۰۲۵- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ إِسْمَاعِيلُ جَمِيعًا عَنْ جَمِيعٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ الْمُثَنَّى عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ مَوْلَى الثَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ عَنِ الثَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْعِيدَيْنِ وَ فِي الْجُمُعَةِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَ هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ قَالَ وَ إِذَا اجْتَمَعَ الْعِيدُ وَ الْجُمُعَةُ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ يَقْرَأُ بِهِمَا ابْنُ الْقَاسِمِ الصَّلَوَتَيْنِ. ابوداؤد (۱۱۲۲) الترمذی (۵۳۳) السنن (۱۴۲۳)۔

(۱۵۶۷-۱۵۸۹) ابن ماجہ (۱۲۸۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۰۲۶- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُثَنَّى بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۲۰۲۵)

ضحاک بن قیس نے نعمان بن بشیر کی طرف ایک مکتوب بھیجا اور یہ سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن سورۃ جمعہ کے علاوہ اور کون سی سورۃ پڑھتے تھے؟ انہوں نے جواب دیا کہ آپ سورۃ هل اتک حدیث الغاشیہ پڑھتے تھے۔

۲۰۲۷- وَ حَدَّثَنَا عُمَرُو النَّافِلُ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ هَمْرَةَ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَتَبَ الظُّحَاكُ ابْنَ قَبِيصٍ إِلَى الثَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَسْأَلُهُ أَيْ شَيْءٍ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَسُوِي سُورَةَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ كَانَ يَقْرَأُ هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ.

ابوداؤد (۱۱۲۳) السنن (۱۴۲۳) ابن ماجہ (۱۱۱۹)

جمعہ کے دن کس سورت کی تلاوت کی جائے؟

۱۷- بَابُ مَا يَقْرَأُ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں سورت الہم تسبیح السجدة اور سورت هل اتی علی الانسان رحمن من الذہر پڑھتے

۲۰۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي النَّجَّارِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي

تھے اور نبی ﷺ نماز جمعہ میں سورت جمعہ اور سورت المنافقون پڑھتے تھے۔

صَلَاةُ الْفَجْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِيلُ السَّجْدَةِ وَهَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينَ فِي الدَّهْرِ وَأَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ سُورَةَ الْجُمُعَةِ وَالْمُنَافِقِينَ.

(ابن ماجہ (۱۰۷۴-۱۰۷۵) ترمذی (۵۲۰) نسائی (۹۵۵-۱۴۲۰)

ابن ماجہ (۸۲۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی روایت ہے۔

۲۰۲۹- وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ كِلَاهُمَا عَنْ سُفْيَانَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سَابِق (۲۰۲۸)

ایک دیگر سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۳۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا سُعْبَةُ عَنْ يَحْيَى بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ فِي الصَّلَاةَيْنِ كِلَاهُمَا قَالَ سُفْيَانُ. سَابِق (۲۰۲۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں آیت تَنْزِيلُ اور هَلْ أَتَى پڑھتے تھے۔

۲۰۳۱- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي رَاهِمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِيلُ وَهَلْ أَتَى

(بخاری (۸۹۱-۱۰۶۸) نسائی (۹۵۴) ابن ماجہ (۸۲۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں پہلی رکعت میں سورت آلم تَنْزِيلُ پڑھتے تھے اور دوسری رکعت میں سورت هَلْ أَتَى عَلَيَّ الْإِنْسَانِ حِينَ فِي الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَذْكُورًا۔

۲۰۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ أَبِي رَاهِمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرَجٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الصُّبْحِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِيلُ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَفِي الثَّانِيَةِ هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينَ فِي الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَذْكُورًا. سَابِق (۲۰۳۱)

جمعہ کے بعد کی نماز کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن نماز پڑھے تو اس کے بعد چار رکعت نماز پڑھے۔

۱۸- بَابُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

۲۰۳۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَصِلْ بَعْدَهَا أَرْبَعًا. سلم تحفہ الاشراف (۱۲۶۳۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جمعہ کے بعد نماز پڑھو تو چار رکعت پڑھو۔ ایک اور روایت میں ہے کہ اگر تمہیں جلدی ہو تو دو رکعت مسجد میں اور دو رکعت گھر جا کر پڑھو۔

۲۰۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّظَّافِ قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّيْتُمْ بَعْدَ الْجُمُعَةِ فَصَلُّوا أَرْبَعًا زَادَ عَمْرُو بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ ابْنُ إِدْرِيسَ قَالَ

سُهِيلٌ كَانَ عَجَلًا يَكْتَسِي فَصَلَ رَكَعَتَيْنِ فِي الْمَسْجِدِ
وَرَكَعَتَيْنِ إِذَا رَجَعَتْ. ابن ماجہ (۱۱۳۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جو شخص جمعہ کے دن نماز پڑھے وہ چار رکعت پڑھے۔

۲۰۳۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ
وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا وَكَيْعٌ عَنْ سُفْيَانَ
كَثَامَةَ عَنْ سُهِيلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ مُصَلِّيًا بَعْدَ الْجُمُعَةِ
فَلْيُصَلِّ أَرْبَعًا وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ جَرِيرٍ مِنْكُمْ.

السنائی (۱۴۲۵)

نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نماز جمعہ سے فارغ ہونے کے بعد گھر آ کر دو رکعت نماز پڑھتے اور کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

۲۰۳۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ
قَالَا نَا الْكِثُّ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْكِثُّ عَنْ
تَابِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ إِذَا
صَلَّى الْجُمُعَةَ انْصَرَفَ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ قَالَ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ ذَلِكَ.

الترمذی (۵۲۲) ابن ماجہ (۱۱۳۰)

نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے نبی ﷺ کے نوافل کا بیان کرتے ہوئے کہا کہ آپ نماز جمعہ سے فارغ ہونے کے بعد گھر جا کر دو رکعت نماز پڑھتے تھے۔

۲۰۳۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ تَابِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ وَصَفَ تَطَوُّعَ
صَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ كَانَ لَا يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ حَتَّى
يَنْصَرِفَ فَيُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ قَالَ يَحْيَى أَظْنَهُ قَرَأْتُ
فَيُصَلِّي أَوْ الْبَتَّةَ.

البخاری (۹۳۷) ابوداؤد (۱۲۵۲) السنائی (۸۷۲-۱۴۲۶)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نماز جمعہ کے بعد دو رکعت پڑھتے تھے۔

۲۰۳۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
وَأَبْنُ نُمَيْرٍ قَالَ زُهَيْرٌ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا
عَمْرُو بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ
يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ رَكَعَتَيْنِ.

الترمذی (۵۲۱) ابن ماجہ (۱۱۳۱)

عطاء کہتے ہیں کہ نافع بن جبیر نے انہیں سائب بن اخط نمر کے پاس کچھ ایسی باتیں پوچھنے کے لیے بھیجا جو انہوں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی نماز میں ٹوٹ کی تھیں۔ سائب نے کہا ہاں میں نے حضرت معاویہ کے ساتھ مقصورہ میں جمعہ پڑھا ہے امام کے سلام پھیرنے کے بعد میں نے اسی

۲۰۳۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُثْمَرُ بْنُ
أَبْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عَطَاءٍ ابْنِ أَبِي الْخَوَّارِ أَنَّ
تَابِعَ ابْنَ جُبَيْرٍ أَرْسَلَنِي السَّائِبَ ابْنَ أَخِي تَمِيمٍ يَسْأَلُهُ
عَنْ شَيْءٍ وَرَأَاهُ مِنْهُ مُعَاوِيَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ
نَعَمْ صَلَّيْتُ مَعَهُ الْجُمُعَةَ فِي الْمَقْصُورَةِ فَلَمَّا سَلَّمَ الْإِمَامُ

جگہ اٹھ کر نماز پڑھی تھی۔ حضرت معاویہ نے مجھے بلایا اور کہا دوبارہ ایسا نہ کرنا، جمعہ پڑھنے کے بعد کچھ بات کرو یا اس جگہ سے دوسری جگہ جاؤ پھر نماز پڑھو۔ کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اسی بات کا حکم دیا ہے اور فرمایا ہے کہ ہم ایک نماز کے متصل دوسری نماز نہ پڑھیں اور دو نمازوں کے درمیان بات چیت یا باہر جانے سے فصل کریں۔

عطاء کہتے ہیں کہ نافع بن جبیر نے انہیں سابع بن یزید بن اخت نمر کے پاس بھیجا باقی حسب سابق ہے صرف یہ فرق ہے کہ اس میں ہے کہ جب اس نے سلام پھیرا تو میں اپنی جگہ کھڑا رہا اور امام کا ذکر نہیں ہے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

نماز عیدین کا بیان

نماز عیدین کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابو بکر، حضرت عمر اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کے ساتھ میں عید الفطر کے موقع پر رہا ہوں، یہ سب عید کی نماز خطبہ سے پہلے پڑھتے تھے اس کے بعد خطبہ دیتے تھے۔ آج بھی یہ منظر میری آنکھوں کے سامنے ہے جب نبی ﷺ نے لوگوں کو اپنے ہاتھ سے بٹھانا شروع کیا، پھر آپ ﷺ لوگوں کی صفوں کو چھرتے ہوئے عورتوں کے پاس تشریف لے گئے اور آپ کے ساتھ حضرت بلال تھے آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ:) ”جب آپ کے پاس مومن عورتیں آئیں اور آپ سے اس بات پر بیعت کریں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہیں بنائیں گی“ آیت کی تلاوت سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: کیا تم سب نے اس کا اقرار کر لیا؟ ان عورتوں میں سے صرف ایک عورت نے کہا: ہاں! یا نبی اللہ! راوی کہتے ہیں کہ پتہ نہیں کہ وہ عورت کون تھی؟ پھر ان سب عورتوں نے صدقہ کرنا شروع کیا۔ حضرت بلال رضی اللہ عنہ

قُمْتُ فِي مَقَامِي فَصَلَّيْتُ فَلَمَّا دَخَلَ أَرْسَلَ إِلَيَّ فَقَالَ لَا تَعُدْ لِمَا فَعَلْتَ إِذَا صَلَّيْتَ الْجُمُعَةَ فَلَا تَوَلَّهَا بِصَلَاةٍ حَتَّى تَتَكَلَّمَ أَوْ تَخْرُجَ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَنَا بِذَلِكَ أَنْ لَا نُوَصِّلَ صَلَاةَ بِصَلَاةٍ حَتَّى تَتَكَلَّمَ أَوْ تَخْرُجَ.

ابوداؤد (۱۱۲۹)

۲۰۴۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ هَارُونَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَابَ حَبَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَطَاءٍ أَنَّ كَافِعَ بْنَ جُبَيْرٍ أَرْسَلَهُ إِلَى السَّائِبِ ابْنِ يَزِيدَ بْنِ أُمِّ حَبِيبٍ وَ سَأَلَ الْحَدِيثَ بِسَنَدِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَلَمَّا سَلَّمَ قُمْتُ فِي مَقَامِي وَلَمْ يَذْكُرِ الْإِمَامَ. سَاهِد (۲۰۳۹)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۸- کتاب صلوٰۃ العیدین

۰۰۰- بَابُ كِتَابِ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ

۲۰۴۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ شَهِدْتُ صَلَاةَ الْفِطْرِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَ أَبِي بَكْرٍ وَ عُمَرُ وَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَكُلُّهُمْ يُصَلِّي بِهَا قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ يَخْطُبُ قَالَ فَنَزَلَ رَأَى اللَّهُ ﷺ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ حِينَ يُجْلِسُ الرِّجَالَ يَسِيدهُ ثُمَّ أَقْبَلَ بِشَقِيهِمْ حَتَّى جَاءَ النِّسَاءَ وَ مَعَهُ بِلَالٌ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُسَئِلُكَ عَلَى أَنْ لَا يُشِيرَ كُنْ بِاللَّهِ شَيْنًا فَلَا هِذِهِ الْأَبَةُ حَتَّى تَقْرَعَ مِنْهَا ثُمَّ قَالَ حِينَ قَرَعَ مِنْهَا أَتَشْنُ عَلَى ذَلِكَ فَقَالَتْ أَمْرًا وَاحِدَةً لَمْ يَجِبْهُ غَيْرُهَا مِنْهُنَّ نَعَمْ يَا بَنِي اللَّهِ لَا يَذْكُرُ حِينَ يَنْزِلُ مِنْ هِيَ قَالَ فَتَصَدَّقْنَ بِسَطْرِ بِلَالٍ ثَوْبَةً ثُمَّ قَالَ هَلُمَّ فِدَا لَكُنَّ إِنِّي وَ ابْنِي فَجَعَلَنِي بِلْفَيْنِ الْفَتَحِ وَ الْخَوَارِئِمِ فِي قُوبِ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

بخاری (۹۶۳-۹۷۹-۹۸۹۵) ابوداؤد (۱۱۴۷) ابن ماجہ (۱۲۷۴)

نے اپنا کپڑا پھیلا لیا اور کہا آؤ! تم پر میرے ماں باپ قدا ہوں وہ عورتیں اپنے چھلے اور انگوٹھیاں اتار اُتار کر حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے کپڑے میں ڈالنے لگیں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں گواہی دیتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ نے خطبہ سے پہلے نماز پڑھی اس کے بعد خطبہ دیا آپ نے خیال فرمایا کہ آپ کی آواز عورتوں تک نہیں پہنچ رہی پھر آپ عورتوں کے پاس آئے آپ نے ان کو وعظ اور نصیحت اور صدقہ کا حکم دیا، حضرت بلال رضی اللہ عنہ آپ کے ساتھ کپڑا پھیلائے ہوئے تھے عورتیں انگوٹھی جھٹا اور دوسری چیزیں اس میں ڈالنے لگیں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عید الفطر کے دن خطبہ سے پہلے نماز پڑھی اس کے بعد لوگوں کو خطبہ دیا۔ خطبہ سے فارغ ہونے کے بعد آپ (منبر سے) اترے اور عورتوں کے پاس گئے آپ نے ان کو نصیحت کی درآں حالیکہ آپ نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے ہاتھ پر ٹیک لگائی ہوئی تھی اور حضرت بلال نے کپڑا پھیلا لیا ہوا تھا اور عورتیں اس میں صدقہ ڈال رہی تھی۔ راوی نے کہا میں نے عطا سے پوچھا کیا صدقہ فطر ڈال رہی تھیں؟ عطاء نے کہا نہیں! لیکن وہ صدقہ کر رہی تھیں عورتیں اس کپڑے میں چھلے ڈال رہی تھیں۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے عطاء سے پوچھا کیا اب امام کے لیے ضروری ہے کہ وہ خطبہ سے فارغ ہو کر عورتوں کے پاس جائے اور ان کو نصیحت کرے؟ عطاء نے کہا ہاں! ان کے لیے ضروری ہے وہ کیوں ایسا نہیں کرتے؟

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نماز عید کے موقع پر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رہا ہوں آپ نے اذان اور اقامت کے بغیر خطبہ سے پہلے نماز پڑھائی

۲۰۴۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ بْنَ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَيُّوبُ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ أَشْهَدُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ قَالَ لَمْ يَخْطُبْ قَرَأَى أَلَهُ لَمْ يُسَمِعِ النِّسَاءَ فَاتَّاهُنَّ فَذَكَرَهُنَّ وَوَعظَهُنَّ وَآمَرَهُنَّ بِالصَّدَقَةِ وَبِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَائِلٌ يَتَوْبُهُ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تُلْقِي الْأَخَاتِمَ وَالْخُرُصَ وَالشَّيْءَ الْبِخَارِي (۱۴۹۸)

ابوداؤد (۱۱۴۲-۱۱۴۳-۱۱۴۴) اسلمی (۱۵۶۸) ابن ماجہ (۱۲۷۳) ۲۰۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ كَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ الدَّوْرِيُّ قَالَ كَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ رَحَلَهُمَا عَنْ أَيُّوبَ بِهِذَا إِلَّا اسْتَدَّ نَحْوَهُ. سَابِق (۲۰۴۲)

۲۰۴۴- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَنَا عَطَاءٌ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَامَ يَوْمَ الْفِطْرِ فَصَلَّى قَبْلَ الصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ لَمْ يَخْطُبِ النَّاسَ فَلَمَّا فَرَغَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ نَزَلَ فَاتَى النِّسَاءَ فَذَكَرَهُنَّ وَهُوَ يَتَوَكَّأُ عَلَى يَدِ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَبِلَالٌ بَاسِطٌ تَوْبَهُ يُلْقِيَنَّ النِّسَاءَ صَدَقَةً قُلْتُ لِعَطَاءٍ زَكَاةٌ يَوْمَ الْفِطْرِ قَالَ لَا وَلَكِنَّ صَدَقَةً يَتَصَدَّقْنَ بِهَا حِينَئِذٍ تُلْقِي الْمَرْأَةُ فَتَخْجُهَا وَيُلْقِيَنَّ وَيُلْقِيَنَّ قُلْتُ لِعَطَاءٍ أَحَقُّ عَلَى الْإِمَامِ الْآنَ أَنْ يَأْتِيَ النِّسَاءَ حِينَ يَقْرَأُ قِيَدَ كُرْهُنَّ قَالَ إِنِّي لَكُمُيرِي إِنَّ ذَلِكَ بِحَقِّ عَلَيْهِمْ وَمَا لَهُمْ لَا يَفْعَلُونَ ذَلِكَ. ۹۵۸ البخاری (۹۶۱-۹۷۸) ابوداؤد (۱۱۴۱)

۲۰۴۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ الْعَلِيكَ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ شَهِدْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الصَّلَاةَ

پھر حضرت بلال سے ٹیک لگا کر آپ کھڑے ہوئے اور لوگوں کو اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کا حکم دیا اور اللہ تعالیٰ کی عبادت کی طرف رغبت دلائی اور لوگوں کو وعظ و نصیحت کی پھر وہاں سے عورتوں کے پاس تشریف لے گئے اور ان کو وعظ و نصیحت کی اور فرمایا صدقہ کیا کرو کیونکہ تم میں سے اکثر جہنم کا ایندھن ہو! عورتوں کے نچلے حصہ سے ایک سیاہ رخساروں والی عورت کھڑی ہوئی اور کہنے لگی: کیوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا اس وجہ سے کہ تم بکثرت شکایت کرتی ہو اور اپنے خاوند کی ناشکری کرتی ہو! حضرت جابر کہتے ہیں کہ پھر عورتوں نے اپنے زیورات کو صدقہ کرنا شروع کر دیا اور حضرت بلال کے کپڑے میں اپنی بالیاں اور انگوٹھیاں ڈالنے لگیں۔

نماز عیدین کی اذان اور اقامت ترک کرنے کا بیان

حضرت ابن عباس اور حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہم کہتے ہیں کہ عید الفطر اور عید الاضحیٰ کو امام کے آنے کے وقت اذان ہوتی تھی نہ آنے کے بعد اور نہ اقامت ہوتی تھی۔

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابن الزبیر رضی اللہ عنہما سے جب لوگوں نے بیعت کی تو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ان کے پاس پیغام بھیجا کہ عید کے موقع پر اذان نہیں دی جاتی کہیں تم عید پر اذان نہ دلوا دینا! حضرت ابن الزبیر نے عید پر اذان نہیں دلوائی اور یہ پیغام بھیجا کہ خطبہ بہر حال نماز کے بعد ہوگا اور وہ ایسا ہی کرتے تھے۔ چنانچہ حضرت ابن الزبیر نے خطبہ سے پہلے عید کی نماز پڑھائی۔

حضرت جابر بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کئی مرتبہ بغیر اذان اور

يَوْمَ الْعِيدِ كَبَدًا بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ بِغَيْرِ آذَانٍ وَلَا إِقَامَةٍ ثُمَّ قَامَ مَسْجُودًا عَلَى بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَمَرَ بِتَقْوَى اللَّهِ وَحَسْبٍ عَلَى طَاعِيهِ وَوَعظَ النَّاسَ وَذَكَرَ لَهُمْ ثُمَّ مَضَى حَتَّى آتَى النِّسَاءَ فَرَعَّظَهُنَّ وَذَكَرَ مِنْ فَقَالَ تَصَدَّقْنَ فَإِنَّ أَكْثَرَ كُنَّ حَاطِبُ جَهَنَّمَ فَقَامَتْ أَمْرًا مِنْ سَفَلَةِ النِّسَاءِ سَوْدَاءُ الْحَدَثِ فَقَالَتْ لِمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا تُكُنَّ تَكْثِيرَ الشُّكُورَةِ وَتَكْثُورَ الْعَشِيرِ قَالَ فَجَعَلْنَ يَتَصَدَّقْنَ مِنْ حُلِيِّهِنَّ بِلُفْيَيْنِ فَبُيْتُ كُؤُوبُ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ أَقْرَبِيَّهِنَّ وَنَحْوِئِيَّهِنَّ. (النسائي (۱۵۷۴))

۔۔۔۔۔ باب ترک اذان و اقامۃ فی صلوة العیدین

۲۰۴۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي عُبَّاسٍ وَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ لَا تَمُكِّنُ يَوْمَ يَوْمِ الْفِطْرِ وَلَا يَوْمِ الْأَضْحَى ثُمَّ سَأَلْتُهُ بَعْدَ ذَلِكَ فَأَخْبَرَنِي قَالَ أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ لَا أَذَانَ لِصَلَاةِ يَوْمِ الْفِطْرِ حِينَ يَخْرُجُ الْإِمَامُ وَلَا بَعْدَ مَا يَخْرُجُ وَلَا إِقَامَةً وَلَا يَدَاءَ وَلَا شَيْءَ وَلَا يَدَاءَ يَوْمَئِذٍ وَلَا إِقَامَةً.

البخاری (۹۵۹-۹۶۰) البیہقی (۱۰۷۲)

۲۰۴۷۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي عُبَّاسٍ أَرْسَلَ إِلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ مَا بَوَّعَ لَهُ إِنَّهُ لَمْ يَكُنْ يُؤَذِّنُ لِلصَّلَاةِ يَوْمَ الْفِطْرِ فَلَا تُؤَذِّنُ لَهَا قَالَ فَلَمْ يُؤَذِّنْ لَهَا ابْنُ الزُّبَيْرِ يَوْمَئِذٍ وَأَرْسَلَ إِلَيْهِ مَعَ ذَلِكَ إِنَّمَا الْخُطْبَةُ بَعْدَ الصَّلَاةِ وَإِنَّ ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَفْعَلُ قَالَ فَصَلَّى ابْنُ الزُّبَيْرِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ.

سابقہ (۲۰۴۶)

۲۰۴۸۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ

اقامت کے نماز عید پڑھی ہے۔

قَالَ الْاٰخَرُونَ نَا اَبُو الْاَحْوَصِ عَنْ سِمَاكِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ الْيَعْنِي عَمْرًا مَرَّةً وَلَا مَرَّتَيْنِ بِغَيْرِ اَذَانٍ وَلَا اِقَامَةٍ.

ابوداؤد (۱۱۴۸) الترمذی (۵۳۲)

۰۰۰- بَابُ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ فِي الْعِيدَيْنِ

نماز عیدین خطبہ سے پہلے ادا کرنا

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ حضرت ابوبکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہما خطبہ سے پہلے عیدین کی نماز پڑھتے تھے۔

۲۰۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَانَتْ عِدَّةُ بَنِي سُلَيْمَانَ وَآبُو أَسَامَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللّٰهِ عَنْ ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا كَانُوا يَصَلُّونَ الْيَعْنِي قَبْلَ الْخُطْبَةِ.

ابن ماجہ (۹۶۳) الترمذی (۵۳۱) النسائی (۱۵۶۳) ابن ماجہ (۱۲۷۶)

۲۰۵۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ قَيْسٍ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ كَانَ يَخْرُجُ يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ الْفِطْرِ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَإِذَا صَلَّى صَلَاتَهُ قَامَ فَأَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ وَهُمْ جُلُوسٌ فِي مَضَلَّتِهِمْ فَإِنْ كَانَ لَهُ حَاجَةٌ بَعِثَ ذَكَرَهُ لِلنَّاسِ أَوْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ بِغَيْرِ ذَلِكَ أَمَرَهُمْ بِهَا وَكَانَ يَقُولُ تَصَلُّوا تَصَلُّوا تَصَلُّوا وَكَانَ أَكْثَرُ مَنْ يَنْصَلِفُ النِّسَاءُ ثُمَّ يَنْصَرِفُ فَلَمْ يَزَلْ كَذَلِكَ حَتَّى كَانَ مَرَوَانَ بْنُ الْحَكِيمِ فَخَرَجَتْ مُخَاصِرًا مَرَوَانَ حَتَّى أَتَيْتُ الْمُصَلِّي وَإِذَا كَثِيرٌ مِنْ الصَّلَاتِ قَدْ بَنَى وَنَبْرًا مِنْ طِينٍ وَلَبِنٍ فَإِذَا مَرَوَانُ يَنَازِعُنِي يَدُهُ كَأَنَّهُ يُجَرِّبُنِي نَحْوَ الْيَمِينِ وَأَنَا أَجْرُهُ نَحْوَ الصَّلَاةِ فَلَمَّا رَأَيْتُ ذَلِكَ مِنْهُ قُلْتُ أَيْنَ الْإِبْدَاءُ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ يَا أَبَا سَعِيدٍ قَدْ تَرَكْتُ مَا تَعْلَمُ قُلْتُ كَلًّا وَاللَّيْلِ نَفْسِي بِإِيْدِهِ لَا تَأْتُونَ بِخَيْرٍ وَمَا أَعْلَمُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ انْصَرَفَ. سَاهِد (۲۳۹)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ اور عید الفطر کو تشریف لے جاتے اور نماز سے ابتداء کرتے 'نماز پڑھنے کے بعد لوگوں کی طرف جاتے درآں حالیکہ لوگ عید گاہ میں بیٹھے ہوئے ہوتے اگر آپ کو کہیں لشکر بھیجنا ہوتا تو اس کا لوگوں سے ذکر کرتے اگر کوئی اور کام ہوتا تو اس کا حکم دیتے 'اور فرماتے صدقہ کرو صدقہ کرو صدقہ کرو عورتیں زیادہ صدقہ دیتی تھیں پھر آپ واپس تشریف لے جاتے۔ عید کا یہی معمول رہا حتیٰ کہ مروان بن حکم کا دور آ گیا۔ میں مروان کے ہاتھ میں ہاتھ ڈالے ہوئے عید گاہ میں پہنچا وہاں کثیر بن الصلت کا بنایا ہوا اینٹوں اور مٹی کا منبر تھا اچانک مروان مجھ سے اپنا ہاتھ چمڑانے لگا وہ مجھے منبر کی طرف گھسیٹ رہا تھا اور میں اسے نماز کی طرف بلا رہا تھا جب میں نے اس کا اصرار دیکھا تو کہا نماز کے ساتھ ابتداء کہاں گئی؟ مروان نے کہا: اے ابوسعید؟ جس طریقہ کا تمہیں علم ہے وہ اب متروک ہو چکا ہے میں نے کہا ہرگز نہیں اتم اس ذات کی جس کے دست قدرت میں میری جان ہے تم اس سے بہتر طریقہ اختیار نہیں کر سکتے جس کا مجھے علم ہے حضرت ابوسعید تین باریہ بات کہہ کر چلے گئے۔

دونوں عیدوں میں عورتوں کے عید گاہ میں

۱- بَابُ ذِكْرِ أَبَا حَةَ خُرُوجِ النِّسَاءِ فِي

جانے اور خطبہ سننے کے جواز اور مردوں
سے الگ بیٹھنے کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم دیا ہے کہ عیدین کے موقع پر جوان اور پردہ نشین عورتوں کو لایا کریں اور حائضہ عورتوں کو حکم دیا ہے کہ وہ مسلمانوں کی عید گاہ سے دور رہیں۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم کنواری اور پردہ نشین عورتوں کو عیدین میں لکھنے کا حکم دیا جاتا تھا اور حائضہ عورتیں لوگوں کے پیچھے رہا کرتی تھیں۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے موقع پر جوان پردہ دار اور حائضہ عورتوں کو لے جایا کریں اور حائضہ عورتیں عید گاہ سے دور رہیں لیکن وہ کار خیر اور مسلمانوں کی دعا میں شامل رہیں حضرت ام عطیہ کہتی ہیں میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم میں سے کسی عورت کے پاس چادر نہیں ہوتی آپ نے فرمایا: وہ اپنی اپنی چادر اوڑھ لے۔

نماز عید سے قبل اور بعد عید گاہ میں
نماز پڑھنے کی ممانعت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ یا عید فطر کو تشریف لے گئے اور دو رکعت نماز پڑھی۔ آپ نے عید سے پہلے نماز پڑھی نہ عید کے بعد پڑھی پھر آپ عورتوں کے پاس تشریف لے گئے آپ کے ساتھ حضرت بلال تھے آپ نے انہیں صدقہ کا حکم دیا کوئی عورت اپنا جملہ ڈالتی اور کوئی اپنا ہار۔

الْعِيدَيْنِ إِلَى الْمَصَلَّى وَشُهُودِ الْخُطْبَةِ
مَقَارِئَ لِلرَّجَالِ

۲۰۵۱- حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادًا قَالَ نَا أَبُو ثَوْبٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَمَرَنَا نَعِيُّ النَّبِيِّ ﷺ أَنْ تُخْرِجَ نِسَاءَ الْعِيدَيْنِ الْعَوَاتِقُ وَذَوَاتِ الْخُدُورِ وَأَمَرَ الْحَيْضُ أَنْ يَتَعَزَّيْنَ مَصَلَّى الْمُسْلِمِينَ. البخاری (۹۷۴) ابوداؤد (۱۱۳۶-۱۱۳۷) اتصالی (۱۵۵۸) ابن ماجہ (۱۳۰۸)

۲۰۵۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو غَيْثَةَ عَنْ عَصِيمِ الْأَحْوَلِ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كُنَّا نُؤَمِّرُ بِالْخُرُوجِ فِي الْعِيدَيْنِ وَالْمُسَخَبَةِ وَالْيَكْرِ قَالَتْ الْحَيْضُ يُخْرَجْنَ فَلْيَكُنْ خَلْفَ النَّاسِ يُكْتَبُونَ مَعَ النَّاسِ. البخاری (۹۷۱) ابوداؤد (۱۱۳۸)

۲۰۵۳- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ نَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تُخْرِجَهُنَّ فِي الْفِطْرِ وَالْأَضْحَى الْعَوَاتِقُ وَالْحَيْضُ وَذَوَاتِ الْخُدُورِ قَالَتْ الْحَيْضُ لَيَتَعَزَّيْنَ الصَّلَاةَ وَيَسْتَهْدِنَ الْعَبْرَ وَدَعْوَةَ الْمُسْلِمِينَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَحَدَنَا لَا يَكُونُ لَهَا حِلَابٌ قَالَ لِيَلْبِسَهَا أُخْتُهَا مِنْ جِلْبَابِهَا.

الترمذی (۵۴۰) ابن ماجہ (۱۳۰۷)

۲- بَابُ تَرْكِ الصَّلَاةِ قَبْلَ الْعِيدِ وَ
بَعْدَهَا فِي الْمَصَلَّى

۲۰۵۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَمَرِيُّ قَالَ أَنَا أَبِي قَالَ شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ يَوْمَ الْأَضْحَى أَوْ فِطْرٍ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ لَمْ يُصَلِّ قَبْلَهَا وَلَا بَعْدَهَا ثُمَّ أَتَى النِّسَاءَ وَمَعَهُ بِلَالٌ فَأَمَرَهُنَّ بِالصَّدَقَةِ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تُلْفِي خُرْصَتَهَا وَتُلْفِي سَخَابَهَا.

ابن ماجہ (۵۸۸۱-۹۶۴-۹۸۹-۱۴۳۱-۵۸۸۳) ابوداؤد (۱۱۵۹)

ترمذی (۵۳۷) الترمذی (۱۵۸۶) ابن ماجہ (۱۲۹۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۰۵۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ
وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ جَمِيعًا عَنْ
مُحَمَّدٍ كِلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ.

ماہ (۲۰۵۴)

نماز عیدین میں کیا تلاوت کی جائے؟

عید اللہ کہتے ہیں کہ حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ
نے حضرت ابو واقد اللیثی رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ رسول
اللہ ﷺ نماز اُٹھی اور نماز فطر میں کیا پڑھتے تھے؟ انہوں نے
کہا آپ ان میں قی وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ اور اقْرَبْتَ
السَّاعَةَ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ پڑھتے تھے۔

۳۔ بَابُ مَا يَقْرَأُ بِهِ فِي صَلَوةِ الْعِيدَيْنِ

۲۰۵۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ ضَمْرَةَ بْنِ سَعْدٍ الْمَدَنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَأَلَ أَبَا وَاقِدٍ الْكَلْبِيِّ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي
الْأَضْحَى وَالْفِطْرِ فَقَالَ كَانَ يَقْرَأُ فِيهِمَا قِي وَالْقُرْآنَ
الْمَجِيدَ وَاقْرَبْتَ السَّاعَةَ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ.

ابو واقد (۱۱۵۴) ترمذی (۵۳۴-۵۳۵) الترمذی (۱۵۶۶)

ابن ماجہ (۱۲۸۲)

حضرت ابو واقد اللیثی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت عمر
بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے مجھ سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ
عید کے دن کیا قرأت کرتے تھے؟ میں نے کہا اقْرَبْتَ
السَّاعَةَ اور قی وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ۔

۲۰۵۷۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ آتَا أَبُو عَامِرٍ
يُوحَنَّا قَالَ قَالَ لُحَيْجٌ عَنْ ضَمْرَةَ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي وَاقِدٍ الْكَلْبِيِّ قَالَ سَأَلَنِي مُحَمَّدُ
بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَمَّا قَرَأَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي
يَوْمِ الْعِيدِ فَقُلْتُ بِاقْرَبْتَ السَّاعَةَ وَقِ وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ.

ماہ (۲۰۵۶)

ایام عید میں کھیل کود کی اجازت

۴۔ بَابُ الرُّخْصَةِ فِي اللَّعِبِ الْكَلْبِيِّ

لَا مَعْصِيَةَ فِيهِ فِي أَيَّامِ الْعِيدِ

۲۰۵۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَبُو أُسَامَةَ
عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ
عَلَيَّ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَعِنْدِي جَارِيَتَانِ مِنْ جَوَارِ
الْأَنْصَارِ يُغَيَّيَانِ يَمَانِ تَقَاوَلَتِ الْأَنْصَارُ يَوْمَ يَمَاتُ قَالَتْ وَ
لَيْسَتْ بِمُغَيَّيَتَيْنِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَيْسَ مَمْرُ
الشَّيْطَانِ فِي بَيْتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَذَلِكَ فِي يَوْمِ عِيدِهِ
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ عِيدًا وَهَذَا
عِيدُنَا. البخاری (۹۵۹-۹۶۰) ابن ماجہ (۱۸۹۷)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابو
بکر رضی اللہ عنہ میرے ہاں آئے درآں حالیکہ میرے پاس
انصار کی دو (نابالغ) لڑکیاں وہ نظم گارہی تھیں جس میں انصار
کی جنگ بھات کے واقعہ کا بیان تھا حضرت عائشہ رضی اللہ
عنہا نے بتایا کہ وہ (بالقاعدہ) گانے والی نہیں تھیں۔ حضرت
ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ کے گھر میں یہ کیا
شیطان کے ساز ہیں؟ اور یہ عید کا دن تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: اے ابو بکر! ہر قوم کی عید ہوتی ہے اور یہ ہماری عید ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اس میں ہے کہ وہ دونوں لڑکیاں دف بجار ہی تھیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ ایام منیٰ میں آئے اور ان کے پاس دو (نابالغ) لڑکیاں گانا گا رہی تھیں اور دف بجار ہی تھیں اور رسول اللہ ﷺ کپڑا اوڑھے لیٹے ہوئے تھے۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ان کو ڈانٹ دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اپنا کپڑا ہٹا کر فرمایا: اے ابو بکر! رہنے دو یہ ایام عید ہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ مجھے اپنی چادر میں چھپائے ہوئے تھے اور میں حبشیوں کو کھیلے ہوئے دیکھ رہی تھی میں اس وقت کم سن تھی اور تم خود اندازہ کرو کہ کھیل کود کی شائق کم سن لڑکی کتنی دیر کھیل دیکھنا چاہے گی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ میرے کمرے کے دروازہ پر کھڑے ہوئے تھے اور حبشی اپنے ہتھیاروں سے رسول اللہ ﷺ کی مسجد میں جنگی مشقیں کر رہے تھے رسول اللہ ﷺ مجھے اپنی چادر میں چھپائے ہوئے تھے تاکہ میں ان کی مشقیں دیکھتی رہوں۔ حضور میری وجہ سے کھڑے رہے یہاں تک کہ میرا جی بھر گیا اور میں خود ہاں سے چلی گئی اب تم خود اندازہ کر لو کہ جو لڑکی کم سن اور کھیل کی شائق ہو وہ کب تک دیکھے گی؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس دو (نابالغ) لڑکیاں جنگ بعاث کی نظم گا رہی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ چہرہ پھیر کر لیٹ گئے پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ آئے اور مجھے ڈانٹ کر کہا کہ رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں شیطانی ساز؟ رسول اللہ ﷺ ان کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: ان کو رہنے دو! جب رسول اللہ ﷺ کی توجہ ہٹی تو میں نے ان لڑکیوں کو اشارہ کیا اور وہ چلی گئیں اور عید کے دن حبشی نیزوں اور ڈھالوں کے ساتھ کھیلے تھے۔ یا میں نے کہا یا خود رسول اللہ

۲۰۵۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَأَبُو كُرَيْبٌ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ هَاشِمٍ الْأَسَدِيِّ وَرَبِيعِ بْنِ جَارِيتَانَ تَلْعَبَانِ بِدِفٍّ. مسلم تلمذ الاشراف (۱۷۲۱۱)

۲۰۶۰- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ ابْنِ شِهَابٍ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ عَلَيْهَا وَعِنْدَهَا جَلِيدَتَانِ لِيِ ابْنِ مَيْمُونٍ تَلْعَبَانِ وَتَضْرِبَانِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُسْتَجْمِعٌ يَتَوَبَّهُ فَأَنْتَهَرَهُمَا أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَكَشَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْهُ فَقَالَ دَعُهُمَا يَا أَبَا بَكْرٍ فَإِنَّهَا أَيَّامُ عِيدٍ وَقَالَتْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَسْتُرُنِي بِرِدَائِهِ وَأَنَا أَنْظُرُ إِلَى الْحَبَشَةِ وَهُمْ يَلْعَبُونَ وَأَنَا جَارِيَةٌ فَأَقْدَرُوا فَأَقْدَرُوا الْعَرَبَةُ الْحَدِيثَةُ السِّتِ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۶۵۷۴)

۲۰۶۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُومُ عَلَى بَابِ حُجْرَتِي وَالْحَبَشَةُ يَلْعَبُونَ بِحِجَارِهِمْ فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْتُرُنِي بِرِدَائِهِ لَكِنِّي أَنْظُرُ إِلَى لَعِبِهِمْ ثُمَّ يَقُومُ مِنْ أَجْلِي حَتَّى أَكُونَ أَنَا الَّتِي أَنْصِرُ فَأَقْدَرُوا فَأَقْدَرُوا الْجَارِيَةُ الْحَدِيثَةُ السِّتِ حَرِيصَةً عَلَى الْكُفْرِ. البخاری (۴۵۴)

(۴۵۵)

۲۰۶۲- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى وَالْكَفْطُ لِهَارُونُ قَالَا أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بَنَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعِنْدِي جَارِيَتَانِ تَلْعَبَانِ بِغَنَاءٍ بُعَاثَ فَاظْطَجَعَ عَلَى الْفَرَاشِ وَحَوْلَ وَجْهَهُ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَنْتَهَرَنِي وَقَالَ مَرَّ الشَّيْطَانُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ دَعُوهَا فَلَمَّا غَفَلَ عَمَرْتُهُمَا فَخَرَجَتَا وَكَانَ يَوْمُ عِيدٍ يَلْعَبُ السُّودَانُ بِالْذَّرْقِ وَالْحِرَابِ فَإِنَّمَا سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ

ﷺ نے فرمایا کیا تم دیکھنا چاہتی ہو؟ میں نے کہا جی! آپ نے مجھے اپنے پیچھے کھڑا کیا درآں جا لیکہ میرا رخسار آپ کے رخسار پر تھا اور آپ فرما رہے تھے اے بنو ارقدہ! تم کھیلتے رہو حتیٰ کہ جب میں اکٹا گئی تو آپ نے فرمایا بس؟ میں نے کہا جی! آپ نے فرمایا اچھا جاؤ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک بار عید کے دن جبشی آ کر مسجد میں جنگی مشقیں کرنے لگے مجھے نبی ﷺ نے بلایا میں نے سر آپ کے کندھے پر رکھا اور ان کی مشقوں کو دیکھنے لگی حتیٰ کہ میں خود ان کو دیکھنے سے سیر ہو گئی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں مسجد کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے ان مشق کرنے والوں کے متعلق کہا کہ میں ان کی مشقیں دیکھنا چاہتی ہوں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور میں دروازہ پر کھڑے ہو گئے میں آپ کے کانوں اور کندھوں کے درمیان سے ان کو مشق کرتے ہوئے دیکھ رہی تھی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس وقت جبشی رسول اللہ ﷺ کے پاس کھیل رہے تھے حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ آئے اور ان کو مارنے کی خاطر کنکریاں اٹھانے کے لیے بھگتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عمر! ان کو رہنے دو۔

ﷺ رَامَا قَالَ تَشْتَهِيَنَّ تَنْظِيرَيْنِ فَقَالَتْ نَعَمْ فَقَامَتْنِي وَرَأَتْهُ وَخَدَّتْنِي عَلَى خَدِّهِ وَهُوَ يَقُولُ دُونَكُمْ يَا بَنِي أَرْقِدَةُ حَتَّى إِذَا مِلْتُ قَالَ حَسْبُكَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ قَادَ هَيْبِي.

البخاری (۲۹۰۶-۹۴۹)

۲۰۶۳- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ جَاءَ حَبَشِيٌّ بِزِفْتُونٍ فِي يَوْمٍ عِيدٍ فِي الْمَسْجِدِ فَدَعَا لِي النَّبِيُّ ﷺ فَوَضَعْتُ رَأْسِي عَلَى مَنْكِبِهِ فَجَعَلْتُ أَنْظُرُ إِلَى كَيْبِهِمْ حَتَّى كُنْتُ أَنَا إِلَيَّ أَنْصَرِفُ عَنِ النَّظَرِ إِلَيْهِمْ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۹۷۷۷)

۲۰۶۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا بِحَبَشِيٍّ زَكِيًّا بَنِي أَبِي زَائِدَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشِيرٍ بِكَلَامِهِمَا عَنْ هِشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرَا فِي الْمَسْجِدِ. مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۷۳۹۸)

۲۰۶۵- وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ مُكْرَمٍ الْعَمَشِيِّ وَعَبْدَةَ بْنِ حُمَيْدٍ كُلُّهُمَا عَنْ أَبِي عَاصِمٍ وَاللَّفْظُ لِعَقْبَةَ قَالَ نَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَمْرِو بْنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ لِلْعَائِشَةِ وَدِدْتُ أَنْ أَرَاهُمْ فَقَالَتْ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقُمْتُ عَلَى الْبَابِ أَنْظُرَ بَيْنَ أُذُنَيْهِ وَعَاتِقَيْهِ وَهُمْ يَلْعَبُونَ فِي الْمَسْجِدِ قَالَ عَطَاءٌ فَرَمَسَ أَوْ حَسَنَ قَالَ وَقَالَ لِي ابْنُ عَتِيقٍ بَلْ حَبَشِيٌّ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۶۳۲۷)

۲۰۶۶- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ آتَا وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ بَيْنَمَا الْحَبَشَةُ يَلْعَبُونَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَحَرَا بِهِمْ إِذْ دَخَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَهْرَى إِلَى الْحَبَشَاءِ يَحْصِيهِمْ بِهَا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

۹۔ کِتَابُ صَلَوةِ الْاِسْتِسْقَاءِ

۔۔۔۔۔ بَابُ کِتَابِ صَلَوةِ الْاِسْتِسْقَاءِ

۲۰۶۷۔ حَدَّثَنَا یَحْیٰی بْنُ یَحْیٰی قَالَ قَرَأْتُ عَلٰی مَالِکٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ اَبِی بَكْرٍ اَنَّهٗ سَمِعَ عَبَّادَ بْنَ تَمِیْمٍ یَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللّٰهِ بْنَ زَیْدٍ الْمَازِنِیَّ یَقُولُ خَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِلَى الْمُصَلِّی فَاَسْتَسْقٰی وَحَوْلَ رِدَاةٍ ۙ حِیْنَ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ.

(بخاری ۱۰۱۱-۱۰۱۲-۱۰۰۵-۱۰۳۳-۱۰۲۷)

(۱۰۲۵-۱۰۲۶) ابوداؤد (۱۱۶۱-۱۱۶۲-۱۱۶۳-۱۱۶۴)

(۱۱۶۶-۱۱۶۷) الترمذی (۵۵۶) (۱۵۰۴-۱۵۰۶-۱۵۰۸)

(۱۵۰۹-۱۵۱۰-۱۵۱۱-۱۵۱۸-۱۵۱۹) ابن ماجہ (۱۲۶۷)

۲۰۶۸۔ وَحَدَّثَنَا یَحْیٰی بْنُ یَحْیٰی قَالَ اَنَا سَمِعْتُ بْنَ عَبَّادٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ اَبِی بَكْرٍ عَنْ عَبَّادِ بْنِ تَمِیْمٍ عَنْ عَمِّهِ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِلَى الْمُصَلِّی فَاَسْتَسْقٰی وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَقَلْبَ رِدَاةٍ وَصَلٰی رَكَعَتَيْنِ. سابقہ (۲۰۶۷)

۲۰۶۹۔ حَدَّثَنَا یَحْیٰی بْنُ یَحْیٰی قَالَ اَنَا سَمِعْتُ بْنَ اَبِی بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ اَبِی بَكْرٍ عَنْ عَبَّادِ بْنِ تَمِیْمٍ عَنْ عَمِّهِ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِلَى الْمُصَلِّی فَاَسْتَسْقٰی وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَقَلْبَ رِدَاةٍ وَصَلٰی رَكَعَتَيْنِ. سابقہ (۲۰۶۷)

۲۰۷۰۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا اَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبَّادُ بْنُ تَمِيمٍ الْمَازِنِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ عَمَّهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ خَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَوْمَ يَسْتَسْقِي فَجَعَلَ إِلَى النَّاسِ ظَهْرَهُ وَيَدْعُو اللّٰهَ فَاَسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَحَوْلَ رِدَاةٍ ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ. سابقہ (۲۰۶۷)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

بارش کے لئے دعا کا بیان

بارش کے لئے دعا کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن زید مازنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا مانگی اور قبلہ کی طرف منہ کر کے چار درپٹ دی۔

عباد بن تمیم اپنے چچا سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا کی 'قبلہ کی طرف منہ کیا' چار درپٹ اور دو رکعت نماز پڑھی۔

حضرت عبد اللہ بن زید انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا کی 'آپ جب بھی دعا کا ارادہ کرتے تو قبلہ کی طرف منہ کر کے چار درپٹ دیتے۔

عباد بن تمیم اپنے چچا سے جو صحابی ہیں روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک دن باہر آئے بارش کی دعا کی لوگوں کی طرف پیٹھ کر کے اللہ تعالیٰ سے دعا کی اور چار درپٹ دی پھر دو رکعت نماز پڑھی۔

۱۔ بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ بِالْدُّعَاءِ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ

بارش کی دعا کے لیے ہاتھوں کو بلند کرنا

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا ہے کہ رسول اللہ ﷺ دعا میں اس قدر ہاتھ بلند کرتے تھے کہ آپ کی بغلوں کی سفیدی (کی جگہ) دکھائی دیتی تھی۔

۲۰۷۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي الدُّعَاءِ حَتَّى يُرَى بَيَاضُ إِبْطَيْهِ.
الْحَسَنُ (۱۷۴۷)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے بارش کی دعا کی اور ہاتھوں کی پشت سے آسمان کی طرف اشارہ کیا۔

۲۰۷۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَا لَيْكَ رَجَيْتَ اللَّهَ عَنَّا أَنْ النَّبِيَّ ﷺ اسْتَسْقَى فَأَشَارَ بِظَهْرِ كَفِّهِ إِلَى السَّمَاءِ. ابْنُ دَاوُدَ (۱۱۷۱)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ سوائے استسقاء کے کسی اور موقع پر دعا میں اس قدر ہاتھ بلند نہیں کرتے تھے حتیٰ کہ آپ کی بغلوں کی سفیدی (کی جگہ) دکھائی دیتی۔

۲۰۷۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ لَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي شَيْءٍ مِنْ دُعَائِهِ إِلَّا فِي الْإِسْتِسْقَاءِ حَتَّى يُرَى بَيَاضُ إِبْطَيْهِ عَنِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَرَى بَيَاضَ إِبْطَيْهِ أَوْ بَيَاضَ إِبْطَيْهِ. سَابِقَ (۲۰۷۲)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مثل سابق روایت ہے۔

۲۰۷۴۔ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَرَى بَيَاضَ إِبْطَيْهِ أَوْ بَيَاضَ إِبْطَيْهِ. سَابِقَ (۲۰۷۲)

بارش کے لیے دعا مانگنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن ایک شخص مسجد میں دارالقضاء کے دروازے سے داخل ہوا درآں حالیکہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے خطبہ دے رہے تھے وہ رسول اللہ ﷺ کی طرف منہ کر کے کہنے لگا: یا رسول اللہ! اموال ہلاک ہو گئے اور راستے منقطع ہو گئے! آپ اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ وہ بارش نازل فرمائے۔ رسول اللہ ﷺ نے ہاتھ اٹھا کر فرمایا: اے اللہ! بارش نازل فرما! اے اللہ! بارش نازل فرما! اے اللہ! بارش نازل فرما! حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ بخدا! ہم نے آسمان میں کوئی بادل دیکھا تھا نہ بادل کا ٹکڑا اور ہمارے اور سلع (پھاڑی) درمیان کوئی گھر تھا نہ

۲۔ بَابُ الدُّعَاءِ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ

۲۰۷۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبُخَيْرٌ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَرَى بَيَاضَ إِبْطَيْهِ أَوْ بَيَاضَ إِبْطَيْهِ. سَابِقَ (۲۰۷۲)

کوئی محلہ پھر سلع کے پیچھے سے ذہال کے برابر ایک بادل اٹھا اور آسمان کے درمیان پہنچ کر پھیل گیا اور بارش ہونے لگی حضرت انس کہتے ہیں کہ بعد ازاں پھر ہم نے ایک ہفتہ تک سورج نہیں دیکھا پھر آئندہ جمعہ کو ایک شخص اسی دروازے سے داخل ہوا در آں حالیکہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے خطبہ دے رہے تھے وہ آپ کی طرف منہ کر کے کھڑا ہوا اور کہنے لگا: اموال ہلاک ہو گئے راستے منقطع ہو گئے آپ اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ بارش کو ہم سے روک لے رسول اللہ ﷺ نے پھر ہاتھ اٹھا کر دعا کی اور فرمایا: اے اللہ ہمارے ارد گرد برسا اور ہم پر نہ برسا اے اللہ! ٹیلوں پر بلند یوں پر ندیوں پر اور درختوں کے اگنے کی جگہوں پر بارش نازل فرما حضرت انس کہتے ہیں کہ بارش فوراً بند ہو گئی اور ہم باہر دھوپ میں چلنے لگے راوی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس سے پوچھا کہ کیا یہ وہی پہلے والا شخص تھا؟ حضرت انس نے فرمایا مجھے نہیں پتا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایک قحط واقع ہوا جس وقت رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے ایک دیہاتی کھڑے ہو کر کہنے لگا یا رسول اللہ! اموال ہلاک ہو گئے اور بال بچے بھوکے مر گئے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔ اس میں یہ بھی ہے کہ آپ نے فرمایا: اے اللہ! ہمارے ارد گرد برسا ہم پر نہ برسا آپ جس طرف بھی اشارہ کرتے بادل چھٹ جاتے حتیٰ کہ میں نے دیکھا مدینہ گڑھے کی طرح ہو گیا اور قحط تالی ندی ایک ماد تک پہنچی رہی اور جو شخص بھی باہر سے آتا تھا وہ بارش کی خبر سنا تا تھا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے لوگ آپ کے سامنے کھڑے ہو کر بلند آواز سے کہنے لگے: یا نبی اللہ! بارش نہیں ہو رہی درختوں کے پتے سوکھ گئے اور جانور مر گئے اس کے بعد حدیث حسب سابق ہے اور اس میں ہے کہ مدینہ

بَیْتُ وَلَا دَابَّ قَالَ فَطَلَعَتْ مِنْ وَرَائِهِ سَحَابٌ مِثْلَ التَّنْزِيلِ فَلَمَّا تَوَسَّطَتِ السَّمَاءَ انْفَشَرَتْ ثُمَّ امْطَرَتْ قَالَ فَلَا وَاللَّهِ مَا رَأَيْنَا الشَّمْسَ نَبْشًا قَالَ ثُمَّ دَخَلَ رَجُلٌ مِنْ ذَلِكَ الْبَابِ فِي الْجُمُعَةِ الْمُقْبِلَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمٌ يَخْطُبُ فَاسْتَقْبَلَهُ قَائِمًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَأَنْقَطَعَتِ السُّبُلُ قَادَعُ اللَّهُ يُمْسِكُهَا عَنَّا قَالَ فَرَكِعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ حَوَالَيْنَا وَلَا عَلَيْكَ اللَّهُمَّ عَلَى الْأَكَامِ وَالْقِصَرِابِ وَيُطْلَوْنَ الْأَوْدِيَّةِ وَمَنَابِتِ الشَّجَرِ قَالَ فَانْقَلَعَتْ وَخَرَجْنَا نُمِشِي فِي الشَّمْسِ قَالَ شِيرِيكَ فَسَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَهْوَى الرَّجُلُ الْأَوَّلُ قَالَ لَا أَفِيْدِي. البخاری (۱۰۱۳-۱۰۱۴-۱۰۱۶-۱۰۱۷-۱۰۱۹) (ابوداؤد (۱۱۷۵) الترمذی (۱۵۰۳-۱۵۱۴-۱۵۱۷))

۲۰۷۶۔ وَحَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رِشْدٍ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَصَابَتِ النَّاسَ سَنَةٌ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَيَّنَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ النَّاسَ عَلَى الْيَمِينِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ قَامَ أَغْرَابِي فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَجَاعَ الْعِيَالُ وَسَاقَ الْحَدِيثُ بِمَعْنَاهُ وَفِيهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ حَوَالَيْنَا وَلَا عَلَيْكَ قَالَ فَمَا يَشِيرُ بِدِهِ إِلَى نَاحِيَةٍ لَا تَفْرَجُ حَتَّى رَأَيْتُ الْمَدِينَةَ فِي مِثْلِ الْجُوبَةِ وَسَالَ وَادِي قَنَاةَ شَهْرًا وَلَمْ يَجِيءَ أَحَدٌ مِنْ نَاحِيَةٍ إِلَّا أَخْبَرَ بِجُودٍ.

البخاری (۹۳۳-۱۰۳۳-۱۰۱۸) الترمذی (۱۵۲۷)

۲۰۷۷۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ الْمُقَدِّسِيُّ قَالَا نَا مَعْمَرٌ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ قَلْبٍ الْبَنَانِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَامَ إِلَيْهِ النَّاسُ فَصَاحُوا وَقَالُوا يَا لَيْسَى اللَّهُ فُحِيطَ الْمَطَرُ وَاحْمَرَّتِ الشَّجَرُ وَهَلَكَتِ الْبَهَائِمُ

کے چاروں طرف بارش ہوتی رہی اور مدینہ میں بارش کا ایک قطرہ بھی نہیں گرا میں نے مدینہ کی طرف دیکھا تو وہ دائرہ کی طرح کھلا ہوا لگتا تھا۔

وَسَاقِ الْحَدِيثِ وَفِيهِ مِنْ رِوَايَةِ عَبْدِ الْأَعْلَى فَتَشَعَّتْ عَيْنُ الْمَدِينَةِ فَجَعَلَتْ تَمْطُرُ حَوْلَنَا وَمَا تَمْطُرُ بِالْمَدِينَةِ قَطْرَةٌ فَتَنْظُرُ إِلَى الْمَدِينَةِ وَإِنَّهَا كَفِي مِثْلِ الْإِكْلِيلِ.

بخاری (۱۰۲۱) الترمذی (۱۵۱۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایک اور روایت بھی حسب سابق ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بادلوں کو جمع کر دیا اور میں نے دیکھا کہ دلیر آدمی بھی گھر جاتے ہوئے ڈرتا تھا۔

۲۰۷۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا سَامَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ ثَابِتٍ وَآنَسٍ يَنْحُوهُ وَرَأَى قَالَفَ اللَّهُ بَيْنَ السَّحَابِ وَمَكْنَفَا حَتَّى رَأَيْتُ الرَّجُلَ الْجَلَّ الشَّدِيدَةَ تَهْمُهُ نَفْسُهُ أَنْ يَأْتِيَ أَهْلَهُ. سلم، ترمذ، الاثراف (۴۱۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن ایک اعرابی رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آیا در اس حالیکہ آپ منبر پر تھے اس کے بعد حدیث حسب سابق ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ میں نے بادلوں کو اس طرح پھٹتے ہوئے دیکھا جیسے نکھرے ہوئے کپڑوں کو پیٹ دیا جائے۔

۲۰۷۹۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ لَنَا مِنْ أَبِي كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَامَةَ أَنَّ حَفْصَ بْنَ عُبَيْدٍ اللَّهِ بْنِ أَنَسٍ بَيْنَ مَالِكٍ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ جَاءَ أَغْرَابِيٌّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ وَاقْتَصَرَ الْحَدِيثُ وَرَأَى قَالَفَ السَّحَابِ يَتَمَرَّقُ كَمَا تَمَرَّقُ الْمَلَاحِيْنُ يَطْوِي. سلم، ترمذ، الاثراف (۵۴۷)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس وقت بارش ہوئی ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے رسول اللہ ﷺ نے اپنا کپڑا اتار دیا حتیٰ کہ آپ پر بارش گرنے لگی ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے ایسا کیوں کیا؟ آپ نے فرمایا: اس لیے کہ یہ بارش اپنے رب عزوجل کے پاس سے (اس موسم میں) ابھی آئی ہے۔

۲۰۸۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتٍ الْبُنَاتِيِّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَصَابَنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَحَسَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَوْبَهُ حَتَّى أَصَابَهُ مِنَ الْمَطَرِ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَ صَنَعْتَ هَذَا قَالَ لِأَنَّهُ حَدِيثٌ عَنِّي بِرَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ. ابوداؤد (۵۱۰۰)

ہوا اور بادل کو دیکھنے کے وقت اللہ کی پناہ چاہنا اور بارش کے وقت خوش ہونا

۳۔ بَابُ التَّعَوُّذِ عِنْدَ رُؤْيَةِ الرِّيحِ وَالْغَيْمِ وَالْفَرَجِ بِالْمَطَرِ

نبی اکرم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جس دن آدمی آتی یا آسمان پر بادل ہوتے تو رسول اللہ ﷺ کا چہرہ خوف سے متغیر ہو جاتا۔ آپ (اضطراب سے) کبھی اندر جاتے کبھی باہر آتے پھر اگر بارش ہو جاتی تو آپ کا خوف دور ہو جاتا اور آپ خوش جاتے۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں نے آپ سے اس کا سبب پوچھا تو آپ نے فرمایا میں اس لیے خوف زدہ ہوتا ہوں کہ کہیں اللہ تعالیٰ نے میری امت پر عذاب بھیجا ہو! اور بارش کو دیکھ کر

۲۰۸۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْبٍ قَالَ كَانَ سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ جَعْفَرٍ وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يَوْمُ الرِّيحِ وَالْغَيْمِ عُرِفَ ذَلِكَ فِي وَجْهِهِ وَأَقْبَلَ وَأَذْبَرَ فَإِذَا مَطَرَتْ مَرْبَرَهُ وَكَهَبَ عَنْهُ ذَلِكَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ إِنِّي خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ عَذَابًا سُلِطَ عَلَى أُمَّتِي وَيَقُولُ إِذَا رَأَى الْمَطَرَ رَحْمَةً.

سلم، ترمذ، الاثراف (۱۷۳۷۶)

فرماتے یہ اللہ تعالیٰ کی رحمت ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب زور کی آندھی آتی تو رسول اللہ ﷺ فرماتے: اے اللہ! میں تجھ سے اس کی خیر کا اور جو اس میں ہے اس کی خیر کا اور جس کے ساتھ یہ بھیجی گئی ہے اس کی خیر کا سوال کرتا ہوں! اور اس کے شر سے اور جو شر اس میں ہے اس سے اور جس کے ساتھ یہ بھیجی گئی ہے اس کے شر سے پناہ مانگتا ہوں حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ جب آسمان پر بادل گر جتے تو (خوف سے) آپ کے چہرے کا رنگ متغیر ہو جاتا آپ (اضطراب سے) کبھی اندر آتے اور کبھی باہر جاتے اور جب بارش ہو جاتی تو آپ کا خوف دور ہو جاتا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو جب اس کا پتا چلا تو انہوں نے آپ سے پوچھا: آپ نے فرمایا: اے عائشہ! (مجھے یہ خوف ہے) کہ جس طرح بادل کو دیکھ کر قوم عادی نے کہا تھا کہ ہم پر بارش آنے والی ہے اور (ان پر عذاب آگیا) کہیں ایسا ہو جائے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کبھی اس طرح قہقہہ مار کر ہنستے ہوئے نہیں دیکھا جس سے خلق کا کوا نظر آ جائے۔ آپ صرف مسکرایا کرتے تھے اور آپ جب بادل یا آندھی کو آتا دیکھتے تو آپ خوفزدہ دکھائی دیتے۔ حضرت عائشہ نے کہا: یا رسول اللہ! میں دیکھتی ہوں کہ لوگ بادلوں کو دیکھ کر بارش کی امید پر خوش ہوتے ہیں اور آپ کو دیکھتی ہوں کہ آپ بادلوں کو دیکھ کر ناخوش ہوتے ہیں۔ آپ نے فرمایا: اے عائشہ! میں اس وجہ سے خوف زدہ ہوتا ہوں کہ کہیں اس میں عذاب ہو کیونکہ ایک قوم آندھیوں سے ہلاک ہو چکی ہے اور ایک قوم نے عذاب کو آتا دیکھ کر کہا تھا: یہ ہم پر برسے والا بادل ہے۔

۲۰۸۲۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ تَابُنُ وَهْبٌ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ جُرَيْجٍ يُحَدِّثُنَا عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا عَصَفَتِ الرِّيحُ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا فِيهَا وَخَيْرَ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا فِيهَا وَشَرِّ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ قَالَتْ وَإِذَا تَحَلَّتِ السَّمَاءُ تَغَيَّرَ لَوْنُهُ وَخَرَجَ وَدَخَلَ وَالْقَلْبُ وَادْبَرُ فَإِذَا امْطَرَتْ سُرِيَ عَنْهُ فَعَرَفْتُ ذَلِكَ عَائِشَةَ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ لَعَلَّه بَا عَائِشَةُ كَمَا قَالَ قَوْمٌ عَادٍ فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُسْتَقِيلًا آوَدَ بِهِمْ قَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُسْطِرٌّ نَا الْخ. الترمذی (۳۴۴۹) ابن ماجہ (۳۸۹۱)

۲۰۸۳۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا النَّظِيرِ حَدَّثَهُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مُسْتَجِيعًا ضَاحِكًا حَتَّى أَرَى مِنْهُ لَهَوَاتِهِ إِنَّمَا كَانَ يَتَبَسَّمُ قَالَتْ وَكَانَ إِذَا رَأَى غَيْمًا أَوْ رِيحًا مُخِرَفَ ذَلِكَ فِي وَجْهِهِ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَى النَّاسَ إِذَا رَأَوْهُ الْغَيْمَ فَرِحُوا بِرَجَاءِ أَنْ يَكُونُوا فِيهِ الْمَطَرُ وَأَزَاكَ إِذَا رَأَيْتَهُ عَرَفْتُ فِي وَجْهِكَ الْكِرَاهَةَ قَالَتْ فَقَالَ يَا عَائِشَةُ مَا يُؤْمِنُنِي أَنْ يَكُونُوا فِيهِ عَذَابٌ قَدْ عَذِبَ قَوْمٌ بِالرِّيحِ وَقَدْ رَأَى الْقَوْمُ الْعَذَابَ فَقَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُسْطِرٌّ نَا.

(بخاری (۴۸۲۸-۴۸۲۹-۶۰۹۲) ابوداؤد (۵۰۹۸)

۴۔ بَابُ فِي رِيحِ الصَّبَا وَالِدُّبُورِ

۲۰۸۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُنُ وَهْبٌ عَنْ

خوشی بختی اور بد بختی کی ہوائیں

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی

ﷺ نے فرمایا: میری صبا (شرقی ہوا) سے مدد کی گئی ہے اور قوم عاد و ثمود (مغربی ہوا) سے ہلاک کی گئی تھی۔

ثُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا ثُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لُصِرْتُ بِالْغَبَا وَأَهْلِكَتْ عَادٌ بِالذَّبُورِ. البخاری (۱۰۳۵-۳۲۰۵-۳۳۴۳-۴۱۰۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے اس کی مثل روایت ہے۔

۲۰۸۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَبَانَ الْجُعْفِيُّ قَالَ نَا عَبْدَةُ يَعْنِي ابْنَ سُلَيْمَانَ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مَسْعُودٍ ابْنِ مَالِكٍ عَنْ سَمْعَانَ بْنِ مَجْهَرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. سلم تخریج الاشراف (۵۶۱۱)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۰۔ کتاب الکسوف

۱۔ بَابُ صَلَوةِ الْكُسُوفِ

سورج گرہن کا بیان

سورج گرہن کی نماز کا بیان

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں سورج کو گہن لگ گیا۔ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھنے کھڑے ہوئے اور بہت لمبا قیام کیا پھر رکوع کیا اور بہت لمبا رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھا کر کافی دیر تک کھڑے رہے لیکن پہلے سے کچھ کم پھر رکوع کیا اور بہت طویل رکوع کیا مگر پہلے رکوع سے کم پھر سجدہ کیا اس کے بعد کھڑے ہوئے اور بہت طویل قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کم اس کے بعد بہت طویل رکوع کیا مگر پہلے رکوع سے کم پھر رکوع سے سر اٹھایا اور بہت لمبا قیام کیا مگر پہلے سے کم پھر طویل رکوع کیا مگر پہلے رکوع سے کم پھر آپ نے سجدہ کیا پھر رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہوئے درآں حالیکہ سورج روشن ہو چکا تھا پھر رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو خطبہ دیا اور اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کی پھر آپ نے فرمایا سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے ہیں۔ انہیں کسی کی موت اور حیات سے گہن نہیں لگتا۔ جب تم سورج اور چاند کو گہن میں دیکھو تو تکبیر کہو اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرو اور نماز پڑھو اور صدقہ کرو۔ اور اے امت محمد! اللہ عزوجل سے زیادہ کسی کو اس بات پر غصہ نہیں آتا کہ اس کا کوئی بندہ یا بندی

۲۰۸۶- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيَّةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسَيْبٍ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي قَاطِلَ الْيَقَامِ جِدًّا ثُمَّ رَكَعَ قَاطِلَ الرُّكُوعِ جِدًّا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ قَاطِلَ الْيَقَامِ جِدًّا وَهُوَ دُونَ الْيَقَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ قَاطِلَ الرُّكُوعِ جِدًّا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ قَامَ قَاطِلَ الْيَقَامِ وَهُوَ دُونَ الْيَقَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ قَاطِلَ الرُّكُوعِ وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَامَ قَاطِلَ الْيَقَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ قَاطِلَ الرُّكُوعِ وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ انْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ تَحَلَّتِ الشَّمْسُ فَخَطَبَ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَانَّهُمَا لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَيَا ذَا رَأْسُكُمْ هُمَا فَكَبِّرُوا وَادْعُوا اللَّهَ وَصَلُّوا وَتَصَدَّقُوا يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ إِنَّ مِنْ أَحَدٍ أَعْيَرَ مِنَ اللَّهِ

حِينَ رَأَيْتُمُنِي تَاَخَّرْتُ وَرَأَيْتُ فِيهَا عَمْرُو بْنَ لُحَيْثٍ وَهُوَ
الَّذِي سَبَّ السَّوَابِ وَأَنْتَهَى حَدِيثُ أَبِي الطَّاهِرِ عِنْدَ
قَوْلِهِ قَاْفَرُوا إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا بَعْدَهُ.

بخاری (۴۶۳۴-۴۶۳۵-۱۲۱۴) ابوداؤد (۱۱۸۰) الترمذی (۱۴۷۱)

ابن ماجہ (۱۲۶۳)

بڑھتے ہوئے دیکھا اور بالیقین میں نے جہنم کو دیکھا جس
وقت تم نے مجھے پیچھے ہٹتے ہوئے دیکھا اور بالیقین میں نے
دیکھا کہ جہنم کا بعض حصہ بعض کو پاش پاش کر رہا ہے میں نے
دوزخ میں عمرو بن لُحی کو دیکھا جس نے سب سے پہلے بتوں
کے ساتھ نامزد اونٹوں کے کھانے کو حرام قرار دیا تھا۔ ابوطاہر کی
روایت وہاں ختم ہو گئی تھی جہاں آپ نے نماز کی طرف سبقت
کرنے کا حکم دیا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ دو برسالت
میں سورج کو گہن لگ گیا رسول اللہ ﷺ نے ایک منادی کو
بھیجا کہ "نماز تیار ہے" سب مسلمان جمع ہو گئے آپ نے آگے
بڑھ کر تکبیر کہی اور دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار سجدوں کے
ساتھ نماز پڑھائی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
نے صلوٰۃ کسوف (سورج گہن کی نماز) میں با آواز بلند قرأت
کی اور دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ نماز
پڑھائی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار سجدوں
کے ساتھ نماز پڑھائی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما صلوٰۃ کسوف اسی طرح
بیان کرتے جس طرح حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت
ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے عہد میں سورج کو گہن لگ گیا آپ نے نماز میں

۲۰۸۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ قَالَ الْأَوْزَاعِيُّ أَبُو عَمْرٍو وَغَيْرُهُ سَمِعْتُ
ابْنَ شِهَابٍ الزُّهْرِيَّ يُخْبِرُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ الشَّمْسَ خَسَفَتْ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَبَعَثَ مُنَادِيًا الصَّلَاةَ جَامِعَةً فَاجْتَمَعُوا وَتَقَدَّمَ
فَكَتَبَرَّ وَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ.

بخاری (۱۰۶۶) الترمذی (۱۴۶۴-۱۴۷۲)

۲۰۹۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ نَا
الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ كَعْبٍ أَنَّهُ سَمِعَ
ابْنَ شِهَابٍ يُخْبِرُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّ النَّبِيَّ
ﷺ جَهَرَ فِي صَلَاةِ الْخُسُوفِ بِقِرَائَتِهِ فَصَلَّى أَرْبَعَ
رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ.

بخاری (۱۰۶۵) ابوداؤد (۱۱۹۰) الترمذی (۱۴۹۳-۱۴۹۶)

۲۰۹۱- قَالَ الزُّهْرِيُّ وَخُبَيْرُ بْنُ كَعْبٍ عَنْ عَائِشَ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ صَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَ
أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ. البخاری (۱۰۴۶) ابوداؤد (۱۱۸۱) الترمذی (۱۴۶۸)

۲۰۹۲- وَحَدَّثَنَا حَاجِبُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
حَرْبٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ الزُّبَيْدِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ
كَانَ كَعْبُ بْنُ عَبَّاسٍ يُحَدِّثُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ كَانَ يُحَدِّثُ
عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ بِمِثْلِ مَا
حَدَّثَ عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ. سابقہ (۲۰۹۱)

۲۰۹۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءً يَقُولُ سَمِعْتُ

بہت طویل قیام کیا پھر رکوع کیا پھر قیام کیا پھر رکوع کیا پھر قیام کیا پھر رکوع کیا آپ نے دو رکعت نماز (ہر رکعت میں) تین رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ ادا کی۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو سورج روشن ہو گیا جب آپ رکوع میں جاتے تو اللہ اکبر کہتے پھر رکوع کرتے اور جب آپ رکوع سے سر اٹھاتے تو سمع اللہ لمن حمدہ کہتے پھر کھڑے ہو کر اللہ تعالیٰ کی حمد اور ثناء کی پھر فرمایا سورج اور چاند میں کسی کی موت اور حیات کی وجہ سے گہن نہیں لگتا لیکن یہ اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کی وجہ سے خوف پیدا کرتا ہے لہذا جب تم سورج یا چاند گرہن دیکھو تو اللہ تعالیٰ کو یاد کرو حتیٰ کہ وہ صاف ہو جائیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے چھ رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ نماز پڑھی (یعنی ہر رکعت میں تین رکوع اور دو سجدے)۔

نماز خسوف میں عذاب قبر کا ذکر کرنا

عمرہ کہتی ہیں کہ ایک یہودی عورت نے آ کر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے کچھ سوال کیا اور پھر کہا اللہ تعالیٰ آپ کو عذاب قبر سے محفوظ رکھے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ کیا لوگوں کو قبر میں عذاب ہوگا؟ عمرہ کہتی ہیں کہ حضرت عائشہ بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس سے محفوظ رکھے پھر دوسرے روز رسول اللہ ﷺ کسی سواری پر سوار ہو کر گئے اور (اس روز) سورج کو گہن لگ گیا۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں بھی عورتوں کے ساتھ حجروں کے عقب سے مسجد میں آئی درآں حالیکہ رسول اللہ ﷺ اپنی سواری سے اترے اور اپنی نماز پڑھانے کی جگہ تشریف لے گئے۔ آپ نے نماز شروع کی اور مسلمانوں نے بھی آپ کے پیچھے نماز شروع کر دی۔

عُبَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي مَنْ أَصَدَّقُ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ الشَّمْسَ انْكَسَفَتْ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ قِيَامًا شَدِيدًا يَقُومُ قَائِمًا ثُمَّ يَرْكَعُ ثُمَّ يَقُومُ ثُمَّ يَرْكَعُ ثُمَّ يَقُومُ ثُمَّ يَرْكَعُ رَكَعَتَيْنِ فِي ذَلِكَ رَكَعَاتٍ وَارْبَعَ سَجَدَاتٍ فَانْصَرَفَ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ وَكَانَ إِذَا رَكَعَ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ ثُمَّ يَرْكَعُ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقَامَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلِيَكُنْهُمَا مِنْ آيَاتِ اللَّهِ يُخَوِّفُ اللَّهُ بِهِمَا قِيَادًا رَأَيْتُمْ كَسُوفًا فَادْكُرُوا اللَّهَ حَتَّى يَتَجَلَّى.

ابوداؤد (۱۱۷۷) اسانی (۱۴۶۹)

۲۰۹۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو عَسَانَ الْيَسْمَعِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا لَا مَعَادُ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَسَادَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى يَتَرَكَّ رَكَعَاتٍ وَارْبَعَ سَجَدَاتٍ. اسانی (۱۴۷۰)

۲۔ باب ذکر عذاب القبر فی صلوة الخسوف

۲۰۹۵۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَعْنَبِيُّ قَالَ تَا سُلَيْمَانُ بَعْنِي ابْنُ يَزِيدٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ عُمَرَ أَنَّ يَهُودِيَّةً آتَتْ عَائِشَةَ تَسْأَلُهَا فَقَالَتْ آتَاكَكِ اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يُعَذِّبُ النَّاسَ فِي الْقُبُورِ قَالَتْ عُمَرَةُ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَائِدًا بِاللَّهِ ذَلِكَ ثُمَّ رَجَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ غَدَاةٍ مَرَّ كَبًا فَخَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَخَرَجْتُ فِي يَسُوفَ بَيْنَ ظَهْرِي الْحُجُورِ فِي الْمَسْجِدِ فَاتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ مَرَكِبِهِ حَتَّى انْتَهَى إِلَى مَصَلَاةِ الَّذِي كَانَ يُصَلِّي فِيهِ فَقَامَ وَقَامَ النَّاسُ وَرَأَاهُ قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا ثُمَّ رَكَعَ فَرَكَعَ وَكُتِبَ عَلَيْهِ طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ

الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ فَرَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ ذُو
الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَقَالَ إِنِّي قَدْ
رَأَيْتُكُمْ تُفَسِّنُونَ فِي الْقُبُورِ كَيْفَتَهُ الدَّجَالِ قَالَتْ عُمَرَةُ
فَسَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَقُولُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ بَعْدَ ذَلِكَ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ النَّارِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ.

ابن ماجہ (۱۰۴۹-۱۰۵۰-۱۰۵۵) اسحاق (۱۴۷۴-۱۴۹۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
بہت طویل قیام کیا پھر آپ نے بہت طویل رکوع کیا پھر
رکوع سے سر اٹھا کر آپ نے بہت طویل قیام کیا مگر وہ پہلے
قیام سے کم تھا آپ نے پھر طویل رکوع کیا مگر وہ پہلے رکوع
سے کم تھا پھر رکوع سے سر اٹھایا درآں حالیکہ سورج روشن ہو چکا
تھا پھر آپ نے فرمایا میں نے دیکھا ہے کہ تم لوگ قبروں میں
دجال کے فتنے کی طرح فتنوں میں مبتلا ہو گے۔ عمرہ کہتی ہیں کہ
میں نے سنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہہ رہی تھیں کہ میں
نے دیکھا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ جہنم کے عذاب اور قبر
کے عذاب سے اللہ تعالیٰ کی پناہ طلب کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۹۶۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّهْمَنِ
ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ
سَعِيدٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ.
سابقہ (۲۰۹۵)

نماز کسوف کے دوران حضور ﷺ پر جنت
و دوزخ کے معاملات کا پیش ہونا

۳۔ بَابُ مَا عُرِضَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فِي صَلَوةِ
الْكُسُوفِ مِنْ أَمْرِ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے عہد میں سخت گرمی کے ایام میں سورج کو گہن لگا
رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کو نماز (کسوف) پڑھائی جس میں
اس قدر طویل قیام کیا کہ لوگ گرنے لگے پھر بہت طویل رکوع
کیا پھر بہت طویل قومہ کیا پھر بہت طویل رکوع کیا پھر رکوع
سے سر اٹھا کر بہت دیر تک کھڑے رہے پھر دو رکعت پڑھی یہ چار رکوع
کھڑے ہوئے پھر اسی طرح ایک اور رکعت پڑھی یہ چار رکوع
اور چار رکعت ہو گئے پھر فرمایا مجھ پر وہ تمام چیزیں پیش کی
گئیں جن میں تم داخل ہو گے مجھ پر جنت پیش کی گئی تھی کہ اگر
میں اس سے کوئی خوشہ لینا چاہتا تو لے لیتا لیکن میں نے اپنا
ہاتھ اس سے روک لیا مجھ پر جہنم پیش کی گئی میں نے جہنم میں
بنی اسرائیل کی ایک عورت کو دیکھا جس کو بلی کی وجہ سے عذاب
ہو رہا تھا اس عورت نے بلی کو باندھ کے رکھا نہ اسے خود کچھ
کھانے کو دیا نہ اسے چھوڑا تا کہ وہ زمین کے کپڑے کھڑوں

۲۰۹۷۔ وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيُّ قَالَ نَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبٍ عَنْ هِشَامِ الدُّسُوقِيِّ قَالَ نَا أَبُو الزُّبَيْرِ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُفِّتِ
الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي يَوْمٍ شَدِيدِ الْحَرِّ
فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَصْحَابِهِ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى
جَعَلُوا يَبْجُرُونَ ثُمَّ رَكَعَ فَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَ فَأَطَالَ ثُمَّ رَكَعَ
فَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَ فَأَطَالَ ثُمَّ سَجَدَ تَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَصَنَعَ
نَحْوَ ذَلِكَ فَكَانَتْ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَأَرْبَعُ سَجَدَاتٍ ثُمَّ
قَالَ إِنَّهُ عُرِضَ عَلَيَّ كُلُّ شَيْءٍ يُؤَلِّجُوهُ فَعُرِضَتْ عَلَيَّ
الْجَنَّةُ حَتَّى لَوْ تَنَاوَلْتُ مِنْهَا قِطْعًا أَخَذْتُهُ أَوْ قَالَ تَنَاوَلْتُ
مِنْهَا قِطْعًا فَقَصَّرْتُ بِيَدِي عَنْهُ وَعُرِضَتْ عَلَيَّ النَّارُ فَرَأَيْتُ
فِيهَا أَمْرًا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ تَعَذَّبُ فِي هَرَّةٍ رَبَطْنَهَا فَلَمْ
تُطَوِّمْهَا وَلَمْ تَدْعُهَا تَأْكُلْ مِنْ خَشَائِشِ الْأَرْضِ وَرَأَيْتُ أَبَا
ثَمَامَةَ عَمَرُو بْنِ مَالِكٍ يَجُرُّ قَصَبَهُ فِي النَّارِ إِنَّهُمْ كَانُوا

يَقُولُونَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ إِلَّا لِمَوْتٍ عَظِيمٍ
وَرَأَيْنَاهُمَا آيَاتِنِ مِنَ آيَاتِ اللّٰهِ يُبَيِّنُكُمُوهُمَا فَيَاذَا عَسَفَا قَصَفَا
حَتَّىٰ تَنْجَلِيَا. ابوداؤد (۱۱۷۹) الترمذی (۱۴۷۷)

سے کچھ چیز کھا لیتی! اور میں نے جہنم میں ابو ثامہ عمرو بن مالک کو دیکھا کہ وہ جہنم میں اپنی آنتیں گھسیٹ رہا ہے' (معاذ اللہ) لوگ کہتے ہیں کہ کسی بڑے آدمی کی موت کی وجہ سے سورج یا چاند کو گرہن لگ جاتا ہے حالانکہ سورج اور چاند کا گرہن لگنا اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے نشانی ہے جو اللہ تعالیٰ تمہیں دکھاتا ہے جب سورج یا چاند کو گرہن لگے تو تم نماز پڑھا کر وحی کہ وہ روشن ہو جائیں۔

ایک اور سند سے یہی روایت منقول ہے جس میں ہے: میں نے جہنم میں ایک لمبی کالی عورت کو دیکھا اور یہ نہیں کہا کہ وہ عورت بنی اسرائیل سے تھی۔

۲۰۹۸۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو عُثْمَانَ التَّمِيمِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الْقَبَّاحِ عَنْ وَثَّامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ وَرَأَيْتُ فِي النَّارِ امْرَأَةً حَمِيرَةً سَوْدَاءَ طَوِيلَةً وَقَمَّ يَقُلُّ مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ. سابقہ (۲۰۹۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں جس دن رسول اللہ ﷺ کے صاحبزادے حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا سورج کو گہن لگا تو لوگوں نے کہا کہ حضرت ابراہیم کی موت کی وجہ سے سورج کو گہن لگا ہے نبی ﷺ نے مسلمانوں کو (دور رکعت) نماز پڑھائی جس میں چھ رکوع اور چار سجدے تھے تکبیر سے نماز کو شروع کیا اور لمبی قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا اور پہلی بار سے کچھ کم قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھا کر کھڑے ہوئے اور پہلی بار سے کچھ کم قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھایا اور دوسری بار پہلی قرأت سے کچھ کم قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھا کر سجدے میں چلے گئے پھر کھڑے ہو کر دوسری رکعت پڑھی اس رکعت میں بھی تین رکوع کیے اور اس رکعت میں ہر پہلا قیام بعد والے قیام سے لمبا تھا رکوع اور سجود برابر تھے پھر آپ صف سے پیچھے بٹ گئے اور مسلمان بھی پیچھے بٹ گئے۔ راوی ابو بکر نے کہا آپ عورتوں تک گئے پھر آگے بڑھ گئے اور لوگ بھی آپ کے ساتھ آگے بڑھ گئے حتیٰ کہ آپ اپنی جگہ کھڑے ہو گئے۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو سورج روشن ہو چکا تھا پھر آپ نے فرمایا: اے لوگو! سورج اور چاند

۲۰۹۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ كَثِيرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَثَّقَا بِمَا فِي الْكُفْظِ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ أَنْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ فَقَالَ النَّاسُ إِنَّمَا أَنْكَسَفَتْ لِمَوْتِ إِبْرَاهِيمَ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ فَصَلَّى بِالنَّاسِ سِتًّا رَكَعَاتٍ بِأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ بَدَأَ فَكَبَّرَ ثُمَّ قَرَأَ طَالَ الْقِرَاءَةَ ثُمَّ رَكَعَ نَحْوًا مِمَّا قَامَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَرَأَ قِرَاءَةً دُونَ الْقِرَاءَةِ الْأُولَى ثُمَّ رَكَعَ نَحْوًا مِمَّا قَامَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَرَأَ قِرَاءَةً دُونَ الْقِرَاءَةِ فِي الثَّانِيَةِ ثُمَّ رَكَعَ نَحْوًا مِمَّا قَامَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ ثُمَّ انْحَدَرَ بِالسُّجُودِ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ آيَةً ثَلَاثَ رَكَعَاتٍ لَيْسَ فِيهَا رُكُوعٌ إِلَّا الَّتِي قَبْلَهَا أَطْوَلَ مِنَ الَّتِي بَعْدَهَا وَرُكُوعُهُ نَحْوًا مِمَّا قَامَ سَجُودُهُ ثُمَّ تَأَخَّرَ وَتَأَخَّرَتِ الصُّفُوفُ خَلْفَهُ حَتَّى انْتَهَيْنَا وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ حَتَّى انْتَهَى إِلَى النِّسَاءِ ثُمَّ نَفَقَدَ وَنَفَقَدَ النَّاسُ مَعَهُ حَتَّى قَامَ فِي مَقَامِهِ فَانْصَرَفَ رَجُلٌ انْصَرَفَ وَقَدْ آمَنَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللّٰهِ وَرَأَيْنَاهُمَا لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ مِنَ النَّاسِ

وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ لِمَعْرُوتَ بْنِ قَادَا رَأَيْتُمْ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ
فَصَلُّوا حَتَّى تَنْجَلِيَ مَا مِنْ شَيْءٍ تُوعَدُونَهُ إِلَّا قَدْ رَأَيْتُهُ فِي
صَلَاتِي هَذِهِ لَقَدْ جِئْتُ بِالنَّارِ وَذَلِكَكُمْ جِئْتُمْ رَأَيْتُمُونِي
تَاخَّرْتُ مَخَافَةَ أَنْ يُصِيبَنِي مِنْ لَفْحِهَا حَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا
صَاحِبَ الْمِحْجَنِ يُجْرُ قُصْبَهُ فِي النَّارِ كَانَ يَسِيرُ الْحَاجُّ
بِمِخْجَنِهِ فَإِنْ فُطِنَ لَهُ قَالَ إِنَّمَا تَعْلَقُ بِمِخْجَانِي وَإِنْ غُفِلَ
عَنْهُ ذَهَبَ بِهِ وَحَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا صَاحِبَةَ الْهَرَفَةِ الَّتِي رَبَطْنَاهَا
فَلَمْ تَطْعَمْهَا وَلَمْ تَدْعُهَا تَأْكُلُ مِنْ عَشَائِرِ الْأَرْضِ حَتَّى
مَاتَتْ جُوعًا ثُمَّ جِئْتُ بِالْجَنَّةِ وَذَلِكَ جِئْتُمْ رَأَيْتُمُونِي
تَقْدِمْتُ حَتَّى قُبِلْتُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ وَلَقَدْ مَدَدْتُ يَدِي وَأَنَا
أُرِيدُ أَنْ تَسْأَلَ مِنْ تَمَرٍ هَذَا لَسْتُ نَظَرُوا إِلَيَّ ثُمَّ بَدَأُوا أَنْ لَا
أَفْعَلَ لَمَّا مِنْ شَيْءٍ تُوعَدُونَهُ إِلَّا قَدْ رَأَيْتُهُ فِي صَلَاتِي
هَذِهِ. (ابوداؤد (۱۱۷۸))

اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں اور انہیں لوگوں
میں سے کسی شخص کی موت کی وجہ سے گہن نہیں لگتا (راوی)
ابوبکر نے کہا ”کسی بشر کی موت کی وجہ سے“ جب تم ان میں
سے کسی چیز کو دیکھو تو اس وقت تک نماز پڑھو جب تک وہ روشن
ہو جائے اور جس چیز کا بھی تم سے وعدہ کیا گیا ہے میں نے اس
کو اس نماز کے دوران دیکھ لیا میرے سامنے جہنم لایا گیا اور یہ
اس وقت کی بات ہے جب تم نے مجھے اس خوف سے پیچھے
ہٹے دیکھا کہ اس کی لپٹ مجھ تک نہ آجائے یہاں تک کہ میں
نے اس جہنم میں صاحب عصا کو دیکھا جو جہنم میں اپنی ہڈیوں کو
کھینچ رہا تھا وہ شخص اس لاشی سے حاجیوں کی چوری کرتا تھا
اگر حاجی کو پتا چل جاتا تو کہتا یہ کپڑا میری لاشی میں اٹک گیا
تھا اگر اس کو پتا نہ چلتا تو (کپڑے) لے جاتا اور یہاں تک
کہ میں نے جہنم میں ملی والی عورت کو دیکھا جس نے ملی کو
باندھے رکھا تھا نہ اس کو خود کھلایا نہ چھوڑا تا کہ وہ حشرات
الارض میں سے کچھ کھا لیتی حتیٰ کہ وہ ملی بھوک سے مر گئی پھر
میرے پاس جنت لائی گئی یہ اس وقت کی بات ہے جب تم نے
مجھے (نماز میں) آگے بڑھتے دیکھا میں نے اپنی جگہ پر
کھڑے کھڑے ہاتھ بڑھایا تا کہ جنت کے پھلوں میں سے
کچھ لے لوں تا کہ تم انہیں دیکھ لو پھر مجھے خیال آیا کہ میں ایسا نہ
کروں بہر حال جس چیز کا بھی تم سے وعدہ کیا گیا ہے میں نے
اس کو اپنی اس نماز میں دیکھ لیا۔

حضرت اسماء بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد
میں سورج گہن لگ گیا وہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس
آئیں درآں حالیکہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نماز پڑھ رہی
تھیں۔ حضرت اسماء کہتی ہیں میں نے پوچھا لوگ نماز کیوں
پڑھ رہے ہیں؟ حضرت عائشہ نے سر سے آسمان کی طرف
اشارہ کیا۔ میں نے پوچھا کیا یہ کوئی علامت ہے؟ حضرت
عائشہ نے کہا ہاں! پھر رسول اللہ ﷺ نے بہت طویل قیام کیا
حتیٰ کہ مجھ پر غشی طاری ہونے لگی میں نے منک سے پانی لے
کر اپنے منہ یا اپنے سر پر ڈالنا شروع کیا حضرت اسماء کہتی

۳۱۰۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
نُعَيْمٍ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ قَاطِمَةَ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
قَالَتْ خَفَّتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَهِيَ تُصَلِّي فَقُلْتُ
مَا شَأْنُ النَّاسِ يُصَلُّونَ فَأَشَارَتْ بِرَأْسِهَا إِلَى السَّمَاءِ
فَقُلْتُ آيَةٌ قَالَتْ نَعَمْ فَأَطَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْقِيَامَ جَدًّا
حَتَّى تَجَلَّتْ بِي الْعَيْشُ أَوْ الْغَيْشُ فَأَخَذْتُ قِرْبَةً مِنْ مَاءٍ إِلَى
جَنْبِي فَجَعَلْتُ أَصْبُ عَلَى رَأْسِي أَوْ عَلَى وَجْهِهِ مِنَ الْعَاءِ
قَالَتْ فَأَنْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ وَ

عَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهُ وَاتَّقَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَمَّا بَعْدُ مَا مِنْ شَيْءٍ إِلَّا كُنْ رَأْبُهُ إِلَّا قَدْ رَأْبَتْهُ فِي مَقَامِي هَذَا حَتَّى الْجَنَّةِ وَالنَّارِ وَإِنَّهُ قَدْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ قَرِيبًا أَوْ مِثْلَ فَتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ لَا أَذِرُ فِي ذَلِكَ قَالَتْ أَسْمَاءُ قِيُونِي أَحَدَكُمْ فَيَقَالُ لَهُ مَا عَلِمَكَ بِهَذَا الرَّجُلِ قَالَتْ أَمَّا الْمُؤْمِنُ أَوْ الْمُؤْمِنَةُ لَا أَذِرُ فِي ذَلِكَ قَالَتْ أَسْمَاءُ فَيَقُولُ هُوَ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ نَابِلِيَّتِي وَالْهَدْيَ فَأَجَبْنَا وَأَطَعْنَا فَلَا تَمَرَاتٍ فَيَقَالُ لَكُمْ قَدْ كُنَّا نَعْلَمُ أَنَّكَ كُنْتُمْ مِنْهُمْ فَكُنْ صَالِحًا وَأَمَّا الْكَافِرُ أَوْ الْمُشْرِكُ لَا أَذِرُ فِي ذَلِكَ قَالَتْ أَسْمَاءُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَيَقُولُ لَا أَذِرُ فِي سَمِعْتُ النَّاسَ يَقُولُونَ شَيْئًا فَقُلْتُ.

البخاری (۸۶، ۱۸۴، ۹۲۲، ۱۲۳۵، ۷۲۸۷، ۱۰۵۳)

ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہوئے درآں حالیکہ سورج روشن ہو چکا تھا پھر رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو خطبہ دیا جس میں آپ نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کے بعد فرمایا: ہر وہ چیز جس کو میں نے پہلے نہیں دیکھا تھا اس کو میں نے اس جگہ دیکھ لیا ہے حتیٰ کہ جنت اور جہنم کو بھی دیکھ لیا ہے اور مجھ پر یہ وحی کی گئی ہے کہ عنقریب تمہاری قبروں میں ایسی آزمائش کی جائے گی جیسی مسیح دجال کے وقت آزمائش ہوگی تم میں سے ہر شخص کو لایا جائے گا اور اس سے پوچھا جائے گا کہ اس شخص کے بارے میں تم کیا جانتے ہو؟ رہا مومن تو وہ یہ کہے گا کہ یہ محمد رسول اللہ ﷺ ہیں یہ ہمارے پاس دلائل اور ہدایت لے کر آئے ہم نے ان کے پیغام کو قبول کیا اور ان کی اطاعت کی تین بار سوال کیا جائے گا اس کے بعد کہا جائے گا "جاؤ ہمیں معلوم تھا کہ تم ان پر ایمان رکھتے ہو۔ رہا منافق تو وہ کہے گا میں نہیں جانتا میں نے لوگوں کو جو کہتے سنا وہی کہہ دیا۔

حضرت اسماء بیان کرتی ہیں کہ میں حضرت عائشہ کے پاس آئی درآں حالیکہ لوگ نماز میں کھڑے ہوئے تھے اور حضرت عائشہ نماز پڑھ رہی تھیں میں نے کہا لوگوں کو کیا ہوا؟

۲۱۰۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَرْثُومٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ قَاطِمَةَ عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ أَتَيْتُ عَائِشَةَ فَإِذَا النَّاسُ قِيَامٌ وَرَأَى نَسِيْتُ تَصَلِّيَ فَقُلْتُ مَا شَأْنُ النَّاسِ وَالْقَصَصَ الْحَدِيثَ بِسُحُورِ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ هِشَامِ سَابِقَ (۲۱۰۰)

عروہ کہتے ہیں کہ سورج کے لیے کسوف نہ کہو خسوف کہو۔

۲۱۰۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ لَا تَقُلْ كَسَفَتِ الشَّمْسُ وَلَكِنْ قُلْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۷، ۱۹۰)

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جس روز سورج کو گہن لگا رسول اللہ ﷺ گھبرائے ہوئے آئے آپ نے (گھبراہٹ میں کسی عورت کی) قمیص لے لی پھر آپ کو چادر لا کر دی گئی پھر آپ نے اس قدر طویل قیام کیا کہ اگر کوئی شخص آتا تو اس کو بالکل پتا نہ چلتا کہ آپ نے رکوع کیا ہے اسی لیے طول قیام کے سبب آپ سے رکوع کی روایت کی گئی ہے۔

۲۱۰۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْمَارِئِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي مَنْصُورُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ صَفِيَّةُ بِنْتُ شَيْبَةَ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهَا قَالَتْ لَزِعَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمًا قَالَتْ تَعْنِي يَوْمَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ فَأَخَذَ دِرْعًا حَتَّى أَذْرَكَ بِرِذَائِهِ فَمَقَامَ لِلنَّاسِ قِيَامًا طَوِيلًا لَوْ أَنَّ رُسُلًا أَتَى لَمْ يَشْعُرُوا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَكَعَ مَا حَدَّثَتْ أَنَّهُ رَكَعَ مِنْ طَوِيلٍ

القیام۔ مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۴۱)

۲۱۰۴۔ وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى الْأُمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْأِسْنَادِ مِنْهُ وَ قَالَ قِيَامًا طَوِيلًا يَقُومُ ثُمَّ يَرْكَعُ وَرَأْدُ فَجَعَلْتُ أَنْظُرُ إِلَى الْمَرْأَةِ اسْنُ مِثْنِي وَ إِلَى الْأُخْرَى وَهِيَ اسْقَمُ مِثْنِي۔ مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۴۱)

۲۱۰۵۔ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا حَبَّانٌ قَالَ نَا وَهْبٌ قَالَ نَا مَنْصُورٌ عَنْ أَبِيهِ حَفْصَةَ بِنْتِ ثَيْبَةَ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَفَزِعَ فَأَخْطَا يَدْرُجَ حَتَّى أَذْرَكَ بِرِ دَائِهِ بَعْدَ ذَلِكَ قَالَتْ فَقَضَيْتُ حَاجَتِي ثُمَّ جِئْتُ فَقَدَخْتُ الْمَسْجِدَ فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَائِمًا فَقُفْتُ مَعَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى رَأَيْتُنِي أُرِيدُ أَنْ أَجْلِسَ ثُمَّ انْقَسَتْ إِلَى الْمَرْأَةِ الضَّعِيفَةِ فَأَقُولُ هَذِهِ أَضَعُفُ مِثْنِي فَأَقُومُ فَرَكِعَ فَأَطَالَ الرُّكُوعَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى لَوْ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ خَبِلَ إِلَيْهِ أَنَّهُ لَمْ يَرْكَعُ۔

مسلم تہذیب الاشراف (۱۵۷۴۱)

۲۱۰۶۔ حَدَّثَنَا سُورِدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ مِيسْرَةَ قَالَ وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ مَعَهُ لِقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا قَدَرُ نَحْوِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ لِقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ قَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ لِقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقِيلَ انْجَلَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَسْكَفَانِ لِمَوْتٍ أَحَدٍ وَلَا لِحَبِوَةٍ فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ

ایک راوی نے کہا کہ آپ نے طویل قیام کیا اور یہ زیادہ کہا کہ حضرت اسماء کہتی ہیں کہ میں ایک عورت کو دیکھتی تھی جو مجھ سے زیادہ بڑھی تھی اور ایک عورت کو دیکھتی تھی جو مجھ سے زیادہ بیمار تھی۔

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں سورج گھن ہوا تو آپ خوفزدہ ہوئے اور (گھبراہٹ میں کسی عورت کی) قمیص لے لی اس کے بعد آپ کو چادر لا کر دی گئی۔ میں اپنا کام پورا کرنے کے بعد مسجد میں آئی تو دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں کھڑے ہیں۔ میں بھی نماز میں شریک ہوئی۔ رسول اللہ ﷺ نے نماز میں بہت طویل قیام کیا حتیٰ کہ میں نے سوچا کہ میں بیٹھ جاؤں پھر میری نظر ایک ضعیف عورت پر پڑی تو میں نے سوچا کہ یہ تو مجھ سے بھی زیادہ کمزور ہے پھر میں کھڑی رہی پھر حضور نے رکوع کیا اور بہت طویل رکوع کیا پھر حضور نے رکوع سے سر اٹھایا اور بہت طویل قیام کیا حتیٰ کہ اگر کوئی شخص دیکھتا تو خیال کرتا کہ آپ نے رکوع نہیں کیا ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ کے عہد میں سورج کو گھن لگا رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھی اور لوگ بھی آپ کے ساتھ نماز پڑھ رہے تھے آپ نے سورۃ بقرہ کی قرأت کے برابر بہت طویل قیام کیا پھر آپ نے بہت طویل رکوع کیا پھر آپ نے رکوع سے سر اٹھا کر بہت طویل قیام کیا اور یہ پہلے قیام سے نسبتاً کم تھا پھر آپ نے بہت طویل رکوع کیا لیکن یہ رکوع پہلے رکوع سے نسبتاً کم تھا پھر سجدہ کیا پھر کھڑے ہو کر طویل قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کم پھر طویل رکوع کیا جو پہلے رکوع سے کم تھا پھر رکوع سے سر اٹھا کر طویل قیام کیا جو پہلے قیام سے نسبتاً کم تھا پھر طویل رکوع کیا جو پہلے رکوع سے نسبتاً کم تھا پھر سجدہ کر کے نماز سے فارغ ہو گئے درآں حالیکہ سورج روشن ہو چکا تھا آپ نے فرمایا: بے شک سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں

انہیں کسی کی موت یا حیات کی وجہ سے گہن نہیں لگتا۔ جب تم گہن کو دیکھو تو اللہ تعالیٰ کو یاد کرو۔ صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم نے (نماز میں) آپ کو دیکھا کہ آپ اپنی جگہ سے کسی چیز کو لے رہے تھے پھر ہم نے دیکھا کہ آپ لیٹے لیٹے رک گئے آپ نے فرمایا میں نے جنت کو دیکھا میں اس سے ایک خوشہ توڑنے لگا اگر میں اس خوشہ کو توڑ لیتا تو تم رہتی دنیا تک اس کو کھاتے رہتے اور میں نے جہنم کو دیکھا اور میں نے آج جیسا منظر بھی نہیں دیکھا میں نے جہنم میں اکثر عورتوں کو دیکھا صحابہ نے پوچھا کس وجہ سے؟ یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا ان کی ناشکری کی وجہ سے کہا گیا کیا اللہ تعالیٰ کی ناشکری کرتی ہیں؟ فرمایا نہیں خاوند کی ناشکری کرتی ہیں اور نیکی کا انکار کرتی ہیں۔ اگر تم ساری عمر ان کے ساتھ نیکی کرتے رہو اور پھر تم سے یہ کوئی لڑائی (ہاگوار) چیز دیکھ لیں تو کہیں گی میں نے تمہارے پاس کبھی اچھائی نہیں دیکھی۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اس میں ہے پھر ہم نے آپ کو پیچھے ہٹے دیکھا۔

نماز کسوف میں آٹھ رکوع

اور چار سجدوں کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب سورج کو گہن لگا تو رسول اللہ ﷺ نے آٹھ رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ نماز پڑھی اور حضرت علی سے بھی اس کی مثل مروی ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے سورج گرہن لگنے پر نماز پڑھائی آپ نے قرأت کی پھر رکوع کیا پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر دوسری رکعت بھی اسی طرح پڑھی۔

فَاذْكُرُوا اللَّهَ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَإِنَّكَ تَنَازَلْتَ حَيْثُ فِي مَقَامِكَ هَذَا ثُمَّ رَأَيْتَكَ تَقِفْتَ فَقَالَ إِنِّي رَأَيْتُ الْجَنَّةَ فَتَنَازَلْتُ مِنْهَا عَنُقُودًا وَلَوْ أَخَذْتُه لَأَكَلْتُ مِنْهُ مَا بَقِيََتِ الدُّنْيَا وَرَأَيْتُ النَّارَ فَلَمْ أَرَ كَالْيَوْمِ مَنظُورًا قَطُّ وَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا النِّسَاءَ قَالُوا إِيْم يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يَكْفُرْنَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَكْفُرْنَ بِاللَّهِ قَالَ يَكْفُرْنَ الْعَشِيرَ وَ يَكْفُرْنَ الْإِحْسَانَ لَوْ أَحْسَنْتَ إِلَى إِحْدَاهُنَّ الدَّهْرَ ثُمَّ رَأَتْ مِنْكَ حَيْثُ كَانَتْ مَا رَأَيْتُ مِنْكَ خَيْرًا قَطُّ.

بخاری (۱۰۵۲-۵۱۹۷-۲۹-۴۳۱-۷۴۸-۳۲۰۲)

ابوداؤد (۱۱۸۹) الترمذی (۱۴۹۲)

۲۱۰۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ لَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مَالِكٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ لِي هَذَا الْإِسْنَادُ بِإِسْنَادٍ غَيْرِ أَنَّهُ قَالَ لَمْ رَأَيْتَكَ تَجْعَلُكَتَ. سَابِق (۲۱۰۶)

۴۔ بَابُ ذِكْرِ مَنْ قَالَ أَنَّهُ رَكَعَ ثَمَانٍ رَكَعَاتٍ فِي أَرْبَعِ سَجَدَاتٍ

۲۱۰۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُلَيْيَةَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ طَاوُسِ بْنِ عَيْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ ثَمَانِ رَكَعَاتٍ فِي أَرْبَعِ سَجَدَاتٍ وَعَنْ عَلِيٍّ مِثْلَ ذَلِكَ.

ابوداؤد (۱۱۸۳) الترمذی (۵۶۰) الترمذی (۱۴۶۶-۱۴۶۷)

۲۱۰۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَدْلَادٍ رَحِمَهُمَا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى لَا يَخْضَعُ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ لَا حَبِيبٌ عَنْ طَاوُسِ بْنِ عَيْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ صَلَّى لِي كُسُوفٍ قَرَأْتُمْ رَكَعَ ثُمَّ قَرَأْتُمْ رَكَعَ ثُمَّ قَرَأْتُمْ رَكَعَ ثُمَّ قَرَأْتُمْ رَكَعَ ثُمَّ سَجَدَ

قَالَ وَالْأُخْرَىٰ يُثَلِّهَا. سَابِقَ (۲۱۰۸)

۵۔ بَابُ ذِكْرِ الْبَدَآءِ بِصَلَاةِ الْكُسُوفِ "الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ"

نماز کسوف کے لیے جماعت کا اعلان کرنا

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے مہربان میں سورج کو گرہن لگا تو جماعت کا اعلان کیا گیا "الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ" پھر رسول اللہ ﷺ نے ایک رکعت میں دو رکوع کیے پھر دوسری رکعت میں دو رکوع کیے پھر سورج صاف ہو گیا۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں میں نے نماز کسوف سے زیادہ کبھی طویل رکوع اور سجدہ کی نماز نہیں پڑھی۔

۲۱۱۰ حَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ زَاهِدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: "إِذَا كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نُودِيَ الصَّلَاةُ جَامِعَةً فَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ جَلَسَ عَنِ الشَّمْسِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ مَا رَكَعْتَ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجَدْتَ سُجُودًا قَطُّ كَانَ أَطْوَلَ مِنْهُ الْبُخَارِيُّ (۱۰۵۱-۱۰۴۵) السَّائِلُ (۱۴۷۸)

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں اللہ تعالیٰ ان کے ساتھ اپنے بندوں کو ڈراتا ہے اور ان کو کسی کی موت کی وجہ سے گہن نہیں لگتا۔ جب تم گہن کو دیکھو تو نماز پڑھو اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرو حتیٰ کہ گہن دور کر دیا جائے۔

۲۱۱۱ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: "إِذَا كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نُودِيَ الصَّلَاةُ جَامِعَةً فَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ جَلَسَ عَنِ الشَّمْسِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ مَا رَكَعْتَ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجَدْتَ سُجُودًا قَطُّ كَانَ أَطْوَلَ مِنْهُ الْبُخَارِيُّ (۱۰۵۱-۱۰۴۵) السَّائِلُ (۱۴۷۸)

(۱۳۶۱)

حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سورج اور چاند میں کسی شخص کی موت کی وجہ سے گہن نہیں لگتا، لیکن یہ اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں۔ جب تم گہن دیکھو تو کھڑے ہو کر نماز پڑھو۔

۲۱۱۲ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَبْدِيُّ وَيَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: "إِذَا كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نُودِيَ الصَّلَاةُ جَامِعَةً فَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ جَلَسَ عَنِ الشَّمْسِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ مَا رَكَعْتَ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجَدْتَ سُجُودًا قَطُّ كَانَ أَطْوَلَ مِنْهُ الْبُخَارِيُّ (۱۰۵۱-۱۰۴۵) السَّائِلُ (۱۴۷۸)

ایک اور سند سے روایت ہے جس دن حضرت ابراہیم کا وصال ہوا تو لوگوں نے کہا حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کی

۲۱۱۳ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: "إِذَا كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نُودِيَ الصَّلَاةُ جَامِعَةً فَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ رَكَعَتَيْنِ فِي سَجْدَةٍ ثُمَّ جَلَسَ عَنِ الشَّمْسِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ مَا رَكَعْتَ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجَدْتَ سُجُودًا قَطُّ كَانَ أَطْوَلَ مِنْهُ الْبُخَارِيُّ (۱۰۵۱-۱۰۴۵) السَّائِلُ (۱۴۷۸)

وفات کی وجہ سے سورج کو گرہن لگ گیا۔

أَنَا جَبْرِو وَوَجَّحَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَأْمَنَّا وَكَرَّوْا عَنْ كَلْبِهِمْ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ مُبَانَ وَوَجَّحَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ فَقَالَ النَّاسُ انْكَسَفَتِ لَمُوتِ إِبْرَاهِيمَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

ساجد (۲۱۱)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں سورج کو گرہن لگا آپ گھبرا کر اس طرح خوف سے کھڑے ہوئے کہ جیسے قیامت آگئی ہو آپ کھد میں آئے اور نماز میں سب سے پہلے طویل قیام کیا طویل رکوع اور طویل کھد کیا میں نے اس سے پہلے بھی آپ کو اس طرح نماز پڑھتے نہیں دیکھا پھر آپ نے فرمایا: یہ اللہ تعالیٰ کی نشانیاں ہیں جنہیں اللہ تعالیٰ بھیجتا ہے یہ کسی کی موت اور حیات کی وجہ سے نہیں ہیں لیکن اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کو ڈرانے کے لیے ان نشانوں کو بھیجتا ہے جب تم اس قسم کی کوئی چیز دیکھو تو اللہ تعالیٰ کے ذکر اس سے دعا اور استغفار کی پناہ میں آؤ۔

۲۱۱۴- حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْأَصْمَرِيُّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَادٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَا تَأْمَنَّا أَبُو أَسَامَةَ عَنْ بَرَادٍ عَنْ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَسَفَتِ الشَّمْسُ لِيَوْمِ يَمِينِ النَّبِيِّ ﷺ لِقَامِ قُرْعَا بَعْضِي أَنْ تَكُونَ السَّاعَةُ حَتَّى آتَى الْمَسْجِدَ لِقَامِ بَعْضِي بِطَوِيلِ قِيَامٍ وَرُكُوعٍ وَكُفُوفٍ مَا رَأَيْتُهَا بَعْدَ لِيَوْمِ صَلَوَةٍ لَكُمْ قَالَ لَنَا هَلْ فِيهِ الْإِبْرَاطُ أَلَيْسَ بِرَسُولِ اللَّهِ لَا تَكُونُ لَمُوتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُرْسِلُهَا بِتَعْوِثٍ بِهَا عِبَادَةُ لِأَذَارِ أَنْفُسٍ يَتَنَبَّأُ بِهَا فَالْغَوْا إِلَى ذِكْرِهِ وَدَعَائِهِ وَأَسْتَغْفِرُوا لَهُ وَيُؤْمِنُوا بِالْعَلَاءِ كَسَفَتْ وَقَالَ يُتَخَوَّفُ عِبَادَةُ.

بخاری (۱۰۵۹) الترمذی (۱۵۰۲)

حضرت عبدالرحمن بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں تیر اندازی کر رہا تھا اچانک سورج کو گرہن لگ گیا میں نے تیروں کو پھینکا اور سوچا کہ میں دیکھتا ہوں کہ آج رسول اللہ ﷺ سورج گھن کے موقع پر کیا کرتے ہیں؟ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس گیا وہ آں حالیکہ رسول اللہ ﷺ ہاتھ اٹھا کر دعا مانگ رہے تھے۔ آپ نے تکبیر کی حمد کی لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھا حتیٰ کہ سورج روشن ہو گیا۔ آپ نے دو سو تس پڑھیں اور دو رکعت نماز پڑھی۔

۲۱۱۵- حَدَّثَنِي حَبِيبُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْفَوَارِيُّ قَالَ قَالَ أَنَا بِشَرِّ بْنِ الْمُظْطَلِّ قَالَ أَنَا الْجَرِّيُّ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ حَبِيبُ بْنُ عَمِيرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ بَيْنَا أَنَا أَرْمِي بِأَسْهُمِي فِي حِصَاةٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ تَبْدُلُهُنَّ وَفُلْتُ لَا تَنْظُرْنَ مَا يَخْبُرُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي انْكَسَافِ الشَّمْسِ الْيَوْمَ فَانْتَهَيْتُ إِلَيْهِ وَهُوَ رَامِعٌ يَدَيْهِ يَدْعُو وَيُكَبِّرُ وَيُحَمِّدُ وَيَهْلِلُ حَتَّى جُلِيَ عَنِ الشَّمْسِ لَقَرَأَ سُورَتَيْنِ وَرَكَعَ وَرَكَعَتَيْنِ.

ابوداؤد (۱۱۹۵) الترمذی (۱۴۵۹)

رسول اللہ ﷺ کے صحابی حضرت عبدالرحمن بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں مدینہ میں تیر اندازی کر رہا تھا اچانک سورج کو گرہن لگ گیا میں نے تیر پھینک دیے اور سوچا کہ بخدا! میں دیکھوں گا کہ رسول اللہ ﷺ سورج گھن گھنے کے موقع پر کیا کرتے ہیں؟

۲۱۱۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْمَنَّا الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنِ الْجَرِّيِّ عَنِ حَبِيبِ بْنِ عَمِيرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ كُنْتُ أَرْمِي بِأَسْهُمِي فِي حِصَاةٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ

میں آپ کے پاس آیا اور آپ نے نماز میں رفع یدین کر رہے تھے آپ نے تسبیح کی 'حمد کی' لا الہ الا اللہ پڑھا 'تکبیر کی اور دعا کی حتیٰ کہ سورج صاف ہو گیا' حضرت عبدالرحمن کہتے ہیں کہ جب سورج صاف ہو گیا تو آپ نے دوسورتیں پڑھیں اور دو رکعت نماز پڑھی۔

حضرت عبدالرحمن بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں جس وقت میں اپنے تئیں سے حیر اندازی کر رہا تھا 'چانک سورج کو گہن لگ گیا۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بیان فرمایا کہ سورج اور چاند کو کسی شخص کی موت کی وجہ سے گہن لگتا ہے نہ کسی کی حیات کی وجہ سے لیکن یہ اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں جب تم یہ نشانیاں دیکھو تو نماز پڑھو۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں جس دن حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا اس دن سورج کو گہن لگ گیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں انہیں کسی کی موت کی وجہ سے گہن لگتا ہے نہ حیات کی وجہ سے۔ جب تم یہ نشانیاں دیکھو تو اللہ تعالیٰ سے دعا کرو اور نماز پڑھو حتیٰ کہ وہ روشن ہو جائے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

میت کا بیان

قریب المرگ کو لا الہ الا اللہ کی تلقین کرنا

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

فَبَدَتْهَا فَلَئِنَّ وَاللَّهِ لَا نَظْرَانَ إِلَى مَا حَدَّثَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي كُسُوفِ الشَّمْسِ قَالَ لَأَتَيْنَهُ وَهُوَ قَائِمٌ فِي الصَّلَاةِ رَافِعٌ يَدَيْهِ يُسَبِّحُ وَيَحْمَدُ وَيُهَلِّلُ وَيَكْبِّرُ وَيَدْعُو حَتَّى حُسِرَ عَنْهَا قَالَ فَلَمَّا حُسِرَ عَنْهَا قَرَأَ سُورَتَيْنِ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ. سابقہ (۲۱۱۵)

۲۱۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ سَالِمُ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا الْجُبَيْرِيُّ عَنْ حَبَّانَ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ بَيْنَمَا أَنَا أَتْرَابِي بِأَسْهُمٍ لِي عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ كَمَا ذَكَرَ نَحْوُ حَدِيثِنَا. سابقہ (۲۱۱۵)

۲۱۱۸- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ تَابَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْقَاسِمِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ يُخْبِرُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا.

ابن خاری (۱۰۴۳-۱۰۴۲-۳۲۰) (۱۴۶۰)
۲۱۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَا تَابَ مُصْعَبٌ وَهُوَ ابْنُ الْمِقْدَامِ قَالَ تَابَ زَائِدَةُ قَالَ تَابَ زَيْدُ بْنُ عِلَاقَةَ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ قَالَ زَيْدُ بْنُ عِلَاقَةَ سَمِعْتُ الْمَغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ يَقُولُ إِنَّكَ سَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَادْعُوا اللَّهَ وَصَلُّوا حَتَّى يَنْكَشِفَ. ابن خاری (۱۰۴۳-۱۰۶۰-۱۰۶۱)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۱- کتاب الجنائز

۱- بَابُ تَلْقِينِ الْمَوْتَى لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

۲۱۲۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرِيمٍ الْجُعْفَرِيُّ وَفَضِيلُ بْنُ

بھی دعا کروں گا کہ غیرت اس سے دور ہو جائے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کو بھی کوئی مصیبت پہنچے اور وہ کہے "إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ" اللہم آجڑی فی مصیبتی واخلف لی خیراً منها "اللہ تعالیٰ اس کو اس مصیبت میں اجر دیتا ہے اور اس کے بعد بہتر آنے والے کو مقرر کر دیتا ہے۔ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں جب ابو سلمہ فوت ہو گئے تو میں نے رسول اللہ ﷺ کے امر کے مطابق یہ دعا کی تو اللہ تعالیٰ نے ان کے بعد ان سے بہتر یعنی رسول اللہ ﷺ کو میرے لیے مقرر کر دیا۔

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے بعد حسب سابق دعا کا ذکر ہے اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں کہ جب ابو سلمہ فوت ہو گئے تو میں نے سوچا کہ ابو سلمہ سے بہتر کون ہو گا جو رسول اللہ ﷺ کے صحابی تھے؟ پھر اللہ تعالیٰ نے میرے دل میں ڈال دیا تو میں نے اس دعا کو پڑھا اس کے بعد میں رسول اللہ ﷺ کے عقد میں آئی۔

مریض یا میت کے پاس حاضر ہوتے وقت کیا کہا جائے؟

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم کسی مریض یا میت کے پاس جاؤ تو کلمہ خیر کہو کیونکہ فرشتے تمہاری دعا پر آمین کہتے ہیں۔ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں کہ جب حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ فوت ہو گئے تو میں نبی ﷺ کے پاس آئی میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابو سلمہ فوت ہو گئے آپ نے فرمایا یہ دعا پڑھو: اے اللہ! میری مغفرت کر اور ابو سلمہ کی مغفرت کر اور ان کے بعد میرے لیے ان سے اچھا شخص مقرر کر دے پھر اللہ تعالیٰ نے میرے لیے ان کے بعد ان سے بہتر یعنی محمد ﷺ کو مقرر کر دیا۔

میت کی آنکھوں کو بند کرنا

۲۱۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ كَثِيرٍ بْنُ الْفَلَحِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ سَيْفِيَةَ يَحْدِثُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ سَلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ تُصِيبُهُ مُصِيبَةٌ يَقُولُ إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ اللّٰهُمَّ آجِرِي فِي مُصِيبَتِي وَاخْلُفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا أَجَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي مُصِيبَتِهِ وَاخْلُفْ لَهُ خَيْرًا مِنْهَا قَالَتْ فَلَمَّا تَوَفَّي أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ كَمَا أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاخْلُفَ اللَّهُ لِي خَيْرًا مِنْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. سلم، تحفة الاشراف (۱۸۲۴۸)

۲۱۲۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ سَلَمَةَ مَوْلَى أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ أُسَامَةَ وَرَأَدَ قَالَتْ فَلَمَّا تَوَفَّي أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ مِنْ خَيْرَيْنِ ابْنِ سَلَمَةَ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ عَزَمَ اللَّهُ لِي فَعَلْتُهَا قَالَتْ فَتَزَوَّجْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ.

سلم، تحفة الاشراف (۱۸۲۴۸)

۳- بَابُ مَا يَقَالُ عِنْدَ الْمَرِيضِ وَالْمَيِّتِ

۲۱۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كَثِيرٌ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا حَضَرَكُمُ الْمَرِيضُ أَوْ الْمَيِّتُ فَقُولُوا خَيْرًا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يُوقِنُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ قَالَتْ فَلَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا سَلَمَةَ قَدْ مَاتَ قَالَ قُولِي اللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِي وَلَهُ وَأَعْفِ عَنِّي مِنْهُ عَقْبِي حَسَنَةً قَالَتْ فَقُلْتُ فَأَعْفِنِي اللَّهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ لِي مِنْهُ مُحَمَّدًا ﷺ.

ابوداؤد (۳۱۱۵) الترمذی (۹۷۷) النسائی (۱۸۲۴) ابن ماجہ (۱۴۴۷)

۴- بَابُ فِي إِعْمَاضِ الْمَيِّتِ وَالِدَعَاءِ لَهُ

إِذَا حَضَرَ

اور اس کے لیے دعا کرنا

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابو سلمہ کے پاس آئے درآں حالیکہ ان کی آنکھیں چڑھ گئی تھیں۔ آپ نے ان کی آنکھیں بند کر دیں پھر آپ نے فرمایا: جب روح قبض کی جاتی ہے تو آنکھیں اس کو دیکھتی رہتی ہیں ان کے گھر والوں نے رونا شروع کر دیا آپ نے فرمایا اپنے لیے بھلائی کی دعا کرو کیونکہ ملائکہ ہماری دعا پر آمین کہتے ہیں۔ پھر آپ نے دعا کی اے اللہ! ابو سلمہ کی مغفرت کر اور مہد ظن میں اس کا دہجہ بلند کر اور اس کے بعد باقی رہنے والوں کی تکفیل فرما اور ہماری اور اس کی مغفرت فرما۔ اے رب العالمین! اور اس کی قبر میں وسعت فرما اور اس کی قبر کو روشن کر۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اور اس کی دعا میں یہ کلمات ہیں: اے اللہ! اس کے پسماندگان کی تکفیل فرما۔ اے اللہ! اس کی قبر میں وسعت کر۔ خالد حذاف نے ایک ساتویں دعا بھی ذکر کی ہے جس کو راوی بھول گیا۔

میت کی آنکھیں روح کا تعاقب کرتی ہیں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جب انسان مر جاتا ہے تو اس کی آنکھیں کھلی رہ جاتی ہیں؟ صحابہ نے کہا کیوں نہیں! آپ نے فرمایا یہ اس وجہ سے ہوتا ہے کہ اس کی آنکھیں روح کو دیکھتی رہتی ہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہی روایت ہے۔

میت پر رونا

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب

۲۱۲۷- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ بْنَ عَمْرِو قَالَ نَا أَبُو اسْحَقَ الْفَزَارِيُّ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ كُوَيْبٍ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ أُمِّي سَلَمَةَ وَقَدْ حَقَّ بَصَرُهَا فَاهْتَمَّتْ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الرُّوحَ إِذَا قُبِضَ تَبَعَهُ الْبَصَرُ فَتَسْجُ لَأْسٍ تَنْ تَعْلِيهِ فَقَالَ لَا تَذْهَبُوا عَلَيَّ الْفُتَيْكُمُ إِلَّا بِحَيْثُ لَوْنُ السَّلَاطَةِ يَلْزَمُونَ فَهَلَى مَا تَقُولُونَ ثُمَّ قَالَ أَلَلَّهُمَّ اهْبِطْ لِأُمِّي سَلَمَةَ وَارْقِعْ قَرَجَتِي فِي الْمَهْدِيَّتَيْنِ وَاخْلُفْ لِي حَقِيْقِي فِي الْقَابِلَيْنِ وَاعْفُوكُنَّ وَلَهُ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالْمَسْحَ كُلُّهُ قَبْرِهِ وَتَوَزَّ لَهُ يَوْمَ.

ابوداؤد (۳۱۱۸) ابن ماجہ (۱۵۵۴)

۲۱۲۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى الْقَطَّانُ الْكُوفِيُّ قَالَ نَا الْمُثَنَّى بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحُسَيْنِ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ الْحَدَّادِ يَهْدَا الْأَسْنَادَ نَحْوَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ وَاخْلُفْ لِي تَرْكِيْبَهُ وَقَالَ اللَّهُمَّ أَوْسِعْ لَهُ فِي قَبْرِهِ وَلَمْ يَقُلْ رَقِيعَ وَزَادَ خَالِدُ الْحَدَّادُ وَدَعَا أُخْرَى سَابِعَةً كُنِيَئَهَا. ساجد (۲۱۲۷)

۵- بَابُ فِي شُحُوصِ بَصَرِ الْمَيِّتِ يَتَّبِعُ نَفْسَهُ

۲۱۲۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَائِدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ يَعْقُوبَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَرَوْا الْإِنْسَانَ إِذَا مَاتَ فَتَحَصَّ بَصَرُهُ قَالُوا بَلَى قَالَ فَلِذَلِكَ حِينَ يَتَّبِعُ بَصَرُهُ نَفْسَهُ. سلم، جزء الاشراف (۱۴۰۸۴)

۲۱۳۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الذَّرَّاءُورِيَّ عَنِ الْعَلَاءِ يَهْدَا الْأَسْنَادَ.

سلم، جزء الاشراف (۱۴۰۶۰)

۶- بَابُ الْبُكَاءِ عَلَى الْمَيِّتِ

۲۱۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ عُيَيْنَةَ

حضرت ابوسلمہ فوت ہو گئے تو میں نے کہا کہ پردیس میں ایک مسافر فوت ہو گیا میں اس کے لیے اتار دوں گی کہ لوگوں میں اس کا چرچا ہو گا میں نے اس پر رونے کی تیاری کی اور مدینہ کے بالائی علاقہ سے میرا ساتھ دینے کے لیے ایک عورت آگئی اسے میں رسول اللہ ﷺ تشریف لے آئے آپ نے فرمایا: کیا تم چاہتی ہو کہ اس گھر میں پھر شیطان داخل ہو حالانکہ اللہ تعالیٰ اس کو دوبار یہاں سے نکال چکا ہے پس میں رک گئی اور نہیں روئی۔

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نبی ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے کہ آپ کی ایک صاحبزادی نے آپ کو بلوایا اور خبر دی کہ ان کا بچہ فوت ہونے کے قریب ہے یا کہا کہ مرض الموت میں ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے قاصد سے فرمایا کہ واپس جا کر ان سے کہو کہ جو اللہ نے لے لیا اسی کا تھا اور جو اس نے دیا وہ (بھی) اسی کا ہے۔ ہر چیز کی اس کے ہاں ایک مدت مقرر ہے ان سے کہو کہ وہ صبر کریں اور اللہ تعالیٰ سے ثواب کی امید رکھیں وہ قاصد پھر آیا اور عرض کرنے لگا کہ وہ آپ کو قسم دیتی ہیں کہ آپ ضرور آئیں۔ راوی کہتے ہیں کہ پھر نبی ﷺ اٹھے اور آپ کے ساتھ حضرت سعد بن عبادہ اور حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہما بھی اٹھے اور میں بھی ان کے ساتھ گیا۔ آپ کے سامنے بچے کو لایا گیا تو اس کا سانس اکڑ رہا تھا جیسے پرانی مشک سے پانی کی آواز نکلتی ہے۔ رسول اللہ ﷺ کی آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔ حضرت سعد نے کہا یا رسول اللہ! یہ کیا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ رحمت ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے بندوں کے دلوں میں رکھا ہے اور اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے رحم کرنے والوں پر رحم فرماتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ

وَرَأْسُ حَقِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ كُلُّهُمْ عَنِ ابْنِ عَمِيْنَةَ قَالَ ابْنُ كَعْبَرٍ لَنَا سُلَيْمَانُ عَنِ ابْنِ أَبِي لَجِيْحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَيْرٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ غَرِيبٌ وَ لَيْقٍ أَرْضُ غُرَبَةٍ لَا يَنْكِحُنَهُ بَنُكَاءٌ يُتَحَدَّثُ عَنْهُ فَكُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِلْبَنُكَاءِ عَلَيْهِ إِذَا أَقْبَلْتُ إِسْرَافَةً مِنَ الصَّغِيرِ يُرِيدُ أَنْ تُسْعِدَنِي فَاسْتَقْبَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ أَبِي بَرْزَةَ أَنْ يَدْخُلَ الشَّيْطَانُ بَيْنَنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَرَّتَيْنِ فَكَلَفْتُ عَنِ الْبَنُكَاءِ فَلَمْ أَتُكِبْ. سلم، تلمذ الاشراف (۱۸۱۹۵)

۲۱۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادٌ بِمَعْنَى ابْنِ زَيْلٍ عَنْ عَاصِمٍ الْأَحْوَلِ عَنْ ابْنِ عُثْمَانَ النَّهْلِيِّ عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ لَمَّا رُسِلَتْ الْيَهُودُ أَحْذَى بَنَاتِهِ تَدْعُوهُ وَ تُخْبِرُهُ أَنْ صَبَّأَ لَهَا أَوْ رَأَتْهَا فِي الْمَوْتِ فَقَالَ لِلرَّسُولِ ارْجِعْ إِلَيْهَا فَاخْتِبرْ هَذَا إِنَّ لَكُمْ مَا أَخَذَ وَلَهُ مَا أُعْطِيَ وَ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى فَمُرُّهَا فَلْتَصْبِرْ وَلْتَحْسِبْ لِعَادَةِ الرَّسُولِ فَقَالَ إِنَّهَا قَدْ أَقْسَمَتْ لَنَأْتِيَنَهَا قَالَ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَ قَامَ مَعَهُ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ وَ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ وَ انْطَلَقْتُ مَعَهُمْ فَرَفَعَ إِلَيْنَا الصَّرِيحُ وَ نَفْسُهُ تَقَعْقَعُ كَأَنَّهُمَا فِي شَيْءٍ فَقَامَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ لَهُ سَعْدُ مَا هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ هُذِهِ رَحْمَةٌ جَعَلَهَا اللَّهُ فِي قُلُوبِ عِبَادِهِ وَ إِنَّمَا يَرْحَمُ اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحَمَاءَ.

بخاری (۱۲۸۴- ۵۶۵۵- ۶۶۰۲- ۶۶۵۵- ۷۳۷۷)

(۷۴۴۸) ابوداؤد (۳۱۲۵) الترمذی (۱۸۶۷) ابن ماجہ (۱۵۸۸)

۲۱۳۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبَرٍ قَالَ نَا ابْنُ مُضَيْلٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ جَمِيعًا عَنْ عَاصِمٍ الْأَحْوَلِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّ حَدِيثَ حَمَّادٍ أَمَّ وَ أَطْوَلَ. ساتھ (۲۱۳۳)

۲۱۳۴- حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّدِيقِيُّ وَ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ بیمار ہوئے تو رسول اللہ ﷺ حضرت عبدالرحمن بن عوفؓ حضرت سعد بن ابی وقاصؓ اور حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہم کے ساتھ ان کی عیادت کے لیے تشریف لے گئے جب وہاں پہنچے تو ان کو بے ہوش پایا آپ نے پوچھا کیا یہ فوت ہو گئے؟ حاضرین نے کہا نہیں یا رسول اللہ! پھر رسول اللہ ﷺ رونے لگے۔ جب حاضرین نے رسول اللہ ﷺ کو روتے دیکھا تو وہ بھی رونے لگے آپ نے فرمایا تم نے نہیں سنا کہ اللہ تعالیٰ آگے سے پہنچے والے آنسو اور دل کے رنج پر عذاب نہیں دیتا لیکن اس کی بناء پر عذاب دیتا ہے یا رحم فرماتا ہے یہ کہہ کر آپ نے اپنا دہان کی طرف اشارہ کیا۔

مریض کی عیادت کرنا

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس وقت انصار میں سے ایک شخص نے آکر آپ کو سلام کیا پھر واپس جانے لگا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے انصار کے بھائی! میرے بھائی سعد بن عبادہ کا کیا حال ہے؟ انہوں نے کہا اچھا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کون ان کی عیادت کرتا ہے؟ (یہ کہہ کر) آپ کھڑے ہو گئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ اٹھ کھڑے ہوئے ہم دس سے کچھ زیادہ تھے ہمارے پاس جوتے تھے نہ موزے ٹوپیاں تھیں نہ قمیص! ہم (اسی حال میں) اس پھرلی زمین پر چل رہے تھے حتیٰ کہ ہم حضرت سعد کے پاس پہنچ گئے۔ ان کے قریب جو لوگ تھے وہ ایک طرف ہو گئے حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ اور آپ کے ساتھ جانے والے صحابہ قریب آ گئے۔

صدمہ کے ابتدا پر

صبر کرنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صبر وہی ہے جو ابتدائے صدمہ کے وقت کیا جائے۔

عَمْرُو بْنُ سَرَّادٍ الْعَمِيرِيُّ قَالَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ اشْتَكَيْتُ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ فَيَكُونُ لِي لَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعُودَةً مَعَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ فَلَمَّا دَخَلْنَا عَلَيْهِ وَجَدَهُ فِي غَشِيَةٍ فَقَالَ أَفَدَفِنْتُمَا لَنَا لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَبُكِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا رَأَى الْقَوْمَ بَكَاءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَكَوْنَا فَقَالَ لَا تَسْمَعُونَ لِيَنَّ اللَّهَ يَغْلِبُ بِمَنْعِ الْعَيْنِ وَلَا يَحْزُنُ الْقَلْبَ وَ لِيَكُنْ يَغْلِبُ بِهَذَا وَ أَشَارَ إِلَى لِسَانِهِ أَوْ بِرُحْمِهِ

البخاری (۱۳۰۴)

۷- بَابُ فِي عِيَادَةِ الْمَرْمِضِ

۲۱۳۵- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنَزِيُّ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَهْظٍ قَالَ تَارِسُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا جَاءَهُ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ أَذْبَرَ الْأَنْصَارِيُّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَعْمَا الْأَنْصَارِ كَيْفَ أَخِي سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ فَقَالَ صَلَاحٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ يَعُودُهُ مِنْكُمْ لَقَامَ وَ قَمْنَا مَعَهُ وَ نَحْنُ بِبَضْعَةِ عَشَرَ مَا عَلَيْنَا يَعَالٍ وَلَا غِفَافٍ وَلَا فَلَاحِشٍ وَلَا قُمْصٍ نَمِيشِي فِي ذَلِكَ السَّجَاعِ حَتَّى يَجْتَنَاهُ فَاسْتَغْفَرَ قَوْمَهُ مِنْ حَوْلِهِ حَتَّى دَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ أَصْحَابُهُ الَّذِينَ مَعَهُ

مسلم ترمذی الاشراف (۷۰۷۲)

۸- بَابُ فِي الصَّبْرِ عَلَى الْمُصِيبَةِ

عِنْدَ الصَّلَاةِ الْأُولَى

۲۱۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ الْعَمَلِيُّ قَالَ تَارِسُ بْنُ جَهْظٍ قَالَ كُنَّا مَعَهُ عَنْ كِلَابٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الصَّبْرُ عِنْدَ الصَّلَاةِ

الْأَوَّلَى. البخاری (۱۲۵۲-۱۲۸۳-۱۳۰۲-۷۱۵۴) ابوداؤد (۳۱۲۴) الترمذی (۹۸۸) النسائی (۱۸۶۸)

۲۱۳۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ نَابِتِ بْنِ الْبَنَانِيِّ عَنْ آلِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى عَلَى امْرَأَةٍ تَبْكِي عَلَى مَيِّتٍ لَهَا فَقَالَ أَتَيْتُ اللَّهَ وَأَصْبِرِي فَقَالَتْ وَمَا تَبَايَلِي مُصِيبَتِي فَلَمَّا ذَهَبَ قِيلَ لَهَا إِنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاحْذَرِي مِثْلَ الْمَوْتِ فَاتَتْ بَابَهُ فَلَمْ تَجِدْ عَلَى بَابِهِ بَوَائِينَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَمْ أَعْرِفْكَ فَقَالَ إِنَّمَا الصَّبْرُ عِنْدَ أَوَّلِ صَدْمِهِ أَوْ قَالَ عِنْدَ أَوَّلِ الصَّلَاةِ سَابِقَهُ (۴۱۳۶)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک عورت کے پاس آئے جو اپنے بچہ پر رو رہی تھی آپ نے اس سے فرمایا: اللہ سے ڈرو اور صبر کرو! وہ کہنے لگی آپ کو میری مصیبت کا کیا اندازہ ہے؟ جب آپ تشریف لے گئے تو اسے بتایا گیا کہ یہ رسول اللہ ﷺ تھے (یہ سن کر) وہ ایسی ڈری جیسے موت آگئی ہو اور رسول اللہ ﷺ کے پاس گئی تو دیکھا آپ کے دروازے پر کوئی دربان نہیں تھا وہ کہنے لگی یا رسول اللہ میں نے آپ کو پہچانا نہیں تھا آپ نے فرمایا: صبر وہی ہے جو ابتدا کی صدمہ کے وقت کیا جائے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک عورت کے پاس سے گزرے جو ایک قبر کے پاس بیٹھی ہوئی تھی۔

۲۱۳۸- وَحَدَّثَنَا هُشَيْبُ بْنُ حَزِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَابَ خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْعَيْثِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عُمَرَ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّورَقِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ الصَّمَدِ قَالُوا جَمِيعًا تَابَ شُعْبَةُ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ عُثْمَانَ بْنِ عُمَرَ بِقِصَّتِهِ وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ الصَّمَدِ مَرَّ النَّبِيُّ ﷺ بِامْرَأَةٍ عِنْدَ قَبْرِ

سَابِقَهُ (۲۱۳۶)

اہل و عیال کے رونے سے میت کو عذاب کا ہونا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے لیے رونے لگیں تو حضرت عمر نے فرمایا: اے بیٹی خاموش ہو جاؤ! کیا تم نہیں جانتیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میت پر اس کے بعض گھر والوں کے رونے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے۔

۹- بَابُ الْمَيِّتِ يُعَذَّبُ بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ ۲۱۳۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ بِشْرِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ بِشْرِ الْعَبْدِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ تَابَ نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ حَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بَكَتْ عَلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ مَهْلًا يَا بِنْتَةَ أُمِّ تَعْلِيٍّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ النَّسَائِيُّ (۱۸۴۷)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میت پر قبر میں نوحہ کیے جانے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے۔

۲۱۴۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بِشْرِ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ بِحَدِيثِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْمَيِّتُ يُعَذَّبُ فِي قَبْرِهِ بِمَا رِيحَ عَلَيْهِ

البخاری (۱۲۹۳) النسائی (۱۸۵۳) ابن ماجہ (۱۹۵۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

۲۱۴۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْدٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، عَنْ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ، قَالَ: الْمَيِّتُ يُعَذَّبُ بِمَقْبَرِهِ بِمَا رَزَحَ عَلَيْهِ. (سahih ۲۱۴۰)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو دفن کر دیا گیا اور ان پر بے ہوشی طاری ہو گئی تو لوگ حج کر ان پر رونے لگے جب انہیں ہوش آیا تو انہوں نے فرمایا کیا تمہیں نہیں معلوم کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ میت پر زندہ کے رونے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے۔

۲۱۴۲- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، بِالسَّعْدِيِّ، قَالَ: نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ ابْنِ صَالِحٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، قَالَ: لَقْنَا طَيْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الْأَعْمَشِ عَلَيْهِ فَوَصَّيْحَ عَلَيْهِ فَلَمَّا لَقَا قَالَ: أَمَا عَلِمْتُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: إِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِمَقْبَرِهِ بِمَا رَزَحَ الْحَيُّ.

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۰۵۱۷)

ابو بردہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ دفن ہو گئے تو حضرت صہیب رضی اللہ عنہ حج کر کہنے لگے ہائے اسوس! میرے بھائی! حضرت عمر نے ان سے فرمایا کہ اے صہیب! کیا تم نہیں جانتے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ زندہ کے رونے کی وجہ سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔

۲۱۴۳- حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ، عَنِ الشَّيْخَانِي، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: لَقْنَا أُجَيْبَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَعَمَلْ صَهِيبٌ يَقُولُ: وَلَا عَاقِبَ لَكَ عُمَرُ يَا صَهِيبُ، أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: إِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِمَقْبَرِهِ بِمَا رَزَحَ الْحَيُّ. (الحارثی، ۱۲۹۰)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو دفن کر دیا گیا تو حضرت صہیب رضی اللہ عنہ اپنے گھر آئے پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس پہنچے اور ان کے سامنے کھڑے ہو کر رونے لگے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کس چیز پر رو رہے ہو! کیا مجھ پر رو رہے ہو؟ وہ کہنے لگے ہاں! خدا کی قسم! اے امیر المؤمنین! میں آپ ہی کی وجہ سے رو رہا ہوں! حضرت عمر نے فرمایا خدا کی قسم! تم جان چکے ہو کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس پر رویا جاتا ہے اسے عذاب دیا جاتا ہے راوی کہتے ہیں میں نے اس بات کا حضرت موسیٰ بن طلحہ رضی اللہ عنہ سے تذکرہ کیا تو انہوں نے فرمایا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی تھیں رسول اللہ ﷺ نے جن لوگوں کے بارے میں یہ ارشاد فرمایا تھا وہ یہودی تھے۔

۲۱۴۴- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: نَا أُجَيْبُ بْنُ صَفْوَانَ، أَبُو يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ، عَنْ مُوسَى، عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: أُجَيْبَ عُمَرَ فَاَقْبَلَ صَهِيبٌ مِنْ مَنَزِلِهِ حَتَّى دَخَلَ عَلَى مُحَمَّدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَامَ بِحِجَالِهِ يُبْكِي فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: عَلَيَّ مَا تَبْكِيهِ، أَعَلَيْتَ تَبْكِي فَقَالَ: إِي وَاللَّهِ لَعَلَّكَ أَبْكِي يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَ: وَاللَّهِ لَقَدْ عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: مَنْ يُبْكِي عَلَى مَقْبَرَةٍ قَالَ: فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لِمُوسَى بْنِ طَلْحَةَ فَقَالَ: كَانَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا يَقُولُ: إِنَّمَا كَانَ أَوْلَئِكَ الْيَهُودُ. (سahih ۲۱۴۳)

۲۱۴۵- وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ النَّالِدِ، قَالَ: نَا عَلْقَمُ بْنُ مُسْلِمٍ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ جب زخمی کر دیے گئے تو حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا ان پر با آواز بلند رونے لگیں حضرت عمر نے کہا اے حفصہ! کیا تم نے رسول اللہ ﷺ کا یہ فرمان نہیں سنا کہ جس پر رویا جاتا ہے اسے عذاب دیا جاتا ہے پھر حضرت صہیب رضی اللہ عنہ با آواز بلند رونے لگے تو حضرت عمر نے ان سے بھی فرمایا: اے صہیب! کیا تم نہیں جانتے کہ جس پر با آواز بلند رویا جائے اس پر عذاب ہوتا ہے۔

قَالَ لَا حَمْدَ دُونِ سَلَمَةَ عَنْ كَيْفَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمَّا طُمِعَ عَوَّلَتْ عَلَيْهِ حَفْصَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ يَا حَفْصَةُ أَمَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُعْوَلُ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ وَعَوَّلَ عَلَيْهِ صُهَيْبٌ فَقَالَ عُمَرُ يَا صُهَيْبُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ الْمُعْوَلَ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۰۴۱۴)

عبداللہ بن ابی ملیکہ کہتے ہیں کہ میں حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا اور ہم حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی صاحبزادی ام ابان کے جنازہ کے منتظر تھے اور حضرت ابن عمر کے پاس عمرو بن عثمان بھی بیٹھے تھے۔ اتنے میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو بھی ایک شخص لے کر آ گیا (وہ تاہنا ہو چکے تھے) میرا خیال ہے کہ انہیں حضرت ابن عمر کی جگہ بتا دی گئی تھی کیونکہ وہ آ کر میرے پہلو میں بیٹھ گئے اور میں ان دونوں کے درمیان تھا۔ اچانک گھر سے رونے کی آواز آئی حضرت ابن عمر نے عمرو بن عثمان کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہا کہ وہ کھڑے ہو کر ان کو منع کریں کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ فرماتے سنا ہے کہ گھر والوں کے رونے کی وجہ سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر نے اس حکم کو عام رکھا اور اس میں کوئی قید نہیں لگائی۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ایک بار ہم امیر المؤمنین حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے جب مقام بیداء میں پہنچے تو دیکھا کہ ایک شخص ایک درخت کے نیچے بیٹھا ہوا ہے۔ حضرت عمر نے مجھ سے فرمایا جاؤ جا کر معلوم کرو یہ کون شخص ہے؟ میں نے جا کر دیکھا تو وہ حضرت صہیب رضی اللہ عنہ تھے۔ میں نے واپس آ کر کہا آپ نے مجھے حکم دیا تھا کہ میں جا کر اس شخص کے بارے میں معلوم کروں وہ شخص صہیب ہیں۔ حضرت عمر نے فرمایا ان کو ہمارے پاس بلا کر لاؤ! میں نے کہا ان کے ساتھ ان کی اہلیہ بھی ہیں حضرت عمر نے فرمایا اگرچہ ان کے ساتھ

۲۱۴۶- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا طُمِعَ عَوَّلَتْ عَلَيْهِ حَفْصَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ يَا حَفْصَةُ أَمَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُعْوَلُ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ وَعَوَّلَ عَلَيْهِ صُهَيْبٌ فَقَالَ عُمَرُ يَا صُهَيْبُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ الْمُعْوَلَ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۰۴۱۴)

قَالَ ابْنُ عُمَرَ فَقَالَتْ لَا وَاللَّهِ مَا قَالَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَطُّ
إِنَّ السَّيِّئَاتِ لَيُعَذِّبُ بِكُلِّهَا أَحَدٌ وَلَكِنَّهُ قَالَ إِنَّ
الْكَافِرَ يَزِيدُهُ اللَّهُ بِكُلِّ مَا أَقْلِبَهُ عَذَابًا وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ
أَضْحَكُ وَأَبْكَى لَا تَزِدُ وَلَا تَزُدُّ وَلَا تَزِدُّ قَالَ أَبُو بَرْزَةَ
قَالَ ابْنُ مُسْلِمَةَ حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ لَمَّا بَلَغَ
عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَوْلُ عُمَرَ وَابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا قَالَتْ أَلَا كُنْتُمْ تَحَدِّثُونِي عَنْ تَحْرِيرِ كَنَانِيٍّ وَلَا مُكَلَّبِيٍّ
وَلَكِنَّ السَّمْعَ يُغَيِّطُ. البخاری (۱۲۸۶) الترمذی (۱۸۵۷)

ابو بھی ہوں ان کو بلا کر لاؤ۔ جب ہم مدینہ پہنچے تو کچھ دنوں
کے بعد حضرت مرثیٰ کر دیے گئے پھر حضرت صہیب آئے
اور کہنے لگے ہائے افسوس! میرے بھائی! ہائے افسوس میرے
ساتھی! حضرت عمرؓ نے فرمایا کیا تمہیں نہیں معلوم یا تم نے نہیں
سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ میت کو اس کے بعض گھر
والوں کے رونے سے عذاب ہوتا ہے حضرت عبد اللہ بن عمر
نے مطلق کہا تھا اور حضرت عمرؓ نے کہا تھا بعض گھروالوں کے
رونے سے راوی کہتے ہیں میں کھڑا ہوا اور حضرت عائشہ رضی
اللہ عنہا کے پاس گیا اور حضرت ابن عمرؓ نے جو کچھ کہا تھا انہیں
بتایا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا بخدا رسول اللہ ﷺ نے بالکل
نہیں کہا کہ میت کو کسی کے رونے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے
لیکن آپ نے یہ فرمایا تھا کہ گھروالوں کے رونے کی وجہ سے
اللہ تعالیٰ کافر کا عذاب زیادہ کر دیتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہنساتا
ہے اور وہی رولاتا ہے اور کوئی شخص کسی کے گناہ کا بوجھ نہیں
اٹھائے گا۔ راوی کہتے ہیں کہ قاسم بن محمد نے بیان کیا کہ جب
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو یہ معلوم ہوا کہ یہ بات حضرت عمرؓ
اور ابن عمرؓ نے کہی ہے تو انہوں نے فرمایا تم نے جن غصیبتوں
سے یہ حدیث روایت کی ہے وہ جھوٹے ہیں نہ ان کو کوئی جھوٹا
کہتا ہے لیکن سننے میں لگتی ہو جاتی ہے۔

عبد اللہ بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان
رضی اللہ عنہ کی صاحبزادی کا مکہ میں انتقال ہو گیا۔ ہم ان کے
جنازہ میں شریک ہونے کے لیے گئے حضرت ابن عمرؓ اور
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہم بھی آ گئے اور میں ان دونوں
کے درمیان بیٹھا ہوا تھا حضرت عبد اللہ بن عمرؓ نے عمرو بن
عثمان سے کہا اور آں حالیکہ وہ ان کے سامنے تھے "تم ان لوگوں
کو رونے سے کیوں نہیں روکتے؟ کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا ہے: گھروالوں کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا: اس قسم کی کچھ بات
حضرت عمر رضی اللہ عنہ بھی فرماتے تھے۔ پھر حدیث بیان کی کہ
میں حضرت عمرؓ کے ساتھ مکہ سے لوٹ کر آ رہا تھا حتیٰ کہ جب ہم

۲۱۴۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَ عُبَيْدُ بْنُ حَتْمٍ قَالَ
ابْنُ زَيْدٍ لَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَمَّا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي مُسْلِمَةَ قَالَ تَرَدَّدْتُ إِلَيْهِ لِيُخْبِرَنِي عَنْ عَمَلَاتِ
يَسْجَةٍ قَالَ فَمَجَّئْنَا لِنُفْثَهُمَا قَالَ فَحَضَرَهَا ابْنُ عُمَرَ وَابْنُ
عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ وَابْنُ لُجَاجٍ لِيُخْبِرَنِي عَنْ عَمَلَاتِ
جَلَسْتُ عَلَى أَحَدِهِمَا ثُمَّ جَاءَ الْأَخَرُ فَجَلَسَ إِلَيَّ جَنِيحِي
فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لِعَمْرٍو بَنِي عُثْمَانَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ مَوَاجِهُهُ لَا تَنْتَهِي عَنِ الْبُكَاءِ فَإِنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ السَّيِّئَاتِ لَيُعَذِّبُ بِكُلِّ مَا أَقْلِبَهُ عَلَيْكَ
فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَدْ كَانَ عُمَرُ يَقُولُ
بَعْضُ ذَلِكَ ثُمَّ حَدَّثَ فَقَالَ صَلَوَاتُ مَعَ عُمَرَ مِنْ مَكَّةَ

بیدار میں پہنچے تو ایک درخت کے سائے کے نیچے کچھ سوار نظر آئے حضرت عمرؓ نے فرمایا جاؤ دیکھو یہ کون سوار ہیں؟ میں نے جا کر دیکھا تو وہ حضرت صہیب رضی اللہ عنہ تھے۔ میں نے جا کر حضرت عمرؓ کو بتایا حضرت عمرؓ نے فرمایا ان کو بلا کر لاؤ میں نے جا کر حضرت صہیب سے کہا: امیر المؤمنین کے پاس چلو۔ اور جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ زخمی ہو گئے تو حضرت صہیب آ کر رونے لگے اور کہنے لگے ہائے افسوس میرے بھائی! ہائے افسوس میرے ساتھی! حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا اے صہیب! کیا تم مجھ پر رورہے ہو حالانکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے بعض گھروالوں کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے! حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی شہادت کے بعد میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اس بات کا ذکر کیا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ میرے رحم کرے بخدا رسول اللہ ﷺ نے یہ نہیں فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ کسی کے رونے سے مسلمان کو عذاب دیتا ہے۔ لیکن آپ نے یہ فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ گھروالوں کے رونے کی وجہ سے کافر کے عذاب میں زیادتی کرتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا تمہارے لیے یہ آیت کافی ہے (ترجمہ: کوئی شخص کسی کے گناہ کا بوجھ نہیں اٹھائے گا اور اس موقع پر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اللہ تعالیٰ ہنساتا ہے اور وہی رولاتا ہے۔ ابن ابی ملیکہ نے کہا یہ سن کر حضرت ابن عمرؓ نے کچھ نہیں فرمایا۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

نَسِيَ إِذَا كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ إِذَا هُوَ بِرَكْبٍ تَحْتَ ظِلِّ شَجَرَةٍ فَقَالَ أَذْهَبَ وَأَنْظُرُ مَنْ هُوَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَلَمْ يَنْظُرْ فَيَا ذَا هُوَ صَهَيْبٌ قَالَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ ادْعُهُ لِي قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى صَهَيْبٍ فَقُلْتُ ارْتَحِلْ فَالْحَقَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمَّا أَنْ أَصِيبَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ صَهَيْبٌ يَبْكِي يَقُولُ وَآخَاهُ وَأَصَاحِبَاهُ فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَا صَهَيْبُ أَتَبْكِي عَلَيَّ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِبُكَاءِ بَعْضِ أَهْلِهِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَلَمَّا مَاتَ عُمَرُ ذُكِرَتْ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَتْ يَرْحَمُ اللَّهُ عُمَرَ لَا وَاللَّهِ مَا حَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُعَذِّبُ الْمُؤْمِنَ بِبُكَاءِ أَحَدٍ وَلَكِنْ قَالَ إِنَّ اللَّهَ يُزِيدُ الْكَافِرَ عَذَابًا بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ قَالَ وَقَالَتْ عَائِشَةُ لَحَبَسَكُمْ الْقُرْآنُ لَا تَزِدُّ وَازِدَةٌ وَزَرَّ أَخْرَجِي فَقَالَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عِنْدَ ذَلِكَ وَاللَّهِ أَضْحَكَ وَأَبْكِي فَقَالَ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ قَوْلَ اللَّهِ مَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ مِنْ نَسِيَ وَ سَابِقَ (۲۱۴۶)

۲۱۴۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَشْبَرَ قَالَ تَأْتِيَانِي قَالَ عُمَرُ وَعَيْنُ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ كُنَّا فِي جَنَازَةٍ أَمَّ أَبَانَ بِنْتُ عُثْمَانَ وَ سَاقِ الْحَدِيثِ وَكَمْ يَنْصَرُّ رَفَعَ الْحَدِيثَ عَنْ عُمَرَ عَيْنِ النَّبِيِّ ﷺ كَمَا نَصَّه أَبُو بَرْزَةَ وَ ابْنُ جُرَيْجٍ وَ حَدَّثَهُمَا أَمَّ مِنْ حَدِيثِ عُمَرَ وَ سَابِقَ (۲۱۴۶)

۲۱۴۹- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَأْتِيَانِي اللَّهُ بْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَنَّ سَالِمًا حَدَّثَهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنْ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِبُكَاءِ الْحَيِّ. سلم، تلمذ الاشراف (۶۷۸۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: زندہ کے رونے سے میت کو عذاب دیا جاتا ہے۔

عروہ کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے سامنے حضرت ابن عمر کا یہ قول ذکر کیا گیا کہ میت کے گھر والوں کے رونے سے میت کو عذاب دیا جاتا ہے تو حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ ابو عبد الرحمن پر رحم فرمائے اس نے سنا اور یاد نہیں رکھا۔ بات یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے ایک یہودی کا جنازہ گزرا جس پر وہ رو رہے تھے آپ نے فرمایا: تم اس پر رو رہے ہو اور اس کو عذاب ہو رہا ہے۔

۲۱۵۰- وَحَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَأَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ جَمِيعًا عَنْ حَمَّادٍ قَالَ خَلْفٌ لَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ عَائِشَةَ قَوْلُ ابْنِ عُمَرَ أَلَمِيتُ بِعَذَابٍ يَبْكُوا أَهْلِيهِ عَلَيْهِ لَقَالَتْ يَرْحَمُ اللَّهُ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعْتُ خَيْفًا فَلَمْ يَحْفَظْ إِنَّمَا مَرَّتْ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَنَازَةً يَهُودِيٍّ وَهُمْ يَبْكُونَ عَلَيْهِ لَقَالَ أَنْتُمْ تَبْكُونَ وَاللَّهُ لَيُعَذِّبُ.

بخاری (۳۹۷۸) ابوداؤد (۳۱۲۹) الترمذی (۱۸۵۴)

عروہ کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے سامنے ذکر کیا گیا کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میت کے گھر والوں کے رونے کی وجہ سے میت کو قبر میں عذاب دیا جاتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا انہیں یاد نہیں رہا رسول اللہ ﷺ نے تو صرف یہ فرمایا تھا کہ میت کو اس کی خطایا گناہوں کی وجہ سے عذاب دیا جا رہا ہوتا ہے اور گھر والے اس پر رو رہے ہوتے ہیں اور ابن عمر کا یہ قول ان کے اس قول کی طرح ہے جس میں انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ جنگ بدر کے دن اس کوئیں پر کھڑے ہوئے جس میں مشرکین کی لاشیں پڑی ہوئی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ نے ان سے کچھ کہا اور یہ نہیں کہا تھا کہ یہ میری بات سن رہے ہیں اور وہ بھول گئے۔ حالانکہ آپ نے یہ فرمایا تھا میں جو کچھ کہہ رہا ہوں یہ جانتے ہیں کہ یہ حق ہے پھر آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ): آپ مردوں کو نہیں سناتے اور آپ قبر والوں کو سناتے والے نہیں ہیں (وہ اس وقت کی خبر دے رہے ہیں) جبکہ وہ اپنا مکان دوزخ میں بنا چکے ہیں۔

۲۱۵۱- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ بَزَفَعَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ السَّمِيتَ يُعَذِّبُ فِي قَبْرِهِ يَبْكُوا أَهْلِيهِ لَقَالَتْ وَهَلْ إِنَّمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ لَيُعَذَّبُ بِسَخِطَتِهِ أَوْ يَلْتَمِمْ وَإِنَّ أَهْلَهُ لَيَبْكُونَ عَلَيْهِ الْآنَ وَذَلِكَ بِمَعْلُومٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ عَلَى الْقَلْبِ يَوْمَ بَدْرٍ وَرَبُّهُ قَتَلَنِي بَدْرٍ عَنِ الْمُنْشِرِ كَيْفَ لَقَالَ لَهُمْ مَا قَالَ إِنَّهُمْ لَيَسْمَعُونَ مَا أَقُولُ وَقَدْ وَهَلَ إِنَّمَا قَالَ إِنَّهُمْ لَيَعْلَمُونَ أَنَّ مَا كُنْتُ أَقُولُ لَهُمْ حَقٌّ ثُمَّ قَرَأَتْ إِلَيْكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى وَمَا أَنْتَ بِسَمِيعٍ مِّنْ لِّى الْقُبُورُ يَقُولُ حِينَ تَبَوَّءُوا مَقَاعَهُمْ مِنَ النَّارِ.

بخاری (۳۹۷۹-۳۹۸۰-۳۹۸۱) الترمذی (۲۰۷۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۱۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ وَحَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ أَيْ أُسَامَةَ أَيْ سَمِيعٌ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ ۲۱۵۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ فِيمَا أُبْرِئَ عَلَيْهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ

عروہ بنت عبد الرحمن کہتی ہیں کہ حضرت عائشہ کے سامنے ذکر کیا گیا کہ حضرت عبد اللہ بن عمر کہتے ہیں کہ زندہ کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ

ابو عبد الرحمن کی مغفرت فرمائے انہوں نے جھوٹ نہیں بولا یا وہ بھول گئے یا سمجھ نہیں سکے۔ بات صرف اتنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ کا گزر ایک یہودیہ پر ہوا جس پر رویا جارہا تھا۔ آپ نے فرمایا: یہ اس پر درور ہے ہیں اور اس کو قبر میں عذاب ہو رہا ہے۔

وَدُخِرَ لَهَا أَنْ عَبَدَ اللّٰهُ مِنْ عَمَرَ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِكَلِّهِ الْحَقُّ فَقَالَتْ عَائِشَةُ يَغْفِرُ اللّٰهُ لِأَيِّ عَبْدٍ الرَّحْمَنِ أَمَا أَنَّهُ لَمْ يَكْذِبْ وَلَكِنَّهُ نَسِيَ أَوْ أَخْطَأَ لَمَّا مَرَّ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ عَلَى يَهُودِيَةٍ يُكْنَى عَلَيْهَا فَقَالَ إِنَّهُمْ لَيَكُونُونَ عَلَيْهَا وَلَئِنْ لَمْ تُعَذَّبْ فِي قَبْرِهَا.

بخاری (۱۲۸۹) الترمذی (۱۰۰۶) الترمذی (۱۸۵۵)

علی بن ابی ربیعہ کہتے ہیں کہ کوفہ میں جس شخص پر سب سے پہلے نوحہ کیا گیا وہ قرظہ بن کعب تھا۔ مغیرہ بن شعبہ نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے جس شخص پر نوحہ کیا جاتا ہے قیامت کے دن اس کو اس نوحہ کی وجہ سے عذاب ہوگا۔

۲۱۵۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ وَرَوَّاهُ عَنْ سَوِيدِ بْنِ عَبْدِ الطَّائِبِ وَمُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي رَبِيعَةَ قَالَ أَوَّلُ مَنْ رِيحَ عَلَيْهِ بِالْكُوفَةِ قَرِظَةُ بْنُ كَعْبٍ فَقَالَ الْمَغِيرَةُ بْنُ شُعْبَةَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ رِيحَ عَلَيْهِ فَإِنَّهُ يُعَذَّبُ بِمَا رِيحَ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ. سَابِقَ (۵)

ایک اور سند کے ساتھ حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے اس کی مثل مروی ہے۔

۲۱۵۵- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَيْسٍ وَالْأَسَدِيُّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ رَبِيعَةَ الْأَسَدِيِّ عَنِ الْمَغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَثَلَاثَةٌ.

سابقہ (۲۱۵۴)

ایک دیگر سند کے ساتھ حضرت مغیرہ بن شعبہ سے اسی کی مثل روایت ہے۔

۲۱۵۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ يَعْنِي الْفَزَارِيَّ قَالَ تَابَ سَوِيدُ بْنُ عَبْدِ الطَّائِبِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ رَبِيعَةَ عَنِ الْمَغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَثَلَاثَةٌ.

سابقہ (۲۱۵۴)

نوحہ میں شدت اختیار کرنا

حضرت ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں زمانہ جاہلیت کی چار چیزیں ہیں جن کو لوگ نہیں چھوڑیں گے حسب و نسب پر فخر کرنا۔ دوسرے شخص کو نسب کا طعن دینا ستاروں کو بارش کا سبب جاننا اور نوحہ کرنا۔ نوحہ کرنے والے اگر مرنے سے پہلے توبہ نہ کریں تو انہیں قیامت کے دن گندھک اور خارش کی قمیص پہنائی جائے گی۔

۱۰- بَابُ التَّشْدِيدِ فِي النَّبَاةِ

۲۱۵۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ عَفَّانُ قَالَ تَابَ أَبِي بَكْرٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ مُسْهِرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا حَبَّانُ بْنُ هِلَالٍ قَالَ تَابَ أَبِي بَكْرٍ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ زَبْدَةَ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا سَلَامٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا مَالِكٍ الْأَشْعَرِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَرْبَعٌ فِيهِ أَمْسَى مِنْ أَمْرِ الْجَاهِلِيَّةِ لَا يَنْتَرَكُوْنَهُنَّ الْفَخْرُ فِي الْأَخْسَابِ وَالطُّعْنُ فِي الْأَنْسَابِ وَالِاسْتِسْقَاءُ بِالنَّجْمِ وَالنَّيْبَاةُ وَقَالَ النَّبَاةُ إِذَا لَمْ تُتَّبَ قَبْلَ مَوْتِهَا تَقَامُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَعَلَيْهَا سِرٌّ بَالٍ مِنْ قِطْرَيْنِ وَدَرَجٍ مِنْ جَرَبٍ. سلم تخرجه الاشراف (۱۲۱۶۸)

۲۱۵۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو الْمُشَيْ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ قَالَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول

اللہ ﷺ کے پاس زید بن حارثہ، جعفر بن ابی طالب اور عہد اللہ بن روادہ کی شہادت کی خبر آئی تو رسول اللہ ﷺ پر غم کے آثار ظاہر ہوئے۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ میں دروازے کی جھری سے دیکھ رہی تھی ایک شخص نے آکر کہا یا رسول اللہ! حضرت جعفر کی عورتیں رو رہی ہیں۔ آپ نے فرمایا جاؤ جا کر انہیں منع کرو وہ جا کر واپس آیا اور کہا کہ وہ اس کا کہنا نہیں مانتیں۔ آپ نے دوبارہ فرمایا کہ جا کر انہیں منع کرو وہ پھر واپس آیا اور کہا: یا رسول اللہ! خدا کی قسم وہ ہم پر غالب ہیں! حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میرے خیال میں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جا کر ان کے منہ میں مٹی ڈال دو! حضرت عائشہ کہتی ہیں میں نے دل میں کہا تیری ناک خاک آلود ہو تو وہ کام کیوں نہیں کرتا جس کا رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا ہے اور نہ ہی رسول اللہ ﷺ کو تکلیف سے نجات دیتا ہے۔

ابْنُ الْمُغَفَّلِ نَا عُبْدُ الْوَقَّابِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي عَمْرُو أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ تَقُولُ لَمَّا جَاءَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَتْلُ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ وَجَعْفَرِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنِ رَوَاحَةَ جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْرِفُ قَبِيلَهُ الْحِمْيَرِيَّ قَالَتْ وَأَنَا أَنْظُرُ مِنْ صَانِرِ الْبَابِ مَتَى الْبَابُ فَاتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ يَسَاءَ جَعْفَرٌ وَكَثُرُ بُكَاءُ هُنَّ لَمَسَرَّةٌ أَنْ يَلْعَبَ قَبِيلُهُمْ فَلَعَبَ قَاتَاهُ فَكَثُرَ لَهَنُهُنَّ لَمْ يُطِغْنَهُ لَمَسَرَّةُ النَّبِيِّ أَنْ يَلْعَبَ قَبِيلُهُمْ فَلَعَبَ ثُمَّ أَتَاهُ فَقَالَ وَاللَّهِ لَقَدْ غَلَبْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَتْ فَرَعَمْتُ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَلْعَبَ لَأُحِبُّ لِي الْوَاهِمِينَ مِنَ الشَّرَاطِ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ أَرْغَمَ اللَّهُ أُنْفُكَ وَاللَّهِ مَا تَفْعَلُ مَا أَمَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَمَا تَرَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْعُلُوِّ الْبُخَارِيُّ (۱۳۰۵-۱۲۹۹-۴۲۶۳) (۳۱۲۲)

اسنادی (۱۸۴۶)

ایک اور سند کے ساتھ آخری جملہ یوں ہے نہ ہی رسول اللہ ﷺ کو تھکاوٹ سے نجات دیتا ہے۔

۲۱۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا عُبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ ح وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ نَا عُبْدُ الصَّمَدِ قَالَ نَا عُبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مُسْلِمٍ كُلُّهُمْ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَلَمْ يَحْدِثْ عَبْدُ الْعَزِيزِ وَمَا تَرَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْعَمَلِ.

سابقہ (۲۱۵۸)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بیعت کے وقت ہم سے یہ عہد لیا تھا کہ ہم کسی (میت) پر نوحہ نہیں کریں گی سوائے پانچ عورتوں کے اور کسی نے اس عہد کو پورا نہیں کیا! ام سلیم ام عطاء ابو سبرہ کی بیٹی اور زوجہ معاذ رضی اللہ عنہا۔

۲۱۶۰- حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرَانِيُّ قَالَ نَا حَمَّادٌ قَالَ نَا أَبُو بَكْرٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ أَخَذَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَعَ الْبَيْعَةِ أَنْ لَا تَنْوَحَ لِمَا وَلَتْ مِنَّا امْرَأَةٌ إِلَّا تَحْمِسُ أُمُّ سُلَيْمٍ وَأُمُّ الْعَلَاءِ وَابْنَةُ أَبِي سَبْرَةَ وَأُمُّ مَعَاذٍ الْبُخَارِيُّ (۱۳۰۶) (۴۱۹۱)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بیعت کے وقت ہم سے یہ عہد بھی لیا تھا کہ ہم کسی پر نوحہ نہ کریں۔ حضرت ام سلیم سمیت پانچ عورتوں کے سوا اس عہد کو کسی نے پورا نہیں کیا۔

۲۱۶۱- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَحْمَدُ قَالَ نَا وَهْبٌ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ أَخَذَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي الْبَيْعَةِ أَنْ لَا تَنْوَحَ لِمَا وَلَتْ مِنَّا غَيْرُ حَمِيسٍ مِنْهُنَّ أُمُّ سُلَيْمٍ. سلمة بنه الاشراف (۱۸۱۴۰)

۲۱۶۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ رَوَيْتُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَزِيمٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ بَيَّعْتُكَ عَلَى أَنْ لَا يُبَشِّرَنَّ بِالنَّبِيِّ نَبِيًّا (النبی) وَلَا يَعْصِيَنَّكَ فِي مَعْرُوفٍ قَالَتْ كَانَ مِنْهُ الْيَأْسُ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا أَلْ فُلَانٍ فَإِنَّهُمْ كَانُوا أَسْعَدُونِي فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَا يَدْلِي مِنْ أَنْ أَسْعِدَهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا أَلْ فُلَانٍ.

مسلم بخبر الاشراف (۱۸۱۲۹)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب یہ آیت کریمہ نازل ہوئی (ترجمہ:) ”عورتیں آپ سے اس بات پر بیعت کریں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہیں کریں گی (الی قولہ) اور نہ کسی نیک کام میں نا فرمانی کریں گی ان باتوں میں نوحہ (کی ممانعت بھی تھی) حضرت ام عطیہ نے کہا میں سوائے فلاں قبیلہ کے نوحہ نہیں کروں گی کیونکہ انہوں نے زمانہ جاہلیت میں میرے ساتھ نوحہ کرنے میں تعاون کیا تھا پس میرے لیے ضروری ہے کہ میں بھی ان کے ساتھ تعاون کروں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سوا اس قبیلہ کے (باقی میں اجازت نہیں)۔

عورت جنازے کے ساتھ نہ جائے

محمد بن سیرین بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ ہمیں جنازہ کے ساتھ جانے سے منع کیا جاتا تھا لیکن سختی کے ساتھ نہیں۔

۱۱- بَابُ نَهْيِ النِّسَاءِ عَنِ اتِّبَاعِ الْجَنَائِزِ

۲۱۶۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ قَالَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ كُنَّا نُنْهَى عَنِ اتِّبَاعِ الْجَنَائِزِ وَلَمْ يُعْزَمَ عَلَيْنَا.

مسلم بخبر الاشراف (۱۸۰۹۸)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہمیں جنازوں کے ساتھ جانے سے منع کیا جاتا تھا لیکن ہم پر سختی نہیں کی جاتی تھی۔

۲۱۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَسْمَاءَ حَ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَأَلْتُ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ كَلَامًا عَنْ إِسْهَامٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ يُنْهَى عَنِ اتِّبَاعِ الْجَنَائِزِ وَلَمْ يُعْزَمَ عَلَيْنَا.

بخاری (۳۱۳) ابن ماجہ (۱۵۷۷)

میت کے غسل کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ ہم آپ کی صاحبزادی کو غسل دے رہے تھے۔ آپ نے فرمایا: اس کو تین دفعہ یا پانچ دفعہ یا اگر مناسب سمجھو تو اس سے زیادہ بار پیری کے چہوں اور پانی سے غسل دو اور آخر میں کچھ کافور رکھ دینا اور جب تم فارغ ہو جاؤ تو مجھے خبر دینا۔ ہم نے فارغ ہونے کے بعد آپ کو اطلاع دی آپ نے ہماری طرف اپنی چادر پھینکی اور فرمایا اس کو سب کپڑوں کے نیچے پہنانا۔

۱۲- بَابُ فِي غُسْلِ الْمَيِّتِ

۲۱۶۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلْتُ أَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ وَنَحْنُ نَغْسِلُ ابْنَتَهُ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا فَلَا تَأْخُذْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ لَنْ رَأَيْتُ ذَلِكَ بَعْدَهُ وَ يَسْدِرُ وَاجْعَلْنَ فِي الْأُخْرَةِ كَأَفْوَزًا أَوْ شَيْئًا مِنْ كَأَفْوَزٍ فَإِذَا فَرَعْنَهُ فَاذْكَبْنِي فَلَمَّا فَرَعْنَا أَذْنَاهُ فَالْقَى إِلَيْنَا حَقْوَهُ فَقَالَ اشْفِئْنَاهُ أَيَّاهُ. البخاری (۱۲۵۳-۱۲۵۴-۱۲۵۸-۱۲۶۰) ابوداؤد (۳۱۴۶-۳۱۴۷) الترمذی (۱۸۸۰-۱۸۸۵-۱۸۸۶-۱۸۸۹)

(۱۸۹۲) ابن ماجہ (۱۴۵۸-۱۴۵۹)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم نے ان (آپ کی صاحبزادی) کی تین چوٹیاں کر دی تھیں۔

۲۱۶۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يُزَيْدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ مَسَطْنَاَهَا ثَلَاثَةَ قُرُونٍ.

ابوداؤد (۳۱۴۳) الترمذی (۱۸۹۰)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی صاحبزادیوں میں سے ایک صاحبزادی فوت ہو گئی اور ایک روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس آئے درآں حالیکہ ہم آپ کی صاحبزادی کو غسل دے رہے تھے۔ اور ایک روایت میں ہے جس وقت آپ کی صاحبزادی فوت ہو گئیں تو رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۱۶۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ نَا أَنُّ عَلَيْهِ كَلْبُهُمْ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ تَوَفَّيْتُ إِحْدَى بَنَاتِ النَّبِيِّ ﷺ وَفِي حَدِيثٍ أَنَّهُ عِلَّةٌ قَالَتْ أَنَا نَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَحَنُّنُ نَفْسِي إِنَّهُ وَفِي حَدِيثٍ مَالِكٍ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ تَوَفَّيْتُ ابْنَتَهُ يَمُوتُ حَدِيثُ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ. سابقہ (۲۱۶۵)

ایک اور سند سے حضرت ام عطیہ سے روایت ہے جس میں مذکور ہے کہ آپ نے فرمایا تین بار یا پانچ بار یا سات بار یا اس سے زیادہ دفعہ اور ام عطیہ نے کہا ہم نے ان کے سر کی تین چوٹیاں کر دی تھیں۔

۲۱۶۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ بِسُجُودٍ غَيْرِ أَنَّهُ قَالَ ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ حَفْصَةُ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ وَجَعَلْنَا رَأْسَهَا ثَلَاثَةَ قُرُونٍ.

ابن ماجہ (۱۸۸۷) الترمذی (۱۲۵۸-۱۲۵۹)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان کو طاق مرتبہ غسل دو تین بار یا پانچ بار یا سات بار اور حضرت ام عطیہ نے کہا ہم نے ان کے سر کی تین چوٹیاں کیں۔

۲۱۶۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ نَا أَنُّ عَلَيْهِ قَالِ وَأَنَا أَيُّوبُ قَالَ وَقَالَتْ حَفْصَةُ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ اغْسَلْنَهَا وَكُرًّا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا قَالَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ مَسَطْنَاَهَا ثَلَاثَةَ قُرُونٍ.

ابن ماجہ (۱۲۵۹-۱۲۶۰) الترمذی (۱۸۸۲-۱۸۹۱)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کی صاحبزادی حضرت زینب رضی اللہ عنہا کا وصال ہوا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کو طاق مرتبہ غسل دو تین بار یا پانچ بار اور پانچویں بار کا فوراً رکھ دینا اور جب تم غسل دے چکو تو مجھے خبر دینا۔ ہم نے آپ کو خبر دی تو حضور نے اپنی چادر ہمیں دی اور فرمایا: اسے سب کپڑوں کے نیچے پہناؤ۔

۲۱۷۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ السَّائِقِ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ عَمْرُو نَا مُحَمَّدُ بْنُ حَزَامٍ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ نَا عَاصِمُ بْنُ أَاخُوْلٍ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ لَمَّا مَاتَتْ زَيْنَبُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اغْسَلْنَهَا وَكُرًّا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا وَاجْعَلْنِ لِي السَّامِيَةَ كَمَا تَوَدُّ أَوْ كُنْهًا مِّنْ كَمَا تَوَدُّ لَوْلَا كَسَلْتُهَا لَأَغْسَلْتُنِي قَالَتْ لَمَّا عَلِمْنَا أَنَّهُ لَأَعْمَا حَقْوَهُ وَقَالَ اشْمُرْنَهَا

إِنَاءَهُ. سلم تلمذ الاشراف (۱۸۱۳۰)

۲۱۷۱- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ أَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ يَسِيرٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةٍ قَالَتْ أَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ نَغْسِلُ لِحْدَى بَنَانِهِمْ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا وَتَرَا خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ يَنْتَحِبُ حَدِيثُ أَيُّوبَ وَعَاصِمٍ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ قَالَتْ لَقَطَفْنَا شَعْرَهَا ثَلَاثَةَ أَثْلَافٍ قَرْنَيْهَا وَنَاصِيَتَيْهَا.

بخاری (۱۲۶۳) الترمذی (۹۹۰) السنائی (۱۸۸۴)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے درآں حالیکہ ہم آپ کی صاحبزادیوں میں سے ایک صاحبزادی کو غسل دے رہے تھے۔ آپ نے فرمایا: اسے طاق بار غسل دو پانچ مرتبہ یا اس سے زیادہ۔ باقی حدیث حسب سابق ہے اس میں یہ بھی ہے کہ حضرت ام عطیہ نے کہا ہم نے ان کے بالوں کی تین مینڈھیاں کر دیں دو کنپٹیوں کی طرف اور ایک پیشانی کے سامنے۔

۲۱۷۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هِشَامُ عَنْ خَالِدٍ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ يَسِيرٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَيْثُ أَمَرْنَا أَنْ نَغْسِلَ ابْنَتَهُ قَالَ لَهَا إِبْدَآنُ بَعْضِ مِيزَانِهَا وَمَوَاضِعِ الْوُضُوءِ مِنْهَا.

بخاری (۱۶۷) الترمذی (۹۹۰) السنائی (۱۸۸۳)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جب ہمیں اپنی صاحبزادی کو غسل دینے کا حکم دیا تو فرمایا: دائیں جانب اور اعضاء وضو سے غسل دینا شروع کریں۔

۲۱۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ كُلُّهُمْ عَنِ ابْنِ عُثَيْبَةَ قَالَ أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَهْنٌ فِي غَسْلِ ابْنَتِهِ إِبْدَآنُ بَعْضِ مِيزَانِهَا وَمَوَاضِعِ الْوُضُوءِ مِنْهَا. سابقہ (۲۱۷۲)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی صاحبزادی کے غسل کے بارے میں ہدایت دی کہ دائیں طرف اور اعضاء وضو کی طرف سے غسل دینا شروع کریں۔

۱۳- بَابُ فِي كَفْنِ الْمَيِّتِ

۲۱۷۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّوَيْمِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَالْكَفْطَرِيُّ يَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَشُ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ خَبَّابِ بْنِ الْأَرْتِ قَالَ هَاجَرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَتَبَ وَجْهَ اللَّهِ فَوَجَّعَ أَجْرُنَا عَلَى اللَّهِ قِيمَتَا مَنْ مَقَتَى لَمْ يَأْكُلْ مِنْ أَجْرِهِ شَيْئًا مِنْهُمْ مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ قِيلَ يَوْمَ أُحُدٍ فَلَمْ يُوْجَدْ لَهُ شَيْءٌ يُكْفَنُ فِيهِ إِلَّا نَمِيرَةٌ فَكُنَّا إِذَا وَضَعْنَاهَا عَلَى رَأْسِهِ عَرَجَتْ رِجْلَاهُ وَإِذَا وَضَعْنَاهَا عَلَى رِجْلَيْهِ عَرَجَ رَأْسُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَنَعُوا مَا يَلِي رَأْسَهُ وَاجْعَلُوا أَعْلَى

میت کے کفن کا بیان
حضرت خباب بن ارت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے راستہ میں محض اللہ کی رضا جوئی کے لیے ہجرت کی جس کا اجر اللہ کے پاس ثابت ہو گیا۔ ہم میں سے بعض وہ ہیں جو فوت ہو گئے اور انہیں دنیا میں کوئی اجر نہیں ملا ان میں سے حضرت مصعب بن عمیر رضی اللہ عنہ تھے جو جنگ احد میں شہید ہوئے اور انہیں کفن دینے کے لیے ایک چادر کے سوا اور کچھ نہ تھا اس چادر کو جب ہم سر پر رکھتے تو پیر کھل جاتے اور پیروں پر رکھتے تو سر کھل جاتا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس چادر کو ان کے سر کے قریب رکھ دو اور پیروں پر اوڑھ کر (گھاس) ڈال دو اور ہم

میں سے بعض وہ ہیں جن کی محنت کا پھل پک چکا ہے اور وہ اس کو جن جن کرکھارہے ہیں۔

ایک اور سند سے بھی اسکی ہی روایت ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو (علاقہ) حوّل کی بنی ہوئی تین سفید سوتی چادروں میں کفن دیا گیا ان میں قیصر تھی اور بنہ عامیہ اور حلیہ (ایک قسم کی دو چادریں) آگے ہارے میں لوگوں کو اشتہاء بنے میں نے اس کو صرف اس لیے خریدا تھا کہ آپ کو اس میں کفن دیا جائے پھر حلیہ چھوڑ دیا گیا اور آپ کو تین سفید کپڑوں میں کفن دیا گیا پھر اس حلیہ کو عبد اللہ بن ابی بکر نے لے لیا اور کہا میں اس کو سنبھال کر رکھوں گا تاکہ مجھے اس میں کفن دیا جائے پھر کہا اگر اللہ تعالیٰ کو (یہ کپڑا) پسند آتا تو اس کے نبی کے کفن میں کام آتا پھر انہوں نے اس حلیہ کو بیچ کر اس کی قیمت کو صدقہ کر دیا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو یعنی حلیہ میں لپیٹا گیا یہ حلیہ حضرت عبد اللہ بن ابی بکر کا تھا پھر اس کو نکال لیا گیا پھر آپ کو تین سوتی یعنی کپڑوں میں کفن دیا گیا ان میں عمامہ تھا نہ قیصر حضرت عبد اللہ نے وہ حلیہ اٹھالیا اور کہا کہ میں اس کو اپنے کفن کے لیے رکھوں گا پھر کہا کہ جب رسول اللہ ﷺ کو اس میں کفن نہیں دیا گیا تو میں اس کو کیسے رکھوں؟ پھر اس کو صدقہ کر دیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں حضرت عبد اللہ بن ابی بکر رضی اللہ عنہ کا واقعہ نہیں ہے۔

رَجُلَيْنِ مِنَ الْأَذْيَرِ وَمَا مِنْ بَنَاتٍ لَهُ تَمْرَةٌ فَهُوَ يَهْدِيهَا.

البخاری (۱۲۷۶-۳۸۹۷-۳۹۱۴-۴۰۴۷-۴۰۸۲-)

۲۱۷۵- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَانَ جَدِّي ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ كَانَ عُمَيْسُ بْنُ مُوَيْسَ ح وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ الْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ قَالَ آتَا عَلِيُّ بْنُ مُشَيْمِرٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ حَرَمِيًّا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ.

ماہ (۲۱۷۴)

۲۱۷۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ لَنَا أَبُو مُسْهِرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيَّةَ قَالَتْ كُنْتُ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِيُثَلِّثَ الْوُجُوهَ فِيهِمْ مَسْحُورِيَّةً مِنْ كُرْمِمْ لَيْسَ فِيهَا قَيْمٌ وَلَا عَمَامَةٌ وَأَمَّا الْحَلَّةُ فَإِنَّهَا شَيْءٌ عَلَى النَّاسِ إِلَيْهَا اشْتَرَيْتُ لَهُ لِيَكُنَّ فِيهَا قَيْرٌ كَتَبَ الْحَلَّةُ وَكُنْتُ لِي ثَلَاثَةَ أَوَابٍ فِيهِمْ مَسْحُورِيَّةً فَأَخَذَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ لَا تَحْسَبْنَهَا حَتَّى أَكْفَنَ فِيهَا نَفْسِي ثُمَّ قَالَ لَوْ رَضِيَ اللَّهُ لِنَبِيِّمُ لَكُنْتُ فِيهَا كَبَاغَهَا وَتَصَدَّقَ. مسلم، ترمذ، الاشراف (۱۷۲۱۰)

۲۱۷۷- وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَانَ جَدِّي السَّعْدِيُّ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُشَيْمِرٍ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَفْدَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيُثَلِّثَ فِي حَلَّتِي بَعِيَّةً كَانَتْ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ثُمَّ نَزَعَتْ عَنْهُ وَكُنْتُ لِي ثَلَاثَةَ أَوَابٍ مَسْحُورِيَّةً لَيْسَ فِيهَا عَمَامَةٌ وَلَا قَيْمٌ فَرَفَعَ عَبْدُ اللَّهِ الْحَلَّةَ فَقَالَ أَكْفَنَ فِيهَا ثُمَّ قَالَ لَمْ يَكْفَنَ فِيهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَكْفَنَ فِيهَا فَتَصَدَّقَ بِهَا. مسلم، ترمذ، الاشراف (۱۷۲۱۰)

۲۱۷۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ وَابْنُ عُيَيْنَةَ وَابْنُ إِدْرِيسَ وَعَبْدَةُ وَوَكَيْعُ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ

مُكَلِّمُهُمْ عَنْ هِشَامِ بْنِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ
كُنْتُ لَهُ لِقَاءَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ. ابوداؤد (۳۱۵۲) الترمذی
(۹۹۶) السائل (۱۸۹۸) ابن ماجہ (۱۴۶۹)

۲۱۷۹۔ وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ
بِزْمَةَ عَنْ مُسْتَدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ فَقُلْتُ كَيْفَ كَانَ حَمُّ مُحَمَّدٍ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَتْ فِي ثَلَاثَةِ أَثْوَابٍ سَحَابٍ لَيْقٍ

مسلم تخریج الاثر (۱۷۷۴۵)

۱۴۔ بَابُ تَسْوِجَةِ الْمَيِّتِ

۲۱۸۰۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ وَ
عَبْدُ بْنُ حَمِيدٍ قَالَ عَبْدُ أَخْبَرَنِي وَ قَالَ الْأَخْرَانِ نَا يَعْقُوبُ
وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنْ ابْنِ
شِهَابٍ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ أُمَّ
الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ سُجِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ مَاتَ يَتُوبُ
حَبْرَةَ. البخاری (۵۸۱۴) ابوداؤد (۳۱۲۰)

۲۱۸۱۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حَمِيدٍ
قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو الْهَكَّامِ قَالَ أَنَا شُعَيْبُ
عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ سَوَاءً. سابقہ (۲۱۸۰)

۱۵۔ بَابُ فِي تَخْسِينِ كَفْنِ الْمَيِّتِ

۲۱۸۲۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ حَجَّاجُ بْنُ
السَّاعِیْرِ قَالَا نَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ
أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُحَدِّثُ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ خَطَبَ يَوْمًا فَلَمْ تَكُنْ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِهِ قُبِضَ
فَكَفَّنَ فِي كَفْنٍ غَيْرِ طَائِلٍ وَ قَبِرَ لَيْلًا فَرَجَوَ النَّبِيُّ ﷺ أَنَّ
يُقْبَرُ الرَّجُلُ بِاللَّيْلِ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهِ إِلَّا أَنْ يَضْطَرَّ إِنْسَانٌ
إِلَى ذَلِكَ وَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا كَفَّنَ أَحَدُكُمْ أَسَاحَ
فَلْيُحْسِنْ كَفْنَهُ. ابوداؤد (۳۱۴۸) السائل (۱۸۹۴) (۲۰۱۳)

۱۶۔ بَابُ الْإِسْرَاعِ بِالْجَنَازَةِ

حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا
کہ رسول اللہ ﷺ کو کتنے کپڑوں میں کفن دیا گیا تھا؟ حضرت
عائشہ نے فرمایا تین محولی کپڑوں میں۔

میت کو ڈھانپنا

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ
جب رسول اللہ ﷺ رفیقِ اعلیٰ سے واصل ہوئے تو آپ پر
ایک بخی چادر ڈال دی گئی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

میت کو اچھا کفن دینا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے ایک دن خطبہ دیا اور اپنے ایک صحابی کا ذکر کیا
جس کو انتقال کے بعد چھوٹے سے کپڑے میں کفن دیا گیا
اسے رات کو دفن کر دیا گیا۔ نبی ﷺ نے اس کو رات میں دفن
کرنے پر ناراضگی کا اظہار فرمایا کیونکہ آپ کو اس کی نماز
پڑھنے کا موقع نہیں مل سکا اور فرمایا مجبوری ہو تو علیحدہ بات ہے
اور نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنے بھائی کو
کفن دے تو اچھا کفن دے۔

جنازہ کو جلدی لے کر چلنا

۲۱۸۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِسْرَعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنْ تَكَتْ صَالِحَةٌ فَخُيِّرُوا تَقْدِيمُوهَا أَلَيْهِ وَإِنْ تَكَتْ غَيْرُ ذَلِكَ فَتَضَعُوهُ عَنْ رِقَابِكُمْ. البخاری (۱۳۱۵) ابوداؤد (۳۱۸۱) الترمذی (۱۰۱۵) السانی (۱۹۰۹) ابن ماجہ (۱۴۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جنازہ کو جلدی لے جاؤ اگر وہ نیک ہے تو تم اس کو اچھائی کی طرف لے جا رہے ہو اور اگر وہ بد ہے تو تم اپنی گردنوں سے برائی کو جلد اُتار بیچو گے۔

۲۱۸۴- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَقْمَرٌ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَفْصَةَ رَحِمَهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ هُوَ أَنَّ لِي حَلِيفَتٍ مَغِيرَةَ قَالَ لَا أَهْلُمُ إِلَّا رَقَعَ الْحَدِيثُ. سلم جملۃ الاثر (۱۳۲۴۴-۱۳۲۹۳)

ایک اور سند کے ساتھ بھی معمولی تغیر سے یہ روایت منقول ہے۔

۲۱۸۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ هَارُونُ نَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ حَنِيفٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِسْرَعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنْ كَانَتْ صَالِحَةً فَرَبِّتُمُوهَا إِلَى الْخَيْرِ وَإِنْ كَانَتْ غَيْرَ ذَلِكَ كَانَ شَرًّا تَضَعُونَهُ عَنْ رِقَابِكُمْ. السانی (۱۹۱۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنازہ کو تیزی سے لے جاؤ اگر وہ نیک ہے تو اسے بھلائی کے قریب لے جا رہے ہو اور اگر برا ہے تو تم برائی کو اپنی گردنوں سے اتار رہے ہو۔

۱۷۔ بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ عَلَى

الْجَنَازَةِ وَاتِّبَاعِهَا

۲۱۸۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ وَاللَّفْظُ لِهَارُونَ وَحَرَمَلَةَ قَالَ هَارُونُ نَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُرْمَرٍ الْأَعْرَجُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ شَهِدَ الْجَنَازَةَ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهَا فَلَهُ قِيرَاطٌ وَمَنْ شَهِدَهَا حَتَّى تُدْفَنَ فَلَهُ قِيرَاطَانِ قِيلَ وَمَا الْقِيرَاطَانِ قَالَ مِثْلُ الْجَبَلَيْنِ الْعَظِيمَيْنِ إِنَّهُنَّ حَدِيثُ أَبِي طَاهِرٍ وَزَادَ الْأَخْرَانِ قَالَ ابْنُ

نماز جنازہ پڑھنے اور اس کے

ساتھ چلنے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص نماز پڑھے جانے تک جنازہ کے ساتھ رہا اسے ایک قیراط اجر ملے گا اور جو شخص دفن تک رہا اس کو دو قیراط اجر ملے گا۔ پوچھا گیا قیراط سے کیا مراد ہے؟ فرمایا دو بڑے بڑے پہاڑوں کے برابر۔ سالم کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر صرف نماز جنازہ پڑھ کر چلے جاتے تھے جب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی تو کہنے لگے ہم نے بہت سے قیراطوں کو ضائع کر دیا۔

اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص جنازہ کے ساتھ گیا اس کے لیے ایک قیراط اجر ہے، حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ ایسی احادیث بکثرت بیان کرتے ہیں۔ انہوں نے حضرت عائشہ کے پاس بھیج کر پوچھا تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضرت ابو ہریرہ کی تصدیق کر دی تب حضرت ابن عمر نے کہا ہم نے بہت سے قیراطوں میں کی کر دی۔

حَالِمٌ عَنْ كَلْبٍ قَالَ قَالَ لَإِبْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ أَلْبَسَ جَنَازَةً فَلَهُ قِيرَاطٌ مِنَ الْآجِرِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ أَكْثَرَ عَلَيْكَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَبَسْتَ إِلَى عَالِيَةِ لَسَانِهَا فَصَدَّقْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَقَدْ كَرِهْتُ لِي قِرَاطًا كَثِيرًا.

(بخاری (۱۳۲۳-۱۳۲۴)

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اتنے میں حضرت خباب صاحب مقصورہ آئے اور کہنے لگے: اے عبداللہ بن عمر! کیا آپ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنے گھر سے جنازہ کے ساتھ گیا اور نماز جنازہ پڑھی پھر دفن تک جنازہ کے ساتھ رہا تو اس کو دو قیراط اجر ملے گا، ہر قیراط احد پہاڑ کے برابر ہے اور جو شخص نماز جنازہ پڑھ کر لوٹ آیا تو اس کو احد پہاڑ کے برابر اجر ملے گا۔ حضرت ابن عمر نے حضرت خباب کو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس اس حدیث کی تصدیق کے لیے بھیجا، حضرت ابن عمر (ان کے انتظار میں) مسجد کی کنگریوں میں سے ایک طعی کنگریاں لے کر انہیں لوٹ پوٹ کرنے لگے حتیٰ کہ قاصد لوٹ آئے اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضرت ابو ہریرہ کی تصدیق کر دی۔ حضرت ابن عمر نے اپنے ہاتھ سے کنگریاں پھینک دیں اور فرمانے لگے ہم نے تو بہت سے قیراطوں کا نقصان کر دیا۔

۲۱۹۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي حَبِيبُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو صَخِيرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُسَيْطٍ أَنَّهُ حَدَّثَهُ أَنَّ دَاوُدَ بْنَ عَمِيرٍ بَيْنَ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ قَاعِدًا عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا إِذَا طَلَعَ خَبَابٌ صَاحِبُ الْمَقْصُورَةِ فَقَالَ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَلَا تَسْمَعُ مَا يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ خَرَجَ مَعَ جَنَازَةٍ مِنْ بَيْتِهَا وَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ نَبِعَهَا حَتَّى تُدْفَنَ كَانَ لَهُ قِيرَاطَانِ مِنَ الْآجِرِ كُلُّ قِيرَاطٍ مِثْلُ أُحُدٍ وَمَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ كَانَ لَهُ مِنَ الْآجِرِ مِثْلُ أُحُدٍ فَأَرْسَلَ ابْنُ عُمَرَ غَبَابًا إِلَى عَالِيَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِسَاطِئِهَا عَنْ قَوْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَيْكَ ثُمَّ يُلْجِئُهَا مَا قَالَتْ وَأَحَدُ ابْنِ عُمَرَ كَبُظَةً مِنْ حَصْبَاءِ الْمَسْجِدِ يُقْبِلُهَا لِي بَلَدِهِ حَتَّى رَجَعَ إِلَيْكَ الرَّسُولُ فَقَالَتْ عَالِيَةُ صَدَقَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَضَرَبَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِالْحَصَى الَّتِي كَانَ فِي يَدِهِ الْأَرْضَ ثُمَّ قَالَ لَقَدْ قَرَرْنَا فِي قِرَارِيكَ كَثِيرًا. (ابوداؤد (۲۱۶۹)

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے جنازہ کی نماز پڑھی اس کے لیے ایک قیراط (اجر) ہے اور اگر دفن تک جنازہ پر حاضر رہا تو اس کے لیے دو قیراط ہیں ایک قیراط احد کے برابر ہے۔

۲۱۹۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَابِغَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَابِغَةُ قَالَ حَدَّثَنِي قَنَادَةُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْيَعْمَرِيِّ عَنْ كُرَيْبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ فَلَهُ قِيرَاطٌ فَإِنْ شَهِدَ دَفْنَهَا فَلَهُ قِيرَاطَانِ الْقِيرَاطُ مِثْلُ أُحُدٍ. (ابن ماجہ (۱۵۴۰)

سعید اور ہشام کی روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ سے قیراط کے بارے میں سوال کیا گیا آپ نے فرمایا: وہ واحد پہاڑ کے برابر ہے۔

۲۱۹۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدِ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَفَّانُ قَالَ نَا ابْنُ مُكَلَّمٍ عَنْ قَتَادَةَ يَهْدَا الْإِسْنَادَ وَمَثَلَهُ وَفِي حَدِيثِ سَعِيدٍ وَهَشَامٍ سُلَّ النَّبِيِّ ﷺ عَنِ الْقَيْرَاطِ فَقَالَ مِثْلُ أُحُدٍ. سابقہ (۲۱۹۳)

مسلمان نمازیوں کی شفاعت قبول ہونے کا بیان حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس میت پر مسلمانوں کا گروہ نماز پڑھے اور وہ سب اس کی شفاعت کریں تو ان کی شفاعت قبول کی جاتی ہے۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث شعیب بن حجاب سے بیان کی تو انہوں نے کہا کہ مجھے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے یہ حدیث بیان کی تھی۔

۱۸- بَابُ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ مَائَةٌ شَفَعُوا فِيهِ ۲۱۹۵- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيسَى قَالَ نَا ابْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ نَا سَلَامُ بْنُ أَبِي مَيْطِيعٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي رِفْلَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْزَهٍ رَضِيَ عَنْ عَائِشَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا مِنْ مَيِّتٍ تُصَلِّيَ عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَهْلِكُونَ مِائَةً كُلُّهُمْ يَشْفَعُونَ لَهَا إِلَّا شَفَعُوا فِيهِ قَالَ فَحَدَّثْتُ بِهِ شُعْبَةَ ابْنَ الْحِجَابِ فَقَالَ حَدَّثَنِي بِهِ أَكْتُسُ بْنُ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. الترمذی (۱۰۲۹) الترمذی (۱۹۹۰-۱۹۹۱)

میت پر چالیس مسلمان نمازیوں کی شفاعت کے قبول ہونے کا بیان

۱۹- بَابُ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ أَرْبَعُونَ شَفَعُوا فِيهِ ۲۱۹۶- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَالْوَلِيدُ بْنُ كُجَاعٍ الشَّكُونِيُّ قَالَ الْوَلِيدُ حَدَّثَنِي وَ قَالَ الْأَخْرَانِ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو صَخْرٍ عَنْ سُرْمِكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ مَاتَ ابْنٌ لَهُ يُقَدِّدٌ أَوْ يُعُفَّانُ فَقَالَ يَا كُرَيْبُ أَنْظِرْ مَا اجْتَمَعَ لَهُ مِنَ النَّاسِ قَالَ فَخَرَجْتُ فَإِذَا نَاسٌ قَدِ اجْتَمَعُوا لَهُ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ تَقُولُ هُمْ أَرْبَعُونَ قَالَ نَعَمْ قَالَ أَخْرَجُوهُ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ رَجُلٍ مُسْلِمٍ يَمُوتُ فَيَقُومُ عَلَى جَنَازَتِهِ أَرْبَعُونَ رَجُلًا لَا يَشِيرُ كُونَ بِاللَّهِ شَيْئًا إِلَّا شَفَعَهُمُ اللَّهُ فِيهِ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ أَبِي نَعْمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا.

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ان کا فرزند قدید یا عسفان میں انتقال کر گیا آپ نے کرب سے کہا: دیکھو (جنازہ میں) کتنے لوگ ہیں؟ کرب کہتے ہیں میں نکلا تو دیکھا لوگ جمع تھے حضرت ابن عباس نے فرمایا: کیا تمہارے اندازے میں وہ چالیس ہیں؟ میں نے کہا: ہاں! حضرت ابن عباس نے کہا جنازہ نکالو! میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: جو مسلمان فوت ہو جائے اور اس کے جنازہ میں چالیس ایسے لوگ ہوں جنہوں نے اللہ تعالیٰ سے شرک نہ کیا ہو تو اللہ تعالیٰ میت کے حق میں ان کی شفاعت قبول فرماتا ہے۔

ابوداؤد (۳۱۷۰) ابن ماجہ (۱۴۸۹)

۲۰- بَابُ فِيمَنْ يُشْنَى عَامِدٍ خَيْرًا

بھلائی یا بُرائی کے ساتھ

البخاری (۶۵۱۲-۶۵۱۳) الترمذی (۱۹۲۹-۱۹۳۰)

۲۲۰۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَعَنِي بَنُو سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ ابْنِ كَعْبٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَلَهُمْ حَدِيثٌ بِحَسْبِي بَنُو سَعِيدٍ بِشَرِيحٍ مِنْ أَدَى الدُّنْيَا وَنَصَبَهَا إِلَى رَحْمَةِ اللَّهِ. سابقہ (۲۱۹۹)

۲۲- بَابُ فِي التَّكْبِيرِ عَلَى الْجَنَازَةِ

۲۲۰۱- حَدَّثَنَا بِحْسِيُّ بْنُ بَحْسٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَعَى لِلنَّاسِ النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَخَرَجَ بِهِمْ إِلَى الْمُصَلَّى وَتَكَبَّرَ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. البخاری (۱۲۴۵-۱۳۳۳) ابوداؤد (۳۲۰۴) الترمذی (۱۹۷۰-۱۹۷۹)

۲۲۰۲- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ تَابَعْتُ بَنُو تَحَالٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ نَعَى كُنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّجَاشِيَّ صَاحِبَ الْحَبَشَةِ فِي الْيَوْمِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَيِّحِكُمْ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَفَّ بِهِمْ بِالْمُصَلَّى فَصَلَّى فَتَكَبَّرَ عَلَيْهِ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. البخاری (۱۳۲۷-۱۳۲۸)

۲۲۰۳- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِلِ وَحَسَنُ بْنُ الْحُلَوَانِيِّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالُوا تَابَعْتُ أَبَا يَعْقُوبَ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ تَابَعَنِي عَنْ صَالِحِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ كَثِيرٌ وَأَبُو عَقِيلٍ بِالْأَسْطَادَيْنِ جَمِيعًا. البخاری (۳۸۸۰) الترمذی (۱۸۷۸-۲۰۴۱)

۲۲۰۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَعْتُ بَنُو هَارُونَ عَنْ مُكَيْمِ بْنِ حَيَّانٍ قَالَ تَابَعْتُ سَعِيدَ بْنَ مَيْمَنَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

ایک اور سند سے یہی روایت منقول ہے اس میں ہے کہ مومن دنیا کی تکلیفوں اور مصیبتوں سے نجات پا کر اللہ تعالیٰ کی رحمت حاصل کر لیتا ہے۔

نماز جنازہ میں تکبیرات کی تعداد

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس دن لہاشی کا انتقال ہوا رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو نجاشی کے انتقال کی خبر دی پھر آپ عید گاہ گئے اور چار تکبیروں کے ساتھ نماز (جنازہ) پڑھی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حبشہ کے بادشاہ نجاشی کی وفات کی اسی دن خبر دی جس دن اس کا انتقال ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا: اپنے بھائی کے لیے استغفار کرو! ایک اور سند سے مروی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے عید گاہ میں صفیں بنائیں اور چار تکبیروں کے ساتھ نماز جنازہ پڑھی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اصحہ نجاشی رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھی اور اس میں چار تکبیریں کیں۔

صَلَّى عَلَى أَصْحَمَةَ النَّجَاشِيِّ فَكَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَرْبَعًا.

البخاری (۱۳۳۴-۳۸۷۹)

۲۲۰۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَاتَ الْيَوْمَ عَبْدُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَامَ لَقَامًا وَصَلَّى عَلَيْهِ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آج اللہ کے ایک نیک بندے احمد کا انتقال ہو گیا پھر آپ نے کھڑے ہو کر اس کی نماز جنازہ پڑھائی۔

البخاری (۱۳۲۰-۳۸۷۷) السنن (۱۹۶۹)

۲۲۰۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ تَابَ حَمَّادُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَابَ ابْنُ عُثَيْبٍ قَالَ تَابَ أَيُّوبُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَمَّالَكُمْ قَدْ مَاتَ فَلَقُوا فَصَلُّوا عَلَيْهِمْ لَقَمًا لَقَمًا صَنِيعًا. السنن (۱۹۷۲)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے ایک بھائی کا انتقال ہو گیا کھڑے ہو کر نماز پڑھو پھر ہم نے کھڑے ہو کر دو صلیں باعدہ لیں۔

۲۲۰۷- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَبُحَيْثُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَا تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ حَزْمٍ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ تَابَ ابْنُ عُثَيْبٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي السَّمْهَلِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَمَّالَكُمْ قَدْ مَاتَ فَلَقُوا فَصَلُّوا عَلَيْهِمْ يَحْيَى النَّجَاشِيِّ وَلَيْسَ بِرُوَاةٍ زُهَيْرُ بْنُ أَنَاكُمْ. السنن (۱۹۴۵)

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے بھائی کا انتقال ہو گیا ہے کھڑے ہو کر اس کی نماز جنازہ پڑھو۔ راوی کہتے ہیں اس سے مراد نجاشی تھا۔

۲۳- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْقَبْرِ

۲۲۰۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ قَالَا تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي رَافٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى عَلَى قَبْرِ بَعْدَ مَا دُفِنَ فَكَبَّرَ عَلَيْهِ أَرْبَعًا قَالَ الشَّيْبَانِيُّ فَقُلْتُ لِلشَّعْبِيِّ مَنْ حَدَّثَكَ هَذَا قَالَ الرَّقَّةُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَتَّابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا هَذَا لَفْظُ حَدِيثِ حَسَنٍ وَلَيْسَ بِرُوَاةٍ ابْنِ لُثَيْمٍ قَالَ أَنْتَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى قَبْرِ رَظِبٍ فَصَلَّى عَلَيْهِ وَصَلُّوا خَلْفَهُ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا قُلْتُ لِعَبَّاسٍ مَنْ حَدَّثَكَ قَالَ الرَّقَّةُ مَنْ فِيهِمَا ابْنُ عَتَّابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا. البخاری (۸۵۷-۱۲۴۷)

قبر پر نماز جنازہ پڑھنا
فحسب بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک قبر پر دفن کے بعد نماز پڑھی اور چار تکبیریں کہیں شیبانی نے کہا تمہیں یہ حدیث کس نے بیان کی؟ انہوں نے کہا ایک معتبر شخص یعنی حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے۔ ایک اور روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک تازہ قبر پر پہنچے اور اس پر نماز پڑھی صحابہ کرام نے بھی آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی اور چار تکبیریں کہیں راوی کہتے ہیں میں نے عامر سے پوچھا تمہیں یہ حدیث کس نے بیان کی؟ انہوں نے کہا ایک ایسے معتبر آدمی نے جس کے پاس حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما آئے تھے۔

۱۳۱۹-۱۳۲۱-۱۳۲۲-۱۳۲۶-۱۳۳۶-۱۳۴۰ البخاری (۳۱۹۶)

الترمذی (۱۰۳۷) الترمذی (۲۰۲۲-۲۰۲۳) ابن ماجہ (۱۵۳۰)

۲۲۰۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُسْلِمٌ ح
وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الرَّبِيعُ وَابْنُ كَامِلٍ قَالَا نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ
زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ ح
وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا سُفْيَانُ ح
وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَا نَا شُعْبَةُ كُلُّ هَذِهِ
عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
بِعَثْوِيَةٍ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَحَدٍ مِنْهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَبَّرَ
عَلَيْهِ أَرْبَعًا. سابقہ (۲۲۰۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی
یہ روایت ہے لیکن اس میں چار تکبیروں کا ذکر نہیں ہے۔

۲۲۱۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو غَسَّانَ السَّمْعِيُّ مُحَمَّدُ بْنُ
عَسِيرٍ الرَّازِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ الزُّبَيْرِ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ
بْنُ طَهْمَانَ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ كِلَاهُمَا عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي صَلَواتِهِ عَلَى الْقَبْرِ نَحْوَ حَدِيثِ
الشَّيْبَانِيِّ لَيْسَ فِي حَدِيثِهِمْ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا. سابقہ (۲۲۰۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی
یہ روایت ہے کہ نبی ﷺ نے قبر پر نماز پڑھی لیکن اس میں چار
تکبیروں کا ذکر نہیں ہے۔

۲۲۱۱- وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَوْفَةَ
السَّامِيَّةِ قَالَتْ نَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ شَهِيدٍ عَنْ
قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى عَلَى قَبْرِ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے ایک قبر پر نماز پڑھی۔

ابن ماجہ (۱۵۳۱)

۲۲۱۲- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ وَابْنُ كَامِلٍ
فَضِيلُ بْنُ حُسَيْنٍ الْجَعْفَرِيُّ وَالْفُطَيْلِيُّ لَيْسَ كَامِلٌ قَالَا نَا
حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ قَابِطِ بْنِ أَبِي رَبِيعٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَوْدَاءَ كَانَتْ تَقُمُ الْمَسْجِدَ أَوْ شَاهِدًا
لَفَقْدِهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَهَا عَنْهَا أَوْ عَنْهُ فَقَالُوا مَاتَ
قَالَ أَفَلَا كُنْتُمْ أَذْنُؤُونِي قَالَ فَكَانَتْهُمْ صَغُرُوا أَمْرَهَا
أَوْ أَمْرَهُ فَقَالَ كُلُّنِي عَلَى قَبْرِهِ قَدْ لَوْهُ فَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ قَالَ
إِنَّ هَذِهِ الْقُبُورَ مَمْلُوءَةٌ ظُلَمَةً عَلَى أَهْلِهَا وَإِنَّ اللَّهَ يَبْزُورُهَا
لَهُمْ بِصَلَاتِنِي عَلَيْهِمْ. البخاری (۴۵۸-۴۶۰-۱۳۳۷) ابوداؤد

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک
صحابی عورت یا حبشی جوان مسجد کی صفائی کرتا تھا رسول اللہ ﷺ
نے اس کو نہیں دیکھا تو اس کے متعلق پوچھا صحابہ نے عرض کیا
وہ فوت ہو گیا آپ نے فرمایا تم نے مجھے کیوں نہیں خبر دی؟
راوی کہتے ہیں کہ صحابہ نے اس معاملے کو معمولی سمجھا تھا آپ
نے فرمایا مجھے اس کی قبر دکھاؤ۔ آپ نے اس پر نماز پڑھی پھر
آپ نے فرمایا یہ قبریں اندھیروں سے بھری ہوئی ہیں اور میری
نماز کی وجہ سے اللہ تعالیٰ ان قبروں کو روشن کر دیتا ہے۔

(۳۲۰۳) ابن ماجہ (۱۵۲۷)

۰۰۰- بَابُ فِي التَّكْبِيرِ عَلَى الْجَنَائِزِ

جنازوں پر کتنی تکبیریں ہوں گی؟

عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ بیان کرتے ہیں کہ زید رضی اللہ عنہ ہمارے جنازوں پر چار تکبیریں کہتے تھے انہوں نے ایک جنازہ پر پانچ تکبیریں کہیں۔ میں نے ان سے پوچھا تو انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

۲۲۱۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالُوا أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا كَعْبَةَ وَ قَالَ أَبُو بَكْرِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كِلْبٍ قَالَ كَانَ زَيْدٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُكَبِّرُ عَلَى جَنَائِزِ أَزْوَاجِهِ وَآلِهِ كَثْرًا عَلَى جَنَازَةٍ عَشْرًا قَسَالَةً لَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكَبِّرُهَا. (البرداء (۳۱۹۷) الترمذی (۱۰۲۳) الترمذی (۱۹۸۱) ابن ماجہ (۱۵۰۵))

جنازہ کو دیکھ کر کھڑا ہونا

حضرت عامر بن ربیعہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم جنازے کو دیکھو تو اس کے لیے کھڑے ہو جاؤ حتیٰ کہ وہ آگے چلا جائے یا اس کو زمین پر رکھ دیا جائے۔

۲۴- بَابُ الْقِيَامِ لِلْجَنَازَةِ

۲۲۱۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ مُعِينٍ قَالُوا نَا سُفْيَانُ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَقُومُوا لَهَا حَتَّى تُخَلِّقَكُمْ أَوْ تَوَضَّعَ. (الطحاوی (۱۳۰۷-۱۳۰۸) البرداء (۳۱۷۲) الترمذی (۱۰۴۲) الترمذی (۱۹۱۴-۱۹۱۵) ابن ماجہ (۱۵۴۲))

حضرت عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جنازہ دیکھے اگر وہ (کسی وجہ سے) اس کے ساتھ نہ جاسکے تو اس وقت تک کھڑا رہے جب تک وہ آگے نہ نکل جائے یا آگے جانے سے پہلے اسے (زمین پر) رکھ دیا جائے۔

۲۲۱۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا كَعْبٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ شِهَابٍ يَهْدَا الْإِسْنَادَ وَحَدَّثْتُ يُونُسَ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا كَعْبٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ الْجَنَازَةَ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ مَا شِئْنَا مَعَهَا فَلْيَقُمْ حَتَّى تُخَلِّقَهُ أَوْ تَوَضَّعَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُخَلِّقَهُ. (سابقہ (۲۲۱۴))

ابن جریج بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جنازہ دیکھے اور وہ اس کے ساتھ نہ جاسکے تو اس وقت تک کھڑا رہے جب تک وہ آگے نہ نکل جائے۔

۲۲۱۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ جَمِيعًا عَنْ أَبِي ثَوْبٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُثَيْدٍ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ عَنْ ابْنِ عُثْمَانَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ مُحَمَّدٌ عَنْ نَافِعٍ يَهْدَا الْإِسْنَادَ نَحْوَ حَدِيثِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ الْجَنَازَةَ فَلْيَقُمْ

وَحِينَ بَرَأَهَا حَتَّى تَخْلُقَهَا إِنْ كَانَ غَيْرَ مُتَّعِيَهَا.

سابقہ (۲۲۱۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جنازہ کے ساتھ جاؤ تو اس وقت تک نہ بیٹھنا جب تک جنازہ رکھ نہ دیا جائے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جنازہ کو دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ اور جو جنازے کے ساتھ جائے وہ جنازہ رکھنے سے پہلے نہ بیٹھے۔

۲۲۱۷- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَتَيْتُمْ جَنَازَةً فَلَا تَجْلِسُوا حَتَّى تَوَضَّعَ. مسلم تحت الاشراف (۴۰۲۵)

۲۲۱۸- وَحَدَّثَنِي سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عُكَيْتٍ عَنْ هِشَامِ الدَّسْتَوَائِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَالْكَفْظُ لَهُ قَالَ نَا مُعَاذُ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَقُومُوا لَعَنَ يَتَّبِعُهَا فَلَا يَجْلِسُ حَتَّى تَوَضَّعَ. البخاری (۱۳۱۰) الترمذی (۱۰۴۳) التسانی (۱۹۱۳-۱۹۱۶-۱۹۹۷)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک جنازہ گزرا رسول اللہ ﷺ اس کے لیے کھڑے ہو گئے ہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! یہ یہودی تھی آپ نے فرمایا: موت گھبراہٹ کا سبب ہے جب تم جنازہ دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ۔

۲۲۱۹- وَحَدَّثَنِي سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عُكَيْتٍ عَنْ هِشَامِ الدَّسْتَوَائِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عُكَيْدِ اللَّهِ بْنِ مِقْسَمٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ مَرَّتْ جَنَازَةٌ لِقَامِ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُمْنَا مَعَهُ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا يَهُودِيَةٌ فَقَالَ إِنَّ الْمَوْتَ فَرَجٌ فَإِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَقُومُوا.

البخاری (۱۳۱۱) ابوداؤد (۳۱۷۴) التسانی (۱۹۲۱)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک جنازہ گزرا تو رسول اللہ ﷺ اس وقت تک کھڑے رہے جب تک وہ لگا ہوں سے اوچل نہیں ہوا۔

۲۲۲۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ لِجَنَازَةٍ مَرَّتْ بِهِ حَقٌّ تَوَارَتْ.

التسانی (۱۹۳۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک یہودی کا جنازہ گزرا تو رسول اللہ ﷺ اور آپ کے اصحاب کھڑے رہے حتیٰ کہ وہ لگا ہوں سے اوچل ہو گیا۔

۲۲۲۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَيْضًا أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَصْحَابُهُ لِجَنَازَةٍ يَهُودِيٍّ حَتَّى تَوَارَتْ. سابقہ (۲۲۲۰)

قیس بن سعد اور کل بن حنیف رضی اللہ عنہما قادیسیہ میں

۲۲۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُثْمَرُ عَنْ

تھے ان کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو وہ دونوں کھڑے ہو گئے ان سے کہا گیا کہ یہ تو کافر تھا انہوں نے کہا کہ آخر یہ ذی روح تو ہے۔

ثَعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَابَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَا ثَعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنِ ابْنِ أَبِي كَبَشٍ أَنَّ قَبِيصَ بْنَ سَعْدٍ وَسَهْلَ بْنَ حَنْفَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَا بِالْقَادِسِيَّةِ فَمَرَّتْ بِهِمَا جَنَازَةٌ فَقَامَا لِقَبْلِ لَهَا مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَقَالَ الْكُتُبُ نَفْسًا.

(بخاری (۱۳۱۲-۱۳۱۳) السنن (۱۹۲۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔ اس میں یہ ہے کہ انہوں نے کہا ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ہمارے سامنے ایک جنازہ گزرا۔

۲۲۲۳- وَحَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ تَابَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى عَنْ كَسْبَانَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ لَنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَمَرَّتْ عَلَيْنَا جَنَازَةٌ. ساہ (۲۲۲۲)

۲۵- بَابُ نَسْخِ الْقِيَامِ لِلْجَنَازَةِ

جنازہ کے لیے کھڑے ہونے کا منسوخ ہونا حضرت سعد بن معاذ کہتے ہیں کہ نافع بن جبیر نے مجھے دیکھا اور آں حالیکہ ہم جنازہ میں کھڑے تھے اور وہ بیٹھے ہوئے جنازہ کے رکھے جانے کا انتظار کر رہے تھے انہوں نے مجھ سے کہا: تم کو کس چیز نے کھڑا کیا ہوا ہے؟ میں نے کہا میں جنازہ کے رکھے جانے کا انتظار کر رہا ہوں، کیونکہ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ حدیث بیان کرتے ہیں نافع نے کہا کہ مسعود بن حکم حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پہلے کھڑے ہوئے تھے پھر بیٹھ گئے۔

۲۲۲۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَا الْكُتُبُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بْنُ الْمُهَاجِرِ وَالْقُفْطُ لَهُ قَالَ تَابَا الْكُتُبُ عَنْ بَعْضِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ وَاقِلِ بْنِ عَمْرٍو ابْنِ سَعْدٍ بِنِ مُعَاذٍ أَنَّهُ قَالَ رَأَيْتُ نَافِعَ بْنَ جَعْفَرٍ وَنَحْنُ لِي جَنَازَةٍ قَائِمًا وَقَدْ جَلَسَ يَنْتَظِرُ أَنْ تَوْضَعَ الْجَنَازَةُ فَقَالَ لِي مَا يُؤَيِّسُكَ فَقُلْتُ أَنْتَظِرُ أَنْ تَوْضَعَ الْجَنَازَةُ لِي مَا يُحَدِّثُ أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ نَافِعٌ فَإِنَّ مَسْعُودَ بْنَ الْحَكِيمِ حَدَّثَنِي عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَعَدَ. ابوداؤد (۳۱۷۵) الترمذی

(۱۰۴۴) السنن (۱۹۹۸-۱۹۹۹) ابن ماجہ (۱۵۴۴)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ جنازہ کے بارے میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ پہلے کھڑے ہوئے پھر بیٹھ گئے اور یہ حدیث اس لیے بیان کی کہ نافع بن جبیر نے واقعہ بن عمرو کو دیکھا کہ وہ جنازہ کے رکھے جانے تک کھڑے رہے۔

۲۲۲۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاسْمَعِيلُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا عَنِ الْقُفْطِيِّ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى تَابَا الْقُفْطَابِ قَالَ سَمِعْتُ بَعْضَ بْنَ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي وَاقِلُ بْنُ عَمْرٍو ابْنِ سَعْدٍ بِنِ مُعَاذٍ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ نَافِعَ بْنَ جَعْفَرٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ مَسْعُودَ بْنَ الْحَكِيمِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ فِي شَأْنِ الْجَنَازَةِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ ثُمَّ قَعَدَ وَإِنَّمَا حَدَّثَكَ بِذَلِكَ لِأَنِّي نَافِعُ بْنُ جَعْفَرٍ رَأَى وَاقِلَ بْنَ عَمْرٍو قَامَ حَتَّى وُضِعَتِ الْجَنَازَةُ.

ساہ (۲۲۲۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۲۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۲۲۲۴)

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے دیکھا
کہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے تو ہم کھڑے ہو گئے اور
آپ بیٹھے تو ہم بیٹھ گئے یعنی جنازہ میں۔

۲۲۲۷- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُكَدَّرِ قَالَ
سَمِعْتُ سُعُودَ بْنَ الْحَكِيمِ يُحَدِّثُ عَنْ عَلِيِّ بْنِ رِضَى اللَّهِ
عَنْهُ قَالَ رَأَيْتَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ لِقُتْمَنَا وَقَعَدَ لِقَعْدَنَا
بِقُبَى فِي الْجَنَازَةِ. سابقہ (۲۲۲۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۲۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّرِيُّ وَ
عُمَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا يَحْيَى وَهُوَ الْفَقَّانُ عَنْ شُعْبَةَ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۲۲۲۴)

نماز جنازہ میں دعا کا بیان

حضرت عوف بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک جنازے کی نماز پڑھی میں نے اس
جنازے میں آپ کی دعا کے الفاظ یاد رکھے وہ یہ ہیں (ترجمہ):
اے اللہ اس کی مغفرت فرما! اس پر رحم فرما! اس کو عافیت میں
رکھ! اور اس کو معاف فرما! اس کی عزت کے ساتھ مہمانی کرائے
کے مدخل کو وسیع کرائے کو پانی برف اور اولوں سے دھو ڈال
اس کو گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جس طرح تو نے
سفید کپڑے کو میل سے صاف کر دیا ہے اس کے (دنیاوی) گھر
کے بدلہ میں اس سے بہتر گھر عطا فرما اس کے (دنیاوی) گھر
والوں کے بدلہ میں بہتر گھر والے عطا فرما اس کی (دنیاوی)
بیوی کے بدلہ میں اس کو بہتر بیوی عطا فرما اس کو جنت میں
داخل فرما اس کو عذاب قبر اور عذاب نار سے محفوظ رکھ۔ حضرت
عوف کہتے ہیں کہ اس وقت میں نے یہ تمنا کی کہ کاش وہ مرنے
والا میں ہوتا تاکہ یہ دعا مجھے مل جاتی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۶- بَابُ الدُّعَاءِ لِلْمَيِّتِ فِي الصَّلَاةِ

۲۲۲۹- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبِيدٍ
عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ سَمِعَهُ يَقُولُ سَمِعْتُ عُوفَ بْنَ مَالِكٍ
يَقُولُ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ جَنَازَةً فَحَفِظْتُ مِنْ
دُعَائِهِ وَهُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ
عَنْهُ وَآكِرِمْ نَزْلَهُ وَوَسِّعْ مَدْخَلَهُ وَاعْبِئْهُ بِأَلْمَاءٍ وَالْفُلُجِ
وَالْبَرْدِ وَنَقِّهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الْقُتُوبَ الْأَبْيَضَ مِنَ
الدَّنَسِ وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَ
زَوْجًا خَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ
الْقَبْرِ وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ قَالَ حَتَّى تَمْتَلِكُ أَمْ أَكُونُ أَنَا
ذَلِكَ الْمَيِّتِ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جُبَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ عُوفِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسَنَخِوْ هَذَا الْحَدِيثِ
أَيْضًا. الترمذی (۱۰۲۵) (۱۹۸۲-۶۲-۱۹۸۳)

۲۲۳۰- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ بِالْإِسْنَادَيْنِ
جَمِيعًا نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ وَهْبٍ. سابقہ (۲۲۲۹)

حضرت عوف بن مالک انجلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک جنازے کی نماز پڑھی اور اس

۲۲۳۱- وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ وَإِسْحَاقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ عِيسَى بْنِ يُونُسَ عَنْ أَبِي حَمْرَةَ

مجھ سے زیادہ عمر کے لوگ وہاں موجود تھے میں نے رسول اللہ ﷺ کی اتداء میں ایک عورت کی نماز پڑھی جو کہ نفاس کی حالت میں فوت ہو گئی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ اس کی نماز پڑھاتے وقت جنازہ کے درمیان میں کھڑے ہوئے ایک روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ اس پر نماز پڑھانے کے لیے درمیان میں کھڑے ہوئے۔

نماز جنازہ سے فارغ ہونے کے بعد

نمازی کا سوار ہونا

حضرت جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ننگی پیٹھ کا ایک گھوڑا لایا گیا جب آپ ابن دحداح کے جنازے سے فارغ ہوئے تو آپ گھوڑے پر سوار ہو کر آئے اور ہم آپ کے چاروں طرف پیدل چل رہے تھے۔

حضرت جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ابن دحداح کی نماز پڑھی پھر آپ کے لیے ننگی پشت والا گھوڑا لایا گیا ایک شخص نے اس کو پکڑا اور آپ اس پر سوار ہوئے وہ گھوڑا دنگی چال چلنے لگا ہم آپ کے پیچھے بھاگتے ہوئے چل رہے تھے جماعت میں سے ایک شخص نے کہا کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ابن دحداح کے لیے جنت میں کتنے خوشے لگ رہے ہیں؟ شعبہ کہتے ہیں کہ ابوالدحداح کے لیے۔

میت کے لیے لحد بنانا

اور اینٹیں لگانا

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے مرض الموت میں کہا میرے لیے لحد بنانا اور اس پر کچی اینٹیں لگانا جس طرح رسول اللہ ﷺ کی قبر بنائی گئی تھی۔

كُنْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَامًا فَكُنْتُ أَحْفَظُ عَنْهُ لَمَّا يَمْتَعْنِي مِنَ الْقَوْلِ لَا أَنْ هُنَا بَعْلًا هُنَّ أَسْنُ مَيْتٍ وَ لَدَّ مَلِكٍ وَرَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلِيَّ امْرَأَةً مَاتَتْ لِي بِقَاسِهَا فَقَامَ عَلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الصَّلَاةِ وَنُطِهَا وَفِي رَوَاةٍ ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَكَةَ قَالَ فَقَامَ عَلَيْهَا لِلصَّلَاةِ وَنُطِهَا. سابقہ (۲۲۳۲)

۲۸- بَابُ رُكُوبِ الْمُصَلِّي عَلَى

الْجَنَازَةِ إِذَا انْصَرَفَ

۲۲۳۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ ابُو بَكْرٍ نَا وَقَالَ يَحْيَى أَنَا وَبِكَيْعٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْمَرٍ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَمَى النَّبِيُّ ﷺ بِفَرَسٍ مَعْرُورٍ فَرَكِبَ حِينَ انْصَرَفَ مِنْ جَنَازَةِ ابْنِ الدَّحْدَاجِ وَتَحْنُ تَمِشِي حَوْلَهُ. (۲۰۲۵) اِسْنَاءُ

۲۲۳۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ وَاللَّفْظُ لِبْنِ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ابْنِ الدَّحْدَاجِ ثُمَّ رَأَى بِفَرَسٍ عُرِيٍّ فَعَقَلَهُ رَجُلٌ فَوَكَبَهُ فَبَعَلَ يَتَوَقَّصُ بِهِ وَتَحْنُ تَمِشُهُ وَتَسْعَى خَلْفَهُ قَالَ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَمْ مِنْ عِدْلِيٍّ مُعَلَّقٍ أَوْ مُدْلَى فِي الْجَنَّةِ لِابْنِ الدَّحْدَاجِ وَقَالَ شُعْبَةُ لِأَبِي الدَّحْدَاجِ.

۲۹- بَابُ فِي اللَّحْدِ وَنَصْبِ

اللِّبْنِ عَلَى الْمَيِّتِ

۲۲۳۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ السَّمُورِيُّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ فِي مَرْصِيهِ الَّذِي هَلَكَ فِيهِ الْحَدُّ إِلَى لَحْدًا وَانْصَبُوا عَلَى اللَّبْنِ نَصْبًا كَمَا صُنِعَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

اِسْنَاءُ (۲۰۰۷) ابن ماجہ (۱۵۵۶)

قبر میں چادر رکھنا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی قبر میں سرخ چادر رکھی گئی تھی۔

۳۰۔ بَابُ جَعْلِ الْقِطِيفَةِ فِي الْقَبْرِ

۲۲۳۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا وَكَيْعُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَا هُنْكَرُ وَوَيْعُ جَعِيْعَا عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا شُعْبَةَ قَالَ تَا أَبُو جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جُعِلَ فِي قَبْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قِطِيفَةٌ حُمْرَاءُ قَالَ مُسْلِمٌ أَبُو جَعْفَرٍ اسْمُهُ تَصْرُبُ بْنُ عِمْرَانَ وَابُو التَّيْجِ اسْمُهُ بَزْدُ بْنُ حُمَيْلٍ مَا تَابَسَتْ عَيْنُ.

الترمذی (۱۰۴۸) الترمذی (۲۰۱۱)

قبر کو برابر رکھنے کا بیان

شمامہ بن شنی بیان کرتے ہیں کہ ہم فضالہ بن ابی عبید کے ساتھ روم کے شہر روص میں تھے ہمارے ایک ساتھی کا الحال ہو گیا تو حضرت فضالہ رضی اللہ عنہ نے حکم دیا کہ ان کی قبر (زمین کے) برابر کر دی جائے اور بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تھا کہ قبریں زمین کے برابر کر دی جائیں۔

۳۱۔ بَابُ الْأَمْرِ بِتَسْوِيَةِ الْقَبْرِ

۲۲۳۹۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ تَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي قَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ تَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ فِي رِوَايَةِ أَبِي الطَّاهِرِ أَنَّ عَلِيَّ الْهَمْدَانِي حَدَّثَهُ فِي رِوَايَةِ هَارُونَ أَنَّ ثَعْلَابَةَ بْنَ كَيْفِي حَدَّثَهُ قَالَ كُنَّا مَعَ لُضَالَةَ بْنِ عُكَيْدٍ بِأَرْضِ الرُّومِ يَرُدُّونَ قُفْرِيَّ صَاحِبَ لَنَا فَأَمَرَ لُضَالَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِقَبْرِهِ كَسَوَى ثُمَّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِأَمْرِ بِتَسْوِيَتِهَا.

ابوداؤد (۳۲۱۹) الترمذی (۲۰۲۹)

ابو الہیاج اسدی بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے حضرت علی رضی اللہ عنہ نے کہا کیا میں تمہیں اس کام کے لیے نہ بھیجوں جس کام کے لیے مجھے رسول اللہ ﷺ نے بھیجا تھا کہ میں ہر تصویر کو مٹا دوں اور ہر اونچی قبر کو (زمین کے) برابر کر دوں۔

۲۲۴۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْوَانُ تَا وَكَيْعُ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي الْهَيْجَاجِ الْأَسَدِيِّ قَالَ قَالَ لِي عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا أَبْعَثُكَ عَلَى مَا بَعَثَنِي عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ لَا تَدْعَ رَمْتًا وَلَا إِلَّا طَمْسُهُ وَلَا قَبْرًا مَشْرُوفًا إِلَّا سَوَّيْتُهُ.

ابوداؤد (۳۲۱۸) الترمذی (۱۰۴۹) الترمذی (۲۰۳۰)

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت ہے۔ اور اس میں صورت کا لفظ ہے۔

۲۲۴۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَلَاءِ بْنِ الْهَيْثَمِيِّ قَالَ تَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ قَالَ تَا سُفْيَانُ قَالَ تَا حَبِيبُ بْنُ هَذَا الْأَسَدِيِّ قَالَ وَلَا صَوْرَةَ إِلَّا طَمْسُهَا. سَابِقُ (۲۲۴۰)

قبر کو پختہ بنانے اور اس پر عمارت

۳۲۔ بَابُ النَّهْيِ عَنْ تَجْصِصِ الْقَبْرِ

وَالْبَنَاءُ عَلَيْهِ

وغیرہ تعمیر کرنے کی ممانعت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبر کو پختہ بنانے اس پر بیٹھنے اور اس پر عمارت تعمیر کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۲۲۴۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَجْصَصَ الْقُبُورُ وَأَنْ يُقْفَعَدَ عَلَيْهِ وَأَنْ يُبْنَى عَلَيْهِ. ابوداؤد (۳۲۲۶-۳۲۲۵) الترمذی (۱۰۵۲) الترمذی (۲۰۲۶-۲۰۲۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۴۳- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَبَّاجُ بْنُ مَعْقِلٍ رَحِمَهُمُ اللَّهُ عَنْ أَبِي رَافِعٍ قَالَ كَانَهُدُ الرَّزَّازِيُّ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

ماہ (۲۲۴۲)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبروں کے پختہ بنانے سے منع فرمایا ہے۔

۲۲۴۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ نَهَى عَنْ تَقْصِيبِ الْقُبُورِ. الترمذی (۲۰۲۸) ابن ماجہ (۱۵۶۲)

قبر پر بیٹھنے اور ان کی طرف نماز پڑھنے کی ممانعت

۳۳- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْجُلُوسِ عَلَى الْقَبْرِ وَالصَّلَاةِ عَلَيْهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اگر کوئی شخص انکاروں پر بیٹھ جائے جس سے اس کے کپڑے جل جائیں اور آگ اس کی کھال تک پہنچ جائے تو یہ قبر پر بیٹھنے سے بہتر ہے۔

۲۲۴۵- وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَبْرِ عَنْ سُهِيلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَجْلِسْ أَحَدُكُمْ عَلَى جَمْرَةٍ فَتُحْرِقَ ثِيَابَهُ فَتُخْلَصَ إِلَى جُلْدِهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَجْلِسَ عَلَى قَبْرِ.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۳۶۰۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۴۶- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الدَّرَاوَزِيَّ ح وَحَدَّثَنِي عُمَرُو النَّاقِلِيُّ قَالَ نَا أَبُو أَحْمَدَ الرَّبِيعِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ سُهِيلٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ تَحْوَةً. الترمذی (۲۰۴۳)

حضرت ابو مرثد غنوی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قبروں پر بیٹھو نہ ان کی طرف نماز پڑھو۔

۲۲۴۷- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ ابْنِ جَابِرٍ عَنْ مُسْرِ بْنِ عُبَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَآلِهِ عَنْ أَبِي مَرْكُودٍ الْغَنَوِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَجْلِسُوا عَلَى الْقُبُورِ وَلَا تُصَلُّوا إِلَيْهَا.

ابوداؤد (۳۲۲۹) الترمذی (۱۰۵۰-۱۰۵۱) الترمذی (۷۵۹)

حضرت الامیر محمد غزنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قبروں کی طرف نماز پڑھو نہ ان پر بیٹھو۔

۲۲۴۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ السَّجَوِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ الْقُبُورِ فَقَالَ لَا تَقْرُبُوهَا وَلَا تَقْرُبُوا الْقُبُورَ وَلَا تَجْلِسُوا عَلَيْهَا.

سابقہ (۲۲۴۷)

مسجد میں نماز جنازہ کا بیان

مہاد بن عبد اللہ بن زبیر (رضی اللہ عنہ) بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ حضرت سعد بن ابی وقاص کا جنازہ مسجد میں لایا جائے تاکہ وہ بھی اس پر نماز جنازہ پڑھیں صحابہ کرام نے اس پر اعتراض کیا تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: لوگ کس قدر جلد بھول گئے کہ رسول اللہ ﷺ نے سمیل بن بیضاء کی نماز جنازہ مسجد ہی میں پڑھی تھی۔

۳۴- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْجَنَازَةِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۲۴۹- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ وَاللُّطْطُ لَاسْحَقُ قَالَ عَلِيُّ نَا وَقَالَ إِسْحَقُ أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ الْوَاحِدِ بْنِ حَمْرَةَ عَنْ عُبَادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ أَمَرَتْ أَنْ يُعْمَرَ بِجَنَازَةِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ فِي الْمَسْجِدِ فَتُصَلَّى عَلَيْهِ لِأَنَّكَرَ النَّاسُ ذَلِكَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ مَا أَسْرَعَ مَا كَيْسَى النَّاسُ مَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى سُهَيْلِ بْنِ أَبِيخَذَةَ فِي الْمَسْجِدِ. الترمذی (۱۰۳۳) السائل (۱۹۶۶-۱۹۶۷)

۲۲۵۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا بِهِزٌ قَالَ نَا وَهَبُ قَالَ نَا مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ عَنْ عَبْدِ الْوَاحِدِ عَنْ عُبَادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ لَمَّا تَوَلَّى سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ أَرْسَلَ أَزْوَاجَ النَّبِيِّ ﷺ أَنْ يُعْمَرُوا بِجَنَازَتِهِ فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّيْنِ عَلَيْهِ فَفَعَلُوا فَوَقَفَ بِهِ عَلَى حُجْرَتِهِ يُصَلِّيْنِ عَلَيْهِ ثُمَّ أُخْرِجَ بِهِ مِنْ بَابِ الْجَنَائِزِ الَّتِي كَانَتْ إِلَى الْمَقْرَعَةِ فَلَقَهُنَّ أَنَّ النَّاسَ عَابُوا ذَلِكَ وَقَالُوا مَا كَانَتْ الْجَنَائِزُ يَدْخُلُ بِهَا الْمَسْجِدُ فَلَمَّ ذَلِكَ عَائِشَةَ فَقَالَتْ مَا أَسْرَعَ النَّاسُ إِلَى أَنْ يَعْهَبُوا مَا لَا يَعْلَمُ لَهُمْ بِهِ عَابُوا عَلَيْنَا أَنْ يُعْمَرَ بِجَنَازَةِ فِي الْمَسْجِدِ وَمَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى سُهَيْلِ بْنِ أَبِيخَذَةَ إِلَّا فِي جُوفِ الْمَسْجِدِ قَالَ مُسْلِمٌ سُهَيْلُ بْنُ وَغْدٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِيخَذَةَ أُمَّهُ بَيْضَاءُ.

سابقہ (۲۲۴۹)

۲۲۵۱- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ

مہاد بن عبد اللہ بن زبیر (رضی اللہ عنہ) کہتے ہیں جب حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا تو ازواج مطہرات نے فرمایا کہ ان کا جنازہ مسجد میں لے آؤ تاکہ ہم بھی ان کی نماز جنازہ پڑھ لیں لہذا ایسا ہی کیا گیا اور جنازہ ان کے حجرہ کے سامنے رکھ دیا گیا تاکہ وہ بھی نماز جنازہ پڑھ لیں پھر جنازہ کو مقامہ کی طرف باب الجنائز سے باہر لے جایا گیا جب صحابہ کو اس کا پتا چلا تو انہوں نے اس پر اعتراض کیا اور کہا جنازہ کو مسجد میں نہیں لے جایا جاتا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا لوگ کس قدر جلد اس بات پر اعتراض کرنے لگے ہیں جس کو وہ نہیں جانتے وہ جنازہ کو مسجد میں لائے جانے پر اعتراض کر رہے ہیں حالانکہ رسول اللہ ﷺ نے سمیل بن بیضاء کی نماز جنازہ مسجد ہی میں پڑھی تھی۔

ابو سلمہ بن عبد الرحمن کہتے ہیں کہ جب حضرت سعد بن

ابی وقاص فوت ہو گئے تو حضرت عائشہ نے فرمایا: اس (کے جنازے) کو مسجد میں داخل کرو تا کہ میں اس پر نماز جنازہ پڑھوں صحابہ کی طرف سے اس پر اعتراض کیا گیا تو حضرت عائشہ نے فرمایا بخدا! رسول اللہ ﷺ نے بیضام کے دو بیٹوں سہیل اور اس کے بھائی کی نماز جنازہ مسجد میں پڑھی تھی۔

قبرستان میں داخل ہوتے وقت کیا پڑھا جائے؟ اور اہل قبور کے لیے دعا مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کا میرے ہاں باوی آئی تو رسول اللہ ﷺ رات کے آخری حصہ میں بقیع (قبرستان) تشریف لے جاتے اور فرماتے اے جماعت مومنین! السلام علیکم! تمہارے پاس وہ چیز آچکی ہے جس کا تم سے وعدہ کیا گیا تھا۔ ان شاء اللہ ہم بھی تمہارے ساتھ لاحق ہونے والے ہیں اے اللہ! بقیع غرقہ والوں کی مغفرت فرما۔

ابن جریج کہتے ہیں کہ مجھ سے قریش کے ایک شخص نے کہا کہ محمد بن قیس بن مخرمہ بن مطلب ایک دن کہنے لگے کیا میں تم کو اپنی اور اپنی ماں کی طرف سے حدیث نہ بیان کروں؟ راوی کہتے ہیں کہ ہم نے سمجھا کہ شاید وہ اپنی نسی ماں کا ذکر کر رہے ہیں انہوں نے کہا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کیا میں تم کو اپنی طرف سے اور رسول اللہ ﷺ کی طرف سے حدیث نہ بیان کروں؟ ہم نے کہا کیوں نہیں! حضرت عائشہ نے فرمایا: اس رات کی بات ہے جب رسول اللہ ﷺ میرے گھر تھے آپ نے کر وٹ لے کر چادر اوڑھی اور جوتے نکال کر اپنے قدموں کے سامنے رکھے اور چادر کی ایک طرف اپنے بستر پر بچھا کر لیٹ گئے تھوڑی دیر میری نیند کے خیال سے ٹھہرے رہے پھر آہستہ سے چادر اوڑھی جو تا پہنا چکے سے دروازہ کھولا آرام سے باہر نکلے اور آہستہ سے

رَابِعَ وَاللَّفْظُ لِابْنِ رَابِعٍ قَالَا نَا ابْنُ أَبِي مُدَيْكٍ قَالَ أَنَا الْمُصْحَاكُ بِعَيْسَى ابْنِ عُمَانَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ لَمَّا تَوَلَّى سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ قَالَتْ أَدْخُلُوا بِهِ الْمَسْجِدَ حَتَّى أَصِلِّيَ عَلَيْهِ فَإِنَّكَ ذَلِكَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ وَاللَّهِ لَقَدْ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ابْنِي بَيْضَاءَ فِي الْمَسْجِدِ سَهِيلَ وَآخِيهِ. (الرواؤد (۳۱۹۰))

۳۵- بَابُ مَا يُقَالُ عِنْدَ دُخُولِ

الْقُبُورِ وَالِدَعَاءُ لِأَهْلِهَا

۲۲۵۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَيَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَكُنَيْيَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى آتَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُرَيْكٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِي تَمِيمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلَّمَا كَانَتْ لَيْلَتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَخْرُجُ مِنْ أُخِيرِ اللَّيْلِ إِلَى الْبَقِيعِ لَيَقُولُ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ وَأَنَا كُمْ مَا تَوَدُّونَ عِدًّا مُوَجِّلُونَ وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لِلْآخِرُونَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَهْلِ الْبَقِيعِ الْغَرَقِدِ وَلَمْ يَقُلْ قُتَيْبَةُ قَوْلَهُ وَأَنَا كُمْ. (السنن (۲۰۳۸))

۲۲۵۳- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ بْنِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ مُحَمَّدَ بْنَ قَيْسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ عَائِشَةَ تُحَدِّثُ فَقَالَتْ أَلَا أُحَدِّثُكُمْ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَعَنِّي قُلْنَا بَلَى ح وَحَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ حَتَّابًا جَا الْأَعْوَرُ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللُّوْرَجَلِ بْنِ قُرَيْشٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ بْنِ مَخْرَمَةَ بْنِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ قَالَ يَوْمًا أَلَا أُحَدِّثُكُمْ عَنِّي وَعَنْ أَبِي أُمَيٍّ قَالَ قُلْنَا أَنَّهُ يُرِيدُ أَنَّهُ النَّبِيُّ وَلَكِنَّهُ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ أَلَا أُحَدِّثُكُمْ عَنِّي وَعَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْنَا بَلَى قَالَ قَالَتْ لَمَّا كَانَتْ لَيْلَتِي النَّبِيِّ ﷺ فِيهَا عِنْدِي انْقِلَابَ قَوْصَعٍ ذَاةً وَخَلَعَ تَعْلِيَهُ قَوْصَعٌ عِنْدَ رِجْلَيْهِ وَبَسَطَ عُرْقُوزَ آرَائِهِ عَلَى فِرَاسِهِ لَمَّا صَطَّجَ فَلَمْ يَلْبَسْ إِلَّا رِبْتَ مَا ظَنَّ أَنَّ كَلْدًا قَدْتُ لَمَّا خَلَعَ ذَاةً رَوْنَدًا وَانْقَلَبَ رَوْنَدًا

وَفَتَحَ الْبَابَ رُوْنًا فَعَرَّجَ كُمْ اُجَاكُمَا رُوْنًا وَجَعَلَتْ
مَدْرَسَتِي فِي رَاوِي وَالحَقُّوْتُ وَتَكَلَّفْتُ اَلْاِلَافَ ثُمَّ الْعَلَقْتُ
عَلَى اَقْرَبِهِ تَحْتِي جَاءَ الْيَتِيْعُ لَقَاءً لَمَّا قَالَ الْيَتَامُ كُمْ رَفَعَ يَدَيْهِ
قُلْتُ مَرَّاتٍ كُمْ اَلْحَرَفُ لَمَّا حَرَفْتُ لَمَّا سَرَعَ لَمَّا سَرَعْتُ
فَهَرَوَلْ فَهَرَوَلْتُ لَمَّا حَضَرْتُ لَمَّا حَضَرْتُ فَسَبَّحْتُ لَمَّا خَلْتُ
كَلْبَسْتُ اِلَّا اَصْطَفَعْتُ لَمَّا خَلْتُ لَقَالَ مَا لَكَ يَا هَؤُلَاءِ حَسْبًا
رَايَةً قَالَتْ قُلْتُ لَا قَسِيءَ قَالَ لِيُخَيِّرَ بَيْنِي اَوْ لِيُخَيِّرَ تَحِي
الْكَلِيْفُ الْخَيِّرُ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ يَا اَنْتَ وَ
اَوْسَى فَاَخْبَرُوْهُ قَالَ قَالَتِ السَّوَادُ الْاَلْوِي رَاَيْتُ اَهْلِي قُلْتُ
تَعَمَّ فَلَهَزَنِي فِي صَدْرِي لَهْزَةً اَوْ جَعَيْتِي كُمْ قَالَ طَلَبْتُ اَنْ
يَجِيْفَ اللّٰهُ عَلَيْكَ وَرَسُوْلُهُ قَالَتْ مَهْمَا يَكُنُّمُ النَّاسُ
يُعَلِّمُهُمُ اللّٰهُ تَعَمَّ قَالَ لَانَ جَبْرِئِلُ اَتَاَنِي جِبْنٌ رَاَيْتُ كُنَادِيَنِي
فَاَتَخَفَا وَنِكَ لَمَّا جَعَلْتُ فَاَحْقَبْتُ وَنِكَ وَلَمْ يَكُنْ يَدْخُلُ
عَلَيْكَ وَقَدْ وَصَفْتَ يَسَاثِكَ وَطَنْتُ اَنْ قَلْبُ قَذِي
كَكْرِهْتُ اَنْ اَرْفُدَكَ وَغَضِبْتُ اَنْ تَسْتَوْحِشِي لَقَالَ اِنَّ
رَبَّكَ يَا مُرْكَبُ اَنْ تَأْتِي اَهْلَ الْيَتِيْعِ فَتَسْتَكْفِرَ لَهُمْ قَالَتْ
قُلْتُ كَيْفَ اَقُوْلُ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ قَالَ قُوْلِي السَّلَامُ عَلٰى
اَهْلِ الدِّيَارِ الْمُسْتَغِيْمِيْنَ مِنَّا وَالْمُسْتَغِيْمِيْنَ وَاَنَا اِنْ كُنْتُ
اللّٰهُ يَكُنُّمُ لَلَا يَحْمِلُوْنَ. اَلْاَمَلُ (۲۰۳۶-۳۹۷۳-۳۹۷۴)

دروازہ بند کر دیا میں نے بھی ایک چادر سر پر اوڑھی ایک چادر
اسے گرد لپیٹ لی اور آپ کے کچھ کچھ چل پڑی آپ
بقي (قبرستان) پہنچے اور دیر تک کھڑے رہے پھر آپ نے تین
بار اپنے ہاتھ اٹھائے اور واپس لوٹنے لگے۔ میں بھی واپس چل
پڑی آپ تیز چلے میں بھی تیز چلی آپ اور تیز چلے میں بھی
اور تیز چلی آپ گھر آئے میں آپ سے پہلے گھر پہنچ گئی اور
آتے ہی لیٹ گئی آپ نے داخل ہو کر فرمایا: اے عائشہ کیا
ہوا؟ تمہارا سانس کیوں چڑھ رہا ہے؟ میں نے کہا کوئی خاص
بات نہیں! آپ نے فرمایا: تم خود بتلا دو! اور نہ لطیف و خیر (اللہ
تعالیٰ) مجھے بتلا دے گا! میں نے کہا: یا رسول اللہ! آپ پر
میرے ماں باپ فدا ہوں پھر میں نے ساری بات بتلا دی
آپ نے فرمایا مجھے اپنے آگے ایک بیوی سا جو نظر آرہا تھا وہ تم
تھیں؟ میں نے کہا: ہاں! آپ نے (شفقت آمیز انداز سے)
میرے سینہ پر ایک ہاتھ مارا جس سے مجھے درد ہوا پھر فرمایا: کیا
تم نے یہ خیال کیا تھا کہ اللہ اور اس کا رسول تمہارا حق مار رہا ہے
میں نے سوچا کہ جب لوگ حضور سے کچھ چھپاتے ہیں تو اللہ
تعالیٰ آپ کو بتلا دیتا ہے! آپ نے فرمایا جب تم نے مجھے
دیکھا تھا اس وقت جبرائیل میرے پاس آیا تھا اس نے مجھے
ہلایا اور تم سے غلی رکھا میں اس کے بلانے پر گیا اور میں نے بھی
تم سے غلی رکھا۔ وہ تمہارے پاس نہیں آئے تھے کیونکہ تم
(زائد) کپڑے اتار چکی تھیں اور میں نے یہ خیال کیا تھا کہ تم
سو چکی ہو میں نے تمہیں جگانا مناسب خیال کیا اور یہ بھی
خیال آیا کہ تم گھبراؤ گی! آپ نے فرمایا: تمہارا رب تمہیں حکم
دیتا ہے کہ تم جا کر اہل بقي کے لیے بخشش کی دعا کرو! حضرت
عائشہ کہتی ہیں میں نے پوچھا: یا رسول اللہ! کس طرح دعا کروں؟
آپ نے فرمایا جا کر کہنا: اے مومنوں اور مسلمانوں کے گھر
والو! جو ہم سے پہلے جا چکے ہیں اور جو بعد میں جانے والے
ہیں سب پر اللہ تعالیٰ رحم فرمائے! اور ہم بھی انشاء اللہ تمہارے
ساتھ لاحق ہوں گے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

۲۲۵۴ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

ﷺ انہیں تعلیم دیتے تھے کہ جب وہ قبرستان جائیں تو کہیں
السَّلَامُ عَلٰی أَهْلِ الدِّيَارِ اور ایک روایت میں ہے
"السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا أَوْفَاءُ لِلَّهِ بِكُمْ كَلَّا حَقُّونَ نَسْأَلُ اللَّهَ
لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ" (اے مسلمانوں کے گھر والو! السلام علیکم
ان شاء اللہ ہم تمہارے ساتھ لاحق ہو گئے۔ ہم اللہ تعالیٰ سے
اپنے اور تمہارے لیے مافیت کا سوال کرتے ہیں)۔

حضور ﷺ کا اپنی والدہ کی قبر کی زیارت کے
لیے اللہ تعالیٰ سے اجازت طلب کرنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں نے اپنے رب سے اپنی ماں کے
لیے استغفار کی اجازت طلب کی تو اللہ تعالیٰ نے اجازت نہیں
دی پھر اپنی ماں کی قبر کی زیارت کی اجازت مانگی تو اللہ تعالیٰ
نے اجازت دیدی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے اپنی والدہ کی قبر کی زیارت کی تو روئے اور آپ
کے گرد کھڑے لوگ بھی روئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں
نے اپنے رب سے اپنی والدہ کے لیے استغفار کی اجازت مانگی
تھی تو مجھے اجازت نہیں دی گئی پھر ان کی قبر کی زیارت کے
لیے اجازت مانگی تو مجھے اجازت دے دی گئی پس قبروں کی
زیارت کیا کرو کیونکہ یہ موت کو یاد دلاتی ہیں۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: میں نے تمہیں قبروں کی زیارت سے منع کیا تھا
تم ان کی زیارت کیا کرو! اور میں نے تمہیں تین دن کے بعد
قربانی کے گوشت کو رکھنے سے منع کیا تھا۔ اب تم انہیں رکھ سکتے
ہو میں نے تمہیں مشکیزوں کے علاوہ اور چیزوں میں نبیذ پینے
سے منع کیا تھا اب تم سب (قسم کے) برتنوں میں نبیذ پی لیا
کرو اور نشہ آور چیز کو نہ استعمال کرنا۔

قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَسَدِيُّ عَنْ مُسَيَّانَ عَنْ عَلْقَمَةَ
بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ بَرْيَدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا خَرَجُوا إِلَى الْقُبُورِ فَكَانَ قَائِلُهُمْ
يَقُولُ فِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ السَّلَامُ عَلٰی أَهْلِ الدِّيَارِ وَفِي
رِوَايَةِ زُهَيْرٍ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ كَلَّا حَقُّونَ نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا
وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ. (المال (۲۰۳۶) ابن ماجہ (۱۵۷۲)

۳۶- بَابُ اسْتِئْذَانِ النَّبِيِّ ﷺ رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
فِي زِيَارَةِ قَبْرِ أُمِّهِ

۲۲۵۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَدَاةٍ
وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ نَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ بَرْيَدَةَ يَعْنِي
ابْنَ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنِّي سَأَلْتُ رَبِّي أَنِ اسْتَغْفِرَ لِمَنْ قَلَّمَ يَأْذَنَ لِي
وَأَسْأَلَنِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَأَذِنَ لِي.

ابوداؤد (۲۲۳۴) الترمذی (۲۰۳۳) ابن ماجہ (۱۵۷۲-۱۵۶۹)

۲۲۵۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بَرْيَدَةَ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ زَارَ النَّبِيُّ ﷺ قَبْرَ أُمِّهِ كَيْسَى وَآيَتُهُ
مَنْ حَوْلَهُ فَقَالَ ﷺ اسْأَلْتُ رَبِّي أَنِ اسْتَغْفِرَ لَهَا فَلَمْ
يُؤْذَنَ لِي وَأَسْأَلَنِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَأَذِنَ لِي فَرُودُوا
الْقُبُورَ فَإِنَّهَا تَذَكِّرُكُمُ الْمَوْتَ. (سahہ (۲۲۵۵)

۲۲۵۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ وَابْنُ
كَعْبٍ قَالُوا نَا مُحَمَّدُ بْنُ قُضَيْلٍ عَنْ أَبِي سَيَّانٍ وَهُوَ ضَرَّارُ
بْنُ مُرَّةٍ عَنْ مُحَارِبِ بْنِ دِثَارٍ عَنِ ابْنِ بَرْيَدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَهَيَّئْكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَرُودُوا وَ
تَهَيَّئْكُمْ عَنْ لُحُومِ الْأَضَاحِيِّ قَوْقٍ فَلَا تَقَامِسُكُمْ مَا
بَدَا لَكُمْ وَتَهَيَّئْكُمْ عَنِ التَّيْبِلِ إِلَّا فِي سَقَاءٍ فَاشْرَبُوا لِمَا
الْأَسْفَقِيهِ كُلِّهَا وَلَا تَشْرَبُوا مُسْكِرًا وَقَالَ ابْنُ كَعْبٍ فِي

رَوَاهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ.

ابوداؤد (۳۶۹۸) الترمذی (۲۰۳۱-۴۴۴۱-۵۶۶۸-۵۶۶۹)

۲۲۵۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَرَبَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي مَرْثَدَةَ أَرَاهُ عَنْ أَبِيهِ الشَّكُّ مِنْ أَبِي خَيْثَمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا يَنْبَغُ أَنْ يَكُونَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ عُلْفَةَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ عَطَاءٍ بِالْحَرَّاسِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّهُمْ بِمَعْنَى حَدِيثِ أَبِي سَيَّانٍ. الترمذی (۱۰۵۴-۱۰۵۵)

۱۵۱۰-۱۸۶۹) الترمذی (۵۶۹۴) ابن ماجہ (۳۴۰۵)

۳۷- بَابُ تَرْكِ الصَّلَاةِ عَلَى

الْقَاتِلِ نَفْسَهُ

۲۲۵۹- حَدَّثَنَا عَوْنُ بْنُ سَلَمٍ الْكُوفِيُّ قَالَ أَنَا زُهَيْرٌ عَنْ يَسَاقٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاتِلْ نَفْسَهُ بِمَشَاقِصَ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ.

الترمذی (۱۹۶۳)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۲- كِتَابُ الزَّكَاةِ

۰۰۰- بَابُ لَيْسَ فِيمَا دُونَ

خَبَسَةِ أَوْ سُبْقِ صَدَقَةٍ

۲۲۶۰- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ بَكْرِ بْنِ الْإِثْقَادِ قَالَ لَا سُلَيْمَانَ بْنِ عُثَيْنَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَمْرُو بْنَ يَحْيَى بْنَ عَمَّارَةَ لَمَّا أَخْبَرَنِي عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَيْسَ فِيمَا دُونَ خَبَسَةِ أَوْ سُبْقِ صَدَقَةٍ وَلَا فِيمَا دُونَ خَبَسِ كَوْنِ صَدَقَةٍ وَلَا فِيمَا دُونَ خَبَسِ أَوْاقِ صَدَقَةٍ.

البخاری (۱۴۰۵-۱۴۴۷) ابوداؤد (۱۵۵۸) الترمذی (۶۲۶-۶۲۷)

الترمذی (۲۴۴۵-۲۴۷۲-۲۴۷۴-۲۴۷۵-۲۴۸۲-۲۴۸۳)

کئی دیگر اسانید سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

خودکشی کرنے والے پر نماز جنازہ پڑھنے کی ممانعت

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے ایک شخص لایا گیا جس نے اپنے آپ کو ایک تیر سے ہلاک کر لیا تھا آپ نے اس کی نماز جنازہ نہیں پڑھی۔

اللہ کے نام سے شروع کو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

زکوٰۃ کا بیان
پانچ اوسق سے کم میں
زکوٰۃ نہیں

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: پانچ وسق (بیس ۳۲ من) سے کم (زری پیداوار) میں زکوٰۃ (واجب) نہیں ہے نہ ہی پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ ہے اور نہ ہی پانچ اوقیہ (دوسو درہم) یا ساڑھے باون (۶۱۲.۳۶ گرام) تولہ چاندی سے کم میں زکوٰۃ (واجب) نہیں ہے۔

(۲۴۸۶، ۲۴۸۷، ۱۷۹۳)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۶۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ ابْنُ الْمُهَاجِرِ قَالَ أَنَا
اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
إِدْرِيسَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى
بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. سابقہ (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ اپنے ہاتھ کی پانچ انگلیوں سے اشارہ کر کے فرما
رہے تھے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۲۶۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ يَحْيَى ابْنُ
عَمَّارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى ابْنِ عَمَّارَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
وَأَشَارَ النَّبِيُّ ﷺ بِكَفِّهِ يَحْمِسُ أَصْلَابَهُ ثُمَّ ذَكَرَ بِمِثْلِ
حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ. سابقہ (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ وسق (تیس من) سے کم میں
زکوٰۃ نہیں ہے پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ (واجب) نہیں
ہے اور نہ پانچ اوقیہ (ساڑھے باون تولہ چاندی ۶۱۲۰۳۶
گرام) سے کم میں زکوٰۃ ہے۔

۲۲۶۳۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ مُضِلُّ بْنُ حُسَيْنٍ
ابْنُ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ نَا يَسْرُ بْنُ أَبِي مُضِلِّ قَالَ نَا عَمَّارَةُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمَّارَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ
الْخُدْرِيَّ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ فِيمَا دُونَ
خَمْسَةِ أَوْسُقٍ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خَمْسِ دُونِ صَدَقَةٍ
وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خَمْسِ أَوْاقٍ صَدَقَةٌ. سابقہ (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ وسق (تیس من) کھجوروں سے
کم میں زکوٰۃ (واجب) نہیں ہے اور نہ اس سے کم (مقدار)
غلہ میں زکوٰۃ (واجب) ہے۔

۲۲۶۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ
أُمَيَّةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمَّارَةَ عَنْ
أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ فِيمَا دُونَ
خَمْسَةِ أَوْسُقٍ مِنْ تَمْرٍ وَلَا حَبِّ صَدَقَةٌ. سابقہ (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ غلہ اور کھجور جب تک پانچ وسق
(تیس من) نہ ہوں ان میں زکوٰۃ واجب نہیں اور نہ پانچ
اونٹوں سے کم میں اور نہ پانچ اوقیہ (ساڑھے باون تولہ
۶۱۲۰۳۶ گرام) چاندی سے کم میں زکوٰۃ واجب ہے۔

۲۲۶۵۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ
أُمَيَّةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمَّارَةَ
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَيْسَ فِي حَبِّ
وَلَا تَمْرٍ صَدَقَةٌ حَتَّى يَبْلُغَ خَمْسَةَ أَوْسُقٍ وَلَا فِيمَا دُونَ
خَمْسِ دُونِ صَدَقَةٍ وَلَا فِيمَا دُونَ خَمْسِ أَوْاقٍ صَدَقَةٌ.

سابقہ (۲۲۶۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۶۶۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ

قَالَ تَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ يَهْدِي الْإِسْنَادَ

يُكَلِّ حَدِيثُ ابْنِ مَهْدِيٍّ. سَاهِد (۲۲۶۰)

۲۲۶۷- وَحَقَّقْنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

قَالَ أَنَا الثَّوْرِيُّ وَمَعْمَرُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ يَهْدِي

الْإِسْنَادَ يُمِثِّلُ حَدِيثُ ابْنِ مَهْدِيٍّ وَيُخَيِّ ابْنُ أَدَمَ غَيْرَ أَنَّهُ

قَالَ بِذَلِكَ التَّحْقِيقِ. سَاهِد (۲۲۶۰)

۲۲۶۸- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ

الْأَيْمَنِيُّ قَالَ تَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي قَتَادَةُ بْنُ سَعِيدٍ

عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

أَنَّهُ قَالَ لَيْسَ لِمَا دُونَ خَمْسٍ أَرَايَ قَيْنَ الثَّوْرِيِّ صَدَقَةٌ

وَلَيْسَ لِمَا دُونَ خَمْسٍ كَرَّةٌ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ

لِمَا دُونَ خَمْسٍ أَوْ يُوَاقِفُ مِنَ الْغَنَمِ صَدَقَةٌ.

مسلم بن الحنفية الاشراف (۲۸۹۹)

۱- بَابُ مَا فِيهِ الْعَشْرُ أَوْ يَنْصِفُ الْعَشِيرَ

۲۲۶۹- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ سُرُجٍ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْإَيْمَنِيُّ وَغَمْرُو

بْنُ سَوَّادٍ وَالْوَلِيدُ بْنُ شَجَاعٍ مَعْلُومٌ عَنْ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَبُو

الطَّاهِرِ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرٍو عَنْ عَدَاثِ بْنِ

أَبَا الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُكْرِئُ أَنَّهُ

سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِمَا سَقَتِ الْأَنْهَارُ وَالْغَنَمُ الْعَشُورَ

وَلِمَا سَقَى بِالسَّائِغَةِ يَنْصِفُ الْعَشِيرَ.

ابن داود (۱۵۹۷) الترمذی (۲۴۸۸)

۲- بَابُ لَا زَكَاةَ عَلَى الْمُسْلِمِ

فِي عِبْدِهِ وَفَرَسِهِ

۲۲۷۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى النَّوْصَرِيُّ قَالَ قَرَأْتُ

عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ سُكَيْمَانَ بْنِ يَسَّادٍ

عَنْ عِرَاقِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي عِبْدِهِ وَلَا فِي فَرَسِهِ صَدَقَةٌ.

ابن حبان (۱۴۶۳-۱۴۶۴) ابن داود (۱۵۹۴-۱۵۹۵) الترمذی

(۶۲۸) الترمذی (۲۴۶۶-۲۴۶۷-۲۴۶۸-۲۴۶۹-۲۴۷۰)

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے مگر اس میں کجوروں کی بجائے بچوں کا لفظ ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ اوقیہ (ساڑھے ہاون تولہ ۶۱۳.۳۶ گرام) چاندی سے کم میں زکوٰۃ نہیں ہے نہ پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ ہے اور نہ پانچ وسق (بیس من) کجوروں سے کم میں زکوٰۃ (واجب) ہے۔

عشر اور نصف عشر کا بیان

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جن زمینوں کو دریا اور بارش سیراب کریں ان میں عشر (سواں حصہ دینا واجب) ہے اور جو زمینیں اونٹ کے ذریعہ سیراب کی جائیں ان میں نصف عشر (بیسواں حصہ) ہے۔

مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے

کی طرف سے زکوٰۃ نہیں ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے میں زکوٰۃ نہیں ہے۔

(۲۴۷۱) ابن ماجہ (۱۸۱۳)

۲۲۷۱- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا
سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَيُّوبُ بْنُ مُوسَى عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ
سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عِرَاقٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
قَالَ عَمْرُو عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ زُهَيْرٌ يُلْغِي بِهِ لَيْسَ
عَلَى الْمُسْلِمِ فِي عَيْدِهِ وَلَا فِي قَرْبِهِ صَدَقَةٌ. (سابقہ ۲۲۷۰)
۲۲۷۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ
بَكْرِ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَالِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ كُلُّهُمْ عَنْ
عُثْمَانَ بْنِ عِرَاقٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ. (سابقہ ۲۲۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے میں
زکوٰۃ نہیں ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے
ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۲۲۷۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ
أَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالُوا نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَخْرَمَةُ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عِرَاقٍ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ
يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيْسَ فِي الْعَبْدِ صَدَقَةٌ إِلَّا
صَدَقَةُ الْفِطْرِ. (سابقہ ۲۲۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
اکرم ﷺ نے فرمایا: غلام پر زکوٰۃ (ادا کرنا واجب) نہیں ہے
مگر صدقہ فطر (ادا کرنا واجب) ہے۔

۳- بَابُ فِي تَقْدِيمِ الزَّكَاةِ وَمَنْعِهَا

۲۲۷۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ
حَقِصٍ قَالَ نَا وَرْقَاءُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عُمَرَ عَلَى الصَّدَقَةِ كَقَبِيلٍ
مَنْعَ ابْنِ جُمَيْلٍ وَخَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ وَالْعَبَّاسُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا بَنِيكُمْ ابْنُ جُمَيْلٍ إِلَّا أَكَلَهُ كَنَانُ
فَيَقْبِرُوا فَأَغْنَاهُ اللَّهُ وَأَمَّا خَالِدٌ فَإِنَّكُمْ تَظْلُمُونَ خَالِدًا قَدِ
أَحْتَبَسَ أَذْرَاعَهُ وَأَعْتَادَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَمَّا الْعَبَّاسُ فَهِيَ
عَلَيَّ وَمِثْلُهَا مَعَهَا ثُمَّ قَالَ يَا عُمَرُ أَمَا شَعَرْتَ أَنَّ عَمَّ
الرَّجُلِ يَصْنُوْهُ أَبِيهِ. (ابوداؤد ۱۶۲۳)

زکوٰۃ کی ادائیگی کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ: رسول
اللہ ﷺ نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو زکوٰۃ وصول کرنے کے
لیے بھیجا پھر آپ کو بتایا گیا کہ ابن جمیل، حضرت خالد بن ولید
اور عم رسول اللہ ﷺ حضرت عباس رضی اللہ عنہم نے زکوٰۃ
نہیں دی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ابن جمیل کو تو صرف یہ
چیز ناگوار ہوئی کہ وہ محتاج تھا اور اللہ تعالیٰ نے اس کو غنی کر دیا
رہے خالد بن ولید تو تم ان کے ساتھ زیادتی کرتے ہو کیونکہ
انہوں نے تو اپنی زرہیں اور ہتھیار تک اللہ کی راہ میں وقف
کیے ہوئے ہیں باقی رہے عباس تو جتنی زکوٰۃ ان پر واجب ہے
اس سے دگنی میں ادا کر دوں گا۔ پھر فرمایا اے عمر! کیا تم نہیں
جاننے کہ کسی شخص کا چچا اس کے باپ کی مثل ہوتا ہے۔

صدقہ فطر

۴- بَابُ زَكَاةِ الْفِطْرِ عَلَى الْمُسْلِمِينَ مِنَ التَّمْرِ وَالشَّعِيرِ

۲۲۷۵- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَعْبٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا مَالِكٌ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالتَّفْطُ لَهُ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَالِيعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَرَضَ زَكَاةَ الْفِطْرِ مِنْ رَمَضَانَ عَلَى النَّاسِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ عَلَى كُلِّ حُرٍّ أَوْ عَبْدٍ ذَكْرٍ أَوْ أُنْثَى مِنَ الْمُسْلِمِينَ.

البخاری (۱۵۰۴) ابوداؤد (۱۶۱۱) الترمذی (۶۷۶) السنن

(۲۵۰۱-۲۵۰۲) ابن ماجہ (۱۸۲۶)

۲۲۷۶- حَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَرَ قَالَ نَا ابْنُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالتَّفْطُ لَهُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَرَ وَ أَبُو أُسَامَةَ عَنْ عُمَرَ الْوَلَدِ عَنْ تَالِيعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ زَكَاةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ عَلَى كُلِّ عَبْدٍ أَوْ حُرٍّ صَبِيٍّ أَوْ نَجِسٍ.

مسلم تہذیب الاثر (۷۸۵۱-۷۹۶۴)

۲۲۷۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ تَالِيعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ فَرَضَ النَّبِيُّ ﷺ صَدَقَةَ رَمَضَانَ عَلَى الْحُرِّ وَالْعَبْدِ وَالذَّكْرِ وَالْأُنْثَى صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ قَالَ فَعَدَلَ النَّاسُ بِهِ نِصْفَ صَاعٍ مِنْ تَمْرٍ.

البخاری (۱۵۱۱) ابوداؤد (۱۶۱۵) الترمذی (۶۷۵)

السنن (۲۴۹۹-۲۵۰۰)

۲۲۷۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ تَالِيعٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِزَكَاةِ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ قَالَ ابْنُ عُمَرَ فَجَعَلَ النَّاسُ عِدْلَهُ مُدَّيْنِ مِنَ حِنْطَةٍ.

البخاری (۱۵۰۷) ابن ماجہ (۱۸۲۵)

۲۲۷۹- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي لُدُنٍ قَالَ أَنَا الطَّحَاكُ عَنْ لُؤْلُؤٍ عَنْ عُمَرَ الْوَلَدِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَرَضَ زَكَاةَ الْفِطْرِ مِنْ رَمَضَانَ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ حُرٍّ أَوْ عَبْدٍ أَوْ رَجُلٍ أَوْ امْرَأَةٍ صَبِيٍّ أَوْ كَبِيرٍ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے سب سے مسلمانوں پر ایک صاع (ساڑھے چار سیر) کھجور یا ایک صاع جو صدقہ فطر مقرر کیا خواہ آزاد ہو یا غلام مرد ہو یا عورت۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہر مسلمان پر ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو صدقہ فطر مقرر کیا خواہ آزاد ہو یا غلام چھوٹا ہو یا بڑا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہر آزاد اور غلام اور ہر مرد اور عورت پر ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو صدقہ فطر مقرر فرمایا تھا اور لوگوں نے اس کے قائم مقام نصف صاع (سوا دو سیر) گندم کر لیا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا تھا کہ ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو صدقہ فطر دیا جائے لوگوں نے دودھ (سوا دو سیر) گندم کو اس کے قائم مقام کر لیا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہر مسلمان پر ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو صدقہ فطر مقرر کیا ہے خواہ آزاد ہو یا غلام مرد ہو یا عورت چھوٹا ہو یا بڑا۔

مسلم تہذیب الاشراف (۷۷۰)

۰۰۰ باب زکوٰۃ الفطر من

الطعام والاقیط والزبيب

۲۲۸۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ
بْنِ أَبِي سُرُجٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ مَعَنَا
نُخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ
صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ.

البخاری (۱۵۰۶-۱۵۰۸-۱۵۱۰-۱۵۰۵) ابوداؤد (۱۶۱۶-۱۶۱۷)

۱۶۱۸-۱۶۱۷) الترمذی (۶۷۳) الترمذی (۲۵۱۰-۲۵۱۱-۲۵۱۲)

۲۵۱۳-۲۵۱۶-۲۵۱۷) ابن ماجہ (۱۸۲۹)

۲۲۸۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْبٍ قَالَ قَالَ

دَاوُدُ بْنُ أَبِي قَيْسٍ ابْنُ قَيْسٍ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا نُخْرِجُ إِذَا
كَانَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ زَكَاةَ الْفِطْرِ عَنْ كُلِّ صَبِيٍّ وَ
كَبِيرٍ حُرٍّ أَوْ مَمْلُوكٍ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ
صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ فَلَمْ
نَزَلْ نُخْرِجْهُ حَتَّى قَدِمَ عَلَيْنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ حَاجًّا
أَوْ مُعْتَمِرًا فَكَلَّمَهُ النَّاسُ عَلَى الْيَمِينِ لَمَّا كَانَ فِيمَا كَلَّمَهُ بِهِ
النَّاسُ أَنْ قَالَ ابْنِي رَأَى أَنَّ مَدَنِينَ مِنْ زَكَاةِهَا مِنْ سَمَرِ أَوْ
النَّاسِ تَعْدِلُ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ وَاتَّخَذَ النَّاسُ بِذَلِكَ قَالَ أَبُو
سَعِيدٍ فَأَمَّا أَنَا فَلَا أَزَالُ أُخْرِجُهَا كَمَا كُنْتُ أُخْرِجُهَا أَبَدًا عَشْتُ
عَشْتُ. سابقہ (۲۲۸۰)

۲۲۸۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ

عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عِيَّاضُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ بْنِ أَبِي سُرُجٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ
الْخُدْرِيَّ يَقُولُ مَعَنَا نُخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فِيْنَا عَنْ كُلِّ صَبِيٍّ وَكَبِيرٍ حُرٍّ أَوْ مَمْلُوكٍ مِنْ ثَلَاثَةِ
أَصْنَافٍ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ فَلَمْ
نَزَلْ نُخْرِجْهُ كَذَلِكَ حَتَّى كَانَ مُعَاوِيَةُ قَرَأَ أَنْ مَدَنِينَ

کھانے پنیر اور کشمش وغیرہ

کے صدقہ فطر کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

ہم ایک صاع طعام یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک
صاع پنیر یا ایک صاع کشمش صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

جب رسول اللہ ﷺ ہم میں موجود تھے اس وقت ہم ہر
چھوٹے اور بڑے آزاد اور غلام کی طرف سے ایک صاع
طعام یا ایک صاع پنیر یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک
صاع کشمش صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے۔ ہم یہ صدقہ فطر اسی
طرح ادا کیا کرتے تھے حتیٰ کہ حضرت معاویہ بن ابی سفیان حج
یا عمرہ کے لیے آئے انہوں نے منبر پر کھڑے ہو کر لوگوں کے
سامنے تقریر کی اور کہا کہ میرا خیال ہے کہ شام کی گندم کا نصف
صاع ایک صاع کھجوروں کے برابر ہوگا پھر لوگوں نے اس پر
عمل کرتا شروع کر دیا۔ حضرت ابوسعید خدری نے کہا میں اپنی
پوری زندگی اسی طرح صدقہ فطر ادا کرتا رہوں گا جس طرح
پہلے ادا کیا کرتا تھا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

جس وقت رسول اللہ ﷺ ہم میں موجود تھے اس وقت ہم ہر
چھوٹے بڑے آزاد اور غلام کی طرف سے تین طرح صدقہ
فطر ادا کیا کرتے تھے ایک صاع کھجور یا ایک صاع پنیر یا ایک
صاع جو ہم یونہی صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے حتیٰ کہ امیر
معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ دو مد (سودا دو سیر) گندم ایک
صاع کھجور کے برابر ہیں۔ حضرت ابوسعید خدری نے کہا رہا

میں تو میں اسی طرح صدقہ فطر دیا کروں گا جیسے پہلے دیتا رہا تھا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم تین قسم سے صدقہ فطر دیا کرتے تھے خیر، کھجور اور جو۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت معاویہ نے نصف صاع گندم کو ایک صاع کھجور کے برابر قرار دیا تھا تو میں نے اس کا انکار کیا اور کہا میں اسی طرح صدقہ فطر ادا کرتا رہوں گا جس طرح رسول اللہ ﷺ کے عہد میں کیا کرتا تھا یعنی ایک صاع کھجور یا ایک صاع کشمش یا ایک صاع جو یا ایک صاع خیر۔

نماز عید سے قبل صدقہ فطر کا ادا کرنا

حضرت عہد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا تھا کہ صدقہ فطر نماز عید کیلئے جانے سے پہلے ادا کیا جائے۔

حضرت عہد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا کہ صدقہ فطر نماز عید کے لیے جانے سے پہلے ادا کیا جائے۔

زکوٰۃ نہ دینے کا گناہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سونا چاندی رکھتا ہو اور اس کا حق (زکوٰۃ) نہ ادا کرے قیامت کے دن اس کیلئے آگ کی چٹانوں کے پرت بنائے جائیں گے اور جہنم کی آگ سے اس کو تپایا جائے گا اور اس کے پہلو پیشانی اور پیٹھ کو اس کے ساتھ

میں ہر تغید صاعاً من تمر قال ابو سعید قاتلاً انا فلا ازال أخرجه كذا لك. ساہد (۲۲۸۰)

۲۲۸۳۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ لَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنِ الْحَارِثِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ أَبِي دُحَابٍ عَنْ عِيَّاضِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي سُرُجٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنَّا نُخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ مِنْ ثَلَاثَةِ أَصْنَافٍ الْأَقِطِ وَالشَّعِيرِ وَالشَّعِيرِ. ساہد (۲۲۸۰)

۲۲۸۴۔ وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ النَّافِلِ قَالَ لَنَا حَلِيمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي سُرُجٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ مَعَاوِيَةَ لَمَّا جَعَلَ يَصِفُ الصَّاعَ مِنَ الْخِنْطَلِ عِدَلَ صَاعٍ مِنْ تَمْرٍ أَنْكَرَ ذَلِكَ أَبُو سَعِيدٍ وَ قَالَ لَا تُخْرِجُ فِيهَا إِلَّا الَّذِي كُنْتُ أُخْرِجُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَاعاً مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعاً مِنْ زَبِيبٍ أَوْ صَاعاً مِنْ خَمِيرٍ أَوْ صَاعاً مِنْ أَكْطَرِ. ساہد (۲۲۸۰)

۵۔ باب الأمر بإخراج زکوٰۃ الفطر قبل الصلوة

۲۲۸۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو عَاقِبَةَ عَنْ مَوْسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِزَكَاةِ الْفِطْرِ أَنْ تُؤَدَّى قَبْلَ خُرُوجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ. البخاری (۱۵۰۹) ابوداؤد (۱۶۱۰) الترمذی (۶۷۷) المسال (۲۵۲۰)

۲۲۸۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ لَنَا ابْنُ أَبِي قَتَيْبٍ قَالَ لَنَا الطَّحَّاكُ عَنْ ثَابِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ جُرَيْجٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِإِخْرَاجِ زَكَاةِ الْفِطْرِ أَنْ تُؤَدَّى قَبْلَ خُرُوجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ. سلم تہذہ الاشراف (۷۶۹۹)

۶۔ باب إثم مانع الزکوٰۃ

۲۲۸۷۔ وَحَدَّثَنِي سُؤدَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ لَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنْ مَسِيرَةَ الصَّغَانِيِّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ أَنَّ أَبَا صَالِحٍ ذَكَوَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ صَاحِبٍ ذَهَبٍ وَلَا لُصْطِي لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَمَةِ صُفِّحَتْ لَهُ صَفَائِحُ مِنْ لَدُنْكَ فَاحْمِي عَلَيْهَا

داغا جائے گا ایک بار یہ عمل کرنے کے بعد دوبارہ لوٹایا جائے گا جو دن پچاس ہزار سال کے برابر ہے اس دن یہ عمل مسلسل ہوتا رہے گا بالآخر جب تمام لوگوں کے فیصلے ہو جائیں گے تو اسے جنت یا جہنم کا راستہ دکھادیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! اونٹ والوں کا کیا ہوگا؟ فرمایا جو اونٹ والا اونٹوں کا حق ادا نہیں کرے گا اور اونٹوں کے حقوق میں سے یہ بھی ہے کہ پانی پلانے کے بعد اونٹنیوں کا دودھ دو کر غریبوں کو پلایا جائے (ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرنے والے کو) قیامت کے دن ایک چھیل زمین پر اوندھا لٹا دیا جائے گا اس وقت وہ اونٹ آئیں گے درآں حاکم وہ بہت فرہم ہوں گے اور ان میں سے کوئی بچہ تک گم نہیں ہوگا وہ اس شخص کو اپنے کھروں سے روندیں گے اور اپنے منہ سے کاٹیں گے ان کا ایک ریوڑ گزر جائے گا تو دوسرا آجائے گا پچاس ہزار سال کے برابر دن میں یہ سلسلہ جاری رہے گا حتیٰ کہ جب لوگوں کے فیصلے ہو جائیں گے تو اسے جنت یا جہنم کا راستہ دکھادیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! گائے اور بکریوں والوں کا کیا حال ہوگا؟ فرمایا جو گائے اور بکریوں والا ان کا حق (زکوٰۃ) ادا نہیں کرے گا قیامت کے دن چھیل میدان میں اسے منہ کے بل مگرایا جائے گا۔ تمام گائے اور بکریاں اس کو اپنے کھروں سے روندیں گی اور اس کو سینگوں سے ماریں گی اس روز ان میں کوئی الے سینگوں والی ہوگی نہ بغیر سینگوں والی نہ ٹوٹے ہوئے سینگوں والی ایک ریوڑ گزرنے کے بعد فوراً دوسرا ریوڑ آجائے گا اور پچاس ہزار سال کے برابر دن میں یونہی ہوتا رہے گا حتیٰ کہ لوگوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا پھر اسے جنت یا دوزخ کا راستہ دکھادیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! گھوڑوں والوں کا کیا ہوگا؟ آپ نے فرمایا: گھوڑوں کی تین قسمیں ہیں، گھوڑے مالک کے لیے بوجھ ہوتے ہیں، مالک کے لیے ستر ہوتے ہیں اور مالک کے لیے اجر ہوتے ہیں۔ بوجھ وہ گھوڑے ہوتے ہیں جس کو مالک نے دکھلا دے، فخر اور مسلمانوں کو ایذا پہنچانے کے لیے رکھا ہو یہ گھوڑے مالک کے لیے بوجھ کا باعث ہیں اور

فِي نَارٍ جَهَنَّمَ فَيُكْوَىٰ بِهَا جَنْبُهُ وَجِئِنَّهُ زَظْهَرُهُ مُكَلَّمًا رُّدَّتْ أَعْيُنُهُ لَهَ فِي يَوْمٍ كَانَ وَقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّىٰ يُقْضَىٰ بَيْنَ الْعِبَادِ فَيُرَىٰ سَبِيلُهُ إِمَّا إِلَىٰ الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَىٰ النَّارِ فَيَقِيلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا وَلَا صَاحِبُ إِبِلٍ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا وَمِنْ حَقِّهَا حَلَبُهَا يَوْمَ رَزَدَهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ يُطَحُّ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٌ أَوْ قَرَمًا كَانَتْ لَا يَعْقِدُ مِنْهَا قَبِيلًا وَاحِدًا قَطَاةً بِأَخْفَافِهَا وَتَعَصَّدُ بِأَفْوَاهِهَا كُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِمْ أَوْ لَهَا رَدَّ عَلَيْهِمْ أُخْرَهَا فِي يَوْمٍ كَانَ وَقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّىٰ يُقْضَىٰ بَيْنَ الْعِبَادِ فَيُرَىٰ سَبِيلُهُ إِمَّا إِلَىٰ الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَىٰ النَّارِ فَيَقِيلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالْغَنَمُ قَالَ وَلَا صَاحِبُ بَقَرٍ وَلَا غَنِيمٍ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ يُطَحُّ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٌ لَا يَقْدِرُ مِنْهَا شَيْئًا لَيْسَ فِيهَا عَقَصَاءٌ وَلَا جَلْحَاءٌ وَلَا عُصَبَاءٌ تَنْطِطِحُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوَرُ بِأَفْلَافِهَا كُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِمْ أَوْ لَهَا رَدَّ عَلَيْهِمْ أُخْرَهَا فِي يَوْمٍ كَانَ وَقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّىٰ يُقْضَىٰ بَيْنَ الْعِبَادِ فَيُرَىٰ سَبِيلُهُ إِمَّا إِلَىٰ الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَىٰ النَّارِ فَيَقِيلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْخَيْلُ ثَلَاثَةٌ هِيَ لِرَجُلٍ وَزَرْ وَهِي لِرَجُلٍ وَسَرٌّ وَهِي لِرَجُلٍ أَجْرُ قَامَتِ الْيَتَىٰ هِيَ لَهُ وَزَرْ فَرَجُلٍ رَتَبَهَا رَبًّا وَفَخْرًا وَيَوَاءٌ عَلَىٰ أَهْلِ الْإِسْلَامِ فِيهِ هِيَ لَهُ وَزَرْ وَآمَّا الْيَتَىٰ هِيَ لَهُ وَسَرٌّ فَرَجُلٍ رَتَبَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَمْ يَتَسَّ حَقَّ اللَّهِ فِي ظَهْرِهَا وَلَا رَقَابَتَهَا فِيهِ هِيَ لَهُ وَسَرٌّ وَآمَّا الْيَتَىٰ هِيَ لَهُ أَجْرُ فَرَجُلٍ رَتَبَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لِأَهْلِ الْإِسْلَامِ فِيهِ سَرٌّ أَوْ رَوْضَةٌ فَمَا أَكَلَتْ مِنْ ذَلِكَ السَّرِّجِ أَوْ الرَّوْضَةِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا كُنِبَ لَهُ عَدَدُ مَا أَكَلَتْ حَسَنَاتٍ وَكُنِبَ لَهُ عَدَدُ أَرْوَائِهَا وَأَبْوَالِهَا حَسَنَاتٍ وَلَا تَقْطَعُ طَوْلُهَا فَاسْتَسْتَسَرَّهَا أَوْ شَرَفَتِهَا إِلَّا كُنِبَ اللَّهُ لَهُ عَدَدُ أَثَرِهَا وَأَرْوَائِهَا حَسَنَاتٍ وَلَا مَرَبِهَا صَلَحَتْهَا عَلَىٰ نَهْرٍ فَشَرِبَتْ مِنْهُ وَلَا يُرِيدُ أَنْ يَسْقِيَهَا إِلَّا كُنِبَ اللَّهُ لَهُ عَدَدُ مَا شَرِبَتْ حَسَنَاتٍ فَيَقِيلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَالْحُمْرُ قَالَ مَا أُنْزِلَ عَلَىٰ فِي الْحُمْرِ شَيْءٌ إِلَّا هَذِهِ الْآيَةُ

نہیں کرے گا اس کو چٹیل میدان میں گرا دیا جائے گا اور انتہائی
فریبہ جسم میں اس کے اونٹ ظاہر ہو کر اس کو روندتے ہوئے گزر
جائیں گے۔ ایک ریوڑ کے بعد دوسرا ریوڑ روندتا ہوا گزر
جائے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ اس دن اپنے بندوں کا فیصلہ فرمائے
جو پچاس ہزار سال کے برابر ہوگا پھر وہ اپنا راستہ دیکھ لے گا جو
یا جنت کی طرف ہوگا یا جہنم کی طرف اور جو بکریوں والا بکریوں
کی زکوٰۃ ادا نہیں کرے گا اس کو چٹیل میدان میں گرا دیا جائے
گا اور انتہائی فریبہ جسم میں اس کی بکریاں ظاہر ہو کر اس کو اپنے
کھروں سے روندتی ہوئی چلی جائیں گی اور سینکڑوں سے اس کو
ماریں گی جب بکریوں کا ایک ریوڑ اس کو روندے ہوئے گزر
جائے گا تو دوسرا ریوڑ آجائے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ اس دن اپنے
بندوں کا فیصلہ کر لے جو پچاس ہزار سال کے برابر ہوگا پھر وہ
فحص اپنا راستہ دیکھ لے گا یا جنت کی طرف یا جہنم کی طرف۔
سمیل (راوی) کہتے ہیں میں نہیں جانتا کہ گائیوں کا ذکر کیا یا
نہیں؟ صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! اور گھوڑوں کے بارے
میں؟ آپ نے فرمایا گھوڑوں کی پیشانی سے قیامت تک خیر
وابستہ رہے گی اور فرمایا: گھوڑے تین قسم کے ہوتے ہیں وہ کسی
فحص کے لیے اجر ہوتے ہیں کسی فحص کے لیے ستر ہوتے ہیں
اور کسی فحص کے لیے بوجھ ہوتے ہیں جو گھوڑے اجر ہوتے
ہیں یہ وہ ہیں جن کو آدمی راہ خدا کے لیے تیار رکھتا ہے ان
گھوڑوں کے پیٹ میں جو کچھ بھی جاتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے
بدلے میں اجر لکھ دیتا ہے وہ اس کو جس چراگاہ میں چراتا ہے
اور وہ اس میں جو کچھ چراتا ہے اللہ تعالیٰ اس کا اجر لکھ دیتا ہے اگر
وہ اس کو کسی دریا سے پانی پلائے تو اس کے پیٹ میں پانی کا جو
قطرہ بھی جاتا ہے اس کا اجر ملتا ہے حتیٰ کہ فرمایا اس کے پیشاب
اور لید کی وجہ سے بھی اجر ملتا ہے اگر یہ گھوڑے ایک یا دو ٹیلوں کا
چکر لگائیں تو ان کے ہر قدم سے اجر ملتا ہے رہے وہ گھوڑے
جو ستر ہیں وہ یہ ہیں جنہیں کوئی فحص اپنے ٹھانٹھ بانٹھ اور رب
داب کے لیے رکھتا ہے مگر وہ فحص تنگی اور فراخی میں ان حقوق کو
نہیں بھولتا جو گھوڑوں کی ٹیلوں اور پیٹوں کے ساتھ وابستہ ہیں

النَّارِ وَمَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ لَا يُؤَدِّي زَكْوَتَهَا إِلَّا بُطِحَ لَهَا
بِقَاعٍ قَرِيرٍ كَمَا وَفَّرَ مَا كَانَتْ تَسْتَنْ عَلَيْهِ كُلَّمَا مَضَتْ
عَلَيْهِ أُخْرَاهَا رُدَّتْ عَلَيْهَا أُولَاهَا حَتَّى يَحْكُمَ اللَّهُ بَيْنَ عِبَادِهِ
فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ ثُمَّ يُرَى سَبِيلُهُ إِمَّا
إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ وَمَا مِنْ صَاحِبِ غَنَمٍ لَا يُؤَدِّي
زَكْوَتَهَا إِلَّا بُطِحَ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٍ كَمَا وَفَّرَ مَا كَانَتْ تَقْطُوهُ
بِأَكْلِهَا وَتَنْطِطُ بِقُرُوبِهَا لَيْسَ فِيهَا عَقَصَاءٌ وَلَا جِلْدَاءٌ
كُلَّمَا مَطَسَ عَلَيْهِ أُخْرَاهَا رُدَّتْ عَلَيْهِ أُولَاهَا حَتَّى يَحْكُمَ
اللَّهُ بَيْنَ عِبَادِهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ
ثُمَّ يُرَى سَبِيلُهُ إِمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ
قَالَ مُهَيْلٌ وَلَا أَذْرِي أَذْكَرَ الْبَقَرِ أَمْ لَا قَالُوا كَالْخَيْلِ يَا
رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْخَيْلُ فِي تَوَاصِيهَا الْخَيْرُ أَوْ قَالَ الْخَيْلُ
مَعْقُودٌ فِي تَوَاصِيهَا قَالَ مُهَيْلٌ أَنَا أَشْكُ الْخَيْرَ إِلَى يَوْمِ
الْقِيَمَةِ الْخَيْلُ لِذَلِكَ فَيَمَيَّ لِرَجُلٍ أَجْرٌ وَلِرَجُلٍ سِتْرٌ وَلِرَجُلٍ
وِزْرٌ فَأَمَّا الْذِي هِيَ لَهُ أَجْرٌ فَالْزَجْلُ يَنْجِلُهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
وَبُعْدُهَا لَهُ فَلَا تَغَيَّبُ شَيْنًا فِي بَطْنِهَا إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ
أَجْرًا وَلَوْ رَعَاهَا فِي مَرْجٍ مَا أَكَلَتْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ
لَهُ بِهَا أَجْرًا وَلَوْ سَقَاهَا مِنْ نَهْرٍ كَانَ لَهُ بِكُلِّ قَطْرَةٍ نَعِيمٌ
فِي بَطْنِهَا أَجْرٌ حَتَّى ذَكَّرَ الْأَجْرَ فِي أَهْلِهَا وَارْزَأَهَا
وَلَوْ اسْتَنْتَ شَرْفًا أَوْ شَرْفَيْنِ كُتِبَ لَهُ بِكُلِّ خَطْوَةٍ
تَخْطُوهَا أَجْرٌ وَأَمَّا الْذِي هِيَ لَهُ سِتْرٌ فَالزَّجْلُ يَنْجِلُهَا
تَكْرُمًا وَتَحَمُّلًا وَلَا يَنْسَى حَقَّ ظُهُورِهَا وَبَطْنِهَا فِي
عُسْرِهَا وَبُسْرِهَا وَأَمَّا الْذِي هِيَ عَلَيْهِ وَزْرٌ فَالذِّي يَنْجِلُهَا
أَشْرًا وَبَطْرًا وَبَذْخًا وَرِبَاءَ النَّاسِ فَذَلِكَ الْذِي هِيَ عَلَيْهِ
وِزْرٌ قَالُوا فَالْحُمُرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مَعْلَى فِيهَا
شَيْئًا إِلَّا هَلَوُ الْآيَةُ الْجَامِعَةُ الْقَادَّةُ لَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ
خَيْرًا يَجْزِئَهُ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَجْزِئَهُ. ابن ماجہ (۲۷۸۸)

رہے وہ گھوڑے جو بوجھ ہیں وہ یہ ہیں جن کو مالک نے غرور
تکبر دکھلا دے اور اتر اہت کے لیے رکھا ہو یہ وہ گھوڑے ہیں
جو مالک کے لیے سب وبال ہوتے ہیں، صحابہ نے پوچھا:
یا رسول اللہ! گدھوں کے بارے میں؟ آپ نے فرمایا ان کے
بارے میں مجھ پر کوئی حکم نازل نہیں ہوا مگر یہ آیت جو سب کو
شامل ہے (ترجمہ: جس شخص نے ایک ذرہ کے برابر نیکی کی
وہ اس کی جزا پالے گا اور جس شخص نے ایک ذرہ کے برابر
برائی کی وہ اس کی سزا پالے گا۔^۱

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں
خفیدہ بیٹوں کے بجائے شکستہ بیٹوں والی بکری کا ذکر ہے اور
پیشانی کا ذکر نہیں ہے۔ اور پہلو اور پشت کے داغے جانے کا
ذکر ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اگر آدمی اللہ تعالیٰ کے
اس حق کو ادا نہ کرے جو اونٹوں میں واجب ہے یا اونٹوں کا
صدقہ نہ دے۔ ہائی روایت حسب سابق ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اونٹوں والا اونٹوں کا حق ادا نہیں
کرے گا قیامت کے دن اس کے اونٹ اصل تعداد سے بڑھ
کر آئیں گے اور ان کے سامنے چٹیل میدان میں مالک کو بٹھا
دیا جائے گا اور اونٹ اس کو اپنی ٹانگوں اور کھروں سے روندتے
ہوئے گزریں گے۔ اور جو گائے والا گائے کا حق ادا نہیں کرے
گا قیامت کے دن وہ گائیں اصل تعداد سے بڑھ کر آئیں گی
چٹیل میدان میں ان کے سامنے مالک کو بٹھایا جائے گا اور وہ
اس کو بیٹوں سے مارتی ہوئی اور پھروں سے کھلتی ہوئی گزر

۲۲۹۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ
بَنِي الدَّرَاوَزِيِّ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ يَهْدَى الْأَسَدِيِّ وَ سَأَى
الْحَدِيثِ. سلم، تجلۃ الاشراف (۱۲۷۱۲)

۲۲۹۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْبَعٍ قَالَ نَا
بَرْبَعُ بْنُ رُزَيْعٍ قَالَ نَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ نَا سُهَيْلُ بْنُ أَبِي
صَالِحٍ يَهْدَى الْأَسَدِيِّ وَقَالَ بَدَلُ عَفْصَاءَ عَطَاءَ وَقَالَ
فَيَكُونُ يَهَا جَنَّهُ وَ ظَهْرُهُ وَلَمْ يَذْكُرْ جَبِيَّتَهُ.

سلم، تجلۃ الاشراف (۱۳۶۴۲)

۲۲۹۲۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ بُكَيْرًا حَدَّثَهُ عَنْ
ذُكْرَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِذَا لَمْ
يَمُرَّ السَّعْرُ عَلَى اللَّوْءِ الصَّدَلَةِ فِي الْإِلَامِ وَ سَأَى الْحَدِيثِ
بَنِي سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ. البخاری (۱۴۶۰)

۲۲۹۳۔ حَدَّثَنَا لَسْعَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزَّيْنَبِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ
بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ مَارِئٌ صَاحِبُ إِبِلٍ لَا يَفْعَلُ فِيهَا حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ
يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَكْثَرُ مَا كَانَتْ قَطْرَ وَ قَعْدَلَهَا بِقَاعٍ قَرَّ قَرَّ تَسْتَنْ
عَلَيْهِ يَقُولُ لِيَوْمَهَا وَ أَخْفَلَهَا وَلَا صَاحِبَ يَقْرَ لَا يَفْعَلُ فِيهَا
حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَكْثَرُ مَا كَانَتْ وَ قَعْدَلَهَا بِقَاعٍ
قَرَّ قَرَّ تَنْطَلِعُهُ بِقُرُونِهَا وَ تَنْطَوُّهُ بِأَطْلَالِهَا وَلَا صَاحِبَ عَنِمَ

جائیں گی۔ اور جو بکریوں والا بکریوں کا حق ادا نہیں کرے گا وہ بکریاں قیامت کے دن اصل تعداد سے بڑھ کر آئیں گی چٹیل میدان میں مالک کو بٹھایا جائے گا اور وہ اس کو سینگوں سے مارتی ہوئی اور کھروں سے روندتی ہوئی چلی جائیں گی اس روز ان میں نہ کوئی بغیر سینک کے ہوگی نہ سینک ٹوٹی ہوئی اور جو صاحب خزانہ خزانے میں سے اللہ تعالیٰ کا حق ادا نہیں کرے گا تو قیامت کے دن اس کا خزانہ گبنے سانپ کی شکل میں منہ کھولے اس کے پیچھے دوڑے گا مالک خزانہ بھاگے گا تو ایک منادی آواز دے کر کہے گا اپنا خزانہ لے لو! ہمیں اس کی ضرورت نہیں ہے جب مالک خزانہ کو کوئی چارہ کار نظر نہیں آئے گا تو وہ سانپ نما خزانے کے منہ میں ہاتھ ڈال دے گا اور سانپ اونٹ کی طرح اس کو چبائے گا ابو زبیر (راوی) کہتے ہیں کہ ہم نے عبید بن عمیر سے سنا وہ اسی طرح بیان کرتے تھے پھر ہم نے حضرت جابر سے پوچھا تو انہوں نے عبید بن عمیر کی طرح بیان کیا ابو زبیر کہتے ہیں کہ میں نے عبید بن عمیر سے سنا ایک آدمی نے عرض کیا یا رسول اللہ! اونٹ کا کیا حق ہے؟ فرمایا پانی (پلانے کے موقع) پر اس کا دودھ دودھ لینا (تا کہ لوگ پیئیں) اور ڈول (کے ذریعہ پانی نکالنے کے واسطے اونٹ) کو دینا اور اونٹ کو جفتی کے لئے عاریث دینا اور اونٹنی کو دودھ پینے کے لیے دینا اور راہ خدا میں اس پر لوگوں کا مال لا دنا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جو اونٹوں یا گائیوں یا بکریوں والا ان کا حق ادا نہیں کرے گا قیامت کے دن اسے ہموار چٹیل میدان میں بٹھایا جائے گا کھروں والے جانور اسے اپنے کھروں سے پامال کریں گے اور سینگوں والے جانور اسے سینگوں سے ماریں گے اس دن ان جانوروں میں کوئی بے سینک ہو گا نہ شکستہ سینک۔ ہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ان کا حق کیا ہے؟ فرمایا: نروں کو عاریث دینا اور ڈول (سے پانی نکالنے کے لیے ان کو) دینا اور پانی پلاتے وقت ان کا دودھ دوہنا (تا کہ کچھ دودھ غریب کو مل جائے) اور راہ خدا میں ان پر کسی کو سوار کرنا اور

لَا يَفْعَلُ فِيهَا حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَكْثَرُ مَا كَانَتْ وَقَعْدَ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيقٍ تَنْطَحُهُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوُهُ بِأَظْلَافِهَا لَيْسَ فِيهَا جَمَاءٌ وَلَا مُنْكَسِرٌ قَرْنُهَا وَلَا صَاحِبٌ كَنْزٌ لَا يَفْعَلُ فِيهِ حَقَّهٖ إِلَّا جَاءَتْ كَنْزُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ شُجَاعًا أَفْرَعٌ يَتَّبِعُهُ قَاتِلُهَا فَإِذَا رَأَى أَنَّ لَا بُدَّ مِنْهُ سَلَكَ بَدَّةً فِي حَبَاتِهِ فَأَنَّا عَنْهُ عَنِي فَإِذَا رَأَى أَنَّ لَا بُدَّ مِنْهُ سَلَكَ بَدَّةً فِيهِ فَيَقْضُمُهَا قَضْمَ الْفَجَلِ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُبَيْدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ قُؤَيْلٍ هَذَا الْقَوْلَ ثُمَّ سَأَلْنَا جَابِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ مِثْلَ قَوْلِ عُبَيْدٍ وَقَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُبَيْدَ ابْنَ عَمْرِو بْنِ قُؤَيْلٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ مَا حَقُّ الْإِبِلِ قَالَ حَلْبُهَا عَلَى الْمَاءِ وَإِعَارَةُ ذَلِوْهَا وَإِعَارَةُ فَحْلِهَا وَمِنْبَحْتُهَا وَحَمْلٌ عَلَيْهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

مسلم تلمذہ الاشراف (۲۸۴۷)

۲۲۹۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ قَالَ تَأَيَّنَ قَالَ تَأَيَّنَ الْمَلِكُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ وَلَا بَقَرٍ وَلَا غَنَمٍ لَا يُؤَدِّي حَقَّهَا إِلَّا أُفْعِدَ لَهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ بِقَاعٍ قَرِيقٍ تَنْطَحُهُ ذَاتُ الْقَرْنِ بِقُرُونِهَا لَيْسَ فِيهَا يَوْمِيذٌ جَمَاءٌ وَلَا مَكْسُورَةٌ الْقُرَانِ فَلَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا حَقُّهَا قَالَ إِطْرَاقُ فَحْلِهَا وَإِعَارَةُ ذَلِوْهَا وَمِنْبَحْتُهَا وَحَمْلٌ عَلَى الْمَاءِ وَحَمْلٌ عَلَيْهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا مِنْ صَاحِبِ مِلٍّ لَا يُؤَدِّي زَكْوَتَهُ إِلَّا تَحَوَّلَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ شُجَاعًا أَفْرَعٌ يَتَّبِعُ مَصَاحِبَهُ حَيْثُ مَا ذَهَبَ وَهُوَ يَقْرُؤُ مِنْهُ

يَقَالُ هَذَا مَالُكَ الَّذِي كُنْتُ تَبْتَغِي بِهِ كَلَاذًا رَأَى أَنَّهُ لَا يَهْدِي
مِنْهُ أَدْخَلَ يَدَهُ فِيهِ فَبَجَلْ يَقْضُمُهَا كَمَا يَقْضُمُ الْفَجَلُ
النسائي (۲۴۵۳)

جو مالدار مال کی زکوٰۃ ادا نہیں کرے گا تو قیامت کے دن اس کا
مال گنچے سانپ کی صورت میں آ کر اپنے مالک کا تعاقب
کرے گا مالک بھاگے گا مگر وہ جہاں جائے گا سانپ اس کے
پیچھے جائے گا اور اس سے کہا جائے گا کہ یہ تیرا وہی مال ہے
جس پر تو بخل کیا کرتا تھا بالآخر جب صاحب مال کوئی چارہ
کار نہ دیکھے گا تو اپنا ہاتھ اس کے منہ میں ڈال دے گا۔ اور وہ
سانپ اس کے ہاتھ کو اس طرح چبائے گا جیسے فراڈٹ چباتا
ہے۔

۷- بَابُ إِرْضَاءِ الشَّعَابِ

۲۲۹۵- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ فَضِيلُ بْنُ مُحَسِّنٍ الْجَحْدَرِيُّ
قَالَ سَأَلَ عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَأَلَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي
إِسْمَاعِيلَ قَالَ سَأَلَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ هِلَالٍ الْعَبْسِيُّ عَنْ
جَبْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ جَاءَ نَاسٌ مِنَ الْأَعْرَابِ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا إِنَّ أَنَا مِنْ الْمُصَدِّقِينَ بَاتُوا نَا كَيْفَ لَمْ نَوْنَا
قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرْضُوا مُصَدِّقِيكُمْ قَالَ جَبْرِ
مَا صَدَرَ عَنِّي مُصَدِّقٌ مِنْهُ سَمِعْتُ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ إِلَّا وَهُوَ عَنِّي رَاضٍ. البراءة (۱۵۸۹) النسائي (۲۴۵۹)

عاطلین زکوٰۃ کو راضی رکھنا

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
دیہات کے کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
حاضر ہو کر عرض کیا: یا رسول اللہ! زکوٰۃ وصول کرنے والے
آ کر ہم پر ظلم (زیادتی) کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تم زکوٰۃ وصول کرنے والوں کو راضی کیا کرو حضرت جریر کہتے
ہیں کہ جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ کا یہ ارشاد سنا ہے
مجھ سے کوئی زکوٰۃ وصول کرنے والا ناراض ہو کر نہیں گیا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۲۹۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلَ نَا عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ نَا
يَعْقُبُ بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَلَا أَبُو أَسَامَةَ كُلُّهُمْ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي إِسْمَاعِيلَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَمْ يَخُورْ.

سابقہ (۲۲۹۵)

زکوٰۃ ادا نہ کرنے والوں

پر عذاب شدید

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا درآں علیہ آپ کعبہ کے
سائے میں تشریف فرما تھے۔ آپ نے مجھے دیکھ کر فرمایا: رب
کعبہ کی قسم! وہ لوگ خسارے والے ہیں میں آ کر بیٹھ گیا پھر
بے چینی سے کھڑا ہو گیا اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ پر
میرے ماں باپ فدا ہوں وہ کون لوگ ہیں؟ آپ نے فرمایا وہ

۸- بَابُ تَغْلِيظِ عُقُوبَةِ

مَنْ لَا يُؤَدِّي الزَّكَاةَ

۲۲۹۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ قَالَ
نَا الْأَعْمَشُ عَنْ السَّمْعُورِيِّ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ
أَنْتَهَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ جَالِسٌ فِي ظِلِّ الْكَعْبَةِ فَلَمَّا
رَأَيْتُ قَالَ هُمُ الْأَعْمَشُونَ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ قَالَ فَبِئْسَ حَتَّى
جَلَسْتُ فَلَمْ أَتَقَارَّ أَنْ لَمْتُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَ لَا
يَأْتِي رَأْيِي مَنْ هُمْ قَالَ هُمُ الْأَعْمَشُونَ أَمْوَالُ الْآمَنِ قَالَ

هَكَذَا وَهَكَذَا مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ وَعَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ وَقَلِيلٌ مَا هُمْ مِمَّنْ صَاحِبِ إِبِلٍ وَلَا بَقَرٍ وَلَا غَنَمٍ لَا يُؤَدِّي زَكْوَتَهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَعْظَمَ مَا تَكَاثَرَتْ أَسْمُهُ تَنْطِطِحُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوُهُ بِأَهْلَافِهَا كُلَّمَا نَفِدَتْ أَخْرَجَهَا عَادَتٌ عَلَيْهِ أَوْلَاهَا حَتَّى يَمُتَّى بَيْنَ النَّاسِ.

بخاری (۱۴۶۰-۶۶۳۸) الترمذی (۶۱۷) السنن (۲۴۳۹)

(۲۴۵۵) ابن ماجہ (۱۷۸۵)

لوگ بڑے بڑے سرمایہ دار ہیں ماسوا ان کے بنوا دھرا دھرا کے پیچھے دائیں بائیں خرچ کرتے ہیں اور ایسے سرمایہ دار بہت کم ہیں اور جو شخص اونٹ یا گائے یا بکریاں رکھتا ہو اور ان کی زکوٰۃ نہ دیتا ہو قیامت کے دن وہ جانور پچھلے تمام دنوں سے زیادہ فریاد اور جھنجھلاہٹ ہو کر آئیں گے اور اپنے سینگوں سے اس کو ماریں گے اور کھروں سے روندیں گے جب آخری روند کر گزر جائے گا تو پھر پہلا روندنے کے لیے آجائے گا اور لوگوں کے درمیان فیصلہ ہونے تک یونہی عذاب ہوتا رہے گا۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا درآں حالیکہ آپ کعبہ کے سامنے میں تشریف فرما تھے باقی روایت حسب سابق ہے البتہ یہ زیادتی ہے کہ آپ نے فرمایا: قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے جو شخص اونٹ، گائے یا بکریاں چھوڑ کر مر جائے حالانکہ اس نے ان کی زکوٰۃ نہ دی ہو تو اس کو۔۔۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرے لیے یہ بات خوشی کا باعث نہیں کہ یہ احد پہاڑ میرے لیے سونے کا بن جائے اور تین دن سے زائد میرے پاس ایک دینار بھی باقی رہے سوا اس دینار کے جس کو میں ادائیگی قرض کے لیے باقی رکھ لوں۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

صدقہ کی رغبت دلانا اور زکوٰۃ ادا کرنا

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کے ساتھ مدینہ کی پتھریلی زمین میں پیدل چل رہا تھا درآں حالیکہ ہم احد پہاڑ کو دیکھ رہے تھے رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: ابو ذر! میں نے عرض کیا میں حاضر ہوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: اگر یہ احد پہاڑ میرے لیے سونے کا بن جائے

۲۲۹۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمَعْرُورِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ أَنْتَهَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ جَالِسٌ فِي ظِلِّ الْكَعْبَةِ كَذَكَرَ تَحَوَّلْتُ وَيَكُفُّ عَنْهُ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا عَلَيَّ الْأَرْضُ رَجُلٌ يَمُوتُ قَبْدَ عِيسَى أَوْ بَقَرٍ أَوْ غَنَمٍ لَمْ يُؤَدِّ زَكْوَتَهَا. سابقہ (۲۲۹۷)

۲۲۹۹۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجُمُحِيُّ قَالَ قَالَ التَّرْبِيعُ يَعْنِي ابْنُ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَا يَسْرُرُنِي أَنْ لِي أَحَدًا ذَهَبًا تَائِيًا عَلَيَّ ثَلَاثَةٌ وَعِندِي مِنْهُ دِينَارٌ إِلَّا دِينَارًا أُرْصِدُهُ لِدَيْنٍ عَلَيَّ.

۲۳۰۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابُثَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. سلم تجمہ الاشراف (۱۴۳۹۹)

۹۔ بَابُ التَّرَغُّيبِ فِي الصَّدَقَةِ وَإِخْرَاجِ الْمَالِ

۲۳۰۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَيَحْيَى بْنُ سَعْيَى وَابْنُ نَعْمَانَ وَابُو كُرَيْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ كُنْتُ أَمْسِي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي حَرِّ الْمَدِينَةِ عِشَاءً وَنَحْنُ نَنْظُرُ إِلَى أَحَدٍ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا

جب بھی میں یہ نہیں چاہتا کہ تیسری رات اس میں سے ایک دینار بھی باقی رہے سوا اس دینار کے جس کو میں قرض کی ادائیگی کے لیے باقی رکھوں مگر میں یہ چاہتا ہوں کہ میں شیخی بھر بھر کے اللہ کے بندوں میں وہ مال تقسیم کروں دائیں بائیں اور آگے دیتا رہوں۔ حضرت ابو ذر کہتے ہیں ہم پھر چلتے رہے۔ آپ نے پھر فرمایا: اے ابو ذر! میں نے کہا ایک یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا مالدار لوگ قیامت کے دن مفلس ہوں گے سوا ان لوگوں کے جو مال (خدا کی راہ میں) سوچے رہے ہیں۔ پھر کچھ چلتے کے بعد آپ نے فرمایا ابو ذر! میرے آنے تک تم یہیں ٹھہرنا پھر آپ چلے گئے حتیٰ کہ میری نظروں سے غائب ہو گئے پھر میں نے کچھ آوازیں سنیں اور مجھے خدشہ ہوا کہیں آپ کو کوئی حادثہ نہ پیش آ گیا ہو یہ سوچ کر میں نے آپ کے پیچھے جانے کا ارادہ کیا پھر فوراً ہی آپ کا یہ فرمانا یاد آیا "جب تک میں نہ آؤں یہاں سے نہ جانا"۔ پھر میں وہیں ٹھہر کر انتظار کرتا رہا حتیٰ کہ آپ تشریف لے آئے میں نے ان آوازوں کا ذکر کیا آپ نے فرمایا: وہ جبرائیل تھے انہوں نے مجھ سے آکر کہا آپ کی امت میں سے جو شخص بھی اس حال میں فوت ہوا کہ اس نے شرک نہ کیا ہو وہ جنت میں چلا جائے گا میں نے کہا خواہ اس نے چوری کی ہو یا زنا کیا ہو آپ نے فرمایا خواہ چوری کی ہو یا زنا کیا ہو۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک رات ٹھکا کیا دیکھتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ تھا تشریف لے جا رہے ہیں اور آپ کے ساتھ کوئی نہیں ہے۔ میں نے سوچا کہ شاید کسی کا ساتھ جانا آپ کو ناگوار گزرنے اس وجہ سے میں چاند کے سایہ میں چلتے لگا (تا کہ مجھ پر آپ کی نظر نہ پڑے) آپ نے مجھے دیکھ لیا اور فرمایا: کون ہے؟ میں نے کہا ابو ذر! اللہ تعالیٰ مجھے آپ پر فدا کرے۔ آپ نے فرمایا اے ابو ذر! آؤ میں کچھ دیر آپ کے ساتھ چلا آپ بے فرمایا مالدار لوگ قیامت کے دن نادار ہوں گے سوا ان لوگوں کے جنہیں اللہ تعالیٰ خیر عطا کرے اور وہ اپنے مال کو دائیں بائیں اور

أَبَا ذَرٍّ قَالَ قُلْتُ لَيْسَ بِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا أُحِبُّ أَنْ أُحَدِّثَ ذَاكَ وَتَدْبُرَ قَعْبًا أَمْشِي كَالْيَقِينِ وَتَدْبُرُ مِنْهُ دِينَارًا لَا يَنْتَارَا أَوْ مِسْلَةً لِيَدَيْنِي لَا أَنْ أَقُولَ بِهِ فَيُنَازِعَنِي حَقَّابِينَ يَدْبُرُونَ هَكَذَا عَنْ يَمِينِهِمْ وَهَكَذَا عَنْ شِمَالِهِمْ قَالَ ثُمَّ مَشِينَا فَقَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ قُلْتُ لَيْسَ بِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِنْ لَا تُكْثِرِينَ هُمْ لَا أَقُولُونَ يَوْمَ الْفِتْنَةِ إِلَّا مَنْ قَالَ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَمِثْلَ مَا صَنَعَ فِي التَّمْرِ الْأَوَّلَى قَالَ ثُمَّ مَشِينَا فَقَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ كَمَا أَتَى حَتَّى أَتَيْتُكَ قَالَ فَانْطَلَقَ حَتَّى تَوَارَى عَنِّي قَالَ سَمِعْتُ لَقَطًا وَ سَمِعْتُ صَوْتًا قَالَ فَقُلْتُ لَعَلَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ غَيْرُ مَنْ لَمْ قَالَ فَهَمَمْتُ أَنْ أَتَّبِعَهُ قَالَ ثُمَّ ذَكَّرْتُ قَوْلَهُ لَا تَبْرَحْ حَتَّى أَتَيْتُكَ قَالَ فَانْظَرْتُهُ فَلَمَّا جَاءَ ذَكَّرْتُ لَهُ الْكَلْبِي سَمِعْتُ فَقَالَ ذَاكَ جَبْرِئِيلُ أَتَانِي فَقَالَ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِكَ لَا يُبْشِرُكَ بِاللَّهِ كَيْفًا دَخَلَ الْجَنَّةَ قَالَ قُلْتُ وَإِنْ زَلَى وَإِنْ سَرَقَ قَالَ وَإِنْ زَلَى وَإِنْ سَرَقَ. البخاری (۲۳۸۸-۳۲۲۲-۶۲۶۸-۶۴۴۳-۶۴۴۴) الترمذی (۲۶۴۴)

۲۳۰۲- وَحَدَّثَنَا قُسَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ تَابَ جَبْرِئِيلُ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ رُبَيْعٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ خَرَجْتُ لَيْلَةً مِنَ الْبَيْتِ إِذَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْشِي وَحْدَهُ لَيْسَ مَعَهُ إِنْسَانٌ قَالَ لَقِيتُكَ أَنَّهُ يُكْرَهُ أَنْ يَمْشِيَ مَعَهُ أَحَدٌ قَالَ فَجَعَلْتُ أَمْشِي فِي ظِلِّ الْقَمَرِ فَانْفَتَحَ لِرَأْسِي فَقَالَ مَنْ هَذَا فَقُلْتُ أَبُو ذَرٍّ جَعَلَنِي اللَّهُ فِدَاكَ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ تَعَالِ قَالَ فَمَشَيْتُ مَعَهُ سَاعَةً فَقَالَ إِنْ الْمُكْثَرِينَ هُمْ الْمُفْسِدُونَ يَوْمَ الْفِتْنَةِ إِلَّا مَنْ أَعْطَاهُ اللَّهُ خَيْرًا فَتَفَخَّ بِهِو يَمِينَهُ وَشِمَالَهُ وَبَيْنَ يَدَيْهِ وَوَرَاءَهُ وَعَمِلَ بِهِوَ خَيْرًا قَالَ فَمَشَيْتُ مَعَهُ سَاعَةً فَقَالَ اجْلِسْ هَهُنَا قَالَ فَاجْلَسْتُ فِي

آگے پیچھے دیں اور اس میں نیکی کے کام کریں میں کچھ دیر آپ کے ساتھ چلا آپ نے فرمایا میرے واپس آنے تک یہاں بیٹھے رہو! آپ نے مجھے ایک صاف زمین پر بٹھا دیا جس کے ارد گرد سیاہ پتھر تھے اور آپ ان پتھروں میں چلے گئے حتیٰ کہ آپ میری نظروں سے اوجھل ہو گئے میں کافی دیر بیٹھا رہا پھر میں نے ایک آہٹ کی آپ میری طرف آرہے تھے درآں حالیکہ آپ فرما رہے تھے خواہ چوری کرے یا زنا کرے۔ جب آپ آگئے تو میں صبر نہ کر سکا اور میں نے کہا اے اللہ کے نبی! اللہ مجھے آپ پر فدا کر دے آپ ان پتھروں میں کس سے باتیں کر رہے تھے میں نے تو کسی کو آپ کے ساتھ باتیں کرتے نہیں دیکھا؟ آپ نے فرمایا وہ جبرائیل تھے جو ان پتھروں میں میرے پاس آئے اور کہا کہ آپ اپنی امت کو بشارت دو کہ جو شخص فوت ہو جائے درآں حالیکہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کرتا ہو تو وہ جنت میں داخل ہوگا میں نے کہا: اے جبرائیل! خواہ وہ چوری یا زنا کرے انہوں نے کہا خواہ چوری کرے یا زنا کرے۔ میں نے پھر کہا اگر چہ وہ چوری یا زنا کرے انہوں نے کہا خواہ وہ شراب بھی پیئے۔

اموال کو خزانوں میں جمع کرنے

والوں پر سختی کا بیان

حضرت احنف بن قیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں مدینہ میں آیا میں ایک ایسے حلقہ میں جا بیٹھا جس میں قریش کے سردار بھی تھے ناگاہ ایک شخص آیا جس نے مونے کپڑے پہنے ہوئے تھے اس کا جسم باوقار اور چہرہ بارعب تھا اس نے ان لوگوں کے پاس کھڑے ہو کر کہا مال جمع کر کے خزانہ اکٹھے کرنے والوں کو اس پتھر کی بشارت ہو جس کو جہنم کی آگ میں گرم کیا جائے گا اور وہ پھر ان کی چھاتی کی نوک پر رکھا جائے گا حتیٰ کہ وہ شانہ کی ہڈی سے پھوٹ نکلے گا اور شانہ کی ہڈی پر رکھا جائے گا تو چھاتیوں کی نوک سے پھوٹ نکلے گا اور وہ پتھر یونہی آ رہا ہوتا رہے گا۔ راوی کہتے ہیں ان لوگوں نے اپنے سر جھکا لیے اور میں نے ان سے کسی کو انہیں جواب

فَاعْ حَوْلَهُ حِجَارَةً فَقَالَ لِي اجْلِسْ هَهُنَا حَتَّى آتِيَنَّكَ قَالَ فَاَسْطَلَقَ فِي الْحِجْرَةِ حَتَّى لَا أَرَاهُ فَلَبِثْتُ عِثِّي فَاطَّالَ اللَّيْلُ ثُمَّ إِنِّي سَمِعْتُهُ وَهُوَ مُقِيلٌ وَهُوَ يَقُولُ وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى قَالَ فَلَمَّا جَاءَ لَمْ أَصِيرُ فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ جَعَلَنِي اللَّهُ لِفِدَاكَ مَنْ كُنْتُ لِي جَنَابِ الْحِجْرَةِ مَا سَمِعْتُ أَحَدًا يَرْجِعُ إِلَيْكَ شَيْئًا قَالَ ذَاكَ يَجِبُ لِي غَيْرُ مَنْ لِي جَنَابِ الْحِجْرَةِ فَقَالَ بَشِّرْ أُمَّتَكَ أَنَّهُ مِنْ ثَمَاتٍ لَا يَشْرِكُ بِهَا إِلَهٌ شَيْئًا دَعَلَ الْحَقَّةَ فَقُلْتُ يَا جِبْرِيلُ وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى قَالَ نَعَمْ قَالَ قُلْتُ وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى قَالَ نَعَمْ وَإِنْ شَرِبَ الْخَمْرَ.

ساجد (۲۳۰۱)

۱۰۔ بَابُ فِي الْكَتَّازِينَ لِلْأَمْوَالِ

وَالْتَغْلِيظُ عَلَيْهِمْ

۲۳۰۳۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أَرْثَرٍ عَنِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ عَنِ الْأَحْنَفِ بْنِ قَبِيصٍ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَبَيْنَا أَنَا فِي حَلْقَةٍ فِيهَا مَلَائِكَةٌ قُرَيْشٍ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ أَحْسَنُ الْبَابِ أَحْسَنُ الْجَسَدِ أَحْسَنُ الْوَجْهِ لِقَامٍ عَلَيْهِمْ فَقَالَ بَشِّرِ الْكَاتِرِينَ بِرَضْفٍ يُحْمَى عَلَيْهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَيُوضَعُ عَلَى حِمْلَةٍ تَذِي أَحَدِهِمْ حَتَّى يَخْرُجَ مِنْ نَفْصِ كَتِفِهِ وَيُوضَعُ عَلَى نَفْصِ كَتِفِهِ حَتَّى يَخْرُجَ مِنْ حِمْلَةٍ تَذِي بَنَزْلًا قَالَ فَوَضَعَ الْقَوْمُ رُءُوسَهُمْ لَمَّا رَأَيْتُ أَحَدًا مِنْهُمْ رَجَعَ إِلَيْهِ شَيْئًا قَالَ فَادْبَرُوا وَاتَّبَعْتُهُ حَتَّى جَلَسَ إِلَى سَائِرَةِ فَقُلْتُ مَا رَأَيْتُ هَؤُلَاءِ إِلَّا كِرْهُوا مَا قُلْتُ لَهُمْ فَقَالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا إِنَّ خَلِيلِي أَبَا

الْقَائِمِ عَلَيْهِ دَعَانِي فَأَجَبْتُهُ فَقَالَ أَرَأَيْتَ أَحَدًا قَنَظَرْتُ مَا
عَلَيَّ مِنَ الْبُخْسِ وَأَنَا أَظُنُّ أَنَّهُ يَمْنَعُنِي فِي حَاجَةٍ لَهُ فَقُلْتُ
أَرَاهُ قَالَ مَا يَسُرُّنِي أَنْ لِي مِثْلُهُ ذَهَبًا أَوْ فِضَّةً كُكُلُهُ إِلَّا بَلَلَةً
دَنَابِيرَ لَمْ هُمْ وَلَا يَجْمَعُونَ الدُّنْيَا لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا قَالَ قُلْتُ
مَا لَكَ وَلَا هَوَئِكَ مِنْ قُرَيْشٍ لَا تَعْتَرِبُهُمْ وَتُصِيبُ مِنْهُمْ
قَالَ لَا وَرَبِّكَ لَا أَسْأَلُهُمْ عَنْ دُنْيَا وَلَا أَسْتَفِيدُهُمْ عَنْ دِينٍ
حَتَّى الْعَقَقُ بِاللَّوِ وَرَسُولِهِ.

بخاری (۱۴۰۷)

دیتے ہوئے نہیں دیکھا پھر وہ لوگ لوٹ گئے اور میں اس شخص
کے پیچھے گیا حتیٰ کہ وہ ایک ستون کے پاس بیٹھ گئے اور کہا میرا
خیال ہے ان لوگوں نے آپ کی بات ناپسند کی ہے۔ اس شخص
نے کہا یہ لوگ کچھ عقل نہیں رکھتے میرے محبوب ابو القاسم
نے مجھے بلایا میں ان کے پاس گیا۔ انہوں نے فرمایا کیا
تم احد کو دیکھتے ہو؟ میں نے دھوپ کو دیکھا اور یہ سمجھا کہ شاید
آپ کسی کام کے لیے مجھے وہاں بھیجنا چاہتے ہیں میں نے
عرض کیا جی ہاں! میں دیکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا مجھے اس
بات سے خوشی نہیں ہوگی کہ میرے پاس اس پہاڑ جتنا سونا ہو
اور اگر ہو تو میں قرض ادا کرنے کے لیے تین دینار کے سوا ہاتھی
سب خیرات کر دوں گا پھر یہ لوگ دنیا جمع کرتے ہیں اور کچھ
نہیں سمجھتے۔ میں نے ان سے کہا آپ کا ان قریشی بھائیوں
کے ساتھ کیا معاملہ ہے کیونکہ آپ کسی ضرورت کی بناء پر ان
کے پاس جاتے ہیں نہ ان سے کوئی سوال کرتے ہیں انہوں
نے کہا قسم ہے تمہارے پروردگار کی میں ان سے دنیا کا کوئی
سوال کروں گا نہ دین کا کوئی مسئلہ دریافت کروں گا حتیٰ کہ میں
اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ سے جا ملوں۔

حضرت اخف بن قیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں قریش کے چند لوگوں کے درمیان بیٹھا ہوا تھا اچانک
حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ تشریف لے آئے اور کہنے لگے خزانہ
جمع کرنے والوں کو ان دعاؤں کی بشارت دو جو ان کی پیشگوئوں پر
لگائے جائیں گے اور ان کے پہلوؤں سے نکل جائیں گے اور
ان کی گدیوں میں لگائے جائیں گے تو ان کی پیشانیوں سے
نکل جائیں گے۔ پھر وہ ایک جانب رخ کر کے بیٹھ گئے میں
نے پوچھا یہ کون ہیں؟ حاضرین نے جواب دیا ابوذر ہیں۔
میں نے ان کے سامنے جا کر کہا آپ جو کچھ بیان کر رہے تھے
وہ سب کیا تھا؟ انہوں نے کہا میں نے وہی کچھ کہا ہے جو رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے میں نے کہا حکومت سے وظائف لینے
کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ کہا لے لیا کرو کیونکہ
اس سے تم کو آج کل مدد حاصل ہوگی ہاں! جب یہ مال

۲۳۰۴- وَحَدَّثَنَا شَيْحَانُ بْنُ قُرَيْشٍ قَالَ نَا أَبُو الْأَشْهَبِ
قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَصِي عَنِ الْأَحْنَفِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ كُنْتُ فِي
نَقِيرٍ مِنْ قُرَيْشٍ لَمَّا أَبُو ذَرٍّ وَهُوَ يَقُولُ بِشِيرِ الْكَافِرِينَ يَكْفِي
فِي ظُهُورِهِمْ يَخْرُجُ مِنْ جُنُوبِهِمْ وَيَكْفِي مِنْ قَبْلِ أَفْقَاءِهِمْ
يَخْرُجُ مِنْ جَبَاهِهِمْ قَالَ كَمْ تَنْحَى لَقَعْدَ قَالَ قُلْتُ مَنْ هَذَا
قَالُوا هَذَا أَبُو ذَرٍّ قَالَ فَقُنْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ مَا شَأْنُ
سَمِعْتُكَ تَقُولُ قَبْلَ مَا قُلْتُ إِلَّا شَيْئًا قَدْ سَمِعْتُهُ مِنْ
نَبِيِّهِمْ ﷺ قَالَ قُلْتُ مَا تَقُولُ مِنْ هَذَا الْعَطَاءِ قَالَ عُدَّةُ
لَا فِي يَوْمٍ مَعُونَةٌ إِذَا كَانَ تَمْنَا لِيَدِيكَ قَدْ عُدَّ.

ماہد (۲۳۰۳)

تمہارے دین کا معاوضہ ہو جائے تو چھوڑ دینا۔

خرج کرنے والے کی فضیلت

اور بشارت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: اے ابن آدم! خرج کرو! میں تجھ پر خرج کروں گا اور فرمایا: اللہ تعالیٰ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے رات دن کے خرج سے اس میں کوئی کمی نہیں ہوتی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے مجھ سے فرمایا: تم خرج کرو! میں تم پر خرج کروں گا اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے رات دن کے خرج سے اس میں کوئی کمی نہیں ہوتی، بھلا بتاؤ تو سہی جب سے اس نے آسمانوں اور زمینوں کو پیدا کیا ہے کس قدر خرج کر چکا ہے؟ (اس کے باوجود) اس کے ہاتھ میں کوئی کمی نہیں ہوئی اس کا عرش پانی پر ہے اور اس کے دوسرے ہاتھ میں صفت قبض ہے وہ جسے چاہتا ہے بلند کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے پست کر دیتا ہے۔

اہل و عیال پر خرج کی فضیلت

اور ان کے حقوق ضائع

کرنے کا گناہ

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بہترین دینار وہ ہے جسے کوئی شخص اپنے اہل و عیال پر خرج کرتا ہے، بہترین دینار وہ ہے جسے کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی راہ میں اپنی سواری پر خرج کرتا ہے اور بہترین دینار وہ ہے جسے کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی راہ میں اپنے ساتھیوں پر خرج کرتا ہے ابو قلابہ نے کہا آپ نے گھر والوں پر خرج سے شروع کیا تھا۔ ابو قلابہ نے کہا اس شخص سے زیادہ اور کس کا اجر ہوگا جو اپنے چھوٹے بچوں پر خرج کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس شخص کے سبب سے بچوں کو نفع دیتا ہے اور غنی کرتا ہے۔

۱۱- بَابُ الْحَبِّ عَلَى النِّفَقَةِ وَ تَبَشِيرِ

الْمُنْفِقِ بِالْخَلْفِ

۲۳۰۵- حَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ قَالَ اللَّهُ يَا ابْنِ آدَمَ أَنْفِقْ أُنْفِقْ عَلَيْكَ وَ قَالَ يَمِينُ اللَّهِ مَالِي وَ قَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ تَمَلَّانِ سَخَاءً لَا يَفْضُضُهَا شَيْءٌ اللَّيْلُ وَ النَّهَارُ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۳۶۹۹)

۲۳۰۶- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ هَمَّامٍ قَالَ نَا مَعْمَرُ بْنُ رَاشِدٍ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ أَخْبَنِي وَ هَبِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمْ تَكُنْ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ اللَّهُ قَالَ لِي أَنْفِقْ أُنْفِقْ عَلَيْكَ وَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ اللَّهِ مَالِي لَا يَفْضُضُهَا سَخَاءُ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ أَوْ أَنْتُمْ تَمَّ أَنْفَقَ مُدَّ خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ فَإِنَّهُ لَمْ يَفْضُ مَا فِي يَمِينِهِ قَالَ وَ عَرِشُهُ عَلَى السَّمَاءِ وَ يَسَدُهُ الْأُخْرَى الْقَبْضُ يَرْفَعُ وَ يَخْفِضُ. البخاری (۷۴۱۹)

۱۲- بَابُ فَضْلِ النَّفَقَةِ عَلَى الْعِيَالِ وَ

الْمَمْلُوكِ وَ إِيَّاهُمْ مَنْ ضَيَّعَهُمْ

أَوْ حَبَسَ نَفَقَتَهُمْ عَنْهُمْ

۲۳۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ وَ كَثِيبَةُ بْنُ سَعِيدٍ رِكَالَهُمَا عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ أَبُو الرَّبِيعِ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَبِي أَسْمَاءَ الرَّحْمِيِّ عَنْ ثَوْبَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفْضَلُ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ الرَّجُلُ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ عَلَى عِيَالِهِ وَ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ الرَّجُلُ عَلَى دَابَّتِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ عَلَى أَصْحَابِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ أَبُو قِلَابَةَ وَ بَدَأَ بِالْعِيَالِ ثُمَّ قَالَ أَبُو قِلَابَةَ وَ آخَى رَجُلٌ اعْظَمَ أَجْرًا مِنْ رَجُلٍ يُنْفِقُ عَلَى عِيَالٍ صَغِيرٍ يُعْفِقُهُمْ أَوْ يُنْفِقُهُمْ اللَّهُ بِهِ وَ يُعْفِقُهُمْ. الترمذی (۱۹۶۶) ابن ماجہ (۲۷۶۰)

رَجُلًا مِّنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهُ أَبُو مَدْكُورٍ أَعْتَقَ غُلَامًا لَهُ عَنْ
دُبَيْرٍ يُقَالُ لَهُ يَعْقُوبُ وَ سَأَلَ الْحَدِيثَ يَمَعْنِي حَدِيثُ
الْكَلْبِ. ابوداؤد (۳۹۵۷) الترمذی (۴۶۶۷)

اقربا، خاوند اولاد اور والدین پر خرچ کی
فضیلت خواہ وہ مشرک
ہوں

۱۴- بَابُ فَضْلِ التَّقَةِ وَالصَّدَقَةِ عَلَى
الْأَقْرَبِينَ وَالزَّوْجِ وَالْأَوْلَادِ وَالْوَالِدَيْنِ
وَلَوْ كَانُوا مُشْرِكِينَ

۲۳۱۲- حَدَّثَنَا بِحْسَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ إِسْحَقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّهُ سَمِعَ
أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ أَبُو طَلْحَةَ أَكْثَرَ الْأَنْصَارِ قَدْرًا بِالْمَدِينَةِ
مَالًا وَكَانَ أَحَبَّ أُمُورِهِ إِلَى بِيْرِ حَاءَ وَكَانَتْ مُسْتَحِيلَةً
الْمَسْجِدِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدْخُلُهَا وَيَشْرَبُ مِنْ
مَاءٍ فِيهَا طَيِّبٌ قَالَ أَنَسٌ فَلَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ لَمْ نَتَلَوْا
الْبَرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ قَامَ أَبُو طَلْحَةَ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ فِي كِتَابِهِ لَمْ نَتَلَوْا الْبَرَّ حَتَّى
تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ وَإِنْ أَحَبَّ أُمُورِي إِلَى بِيْرِ حَاءَ وَرَأَيْتُهَا
صَدَقَةً لِلَّهِ أَرْجُوا بِرَهَا وَذَخَرَهَا عِنْدَ اللَّهِ فَضَعَهَا يَا
رَسُولَ اللَّهِ حَيْثُ شِئْتَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْ ذَلِكَ
مَالٍ رَابِعٌ ذَلِكَ مَالٍ رَابِعٌ قَدْ سَمِعْتُ مَا قُلْتَ فِيهَا وَإِنِّي
أَرَى أَنْ تَجْعَلَهَا فِي الْأَقْرَبِينَ فَقَسَمَهَا أَبُو طَلْحَةَ لِمَنْ
أَقْرَبَهُ وَبَنِي عِيَةٍ.

ابن خاری (۱۴۶۱-۲۳۱۸-۲۷۵۲-۲۷۶۹-۴۵۵۴-۵۶۱۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ انصار میں مدینہ منورہ میں زیادہ
مالدار شخص تھے اور ان کا سب سے زیادہ پسندیدہ مال بیرحاء کا
باغ تھا جو مسجد نبوی کے سامنے تھا رسول اللہ ﷺ اس باغ میں
تشریف لے جاتے تھے اور اس کا میٹھا پانی پیتے تھے حضرت
انس کہتے ہیں جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ: تم نیکی کو
حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ کہ اپنی پسندیدہ چیز راہ خدا میں
دیدو۔ تو حضرت ابو طلحہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئے اور عرض کیا: یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ اپنی کتاب میں فرماتا
ہے "تم نیکی کو حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ کہ اپنی پسندیدہ چیز راہ
خدا میں دیدو"۔ اور میرا سب سے پسندیدہ مال بیرحاء ہے وہ
اللہ کی راہ میں صدقہ ہے میں اس کے ثواب اور آخرت میں
ذخیرہ ہونے کا طالب ہوں یا رسول اللہ! آپ اس کو جہاں
چاہیں لگا دیں آپ نے فرمایا: خوب! یہ نفع آور مال ہے یہ نفع
آور مال ہے تم نے جو کچھ اس کے متعلق کہا وہ میں نے سن لیا
ہے میرا مشورہ ہے کہ تم اسے اپنے رشتہ داروں میں تقسیم کر دو!
پھر حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے وہ باغ اپنے رشتہ داروں اور
عم زاد بھائیوں میں تقسیم کر دیا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ
آیت نازل ہوئی (ترجمہ: تم نیکی حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ
کہ اپنی پسندیدہ چیز اللہ کی راہ میں دے دو تو حضرت ابو طلحہ
کہنے لگے میرا خیال ہے کہ ہمارا رب ہم سے ہمارا مال طلب کر
رہا ہے۔ یا رسول اللہ! میں آپ کو گواہ بناتا ہوں کہ میں نے
اپنی بیرحاء کی زمین اللہ تعالیٰ کی راہ میں دیدی۔ حضرت انس

۲۳۱۳- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا بَهْزٌ قَالَ نَا
حَقَادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ نَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ
الْآيَةُ لَمْ نَتَلَوْا الْبَرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ قَالَ أَبُو طَلْحَةَ
أَرَى رَجُلًا يَسْأَلُنَا مِنْ أُمُورِنَا فَاتَّبَعْتُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي
قَدْ جَعَلْتُ أَرْضِي بِيْرِ حَاءَ لِلَّهِ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لِجَعْلَهَا فِي قَرَابَتِكَ قَالَ فَجَعَلَهَا فِي حَسَنَ بْنِ ثَابِتٍ وَ

ابنِ مہدی بن کعب۔ ابوداؤد (۱۶۸۹) الترمذی (۳۶۰۴)

رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ اپنے رشتہ داروں کو دیدو۔ حضرت ابو طلحہ نے وہ بارگ حضرت حسان بن ثابت اور حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہما کو دے دیا۔

حضرت میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایک باندی آزاد کی اور اس کا رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا آپ نے فرمایا: اگر تم وہ باندی اپنے ماموں کو دے دیتیں تو زیادہ اجر ملے۔

۲۳۱۴۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ تَابَتْ عَنْ أَبِي قَالَ أَخْبَرَنِي عَنْ عَمْرِو بْنِ مُسْكِينٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ تَيْمُوزَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ أَنَّهَا اعْتَقَتْ وَلِيدَةً لَهَا فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا كَمَرَتْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَوْ أَعْطَيْتَهَا أَجْرَ الْكَابِ كَانَ أَكْبَرُ لَأَجْرِكِ. البخاری (۲۵۹۲)

۲۳۱۵۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ تَابَتْ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبِ امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَصَدَّقْنَ بِمَا مَعَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ وَلَوْ مِنْ خُلَيْكُنَّ قَالَتْ لَمَّا جِئْتُ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ إِنَّكَ رَجُلٌ غَنِيٌّ ذَاتُ أَلِيٍّ وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَنَا بِالصَّدَقَةِ لَقَامَهُمْ فَاسْتَلَمَ لَوْنًا كَانَ ذَلِكَ بِمَجْرِي عَيْنِي وَالْأَصْرُ لَهَا إِلَى غَيْرِكُمْ قَالَتْ فَقَالَ لِي عَبْدُ اللَّهِ بَلِ الْهَيْئَةُ أَسْبَغَتْ قَالَتْ فَاسْتَلَمْتُ لَمَّا دَا امْرَأَةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بَابَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَاجَتِي حَاجَتَهَا كَالَتْ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ أُلْقِيَ عَلَيْهِ الْمَهَابَةُ قَالَتْ فَخَرَجَ عَلَيْنَا بِلَالٌ فَقُلْنَا لَهُ أَلَيْتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَحْبَرَهُ أَنْ امْرَأَتِي بِالْبَابِ تَسْأَلُكَ أَنْعِزِي الصَّدَقَةَ عَنْهُمَا عَلَى أَرْوَاحِهِمَا وَعَلَى أَبْنَائِهِمَا فَمِنْ حُجُورِهِمَا وَلَا تُخِيرُهُ مِنْ تَحْنٍ قَالَتْ فَدَخَلَ بِلَالٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَهُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ هُمَا فَقَالَ امْرَأَةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ وَزَيْنَبُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آتِي الْبَيْتَ بَابَ قَالَ امْرَأَةٌ عَبْدُ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَهَا لَهَا أَجْرَانِ أَجْرُ الْقَرَابَةِ وَأَجْرُ الصَّدَقَةِ.

بخاری (۱۴۶۶) الترمذی (۶۳۵-۶۳۶) ابن ماجہ (۱۸۳۴-۱۸۳۵)

حضرت زینب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عورتوں کی جماعت! صدقہ کیا کرو خواہ زیورات سے کیا کرو حضرت زینب کہتی ہیں کہ میں حضرت عبد اللہ بن مسعود کے پاس آئی اور ان سے کہا کہ تم خالی ہاتھ اور مفلس ہو اور رسول اللہ ﷺ نے ہمیں صدقہ دینے کا حکم دیا ہے تم جا کر رسول اللہ ﷺ سے معلوم کرو اگر (ہمیں دینا) ادائیگی صدقہ سے کافی ہو تو نبیہا ورنہ میں تمہارے سوا کسی اور کو دے دیتی ہوں۔ حضرت زینب کہتی ہیں حضرت عبد اللہ بن مسعود نے فرمایا تم خود جاؤ! حضرت زینب کہتی ہیں کہ میں گئی تو دیکھا کہ انصار کی ایک عورت رسول اللہ ﷺ کے دروازے پر کھڑی ہے اور اسے بھی یہی مسئلہ درپیش تھا اور ہم رسول اللہ ﷺ سے بہت مرعوب رہتے تھے پھر حضرت بلال رضی اللہ عنہ باہر آئے تو ہم نے کہا تم جا کر رسول اللہ ﷺ سے کہو کہ دو عورتیں دروازے پر یہ معلوم کرنے کے لیے کھڑی ہیں کہ اگر وہ اپنے شوہروں اور جوان کی گود میں یتیم بچے ہیں ان کو صدقہ دیں تو ادا ہو جائے گا اور یہ نہ بتانا کہ ہم کون ہیں حضرت بلال رسول اللہ ﷺ کے پاس گئے اور آپ سے یہ مسئلہ معلوم کیا رسول اللہ ﷺ نے حضرت بلال سے پوچھا وہ عورتیں کون ہیں؟ انہوں نے بتایا ایک انصار کی عورت ہے دوسری زینب ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کون سی زینب؟ انہوں نے کہا عبد اللہ بن مسعود کی بیوی! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا انہیں دوا جریس کے ایک اجر قرابت کا اور ایک اجر صدقہ کا۔

ف: صدقہ نقلی اپنے شوہر اور اپنے بچوں کو دینا جائز ہے صدقہ واجبہ مثلاً زکوٰۃ انہیں دینا جائز نہیں ہے۔ (ہدایہ و شامی)

عمر و بن حارث: حضرت زینب سے مثل سابق روایت کرتے ہیں اور اس میں یہ ہے کہ حضرت زینب رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں مسجد میں تھی مجھے دیکھ کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صدقہ کیا کرو خواہ زیورات سے۔

۲۳۱۶- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْهَرِيُّ قَالَ تَابَ عَمْرُو بْنُ حَفْصٍ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ الْأَعْمَشُ قَالَ حَدَّثَنِي شَيْبَانِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبَ أُمِّ رَافِعٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَدْ كَثُرَ لِإِبْرَاهِيمَ فَحَدَّثَنِي عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبَ أُمِّ رَافِعٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بِمِثْلِهِ سَوَاءٌ قَالَتْ كُنْتُ فِي الْمَسْجِدِ قَرَأَنِي النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ تَصَدَّقْنَ وَلَوْ مِنْ حُلِيِّكُنَّ وَسَاقِ الْحَدِيثِ بِخَوِّ حَدِيثِ أَبِي الْأَحْوَصِ. سابقہ (۲۳۱۵)

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا ابو سلمہ کی اولاد پر صرف کرنے سے مجھے اجر ملے گا جبکہ میں انہیں چھوڑنے والی نہیں کیونکہ وہ ادھر ادھر بکھر جائیں گے اور آخر وہ میری اولاد ہیں۔ آپ نے فرمایا: ہاں! تم جو ان پر خرچ کرو گی تم کو اس کا اجر ملے گا۔

۲۳۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قُحَيْطُ بْنُ الْفَلَاحِ قَالَ تَابَ أَبُو أُسَامَةَ قَالَ تَابَ هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لِي أَجْرٌ لِمَنْ بَنَى ابْنِي أَبِي سَلَمَةَ أَيْقَى عَلَيْهِمْ وَلَسْتُ بِتَارِكِيهِمْ هَكَذَا وَهَكَذَا لَأَتَمَّاهُمْ بَنِي فَقَالَ نَعَمْ لَكَ فِيهِمْ أَجْرٌ مَا أَنْفَقْتَ عَلَيْهِمْ. البخاری (۱۴۶۷-۵۳۶۹)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۳۱۸- وَحَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ جَمِيعًا عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۳۱۷)

حضرت ابو مسعود بدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمان جب اپنے اہل و عیال پر ثواب کی امید سے خرچ کرتا ہے تو یہ بھی اس کا صدقہ ہے۔

۲۳۱۹- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ عَدِيِّ وَهُوَ ابْنُ ثَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْبَدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْمُسْلِمُ إِذَا أَفْقَى عَلَى أَهْلِهِ نَفَقَةً وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً. البخاری (۵۳۵۱-۴۰۰۶-۵۵) الترمذی (۱۹۶۵) التسانی

(۲۵۴۴)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۳۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ كِلَاهُمَا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَ وَكَيْعٌ جَمِيعًا عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۲۳۱۹)

۲۳۲۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أُسَامَةَ قَالَتْ

حضرت اسامہ بیان کرتی ہیں کہ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! میری ماں آئی ہے اور وہ دین سے بیزار ہے کیا میں اس

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قَدِمْتُ عَلَى وَهْيَ رَاغِبَةٍ قَاوُ رَاغِبَةٍ فَأَصْلَحَهَا قَالَ نَعَمْ.

(بخاری (۱۶۶۸) ۲۳۲۲۔ ۵۹۷۸-۵۹۷۹) ابوداؤد (۱۶۶۸)

وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ أَبُو أُسَامَةَ عَنْ وَهْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدِمْتُ عَلَى ابْنِي وَهْيَ مُشْرِكَ فَبُيِّعَ عَهْدِي لَمْ يُمْسِ إِذْ عَاهَدْتُهُمْ كَانَتْ قَبْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ قَدِمْتُ عَلَى ابْنِي وَهْيَ رَاغِبٌ فَأَصْلَحَ ابْنِي قَالَ نَعَمْ بِيَعِي أَتَيْكَ. (۲۳۲۱)

۱۵۔ بَابُ وُصُولِ ثَوَابِ الصَّدَقَةِ

عَنِ الْمَيِّتِ النَّبِيِّ

۲۳۲۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُكَيْدٍ اللَّيْثِيُّ عَنْ نَعْمَانَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَشْرِقٍ قَالَ قَالَ وَهْبٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَتَيْتُ أَنْفُسَهَا وَلَمْ تُؤْمِرْ وَأَطَعْتُهَا لَوْ تَكَلَّمْتُ تَصَدَّقْتَ اللَّهُا أَجْرًا تَصَدَّقْتَ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ.

مسلم، حذی الامراف (۱۷۱۹۰)

۲۳۲۴۔ وَحَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُهَيْرٍ عَنْ حَرْبٍ قَالَ قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ قَالَ أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُشِيرٍ ح وَحَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى قَالَ قَالَ أَنَا شَعْبَةُ بْنُ إِسْحَاقَ كُلُّهُمْ عَنْ وَهْبٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَفِي حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ وَلَمْ تُؤْمِرْ كَمَا قَالَ ابْنُ يَشْرِقٍ وَلَمْ يَقُلْ ذَلِكَ الْبَقُولُ. ابن ماجہ (۲۷۱۷)

۱۶۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ اسْمَ الصَّدَقَةِ يَقَعُ عَلَى

كُلِّ نَوْعٍ مِنَ الْمَعْرُوفِ

۲۳۲۵۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قَالَ أَبُو عَوَانَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ عَبَادُ بْنُ عَوَامٍ كَلَامًا عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ عَنْ زَيْدِ بْنِ جَرَّاحٍ عَنْ حُدَيْفَةَ بْنِ حُدَيْبٍ قَالَ قَالَ لَيْسَ بَيْنَكُمْ ﷺ وَقَالَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ.

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میری ماں آئی ہے اور وہ مشرک ہے یہ اس دور کی بات ہے جب آپ نے قریش سے عہد کیا ہوا تھا میں نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا اور کہا میری ماں آئی ہے اور وہ دین سے بیزار ہے کیا میں اس سے حسن سلوک کروں؟ فرمایا ہاں! اپنی ماں سے حسن سلوک کرو۔

میت کے لیے ایصال

ثواب

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا: یا رسول اللہ! میری والدہ اچانک فوت ہو گئی ہیں جس کی وجہ سے وصیت نہیں کر سکیں میرا گمان ہے کہ اگر وہ بولیں تو صدقہ کرتیں! اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو کیا انہیں اجر ملے گا؟ آپ نے فرمایا ہاں!

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

ہر نیکی صدقہ

ہے

ابن ابی شیبہ نے کہا نبی ﷺ نے فرمایا: ہر نیکی صدقہ

ہے۔

(ابوداؤد (۴۹۴۷)

۲۳۲۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الصَّغِيِّ قَالَ نَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ نَا وَاصِلُ مَوْلَى أَبِي عُمَيْسَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ عَنْ أَبِي أَسْوَدَ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ أَنَّ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ قَالُوا لِلنَّبِيِّ ﷺ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَهَبَ أَهْلُ الدُّثُورِ بِالْأَجُورِ يُصَلُّونَ كَمَا نَصَلِّي يَصُومُونَ كَمَا نَصُومُ وَكَمَا نَصُومُونَ وَنَصَدَّقُونَ بِفُضُولِ أَمْوَالِهِمْ قَالَ أَوَلَيْسَ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ مَا تُصَدَّقُونَ بِهِ إِنْ يَكُلُّ تَسْبِيحَةً صَدَقَةً وَكُلَّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةً وَكُلَّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةً وَكُلَّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةً وَأَمَرَ بِالسَّمْعِ رُفِ صَدَقَةً وَنَهَى عَنْ مُنْكَرٍ صَدَقَةً وَفِي بَضْعٍ أَحَدِكُمْ صَدَقَةً قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ آيَاتِي أَحَدُنَا شَهْوَتُهُ وَبِكُونٍ لَهُ فِيهَا أَجْرٌ قَالَ أَرَأَيْتُمْ لَوْ وَضَعَهَا فِي حَرَامٍ أَكَانَ عَلَيْهَا فِيهَا وَزَّرَ فَكَذَلِكَ إِذَا وَضَعَهَا فِي الْحَلَالِ كَانَ لَهُ أَجْرٌ. مسلم تجمعة الاثراف (۱۱۹۳۲)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کے کچھ صحابہ نے آپ سے کہا: یا رسول اللہ! مال والے تو ثواب لوٹ کر لے گئے وہ ہماری طرح نماز پڑھتے ہیں ہماری طرح روزے رکھتے ہیں اور اپنے زائد مال سے صدقہ دیتے ہیں آپ نے فرمایا: کیا اللہ تعالیٰ نے تمہارے لیے صدقہ کا سبب نہیں بنایا؟ ہر تسبیح صدقہ ہے ہر تکبیر صدقہ اور ہر بار الحمد للہ کہنا صدقہ ہے ہر بار لا الہ الا اللہ صدقہ ہے ہر نیکی کا حکم دینا صدقہ ہے ہرائی سے روکنا صدقہ ہے عمل ترویج کرنا صدقہ ہے صحابہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اگر ہم سے کوئی شخص شہوت کی غرض سے عمل ترویج کرے پھر بھی صدقہ ہے؟ فرمایا: کیوں نہیں؟ بھلا تلاء اگر کوئی حرام طریقہ سے اپنی شہوت پوری کرتا تو کیا اسے گناہ نہ ہوتا؟ اسی طرح سے جب وہ حلال طریقہ سے اپنی شہوت پوری کرے گا تو اس کو اجر ملے گا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر انسان تین سو ساٹھ جوڑوں کے ساتھ پیدا کیا گیا ہے جس شخص نے اللہ اکبر کہا الحمد للہ کہا لا الہ الا اللہ کہا سبحان اللہ کہا استغفر اللہ کہا لوگوں کے راستے سے کوئی پتھر ہٹایا کوئی کاٹیا کوئی ہڈی راستے سے ہٹائی نیکی کا حکم دیا یا ہرائی سے روکا تو یہ تین سو ساٹھ جوڑوں کی تعداد (کے برابر شکر) ہے اور اس دن وہ اس حال میں چل رہا ہوگا کہ جہنم سے آزاد ہوگا۔

۲۳۲۷- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوَائِيُّ قَالَ نَا أَبُو تَوْبَةَ الرَّبِيعِيُّ عَنْ يَافِعٍ قَالَ قَالَ مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ عَنْ زَيْدِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُرَيْشٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ تَقُولُ لَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّهُ خَلَقَ كُلَّ إِنْسَانٍ مِنْ بَنِي آدَمَ عَلَى سِتِّينَ وَثَلَاثَ مِائَةٍ مَفْصِلٍ فَمَنْ كَثَّرَ اللَّهُ وَحَمِدَ اللَّهُ وَهَلَّلَ اللَّهُ وَسَبَّحَ اللَّهُ وَاسْتَغْفَرَ اللَّهُ وَعَزَلَ حَجَرًا عَنْ طَرِيقِي النَّاسِ أَوْ شَوْكَةً أَوْ عَظْمًا عَنْ طَرِيقِي النَّاسِ وَأَمَرَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ نَهَى عَنْ مُنْكَرٍ عَدَدَ بِلْكَ السِّتِّينَ وَالثَّلَاثِ مِائَةِ السَّلَامِ فَإِنَّهُ يَمْشِي يَوْمَئِذٍ وَقَدْ زَحَرَ نَفْسَهُ عَنِ النَّارِ قَالَ أَبُو تَوْبَةَ وَرُبَّمَا قَالَتْ يَمْشِي. مسلم تجمعة الاثراف (۱۶۲۷۶)

ایک اور سند کے ساتھ کچھ لفظی فرق سے یہ روایت منقول ہے۔

۲۳۲۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي زَيْدٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَدْ غَيَّرَ أَنَّهُ قَالَ أَوْ أَمَرَ بِمَعْرُوفٍ وَقَالَ فَإِنَّهُ يَمْشِي يَوْمَئِذٍ. مسلم تجمعة الاثراف (۱۶۲۷۶)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر انسان پیدا کیا گیا۔۔۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

حضرت ابو بردہ اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ہر مسلمان پر صدقہ ہے آپ سے پوچھا گیا یہ بتائیں اگر وہ (صدقہ کو) نہ پاسکے؟ آپ نے فرمایا اپنے ہاتھوں سے کمائے اور اپنے آپ کو نفع پہنچائے اور صدقہ کرے عرض کیا گیا اگر یہ بھی نہ کر سکے؟ فرمایا کسی مجبور اور پریشان آدمی کی مدد کرے پوچھا گیا اگر یہ بھی نہ کر سکے؟ فرمایا نیکی کا حکم دے کہا گیا اگر یہ بھی نہ کر سکے؟ فرمایا برائی سے باز رہے یہ بھی صدقہ ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر روز طلوع آفتاب کے بعد انسان کے ہر جوڑ پر صدقہ واجب ہوتا ہے دو آدمیوں کے درمیان انصاف کرنا بھی صدقہ ہے کسی کو سواری پر سوار ہونے میں مدد دینا بھی صدقہ ہے سواری پر کسی کا مال لادنا بھی صدقہ ہے اچھی بات کہنا بھی صدقہ ہے نماز کو جانے کے لیے ہر قدم صدقہ ہے اور راستہ سے تکلیف دہ چیز کا ہٹا دینا بھی صدقہ ہے۔

خرچ کرنے والے اور بخیل کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر روز صبح کو دو فرشتے نازل ہوتے ہیں ایک کہتا ہے اے اللہ! خرچ کرنے والے کو اور مال عطا کر اور

۲۳۲۹- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي الْمُبَارَكِ تَابَ يَحْيَى عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ عَنْ جَدِّهِ أَبِي سَلَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُرَيْشٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ تَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خُلِقَ كُلُّ إِنْسَانٍ نَحْوَ حَدِيثِ مُعَاوِيَةَ عَنْ زَيْدٍ وَ قَالَ كِلَانَةُ يَمُشِي يَوْمَئِذٍ. مسلم تحت الاشراف (۱۶۲۷۶)

۲۳۳۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ أَبُو سَامَةَ عَنْ كُثَيْبَةَ بِنْتِ سَعِيدٍ بِنْتِ أَبِي مُرَّةٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ عَلِيُّ بْنُ كَيْلٍ مُسْلِمٌ صَدَقَةٌ قِيلَ أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَبْجِدْ قَالَ يَتَحَمَّلُ بَيْنَهُ لِيَنْفَعْ نَفْسَهُ وَيَتَصَدَّقَ قَالَ قِيلَ أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ قَالَ يُعِينُ ذَا الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفِ قَالَ قِيلَ لَمْ يَنْفَعْ قَالَ يَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَى عَنِ الْمُنْكَرِ قَالَ قِيلَ أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَفْعَلْ قَالَ يُمْسِكُ عَنِ الشَّرِّ فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ.

البخاری (۱۴۴۵-۶۰۲۲) الترمذی (۲۵۳۷)

۲۳۳۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

ساجد (۲۳۳۰)

۲۳۳۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ هَتَمٍ قَالَ تَابَ مَعْمَرٌ عَنْ هَتَمٍ عَنْ مَخْزُومٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَرَّ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلُّ مُسْلِمٍ مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ كُلُّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ قَالَ تَعْدِلُ بَيْنَ الْإِنْتَيْنِ صَدَقَةٌ وَ تُعِينُ الرَّجُلَ فِي دَابَّتِهِ فَتَحْمِلُهُ عَلَيْهَا أَوْ يَرْفَعُ كَتِفُهَا مَنَاعَهُ صَدَقَةٌ قَالَ وَ الْحِلْمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ وَ يَكْمُلُ خُطْوُهُ بِمُسْتَبَاحٍ إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ وَ يُحْسِنُ الْآذَانَ عَنِ الظُّلُمِ صَدَقَةٌ. البخاری (۲۷۰۷-۲۸۹۱-۲۹۸۹)

۱۷- بَابُ فِي الْمُنْفِقِ وَالْمُمْسِكِ

۲۳۳۳- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ تَابَ سُلَيْمَانُ وَهُوَ ابْنُ بِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي مُرَّةٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ

دوسرا کہتا ہے الٰہی بخیل کا مال بجاہ کر دے۔

اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَا مِنْ يَوْمٍ يُصْبِحُ
اَبْعَادُ قِيَمٍ اِلَّا مَلَكَانِ يَنْزِلَانِ يَقُولُ احَدُهُمَا اَللّٰهُمَّ اَعْطِ
مُتَّقًا خَلْفًا وَيَقُولُ الْاُخَرُ اَللّٰهُمَّ اَعْطِ مُسِيئًا تَلْفًا.

(بخاری (۱۴۴۳)

صدقہ دیں اس سے قبل کہ کوئی
قبول کرنے والا نہ ملے

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صدقہ کیا کرو کیونکہ عنقریب ایسا
وقت آنے والا ہے جب آدمی اپنے صدقہ کا مال لیے لیے
پھرے گا اور جس کو دے گا وہ کہے گا کل لے آتے تو میں لے
لیتا آج مجھے ضرورت نہیں ہے غرضیکہ کوئی صدقہ لینے والا نہیں
ملے گا۔

۱۸- بَابُ التَّرْغِيبِ فِي الصَّدَقَةِ قَبْلَ أَنْ
لَا يُوجَدَ مِنْ يَقْبَلُهَا

۲۳۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَا
وَكَيْعٌ قَالَ نَا شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ
لَهُ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ خَالِدٍ
قَالَ سَمِعْتُ حَارِثَةَ بْنَ وَهْبٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ يَقُولُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ تَصَدَّقُوا فَيُوشِكُ الرَّجُلُ
بِمُشِيٍّ بِصَدَقَتِهِ يَقُولُ الَّذِي أُعْطِيَهَا لَوْ جَنَّتِي بِهَا
يَا لَأَمْسٍ قَبْلُهَا وَأَمَّا الْآنَ فَلَا حَاجَةَ لِي بِهَا فَلَا يَجِدُ مَنْ
يَقْبَلُهَا. البخاری (۱۴۱۱-۱۴۲۴-۷۱۲۰) اسانی (۳۵۵۴)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: لوگوں پر ایک ایسا دور آئے گا کہ انسان صدقہ
کرنے کے لیے سونا لیے گھومتا پھرے گا اور کوئی لینے والا نہیں
ملے گا اور مردوں کی کمی اور عورتوں کی کثرت سے یہ حال ہوگا
کہ ایک مرد کی پناہ میں چالیس عورتیں دکھائی دیں گی۔

۲۳۳۵- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ بُرَادٍ الْأَشْعَرِيُّ وَابُو
كَرْبُوبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ
أَبِي مُرَّةٍ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ لَسَانُ عَلِيِّ النَّاسِ زَمَانٌ يَطْلُوفُ الرَّجُلُ قِيَمًا
بِالصَّدَقَةِ مِنَ الذَّهَبِ ثُمَّ لَا يَجِدُ أَحَدًا يَأْخُذُ مِنْهُ وَيُورِي
الرَّجُلُ الْوَارِثَ يَتَّبِعُهُ أَرْبَعُونَ امْرَأَةً يَلْذَنُ بِهِ مِنْ قُلُوبِ
الرِّجَالِ وَكَثْرَةُ النِّسَاءِ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ بُرَادٍ وَتَرَى
الرَّجُلَ. البخاری (۱۴۱۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت اس وقت تک قائم نہیں ہوگی جب
تک مال بکثرت ہو کر بہہ نہ جائے حتیٰ کہ ایک آدمی اپنا زکوٰۃ
کا مال نکالے گا اور اسے قبول کرنے والا کوئی نہیں ملے گا اور
جب تک سر زمین عرب چراگا ہوں اور نہروں والی نہ ہو جائے۔

۲۳۳۶- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ وَهُوَ
ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَادِرِيُّ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ لَا
تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَكْثُرَ الْعَالُ وَيَفِيضَ حَتَّى يَخْرُجَ
الرَّجُلُ بِزَكَاةٍ مَالِهِ فَلَا يَجِدُ أَحَدًا يَقْبَلُهَا مِنْهُ وَحَتَّى تَعُودَ
أَرْضُ الْعَرَبِ مَرُوجًا وَأَنْهَارًا. مسلم تہذیب الاثراف (۱۲۷۷۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: قیامت اس وقت تک قائم نہیں ہوگی جب تک

۲۳۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ
عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي يُوْنُسَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ

کہ مال کثرت کے سبب بہہ نہ جائے اور حتیٰ کہ مال والا سوچ میں پڑ جائے کہ اس کا مال کون قبول کرے گا؟ اور کسی شخص کو صدقہ قبول کرنے کے لیے بلایا جائے اور وہ کہے گا مجھے اس کی ضرورت نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سونے چاندی کے ستونوں کی مثل زمین اپنے جگر پارے اگل دے گی، قاتل دیکھ کر کہے گا اسی (مال) کی وجہ سے تو میں نے قتل کیا تھا۔ قاطع رحم کہے گا اسی وجہ سے تو میں نے رشتہ داری توڑی تھی، چور دیکھ کر کہے گا اسی مال کی وجہ سے میرا ہاتھ کاٹا گیا تھا پھر سب اس مال کو چھوڑ دیں گے اور کوئی کچھ نہیں لے گا۔

پاکیزہ مال کے صدقہ کی قبولیت اور اس کا بڑھنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص پاکیزہ مال سے صدقہ کرے اور اللہ تعالیٰ پاکیزہ مال کے سوا قبول نہیں کرتا اللہ تعالیٰ اس کو اپنے دائیں ہاتھ سے قبول کرتا ہے خواہ وہ ایک کھجور ہو، پھر وہ صدقہ رحمن کے ہاتھ میں بڑھتا رہتا ہے حتیٰ کہ پہاڑ سے زیادہ ہو جاتا ہے جس طرح تم میں سے کوئی شخص گھوڑے یا اونٹ کے بچے کو پالتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی کمائی سے ایک کھجور بھی صدقہ کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو اپنے دائیں ہاتھ سے قبول کرتا ہے پھر اس کو بڑھاتا رہتا ہے جس طرح تم میں سے کوئی شخص اپنے گھوڑے یا اونٹ کے بچے کو پالتا ہے حتیٰ کہ وہ پہاڑ سے بڑھ جاتا ہے۔

دو اور سندوں سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا تَقْضُوا السَّاعَةَ حَتَّى يَكْتُمَ لَكُمْ الْمَالُ قَلِيلٌ حَتَّى يُهَيِّمَ رَبُّ الْمَالِ مَنْ يَقْبَلُهُ مِنْهُ صَدَقَةٌ وَيُدْعَى إِلَيْهِ الرَّجُلُ فَيَقُولُ لَا يُرَبِّ لِي رِبِي.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۵۴۷۸)

۲۳۳۸۔ وَحَدَّثَنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى وَ أَبُو جُرَيْبٌ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ الزَّيْلَعِيُّ وَ اللَّفْظُ لِوَاصِلٍ قَالُوا نَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي حَالِيزٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَقْبَلُ الْأَرْضُ أَفْلَاحَ كَيْدِمَا أَمْثَالُ الْأُسْطُوَانِ مِنَ الذَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ فَيَجِيءُ الْقَائِلُ فَيَقُولُ فَيُحْبِلُ هَذَا قَطَعْتُ وَ يَجِيءُ الْقَاطِعُ فَيَقُولُ فَيُحْبِلُ هَذَا قَطَعْتُ وَ يَجِيءُ السَّارِقُ فَيَقُولُ فَيُحْبِلُ هَذَا قَطَعْتُ يَدِي كُمْ يَدْعُوهُ فَلَا يَأْخُذُونَ مِنْهُ شَيْئًا.

الترمذی (۲۳۰۸)

۱۹۔ بَابُ قُبُولِ الصَّدَقَةِ مِنَ الْكَسْبِ الطَّيِّبِ وَ تَرْبِيَّتِهَا

۲۳۳۹۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ بْنِ سَيَّارٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا تَصَدَّقَ أَحَدٌ بِصَدَقَةٍ مِنْ طَيِّبٍ وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ إِلَّا أَخْلَعَهَا الرَّحْمَنُ بِهَيْبِهِ لَكَ كَانَتْ تَعْرَةً فَتَرَبَّوْا فِي كَيْفِ الرَّحْمَنِ سُبْحَانَهُ حَتَّى تَكُونُ أَعْظَمَ مِنَ الْجَبَلِ كَمَا يُرَبِّي أَحَدُكُمْ قَلْوَةً أَوْ فَيْصَلَةً. (بخاری (۱۴۱۰-۷۴۳) الترمذی (۶۶۱) ابی داؤد (۱۸۴۲))

۲۳۴۰۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ يَعْقِبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِي عَنْ سُهِيلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَصَدَّقْ أَحَدًا بِتَعْرَةٍ مِنْ كَسْبٍ طَيِّبٍ إِلَّا أَخْلَعَهَا اللَّهُ بِهَيْبِهِ فَيُرَبِّيَهَا كَمَا يُرَبِّي أَحَدُكُمْ قَلْوَةً أَوْ قَلْوَةً حَتَّى تَكُونُ مِثْلَ الْجَبَلِ أَوْ أَكْثَرَ. (مسلم، تہذیب الاشراف (۱۲۷۷۹))

۲۳۴۱۔ وَحَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ سُلَيْمٍ قَالَ نَا يَزِيدُ الْقَعْنَبِيُّ

ابن زریع قال قال رسول الله ﷺ وَحَدَّثَنِيهِ أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ
الْأَوْدِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ
ابْنِ يَسْلَمٍ كِلَاهُمَا عَنْ سَهِيلٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ فِي حَدِيثِ
رُوحٍ مِنَ الْكَتَابِ الطَّيِّبِ فَبَضَعُهَا فِي حَقِّهَا وَفِي حَدِيثِ
سُلَيْمَانَ فَبَضَعُهَا فِي مَوْضِعِهَا. البخاری (۱۴۱۰-۷۴۳۰)

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے۔

۲۳۴۲- وَحَدَّثَنِيهِ أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي وَهَّابُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
تَعَوُّ حَدِيثٍ بِمَقْرُوبٍ عَنْ سَهِيلٍ. البخاری (۱۴۱۰)

۲۳۴۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا
أَبُو أُسَامَةَ قَالَ نَا لُقْطَةُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنِي عِدَّةٌ مِنْ
ثَبَاتٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ طَيِّبٌ لَا يَقْبَلُ
إِلَّا طَيِّبًا وَإِنَّ اللَّهَ أَمَرَ الْمُؤْمِنِينَ بِمَا أَمَرَ الْمُرْسَلِينَ فَقَالَ
يَا أَيُّهَا الرُّسُلُ كُلُّوْا مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَاعْمَلُوا صَالِحًا إِنِّي بِمَا
تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ وَقَالَ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا
رَزَقْنَاكُمْ ثُمَّ ذَكَرَ الرَّجُلُ يُطِيلُ السَّفَرَ أَشْعَثَ أَغْبَرَ يَمُدُّ
يَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ يَأْرِبُ يَأْرِبُ وَمَقْعُهُ حَرَامٌ وَمَشْرَبُهُ
حَرَامٌ وَمَلْبَسُهُ حَرَامٌ وَعَلَيْهِ بِالْحَرَامِ كَأَنَّهُ يُسْتَجَابُ
لِلذِّكْرِ. الترمذی (۲۹۸۹)

۲۰- بَابُ الْحَبِّ عَلَى الصَّدَقَةِ وَلَوْ بِشِقِّ

تَمْرَةٍ أَوْ كَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ وَأَنَّهَا حَبَابٌ

مِنَ النَّارِ

۲۳۴۴- حَدَّثَنَا عَوْنُ بْنُ سَلَامٍ الْكُوفِيُّ قَالَ نَا زُهَيْرُ بْنُ
مُعَارِبَةَ الْجُعْفِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ عَنْ
عِدَّةٍ مِنْ حَرَامٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مِنْ اسْتَطَاعَ
مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَرَّ مِنَ النَّارِ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ فَلْيَفْعَلْ.

البخاری (۱۴۱۷)

۲۳۴۵- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ ابْنُ حُجْرٍ نَا وَقَالَ الْآخَرَانِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ پاک ہے اور وہ پاک چیز کے سوا
اور کسی چیز کو قبول نہیں کرتا اور اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو وہی حکم
دیا ہے جو رسولوں کو حکم دیا تھا اور فرمایا: اے رسولو! پاک چیزیں
کھاؤ اور نیک کام کرو میں تمہارے کاموں سے باخبر ہوں اور
فرمایا اے مسلمانو! ہماری دی ہوئی چیزوں سے پاک چیزیں
کھاؤ پھر آپ نے ایسے شخص کا ذکر کیا جو لبا سفر کرتا ہے اس
کے بال غبار آلود ہیں وہ آسمان کی طرف ہاتھ اٹھا کر کہتا ہے
یا رب! یا رب! اور اس کا کھانا پینا حرام ہو اس کا لباس حرام ہو
اس کی غذا حرام ہو تو اس کی دعا کہاں قبول ہوگی؟

صدقہ اور خیرات کی

ترغیب

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جو شخص کھجور کے ایک ٹکڑے
کے سبب دوزخ سے بچ سکتا ہے تو وہ ایسا کرے۔

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہر شخص عنقریب اللہ تعالیٰ

سے اس طرح کلام کرے گا کہ اس کے اور اللہ تعالیٰ کے درمیان کوئی ترجمان نہیں ہوگا جب انسان اپنی دائیں طرف دیکھے گا تو اسے صرف اپنے پیچھے ہوئے اعمال نظر آئیں گے اور بائیں طرف دیکھے گا جب بھی اپنے فرستادہ اعمال نظر آئیں گے سانسے دیکھے گا تو دوزخ نظر آئے گی پس تم آگ سے بچو خواہ کجور کے ایک ٹکڑے سے ایک اور سند میں ہے خواہ اچھی بات سے۔

أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ خَبِثَةَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَبِيمٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْكُمْ مَنَ أَحَدٌ إِلَّا سَبَّحَ بِكَلِمَةٍ اللَّهُ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ تَرْجَمَانِ فَيَنْظُرُ أَيْمَنَ مِنْهُ فَلَا يَرَى إِلَّا مَا قَدَّمَ وَيَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَا يَرَى إِلَّا مَا قَدَّمَ وَ يَنْظُرُ أَشْأَمَ مِنْهُ فَلَا يَرَى إِلَّا مَا قَدَّمَ وَ يَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَا يَرَى إِلَّا النَّارَ بِلِقَاءِ وَجْهِهِ فَاتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِ تَمْرَةٍ زَادَ ابْنُ حُجْرٍ قَالَ الْأَعْمَشُ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مُرَّةٍ عَنْ خَبِثَةَ بِهَلْهُ زَادَ لِيُوَ لَوْ بِكَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ وَقَالَ إِسْحَقُ قَالَ الْأَعْمَشُ بَعْنِ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ خَبِثَةَ.

بخاری (۶۵۳۹-۷۴۴۳-۷۵۱۲) الترمذی (۲۴۱۵) ابن ماجہ

(۱۸۵-۱۸۴۳)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دوزخ کا تذکرہ کیا اور ناپسندیدگی سے منہ پھیر لیا پھر فرمایا دوزخ سے ڈرو اور پھر ناپسندیدگی سے منہ پھیر لیا جس سے ہم نے یہ گمان کیا کہ شاید آپ دوزخ کو دیکھ رہے ہیں پھر فرمایا دوزخ سے بچو خواہ کجور کے ایک ٹکڑے سے اور جس کو کجور کا ٹکڑا نذر سکے تو وہ اچھی بات کہہ دے۔

۲۳۴۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ خَبِثَةَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَبِيمٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّارَ فَأَعْرَضَ وَأَشَاحَ ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّارَ ثُمَّ أَغْرَضَ وَأَشَاحَ حَتَّى ظَنَنَّا أَنَّهُ كَاتِمًا يَنْظُرُ إِلَيْهَا ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِ تَمْرَةٍ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فِي كَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ لَمْ يَذْكُرْ أَبُو كُرَيْبٍ كَاتِمًا وَقَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ. البخاری (۶۰۲۳-۶۵۴۰-۶۵۶۳) الترمذی (۲۵۵۲)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دوزخ کا ذکر کیا اور اس سے ہٹاوا لگی اور تین مرتبہ منہ پھیرا پھر فرمایا: دوزخ سے بچو خواہ کجور کے ایک ٹکڑے سے اگر وہ بھی نذر سکے تو اچھی بات سے۔

۲۳۴۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ خَبِثَةَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَبِيمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ النَّارَ فَتَعَوَّذَ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوَجْهِهِ فَلَاكَ مَرَاتٍ ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِ تَمْرَةٍ لِأَنَّ لَمْ تَجِدُوا فِي كَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ. ساجد (۲۳۴۶)

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہم دن کے ابتدائی حصہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ آپ کے پاس لوگوں کی ایک جماعت آئی جن کے بدن ننگے بدن ننگے گلے میں چمڑے کی کلیاں یا مٹائیں پہنے ہوئے اور کتوریں لٹکائے ہوئے تھے ان میں اکثر

۲۳۴۸۔ حَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنَزِيُّ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرُو بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَاتِ النَّهَارِ قَالَ فَجَاءَ هَ قَوْمٌ حُلَاءَ عُرَاءَ مُجْتَسِئِي السَّامِرِ أَوْ الْعَبَاءِ مَقْلِدِي السُّبُوفِ

بلکہ سب قبیلہ معمر سے متعلق تھے۔ ان کے فقر و فاقہ کو دیکھ کر رسول اللہ ﷺ کا چہرہ نور متغیر ہو گیا۔ آپ اندر گئے پھر باہر آئے اور حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو اذان دینے کا حکم دیا۔ حضرت بلال نے اذان دی پھر اقامت کہی، آپ نے نماز پڑھائی پھر خطبہ دیا اور فرمایا: اے لوگو! اپنے رب سے ڈرو جس نے تمہیں ایک نفس سے پیدا کیا، (یہ پوری آیت پڑھی) اور سورہ حشر کی یہ آیت پڑھی (ترجمہ:) انسان کو غور کرنا چاہیے کہ وہ کل آخرت کے لیے کیا بھیج رہا ہے، لوگ درہم دینار اپنے کپڑے، گیسوں اور جو با اندازہ صاع (ساڑھے چار سیر کا پیمانہ) صدقہ کریں خواہ کھجور کا ایک ٹکڑا ہی ہو۔ راوی کہتے ہیں انصار میں سے ایک شخص تسبیح لے کر آئے جس کو اٹھانے سے ان کا ہاتھ تھکا جاتا تھا بلکہ تھک گیا تھا اس کے بعد لوگوں کا سامنا بندھ گیا یہاں تک کہ میں نے کھانے اور کپڑے کے دو ڈھیر دیکھے حتیٰ کہ میں نے دیکھا کہ (خوشی سے) رسول اللہ ﷺ کا چہرہ تہنوار ہا تھا یوں لگتا تھا جیسے آپ کا چہرہ سونے کا ہو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اسلام میں کسی نیک کام کی ابتداء کرے اس کو اپنے عمل کا بھی اجر ملے گا اور بعد میں عمل کرنے والوں کے عمل کا بھی اجر ملے گا اور ان عاملین کے اجر میں کوئی کمی نہیں ہوگی اور جس نے اسلام میں کسی برے عمل کی ابتداء کی اسے اپنے عمل کا بھی گناہ ہوگا اور بعد میں عمل کرنے والوں کے عمل کا بھی گناہ ہوگا اور ان عاملین کے گناہ میں کوئی کمی نہیں ہوگی۔

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم دن کے ابتدائی حصہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ اور معاذ کی روایت میں یہ الفاظ زیادہ ہیں کہ ظہر کی نماز پڑھی پھر خطبہ دیا۔

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول

صَامَتْهُمْ مِنْ مُضَرِّ بَلِّ كُلِّهِمْ مِنْ مُضَرِّ قَتَمَرٍ وَجَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا رَأَى مَا بِهِمْ مِنَ الْفَالِقَةِ فَدَخَلَ كُمْ خَرَجَ فَأَمَرَ بِإِلَاقَةِ رِجْلَيْهِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ فَأَذَّنَ وَأَقَامَ فَصَلَّى ثُمَّ خَطَبَ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ إِلَى الْآخِرَةِ إِنْ اللَّهُ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا وَالْآيَةُ الَّتِي فِي الْحَشِيرِ اتَّقُوا اللَّهَ وَلَنْتَظِرَ نَفْسًا مَّا قَدَمَتْ لِغَدٍ تَصَدَّقَ رَجُلٌ مِنْ دِينَارِهِ مِنْ دِرْهِمِهِ مِنْ تَوْبِهِ مِنْ صَاعٍ مِنْ صَاعٍ مِنْ صَاعٍ تَعْبِيرُهُ حَتَّى قَالَ وَلَوْ يَشِيقُ تَمَرٌ فَقَالَ فَجَاءَهُ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بِصُفْرَةٍ كَادَتْ تَكْفُو تَعْبِيرُهُ بَلِّ قَدْ عَجَزْتُ قَالَ ثُمَّ تَتَابَعَ النَّاسُ حَتَّى رَأَيْتُ كَوْمَيْنِ مِنْ طَعَامٍ وَرِيَابٍ حَتَّى رَأَيْتُ وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَهْلُلُ كَأَنَّهُ مَذْهَبَةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً حَسَنَةً فَلَهُ أَجْرُهَا وَأَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا بَعْدَهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجُورِهِمْ شَيْءٌ وَمَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً سَيِّئَةً كَانَ عَلَيْهِ وِزْرُهَا وَوِزْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجُورِهِمْ شَيْءٌ. (مسند ابن ماجہ (۲۰۳)

۲۳۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَا جَمِيعًا نَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي عَوْنُ بْنُ أَبِي جُحَيْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ مُنْذِرَ ابْنِ جَرِيرٍ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَدَرَ النَّهَارِ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ جَعْفَرٍ وَفِي حَدِيثِ مُعَاذٍ مِنَ الزِّيَادَةِ قَالَ لَمْ صَلِّ الظُّهْرُ ثُمَّ خَطَبَ. سابقہ (۲۳۴۸)

۲۳۵۰- حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ مُعَاذٍ عَنْ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيِّ وَابْنِ

اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھا ہوا تھا۔ آپ کے پاس کچھ لوگ آئے جنہوں نے چڑے کی کھلیاں اپنی ہوتی تھیں اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور اس میں ہے کہ آپ نے ظہر کی نماز پڑھی پھر چھوٹے منبر پر رونق افروز ہوئے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کی پھر فرمایا اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں فرمایا ہے: **يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ.....**

كَامِلٌ وَمُحَمَّدٌ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ الْأَمْوِيُّ قَالُوا لَا أَهْوَى عَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْمُثَنَّى عَنْ جَرِيرٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَاتَّاهُ قَوْمٌ مُجْتَابِي التَّعَارِ وَتَسَافَرُوا الْحَدِيثَ بِقِصَصِهِ وَلَهُمْ قَهْلَتِي الظُّهْرُ كَمْ صَوَّدَ مِنِّي صَاحِبًا كَرِيمًا اللَّهُ وَآلِي عَلَيْهِ كَمْ قَالَ أَمَا بَعْدَ كَانَ اللَّهُ أَنْزَلَ فِي كِتَابِهِ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الْآيَةُ. (سابقہ ۲۳۴۸)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ کچھ دیہاتی لوگ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے جنہوں نے موٹے کپڑے پہنے ہوئے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے احتیاج کی بناء پر ان کا برا حال دیکھا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۳۵۱- وَحَدَّثَنِي زُعَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُوسَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ وَآبِي الضُّحَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هِلَالٍ الْعَمَسِيِّ عَنْ جَرِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَ نَاسٌ مِنَ الْأَنْحَرَابِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَيْهِمُ الْقُفُوفُ لَمْ أَرِ سِوَهُمْ حَالِيَهُمْ كَذْ أَصَابَتْهُمْ حَاجَةٌ لَمْ تَكْرِ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمْ.

مسلم ترمذی الاشراف (۳۲۲۰)

کم صدقہ دینے والے کی مذمت کرنے سے ممانعت

۲۱- بَابُ الْحَمْلِ بِأَجْرَةٍ يَتَصَدَّقُ بِهَا وَالتَّهْيِ الشَّدِيدِ عَنْ تَنْقِصِ الْمُتَصَدِّقِ بِقَلِيلٍ

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہمیں صدقہ کا حکم دیا گیا ہم اس وقت بوجھ ڈھویا کرتے تھے۔ حضرت ابو عقیل نے آدھا صاع (سوادو سیر) صدقہ دیا ایک اور شخص ان سے زیادہ لے کر آیا۔ مثالوں لے کہا اس صدقہ کی اللہ تعالیٰ کو ضرورت نہیں ہے اور دوسرے نے تو محض دکھلاوے کے لیے صدقہ دیا ہے۔ اس وقت یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ): جو لوگ با خوشی صدقہ دینے والوں اور ان لوگوں پر طنز کرتے ہیں جو صرف اپنی محنت و مزدوری کے تناسب سے صدقہ دے پاتے ہیں۔

۲۳۵۲- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ قَالَ تَابَ عُثْمَرُ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ حَ وَحَدَّثَنِي بِشْرُ بْنُ خَالِدٍ وَالْكَفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا مُحَمَّدٌ يَعْنِي أَنَّهُ جَعْفَرُ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي مُسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَمَرْنَا بِالْصَّدَقَةِ كَالْمُحْتَاكَا لِحَامِلٍ قَالَ لَتَصَدَّقَ أَبُو عَقِيلٍ بِصَاعٍ قَالَ وَجَاءَهُ لِنَاسٍ يَشْتَرُونَ أَكْثَرُ مِنْهُ فَقَالَ الْمُتَأَلِّفُونَ إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنْ صَدَقَتِهِ هَذَا وَالْآخَرُ إِلَّا رِيَاءً فَتَزَلَّتِ الدِّينَ يَلْمِزُونَ الْمُطْعَمِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فِي الصَّدَقَاتِ وَالَّذِينَ لَا يَجِدُونَ إِلَّا جُهْدَهُمْ وَكَمْ يَلْفُظُ بِشْرُ بِالْمُطْعَمِينَ.

بخاری (۱۴۱۵-۱۴۱۶-۲۲۷۳-۴۶۶۸-۴۶۶۹) والنسائی

(۲۵۲۸-۲۵۲۹) ابن ماجہ (۴۱۵۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے اس میں ہے ہم اپنی پیٹھ پر بوجھ لاتے تھے۔

۲۳۵۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ التَّرَيْسِ حَ وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ تَابَ أَبُو دَاوُدَ

يَكْلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ وَ لِي حَدِيثُ سَعِيدِ بْنِ
الرَّبِيعِ قَالَ كُنَّا نَعْمَلُ عَلَى ظُهُورِنَا. (سابقہ ۲۳۵۲)
۲۲- بَابُ فَضْلِ الْمَنِيحَةِ

دودھ دینے والے جانور کو عاریۃ
دینے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی صاحب خانہ کو ایسی اونٹنی (عاریتا)
دیتا ہے جو صبح و شام ایک گھڑا بھر کر دودھ نکالتی ہے تو اس کا
بہت زیادہ اجر ہے۔

۲۳۵۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَاسُفِيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ يَسْلُغُ بِهِ الْآرَجُ لِمَنْ يَمْنَحُ أَهْلَ بَيْتٍ نَافَقَةً تَغْدُو
بُعَيْتَ وَتَرُوحُ بُعَيْتَ إِنْ أَجْرَهَا لَعَظِيمٌ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۳۷۰۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے بہت سے کاموں سے منع فرمایا۔ آپ نے فرمایا:
جس نے کسی شخص کو دودھ کا جانور دیا تو صبح دودھ کے وقت
اسے ایک صدقہ کا ثواب ہوگا اور شام کو دودھ کے وقت اسے
ایک صدقہ کا ثواب ہوگا۔

۲۳۵۵- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ قَالَ كَا
زَكْرِيَّا ابْنُ عَدِيٍّ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ زَيْدٍ عَنْ عِدِّيٍّ
قَابِطٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ تَهَيَّأَ لَمْ يَلْهُيْ قَدْ كَثَرَ خِصَالُهُ وَقَالَ مَنْ مَنَعَ
مَنِيحَةً غَدَتَ بِصَدَقَةٍ وَرَاحَتْ بِصَدَقَةٍ صَبُوحَهَا وَ
عَظِيمُهَا. مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۳۴۱۶)

ف: منیجہ کا معنی ہے عطیہ دودھ دینے والے جانور یا پھلدار درخت کو اس کے منافع کے ساتھ کسی کو عاریتاً دینا منیجہ کہلاتا ہے۔
کبھی یہ عطیہ عاریض ہوتا ہے اور کبھی مستقل بہہ کرنے کو بھی منیجہ کہتے ہیں۔ صحیح حدیث میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ام ایمن کو
کھجور کا درخت عطا فرمایا تھا۔

حنی اور بخیل کی مثال

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرنے اور صدقہ دینے والے کی
مثال اس شخص کی طرح ہے جس نے چھاتی سے گلے تک
دو کرتے یا دو زہریں پہنی ہوں جب خرچ کرنے والا یا صدقہ
دینے والا صدقہ دینے کا ارادہ کرتا ہے تو زرہ کشادہ ہو کر اس
کے سارے بدن پر پھیل جاتی ہے اور جب بخیل خرچ کرنے کا
ارادہ کرتا ہے تو وہ زرہ تنگ ہو جاتی ہے اور ہر حلقہ اپنی جگہ بم
جاتا ہے اس کے پوروں کو چھپا لیتا ہے اور اس کے نشانات کو مٹا
دیتا ہے اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
بخیل اس زرہ کو کشادہ کرنا چاہتا ہے مگر وہ کشادہ نہیں ہوتی۔

۲۳- بَابُ مَثَلِ الْمُنْفِقِ وَالْبَخِيلِ

۲۳۵۶- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ النَّافِدِ قَالَ نَاسُفِيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ عَمْرُو وَحَدَّثَنَا سَفِيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ وَقَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ
عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَثَلُ الْمُنْفِقِ
وَالْمُتَصَدِّقِ كَمَثَلِ رَجُلٍ عَلَيْهِ جُتَّتَانِ أَوْ مُجْتَتَانِ مِنْ لَدُنْ
قَدِيحَتَيْهِمَا إِلَى تَرَابُفِهِمَا فَإِذَا أَرَادَ الْمُنْفِقُ وَقَالَ الْآخَرُ فَإِذَا
أَرَادَ الْمُتَصَدِّقُ أَنْ يَتَصَدَّقَ سَبَقَتْ عَلَيْهِ أَوْ مَدَّتْ وَإِذَا
أَرَادَ الْبَخِيلُ أَنْ يَنْفِقَ فَلَصَّتْ عَلَيْهِ وَأَخَذَتْ كُلَّ حَلْقَةٍ
مَوْضِعَهَا حَتَّى يُجِئَ بَنَانُهُ وَتَغْفِرَ أَثَرَهُ قَالَ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ يَوْمِئِذٍ وَلَا تَنْتَبِعُ.

بخاری (۵۷۹۷) الترمذی (۲۵۴۶)

۲۳۵۷- حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ عَدِيٍّ اللُّؤْلُؤِيُّ أَنَّهُ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ خَرَّبَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَقْلَ الْبَيْعِلِ وَالْمُتَصَدِّقِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُحْتَانِ مِنْ حَبْدِيدٍ قَبْلَ أَنْ يَصُطْرَتَ أَهْلُهُمَا إِلَى كَذِبِهِمَا وَتَرَاهُمَا لَجَعَلِ الْمُتَصَدِّقُ مَعْلَمًا تَصَدَّقُ بِصَدَقَتِهِ الْبَيْعِلُ كُلَّمَا هُمْ حَتَّى تَقْشَى أَنَامِلَهُ وَتَغْفُو آثَرَهُ وَجَعَلَ الْبَيْعِلُ كُلَّمَا هُمْ بِصَدَقَتِهِ قَلَصَتْ وَاتَّخَذَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ مَكَانَهَا قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بِأَصْبَحِهِ لِي جَنِيهٌ فَلَوْ رَأَيْتَهُ يَوْمَ يَوْمِهَا وَلَوْ تَوَسَّعَ. (سابقہ ۲۳۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بخیل اور صدقہ دینے والے کی مثال ان دو آدمیوں کی طرح بیان کی جن پر لوہے کی دو زنجیریں ہوں اور ان کے ہاتھ ان کے سینوں اور گردنوں سے جکڑے ہوئے ہوں صدقہ دینے والا جب صدقہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ اس قدر کشادہ ہو جاتی ہے کہ اس کے پورے بدن حتیٰ کہ پوروں تک کھیل جاتی ہے اور اس کے نشانات مٹا دیتی ہے اور جب بخیل صدقہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو اس کی زنجیریں ہو جاتی ہے اور ہر حلقہ اپنی جگہ پر جم جاتا ہے۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ اپنی انگلیوں سے اپنے گریبان کی طرف اشارہ فرما رہے تھے اگر تم دیکھتے تو کہتے کہ کشادہ کرنا چاہتے ہیں اور کشادہ نہیں ہوتی۔

۲۳۵۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ نا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْحَضْرَمِيُّ عَنْ وَهَبٍ قَالَ قَالَ نا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثَلُ الْبَيْعِلِ وَالْمُتَصَدِّقِ مَثَلُ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُحْتَانِ مِنْ حَبْدِيدٍ إِذَا هُمَا الْمُتَصَدِّقُ بِصَدَقَتِهِ اتَّسَعَتْ عَلَيْهِمَا حَتَّى تُغْفَى آثَرُهُ وَإِذَا هُمَا الْبَيْعِلُ بِصَدَقَتِهِ تَلَصَّتْ عَلَيْهِمَا فَانْقَضَتْ بَذَاهُ إِلَى تَرَاهُورَ الْقَبَضِ كُلُّ حَلْقَةٍ إِلَى صَاحِبَتِهَا قَالَ لَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لِكَيْ جَعَلَهُ أَنْ يَوْمَ يَوْمِهَا لَكَ بِسَوْطِجٍ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بخیل اور صدقہ دینے والے کی مثال ان دو شخصوں کی طرح ہے جن پر لوہے کی دو زنجیریں ہوں جب صدقہ دینے والا صدقہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو زنجیریں کشادہ ہو جاتی ہیں حتیٰ کہ اس کے نشان مٹا دیتی ہے اور جب بخیل صدقہ کا ارادہ کرتا ہے تو وہ زنجیریں اس پر تنگ ہو جاتی ہیں اس کے ہاتھ اس کے گلے میں پھنس جاتے ہیں اور ہر حلقہ دوسرے میں پھنس جاتا ہے۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ نے فرمایا: بخیل اسے کشادہ کرنا چاہتا ہے مگر وہ کشادہ نہیں

بخاری (۱۴۴۳-۲۹۱۷) الترمذی (۲۵۴۷) ہوتی۔

ف: اس مثال کا مطلب یہ ہے کہ صدقہ دینے والا جب صدقہ کا ارادہ کرتا ہے تو اس کا دل کشادہ ہوتا ہے اور ہاتھ کھل جاتے ہیں اور اس کے گناہ مٹ جاتے ہیں اور بخیل کا دل تنگ ہو جاتا ہے اور اس کے ہاتھ سڑ جاتے ہیں۔

۲۴- بَابُ ثُبُوتِ أَجْرِ الْمُتَصَدِّقِ وَإِنْ وَقَعَتِ الصَّدَقَةُ فِي يَدِ فَاسِقٍ وَنَحْوِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ایک شخص نے کہا میں آج کی رات صدقہ کروں گا۔ وہ اپنا صدقہ لے کر نکلا اور صدقہ ایک زنا کار عورت کے ہاتھ

۲۳۵۹- وَحَدَّثَنِي سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَفْصُ بْنُ مِسْرَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ

قَالَ رَجُلٌ لَا تَصَدَّقَنَّ اللَّيْلَةَ بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ
فَوَضَعَهَا فِي يَدِ زَانِيَةٍ فَاصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تُصَدِّقُ اللَّيْلَةَ
عَلَى زَانِيَةٍ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَانِيَةٍ لَا تَصَدَّقَنَّ
بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي يَدِ غَنِيٍّ فَاصْبَحُوا
يَتَحَدَّثُونَ تُصَدِّقُ اللَّيْلَةَ عَلَى غَنِيٍّ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ
عَلَى غَنِيٍّ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي
يَدِ سَارِقٍ فَاصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تُصَدِّقُ عَلَى سَارِقٍ فَقَالَ
اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَانِيَةٍ وَعَلَى غَنِيٍّ وَعَلَى سَارِقٍ
فَلَمَّا نَسِيَ كَيْفَ لَمْ يَأْمُرْ صَدَقَتَكَ فَقَدْ قِيلَتْ أَمَّا الزَّانِيَةُ فَلَمَّا لَهَا
تُسْتَعْفُ بِهَا عَنْ زَانِيَةٍ وَلَعَلَّ الْغَنِيَّ يَغْتَبِرُ الْبُيُوتُ وَمَا أَهْلُهَا
اللَّهُ وَلَعَلَّ السَّارِقَ يَسْتَعْفُ بِهَا عَنْ سَرَقَتِهِ.

مسلم، تحفۃ الاشراف (۱۳۹۱)

میں رکھ دیا۔ صبح لوگ باتیں کرنے لگے کہ آج رات ایک شخص
نے ایک زانیہ کو صدقہ دے دیا۔ وہ کہنے لگا اے اللہ! تعریفیں
تیرے ہی لیے ہیں (یعنی اگر میرے صدقہ کرنے کی کوئی
تعریف نہیں کرتا تو کوئی بات نہیں) میرا صدقہ زانیہ کو ملا
میں ضرور صدقہ کروں گا پھر وہ صدقہ لے کر نکلا اور ایک غنی کے
ہاتھ میں صدقہ رکھ دیا، صبح لوگ باتیں کرنے لگے کہ رات کو
ایک غنی کو صدقہ دیا گیا اس نے کہا اے اللہ! حمد تیرے ہی لیے
ہے میرا صدقہ غنی کو ملا البتہ میں ضرور صدقہ کروں گا وہ پھر اپنے
صدقہ کو لے کر نکلا اور چور کے ہاتھ پر صدقہ رکھ دیا، صبح کو لوگ
پھر باتیں کرنے لگے کہ ایک چور کو صدقہ دیا گیا۔ اس نے کہا
اے اللہ! تیرے ہی لیے حمد و ستائش ہے میرا صدقہ زانیہ غنی
اور چور کو ملا پھر اس کے پاس ایک آنے والا آیا اور اسے بتایا
گیا کہ تیرا صدقہ قبول ہو گیا جو صدقہ تم نے زانیہ کو دیا تھا تو
شاید وہ زنا کاری سے باز آ جائے اور جو صدقہ تم نے غنی کو دیا
تھا تو شاید وہ عبرت پکڑے اور اللہ تعالیٰ نے جو اسے مال دیا
اس سے صدقہ کرنے لگے اور جو صدقہ تم نے چور کو دیا تھا شاید
اس کی وجہ سے وہ چوری سے باز آ جائے۔

مالک اور شوہر کے مال سے
صدقہ دینا

۲۵- بَابُ الْأَجْرِ الْخَازِنِ الْأَمِينِ وَالْمَرْأَةِ
إِذَا تَصَدَّقَتْ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا غَيْرَ
مُفْسِدَةٍ بِإِذْنِهِ الصَّرِيحِ أَوْ الْعُرْفِيِّ

۲۳۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ عَسَاكِرَ
وَالْأَشْعَرِيُّ وَابْنُ نَعْمَانَ وَأَبُو كُرَيْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ أَبِي أُسَامَةَ
قَالَ أَبُو عَسَاكِرَ قَالَ حَدَّثَنِي بُرَيْدٌ عَنْ جَدِّهِ أَبِي
بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّ الْخَازِنَ
الْمُسْلِمَ الْأَمِينَ الَّذِي يُقْبَلُ وَرَبَّمَا قَالَ يُعْطَى مَا أُمِرَ بِهِ
فَيُعْطِيهِ كَمَا يَلَا مَوْفَرًا طَيِّبَةً بِهِ نَفْسُهُ فَيَدْفَعُهُ إِلَى الَّذِي أُمِرَ لَهُ
بِهِ أَحَدُ الْمُتَصَدِّقِينَ. (بخاری ۱۴۳۸-۲۳۶۰-۲۳۱۹) ابوداؤد

(۱۶۸۴) الترمذی (۲۵۵۹)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: وہ خازن جو مسلمان اور امین ہو اور وہ حکم کے
مطابق خوشی سے پورا پورا مال اس شخص کو دے جسے دینے کا حکم
دیا گیا ہے تو اس کا شمار بھی صدقہ کرنے والوں میں سے ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا: جب کوئی عورت اپنے گھر کے طعام سے اس کو خراب

۲۳۶۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
وَأَسْحَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَبْرِ بْنِ قَالَ يَحْيَى أَنَا جَبْرِ بْنُ

کیے بغیر خرچ کرے تو اس کو خرچ کرنے کا اجر ملے گا اور اس کے شوہر کو کمانے کا اور خازن کو اتنا ہی اجر ملے گا اور کسی کو اجر ملنے سے دوسرے کا اجر کم نہیں ہوگا۔

عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ طَعَامِ بَيْتِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ كَانَ لَهَا أَجْرُهَا بِمَا أَنْفَقَتْ وَلِزَوْجِهَا أَجْرُهُ بِمَا كَسَبَ وَلِلْعَايِزِ مِثْلُ ذَلِكَ لَا يَنْقُصُ بَعْضُهُمْ أَجْرَ بَعْضٍ شَيْئًا. (بخاری ۱۴۲۵-۱۴۳۷-۱۴۳۹)

۱۴۴۰-۲۰۶۵ (۱۶۸۵) الترمذی (۶۷۲) ابن ماجہ (۲۳۹۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے اس میں ہے "خاوند کے طعام سے"۔

۲۳۶۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو آدِيٍّ عُمَرَ قَالَ لَا فَضِيلَ بَيْنَ عَمَالٍ مِنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ مِنْ طَعَامِ زَوْجِهَا. (سahid ۲۳۶۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی عورت اپنے خاوند کے گھر سے خراب کیے بغیر (مال) خرچ کرے تو اس کو اجر ملے گا اس کے خاوند کو کمائی کا اجر ملے گا اور عورت کو خرچ کرنے کی وجہ سے اجر ملے گا اور خازن کو بھی اتنا اجر ملے گا اور کسی کے اجر میں کمی نہیں ہوگی۔

۲۳۶۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ كَانَ لَهَا أَجْرُهَا وَلَهُ وَفَلَهُ بِمَا أَكْتَسَبَ وَلَهَا بِمَا أَنْفَقَتْ وَلِلْعَايِزِ مِثْلُ ذَلِكَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِهِمْ شَيْءٌ. (سahid ۲۳۶۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۳۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ تَابَ آدِيٌّ وَابُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَعَوَهُ. (سahid ۲۳۶۱)

غلام کا اپنے آقا کے مال سے خرچ کرنا
ابی الہم کے غلام حضرت عمیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب میں غلام تھا تو میں نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا میں اپنے مالکوں کے اموال سے کچھ صدقہ و خیرات کروں؟ آپ نے فرمایا: ہاں! اور تم دونوں کو آدھا آدھا اجر ملے گا۔

۲۶- بَابُ مَا أَنْفَقَ الْعَبْدُ مِنْ مَالِ مَوْلَاهُ ۲۳۶۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُحَيْمٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ حَلْفِ بْنِ عِيَّادٍ قَالَ أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا حَقُّ بْنُ عِيَّادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِي الْحَكِيمِ قَالَ كُنْتُ مَمْلُوكًا فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَصَدَّقُ مِنْ مَالِ مَوْلَايَ يَتَى قَالَ نَعَمْ وَالْأَجْرُ بَيْنَكُمَا يَصْفَانِ. (مسائل ۲۵۳۶) ابن ماجہ (۲۳۹۷)

ابی الہم کے غلام حضرت عمیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے میرے مالک نے ہم دیا کہ میں گوشت سکھاؤں اتنے میں میرے پاس مسکین آگیا میں نے اس گوشت میں سے اس کو کھلا دیا میرے مالک کو جب اس چیز کا پتہ چلا تو اس نے مجھ کو بیٹا میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے اس واقعہ کا ذکر کیا آپ نے مالک کو بلا کر پوچھا تم

۲۳۶۶- وَحَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ حَالِيمُ بَعْنِي أَبُو اسْمَاعِيلَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِي الْحَكِيمِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَمَرَنِي مَوْلَايَ أَنْ أَكَلِدَ لَحْمًا لَجَاءَهُ لِي يَسْكُنُ فَأَطَعْتُهُ وَنَهَى فَعَلِمْتُ بِذَلِكَ مَوْلَايَ فَضَرَبَنِي فَاتَّبَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَمْ أَكْرَهُ ذَلِكَ لَهُ فَدَعَاهُ فَقَالَ لِمَ ضَرَبْتَهُ فَقَالَ يُعْطِي طَعَامِي وَيَقْبِرُ أَنْ أَمُرَهُ

قَالَ الْأَجْرُ بِحَسَبِ كَمَا. سابقہ (۲۳۶۵)

نے اس کو کیوں مارا؟ اس نے کہا یہ میرے طعام میں سے
میرے حکم کے بغیر لوگوں کو دیتا ہے آپ نے فرمایا: تم دونوں کو
اجر ملے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: خاوند کی موجودگی میں کوئی عورت اس کی
اجازت کے بغیر (نفل) روزہ نہ رکھے اور اس کی موجودگی میں
(اپنے کسی محرم کو) بغیر اس کی اجازت کے نہ آنے دے اور
اس کی کمائی سے اس کی اجازت کے بغیر جو کچھ خرچ کرے گی
اس میں سے آدھا اجر عورت کو ملے گا۔

صدقہ کرنے والوں کی نیکیوں کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے اپنے مال میں سے ایک جوڑا
اللہ کی راہ میں خرچ کیا تو جنت میں اس کے لیے ندا کی جائے گی
اے اللہ کے بندے! یہ نیکی ہے۔ پس جو شخص نمازیوں میں
سے ہوگا اس کو باب الصلوٰۃ سے پکارا جائے گا اور جو مجاہدوں
میں سے ہوگا اس کو باب جہاد سے پکارا جائے گا اور جو صدقہ
دینے والوں میں سے ہوگا اس کو باب الصدقہ سے پکارا جائے
گا اور جو روزہ داروں میں سے ہوگا اس کو باب الریان سے بلایا
جائے گا۔ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا
رسول اللہ! کسی شخص کو ان تمام دروازوں سے پکارے جانے کی
ضرورت تو نہیں ہے پھر بھی کیا کوئی ایسا شخص ہوگا جس کو ان
تمام دروازوں سے بلایا جائے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
ہاں! اور مجھے امید ہے کہ تم ان میں سے ہو گے۔

۲۳۶۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَّاقِيَّ قَالَ
سَمِعْتُ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُتِيٍّ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ كَرَّ
أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَصِيْمُ الْمَرْأَةُ وَ
بَعْلُهَا شَاهِدًا إِلَّا بِإِذْنِهِ وَلَا تَأْذَنُ فِي بَيْتِهِ وَهُوَ شَاهِدٌ إِلَّا
بِإِذْنِهِ وَمَا انْفَقَتْ مِنْ كَسْبِهِ مِنْ غَيْرِ أَمْرِهِ فَإِنَّ يَصِفَ أَجْرَهُ
لَهُ. البخاری (۲۰۶۶-۵۳۶۰) ابوداؤد (۱۶۸۷-۲۴۵۸)

۲۷- بَابُ مَنْ جَمَعَ الصَّدَقَةَ وَأَعْمَالَ الْبِرِّ
۲۳۶۸- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى
الشَّجِسِيُّ وَاللَّفْظُ لِأَبِي الطَّاهِرِ قَالَا نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ انْفَقَ زَوْجَيْنِ مِنْ مَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
نُودِيَ فِي الْجَنَّةِ يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا خَيْرُ لِمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ
الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ
دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ
مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ
الرَّيَّانِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ مَا عَلَيَّ أَحَدٌ يُدْعَى مِنْ يَلْكِ الْأَبْوَابِ مِنْ
حُرُورَةٍ فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ يَلْكِ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ وَأَرْجُوا أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ.

بخاری (۱۸۹۷-۳۶۶۶) الترمذی (۳۶۷۴) التسانی (۲۳۳۷)

(۲۴۳۸-۳۱۳۵)

۲۳۶۹- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ وَالْحَسَنُ الْمُحَلَّاقِيُّ وَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ
قَالَ نَا إِبْنُ عَنْ صَالِحٍ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا
عَبْدُ الرَّزَّاقِيَّ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بَكْلَاهُمَا عَنِ الزَّهْرِيِّ بِإِسْنَادٍ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

يُونُسَ وَمَعْنَى حَدِيثِهِ. سَابِق (۲۳۶۸)

۲۳۷۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ كَاتِبَانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَالثَّلَاجِيُّ قَالَ كَاتِبَانَهُ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ دَعَاهُ عَزْرَتُهُ الْجَنَّةَ كُلَّ عَزْرَةٍ بَابِ آتَى كُلُّ هَلَكَمٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَاكَ الْبَدَى لَا تَوَى عَلَيْهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا أَرُجُوا أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ. الْبُخَارِيُّ (۲۸۴۱-۳۲۱۶)

۲۳۷۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ قَالَ مَرْوَانُ يَعْنِي الْفَزَارِيَّ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ إِلَّا شَجِعِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَصْبَحَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ صَالِحًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ لَمْ يَسْمَعْ أَطْعَمَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ وَسَكَنَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ لَمْ يَسْمَعْ عَادَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ مَرِيضًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا اجْتَمَعَنْ لِي لَمْ يَكُنْ إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ.

سُلم بحذف الاشراف (۱۳۴۴۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ کے راستے میں ایک جوڑا خرچ کیا اسے جنت کے ہر دروازے کے پہرہ دار بلائیں گے "اے فلاں ادھر آؤ!" حضرت ابو بکر نے کہا یا رسول اللہ ﷺ ایسے شخص پر کوئی خرچ تو نہیں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا مجھے امید ہے تم ان میں سے ہو گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے پوچھا آج تم میں سے کون روزہ دار ہے؟ حضرت ابو بکر نے عرض کیا میں! آپ نے فرمایا: آج تم میں سے جنازے کے ساتھ کون گیا تھا؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں! آپ نے فرمایا آج تم میں سے کس نے مسکین کو کھانا کھلایا؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے! آپ نے پوچھا آج تم میں سے کس نے مریض کی عیادت کی ہے؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے! آپ نے فرمایا جس شخص میں یہ تمام کام جمع ہوں گے وہ ضرور جنت میں جائے گا۔

خرچ کرنے کی فضیلت اور جمع کرنے کی ناپسندیدگی

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرو اور گن گن کے نہ رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہیں گن گن کر دے گا۔

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرو اور گن گن کر مت رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہیں گن گن کر دے گا اور جمع مت کرو ورنہ

۲۸- بَابُ الْحَبِّ عَلَى الْإِنْفَاقِ
وَكَرَاهَةُ الْأَحْصَاءِ

۲۳۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنْ هِشَامٍ عَنْ قَاطِمَةَ بِنْتِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَقِفِي أَوْ أَتَفِئِي وَلَا تُحِصِي لِيْ حِصِّي اللَّهُ عَلَيْكَ.

الْبُخَارِيُّ (۱۴۳۳-۲۵۹۰) السَّائِي (۲۵۴۹)

۲۳۷۳- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو الشَّافِعِيُّ وَرَهْبِيُّ ابْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحَقُّ بْنُ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ رُهِيبٌ كَاتِبُ مُحَمَّدُ بْنُ حَزِيمٍ قَالَ قَالَ هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ

حَمْزَةُ وَعَنْ قَاطِمَةَ بِنْتِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنِّي عِنِّي أَوْ أَنْصَحِي أَوْ أَنْصَحِي وَلَا تُخْصِي قَبِيضِي اللَّهُ عَلَيْكَ وَلَا تُوعِي قَبِيضِي اللَّهُ عَلَيْكَ. مسلم، تحفة الاشراف (۱۵۷۱۳)

ایک اور سند سے بھی حضرت اسماء سے اسکی روایت منقول ہے۔

۲۳۷۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو نَعْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ هَسَامٌ عَنْ عَبْدِ بْنِ حَمْزَةَ عَنْ أَسْمَاءَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهَا تَحَوَّ حَدِيثَهُمْ. مسلم، تحفة الاشراف (۱۵۷۱۳)

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا: یا رسول اللہ! میرے پاس تو سوا اس مال کے کچھ نہیں ہے جو زیر مجھے دیتے ہیں اگر میں اس مال سے کچھ خرچ کروں تو کیا مجھے گناہ ہوگا؟ آپ نے فرمایا: جس قدر دے سکو دو اور جمع نہ کرو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہارے معاملے میں جمع کر کے رکھے گا۔

۲۳۷۵۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَزِيمٍ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا حَبَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ أَبُو جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهَا جَاءَتْ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَتْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ كَيْسَ لِي مِنْ شَيْءٍ إِلَّا مَا أَدَخَلَ عَلَيَّ الزُّبَيْرُ فَهَلْ عَلَيَّ مِجْنَحٌ إِنْ أَرْضَخَ يَمَانُ يَدْخُلُ عَلَيَّ فَقَالَ أَرْضَخِي مَا اسْتَطَعْتَ وَلَا تُوعِي قَبِيضِي اللَّهُ عَلَيْكَ. البخاری (۱۴۳۴) الترمذی (۲۵۵۰)

ف: شوہر کے مال سے اس کی اجازت کے بغیر خرچ کرنا جائز نہیں ہے یہ حدیث اس پر محمول ہے کہ حضرت زبیر نے جو مال حضرت اسماء کو ذاتی خرچ کے لیے دیا تھا اس میں سے خرچ کریں یا حضرت زبیر کے مال میں سے اتنا خرچ کریں جو معمولی ہو جس پر وہ ناخوش نہ ہوں۔

تھوڑا صدقہ دینے کی ترغیب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے مسلمان عورت! تم میں سے کوئی عورت اپنی اہم ساریہ کو حقیر نہ سمجھے خواہ وہ اسے بکری کا ایک کھردے۔

۲۹۔ بَابُ الْحَبِّ عَلَى الصَّدَقَةِ وَلَوْ بِالْقَلِيلِ وَلَا تَمْتَنِعُ مِنَ الْقَلِيلِ لِاحْتِقَارِهِ ۲۳۷۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ يَا نِسَاءَ الْمُسْلِمَاتِ لَا تَحْقِرْنَ جَارَةً لِحَارِثَتِهَا وَلَوْ لَرَمْسٍ شَاةٍ. البخاری (۲۵۶۶-۲۵۱۷)

ف: حدیث شریف کا مطلب یہ ہے کہ معمولی مقدار کا صدقہ بھی جائز ہے اور چیز کی کمی کے باعث صدقہ کرنے سے نہ رکے اور یہ کہ کسی کی دی ہوئی چیز خواہ کم ہو اس کو حقیر نہ جانے کیوں کہ اللہ تعالیٰ کے ہاں تو ایک ذرہ کے برابر نیکی بھی مقبول ہو جاتی ہے۔ "فمن يعمل مثقال ذرة خيرا يره"۔

پوشیدگی کے ساتھ صدقہ دینے کی فضیلت حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی

۳۰۔ بَابُ فَضْلِ إِحْقَاءِ الصَّدَقَةِ ۲۳۷۷۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى

ﷺ نے فرمایا: سات لوگ اس دن اللہ تعالیٰ کے سائے تلے ہوں گے جس دن اللہ تعالیٰ کے سایہ کے سوا کسی کا سایہ نہیں ہو گا، امام عادل: وہ نو جوان جو اللہ تعالیٰ کی عبادت میں مصروف ہو وہ شخص جس کا دل مسجد میں اٹکا رہے وہ وہ شخص جو اللہ تعالیٰ کی محبت میں ملیں اور اللہ تعالیٰ کی محبت میں جدا ہوں وہ شخص جسے کوئی مقتدر اور حسین عورت (گناہ کنی) دعوت دے اور وہ شخص کہے کہ میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہوں وہ شخص جو چھپا کر صدقہ دے حتیٰ کہ بائیں ہاتھ کو نہ پتہ چلے کہ دائیں نے کیا خرچ کیا ہے اور وہ شخص جو تنہائی میں بیٹھ کر اللہ تعالیٰ کو یاد کرے اور اس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو جائیں۔

بِمَعْنَى عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانُ قَالَ رَوَاهُ نَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي حَبِيبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَقِصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي يَوْمٍ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ الْإِمَامُ الْعَادِلُ وَتَابُ تَشَابَهًا لِلَّهِ وَرَجُلٌ مَلَأَ قَلْبُهُ مَعْلُوقٌ فِي الْمَسَاجِدِ وَرَجُلٌ تَحَنَّنَ فِي اللَّهِ اجْتَمَعَ عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَ عَلَيْهِ وَرَجُلٌ دَعَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَرَجُلٌ لَقِيَ ابْنَهُ أَخَافَ اللَّهَ وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ فَاتَّخَذَهَا حَتَّى لَا تَعْلَمَ بَيِّنَةٌ مَا تَوَقَّعَ وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ تَعَالَى غَالِيًا قَبَاصَةً عِيَاهُ الْبُخَارِيُّ (۶۶۰-۱۴۲۳-۶۷۹-۶۸۰)

(۶۸۰-۶) الترمذی (۲۳۹۱-۲۳۹۱)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے اور اس میں ہے جو شخص مسجد سے نکلے اور مسجد میں لوٹنے تک اس کا دل مسجد ہی میں لگا رہے۔

۲۳۷۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَقِصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَوْ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ عُبَيْدِ اللَّهِ وَقَالَ رَجُلٌ مَلَأَ بِالْمَسْجِدِ إِذَا خَرَجَ مِنْهُ حَتَّى يَعُودَ إِلَيْهِ. سَابِق (۲۳۷۷)

ف: اس حدیث میں اللہ تعالیٰ کے سایہ سے مراد عرش الہی کا سایہ ہے۔ اور صدقہ نفلی چھپا کر دینا افضل ہے اور صدقہ فرضیہ یعنی زکوٰۃ علی الاعلان دینی چاہیے امام عادل سے مراد ہر وہ شخص ہے جس کے پاس مسلمانوں کے امور اور معاملات ہوں اور وہ ان کو اصول اور قانون کی روشنی میں انجام دے اور کسی کی زور عایت نہ کرے۔

۳۱- بَابُ بَيَانِ أَنَّ أَفْضَلَ الصَّدَقَةِ صَدَقَةُ الصَّوْجِجِ الشَّجِيجِ

تندرست اور حریص انسان کا صدقہ زیادہ افضل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! کون سے صدقہ کا اجر زیادہ ہے؟ آپ نے فرمایا: تم اس حال میں صدقہ دو کہ تم تندرست ہو تم یس ہو تم کو فقر کا خوف ہو اور مال داری کی امید ہو اور صدقہ دیئے کو اس وقت تک نہ مؤخر کرتے رہو حتیٰ کہ تمہاری جان حلق تک جا پہنچے اور پھر تم کہو اتنا فلاں کا ہے اور اتنا فلاں کا (اب تم کہو یا نہ کہو) وہ تو فلاں کا ہو چکا۔

۲۳۷۹- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ عَمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَمَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الصَّدَقَةِ أَكْثَرُ قَالَ أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ صَوْجِجٌ شَجِيجٌ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمَلُ الْغِنَى وَلَا تُنْهَلُ حَتَّى إِذَا بَلَغْتَ الْحُلُقُومَ قُلْتَ لِفُلَانٍ كَذَا وَلِفُلَانٍ كَذَا لَا وَقَدْ كَانَ لِفُلَانٍ. الْبُخَارِيُّ (۱۴۱۹-۲۷۴۸) ابوداؤد (۲۸۶۵) الترمذی (۲۵۴۱-۲۵۴۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! کون سے صدقہ کا اجر زیادہ ہے؟ آپ نے فرمایا: تمہارے باپ کی قسم تم کو ضرور خبر دی جائے گی! تم اس حال میں صدقہ دو کہ تم سندرست ہو، حریص ہو، فقر کا خوف کرتے ہو اور تو عمری کی امید رکھتے ہو اور صدقہ دینے میں اتنی تاخیر نہ کرنا کہ تمہاری جان حلقوم تک پہنچ جائے اور پھر تم کہو اتنا فلاں کا اور اتنا فلاں کا حالانکہ (اب تم کہو نہ کہو) فلاں کا اتنا ہو چکا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۳۸۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا نَا ابْنُ قُطَيْبٍ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ أَبِي رُزَيْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيْ الصَّدَقَةِ أَكْثَرُ أَجْرًا قَالَ أَمَّا وَآبُكَ لَتَسْأَلَنَّهُ أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ صَاحِبُ حَرْجٍ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْبَقَاءَ وَلَا تُنْهَمِلُ حَتَّى إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ قُلْتَ لِلْفُلَانِ كَذَا وَلِلْفُلَانِ كَذَا وَقَدْ كَانَ لِلْفُلَانِ سَابِقَ (۲۳۷۹)

۲۳۸۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ قَالَ نَا عُمَارَةُ بْنُ الْقَعْقَاعِ يَهْدَا الْإِسْنَادَ نَحْوَ حَدِيثِ جَرِيرٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ قَالَ أَيْ الصَّدَقَةِ أَكْثَرُ (۲۳۷۹)

سابقہ (۲۳۷۹)

ف: اس حدیث میں آپ نے فرمایا: تیرے باپ کی قسم! حالانکہ غیر اللہ کی قسم کھانا ممنوع ہے اس کا جواب یہ ہے کہ غیر اللہ کی قسم کھانا اس لحاظ سے ممنوع ہے کہ اگر قسم پوری نہ کی تو حائث ہو جائے گا یا قصداً ممنوع ہے بلا قصد زبان پر جاری ہو تو ممنوع نہیں ہے۔

اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے
بہتر ہے

۳۲- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْيَدَ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَأَنَّ الْيَدَ الْعُلْيَا هِيَ الْمُنْفِقَةُ وَأَنَّ الْيَدَ السُّفْلَى هِيَ الْإِخْذَةُ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ منبر پر صدقہ کا وعظ فرما رہے تھے اور سوال نہ کرنے کی نصیحت کر رہے تھے اس وقت آپ نے فرمایا: اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے اور اوپر والا ہاتھ خرچ کرنے والا ہے اور نچلا ہاتھ سوال کرنے والا ہے۔

۲۳۸۲- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ رِجَالًا قُرِئَ عَلَيْهِمْ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَهُوَ عَلَى الْمَنْبَرِ وَهُوَ يَذْكُرُ الصَّدَقَةَ وَالْتِفَافَ عَنِ الْمَسْئَلَةِ الْيَدِ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا الْمُنْفِقَةُ وَالسُّفْلَى السَّائِلَةُ (۲۵۳۲)

بخاری (۱۴۲۹) ابوداؤد (۱۶۴۸) الترمذی (۲۵۳۲)

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: افضل ترین صدقہ وہ ہے جس میں صدقہ کرنے کے بعد بھی آدمی غنی رہے اور اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے اور جو تمہارے زیر کفالت ہیں ان سے (صدقہ دینے کی) ابتداء کرو۔

۲۳۸۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَأَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ جَعْفَرٍ عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ ابْنُ بَشَّارٍ نَا يَحْيَى قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ مُوسَى بْنَ طَلْحَةَ يُحَدِّثُ أَنَّ حَكِيمَ بْنَ حِزَامٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَفْضَلُ الصَّدَقَةِ أَوْ خَيْرُ الصَّدَقَةِ عَنْ ظَهْرِ غِنَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى

وَابْدَأَ بِحُتَّى تَقُولُ. التَّمَاثِي (٣٥٤٢)

٢٣٨٤ - وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ الْوَلِيدِ
قَالَا نَسْفِيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ وَسَعِيدٍ عَنْ حَكِيمِ
بْنِ حِزَامٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
فَاعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَاغْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَاغْطَانِي ثُمَّ قَالَ إِنَّ
هَذَا الْمَالُ خَوْضَةٌ حُلْوَةٌ فَمَنْ أَخَذَهُ يَطْبِيبُ نَفْسَ مُبْرَكٍ
لَهُ فِيهِ وَمَنْ أَخَذَهُ يَأْشُرُافِ نَفْسٍ لَمْ يَبَارَكَ لَهُ فِيهِ وَكَانَ
كَالْبَيْتِ يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ وَالْبَيْدُ الْعَلِيَّ خَيْرٌ مِنَ الْبَيْدِ
السُّفْلَى (بخاری ١٤٧٢-٣٧٥٠-٣١٤٣-٦٤٤١) ترمذی (٢٤٦٣)

التسالي (٢٦٠٢-٢٦٠١-٣٥٣-)

٢٣٨٥- حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالُوا نَا عُمَرُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ نَا شَدَّادٌ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ أَنْ تُبَدِّلَ الْفَضْلَ خَيْرٌ لَكَ وَأَنْ تُمَسِّكَهُ شَرٌّ لَكَ وَلَا تُلَامَ عَلَى كَفَافٍ وَأَبْدَأَ يَمْنُ تَعُولُ وَالْبَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى. (الترمذى (٢٣٤٣))

ف: آپ نے فرمایا کہ افضل ترین صدقہ وہ ہے جس میں صدقہ کے بعد بھی آدمی غنی رہے کیونکہ انسان اگر اپنا سارا مال صدقہ کر کے خود فقیر بن جائے اور اپنی ضروریات کے لیے دوسروں کا دست نگر ہو جائے تو یہ اللہ تعالیٰ کی ناشکری ہے اور مذموم ہے۔

۳۳- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْمُسْتَلَقِ

٢٣٨٦- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَارَدْتُ بَنِي
الْحَبَابِ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ
بْنُ يَزِيدَ الدَّمَشَقِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو الْجَهَنَّمِيِّ قَالَ
سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ يَا أَهْلَ بَيْتِي
أَحَادِيثُ إِلَّا حَدِيثًا كَانَ فِي عَهْدِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ لِأَنَّ عُمَرَ كَانَ يُؤَخِّرُ النَّاسَ فِي اللَّهِ وَسَمِعْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ مَنْ يُبْرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفْقِهِهُ فِي الدِّينِ
وَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّمَا أَنَا خَلِيفٌ لِمَنْ
أَعْطَانِي عَنْ طَيْبِ نَفْسٍ فَمُبَارَكٌ لَهُ فِيهِ وَمَنْ أَعْطَانِي عَنْ
مَسْنَلَةٍ وَشَرَّةٍ كَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ.

سوال کرنے کی ممانعت

حضرت معاذیہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم ان احادیث کے سوا احادیث بیان کرنے سے بچو جو حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں روایت کی گئی ہیں کیونکہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اس معاملہ میں لوگوں کو اللہ سے ڈرایا کرتے تھے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جس شخص سے بھلائی کا ارادہ کرتا ہے اسے دین کی سمجھ عطا فرمادیتا ہے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا میں صرف خازن ہوں جس کو میں نے خوشی سے دیا اس کو برکت ہوگی اور جس کو میں نے ان کے مانگنے یا اس کی حرص کی وجہ سے دیا تو وہ اس شخص کی طرح ہے جو کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا۔

مسلم ترمذی الاشراف (۱۱۴۲۲)

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم گڑگڑا کر سوال مت کیا کرو۔ بخدا جو شخص مجھ سے سوال کرے اور میں نا خوشی سے اس کو دوں تو میری دی ہوئی چیز میں کیسے برکت ہوگی؟

۲۳۸۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُنِيرٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو عَنْ وَهْبِ بْنِ مُنِيرٍ عَنْ أَخِيهِ هَمَّامٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَلْجَحِفُوا فِي الْمَسْئَلَةِ قَوْلَ اللَّهِ لَا يَسْأَلُنِي أَحَدٌ مِنْكُمْ شَيْئًا فَتُخْرِجُ لَهُ مَسْئَلَتَهُ مِثْلِي شَيْئًا وَأَنَا لَهُ كَارِهٌ فَبَارَكْ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتُهُ. (النسائي ۲۵۹۲)

ایک اور سند کے ساتھ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے ایسی روایت منقول ہے۔

۲۳۸۸- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ قَالَ حَدَّثَنِي وَهْبُ بْنُ مُنِيرٍ وَدَخَلْتُ عَلَيْهِ فِي دَارِهِ بِصَنْعَاءَ فَأَطْعَمَنِي مِنْ جَوْزَةٍ فِي دَارِهِ عَنْ أَخِيهِ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَمَّا كَرِهْتُمُ

ماہد (۲۳۸۷)

حضرت معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ عنہما نے خطبہ دیتے ہوئے فرمایا: اللہ تعالیٰ جس شخص کے ساتھ خیر کا ارادہ کر لیتا ہے اس کو دین کی فقہ (سمجھ) عطا فرمادیتا ہے اور میں صرف تقسیم کرنے والا ہوں اور دیتا اللہ ہے۔

۲۳۸۹- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ وَهُوَ يَخْطُبُ يَقُولُ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفْقِهِهُ فِي الدِّينِ وَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ وَيُعْطَى اللَّهُ. (بخاری ۷۱۱۶-۷۳۱۲-۳۱۱۶)

مسکین کی تعریف

۳۴- بَابُ الْمَسْكِينِ الَّذِي لَا يَجِدُ غِنًى وَلَا يَقْطُنُ لَهُ فَيَتَصَدَّقُ عَلَيْهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسکین وہ نہیں ہے جو لوگوں میں گھومتا رہتا ہے اور ایک لقمہ یا دو لقمے اور ایک کھجور یا دو کھجوریں لے کر چلا جاتا ہے صحابہ نے کہا: یا رسول اللہ! پھر مسکین کون ہے؟ آپ نے فرمایا جس کے پاس اتنا مال نہ ہو جو اس کی ضروریات سے اس کو مستغنی کر دے اور نہ اس کے آثار سے مسکینی اور فقر کا پتا چلے تاکہ اس پر صدقہ کیا جائے اور نہ وہ لوگوں سے سوالی کرتا ہو۔

۲۳۹۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا الْمُؤَبَّرَةُ يَعْنِي الْحَزْرَامِيَّ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيْسَ الْمَسْكِينُ بِهَذِهِ الظُّوْفِ الَّذِي يَطْوِفُ عَلَى النَّاسِ قَتْرُهُمُ اللَّقْمَةُ وَاللُّقْمَتَانِ وَالْتَمَرَةُ وَالتَّمْرَتَانِ قَالُوا فَمَا الْمَسْكِينُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الَّذِي لَا يَجِدُ غِنًى يُغْنِيهِ وَلَا يَقْطُنُ لَهُ فَيَتَصَدَّقُ عَلَيْهِ وَلَا يَسْأَلُ النَّاسَ شَيْئًا.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۳۹۰۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

۲۳۹۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ

اللہ ﷺ نے فرمایا وہ شخص مسکین نہیں ہے جو ایک بھجور یا دو بھجوریں یا ایک لقمہ یا دو لقمے لے کر چلا جاتا ہے مسکین وہ ہے جو سوال سے رکتا ہو اگر چاہو تو یہ آیت پر محو (ترجمہ) وہ جو لوگوں سے گزر کر نہیں مانتے۔

ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مثل سابق روایت ہے۔

ابن ابی یوسف نا اسماعیل وهو ابن جعفر قال أخبرني شريك عن عطاء بن يسار مولى ميمونة عن أبي هريرة رضي الله تعالى عنه أن رسول الله ﷺ قال ليس المسكين بالذي ترده التمرة والتفرتان ولا اللقمة والتفتمتان إن المسكين المتعفف إفرء وإن شئتم لا يسألون الناس إلحافاً البخاري (۴۵۳۹) الترمذي (۲۵۷۱)

۲۳۹۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَقَ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي شَرِيكٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عَمْرَةَ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْنُلُ حَذِيثُ إِسْمَاعِيلَ. سابقہ (۲۳۹۱)

۳۵۔ بَابُ كِرَاهَةِ الْمَسْأَلَةِ لِلنَّاسِ

۲۳۹۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا تَرَالُ الْمَسْأَلَةَ بِأَحَدِكُمْ حَتَّى يَلْقَى اللَّهَ وَلَيْسَ فِي وَجْهِهِ مَرْعَةٌ لَحِيمٍ.

بخاري (۱۴۷۴) الترمذي (۲۵۸۴)

۲۳۹۴۔ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ أَبِي الزُّهَيْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ مَرْعَةً. سابقہ (۲۳۹۳)

۲۳۹۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَافٍ قَالَ أَخْبَرَنِي اللَّيْثُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ حَمْرَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَمْرَةَ أَلَهُ تَسْمِعَ أَبَاهُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ النَّاسَ حَتَّى يَأْتِيَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَيْسَ فِي وَجْهِهِ مَرْعَةٌ لَحِيمٍ. سابقہ (۲۳۹۳)

۲۳۹۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَوَأَصْلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا نَا ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي ذُرَّةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ سَأَلَ النَّاسَ أَمْوَالَهُمْ تَكْفُرًا لَوَالِمَا سَأَلَ جَنْمًا

لوگوں سے سوال کرنے کی کراہت

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص سوال کرتا رہے گا حتیٰ کہ وہ اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کرے گا کہ اس کے جسم پر گوشت کا ایک ٹکڑا بھی نہیں ہوگا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے مگر اس میں گوشت کے ٹکڑے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا انسان سوال کرتا رہے گا حتیٰ کہ قیامت کے دن اس حال میں آئے گا کہ اس کے چہرہ پر گوشت کا ایک ٹکڑا بھی نہیں ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص اپنا مال بڑھانے کے لیے لوگوں سے مانگا رہے وہ انکاروں کا سوال کرتا رہے خواہ کم کرے یا زیادہ۔

فَلْيَسْتَقِلَّ أَوْ لِيَسْتَكْبِرُوا. ابن ماجہ (۱۸۳۸)

۲۳۹۷- حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ تَابُوا الْأَخْوَصَ عَنْ بَيَّانِ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَبْغَدُوا أَحَدَكُمْ فَيَحْطَبُ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَتَصَدَّقُ بِهِ وَيَسْتَغْنِي بِهِ مِنَ النَّاسِ خَيْرٌ مِمَّنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا أَعْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ ذَلِكَ فَإِنَّ الْيَدَ الْعُلْيَا أَفْضَلُ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَأَبْدَأُ بِمَنْ تَعُولُ.

الترمذی (۶۸۰)

۲۳۹۸- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي بِخَيٍّ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنِي قَيْسُ بْنُ أَبِي حَازِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَمَّا هُرَيْرَةُ فَقَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ وَاللَّوْ لَا تَبْغَدُوا أَحَدَكُمْ فَيَحْطَبُ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَبِيعَهُ ثُمَّ ذَكَرَ بِوَيْثِلٍ حَدِيثَ بَيَّانٍ. ساہ (۲۳۹۷)

۲۳۹۹- وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا تَابُوا وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَبْخِزِمَ أَحَدُكُمْ حُرْمَةً مِنْ حَطَبٍ فَيَحْمِلَهَا عَلَى ظَهْرِهِ فَيَبِيعَهَا خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا يُعْطِيهِ أَوْ يَمْتَنِعَ. البخاری (۲۳۷۴-۲۰۷۴) الترمذی (۲۵۸۳)

۲۴۰۰- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ وَسَلَمَةُ بْنُ شَيْبٍ قَالَ سَلَمَةُ تَابُوا وَقَالَ الدَّارِمِيُّ أَنَا مَرُودٌ وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمَشَقَّى قَالَ تَابُوا سَعِيدٌ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ رَبِيعَةَ ابْنِ بَزِيدٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَبِيبُ الْأُمِينُ أَنَّمَا هُوَ فَحَبِيبُ آلِيٍّ وَأَمَّا هُوَ عِنْدِي هُوَ قَائِمٌ عَوْفُ بْنُ مَالِكٍ إِلَّا شَجَعِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْعَةً أَوْ ثَمَانِيَةً أَوْ سَبْعَةً فَقَالَ الْآنَا يُبَايِعُونَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَكُنَّا حَدِيثَ عَهْدٍ بِبَيْعَةِ فُلَانٍ قَدْ بَايَعْنَاكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ الْآنَا يُبَايِعُونَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقُلْنَا قَدْ بَايَعْنَاكَ يَا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص صبح جا کر اپنی پیٹھ پر لکڑیاں لا کر لائے اور ان سے صدقہ کرے اور اس کے سبب لوگوں سے مانگنے سے بچا رہے تو یہ اس سے بہتر ہے کہ وہ کسی شخص سے سوال کرے وہ اس کو دے یا منع کرے کیونکہ اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہوتا ہے اور جو تمہارا زیر کفالت ہیں ان سے ابتدا کرو۔

حضرت قیس بن ابی حازم رضی اللہ عنہ کہتے ہیں ہم حضرت ابو ہریرہ کے پاس آئے وہ کہنے لگے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص صبح کو اپنی پیٹھ پر لکڑیاں لا کر لائے اور ان کو بیچے اس کے بعد حدیث مثل سابق ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص لکڑیوں کا گٹھا اپنی پیٹھ پر لا کر لائے اور اس کو فروخت کرے تو یہ اس سے بہتر ہے کہ وہ کسی شخص سے سوال کرے وہ اس کو دے یا منع کر دے۔

حضرت عوف بن مالک اشجعی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ہم نو آٹھ یا سات آدمی تھے۔ آپ نے فرمایا: کیا تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے؟ اور ہم نے انہی دنوں آپ سے بیعت کی تھی ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں آپ نے پھر فرمایا: تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے! ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے؟ عوف کہتے ہیں ہم نے ہاتھ بڑھا دیے اور عرض کیا! یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں اب کس چیز کی

بیعت کریں؟ آپ نے فرمایا اس بات کی کہ تم اللہ کی عبادت کرو گے اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہیں بناؤ گے اور پانچ نمازیں پڑھو گے۔ اور اللہ تعالیٰ کی اطاعت کرو گے اور ایک بات آہستہ سے فرمائی کہ لوگوں سے کسی چیز کا سوال نہیں کرو گے میں نے اس جماعت کے بعض ساتھیوں کو دیکھا ان کا (سواری سے) چابک گر جانا تھا اور وہ کسی سے اس کے اٹھا دینے کا سوال نہیں کرتے تھے۔

سوال کرنے کا جواز

حضرت قبیصہ بن مخارق ہلالی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں ایک بڑی رقم کا مقروض ہو گیا تھا میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تا کہ آپ سے اس کے متعلق سوال کروں آپ نے فرمایا: اس وقت تک ہمارے پاس ٹھہرو جب تک صدقہ کا مال آجائے ہم اس میں سے تمہیں دینے کا حکم کریں گے پھر فرمایا اے قبیصہ! تین شخصوں کے علاوہ اور کسی کے لیے سوال کرنا جائز نہیں ہے ایک وہ شخص جو مقروض ہو اس کے لیے اتنی مقدار کا سوال جائز ہے جس سے اس کا قرض ادا ہو جائے اس کے بعد وہ سوال سے رک جائے دوسرا وہ شخص جس کے مال کو کوئی آفت ناگہانی پہنچی ہو جس سے اس کا مال تباہ ہو گیا ہو اس کے لیے اتنا سوال کرنا جائز ہے جس سے اس کا گزارہ ہو جائے تیسرا وہ شخص جو فاقہ زدہ ہو اور اس کے قبیلہ کے تین مظل مند آدمی اس بات پر گواہی دیں کہ واقعی یہ فاقہ زدہ ہے تو اس کے لیے بھی اتنی مقدار کا سوال کرنا جائز ہے جس سے اس کا گزارہ ہو جائے اور اے قبیصہ! ان تین شخصوں کے علاوہ سوال کرنا حرام ہے اور جو (ان کے علاوہ کسی اور صورت میں) سوال کر کے کھاتا ہے وہ حرام کھاتا ہے۔

(العیاذ باللہ)

سوال اور طمع کے بغیر دیئے ہوئے

مال کو لینے کا جواز

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مجھے کچھ عطا کرتے تو میں کہہ دیا کرتا تھا کہ جو

رَسُولُ اللَّهِ لَكُمْ قَالَ لَا تَبْغُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ
فَسَطَلْنَا أَيْدِيَنَا وَفَلْنَا قَدْ بَايَعْنَاكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَعَلَامَ
يُسَاطِعُكَ قَالَ أَنْ تَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا
وَالصَّلَاةَ وَالْحَمَسَ وَتُطِيعُوا اللَّهَ وَآسَرَتْ كَلِمَةً حَقِيقَةً وَلَا
تَسْأَلُوا النَّاسَ شَيْئًا فَلَقَدْ رَأَيْتُ بَعْضَ أَوْلِيَّكَ النَّفْسِ
يَسْطُفُ سَوْطَ أَحَدِهِمْ فَمَا يَسْأَلُ أَحَدًا يُنَازِلُهُ إِيَّاهُ

ابوداؤد (۱۶۴۲) الترمذی (۴۵۹) ابن ماجہ (۲۸۶۷)

۳۶- بَابُ مَنْ تَحِلُّ لَهُ الْمَسْئَلَةُ

۲۴۰۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَتِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ
كِلَاهُمَا عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ
عَنْ هَارُونَ بْنِ رَبِيعٍ قَالَ حَدَّثَنِي كَنَانَةُ بْنُ لُعَيْمٍ الْعَدَنِيُّ
عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ مَخَارِقٍ الْهَلَالِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
تَحْتَمِلُ حَمَالَةُ قَاتِلَتِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَسْأَلُهُ فِيهَا لَقَالَ
أَقِمِ حَتَّى تَأْتِيَنَا الصَّدَقَةُ لَنَا مُرَلَّكَ بِهَا قَالَ ثُمَّ قَالَ يَا
قَبِيصَةُ إِنَّ الْمَسْئَلَةَ لَا تَحِلُّ إِلَّا لِأَخِيهِ ثَلَاثَةٌ رَجُلٍ تَحْتَمِلُ
حَمَالَةً فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُصِيبَهَا ثُمَّ يُمْسِكُ وَ
رَجُلٌ أَصَابَتْهُ جَارِحَةٌ اجْتَا حَتَّ مَالَهُ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ
حَتَّى يُصِيبَ قِيَامًا مِنْ عَيْشٍ أَوْ قَالَ سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ وَ
رَجُلٌ أَصَابَتْهُ فَاكَةٌ حَتَّى يَقُومَ ثَلَاثَةً مِنْ ذَوِي الْحِجْبِ مِنْ
كُرُوبِهِ لَقَدْ أَصَابَتْ ثَلَاثًا فَاقَةٌ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى
يُصِيبَ قِيَامًا مِنْ عَيْشٍ أَوْ قَالَ سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ لَمَّا
يَسْأَلُهُنَّ مِنَ الْمَسْئَلَةِ يَا قَبِيصَةُ سَحَنًا يَأْكُلُهَا صَاحِبُهَا
سَحَنًا ابوداؤد (۱۶۴۰) الترمذی (۲۵۷۸-۲۵۷۹-۲۵۹۰)

۳۷- بَابُ إِبَاحَةِ الْأَخْذِ لِمَنْ أُعْطِيَ

مِنْ غَيْرِ مَسْأَلَةٍ وَلَا إِشْرَافٍ

۲۴۰۲- وَحَدَّثَنَا هَارُونَ بْنُ مَرْوَانَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
وَهْبٍ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ

مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہو اسے دیدیں۔ حتیٰ کہ ایک بار آپ نے مجھے کچھ مال دیا میں نے عرض کیا جو شخص مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہو اسے دے دیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ لے لو اور اس مال میں سے تمہارے پاس جو بغیر طمع اور سوال کے آیا کرے اس کو لے لیا کرو اور جو اس طرح نہ آئے اس کا خیال نہ کیا کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت عمر بن الخطاب کو کچھ مال دیا کرتے تھے حضرت عمر رضی اللہ عنہ عرض کرتے یا رسول اللہ! کسی ایسے شخص کو عنایت فرمائیے جو مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس مال کو رکھ کر اس سے فائدہ حاصل کرو یا کسی کو صدقہ کرو اور تمہارے پاس جب یہ مال آئے اور تمہیں اس کی طمع ہو نہ تم نے اس کا سوال کیا ہو تو لے لیا کرو اور جو اس طرح نہ ہو اس کا خیال نہ کیا کرو سالم کہتے ہیں اس وجہ سے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کسی سے سوال نہیں کرتے تھے اور اگر کوئی چیز دیتا تو اس کو رو نہیں کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ قَدْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْطِينِي الْعَطَاءَ لَمَّا قَوْلُ أَعْطِهُ أَفْقَرُ إِلَيَّ مِنْهُ حَتَّى أَعْطَانِي مَرَّةً مَالًا فَقُلْتُ أَعْطِهُ أَفْقَرُ إِلَيَّ مِنْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خُذْهُ وَمَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْمَالِ وَأَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلَا سَائِلٍ فَخُذْهُ وَمَا لَا فَلَا تُبِغِهِ نَفْسَكَ. البخاری (۱۴۷۳-۷۱۶۴) الترمذی (۲۶۰۷)

۲۴۰۳۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا أَبُو وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُعْطِي عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ الْعَطَاءَ فَيَقُولُ لَهُ عُمَرُ أَعْطِهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفْقَرُ إِلَيَّ مِنْهُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خُذْهُ فَسَمَوْتَهُ أَوْ تَصَدَّقَ بِهِ وَمَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْمَالِ وَأَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلَا سَائِلٍ فَخُذْهُ وَمَا لَا فَلَا تُبِغِهِ نَفْسَكَ قَالَ سَالِمٌ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ ذَلِكَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا لَا يَسْأَلُ أَحَدًا شَيْئًا وَلَا يَرُدُّ شَيْئًا أُعْطِيَهُ. سلم بن جندب الاشراف (۶۹۰۰)

۲۴۰۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا أَبُو وَهْبٍ قَالَ عُمَرُ وَحَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ بِمِثْلِ ذَلِكَ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ السَّعْدِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

البخاری (۷۱۶۳) ابوداؤد (۱۶۴۷-۲۹۴۴) الترمذی (۲۶۰۳)۔

(۲۶۰۴-۲۶۰۵-۲۶۰۶)

۲۴۰۵۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ مُكَيْبٍ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ السَّاعِدِيِّ التَّمَالِكِيِّ أَنَّهُ قَالَ اسْتَعْمَلَنِي عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَلَى الصَّدَقَةِ فَلَمَّا فَرَغْتُ مِنْهَا وَأَذْبَنْتُهَا إِلَيْهِ أَمَرَنِي بِعَمَلَةٍ فَقُلْتُ إِنَّمَا عَمِلْتُ لِلَّهِ وَآجِرِي عَلَى اللَّهِ فَقَالَ خُذْ مَا أُعْطِيتُ فَإِنِّي عَمِلْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَعَمَلْتَنِي فَقُلْتُ مِثْلَ قَوْلِكَ فَقَالَ لَيْثُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا

ابن الساعدی مالکی بیان کرتے ہیں کہ مجھے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے صدقات وصول کرنے کا عامل بنا دیا جب میں اس سے فارغ ہوا اور مال لا کر انہیں دیا تو حضرت عمر نے مجھے اجرت دینے کا حکم فرمایا۔ میں نے کہا کہ میں نے یہ کام اللہ کے لیے کیا ہے اور میرا اجر اللہ پر ہے۔ حضرت عمر نے کہا جو تمہیں دیا جائے وہ لے لو رسول اللہ ﷺ کے عہد میں ایک بار میں عامل تھا حضور نے مجھے اجرت دی میں نے تمہاری

أَعْلَيْتَ شَيْئًا مِنْ غَيْرِ أَنْ تَسَالَ لِكُلِّ وَ تَصَدَّقَ. طرح کہا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمہیں کوئی چیز بغیر

سابقہ (۲۴۰۴)

۲۴۰۶- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَأَى عَنْهُ
وَمَنْ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ
الْأَشَجِّ عَنْ نُسَيْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنِ ابْنِ السَّعْدِيِّ أَنَّهُ قَالَ
اسْتَفْهَمْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَلَى
الصَّدَقَةِ بِمِثْلِ حَدِيثِ الْكَلْبِ. سابقہ (۲۴۰۴)

ایک اور سند سے بھی منقول ہے ابن الساعدی بیان کرتے ہیں کہ مجھے حضرت عمرؓ عمرتے صدقات کا عامل بنایا اس کے بعد حسب سابق ہے۔

حرص دنیا کی مذمت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: بوڑھے آدمی کا دل دو چیزوں کی محبت میں جوان ہوتا ہے زندگی کی محبت اور مال کی۔

۲۴۰۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَأَى عَنْهُ ابْنُ عَجِينَةَ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ يَسْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ قَلْبُ الشَّيْخِ شَابٌ عَلَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بوڑھے آدمی کا دل دو چیزوں کی محبت میں جوان ہوتا ہے لمبی زندگی اور مال کی محبت۔

حُبِّ النَّتَنِ حُبِّ الْعَيْشِ وَالْمَالِ. سلم تخریج الاشراف (۱۳۷۰۹)

۲۴۰۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ قَالَا نَأَى عَنْهُ
وَمَنْ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

جوان ہو جاتی ہیں مال کی حرص اور عمر کی حرص۔

قَالَ قَلْبُ الشَّيْخِ شَابٌ عَلَى حُبِّ النَّتَنِ طُولِ الْحَيَاةِ
وَحُبِّ الْمَالِ. البخاری (۶۴۲۰)

۲۴۰۹- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ
وَكُفَيْةُ بْنُ سَعِيدٍ كُلُّهُمْ عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا أَبُو
عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ابن آدم بوڑھا ہو جاتا اور اس کی دو خصلتیں جوان ہو جاتی ہیں مال کی حرص اور عمر کی حرص۔

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَهْرَمُ ابْنُ آدَمَ وَ يَشْبُهُ مِنْهُ الْفَقِيرُ الْفَرِحُ
عَلَى الْمَالِ وَالْفَرِحُ عَلَى الْعُمُرِ.

۲۴۱۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو غَسَّانَ الْمُسَمِّيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُنْثَرِ قَالَا نَأَى عَنْهُ ابْنُ عَجِينَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَنَادَةَ
عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انسؓ سے حسب سابق روایت ہے۔

بِمِثْلِهِ. البخاری (۶۴۲۱)

۲۴۱۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُنْثَرِ وَ ابْنُ شِهَابٍ قَالَا نَأَى عَنْهُ
بُنْ جَعْفَرٍ قَالَ نَأَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ بِحَدِيثٍ عَنْ أَنَسٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْحَوِي. البخاری (۶۴۲۱)

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انسؓ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۴۱۲- وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُنْثَرِ وَ ابْنُ شِهَابٍ قَالَا نَأَى عَنْهُ
بُنْ جَعْفَرٍ قَالَ نَأَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ بِحَدِيثٍ عَنْ أَنَسٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْحَوِي. البخاری (۶۴۲۱)

۳۹۔ بَابُ لَوْ أَنَّ لِبْنِ آدَمَ

وَادِيَيْنِ لَا بُتْغَىٰ تَالِيَا

مال کی حرص کا بیان

۲۴۱۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ كَانَ لِبْنِ آدَمَ وَادِيَانِ مِنْ تَالٍ لَا بُتْغَىٰ وَادِيَا تَالٍ وَلَا يَسْلَا جُوفَ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الشَّرَابُ وَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى مَنْ تَابَ. مسلم، تكملة الاشراف (۱۴۳۹)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے لیے مال کی دو وادیاں ہوں تو وہ تیسری وادی تلاش کرے گا اور ابن آدم کا پیٹ مٹی کے سوا کسی چیز سے نہیں بھرنا اور اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والوں کی توبہ قبول فرماتا ہے۔

۲۴۱۳۔ وَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَسَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فَلَا آدِرِي أَشْيَاءَ أَنْزَلَ اللَّهُ شَيْءٌ كَانَ يَقُولُهُ يَمِيلُ حَدِيثُ أَبِي عَوَانَةَ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا اور مجھے پتا نہیں کہ آپ پر وہ بات نازل ہوئی تھی یا آپ از خود فرما رہے تھے۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

مسلم، تكملة الاشراف (۱۲۸۷)

۲۴۱۴۔ وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لَوْ كَانَ لِابْنِ آدَمَ وَادِيَتَيْنِ ذَهَبٌ أَحَبَّ إِلَيْهِ وَادِيَا آخَرَ وَلَكِنْ يَمْلَأُ كَاهُ إِلَّا الشَّرَابُ وَ اللَّهُ يَتُوبُ عَلَى مَنْ تَابَ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے پاس ایک سونے کی وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ اسے ایک اور وادی بھی مل جائے اور مٹی کے سوا اور کوئی چیز اس کا منہ نہیں بھر سکتی اور جو توبہ کرے اللہ تعالیٰ اس کی توبہ قبول فرماتا ہے۔

مسلم، تكملة الاشراف (۱۵۶۸)

۲۴۱۵۔ وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ هَارُونُ بْنُ عَقِيلٍ اللَّهُ قَالَ لَا تَأْجِزُ حَاجَةُ ابْنِ مُحَقَّلٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءً يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَوْ أَنَّ لِبْنِ آدَمَ مِلَّةً وَادٍ مَالًا لَأَحَبَّ أَنْ يَكُونَ إِلَيْهِ مِثْلُهُ وَلَا يَسْلَا نَفْسَ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الشَّرَابُ وَ اللَّهُ يَتُوبُ عَلَى مَنْ تَابَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فَلَا آدِرِي أَمِنَ الْقُرْآنِ هُوَ أَمَ لَا قَالَ وَ هِيَ رِوَايَةُ زُهَيْرٍ قَالَ فَلَا آدِرِي أَمِنَ الْقُرْآنِ لَمْ يَذْكُرْ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا.

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے پاس مال سے بھری ہوئی ایک وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ اس جیسی ایک اور ہو اور ابن آدم کے نفس کو مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سکتی اور جو توبہ کرے اللہ تعالیٰ اس کی توبہ قبول فرماتا ہے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں مجھے پتا نہیں کہ یہ قرآن سے ہے یا نہیں؟ زہیر کی روایت میں ہے کہ ابن عباس نے یہ الفاظ نہیں کہے ”میں نہیں جانتا یہ قرآن سے ہے یا نہیں۔“

البخاری (۶۴۳۷-۶۴۳۶)

۲۴۱۶- حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ مَسْبُورٍ عَنْ دَاوُدَ عَنْ أَبِي حَرْبٍ بْنِ أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَعَثَ أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِلَى كُرَاءِ أَهْلِ الْبَصْرَةِ قَبْلَ خَلِّ الْيَوْمِ ثَلَاثَ مِائَةِ رَجُلٍ قَدْ قَرَأُوا الْقُرْآنَ فَقَالَ أَنْتُمْ بِمِائَةِ أَهْلِ الْبَصْرَةِ وَقُرَأُواهُمْ فَاتْلُوهُ وَلَا يَطْوُلُونَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَدُّ قَطْرٍ قُلُوبَكُمْ كَمَا قَسَتْ قُلُوبُ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ وَإِنَّا كُنَّا نَقْرَأُ سُورَةَ كُنَّا نُسَيِّبُهَا فِي الطُّلُوفِ وَالْبَشَادِ بِسَرَّاءٍ فَإِنْسَيَّبُهَا غَيْرَ أَنِّي قَدْ حَفِظْتُ مِنْهَا لَوْ كَانَ لِابْنِ آدَمَ وَادِيَانِ مِنْ مَالٍ لَا يَتَغَيَّرُ وَادِيَانِ ثَلَاثًا وَلَا يَخْلُ جَوْفُ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الشَّرَابُ وَكُنَّا نَقْرَأُ سُورَةَ كُنَّا نُسَيِّبُهَا بِأَحَدِي الْمُسَيَّبَاتِ فَإِنْسَيَّبُهَا غَيْرَ أَنِّي قَدْ حَفِظْتُ مِنْهَا بِأَيُّهَا الْيَدَيْنِ أَمْشُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ فَتَكْتُبُ شَهَادَةً لِي أَصَافِكُمْ لَتَسْأَلُونَهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

مسلم تفسیر الاشراف (۹۰۱۲)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ نے بصرہ کے قاریوں کو بلوایا تو ان کے پاس تین سو ایسے شخص آئے جو قرآن مجید پڑھ چکے تھے حضرت ابو موسیٰ نے کہا تم اہل بصرہ میں سب سے بہتر ہو اور اے قرآن پڑھنے والو! تم قرآن مجید پڑھتے رہو کہیں زیادہ مدت گزر جائے ہے تمہارے دل سخت نہ ہو جائیں جیسا کہ تم سے پہلے لوگوں کے دل سخت ہو گئے تھے ہم ایک سورت پڑھتے تھے جو طویل اور شدت میں سورۃ توبہ کے برابر تھی مجھے وہ سورت بھلا دی گئی البتہ اس کی اتنی بات یاد رہی کہ ابن آدم کے لیے مال کی دو وادیاں ہوں تو وہ تیسری کی خواہش کرے گا اور ابن آدم کا پیٹ مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھرتی اور ہم ایک اور سورت بھی پڑھا کرتے تھے جو سمحات (جو سورت حج سے شروع ہو) میں سے کسی ایک سورت کے برابر تھی وہ بھی مجھے بھلا دی گئی البتہ اس میں سے مجھے اتنا یاد ہے (ترجمہ) اسے ایمان والو! تم وہ بات کیوں کہتے ہو جس کو خود نہیں کرتے تمہاری گردنوں میں شہادت لکھ دی جائے گی اور قیامت کے دن تم سے اس کے متعلق پوچھا جائے گا۔

ف: اس باب کی احادیث میں دنیا کی محبت اور کثرت مال کی حرص کی مذمت بیان کی گئی ہے۔

زیادہ مال جمع کرنے سے غنا حاصل نہیں ہوتا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: طمأ مال سے نہیں! نفس کے استغناء سے حاصل ہوتا ہے۔

۴۰- بَابُ لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ ۲۴۱۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا تَابِعِيُّ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي الزُّكَايْدِ عَنْ الْأَمْرِئِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ الْوَنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ وَلَكِنَّ الْوَنَى غِنَى النَّفْسِ.

ابن ماجہ (۴۱۳۷)

دنیا کی چمک پر لوگوں کے رسوا ہونے کا اندیشہ

۴۱- بَابُ تَخَوُّفِ مَا يَخْرُجُ مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور خطبہ دیتے ہوئے فرمایا: "اے لوگو! بخدا مجھے تمہارے متعلق اس زینت دنیا کے سوا اور کسی چیز کا خطرہ اور غم نہیں ہے جو اللہ تعالیٰ نے تمہارے (استحسان کے) لیے پیدا کی ہے۔" ایک شخص نے کہا "یا رسول

۲۴۱۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَتَفَارُكُ فِي اللَّفْظِ قَالَ تَابِعِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْعَقْبَرِيِّ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَخَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ لَا

وَاللّٰهُ مَا أَخْشَىٰ عَلَيْكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ إِلَّا مَا يُخْرِجُ اللَّهُ لَكُمْ
مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ آيَتِي الْخَيْرُ
بِالشَّيْرِ فَقَصَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ
قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ آيَتِي الْخَيْرُ بِالشَّيْرِ فَقَالَ لَهُ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الْخَيْرَ لَا يَأْتِي إِلَّا بِخَيْرٍ أَوْ خَيْرٌ هُوَ
إِنَّ كُلَّ مَا يَنْبُتُ الرَّبِيعُ يَقْتُلُ حَبْطًا أَوْ يُبْلِمُ إِلَّا أَكَلَةَ الْخَضِيرِ
أَكَلْتُ حَتَّى إِذَا امْتَلَأَتْ حَاصِرٌ قَاهَا اسْتَقْبَلَتِ الشَّمْسُ
فَلَطَّتْ أَوْ بَالَتْ ثُمَّ اجْتَرَتْ فَعَادَتْ فَكَانَتْ فَمَنْ يَأْخُذْ
مَا لَا يَحِقُّهُ مِمَّا رَزَقَهُ لِيُؤْتِيَ مَنْ يَأْخُذُ مَا لَا يَحِقُّهُ حَقِّي فَمَقَلْتُ
كَتَمْتُ الْكَلْبَ يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ. ابن ماجہ (۳۹۹۵)

اللہ! کیا خیر کے سبب سے شر آ جائے گا؟ رسول اللہ ﷺ کچھ
دیر خاموش رہے پھر فرمایا: تم نے کیا کہا تھا؟ اس نے عرض کیا
میں نے کہا تھا یا رسول اللہ! کیا خیر کے سبب سے شر آ سکتا ہے؟
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا خیر کے سبب سے خیر ہی ہوتی ہے۔
موسم بہار میں جب سبزہ اگتا ہے تو وہ سبزہ جانوروں کو مار دیتا
ہے یا قریب المرگ کر دیتا ہے سو ان جانوروں کے جو صرف
سبزہ کھاتے ہیں وہ اس قدر کھا لیتے ہیں کہ ان کی کوکھیں پھول
جاتی ہیں اور وہ دھوپ میں بیٹھ کر لید یا پیشاب کرتے ہیں پھر
جگالی کرتے ہیں اور پھر چرنا شروع کر دیتے ہیں جو شخص مال کو
اپنے حق اور حصے کے مطابق لے گا اس کے مال میں برکت ہو
گی اور جو شخص ناحق مال لے گا وہ اس جانور کی طرح ہے جو
کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا۔

۲۴۱۹۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ قَالَ أَخَوْفُ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ مَا يُخْرِجُ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ
زَهْرَةِ الدُّنْيَا قَالُوا وَمَا زَهْرَةُ الدُّنْيَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ
بَرَكَاتُ الْأَرْضِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَهَلْ يَأْتِي الْخَيْرُ
بِالشَّيْرِ قَالَ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا بِالْخَيْرِ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا
بِالشَّيْرِ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا بِالْخَيْرِ إِنَّ كُلَّ مَا أَتَتْ الرَّبِيعُ
يَقْتُلُ أَوْ يُبْلِمُ إِلَّا أَكَلَةَ الْخَضِيرِ فَإِنَّهَا تَأْكُلُ حَتَّى إِذَا امْتَلَأَتْ
حَاصِرٌ قَاهَا اسْتَقْبَلَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ اجْتَرَتْ وَبَالَتْ وَ
فَلَطَّتْ ثُمَّ عَادَتْ فَكَانَتْ إِنَّ هَذَا الْمَالُ خَضِرَةٌ حُلْوَةٌ فَمَنْ
أَخَذَهُ بِحَقِّهِ وَوَضَعَهُ فِي حَقِّهِ فَبِعَمِّ الْمَعُونَةِ هُوَ وَمَنْ
أَخَذَهُ بِغَيْرِ حَقِّهِ كَانَ كَالْكَلْبِ يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے تم لوگوں کے بارے میں سب
سے زیادہ دنیا کی ترد تا زگی کا خدشہ ہے صحابہ نے عرض کیا:
یا رسول اللہ! دنیا کی ترد تا زگی کیا ہے؟ آپ نے فرمایا زمین کی
برکتیں صحابہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا خیر کے سبب سے
شر ہوتا ہے؟ آپ نے تمیں بار فرمایا: خیر کے سبب سے خیر ہی
ہوتی ہے۔ موسم بہار میں جو چیزیں اگتی ہیں تو وہ سبزہ جانوروں
کو مار دیتا ہے یا قریب المرگ کر دیتا ہے سو ان جانوروں کے
جو صرف سبزہ کھاتے ہیں وہ اس قدر کھاتے ہیں کہ ان کی کوکھیں
پھول جاتی ہیں پھر وہ دھوپ میں لوٹ لگاتے ہیں اور لید اور
پیشاب کرتے ہیں یہ مال دنیا میں سرسبز اور میٹھا ہے جو شخص اس
مال کو اپنے حق کے مطابق لے گا اور اس کو اس کے صحیح مصرف
میں خرچ کرے گا تو یہ اچھی مشقت ہے اور جو مال کو ناحق لے گا
تو وہ اس جانور کی طرح ہے جو کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا۔

البخاری (۱۴۶۵-۲۸۴۲-۹۲۱-۶۴۲۷) الترمذی (۲۵۸۰)

۲۴۲۰۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ هِشَامِ صَاحِبِ الدُّسْتَوَائِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي
كَثِيرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ
أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ منبر پر رونق افروز تھے اور ہم بھی آپ کے گرد
بیٹھے تھے آپ نے فرمایا: مجھے اپنے بعد تم پر جس چیز کا خدشہ
اور خطرہ ہے وہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ تم پر دنیا کی زمینت اور

ترتیباً دیکھ کر دروازے کھول دے گا ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا خیر کے سبب سے شرم بھی آ سکتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ اس کے جواب میں خاموش رہے لوگوں نے اس شخص سے کہا: کیا سبب ہے کہ تم رسول اللہ ﷺ سے سوال کر رہے ہو اور آپ جواب نہیں دے رہے؟ حضرت ابوسعید کہتے ہیں کہ پھر ہم نے دیکھا آپ پر وحی نازل ہو رہی ہے جب آپ معمول پر آ گئے تو آپ نے پسینہ پونچھا پھر فرمایا: وہ مسائل کہاں سے؟ گویا کہ آپ نے اس کی تحسین کی پھر فرمایا خیر کے سبب سے شرم نہیں آتا، فصل بہار جو سبزہ اگاتی ہے تو وہ سبزہ جانوروں کو مار دیتا ہے یا قریب المرگ کر دیتا ہے۔ سو ان جانوروں کے جو سبزہ کھاتے ہیں حتیٰ کہ ان کی کوکھیں بھر جاتی ہیں پھر وہ دھوپ میں لیٹ کر لید اور پیشاب کرتے ہیں اس کے بعد چرنا شروع کر دیتے ہیں۔ یہ مال دنیا سرسبز اور میٹھا ہے اور مسلمان کا اچھا ساتھی ہے اس مال کا جو حصہ مسکین، یتیم اور مسافر کو دیا اور جو اس مال کو ناحق لیتا ہے وہ اس جانور کی طرح ہے جو کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا اور یہ مال اس کے خلاف قیامت کے دن گواہی دے گا۔

سوال نہ کرنے، صبر اور قناعت کی فضیلت

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: کہ انصار میں سے کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا: آپ نے ان کو عطا کیا، پھر سوال کیا: آپ نے پھر عطا کیا حتیٰ کہ آپ کے پاس مال ختم ہو گیا پھر آپ نے فرمایا: میرے پاس جو بھی مال ہو گا میں اس کو تم سے بچا کے ہرگز نہیں رکھوں گا اور جو شخص سوال سے رکا رہے گا اللہ تعالیٰ اس کو مستغنی رکھے گا اور جو صبر کرے گا اللہ تعالیٰ اس کو صابر رکھے گا اور صبر سے بہتر اور وسیع تر چیز کسی کو نہیں دی گئی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

الْمُسْتَبْرِ وَجَلَسْنَا حَوْلَهُ فَقَالَ لَنَا مِمَّا آتَاكُمْ عَلَيْكُمْ بِعَدْوٍ مَا يَمْتَنِعُ اللَّهُ عَلَيْكُمْ مِنْ زَهْرٍ أَلْبَنٍ وَبَيْتٍ لَقَالَ رَجُلٌ أَوْ بَابِ الْغَيْمِ بِالنَّيْرِ مَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَسْتُ عَنْهُ رَسُولَ اللَّهِ قَوْلُكَ لَهُ مَا خَانَكَ مُحَمَّدٌ رَسُولَ اللَّهِ وَلَا يُحْكِمُكَ قَالَ وَرَأَيْتَا أَنَّهُ يُنْزَلُ عَلَيْهِ قَالَتَا بَسْمِخَ عَلَيْهِ الرُّحُصَاءُ وَقَالَ آتَى هَذَا السَّائِلُ وَتَمَّالَهُ حَمِيدُهُ فَقَالَ إِنَّهُ لَا يَأْتِي الْغَيْمُ بِالنَّيْرِ وَلَنْ يَمَّا بَيْتُ الرَّبِّ يُقْضَى أَوْ يُبْلَى إِلَّا أَمْلَكَةُ الْغَيْمِ لِيَأْتِيَهَا أَكَلَتْ حَتَّى إِذَا امْتَلَأَتْ غَايِرَتَاهَا اسْتَقْبَلَتْ عَيْنَ الشَّخْصِ تَلَطَّتْ وَبَاثَتْ كَمْ رَمَعَتْ وَإِنَّ هَذَا الْمَالَ خَصِيرٌ حُلُوٌّ وَنِعَمٌ صَاحِبُ الْمُسْلِمِ هُوَ لِمَنْ أُعْطِيَ مِنْهُ الْمُسْكِينُ وَالْيَتِيمُ وَالْأَيُّ السَّائِلُ أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَإِنَّهُ مَنْ يَأْخُذْ بِكَيْفِ حَقِّهِ كَمَا لَدَى بَأْ كُلٍّ وَلَا يَمْتَنِعُ وَبُكُونٌ عَلَيْهِ شَيْئًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ. (سابقہ ۲۴۱۹)

۴۲۔ بَابُ فَضْلِ التَّعَقُّفِ وَالصَّبْرِ وَالْقَنَاعَةِ وَالْحَبْ عَلَى كُلِّ ذَلِكَ

۲۴۲۱۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ لِمَا يُرْوَى عَنْهُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّخْمِيِّ عَنْ أَبِي سَوِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ نَاسًا مِنَ الْأَنْصَارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَعْطَاهُمْ ثُمَّ سَأَلُوهُ فَأَعْطَاهُمْ حَتَّى إِذَا قَعِدَ مَا عِنْدَهُ قَالَ مَا يَكُنْ عِنْدِي مِنْ خَيْرٍ قَلَنْ أَدَّخِرَهُ عَنْكُمْ وَمَنْ يَسْتَغْفِرْ بِعَفْوِ اللَّهِ وَمَنْ يَسْتَغْفِرْ بِغَفْوِ اللَّهِ وَمَنْ يَصْبِرْ بِصَبْرِهِ اللَّهُ وَمَا أُعْطِيَ أَحَدٌ مِنْ عَطَاءٍ خَيْرٌ وَأَوْسَعُ مِنَ الصَّبْرِ. (بخاری ۱۴۶۹)

(۶۴۷۰) ابوداؤد (۱۶۴۴) الترمذی (۲۰۲۴) النسائی (۲۵۸۷)

۲۴۲۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزَّهْرِيِّ يَهْدِي هَذَا الْإِسْنَادُ نَحْوَهُ. (سابقہ ۲۴۲۱)

۴۳- بَابُ فِي الْكَفَافِ وَالْقَنَاعَةِ

۲۴۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابُو هَبْدُ
الْزَّحْمَنِ السُّفَرِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنِي
شُرَيْحُ بْنُ وَهَبٍ عَنْ شُرَيْبٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ الزَّحْمَنِ الْحَمَلِيِّ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَذَلِكَ أَفْلَحَ مَنْ أَسْلَمَ وَرَزَقَ كَفَافًا وَ
قَنَعَهُ اللَّهُ بِمَا آتَاهُ. (ترمذی (۲۳۴۸) ابن ماجہ (۴۱۳۸))

۲۴۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو النَّاقِدُ وَ
أَبُو سَعِيدٍ الْأَدَسِيُّ قَالُوا نَا وَكَيْفٌ قَالَ تَابُو الْأَعْمَشُ ح
وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابُو مُحَمَّدُ بْنُ فَضْلٍ عَنْ أَبِيهِ
رِكَالَهُمَا عَنْ عُسَاةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي ذُرَّةَ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
اللَّهُمَّ اجْعَلْ رِزْقِي أَلٍ مُحَمَّدٍ قُرْتًا.

(بخاری (۶۴۶۰) ترمذی (۲۳۶۱) ابن ماجہ (۴۱۳۹))

۲۴۲۵- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَبُ بْنُ حَرْبٍ وَ
إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَ قَالَ
الْأَعْمَشُ نَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ سُلَيْمَانَ
بْنِ رَبِيعَةَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَسَمًا فَقُلْتُ وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ
لَيَغِيرَ هَؤُلَاءِ كَانَ أَحَقَّ بِهِ مِنْهُمْ قَالَ اللَّهُمَّ تَخَيَّرْ لِي بَيْنَ أَنْ
يَسْأَلُونِي بِالْفَخْرِشِ أَوْ يَبْخُلُونِي فَلَسْتُ بِبَاخِلٍ.

مسلم تہذیب الاثراف (۱۰۴۵۷)

۴۴- بَابُ إِعْطَاءِ مَنْ سَأَلَ

بِفَحْشٍ وَ غِلْظَةٍ

۲۴۲۶- حَدَّثَنِي غَمْرُو النَّاقِدُ قَالَ تَابُو إِسْحَاقُ بْنُ
سُلَيْمَانَ الرَّازِيُّ قَالَ سَمِعْتُ مَالِكًا ح وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ
عَبْدِ الْأَعْلَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ
حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ
أَتَيْهِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَمْسِي مَعَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَعَلَيْهِ رَدَاءٌ تَجَرَّأَنِي غِلْظَةُ الْعَاشِيَةِ

گزارے لائق روزگار پر قناعت کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عامر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے اسلام قبول کیا اس نے فلاح پائی“ اور جس کو ضرورت کے مطابق روزی دی گئی اور جسے اللہ نے ان چیزوں پر قانع بنا دیا جو اس کو دی گئی ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! آل محمد کو اتنی روزی دے جو اس کی ضرورت پوری کر سکے۔“

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ صدقہ کا مال تقسیم کیا میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ان کے علاوہ دوسرے لوگ زیادہ مستحق تھے آپ نے فرمایا: ان لوگوں نے ایسی صورت پیدا کر دی کہ یا تو یہ مجھ سے بے حیائی سے سوال کرتے یا مجھے بخیل قرار دیتے (العیاذ باللہ) تو میں بخیل نہیں ہوں۔

بدگوئی اور سختی سے مانگنے والے کو بھی عطا کرنے کا حکم

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جارہا تھا درآں حالیکہ آپ ایک بخرا نی چادر اوڑھے ہوئے تھے جس کے کنارے موٹے تھے۔ ناگاہ ایک بدو آیا اور اس نے آپ کی چادر زور سے کھینچی میں نے دیکھا اس کی وجہ سے آپ کی گردن پر نشان پڑ گیا پھر کہنے لگا: اے محمد! آپ کے پاس جو اللہ تعالیٰ کا مال ہے اس میں

سے مجھے دینے کا حکم دیجئے۔ رسول اللہ ﷺ اس کی طرف متوجہ ہوئے، منے اور اس کو دینے کا حکم دیا۔

لَمَّا دَرَكْتَ أَغْرَابِي لَجَبَدُو بِرِدَائِهِ جَبَدَةً شَدِيدَةً فَظَرْتُ إِلَى صَفْحَتَيْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ أَلْزَمَتْ بَهَا حَاشِيَةَ الرِّدَاوِ مِنْ شِدَّةِ جَبَلِهِ ثُمَّ قَالَ يَا مُحَمَّدُ مَرِّ لِي مِنْ مَالِ اللَّهِ الَّذِي عِنْدَكَ فَالْتَقَتِ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَضَحِكْتُ ثُمَّ أَمَرَنِي بِمَطَاوٍ.

البخاری (۶۰۸۸-۵۸۰۹-۳۱۴۹) ابن ماجہ (۳۵۵۳)

ایک اور سند سے یہ حدیث حضرت انس سے مروی ہے اور عکرمہ بن عمار سے مروی اس حدیث میں یہ ہے۔۔۔ کہ اس بدو نے آپ (کی چادر) کو اتنے زور سے کھینچا کہ آپ اس کے سینہ سے جا گئے اور ہمام کی روایت میں ہے کہ اتنے زور سے چادر کھینچی کہ وہ پھٹ گئی اور اس کا کنارہ رسول اللہ ﷺ کی گردن میں رہ گیا۔

۲۴۲۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَ عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ قَبْلَةَ الْكُرَابِيُّ قَالَ كَانَ هَمَّامٌ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عُمَرُ بْنُ مَوْسٍ قَالَ كَانَ عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ ح وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبُو الْمُؤَيَّرِقِ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ كُلُّهُمْ عَنْ إِسْحَاقَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ هَذَا الْحَدِيثُ وَفِي حَدِيثٍ عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ مِنَ الزِّيَادَةِ قَالَ ثُمَّ جَبَدَهُ بِالْبِدِ جَبَدَةً رَجَعَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ فِي نَحْرِ الْأَغْرَابِي وَفِي حَدِيثٍ هَمَّامٌ فَجَسَّادَهُ حَتَّى انْشَقَّ الْبِرْدُ وَحَتَّى بَقِيََتْ حَاشِيَتُهُ فِي عُنُقِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۲۹-۱۸۸-۲۱۸)

حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبائیں تقسیم کیں اور مخرمہ کو کچھ نہیں دیا، حضرت مخرمہ نے کہا اے بیٹے! میرے ساتھ رسول اللہ ﷺ کے پاس چلو میں ان کے ساتھ گیا۔ حضرت مخرمہ نے کہا جاؤ رسول اللہ ﷺ کو بلا کر لاؤ میں نے آپ کو بلایا رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور آپ کے اوپر ان میں سے ایک قباہ تھی۔ آپ نے فرمایا: اے مخرمہ! میں نے یہ قباہ تمہارے لیے چھپا کر رکھی تھی، حضرت مخرمہ نے اس قباہ کو دیکھا اور راضی ہو گئے۔

۲۴۲۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ الْمُسَوَّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْبِيَةَ وَلَمْ يُعْطِ مَخْرَمَةَ شَيْئًا فَقَالَ مَخْرَمَةُ يَا نَبِيَّ الطَّيْلِ يَنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ قَالَ ادْخُلْ فَاذْعُرْنِي قَالَ لَقَدْ عَوَّيْتُ لَهُ فَخَرَجَ إِلَيَّ وَعَلَيَّ قَبَاءُ مِثْلُهَا فَقَالَ عِبَادُ هَذَا لَكَ قَالَ فَظَنَرْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ رَضِيَ مَخْرَمَةُ.

البخاری (۲۵۹۹-۲۶۵۷-۳۱۲۷-۵۸۰۰-۵۸۶۲)

ابن ماجہ (۶۱۳۲) ابوداؤد (۴۰۲۸) الترمذی (۲۸۱۸) النسائی (۵۳۳۹)

حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس قبائیں آئیں۔ مجھ سے میرے والد حضرت مخرمہ نے کہا، رسول اللہ ﷺ کے پاس چلو شاید آپ ہمیں ان میں سے کچھ دیں، حضرت مسور کہتے ہیں کہ میرے

۲۴۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو الْخَطَّابِ زِيَادُ بْنُ يَحْيَى الْحُسَيْنِيُّ قَالَ نَا حَالِمُ بْنُ وَرْدَانَ أَبُو صَالِحٍ قَالَ نَا أَبُو السَّخَيَّانِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ الْمُسَوَّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ أَقْبِيَةَ فَقَالَ لِي

والد نے (آپ کے) دروازے پر کھڑے ہو کر کچھ باتیں کرنی شروع کر دیں، رسول اللہ ﷺ نے ان کی آواز پہچان لی، آپ قباء کو لیے ہوئے تشریف لائے، درآں حالیکہ آپ اس قباء کے محسن دیکھا رہے تھے اور فرما رہے تھے: میں نے یہ تمہارے لیے چھپا کر رکھی ہے، میں نے یہ تمہارے لیے چھپا کر رکھی تھی۔

کمزور ایمان والے کو عطا کرنا

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کی ایک جماعت کو کچھ مال دیا، میں بھی ان لوگوں میں بیٹھا ہوا تھا، رسول اللہ ﷺ نے ان میں ایک شخص کو چھوڑ دیا، اسے کچھ نہیں دیا حالانکہ میرے نزدیک وہ بہت پسندیدہ تھا، میں رسول اللہ ﷺ کے پاس جا کر کھڑا ہوا اور چپکے سے کہا یا رسول اللہ! آپ نے فلاں شخص کو کیوں نہیں دیا، بخدا میں اس کو مومن گردانتا ہوں، آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ میں کچھ دیر خاموش رہا پھر مجھ سے نہیں رہا گیا اور میں نے کہا یا رسول اللہ! آپ فلاں کو کیوں نہیں دیتے۔ بخدا میں اس کو مومن سمجھتا ہوں، آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ میں کچھ دیر خاموش رہا پھر مجھ سے نہیں رہا گیا اور میں نے کہا یا رسول اللہ! آپ فلاں کو کیوں نہیں دیتے بخدا میں اس کو مومن گمان کرتا ہوں، آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ پھر آپ نے فرمایا: میں کسی شخص کو اس خوف سے دے دیتا ہوں کہ کہیں وہ منہ کے بل جہنم میں نہ گرا دیا جائے حالانکہ اس کے علاوہ دوسرا شخص مجھے زیادہ محبوب ہوتا ہے۔ طوائف کی روایت میں یہ قول دو مرتبہ ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

أَبَى مَخْرَمَةَ انْطَلَقَ بِنَا إِلَيْهِ عَسَى أَنْ يُعْطِيَنَا مِنْهَا شَيْئًا قَالَ فَقَامَ أَبِي عَلَى الْبَابِ فَتَكَلَّمَ فَقَرَفَ النَّبِيُّ ﷺ صَوْتَهُ فَخَرَجَ وَمَعَهُ قَبَاءٌ وَهُوَ يُرِيدُ مَحَابِسَهُ وَهُوَ يَقُولُ خَبَأْتُ هَذَا لَكَ خَبَأْتُ هَذَا لَكَ. سابقہ (۲۴۲۸)

۴۵- بَابُ إِعْطَاءِ مَنْ يَخَافُ عَلَى إِيْمَانِهِ

۲۴۳۰- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا يَعْقُوبُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَرَبٍ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ أُعْطِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَهْطًا وَأَنَا جَالِسٌ فِيهِمْ قَالَ فَتَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْهُمْ رَجُلًا لَمْ يُعْطِهِ وَهُوَ أَغْجَبُهُمْ إِلَيَّ فَقُمْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَارَرْتُهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا قَالَ أَوْ مُسْلِمًا فَسَكَتُ قَلِيلًا ثُمَّ عَلَنِي مَا أَعْلَمُ مِنْهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فُلَانٍ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا قَالَ أَوْ مُسْلِمًا قَالَ إِنِّي أُعْطِيَ الرَّجُلَ وَغَيْرَهُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْهُ خَشْيَةً أَنْ تَكْتُبَ فِي النَّارِ عَلَيَّ وَجْهَهُمْ وَفِي حَدِيثِ الْحُلَوِيِّ تَكَرَّرَ الْقَوْلُ مَرَّتَيْنِ. سابقہ (۳۷۶)

۲۴۳۱- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِيهِ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا آيُوبُ بْنُ شِهَابٍ ح وَحَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ الزُّهْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَلَى مَعْنَى حَدِيثِ صَالِحٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ. سابقہ حوالہ (۲۴۳۰)

ایک دیگر سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اور اس میں یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے میری گردن اور کندھوں کے درمیان ہاتھ مارا اور فرمایا: اے سعد! اگر میں کسی شخص کو دوں تو کیا تم لڑائی کرو گے؟

تالیفِ قلب اور ایمان پر استقامت کے لیے مال دینا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ غزوہ حنین کے دن جب اللہ تعالیٰ نے بغیر کسی جنگ کے رسول اللہ ﷺ کو ہوازن کا مال عطا فرمایا اور رسول اللہ ﷺ نے قریش کے کچھ لوگوں کو سوا دھت عطا فرمائے تو کچھ انصاری کہنے لگے: اللہ تعالیٰ رسول اللہ ﷺ کی مغفرت فرمائے آپ قریش کو دیتے ہیں اور ہمیں چھوڑ دیتے ہیں! حالانکہ ہماری تلواروں سے ابھی تک کفار قریش کا خون فک رہا ہے۔ حضرت انس کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ کو یہ بات بتلائی گئی آپ نے ان انصاریوں کو بلوایا اور ان سب کو ایک چمڑے کے خیمہ میں جمع کیا جب وہ جمع ہو گئے تو ان کے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: یہ تمہاری کس قسم کی بات مجھ تک پہنچی ہے؟ انصاریوں سے کچھ دار لوگوں نے کہا یا رسول اللہ! جو لوگ ہم میں سے صاحب عقل ہیں انہوں نے کوئی بات نہیں کی البتہ ہمارے کم عمر نوجوانوں نے یہ بات کہی ہے کہ اللہ تعالیٰ رسول اللہ ﷺ کی مغفرت فرمائے وہ قریش کو دے رہے ہیں اور ہمیں چھوڑ رہے ہیں حالانکہ ہماری تلواروں سے ابھی تک کفار قریش کا خون فک رہا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں ان لوگوں کو دیتا ہوں جو ابھی تازہ تازہ کفر سے اسلام میں آئے ہیں تاکہ ان کی تالیفِ قلوب ہو کیا تم اس بات پر راضی نہیں ہو کہ لوگ مال لے کر اپنے گھر جائیں اور تم رسول اللہ ﷺ کو لے کر گھر جاؤ۔ اللہ کی قسم! جس چیز کے ساتھ تم لوٹ رہے ہو وہ اس سے بہتر ہے جس کے ساتھ وہ لوٹ رہے

۲۴۳۲- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوِيُّ قَالَ قَالَ يَعْقُوبُ قَالَ نَا أَيْبَى عَنْ صَالِحٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يُحَدِّثُ هَذَا بِعَيْنِي حَدِيثَ الزُّهْرِيِّ الَّذِي كُنَّا نَقُولُ فِي حَدِيثِهِمْ قَصَرَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسَلْمَةَ بِنْتِ عَفْفَى وَتَكْفِي ثُمَّ قَالَ أَفِيلاً أَيْ سَعْدُ أَيْ لَا يُعْطَى الرَّجُلُ سَابِقَهُ (۳۷۹)

۴۶- بَابُ إِعْطَاءِ الْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ عَلَى الْإِسْلَامِ وَتَصْوِيرُ مَنْ قَوِيَ إِيمَانُهُ

۲۴۳۳- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ نَاسًا مِنَ الْأَنْصَارِ قَالُوا يَوْمَ حُنَيْنٍ آتَاَهُ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَمْوَالٍ هَوَازِنَ مَا آتَاهُ لَطِيفُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يُعْطَى رِجَالًا مِنْ قُرَيْشٍ الْيَمَانَةَ مِنَ الْأَيْلِ فَقَالُوا يَا لَطِيفُ اللَّهِ يَرْسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْطَى قُرَيْشًا وَيَتْرُكُنَا وَسَيُؤْفَنَّا تَفْطُرُ مِنْ دِمَائِهِمْ قَالَ أَنَسٌ لَمُحَدِّثٍ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ قَوْلِهِمْ فَأَرْسَلَ إِلَى الْأَنْصَارِ فَجَمَعَهُمْ فِي كَبُورٍ مِنْ أَدَمَ فَلَمَّا اجْتَمَعُوا جَاءَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَا حَدِيثُ بَلَدَيْنِ عَنْكُمُ فَقَالَ لَهُ لَقَدْ فَتَحْنَا الْأَنْصَارَ أَمَّا دُونُ رَأَيْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَلَمْ يَقُولُوا شَيْئًا وَأَمَّا أَنَا وَتَنَا حَدِيثُهُ أَسْتَأْنِيهِمْ قَالُوا يَغْفِرُ اللَّهُ لِرَسُولِهِ ﷺ يُعْطَى قُرَيْشًا وَيَتْرُكُنَا وَسَيُؤْفَنَّا تَفْطُرُ مِنْ دِمَائِهِمْ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَإِنِّي أُعْطَى رِجَالًا حَدِيثِي عَنْهُ بِكُفْرٍ أَنَا لَفَهُمْ أَفَلَا تَرْضَوْنَ أَنْ يَلْعَبَ النَّاسُ بِالْأَمْوَالِ وَتَرْجِعُونَ إِلَيَّ رِجَالَكُمْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَوْلَ اللَّهِ لَمَّا تَنْقَلِبُونَ بِهِ غَيْرَ وَمَا يَنْقَلِبُونَ بِهِ فَقَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ رَضِينَا قَالَ فَإِنَّكُمْ سَتَجِدُونَ آفَرَةً شَدِيدَةً فَاصْبِرُوا حَتَّى تَلْقُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنِّي عَلَى الْخَوَاضِ قَالُوا سَتَصِيرُ الْبَخَارِيُّ (۳۱۴۷-۴۳۳۱-۵۸۶۰)

ہیں۔ انصار نے کہا یا رسول اللہ کیوں نہیں؟ ہم راضی ہیں آپ نے فرمایا عنقریب تم دیکھو گے کہ بہت سے معاملات میں لوگوں کو تم پر ترجیح دی جائے گی تم اس پر صبر کرنا چاہی کہ تم اللہ اور اس کے رسول سے جا ملو کیونکہ میں حوض پر ہوں گا۔ انصار نے کہا ہم عنقریب صبر کریں گے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب اللہ تعالیٰ نے نبی ﷺ کو بغیر جنگ کے ہوازن کا مال عطا فرمایا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ البتہ اس حدیث میں یہ ہے کہ حضرت انس نے کہا ہم نے صبر نہیں کیا۔ اور عمر لوگوں نے یہ کہا۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے اس میں ہے کہ ہم صبر کر لیں گے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انصار کو جمع کر کے فرمایا: کیا تم میں کوئی تمہارا غیر بھی ہے؟ انہوں نے کہا نہیں البتہ ہمارا بھانجا ہے۔ آپ نے فرمایا بھانجا بھی قوم میں داخل ہوتا ہے۔ پھر آپ نے فرمایا قریش ابھی ابھی تازہ تازہ جاہلیت اور مصائب سے نکلے ہیں میں چاہتا ہوں کہ ان کو پناہ میں رکھوں اور ان کی تالیف قلب کروں کیا تم اس بات پر راضی نہیں ہو کہ لوگ دنیا لے کر جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ ﷺ کو لے کر جاؤ۔ اگر لوگ ایک راستہ پر چلیں اور انصار دوسری گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کی گھاٹی میں چلوں گا۔

۲۴۳۴۔ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لَمَّا آفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مَا آفَاءَ مِنْ أَمْوَالِ هَوَازِنَ وَالْفُصَيْنِ الْحَدِيثِ بِمِثْلِهِمْ هَبْرَ آلهُ قَالَ قَالَ أَنَسُ كَلِمٌ نَصِيرٌ وَ قَالَ لَمَّا أَنَسُ حَدِيثَهُ أَسَانُهُمْ. البخاری (۷۴۴۱)

۲۴۳۵۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَيْتِهِ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ وَ سَاقَ الْحَدِيثَ بِمِثْلِهِ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ قَالَ أَنَسُ قَالُوا نَصِيرٌ لِرِوَايَةِ يُونُسَ عَنِ الزَّهْرِيِّ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۵۳۲)

۲۴۳۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْأَنْصَارَ فَقَالَ أَيْكُمْ أَحَدٌ مِنْكُمْ غَيْرُكُمْ قَالُوا لَا إِلَّا ابْنُ أُخْبٍ لَنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ ابْنَ أُخْبٍ الْقَوْمَ بَيْنَهُمْ فَقَالَ إِنَّ قَرِيبًا حَدِيثُ عَهْدٍ بِحَالِهِمْ وَ مُصِيبَةٍ وَ ابْنِي أَرَدْتُ أَنْ أَجِيرَهُمْ وَ آتَا لِقَائَهُمْ أَمَا تَرْضَوْنَ أَنْ يَرْجِعَ النَّاسُ بِالدُّنْيَا وَ تَرْجِعُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى يُمُوتُكُمْ لَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِّيَا وَ سَلَكَ الْأَنْصَارُ شُعْبًا لَسَلَكَتُمْ شُعْبَ الْأَنْصَارِ.

البخاری (۳۵۲۸- ۶۷۶۲- ۳۱۴۶- ۴۳۳۴- ۶۷۶۱)

الترمذی (۳۹۰۱) الترمذی (۲۶۱۰)

۲۴۳۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي الْيَتَّاجِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب مکہ (مکہ) فتح ہوا تو قریش میں مال غنیمت تقسیم کیا گیا

انصار نے کہا یہ بڑے تعجب کی بات ہے کہ ہماری کمواروں سے ابھی کفار کا خون چک رہا ہے اور ہمارا مال غنیمت انہی کو واپس دیا جا رہا ہے رسول اللہ ﷺ تک یہ بات پہنچی تو آپ نے ان کو منع کر کے فرمایا یہ تمہاری کس قسم کی بات مجھ تک پہنچی ہے؟ انہوں نے کہا: ہم نے وہی بات کہی ہے جو آپ تک پہنچی ہے اور انصار جھوٹ نہیں بولتے تھے۔ آپ نے فرمایا تم اس بات سے خوش نہیں ہو کہ لوگ اپنے گھروں میں مال دنیا کو لے کر جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ ﷺ کو لے کر جاؤ؟ اگر لوگ ایک وادی یا ایک گھاٹی میں جائیں اور انصار دوسری وادی یا گھاٹی میں جائیں تو میں انصار کی وادی یا گھاٹی میں جاؤں گا۔

مَا لِيكَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا لُحِثَتْ مَكَّةُ قُسِمَ الْغَنَائِمُ لِي قُرَيْشٍ فَقَالَتِ الْآنَصَارُ إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْعَجَبُ إِنَّ سُيُوفَنَا تَقْطُرُ مِنْ دِمَائِهِمْ وَلَنْ غَنَائِمَنَا تُرَدُّ عَلَيْهِمْ قَبْلَكَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَجَمَعَهُمْ فَقَالَ مَا الَّذِي بَلَغَنِي عَنْكُمْ قَالُوا هُوَ الَّذِي بَلَغَكَ وَكَانُوا لَا يَكْذِبُونَ قَالَ أَمَا تَرَوْهُمْ أَنْ يَرْجِعَ النَّاسُ بِالدُّنْيَا إِلَى بُيُوتِهِمْ وَتَرْجِعُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى بُيُوتِكُمْ لَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا أَوْ شِعْبًا وَ سَلَكَتِ الْآنَصَارُ وَادِيًا أَوْ شِعْبًا كَسَلَكْتُ وَادِي الْآنَصَارِ وَ شِعْبَ الْآنَصَارِ. البخاری (۳۷۷۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس روز جنگ حنین ہوئی تو ہوازن اور غطفان وغیرہ اپنے بچوں اور چوپایوں کو لے کر رسول اللہ ﷺ کے سامنے آئے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اس روز دس ہزار کا جمع تھا اور طلقاء (فتح مکہ کے دن اسلام لانے والے) بھی تھے وہ سب پہنچے کے بل بھاگ گئے اور آپ تمہارے گئے آپ نے اس دن دوا وادیں دیں جن کے درمیان کچھ نہیں کہا۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ آپ نے دائیں طرف دیکھا اور کہا اے جماعت انصار! انہوں نے کہا: یا رسول اللہ لبیک آپ کو خوش خبری ہو ہم حاضر ہیں۔ پھر آپ نے بائیں طرف دیکھا تو فرمایا اے جماعت انصار! انہوں نے کہا لبیک یا رسول اللہ! آپ کو خوشخبری ہو ہم حاضر ہیں۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ آپ ایک سفید خچر پر سوار تھے آپ اس سے اترے اور فرمایا میں اللہ کا بندہ اور اس کا رسول ہوں مشرکوں کو شکست ہوئی اور رسول اللہ ﷺ کو بہت سے اسوال غنیمت حاصل ہوئے آپ نے وہ (مال غنیمت) مہاجرین اور طلقاء میں تقسیم فرما دیا اور انصار کو کچھ نہیں دیا انصار نے کہا سختی کے وقت ہمیں بلایا جاتا ہے اور مال غنیمت کی تقسیم کے وقت دوسروں کو رسول اللہ ﷺ کو جب اس بات کی اطلاع پہنچی تو آپ نے ان کو ایک خیمے میں جمع کیا اور

۲۴۳۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ أَبِي عُمَرَ بَنِي عَرَبَةَ بَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَى الْأَخِيرِ الْحَرْفُ بَعْدَ الْحَرْفِ قَالَا لَا نَأْتِيهِمْ مَعَهُ قَالَ لَا أَتِيهِمْ هَوْنٌ عَنْ هَوْنٍ بَيْنَ زَمَلَوَيْنِ الْأَسْ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ حَنْتَيْنِ أَتَيْتُ هَوَازِنَ وَ غُطَفَانَ وَ غَيْرَهُمْ بِبَنِي إِدْرِيسَ وَ تَعْيِيمَهُمْ وَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَئِذٍ عَشْرَةُ الْأَلْيَ وَ مَعَهُ الطَّلَاقَاءُ كَأَذْبَرُوا عَنْهُ حَتَّى بَلَغِي وَ حَكَّةٌ قَالَ كُنَّا ذِي يَوْمٍ يَذْأَلِيْنِ لَمْ يَخْطُ بَيْنَهُمَا كَيْفًا قَالَ أَلْقَيْتُ عَنْ يَمِينِي فَقَالَ يَا مَعْشَرَ الْآنَصَارِ قَالُوا لَبَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْبِئْنَا تَعْنُ مَعَكَ قَالَ لَمْ أَلْقَيْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ الْآنَصَارِ قَالُوا لَبَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْبِئْنَا تَعْنُ مَعَكَ قَالَ وَهُوَ عَلَى بَعْلُو بَيْطَاءَ فَنَزَلَ فَقَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَ رَسُولُهُ فَأَنْهَزَمَ الْمُشْرِكُونَ وَ أَصَابَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ غَنَائِمٌ كَثِيرَةٌ فَكَسَمَ فِي الْمُهَاجِرِينَ وَ الطَّلَاقَاءِ وَ لَمْ يُعْطِ الْآنَصَارَ شَيْئًا فَقَالَتِ الْآنَصَارُ إِذَا كَانَتِ الرِّقْدَةُ فَتَحْنُ لُدْعَى وَ تُعْطَى الْغَنَائِمُ غَيْرَنَا قَبْلَكَ ذَلِكَ فَجَمَعَهُمْ فِي كَبَةٍ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ الْآنَصَارِ مَا حَدِيثٌ بَلَغَنِي عَنْكُمْ فَسَكَنُوا فَقَالَ يَا مَعْشَرَ الْآنَصَارِ أَمَا تَرَوْهُمْ أَنِ يَذْهَبَ النَّاسُ بِالدُّنْيَا وَ تَذْهَبُونَ بِمُحَمَّدٍ تَحْزُونَ لَهُ إِلَى بُيُوتِكُمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ

رَضِينَا قَالَ فَقَالَ لَوْ مَلَكَ النَّاسُ وَإِدْيَا وَمَلَكَتِ
الْأَنْصَارُ شِعْبًا لَأَخَذْتُ شِعْبَ الْأَنْصَارِ قَالَ هِشَامُ فَقُلْتُ يَا
أَبَا حَمْرَةَ أَنْتَ شَاهِدُ ذَلِكَ قَالَ وَآيِنُ آغِيْبُ عَنْهُ

(بخاری (۴۳۳۳-۴۳۳۷)

فرمایا اے جماعت انصار! تمہاری طرف سے یہ کس قسم کی بات
پہنچی ہے؟ وہ خاموش رہے آپ نے فرمایا اے جماعت انصار!
کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ لوگ دنیا کو لے جائیں اور
تم اپنے گھروں کی طرف محمد کو لے جاؤ؟ انہوں نے کہا کیوں
نہیں یا رسول اللہ! ہم راضی ہیں۔ آپ نے فرمایا اگر لوگ ایک
راستے پر چلیں اور انصار دوسری گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کی
گھاٹی میں چلوں گا۔ ہشام نے حضرت انس سے کہا اے ابو حمزہ!
کیا آپ اس واقعہ کے وقت موجود تھے؟ تو حضرت انس نے
کہا میں حضور سے کب غیب ہوتا تھا؟

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم نے مکہ (مکرمہ) فتح کیا پھر ہم غزوہ حنین میں گئے۔ مشرکین
بہترین صفیں باندھ کر آئے تھے جو میں نے اس سے پہلے نہیں
دیکھی تھیں۔ پہلے کمزوروں کی صف پھر لانے والوں کی پھر اس
کے پیچھے عورتوں کی صف پھر بکریوں کی صف پھر دیگر چوپایوں
کی صف باندھی گئی۔ ہماری تعداد بھی بہت زیادہ تھی جو چہ ہزار
کو پہنچ گئی تھی ہمارے ایک جانب شہسواروں پر حضرت خالد
بن ولید امیر تھے اچانک ہمارے گھوڑے پیٹھ کے پیچھے مڑ گئے
اور ہم نہ ٹھہر سکے یہاں تک کہ ہمارے گھوڑے ننگے ہو گئے اور
بدو اور ہمارے جان پہچان کے لوگ بھاگ پڑے۔ رسول اللہ
ﷺ نے ندا کی اے مہاجر! اے مہاجر! پھر فرمایا اے
انصار! اے انصار! حضرت انس کہتے ہیں (یہ ایک جماعت
کی روایت ہے) ہم نے کہا لیک یا رسول اللہ! حضرت انس
کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ آگے بڑھے حضرت انس کہتے ہیں
خدا کی قسم! ہم وہاں تک پہنچے بھی نہ تھے کہ اللہ تعالیٰ نے انہیں
تکست دیدی اور ہم نے ان کا سارا مال لے لیا پھر ہم طائف
کی طرف بڑھے اور چالیس روز تک ہم نے ان کا محاصرہ کیے
رکھا پھر ہم مکہ لوٹ آئے اور وہاں ٹھہرے اور رسول اللہ ﷺ
ایک ایک کو سواونٹ دینے لگے اس کے بعد حسب سابق
روایت ہے۔

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲۴۳۹۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ وَحَامِدُ بْنُ عُمَرَ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ ابْنُ مَعَاذٍ نَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنِي الشَّعْبِيُّ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ افْتَسَحْنَا مَكَّةَ ثُمَّ إِنَّا
عَزَوْنَا حُنَيْنًا قَالَ فَجَاءَ الْمُشِيرُ كُلُّوْنَ بِأَحْسَنِ صُفُوفٍ
رَأَيْتُ قَالَ فَصُفِّتِ الْخَيْلُ ثُمَّ صُفِّتِ الْمَقَائِلُ ثُمَّ صُفِّتِ
النِّسَاءُ مِنْ وَرَاءِ ذَلِكَ ثُمَّ صُفِّتِ الْغَنَمُ ثُمَّ صُفِّتِ الْقَتَمُ
قَالَ وَنَحْنُ بَشَرٌ كَثِيرٌ قَدْ بَلَّغْنَا يَسَّةَ الْأَوَّلِ وَ عَلَى مُجِيبِهِ
خَبِلْنَا خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ فَجَعَلَتْ خَيْلُنَا تَلَوِي خَلْفَ
ظُهُورِنَا فَلَمْ نَلْبَثْ أَنْ انْكَشَفَتْ خَيْلُنَا وَ قَرَرَتِ الْأَعْرَابُ
وَمَنْ تَعَلَّمَ مِنَ النَّاسِ قَالَ فَنَادَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا
لَسْمَ هَاجِرِينَ يَا لَسْمَ هَاجِرِينَ ثُمَّ قَالَ يَا لِلْأَنْصَارِ يَا لِلْأَنْصَارِ
قَالَ قَالَ أَنَسٌ هَذَا حَدِيثٌ عَمِّيَّةٌ قَالَ فَلَنَا لَيْتِكَ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ فَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَأَمَرُ اللَّهُ مَا أَمَرَهُمْ
حَتَّى هَرَمَهُمُ اللَّهُ قَالَ فَقَبَضْنَا ذَلِكَ الْمَالَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا إِلَى
الطَّائِفِ فَحَاصَرْنَا هُمْ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً ثُمَّ رَجَعْنَا إِلَى مَكَّةَ قَالَ
فَنَزَلْنَا قَالَ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْطِي الرَّجُلَ الْوِثَاةَ ثُمَّ
كَثُرَ بَالِي الْحَدِيثِ كَتَبُو حَدِيثَ قَتَادَةَ وَ أَبِي النَّجَّاحِ
وَهِشَامِ ابْنِ زَيْدٍ. سلمة بنه الاشراف (۸۹۷)

۲۴۴۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ الْعَمِّيُّ قَالَ نَا

رسول اللہ ﷺ نے ابو سفیان بن حرب، صفوان بن امیہ، عبید بن حصین اور اقرع بن حابس ہر ایک کو سو سو اونٹ دیے اور عباس بن مرداس کو اس سے کچھ کم اونٹ دیے تو عباس بن مرداس نے یہ اشعار پڑھے:

سُفْيَانُ عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعْدٍ بْنِ الْمُسَرُّوفِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
عَبَّاسِ بْنِ رِقَاعَةَ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَالَ أَهْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَبَا سُفْيَانَ بْنَ حَرْبٍ وَصَفْوَانَ
بْنَ أُمَيَّةَ وَغَيْثَةَ بْنَ حِصِّينَ وَالْأَقْرَعَ بْنَ حَابِسٍ كُلَّ
إِسْثَانٍ مِنْهُمْ مِثْلَةَ تِنِّ الْإِبِلِ وَأَعْطَى عَبَّاسَ بْنَ مَرْدَاسٍ
دُونَ ذَلِكَ فَقَالَ عَبَّاسُ بْنُ مَرْدَاسٍ -

آپ میری لوٹ مار اور (میرے گھوڑے)
عبید کی لوٹ مار کو عبیدہ اور اقرع کے درمیان
مقرر کرتے ہیں حالانکہ وہ عباس بن مرداس
سے کسی معرکہ میں بڑھ نہیں سکتے۔ میں ان
دونوں سے کسی طرح کم نہیں ہوں اور آج
جس کی بات نیچی ہوگئی پھر اوپر نہ ہوگی
رسول اللہ ﷺ نے ان کے بھی سو اونٹ پورے کر دیے۔

أَتَجْعَلُ تَهْبِي وَتَهْبِ الْعَبِيدِ
بَيْنَ غَيْثَةَ وَالْأَقْرَعَ
فَمَا كَانَ بَلَدًا وَلَا حَابِسٍ
بِفُوقَانِ مَرْدَاسٍ لِي الْمَجْمِيعِ
وَمَا كُنْتُ دُونَ أَمْرِي مِنْهُمَا
وَمَنْ يُخَفِّضِ الْيَوْمَ لَا يُزْلِقِ
قَالَ فَاتَمَّ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِثْلَةَ

مسلم بخلاف الاثراف (۳۵۶۳)

۲۴۴۱- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْقَيْسِ قَالَ نَا ابْنُ
غَيْثَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعْدٍ بْنِ مَسْرُوفٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ قَسَمَ غَنَائِمَ حُنَيْنٍ فَأَعْطَى أَبَا سُفْيَانَ بْنَ حَرْبٍ
مِثْلَةَ تِنِّ الْإِبِلِ وَمِثْلَةَ الْحَدِيثِ يَنْتَعُوهُ وَزَادَ وَأَعْطَى
عَلَقَمَةَ بْنَ عَلَاقَةَ مِثْلَةَ. سابقہ حوالہ (۲۴۴۰)

۲۴۴۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غَالِبٍ الشَّعْبِيُّ قَالَ نَا
سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ سَعْدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ
يَذْكُرْ لِي الْحَدِيثَ عَلَقَمَةَ بْنَ عَلَاقَةَ وَلَا صَفْوَانَ بْنَ أُمَيَّةَ
وَلَمْ يَذْكُرْ الشَّعْبِيُّ حَدِيثَهُ. سابقہ حوالہ (۲۴۴۰)

۲۴۴۳- وَحَدَّثَنَا مُسَرِّحُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
جَعْفَرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ بَحْمِيٍّ بْنِ صَمَارَةَ عَنْ عُبَادِ بْنِ قَيْمٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ لَمَّا فَتَحَ حُنَيْنًا قَسَمَ الْغَنَائِمَ فَأَعْطَى الْمُؤَلَّفَةَ قُلُوبَهُمْ
قَبْلَهُمْ أَنَّ الْأَنْصَارَ يُخْبِتُونَ أَنْ يُصِيبُوا مَا أَصَابَ النَّاسَ فَقَامَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَخَطَبَهُمْ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ
يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ أَلَمْ أَحَدِّثْكُمْ ضَلَالًا فَهَذَا أَكْمُ اللَّهِ يَوْمَ

حضرت عہد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے حنین کو فتح کرنے کے بعد مال غنیمت تقسیم
کیا اور مؤلفہ القلوب کو زیادہ دیا اس وقت آپ کو یہ اطلاع ملی
کہ انصار کی یہ خواہش ہے کہ انہیں بھی اور لوگوں کے برابر دیا
جائے پھر رسول اللہ ﷺ نے کھڑے ہو کر خطبہ دیا اور اللہ
تعالیٰ کی حمد و ثناء کی پھر کہا اے انصار کی جماعت! کیا میں نے تم
کو گمراہ نہیں پایا تھا پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میرے ذریعے سے

وَعَالَةً فَأَعْتَاكُمُ اللَّهُ بَنِي وَ مُنْقَرِفَيْنَ فَجَمَعَكُمُ اللَّهُ بَنِي وَ
يَقُولُونَ اللَّهُ وَ رَسُولُهُ آمَنُ فَقَالَ أَلَا تُحْيِيُونِي فَقَالُوا اللَّهُ وَ
رَسُولُهُ آمَنُ فَقَالَ أَمَّا إِلَيْكُمْ لَوْ شِئْتُمْ أَنْ تَقُولُوا كَذًا وَ كَذًا
وَ كَانَ مِنْ الْأَمْرِ كَذًا وَ كَذًا الْأَنْبِيَاءُ عَذَابُهَا زَعَمَ عَمْرُو
أَنْ لَا يَحْفَظُهَا فَقَالَ أَلَا تَرَوْهُمْ أَنْ يَلْهَبَ النَّاسُ بِالشَّأِ
وَ الْإِبِلِ وَ تَذْهَبُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى رِجَالِكُمْ الْأَنْصَارُ
يَسْعَوْنَ وَالنَّاسُ دِينَارٌ وَ لَوْ لَا الْهَجْرَةُ لَكُنْتُ أَمْرًا مِنَ
الْأَنْصَارِ وَلَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا وَ شِغْبًا لَسَلَكَتُ وَادِي
الْأَنْصَارِ وَ شِغْبَهُمْ إِلَيْكُمْ سَتَلْقَوْنَ بَعْدِي آثَرَهُ فَاصْبِرُوا
حَتَّى تَلْقَوْنِي عَلَى الْحَوْضِ. البخاری (۷۲۴۵-۴۳۳۰)

ہدایت دی اور کیا تم فقراء نہ تھے پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میری وجہ
سے غنی کر دیا اور کیا تم باہم منتشر (متخالف اور متخارب) نہ تھے
پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میری وجہ سے متحد کر دیا اور انصار ساتھ
ساتھ کہہ رہے تھے اللہ اور اس کا رسول زیادہ احسان کرنے
والے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم مجھے جواب کیوں نہیں دیتے تو
انہوں نے کہا اللہ اور اس کا رسول زیادہ احسان کرنے والے
ہیں آپ نے فرمایا اگر تم چاہتے تو کہتے اس طرح ہوا اس طرح
ہو اور واقعہ اس اس طرح ہوا راوی نے کہا آپ نے کئی
چیز دل کا ذکر فرمایا جو اس کو یاد نہیں رہیں پھر آپ نے فرمایا کیا
تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ لوگ بلریوں اور اونٹوں کو لے
جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ کو لے جاؤ انصار استر
ہیں اور دوسرے لوگ امیر ہیں اگر ہجرت کی فسیلت نہ ہوتی تو
میں انصار کا ایک فرد ہوتا اور اگر لوگ ایک وادی میں جائیں
اور انصار دوسری وادی اور گھاٹی میں جائیں تو میں انصار کی
وادی اور گھاٹی میں جاؤں گا عنقریب تم میرے بعد ترجیحات
دیکھو گے تو اس وقت تک صبر کرنا جب تک حوض پر مجھ سے
ملاقات نہ کر لو۔

۲۴۴۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ عُفَيْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَ اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ اسْحَقُ أَنَا وَ قَالَ الْأَخْزَانِ كَا
جِرَّيْرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَ ابْنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا كَانَ
يَوْمَ حُتَيْنِ أَقْرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَاسًا فِي الْقَيْسَمَةِ فَأَعْطَى
الْأَفْكَرَ ابْنَ حَتَابٍ نَاسًا مِنَ الْإِبِلِ وَ أَعْطَى مَجْبِسَةَ يَمَلَّ
ذَلِكَ وَ أَعْطَى نَاسًا مِنْ أَشْرَافِ الْعَرَبِ وَ الرُّكُمِ يَوْمَئِذٍ
فِي الْقَيْسَمَةِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْوَلَدِ هَذِهِ الْقَيْسَمَةُ مَا عَدِلَ فِيهَا
وَ مَا أُرِيدُ فِيهَا وَجْهَ اللَّهِ قَالَ قُلْتُ وَ اللَّهُ لَا تُخَيِّرُنِي رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ قَالَ فَاتَّبَعْتُهُ فَأَخْبَرْتُهُ بِمَا قَالَ فَتَغَيَّرَ وَجْهُهُ حَتَّى
كَانَ كَمَا الْقَصْرِفِ ثُمَّ قَالَ فَمَنْ يَعْدِلُ إِذَا لَمْ يَعْدِلِ اللَّهُ
وَ رَسُولُهُ ثُمَّ قَالَ يَرْحَمُ اللَّهُ مُوسَى قَدْ أَوْذَى بِأَكْثَرِ مِنْ هَذَا
فَقَصِرَ قَالَ قُلْتُ لَا جَرَمَ لَا أَرَفَعُ إِلَيْكَ بَعْدَهَا حَدِيثًا.

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ حنین کے دن رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو تقسیم میں ترجیح
دی اقرع بن حابس کو سواونٹ دیے اور عیینہ کو بھی اتنے ہی
دیے اور عرب کے بعض سرداروں کو بھی اتنا دیا اور اس دن
انہیں تقسیم میں ترجیح دی ایک شخص نے کہا اللہ کی قسم اس تقسیم
میں عدل نہیں کیا گیا ہے نہ اللہ کی رضا مندی کا ارادہ کیا گیا ہے
حضرت ابن مسعود نے کہا بخدا میں رسول اللہ ﷺ کو ضرور
بتلاؤں گا۔ حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ میں آپ کے پاس
گیا اور آپ کو اس کی باتیں بتلاؤں۔ حضرت ابن مسعود کہتے
ہیں کہ آپ کا چہرہ متغیر ہو کر خون کی مانند ہو گیا پھر آپ نے
فرمایا: اگر اللہ اور اس کا رسول عدل نہ کریں تو پھر کون عدل
کرے گا؟ پھر آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ حضرت موسیٰ علیہ السلام
پر رحم فرمائے ان کو اس سے زیادہ ایذا دی گئی تھی اور انہوں

نے صبر کیا، حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ پھر میں نے اپنے دل میں کہا اس کے بعد میں آپ کو ایسی بات نہیں سناؤں گا۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مال غنیمت تقسیم کیا ایک شخص نے کہا یہ وہ تقسیم ہے جس سے اللہ تعالیٰ کی رضا مندی کا ارادہ نہیں کیا گیا، حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ پھر میں نبی ﷺ کی خدمت میں گیا اور آپ کو چپکے سے یہ بات بتلائی، رسول اللہ ﷺ یہ بات سن کر بہت زیادہ ناراض ہوئے، آپ کا چہرہ مبارک سرخ ہو گیا، حتیٰ کہ میں نے دل میں یہ تمنا کی کہ میں نے آپ سے اس کا ذکر ہی نہ کیا ہوتا، پھر آپ نے فرمایا: حضرت موسیٰ کو اس سے زیادہ ایذا دی گئی اور انہوں نے صبر کیا۔

خوارج اور ان کی صفات کا بیان

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ حنین سے واپسی پر ہجرانہ میں تھے۔ آپ کے پاس ایک شخص آیا، درآں حالیہ حضرت بلال کے کپڑے میں چاندی تھی اور رسول اللہ ﷺ اس سے ٹھکی بھر بھر کر لوگوں کو دے رہے تھے۔ ایک شخص نے کہا اے محمد! عدل کیجئے! آپ نے فرمایا: تمہیں عذاب ہو اگر میں عدل نہیں کروں گا تو او کو کون عدل کرے گا! اگر میں عدل نہ کرنا تو (اپنے مشن میں) ناکام اور نامراد ہو جاتا، حضرت عمر بن الخطاب نے کہا: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیجئے میں اس شخص کو قتل کر دوں۔ آپ نے فرمایا: معاذ اللہ! کہیں لوگ یہ نہ کہیں کہ میں اپنے اصحاب کو قتل کرتا ہوں، یہ شخص اور اس کے اصحاب قرآن پڑھتے ہیں مگر قرآن ان کے گلوں کے نیچے سے نہیں اترتا اور یہ لوگ قرآن سے اس طرح صاف نکل جاتیں گے جس طرح تیر نشاندہ سے نکل جاتا ہے۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

۲۴۴۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَسْمًا فَقَالَ رَجُلٌ لَانْهَآ لِي قِسْمَةٌ مَا أُرِيدُ بِهَا وَجْهَ اللَّهِ قَالَ فَاتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَسَارَزْتُهُ فَعَضِبَ مِنْ ذَلِكَ عَضْبًا شَدِيدًا وَ أَحْمَرَّتْ وَجْهَهُ حَتَّى تَمَشَيْتُ إِنِّي لَمْ أَذْكُرْهُ لَهُ قَالَ لَمْ قَالَ قَدْ أَوْذَى مُوسَى بِأَكْثَرٍ مِنْ هَذَا فَصَبَرَ.

بخاری (۳۴۰۵-۴۳۳۶-۶۰۵۹-۶۱۰۰-۶۲۹۱-۶۳۳۶)

۴۷۔ بَابُ ذِكْرِ الْخَوَارِجِ وَصِفَاتِهِمْ

۲۴۴۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بْنُ الْمُهَاجِرِ قَالَ أَنَا الْكَلْبِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَتَى رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِالسَّيْفِ أَنْتَ مُنْصَرَفَةٌ مِنْ حُنَيْنٍ وَفِي ثَوْبٍ بِلَالٍ لِفَضَّةٍ وَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْبِضُ مِنْهَا يُعْطِي النَّاسَ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ اعْدِلْ قَالَ وَيْلَكَ مَنْ يَعْدِلُ إِذَا لَمْ أَكُنْ أَعْدِلُ لَقَدْ جِئْتُ وَ خَاصِرٌ لِنَارٍ لَمْ أَكُنْ أَعْدِلُ فَقَالَ لَحْمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ دَخِنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ فَاقْتُلْ هَذَا الْمُسَافِقَ فَقَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنْ تَتَحَدَّثَ النَّاسُ إِلَيَّ أَفْكُلُ أَصْحَابِي إِنْ هَذَا وَأَصْحَابَهُ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَا يُجَاوِزُ حَاجِرَهُمْ يَمْرُقُونَ مِنْهُ كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ.

مسلم تہذیب الاشراف (۲۹۹۶)

۲۴۴۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ الْقَلْبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّ سَمْعَ بْنَ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ

أَبْنَى كَسِيَّةَ قَالَ تَا زَيْدُ بْنُ الْمُحَابِّ قَالَ حَدَّثَنِي قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
كَانَ يَقْرَأُ مَعَانِمَ وَ سَاقَ الْحَدِيثِ.

مسلم، تحفۃ الاشراف (۱-۲۹۰-۲۹۹۶)

۲۴۴۸- حَدَّثَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ تَا أَبُو الْأَحْوَصِ
عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ عَنْ
أَبْنَى سَعِيدِ بْنِ الْخَكْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ عَلِيٌّ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ بِالْيَمَنِ يَدْعُو فِي تَرْبِيَّتِهَا إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَكَسَمَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ أَرْبَعَةِ نَفَرٍ الْأَنْصَارِ
بَيْنَ حَابِسِ الْحَنْظَلِيِّ وَ عَمْسَةَ بْنِ تَدْرِ الْفَزَارِيِّ وَ عُلْقَمَةَ
بْنِ عُكْلَةَ الْعَمِيرِيِّ ثُمَّ أَحَدُ بَنِي كِلَابٍ وَ زَيْدُ الْخَجَرِ
الْقَلْبَانِيِّ ثُمَّ أَحَدُ بَنِي تَبَهَانَ قَالَ فَكُتِبَتْ قُرْبَشٌ فَقَالُوا
يُعْطَى صَنَادِيكَ نَجْدٍ وَ يَدْعُو فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي
إِنَّمَا لَعَلْتُ ذَلِكَ لِأَتَأَلَّفَهُمْ فَبَاءَ رَجُلٌ كَثُ اللَّحْيَةِ
مُشِيرُ الْوَجْهِينِ عَالِمُ الْعَيْمَنِ نَأَى الْجَبِينِ مَحْلُوقُ
الرَّائِسِ فَقَالَ أَيْبَى اللَّهِ يَا مُحَمَّدُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَمَنْ يُطِيعَ اللَّهُ إِنْ عَصَيْتُهُ يَا مَعْشَرَ عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ وَلَا
تَأْمَنُونَنِي قَالَ ثُمَّ أَذْهَبَ الرَّجُلُ فَاسْتَاذَنَ رَجُلًا مِنَ الْقَوْمِ فِي
قَتْلِهِ يَرُونَ أَنَّهُ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ مِنْ صِنْفِي هَذَا قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ
لَا يُجَاوِزُ حَنَاجِرَهُمْ يَقْتُلُونَ أَهْلَ الْإِسْلَامِ وَ يَدْعُونَ أَهْلَ
الْأَوْثَانِ يَسْمُرُونَ مِنَ الْإِسْلَامِ كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ مِنَ
الرَّيْثِ وَلَئِنْ أَدْرَكْتَهُمْ لَا قَتْلَهُمْ قَتْلَ عَادٍ.

ابن خاری (۳۳۴۴-۴۳۵۱-۴۶۶۷-۷۴۳۲) البراءة (۷۶۴)

السنائی (۲۵۷۷-۴۱۱۲)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت علی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
یمن سے کچھ سونا بھیجا جس میں کچھ مٹی بھی تھی۔ رسول اللہ
ﷺ نے اس سونے کو چار آدمیوں میں تقسیم فرمادیا، اقرع بن
حابس، حنظل، عیینہ بن بدر الفزاری اور علقمہ بن علاش عامری
پھر بنو کلاب کے ایک شخص کو اور زید خمرطانی کو پھر بنو بہان کے
ایک شخص کو حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ قریش ناراض ہو گئے
کہ حضور نجد کے سرداروں کو دیتے ہیں اور ہمیں چھوڑ رہے ہیں
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے یہ اس لیے کیا ہے کہ میں
ان لوگوں کی تالیف قلب کروں پھر ایک شخص آیا جس کی
ڈاڑھی کھنی تھی، گال ابھرے ہوئے تھے اور آنکھیں وحشی ہوئی
تھی، پیشانی اونچی تھی اور سر منڈا ہوا تھا وہ کہنے لگا اے محمد! اللہ
سے ڈرے، حضرت ابوسعید کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
اگر میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کروں تو پھر اس کی اطاعت کون
کرے گا؟ اللہ تعالیٰ نے مجھے زمین پر امین بنا کر بھیجا ہے اور تم
مجھے امین نہیں مانتے، پھر وہ شخص پشت پھیر کر چل دیا۔ قوم میں
سے ایک شخص نے اس کے قتل کی اجازت چاہی لوگوں کا خیال
ہے وہ حضرت خالد بن ولید تھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
اس کی نسل سے ایک ایسی قوم پیدا ہوگی جو قرآن پڑھے گی اور
قرآن اس کے گلے سے نیچے نہیں اترے گا یہ لوگ مسلمانوں کو
قتل کریں گے اور کافروں کو چھوڑ دیں گے اور یہ لوگ اسلام
سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح تیر شکار سے نکل جاتا
ہے اگر میں ان لوگوں کو (یعنی ان کا زمانہ) پالیتا تو قوم عادی
طرح ان کو قتل کر ڈالتا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی

۲۴۴۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا عَبْدُ الْوَاحِدِ عَنْ
عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقَاعِ قَالَ تَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ قَالَ

سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ
 بَعَثَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِلَى رَسُولِ
 اللَّهِ ﷺ مِنَ الْيَمَنِ بِلَهَبَةٍ فِي أَدْبُعٍ مَقْرُوظٍ لَمْ تَحْصُلْ مِنْ
 تَرَابِهَا قَالِ فَقَسَمَهَا بَيْنَ أَرْبَعَةِ نَفَرٍ بَيْنَ عُمَيْيَةَ بْنِ بَلَدٍ
 وَالْأَقْرَعِ بْنِ حَابِسٍ وَرَبِيعِ الْخَيْلِ وَالزَّايِعِ إِمَّا عُلُقَمَةُ بْنُ
 عَلَاتَةَ وَإِمَّا عَامِرُ بْنُ الظَّفِيلِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ كُنَّا
 نَحْنُ أَحَقُّ بِهَذَا مِنْ هَؤُلَاءِ قَالَ قَبْلَ ذَلِكَ النَّبِيُّ ﷺ
 فَقَالَ لَا تَأْمَنُونِي وَأَنَا آمِنٌ مَنْ فِي السَّمَاءِ يَأْتِينِي تَحَرُّمُ
 السَّمَاءِ صَبَاحًا وَمَسَاءً قَالَ لَقَامَ رَجُلٌ عَلِيًّا الْعَمِيْنِ
 مُشِيرًا الْوَجْهَيْنِ نَاسِرُ الْجَبْهَةِ كَثُ الدَّيْحَةِ مَخْلُوقُ
 الرُّأْسِ مُشِيرُ الْأَرْزَارِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ اتَّقِ اللَّهَ فَقَالَ
 وَبِكَ أَوْلَسْتُ أَحَقُّ أَهْلُ الْأَرْضِ بِأَنْ يَتَّقِيَ اللَّهَ قَالَ ثُمَّ
 وَلَّى الرَّجُلُ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا
 رَسُولَ اللَّهِ لَا أَضْرِبُ عَنْقَهُ فَقَالَ لَا لَعَلَّهُ أَنْ يَكُونَ يُصَلِّي
 قَالَ خَالِدٌ وَكَمْ مِنْ مُصَلٍّ يَقُولُ بِلِسَانِهِ مَا لَيْسَ فِي قَلْبِهِ
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَمْ أَوْمَرْ أَنْ أُنْقَبَ عَنْ قُلُوبِ
 النَّاسِ وَلَا أَشُقُّ بَطُونَهُمْ قَالَ ثُمَّ نَظَرَ إِلَيْهِ وَهُوَ مُقَفِّ فَقَالَ
 إِنَّهُ يَخْرُجُ مِنْ ضَيْضِي هَذَا قَوْمٌ يَتْلُونَ كِتَابَ اللّٰهِ رَطْبًا وَلَا
 يُجَاوِزُ حَتَّى جَرَهُمْ بِمَرْقُونَ مِنَ الرَّيْنِ كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ
 مِنَ الرَّمِيذِ لَأَكْلُهُ لَأَلْ لَدُنِّي أَنَا أَفَرُّهُمْ لَا أَكُلُهُمْ
 قُلْتُ قَوْمًا سَاهِدًا (۲۴۴۸)

خدمت میں یمن سے ایک رشتے ہوئے چڑے میں سونا بھیجا
 جس سے تاحال مٹی الگ نہیں کی گئی تھی آپ نے اس سونے کو
 چار آدمیوں میں تقسیم کر دیا۔ عیینہ بن بدر اقرع بن حابس زید
 خیل اور چوتھے شخص علقمہ بن علاثہ یا عامر بن طفیل میں سے
 ایک تھے۔ آپ کے اصحاب میں سے ایک شخص نے کہا ان
 لوگوں کی بہ نسبت اس مال کے ہم زیادہ حقدار تھے نبی ﷺ
 تک یہ بات پہنچ گئی۔ آپ نے فرمایا: تم مجھے آمین نہیں قرار
 دیتے حالانکہ میں اس کا آمین ہوں جو آسمانوں میں ہے میرے
 پاس صبح اور شام آسمانی خبریں آتی ہیں۔ ایک آدمی کھڑا ہوا
 جس کی دونوں آنکھیں اندر دھنسی ہوئی تھیں دونوں گال پھولے
 ہوئے تھے پیشانی ابھری ہوئی تھی ڈاڑھی گھنی سر منڈا ہوا تھا
 اور تہہ بند پنڈلیوں سے اونچا تھا اس نے کہا اے اللہ کے
 رسول! اللہ سے ڈرو۔ آپ نے فرمایا تجھے عذاب ہو کیا روئے
 زمین پر میں اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کا سب سے زیادہ حقدار نہیں
 ہوں؟ پھر وہ شخص پشت پھیر کر چل دیا۔ حضرت خالد بن ولید
 رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ میں اس کی گردن نہ اڑا دوں؟
 آپ نے فرمایا شاید وہ نمازی ہو! حضرت خالد نے کہا کتنے ہی
 نمازی ایسے ہیں جو ایسی باتیں کہتے ہیں جو ان کے دل میں
 نہیں ہوتیں آپ نے فرمایا مجھے اس کا مکلف نہیں کیا گیا کہ
 میں لوگوں کے دل چیر کر دیکھوں یا ان کے ہونٹ پھاڑ کر
 دیکھوں پھر آپ نے اس شخص کی طرف دیکھا درآں حالیکہ
 وہ پیٹھ پھیرے جا رہا تھا اور فرمایا اس کی نسل سے ایسے لوگ
 پیدا ہوں گے جو اللہ تعالیٰ کی کتاب کو اچھی طرح پڑھیں گے
 لیکن وہ ان کے گلوں سے نیچے نہیں اترے گی اور دین سے اس
 طرح نکل جائیں گے جس طرح حیر نشاندہ سے نکل جاتا ہے
 راوی کہتے ہیں میرا خیال ہے کہ آپ نے فرمایا اگر میں ان کو
 پالیتا تو قوم خود کی طرح نکل کر دیتا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں علقمہ بن علاثہ کہا
 ہے اور عامر بن طفیل کا ذکر نہیں ہے اور کہا ابھری ہوئی پیشانی
 والا اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ

۲۴۵۰- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ
 عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقَاعِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ وَعُلُقَمَةُ بْنُ عَلَاتَةَ
 وَلَمْ يَذْكُرْ عَامِرَ بْنَ الظَّفِيلِ وَقَالَ ثَابِتُ الْجَبْهَةِ وَلَمْ يَقُلْ

تَاخِرُ وَزَادَ لِقَامَ أَبِي عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا أُخِيرُ عَنْكَ قَالَ لَا كُنْتُ أَذْهَبُ لِقَامِ
إِلَهِي خَالِدًا سِيفُ اللَّهِ لِقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا أُخِيرُ عَنْكَ
قَالَ لَا وَقَالَ إِنَّهُ سَيَخْرُجُ مِنْ حِطِّي هَذَا قَوْمٌ يَتَلَوْنَ
كِتَابَ اللَّهِ لَيْسَ رَطْبًا وَقَالَ قَالَ عُمَارَةُ مُحْسِنٌ قَالَ
كَيْنَ أَذْرُكُهُمْ لَا قُتِلَتْهُمْ قَتْلَ ثَمُودَ. سابقہ (۲۴۴۸)

کھڑے ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! کیا میں اس منافق کی
گردن نہ مار دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں اور وہ شخص چلا گیا پھر
حضرت خالد سیف اللہ نے کہا یا رسول اللہ! کیا میں اس منافق
کی گردن نہ مار دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں اور فرمایا اس کی نسل
سے ایک قوم پیدا ہوگی جو قرآن بہت اچھا پڑھے گی اور عمارہ
کہتے ہیں کہ آپ نے فرمایا اگر میں ان کو پالیتا تو ثمود کی طرح
ان کو قتل کر دیتا۔

۲۴۵۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُمَيْزٍ قَالَ نَا ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ عُمَارَةَ
بْنِ الْقُعْقَاعِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ بَيْنَ أَرْبَعَةِ ثَمُودَ زَيْدُ الْخَيْرِ
وَالْأَقْرَبُ بَيْنَ حَابِسٍ وَغَيْنَةَ بَيْنَ حِصْنٍ وَغُلَقَمَةَ بَيْنَ غُلَاكَةَ
أَوْ عَامِيرِ بْنِ الطُّفَيْلِ وَقَالَ نَا يَتْرُ الْجَبْهَةِ كَيْرُ أَبِي عَبْدِ
الرَّاحِدِ وَقَالَ إِنَّهُ سَيَخْرُجُ مِنْ حِطِّي هَذَا قَوْمٌ وَلَمْ
يَذْكُرْ لَيْنَ أَذْرُكُهُمْ لَا قُتِلَتْهُمْ قَتْلَ ثَمُودَ. سابقہ (۲۴۴۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ
نے وہ سونا چار آدمیوں میں تقسیم کر دیا زید خیر، اقرب بن حابس،
عیینہ بن حصن، غلقہ بن غلاشا یا عامر بن طفیل اور کہا ان لوگوں کی
اصل سے ایسی قوم ظاہر ہوگی اس میں یہ نہیں ہے کہ میں ان کو
پالیتا تو قوم ثمود کی طرح قتل کر دیتا۔

۲۴۵۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
قَالَ سَمِعْتُ بِحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ وَعَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُمَا آتَا أَبَا
سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَسَأَلَاهُ عَنِ
الْحُرُورِ بَرَاءَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَذْكُرُهَا فَقَالَ لَا
أَدْرِي مِنَ الْحُرُورِ بَرَاءٌ وَلَكِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ يَخْرُجُ فِي هَذِهِ الْأُمُورِ لَمْ يَقُلْ مِنْهَا قَوْمٌ تَحْفَرُونَ
صَلُّوْكُمْ مَعَ صَلَاتِهِمْ لِقَرَاءَةِ الْقُرْآنِ لَا يُجَاوِزُ
حُلُوفَهُمْ أَوْ حَتَايَرَهُمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ مُرُوقَ السَّهْمِ
مِنَ الرَّمِيَةِ فَيَنْظُرُ الرَّامِي إِلَى سَهْمِهِ إِلَى تَصْلِيهِ إِلَى رِصَافِهِ
فَيَتَبَارَى فِي الْفُرْقَةِ هَلْ عَلِقَ بِهَا مِنْ الدِّمِ شَيْءٌ.

ابو سلمہ اور عطاء بن یسار دونوں حضرت ابو سعید خدری
کے پاس آئے اور ان سے پوچھا آیا آپ نے رسول اللہ
ﷺ سے حرور یہ کے متعلق کچھ سنا ہے؟ انہوں نے کہا مجھے
حرور یہ کے متعلق تو کچھ پتا نہیں مگر میں نے رسول اللہ ﷺ
سے یہ سنا ہے آپ نے فرمایا اس امت میں ایک جماعت
نکلے گی یہ نہیں فرمایا کہ اس امت سے ہوگی وہ ایسے لوگ
ہوں گے کہ ان کی نمازوں کے مقابلہ میں تم اپنی نمازوں کو بیچ
بکھو گے وہ قرآن پڑھیں گے اور قرآن ان کے حلقوم یا
گلوں سے نیچے نہیں اترے گا اور وہ دین سے ایسے نکل
جائیں گے جیسے تیر شکار سے نکل جاتا ہے شکاری اپنے تیر کی
ککڑی کو دیکھتا ہے اور اس کے پھل کو اس کے پر کو اور اس کے
اخیر کنارے کو جو اس کی چٹکیوں میں تھا کہ کہیں اسے خون لگا
ہو۔

بخاری (۱۶۹) ۵۸-۳۶۱-۵۰۵۸-۶۱۶۳-۶۹۳۱-۶۹۳۳ (ابن ماجہ)

۴۵۳- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ وَحَدَّثَنِي
جَبْرِ مَلَّةُ بْنُ بَحْيٍ وَآخَمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَهْرِي قَالَ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے آپ کچھ تقسیم
فرما رہے تھے کہ ذوالخوصرہ نامی بنو قسیم سے ایک شخص آیا اور
اس نے کہا: اے اللہ کے رسول عدل کرو! رسول اللہ ﷺ نے

أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَالْعَاصِمُ
الْهَمْدَانِيُّ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَقْرَأُ قِسْمًا أَنَا
ذُو النُّعْمِ بَصْرَةَ وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَيْمٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ
اللَّهِ ائْذِنْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَيْلَكَ وَمَنْ يَأْذِنُ إِذَا
لَمْ أَذِنْ قَدْ جِئْتَ وَخِشِرْتَ إِنْ لَمْ أَذِنْ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا تَرَى أَنِّي
أُطِيبُ عُنُقَهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعُهُ فَإِنَّ لَهُ أَصْحَابًا
يُحِبُّونَ أَحَدَكُمْ صَلَوَاتُهُمْ مَعَ صَلَوَاتِهِمْ وَحِسَابُهُمْ مَعَ حِسَابِهِمْ
يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَا يَجَاوِزُ تَرَائِيهِمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الْإِسْلَامِ
كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ يَنْظُرُ إِلَى نَصِيهِ فَلَا يُوجَدُ
إِلَّا فِيهِ ثُمَّ يَنْظُرُ إِلَى رِصَالِهِ فَلَا يُوجَدُ إِلَّا فِيهِ ثُمَّ يَنْظُرُ
إِلَى نَوَاصِيهِ فَلَا يُوجَدُ إِلَّا فِيهِ وَهُوَ الْفَدْحُ ثُمَّ يَنْظُرُ إِلَى
قُلُوبِهِ فَلَا يُوجَدُ إِلَّا فِيهِ سَبَقَ الْفَرَسَ وَالْذِّمَّابُ مِنْهُمْ رَجُلٌ
أَسْوَدٌ لَحْدَيَّ عَصَدَيْهِ مِثْلُ لَدْيِ الْمَرْأَةِ أَوْ مِثْلُ الْبَضْعِ
تَدْرُدُ بِخَرْجُونٍ عَلَى حَرْنٍ كَرَقَةٍ مِنَ النَّائِسِ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ
فَأَشْهَدُ أَنِّي سَمِعْتُ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَشْهَدُ أَنَّ
عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَاتَلَهُمْ وَأَنَا مَعَهُ
فَأَمَرُ بِإِلْيَاسَ الرَّجُلِ كَالْقَوْسِ كَلَوْ جِدَّ كَاتِبِي بِهِ حَتَّى تَنْظُرْتُ
إِلَيْهِ عَلَى نَعْتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الَّذِي نَعْتُ.

سابقہ (۲۴۵۲)

فرمایا تجھے عذاب ہو اگر میں عدل نہیں کروں گا تو کون عدل کرے گا؟ اگر میں عدل نہ کروں تو تم تا کام اور تا مراد ہو جاؤ حضرت عمر بن الخطاب نے کہا: یا رسول اللہ مجھے اجازت دیجئے اس کی گردن اڑ دوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رہنے دو کیونکہ اس کے ایسے ساتھی ہیں جن کی نمازوں کے مقابلہ میں تم اپنی نمازوں کو حقیر سمجھو گے اور اس کے روزوں کے مقابلہ میں اپنے روزوں کو حقیر گردانو گے یہ لوگ قرآن مجید پڑھیں گے اور وہ ان کے حلقوم سے نیچے نہیں اترے گا اور یہ لوگ دین سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح تیر شکار سے اس طرح نکل جاتا ہے کہ تیر انداز تیر کے پھل کو دیکھتا ہے اور اس میں خون کا اثر نہیں ہوتا پھر پھل کی جڑ دیکھتا ہے تو اس میں بھی خون نہیں ہوتا پھر اس کے پر کو دیکھتا ہے تو اس میں بھی کچھ نہیں ہوتا حالانکہ تیر شکار کی سیٹھ اور خون سے لگتا ہے۔ ان لوگوں کی نشانی یہ ہے کہ ان میں ایک کالا آدمی ہو گا جس کا ایک شانہ عورت کے پستان کی طرح ہو گا یا جیسے ہلتا ہوا گوشت کا لوتھڑا ہو یہ گروہ اس وقت تک ظاہر ہو گا جب لوگوں میں تفرقہ ہو گا۔ حضرت ابوسعید کہتے ہیں میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے یہ حدیث رسول اللہ ﷺ سے سنی اور گواہی دیتا ہوں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے ان سے قتال کیا اور میں اس وقت حضرت علی کے ساتھ تھا حضرت علی نے اس آدمی کو تلاش کرنے کا حکم دیا وہ مل گیا اور اس کو حضرت علی کے پاس لایا گیا اور میں نے اس شخص کو انہی صفات کے ساتھ پایا جو رسول اللہ ﷺ نے بیان کی تھیں۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک قوم کا ذکر کیا جو آپ کی امت میں پیدا ہوگی اس کا ظہور اس وقت ہوگا جب لوگوں میں تفرقہ ہو جائے گا ان کی علامت سرمند انا ہوگی اور وہ مخلوق میں سب سے بدتر ہوں گے اور ان کو دو جماعتوں میں سے وہ جماعت قتل کرے گی جو حق کے زیادہ قریب ہوگی پھر آپ نے ان لوگوں کی ایک مثال بیان فرمائی کہ جب آدمی کسی شک یا نشانہ کو

٢٤٥٤ - وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي
عَلِيٍّ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ ذَكَرَ قَوْمًا يَكُونُونَ فِي أُمَّتِهِ
يَسْخَرُونَ فِي لُفْكَهِ مِنَ النَّاسِ سِمَاهُمْ التَّحَالُفُ قَالَ هُمْ
شَرُّ الْخَلْقِ أَوْ مِنْ أَكْثَرِ الْخَلْقِ يَقْتُلُهُمْ أَذْنَى الطَّائِفَتَيْنِ إِلَى
الْحَقِّ قَالَ فَضَرَبَ النَّبِيُّ ﷺ لَهُمْ مَثَلًا أَوْ قَالَ قَوْلًا الرَّجُلُ
يَرْمِي الرَّمِيَّةَ أَوْ قَالَ الْفَرَسَ فَيَنْظُرُ فِي النَّصْلِ فَلَا يَرَى

بَصِيرَةً وَ يَنْظُرُ فِي التَّطَيُّبِ فَلَا يَرَى بَصِيرَةً وَ يَنْظُرُ فِي
الْفُوقِ فَلَا يَرَى بَصِيرَةً قَالَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ وَ أَنْتُمْ قَتَلْتُمُوهُمْ
يَا أَهْلَ الْعِرَاقِ. مسلم، تخریج الاشراف (۴۳۵۳)

تیر مارتا ہے تو پر دیکھتا ہے اس میں کچھ اثر نہیں ہوتا اور تیر کی
کھڑی کو دیکھتا ہے اور وہاں بھی اثر نہیں ہوتا، پھر اس حصہ کو
دیکھتا ہے جو تیر انداز کی چنگی میں ہوتا ہے تو وہاں بھی کچھ اثر
نہیں ہوتا، پھر حضرت ابوسعید نے کہا اے عراق والو! تمہی نے
تو انہیں قتل کیا ہے۔

۲۴۵۵۔ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ كُرُوحٍ قَالَ تَا الْقَيْسِمْ وَهُوَ ابْنُ
الْفَضْلِ الْحَدَّادِيُّ قَالَ تَا أَبُو نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَمْرُقٌ مَارِقَةٌ عِنْدَ كُرْقَةٍ مِنَ
الْمُسْلِمِينَ يَمْلِكُهَا أَوْلَى الطَّائِفَتَيْنِ بِالْحَقِّ. ابوداؤد (۴۶۶۷)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمانوں میں تفریق کے
وقت ایک فرقہ جدا ہو جائے گا اور مسلمانوں کی دو جماعتوں
میں سے جو حق کے زیادہ قریب ہوگی وہ اس فرقہ کو قتل کرے
گی۔

۲۴۵۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرِيُّ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ قُتَيْبَةُ تَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ كَنَادَةَ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَكُونُ فِي أُمَّتِي فِرْقَتَيْنِ فَتَخْرُجُ مِنْ بَيْنِهِمَا مَارِقَةٌ
تَمْلِكُ قَتْلَهُمْ أَوْ لَا هُمْ بِالْحَقِّ. مسلم، تخریج الاشراف (۴۳۷۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں دو جماعتیں ہو جائیں
گی اور ان میں ایک فرقہ پیدا ہوگا اور جو جماعت اس فرقہ کو قتل
کرے گی وہ حق کے زیادہ قریب ہوگی۔

۲۴۵۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى تَا عَبْدُ الْأَعْلَى
جَدُّنَا دَاؤُدُ بْنُ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ تَمْرُقٌ مَارِقَةٌ فِي
كُرْقَةٍ مِنَ النَّاسِ قِيلِي قَتْلَهُمْ أَوْلَى الطَّائِفَتَيْنِ بِالْحَقِّ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں میں تفرقہ کے وقت ایک فرقہ
پیدا ہو جائے گا اور جو لوگ اس فرقہ کو قتل کریں گے وہ حق کے
زیادہ قریب ہوں گے۔

مسلم، تخریج الاشراف (۴۳۱۷)

۲۴۵۸۔ حَدَّثَنِي عُمِيدُ اللَّهِ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ تَا مُحَمَّدُ
بْنُ عَبْدِ الثَّوْبَنِ الرَّبِيعِ قَالَ تَا سُفْيَانُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي
ثَابِتٍ عَنِ الضَّحَّاكِ الْمَشْرِقِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي حَدِيثٍ ذَكَرَ فِيهِ قَوْمًا يَخْرُجُونَ عَلَى
كُرْقَةٍ مُخْتَلِفَةٍ يَمْلِكُهَا أَكْرَبُ الطَّائِفَتَيْنِ مِنَ الْحَقِّ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: اختلاف کے وقت ایک قوم ظاہر ہوگی اور
دو جماعتوں میں سے جو اس کو قتل کرے گی وہ حق کے زیادہ
قریب ہوگی۔

مسلم، تخریج الاشراف (۴۰۸۳)

۴۸۔ بَابُ التَّحْرِيطِ عَلَى قَتْلِ الْخَوَارِجِ

خوارج کو قتل کرنے پر ابھارنا

حضرت علی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب میں تم میں
رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کروں تو آسمان سے گر پڑنا
میرے لیے اس سے زیادہ بہتر ہے کہ میں آپ کی طرف وہ

۲۴۵۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُتَمِرٍ وَ عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ سَعِيدٍ الْإِسْجُ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ الْإِسْجُ تَا وَكِيعٍ
قَالَ تَا الْأَعْمَشُ عَنْ خُوَيْمَةَ عَنْ سُؤْدَبَةَ عَنْ عَفْلَةَ قَالَ قَالَ

بات منسوب کروں جو آپ نے نہیں فرمائی۔ اور جب میں اپنی اور قتاری بات بیان کروں تو جنگ میں دھوکا دینا جائز ہے۔ میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے کہ اخیر زمانہ میں ایک قوم نکلے گی جو کم عمر اور کم عقل ہوں گے رسول اللہ ﷺ کی احادیث بیان کریں گے قرآن مجید کو پڑھیں گے اور وہ ان کے طعن سے بچے نہیں اترے گا اور دین سے اس طرح کل جائیں گے جس طرح حیرکار سے لگتا ہے اور جب تم ان سے ملاقات کرو تو ان کو قتل کرنا کیونکہ جو ان سے جنگ کرے گا اور ان کو قتل کرے گا قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کے ہاں اس کو اجر ملے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اور اس میں یہ الفاظ نہیں ہیں کہ وہ دین سے ایسے نکل جائیں گے جیسے حیرکار سے لگتا ہے۔

مہیدہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت علی کرم اللہ وجہہ نے خوارج کا تذکرہ کیا اور فرمایا ان میں ایک شخص ہوگا جس کا ہاتھ ناقص ہوگا اور اگر تم غرہ کرو تو میں تم سے اس چیز کا بیان کروں جس کا اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کی زبان سے ان کو قتل کرنے والے کے بارے میں وعدہ فرمایا ہے۔ راوی کہتے ہیں میں نے پوچھا آپ نے خود محمد ﷺ سے سنا ہے؟ فرمایا ہاں رب کعبہ کی قسم! ہاں رب کعبہ کی قسم! ہاں رب کعبہ کی قسم!

عَلَيْهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا إِذَا حَدَّثْتُمْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَا تَأْخِزْ مِنَ السَّأَلِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَقُولَ عَلَيْكَ مَا لَمْ يَكُنْ إِذَا حَدَّثْتُمْ لِمَا بَيْنَ وَبَيْنِكُمْ لِيَأْتِ الْحَرْبُ مُخَذَّعَةً سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ سَخَّرَ لِي فِي أُخِيرِ الزَّمَانِ قَوْمٌ أَحَدَاتِ الْأَشْيَاءِ لَا تَخْلَعُ بَقُولُونَ مِنْ عَمِيرٍ قَتَلُوا السَّيِّدَ بَطْرَةَ وَكَانَ الْفَرَانُ لَا يُجَاوِزُ حَتَّى جَرَحَهُمْ بِمُزْنٍ مِثْلِ الْبَيْتِ كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ مِنَ الرَّيْثِ لَوْ كَانَ لِقَيْسُ مَوْتُهُمْ كَمَا قَتَلُوهُمْ فَإِنَّ فِي قَتْلِهِمْ أَجْرًا لِمَنْ قَتَلَهُمْ عِنْدَ الْيَوْمِ الْقِيَمَةِ.

القتاری (۳۶۱۱-۵۰۵۷-۶۹۳۰) اور داؤد (۴۷۶۷) الترمذی (۴۱۱۳) ۲۴۶۰۔ وَتَحَدَّثْنَا اسْحَقُ قَالَ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَلَّبِيُّ وَأَبُو بَكْرٍ بْنُ نَافِعٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ نَا سُفْيَانُ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفَلَهُ سَاهِد (۲۴۵۹)

۲۴۶۱۔ حَدَّثْنَا عُمَرَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَيْسَ فِي حَدِيثِهِمَا بِمُزْنٍ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ مِنَ الرَّيْثِ سَاهِد (۲۴۵۹)

۲۴۶۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَلَّبِيُّ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عُثَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا بْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا عُثَيْبَةُ بْنُ سُوَيْبٍ قَالَ نَا حَسَنَادُ بْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَالْقَطَّاعُ لَهْمَا قَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ ذَكَرَ الْخَوَارِجُ فَقَالَ فِيهِمْ رَجُلٌ مُخَذَّجٌ الْبَيْدُ أَوْ مُؤَدَّنُ الْبَيْدِ أَوْ مُشَدَّرُونَ الْبَيْدَ لَوْ لَا أَنْ تَبْطَرُوا لَحَدَّثْتُكُمْ بِمَا وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ يَقْتُلُونَهُمْ عَلَى لِسَانِ مُحَمَّدٍ ﷺ قَالَ قُلْتُ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ مُحَمَّدٍ ﷺ قَالَ إِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ إِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ إِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ

ابوداؤد (۴۷۶۳) ابن ماجہ (۱۶۷)

تکواریں میان سے نکال لو کیونکہ مجھے خدشہ ہے کہ یہ تم پر اس طرح حملہ کریں گے جس طرح یوم حراء میں کیا تھا چنانچہ وہ پھر سے انہوں نے اپنے نیزے پھینک دیے اور تکواریں سونت لیں لوگوں نے ان پر اپنے نیزوں سے حملہ کیا اور بعض نے بعض کو قتل کرنا شروع کر دیا اس روز حضرت علی کے لشکر سے صرف دو آدمی شہید ہوئے حضرت علی نے فرمایا ان میں ہا قص آدمی کو تلاش کرو اسے ڈھونڈا گیا لیکن وہ نہیں ملا حضرت علی رضی اللہ عنہ خود اٹھے اور وہاں گئے جہاں ان کی لاشیں ایک دوسرے پر پڑی ہوئی تھیں حضرت علی نے فرمایا ان لاشوں کو اٹھاؤ تو اس کو زمین پر لگا ہوا پایا۔ حضرت علی نے فرمایا: اللہ اکبر! اللہ تعالیٰ نے سچ فرمایا اور اس کے رسول اللہ ﷺ نے ہم تک صحیح احکام پہنچائے عیدہ سلمانی کھڑے ہوئے اور کہا اس ذات کی قسم جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے کیا آپ نے خود رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے؟ حضرت علی نے فرمایا ہاں خدا کی قسم! جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے۔ اس نے حضرت علی سے تین مرتبہ حلف لیا۔ حضرت علی نے تین مرتبہ قسم کھائی۔

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت عبد اللہ بن ابی رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں حروریہ کا جس وقت ظہور ہوا تو وہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے انہوں نے کہا اللہ کے سوا کوئی حاکم نہیں حضرت علی نے فرمایا یہ حق بات ہے جس سے باطل کا ارادہ کیا گیا ہے رسول اللہ ﷺ نے کچھ نشانیاں بتلائی تھیں جنہیں میں بخوبی جانتا ہوں اور ان لوگوں میں ان کی نشانیاں پائی جاتی ہیں وہ اپنی زبانوں سے حق کہتے ہیں اور حق اس سے (یعنی ان کے حلق سے) سہاؤ نہیں ہوتا۔ عیدہ نے اپنے حلق کی طرف اشارہ کر کے دکھایا اور کہا یہ لوگ اللہ تعالیٰ کی مخلوق میں سے مبغوض ترین ہیں ان میں سے ایک شخص سیاہ رنگ کا ہے جس کا ہاتھ بکری کے قصن یا عورت کے پستان کے سر کی طرح ہے۔ جب حضرت علی ان سے قتال کر چکے تو فرمایا اس آدمی کو تلاش کرو اسے ڈھونڈا گیا مگر وہ نہیں ملا فرمایا اس کو

الْمُحَدَّثُ فَاتَّخَذُوا فَلَاحَ يَجِدُوهُ فَقَامَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَنْقِصُهُ حَتَّى أَتَى نَاسًا قَدْ قُتِلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ فَقَالَ اتَّخِذُوا فَلَاحَ يَجِدُوهُ وَمَا يَلِي الْأَرْضَ فَكَبَّرْتُمْ قَالُوا صَدَقَ اللَّهُ وَبَلَغَ رَسُولُهُ قَالُوا فَقَامَ إِلَيْهِ عِيْدَةُ السَّلْمَانِي فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَسَمِعْتُ هَذَا الْحَدِيثَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِي وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ حَتَّى اسْتَحْلَفَهُ ثَلَاثًا وَهُوَ يَخْلِفُ لَهُ. (ابوداؤد (۴۷۶۸))

۲۴۶۵- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَسَدِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّ الْحَرُورِيَّةَ لَمَّا تَخَرَّجَتْ وَهُوَ مَعَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالُوا لَا حُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ قَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَلِمَةً حَقًّا أُرِيدَ بِهَا بَاطِلٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَصَفَ نَاسًا إِيَّيْهِ لَا غَرَفَ صِفَتِهِمْ فِي هَؤُلَاءِ يَقُولُونَ الْحَقَّ بِالسَّيِّئَةِ لَا يَجُوزُ هَذَا وَنَهَمُ وَأَشَارَ إِلَى حَلْقِهِ مِنْ أَبْغَضِ خَلْقِ اللَّهِ إِلَيْهِ مِنْهُمْ أَسْوَدُ إِحْدَى يَدَيْهِ طَبِي شَاةٍ أَوْ حَلَمَةٍ لَدِي فَلَمَّا قَالَهُمْ عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالُوا أَنْظَرُوا أَنْظَرُوا فَلَمْ يَجِدُوا شَيْئًا فَقَالُوا اجْعَلُوا لَوِ اللَّهِ مَا كَذَبْتُ وَلَا كَلِمَتُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ وَجَدُوهُ فِي غَيْرَةِ

پھر جا کر تلاش کرو بخدا نہ میں نے جھوٹ بولا ہے نہ مجھے جھوٹ بتایا گیا ہے یہ بات انہوں نے دویا تین بار کہی حتیٰ کہ لوگوں نے اس کو ایک کھنڈر میں ڈھونڈ لیا اور اس کی لاش لا کر حضرت علی کے سامنے رکھ دی۔ عبید اللہ کہتے ہیں کہ اس موقع پر میں وہاں موجود تھا یونس نے اپنی روایت میں اتنا زیادہ کہا ہے کہ مجھے ایک شخص نے بتایا کہ ابن حنین بیان کرتے ہیں میں نے اس شخص کو دیکھا۔

سب سے بدترین لوگوں کو نکالنے کا بیان

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: میرے بعد میری امت میں ایک ایسی قوم ظاہر ہوگی جو قرآن پڑھے گی مگر قرآن اس کے حلق سے نیچے نہیں اترے گا اور وہ دین سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح تیر شکار سے نکل جاتا ہے پھر وہ دین میں لوٹ کر نہیں آئیں گے۔ یہ مخلوق خدا میں سب سے بدترین لوگ ہوں گے۔ ابن صامت بیان کرتے ہیں کہ اس کے بعد میں رافع بن عمرو غفاری سے ملا جو حکم غفاری کے بھائی ہیں اور کہا وہ حدیث جو میں نے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے اس اس طرح سے سنی ہے اور انہیں وہ حدیث بیان کی انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود یہ حدیث سنی تھی۔

بیر بن عمرو کہتے ہیں کہ میں نے ہل بن حنیف سے پوچھا تم نے نبی ﷺ سے خوارج کا ذکر سنا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں میں نے سنا ہے اور اپنے ہاتھ سے مشرق کی طرف اشارہ کر کے کہا وہ اپنی زبانوں سے قرآن مجید پڑھیں گے مگر وہ ان کے حلق سے نہیں اترے گا اور دین سے ایسے نکل جائیں گے جیسے تیر شکار سے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ہل بن حنیف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: مشرق کی طرف سے ایک قوم نکلے گی ان کے

لَمَّا تَوَابَهُ حَتَّى وَضَعُوهُ بَيْنَ يَدَيْهِ قَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ أَنَا حَاضِرٌ ذَلِكَ مِنْ أَمْرِهِمْ وَقَوْلِي عَلَيْهِمْ زَادَ يُؤْنَسُ لِي رَوَاتِهِمْ قَالَ بُكَيْرٌ وَحَدَّثَنِي رَجُلٌ عَنِ ابْنِ حُنَيْنٍ أَنَّهُ قَالَ رَأَيْتُ ذَلِكَ الْأَمْرَ. سلم تلمذ الاشراف (۱۰۲۳۰)

۴۹۔ بَابُ الْخَوَارِجِ شَرُّ الْخَلْقِ وَالْخِلَافَةِ

۲۴۶۶۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابَ سَلَمَةُ بْنُ الْمُغِيرَةِ قَالَ تَابَ حُمَيْدُ بْنُ هِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ بَعْدِي مِنْ أُمَّتِي أَوْ سَيَكُونُ بَعْدِي مِنْ أُمَّتِي قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَا يُجَاهِدُونَ حِلَافَتِهِمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَخْرُجُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ لَمْ لَا يَعْمَدُونَ فِيهِ وَهُمْ شَرُّ الْخَلْقِ وَالْخِلَافَةِ فَقَالَ ابْنُ الصَّامِتِ فَلَقِيتُ رَافِعَ بْنَ عَمْرٍو الْغِفَارِيَّ أَخَا الْحَكِيمِ الْغِفَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قُلْتُ مَا حَدِيثٌ سَمِعْتَهُ مِنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَذَا وَكَذَا فَلَمْ تَكْرُكْ لَهُ هَذَا الْحَدِيثَ فَقَالَ وَأَنَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. ابن ماجہ (۱۷۰)

۲۴۶۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ حُنَيْنٍ سَمِعْتَ النَّبِيَّ ﷺ يَذْكُرُ الْخَوَارِجَ فَقَالَ سَمِعْتُهُ وَأَشَارَ بِيَدِهِ نَحْوَ الْمَشْرِقِ قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ بِأَلْسِنَتِهِمْ لَا يَعْمَدُونَ أَتْرَافَهُمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ الْغِفَارِي (۶۹۳۴)

۲۴۶۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ قَالَ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ الشَّيْبَانِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يَخْرُجُ مِنْهُ أَقْوَامٌ. سابقہ (۲۴۶۷)

۲۴۶۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنِ الْعَوَّامِ بْنِ

مرندے ہوئے ہوں گے۔

حَدَّثَنَا قَالَ نَا أَبُو اسحاق التَّيَّانِيُّ عَنْ أُسَيْرِ بْنِ عَمِيرٍ
عَنْ سَهْلِ بْنِ حَنْبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ يَنْبَغِي قَوْمٌ قَبْلَ الْعَشِيرِ مُخْلَفَةٌ رُءُوسُهُمْ.

سابقہ (۲۴۶۷)

رسول اللہ ﷺ اور آپ کی
آل پر زکوٰۃ کا حرام

ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت
حسن بن علی رضی اللہ عنہما نے صدقہ کی کھجوروں میں سے ایک
کھجور لے کر اپنے منہ میں ڈال لی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تھو! تھو! اسے پھینک دو۔ کیا تمہیں نہیں معلوم کہ ہم صدقہ نہیں
کھاتے۔

۵۰۔ بَابُ تَحْرِيمِ الزَّكَاةِ عَلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَعَلَى آلِهِ وَهُمْ بَنُو هَاشِمٍ
أَوْ بَنُو الْمُظَلِّبِ دُونَ غَيْرِهِمْ

۲۴۷۰۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَمَرِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
قَالَ نَا ثَعْلَبَةُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَمْرَةٌ مِنْ
تَمْرِ الصَّدَقَةِ فَجَعَلَهَا فِي فِيهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ
يَكُونُ لَكُمْ بِهَا أَمَّا عَلِمْتُ أَنَا لَا تَأْكُلُ الصَّدَقَةَ.

بخاری (۱۴۹۱-۳۰۷۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ اس میں یہ
ہے کہ ہمارے لیے صدقہ حلال نہیں ہے۔

۲۴۷۱۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو كَبِيرُ بْنُ أَبِي
قَسِبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ عَنْ ثَعْلَبَةَ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَقَالَ إِنَّا لَا نَحْمِلُ لَنَا الصَّدَقَةَ. سابقہ (۲۴۷۰)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت مروی ہے۔ اس میں یہ
ہے کہ ہم صدقہ نہیں کھاتے۔

۲۴۷۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ وَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ يَكْلَاهُمَا
عَنْ ثَعْلَبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ كَمَا قَالَ ابْنُ مُعَاذٍ إِنَّا لَا تَأْكُلُ
الصَّدَقَةَ. سابقہ (۲۴۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اپنے گھر جاتا ہوں اور وہاں اپنے بستر
پر ایک کھجور پڑی ہوئی دیکھتا ہوں۔ اسے کھانے کے لیے اٹھاتا
ہوں پھر اس خدشہ سے اس کو پھینک دیتا ہوں کہ کہیں یہ کھجور
صدقہ کی نہ ہو۔

۲۴۷۳۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ
حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنِّي لَا نَقْلِبُ إِلَى أَهْلِي فَاجِدُ التَّمْرَةَ سَاقِطَةً
عَلَى لِرَاسِي ثُمَّ أَرْكَعُهَا لَا أَكُلُهَا ثُمَّ أَخْشَى أَنْ تَكُونَ صَدَقَةً
فَأُلْقِيهَا. سلم تہذیب الاشراف (۱۵۴۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: بخدا جب میں اپنے گھر لوٹتا ہوں اور وہاں
اپنے گھر میں اپنے بستر پر ایک کھجور پڑی ہوئی دیکھتا ہوں اسے
کھانے کے لیے اٹھاتا ہوں پھر اس خدشہ سے پھینک دیتا

۲۴۷۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ
هَكَّامٍ قَالَ نَا مَعْمَرُ عَنْ هَكَّامِ بْنِ مُسَبِّحٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو
هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهِ إِنِّي لَا نَقْلِبُ إِلَى أَهْلِي فَاجِدُ

السَّمَرَةُ سَاقِطَةٌ عَلَى فِرَاشِي وَفِي بَيْتِي قَارِقُهَا لَا كُلُّهَا ثُمَّ
أَخْشَى أَنْ تَكُونَ صَدَقَةً فَأَلْقَاهَا.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۴۷۵۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے ایک کھجور پائی آپ نے فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ
ہوتی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا وَكَيْعَجُ عَنْ
مُسَيَّبٍ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ تَمْرَةً
فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ مِنَ الصَّدَقَةِ لَا كُلُّهَا.

بخاری (۲۰۵۵-۲۴۳۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ راستے میں ایک کھجور سے گذرے تو آپ نے
فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ ہوتی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أَسَامَةَ عَنْ زَيْدَةَ
عَنْ مَنصُورٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ قَالَ نَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِتَمْرَةٍ
بِالطَّرِيقِ فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ مِنَ الصَّدَقَةِ لَا كُلُّهَا.

سابقہ (۲۴۷۵)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک کھجور پائی اور فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ
ہوتی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُعَاذُ بْنُ وَثَّابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ كَنَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ تَمْرَةً فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ
صَدَقَةً لَا كُلُّهَا. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۳۷۸)

آل نبی کے لیے صدقہ کی ممانعت

۵۱- بَابُ تَرْكِ اسْتِعْمَالِ آلِ النَّبِيِّ

عَلَى الصَّدَقَةِ

عبد المطلب بن ربیعہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ
ربیعہ بن حارث اور عباس بن عبد المطلب رضی اللہ عنہما جمع
ہوئے اور انہوں نے کہا کہ بخدا اگر ہم ان دونوں کو رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں بھیج دیں (یہ میرے اور فضل بن
عباس رضی اللہ عنہما کے متعلق کہا) اور یہ دونوں رسول اللہ ﷺ
سے عرض کریں کہ آپ ان دونوں کو زکوٰۃ وصول کرنے پر عامل
بنادیں اور یہ دونوں آپ کو اس طرح لا کر دیں جس طرح اور لا
کر دیتے ہیں اور جو اور لوگوں کو ملتا ہے وہ ان لوگوں کو بھی مل
جائے۔ اسی اثنا میں حضرت علی بن ابی طالب بھی آ کر
کھڑے ہو گئے انہوں نے حضرت علی سے بھی اس بات کا
تذکرہ کیا، حضرت علی نے فرمایا: ایسا مت کرو آپ اس طرح

۲۴۷۸- حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الْقُشَيْرِيُّ
قَالَ نَا جُوَيْرِيَّةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ تَوَكُّلٍ بَنَ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ حَدَّثَهُ أَنَّ عَبْدَ
الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ الْحَارِثِ حَدَّثَهُ قَالَ اجْتَمَعَ رِبِيعَةُ
بْنُ الْحَارِثِ وَالْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُمَا فَقَالَا وَاللَّهِ لَوْ بَعَثْنَا هَذَيْنِ الْعُلَامَيْنِ قَالَ لِي وَ
لِلْفَضْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَكَلَّمَاهُ فَأَمَرَهُمَا عَلَى هَذِهِ الصَّدَقَاتِ قَائِلًا مَا يَوْزِي
النَّاسُ وَأَصَابَ مَا يُصِيبُ النَّاسُ قَالَ فَبَيَّنَا هُمَا فِي ذَلِكَ
جَاءَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَوَقَفَ
عَلَيْهِمَا فَذَكَرَ لَهُ ذَلِكَ فَقَالَ عَلِيُّ لَا تَفْعَلَا قَوْلَ اللَّهِ مَا هُوَ

يُقَاعِلُ لَمَّا نَفَسَتْ رَيْبَةُ بْنُ الْحَارِثِ فَقَالَ وَاللَّهِ مَا تَصْنَعُ
هَذَا إِلَّا نَفَاسَةً يَنْتَكُ عَلَيْنَا قَوْلُ اللَّهِ لَقَدْ نِلْتَ صِهْرَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَمَا نَفَسَتْهُ عَلَيْكَ قَالَ عَلَيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ أَرْبَعُونَ مَسًّا فَاِنْطَلَقَا وَاضْطَجَعَ عَلِيٌّ قَالَ لَمَّا صَلَّى
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ سَبَّاهُ إِلَى الْحُجْرَةِ فَقَعْنَا عِنْدَهَا
حَتَّى جَاءَهُمَا فَاتَّخَذَ يَدَايِنَا ثُمَّ قَالَ اخْبِرَا مَا تَسِيرَانِ ثُمَّ
دَخَلَ وَدَخَلْنَا عَلَيْهِ وَهُوَ يَوْمِيذٍ عِنْدَ زَيْنَبَ بِنْتِ جَحْشٍ
قَالَ قَتَرْنَا كَلَامَ لَمْ تَكَلَّمَا أَحَدًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
أَنْتَ أَهْرُ النَّاسِ وَأَوْصَلُ النَّاسِ وَقَدْ بَلَغْنَا النِّكَاحَ فَيَحْتَسِبُ
لَنَا مِيرَاثًا عَلَى بَعْضِ هَذِهِ الصَّدَقَاتِ فَنُؤَدِّي إِلَيْكَ كَتَمًا
يُؤَدِّي النَّاسُ وَنُصِيبُ كَمَا يُصِيبُونَ قَالَ فَسَكَتَ طَوِيلًا
حَتَّى أَرَدْنَا أَنْ نُسْكِلَهُمَا قَالَ وَجَعَلْتَ زَيْنَبُ تُلْمِيعُ الْبَيْنَا مِنْ
وَرَأَى الْحِجَابِ أَنْ لَا تُكَلِّمَهُمَا قَالَ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الصَّدَقَةَ لَا
تَنْبِيهُنَّ لِأَنْ مَحْتَبِئَاتِنَا هِيَ أَوْ مَسَاخُ النَّاسِ ادْعُوهُنَّ إِلَى
مَحَبَّةٍ وَكَانَ عَلَى الْعُمَيْسِ وَنُؤْفَلُ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ عَمِيْرٍ
الْمُطَّلَبِ قَالَ فَجَاءَهُ فَقَالَ لِمَحَبَّةٍ أَنْكِحْ هَذَا الْغُلَامَ
أَهْنَكَ لِلْفَضِيلِ بْنِ الْعَبَّاسِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
فَأَنْكِحَهُ وَقَالَ لِيُنْؤْفَلَ بْنِ الْحَارِثِ أَنْكِحْ هَذَا الْغُلَامَ
أَهْنَكَ لِمَحَبَّةٍ وَقَالَ لِمَحَبَّةٍ أَصْدُقُ هُنَّ مَارِ
الْعُمَيْسِ كَذَا وَكَذَا قَالَ الزُّهْرِيُّ وَلَمْ يُسْتَجِبْ لِي

ابوداؤد (۲۹۸۵) الترمذی (۳۶۰۸)

کرنے والے نہیں ہیں۔ اس پر ربیعہ بن حارث حضرت علی کو
برا بھلا کہنے لگے اور کہا کہ خدا کی قسم کہ تم صرف حسد کی بناء پر
ایسا کہہ رہے ہو تمہیں رسول اللہ ﷺ کی دامادی کا شرف
حاصل ہے۔ ہم تو اس بناء پر تم سے حسد نہیں کرتے حضرت علی
نے کہا اچھا ان دونوں کو روانہ کر دو ہم دونوں چلے گئے اور
حضرت علی لیٹ گئے۔ جب رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز سے
قارغ ہوئے تو ہم آپ سے پہلے حجرے میں جا پہنچے اور آپ
کے تشریف لانے تک حجرے کے پاس کھڑے رہے آپ
تشریف لائے اور ہم دونوں کے کان پکڑے اور فرمایا جو تمہارے
دل میں ہے اسے بتلاؤ پھر آپ اور ہم حجرے میں گئے۔ اس
دن آپ حضرت زینب بنت جحش رضی اللہ عنہا کے ہاں تھے۔ ہم
نے ایک دوسرے سے بات کرنے کو کہا پھر ہم میں سے ایک نے
گفتگو کی اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ سب سے زیادہ احسان
اور صلہ رحمی کرنے والے ہیں اور ہم نکاح کے قابل ہو گئے ہیں
ہم آپ کے پاس اس لیے آئے ہیں کہ آپ ہمیں ان بعض
صدقات پر عامل بنادیں ہم بھی آپ کو مال وصول کر کے لا کر
دیں جیسا کہ اور لوگ لا کر دیتے ہیں اور ہم کو بھی اس میں سے اس
طرح حصہ مل جائے جیسا کہ لوگوں کو ملتا ہے۔ ربیعہ کہتے ہیں کہ
حضور ﷺ کافی دیر تک خاموش رہے حتیٰ کہ ہم نے ارادہ کیا کہ
ہم آپ سے اس بارے میں بات کریں۔ اور حضرت زینب ہمیں
پردہ کے پیچھے سے بات نہ کرنے کا اشارہ کر رہی تھیں ربیعہ کہتے
ہیں کہ پھر حضور نے فرمایا: آل محمد کو صدقہ استعمال نہیں کرنا چاہیے
کیونکہ یہ لوگوں کا میل ہوتا ہے تم حمیہ کو بلاؤ! (وہ غصہ پر ماسور
تھے) اور نوفل بن حارث بن عبدالمطلب کو بلاؤ وہ دونوں آ گئے
آپ نے حمیہ سے فرمایا: تم اپنی لڑکی کا نکاح اس لڑکے فضل بن
عباس رضی اللہ عنہما سے کر دو انہوں نے (اپنی لڑکی کا) اس سے
نکاح کر دیا اور نوفل بن حارث سے فرمایا اس لڑکے سے اپنی لڑکی
کا نکاح کر دو انہوں نے (اپنی لڑکی کا) مجھ سے نکاح کر دیا اور
آپ نے حمیہ سے فرمایا ان کو اتنا اتنا مہر غصہ سے دیدو۔ زہری
کہتے ہیں کہ مجھ سے راوی نے مہر کا بیان نہیں کیا۔

عبدالمطلب بن ربیعہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ ان کے والد ربیعہ بن حارث اور حضرت عباس بن عبدالمطلب نے عبدالمطلب بن ربیعہ اور حضرت فضل بن عباس سے کہا کہ تم دونوں رسول اللہ ﷺ کے پاس جاؤ پھر بقیہ حدیث حسب سابق بیان کی اور اس میں یہ زیادتی ہے کہ حضرت علی نے اپنی چادر بچھائی پھر اس پر لیٹ گئے اور فرمایا ابو الحسن ہوں اور خدا کی قسم میں اس وقت تک اپنی جگہ سے نہیں ہٹوں گا جب تک کہ تمہارے بیٹے اس بات کا جواب لے کر نہ لوئیں جو تم نے رسول اللہ ﷺ کو کہلا کر بھیجی ہے اور اس حدیث میں یہ بھی ہے رسول اللہ ﷺ نے ہم سے فرمایا یہ صدقات لوگوں کے میل ہیں اور یہ محمد ﷺ اور محمد ﷺ کی آل کے لیے جائز نہیں ہیں۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا حمیہ بن جزمہ کو میرے پاس بلا کر لاؤ وہ بنو اسد میں سے ایک ایسے شخص تھے جنہیں رسول اللہ ﷺ نے خنس وصول کرنے کے لیے عامل مقرر کیا تھا۔

رسول اللہ ﷺ بنو ہاشم اور بنو عبدالمطلب کے لیے ہدیوں کا جواز

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت جویریہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ان کے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور پوچھا کچھ کھانا ہے؟ حضرت جویریہ نے کہا: یا رسول اللہ! اس بکری کی ایک ہڈی کے سوا ہمارے پاس اور کچھ نہیں ہے جو میری آزاد کردہ باندی نے اپنے صدقہ سے ہدیہ کی تھی آپ نے فرمایا: اس کو لے آؤ کیونکہ صدقہ اپنی جگہ پہنچ چکا ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۴۷۹- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ تَوَيْلٍ الْهَاشِمِيِّ أَنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ بْنَ رَبِيعَةَ بْنَ الْحَارِثِ وَالْعَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَا لِعَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ وَلِلْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَسَاقِ الْحَدِيثِ بِسَنَحِهِ حَدِيثٌ مَا لَكَ وَقَالَ فِيهِ قَالَ لَقِيَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ رِدَاءَهُ لَمْ أَصْطَجِعْ عَلَيْهِ وَقَالَ أَنَا أَبُو حَسَنِ الْقَوْمِ وَاللَّهُ لَا آدِيَهُمْ مَكْرَأِي حَتَّى يَرْجِعَ إِلَيْكُمْ إِنَّا لَكُمْ بِمَعْرُوفٍ مَا بَعَثْنَا بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ ثُمَّ قَالَ كَسَانِي هَلِيهِ الصَّدَقَاتِ إِنَّمَا هِيَ أَوْسَاجُ النَّاسِ وَإِنَّمَا لَا تَحِلُّ لِمُحَمَّدٍ ﷺ وَلَا لِأَلِ مُحَمَّدٍ ﷺ وَقَالَ أَبْطَأْتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اذْهَبُوا إِلَى مَخْجَمَةَ بْنِ جَزْمٍ وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي أَسَدٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اسْتَعْمَلَهُ عَلَى الْأَحْمَاسِ. سابقہ (۲۴۷۸)

۵۲- بَابُ إِبَاحَةِ الْهَدِيَّةِ لِلنَّبِيِّ ﷺ وَلِبَنِي هَاشِمٍ وَبَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَإِنْ كَانَ الْمُهْدِي مَلَكَهَا بِطَرِيقِ الصَّدَقَةِ وَبَيَانُ أَنَّ الصَّدَقَةَ إِذَا قَبَضَهَا الْمُتَصَدِّقُ عَلَيْهِ زَالَ عَنْهَا وَصَفُ الصَّدَقَةِ وَحَلَّتْ لِكُلِّ أَحَدٍ يَمْتَنُ كَانَتِ الصَّدَقَةُ مُحَرَّمَةً عَلَيْهِ

۲۴۸۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَوِيدٍ قَالَ كَاتِبٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُبَيْدَ بْنَ السَّيَّاقِ قَالَ إِنَّ جُزَيْرَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ عَلَيْهَا فَقَالَ هَلْ مِنْ طَعَامٍ قَالَتْ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عِنْدَنَا طَعَامٌ إِلَّا عَظْمٌ مِنْ شَاةٍ أُعْطِيَتْهُ مُوَلَانِي مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ قَرِينُكَ فَقَدْ بَلَغَتْ مَحِلَّهَا.

مسلم، تحفہ الاشراف (۱۵۷۹)

۲۴۸۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو النَّاقِدُ

وَلَا تُحَقِّقُ بَنُ إِسْرَٰهِيْمَ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. مسلم، تخریج الاشراف (۱۵۷۹۰)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو کچھ گوشت صدقہ دیا گیا تھا انہوں
نے وہ رسول اللہ ﷺ کو ہدیہ کیا، آپ نے فرمایا: یہ گوشت
بریرہ کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے لیے ہدیہ ہے۔

۲۴۸۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا
نَا وَكَيْفَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ كِلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ ح
وَحَدَّثَنَا عُمَيْدُ السُّؤْمِ مَعَاذُ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا ابْنُ قَالٍ نَا
شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ سَمِعَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ قَالَ أَهْدَتْ بَرِيرَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا إِلَى النَّبِيِّ
ﷺ لَحْمًا تُصَدِّقُ بِهِ عَلَيْهَا فَقَالَ هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا
هَدِيَّةٌ

بخاری (۱۴۹۵-۲۵۷۷) ابوداؤد (۱۶۵۵) الترمذی (۳۷۶۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کی خدمت میں کچھ گائے کا گوشت آیا اور آپ کو بتایا گیا
کہ یہ گوشت حضرت بریرہ پر صدقہ کیا گیا تھا آپ نے فرمایا: یہ
ان کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے لیے ہدیہ ہے۔

۲۴۸۳- حَدَّثَنَا عُمَيْدُ السُّؤْمِ مَعَاذُ قَالَ نَا ابْنُ قَالٍ نَا
شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ
لِابْنِ مُثَنَّى قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ
عَنْ إِسْرَٰهِيْمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
وَأَبِي النَّبْتِ ﷺ يَلْحِمُ بِقَرٍ كَقِيلَ هَذَا مَا تُصَدِّقُ بِهِ عَلَى
بَرِيرَةَ فَقَالَ هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا هَدِيَّةٌ

مسلم، تخریج الاشراف (۱۵۹۳۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ بریرہ میں
تین باتیں تھیں لوگ بریرہ پر صدقہ کرتے تھے اور ہمارے لیے
وہ ہدیہ ہوتا تھا میں نے نبی ﷺ سے اس کا ذکر کیا آپ نے
فرمایا: یہ اس پر صدقہ ہے اور تمہارے لیے ہدیہ ہے پس تم اس
کو کھالیا کرو۔

۲۴۸۴- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو
مَعَاوِيَةَ نَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ لِي بَرِيرَةُ ثَلَاثُ قِصِيَّاتٍ كَانَتْ
النَّاسُ يَقْصِدُونَ عَلَيْهَا وَتُهْدِي لَنَا فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ
ﷺ فَقَالَ هُوَ عَلَيْهَا صَدَقَةٌ وَلَكُمْ هَدِيَّةٌ فَكُلُّوهُ

الترمذی (۳۴۴۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی
طرح مروی ہے۔

۲۴۸۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَسَنُ
بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ سَمَاطٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ يُحَدِّثُ عَنْ
عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَمِيلُ

ذَٰلِكَ الْبُخَارِيُّ (۲۵۷۸) انسائی (۳۴۵۳-۳۴۵۴-۴۶۵۷)

۲۴۸۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا أَبُنُ وَهْبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ زُرَيْعَةَ عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ ذَٰلِكَ إِلَّا أَنَّهُ
قَالَ وَهُوَ لَنَا مِنْهَا هَدِيَّةٌ.

البخاری (۵۰۹۷-۵۲۷۹-۵۴۳۰) انسائی (۳۴۴۷)

۲۴۸۷- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ بَعَثَ النَّبِيُّ ﷺ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِشَاةٍ مِنَ
الصَّدَقَةِ فَبَعَثْتُ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا مِنْهَا
بِشْئِي فَلَمَّا جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى عَائِشَةَ قَالَ هَلْ
عِنْدَكُمْ شَيْءٌ قَالَتْ لَا إِلَّا أَنَّ نُسَيْبَةَ بَعَثَتْ الْكِنَانَةَ مِنَ الشَّاةِ
الَّتِي بَعَثْتُمْ بِهَا إِلَيْهَا قَالَتْ لَهَا قَدْ بَلَغَتْ مَجْلَهَا.

البخاری (۱۴۴۶-۱۴۹۴-۲۵۷۹)

۵۳- بَابُ قُبُولِ النَّبِيِّ الْهَدِيَّةِ وَرَقْدِهِ الصَّدَقَةَ

۲۴۸۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ نَا
الرَّبِيعُ يَعْنِي ابْنَ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا أُتِيَ
بِطَعَامٍ سَأَلَ عَنْهُ فَإِنْ قِيلَ هَدِيَّةٌ أَكَلَ مِنْهَا وَإِنْ قِيلَ صَدَقَةٌ
كَلَّمَ بِأَكْلِ مِنْهَا. مسلم تخرجه الاشراف (۱۴۳۷۴)

۵۴- بَابُ الدُّعَاءِ لِمَنْ أَتَى بِصَدَقَةٍ

۲۴۸۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَعَمْرُو بْنُ النَّقْدِ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَكُلُّهُمْ
عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي
أَوْفَى ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا أَبِي
عَمْرٍو عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أَوْفَى
قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا آتَاهُ قَوْمٌ بِصَدَقَتِهِمْ قَالَ
اَللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِمْ فَآتَاهُ أَبِي أَبُو أَوْفَى بِصَدَقَتِهِمْ فَقَالَ اَللَّهُمَّ
صَلِّ عَلَى آلِ أَبِي أَوْفَى. البخاری (۱۴۹۷-۴۱۶۶-۶۳۳۲)

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی
طرح مروی ہے مگر اس میں یہ ہے کہ وہ ہمارے لیے ہدیہ
ہے۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے میرے پاس صدقہ کی ایک بکری بھیجی میں نے
اس میں سے کچھ گوشت حضرت عائشہ کے پاس بھیج دیا۔ جب
رسول اللہ ﷺ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے تو
دریافت فرمایا: تمہارے پاس کچھ کھانا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں
البتہ نسیم (ام عطیہ) نے اس بکری سے کچھ گوشت بھیجا ہے جو
آپ نے انہیں دی تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ اپنی جگہ
پہنچ چکی ہے۔

رسول اللہ ﷺ کا ہدیہ کو قبول کرنا اور صدقہ کو رد کرنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ کے پاس جب کھانا لایا جاتا تو آپ اس کے بارے
میں دریافت فرماتے اگر بتایا جاتا کہ یہ ہدیہ ہے تو آپ کھا لیتے
اور اگر کہا جاتا کہ یہ صدقہ ہے تو پھر نہ کھاتے۔

صدقہ لانے والے کو دعا دینا

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ جب رسول اللہ ﷺ کے پاس کوئی جماعت صدقہ لے کر
آتی تو آپ فرماتے: اے اللہ! ان پر صلوٰۃ (رحمت) نازل
فرما! جب میرے والد ابو اوفی صدقہ لے کر آئے تو آپ نے
دعا کی اے اللہ ابو اوفی کی اولاد پر صلوٰۃ نازل فرما!

۶۳۵۹ (ابوداؤد (۱۵۹۰) الترمذی (۲۴۵۸) ابن ماجہ (۱۷۹۶) ۲۴۹۰۔

وَحَدَّثَنَا أَبُو ثَعْلَبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ الْإِسْطِثَاءِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَابِقًا (۲۴۸۹)

۵۵۔ بَابُ إِرْضَاءِ السَّاعِي

مَا لَمْ يَطْلُبْ حَرَامًا

۲۴۹۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُشْتَمِعٌ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو عَلِيٍّ الْأَحْمَرُ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو أَبِي عَدِيٍّ وَعَبْدُ الْأَعْلَى كُلُّهُمْ عَنْ دَاوُدَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسْمَاعِيلَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَبْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا آتَاكُمْ الْمُصَلِّقُ فَلْيَصْطُرْ عَنْكُمْ وَهُوَ عَنْكُمْ

راوی: الترمذی (۶۷۸-۶۷۹) ابوالثعالی (۲۴۶۰) ابن ماجہ (۱۸۰۲)

ف: اس حدیث سے مقصود یہ ہے کہ عالمین کے ساتھ خوش اخلاقی سے پیش آنا چاہیے تاکہ مسلمانوں میں خلفشار نہ ہو لیکن اگر عالمین حد سے تجاوز کریں تو اس میں ان کی موافقت نہ کی جائے۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جس شخص نے حق کے مطابق سوال کیا اسے دیا جائے اور جس نے حق سے زیادہ مانگا اسے نہ دیا جائے۔ (بخاری)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۳۔ کتاب الصیام

۱۔ بَابُ فَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ

۲۴۹۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَكَيْفَةَ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا سَمِعْنَا رَسْمَاعِيلَ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا جَاءَ رَمَضَانُ فَتُحْتَفَلُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُخَلَقُ أَبْوَابُ النَّارِ وَتُكَلِّمَتِ الشَّيَاطِينُ. البخاری (۱۸۹۸-۱۸۹۹-۳۲۷۷) الترمذی (۲۰۹۶-۲۰۹۷-۲۰۹۸-۲۰۹۹-۳۱۰۰-۳۱۰۱-۳۱۰۲)

۲۴۹۳۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ ابْنِ أَبِي آتَشٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں صل علیہم ہے۔

زکوٰۃ وصول کرنے والے کو

راضی رکھنا

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تمہارے پاس زکوٰۃ وصول کرنے والا آئے تو اسے تمہارے پاس سے راضی ہو کر جانا چاہیے۔

روزوں کا بیان

رمضان کے مہینے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں اور شیاطین کو قید کر دیا جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رمضان آتا ہے تو رحمت کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے

اللہ ﷺ إِذَا كَانَ رَمَضَانُ فَتُحْتِ ابْوَابُ الرَّحْمَةِ وَتُخْلَقُ ابْوَابُ جَهَنَّمَ وَتُسَلِّطُ الشَّيَاطِينُ. سابقہ (۲۴۹۲)

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ سے یہ حدیث منقول ہوئی ہے۔

۲۴۹۴- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَالْحُلَوَائِيُّ قَالَا لَا يَفْعَلُ بَعْقُوبُ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي شَهَابٍ حَدَّثَنِي نَافِعُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ يَمِثْلُهُ.

سابقہ (۲۴۹۲)

چاند دیکھ کر روزہ رکھنا، چاند دیکھ کر عید کرنا،
اور چاند نظر نہ آئے تو میں
روزے پورے
کرنا

۲- بَابُ وَجُوبِ صَوْمِ رَمَضَانَ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَالْفِطْرِ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَأَنَّهُ إِذَا غَمَّ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ أَكْمِلْتَ عِدَّةَ الشَّهْرِ ثَلَاثِينَ يَوْمًا

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک کا تذکرہ کیا پھر فرمایا: چاند دیکھے بغیر روزہ مت رکھو نہ چاند دیکھے بغیر عید کرو اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو (روزوں کی) مدت پوری کرو۔

۲۴۹۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ رَمَضَانَ فَقَالَ لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْا الْهِلَالَ وَلَا تَفْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ أُغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لَكُمْ الْبُخَارِيُّ (۱۹۰۶) النَّسَائِيُّ (۲۱۲۰)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کا تذکرہ کیا پھر اپنے دونوں ہاتھوں (کو کھول کر) اشارہ کر کے فرمایا مہینہ ایسا ہے مہینہ ایسا ہے اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا اور فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو چاند دیکھ کر عید کرو اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو میں روزوں کی مدت پوری کرو۔

۲۴۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَكَرَ رَمَضَانَ فَقَضَرَتْ يَدَايِهِ فَقَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا ثُمَّ عَقَدَ إِبْهَامَهُ فِي الثَّلَاثَةِ صَوْمُوا لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَالْفِطْرِ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ فَإِنْ أُغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لَكُمْ ثَلَاثِينَ. مسلم، تحفة الاشراف (۷۸۵۲)

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے۔

۲۴۹۷- وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْرُورٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا قَالَ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا ثَلَاثِينَ نَحْوَ حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ.

مسلم، تحفة الاشراف (۷۹۸۰)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک کا تذکرہ کیا اور فرمایا: مہینہ اتنیس دن کا (بھی) ہوتا ہے اور ہاتھ سے اشارہ کیا 'ایسا' ایسا' پھر فرمایا (اس صورت میں) روزوں کی مدت پوری کرو

۲۴۹۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَمَضَانَ فَقَالَ الشَّهْرُ يَمُوعٌ وَعِشْرُونَ أَلْفَ هَكَذَا وَهَكَذَا قَالَ فَاذْكُرُوا لَكُمْ وَلَمْ يَقُلْ ثَلَاثِينَ.

اور تیس کا لفظ نہیں فرمایا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے اس لیے چاند دیکھے بغیر روزہ مت رکھو اور نہ چاند دیکھے بغیر عید کرو اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو روزوں کی مدت پوری کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے جب تم چاند دیکھ لو تو روزہ رکھو اور جب چاند دیکھ لو تو عید کرو اور جب مطلع ابراؤد ہو تو مدت پوری کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم چاند دیکھ لو تو روزہ رکھو اور جب چاند دیکھ لو تو عید کرو اور جب مطلع ابراؤد ہو تو مدت پوری کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: انتیس دن کا بھی مہینہ ہوتا ہے جب تک تم چاند دیکھ نہ لو روزہ رکھو نہ عید کرو سوا اس کے کہ مطلع ابراؤد ہو اگر مطلع ابراؤد ہو تو حساب سے روزے رکھو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ اس طرح اس طرح اور اس طرح ہے اور تیسری بار آپ نے انگوٹھے کو بند کر لیا۔

مسلم، تخریج الاشراف (۸۱۹۷)

۲۴۹۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا الشَّهْرُ يَسْعُ وَعِشْرُونَ فَلَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا تُفِطُّوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدَرُوا لَهُ. (ابن ماجہ ۲۳۲۰-۲۳۲۱)

۲۵۰۰- وَحَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ الْبَاهِلِيُّ حَدَّثَنَا يَشْرُبُ بْنُ الْمُفَضَّلِ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ عُلْفَمَةَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ يَسْعُ وَعِشْرُونَ فَإِذَا رَأَيْتُمُ الْهِلَالَ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفِطُّوا فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدَرُوا لَهُ. مسلم، تخریج الاشراف (۷۶۶۹)

۲۵۰۱- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفِطُّوا فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدَرُوا لَهُ.

بخاری (۱۹۰۰) الترمذی (۲۱۱۹)

۲۵۰۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبُخَيْرُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا الشَّهْرُ يَسْعُ وَعِشْرُونَ فَلَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا تُفِطُّوا حَتَّى تَرَوْهُ إِلَّا أَنْ يَغُمَّ عَلَيْكُمْ فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدَرُوا لَهُ. مسلم، تخریج الاشراف (۷۱۳۶)

۲۵۰۳- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ مُبَادَةَ حَدَّثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَفَبِضْ إِلَيْهَا فِي الْقَائِلَةِ. مسلم، تخریج الاشراف (۷۳۶۲)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔

۲۵۰۴- حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا حَسَنُ الْأَشْبِيبِ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى قَالَ وَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الشَّهْرُ بَعْشَرٌ وَعِشْرُونَ.

اسی (۲۱۳۸)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: مہینہ اس طرح، اس طرح اور اس طرح ہے دس دس اور نو روز کا۔

۲۵۰۵- وَحَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عُمَانَ حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبُكَايُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا عَشْرًا وَعَشْرًا وَبَعْشَرًا.

مسلم جلد الاثرال (۷۴۶۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایسا، ایسا اور ایسا ہے۔ آپ نے دو مرتبہ دونوں ہاتھوں کو کھول کر اشارہ کیا اور تیسری بار بایاں یا دایاں انگوٹھا بند کر لیا۔

۲۵۰۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ جَبَلَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ كَذَا وَكَذَا وَكَذَا وَصَفَّقَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ بِكُلِّ أَحَابِيْعِهِمَا وَتَقَصَّ فِي الصَّفْقَةِ الثَّلَاثَةَ رِبْعًا أَوْ الْيُسْرَى.

بخاری (۵۳۰۲-۱۹۰۸) اسی (۲۱۴۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔ راوی شعبہ نے تین بار ہاتھوں سے اشارہ کیا اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا۔ عقبہ کی روایت میں ہے مہینہ تیس دن کا ہوتا ہے اور انہوں نے تین بار ہاتھوں سے اشارہ کیا۔

۲۵۰۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُقْبَةَ وَهُوَ ابْنُ خُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ بَعْشَرٌ وَعِشْرُونَ وَطَبَّقَ شُعْبَةُ يَدَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَكَسَّرَ الْإِبْهَامَ فِي الثَّلَاثَةِ قَالَ عُقْبَةُ وَأَحْسِبُهُ قَالَ الشَّهْرُ ثَلَاثُونَ وَطَبَّقَ كَثِيرٌ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. اسی (۲۱۴۲)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم اُمی لوگ ہیں، حساب کتاب نہیں کرتے، مہینہ ایسا ہوتا ہے، ایسا ہوتا ہے اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا اور مہینہ ایسا، ایسا، ایسا ہوتا ہے یعنی پورے تیس دن کا۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے مگر اس میں دوسری بار مہینہ کے ذکر کے بعد تیس دن کا ذکر نہیں ہے۔

۲۵۰۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ سُوَيْدَ ابْنَ عَمْرٍو بْنِ سُوَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّا أُمَّةٌ أَرَبِيَّةٌ لَا نَكْتُبُ وَلَا نَحْسِبُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَعَقَدَ الْإِبْهَامَ فِي الثَّلَاثَةِ وَالشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا يَعْنِي تَمَامَ ثَلَاثِينَ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ

مُفَيَّانَ عَنِ الْأَسْوَ دَيْنِ قَمِيَسَ بِهَذَا الْإِسْتَاذِ وَلَمْ يَكُنْ
الشَّهْرَ الْقَائِي الثَّلَاثِينَ.

بخاری (۱۹۱۳) ابوداؤد (۲۳۱۹) الترمذی (۲۱۳۹-۲۱۴۰)

۲۵۰۹- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَّاحِدُ بْنُ زِيَادٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ سَعْدِ بْنِ
عُبَيْدَةَ قَالَ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَجُلًا يَقُولُ اللَّيْلَةُ الَّتِي تَصُفُّ
لَكَ مَا يُدْرِيكَ أَنَّ اللَّيْلَةَ الَّتِي تَصُفُّ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَأَشَارَ بِأَصَابِعِهِ
الْعَشْرَ مَرَّتَيْنِ وَهَكَذَا لَيْسَ الثَّلَاثُونَ وَأَشَارَ بِأَصَابِعِهِ
كُلِّهِمَا وَحَسَّ أَوْ خَسَّ إِبْهَامَهُ. مسلم تكملة الأشراف (۷۰۴۸)

۲۵۱۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ سَعْدِ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَأَيْتُمُ
الْهَيْلَالَ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ
فَصُومُوا ثَلَاثِينَ يَوْمًا. الترمذی (۲۱۱۸) ابن ماجہ (۱۶۵۵)

۲۵۱۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَمْعِيُّ حَدَّثَنَا
الزَّيْنِعُ يَعْنِي ابْنَ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ زِيَادٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ صُومُوا
لِرُؤْيَا الْهَيْلَالِ وَالْإِذْنَ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَافْطَرُوا الْيَوْمَ.

مسلم تكملة الأشراف (۱۴۳۷۵)

۲۵۱۲- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صُومُوا لِرُؤْيَا
وَالْفِطْرِ وَالْإِذْنَ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ الشَّهْرَ فَعُدُّوا ثَلَاثِينَ.

بخاری (۱۹۰۹) الترمذی (۲۱۱۶-۲۱۱۷)

۲۵۱۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَشِيرٍ الْجَمْعِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ أَبِي الزَّيَّادِ عَنِ
الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ ذَكَرَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْهَيْلَالَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا فَإِنْ
غَمَّ عَلَيْكُمْ فَعُدُّوا ثَلَاثِينَ. الترمذی (۲۱۲۲)

سعد بن عبیدہ کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمرؓ نے ایک شخص
کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ آج رات آدھا مہینہ ہو گیا ہے حضرت
ابن عمرؓ نے فرمایا تمہیں کیسے معلوم ہوا کہ آج رات آدھا مہینہ
ہو گیا ہے؟ حالانکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ مہینہ
ایسا ایسا ہوتا ہے آپ نے اپنی انگلیوں سے دو بار دس کا
اشارہ کیا اور تیسری بار بھی دس کا اشارہ کیا اور اپنی تمام انگلیوں
سے اشارہ کیا اور انگوٹھے کو بند کر لیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم چاند دیکھو تو روزہ رکھو اور جب چاند
دیکھو تو عید کرو اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو تیس دن کے روزے
رکھو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو اور چاند دیکھ کر عید کرو
اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو کتنی پوری کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اکرم ﷺ نے فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو اور چاند دیکھ کر عید
کرو اور اگر تم پر مہینہ غمی رہے تو تیس کی تعداد پوری کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ۔۔
رسول اللہ ﷺ نے چاند کا تذکرہ کیا اور فرمایا: چاند دیکھ کر عید
کرو اور اگر مطلع ابراؤد ہو تو تیس کی کتنی پوری کرو۔

رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھیں
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھو
ہاں جس آدمی کی عادت اس دن روزہ رکھنے کی ہو وہ رکھ سکتا
ہے۔

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۳- بَابُ لَا تُقَدِّمُوا رَمَضَانَ بِصَوْمِ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ
۲۵۱۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَ
أَبُو بَكْرِ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ يَحْيَى
بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تُقَدِّمُوا
رَمَضَانَ بِصَوْمِ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ إِلَّا رَجُلٌ كَانَ يَصُومُ صَوْمًا
فَلْيَصُومَهُ. (ترمذی (۶۸۵)

۲۵۱۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى بْنِ بِشْرِ الْحَرِيرِيُّ حَدَّثَنَا
مُعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى ابْنِ سَلَامٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُثَنَّى وَحَدَّثَنَا أَبُو
عَامِرٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُثَنَّى وَابْنُ أَبِي عُمَرَ
قَالَا نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ ح
وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا
شَيْبَانُ كُلُّهُمْ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَعْوَهُ.

بخاری (۱۹۱۴) ابوداؤد (۲۳۳۵)

مہینہ انیس دن کا بھی ہوتا ہے

زہری بیان کرتے ہیں کہ ایک بار رسول اللہ ﷺ نے
قسم کھائی کہ آپ اپنی ازواج کے پاس ایک ماہ تک نہیں
جائیں گے زہری کہتے ہیں مجھے عروہ نے بتلایا وہ کہتے ہیں کہ
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ میں ایک ایک رات
گن رہی تھی جب انیس راتیں گزر گئیں تو رسول اللہ ﷺ
تشریف لائے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے قسم
کھائی تھی کہ آپ ہمارے پاس ایک ماہ تک نہیں آئیں گے
اور میں گن رہی تھی آپ انیس روز بعد تشریف لائے ہیں
آپ نے فرمایا: مہینہ انیس دن کا بھی ہوتا ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک ماہ
تک رسول اللہ ﷺ ازواج سے علیحدہ رہے پھر انیس دن کے
بعد ہمارے پاس تشریف لائے ہم نے عرض کیا آج انیسواں
دن ہے آپ نے فرمایا: مہینہ انیس دن کا بھی ہوتا ہے اور
دونوں ہاتھ تین بار ملائے اور آخری بار ایک انگلی بند کر لی۔

۴- بَابُ الشَّهْرِ يَكُونُ تِسْعًا وَعِشْرِينَ

۲۵۱۶- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزَّهْرِيِّ أَنَّ الشَّيْخَ ﷺ أَقْسَمَ أَنْ لَا يَدْخُلَ
عَلَى أَزْوَاجِهِ شَهْرًا قَالَ الزَّهْرِيُّ فَأَخْبَرَنِي عُرْوَةُ عَنْ
عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا مَطَّتْ تِسْعَ وَ
عِشْرُونَ لَيْلَةً أَعِدَّهِنَّ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ
بَدَأَ يَأْتِي قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ أَقْسَمْتَ أَنْ لَا تَدْخُلَ
عَلَيْنَا شَهْرًا وَإِنَّكَ دَخَلْتَ مِنْ تِسْعَ وَ عِشْرِينَ أَعِدَّهِنَّ
فَقَالَ إِنَّ الشَّهْرَ تِسْعَ وَ عِشْرُونَ.

ترمذی (۳۳۱۸) الشافعی (۲۱۳۰)

۲۵۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح
وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ أَبِي
الزَّهْرِيِّ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِذَا عَزَلَ نِسَاءَهُ شَهْرًا فَخَرَجَ الْيَنَافِئُ يَسْعَةً وَ
عِشْرِينَ لَيْلَةً إِنَّمَا الْيَوْمُ تِسْعَةٌ وَ عِشْرُونَ فَقَالَ إِنَّمَا
الشَّهْرُ وَ صَفَقَ يَدَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَ حَبَسَ إصْبَعًا وَاحِدَةً

فی الأبیحۃ۔ مسلم تہذیب الاشراف (۲۹۲۶)

۲۵۱۸۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَحَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَا نَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ أَجْرَلِ النَّبِيِّ ﷺ يَسَاءَ هَ شَهْرًا فَخَرَجَ إِلَيْنَا صَبَاحَ نِسْعَ وَعِشْرِينَ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا أَصْبَحْنَا لِنِسْعَ وَعِشْرِينَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ الشَّهْرَ يَكُونُ نِسْعًا وَعِشْرِينَ ثُمَّ طَبَقَ النَّبِيُّ ﷺ يَسْدِيهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ بِأَصَابِعِ يَدَيْهِ كَمَلَهَا وَالثَّلَاثَةَ يَنْسَعُ مِنْهَا۔ مسلم تہذیب الاشراف (۲۸۱۹)

۲۵۱۹۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي بِحُصَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الصَّفِيُّ أَنَّ عِكْرَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ حَلَفَ أَنْ لَا يَدْخُلَ هَلِي بَغْضِ أَهْلِهِ شَهْرًا لَلْنَا مَطَى نِسْعَ وَعِشْرُونَ يَوْمًا عَذَا عَلَيْهِمْ أَوْ رَاحَ لَقَبِلَ لَهُ حَلَفْتُ بِأَكْبَرِ اللَّهِ لَا تَدْخُلُ عَلَيْنَا شَهْرًا قَالَ إِنَّ الشَّهْرَ يَكُونُ نِسْعًا وَعِشْرِينَ يَوْمًا۔ البخاری (۵۲۰۲۔۱۹۱۰) ابن ماجہ (۲۰۶۱)

۲۵۲۰۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا رُوحُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُثَنَّى حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ بِعَنِي أَبِي عَاصِمٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَثَلَّةُ۔ سابقہ (۲۵۱۹)

۲۵۲۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشِيرٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي سَعْدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ ضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدَيْهِ عَلَى الْأُخْرَى فَقَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا ثُمَّ نَقَصَ فِي الثَّلَاثَةِ أَصْبَعًا۔

السنن (۲۱۳۶۔۲۱۳۵۔۲۱۳۴) ابن ماجہ (۱۶۵۶)

۲۵۲۲۔ وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا عَشْرًا وَعَشْرًا وَنِسْعًا مَرَّةً۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی ازواج سے ایک ماہ تک علیحدہ رہے انتیس دن گذر گئے تو آپ صبح کے وقت ان کے پاس گئے بعض لوگوں نے آپ سے کہا کہ اے اللہ کے نبی! آپ انتیس دن کے بعد آگئے ہیں؟ آپ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔ پھر آپ نے اپنے دونوں ہاتھوں کو تین بار ملایا دو بار پوری انگلیوں کے ساتھ اور ایک بار نو انگلیوں کے ساتھ۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قسم کھائی کہ آپ بعض ازواج کے پاس ایک ماہ تک نہیں جائیں گے جب انتیس دن گذر گئے تو آپ صبح یا شام کو ان کے پاس گئے آپ سے کہا گیا کہ اے اللہ کے نبی! آپ نے قسم کھائی تھی کہ آپ ایک ماہ تک ہمارے پاس نہیں آئیں گے آپ نے جواب دیا مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے ایک ہاتھ کو دوسرے ہاتھ پر مار کر فرمایا مہینہ اس طرح اور اس طرح ہوتا ہے اور تیسری بار ایک انگلی کم کر لی۔

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایسا ایسا اور ایسا ہوتا ہے دس دن اور نو۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

بْنُ مُهْرَازٍ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ سَلَمَةَ بْنِ
سُلَيْمَانَ قَالَ لَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بَعْنِي ابْنُ الْمُبَارَكِ أَخْبَرَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمَا.

سابقہ (۲۵۲۱)

۵- بَابُ بَيَانِ أَنَّ لِكُلِّ بَلَدٍ رُؤْيَتَهُمْ وَأَنَّهُمْ
إِذَا رَأَوْا الْهِلَالَ بَلَدَهُ لَا يَثْبُتُ
حُكْمُهُ لِمَا بَعْدَ عَنْهُمْ

۲۵۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبَنُو يَحْيَى بْنُ أَبِي
قَتَيْبَةَ وَأَبْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَخَرُونَ
حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِي
حَرْمَلَةَ عَنْ كُرَيْبٍ أَنَّ أُمَّ الْفَضْلِ بِنْتَ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا بَعَثَتْهُ إِلَى مُعَاوِيَةَ بِالشَّامِ قَالَ فَقَدِمْتُ الشَّامَ فَقَضَيْتُ
حَاجَتَهَا وَاسْتَهْلَ عَلَيَّ رَمَضَانٌ وَأَنَا بِالشَّامِ فَرَأَيْتُ الْهِلَالَ
لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فِي أُخِيرِ الشَّهْرِ فَسَأَلَنِي
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ثُمَّ ذَكَرَ
الْهِلَالَ فَقَالَ مَنِي رَأَيْتُمُ الْهِلَالَ فَقُلْتُ رَأَيْتُهُ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ
فَقَالَ أَنْتِ رَأَيْتُهُ فَقُلْتُ نَعَمْ وَرَأَاهُ النَّاسُ وَصَامُوا وَصَامَ
مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ لِكُنَّا رَأَيْنَاهُ لَيْلَةَ السَّبْتِ
فَلَا تَزَالُ نَصُومُ حَتَّى تُكْمَلَ ثَلَاثِينَ أَوْ تَرَاهُ فَقُلْتُ أَفَلَا
تَكْتَفِي بِرُؤْيَا مُعَاوِيَةَ وَصِيَامِهِ فَقَالَ لَا هَكَذَا أَمَرَنَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ وَشَكَتَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى فِي تَكْتِفِي أَوْ تَكْتَفِي.

ابوداؤد (۲۳۳۲) الترمذی (۶۹۳) السنن (۲۱۱۰)

۶- بَابُ بَيَانِ أَنَّهُ لَا إِعْتِبَارَ بِكِبَرِ الْهِلَالَ وَ
صُغَرِهِ وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَمَدُهُ وَلِرُؤْيَا فَإِنْ
عَمَّ فَلْيُكْمَلْ ثَلَاثُونَ

۲۵۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
قُسَيْبٍ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ
قَالَ خَرَجْنَا لِعُمْرَةٍ فَلَمَّا تَزَلْنَا بَطْنَ نَحْلَةٍ تَرَاءَيْنَا الْهِلَالَ
فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ

ہر ایک شہر میں اسی جگہ کی رویت
ہلال معتبر ہونے کا

بیان

کریب بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام فضل بنت حارث
رضی اللہ عنہا نے انیس حضرت امیر معاویہ کے پاس ملک شام
میں بھیجا کریب کہتے ہیں کہ میں ملک شام گیا اور ان کا کام
انجام کو پہنچایا اور شام ہی میں ہلال رمضان نمودار ہو گیا اور میں
نے جمعہ کی شب چاند دیکھا پھر رمضان کے آخر میں میں مدینہ
منورہ آیا جب چاند کا تذکرہ چھڑا تو حضرت عبد اللہ بن عباس
رضی اللہ عنہما نے مجھ سے دریافت کیا تم نے چاند کب دیکھا
ہے؟ میں نے کہا ہم نے جمعہ کی شب چاند دیکھا تھا انہوں نے
کہا تم نے خود چاند دیکھا تھا؟ میں نے کہا ہاں! اور لوگوں نے
بھی چاند دیکھا اور انہوں نے بھی روزہ رکھا اور حضرت معاویہ
رضی اللہ عنہ نے بھی روزہ رکھا حضرت ابن عباس نے کہا لیکن
ہم نے تو چاند ہفتہ کی شب دیکھا ہے اور ہم تو تیس روزے
پورے کریں گے یا ہم چاند دیکھ لیں۔ میں نے کہا کیا آپ
حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے روزے رکھنے اور چاند دیکھنے کو
کافی نہیں قرار دیتے حضرت ابن عباس نے کہا نہیں رسول اللہ
ﷺ نے ہمیں اسی طرح حکم دیا ہے۔

چاند کے چھوٹے بڑے
ہونے کا اعتبار نہیں

ہے

ابو البختری بیان کرتے ہیں کہ ہم عمرہ کے لیے گئے جب
ہم وادی بطن نخلہ میں پہنچے تو ہم نے چاند دیکھنا شروع کیا۔
بعض لوگوں نے کہا یہ تیسری رات کا چاند ہے بعض لوگوں نے
کہا یہ دوسری کا چاند ہے۔ راوی کہتے ہیں پھر ہماری حضرت

ابن عباس رضی اللہ عنہما سے ملاقات ہوئی اور ان سے ہم نے ذکر کیا کہ ہم نے چاند دیکھا ہے بعض نے کہا یہ تیسری رات کا چاند ہے اور بعض نے کہا دوسری رات کا چاند ہے انہوں نے کہا تم نے کس رات کو چاند دیکھا تھا؟ ہم نے کہا فلاں فلاں رات کو۔ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے دیکھنے کے لیے اسے بڑھا دیا وہ حقیقت میں اسی رات کا چاند ہے جس رات تم نے اسے دیکھا ہے۔

ابو البخری بیان کرتے ہیں کہ ہم نے ذات عرق میں رمضان کا چاند دیکھا ہم نے حضرت ابن عباس کے پاس چاند کے بارے میں دریافت کرنے کے لیے ایک آدمی بھیجا تو حضرت ابن عباس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے چاند کو دیکھنے کے لیے بڑھا دیا اگر مطلع ابرا آلود ہو تو گنتی (تیس دن) پوری کرو۔

لَيْكُنِي قَالَ فَلَيْتَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فَقُلْنَا إِنْ رَأَيْتُمَا الْهَلَالَ فَلَا تَبْعَثُ الْقَوْمَ هُوَ ابْنُ قَلَابٍ وَ قَالَ تَبْعَثُ الْقَوْمَ هُوَ ابْنُ لَيْكُنِي فَقَالَ آتَى لَيْكُنِي رَأَيْتُمُوهُ قَالَ فَقُلْنَا لَيْتَهُ كَذَا وَ كَذَا فَقَالَ إِنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ اللَّهَ مَكَّةَ لِلرُّؤْيَةِ فَهُوَ لِلْيَكْنِي رَأَيْتُمُوهُ.

مسلم تخریج الاثر (۵۶۶۱)

۲۵۲۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْنِيٍّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْبَخْرِيِّ قَالَ أَهْلْنَا رَمَضَانَ وَ تَحْنُ يَذَاتِ عِرْقٍ فَأَرْسَلْنَا رَجُلًا إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا بِسْأَلِهِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ اللَّهَ كَذَّ أَمَدَهُ لِرُؤْيِهِ كَانَ أَعْمَى عَلَيْكُمْ فَاصْبِرُوا أَلْوَدَةً. مسلم تخریج الاثر (۵۶۶۱)

۷- بَابُ بَيَانِ مَعْنَى قَوْلِهِ ﷺ

شَهْرًا عِيدٌ لَا يَنْقُصَانِ

۲۵۲۶- حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو زُرَيْعٍ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ شَهْرٌ عِيدٌ لَا يَنْقُصَانِ رَمَضَانُ وَ ذُو الْحِجَّةِ. البخاری (۱۹۱۲-۱۹۱۳) ابوداؤد (۲۳۲۳) الترمذی (۶۹۲) ابن ماجہ (۱۶۵۹)

۲۵۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُعْمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ سُوَيْدٍ وَ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ شَهْرٌ عِيدٌ لَا يَنْقُصَانِ فِي حَدِيثِ خَالِدٍ شَهْرٌ عِيدٌ رَمَضَانُ وَ ذُو الْحِجَّةِ. ساہد (۲۵۲۶)

ف: یعنی ان کا اجر اور ثواب کم نہیں ہوتا۔

عید کے دو مہینے ناقص نہیں

ہوتے

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے ایک رمضان کا دوسرا ذوالحجہ کا۔

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے خالد کی روایت میں ہے عید کے دو مہینے رمضان اور ذوالحجہ کے۔

طلوع فجر سے روزے کا شروع
اور طلوع فجر تک سحری کھانے
کا جواز

۸- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الدُّخُولَ فِي الصَّوْمِ
يَحْصُلُ بِطُلُوعِ الْفَجْرِ وَإِنَّ لَهُ الْاَكْلَ
وَعِيْرَهُ حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ وَبَيَانِ صِفَةِ
فَجْرِ الَّذِي تَتَعَلَّقُ بِهِ الْأَحْكَامُ مِنَ الدُّخُولِ
فِي الصَّوْمِ وَدُخُولِ وَقْتِ صَلَاةِ الصُّبْحِ
وَعِيْرَ ذَلِكَ وَهُوَ الْفَجْرُ الثَّانِي وَيُسَمَّى
الصَّادِقَ وَالْمُسْتَطِيرَّ وَآلَهُ لَا آثَرَ لِلْفَجْرِ
الْأَوَّلِ فِي الْأَحْكَامِ وَهُوَ الْفَجْرُ الْكَاذِبُ
الْمُسْتَطِيرُّ بِاللَّامِ كَذَبِ السَّرْحَانِ
وَهُوَ الذُّنْبُ

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) اس وقت تک کھاتے پیتے
رہو جب تک سفید دھاگہ سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو جائے
یعنی فجر نہ ہو جائے تو عدی نے حضور ﷺ سے عرض کیا یا رسول
اللہ! میں نے اپنے بچکے کے نیچے سیاہ اور سفید رنگ کی دو رسیاں
رکھ لی ہیں اور ان کی وجہ سے میں رات اور دن میں امتیاز کر لیتا
ہوں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارا بچکے بہت چوڑا ہے
(جس کے نیچے رات اور دن آ جاتے ہیں) کالے اور سفید
دھاگے سے دن اور رات مراد ہیں۔

حضرت کھل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب
یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) اس وقت تک کھاتے پیتے رہو
جب تک سفید دھاگہ سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو جائے تو ایک
صاحب سفید دھاگا اور کالا دھاگا لے لیتے اور اس وقت تک
کھاتے رہتے جب تک ان میں فرق نہ ظاہر ہو جاتا حتیٰ کہ
اللہ تعالیٰ نے من الفجر کا لفظ نازل فرمایا اور بیان فرمایا (کہ
سیاہ اور سفید دھاگے سے مراد دن اور رات ہیں)۔

۲۵۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ حُصَيْنٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَبْدِ بْنِ حَبِيبٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ
الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ قَالَ لَهُ
عُمَيْرُ بْنُ مَرْثَدٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَجْعَلُ تَحْتِ وَسَادَتِي عَقْلَيْنِ
عَقْلًا أَبْيَضَ وَعَقْلًا أَسْوَدَ أَعْرِفُ اللَّيْلَ مِنَ النَّهَارِ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ وَسَادَكَ لَعَرَبِيٌّ إِنَّمَا هُوَ سَوَادُ
اللَّيْلِ وَبَيَاضُ النَّهَارِ

بخاری (۱۹۱۶-۴۵۰۹) ابوداؤد (۲۳۴۹) الترمذی (۲۹۷۱)
۲۵۲۹- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا
فَضِيلُ بْنُ سَلَمَانَ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَكُلُوا
وَأَشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ
الْأَسْوَدِ قَالَ كَانَ الرَّجُلُ يَأْخُذُ خَيْطًا أَبْيَضَ وَخَيْطًا أَسْوَدَ
فَيَأْكُلُ حَتَّى يَسْتَبَيِّنَهُمَا حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْفَجْرِ
قَبْلَ ذَلِكَ. مسلم تكملة الاثراف (۴۷۴۱)

حضرت کھل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اس وقت تک کھاتے پیتے رہو جب تک سفید دھاگا سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو تو جب کوئی شخص روزہ رکھنے کا ارادہ کرتا تو وہ اپنے پیچھے دو دھاگے باندھ لیتا۔ ایک سفید اور دوسرا سیاہ اور اس وقت تک کھاتا رہتا جب تک اس پر ان کا فرق ظاہر نہ ہوتا۔ پھر اللہ تعالیٰ نے من الدعور کا لفظ نازل فرمایا پھر معلوم ہوا کہ دھاگے سے مراد رات اور دن ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال رات کو ہی اذان دے دیتے ہیں لہذا تم ابن ام مکتوم کی اذان تک کھاتے پیتے رہا کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ بلال رات کے وقت اذان دیتے ہیں تم عبد اللہ ابن ام مکتوم کی اذان تک کھاتے پیتے رہا کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے دو مؤذن تھے بلال اور ابن ام مکتوم جو ناپوتا تھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال رات کو اذان دیتے ہیں۔ تم ابن ام مکتوم کے اذان دینے تک کھاتے پیتے رہو۔ راوی کہتے ہیں اور ان کے اذان دینے میں یہ فرق تھا کہ وہ اترتے تھے اور یہ چڑھتے تھے۔

ایک اور سند کے ساتھ ایسی ہی روایت حضرت عائشہ سے مروی ہے۔

۲۵۳۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلٍ التَّمِيمِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ تَأْتِنُ ابْنِي مَرِيَمَ أَخْبَرَنَا أَبُو عَمْرٍو حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَبَيِّنَ لَكُمْ الْغَضَبُ الْآبِهُنَّ قَالَ لَكَانَ الرَّجُلُ إِذَا أَرَادَ الصَّوْمَ رَسَطَ أَحَدَهُمْ فِي رِجْلَيْهِ الْغَضَبُ الْآسُودَ وَالْغَضَبُ الْآبِهُنَّ فَلَا يَزَالُ يَأْكُلُ وَيَشْرَبُ حَتَّى يَبَيِّنَ لَهُ رِيئُهُمَا فَاَنْزَلَ اللَّهُ بَعْدَ ذَلِكَ مِنَ الْفَجْرِ كَلِمَتَا رِئَاهُ بِذَلِكَ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ. (بخاری ۱۹۱۷-۴۵۱۱)

۲۵۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحَ قَالَ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنْ يَلَا يُؤْذَنُ يَلْبَلُ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا تَأْذِينَ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ.

الترمذی (۲۰۳) الترمذی (۶۳۷)

۲۵۳۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنْ يَلَا يُؤْذَنُ يَلْبَلُ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا آذَانَ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ. مسلم تخریج الاشراف (۷۰۱۱)

۲۵۳۳- حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا ابْنِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَابِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَوْذَنَانِ يَلَالُ وَابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ الْأَعْمَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ يَلَا يُؤْذَنُ يَلْبَلُ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يُؤْذَنَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ قَالَ وَلَمْ يَكُنْ بَيْنَهُمَا إِلَّا أَنْ يُنْزَلَ هَذَا وَيَرْفَى هَذَا. مسلم تخریج الاشراف (۸۰۰۶)

۲۵۳۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا ابْنِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

سابقہ (۸۴۲)

ایک دیگر سند سے بھی حسب سابق روایت منقول ہے۔

۲۵۳۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْمَاعِيلَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ أَخْبَرَنَا هَبْدَةُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُقَاتِلٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ عُثَيْدٍ اللَّيْثِيِّ بِإِسْنَادَيْنِ يَكْتُمُهُمَا نَعُوَ حَدِيثُ ابْنِ كُمَيْلٍ . سابقہ (۸۴۲)

۲۵۳۶۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَمْنَعَنَّ أَحَدًا مِنْكُمْ أَذَانُ بِلَالٍ أَوْ قَالَ يَدَا بِلَالٍ مِنْ سُحُورِهِ فَإِنَّهُ يُؤَدِّي أَوْ قَالَ يُؤَدِّي لِيَرْجِعَ قَائِمُكُمْ وَيُوقِظَ نَائِمُكُمْ وَقَالَ لَيْسَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا وَهَكَذَا وَصَوَّبَ يَدَهُ وَرَفَعَهُمَا حَتَّى يَقُولَ هَكَذَا وَفَرَجَ يَمِينُ إِبْنِ أَبِي عَدْرٍ الْخَارِ (۶۲۱-۵۲۹۸)

(۷۲۴۷) ابوداؤد (۲۳۴۷) الترمذی (۶۴۰-۲۱۶۹) ابن ماجہ (۱۶۹۶)
۲۵۳۷۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ يَفْنِي الْأَحْمَرَ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ ابْنِ أَبِي عَدْرٍ لَيْسَ الَّذِي يَقُولُ هَكَذَا وَجَمَعَ أَصَابِعُهُ ثُمَّ نَكَسَهَا إِلَى الْأَرْضِ وَلَيْكِنَّ الَّذِي يَقُولُ هَكَذَا وَوَضَعَ الْمُسَبِّحَةَ عَلَى الْمُسَبِّحَةِ وَمَذَّ يَدَيْهِ . سابقہ (۲۵۳۶)

۲۵۳۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ وَالْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ كِلَاهُمَا عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَانْتَهَى حَدِيثُ الْمُعْتَمِرِ عِنْدَ قَوْلِهِ بَنِيهِ نَائِمُكُمْ وَيَرْجِعُ قَائِمُكُمْ وَقَالَ إِسْحَاقُ قَالَ جَرِيرٌ فِي حَدِيثِهِ وَلَيْسَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا يَعْنِي الْفَجْرَ هُوَ الْمُعْتَمِرُ وَلَيْسَ بِالْمُسَبِّحِ . سابقہ (۲۵۳۶)

۲۵۳۹۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قَرْمُوحٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَوَادَةَ الْقَشِيرِيِّ حَدَّثَنِي وَالِدِي أَنَّهُ سَمِعَ سَمُرَةَ بْنَ جُنْدَبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا ﷺ يَقُولُ لَا يَغْرَرَنَّ أَحَدُكُمْ بِدَا بِلَالٍ مِنَ السُّحُورِ وَلَا هَذَا الْبَيَاضُ حَتَّى يَسْتَيْطِرَ .

ابوداؤد (۲۳۴۶) الترمذی (۷۰۶) الترمذی (۲۱۷۰)

حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال کی اذان کے سبب تم میں سے کوئی شخص سحری کھانے سے نہ رکے کیوں کہ وہ اس لیے اذان دیتے ہیں تاکہ نماز میں مشغول شخص سحری کھانے کے لیے چلا جائے اور سویا ہوا شخص بیدار ہو جائے اور صبح وہ نہیں ہے جو اس اس طرح ہے آپ نے ہاتھوں کو سیدھا کر کے اوپر کی جانب اشارہ کیا تھا اور فرمایا: حتیٰ کہ اس طرح ہو جائے اور آپ نے انگلیوں کو کھول دیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ نے فرمایا: فجر وہ نہیں جو ایسی ہو اور آپ نے سب انگلیوں کو ملا کر زمین کی طرف جھکایا اور فرمایا (فجر وہ ہے) جو اس طرح ہو انکشت شہادت کو انکشت شہادت پر رکھ کر دونوں ہاتھوں کو پھیلا دیا۔

ایک اور سند سے روایت ہے جس میں ہے بلال کی اذان اس لیے ہوتی ہے کہ نماز پڑھنے والا رک جائے اور سونے والا بیدار ہو جائے۔ جریر کی روایت میں ہے صبح ایسی نہیں ہے یعنی چوڑائی میں ہے لمبائی میں نہیں۔

حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص سحری کے وقت بلال کی اذان سے دھوکا نہ کھائے اور نہ اس سفیدی سے جب تک وہ پھیل نہ جائے۔

٢٥٤٠- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
عُلَيْيَةَ حَدَّثَنِى عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ سَوَادَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَمُرَةَ بِنْتِ
جُنْدُبٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ لَا
يَغْتَرَّكُمْ أَذَانٌ وَلَا لَإِلَ وَلَا هَذَا الْيَبَاضُ لِعُمُودِ الصُّبْحِ حَتَّى
يَسْتَطِيعَ سَابِقَهُ (٢٥٣٩)

حضرت سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں کوئی شخص ہلال کی اذان سے دھوکا نہ کھائے نہ اس سفیدی سے جو صبح کے وقت ستون کی طرح ہوتی ہے جب تک وہ پھیل نہ جائے۔

٢٥٤١- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ
يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَوَادَةَ الْقُسَيْرِيُّ عَنْ
أَيْشَةَ عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَغُرُّكُمْ مِنْ سَعْوَرِكُمْ أَذَانٌ يَلَالُ وَلَا
يَبَاضُ الْأَفْئِي الْمُسْتَطِيلُ هَكَذَا حَتَّى يَسْتَطِيرَ هَكَذَا وَ
حَكَاهُ حَمَّادٌ يَدُهُ قَالَ يَعْنِي مُعْتَرِضًا.

حضرت سرور بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص بلال کی اذان سے دھوکا کھائے نہ افق کی ایسی سفیدی سے جب تک وہ پھیل نہ جائے۔

٢٥٤٢- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ سَوَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ سَمُرَةَ بْنَ جُنْدُبٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَهُوَ يَخْطُبُ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ
لَا يَمُوتُ كُمْ يَدَاؤُهُمْ لَهْلَاءٍ وَهَذَا إِلَيْكُمْ حَتَّى يَمُوتَ الْفَجْرُ أَوْ
قَالَ حَتَّى يَنْفَجِرَ الْفَجْرُ. (سأله (٢٥٣٩))

حضرت سرہ بن جذب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
 رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جلال کی اذان
 سے دھوکا کھائے نہ اس سفیدی سے حتیٰ کہ نجر ظاہر ہو جائے۔

٢٥٤٣- وَحَدَّثَنَا أَبُو مَسْنِي حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ أَخْبَرَنَا
شُعْبَةُ أَخْبَرَنِي سَوَادَةُ بْنُ حَنْظَلَةَ الْقَشِيرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
سَمُرَةَ بْنَ جُنْدُبٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَذَكَرَ
هَذَا. (ص ٢٥٣٩)

حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔۔۔۔۔ پھر حسب سابق روایت
-۷-

۹- بَابُ فَضْلِ السُّحُورِ وَاسْتِحْبَابِهِ وَ
اسْتِحْبَابِ تَأْخِيرِهِ وَتَعْجِيلِ الْفِطْرِ

٢٥٤٤- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا مُسْلِمٌ عَنْ
عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ
أَيْسَى شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ ابْنِ عُثَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ
عَنْ أَنَسٍ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ
قَسَادَةَ وَعَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ تَسَحَّرُوا فَإِنَّ فِي السُّحُورِ بَرَكَهً.

سحری کی فضیلت
اور انتخاب

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بحری کھانا یا کرو کیونکہ بحری کھانے میں برکت ہوتی ہے۔

حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمارے اور اہل کتاب کے روزے میں صرف سحری کھانے کا فرق ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۵۴۵۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ مُوسَى بْنِ عَمِلِيٍّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي قَبِيْسٍ مَوْلَى عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَصَلْ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ أَكْثَلُهُ السَّحْرِ. (ابن ماجہ (۲۳۴۳) الترمذی (۷۰۹) النسائی (۲۱۶۵))

۲۵۴۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ كِلَاهُمَا عَنْ مُوسَى بْنِ عَمِلِيٍّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۲۵۴۵)

۲۵۴۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ هِشَامٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ تَسَحَّرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قُمْنَا إِلَى الصَّلَاةِ فَلَمْ نَكُنْ كَأَنَّ كَلَامًا بَيْنَهُمَا قَالَ خَمْسِينَ آيَةً.

ابن ماجہ (۱۹۲۱-۵۷۵) الترمذی (۷۰۳-۷۰۴) النسائی (۲۱۵۴)

(۲۱۵۵) ابن ماجہ (۱۶۹۴)

۲۵۴۸۔ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّافِلِيُّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا هِشَامٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْنِيٍّ حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ نُوَيْجٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَامِرٍ كِلَاهُمَا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۲۵۴۷)

۲۵۴۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَّلُوا الْفِطْرَ. ابن ماجہ (۱۶۹۲)

۲۵۵۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ سُفْيَانَ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. (ابن ماجہ (۱۶۹۲))

۲۵۵۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَا إِنَّا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَ مَسْرُوقٌ عَلَى

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سحری کھائی پھر ہم نماز کے لیے کھڑے ہو گئے (راوی کہتے ہیں) میں نے دریافت کیا ان دونوں کے درمیان کتنا وقفہ تھا؟ انہوں نے کہا پچاس آیات (کے پڑھنے کے برابر)۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ جب تک روزہ جلد افطار کرتے رہیں گے خیر پر رہیں گے۔

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ابو عطیہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور مسروق حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے ہم نے عرض کیا: اے ام المؤمنین! محمد ﷺ کے دو اصحاب میں سے ایک جلد روزہ افطار

کر کے جلد نماز پڑھتے ہیں دوسرے تاخیر سے روزہ افطار کر کے تاخیر سے نماز پڑھتے ہیں، ام المؤمنین نے پوچھا وہ کون ہے جو جلد افطار کرتا اور جلد نماز پڑھتا ہے؟ ہم نے عرض کیا وہ حضرت عبد اللہ بن مسعود ہیں، حضرت عائشہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ کا بھی یہی معمول تھا۔ ابو کریب کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ دوسرے صاحب حضرت ابو موسیٰ ہیں۔

عَائِشَةُ قَالَتْ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ ﷺ أَحَدُهُمَا يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ قَالَتْ أَيُّهُمَا الَّذِي يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ قَالَ قُلْنَا عَبْدُ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ مَسْعُودٍ قَالَتْ كَذَلِكَ كَانَ يَصْنَعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَإِذَا أَبُو كُرَيْبٍ وَالْآخَرُ أَبُو مُوسَى. (ابوداؤد (۲۳۵۴) الترمذی (۷۰۲))

النسائی (۲۱۵۷-۲۱۵۸-۲۱۵۹-۲۱۶۰)

ابو عطیہ بیان کرتے ہیں کہ میں ابھ مسروق دونوں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے مسروق نے عرض کیا محمد ﷺ کے دو اصحاب ہیں نیکی اور بھلائی میں دونوں کی نہیں کرتے۔ ان میں سے ایک مغرب کی نماز اور افطار میں جلدی کرتے ہیں دوسرے مغرب اور افطار میں تاخیر کرتے ہیں انہوں نے پوچھا ان میں سے مغرب کی نماز اور افطار میں جلدی کون کرتا ہے؟ مسروق نے کہا عبد اللہ بن مسعود! حضرت عائشہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ بھی اسی طرح کیا کرتے تھے۔

۲۵۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ أَبِي عَظِيمَةَ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَمَسْرُوقٌ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَقَالَ لَهَا مَسْرُوقٌ رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ ﷺ يَكُلَاهُمَا لَا يَأْتِيَانِ الْخَيْرَ أَحَدُهُمَا يُعَجِّلُ الْمَغْرِبَ وَالْإِفْطَارَ وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْمَغْرِبَ وَالْإِفْطَارَ فَقَالَتْ مَنْ يُعَجِّلُ الْمَغْرِبَ وَالْإِفْطَارَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَقَالَتْ هَكَذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ. (سahih (۲۵۵۱))

روزہ پورے ہونے کا

وقت

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رات آ جائے دن چلا جائے اور سورج غروب ہو جائے تو روزہ دار کو روزہ افطار کر لینا چاہیے۔

۱۰- بَابُ بَيَانِ وَقْتِ انْقِصَاءِ الصَّوْمِ وَخُرُوجِ النَّهَارِ

مُخْرُجِ النَّهَارِ

۲۵۵۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو كُرَيْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ وَالثَّقَفِيُّ إِلَى اللَّفْظِ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَقَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي وَقَالَ أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ جَمِيعًا عَنْ وَثَّابِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَصِيمِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَقْبَلَ اللَّيْلُ وَأَذْبَرَ النَّهَارَ وَغَابَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ أَفْطَرَ الصَّائِمُ وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنُ نُمَيْرٍ فَقَدْ.

بخاری (۱۹۵۴) ابوداؤد (۲۳۵۱) الترمذی (۶۹۸)

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک کے ماہ میں سفر کر رہے تھے جب سورج غروب ہو گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے فلاں! اتر اور ہمارے لیے ستو گھولو! اس

۲۵۵۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَهْلٍ رَمَضَانَ فَلَمَّا غَابَتِ الشَّمْسُ قَالَ يَا فَلَانُ انْزِلْ فَاجِدْ لَنَا

قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ عَلَيْنَكَ نَهَارًا قَالَ آتِزِلْ فَاجِدْ حَ
لَنَا قَالَ فَتَزَلْ فَجَدَحَ فَتَأْتِيهِ فَشَرِبَ النَّبِيُّ ﷺ ثُمَّ قَالَ
يَسِيدِهِ إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ مِنْ هُنَا وَجَاءَ اللَّيْلُ مِنْ
هُنَا فَقَدْ أَفْطَرَ الصَّائِمُ الْبُخَارِيُّ (۱۹۴۱-۱۹۵۵-۱۹۵۶)

(۱۹۵۸-۵۲۹۷) البراء اور (۲۳۵۲)

نے کہا یا رسول اللہ! ابھی تو دن ہے آپ نے فرمایا اترو اور
ہمارے لیے ستو کھولو! وہ اترے اور ستو کھول کر آپ کی خدمت
میں لائے نبی کریم ﷺ نے ستو پئے پھر آپ نے ہاتھ سے
اشارہ کر کے فرمایا: جب سورج اس سمت میں ڈوب جائے اور
رات اس سمت سے آجائے تو روزہ دار کو روزہ کھول دینا
چاہیے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے جب
سورج غروب ہو گیا تو آپ نے ایک شخص سے فرمایا: اترو اور
ہمارے لیے ستو کھولو! اس نے کہا یا رسول اللہ! اگر آپ شام
ہوئے دیں آپ کے لیے فرمایا اترو! وہ اترے اور ستو کھولے! اسی
نے کہا ابھی تو دن ہے (یہ کہہ کر) وہ اترے اور ستو کھولے آپ
نے ستو پئے اور آپ نے مشرق کی طرف اشارہ کر کے فرمایا:
جب تم دیکھو کہ رات اس طرف سے آگئی ہے تو روزہ دار کو
روزہ انکار کر لینا چاہیے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے آپ روزے
سے تھے جب سورج غروب ہو گیا تو آپ نے فرمایا: اے فلاں
اتر کر ہمارے لیے ستو کھولو! بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

ایک اور سند سے بھی بعض الفاظ کی کمی سے یہ روایت
منقول ہے۔

۲۵۵۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ
مُسَيْبٍ وَعَبَادُ بْنُ الْعَوَّامِ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ ابْنِ أَبِي أَوْفَى
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ
فَلَمَّا غَابَتِ الشَّمْسُ قَالَ لِرَجُلٍ آتِزِلْ فَاجِدْ حَ لَنَا فَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ لَوْ أَسْتَيْتُ قَالَ آتِزِلْ فَاجِدْ حَ لَنَا قَالَ إِنَّا هَلَيْنَا
نَهَارًا فَتَزَلْ فَجَدَحَ لَهُ فَشَرِبَ ثُمَّ قَالَ إِذَا رَأَيْتُمُ اللَّيْلَ قَدْ
أَفْطَلَ مِنْ هُنَا وَآشَارَ بِسَيْدِهِ نَحْوَ الْمَشْرِقِ فَقَدْ
أَفْطَرَ الصَّائِمُ. سابقہ (۲۵۵۴)

۲۵۵۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ حَدَّثَنَا
سُلَيْمَانُ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ صَائِمٌ فَلَمَّا غَرَبَتِ
الشَّمْسُ قَالَ يَا فُلَانُ آتِزِلْ فَاجِدْ حَ لَنَا يَمْلِكُ حَدِيثُ ابْنِ
مُسَيْبٍ وَعَبَادِ بْنِ عَوَّامٍ. سابقہ (۲۵۵۴)

۲۵۵۷- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ ح
وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ وَكِلَاهُمَا عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ
ابْنِ أَبِي أَوْفَى ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا ابْنُ ح
وَحَدَّثَنَا ابْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ
الشَّيْبَانِيِّ عَنِ ابْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ مُسَيْبٍ وَعَبَادِ وَ عَبْدِ الْوَاحِدِ
وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَحَدٍ مِنْهُمْ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ وَلَا قَوْلُهُ
وَجَاءَ اللَّيْلُ مِنْ هُنَا إِلَّا فِي رِوَايَةِ هُشَيْمٍ وَحَدَّثَ.

سابقہ (۲۵۵۴)

صوم وصال کی ممانعت

۱۱- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْوَصَالِ فِي الصَّوْمِ

٢٥٥٨- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَهَيَّأَ عَنِ الْوَصَالِ قَالُوا إِنَّكَ تَوَاصِلُ قَالَ إِنِّي لَأَسْتَكْثِرُكُمْ إِنِّي أَطْعَمُ وَأَسْقِي.

البخاری (۱۹۶۲) (ابرواؤد) (۲۳۶۰)

٢٥٥٩- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
عَنْ لُطَيْعِ بْنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ وَالْمَسَلُ فِي رَمَضَانَ لَوَاصِلَ النَّاسِ فَتَهَا هُمْ فَيَلِ
كَهَ أَنْتَ لَوَاصِلُ قَالَ إِنْ لَسْتُ بِمُتْلِكُمْ إِنِّي أَلْعَمُّ وَأَنْفِي

مسلم، تقيّة الاشراف (۷۹۶۵)

٢٥٦٠- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ حَدَّثَنِي
أَبِي عَنْ جَدِّي عَنْ أَيُّوبَ عَنْ ثُلَيْعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ وَلَمْ يَقُلْ رَمَضَانَ .

مسلم، تقيّة الاشراف (٧٥٧٥)

٢٥٦١- حَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو وَهَبٍ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ نَبِيُّ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْوَصْلِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ
لِيَا نَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَوَاصِلْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ
أَيُّكُمْ يَتْلُو آيَةَ أَبِي بَطْمَيْنٍ رَبِّي وَيَسْقِيْنِي فَلَمَّا آهُوا أَنْ
يَمْنَعُهُوا عَنِ الْوَصْلِ وَأَصَلَ بِهِمْ يَوْمًا ثُمَّ يَوْمًا ثُمَّ
رَأَوْا الْهَلَالَ فَقَالَ لَوْ تَأَخَّرَ الْهَلَالُ لَيَدْرُكُكُمْ كَالْمُكِيلِ لَهُمْ
حِينَ آهُوا أَنْ يَمْنَعُهُوا. (ابن جرير ٦٨٥١)

٢٥٦٢- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ قَالَ زُهَيْرُ
حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ عُمَارَةَ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا كُمْ
وَالْيُوصَالُ قَالُوا فَإِنَّكَ تُوَاصِلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِنَّكُمْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے وصال (بغیر افطار کے روزے پر روزہ رکھنا) منع فرمایا، صحابہ نے عرض کیا آپ تو وصال کرتے ہیں؟ (یعنی بغیر افطار کے روزے پر روزہ رکھتے ہیں) آپ نے فرمایا: میں تمہاری مثل نہیں ہوں، مجھے تو کھلایا اور ملا جاتا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان میں وصال کیا (بغیر افطار کے روزے رکھے) صحابہ نے بھی وصال شروع کر دیا، آپ نے انہیں منع فرمایا، انہوں نے عرض کیا آپ بھی تو وصال کے روزے رکھتے ہیں۔ آپ نے فرمایا: میں تمہاری مثل نہیں ہوں، مجھے تو کھلایا اور ملایا جاتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں رمضان کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وصال کے روزوں سے منع فرمایا۔ صحابہ میں سے ایک شخص نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ بھی تو مصلوٰۃ روزے رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں مجھ جیسا کون ہے؟ میں اس حال میں رات گزارتا ہوں کہ میرا رب مجھے کھلاتا اور پلاتا ہے۔ جب اس کے باوجود صحابہ وصال سے نہیں رکے تو آپ نے ان کے ساتھ ایک دن بغیر افطار کے روزہ رکھا۔ پھر دوسرے دن بغیر افطار کے روزہ رکھا، پھر تیسرے دن اسی طرح روزہ رکھا، پھر انہوں نے چاند دیکھ لیا۔ آپ نے فرمایا اگر چاند ابھی نظر نہ آتا تو میں اور زیادہ وصال کرتا۔ گویا کہ آپ نے ان کے باز نہ آنے پر اظہارِ ناراضگی فرمایا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: وصال کے روزے نہ رکھو! صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ تو وصال کے روزے رکھتے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم اس معاملہ میں مجھ ایسے نہیں ہوؤ میں اس حال

میں رات گزارتا ہوں کہ میرا رب مجھے کھانا اور پانی ہے تم وہ کام کیا کرو جو آسانی سے کر سکو۔

لَسْتُمْ فِي ذَلِكَ بِمُعِيٍّ إِنِّي أَنَا مَطْعَمِي رَيْبِي وَتَسْقِيِي
كَأَكْلُوا مِنْ الْأَعْمَالِ مَا تَطِيقُونَ.

مسلم، تہذیب الاشراف (۱۴۹۱۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حسب سابق روایت کرتے ہیں اور اس میں یہ ہے کہ جس کام کی تمہیں طاقت ہو وہی کیا کرو۔

۲۵۶۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا الْمُؤَيَّرَةُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ
عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْئَلُهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ كَأَكْلُوا مَا لَكُمْ بِهِ
طَاقَةٌ. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۳۹۰۱)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ سے مثل سابق روایت ہے۔

۲۵۶۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ
عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ
النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ نَهَى عَنِ الْوَصَالِ بِمِثْلِ حَدِيثِ عُمَارَةَ عَنْ
أَبِي زُرْعَةَ. مسلم، تہذیب الاشراف (۱۳۴۳۱)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رمضان میں رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ رہے تھے میں آکر آپ کے پہلو میں کھڑا ہو گیا، ایک اور شخص آیا اور وہ بھی آکر کھڑا ہو گیا حتیٰ کہ ہماری ایک جماعت ہو گئی جب نبی ﷺ نے یہ محسوس کیا کہ میں آپ کے پیچھے ہوں تو آپ نے نماز میں تخفیف کرنی شروع کر دی، پھر آپ گھر تشریف لے گئے اور ایسی نماز پڑھی جیسی آپ ہمارے ساتھ نہیں پڑھتے تھے جب صبح ہوئی تو ہم نے آپ سے عرض کیا: کیا آپ کو رات ہمارا پتا چل گیا تھا؟ آپ نے فرمایا: ہاں! اسی وجہ سے میں نے وہ سب کیا جو کیا تھا، حضرت انس نے کہا پھر رسول اللہ ﷺ نے صوم وصال رکھنے شروع کر دیے اور وہ مہینہ کا آخر تھا، بعض صحابہ نے بھی صوم وصال رکھنے شروع کر دیے۔ نبی ﷺ نے فرمایا: یہ لوگ صوم وصال کیوں رکھ رہے ہیں؟ تم لوگ میری مثل نہیں ہو سنا، خدا کی قسم! اگر یہ مہینہ لہا ہوتا تو میں اس قدر صوم وصال رکھتا کہ یہ ضدی لوگ اپنی ضد چھوڑ دیتے۔

۲۵۶۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا حَرْبٌ حَدَّثَنَا أَبُو النَّظْرِ
هَاشِمُ بْنُ الْكَاسِمِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي
رَمَضَانَ فَجِئْتُ فَقُمْتُ إِلَى جَنْبِهِ وَجَاءَ رَجُلٌ لَقَامَ أَيُّضًا
حَتَّى كُنَّا رَهْطًا فَلَمَّا حَسَّ النَّبِيُّ ﷺ أَنَا خَلْفُهُ جَعَلَ يَتَجَوَّزُ
فِي الصَّلَاةِ ثُمَّ دَخَلَ رَحْلَهُ فَصَلَّى صَلَاةً لَا يُصَلِّي بِهَا عِنْدَنَا
قَالَ قُلْنَا لَهُ جِئْنَا أَصْبَحْنَا أَطْلُتْ لَنَا اللَّيْلَةُ فَقَالَ نَعَمْ ذَاكَ
الَّذِي حَمَلَنِي عَلَى ذَلِكَ الَّذِي صَنَعْتُ قَالَ فَاخْذَ
يُؤَاصِلُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَذَاكَ فِي أَوَّلِ الشَّهْرِ فَاخْذَ
رَجَالٌ مِنْ أَصْحَابِهِ يُؤَاصِلُونَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَا بَالُ
رَجَالٍ يُؤَاصِلُونَ إِنَّكُمْ لَسْتُمْ بِمُعِيٍّ أَمَا وَاللَّهِ لَوْ تَمَّ ذَلِكِ
الشَّهْرُ لَوَاصِلَتْ وَصَالًا يَدْعُ الْمُتَعَقِّقُونَ تَعَمُّقَهُمْ.

بخاری (۷۲۴۱)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ماہ رمضان کے آخر میں صوم وصال رکھے، بعض صحابہ نے بھی صوم وصال رکھنے شروع کر دیے جب نبی ﷺ کو اس کی اطلاع ہوئی تو آپ نے فرمایا: اگر یہ مہینہ لہا ہوتا تو

۲۵۶۶- حَدَّثَنَا عَاصِمٌ بْنُ النَّظْرِ النَّبِيُّ حَدَّثَنَا عَالِدٌ
يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا حُمَيْدٌ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ وَاصِلُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي أَوَّلِ الشَّهْرِ
رَمَضَانَ لَوَاصِلٌ نَاسٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَبْلَهُ ذَلِكَ فَقَالَ لَوْ

میں اس قدر وصلی روزے رکھتا کہ ضد کرنے والے اپنی ضد چھوڑ دیتے آپ نے فرمایا لاریب تم میری مثل نہیں ہو یا فرمایا: لاریب میں تمہاری مثل نہیں ہوں میں اس حال میں رات گزارتا ہوں کہ میرا رب مجھے کھلاتا اور پلاتا ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ نے بطور شفقت صحابہ کو وصال کے روزوں سے منع فرمایا صحابہ نے عرض کیا: آپ بھی تو وصال کرتے ہیں؟ آپ نے فرمایا میں تمہاری مثل نہیں ہوں مجھے میرا رب کھلاتا اور پلاتا ہے۔

روزے میں (اپنی بیوی کا) بوسہ لینا حرام نہیں ہے بشرطیکہ جذبات پر قابو ہو

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی ازواج میں سے کسی کا بوسہ لے لیتے تھے یہ فرما کر حضرت عائشہ ہنستی تھیں۔

ف: ایہ والدہ حضرت عائشہ نے اپنے بھانجے سے کہا کہ اسے کاسب اس بات پر کہ جب تھا کہ مسئلہ بتلانے کے لیے انہیں یہ ذکر کرنا پڑا۔

سفیان کہتے ہیں کہ میں نے عبدالرحمان بن قاسم سے پوچھا کیا تمہارے والد حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی یہ حدیث روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ روزے میں ان کا بوسہ لیا کرتے تھے؟ عبدالرحمان کچھ دیر چپ رہے پھر کہا: ہاں!

ف: اس سے معلوم ہو جائے کہ روزے میں اپنی بیوی کے ساتھ یہ عمل فی نفسہ جائز ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں میرا بوسہ لے لیتے تھے اور رسول اللہ ﷺ کو جس طرح اپنے جذبات پر قابو تھا تم میں سے کون شخص اس طرح اپنے جذبات کو کنٹرول کر سکتا ہے؟

مَدَّ لَنَا الشَّهْرُ لَوْ أَصَلْنَا وَصَلَا يَدْعُ الْمُتَعَمِّقُونَ تَعَمُّقَهُمْ
إِنِّكُمْ لَسُئِمْتُمْ يَتْلِي أَوْ قَالَ إِنِّي لَسْتُ بِمِثْلِكُمْ إِنِّي أَظْلُ
يُطْعِمُنِي رَبِّي وَيَسْقِيْنِي. البخاری (۷۲۴۱)

۲۵۶۷- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ وَشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَهَا هُمُ النَّبِيُّ ﷺ عَنِ الْوَصَالِ رَحْمَةً لَهُمْ فَقَالُوا إِنَّكَ تَوَاصِلٌ قَالَ إِنِّي لَسْتُ كَهَيْئَتِكُمْ إِنِّي يُطْعِمُنِي رَبِّي وَيَسْقِيْنِي. البخاری (۱۹۶۴)

۱۲- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْقُبْلَةَ فِي الصَّوْمِ لَيْسَتْ مُحَرَّمَةً عَلَى مَنْ لَمْ تَحْرُكْ شَهْوَتُهُ

۲۵۶۸- حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ وَشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُقْبِلُ إِحْدَى رِجْلَيْهِ ثُمَّ تَضَحَّكَ. لم يزد الاثر (۱۶۹۳۳)

۲۵۶۹- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَأَبْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ قُلْتُ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ أَسَمِعْتَ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُقْبِلُهَا وَهُوَ صَائِمٌ فَكَتَّ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ تَعَمُّ. مسلم جزء الاثر (۱۷۴۸۶)

۲۵۷۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُقْبِلُ رِجْلَيْهِ وَهُوَ صَائِمٌ وَيَمْلِكُ رَأْيَهُ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْلِكُ رَأْيَهُ. ابن ماجہ (۱۶۸۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی ازواج کا) بوسہ لیتے اور روزے میں (کسی زوجہ کو) چمٹا لیتے، لیکن حضور ﷺ تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے۔

۲۵۷۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَخْوَانُ كُنَّا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَ عِلْقَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ ح وَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ مَخْلَدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي زَائِدَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَقِيلٌ وَهُوَ صَائِمٌ وَ يَبَاشِرُ وَهُوَ صَائِمٌ وَلَكِنَّهُ أَمْلَكَكُمْ لِزَيْبِهِ.

ابوداؤد (۲۳۸۲) الترمذی (۲۲۹)

ف: یعنی تم اگر ایسا کرو گے تو ہو سکتا ہے کہ جذبات سے بے قابو ہو کر عمل ترویج کر گزرو جو روزے میں حرام ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی کسی زوجہ کا) بوسہ لے لیا کرتے تھے اور حضور تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے۔

۲۵۷۲- وَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عِلْقَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُقِيلُ وَهُوَ صَائِمٌ وَ كَانَ أَمْلَكَكُمْ لِزَيْبِهِ. سابقہ (۲۵۷۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی کسی زوجہ کو) چمٹا لیتے تھے۔

۲۵۷۳- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عِلْقَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَبَاشِرُ وَهُوَ صَائِمٌ. سابقہ (۲۵۷۱)

اسود کہتے ہیں: میں اور مسروق حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے استفسار کیا، کیا رسول اللہ ﷺ روزے میں (کسی زوجہ کو) چمٹا لیتے تھے؟ فرمایا ہاں! لیکن حضور تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے یا فرمایا: تم میں سے کون آپ کی طرح جذبات پر قابو رکھنے والا ہے؟

۲۵۷۴- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَوْنٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ انْطَلَقْتُ أَنَا وَ مَسْرُوقٌ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَقُلْنَا لَهَا أَوْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَبَاشِرُ وَهُوَ صَائِمٌ قَالَتْ نَعَمْ وَلَكِنَّهُ كَانَ أَمْلَكَكُمْ لِزَيْبِهِ أَوْ مَنْ أَمْلَكَكُمْ لِزَيْبِهِ شَكَّ أَبُو عَاصِمٍ. ابن ماجہ (۱۶۷۸)

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۷۵- وَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الدَّوْرَقِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَ مَسْرُوقٍ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ بِسَالَاةٍ فَلَمْ تَكُنْ نَحْوَهُ.

سابقہ (۲۵۷۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں ان کا بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ

أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ أُمَ الْمُؤْمِنِينَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقِيلُهَا وَهُوَ صَائِمٌ. (مسلم تلمذ الاشراف (۱۶۳۷۹))

ایک اور سند کے ساتھ حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۷۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَشِيرٍ الْحَرِيرِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ يَعْنَى ابْنِ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. (مسلم تلمذ الاشراف (۱۶۳۷۹))

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے کے مہینہ میں بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۷۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَتِيَّةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ فِي شَهْرِ الصَّوْمِ.

ابوداؤد (۲۳۸۳) الترمذی (۷۲۷) ابن ماجہ (۱۶۸۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رمضان میں روزے میں بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۷۹- وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ حَارِثٍ حَدَّثَنَا بِهِزُّ بْنُ أَبِي حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ النَّهْسَلِيِّ حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ عِلَاقَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ صَائِمٌ. (۲۵۷۸) ساہد

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۸۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقِيلُ وَهُوَ صَائِمٌ.

مسلم تلمذ الاشراف (۱۷۴۱۴)

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۸۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالُوا قَالَ الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ شَيْكِلٍ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ وَهُوَ صَائِمٌ.

ابن ماجہ (۱۶۸۵)

ایک اور سند سے بھی حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کی حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۸۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْنَعِيُّ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ كَلَّابٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ شَيْكِلٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. (۲۵۸۱) ساہد

حضرت عمر بن ابی سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا روزہ دار بوسہ لے

۲۵۸۳- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَلُمِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ

سکتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ مسئلہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے انہیں بتایا کہ رسول اللہ ﷺ ایسا کرتے ہیں انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے تو آپ کے اگلے پچھلے ذنب کی مغفرت کر دی ہے رسول اللہ ﷺ نے ان سے فرمایا: سنو! خدا کی قسم! میں تم سب سے زیادہ اللہ سے ڈرنے والا ہوں۔

حالت جنابت میں اگر فجر ہو جائے
تو روزہ صحیح ہے

ابو بکر کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اپنی روایات میں بیان کرتے ہیں کہ جو شخص جنبی حالت میں صبح اٹھے وہ روزہ نہ رکھے میں نے اس کا اپنے والد عبدالرحمان بن حارث سے ذکر کیا۔ انہوں نے اس کا انکار کیا پھر میں اور عبدالرحمان حضرت عائشہ اور ام سلمہ رضی اللہ عنہما کے پاس گئے۔ عبدالرحمان نے ان سے یہ مسئلہ پوچھا ان دونوں نے فرمایا: نبی ﷺ بغیر احتلام کے حال جنابت میں صبح اٹھتے اور روزے کی نیت کر لیتے تھے ابو بکر کہتے ہیں پھر ہم مروان کے پاس گئے اور اس سے اس بات کا ذکر کیا مروان نے کہا میں تمہیں قسم دیتا ہوں کہ تم ضرور حضرت ابو ہریرہ کے پاس جاؤ اور ان کے قول کی تردید کرو ہم ابو ہریرہ کے پاس گئے اور اس موقع پر راوی ابو بکر بھی تھے عبدالرحمن نے حضرت ابو ہریرہ سے ماجرا بیان کیا حضرت ابو ہریرہ نے کہا: کیا ان دونوں نے یہ کہا ہے؟ عبدالرحمان نے کہا ہاں! حضرت ابو ہریرہ نے کہا وہ دونوں اس بات کو زیادہ جانتی ہیں پھر حضرت ابو ہریرہ نے کہا میں نے یہ قول فضل بن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا تھا نبی ﷺ سے نہیں سنا تھا۔ پھر حضرت ابو ہریرہ نے اس قول سے رجوع کر لیا ابن جریج کہتے ہیں میں نے عبدالملک سے پوچھا کیا ان دونوں نے رمضان کے روزے کے بارے میں یہ حدیث بیان کی تھی؟ انہوں نے کہا آپ بغیر احتلام کے حال جنابت میں صبح اٹھتے

سَعِيدٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ الْحَمِيرِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَيُكْبَلُ الصَّائِمُ لَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَلْ عَنْهُ بِمَنْ سَلِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَأَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ ذَلِكَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ لَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آمَنَّا وَاللَّوِثِيُّ لَا تُفَاكُمُ يَلِدُ وَآخُفَاكُمُ. سلم تجمہ الاثر (۱۰۶۸۳)

ف: حضرت عمر بن ابی سلمہ حضرت ام سلمہ کے بیٹے تھے۔

۱۳۔ بَابُ صِحَّةِ صَوْمٍ مَنْ طَلَعَ عَلَيْهِ
الْفَجْرُ وَهُوَ جُنُبٌ

۲۵۸۴۔ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ هَمَّامٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بَيْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ فِئِي قَصِيصِهِ مَنْ أَذْرَكَ الْفَجْرَ جُنُبًا فَلَا يَصُومُ قَالَ فَكَتَرْتُ ذَلِكَ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ لِأَبِيهِ قَالَ كَرُ ذَلِكَ فَأَنْطَلَقَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ وَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى عَائِشَةَ وَأَمَّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فَسَأَلَهُمَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ ذَلِكَ قَالَتْ لِكِلَيْنَا هُمَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصْبِحُ جُنُبًا مِنْ غَيْرِ حُلُمٍ ثُمَّ يَصُومُ قَالَ فَأَنْطَلَقْنَا حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى مَرْوَانَ فَكَتَرْتُ ذَلِكَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ مَرْوَانُ عَزَمْتُ عَلَيْكَ إِلَّا مَا ذَهَبَتْ إِلَى أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَرَدَدْتُ عَلَيْهِ مَا يَقُولُ قَالَ فَبِئْسَ مَا هَرِيرَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَأَبُو بَكْرٍ حَاضِرٌ ذَلِكَ مُكَلَّةٌ قَالَ فَكَتَرْتُ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَهْمَا قَالَتْ لَكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ هُمَا أَعْلَمُ ثُمَّ رَدَّ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا كَانَ يَقُولُ فِئِي ذَلِكَ إِلَى الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنَ الْفَضْلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَلَمْ أَسْمَعْهُ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ فَرَجَعَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

اور روزہ کی نیت کر لیتے۔

تَعَالَى عَنْهُ عَمَّا كَانَ يَقُولُ فِي ذَلِكَ الْحَدِيثِ قُلْتُ لِعَبْدِ
الْمَلِكِ أَفَأَنَا فِي رَمَضَانَ قَالَ كَذَلِكَ يُصْبِحُ جُنُبًا مِنْ
غَيْرِ حُلِيمٍ ثُمَّ يَصُومُ.

بخاری (۱۹۲۵-۱۹۲۶) ابوداؤد (۲۳۸۸) الترمذی (۲۷۹)

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی
ہیں کہ نبی ﷺ بغیر احکام کے حال جنابت میں رمضان میں
صبح کو اٹھتے پھر غسل کر کے روزے کی نیت کر لیتے۔

۲۵۸۵- وَحَدَّثَنِي حَزْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ وَابْنِ
بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ
قَدْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُدْرِكُهُ الْفَجْرُ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ
جُنُبٌ مِنْ غَيْرِ حُلِيمٍ لَيَقْتَسِلُ وَيَصُومُ. البخاری (۱۹۳۰)

ابو بکر کہتے ہیں کہ مردان نے انہیں حضرت ام سلمہ رضی
اللہ عنہا کے پاس یہ پوچھنے کے لیے بھیجا جو شخص حال جنابت
میں صبح کو اٹھے آیا وہ روزہ رکھ سکتا ہے؟ انہوں نے فرمایا رسول
اللہ ﷺ صبح کو اٹھتے درآں حالیکہ آپ جماع سے جنبی ہوتے
تھے نہ کہ احکام سے پھر آپ کچھ کھاتے پیتے نہیں تھے اور نہ
(اس) روزے کی قضا کرتے تھے۔

۲۵۸۶- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ
وَهَبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هُوَ ابْنُ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ الْحَمِيرِيِّ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ حَدَّثَهُ أَنَّ مَرْوَانَ
أَرْسَلَهُ إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا يَسْأَلُ عَنِ
الرَّجُلِ يُصْبِحُ جُنُبًا يَصُومُ فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يُصْبِحُ جُنُبًا مِنْ جَمَاعٍ لَا حُلِيمَ ثُمَّ لَا يُفْطِرُ وَلَا يَقْضِي.

سابقہ (۲۵۸۴)

حضرت عائشہ اور ام سلمہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ رمضان میں صبح اٹھتے درآں حالیکہ آپ جماع
سے جنبی ہوتے تھے نہ کہ احکام سے اور آپ روزے کی نیت
کر لیتے تھے۔

۲۵۸۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ أَسْلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَتَاهَا قَالَتُ إِنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَيُصْبِحُ جُنُبًا مِنْ جَمَاعٍ غَيْرِ احْتِلَامٍ لَيْلَى
رَمَضَانَ ثُمَّ يَصُومُ. سابقہ (۲۵۸۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
کی خدمت میں ایک شخص مسئلہ معلوم کرنے کے لیے آیا درآں
حالیکہ وہ بھی دروازے کے پیچھے سے سن رہی تھیں اس نے کہا:
یا رسول اللہ! میں نماز کے وقت اٹھتا ہوں درآں حالیکہ میں جنبی
ہوتا ہوں کیا میں (اس وقت) روزہ رکھ سکتا ہوں؟ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا میں بھی نماز کے وقت اٹھتا ہوں درآں حالیکہ
میں جنبی ہوتا ہوں اور میں روزہ رکھ لیتا ہوں۔ اس نے کہا یا
رسول اللہ! ہم آپ کی مثل کب ہیں اللہ تعالیٰ نے تو آپ کے

۲۵۸۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُؤُبَ وَكُثَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ
ابْنُ أَبِي الْيُؤُبَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَهُوَ ابْنُ مَعْمَرٍ بِنِ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ أَبَا
طَوَالَةَ أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى عَائِشَةَ أَخْبَرَهُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَفْتِيهِ وَهِيَ
تَسْمَعُ مِنْ وَرَاءِ الْبَابِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَدْرِي كَيْفَى
الصَّلَاةُ وَأَنَا جُنُبٌ فَأَصُومُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا
تُدْرِي كَيْفَى الصَّلَاةُ وَأَنَا جُنُبٌ فَأَصُومُ فَقَالَ لَسْتُ مِثْلًا يَا

اگلے پچھلے ذنب کی مغفرت کر دی ہے؟ آپ نے فرمایا: بخدا مجھے یہ امید ہے کہ میں تم سب سے زیادہ اللہ تعالیٰ سے ڈرنے والا ہوں اور جن چیزوں سے بچنا چاہیے ان کا میں تم سب سے زیادہ عالم ہوں۔

سلیمان بن یسار کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ کیا وہ شخص روزہ رکھ سکتا ہے جو حالت جنابت میں صبح اٹھے؟ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ بغیر اختلام کے حال جنابت میں صبح اٹھتے اور پھر روزہ رکھ لیتے تھے۔

روزے میں عمل ازدواج کی
حرمت اور کفارے کا
وجوب

رَسُولَ اللَّهِ قَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ فَقَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَا رَجُؤَ أَنْ أَكُونَ أَحْسَنَكُمْ لِلَّهِ وَأَعْلَمَكُمْ بِمَا آتَيْتُ. (ابوداؤد (۲۳۸۹))

۲۵۸۹۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَانَ الثَّوَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ عَنِ الرَّجُلِ يُصْبِحُ جُنْبًا يَصُومُ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصْبِحُ جُنْبًا مِنْ غَيْرِ إِحْتِلَامٍ ثُمَّ يَصُومُ. (السنن (۱۸۳))

۱۴۔ بَابُ تَغْلِيظِ تَحْرِيمِ الْجَمَاعِ فِي نَهَارِ رَمَضَانَ عَلَى الصَّائِمِ وَوُجُوبِ الْكَفَّارَةِ الْكُبْرَى فِيهِ وَبَيَانِهَا وَأَنَّهَا تَجِبُ عَلَى الْمُؤَيَّرِ وَالْمُعْسِرِ وَتَثْبُتُ فِي ذِمَّةِ الْمُعْسِرِ حَتَّى يَسْتَطِيعَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص نے آکر عرض کیا: یا رسول اللہ! میں ہلاک ہو گیا آپ نے فرمایا: تجھے کس چیز نے ہلاک کیا؟ اس نے کہا میں نے اپنی بیوی کے ساتھ رمضان میں عمل ازدواج کر لیا۔ آپ نے فرمایا: کیا تو ایک غلام آزاد کر سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا: کیا تو متواتر دو ماہ روزے رکھ سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا: کیا تو ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلا سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں پھر وہ بیٹھ گیا۔ اسی اثناء میں نبی ﷺ کے پاس کھجوروں کا ایک ٹوکرا آیا آپ نے اس سے فرمایا اس کو صدقہ کر دو اس نے کہا مجھ سے زیادہ کوئی ضرورت مند ہے؟ مدینہ کے دونوں کناروں کے درمیان کوئی گھر مجھ سے زیادہ محتاج نہیں ہے نبی ﷺ کھٹکھٹا کر ہنس پڑے حتیٰ کہ آپ کی مبارک ڈاڑھیں ظاہر ہو گئیں پھر آپ نے فرمایا: جاؤ جا کر

۲۵۹۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو تَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ كُلُّهُمْ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ هَلَكْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ وَمَا أَهْلَكَ قَالَ وَقَعْتُ عَلَى امْرَأَتِي فِي رَمَضَانَ قَالَ هَلْ تَجِدُ مَا تُعِيقُ رَقَبَةً قَالَ لَا قَالَ فَهَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ قَالَ لَا قَالَ فَهَلْ تَجِدُ مَا تُطْعِمُ سِتِينَ مَسْكِينًا قَالَ لَا قَالَ ثُمَّ جَلَسَ فَاتَى النَّبِيَّ ﷺ بِعَرَقِي فِيهِ تَمَرٌ فَقَالَ تَصَدَّقْ بِهَذَا قَالَ أَفْقَرُ مِنَّا فَمَا بَيْنَ لَابَنَيْهَا أَهْلٌ بَيْتٍ أَخْرَجَ الْبُؤْسَ مِنَّا فَضَحِكَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى بَدَتْ أَنْبَابُهُ ثُمَّ قَالَ إِذْ هَبْ فَاطْعِمُهُ أَهْلَكَ.

(بخاری (۱۹۳۶-۱۹۳۷) ۲۶۰۰-۵۳۶۸-۶۰۸۷)

۶۱۶۴-۶۷۰۹-۶۷۱۱-۶۸۲۱ (ابوداؤد (۲۳۹۰-۲۳۹۱))

اپنے گھر والوں کو کھلاؤ۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اس میں مجبوروں کے ٹوکرے کا ذکر ہے اور یہ نہیں ہے کہ آپ ﷺ کھلکھلا کر بنے اور آپ کی مبارک ڈالیں دکھائی دینے لگیں۔

(۲۳۹۲) الترمذی (۷۲۴) ابن ماجہ (۱۶۷۱)

۲۵۹۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَسْصُورٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ الزُّهْرِيُّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ رَوَاهُ ابْنُ عُيَيْنَةَ وَقَالَ يَعْزِي بِإِدْتِمَارِهِ وَهُوَ الزُّبَيْدِيُّ وَلَمْ يَذْكُرْ لَفْظَ حَتَّى يَدْرَأَ آتِيَابَهُ.

سابقہ (۲۵۹۰)

۲۵۹۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُحَيْحٍ قَالَا أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَوْفٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا وَقَعَ بِإِمْرَأَتِهِ فِي رَمَضَانَ فَاسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ هَلْ تَجِدُ رَقَبَةً قَالَ لَا قَالَ لَهْلُ تَسْتَطِيعُ صِيَامَ شَهْرَيْنِ قَالَ لَا قَالَ فَاطْعِمِ يَتِيمَيْنِ مَسْكِينَيْنِ. سابقہ (۲۵۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رمضان میں (دن کے وقت) اپنی بیوی سے عمل ازدواج کر لیا، پھر رسول اللہ ﷺ سے اس سلسلے میں مسئلہ دریافت کیا، آپ نے فرمایا: کیا تم غلام آزاد کر سکتے ہو؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا دو ماہ کے روزے رکھ سکتے ہو؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلا دو۔

ایک اور سند سے مروی ہے ایک شخص نے رمضان میں روزہ توڑ لیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے کفارے کا حکم دیا کہ ایک غلام آزاد کرے باقی حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۹۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ عِيسَى أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ رَجُلًا أَفْطَرَ فِي رَمَضَانَ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُكَفِّرَ بِعَتِي رَقَبَةً ثُمَّ ذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ. سابقہ (۲۵۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رمضان میں روزہ توڑ لیا، نبی ﷺ نے اسے حکم دیا کہ وہ ایک غلام آزاد کرے یا دو ماہ کے روزے رکھے یا ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلائے۔

۲۵۰۹۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَمَرَ رَجُلًا أَفْطَرَ فِي رَمَضَانَ أَنْ يُعْتِقَ رَقَبَةً أَوْ يَصُومَ شَهْرَيْنِ أَوْ يَطْعِمَ يَتِيمَيْنِ مَسْكِينَيْنِ. سابقہ (۲۵۹۰)

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۹۵- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ. سابقہ (۲۵۹۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا میں تو جل گیا! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیونکر؟ اس نے کہا میں نے رمضان میں دن کے وقت اپنی بیوی سے عمل ازدواج کر لیا، آپ نے فرمایا: صدقہ کرو، صدقہ کرو۔ اس نے کہا میرے پاس

۲۵۹۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُحَيْحٍ عَنِ الْمُهَاجِرِ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ احْتَرَفْتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

تَصَدَّقْ لِمَ قَالَ وَطِنْتُ أَمْرًا تَتَى لِي رَمَضَانَ تَهَارًا قَالَ تَصَدَّقْ
تَصَدَّقْ قَالَ مَا عَسَى لِي كُنِيَ فَأَمَرَهُ أَنْ يَجْلِسَ لِحَاجَةٍ
عَرَفَانِ فِيهِمَا طَعَامُ فَأَمَرَهُ أَنْ يَتَصَدَّقَ بِهِ.

الخيارى (١٩٣٥-٦٨٢٢) الهجرى (٢٣٩٤-٢٣٩٥)

٢٥٩٧- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
الثَّقَفِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ
أَنَّ عَبَادَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا تَقُولُ أَنِّي رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَلَذَكَرَ الْحَدِيثَ وَلَيْسَ فِي أَوَّلِ الْحَدِيثِ تَصَدَّقَ
تَصَدَّقَ وَلَا قَوْلُهُ نَهَارًا. (سأيد ٢٥٩٦)

٢٥٩٨- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي
عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ حَدَّثَهُ أَنَّ
مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّ عَبَادَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ أَلَى
رَجُلٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فِي الْمَسْجِدِ فِي رَمَضَانَ فَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ احْتَرَفْتُ احْتَرَفْتُ فَسَأَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا
شَأْنُهُ فَقَالَ أَصَبْتُ أَهْلِي قَالَ تَصَدَّقْ فَقَالَ وَاللَّهِ يَا نَبِيَّ
اللَّهِ مَا لِي شَيْءٌ وَمَا أَقْدِرُ عَلَيْهِ قَالَ اجْلِسْ فَجَلَسَ قِيْنَا
هُوَ كَذَلِكَ أَقْبَلَ رَجُلٌ يَسُوقُ حِمَارًا عَلَيْهِ طَعَامٌ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آيَسَ الْمُحْتَرِفُ أَيْضًا فَقَامَ الرَّجُلُ فَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَصَدَّقْ بِهَذَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبَرْنَا
فَوَاللَّهِ إِنَّا لَجِياعٌ مَا لَنَا شَيْءٌ قَالَ فَكُلُوهُ. (ساجد (٢٥٩٦))

١٥- بَابُ جَوَازِ الصَّوْمِ وَالْفِطْرِ فِي شَهْرِ
رَمَضَانَ لِلْمُسَافِرِ فِي غَيْرِ مَعْصِيَةٍ إِذَا كَانَ
سَقَرُهُ مَرَّحَلَتَيْنِ فَأَكْثَرَ

٢٥٩٩- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رَمْحٍ
قَالَا أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ وَحَدَّثَنَا ثَابِتٌ حَدَّثَنَا كَيْسٌ عَنْ ابْنِ
شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُتْبَةَ بْنَ أَبِي عَبَّاسٍ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ عَامَ الْفَتْحِ فِي رَمَضَانَ فَصَامَ

تو کچھ نہیں ہے۔ آپ نے اسے حکم دیا کہ بیٹھ جائے اسی اثناء میں آپ کے پاس کھانے کے دو نوکر آئے آپ نے اس کو حکم دیا کہ (ان کو) صدقہ کر دے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک شخص آیا پھر وہی حدیث ہے لیکن اس میں دن کے وقت کا اور صعدہ دینے کے حکم کا ذکر نہیں ہے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نبی ﷺ کے پاس مسجد میں حاضر ہوا، اور آ کر عرض کیا یا رسول اللہ! میں جل گیا، میں جل گیا، رسول اللہ ﷺ نے اس سے پوچھا: کیا ہوا؟ اس نے کہا میں نے اپنی بیوی سے عمل ازدواج کر لیا، آپ نے فرمایا صدقہ کرو! اس نے کہا یا نبی اللہ! میرے پاس تو کچھ نہیں ہے اور نہ میں اس پر قادر ہوں، آپ نے فرمایا بیٹھ جا، وہ بیٹھ گیا، ابھی وہ بیٹھا ہوا تھا کہ ایک شخص دراز گوش ہانکتا ہوا لایا جس پر کھانا لدا ہوا تھا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وہ جلنے والا کہاں گیا؟ وہ شخص کھڑا ہو گیا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو صدقہ کرو! اس نے کہا یا رسول اللہ! ہمارے علاوہ؟ بخدا ہم بھوکے ہیں، ہمارے پاس کچھ نہیں، آپ نے فرمایا تو تم ہی کھا لو۔

سفر شرعی میں روزہ رکھنے
اور روزہ نہ رکھنے کی
رخصت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے سال رمضان میں سفر پر گئے جب مقام کدید پر پہنچے تو آپ نے روزہ کھول لیا اور صحابہ کرام آپ کے ہر نئے سے نئے حکم کی پیروی کرتے تھے۔

حَتَّى يَلْغُ الْكَذِبُ ثُمَّ الْفَطْرُ قَالَ وَكَانَ صَحَابَةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُونَ لَا تَأْخُذْ بِالْأَخْذِ وَلَا تَأْخُذْ مِنَ الْأَمْرِ.

بخاری (۱۹۴۴-۲۹۵۳-۴۲۷۶-۴۲۷۷) الترمذی (۲۳۱۲)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے سفیان کہتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کہ یہ قول کس کا ہے کہ نبی ﷺ کے آخری قول پر عمل کیا جاتا تھا۔

۲۶۰۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الشَّامِ وَالْأَسَدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سُفْيَانَ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ قَالَ يَحْيَى قَالَ سُفْيَانُ لَا أَذْهَبُ مِنْ قَوْلِ مَنْ هُوَ يَحْيَى يُؤَخِّرُ بِالْأَخِيرِ مِنْ قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سابقہ (۲۵۹۹)

زہری کہتے ہیں کہ روزہ کھول لینا رسول اللہ ﷺ کا آخری عمل تھا اور رسول اللہ ﷺ کے آخری عمل پر ہی عمل کرنا چاہیے اور زہری کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تیرہ رمضان المبارک کی صبح کو مکہ پہنچے تھے۔

۲۶۰۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ الزُّهْرِيُّ كَانَ الْفِطْرُ آخِرَ الْأَمْرِ بَيْنَ الْوَلَمَّا يُؤَخِّرُ مِنْ أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالْأَخِيرِ فَلَاخِرَ قَالَ الزُّهْرِيُّ فَصَبَحَ النَّبِيُّ ﷺ مَكَّةَ لثَلَاثَ عَشْرَةَ خَلَّتْ مِنْ رَمَضَانَ. سابقہ (۲۵۹۹)

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام آپ کے آخری عمل کی پیروی کرتے تھے اور آپ کے آخری عمل کو تابع قرار دیتے تھے۔

۲۶۰۲- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِ اللَّيْثِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ فَكَانُوا يَقُولُونَ لَا تَأْخُذْ مِنَ الْأَمْرِ مِنْ أَمْرِهِ وَبَرُونَهُ النَّاسِخَ الْمُحْكَمَ. سابقہ (۲۵۹۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک میں ستر کیا اور روزہ رکھا جب مقام مسغان پہنچے تو آپ نے ایک برتن منگایا جس میں پینے کی کوئی چیز تھی اور اس شراب کو دن میں پیتا کہ سب لوگ دیکھ لیں۔ پھر آپ نے روزے نہیں رکھے حتیٰ کہ مکہ پہنچ گئے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے (سفر میں) روزے رکھے ہیں اور روزے چھوڑے بھی ہیں جو چاہے روزہ رکھے اور جو چاہے روزہ چھوڑ دے۔

۲۶۰۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ تَمِيمٍ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي رَمَضَانَ قَصِيَامَ حَتَّى يَلْغُ عُسْفَانُ ثُمَّ دَعَا بِالنَّاءِ فِيهِ شَرَابٌ فَشَرِبَهُ نَهَارًا لِيَرَاهُ النَّاسُ ثُمَّ الْفَطْرَ حَتَّى دَخَلَ مَكَّةَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَصَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْفَطْرَ مَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ الْفَطْرَ.

بخاری (۱۹۴۸-۴۲۷۹) ابوداؤد (۲۴۰۴) الترمذی (۲۳۹۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم سفر میں روزہ رکھنے والے کو برا کہتے تھے نہ روزہ نہ رکھنے والے کو۔ رسول اللہ ﷺ نے سفر میں روزہ رکھا اور نہیں بھی رکھا۔

۲۶۰۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ لَا تَوَيْبُ عَلَى مَنْ صَامَ وَلَا عَلَى مَنْ أَفْطَرَ قَدْ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي السَّيْرِ وَالْفَطْرَ.

مسلم، تلمذ الاشراف (۵۷۲۹)

۲۶۰۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
بِعْنَى ابْنِ عَبْدِ الْمَجِيدِ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ
عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ عَامَ الْفَتْحِ إِلَى مَكَّةَ فِي
رَمَضَانَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ كُرَاعَ الْغَيْمِمْ فَصَامَ النَّاسُ ثُمَّ
دَعَا بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ فَرَفَعَهُ حَتَّى نَظَرَ النَّاسُ إِلَيْهِ ثُمَّ شَرِبَ
فَقِيلَ لَهُ بَعْدَ ذَلِكَ إِنَّ بَعْضَ النَّاسِ قَدْ صَامَ فَقَالَ
أُولَئِكَ الْعَصَاةُ أُولَئِكَ الْعَصَاةُ.

الترمذی (۷۱۰) الترمذی (۲۲۶۲)

۲۶۰۶- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ
بِعْنَى الذَّكَرِ أَوْ رَوَى عَنْ جَعْفَرِ بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ قَبِيلَ لَهُ
إِنَّ النَّاسَ قَدْ شَقَّ عَلَيْهِمُ الصِّيَامُ وَإِنَّمَا يَنْظُرُونَ لِيَمَّا
قَعَلْتُ لَدَعَا بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ بَعْدَ الْعَصْرِ. سابقہ (۲۶۰۵)

۲۶۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتٍ
وَأَبْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ
حَدَّثَنَا عُثْمَانُ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَرَأَى رَجُلًا قَدْ
اجْتَمَعَ النَّاسُ عَلَيْهِ وَقَدْ طَوَّلَ عَلَيْهِ فَقَالَ مَا لَهُ قَالُوا رَجُلٌ
صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْسَ الْيَسْرِ أَنْ تَصُومُوا لِي
السَّيْرِ. البخاری (۱۹۴۶) ابوداؤد (۲۴۰۷) الترمذی (۲۲۶۱)

۲۶۰۸- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ
عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ يُحَدِّثُ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا
يُؤْتِيهِ. سابقہ (۲۶۰۷)

۲۶۰۹- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ النَّوَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو
دَاوُدَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ هَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَزَادَ قَالَ شُعْبَةُ
وَكَانَ يَسْأَلُنِي عَنْ بَعْثِ بْنِ أَبِي كَيْسٍ أَنَّهُ كَانَ يَزِيدُ فِي
هَذَا الْحَدِيثِ وَفِي هَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّهُ قَالَ عَلَيْنَاكُمْ بِرُحْصَةِ
اللَّهِ الَّذِي رَحَّصَ لَكُمْ قَالَ فَلَمَّا سَأَلْتُهُ لَمْ يَحْفَظْهُ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے سال رمضان میں مکہ روانہ ہوئے تو
آپ نے روزہ رکھا لوگوں نے بھی روزہ رکھ لیا جب آپ
کراغ الغیمیم پہنچے تو آپ نے پانی کا ایک پیالہ منگایا پھر اس کو
بلند کیا تاکہ لوگ دیکھ لیں پھر آپ نے وہ پانی پی لیا بعد میں
آپ کو بتایا گیا کہ کچھ لوگوں نے روزہ رکھا ہوا ہے آپ نے
فرمایا: یہ لوگ نافرمان ہیں یہ لوگ نافرمان ہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اس میں یہ
زیادتی ہے کہ آپ سے کہا گیا کہ لوگوں پر روزہ دشوار ہو رہا ہے
اور وہ آپ کے لعل کے منتظر ہیں پھر آپ نے عصر کے بعد
پانی کا ایک پیالہ منگایا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ ایک بار سفر کر رہے تھے آپ نے دیکھا کہ
ایک شخص کے گرد لوگ جمع ہیں اور اس پر سایہ کیا گیا ہے۔ آپ
نے پوچھا اسے کیا ہوا ہے؟ لوگوں نے کہا یہ شخص روزہ دار ہے
اس پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سفر میں روزہ رکھنا نیکی نہیں
ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے ایک اور
روایت اسی طرح ہے جس میں ہے رسول اللہ ﷺ نے ایک
شخص کو دیکھا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے اور اس
میں یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے تمہیں جو
رخصت دی ہے اس پر عمل کرنا تم کو لازم ہے۔ راوی کہتے ہیں
کہ جب میں نے ان سے دوبارہ پوچھا تو ان کو یہ جملہ یاد نہیں
تھا۔

سابقہ (۲۶۰۷)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
سولہ رمضان کو ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک جہاد میں
گئے۔ ہم میں سے کچھ لوگ روزے سے تھے اور کچھ کا روزہ
نہیں تھا روزہ دار نے روزہ چھوڑنے والے کی مذمت کی نہ
روزہ چھوڑنے والے نے روزہ دار کی۔

۲۶۱۰- حَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى
حَدَّثَنَا قَعَادَةُ عَنْ أَبِي نُظْرَةَ عَنْ أَبِي سَوِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ نَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِسِتَّةِ
عَشْرَةَ مَنَظِلٍ مِنْ رَمَضَانَ فَمِنَّا مَنْ صَامَ وَمِنَّا مَنْ أَفْطَرَ
فَلَمْ يَغِبِ الصَّلَامُ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ.

مسلم ترمذی الاثراف (۴۳۷۶)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اور تاریخ میں
راویوں کا اختلاف ہے جیسی عمرو بن عامر اور ہشام کی روایت
میں اٹھارہ تاریخ ہے سعید کی روایت میں بارہ تاریخ ہے اور
شعبہ کی روایت میں سترہ یا انیس تاریخ مذکور ہے۔

۲۶۱۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقْتَدِرِيُّ حَدَّثَنَا
يَحْيَى بْنُ سَوِيدٍ عَنِ التَّيْمِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى
حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ وَقَالَ ابْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو
عَامِرٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ وَقَالَ ابْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا سَلِيمُ بْنُ نَوْجٍ
حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَامِرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشِيرٍ عَنْ سَعِيدٍ كُلُّهُمْ عَنْ قَعَادَةَ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ تَخَوَّ حَدِيثُ هَمَّامٍ غَيْرَ أَنَّ ابْنَ حَدِيثِ
التَّيْمِيِّ وَعُمَرُ بْنُ عَامِرٍ وَهِشَامُ لِثَمَانِ عَشْرَةَ خَلَّتْ وَلِابْنِ
حَدِيثِ سَوِيدٍ فِي ثَلَاثِي عَشْرَةٍ وَشُعْبَةُ لِسَبْعِ عَشْرَةٍ أَوْ
تِسْعَةِ عَشْرَةٍ. مسلم ترمذی الاثراف (۴۳۷۶)

ف: آپ مدینہ سے دس تاریخ کو روانہ ہوئے اور مکہ مکرمہ میں انیس تاریخ کو داخل ہوئے کسی نے درمیانی تاریخ ذکر کر دی اور
کسی نے آخر کی۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک میں سفر کرتے
تھے روزہ دار کے روزہ پر کوئی تنقید کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے
والے کے افطار پر۔

۲۶۱۲- حَدَّثَنَا نَضْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ حَدَّثَنَا يَشِيرُ
بِمَعْنَى ابْنِ الْمُثَنَّى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي نُظْرَةَ عَنْ أَبِي
سَوِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا نَسَافِرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فِي رَمَضَانَ لَمَّا يُغَابُ عَلَى الصَّائِمِ صَوْمُهُ وَلَا عَلَى
الْمُفْطِرِ أَفْطَارُهُ. الترمذی (۷۱۲) اشاہ (۲۳۰۹)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک میں جہاد کرتے۔
ہم میں سے کسی کا روزہ ہوتا تھا اور کسی کا نہیں روزہ دار روزہ
چھوڑنے والے کو کچھ کہتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کو
ان کا یہ خیال تھا کہ جو روزہ کی طاقت رکھتا ہے اور روزہ رکھ لیتا
ہے تو یہ بہتر ہے اور جو شخص ضعیف ہے وہ روزہ چھوڑ دیتا ہے تو

۲۶۱۳- حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الشَّافِعِ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْجَبْرِئِيِّ عَنْ أَبِي نُظْرَةَ عَنْ أَبِي سَوِيدٍ
وَالْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا نَفْزُو مَعَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فِي رَمَضَانَ فَمِنَّا الصَّائِمُ وَمِنَّا الْمُفْطِرُ فَلَا يَجِدُ
الصَّلَامَ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ بَرُونَ أَنَّ
مَنْ وَجَدَ قُوَّةَ فَصَامَ فَإِنَّ ذَلِكَ حَسَنٌ وَبَرُونَ أَنَّ مَنْ

وَجَدَ ضَعْفًا فَافْطَرَ فَإِنَّ ذَلِكَ حَسَنٌ

یہ اچھا ہے۔

الترمذی (۷۱۳) السنائی (۲۳۰۸)

حضرت ابوسعید خدری اور حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کیا پس روزہ دار روزہ رکھتا تھا اور روزہ چھوڑنے والا روزہ چھوڑ دیتا تھا اور کوئی کسی کو برا نہیں کہتا تھا۔

۲۶۱۴- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَثِيُّ وَ سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ وَ سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ حُسَيْنُ بْنُ جُرَيْثٍ كُلُّهُمْ عَنْ مَرْوَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَخْبَرَ نَا مَرْوَانَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَصَرُومُ الصَّائِمُ وَ يُفْطِرُ الْمُفْطِرُ فَلَا يَعْيبُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ. السنائی (۲۳۱۰-۲۳۱۱)

حمید کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے سفر میں رمضان کے روزہ رکھنے کے بارے میں سوال کیا گیا۔ انہوں نے کہا ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کیا ہے روزہ دار روزہ چھوڑنے والے کی مذمت کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کی۔

۲۶۱۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو حَيْثَمَةَ عَنْ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ صَامَ يَوْمًا وَلَمْ يَعْيبِ الصَّائِمَ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ. سلم، تلمذ الاشراف (۶۶۹)

حمید کہتے ہیں کہ میں سفر پر روانہ ہوا اور روزہ رکھ لیا تو لوگوں نے مجھ سے کہا تم دوبارہ روزہ رکھو میں نے کہا حضرت انس رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے صحابہ سفر کرتے تھے روزہ دار روزہ چھوڑنے والے کی مذمت کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کی۔ پھر میں ابن ابی ملیک سے ملا تو انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ایسی ہی روایت بیان کی۔

۲۶۱۶- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ وَ الْأَحْمَرُ عَنْ حَمِيدٍ قَالَ خَرَجْتُ فَصُمْتُ فَقَالَ لَوْ لِي أَعْدٌ لَقَالَ لَقُلْتُ إِنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَخْبَرَنِي أَنَّ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَانُوا يُسَافِرُونَ فَلَا يَعْيبُ الصَّائِمَ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ فَلَقِيتُ أَبَا أَبِي مُا كِيَةَ فَأَخْبَرَنِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا بِمِثْلِهِ. سلم، تلمذ الاشراف (۶۸۴)

سفر میں روزہ چھوڑنے والے کے اجر کا بیان

۱۶- بَابُ أَجْرِ الْمُفْطِرِ فِي السَّفَرِ إِذَا تَوَلَّى الْعَمَلَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے ہم میں سے بعض روزہ دار تھے اور بعض روزہ چھوڑنے والے ہم ایک جگہ سخت گرمی میں پہنچے اور ہم میں سب سے زیادہ سایہ حاصل کرنے والا وہ شخص تھا جس کے پاس چادر تھی ہم میں سے بعض اپنے ہاتھوں سے دھوپ سے بچ رہے تھے پھر روزہ دار تو گر گئے اور روزہ چھوڑنے والے قائم رہے انہوں نے خیرے نصب کیے اور

۲۶۱۷- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ مَرْوَانَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي السَّفَرِ فَمِنَّا الصَّائِمُ فَمِنَّا الْمُفْطِرُ قَالَ فَتَرَكْنَا مَنْزِلَ لَنَا فِي يَوْمٍ حَارٍّ أَكْثَرْنَا ظِلًّا صَاحِبَ الْكِسَاءِ فَمِنَّا مَنْ يَتَّقِي الشَّمْسَ بِرِدَائِهِ قَالَ فَسَقَطَ الصُّرَامُ وَقَامَ الْمُفْطِرُونَ فَصَرَبُوا الْأَنْبِيَةَ وَ سَفَّوْا الرِّكَابَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَهَبَ الْمُفْطِرُونَ الْيَوْمَ بِالْأَجْرِ.

انہوں کو پانی پلایا تو آپ نے فرمایا: آج روزہ چھوڑنے والے اجر لے گئے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک سفر میں تھے، بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے نہیں رکھا، روزہ چھوڑنے والے خدمت پر کمر بستہ ہو گئے اور روزہ دار کام نہ کر سکے تو آپ نے فرمایا: روزہ چھوڑنے والے اجر لے گئے۔

قرآن بیان کرتے ہیں میں حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کے پاس گیا درآں حالیکہ ان کے پاس جمع لگا ہوا تھا، جب ان کے پاس سے لوگ چھٹ گئے تو میں نے کہا میں آپ سے وہ نہیں پوچھوں گا جو یہ لوگ پوچھ رہے تھے۔ میں نے ان سے سفر میں روزہ رکھنے کے متعلق پوچھا، انہوں نے کہا ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ مکرمہ کا سفر کیا ہے درآں حالیکہ ہم روزہ دار تھے، جب ہم ایک منزل پر پہنچے تو آپ نے فرمایا: اس وقت تم اپنے دشمن کے قریب آ گئے ہو اور اب روزہ نہ رکھنا تمہارے لیے زیادہ قوت بخش ہوگا، اور ہم کو روزہ نہ رکھنے کی رخصت مل گئی پھر ہم میں سے بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے روزہ نہیں رکھا۔ جب ہم دوسری منزل پر پہنچے تو آپ نے فرمایا: تم صبح کو اپنے دشمن کے پاس ہو گے اور روزہ نہ رکھنے سے تمہاری قوت زیادہ ہوگی اس لیے روزہ نہ رکھو آپ کا یہ حکم لازمی تھا لہذا ہم نے روزہ نہ رکھا، اس کے بعد ایک وقت آیا کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر میں روزے رکھتے تھے۔

سفر میں روزہ رکھنے یا نہ رکھنے کا اختیار

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حمزہ بن عمرو سلمی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے سفر میں روزہ رکھنے کے متعلق پوچھا آپ نے فرمایا: اگر چاہو تو روزہ رکھو اگر چاہو تو نہ رکھو۔

بخاری (۲۸۹۰) السنن (۲۲۸۲)

۲۶۱۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا حَفْصٌ عَنْ عَصِيمٍ لَا أَحْوَلُ عَنْ مُرَّزِي عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْفِرُ لَصَامَ بَعْضٌ وَافْطَرَ بَعْضٌ فَتَحَرَّمَ الْمُفْطِرُونَ وَعَمِلُوا وَضَعَفَ الصَّوْمُ عَنْ بَعْضِ الْعَمَلِ قَالَ لَقَالَ يَنْ ذَلِكَ دَعَبَ الْمُفْطِرُونَ بِالْأَجْرِ.

ماہ (۲۶۱۷)

۲۶۱۹- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ رَبِيعَةَ قَالَ حَدَّثَنِي قَزْعَةُ قَالَتْ آتَتْ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَهُوَ مَكْشُورٌ عَلَيْهِمَا فَفَرَّقَ النَّاسُ عَنْهُ قُلْتُ إِنِّي لَا أَسْأَلُكَ عَمَّا يَسْأَلُكَ هَؤُلَاءَ عَنْهُ سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ سَأَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى مَكَّةَ وَنَحْنُ صِيَامٌ قَالَ فَتَزَلْنَا مَنَزِلًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّكُمْ قَدْ دَنَوْتُمْ مِنْ عَذَابِكُمْ وَالْفِطْرُ أَقْوَى لَكُمْ لَكَانَتْ رُخْصَةً لَكُمْ مِمَّا مَنَّ اللَّهُ بِكُمْ فَافْطِرُوا أَوْ لَكُمْ فَافْطِرُوا وَكَانَتْ عَزْمَةً فَافْطِرْنَاكُمْ لَقَدْ رَأَيْنَا نَصُومَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ ذَلِكَ فِي السَّفَرِ. (ابوداؤد (۲۴۰۶))

۱۷- بَابُ التَّخْيِيرِ فِي الصَّوْمِ وَالْفِطْرِ فِي السَّفَرِ

۲۶۲۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ سَأَلَ حَمْزَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْقِيَامِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ

قَصَمَ وَإِنْ شِئْتَ فَافْطِرٌ. سلم تہذیب الاشراف (۱۷۱۴۶)

۲۶۲۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو التَّيْمَنِ الرَّهْرَاقِيُّ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ حَمْرَةَ بِنَ عَمْرٍو الْأَسْلَمِيَّةَ سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي رَجُلٌ أَسْرُدُ الصَّوْمَ فَاصُومُ فِي السَّفَرِ قَالَ صُمْ إِنْ شِئْتَ وَافْطِرْ إِنْ شِئْتَ.

ابوداؤد (۲۴۰۲) الترمذی (۲۳۸۳)

۲۶۲۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِ حَمَادِ بْنِ زَيْدٍ إِنِّي رَجُلٌ أَسْرُدُ الصَّوْمَ. سلم تہذیب الاشراف (۱۷۲۲۱)

۲۶۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا ابْنُ نَعْتِيرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ رِكَاهُمَا عَنْ هِشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ حَمْرَةَ قَالَتْ إِنِّي رَجُلٌ أَصُومُ أَفَاصُومُ فِي السَّفَرِ. ابن ماجہ (۱۶۶۲)

۲۶۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ هَارُونُ حَدَّثَنَا وَقَالَ أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَلْدِثِ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ عَمْرَةَ بِنِ التَّيْمَنِ عَنْ أَبِي مُرَاوِجٍ عَنْ حَمْرَةَ بِنِ عَمْرٍو الْأَسْلَمِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَجِدُنِي قُوَّةً عَلَى الصَّيَامِ فِي السَّفَرِ كَهَلٍ عَلَى جَنَاحٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هِيَ رُخْصَةٌ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَمَنْ أَخَذَ بِهَا فَحَسَنٌ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصُومَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ قَالَ هَارُونُ فِي حَدِيثِهِ هِيَ رُخْصَةٌ وَلَمْ يَذْكُرْ مِنَ اللَّهِ.

ابوداؤد (۲۴۰۳) الترمذی (۲۲۹۳-۲۲۹۴-۲۲۹۵-۲۲۹۶)

۲۲۹۷-۲۲۹۸-۲۲۹۹-۲۳۰۰-۲۳۰۱-۲۳۰۲-۲۳۰۳

(۲۳۸۳-۲۳۰۴)

۲۶۲۵- حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ سَمْعَانَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَمَلٍو اللَّهِ عَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ فِي حَرٍّ شَدِيدٍ حَتَّى إِنْ كَانَ أَحَدُنَا

مسافر تھا تو اگر چاہا تو روزے رکھتا ہوں یا سفر میں بھی روزے رکھوں؟ آپ نے فرمایا: اگر چاہا ہو تو روزہ رکھو اور چاہا ہو تو نہ رکھو۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں ہے کہ میں ایک روزے دار شخص ہوں کیا میں سفر میں بھی روزے رکھوں؟

حزہ بن عمرو اسلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا: یا رسول اللہ! میں سفر میں روزے رکھنے کی طاقت رکھتا ہوں اگر میں سفر میں روزہ رکھ لوں تو کوئی حرج تو نہیں ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ تو اللہ کی جانب سے رخصت ہے جس نے اس رخصت پر عمل کر لیا تو بہتر ہے اور جس نے روزہ رکھنا پسند کیا اس پر بھی کوئی حرج نہیں ہے ہارون کی روایت میں صرف رخصت کا لفظ ہے اللہ کی جانب سے یہ الفاظ نہیں ہیں۔

حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم سخت گرمی میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر پر روانہ ہوئے حتیٰ کہ گرمی کی شدت کی وجہ سے بعض لوگ اپنے سر پر ہاتھ رکھ لیتے تھے اور رسول اللہ ﷺ اور عبد اللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ کے سوا

لَيَطْعُ يَدَهُ عَلَى رَأْسِهِ مِنْ شِدَّةِ الْحَرِّ وَمَا مِنْهُ أَحَدٌ صَالِحٌ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ.

بخاری (۱۹۴۵) ابوداؤد (۲۴۰۹)

حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے بعض اوقات سفر میں رسول اللہ ﷺ کو روزہ دار دیکھا جب گرمی کی شدت سے لوگ اپنے سروں پر ہاتھ رکھ لیتے تھے اور جو رسول اللہ ﷺ اور عبد اللہ بن رواحہ کے ہم میں سے کوئی شخص بھی روزہ دار نہیں تھا۔

۲۶۲۶۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُمَانَ بْنِ حَبَّانٍ الدَّوْشَقِيِّ عَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ قَالَتْ قَالَ أَبُو الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَقَدْ رَأَيْتُنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي بَعْضِ أَنْقَارِهِ فِي يَوْمٍ شَدِيدِ الْحَرِّ أَنَّ الرَّجُلَ لَيَطْعُ يَدَهُ عَلَى رَأْسِهِ مِنْ شِدَّةِ الْحَرِّ وَمَا مِنْهُ أَحَدٌ صَالِحٌ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ رَوَاحَةَ. ابن ماجہ (۱۶۶۳)

حاجی کے لیے عرفہ کے دن میدانِ عرفات میں روزہ نہ رکھنے کا استحباب

۱۸۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الْفِطْرِ لِلْحَاجِّ بِعَرَكَاتٍ يَوْمَ عَرَفَةَ

حضرت ام الفضل بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ان کے پاس کچھ لوگوں نے بحث کی کہ عرفہ کے دن رسول اللہ ﷺ نے روزہ رکھا ہے یا نہیں؟ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ایک پیالہ بھیجا اس وقت آپ میدانِ عرفات میں اونٹ پر کھڑے ہوئے تھے آپ نے دودھ پی لیا۔

۲۶۲۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ أَنَّ نَاسًا تَمَارَوْا عِنْدَ هَذَا يَوْمَ عَرَفَةَ فَبِئْسَ مَا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ بَعْضُهُمْ هُوَ صَالِحٌ وَقَالَ بَعْضُهُمْ لَيْسَ بِصَالِحٍ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ بِقَدَحٍ لَبَنٍ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى بَعِيرِهِ بِعَرَكَاتٍ فَشَرِبَهُ. البخاری (۱۶۶۱) ۱۶۵۸-۱۹۸۸۔

۱۹۸۸-۵۶۰۴-۵۶۱۸-۵۶۳۶ (ابوداؤد) (۲۴۴۱)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔ لیکن اس میں اونٹ پر کھڑے ہونے کا ذکر نہیں ہے۔

۲۶۲۸۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى بَعِيرِهِ وَقَالَ عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى أُمِّ الْفَضْلِ.

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۲۶۲۹۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَالِحِ أَبِي النَّظِيرِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ وَقَالَ عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى أُمِّ الْفَضْلِ.

سابقہ (۲۶۲۸)

حضرت ام الفضل رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے بعض صحابہ نے اس بات پر شک کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے عرفہ کا روزہ رکھا ہے یا نہیں؟ حضرت ام الفضل کہتی ہیں کہ ہم اس وقت رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے۔ ام الفضل

۲۶۳۰۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْبَلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَنْ أَبِي النَّظِيرِ حَدَّثَنَا أَنَّ عُمَيْرًا مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ الْفَضْلِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَوْلَ شَكَّ أَنَا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي

کہتی ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ایک پیالہ بھیجا درآں حالیکہ آپ میدان عرفات میں تھے آپ نے وہ دودھ پی لیا۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگوں کو عرفہ کے دن رسول اللہ ﷺ کے روزہ رکھنے کے متعلق شک ہوا۔ حضرت میمونہ نے دودھ کا ایک لونا آپ کی خدمت میں بھیجا درآں حالیکہ آپ میدان عرفات میں کھڑے ہوئے تھے آپ نے اس میں سے دودھ پیا اور اس واقعہ کو سب لوگ دیکھ رہے تھے۔

عاشورہ کے دن روزہ رکھنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں قریش عاشورہ (دس محرم) کا روزہ رکھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ بھی اس دن کا روزہ رکھتے تھے۔ جب آپ نے مدینہ منورہ ہجرت کی تو آپ نے خود بھی اس دن کا روزہ رکھا اور (لوگوں کو بھی) روزہ رکھنے کا حکم دیا اور جب ماہ رمضان کے روزے فرض ہوئے تو آپ نے فرمایا: جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس کے شروع میں یہ نہیں ہے کہ آپ عاشورہ کا روزہ رکھتے تھے اور آخر میں یہ ہے کہ آپ نے عاشورہ کا روزہ چھوڑ دیا اور فرمایا جو چاہے اس دن کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں عاشورہ کا روزہ رکھا جاتا تھا اب جبکہ اسلام آگیا تو جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رمضان کی فرضیت سے پہلے نبی ﷺ عاشورہ کے روزے کا حکم دیتے تھے

صِيَامُ يَوْمِ عَرَفَةَ وَنَحْنُ بِهَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ يَتَعَبُ فَيُؤْكَلُ وَهُوَ بِعَرَفَةَ فَخَرَبَهُ سَاهِدُ (۲۶۲۸)

۲۶۳۱- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو عَنْ يَكْرِ بْنِ الْأَسَدِ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ النَّاسَ شَكُّوا فِي صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَرَفَةَ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ مَيْمُونَةُ بِحِلَابٍ لَتَيْنِ وَهُوَ وَالْفَتْحِيُّ الْمُؤَقِّفِ فَشَرِبَ مِنْهُ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ إِلَيْهِ.

ابن ہارون (۱۹۸۹)

۱۹- بَابُ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ

۲۶۳۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ قُرَيْشٌ تَصُومُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ فَلَمَّا هَاجَرَ إِلَى الْمَدِينَةِ صَامَهُ وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ فَلَمَّا قَرَضَ شَهْرُ رَمَضَانَ قَالَ مَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۷۷۶)

۲۶۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو يَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا ابْنُ لُثَيْمٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ الْأَسَدِيِّ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ الْأَسَدِ حَدَّثَنَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ وَقَالَ لِي أَخِي الْحَدِيثُ وَتَرَكَ عَاشُورَاءَ لَمَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ وَلَمْ يَجْعَلْهُ مِنْ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ كَرِوَالِدِ جَرِيرٍ.

مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۹۹۸)

۲۶۳۴- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّافِلِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ يَوْمَ عَاشُورَاءَ كَانَ يُصَامُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا جَاءَ الْإِسْلَامُ مَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ. البخاری (۴۵۰۲)

۲۶۳۵- حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَسْحَنٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ

اور جب رمضان کے روزے فرض ہو گئے تو جو چاہتا عاشورہ کا روزہ رکھتا اور جو چاہتا نہ رکھتا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں قریش عاشورہ کا روزہ رکھتے تھے پھر رسول اللہ ﷺ نے بھی اس روزے کا حکم دیا حتیٰ کہ رمضان (کے روزے) فرض ہو گئے پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ اہل جاہلیت عاشورہ کا روزہ رکھتے تھے اور فرضیت رمضان سے پہلے رسول اللہ ﷺ اور مسلمانوں نے بھی عاشورہ کا روزہ رکھا پھر جب رمضان فرض ہو گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عاشورہ اللہ تعالیٰ کے دنوں میں سے ایک دن ہے جو چاہے اس کا روزہ رکھے اور جو چاہے چھوڑ دے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے عاشورہ کا تذکرہ کیا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ اس دن اہل جاہلیت روزہ رکھا کرتے تھے جس کو اس دن روزہ رکھنا پسند ہو وہ رکھے اور جس کو نا پسند ہو وہ نہ رکھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کے بارے میں فرمایا: اس دن اہل

أَنْ هَاتِيْنَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَمْرِ بِصِيَامِهِ قَبْلَ أَنْ يُفَرَّضَ رَمَضَانُ فَلَمَّا فُرِضَ رَمَضَانُ كَانَ مَنْ شَاءَ صَامَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَمَنْ شَاءَ افْطَرَ. سلم، تہذیب الاثر (۱۶۷۳۵)

۲۶۳۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ وَفَّحٍ جَمِيعًا عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ ابْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَرِيبٍ أَنَّ عِرَاكًا أَخْبَرَهُ أَنَّ عُرْوَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ قُرَيْشًا كَانَتْ تَصُومُ عَاشُورَاءَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ ثُمَّ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِصِيَامِهِ حَتَّى فُرِضَ رَمَضَانُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَاءَ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُفْطِرْ. البخاری (۱۸۹۳)

۲۶۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ وَ حَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا ابْنُ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ تَالِعٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ كَانُوا يَصُومُونَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَامَهُ وَ الْمُسْلِمُونَ قَبْلَ أَنْ يُفَرَّضَ رَمَضَانُ فَلَمَّا فُرِضَ رَمَضَانُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ عَاشُورَاءَ يَوْمٌ مِنْ أَيَّامِ اللَّهِ فَمَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ. سلم، تہذیب الاثر (۷۹۶۶)

۲۶۳۸- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُلَيْسٍ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَ هُوَ لَطَائِح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ كِلَاهُمَا عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ. البخاری (۴۵۰۱) ابوداؤد (۲۴۴۳)

۲۶۳۹- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ تَالِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهُ ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَوْمًا يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ فَمَنْ أَحَبَّ مِنْكُمْ أَنْ يَصُومَهُ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ كَرِهَ فَلْيَدَعْهُ.

ابن ماجہ (۱۷۳۷)

۲۶۴۰- وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عِيسَى ابْنِ كَثِيرٍ حَدَّثَنِي تَالِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ

جاہلیت روزہ رکھا کرتے تھے جس شخص کو اس دن کا روزہ رکھنا پسند ہو وہ روزہ رکھے اور جس کو اس دن روزہ چھوڑنا پسند ہو وہ روزہ نہ رکھے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ہفتہ کے جس دن کا روزہ رکھتے تھے اگر اس دن عاشورہ ہوتا تو اس دن کا روزہ رکھتے ورنہ نہ رکھتے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَمِنَ يَوْمِ عَاشُورَاءَ إِنَّ هَذَا يَوْمٌ كَانَ يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ لَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصُومَهُ فَلْيَصُومَهُ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَتْرُكَهُ فَلْيَتْرُكَهُ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ لَا يَصُومُهُ إِلَّا أَنْ يُؤْتِيَ صِيَامَهُ الْبَخَارِيُّ (۱۸۹۳)

۲۶۴۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْنِ خَلْفٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ حَدَّثَنَا أَبُو مَالِكٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْأَخْنَسِ أَخْبَرَنِي تَالِغٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ذِكْرَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ صَوْمٌ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَلَمْ يَكُنْ مِثْلَ حَدِيثِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ سَوَاءً.

مسلم، تلمذہ الاشراف (۷۷۹۰)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے یوم عاشورہ کا تذکرہ کیا گیا۔ آپ نے فرمایا: اس دن اہل جاہلیت روزہ رکھتے تھے جو شخص اس دن روزہ رکھنا چاہتا ہے تو رکھ لے اور نہیں رکھنا چاہتا تو نہ رکھے۔

۲۶۴۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ التَّوَلِي حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ زَيْدٍ الْعَسْقَلَانِيُّ حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ ذِكْرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ لَقَالَ ذَاكَ يَوْمٌ كَانَ يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ لَمَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ الْبَخَارِيُّ (۲۰۰۰)

عبدالرحمان بن یزید بیان کرتے ہیں کہ اشعث بن قیس حضرت عبداللہ کے پاس گئے درآں حالیکہ وہ صبح کا ناشتہ کر رہے تھے انہوں نے کہا: اے ابو محمد! آؤ ناشتا کر لو۔ انہوں نے کہا کیا آج عاشورہ کا دن نہیں ہے؟ حضرت عبداللہ نے فرمایا کیا تم یوم عاشورہ کی حقیقت جانتے ہو؟ اشعث نے کہا وہ کیا ہے؟ حضرت عبداللہ نے فرمایا فرضیت ماورمضان سے پہلے رسول اللہ ﷺ اس دن کا روزہ رکھتے تھے اور جب ماورمضان فرض ہوا تو آپ نے عاشورہ کا روزہ ترک کر دیا۔

۲۶۴۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ دَخَلَ الْأَشْعَثُ ابْنَ قَيْسٍ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يَتَغَدَّى فَقَالَ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ اذْنُ إِلَى الْعَدَاءِ فَقَالَ أَوَلَيْسَ الْيَوْمُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ قَالَ وَهَلْ تَذَرِي مَا يَوْمَ عَاشُورَاءَ قَالَ وَمَا هُوَ قَالَ إِنَّمَا هُوَ يَوْمٌ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ قَبْلَ أَنْ يَنْزِلَ شَهْرُ رَمَضَانَ فَلَمَّا نَزَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ تَرَكَ وَابُو كُرَيْبٍ تَرَكَهُ. مسلم، تلمذہ الاشراف (۹۳۹۲)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔

۲۶۴۴- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَرِينٍ الْأَعْمَشِيُّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَا لَمَّا نَزَلَ رَمَضَانُ تَرَكَهُ. مسلم، تلمذہ الاشراف (۹۳۹۲)

قیس بن سکن بیان کرتے ہیں کہ اشعث بن قیس عاشورہ

۲۶۴۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ وَ

أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ فِي هَذَا الْأَسَانِيدِ
يُمِثِّلُهُ . سَابِقَهُ (۲۶۴۸)

۲۶۵۰- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْأَسَانِيدِ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ فِي مِثْلِ
هَذَا الْيَوْمِ إِنِّي صَالِمٌ فَمَنْ شَاءَ أَنْ يَصُومَ فَلْيَصُمْ وَلَمْ
يَذْكُرْ بَاقِي حَدِيثِ مَالِكِ ابْنِ أَنَسٍ وَابْنِ شِهَابٍ.

سَابِقَهُ (۲۶۴۸)

۲۶۵۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ أَبِي
بَشِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِيمُ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ فَوَجَدَ الْيَهُودَ يَصُومُونَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ
فَسَلُّوا عَنْ ذَلِكَ فَقَالُوا هَذَا الْيَوْمُ الَّذِي أَظْهَرَ اللَّهُ لِهَيْدِ
مُوسَى وَنَبِيِّ إِسْرَآئِيلَ عَلَى فِرْعَوْنَ فَتَحْنُ نَصُومُهُ تَعْظِيمًا
لَهُ فَقَالَ ﷺ نَحْنُ أَوْلَى بِمُوسَى مِنْكُمْ فَأَمَرَ بِصُومِهِ.

البخاری (۴۶۸۰-۴۷۳۷-۳۹۴۳) ابوداؤد (۲۴۴۴)

۲۶۵۲- وَحَدَّثَنَا ابْنُ بَشِيرٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ جَمِيعًا
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ بِهَذَا الْأَسَانِيدِ
وَقَالَ فَسَأَلَهُمْ عَنْ ذَلِكَ . سَابِقَهُ (۲۶۵۱)

۲۶۵۳- وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ
أَبِي ثَوْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ
عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدِيمُ
الْمَدِينَةَ فَوَجَدَ الْيَهُودَ صِيَامًا يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ لَهُمْ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا هَذَا الْيَوْمُ الَّذِي تَصُومُونَهُ قَالُوا هَذَا
يَوْمٌ عَظِيمٌ أَنْجَى اللَّهُ فِيهِ مُوسَى وَقَوْمَهُ وَغَرَّقَ فِرْعَوْنَ وَ
قَوْمَهُ فَصَامَهُ مُوسَى شُكْرًا فَتَحْنُ نَصُومُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ فَتَحْنُ أَحَقُّ وَأَوْلَى بِمُوسَى مِنْكُمْ فَصَامَهُ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ . البخاری (۲۰۰۴-۳۳۹۷)

زہری نے اسی سند کے ساتھ بیان کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اس دن کے بارے میں فرمایا: میں روزے سے ہوں جو روزہ رکھنا چاہے وہ رکھے اور حدیث کا باقی حصہ نہیں ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب مدینہ منورہ تشریف لائے تو دیکھا۔۔۔ کہ یہودیوں کا عاشورہ کا روزہ رکھتے ہیں، جب لوگوں نے ان سے اس کا سبب دریافت کیا تو انہوں نے کہا اس دن اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ (علیہ السلام) اور بنو اسرائیل کو فرعون پر غلبہ عطا فرمایا تھا اس لیے اس دن کی تعظیم کی وجہ سے ہم اس دن کا روزہ رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہاری بہ نسبت ہمارا موسیٰ علیہ السلام سے زیادہ تعلق ہے پھر آپ نے اس دن کے روزے کا حکم دیا۔ ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب مدینہ منورہ تشریف لائے تو دیکھا کہ یہودی عاشورہ کے دن روزہ رکھتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے اس دن روزہ رکھنے کا کیا سبب ہے؟ انہوں نے کہا یہ ایک عظیم دن ہے اس دن اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور ان کی قوم کو نجات دی اور فرعون اور اس کی قوم کو غرق کر دیا حضرت موسیٰ (علیہ السلام) نے شکر ادا کرنے کے لیے اس دن کا روزہ رکھا اور ہم بھی روزہ رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا حضرت موسیٰ (علیہ السلام) کی وجہ سے شکر ادا کرنے کا تم سے زیادہ ہمارا حق ہے پھر رسول اللہ ﷺ نے اس دن کا روزہ رکھا اور اس دن روزہ رکھنے کا حکم دیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۶۵۴- وَحَدَّثَنَا سُحُبُ بْنُ لُؤْلُؤٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا مَعْمَرُ بْنُ أَبِي الْوَلَدِ عَنْ الْأَسَدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُسَبِّحٍ. سَابِق (۲۶۵۳)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ یہود عاشورہ کے دن کی تعظیم کرتے تھے اور اسے عید قرار دیتے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم بھی اس دن کا روزہ رکھو۔

۲۶۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَبْرِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ يَوْمًا يُعَظِّمُهُ الْيَهُودُ تَتَجَدَّدُ عِيدُهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُزْمُوهُ أَنْتُمْ. الْبُخَارِي (۲۰۰۵-۳۹۴۲)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ خیبر کے یہودی عاشورہ کا روزہ رکھا کرتے تھے اور اس دن کو عید قرار دیتے تھے اپنی عورتوں کو زیورات پہناتے اور ان کا بناؤ سنگار کرتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم بھی اس دن کا روزہ رکھو۔

۲۶۵۶- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُبَلِّغِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ أُسَامَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْعَمَّاسِ قَالَ أَخْبَرَنِي قَبْرِ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ فَحَدَّثَنِي صَدَقَةُ بْنُ أَبِي إِسْمَاعِيلَ عَنْ عُمَرَ بْنِ قَبْرِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَقَالَ كَانَ أَهْلُ خَيْبَرَ يَصُومُونَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ يَتَجَدَّدُ عِيدُهُمْ وَيَلْبَسُونَ بَسَاءَهُمْ حُلِيَّهُمْ وَشَارَتَهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَصَوْمُوهُ أَنْتُمْ.

سابقہ (۲۶۵۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یوم عاشورہ کے روزے کے بارے میں سوال کیا گیا انہوں نے فرمایا میں نہیں جانتا کہ رسول اللہ ﷺ نے یوم عاشورہ کے علاوہ کسی اور دن کی فضیلت کی بناء پر روزہ رکھا ہو۔ نہ آپ نے ماہ رمضان کے سو اکیس اور (پورے) مہینے کے روزہ رکھے۔

۲۶۵۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الْقَافِلِ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَسُئِلَ عَنْ صِيَامِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ فَقَالَ مَا عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَامَ يَوْمًا يَطْلُبُ فَضْلَهُ عَلَى الْيَوْمِ إِلَّا هَذَا الْيَوْمَ وَلَا شَهْرًا إِلَّا هَذَا الشَّهْرَ يَعْنِي رَمَضَانَ.

الْبُخَارِي (۲۰۰۶) الْإِسْلَامِي (۲۳۶۹)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۶۵۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي يَزِيدَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ. سَابِق (۲۶۵۷)

۲۰- بَابُ آتِي يَوْمَ يُصَامُ فِي عَاشُورَاءَ

یوم عاشوراء کے روزے کا بیان

حکم بن اعرج بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گیا درآں حالیکہ وہ زمزم کے کنارے اپنی چادر سے لگائے ہوئے بیٹھے تھے۔ میں نے عرض کیا کہ

۲۶۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعُ بْنُ الْجَرَّاجِ عَنْ حَاجِبِ بْنِ عُمَرَ عَنِ الْحَكِيمِ بْنِ الْأَعْرَجِ قَالَ إِنِّي هَيَّيْتُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَهُوَ

مجھے عاشورہ کے روزے کے بارے میں بتلائیے۔ انہوں نے فرمایا محرم کا چاند دیکھنے کے بعد تم گنتے رہو اور نويس تاريخ کی صبح روزے کے ساتھ کرو۔ میں نے پوچھا کیا رسول اللہ ﷺ اسی طرح روزہ رکھتے تھے؟ انہوں نے کہا: ہاں!

ایک اور سند سے بھی مروی ہے کہ حضرت ابن عباس زمر کے پاس اپنی چادر سے ٹیک لگائے ہوئے تھے۔ میں نے ان سے عاشورہ کے روزہ کے بارے میں پوچھا اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کا روزہ رکھا اور اس روزے کا حکم دیا تو صحابہ نے عرض کیا اس دن کی تو یہود اور نصاریٰ تعظیم کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب اگلا سال آئے گا تو ہم انشاء اللہ نويس تاريخ کا بھی روزہ رکھیں گے راوی کہتے ہیں کہ ابھی سال آنے نہ پایا تھا کہ رسول اللہ ﷺ وفات پا گئے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر میں آئندہ سال زندہ رہا تو نويس تاريخ کا بھی روزہ رکھوں گا۔ ابو بکر کی روایت میں ہے آپ نے عاشورہ کا روزہ فرمایا تھا۔

عاشوراء کے دن کھانے والا اپنے روزے کو کیسے مکمل کرے؟

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبیلۂ اسلم کے ایک آدمی کو عاشورہ کے دن بھیجا اور اسے حکم دیا کہ لوگوں میں اعلان کرے کہ جس نے روزہ نہ رکھا ہو وہ روزہ رکھ لے اور جو کھا چکا ہو وہ اپنے روزے

مُتَوَسِّطِ رَدَّاءَ ۚ فَبِئْسَ مَا كُنْتُ لَهُ أَخِيرَ نَبِيٍّ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتَ هَلَالَ الْمُحَرَّمِ فَأَعِذْ وَأَصْبِحْ يَوْمَ التَّاسِعِ صَائِمًا قُلْتُ هَكَذَا كَانَ مُحَمَّدٌ ﷺ يَصُومُهُ قَالَ نَعَمْ. ابوداؤد (۲۴۴۶-۲۴۴۷) الترمذی (۷۵۴)

۲۶۶۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْقِطَّانُ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمِيرٍ وَحَدَّثَنِي الْحَكَمُ بْنُ الْأَعْرَجِ قَالَ سَأَلْتُ أَبْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَهُوَ مُتَوَسِّطِ رَدَّاءَ ۚ عِنْدَ زَمْرٍ عَنْ صَوْمِ عَاشُورَاءَ يَمْنُلُ حَدِيثُ حَارِثِ بْنِ عُمَرَ. سابقہ (۲۶۵۹)

۲۶۶۱- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَالِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو آيَةَ مَرْثَمٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أُمَيَّةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا غِطَفَانَ ابْنَ طَرِيفٍ الْمُرِّيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ حِينَ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ يَوْمٌ يُعْظِمُهُ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَإِذَا كَانَ الْعَامُ الْمُقْبِلُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ صُمْنَا الْيَوْمَ التَّاسِعَ قَالَ فَلَمْ يَأْتِ الْعَامُ الْمُقْبِلُ حَتَّى تُوَفِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. ابوداؤد (۲۴۴۵)

۲۶۶۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا تَارِخُ عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ بَقِيَّةٌ إِلَيَّ قَابِلٌ لِأَصُومَنَّ التَّاسِعَ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ يَعْنِي يَوْمَ عَاشُورَاءَ. ابن ماجہ (۱۷۳۶)

۲۱- بَابُ مَنْ أَكَلَ فِي عَاشُورَاءَ فَلْيَكُفْ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ

۲۶۶۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا حَارِثُ بْنُ عَمْرٍاءَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ ابْنِ الْأَخْوَعِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ فَامَرَهُ أَنْ يُؤَدِّنَ فِي النَّاسِ مَنْ كَانَ

کورات تک پورا کرے۔

لَمْ يَصُمْ فَلْيَصُمْ وَمَنْ كَانَ أَكَلَ فَلْيُفِمْ صِيَامَهُ إِلَى اللَّيْلِ.

بخاری (۱۹۲۴-۲۰۰۷-۷۲۶۵) المسال (۲۳۲۰)

۲۶۶۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ رَافِعٍ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا
يُشَيْرُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ لَاحِقِ بْنِ حَدَّادٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ ذَكْوَانَ عَنْ
الرَّبِيعِ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ عَفْرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ
أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ غَدَاةَ عَاشُورَآءَ إِلَى قُرَى الْأَنْصَارِ
الَّتِي حَوْلَ الْمَدِينَةِ مَنْ كَانَ أَصْبَحَ صَائِمًا فَلْيُفِمْ صَوْمَهُ
وَمَنْ كَانَ أَصْبَحَ مُفْطِرًا فَلْيُفِمْ بِقِيَّةِ يَوْمِهِ فَلَنَا بَعْدَ ذَلِكَ
نُصُومُهُ وَنُصُومُ صِيَانَتِ الصَّغَارِ مِنْهُمْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ وَنَلْعَبُ
بِالنَّاسِ الْمَسْجِدِ فَتَجْعَلُ لَهُمُ اللَّعِبَةَ مِنَ الْعِهْنِ فَإِذَا بَكَى أَحَدُهُمْ
عَلَى طَعَامٍ أَعْطَيْنَاهَا إِيَّاهُ عِنْدَ الْإِفْطَارِ. البخاری (۱۹۶۰)

۲۶۶۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا أَبُو مَعْشِيرٍ
بِالْعَقَّارِ عَنْ خَالِدِ بْنِ ذَكْوَانَ قَالَ سَأَلْتُ الرَّبِيعَ بْنَ مَعْرُوفٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنْ صَوْمِ عَاشُورَآءَ قَالَتْ بَعَثَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَسُولَهُ فِي قُرَى الْأَنْصَارِ فَذَكَرَ بِمَنْعِلِ
حَدِيثٍ يُشِيرُ بِهِ أَنَّ قَالَ وَنُصِّعُ لَهُمُ اللَّعِبَةَ مِنَ الْعِهْنِ
فَلَنَلْعَبُ بِهِ مَعَنَا فَإِذَا سَأَلُونَا الطَّعَامَ أَعْطَيْنَاهُمْ اللَّعِبَةَ
تَلْهِيمُهُمْ حَتَّى يُتِمُّوا صَوْمَهُمْ. سابقہ (۲۶۶۴)

حضرت ربیع بن معوذ بن عفرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کی صبح انصار کے ان گادوں میں جو مدینہ کے قرب و جوار میں تھے یہ کہلا بھیجا کہ جس نے روزہ رکھا ہو وہ اپنا روزہ پورا کرے اور جس نے صبح کچھ کھا پی لیا ہو وہ بقیہ دن نہ کھائے اس کے بعد ہم اس دن روزہ رکھتے تھے اور اپنے چھوٹے بچوں کو بھی روزہ رکھواتے تھے۔ ہم مسجد چلے جاتے اور بچوں کے لیے روٹی کی گڑیاں بناتے جب ان میں سے کوئی (کھانے کے لیے) روتا تو اسے ہم افطار تک وہ گڑیاں دے دیتے۔

خالد بن ذکوان کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ربیع بنت معوذ رضی اللہ عنہما سے عاشورہ کے روزے کے بارے میں دریافت کیا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے قاصدوں کو انصار کے دیہات میں بھیجا۔ اس کے بعد حسب سابق ہے البتہ اتنی زیادتی ہے کہ ہم ان بچوں کے کھیلنے کے لیے روٹی کی گڑیاں بنا دیتے پھر جب وہ ہم سے کھانا مانگتے تو ہم انہیں وہ گڑیاں دے دیتے جن کی وجہ سے وہ روزہ بھول جاتے حتیٰ کہ ان کا روزہ پورا ہو جاتا۔

عید کے ایام میں روزہ رکھنے کی حرمت

ابو عبیدہ مولیٰ ابن ازہر بیان کرتے ہیں کہ میں عید کے دن حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے پاس تھا آپ آئے نماز پڑھی پھر فارغ ہو کر لوگوں کو خطبہ دیا اور کہا ان دونوں میں رسول اللہ ﷺ نے روزہ رکھنے سے منع فرمایا ہے ایک وہ دن جس میں تم روزوں کے بعد افطار کرتے ہو۔ ایک وہ دن جس میں تم اپنی قربانیوں کا گوشت کھاتے ہو۔

۲۲- بَابُ تَحْرِيمِ صَوْمِ يَوْمَيِ الْعِيدَيْنِ

۲۶۶۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى ابْنِ أَزْهَرَ أَنَّ
قَالَ شَيْهَذُ الْعَيْدِ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَبَجَاءَ فَصَلَّى ثُمَّ انْصَرَفَ فَنَظَرَ النَّاسَ فَقَالَ إِنَّ
هَذَيْنِ يَوْمَانِ كَهَيِّ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنْ صِيَامِهِمَا يَوْمٌ
فُطِرَ كُمْ مِنْ صِيَامِكُمْ وَالْآخَرُ يَوْمٌ يَأْكُلُونَ فِيهِ مِنْ
نُسُكِكُمْ. البخاری (۱۹۹۰-۵۵۷۱) ابوداؤد (۲۴۱۶) الترمذی

(۷۷۱) ابن ماجہ (۱۷۲۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے یوم النحر اور یوم فطر دونوں کے روزوں سے منع

۲۶۶۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ

اَبِیْ هُرَیْرَةَ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہُ اَنَّ رَسُوْلَ اللہِ ﷺ نَهٰی عَنْ صِیَامِ یَوْمَیْنِ یَوْمِ الْاَضْحٰی وَ یَوْمِ الْفِطْرِ۔

مسلم تہذیب الاشراف (۱۳۹۶۷)

قرعہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے ایک حدیث سنی جو مجھے بہت اچھی معلوم ہوئی، میں نے ان سے پوچھا کیا آپ نے یہ حدیث خود رسول اللہ ﷺ سے سنی ہے؟ انہوں نے کہا کیا میں رسول اللہ ﷺ کی طرف ایسی بات منسوب کر سکتا ہوں جو آپ نے نہ فرمائی ہو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ نے فرمایا: دو دنوں میں روزہ رکھنا جائز نہیں یوم النہی میں اور رمضان کی عید الفطر میں۔

۲۶۶۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ وَهُوَ ابْنُ عُمَيْرٍ عَنْ قَزَعَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ مِنْهُ حَدِيثًا فَأَعْجَبَنِي فَقُلْتُ لَهُ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَأَقُولَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَا لَمْ أَسْمَعْ قَالَ سَمِعْتُ يَقُولُ لَا يَصْلَحُ الصَّيَامُ فِي يَوْمَيْنِ يَوْمِ الْاَضْحٰی وَ یَوْمِ الْفِطْرِ مِنْ رَمَضَانَ۔ البخاری (۱۱۹۷-۱۸۶۴-۱۹۹۵) الترمذی

(۳۲۶) ابن ماجہ (۱۴۱۰-۱۷۲۱)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دو دن کے روزے رکھنے سے منع فرمایا عید الفطر اور عید الاضحیٰ۔

۲۶۶۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَنْدَرِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُخْتَارِ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ بَحْصٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنْ صِیَامِ یَوْمَیْنِ یَوْمِ الْفِطْرِ وَ یَوْمِ النَّحْرِ۔

بخاری (۱۹۹۱) ابوداؤد (۲۴۱۷) الترمذی (۷۷۲)

حضرت زیاد بن جبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس آیا اور کہا میں نے ایک دن روزہ رکھنے کی نذر مانی تھی اور وہ دن عید الاضحیٰ یا عید الفطر کو پڑ رہا ہے؟ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے نذر پوری کرنے کا حکم دیا ہے اور رسول اللہ ﷺ نے اس دن روزہ رکھنے سے منع فرمایا ہے۔

۲۶۷۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فَقَالَ إِنِّي نَذَرْتُ أَنْ أَصُومَ يَوْمًا لَوْ لَقِيَ يَوْمَ اَضْحٰی أَوْ فِطْرِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَمَرَ اللَّهُ يُوقَاءُ النَّذْرَ وَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَوْمِ هَذَا الْيَوْمِ۔ البخاری (۱۹۹۴-۶۷۰۶)

حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عید الفطر اور عید الاضحیٰ دو دن کے روزوں سے منع فرمایا ہے۔

۲۶۷۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ سَعْيَرَ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنِي عُمَرَةُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَوْمَيْنِ يَوْمِ الْفِطْرِ وَ يَوْمِ الْاَضْحٰی۔ مسلم تہذیب الاشراف (۱۷۸۹۴)

ایام تشریق میں روزہ رکھنے کی حرمت

حضرت موشہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایام تشریق کھانے پینے کے ایام ہیں۔

۲۳- بَابُ تَحْرِيمِ صَوْمِ اَيَّامِ التَّشْرِيقِ ۲۶۷۲- وَحَدَّثَنَا شُرَيْحُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا هُنَيْمٌ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ أَبِي مَلِيحٍ عَنْ كُبَيْشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَيَّامُ التَّشْرِيقِ اَيَّامُ أَكْلٍ وَ شُرْبٍ۔

مسلم ترمذی الاشراف (۱۱۵۸۲)

۲۶۷۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدَّادِ حَدَّثَنِي أَبُو
بَكْرٍ عَنْ أَبِي مَلِيحٍ عَنْ كَثِيرَةَ قَالَتْ خَالِدٌ فَلَقِيتُ أَبَا مَلِيحٍ
فَسَأَلْتُهُ لِمَ حَدَّثَنِي بِهِ فَقَالَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَى حَدِيثِ
مُسْلِمٍ وَرَأَى وَذَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم ترمذی الاشراف (۱۱۵۸۲)
۲۶۷۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
بْنُ سَالِبٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ
كَثِيرِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَهُ وَأَوْسَ
بْنَ الْحَدَّادِ أَنْ يَأْتِيَ الشَّامَ فَيَقُولَ لِقَادِي أَنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا
مُؤْمِنٌ وَأَيَّامٌ وَمِنَى أَيَّامٌ أَكَلَ وَشَرِبَ.

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے۔ اور اس
میں "ذکر اللہ" کے الفاظ زیادہ ہیں۔

حضرت کعب بن مالک اپنے والد سے روایت کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مالک اور اوس بن حدثان کو ایام
تشریق میں یہ اعلان کرنے کے لیے بھیجا کہ جنت میں صرف
مومن داخل ہوگا اور ایام منیٰ کھانے پینے کے ایام ہیں۔

مسلم ترمذی الاشراف (۱۱۱۳۷)

۲۶۷۵- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ عَبْدُ
الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ قَدَابًا. مسلم ترمذی الاشراف (۱۱۱۳۷)
۲۴- بَابُ كَرَاهَةِ إِفْرَادِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ
بِصَوْمٍ لَا يُؤَلِّقُ عَادَتَهُ

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اس میں یہ
الفاظ ہیں: تم دونوں جا کر اعلان کرنا۔

بالخصوص جمعہ کے دن روزہ رکھنے کی کراہت

محمد بن عباد کہتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ
رضی اللہ عنہما سے پوچھا درآں حالیکہ وہ طواف کر رہے تھے۔
رسول اللہ ﷺ نے (بالخصوص) جمعہ کے دن کا روزہ رکھنے
سے منع فرمایا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں! قسم ہے اس گھر کے رب
کی۔

۲۶۷۶- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّافِدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ بْنِ جَعْفَرٍ
قَالَ سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَهُوَ
يَطُوفُ بِالْبَيْتِ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صِيَامِ يَوْمِ
الْجُمُعَةِ فَقَالَ نَعَمْ وَرَبِّ هَذَا الْبَيْتِ.

البخاری (۱۹۸۴) ابن ماجہ (۱۷۲۴)

۲۶۷۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَبْرِ بْنِ شَيْبَةَ
أَنَّهُ أَخْبَرَهُ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ بْنِ جَعْفَرٍ أَنَّهُ سَأَلَ جَابِرَ بْنَ
عَبْدِ اللَّهِ بِمَعْنَى حَدِيثِ ﷺ. سابقہ (۲۶۷۶)

ایک اور سند سے بھی حضرت جابر سے ایسی روایت
ہے۔

۲۶۷۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا
حَفْصٌ وَابْنُ مَعْرُوبَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ حَدَّثَنَا بِحُجَّى بْنِ
بَحْصَى وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا أَبُو مَعْرُوبَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن کا روزہ
نہ رکھے سوا اس کے کہ اس سے پہلے ایک دن یا اس کے بعد

ایک دن کا روزہ اس کے ساتھ رکھے۔

صَالِحٌ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَصُومُ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَّا أَنْ يَصُومَ قَبْلَهُ أَوْ يَصُومَ بَعْدَهُ. البخاری (۱۹۸۵) ابوداؤد (۲۴۲۰)

الترمذی (۷۴۳) ابن ماجہ (۱۷۲۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اور راتوں میں سے صرف جمعہ کی رات کو قیام کے ساتھ مخصوص کرو نہ اور دنوں میں سے صرف جمعہ کے دن کو روزے کے ساتھ مخصوص کرو سوا اس کے کہ کوئی شخص (کسی تاریخ کو) ہمیشہ روزہ رکھتا ہو اور (اس تاریخ میں) جمعہ کا دن آجائے۔

۲۶۷۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ يَحْيَى الْجُعْفِيُّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي يَسِيرٍ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا تَخْصُمُوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِصِيَامٍ مِنْ بَيْنِ اللَّيَالِي وَلَا تَخْصُمُوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِصِيَامٍ مِنْ بَيْنِ الْأَيَّامِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ فِي صَوْمٍ يَصُومُهُ أَحَدُكُمْ. مسلم تجمہ الاشراف (۱۴۵۲۷)

وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ، کے منسوخ ہونے کا

بیان

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) "جو لوگ روزے کی طاقت رکھتے ہوں وہ ہر روزے کے بدلہ ایک مسکین کو کھانا کھلا دیں۔" تو جو شخص چاہتا روزہ چھوڑ کر روزے کا فدیہ دے دیتا حتیٰ کہ اس کے بعد ایک آیت نازل ہوئی جس نے اس آیت کے حکم کو منسوخ کر دیا۔

۲۵- بَابُ بَيَانِ نَسْخِ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ﴿وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ﴾

۲۶۸۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرٌ بْنُ يَحْيَى عَنْ مَطَرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرٍ عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى سَلَمَةَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ كَانَ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَفْطِرَ وَيَفْتَدِيَ حَتَّى نَزَلَتْ الْآيَةُ الَّتِي بَعْدَهَا فَنَسَخَتْهَا.

بخاری (۴۵۰۷) ابوداؤد (۲۳۱۵) الترمذی (۷۹۸) النسائی

(۲۳۱۵)

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد مبارک میں ہم میں سے جو شخص چاہتا رمضان کا روزہ رکھتا اور جو شخص چاہتا چھوڑ دیتا حتیٰ کہ یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) "تم میں سے جو شخص اس مہینہ کو پائے وہ ضرور روزہ رکھے۔"

۲۶۸۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَوَادِ الْعَامِرِيِّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرٍ بْنِ الْأَشَّجِ عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ كُنَّا فِي رَمَضَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ فَافْتَدَى بِطَعَامِ مَسْكِينٍ حَتَّى أُنْزِلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ.

سابقہ (۲۶۸۰)

رمضان کے روزوں کی شعبان میں قضاء کرنا

ابو سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے سنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرما رہی تھیں "رمضان المبارک کے روزے مجھ

۲۶- بَابُ قَضَاءِ رَمَضَانَ فِي شُعْبَانَ

۲۶۸۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ

سے قضاء ہو جاتے تھے میں ان کو صرف شعبان میں قضا کرتی تھی کیونکہ میں تمام سال رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں مشغول رہتی تھی۔

عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا تَقُولُ كَانَ يَكُونُ عَلَيَّ الصَّوْمُ مِنْ رَمَضَانَ فَمَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَقِصِبَهُ إِلَّا فِي شَعْبَانَ الشُّغْلُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَوْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

ابن ماجہ (۱۶۶۹) البیہقی (۲۳۹۹) ابوداؤد (۲۳۹۹) الترمذی (۲۳۱۸) ابن

ماہ (۱۶۶۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں یہ ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کی وجہ سے مشغول رہتی تھی۔

۲۶۸۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ عَمْرِو الرَّقَرِيُّ حَدَّثَنَا سُكَيْمُ بْنُ يَكْلَبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ هَبْرَآلَهُ قَالَ وَذَلِكَ لِمَكَانٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. ساجد (۲۶۸۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں راوی کا یہ کہنا ہے کہ حضرت عائشہ کی یہ تاخیر رسول اللہ ﷺ کے پاس خاطر کی وجہ سے ہوتی تھی۔

۲۶۸۴- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ قَالَ فَظَنَنْتُ أَنَّ ذَلِكَ لِمَكَانِهَا مِنَ النَّبِيِّ ﷺ يَحْيَى يَقُولُهُ. ساجد (۲۶۸۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں یہ ذکر نہیں ہے کہ آپ کی وجہ سے قضاء میں تاخیر ہوتی تھی۔

۲۶۸۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ النَّافِذِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ يَحْيَى بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ الشُّغْلَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ. ساجد (۲۶۸۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم میں سے ایک رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں روزہ چھوڑتی تھی لیکن رسول اللہ ﷺ کی وجہ سے شعبان آنے تک قضاء نہیں کر سکتی تھی۔

۲۶۸۶- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ الْمُيَكْتِي حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّرَاوَزِيُّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ إِنْ كَانَتْ أَخَذْنَا يُطِطِرُ لِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَمَا تَقْدِيرُ أَنَّ تَقْضِيَهُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى يَأْتِيَ شَعْبَانَ. الترمذی (۲۱۷۷)

ف: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ قضا علی الفور واجب نہیں ہوتی تاہم حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا تاخیر سے قضا کرنا ایک عذر پر مبنی تھا اور وہ یہ کہ کسی بھی وقت انہیں رسول اللہ ﷺ کی خدمت کا شرف حاصل ہو سکتا ہے شعبان میں چونکہ آپ بکثرت روزے رکھتے تھے اس لیے حضرت عائشہ بھی شعبان میں روزے قضا کرتی تھیں علماء کا اس بات پر اتفاق ہے کہ جب عورت کا شوہر موجود ہو تو وہ اس کی اجازت کے بغیر نفل روزے نہ رکھیں۔

۲۷- بَابُ قَضَاءِ الصَّوْمِ عَنِ الْمَيِّتِ

میت کی طرف سے روزے رکھنے کا حکم

۲۶۸۷- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عُمَرُو بْنُ الْحَارِثِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص فوت ہو جائے اور اس پر کچھ روزے

ہوں اور اس کا ولی اس کی طرف سے روزے رکھے۔

عَنْ عُمَيْدٍ النَّوْهِيِّ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ مَاتَ وَعَلَيْهِ صِيَامٌ صَامَ عَنْهُ وَلَيْتُهُ. البخاری (۱۹۵۲) ابوداؤد (۲۴۰۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک عورت حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر ایک ماہ کے روزے واجب ہیں! آپ نے فرمایا: یہ بتلاؤ کہ اگر اس پر کچھ قرض ہوتا تو کیا تم اس کی طرف سے یہ قرض ادا کرتیں؟ اس عورت نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا قرض ادا کیے جانے کا زیادہ حقدار ہے۔

۲۶۸۸- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي عُبَايَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ أُمَّرَأَةً أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ إِنَّ ابْنَتِي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ شَهْرٍ فَقَالَ أَرَأَيْتِ لَوْ كَانَ عَلَيْهَا دَيْنٌ أَكُنْتَ تَقْضِيهِ فَقَالَتْ نَعَمْ قَالَ فَتَنِي اللَّهُ أَحَقُّ بِالْقَضَاءِ. البخاری (۱۹۵۳) ابوداؤد (۳۳۱۰) الترمذی (۷۱۶-۷۱۷) ابن ماجہ (۱۷۵۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا یا رسول اللہ! میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر ایک ماہ کے روزے ہیں! کیا میں یہ روزے اس کی طرف سے ادا کر دوں؟ آپ نے فرمایا: اگر تمہاری ماں پر قرض ہوتا تو کیا تم اس کی طرف سے ادا کرتے؟ اس نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ کا قرض ادا کیے جانے کا زیادہ حقدار ہے۔

۲۶۸۹- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ الْوُكَيْعِيُّ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي عُبَايَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ابْنَتِي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ شَهْرٍ أَفَأَقِضِي عَنْهَا فَقَالَ لَوْ كَانَ عَلَى ابْنَتِكَ دَيْنٌ أَكُنْتَ قَاضِيَةً عَنْهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَنِي اللَّهُ أَحَقُّ أَنْ يَقْضَى قَالَ سُلَيْمَانُ فَقَالَ الْحَكَمُ وَسَلَّمَةُ بْنُ كَهْبَلٍ جَمِيعًا وَنَحْنُ مُجْلِسُونَ حِينَ حَدَّثَ مُسْلِمٌ بِهَذَا الْحَدِيثِ فَقَالَ سَمِعْنَا مُجَاهِدًا يَذْكُرُ هَذَا عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا. سابقہ (۲۶۸۸)

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یہ حدیث منقول ہے۔

۲۶۹۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَالِدٍ الْأَحْمَرُ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهْبَلٍ وَالْحَكَمِ بْنِ عُثَيْبَةَ وَ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي عُبَايَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ أُمَّرَأَةً أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ إِنَّ ابْنَتِي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ شَهْرٍ أَفَأَقِضِي عَنْهَا فَقَالَ لَوْ كَانَ عَلَى ابْنَتِكَ دَيْنٌ أَكُنْتَ قَاضِيَةً عَنْهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَنِي اللَّهُ أَحَقُّ أَنْ يَقْضَى قَالَ سُلَيْمَانُ فَقَالَ الْحَكَمُ وَسَلَّمَةُ بْنُ كَهْبَلٍ جَمِيعًا وَنَحْنُ مُجْلِسُونَ حِينَ حَدَّثَ مُسْلِمٌ بِهَذَا الْحَدِيثِ. سابقہ (۲۶۸۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک عورت نے حاضر ہو کر کہا یا رسول اللہ! میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر نذر کا روزہ تھا! کیا میں اس کی طرف سے روزہ رکھوں؟ آپ نے فرمایا: یہ

۲۶۹۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَأَبُو أَبِي حَلْفٍ وَ عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ زَكْرِيَّا بْنِ عَدِيٍّ قَالَ عَبْدُ حَدَّثَنِي زَكْرِيَّا عَنْ عَبْدِ عَدِيٍّ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ

تلاؤ کہ اگر تمہاری ماں پر کچھ قرض ہوتا تو کیا تم اس کی طرف سے قرض ادا کرتیں؟ اس نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا پھر اللہ تعالیٰ کا قرض ادا کیے جانے کا زیادہ حقدار ہے۔ آپ نے فرمایا تم اپنی ماں کی طرف سے روزہ رکھو۔

جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ جَاءَتْ أُمِّ الرَّسُولِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمَّيْ مَاتَتْ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ نَذَرُ أَفَأَصُومُ عَنْهَا قَالَ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَى ابْنِكَ ذَنْبٌ فَقُضِيَ أَكَانَ يُؤَدِّي ذَلِكَ عَنْهَا قَالَتْ نَعَمْ قَالَ لَقَدْ بَيَّنَّ اللَّهُ أَحَقَّ أَنْ يَقْضَى قَالَ فَصُومِي عَنْ ابْنِكَ . سابقہ (۲۶۸۸)

حضرت عبد اللہ بن بریدہ رضی اللہ عنہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ جس وقت میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھا ہوا تھا ایک عورت آئی اور اس نے عرض کیا میں نے اپنی ماں کو ایک ہاندی صدقہ میں دی تھی اور اب میری ماں فوت ہو گئی! آپ نے فرمایا: تمہارا اجر ثابت ہو گیا اور وراثت نے وہ ہاندی تمہیں واپس لوٹا دی۔ اس عورت نے کہا یا رسول اللہ! میری ماں پر ایک ماہ کے روزے تھے کیا میں اس کی طرف سے روزے رکھوں؟ فرمایا ہاں اس کی طرف سے روزے رکھو! اس نے کہا میری ماں نے حج نہیں کیا تھا کیا میں اس کی طرف سے حج کروں؟ آپ نے فرمایا ہاں اس کی طرف سے حج کرو۔

۲۶۹۲۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ أَبُو الْحَسَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَيْنَا أَنَا جَالِسٌ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا تَعَرَّأَ لَنَا فَقَالَ إِنِّي تَصَدَّقْتُ عَلَى ابْنَتِي بِجَارِكَةٍ وَرَأَيْتُهَا مَاتَتْ قَالَ لَقَدْ وَجَبَ أَجْرُكِ وَرَكَعَا عَلَيْكِ الْحِمَارَاتِ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ كَانَ عَلَيْهَا صَوْمٌ شَهْرٍ أَفَأَصُومُ عَنْهَا قَالَ صُومِي عَنْهَا قَالَتْ إِنَّهَا لَمْ تَحُجَّ لَقَدْ أَفْاحُجُّ عَنْهَا قَالَ حُجِّي عَنْهَا . ابوداؤد (۱۶۵۶-۲۸۷۷) الترمذی (۶۶۷-۹۲۹) ابن ماجہ (۱۷۵۹-۲۳۹۴)

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن بریدہ کی اپنے والد سے حسب سابق روایت ہے۔ لیکن اس میں دو ماہ کے روزے مذکور ہیں۔

۲۶۹۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ بِعِثَلٍ حَدَّثَنِي ابْنُ مُسْهِرٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ صَوْمٌ شَهْرَيْنِ . سابقہ (۲۶۹۲)

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن بریدہ کی اپنے والد سے حسب سابق روایت ہے اس میں ہے کہ ایک عورت رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی اور اس میں ایک ماہ کے روزوں کا ذکر ہے۔ اسی سند سے سفیان کی روایت میں دو ماہ کے روزوں کا ذکر ہے۔

۲۶۹۴۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا الثَّوْرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ جَاءَتْ أُمُّ رَأْسٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَكَرَّ بِمِثْلِهِ وَقَالَ صَوْمٌ شَهْرٍ . وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ سُفْيَانَ يَهْدَى الْإِسْنَادُ وَقَالَ صَوْمٌ شَهْرَيْنِ . سابقہ (۲۶۹۲)

ایک اور سند سے سلیمان بن بریدہ اپنے والد سے حسب سابق روایت بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کی خدمت میں ایک عورت حاضر ہوئی اس کے بعد مثل سابق ہے اور ایک ماہ

۲۶۹۵۔ وَحَدَّثَنِي أَبِي ابْنُ خَلْفٍ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ الْمَكِّيِّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ آتَتْ

کے روزوں کا ذکر ہے۔

أَمَّا إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَحْتَلِ حَيْثُ هُمْ وَقَالَ صَوْمٌ شَهْرٌ
مسلم تہذیب الاثران (۱۹۳۷)

۲۸- بَابُ الصَّائِمِ يُدْعَى لِطَعَامِهِ

فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ

روزہ دار کو کھانے کے لیے کہا جائے تو وہ کہہ دے ”میں روزے سے ہوں“

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی روزہ دار کو کھانے کے لیے بلایا جائے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں۔

۲۶۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَوَاهُ وَقَالَ غَمْرُو يُلْقِي بِه النَّبِيُّ ﷺ وَقَالَ زُهَيْرُ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ إِلَى طَعَامٍ وَهُوَ صَائِمٌ فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ.

ابوداؤد (۲۴۶۱) الترمذی (۷۸۱) ابن ماجہ (۱۷۵۰)

۲۹- بَابُ حِفْظِ اللِّسَانِ لِلصَّائِمِ

۲۶۹۷- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ رَوَاهُ إِذَا أَصْبَحَ أَحَدُكُمْ يَوْمًا صَائِمًا فَلَا يَرْفُكُ وَلَا يَجْهَلُ قَبْلَ أَنْ يَأْكُلَ شَاتِمَةً أَوْ قَاتِلَةً فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ إِنِّي صَائِمٌ.

بخاری (۱۸۹۴)

روزہ دار کا فحش گوئی سے بچنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں جب تم میں سے کوئی شخص روزے کی حالت میں صبح کو اٹھے تو وہ بیہودہ گوئی اور جہالت کے کاموں سے باز رہے اگر کوئی شخص اسے گالی دے یا بیہودہ گوئی کرے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں میں روزہ دار ہوں۔

ف: اگر نفلی روزہ ہو اور دعوت کرنے والے پر روزہ دار کا نہ کھانا دشوار اور شاق گزرے تو اس کے لیے روزہ کھول کر دعوت قبول کرنا مستحب ہے اور اگر فرض یا واجب روزہ ہو تو روزہ کھولنا حرام ہے اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ بوقت ضرورت نفلی عبادات کا اظہار کرنا جائز ہے مگر نہ ان میں افشاء مستحب ہے اور فرض عبادات کا اظہار کرنا چاہیے تاکہ اس پر ترک فرائض کی تہمت نہ لگے۔ نیز بیہودہ گوئی اور جہالت کے کاموں سے بہر حال بچنا واجب ہے خواہ روزہ ہو یا نہ ہو لیکن روزے میں ان برے کاموں سے بچنا ضروری ہے کیونکہ روزہ رکھنے اور دن بھر بھوکا پیاسا رہنے سے یہی مقصد تھا کہ وہ برے کاموں سے بچ سکے ایک اور حدیث شریف میں ہے جس نے جھوٹ بولنا اور برے کام نہیں چھوڑے اللہ تعالیٰ کو اس کے کھانا پینا چھوڑنے کی کوئی ضرورت نہیں ہے (صحیح بخاری ج ۱ ص ۲۵۵ مطبوعہ نور محمد کراچی) اس لیے روزے کی حالت میں برے کاموں سے بچنے کی خاص تاکید کی گئی ہے۔

روزے کی فضیلت

۳۰- بَابُ فَضْلِ الصَّيَامِ

۲۶۹۸- وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّحِيَّيْنِيُّ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصَّيَامَ هُوَ لِي وَآنَا أَجْزَى بِهِ قَوْلَ الَّذِي

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل ارشاد فرماتا ہے کہ ابن آدم نے روزے کے سوا ہر عمل اپنے لیے کیا اور روزہ بالخصوص میرے لیے رکھا اور اس کی خصوصی جزا میں دوں گا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے اللہ تعالیٰ کے

نَفْسٌ مُّحَمَّدٌ بِهِ لَخُلُفَةُ قِيَمِ الصَّائِمِ أَطِيبٌ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْيَمْسِكِ. (النسائی (۲۲۱۷)

۲۶۹۹- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا حَدَّثَنَا الْوَيْهَقِيُّ وَهُوَ الْحَرَاثِيُّ عَنْ أَبِي الْيَزِيدِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الصَّيَّامُ جَنَّةٌ

مسلم، تلمذ الاشراف (۱۳۸۸۵)

۲۷۰۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ عَنْ أَبِي صَالِحٍ الزَّيَّاتِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصِّيَامَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ وَالصِّيَامُ جَنَّةٌ فَإِذَا كَانَ يَوْمٌ صَوْمٍ أَحَدِكُمْ فَلَا يَمْرُؤُ يَنْوِمُ وَلَا يَسْعَبُ فَإِنْ سَاءَتْ أَحَدٌ أَوْ قَاتَلَهُ فَلْيَقُلْ إِنِّي أَمْرٌ صَالِحٌ إِنِّي صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِهِ لَخُلُوفٌ قِيَمِ الصَّائِمِ أَطِيبٌ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ رِيحِ الْيَمْسِكِ وَ لِلصَّائِمِ قُرْحَتَانِ يَفْرَحُهُمَا إِذَا أَفْطَرَ فَرِحَ بِطَيْرِهِ وَإِذَا لَقِيَ رَبَّهُ فَرِحَ بِصَوْمِهِ.

بخاری (۱۹۰۴) (النسائی (۲۲۱۵-۲۲۱۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل فرماتا ہے: ابن آدم نے روزے کے سوا ہر عمل اپنے لیے کیا ہے اور روزہ بالخصوص میرے لیے رکھا ہے۔ اس کی جزا میں دوں گا اور روزہ ذحال ہے جب تم میں سے کسی شخص کا روزہ ہو تو وہ اس روزہ بیہودہ کوئی کرے نہ خش کوئی کرے اگر کوئی شخص اسے گالی دے یا اس سے جھگڑا کرے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں میں روزہ دار ہوں۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے روزہ دار کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک قیامت کے دن مشک کی خوشبو سے زیادہ خوشبودار ہوگی۔ روزہ دار کو دو خوشیاں حاصل ہوں گی جن سے وہ خوش ہوگا جب وہ افطار کرتا ہے تو افطار سے خوش ہوتا ہے اور جب وہ اپنے رب سے ملاقات کرے گا تو روزے سے خوش ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ابن آدم کے ہر عمل میں روزے کے علاوہ نیکی کو دس سے سات سو گنا تک بڑھا دیا جاتا ہے اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: لا ریب روزہ میرے لیے ہے اور اس کی جزا میں خود دوں گا روزہ دار میری وجہ سے اپنے کھانے اور اپنی شہوت سے دست بردار ہوتا ہے۔ روزہ دار کے لیے دو خوشیاں ہیں ایک خوشی روزہ کھلونے کے وقت اور ایک خوشی اپنے رب سے ملاقات کے وقت اور اس کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک مشک کی خوشبو سے زیادہ خوشبودار ہے۔

۲۷۰۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَوَكَيْعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَمِيلٌ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشْجَعِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الصَّوْمَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ يَدْعُ شَهْوَتَهُ وَطَعَامَهُ مِنْ أَجْلِي لِلصَّائِمِ قُرْحَتَانِ يَفْرَحُهُمَا إِذَا أَفْطَرَ فَرِحَ بِطَيْرِهِ وَ إِذَا لَقِيَ رَبَّهُ فَرِحَ بِصَوْمِهِ أَطِيبٌ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْيَمْسِكِ. (ابن ماجہ (۱۶۳۸)

۲۷۰۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ عَنْ أَبِي سَيَّانٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَابْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ اللَّهُ كَانَ يَقُولُ لَنْ الْقَوْمِ لِي وَأَنَا أَجْزَى بِهِ إِنْ لِلصَّائِمِ فَرَحَيْنِ إِذَا أَفْطَرَ فَرَحٌ وَإِذَا لَقِيَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فَرَحٌ وَالْأَلَى نَفْسٌ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَخُلُوفٌ فِيمَ الصَّائِمِ أَطْمَبَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رَنَجِ الْمُسْكِ. وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سُلَيْمٍ الْهَدَلِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي ابْنَ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا ضَرَّارُ بْنُ مُرَّةٍ وَهُوَ أَبُو سَيَّانٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ وَ قَالَ إِذَا لَقِيَ اللَّهَ فَجَزَاهُ فَرَحٌ. (السنن ۲۲۱۲)

حضرت ابو ہریرہ اور حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے ارشاد فرمایا: روزہ خاص میرے لیے ہے اور میں ہی اس کی جزا دوں گا اور روزہ دار کے لیے دو خوشیاں ہیں جب وہ روزہ کھولتا ہے تو خوش ہوتا ہے اور جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو خوش ہوگا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے روزہ دار کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک مشک سے زیادہ خوشبودار ہے۔ ایک اور سند سے یہ روایت ہے کہ جب بندہ اپنے رب سے ملاقات کرے گا اور اللہ تعالیٰ اسے اجر دے گا تو وہ خوش ہوگا۔

۲۷۰۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ الْقَطَوَانِيُّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَكْلَبٍ حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ لِيَ الْجَنَّةِ بَابًا يُقَالُ لَهُ الْبَابُ يَدْخُلُ مِنْهُ الصَّائِمُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يَدْخُلُ مَعَهُمْ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ يُقَالُ آيَنَ الصَّائِمُونَ لَيَدْخُلُونَ مِنْهُ فَإِذَا دَخَلَ أَخْرَجَهُمْ أَغْلَقَ فَلَا يَدْخُلُ مِنْهُ أَحَدٌ. (بخاری ۱۸۹۶)

حضرت کل بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس کو ریان کہا جاتا ہے قیامت کے دن اس دروازے سے صرف روزہ دار داخل ہوں گے ان کے سوا اس دروازے سے کوئی شخص داخل نہیں ہوگا، کہا جائے گا روزہ دار کہاں ہیں؟ پھر روزہ دار داخل ہوں گے اور جب آخری روزہ دار داخل ہو جائے گا تو پھر وہ دروازہ بند کر دیا جائے گا پھر اس دروازے سے کوئی شخص داخل نہیں ہوگا۔

۳۱- بَابُ فَضْلِ الصَّيَامِ فِي تَسْبِيلِ اللَّهِ لِمَنْ يُطِيقُهُ بِلَا ضَرَرٍ وَلَا تَفْوِيتٍ

۲۷۰۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ ابْنُ الْمُهَاجِرِ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ الثَّعْمَانِ بْنِ أَبِي عَيَّاشٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ عَبْدٍ يَصُومُ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا بَاعَدَ اللَّهُ بَيْنَكَ الْيَوْمِ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَيْرًا. (بخاری ۲۸۴۰) الترمذی (۱۶۲۳) السنن (۲۲۴۷)

جو شخص راہ خدا میں بغیر کسی تکلیف کے روزہ رکھ سکتا ہو اس کے روزے کی فضیلت حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی ایک دن اللہ تعالیٰ کی راہ میں روزہ رکھے گا اللہ تعالیٰ جہنم کی آگ کو اس کے چہرے سے ستر سال کی مسافت تک دور رکھے گا۔

۲۷۰۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الدَّرَاوَزْدِيَّ عَنْ سَهْلِ بْنِ يَسْلَمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. (سہل ۲۷۰۴)

۲۷۰۶- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ایک دن اللہ تعالیٰ کی راہ میں روزہ رکھا۔ اللہ تعالیٰ جہنم کی آگ کو اس کے چہرے سے ستر سال کی مسافت تک دور کر دے گا۔

بُنْ يَشِيرُ الْعَبْدِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ مَجْرَجٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ وَ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا الشَّعْمَانَ بْنَ أَبِي عَيَّاشٍ الرَّزَّاقِيَّ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ صَامَ يَوْمًا لِيَسِيرَ اللَّهُ بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا.

سابقہ (۲۷۰۴)

ف: چہرے سے مراد ذات ہے سنن نسائی میں عقبہ بن عامر سے طبرانی میں عمرو بن عنبسہ سے اور مسند ابویعلیٰ میں عمرو بن عنبسہ سے اتفاقاً روایت ہے کہ اس کے چہرے کو سو سال کی مسافت تک دور کر دیا جائے گا۔ جامع ترمذی میں ابو امامہ سے روایت ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے اور جہنم کے درمیان ایک خندق پیدا کر دے گا جس کا فاصلہ زمین اور آسمان جتنا ہوگا اور صحیح روایت ستر سال کی ہے۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ فاصلوں کے یہ مراتب روزہ داروں کے روزوں کے مراتب کے اعتبار سے ہوں اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ عدد کو صرف تکثیر ظاہر کرنے کے لیے ذکر کیا ہو۔

روال سے قبل نفلی روزے کی صحت اور بلا عذر اس کے توڑ دینے کا جواز

۳۲- بَابُ جَوَازِ صَوْمِ النَّافِلَةِ بِيَتَةِ قَبْلِ التَّهَارِ قَبْلَ الزَّوَالِ وَ جَوَازِ فِطْرِ الصَّائِمِ نَفْلًا مِّنْ غَيْرِ عَذْرِ وَ الْأُولَى اِتِّصَافُهُ

۲۷۰۷- وَ حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ فَضِيلُ بْنُ حُسَيْنٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ حَدَّثَنَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عُمَيْرٍ حَدَّثَنَا عَالِشَةُ بِنْتُ طَلْحَةَ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ يَا عَالِشَةُ هَلْ عِنْدَكُمُ شَيْءٌ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عِنْدَنَا شَيْءٌ قَالَ لِأَيِّ صَائِلٍ ثُمَّ قَالَتْ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاذْهَبْتُ لَنَا هَدِيَّةً أَوْ جَاءَ نَارُورٌ قَالَتْ فَلَمَّا رَجَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهَلَيْتُمْ لَنَا هَدِيَّةً أَوْ جَاءَ نَارُورٌ وَقَدْ خَبَأْتُ لَكَ كَيْفًا قَالَ مَا هُوَ قُلْتُ حَيْضٌ قَالَ هَلَيْتُمْ لِي حَيْضٌ بِهِ فَاتَكَلَّمْتُ قُلْتُ قَدْ كُنْتُ أَصْبَحْتُ صَائِمًا قَالَ طَلْحَةُ فَحَدَّثْتُ مُجَاهِدًا بِهِذَا الْإِسْنَادِ فَقَالَ ذَاكَ بِسَنِيذَةِ الرَّجُلِ يُعْرَجُ الصَّدَقَةُ مِنْ مَالِهِ فَإِنْ شَاءَ امْتَصَّاهَا وَإِنْ شَاءَ امْتَسَكَهَا. ابوداؤد (۲۴۵۵) الترمذی (۷۳۳-۷۳۴) الترمذی (۲۳۲۶-۲۳۲۵-۲۳۲۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: اے عائشہ! تمہارے پاس کچھ کھانا ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس تو کچھ بھی نہیں ہے آپ نے فرمایا: پھر میں روزے سے ہوں پھر رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لے گئے پھر ہمارے پاس کچھ ہدیہ آیا اور کچھ مہمان بھی آ گئے۔ جب رسول اللہ ﷺ دوبارہ تشریف لائے تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس کچھ ہدیہ آیا اور مہمان بھی آ گئے اور میں نے اس میں سے کچھ آپ کے لیے چھپا رکھا ہے۔ آپ نے فرمایا وہ کیا ہے؟ میں نے کہا وہ حیس ہے آپ نے فرمایا اس کو لے آؤ! میں اس کو لے آئی آپ نے اسے کھا لیا پھر آپ نے فرمایا میں نے صبح روزے کے ساتھ کی تھی۔ طلحہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث اسی سند کے ساتھ مجاہد سے بیان کی تو انہوں نے کہا کہ یہ ایسا ہی ہے جیسا کہ کوئی شخص اپنے مال سے صدقہ نکالے اب اس کی مرضی ہے دے یا نہ دے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ

۲۷۰۸- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَ يَحْيَى

رسول اللہ ﷺ ایک دن میرے پاس تشریف لائے، آپ نے پوچھا کیا تمہارے پاس (کھانے کی) کوئی چیز ہے؟ ہم نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا پھر میں روزے سے ہوں پھر آپ دوسرے دن تشریف لائے، ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس جیس کا ہدیہ آیا ہے، آپ نے فرمایا مجھے دکھاؤ، میں نے صبح روزے کے ساتھ کی تھی پھر آپ نے وہ کھالیا۔

عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَمِّهِ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ قُلْنَا لَا قَالَ فَيَأْتِي صَائِمٌ ثُمَّ أَتَانَا يَوْمًا آخَرَ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهْدِي لَنَا حَيْسٌ فَقَالَ أَرَأَيْتَهُ فَلَقَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا فَآكَلْتُ.

سابقہ (۲۷۰۷)

ف: بھجور گھی اور ستو سے تیار کیے ہوئے کھانے کو جیس کہتے ہیں۔

بھول کر کھانے پینے اور جماع سے روزے کا نہ ٹوٹنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص روزے میں بھول سے کچھ کھاپی لے وہ اپنا روزہ پورا کرے کیونکہ اسے اللہ تعالیٰ نے کھلایا اور پلایا ہے۔

۳۳- بَابُ أَحْلَى النَّاسِي وَ شُرْبِهِ وَ جَمَاعِهِ لَا يُفْطِرُ

۲۷۱۰- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَعْنٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ سَمُرَةَ بِنْتِ رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ نَسِيَ وَهُوَ صَائِمٌ فَآكَلْ أَوْ شَرِبْ فَلَمْ يَتَذَكَّرْ فَإِنَّمَا أَطْعَمَهُ اللَّهُ وَسَقَاهُ.

سلم رحمۃ الاشراف (۱۴۵۰۸)

رمضان کے علاوہ دیگر مہینوں میں۔
نبی ﷺ کے روزوں کا بیان
اور استحباب

عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا: کیا رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے علاوہ کسی اور ماہ میں پورے روزے رکھے ہیں؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: خدا کی قسم! رسول اللہ ﷺ نے ماہ رمضان کے سوا کسی ماہ کے پورے روزے نہیں رکھے اور نہ کوئی ماہ ایسا گزرا جس میں آپ نے بالکل روزے نہ رکھے ہوں حتیٰ کہ آپ رفیق اعلیٰ سے جا ملے۔

عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے معلوم کیا کہ کیا رسول اللہ ﷺ نے کسی ماہ کے مکمل روزے رکھے ہیں؟ حضرت عائشہ نے فرمایا میرے علم میں رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے سوا کسی ماہ کے مکمل روزے نہیں رکھے اور نہ کسی ماہ میں مکمل روزے چھوڑے۔

۳۴- بَابُ صِيَامِ النَّبِيِّ ﷺ فِي غَيْرِ رَمَضَانَ وَاسْتِحْبَابِ أَنْ لَا يُخْلَى شَهْرٌ مِنْ صَوْمٍ

۲۷۱۰- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا بِزِيدُ بْنُ ذَرِّعٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصُومُ شَهْرًا مَعْلُومًا يَوْمًا يَوْمًا رَمَضَانَ قَالَتْ وَاللَّهِ إِنْ صَامَ شَهْرًا مَعْلُومًا يَوْمًا يَوْمًا رَمَضَانَ حَتَّى مَضَى لَوَجْهَهُ وَلَا أَفْطَرَهُ حَتَّى يُصِيبَ مِنْهُ الشَّأْنُ (۲۱۸۴)

۲۷۱۱- وَ حَدَّثَنَا عُيَيْنَةُ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا كَثْمٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصُومُ شَهْرًا مَعْلُومًا يَعْلَمُهُ صَامَ شَهْرًا مَعْلُومًا إِلَّا رَمَضَانَ وَلَا أَفْطَرَهُ مَعْلُومًا حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ حَتَّى مَضَى لِيَسِيلَهُ الشَّأْنُ (۲۱۸۳)

آپ ہر ماہ میں کچھ نہ کچھ روزے رکھتے رہے حتیٰ کہ رفیق اعلیٰ سے جا ملے۔

عبداللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے روزوں کے متعلق دریافت کیا، حضرت عائشہ نے فرمایا: آپ جب روزے رکھتے تو ہم یہ کہتے کہ آپ روزے ہی روزے رکھ رہے ہیں اور جب آپ روزے چھوڑتے تو ہم کہتے کہ آپ روزے نہیں رکھ رہے۔ حضرت عائشہ نے مزید فرمایا: جب سے آپ مدینہ آئے ہیں میرے علم میں آپ نے رمضان کے سوا کسی ماہ کے مکمل روزے نہیں رکھے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ سے ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت عائشہ ام المؤمنین رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ روزے رکھنا شروع کرتے تو ہم یہ کہتے کہ اب آپ افطار نہیں کریں گے اور جب آپ افطار شروع کرتے تو ہم کہتے کہ اب آپ روزہ نہیں رکھیں گے اور میں نے رسول اللہ ﷺ کو ماہ رمضان کے سوا مکمل روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا اور نہ کسی ماہ میں لے آپ کو شعبان سے زیادہ روزے رکھتے ہوئے دیکھا۔

ابوسلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے روزوں کے بارے میں دریافت کیا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو ہم کہتے کہ آپ روزے ہی رکھیں گے اور جب آپ افطار کرتے تو ہم کہتے کہ آپ افطار ہی کریں گے اور میں نے نہیں دیکھا کہ آپ نے شعبان سے زیادہ کسی ماہ میں روزے رکھے ہوں۔ آپ چند روزوں کے سوا شعبان کے پورے روزے رکھتے تھے۔

۲۷۱۲- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ وَهَيْشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ حَمَّادٌ وَأُظْنُ أَيُّوبَ قَدْ سَمِعَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ صَوْمِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ صَامَ قَدْ صَامَ وَيُفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ قَدْ أَفْطَرَ فَقَالَتْ وَمَا رَأَيْتُهُ صَامَ شَهْرًا كَامِلًا مِنْذُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَمَضَانَ. (الترمذی (۷۶۸) الترمذی (۲۴۴۸))

۲۷۱۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا بِمِثْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْأَسْنَادِ هَيْشَامًا وَلَا مُحَمَّدًا.

سابقہ (۲۷۱۲)

۲۷۱۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عُثَيْدٍ اللَّهُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ لَا يُفْطِرُ وَيُفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ لَا يَصُومُ وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اسْتَحْمَلَ صِيَامَ كُفْرٍ قَطُّ إِلَّا رَمَضَانَ وَمَا رَأَيْتُهُ فِي شَهْرِ أَكْثَرَ مِنْهُ صِيَامًا فِي شَعْبَانَ.

بخاری (۱۹۶۹) ابوداؤد (۲۴۳۴) الترمذی (۲۳۵۰)

۲۷۱۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّافِلَةِ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْبَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ صَامَ وَيُفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ وَلَمْ أَرَهُ صَائِمًا مِنْ شَهْرِ قَطُّ أَكْثَرَ مِنْ صِيَامِهِ مِنْ شَعْبَانَ كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ مَحَلَّهُ كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ إِلَّا لَيْلًا.

الترمذی (۲۱۲۸) ابن ماجہ (۱۲۱۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سال کے کسی ماہ میں شعبان سے زیادہ روزے نہیں رکھتے تھے اور آپ فرماتے تھے اپنی طاقت کے مطابق عبادت کیا کرو کیونکہ اللہ تعالیٰ (تمہیں اجر و ثواب عطا کرنے سے) اس وقت تک نہیں اکتاتا جب تک کہ تم (عبادت کرنے سے) نہ اکتا جاؤ۔ اور آپ مزید فرماتے تھے اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر دوام کیا جائے خواہ وہ مقدار میں کم ہو۔

۲۷۱۶۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا مَعَادُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي شَهْرِ مِنَ السَّنَةِ أَكْثَرَ صِيَامًا مِنْهُ فِي شَعْبَانَ وَكَانَ يَقُولُ عُذُّوا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا يُطِيقُونَ فَإِنَّ اللَّهَ لَنْ يَمَلَّ حَتَّى تَعْمَلُوا وَكَانَ يَقُولُ أَحَبُّ الْعَمَلِ إِلَى اللَّهِ مَا دَاوَمَ عَلَيْهِ صَاحِبُهُ وَإِنْ قَلَّ.

البخاری (۱۹۷۰) الترمذی (۲۱۷۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے علاوہ کسی ماہ کے پورے روزے نہیں رکھے اور جب آپ روزے رکھتے تو کوئی کہنے والا کہتا: بخدا! اب آپ روزے نہیں چھوڑیں گے اور جب آپ روزے چھوڑتے تو کوئی کہنے والا کہتا: بخدا! اب آپ روزے نہیں رکھیں گے۔

۲۷۱۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا كَامِلًا قَطُّ غَيْرَ رَمَضَانَ وَكَانَ يَصُومُ إِذَا صَامَ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لَا وَاللَّهِ لَا يَفْطِرُ وَيَفْطِرُ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لَا وَاللَّهِ لَا يَصُومُ.

البخاری (۱۹۷۱) الترمذی (۲۳۴۵) ابن ماجہ (۱۷۱۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۷۱۸۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ عَنْ عُثْمَانَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ شَهْرًا مُتَابِعًا مِنْهُ قَدِيمَ الْمَدِينَةِ. سَابِقَ (۲۷۱۷)

عثمان بن حکیم انصاری بیان کرتے ہیں کہ میں نے سعید بن جبیر سے رجب کے روزوں کے بارے میں پوچھا اور اس وقت رجب ہی کا مہینہ تھا انہوں نے کہا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بتلایا ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو ہم یہ کہتے کہ اب آپ روزے نہیں چھوڑیں گے اور جب آپ روزے چھوڑتے تو یہ کہتے کہ اب آپ روزے نہیں رکھیں گے۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۷۱۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَعْبَرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ عَنْ صَوْمِ رَجَبٍ وَنَحْنُ يَوْمَئِذٍ فِي رَجَبٍ فَقَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ حَتَّى يَقُولَ لَا يَفْطِرُ وَبَطْنُهُ حَتَّى يَقُولَ لَا يَصُومُ. وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ رِكَالُهُمَا عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمِثْلِهِ. ابوداؤد (۲۴۳۰)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے رکھتے حتیٰ کہ کہا جاتا کہ اب آپ روزے ہی رکھیں گے اور جب آپ افطار کرتے تو کہا جاتا کہ اب آپ افطار ہی کریں گے۔

۲۷۲۰۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ أَبِي خَلِيفٍ قَالَا حَدَّثَنَا رَوْحٌ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ كَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا بِهِ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ أَخْبَرَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ

يَصُومُ حَتَّى يُقَالَ قَدْ صَامَ قَدْ صَامَ وَيُفْطِرُ حَتَّى يُقَالَ قَدْ
أَفْطَرَ قَدْ أَفْطَرَ. مسلم، تہذیب الاشراف (۳۴۸)

ف: ان احادیث سے معلوم ہوا کہ ہر ماہ میں روزے رکھنے مستحب ہیں اور عیدین اور ایام تشریق کے سوا سال کے ہر دن میں روزے رکھنے جائز ہیں رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو بکثرت روزے رکھتے اور جب روزے چھوڑتے تو بکثرت روزے چھوڑتے آپ کے اعمال مسلسل اور دائمی ہوتے تھے نوافل میں دوام کے مسئلہ پر ہم نے شرح مسلم جلد ثانی (مطبوعہ فرید بک شال لاہور) میں بہت تفصیل سے بحث کی ہے اور شاید قارئین کو اس موضوع پر اس قدر مواد کسی اور جگہ مل سکے۔ شعبان میں آپ بکثرت روزے اس لیے رکھتے تھے کہ اس ماہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اعمال پیش کیے جاتے ہیں، بعض روایات میں محرم میں نفل روزوں کی زیادہ فضیلت آئی ہے اس کے باوجود آپ شعبان میں زیادہ روزے رکھتے تھے ممکن ہے یہ چیز کسی عذر یا کسی حکمت پر مبنی ہو۔

صوم دہر کی ممانعت اور صوم
داؤدی کی فضیلت

۳۵- بَابُ النَّهْيِ عَنْ صَوْمِ الدَّهْرِ لِمَنْ
تَضَرَّرَ بِهِ أَوْ قَوَّتَ بِهِ حَقًّا أَوْ لَمْ يُفْطِرِ
الْيَوْمَيْنِ وَالتَّشْرِيقِ وَبَيَانِ تَفْضِيلِ
صَوْمِ يَوْمٍ وَافْطَارِ يَوْمٍ

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو اس بات کی خبر دی گئی کہ میں یہ کہتا ہوں کہ میں ساری رات نماز پڑھوں گا اور تاحیات ہر روز روزہ رکھوں گا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا واقعی تم نے یہ باتیں کہی ہیں؟ میں نے عرض کیا جی! میں نے یہ کہا ہے یا رسول اللہ! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم یہ نہیں کر سکو گے روزہ بھی رکھو اور افطار بھی کرو اور نیند بھی کرو اور رات کو بھلا بھی پڑھو اور مہینہ میں تین روزے رکھ لیا کرو کیونکہ ایک نیکی کا دس گنا اجر ملتا ہے اور یہ ہمیشہ روزے رکھنے کے برابر ہے۔ حضرت عبد اللہ بن عمرو کہتے ہیں میں نے عرض کیا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا ایک دن روزہ رکھو اور دو دن افطار کرو۔ حضرت عبد اللہ نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا ایک دن روزہ رکھو اور ایک دن افطار کرو۔ اور یہ صیام، اور یہ صیام (عایہ السلام) ہیں۔ اور یہ بہترین روزے ہیں۔ حضرت عبد اللہ نے کہا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس سے افضل کوئی چیز نہیں ہے۔ حضرت عبد اللہ نے کہا کاش کہ میں رسول اللہ ﷺ کا یہ فرمانا ”کہ مہینہ میں تین روزے رکھو“

۲۷۲۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ وَهْبٍ يُحَدِّثُ عَنْ يُونُسَ بْنِ أَبِي شِهَابٍ ح وَحَدَّثَنِي حَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي شِهَابٍ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ قَالَ أَخْبَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ يَقُولُ لَا قَوْمَ اللَّيْلِ وَلَا صَوْمَ النَّهَارِ مَا مِنْكَ قَالَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْتَ الَّذِي تَقُولُ ذَلِكَ كُنْتُ لَهُ قَدْ كُنْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَإِنَّكَ لَا تَسْتَطِيعُ ذَلِكَ فَصُمْ وَأَفْطِرْ وَتَمَّ وَفَمَّ وَصُمْ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ لِأَنَّ الْحَسَنَةَ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا وَذَلِكَ مِثْلُ صِيَامِ الدَّهْرِ قَالَ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَأَفْطِرْ يَوْمَيْنِ قَالَ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَأَفْطِرْ يَوْمًا وَذَلِكَ صِيَامُ دَاوُدَ وَهُوَ أَعْدَلُ الصِّيَامِ قَالَ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَمِيرٍ وَلَا أَكُونُ قِبْلَتُ الدَّلَاجَةِ أَيَّامَ الْيَمِّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَهْلِي وَمَالِي.

بخاری (۱۹۷۶-۳۴۱۸) ابوداؤد (۲۴۲۷) الترمذی (۲۳۹۱)

قبول کر لیتا تو یہ چیز مجھے اپنے اہل و عیال اور مال سے بھی پیاری ہوتی۔

یہی بیان کرتے ہیں کہ میں اور عبد اللہ بن یزید، حضرت ابوسلمہ کے پاس گئے اور ان کی خدمت میں ایک قاصد روانہ کیا۔ ان کے دروازے کے پاس ایک مسجد تھی جب وہ باہر آئے تو انہیں اس مسجد میں سے انہوں نے کہا اگر پادشاہ تو گھر پہنچا اور اگر چاہو تو یہیں بیٹھے رہو، ہم نے کہا ہم یہیں بیٹھیں گے۔ آپ ہمیں حدیثیں بیان کیجئے۔ انہوں نے کہا حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما نے مجھ سے بیان کیا کہ میں ہمیشہ روزے رکھتا تھا ہر رات قرآن مجید کی تلاوت کرتا تھا۔ رسول اللہ ﷺ کے سامنے میرا ذکر کیا گیا تو آپ نے مجھے بلوایا میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا آپ نے فرمایا کیا مجھے یہ خبر نہیں دی گئی کہ تم ہمیشہ روزے رکھتے ہو اور ہر رات قرآن مجید پڑھتے ہو؟ میں نے عرض کیا کیوں نہیں! یا نبی اللہ! لیکن میں نے اس عبادت سے صرف خیر کا ارادہ کیا ہے۔ آپ نے فرمایا تمہارے لیے یہ کافی ہے کہ تم مہینہ میں صرف تین روزے رکھ لیا کرو۔ میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! میں اس سے افضل کی طاقت رکھا ہوں آپ نے فرمایا تمہاری بیوی کا تم پر حق ہے تمہارے مہمان کا تم پر حق ہے تمہارے جسم کا تم پر حق ہے تم اللہ کے نبی حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو کیونکہ وہ لوگوں میں سب سے زیادہ عبادت گزار تھے۔ میں نے کہا اے اللہ کے نبی! حضرت داؤد (علیہ السلام) کے روزے کس طرح تھے؟ آپ نے فرمایا وہ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن افطار کرتے تھے اور آپ نے فرمایا ہر ماہ میں ایک قرآن مجید ختم کیا کرو! میں نے کہا اے اللہ کے نبی! میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا پھر تین دن میں ایک قرآن مجید ختم کر لو۔ میں نے عرض کیا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں! میں نے فرمایا پھر دس دن میں ایک قرآن مجید ختم کر لو! میں نے عرض کیا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا پھر سات دن میں قرآن

۲۷۲۲- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الرُّومِيِّ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ وَهُوَ ابْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ انْطَلَقْتُ أَنَا وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ يَزِيدَ حَتَّى لَبَّيْنَا أَبَا سَلَمَةَ فَأَرْسَلَنَا إِلَى رَسُولٍ فَخَرَجَ عَلَيْنَا وَإِذَا عِنْدَ بَابِ دَارِهِ مَسْجِدٌ قَالَ فَكُنَّا فِي الْمَسْجِدِ حَتَّى خَرَجَ إِلَيْنَا فَقَالَ إِنَّ تَشَاءُ وَإِنْ تَذْخُلُوا وَلَنْ تَشَاءَ وَإِنْ تَفْعَلُوا هُنَا فَكُنَّا لَا بَلَّ تَفْعَلُ هُنَا فَحَدَّثَنَا قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عَمْرٍو ابْنُ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ كُنْتُ أَصُومُ الدَّهْرَ وَأَقْرَأُ الْقُرْآنَ كُلَّ لَيْلَةٍ قَالَ فَأَمَّا ذِكْرُكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ وَإِنَّمَا أَرْسَلَ إِلَيَّ فَاتَيْتُهُ فَقَالَ لِي أَلَمْ أَخْبَرَ أَنَّكَ تَصُومُ الدَّهْرَ وَتَقْرَأُ الْقُرْآنَ كُلَّ لَيْلَةٍ فَقُلْتُ بَلَى يَا نَبِيَّ اللَّهِ وَلَمْ يُرْذِلْكَ إِلَّا الْخَبَرَ قَالَ فَإِنْ يَحْسَبُكَ أَنْ تَصُومَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَإِنْ لِي زَوْجَكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِي زَوْجَتُكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِي جَسَدُكَ عَلَيْكَ حَقًّا قَالَ فَصُمْ صَوْمَ دَاوُدَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فَإِنَّهُ كَانَ آعَبَدَ النَّاسِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ وَمَا صَوْمُ دَاوُدَ قَالَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا قَالَ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَافْرَأْهُ فِي كُلِّ عَشْرِينَ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَافْرَأْهُ فِي عَشْرِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَافْرَأْهُ فِي سَبْعٍ وَلَا تَزِدْ عَلَى ذَلِكَ فَإِنْ لِي زَوْجَكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِي زَوْجَتُكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِي جَسَدُكَ عَلَيْكَ حَقًّا قَالَ فَشَدِّدْ فَشَدَّدْتُ عَلَىَّ قَالَ وَقَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ إِنَّكَ لَا تَدْرِي لَعَنَكَ يَطُولُ بِكَ عُمْرُ قَالَ فَصِرْتُ إِلَى الْيَهُودِيِّ قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ فَلَمَّا كَبُرْتُ وَوَدِدْتُ إِيَّاهُ كُنْتُ قِلْتُ رُحْصَةً نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ.

البخاری (۱۹۷۴-۱۹۷۵-۶۱۳۴-۵۱۹۹) المسال (۲۳۹۰)

مجید ختم کر لو! اور اس سے زیادہ اپنے آپ کو مشقت میں مت ڈالو کیونکہ تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے تمہارے مہمان کا بھی تم پر حق ہے تمہارے جسم کا بھی تم پر حق ہے۔ حضرت ابن عمرو نے کہا میں نے اپنے اوپر سختی کی پھر مجھ پر سختی کی گئی۔ حضرت ابن عمرو نے کہا: نبی ﷺ نے مجھ سے فرمایا: تم نہیں جانتے شاید تمہاری عمر لمبی ہو۔ حضرت ابن عمرو نے کہا پھر میں اس عمر تک پہنچ گیا جس کی رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے نشاندہی کی تھی اور جب میں بوڑھا ہو گیا تو میں نے سوچا کہ کاش میں نے نبی ﷺ کی دی ہوئی رخصت قبول کر لی ہوتی۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اس روایت میں ہر ماہ تین روزے کے بعد ہے ہر تنگی کا دس گنا اجر ملتا ہے اور اس طرح صوم دہر کا ثواب مل جاتا ہے اور اس حدیث میں یہ بھی ہے کہ حضرت ابن عمرو نے کہا اللہ کے نبی حضرت داؤد کے روزے کیسے تھے؟ آپ نے فرمایا نصف الدہر اور اس حدیث میں قرآن مجید پڑھنے کے بارے میں کچھ نہیں ہے اور اس حدیث میں یہ نہیں ہے کہ تمہارے مہمان کا بھی تم پر حق ہے لیکن اس میں یہ ہے کہ تمہارے بیٹے کا بھی تم پر حق ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: قرآن مجید ایک ماہ میں ایک مرتبہ پڑھو میں نے عرض کیا مجھے اس سے زیادہ کی طاقت ہے آپ نے فرمایا پھر اس کو میں راتوں میں پڑھوں میں نے عرض کیا میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں آپ نے فرمایا پھر سات روز میں پڑھو اور اس سے کم وقت میں مت پڑھو۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عبد اللہ! فلاں شخص کی طرح نہ ہو جو راتوں کو قیام کرتا تھا پھر اس نے راتوں کا قیام چھوڑ دیا۔

۲۷۲۳- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ الْمُعَلِّمِ عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ فِيهِ بَعْدَ قَوْلِهِ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنْ سَكَلَ حَتَّى عَشَرَ أَشْهُارٍ فَلِلَّهِكَ الدَّهْرُ كُلُّهُ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ قُلْتُ وَمَا صَوْمُ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ قَالَ يَصُفُّ الدَّهْرَ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ شَيْئًا وَلَمْ يَقُلْ وَإِنْ لَزُورِكَ عَلَيْكَ حَقٌّ وَلَكِنْ قَالَ لَوْلَيْدَكَ عَلَيْكَ حَقٌّ. (ماہ ۲۷۲۲)

۲۷۲۴- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنْ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَوْلَى بَنِي زُهْرَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ وَآخِرُ سُنِّي قَدْ سَمِعْتُهُ أَنَا مِنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرِو ابْنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفَرَأَيْتَ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ قَالَ قُلْتُ إِنِّي أَحَدُ قَوْمٍ قَالَ فَأَقْرَأُهُ فِي عَشْرِينَ لَيْلَةً قَالَ قُلْتُ إِنِّي أَحَدُ قَوْمٍ قَالَ فَأَقْرَأُهُ فِي سَبْعٍ وَلَا تَزِدْ عَلَى ذَلِكَ.

ابن ہریر (۵۰۵۳-۵۰۵۴)

۲۷۲۵- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قِرَاءَةً قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنِ ابْنِ الْحَكِيمِ بْنِ تَوْهَانَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرِو ابْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

يَا عَبْدَ اللَّهِ لَا تَكُنْ مِثْلَ كَلَّانَ كَانَ يَقُومُ اللَّيْلَ فَتَرَكَ قِيَامَ اللَّيْلِ.

بخاری (۱۱۵۲) اسنن (۱۷۶۲-۱۷۶۳) ابن ماجہ (۱۳۳۱)
 ۲۷۲۶- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ يَزْعُمَ أَنَّ أَبَا الْعَبَّاسِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عُمَيْرٍ وَابْنَ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ بَلَغَ النَّبِيُّ ﷺ إِنِّي أَصُومُ وَأَصِلِّي اللَّيْلَ فَإِنَّمَا أَرْسَلَ إِلَيَّ وَأَنَا لَمُفْتِنُهُ فَقَالَ أَلَمْ أَخْبَرَ أَنَّكَ تَصُومُ وَلَا تُفْطِرُ وَتُصَلِّي اللَّيْلَ لِمَا تَفْعَلُ كَانَ لِعَيْنِكَ حَقٌّ لِنَفْسِكَ حَقٌّ وَلَا هَلْكَ حَقٌّ فَصُمْ وَأَفْطِرْ وَصَلِّ وَتَمِّمْ وَمَنْ تَمَّ مِثْلَ عَشْرٍ وَأَتَمَّ يَوْمًا وَلَكَ أَجْرُ عَشْرٍ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ آيَحَدَّثَنِي أَفْوَى مِنْ ذَلِكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ صُمْ صِيَامَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ وَكَيْفَ كَانَ دَاوُدُ يَصُومُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا وَلَا يَفْطِرُ إِذَا لَاقَى قَالَ مَنْ لِي بِهِدِيهِ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ عَطَاءٌ فَلَا أَذْرَى كَيْفَ ذَكَرَ صِيَامَ الْأَبَدِيِّ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ. البخاری (۱۹۷۷-۱۹۷۹-۳۴۱۹-۱۱۵۳) الترمذی (۷۶۸) اسنن (۲۳۹۶-۲۳۹۷-۲۳۹۸-۲۳۹۹-۲۴۰۰-۲۴۰۱)
 ۲۳۷۶-۲۳۷۷ (ابن ماجہ (۱۷۰۶)

حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ تعالیٰ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو یہ خبر پہنچی کہ میں (نفل) روزے (سلسل) رکھتا ہوں اور ساری رات نماز پڑھتا ہوں۔ آپ نے کسی کو میرے پاس بھیجا یا میں نے خود آپ سے ملاقات کی تو آپ نے فرمایا: کیا مجھے یہ خبر نہیں پہنچی کہ تم مسلسل (نفل) روزے رکھتے ہو اور ساری رات قیام کرتے ہو! تم ایسا نہ کیا کرو کیونکہ تمہاری آنکھوں کا بھی تم پر حق ہے تمہارے نفس کا بھی تم پر حق ہے تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے۔ روزہ بھی رکھو افطار بھی کرو۔ نماز بھی پڑھو اور غنیمت بھی کرو ہر دس دن کے بعد ایک روزہ رکھ لو اور اس سے نو روزوں کا اجر مل جائے گا۔ حضرت ابن عمرو نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں! یا نبی اللہ! آپ نے فرمایا: حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! حضرت داؤد علیہ السلام کس طرح روزے رکھتے تھے؟ آپ نے فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے اور دشمن کے مقابلہ سے کبھی پیچھے نہیں ہٹتے تھے۔ حضرت ابن عمرو نے کہا یا نبی اللہ! یہ میرے لیے کیسے ہو سکتا ہے؟ راوی عطا کہتے ہیں مجھے نہیں معلوم کہ صیام دہر کا ذکر کیسے آیا! نبی ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (مقبول) روزے نہیں رکھے جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (مقبول) روزے نہیں رکھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۷۲۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ إِنَّ أَبَا الْعَبَّاسِ الشَّاعِرَ أَخْبَرَهُ قَالَ مُسْلِمٌ أَبُو الْعَبَّاسِ السَّائِبُ بْنُ قُرُوجٍ مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ لَقِيَ عَدْلًا، سَاهِدًا (۲۷۲۶)

۲۷۲۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَمْعَانَ أَبِي الْعَبَّاسِ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عبداللہ! تم ہمیشہ روزے رکھتے

ہو اور (ہر) رات کو قیام کرتے ہو اور جب تم ایسا کرو گے تو تمہاری آنکھیں خراب ہو جائیں گی اور کمزور ہو جائیں گے اور جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (مقبول) روزے نہیں رکھے ہر ماہ تین روزے رکھنا پورے ایک ماہ روزے رکھنے کے برابر ہے۔ میں نے عرض کیا میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا تم حضرت داؤد کے روزے رکھو وہ ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے اور دشمن کے مقابلہ سے پیچھے نہیں ہٹتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔ لیکن اس میں یہ ہے کہ وہ خود کمزور ہو جائیں گے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا مجھے یہ خبر نہیں دی گئی ہے کہ تم ساری رات قیام کرتے ہو اور دن میں (نفل) روزے رکھتے ہو انہوں نے کہا کہ میں ایسا کرتا ہوں۔ آپ نے فرمایا جب تم ایسا کرو گے تو تمہاری آنکھیں خراب ہو جائیں گی اور جسم کمزور ہو جائے گا۔ تمہاری آنکھوں کا تم پر حق ہے تمہارے نفس کا تم پر حق ہے تمہاری بیوی کا تم پر حق ہے رات کو قیام کرو اور نیند کرو اور روزہ رکھو اور افطار کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے حضرت داؤد کے روزے ہیں وہ نصف رات نیند کرتے تھے اور ایک تہائی رات قیام کرتے تھے اور رات کے چھ حصے میں پھر نیند کرتے تھے اور ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے حضرت داؤد (علیہ السلام) کے

عَمِيرُو رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمِيرٍ إِنَّكَ تَصُومُ الدَّهْرَ وَتَقُومُ اللَّيْلَ وَ إِنَّكَ إِذَا قَعَلْتَ ذَلِكَ حَبَسَتْ لَهُ الْعَيْنُ وَ تَهَكَّتْ لَكَ صَامَ مَنْ صَامَ الْآبَتِ صَوْمَ لَكَ لَوْ آتَاهُ مِنَ الشَّهْرِ صَوْمَ الشَّهْرِ كُلِّهِ قُلْتُ يَا أَبَتِي أَطْلُقْ أَكْفَرُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ لَعَنَ صَوْمَ دَاوُدَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا وَلَا يَغِيْرُ إِذَا لَاقَى.

سابقہ (۲۷۲۶)

۲۷۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ بِشِيرٍ عَنْ مُسْعِرٍ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ أَبِي تَابِتٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يَقْتَضِي النَّفْسُ. سابقہ (۲۷۲۶)

۲۷۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمِيرٍ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ أُخْبَرْ أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ وَ تَصُومُ النَّهَارَ قَالَ ابْنِي أَلَعَلَّ ذَلِكَ قَالَ لِمَ إِنَّكَ إِذَا قَعَلْتَ ذَلِكَ حَبَسَتْ عَيْنَاكَ وَ تَفْهَتْ نَفْسُكَ لِعَيْنِكَ حَقٌّ وَ لِنَفْسِكَ حَقٌّ وَ لَا هَلِكَ حَقٌّ لَمْ وَ تَمْ وَ صُمْ وَ افْطِرْ. سابقہ (۲۷۲۶)

۲۷۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمِيرٍ وَ بَعْثِي ابْنُ دِينَارٍ عَنْ عَمِيرٍ وَ ابْنِ أَبِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمِيرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَحَبَّ الصَّيَّامُ إِلَى اللَّهِ صِيَامَ دَاوُدَ وَ أَحَبَّ الصَّلَاةَ إِلَى اللَّهِ صَلَاةَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَسَامُ بِصَفِّ اللَّيْلِ وَ يَقُومُ ثُلُثَهُ وَ يَنَامُ سُدُسَهُ وَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَ يُفْطِرُ يَوْمًا. البخاری (۱۱۳۱-۳۴۲۰) ابوداؤد

(۲۴۴۸) الترمذی (۱۶۲۹-۲۳۴۳) ابن ماجہ (۱۷۱۲)

۲۷۳۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّ عَمْرُو بْنَ أَبِي أَخْبَرَهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمِيرٍ وَ ابْنِ الْعَبَّاسِ رَضِيَ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَحَبُّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّهِ صِيَامُ دَاوُدَ وَكَانَ يَصُومُ نِصْفَ النَّهْرِ وَأَحَبُّ الصَّلَاةِ رَأْسُ الْوَصَلَةِ دَاوُدَ وَكَانَ يَرْكُضُ شَطْرَ اللَّيْلِ ثُمَّ يَقُومُ ثُمَّ يَرْكُضُ أُخْرَى فَيَقُومُ ثَلَاثَ اللَّيْلِ بَعْدَ شَطْرِهِ ثُمَّ يَسْتَلِي عَصَاهُ ثُمَّ يَأْتِي تَحْتَهُ يَمْشِي ثُمَّ يَقُولُ يَمْشِي بَعْدَ شَطْرِهِ ثُمَّ يَقُولُ ثَلَاثَ اللَّيْلِ بَعْدَ شَطْرِهِ قَالَ نَعَمْ. سَابِقَ (۲۷۳۱)

روزے ہیں اور وہ نصف دہر روزے رکھتے تھے اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک بہترین نماز حضرت داؤد علیہ السلام کی نماز ہے وہ آدمی رات سوتے تھے پھر قیام کرتے اس کے بعد سو جاتے پھر آدمی رات کے بعد تہائی رات قیام کرتے امین جرتج کہتے ہیں کہ میں نے عمرو بن دینار سے پوچھا کہ کیا حضرت عمرو بن اوس یہ بیان کرتے ہیں کہ پھر جاتے تھے اور آدمی رات کے بعد تہائی رات تک نماز پڑھتے تھے انہوں نے کہا ہاں!

ابو قلابہ بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے ابوالمیخ نے کہا میں تمہارے والد کے ساتھ حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص کے پاس گیا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے میرے روزوں کا تذکرہ ہوا آپ میرے پاس تشریف لائے۔ میں نے آپ کے لیے چڑے کا گدا بچھایا جس میں کھجور کی چھال بھری ہوئی تھی آپ زمین پر بیٹھ گئے اور وہ گدا میرے اور آپ کے درمیان تھا آپ نے مجھ سے فرمایا: کیا تمہارے لیے یہ کافی نہیں ہے کہ تم ہر ماہ تین روزے رکھ لو؟ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا پانچ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا سات میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا نو۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا گیارہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام کے روزوں سے بڑھ کر کسی کے روزے نہیں ہیں وہ ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان سے فرمایا: ایک دن روزہ رکھو تمہیں باقی ایام کا بھی اجر مل جائے گا انہوں نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں آپ نے فرمایا تم دو دن روزہ رکھو اور تمہیں باقی روزوں کا اجر مل جائے گا انہوں نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا تین دن روزے رکھو اور تمہیں باقی روزوں کا اجر مل جائے گا۔ انہوں نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں آپ نے فرمایا چار دن کے روزے رکھو اور تمہیں باقی روزوں کا اجر مل جائے گا۔

۲۷۳۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الْمَيْمُونِ قَالَ دَخَلْتُ مَعَ أَبِيكَ عَلَيَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَكَرَ لَهُ صَوْمِي فَقَدْ خَلَّ عَلَيَّ فَأَلْقَيْتُ لَهُ رِسَادَةً مِنْ أَدَمَ حَشَوَهَا لَبَنًا فَجَلَسَ عَلَى الْأَرْضِ وَصَارَتْ الرِّسَادَةُ بَيْنِي وَبَيْنَهُ فَقَالَ لِي أَمَا يَكْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ حَمْسًا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ سَبْعًا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ عَشْرًا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لَا صَوْمَ لِقَوْمٍ صَوْمَ دَاوُدَ شَطْرَ النَّهْرِ صِيَامُ يَوْمٍ وَافْطَارُ يَوْمٍ.

بخاری (۱۹۸۰-۶۲۷۷) الترمذی (۲۴۰۱)

۲۷۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ زَيْدِ بْنِ فَيَاضٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عُبَايَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَهُ صُمْ يَوْمًا وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمَيْنِ وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ أَفْضَلَ

الصَّيَّامُ عِنْدَ اللّٰهِ صَوْمٌ دَاوُدَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا. انسابی (۲۳۹۳-۲۴۰۲)

انہوں نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا وہ روزے رکھو جو اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے ہیں وہ حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں جو ایک دن روزہ رکھتے ہیں اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: اے عبد اللہ بن عمرو! مجھے یہ خبر پہنچی ہے کہ تم دن میں روزہ رکھتے ہو اور ساری رات قیام کرتے ہو تم ایسا نہ کیا کرو کیونکہ تمہارے جسم کا تم پر حق ہے تمہاری آنکھوں کا تم پر حق ہے اور تمہاری بیوی کا تم پر حق ہے روزہ بھی رکھو اور افطار بھی کرو اور ہر مہینہ میں تین روزے رکھ لیا کرو اور یہ صوم دہر ہو جائیں گے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے اس سے زیادہ کی قوت ہے آپ نے فرمایا پھر حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو ایک دن روزہ رکھو اور ایک دن افطار کرو حضرت ابن عمر دیکھتے تھے کاش کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی دی ہوئی رخصت مان لی ہوتی۔

ہر مہینے میں تین روزے اور یوم عرقہ عاشورہ پیر اور جمعرات کے روزوں کا

استحباب

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا گیا: کیا رسول اللہ ﷺ ہر ماہ میں تین دن روزے رکھتے تھے؟ انہوں نے فرمایا ہاں! (معاذہ کہتی ہیں) میں نے پوچھا کون سے دنوں میں؟ فرمایا دنوں کا اہتمام نہیں کرتے تھے مہینہ کے جن دنوں میں چاہتے روزے رکھ لیتے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان سے یا کسی اور شخص سے فرمایا: اور وہ سن رہے تھے اے فلاں! کیا تم نے اس ماہ کے درمیان میں روزے رکھے ہیں؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: جب تم افطار کر چکو تو دو روزے اور رکھنا۔

۲۷۳۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ مَهْدِيٍّ قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ حَيَّانٍ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ شَيْبَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ وَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا عَبْدَ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ وَ بَلَّغْنِي أَنَّكَ تَصُومُ النَّهَارَ وَ تَقُومُ اللَّيْلَ فَلَا تَقْعَلْ لِأَنَّ لِحَسَنِكَ عَلَيْكَ حَقًّا فَطَرَسْتُ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّ لِي وَجْهًا عَلَيْكَ حَقًّا صُمْ وَ افْطِرْ مِمَّنْ كُلَّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَذَلِكَ صَوْمُ التَّحْمِيرِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ بَنِي قَوْمًا قَالُوا قَصُمْ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْكَ السَّلَامُ صُمْ يَوْمًا وَ افْطِرْ يَوْمًا فَكَانَ يَقُولُ بَلَّغْنِي أَخَذْتُ بِالرَّخْصَةِ. مسلم تہذیب الاشرف (۸۶۴۹)

۳۶- بَابُ اسْتِحْبَابِ صِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ وَ عَاشُورَاءَ وَ الْاِثْنَيْنِ وَ الْخَمِيسِ

۲۷۳۶- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ قَرُوحٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاذَةُ الْقُدْرِيَّةُ أَنَّهَا سَأَلَتْ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قَالَتْ نَعَمْ فَقُلْتُ مِنْ أَيِّ أَيَّامِ الشَّهْرِ كَانَ يَصُومُ قَالَتْ لَمْ يَكُنْ يُبَالِي مِنْ أَيِّ أَيَّامِ الشَّهْرِ يَصُومُ.

ابوراد (۲۴۵۳) الترمذی (۲۶۳) ابن ماجہ (۱۷۰۹)

۲۷۳۷- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الطَّبَّعِيُّ حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ وَ هُوَ ابْنُ مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا غِبْلَانُ بْنُ جَبْرِ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهُ أَوْ قَالَ لِي رَجُلٌ وَ هُوَ يَسْمَعُ بِمَا لَنَا أَنْصَتَ مِنْ سُرَّةِ هَذَا الشَّهْرِ قَالَ لَا قَالَ فَإِذَا افْطَرْتُ

قَصَمَ يَوْمَيْنِ، البخاری (۱۹۸۳)

۲۷۳۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَفَتِيهُ بْنُ سَعِيدٍ جَمِيعًا عَنْ حَمَّادٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ غِيلَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيُّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَجُلٍ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ كَيْفَ تَصُومُ فَقَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ قَوْلِهِ فَلَمَّا رَأَى عُمَرُ غَضَبَهُ قَالَ رَحِمَنَّا بِاللَّهِ رَبَّنَا وَبِالْإِسْلَامِ دِينَنَا وَمُحَمَّدٍ نَبِيَّنَا نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَغَضَبِ رَسُولِهِ لَفَعَلَ عُمَرُ بِرَدِّ هَذَا الْكَلَامِ حَتَّى سَكَنَ غَضَبُهُ فَقَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ الدَّهْرَ مُحَلًّا قَالَ لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ أَوْ قَالَ لَمْ يَصُمْ وَلَمْ يَفْطِرْ قَالَ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمَيْنِ وَيَفْطِرُ يَوْمًا قَالَ وَيُطْبِقُ ذَلِكَ أَحَدٌ قَالَ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيَفْطِرُ يَوْمًا قَالَ ذَاكَ صَوْمُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيَفْطِرُ يَوْمَيْنِ قَالَ وَدِدْتُ أَنِّي طَلِقْتُ ذَاكَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثٌ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ رَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ فَهَذَا صِيَامُ الدَّهْرِ مُحَلًّا وَصِيَامُ يَوْمٍ عَرَفَةَ أَحْسَبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكْفِرَ السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ وَالسَّنَةَ الَّتِي بَعْدَهُ وَصِيَامُ يَوْمٍ عَاشُورَاءَ أَحْسَبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكْفِرَ السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ؛

ابوداؤد (۲۴۲۵-۲۴۲۶) الترمذی (۷۴۹) النسائی (۲۳۸۲)

ابن ماجہ (۱۷۱۳-۱۷۳۰-۱۷۳۸)

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور پوچھا آپ کیسے روزے رکھتے ہیں؟ رسول اللہ ﷺ اس کی بات سے ناراض ہوئے۔ جب حضرت عمرؓ نے آپ کی ناراضگی کو دیکھا تو کہا ہم اللہ تعالیٰ کو رب ماننے سے راضی ہیں، اسلام کو دین ماننے سے راضی ہیں اور محمد ﷺ کو نبی ماننے سے راضی ہیں۔ اللہ اور اس کے رسول کے غضب سے ہم اللہ تعالیٰ کی پناہ میں آتے ہیں۔ حضرت عمرؓ اس کلام کو بار بار دہراتے رہے حتیٰ کہ آپ کا غصہ ٹھنڈا ہو گیا، پھر حضرت عمرؓ نے پوچھا: یا رسول اللہ! جو شخص پوری عمر روزے رکھے اس کا کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا اس کا روزہ ہے نہ افطار۔ حضرت عمرؓ نے پوچھا: جو شخص دو دن روزے رکھے اور ایک دن افطار کرے اس کا کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا اس کی کون طاعت رکھتا ہے؟ حضرت عمرؓ نے پوچھا: جو شخص ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار کرے؟ آپ نے فرمایا یہ حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں، حضرت عمرؓ نے کہا جو شخص ایک دن روزہ رکھے اور دو دن افطار کرے؟ آپ نے فرمایا میری خواہش ہے کہ مجھے اس کی قوت حاصل ہوتی! پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر ماہ تین دن کے روزے رکھنا اور ایک رمضان کے بعد دوسرے رمضان کے روزے رکھنا یہ تمام عمر (صوم دہر) کے روزے ہیں اور یوم عرفہ کا روزہ رکھنے سے مجھے امید ہے کہ اللہ تعالیٰ اس سے ایک سال پہلے اور ایک سال بعد کے گناہ معاف فرمادے گا اور مجھے امید ہے کہ یوم عاشورہ کا روزہ رکھنے سے اللہ تعالیٰ ایک سال پہلے کے گناہ معاف کر دے گا۔

حضرت ابو قتادہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے آپ کے روزوں کے بارے میں پوچھا گیا تو رسول اللہ ﷺ غضب ناک ہو گئے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فوراً کہا: ہم اللہ تعالیٰ کو رب مان کر راضی ہیں اور اسلام کو دین مان کر اور محمد ﷺ کو رسول مان کر اور اپنی

۲۷۳۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ وَالْأَفْطَرُ لَا بِنِ مُنْثَى قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ غِيلَانَ بْنِ جَرِيرٍ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيَّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سُئِلَ عَنْ صَوْمِهِ قَالَ فَقَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ عُمَرُ

بیعت پر (راضی ہیں) پھر آپ سے صیام دہر کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا: اس شخص کا روزہ ہے نہ انظار حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے دو دن روزہ اور ایک دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا: اس کی کس کو طاقت ہے؟' حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے ایک دن روزہ اور دو دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا کاش کہ اللہ تعالیٰ ہمیں اس کی طاقت دے۔ حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے ایک دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا یہ میرے بھائی حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں۔ حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے حیر کے روزے کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا میں اس دن پیدا ہوا اس دن مجھے سبوت کیا گیا یا اس دن مجھ پر قرآن نازل ہوا حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: ہر ماہ کے تین روزے اور ایک رمضان کے بعد دوسرے رمضان کے روزے رکھنے سے صوم دہر کا ثواب مل جاتا ہے حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ آپ سے یوم عرفہ کے روزے کا سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا اس روزے سے گزرے ہوئے سال اور آنے والے سال کا کفارہ ہو جاتا ہے حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے یوم عاشورہ کے روزے کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا اس سے گزرے ہوئے سال کا کفارہ ہو جاتا ہے۔ امام مسلم کہتے ہیں کہ آپ سے حیر اور جمعرات کے روزے کا سوال کیا گیا۔۔۔ ہم نے جمعرات کے ذکر کو چھوڑ دیا کیونکہ ہمارے خیال میں اس میں وہم ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَضِيَكَ بِاللَّهِ رَبَّنَا وَبِإِسْلَامِ ذُنُبِنَا وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولِنَا وَبِوَعْدِنَا بِنِعْمَةٍ قَالَ فَسُئِلَ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ فَقَالَ لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ أَوْ مَا صَامَ وَمَا أَفْطَرَ قَالَ فَسُئِلَ عَنْ صِيَامِ يَوْمَيْنِ وَإِفْطَارِ يَوْمٍ قَالَ وَمَنْ يُطِيقُ ذَلِكَ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ وَإِفْطَارِ يَوْمَيْنِ قَالَ لَيْتَ أَنَّ اللَّهَ قَوَّأَنَا لِذَلِكَ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ وَإِفْطَارِ يَوْمٍ قَالَ ذَاكَ صَوْمُ آيَمِي دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ الْإِثْنَيْنِ قَالَ ذَاكَ يَوْمٌ وَلَيْدَتٌ لِيَوْمٍ وَبُعْثْتُ أَوْ أُنْزِلَ عَلَيَّ فِيهِ قَالَ فَقَالَ صَوْمٌ ثَلَاثَتَيْنِ كُلِّ شَهْرٍ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ صَوْمُ الدَّهْرِ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ عَرَفَةَ قَالَ يُكْفِرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ وَالْبَاقِيَةَ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ عَاشُورَاءَ فَقَالَ يُكْفِرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ قَالَ مُسْلِمٌ وَفِي هَذَا الْحَدِيثِ فِي رَوَايَةِ شُعْبَةَ قَالَ وَسُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ وَالْعِيمِينَ فَسَكَتْنَا عَنْ ذِكْرِ الْعِيمِينَ لِمَا كَرَاهَهُ وَهَمْنَا. (سahih 2738)

۲۷۴۰- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُثَيْمٍ عَنْ مَعَاذِ بْنِ مَعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا شَيْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ شُعْبَةَ عَنْ كُلُّهُمْ عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ. (سahih 2738)

۲۷۴۱- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الْبَلْخَارِيُّ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ هَلاَلٍ حَدَّثَنَا أَبَانُ الْعَقَّارُ حَدَّثَنَا غَيْلَانُ بْنُ جَرِيرٍ

ایک دیگر سند سے ایسی ہی روایت ہے البتہ اس میں حیر کا ذکر کیا ہے جمعرات کا نہیں۔

فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ بِحَدِيثِ شُعْبَةَ غَيْرَ أَنَّهُ ذَكَرَ فِيهِ
الْإِثْنَيْنِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْعَمِيصِينَ. سابقہ (۲۷۳۸)

۲۷۴۲- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ عَنْ غِيْلَانَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ الرَّمَازِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
سُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ فَقَالَ فِيهِ وَلَيْدٌ وَفِيهِ أُنْزِلَ
عَلَيَّ. سلم تلمذ الاشراف (۱۲۱۱۸)

۳۷- بَابُ صَوْمِ شَهْرِ شَعْبَانَ

۲۷۴۳- وَحَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ
سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ ثَعْلَبٍ وَكَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ هَدَّابِ
عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَهُ أَوْ لَا غَيْرَ أَصُمْتُ مِنْ سَرِّ شَعْبَانَ قَالَ لَا
قَالَ إِذَا أَفْطَرْتَ فَصُمْ يَوْمَيْنِ.

بخاری (۱۹۸۳) ابوداؤد (۲۳۲۸)

۲۷۴۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ
هَارُونَ عَنِ النَّجَّارِ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ
عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِرَجُلٍ هَلْ صُمْتُ
مِنْ سَرِّ هَذَا الشَّهْرِ شَيْئًا فَقَالَ لَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَإِذَا أَفْطَرْتَ مِنْ رَمَضَانَ فَصُمْ يَوْمَيْنِ مَكَانَهُ.

ابوداؤد (۲۳۲۸)

۲۷۴۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ ابْنِ أَبِي مُطَرِّفٍ بْنِ الشَّخِيرِ قَالَ
سَمِعْتُ مُطَرِّفًا يُحَدِّثُ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِرَجُلٍ هَلْ صُمْتُ مِنْ سَرِّ
هَذَا الشَّهْرِ شَيْئًا فَقَالَ لَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَإِذَا أَفْطَرْتَ مِنْ رَمَضَانَ فَصُمْ يَوْمًا أَوْ يَوْمَيْنِ شُعْبَةَ
الَّذِي شَكَكَ فِيهِ قَالَ وَأَطْنَهُ قَالَ يَوْمَيْنِ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۰۸۴۷)

۲۷۴۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَّامَةَ وَبَحْسَى بْنُ الْوَلِيدِ
قَالَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَارِثٍ

حضرت ابوقنادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ سے پیر کے روزے کے بارے میں دریافت کیا گیا
تو آپ نے فرمایا: اس دن میں پیدا ہوا اور اسی روز مجھ پر وحی
نازل کی گئی۔

شعبان کے روزوں کا بیان

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایسا ہی کیا اور یہی فرمایا تم نے شعبان
کے وسط میں روزہ رکھا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں! آپ نے
فرمایا: عید کے بعد تم دو روزے رکھنا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے فرمایا: کیا تم نے اس ماہ کے
وسط میں روزے رکھے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا
عید الفطر کے بعد تم اس کی جگہ دو روزے رکھنا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے فرمایا: کیا تم نے اس ماہ کے
وسط میں (یعنی شعبان میں) روزہ رکھا ہے؟ اس نے کہا نہیں!
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عید الفطر کے بعد ایک یا دو روزے
رکھنا! شعبہ جس کو اس روایت میں شک ہے وہ کہتے ہیں میرا
گمان ہے کہ راوی نے کہا دو دن۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ابنِ اَیْمَنِ مُطَرِّفٍ لِّیْنَ هَذَا الْإِسْنَادُ بِمِثْلِهِ.

مسلم تھنہ الاشراف (۱۰۸۴۷)

ف: اس حدیث سے شعبان کے روزوں کی فضیلت معلوم ہوتی ہے کہ اس کے ایک روزہ کی جگہ عید کے بعد دو روزے رکھنے کا حکم دیا، سرسره کی جمع ہے جس کے معنی وسط ہیں۔ بعض شارحین نے اس کا معنی آخر کا بھی کیا ہے۔ اس پر سوال ہوگا کہ شعبان کے آخر میں روزے کی فضیلت کیسے ہوگی جبکہ رمضان سے ایک یا دو دن پہلے آپ نے روزے رکھنے سے منع فرمایا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ یہ اس شخص کے لیے ہے جس کی عادت ہر ماہ کے آخر میں روزہ رکھنا ہو کیونکہ اس کے لیے رمضان سے ایک یا دو روز پہلے روزہ رکھنا منع نہیں ہے۔

محرم کے روزوں کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رمضان کے بعد سب سے افضل روزے اللہ کے مہینے محرم کے ہیں اور فرض نماز کے بعد سب سے افضل نماز تہجد کی نماز ہے۔

۳۸- بَابُ فَضْلِ صَوْمِ الْمُحَرَّمِ

۲۷۴۷- حَدَّثَنِي قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي يَسِيرٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحُمَيْرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفْضَلُ الصَّيَامِ بَعْدَ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ وَأَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ صَلَاةُ اللَّيْلِ. ابوداؤد (۲۴۲۹) الترمذی

(۴۳۸) انسائی (۱۶۱۲-۱۶۱۳) ابن ماجہ (۱۷۴۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھا گیا فرض نماز کے بعد کون سی نماز سب سے افضل ہے؟ اور ماہ رمضان کے بعد کس ماہ کے روزے سب سے افضل ہیں؟ آپ نے فرمایا: فرض نماز کے بعد سب سے افضل نماز تہجد ہے اور ماہ رمضان کے بعد سب سے افضل روزے اللہ کے مہینے محرم کے ہیں۔

۲۷۴۸- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْرِو بْنِ مُحَمَّدٍ الْمُشَاشِيِّ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِرُكُوعَةٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ أَفْضَلُ الصَّيَامِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ وَأَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ صَلَاةُ لَيْلِ جَوْفِ اللَّيْلِ وَالْأَفْضَلُ الصَّيَامُ بَعْدَ شَهْرِ رَمَضَانَ صِيَامُ شَهْرِ اللَّهِ الْمُحَرَّمِ. سابقہ (۲۷۴۷)

۲۷۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْرِو بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ فَكَتَبَ الصَّيَامَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۷۴۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی روایت ہے۔

ف: اس باب کی احادیث سے معلوم ہوا کہ ماہ رمضان کے بعد سب سے افضل روزے محرم کے ہیں حالانکہ اس سے پہلے ابواب میں گزر چکا ہے کہ رسول اللہ ﷺ ماہ رمضان کے بعد سب سے زیادہ روزے شعبان میں رکھتے تھے۔ اس کا ایک جواب یہ ہے کہ ممکن ہے آپ کو محرم کی فضیلت کا علم آخر عمر میں ہوا ہو اور یہ بھی ممکن ہے کہ علم کے باوجود آپ نے کسی عارضہ کی بنا پر محرم کی بجائے شعبان میں روزے رکھے ہوں۔

رمضان شریف کے بعد شوال کے چھ روزوں کی فضیلت

۳۹- بَابُ اسْتِحْبَابِ صَوْمِ سِتَّةِ أَيَّامٍ مِّنْ شَوَّالٍ اتِّبَاعًا لِّرَمَضَانَ

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے رمضان شریف کے روزے رکھے اور پھر اس کے بعد شوال کے چھ روزے رکھے تو یہ ہمیشہ روزے رکھنے کی مثل ہے۔

۲۷۵۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إسماعيلَ قَالَ ابْنُ أَبِي حَتْمَةَ إِسماعيلُ بْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنِي سَعْدُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ قَبْرِ عَنْ عُمَرَ بْنِ قَابِطِ بْنِ الْحَارِثِ الْخَزَرَجِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ ثُمَّ اتَّبَعَهُ سِتًّا مِنْ شَوَّالٍ كَانَ كَصِيَامِ الدَّهْرِ.

ابوداؤد (۲۴۳۳) الترمذی (۷۵۹) ابن ماجہ (۱۷۱۶)

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے بعد مثل سابق ہے۔

۲۷۵۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُثْمٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنِي سَعْدُ بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ قَابِطِ أَخْبَرَنَا أَبُو أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۷۵۰)

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کر رہے ہیں۔۔۔۔۔ اس کے بعد مثل سابق ہے۔

۲۷۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ ابْنَ قَابِطٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أَيُّوبَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۷۵۰)

شب قدر کی فضیلت اور اس کے وقوع کا بیان حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کے کچھ صحابہ کو (رمضان کے) آخری ہفتہ میں لیلة القدر خواب میں دکھائی گئی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں دیکھتا ہوں کہ تمہارا خواب آخری سات راتوں کے موافق ہے۔ پس جو شخص لیلة القدر کو تلاش کرتا چاہے وہ آخری سات راتوں میں تلاش کرے۔

۴۰- بَابُ فَضْلِ لَيْلَةِ الْقَدْرِ وَبَيَانِ مَحَلِّهَا ۲۷۵۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَابِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَرَادَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْمَسَامِ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرَى رُؤْيَاكُمْ قَدْ طَوَّأْتُمْ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ لَمَنْ كَانَ مُنْخَرِبَهَا فَلْيَتَحَرَّهَا فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ. البخاری (۲۰۱۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو رمضان کی آخری سات راتوں میں تلاش کرو۔

۲۷۵۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَحَرَّوْا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ.

ابوداؤد (۱۳۸۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رمضان کی ستائیسویں شب میں لیلة القدر کو خواب میں دیکھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں دیکھتا ہوں کہ تمہارا خواب آخری دس دنوں میں واقع ہوا ہے۔ پس لیلة القدر کو

۲۷۵۵- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّافِدِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَى رَجُلًا أَنَّ لَيْلَةَ الْقَدْرِ لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَرَى رُؤْيَاكُمْ فِي الْعِشْرِ الْأَوَاخِرِ

قَاتِلُوَهَا فِي الْوُثْرِ وَنَهَا. سلم، تخریج الاشراف (۶۸۳۴)

آخری عشرہ کی طاق راتوں میں تلاش کرو۔

۲۷۵۶- وَحَدَّثَنَا حَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي شِهَابٍ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لِقِيلَةِ الْقَدِيرِ إِنَّ نَاسًا مِنْكُمْ قَدْ أَرَوْا أَنَّهَا فِي السَّبْعِ الْأَوَّلِ وَارَى نَاسٌ مِنْكُمْ أَنَّهَا فِي السَّبْعِ الْفَوَائِدِ فَاتَّبِعُوا هَاتِي الْعَشِيرَ الْفَوَائِدِ. سلم، تخریج الاشراف (۶۹۹۹)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے لیلة القدر کے بارے میں فرمایا: تم میں سے کچھ لوگوں نے شب قدر کو ابتدائی سات دنوں میں دیکھا اور کچھ لوگوں نے آخری سات دنوں میں دیکھا تم اس کو (رمضان کے) آخری دس دنوں میں تلاش کرو۔

۲۷۵۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُقَبَةَ وَهُوَ ابْنُ حُرَيْثٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اتَّبِعُوا هَاتِي الْعَشِيرَ الْأَوَّاهِ يَحْيَى لَيْلَةَ الْقَدْرِ فَإِنَّ ضَعْفَ أَحَدِكُمْ أَوْ عَجَزَ فَلَا يَلْبِثَنَّ عَلَى السَّبْعِ الْفَوَائِدِ. سلم، تخریج الاشراف (۷۲۴۳)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو آخری دس دنوں میں تلاش کرو اگر تم میں سے کسی شخص کو ضعف یا عجز لاحق ہو تو وہ آخری سات دنوں کے اندر تلاش کرنے میں سستی نہ کرے۔

۲۷۵۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ جَبَلَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَحْدِثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ مَنْ كَانَ مُتَتَبِعًا فَلْيَتَوَسَّعْ فِي الْعَشِيرِ الْأَوَّاهِ.

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص شب قدر کو ڈھونڈنا چاہتا ہے وہ اس کو (رمضان کے) آخری عشرے میں تلاش کرے۔

۲۷۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ وَجَبَلَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَمْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَحْتَاجُوا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْعَشِيرِ الْأَوَّاهِ أَوْ قَالَ فِي السَّبْعِ الْأَوَّاهِ.

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ شب قدر کو (رمضان کے) آخری عشرے یا آخری پچھتے میں تلاش کرو۔

سلم، تخریج الاشراف (۶۶۷۲)

۲۷۶۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَرَيْتُمْ لَيْلَةَ الْقَدْرِ ثُمَّ يَقْطَعُنِي بَعْضُ أَهْلِي فَنَسِيْتُهَا فَاتَّبِعُوا هَاتِي الْعَشِيرَ الْفَوَائِدِ وَ قَالَ حَزْمَةُ فَتَسْبِيحُهَا. سلم، تخریج الاشراف (۱۵۳۲۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے خواب میں شب قدر دکھائی گئی پھر مجھے گھر کے کسی فرد نے چکا دیا اور میں شب قدر کو بھول گیا۔ اب اس کو آخری دس دنوں میں تلاش کرو۔

۲۷۶۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرٌ وَهُوَ ابْنُ مُضَرَّ عَنْ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہرمینہ کے درمیانی عشرہ میں اعتکاف کرتے

لوگ آپ کے قریب ہو گئے۔ آپ نے ان سے فرمایا: میں اس رات کی تلاش میں پہلے عشرہ میں اعتکاف کرتا تھا پھر میں درمیانی عشرہ میں اعتکاف بیٹھا۔ پھر میرے پاس کوئی (فرشتہ) آیا میری طرف وحی کی گئی کہ یہ آخری عشرے میں ہے تم میں سے جس شخص کو پسند ہو وہ اعتکاف کرے لوگوں نے آپ کے ساتھ اعتکاف کیا آپ نے فرمایا میں نے شب قدر کو طاق رات میں دیکھا اور میں شب قدر کی صبح کو پانی اور مٹی میں سجدہ کر رہا تھا۔ اکیسویں شب کو آپ نے رات بھر قیام کیا۔ صبح کے وقت بارش ہوئی اور مسجد سے پانی پکا اور میں نے پانی اور مٹی دیکھی۔ جب آپ صبح کی نماز سے فارغ ہو کر نکلے تو آپ کی پیشانی اور ناک کی چوٹی کا کنارہ پانی اور مٹی سے آلودہ تھے اور یہ آخری عشرہ کی اکیسویں صبح تھی۔

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ ہم نے آپس میں شب قدر کا ذکر کیا پھر میں اپنے دوست حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کے پاس گیا اور ان سے کہا کیا آپ ہمارے ساتھ کھجوروں کے باغ تک نہیں چلتے؟ وہ میرے ساتھ گئے درآں حالیکہ انہوں نے ایک چادر اور مٹی ہوتی تھی۔ میں نے پوچھا کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ سے لیلۃ القدر کا ذکر سنا ہے؟ انہوں نے کہا: ہاں! ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان کے درمیانی عشرہ میں اعتکاف کیا۔ بیسویں صبح کو ہم اعتکاف سے نکلے رسول اللہ ﷺ نے خطبہ دیا اور فرمایا مجھے لیلۃ القدر دکھائی گئی تھی اور میں اس کو بھول گیا یا مجھے بھلا دی گئی۔ تم اس کو آخری عشرے کی ہر طاق رات میں تلاش کرو اور میں نے خواب میں دیکھا کہ میں پانی اور مٹی میں سجدہ کر رہا ہوں پس جس شخص نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اعتکاف کیا ہے وہ لوٹ جائے۔ حضرت ابوسعید نے کہا ہم لوٹ گئے اس وقت ہم نے آسمان پر بادل کا کوئی ٹکڑا بھی نہیں دیکھا تھا۔ حضرت ابوسعید نے کہا پھر بادل آئے اور ہم پر بارش ہوئی مسجد کی چھت جو کھجور کی شاخوں سے بنی ہوئی تھی اس سے پانی ٹپکنے لگا پھر نماز قائم کی گئی اور میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ پانی اور مٹی میں سجدہ

الْحَصِيرِ بِيَدِهِ فَنَحَاَهَا فِي نَارِجَةِ الْقَبْرِ ثُمَّ أَطْلَعَ رَأْسَهُ فَكَلَّمَ النَّاسَ فَقَدَّرَ أَمْرَهُ فَقَالَ إِنِّي اعْتَكَفْتُ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ النَّيْسُ هَذِهِ اللَّيْلَةُ ثُمَّ اعْتَكَفْتُ الْعَشْرَ الْاَوْسَطَ ثُمَّ أَتَيْتُ فَقِيلَ لِي إِنَّهَا فِي الْعَشِيرِ الْاَوَاخِرِ لَمَنْ أَحَبَّ مِنْكُمْ أَنْ يَعْتَكِفَ فَلَبِغْتُمْ فَلَاَعْتَكَفَ النَّاسُ مَعَهُ قَالَ وَإِنِّي أُرِيهَا لَيْلَةً وَتَرَى رَأْسِي أَسْجُدُ صَبِيحَتَهَا فِي طِينٍ وَمَاءٍ فَلَاَصْبَحُ مِنْ لَيْلَةٍ رَاخِذِي وَعَشِيرَيْنِ وَقَدْ قَامَ إِلَى الصُّبْحِ لَمْ يَطْرَبِ السَّمَاءَ فَوَكَّفَ الْمَسْجِدَ فَلَاَعْتَكَفْتُ الْطِينِ وَالْمَاءَ فَخَرَجَ حِينَ فَرَغَ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ وَجِئْتُ وَرَوْتُهُ أَنَّهُ فِيهِمَا الْطِينُ وَالْمَاءَ وَإِذَا هِيَ لَيْلَةٌ رَاخِذِي وَعَشِيرَيْنِ مِنَ الْعَشِيرِ الْاَوَاخِرِ. سابقہ (۲۷۶۱)

۲۷۶۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنَسٍّ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ نَدَا نَكْرًا لَيْلَةُ الْقَدْرِ فَاتَيْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ وَكَانَ لِي صَدِيقًا كُفُلْتُ أَلَّا تَخْرُجَ بِنَا إِلَى النَّعِيلِ لَمَخْرَجٍ وَعَلَيْهِ خِيَمَةٌ فَقُلْتُ لَهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَذْكُرُ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فَقَالَ نَعَمْ اعْتَكَفْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْعَشْرَ الْاَوْسَطَ مِنْ رَمَضَانَ لَمَخْرَجَنَا صَبِيحَةَ عَشِيرَيْنِ لَمَخْرَجَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنِّي أُرِيكَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ وَإِنِّي تَسْمِعُهَا أَوْ تَسْمِعُهَا فَاتَمَسَّوْهَا فِي الْعَشِيرِ الْاَوَاخِرِ مِنْ كُلِّ وَتَرَى رَأْسِي أَتَى أَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَطِينٍ لَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلْيَرْجِعْ قَالَ فَرَجَعْنَا وَمَا تَرَى فِي السَّمَاءِ فَرَزَعَةٌ قَالَ وَجَاءَتْ سَحَابَةٌ لَمْ يَطْرَبْنَا حَتَّى سَالَ سَقْفُ الْمَسْجِدِ وَكَانَ مِنْ جَبْرِئِلَ النَّعِيلِ فَاقْبَمَتِ الصَّلَاةُ فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَسْجُدُ فِي الْمَاءِ وَالطِّينِ قَالَ حَتَّى رَأَيْتُ أَمْرَ الطِّينِ فِي جَبْهَتِهِ. سابقہ (۲۷۶۱)

کر رہے ہیں حتیٰ کہ میں نے آپ کی مبارک پیشانی پر مٹی کے نشان دیکھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں ہے کہ جب نبی ﷺ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ کی پیشانی مبارک اور ناک کی نوک پر مٹی کے نشان تھے۔

۲۷۶۵- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْمُغِيرَةِ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَفِي حَدِيثِهِمَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ انْصَرَفَ وَعَلَى جَبْهَتِهِ وَأَرْبَعَةُ أَنْوَاعٍ الْيَطْنِ. سَاهِبَةً (۲۷۶۱)

۲۷۶۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّافٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ أَبِي لُقْطَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَعْتَكَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَشِيرَ الْأَوْسَطَ مِنْ رَمَضَانَ يَلْتَمِسُ لَيْلَةَ الْقَدْرِ قَبْلَ أَنْ تُبَانَ لَهُ قَالَ فَلَمَّا انْقَضَى أَمَرَ بِالنِّسَاءِ فَنُفِضَ ثُمَّ أُبْيِيتَ أَهْلُهَا فِي الْعَشِيرِ الْأَوَّاعِ فَأَمَرَ بِالنِّسَاءِ فَأُعِيدَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهَا كَانَتْ أُبْيِيتَ لِي لَيْلَةَ الْقَدْرِ وَرَأَيْتُ خَرَجْتُ لِأُخِيرَ كُمْ بِهَا فَجَاءَ رَجُلَانِ يَحْتَفِلَانِ مَعَهُمَا الشَّيْطَانُ فَتَبَيَّنَا فَالْتَمِسُوا هَلِي الْعَشِيرَ الْأَوَّاعِ مِنْ رَمَضَانَ الْتَمِسُوا هَلِي النَّاسِعَةَ وَالسَّابِعَةَ وَالْخَامِسَةَ قَالَ قُلْتُ يَا أَبَا سَعِيدٍ أَلَعَلَّكُمْ بِالْعَدَدِ مَنَا قَالَ أَجَلُ نَحْنُ أَحَقُّ بِذَلِكَ مِنْكُمْ قَالَ قُلْتُ مَا النَّاسِعَةُ وَالسَّابِعَةُ وَالْخَامِسَةُ قَالَ إِذَا مَضَتْ وَاحِدَةٌ وَعِشْرُونَ قَالَتِي تَلِيهَا ثِنْتَيْنِ وَعِشْرَتَيْنِ وَهِيَ النَّاسِعَةُ فَإِذَا مَضَى ثَلَاثٌ وَعِشْرُونَ قَالَتِي تَلِيهَا السَّابِعَةُ فَإِذَا مَضَى خَمْسٌ وَعِشْرُونَ قَالَتِي تَلِيهَا الْخَامِسَةُ وَقَالَ ابْنُ خَلَّافٍ مَكَانَ يَحْتَفِلَانِ يَحْتَفِلَانِ. سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۴۳۴۳)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان شریف کے درمیانی عشرے میں اعتکاف کیا جس میں آپ لیلۃ القدر کا علم دیے جانے سے پہلے اس کو تلاش کرتے تھے جب درمیانی عشرہ مکمل ہو گیا تو آپ نے خیمہ کو کھولنے کا حکم دیا۔ پھر آپ کو علم دیا گیا کہ لیلۃ القدر آخری عشرہ میں ہے آپ نے خیمہ لگانے کا حکم دیا۔ پھر آپ صحابہ کرام کے پاس تشریف لائے اور فرمایا میں تمہیں لیلۃ القدر کی خبر دینے آیا تھا۔ پھر دو شخص لڑتے ہوئے آئے جن کے ساتھ شیطان تھا پھر میں اس کو بھول گیا اب یہ رات رمضان کے آخر عشرے کی نویں ساتویں اور پانچویں رات میں ڈھونڈو۔ راوی کہتے ہیں میں نے کہا: اے ابو سعید! ہم لوگوں کی بہ نسبت اس گنتی کو تم زیادہ جانتے ہو۔ انہوں نے کہا ہاں اس گنتی کے تمہاری بہ نسبت ہم زیادہ حقدار ہیں راوی کہتے ہیں میں نے کہا نویں ساتویں اور پانچویں سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا جب اکیسویں گزر جائے اور اس کے بعد پانیسویں آئے تو وہ نویں سے مراد ہے اور جب تیسویں گزر جائے اس کے بعد جو شب آئے گی وہ ساتویں سے مراد ہے اور جب پچیسویں گزر جائے اور اس کے بعد جو رات ہو وہ پانچویں سے مراد ہے۔

حضرت عبد اللہ بن انیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے شب قدر دکھائی گئی پھر بھلا دی گئی پھر میں نے خواب دیکھا کہ میں شب قدر کی صبح کو پانی

۲۷۶۷- وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ سُهَيْلٍ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ الْأَشْعَثِ بْنِ قَيْسِ الْكِنْدِيِّ وَعَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا أَبُو صَمْرَةَ حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ بْنُ

عُثْمَانُ قَالَ ابْنُ خَشْرَمٍ عَنِ الصَّحَابِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ أَبِي
التَّضَرِّسِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي نَجِيٍّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أُرِيتُ لَيْلَةَ
الْقَدْرِ ثُمَّ أُنْبِئْتُهَا وَأَرَانِي صَبَّحَتْهَا أَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَطِينٍ
قَالَ فَحُطِرْنَا لَيْلَةَ ثَلَاثٍ وَعِشْرِينَ فَصَلَّى بِتَارِسُ بْنُ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَلَا يَصْرَفُ فَإِنَّ أَمْرَ الْمَاءِ وَالطِّينِ عَلَى جَبْهَتِهِمْ وَأَنْفِهِمْ
قَالَ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ أَبِي نَجِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ
ثَلَاثٌ وَعِشْرُونَ. سلم تخرجه الاشراف (۵۱۴۴)

اور مٹی میں سجدہ کر رہا ہوں۔ حضرت ابن ابی نعیر کہتے ہیں کہ
تیسویں شب بارش ہوئی اور رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز
پڑھائی۔ جب آپ نماز پڑھا کر فارغ ہوئے تو آپ کی
پیشانی اور ناک پر پانی اور مٹی کے نشان تھا۔ حضرت عبداللہ بن
انیس تیسویں شب کو شب قدر کہتے تھے۔

۲۷۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ
وَوَكَيْعٌ عَنْ وَثَّابٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ قَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ التَّمِيسُوا وَقَالَ وَكَيْعٌ تَحَرُّوا لَيْلَةَ
الْقَدْرِ فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ مِنْ رَمَضَانَ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو رمضان کے آخری عشرے میں
تلاش کرو۔

سلم تخرجه الاشراف (۱۷۲۷۹)
۲۷۶۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ
رِجَالًا مَعًا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ ابْنُ حَلِيمٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ
عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ وَ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّخُودِ سَمِعَا عَنْ زَيْدِ ابْنِ
حُبَيْشٍ يَقُولُ سَأَلْتُ أَبِي بَنِي كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
فَقُلْتُ إِنَّ أَحَاكَ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ مَنْ يَقِيمُ الْحَوْلَ يَصِيبُ
لَيْلَةَ الْقَدْرِ فَقَالَ رَحِمَهُ اللَّهُ أَرَادَ أَنْ لَا يَتَكَلَّفَ النَّاسُ أَمَّا إِنَّهُ
قَدْ عَلِمَ أَنَّهَا فِي رَمَضَانَ وَأَنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ وَأَنَّهَا
لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ ثُمَّ حَلَفَ لَا يَسْتَنْتِي أَنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَ
عِشْرِينَ لَقُلْتُ يَا بَنِي كَعْبٍ تَقُولُ ذَلِكَ يَا أَبَا الْمُخَذِرِ قَالَ
يَا لَعَلَّامَةُ أَوْ بِالْآيَةِ الَّتِي أَخْبَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهَا
تَطْلُعُ بِزَوْجٍ لَا كَعَاكِ لَهَا. ساہد (۱۷۸۳-۱۷۸۴-۱۷۸۵)

زر بن حبیش کہتے ہیں کہ میں نے حضرت کعب رضی اللہ
عنہ سے کہا: تمہارے بھائی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ
عنہ فرماتے ہیں کہ جو شخص تمام سال قیام کرے گا وہ لیلۃ القدر کو
پائے گا حضرت کعب نے کہا: اللہ تعالیٰ ابن مسعود پر رحم فرمائے
ان کا ارادہ یہ تھا کہ کہیں لوگ ایک رات پر تکیہ کر کے نہ بینہ
جائیں ورنہ وہ خوب جانتے تھے کہ لیلۃ القدر رمضان میں ہے
اور رمضان کے آخری عشرے میں ہے اور وہ رمضان کی
ستائیسویں شب ہے۔ پھر انہوں نے بغیر انشاء اللہ کہے قسم کھا
کر کہا کہ لیلۃ القدر رمضان کی ستائیسویں شب میں ہے۔ میں
نے کہا اے ابوالمزدر! تم یہ بات اسنے یقین سے کس وجہ سے
کہہ رہے ہو؟ انہوں نے کہا اس دلیل یا اس نشانی کی بناء پر جو
رسول اللہ ﷺ نے ہمیں بتائی ہے اور وہ یہ ہے کہ اس رات
کے بعد جب سورج طلوع ہوتا ہے تو اس میں شعائیں نہیں
ہوتیں۔

۲۷۷۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْتَى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَةَ بْنَ أَبِي لُبَابَةَ يَحْدِثُ
عَنْ زَيْدِ بْنِ حُبَيْشٍ عَنْ أَبِي بَنِي كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

زر بن حبیش کہتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ
عنہ نے فرمایا: بخدا! میں لیلۃ القدر کو جانتا ہوں! اور شعبہ نے
اس طرح روایت کیا ہے کہ حضرت ابی نے فرمایا۔ مجھے زیادہ

یقین اس بات پر ہے کہ یہ وہی رات ہے جس میں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں قیام کا حکم دیا تھا اور یہ رمضان کی ستائیسویں شب ہے شعبہ کو حضرت ابی کے ان الفاظ میں شک ہے ”یہ وہی رات ہے جس میں ہمیں رسول اللہ ﷺ نے قیام کا حکم دیا تھا“۔ اور کہا میرے ایک ساتھی نے شیخ سے یہ الفاظ اسی طرح نقل کیے ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے سامنے شب قدر کا تذکرہ کیا آپ نے فرمایا: تم میں سے کس کو یاد ہے؟ شب قدر اس شب میں ہے جس میں چاند طشت کے ایک ٹکڑے کی طرح طلوع ہوتا ہے۔

قَالَ قَالَ أَنِّي لَمْ يَكُنْ الْقَدْرُ وَاللَّوْثِي لَا عِلْمَ لَهَا قَالَ شُعْبَةُ وَأَكْبَرُ عِلْمِي هِيَ اللَّيْلَةُ الَّتِي أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقِيَامِهَا هِيَ لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ وَالْعَامَا شَكَّ شُعْبَةُ لِي هَذَا الْحَدِيثُ هِيَ اللَّيْلَةُ الَّتِي أَمَرَنَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَحَدَّثَنِي بِهَا صَاحِبُ بَيْتٍ عَنْهُ

سابقہ (۱۷۸۴-۱۷۸۳-۱۷۸۲)

۲۷۷۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَادٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا نَا مَرْوَانُ وَهُوَ الْفَزَارِيُّ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَبْشَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ تَدَاكَرْنَا لَيْلَةَ الْقَدْرِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَيْكُمُ يَذْكُرُ حِينَ طَلَعَ الْقَمَرُ وَهُوَ مِثْلُ شِقِّ جَفْنَةٍ

مسلم، تخریج الاشراف (۱۳۴۵۱)

